

N. KRYMOVA A. EMSINA A. NOVAKOVITSJ

STOR DANSK-RUSSISK
ORDBOG

med udtalelser

7. reviderede udgave ca. 160 000 ord og ordforbindelser (under redaktion af A. NOVAKOVITSJ)

MOSKVA FORLAGET "DET LIVLIGE SPROG"

2004

H.

-

7- , 160 000 (. . .)
« » 2004

(038) - 81.2(4)
79
n 7" ? / . . . 160
79 . , ^ 2004 - 8%

ISBN 5-8033-0025-

$$(038) = 113.4 = 161.1 \quad 81.2(4 \quad)$$

25.05.03. 10.06.03. 70x100 ʹ . 1.
. . . 72,8. 1 550 . « 1507
*, 109193, , . 5- , . 13, . 1 : 115162, ,
/ 14

ISBN 5-8033-0025-

° www.lll.ru

, 46 « » , 105005, . , . . .
© « », 2004

— , (3, ,8,) .

« » .

() .

()

()

- conto, in pleno, w v.
acetylen conto acta ;
fjernlltog I...] -et, — (ll),
(~), .s ; — trafik.- { : fjerntrafik)

« » (.).
{) I'...J, —
anskuelsesundervisning ransgu'ols8s,onojvi'snen] (. anskulse l'an^sgu'slss], undervisning l'onax,vi 'snegl)

professor [pro'fesoj] -en_t -er [,..'SO;J3J]
^

hav [hgy] -et ['ha'voS], «e L'haiva]

galon [ga'bn, ga'lo'n]
gelatine [gela'tina, / ...] (: [/ela'tima])

spørge ['sboj(v)9] (; ['sboja] ('sbojya)

fprøiv(n)ing [foj'sørv(n)en] (: forsvølvning [foj'søiVen] / forsvølvning ffoj-sølvnen.)

[k], [] [t] :

[g], [b] [d],
 nat [nat], natten j'nadon], nats [nåds]
 tobak [to'bak], tobakken [to'bagan], tobaks [to'bags]
 top [top], toppen ['toban], tops [tobs]

skat I [...] -ten, -te skat II [...] -ten, -ter

formjel I [...] -(e)len, -ler formel II [...]

(a, ado . . .),
 (vt, vi, vimp).

smage² [...] 1. vi 1} () 2) (.), (») 3) ... 2. vi

afvej... komme på—) (.) () ;) (.) -

afsked... tage [få] sin ~ (,) (; tage sin afsked få sin afsked)

afblade¹ [...] vt [] (- .) { :
 blæse retræde) blæse... alarm [retræde] [] (: blæse alarm
 blæse retræde)
 ()

(:) ; 2) : I)

rage¹ III b.j: — frem, op , , :

det er ikke en pibe tobak værd ^ nogen (ngn), noget (ngí)

hitte på ng.t én et: - . tage sig af ngn, ngt - . - .

lærer [...] -en, - . -

fan [...] (en), pi -s

:: drag -ei, =

bog [...] -en, bøger bankbog [...] -en, -bøger

()

amfibium [...] -et, -er (: amfibiet, pluralis amfibier)

fals I um [...] (et), pi - (: et falsum, pluralis falsa)

midel del [...] -(de) let, -ler (: midlet middelet, pluralis midler)

-ôrer (: [ˈfly :v9mo,to:J9j])

: flyvemotlor [...] -oren,

pi (pluralis),

madvarer [...] pi

alabast [...] -en (-et) alk [...] -en, -e(r)

inv (invariabel)

a (adjektiv).

inv (invariabel)

: vt (), vi (), vimp ().

vente¹ [...] vi

besværges [...] vt I⁴ ... 2)¹

3 4

().

vaske¹ [...] vt ...; — sig

flotte sig [...]

()

sig

grønnes¹ [...] vi

vt vi, :

:

1)

), ∴
brødre [...] *pi* broder

2)

bedre [...] *comp* ∴ god størst [...] *superl om stor*

3)

mig [...] *pers* ∴ , dette [...] . denne

4)

gik [...] *impf* gå gået [...] *part II om gå*

5)

∴ skal [...] *præs* skulle

(.) .

A

- , [*] -eiy -"er 1) 2) . 3) [] 4) () •
 , ; han spiller på A-holdet <> fra til z
 ; har man sagt , må man også sige b , ; —
- , [] præp 1): 2 å 3 mennesker 2—3 2) ; to frimærker ti øre
 ab [] præp 1) • ; ab København 2) .
 ; ab 1. april cl
 abandonnere¹ [abando'ne'jo] vt . { ,)
 abbed ['] -en, -er ,
 abbedi [aba'di'I -et, -er ,
 abbedisse [abo'disa] -n, -
 abbreviation [abrevia'o'n] -en, -er ,
 abbreviationstegn [abrevia'ons^afn] -et, =
 abc [abo'se'] -en, -er 1) 2) (. .), (. .), { . «.); begynde fra —
- abc-bog [abs'se.bo'y] -en, -bøger ,
 abdicere¹ [abdi'se'ja] vi (,)
 abdikation [abdika/'] -en, -er ()
 abdomen [ab'do'msn] (et) . ,
 abdominal [abdorni'na'I] .
 abe I [' :] - , -
 abe¹ II [' vi (efter ngn) (- .),
 abeagtig [æbd,agdi] ,
 abekat ['a:bo,kat] -ten, -te 1) . abe I 2) , <> kvæle—ten (.)
 abekattestreg ['a:b kad ,sd ai'] -en, -er . , ,
 aber ['abaj] (et) , , ; men der er et — dabej « »
 aberration [' / '] -en, -er
 abetræ [' '] -et, -er . abildgrå ['abibgro'] () ablativ f'ablati'v] -
 en, -er . abnorm (ab'noj'm] 1) , 2) -
- abnormitet fabnojmi'te't] -en, -er 1) , 2) ,
 A-bombe f'a^bomba] - , -
 abonnement [abons'maq] -et, -er (,) ; tegne — på avisen (.)
- abonnements lbi llet [abona'maqsbtlst] -ten, -ter , ; — forestilling [-
 otjasdel'er)} -en, -er ; ^kort [-,kojt] -et, — 1) . åbonnementsbillet 2)
 ; —pris [-pri's] -en, -er
 abonnent [abo'nsn't] -en, -er 1) 2)
 abonnere¹ [abo'ne'jo] vi 1) (- .); — på en avis 2.)
 ; (. .)
- aborre ['] - , -
 abort [a'bojt] -er , ; foretage (.)
 abortere¹ [aboj'te'ja] vi (,)
 abracadabra [abraka'dabr « ') , ; ; ikke noget ! ! abrikos
 [abri'ko's] -en, -er abrupt [ab'rubt] , absces [ab'sss] -sen, -ser .
 , , abscisse [ab'siso] - , - . absentation labsanta'Xo^] -en, -er -
- absentere¹ sig [absan'te'ja sai] . ,
 absint [ab'sin't] -en, -er ,

AES

- absolut [abso'tut] 1. ; — tryk 2.
adv ; — ikke...
 absolution [absolu'Jo'n] -en ()
 absolutisme [absolu'tismal -
 absolutist [absolu'tist] -en, -er
 absolutistisk [absolu'tisdisk]
 absolvere¹ [absol've'jo] *vi* 1) () ; — en eksamen
 2) ()
 absorbere¹ [absoj'be'jo] *vt* , , ,
 absorption [absoj'b'jVn] -en, -er , ,
 abstinens [absdi'nen's] -en
 abstrahere¹ [absdra'he'ja] , ,
 abstrakt I [ab'sdragt] -et, -er []
 abstrakt II [ab'sdragt] , ,
 abstraktion [absdrag'Jo'n]^ -en, -er , ,
 abstraktionsevne [absdrag'jons, syno] -n ,
- absurd [ab'sui't] 1) , 2) ,
 absurditet [abstudi'te't] -en, -er 1) , 2) ,
 absurdum [ab'sujdum]: *ad* — ,
 acceleration [agsolsra'jVn] -en ;
 accelerator [agsola'ra'toj] -en, -er ; [...ra- :] . ;
 accelerere¹ [agssls're'ja] *vi, vt* [] ;
 accent -en, -er 1) [ag'sar] , ; tale med fremmed —
 2) [ag'ssn't] 3) [ag'sari, ag'sen't] .
 accentuation [agsontua'o'n] -en, -er
 accentuere¹ [agsontu'e'js] *vt* 1) 2) () 3) ,
 (- .), (- .), (- .)
 accepisse [agso'piss] - , - .
 accept [ag'sebt] -en, -er 1) . 2) (- .)
 acceptabel [agseb'ta'bol] ,
- acceptere¹ [agseb'te'io] *vt* 1) , ; (- .) 2) . ()
 accessit [ag'sesit] (et), *pl*= ()
 accidensarbejde [agsi'dens^tubaf do]
 accidenser [agsi'den'saj] *pi* 1)
 2)
 accise [ag'si:so] - ,
 accoucheur [aku'ø'j] -en, -
 accoucheuse [aku'øzsa] -n, -
 acetat [as'ta:t] -et, -er .
 acetat [fi b | er [aso'tad,fi i '] -eren, -re
 ; — silke [-y'selgo] -n, -r
 acetometjer [asato'ine'daj] -eret, -re .
 acetone [ass'toms] -n, - . acetylen [assty'le'n] -ét . a conto [a'konto] ; han betalte
 50 kr. — 50 acta ['agda] . ad acta ad [, .] . *præp* 1) , ,
 ; : vi går ad byen *til* ;
 ned ad bjerget ;, op ad bjerget ; gå hen ad landevejen ; ud ad vinduet
 ; ad søvejen , ; læn Dem ikke op ad døren ; ad
 omveje ;, gå ad helvede til I ! 2) ; ; det lider ad
 aften ; hen ad aften , ; ad åre 3): to ad gangen ; le ad ngn, ngt
 - ., - .: klappe ad ngn ^- . 2* *adv.* hvordan skal jeg bære mig ad?
 - ?; ^ følges ad ; hjælpes ad ; skille ad ()
 . .)
- ad acta ['agda]: lægge en sag — ; adagio [a'da'djo] -en, -er . -
 Ådam ['a:dam]: den gamle —
 adamsl[ok]lume ['a:damskos,dy:m9] -t: optræde i — , ; — æb!e 1-, :) -t, - .
 , adaptere¹ [adab'te'jo] *vt* 1) (- .) 2) adaption
 [adab'o'n] -en, -er -a dato [a'dato] addend [a'den't] -en, -er .

addenda [a'denda] *inv* , (. .) addere¹ la'de'ja] *vt* .
 addition [adi'o'n] *-en, -er* .
 additionstegn [adi'ons^taj'n] *-et, =*
 adel [' ' 1] *-en 1)* , 2) — forpligter
 adelig '] , ;
 adels||dame [a59ls,d :], — frue [-]-- , - , ; — mand'
 -,mah'] *-en, 'mænd* ; —^slægt
 -,slegt] *-en, -er*
 adelstand [a59l,sdan'] *-en* ,,
 adenoid [adenoTå] *a%* —e vegetationen .
 adfærd [ad,fe'j] *-en* ,

15 —

adfærdspsykologi l'aSf ejssygo,gi'] .
 adgang [ad,gag'] *-en, -e 1)* ; ingen— ; fri — ; forbudt (for
 uvedkommende) () 2) ,
 adgangs ||bevi s [a6gagsbe,vi's] *-et, -er*

eksamen

[-eg,s] *-en, -er* ;—kort [-,kojt] *-et, =* ;
 — tilladelse [-Jela.ddlsd] *-n, -* , ; give ngn — tilladelse til ngt (.)

- . - ; ^vej (-,vaj*) *-en, -e*

adhærens [adhe' ren's'j] *-en 1)* . 2) ,

adhæsion [adhsVo'n] *-en 1)* . 2) .

adjektiv l'aSjegti'v] *-et, -er* .

adjektivisk [']egti'visk] , ,

adjutant [adju'dan't] *-en, -er*

adjunkt [ab'jori't] *-én, -er* ()

adjø! la'djø] *int* !, !

adkomst [æe,kom*st] *-en, -er* ; have

— til ngt - . ; med hvilken —? ?

adle¹ 1] *vt 1)* (- .) 2) ; arbejde —

adlyde⁴ [' '] *vt* (- ., - .), , (-- , - .)

administration [aåmmisdra'So⁹n] *-en, -er 1)* ; 2) , (- .);

sætte under — (.)

administrationsi]evne [a5rnimsdra'.fons-,sun9] *-n, -*

talent [: ,1] *-et, -er* [];—udgifter [-/uSgifdsj] *pi*] ;—

administrativ FaSrnisistratriv] , ; ad— vej

administrator [adrnini'sdra'toj] *-en, -er* [.,ra'to:J9j]

administrere¹ [admini'sdre'jo] *vt* , (- .)

administrerende [a6mini'sdre'j9n9] *ai* — direkt ør p

administrering [aåmini'sdre'rex] *-en* ,

admiral [aåmi'ra'l] *-en, -er*

admiralitet [aåmirali'te't] *-et*

admiralsflag [a5mi'ral's,fla'Yl] *-et, —*

admiralskib [admfral,sgi'p] *-et, -e* ,

ad notam fad'no;tamj; tage ngt — (.) - .

adonis [a'dcmis] 1) (en); han er ikke nogen — 2) (.) .

adoptere¹ [adob'te'ja] *vt* ;

adopferiog [adob'te'Veq], adoption fadob'Xo'n] *-en, -er* ;

adoptiv||barn [adobdiv,bcu'n] *-et, -børn* ; — datter [-,dad9j] *-en, -døtre* ;—

fader [-,fa:j] *-en, -fædre* ; — forældre f-foj,ePdr9] *pi* ; — moder [-,mo:jJ] *-en,*

-mødre ; —søn [%son] - , -

adressat [adre'sa't] *-en, -er* ,

adresse [a'dress] - , -r 1) 2) ()

adresse||bog [a'dresa.bo'^] -en, -bøger ; brev [-,bre^fv] -et, -e ; —kort
 [-,koat] -et, —
 adressere¹ [adre'se'jo] vt
 adræt [a'drst] , ;
 adskille² [a'dskil] vt 1) , 2) ; — sig (fra ngt) (- .)
 adskillelig [aS'sgel'Qli] ,
 adskillelse ['ad,sgep9ls9] - 1) , ; automatisk — , 2)
 ; 3) ,
 adskillig [ad'sgel'i] , . . pi ; ; — gange ,
 adskilligt [aS'sgel'it] adv ,
 adsorbere¹ [adsoj'be'js] vt . ,
 adsorption [aåsojb'o'n] -en .
 adsplitte¹ [a6,sbled9] vt 1) , _ 2) , 3) ;
 []
 adsplittelse ['ad,sbled9lso] - 1) , 2) ,
 adsprede² [a'dspred] vt 1) ,
 (- .) 2) ,
 (- .); — sig
 adspredelse f'ad^sbre'dalsa] - , -
 adspredt ['ad,sbre't] 3) 2)
 adspredthed ['a6,sbre'dhe'd] -en
 adspurgt i'aa^bo'jt]: — part, de adspurgte
 adspørge³ [a'dsboj'(7)9] vt 1) , 2)
 adstadig [aa'sda'åi] ,
 adstadighed [ad'sda'Sihe'd] -en ,
 ad undas [aS'undas]: gå — (- .)
 advare¹ [a6,va*M] vt 1) (imod ngt) (om - .) 2) (om ngt) (o - .)

advarsjel ['ad,va-*s9l] -elen, -ler ,
 advarselstegn ['advajsals,t%'n] -et, = []
 advent ['aåven't] (en)
 adverbial [a5vsjbi'el] . ,
 adverbijum [ad'vej*bioml] -et, -er .
 adversativ t'a5v£.isati'v] : — konjunktion .
 advis [a'vi, ad'vis] -en, -er , , ;
 advisere¹ [advi'se'ja] vt , ,
 advokat [aåvo'ka't] -en, -er
 advokatur [auvoka'tu'j] -en, -er .
 adækvat [ads'gva't] ae¹ [' :] vt , aerodrom [aaro'dro'm] -en, -er
 aerodynamik ['aor3dyna,mik] -ken
 aerodynamisk ['aaro,na'misk]
 aerogram [aaro'gram] -met, -mer 1) 2) ,
 aerolit [aoro'lit] -ten, -ter . ,
 aeronaut ['] -en, -er ,
 aeronautisk [aaro'naydisk]
 aeroplan [aaro'pla'n] -et, -er ,
 aerosoldåse [a9ro'sol,do:sa] -n, -
 .
 aerostat [aaro'sda't] -en, -er af [a\ .] 1. præp 1) ,
 - . ; af guld 2) , , ; dø af sult (- .)
 ; af en fejltagelse ; som følge af... ..-; det følger af sig selv
 ; af skade bliver man klog . = 3)
 : lederen af studiekreds 4)
 en mand af få ord 5) ;* brevet af 15. maj 15 6)
 - : han er agtet af sine elever
 , ; det er opfundet af •en russisk ingeniør
 7): gå ud af værelset (- .) ; gå af mode (- .) , (- .);
 af alle kræfter ; af erfaring ; af egen drift ; jeg ved ikke af det

adv 1) , , ; hatten af I ; en bog af en berømt forfatter 2.
! 2) -
*: '

bide af (.); skære af (.) 3) ; fra den tid af ; fra nu af O af og til
. afarbejde¹ ['qi^ajbaj'ds] *vt* afart ['qy,ajt] *-en, -er* afbalancere¹
['qybalar^se'ja] *vt*

afbanke¹ ['oy^arj'gs] *vt* , (. .)
af bankning {'qi^bag'gneg] *-en* 1) , 2): give ngn en — (.) - .
, (.) - .

afbarbere¹ ['qyba^be'jo] *vt*
afbarke¹ ['oy.bcuga] *vt* (), ()
af bedrag ['qube^dra'y] *-et*: jeg har købt en radio på — . ()
afbenytte¹ ['aube,nøds] *vt* , , ; (- .)
afbenyttelse ['qubejiðolss] - , ; med ret til —
afbestille² ('Qube,sder9] *vt* (,); (- .)
afbestilling ['oube,sderer] *-en, -er* (,); (- .)
afbetale² [' ^] *vt* ,
afbetaling ['qube,ta'ler] *-en* , ; købe ngt på — (.) - .

afbetalingsforretning [' <jubetalei]sfo,red- }} *-en, -er* ,
afbigt ['qy,begjt] *-en* , ; gøre — over for ngn (.) - .,

afbilde¹ [' ,] *vt* ,
afbildning [' ,] *-en, -er* , , ;
afbillede [' ,] *- - 1)* , ; 2)
afbinde⁴ ['< , *] *vt* ,
afblade¹ ['oy,bl'a'dal] *vt* [] (- .); træet —s
afblanke¹ ['oy,blar}'gd] *vt*: være —t .
afblege¹ [' ^] *vt* , ;
afbleget [' ,] , , (. .); afblegede minder
; — hår

afblomstre¹ ['qy^blom'sdra] *vi* (. .)
afblomstring ['<jy,blom'sdrer] *-en* (. .)
afblænde¹ [, 1 '] *vt* I) (.), (.)(,) 2)
afblæse² ['< , *8 1 *vi, vt* 1) 2) , (. .)

AFF

afblæsning ['qy^bɫs'sner] -en 1)) 2) afbrudt i'<jy,bru4J

1) 2)) 3)) 4)) 5)

afbryde⁴ ['<ɛ , '] vt, vi 1) (. .) 2) (, . .); () 3) (. .) 4) (,);

afbrydelse [cu^bry'dolsa] - , - 1) , ; arbejde uden — ; komme med — 2) . ,

afbryder ['qy,bry'5aj] -en, -

afbrydertavle ['(jybryO^tqyla] -n, - .

afbræk ['< ,] (et), pl = , ; volde ngn — - .; lide — (.) ; (.)

afbrække¹ l'oy,brega] vt , , , ,

afbrænde² ['qu/bren'o] vt 1)^ 2): — fyrværkeri 3) ()

afbrænder ['qy,bren'oj] -e/i, - . , ,

afbrænding [' au,brɛn'eij] -en, -er ;

afbud ['<ju,bu5] -(d)et, = (om) ; sende — (.) , (.) ()

afbøde¹ ['gy,bø'5o] vt I) (. .); , (.);

() 2) ; (- . .); afbørste¹ ['qy,b6jsd3] vt , afbørstning ['QU,b6jsdneri] -en, -er

afdampe¹ ['qu^am'bo] vt 1) 2) .

afdanket ['aj^dao'gsu] 1) , , (. .) 2)

afdansningsbal ['qudansner]S, bal] -let, -ler (. .)

afdele² t'qy.de'la] vt , ,

afdeling ['qy,de'ler]] ~ , -er I) []; 2) ; , ; 3)

4) () <0> han er moden til sjette — . =

afdelingschef fqudelegs,je'f] -en, -er

afdisputere¹ ['qydisbu,te'j93] vt , ,

afdrag ray^ra'y] -et, = 1) , ; 2) -

afdrage⁴ [' ^ ^] vt , ,

afdragsvis ['qudra'y'svi's] adv ,

afdrift ['(jy,dreft] -en, -er 1) ; . 2) . 3) .

afdække¹ ['oy,dsgo] vt 1) , 2) () 3) , 4)

afdæmpe¹ [' ^ '] vt , ; ()

afdø ['gy,dø'] vi (afdøde, afdød) (.), (.)

afdød ['Qu,dø*6] : den — ,

affald I f'qy,fa] -et 1) , ; 2) . 3) ()

affald II [' -et 1) . 2) (. .)

affalds|dyngge ['qjjfals,døq] -n, - ; —produkt [-pro,dogt] -et, -er ; — skakt

[-,sgagt] -en, -er ; — spand [-,span'J] -en, -e ; — stof [-,sdof] -fet, -ler

() affarve¹ ['qujcu'vs] vt ; ~t hår

affarvning ['qy,faj'vnei] -en

affarvningsmid| del ['(jyfa'vner)S,med'9I] -(de)let, -ler

af fatning ['qu,fadner]] -en, -er ; ,

afatte¹ ['<uj,fada] vt ; affattelse ['qujadolss] -n, - . affatning affedte¹

['qujedo] vt affeje¹ ['qujaj's] vt I) , ; (. .) 2)

(.) ; (.)(- .)

affejende] ,

affekt [a'fsgt] -en, -er ,

affektation [afegta'jo'n] -en ,

affekter(e)t [af eg'te'aad] , ;

affekterethed [afeg'te'joåhe'å j] -en . affektation

affektion [afeg'o'n] -en, -er 1) , 2)

affektionsværdi [afsg'/onsvej,di'] -en: genstand [ting] som har

afficere¹ [afi'se'js] vt (- .)
affidavit [afi'da'vit] affiks [a'figs] -et, -er , affile¹
[' , '1) vt 1) , () 2) . affiling [' }] -en, -er 1)

affinde⁴ sig ['qyjen's saj] (med ngn, ngt)

(- . ,
- .), , (- . ,
- .), , (- . , - .)

affindeise [' ^ '] - , -
— , --et, - . .

— 18 —

affindelsessum [' Qijfendls35,sonr'] -men, -mer () (- .)

affinitet ('qyfini,té4] -en 1) . 2) ,

affirmation iqyfuma'Jo'n] -en, -er

affjedre¹ ['oyje'js] vt. , ; bilen er godt — t

affodre¹ ['qyjo'áraj vt

af fodring , fo'fireg] -en

affolke¹ ['qy,fol'ga] vi , ; gaden er helt —t

affolkning ['qy,forgneg] -en

affordre¹ qy.f Dj'dra] vi , ; — ngn en undskyldning (.) - .

af fordring qy'pj'dreg] -en, -er , ,

affotografere¹ ['qyfotogra,fe'jal vt ,

affugtning ['qu, fogdnerj] -en, -er ,

affutage lafy't.aja] -n, - . ' ,

affyre¹ '] vt 1) (.)(. .); — en salve 2) .
(.)(- .)

affyring { 'qyjy'refl] -en, -ÉT (.); , ()

affyringsrampe ['qyfyregs/rambø] - , - . ,

affældig | oy'ferdi] 1) ; 2)

affældighed | qy'ferdihe'6] -en 1) ; 2)

affærdige¹ qy,f sj'dia] vt ; (- .); jeg lader mig ikke— på den måde

affærdigelse ['qy,fsj'dialss] - , -

affærdigende ['qyjej'diens]

affære la'feua] - , - 1) . , « »; tage— (.) ; pinlig [kedelig] ^

2) ; (.)

afføde² ['qu/fø'69] vt , , ; hans beslutning affødte en strøm af protester

afføre² '] vt: — sig sine klæder

afførende ['Qtj,fø'Jana] a: — middel .

afføring ['qujø'rer] -en .

; afføringsmid| del ['qyfører]S,med'31] -(de)-

let, -ler .

afgang roy,gag'] -en 1) , ; ; , ; tilgang og — ;

dødelig— 2) 3) £ ,

afgangseksamen ['<jugar]S£g,sa:m9n] -en, -er ; — signal [-si*y,na4]

, -et, -er ; — tid [-;4 1 -en, -er afgasse¹ i'.Qy,gasd] vt

afgasning ['qy,gasneg] -en afghaner laf'ga'ndj] -en, -e afghanerinde

lafganaj'ena] - , - afghansk [af'gan'sk] afgift ['qy,gift] -en, -er 1) , ;

2) , (- .) afgifte¹ ['qy,gifdaj] vt afgiftning

['oy,gifdne] -en

afgiftsfri ['<jygifds,fri] » []

afgiftsfrihed ['qygifds,frihe*6] -en [,]

afgiftspligtig t'<jygiids,plegdi] [,]
 afgive⁴ I/Qtj,gi*val vi 1) () , 2) () 3) (,)
 .) 4) ; — sin stemme ; — vidnesbyrd ; — bevis
 på, at,, , .»;; — eksempel []
 afgivelse ['qy^i'volsø] - , - 1) , 2) ; af stemme
 afgjort l'oy,gjo'jt] 1. 1) , ; sagen er (så godt som) — ()
 2) -• , (,) ; han
 er et — talent 2. adv , ; de kommer-^ raften

afglans l qy,glan's] -en , ,
 afglatte¹ ['qy,glado] vt ,
 afglorificering ['qyglorifi,se^ereg] -en ,
 afgnave¹ t'qu^gna'va] vt , ; — de knogler
 afgnide⁴ [' ,0] vt , ; — sig ()
 af grave¹ ['qy,gra'va] vt ,
 afgrene¹ ^ ,] vt , ; træet blev fældet og afgrenet

afgrund rqu,gron'] -en, ~ , , (. .); på — ens rand ;
 . ; der er en — mellem os ; en — af elendighed

[] ; en ~w af fortvivlelse

afgrundsdyb I ['qygrons,dy'p] -et . afgrund

afgrundsdyb II ['(jygrons,dy'p] afgrænse¹ qu,gren's3] vt ; ,

afgrænsning ['ojbgren'snér)] ~^{en}> ;^{er} P^{a3}" , ; (- .)

— 19

/græsning f'qu,gresner)] -en afgræsse¹ <jy,gresa] vt () afgrøde ^ 0*5] - , -
 ; få ~n i hus (.) () ; give stor— afgud

i'qy,gu5] -en, -er ; ,

afgudereri ['qyguda,ri'] -et, afgudsdyrkelse ['qyguOs,dyjgalsa] - ;

afgære¹ ['Qy,ge'Ja] vi (.)(. .)

afgøre³ ['Qy,g6'jol vt 1) , ; — et spørgsmål ; — et vanskeligt problem
 ; det må du selv — () ; det tør jeg ikke—

2) (- .), (- .); — en konflikt

3) () 4) , , ; det er svært at —, hvad årsagen er

afgørelse ['qy^o'jals] - , - 1) , ; træffe en — , 2)
 (. .)

afgørende!<jy,go'] , ; du har det — ord ; i det
 øjeblik -

afgå⁴ ['<jy,go'] vi 1) , ; , ; ;

2) (, ,); <> — ved døden (.)

afhandling ['qy^an'lerj] -en, -er , ; ; — for doktorgraden

afharpe¹ ['qy,hajba] vt , ; .

afhaspe¹ ['qy/hasba] vi 1) 2) ([]

afhente¹ ['qy,hen'da] vt (- ., - .); , (- .); lade rigt —

afhjemle¹ ['Qujern'la] vt ,

afhjemlet l'qyjsrn'lad] , , ; ()

afhjælpe⁴ ['qujerba] vt (, . .); , (- .)

.); ~ bolig manglen ,

afhjælping l'qyjerbner)] -en (, . .); (- .); til — af
 arbejdsløsheden

afhold ['Qu,hoF] -et

afholde⁴ [ˈɑ̃ː] vi 1) () 3) (), (4) (*fra ngt*) (- .),
 © ; — sig (*fra ngt*) , , (- .); jeg lader mig ikke — fra det
 afholdelse [ˈ(ju,hor)alsa] - 1) (, (. .) 2)
 (); til — af udgifterne opkræves et mindre beløb

afholdende [ˈɑ̃ː] ; ,
 afholdenhed [ˈɑ̃ː] -en 1) , 2)
 afholdsforening [ˈoɥholsfoˈeːner] -en, -er ; —mand [-, -en, -mænd] ; —
 restaurant [-resdo, rar] -en, -er , I ^ . ; —ø1 [-, ø1] -let

afholdt [ˈQy, hort] , ; han er almindelig —
 afhøpning (ˈ<jy, hobner) -en, - ^ , ,
 afhopper [ˈ<jy, hobaj] -en, -e . , ,
 afhugge¹ [ˈ<ɛu, hogaj] vt , ;
 afhugning [ˈ(iy, hogner) -en, -er ,
 afhælde² [ˈ<jy, helˈa] vt
 afhænde¹ [ˈ(jy, hɛnˈa] vt 1) , 2) .
 afhændelig [oɥˈhenˈali]
 afhændelse [ˈoɥˈsnˈalsa] - , - 1) , 2) .
 afhænge⁴ [ˈou, heoˈa] vi (*af, ngn, ngt*) (om - ., - .) <> det —r af så mefet !,
 — !
 afhængig [ˈoɥˈhsqˈi] 1) (- ., - .); være gensidigt— 2)
 (- .) 3) , 4) „
 afhængighed [ˈoɥˈhsqˈi] -en 1) (- ., - .), (- ., - .); komme
 i — af ngn (.) - . 2)
 afhængigheds ||fald [ˈiuhɛr iheds, faP] -et . ; — forhold [-Jojhor] -et
 ; stå i—forhold til ngn - . ; — følelse [-, fø:lals] -

afhærde¹ [ˈqjˈhejˈda] ^ vt 1) () 2) . ()
 afhøre² [ˈoɥ, høˈja] vi 1) () 2) ()
 afhøring [ˈqu, hørˈer] -en, -er 1) () 2) ()
 afhøste¹ [ˈqu, høsda] L vt () 2. vi
 afhøvle¹ ^ vt ,
 afhøvling [Pqy, hˈ4er] -en 1) - ^, 2) , afhøre^a [ˈqyˈoˈja] vt

— 20

ai kj
 afile¹ [ˈoɥˈrds] vt . ,
 afjaske¹ [ˈCoɥjasga] vi 1) (.)() 2) 3) ,
 afkald [ˈqy, kaP] -et ; give — på agí (.), (.), (.) - .
 afkappe¹ [ˈ1ˈ .] (.) afkast [ˈ< kast] (et), pi — .. af kastning afkaste¹
 T<jy, kasdaj 1) 2) -(,) 3) , , (. .) 4)
 ()
 afkastning [ˈqy, kâsdneg] -en 1) , ; 2) . .) 3) ()
 se¹ [ˈqji/kiabsd] vi (.), (.) afklapsni ng í qy, k!absneg] -en ; ive ngn en
 .(.) - .]
 afklare¹ , 1 ˈ.1] vt 1) , 2)
 afklaret [ˈ ^] - , ; ; et — syn på ngt - .
 afklarethed [ˈq&klaˈjaóheˈdl
 afklaring [ˈqtˈklaˈregj -en 1) 2}
 af klipning V < , 1 1 -en , !
 afklippe¹ [ˈqy, kleba] vi 1) ; () 2) (. .)

afklæde² ['qtj,kíe'da] vi , (- .); afklædt til bæltstedet
afklædnings llnummer i'røkleSnegs-nom'ai]
-sÉ ; —værelse l-,ve:Jtalsa] -i, - afknapning í'^y,Knabneo] -ørt ,

.afknappe¹ ['qy,Knabz] oí , <
afkoble¹ í'(jy,kobla] vt , ; (); (,)
afkobling í'<jy,kobler] -en . ; (); (.)
g ['qyJco'Yl -et* — ge^a ['\$, vi 1) , 2) (.)
afkom ' -met I) 2) 3)
af kontrollere¹ l'qykondro^e'js] vi (.), (±)
afkorte¹ 0 vt i) () 2) ; 3) , ,
(.) afkortelse ['qy,k3Jdalsa] - , - , afkortning
[í'oy,k3jdneri] -en, -er 1) 2) 3) , (.)
afkrog .['qy.kro'YJ. -en, -
af
afkrydse¹ ['qy/krysa] vi ^]
afkræfte¹ ['qt^krefda] vt 1) , 2} ,
afkræve¹ ['tjt^krs'va] vt (ngn ngt) (- . - .); — et gebyr []
afkrøvsMg ['oy,kre'vnefJ] -en , () afkæmme³¹ {'<Hi,kfm*a] vi 1)

['qtj,kø*b9] vi , ¹ ['qy,kø*la] vi , ;
-afkøling í'<9}pkø'legl -en ; stille til —
affkøiingsrum Vqykøiegis_rora'j -met, = () aflad [' '] -en .
aflade³ - [' } vt 1) 2) () 3) , (-
aflader ['^tjja'dai] -en, - ()
afladning [qyja'dneg] -en, -er 1) , 2) . {)
iaenmgssfed ['qyladner;js,sds8j -et, -er
afladsbrev . í'.Qtjla6s,bre'v] -et, -e ,
aflagt í'qyjagt] : — e klæder ,
aflang ;
aflaste¹ ['qyjasds] vt í) r (. .) 2}](- .)
aflastning; [#Qy,lasdnetj] -en (. .)
.äüede² l' , 1 *] vi I) () 2) () 3) , ,
() 4) .
afleder ['< , 1 * 1 - , - , .
afledet ['qyje'åat] a: et — ord .

afledning l'< > *)1 -en, -er 1) , 2) & () 3) . 11 ,
() afledningsendelse l'qyleónegs.enelsa] - , - ,
?í X-,grøft] -en, -er,—kanal [-ka,,na*lj en, -er ; — manøvre -ma,nø^ja] - , - *
; — rør [- '] -et, —

aflejre¹ [""Qtj^Iai'jtd] vt ; — sig ,
aflejring V "-£ \ -en, -er ,
aflevere¹ f'qyle-,ve'sja] vi 1) , , 2) (. .);
() 3) , ()
aflevering ' ' } -en, -er 1) ; 2) ()
afliire¹ pijyji'ja] vi . .) (.)

aflive¹ ['oy,li*vs] vt 1) , 2): — et rygte (.)
 aflukke¹ ['oy,bg9] vt 1) ; — ngn en hemmelighed - . ; — ngn penge
 - . ; — ved tiggeri 2) , ; — ngn tårer
 - . ; — ngn et smil - . ; — violinen toner
 aflukke I ['oy,log3] - 1) , ; 2)
 aflukke¹ II ['<jy,log&] vt 1) , 2) ,
 aflukning ['qy,logner)] - 9 -er , ;
 aflure¹ [' ,1 '] vt , ; — naturen dens hemmeligheder

 afluse¹ ['qt^lu'sa] vt , (- . , - .)
 aflusning ['qy,lu'sneg] -en
 aflyd '] -en , ,
 aflyse² '] vt ; (. .)
 aflysning ['Qy^y'sneg] -en, -er ; (. .)
 aflytte¹ ['qujydaj vt 1) () 2) , ()
 aflægge³ ['qyjegoj vt 1) () ; () 2) , ; — en vane
 (.)
 3) (,)
 4) () 5) () 6) () <> han er ganske godt aflagt

 aflægger ['qy,lfgoj] -en, -e 1) . , 2) ,
 aflægs r<jy,le'gs, 'qy,legs] inv 1) , 2) 3) ,
 aflæse² ['qy^s'so] vt 1) (--) , (- .) 2) ()
 aflæsning I ['qy^le'sneQ] -en 1) 2) ()
 aflæsning II; ['oy,lesneri] -en ,
 aflæsse¹ ['qy.leso] vi ,
 afløb ['qy,løp] -et, = O give sine følelser frit —
 afløbs ||kanal [' qyløbska,na'l] -en, -er ; —rende [~,reno] -n, -r ; —rør [-, '] -
 et, —
 aflønne¹ ['qyjøn'o] vi 1) (,) ; arbejdet er godt — t 2)
 (- .)
 afløse² ['qjUø'sal vt (, . .); ; — hinanden) ^ ;)
 ()
 _____)
 afløser ['qyjø'soj] -en, - 1) ; 2)
 afløsning ['oy,lø'sner)] -en, -er ,
 afløsnings[|hold kl'qyløsne^hor] -et, ==,
 — mandskab [-,mansga'p] -et, -er ()
 aflåse^{1?2} Poy,lo's3] vt ()
 afmagre¹ ['oy,maY*ro] vt ; — sfg
 afmagring ['<jy,may'rer)] -en ,
 afmagringskur PQymaYregs,ku'j] -en, -e
 afmagt ['qy,magt] -en 1) ; falde i — ; være en — nær 2)

afmale^{1*2} ['qx^ma'la] vt: ^angsten var
 — t i hendes ansigt ^
 afmarch [' , .] -en ; ()
 afmarchere¹ ['qymcu, / '] vi . ; <> være forkert [galt] —t
 (coe.)_t (.) (- .)
 afmeje¹ [' , §] vt ;
 afmelde² ['< ,] vt (--)
 afmilitarisere¹ ['qymilitari,se'jo] vt -
 afmilitarisering ['qymilitar^se'rer)] -en
 afmontere¹ ^] vt . demontere
 afmægtig ['qy,megdi] 1) 2) ; i — t raseri
 afmægtighed [['ou,megdihe'd] -en
 afmærke¹ ['<jy,me.ig9] vt 1) , ; — med et kryds 2) .
 []
 afmærkning ['qy,meigner)] -en, -er 1) , 2) . []
 afmærknings Ubøje ['<jymejgneflS,boio],

— tønde [-] -n, - , afmønstre¹ f^rnøn'sdra] vt , (,) 2. vi ()
 afmønstring ['qy.møn'sdreg] -en, -er
 afmåle² ['< , "1] vt , ; ()
 afmålt ['<iy,mo'lt] I) ; — bevægelser [] 2)
 afmåltthed [' , ' 5] - ,
 afnazificere¹ ['(junasif^se'ja] vt
 afnøde² [' , 0*] vi , ; — ngn et svar - . ; — en beundring
 aforisme [afo'risma] - , -

AFP

22

afparere¹ ['oypaje'jø] vt
 ()
 () 3)

-
 frim
 i , I(
 vt

m
 ()
 afpasse¹ ['çiu,pas9j] vt , -
 afringning ['QUjen/nenJ -en, -er
)
 .] ;

udgifterne
 fri
 efter indtægterne (.) - ;

afpatruljere¹ ['qupatruVj] vt (,)
 afpille¹ [' ,] vt (- .),
 afpillet [' ,] ,

afrivningskalender
 , ()
 Qurivnenska

-en, -
 *

afroasiatisk ['afroa,a'tisk] - :
 Afrodite [afro'diido] . .
 afrul

i
 t

afplukke¹ L'Qjj,ploga] vt , - ()
 g ,

-
 (, . .)
 afpolere¹ ['aupo,le'jø] vt ; f] (- .)

- afparere¹ ['oupaɹe'ja] vt 1) спорт парировать (удар) 2) отводить, парировать I (возражение) 3) отражать (нападение)
- afpasse ['ʃiu,paɹaɹ] vt прилаживать, приспособлять,] подгонять; udgifterne efter indtægterne сообразовать (сов.) расходы с доходами
- afpatruljere ['qupaɹulje'ja] vt прочёсывать дозорами (местность, улицы)
- afpille ['ou,peɹɛ] vt снимать кожуру (с чего-л.), обдирать
- afpillet ['ou,peɹɛd] a исхудавший, измождённый
- afplukke L'ʃiu,ploga] vt срывать, собирать (ягоды, цветы и т. п.)
- afpolere ['oupo,le'ja] vt полировать; наводить блеск [глянец] (на что-л.)
- afpresning I'QU,presnerj] -en, -er 1) выжимание, выдавливание (сока и т. п.) 2) вынуждение, вымогательство; шантаж
- afpresse ['qu,presa] vt 1) выжимать, выдавливать (сок и т. п.) 2) вынуждать, вымогать; шантажировать
- afpræg ['oi,pre'y] -et, 1) отпечаток, оттиск 2) отображение, портрет
- afprøve ['<jy,prø'va] vt испытывать (мотор и т. п.)
- afprøvning ('oj^prø'vnerj] -en испытание (мотора)
- afpudse¹ ['ou,pusa] vt 1) очищать, чистить 2) окончательно отделять; нанести последние штрихи
- afpudsning ['Qu,pusnerj] -en: give ngten sidste наложить (сов.) последний I мазок, навести (сов.) глянец
- afrage ['(шда'уэ] vt 1) брить, сбривать 2) разг. стянуть (сов.)
- afrakket ['ou,ragad] a изношенный, потёртый
- afreagere¹ ['Qurea,ge*ja] vi дать (сов.) вход своим чувствам, снять (сов.) напряжённость
- afregne¹ ['сщ,гсу°па] vi 1) расплачиваться, рассчитывать (кем-л.) 2) перен сводить счёты Üj
- afregning ['qu,raɹ'nerj] -en, -er 1) расчёт, расплата; отчёт (денежный); få sin уво- I литься (сов.), получить (сов.) расчёт 2) сведение счётов (тж. перен.); ликвидация взаимных расчетов
- afrejse I ['QU,rqj'sa] -n отъезд, отправле- ние, отбытие; отплытие; отлёт
- afrejse² I I ['QU,raɹ'sa] vi уезжать, отъез- жать, отправляться в путь; уплывать уходить в море; улетать
- afrette¹ ['qu,reda] vt 1) дрессировать приручать; приучать (к чему-л.) 2) выравнивать, выправлять; тех. рихтовать 3) воен. наводить (орудие)
- afrids ['qu,ris] -et, = 1) очертание, силуэт, контур 2) чертёж, план
- afridse ['QU,risa] vt счерчивать, срисо- вывать
- afrigge¹ ['ou,riga] vt расснащать (нарус- ное судно); убирать оснастку
- afrikaner] [afri'ka'naj] -en, -e африка- нец
- afrikanerinde [afrikanaj'ena] -n, -g афри- канка
- afrikansk [afri'kan'sk] a африканский
- frimⁱ qu,ri'ma] vt размораживать I (холод и т)
- aftringning ['QUjen/nenJ -en, -er отбой телефону)
- fri 1) срывать, бр вать; р 2) ир ь (спичку)
- afrivningskalender Qurivnenska -en, -e отр календар
- afroasiatisk ['afro/,a'tisk] a афро-г :ий
- Afrodite [afro'diida] греч. миф. Афр
- afrul¹ t P P верты g развертываться, разыгр ваться (о событиях)
- afrunde 1) делать окру 2) кру (цифры) 3) сокращать за- кругл 4) ф абиализёр
- fruste¹ ['qu,rosda] vi разоружаться
- afrustning ['ou,rosdnen] -en разоруже ние; total всеобщее разоруже frustnings Ilaftal Qurosdnens, Quta'la] -n, р о разоружени коп жению >] -n, -г совеща разору
- afryste¹ ['ou,røɹda] vt стр et åg сбрасывать иго; sine forfølgere отде- лываться; от пресле
- afsadl¹ qu,saô t P
- afsats au,sads] -en, -er 1) ест площадк, 2) усту терп
- afsave it OT] спили- вать
- afsavn ['qu,SQu'n] -et, лишение (чего- I -либо); недостаток; lide терпеть лише- ния 4
- afse ['ou,se'l vt обходиться (без чего-л.); han har ikke noget at — он имеет только самое необходимое; — tid til ngten находить время для чего-л.
- afsejle¹ ['ou,saj'la] vi отплывать, уплы- вать; уходить в море
- afsende² ['cLU,sen'ø] vt отправлять, от- сылать; som delegeret послать (сов.) делегатом
- afsendelse ['ou,sen'alsa] -n, -g отправле- ние, отправка, отсылка
- afsendesstation ['qusenalsassa, /o'п] -en, -eg станция отправления
- afsender I'Gjj,sen'øj] -en, -e отправитель
- afsenderadresse ['Qusenaja,dresa] -n, -g адрес отправителя
- afsending ['ou,sen'erj] -en, -e делегат, ле- путат
- afsi¹ ['QU,sr] vt процеживать
- afsides ['qu,sFôas] 1. a inu далекий, дальний, отдаленный; egn [sted] захо- I лустье 2. adu в стороне, в сторону; gå a) удаляться; б) отправлять нужду; ligge находится [отстоять] далеко; huset ligger дом стоит на отшибе; være быть в отъезде
- afsigte⁵ ['ou,si'a] vt 1) аннулировать, от- менять (заказ и т. п.) 2) выносить (при- говор, решение суда)
- afsikre¹ ['ou,segja] vt снимать (ружьё) I с предохранителя
- afsind I'QU,sen'] -et безумие, сумасшест- вие
- afsindig [qu'sen'di] a безумный, сума- шедший

afsendig [qu'sen'di] , -

23 —

- , -
vt ; vi ,
-:

afsjælet ['qy,Je¹la5] ĩ2 ,

afskaffe¹ [Fqi^sgafa] vt , , ; — analfabetismen

afskaffelse ['<jy,sgaf elsa]

afskalle¹ [' ^] 1. (- .) 2.

afskalning ['-Qy,sgarneg]

afsked ['qu.sge'd] -en 1) ; tage — med ngn 'c - .; til —
2) ; søge sin — ; tage [få] sin ^ (.) ; (.)
3) () ; få sin på gråt papir . -

afskedige¹ [' qy,sge'5i9] vt , , { } ; blive — t

afskedigelse ['qy^sge'Siolsa] - , - 1) 2) , ()

afskedigelsesgrund [' (jysge6i9ls9S,gron'] -en, -

afskedsansøgning ['qysge6s,ansø'yner)], — begæring [-be,gs'rerj] -en, -er ;

; — brev l-,bre*v] -et, - ; — bærer t-,be:Y9i] -et, -

; — fest [-jest] -en, -er , ; <~forestilling : 1)1

-en, -er ; gilde [-,gilo] -i, - . afskedsfest; — hilsen [-, 1] -en, -er

() ; — stund [^don¹] -en . afskedstime; — tale [-,ta:la] -

; — time [-] - , -

— visit [-vi,sit] -ten, -ter afskibe¹ ['qy,sgi'bo] vt ()

afskolde¹ ['qy,sgoro] vi () ;

afskove¹ ['<jy,sg3u'oj] vt []

afskrabe¹ ['qi^sgra'ba] vi ,

afskrabning ['qy,sgra'bneg] -en, -et 1) 2) ()

afskridte¹ ['QAj.sgrids] vt ; () ; — fronten

afskrift ['Qy,sgreft] -en, -er 1) ; bekræftet — ; — ens rigtighed bekræftes

; tage

— (af ngt) (- .) 2)

afskrive ['Qy,sgn'vo] 1) , 2) (- .), 3)

4) (.)(. .)

afskrivning ['qy,sgri'vner] -en, -er 1) - , 2) ; ()

afskrubbe¹ ['qy,sgrobs] vt , ; ()

af skru¹ ['QA^sgru'a] vt ,

afskrække¹ ['qy,sgrsgo] vt , ; (- .)

afskrækkelse ['QAj,sgrfg9lsal - , - , ; give ngn en — ~ (.) - .

afskrækkelses||mid| del ['<jysgregols3S,me5'-al] - (de)let, -ler ; — våben [-vo'bsn] -et, =

afskrækkende ['<jy,sgreg9noj , , ; — eksempel

afskrælle¹ j/qy,sgrera] vt , ()

afskum ['qy,sgom'] -met, — 1) , 2) ()

afskumme¹ ['Qi^sgom'a] vt [] (- .)

afskure¹ ['ijt^sgu'ja] vt

afsky I ['oy.sgy'] (en) , ; nære — for ngn, ngt - ., - . ;

vække —

afsky¹ II t'qy^sgy'] vt (- ., - .)

afskyde⁴ ['<ju,sgy*da] vt 1) () 2) (. .); ()

afskyelig [tjy'sgy'oli] , ,

afskyelighed [ijy'sgy'alihe'å] -en, -er ,

afskygning ['qy,sgygnerj] -en, -er , ; i [af] alle — er

af skylle¹ t'<iy,sgø'l'a] vt , ,

afskylvækkende ['(jysgy,veg3noJ
afskære⁴ [<jij,sgEj3] vi 1) , 2) ; — forbindelsen
, ; — al videre diskussion (.)
3) , ; (- . - .); — ngn tilbagetoget (.) -
; man afskar ham ordet ; jeg er afskåret fra at gøre det -
; afskårne blomster
afslag [t^sla^] -et, = 1) ; (- .); få blankt — (.) 2)
, ()
afslapning ['qtj,slabner] -en . afslappelse
afslappe¹ , 1] 1. vt (.); (.)() 2. vi ,
afslappelse slabalso] -
afslebet [' ^] at — væsen ,
afslibe⁴ l'qy,sli*b©] vt 1) , 2) , 3) 4) .
, (- .); han har fået sine skarpe

A FS

— 24 —

kanter (lidt) afslebet []
afslutning ['<iy,sludner] -en, -er 1) (, , , . .);
(); () 2) (. .)
afslutningsfest ['qy,sludnegs,fest] -en, -er
afslutte¹ ['qy,slud3] vt 1) , (, , , . .);
()
2) (. .) afsluttet ['oy,sluda5] : et — hele
afsluttethed Fqy^ludaQhe'd] -en ;
afsløre¹ ['oy^lø'io] vt 1) (. .), 2)
3) , ;
— sit talent 51 ; — brist ; — en hemmelighed ;
— tegn på frygt
afsløring ['qy,slø'reij] -en, -er 1) () 2) , ();
(); (. .)
afslå⁴ ['qy,sIo'] vt 1) , 2) (. .); (- .); — ngns bøn
(.) ^ . ; — en stilling
afsmag ['qy^sma'y] -en 1) () , 2) ; nære — for ngt
- .
afsmelte¹ ['qy,smel'do] vi, vt 1) ; 2)
afsmeltning ['qy,smerdner] -en 1) 2)
afsminke¹ ['qy^smeri'go] vt ,
afsnit qu,snit] 'tet, ~ 1) . . , 2) , 3) , ,
;
4) .
afsnitte¹ ['qu,snido] vt afsondre¹ [qu,son'dro] vt 1) , ; 2) .
; — sig ,
afsondret ['Qy,SDn'dr36] 1. 1) , 2) ; leve
— 2. adv , ; ,
afsondrethed ['oy.son'drsohe'S] -en ,
afsondring ['oy^on'drer] -en, -er 1) , , ; 2) . ,
afsone¹ ['qy,so'n3] vt ()
afsoning ['ojbso'ner] -en ()
afspadsere¹ ['qysba,se*J3] vt, vi () ; afspadsring
['oysba,se'refl] -en afspejle¹ {' Qy.sbajM] vt ; — sig
I afspille¹ ['oy^sbel'o] vt 1) (.); ~ nationalhymnen (.) 2)
()
afspise² ['(ju,sbi'sa] vi (ngn med ngt) (- . - .); jeg lader mig ikke — med
undskyldninger ; — ngn med tomme talemåder . - .

afspole¹ ['qy^bo'lo] vt ,
afspore¹ ['qy.sbo'jo] vt 1) (, . .) 2) .
; —s (.)
af sporethed ['qy^bo'jsöhe'ö] -en
afsporing ['qy,sbo'rer] -en, -er 1) () 2) .
afsprænge* [' ^ '] vt J) , 2) (, . .)
afsprætte¹ ['<jy,sbreda] vt
afspule¹ ['ijy,sbu'l3] vt 1) (,) 2) ,
afspænde² ['qy^ben'o] vt I) (/ , . .) 2) ();
(); ()
afspænding ['qy,sbsn'er] -en ; den internationale—
afspærre¹ ['qy,sbej'a] vt 1) , ; ; , 2) .
()
afspærring ['oy,sber'er] (-en, -er 1) ; 2) 3) , 4)
()
afstamme¹ ['m^sdam's] vi . , ...
afstamning ['Qy,sdam'neo] -en
afstand ['qy,sdan'] -en, -e 1) , ; i nogen — ; holde sig på
(ærbødig) — (fra ngn, ngt) () (- ., - .); tage — fra ngt
- . 2) ()
afstands libedømmelse ['ousdansbe^öm'-alss] -n ; — måler í-,m :l] -en, -

afsted [a'sdeö] adv , ; — ! !» !; — (med dig)! !; jeg må — ,
; skal De allerede — ? ?; komme — (.), (.)(-
), (.) <> komme galt —) (.) ; (.) ;
(.) ;) (.)(); komme galt — med bilen (.)
; hvordan kunne du komme — med det? ?; hvis jeg kan
komme — med det , ; han måtte tidligt — ,

afstedkomme⁴ [a'sdeS.kom'a] vt , , " "
afstemme² f'qy^dem'a] vi 1) (efter ngí) (- . - .), (- . - .) 2)
, () 3) , .
afstemning f'qy^sdsrn'nex] -en, -er 1) , ; sætte et forslag under — (.)
; træffe en afgørelse ved *— 2) , ()
3) , .

afsiemningslokale f'oysdemner)slo,k :l] -i, -
afstigning [f'jy^di'Yner] -en (, , . .)
afstikke⁴ ['qy,sdega] vi (,)
afstikkende ['Qy,\$degaña]
afstikker ['oy/sdegaj] -en, - 1) , 2) , ;
gøre en —) [] ;) (.). ; (.) ;
afstive¹ ['qy,sdPva] vi (.), (.)(. .); (.)
afstraffe¹ f<jy,sdrafa] vt afstraffelse ['<jy,sdraíalsa3 -n áísírege¹ ['<jt^sdrqj'a] vt

afstryge⁴ í'oy^sdry'Yo] vt 1) ; (. .) 2) ; 3)
() 4) () 5) (.)() ; '1 ["]
af studse¹ ['qy,sdusa] vt ,
afstumpe¹ ['(jy,sdom'ba] vt 3) 2)
afstumpet ['(jy,sdom'ba6l l) , 2) , ; (. .)
. .)
afstøbe² p^sdø'ba] vi 1) , , () 2) (- .)
afstøbning ['Qy,sdø'bnéi] -en, -er 1) , 2) (- .)
afstøde² ['qy,sdø'oa] vi (. . .)
afstøve¹ ['oy^sdø'va] Vi ;
afstå⁴ ['<jy,sdo*] vt (fra ngt) (- .); (til ngn) (- .)
afståelse ['qy,sdo'alSg] -n, -

afståelsessum ['<jysd331S3\$,soni'3' -men, -Mer () , () ()
 -.)
 afsvale¹ I'qy,sva'la] vt 1) , ; 2) , (, .
 .)
 afsvide⁴ ['qy^svi'da] vi , ;
 afsvække¹ V qy,svega] vt \ , 2) ,
 i afsværge⁴ V , s VEJ' ()] vt (- .) afsynge⁴ ['oy,søQ'] vt (.),
 afsæbe¹ ['<m,se'ba3 vt () afsætning [gy,sedneg] -en 1) , () 2) .
 afsætningsmarked ['Qy,sedneQs,maiga5] -et, -er ;—pris' [-,pri*s] -en, -er
 afsætte⁸ I'qy,seda3 vt 1) , () 2) , () 3)
 (. .) 4} (. .) 5) , 6) (-
 . .); 7) ();—s .
 afsættelig [qy'sedali] al) , () 2) ()
 afsættelse ['oy,sedelsa3 - , - 1) , i () 2) (. .)
 \ afsøge² [' ,50*7] vi ,
 aftage⁴ *fta] 1. vt 1) , , ;— sit tøj ;— pletter
 2) , 2. vi 1) , ; højvandet —
 ; exporten — () ; dagene — ; kræfterne—
 2) , ; tempé-raturen ^- ; kvaliteten
 — ; prisen — I ; interessen — I 3) , ;
 vinden — | ;— i styrke , ; I pulsen % f 4) ;
 synet — ;— i vægt , aftagelig [Qu'ta'Yali] aftagen
 ['^ ^] (en) , ; ;— i spænding

aftagende ^] , ; månen er i —
 aftager ' !] - , - ; |
 aftagning ^ ')} - ; ;
 aftakke¹ qy,taga] vi .
 'aftakle¹ Fqy,tagla] vt , ()
 aftale I] - , - 1) , ; i henhold til vores— -
 j ; det er en — f ! 2) , ; -
 [; efter (forudgående) — ; indgå [træffe] * (.) ; holde —
 ; bryde — ') , ; jeg har
 en — kl. 8 ^ 8 ()
 aftale² II ['<aj,ta'la] 1. vi , 2. vt - , - .

AFT

aftalt 1) ['qy,ta*lt] , , ; på — sted ;
 det er — spil 2) ['qy,tal't] ;— penge
 aftapning ['qy,tabneg] -en, -er { }
 aftappe¹ ['qy,taba] vt 1) ;— på flasker 2) ,
 aftegne¹ ['qy,taj'na] vt , ;— sig ,
 aftegnig [' qy,taj'neg] -en, -er ; en grå hest med hvide —er
 af 11 en ('af dan] -enen, --(e)ner 1) ; om —en , ; i — ; i (går) aftes
 ;—en før ; mod — ; det bliver — ; fra morgen til —
 ; til langt ud på —en ; god — I !; spise til — 2) ,
 ; litterær —
 aften([avis ['afdona,vi's] -en, -er, — blad [-,] -et, -e , ;—dæmring
 [-,demregj] -en () ;— falk [-Jal'k] -en, -er . ;—røde [-,rø:5a] -n

 aftensang ['af dan,sag¹] -en, -e . aftensbord ['afdans,bo'i] -et . aftensmad aften Uskole
 ['aidan,sgo:la] -n, - , ;— skumring [-,sgom-rerj] -en . aftendæmring
 aftensmad ['afdans,ma51 -en aftenstid ['af dans,ti'd] -en: ved —
 aftjene² [' qy,tje'na] vt: — sin værnepligt •
 aftrapning qy, trabneg] -en 1) ; 2) ()
 aftrappe¹ ['qy,traba] vt. 1) ; 2) ()
 aftrodse¹ ['qy,trosaj vt (.)(- .) []

aftryk f'qy, trøk] -ket, — 1) () 2) (); tage et — af ngt
 - . 3) () 4) .
 aftrykke¹ ['qy, trøga] vt 1) '2)
 aftrykninTsbillede [' qytrøgnegs, belada], aftryksbillede ['qytrøgs, bela5a] -
 aftræde³ [qy, tre'5a] vi ()
 aftrædelse ['qy, tre'5alsa] - , - ()
 aftrædelsværelse ['qytre5alsas, vs: jalsal - 1) () 2)
 aftræk ['qy, trek] -ket, = 1) , , 2) . []
 3) () han er sen i — ket =
 aftrække⁴ ['qy, trega] vt 1) (- . c - .) 2) . ,

aftrækker ['qy, tregaj] -en, -e ;
 aftvinge⁴ qy, tveg'a] vt 3) , 2) ; — ngn beundring - .

aftvætning [' qy, tvednerj] -en
 aftvætte¹ ['qy, tveda] vt , (. .)
 aftvættelig ['qy, tvedali]
 aftægt ['oy, tegt] -en []
 (); gå på — (.) ()

aftægts||bo'lig [' qytegds, bo:li] -en, -er,
 — hus l-, hu's] -et, -e , (. . .)
 ;
 — overenskomst [- aj, e'nskom'st] -en, -er , ;
 — rente l-, renda] - , - ,
 aftælle³ ['qy, tel'a] vt
 aftærsket l'qy, teisga5] ; få —
 aftørre¹ ['qy, tdj'a] vt , ; — en tåre (.)
 afvande¹ ['qy, van'a] vt 1) , 2) .
 afvanding [qy, van'eg] -en , ;
 afvant ['qy, van't] ; blive — med af gøre ngt (.) - .
 afvarsling ['qy, vaj'sleg] -en ()
 afvaske¹ ['qy, vasga] vt ,
 afvej ['qy, Vfej] -en, -e ; komme på — e) (.) () ;) (.)
 ; bringe ngn på —) (.) - . () ;) (.) - .

afveje¹ ['qy, vaj'a] vt 1) 2) , ; — for og imod,
 — pro et contra (.)
 afveksle¹ ['qy, vegsla] vi ,
 afvekslende ['qy, vegslana] , , ; ; -' ; han talte —
 dansk og russisk - , -
 afveksling ['qy, vegsleg] -en, -er , ; ; ; til en — ;
 for en —s skyld
 afvende² ['qy, ven'a] vt (, . .)
 .afvente¹ ['qy, ven'da] vt , ;
 — begivenhedernes gang ,
 afventende ['qy, ven'danaj ; ; indtage en — holdning

27 —

AGR

(over for ngt) (.) (- .)

afvige⁴ ['qy, vi'y9J] vi 1) , ; ; — fra kursen [normen, det normale]
 [] 2) ; — i meninger

afvigelse ['qy, vi'Yalso] - , - 1) , ; ; 2) ()
 afvigende [' QII, vi'y^s] , (. .); — meninger ;

afviger ['qy^vi'yoi] -en, - ,

afvigning ['qy, vPynerj] -en, -er' . ()

afviget ['qy- vi gi] , , ; — måned [år] []
 afvikle¹ ['qy,ve'gla] vt 1) , , 2) , ([]) 3)
 () () 4) (,)
 afvinde⁴ ['qy,ven'a] vt , ; jeg kan ikke — dette nogen interesse

 afvise² ['qy,vi'sa] vt 1) , 2) ; (-) 3)
 (), ;
 — beskyldning afviser ['qy.vi'saj] -en, -
 ;
 af vi ser b 11 n k (1 s) ['qyvisoJ,bleg (ly's)] -et, = « »,
 afvisersten ['qyvis9J,sde'n] -en, = ;
 afvisning ['qy,vi'snerj] -en, -er 1) , 2) , 3) , (. .)
 afvæbne¹ ['qy, ve'bns] vt ; . ; — nde smil
 afvæbning ['qy,ve'bneg] -en, -er
 afvænne¹ ['qy,ven'9] vt 1) () 2) (- .); — s,
 — sig (- .). afvænning ['qy,Vfn'erj] -en 1)
 () 2) (. .); være på — ()
 afværge¹ ['qy,vej'y9] vt 1) , ; det er ikke til at — ,
 2) , () 3) , (- .)
 afæske¹ ['qy, esga] vt ; — ngn et" svar - .
 agat ['a'ga't] -en, -er . ; islandsk —
 agave ['a'gaivo] -n, - .
 age¹ ['] vi , (, . .)
 agent ['a'gen't] -en, -er 1) , , 2) ,
 agentur [agen'tu'j] -et, -er 1) 2)
 agenturforretning [agsn'tujf^rednerj] -en, -er
 agler -l'a'yai] -eren, -re ,
 agerbrug [' , '()] -et, = ,
 agerbrugsspecialist [' ayajbruysbeja^ist] •en, -er ,
 agerdyrkende [' a:y9J,dyjg3na]
 agerildyrker [' a:y9J,dyjg9j] -en, -e ; — dyrkning Kdyjgnerj] -en
 agerdyrkningslære [' ary3idyjgner|s,l£;j9] -n
 agere¹ ['a'ge'ja] 1. vi 1) , 2) , () 2. vt
 [] - .; ; — syg ;
 — klovn ; — fornem ,
 ager[lfure [' ay9J,f] - , - ;
 — høne [-,ho:n3] - , -høns () ; — jord [-JO'J] -en ;
 — kål [-,] -en .
 agermåne [' : , :] - , - .
 agern [' '] -et, = agerskel ['aryoj,sgel] -let, = agestol [''arya,sdo'1] -en ()

agglutination [aglutina/'o'n] -en .
 agglutinerende [agluti'ne'janoj] . ; — sprog
 aggraver¹ [agra've'jo] vt , , ⁴aggregat [agrs'ga't] -et, -er aggression
 [agrs/'o'n] -en, -er
 aggressiv ['agresi'v] aggressivitet [agresivi'te't] -en
 agil ['a'gi'l] , , ; en — politik
 agitation [agita/'o'n] -en, -er ; drive — ,
 agitationbrochure [agita/'onsbro, ; :] -n, -
 agitator [agi'ta'toj] -en, -er L.ta'to:J9j]
 agitere¹ [agi'te'ja] vi (for ngt) (- .)
 agn ['ay'n] -en ,
 agnat ['ay'na't] -en, -er
 agnosticisme [agnosdi'sisma] -n
 agnostiker ['a'gno'sdigoi] -en, -e agoni [ago'ni'f] -en agraf [a'graf] -fen, 'fer 1) ; -
 , 2) . agrar fa'gra'j] -en, -er agrarbevægelse [a'grajbe'e'yolss] -n
 agrarisk ['a'gra'risk] agronom [agro'no'm] -en, -er agronom [agrono'mi'I] -en

AGR

28 -

agronomisk [agro'no'misk]

agt [agt] (en) 1) ; give — på ngt - .; giv — 1 !, !;
 tage sig i — for ngt - .; holde i og ære 2) ; det var ikke min —
 ; det er min — at gøre det ; havde jeg magt som — ,

agte¹ l'agdo) vt 1) , ; 2) , ; hvad
 — De at gøre? (? 3) , ; på
 agtelse [ʼagdalsa] - , ; nære— for ngn - .; skaffe [vinde] sig —
 (.) ; nyde almindelig—
 agten [ʼagdan] adv: — for (ngt) (- .)
 agter l'agddj) adv: — ud . ; ; — ude det er gået til —s med ham

agier|dæk f'agdoj,dek] -ket, — . ;
 — ende -,] -n, - ,—skib l-,sji*p] -et, -e ; —spejl [-,sbaj'l] -et, -e 1) 2) upon., . « » ,

agtpågivende [ʼagdpo,gi'vano] ,
 agtpågivenhed [ʼagdpo^i'vonhe'd] -en
 agtsom f'agdsom] 1) ; 2)
 agtsomhed [ʼagdsomhe'6] -en 1) ; 2)
 agtværdig [ʼagd'vejdi] ,
 agtværdighed [ʼagd'veidihe'6] -en
 agurk [a'gojk] -en, -er ; saltede —er <> din heldige — ! . !
 agurkesalat [a'gojgssaja't] -en ; — tid |-,ti'dj] -en
 ah! [ah] int axl, ol .
 aha! [a'ha:] int arål, I
 ahorn [ʼahoj'n] -en,—, ahorntræ [ʼahojn-,tre°] -et, -er
 air [e(:j)] (en) () ,
 ais [ʼais] (et) . -
 ajle f'gila] -n ()
 å jour [ʹ] inv ;
 holde ngn — med rigt - .
 ; være— med ngt

akl [aklj] int axl; ak, hvor er du dum! . I; ak ja! . I; ak ja, det var den gang! ,
 ! <> råbe ak og ve akacie [a'ka'o] - ., - akademi [akads'mi'] -et, -er
 akademiker [aka'de'migoj] -en, -e 1) () 2) ;

akademimedlem [akads'm^medlem'] - /, -mer , ; korresponde-
 rende — -
 akademisk [aka'de'misk] 1) 2) 3) ; — grad ; —
 borger) () ;)
 akantus [a'kan'tus] -en, — .
 akavet [ʼaka'vad] , ,
 akeleje [ago'lajs] - , - . ,
 akilles||hæl [a'kilas^he'I] -en , ; —sene [-,se:na] - .

akklamation [aklama'o'n] -en, -er ; ; vælge med —*

akklimatise¹ [aklimati'se'jo] vt ; — sig ;

akklimatisering [aklimati'se'rei] -en, -er
 akkomodation [akomoda'fo'n] -en ,
 akkomodere¹ [akomo'de'ao] 1. vt 2. vi
 akkompagnement [akompanjo'marj] -et, -er ,
 akkompagnere¹ [akompa'nje'jo] vt (- *)
 akkord [a'kojtj] -en, -er 1) : [] ; ; arbejde på —
 [] 2) , ; ; slutte — ; gå på —) (.)

akkord (jarbejde [a'kajd/ubgj'da] - [] ; gå aldrig på— med uretten
 3) ; — arbejder [-, <ubgj'dej] -en, -
 []
 akkordere¹ [ako/de¹Jo] vi (ngt) , (--)
 akkordløn [a'kojd,lon'] - []
 akkreditere¹ [akredi'te'ja] vt 1) 2) dun.
 akkreditiv [akredi'ti'v] -et, -er 1) 2) dun. ; overrække sine —er

akkumulation [akumula'o'n] -en, -er
 akkumulator [akumu'la'toj] -en, -er [...la-40:JOJ]
 akkurat [aku'ra'tj] 1. , 2. adv 1) , 2) , ; det bliver —
 hundrede kroner
 akkuratesse [a-kura'teso] - *
 akkusativ [a'kusai'v] ren, -er ,

— 29

akkvisition [akvisi'lo'n] -en, -er
 akkvisitør [akvisi'tø'j] -en, -er
 akrobat [akro'ba't] -en, -er akrobatik [akroba'tikj] -ken akrobatisk [akro'ba'tisk]

akrofobi [akrofo'bi] -en
 akropolis [a'kropolis] (en) (et) akrostik|on (a'krostikon) (et), pi -
 aks [ags] -et, = ; * sætte — ; rugen står i — ; sanke —
 ()
 akse l'agso] - , -
 aksel [agsslj] -elen, -ler , ; ()
 aksel ||afstand ['agsal, qystan'] -en , ; — blad [-, 5] -et, -
 ; — leje [-, laja] -t, -
 aksemagter i'ags^magdsj] pi
 aksiom [agsi'o'm] -et, -er akt [agt] -en, -er 1) ,
 2) () 3) , ;
 erklære i rigens — ,
 4) - .
 [] ; stå — (,
 . .) aktie ['ag/a] - , - , ,

aktie ^foretagende ['ag/ : 1 '] -t, - ; — selskab Kselsga'p] -et, -er
 ; -udbytte, [-, u6bydo] -t, -
 aktion [ag'jVn] -en, -er 1) ; ; indlede en — ;
 træde i — (.) 2) .
 aktionsllart [ag'ions,cu't] -en, -er ; — radius Kra'dius] -en, -er
 aktionær [ag'j'o'ne'j] -en, -er ,
 aktiv I ['agti'v] -el, -er 1) , , 2) . ; —er og passiver
 aktiv II ['agti'v] 1) , , 2) . ; ; i — tjeneste

aktivere¹ [agti've'], aktivisere¹ [agti-vi'se'ja] vt 1) 2) .
 aktivist [agti'vist] -en, -er aktivitet [agti'vi'te'4] -en, -er , akfmæssig
 ['agdmesi] aktor ['agto'j] -en, -er [..toMOj]
 aktorat [agto'ra't] -et, -er .
 aktstykke ['agd,sdøg9] -i, - , ,
 aktualisere¹ [agtuali'se'iaj] vt . [] ;
 aktualitet [agtuali'te't] -en, -er -
 — ALE

aktuel [agtu'e'l] 1) ; , ; et brændende— t problem
 2) ; i den —le situation aktør [ag'tø'i] -en, -er .

akustik taku'sdik] -ken akustisk [a'kusdisk] akut [a'ku't] ;
 akvamarin [agvama'ri'n] -en, -er
 akvarel [agvcx'rel'] -len, -ler akvarium [ag'va'rioml -et, -er] akvavit [agva'vit] -ten, -ter
 al [al] (alt, pi alle) pron indef , , , ; ynompt 1. . 1) ; alle sammen
 () ; alle tre : alle vegne , ; af al magt ; alle hverdage
 () ; det er al (mulig) grund til at gøre det
 2) , ; alt muligt ; alle hænde [slags] ; 2.
 , ; alt efter omstændighederne ,
 ; alt efter som , ; alt for , ; alt imedens [imens]
 , 3, . , ; i. alt , , ; frem for alt ; i et og alt
 ; og alt sådan noget ; være rede til alt [] ; trods alt
 ; efter alt ; hun er mit et og alt ; alt hvad der er russisk ;
 ønske ngn alt godt - . ; han er i stand til alt ; alle som en
 ; en gang for alle
 alabast [ala'bast] -en (-et) alarm [a'laj'm] -en, -er 1) ; blind
 — ; blæse [slå] — ; afblæse — () 2) , ;
 for min skyld ingen —) ;) . ,
 alarmberedskab [a'lcumbe, re[>]5sga¹p] -et ;
 alarmere¹ [alai'me'js] vt I) ^ , ; — brandvæsenet
] 2) ,
 alarmering (alcu'me'rer) -en, -er 1) 2) BBI30B (. .)
 alarmUklokke [a'lajm^klogs] - , - ; ; —plads [-,pias] -en, -er
 ; —raket [-ra,ket] -ten, -ter ; -sirene [-si, re:na] -n, - () ; —
 skud [-,sgu5] -det, =
 albaner [], albaneser [alba'ne'saj] -en, -e
 albanesisk [alba'ne'sisk], albansk [al-'ban'sk]

ALB

30

albatros [alba'tros] -sen, -ser (albino [al'bi:no] -en, -er albue I ['albu:()] -n, - ;
 støtte sig på —rne (på ngt) (- .) O have gode [spidse] — , (forstå at) bruge —rne
 ()
 albue¹ II [' ! : ()] vt: — sig frem .) , , ;)
 albuering ['albu,rom'] -met 1) 2) .
 album [al'bom] -(m)et, -() (-s)
 albumin [albo'mi'n] -et, -er aldehyd [alds'hyå] -et, -er . aldeles [al'de'less] adv ,
 , ; — ingen () , ; ganske og — ; ikke
 — af 20 ; han er på min — ; lille af sin— ()
 ; være i sin bedste — ; bære sin — godt
 ; være forud for sin — ; han er over den —
 alderdom ['alajdom'] -men 1) 2) ;
 alderdom s ||forskning [alsudomsjojsneg] -en ; —forsørgelse [-foj,soj*-volsa] -n, -
 ; — hjem t-Jem¹] -met, = ; ; — skrøbelighed [-
 ,sgrø:b9lihe'5] -en , ; — svaghed [-,sva'Y-he'6] -en ,
 aldersbestemme² [aldJ\$be,sdem*d] vt , (. .)
 alders Uforskjel [alojsjojsge'l] -len, -le ; —følge [-Jølya] -n ; —gruppe [-,grubo]
 -n, - ; — grænse [-^gren'se] -n , ; falde for
 — grænsen (.) ; — præsident [-pres^den't] -en, -er
 () ; — rente. [-,rends] - , -
 aldersrentemodtager ['al9Jsrendo,mo6-ta'Yaj] -en, -e
 alderstegen ['ala^sde'van] ,
 aldrende ['alrano] ,
 aldrig ('aldri) adv ; — mere ; — i mine (livskabte) dage, — nogensinde
 ; så godt som— ; bedre sent end — ^ , ; om han så er — så rig
 ; — så snart,,, før... ..

alen [' :1] -en, = (0,6277); ; — lang
 <> de er to — af et stykke . ^ ; ; måle andre

med samme [sin egen] -
 alene ['1 :] 1. , 2. adv , ; ; ;
 ene og — ; ; ikke — det ; ikke — men også...

alenlang [' a:19n,laQ'] : — taler [] ; — forklaringer
 alf [aFf] -en, -er .
 alfa ['alfa] -et, -er () — og omega , ,

alfabet [alfa'be't] -et, -er
 alfabetisk [alfa'be'tisk] ; i — orden ; ordne — []

Alfader ['alfa:5si] -en 1) , 2) ()
 alfarvej ['alfa^vaj'] -en, -
 alge ['aly] - , - algebra I algra' 1) -en 2) -en, -er <0> det er
 den rene —
 algebraisk [alg9'bra'isk]
 algoritme [algo'ridms] -n, -
 algoritmisk [algo'ridmisk]
 alias ['a'lias] adv ; , ; digteren Gorkij — Pesjkov
 () alibi ['a'libi] -et_b -er . ; skaffe sig et — (.) ; bevise sit —
 (.)

alimentation (alimenda'Jo'n] -en 1) 2) . alimentationsbidrag
 alimentationsbidrag [alimenda/'ons^bi-dra'y] -et, = alk [] -en, -e(r) . alkali [al'kali] -
 et, -er . alkaliholdig [a]'kali,h3ldi] . ; — jord(bund) , ,
 alkalisk [al'ka'listk] . alkaloid [alka'loit] -et, -er . alkohol
 ['alkohol] -en, -er alkoholforbud ['alkohol,fojbuå] -(d)et, =
 » « »

alkohol||fri ['alkohol,fri'] ; — hol dig [-,holdi]
 alkoholiker [alko'ho'ligsj] -en, -e . alkoholist
 alkoholisk [alko'ho'listk]
 alkoholisme [alkoho'lismo] -n , alkoholist [alkoho'list] -en, -er alkove [al'koiv^] -n, -
 alkymi falky'mi] -en alkymist [alky'rnist] -en, -er allé I fa'le*] -teen, -leer alle
 II 1] pron . Al

— 31

allegori [alogo'ri:] -en% -er allegorisk [als'go'risk] allehånde I f'alohono] (et)

allehånde II ['ala'hona] a inv , , , ; fortælle—
 det ser ud til —

allemandseje ['alamans,aja] (et)
 allemandspige ['alomans,pi:9] -n, -r, alle-man dstøs ['al3mans,tø's] -en, -e
 aller= [' *] , ;
 - = , .: allernådigst ;

allerværst , , ; allersenest iaften
 allerbedst ['aPoj,best] , ; —, som... ...
 allerede [1 ' :5 , ' 1 ,] adv
 allerflest ['al'ajjle'st]
 allerførst ['al'aj'fojst] 1. ; lige fra det — 2. adv
 allergi [ala'gi*] -en
 allergisk [a'lej'gisk] <> være— over for ngn . - ,

allerhelligst L'al'dJ^helist] : det—
 allerhelst f'al^,hd'st] adv
 allerhovedes [' ar,hel vad as] . ,
 allerhøjest ['ara^hoi'st] adv ,

allerkærest [ˈalɐkæːrɛst] ()
 allermindst [ˈaraj,mɛnˈst]
 allersidst [ˈalˈsʌsɪst] ; lige til det —
 allerærbødigst [ˈʔat*?Jej,bø*Sɪst] *adv* ()
 allerøverst [ˈarajˈjgyˈsɪst] 1. ; 2. *adv*
 allesammen [ˈala,samˈan] ; god nat— () ; kære
 — 1 ! () allesteds [ˈala,sds5s] *adv* ; — fra
 allestedsnærværende [ˈalasdeusˈsjveˈja-] , allevegne [ˈala,vaina] *adv*
 — fra , alliance [aliˈar]sa] - , - , alliancefri [aliˈarjsajriˈl]

alliere¹ sig [ˈalɪˈeːˈsaj] ,
 allieret [ˈalɪˈeː] 1. , 2.: de allierede ,
 alligevel [aˈlɪːavel] *adv* - , ,
 allike [ˈalɪˈgaj] - , - fuld som en — ,
 alliteration [alɪteraˈjoˈn] -en, -er .
 alludere¹ [aluˈdeˈja] *vi (til n g i)* (- .); (- .)
 almagt [ˈalmagt] -en ,
 almanak [almaˈnak] -ken, -ker 1) ; den dag må have en rød streg i — ken
 2)
 almen [ˈalmeˈn] , ; det — bedste
 almen ||bef indende [ˈalmenbe, fenˈana] -t () ; — dannelse [-,danalsa] -n 1)
 2)
 almenUdannende [ˈalmen,danana] ; — dannet 1 -, dan]
 ; — fattelig [-,fa-doli], — forslåelig (-faˈsdaˈali) ; — gyldig 1-,gyldi]

almenhed [ˈalmenheˈd] -en ,
 almen Umenneskelig [ˈalmen,menasgali] ; — nyttig [-,nødi]
 almensandhed [ˈalmen,sanheˈ6] -en, -er
 almenskole [ˈalmen,sgoːla] -n, - ; højere —
 almentilgængelig [ˈalmentel,gɛr]*oli]
 almenvel [ˈalmen,vɛl] -let
 almindelig [alˈmenˈali] 1) , ; — valget ;
 — fordømmelse ; til — forbavelse , ; den — mand ()
 ; i — tale () ; han er ikke helt — ; langt ud
 over det —e () ; det er — praksis () ; — brøk
 3)
 almindelig(t) ((t)) *adv* , ; — anvendt ; —
 udbredt ; han er mere end- dum
 almindeliggøre³ [alˈmenˈalˈgorja] *vt* 1) 2)
 almindelighed [alˈmɛnˈaliheˈu] -en, -er 1) () , ; i — , ;
 sagt i al — 2) *pi* ; sige —er
 almindeligvis [alˈmenˈaliviˈs] *adv* , ,
 almisse [ˈalmisa] - , - , ; bede om — ; give —
 ; leve af —
 almue [ˈalmuːa] - 1) , 2) . ,
 almuekultur [almuːakul,tuˈj] -en []

ALM

alrøve(s)folk [ˈalmu (:o(s),foɪˈk] -et . almue
 almueskole [ˈalmuː9,sgoːl9] -n, -
 almue(s)mand [ˈalmuː9(s),manˈ] -en₉ -mænd ;
 almuesprog [ˈ ! : , \$ * 1 - /, = ;
 almægtig [alˈmɛgdi] , ; den — ; ih du — ! , !
 aloë [ˈalo, ˈ 1] - , - ^ .

alpaka I [al'paga] -en, -er 1) () 2) « »,
alpaka II [al'paga] -en ; ()
alpe* ['alba*], alpeagtig [alba'agdi] , ()
alpe[allike ['alb9,al'igdl - , - . ;—græsgang [-.gresgaq'] -en, - ;—hue
[-hu:a] - , - ;—krage [-,kra:ya] - , - (); —land [-,lan'] -eti - ; —
rose [-,ro:sa] - , - ; —sejler [-^saj'iajj] -en, - ; —stok
[-,sdok] -ken, -ke , ; —viol [-vi,o'l] -en, -er ,
alpin [al'pi'n] , (; — konkurrence
alpinisme [alpi'nisma] -
alpinist [alpi'nist] -en, -er
alrum [al,rom] -met, —
alrune [al'ruzna] - , - .
alrussisk [al'rusisk]
alsang ['al,sar]*] -en . -((

alsidig [al'si*6i] , ;
alskens [al'sgans] inv , , , ; i — vejr
alstyrende [al'sdy'jana] : (ih) du — 1, !
alt I [1] -en, -er .
alt II [al't] -et ,
alt III [al't] adv . al
altan [al'ta'n] -en, -er
altankasse [al'tan,kasd] -n, - ()
altbeherskende ['aldbe,hejskana] ;
alt ['] -eret, -re (. .); gå til —s
alteration [aldara'o'n] -en,-er ,
alterffbillede ['aldai,bela6a] -t, - . ; —bog [-, *] -en, -bøger . ;
; — dug [^du'y] -en, -e .
altereret [alda're'jaå] ,
alternativ f [at'tejnatiV] -et, -er
alternativ II [al'tejnati'v] 1. 2. (—t) adv: arbejde — t
alternere¹ [aldaj'ne'ja] vi , () altHforbarmende ['aldfoj,baj'manaJ a: du
— I I; —forglemmende [-foj,glem'an9*] ; —gennemtrængende
Kgenamtrsg'ana] ,
altid ['alti'6] adv , ; evig og — det samme ; for — ; det kan vi —
ordne ; det er dog — noget - ; men noget kan jeg dog — gøre

alting I ['alter'] -et, = ()
alting II ['arteo'Pprøft indef ; hvorom
— er ; har sin tid ; dermed [— sagt : når enden er
god, er — godt ,
altnuligmand ['ald,mu:liman'] -en, -mænd 1) 2) .
alt||omfattende [ald,omfad9no], — omspændende [-,omsbenan9] ; — opofrende [-,obofrana]
; — opslugende [-,obslu'vana] ; — overskyggende [-,qyaj-sgøgana]
, ; af —overskyggende interesse
altruisme [aldru'isma] -n altruistisk [aldru'isdisk]
altså ['al'so] adv l) , ; , , ; han vil ikke hilse på mig, — er han
stadig fornærmet , , 2) . : jeg
kan — ikke lide ham ; nu tier du — stille 1 !, ! altæa [al'isa] (en), pi — .
altædende ['ald,£'5ana] aluminilum [alu'mi'niom] -(umm)et
alumnat [alom'na't] -et, -er 1) ; 2) ()
alumne [a'lomna] - , - 1) , 2) ,
3) ()
alun ['alun] -en (-et) .
alvejrjager ['alve'js,j] -en, -e .
alveolar [alva'o'la'jj] *
alveole [alva'oils] - , - . alverden [al'vejdan] inv 1) , ; ; — ved besked
om den historie ; —s rigdomme 2) . : hvad i — er det?
? , ?; hvordan i — ? ?
alvidende ['al,-vi*5ana] ,

alvor ['alvoj] -en t) 1) серьез*
 важность; er det D > вы сер
 говорите?; f ser] veer p
 ду; tage ngt for при veer
 gøre af ngt исполнить (сов.) осу
 ществ et spøg, et andet
 шутки в сторону; det er mit (ramme) !
 ршен сер с моей стор
 en i situationen var ikke gået op for ham
 он не понял всей серьез положения
 2) опасность <> og gammen kan godt
 sammen noel, где смех, там и слезы;
 горе и p неразлу
 alvorlig [al'voj'li] 1 a 1) сер
 beg en fejl впасть (сов.) в серьёзную
 бку; lægg sigtet e folder сделать
 (сов.) сер лицо 2) опасный 2 dv
 ser talt шутки в сторону; tage ngt
 t прин] что-л. veer bl t
 d veer рассер (сов.)
 gned he'ö] -en ser

ность

alvorsfuld ['alvois,ful'] a серьёзный, мно-
 гозначительный; важный, торжественный
 alvorllmand ['alvojs,man*] -en, -mænd
 серьёзный [строгий] человек; — ord [-,o'j]
 -et, предупреждение; серьёзный разго-
 вор; nu skal jeg sige Dem et — ord теперь
 я с вами буду говорить серьёзно
 alvorstung [al'vojs,torj'] a см. alvorfuld
 amagerhylde ['ama'Yaj,hyla] -n, -g тре-
 угольная настенная полочка (для везде-
 лушек)

amagermad ['ama*70J,maö] -en, -der бу-
 терброд из чёрного и белого хлеба
 amalgam [amal'ga'm] -et, -er амальгама
 amalgamere [amalga'me'ja] vt амальга-
 мировать

amanuensis [amanu'ensis] -(si)sen, -ser
 1) штатный преподаватель университета
 (в Дании), ассистент профессора 2) асси-
 стент врача

amarant [ama'ran't] -en, -er бот. амарант, I
 тысячцвет

a-march ['a',maj/] -en противоатомный |
 поход

amaryl [ama'ry'l] -en, amaryllis [ama-
 'rylis] (en), pl -ser бот. амариллис
 amatør [ama'tø'jj] -en, -er любитель, не-
 профессионал

amatørllfodbold [ama'tøj,fo5bort] -en, -e
 любительский футбол; — fotograf [-foto-
 ,gra'f] -en, -er фотограф-любитель; — foto-
 grafi [-fotograj'i] -et, -er любительский
 снимок; — virksomhed [^vejgsomhe'å] -en |
 художественная самодеятельность

amazone [ama'so.na] -n, -r 1) миф. ама-
 зонка 2) разг. бой-баба, задиристая жен-
 щина

ambassade [amba'saiöa] -л, -г посольство
 ambassaderåd [amba'saiöa^'ö] -en, -er \
 советник (дипломатический ранг)

ambassadrice [ambasa'dr i:sa] -я, -г посол
 (женщина)

ambassadør [ambasa'dø'j] -en, -er посол
 ambition [ambi'o'n] -en, -er честолюбие;
 амбиция, тщеславие; de honnette — er не-
 померное тщеславие

ambitiøs [ambi'ø's] a тщеславный, че-
 столубивый

ambivalens [ambiva'len's] -en хим. двух-
 валентность

ambivalent [ambiva'len't] a 1) хим. двух-
 валентный 2) противоречивый (о чувствах)

ambolt ['ambortj -en, -e наковальня O
 komme mellem hammer og noel, быть
 между молотом и наковальней; попасть
 (сов.) между двух огней

ambra ['ambra] -en, -er амбра

ambrosia [am'bro:sia] -en амброзия, пища
 богов

ambulance [ambu'larjsa] -л, -г 1) карета
 скорой помощи; tilkalde n вызывать
 скорую помощь 2) уст. полевой госпиталь

ambulance ||flyver [ambu'larjsa,fly:vaj]
 -en, -e 1) лётчик санитарной авиации 2) см.
 ambulancemaskine; maskine [-ma,sgi:na]
 -n, -г самолёт санитарной службы; vogn
 [%vOY'n] -en, -e см. ambulance 1)

ambulant [ambu'lan't] a амбулаторный;
 — behandling амбулаторное лечение;
 patient амбулаторный больной

ambulatorisk [ambula'to'risk] a см. am-
 bulant

ambulatorium [ambula'to'rium] -et, -er
 поликлиника; амбулатория

amen! ['aman] int рел. аминь! <> sige
 ja og til alt соглашаться во всём, под-
 тверждать всё; sa sikkert som i kirken
 несомненно, бесспорно

amerikaner [amari'ka'naj] -en, -e аме-
 риканец

amerikanerinde [amarikanaj'ena] -n, •r
 американка

amerikanisere¹ [amarikani'se'jo] vt аме-
 риканизировать

amerikanisme [amarika'nisma] -n, -г
 лингв, американизм

amerikansk [amari'kan'sk] a американ-
 ский <> olie касторовое масло

ametyst [ama'tyst] -en, -er мин. аметист

amfibietibil [am'fi'bia,bi'l] -en, -e пла-
 вающий автомобиль, автомобиль-амфибия;

f!y[-,fly'] -et, flyvemaskine [-,fly:va-
 masglna] -n, -г самолёт-амфибия; — kamp-
 vogn Kkamvov'n] -en, -e, — tank Ktarj'k]

-en, -s танк-амфибия, плавающий танк

amfibium [am'fi'biom] -et, -er амфибия

amfiteater [am'fite,a'daj] -(e)ret, -re ам-
 фитеатр

amme I ['ama] -n, -г кормилица

amme II ['ama] vt кормить грудью

amrnestuelihistorie ['amasdurah^sdo'ria]
 -n, -г детская сказка, небылица; snak

[-,snak] -ken: det rene — snak пустая бол-
 товня, сплетня, небылица

ammoniak [amoni'ak] -ken хим. аммиак

ammoniakholdig [amoni'ag,holdi] a со-
 держащий аммиак

ammoniakspi ritus [amoni'ag,sbi'ritus]
 -sen, ammoniakvand [amoni'ag,van'] -et на-
 шатырные спирт

ammonium [a'mo'niom] -et хим. аммоний

ammunition [amuni'jVn] -en боеприпасы,
 снаряжение; løs — холостые боеприпасы;
 skarp боеприпасы

ammunitionsfabrik [amuni'/onsia,brik]
 -ken, -ker завод боеприпасов

amnesi [amna'sP] -en мед. амнезия, по-
 теря памяти

amnestere¹ [amno'sde'jo] vt амнистировать, помиловать (сов.)
 amnesti [amno'sdi'J] -en, -er амнистия, помилование
 amning I ['amnen] -en кормление грудью
 amning II ['amnerj] -en осадка (корабля)
 amningsmærke ['amnerjs,mejg9] -, -г мор. р осадки
 mok [a'mok] adyt a inv: gå рихо в бешенство, впадать в безумие
 Amor ['aimoj] (en) миф. Амур, Купидон
 amoralsk ['amora'lsk] a ральный
 amorbue amoj.b -л, -г миф ук
 Амора
 amorf [a mojfl] a рФ
 amorin [a mo] амур (изображение Купидона)
 amorti sati(mojtisa'/o -en, -er амортизация погашение (долгов)
 amorti amojti s(vt амортизировать; ш > (долги)
 amou m 1) юбов ая истории [нтрй 2) возлюбле возлюблен ная
 amplel ['am'bol] -(e)len, -ler 1) висючая лампа 2) висючий цветочный горшок
 ampere [am'pe:JoJ] (en), pi = физ. ампер
 amperellmeter [at'pe:dэ,теМэ.1] -en, физ. амперметр; -time [-,Нтэ] -n, -г физ. ампер-час
 amplitude [ampli'tyiôo] -n, -г физ. амплитуда
 ampul [at'риГ] -len, -ler ампула
 amputation lamputa'jo'n] -en, -er ампу- тация
 amputere¹ [ampu'te'jo] утыр отр
 amputering [ampu'te'rerj] -en, -er см
 amputât
 amt [æ m*t] -et (единица админи- стративного деления в Дании)
 amtmand ['amd.man*] -en, -tænd 1) амт- области (в Дании до 1970 г.) 2) ре государ власти в областном муниципалитете (в Дании) I
 amtmandinde iamdman'eno] жена амтмана
 amtsllborgmestler mdsboj(v),mesd •eren, -re бургомистр области; direktør f-direg^ø'j] -en, -er начальник администр- тивного пер обл му литета; forvalter f DJ .val'd -en, •e чиновник, В(ающий сбором государ- ных налогов обл начальник област- ного налогового упр komune [-ко,ми:пэ -n. -г обл объе сельских и р. комму обл
 kred kre -en, -e збир, округ (областной) råd -.ro'ö
 областной муницип vâj -е дорога обл значения
 amulet mu'let] ten., •-ter амулет
 amøbe 'møibø] -г зоол. амёба
 anabiosc b -n биол аб
 anafor îo -en, -er ум фор
 agram gram'] met mer ана- I
 ра
 anakronisme [anakro'nismo] -n, -г ана- хронизм

anakronistisk [anakro'nisdisk] a нахро- нический, устарелый
 analfabet lfa'be't] 1) негр мотный 2) разе ущий ист
 analfabetisk [analfa'be'tisk] a неграмот- ный
 analfabetisme [analfabe'tism] негр мотность
 og [ana'lo'v] a аналогичный, сходный .обный ующий
 analogi gi ство; i med gt по аналогии с чем-л.
 gimaski 0 gima,sg спец рующее стройствс
 analogi sk 1 a см. i log
 analyse [ly] разбор
 разложение
 analysere [analy'se'jo] vt анализир- разбирать; оазлагать
 nalytisk tisk] a
 ananas i ana sen ананас
 anapæst [ana'pest] лит. анапест
 anarki [ana'ki'l -et] анар
 anarkisk [a'nc kisk] a анар
 anarkisme [ar kism -n] анар
 anarkist [ana'kist] P
 anatema [ana'te:ma] -et, -еганаф от- учение от церь
 anatематисере atemat ре- давать ф
 atom to'm анатом
 anatomere¹ [anato'me'jo] vt анатомиро- вать
 atomi [anato'mi*] анатомия
 anatomi llkaml mer [anato'mLkam'ojl meret, -re уст. прозекторская, анатомйче- екая (комна') sal анатоми- ческий театр
 anatomisk to'misk] a иче- ский
 befal i апЪлаЧэ] vt 1) рекомен- вать, советовать; det s рекомендуется 2) пр кому-л.) 3) отпра- влять заказным (письмо) sig шутл. от- кланиваться
 befalelsesværdig [anbefalolsos^ejd] a достойный рекомендации, рекомендуемый
 anbefalet t'anbeja'lad] a: sende et brev посылать заказное письмо
 anbefaling ['anbe,fa4erj] -en, -er рекоме- дация
 anbefalingsbrev befalerjs,bre'v] -et, -e, anbefalingsskrivel 'anbefalerjs,sgr i: valsa] •n, -г рекомендат лое письмо, пйсьмен- ная рекомец
 anbelange² ['anbejarj'o] vt*. hvad mig г, så... шутл. что касается меня, то...
 bragt bragt]: vel умести en dårlig ttighed неуместная острота
 bringe bren t 1) омещать размещать; распределять 2) 3) вселять, поселять 4) назначать; устраи- вать (на работу и т 5) помещать вкладывать (д в ред приятие) 6) на- носить (удар) 7) P авать, реал]
 (товар)
 bringel bren 1) поме- щение, размещение 2) помещение (капита ла) 3) устр на работу ачен

V
en
ttighed
bringe
bren
t

mu'let] 'mørbal

ten. •
; 2)
, -ter - .
, (m
;

b
-
ÎO
-en, -er
um

(()
) ,]

-
på
agram
gram']
met
mer -I ()
bringel
bren

-
anakronisme [anakro'nisma] -n, - - , 2) ()

— 35 —

ANE

anciennitet [ag/eni't-] -en ; () anciennitetstillæg [arj reni'teds,tele'k] -get,

=
and [an'] -en, ander 1) ; hvidhovedet — ; hvidøjet — ; rødhovedet —

, 2) , « »
andagt ['an,dagt] -en, -er 1) , 2) ; lytte med
— andagtsbog ['andagds'o'-y] -en, -bøger

andagtsfuld ['andagds,fuP]

ande||dam ['ana,dam'] -men, - 1) , 2) ; ;
bringe røre i — men (.) ; (.) ; —jagt [-Jagt] -en ; gå

på—jagt

andel ['an,de'l] -en, - 1) , 2) ; jeg har ingen — i dette
andelsHbevægelse ['andelsbe,ve'*yols9] -n,

- , ;

— foretagende [-,f ouata'Yeno] -t, - ; —selskab [-,sɛlsga'p] -et, -er ; —virksomhed
 [~ ,vejgsomhe'5] -en, •er * andelsforetagende
 andemad ['ana,mad] -en anden l'anon] 1. (andet) ; den 2. januar ; for det
 andet - ; for — gang , ; hver — dag ; hver — mandag
 () ; hver — ; af — klasse , ;
 2. pron indef (andet, pi andre) , ; en — gang ; det er en
 ganske — sag ; en eller — - ; et eller andet - ; en og— ,
 - ; ikke andet ; ikke andet end... , ,...; ikke — end
 ; hvad andet? ?; ingen — ; blandt andet ; på en eller — måde
 , ; alt andet end gerne ; jeg har andet at bestille
 ; andre tider, andre skikke . ;
 andendag ['anon^da^l] -en: —en efter ankomsten
 andengradsligning ['anongra5s,liYner]] -en, -er .
 andenhånds ['ansn^hon's] a inv .
 andenklasser ['an8n,klasos] inv
 andenlærer ['ananjKJOj] -en, -e ()
 andesipilot l'anønpjio't] -en, -er
 andenrangs ['ansnjag's] a inv . andenklasser
 anden ['] -et, -er anderledes ['an9J,le:9os] 1. a inv , 2. adv ,
 , -- ; det kan ikke være — ; det er nu engang ikke — ;
 han tjener ganske — penge end jeg ,
 anderledestænkende ['an9Jle:5os,ter]g9n9]
 andespil ['anø^sbel] -let, — ,
 andet ['] . anden
 andetkammer [' ^ ' .!] (et) ()
 andetsteds ['an95,sds5s] adv (- .) () ; — fra (- .) ; — hen (- .)
 ; — i bladet ()
 andrage⁴ ['an,dra*Y9] vt, vi 1) () 2) (ngt) , (- .);
 (- .)
 andragende [' ^ ^] -t, - , ;
 andre ['andrg] . anden
 andrik ['an'drek] -ken, -ker
 anduve¹ ['an,du'vs] vt ()
 anduvningsmærke ['anduvneqs,møjga] -tø- [] andægtig [an'dsgdi]
 andægtighed [an'degdihe'6] -en
 ane I [' :] (en), pi - (. . pi)
 ane¹ II [' :] vt , , (- .), ; det
 — de mig , ; det — jeg ikke
 ; lade— at... , , ...; intet (ondt) anende ; jeg anede nok
 at'der ville ske en ulykke ,
 anekdote [aneg'doida] - , - , ,
 anelse ['anaiso] - , - 1) , , ; en — af tvivl ,
 ; bange — 2) ; ikke have nogen — om ngt -
 [] - .; det har jeg ingen— om .
 3) , - ; en— paprika ()
 anelsesfuld ['ainolsosful']
 anemomet|er [ansmo'me'dsj] -eret, -re , •anemone [' :] - , - .
 anerkende² [' , '] vt 1) , , ; () ;
 — modtagelsen af ngt - .; — en ny stat (.) []
] 2) ,

- anerkendel к -н 1) признание. одтверж бр похвальный отзыв; finde tilbørlig— получить I (cbè.) олжное признание 2) прность; forti заслужить (сов.) пр
- Тел (кого) anerkendende к 1 а обр уважен dtale sig — om ngt положи тельно отозваться (сов.) о чём-л., дать (сов.) положительный отзыв о чём-л.
- anerkendt ken't] а признанный известный, испытанный; en mester пр ный мастер af myndighederne одоб ренный властями; det er almindelig at общеизвестно, что...
- fald fari t 1) рипадок рйступ (болезни) 2) нападение, налет 3) порйв; настроение et af ædelmodig hed в порыве великодушия fal de fal t ирон. нападать, накидываться
- anfordring foj'dren] (en) ком тре бование, ретензия рос på по предъявле ребованию, по росу an fægte' fegd t 1) оспар* ngn's rettighede ари чьи-л. р ва; gns dtalel кр чьи-л. высказывания 2) беспокоить тревожить р t af tvivl терзаемый h d g kke af det его это ничуть не тревожит anfægtelig fegdali] а юр. с рный fægtelighed [an'fegdalihe'ö] -en юр спорность anfægtelse fegdal 1) сомне ние, тревога ушевная борьба; have svære (moralske) переживать тяжелую душев ную борьбу 2) ушение, собл fø f vt 1) ндовать руково (чем-л.) 2) пр дйть, цитировать ссылаться что-л.) gt til sin undskyldning пр в качестве из нен af det anførte frem går из приве следует; — i korthed резюмировать, излагать вкратце ' ânîïrehe -4* "С Шабй ка (на что-л.); цитата; direkte рямая речь; direkte косвенная речь førelsestegn [an'føjalsas,taj'n] pi грам. кавычки; sætte i поставит (сов.) в ка вычки anfører [a f 1) ир (отряда); пр », вож 2) началь ник, руководитель 3) глава, ер (пар тии) 4) главарь (банды и т. п. 5) зачин шик. рганизатор (волнений, беспорядков) førsel anf -en командование, руково førselstegn [an'føjsals^aj'n] pi см. an førelsesteg] angelsak nal'sagsaj] -en, -e англо сакс, англичанин gel saksisk [arjal'sagsisk] скии ger y n раска: føl over I gt р в чём-л. gerllfuld [arjaj,f а ный р н «я; ^ gi'ven [-»gi'va а раскаивающийся, кающийся
- angina₄ [arj'g г.па] -en, -er ангина angive₄ ['an,gi*(va)] vt I) указывать, по называть; сообщать, давать сведения; han angav at bo i København он сообщил, что живёт в Копенгагене; hvor intet andet er t где ничего другого Не дано; som t i forklaringen как указано в объяснении; i korthed резюмировать, излагать вкрат це; varer til fortoldning предъявлять товары для оплаты таможенного сбора 2) доносить (на кого-л.), выдавать angivelig [an'gi'vali] а излагаемый; ука зываемый; uden — grund без видимой при чины angivelse ['an,gi'valsa] -л, -г 1) указание, показание 2) данные, сведения (мн. ч.) 3) донос angiver ['an,gi'vai] -en, -e доносчик, осведомитель angiveri [angiva'ri'] -et, -er наущничанье, донос angleⁱ [arjla] vi: — efter publikums gunst заискивать перед публикой anglicisme [arjli'sisma] -n, -глингв, англи цизм angoraHgarh [a'rjoira^aj'n] -et ангорская шерсть; — ged [-,ge'ö] -en, -er ангорская коза; — kat [-,kat] .ten, -te ангорская кош ка; uld Kul'] •en ангорская (козья) шерсть, мохер angre [arjra] vt раскаиваться (в чём-л.), каяться; sine synder каяться в своих грехах angreb [an,gre'p] -et, = 1) атака, нападе ние, наступление (тж. перен.); sætte et ind mod нападать, наступать; gå til (på ngn) идти в наступление, идти в атаку (на кого-л.); han rettede et voldsomt person ligt på mig он яростно набросился на меня, он очень резко выступил против меня 2) набег, налёт 3) приступ (болезни) 4) тех. коррозия angrebsaktioner [angrebsag, /o'пэл] pl воен. наступательные действия; — forbund [-ДэлБоп*] -et, = наступательный [агрес сивный] союз; союз агрессоров; kamp [-,капГр] -en, -e наступательный бой; Wig î-,toî^ -Vh, •% Ш^ЪШШША юЖ на; агрессия; — kæde [-,ke:öa] -n, -г линия нападений (футболе) angrebslysten [angrebs,lösдан] а агрес сивный angrebsmidl del [angrebs,meo'al] -(de)let, -ler средство нападения angrebsmæssig [angrebs,mesi] а наступа тельный angrebsHpoli ti k [angrebspoli,tik] -ken агрессивная политика; punkt Крон't] -et, -er пункт нападения [атаки]; — spiller [-,sbelaj] -en, -e нападающий (футболе) angrebsvis [angrebsvi'sj] adv агрессивно путём агрессии angrebsvåben [angrebs,vo'ban] -et, наступательное оружие; оружие агрессии angribe⁴ [an,gr'i'ba] vi 1) нападать, на ступать (на кого-л.), атаковать 2) изнурять, утомлять ослаблять; разрушать; han er stærkt angrebet af malaria у него приступ малярии 3) тех. разрушать, разъедать (кислоте и т. п.)

angriber ['an,grj'b9j] -en, -e 1) агрессор; нападающая сторона 2) нападающий (футболе)

angst I [arj'st] -en, -er боязнь, страх; dødelig [dødsens] — смертельный страх; have for ngt бояться чего-л.; af for ngt из боязни чего-л.; indgyde [indjage] ngn внушать страх кому-л svæve i <> дрожать от страха, бояться до смерти; ~ens kolde sved sprang frem på hans pande от страха его прошиб холодный пот

angst II [arj'st] a inv боязливый, робкий, пугливый; jeg er — for ham я боюсь за него; være for ngt бояться чего-л.; gøre ngn пугать кого-л.; han er og bange ему страшно [жутко] angstfornemmelse ['arj'sdfo^nem'olso] -n чувство страха

angstfuld [4msd,ful'] a полный страха angstfølelse [arj'sd,fø:l9lso] -n см. angstfornemmelse;—råb [-,ro'p],—skrig [~,sgri'Y] -et, крик ужаса; sved [-,sve'ö] -en холодный пот (от страха)

angå⁴ ['an,go'] vt касаться (чего-л.), иметь отношение (чему-л.); hvad det g... что касается этого...; det —г ikke Dem это вас не касается, ато не имеет к вам (никакого) отношения

angående ['ап^э'эпэ] adv, præp относительно, касательно, по поводу; dette что касается этого

anhang ['an^arj'] -et 1) приложение, дополнение 2) разг ирОН прихвостень, приспешник

anholde⁴ ['an,hDroJ] vt 1) останавливать, задерживать; арестовывать; — en bemærkning [udtalelse] возражать против (какого-л.) замечания 2) эк. налагать эмбарго (на что-л.) 3) (от ngt) уст. просить (чего-либо), ходатайствовать (о чём-л.); от en dames hånd просить руки, делать предложение

anholdelse ['an,horo:lsø] -n, -g 1) арест, задержание; sætte under—арестовать (сое.), взять (сов.) под стражу 2) эк. эмбарго

anholdelses||fri st ['anholalsosjrest] -en срок ареста [задержания]; — ordre [-,oj'dro] •n_t -g приказ об аресте; ордер на арест

anhænger ['an,hen/oj] -en, -e прицеп

anilin [ani'li'n] -en (-et) хим. анилин anilinblåt [ani'lin,bløt] (et) индиго (тёмно-синяя краска)

anilinrødt [ani'lin,røt] (et) фуксин (красная анилиновая краска)

animalsk [ani'mal'sk] a животный; føde животная [мясная] пища; — e liden-skaber животные страсти

animator [ani'ma'toj] -en, -er [...ma'totjøj] (•s) художник-мультипликатор

animere [ani'te'lə] vt оживлять, воодушевлять 2) побуждать (к чему-л.)

animeret [ani'te'joö] a оживлённый; en samtale оживлённая беседа; i stemning шутл. навеселе

anis [anis] (en), pi бот. анис

anisbrød ['anis,brø5] •et, сладкий рожок

anke I [Tangs] -n, -r 1) жалоба, претензия; føre — over ngt подавать жалобу на что-л. 2) апелляция 3) разг. возражение

anke¹ II ['arjgo] vi (over ngn, ngt) 1) жаловаться, подавать жалобу (на кого-л.* что-л.) 2) апеллировать (к кому-л., чему-либо)

ankeilbog ['arjgo,bo'Y] -en, -bøger книга жалоб; —dommer [-,domoj] -en, -e судья суда второй инстанции; —domstol [-,domsdo'l] -en, -e апелляционный суд, суд второй инстанции

ank|el ['arj'gsl] -elen, -ler анат. лодыжка, щиколотка; forstuve —en вывихнуть (сов.) лодыжку

ankenævn ['arjgo^n^u'n] -et, = комиссия по рассмотрению жалоб [претензий]

ankler I ['arjgoi] -eret, -re 1) анкер (датская мера ёмкости — около 40 литров) 2) бочка, бочонок (обыкн. вина— ёмкостью около 40 литров)

ank|er II ['arjg9j] -eret, -re 1) якорь; kaste — бросать якорь; ligge for — стоять на якоре; lette поднять (сов.) якорь; gå til —s становиться на якорь 2) тех. анкер

ankerbøje ['arjgaj,bojo] -n, -g мор. том-буй; якорный буй

anker||gang ['arjgoJ,garj] -en тех. анкерный спуск;—kæde [-,ке:бэ] -n, -g якорная цепь; plads Kplad] -en, -er якорная стоянка; —spil [-,sbel] -let мор. шпиль; —tov [-Д^ц] -et, -e мор. минреп

anklage I ['an,kla'Ya] -n, -g обвинение; жалоба; fremsætte —г mod ngn подавать жалобу на кого-л.; выдвинуть (сов.) обвинение против кого-л., обвинять кого-л.; rejse mod ngn, sætte ngn under обвинять кого-л.; være under (for ngt) быть обвинённым (в чём-л.); — n lyder på drab обвиняется в убийстве

anklage II [an,kla'Yø] vt (ngn for ngt) 1) обвинять (кого-л. в чём-л.); være —t for ngt быть обвинённым в чём-л. 2) подавать жалобу (на кого-л. за что-л.)

anklage||akt ['ankla:Yø,agt] -en, -er обвинительный акт (для предварительного предъявления присяжным);— bænke[-,bænj'k] -en скамья подсудимых; sidde på —bænken сидеть на скамье подсудимых

anklagede ['an^kla'voöa]: den обвиняемый, подсудимый

anklagejmyndighed ['anklag,m øndihe'o] -en, -eg прокуратура; punkt Kpon'tJ -et, -er статья обвинения

anklager [a^Ыa'уэл] -en, -e обвинитель, прокурор; offentlig — общественный обвинитель; прокурор

anklagellskrift ['ankla^sgreft] -et, -er обвинительный акт; —tale T-,ta:la] -ti, -r обвинительная речь

anklang ['an,klan'] -en: vinde— встречать сочувствие⁴

ankomme⁴ ['ап,кэт'э] vi прибывать, приходить, приезжать; прилетать; приплыть

ankomst ['an,kom'st] -en, -er прибытие, проезд, приход

ankomstUperon ['ankomsdpe,ron] -en, -er платформа прибытия поездов; —spor [-,sbo'j] -et, == путь, по которому прибывает поезд;—tid [-,tV6] -en, -er время прибытия

ankre¹ ['arjgra] 1. *vi* (тж. *op*) *мор* становиться на якорь, бросать якорь 2. *vt* 1) *мор.* ставить на якорь 2) *тех.* укреплять анкерами

ankring ['arjgrerj] • *en мор* якорная стоянка

anlagt ['anjagt] *a* 1) расположенный, склонный; være for ngt быть склонным к чему-л.; være gæstfrit — быть гостеприимным [хлебосольным]; være melankolsk [praktisk] — быть склонным к меланхолии [практицизму] 2) предназначенный, запланированный; forretningen er på turister магазин рассчитан на туристов; haven er smukt сад был красиво распланирован [разбит]

anledning ['an,le'oen] -*en*, -*er* повод, случай; причина, основание; give til ngt давать повод к чему-л.; i — af jubilæet в связи с юбилеем, по случаю юбилея; i den в этой связи; i af Deres brev по поводу Вашего письма; i dagens по случаю сегодняшнего события; han har ingen — til at sige sådan он не имеет никаких оснований так говорить

anliggende ['anlegana] -*t*, -*s* 1) дело, обстоятельство, вопрос, предмет; dette er et rent personligt ато сугубо личное дело; offentlige —г общественные дела; i dette må der fares med lempe в этом вопросе [деле] надо действовать осторожно

anlæg ['an,le'k] -*get*, — 1) дар, дарование, талант, способность; have gode — иметь хорошие задатки; han har — for musik у него музыкальные способности 2) парк сквер 3) сооружение, установка, устройство; fortifikatoriske оборонительные сооружения 4) изложение (выступления, доклада) 5) предрасположение, склонность; hun har — for fedme она склонна к полноте

anlægge³ ['an,lega] *vt* 1) основывать, закладывать; сооружать, строить 2) разбивать (*парк*) 3) прокладывать, проводить (*дорогу*) 4) устраивать, организовывать; учреждать, создавать 5) планировать, проектировать 6) помещать, вкладывать (*деньги предприятие*) 7) надевать, начать (*сое.*) носить (*одежду, траур*) 8) отпускать (*бород*/волосы*) 9) накладывать (*повязку*) 10) наносить (*масштаб на карту*) 11) *юр.* возбуждать (дело); предъявлять (иск)

anlæggelse ['an,legalsaj] -*n* 1) учреждение, сооружение, основание, закладка 2) устройство, планировка 3) помещение (*денег*)

anlægsllgartner ['anlegs,gajdnajj] -*en*, -*e* садовод; — kapital [-kapi,ta'l] -*en эк.* основной капитал; — omkostninger [-om,kosdnerjaj] *pl* капитальные затраты; — stilling [-,sdelerj] -*en воен.* изготовка к выстрелу; udgifter [-,uögifdaj] *pi см.* anlægsomkostninger

anløbe¹ ['an,lø'ba] *vt*, *vi* 1) заходить (*порт*) 2) тускнеть

anløben ['an,lø'ban] *a* 1) тусклый 2) испорченный, запятнанный (*репутации и т. п.*); moralsk — морально испорченный, безнравственный 3) *разг.* подвыпивший, навеселе

anløbs||bro ['anløbs,bro'] -*en*, -*er* причал;

plads [-,plas] -*en*, -*er*, sted [-,sdeö] -*et*, -*er* пристань

anmarch ['an,maj:] -*en*: være i приближаться, наступать; en storm er i надвигается гроза; jeg tror, der er en influenza i кажется, у меня начинается грипп

anmasse¹ sig ['an,masa saj] 1) навязываться; позволять себе (*что-л.*) 2) *уст.* присваивать себе (*что-л.*), приписывать себе (*что-л.*)

anmasselse ['an,masalsa] -*я*, -*г* бесцеремонность, самонадеянность, самомнение

anmassende ['an,masana] *a* самонадеянный, высокомерный

anmelde² ['ап,теРэ] *vt* 1) объявлять, заявлять, уведомлять; докладывать, сообщать, извещать (*чём-л.*); sin ankomst уведомить (*сов.*) о своём приезде; sin deltagelse i en kongres заявить (*сов.*) о своём участии в конгрессе; ngt til politiet заявить (*сов.*) о чём-л. в полицию

anmeldelse ['an,meralsa] -*n*, -*s* 1) объявление, уведомление; доклад, сообщение; заявление 2) отзыв, рецензия

anmeldelsespligt ['anmelalsas,plegt] -*en* обязательная прописка

anmelder ['ап,теГэл] -*en*, -*s* рецензент критик; обозреватель

anmeldereksemplar ['anmelajegsan^bla'j] -*M*, -*eg* экземпляр для рецензирования

anmode¹ ['a^mo'öa] *vt* просить; заявлять, ходатайствовать (*о чём-л.*); vi må indtrængen de Dem derom настоятельно просим Вас об атом; De —s om komme til stede просьба явиться

anmodning ['an,mo'önerj] -*en*, -*er* просьба; заявление, ходатайство; afslå en отказать (*сов.*) в просьбе; gøre ngt efter | сделать (*сов.*) что-л. по просьбе; rette en skriftlig til ngn подать (*сов.*) кому-л. письменное заявление

anmærke¹ ['an,mejga] *vt* 1) отмечать, замечать, подмечать, обращать внимание 2) записывать

anmærkning ['an,mejnnerj] -*en*, -*er* 1) примечание, замечание; заметка, запись; сноска; forsyne ngt med —er снабжать что-л. примечаниями; gøre —er over ngt прокомментировать (*сов.*) что-л. 2) замечание, выговор; få en — (i skolen) получить (*сов.*) плохую отметку по поведению (*школе*)

anmærkningsprotokol ['anmejnnerjsproto] -*kэГ*] -*len*, -*ler* классный журнал (*с отметками по поведению*)

annaler [a'na'laj] *pl* анналы, летопись I (*ед. ч.*)

annamme¹ [a'nam'a] *vt*: fanden digl чёрт тебя побери!

anneks [a'negs] -*et*, -*er* 1) прибавление; приложение 2) отделение, филиал 3) пристройка; крыло 4) *анат.* аппендикс

anneksbygning [a'negs,bøgnerj] -*en*, -*er* пристройка

anneksion [aneg'/o'n] -*en*, -*er* аннексия, присоединение

annektere¹ [aneg'te'ja] *vt* аннексировать, присоединять

annektering [aneg'te'rerj] -*en см.* annek-sion

der	ÖÖj] <i>DI</i>	кольчатые	даток 2) склонность, предрасположение:
«чер			have (svag) til fedme иметь склонность
anno ['ano] (в) год; A.D. 500 (D			к полноте 3) муз амбушюр
mini 500) в 500 у			anse ['an,se'] vt считать, рассматривать;
annonce 'non	объя	ние, ре-	for... считать за...; ngt for passende
«лама; анонс; indrykk en	омещать		считать что-л. подходящим [годным]; han
объя (в газете)			er ikke den mand, jeg anså ham for он не
noncebureau [a'nonsoby,ro] -et, -egбюр			тот, за кого я его сначала принимал
объя			anseelse ['an,se'olso] -n уважение, почте-
annoncere ¹ lanon vt объя (о			ние, почёт; значение, вес; nyde stor
чём-л.), i уubl (что-л.); помещать			пользоваться большим уважением; sta i
•объявлен!			stor быть в большом почёте; vinde
annonce brik norjS9ru,brik] ken			завоевать (сов.) [приобрести (сов.)] уваже-
•ker. de оэ] -n. -г отдел объя			ние; miste sin дискредитировать себя;
газете)			uden persons невзирая на лица
otation [anota';o			anselig [an'se'li] a 1) видный, представ
annotere ¹ te vt аннотир			тельный 2) статный, осанистый 3) значи-
annullere ¹ [anu'le'ja] нулир			тельный, достойный внимания 4) суще-
отменять, упр			ственный; крупный, солидный (о денежной
annullering ren ул			сумме и т. п.)
рование, отмена, упр			апвв^!^ [ап'зеЧШе'б] -en 1) предста-
anode Га'по:оэ1 -n, -г ф анод; радио I			вительность; солидность 2) важность, зна-
положител полюс (электронной лам			чительность
пы)			anset ['an,se't] a уважаемый, почитае-
debatteeri öobado.rf] -et эл.			мый; знатный, известный; han er meget
анодная батарея			он пользуется большим уважением его
anodespænding оэ^Беп'еп] -en, •er			очень уважают
эл. анодное напряжение			ansigt ['an,segt] -et, -er лицо; et åbent
anomali [ano та a аномальный, аном			открытое лицо; et vejrbidt — обветренное
мальный			лицо; være kridhvid i — быть бледным
anomali [anoma -en, -er аномалия, I			как полотно; skjule —et i hænderne закры-
отклонение от нор			вать лицо руками; til лицом к лицу;
anonym Lai ny'm 1 a анонимный,			lægge et i alvorlige folder сделать (сов.)
безымянный 2 t) adv			серьёзное лицо; han blev lang i —et у него
anonymitet [anonymi'te't] -en аноним-			вытянулось лицо; skære —er гримасничать
ность, инкогнито			<> kendte er известные люди; i sit s
orak k] ken ker 1) р			sved в поте лица своего; han lo mig lige
одеж а (эскимоса) 2) анорак, спор			op i mit åbne — он смеялся мне в лицо;
тивная куртка с капюшоном (из непромо			tabe — потерять (сов.) престиж
темой ткани)			ansigts creme ['ansegs,kre'm] -n, -г крем
anordne f'an.oj'dno1 vt 1) устр			для лица; — farve [-Jaiva] -n цвет лица;
2) распоряжаться, постановлять, пре			løftning [-,løfdnerj] -en, -er косметическая
сывать, пр 3) р			операция; — pleje [-,plaэ] -n уход за лицом;
карство)			rosen [-,ro:son] (en) мед. рожа [рожистое
ordning ['an^oj'dnerj] -en, -er 1) устрой-			воспаление] лица; — træk [-,trek] pi черты
ство 2) предписанн распоряжение, поста-			лица; — trækninger [-,tregnenэл] pl подер-
новление; инструкци Р			гивание мышц лица, нервный тик; — udtryk
retning dnen] 1) сер			[-,uotrøk] -ket, выражение лица
ровка (стола) 2) блюдо, кушанье; закуска			ansjos [an'/o's] -en, -er анчоус
kold закуски; varm гор			anskaffe ['an,sgafoJ vt (мж. sig)
<блю			приобретать; покупать; sig høns заво-
rette ¹ d vt 1) сервировать			дить кур
(стол) 2) р skade р			anskaffelse ['an,sgafolsa] -n, -г приобре-
ущерб; tab наносить урон blodbad			тение; покупка
устройства резню			anskrevet ['an,sgre'voö] a: være godt
anrettel dolso] -n, -г пр			[vel] hos ngn быть на хорошем счет^
{ущерба); нанесение (урона)			у кого-л.; være ilde [dårligt] — hos ngn
retterjlbord døj,bo'j] -et стол I			быть на плохом счету у кого-л.; et vel
для кусок; —værelse [-,ve.Jolso] t -г			firma фирма с солидной [хорошей] репу-
<5уФ кладовая			тацией
anråbe Бэ] vt 1)			anskrig ['an,sgri*Y] -et тревожный крик
en bil окликать такси 2) (om gt) умо			[зов]; gøre бить тревогу, звать на по-
лять, упрашивать 3) (om gt) взывать			мощь
0			anskue ¹ ['an,sgu*a] vt 1) постигать, вос-
anråbel bolso] -n зов, р			принимать, осознавать; — et problem fra
ansaml« g I an,sam aj] собир			flere sider рассматривать вопрос с несколь-
скаплива стекаться			ких сторон 2) ощущать, интуитивно ч^в-
samling sam'lerj] -en, -er скопле-			ствовать
ние, накопление, нагромождение			anskuelig [an'sgu'oli] a наглядный, по-
ansats sadsl -en, -er 1) выступ р			нятный; ясный, чёткий

skueligg ³ sguoli,gö:jo] *vt* делать наглядным [ясным, понятным], наглядно пояснять, иллюстрировать
skuelighed sgu'slihe'ö наглядность, ясность, четкость
skuel sgu'olso] *-n, -g* взгляд, воззр *pe* мнение; være af [nære den at считать, что...; efter min по моему мнению fremsætte en *p* свою точку зр
skuelses|billede ansgu'8ls9s,bel9ö *midi del [-,teo'э1] -(de)let, -ler* наглядное пособие *dervisning [-,опэ1-snen -en* наглядное обу
kyd sgy ö *t* стрел
(сов.) б
slag iyu] *-et* 1) муз удар туше 2) муз вступл *tж перен.)*
3) аговор нтр козни; покушение
4) редвар
5) удар, толчок; столкновение **6)** *тех* бор кр ребор **7)** *тех.* останов; собачка **8)** *см.* anslagsstilling **9)** *стр* притвор
anslags li brandrør ['anslaYS,brai *воен.* взр удар действия; *kraft [-,kraft] -en, -kræfter* . ударная сила, сила удар *rør et. см*
anslagsbrand stilling [-,sdelen] взятие на пр
å ⁴ ['an,slo'] *vt* 1) муз. удар (по авишам) 2) взят *(сов.)*) *p*
ide tone заговор *(сов.)* *о* *обающим*
tonen 3) оценивать, делать редвар *p* *ючет; jeg г*
ham til at være 40 я б *ему лет сор*
spore ¹ ['an,sbo *t* оощр по-буж стимульр *ngn til at*
gøre [yd *t bedste* заставить кого-л. сделать всё, что в его силах
ansporing sboTerj] *-er* оощр ние, побуж стимул, толчок
spænde ² sb *t* напр
sin pmærksomhed *cospe* внима- ние
anspændelse ['an,sben'ols9] *-n, -g* на-пряжение
anspændt sben't] *a* ряже *cospe*
stalt ['an,sdart] *-en, -er* 1) учреж заведение *(об доровительного или воспитательного характера)* 2) *pl* мер риготовления; *g til ngt* иться, при меры к чему *ingen ~er for*
min kyld (прошу вас, никаких хлопот из-за меня **3)** лечебни для умственно отсталых детей
anstand fan. dan'] *-en* 1) умен вести себя, *i* орошие манеры; mangl не уметь держать себя в обществе, иметь плохие нер *f sig med* — достой вести себ **2)** гр ; изящная осанка **3)** *p* чие; этикет **4)** *уст. юр.* отсрочка
anstands Hdatne dans.d a:m *-n, -г* *уст.* *пожил дама, ровождающа мо-ую девушку на балы и т. н.; ком-паньонка; følel fø -я чувство*
p *этикет; hensyn [-,hensy'n]*
et: af — fensy p p
anstifte Vi defd *t* затевать; под

стрекать (*к чему-л.*); причинять; ~ attentat готовить покушение; skandale устраивать скандал; — oprør подстрекать к бунту; ildebrand поджигать
anstiftelse ['an,sdefdalso] *-n* подстрекательство, провоцирование
anstifter ran,sdefdaj] *-en, -e* зачинщик. подстрекатель
anstigende ['an^di'Yono] *adv:* komme заявиться *(сов.)*, нагрязнуть *(сов.)* (неожиданно)
anstikke ⁴ ['an,sdego] *vt* починать, откупоривать {бочку) < ^ — en gris зарезать поросенка
anstille ¹ ['an,sdel'8] *vt* делать, готовить, организовывать; производить (*расследование, сравнение, вопрос и т. н.*); — et forsøg производить опыт, экспериментировать;
betragtninger over ngt размышлять о чём-либо; — sig притворяться, прикидываться
anstreng f'an^dren'o] *vt* напрягать, утомлять; alle sine evner напрягать все силы; sig стараться, делать усилия, напрягаться; sig forgæves напрасно стараться; sig over evne стараться изо всех сил
anstrengelse ['an^drerj'olso] *-n, -g* напряжение, усилие; gøre sig г напрягать силы; стараться; du skal (endelig) ikke gøre dig не беспокойся, не устраивай себе (лишних) хлопот; han skyede ingen г for at... он не пожалел усилий, чтобы...; ved forenede г соединенными усилиями
anstrengende ['an^drerj'ono] *a* утомительный, утомляющий, тяжёлый; jeg har haft en — dag у меня был тяжёлый [напряжённый] день
anstrengt l'an^drerj't] *a* 1) напряжённый, усиленный **2)** усталый, утомлённый **3)** деланный, напускной; вымученный надуманный; hjertelighed напускная сердечность; ⁴ smil деланная улыбка
anstryge ['an^dry'vo] *vt* 1) красить окрашивать **2)** белить
anstrøg ['an,sdroj'] *-et, —* 1) оттенок, тон, налёт; med et blåligt с голубоватым оттенком; med et ~ af kølighed с некоторой холодностью
anstukken ['an,sdogan] *a:* han hyler som en gris он кричит, как будто его режут
anstændig [an'sden'di] *a* 1) приличный, благопристойный, чинный; порядочный **2)** значительный; et ~ t beløb значительная сумма (денег)
anstændighed [an'sden'dihe'ö] *-en* приличие, порядочность
anstændigheds Hfølelse [an'sdendiheosjø:-biso] *-n* чувство приличия; ^hensyn [-,hensy'n] *-et:* af ~hensyn ради приличия
anstændigvis [an'sdendivi's] *adv* ради приличия, из уважения к правилам приличия
anstød ['an,sdø5] *-et* обида, оскорбление; tage af ngt обижаться на что-л.; vække hos ngn возмущать, шокировать кого-л.
anstødelig [an'sdVöoli] *a* предосудительный; неприличный, непристойный, оскорбительный
anstødelighed [an'sdo'öolihe'ö] *-en* неприличие, непристойность

anstødssten ['ansdøbs,ste'n] -en камень ; преткновения

anstå¹ sig ['an,sdø* saj] приличествовать, подобать, надлежать; som det ~r sig en mand как подобает (настоящему) мужчине

ansvar ['an,sva'j] -et ответственность; på dit на твою ответственность; påtage sig et stort [det fulde] брать на себя большую [всю] ответственность; ~et påhviler dig alene ты один несёшь ответственность; stå til ~ for ngt нести ответственность за что-л.; kræve [drage] til — привлекать к ответственности; fralægge sig et hvert сложить (сов.) с себя всякую ответственность; søge at skyde ~et fra sig пытаться свалить с себя ответственность; det skal du komme til at stå til — for! ты за это ответишь!

ansvarhavende ['ansva^ha'vono] a см. ansvarshavende

ansvarlig [an'svo/jli] a ответственный; være — for ngn нести ответственность за кого-л.; gøre [holde] ngn for ngt српáшивать с кого-л. за что-л.; jeg er ikke for hvad han gør я не отвечаю за его поступки

ansvarlighed [an'svo/jlihe'ö] -en см. ansvar

ansvars Ubevidst ['ansvcusbe,vest] a до-бросовестный, сознательный; fri a не несущий ответственности, свободный от ответственности; fuld ,iuV] a ответственный

ansvarsfølelse ['ansvaJS,fø:lols9] -n чувство ответственности

ansvars Uhavende ['ansvajs,ha'van9] a несущий ответственность, ответственный; redaktør ответственный редактор; løs [-,lø's] a безответственный

ansætte³ ['an,sed9] vt 1) назначать, определять, устраивать (на место, должность); принимать на работу; være fast ansat занимать штатную должность; ngn som redaktør назначить (сов.) на должность редактора 2) назначать (время) 3) устанавливать, определять цену; оценивать; (for) lavt недооценивать; (for) højt переоценивать; ~ lønnen [gagen] til 100 rubler установить (сов.) размер оклада в 100 рублей 4) облагать налогом (доходы, имущество)

ansættelse ['an,sed9ls9] -n, -g 1) назначение, определение (на место, должность); устройство на работу 2): fast штатная должность 3) назначение (времени, цены) 4) оценка (имущества, доходов) для обложения налогом

ansøge² ['an,sø'Y9] vi (om ngt) просить, ходатайствовать (о чём-л.)

ansøger ['an,sø'Y9j] -en, -e 1) ходатай, проситель 2) претендент, кандидат

ansøgning ['an^ø'^nerj] -en, -er заявление; ходатайство, прошение; indsende en подавать заявление; — blev afslået в прошении было отказано

ansøgnings ({blanket ['ansøYnerjsblarj,ket] -ten, -ter бланк заявления; — frist [-,frest] •en срок подачи заявлений; ~fristen udløber 1. april срок подачи заявлений истекает

1 апреля; ~skema [-,sge:ma] -et, -er см. ansøgningsblanket

antabus ['an'tabus] (et) антабус

antage ['an,ta'(79)] vt 1) принимать (совет, предложение, имя, форму, харак*тер и т. д.); et skuespil til opførelse принимать пьесу к постановке 2) принимать, нанимать (на работу) 3) предполагать, считать; думать, полагать; допускать; jeg g at han er bortrejst я думаю, что он уехал; lad os at... предположим, что...; det må s for givet это следует считать само собой разумеющимся

antagelig [an'Ча'уэН] 1. a 1) приемлемый подходящий, удовлетворительный 2) значительный, порядочный; en — højde порядочная высота 3) предполагаемый, вероятный, допустимый 2. adv предположительно, вероятно

antagelighed [an'ta'Yolihe'ö] -en 1) допустимость, предположительность, вероятность 2) приемлемость

antageligvis [an'ta'^livi's] adv вероятно, по-видимому; предположительно

antagelse ['an,ta'Y9lso] -n, -g 1) предположение; гипотеза; ifølge denne — согласно этой гипотезе 2) принятие, одобрение; согласие

antagonisme [antago'nismo] -n антагонизм

antagonist [antago'nist] -en, -er антагонист

antagonistisk [antago'nisdisk] a антагонистический

antal ['an,tal] -let количество, число; i et af 40 в количестве сорока; i stort в большом количестве; det samlede beløber sig til... общая сумма составляет...

antarktisk [an'tcuqtisk] a антарктический; det — e fastland Антарктида

antaste ['an,tasd9] vt 1) приставать. (к кому-л.) 2) нарушать (чьи-л. права), посягать (на чьи-л. права); et lands suverænitet посягать на суверенитет страны

ante ['and9*] præf; указывает на событие, предшествовавшее данному, соответствует русской приставке до*

antedatere [and9da'te*J9] vt помечать задним числом

antediluviansk [andodiluvi'an'sk] a допотопный

antegne¹ ['an,tai'n9] vt отмечать, брать на заметку

antegnelse ['апДаГпэБэ] -л, -g, antegning ['an,taj*nerj] -en, -eg заметка, замечание, запись

antenne [апЧепэ] -n, -g 1) антенна 2) усик, щупальце (у насекомых)

antenneЦа{stemning [an'teng^sdemnerj] -en, -er настройка антенны; effekt [-e,fegt] -en радио (выходная) мощность в антенне; ~mine [-,mi:n9] -n, -г антенная [контактная] мина

anti* ['antb] præf против*, анти*

antiatomkampagne [antiatomkam,panjo] -n, -г движение за ядерное разоружение

antibiose [antibfo:s9j] -n антибиоз

antibiotikum [antibi'otikom] (et), pi -o фарм. антибиотик

- tichambre¹ [anti/an/bre'jo] *vi* доби
еаться прие а, обивать пороги (где-л.)
- anticipere¹ [antisi'pe'j; *vt* 1) ожи
предвидеть, предвкушать 2) ре
щать, опережать, забегать вперё
- anticykl [antisy'kl -*en*, -*er* анти-
циклон
- tifascist [antifa'sist /ist] -*en*, -*er*
[фашист
- tifebrin [antife'bri'n] -*et* *мед.* ан- |
фебр
- tihelt [anti'hel't] действующее
-л (в фильме, пьесе, романе) ше
гер черт, анти] рой
- tik I tik] 1) -*ken* клас-
древность 2) -*ken*, -*ker* антиквар
- ная вещь
- antik II tik] *a* 1) античный, древни
2) устаре. сΤαροιν
- antikise íantiki *t* ражать
- очному [си рйнному] стилю; romanen
•*er* krevet i et de sprog p написан
ар языком
- tiklimak anti, klimags] -*en* падение
ряжен спад
- antikoagulerende ['antikoaguje'jano] *a*:
stoffer *мед* коагул
- antikominternpagt ['antikominte.m, pagt]
(*en*) *уст* гикоминтер пакт
- anti konsept ;onel ['antikonseb/o *a*:
le midler г противозачаточные ср
- antikrist [•< ti, krist] -*en*, -*er* антйхр
- antiksamling tik, samlen] -*en*, -*ei*
лекция древ!
- antikva [ar tikva] *полигр.* антиква
(шрифт)
- antikvar [anti kva'j] -*en*, -*er* букинйс
- anti kvar|| boghand| el [anti'kvaj^boyna
•*elen*,)l бу магазин;
- boghandler [-, bOYhan'loj] -*en*, -*e* бу
tikvariat [antikvariVt] -*et* бу
-нистйческий магазин
- antikvarisk [anti'kva'risk] *a* 1) бу
стйческий 2) Р Р
- antikveret [anti'kve'joö] *a* устарелый,
вышедший из употреблен старомодный
- antikvitet [antikvi'te't] , -*er* старйн-
ная вещь
- anti kvi tets || forretning [antikvi'tedsfo, red
η] -*en*, -*er*, handel el han *elen*
; tø l Р магазин; handl
[-han Р
- antilogaritme ['antiloga, ridmo] -*n*, •*r*
мат антилога рйф
- tilope [anti lo:βэ] -*n*, -*g* антилбпа
- tiluftskyts ['antilofd, sgøds] -*et* зенит- |
ное рудие
- anti militarist ['antimilitarist] •*en*, -*er*
Р
- tipati [antipa'ti'] -*en*, -*er* антипатия;
nære mod ngn питать [чувствовать] |
антипатию к кому-л.
- antipode [anti'po:ðo] -*l*, -*g* антипод, пр
тивоположность
- anti raketforsvar [antira'kediojsva'j] *t*
ротивор обор
- tiraket-raket [antira'kedra, ket] *ten*
ter *воен.* противор
- antirelig antireligi.ø's] *a* рели
гиозный
- antisemit ['antise, mit] -*ten*, -*fer* антисемит
- antisemitisme ['antisemi, tisma] -*n* анти-
семитизм
- antiseptik ['antiseb, tik] -*ken* *мед.* анти-
септика, обеззараживание
- antiseptisk ['anti, sebdisk] *a* антисептйче-
ские
- anti tank Ugranat [anti'tarjggra, na4] -*en*,
-*er* противотанковая граната; kanon
[-ka, no'n] -*en*, -*er* противотанковая пушка;
- skyts [-, sgøds] -*et* противотанковое ору-
дие; våben [-, vo'bon] -*et*, = противотан-
ковое оружие [средство]
- antitese [anti'te:so] -*n*, -*g* антитеза, про-
тивоположение
- antiubåds våben ['antiubods^vo'ban] -*et*,
воен. противолодочное оружие
- antologi [antolo'gi'] •*en*, -*er* антоло-
гия
- antonym [anto'ny'm] -*et*, -*er* антоним
- antracit [andra'sit], antracitkul [and
ra'sid, kol] -*en* антрацит
- antropolog [andropo'lo'Y] -*en*, -*er* антро-
полог
- antropologi [andropolo'gi'] -*en* антропо-
логия
- antræffe⁴ ['an, trefo] *vt* застать (*сов.*),
встретить (*сов.*)
- antræk ['an, trek] -*ket*, *rase* одежда,
платье; 1) манера одеваться
- antydte ['an, ty'da] *vt* указывать, наме-
кать (на что-л.)
- antydning ['an, ty'bnerj] -*en*, -*er* 1) намёк;
lade en — falde обронить (*сов.*) намёк
2) чуточка, примесь, оттенок; med en
af bitterhed с лёгкой горечью
- antydningssvis ['antydnerjs^vi's] *adv* намё-
ками; berøre et emne коснуться (*сов.*)
темы мимоходом
- antænde² ['an, ten'o] *vt* разжигать, зажи-
гать, поджигать, воспламенять
- antændelig [an'ten'oli] *a* воспламеняю-
щийся, горючий
- antændelighed [an'ten'olihe'd] -*en* воспла-
меняемость
- antændelse ['an, ten'olso] -*n* 1) разжига-
ние, поджигание; зажигание 2) воспламе-
нение
- Antæus² [an'deus] *греч. миф.* Антей
- anvende² ['an, ven'o] *vt* применять, упо-
треблять, использовать; ~ et beløb til ng
тратить деньги [сумму денег] на что-л.;
stor omhu принимать массу предосто-
рожностей; det ord ~s ikke mere **ато**
слбво ббльше не употребляется, **ато** слбво
вышло из употребления
- anvendelig [an'ven'oli] *a* 1) употреби-
тельный, применимый. 2) пригодный, год-
ный
- anvendelighed [an'ven'olihe'd] -*en* приме-
нймость, пригбдность, употребляемость
- anvendelse ['an, ven'olso] -*n*, -*g* примене-
ние, употребление, использование; bringe
[tage] i применять; finde (udstrakt)
находить (широкое) применение
- anvendt ['an, ven't] *a* прикладнбй; ~
kunst прикладное искусство
- anvise² ['an, vi'so] *vt* 1) указывать, пока-
зывать 2) инструкти ровать 3) предостав-
лять. отводить; ngn arbejde предостав-

лять кому-л. раббту 4) ассигновать 5) пе-
 доводить деньги (по чте)

anvisning snerj 1) указа
 «ие, инструкция 2) способ р
 følge ngns — следовать чьим-л. указаниям I
 3) предоставление 4) реибд (денежный)
 5) (банковский) чек
 tivisningskontor nskon^o'j] -et
 •er 1) бюр по найму прислуги 2) биржа
 труда

sningstavle ['anvisnens,tçmlo]

орожный знак
 anæmi [mi анемия, малокровие
 anæstesi esdo'si'l -en анестезия
 aorist [t] грам. аор
 aorta U ojtal аорта
 A-pagteí pagdanl inv (сокр от
 Atlantpagt Атлантический пакт
 aranlage [ара'нæ/э] -n, -г ист. 1) апанаж
 2) гражданский лист (сумма, выделяемая ко
 ролевской семье из государственного бюд
 жета)

parte pscudo] a inv странный, свое- I
 обр эксцентр удаковатый
 apartheid [a'pçuteid] inv апартеид
 apati [ара'ti'J -en апатия
 apatisk [a'pa'tisk] a апатичный, вялый
 aplomb plorj] ломб
 apokalyp roka lyb -n, -г апока-
 липсис

rokryf [apo'kryf] a 1) апокрифический
 2) остовер
 apollinaris [apəl (en), /?/= (искус
 ственная) минера, вода
 Apollon pol греч ф А
 apologi [apolo gi'] -en апология
 apopleksi [apople'gsi -en мед апо-
 плексия, уда D

apoplektisk lapo'plegdisk]
 ский
 post I el posd elen le* апостол O
 med postl heste разг. на своих на
 двоих, пешком

apostrof [apo'sdrof] f f тостроф
 apostrofe [apo'sdro:f -n, -г острофг
 обращение (в речи, поэме и т п.)
 potek [apo'te'k] -et 1) 2) ап-
 течка (домашняя)

poteker [apo te goj] -en, -e аптекар
 poteker ||lati po tegojla,t 1)
 тынь в медицинской рецептуре 2) испор-
 ченная латынь; рп рп -en, -er
 разг. безббжная [чрезвычай высокая]
 цена; sager у varer [-va'joj]

pl аптекарские р
 apoteo pote Ф
 apparat [ара'ра't] t -er 1) р
 прибор; установка 2) собир. сотру
 штат; de over et stort располага1

точисленным штабом сотрудников
 apparatur [apara'tu'j] -et, -er аппаратур
 аррап арап /о 1) появле-
 2) манера держать себ нешни ° вид,
 нару 3) астр, видимость

appartement [аражда'marj] t -er уст
 апартаменты (мн. ч.)

ppel la'pi ler 1) р воз-
 s; rette til ngn обращат
 му-л. с при: 2) переключка (при го-
 лосовании) 3) fdp апелляция, кассация

4) воен. сигнал сбор сбор dføre en
 befaling med выполнить (сов.) приказ
 быстро и тбчн< 5) апломб

appeldomstol [a'pel/domsdo -en. -e 1)
 кассационный суд 2) суд второй инста
 ppellati pelati'v] -et арам, имя
 нарицательное

ppellere [apə le'jo] vi, vt 1) юр
 апелляционную жалобу 2) апеллировать,
 бращаться, взывать кому-л.); ~ til
 ngn бращаться к кому

ppelsin [aboí -en, -er апельсин
 ppelsinfri [abal'sinfri*] a: han er kke
 helt разг. он под мухой

appelsin ||juice [abol'sin,dj tus] . soft
 ft] -en апельсиновые сок сироп];
 skal [-sg len, -ler апельсиновая кожу-
 рi [коркг]

appendicit [abondi'sit] -ten, -ter, appen
 dicitis [abondi'sit (en) аппендицит
 appenl diks pen'diks] 1) (et) pl
 риложение 2) (en), pl= анат

червеобр отр
 ppetit [abo'tit] -ten 1) аппетит; saml
 нагулять аппетит; god 1 р
 аппетита 1 2) жел охота <> — ten kom
 mer med maden поел, аппетит пр

) время еды
 appetitlig [abo'tidl a 1) аппетитный,
 вкус 2) заманчивой

ppetitløshed [abo'tidløshe'o] отсут
 ствие аппетита

appetitvækkende [abo'tid^egoí a воз-
 буждающий аппетит

appetitvækker [abo'tid,vegoj] •en, -e 1)
 что-л. возбуждающее аппетит 2) закуска

pplaudere [aplqu'de pl de t
 р рукоплес «ать (кому-л.)
 ppl P loŋ^ аплодисменты, ру
 коплескания

applicereⁱ Pi t р упо
 реблять

applikati plika'/o 1) р
 менение, употребл 2) аппликация

pplikere [apli'ke'jo] ü/украш
 кации

apporte poj'te ю] vt, vi р
 подавать поноску (о собаке)

apposition laposi jon -en, -er грам
 аппозиция, риложение

appretere apre'te'jo] t спец. выделя-
 вать, ретир

ppretu pre t спец ре
 тур выделка

pprobatí proba'So -en, -er р
 бация, утверждение, одобрение; допущение

pprobere* [apro'b робйр
 утверж бр разрешать у
 екать

pproberet [арго'бе'лэо] a апробйр
 ныи, проверенный

pproksimativ [a'progsimat риб
 зйтельный, приближённый

april ар (en) рел о ngn
 сыгра! (сов.) с кем-л. первоапрельскую

шутку шутить над кем-л., обма
 нуть (кого-л.

april • [ap'rils,na'j] -ren 1) перi
 р шутка 2) человек, над котбр

шутил 1 р lege сыграть (сов.)

с кем-л. первоапрельскую шутку; spøg [-^Bэ'] -en первоапрельская шутка; — уејг I-,уе л] апрельская [неустойчивая] погбда; то ождь, то солнце

a priori [apri'o:ri] adv априори
apriorisk [apri'o'risk] a априорны^
аргоро, a propos [арго'ро] adv кстати; dit besøg kommer meget ты пришел кстати
ar I [a'j] (en), pl ар 100 м\

ar II [QJ, QJ'] -ret, 1) рубец, шрам
2) перен. рана, след 3) бот. рыльце

araber [a'га'Бэл] -en, 1) араб 2) араб-
ская лошадь, арабский скакун

arabertal [a'rab9j,tal] -let, арабская
цифра

arabisk [a'ra'bisk] a арабский

arbejde I ['алБа|с1э, ...5э] -t, -г 1) ра-
ббта, труд; занятие, дело; деятельность,
служба; legemligt [manuel] — физический
труд; åndeligt умственный труд; sætte
ngn 1 а) устроить (сов.) кого-л. на работу;

б) заставить (сов.) кого-л. работать; ga
på ходить на работу; være på быть
на работе; være under быть в работе;

nedlægge — 1 бросать [прекращать] работу,
бастовать; Ik — получить (сов.) работу;

gøre et (godt stykke) — хорошо поработать;
husligt — работа по дому 2) изделие, про-
дукт; производство; britisk сделано
в Великобритании 3) произведение, сочи-
нение; творчество; videnskabeligt науч-
ный труд

arbejde II ['ajbaj'da, ...0э] vi работать,
трудиться; den, der ikke vil skal heller
ikke have føden кто не работает, тот не ест
en gæld af отработать (сов.) долг;
i træ работать по дереву; med en
maskine раббтать у станка; — med et
problem работать над проблемой; over
перерабатывать, раббтать сверхурочно;

pa ngt работать над чём-л.; (to
ting) sammen сплавлять, соединять; Sig:
sig frem) пробиваться впрёй;

б) добиваться положения в обществе;
sig igennem et værk прочитать (сов.) [про-
раббтать (сов.)] книгу до конца; sig
ihjel заработать (сов.), не давать себе
передышки (работе); sig ind i ngt
вникать во что-л.; sig op а) пробиваться
(трудом); б) выбиваться в люди, доби-
ваться положения в обществе; sig ud
af ngt выпутываться из чего-л., выходить
из (затруднительного) положения

arbejdende ['алБ^Мэпэ, ...дэпэ] а трудя-
щийся, трудовой; den — befolkning трудо-
вбй народ, трудящиеся

arbejder ['ajbaj'doj, ...5ол] -en, -e 1) ра-
ббчий; раббтник; håndens og åndens — е
раббтники физического и умственного тру-
да; faglært — квалифицированный рабочий;
ufaglært — неквалифицированный рабочий

2) раббчая пчела

arbejderbeskyttelse ['aj{5ajd9jbe,sgød9l-
sø] -n охрана труда; — bevægelse i-be,ve*-
V8lso]]-n рабочее движение; — demonstration
t-demorisdra^/o'n] -en, -er рабочая демон-
страция; fakultet [-fakul,te4] -et, -er
рабочий факультет; — familie [-fa.nri'lia]
-n, ^r рабочая семья; — fører [-,fø:r9j] -en,
e 1) рабочий лидер 2) мастер; — højskole

[-,hojsgo:l9] -я, -г рабочий университет;
— klasse [-,klaso] -л рабочий класс; — koloni
[-коло,щ'] -en, -ег рабочий посёлок; — kvar-
ter [-kvaj,te*j] -et, -er рабочий квартал;
lovgivning KloiJgivnerjJ -en, -er рабочее
законодательство; — masser [-,mas9j] pl
рабочие массы; parti [-paj,tF] -et, -er
рабочая партия; — regering [-re,ge'rerj] -en*
-er рабочее правительство

arbejderske ['ajbaj'dojsge'] -n, -г работ-
ница

arbejdsaftale ['aibajds.QytaMa] -n, -г
трудо́вой до́говор; anstalt [-,ansdal't]
-en, -er исправительно-трудо́вой лагерь
исправительное учреждение; anvisning
[-,anvi'snerj] -en, -er, anvi sningskontor
[-,anvisnerJskənto'J] -e/, -eg биржа труда

arbejdsbesparende ['алБг^зБе^Ба'лэпэ] а
экономный, сокращающий^уд, рациональ-
ный

arbejdsi;betingelse [^aJbajdsbe;ten'9ls3I
-n, -г условия труда; — Ы Т-,БГ] -en, -eg
рабочая пчела; — bord [-,bo'j] -et, -e рабо-
чий стол; рабочее место; станок; dag
[-,da*(7)] -en, -e рабочий день; otte timers
dag восьмичасовой рабочий день; deling
[-,de4en] -en, -er разделение труда; dragt
[-,dragt] -en, -er спецодежда, спецовка,
рабочий костюм

arbejdsdygtig ['ajbajds,døgdI] а работой
I способный, трудоспособный

arbejdslevne fajbajds^no] -n работо-
способность; — felt [-,fel4] -et, -er сфера
[область] труда, поле деятельности; folk
[-,fol'k] pl трудящиеся; formand [-,foj-
man'] -en, -mænd бригадир; десятник;
ver Kgiivøj] -en, -e предприниматель
работодатель; — giverforeningen [-gLv9jfoJ-
e,*пепэп] inv союз предпринимателей (в Да-
нии); — glæde [-,gle:5o] -n радость труда;

hold [-,hol'] -et, = смена, бригада; hus
[-,hu's] -et, -e см. arbejdsanstalt; — inspek-
tion [-ensbeg,/o'n] -en, -er рабочая инспек-
ция; inspektør [-ensbeg,tø*j] -en, -er
инспектор по труду; — intensitet [-inten-
si,te*t] -en интенсивность труда; iver
[%i'v9j] -en рвение, усердие

arbejdsivrig ['ajbajds,tøri] а работающий
arbejdsllkarl ['ajbšjds,ka4] -en, -e разно-
рабочий, чернорабочий; kommando
i-ko,mando] -en, -er воен. рабочая команда;

konference [-konf9,rarjso] -n, -г рабочая
конференция; — konjunktur [-konjorj,tu'j]
-en эк. конъюнктура рынка труда; kon-
trakt [-kon,tragt] -en, -er трудовбй договор,
трудо́вое соглаше́ние; kraft [-,kraft] -en
1) работоспособность 2) рабочая сила

arbejdsledig ['ajbajds,le:öi] а безработный
arbejdsledighed ['cubajdsjeiöihe'ö] -en
I безработица

arbejdslovgivning ['ajbajds,lojgivnefl];
-en, -er трудовое законодательство; — lyst
[-,løst] -én желание трудиться, усердие;
— løn [-,lön'] -nen заработная плата

arbejdsløs ['aabajdslø's] а безработный
arbejdsløshed rcubajdsløshe'ø] -en *без
работица

arbejdsløshedsHforsikring ['ajbajdsløs
heösfoj,segrerj] -en, -er страхование по без
работице; — hjælp [-Jel'p] -en см. arbejds-

si,te*t] -en ;
 iver
 ihjel (.), [%i'voj] -en ,
);
 - .;
);
 sig op
 sig ind i ngt
 arbejdsivrig ['ajbajds,tøri] ; arbejdsllkarl ['ajb§jds,ka4] -en, -
 ;
 kommando
 af ngt - ., ()
 sig ud [-ko,mando] -en, -er ;
 konference [-konfo,rarjso] -n, - ; —konjunktur [-konjorj,tu'j]
 kon-
 arbejdende [' _] ,...] - -en . ; , ; den —
 befolkning - trakt [-kon,tragt] -en, -er ,
 — e
 ;
 arbejder ['ajbaj'doj, ...5] -en, -e ; ; håndens og åndens
 ; faglært — ; I
 kraft [-, kraft] -en
 arbejdsledig ['ajbajds,le:öi] arbejdsledighed ['cubajdsjeiöihe'ö]
 -en
 ufaglært — I
 arbejderjbeskyttelse ['aj]5ajdojbe,sgød9l- I [-,løst] -én , ;
 arbejdslovgivning ['ajbajds,lojgiverj] { -en, -er ; —lyst
 so] -n ; — bevægelse i-be,ve*- I —løn [-,lön'] - valsolj-n
 ; — demonstration arbejdsløs ['aabajdslø's] t-demorisdra^/o'n] -en, -er
 _ J *~ L J J u1 _____ *
 ;
 fakultet [-fakul,te4]
 -et,
 -er
 ; —familie [-fa,mj'lia] . w _ w
 -n, ^r ; —rører [-,fø:roj] -en, I heösfoj,segrerj] -en, -er
 arbejdsløshed rcubajdsløshe'o] -en
 arbejdsløsheds Hforsikring ['ajbajdsløs
 e
 ; —højskole I ; —hjælp [-Jel'p] -en . arbejds-
 løshedsunderstøttelse; —kasse [-,kaso] -n,
 afbejdsudygtig ['ajbajds,udøgdj] -
 -r () I ,
 ; —understøttelse [-,onojdsø-dolso] - , -
 arbejds}mand ['ajbajds,man'] -en, -mænd , ; - I
 arbejdsuge ['ajbajds, U:(Y)O] - , - ; fem-dages
 arbejdsvant ['ajbajds,van't]
 ; —marked [-,majgoö]
 -et ; —menneske [-,menosg9]
 arbejdsvilkår ['ajbajds,vilkår] pi
 -t, - ; —metode [-me,to:do] -n, -r

arbejdsvillig ['ajbajds,vili] - ; -ministe- ,
 ri|um [-mini,sde'riom] -et, -er ;
 arbejds|vogn ['ajbajds^o'Yn] -en, -e -model [-mo,del'] -len, -ler I ; —vægning [-,vevrerj] - , -er
 ; —myre [-,] -n, -r 1) I ; —værelse t-,ve:J9ls9] -t, -r pa-
 ; —måde [-, :] , ; —ydelse [-, : 1-
 , - [] ; — nedlæggelse
 S9]
 (-,neölegols9] - , - , -
 ,
 () arbejds- og fabrikstil synet ['ajbajdssofa- I
 arbitrage [ajbi'trajo] -n ; -
 'brigs,telsy'noö]
)

social|minister ['ajbajdsoso-
 arbejds-
 /almi,nisdoj] -en - I
 arbitrær [ajbi'tre'j] ;
 straf . areal [are'a'l] -et, -er , -
 (); —ministeri|um [-mini-
 arena [a'reina] -en, -er (. .);
 'sde'riom] -et - dukke op på den politiske
 () arbejdsom f'ajbaj'dsorn]
 (.) arg ['] 1) , ; det argeste
 arbejdsomhed ['ajbaj'dsomhe'd] -en - | skidt , 2) ; ;
 arbejds Horn rå de ['ajbajds,omro:59] -t, - I argentiner [ajgen'ti'ngj] -en, -e -
 hans argeste fjende
 . arbejdsfelt; —overenskomst [-ojjgj^e'ns-
 kom'st] -en, -er ; ; —plads [-,plas] -en, -er 1) pa-
 argentinsk [ajgen'tin'sk]
 arges
 i
 2) ; på—pladserne I ,
 fajaos] vi -
 ; —plan [-,pla'n] -en, -er

;
 pligt
 [-,plegt] -en ; — proces [-pro,ses] -sen, -ser , ; —
 produktivitet [-prodog-tivi,te't] -en ; | som psykologi [-sykolo,gi']
 argon [aj'gon] -et . argot [aj'go] (en) , argument lajgu'men't] -et, -er ;
 ; et vægtigt
 gende]
 [tyn-
 ; anføre ngt - . -
 -
 ; — redskab [-,reösga'p] -et, -er -
 , ; — ret [-,ret] -ten, I
 argumentation [ajgumenda'o'n] -en, -er
 •ter 1)
 argumentere¹ [ajgumen'te'jg] vt -

imod ; -I , -rum ; — for og
skur
(

); [-, '] -met,— ; j-,sgu'j] -et, - ,
)
arbejdssky ['ajbajds,sgy'] , w
arbejdsskyhed ['ajbajds^gy'he'd] - ;
arbejdsstandsning
•en, -er
()
['ajbajds,sdandsnerj]

- , () ; — styrke [-,sdøjg9] -
arbejdssøgende ['ajbajds,sø'Y9n9] -
arbejds Iltager ['ajbajds,ta'Y9j] -en, -e pa-
; — tegning [-,tajnerj]
argumentering [ajgumen'te'rerj] -en, -er
argusblik ['aJgus,blek] -ket, ke
[] arie [' '] -n, - arier [Vrioj] -en, — (-é) arild ['aril]: fra —s tid

arisk ['arisk]
aristokrat [arido'kra't] -en, -er
aristokrati [arisdokra'ti] -et, -er
aristokratisk [arido'kra'tisk] -
-en, -er ; — templo [-,tempo]
-oet, -i ; — tid [-,ti'ö] -en -
aristokratisme [arisdokra'tismo] - -
; efter —tiden ;
nedsat — tid
arbejdstidsnedsættelse ['ajbajdsti5s,ne6-sedolso] - arbejds Htjeneste
['ajbajds.tjemosdo] -
aritmetik [aridmo'tik] 1) -ken
-ken, -ker aritmetisk farid'me'tisk] -

ark I [ajk] -en, -er ; Noahs — .
; — tøj [-,toj] -et, -er I ; Pagtens ,

ARK

46

ark II

kl -et

arkade [cu'
arkaisere¹ [arkaiserende

1)

() 2)

armenier [aj'me'nioj]

-en,

kaö

jkai'se'jo] vt

armenisk [aj'me'nisk], armensk

'men'sk]

armere¹ [aj'me'jo] vt 1)

- »
aj
-
kai
kaiski
arkaisk [QJ- []

arkaistne
ka'ismo
Arkimedes [ajki'meiöos]:
arkipelag [ajkibo'la'v] -et

ap

lov

, (,)5 . (. .) £ [' ']- , - 1) -

()

, arm llfuld [ajmjul'] -en, -e ;

hule

arkitekt [. arkitektonisk arkitektur [ki'tegt] -en, -er I [-,hu:lo] -n, - ; —læn [-,le'nî kiteg'to'nisk] a kiteg'tu'j] -en, -er -et,

()
armod ['ajmo'ö] -en ,
<> åndelig

af

; slide silke
arkitekturværk [ajkiteg'tuj,vejk] -et

arki

ki'vl -et
arkivalier [ajki
[]

arki arki

, ; — stol [-,sdo'l] -en, -e arm ||stage ['ajn^sdarya] - , - , arntyk ['ajm,tøk] arne ['ajna] -n, -r, arnested
['ajno,sde5l

ki

k

-en, -er

-et,

•er ; hjemmets arne

vt

P

p

arkivstudi

arkivstudium arkivstudium

arkivstudium [a'ki:v'stu:di] pi: dri

; oprørets arne

; vinens

()

egn

gtisk]

de

arkvis [a'ki:v] arkæolog [a'ka:lo:g] arkæologi [a'ka:lo:gi] sk

iCKHñ

arm I [a'ɔ:mi]

adv

aromatisk [a'ro:ma'ti:sk]

arp [a'ɔ:p] -en

keo'lo'v] -en, -er jkeolo'gi] -en [ajkeo'lo'gisk]

arpeggio [a'j'ped/o] adv . arrak ['a:ɔ:k] -ken ;

arrangement [a'ra:ŋ'ʤe'ma:ŋ] -et, -er

[a'j'm] -); kaste sig - .

1) ()

tf

ngns lægg

sin

kring] ngn - . ; modtage ngn

[a'ra:ŋ'je'jo] vt 1)

med åb

be

ge i

ene på

. arrangere¹

ngn

å

d mod ngn

der

på ngn

- . ; tage ngn

en

^- .; gå ngn i sine ngt i stiv
.

ene]

. (.) ; trykke - .; tag
1

arrangør [ararj'ø'j] -en, -er

arre¹ ['] 1. vi , () 2. vt

arrest [a'rest] -en, -er

;

- ., foretage- i boet

lovens

-

();
2) , () 3) () 4) () 5) . ()
,

arm II

ml ,

hvad

skal jeg — mand [menneske, synder] dog

gøre

! <>

e

ddere armada faj'n

ö

arrestant [are'sdan't] -en, -er

arrestation [aresda'o'n] -en, -er

arrestere¹ [are'sde'jo] vt

,

armatur [ajma tu'j] -en (-et), -er

arm||bevægel

mbe

bi

-n,

-

ben'] -et

brøst [-,brøst]

.

p

bånd

bon

et

armbånd

ajmbons,u'j] -et, -e I ;

arrest Uhus [a resd,hu's] -et, -

, ;—ordre [-,oj'dro] -n, -

arret ['ajaö]

, ; arriere-garde [ari'e:j,gajda] -

arrig ['ar'i] 1)

, -

, ;

ar|mé [aJ
armé II befaling
me*] -meen, -meer áþ
; den er

-en,
-er
» ,døfj korp
-en,
p» er
kojbs] -et
mebeja'lerj] kommandør [-koman

arrigskab ['arisga'p] -en , ,
arrigtrold ['ari,troP] -en, -e
; .

47

AS

arrivere¹ [ari've'jo] vi , ,
arrogance [aro'garjsa] - 1) , ,

artist [aj'tist] -en, -er 1) ! ; 2) artistisk ['tisdisk]

arrogant [qro'gan't] , ,
artium ['ajtiom] (en)

)
-

arthritis [cu'tritis] (en) . arts||forskel ['ajds,fojsgeP] -len, -le .
arsenal [ajso'na'l] -et, -er (. ;—mærke [-,mejgo] -t, -
ne .)

arsenik [cuso'nik] -ken .
; —navn i'^nciu'nj
-et,
-e .

præg

art [cu't] -en, -er 1) , ; l-,pte'y] -et, — . ;
arv [QJ'v] -en 1) (. .) ,

, , , ; ,

; mennesker af hans
; værket er enestående i sin— -I ; vedgå
3) . (.)

og gæld efter ngn>

, , , ; — ernes oprindelse ^ det har ingen
(.)

; ; fa en med hans studier I (.) ; få ngt i

arte¹ ['cudɑ] *vi* -
(.) - . ; til evig — og eje
);

vedgå
; og gæld til ngn, ngt

sig
artel [aj'tePj] *-let, -ler*

løfte

en

Artemis ['cutemis] | - . arterie [aj'te'rio] - , -

arterieforkalkning [aj'teriofoj,kargnen] 1 - , ngt — - .)

efter ngn

arve¹1 [QJVO] *vt* (ngn— -

- , arteriosklerose [aj'teri9Sgle,ro:so] (en) .

artesisisk [aj'te'sisk] *a* ; brønd , artificiel [ajtifi'eP] *a*

['ojdi] 1) , () 2) , -

arve II [QJVO] - , - .

arvelladel ['ajvo.a'ööl] *-en*

afgift

cujgift] *-en, -er*

anlæg {-,2iiWy} *-et, —*

arveberettiget ['aJvobe,retiY9Ö]

; vær sa —I () !,

! , ! 3) ,

arvelldel ['a.ivo,de4]

-en,

•

, . .); ; — fald [-,fal'] *-et* .

huset har kostet en — sum penge - ; — fjende [-,fjenoj]

| - , - 1) 2) (-fjenden)« artighed ['ajdihe'5] *-en*

, , ; — følge [-,føljə] - . no-

, -

artik| el [aj'tigol]); ledende

-len,

-ler

()

arvefølgekrig ['oiV2iø\yz,kxVy]

-en,

-

arveligods [ajvo,gos] *-et* , -

2) (,) 3) , , ; — guld [-,gøld] *-et*

, ; — krav [-,kra'v] *-et,*

(, . 5) .

.)

artikulation [cutikula'o'n] *-en, -er* .

,

artikulere¹ [cutiku'le'jo] vt, vi (. .)

—lader [-,lædoj}

-en, -

arvelig ['ajvoli]

arvelighed ['ajvolihe'å] -en

arvelighedslære ['ajvolihe6s,le:jo] -n, -velighedsteori ['ajvolihedsteo'i] -en -

artilleri [ajtila'ri] -et, -er 1) ;

artilleri Hat deling [ajtilo'ri^cmdeMerj]

-en,

F

arvellod ['ajV9,loö] -den, -der ; —lovgivning [-,l?jigivnenf

er ;

angreb [-,angreb] -et,

angreb -en, -er

arveløs ['<nv9,lø'sj

bekæmpelse [-be^em'bolso] - ; erklære [gøre] ngn ; —beskydning [-,be,sgy'5-

(.)

nerj]

-en,

-er

division [-,divi,fo'n] -en, -er ;

arvellaenkle [ajvo^an'gol] -elen, -ler -

ord

O'J] -et,

; — fly [-,fly*] -et, — ; — prins [-,pren's] -en, -er

; — ild [-, '] -en ; — ret [-,ret] -ten -

; — korps [-,kojbs] -et ; — skat [-,sgat] -ten, -ter .

(); —raket [-,ra,ket] -ten, arveafgift; — synd [-,søn*] -en . -

-ter ()

artillerist [ajtila'rist] -en,

-er

artiskok [cuti'sgok] -ken, -ker

arving ['ajverj] -en, -er, arvtager ['OJV '] -en, -e ; as I [as] (et) . -

AS

48

as II [a's] -en, -er, 6. .

. A

aspirere¹ [asbi're'ja] vi, vt

best

best! -en

(til ngt)

P

F 43

dens [dent \i

d

(- .), ,

-en p

(- .)

den't] -en, -er

no

45

scorbinsyre [asgoj'bin,sy:jo] -

ase¹ ['aso] *vi*

) ,

og m

P

,

asien ['a'sonj

t. -

ptik [asob'tik] -*ken* .

aspireret [asbi're*J95]

[asarj'ble] -*bleet*, -*bleer* , ;

assimilation [asimila'Jo'n] -*en*, -*er*

assimilere¹ [asimi'le'jo] *vt* , ,

ptisk

ebdisk]

assistance [asi'sdarjS9]

-*n*,

- ,

, - ; yde

P

[a*S9j] *pi*

assistenshuset [asi'sdens,hu's9ö] *inv* -

falt rasfart

en

faltbal

asfald.bal

) asfaltere¹ [asfal'te'jo]

let, -*ler* (

at

vt

-*en*,

[asi'a't] (-*e*)

ater

assistenshused| el [asi'sdsnshus^seô'ol] -(*dé*)*len*, -*ler* .

assistent [asi'sden't] -*en*, -*er*

assistere¹ [asi'sde'ja] *vt* ,

atisk

tisk]

daj] I , (- .)

association [asosia/'o'ri] -en, -er

eagurk
asiet,

- ask [aske [på...

9J

gujuk] ; vække
er -

jet
/et] -ten, -ter

asso|cié [asosi'e] -cieen, -cieer

;k]

asg

P

<
P

i
, ; lægge i
associer¹ [asosi'e'jo] vt

slå
n af
garet

)
sig

)

; hans
hvile

, . .) assonans [aso'nan's] -en, -er

... komme fra , ()
n i
lden

; klæde sig i sæk og (.)
askeblond ['asg9,blon4]

assortere¹ [asoj'te'js] vt []
assortiment [asoj'ti'matj] -et, - , () assurance [asu'rarjsa] -n, - -
kebæg'er [asg9,be:v9j] -eret, -(e)

skegrå ['asg9,gr

skeonsdag ['asgg^on'sda] (en) . - I

I -et

; Ilagent

;

skepot ['asg9,pot]

-er

su'rarjS3ä,gen4] police [-po,li:s9 præmie [-,pre*mi

selskab [-,s

lsga'p]

kese [a'sge:s9j -n keskuf fe râsg9,sgofo] -n, -

assurandør [asurarj dø*j] -e , assurere¹ [asu're'jo] vt

ket [a'sget]

assyri sk asteni I

d

syrisk]

sketisk

getisk]

-en, -er .

ketræ ['asga,tre']

asteniker [a'sde'nigoj] -er, -e

er

asteroi de

doro i:ö

asocial

/i

pô

, acre

asters

d

en,

asp

asp

astigmatisme [astigma tism

-n

sparagus [a'sbaj' (3)s] (en), pi

sparge

[a'sbaj* (9)s] -en,

aspekt [a'sbegt] -et, -er ; perfektivt ; imperfektivt

: 2) .

aspel

yste som et aspi

asb9,lø v] -et

sbik] -en ()
astma ['as astmati sk astrakan [

astral [a's astrologi ! astronaut
dma

d'ma'tisk]
drakan]

dral] ,
drolo gi'] -en
aspidistra [asbi'disdra]
-en,
-er

dro'nau't]
-en,
-er

aspirant [e
)
aspiration

bi'ran't]
astronautik [asdronoAi'tik] -ken

[asbira'o'n]

P
astronom astronomi

dro no'm] sdrono'mi
-en, -er] -en, -er

49
ATT
asyl
sy'l] -et, -er

;
- ;
forskning
asylret [']

A4

yl,ret] -ten

yometri [asymo tri'] -en ymmetrisk [asy'me'drisk] a
[-,fojsgnerj] -en atomfri [a'tom,fri'] !
atomllfysik [a'tomfy,sik] ; — fzone

•ken

at I

conj ; ; for at I -
; —fysiker [a'tom,fy'sig9j] -en, -e
; ; ; uden at ; det glæder mig at du
atomisk [a'to'misk] atomisme [ato'mismo] -n , -
kommer
P

; dæk barnet ,
til at det ikke skal fry

atomlikerne [a'tom,kɛjno] -n, - -
; ikke at jeg egentlig har ; —ladning [-,la5nerj]
lyst til det , xó- [] ;
-en,
-er

at II [at,] *pr te*
,]
mv

marchen

;
mile [-,mi:la] - , - , — reakt | or [-re,agtoj]
, denne fejl er let at rette I -oren, -orer [] ;

P
spaltning [-,sbaldnen],
sprængning

atavisme [ata'vismo] -n ateisme [ate'ismo] -n
[-,sbrerjner}] -en, -er ;
ateist [ate'ist]

-elen, ~ stop
-ler
ksdop]
-pet
ateistisk [ate'isdisk]
atelier [atel'je] -et

,
Athene
athener
t
te

ath
[ateni
f'sns9j] -en, -e

atisch!
til]
t !

atlanterhavss [ad'landojhoAiss]

atlanterhavsbåd [ad'landojhaus^bo'ö]

atlantisk [ad'lantisk]

Atlantpagten [ad'land,pagdon] *inv*

atlas I

dl asi *-set, -ser*

()

(
at!

II

dlasl *-set, -ser* . atlask

atlas II

stab| el Ksda'bal] [] ; ; støv [-,sdø'v] *-et*

ubåd [-,ubo'd] *-en, -e*

våben [-,vo'b9n] *-et* [] ; —vægt [-,vegt] *-en* ;
attachere¹ [ata'e'jo] *vt* , atrofi [atro'fi] *-en* attakché [ata'e] *-cheen, -cheer*

attakere¹ [ata'ke'jo] *vt* , atten ['adon] , attak [] *-ken, -ker* ,
den — (), attende ['adano] ;

attentat [adon'ta't] *-et, -er* ; (for)øve — mod [på] *ngn* (.)

dias] *-set, -ser* . , - .

atlask atlet I

dl ask] *-et* ()

attentatmand [adon'tad'an'] *-en, -mænd*

d'le't]

,

-

attenårig ['ad9n,o'ri] *a*, attenårs* ['adon-

atletik [adle'tik] *-ken* () I ojs*] *a inv*

atletisk

d'le'tisk]

a

;
atter ['adoj] *adv* , , ;

atlingand

dien

;

og

-en,

ænder . en bog

og

; læse ; jeg ved

- ()
atmosfære [admo sfs

. 5

5

- , -

rs tryk I .

det fra N., der- har sin viden fra . N., , ,

; spændt

attest [a'test] *-en, -er* , -

atmosfæretryk [admo'sfe:Jo,trøk] *-ket* -

> atmosfærisk [adrno'sfe'risk]

attestation [atesda'o'n] -en, -er . attesting
attestere¹ [ates'de'jo] vt ; -

atol [a'tol] -en, -er , I

atom [a'to'm] -et, -er atomalderen [,] inv
atomar [ato'ma'j] , atom||beskyttelse ['atambe,sgødols9j -
attesting [atss'de'rerj] -en, -er ; ,
attisk fatisk] 1) ; -

salt ,

bombe [-bom-
ba] - , - [] atomdreven [a'tom,dre'v9n]'a
[] atom||energi [a'tomenej,gi] -en I
; indtage en [] - , , ,

attraktion [atrag'o'n] -en, -er 1) -

() ;
forsker [-,fojs9j]
-en,
-

attraktiv ['atragti'v] | ,

ATT

50

atrap [a'trap] -pen
-per

autark [qy'tajk] -en, -er ,

)
; han er en ren
af et menneske

autarki [øAjtaj'kF] -et, -er
-

atrapere¹ [atra '] vt , -

attribut [atri'but] -tet, -ter
-

autenti [Quten'tr] -en , , autentisk [Qu'ten'tisk] ,

attrå I ['atro'] -en , ;

attråⁱ
(- .)

II

['atro] vt

attråværdig ['atro,vejdi]

aubergine [oboj'ji:n(o)] - , - audiens [ajjdi'en's] -en, -er ,
; give ngn
(.) - .

audienssøgende [ajjdi'ens^ø'Yono]

audifon [qudi'fo'n] -en, -er () audiometler [qydio'me'doj] -(e)ret,
-re

audionrør [qydi'onjö']

-et,

auto ['quto] -en, -er autos [' qytos] prwf -, -autobane ['outo,ba:n9] -n, -

autobiografi [qutobiogra'f] -en, -er

autocykel ['outo,syg9l] -elen, -ler

autodal fé [qutoda'fe] -feen, feer .

autodidakt [ajrtodi'dagt] -en, -er autodæk ['outo,dek] -ket, =

au togen || skær er [ajjto'gen,sge:joj] -en, -e , ;— svejsning [-,svajsne] -en, -er

-er

-e

i

-en,

autograf [quto'gra'f] autograf lljæger Tauto'grafJSIVOJ ; — samler [-,sam-

-en,

audiovisuel ['oudiovisu,el'] a: —le hjæl- IOJJ -en, -e

pemidler

i

undervisningen

auditiv ['quditi'v])

auditorilum [ajjdi'to'riom] -et, -er 1) -

;

, -

auditør [ajjdi'tø'] -en, -er , 2)

)

augiasstald ['QUgias,sdal'] -en, -

autoklav [oyto kla'v] -en, ->er . -

autokrat [ojito'kra't] -en, -er

autokrati [qutokra'ti] -et, -er

automat [auto'ma't] -en, -er

automatik [qutoma'tik] -ken

automation [ajtoma'o'n] -en ,

automatisering [outomati'se'rerj] -en

automatisk [outo'ma'tisk]

;

,

automatkanon

[qyto'madka^no'n] -en, -er

augur [qu'gu'] -en, -er , - .

gust [cm'gost]

automattelefon [quto'madtelojo'n]

-en,

-er
kti
oug / nj -en, -er

; sælg [] - .]

købe

2) -
automobil [qytomo'bi'l]
-en
(-et),
-er

- .
kti

kti
i
QUg/O
ougro'ne'jg]
(en)
bort
automobil||dæk [ojrtomo'bil,dek] -ket,

; ; —fabrikation [-fabrika,/o'n] -en

P
;
garage

horn [-,hoj'n] -et,
[-ga,ra:/o]
-n,
• ;

ktionsllholder [aug'Jons,hol
. aukt ay aula ['
kal
k
-en, -e I -/. -r

aura
quia, aura

kiel [au'rigal] -(e)len, -ler .
automobilist [Qutomobi'list] -en, -er , automobilUlygte
[a_utomobil,løgdø] -n, -r - I ; —ulykke [-,uløga] -n,
[];

aurora lau

pop

[

skultation [ausgulta/o
-en, -er

, [auskultere¹ [ausgul'te

auspici

;

m

() Qu'sbi/om] -et,
-er

der

g

er - .

traliér [au'sdra'lioj] -en, - tralsk [qy'sdra'lisk] a

-

væddeløb [-,vɛ6olø'p] -et, =

autonom [qyto'no'm]

autonomi [Qutono'mi'] -en autopsi [quto'bsi'] -en, -er . autor [o'jtoj] -en, -er

[QU40:J9J] autorisation [oAitorisa'o'n] -en, -er ,

autorisere¹ [qutori'se'jo] vt ,, ;

autoriseret [qutori'se'joö]

51

BAB

fra

autoritativ [qu'toritati' / ; • [-foj,han'l9j] -en, -e . avismand;—kamkilde

pagne [-kam oanja] -n, -

npéc-

autoritet [Qutori'te't] -en, -er 1)

ce;

kiosk [-ki,3sk] -en, -er . avisbod; kone [-, :] -n, -

; kontor [-konjo'j] -et, -er

-

;

autoritær [ajitori'te'j]

autostop ['oyto,sdop] -pet, = «

»; rejse [tage] på —

[

autostrada [<urto'sdra:da] -en, -er - |

; —polemik [^polo,mik]

-ken

læser [-,le:sQj] -en, -e

; mand [-,man'] -en, -mænd

; — overskrift [-,ou3Jsgreft]

-en, -er -

autoværn ['outo,vej'n]

-et,

skriveri [-sgriv9,ri'] -et upon.

avl [< ?] int ax!; !; det gør

()

a vista [a'visda]: en

veksel

, () ;

!

hvor gør det ondt!

avance [a'vanso] -n, -

avancement favarjsg'marj] -et, -er

()

-

avancere¹ [avar/se'jo] vi 1)

,

avisudklip [a'vis,uøglep] -pet, =
avitaminose [avitami'no:so] -n, -
avl [çiu'l] -en

() -
(. .) 2) - 1) , -

avantgarde [a'varj,gajd9] -n, - ;
ave I ['a:v9j] inv: holde i
() ;
()

;
;

avle¹ ['qula] vt ,

;
;

ave¹ II ['a:v9] vt ; 4)
, 5)
, den ene tanke— den avec [a'vek] (en), pl -'er . . - anden
6) - ; ; giv mig en — (.)

[]

avenu [avo'ny] -en, -er ,

avledygtig ['oulodøgdi] -

avers [a'vejs] -en, -er aversion [avej'o'n] -en, -er , 1

avlelem ['qulojem] -met, -mer . -

mod ng

, ; fatte

() ;

(- .)

avslslbrug ['oyls,bru' ()] -et ;

bruger

bru^oj]

-en,

-e

;

bygning [-,bøgnerj] -en, -er ;

dyr

vt | [-,dy'j] -et, — () ;

forvalter [-foj/val'doj] -en, -e -

); —gård [-,go'j]

-en, -e

avertissement [avejtiso'marj] -et, -er (- ;

) avet ['a:voö] 1. 1)

He-

ll oppe [-,] -n, - ; karl [-,ka'l] -en, -e

2. adv:

om , I () ; —plante [-,piando] -n, - -

, ; —valg [-,val'Y] -et,

; falde

om

1) .- . 2) . avnbøg, ['aun,bø'Y] -en, - . avne

['] - , - ; skille — rne fra mod ngn [(.)] I kernerne .

(.)

aviatik [avia'tik] -ken

avind ['aven] (en) , , ;

bære

[] - .
avis [a'vi's] -en, -er ; holde en ; ; skrive for-en

- | ; sætte ngt i — en - .

avra! ['qura] *int* - ^ !, ! azalea [a'sa'loa]

-en,

-er

azerbajdzjaner [asojbai'dja'noj] -en,

-e

avisland [a'vis,â'n] -en, -ænder

azerbajdzjansk [as9jbai'd/an'sk] a -

;

artiklel f-aj,tigol] -len, -ler

, ; —bod [-,bo'ö]

•en, -er ;

bud

kbuö]

azur [a'su'j] -en azurblå [a'suj,blø']

azurmejsje [a'suj,maiS9]

-n,

-

-(d)et,

(-) ; — forhandler I ()

b [be'] - et, - er 1) - I babelsk ['ba'bglsk] . babylonisk

2) ; - - Babelstårnet ['ba'bols^oj'nat] *inv*

51

BAB

fra

autoritativ [qu'toritati'] ; • [-foj,han'l9j] -en, -e . avismand;—kamkilde

pagne [-kam oanja] -n, -

npéc-

autoritet [Qutori'te't] -en, -er 1)

ce;

kiosk [-ki,3sk] -en, -er . avisbod; kone [-, :] -n, -

; kontor [-konjo'j] -et, -er

-

;

autoritær [Qytori'te'j]

autostop ['oyto,sdop] -pet — «

»; rejse [tage] på —

[]

autostrada [<urto'sdra:da] -en, -er - |

; —polemik [^polo,mik]

-ken

læser [-,le:sQj] -en, -

; mand [-,man'] - -maend

; — overskrift [-,ou3Jsgreft]

-en, -er -

autoværn ['outo,vej'n]

-et

skriveri [-sgriv9,ri'] -et upon.

avl [<] *int* ax!; !; det gør

()

a vista [a'visda]: en

veksel

, () ;

!

hvor gør det ondt!

avance [a'vanso] -n, -

avancement favansg'marj] -et, -er

()

-
 avancere¹ [avar/se'jo] vi 1)
 avisudklip [a'vis,uøglep] -pet_y =
 avitaminose [avitami'no:so] -n, -
 avl [QU'1] -en
 ()
 (. .) 2) - |) , -

avantgarde [a'varj,gajdo] - , - ;
 ave I ['a:v9j] inv: holde i
 () ;
 ()
 ;
 ;

avle¹ ['qula] vt ,
 ; - ; -

-
 ave¹ II ['a:v9] vt ; 4) , 5)
 ; den ene tanke— den avec [a'vek] (en), pl -'er . . - anden
 6) - ; ; giv mig en — (.)

[]
 avenu [avo'ny] -en_t -er ,
 avledygtig ['qulodøgdj] -
 avers [a'vejs] -en, -er aversion [avej'o'n] -en, -er , 1
 avlelem ['qulojem] -met, -mer . -
 mod ngt
 ; fatte - - . avertere¹ [avej'te'jo] vi,
 (- .) ;
 avslslbrug ['oyls,bru' ()] -et ;
 bruger
 bru^oj]
 -en,
 -e

;
 bygning [-,bøgnerj] -en, -er ;
 dyr
 vt | [-,dy'j] -et, — () ;
 forvalter [-foj/val'doj] -en, -e -

); —gård [-,go'j]
 -en, -e
 avertissement [avejtiso'marj] -et, -er (- ;
) avet ['a:voö] 1. 1)

He-
 ll oppe [-,] -n, - ; karl [-,ka'l] -en, -e
 2. adv:
 , I () ; — plante [-,piando] - , -
 , ; —valg [-,val'Y] -et,

; falde
 om
 1) .- . 2) . avnbøg, ['aun,bø'Y] -en, - . avne
 ['] - , - ; skille — rne fra jnod ngn [(.)] I kernerne .

(.)
 aviatik [avia'tik] -ken avind ['aven] (en) , , ;
 bære
 [] - .
 avis [a'vi's] -en, -er ; holde en ; ; skrive for-en
 - | ; sætte ngt i — en - .
 avra! ['qura] int - ^ !, ! azalea [a'sa'loa]
 -en.
 -er .
 azerbajdzjaner [asojbai'dja'noj] -en,
 -e
 avislland [a'vis,ân'] -en, -ænder
 azerbajdzjansk [as9jbai'd/an'sk] a -
 ;
 artikel f-aj,tigol] -len, -ler
 , ; —bod [-,bo'ö]
 -en, -er ;
 bud
 l-Mb]
 azur [a'su'j] -en azurblå [a'suj,blø']
 azurmejse [a'suj,maiso]
 -n,
 - ,
 -(d)et,
 (-) ; — forhandler I ()
 b [be'] - et, - er 1) - I babelsk ['ba'bglsk] . babylonisk
 2) . ; - - Babelstårnet ['ba'bols^oj'nat] inv

b [be'] - *et, -er* 1) - I babelsk ['ba'bglsk] . babylonisk
2) ; - - Babelstårnet ['ba'bols^oj'nat] *inv*

BAB

[' 1] - , - [] , ,

52

badut [ba'dut] *adv*: springe - . badutspringer [ba'dud,sbrerj9j]

for ngn

-*en,*

•*e*

2) ;

babylonisk [baby'lo'nisk] . ; — forvirring .

babylisitter ['beibi,sidoj] -*en, -* (, I (- .);

(,), ; — udstyr . .); — en af en kniv

;

bag I [*] -*en, -e* 1) , -

[-,uösdj'] -*et,*

-

en af hånden

bachelor ['bad/oloj] -*en, -s (-er)* har mange

ar

◁ han

bacille [ba'silo] -*n, -* bacillebærer [ba'silo,be:joj] -*en, -e* 6a-

en

bag II [ba'vj] (*et*) bag III [ba'-y] 1. *præp* , ; ;

hun stod

døren

bacilledræ ben de [ba'silo, drerbono] - 2. *adv* , ;

; sidde ,

i bogen

motorcyklen

bacilledyrkning [ba'silo,dyjgnerj] -*en -* ; der må ligge ngt []

, - . - ; det kom helt

på

mig

back [bak] -*en, -s (-er)* , ,

)

backe¹ ['bago] *vi* . bakke V

backfisch ['bag,fi/] -*en, -e* - - ; — net [-,net] -*tet,*

bagage [ba'gæ/] -*n* bagage||bærer [ba'ga:/9,be:J0j] -*en, -e* 6a-

bacon ['be:kon, 'beikon] -*en -*

- *ty*

baconsvin ['be:kon,svi'n] -*et, =*

. .); — rum [-,rom*] (); — vogn [-,v07'n] -*en, -*

bagaks[el t'baY,agsol] -elen, -ler

bagatel [baga'tel] -len, -ler ; -bad II [bad] -et ['ba'dat], -e [' :] I ; hænge sig i-
ler - ; 2) ; tage ; det er en ren —

bad I [ba'ö] *impf om* bede III
(sig et)

; en
bedre

, ,) ; rejse til et 5) . bade¹ [' :5] 1. vt

bagatellisere¹ [bagateli'se'jo] vt

(.) | (- .)

bagben ['baY,be*n] -et,

, 2) - stille [sætte] sig på —ene (.) , ; være — t sved -
 , (.)
 ; være 2. vi

t i tårer -sig

sig , ; i solen ,

bade||anstalt ['ba:dø,ansdal't] -en, -er ; (. .); — bassin [-ba,sen] -et, -er

; — behand-

buk-

(.)

bagbinde⁴ [' ,] vt: — ngn (.) - . bagbord ['baY,bo'j] -et, - .

;

med roret 1 !

bagbredde [' ^ '] - , - (,) bagbygning ['bav,bøgnen] -en, -er ,

dragt [-,dragt] -en, -er 1 ; ; -

ling[-be,han'len] - ; ser [-,bogs9j] pi , -

;

, ;
gæst [-,gest] -en, -er ;

;
hotel [-ho,ter] -let, -Ier -

;
hus [-,hu's] -et, -e

() ; —hætte Khedo] - , -

håndklæde [-, 1 :] -t, -
 ;

;
kar [-,kaj] -ret,

; —kur [-,ku'j] -en, -e -

bagdel I ['bav,de'l] -en, -e , ; ;

bagdel II ['bav,de4] -en, -e . ,

bagdæk ['bav,dek] -ket, = (,) bagdør ['bav^do'j] -en, -

;

, ; - kåbe [-, :] - , - <> holde sig en

åben -

;

liv [-,li'v] -et

-
(.) , (.)

ovn [-, '] -en, -

;

bage

2

[' :7] 1. vt 2. vi

; —rejse [-,rqs9] - , - () ; det er —n de varmt -

sted [-,sde5] -et, -er 1) |

bageform ['ba:Y9,foj'm] -en, -e

strand [-,sdran*] -en, - ; —svamp |
bagefter ['ba*Y,efd9j] adv

[-,svam'p] -en, - ; —værelse I-,ve:J9ls9] -t, - j han er ti

ar
badminton ['badrntenton] inv han er altid klog

badning ['baönerj] -en ;
kan man sagtens snakke,
badstue ['ba5,sdu:9] -n, - badulje [ba'duljo] -n, - ;

det er for sent at angre bage"ovn ['ba:Y9,QU*n] -en, -e 1)
; — pulver [-,pol'v9j] -et, -e

BAG

bager ['] - , - ;

<> for smed at rette (.) ;
bagerijbutik ['b ayojbu,tik] -ken, -ker - ; — børn [-,böj'n] pi:
bagklædning ['baY,klednen] -en, -er (, . .)
bagkød ['baY,kø5] -et ()
baglader ['baY,la:6oj] -en, - . -
give
børn hvedebrød . . . ;

bagland ['baY,lan'] -et
baglinje ['baY,li:nja] -n, - ,
baglomme [' 7,1] -n, - - han havde en overraskelse i — n

bageri [' '] -et, -er 1) 2) -
| baglygte ['baY,l⁰gd9] - , -
bageri arbejder [baY9'ri,ajbaj'd9j] -en, -e ()

bagerlljomfru ['ba:Y9J,jornfru] -en, -er - ; gå
baglæns ['baY,l^{ens}] ^aåv, a inv ,

; —lærling [-,l 1] • , - . bagersvend; — mest|er [-,mesdoj] •eren, -re
bagerst f'ba'YOJst] . bagest

baglår ['baYJo'j] -et,)

(
baglås i'baYJs's]: gå i —)

(.),
(.);

bagersvend ['ba^oj^sven'] -en, - - (.) ; sagen er helt gået i —

bagest ['ba'Yost] , ; sidde på — række ; gå —
; munden gik i
for ham

bagmand [' , '] -en, -mænd

bagfjerding ['bayreren] -en, -er 1) ; () 2) , bagflik ['baY,flek] -ken, -ker

bagflikke¹ ['baY,fleg9] vt []

bagfod ['baY,fo'ö] -en: jage på—en I (.)

; bagning ['bavnen] -en

bagjom ['baY^mj, — op [-,] adv ;

om (.) ;—over

-, ^'] adv ; ; ga — ove (.) ;) .

bagfra

['baY, fra] adv , ; ; jeg var lige ved at gå -over af for-

angribe — ; have vinden ; begynde — ; kunne ngt

både forfra og - .

baggade

en skummel

['bay,ga:Ö9]

-n,

• ;

-en,

-e

baggrund ['baY,gron'] ; ; på en mørk — ; i — en lyd der stemmer -

bavselse

bagperron ['baYpe,r3rj] -en, -er ()

bagport ['baY,poj't] -en, -e , bagpote ['baY,po:do] - , -

bagpå

hænge

['bav,po']

adv

, ;
(. .)

bagring f baY,rerj*] - , - ; træde i —en | (, . .)

bagside ['baY,si:6o] - , - 1) [- (.) ; holde sig i — en I] ;

; — n af hånden baggyde ['baY,gy:5o] - , - . baggade ; — n af medaljen

baggård [ba^go'] - , -e baghjul ['baYjVI] -et,

iBop;

baghold ['baY,hoP]

(. .) bagskærm ['baY,sgej'm]

- ,

-

-et,

; ()

bagslag rbaY,slaY] -et 1) , ; 2) . , 3) -

(.) []; lokke ; det giver —
lægge et — (.) ; ligge i 2) ; falde i et
i et

(.) [] I
baghoved ['baY,ho:öo] -er, -er
bagsmække ['baY,smeg9) - , -
baghus ['baY,hu's] - /, -e 1) ()

bagstav [baY^dqu'n] - , - . -
baghånd ['bo/^hon'] - : være [sidde] i en , ; have

bagstræv ['baY,sdre'v] -et Ha-
ngt i bagi
en - . [] ; ,
tegneisen er
['baY,i] adv ; indholdsfor-
; få et
spark

(.)
bagind ['baY,en'] adv:
-

bagkappe ['baY,kabo] - , - (,)
bagklog ['baY,klo*Y] a: han er — ()
bagstræver ['baY^dre'voj] - , -
bagstræverisk ['baY,sdre'v9resk] bagstykke ['baY,sdøgø]
- 1)

. () bagstav [baY^sd^y'n] - , - . bagstav bagsæde ['baY,se:6o] /, -
-
,)

BAG
bagtale²

)
bagtal el:

bav,t
(.)
t

(.)
baj

•et ,
bajads fba'jas] -en, -er , ; spille
bav,t
- ;
bagtaler ['bav,t

bajer ['bajaj] drikke [få] sig en
-en,
-e

;
(.)
-en, - ; <> det rager mig en — -

bagtalerisk ['ba^ta'larisk] - I (.)
;

bagtank , Ti

bagtil [
knappes

- ,

-

i ['ba^tarjga bav,te]j adv , ;

bagonet [bajo'net] -ten, -ter -en, -er ; fælde
[]

bagonet Uangreb [bajo'ned,angre'p] -et,

fægtning [-Jegdnen]

kamp

bagtrappe [] -n, -

bagtrop ['bav,trop] -pen, -

bagtunge ['baY,torj

-

bagtungevokal ['baytorjavo,ka4] -en, -er) .

bagtæppe ['bay, teba] -t, - - I ! ()

[-,kam'p] -en, -

bajrer ['bajje] -en, -

bajrisk ['bojrisk]

bak I [bak] -ken

bak II

[bak] adv . ; slå dampen

(.) ; slå

(.)

; fuld kraft — ! -

bagud

og

bay,uö] adv ; hesten

bakelit [baka'lit] -ten . baggear ['bag,gi'] -et: sætte i

være

- (.) ; køre i

; komme— med afbetalingen

(.) , ; få sin gage

: .) (.)

bakkanal [baka'na'l] -et, -er ;

bakkant [ba'kan't] -en, -er

bagude [bay, u:öa] adv , ;

langt

bagvaske¹ ['bav,vasg

t . bagtal

bagvaske!

bagt

bay, vasgal

-
bagvasker [bav, vasg
-en, -e

bag

bakkantisk [ba'kan'tisk]

bakkel ['baga] -n, -

går ned ad — med

tal

bagved

bay, veö

ham

<0> der stikker det har han ikke

get

idv

- ; I []; stå på bar

fundet på, hvem st

d

?

[? bagvej ['b , vaj

; ga

bakke II ['baga] - , - 1) 2)

•en,

- ;

bagvendt ['bay, ven4] 1.

; (det er

a

bakke¹ III ['baga] vi

bakke¹ V ['baga] vt: — ngn op

! -
bakke¹ IV ['baga] vi

- .; — ngn ud

, ; på en pibe

- . ; 2. adv

, - I

den

den

tage

på alting

P

(.) - .

; bære sig d .

bakke¹ VI ['baga] vi:

snagvendt -

snakke

, ()

(snakke bag-

bagvendthed [bay^endhe'ö ,

I -en !

bagvæg bagvær

bav, ve'k] -gen, -ge

e i'bay, ve:jalsa]

vendt)

bakke Ildrag ['baga,dra'y] ; , ;
-et,

hæld [-,] (et) kam [-kam*] -men,

t

• ; — land [-,lan'] -et

•

;

bagværk ['bav,vejk] -et ;

bah! baisse I

t

bersal -n ,

bakkenbart ['bagan,baj4] -en, -er

bakkeskråning ['baga,sgro'nerj] -en, -er

. bakkehæld bakkestjerne ['baga,sdjejna] -n, -

,

)

bai

II

be

vi

)

baissist [be'sist] -en,

-er

)

bakket ['baga5]

bakse¹ I ['bagsa] vt

; — med ngt

bakse¹ II ['bagsa] vi , ; modstanderne — des i en hed disput

bakspejl ['bag,sbaj'l] -et, -e

()

bakterie [bag'te'rio] - , -

bakteriedyrkning [bag'teria,dyjgnerj] -en

[]

, *

bakteriefri [bag'teriafri]

, ,

bakteriekrig [bag'teri9,kri' ()] -en

bakteriolog [bag'terio'lo'y] -en, -er

bakteriologi [bag'teriolo'gi] -en

bakteriologisk [bag'teriolo'gisk]

bal I [] -let, -ler ; gå på —

O så er det — forbi

;

bal II [] -len, -ler ()

balalajka [bala'lajka] -en, -er

balance [ba'larjso] -n, -r 1)

; holde — n

; komme ud af ~, miste—n

(.) 2)

((.) 3)

; aktiv [passiv] — []

; opgøre —

(.) 4)

balance||kunst [ba'larjS9,kon'st] -en 1)

2)

— kunstner [-,konsdnoj] -en, -

;

— opgørelse [-,obgo'j9ls9] - , -

;

balancere¹ [balan/se'jg] vi 1)

2) . -

(.),

balancerstang [balarj'sej,sdarj'] -en, -stænger

baldakin [balda'ki'n] -en, -er

balde ['balo] -n, -

Balder ['baldoj]

baldragt ['bal,dragt] -en, -er . balkjole baldrian f[bal'drian] -en, -er (=)

. ^

baldriandråber ['bal'drian,dro:b9j] *pi*
 baldyre¹ [bal'dy'jg] *vt*
 balfaldera ['balfald9,ra] (et) . . . (. . .), « . . . »,
 balje l'baljo] - , -
 balkjole ['bal,kj :1] - , -
 balklædt ['bal,kle't] - ,
 balkon [bal'korj] -*en, -er* 1) 2) ,
 ballade I ['1 :5] - , -
 ballade II [ba'lado] - . . . ; lave — , . . . ; det blev •en farlig —
 ; det er en køn — ! 1
 ballademager [ba'l a-do.ma'YOj] -*en, -e* .
 . ballast [ba'last] -*en, -er* (. . .); tage — ind . . . ; være uden åndelig —
 [. . .] (. . . , . . .)
 ballaste¹ [ba'lasdo] *vt*
 balle I ['balo] -*n, -* , . . . balle II ['balo] -*n, -r* ; få en ordentlig — (. . .)
 Ballelars l'balalajs]: det er spildte gudsord på — . sss
 ballerina [balo'rina] -*en, -er* ballet [ba'let] -*ten, -ter* balletHdanser [ba'led,dansaj] -*en, -e* -
 ; — danserinde [-dansoj,eno] -*n, -* ; — mest| er [-,mesdoj] -*eren, -re* ;
 —personale [-pejso,n al o] -*t, -* ballistik [bali'sdik] -*ken* ballistisk [ba'lisdisk]
 ballon I [ba'lorj] -*en, -er* 1) 2) . 3) ;
 (. . .)
 ballon II [ba'lo'n] (en) , . . . ; det blev en farlig —
 ballonllgyngje [ba'lon g9no] -*n* ; ~silke [-,selgo] -*n* , . . . ; — spærring [-,sbererj] -*en, -er*
 ballotation [balota'fo'n] -*en*
 ballotere¹ [balo'te'ja] *vt* ballotering [balo'te'rerj] -*en* ,
 balneologi [balnoolo'gi*] -*en*
 balneoterapi {balnaotera'pi'} -*en* ,
 balsal ['bal,sa'l] -*en, -e*
 balsam [bal'sam] -*en, = (-er)* (. . . .)\ gyde — i såret (. . .), (. . .),
 (. . .)
 balsamere¹ [balsa'me'jo] *vt*
 balsamering [balsa'me'rerj] -*en*
 balsamine [balsa'm iino] -*n, -* .
 balsampop|pel [bal'sam,pobal] -*len, -ler* . balsko ['bal,sgo'] -*en, =*
 balstyrig [bal sdy'ri] 1) , . . . 2) (. . .)
 balstyrighed [bal'sdy'rihe'd] -*en* , . . . ,
 balter ['baldoj] -*en, -* , . . . ,
 baltisk ['baltisk] , . . . ; de— lande
 balust|er [ba'lusdoj] -*eren (-eret), -re* 1) . 2) . balustrade
 balustrade [balu'sdr :] -*n, -* ,
 bambus ['bambus] -*sen, =*, bambusrør ['bambusjo'j] -*et, =*
 bambusstok ['bambus,sdok] -*ken, -ke* - \bamse ['bamso] -*n, -r* 1) , . . . ,
 2) .

BAN

banal [ba'nal] , . . . ,
 banalisere¹ [banali'se'ja] *vt*
 bane II ['bana] -*n*
 hans

eró
 ; det blev

banalitet [banali'te't] -*en, -er* 1) -);
 bane¹ III ['baña] *vt* (. . . ;

sig vej gennem trængselen

banan [ba'na'n] -en, -er band I [ban*] -et

vej for
ngt (.) - .; sig vej (.) ,
; sætte ngn i —, lyse ngn i kirkens (.) ; gå ad — de stier
banejjanlæg ['bana,anle'k] -get,
; —arbejder [-,aj-

band
II [bant] (et),
-s - ,

*

1 -
bandage [ban'da/a] -n, -r 1) , - baj'daj] -en, - ;
; &tilægfe

bandagere¹ [banda'e'ja] vt (.) ,
banebrydende l'ba:na,bry:6ana] [.]
baneIbryder ['bana,bry:5aj] -en, - , ; —gård [-,go'j}
bandbulle ['ban,bula] -n, -r - -en, -e ; —legeme [-,ie:yama] -t, -r
a !
bande I ['banda] -n, - , ;
bande¹ II ['baña] vi , ;
; —linie [-,li'nia}

løb

-n,
-r

; banemand I ['bana,man']
,lø'p] -et ,
-en,
-mænd

og
sværge ;
over ngn, ngt

banemand II ['bana,man'] -en, -mænd
- ., - .; — som en tyrk

ngn ind i
banelinet ['bana,net] -tet,

det hede helvede (.) - . ; —overskæring [-,ouajsge'rerj) ; — på ngt
(.) -en, -er - . ; — strækning [-,sdreg-

- .; jeg tør
;
på det . netj] -en, -er , -

bandefører ['banda,fø:jaj]
-en,

- -

-n,
-r

bandeord ['bana^j] -et, banderole [banda'ro:la] ; bandit [ban'dit] -ten, -ter ban di t(u) væsen
[ban'did(,u),ve'san] bandlyse² ['ban,ly*sa] vt

banesår ['ba:na,so'j] -et,

banellvogn ['bana,voy'n] -en, -e -

; —vogter [-,vogdaj] ;

-en,

-e

-et

bang! [barj] int !; ! - en fest
med tju og

bange ['baña] a inv 1) ; blive

(.); være— for ngt ,

; 2) ; - .; gøre den slags er bandlyst her hos os

| ; vær ikke — ! ! 2) -

bandlysning ['ban,ly'snenj] -en, -er - ;

; være

af sig -

anelser

bangebuds ['barja,bogs] -en, - . -

; bandoler [bando'le'j] -et, -er

bandsat ['ban,sat] 1. , - I banjer ['banjaj] pi .

; ; en

situation

banjerdæk [banjaj, dek] -ket,

2. adv , ; det ()

gør

ondt

bandstråle ['ban,sdro:la] -n, - , bandt [ban't] impf om binde bane I ['ba:na] -n,

banjo

'banjo] -en, -er

1

bank I [barj'k] -en, -er 1) ; have penge en ; sætte penge i en (.)

2) .

-

; holde

lægge

(op)

(. .); af — ! !, -

nye— 1 (° -\ ; sprænge —en - () !; bryde

; de sig en

(.)

bank II [barj'kl] (en); over en — *

, (.) ; give ngn

fri

- . « »;

have fri

-

et

bank III [barj'k] -et,

; der lød

på døren 2)

sende med — ; tage med— ; ; fä— (.) ;
 ; følge ngn til — - .
 give
 (.)
 bank[|]anvisning ['barjg^nvi'snerj] -en, -er 2) ; assistent [-asi,sden't] -en, -er
 ; bringe [komme] ind i sin— ; — bestyrelse [-be,sdy'jalsa] -n,
 ;
 []
 der skal bruges 20— til stuen
 ; - ; — bestyrer [-be,sdy'j9j]
 -en,
 20 [-be,tjen't]
 - ;
 -en,
 -
 betjent
 ;
 bringe et spørgsmål på
 (.)

89

BOG

; — klokke [-,klogo] - , - () ; — kopi [-ko,pi'] -et, •er blålig
 ['bloli] , blålily ['blo,ly's] -et ;
 — mejse [-,majso] -n, -
 blåne¹ [' 1 :] 1. vi , 2. vt , ()
 blånelse ['blo:nolso] -
 blå [blo'j] -et, = <> stikke ngn — i øjnene - .
 blåregn ['blojqi'n] -en, =
 blå[|]garn ['bloj,gaj'n] -et ; — lærred [-,l] -et []
 blåUræv ['blo,re*v] -en, -e ;
 — skim I mel [^sgem'ol] -(me)len, -ler
 Blåskæg ['blo,sgs'k] -get
 blåsot ['bio,so't] -en, -er ,
 blåspætte ['blo,sbedo] - , - ,
 blåspættet ['blo,sbedo6]
 blåsten ['blo,sde'n] -en blåstjert ['blo,sdjej't] -en, -er ()
 blåstribet ['blo,sdrr.bo6]
 blå[|]strømpe ['blo,sdr6mbo] - , - . ; — syre [-,sy:Jo] -
 blå [blot] (et)
 blå Internet ['] ; ~Øjet [-, | 6] 1) 2) ,
 blåøjethed [' , | 1 '] -
 bo I [bo'] -et, -er 1) , ; sætte [fæste] — (.), (.) 2) .
 bo¹ II [bo'] vi , ; — i byen ; — på landet [] ; — til leje
 hos ngn - .
 boa [bo(:)'a] -en, -er 1) . - - 2) ,
 bobbe¹ ['bobbo] vt ()
 bobine ['] - , - ,
 bobinet [bobi'net] -tet
 boble I ['boblo] -n, - ; hans drøm brast som en —
 boble¹ II ['boblo] vi 1) , (. .) 2) .

bobslæde ['bob,sle:6o] - , - ,
bod I ['] -en, -er , ; bod II ['] -en 1) ; råde — på ngt
- . ; råde — på en uret (.) 2) , 3) ; love — og bedring

bodega [bo'de:ga] -en, -er
bodfærdig [boó'fsJ'di]
bodmeri [boómo'ri'] -et . ,
bofast ['bofast], bofæstet t'bofesdo6] : være — i N N
bog I [bo'y] -en, bøger 1) ; en indbunden — ; ; hænge
over bøgerne 2) ; føre til —s ; holde nøjagtig —
over ngt - . 3) (, ,) 4) (24)
han duer ikke til — en ; han hai ikke lyst til — en ; en lukket
— ; livets — []
bog II [bo'y] -en, = 1) 2)
bogllanmeldelse [' , £] - , - 1) 2)
(,) ; — bil [-,bi'l] -en, -er ; — billet [-,bi,let] -ten, -ter
() ; — bind [-,ben'] -et, = ; — binder [-,benoj] -en, -e ; —
binderi [- ,] -et, -er ,
bogejernmærke ['bo-yaj9J,m£jgo] -t, -
bogelsker ['bov,£lsgoj] -en, -e ,
 , , bogfinke ['bo-yjengo] -n, - bogilforlag ['boY,fojla'Y] -et, =
; —form [-,foj'm] -en: i
— form ;
— fortegnelse [-fo^taj'nolso] - , - 1) 2)
boghføre² ['bojjo'rijo] vt
bog 1]føring ['boY,fø:rerj] -en ; — hand|el [-,han'ol] -elen, -(e)ler 1)
2) ; —handler [-,han'loj] -en, - ; —holder [-,holoj] -en, -e
; — holderi [- ! ,] -et, -er
boghvede ['bov ve:6o] -n
boghvedegrød ['boYve:69,grø'o] -en 1
boghylde [' - , 1 1] -n, -r 1) 2)
bogie í'bogí(o)] -n, -r 1) . - 2)
bogHkort ['bo-^kojt] -et, — () ; —lade [-,l :] - , - ,
bogladepris ['boyl a:6o,pri's] -en, -er ()
boglignig ['bovli] , ;
— sysler ; — dannelse ,
boglus ['boju's] - , = .
boglærd ['boYJe'jt] 1) 2)
boglærdom ['bov^jdom] -men 1) , 2) ;

BOG

— 90 —

— marked [-,mcug95] -et ;
— mærke [-,m£jga] -t, - () ; -orm [-,oj'm] -en ; —reol [-,re,o'l] -en, -er .
boghylde; —samling [-,samlerj] -en, -er , ; — skab [-,sga'p] -et, -e ;
— sprog Ksbro'y] -et []
bogstav ['boY,sda'v] 1) -et, -er ; lille — ; stort — ; med —er
2) -en: opfatte ngt efter —en - . ; efterleve lovens —
bogstavelig [boY'sda'voli] 1. , ; i — betydning [forstand] 2.
(— t) adv ,
bogstaver¹ [boYsda've'jo] vt, vi []
bogstavering [boYsda've'rerj] -en, -er , ; forkert —
bogstav||Iås ['boysdavjo's] -en, -e , ; -orden [-,oj'don] -en
; — regning [-,rgjnerj] -en ; - rim [-,ri'm] -et, = .
bog||tit|el ['boy,tidol] -(e)len, -ler ; ; —trykker [-,trøgoj] -en, -e 1) ,
2) - ; —trykkeri [rtrøg9,ri'] -et, -er ; —trykkerkunst [-trøg9J-,kon'st] -en ,
(,) ; —tårn [-,toj'n] -et, -e ; —udlån [-,u5lo'n] -et
()
bohava ['bohaiva] -/ ; ,

boheme [bo'he:m] - , -
 boks [bogs] -en, - 1) 2) -
 bokse¹ ['bogsə] 'vi
 bokse||handsker ['bogsə,hansgə] pi ; —kamp [-,kam'p] -en, -e ;
 —omgang [-,omgarj] -en, -e ()
 bokser [bogsgj] -en, -e
 boksering ['bogsə,rerj] -en
 boksning ['bogsnerj] -en ,
 bold I [bol't] -en, -e ; spille— ; give — en op) , ;)
 (- .) bold II [] , bold||gade ['bol,ga59] - : komme ud på sin egen —
 ;
 — spil ['bold,sbel] -let, = ;
 — spiller [-,sbel9j] -en, -e ; —træ [-,tre'] -et, -er ;
 bole¹ [' :1] 'vi
 boler [' :1] -en, -e 1) 2) .
 bolerske ['bo:l9sge] -n, -r 1) 2) .
 bolig ['bo:li] -en, -er 1) , , ; tage [opslå] sin — i Moskva (.)
 2)
 bolig||areal ['bo:liare,a'l] -et, -er ; — blok [-,blok] -ken, -ke ; — forhold [-Jojhol']
 pi ; —haj [-,haj] -en, -er ; —indretning [-,enrednerj] -en, -er
 , ; — kvarter [-kvaj-,te'j] -et, -er () ;
 — lov [-,l] -en ; — mangel [-, ' 1] -(e)len ; —
 minister [-mi,ni-sdɔg] -en () ; — ministerium [-
 mini,sde'riom] -et () ; —nød [-,nø'6] -en
 ; — tekstiler [-teg,sdi *1] pi ;
 — udstyr [-,u5sdy'j] -et
 bolivianer [bolivi'a'ngj] -en, - boliviansk [bolivi'an'sk] bolle I [' 1] - , - 1)
 ; 2) ; 3) . sætte - på suppen
 [,] bolle II [' 1] - , - bollemælk [' 1 ,] - -
 < han stikker ikke op for— bollet [' 1] ; bolle-å
 [' 1 ,] -6 ()
 bolshevik [bol rg'vik] -ken, -ker
 bolsje [' /] -t, - ; ; (. .); fyldte —
 bolsjevik [bol'a'vik] -ken, -ker . bolshevik
 bolst I er ['bol'sdɔg] -(e)ret, -re ; ()
 bolt [bol't] -en, -e < lægge ngn i-og jern (.) - .
 bolte¹ ['boldə] vt
 boltre¹ sig ['boldj9 sa] , ; — som en fisk i vandet ; lade fantasien —
 (.)
 bolværk ['bol,vejrk] -et, -er 1) ; ; ligge ved ~et 2) ,
 bolværksmatros ['bolvejksma^ro's] -sen, -ser . ()
 bom [bom'] - , - 1) , 2) , 3) , ; 4) . ;
 - ; < sætte [slå] en ~ for ngt (.) - .; (.)
 - .; skyde — for (.), (.)
 bombardement [bombajdo'man] -et, -er , ;
 bombardere¹ [bombaj'de'jg] vt (. .);
 bombastisk [bom'basdisk]
 bombe I ['] - , - 1) ; flyvende — - ; tidsindstillet *
 2) () ,

91

et kom som en — =

bombe¹ II ['bombo] vt bombeangreb ['bombo,angre'p] -et, ;
 bombefast ['bombofast] . bombesikker
 bombe||fly [' ,] -et, =, -flyvemaskine I-,fly:vomasg i:no] -n, - ; — flyver [-,fly:vɔj] -
 en, -e ; —kanon [-ka,no'n] -en, -er . ; -kast [-,kast] .et, =

en, -er ; —krater [-,kra'd9j] -et, -e (); —last [-,last]
bombefly; — nedkastning [-,nedkaskdnerj] -en, -er . bombekast bomber ['] -en, -e . bombe
bombe||ramt [' ,] ; —sikker [-,seg9Jj]
1) 2) ; det er — sikkert at han kommer

bombetogt ['bomb9,togt] -et, -er
bombning ['bombnen] -en . bombardement
bomlærke ['bom,lejg9] -n, - ()
bommert ['bom'ojt] -en, -er , , ; gøre [begå, lave] en slem — (.)
bommesesi [bomg'si'] -en (-et) bomHolie [' , :] -n ; -penge [-,] pi

bomre¹ ['] vi 1) (.)
2) (.), (.) bom sti Ile ['bom,sdel9] 1. ;
^ , 2. adv: tie — (.) ; —stærk [-,sdej] ,
bomuld ['] -en 1) ; dyrke — 2) 3)
bomulds Udyrker ['bomuls,dyjg9j] -en, -e ; —dyrkning [-,dyjgnerj] -en ; — garn [-,gaj'n] -et (; —høst [-,høst] -en ; —plante [-,pland9] -n, -r
; —plukker [-,plog9j] -en, -e ; —spinderi [-sben9,ri'] -et, -er
; —strømpe [•,sdr6mbo] -n, - ; -tråd [-,trD'5] -en, -e () ; —tøj [-,bj]
-et ; —varer **T,-VO:J9J** pi ; -væveri [-v9,ri'] -et, -er

. bomulds-spinderi
bomærke ['bo,mejg9] -t, - []
bon Iborj] -en [' '], -er [' '] (-s) ; , bonbon [borj'borj] -en, -er (-s) bonbonniere
[borjbon'je:J9] -n, -
bonde ['bona] -n, bønder 1) , ; 2) . , -
3) , 4) .

bondeagtig ['bon9,agdi] ,
bonde Ubefolkning ['bongbejol'gnerj] -en ; —bevægelse [-be,ve'-9IS9] -n
; -dreng -,drerj'] -en, -e bønderdrenge 1) 2) . bonde 2)
bonde||fanger ['] -en, -e , ; —fangeri [-farjo'ri'] -et , ; —folk [-,fol'k] pi ;
; —frihed [-,fri-he'5] -en , -

bondefødt ['bono,fø't]
bonde||fører ['bonojo'uo] -en, - ; —gård [-,go'j] -en, - bøndergårde
; —hus [-,hu's] -et, - . ¹ ; —karl [-,ka'l] -en, - , —knold [-,] -en, - . bonde 2);
—kone [-, :] - , - ;
—mand [-,man'] -en, -mænd ; -oprør [-,obr6'j] -et, = ; —parti [-paj,ti'] -et,
-er ; —rose [-,ro:so] -n, - . ; —stand [-,sdan'] -en ,
; —tobak [-,to,bak] -ken ; —vane [-,va:no] -n, -

bondevis ['bonovi:s]: på — -
bondevogn ['bon9,vOY'n] -e-n, -e ^ bondsk Tbon'sk] , ,
bone¹ [' :] vt ,
bone||maskine ['b o:n9ma,sg i:no] - , - () ; —voks [-,vogs] -et ()
boning ['bo:nerj] -en
bonitere¹ [boni'te'jo] vt, vi .- . ;

bonitet [boni'te't] -en 1) , 2)
bonkammerat ['borjkamo,ra't] -en, -er ,
bonmot [borj'mo] (et), pi -s ,
bonne ['] -n, -
bonsens [borj'sarj] (en)
bonus ['bo:nus] -sen 1) , 2) , ; det giver — ,
bonvivant [borjvi'varj] -en, -er ,
bonze ['bonso] -n, -
boomerang [bumo'rarj] -en, -er
booster ['bu:sdoj] inv .
bo||plads ['bo,plas] -en, -er , ; —pæl f-pe'l] -en, -e 1) 2) ; fast —
pæl 3)

bopæls|angivelse ['bopsis,angi'volso] -n, - ; uden — ;
— forandring [-foj,andre'tj] -en, -er []

BOR

92 —

bor I [bo'j] -et, = , bor II [bo'j] (et) . boraks ['borags] (et) . bord I [bo'j] -et, -e
['bojjo] **1** ; — med udtræk ; dække—(et) ; tage af —et
; rejse sig fra —et (.) - ; varte op ved —et ; maden er på —
et ; ved —et ; gå til —s (. .); føre til —s ;
slå i — et (.) **2** , ; koldt — ; godt —
3 (.) holde åbent — ; gøre rent —) (.) ;
) (.); (.); drikke ngn under—et (.) - . ; sætte
foden under eget —) (.) ;) (.) ; — et fanger) ,
;)

bord II [bo'j] -et (.); gå fra— ; — (.); gå om — på skibet
; frit om — . - ; over — ; ; mand over — !
! bord III [bo'j] -et, - , bordl|japparat ['bojapa,ra't] -et, -er
; —ben [-,be'h] -et, = ; —dame [-,da:mo] -n, - ; — dans [-,dan's] -en, -e
1 (.) **2** (.) ,
; — dug [-,du'(v)] -en, - ; — dækning [-,deg'nen] -en
borde¹ ['bo:j9, 'bojdo] vt .

bordeauxrød [boj'do,rø'd]

bordeauxvin [boj'do,vi'n] -en (.)

bordel [boj'del'] -let, -ler ,

bordende ['boj,en9] - : sidde for — n

bord|kniv ['boj,kni'v] -en, -e ; —kort [-,kojt] -et, = (. ,
) ; — lampe [-,l] - , - ; —salt [-,sal't] -et ;

— sang [-,sag'] -en, -e (.);

— service [-,sej,vr.S9] - ;

— skik [-,sgik] -ken, -ke: holde —skik ; — tennis [-,tenis] (en)

; — tæppe [-] -t, - ; — vin [-,vi'n] -en, -e

bore¹ ['] vt, vi , ; ; { .) — hovedet ned i puden
(.) ; — et skib i sænk (.) ; — sig frem

bore|bille ['bo:j9,bilo] -n, - . ; —hul [-,hol] -let, -ler ; — jern [-,Jej'n]
-et, = ;

— maskine [-,ma,sgi:n9] -n, -r **1**

2 . ; — orm [-,oj'm] -en, -e .

borer ['bo:J9j] -en, -e

bore|tårn ['bo:j9,toj'n] -et, -e ; —vidde [-,vi6'9] -n []

borg I [boj'Y] -en, -e **1** , **2** ,

borg II [boj'v] -en ; tage på -

borge¹ ['bojvg] 1. vt ; **2. vi (for)** ,

borgen ['boj'yon] (en) , , ; gå i — for ngn (.) - .

borger ['bojyoj] -en, -e **1** , **2** ; , **3** .

◊ akademisk

—) ;)

borger|brev ['bojY9J,bre'v] -et, -e ; akademisk-
, ; —folk [-,fol'k] pi **1** **2** ; — krig [-,kri' (Y)] -en, -

e

borgerlig ['bojygjli] **1. 1** **1** ;

— e rettigheder ; — retspleje ; — retssag ,

; — t ægteskab ;

— vielse **2** **3** ; **4** , **2.**

adv (—t) ; leve jævnt og —t

borger|jmand ['bojY9J,man'] -en, -mænd **1** **2** ; , ; —pligt [-,plegtj

-en ; — repræsentant [-,represen,tan't] -en, -er ; - repræsentation [-

representa./ '] -en, -er ; — ret [-,ret] -ten, -ter ; få —ret (.)

; — rettigheder [-,redihe'59j] pi

borgerskab [bojyojsga'p] **1)** -et . ; **2)** -et . **3)** -et **4)** -et,
 -er [] ,
 borger||skole I'bojY9J,sgo:l9] - , - . ; —standen [-,sdan'9n] .
 ; —væbning [-,ve:bner] -en, -er ()
 borgestue ['bojv9,sdu:9] - , - ,
 borg||fog|ed ['boj7,f0:796] -(e)den, -(e)der , ; —fred [-,ire5] -en
 borgfredspolitik ['boj7ire5spoli,tik] -**ken**
 borggrav ['bojY,gra*v] -en, -e
 borgis ['bojgis] (en) ()
 borgmest|er [boj(7)'mesd9j] -eren, -re , borgmester Hmave [boj(Y)'mesd9J,ma:va]

— 17 —

BOS

•n, - . ; —stang [-,sdarj'] -en, •slænger
 boring ['boirerj] -en, -er 1) 2) ()
 bornert [boj'ne't] ,
 bornerthed [boj'ne'jdhe'5] -en
 bornholmer [bojn'holmoj] -en, -e 1) 2) . bornholmerur 3)
 bornholmerur [bojn'hDlm9J,u'j] -et, -
 bornholmsk [bojn'hol'msk] -
 bor ([salve 'boj,salv9] - ; -syre [-,sy:ja] - .
 bort I [bo'jt, boj't] -en, -er , ; ;
 bort II [bo.it] *adv* , , ; langt — ; løbe — (.)'; jagengn — (.)
 - .; se — fra... ; ...; den hindring er faldet —
 ; gå — (.); visne — ; spille tiden —
 bortadoptere¹ ['bojdadob,te'j9] *vt* (.)
 bortauktionere¹ I'bojdcmg , '] *vt* bortdrage⁴ ['bojd,dra'Y9] *vt* borte
 ['bo(:)jdo] *adv*: langt — , , ; blive — ; holde sig —
 ; være — ; han er død og — for længe siden ; være langt
 — , (.) ; han er helt — i sine drømmerier
 bortebleven ['bojdo^le'van] 1) 2)
 borteskamotere¹ ['bojdesgamo,te'j9] *vt* (.) ; (.)
 borte værende ['bojd9,ve'j9n9]
 bortfald ['bojd,fal'] -et 1) ; 2)
 bortfalde⁴ ['bojdjal'o] *vi* 1) ; , 2)
 bortfjerne¹ ['bojdjjs'ng] *vt* , ; — sig
 bortfjernelse ['bojdjjs'nolsa] -
 bortflytning ['bojd,flødnerj] -en, -er
 bortflytte¹ ['bojdjlødo] *vi* bortforklare¹ ['bojdfoj,kla'j9] *vt* ;
 bortforpagtning ['bojdfoj,pagdnerj] -en, •er
 bortfragte¹ ['bojd,fragdo] *vt* (.)()
 bortfragtning ['bojdfragdnerj] -en, -er ()
 bortfæste¹ ['bojd,fesdo] *vt* (.); — sig (.), (.)
 bortføre² f'boj djø'jo] *vt* , ;
 bortførelse ['boj djø'jølso] - , - , ;
 bortgang ['bojd,garj] -en 1) 2)
 bortgå ['bojd,go'] *vi* (*fra ngt*) , (- .)
 bortkalde² ['bojd^al'o] *vt* <> blive bortkaldt (.)
 bortkaste¹ ['bojd,kasd9] *vt* ,
 bortkommen ['bojd,kom'9n] *a*: en hund er — () ; kontor for bortkomne sager
 bortkomst ['bojd,kom'st] -en , bortkørsel ['bojd,køjs9l] -en ; bortlede¹
 ['bOid,le'do] *vt* **1)** () 2) (. .) bortleje¹ ['bojdjai'o] *vt*
 bortlodde¹ I'bojdjoå'o] *vt*
 bortlodning ['bojdjod'nerj] -en, -er ()
 bortlokke¹ ['bojd,logo] *vt* ,
 bortlovat ['bojdjo'voå] ; ; hun er —
 bortløben ['boj djø'bon] *a*: en — hund
 bortrejse ['bojd,rqjso] -n ;

bortrejst ['bojd,raj'st] ;
bortrive⁴ ['b3jd,ri'vo] vt , ()
bortsalg i'bojd,sarY] -et , ;
bortset ['bojd,se't]: — fra , ; men — herfra

bortskaffe¹ ['bojd,sgafo] vt , ,
bortskyde⁴ ['bojd,sgy'5o] vt , ()
bortsælge³ ['bojd,sɛl'Yo] ^ ,
borttage⁴ ['bojd,ta' ()] vt , ,
borttagelse ['bojd,ta'(Y)O1sO] -
borttagelsesret ['bojda'volsas^st] -ten , - .

bortvejre¹ ['bojd,vaj'j9] vt ; al hendes forlegenhed var som — t
bortvise² fbojd,vi'so] vt 1) , 2) ;
bortødsle¹ ['bojd,øslø] vt ,
borvand ['boj,van'] -et
bosat ['bo,sat], bosiddende ['bo,sedono] , ; være bosat [bosiddende] i...
...
bosondring Cbo,sDndrerj] -en . -

BOS

— 94 —

boss [bos] -en, -er . ,
bosted ['bo,sde6] -et, -er , bosætte³ sig ['bo,sfda saj] , ; — et sted
(.) - .
bosættelse ['bo,sed9Is9] - , - 1) , 2)
botanik [bota'nik] 1) -ken 2) -ken, -ker botaniker [bo'ta'nigoj] -en, -e
botanisere¹ [botani se'jo] vi botanisk [bo'ta'nisk] botulisme
[botu'lismo] -n bouclé [bu'kle] (et) () bouillon [bul'jorj] -en, -er ,
boulevard [buls'vaj't] -en, -er ;
boulevardavis [bul9'vajda,vi's] -en, -er
bound for ['bqynd foj] a inv (- .) () bourgeois [bujjo'a] -en, -er
bourgeois [roa'si] -et bourgogne [buj'gonjo] -n, -
bouteille [bu'telja] -n, - bov I boj] -en, -e 1) () 2) ,
3) , () lægge over [om] på den anden — (.) , (.) -
bov ||ank I er ['bpj^arjgaj] -eret, -re . ; — blad [-,] -et, -e ()
bovenbramsejl ['boj9n,bramsaj'l] -et, = . - bovist [bo'vist] -en, -er () bovspryd
['bqy,sbry fjd] -(d)et, = .
boykot [boj'kot] (en), boykotning [boj-'kotnerj] -en, -er , boykotte¹ [boj'kodo] vt
brad [bra5] -en [' '], -e ']
bradel|pande [' :59,] - , - ; — spid [-,sbi5] -det, = bradspil ['bra5,sbel] -let .
brag [bra'7] -et, = , , brage¹ ['bro79] vi , , ; — nde
bifald ,
Brage ['bro79] . bragen ['] (en) , ; gulvbrædderne gav sig under hans fødder
med knagen og — bragt [bragt] part II bringe II bragte
['bragdo] impf om bringe II brak I [brak] (en) . - ,
brak II [brak] , () ; ligge —
brak III [brak] , ()
brakjord ['bragjo'] -en . brak I brakke¹ ['brago] vt . - . brakland ['brag,Ian'] -et . brak I;
— mark [-,majk] -en, -er braknæse ['brag,ne:s9] -n, - []
brakpløje¹ ['brag,ploja] vt . brakke
brakvand ['brag,van'] -et 1) 2)
bralre¹ [' 1] vi . — , ,
; — ud med ngt . (.) - .
bram [bram'] -en , ; med brask og — ,
bramfri ['bramfri'] 1) , 2) , bramme¹ ['] vi bramsejl
['bram,saj'l] -et . branche ['bran/] - , - 1) (,) 2)
; det falder udenfor vor —

branchekendt ['brarj f9,ken't]
 brand [bran'] -en, - 1) ; — 1 !; stikke i — ; sætte i —) ;) ;
 komme i — (.), (.); stå i — , 2) , 3) .
 <> det virker som en ~ næsen ; det går ikke røg
 af en ~, uden at der er ild i den , <
 brand|alarm ['brana,laj'm] -en ; —ammunition [-amuni, fo'n] -en .
 ; —assurance [-asu,rarjs9] -n, - . brandforsikring; ~ bil [-,bi'l] -en, -er ;
 — blære [-, 1 :] -n, - ; —bombe [-,bomba] -n, - . ;byld [-,] -en, -er
 . ;
 — bælte [-,beldo] -t, -
 () ; —chef 1-, £, - % '
 brander ('] -en, - 1) . 2) ; ; rive- af sig
 brandert ['] -en, -er have en ordentlig — på
 brandfare ['bran,f :] -n
 brandfarlig ['bran.fcr.jli]
 brandfolk ['bran,fork] pi
 brandforsikre¹ ['branf Dj,segr9] vt
 brandforsikring ['branfo^segrerj] -ei
 brand forsikringsselskab ['branf ojsegrerjs-,selsga'p] -et, -er
 brandfri ['bran,fri'] brandgod ['bran,go'5]
 brandHinspektør ['branensbeg,tø'j] -en, -er ; —klokke [-,klogo] -n, -r

95 —

; — korps [-,kojbs] -et, = ; — køretøj [-,kø:;9toj] et, -er . brandbil
 brandlidt fbran,lit]
 brandni ['bran,li'nia] -n, - . brand-bælte; ~ lugt [-,logt] -en ; —mand [-,man'] -en, -mænd 1)
 2) . ; —mandskab 1-,mansga'p] -et, -er ; —melder [-,mɛl9j]
 -en, -e ; automatisk —melder ; -mur [-,mu'j] -en, -
 e ; —projektil [-pro/eg,ti'l] -et, •er . ; —raket 1-ra,ket] -ten, -ter

brandramt ['bran,ram't] . brandlidt
 brandrør ['bran,r6'j] -et, = 1) 2) ; —råb [-, '] -et . brandalarm
 brandsikker ['bran,segaj] ; et-t skab
 brandsikkerhed ['bran,seg9jhe'd] -en - ,
 brandskatning ['bran^gadnerj] -en, -er
 1) 2) ,
 brandskatte¹ ['brarf,sgad9] vt 1) (- .) 2) (.), (.)
 brand|skib ['bran,sgi'p] -et, -e . ; -slange [-,slar9] -n, - ; —slukningsapparat [-
 slognerjsapa-,ra4] -et, -er ; —sprøjte [-,sbrojda] -n, - ; ; —station [-
 sda,fo'n] -en, -er ; -sted [-,sde6] -et, -er , ; ; —stiftelse [-
 .sdef-dalso) -n, - ; —stifter [-,sdefdoj] -en, -e ; — stige [-,sdi:Y9] -n, -r

brandstorm ['bran^dDj'm] -en, -e
 brand|sår ['bran,so'j] -et, = ; —tale [-,ta:lo] -n, - ; '-tomt [-,tDm't] -en, -er
 ; ; -udrykningshold [-.uor9gnerjsho!'] -et, = ; — væs|en [-,ve'san]
 (e)net 1) 2)

branke¹ l'brarjga] vt , ()
 branket ['brarjgaå] ; — lugt
 bras I [bra's] -en, -er .
 bras II [bra's] (et)
 brase¹ I ['bra:s9j] vt, vi ; der blev-t og bagt til festen
 brase¹ II l'brasa] vi 1)
 2) — ind , ; — mod ngn (.) - .; — ned
 ; — på ; ~ sammen) ;)
 brase^{1,2} III ['brcr.sa] vi . ,
 bras|en l'bra'san] -enen, -(e)ner brasilianer [brasili'a'naj] -en, -e brasiliansk [brasili'an'sk]

brasilkaffe [bra'sil,kaf] -n
 brask [brask] (en) 1) 2) . bram brast I [brast] . impf om briste brast II [brast]: stå last og — med ngn

brat [brat] **1.** **1)** , **2)** ; en — overgang [] ; en — død
; en — nedgang () **2. adv 1)** , **2)** , -

bratsch [bra'dr] -en, -er ()

bratschist [bra'drist] -en, -er

brav [bra'v] **1)** , **2)** , ;

bravade [:5] - , -

bravhed ['brajhe'd] -en **1)** **2)** ,

bravo! ['bravo] int !

bravoråb ['bravo, '] -et, = []

bravur [bra'vu:j] (en) (. .); rollerne blev spillet med megen —

breche ['bre/] - , - (. .) stille sig [gå] i —n for ngt - .

bred I [bred] -den ['], -der ['bre5'-9J] ; gå over sine—der (.) ; gå over alle —
der) ;) gå [være] på gravens —

bred II ['] (-t [bret], - [' :5])

1. **1)** , **2)** , **3)** ()'; han

svarede på — t jysk

) 5) (-) ; værelset var fem meter — t

<> gøre sig — . (.); have en — ryg ; med — pensel)

2. adv , ;)

; vidt og— t , ; ; tale vidt og — om ngt

bredUbladet ['bred,bla:6ot] **1)** **2)** ; —brystet [-,brøsdod]

brede [' '] - , - **1)** **2)** . **3)** (); der skal **10** — til gulvtæppet
10 ; der går **2** — til det ()

brede || bestem mel se fbreusbe^dFm'olsa] -n ; -grad [-,gra'5] -en, -er

brede² ['bre:5o] vt di — ud) ;) ; — sig

bredfilm ['bre6,fil'm] -en , 35

bred||fuld ['], - fyldt l-,fyl't] ; —mundet [-,]

RE

— 96 —

brednæser ['bred,ne:s9j] pi .

brednæset ['bre5,ne:s9d] ()

breddside [' ^] - , -

bredHskuldret t'bred,sgulr95] ; — skygget [-,sgygad] ; —sporet [-,sbo:j95]

1) **2)** , ; —stribet

[-,sdr.D95] bregne ['] - , - bremse I ['brsmso] - , - ,

bremse¹ II ['bremso] - , - **1)** ;

trække — (.) **2)** bremse¹ III ['brmsg] vt **1)**

2) ; det var svært at — hendes veltalenhed

bremse||apparat ['] -et, -er ; —faldskærm [-, f al -sgej'm] -en, -e

; — klods [-,klos] -en, -er .

bremser ['brems9j] -en, -e .

bremsestik t'brems9,sdek] -ket, =

bremsevogn ['brsm9,vOY'n] -en, -e

bremsnings ['brsmnenj] -en brev [bre'v] -et, -e **1)** , ; veksle — e ;

anbefalet — ; besørge et— (med posten) (.) () **2)** ,

; have — på ngt - .; han mener vist, han har — på at

gøre, hvad der passer ham , , ; ingen har — på, at alt

skal lykkes for ham

3) : et — knappenåle [] brev||bog ['breu,bo'y] -en, -bøger **1)** **2)**

, ; —brud [-,bru6] -det ;

; —bærer [-,be:J9j] -en, - ; —censur [-

sen,su'j] -en, -er ; —due [-,du:9] -n, -

breve [' :\] -t, - brevfor sendelse ['breuf9j,sen'9ls9] -n, -r ; —

hæmmelighed [-, '] -en ; —kasse [-,kasa]

- , - ; —kort f-,kojt] -et, = ; — ordner [-,ojdn9j] -en, -e ;
 —pakke [-,pag9] -n, - (I);
 — papir [- ,pi' J] -et ;
 — porto [-,pojto] -en ; — post [-,post] -en ; — presser [-,pres9j] -en, -e -
 brevsfab [ˈbrejjsɡaˈp] -et, -er
 brev Uskole [ˈbreu,sgo:19] -n, - ' ; —skriver [-,sgri:v9j] -en, -e ;
 haner en god —skriver ; — spalte [-,sbald9] -n, - (); —
 stem-
 pl el [-,sdem'b91] -(e)let, -ler
 brevveksle¹ f'breu,Vfsgsl9] vi
 brev||veksling [ˈbreu,vegslerj] -en ; — vægt [-,v^ɛgt] -en, -e ()
 briar [ˈbrqoj] (en) . ; en pibe af —
 bridge [brid/] -n, - ()
 briar [ˈbrqij] (en) . briar brig [brek] -gen, -ger brigade [bri'ga:59] -n, - brigade||chef
 [bri'g : ,rs'f] -en, -er ; — general [-gene,ra'l] -en, -er
 brik [brek] -ken, -ker 1) ; hvide —ker () 2)
 3) [] briket [bri'ket] -ten, -ter ,

briks [bregs] -en, -er 1) () 2)
 brillant I [bril'jan't] -en, -er
 brillant II [bril'jan't] ,
 brille|jfederal [ˈbrelofudoja'l] -et, -er ; —glas [-,glas] -set, = ; —indfatning [-
 ,enfadnerj] -en, -er
 briller [ˈbre19j] pi ; et par — () <> se tingene gennem en andens
 — ; se tingene gennem farvede —) ;
)
 brillere¹ [bre'le'jo] vi ,
 brilleslange [ˈbre19,slarj9j] - , -
 bringe I [ˈbrerjg] - , - 1) () 2) . ()
 bringe³ II [ˈ] vt 1) ; , ; — ngt af stedet (.) - . ; —
 med sig [! 2) (- .), (- .); — ngn
 fra ngt (.) - . - . ;
 — ngn til fortvivelse (.) - . ; — det til ngt (.) - . ; — ngn til at
 gøre ngt (.) - . - . ; — til sig selv (.) ; — ngn ud af sig selv
 - . ; — det vid (i verden) (.), (.) 3) (.)
 , . .); — ngn på en tanke (.) - . ; — ngt på tale [på bane]
 (.) - . ; - . 4) (- .), (- .)
 .);
 — lys i ngt (.) - ., (.) , - . — bort ;
 — de stridende fra hinanden (.)[(.)] ; — ngn frem - . ; —
 tilbage (.);
 — ud (. .); ~ (iblandt folk) <> ~

— 21 —

BRO

af dage (.) - . ; — til veje , ; — ngt over sit hjerte
 (.) - .
 brink [brerj'k] -en, -er , brint [bren't] -en . brint||bombe [ˈbrend,bomba] -n, - -
 [] ; —fusion [fujo'n] -en, -er ; -ladning [-,ladnerj] -en, -
 er
 brintoverilte [ˈbrend,qu9Jildo] -n - I
 brintvåben [ˈbrend,vo'bon] -et
 brioche [bri'oj*] -n, - , ; ,
 brisant [bri'sant] , . I
 brisantammunition [bri'sandamuni, '] -en . - I
 brise [ˈbri:sa] - , - I
 brisling [ˈbrislərj] -en, -er I brislsel [brisal] -selen, -ler 1) . « -I » 2) .
 [] I I brist [brest] (en), pi— 1) , , I ; 2) , I
 briste^{1*4} [ˈbresda] vi 1) , , ; isen brast under dem
 2) , 3) () min tålmodighed -de

; være nær ved at - af latter (.) **I** ; — i latter (.)
 ; - i gråd (.); — ud (.), (.); det må ~ eller bære =
 , ; -t hjerte .
 bristefærdig ['bresdajejdij 1) [] 2)
 bristende ['bresdano] bristepunkt ['bresdo,porj't] -et: på ~et , brite
 ['brido] - , - britisk ['bridiskj] bro ['bro'] -en, -er 1) ; ; så —
 ; slå [bygge] - over [] ; (.) ,
 2) , 3) . 4) () 5)
 bryde —en [alle —er] af bag sig (.) , (.)
 bro||bane [' , :] - , - ; —bue [-, *] - , - ,
 broccoli ['brokoli] *inv* , broche [' /] - , - , brochere¹
 [bro'e'ja] *vt* ,
 brochure [' :] - , - 1) 2) bro I [] -den [' '], -de ['] 1)
 2) , hans smil tog -den af hans ord
 ; stampe mod — den .
 bro II [brod] -det ['broó'ot] brodde I ['] -n, - (,
)
 brodde¹ II ['] *vt* , () ; — en hest (.)
 brodden ['] , ; brodne pander () der er brodne kar i
 ðalie lande . — i
 broder [bro:ʒ, 'bro:60j] -en, -brødre 1) 2) ; han er — til hende <> en lystig — .
 broder [[barn ['bro:Ó9J,baj'n] -et, -børn , (,); — datter [-,dadoj] -en,
 -døtre ()
 brodere¹ [bro'de'ja] *vt* 1)
 2) , ; han —de lidt på historien, da han fortalte den
 3) ()
 brodergarn [bro'dej9,gaj'n] -et (. .)
 brodererske [bro'dejgjsge] - , -
 broderfolk ['bro:69J,f3l*k] -et, —
 brodergarn [bro'dej,gaj'n] -et . brodergarn
 broderhånd ['bro:69J,h3n'] -en ; række ngn — (.) - .
 broderi [brodo'ri] -et, -er brodering (bro'de'rerj] -en broderUkone ['bro:Ó9J,ko:no] -n,
 - () ; — krig [-,kri*(Y)] -cn, -e ; —kærlighed [-,kejlihe'ó] -en
 broderlig [' :] broderlimord l'bro:69J,mo'j] -et, = ; — part
 [-,pajt] (en): få — parten (.) ; —parti [- ,ti'] -et, -er
 broderamme [bro'dej,rama] -n, - broderskab ['bro:69Jsga'p] -et, -er
 broderiskål ['bro:ó9j,sg3'l] -en: drikke — med ngn (.) - . ; — søn [-,son] -
 , - ()
 brodsø [' ,sø'] -en 1) , 2) ;
 brodøse [bro'dø:sø] - , - . brodererske
 broget ['br 0:796] ; <> en — fortid ; i — uorden
 ; nu bliver det mig for — , I []
 brogethed ['br0:796 he'6] -en broholmer f'broholmgi] -en, -e
 I brohoved ['bro,ho:v96] -et, -er . -I ;
 brok I [] -ken, -ke brok II [] -ken (-ket), = . ; 'indeklemt —

BRO

98

brok III [brok] -et: lave — i den ; der er (gået) — i foretagendet
 brokade ['] -n, -
 brokbind ['brog,ben'] -et, = , brokbånd ['brog,bon'] -et, =
 brokflugl ['brogfu' (y)] -en, -e .
 brokkasse ['brog,kas9] -n, - ; det er lige til — n .
 brokke I ['broga] - , - ; , slå om sig med latinske — r
 ; han kan nogle få franske —
 brokke¹ II ['broga] *vt* 1) ; — brødet i mælken 2): — ngt af sig
 (.); — sammen (.); — sig over ngt - .

brølægge³ ['bro,leg9] vt O vejen til helvede er brølagt med gode forsætter

brølæggerjomfru ['broleg9J,jomfru] -en,
-er . brølægning ['bro,legnerj] -en 1)
2) brom [bro'm] (ét) . brombær ['brom,SEJ] -ret, — brombær|busk
['brombej,bosk] -en, -e ; -krat [-,krat] -tet, = bromholdig ['brom,holdi]

bromkalium ['brom,ka'liom] -(m)et .
bromsur ['brom,su'j]
bromsølv ['brom,søl (v)] -et .
bromsølvpapir ['bromsølpapa,pi'j] -et

bronkial [brorjki'a'l] ; — astma bronkie ['brorjgi] -n, - .
bronkitis [brorj'kirtis] (en) . brontosaurus [bronto'squrus] -en
bronze ['brorjsa] -n, -r 1) 2) .

bronzalder [' ^] -en .
bronzefarvet ['brorjS9,fa.Jvad] ,
bronzeguld ['brorjsa,gul] -et []
bronzere¹ [brorj'se'ja] vt 1) 2)
bronzering [brorj'se'rerj] -en ,

brø||penge ['bro,perj9] pi 1) 2) ; — pille [-, 1] -
, -

bror [brou] -en . broder
brørlil [bro:'lil] -en ,
brørmænd ['brø:J,man'] -en, -mænd . 1) , 2) . brørlil
brø||slagning ['bro,slavnen] -en 1) [] 2) . -
kjøle [-,kjo:l3] (. .); , « »; — sten [-,sde'n] -en, = 1) 2)
slide —stenene .

brøvt¹ f'brquda] vi (af ngt) , (- .)
brøvt'en ['brqudon] -en, brøvt'eri [brøjda-'ri'] -et, -er ,
brøvt'agt ['bro,vegt] -en, -e
brø||åbning ['bro, o:bnerj] -en, -er
brø I [bru'5] -en, -e ; stå — ; i brø II [bru'd] -en, -e . brø
III [bru5] -det ['brud'ot], = 1) ; 2) , 3) ,
4) (på ngt) (,) ; et — på disciplinen

5) (. .)
brø||drøgt [' :5 , drøgt] -en, -er ; — folk [-,foFk] pi ; — færd [-,fe'j] -
en 1) 2) ; —følge [-,føl7o] / ; —gøve [-,gø:v9] % -
; -- , - . brødrøgt

brødelys ['bra-5o,ly's] -et, = .
brøden ['bru:5an] : — t tal . brøde||pø [' :5 , () -ret, = ; —pige [-, .] - ,
- ; —skømmel [-,sgamal] -en: føre en kvinde til — skømmelen ; ~ sier [-,slø'j] -
et, = ; —svend [-,svɛ'n] -e ; —udstør [-,u5sdy'j] -er brødgø ['brødgø] -men, -

brødsikker ['bru5,seg9j] »
brødstykke ['bru6,sdøg9] -t, -r 1) ; 2) ,
brødstykkeøgtig ['brødsdøg9,agdi] ,
brødstykkevis ['bru6,sdøg9vi's] adv
brødsår ['bru5,s3'j] -et, = ; () brødt [brut] part II om bryde I, II brø I [bru'(Y)] -en 1)
, ; før —en ; efter —en ; til daglig —
< ; til indvortes — " () ; til udvortes ~
[] ; jeg har ikke — for hans højel
; gå (.) ; gøre ~ ngt) - . ;) (.) -
.; have — for ngt - . ; finde — for n (.) - . ; være i *
, , ; komme i — () ; tage ngt

i — . - . . ; . . . hver ting til sit — . =]
2) ,

— 24 —

BRY

, ; det er skik og— her i landet

brug II [bru'(v)] -et, — 1) 2) (m/c.)

brugbar ['bru' (Y)ba:j] ,

brugbarhed ['bru' () '] -en ,

brugde ['brugdo] -n, - . I

bruge² ['bru: (7)9] vt 1) , , , (- .), [; jeg kan ikke — dem , ; — briller ; det — s

ikke her ; det -s ikke længere 2) ; 3)

sine ører — (.) — mund ; — benene ; ; —
brugelig [' : (7)] 1) ; 2) ,

bruger ['bru:(7)oj] -en, - brugs [bru'(7)s] -en

brugsanvisning ['bru(7)s,anvi'snerj] -en, -er , 2) . brugs; —genstand ,

; —forening [-foj,e'nerj] -en, -er 1) ; —ret [-ret] -ten

Kgensdan'] -en, -e ; -kunst [-,kon'st] -en, -er

; — tyveri [-tyvoji'] -et

; —værdi [-vej,di'] -en

brugt [brogt] 1) ; 2) () 3)

; ; ~ tøj

brugt 1 ['brogd,bi'l] -en, -er, —vogn [• '] -en, -e []

brumbasse ['brom,bas9] -n, -r 1)

() 2) , brumfri ['bromfri] , brumme I ['] - , ,

brumme¹ II ['] vi 1) , ; ~ en melodi [] ; — i skægget

2) 3) , brummer ['bromoj] -en, - . brun [bru'n]

1) ~ sæbe 2) ; 3) ; blive — (.)

brunagtig [brun'agdi] brune¹ ['] vt , -

; — t smør ; -s brunede [' : 5] brunelle [' 1] - ,

- () brunet [bru'net] brunette [bru'neda] - , - brunhåret

['brun,ho:J95] ,

(. .)

-

vi

2)

1) ; vin- han ~ over

brunkul ['brun,kol] -let, = brunkål ['brun,ko'l] -en

brunlig ['brunli] 1) 2) ()

brunst [brun'st] -en () brunsten ['brun,sde'n] -en . ,

brunstig ['bronsdi] ()

brunstid ['bronsd,ti'6] -en ()

brunøiet ['brun,oj96]

brus [bru's] -et, = 1) (,); () 2) (. .) 3) ,

bruse I ['brusa] - ,

bruse^{1, 2} II ['bru:s9] den — — let op ; ()

brusebad ['bru:s9,ba6] -et, - . bruse I bruser ['bru:s9j] -en, -e . bruse I brus||hane ['brus,ha:n9] -n, - .

; — hoved [-, :6] -et, -er , brus [brosk] -en, -e

bruskagtig [brosg'agdi] ,

bruskbånd ['brosg,bon'] -et, = ~

brusket ['brosgoå] bruskfisk ['brosg,fesk] -en, =

bruspulver ['brus,pol'voj] -et, -e () ,

brusten ['brosdan], brustet ['brosdo5j part II om briste; Brustne øjne []

brusvand ['brus,van'] -et

brutal [bru'ta'l] , ; ,

brutalitet [brutali'te:t] -en ; brutto ['bruto] *adv* brutto
 ||indtægt ['bruto,enteg]t -en, -er (); — produktion [-
 produg, ro'n] -en ; — registerton [-re,gisd-9jton'] (en), *pi* —
 ; — tonnage [-to,na:9] -n ; — vægt [-,vegt] -en bruyere
 ['brqj9j] (en) . briar bryde⁴ I [' :5] *vt, vi* 1) (); — et brev
 () ; — granit ; — telefonsamtalen () 2)
 () ; — nye baner 3) ; — sit løfte
 () ; — tavsheden () ; — med ngn () - . — af
 () () ; natten - frem ; — igennem , -
 ; — i stykker () (), () () ; — ind (), () ;
 — itu (),

BRY

100 —

(); — løs) ();) (); —) , ,
 ;) (), () ; — sammen (),
 ();
 — ud) (), (); krigen brød ud ; — ud i tårer
 ();
 — ud i latter () ;) — sit hoved med ngt - . ; —
 staven over ngn () - . ; — en lanse med ngn () - . (.);
 isen er brudt ; — s
 1) 2) () bryde⁴ II [' :] ; — sig om ngn, ngt
 - ., - ; hun er den eneste, jeg — mig om ; ikke — sig
 om
 brydekamp [' :6 , '] - , - .
 bryder ['bry:59j] -en, - 1) ,
 2)
 bryderi ['] -et, -er ; , ; volde ngn —er - .
 brydning ['brydnerj] -en, -er 1) ., , 2) , ; græsk-romersk —
 3) , ,
 brydningsHtid ['brydner)s,ti'6] -en ; () ; — vinkel
 [-,ven/gal] -(e)len, -ler .
 brydsom ['brydsom] ,
 bryg [brøk] -get , (.)
 brygge I ['brøga] - , - 1) , 2) .
 brygge¹ II ['brøgo] *vt* 1) () ; (,) 2) () — en plan sammen

brygger ['brøg9j] -en, -
 bryggeri [brøgo'ri*] -et, -er
 bryggerkar ['brøgoj,kaj] -ret, ==, bryg-gerked[el ['brøgaj,ke69l] -elen, -ler
 bryggers ['brøg9Js] -et, -er 1) . 2)
 bryghus ['brøg,hu's] -et, -e . bryggeri
 bryllup ['brølop] -pet, -per ; holde
 — ; være med til —pet
 bryllupsldag ['brølobs,da* ()] -en, -e ; —fest [-,fest] -en, -er ; —
 gave [-,ga:v9] -n, - ; —gilde Kgila] -t, - . bryllupsfest; — kjole [-,kjo:19] -n, -r
 ; - march [-,maj/] -en, -er ; - rejse [-,rajs9] -n, -r
 bryn^x[bry'n] -et, — 1) ; rynke—ene 2) []
 brynde ['brøna] -
 brynje ['brynj] - , - ,
 brynjeklædt ['brynj ,kl]
 ; — sukker
 brysk [brysk] , bryst [brøst] -et, -er 1) ; , ; få —
 ; give et barn — , ; vænne et barn fra —et
 ; et svagt — ; synge af fuldt
 — ; slå sig for ~et 2) . , ; 3) 4) .
 () 5) , (.) 6) () <> — mod

—
brystillbarn ['brøsd,baj'n] -et, -børn ; —ben [-,be'n] -et ; —betændelse [-
be ten'alsa -n, - ; —billede 1-, 1 -t, - ; —dråber [-,dro:b9J pi

bryste¹ sig ['brøsdaj saj] ,
brysternæring ['brøsdaj,ne:rerj] -en
bryst Ufinne ['brøsd,fen9] -n, - ; —hinde [-,] -n ; —holder [-
,holaj] -en, - ; —hule [-,htr.lo] - ; —kasse [-,kasa] - ;
—lomme [-,1] - , - ; —nål [-,] - , - ; —saft [-saft] -

stykke f-,sdøg9] -t, - ; **!-,sog9j] -et** (. .), (. .); -svømning [-,svømnerj] - ,

brystsyg ['brøsd,sy'Y] ,
brystsyge ['brøsd,sy:79] - ,
brystUtone f'brøsd,to:n9] - : i — ; -vorte [-,vojd9] - , - () ; —værn Kvsj'nj -et,
=
bræ [bre'] -en, -er bræddeligulv ['bre59,gol (v)j] -et, -e
; —hus [-,hu's] -et, -e

brædder [°] pi 1) 2) ; være på — ne. ; stykket er gået mange gange over —
ne
brædde||skur ['breåo^gu'j] -et, - ; —væg [-,ve'k] -gen, -ge ,
bræge¹ (°] vi 1) 2) [] , « »(/
bræk [brsk] -ket, *= . 1) 2) 3) ,
brækjern ['brsgje'jn] -et ()
brække¹ ['brega] vt , , ; — i stykker (.) ,
(.) ~
— fra, — løs ; — ned ; —
— , ; — over <> han —de noget tysk af

— lidt på det engelske ; ~
At

—26—

, ; han — sig ; det er til at — sig over! . !
brækmid|del ['breg,mid'al] -(de)let, -ler ()
brækning ['bregnen] -en, -er
brækningsfornemmelser ['bregnerjsfoj,ne-m'olsoj] pi ,
bræksø ['breg,sø'] -en ,
bræmme I [°] -n, - , ,
bræmme¹ II [°] vt ,
brændbar ['brenba'j]
brændbarhed ['brenba'jhe'å] -en ,
brænde I [°] -/ ; en favn — ; hugge — ; save
- der falder — ned & *
brænde² II [°] 1. vi 1) , ; det — ! !, ! 2) ; peberet — på tungen
3) (. .); — af utålmodighed 2. vt
1) ; ; ~ et hul i ngt (.) - . 2) 3) 4)
(. .) 5) ; — af) (.)(.);) (.); —
ngn af (.) - .; — efter ; — ind ; — inde (.); — inde med ngt
(.) ; — ned , ; — (.) ;
- over ; — på (.);
- ud (.); — til aske (.) det er der, tampen — = ; —
sine skibe (.) ; det — mig på tungen... ; han følte jorden
- under sine fødder ; — sig (.), (.); — sig på ngt
(.) - .(. .)
brændegoble [° ^] - , - . brænd go pie
brændeHhugger ['bren9,hog9j] -en, -e ; — huggeri [-hog9,ri⁸] -et ; —kælder [-,kel9j] -en, -e
brændemærke I f'bren9/mejg9] -r 1) 2) ,

brændemærke¹ II ['bren9,mejg9] vt 1) ; 2) (.)
brændende ['] 1) ; ; - tændstik 2) , ; et —
spørgsmål [] ; en — nødvendighed
brænde||nælde [' , 1] - , - ; —ovn [-,pij'n] -en, - 1) (. .) 2)

brænder ['] - , - ,
brænderi ['] -et, -er 1) 2)

BRØ

brænde||skur ['bren3,sgu'i] -et, - , ; — stab | el [-,sda'b9l] -elen, -ler

brændetid ['bren9,ti'd] -en . ()
brændevin [,vi] - ;
brændevins ||brænder ['bren9vins,bren9j] -en, -e ; —brænderi [- ,] -et, -er
brænd||flade ['bren,fl] -n, - . ;
— glas [-,glas] -set, = ; — goble [-,gobl] -n, - .
brænding ['brenerj] -en, -er 1) 2) ; 3) , (. .)
brændpunkt ['bren,porj't] -et, -er 1) . 2) , ; være i begivenhedernes —

brændsel ['bren's9l] -et ; fast [flydende] — []
brændselsbesparende ['brens9lsbe,sba'j9-] []
brændselsforbrug ['brens9ls,fojbru' ()] -et ; — forsyning [-foj,sy'ner] -en, -er ;

[]
brænd||spejl ['bren,sbaj'l] -et, -e ; — stof [-,sdof] -fet ,
brændstof Hblanding ['brens dof,blanerj] -en ; —rør [-,ro'j] -et_t = .
brændt [bren't] 1) 2) (. .) 3) ; ; her lugter —
— barn skyr ilden . = , ;

brændvfdde ['bren,vi'd9] - , - . (. .)
bræt [bret] 1) -tet, brædder ; 2) -tet, -ter <> stå på det sorte — ; komme på
det sorte — (.) ; betale alt på et — (.)
brætspil ['bred,sbel] -let, =
brætte¹ ['bred9] vt: — ærmerne op (.)
brød I [brø'5] -et, — 1) 2) ; tage ngn i sit —) (.) - . ;)
(.) - . ; tjene sit — ; <> sidde
på vand og— ; ; gå af som varmt — ; man
skal ikke slå større
— op, end man kan bage . s* , , ; ikke af alene ;
tage —et ud af munden på ngn) (.) - . ;) (.) - . ; den enes
død er den andens — . = -
brød II [brø'5] *impf* bryde I, II brødbakke I'brø5,bag9] -n, - ;

BRØ

102

vt

-en, -e ; — krum-
brødbolle ['brø5,bola] -n, - brøde [] -n , brøde||betyngt ['brø:dabe,tørjao]

, ; — bevidst [-be-,vest]
brødebevidsthed ['brø:5abe,vesdhe'5] -en
brede||fri ['brø:5a,fri] ; — fuld [-Jul'] 1) 2) () brødfabrik

['brødfabrik] -ken, -ker

brødflov ['brødjlojj']

brødfrugt ['brø5,frogt] -en, -er .

brødføde² ['brø5,fø:5a] (.)

brødlkniv ['brø5,kni'v] ; —korn [-,koj'n] -et,- [-,kroma] -n, -

brødløs ['brødlø's] 1) ; fabrikkens standsning har gjort mange mennesker — e

[] 2) , (

,)
brødnid ['brø5,nid] -det ()

brødre ['brø5ra] *pi* broder

brød Uri ster ['brø, resdaj] -en, -e ; —skive [-, sgi:va] - , -
[] ; — skorpe [-, sgojba] - , - ; — skrift [-, sgreft] -en
; — suppe [-, sob9] • , - ; — udsalg [-, u6-sal'v] -et, =

brøk [brø'k] -en, -er

— ; uægte -

brøkk|del ['brøg, de'l] -en, ; —regning [-, rjnerj] -en ; — tal [-, tal] -let, = ,

O et slemt —tal

brøl [bro'l] -et, =

brøle¹ [' :1] vi, vt 1) ; , 2) . ,

brøle|abe ['bro:la,a:ba] - , - 1) . - 2) . , ;

— hals [-, hal's] -en, - () ;

— lise [-, lfcsa] - , - .

brøler [' :1] -en, - ; , ; han lavede en slem —

brønd [bron'] -en, - 1) 2) <> det er for sent at kaste — en til, når barnet er druknet . =

brønd ||anstalt ['bron, ansdal4] -en, -er

. kuranstalt; — boring [-, bo:rerj] -en, -er

; — indfatning [-, enfadnerj]

-en, -er ; -kur [-, ku'j]

-en ; —læge

l-Jeiva] -n, - ; —pumpe

[-, pomba] -n, - () ; —sal

l-, 'sa'l] -en, -e ; —stang Ksdar']

-en, -stænger , ;

; ægte -

- , . -

, ; -

^vand [-, van'] -et [] ; svippe [-, veba] - , - . brøndstang brøsig l'brørsi]

brøsigthed ['brø:sihe'd] -en ,

brøst [brøst] (en), pi = , ,

brøstfældig ['brøsdjel'di] 1) , 2) ; han er blevet noget — med årene

brøstfældighed ['brøsdjel'dihe'd] -en 1) , 2)

brøsthølden ['brøsd,holan] : føle sig — []

bråd [] -et ['bro5'at], = ; (. .)

brådsø ['bro6,sø'] -en

bråvallaslag ['brovala,slav] -et, = []

bu [bu] int . buh

buckskin ['bog,sgi'n]: af —

KOJKH

bud [bud] -(d)et ['bu5at, 'bud'ot], =

1) , ; tage — med for ngn (.) - . ; sende — til ngn

(.) - . ; sende — efter ngn (.) - .

2) 3) . ; de ti- 4) ; gøre et ~ på ngt (.)

- . 5) pi - , <> der var

— efter dig

budbringer ['bu5,brerjaj] -en, - budding ['buåen] -en, -er budget [by'Jet J -tet, -ter

budgetberegning [by'fædberaj'nerj] -en, -er

budgettere¹ [by'e'te'ja] vt (- .)

budgetHudvalg [by'red,u5va4v] -et, = ; -år [-, o\j] -et, =

budskab ['budsga'p] -et, -er ;

budstikke ['bu5,sdegal -n, -r 1) . 2) HOBOCTI budt [but] part II

om byde bue I ['bu:a] -n, -r 1) ; vejen gi i en — 2) (O/II) 3) .

4) , hil melens — ; gå i en stor ~ udi om ngn - . ; spæm

— n for højt ; have fb strenge på sin — , ;

[,]

bue¹ II ['ba'a] vi buedannet ['bu:a,da'na5], bueformel

[b u:a,foj'ma5] bue Ilgang ['ba-a,garj'] -en, -e 1) !
 2) ()
 — hvælving [-,velver] -en, -er ; -lampe [-,lambda] -n, - ;
 — skydning [-,sgy5nenj] -en, -er ! ; — streng [-,sdrerj] -en, -e :
 — strøg [-,sdroj] -et, =

— 29

BUL

buet [' :] , ; ~ indad ; — udad
 buevindue [ba*9,vendu] -
 buffer ['bofoj] - .
 bufferstat ['bøf9J,sda't] -en, -er buffet [by'fe] -en, -er 1) ,
 2) (,) 3) ()
 buffet ||] om fru [by'fejomfru] -en, -er ; — vogn Kvoy'n] -en, -e - ()
 buffist [by'fist] -en, -er
 buffopera ['buf,o'b9ra] -en, -er , -
 bug [bu'(v)] -en, -e ; ,
 bugte¹ sig [' .'- sa] ,
 buget ['bu:79tj] "
 bugllgjord ['buY,gjoj] -en, -e ; -hinde [-,] -n .
 bughindebetændelse [' ,] n .
 bughule ['buY,hu:l9] -
 bugline [' -] - , - bugne¹ ['buYno] vi 1) , 2) (- .)
 3) ; bordet — af lækkerier •
 bugnende ['buvnono] 1) , ; skibet sejler med — sejl
 [« »] 2)
 bugserbåd [bug'se'^bo'å] -en, -
 bugserer¹ [bug'se'jØ] vt , ;
 bugsering [bug'sererj] -en, -er
 bugsertov [bug'se'j,tpj] -et, -e, bugser-trosse [bug'se'j,trosa] -n, -r 1) , • 2) .
 bugspryd rbu7,sbry6J -et, =
 bugspyt ['buY,sbøt] -tet
 bugspytkirtel ['buYsbød,kudolj]-e/e/x, -ler '
 bugsvangerskab ['buY,svarj9Jsga'p] -et
 bugt [bogt] -en, -er 1) ; vejen slår •en ~ 2) , få — med ngn, ngt
 (.) - ., - .
 bugtaler ['buY,ta:laj] -en, -
 bugte¹ sig ['bogdo sa] ,
 bugtet ['bogdod]
 bugtning ['bogdnerj] -en, -er , ; (. .)
 bugvrid I'buY,vri5] (et) (. .) (); (. .)
 buh [bu] int: han sagde hverken — eller bæh
 buk I [bok] -ken, -ke 1) ; 2) 3) (); springe
 — ; stå — () 4)
 buk II [bok] (en) , ; begå [gøre] en — (.) buk III [bok] -ket, = ,
 buket [bu'ket] -ten, -ter bukkar ['bukcu] -en bukke¹ ['bogo] 1. vt , ;
 ; — hovedet (.) 2. vi 1) 2) ; — for ngn -
 . — ind ; — under for overmagten (.) <0> — begge ender sammen på ham
 (.) ; — sig
 1) 2) - . bukkeben ['bogo,be'n] -et, =
 bukkebenet ['bogo,be:nod] 1) ; 2) .
 bukke||blad ['bogo,bla5] (en) . ;
 — horn [-,hoj'n] -et
 buk|kel ['bogol] -(ké)len, -ler 1) , , 2) .
 bukke||skæg ['bogo,sg'e'k] -get, = ; — spring [-,sbrerj] -et, = ; — varer [-,va:Idj] pi
 ,
 — varer - [-]

buklet ['boglod] , buko ['bo,ko'] . bukolistisk [bu'ko'listisk] huks
 [bogs] -en . bukser buksbom ['bogsbom'] -men, = . ; bukse ['bosfso] -n .
 bukser bukse|ben l'bogs'o'e'n] -et, = ;
 — feber [-Je'boj] -en: jeg har—feber . ; —linning t-,lenerj] -en, -er ;
 —lomme [-,1] - , - kende ngt som sin egen —lomme - .
 bukser ['bogsoj] pi , ; knappe sine — (.) <> ryste i
 — , ; mit hjerte sank ned i — ne .
 ; det er hans kone, der bærer — ne ; der bliver ingen — af det skind

bukselisele ['bogso,se:lo] -n, - ;

— trolde [-,trol] -en, -e

bul [] -len, -te() 1) ()

2) ()

bulbider ['bul,bi:69j] -en, - 1) . bulldog

2) . bulbil ['bul,bi4J -en, -er .

[] bulder ['] -et , bulderbasse ['bulo^baso] - , - .

buldog ['buldok] -gen, -ger buldre¹ [' 1] vi , ,

; — på døren

; havet —

BUL

104

buldren ['bulran] -en bule I ['bu:la] -n, -r 1) ; 2) ,

bule II ['bu:la] -n, - , <> rydde — n (.) , (- .)

bule¹ III ['bu:)a] vt , CD — ud

bulehat ['bu:la,hat] -ten, -te boulevard [bula'vcn't] -en, -er . boulevard bulgarer

[bul'ga'aj] -en, -e bulgarsk [bul'ga'jisk] bulk [bol'k] -en, -e(r) , ; ;

bulket ['bolgad] , bulldozer ['bul,do:saj] -en, -e (-s)

bulle ['bula] -n, - () ; udstede en — (.) bullen ['bolan]

bullenskab ['bolansga'p] -en , ; der er gået — i såret

bulletin [byla'ten/] -en, -er bulmeurt ['bolma,ujt] -en, -er . bulne¹ ['bolnaj vi 1) ,

2) — ud , ; ærterne — ud under kogningen

bulter ['bul'daj]: hulter til — , ; bulteri [bulda'rf] -et

bum! [bom] int ! bumerang [boma'ro.rj'] -en, -er bumle¹ [bomla] vi 1)

2) 3)

bumler ['bomlaj] -en, -e 1) 2) 3) 4) . bumletog

bumletog ['bomla'o-y] -et, — ,

bummelum [boma'lom] int - , -- , - - ()

bummelummer [boma'lom'aj] pi .

bump [bom'p] -et, = , bums I [bom's] -et, = , (

.) bums II [bom's] -en, -er bums! III [bom's] int I bumse I ['bomsaj -n, -

bumse¹ II ['bomsa] vi ;

han —de ned ad trappen

bumset ['bomsa5] 1) 2)

bund [bon'] -en, -e 1) ; dobbelt — () ; få — () ; skrabe—

en) . ;) (.) ; synke til—s

(.) ; gå til — s) (.) , (.) ;) (.) (.) ; gå

[komme] til —s i ngt (.) - . 2) . , ; lægge en god —

(.) 3) 4) , samfundets — ; en udta-

lelse med dobbelt — ; fra —en af , ; der er — i det

; tøjjet er ikke til at få— i ; i — og grund , -

; lægge — med (.) ; drikke til — s ; tømme kalken til —en

(.) () ; begynde på bar —

bunde¹ ['bona] vi ; — i ngt - . ; det — vis* ikke så dybt

-

bunden ['bonanj 1. , ; — liste ,

; bundne øvelser (

); — stil 2. part II binde

bundet [ˈbʊndət] *part II* binde
 bundethed [ˈbʊndəˌhɛd] -en
 bundllfald [ˈbʊndˌlʌfˌfald] -et ; skrabe — et <> menneskehedens —
 ; — farve-[-,fɛvʌ] -n ;
 bundliffattig [ˈbʊndˌlʌfˌfɑtˌtɪ] ; — fordærvet [-fɔdˌɛrˌvɛt] ; — frosen [-frosən]
 bundfælde¹ sig [ˈbʊndˌfældəˌsɪ] , bundfældes¹ [ˈbʊndˌfældəsˌvɪ] 2)
 bundllfældning [ˈbʊndˌfældˌnɪŋ] -en, -er ; — garn [-,gɑrˌn] -et, = () ; — is [-,iˈs] -
 en — kar [-,kɑr] -ret, = ()
 bundkedelig [ˈbʊndˌkɛˌdɛˌli] ;
 bundløs [ˈbʊndlʊs]
 bundmoræne [ˈbʊndˌmɔˌrɛˌnɛ] -n, - bundredelig [ˈbʊndˌrɛˌdɛˌli]

bund Uskjuler [ˈbʊndˌʊskjʊˌlɛr] -en, -e [] , . . () ; lad mig lige få en —
 ; — skrue [-,skrʊˌe] -n, -r 1) 2) ; — stykke [-,stɛk] -
 t, - ,
 bundt [ˈbʊndt] -et, -er 1) , ; 2) ,
 bundte¹ [ˈbʊndtɛ] vt (,)
 bundvand [ˈbʊndˌvɑnd] -et ()
 bungalow [ˈbʊŋˌgɑˌlɔ] -en, -er
 bunke I [ˈbʊŋkɛ] -n, -r 1) , , ; samle til — ;
 2) , ; en — mennesker , ; hun ved en forfærdelig — om
 det emne <> vende —
 bunke¹ II [ˈbʊŋkɛ] vt: — sammen , ; — sig op > ,

105

BYD'

bunkebryllup [ˈbʊŋkɛˌbrɪˌlʊp] -pet, -per
 bunker [ˈbʊŋkɛr] -en, - (s) 1) 2)
 bunkevis [ˈbʊŋkɛˌvɪˌs] : i — ,
 buntmager [ˈbʊndˌmɑˌgɛr] (Y)OJ -en, -e
 bur [ˈbuːr] -et, -e
 burde [ˈbʊrdɛ] *mod* 1) ; du bør gøre det ; det bør sig at ,
 ; som det sig hør og bør , 2)
 at ; han'burde vide
 ; sådan noget burde ikke kunne ske ; man bør altid lytte til

gode råd

burdet [ˈbʊrdɛd] *part II om burde*
 bureau [ˈbyˌro] -et, -er
 bureaukrat [ˈbyˌrɔˌkrɑˌt] -en, -er
 bureaukrati [ˈbyˌrɔˌkrɑˌti] -et
 bureaukratisk [ˈbyˌrɔˌkrɑˌtɪsk]
 bureaukratisme [ˈbyˌrɔˌkrɑˌtɪsmɔ] -n
 burgunder [ˈbʊrˌgʊndɛr] -en, -e . bourgogne
 burgøjsjer [ˈbʊrˌgʊjsjɛr] -en, -e .
 burlesk [ˈbuˌlɛsk] ; ,
 burmeser [ˈbʊrˌmɛˌsɛr] -en, -e burmesisk [ˈbʊrˌmɛˌsɪsk] burre [ˈbuˌrɛ] -n, - ,

hænge på som en — .

burschikos [ˈbʊrˌʃɪˌkɔˌs]
 bus I [ˈbʊs] -sen, -ser
 bus II [ˈbʊs] *adv*: løbe — på folk []
 buschauffør [ˈbʊsˌʃɑˌfʊˌr] -en, -er
 buse¹ [ˈbuˌsɔ] vi [] <> — ud med ngt . (.) - .
 bushshirt [ˈbʊˌʃɪrt] (en), *pi* -s
 business [ˈbɪˌsɪnɪs] *inv* ,
 busk [ˈbʊsk] -en, -e O stikke hovedet i -en (.) ,

buskads [bo'sga's] -et, -er
buskagtig ['bosg,agdi], busket ['bosgoå] 1) ; 2) ; buskede øjenbryn

buskvækst ['bosg,vegst] -en, -er
bussemand ['buso,man'] -en, -mænd 1) , 2) ()
busseronne [buso'rono] - , - 1) 2) ; 3) - *
buste ['bysdo] - , - 1) ()
2) ()
busteholder ['bysd^holoj] -en, -
but [but] 1) 2)
butik [bu'tik] -ken, -ker , ; se på — ker] O lukke
— ken . (,) ; en, køn — 1
butiks|center [bu'tiks,sen'd9j] -et ; — dreng [-,drerj'] -en, -e 1) , 2)
; — frøk|en [-,frø'gon] -enen, -(e)ner ; — inventar [-enven,ta'j] -et
; — pris [-,pri's] -en, -er ; — vindue [-,vendu]. -t, - butler
[bodloj] -en, -e butleri [bodlo'ri] -et, -er () butterdej
['bod9j,daj] -en butterfly [bodojflaj] (en) 1) , () 2)
()
butterflysvømning ['bod9jflaj,svømnerj] -en ,
battet Pbud9d
by [by'] -en, -er ; vi er fra samme — ; hele —en taler om det ;
det er hele — en over bekendt ; gå i —en gå galt i — en ;
by [, :] -n, - , () ; — befolkning [-,beforgnerj] -en
; — bo [-bo'j] -en, -er, - boer [-,bo'9j] -en, -e ;
— bud [-,bu5] -et, -e ; — center [-,sen'd9j] -et ()
()
byde⁴ [' :] vt 1) , 2) .
3) , ; lade sig alting — , ; det lader jeg mig ikke—
4) ; — på en bid brød . hele denne sag — mig imod
; — ngn ind [indenfor] (.) - . ;
— ngn op til dans (.) - . ; — ngn over , - . ;
vi er budt ud til middag — ngn spidsen -
.; — ngn trods - . ; — ngn velkommen - . ; — sig
; der bød sig en lejlighed
bydel ['by,de'l] -en, -e ()
bydemåde [' :6 , :6] -n .
bydende ['] 1) . 2) ; en — nødvendighed

BYD

106 —

by|dreng ['by,dreij'] -en, -e ; ; — fogled [-,f 0:796] -(é)den, -(e)der 1)
2) ; — folk [-Jol'k] pi ,
byg (byk) -gen ; toradet — ; flerradet —
bygafkog ['byg, '2-] -et
bygas ['by,gas] -sen , () ; — brød [-,brø'5] -et)
byg|brand ['byg,bran'] -en (,) ; — brød [-,brø'5] -et
bygd [bygt] -en, -er
byge ['] -n, - 1) 2) , 3)
bygevej[r] ['by:Y9,ve'j] -et }
bygge¹ l'byga] 1. vt , (.) ; — på sand . ;
— luftkasteller . ; — en rede ; være godt
— t 2. vi 1) (på ngn, rigt) , (- . , - .) ;
man kan — på hans ord , 2) , , —
; — , ;
— konditionen op , ; — på et hus ; — til
bygge ||element ['bygael9,men't] -et, -er (. .) ; præfabrikerede —
;

— forening [**-fDj**,e'nerj] -en, -er ; — foretagende [-,f ouata' (7)] - ,
; -grund [- gron'] -en, - ; — klods [-,klos] -en, -er (); ^linie [-
, '] -n_t- ()
bygge|moden ['byg9,mo'69n] : — grund ,
bygge|måde [**'byg9**,mo:59] - , - [] ; — plads [-,plas] -en, -er
;
byggeri [byga'ri] -et, -er ; (m/c.)
byggeskik ['byga,sgek] -ken, -ke ,
byggevirksomhed [**'byg9**,vejgsomhe'6] -en, -er
byg|lgryn ['byg,gry'n] -et ; -grød [-,grø'5J] -en
byg|herre ['byg,heja] -n, - ;
byg|kaffe ['byg,**kaf9**] -n ; -korn [-,koj'n] -et, = .
bygmester ['byg,mesd9j] -eren, -re 1) 2)
bygning ['bygnerj] -en, -er 1) , 2) ; være under — 3) ,
4)
bygning|Uarbejder ['bygnerjs,**ajbafd9j**] -en, -e, — arbejdsmand [-,ajbajdsman'J] -en, -mænd
; — entreprenør
[-arjtrepre,nø'j] -en, -er 1) 2) ; — fejl [-,faj'l] -en, = ; — fejl
is øjet . ; — ingeniør [-enjeni,ø'j] -en, -er - ; — inspektør j-ensbeg-,tø*j] -
en, -er ; — konduktør [-konduk,tø'j] -en, -er ; — konstruktør [-
konsdruk,tø'j] -en, -er - ; — kunst [-,kon'st] -en
bygning|skyndig ['bygnerjs,køndi]
bygning|ssnedker ['bygnerjs,sne'g9j] -en, -e ; — stillads [-sde,la's] -et - ; — tjeneste [-
,tje:n9sd9] -n ; — tømmer [-,tøm'9j] -et ; -værk
[-,vejk] -et, -er ,
bygrænse ['by,grens9] -n, -
byg|sukker ['byg,sog9j] -et -xap; — suppe [-,sot>9] -n
byg|ænger ['by,gerj9j] -en, -e . . ,
bykamp ['by,kam'p] -en, -e , ;
byld [] -en, - <> røre ved—en (.) ; der går hul på —en

bylde|moder [' 1 , :] -en . ; — pest [-,pest] -en .
byliv ['by,li'v] -et 1) 2) , bylt [byl't] -en, -er , ,
bylte¹ l'byldo] vt , være — t ind i ngt - . ; — ansvaret
over på ngn - .
bymæssig ['bymesj] : — bebyggelse bynke ['børjg9] - , - . bynkefugl
['børjg9,fu' ()] -en, - ()
byllpige ['by,p .(7)] - , - -- ; — plan l-,pla'n] -en, - byplanlægning [
by,planlegenj] -en
byrd [byj'tj] -en , , ; af høj [ædel] —
byrde ['byjdg] -n, - , ; falde [ligge] ngn til — - . , - .
byrdefuld ['byjd9,ful'] ,
byret ['by,ret] -ten, -ter () ;

byretsdommer ['byr\$ds,dom9j] -en, -
byråd [' , '] -et, = ,
byrådsUmedlem ['byro6s,me5lem'] -mel, -mer [] ; — møde [-,mø:59] -
/, - [] ; — valg Kval'^] -et, =
bysbarn ['bys^aj'n] -et, -børn: det er mit — ; de bysbørn

— 33

BÆR

-en, -er pi -

4J

- : besørg sine

bysse I ['bysa] -n, - , bysse¹ II ['byso] vi 1) 2) .
bystation ['bysda, / '] -en, -er
bystyre ['by,sdy:Jo] -/
bytning ['bydnerj] -en, -er

bytte I ['byda] -/ 1) ; i — for... ; til — for... ... 2) ; ; et rigt —
; være et — for ngt - . ; hun er et let — for modløshed

bytte¹ II ['byds] vt, vi 1) , , 2) — bort (.),
; — om på ngt (.) - . ; — sig til ngt (.) - .

bytte||handel ['bydo,han'9I] -en ; —lejlighed [-,lajlihe'd] , (

); —penge [-,]
byvåben ['by,vo'ban] -et, -er ; Københavns — er tre tårne —

byzantinsk [bysan'ti'nsk]
byærinde [ʔ , :] -t, - (.)

bæ [be:] int . bæh
bægjer [ʔ ^] -eret, -(e)re 1) , , ; tømme et — (.) 2)

() — et er fuldt, -et flyder over
bægerljlblad ['be:79J,blao] -et, -e 1) 2) . ; — svinger [-,sverjaj] en, -e .

bæh [be:] int - ()

bæk [bek] -ken, -ke O mange—ke små gør en stor å . = ;

bækforel ['begfo,rer] -len, -ler .

bækkeløb ['bega,lø'p] -et, =

bækken ['began] -et, -er 1) ; 2) . 3) . 4) . (. .)

bækkenben ['began,be'n] -et, =, bækkenknogle ['began,kn37la] -n, - .

bælg [bel'(Y)] -en, -e 1) , 2) 3) () 4)

bælge¹ I ['bel (7)9] vt: — i sig . ,

bælge¹ II ['bel (7)9] vt *pox*

bælgfrugt ['bel7,frogt] -en, -er 1) 2)

bælgmørk ['bel7,mojk] a: det er — t

bælgljmørke ['bel7,mojga] -t , ; -plante [-,planda] -n, - ; -vante [-,vanda] -n, -

bælgøjet ['bel7,?J95] 1) 2)

(-

: . --et, -er -

bælle ['bela]: — i sig

bælt [bel't] -et, -er

bælte I ['belda] -t, -r 1) , ; 2) . , , ; det tropiske — 3)

bælte¹ II ['beldal: — sig ,

bæltedreven ['belda,dreivan]

bælte||dyr ['belda,dyj] -et, = ; — køretøj [-,kø:jatoj] ;

; —led [-,l 5] -(d)et, = . , () ; — skydning ,[-,sgy5-nerj] -en .

; ;
— spænde [-,sbenda] -t, - ; — sted [-,sde5] -et, -er , ; et slag [stød] under —stedet)

() ;) .

bæltfiskeri ['beldfesga,ri] -et

bændel ['ben'al] -elet, -ler ()

bændelorm ['benal,oj'm] -en, - .

bænk [berj'k] -en, -

bænke¹ ['berjga] vt (- .);

— sig

bænkebider ['berjga,b] -en, -e .

bænkevarmer ['berjga,vajmaj] -en, -e , ()

bær [] -ret [ʔ , '], = ; plukke — <> tage sig et — (.)

bære⁴ [ʔ] 1. vt 1) ; — en byrde ; — et falsk navn ; — sorg for

ngn - . ; — et barn under sit hjerte , ; hvad

mon fremtiden — i sit skød? ?; — ngn på hænder . - . ; —

had til ngn - . 2) () ; () ; * frugt ;

mælken — ikke fløde ; — rente ; — prisen hjem

(.) 3) (. .); — sin alder godt
 ; 4) , ;
 — alle udgifter 2. vi: isen kan endnu ikke— — bort ;
 det —s mig for ; — frem ; hvor— det
 hen? ?; vinden bar med ; — ned (.)(.); —
 ;
 — ; vandet bar ham oppe ; — over ; — over
 med ngn - .; — på et sygt legeme [] ; — på
 en hemmelighed ;

BÆR

108

ud) , ;) \ () ; — sig — sig ad ; — sig ad
 med ngt - ., (.) - .
 bærel|bjælke [ˈbɛːljælkə] - , - [] ; — bølge [-,bøljə] - , -
 ; —bør [-,bøʁ] -en, - ;
 — evne [-,ɛ] - ;
 — kraft [-,kraft] -en ,
 bærende [ˈbɛːrɛndə] , , ; den — kraft
 bærel|net [ˈbɛːjɑːnɛt] -tet, = - | ; — pille [-, ɪ] - , - , , ; —pind [-, ɪ] -
 et, = () ; — plan [-,plɑːn] -et, -er 1) ae.
 2) .
 bæreplansbåd [ˈbɛːJɔːplɑːns,boːʁ] -en, -
 bærepose [ˈbɛːjɔːpoːso] - , - , ()
 bærer [ˈbɛːrɛ] -en, - 1) 2) ; han er — af et berømt navn []
 bærel|raket [ˈbɛːJɔːrɑːkɛt] -ten, -ter - ; — reb [-,rɛːp] -et, = ; -rem [-, ɛ] -men, - , —sele
 [-,sɛːlɛ] -n, - , ; —skrue [-,sgruː] - , - ae. () ;
 bærfrugt [ˈbɛːjɔːfrʊkt] -en, -er, . . pi -
 bærmæ [ˈbɛːrɛmɛ] - 1) , 2) (. .)()
 bærmispel [ˈbɛːjɔːmɪsbɑːl] -en .
 bæst [bɛːst] -et, -er, bæstie [ˈbɛːstɪə] -r
 1) . , 2) , <> slide som et — =
 bæstisk [ˈbɛːstɪsk] , bæve¹ [ˈbɛːvɛ] vi , ; ^ af [for] angst
 bæven [ˈbɛːvɛn] -en , bæver [ˈbɛːvɛr] -en, -e 1) .
 2) ()
 bæverrotte [ˈbɛːvɛrɔːtɛ] - , - .
 bæverskind [ˈbɛːvɛrskɪnd] -et, = ,
 bævre¹ [ˈbɛːvrɛ] vi . bæve
 bævre|asp [ˈbɛːvɛrɑːsp] -en, -e ; -græs f., gres] -set .
 bød [bøː] *impf om byde*
 bød|del [ˈbøːdɛl] -delen, -ler 1) 2) ,
 bøddelagtig [ˈbøːdɛlɑːgtɪk] ,
 bøddel|sværd [ˈbøːdɛlsvɛːrd] -et, = ; —økse [-,øksɛ] -n, -
 bøde I [ˈbøːdɛ] -n, - , ; sidde en — af (.) [(.)]
 bøde¹ II [ˈbøːdɛ] vi, vi 1) (for ngt) (- .) 2) (.)(- .); 3)
 , — på ngt (. .);
 bødestraf [ˈbøːdɛstrɑːf] -fen . bøde I
 bødker [ˈbøːdɛkɛr] -en, -e
 bøf [bøːf] -fen, -fer ; engelsk-
 bøf I fel [ˈbøːfɛl] -(fé)len, -ler, bøffelokse [ˈbøːfɛlɔksɛ] - , - 1) 4) ,
 bøg [bøːv] -en, -e ; af — ,
 bølge¹ [ˈbøːljɛ] vi ,
 bøger [ˈbøːgɛr] pi om bog I
 bøh! [boː] *int !* (, - .)
 bøje I [ˈbøːjɛ] - , - . 1) , ; ; 2)
 bøje¹ II [ˈbøːjɛ] 1. vi 1) 2) 2. vt 1) , ; 2) , ; —
 i grad (, *) ; — verber 3) -

, ; — nngns sind (.) - . ; — nngns vilje (.) - . ; — retten (.) — af (.) ; — ind (.) ; — ned ; ~ ; — sammen , ; — tilbage

— armen ; — sig 1) , , 2) 3) , ; — for kendsgerningerne

bøjelig ['bojoli] 1) 2) , , 3) .

bøjelighed ['bojolihe'd] -en 1)

2) , 3) . -

bøjemuskel ['boJ9,musg9l] -len, -ler . bøjle ['bojlo] - , - 1) 2)

3) 4) , (.) 3) . ;

bøjningsendelse ['bojnens^nalso] - , 4) . ; — form [-,f '] -en, -er .

; — lære [-,l :] - . ; — mønst[er] [-,møn'sdaj] -eret, -re

I

bøland ['bo,lan'] -et, -e: ude på — et »I I

bølge I ['bølyo] - , -re . ; en — af harme ; —rne går højt) ;

) ; ny — « »(); lange [korte] — pak

[.] I

bølge¹ II ['bølyo] vi 1) , ; 2) (.)

bølgeagtig ['bølvø,agdi] ; I

bølgeHbjerg ['bølvø^je'Y] -et, -e ;

— blik [-,blek] -ket ;

— bryder [-,bry:6oj] -en, -e ; -dal [-,da'l] -en, -e 1) . 2) ,

bølgedannet ['bølyø^anaå] . bølgeagtig I

— 36

BØR

bølge|fælde ['bø'yz,iela] -n, - ; — gang l-,garj'] -en ; —høide [-,høj'da] -n, -r ; —kam [-,] -men, - ; — linie, —linje [., '] -n, - 1)

2) ; —længde [-,lærjda] - , - I være på

samme—længde med ngn . - . ; —måler [-,mo:laj] -en, -e ; —omskifter

j-,omsgifdaj] -en, -e ; —pap [-,pap] -pet ; —slag Ksla'y] -

et, — , (. .)

bølget ['bølvad]

bølgetop ['bølv9,top] - , - . bølgekam

bølle I ['bøla] - , - . bølle II ['bøla] - , - . ; ,

bølle frø ['bøla,frø'] -et, = -- ; —hat [-,hat] -ten, -te ; —

manjér [-,ma,ne'j] -eren, -erer ; —streg [-,sdrqj'] -en, -er

bømand ['bo,man'] -en, -mænd . bussemænd <> have en — på [.] 2)

bøn [bon'] - , - 1) , ; opfylde nngs — (.) - . 2)

bønder ['bøn'aj] pi bonde bønderfolk ['bønaj,fol'k] pi om bondemand bondekone

bønfalde⁴ ['bon,fala] vt, vi (.) , (. - .)

bønhas ['bon,ha's] -en, -er ,

bønhøre²,) ['bon,hø:ja] vt , (.) bønlig ['bonli] bønne ['bona] -n, -r 1) ;

; stuvede— " 2) , (.) ; komme — på

kaffekanden (.) <> det er ikke en — værd = .

bønnebille [' 5 , 1] - , - .

bønnebog ['bona^o'-y] -en, -bøger ,

bønne|bælg [' , ()] -en, - ; —stage [-,sda:Ya] - , -

1) . - . [.] 2) . , ,

bønne|bælg [' , ()] -en, - ; —stage [-,sda:Ya] - , -

2) . bøn I [bø'j] -en, -e 1) ;

bøn II [bø'j] -en bøn III [bø'j] -en, -e . (.)

bøn IV [boj] præ s om burde børn [boj'n] (pi om barn) ; han har tre voksne —

<> af — og fulde folk skal man høre sandheden . = ; lige — leger bedst

. = børne|asyl ['bojnaa,syl'] -et, -er ; —bal [-,] -let, -ler

, ; — begrænsning [-,be,grsn'snenj] -en ; —blad [-,blad] -et,

-e , ; —bøg [^ '] - , -bøger ; —børn [-,boj'n] (pi

barnebarn) ; — dødelighed [-,dø:-5alihe'6] -en ; —flok [-,flok] -ken, -ke ;
 ; —forsorg [-JDJSDJ'V] -en
 børneglad ['bøjna,glæ6]
 børnellgård ['bojna,go'j] -en, - ; () ; —have [-,ha:va] - , -
 børnehavelærerinde ['bojna h a;vale:jaj,ena] - , -
 børne|hjem ['bojnajem'] -met, = ; — hjælpsdag [-jelbs^a'v] -en, -e
 () ; — kopper [-,kabaj] pi . ; — lammelse [-Jamalsa] - .
 ; — leg l-,laj'] -en, - ; ; ;
 — lovgivning [-,lojgi'vnerj] -en, -er ; — læge Klerpa] - , - ; — lærdom [-,le:jdDm] -men: det hører til min — lærdom ; — mælk [-,md'k] -en
 ; — opdragelse [-,obdra'-yalsa] - ; — parkering [-,paj,ke'rerj] - ()
 .); — penge [-,] pi () ; — pleje [-, 1]] - ; — remse [-,remsa] - , - ; — sko [-,sgo'] -en, =: han har endnu ikke slidt sine — sko . =
 ; have trådt sine — sko . (.) ; — specialist [-,sbe/a,list] -en, -er . børnelæge; — streger [-,sdradj'aj] pi ; — stue [-,sdu:a] - , -r
 () ; — sygdom [-,sygdom] - , - 1) 2)
 (. .) ; — time [-,ti:ma] - , - ; — takke [-,tega] (et): have
 — takke børnevis ['bojnavi's] adv: på — - børne||varelse
 ['bøjna,ve:jalsa] - () ; — værn Kvej'n] -er ; — år [-,o'j] pi ,
 børnlille ['] pi om barnlille
 børs [bøj's] -en, -er 1) ; den sorte — 2) .
 børs||baron ['bøjsbo.,ro'n] -en, -er ; — beretning ['bøjsbe,rednerj] -en, -er ; — haj [-,haj] -en, -er « » , ; — kurs [-,kuj's] -en, -er ; —
 matador [-mata,do'j] -en, -er . børsbaron; — mægler [-,m£Ylaj] -en, -e ; — notering [-,no,te'rerj] -en, -er ; — papirer [-,pa,pFjaJj] pi , ; — spil [-,sbel] -let
 ; — svindel [-,sven'al] -en
 børst I [bojst] -et, =
 børstIII [bojst] pi

BØR

børste I ['bojsdo] -n, -r 1) ; rejse |
 —) (.);) , 2) 3) 4)
 []
 børste* II ['bojsdoj vt () ; tænder — ngn af (.), (.)
 - .
 børstenbinder ['bøjsdon,beno.j] -en, - ,
 bøs [bø's]
 bøsse ['bøso] - , - 1) ; 2) () ; ; spytte i — .
 3) 4)
 bøsse||kolbe ['bøso,kolbo] - , - () ; — løb [-,løp] -et, = () ; — lås [-,lo's] -
 en, -e () ; — mager [-,ma'Y9j] -en, -e
 1) 2) , ;
 — pibe [-,pi:bo] -n, - ; — skud [-,sgu5] -det, =
 bøtte ['bødo] -n, - , , O vende —n ; hold din — ! , ;
 skælde ngn — n fuld . (.) - . , (.) - .
 bøvet [' \$ 5] . 1)
 2) , båd ['5] -en, - 1) , ; ; 2) , <^ vi er alle i samme
 —
 båddæk ['bo:5,dek] -ket, = . , -
 både^I I fbo:5o] vt (- .)
 både II [' :5] adv: —... og... ..., ...; ..., ...; — dag og nat ; — ja og nej
 både||bro [' :5 , '] -en, -er , ; — bygger [-,byggoj] -en, -e , ; —
 byggeri [-,byggoji*] -et, -er ; — havn [-,hou'n] -en, -e ; — udlejer [-,ud-laj'oj] -
 en, -e
 båd||fart ['bo:6,faj't] -en, -er ; — fører [-,fø:J9j] -en, -e , ; — længde [-,Jerjdo] -n, - . ; vinde med en — længde (.) (.)
 båds||besætning ['bo6sbe,sednen] -en, -er ; — folk [-,fol'k] pi ; — hage [-, 7] -
 n, - ;
 — ladning [-,la5nerj] -en, -er -

; — mand [-,man'] -en, -mænd bådsmandsmat ['bo:dsmans,ma't] -en, -er
 bådture ['bo:5,tu'j] -en, -e []
 både ['bo:go] -n, - . 1) , 2)
 bål [bo'l] -et, = ; dø på — et . ; dømme ngn til — og brand .
 (.) - . balfærd ['bo'lje'j] -en bånd [bon'] -et, = 1) ,
 , 2) , ; 3) 4) , ; blodets — 5) . 6)
 ; optage på~ (.) < lægge i
 — og bast ; ligge i — ; føre ngn i —
 - . ; lægge — på sin tunge ; lægge — på sine følelser

båndagtig ['bon,agdi] bånd||besætning ['bonbe,sednerj] -en, -er ,
 (,) ;
 — bredde [-,bre'do] -n, - ; — film [- '] -en, -s (=) ; — fisk [-,feski] -en . -
 - , - . ; — jern [-,Jej'n] -et
 båndlagt ['bon,lagt] ,
 båndlægge? ['bon,l ego] vt 1) , 2) .
 , . ;
 bånd|| tagelse ['bon,obta' (YO)1S9] - , - ; — optager [-,obta'(79)I] -en, -e
 ; — stål [-,sdo'l] -et ; — sav Ksa'v] -en, -e
 bære ['] -n, -r 1) 2)
 båret t'bo:J9n], båret [' : 6] part II om bære
 bås [bo's] -en, -e 1)) 2) 3) , < sætte ngn i - .
 (

, [se'] -*et,l - er 1) 2) . 3) , 100
 cabotage [kabo'ta-ja] - . cabriolet [kabrio'le] -en, -er
 cadeau [ka'do] -en, -er , , café [ka'fe'] -feen, -feer café au lait
 [kafe'le] (en) cafeteria [kafet'eria] -(a)et, -(a)er ;
 callgirl ['kol,gôjl] (en), pl -s ,
 calmettevaccination [kal'medavagsina-,o'n] -en, -er
 calomel ['kalomel, kalo'me'l] -et ,
 , calorie ['kalorik] -en , calvinisme [kalvi'nismo] -n . -

camembert [kamarj'be:j] -en ' ()

børste I ['bojsdo] -n, -r 1) щетина; rejse — г а) ошестиниться (сов.); б) противиться, сопротивляться 2) щётка 3) сезонный рабочий 4) грубый [неотёсанный] человек

børste* II ['bojsdo] vt чистить (щёткой); tænder чистить зубы о — ngn af побить (сов.), поколотить (сов.) кого-л.

børstenbinder ['bɔjsdan,ben9.i] -en, -e шёточный мастер, шёточник

bøs [bø's] a суровый, мрачный

bøsse ['bøsa] -n, -e 1) жестянка; банка 2) кружка (для сбора денег); копилка; sputte i — п разг. раскошелиться 3) ружьё 4) гомосексуалист

bøsse||kolbe ['bøsa,kolbo] -n, -e (ружейный) приклад; —løb [-,lø'p] -et, = (ружейный) ствол; —lås [-,lås] -en, -e (ружейный) затвор; —mager [-,ma'Y9j] -en, -e 1) оружейник 2) груб. гомосексуалист; —ribe [-,ri:bo] -n, -e дуло ружья; —skud [-,sgu5] -det, = выстрел из ружья

bøtte ['bøda] -n, -e чан, кадка, бадья O vende — п начинать сначала; hold din — ! разг. заткни глотку!; skælde ngn — n fuld разг. задать (сов.) кому-л. головомойку, пропесочить (сов.) кого-л.

bøvæt ['Bøu5] a разг. 1) толстопузый 2) ленивый, тупой

båd [Bø'5] -en, -e 1) лодка, челнок; шлюпка; бот 2) судно, пароход <^ vi er alle i samme — нас объединяет общая судьба

båddæk ['bøndsək] -ket, = мор. шлюпочная палуба, бот-дек

både¹ I Г'Bo:5э] vt приносить пользу (кому-л.)

både II ['Bø:5э] adv: — ... og... и..., и...; как..., так и...; — dag og nat и днём и ночью; — ja og nej и да и нет

både||bro ['Bø:5э,Brø'] -en, -er пристань, причал; — bygger [-,bygaj] -en, -e лодочник, лблочный мастер; — byggeri [-bygoji'] -et, -er шлюпочная верфь; —havn [-,hQu'n] -en, -e лодочная гавань; —udlejer [-,ud-laj'oj] -en, -e лодочник

båd||fart ['bo:6,faj't] -en, -er речная навигация; —fører [-,fø:J9j] -en, -e лодочник, перевозчик; — længde [-Jerjdo] -n, -e спорт. длина лодки; vinde med en—længde опередить (сов.) на корпус (в соревнованиях)

båds||besætning ['bo6sbe,sfdnerj] -en, -er команда шлюпки; —folk [-,fol'k] pi экипаж бота; —hage [-,Ba73] -n, -e багор; —ladning [-,la5nerj] -en, -er погрузка суд-

на; —mand [-,man'] -en, -ænd боцман bådsmandsmat ['bD:dsmans,ma't] -en, -er помощник боцмана

bådtur ['bo:5,tu'j] -en, -e катание [прогул*ка] на лодке

båke ['bo:go] -n, -e мор. 1) вежа, бакен 2) радиопеленгатор

bål [bo'l] -et, = костёр; dø på — et ист. быть сожжённым на костре; dømmе ngn til — og brand ист. приговорить (сов.) кого-л. к сожжению на костре

bålfærd ['bo'lje'j] -en кремация

bånd [bon'] -et, = 1) лента, тесёмка, шнур 2) обруч, обод; оковка 3) оковы 4) связь, узы; blodets — узы крови 5) anat. связка 6) магнитофонная лента; optage på~ записать (сов.) на магнитофон <> lægge i — og bast связывать по рукам и ногам; ligge i — быть связанным по рукам и ногам; føre ngn i — держать кого-л. в узде; lægge — på sin tunge держать язык за зубами; lægge — på sine følelser сдерживать свой чувства

båndagtig ['bon,agdi] a лентообразный

bånd||besætning ['bonbe,sednerj] -en, -er отделка, обшивка (лентами, сутажом); — bredde [-,bre'do] -n, -e радио ширина полосы частот; ширина полосы пропускания; —bremse [-,bremso] -n, -e тех. ленточный тормоз; —film [-ДП'т] -en, s (=) диафильм; —fisk [-,fesk] -en зоол. трахиптерус (рыба); —jern [-Jej'n] -et полосовое железо

båndlagt ['bon,lagt] a неприкосновенный, заповедный

båndlægge? ['bon,ləgo] vt 1) ограничивать, сдерживать 2) юр. ограничивать свободное использование наследства, средств и т. п.; налагать арест на ценные бумаги и т. п.

bånd||optagelse ['bon,obta'(yoJlso)] -n, -e запись на плёнку; звукозапись; —optager [-,obta'(73)j] -en, -e магнитофон; —stål [-,sdo'l] -et ленточная сталь; —sav Ksa'v] -en, -e ленточная пила

bære ['Bэиэ] -n, -r 1) носилки 2) похоронные дроги

båren ['bo:J9n], båret ['Bo:ləb] part I I om bære

bås [bo's] -en, -e 1) стойло (для одной лошади) 2) закуток 3) отдельное помещение, бокс <> sætte ngn i — приклеивать ярлык к кому-л.

C

C, c [se'] -*et,* -er 1) третья буква датского алфавита 2) муз. до 3) римская цифра, обозначающая 100

sabotage [kabo'ta-jo] -n мор. каботаж cabriolet [kabrio'le] -en, -er открытый легкой автомобиль

cadeau [ka'do] -en, -er доброе дело, дружеский жест, любезность

café [ka'fe'] -feen, -feer кафе

café au lait [kafe'o'le] (en) кофе с молоком

cafeteria [kafe'teria] -(a)et, -(a)er кафетерий; столовая самообслуживания

callgirl ['kol,gðjl] (en), pl -s проститутка, проходящая по телефонному вызову calmettevaccination [kal'med ovagsina-,/o'n] -en, -er прививка против туберкулёза

calomel ['kailomel, kalo'me'l] -et хим. каломель, хлористая ртуть

calorie ['kalogik] -en шведский пунш

calvinisme [kalvi'nismo] -n рел. кальвинизм

camembert [kamarj'be:j] -en камамбёр (сыр)

camouflage [kamu'fla:/ə] -n маскировка, камуфляж

camouflere¹ [kamu'fle'jo] vt маскировать
camouflering [kamu'fle'rerj] -en, -er см. camouflage

campánula [kam'panula] -en, -er бот. колокольчик

campere¹ [kam'pe'jo] vi располагаться лагерем, жить в палатках

camping ['kampen] (en) 1) туризм 2) туристский лагерь, кемпинг (лагерная стоянка автотуристов)

campinglltur ['kamper^tu'jj] -en, -e автотуризм; — vogn Kvoу'n] -en, -e жилой прицеп (к легковой автомашине)

campist [kam'pist] -en, -er человек, отдыхающий в кемпинге; автотурист

canadier [ka'na'dioj] -en, -er канадец, житель Канады

canadisk [ka'na'disk] a канадский
cancer ['kan'saj] -en мед. рак

Canossa [ka'nosa]: gå til — идти в Каноссу; смиряться, покоряться; унижаться

cantaloup ['kandalup] -en, -er бот. канталупа, мускусная дыня

canvas ['kan'ova] -et, -er см. kannevas

canvassing ['kanvaserj] (en) рекламирование товаров и торговля ими на дому у клиентов

canzone [kan'so.no] -n, -g муз. канцона

cape [ккр] -n, s накидка; плащ

capriccio [ka'prid fo] -en, -er муз. каприччио

caravan ['karava'n] (en), pi -s см. campingvogn

cardigan ['kcudiga'n] -en, -er вязаная кофта на пуговицах с длинными рукавами, кардиган

cardigansæt ['kcudigan,set] -et, = верхняя вязаная кофта с длинными рукавами и нижний джемпер с короткими рукавами (комплект)

cargo ['kajgo] -en, -er см. kargo

caries ['karios] -en мед. кариес

carotin [karo'ti'n] -et хим. каротин

carport [kajpojt] -en, -e навес для автомобилей

carte ['kajdo] inv меню; a la — порционное блюдо

carte blanche [kajd'blarj/] inv: give — предоставлять полную свободу действий

casino [ka'sino] -et, -er казино, игровой дом

catgut ['kadgut] -en кетгут (хирургическая нить из овечьих кишок)

causere¹ [ko'se'jo] vi беседовать, разговаривать

causeri [koso'ri'] -et, -er 1) лёгкий [непринуждённый] разговор 2) маленький фельетон

causeur [ko'soj] -en, -er рассказчик

caustica ['kqusdika] pl каустическая сода

c-dur ['se',du'j] (en) муз. до-мажор

ced[er fse'doj] -eren, -re, cedertræ t'se'd&J,t're'] -et, -er кедр

celeber [se'le'boj] a знаменитый, известный

celebritet [selobri'te't] -en, -er знаменитость

celle ['selo] -n, -r 1) биол. клетка 2) камера; келья 3) ячейка (тж. полит.)

celle Udannelse ['sel9,danolso] -n биол. образование клеток; — deling [-,de:lerj] -en, -er биол. деление клетки; — fange [-,fagot -n, -g человек, находящийся в одиночном заключении; — fængsel [-Jerj'sol] -(é)let/ler тюрьма одиночного заключения; — kerne [-,келпэ] -n, -g биол. клеточное ядро; — stof [-,sdof] -fet целлюлоза

cellet ['selod] a биол. клеточный, состоящий из клеток

cellevæv ['selo,ve'v] -et биол. клетчатка

cellist [je'list] -en, -er виолончелист

cello ['relo] -en, -er виолончель

cellofan [sslo'fa'n] -et целлофан

celluld ['sel,ur] -en синтетическая шерсть

celluloid [selulo'i'6] -en (-et) целлулоид

cellulose [selu'lo:so] -n целлюлоза

celsius f'selsius]: 15 grader — 15 градусов по Цельсию

sembalist [t/emba'list] -en, -er музыкант, играющий на цимбалах

sembalo ['trem'balo] -et, -er муз. цимбала

cement [se'men't] -en, -er цемент

cementere¹ [semon'te'jo] vt цементировать

cementering [semon'te'rerj] -en цементирование

cementfabrik [se'mendfa,brik] -ken, -ker цементный завод; — gulv [-,gol(v)] -et, -e цементный пол; — ovn [-,ojj'n] -en, -e цементная печь; — tønde [-,tøno] -n, -g бочка для цемента

cendré [sarj'dre] a пепельный (о цвете)

sensor ['sensoj] -en, -er [sen'so:joj] цензор

ensur [sen'su'j] -en, -er цензура; sætte under — подвергнуть (сов.) цензуре

ensurere¹ [sensu're'jo] vt подвергать цензуре

census ['sensus] (en) ценз

cent [sen't] -en, = (s) цент (монета)

cent[er ['sen'doj] -eret, -re(r) центр (торговля, города и т. н.)

centerforward ['sendoj,fojvaj't] -en, -er (-s) спорт, центральный нападающий

centifolierose l'sfndifDli,ro:so] -n, -g бот. роза центифолия

centime [sarj'ti'm] -n, -g сантиметр (монета)

centimeter [sendi'me'doj] -en, = сантиметр

centner ['sen'dnoj] -et, = центнер (датский; равняется 50 кг)

centnergræskar ['sendnoj,greskaj] -ret, = бот. тыква большая столовая

centnertung ['sendn9J,torj'] a очень тяжёлый

centnervægt ['sendnoj,vegt] -en тяжёлое бремя

central I [sen'tra'l] -en, -er 1) центр, главное отделение 2) телефонная станция

central II [sen'tra'l] a центральный, главный

central Hadmini stration [sen'trala5mini-sdrajo'n] -en центральный, административный орган; министерство; — banegård

[-,b a:nogo'j] -en, -e центральный вокзал;

forvaltning [-foj,vaɪ'dnerj] *-en, -er* прав-
ление, главное управление
 centralisation [sentralisa*Jo'n] *-en* центра-
лизация
 centralisere¹ [sentrali'se'jo] *vt* центра-
лизовать, сосредоточивать
 centralisering [sentrali'se'rerj] *-en см. cen-*
tralisation
 centralisme [ssntro/lisma] *-n* централизм
 centralnervesystem [sen'tral,nejV9sy-
sde'm] *-et, -er* центральная нервная систе-
ма; — styrelse [-,sdy:J9ls9] *-n см. central-*
administration; — varme [-,vajm9] -n цен-
тральное отопление
 centre¹ ['sendro] *vi, vt спорт,* пасовать
на центр *(футбол)*
 centrere¹ [sen'tre'ja] *vt* 1) *тех.* центро-
вать 2) считать основным [главным], со-
средоточивать внимание *(на чём-л.)*
 centrifugalkraft [sentrifu'gal,kraft] *-en*
физ. центробежная сила
 centrifuge [ssntri'fi:уэ] *-n, -г* центри-
фуга
 centrifugemælk [ssntri'flгуэ,теГк] *-en*
снятое молоко
 centripetalkraft [sentriba'tal,kraft] *-en*
физ. центростремительная сила
 centrum [sentrom] *-et, -er* 1) центр
2) *полит.* партия центра
 centrumsmænd [s'ɛntroms,man'] *-en,*
-mænd полит. центрист
 cerberus ['sejbarus] *-sen, -ser* цербер;
• бдительный и свирепый страж
 cerebral [sere'bra'l] *a* мозговой, цере-
бральный
 ceremoni¹ [seremo'ni'] *-en, -er* церемония
 ceremoniel I [seremoni'sl'] *-let, -ler* цере-
мониал
 ceremoniel II [seremoni'el'] *a* 1) церемо-
ниальный 2) церемонный
 ceremonimester [s'ɛremo'ni,mesd9j] *-eren,*
-re церемониймейстер
 cerise [se'ri:s(9)] *a, cerisefarvet [se'ri:s-*
faJV95] a вишнево-красный *(о цвете)*
 certeparti [sejda'raj'ti'] *-et, -er мор.* чар-
тер *(договор о перевозке)*
 certifikat [sejtifi'ka't] *-et, -er* сертифи-
кат
 cerut [se'rut] *-ten, -ter* маленькая си-
тара
 cervelatpølse [s'ɛJV9'lad,pøls9] *-n* полу-
копчёная колбаса, сервелат
 ces [ses] *(et)* муз. до-бемоль
 cesium ['sesiom] *(m)et хим.* цезий
 cession [se'jo'n] *-en* уступка, передача
(прав и т. п.)
 cetera ['se'dara] *см. et cetera*
 cettisanger ['ssdi,sarj9j] *-en, -e* камышевка
(птица)
 ceyloner [saj'lo'n9j] *-en, -e* цейлонец, жи-
тель Цейлона
 ceylonsk ['sajlon'sk] *a* цейлонский
 chagrin [ja'grsrj] *-et* шагреневая кожа
 chaiselong *-en, -er, chaiselongue [jɛS9'lorj]*
-n, -г шезлонг
 chakot [ja'ko] *-en, -er воен., ист.* кивер
 chalotte [ja'lodo] *-n, -г бот.* лук-шалот
 chalup [ja'lup] *-pen, -per* шлюпка
 chamotte [ja'moé] *-n спец.* шамот, ша-
мотная глина

champagne [jam'panja] *-n, -г* шампан-
ское
 champignon ['jampinjorj] *-en, -er* шам-
пиньон *(гриб)*
 champion ['tjampion] *-en, -er* чемпион
 Championat [tjampio'na't] *-et, -er* чем-
пионат
 champús ['jampus] *-en разг.* шампан-
ское
 chance ['jarjsa] *-n, -г* возможность, ве-
роятность, шанс; gribe — *n* воспользоваться
(сов.) случаем
 changeant [jarj'jarj] *a* переливчатый, с пе-
реливами *(о цвете)*
 changere¹ [jarj'ge'jg] *vi* (из)меняться *(о*
цвете); переливаться
 chanker ['Jarj'g9j] *inv мед.* шанкр
 chapeaubas [fjapo'ba] *(-en)* складной ци-
линдр
 charabanc [jara'barj] *-en, -er уст.* шара'
бан *(род экипажа)*
 charge [jajj] *-n, -г* 1) бремя, груз, на-
грузка 2) *воен., д и п.* чин, звание, ранг
 chargé d'affaires [Jaj'jeda'fej] *(en)* *dun,*
поверенный в делах
 chargere¹ [jaj'je'jg] *vt* нападать *(м*
кого-л.)
 charlatan ['jajlatan] *-en, -er* шарлатан
 charlatanen [Jajlatan9'ri'] *-et, -er шар-*
латанство
 charmant [jaj'man't] *a* очаровательный,
прелестный
 charme ['jajma] *-n* очарование, прелесть,
обаяние
 charmere¹ [jaj'me'jg] *vt* очаровывать,
восхищать; blive — *t i ngn* быть очарован-
ным кем-л.
 charmetrold ['jajm9,trol'] *-en:* hun
en rigtig — она совершенно очаровательн.
 Charta ['kajta] *(et)* хартия
 charteque [jaj'tek] *-t, -г* папка; карю-
тека
 chart I er ['tjajdaj] *(-é)ret см. Charta*
 chartre¹ ['jajdra] *vt* зафрахтовывать,
фрахтовать
 chartreuse [jaj'trø:s] *-n* шартрез *(лиц*
chassis [ja'si] -et, -er шасси *(авто/лобь*
ля, самолёта)
 chatol [ja'toF] *-let, -ler* секретер
 chauffør [jo'fø'j] *-en, -er* шофёр, во-
тель (авто)машин
 chaus[sé] [jo'se] *-seen, -seer* шоссе
 chauvinisme [jovi'nism9] *-n* шовинизм
 chauvinist [jovi'nist] *-en, -er* шовинист
 check [jek] *-en, -s* чек; — *udstedt i i*
ordre чек на предъявителя
 check I bog [jeg,bo'Y] *-en, -bøger a*
checkhæfte
 checke¹ ['tjega] *vt:* — af контролиро-
вать
 checkIhæfte [jeg,hefd9] *-t, -г* чек!
книжка; — *kont[o l-,konto] -oen, -oer* (*•*
бухг. текущий счёт
 chef [js'f] *-en, -er* 1) начальник, ру-
ководитель, глава 2) директор, заведую!
3) командир
 chef d'oeuvre [je'döuj] *(et)* шедевр
 chefredaktør ['Jefredag,tø'j] *-en, -ent*
ный редактор
 chemise [je'miso] *-n, -г* женская сорочка

- cherry brandy ['t/eri,brandi] (en) шерри-бренди, крепкий вишнёвый ликёр
chevaleresk [jeva'le'resk] а вежливый, галантный
cheviot ['evjot] (en) и (et) шевиот
chevreau [jev'ro] (et) шевро
chiasme [ki'asms] -n, -г лингв. хиазм
chiffel fer ['jifaj] -feret, -re шифр
chiffen Hnøgle ['fif9J,noj19] -n ключ к шифру; — skrift [-,sgreft] -en код; — telegram Ktelagram' -met, -mer шифрованная телеграмма
chiffon [fi'forj] -en (-et) шифон (ткань)
chiffoniere [rifon'ierjs] -n, -г шифоньер
chiffrer¹ [fif're'ja] vt шифровать
chik I [fik] (en) шик
chik II [fik] а шикарный, элегантный
chikane [fi'k&no] -n, -г каверза, придирика; насмешка
chikanere¹ [/ika'ne'jo] vt придираться (к кому-л.); причинять неприятности (кому-либо)
chikanøs [/ika'nø's] а кляузный
chilenser [t'fi'len'sgj] -en, -e чилиец, житель Чили
chilensisk [t/i'len'sisk], chilensk [tji'le'nsk] а чилийский
chimpanse [/im'panso] -n, -г шимпанзе
chinchilla [t/in/t/ila] -en, -er шиншилла (животное и мех)
chok [rok] -et, = шок, удар, потрясение
chok|angreb ['rog,angre'p] -et, = воен. психическая атака; — bølge [-,bøly9] -n, -r ин. ударная волна
chokere¹ [p'ke'lə] vt шокировать
chokolade [/oko'la:də] -n, -г шоколад; fylgte —г шоколадные конфеты
chokoladeovertræk [roko'l a:59,oj9.jtrsk] •ket мороженое с шоколадом; шоколадный крем (на торте); шоколадная глазурь
chokpris ['og,pris] -en, -er очень дешёвая цена (в рекламных объявлениях)
chokramt ['fog,ram't] а контуженный
chokvirkning [rog,vejgnerj] -en шоковое действие
cholesterin [kolasde'ri'n] -et хим. холестерин
cicero t'sisoro] inv полигр. цицero
cicerone [sisa'roina] -n, -г проводник, чичероне
cider ['si'59J, 'si'd9.i] -en, -e сидр, яблочное вино
cifl fer ['sif9j] -feret, -re цифра
cifferlås ['sif9J,lo's] -en, -e замок с шифром
cigar [si'ga'j] -en, -er 1) сигара 2) разг. стройная молодая женщина
cigarbægler [si'gaj,be:'y9j] -eret, -(e)re пепельница
cigaret [siga'ret] -ten, -ter сигарета; — med mundstykke папироса; — med filter сигарета с фильтром; slukke en — гасить папиросу [сигарету]
cigaret|etui [siga redetuj] -et, -er портсигар; — papir [-,pa,pi*j] -et папиросная бумага; — stump [-,sdom'p] -en, -er окурочок; ^tænder [-Депэд] -en, -e зажигалка
cigar|federal [si'gajfod9,ra'l] -et, -er коробка для сигар; — kasse [-,kas9] -n, -r ящик с сигарами; — rørg [-,ro*j] -et, = мундштук (для сигары); — spids [-,sbes] -en, -er кончик сигары; — tænder [-,ten9j] -en, -e зажигалка
cikade [si'ka:69] -n, -г зоол. цикада
cikorie [si'ko'rig] -n, -г цикорий
cimbал [simbal] -en, -er, cimb|el [sim'Бэл] -elen, -ler см. cymbal
cinders ['sen'd9Js] pi мех. окалина, зола
cinnober [si'no'boj] -et мин. киноварь
cirka ['suga] adv около, приблизительно
clrk I el ['sijgd1] -elen, -ler 1) круг, окружность; slå [tegne] en — провести (сов.) окружность 2) круг (людей) 3) кружок (литературный и т. п.) <> ond — порочный круг
cirkel|bevis ['sijg9lbe,vi*s] -et, -er порочная система доказательств; — bue [-,Bi:ə] -n, -г мат. дуга
cirkeldannet ['sijg9l,danad] а кругообразный
cirkellinje ['sijg9l,li'nj9] -n, -г круг, окружность
cirkelrund ['sijg9l,ron'] а совершенно круглый
cirkel|slutning ['sijg9l,slodnen] -en закодированный [порочный] круг; — udsnit [-,udsni] -et, = мат. сектор
cirkle¹ ['sijgla] vi кружить; совершать круговое движение
cirkorama [snko'ra:ma] -et, -er циркорама
cirkulation [sijkula'o'n] -en, -er циркуляция, обращение
cirkulere¹ [sijku'le'jg] vi 1) циркулировать 2) распространяться (о слухах и т. п.)
cirkulær [sijku'le'j] а круговой, кругообразный
cirkulære [sijku'lerja] -, -г циркуляр, циркулярное письмо
cirkumfleks [sijkum'flegs] -en, -er грам. циркумфлекс
cirkus ['sijkus] -et (-en), = (-er) цирк
cirrhose [si'ro:sa] -n мед. цирроз
cirrocumulus ['siro,kumulus] -en метео перисто-кучевое облако
cirrus ['sirus] -en метео перисто-слоистое облако
cis [sis] (et) муз. до-диез
ciselere¹ [siso'le'rg] vt чеканить; гравировать
ciselør [siso'lø'j] -en, -er чеканщик; резчик, гравёр
cisterne tsi'sdejn] -n, -г цистерна
citadel [sita'del'] -let, -ler крепость, цитадель
citant [si'tan't] -en, -er юр. истец, жалобщик
citar ['sitaj] -en, -e муз. цитра
citat [si'ta't] -et, -er цитата, выдержка; — begynder открывать кавычки; — slutter закрывать кавычки
citationstegn [sita'/ons,taJ'n] -et, = грам. кавычки
citer¹ [sidg] -en, -e см. citar
citere¹ [si'te'jg] vt цитировать
citron [si'tro'n] -en, -er лимон
citrongul [si'tron,gu'l] а лимонный (о цитроне)
citron|presser [si'tron,pres9j] -en, -e выжималка (для лимона); — saft [-,saft] -en

- лимонный сок; — skal Г [-,sgal'] -*len*, -*ler*
лимонная кожура, цедра; — syre [-,syuo] -*n*
x и м. лимонная кислота; — træ [-,tre'] -*et*,
-*er* лимонное дерево
citrus ['sitrus] *inv* цитрусовое (растение)
citrusfrugt ['sitrus,frogʔ] -*en*, -*er* цитру-
совые (плоды)
city ['siti] -*en* деловая часть города
civil I [si'vi:l] *inv*: være i — быть в штат-
ском (платье)
civil II [si'vi:l] *a* гражданский, штатский
civil||beskyttelse [si'vilbe,sgøðolsʒ] -*n*
воен. гражданский корпус противоздуш-
ной обороны; — betjent [-betjen't] -*en*,
-*e* сыщик; — dommer [-,domaj] -*en*, -*e*
судья по гражданским делам; — dragt
[-,dragʔ] -*en* штатский костюм; — forsvar
[-Jojsva'j] -*et* гражданская оборона; —
ingeniør [-en/e,nø'j] -*en*, -*er* специалист,
окончивший Политехнический институт в
Дании
civilisation [sivilisa'o'n] -*en*, -*er* цивили-
зация
civilisatorisk [sivilisa'to'risk] *a* цивили-
заторский
civilisere¹ [sivili'se'jo] *vt* цивилизовать;
просвещать, насаждать культуру
civilist [sivi'list] -*en*, -*er* штатский (*не*
военный), гражданское лицо
civil||liste [si'vil,lesda] -*n*, -*g* гражданский
лист; — politi [-poli,ti'j] -*et* гражданская
полиция; — proces [-pro,ses] -*sen*, -*ser* граж-
данский процесс; — ret [-,ret] -*ten юр.* граж-
данское право
civilretsHdommer [si'vilreds/fomoj] -*en*,
-*e см.* civildommer; — sagfører [-,saYfø:jaj]
-*en*, -*e* защитник, адвокат
civil||undervisning [si'vil,on3Jvi'snerj] -*en*
обучение военнообязанных общеобразова-
тельным предметам; — økonom [-øko,no'm]
-*en*, -*er* экономист
clairobscurj [klejob'sgy:j] (*et*) *жив.* свето-
тень
clairvoyance [klejvoa'jarjsoʔ -*n* 1) прони-
цательность, дальновидность 2) провиде-
ние, ясновидение
clairvoyant [klejvoa'jan't] *a* 1) проница-
тельный, дальновидный 2) ясновидящий
cleare¹ ['kl БЭ] *vt* обменивать (*валюту*)
clearing ['kl i:rerj] -*en фин.* клиринг
clearingkonto ['kli:rerj,konto] -*en*, -*er фин.*
счёт по безналичным расчётам
clearingmord ['kl i:rerj,mo'j] -*et*, = убий-
ство заложников; ответные репрессии;
убийство в отместку
clinch [klin/] *inv*: gå i — войти (*сов.*)
в клинч (*бокс*); gå i — med et problem
взяться (*сов.*) за разрешение проблемы
clips [klebs] -*en*, = 1) зажимка 2) клипс
clou [klu] -*et* «гвоздь» (*сезона, программы*
и т. п.)
coaster ['kojjsdoj] -*en*, -*e* торговое судно
(*совершающее рейсы между портами, нахо-*
дящимися на одном побережье)
coca-cola ['koka,kola] (*en*) кока-кола
cockpit ['kogpit] -*tet*, -*ter* 1) *мор.* кокпит
2) *ae.* кабина лётчика
cocktail ['kogteil] -*en*, -*s* коктейль
coda ['koda] -*en муз.* кода
codex ['ko:d9gs] -*en см.* kodeks
- codificere¹ [kodifi'se'jo] *vt см.* kodificere
co-eksistens ['koegsi,sden's] -*en* сосуще-
ствование
cognac ['kon'jak] -*en*, -*er см.* kognak
coiffure [kua'fyrj] -*n*, -*g* причёска
coitus ['ko'itus] (*en*) совокупление
collaborationere¹ [kolabora/o'ne'jo] *vi* со-
трудничать с врагом
collaborationist [kolabora/o'nist] -*en*, -*er*
коллорационист, сотрудничающий с вра-
гом
collage [ko'laijo] -*n*, -*g иск.* коллаж
college ['kolid/] (*et*), *pi* -*s* колледж
collie ['koli] -*n*, -*g* колли (*порода собак*)
collier [kol'je] -*et*, -*er* (-*s*) колье, оже-
релье
colombianer [kolombi'a'noj] -*en*, -*e* Ко-
лумбйец, житель Колумбии
colombiansk [kolombi'an'sk] *a* колум-
бийский
coloradobille [kolo'rado,bilo] -*n*, -*g зоол.*
колорадский жук
coma ['ko:maj] -*en мед.* кома
combination [kombina'o'n] -*en*, -*er* (*s*)
комбинация (*женское бельё*)
combine ['kombajn] -*n*, -*g* комбайн
comeback [kom'bak] (*et*) возвращение
(*к общественной, сценической и т. п.*
деятельности)
communi|qué [komyni'ke] -*queet*, -*queer*
коммунике
complet [kom'ple] (*en*), *pi* = комплект
computer [kom'pjudoj] -*en*, -*e*, computer-
hjerne [kom'pjudojjejno] -*n*, -*g* компьютер
concertina [konsejt'i:na] -*en*, -*er* муз.
концертино
container [kon'teinoj] -*en*, -*e* контейнер
conto ['konto] *см.* a conto
contra ['kontra]: pro et — за и против
copyright ['kopi,rajt] (*en*) право пере-
печатки произведения; авторское право
cornflakes ['kojn,fle:gs] *pi* кукурузные
хлопья, корнфлекс
corps diplomatique ['kou diploma'tik] *inv*
дипломатический корпус
corpus ['kojpus] (*en*) *см.* korpus
coup [kup] -*et*: ~ d'etat государственный
переворот
courage [ku'ra/o] -*n см.* kurage
coutume [ku'tyumo] -*n см.* kutyme
cowboy ['kojboj] -*en*, -*s* ковбой; asfaltens
— *s* посыльные (на велосипедах)
cox [kogs] (*en*) *спорт*, рулевой (*на греб-*
ных гонках)
crawl [kro:l] (*en*) *спорт*, кроль
crawlsvømning ['kro:l,svømnerj] -*en* пла-
вание кролем
creation [krea'o'n] -*en*, -*er* создание,
творение, произведение; kjolen er en ~
fra Paris платье, сшитое по последней па-
рижской модели
credo ['kre:ʒo] -*et* кредо
creme [kre'm] -*n*, -*g* крем
crepe [krep] *см.* krep
crepe de chine [krebðø'in] (*en*) креп-
дешин
crepenylon [kreb,najlon] (*et*) креп-ней-
лон
creperapir ['krebpa,pi'j] -*et см.* kreppapir
cricket ['krigot] *inv см.* cricket

croquis [kro'ki] -et, -er эскиз, набросок, кроки
 croupier [kru'pje] -en, -er крупье (банкомёт в игорном доме)
 cruise [kru:s] inv круиз, туристическая морская поездка на теплоходе
 cryptomeria [krybto'me:ria] -en бот. кипарисовая пальма
 cup [kop] (en), pi -s спорт, кубок
 cyan [sy'a'n] -en хим. циан
 cyankalium [syankaliom] -et хим. цианистый калий
 cybernetik [kybojne'tik] -ken кибернетика
 sykkel [sy'gal, 'sigol] -(e)len, -ler велосипед; kørre på — кататься на велосипеде
 sykkelbane [sy'gol,ba:pə] -n, -g велосипедная дорожка, велотрек; — bud [-,buð] -(á)et, -г посыльный (на велосипеде); — bølge Kjøle [-,de:lo] -n, -g разг. велосипедист-лихач; — deie [-,de:lo] pi запасные части к велосипеду; — dæk [-,dek] -ket, = велосипедная покрышка; — klemme [-,klemo] -n, -g зажим для брюк (для езды на велосипеде); — løb Klø'pl -et, = велосипедные гонки, велогонки (мн. <i>i)</i>* ^ rytter [-,rydoj] -en, -e велогонщик; — sti [-,sdi'] -en, -er велосипедная дорожка; — styr [-,sdy'j] -et, = руль велосипеда; — væddeløb [-,veðolø'p] -et см. sykkeløb
 sykklamen I [sy'kla:man] (en) бот. цикламен
 sykklamen II [sy'kla:təp] a фиолетово-красный, цикламеновый
 sykle¹ [sy'glo, 'siglo] vi ездить на велосипеде
 sykling [sy'glerj, 'siglerj] -en велосипедный спорт

syklisk [sy'glist] a циклический
 syklist [sy'glist, sig'list] -en, -er велосипедист
 sykklon [sy'klo'n] -en, -er циклон
 syklop [sy'glo'p] -en, -er циклоп
 syklotron [syklo'tro'n] -en, -er физ. циклотрон
 sykklus [sy'glus] -en, -er цикл
 cylinder [sy'lin'doj] -eren, -re цилиндр
 cylinderhat [sy'lindoj,hat] -ten, -te цилиндр (шляпа)
 cylindervolumen [sy'lindojvo,lu:mon] (et), pi -ina рабочий объём цилиндра; литраж
 cylindrisk [sy'lindrisk] a цилиндрический
 cymbal [sy'mbal, søm'ba'l] -en (-et), -er, cymbel [sy'm'bol] -elen, -ler муз. цимбалы
 cypres [ky'pres] -sen, -ser кипарис
 cypriot [ky'pri'o't] -en, -er киприот, житель Кипра
 cypriotisk [ky'pri'o'tisk] a кипрский
 cyste [sy'sdo] -n, -g анат. бпухоль, киста
 cytologi [sy'tolo'gi] -en цитология, учение о клетке
 czardas [tʃ/ajdas] -en, -er чардаш (танец)
 czekker [t'regoj] -en, -e см. tjekker
 czekisk [t'egisk] a см. tjekkisk
 czekoslovak [tʃ/ekoslo'vak] -ken, -ker см. tjekkoslovak
 czekoslovakisk [tʃ/ekoslo'va'kisk] a см. tjekkoslovakisk
 cæsalpinia [sesal'pinia] -en бот. цезальпиния
 cæsium [sesiom] -et хим. цезий
 cæsar [se'su'j] -en, -er стух, цезура
 cølibat [søli'ba't] -et церк. безбрачие, целибат

D

D, d [de'] -et, -er 1) четвёртая буква датского алфавита 2) муз. ре 3) римская цифра, обозначающая 500 4) пенни (англ. мелкая монета)

da [da] 1. adv тогда, в то время; тут; fra da af, siden da с тех пор; indtil da до тех пор <> nu dal ну!, начинай(те)!; nu og da иногда, изредка; hvad vil han da? чего же он хочет? 2. con / 1) когда; den dag, da hun skulle komme в тот день, когда она должна была приехать 2) так как, потому что; da han ikke selv kunne komme, sendte han sin kone i stedet так как он не мог приехать сам, он послал свою жену

da capo [da'kapo] adv, int бис, ещё раз; publikum råbte зрители кричали бис

dadl del [da'ðol] -delen, -ler финик
 daddelpalme [da'ðal, palmo] -n, -g финиковая пальма

dadel [da'ðol] -en укор, порицание; en ridder uden frygt og — рыцарь без страха и упрёка

dadel Ufri [d'аюэИгГ], -lø's [-lø's] a безукоризненный, безупречный; — værdig [-,vej-di] a достойный порицания

dadle¹ [dadlo] vt упрекать; порицать

dadlelysten [da'ðlo, løsdon], dadlesyg [dadl^sy'y] a придиричивый

dadlesyge [dadlo, sy:Yo] -n придиричивость

dafnie [dafnio] -n, -g зоол. дафния

dag [da'(v)] -en, -e день; god - 1 добрый день^, здравствуй(те)!; hvad — har H \ 7 какой сегодня день?; какое сегодня число?; hver — ежедневно; hver anden — через день; — for — день за днём; fra — til — изо дня в день; i otte — e через неделю; i — ens løb в течение дня; от — en днём; den — i - ещё сегодня; i —, på denne — сегодня; tidlig på -en в первой половине дня; sent på —en во второй половине дня; det gryr ad — светает; det er højt op på -en уже за полдень; — ud, — ind изо дня в день; ved højlys - среди бела дня; — en derpå на следующий день; -en efter день спустя, на другой день; -en før за день до (e)тогб, накануне; en (skønne) — однажды, в один прекрасный день; en — s tid на один день; hele —en весь день; én af —ene в ближайшие дни; de gamle —e былые времена; bedre —e лучшие времена; —ens avis сегодняшняя газета; på sine gamle dage на старости лет; —ens

croquis [kro'ki] -'et, -er эскиз, набросок, кроки
 croupier [kru'pje] -en, -er крупье (банкомёт в игорном доме)
 cruise [krus] inv круиз, туристическая морская поездка на теплоходе
 cryptomeria [krybto'me:ria] -en бот. кипарисовая пальма
 cup [kop] (en), pi -s спорт, кубок
 cyan [sy'a'n] -en хим. циан
 cyankalium [syankaliom] -et хим. цианистый калий
 cybernetik [kybajne'tik] -ken кибернетика
 сук I el ['sygal, 'sigal] -(e)len, -ler велосипед; køre på — кататься на велосипеде
 sykellbane ['sygal,ba:na] -n, -g велосипедная дорожка, велотрек; — bud [-,buó] -(á)et, -e посыльный (на велосипеде); — bølge [-,bøla] -n, -g разг. велосипедист-лихач; — deie [-,de:la] pi запасные части к велосипеду; — dæk [-,dek] -ket, = велосипедная покрышка; — klemme [-,klema] -n, -g зажим для брюк (для езды на велосипеде); — løb Klø'pl -et, = велосипедные гонки, велогонки (мн. <i>i)</i>* ^ rytter [-,rydaj] -en, -e велогонщик; — sti [-,sdi'] -en, -er велосипедная дорожка; — styr [-,sdy'j] -et, = руль велосипеда; — væddeløb [-,veðalø'p] -et см. sykelløb
 cyclamen I [sy'kl a:man] (en) бот. цикламен
 cyclamen II [sy'klaman] a фиолетово-красный, цикламеновый
 cykle¹ i'syglá, 'siglɔ] vi ездить на велосипеде
 sykling ['sygler), 'siglerj] -en велосипедный спорт

cyklisk ['syglisk] a циклический
 syklist [syg'list, sig'list] -en, -er велосипедист
 syklon [sy'klo'n] -en, -er циклон
 syklop [syg'lo'p] -en, -er циклоп
 syklotron [syklo'tro'n] -en, -er физ. циклотрон
 sykklus ['syglus] -en, -er цикл
 cylind|er [sy'lin'doj] -eren, -re цилиндр
 cylinderhat [sy'lindaj,hat] -ten, -te цилиндр (шляпа)
 cylindervolum|en [sy'lindɔjvo,l u:man] (et), pi -ina рабочий объём цилиндра; литраж
 cylindrisk [sy'lindrisk] a цилиндрический
 cymbal ['symbal, søm'ba'l] -en (-et), -er, cymb|el ['sym'bol] -elen, -ler муз. цимбалы
 cypres [ky'pres] -sen, -ser кипарис
 cypriot [kypri'o't] -en, -er киприот, житель Кипра
 cypriotisk [kypri'o'tisk] a кипрский
 cyste ['sysdo] -n, -g анат. бпухоль, киста
 cytologi [sytolɔ'gi'] -en цитология, учение о клетке
 czardas [tʃ/ajdas] -en, -er чардаш (танец)
 czeke[r] ['tregaj] -en, -e см. tjecker
 czekisk ['tʃegisk] a см. tjeckisk
 czechoslovak [tʃekoslo'vak] -ken, -ker см. tjekkoslovak
 czechoslovakisk [tʃekoslo'va'kisk] a см. tjeckoslovakisk
 cæsalpinia [sesal'pinia] -en бот. цезальпиния
 cæsium ['sesiom] -et хим. цезий
 cæsar [se'su'j] -en, -er стих, цезура
 cølibat [søli'ba't] -et церк. безбрачие, celibat

D

D, d [de'] -'et, -'er 1) четвёртая буква датского алфавита 2) муз. ре 3) римская цифра, обозначающая 500 4) пенни (англ. мелкая монета)

da [da] 1. adv тогда, в то время; тут; fra da af, siden da с тех пор; indtil da до тех пор <> nu dal ну!, начинай(те)!; nu og da иногда, изредка; hvad vil han da? чего же он хочет? 2. con / 1) когда; den dag, da hun skulle komme в тот день, когда она должна была приехать 2) так как, потому что; da han ikke selv kunne komme, sendte han sin kone i stedet так как он не мог приехать сам, он послал свою жену

da capo [da'kapo] adv, int бис, ещё раз; publikum råbte- зрители кричали бис

dadl del ['dað'al] -delen, -ler финик
 daddelpalme ['daðal,palma] -n, -g финиковая пальма

dadel ['daðal] -en укор, порицание; en ridder uden frygt og — рыцарь без страха и упрёка

dadel Ufri ['d a:ðalfri'], -lø[s] [-lø's] a безукоризненный, безупречный; — værdig [-,vej-di] a достойный порицания

dadle¹ ['dadla] vt упрекать; порицать

dadlelysten ['daðla,løsdan], dadlesyg['dad-l^sy'y] a придиричивый

dadlesyge ['dadla^ygya] -n придиричивость

dafnie ['dafnia] -n, -g зоол. дафния

dag [da'(v)] -en, -e день; god -! добрый день^, здравствуй(те)!; hvad — har H \ 7 какой сегодня день?; какое сегодня число?; hver — ежедневно; hver anden — через день; — for — день за днём; fra — til — изо дня в день; i otte —e через неделю; i —ens løb в течение дня; ot —en днём; den — i - ещё сегодня; i —, på denne — сегодня; tidlig på -en в первой половине дня; sent på —en во второй половине дня; det gryr ad — светает; det er højt op på -en уже за полдень; — ud, — ind изо дня в день; ved højlys - среди бела дня; —en derpå на следующий день; -en efter день спустя, на другой день; -en før за день до (e)торгб, накануне; en (skønne) — однажды, в один прекрасный день; en —s tid на один день; hele —en весь день; én af —ene в ближайшие дни; de gamle —e былые времена; bedre —e лучшие времена; —ens avis сегодняшняя газета; på sine gamle dage на старости лет; —ens

samtaleemne злободневная тема; i vore —е в наше время; nu til —s теперь, в наше время <> give ngt en god — не обращать внимания на что-л.; tage ngn af —е убить (сов.) кого-л., лишить (сов.) кого-л. жизни; komme af —е быть убитым; komme for —en обнаружиться (сов.); se —en an подумывать (сов.); se —ens lys появиться (сов.) на свет; tjene lige til —en og vejen зарабатывать лишь на самое необходимое; han er sin fader^op ad —е он вылитый отец; han er så god, som —en^er lang он просто золото!; —ene længes, "vinteren strenges *поел*, солнце на ,лето, зима на мороз; hver — har nok i sin plage *библ.* довлеет дневи злоба его

dag Uarbejde ['daY,ajbaj'ds] -t дневная работа; — blad [-,bla5] -et, -e ежедневная газета

dagblind ['daY,blen'] a страдающий дневной слепотой

dag||blindhedj ['daY,blenhe'6] -en *мед.* дневная слепота; — bog Kbo'y] -en, -bøger дневник; —brækning [-,bregnen] -en, -er заря, рассвет; —bølge Kbølyo] -n, -r радиоволна, на которой ведётся передача в дневное время; — driver [-,dri'v9j] -en, -e лентяй, тунейдец

dagdriveri ['daYdriv9,ri'] -et праздность, тунейдство

dagdrøm ['daY,drom'] -men, -me фантазёрство

dagdrømmer ['daY,dromoj] -en, -e фантазёр, мечтатель

dages¹ ['d aiyos] *p i m p* светать

dagevis ['daryavi's] ^{аслв:} (0 ~ целыми днями

daggammel ['da7,gamal] a однодневный; существующий лишь один день

daggert ['dag9,it] -en, -er кинжал

dagUgry ['daY,gru'] -et рассвет; ved — на рассвете; — hjem [-,jem'l -met, — детские ясли, детский^сад (*работающие л и ш ь в дневное время*); — hold [-,пэГ] -et, = дневная смена; — hospital [-,hosbi,ta'l] -et, -er дневной профилакторий (*для больных, страдающих психическими расстройствами в лёгких формах*); — lejer [-,laj9j] -en, -e подёнщик

daglig ['daYli] a ежедневный; будничный, обычный; — tale разговорный язык, обыденная речь; til — на каждый день

dagligdagsj ['daYli,da's] a *inv* ежедневный; будничный, обычный; et — liv будни

dagligstue ['daYli,sdi:э] -n, -г гостиная

dagløn ['daY,15n'] -nen подённая оплата

dagning ['daYnerj] -en *см.* daggy

dagllpenge^'daY^eno] *pi* суточные; — rejse f-,rjjs9] -n, -г дневной рейс; — renovation j-renova,J*o'n] -en, -er вывоз мусора

dagsaktuel ['daYsagtu,el'] a актуальный, злободневный

dags||arbejde ['daYs,ajbaj'do] -t подённая работа; — befaling [-beja'lerj] -en, -er *воен.* суточный приказ; — beretning [-be,rednerj] -en, -er отчёт за день

dagside ['daY,si:do] -n, -r; månens— *астр.* освещенная сторона Луны

dagsllkurs ['daYS,kuj's] -en, -er *фин.* валютный курс [курс ценных бумаг] на

данный день; — lys [-,ly's] -et дневной свет; — march [-,majf] -en *воен.* суточный переход; — nyheder [-,nyhe'doj] *pi*, —nyt [-,nyt] *inv* новости дня

dagsommerfugl ['daY,somofju'(y)l] -en, -e *зоол.* дневная бабочка, мотылёк

dags||orden ['daYs,oj'don] -en порядок дня, повестка дня; stå på —en стоять на повестке дня; — presse [-,preso] -n периодическая печать [пресса]; — pris Kpri's] -en, -er цены (*мн. ч.*) дня; установленная цена; — rejse [-,rgjs9] -n, -г однодневная поездка

dagsværmer ['daY,svejmoj] -en, -e *см.* dagsommerfugl

dagHtyv ['daY,ty'v] -en, -e лодырь, бездельник; — vagt [-,vagt] -en, -er 1) *мор.* дневная вахта 2) дневное дежурство (*в больнице и т. п.*) 3) дежурный, дневальный

dagvis ['daYvi's] *adv* подённо

dagværk ['daY,vejk] -et 1) дневная работа 2) трудодень

dagældende ['da,gelono] a бывший тогда в силе; efterde — love согласно существовавшим (в ту пору) законам, по законам того времени

dahlia ['da'lia] (en) георгин

dakendt ['da,ken't] a известный в то время [тогда]

daktyl [dag'ty'l] -en, -er *лит.* дактиль daktyloskopi fdagtylosgo'pi'] -ел дактилоскопия

dal [da'l] -en, -e долина

dalbo ['da:l,bo'] -en, -er, dalboer ['dal,bo'aj] -en, -e житель долины

dale¹ ['da:lo] *vi* 1) опускаться, спускаться 2) падать, уменьшаться; пропадать

daler ['dalajj] -en, -e (=) 1) талер (*стан-ри и н а я датская монета стоимостью около 2-х крон*) 2) *разг.* монета в две кроны

dalevende ['daje'vono] a живший в то время [тогда]

dalrype ['da:l,ry:bo] -n, -г *зоол.* куропатка белая

dam I [dam'] -men, -mer 1) шашки; spille — играть в шашки 2) дамка (*в шашках*); ферзь (*в шахматах*)

dam II [dam'] -men, -me 1) пруд 2) садок (*для рыбы*) 3) *ш у т л.* Атлантический океан; på den anden side — men в Америке

damascenerstål [dama'se'n9J,sdo'l] -et *дам-*масская сталь; булат

damask [da'mask] -et, -er *текст.* дамаст, камка

damaskdug [da'masg,du'(y)] -en, -e *кам-*чатная скатерть

dambrik ['dam,brek] -ken, -ker шашка (*игральная*)

dambrug ['dam,bru'(y)] -et разведение рыб (*в пруду*)

dambræt ['dameret] -tet, -ter шашечная доска

dame ['da:mo] -n, -r 1) дама, женщина; for — г для женщин 2) *шахм.* королева 3) *карт.* дама 4) самка

dameagtig ['da:mo,agdi] a дамский; жен-ственный

damelJfrisør ['da:mofri,sø'j] -en, -er *дам-*ский парикмахер; — konfektion [-konfeg-

,ro'n] -en женская одежда; —skrædder Ksgreåaj] -en, -e дамский портной; —tidende [-,ti:dona] -n, -g журнал для женщин

damklire ['dam,klɪ'jɔ] -n, -g поручейник (птица)

damkultur ['damkul,tu'j] -en см. dambrug

damoklessværd [da'mogɫɔs,sve'j] -et дамклов меч

damp [dam'p] -en, -e 1) пар 2) испарение; дымка 0- med —en орре на всех парах; sætte —en op, sætte fuld — på поддать (сов.) жару

dampagtig ['damb,agdi] a насыщенный парами; туманный

dampHbad ['damb,baʃ] -et, -e паровая баня; —bageri [-Ba^эдГ] -et, -er большая пекарня; —båd [-,Bэ'б] -en, -e паропход

dampe ['dambɔ] vi дымить; пускать пар a — af sted, — bort разг. умчаться (сов.) на всех парах; — en konvolut op раскрыть (сов.) конверт паром

dampet ['dambɔj] -en, -e паропход

dampHfløjte ['damb,flojdɔ] -n, -g паропходный свисток; —færge [-,iɛjɔd] -n, -r паром; —ham I mer [-,hamɔj] -meren, -re паровой молот; —ked I el [-,кебэɫ] -elen, -ler паровой котёл; —kraft [-,kraft] -en сила пара; —maskine [-ma,sgɪ:nɔ] -n, -g паровая машина; —rensning [-,rensnerj] -en чистка паром; —skib [-,sgɪ'p] -et, -e паропход

dampskibsfart ['dambsgɪbs,fcu'tj] -en 1) навигация 2) паропходство 3) поездка на паропходе; —forbindelse [-foj,ben'ɔɫsɔ] -n паропходное сообщение; —fører [-fø:jɔj] •en, -e капитан (паропхода); —rute [-,rudɔ] -n, -g паропходная линия; —selskab [-,selsga'p] -et, -er паропходное общество, паропходная компания

dampɫvaskeri ['dambvasgɔ,ri'] -et, -er механическая прачечная; —ventil [-ven-ti'l] -en, -er регулятор пара

danablu ['dana,blu] inv датский сыр рокфор

danbo ['danbo] (en) сыр данбо (сорт датского твёрдого сыра)

dandy ['dandi] -en, -er франт, шеголь, Денди

danefæ ['damg^e'] -et, = ценная археологическая находка

Danehof ['danɔ,hof] -fen, -fer уст. собрание представителей сословий (созывавшееся королём в период раннего средневековья в Ланий)

daner [Ma'пэл] pi поэт, датчане

danisere [dani'se'ja] vt 1) распространять датское влияние 2) прививать датские привычки (иностранцу), «одатчанить» (сов.); han er blevet — t он стал совсем датчанином

danisme [da'nismo] -n, -g лингв. слово [выражение], заимствованное из датского языка; данизм

danne¹ ['dang] vt 1) делать 2) образовывать, основывать, создавать; — et kabinet сформировать (сов.) правительство; — sig образовываться; — sig en mening составить (сов.) себе представление

Dannebrog [Maпэ^гэ'y] (et), pi = Дан-

неброг (название датского национального флага)

dannebrogorden ['danɔbrɔY,oj'dɔn] -en см. dannebrogorden

dannebrogsUkors ['dangbro^kojs] -et, = крест Даннеброга (орден в Дании); — mand [-,man'] -en, -mænd награждённый серебряным крестом Даннеброга; —orden [-,ɔj'dɔn] -el орден Даннеброга; —ridder [-,rid'ɔj] -en, -e кавалер ордена Даннеброга 1-й степени

dannekvinde [danɔ,kvenɔ] -n, -g шутил. храбрая женщина, бой-баба

dannelse ['danɔɫsɔ] -n, -g 1) образование, формирование 2) образование, просвещение; almindelig — всеобщее образование; akademisk — высшее образование

dannelsestrin ['danɔɫsɔs,trin] -(n)et, — ступень культуры

dannemand ['danɔ,man'] -en, -mænd 1) хороший, надёжный человек 2) шутил. бравый мужчина, молодец

dannet ['danɔ] a 1) образованный 2) воспитанный, вежливый

Dannevang ['danɔ,van'] уст., шутил. Дания

dans [dan's] -en, -e танец; пляска; byde ngn op til — пригласить (сов.) кого-л. на танец; gå til — a) учиться танцевать; б) идти на танцы; spille op til — играть танцевальную мелодию <> gå bag af —en потерпеть (сов.) неудачу, выйти (сов.) из игры

danse¹ ['dansg] vi танцевать; плясать o — af кончить (сов.) танцевать; — ud начать (сов.) танцевать; открывать танцы <> — efter ngn's pibe плясать под чью-л. дудку; — på roser быть баловнем судьбы

danseHbjørn ['dansɔ,bjoj'n] -en, -e дрессированный медведь; —bod [-,Bo'б] -en, -er см. dansegulv; —estrade [-e,sdraʃɔ] -n, -r открытая танцевальная площадка; —gulv [-,gol(v)] -et, -e танцевальная площадка, танцплощадка; танцевальный зал; —hest [-,hest] -en, -e любитель [любительница] Танцев; неутомимый танцор; —lærer [-,le-Jɔj] -en, -e учитель танцев; —mus [-,mu's] -en, = любительница танцев; —musik [-mu,sik] -ken танцевальная музыка

danser ['dansgɔ] -en, -e танцор

danserinde [dansɔj'enɔ] -n, -g танцовщица; балерина

danses|skole ['dansɔ,sgo:lɔ] -n, -g школа танцев; —trin [-,trin] -(n)et, = па (в танце); — undervisning [-,onɔJvi'snerj] -en преподавание танцев

danseuse [darj'sø:s(ɔ)] -n, -g см. danserinde

dansk I [dan'sk] -en, -e датчанин

dansk II [dan'sk] (et) (опред. форма dansken) датский язык; tale — говорить по-датски; oversætte til — переводить на датский (язык); hvad hedder det på —? как это будет по-датски?

dansk III [dan'sk] a датский; det — e sprog датский язык; — hund датский дог; Dansk Samling «Датское единение» (партия в Дании)

dansker ['danggɔ] -en, -e датчанин; дат-, чанка

- danskhed ['danskhe'6] *-en* собир. национальные особенности датчан
- dansksindet ['dansk, senod], danskvenlig ['dansk, venli] *a* продатский
- darwinisme [dajvi'nismo] *-n* дарвинизм
- das [das] *-set, -ser* разг. уборная
- dase¹ ['da:so] *vi* разг. 1) дремать, клевать носом; ligge og — i solen греться на солнышке 2) прохлаждаться, лентяйничать
- dask [dask] *-et, =* шлепок
- daske¹ ['dasgo] 1. *vt* шлёпать, хлопать, ударять 2. *vi* 1) болтаться, висеть 2) шляться, болтаться (без дела)
- data ['da:ta] *pi om datum* 1) факты, данные 2) программа для электронно-вычислительных машин
- datallbehandling ['databe^an'lerj] *-en* обработка данных электронно-вычислительной машиной; — central [-sen, tra'l] *-en* вычислительный центр
- datalogi [datalo'gF] *-en* учение об использовании электронно-вычислительных машин
- datamaskine ['datama, sgi:no] *-n, -g* электронно-вычислительная машина
- daterbar [da'te'jba'j] *a* датированный; begivenheden er ikke — дату события невозможно установить
- datere¹ [da'te'jo] *vt* датировать о — tilbage помечать задним числом; — sig датироваться
- datid ['dati'5] *-en* 1) прошлое 2) *грам.* (простое) прошедшее, имперфект
- datidig ['da, tidi] *a* прошлый, относящийся к прошлому
- dativ ['dati'v] *-en, -er* *грам.* дательный падеж
- dato ['dato] *-en, -er* число, дата; dags — сегодняшнее число; hvad — har vi i dag? какое сегодня число?; til — до сегодняшнего дня (*см. тж. a dato*)
- datolinie ['dæto, li'nio] *-n, -g* *астр., мор.* демаркационная линия суточного времени
- datter ['dadoj] *-en, døtre* дочь
- datterllbarn ['dadaj, b<n'n] *-et, -e* *Б в г н в н у к*, внучка (*ребёнок дочери*); — datter [-, dadoj] *-en, -døtre* внучка (*дочь дочери*); — kærlighed [-, kejlhe'6] *-en* дочерняя любовь
- datterlig ['dadojli] *a* дочерний
- datterselskab ['dadoj, selsga'p] *-et, -er* эк. филиал (*компании, общества*)
- dattersøn ['dadoj, son] *-nen, -neg* внук (*сын дочери*)
- datum ['daitom] (et), *pi data* 1) дата 2) *б. ч. pi см. data*
- david [da'vi'5] *-en, -er* мор. кранбалка; шлюпбалка
- davre ['dqujo] *-n* первый завтрак
- davs [doA'j's] *int* алло!, привет!
- daværende ['da, ve'jono] *a* бывший, тогдашний
- D-dur ['de\du'j] (en) муз. ре мажор
- de [di] 1. *pron pers* 1) они 2) *c* *неопределённым значением (не переводится)*; de har spærret gaden улицу закрыли 2. *pron dem:* han kunne bevise, at han de og de gange havde været sammen med ham он мог доказать, что он столько-то раз был вместе с ним 3. *определённый препозитивный артикль:* de to brødre оба брата;
- hun er omkring de tredive ей около тридцати (лет); *см. тж. den*
- De [di] *pron pers* Вы (*форма вежливого обращения*); være De's med ngn быть на вы с кем-л.
- de« [de*] *præf* указывает на 1) значение, обратное данному в простом слове: debarkere высаживать 2) снижение качества, уменьшение количества: deklasseret декласированный
- debarkere¹ [debcu'ke'ro] *vt* высаживать (*войска*)
- debat [de'bat] *-ten, -ter* спор, дискуссия, дебаты; sætte ngt under — поставить (*сов.*) что-л. на обсуждение
- debattere¹ [deba'te'jo] *vt* спорить (*о чём-л.*), обсуждать (*что-л.*)
- debet ['debat] (et) *и* (en) бухг. дебет; — og kredit дебет и кредит; til Deres ~ за ваш счёт
- debet||kont|o ['debod, konto] *-oen, -oer (-i)* бухг. приходный счёт; — side [-, sLda] *-n* бухг. левая страница счёта
- debil [de'bi'l] *a* слабоумный, дебильный
- debilitet [debili'te't] *-en* слабоумие, дебильность
- debitere¹ [debi'te'jo] *vt* записывать в приход [в дебет], дебетовать; — ngn for et beløb занести (*сов.*) кого-л. в список должников
- debitor ['deibitoj] *-en, -er* [debi'tojaj] должник, дебитор
- deblokere¹ [deblo'ke'jo] *vt* снять (*сов.*) блокаду
- debut [de'by] *-en* [de'by'on], *-'er* [de'by'o'j] дебют
- debutant [deby'tan't] *-en, -er* дебютант
- debutantinde [deby'tand'eno] *-n, -g* дебютантка
- debutere¹ [deby'te'jo] *vi* дебютировать
- debutrolle [de'by, ro'l] *-n, -g* дебют, первая роль
- decanus [de'ka'nus] (en) *см. dekan*
- deccastation ['degasda, jo'n] *-en, -er* радиомаяк
- december [de'sem'boj] (en) декабрь
- decennijum [de'sen'iom] *-et, -er* десятилетие
- decent [de'sen't] *a* приличный, пристойный
- decentralisation [desentralisa'/o'n] *-en* децентрализация
- decentralisere¹ [desentrali'se'jo] *vt* рассредоточивать, децентрализовывать
- decharge [de'/al/] (en) юридический документ, погашающий обязательство; give — for regnskabet одобрить (*сов.*) [утвердить (*сов.*)] отчёт
- dechiffrere¹ [de/i'fre'jo] *vt* расшифровывать
- dechiffrering [de/i'fre're'j] *-en* расшифровка
- decidere¹ [desi'de'jo] *vt* решать, определять
- decideret [desi'de'ja5] *a* решительный; et — afslag решительный отказ
- decimal [desi'ma'l] *-en, -er* *мат.* десятичный знак
- decimal||brøk [desi'mal, brø'k] *-en, -er* десятичная дробь; — system [-sy, sde'm] 4

- десятичная система; — vægt [-,vegt] *-en, -e* десятичные весы
- decimere¹ [desi'me'jo] *vt* уменьшать
- decimeter [desi'me'doj] *-en, =* дециметр
- decision [desi'o'n] *-en, -er* решение
- dedicere¹ [dedi'se'jo] *vt* посвящать
- dedikation [dedika'o'n] *-en, -er* посвящение
- deducere¹ [dedu'se'jo] *vi* делать вывод [заключение]
- deduktion [dedug'o'n] *-en* 1) вывод, заключение 2) *лог.* дедукция
- deduktiv f'de:dugti'v] *a* *лог.* дедуктивный
- deeskalation [deesgala'o'n] *-en, -er* снижение [уменьшение] активности, спад
- deeskalere¹ [deesga'le'jo] *vt* снижать активность
- de-facto [de'fagto] *adv* де-факто, фактически, на деле; anerkende en stats regering признать *(сов.)* де-факто правительство какой-л. страны
- defaitisme [defe'tismo] *-n* пораженчество
- defaitist [defe'tist] *-en, -er* пораженец
- defaitistisk [defe'tisdisk] *a* пораженческий
- defekt I [de'fegt] *-en, -er* недостаток, дефект
- defekt II [de'fegt] *a* повреждённый, испорченный
- defensión [defen'o'n] *-en* оборона, защита
- defensiv I ['defensi'v] *-en, -er* оборона
- defensiv II ['defensi'v] *a* оборонительный
- defensivtattik ['defensivtag,tik] *-ken* оборонительная тактика
- defensor [de'fen'soj] *-en, -er* [defen'so;joj] защитник
- ⁴defensorat [defenso'ra't] *-et, -er* *юр.* защита
- deficit ['de'fisit] *(et)* дефицит; недостаток; dække et — покрыть *(сов.)* недостачу
- defi I lé [defi'le] *-leer* [defi'le'oó], *-leer* [defi'le'oj] 1) узкий проход, ущелье 2) *воен.* дефиле
- defilere¹ [defi'le'jo] *vi* 1) проходить парадным маршем *(о войсках)* 2) дефилировать; шествовать
- definerbar [defi'ne'jba'j] *a* определяемый
- definere¹ [defi'ne'jo] *vt* определять
- definition [defini'o'p] *-en, -er* определение
- definitiv [de'finiti'v] *a* окончательный
- deflation [defla'o'n] *-en, -er* эк. дефляция
- defloration [deflora'o'p] *-en, -er* лишение девственности
- deflorere¹ [deflo're'jo] *vt* лишать девственности
- deform [de'foj'm] *a* уродливый, изуродованный; деформированный
- deformere¹ [defoj'me'jo] *vt* уродовать, калечить; деформировать
- deformitet [defojmi'te't] *-en, -er* уродство, уродливость
- degeneration [degenera'o'p] *-en* вырождение, дегенерация
- degenerere¹ [degene're'jo] *vi* вырождаться, дегенерировать
- . deger ['de'vojj] *-et, =* десяток *(шкур)*
- degn [daj'n] *-en, -e* дьячок <> når det regner på præsten, drypper det på—*en* *поел.*
- = священник заработал, и пономарю перепало
- degradation [degrada'o'n] *-en* 1) разжалование, лишение чина 2) деградация
- degradere¹ [degra'de'jo] *vt, vi* 1) разжаловать *(сов.)*, лишить *(сов.)* чина 2) деградировать, опускаться
- degradering [degra'de're'j] *-en* *см.* degradation
- degustation [degusda'o'n] *-en, -er* дегустация
- degustere¹ [degu'sde'jo] *vt* дегустировать
- dej [da'] *-en, -e* тесто; lægge — ставить тесто; —en hæver тесто поднимается
- dejet ['dajoå] *a* (испачканный) в тесте
- dejeuner¹ [de/ø'ne] *-en* [...'пе'эп], *-er* [...'пе'эл] завтрак
- de'jg [daj'] *-en, -e* *см.* dej
- dejlig ['dajli] *a* чудесный, восхитительный, прекрасный
- dejlighed ['dajlihe'd] *-en, -er* красавица
- dejse¹ ['dajso] *vi* *(тж. — om, — ned)* растянуться *(сов.)*, упасть *(сов.)*
- de jure [de 'ju:jo] *adv* де-юре, юридически, по праву; anerkende en stat — официально признать *(сов.)* как бе-л. государство
- dekade [de'kado] *-n, -e* десятилетие
- dekadence [deka'darjso] *-n* декаданс, упадок
- dekadent [deka'den't] *a* декадентский, упаднический
- dekaliter [deka'lidoj] *-en, —* декалитр
- dekameter [deka'me'doj] *-en, =* декаметр
- dekan [de'ka'n] *-en, -er* декан
- dekanat [deka'na't] *-et, -er* деканат
- dekantere¹ [dekan'te'jø] *vt* сливать вино *(чтобы избавиться от осадка)*
- dekaterere¹ [deka'te'jo] *vt* декатировать
- deklamation [deklama'o'n] *-en, -er* декламация
- deklamationsnum|mer [deklama'/ons,nom'oj] *-meret, -re* художественное чтение *(номер в концерте)*
- deklamator [dekla'ma'toj] *-en, -er* [...ma'touoj] декламатор, чтец
- deklamere¹ [dekla'me'jo] *vt* декламировать
- deklaration [deklara'o'n] *-en, -er* декларация, заявление; объявление
- deklarere¹ [dekla're'jo] *vt* заявлять *(о чём-л.)*, декларировать; объявлять
- deklassere¹ sig [dekla'se'jo saj] деклассироваться, опуститься *(в социальном отношении)*
- deklasseret [dekla'se'jod] *a* деклассированный
- deklination [deklina'o'n] *-en, -er* 1) *грам.* склонение 2) отклонение стрелки компаса
- deklinere¹ [dekli'ne'jo] *vt* *грам.* склонять
- dekokt [de'kogt] *-et, -er* отвар из лекарственных трав, декокт
- dekolleteret [dekol'te'jod] *a* декольтированный
- dekoration [dekora'o'n] *-en, -er* 1) декорация; украшение 2) орден
- dekoraionsmaler [dekora'/ons,mal'ej] *-en, -e* художник-декоратор
- dekorativ f'dekorati'v] *a* декоративный

dekoratør [de'kora'tø'j] -en, -er декоратор
 dekorere¹ [deko're'jo] vt 1) декорировать, украшать 2) (med) награждать (орденом)
 dekort [de'kojt] -en, -er скидка (с цены)
 dekorum [de'ko:rum] (et) приличие, благопристойность; iagttage — соблюдать приличия

dekret [de'kre't] -et, -er декрет, указ
 dekrettere¹ [dekre'te'jo] vt 1) издавать указ 2) постановлять; предписывать
 dekstrin [degs'tri'n] -en хим. декстрин
 dekurere¹ [deku're'jo] vt вырезать, выпиливать (рисунок на дереве, кости и т. п.)
 dekurør [deku'rø'j] -en, -er резчик (по дереву, кости и т. п.)

del [de'l] -en, -e часть; доля; пай; begge — е и то и другое; lige — е равные части; ingen af — ene ни то ни другое; tage — i ngt участвовать в чём-л.; slutte fra — ene til helheden идти от частного к целому <> en hel — folk много народу; for en —, til — s частично, отчасти; for en stor —, til — s большей частью; jeg for min — я, со своей стороны; что касается меня; tage — i ngns glæde разделить (сов.) с кем-л. радость; blive ngn til — выпасть (сов.) на чью-л. долю

delagtig [del'agdi] a причастный к чему-либо, участвующий в чём-л.

delagtiggøre³ [del'agdi,go:jo] vt сделать (сов.) (со)участником

delagtighed [deragdihe'5] -en соучастие

dele² [deila] vt делить; — lige делить поровну; — ngt i to dele разделить (сов.) что-л. на две части; — ngns anskuelser разделять чьё-л. мнение; — skæbne делить участь; — godt og ondt med hinanden делить горе и радость • — af отделить, разделять; — ind i hold разбивать на группы; — от раздавать; — ор делить; — ud распределять; — sig делиться, разветвляться

delegat [dele'ga't] -en, -er делегат, член делегации

delegation [delega'o'n] -en, -er делегация

delegere¹ [dele'ge'jo] vt 1) направлять делегатом 2) передавать полномочия; han — de udformningen af skrivelsen til mig он поручил мне оформление документа

delegere[t] [dele'ge'joå] (en), pi -de делегат

delegeretmøde [dele'ge'jod,mø:5o] -r собрание делегатов [уполномоченных]

delelig [de:loli] a мат. делимый

delelighed [d&lalihe'd] -en мат. делимость

delel [de:loj] -en, -e мат. делитель

deletime [de:lo,t gaz] -n, -g школьный урок, на котором класс делится на две группы

delfin [del'fi'n] -en, -er дельфин

deliberation [delibora'fo'n] -en обдумывание, взвешивание

deliberere¹ [delibe're'jo] vt взвешивать, обдумывать

delikat [deli'ka't] a 1) изысканный, тонкий 2) деликатный, тактичный 3) щекотливый, щепетильный

delikatere¹ sig [delika'te'jo saj] (med ngt) есть с удовольствием, смаковать (что-л.)

delikatesse [delika'teso] -n, -r 1) лакомство; сласти (мн. ч.) 2) деликатность, такт

delikatesse||forretning [delika'tesofo,rednerj] -en, -er гастрономический магазин, гастроном; — varer [-,va:j3j] pi гастрономия, гастрономические товары

deling [de:leg] -en, -er 1) деление; раздел 2) воен. взвод; подразделение

delings Ufører [de-lerjs,fø:joj] -en, -e воен. командир взвода; — linie, — linje [-,li'njo] -n, -g линия раздела

delingsvis [dederjsvi's] adv повзводно; по подразделениям

delinkvent [delin'kven't] -en, -er преступник, правонарушитель

delirere¹ [deli're'jo] vi бредить, быть в горячке

deliristisk [deli'risdisk] a бредовый, горячечный

delirijum [de'li'riom] -et, -er бред; — tjemens мед. белая горячка

delle I ['dslə] -n, -g мед. жировик

delle II ['delo] -n, -g болонка, комнатная собачка

dels [de'ls] adv: — ... — ... частично..., частично...; с одной стороны..., с другой стороны...

delta ['defta] -et, -er 1) дельта (греческая буква) 2) дельта (реки)

deltage⁴ [de:l,ta'(yə)] vi (i ngt) участвовать, принимать участие (в чём-л.)

deltagelse ['dedja'(y)olsə] -n 1) участие; соучастие, сообщничество 2) сочувствие; соболезнование, сострадание

deltagende pde:l,ta'(7)opə] a соболезнующий; сочувствующий

deltager [de:l,ta'(y)oj] -en, -e участник

deltastråler ['delta,sdro:loj] pi физ. дельта-лучи

delthed [de:ldhe'5] -en разлад, раскол, разобщение

deltid [de:l,tP5]: være ansat på — быть принятым (на работу) на неполный рабочий день

deltidsansat ['de:l,ti5s,ansat] a принятый на работу на неполный рабочий день

delvis [de:lvi's] adv частично, отчасти

dem [dem] pron pers им, их; det er — это они

Dem [dem] pron pers Вам, Вас

demagog [dema'go'YJ] -en, -er демагог

demagogi [dema'go'gi] -et демагогия

demagogisk [dema'go'gisk] a демагогический

demarche [de'majr] -n, -g выступление, демаршⁿ

demarkation [demajka'o'n] -en демаркация, разграничение

demarkationslinie [demajka'fonsji'nial] -n, -g демаркационная линия

demarkere¹ [demaj'ke'jo] vt устанавливать границу, разграничивать

demaskere¹ [dema'sge'jo] vt 1) разоблачать 2) воен. демаскировать

dementere¹ [demen'te'jo] vt опровергать

dementi [demen'ti] -et, -er опровержение

- demilitarisere¹ [demilitari'se'jo] и/^де-милитаризовать (сов.)
- demilitarisering [demilitari'se'rerj] -en демилитаризация
- demimonde [demi'morjdo] -n, -r 1) полусвет (об обществе) 2) женщина полусвета
- demission [demi'jVn] -en, -er отставка; indgive sin — подать (сов.) в отставку
- demissionere¹ [demi'jo'ne'jo] vi подать (сов.) в отставку; выйти (сов.) в отставку
- demissionsbegæring [demi'ronsbe,ge'rerj] -en, -er прошение об отставке
- demobilisation [demobilisa'/o'p] -en, -er демобилизация
- demobilisere¹ [demobili'se'jo] vt демобилизовать (сов.)
- demografi [demogra'fi'] -en демография
- demokrat [demo'kro't] -en, -er демократ
- demokrati [demokra'ti'] -et, -er 1) демократия 2) государство с демократической формой правления
- demokratisere¹ [demokrati'se'jo] vt демократизировать
- demokratisering [demokrati'se'rerj] -en демократизация
- demokratisk [demo'kra'tisk] a демократический; — centralisme демократический централизм
- demolere¹ [demo'le'jo] vt разрушать, сносить
- demolering [demo'le'rerj] -en, -er разрушение, снос
- demonstrant [demon'sdran't] -en, -er демонстрант
- demonstration [demon'sdra'/o'n] -en, -er 1) демонстрация, показ 2) демонстрация, шествие
- demonstrations [Jforsamling [demon'sdra-'onsfoj,sam'lerj] -en, -er митинг демонстрантов; —tog [-Дэ'у] -et, = демонстрация, шествие
- demonstrativ [de'monsdrati'v] a 1) демонстративный 2) грам. указательный
- demonstrere¹ [demon'sdre'jo] 1. vt показывать, демонстрировать 2. vi устраивать демонстрацию, демонстрировать; de — nde демонстранты
- demontere¹ [demon'te'jø] vt демонтировать, разбирать (машину и т. п.)
- demontering [demon'te'rerj] -en демонтаж
- demoralisation¹ [demoralisa'/o'p] -en деморализация, разложение
- demoralisere¹ [demorali'se'jo] vt деморализовать, разлагать
- den [den] (det [de], pi de [di]) 1. pron pers он, она, оно, они (о неодушевленных предметах и животных) 2. pron det тот, та, то, те; этот, эта, это, эти; til — og — pris по такой-то цене; — er fin!, — er god! хорошо!, порядок!; er du med på — ? согласен?, идёт?; — tror jeg ikke på рассказывай это кому другому; — er seks шесть часов 3. определённый препозитивный артикль; — store by большой город
- denationalisere¹ [dena'ronali'se'jo] vt денационализировать
- denaturalisere¹ [denaturali'se'jo] vt лишать прав гражданства или подданства
- denaturere¹ [denatu're'jo] vt хим. денатурировать
- dendrit [den'drit] -ten, -ter мин., анат. дендрит
- dengang ['den,garj'] 1. adv тогда, в тот раз; allerede — уже тогда; først —... только тогда... 2. conj когда; du kom ikke, — jeg kaldte ты не явился, когда я тебя звал
- dengse ['degso] -n, -g разг. мальчуган, паренёк
- denguefeber ['derjuoje'boj] -en мед. тропическая лихорадка
- denne ['denoj] pron dem (dette, pi disse) этот, эта, это, эти; — eller hin то или это; — her Smith этот парень Смит; jeg foretrækker — vogn for den der я предпочитаю этот вагон тому; hvem er egentlig — Hans? кто такой, в сущности, этот Ханс?; Deres brev af den 17 —s Ваше письмо от 17-го числа сего месяца; den 17. i — måned 17-го числа текущего месяца
- dennesidig ['deno,si:ði] a: den — e tilværelse земная жизнь
- dens [dens] 1. pron poss его, её (о неодушевленных предметах и животных) 2. pron det того, той, тех; этого, этой, этих (о одушевленных предметах и животных)
- dental I [den'ta'l] -en, -er фон. зубной [дентальный] звук
- dental II [den'ta'l] a фон. зубной, дентальный
- dentist [den'tist] -en, -er 1) зубной техник 2) зубной врач
- deodorant [deodo'ran't] -en, -er спец. дезодорант, средство для уничтожения неприятного запаха
- deodorisere¹ [deodori'se'jo] vi спец. дезодорировать, устранять неприятный запах
- departement [depa'jdo'man] -et, -er 1) департамент (административно-территориальная единица во Франции) 2) ведомство; управление, отдел (министерства) 3) область, сфера (деятельности, науки)
- departementschef [depa'jdVrnarjs, Je'f] -en, -er начальник управления
- departere¹ [depa'jte'jo] vt распределять
- departition [depa'jti'ro'n] -en распределение
- dereche [de're/э] -n, -g депеша, телеграмма; послание
- déplacement [deplas(o)'marj] -et, -er мор. водоизмещение, тоннаж
- deployere¹ [deploa'je'jo] vt воен. развёртывать (войска)
- deployering [deploa'je'rerj] -en воен. развёртывание (войск)
- depolarisere¹ [depolari'se'jo] vt физ. деполаризировать
- depolarisering [depolari'se'rerj] -en физ. деполаризация
- deponen I s [depo'nen's] -set, -tia грам. отложительный глагол
- deponent I [depo'nen't] -en, -er фин. депонент
- deponent II [depo'nen't] a грам. отложительный; et — verbum отложительный глагол
- deponere¹ [depo'ne'jo] vt фин. сдавать [вносить] на хранение, депонировать

deportation [depojta'Jo'n] *-en, -er* ссылка, высылка

deportere¹ [depoj'te'jo] *vt* ссылать, высылать

depositum [de'po'sitom] (et), *pi -a фин.* депозит

depot [de'po't] *-et, -er 1* склад; хранилище; сейф 2) запас 3) *ж.-д.* депо

depotПалdeling [de'pot,qyde'ler] *-en* отдел хранения ценностей (*в банке*); — arbejder l-,ajbaj'doj] *-en, -e* рабочий железнодорожного депо; — skib l-,sgi'p] *-et, -e мор.* плавучая база, судно-матка

dergavation [dergava'o'n] *-en, -er* развращённость, моральное разложение, падение нравов

dergrave¹ [dergra've'ja] *vt* развращать, морально разлагать

dergræiere¹ [derpresie'jo] *vt, vi эк.* обесценивать деньги, производить девальвацию

depression [depre'o'n] *-en, -er 1* *эк.* депрессия 2) упадок сил 3) понижение (*давления и т. н.*)

derprimere¹ [depri'me'jo] *vt* удручать, угнетать

derprimeret [depri'me'joâ] *a* подавленный, угнетённый; *i — tilstand* в подавленном состоянии

deputation [deputa'o'n] *-en, -er* депутация

deputere¹ [depu'te'ja] *vt* посылать депутатом, назначать представителем

deputeret||kammer [depu'tea^kam'sj] *-et* палата депутатов; — kandidat [-kandi'da't] *-en, -er* кандидат в депутаты

der I [dej] *1. pron rel* тот, который; кто; что; *den mand, —...* тот человек, который... 2. *pron imp:* — *er varmt i værelset* в комнате тепло; — *siges...* говорят...; — *er...* есть...; *imedes...*; — *var mange børn* было много детей; — *gives visse folk, som...* есть такие люди, которые...

der II [de'j, безуд. dej] *adv* там, в том месте; — *står et hus* там стоит дом; — *er han!* вот он!; *hvem —?* кто (там)?; *hvad —?* что?; — *blev stille* стало тихо; *jeg ved ikke, hvem — er forfatteren* я не знаю, кто автор; — *var engang en konge* жил-был король

deraf [de'j,a*] *adv* отсюда, из этого; — *følger...* из этого следует...

deran [dej'an] *adv:* være ilde — быть в трудном положении, быть в затруднении

derangere¹ [derang'e'ja] *vt* приводить в беспорядок

derboende [de'j'o'ano] *a* живущий там

derefter [de'j,efd9j] *adv 1* потом, после этого; *dagen —* на следующий день 2) соответственно; *han skrev stilen på kun en halv time, men resultatet var da også —* он написал сочинение всего за полчаса, но и результат был соответствующий

deres [de'jas] *pron poss* их, принадлежащий им; — *hus* их дом; *в предикативной функции:* *bogen er —* книга принадлежит им

Deres [de'jas] *pron poss* Ваш, Ваша, Ваше, Ваши

derfor [de'jjo] *adv 1* поэтому, потому, из-за этой причины; *det er —* вот почему!;

hun er så oprigtig, — kan jeg godt hende она очень искренна и потому о* мне нравится 2) всё же, всё равно; *kommer ikke, men — kan du da godt derhen* я не приду, но ты всё равно жешь пойти туда 3): *til højre — li| indgangen* вход вправо оттуда; *jeg ikke garantere —* я не могу это гарантировать

derfra [de'j, fra] *adv* оттуда; — *og de* оттуда и досюда; *ikke langt —* недалеко оттуда

derhen [de'j, hen] *adv* туда; — *ad* по направлению

derhenne [de'j, hen9] *adv* там, вон — *ligger huset* там дом

derhjemme [de'j, jem9] *adv* домой; *de* у себя; *det var længe siden han havde* vet til dem — он давно не писал своим

deri [de'j, i] *adv* в (э)том; там внутри

deriblandt [de'j, blan't] *adv* в том числе среди них

derigennem [de'j, gen'9m] *adv* вслед* этого, благодаря атому; этим, тем

derimellem [de'j, mel'9m] *adv* между hi

derimod [de'j, mo'd] *adv* зато, же

derind [de'j, en'] *adv:* *lad os gå —!* вайте) войдём!

derinde [de'j, ena] *adv* внутри, там; *var ikke en levende sjæl —* там не было Души

derivat [de'ri'va't] *-et, -er лингв.* пр(водное слово, дериват

derivation [de'ri'va'o'n] *-en, -er л* деривация

dermatolog [de'j, ma'to'lo'Y] *-en, -er* матолог

dermatologi [de'j, ma'to'lo'gi] *-en дер* тология

dermed [de'j, me6] *adv* тем самым; тем

derned [de'j, ne'd] *adv* вниз

dernede [de'j, ne:da] *adv* там внизу

dernæst [de'j, nest] *adv* затем, ш тогб

derom [de'j, om] *adv* об этом, о том

deromkring [de'j, 3m, kreg'] *adv* во около этого

deromme [de'j, om9] *adv* там; *han bor* bag ved rådhuset он живёт там за р(шей

derop [de'j, op] *adv 1* туда, вверх 2) север; *han rejste til Norge, men på* turen blev han syg он поехал в Норвегию, по пути туда заболел

deroppe [de'j, ob9] *adv* там, наверху

deroute [de'rut] (en) разруха; крах

derover [de'j, aj] *adv 1* туда; на сторону 2) сверх того, и больше 3) по поводу атого, этому

derovre [de'j, qy9] *adv* там; на др(стороне

derpå [de'j, pD'] *adv 1* об этом; **так** подумай об этом!; *forklaringen — er* ligetil объяснение атому очень пр(2) затем, потом, к тому же; *dagen - a)* другой день; б) на другой день по попойки

dersom [de'j, som] *conj* если, в случ(е

dersteds [de'j, sded] *adv* там

- dertil ['dej,te'l] *adv* 1) к тому же 2) кроме того, сверх того 3) до сих пор
- derud ['dej,u'6] *adv* туда, в том направлении
- derude ['dej,uda] *adv* там (далеко)
- derudefra ['deju:6a,fra] *adv* оттуда; извне
- derudover ['dej,ud;>ya] *adv* сверх того 1) там внизу 2) среди 3) и меньше; adgang er forbudt for børn på 16 år og — дети до 16-ти лет не допускаются
- derved ['dej,ved] *adv* 1) тем самым 2) при этом; lad det da blive — пусть всё так и останется
- derværende ['dej,ve'jana] *a* находящийся там, местный
- De's [dis]: være — med *ngn* быть на вы с кем-л.
- des [des] *adv* тем; ikke — mindre тем не менее; — bedre тем лучше; jo mere jeg tænker over den sag, — mindre forstår jeg af den чем больше я думаю об этом деле, тем меньше я его понимаю
- desangående ['des,anga'ana] *adv* относительно этого, в отношении этого, по этому вопросу
- desarmere¹ [descu'me'ja] *vt* разоружать; разряжать, обезвреживать; — en mine обезвреживать мину
- desavouere¹ [desavu'e'ja] *vt* 1) дезавуировать 2) отрицать, отвергать, не признавать
- desavouering [desavu'e'reg] *-en* 1) дезавуирование 2) отрицание, непризнание
- descendent [desen'den't] *-en, -er* потомок
- desertation [desejta'o'n] *-en, -er* см. •desertion
- desertere¹ [desej'te'ja] *vi* дезертировать
- desertion [desej'o'n] *-en, -er* дезертирство
- desertør [desej'tø'j] *-en, -er* дезертир
- desformedelst [desfoj'me'dalst] *adv* *шутл.* потому-то, поэтому
- desforuden [desfoj'u-åan] *adv* кроме того, •сверх того
- desiderat[um] [desida'ra'tom] (et), *pl* -а желаемое
- design [di'syn] *-et* художественное конструирование, дизайн
- designation [designa'o'n] *-en, -er* временное назначение на должность
- designer¹ [di'sajna] *vt* оформлять, придавать форму
- designer [di'sajnaj] *-en, -e* дизайнер
- desillusionere¹ [desilu'o'ne'ja] *vt* разочаровывать
- desillusionering [desilu'o'ne'reg] *-en, -er* разочарование
- desinfektion [desenfeg'o'n] *-en, -er* дезинфекция
- desinficere¹ [desenfi'se'ja] *vt* дезинфицировать
- desinficering [desenfi'se'reg] *-en* см. дезинфекtion
- desintegration [desendagra'o'n] *-en* расщепление, распад (*целого на его составные части*)
- deskription [desgrib'o'n] *-en, -e* егописание
- deskriptiv ['desgribti'v] *a* описательный
- deslige [des'lt(v)a] *a* подобный, такого рода
- desmer ['desmaj] *-en (-et)* цибедин (*ароматическое вещество из желез виверры или цветты*)
- desmerurt ['desmaj,ujt] *-en* бот. адокса мускусная
- desorganisation [desojganisa'o'n] *-en* дезорганизация, беспорядок
- desorganisator [desojgani'satoj] *-en, -er* [...sa'to:Jaj] дезорганизатор
- desorganisere¹ [desojgani'se'ja] *vt* дезорганизовывать, расстраивать
- desorientere¹ [desorien'te'ja] *vt* вводить в заблуждение, сбивать с толку, дезориентировать
- despekt [de'sbegt] *-en* презрение, пренебрежение
- desperado [desbe'ra:5o] *-en, -s* экстремист, сторонник крайних мер (*в политике*)
- desperat [desbe'ra't] *a* отчаянный
- desperation [desbera'o'n] *-en* отчаяние
- despot [de'sbo't] *-en, -er* деспот, тиран
- despoti [desbo'ti] *-et, -er* деспотия, тирания
- despotisk [de'sbo'tisk] *a* деспотический
- despotisme [desbo'tisma] *-n* деспотизм
- dessert [de'se'j(t)] *-en, -er* десерт, сладкое (блюдо)
- dessertvin [de'se:ji(d),vi'n] *-en, -e* десертное вино
- dessin [de'seg] *-en, -er* 1) рисунок, чертёж 2) указание, руководство
- dessinator [desega'tø'j] *-en, -er* художник-модельер
- destillat [desdi'la't] *-et, -er* дистиллированный продукт, дистиллят
- destillation [desdila'o'n] *-en, -er* дистилляция, перегонка
- destillationsapparat [desdila'onsapara't] *-et, -er* см. destillerapparat
- destillatør [desdila'tø'j] *-en, -er* 1) винокур 2) дистиллятор (*аппарат для перегонки*)
- destillerapparat [desdi'lejapa,ra't] *-et, -er* дистиллятор
- destillere* [desdi'le'ja] *vt* дистиллировать, перегонять, очищать
- destination [desdina'o'n] *-en, -er* назначение, место назначения
- destinationssted [desdina'ons,sde5] *-et, -er* место назначения
- desto ['desdo] *adv*: så meget — mere som..., тем более, что...; jo mere..., — mere... чем больше..., тем больше...; jo mindre..., — mindre... чем меньше..., тем меньше...; ikke — mindre тем не менее; — bedre тем лучше; — værre тем хуже; jo længere det varer, — værre bliver det чем дальше, тем хуже
- destroyer [de'sdrojaj] *-en, -e (-s)* мор. эскадренный миноносец
- destruere¹ [desdru'e'ja] *vt* разрушать, уничтожать
- destruktion [desdrug'o'n] *-en* разрушение, уничтожение
- destruktiv ['desdrugti'v] *a* разрушительный, опустошительный
- desuagtet ['desu,agda6] *adv* несмотря на то; тем не менее
- desuden [des'u:6an] *adv* кроме того
- desværre [des'veje] *adv* к сожалению

- desårsag [des'oj'sa'v] *adv* по этой причине, поэтому
- det [de] 1. *см.* den 2. *pron imp:* — regner идёт дождь; — er varmt i dag сегодня тепло; — er sundt at promenerer гулять полезно; må jeg læse brevet?—Det må du gerne можно мне прочесть! письмо?—Пожалуйста <> og — и кому же; — var ~! конечно! (*о работе*)
- detachment [detaj*(э)'тад] *-et, -er воен.* отряд, команда
- detachere¹ [deta/'e'jo] *vt воен.* выделять отряд, команду
- detachør [deta/'ø'j] *-enø -er* работник химчистки
- detachøse [deta/'ø:sa] *-я, -г* работница химчистки
- detail [de'tg] *inv см.* en detail
- detail|forretning [de'tg'fo,redneg] *-en, -er* магазин розничной торговли; handel [-,han'91] *-en* розничная торговля;—handler [-,ban'lɔ] *-en, -e* розничный торговец
- detaillist [deta'jist] *-en, -er см.* detailhandler
- detaillpris [de'taj,pri's] *-en, -er* розничная цена
- detalje [de'tal'jo] *-л, -г* деталь, часть, подробность; gå i —г вдаваться в подробности
- detaljere¹ [deta'lje'jo] *vt* рассказывать со всеми подробностями, подробно описывать
- detektiv|detegti'v] *-en, -er* сыщик, агент уголовного розыска
- detektiv|bureau [de'teg'te'by,ro] *-et, -er* отдел уголовного розыска; —gomán [-,go-,ma'n] *-en, -er* детективный роман
- detektor [de'teg'toj] *-en, -er* [...te'g'touaj] радио детектор
- detente [de'tenda] *-n, -г* разрядка (*напряжённости*)
- detention [deten'jo'n] *-en, -er* содержание под арестом
- detentionslokale [deten'jonslo,ka:lɔ] *-г* место временного заключения
- determineret [detejmi'ne'j95] *a* (точно) определённый
- determinisme [detejmi'nisma] *-л филос.* детерминизм
- detonation [detona/'o'n] *-en, -er* 1) детонация; взрыв 2) муз. детонирование
- detonator [deto'na:toj] *-en, -er* [...na'to:-J9j] детонатор; взрыватель, запал
- detonere¹ [deto'ne'jo] *vt* 1) взрываться, детонировать 2) муз. детонировать
- detronisere¹ [detroni'se'ja] *vt* свергать с престола
- dets [deds] 1. *pron poss* его, её (о неодушевлённых предметах и животных) 2. *pron det* того, той, тех; этого, этой, атих (о неодушевлённых предметах и животных)
- dette [de'de] *pron см.* denne
- devaluere¹ [devalu'e'js] *vt эк.* девальвировать
- devaluering [devalu'e'reg] *-en эк.* девальвация, понижение курса, обесценение
- deviation [devia/'o'n] *-en* отклонение, девиация
- deviere¹ [devi'vja] *vi* отклониться (от курса и т. п.)
- devise [de'vis9] *-n, -г* 1) девиз 2) чек (*в иностранной валюте*), девиза
- devisekontrol [de'v BэкoпДгэГ] *-len* контроль над вывозом иностранной валюты
- devot [de'vo't] *a* набожный, ханжеский
- devovere¹ sig [devo've'jo s'j] жертвовать собой
- diabetes [dia'be'das] *inv мед.* диабет
- diabetiker [dia'be'tigaj] *-en, -e* больной диабетом, диабетик
- diabolisk [dia'bo'lisk], diabolsk [dia'bo'lsk] *a* дьявольский, хитрый; чертовские
- diadem [dia'de'm] *-et, -er* диадема
- diagnose [dia'gnoiss] *-л, -г* диагноз
- diagnosticere¹ [diagnosdi'se'ja] *vt* определять (*болезнь*), ставить диагноз
- diagonal I [diago'na'l] *-en, -er* диагональ
- diagonal II [diago'na'l] *a* диагональный
- diagram [dia'gram'] *-met, -mer* диаграмма
- diakon [dia'ko'n] *-en, -er* брат милосердия
- diakonisse [diako'niso] *-n, -г* сестра милосердия
- diakronisk [dia'kro'nisk] *a* диахронический
- dialekt [dia'legt] *-en, -er* диалект, наречие, говор
- dialektal [dialeg'ta'l] *a* диалектальный, местный
- dialektik [dialeg'tik] *-ken филос.* диалектика
- dialektisk [dia'legtisk] *a филос.* диалектический; den —e materialisme диалектический материализм; den—e metode диалектический метод
- dialektord [dia'legd,o'j] *-et, = лит* диалектизм
- dialog [dia'lo'v] *-en, -er* диалог
- diamant [dia'man't] *-en, -er* бриллиант, I алмаз; usleben — неотшлифованный алмаз I перен. хороший, но невоспитанный человек
- diamant|bor [dia'mand,bo'j] *-et, = тех, I* алмазный бур, алмазное сверло; —bryllup [-,brø'lo] *-ret, -per* бриллиантовая свадьба; (*60-летний юбилей супружеской жизни*), \ — felt [-,fel't] *-et, -er* алмазные россыпи; —grube [-,gru:bo] *-л, -г см.* diamantmine; —leje [-,la]э] *-t см.* diamantfelt; —Hm I [-,li'm] *-ел* клей (*для склеивания фарфора I драгоценных камней*); —mine [-,tɛpэ]-л, —г алмазная копь; —ring I-,reg] *-en, -t* кольцо с бриллиантом; —skrift [-,skrift] *-ел* полигр. нонпарель; —sliber [-,sliw] I *-ел, -е* гранильщик алмазов; —slibning [-,slibnɛg] *-ел* шлифовка алмазов
- diameter [dia'me'd9j] *-(e)ren, -re* диаметр
- diametral [diama'tra'l] 1. *a* диаметральный 2. *adv:* — t modsat диаметрально противоположный
- diapositiv [dia'po:siti'v] *-et, -er* диaposитив
- diarjre [dia're'] *-reen, -reer мед.* почас
- diaskop [dia'sgo'p] *-et, -er* аппарат для показа диапозитивов
- diatonisk [dia'to'nisk] *a* муз. диатонический
- dibbelsåning [dibal,saner] *-en с.-х.* подсадка под кол

- dible¹ [ˈdɪblə] *vt c.-x.* сажать под кол
did [dɪd] *adv* туда; hid og — туда и сюда,
езад и вперёд
didaktik [didagˈtɪk] *-ken* дидактика
didaktisk [diˈdagtisk] *a* дидактический
didhen [ˈdɪd,hen] *adv* туда
didhenhørende [ˈdɪdhen.høˈjana] *a* отно-
сящийся к тому
die I [ˈdiːa] (en) материнское молоко;
give— кормить грудью
die¹ II (ˈdɛa) I- *vi* сосать (о ребёнке)
2. *vt* кормить грудью
diegivende [ˈdiːo.g Lvans] *a* кормящая
(о матери)
diesel||mot[or] [ˈdiːsɪl,motoj] *-oren, -årer*
дизель, дизельный двигатель; — olie [-,o:Plɔ]
-л дизельное топливо
difference [difoˈrɑŋsɑ] -л, -r 1) *mat.* раз-
ность 2) разница
differens [difaˈrenˈs] *-en, -er mat.* раз-
ность
differensrække [difsˈrensjeɡɑ] *-n* ариф-
метическая прогрессия
differentiale [cʃɛrɛnˈa:lɔ] -г *mat.,*
tex. дифференциал
differentialregning [difsrenˈjal,rqɪner]
-*en mat.* дифференциальное исчисление
differentiation [difsrenˈaˈoˈn] *-en, -er*
дифференциация
differentiere¹ [difarenˈeˈjo] *vt* 1) диффе-
ренцировать, расчленять, различать 2)
mat. находить дифференциал
differentiering [difarenˈeˈrer] *-en* 1) диф-
ференциация, разделение, расчленение 2)
постепенное усложнение организма при
развитии
differere¹ [difoˈreˈjɡ] *vi* отклоняться, от-
личаться
diffus [diˈfuˈs] *a* 1) неясный, нечёткий
2) *хим., физ.* рассеянный, диффузный
diffusion [difuˈjoˈn] *-en, -er хим., физ.*
рассеивание; диффузия
difteri [dɪfˈdriˈl] *-en, difteritis* [dɪfsˈri-
lis] *-en med.* дифтерия
diftong [dɪfˈtɔŋ] *-en, -er фон.* дифтонг
dig [dɑj] *pron pers* тебя, тебе, тобой; er
det — ? это ты?
dige I [ˈdɪg] *-r* 1) ограда 2) плотина
dige¹ II [ˈdɪg] *vt* ограждать, ставить
ограду
dige||brud [ˈdɪs brud] *-det* прорыв пло-
тины; — bygning I-,bygner) *-en, -er* по-
стройка плотины
digelel [ˈdiˈYal] *-elen, -ler* горн, тигель
diger [ˈdiˈ79j] *a* толстый, объёмистый
digesluse [ˈdɪg sɪ ʊrsɔ] *-n, -g* шлюз
digestion [dɪvɑˈsdjoˈn] *-en* переваривание
(пищи), пищеварение
digestiv [ˈdɪgˈvasdɪv] *a* способствующий
пищеварению
digesvale [ˈdɪgˈsvɑ:lɑ] -л, -g *зоол.* стри-
жок, ласточка-береговушка
digitalis [dɪgiˈtɑˈlis] (en) *бот.* дигиталис,
наперстянка
digitalmaskine [ˈdɪgi,talmasg ʃɛ] *-n, -g*
цифровая вычислительная машина
dignitar [dɪvniˈtɑˈj] *-en, -er* сановник,
важное лицо
dignitet [dɪvniˈteˈt] *-en* достоинство, ве-
личие
digression [dɪgreˈʊoˈn] *-en, -er* отступле-
ние, отклонение (от основной темы)
digt [degt] *-et, -e* 1) стихотворение; поэма
2) вымысел, фантазия, выдумка; det er
løgn og — это ложь и выдумка
digteyk|lus [ˈdegd,syglus] *-len, -ler* цикл
стихов
digte¹ [ˈdeɡdo] *vt* 1) писать (стихи)
2) сочинять, выдумывать
digtekunst [ˈdegdɔ,konˈst] *-en* поэзия
digter [ˈdegdɔj] *-en, -e* поэт
digterevne [ˈdegdɔj,eʏnɔ] *-n* поэтический
дар
digterinde [degdɔjˈenɔ] -л, -g поэтесса
digterisk [ˈdegdɔrisk] *a* поэтический
digterllkrans [ˈdegdɔj,kranˈs] *-en, -e, —*
krone [-,krɔːnɔ] -л, -g лавровый венок;
— skole [-,sgɔːlɔ] -л, -g литературное тече-
ние; — værk [-,vɛjk] *-et, -er* поэтическое
произведение
digting [ˈdeɡdnɛg] *-en, -e(r)* 1) поэтиче-
ское творчество, сочинение стихов; поэзия
2) поэма; стихотворение; поэтическое про-
изведение
digtsamling [ˈdegd,samler] *-en, -er* сбор-
ник стихов
dik I [dek] *-ket, =* тиканье часов
dik II [dek] *int* тик-так
dikke¹ [ˈdeɡɔ] *vi, vt* 1) тикать (о часах)
2) биться (о сердце) 3) шекотать <> hunden
— г med halen собака виляет хвостом
dikkedarer [deɡˈdaːjɔj] *pi* притворство,
жеманство; gøre — жеманиться, ломаться
dikkedik [deɡˈdek] *int* тик-так
diktafon [dɪgˈtaˈfoˈn] *-en, -er* диктофон
diktat [dɪgˈtaˈt] 1) *-et* диктовка 2) *-et*
диктат 3) *-en, -er* диктант
diktator [dɪgˈtaˈtoːj] *-en, -er* [ˈtaˈtoːjɔj]
диктатор
diktatorisk [dɪgˈtaˈtoːrisk] *a* диктатор-
ский
diktatur [dɪgˈtaˈtuːj] *-et, -er* диктатура;
proletariatets — диктатура пролетариата
diktere¹ [dɪgˈteˈjɔ] *vt* I) диктовать; —
til skrivemaskinen диктовать на машинку
2) диктовать, приказывать
diktermaskine [dɪgˈteːjma,sg ɪpɛ] -л, -g
см. diktafon
diktion [dɪgˈoˈn] *-en* дикция
dild [dɪlˈ] *-en, =* укроп
dilemma [dɪˈlɛrna] *-et, -er* дилемма
dilettant [dɪloˈtanˈt] *-en, -er* 1) дилетант,
любитель 2) см. dilettantskuespiller
dilettanteri [dɪlgtandaˈriˈ] *-et, -er презр.*
дилетантство
dilettantforestilling [dɪlɔˈtand,foːjɔsdeF-
erj] *-en, -er* любительский спектакль
dilettantisk [dɪloˈtanˈtisk] *a* дилетант-
ский, поверхностный
dilittantisme [dɪlɔtanˈtismɔ] -л дилетант-
ство
dilittantskuespiller [dɪlɔˈtand,sguːɔsbeˈ9jɔj]
-*en, -e* актёр-любитель
diligence [dɪliˈaqsɑ] -л, -г дилижанс,
почтовая карета
dille fdila (en) безумие, горячка
diluvial [diluviˈaˈl], diluviansk [diluvi-
ˈanˈsk] *a геол.* дилувиальный
dimension [dimɔnˈoˈn] *-en, -er* 1) раз-
мер, величина, объём; протяжённость; af

- kæmpemæssige —er огромных размеров 2)
мат. измерение
 dimensional [di'na:n/o'na'l] *a* объёмный, имеющий размеры
 dimensionere¹ [di'mon/o'ne'ja] *vt* соблюдать пропорции
 diminutiv I [di'm hnuti'v] *-et, -er грам.* уменьшительное существительное
 diminutiv II [di'm knuti'v] *a* 1) маленький, малюсенький 2) *грам.* уменьшительный
 dimission [dimi'o'n] *-en, -er* выпуск (*школы, университета*)
 dimissor [di'misoj] *-en, -er* [...mi'so:j9j] выпускник
 dimittend [dimi'ten't] *-en, -er* окончивший среднюю школу
 dimittendfest [dimi'tend,fest] *-en* выпускной вечер (*в школе*)
 dimittere¹ [dimi'te'ja] *vt* 1) допускать к сдаче экзамена на аттестат зрелости 2) выпускать из школы после сдачи экзаменов
 dimmelim [dema'lem] *a* *разг.* ненормальный, сумасшедший
 dims [dem's] *-en, -er разг.* нечто неопределённое; hvad er det for en — ? что это за штукавина?
 din fdi'n] *pron poss* (dit, pi dine) 1) твой, твоя, твоё, твои; du og — е ты и твой (близкие) 2) *в восклицательных предложениях переводится личным местоимением; —* nar! ты глупец!
 dine [di:nd] *pron см.* din
 diner [di'ne] *-en* [di'ne'dn], *-er* [di'ne'aj] званый обед; — transportable *a*) готовый праздничный обед, доставляемый на дом б) ресторан, осуществляющий доставку обедов на дом
 dinere¹ [di'ne'ja] *vi* обедать
 ding-dang [d'deg'darj] *int* динь-динь, бом-бом
 dingeldangel [der)9l'dar)'al] (et) подвесок, побрякушка
 dingnot [derja'no't] *-en, -er см.* dims
 dingle¹ [derjla] *vi* качаться, болтаться, шататься
 dinglevorn [d'ei)19V0jn] *a* шаткий, шатающийся
 diopterviser [di'obd9J,v is9j] *-et, -er* диоптрический прицел
 diplom [di'plo'm] *-et, -er* диплом, свидетельство, аттестат; грамота
 diplomat [di'plo'ma't] *-en, -er* дипломат
 diplomatarisk [di'plo'ma'ta'risk] *a* точный, буквальный
 diplomatår! lum [di'plo'ma'ta'riom] *-et, -er* сборник старинных грамот, рукописей *и т. п.*
 diplomatfrakke [di'plo'mad,fraga] *-n, -e* чёрный удлиненный пиджак (*для торжественных случаев*)
 diplomati [di'plo'ma'ti] *-et, -er* дипломатия
 diplomatisk [di'plo'ma'tisk] *a* 1) дипломатический; det — e korpс дипломатический корпус; ad — vej по дипломатическим каналам 2) дипломатичный
 diplomeret [di'plo'me'j9Ó] *a* дипломированный
 diplomingeniør [di'plomen/eni,ø'j] *-en, -er* дипломированный инженер
 direkte [di'regd9] *a* прямой, непосредственный; — tale *грам.* прямая речь
 direktion [direg'o'n] *-en, -er* 1) руководство, управление 2) дирекция, правление
 direktiv [direg'ti'v] *-et, -er* директива
 direktorat [diregto'ra't] *-et, -er* дирекция
 direktrice [direg'tri:is9] *-n, -e* заведующая, начальница (*в мастерской, в отделе магазина*)
 direktør [direg'tø'j] *-en, -er* директор, руководитель, начальник
 dirigent [diri'gen't] *-en, -er* 1) дирижёр; регент (*хора*) 2) председатель (*собрания*)
 dirigent[klokke [diri'gend,klog9] *-n, -e* председательский колокольчик; — pind [-,pen*] *-en, -e, -stok* [-,sdok] *-ken, -ke* дирижёрская палочка
 dirigere¹ [diri'ge'lz] *vt* 1) дирижировать 2) управлять, руководить, направлять; — færdselen регулировать движение 3) вести (*собрание*)
 dirk [dijk] *-en, -e* отмычка
 dirke¹ [dijga] *vt* открывать отмычкой
 си — ор вскрывать
 dirkefri ['dijgafri'] *a* секретный, не открывающийся с помощью отмычки (*о замке*)
 dirre¹ [dij9] *vi* дрожать, дребезжать
 dis I [di's] *-en* туман, дымка, мгла
 dis II [di's] *-en, -er* богиня
 dis III [dis]; være — med ngn быть на вы с кем-л.
 discipjel [di'sibal] *-len, -le* 1) ученик 2) ученик, последователь
 disciplin [disi'pli'n] 1) *-en* дисциплина, порядок 2) *-en, -er* дисциплина, предмет (*отрасль знания*)
 disciplinarmid|del [disi'pli'nal,med'sl] *-(de)let, -ler* дисциплинарная мера
 disciplinere¹ [disi'pli'ne'jo] *vt* дисциплинировать, приучать к дисциплине
 disciplineret [disi'pli'ne'jad] *a* дисциплинированный
 disciplinering [disi'pli'ne'reg] *-en* наведение дисциплины
 disciplinær [disi'pli'ne'j] *a* дисциплинарный
 disciplinær||forseelse [disi'pli'nsj,fojse'3l-sa] *-n, -e* нарушение дисциплины; дисциплинарный проступок; — myndighed [-,møndi'he'dj] *-en воен.* дисциплинарная власть, дисциплинарные права; — straf [-,sdrɑf] *-fen, -fe* дисциплинарное взыскание [наказание]
 diset [di:s95] *a* туманный, мглистый
 disfavør [disfa,vø'j] *-en: i hans -* не в его пользу
 disharmonere¹ [d'ishajmo,ne'j9] *vt* не гармонировать, не подходить
 disharmoni [d'ishcnmo,ni'] *-en, -er* 1) дисгармония 2) несоответствие
 disharmonisk [d'ishcu,mo'nisk] *a* 1) дисгармоничный 2) нестройный
 disintegration [disendagra./o'n] *-el* разделение на составные части, дезинтеграция
 disintegrere¹ [disenda,gre'j9] *vt* разделять на составные части, дезинтегрировать

- disjunktiv ['disjurjti'v] *a* разъединяющий; konjunktion *грам.* разделительный союз
 disk [desk] *-en, -e* 1) прилавок; fra under *-en* из-под полы 2) *церк.* дискос
 diskant [dis'kan't] *-en, -er* *муз.* дискант
 diske¹ [desga]: — *ор* ставить кушанья на стол; угодать *O hvad er det du —г ор med!* что за небылицы!
 diskenspringer ['desg9n,sbre\$9j] *-en, -e* приказчик; продавец
 diskofil [desgo'fi'l] *-en, -er* собиратель грампластинок
 diskontere¹ [desgon'te'ja] *vt фин.* дисконтировать, учитывать (*вексель*)
 diskontering [disgon'te'ret], diskonto [dis'konto] *-en, -er фин.* дисконт, учёт (*векселей*)
 diskontobank [dis'konto,bag'k], diskontoforretning [dis'kontofo,redner] *-en, -er* учётный банк
 diskos [disgos] *-sen, — спорт,* диск
 diskos||kast [disgos,kast] *-et спорт,* метание диска; —kaster [-,kasdoj] *-en, -e* метатель диска
 diskotek [desgo'te'k] *-et, -er* фонотека
 diskrepans [disgre'pan's] *-en, -er* отклонение, несогласие
 diskret [dis'gret] *a* сдержанный, скромный, тактичный
 diskretion [disgrs'o'n] *-en, -er* сдержанность, скромность, тактичность
 diskrimination [disgrimina'o'n] *-en, -er* дискриминация
 diskriminatorisk [disgrimina'to'risk] *a* дискриминационный
 diskriminere¹ [disgrimi'ne'ja] *vt* дискриминировать
 diskurs [dis'kuj's] *-en, -er* обсуждение, дискуссия
 diskursiv [disgujsi'v] *a* основывающийся на аргументах и логических выводах
 diskussion [disgu'o'n] *-en, -er* спор, дискуссия, обсуждение; прения
 diskutabel [disgu'ta'bol] *a* спорный, дискуссионный
 diskutere¹ [disgu'te'jo] *vt* спорить, обсуждать; дискутировать
 diskvalificere [disgvalifi'se'jo] *vt* дисквалифицировать
 diskvalifikation [disgvalifika'o'n] *-en* дисквалификация
 dislokation [disloka'Jo'n] *-en* 1) *геол.* смещение (*горной породы*) 2) *воен.* дислокация
 dislokere¹ [dislo'ke'js] *vt воен.* дислоцироваться)
 dispache [dis'pa/] *-n, -g* диспаша, расчёт убытков при аварии
 dispachør [disba'ø'j] *-en, -er* диспашер, эксперт, производящий диспашу
 disparat [disba'rat] *a* неоднородный, противоречивый
 dispensation [disbensa'o'n] *-en, -er* 1) изъятие из закона 2) освобождение (от обязательств)
 dispensere¹ [disben'se'jo] *vt* 1) изымать 2) освобождать (от обязательств)
 disponere¹ [disbo'ne'jg] *vi, vt* 1) располагать; размещать 2) predisposing (к болезни) 3) (*over ngt*) распоряжаться (*чем-либо*)
 disponeret [disbo'ne'jaå] *a (for ng)* predisposed (к какой-л. болезни)
 disponibel [disbo'ni'b91] *a* находящийся в распоряжении; свободный, наличный
 disposition [disbosi'o'n] *-en, -er* 1) распоряжение; jeg står til Deres — я нахожусь в Вашем распоряжении; stille ng til ngns — предоставлять что-л. в чьё-л. пользование [распоряжение] 2) расположение 3) *воен.* диспозиция 4) склонность, predisposition
 disput [di'sbyt] *-ten, -ter* спор, диспут
 disputats [disbu'ta'(d)s] *-en, -er* 1) защита диссертации 2) диссертация
 disputere¹ [disbu'te'jo] *vi* 1) защищать диссертацию 2) спорить
 disse I ['dise] *pi om denne*
 disse II ['diso] *-n, -g* жетон (*для игры*); apparatet er ikke en — værd (этот) аппарат гроша ломаного не стоит
 dissekere¹ [dise'ke'jo] *vt* 1) вскрывать, анатомировать 2) анализировать, критически разбирать
 dissekerkniv [dise'kej,kni'v] *-en, -e* скальпель
 dissektion [diseg'o'n] *-en, -er* вскрытие (*трупна*)
 dissektionsstue [diseg'Jons,sdu:9] *-n, -r* анатомический театр
 dissemineret [disemi'ne'jad] *a:* — [multipel] sklerose *мед.* рассеянный склероз
 dissimilation [disimila'o'n] *-en, -er* лингв., диссимилиация, расподобление звуков
 dissonans [diso'nan's] *-en, -er* 1) *муз.* диссонанс, разноголосица 2) несоответствие, несходство; разногласие
 dissonere¹ [diso'ne'ja] *vi* диссонировать
 distance [di'sdarjsa] *-l, -g* дистанция, расстояние; дальность
 distanceblænder [di'sdar)S9,blen9j] *-en, -e* 1) человек, производящий впечатление только при поверхностном знакомстве 2) нечто яркое, но бессодержательное; — flyvning [-,fly'vnerj] *-en, -er* полёт на дальность; — fragt [-,fragt] *-en мор.* фрахт за пройденное расстояние; — løb [-,lø'p] *-et спорт,* бег на дальнюю дистанцию; — måler [-,mo:l9j] *-en, -e* дальномер
 distancere¹ [disdarj'se'J9] *vt* обгонять, опережать; — planen перевыполнить (*сов.*) план
 distingvere¹ [disdig've'jg] *vi* различать, распознавать
 distingveret [disdirj've'^S] *a* изысканный, аристократический
 distinkt [di'sdirj't] *a* ясный, отчётливый, чёткий
 distinktion [disdir)(g)'o'p] *-en, -er* 1) различие, отличие 2) *воен.* знак различия* погон, эполет
 distrahere¹ [disdra'he'J9] *vt* отвлекать, мешать
 distrahit [di'sdre'] *a см.* distraet
 distraktion [disdrag'o'n] *-en, -er* рассеянность
 distribuere¹ [disdribu'e'J9] *vt* распределять, раздавать; распространять

- distribution [disdribu/'o'n] *-en, -er* распределение, раздача; распространение
- distributiv [di'sdributi'v] *a* разделительный
- distributør [disdribu'tø'j] *-en, -er* занимающийся распределением, распределяющий
- distrikt [di'sdrikt] *-et, -er* район; область, округ
- distriktsbestyrelse [di'sdriktbe^dy'jal-sa] *-n, -e* районное [областное] руководство (*партии, профсоюза и т. п. в Дании*); — læge [-,leryə] *-n, -e* районный врач; — møde [-,mø:da] *-/, -g* районное собрание
- distræt [di'sdre'] *a* рассеянный
- dit [dit] *pron см. din <> — og dat* то и сё
- ditten [di'dan] *pron: — og datten* то и сё
- ditto [di'to] *pron dem* то же (самое), столько же; такой же
- dityrambe (dity'ramba) *-n, -e* дифирамб
- dityrambisk [di'ty'ram'bisk] *a* хвалебный, восторженный
- diurese [diu'rorsa] *-n, -g med.* диурез
- diva f'dtva] *-en, -er* примадонна
- divan [di:'van] *-en, -er* диван, кушетка
- divergens [divej'gen's] *-en, -er* расхождение, разногласие
- divergere¹ [divej'ge'ja] *vi* 1) расходиться, удаляться друг от друга 2) расходиться во мнениях
- diverse [di'vejsa] *a pi* 1) различные; разные, разнообразные 2) разное (*хроника в газете*)
- diversion [divej/'o'n] *-en, -er воен.* отвлекающие действия
- divertere¹ [divej'te'ja] *vt* развлекать; hvad skal vi — gæsterne med? чем мы развлечём гостей?
- divertissement [divejtis'maq] *-et, -er* 1) *муз.* дивертисмент 2) *театр,* интермедия 3) развлечение, забава
- dividend [divi'den't] *-en, -er мат.* дельное
- dividende [divi'denda] *-я, -г эк.* дивиденд, прибыль
- dividere¹ [divi'de'ja] *vt мат.* делить; — med fem делить на пять
- divination [divina/'o'n] *-en, -er* предсказание
- division [divi/'o'n] *-en, -er* 1) *мат.* деление 2) *воен.* дивизия 3) *спорт,* группа, подгруппа
- divisionsbefaling [divi'jonsbe,fa4er] *-en, -er* 1) приказ по дивизии 2) командование дивизии; — bestand [-,be,sdan'] *-en* состав дивизии; — chef /e'f] *-en, -er* командир дивизии; — domstol [-,domsdo'l] *-en, -e* дивизионный суд; — jurist [-,ju,rist] *-en, -er* дивизионный юрист; — kommando [-,ko,mando] *-en, -er* командование дивизии; — stab [-,sda'p] *-en, -e* штаб дивизии; — stykke [-,sdøga] *-e* задача на деление; — tegn [-,tai'n] *-et, =* знак деления
- divisor [di'v i:soj] *-en, -er* [...vi'so:ja] *мат.* делитель
- diæt [di'e't] *-en, -er* диета; holde — соблюдать диету
- diæter [di'e'daj] *pi* суточные
- diætetik [diedo'tik] *-ken, -ker* диететика, наука о правильном питании
- diætetisk [die'te'tisk] *a* диетический
- diætmad [di'ed,ma5] *-en* диетическое питание
- djærv [djej'v] *a* смелый, бравый; дерзкий
- djærvhed [djejvhe'd] *-en, -er* смелость; дерзость
- djævlel [dje:vol, dj^ul] *-(e)len, -le* чёрт, дьявол O en sølle — !, en fattig — ! *разг.* бедняга!
- djævelsk [dje:volsk] *a* чертовский, дьявольский
- djævelskab [djsvalsga'p] *-et разг.* чертовщина
- djævleblændt [djeula,blen't] *a* чертовский; en — smuk pige чертовски хорошенькая девушка
- djævleri [djeula'ri'] *-et, -er* чертовщина, дьявольщина
- djævlunge [dJfula,ora] *-n, -e* чертёнок
- do [do] *муз.* до
- dobbelt [d'obalt] 1. *a* 1) двойной, двойной; двукратный; kufferten har — bund чемодан с двойным дном 2) двусмысленный; der er altid — bund i hans udtalelser его высказывания всегда имеют двойной смысл 2. *adv* вдвое, вдвойне; — så stor вдвое больше
- dobbelt-affutage [d'obaldafy,tø/9] *-л, -e воен.* спаренная установка (*артиллерийская, ракетная*)
- dobbeltlbekkasin [d'obaldbeka,si'n] *-en, -er зоол.* дупель обыкновенный; — bevidsthed [-,be,vedshe'5] *-en* *псих.* раздвоение личности; — billet [-,bi,let] *-ten, -er* билет туда и обратно
- dobbeltbundet [d'obald,bonad] *a* двусмысленный
- dobbelt[dækker [d'obald,degaj] *-en, -t* 1) двухэтажный автобус 2) паром с двумя автомобильными палубами 3) *уст.* биган; — gænger [-,ger]aj] *-en, -e* двойник; — hage [-,llayə] *-л, -г* двойной подбородок
- dobbeltthed [d'obaldhe'5] *-en* ^двойственность 2) нечестность
- dobbeltløbet [d'obald,lø:ba5] *a* дувствольный (*о ружье*)
- dobbeltmøntet [d'obald,mønda5] *a:* — obligation облигация, стоимость которой указана в деньгах данной страны и в иностранной валюте
- dobbelt seng [d'obald,ser'] *-en, -e* дувспальная кровать
- dobbeltsidet [d'obald,si:5at], dobbeltsidig [d'obald,sirdi] *a* двусторонний; en — lungebetændelse двустороннее воспаление лёгких
- dobbelttilspil [d'obald,sbi4] *-let* двойная игра; — spiller [-,sbelaj] *-en, -e* дурушник; — spor [-,sbo'j] *-et, =* ж.-д. двухколенный!
- путь
- dobbeltsporet [d'obald,sbo:jad] *a* ж/д двухколейный
- dobbeltsproget [d'obald^broiyat] *a* двуязычный
- dobbeltilværelse [d'obald,teIvej3l53] *i* двойная жизнь
- dobbeltydig [d'obald,ty:5i] *a* дувмысленный

- dobbeltværelse ['dobold,veJ9lso] -t, -r i номер на двоих (*в гостинице*)
- dobbeltægteskab ['dobold,egdosga'p] -et бигамия; двоежёнство; двоемужие
- dobbeltøl ['doboid,ø] -let сорт крепкого пива
- dobbeltørn ['dobold,6j'n] -en двуглавый орёл (*эмблема*)
- doble¹ I ['doblo] vi играть в кости
- doble¹ II ['dobla] vi карт, удваивать ставку
- dobler ['dobloj] -en, -e азартный игрок
- docent [do'sen't] -en, -er доцент
- docentur [dosen'tu'j] -et, -er доцентура
- docere¹ [do'se'ja] vt 1) преподавать, читать лекции 2) поучать
- doctor ['dogdoj] (en), pi -es [dog'touos] доктор (*учёная степень*); — juris доктор юридических наук; — medicinae доктор медицинских наук
- dog [doj, dou] adv однако, ведь, но, всё-таки; nej — I да нет же!; hvad er det -? что же это?; kom — I иди (те) же!
- dogge l'doga] -n, -e мастиф (*порода собак*)
- dogmatik [dOY'ma'tik] -ken догматика
- dogmatiker [dOY'ma'tigaj] -en, -e догматик
- dogmatisk [dOY'ma'tisk] a догматический
- dogme [dOY'ma] -t, -e догма
- dok [dok] -ken, -ke(r) мор. док; tør — сухой док; våd — плавучий док; sætte i ** вводить в док; gå i — встать (*сов.*) в док
- dokke ['doga] -n, -e см. dukke I
- doktor ['dogdoj] -en, -er [dog'touoj] 1) доктор (*учёная степень*) 2) врач, доктор
- doktorafhandling ['dogdoj,Quhan4er] -en, -er докторская диссертация
- doktorand [dogdo'ran't] -en, -er докторант
- doktor disputats ['dogdojdisbu,ta'(d)s] -en, -er 1) докторская диссертация 2) защита докторской диссертации
- doktorere¹ [dogdo're'jo] vi (på) врачевать
- doktorgrad ['dogdo'gra'd], doktorværdighed ['dogdoj,vejdihe'5] -en степень доктора; tage doktorgraden получить (*сов.*) степень доктора
- doktrin [dog'tri'n] -en, -er доктрина
- doktrinær [dogdri'ns'j] a доктринёрский
- dokument [doku'men't] -et, -er документ; udfærdige et — выправить (*сов.*) бумагу
- dokumentarfilm [dokumen'ta:j,firm] -en, -s (=) документальный фильм
- dokumentarisk [dokumen'ta'risk] a документальный; — film см. dokumentarfilm
- dokumentation [dokumenda'Jo'n] -en, -er документация
- dokumentere¹ [dokumen'te'jo] vt документировать, доказывать
- dokument falsk [doku'mend,farsk] (et) i подделка документов; gøre sig skyldig i ~ подделка (*сов.*) документы, совершить (*сов.*) подлог; — mappe [-,mabo] -n, -r 1) папка для документов 2) портфель
- dolfin ['dolfi'n] -en, -er дельфин
- dolk [dol'k] -en, -e кинжал
- dolke¹ l'dolga] vt заколоть (*сов.*) [убить (*сов.*)] кинжалом
- dolkestik ['dolgo,sdek] -ket, =, dolkestød l'dolgo,sdød] -et, = удар кинжалом.
- dollar l'dolaj] -en, -s (=) доллар
- dollarHgrin ['dolaj,gri'n] -et, = ирон. американский автомобиль; — prinsesse [-gren,sesa] -n, -e ирон. дочь американского миллионера
- dolmja ['dolma] -aen, -(a)er кул. голу-бец
- dom I [dom*] -men, -me 1) приговор [решение] суда; fælde [afsig] en — вынести (*сов.*) приговор 2) суждение, мнение; sidde til — over ngn осуждать кого-л. <> betale i dyre — те дорого заплатить (*сов.*) за что-л.; uden lov og — без суда и следствия
- dom I [do:m] -en, -er собор
- domestik [doma'sdek] -ken, -ker прислуга
- domfælde¹ ['dom.felo] vt вынести (*сов.*) приговор (*кому-л.*), осудить (*сов.*) (*кого-либо*)
- domfældelse ['dom,felolsa] -n, -e вынесение приговора
- domhus ['dom,hu's] -et, -e здание суда
- domicil [domi'si'l] -et, -er постоянное местожительство
- dominant I [domi'nan't] -en, -er муз. доминанта
- dominant II [domi'nan't] a господствующий
- dominere¹ [domi'ne'jo] vi, vi 1) господствовать, властвовать (*над кем-л.*) 2) доминировать, преобладать 3) возвышаться над местностью, господствовать
- dominerende [domi'ne'jona] a господствующий, преобладающий
- dominion [do'minjon] (en), pi -s доминион
- domino I l'do'mino] -en, -er домино (*карнавальная ^костюм*)
- domino II Cdo'mino] -et домино (*игра*)
- domkirke ['dom,kijgo] -n, -e собор
- dommedag ['domo^da*(y)] -en рел. судный день O fra nu af og til — навсегда; до окончания века
- dommer ['domoj] -en, -e 1) судья 2) спорт, судья, арбитр
- dommer[em]bede ['domaj^embe'da] -t, -r длжность судьи; — magt [-,magt] -en власть судьи
- domrap [dom'rap] -pen, -per снегирь (*птица*) O en rigtig — разг. глупый человек
- domprovst ['dom,prqv'st] -en, -er настоятель собора
- domptør [domb'tø'j] -en, -er укротитель
- domptøse [domb'tø'sa] -n, -e укротительница
- domsforhandling ['domsfoj,han4er] -en, -er судебное заседание, разбирательство дела в суде; — kraft [-,kraft] -en сила приговора; — mand [-,man'] -en, -mand судебный заседатель
- domstol ['dom,sdo4] -en, -e суд, трибунал
- domæne [do'merna] -n (-i), -r 1) государственное (недвижимое) имущество, государственная земля 2) область, сфера (*знаний, деятельности*)

- donation [dona'o'n] -en, -er дар, пожертвование
donator [do'natoj] -en, -er [dona'to:j8j] жертвователь
done [do:na] -n, -e силки (мн. ч.) для лбвли птиц
donkrylled [el [doggi,ked8] -elen, -ler мор. вспомогательный котёл; — mand I-,man'] -en, -mænd мор. машинист вспомогательной машины
donkraft [don,kraft] -en, -e(r) домкрат
donna [dona] -en, -er шутил., презр. баба, бабёнка
donner [don'oj]: tale — til ngn изругать (сов.), ^обругать (сов.) кого-л.
donor [do:noj] -en, -er [do'no:jaj] донор
dont [don't] -en раббта, занятие, труд; passe sin daglige — заниматься усвоим делом; alt går sin vanlige — всё идёт своим чередом
dope¹ [dobo] vt давать допинг (для повышения спортивных результатов)
doping [dober] -en допинг
dorisk [dorisk] a дорический
dormitorium [dojmi to'riom] -et, -er обш-щая спальня
dorsk [dojsk] a ленивый, апатичный
dorske¹ [dojsk3] vi лениться
dorskhed [dojskhe'6] -en лень, апатия
dosere¹ [do'se'jo] vt дозировать
dos|is [do:sis] (en), pi -er доза; en — tre gange daglig принимать по три раза в день
dosmer [dosmoj] -en, -e глупец; голова-вотьяп
dosmersed|del [dosm9J,sedol] -(de)len, -ler записка для памяти, памятка; шпаргалка (разг.)
dossier [do'e] -et, -er (s) досье
dotation [dota'o'n] -en, -er дотация
double [dubol] (en) спорт, парная игра (теннис); spille — участвовать в парной игре
douce (du:s, du's) a мягкий, нежный; — farver мягкие тона
douche I [du/] -n, -e душ; virke som en kold — действовать как ушат холодной воды
douche¹ II [du/] vt поливать, опрыскивать
douglasgran [duglas,gran] -en бот. пихта дугласовая, дугласия
doven [douan] a 1) ленивый, праздный 2) слабый, выдохшийся, потерявший крепость (о напитке)
doven||didrik [d'quon,de5rik] (en), pi -ker лентяй, лежебока; — dug [-,dy'j] -et, = 1) зоол. ленивец 2) лентяй; — lårs [-,l<us] (en), pi -er см. dovendidrik
dovenskab [doyonsga'p] -en лень
dovne¹ [d'Qunojtu, vi лениться; — tiden bort = убивать время
doyen [dua'jsn] -en, -er старшина дипломатического корпуса; дуайен
drab [dra'p] -et, = убийство; uaigtsomt — непредумышленное убийство
drabant [dra'ban't] -en, -er 1) ист. страж, вооружённый алебардой, алебардщик 2) са-теллит 3) астр., спутник; jordens kuns — искусственный спутник Земли
drabelig [drabali] a громадный, огромный
drabsIIforsøg [drabsforsøg] -et, = попытка убийства, покушение; — m [-,man'] -en, -mænd убийца; — sag [-en, -er] дело об убийстве
drag [dra'Yl] -et, — 1) глоток, вдох; тяжка; i et — залпом; в один при drikke i lange — пить большими гл-ками; tage et — af riben затын (сов.) (трубкой); nyde livet i fulde — ж-полной жизнью, наслаждаться жизни 2) удар; et — over nakken удар по затыл 3) контур, очертания (мн. ч.)
drage I [d'ra:u] -l, -e 1) дракон 2) мажный змей; sætte en — op i luften за-екать змея 3) ведьма (о сварливой-щи не)
drage⁴ II l'drava] vt 1) тянуть, таш-извлекать 2): — fordel af ngt извлек-из чего-л. выгоду; — omsorg for ngn за-титься о ком-л.; — en slutning сдел (сов.) вывод; — et dybt suk глубоко вздох-нуть (сов.); — ånde перевести (сов.) дыха-ние; — alles øjne til sig обратить (сов.) на себя всеобщее внимание-о — af,-bort уезжать, отправляться; — frem выд-скивать; — ngns mindst tiltalende sider frem подчеркивать самые непривлекатель-ные черты чьегб-л. характера; — et sted hen уезжать [отправляться] куда-л.; * landet igennem исколесить (сов.) всю стра-ну; — ind a) вступать, входить; б) вые-кать, втягивать; — omkring странствовать; — over проходить, миновать; — tilbage отступать, отходить; — ud удалиться, уезжать, отправляться; — videre отпра-виться (сов.) дальше; — s: —s med dden бороться со смертью
dragé [dra'e] (en), pi -s 1) драже 2) а-сахаренный миндаль
dragelse [drcrvalso] -n, -e влечение, яа
dragemåned [dra:YO,mo:n3d] -en астр. лунный месяц
dragen [dragon] part II om drage II
dragende [dragons] a привлекательный, привлекающий, соблазнительный
drager [drcryojl] -en, -e 1) носильпп 2) стр. балка, перекладина
draget [drcryad] part II om drage II
dragkiste [draY,kisds] -l, -e комод
dragning [dravner] -en, -er см. gelse
dragoman [drago'ma'n] -en, -er пере-чик (устный, обыкн. с восточного
драгоман
dragon [dra'go'n] -en, -er 1) дра 2) танкист
dragt [dragt] -en, -er платье; оде-костюм, наряд <> en — prygl взбучка
dragtpose [dragd,po:s9] -l, -g ме-предохраняющий одежду от моли
drak [drag] impf om drikke II
drøm [drøm*] -men, -te разг. гл [рюмка] водки; han har taget en ~ meget он выпил лишнего <> det er en for stærkt! это уж слишком!
drama [drama] -et, -er драма

dramatik [drama'tik] *-ken* 1) драматизм, драматичность; mødet forløb ikke uden — собрание проходило не без некоторого драматизма 2) драматические события
 dramatiker [dra'ma'tigoj] *-en, -e* драматург
 dramatisere¹ [dramat'se'jo] *vt* драматизировать
 dramatisk [dru'ma'tisk] *a* драматический
 dramaturg [drama'tuj'k] *-en, -er* 1) театральный критик, рецензент 2) заведующий литературной частью при театре, заведующий репертуаром, завлит
 dramaturgi [dramatuj'gi'] *-en* театроведение
 dranker [d'raggoj] *-en, -e* пьяница
 dranker||anstalt [d'raggoj,ansdalt] *-en, -er, -asyl* [-a,sy'l] *-et, -er* лечебница для алкоблнков; — galskab [-g als'ga'p] *-en med.* белая горячка; — hjem [-JenTl] *-met sm.* drankeranstalt; — syge [-,sy:Y9] *-l* алкоголизм
 drap [d'rap] *-pet, -per* драп
 drapere¹ [dra pe'lə] *vt* драпировать
 draperi [drabd'ri*] *-et, -er* драпировка
 drapering [dra'pe'reg] *-en, -er* 1) драпировка 2) драпирование
 drapfarvet [d'rap,fajva6] *a* светлый сёрро-коричневый тон
 draphavre [d'rap,hqyJo] *-l bot.* райграс высокий
 drastisk [d'rasdisk] *a* 1) решительный, крутой 2) сильнодействующий (о лекарстве)
 dratte¹ [d'rads] *vi* *разг.* падать, лететь кувырком о — ned упасть (сов.), свалиться (сов.); ~ от растянуться (сов.)
 dravat [dra'va't] *-en, -er* шторм; вихрь
 ^ få en — получить (сов.) взбучку
 drej [d'rqjM] *-et, =* поворот
 dreje¹ [d'rqja] *vt* 1) вертеть, крутить; вращать; — et telefonnummer набирать номер телефона; — en film снимать фильм 2) точить (на токарном станке) * — af a) отвёртывать; б) свернуть (сов.), повернуть (сов.); — ind i en sidegade свернуть (сов.) в переулок; — ot повёртывать; — om hjørnet повернуть (сов.) за угол; — lige op i vinden *мор.* стать (сов.) против ветра; — sig вертеться, вращаться, крутиться; — sig om ngt вертеться вокруг чегб-л. (о разговоре); det — г sig om... речь идёт о... O hun er flot—t она великолепно сложена
 dreje||bog [d'rqj9,bo*Yl] *-en, -bøger* киносценарий; — bro Кьго'] *-en, -er* разводной пост; — bænk [-,ber'k] *-en, -e* токарный станок
 drejelig [d'rqjali] *a* вращающийся
 drejer [d'rqj9j] *-en, -e* токарь
 drejeri [d'rgis'ri'] *-et, -er* токарная мастерская
 drejellscene [d'rqj9,se:n9] *-l, -g* вращающаяся сцена; — skive [-,sgfvo] *-l, -r* 1) ж.-д. поворотный круг, поворотная платформа 2) воен. вращающаяся мишень 3) *тех.* волоочильный круг; — stol [-,sdo4] **en, -e* винтовой стул, табурет на винте; — syge [-,sy:Y9] *-l* вертячка (болезнь овец)
 drejl [d'rqj'l] *-et, -er* тик (материя)

drejning [d'rqjneg] *-en, -er* 1) вращение 2) *тех.* оборот 3) поворот; изгиб
 drejnings||akse [d'r^jnegs.agso] *-l, -e* *тех.* ось вращения; — viser [-,vls9j] *-en, -e* *as.* указатель поворота
 dreng [d'rej'] *-en, -e* мальчик; парень; en grøn — молокосос; mors — маменькин сынок; han er en sød — *ирон.* хорош гусь!; gamle — ! *разг.* старина! (обращение)
 drengagtig [d'rer]9,agdi] *a* ребяческий, мальчишеский
 drengagtighed [d'reg9,agdihe'6] *-en* мальчишество
 dreng||barn [d'reg9,baj'n] *-et, -børn* мальчик; мальчуган; — hår [-,ho'j] *-et* женская короткая стрижка, стрижка «под мальчика»; — skole [-,sgo:l9] *-l, -e* школа для мальчиков; — strek [-,sdrqj'] *-en, -er* мальчишеская шалость
 drenget [d'rejpd] *a sm.* drengagtig
 drengear [d'rer]9,o'j] *pi* отроческие годы, отрочество
 dress [dresj] (en) *u* (et), *pi* = платье, костюм; i fuldt — в полном параде
 dressere¹ [d're'se'jg] *vt* дрессировать
 dressing [d'reseg] *-en, -s* соус; маринад
 dressman [d'resmam] (en) манекен (*мужской*)
 dressur [d're'su'j] *-en, -er* дрессировка
 dressør [d're'sø'j] *-en, -er* дрессировщик
 drev I [d'r\$y] *-et, =* *тех.* шестерни; 'привод, передача; малое зубчатое колесо
 drev II [d're'v] *impf om* drive II
 dreven [d'reivon] 1, *a* 1) опытный, сведущий; en — politiker опытный политик 2) *разг.* хитрый, продувной 2. *part II om* drive II
 drevenhed [d're:v9nhe'5] *-en* опытность
 drevet [d'revgd] *part II om* drive II
 dribble¹ [d'riblə] *vi, vi* вести мяч (*в футболе*)
 drift [d'reft] *-en, -er* 1) инстинкт 2) склонность, стремление; порыв, побуждение; af egen — по собственному почину 3) использование, эксплуатация; åbne for — открыть (сов.) (для движения, функционирования // *m. n.*); være ude af — бездействовать 4) ход, движение; sætte i — привести (сов.) в движение, пустить (сов.) в ход; i fuld — в полном разгаре, полным ходом 5) *мор.* дрейф 6) стадо
 driftettersyn ('d'reft,efd9jsy'n] *-et* текущий [профилактический] ремонт
 driftig [d'refdi] *a* активный, деятельный, предприимчивый
 driftighed [d'refdihe'd] *-en* активность, предприимчивость
 drifts||bestyrer [d'refdsbe,sdy'j9j] *-en, -e* заведующий производством; — kapital [-ka'pi,ta'l] *-en, -er* эк. оборотный капитал; — liv [-,li'v] *-et* половая жизнь; — omkostninger [-om,kosdner]9j] *pi* издержки производства; эксплуатационные расходы; стоимость содержания; — overskud [-,qy9JSgud] *-det, =* чистая прибыль
 drift(s)sikker [d'refd(s),seg9j] *a* безопасный в эксплуатации
 drift(s)sikkerhed [d'refd(s),seg9jhe'6] *-en* эксплуатационная надёжность

- driftsUstandsning [ˈdrefds, sdansneg] -en, -er прекращение производства; остановка производства; — tab [ˈtaːp] -et, = убыток; — uheld [-, uhel'] -et авария на производстве; — økonomi [-økoˈnoːmi] -en хозяйственный расчёт, хозрасчёт; — år [-, 0'J] -et, = производственный год, хозяйственный год
- drik [ˈdrek] -ken, -ke 1) напиток; stærke -ke крепкие напитки 2) глоток; må jeg få en lille — vand? можно выпить глоток воды? 3) пьянство; være forfalden til — иметь пристрастие к вину
- drikfældig [dreg'fel'di] a имеющий пристрастие к вину
- drikfældighed [dreg'fel'dihe'd] -en пьянство; запой
- drikke I [ˈdrego] (en): mad og — еда и питьё O uden mad og — duer helten ikke *ноел*, s голодное брюхо к ученью глухо
- drikke⁴ II [ˈdrega] vi, vi 1) пить; — ngns skål пить за чьё-л. здоровье 2) пьянствовать; — som en svamp пить как лошадь O — af отпить (*сов.*); — sine sorger bort залить (*сов.*) горе; — det nye år ind встретить (*сов.*) Новый год; — ngn på pelsen, — ngn til спаивать кого-л.; напоить (*сов.*) кого-л. допьяна; — til den store guldmedalje нить как лошадь; drik ud! пей до дна!; e ngn under b⁰iet напоить (*сов.*) кого-л. допьяна
- drikke||broder [ˈdreg3, broːj] -en, -brødre собутыльник; — gilde K gilo] -, -e попойка, пирушка; — glas [-, glas] -set, = стакан; — kar [-, kaj] -ret, = сосуд для питья
- drikkelig [ˈdregali] a (при)годный для питья
- drikkepenge [ˈdrega.pegal pi] чаевые; give for meget i — дать (*сов.*) слишком много на чай
- drikkeri [drega'ri] -et, -er 1) пьянство 2) выпивка
- drikke||skilling [ˈdrega.sgePenJ] -en, -e см. drikkepenge; — vand [-, van'J] -et питьевая вода; — varer [-, voːroːj] pi напитки; — vise (-, viːso] -l, -g застольная (песня)
- dril [ˈdrel] inv: på [for] — шутки ради, в шутку
- drilagtig [drel'agdi] a любящий дразнить, задиристый
- drilbøt [ˈdril,bo*] -et, = дрель
- drille¹ I [ˈdrelo] vt дразнить (*кого-л.*), подтрунивать (*над кем-л.*)
- drille¹ II [ˈdrilo] vt сверлить дрелью
- drillerind [ˈdrela.pen'] -en, -e задира, насмешник
- drilleri [ˈdrela'ri] -l -et, -er поддразнивание, подтрунивание
- drillesyg [ˈdrel'sy'-y], drillevorn [ˈdrela-vojn], drilsk [ˈdrel'sk] a см. drilagtig
- drink [ˈdriːkj] (en), pi -s коктейль; аперитив
- driste¹ sig [ˈdresdd saj] (*til ngt*) осмелиться (*сов.*), вздумать (*сов.*) (сделать что-л.); — sig frem отважиться (*сов.*), осмелиться (*сов.*)
- dristig [ˈdresdi] a 1) смелый, дерзкий 2) наглый 3) непристойный; visen er — песня не совсем пристойна <> — vovet er halvt vundet *ноел*. = смелость города берёт
- dristighed [ˈdresdihe'S] -en смелость, дерзость
- drititel [ˈdritol] -telen, -ler бочка (*вмещающая около 50 кг масла*)
- drivaggregat [ˈdriyagre'ga't] -et, -er (ракетный) двигатель
- drivbænk [ˈdrjy,beq'k] -en, -e парник
- drive I [ˈdrfvo] -l, -e сугроб
- drive⁴ II [ˈdrirva] 1. vt 1) гнать 2) приводить в движение [в действие]; двигать 3) заниматься (*чём-л.*), вести (*предприятие, дело*); — sport заниматься спортом 4) разводить (*растения*) 2. vi 1) мор. дрейфовать 2) бездельничать 3) капать, стекать • — bort выгонять; — tiden bort [hen] проводить время бесцельно; — ngt igennem протаскивать (*вопрос и т. п.*); — ind загонять (*скот*); — ind mod land нести течением к берегу; — om, — omkring шататься, бездельничать; — op повышать, набивать (*цену*); — over проходить, кончатся; рассеиваться; — på med ngt заниматься чьём-л.; — til ngt побуждать к чему-л.; han vil — det til ngt он далеко пойдёт; — det for vidt a) заходить слишком далеко; б) *перен.* далеко пойти (*сов.*) — spot кощунствовать, издеваться; — mod strømmen идти против течения
- drivende [ˈdrLvona] a: den — kraft движущая сила; — våd насквозь мокрый; stykket var for — пьеса была слишком сентиментальной; — af sved в мыле (*о лошаду*)
- driver [ˈdrfvo] -en, -e 1) погонщик 2) бездельник
- driveri [ˈdriva'ri] -et, -er 1) теплица, оранжерея 2) лень; бездельничанье
- driverliv [ˈdrLvajJi'v] -et безделье
- drivert [ˈdri'vajt] -en, -er бездельник, лентяй
- driv||fjed|er [ˈdrøfje(5a)] -eren, -re \) *tex.* заводная пружина 2) побуждающая причина, стимул; — hjul [-, ju'l] -et, = *tex.* ведущее колесо; — hus [-, hu's] *et, -e теплица, оранжерея; — husplante [-, hus,planda] -l, -e тепличное растение (*тж. перен.*); — is [-, i's] -en дрейфующий лёд; — kraft [-, kraft] -en, -kræfter *tex.* движущая сила (*тж. перен.*); — ladning (-, la5ned] -en, -er (ракетное) топливо; fast — ladning твёрдое (ракетное) топливо; — maskine [-, ma,sgiːno] -l, -e *tex.* главный двигатель; — mine [-, miːr.j] -l, -e плавучая [дрейфующая] мина; — rem* [-, den] -men, -te *tex.* приводной ремень; — skrue [-, sgrira] -l, -g *tex.*, *ав.* гребной винт; воздушный винт, пропеллер; — stof [-, sdof] -fet, -fer см. drivladning; — tømmer [-, tøm'a] -et сплавной лес
- drivvåd [ˈdriy,vo'd] a промокший до нитки
- drog [ˈdroy] -et [ˈaɔyʊə], = разг. 1) мзлительный человек; копуша (*разг.*) 2) ограниченный человек; дурак
- drog II [ˈdro*(Y)] *impf om drage* II I
- droge [ˈdrDro] -l, -e сырьё для аптекарских товаров; лекарственные травы I
- drogerihandler [ˈdro'geyo'n.βanβl] -en, -et I
- drogist [ˈdro'gist] -en, -er продавец аптекарских товаров I

dromedar [dromo'da:j] -en, -er (одногор-
бый) верблюд <> din — 1 идиот!
drone ['drono] -л, -г 1) зоол. трутень
2) воен. телеуправляемый самолёт; теле-
управляемая воздушная мишень
dronning [dronetj] -ел, -ег 1) королева
2) матка (у пчёл) 3) шахм. ферзь
dronninge|bonde ['dronoQ9,bona] -л, -bøn-
der шахм. ферзевая пешка; — føj [-,foj*] -en
шахм. ферзевый фланг; — løber [-,lø:-boj]
-en, -e шахм. слон [офицер] на ферзевом
фланге; — springer [-,sbrerjoj] -ел, -е шахм.
конь на ферзевом фланге; — tårn [-,toj'n]
-et, = шахм. ладья на ферзевом фланге
droppe¹ ['drobo] vt 1) ронять, терять
2) отказываться (от чего-л.); прекращать
drops [drobs] pi леденцы
drosche ['dro/э] -л, -г 1) дрожки 2)
такси
drosche|bil ['dro;o,bn] -ел, -ег такси;
— hest [-,hest] -en, -е извозчица лошадь;
перен. кляча; — kusk [-,kusk] -ел, -е 1) из-
возчик 2) шофёр такси, таксист
droske ['droska] -л, -е см. drosche
drosle¹ ['droslo] vt мех. дросселировать,
заглушать
dros|sel ['drosal] -(se)len, -ler дрозд (пти-
ца)
drot [drot] -ten, -ter 1) исл. князь; ко-
роль; вождь 2) лозт. властитель, повелит-
ель
drue ['dru:a] -л, -г виноград
drue|høst ['dru:9,høst] -ел сбор вино-
града; -klase 1-,kla:so] -л, -г гроздь, вино-
градная кисть; — kug [-,ku'j] -en лечение
виноградом; — lus [-,lu's] -ел, = виноград-
ная тля; — saft [-,saft] -ел виноградный
сок; — sukker [-,sogoj] -et виноградный
сахар, глюкоза
druk [drok] -en пьянство
druken ['droman] a пьяный
drukenbolt ['droman,bort] -ел, -е пья-
ница
drukkenskab ['drogansga'p] -ел пьянство
druket ['droad] part II om drikke II
druke¹ ['drona] 1. vi утопить (сов.)
2. vi утонуть (сов.); — i arbejde уйти (сов.)
с головой в работу; — sin sorg развеять
(сов.) горе
drunte I ['dronda] -л, -г медлительная
женщина; копуша (разг.)
drunte II ['dronda] vi неуклюже [нелов-
ко] двигаться
dry [drai] a сухой (о вине)
dryade [dry'arda] -л, -г миф. дриада
dryp [drop] -pet, = 1) капля 2) капанье
dryppe¹ [drøba] 1. vi капать, накрапы-
вать; течь, протекать 2. vi наливать [впу-
скасть] по капле; пускать капли (в глаза,
нос) <> kjolen — г платье сидит косо; подол
платья висит
dryppert J'drøbojt] -en, -er мед. гонорея,
триппер
dryppetørre¹ ['drøba,toja] vt, vi вешать
бельё не выжимая
drypsten ['drøb sde'n] pi сталактиты
drypstenshule ['drøbsdens,hu:la] -n, -r
сталактитовая пещера
dryptørre¹ ['drøb,tojo] vt, vi см. dryp-
pørre

dryps [drøps] -set, = 1) капелька, крошка;
tilsætte et — прибавить (сов.) чуточку
2) медлительный человек
drysse¹ ['drøsa] I. vi посыпать, сыпать
2. vi 1) сыпаться; осыпаться 2) медленно
двигаться o^ч - tiden bort убивать время
dryssehoved ['drøsa,ho:da] -et, -er разг.
кутила, гуляка
dræ I [dre'] -et время цветения; stå
i fuld — быть [стоять] в цвету
dræ¹ II [dre'J] vi цвести
dræbe¹ ['dre:ba] vt убивать
dræbende ('drsbana] 1. a смертельный,
убийственный 2. adv: — kedeligt разг.
смертельно скучный
dræg [dvz'y, drek] -gel, = мор. малый
якорь, шлюпочный якорь
drægtig ['dregdi] a 1) стельная (о коро-
ве); жеребая (о кобыле); суягная (об овце);
супорос(ная) (о свинье); шённая (о собаке,
лисе, волчице и т. п.); сукотная, сукочая
(о кошке, куннице, соболе и т. п.) 2) мор.:
være 100 tons — грузоподъёмностью
в 100 тонн
drægtighed ['dregdihe'6] -ел 1) беремен-
ность (у животных) 2) мор. тоннаж, гру-
зоподъёмность
dræn [dre'n] -et, = 1) дренажная труба
2) мед. зонд
dræne¹ ['dre:na] vt дренировать, осушать
dræning [dreneg] -ел дренаж, осушение
drænrør ['drenjo'j] -et, = см. dræn
dræsine [dre'sma] -n, -g дрезина
dræt [dret] -^ел (-ter), = (-ter) 1) ловля
рыбы сетью 2) улбв
drætte¹ ['dreda]: — husdyr op разводить
домашний скот
dræve¹ ['drsva] vi говорить, растягивая
слова
drævende ['dre:vana] a растянутый, мед-
ленный
drøbel ['drøbal, 'drøyal] -(e)ел, -(e)ler
анат. (маленький) язычок
drøfte¹ ['drøfda] vt обсуждать, разбирать
drøftelse ['drøfdelsa] -л, -g обсуждение,
прения, разбирательство; spørgsmålet er
under — вопрос обсуждается
drøj [droj] a 1) солидный, дородный,
полный; дюжий; — kost калорийная пища
2) трудный, тяжёлый; have det — t жить
в трудных условиях 3) резкий, грубый;
han sagde dem nogle — e sandheder он ска-
зал им резкие, но справедливые слова; en
— ed страшная клятва 4) выгодный;
nybagt brød er ikke så — t som brød, der
er en dag gammelt букв. свежий хлеб не
так выгоден, как вчерашний; свежий хлеб
быстрее съешь, чем вчерашний
drøjde ['drøj'da] -n солидность, дород-
ность, полнота
drøjhed ['drøjhe'dl] -ел, -ег 1) выгодность,
экономичность 2) pi грубоватые шутки,
остроты
drøm [drøm'] -men, -me 1) сон 2) мечта;
det er end ikke i — me faldet mig ind мне
ато и во сне не снилось
drømme¹ ['droma] vt 1) видеть во сне
2) (от ngt) мечтать (о чём-л.) o — bort
a) проводить время в мечтах; б) прозевать
(сов.) что-л.

- drømmebillede ['dromo,belo5o] -t, -r
1) сновидение 2) грёза, мечта
drømmende ['dromons] *a* мечтательный
drømmer l'dromoj] -en, -e мечтатель
drømmeri [droma'ri'] -et, -er мечты
(*мн. Ч.*), мечтания (*мн. ч.*)
drømmerisk ['dromarisk] *a* мечтатель-
ный
drømme||s|ot ['drom9,slot] -tet, -te воз-
душные замки, пустые мечты; — spil [-,sbel]
-et, = фантазмагория; — verden [-,vejdon]
-en мир грёз
drøn [dro'n] -et, = грохот, гул <> for
fuldt — полным ходом
drøne' ['dro:na] *vi* грохотать, гудеть;
— af sted *разг.* умчаться (*сов.*)
drønnert ['dron'ojt] -en, -er *разг.* без-
дельник
drøv [drfu] (et): tygge— жевать жвачку;
tygge — på ngt *разг.* долго размышлять
над чём-л., пережёвывать что-л.
drøv||tygger ['drQy,tygoj] -en, -e жвачное
животное; — tyggeri l-tygo'ri'] -et перелива-
ние из пустого в порожнее, топтание на
месте; ~tygning [-,tygnerj] -en пережёвы-
вание жвачки
dråbe ['dro:bo] -л, -г *D* капля 2) *pi*
мед. капли *O* den —, der får bægeret til at
flyde over капля, переполнившая чашу;
de ligner hinanden som to —г vand [som
den ene — vand den anden] они похожи
друг на друга, как две капли воды; det
er som en — i havet это капля в море; — p
huler stenen капля и камень долбит
dråbeformet ['dro:bo,fojmod] *a* каплеоб-
разный
dråbetæller ['drø:βæDelel] -en, -e пипет-
ка; капельница
dråbevis ['drø:bovi's] *adv* по капле
du I [du] *pron pers* ты; sige — til ngn
обращаться к кому-л. на ты
du¹ II [du¹] *vi* годиться, быть пригод-
ным; ikke — til ngt никуда не годиться,
быть негодным
dualis ['dualis] (en) *грам.* двойственное
число
dualisme [dua'li'sma] -n *филос.* дуализм
dubiøs [dubi'ø's] *a* сомнительный, подо-
зрительный, внушающий подозрение; en
— forretning сомнительное предприятие
dublant [du'blan't] -en, -er, dubleant
[duble'an't] -en, -er дублёр
dublé [du'ble] (en), *pi* -leer *1* накладное
зблото 2) *охот.* дуплет 3) дуплет (*в биль-
ярде*)
dublere¹ [du'ble'jo] *vt* *1* дублировать
2) покрывать слоем металла
dublering [du'ble'rerj] -en, -er *1* дубли-
рование 2) покрытие слоем металла
dublet [du'blet] -ten, -ter *1* дублет, вто-
рой экземпляр 2) двустовка
due I ['du:ø] -n, -г голубь; holde —г
держат [гонят] голубей *O* stegte —г
flyver ikke lige ind i munden *поел.* жареные
голуби сами в рот не летят
due¹ I ['du:ø] *vi* *см.* du II
due||falk ['du:ø,fark] -en, -e *см.* duehøg;
— flok [-,flok] -ken, -ke стая голубей; — hus
[-,hu's] -et, -e голубятня; — høg Khø'yl
-en, -e ястреб-тетеревятник
duel [du'eT] -len, -ler дуэль, поединок;
udfordring til — вызов на дуэль
duelig ['duoli] *a* годный, пригодный;
способный
duelighed f'dirdlihe'd] -en годность, при-
годность; способность
duellant [due'lan't] -en, -er дуэлянт
duellere¹ [dus'le'ja] *vi* драться на дуэли
duenna [du'ena] -en, -er дуэнья
due||post l'du:a,post] -en голубиная по-
та; — rik t-,rik] -ken, -ker голубь (*самец*);
~slag [-,sla'v] -et, = *см.* duehus; — seg
Ksdaj'] -en, -e жареный голубь
duet [du'et] -ten, -ter дуэт
duft [dof] -en, -e запах, аромат
dufte¹ ['dofdoj] *vi* пахнуть, благоухать
duftende ['dofdana] *a* благоухающий,
ароматный
duftløs ['dofdlo's] *a* не имеющий запаха
dug I [du'7] -en, -e *1* скатерть; bøde
— en стелить скатерть 2) холст; парусина
dug II [duk] -gen роса; forsvinde som-
for solen исчезнуть, как роса на солнце
dug||dråbe ['dug,dro:bo] -n, -г капли
росы, росинка; — fald [-,DaT] -et выпаде-
ние росы
dugfrisk ['dug,fresk] *a* свежий, прохлад-
ный
dugge¹ ['dugo] *1. vimp:* det-г выпадает
[ложится] роса 2. *vi* запотевать (*о стекле*);
hendes øjne —des eē глаза наполнились
слезами, eē взор затуманился
dugget ['duga6] *a* *1* влажный от росы
2) запотевший (*о стекле*) 3) полный слез
(*о глазах*)
duggerle ['dug,pejla] -л, -г *см.* dugdråbe
dugvædet ['dug,ve:dat], dugvåd [dug-
,vo'd] *a* мокрый от росы, покрытый росой
dukke I ['doga] -л, -г *1* кукла 2) марю-
нетка 3) моток ниток
dukke¹ II l'doga] *1. vi* *1* опускать,
наклонять 2) окунать, погружать в воду
3) сбивать спесь 2. *vi* нырять • ~ ned,
— under нырнуть (*сов.*); — or a) вынырнуть
(*сов.*); б) появиться (*сов.*); — sig наш^{*}
ныйться (*сов.*), согнуться (*сов.*)
dukke||ansigt ['doga,ansegt] -et, -er ку-
кольное личико; — barn [^bep'n] -et, -børn
куколка, хорошенький ребёнок; — drenf
[-,drenf'] -en, -e *презр.* маменькин сынок;
— hjem [-,Jern'] -met, = кукольный дом
dukkert ['dogojt] -en, -er погружение,
ныряние; tage sig en — нырнуть (*м.*)
в воду <> han fik en rigtig — ему сильно
попало
dukke||teat[er ['dogote^a'daj] %-(e)ret, n j
кукольный театр; — tøj [-,toj] -et, -tt
одежда для кукол
duknakket ['dog,naga5] *a* сгорбленный,
согнувшийся
duks [dogs] -en, -e первый ученик (*1*
классе)
duksetype ['dogsa,tyba] -л, -г *разг.* э»
брила
dulgt [dul't] *1. a* *поэт.* скрытый, тайный
2. *part II om dølge*
dulgte ['dulda] *impf om dølge*
dulle ['dula] -л, -г женщина лёгкого по-
ведения
dulme¹ ['dulma] *vt* облегчать, смягчать j

- dum [dom*] *a* глупый; det var — t! жаль I, обидно!
- dumdrístig [dom'dresdi] *a* отчаянный, отважный
- dumdrístighed [dom'dresdihe'd] *-en* отвага, безрассудная смелость
- dumdumkugle [dom'dom,ku:(y)\o] *-n, -r* воен. разрывная пуля
- dumhed [domhe'd] *-en, -er* глупость; begå —ег наделать (сов.) глупостей; síge —ег болтать вздор
- dumme¹ sig [doms sa] попасть (сов.) впросак, оскандалиться (сов.)
- dummeperer [doma,pe'ddj] *-en, -e* дурак, глупец, болван
- dumty [domi] (en) макет, болванка
- dumr I [dom'p] *-et, =* удар, шум от падения
- dumr II [dom'p] *a* глухой (о звуке); тупой (о боли); — stilhed мёртвая тишина
- dumpe¹ I [domba] *vi* разг. 1) шлёпнуться (сов.), плюхнуться (сов.) 2) провалиться (сов.) (на экзамене, на выборах); lade — провалить (сов.) (на экзамене) *a* — ind неожиданно появиться (сов.), свалиться (сов.) как снег на голову; — ned fra himlen как с неба упасть; — ud med сболтнуть (сов.) лишнего, выболтать (сов.)
- dumpe¹ II [domba] *vt* продавать по демпинговым [бросовым] ценам
- dumpekandidat [dombakand'da't] *-en, -er* человек, имеющий все шансы провалиться (на экзаменах, на выборах)
- dumpling [domberj] (en) эк. демпинг, продажа по бросовым ценам
- dumrian [dom'rian] *-en, -er* глупец, Дурак, болван
- dumstolt [dom,sdort] *a* чванный, чванливый
- dumstolthed [dom,sdoldhe'a] *-en* чванство, чванливость
- dun [du'n] *-et, =* пух; пушок
- dunder [don'aj] *-et* разг. грохот, гром <> tale — til ngn сказать (сов.) кому-л. правду в глаза
- dundertale [donaj,tala] *-n* громовая речь, разносная речь
- dundre¹ [donra] *vi* 1) греметь 2) барабанить
- dundrende [donrana] *a* гремящий, раскати́стый, громовой; en — løgn наглая ложь; — hovedpine ужасная головная боль; — fiasko страшный провал
- dundyne [di'rn,dy:na] *-n, -e* пуховая перина
- dunet [di'rnaa] *a* пушистый
- dunham [mer j'du:n,hamaj] *-meren, -re* бот. рогоз, палочник
- dunk I [doq'k] *-en, -e* 1) бидон 2) канистра
- dunk II [dorj'k] *-et, =* толчок, удар
- dunke¹ [dorjga] *vi, vi* толкать, ударять, хлопать; det ~de i mine tindinger у меня стучало в висках; — på døren барабанить в дверь
- dunkel [dog'gal] *a* 1) тёмный; сумрачный 2) смутный, неясный
- dunkelhed [doq'galhe'd] *-en* 1) темнота, «рак 2) неясность
- dunkelkam [mer fdogga^kam'aj] *-meret, -re* фотолаборатория
- dunkraft [don,kraft] *-en, -e(r)* домкрат
- dunlærred [dun,lejad] *-et* ткань для наперников
- dunst [don'st] *-en, -er* 1) пар, испарение 2) неприятный запах
- dunste¹ [donsda] *vi* 1) вонять 2) испаряться *a* — bort исчезать
- duntæppe [du:n,teba] *-r* пуховое одеяло
- dup [dup] *-pen, -per* 1) кнопка 2) штифт
- dupere¹ [dy'pe'ja] *vt* удивлять, поражать
- duplicere¹ [dubli'se'ja] *vt* см. duplikere
- duplik [du'plik] *-ken, -ker* 1) реплика 2) ответное письмо 3) юр. возражения ответчика
- duplikat [dubli'ka't] *-et, -er* дубликат
- duplikator [dubli'ka'toj] *-en, -er* [...ка-'толэл] ротатор
- duplikere¹ [dubli'ke'ja] *vt* размножить (на ротаторе и т. н.)
- durre¹ [duba] *vt* слегка коснуться (сов.) (чего-л.); мазнуть (сов.)
- durredit [duba'dit] *-ten, -ter* 1) ерунда, чепуха; hvad er det for en — I что за чепуха I 2) безделушка; маленькая вещичка
- dur [du'j] (en) муз. мажор -> det går ikke længere i den — разг. так дальше продолжаться не может; alt vedblev i samme — всё осталось по-прежнему
- durabel [du'ra'bal] *a* продолжительный, прочный
- duralumini [um dyralu'mi'niom] *-r*/дюр-алюминий, дюраль
- dure¹ [dur'aj] *vi* шуметь, гудеть
- durk [doj'k] *adv* прямо, как раз; løbe — удирать
- durkdreven [dojg,dre:van] *a* хитрый, лукавый, продувнбй
- durga [dura] *-en* бот. сбрго африканское зерновбе
- dus I [dus] *a, adv*: være- med ngn быть на ты с кем-л.; drikke- med ngn выпить (сов.) на брудершафт с кем-л.; til traveturen må De have et par sko, De er — med в поход [на экскурсию] вам надо взять удобные туфли; blive — med den tanke at... проникнуться (сов.) мыслью, что...
- dus II [du's] *inv*: leve i sus og — вести разгульную жизнь
- dusbroder [dus,bro:j] *-en, -brødre*: blive — med ngn стать (сов.) на ты с кем-л.
- dusin [du'si'n] *-et, =* дюжина
- dusinmenneske [du'sin,menasga] *-t, -r* заурядный человек
- dusinvis [du'si'nvi's] *adv* дюжинами
- dusk [dosk] *-en, -e* 1) кисточка (на шапке) 2) пучок; клок; хохол 3) метёлка (цветка)
- duskammerat [duskama,ra't] *-en, -er* см*
- dusbroder
- dusket [dosga] *a* пучкообразный
- dusør [du'sø'j] *-en, -er* наградные (ми. ч.)
- dutte¹ I [duda] *vt* быть на ты (с кем-л.)
- dutte¹ II [duda] *vt*: — ngn ngt på разг. приписывать кому-л. что-л.; обвинять кого-л. в чём-л.
- duve¹ I f'durva] *vi* 1) мор. испытывать килевую качку 2) качаться, шататься

- duve¹ II ['duva] *vi мор.*: — ан держать курс на сушу
 dvale l'dvala] -л 1), крепкий сон 2) зимняя спячка (*животных*) 3) *мед.* летаргия
 dvale||dnk l'dvala, drek] -*ken, -ke* сонный напиток; — tilstand [-,telsdan] -*en* 1) зимняя спячка (*животных*) 2) оцепенение, онемение
 dvask [dvask] *a* вялый, инертный; сонливый; ленивый
 dvaskhed ['dvasghe'd] -*en* вялость, инертность; сонливость; лень
 dvæle l'dve:lo] *vi* оставаться, пребывать; — ved ngt остановиться (*сов.*), задержаться (*сов.*) на чём-л.
 dværg [dvej'y] -*en, -e* карлик
 dværgagtig ['dvej'agdi] *a* карликовый
 dværg||birk ['dvej',bijk] -*en, -e* *бот.* карликовая берёза; — сypress [-ky,bres] -*sen* *бот.* кипарисовик; — falk [-,faTk] -*en, -e* *зоол.* дербник обыкновенный; — flagermus l-^flavojmu's] -*en, -e* *зоол.* нетопырь малый; — folk [-,fol'k] *pl* 1) *фольк.* гномы 2) карликовые народы; пигмеи; — gås l-,go's] -*en, -gas* *зоол.* пискулька; — hornugle l-,ho:jnu:la] -*l, -g* сплюшка (*птица*); — høne [-,ho:na] -*l, -g* бентамка (*порода кур*) — mispel [-,misbal] -*en* *бот.* кизильник; — måge [-,tə:uə] -*l, -g* *зоол.* чайка малая; — ryle [-,ry:lə] -*l, -g* *зоол.* кулик-воробей; — skarv [-,sgaj'v] -*en, -e* *зоол.* баклан малый; — terne [-,tejna] -*l, -g* *зоол.* крачка малая; — træppe l-,traba] -*l, -g* *зоол.* стрепет; — træ [-,tre'] -*et, -er* карликовое дерево
 dy¹ sig [dy* Sɛj] удержаться (*сов.*), воздержаться (*сов.*); jeg kunne ikke dy mig for at le я не мог удержаться от смеха
 dyb I [dy'p] -*et, = 1*) пропасть, ущелье 2) глубина 3) морская пучина
 dyb II [dy'p] *a* 1) глубокий; *en* — skuffelse горькое разочарование; *en* — hemmelighed большая тайна 2) низкий (*о звуке*)
 dybblå ['dy:b,bla'] *a* тёмно-голубой, синий
 dybde ['dybda] -*l, -g* глубина; i 10 meters — на глубине 10 метров
 dybde||bombe ['dybda,bomba] -*l, -g* *воен.* глубинная бомба; — lod [-,lɔʃ] -*det, -der* *мор.* диплот; — mål l-,təʃ] -*et, =* измеритель глубины (*скважин*); — måling [-,tə:ʃed] -*en, -er* измерение глубины
 dybfrost ['dy:b,frost] -*en* глубокое замораживание, глубокий холод
 dybfryse⁴ ['dy:b,fry:sa] *vi* замораживать глубоким замораживанием; dybfrosne varer замороженные продукты
 dybfryser ['dy:b,fry:saj] -*en, -e* холодильник с морозилкой
 dybgrøn ['dy:b,grɔn'] *a* тёмно-зелёный
 dybgående ['dy:b,go:ana] (*et*) *мор.* осадка (*судна*)
 dybhavs III sk ['dybhoys,fesk] -*en, =* глубоководная рыба; — undersøgelse [-,opɛlsø'Y^lsa] -*l, -g* исследование морских глубин
 dybrød l'dy:b,røʃ] *a* тёмно-красный
 dybsind ['dy:b,sen'] -*et* *см.* dybsindighed
 dybsindig ['dy:b,sendi] *a* глубокомысленный
 dybsindighed ['dy:b,sendihe'd] -*en, -er* глубокомыслие
 dybtilgående ['dybt,go:ana] *a* 1) с глубокой осадкой (*о судне*) 2) глубокий, тщательный; — undersøgelse тщательное исследование; — liggende [-,legana] *a* глубоко сидящий
 dybtryk l'dy:b,trøk] -*ket* *полигр.* глубокая печать
 dybvands||bombe ['dy:bvans,bomba] -*l, -g* *воен.* глубинная бомба; — fisk [-,fesk] -*en, =* *см.* dybhavsfisk.
 dyd [dy'ʃ] -*en, -er* добродетель; gøre *en* — af nødvendigheden делать из нужды добродетель <> det er sandt for — en godt gjort! ато чертовски хорошо сделано!
 dydig ['dy:bi] *a* добродетельный
 dydighed ['dy:ʃihe'ɛ] -*en* добродетельность
 dydsmønster fdyds,møn'sdaj] -*eret, -re* образец добродетели
 dy||ffel l'dyfal] -*felet, -(fe)ler* шерстяная байка
 dygtig f'døgdi] 1. *a* 1) деятельный, способный, ловкий, умелый 2) крупный, изрядный, порядочный; *en* — masse pen изрядная сумма денег 2. *adv.* spise -разг. есть за четверых
 dygtiggøre' sig f'døgdi,go:ja sy] (*i ngt*) совершенствоваться (*в чём-л.*)
 dygtighed ['døgdihe'ʃ] -*en* способность, ловкость, умение
 duk [døk] -*ket, = 1*) нырок 2) *ae.* пикирование
 dukand ['døg,an'] -*en, -ænder* *зоол.* утка-нырбок
 dukbomber ['døg,bombaj] -*en, -e* *воен.* пикирующий бомбардировщик
 dukke f'døga] 1. *vi* 1) нырять, погружаться в воду; — ned i sine bøger зарыться (*сов.*) в книги 2) пикировать (*о самолёте*) 2. *vi* вбивать гвоздь
 dukker I ['døgaj] -*en, -e* 1) водолаз 2) трубопровод, проходящий под водой
 dukker II ['døgaj] -*en, -e* гвоздь с маленькой шляпкой
 dukker||dragt ['døgaj,dragt] -*en, -er* водолазный костюм; — hjelm t-Jel'm] -*en, -t* водолазный шлем; — klokke [-,kloko] -*l, -g* водолазный колокол; — rumpe l-,rotʃə] -*l, -g* воздушный насос (*для подачи воздуха водолазу*); — syge [-,sy:va] -*l* кессонная болезнь
 дун [dy'n] (*en*), *pl* = *физ.* дина (*единица силы*)
 dynamik [dyna'mik] -*ken* динамика
 dynamisk [dy'na'misk] *a* динамический; энергичный
 dynamit [dyna'mit] -*ten* динамит
 dynamit||patron [dyna'midra,tro'n] -*en, -er* динамитный патрон; — sprængning l-,sbrsgneg] -*en, -er* взрыв динамитом
 dynamo [dy'namo] -*en, -er* *тех.* динамо
 dynasti [dyna'sdɪ] -*et, -er* династия
 dynastisk [dy'na'sdisk] *a* династический
 dynd [døn*] -*et* ил, тина; грязь
 dynd||bad ['døn,baʃ] -*et, -e* грязевая ванна; — bund [-,bon'] -*en, -e* илистое дно

- dyndet ['dɔnɔd] *a* илистый
 dyne I ['dy:na] -л, -г *уст.* дюна
 dyne II ['dy:na] -л, -г перина, пуховик
 ф komme fra — n i halmen догов, попасть (сов.) из огня да в полымя; det er som at slå i en — догов. ^ как с гуся вода
 dyne||betræk ['dy:nabe trek] -*ket*, = чехол на перину; — vår I-.vo'jj -*et*, = наволочка, чехол
 dyngе I ['dɔgɔ] -л, -г куча, грудa, вброх; копна
 dyngе I I ['dɔgɔ] *vt* нагромождать en — *op* сложить (сов.) в кучу; — sammen сложить (сов.) вместе
 dyngеvis ['dɔgavi's] *adv* кучами, грудой
 dyngvåd ['dɔrj.vo'd] *a* насквозь мокрый
 dyrkoger ['dɔb.k0:73.1] -*en*, -*e* см. dyrrekoger
 dyrpe I ['dɔba] *vt* макать; окуна́ть; blive godt — t промокнуть (сов.) насквозь
 dyrpekoger ['dɔba.ko:Y9j] -*el*, -*e* электрический кипятильник
 I dyrpelse ['dɔbalsɔ] -л, -г подливка, соус
 dyr I ['dy:j] -*et*, = 1) живбтное, зверь; vilde— дикие животные; tamme — домашние животные 2) козуля
 dyr II ['dy:j] *a* дорожбй, дорогостоящий; sværge en — ed принести (сов.) торжественную клятву O det skal komme ham — t at I sti он дорого за ато заплатит
 I dyreart ['dy:ja.aʃ4] -*el*, -*er* порода зверей
 I dyrebar ['dy:jabɔ] *a* драгоценный
 I dyrebесkyttelse ['dy:j3be.sgɔdals3] -л охрана животных; — bestand f-be,sdan' -*el* поголовье скота; — hagt [-,hav4] -*el*, = дробь, дробина (охотничья); — have [-,hava] •ц, -г парк-заповедник (с ручными оленями) (в Дании); — hud [-,hud] -*el*, -*er* звериная шкура; — kreds [-,kre's] -*el* *астр.* зодиак
 I dyrekøbt ['dy:J9.kɔ'bt] *a* дорого доставшийся (об опыте, о победе)
 i dyre||kød I'dy:J3.k0b] -*et* мясо козули; ~liv I-.li'v] -*et* жизнь живбтных; — passer -pas3j] -*el*, -*e* смотритель зверинца; — rige •,r17a] -/ царство живбтных; — skind .sgen'] -*et*, = см. dyrehud; — tæmmer ^temaj] -*el*, -*e* укротитель зверей; — tætnerske [-,temajsgɛ] -л, -г укротительница;
 j -ven I-,ven] -*nek*, -*neg* друг живбтных, защитник живбтных; — verden [-,vejdan] -*en* фауна, животный мир
 dyrhed fdy:jhe'd] -*el* дороговизна
 dyrisk I'dy'risk] *a* 1) животный 2) живбтный, зверский, жестокий
 dyriskhed I'dy'risghe'd] -*en* зверство
 dyrke I'dy'jga] *vt* 1) заниматься (чем-л.) 2) возделывать (лоле); культивировать 3) поклоняться (кому-л.), обожать
 dyrkelse ['dy'jgalsɔ] -л 1) обработка 2) разведение 3) обожание, поклонение
 dyrker I'dy'jgdj] -*el*, -*e* 1) тот, кто культивирует что-л.; земледелец 2) поклонник, любитель
 dyrkning ['dy'jgnɛg] -*el* разведение, культивирование
 dyrknings||metode ['dy'jngɛsgme.to:ba], -måde [-,rɔ:ɔɔ] -л, -г система выращивания, метод разведения; -ret [-,ret] -*ten* землепользование
 dyr||læge I'dy'ijj^ʌys] -л, -г ветеринар; — plageri I-plav^ri'] -*et* жестокое обращение с животными; — skue [-,sgu:ɔ] -/, -г выставка домашних живбтных
 dyrtid I'dy:j,ti'd] -*el* 1) дороговизна 2) недостаток, нужда (в ком-л., в чём-л.); der er — på folk af hans slags таких людей, как он, мало
 dyrtidsregulere I ['dy:jtidsregu.le'ja] *vt* регулировать зарплату (в связи с повышением цен)
 dyrtidstillæg ['dy:jtids.telle'k] -*get*, = прибавка к зарплате (в связи с повышением цен)
 dyse ['dy:sa] -л, -г *тех.* форсунка; сопло
 dysekanon ['dy:saka.no'n] -*el*, -*er* воен. безоткатное орудие
 dysenteri [dysenda'ri'] -*el* дизентерия
 dyspepsi [dysbeb'si*] -*el* *мед.* диспепсия
 dysse I ['dysa] -л, -г *археол.* могильник, дольмен
 dysse I I ['dysa] *vt* успокаивать, унимать; — i søvn усыплять, укачиваться ~ et rygte ned замять (сов.) дело [слух]
 dyst [dyst] -*el*, -*er* горячая полемика, спор
 dyste I ['dysda] *vi* полемизировать, епбрить
 dyste I ['dysdɔj] *a* мрачный, тёмный; — alvor совершенно серьёзно
 dystløb [dysd.lø'p] -*et*, = состязание
 dægge' ['dega]'W, vi 1) (op) выкармливать искусственно (овец) 2) (om, for) баловать
 dæggelam ['dega.lam'] -*met*, = 1) ягнёнок (выкормленный искусственно) 2) разг. неженка, избалованный ребёнок
 dæk [dek] -*ket*, = 1) палуба; øverste— верхняя палуба; mellemste — средняя палуба; underste — нижняя палуба; alle mand på — ketl все на палубу! (команда) 2) покрывка (автомобильная, велосипедная)
 dæk||adresse I'dega.dresɔ] -л, -г условный [конспиративный] адрес; — farve [-,fɔval] -л, -г верхний слой краски; защитный слой краски; — fjer [-,fje'j] -*el* покровные перья (у птиц)
 dække I ['dega] -/, -г 1) покров; одеяло, покрывало 2) слой O spille under — med ngn быть заодно с кем-л., быть в сговоре с кем-л.
 dække I I ['dega] *vt* 1) покрывать, накрывать; — bord накрывать на стол 2) прикрывать, защищать; artilleriet — de fodfolkets tilbagetrækning артиллерия прикрывала отход пехбты 3) скрывать, закрывать 4) покрывать (долги и т. л.); — omkostningerne покрывать расходы о — ngt over накрывать что-л.; — over ngt скрыть (сов.), замять (сов.) что-л.; — til накрывать <> journalisten — г Moskva журналист обеспечивает всю информацию из Москвы; — sig (for ngt) застраховать (сов.) себя (от чего-л.)
 dækken ['degan] -*et*, -*er* попбна
 dække||serviet ['degasejvi.et] -*ten*, -*ter* салфетка (которая кладётся под столовый прибор); — tallerken [-tajejgan] -*el*, -*er* нижняя мелкая сервировочная тарелка; — tej [-,toj] -*et* столовое бельё
 dæknavn I'deg.nqy'n] -*et*, -*e* конспиративная кличка

dækning ['degneg] *-en, -er* 1) прикрытие; укрытие; gå i — уйти (*сов.*) в укрытие 2) сервировка (*стола*) 3) покрытие (*расходо- дов и т. н.*)
 dæknings||rum ['degnegs,rom'] *-met, = воен.* убежище; укрытие, блиндаж; — stugker [-,sdyjgoj] *pi воен.* войска прикрытия
 dæksblad ['degs,blaO] *-et, -e* 1) наружный лист (*сигары*) 2) *бот.* прицветник
 dæks el ['degsol] *-(e)let, -ler* крышка (*ко- лодца и т. н.*)
 dæksUlast ['degsjast] *-en, -er* палубный груз; — mand [-,man'] *-en, -mænd* матрос верхней команды; — officer [ofi,se'j] *-en, -er* капитан или штурман (*на торговых судах*); — passager [-,pasa,;e'j] *-en, -er* палубный пассажир; — plads [-,plæs] *-en, -er* место на палубе (*для пассажиров*); rejse på — plads быть палубным пассажиром
 dækstilling ['deg,sdelerj] *-en, -er* защитная позиция, защита (*в фехтовании*)
 dækvinge ['deg,ver] *э]* *-l, -г* надкрылье (*у насекомых*)
 dælle ['delo] *-n, -г мед.* жировик
 dæmme' ['demo] *vt* 1) запруживать, ограждать дамбой [насыпью]; — for vandet запрудить (*сов.*) воду; — op for vinden защитить (*сов.*) от ветра 2) сдерживать, пресе- кать
 dæmning ['demneg] *-en, -er* плотина, запруда
 dæmon ['de:n.on] *-en, -er* [de'mo:n9j] де- мон
 dæmonisk [ds'mo'nisk] *a* демонический
 dæmpe' ['dembo] *vt* 1) ослаблять, пони- жать; глушить, заглушать 2) подавлять, сдерживать
 dæmper ['demboj] *-en, -e* глушитель; det må der sættes en — på ато надо прекратить
 dæmpning ['dembneg] *-en, -er* уменьше- ние, ослабление
 dæmre' f'demra] *vimp* 1) (рас)светать 2) *уст.* смеркаться *O* det begyndte at — for ham его осенило, ему пришло в голову
 dæmring ['demreg] *-en* 1) рассвет 2) сум- мерки
 dæmringslys f'demregsjy's] *-et* полумрак
 dænge' l'dego] *vt* осыпать; — ngn til med bebrejdelser осыпать кого-л. упрёками
 dø [dø'] *vi* (døde, dø) умереть (*сов.*), скончаться (*сов.*); — af en sygdom умереть (*сов.*) от болезни; — ved sværdet погибнуть (*сов.*) от меча; ordet døde på hans læber слова замерли у него на устах *o* dø bort замирать, затихать; sagen døde hen дело замерло; jeg tør dø på... клянусь...; dø ud а) вымирать; б) замирать *O* han skal ikke dø i synden он не избежит кары
 døbe' ['dø:ba] *vt* крестить *o* — om переименовывать
 døbellnavn ['dørb^nqy'n] *-et, -e* имя; — sed|del [-,sed'91] *-(de)len, -ler* метрика, свидетельство о крещении
 døber ['dørboj] *-en, -e:* Johannes Døberen *библ.* Иоанн-креститель
 dø I [dø'5] *-en* смерть, кончина; смерт- ный случай; dømmes til —en быть пригово- рённым к смертной казни; ligge for —en быть при смерти; stå op af —e воскреснуть (*сов.*); frelse ngn fra —en спасти (*сов.*)

кого-л. от смерти; gå i — en for ngt умереть за что-л.; mod — en vokser ingen urt *поел** = от смерти и под камнем не укроешься; se — en lige i øjnene смотреть смерти в глаза
 <> ærgre sig til —e дойти (*сов.*) до белого каления; — og pine [plage] 1 чёрт возьми!, неужели!; den enes — er den andens *bygd погов.* — строить своё счастье на чужой несчастье; det er en sen — (at trædes ihjel af gæs) это затяжное дело
 dø I [dø'd] 1. *a* 1) мёртвый; скончав- шийся, умерший; nu er han — og borte eo больше нет 2) мёртвый, безжизненный; увядший 3); — t punkt мёртвая точка; ~ kapital мёртвый капитал; — t sprøg мёртвый язык; — tid мёртвый сезон 4) онемевший (*о пальцах и т. н.*) 2. *part II om dø*
 dødbider ['død,bi5'o] *-en, -e* разг. скуч- ный, вялый, нудный человек; зануда
 dødbleg ['dø5,blæj] *a* смертельно блед- ный; — bringende [-,brædæp] *a* смертонос- ный, смертельный; — drukken [-,drukon] *a* være — drukken быть пьяным в стельку
 døde I ['dø:do] *impf om dø*
 døde' II ['dø:5a] *vt* подавлять, умерщ- влять (*желания, страсти*)
 dødedag ['dø:d9,da'(y)] *-en см.* dødsdag; det vil jeg huske til min — это я буду пм- нить до смерти
 dødedans ['dø:5a,dan's] *-en* пляска сме- ти
 dødelig ['dø:do] *a* 1) смертный 2) смер- тельный
 dødelighed ['dø:591ihe'd] *-en* смертность
 dødeligheds||kvotient ['dø:591ihedskv ,/en't] *-en, -er, — statistik* [-,sdati,sdik] — tabel [-,ta,beP] *-len, -ler* статисти- ческой смертности
 dødfødt l'dø5,fø't] *a* мертворождён
 dødgang ['død,gag'] *-en, -e* *тех.* хол ход (*машины*)
 dødked f'død,ke'd] *a* смертельно скучный
 dødkede' sig ['død,ke:da sa] смертельно скучать
 dødkedelig ['død,ke:591i] *a* смерть скучный, крайне утомительный; — lignep [-,lfc(7)пзпэ] *a* летаргический, похожий на смерть
 dødmandsknap ['dø5mans,knap] *-pen, -pet* тормоз (*паровоза, вагона, срабатывающий в случае внезапной потери сознания смерти машиниста*)
 dødning ['dø5negj] *-en, -e(r)* 1) покойн 2) призрак
 dødning(e)||ben ['dødneg(э),be'п] *pi* сти мёртвых людей или животных; — h [-,ho:va6] *-et, -er* череп
 dødpunkt ['dø5,pog't] *-et, -er* мёртв точка
 døds||langst ['dø5s,an'st] *-en* смертель страх; — anmeldelse l-,аптеГэ15э] *-l,* объявление о смерти; — attest [-,atest] *-er* свидетельство о смерти; — bo [-,bo' -et] имущество покойного; наследство; — (*,da'(Y)) *-en, -e* день смерти; — dom [-^эт' -men, -те смертный приговор; — di [-,drom'] *-en, -er* помещение для м< гонок по вертикальной стене
 dødsdømt ['dø5s,dømt] *a* приговоре! ный к смерти

dødsens ['døssns] 1. *a* смертельный; han er — он умирает, он при смерти; vi troede vi var — мы уж думали, что погибли 2. *adv* бчень, чрезвычайно; — alvor чрезвычайно серьезно, необычайно важно

dødslifald ['døds,fal'] *-et*, = смертный случай; — fare [-,fa:ja] *-n*, *-e* смертельная опасность; — fjende [-,fjɛna] *-n*, *-r* смертельный враг; — foragt l-fɔj,agt] *-en* бесстрашие, храбрость; презрение к смерти; — fordomningsdom [-f3ɔmɔdnɛr}S,dɔnT] *-men*, *-te* постановление суда о предполагаемой смерти лица (*пропавшего без вести*); — kamp (-,kam'p] *-en* агония; — kriterium l-kri,te'riom] *-et med*, определение смерти; — kval [-,kva'l] *-en*, *-er* предсмертные муки; — leje [-lɛjɔ] *-t* смертное ложе, смертный одр; — liste [-Jɛsda] *-n*, *-e* список погибших; — maske [-masgɔ] *-n*, *-e* посмертная маска; — ofjfer l-,3fai] *-feret*, *-re* жертва несчастного случая, погибший (*при аварии и т. н.*); — sang [-,sag'] *-en*, *-e* лебединая песня; — sejler, [-,Sɛilɔj] *-en*, *-e* устаревшее Непригодное к плаванию] судно; — straf [-,sdrɔf] *-fen* смертная казнь; — stund (-,sɔn') *-en* смертный час; — synd [-,sɔn'] *-en*, *-er* смертный грех; — sår [-,so'j] *-et*, = смертельная рана

dødstilhed ['død,sdelhe'd] *-en* мёртвая тишина

døds]år ['døds,o*ɔ] *-et*, = год смерти; — årsag Kojsa'?'] *-en*, *-er* причина смерти

dødtræt l'dø5,tret] *a* смертельно усталый

dødvande ('dø6,vana] (*et*) мор. мёртвая вода, стоячая вода <> han er kommet ind i et — он зашёл в тупик

dødvægt ['død,vegt] *-en* i) грузоподъёмность (*судна*), дедевт 2) бремя, бесполезный груз

døgenigt ['dø:v9nigt] *-en*, *-e(e)* бездельник; негодяй

døgn [dɔj'n] *-et*, = сутки

døgnberømmelse ['dɔjnbejɔm'also] *-n*, *г быстропроходящая слава [известность]; — boks l-,bɔgs] *-en*, *-e* сейф (*в банке*), действующий круглосуточно; — drift [-,drefɔt] arbejde i — drift работать круглосуточно; — flue [-,Hɛz] *-n*, *-e* зоол. подёнка; муха-однодневка; — litteratur [-lidara,tu'j] *-en* произведения-однодневки (*мн. ч.*); — melodi l-melo,di'] *-en*, *-er* мелодия-однодневка, песня-однодневка

døje ['dɔja] *vt* терпеть, переносить; jeg kan ikke — det menneske я терпеть не могу этого человека; — med ngn натерпеться (*сов.*) от когб-л.

døjt [dɔj't] (*en*): det er ikke en — værd его лбманого гроша не стбит

dølge ['dølyɔ] *vt* (*for ngn*) скрывать, утаивать (*om kogo-л.*)

dølgjelm ['dø^Jel'm] *-en*, *-e* шапка-невидимка

dølgsmål ['døl7s,mɔ4] *-et* тайна, секрет; l- в тайне, по секрету; føde i — родить (*сов.*) втайне

dølle ['døla]: jeg skal nok — ham я его проучу

dømme ['ddmd] 1. *vi* (*om ngt*) судить, отзываться (*o чём-л.*); så vidt jeg kan — насколько я могу судить; efter alt at —

судя по всему 2. *vi* 1) осуждать, судить, присуждать (*тж. юр.*); — efter skinnet судить по внешности; — for tyveri судить за воровствб; du — r fra dig selv ты по себе судишь; — ngn til døden приговорить (*сов.*) кого-л. к смерти 2) спорт, судить

dømmekraft l'doma,kraft] *-en* рассудительность, умение разбираться в обстановке

døn [dd'n] *-et*, = шум, грохот

dønne ['dɔng] *vi* шуметь, грохотать

dønning ['dɔneg] *-en*, *-er* 1) зыбь, волнение (*на море*) 2) отзвук, ответная реакция

dør [dø'j] *-en*, *-e* дверь; — en står åben дверь открыта; høre efter — en прислушиваться к (дверному) звонку, ждать кого-л. <> for lukkede — e при закрытых дверях; den åbne dørs politik политика открытых дверей; jeg har ikke været uden, for en — i dag я сегодня никуда не выходил; gå ngn — forbi обходить кого-л.; sætte ngn på — en выставить (*сов.*) кого-л. за дверь; løbe [rende] ngn på — ene докучать кому-л.; falde med — en ind i huset ^ рубить сплеча; inden — e в четырёх стенах

der[flɔj ['dɔj]lɔj'] *-en*, *-e* створка двери; — greb l-,gre'p] *-et*, = дверная ручка; — hængsel l-^herj'sal] *-(e)let*, *-ler* дверная петля

dørk [dɔjk] *-en*, *-e* пол (в каюте); настил

dør[karm ['ddj,kaj'm] *-en*, *-e* дверная рама, дверной косяк; — kikkert [-,kig9.it] *-en*, *-er* см. dørspion; — klinke [-,klɛng9j] *-n*, *-e* дверная скоба; — klokke [klɔga] *-n*, *-r* звонок у двери; — knirken l-,knijgan] *-en* скрип двери; — lukker [-,lɔgaj] *-en*, *-e* механизм, закрывающий дверь; — plade [-,pladɔ] *-n*, *-e* дощечка на двери

den slag ['dɔjsla'Yl] *-et*, = дуршлаг; цедилка

der[spion l'dɔjsbi,o'n] *-en*, *-er* глазок в двери; — sprække [-,sbrɛga] *-n*, *-e* щель в двери (*для писем и газет*); — trin [-,trin] *-(n)et*, = порбг <> have syv sind over et — trin s иметь семь пятниц на неделе; — tærskel [-,tejs9l] *-(e)len*, *-ler* порбг O jeg tror ham ikke over en — tærskel ^ я емё ни на грош не верю; — vogter [-,vogd9j] *-en*, *-e* привратник

døs [dø's] *-en* дремота, сонливость; полуобное состояние

døse ['dø:s9] *vi* дремать O — tiden bort пбпусту тратить время

døsig ['dø:si] *a* вялый, сбнный; усталый

døsigbed ['dørsihe'6] *-en* вялость, сонливость; усталость

døtre ['dødra] *pi om* datter

døtreskole ['dødr9,sgo:l9] *-n*, *-e* женская гимназия

døv [dø'v] *a* 1) глухой 2) тунбй; en — kniv тупой нож <> prædike for — e øren служить обедню глухому; vende det — e øre til быть глухим к чему-л., не желать слушать что-л.

døvbleven l'døy,ble:v9n] *a* оглбхший

døve ['døtvajuf] 1) оглушать, ошеломлять 2) заглушать (*звук*); притуплять (*чувство*)

døvelærer ['dø:va,leJ9j] *-en*, *-e* учитель глухонемых

døvfødt [ˈdɔy,fø4] *a* глухой (от рождения)
døvhed [ˈdɔyhe'5] *-en* глухота
døvnælde [ˈdʌnelo] *-л, -г бот.* яснотка
døvstum [ˈdʌsdom'] *a* глухонемой
døvstumme|anstalt [ˈdyjjsdoma,ansdalt] *-en, -er, -institut [-ensdi,tut] -let, -ter* школа [училище] для глухонемых; — *undervisning* Konojvi'sneg] *-en* обучение глухонемых
då [da'] *-en, -er* самка оленя
dåb [do'p] *-en* крещение; крестины; holde over — *en* крестить кого-л.; skibets — крещение корабля
dåbsattest [ˈdo:bsa,tɛst] *-en, -er* свидетельство о крещении; метрика
dåd [do'd] *-en* 1) дело; действие; поступок; stå bi med råd og — помогать словом и делом 2) подвиг
dåd||fuld [ˈdoidful'] *a* 1) активный, энергичный 2) богатый событиями; — **løs** [-lø's] *a* бездеятельный, праздный; — **rig** [ri'(Y)] *a см.* dådfuld
dåds kraft [ˈdo:bs,kraft] *-en* энергия, сила, мощь
dådyr [ˈdo,dy'j] *-et, =* лань
dåhjort [ˈdojɔjt] *-en, -e* олень
dåne [ˈdo:no] *vi* 1) упасть (*сов.*) в обморок 2) быть ошеломлённым

Е, е [e¹] *- et, - er* 1) пятая буква датского алфавита 2) муз. ми
eau de Cologne [oðøko'lonjɔ] *-n, -г* одеколон
ebbe I [ˈebə] *-л* (морской) отлив; — *og flod* отлив и прилив <> *der er — i kassen* касса пуста
ebbe¹ II [ˈeba] *vi* 1) отходить назад (*о море при отливе*) 2) (*тж.* — *ud*) уменьшаться, убывать
ebbeljstrøm [ˈebo^drom'] *-men* отливное течение; — **tid** [-,ti'6] *-en* время отлива
ebonit [ebo'nit] *-ten* эбонит
ebullioskop [ebu'li'o'sgo'p] *-et, -er* спиртомер
echappere¹ [e'a'pe'lə] 1. *vi* избежать (*чего-либо*) 2. *vi* удирать
echaufferet [e'o'fe'joå] *a* возбуждённый, взволнованный
echelon [e'e'loʊ] *-en, -er* 1) *воен.* эшелон; opstilling *en* — поэшелбный строй 2) *перен.* ступень, инстанция
eclat [e'kla] (*en*) эффект, блеск; tale med — говорить с апломбом; vinde med stor — одержать (*сов.*) блестящую победу
economisere¹ [eko'nomi'se'ja] *vi, vi* экономить
ecru [e'kru] *a inv* сурбвый, небелёный (*о ткани*)
ed [e'd] *-en, -er* 1) клятва, присяга; aflægge (*en*) *ed* приносить присягу; tage **ngn** i *ed* приводить кого-л. к присяге; bryde sin *ed* нарушать клятву 2) проклятие, ругательство; udstøde [udslynge] *eder* og forbandelser изрыгать проклятия

dåneførdig [ˈdornofejdi] *a* близкий к обмороку
dåre I [ˈdo:Jo] *-n, -г* 1) сумасшедший 2) глупец; lykken er alle — *rs formynder* *noget.* = дуракам везёт; дуракам счастье
dåre¹ II [ˈdo:jo] *vi* очаровывать, пленять
dårekiste [ˈdo:jo,ki:sda] *-n, -г* *уст.* сумасшедший дом
dårekistelem [ˈdajokisdojem'] *-met, -mer* *уст.* сумасшедший
dårlig [ˈdo:(j)li] *a* 1) плохой, худой, скверный; испорченный 2) больной, нездоровый; blive — заболеть (*сов.*); jeg **har det** — *t* я чувствую себя плохо
dårligdom [ˈdojli'dom] *-men* 1) страдание, несчастье 2) испорченность, порочность 3) болезнь, недомогание
dårlighed [ˈdojlihe'ä] *-en, -er* 1) слабость, недомогание 2) низость, подлость
dårskab [ˈdojska'p] *-en, -er* сумасбродство, глупость
dåse [ˈdo:sɔ] *-n, -г* банка, коробка
dåsellkød [ˈdo:sa,kø5] *-et* консервированное мясо; — **lukkemaskine** [-JogomasgLnal] *-n, -г* машинка для консервирования [для закрывания консервных банок]; — **mad** [-,ma5] *-en* консервы; — **mælk** [-,mɛlk] *-en* сгущённое молоко; — **optukker** [-æblo:gɔj], — **åbner** [-,æ'pɛl] *-en, -e* консервный нож

Edda [ˈeda] *-en, -er* Эдда (*название двух памятников скандинавской эпической литературы*); **den ældre** — Старшая Эдда; **den yngre** — Младшая Эдда
edda||digt [ˈeda,degt] *-et, -e* стихотворная строфа, сохранившаяся в Старшей эдде; — **kvad** [-,kva5] *-et, =* песнь, сохранившаяся в Старшей **эдде**; — **lære** [-,lɛmɛ] *-n* изучение **эдды**
edder [ˈe'b'ɛd] *-en* **ЯД** <> *spru — og forgiftSE* изливать жёлчь; метать грома и молнии
edderbyld [ˈe'dɔl,byɟ] *-en, -er* нарыв
edder||dun [ˈe'b'ɛl^'i'p] *-et* гагачий пух; — **fugl** [-,fu'1] *-en, -e* гага (*птица*)
edderkop [ˈe'b'ɛ'kɔp] *-pen, -per* паук
edderkoppespind [ˈe'd'ɛlkɔp'ɛ'pɛn'] *-et, =* паутина
eddersmart [ˈe's'ɔj,smajt] *a* *разг.* сверхэлегантный, шикарный
edderspændt [ˈe'd'ɔj,sben4] *a* жёлчный
eddersulten [ˈe'b'ɔj,suldɔn] *a:* jeg er — я чертовски голоден, у меня волчий аппетит
eddike [ˈedigo] *-л* уксус
eddikeljansigt [ˈe'bigo,ansegt] *-et, -er* *разг.* кислое лицо; — **brygger** [-,brøgɔj] *-en, -e* 1) изготовитель уксуса 2) *разг.* угрюмый человек
eddikesur [ˈe'digo^'u'j] *a* 1) кислый как уксус 2) *хим.* уксуснокислый
eddikesyre [ˈe'digo,sy:jo] *-л* *хим.* уксусная кислота
edelig [ˈe:5ɔp] *a* клятвенный; — **forklaring** клятвенное заверение; — **t udsagn** показание под присягой

døvfødt iˈd̥yːføˈtʰ] *а* глухой (от рождения)
 døvhed iˈd̥yːhɛd] *-en* глухота
 døvnælde iˈd̥yːnɛld] *-л, -г* *бот.* яснотка
 døvstum [ˈd̥yːsdom] *а* глухонемой
 døv stumme [ans talt] [ˈd̥yːsdoma,ansdalt] *-en, -er, —*institut [-ensd̥iːtut] *-et, -er* школа [лучшие] для глухонемых; — undervisning l-ˈoːnɔjviːsneol *-en* обучение глухонемых
 då iˈd̥oː] *-en, -er* самка оленя
 dåb [d̥oːp] *-en* крещение; крестины; holde over *—en* крестить кого-л.; skibets— крещение корабля
 dåbsattest [ˈd̥ːːbsaːteSt] *-en, -er* свидетельство о крещении; метрика
 dåd [d̥oːd] *-en* 1) дело; действие; поступок; stå bi med råd og — помогать словом и делом 2) подвиг
 dåd[fuld iˈdordful] *а* 1) активный, энергичный 2) богатый событиями; — løs [-ləːs] *а* бездеятельный, праздный; —rig [-rɪː(ɔ)] *а см.* dådfuld
 dåbskraft [ˈd̥oːsːkraft] *-en* энергия, сила, мощь
 dådyr iˈd̥oːdyːj] *-et, =* дань
 dåhjort iˈd̥oːDjɔ] *-en, -e* олень
 dåne iˈd̥oːna] *VI D* упасть (*сов.*) в обморок 2) быть ошеломлённым

dåneførdig [ˈd̥oːnəfeidi] *а* близкий к обмороку
 dåre I [ˈd̥oːJd] *-л, -r* 1) сумасшедший 2) глупец; lykken er alle — rs forgynder *погов.* — дуракам несёт; дуракам счастье
 dåre II [ˈd̥ɔːra] *vi* очаровывать, пленять
 dårekiste [ˈd̥ɔːlaːkLsda] *-л, -г* *уст.* сумасшедший дом
 dårekistelem [ˈd̥oːˈakisdajemˈJ] *-met, -mer* *уст.* сумасшедший
 dårlig [ˈd̥oː(ː)li] *а* 1) плохой, худой, скверный; испорченный 2) большой, недоромый; blive — заболеть (*сов.*); jeg har det — т я чувствую себя плохо
 dårligdom iˈd̥oːjliːdom] *-men* 1) страдание, несчастье 2) испорченность, порочность 3) болезнь, недомогание
 dårlighed [ˈd̥oːjliːheːj] *-en, -er* 1) слабость, недомогание 2) низость, подлость
 dårskab [ˈd̥oːsgaːp] *-en, -er* сумасбродство, глупость
 dåse [ˈd̥asa] *-л, -г* банка, коробка
 dåsel[kød [ˈd̥3ːsaːkød] *-er* консервированное мясо; — lukkemaskine [-JogamasgLnə] *-n, -г* машинка для консервирования [для закрывания консервных банок]; —mad [-ˌmab] *-en* консервы; —melk [-ˌteːk] *-en* стужённое молоко; — oplukker [-ˌɔːlɔːgɔ] , — åbner [-ˌːːːbnəj] *-en, -e* консервный нож

Е

Е, е [eˈ] *-ét, -er* 1) *пятая буква датского алфавита* 2) муз. ми
 Eau de Cologne [od̥oːˈlɔːnʒa] *-л, -г* одеколон
 ebbe I iˈɛːbɔ] *-л* (морской) отлив; — og flod отлив и прилив <> der er — i kassen *касса пуста*
 ebbe II iˈɛːba] *vi* 1) отходить назад (*о море при отливе*) 2) (*тж.* — ud) уменьшаться, убывать
 ebbe|strøm [ˈɛːbaːsdr̥smˈ] *-men* отливное течение; —tid iˌˌtiːd] *-en* время отлива
 ebonit [ɛːbɔˈnit] *-ten* эбонит
 ebullioskop [ɛːbulioˈsgoːp] *-et, -er* спиртомер
 echaŋpereː [ɛˈaːpeːˈlɛː] *I. VI* избегать (*чего-либо*) 2. *VI* удирать
 echaufferet [ɛˈoːˈfeːˈjaːS] *а* возбуждённый, взволнованный
 echelon [ɛˈeːlɔːj] *-en, -er* 1) *воен.* эшелон; ørstillingen — пошелонный строй 2) *перен.* ступень, инстанция
 eclat [ɛˈklat] (en) эффект, блеск; tale med — говорить с дипломом; vinde med stot — одержать (*сов.*) блестящую победу
 economisereː [ɛːkɔːnomiˈseːjs] *vi, vi* экономить
 esku [ɛˈkry] *а inv* суровый, небелёный (*откани*)
 ed [ɛˈb] *-en, -er* 1) клятва, присяга; aflægge (en) ed приносить присягу; tage pld i ed приводить кого-л. к присяге; brude sin ed нарушать клятву 2) проклятие, ругательство; udstøde [udslynge] eder og forbandelser изрыгать проклятия

Edda fˈsda] *-en, -er* *с* *лда* (*название двух памятников скандинавской эпической литературы*); den ældre — Старшая Эдда; den yngre — Младшая Эдда
 edda[diːt] [ˈɛːdaːdegt] *-et, -e* стихотворная строфа, сохранившаяся в Старшей Эдде; — kvad [-ˌkvaːS] *-ety* = песня, сохранившаяся в Старшей эдде; — lære [-ˌleːna] *-л* изучение Эдды
 edder [ˈɛːdɛː] *-en* яд <> spy — og forgiftˆ изливает желчь; метать громы и молнии
 edderbyld [ˈɛːdaːˌbyrl] *-en, -er* нарыв
 edder[|dun feSˈaːˈduːn] *-et* гагачий пух; — fugl [-ˌfuːl] *-en, -e* gaga (*птица*)
 edderkop [ˈɛːbˈɛːlˌkɔːp] *-rel, -per* паук
 edderkoppesvind [ˈɛːˈajkoboˈbenˈ] *-et, =* паутина
 eddersmart [ˈɛːdˈaːˈsmaj] *с* *разг.* сверхэлегантный, шикарный
 edderspændt [ˈɛːbˈɛːlˌbenˈt] *а* жёлчный
 eddersulten [ˈɛːbˈajˌsuldan] *а*; jeg er — я чертовски голоден, у меня волчий аппетит
 eddike [ˈɛːdigo] *-n* уксус
 eddike[|ansigt[ˈɛːbɪgaˌansegt] *-et, -er* *прозг.* кислое лицо; — brugget [-ˌbrʊgɔ] *-en, -e* 1) изготовитель уксуса 2) *разг.* упрямый человек
 eddikesur [ˈɛːdɪgaˌsuːj] *а* 1) кислый как уксус 2) *хим.* уксуснокислый
 eddikesyre [ˈɛːʂɪgaˌsyːja] *-n* *хим.* уксусная кислота
 edelig [ˈɛːlɛːn] *а* клятвенный; — forklaring клятвенное заверение; — т udsagn показание под присягой

edelweiss [Vɔbɪvgj's] *-en* = бот. эдельвейс
 eden [Убэ́н] (et) 1) земной рай 2) (Е.) **библи.** Эдем
 eders [eˈɛdɔ] *pron pers* вас, вам, вами
 eders [eˈɛdɔ] *pron poss* ваш, ваша, ваше, ваши
 edfeste [V5.fesda] *vi* приводить к присяге
 edikt [eˈdɪkt] *-et, -er* эдикт, указ
 edsaffæggelse [eˈdsʰqyˌlegalsaj] *-n* прине-
 сение присяги; принятие присяги; — brud
 [-,brud] *-det* = нарушение присяги; клат-
 вопреступление; — formular [-føjmu,laˈj]
 -en, *-er* текст [формула] присяги
 edsvoren [Vɪsvøˈjan] *a* присяжный
 » edsvorneret [ˈedsvoˌjna,ret] *-ten* суд при-
 сяжных
 E-dur [ˈeːduˈ] (en) муз. ми мажор
 efenet [eˈfɛˈmɛˈ] *a* 1) эфемерный; лёгкий
 2) случайный
 eby [eˈbɪ] *-en, =* плещ
 effekt [sˈfɛgt] *-en, -er* 1) эффект, сенса-
 ция 2) физ. единица мощности 3) эффект,
 действие, результат; gøre — произвести
 (**сов.**) впечатление; возыметь (**сов.**) дейст-
 вие
 effekter [eˈfɛgdaj] *pl* 1)*вещи, движи-
 мость 2) фин. ценные бумаги
 effektfuld [eˈfɛgdjuˈ] *a* эффективный
 effektiv [ˈɛfɛgtiˈv] *a* эффективный, дей-
 ственный
 effektivisere¹ [ɛfɛgtiˈviseˈlə] *vi* активизи-
 ровать, повышать эффективность
 effektivitet [ɛfɛgtiˈviteˈt] *-en* эффектив-
 ность, действительность
 effektuere² [ɛfɛgtuˈeːja] *vi* исполнять,
 осуществлять
 effektuering [ɛfɛgtuˈerɛj] *-en* исполне-
 ние, осуществление
 effen [ˈɛfan] *a* чётный; — eller ueffen?
 чёт или нечёт?
 efflorescens [ɛfɔjaˈssn's] *-en* 1) мед. вы-
 сыпанье, сыпь 2) начало цветения (**раст-**
ный) Увлажнение (**сорных пород**)
 efter [ˈstɛdɪ] *гггер* 1) **при обозначении**
бремени после, за; — frokostnæsterauttra-
 k as — яг из года в год; dag — dag день
 за днём 2) согласно, по; — min mening
 по моему мнению; — al sandsynlighed по
 всей вероятности 3); den ene — den anden
 один за другим; sende bud — lægen послать
 (**сов.**) за врачом; han kommer så småt — det
 on понемногу осваивает это дело; tegne —
 natien рисовать с натуры; danse — mu-
 sikken танцевать под музыку; slå ngt — i
 «n ordbog искать что-л. в словаре 2. *adv*
 потом, затем; dagen — день спустя; kort —
 вскоре 3. **сов.**; — at... после того как...
 efter [ˈstɔj] **в сложных словах** 1) **соот-**
ветствует русскому после* efterkrigs-
 tidsspe blev — т его последний воля была
 последующее время 2) дополнительный;
 дополнительно; efterbehandle назначать до-
 полнительное лечение
 efterbæ³ [ˈɛfdaj,aˈbɔ] *vi* копировать, пе-
 реразничать; подражать (**кому-л.**)
 efterbæ⁴ [ˈɛfdaˈaˈbɔj] *-en, -e* подража-
 тель, имитатор
 efterbehandling [ˈɛfdaibe,hanˈdier] *-en*
 дополнительное лечение

efterbestilling [ˈɛfdojbe,sdereg] *-en, -er*
 дополнительный заказ
 efterbetale² [ˈɛfdojbe,taˈɪ3] *vi* доплачи-
 вать
 efterbetaling [ˈɛfdaibe,taˈlen] *-en, -er* до-
 полнительная оплата, доплата
 efterbevilling [ˈɛfdojbeˈviˌTeg] *-en, -er*
 дополнительное ассигнование
 efterbrænder [ˈɛfdoj,hrenˈa.i] *-en, -e* мех.
 форсажная камера, камера зажигания
 efterbyrd [ˈɛfd3ɪ,byrd] **-en анат.** после
 efterdatere² [ˈɛfdajdaˈeːja] *vi* датировать
 [помечать] более поздним числом
 efterdi [ɛfdiˈdiˈ] **сов. шутл.** потому что
 efterdigtning [ˈɛfdɪdɪ,degdne] *-en* подра-
 жательная поэзия
 efterforske² [ˈɛfd3ɪ,fojsga] *vi* 1) исследо-
 вать, расследовать 2) разыскивать
 efterfrist [ˈɛfdoj,frist] *-en, -er* дополни-
 тельный срок
 efterfølge² [ˈɛfdɔjɔlˈya] *vi* 1) следовать
 (**за кем-л.**) 2) подражать (**кому-л.**)
 efterfølgelse [ˈɛfdɔjɔlˈalso] *-n* подра-
 жание; til — в пример
 efterfølgelsesværdig [ˈstɛfdajɔlˈvɔlsas,ver-
 di] *a* достойный подражания
 efterfølger [ˈɛfdaj,foˌɥɔl] *-en, -e* 1) пре-
 емник 2) последователь
 eftergive² [ˈɛfdɪ,giˈva] *vi* прощать
 (**долги, грехи и т. п.**); — en straf помно-
 жать (**сов.**), освобождать от наказания
 eftergiveelig [ɛfdajˈgiˈvali] *a* гибкий, под-
 датливый
 eftergivelse [ˈɛfdaˈgiˈvalsa] *-n* прощение;
 уступка
 eftergivende [ˈɛfdaj,giˈvana] *a* уступчи-
 вый, сговорчивый
 eftergivenhed [ˈɛfdaˈgiˈvanheˈà] *-en*
 уступчивость, сговорчивость
 eftergivenhedspolitik [ˈɛfdajgiˈvanheˈsɔ-
 li,tik] *-ken* политика уступок
 efterglans [ˈɛfdaˈglanˈs] *-en* отблеск, от-
 свет
 eftergrøde [ˈɛfdaj,grøˈ5a] *-n* с.-х. второй
 урожай
 eftergøre² [ˈɛfdaˈgøˈja] *vi* подражать,
 имитировать, копировать; — en underskrift
 подделывать подпись
 eftergørelse [ˈɛfdaj,ɡøˈjalsa] *-l* подража-
 ние, имитирование, копирование
 eftergå [ˈɛfdaj,ɡ3ˈ] **VI** проверять (**сделан-**
ное) — isomменетшательнопроверить (**сов.**)
 efterhøst [ˈstɛdaj,hɔst] *-en* 1) сбор ко-
 лосьев после жатвы 2) поздняя осень
 efterhånden [ˈɛfdɔˈaˈbɔnˈɔn] *adv* посте-
 пенно; — som... по мере того, как...
 efterklang [ˈstɛdaj,klagˈ] *-en* отголосок,
 резонанс
 efterkomme⁴ [ˈɛfdoˈkomˈo] *vi* удовлетво-
 рять, выполнять, соблюдать; hans sidste
 vilje blev — т его последний воля была
 исполнена
 efterkommende [ˈɛfdoj,kˈniˈano] *a* сле-
 дующий, последующий
 efterkommer [ˈɛfdaj,k3mˈaj] *-en, -e*
 1) преемник, отпрыск, наследник 2) *pl* по-
 томство, потомки
 efterkrav [ˈɛfdaˈkraˈv] *-et, =* дополни-
 тельное требование; sende mod — отпра-
 влять наложенным платежом

efterkrigstid ['efdsjkriYS'ɔ'ɪ] -en по-
 следвоенный период
 efterkur ['efd9J.ku] -en дополнительный
 курс лечения
 efterlade² ['sfdɔj.la'dd] vt оставлять (пос-
 ле себя), оставлять в наследство; — sig
 kun geld оставить *(сов.)* после себя лишь
 долги
 efterladelse [ɛfdɔj.la'ddɪsɔ] -л оставление
 efterladende ['efdɔj.la'ddɪd] а небреж-
 ный, нерадивый
 efterladenhed ['efdɔja'sonhe'å] -en не-
 брежность, нерадивость
 efterladenskab ['efd9J.la'd9nsga'p] -et, -er
 наследственное имущество, наследство
 efterladt ['efdarja'tɪ] а: — е skrifter по-
 смертные сочинения [труды]; de — е семья
 покойного
 efterlave¹ ['efdsjja'vo] vt копировать,
 подражать, имитировать
 efterleve¹ ['efdɔj.le'v9] vt см. efterkomme
 efterlevende ['efdɔje'vsno] а пережив-
 ший *(кого-л.)*; оставшийся в живых
 efterlevering ['efd9J.le've'ter] -en, -er до-
 полнительная доставка
 efterligne¹ ['efdsjji*(7)nɔ] vt подражать
(кому-л. чему-л.)
 efterlignelsesvær dig ['efdɔjli' (v)n9ls9S-
 .vejdi] а достойный подражания
 efterligner ['efdsjji*(7)nɔ] -en, -е подра-
 жатель
 efterligning ['efdajji*(v)ner] -en, -er под-
 ражание; en dårlig — плохая [неудачная]
 копия
 efterlyse² ['efd9J.ly's9] vt объявлять о по-
 тере [орозыске] *(кого-л., чего-л.)*
 efterlysning ['efd9J.ly'sner] -en, -er объяв-
 ление о пропаже [орозыске] *(кого-л., чего-л.)*
 efterløn ['efdɔj'lɔn'] -nen зарплата, вы-
 плачиваемая после увольнения служащего
 или его смерти
 eftermad ['efdai.ma6] -en второе *(обычно*
мясное) блюдо; vi fik en dejlig bøf som —
 на второе нам подали чудесный [восхити-
 тельный] бифштекс
 eftermand ['efdɔj.man'] -en, -mand 1) пре-
 емник 2) вторая рука *(в игре)*
 eftermiddag ['efdɔj.mɛda] -en, -e после-
 обеденное время, время после полудня,
 вторая половина дня; om — en полудни,
 после обеда, во второй половине дня; i — (s)
 сегодня после обеда
 eftermiddagsforestilling ['efdsjmedas-
 .fo:J3sderer] -en, -er дневной спектакль
 eftermodne¹ ['efda'mɔdnɔ] vt дозревать,
 доспевать
 eftermæle ['efd9J.me'l9] -t 1) посмертная
 слава, память 2) некролог
 eftermørkne ['efdɔj.mɔjgno] vt темнеть
(о красках)
 efternavn ['efdɔ'neiv'n] -et, -e фамилия
 efternavnt ['efd9J.neiv'nt] а нижепоиме-
 нованный, нижеупомянутый
 efternøler ['efds'nɔ'loj] -en, -e опоздав-
 ший, запоздавший; отстающий, плету-
 щийся в хвосте
 efterplapre¹ ['efd9J.plabJo] vt бессмыслен-
 но [как попугай] повторять чужие сло-
 ва
 efterplaprer ['efdɔj.plabJo] -en, -e чело-

• век, который, не имея своего мнения,

повторяет чужие слова, попугай

efterret ['efdɔj.ret] -ten, -ter дохри,
 сладкое

efterretning ['efdsj.redner] -en, -er 1) из-
 вестие, сообщение, сведение; tage nyt til
 — принять *(сов.)* что-л. к сведению 2) раз-
 ведка

efterretningstjeneste ['efdajrednɛg.sj*
 nasds] -n, efterretningstjeneste ['efdajrednɛ*
 .ve's9n] -*(e)net* разведка, разведыватель-
 ная служба

efterrettelig ['efdɔ'redsli] а исполнитель-
 ный; holde sig en befaling — выполнил
(сов.) приказ

eftersanke¹ ['efd9J.sarjɔ] vt подобрать
 колосья *(после жатвы)*

efterse¹ ['efd9J.se'] vt проверять, про-
 сматривать, осматривать
 eftersende² ['efdai.sɛn'a] vt послать
 вслед, переслать; bedes eftersendt! про-
 ба переслать!

eftersidder ['efd9J.sɛ6'3j] -en, -e ученик,
 оставшийся в школе после уроков *(е ни-
 казан ие)*

efterskole ['efdɔj.sko:lo] -l, -z *(небывш)*
 средняя школа (для молодёжи, не получив-
 шей в своё время среднего образования)
 efterskrift ['efd9J.sgrɛfJ] -el, -er при-
 писка; послесловие

efterskrive² ['efda'sgriv'o] vt; — unde-
 skriften подделывать подпись
 efterskerer ['efdaj.sgrɛj] -er отблеск, от-
 свет

efterslægt ['efdɔj.slejt] -en, -er потомки
(мн. ч.)

efterslæt ['efd9J.slet] -ten, = с.-х. стрый
 укос сена

eftersmag ['efda'sma'y] -en привкус, от-
 ДОК *(после чего-л.)*

eftersmak ['efdaj.smek] -ket, = печё-
 ные последствия

eftersnakke¹ ['efdɔ'snaga] vt см. efter-
 plapre

eftersnakker ['efd9J.snag9J] -en, -e ро%.
 см. efterplaprer

eftersom ['efdɔj.som] conj так как, по-
 тому что, поскольку; Jeg gør det, — det er
 nødvendigt я делаю это, раз это необходи-
 мо

eftersommer ['efd9J.som9j] -en 1) мнч
 лета 2) бабу́е лето

efterspil ['efdɔ.i.sɛl] -let, = 1) *забег* i
 2) последствие, результат; denne gerning
 vil få et — этот поступок не останется без
 последствий

efterspore¹ ['efdɔj.sbo'jɔ] vt исследовать,
 расследовать; проследить *(за чем-л.)*

efterspurgt ['efd9J.sbo'ɪt] а: disse var
 er meget — на эти товары большой спрос

efterspørgsel ['efda'sbojsɔl] -*(e)len*, -lt
 спрос; tilbud og — спрос и предложение

efterstavelse ['efd9J.sda'v9is3] -n, -geraa,
 суффикс

efterstillet ['efdaj'del'ss] а *гряя*, *не-*
 позитивный

efterstræbe¹ ['efdɔj.sdre'bs] vt *пресле-*
довать (кого-л., что-л.); *стремиться (к че-*
му-л.); — ngns liv покушаться на чуж.
 жизнь

omu) en afsides — медвежий угол; min
 barndoms — край моего детства
 egne I l'aino] *pi om egen*
 egne¹ II rajnaj: * sig til [for] годиться
 (для чего-л.)» подходить (к чему-л., для
 чего-л.)
 egnet l'ajnad] *a* пригодный, годный, под-
 ходящий
 egnethed [ajnadhe'd] *-en* пригодность,
 годность
 egnsvudvikling [ajn's,ubveglej] *-en* разви-
 тие края [района]
 egn udsendelse [ajn,udsen'alsa] *-n* мест-
 ное радиопередача
 egocentricitet [egossndrisi'te'ti] *-en* эго-
 центризм
 egoisme [ego'ismo] *-n* эгоизм
 egoist [ego'ist] *-en, -er* эгоист
 egoistisk [ego'isdisk] *a* эгоистический,
 эгоистичный
 ej [af] *adv* не; han vil ej он не хочет;
 ej heller также не; enten du vil eller ej...
 хочешь ты этого или нет...
 ejakulation [ejakula'o'nj] *-en* физиол.
 эякуляция
 eje I [aj] (et) собственность; владение;
 имущество; folkets — народное достояние
 ej¹ II [aj] *vi* иметь, владеть
 ejefald [aj,faF] *-et* грам. родительный
 падеж
 ejegod [aj,go'd] *a* хороший, добрый, сер-
 дечный
 ejende [j'ian'de'ti] *-en, -e* 1) собствен-
 ность, движимость 2) *pl* пожитки
 ejendom [ajondom] *-men, -ne* 1) соб-
 ственность, имущество; *gørlig* — движимое
 имущество; *urørlig* [fast] — недвижимое
 имущество, недвижимость 2) имение; дом
 ejendommelig [ajon'dom'ali] *a* странный,
 особенный; своеобразный
 ejendommelighed [ajon'dom'olihe'd] *-en*
-er странность, особенность; своеобразие
 ejendomsbesidder [ajondomsbe'd'aj]
-en, -e владелец земельной собственности
 [двм]; — fællesskab [-,fælssga'p] *-et* общ-
 ность имущества; — overdragelse [-,o:udræ't-
 yølsa] *-n, -e* юр. перенесение права соб-
 ственности; — ret [-,ret] *-en* юр. имуще-
 ственное право; litterær — *ret* авторское
 право, литературная собственность; — skyld
 [-,sju'd] *-en* налог на недвижимую соб-
 ственность
 ejer [aj] *-en, -e, ejermand* [aj,man']
-en, -mand владелец, хозяин, собственник
 ejestedord [aj,stedo'd] *-et, =* грам. при-
 тяжательное местоимение
 ekko [sko] *-et, -er* эхо, отголосок (*мж.*
перен.); give — отдаваться, отзываться
 ekko¹ [sko] *vi* откликаться, отзываться
 ekkolod [sko'od] *-det, -der* эхолот
 ekkoradio [eko,ra'dio] *-en* радио ралаар
 eklatant [egla'tan'ti] *a* поразительный,
 впечатляющий; et — *bevis* яркое доказа-
 тельство; en — *sej* блестящая победа; et —
 nederlag полное поражение
 eklekticisme [eglegti'sismo] *-n* эклектизм
 eklektiker [eg'legtigaj] *-en, -e* эклектик
 eklipse [e'klibso] *-n, -e* астр. затмение
 ekliptika [e'klibitika] *invastr.* эклиптика
 ekloge [e'klo:uz] *-n, -e* лит. эклога
 eks¹ Ugs=] экс=, бывший
 eksakt [eg'sagt] *a* правильный, точный,
 тщательный; de — *e* videnskaber *твжж*
 науки
 eksakthed [eg'sagdh'e's] *-en* точность
 eksaltation [egsalta'o'n] *-en* экзальта-
 ция
 eksalteret [egsal'te'jao] *a* экзальтирован-
 ный
 eksamen [eg'sa:mon] *-enen (-inen), -em*
(-imer) экзамен, испытание; mundtlig —
 устный экзамен; skriftlig — письменный
 экзамен; diptre til — проводится (*сов.*)
 на экзамене; bestå [tage] *en* — выдержать*
 (*сов.*) экзамен; læse til — готовиться к эк-
 мену; tage — om передалать экзамен
 eksamenfri [eg'sa:man'fri] *a* — *flag* фи-
 культативный предмет
 eksamens[bevis[eg'saimansbe'is] *-et, -er*
 аттестат, диплом; — kommission [kom-
 /o'n] *-en, -er* экзаменационная комис-
 — orgave [-,obga:vo] *-n, -e* экзаменационное
 задание
 eksaminand Ugsami'nant'] *-en, -er* эк-
 менующийся
 examination [egsamina'o'n] *-en, -er* эк-
 зам, испытание, проверка
 examinationsUkarakter [egsamina'ons-
 karage'j] *-en, -er* экзаменационная оцне-
 ка; — terperi [4er'bø,n'] *-et* разг. зурьбка
 перед экзаменом
 eksaminator [egsami'na'tø] *-en,*
 [e'na'tøejd] экзаменатор
 eksaminatorisk [egsamina'tørisk] *a* эк-
 менационный, в виде экзамена
 eksaminatoriurn [egsamina'tøriom] *-er,*
**er* семинар, семинарские занятия
 eksaminere [egsami'ne'ø] *vi* 1) экзамено-
 вать 2) рассматривать
 eksark [s'gscuk] *-en, -er* исл. экзарх
 eksegeese [egse'geca] *-n* толкование
 eksekution [egseku'o'n] *-en, -er* 1) при-
 ведение в исполнение приговора, казнь
 2) опись; gøre — производить опись
 eksekutions[fortretning [egseku'onsbø-
 redner] *-en, -er* опись имущества; — frist
 [-,frest] *-en, -er* юр. срок приведения при-
 говора в исполнение
 eksekutiv [egseku'tiv] *a* исполнительный
 eksekutivkomité [egseku'tivkomije'ti]
-en, -er исполнительный комитет
 eksekutor [egse'ku'tø] *-en, -er* [ku-
 'to:jo] 1) исполнитель 2) юр. судеб.
 исполнить; — testamenti *душеприказчик*
 eksekvere¹ [egse'kve'læ] *vi* исполнить,
 совершать; приводить в исполнение
 eksem [eg'se'm] *-en (-er), -er* мед. жезл
 eksempel [eg'sem'bal] *-et(-er), -er* 1) при-
 мер, иллюстрация; образ; et advarende-
 предостережение; anføre som — привести
 в качестве примера; belyse ved eksempler
 иллюстрировать примерами; dærligt — smæt-
 ter *погов.* дурной пример заразителен; et
 — например; statuere et — наказать (*сов.*)
 кого-л. в наказание другим 2) *мат.* *жж*
 eksempeløs [eg'sem'ballo's] *a* беспример-
 ный, неслыханный
 eksempelvis [eg'sem'balvi's] *adv* *ниж-*
 мер, в качестве примера

eksemplar [egssm'pla'j] -et, -er экзем-
пляр, образец
eksemplarisk Ugs'm'pla'risk] a пример-
ный, образцовый
eksemplificere¹ [egssmplifi'se'js] vt при-
водить примеры, иллюстрировать примера-
ми
eksercere³ [sgsaj'se'ja] vi, vi воен. 1) за-
ниматься строевой подготовкой 2) обучать
(строем) (содом)
eksercer[hus Ugsaj'se'j,hu's] -et, -e воен.
маневр;—patron [-pa,tron] -en, -er учебный
патрон;—plads [-plaz] -en, -er воен. учеб-
ный плац;—reglement [-reyl,ra:] -et, -er
строевой устав
eksercits [sgssj'sids] -en воен. строевая
подготовка; строевое занятие
eksil [eg'si:] -et, -er изгнание, ссылка,
эмиграция
eksilregering (eg'silre,ge'rer] -en, -er
1) эмигрантское правительство 2) прави-
тельство, находящееся на территории дру-
гой страны (в период вражеской occupa-
ции)
eksistens Ugsi'sden's] -en, -er 1) существо-
вание 2) презр. тип, существо; forkomme
-er отменные люди
eksistens Uberetti gel se Ugsi'sdsnsbejsti-
uzbaj] -a право на существование; — betingel-
se [-be'de'la'z] -n, -e условие существо-
вания; — midter [gmid'to:] pl средства
существования; — minimum [-,mi:nimom]
(O)pl -a прожиточный минимум
eksistentialisme [egsisden'ia'hsmal] -n
экзистенциализм
eksistere¹ [sgsi'sde'ja] vi существовать
ekskludere¹ [egsklu'de'ja] vi исключать
eksklusion [egsklu'to'n] -en, -er исклю-
чение
eksklusivTsgsklusi'v] a 1) исключитель-
ный 2) избранный (об обществе)
eksklusive [egsklusi'va] adv за исклю-
чением, исключая
ekskommunicere¹ * [egskomuni,se'JD] vt
отлучать от католической церкви
ekskrementer [egskre'men'daj] pl испраж-
нения, экскременты
ekskret [egs'kret] -et, -er 1) выделение
2) дама, секрет
ekskurs [egs'ku:sl] -en, -er экскурсе, от-
ступление
ekskursion [sgskiu'Jo'n] -en, -er экскур-
сия, прогулка, небольшое путешествие
•ekskvisit [sgskvi'sit] a избранный, от-
личный, превосходный
eksklibris [sgs'libris] (et), pl = экслибрис
eksoген [sgso'ge'n] a 1) чужеродный,
экзогенный 2) бот. прирастающий сна-
ружи
ekstotisk [eg'so'tisk] a экзотический
ekspandere¹ [egsban'de'js] vi расширять-
ся, увеличиваться
ekspansion [sgsban'o'n] -en, -er 1) экс-
пансия, расширение 2) физ. способность
расширяться
ekspansiv [egsbansi'v] a экспансионист-
ский
ekspatriation [egsbatria'jo'n] -en 1) экс-
патриация, 'изгнание из отечества 2) эми-
грация

ekspatriere¹ [egsbatri'e'jo] vt выселить,
экспатриировать; — sig эмигрировать
ekspedere¹ Ugsbe'de'ja] vt 1) отправлять,
отсылать 2) отпускать (товар); обслужи-
вать (покупателя); bliver De -t? вас об-
служивают? <> — ngn ind i evigheden
убить (сов.) кого-л., отправить (сов.) кто-
либо на .tot свет
ekspedient [egsbedi'en't] -en, -er продавец
ekspedit [sgsbe'dit] a проворный, бы-
стрый
ekspedition [egsbedi'o'n] -en, -er 1) от-
правка, отсылка 2) экспедиционная кон-
тора 3) экспедиция, путешествие
ekspeditionstid [egsbedi'ons'ti'd] -en час-
ы (ми. ч.) работы (в магазинах и т. п.)
ekspeditrice [egsbedi'trisa] -n, -e про-
дащица
ekspeditør [egsbedi'tø:] -en, -er экспеди-
тор
ekspektance [egsbe'g'tariso] -n, -e право
на получение места; кандидатура
•ekspektanceliste [sgsbe'g'tarisa:ljada] -n, -f
список кандидатов (на получение чего-л.)
ekspektant [egsbe'g'tan't] -en, -er канди-
дат на должность
eksperiment [egsberi'men't] -et, -er опыт,
эксперимент
•eksperimental* [egsberimsn'tal] a в слож-
ных словах экспериментальный
eksperimentator [egsberimen'ta'to:] -en,
-er [...ta'to:J9:] экспериментатор
eksperimentel [sgsberimsn'tel] a экспе-
риментальный, опытный
eksperimentere¹ [egsberimen'te'ja] vi экс-
периментировать, производить опыты
ekspertjlegsp'pert] -en, -er эксперт, спе-
циалист
ekspertise [egsper'trsa] -n, -e экспертиза
eksperimentivinkel [egsper'temend'eg'gal]
-en мат. дополнительный угол
eksplícit Ugsbli'sit] adv ясно, понятно,
отчетливо
eksplikativ [egsblíkati'v] a объясни-
тельный, разъяснительный
eksploedere¹ [egsplo'de'la:] vi 1) взрывать-
ся, разрываться; — nde stoffer взрывчатые
вещества 2) раздражаться (смыком и т. п.)
eksploitere¹ [egsplua'te'js] vt эксплуатиро-
вать
eksplosion [sgsplo'jo'n] -en, -er 1) взрыв,
вспышка (тж. перен.) 2) извержение (вул-
кана)
eksplosions[kam]mer [egsplo'ons'kam'aj]
-merely -re мех. камера сгорания; * — mot[or
[-,moto:] -oren, -drev двигатель внутрен-
него сгорания; — punkt Krotj't] -et, -er
эпицентр [точка] взрыва
eksplosiv Ugsplosi'v] a 1) легковоспламе-
няемый; взрывчатый 2) пемпльичный
eksponent [egspro'nen't] -en, -er 1) мат.
показатель степени 2) типичный предста-
витель (теории, направления и т. п.)
eksponere¹ [sgspro'ne'ja] vt фото экспо-
нировать
eksport [sgs'pojt] -en, -er экспорт
eksportartikel [egs'p3jden,tigall] -len, -ler
предмет Экспорта
eksportere¹ [sgs'pojt'e'ja] vt экспортиро-
вать, вывозить

- eksport || firma [egs'pɔjɔ,firmaj] -et, -er, — forretning I-fo.rrdnep] -en, -er экспортное предприятие; — overskud [-,2y3Jsgud] -det, = превышение экспорта над импортом; активный торговый баланс; — restriktion [-resdriɔ,fo'n] -en, -er ограничение экспорта
- eksportør [egs'pɔj'tø'j] -en, -er экспортер
- eksposé [egs'pɔ'se] -seet, -seer изложение; отчёт; доклад, обзор
- eksposition [egs'pɔsi'o'n] -en, -er 1) экспозиция, выставка 2) завязка пьесы
- ekspres I [egs'pres] -sen, -ser см. eksprestog
- ekspres II [egs'pres] adv быстро, срочно
- ekspres* [egs'pres*] в сложных словах
- срочный, спешный
- ekspres|brev [egs'pres,bre'v] -et, -успешное письмо; — bud [-,bu&] -det, -e нарочный; — gods [%gos] -et ж.-д. груз большой скорости
- ekspressionisme [egspre'o'nisms] -n экспрессионизм
- ekspressionistisk [egspre'o'nisdisk] a экспрессионистский
- eksprestog [egs'pres,to'v] -et, = скорый поезд
- ekspropriation [egs'pɔpɔri'o'n] -en, -er см. ekspropriering
- ekspropriere¹ [egs'pɔpɔri'e'ja] vt экспроприировать, отчуждать
- ekspropriering [egs'pɔpɔri'vreg] -en, -er экспроприация, отчуждение
- ekspurgere [egs'pɔ'ge'ja] vt вычёркивать нежелательные места в книге
- ekstrus [egs'rʊs] -sen, -ser студент второго курса университета (в Дании)
- ekstase [egs'tass] -n, -e экстаз, восторг
- ekstatisk [eg'sda'disk] a восторженный, в экстазе
- ekstemporal||læsning [egstempo'ral]jes-ner] -en, -er речь [перевод] без подготовки; — stil [-,sd'i'l] -en, -e письменная классная работа [сочинение] без подготовки
- ekstemporere¹ [egstempo're'ja] vt, vi говорить или писать без подготовки, импровизировать
- ekstensiv [egstnsi'v] a экстенсивный, обширный, пространный; — t landbrug экстенсивное сельское хозяйство
- ekstern [egs'teri'v] -et, -er 1) внешняя [наружная] сторона 2) экстерьер
- ekstern [egs'te'j'n] a живущий вне школы (об ученике)
- eksternatskole [egstej'nat,sgo:la] -я, -г дневная специальная школа для аномальных детей
- eksterritorial [sgsterritori'a'l] a экстерриториальный
- ekstra [egs'dra] I. a inv 1) чрезвычайный, экстренный 2) добавочный, дополнительный 3) особенный, высшего качества 2. adv сверх того, особо, не в счёт
- ekstraafgift [egs'dra,qugift] -en, -er дополнительный сбор [налог]; — arbejde [-,al'ba'ðø] — e сверхурочная работа; побочная работа; — betaling [-,be:la'bet] -en, -er 1) прибавка к зарплате 2) дополнительный взнос, дополнительная плата
- ekstrabilig [egs'dra,bili] a очень дешёвый
- ekstrablad [egs'dra,bla6] -et, -e экстренный выпуск (газеты)
- ekstrafin [egs'dra,fi'n] a первосортный отборный, превосходный
- ekstrafortjeneste [egs'drafoj'tjensadø], -a, -г побочный заработок
- ekstrahere¹ [egs'dra'he'ja] vt 1) выкапывать, делать выписки 2) извлекать; экстрагировать/3) удалять (зуб)
- ekstrahjælp [egs'dra,jel'p] -en 1) вспомогательная рабочая сила 2) дополнительная помощь
- ekstraindtægt [egs'dra,entegt] -en, -er побочный доход
- ekstrakt [egs'dragt] -en, -er 1) экстракт, вытяжка 2) извлечение, выборка (из соч* нения)
- ekstraktion [egs'drag'o'n] 1) — en происхождение 2) — en, -er удаление зуба
- ekstranum [mer'egs'dra,po'tæl] -meret, -re 1) номер сверх программы (в концерт и т. н.) 2) специальный выпуск (журнала)
- ekstraordinær [egs'drao'di,ne'j] a чрезвычайный, экстраординарный
- ekstra|profit [egs'drapro,fi't] -ten, -redo -ter эк. сверхприбыль; — ti læg [-,le:ek] 'geis = денежное вознаграждение, премияльные; — tog [-,to'v] -et, = специальный [дополнительный] поезд; — udgave [-,u:ga'va] -n, -г специальное [юбилейное] издание
- ekstrauterin [egs'draud9,ri'n] a мед. маточный
- ekstravagance [egs'drava'garjsa] -a, -г экстравагантность, сумасбродство
- ekstravagant [egs'drava'gan't] a экстравагантный, необычный
- ekstravagere¹ [egs'drava'ge'ja] vi быть экстравагантным
- ekstrem I [eg'sdre'm] -et, -er крайность, преувеличение; — ette mødes [betiget hi-panden] противоположности сходятся
- ekstrem II [eg'sdre'm] a крайний, чрезмерный, исключительный
- ekstremist [egs'dre'mist] -en, -er экстремист
- ekstremistisk [egs'dre'misdisk] a крайний, экстремистский
- ekstremitet [egs'dremi'te't] -en, -er 1) крайность 2) pi конечности (о руках и ногах)
- ekstrovert [egs'dro,vej't] a психол. сосредоточенный на внешних предметах, не склонный к интроспекции
- ekvilibrant [egvili'brist] -en, -er экилибрист
- ekvipage [egvi'par'ə] -n, -e карета, экипаж
- ekvipere¹ [egvi'pe'ja] vt обмундировать, экипировать
- ekvipering [egvi'pe're'j] -en, -er обмундирование, экипировка
- ekvivok [egvi'vok] a двусмысленный
- el [e'l] -den, -le см. ellette
- elav [e'lav] -en польём, порыв, влоноление; arbejde med — работать с увлечением

- claudantilope ['elananti.lo:b9] -н, -е см. sdyrantilope
 elasticitet [elasdisi'te'ti] -ен эластичность, пружинность, гибкость
 elastik [ela'sdik] -кен, -кер 1) резинка (для пружинки и т. л.) 2) эластик (ткань)
 elastisk [e'lasdesk] а эластичный, упругий, гибкий
 elbo ['elbo*] (en) ольбо (сорт датского пшеницы)
 elefant [ela'fan'ti] -ен, -ер слон О gøre en myg til en — *назови*, сделать из мухи слона
 elefantiasis [elofan'tiasis] (en) мед. слоновья болезнь
 elefantorden [els'fand'oj'dan] -ен орден Слона (*высший орден в Дании*); — ridder [ri'dø:ð] -ен, -е кавалер ордена Слона; — sygdom Ksyddom'l -men, — syge [-,sy:'yu] *исм. elefantiasis; — tand [-,tan'J] -ен, -ен-дер бивень слона
 elegance [ela'gartsa] -н эlegantность, изящество
 elegant [ela'gan'ti] а эlegantный, изящный
 elegi [elo'gi'] -ен, -ер элегия
 elegiker [e'le'gigoj] -ен, -е элегический поэт, автор элегий
 elegisk [e'le'gisk] а элегический, грустный, melancholичный
 elektricitet [elegtrisi'te'ti] -ен электричество
 elektricitetsHmaler [elegtrisi'teds,rno:19j] -ин, -е электрический счётчик; — pris hrri's] -ен, -ер плата за электричество; — værk [-,væk] -ет, -ер электростанция
 elektricitetsværksarbejder [elsgtrisi'teds-YEjs.Qba:09] -ен, -е рабочий (на) электростанции
 elektrificere¹ [elegtrifi'se'js] vt электрифицировать
 elektriker [e'legtrigaj] -ен, -е электротехник, монтер
 elektrisere¹ [elegtri'se'ja] vt физ. электризовать
 elektrisering [elsgtri'se'reij] -ен физ. электризация
 elektrisermaskine [elegtri'sejma,sgt:n3] *д. -г физ. электрическая машина
 elektrisk [e'legtrisk] а электрический; — behandling электротерапия; — lys электрический свет, электрическое освещение; — strøm электрический ток
 elektrode [eleg'troido] -л, -г физ. электрод
 elektrofon [elegtro'fo'n] -ен, -ер электрофон
 elektroingeniør [e'legtroen.Te.no'j] -ен, -ер инженер-электрик
 elektrokardiogram [e'legtrokajdio'ram'] *мет., -тер.мед. электрокардиограмма
 elektrolyse [elegtro'lyrsa] -н физ., хим. электролиз
 elektrolyt [elegtro'lyt] -тен, -тер физ., хим. электролит
 elektromagnet [e'legtromav,ne4] -ен, -ер электромагнит
 elektromagnetisk [e'legtromav,ne'tisk] а электромагнитный
 elektromagnetisme [e'legtromayne'tisms] *н электромагнетизм
 elektromotor [e'legtro,motoj] -орен, -двер электромотор
 elektron [elsg'tro'n] -ен, -ер физ. электрон
 elektronhjerne [eleg'tronjsjns] -н, -г электронный мозг, ЭВМ
 elektronik [elegtro'nik] -кен электроника
 elektronisk [eleg'tro'nisk] а электронный
 elektronmikroskop [eleg'tronmigr'o'p] -ет, -ер электронный микроскоп; — tegnetaskine [-,tegin9masg i:na] -н, -г электронно-вычислительная машина, ЭВМ; — rør [-,ro'z] -ет, = электронно-лучевая трубка
 elektroplet [e'legtro,plet] -тер накладное серебро; мельхюр
 elektroskoper [e'legtro,sgo'p] -ет, -ер физ. электроскоп
 elektroteknik [e'kgtroteg,nik] -кен электротехника
 elektrotekniker [e'kgtrotere'pi'] -ен электротехник
 element [ele'men'ti] -ет, -ер 1) стихия 2) среда, стихия; være i sit rette — быть в своей стихии; = чувствовать себя как рыба в воде 3) в разн. знач. элемент
 elementar* [elemen'tn*] в сложных словах элементарный, начальный
 elementar[begreb (elemen'tcube're'p] -ет, = элементарное понятие; — lærebog [læ'reb'og] -ен, -двер букварь; книга для первоначального обучения
 elementbyggeri [ele'mendb'ogaji'] -ет панельное строительство
 elementer [ele'men'daJ] pl основы, начальные правила; начальные знания
 elementhus [ele'mend'hu's] -ет, -е сборный дом; блочный [панельный] дом; — køkken [-,køgsn] -ет, -ер комплект секционной кухонной мебели
 elementær [elemen'te'j] а элементарный, несложный, (перво)начальный
 elementærskole [elemen'ts'sgo'la] -н, -г начальная школа
 elendig [e'len'di] а 1) жалкий; нищий, бедный 2) дрянной, негодный
 elendighed [e'Un'dibe'ó] -ен нищета; несчастье, бедствие, беда
 elev [e'le'v] -ен, -ер ученик; ученица; учащийся, воспитанник
 elevation [eleva'o'n] -ен, -ер угол прицеливания
 elevator [ele'vatoj] -ен, -ер [...va'to:JOJ] грузоподъёмник, лифт; транспортёр
 elevator Ufører [ele'vatoj,fo'z] -ен, -е лифтер; — skakt [-,sgagt] -ен, -ер шахта лифта [подъёмника]
 elevskole [e'lev,sgo:13] -н, -г 1) специальное среднее или высшее учебное заведение 2) театральное училище
 elfben [el'fsn.be'n] -ет слонозная кость; brændt — чёрная слонозная кость
 elfbenspapir [el'fanbenspa'pi'] -ет слонозная бумага
 elg и Gy] -ен, -е лось
 elgihjort [el'ij'ajit] -ен, -е, — okse Kogss] -л, -г, — tyg [-,ty'j] -ен, -е лось-самец
 eliksir [el'ig'si'j] -ен, -ер эликсир
 elimination [elimina'o'n] -ен исключение
 eliminere¹ [elimi'ne'js] vt удалять, исключать
 elision [eli'o'n] -ен, -ер *лигва*, элизия
 elite [e'lida] -н, -г элита

elitehold [e'li:te'ho:ld] -et, = спорт, сборная команда (из лучших игроков)
 elkraft [e'l.kraft] -en электроэнергия
 elvefolk [e'l.vɛ:fo:k] pl см. elverfolk
 elvenrod [e'l.vɛ:n'ro:d] -en бат. девясил
 eller [e'lɔj] conj или, либо; enten... — ... или... либо... либо...; hverken... — ... ни... ни...
 ellers [e'lɛ:rs] adv 1) иначе, в противном случае 2) вообще же, а в общем, впрочем; han er — aldrig gladere вообще же он редко бывает не в духе; som — как всегда, как обычно; du kunne — gerne have ventet a вообще ты могла бы подождать 3) ещё, кроме того; har De — noget at bemærke? у Вас есть ещё замечания? <> — так а) *прот.* нетуж, благодарю; б) а впрочем спасибо; du skal du — have tak! нет, это уж слишком!
 elleskudt [e'lɔ:sgu:t] a ненормальный, сумасшедший
 elletræ [e'lɔ:trɛ] -et, -er ольха (дерево)
 elleve [e'lɛ:vɛ] num одиннадцать
 ellevetid [e'lɛ:vɛ'ti:d] ved —en около одиннадцати часов, к одиннадцати часам
 elleveårig [e'lɔ:vɛ:ɔ:ri:g] a, elleveårs [e'lva:ɔ:'ɔ:rs] a inv одиннадцатилетний
 elleveild [e'lɔ:vɛ:il'd] a развеселившийся, расшалившийся; — af glæde вне себя от радости
 ellevte [e'lɛ:ftɔ] num одиннадцатый; den — одиннадцатого (числа) <> i den — time в последнюю минуту; в последний час
 ellipse [e'lɪ:psɔ] -l, -e 1) *лингв.* эллипсис 2) овал 3) *мат.* эллипс
 elliptisk [e'lɪ:ptɪsk] a 1) *лингв.* эллиптический 2) овальный 3) *мат.* эллиптический
 ellokomotiv [e'lɔ:ko:mo:ti:v] -et, -er электровоз
 elm [e'lɛ] -en, -e вяз (дерево)
 elmåler [e'l.mɔ:lɛ:lɔ] -en, -e электрический счётчик
 eloge [e'lɔ:ju:] -l (по)хвала
 elritse [e'lri:(d)sa] -l, -/ пескарь, голяки (рыба)
 elsdyr [e'l'sɔ:dy:r] -et, = лось
 elsdyrantilope [e'l'sɔ:dy:ranti:lɔ:bɔ] -l, -t южноафриканская антилопа
 elsdyrskind [e'l'sɔ:dy:r'sgen] -et, = шкура лоса
 elske¹ [e'lsgɔ] vt любить; den — de любимый; любимая; gøre sig —t завоевать (сов.) все сердца, стать (сов.) всеобщим любимцем; øisk mig lidt, men øisk mig længe бже, люби меня мало, но люби меня долго; s — ngn igen отвечать взаимностью кому-л.
 elskelig [e'lsgɔli] a милый, любезный
 elskelighed [e'lsgɔli'he:d] -en любезность, вежливость
 elskende [e'lsgɔnɔ] a любящий; to — влюблённая пара
 elsker [e'lsgɔj] -en, -e 1) любовник 2) поклонник, любитель 3) герой-любовник (а *лице*)
 elskendeinde [e'lsgɔj'ena] -l, -e 1) любовница 2) герония (а *лице*)
 elsket [e'lsgɔ&l] a любимый, популярный
 elskov [e'lsgɔj] -en *поэт.* любовь
 elskovs barn [e'lsgɔ:nj:s,baj'n] -et, -børn

незаконнорождённый [внебрачный] ребёнок; дитя любви; — digt [-,degt] -et, < любовное стихотворение; — gud T-guð] -m бог любви, Купидон; — gudinde [-guð:enɔ] -l богиня любви, Венера
 elskværdig [e'lsg'vɛ:'di:l] a любезный, предупредительный; vil De være så — будьте так добры
 elskværdighed [e'lsg'vɛ:'di:he:d] -en, -ti любезность, предупредительность; sige —et говорить комплименты
 eluvjium [e'l'uviom] -et, -er геол. ледовый эльв [e'l'v] -en, -e река, поток
 elverfolk [e'l'vɔjjo'l'k] pl фольк. анды
 Elverhøj [e'l'vɔj'hoj] -en фольк. Волшебная гора (обиталище эльфов)
 elverkoøde [e'l'vɔj'ko:u:] -l, -e фольк. король [повелитель] эльфов
 elværk [e'l'vɛ:rk] -et, -er электростанция
 elysisk [e'l'y:'sisk], elyskeisk [e'l'y:'sisk] ð райский
 em [em*] -en пар, испарение
 emalje [e'mal'je] -l, -e эмаль
 emaljere [e'mal'je:'ɔ] vt покрывать эмалью
 emanation [emana'o'n] -en, -er физ. эманация, излучение
 emancipation [emansipa'o'n] -en, -er эмансипация
 emancipere¹ [emansi'pe:'ɔ] vt эмансипировать
 emanere¹ [eta'ne'lɛ:] vt 1) вытекать, выделяться, излучаться 2) Издавать [в* пускать] акции
 emballage [emba'la:/a] -l, -r упаковка, тара
 emballere¹ [emba'le:'ɔ] vt упаковывать, укладывать
 embargo [em'ba:ʒɔ] -en эк. эмбарго; ** på et skib наложение ареста на судно; запрещение судну входа в гавань
 embarkerer [e'mba:'ke:lɛ:] vt, vi 1) грузить, грузиться (на суда) 2) сажать на суда 3) отправлять в плавание
 embede [e'mbe:'da] -l, -e должность, место; tiltræde et — вступить (сов.) в должность, приступить (сов.) к исполнению служебных обязанностей; beklede et — звать должность; afsættes fra —t быть отщёпнённым, быть отстранённым от должности, быть уволенным; på embeds vegne по должности; i embeds medfør согласно служебному положению
 embedsialder [e'mbe:ɛ:arɔj] -en срок
 — bolig [-,bo:li] -en, -er казённая квартира
 — broder [-,bro:ɔ] -en, -brodre товарищ по работе, коллега; — dragt [-,dragt] -en, -ti форменная одежда; — eksamen [e'ksamɔn] -en, -er государственный экзамен; — forfæltning [-,fo:fe:dnɛ:] -en, -er служебное дело
 — jæger [-,ʒɛ:ɔ] -en, -er карьерист; — læge [-,le:ɔ] -l, -t главный районный врач
 — mand (-,man') -en, -mand крупный чиновник; — misbrug [-,misbru:ɔ] -en и, употребление служебным положением; — myndighed [-,mɔndi'he:d] -en *юр.* пр. своеннан по должности власть; — områ [-,этго:бо] -/ сфера деятельности; d falder uden for mit —område это не в мо компетенции; — pligt [-,plegt] -en, -er сь

жбный долг; — rejse [ˌrɛjʂɛ] -л, -г поездка по делам службы, командировка; — stand l-sdan' -en чиновничество; — vej l-,vej' /n/ gå —vejen стать (сов.) чиновником; —virksomhed [ˌvɛjʂɔm'heð] -en служебная деятельность; —vælde [ˌvɛldə] -л (-/i) бюрократизм
 emblem [em'ble:m] -et, -er эмблема, символ
 emboli [embo'li*] -л мед. закупорка кровеносных сосудов, эмболия
 embonpoint [agbɔpɔ'eŋ] (et) разг. полнота, «животик»
 embouchure [aɪbu'ʒy-ly] -л, -г мунштук духового инструмента, амбушюр
 embrasure [aɪbrə'syɹjɜ] -л, -г 1) архит. проём 2) воен. амбразура, бойница
 embryologi [embryolo'gr] -en эмбриология
 embryo(n) [embryoVn] -et, -er эмбрион, зародыш
 embryonal [embryo'na'l], embryonisk [embryoVnisk] а эмбриональный, зачаточный, неразвитый
 emendation Umanda'jo'n] -en, -er исправление, поправка (а тексте)
 emendere* [em'an'de'ja] vi исправлять, поправлять (текст)
 emeritus [e'me'ritus] а в отставке, отставной
 emfase [em'faiss] -и лингв. эмфаза
 emfatisk [em'fa'tisk] а лингв. эмфатический
 emfysem [emfy'se:m] -et мед. эмфизема
 emigrant [emi gran't] -en, -er эмигрант; переселенец
 emigration [emigra'o'n] -en, -er эмиграция
 emigrere¹ [erni'gre'ja] vi эмигрировать; переселиться
 eminence [emi'nensɔ] -и, -г высокопреосвященство (титул кардинала)
 eminent [emi'nev't] а выдающийся, превосходный, отличный
 emit (e'mi:] -en, -er эмир
 emission [emi'o'n] -en, -er фин. эмиссия
 emissar [emi'se:] -en, -er эмиссар, посланец
 emittent [emi'ten't] -en, -er фин. эмитент; лицо или учреждение, производящее эмиссию
 emittere¹ [emi'te:]s] vi производить эмиссию; пускать [выпускать] в обращение (денег)
 emmentaler [emontalɜ] -en, -e имментальский сыр (сорт швейцарского сыра)
 emmer I ['emoj] -en, = бат. ампер, дукнина, полба
 emmer II Геттэл pi уст. тлеющие угли
 emne ['etnɛ] -/, -г 1) предмет мысли; тема; сюжет 2) вещество, материя 3) материя, сырьё 4) кандидат (на должность)
 emnekartotek ['emn'karto'te:k] -et, -er, emnekatalog ['emnskato'vi] -en (-/e), -er предметный указатель
 e-mol [V:mɔr] (en) муз. ми минор
 emolument [emolu'men't] -et, -er побочный доход
 emotion [eto'o'n] -en, -er эмоция
 emotionel [eto'o'neŋ] а эмоциональный

empire [ag'pLj] -л 1) уст. империя 2) иск. ампир
 empiremøbel [ag'p u.mø'bal] -(e)let, -ler мебель в стиле ампира
 empiri [emp'i:ri] -en филос. эмпиризм
 empiriker [emp'i:ri:ga:] -en, -er эмпирик
 empirisk (sm'pi:risk] а эмпирический, основанный на опыте
 emplo lyé (agploa'je] -ueen, -ueer слушающий
 emsig ['smɜl a навязчивый, назойливый, не в меру усердный
 emu l emu] -en, -er эму (австралийский страус)
 emulgere¹ [emul'ge'ja] vi хим. эмульгировать, образовывать эмульсию
 emulsion [etiŋ'o'n] -en, -er хим. эмульсия
 en [e'n, beʒd, en] (et) I. num один, одна, одно; en og en er to один и один—два; det er et og det samme это одно и то же; en for alle og alle for en один за всех и все за одного 2. pron indf. кто-то; der er én, der spørger efter Dem кто-то нас спрашивает; redde éns liv спасти (сов.) кому-л. жизнь; en eller anden кто-то, тот или другой; et eller andet то или другое; én kommer, én anden går одни приходят, другие уходят; de kommer én af dage они придут на днях; en' underlig én чужак, оригинал 3. неопределённый артикль: der ligger en bog på bordet на столе лежит книга; han er en fyrré år gammel ему около сорока лет <> med ét вдруг, внезапно
 enakter ['e:n,agd9] -en, -e одноактная пьеса
 enarmet ['e:n,alɜtə] а одорукий, с одной рукой
 en bloc [aɪj'blok] adv сообща, сразу
 enbåren (e'n,bɜ:lɛn] а библ. однородный
 encefalitis [ensefa'litis] (en) мед. энцефалит
 encellet ['empelad] а одноклеточный
 encifret ['e:n,sifrad] а однозначный (о числе)
 encyklopædi [ensyklope'di] -en, -er энциклопедия
 encyklopædisk [ensyklo'pe'disk] а энциклопедический
 end I [en] adv как бы ни; даже не; hvad der så — sker что бы ни случилось; hvordan det — forholder sig как бы то ни было; hvem han — er кем бы он ни был
 end II [en] conj чем, нежели; кроме; han er ældre, —* jeg troede он старше, чем я думал; hellere — gerne весьма охотно
 endda I [en'da] adv даже, всё же, ещё; hvis — если бы хоть; hvis De — havde sagt det если бы вы хоть сказали
 endda II [en'da] conj хотя, всё же
 ende I [enɔ] -и, -г 1) конец; окончание, исход; fra den ene — til den anden от одного конца до другого; ved den øverste — af bordet во главе стола; fra — til anden от начала до конца; fra alle — og kanter со всех сторон, отовсюду; uden — беспрепятственно; få — på ngt положить (сов.) конец чему-л.; der er ingen — på det atomu нет конца; bringe ngt til —, komme til — med

energisk [e'nsj'gisk] а энергичный
 energidstråling [enɛ'ʒi.ʉsdrɔ:xlɛr] *-en*
-физ. излучение энергии
 enervere¹ [enɛi've'ja] *vi* действовать на
 нервы, раздражать; изматывать, утомлять
 enerådende [e'nɔ.ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *enerådig* [enɔ.
 ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] а 1) самовольный 2) упрямый
 enerådighed femajodihe'd] *-en* 1) само-
 волие, самоуправство 2) упрямство
 enes¹ [e'nsɔ] *vi* (*om ngd*) соглашаться,
 договариваться; сходиться (*hva* чем-л.); —
 godt жить в полном согласии, жить в ладу
 enesamtale [e'nɔ.ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *-l.* *-ɔ* личная
 беседа
 eneste [e'nsɔdd] а единый, единственный;
 ikke et — menneske ни одного человека,
 ни души; hver — én каждый; все без исклю-
 чения; hver — dag ежедневно; — i sin art
 единственный в своём роде
 eneste [e'nɔ.ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *-l.* *-ɔ* отдельная па-
 лата (*в больнице*)
 enesteående [e'nsɔ.ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] а 1) исклю-
 чительный, единственный в своём роде 2) оди-
 нкий
 enetages [e'ne.ta'rɔs] а *inv* одноэтажный
 enetale [e'nsjɔls] *-n.* *-ɔ* монолог
 enetime [e'nsɔ.ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *-l.* *-ɔ* 1) частный
 урок 2) индивидуальное занятие
 enevoldsherre L'e:n3V0is,hejɔ] *-l.* *-ɔ* са-
 модержец
 enevoldsherredømme [e'inavols'hejadoms]
 *f. enevoldsmagt [e'nɔvols,magt] *-en.* *ene-
vælde* [e'nɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *-l.* самодержавие, абсолю-
 тизм
 eneveldig [e'nɔ.ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] а абсолютный, не-
 ограниченный
 eneværelse [e'nɔ.vejɔlsɔ] *-l.* *-ɔ* номер
 на одного человека (*в гостинице*); отдель-
 ная палата (*в больнице*)
 en face [ag'fas] анфас
 enfamilie(s)hus [e'nfamilie(s),hu's] *-et.* *-e*
 дом для одной семьи, коттедж
 enfarvet [e'n,faɔVɔ] а одноцветный
 enfast [e'n,fa:ɔ] а *мат.* однофазный
 enfilade [aɔ'fillads] *-l.* *verelser* i — ан-
 филлада комнат, апартаменты
 enfold [e'mjDl] (en) и (et) простота,
 наивность
 enfoldig [en'fol'di] а простой, наивный;
 породный
 enfoldighed [en'fol'dihe'd] *-en* см. enfold
 III U Q 4 —ел, —е луг
 engagement [aɔ'gɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *-et.* *-er* 1) опре-
 деление на службу [на место, на долж-
 ность] 2) *театр.* ангажемент
 engagere [agga'e'lɔ] *vt* 1) ангажировать,
 нанимать на службу 2) приглашать на
 танец
 engageret [aɔ'gɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] а занятый, уча-
 стствующий; være stærkt — i ngt быть очень
 занятым чем-л.
 engang [en'gag] *adv* 1) однажды, раз;
 der var — (en konge) жил-был (король); —
 imellem иногда, порою, изредка; ikke —
 ни разу, даже не; endnu — ещё раз 2); hør
 —I послушай-ка!; forestil Dem — ! можете
 себе представить!
 engangs|bog [e'ngags,bo'Y] *-el.* *-bøger*
 книга, размноженная на ротаторе; —em-
 ballage [e'ɔba.la'ɔ] *-l.* упаковка, тара

для *однократного употребления*; — Flaske
 [flassɔ] *-l.* бутылка, не имеющая
 золотой стоимости (*не принимаемая об-
 ратно*); — skat [sɔat] *-en.* *-fer* одновре-
 менный налог; — understøttelse [o.naɔsɔ-
 dɔlsa] *-l.* единовременное пособие
 en garde [aɔ'gɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] være — быть начеку
 engblomme [e'ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *-l.* *-ɔ* *бот.* ку-
 павка
 engbrandbøger [e'ɔ.ɔ.ɔ.ɔ.] *-et.* *-e*
бот. крестовник, жестуха
 engel el [e'gal] *-eljen.* *-le* ангел (*тж.*
перен.); du er min frelsende — ты мой ангел-
 хранитель
 engelsk [e'ɔj'alsk] а английский <>— plas-
 ter вытяжной пластырь; — salt горькая
 соль; — syge рахит
 engelskgræs [e'ɔjɔls,gres] *-set* *бот.* мор-
 ская армерия
 engelskmand [e'ɔjɔls,man] *-en.* *-mand*
 уст. 1) см. englænder 2) английский воен-
 ный корабль
 engell[sød [e'ɔjɔls,ɔ'd] *(en)* *бот.* сладкоб-
 рень, зубной корень; —urt [e.ɔjt] *-en.* *-er*
бот. дягиль
 engllforglemmigej [e'gfo'glsmMaj] *-en.*
-er *бот.* полевая незабудка; — fugl [e.ɔu] *-en.*
-ɔ *зоол.* тригогузка (жёлтая)
 engUgras [e'ɔj,gres] *-set* луговая трава;
 — hø [e.ɔ] *-et* сено
 engifte [e'n,ɔifdɔ] (et) моногамия
 englehår [e'ɔlɔ,bo'l] *-et* мишура, ёлочный
 дождь
 englænder [e'ɔjlen'a-i] *-en.* *-e* англичанин
 englænderinde [e'ɔ'ɛnl'ɛnɔ] *-l.* *-ɔ* англи-
 чанка
 engrapgræs [e'g,raɔgres] *-set* *бот.* мятлик
 луговой
 en gros [ag'gro] *adv* *ком.* оптом
 engrose [e'ɔj,rosɔ] *-l.* *-ɔ* см. engblomme
 engrosforretning [aɔ'ɔrofojsɔdner] *-enɔ*
-er оптовое предприятие; — handlende
 [e.ɔanɔɔnɔ] (en), *pl* = оптовый торговец;
 — pris [e.ɔpɔs] *-en.* *-er* оптовая цена
 engl[rotte]hale [e'ɔj'ɔtɔshalo] *-l.* *бот.* ти-
 мофеевка; — rævehale [e.ɔɔvɔha'ɔ] *-l.* *бот.*
 лисохвост луговой; — svingel [e.ɔveg'ɔl]
-en *бот.* овсяница луговая
 enhed [e'nhɛ'ɔ] *-en.* *-er* 1) единство; mod-
 sætningernes — *фило.* единство противно-
 ложностей 2) *мат., физ.* единица 3) сово-
 купность, целое 4) *воен.* подразделение,
 войсковая часть
 enhedsfront [e'nhɛs'frɔnt] *-en* единый
 фронт; — kommando [e.ɔkɔ,mando] *-en.* *-er*
воен. объединённое командование; — mærke
 [e.ɔmɛɔɔ] *-l.* символ единства; — pris [e.ɔpɔs]
-en. *-er* стандартная цена; — skole [e.ɔsko:ɔ]
-l. *-ɔ* единая школа
 enhjulet [e'ɔnju'lɔd] а одноколёсный
 enhjørning [e'ɔnjɔjner] *-en.* *-er* *миф.*
 единорог
 enhornet [e'n,ɔhɔ'nɔs] а однорогий
 enhver [en'vej] *pron* *indef* (ethvert)
 всякий, каждый, любой; — som helst
 любой; alle og — все; — anden всякий дру-
 гой O — sin smagl' каждому своё!; — er
 sig selv nærmest *поел.* = своя рубашка бли-
 же к телу
 enhåndet [e'ɔh'ɔn'ɔb] а однорукий

enig [ˈe:ni] *a* согласный, дружный, еди-
нодушный; blive — om ngt согласиться
(сов.) на что-л., створиться (сов.) о чём-л.;
— e synspunkter единство взглядов; det er
de begge to godt — e om разг. в этом они
сошлись
enighed [ˈeniheːʂ] *-en* единство, согла-
сие, единодушие; — gør stærk в единении
сила
enigt [ˈe:niʔ] *adv* единодушно, согласно
enke [ˈeŋk] *-a, -r* вдова; blive — овдо-
веть (сов.); hun er — efter... она вдова
такого-то; sidde — быть вдовой O -ns
skæg *бита*. лента вдовины
enkel|barn [ˈeŋg8.ba.iˈnɔ] *-et, -børn* си-
рота, ребёнок вдовы; — drønning [ˌdrɔːnɛŋ]
-en вдовствующая королева; — kasse [ˌka-
ss] *-a, -e* страховая касса вдов
enkel [ˈeŋˈgal] *a* 1) простой, несложный
2) простой, скромный
enkelthed [ˈeŋˈgslheːd] *-en* простота, не-
сложность
enkelt [ˈeŋkalt] *1, a* отдельный, особый;
en — gang однажды, один раз; — gange
иногда; hver — gang каждый раз; nogle
— e bemærkninger отдельные замечания;
i — e tilfælde в отдельных случаях 2. *pl*
некоторые; отдельные лица
enkel|fbekasin [4rɔg3ldɛka.sɪˈn] *-en, -er*
лос. бекас обыкновенный; — billet [ˌbiːlɪst]
-en, -er разовый билет; — bonde [ˌbɔnɔ]
-n, -bønder крестьянин-единоличник
enkelthed [ˈeŋkaldheːd] *-en, -er* подроб-
ность, детали; gå i — er входить в подроб-
ности
enkel|tøbet [ˈsɛgaldjɔːˌbau] *a* одностволь-
ный (*о ружье*)
enkel|mand [ˈeŋk3ld.ˌmɑn] *-en, -mand*
отдельный человек, индивидуум, индивид
enkel|mands [ˌbetjening [ˈeŋkaldmɑnsbe-
tjeˈnɛŋ] *-en*; der er — машина *и т. д.*,
обслуживаемая одним человеком; — for-
bindsprække [ˌfɔːˌbɪndˌspræk] *-en, -er* *воен.*
индивидуальный пакет
enkel|salg [ˈeŋkaldˌsɑlˈg] *-et* розничная
торговля
enkel|sporet [ˈeŋkald.sɔːˌtɔː] *a* ж.-д.
однокольный; — stående [ˌstɑːˌɑnɔ] *a* оди-
нокий, одиноко стоящий
enkel|tal [ˈeŋkaldˌtɑl] *-et* единственное
число
enkel|tvis [ˈeŋkaldˌvɪˈs] *adv* отдельно, по-
рознь, поодиночке
enkel|værelse [ˈeŋkaldˌvɛːˌvɛːlɔsɔ] *-e* *г* но-
мер в гостинице на одного человека
enke|mand [ˈeŋkɔːˌmɑn] *-en, -mand* вдов-
ец; — pension [ˌpɛnˌsɪɔn] *-en, -er* вдовья
пенсия; — stand [ˌstɑn] *-en* вдовство
enklang [ˈeŋˌklɑŋ] *-en, -er* i — в унисон
enklave [ˈeŋˌklɑvɑ] *-a, -e* территория
страны, окружённая чужими владениями
enkorn [ˈeŋˌkɔːn] *-et, = bot.* однозер-
нянка культурная
enkone [ˈeŋˌkɔːnɔ] *-n, -e, enkonestykke*
[ˈeŋkɔːˌnɔːˌstɛk] *-e* одна корона (*дип-
ломат*)
enkønet [ˈeŋˌkɔːnɛt] *a* *бот.* однополый
enlampemodtager [ˈeŋˌlɑmˌbɔːˌmɔdˌtɑːˌvɑː]
-en, -e радио одноламповый приёмник
enlig [ˈeːnli] *a* одинокий; — kvinde оди-

нокая женщина; — t ægtepar бездетная
чета; — stand, холостая жизнь
enmandsbetjent [ˈeɪnmɑnsˌbɛːˌtjɛnt] *a*; -
bus автобус без кондуктора
enmandsledelse [ˈeɪnmɑnsˌleːˌdɔːsɔ] *-l* си-
ноначалие
en masse [ˈɑːtʃˌmɑs] в большом количестве,
массами
enmaster [ˈeɪnˌmɑsˌdɔː] *-en, -e* одномоп-
ное судно
enmastet [ˈeɪnˌmɑsˌdɔː] *a* одномоптовый
en miniature [ˌɑːˌmɪniˌɑːˌtɪː] малого фюр-
мата
enogtyve [ˈeɪnɔːˌtɪːvɛ] *num* двадцать два
enogtyvende [ˌvɛːˌnɔːˌtɪːvɛː] *num* двиа-
цать первый
enorm [ˈeɪnɔːˌm] *a* громадный, чрезмер-
ный
enormitet [ˌeɪnɔːˌmɪˈtɛːt] *-en* огромность,
чрезмерность
en passant [ˌɑːˌpɑːˌsɑn] мимоходом
enpuklet [ˈeɪnˌpɔːˌkɛːt] *a* односторонний
верблюд
enquete [ˌɑːˌkɛːt] *-a, -e* анкета, опрос
enradet [ˈeɪnˌrɑːˌɑːt] *a* односторонний
enrum [ˈeɪnˌrʉm] (et): i — *нешли*
с глазу на глаз
ens I [ˈeːns] *pron* см. en 2
ens II [ˈeːns] *a* *inv* тот же самый, овви-
ковый, похожий, равный, тождественный;
de er — kledi они одинаково одеты
enslaldrende [ˈeːnsˌɑːlˌrɑnɔ] *a* одного ив-
раста; — artet 1-ɑːd3ɔ3 *a* односторонний,
однообразный
ensartethed [ˌVnsˌɑːd3ɔːˌhɛːd] *-en* овви-
образие
enslidenavn [ˈeːnsˌlɛːˌnɑvnd] *a* *мат.* при-
ведённый к одному знаменателю; — be-
dende [ˌbɛːˌdʉːˌɑnɔ] *a* однозначный, овви-
ший одно значение; равнозначный; — de-
net [ˌˌdɑnɔ] *a* см. ensartet; — dannet *ж*-
delag единомыслие
ensemble [ˌɑːtʃˌsɑŋˌblɔ] *-i, -e* *a* *рам.* *знач.*
ансамбль
enslifarvet [ˌVnsˌfɑːˌvɔː] *a* одноцветный;
— formig [ˌfɔːˌmɪ] *a* однообразный, овви-
тонный; скучный
ensformighed [ˌVnsˌfɔːˌmɪˌhɛːd] *-en* овви-
образие, монотонность
enshed [ˌVnsheːd] *-en* однородность, жи-
дественность
ensian [ˈeŋsiːˌɑn] *-en, -er* *бот.* торчавка
ensidig [ˈeɪnˌsɪːˌdɪ] *a* 1) односторонний
2) односторонний, ограниченный
ensidighed [ˌeɪnˌsɪːˌdɪˌhɛːd] *-en* 1) овви-
сторонность 2) односторонность, ограниченность
ensilage [ˈeŋsiːˌlɑː] *-l* с.-х. силос
ensilagebeholder [ˈeŋsiːˌlɑːˌbɛːˌhɔː] *-m,*
-e с.-х. силосная яма
ensilere [ˈeŋsiːˌlɛːˌrɔ] *vt* силосовать
ensilering [ˈeŋsiːˌlɛːˌrɛŋ] *-en* силосование
enslydende [ˌVnsjɪːˌdɑnɑ] *a* 1) сходн
2) однозвучный
ensom [ˈeːnsɔm] *a* одинокий; усилённ
укромный; et — t menneske одинокий чел-
век; huset ligger — t дом стоит на овви-
ensomhed [ˈeɪnsɔmˌhɛːd] *-en* одиночст
удединение
ensporet [ˈeɪnˌsɔːˌtɔː] *a* 1) ж.-д. овви-
кольный 2) односторонний, ограниченный ф

SE skole школа, не имеющая параллельных классов

enspender ['e:n.sbeɪnəi] -en, -e 1) одноконный экипаж 2) индивидуалист

enspendertaur ['e:nsbeɔjna.tu:] -en, -er см. enspender 2)

enstetning [Vns:redneg] -en 1) эл. выпрямление (тока) 2) радио детектирование 3) унификация, нивелировка

ensrette ['e:ns.rets] vt 1) эл. выпрямлять (ток) 2) унифицировать, нивелировать

ensretter [Vns:edsj] -en, -e эл. выпрямитель тока

ensrettet [Vns:redoɕ] a: — kørsel одностороннее движение (транспорта)

enstavelserlord ['e:nsda:voisɔs.o:] -er, =

enstavelserord [-ri:m] [-ri:m] -er, = лит. мужская рифма

enstemmig ['e:n.sdem'i] a единогласный; ~ beslutning единогласное решение

enstemmighed ['e:n.sd&m4he'd] -en единогласие

enstemmigt ['e:n.sdem'it] adv единогласно; ~ besluttet принято единогласно

ensltonig [Vns.to:n] a одотонный, монотонный; — tydig [-ty:di] a однозначный, тождественный; недвусмысленный

enstydighed [Vns.ty:ɕihe'6] -en тождественность; недвусмысленность

ensvinklet [Vns.ver]g195] a равноугольный

ensedet ['e:n.se:63t] a одноместный

ental ['e:n.tal] -let грам. единственное число

ente [Vnda] num первый (в сложных числительных и в дробях); en hundrede-og-ente-del сто первая часть

enten ['endsn] adv: — ... eller... или... или...; — man vil eller ej хочешь не хочешь

entente [ar'taQda] -n, -e см. Антанта

entertainer [entaj'teinaj] -en, -e артистка) варьете или кабаре

entian [enti'a:n] -en см. ensian

entomolog [sntomolo'Y] -en, -er энтомолог

entomologi [entomolo'gi] -en энтомология

entrate [aj'tragt] -n антракт

en I tre [ar'tre] -reen [...Чре'эп], -reer [...tre'aj] 1) вход, передняя, вестибюль 2) вход; gratis— бесплатный вход 3) театр. выход

ente¹ II ['endo] vt 1) брать на бордаж 2) брать штурмом, штурмовать (мж. перен.); — en sprøvojn с трудом сесть в переполненный трамвай

entrebillet [ar'trebi.let] -сел, -ter билет на право входа, входной билет

entrechat farjt're/a] (et) антраша

entrecote [arjt're'ko:] (en) антрекот

entredør [ar'tre.do:] -en, -e входная дверь

entreprenant [arjt'repre'nant] a предпринимчивый, смелый

entreprenør [arjt'repre'nø's] -en, -er подрядчик

entrepri'se farjt're'pri:sa] -ny, -g подряд; поставка

entrete¹ [ar'tre'JO] vt (med) вступать в деловые отношения с кем-л., заключать сделки [соглашения] с кем-л.

entresol [aQtre'so:l] -en антресоли (мнч.), мезонин

entring ['endrei] -en, -er мор. abordаж

entusiasme [entusi'asma, ar...] -л энтузиазм

entusiast [entusi'ast, ag...] -en, -er энтузиаст

entusiastisk [entusi'astisk, ad...] a восторженный

entydig ['e:n.ty:di] a 1) мат. однозначный 2) ясный, недвусмысленный; et — t svar ясный ответ

enukleation [enuklea'o'n] -en мед. вылуцивание (опухоль)

en vogue (ar) vogl: være — быть в моде

envolyé [agvoa'je] -yeen, -yeer посланик

enløjstet ['e'ɕisæ] a одноглазый, кривой; — årig [-,o:ri] a, —års [-,O'JS] a inv см. etårig, etårs

epaulet lep'o:iet] -ten, -ter эполет, погон

ephedra [e'fe:dra] (en) бот. хвощник

epidemi [epi'de'mi:] -en, -er эпидемия

epidemisk [epi'de'misk] a эпидемический

epidiaskop [epidia'sgo:p] -er, -er спец. эпидиаскоп

epigon [epi'go'n] -en, -er эпигон

epigraf [epi'gra:f] -en, -er эпиграф

epigram [epi'gram] -met, -mer эпиграмма

epiker [Vpigo:] -en, -er эпический поэт

epikuræer [epiku're'ø:] -en, -e эпикуреец

epikuræisk [epiku're'isk] a эпикурейский

epilepsi [epileb'si:] -en мед. эпилепсия

epileptiker [epi'lsbtigQ] -en, -e эпилептик

epilog [epi'lo:y] -en, -er эпилог

episk [Vpisk] a эпический

episode [epi'ɔ:ds] -a, -г эпизод, событие, происшествие

episodisk [epi'ɔ:disk] a эпизодический

epistjel [e'pisdol] -(e)len, -ler послание, письмо

epitafium [epi'talfiom] -et, -er эпитафия

epitel [epi'te:] -et, -er анат. эпителий

epizooti [epi'ɔ:ti:] -en, -er вет. эпизоотия

epoke [e'pø:go] -n, -e эпоха

epokegtrende [e'pø:g3.g6:jo] a эпохальный; замечательный, выдающийся

eroipr [ero'pe:] -reen, -reer эпопея

eros [e'ros] -et, = (-er) эрос

er [el] præs om være

erantis [e'rantis] (en), pl= бот. лютик, ратуикель

erektion [ereg'o'n] -en, -er физiol. эрекция

eremit [ere/mit] -ten, -ter отшельник, затворник

eremitage [eremi'ta/ə] -n, -g небольшой охотничий замок

eremitkrebs [ere'mid.krebs] -en, = зоол. рак-отшельник

erfare¹ [ej'fa'jo] vt 1) узнавать, познавать 2) испытывать, чувствовать

erfaren [ej'fa'jon] a опытный, бывалый

erfarenhed [e'fa'j^nhø'u] -en опытность, опыт

erfaring [ej'fa'reri] -en, -er опыт, опытность; навик; практика; af — на основании опыта; bringe i — узнать (сов.), вынести (сов.); — en kommer med årene = поживёшь подольше — узнаешь побольше; —

er den bedste lærermester *поел*, опыт — лучший учитель
 erfahrungsbegreb [ej'fa'terjsbe'gre'p] *-et*, *-er* эмпирическое понятие; понятие, полученное опытным путём
 erfaringssag [e'fæ'ngs,sag] 1. *a* эмпирический, опытный 2. *adv* опытным путём
 erg UJ'Y (en), *pi* = *физ.* эрг
 ergo l'sjgo] *adv* следовательно
 ergonomi [ej'gono'mi] *-en* наука о рациональной организации производства
 ergoterapi [ej'gotera'pi] *-en* трудотерапия
 erholde [zæ'vø'gæ] *vt* получать, достигать
 erhverv [ej'vej'v] *-et*, = 1) отрасль экономики; промысел 2) профессия; специальность; ремесло; være uden — быть без работы; et liberalt — свободная профессия
 erhverve¹ [ej'vej'va] *vt* приобретать
 erhvervelse [ej'vsj'vdsæ] *-n*, *-e* приобретение
 erhvervsbetonet [ej'vejvsbe'o'nau] *a* с производственным уклоном
 erhvervs Udygtighed [ej'vejvs'ðegdihe'sj] *-en* работоспособность; трудоспособность; — *gren* Kgre'n] *-en*, *-e* 1) род занятий 2) отрасль промышленности; — *hygiejne* l-'y'gjejn] *-en* промышленная гигиена; — *kilde* l-'x,Πæ] *-n*, *-e* источник заработка; — *krise* l-,krksol] *-n*, *-e* экономический кризис, спад, депрессия; — *liv* l-,li'v] *-et* экономическая жизнь, торговля
 erhvervsløs [ej'vejvslo'sj] *a* не имеющий специальности
 erhvervsløshed [ej'vejvslo'she'ð] *-en* отсутствие специальности
 erhvervs Upraktik [sj'vejvs'prag,tik] *-ken* производственная практика; — *råd* l-,ræ'ð] *-et*, = промышленная палата; промышленный совет (*a* *Dann*); — *statistik* l-'sdatis,tik] *-ken* экономическая статистика; — *sygdom* l-'sy'gdom] *-ten*, *-te* профессиональная болезнь
 erhvervsudygtig [ej'vejvsu.ðegdi] *a* не работоспособный; нетрудоспособный
 erhvervs l'ud'gytighed [ej'vejvsu'ðegdihe'sj] *-en* не работоспособность; нетрудоспособность; — *virksomhed* l-'e'jgsomhe'd] *-en* производственная деятельность
 erica [e'ri'ga] *-en*, *-er* *бот.* пересек
 erindre¹ [e'ren'drs] *vt* 1) помнить, вспоминать (*o* *чём-л.*); så vidt jeg — насколько я помню 2) (*om ngf*) напоминать, предупреждать (*o* *чём-л.*) ; — *imod* возражать
 erindring [e'ren'drer] *-en*, *-er* 1) напоминание, память; bevare i — *en* сохранять в памяти 2) напоминание; bringe *ngt* i — напомнить (*сов.*) что-л.; til — на память 3) сувенир 4) *pi* воспоминания, мемуары
 erindringsforskydning [e'rendregsfoj-s'gubneri] *-en*, *-er* ошибка памяти; — *medalje* l-'me,dalje] *-n*, *-e* памятная медаль; — *tegn* l-,tæ'gn] *-en* подарок на память, сувенир
 erkende² [e'ken'æ] *vt* 1) признавать, сознавать, отдавать должное 2) познавать
 erkendelse [e'ken'æ'ðæ] *-n*, *-e* 1) познание 2) признание
 erkendelsesteori [sj'kenalsasteoji] *-en* <*филос.* теория познания

erkendtlig [ej'ken'dli] *a* признательный; vise sig — *mod* *ngn* быть признательным кому-л.
 erkendtlighed [ej'ken'dlihe'd] *-en*, *-er* 1) признательность 2) подарок
 erklære¹ [ej'kls'æ] *vt* заявлять, объявлять; — *ngn* skyldig признать (*сов.*) виновным; — *stregke* объявить (*сов.*) заставку; — *for* ugyltig объявить (*сов.*) действительным; — *sig* (*for*, *imod*) высказаться (*сов.*) (*за*, *против*); — *sig* *om* *ngt* высказаться (*сов.*) о чём-л.
 erklæret [sj'kls'jæ] *a* ярко выраженный
 erklæring [ej'kle're'ri] *-en*, *-er* заявление, объявление, объяснение; *en* — på *no* og *love* торжественное завершение
 erkundige sig [ej'køn'did sa] (*om* *ngt*) осведомляться, спрашивать (*o* *чём-л.*)
 erle [e'læ] *-n*, *-e* *зоол.* траسوгузка
 erlægge [ej'leg'ge] *vt* платить, уплачивать
 erlæggelse [ej'leg'gelsæ] *-n*, *-e* платеж, уплата, взнос
 ernære¹ [e'ne're] *vt* питать, кормить; содержать; — *sig* добывать средства к существованию; — *sig* ved sine hænder arbejde кормиться трудом рук своих
 ernærer [sj'ne'je'ri] *-en*, *-e* кормилец
 ernæring [e'ne're'ri] *-en* питание, кормление, содержание
 erfaringskort [ej'fæ'ri'ngs'kø'it] *-et*, = *prod* довольственная карточка
 erobre¹ [e'ro'bro] *vt* 1) завоевывать, захватывать 2) покорять, пленять (*спр* и *т. н.*)
 erobrer [e'ro'bræ] *-en*, *-e* завоеватель, захватчик, агрессор
 erobring [e'ro'brer] *-en*, *-er* 1) завоевание; захват 2) достижение
 erobringskrig [e'ro'brer'krig] *-en*, *-er* 4) захватническая война; — *tog* l-'to'g] *-et*, завоевательный поход; нашествие
 erodere¹ [e'ro'de'ro] *vt* разрушать, размывать
 eros [e'ros] (en) *поэт.* эрос, любовь
 Eros [e'ros] *греч. миф.* Эрот, Зрос
 erosion [e'ro'si'o'n] *-en*, *-er* *геол.* эрозия
 erot [e'ro't] *-en*, *-er* эрот, купидон
 erotik [e'ro'tik] *-ken* эротика
 erotikker [e'ro'tigaj] *-en*, *-e* 1) *поэт.* шестый, своей любовной лирикой 2) см. erotoman
 erotisk [e'ro'tisk] *a* эротический, чувственный
 erotoman [e'ro'to'man] *-en*, *-er* эротоман
 erotomani [e'ro'to'mani] *-en* *мед.* эротомания
 errata [e'rata] *pi* опечатки, ошибки
 erstatning [e'stadneri] *-en*, *-er* 1) возмездие, возмещение, компенсация; вознаграждение; til — *for* et tab в возмещение потерь 2) убыток, ущерб 3) суррогат, эрзац
 erstatningskrav [E'stadneri's'krav] *vt* = требование возмещения; — *pligt* Kpligt] *-en* обязательство возмещения; — *sum* l-'s'dofaj] *pi* заменители; — *sum* l-'som] *-ten*, *-mer* сумма возмещения, репарация (*мн. ч.*)
 erstatte¹ Uj'sdads] *vt* возмещать, заменять; вознаграждать; — *et* ord med et andet заменить (*сов.*) одно слово другим

- etnologi [ednolɔ'gɪ] -en *этнология*
 etsteds [ed'sdedɪ] *adv* где-то
 ettal [ed,tal] -et, -er *единица*
 etter [edaj] -en, -e *первый номер (трам-
 вая и т. п.)*
 ettid [ed,ti'd] ved -en *около часу*
 дня [ночи]
 ettrinsrakett [ed'trinstra,ket] -en, -er *косм.
 одноступенчатая ракета*
 etude [e'ty:ɔ] -n, -e *муз.* этюда
 etui [e'tvi] -et, -er *футляр, коробка*
 etværelses [ed,ve:ʒɪls9s] a *inv* *одноком-
 натный (о квартире)*
 etymologi [etymolo'gi*] -en, -er *этимоло-
 гия*
 etymologisk [etymo'lo'gisk] a *этимологи-
 ческий*
 etårig [ed,ɔ:ri] a, etårs [ed,3'js] a *inv*
годовой; годовалый; однолетний
 eufemisme [ˈjyfo'misrns] -n, -e *лицез.*
эвфемизм
 eufemistisk [ʃyfa'misdisk] a *эвфемисти-
 ческий*
 eufoman [ˈyfo'ma'n] -en, -er *наркоман*
 eufoman! [yfo'ma'nɪ] -en *наркомания*
 eufori [ˈyfo'ri] -en *мед.* эйфория, повы-
 шенно-радоное состояние
 eukalyptus [oyka'lybtus] -en, -er *эвкалип-
 т*
 eukalyptusolie [oyka'lybtus,ɔ:lɪs] -n *эвкалип-
 тное масло*
 euk [ɔy'nuk] -ken, -ker *евнух*
 europamester [Qy'ro:pa,me'sd9.i. |y...-l
 -eren, -re *спорт.* чемпион Европы (*титул*)
 europæer [Qy'ro'pe'ɔj, ey...] -en, -e *евро-
 пейец*
 europeisk [Qy'ro'pe'isk, ʃɔ...] a *европей-
 ский*
 eurytmi [ʃyryt'mi] -en 1) *гармония,*
гармоничность 2) *ритмика; ритмичное дви-
 жение*
 eustachisk, eustakisk [ˈgʊ'sda'kisk] a:
 det — e *rør anat.* евстахиева труба
 evadatter [ˈe:va,dad9j] -en, -e *догд.* шутка,
 дочь Евы, женщина-искусительница
 evakuasjon [evaku'a'o'n] -en *см.* evakue-
 ring
 evakuere¹ [evaku'e'js] *vi* *эвакуиро-
 вать*
 evakuering [evaku'vreg] -en, -er *эвакуа-
 ция*
 evakueringsplan [evaku'erers,pla'n] -en,
 -er *план эвакуации; —sted [-,sded] -et,
 -er пункт (район) эвакуации*
 evangelisk [evan'ge'risk] a *евангельский,*
евангелический
 evangelium [evan'ge'liom] -et, -er *еван-
 гелие*
 evaporation [evapora'o'n] -en, -er *испа-
 рение, выпаривание; парообразование*
 evaporere [evapo're'js] *vi* *испарять, пе-
 регонять, выпаривать*
 evasjon [eva'o'n] -en, -er 1) *бегство*
 2) *увёртка, уловка, отговорка*
 eventualitet [eventuali'te't] -en, -er *воз-
 можность, случайность; være forberedt på
 alle —er быть готовым ко всяким случай-
 ностям*
 eventuel [eventu'eP] a *возможный, до-
 пустимый*
 eventyr [ˈevanty'ji] -et, — 1) *приключе-
 ние, авантюра; gå på — искать приключе-
 ний* 2) *сказка*
 eventyragtig [ˈevɔnty'agdi] a *сказочный!*
 eventyrbog [ˈevanty'bo'vɪ] -en, -e *begå*
 книга сказок, сказки (*см.* 4.) — digter
 [-,degdaj] -en, -e *сказочник, автор сказок*
 eventyrer [ˈevanty'ja] -en, -e *авантюрист,
 любитель приключений*
 eventyrerske [ˈevɔnty'jaʃge] -n, -e *аван-
 тюристка*
 eventyrland [ˈevsɔntɪjan'l] -et *сказочна*
страна, страна чудес
 eventyrlig [svsn'ty'jli] a 1) *авантюрист**
ческий 2) *сказочный; приключенческие*
 3) *неправдоподобный*
 eventyrlighed [evsn'ty'jlihe'd] -en 1) *ска-
 зочность* 2) *неправдоподобность, неправдо-
 подобие*
 evidens [evi'den's] -en *очевидность*
 evident [evi'dsn'tɪ] a *очевидный, явный,*
неоспоримый
 evig [ˈe:vi] 1. a *вечный, бесконечный;*
 hver — e *dag* *раз.* каждый (божий) день;
 til — tid *на вечные времена, навсегда;*
 den — e sne *вечные снега; den — e hvile*
вечный покой 2. *adv* *вечно, бесконечно;*
 for — навеки; — og altid *всегда, постоянно*
 eviggrønt [ˈevi,gr5n't] -et *бот.* барвинок
 маленький
 evighed [ˈeivihed] -en, -er *вечность; i*
 al — *всегда, вечно; aldrig i — никогда*
в жизни
 evighedsblomst [ˈeiviheds'blom'st] -en, -er
бот. бессмертник, иммортель
 evigheds[kalender [ˈeivihedska'sn'gjel]-en,
 -e *вечный календарь; — maskine [-ma,sgɔ-
 nɔ] -n, -e вечный двигатель*
 evindelig [ˈe:ven'alɪ] 1. a *вечный, постоян-
 ный* 2. *adv* *навсегда, вечно, постоянно*
 evindelighed [ˈe:ven'alih'e'ɔ] -en *вечность*
 evne 1 [ˈʃinɔ] -n, -r 1) *способность,*
*одарённость; талант; mangel på — ограни-
 ченные способности; have — som mægt*
иметь способности к живописи 2) *возмо-
 жность, (физическая) сила; af al sin — всю*
всю силу; enhver yder efter —, enhver mægt
*efter indsats от каждого по его способно-
 стям, каждому по его труду* 3) *объект, pl*
средства; leve over — жить не по средствам
 evne² II [ˈ(ynɔ] *vi (at)* *мочь, быть спо-
 собным*
 evneløs [ɔgunolo's] a *неспособный, без-
 дарный; — rig [-,rɪ'ɔy] a одарённый, в-
 дливый; — svag [-,sva'ɔ] a умышленно*
отсталый
 evolution [evolu'o'n] -en, -er *эволюция*
 evolutionslære [evolu'onsjeua] -n, evolu-
 tionsteori [evolu'jonsteoji] -en *эволю-
 ционная теория*
 eks¹ [eks¹] *см.* eks=
 excellence [egs'alensɔ] -n, -e *превосходи-
 тельство (титул)*
 excellent [egs'len't] a *превосходный,*
отличный
 excellere¹ [egs'le'ja] *vi* *отличаться, вы-
 деляться*
 excentricitet [egsantrisi'te't] -en, -er *экс-
 центричность*
 excentrisk [sg'sen'trisk] a *эксцентричный*

exception [egsɛb/ə'n] -en, -er исключение
 exceptionel Ugsɛb/ə'n'ɾ] а исключительный, необычный
 exsergere¹ Ugsɛs'pɛ'ja] *vi* 1) делать выписки; кратко излагать 2) подводить итог, резюмировать
 exserpt [sgss]bɪ] -et, -er 1) выписка, выборка; цитата 2) краткое резюме
 excess [eg'ssɪ] -en, -er скандал, нарушение общественного порядка

excessiv [egssɪ'v] а чрезмерный, неумеренный
 exē¹ [egsa] *vi* *разг.* вихлять, петлять; syklen — г велосипед делает зигзаги [выписывает восьмёрки]
 exit [egsɪt] *inv* *театр.* уход (*актёра со сцены*); исчезновение
 ex tēmpore [egs'tɛmpoɾo] без подготовки
 extenso [egsdɛnsɔ]; in — полностью, целиком, дословно (*о цитате*)

F

F, { Uf] -'er, -'er 1) *шестая буква датского алфавита* 2) *муз.* фа
 fa [fa] *мрл.* фа
 fabel [fa'bɔl] -(e)len, -jer 1) басня 2) небылица, выдумка 3) фабула, сюжет
 f han er blevet en — for hele byen s on snal притчей во языцех в городе
 fabelagtig [fabel'agdi] а баснословный, сказочный, невероятный
 fabelagtighed [fa'batagdihe'o] -en баснословность, сказочность
 fabeldigter [fa'bal,degdɔl] -en, -e баснописец
 fable¹ [fabio] *vi* (*от ngt*) говорить чепуху, молоть вздор; измышлять (*что-л.*)
 fablea [fa'blea] (en) род переплётного материала
 fabrik [fa'bɾek] -ken, -ker фабрика, завод
 fabrikant [fabri'kan't] -en, фабрикант, заводчик
 fabrikat [fabri'ka't] -et, -er фабрикат, готовое изделие
 fabrikation [fabrika'Jo'n] -en, -er изготовление, производство
 fabrikere¹ [fabri'ke'a] *vi* изготовлять, производить, выделывать
 fabrik(s)Uarbejde [fa'bɾeg(s),a,ibafda] -i, -i] фабричная работа; —arbejder f.-a,iba'dɔ] *m, -e фабричный [заводской] рабочий; —by [-,by'] -en, -er заводской посёлок; —ejer [-,ajo] -en, -e владелец фабрики (завода); фабрикант; —mærke [-,telɛɔ] /,e фабричная марка, фабричное клеймо, фабричный знак
 fabrikslimesig [fa'bɾegs,mssi] а фабричный, заводской, фабричного производства; —ny [-,ny'] а новый, новенький; прямо с конвейера
 fabriksjævn [fa'bɾegs,nɛu'n] -et, = заводской комитет (*профсоюз*); —pris [-,prɪs] *en, -er фабричная цена; —vare [-,va:ɔ] *pl* фабричные изделия
 facade [fa'sa:fa] -n, -r 1) фасад, лицевая сторона (*здания*) 2) *разг.* лицо, физиономия
 face [fas]; en face анфас
 facet [fa'sst] -en, -er *тех.* фасет, грань
 facettere¹ [fass'te'io] *vi* *тех.* гранить
 facetteret [fass'te'jod] а 1) гранёный 2) *эол.* фасеточный (*о глазах*) 3); *нап.* *Уан* er rigt — он многогранная личность
 facil [fa'si'l] а лёгкий, доступный
 facilitet [fasili'te't] -en, -er 1) уступчивость, покладистость 2) *pl* преимущества, удобств; byen har gode — er for udstillinger

в городе имеются хорошие помещения для выставок, в городе есть хорошие условия для организации выставок
 facit [faisit] -et, =* (-ter) итог, сумма
 facitliste [fasidjisda] -no -e собрание ответов к задачам *и т. н.*
 facon [fa'sog] -en [...'soɾ'oŋ], -er (...'son'-OJ] 1) образ, манера 2) фасон, покрой; стиль, мода; gå ud af — выйти (*сов.*) из моды
 fad I [fad] -et [fa'dot], -e [fa'da:] II) сосуд; бочка 2) блюдо, миска O komme til — et достигнуть (*сов.*) положения, прийти (*сов.*) к власти
 fad II [fa'u] а 1) беззукуный, пресный 2) плоский, пошлый
 fadder [fad'dɔ] -en, -e крёстный (отец); stå — til ngn быть чьим-л. крёстным; stå — til *ngt* *разг.* участвовать в чём-л.
 fadderskab [fa'od]Sga'p] -et, -er попечительство, опекуничество
 fadderske [fa'od]sge] -n, -e крёстная (мать)
 faddersladder [fa'od]slad'ɔ] -en *разг.* сплетня; пустая болтовня; holde — сплетничать
 fade¹ [faida] *vi* *радио* изменяться (*о громкости*)
 fadebur [fa'ax]9,bu'ɔ] -et, -e чулан, кладовая
 fader [fa], 'fa-dɔl] -en, *fadre* 1) отец; han er — til ham on ego отец 2) зачинатель, основоположник *U*: den helige — papa (римский) O gå til sine fædre [foɾfædre] отправиться (*сов.*) к праотцам; en —s søn избалованный сын богатых родителей; ^маменькин сынбк
 faderkærlighed [fa'od,kɛl'pɛ'd] -en отеческая любовь
 faderlig [fa'dai:l] а отеческий, отцовский
 faderløs [fa'dɔ]lɔ's] а сирота (*не имеющий отца*)
 fader[mord [fa'dai,mɔ'] -et, = отцеубийство; —morder [-,n'dɔ] -en, -e 1) отцеубийца 2) *разг.* высокий крахмальный воротник; —myndighed [-,mɔndi'he'6] -en отцовские права; —skab 1-sga'p] -et отцовство; —vog [-,voj] (et), *pl* = *rev.* отче наш <> kunne mere end sit — *vog* быть образованным; kunne *ngt* som sit — *vog* ^ знать что-л. как свой пять пальцев
 fading I [fa'dɛol -en, -er кузов (*скапажа*)
 fading II [fa'dɛɾ] -en *радио* фединг, затухание (*колебаний*)

exception [egsɛb/ə'n] *-en, -er* исключение
 exceptionel Ugsɛb/ə'n^r] *a* исключительный, необычный
 exsergere¹ Ugsɛs'pɛ'ja] *vi* 1) делать выписки; кратко излагать 2) подводить итог, резюмировать
 exserpt [sgssjɔt] *-et, -er* 1) выписка, выборка; цитата 2) краткое резюме
 excess [eg'ssɪ] *-en, -ser* скандал, нарушение общественного порядка

excessiv [egssɪv] *a* чрезмерный, неумеренный
 exē [egsa] *vi* *разг.* вихлять, петлять; syklen — г велосипед делает зигзаги [выписывает восьмёрки]
 exit [egsɪt] *inv* *театр.* уход (*актёра со сцены*); исчезновение
 ex tempo [egs'tɛmpo] *o* без подготовки
 extenso [egsdɔnsɔ]; in — полностью, целиком, дословно (*о цитате*)

F

F, f UF] *-et, -er* 1) *шестая буква датского алфавита* 2) *муз.* фа
 fa [fa] *мрл.* фа
 fabel [fa'bol] *-(elen, -jer)* 1) басня 2) небылица, выдумка 3) фабула, сюжет
 f han er blevet en — for hele byen s on snal притчей во языцех в городе
 fabelagtig [fa:bol'agdi] *a* баснословный, сказочный, невероятный
 fabelagtighed [fa'batagdihe'o] *-en* баснословность, сказочность
 fabeldigter [fa:bo'degdaj] *-en, -e* баснописец
 fable [fa'blo] *vi* (*от ngt*) говорить чепуху, молоть вздор; измышлять (*что-л.*)
 fablea [fa'blea] (*en*) род переплётного материала
 fabrik [fa'bɾek] *-ken, -ker* фабрика, завод
 fabrikant [fabri'kan't] *-en, -er* фабрикант, заводчик
 fabrikat [fabri'ka't] *-et, -er* фабрикат, готовое изделие
 fabrikation [fabrika'Jo'n] *-en, -er* изготовление, производство
 fabrikere¹ [fabri'ke'ja] *vi* изготавливать, производить, выделывать
 fabrik(s)Uarbejde [fa'bɾeg(s),a.ɪba'fda] *-t, -i* фабричная работа; —arbejder f-,a.ɪba'f'dɔ] *-en, -e* фабричный [заводской] рабочий; —by [-,by'] *-en, -er* заводской посёлок; —ejer [-,ajɔ] *-en, -e* владелец фабрики (завода); фабрикант; —mærke [-,mɛɾgɔ] *-t* фабричная марка, фабричное клеймо, фабричный знак
 fabrikslmsessig [fa'bɾegs,nɪsɪ] *a* фабричный, заводской, фабричного производства; —ny [-,ny'] *a* новый, новенький; прямо с конвейера
 fabriksjnsnev [fa'bɾegs,nɛu'n] *-et, =* заводской комитет (*профсоюз*);*pris [-,pri's] *-en, -er* фабричная цена; —været [-,væ:ɔɔ] *pl* фабричные изделия
 facade [fa'sa:fa] *-n, -r* 1) фасад, лицевая сторона (*здания*) 2) *разг.* лицо, физиономия
 face [fas] *en* фас анфас
 facet [fa'sst] *-en, -er* *тех.* фасет, грань
 facettere¹ [fass'te'io] *vi* *тех.* гранить
 facetteret [fass'te'jsd] *a* 1) гранёный 2) *эпол.* фасеточный (*о глазах*) 3); *hans* *Uans* er rigt — он многогранная личность
 facil [fa'si'l] *a* лёгкий, доступный
 facilitet [fasili'te't] *-en, -er* 1) уступчивость, покладистость 2) *pl* преимущества, удобства; *byen* har gode -er for udstillinger

в городе имеются хорошие помещения для выставок, в городе есть хорошие условия для организации выставок
 facit [faɪt] *-tet, = (-ter)* итог, сумма
 facilitliste [fasidjɪsda] *-n, -e* собрание ответов к задачам *и т. л.*
 facon [fa'sɔg] *-en* [...'sɔɾ'ɔn], *-er* [./saiT-ɔɔ] 1) образ, манера 2) фасон, покррой; стиль, мода; gå ud af — выйти (*сов.*) из моды
 fad I [fad] *-et* l'fa'dot], *-e* Па:дз)Ч) сосуд; бочка 2) буюдо, миска O komme til — et достигнуть (*сов.*) положения, прийти (*сов.*) к власти
 fad II [fa'u] *a* 1) безвкусиный, пресный 2) плоский, пошлый
 fadder [fa'o'ɔ] *-en, -e* крёстный (отец); stå — til ngt быть чьим-л. крёстным; stå — til ngt *разг.* участвовать в чём-л.
 fadderskab [fa'ɔa]Sga'p] *-etɔ* *-er* непечительство, опекуничество
 fadderske l'fa'ɔa]sge] *-n, -r* крёстная (мать)
 faddersladder [fa'ɔa]slad'ɔɔ] *-en* *разг.* сплетня; пустая болтовня; holde — сплетничать
 fade¹ [feida] *vi* *радио* изменяться (*о громкости*)
 fadebur [fa'ax]9,bu'ɔ] *-et, -e* чулан, кладовая
 fader [fa:, 'fadaɔ] *-en, fædre* 1) отец; han er — til ham on ego отец 2) зачинатель, основоположник \D: den heilige — papa (римский) O gå til sine fædre [foɾfædre] отправиться (*сов.*) к праотцам; en —s søn избалованный сын богатых родителей; ^маменькин сынбк
 faderkærlighed [fa:doɔ,keɾlihe'd] *-en* отеческая любовь
 faderlig [fa'daɪi] *a* отеческий, отцовский
 faderløs [fa:ɔɔ]lɔ's] *a* сирота (*не имеющий отца*)
 fader[mord [fa:0ɔɔ,mo'ɔ] *-et, =* отцеубийство; —morder [-,moɔdoɔ] *-en, -e* 1) отцеубийца 2) *разг.* высокий крахмальный воротник; —myndighed [-,mɔndihe'6] *-en* отцовские права; —skab l-sga'p] *-et* отцовство; —vog l-V0J] (*et*), *pl* = *разг.* отец наш <> kunne mere end sit — *vog* быть образованным; kunne ngt som sit — *vog* ^ знать что-л. как свой пять пальцев
 fading I [fa:den] *-en, -er* кузов (*скапажа*)
 fading II [fa:derɔ] *-en* *радио* фединг, затухание (*колеблени*)

- fadæse [fa'desə] -н, -е глухость, оплошность
- fag [fa'7] -ет, = 1) отделение (*в школе, школе и т. д.*) 2) отрасль, область 3) предмет обучения 4) ремесло; специальность, профессия; folk af —ет профессионалы, специалисты; det ligger uden for mit — это вне моей компетенции
- fag[be]vægelse [fa'be've^also] -л профессиональное движение; — blad [-.blad] -ет, -е специальный [научно-технический] журнал
- faget [fa'yoj] а поэт, красивый, прекрасный
- fagergård [fa'ys'go's] -ен, -гав зоол. пеганка, дикая утка
- fagerhed [fa'ojhe'a] -ен поэт, красота
- fag[folk] ffa'yojrk] pf специалисты, эксперты; — forbund [-.fojbon*] -ет, = объединение профсоюз; — forening [-.foj.e^nere] -ен, -ет профсоюз; — fælle [-.fæla] -л, -г коллег; — idiot (-idi, o'ti) -ен, -ет ограниченный человек; человек, не интересующийся ничем, кроме своей профессии; — idioti [-idio, ti] -ен профессиональная ограниченность; слишком узкая специализация; — klasse [-.klas9] -л, -е аудитория, оборудованная для занятий по определённому предмету; учебный кабинет; — kreds [-'kre's] -ен, -е: i — kreds в кругу специалистов; — kundskab [-.kongsap] -ен, -ет специальные знания
- fagkyndig [fa'kendi] а сведущий, знающий (о специалисте)
- faglig [ЧауП] а профессиональный; специальный
- faglitteratur [fa'ylidoga, tu'j] -ен специальная литература; — lokale [-.lo, ka'la] -е см. fagklasse; — lærer [-.læro] -ет, -е 1) преподаватель-специалист по определённому предмету 2) преподаватель, имеющий специальное образование
- faglært [fa'je'jt] а квалифицированный, получивший специальное образование; ikke — неквалифицированный
- fagmand [fa'an'] -ен, -مند специалист, эксперт
- fagøst [fago'syt] -ен, -ет биол. фитоцит
- faglord Пау, о'л -ет, = профессиональный термин; — ordbog Kojbo'y' -ен, -bøger словарь специальных терминов; — organisation [ojganisa..fo'n] -ен, -ет профсоюзная организация
- fagorganisere [fa'Jgani'e'jGd] а организованный, состоящий членом профсоюза
- fagot [fa'got] -ен, -ет 1) муз. фогот 2) вязанка дров
- faguskole [fa7.sgo:la] -л, -е профессиональное училище; — studi[um] [-.sdu'diom] -ет, -ет профессиональное обучение
- fagter [fa'goj] pi жесты
- fag[tidende] [fa7, ti: bano] -н, -е см. fagblad; — tidsskrift [-.ti'ssgrift] -ет, -ет специальный журнал; — udannelse [-.udann'lsa] -л специальное образование; — udtryk [-jiMrok] -ет, = профессиональное выражение; технический термин
- fagvis [fa'vi's] adu по отделениям; по профессиям, по специальностям
- faible [fa'be(a)] (en) слабость, вялость; have en — for ngn питать слабость к кому-л.
- fair [fe:] а *ин* честный, справедливый, правильный
- fait accompli [fed akog'pli] (et), pitif свершившийся факт
- fajance [fa'jarja] -н, -r 1) фаянс 2) изделие из фаянса
- fakl kel [fa'gal] -kelen, -ler 1) факел 2) светоч
- fakkeltog [fa'galjo'y] -ет, = факельное шествие; olympiske — спорт, олимпийская факельная эстафета
- faksimile [fa'g'si'milo] -/, -/ факсимиле
- faksimileret [fa'g'simi'le'jo] vt делая точное воспроизведение (*подпись, рукопись*)
- faktisk [fa'g'tisk] 1. а фактический, действительный; beretningen stemmer ikke med de — e forhold доклад не соответствует фактическому положению вещей 2. adu в действительности; jeg tog — ikke dnt det говоря откровенно, я не решаюсь сделать это
- faktiv [fa'g'ti'v] а *лицо*, каузативный
- faktor [fa'gto'j] -ен, -ет [fa'go:J9] ^фактор; обстоятельство 2) фактор; управляющий технической частью (*типографии*) 3) *мат.* сомножитель
- faktotum [fa'g'to'tum] -/мет, -/мет фактотум, доверенный слуга; han er mit — он моя правая рука
- faktum [fa'g'tom] (et), pi -а факт, действительные события; nøgne fakta голые факты
- faktura [fa'g'tu'ra] -ен, -ет *ком.* фактура, счёт
- fakturere [fa'g'tu're'jo] vi *ком.* выписывать накладные [счета]
- fakultativ [fa'kultati'v] а факультативный, необязательный
- fakultet [fa'kul'te't] -ет, -ет 1) факультет 2) профессорско-преподавательский состав (факультета) 3) *мат.* факториал
- falanks [fa'lan'gs] -ен, -ет 1) *ист.* фаланга 2) организация, союз 3) *анат.* фаланга (пальцев)
- falbede [fa'bs'fado] -н, -е уловка, отговорка
- falbyde [fa'by'be] vt объявлять о продаже (*нео-а.*), выставлять на продажу, предлагать (*товар*)
- falbydeise [fa'by'be'ise] -н, -г объявление о продаже, предложение товара
- fald I [faT] -ет, = 1) *в разн. знач.* падение; et dybt — падение с большой высоты; regeringens — падение правительства; sti for — быть на краю гибели 2) складка, изгиб; hårets — волна волос; terpets — опускание [падение] занавеса 3) водопад, порог (*на реке*); flodens — речной порог 4) склон, уклон; have stærkt — мод syd сильно уклоняться к югу 5) *грам.* падение 6) *мор.* фал 7) ритм; versets — ритм стиха
- fald II [faT] -ет, = случай; i al(1)-[et] alle — во всяком случае; i så — в таком случае; i modsat — в противном случае; i værste — в худшем случае, на худой конец; i givet — при удобном случае; i fornødent — в случае необходимости

falde⁴ 1'fala] vi 1) падать; der — г regn идёт дождь; lade en maske — спускать петлю (в вязанье) 2) понижаться, опускаться, спадать 3) пасть (сов.) (в бою); — for fedrelandet пасть (сов.) за родину 4) рушиться, разваливаться 5) камигулировать, пасть (сов.); уйти (сов.) в отставку (о правительстве) 6) убывать (о воде) а — af а) выпадать (о волосах); б) худеть; der — g noget af til mig разг. мне кое-что перепадает; — baglæns падать назад; падать навзничь; — bort отпадать; — for а) быть опроверженным (кем-л.); б) происходить; — for aldersgrænsen выходить на пенсию; se ind når Deres vej — г forbi будете идти мимо, заходите (к нам); — fra а) отпадать, отходить; б) умирать; — .hen засыпать, задремывать; — hen til rigt предаваться чему-л., пристраститься (сов.) к чему-л.; — i а) захлопываться; б) проваливаться, попасть; det — г i det komiske ато уже смешно; det — г ikke i min smag ато не в моём вкусе; det — г i to øjnene это бросается в глаза; bogen — г i to dele книга состоит из двух частей; — i søvn заснуть (сов.); — ngi i ordet перебить (сов.), прервать (сов.) кого-л.; — igennem а) провалиться; б) провалиться (сов.), потерпеть (сов.) неудачу; — ind а) обрушиваться; вторгаться, врываться; б) приходить на ум; в) мз. вступать; det — г mig ikke ind, det kunne ikke — mig ind мне это и в голову не могло прийти; — ind under... относиться к..., подпасть под...; — mellem fjender попасть (сов.) в руки врагов; — ned падать, упасть (сов.); — om, — omkuld свалиться (сов.), растянуться (сов.); — over ngi споткнуться (сов.) обо что-л.; — over ngi нападать, набрасываться на кого-л.; — på падать, опускаться; patten — г på надвигается ночь; skylden — г på ham вина падает на него; højfiden — г på en mandag праздник приходится на понедельник; hvordan — г du på det? как это пришло тебе в голову?; — sammen а) рушиться (о здании и т. п.); б) быть сломленным (горем); — sammen med совпадать; — til а) закрываться, хлопываться; б) устраиваться, обосновываться (кем-л.); — tilbage а) отжиматься; падать навзничь; б) вновь впасть (в ошибку и т. п.); — ud а) давать результат; выливаться (во что-л.); б) делать выпад (в фехтовании; тж. перен.); в) выпадать; ~ ud af hænderne выпадать (сов.) из рук <> der faldt nogle ord было сказано несколько слов som det — г как пошло, как пришло; lade sagen — оставлять дело без последствий; høsten — г ganske god виды на урожай хорошие; dette — г mig tungt мне это тяжело; tiden — г lang время тянется; — i ryggen нанести (сов.) удар в спину faldefærdig 1'falaje'di] а ветхий falden 1'falɔn] а 1) павший, погибший 2) павший faldende 1'falɔns] а падающий, снижающийся 0- syge падающая болезнь, эпидемия faldera 1'falo'ra] ini тра-ля-ля (обычно слова припева в ипоточных песнях) faldereb 1'falɔ,ge'p] -ei, = мор. фалреп;

сходной трап O komme lige jå —ei прийти (сов.) в последнюю минуту; et glas på —ei разг. рюмочка на дорожку, «послосбк» falderebstrappe 1'falarebs,traβa] -n, -г мор. забортный трап falder 1'falɔ'ri] ini см. faldera faldei 1'falad] part II om falde fald[git] ter 1'fal,giddj] -terei, -(te)reust- опускная решётка (в крепостных воротах); — grube 1-,gru:ba] -ri, -г волчья яма; ловушка (тж. перен.); — hastighed 1-,hasdhe'd] -ei физ. скорость падения; — højde 1-hp'da] -n физ. высота падения; — lem 1-,lem'] -men, -me люк, опускная дверь; — skærm 1-,sgej'm] -en, -e парашют; springe ud med —skærm прыгать с парашютом; sætte ned med —skærm спускаться на парашюте faldskærmsjæger 1'falsgejmsjejsj] -en, -e парашютист-десантник, парашютист-диверсант; — springer 1-,springer] -en, -e парашютист; — troppet 1-,troβa] p] парашютно-десантные войска; — udspring 1-,uβsbreg'] -ei, = прыжок с парашютом; — udspringer 1-,uβsbrer] -en, -e парашютист faldsmål 1'fals,mɔ4] -ei, = мор. штраф за некую свидетеля в суд (в Дании) faldsstige 1'fals,sd] -n, -e см. faldstrapper faldstamme 1'fal,sdama] -n, -e вертикальная канализация faldstrappe 1'fals,traβd] -n, -г сходной трап; забортный трап faldt 1'faPt] impf om falde faldøkke 1'fal,ɔgsd] -n, -e тильотина falk 1'fal'k] -en, -e сокол, кречет falkellblik 1'falgd,blek] -ket соколиный взгляд; -jagt 1-Jagt] -en, -er соколиная охота falkener 1'falga'ne'j], falkoner 1'falgo'ne'j] -en, -er исл. сокольный falde 1'fals] -n, -e язычок (замка) fallem, 1'fa'le'n] -en, -er банкрот fallere 1'fa'le'js] vi обанкротиться (сов.) fallit 1'fa'li] -en, -ter банкротство, крах, разорение; spille — обанкротиться (сов.) falliterklæring 1'fa'lide-^kle'reg] -en, -er объявление о банкротстве falme 1'falma] vi линять, выцветать, блёкнуть; stoffet — г i solen (эта) материя выцветает на солнце; hendes skønhed er — г eе красота поблёкла falmet 1'falmad] а выцветший, блёклым; увядший fals 1'faPs] til — продаётся fals II 1'fars] inv см. falskhed, falsk I O — slår sin egen herte på hals нога, попасть (сов.) в собственную ловушку, пострадать (сов.) от собственных козней fals III 1'fal's] -en, -e I) паз, желобок, выемка 2) полигр. сгиб, фальш 3) вклейка (в переплётном деле) false 1'falso] vi 1) тех. делать на доске продольный паз 2) полигр. фальцевать, сгибать false Hben 1'fals9,be'n] -ei, = полигр. фальцевальная косточка; -maskine 1-,mas-gi:n9] -ny, -e полигр. фальцевочная машина falsere 1'fal'se'jo] vi, vi 1) тех. шпунтовать, соединять пазами 2) полигр. фальцевать, сгибать

falsket [fa'let] *-ten, -ter* фальшет
 falsificere¹ [falsifi'se'jo] *vi* фальсифицировать
 falsifikat [falsifi'ka't] *-et, -er* подделка, фальсификация
 falsk I [fal'sk] (et) подлог; фальшь; begå — совершать подлог
 falsk II [fal'sk] a 1) поддельный, фальшивый; ложный; — alarm ложная тревога; — forhåbninger тщетные надежды; — kort крапленая карта; — vidneforklaring лже-свидетельство; under et — navn под вымышленным именем 2) вероломный, неискренний; — e tårer притворные слёзы
 falskhed [falsghe'd] *-en* фальшивость, неискренность
 falskmønter [falsg.møndnə] *-en, -e* фальшивомонетчик
 falskner [falsgnə] *-en, -e* фальсификатор
 falskneri [falsgna'ri] *-et, -er* 1) обман, фальсификация 2) подлог, подделка
 falskspiller [falsg.sbelaj] *-en, -e* карт, шулер
 falsjum [falsom] (et), *pi -a* 1) подлог, подделка 2) фальсификация, искажение
 familiarisere¹ [familiari'se'jo] *vi* ознакомлять; — sig осваиваться, знакомиться
 familiaritet [familiari'te't] *-en* фамильярность, панибратство
 familie [fa'mi'lja] *-n, -r* 1) семья, семейство; med hele — с чадами и домочадцами; stifte — обзаводиться семьёй 2) род, семейство; fin — знатный род; af god — из хорошей семьи 3) родня, родственники (*содруж.*) være i — med ngn быть в родстве с кем-л. 4) *зоол.* семейство
 familie fader [fa'mi:j'9,f0d] *-en, -fader* отец семейства; — forsørger [fo's0i:uə] *-en, -e* кормилец; — gilde [-,gild] *-t, -e* семейное торжество; — kreds [-,kre's] *-en, -e* семейный круг; — navn [-,nqy'n] *-et, -e* фамилия; — overhoved [-,qu'9Jho:v95] *-et* глава семейства
 familieskab [fa'miljoŋsga'p] *-et* родство
 familie|stykke [fa'miljoŋstyk] *-e* фамильная драгоценность; — sygdom [-,syudom] *-ten* наследственная болезнь
 familier [famil'je:] a 1) близкий, интимный 2) обыкновенный, привычный 3) назойливый, навязчивый 4) фамильярный
 familie¹ [fa'mis] *vi* шупать, нащупывать; — efter ngt искать что-л. ошупью; — sig frem или ошупью (вперед); — efter ord искать [подбирать] слова; — i det быть неуверенным; говорить наугад
 famlende [famlona] *adv* неуверенно
 famøs [fa'møs] a *ирон.* знаменитый, пресловутый
 fan [fa:n] (en), *pi -s* болельщик, фанатик
 fanatiker [fa'na'tig0j] *-en, -e* фанатик
 fanatisk [fa'na'tisk] a фанатический, фанатичный, страстный
 fanatisme [fana'tisrno] *-n* фанатизм
 fandango [fan'darj0] *-en; spille — med ngn* сыграть (*сов.*); шутку с кем-л.; разыграть (*сов.*) кого-л.
 fandeme [fa'n:ɛtə] *adv* разе. чёрт подери, ей-богу
 fanden f'fanon, fa:n] (en) чёрт; бес,

дьявол <> en — s karl чёрт, а не человек; — s mælkebøtte одуванчик; — s fødselsdag срок платежа; det var koldt som bare-было чертовски холодно; av for — i rase, k чёрту!; no et — løst! разе. ну, какая потеха!; male — på væggen видеть всё в мрачном свете; have — til morbroder раз! иметь большие связи; læse som — læser Bibelen сознательно искажать; stå op før — får sko på vstatе (*сов.*) чуть свет; — tog ved ham он словно сквозь землю провалился; gå — i vold! убирайся!; han ler — i vold он живёт у чёрта на куличках; løbe som om — var i hælene på бежать без оглядки; — er ikke så sort, som man fremstiller ham *погов.* не так страшен чёрт, как его малюют; når man taler om —, er han nærmest *погов.* ^ о волке речь, а волк навстречу лёгок на помине; når man giver — den lille finger, tager han hele hånden дай чёрту палец, он всю руку откусит
 fandenivoldsk [fanon'i'vorsk] a *очевидный, ухарский*
 fandt [fan't] *impf om* finde
 fane [fa:nə] *-n, -r* 1) знамя, флаг 2) *карт* разделительной карточки (*в карточке*)
 fane|bæger [fa'nə,be:ɛə] *-en, -e* *шлемо-сеч.*; — ed [-,e'6] *-en, -er* клятва перед знаменем; военная присяга; — fugt [-,flugt] *-en* дезертирство; — march [-,tən/1] *-en, -er* парадный марш (*при выносе знамени*)
 — vagt [-,vəgt] *-en, -er* часовой у знамени
 fanfare [fan'fa:ʒ] *-я, -г* фанфары
 fangarm [fa'ra'aj'm] *-en, -e* *зоол.* щупальце
 fange I [fa'ŋ0j] *-n, -e* заключённый, арестант; узник; пленный, пленник; tage til — брать в плен
 fange¹ II [fa'ŋ0] *vi* 1) ловить; схватывать 2) ловить на удочку а — an инициал О — ild *разе.* загореться (*сов.*), легко увлечься (*сов.*); bordet — с карт, карте место
 fangeUdragt [fa'ŋ0,drəgt] *-en, -er* *поремная* одежда; — hul [-,hol] *-let, -ler* темница, яма (*торная*); — lejr [-,ləj] *-en, -e* лагерь для военнопленных
 fangen [fa'ŋan] a пленный; заключённый <> tage fornøften — образумиться (*сов.*)
 fangenet [fa'ŋenet] *-tet, —* 1) сеть, неки 2) паутина
 fangenskab f'fa'ŋəŋsga'p] *-et, -er* 1) плен 2) тюремное заключение
 fanger f'fa'ŋ0j] *-en, -e* охотник за текнами (*в Гренландии*); китобой
 fangevogter [fa'ŋ0v0gd0j] *-en, -e* *порем-щик*
 fangline [fa'ŋj rŋə] *-n, -e* *мор.* фанлин
 fangst [fan'st] *-en, -er* 1) лов, ловля, охота 2) улов; добыча; en god — хороший улов (*тж. перен.*)
 fangtråd [fa'ŋ,tro'5] *-en, -e* *зоол.* щупальце
 fan [fan't] *-en, -er* 1) бродяга 2) ссри-голона 3) шман
 fantasere¹ [fanta'se'jo] *vi* 1) фантазировать, мечтать 2) бредить 3) импронизировать
 fantasi ffanta'si] *-en, -er* 1) фантазия, мечта; воображение; lade — en løbe дать волю фантазии; ikke i min vildeste — дик

в самых смелых мечтах 2) бред 3) импровизации
 fantasi [biˈlɛdɐ ʊantəˈsiˌbɛlʒɔ] — г фантастическое видение, игра воображения; мираж; — fost[er ɪˌfɑsɔʁi] —eret, —re плод фантазии, фантом, призрак
 fantasiløs [fantaˈsiløːs] а лишённый воображения
 fantasipris [fantaˈsiˌpriːs] —ел, —er фантастическая цена (*очень высокая или очень низкая*)
 fantasirig [fantaˈsiriːy] а с богатым воображением
 fantasmagori [fantasmagɔˈri] —en, —er фантазматория
 fantast [fanˈtast] —en, —er фантазёр, мечта-тель
 fantasteri [fantasɔˈriːl] —er, —er нелепая фантазия; прихоть, причуда
 fantastisk [fanˈtastisk] а фантастический, причудливый, необычайный
 fantom (fanˈtɔːm) —er, —er привидение, призрак (въятом)
 far [fɔː] —en, —er *fadre* см. fader
 farad [faˈrad] —en *flux*, фарада
 farao [ˈfærao] (en), *pi* —ner [faˈTaVnɔj] 1) *нет*, фараон 2) фараон (*азартная карточная игра*)
 farbar [ˈfɛbɛʃi] а 1) проезжий; проходимый 2) судородный
 farbroder, farbror [ˈfɑːjˌbrɔː] —en, —brødre дядя (*брат отца*)
 farce [ˈfɑːsɔ] —n, —r 1) *театр*, фарс 2) пародия
 far dag [ˈfaːˈdaː] —en, —e *уст.* день прекращения действия договора о найме *и т. п.*
 fare I [ˈfɑː] —n, —r опасность, риск; bringe i ~ подвергать опасности; løbe — for... подвергаться опасности...; med — for, at... рискую...; der er — på færde грозит опасность; være uden for — быть вне опасности
 fare¹ II [ˈfæro] *vi* ездить, ехать; путешествовать; странствовать; far vel! счастливого пути!, до свидания! si — af sted мчаться, срываться с места; — efter ngn пытать за кем-л.; — forbi промчаться (*сов.*) мимо; — frem бросаться вперёд; — hen mod ngn принимать меры против кого-л.; — i et øjeblik быстро одеться (*сов.*); — ind (i) врваться; — los på ngn наброситься (*сов.*) на кого-л.; — lempelig med бережно обращаться; — ilde med плохо обращаться; — med løgn лгать; ~ med sandhed говорить правду; — med hånden over håbet проводить рукой по волосам; — ned быстро спускаться; — ned i en grube спускаться в шахту; — от обегать; — op а) подняться (*сов.*); вскочить (*сов.*); б) вспыхивать; — op af søvne внезапно проснуться (*сов.*); вскочить (*сов.*) со сна; — rundt метаться; — sammen вздрагивать; far til helvede! разг. иди к чёрту!; — tilbage опривить (*сов.*); — ud выскочить (*сов.*); — vild заблудиться (*сов.*) <> far i magt! спокойно!, не спешите!; lade alt gå — потерять (*сов.*) всякую надежду
 fare² III [ˈfɑː] *vi* пороситься
 farefri [ˈfæːjri] а безопасный; — fuld [ˈdiː] а очень опасный, угрожающий
 faren [ˈfæːjri] а: være ilde — попасть (*сов.*) в трудное [неприятное] положение
 faresignal [ˈfæːˌsɪːnɑː] —er, —er сигнал опасности, сигнал тревоги
 farete [ˈfæːjɔ] *part II om fare II*
 faretruende [ˈfæːˌtʁuːnɔː] а угрожающий
 farezone [ˈfæːˌzɔːnɑː] —n, —z опасная зона
 farfader, farfar [ˈfɑːˌfɑː] —en, —fædre *led*, дедушка (*отец отца*)
 farin [ˈfɑːriːn] —er сахарная пудра
 farisær [ˈfɑːriːsɔː] —en, —e фарисей, лицемер, ханжа
 fariseisk [ˈfɑːriːsɪːsk] а фарисейский, лицемерный, ханжеский
 farlig [ˈfɑːliː] а опасный, рискованный; det er ikke —t это не страшно, это не опасно; jeg ved ikke så — meget om det я не так уж много знаю об этом
 farlighed [ˈfɑːˌliːhɛːd] —en опасность, рискованность
 farllil [faˈliː] —en *разг.* дедушка
 farm (fɛuˈniː) —en, —e ферма, хутор
 farmaceut (fɛuˈmaːsɔːti) —en, —er фармацевт
 farmaci [ˈfɑːmaːsiː] —en фармацевция, фармацевтика
 farinakoipé [ˈfɑːjˌmaːkoːpeː] —reen, —peer фармакопей
 farmøder, farmør [ˈfɑːˌmøː] —en, —modre бабушка (*мать отца*)
 fars [ˈfɑːs] —en, —er фарш, начинка
 farsere [ˈfɑːˌsɛː] *vi* начинать, фаршировать
 farsot (faˈsɔːt) —en 1) *уст.* эпидемия 2) *тепн.* чума; nazismens — нацистская чума
 fart [ˈfɑːt] 1) —en движение; ход; sagtne —en замедлить (*сов.*) ход 2) —en скорость, быстрота, темп; sætte —en op набирать скорость; sætte — i ngt ускорить (*сов.*) что-л.; få — i [pɑː] tingene *разг.* ускорить (*сов.*) работу; have — på *разг.* торопиться; i fuld — на полном ходу; i en — быстро, мгновенно; опспешно, второпях; med den — går det ikke при таком темпе дело не пойдёт 3) —en, —er река 4) —en *уст.* езда; поездка, путешествие, плавание; han er altid på —en он всегда в разъездах
 farte¹ [ˈfɑːt] *vi* — om (kring) бродить, странствовать, скитаться
 fartgrænse [ˈfɑːjˌgrɛːnsɔː] —n, —e верхний предел скорости, максимально допустимая скорость (*транспорта*)
 fartplan [ˈfɑːtˌplɑːn] —en, —er расписание движения поездов [пароходов]
 fartøj [ˈfɑːjˌbɔː] —er, —er судно, корабль
 farvand [ˈfæːˌvɑːn] —et, —e *мор.* фарватер; de danske —e датские территориальные воды, датские проливы <> være i sit — быть в своей стихии
 farvandsafmærkning [ˈfæːˌvɑːnsˌɑːfˌmɛːrˌkɛːnɛŋ] —en, —er *мор.* ограждение фарватера
 farve I [ˈfæːvɔː] —n, —r 1) цвет, окраска; alle regnbuens —г все цвета радуги; skrigende —г кричащие тона; landets —г национальные цвета; miste sin — поблекнуть (*сов.*), полинять (*сов.*); have en frisk — иметь хороший цвет лица; skifte — а) меняться в лице; б) менять свои убеждения;

fastsette' [ˈfɑsd.sedə] *vt* 1) устанавливать, фиксировать; назначать 2) утверждать, принимать решение
 fastsettelse [ˈfɑsd.sedalsol -l, -r 1) установление, фиксация 2) постановление, решение
 fastsmet [ˈfɑsd.tɔmrs5] *a* 1) крепко сколоченный 2) стабильный; прочный; *en* — livsanskuelse устойчивое мировоззрение
 fastvokset [ˈfɑsd.vɔgs95] *a* проросший
 fat I [fat] *a*: hvorledes er det — med ham? как у него дела?; det er galt — med ham его дела плохи; det er ikke sådan — это не так
 fat II [fat] *adv*: gribe — i [pɑ] ухватиться (*сов.*); have — på нег держат что-л.; tage — a) браться (*за что-л.*), начинать (*что-л.*); b) трудиться; få — i [pɑ] ngn. ngt найти (*м.*), поймать (*сов.*) кого-л., что-л.; jeg kan ikke få — i [pɑ] meningen я не могу уловить смысла
 'fata I'fata] *pl om* fatum
 fatal [fa'ta'l] *a* 1) фатальный, роковой, неизбежный 2) неприятный, досадный
 fatalisme [fa'ta'lismə] *a* фатализм
 fatalist [fa'talist] *-en, -er* фаталист
 fatalistisk [fa'talistisk] *a* фаталистический
 fatalitet [fa'talite't] *-en, -er* 1) фатальность 2) неприятность, досадное происшествие
 fatamorgana [ˈfata.mɔr'gana] *-en, -er* мirage, фата-моргана
 fatning [ˈfadnɛr] *-en, -er* 1) самообладание, сдержанность, хладнокровие, спокойствие; bringe ngn ud af — вывести (*сов.*) кого-л. из себя; holde sin — сохранять хладнокровие 2) *эл.* патрон 3) оправка (*шля*)
 fatte [ˈfads] *vt* 1) хватать, схватывать 2) понимать, схватывать, воспринимать; — meningen понять (*сов.*) смысл 3): — en beslutning принять (*сов.*) решение; — mod narbrødet (*сов.*) мужества, воспрянуть (*сов.*) духом; — sig успокоиться (*сов.*), нить (*сов.*) себя в руки <> — sig i korthed быть кратким [лаконичным], выразиться кратко [лаконично]
 fatteevne [ˈfad9.yɲnə] *-l, -at* тектрат [ˈfada.kraft] *-en* способность восприятия; понятливость, смысловость
 fattelig [ˈfada:l] *a* понятный, легко воспринимаемый, ясный, постижимый
 fattelighed [ˈfada:lɦe'd] *-en* понятность
 fatter [ˈfadd] (*en*) *шля*, отец
 fittes [ˈfadas] *vt, vi (på nyt)* не хватать, недостаивать (*несо-л.*); jeg — tid мне не хватает времени
 fattet [ˈfads] *a* спокойный, собранный, хладнокровный; være — på alt быть готовым ко всему
 fattig [ˈfadi] *a* бедный, убогий; скудный; — jord бедная [неплодородная] земля; *en* — trost слабое утешение; blive — обеднеть (*сов.*); — i ånden глупый; jeg skal hjælpe dig *eller* — svne я тебе помогу по мере сил слабых сил; de — e бедняки
 fattigdom [ˈfadidom] *-ten* 1) бедность, нищета; скудость 2) беднота (*собир.*)
 fattigbløkk [ˈfadi.blɔk] *pl* бедняки; — gård I.PJ] *-w, -e* дом призрения; — kasse

i-, kassa] *-l* фонда помощи беднякам; — kvartaler i-kvart, te'j] *-et, -er* квартал бедным; — lem I-.lem] *-met, -mer* живущий в доме призрения; — væslen Kve'san] *-et* ведомство общественного призрения
 fatlum [ˈfɑtlum] (*et*), *pl* *-a* судьба
 fauna [ˈfau'na] *-en, -er* *шля*, фауна
 fauna [ˈfau'na] *-en, -er* фауна, животный мир
 faute [ˈfɑudə] *-l* ошибка, недостаток
 fauteuil [ˈfɑute'uil] *-en, -s* кресло (*место в кино и театре*)
 favn [ˈfɑv'n] *-en, -e* 1) морская сажень (= 1,883 м) 2) датская мера объема дров = 2,2 м³ 3) охапка 4) объятие; tage i — обнимать, заключать в объятия
 favne' [ˈfɑvna] *vt* обнимать
 favnebrænde [ˈfɑvne.brɛndə] *-t* лес, сложенный в поленицы [в корды]
 favnfuld [ˈfɑv'n.fuɫ] (*en*), *pl* *-e* охапка
 favntag [ˈfɑv'n.taŋ] *-et* объятие
 favtabel [ˈfɑv'ta'bel] *a* благоприятный; благосклонный, расположенный; способствующий; попутный (*о ветре*)
 favorisere' [ˈfɑvɔri'se'ɔjə] *vt* покровительствовать (*кому-л.*); способствовать
 favorit [ˈfavo'rit] *-en, -ter* 1) любимец 2) фаворит
 favr [ˈfɑv'r] *a* красивый, прекрасный; — e ord красивые слова
 favor [ˈfɑv'vø:] *-en* милость, благосклонность, расположение; покровительство; i min — в мою пользу
 favørpris [ˈfɑv'vø:prɪs] *-en, -er* особая [льготная] цена
 F-dug [ˈsf.du:] (*en*) *мз.* фа мажор
 fe [ˈfe] *-en, -er* фея
 feagtig [ˈfe:agdi] *a* волшебный, сказочный
 feature [ˈfi:tʃə] (*en*), *pl* *-s* радиорепортаж
 feber [ˈfe:bə] *-eren, -re* 1) высокая температура, жар 2) лихорадка, горячка; нервное возбуждение
 feberagtig [ˈfe:bə:agdi] *a* лихорадочный
 feber[an]fald [ˈfe:bə:anˈfald] *-et, =* приступ лихорадки; — fantasi I-fanta'si] *-en, -er* горячий бред
 feber[fr] [ˈfe:bə:frɪ] *a* бестемпературный; при нормальной температуре; — stillende [-,sde:lɛnɛ] *a* жаропонижающий
 febevildelse [ˈfe:bə:vɪlɔsə] *-l* бред; tale i — бредить
 febril [ˈfe:'brɪl] *a* 1) лихорадочный; свидетельствующий о наличии лихорадки 2) беспокойный, нервный
 febrilsk [ˈfe:'brɪl'sk] *a* лихорадочный нервный, беспокойный
 februar [ˈfe:bʁua:] (*en*) февраль
 fed I [ˈfed] *-det* Г. fed'ad], = 1) моток, клубок, катушка 2) долька [зубок] чеснока
 fed II [ˈfed] *-det* [Чев'эб], = *геогр.* перешеек
 fed III [ˈfe:'fɪ] (-t, [fet], -e Pe:5ɔ]) *a* жирный, толстый; тучный; — t jord плодородная [тучная] земля O — e tyret *пауэр*, жирный шрифт; et — t embede *разг.* «теплое местечко»; det skal du ikke blive — af! на этом не разживёшься!; det er mig lige — t это мне безразлично; det skal — t hjælpe! это уж никак не поможет!

- fed¹ L'fsdd] *vt* откармливать; *det* — *г* от этого полнеют
 fedel[kalv f'fes6d.kal'v] *-en, -e* откармленный телёнок; slagte —kalven устроить сов.) пир (обычно в честь коло-л.); —kut —ku'j] *-en, -e* лечение усиленным питанием
 federal [fed'e'ra'l] *a* федеральный
 federation [federa'o'n] *-en, -er* федерация, союз
 fedevareforretning [f'ed9Vaj9fo.r'edner] *-en, -er* (магазин-)гастрономы
 fedevare [f'ed9.va:joj] *pl* гастрономические продукты, гастрономия
 fedladen [f'ed.la'dan] *a* полный, толстый, тучный
 fedme [f'edma] *-n* тучность, полнота
 fedt [f'et] *-et* жир, сало <> give ngn hans — выпутать (сов.) кого-л.; dyppe ngn i hans eget — тыкать кого-л. носом в содеянное им; han skal få sit — достанется ему на орехи; det er ham lige — ему это трин-трава
 fedtaflejring [f'ed.qylaj'ret] *-en, -er*, fedtdannelse [f'ed.danpols9] *-n, -r* жирообразование, отложение жира
 fedte [f'eda] *vi, vt* 1) мазать жиром, пропитывать салом 2) быть мелочным, скупым 3) (for ngn) *pass.* подлизываться, подлаживаться (к кому-л.) O sidde og — i det a) долго возиться с чем-л.; б) делать что-л. кое-как; халтурить; — sine hænder til, — sig ind треть руки (на чём-л.)
 fedteljfad [f'edajad] *-et*: komme i — et попасть (сов.) в трудное положение; bringe ngn i — подвести (сов.) кого-л.; fingrene af — et l руки прочь!; — grever 1.-gre:v9j] *pl* шкварки
 fedtelse [f'edalsa] *-n* 1) жир, сало 2) смазка
 fedtemad [f'ed9.mad] *-en* хлеб с салом
 fedteri [f'eda'ri] *-et, -er* 1) подлизывание, подхалимство 2) мелочность, скупость
 fedtet [f'edad] *a* 1) жирный (о волосах) 2) скользкий (о дороге) 3) скупой
 fedtlommende [f'et'lotomma] *a*: — taler напыщенные речи
 fedthas [f'ed.ha's] *-en, -e* скряга, скуперая
 fedtholdig [f'ed.h3ldi] *a* содержащий жир; жирный, салный
 fedt[kir]tel [f'ed.kirdal] *-elen, -er anat.* салная железа; — knude [-.kni:d3] *-n, -e* мед. жировик; — læder [-.le'dd] *-et* смазная кожа; —perle [-.pe:l3] *-n, -r* блёстка жира (в мясном супе); —plet [-.plst] *-en, -er* жирное пятно; —stof [-.sdo] *-det, -er* 1) жиры (ан. Ч.) 2) *anat.* жировая ткань; —syge [-.sy:Y9] *-n* тучность, чрезмерная полнота; ожирение
 fedttæt [f'ed.tet] *a* вошённый, пергаментный (обычно о бумаге)
 feer [f'ea'ri] *-et, -er* феерия
 fehår [f'e.ho'j] *-et* мишура (ёлочное украшение)
 feisehmesker [f'ajn.smsg9j] *-en, -e* 1) гурман, любитель хорошо поесть 2) тонкий знаток (искусства, литературы и т. п.)
 fej [faj] *a* трусливый, малодушный
 fejde I [fajd9] *-l, -r* 1) *уст.* ссора, разногласие; раздор, вражда 2) полемика
 fejde¹ II [f'fijda] *vi* 1) *уст.* ссориться, враждовать 2) полемизировать
 fejdeibrev [f'ajd9.bre'v] *-et, -e* *уст.* пикетное объявление войны; —håndske [-.hansge] *-n* *уст.* перчатка, брассеты как знак вызова на бой или согласие
 feje¹ [faj9] *vt* мести, выметать * — при af med snak *pass.* отделаться (сов.) пустыми обещаниями; — af sted сорваться (сов.) с места, убраться (сов.); — bort [ud] выметать; — til side отбрасывать, отмахивать
 hvermand — r for sin egen dog *nosov.* = в чужие дела не суяся; nye koste — r b3st *nosov.* новая метла чисто метёт
 fejleblad [f'aj9.blad] *-et, -e* совок; —b3se [-.bdjsda] *-l, -r* шётка; — kost [-.kost] *-en, -e* метла
 fejende [f'aj9na] *a* стремительный, бранный; en — dans стремительный танец; en-gestus широкий жест
 fejleskarn [f'aj9.sga'n] *-et* сор, мусор; — skuffe [-.sgof9] *-n, -e* совок
 *Jg [faj] *a* см. fej
 fejhed [f'aj'be'6] *-en* трусость
 fejl I [f'ej] *-en, -e* 1) ошибка, неточность, промах, оплошность; begå [g3ve] en — допустить (сов.) оплошность 2) недостаток, изъян, порок
 fejl II [faj] *a* неверный, ошибочный; en — mening ошибочное мнение
 fejl III [faj] *adv* ошибочно, неверно; føre — вводить в заблуждение; grbe - a) ошибаться; б) промахнуться (сов.); gå-zabludatse, ошибаться; høre — ослышаться (сов.); regne — просчитаться (сов.) se — ошибаться, неправильно видеть; skibe — писать с ошибками; skyde — стрелять мимо цели, промахнуться (сов.); slå * a) промахнуться (сов.), не попасть (см.) в цель; б) не удаваться; не исполниться; tage — ошибаться; tage — af ngn неправильно судить о ком-л.; træde — оступиться (сов.)
 fejladressere¹ [f'ailadre.se'j9] *vi* *неправильно* адресовать
 fejltagtig [faj'agdi] *a* ошибочный, неверный
 fejltagtighed [faj'agdi'he'd] *-en* ошибочность
 fejle¹ [fajla] *vi* 1) ошибаться, заблуждаться; *det* er megetkeligt at — *сложно* свойственно ошибаться 2) не хватать, не доставать 3) болеть, плохо себя чувствовать; hvad - r barnet? что с ребёнком? *det* — r ingenting он здоров 4) отсутствовать
 fejl [fri ('faj]ri] *a* 1) безошибочный 2) не имеющий недостатков; — fuld [-.ful] *a* 1) ошибочный 2) имеющий недостатки
 fejlUgreb [f'aj'gre'p] *-et, -e* ошибка, промах; — lære [-.le:l3] *-n* *mat.* теория ошибок; — regning [-.r'qinet] *-en, -er* погрешность, просчёт; — ringning [-.regner] *-en, -er* не правильное соединение (телефонов); *skrivning [-.sgri'vner] *-en* неправильное изображение, описка; — skud [-.sguS] *-det, -e* промах
 fejlslagen ('faj'sla'yan] *a* неудавшийся; i — forhåbning несбывшаяся надежда
 fejlslsyn [f'aj]sy'n] *-et* неправильная об- | ка зрения; — tagelse [-.ta:Y9]sd] *-l, -l* ошиб-

ка, заблуждение; недоразумение; af (ved) en-tageles по ошибке; по недоразумению; ^trin [-,trin] *-tæle*,= неверный [ошибочный] шаг;—tryk [-,trøk] *-ket*,= опечатка fejre' ['fajja] *vi* праздновать, отмечать; чествовать; — forfatteren чествовать писателя

fejrest ['fajjast] *a* прекраснейший; midt i sin —e ungdom в расцвете юности

feldspat ['fsl,sbat] *-ten* мин. полевой шпат

felt I [felʧ] *-ety -er* 1) поле; et hvidt kors i rdt — белый крест на красном поле [национальный флаг Дании] 2) клеточка на шахматной доске 3) сфера, область (знания, компетенции)

felt II [fslʧ] *-en* 1); på fri — в открытом поле 2) поле битвы; drage i — en ити на войну, выступить в поход

felt[arti]heri ['feldaj'tily,ri'] *-et* полевая (дёржав) артиллерия; — bro [-,broʃ] *-en*, *-er* наплавной мост; — flaske [-,flasg] *-n*, *-r* фляга; — fod Kfo'd]; være på —fod находиться в походе; —herre [-,beɹ] *-n*, *-r* полководец; — her [-,heʃ] *-en*, *-e* действующая армия; —kåbe [-,ka,lo'n] *-en*, *-er* полевая пушка;—kikkert [-,kigaj] *-en*, *-er* полевой бинокль; —kokken [-,køgn] *-et*, *-ir* походная кухня; —lazaret [-,lasa,rst] *-et*, *-ter* походный [полевой] госпиталь; —madras [-,ma'dras] *-sen*, *-ser* груб. «немешая шлюха», «овчарка» (о женщинах, сожительствующих с немцами солдатами и офицерами в Дании во время 2 мировой войны); —marskal [-,maʃjaP] *-ten*, *-ter*фельдмаршал

feltmessig ['fsldmssi] *a* походный, полевой

felt[prest] ['fsl,d,prest] *-en*, *-er* подковой священник; —radio [-,ra'dio] *-en*, *-er* радиция;reglement [-,reyl,mar] *-et*, *-er* полевой устав; —råb [-,rø'p] *-et*, = пароль; —seng Ksej'] *-en*, *-e* походная койка, раскладная кроватка; —stol [-,sto] *-en*, *-e* складной стул;—tog [-,to'g] *-et*, = поход; —flvelse [-,ø:vʒiso] *-n*, *-e* манёвра (ми. ч.)

feluke [fel'lugsl] *-n*, *-e* фелюга

fem [fem'] *num* пять O ikke kunne tælle til - быть очень ограниченным человеком; lide tre og - være lige быть ко всему безразличным; være ved sine fulde — быть в здравом уме; i løbet af nul komma — в одно мгновение

femtbladet ['fem,blado] *a* пятиместный, пятилепестковый; —cifret [-^sifrsd] *a* пятизначный; —delt [-^e'Y]пяятидольный; —dobbel [-,doba] 1. *a* пятикратный 2. *adv* в пять раз; — etages [-e,ta'] *-a* *inv* пятиэтажный

femfingerurt ['femferjoj,ujt] *-en*, *-er* бот. лавровка

femfingeret ['femje'graå] *a* пятипалый, пятиперстный; — fodet [-,fo'b'øb], —føddet [-,fo'b'øb] *a* лит. пятипостный (о размере)

feminin ['feminin] *a* женский; женственный

femininum ['femin i:nom] *грам.* 1) (et) женский род 2) (et), *pi* *-a* (*-er*) слово женского рода

femkamp ['fem,karn'p] *-en*, *-e* спорт.

пятиборье; moderne — современное пятиборье

femkant ['fem,kan't] *-en*, *-er* пятиугольник

femkantet ['fem,kanda] *a* пятиугольный

femkrone ['fet,kro:n] *-n*, *-e* монета в пять крон

femkæmper ['fem,kEmboj] *-en*, *-e* спорт. пятиборец

femling ['femler] *-en*, *-er* один из пятиерх близнецов

femmester ['fem,masdoj] *-en*, *-e* пятимачтовик (о парусном судне)

femmer ['fsm'oij] *-en*, *-e* 1) (монета в) пять крон 2) карт, пятерка 3) пятый номер (страховая и т. н.)

femogtyve ['femo,ty:vo] *num* двадцать пять

femogtyvende ['femo,ty:vsoj] *num* двадцать пятый; den — maj двадцать пятое мая

femogtyveøre ['femoty:V8,øua] *-n*, *-r* монета в двадцать пять эре

fem flsided ['fem,s,ldz] *a* пятигранный; — takket [-,tago] *a* пятиконечный; den — takkede stjerne пятиконечная звезда

fem[ital] ['fem,tal] *-et*, *-er* пять, пятерка (число);— te [-,te'] *-en*; drikke— пить чай в пять часов

femte ['femda] *num* пятый; den — пятое (число); for det — в-пятых <> være - hjul til en vogn *погов.* быть пятой спицей в колёснице; — kolonne пятая колбна

femtedel ['femdo,de'] *-en*, *-e* пятая часть

femten ['femdon] *num* пятнадцать

femteende ['femdon] *a* пятнадцатый; den — пятнадцатое (число)

femtenårig ['femdon,ori] *a*, femtenårs ['femdan,O'ʒS] *a* *inv* пятнадцатилетний

femti ['femti'] *num* пятьдесят (на чеках, почтовых переводах и т. н.)

femtiden [fem,ti'9n]; ved — бколопятн часов, к пяти часам

femøre [Чет,0:лэ] *-n*, *-e* монета в пять ере

femårig ['fem,o:ri] *a*, femårs ['fem'o:ʒs] *a* *inv* пятилетний

femårsplan ['femoj,pta'n] *-en*, *-er* пятилетний план, пятилетка

fender ['fendaj] *-en*, *-e* мор. привальный брус, кранец

fenne ['fens] *-n*, *-e* выгон, выпас

fennikel ['fem'igol] *-elen*, *-ler* бот. Фенхель (обыкновенный), сладкий укроп

fenrik ['fem'rek] *-ken*, *-ker* фебрик (военное звание)

Fenris ['fenris] *сканд.* миф. Фенрис

ferie ['fe'ris] *-ri*, *-e* отпуск, каникулы; give — дать (сов.) отпуск; tage på — уехать (сов.) в отпуск; tilbringe — n i... проводить отпуск в...

ferie[ll]hem E'feriojem''] *-met*,= дом отдыха; — koloni [-,kolo,n] *-en*, *-er* детский летний лагерь; — penge Кредо *pi* отпускные деньги

feriere¹ [feriVja] *vi* быть [находиться] в отпуске

ferierende [feri'e'jono] *-n*, *-e* отдыхающий, отпускиник

ferieHtablett ['fe:ri3ta,blet] *-ten*, *-ter* тонизирующая пилюля;—tid [-,ti'a] *-en* время отпуска

- ferlge ['fe:ɾ Lyɑ] -/ сказочная [волшебная] страна, страна сказок
 ferle ['fe:l̩s] -л, -г *уст.* линейка, которой били школьников по рукам
 ferm [fe:'m] *а* способный, умелый, ловкий; blive — наловчиться (*сов.*)
 ferment [fej'men'ti] -ет, -ег *хим.* фермент
 fermentation [fejmenta'o'n] -ен, -ер *хим.* ферментация, брожение
 fermentere [fejmen'te'ja] *vi хим.* бродить
 fermhed ['fejmhe'6] -ен способность, умение, ловкость
 fernis [fej'nis] -ен, -ер 1) олифа, масляный лак 2) внешний лоск
 fernisere [fejni'se'ja] *vi* лакировать, придавать блеск
 fernisering [fejni'se'reg] -ен, -ер 1) лакировка 2) вернисаж
 fernissage [fejni'sa:ʔa] -н, -г вернисаж
 fersk [fej'sk] *а* 1) свежий; — kød свежее мясо 2) пресный; — vand питьевая вода 3) пресный, скучный <> gribe på — gerning заставить на месте преступления
 fersk|en ['fejsɡan] -енен, -елмер персик
 ferskhed ['fejsɡhe'd] -ен свежесть
 ferskrøget ['fejsɡ.rø'95] *а* горячего копчения
 ferskvand ['fejsɡ.van] -ет пресная вода
 ferskvands|fisk ['fejsɡ.vansjɛsk] -ен, = пресноводная рыба;—kvabbe [-,kvaba] -н, *г *налим*;—ulk [-,ul'k] -ен, -е подкаменщик (*рыба*)
 ferti [fej'tiM] *а* плодородный
 fertilisation [fejtilisa'o'n] -ен оплодотворение
 fertilitet [fejtili'te't] -ен плодородие
 fes [fes] -ен, -ер *см.* fez
 fest [fest] -ен, -ер праздник, торжество <> lave [holde] — med ngn *разг.* подшутить (*сов.*) над кем-л.; der er — I это смешно!
 fest|aft|en ['fesd.af'dan] -енен, -елмер праздничный вечер;—at|angot [-,at'ɑŋ'jV] -ен, -ер устроитель праздника;—dag [-,da' (y)] -ен, -е праздничный день;—dragt [-,dragt] -ен, -ер праздничное платье
 feste ['fesda] *vi, vi* праздновать, отмечать
 festforestilling ['fesd.fø:ʔ9sdereg] -ен, -ер праздничный спектакль
 festival ['fesdival] -ен, -ер фестиваль
 festkomité ['fesdkomi.te'] -teen, -teer комитет по организации праздника
 festlig ['fesdli] *а* праздничный, торжественный; ved — e fejligbeder в торжественных случаях
 festlighed ['fesdlihe'6] -ел праздничность, торжественность
 festmåltid ['fesd.molti'5] -ет, -ер праздничный обед
 feston [fe'sdɔŋ] -ен, -ер (*с-д*) гилянда; фестон
 fest|plads ['fesd.plas] -ен, -ер почётное место;—skrift [-,sgrefit] -ет, -ер поздравительная адрес;—tale [-,ta'la] -л, -г торжественная речь;—telegram [-,tela.ɡram*] -тет, -тетер поздравительная телеграмма;—tog [-,tø'9] -ет, = праздничное шествие, демонстрация
 fetere ['fe'te'ja] *vi* 1) чествовать 2) *ирон.* поносить (*с кем-л.*)
 feteret [fe'te'jadʒ] *а* популярный, известный; прославленный
 fetich ['fertii] -ен, -ер 1) фетиш, или 2) фетиш, предмет слепого поклонения
 fetich|dyrkelse [fe'ti:dy'gøls9] -н фетишизм, идолопоклонство;—dyrker [-,dy'gøw] -ен, -е идолопоклонник
 fetichisme [feti'isma] -л фетишизм
 feudal [fou'da'i] *а* феодальный
 feudalisme [fou'da'izms] -н, feodalvesen [fou'dal.ve's9n] -ет феодализм
 feuilleton [følj9'tɔ:ʔ] -ен, -ер *см.* foljeron
 feuilletonist [følj9'tɔ:nist] -ен, -ер автор романов с продолжениями (*а газете*)
 feuilletonroman [følj9'torj9'o'a'n] -ен, -ет *см.* foljeronroman
 fez [fes] -ен, -ер феска
 fiasko [fi'asɡø] -ен, -ер фиаско, неудача, провал; gøre — потерпеть (*сов.*) неудачу, провалиться (*сов.*) (*разг.*)
 fiber [fi'bɛr] -ен, -е волокно, жгут, фибра
 fiber|glas ['fib9'glas] -сет стекловолокно
 fibros [fi'bros] *а* 1) волокнистый, жилистый 2) мед. фиброзный
 fischu [fi'ʃy] -ет, -ер косынка (*кружевная*)
 ficus [fi'kʊs] (en) *бот.* фикус
 fideikommit [fideko'mi] -ет, -ер юр. фидеикомитес (*благочинность или капитал, предназначенные семье или учреждению, причём его настоящий владелец имеет право пользоваться только процентами и не является его полным владельцем*)
 fidel [fi'de'i] *а* 1) интимный, личностный 2) навязчивый, ластивый
 fidibus [fi'dibus] -ен, -ер кручёный кусочек бумаги (*для развоивания трубы*)
 fidus [fi'du's] -ен, -ер 1) доверие; have til ngn, ngt иметь доверие к кому-л., чему-либо 2) трюк; мелкая спекуляция; la — et заниматься махинациями, спекулировать; der er — i det *разг.* здесь можно так виться; der er ingen — ved det тут никак хитрости нет
 fidusmager [fi'dus'ma'yo] -ен, -е шристан, обманщик; мелкий спекулянт
 fif [fi] -ет, = хитрость, трюк; et dørk matisk — дипломатический ход
 fiffig [fi:fi] *а* хитрый, себе на уме
 fiffighed [fi'fihe'5] -ен, -ер хитрое ловкость
 fiffikus [fi'fikus] -ен хитрец, плут
 fifty-fifty [fi'fifti'fifti] : chancen er må b tegnes som — шансы (на успех и на неудачу) одинаковы
 figen [fi'g9n] -енен, -(e)nes фига, смелый ница, инжир
 figen|blad [fi'k9n.blas] -ет, -е фиговое лист;—træ [-,tre] -ет, -ер фиговое дерево
 figur [fi'gʊ] -ен, -ер 1) фигура; i hel' no veser roet; i halv — попойкой (*о портрете*) 2) образ 3) облик; gøre en bedveleg [ynkelig] — производить жалкое впечатление 4) рисунок, чертёж 5) *мат.* фигура
 figurativ [fi'gurati'v] *а* 1) фигуральный, образный 2) изобразительный (*об искусстве*)
 figurete [fi'gʊ'te'jg] *vi* фигурировать, выступать

- figurlig [fi'gu'li] *a* фигуральный, образный, переносный, иносказательный; *i* — betydning фигурально, в переносном смысле
- figursøgende [fi'gu'ðso'yana] *a*: — kjole платье облегающего покроя
- fik [fek] *impf om få II*
- fiks [feks] *a I* готовый, законченный; — *og terdig* совершенно готовый, законченный 2) твёрдый, неподвижный 3) сметливый, расторопный; *vere* — *til* нгт быть способным к чему-л. 4) изящный, элегантный *O en* — *idø* навязчивая идея
- fiksativ [f'egsati'v] *-et, -er I* хим. фиксажив 2) фото фиксаж, закрепитель
- fikse* [f'egso] *vt*: *det* — *г* jeg я это устрою; — *op* подновлять, ретушировать; — *sig* *op* наряжаться, прихорашиваться
- fikseriblad [fi'g'se'i,blad] *-et, -e* фото фиксаж; -billede [f.,bel'øbe] *-i, -e* загадочная картинка
- fiksere [fi'g'se'jo] *vi I* фото фиксировать, закреплять 2) пристально смотреть (*na koo-l*) 3) обманывать, надувать
- fiksereelike [f'igsdj.nel'iga] *-n, -e* бот. горюшек
- fiksersalt [fi'g'se'i,sal't] *-et, -e* фото фиксажная соль, закрепитель, фиксаж
- fiksfaserier [fegsfagso'ri'oj] *pl* фокус-пюкс
- fikshed [f'egshe'd] *-en, -er* ловкость, проворство
- fiksstjerne [f'egs,sdjsma] *-n, -e* астр. неподвижная звезда
- fiktion [fi'g'o'n] *-en, -er* фикция, выдумка
- fiktionsprosa [fi'g'/ons.pro'sa] *-en* беллетристика
- fiktiv [f'igti'v] *a* фиктивный; *et* — *t* problem надуманная проблема
- fil [fɪl] *-en, -e* напильник
- filament [fɪla'msnt] *-et, -er* эл. нить накала
- filantrop [fɪlan'tro'p] *-en, -er* филантроп
- filantropi [fɪlan'tro'pi'] *-en* филантропия
- filantropisk [fɪlan'tro'pisk] *a* филантропический
- filatel [fɪlato'i*] *-en* филателия
- filatelist [fɪlato'list] *-en, -er* филателист
- filatelistisk [fɪlato'listisk] *a* филателистический
- 'file [fɪ:lo] *vi I* опиливать, обрабатывать напильником 2) оттачивать (*стиль и т. н.*)
- filfluek [fɪk'lø,ber'k] *-en, -e* веретак; -hug [f.,hok] *-gei, -e* насечка на напильнике; -hugger [f.,hog'g] *-en, -e* насечальщик напильников
- filere [fɪ'le'jo] *vi, vi I* плести, вязать 2) см. filetere
- filenål [fɪ'le:j.no*] *-en, -e* вязальная игла
- filen I [fɪ'le] *-en, -er* филе (*насть тунни*)
- filen II [fɪ'le't] *-et* вышивка на сетке из ниток, Дилейная вышивка
- filetere [fɪla'te'ja] *vi* разделявать филе, приготавливать филе
- filharmonisk [fɪl'hu'mo'nisk] *a* филармонический
- filial [fɪli'a'l] *-en, -er* филиал, отделение
- filialforretning [fɪli'alfosdnerj] *-en, -er* филиал предприятия [учреждения]
- filibams [fɪli'bom's] *-en, -er* разг. см. filipens
- filigran [fɪli'gra'n] *-et, -er* филигран(ь)
- filigranarbejde [fɪli'gra'cubaj'da] *-/, -r* филигранная работа
- filipens [fɪli'psn's] *-en, -er* прыщик, прыщ; угорь
- filippiner [fɪli'pi'noj] *-en, -e* житель Филиппин
- filippinsk [fɪli'pin'sk] *a* филиппинский
- filistler [fɪ'lisdaj] *-eren, -(e)r* обыватель, мешанин, филистер
- filisteri [fɪlisdd'ri'] *-et* мешанство, филистерство, обывательщина
- filistrøs [fɪl'sdrø's] *a* мешанский, филистерский, обывательский
- film [fɪl'm] *-en, -e* (*en*) 1) фильм; кино; belerende— учебный фильм; dokumentarisk — документальный фильм; stum — немой фильм; gå til — *en* сниматься в кино; ortage *en* — *ot*снять (*сво.*) фильм; — *en* fremvises фильм демонстрируется 2) (фото)пленка
- filmarrat [fɪl'mara,ra't] *-et, -er* киноаппарат
- filmatisere¹ [fɪlmati'se'jo] *vi* экранизировать
- filmatisering [fɪlmati'se'retj] *-en, -e* экранизация
- filmdrejebog [fɪl'm.drgjobo'y] *-en, -bøger* сценарий
- filme² [fɪlmo] *vi, vi I* снимать фильм 2) сниматься (в кино) 3) разг. кокетничать
- film Ufestival [fɪlmjeksdival] *-en* *-er* кинофестиваль; — fotograf [-foto,gra'f] *-en, -er* кинооператор; — fremføringsanlæg [f.,fremfø'rerisanle'y] *-gei, =* киноустановка; — industri [-endu,sdri'] *-en* кинопромышленность; — instruktør [-ensdrug,tø] *-en, -er* режиссёр фильма; — latrod [-'del'ø] *-er* киноэкран; — manuskript [-manu,sgrɪb] *-et, -er* киносценарий
- filmolog [fɪlmo'lo'y] *-en, -er* кинокритик, киновед
- film|operatør [fɪlmo'bsra'jo'j] *-en, -er* кинооператор; — regissør (-re'i,so'j] *-en, -er* кинорежиссёр; — skuespiller [f.,sgu'ðabel'z] *-en, -e* артист кино, киноартист, киноактёр; — skuespi Herinde [-sg.u:3bel DJ.en] **n, -gartistka* кино, киноактриса; — stjerne [f.,sdjsjino] *-n, -e* кинозвезда; — strimlme [f.'sdrem'al] *-melon, -ler I* кусок киноленты 2) диафильм
- filmør [fɪl'mø'j] *-en, -er I* см. film-skuespiller 2) разг. ухаждёр
- filmøse [fɪl'mø:so] *-n, -e* артистка кино, киноактриса
- filolog [fɪlo'lo'y] *-en, -er* филолог; nordisk — скандинавист
- filologi [fɪlolo'gɪ] *-en* филология; germansk — германистика
- filologisk [fɪlo'lo'gisk] *a* филологический
- filosof [fɪlo'sof] *-en, -er* философ
- filosofere¹ [fɪlos'fe'az] *vi* философствовать
- filosofi [fɪloso'fi] *-en* философия
- filosofikum [fɪlo'so'fikom] (en) экзамен по основам философии
- filosofisk [fɪlo'so'fisk] *a* философский

filspåner [ˈfilˌsɔnɑi] *pl* металлические
 овалки
 fil [ˈfiːl] *-en (-e)* фетр; войлок
 filter [ˈfiːlɐ] *-et (-er)* фильтр
 filtercigaret [ˈfiːlɐɔɪsɪɡaˌrɪst] *-ten, -ter* сигарета с фильтром
 filthatt [ˈfiːlˌdˌhɑt] *-ten, -te* фетровая шляпа
 filtræn [ˈfiːlˌdˌrɛn] *-nen, -ne* 1) маркировочный карандаш 2) фломастер
 filtrat [ˈfiːlˌtʁɑːt] *-et, -er* фильтрат
 filtrer [ˈfiːlˌdʁɛ] *vi* спутывать, запутывать; — *t skæg* спутанная борода
 filtrerapparat [ˈfiːlˌdʁɔjɑˌrɑːɑːt] *-et, -er* фильтрующий аппарат
 filtrere [ˈfiːlˌdʁɛˈjɔ] *vi* фильтровать, процеживать
 filtrering [ˈfiːlˌdʁɛˈtɛrɪŋ] *-en* фильтрование
 filtrerpapir [ˈfiːlˌdʁɛˌjɑˌpɑːˌpɪː] *-et* фильтровальная бумага
 fil [ˈfiːl]sko [ˈfiːlˌdˌsɡoː] *pl* войлочные ботинки; — *støvler* [ˌsɔːvˌlɛr] *pl* валенки; — *sål* [ˌsɔːl] *-en, -er* войлочная подметка; — *tøffel* [ˌtɔːfɛl] *-en, -er* войлочная туфля
 filur [ˈfiːlˌuːr] *-en, -er* плут, проказник
 filuren [ˈfiːlˌuːrˌnɪ] *-et, -er* плутовство
 fim [ˈfiːm] *-et, = biol.* живчик
 fimbulvintler [ˈfiːmbulˌvɛnˌdɔi] *-(e)ren* суровая зима
 fimpe [ˈfiːmpɔ] *vi* вибрировать, дрожать, колебаться; — *gandt* не находить себе покоя, быть постоянно в движении
 fimrehår [ˈfiːmrɛˌhɔː] *pl* биол. реснички, жгутики
 fims [ˈfiːmˌs] *(en)* *grub.* испорченный воздух, вонь
 fimske [ˈfiːmskɔ] *vi* *grub.* испортить (сов.) воздух, навозить (сов.)
 fin [ˈfiːn] *a* 1) красивый, нарядный; *mit — e tøj* моё самое нарядное платье; *gøre sig —* принарядиться (сов.) 2) прекрасный, превосходный; — *e venner* хорошие друзья; *den er — i røde* хорошо!, прекрасно!, всё в порядке!; *i — orden* в полном порядке 3) тонкий, изысканный, изящный, благородный; — *e manerer*, *et — t væsen* хорошие манеры 4) мелкий, тонкий (*o порошок, пудра и т. п.*) 5) беспримесный; чистый (*o металл*); *af — guld* из чистого золота 6) знатный, благородный 7) тонкий, чуткий; *en — næse* острое обоняние; *en — iagttagelse* внимательный [тонкий] наблюдатель
 finale [ˈfiːnaːlɔ] *-n, -e* финал, конец
 finalist [ˈfiːnaːlɪst] *-en, -er* спортс., участник розыгрыша финала, финалист
 finansier [ˈfiːnɑːsɪɐ] *-en, -er* финансист
 finansembedsmand [ˈfiːnɑːnsˌmɛbɛˌsɛmɑːn] *-en, -mand* чиновник министерства финансов
 finanser [ˈfiːnɑːnsɛr] *pl* финансы
 finansiel [ˈfiːnɑːnsɪˌl] *a* финансовый
 finansiere [ˈfiːnɑːnsɪˌɐː] *vi* финансировать
 finansiering [ˈfiːnɑːnsɪˌɐːrɪŋ] *-en* финансирование
 finanslov [ˈfiːnɑːnsˌlɔv] *-en, -e* финансовый закон; закон о бюджете; государственный бюджет; — *lovgivning* [ˌlɔvˌɡɪvˌnɛŋ] *-en, -er* финансовое законодательство; — *ministre* [ˌmɪˌnɪˌstɛr] *-(e)ren, -re* министр фи-

нансов; — *ministeri* [ˌmɪˌnɪˌstɛˈrɪom] *-n, -er* министерство финансов; — *politik* [ˌpɔːlɪˌtɪk] *-ken* финансовая политика; — *skæg* [skɛˌlɛˌk] *-get, =* дополнительное асигнование; — *udvalg* [ˌudˌvɑːlʔ] *-et, =* финансовая комиссия; — *væsen* [ˌvɛˌsɛn] *-(e)ren* финансы, финансовая система; — *år* [ˌɛː] *-et, =* финансовый [бюджетный] год
 finda [ˈfiːnˌdɑ] *-et* финская баня, сауна
 finde [ˈfiːnɔ] *vi* 1) находить, отыскивать; — *hjem* добраться (сов.) до дому; — *sted* состояться (сов.), иметь (сов.) место; 4 *for*nojelse *i* ngt находить в чём-л. узкомыслие 2) признавать, считать; — *for god* считать хорошим; *som han — t* for god как ему заблагорассудится; — *ngn skyldig* признавать кого-л. виновным о — *ind* войти (сов.), найти (сов.) вход; — *på* *ng* выдумать (сов.) что-л.; — *tilbage* *komme* (сов.) *(af* *possession* *u* *m. n.*); — *ud af* *ng* вынести (сов.) что-л., догадаться (сов.) о чём-л.; *jeg kan hverken — ud eller ind* я совсем потерял (а) голову; — *s* находится; быть, существовать; *der — s* а) имеется; б) находится; — *sig*; — *sig i* ngt примириться (сов.) с чём-л.; — *sig i* sin skæbne признать (сов.) со своей судьбой; — *sig til* *rette* ориентироваться, разбираться в чём-либо
 findele [ˈfiːnˌdɛˌlɛ] *vi* размельчать, размалывать
 findeløn [ˈfiːnˌdɛˌlɔn] *-nen* вознаграждение (за находку)
 finder [ˈfiːnɛr] *-en, -er* нашедший
 finder [ˈfiːnɛː] *-eren, -nerer* фанера
 finere [ˈfiːnɛːr] *vi* оклеивать [обить] фанерой, фанеровать
 finesse [ˈfiːnsɛs] *-n, -e* тонкость, изысканность
 finfølelse [ˈfiːnˌfɔːˌlɔːsɛ] *-n* чуткость, деликатность; такт
 finfølelse [ˈfiːnˌfɔːˌlɔːsɛ] *a* нежный, деликатный
 fingier [ˈfiːŋɪɐ] *-eren, -re* палец (руки)
 den lange — средний палец; *den lille* — мизинец <> *der brændte han fingrene* он на этом обжёгся; *han har lange fingre* он на руку нечист; *pege* *fingre* ad *ngn* указывать на кого-л. пальцем; *legge fingrene* mellem *vs* выступать защитником; *få* *fingre i* *ng* поймать (сов.), схватить (сов.) что-л.; *have en — med i* spillet быть замешанным в деле, быть причастным к делу; *mine fingre* *klir* *efters*... у меня руки чешутся...; *se* *gættet* *fingre* med *ngn*, *ngt* смотреть сквозь пальцы на кого-л., что-л.; *vikle* *ngn* om *en lille* — помывать кем-л.; = *вить веревку* из кого-л.; *væk* med *fingrene!*, *fingrene* *fra* *det!* руки прочь!; *få* over *fingrene* *komme* (сов.) по рукам; *kunne* *ngt* på *fingrene* *vide* что-л. как свой пять пальцев; *se* *ngn* på *fingrene* зорко следить за кем-л.; *skæbnens —* перст судьбы; *have* *en* *finger* på *hver* — иметь много помощников; *eg vil ikke* *røre* *en —* for *hans* *skyld* я для *кого* и *пальцем* не пошевельну; *stikke* *en* *i* *jorden* og *lugte*, *hvog* *man* *er* *tit* *stelt* *pr* анализировать обстановку и действовать в соответствии с выводами; *giver* *man* *fin* *den* *den* *lille* — *tager* *han* *hele* *hånden* *loa*

дай чёрту палец— он всю руку отхватит;
дай чёрту волю— живьём проглотит
fingeraftryk [ˈfɛrjɑːQutrøk] *-ket*, = отпечаток пальца
fingerbred [ˈfɛrjɑːbrɛːð] *a* в палец шириной
fingerbøl [ˈfɛrjɔj.bø] 1) *-let*,= напёрсток
2) *-len*, *-ler bot*, наперстянка
fingerbøj [ˈfɛrjɔjˈbøj] *vi* 1) выдумывать
2) симулировать, прикидываться
fingerede [ˈfɛrjɑːrɛːjɑ] *vi* (*ved ngd*) дотрагивался (*до чего-л.*), касаться пальцами (*чего-л.*)
fingeret [ˈfɛrjɔjˈɛː] *a* фиктивный, вымышленный; притворный
fingerfærdig [ˈfɛrjɑj.fɛjˌdɪ] *a* ловкий, искусный, проворный
fingerfærdighed [ˈfɛrjɔj.fɛjˌdihɛː6] *-en* ловкость, искусность, проворство
fingerlem [ˈfɛrjɔˈlɛm] *a* ловкий, искусный, проворный; *en* — *person* мастер на все руки
fingerlpeg [ˈfɛgoj.pɔj] *-et*, = намёк, указание; —spids [-,sɛs] *-en*, *-er* кончик пальца; *adelsmand til* — *spidserne* аристократе головы до ног; — *sprog* [-,sbrɔːy] *-et* разговор знаками [на пальцах]; —*sætning* [-,sɛtɪŋ] *en* положение пальцев (*при игре на музыкальных инструментах*) — *tut* [-,tut] *-len*, *-ter* палец перчатки; напальчник
fingertuk [ˈfɛrjɔj.tøk] *a* толстой в палец
fingerudløser [ˈfɛrjɔj.ʉ6løˈsɔj] *-en*, *-e* *фото* кнопка затвора, спусковая кнопка
tinge [ˈtɪŋɛ] *vi* см. fingerede
finhakket [ˈfɪn.hɑg9d] *a* мелкорубчатый
finhed [ˈfɪnhɛːd] *-en*, *-er* 1) деликатность
2) тонкость, изящество 3) *тех.* чистота (*металла*)
finhval [ˈfɛn.vaːl] *-en*, *-er* *зоол.* кит-полосатик, финвал
findstilling [ˈfɪːnɛnˌstɛːpɛr] *-en* точная настройка (*приёмника и т. п.*)
finis [ˈfɪnɪs] *int* точка; конец!
finit [ˈfɪnɪt] *a* *грам.* личный (*о глаголе*)
finke [ˈfɛŋgɑ] *-n*, *-г* зябляк
finker [ˈfɛrjɔjˌŋɔ] *pi* блюдо из рубленого мяса со специями
finkornet [ˈfɪːn.kɔjˌnɔd] *a* мелкозернистый
finkæmme [ˈfɪn.kɛːmɛ] *vi*: — *et* *tergen* прочесывать местность
finlandsk [ˈfɪn.lɑnˌsk] *a* финский
finlandssvensk [ˈfɪn.lɑn.svsnˌsk] *a* финско-шведский
finlandssvensker [ˈfɪn.lɑn.svsnˌsgɔj] *-en*, *-e* финский гражданин шведской национальности
finlender [ˈfɪn.lɛnˌdɔj] *-en*, *-e* финн; финка
finmasket [ˈfɪl.n.tnɑsg35] *a* мелкоячеистый
finne I [ˈfɛns] *-n*, *-r* 1) плавник (*у рыб и т. д.*) 2) *тех.* стабилизатор 3) *ав.* элерон
finne II [ˈfɛns] *-n*, *-г* финн; фиска
finne III [ˈfɛno] *-n*, *-г* прыщ; угорь
finnet Пепэд *a*, прыщеватый
finnegd [ˈfɪːn.rqˈn] *-en* мелкий [морозильный] ДЖЬ
finsk [ˈfɛnˌsk] *a* финский
finsk-ugrisk [ˈfɛnsɔ.ʉgrɪsk] *a* финно-угорский; — *e* *sprog* финно-угорские языки

finskydningsgevær [ˈfɛnsɔjˌnɛrɪsɔˌɛːj] *-et*, *-er* снайперская винтовка
finskytte [ˈfɪnˌsgɔdɔ] *-n*, *-г* снайпер
finskåben [ˈfɪnˌsgɔːjɔn], finkåret I [ˈfɪnˌsgɔːjɑd] *a* тонко нарезанный
finte I [ˈfɛndɔj] *-n*, *-r* 1) уловка, увёртка, хитрость 2) обманный удар, финт (*в фехтовании, боксе*) 3) язвительное замечание, издёвка
finte II [ˈfɛnddɪ] *vi* хитрить, увёртываться; финтить (*разг.*)
fint[[fɛndɛ [ˈfɪn.dɛːDnɑ] *a* чуткий, деликатный; — *mærkende* *Kmsjgona* *a* чувствительный, восприимчивый
fintelling [ˈfɪn.dɛːfɛr] *-en*, *-er* окончательный подсчёт голосов (*на выборах*)
fiol [ˈfɪːvɪ] *-en*, *-er* *позн.* скрипка <
lade— *en* søge позабыть (*сов.*) все заботы и оторчения
fir [ˈfɛr] *-pen*, *-er* острёй, кончик
firskæg [ˈfɛb.sɛːk] *-get*, = остроконечная борода
firben [ˈfɪj.beːn] *-et*, = ящерица
fir[[benet [ˈfɪj.beːnɑd] *a* *зоол.* четвероногий; — *cifret* [-,ʌsɪf35] *a* четырёхзначный; — *delt* [-,dɛːlɪ] *a* разделённый на четыре части; — *dobbelt* [-,dɔbɛlɪ] I. *a* четырёхкратный 2. *adv* вчетверо, в четыре раза, четырёхжды
fire I [ˈfɪːvɛ] *num* четыре; krybe på alle — ползать на четвереньках; *det er så sikkert*, *som* *to* *og* *to* *er* — это ясно, как дважды два четыре; — *øjne* *ser* *rnere* *end* *to* *noget*, = ум хорошо, а два лучше; *tale* *med* *og* *under* — *øjne* говорить с кем-л. с глазу на глаз
fire II [ˈfɪːvɛ] 1. *vi* *мор.* травить; *fir* på *trossen!* травить трое! 2. *vi* (*for ngd*) уступить (*кому-л.*) CZJ — *ned* спускаться
firer [ˈfɪːvɛ] *-en*, *-e* 1) *карт.* четвёрка 2) четвёртый номер (*трамвая и т. п.*) 3) *спорт.* академическая лодка-четвёрка; — *med* *stjemand* четвёрка с рулевым
firetaget [ˈfɪːje.taːtɔs] *a* *inv* четырёхэтажный
firetaks[mot[or [ˈfɪːjɑtɑgds.motD*] *-oren*, *-årer* четырёхтактный двигатель
firetid [ˈfɪːjɔ.tP6] *ved* — *en* около четырёх часов, к четырём часам
firetog [ˈfɪːvɔdɔːy] *-et*, *komme* *ind* *med* — *et* быть навизим [простаком]
firfrinssmissile [ˈfɪːjɑtrɪns.mɪ.sɪlɑ] *-n*, *-r* четырёхступенчатая ракета
fireårig [ˈfɪːvɛ.ɔːrɪ] *a*, fireårs [ˈfɪːjɑ.ɔːrɪ] *a* *inv* четырёхлетний
firffaset [ˈfɪːj.ɜːsɔs] *a* четырёхфазный; — *fødet* [-,føːdɛːt], — *føddet* [-,føːbˌɑd] *a* четвероногий; — *hjølet* [-,jɪrlo] *a* четырёхколёсый; — *hændig* [-,hɛndɪ] *a*, *adv* *моз.* в четыре руки
firkant [ˈfɪːj.kɑnˌtɪ] *-en*, *-er* четырёхугольник; квадрат
firkantet [ˈfɪːj.kɑndɑs] *a* четырёхугольный; квадратный
firkløver [ˈfɪːj.kløˌvɛːj] *-en* *бот.* четырёхлиственный
firing [ˈfɪːjɛr] *-en*, *-er* få — *er* родить (*сов.*) четверых
firma [ˈfɪːjɑmɑ] *-et*, *-er* фирма
firmament [ˈfɪːjɑˌmɑˌnsnˌt] *-et* небесный свод

firmamerke rfijma,rnsjgd] -г фирменная марка	fiskerbåd f'fesg9J,bo'd] -en, -e рыбацкая лодка
firmaregistrier [fijmare,gisd9J] -(e)ret, -re список фирм	fiske redskab [f'fesg9,te6sga'p] -et, -er рыболовные принадлежности; -ret [-re] -ten, -ter рыбное блюдо
firmaster [f'i:j,masd9J] -en, -e четырёхмачтовый парусник	fiskerfartøj [f'fesg9J,faJtoj] -et, -er рыбачье судно
firs [f'i:js] <i>num</i> см. firsindstve	fiskeri [f'fesg9'ri:] -et, -er рыболовство
fiser [f'i:jsa] <i>pl</i> -i -не в 80-х годах; han ef højt oppe i —не ему далеко за восемьдесят	fiskeri Uminister [f'fesg9'rimi,nisdaj] -m министр рыболовства; -ministerium [f'ni,nisde'riom] -et министерство рыболовства
firsindstve [f'i:jsensty:va] <i>num</i> восемьдесят	fisker kone f'fesg9J,ko:n9J] -n, -r 1) рыбацкая 2) жена рыбака 3) торговка рыбой; -kutter [-,kud9J] -en, -e рыболовный cutter; —kælling [k'el'er] -en, -er торговка рыбой; bruge mand som en —kælling протасываться как базарная торговка; —leje [-,le9] -г рыбацкий посёлок
firsindstvende [f'i:jsensty:vons] <i>num</i> восьмидесятый	fiskellrogn [f'fesgo,rov'n] -en рыбацкая икра; —snere [-,sno:9J] -n, -e леска; —slime [-,sd Lmo] -n, -e косяк (рыбы); —søbe [-,so9] -n уха; -torv [-,D94] -et, -s рыбный рынок; —tran [-,tran] -nen (et) рыбный жир; —tur [-,tu'j] -en, -e рыболов; —unge [-,0a'9] -en мальки, рыбацкая мочка; —ørn [-,or'n] -en, -e скопа речная (птица)
firsindstveår [f'i:jsenstyv9,9J] a inv восьмидесятилетний	fission [f'i'o'n] -en, -er 1) физ. расщепление, деление, распад (ядра, атома) 2) биологическое деление клеток
firskären [f'i:jsaga:9n] я 1) коренастый, плотный 2) мор. четырёхкильный	fissionsvåben [f'i/ons.vo b9n] -et атомное оружие
firspand [f'fej,sban] -et, = четвёрка (лошадей)	fissur [f'i'su'j] -en, -er мед. трещина (кости, кожи)
firspring [f'ij,asbreg] -et; i fuldt — по весу, спор, тапоном	fiste' [f'isda] <i>vi</i> спорт, отбивать шишкой (о вратаре)
firstemmig [f'i:jsdemi] a мор. четырёхголовый	fist el I [f'isds] -elen, -ler мед. фистула, свищ
firtaktsmotor [f'i:jtags,mot9J] -oren, -drer см. firetaktsmotor	fistel II [f'isdal] -en, fistelstemme [f'isdal,sd9m9] -n, -e фальцет (голос)
firtal [f'ib,tal] -et, -ler четыре, четвёрка (число)	fjant [fjan't] (et) глупости (мн. ч.)
firti [f'i:ti] <i>num</i> сорок (на чеках, почтовых переводах и т. п.)	fjante I [fjando] -n, -e глупышка; дурачок
firårig [f'fj,ari] a, firårs [f'i:jo'js] a inv см. fireårig, fireårs	fjante' II [fjanda] <i>vi</i> 1) дурачиться! 2) флиртовать
fise' [f'is9] <i>vi</i> проб, испортить (сов.) воздух, навозить (сов.)	fjanteri [fjandd'ri'] -et, -er дурачество
fisk [fesk] -en, = 1) рыба; stegt — жареная рыба; tøret — вяленая рыба 2) фишка 3) темер, жарг. плохая роль O fisk som en — злород как бык; befinde sig som en — i vandet чувствовать себя как рыба в воде; hverken fugl eller — погов. = ни рыба ни мясо; en lojerlig — разг. странный человек; gå i — разг. не удаваться; blive til — рассмыслиться (о типографском наборе)	fjantet [fjand9u] a дурашливый, глупый
fiske I [f'esgo] -г улов	fjantethed [fjand96he'6] -en см. fjante
fiske' II [f'esgo] <i>vi, vi</i> ловить рыбу; — efter ngt добиваться чего-л.; — efter komplimenter напрашиваться на комплименты; — ngt frem af lommen вытаскивать (сов.) что-л. из кармана; — i gødt vand(e) в мутной воде рыбу ловить	fjas [fja's] -et 1) ребячество, шутка, шалость 2) флирт
fiske Havi [f'fesg9,au'j] -en разведение рыбы; -ben [-,be'n] -et, = 1) рыбацкая кость 2) китовый ус; — blod [-,blo5] -er, have — i åerne быть бесстрастным (холодным, флегматичным); — bolle [-,b9lo] -n, -r рыбацкая котлета; -dam f,-dam' -men, -me пруд для рыбы; — dret [-,dret] -ten (-tet), = (-ter) путина; — fangst [-,fang'st] -en, -er улов рыбы; -garn [-,ga:rn] -et, = рыболовная сеть; — grejer [-,gr9j9] <i>pl</i> рыболовные принадлежности; — handler [-,han' -IOJ] -en, -e торговец рыбой; — krog [-,kro'y] -en, -e рыболовный крючок; — leg [-,la:f] -en см. fiskegøgn; — lim [-,li'm] -en рыбный клей; — mading [-,mad9] -en наживка, приманка; — melk [-,te'k] -en, —melke [-,melg9] (en) молоки (у рыбы)	fjase' I [fj asg] <i>vi</i> 1) ребячиться, шутить 2) флиртовать о — tiden bort попусту тратить время
fisker [f'esg9J] -en, -e рыбак, рыболов	fiskeri [f'jasa'ri'] -et, -er 1) шахматный рессора
	fjeder ham [f'je:daj,ham'] -men, -te ступень; — kraft [-,kraft] -en 1) гибкость, эластичность 2) сила (сжатой) пружины; — madras [-,ma,dras] -en, -ser пружинный матрас; — vogn [-,voyn] -en, -e сарая П рессорах; — vægt [-,vs9t] -en пружинные весы, безмен
	fjedre' [fjedra] <i>vi</i> пружинить
	fjeld [fje'f] -et, -e 1) гора; холм, возвышенность 2) скала
	fjeld bestiger [f'jelbe,sdi'v9j] -en, -r альпинист; — egne Kaj'n] -en, -e прибрежные

местность;—kam [-.kam'] -*men, -te* гребень
 гор; —pryd Кругу'6] -*en bot.* дианенсия
 лалландский; —ryg [-.ryk] -*gen, -ge* хребет;
 -skred [-.sgrɛʃ] -*(det.)* = обвал в горах;
 -spids [-.sɒs] -*en, -er* пик; —sti [-.sɔi']
 -*en, -er* горная тропинка; —tinde [-.tɛno]
 -*n, -r, -top* [-.tɔp] -*pen, -pe* горная верши-
 на;—væg [-.vɛ.'k] -*gen, -ge* утёс; -ørred
 [-.ɔ&S] -*en, -er* горная форель, тальма
(рыба)
 fjende ['fjɛna] -*n, -e* враг, противник,
 неприятель; være en — af ngt не терпеть,
 не любить чего-л.
 fjendehånd ['fjɛna,hɔn'] -*en* вражеская
 рука; falde i — попасть (*сов.*) в руки врага;
 fælde for — пасть (*сов.*) в бою; погибнуть
(сов.) от вражеской руки
 fjendsk ['fjɛn'sk] *a* враждебный
 fjendskab ['fjɛn'skaɔ] -*et, -er* вражда,
 активная неприязнь; leve i — med ngn
 враждовать с кем-л.
 fjendtlig ['fjɛndli] *a* 1) вражеский, не-
 приятельский 2) враждебный, неприязнен-
 ный 3) *физ.* противоположный
 fjendtlighed ['fjɛndli'he'd] -*en, -er* враж-
 дебность
 fjer ['fjɛ'] -*en, =* перо; let som en —
 лёгкий как перышко; tabe —ene динять
 ф komme ud af —ene вставать с постели;
 smykke sig med lånte — рядиться в чужие
 перья;= быть вороной в павлиньих перьях;
 have — på hjernen *разг.* быть глупым; en
 lille — kan blive til fem høns = делать
 из муш слона; det er en — i hatten for ham
 это его украшает; это придаёт ему вес;
 det riger mig en — это мне совершенно
 безразлично; han har en — på он подвы-
 пил, он навеселе
 fjerbekledning ['fjɛ:jbe.kle'ʃneg] -*en* опе-
 рение
 fjerde ['fjɛna] *num* четвёртый; den —
 четвертое (число); for det — в-четвёртых
 fjerdeled ['fjɛ:j9.de4] -*en, -e* четвёртая
 часть;—mand [-.man'] -*en, -mand* четвёр-
 тый партнёр (*при игре в карты*)
 fjerding ['fjɛrɛr] -*en, -er* четверть
 fjerdingskar ['fjɛrɛr,kaj] -*ret, =* четверть
(мера)
 fjerdingspund ['fjɛrɛns.pun'] -*et, =* чет-
 верть фунта (= 125 г)
 fjerdinglej ['fjɛrɛr,vaf] -*en, -e* четверть
 мили (=2,5 км); —år [-.ɔj] -*et, =* квартал
(года)
 fjerHdrag ['fjɛj.drægt] -*en, -er* оперение;
 -dyne [-.dy:ɔ] -*n, -e* перина; —græs
 [-.grɛs] -*set bot.* ковыль перистый; —kost
 [-.kɔst] -*en, -e* см. fjerving; —kræ [-.krɛ']
 -*en* домашняя птица
 fjerkraavl ['fjɛ:kre.kv4] -*en* разведение
 домашней птицы
 fjertel ['fjɛj.tɛt] *a* лёгкий как перышко
 fjertel ['fjɛj'mɔj] *a inv:* den — hest
 правая лошадь в упряжке
 fjert ['fjɛj'n] *a* далёкий, дальний, отда-
 лённый; i en — fjertid ['fjɛrtid] в далёком
 прошлом [будущем]; en — slægtning даль-
 ний родственник; det — e nord дальний
 север; i det — vadi, vdaleke; ikke have
 den —este anelse om ngt не иметь ни малей-
 шего представления о чём-л.; ikke i — este

måde никоим образом; den tankegang ligger
 mig — i мне чужда эта мысль
 fjernbetjening ['fjɛjnbe.tjɛnɛr] -*en* см.
 fjernstyring
 fjerne¹ ['fjɛjno] *vi* удалять, отдалять;
 устранять; — sig удаляться
 fjernlike ['fjɛ'nd'igo] -*n, -e* *bot.* гвоз-
 дика перистая
 fjernelse ['fjɛnsɛlsa] -*n* удаление, отда-
 ление; устранение
 fjernhed ['fjɛnhɛ'ʃ] -*en* отдалённость
 fjern[mɔdtager ['fjɛjn'mɔdta'ya] -*en, -e*
 (радио)приёмник; —orgvarmning [-.ɔbvɛum-
 nɛr] -*en* теплоцентральный; —seer [-.se'ʃ]
 -*en, -e* телезритель
 fjernskrive** ['fjɛn.sgr.ɛvo] *vi* передавать
 по телеграфу
 fjern[skriver ['fjɛjn.sgr.lv9] -*en, -e* те-
 летаип; — skyts [-.sgɔds] -*et, =* дальнобой-
 ное орудие
 fjernstyre¹ ['fjɛn.sdy:ɔ] *vi* управлять
 на расстоянии
 fjernstyret ['fjɛn.sdy:j95] *a* ^телеуправ-
 ляемый, управляемый на расстоянии
 2) дальновидный
 fjernstyring ['fjɛn.sdy:ɛrɛr] -*en* дистан-
 ционное управление, телеуправление
 fjernsyn¹ ['fjɛn.sy'n] -*et, =* 1) телеви-
 дение; udsende i — передавать по телевидению
 2) телевизор
 fjernsynet² ['fjɛn.sy:nad] *a* 1) дальнор-
 зкий 2) дальновидный
 fjernsynethed ['fjɛn.sy:nadhe'6] -*en* 1)
 дальнорзкость 2) дальновидность
 fjernsynsapparat ['fjɛnsynsaba.ra't] -*et,*
 -*er* телевизор; —kigger [-.kig3-i] -*en, -e*
 телезритель; —program [-.pro.gram'] -*et,*
 -*er* и *программа* телесоведения;—skærm
 [-.sgɛ'm] -*en, -e* экран телевизора; — tek-
 niker [-.tegnigo] -*en, -e* мастер по ремонту
 телевизоров; —telefon [-.tɛlo.fo'n] -*en, -er*
 видеофон; —tårn [-.tɔj'n] -*et, -e* телеви-
 зионная башня; — udsendelse [-.udsɛn'ɔls9]
 -*n, -e* передача по телевидению, телеви-
 зионная передача
 fjernboende ['fjɛjnd'bo'ona] *a* живущий
 далеко
 fjernfra ['fjɛjnd'fra] *adv* издалека
 fjernliggende ['fjɛjnd'legɔno] *a* отда-
 лённый, далеко отстоящий
 fjern[tog ['fjɛjn.tɔy] -*et, =* поезд даль-
 ного следования; — trafik [-.tra.fik] -*ken*
 движение поездов дальнего следования;
 — undervisning [-'ɔnojvi'sner] -*en* заочное
 обучение; — varme [-.vajmo] -*n* горячая
 вода, подаваемая теплоцентралью
 fjersky ['fjɛj.sgy'] -*en, -er* перистое об-
 лако
 fjertet ['fjɛj.tɛt] *a* плотный (*о ткани*
 для *наперников*)
 fjertvinge ['fjɛj.ver]9] -*n, -e* метла [ме-
 тёлка] из перьев;—vægt [-.vsɔgt] -*en* спорт.
 вес пера; полулёгкий вес (*бокс, борьба,*
штанга)
 fjog ['fjɔj] -*et* ['fjɔj'Dd], = дуралей,
 простотфия
 fjoglet ['fjɔjyaal] *a* см. fjollet
 fjolle¹ ['fjɔls] *vi* глупо вести себя, ду-
 рачиться
 fjollefrederik ['fjɔls'fredrɛk] (en) см. fjols

fjøllet [ˈfjɔləd] *a* придурковатый, глупый
 fjølledhed [ˈfjɔlədheːd] *-en* придурковатость
 fjols [ˈfjɔlːs] *-et, -er разг.* глупый человек, дурак
 fjong [ˈfjɔŋ] *a разг.* модный, шикарный
 fjor [ˈfjɔː] *inv. i* — в прошлом году;
 i — sommer прошлым летом
 fjord [ˈfjɔː] *-en, -e* фиорда
 fjordby [ˈfjɔːbyː] *-en, -er* город на берегу фиорда
 fjordmunding [ˈfjɔːmɔnɛŋ] *-en, -er* вход в фиорда, устье фиорда
 fjorgammel [ˈfjɔːɡaməl] *a* прошлогодний
 fjorten [ˈfjɔːdɔn] *num* четырнадцать; om — dage, i dag— dage через две недели
 fjortende [ˈfjɔːdɔnə] *num* четырнадцатый; den — четырнадцатое (число)
 fjortenårig [ˈfjɔːdɔnˌoːrɪ] *a, fjortenårs* [ˈfjɔːdɔnˌoːrs] *a inv* четырнадцатилетний
 fjottet [ˈfjɔːdət] *a* глупый, ограниченный
 fjottethed [ˈfjɔːdædheːd] *-en* глупость, ограниченность
 fjumre [ˈfjɔmɾə] *vi* 1) бесцельно бродить 2) метаться
 fjumrehoved [ˈfjɔmɾdˌhoːdd] *-et, -er* бестолковый человек
 fjæl [ˈfjɛːl] *-en, -e* доска
 fjæld [ˈfjɛːl] *-et, -e sm.* fjeld
 fjæle [ˈfjɛːlə] *vi* прятать, скрывать; — sig прятаться
 fjællebod [ˈfjɛːləˌboːd] *-en, -er* деревянный домик, барак
 fjæs [ˈfjɛːs] *-et, -e разг.* морда, рожа
 fjab [ˈfjɑːp] *-en, -e* 1) пасть, морда 2) разг. невежа, нахал
 fjabet [ˈfjɑːbɛt] *a* дерзкий, невоспитанный, неотёсанный
 fjad [ˈfjɑːd] (- i [ˈfjɑːt], -e [ˈfjɑːbɛ]) *a* 1) плоский, приплюснутый 2) неглубокий, мелкий; — i vand мель 3) плоский, банальный; en — vittighed плоская шутка
 <> blive helt — чрезвычайно удивиться (*сов.*), быть ошеломлённым; give ngn et rag—e отвесить (*сов.*) кому-л. пару оплеух
 fjadbanevåben [ˈfjɑːbanoˌvoːbɔn] *-et, = øsen.* оружие с настильной [отлогой] траекторией
 fjadbrystet [ˈfjɑːbrʏstɔs] *a* плоскогрудый
 fjadbød [ˈfjɑːbrøːbɔd] *-et, =* лепёшка
 fjadbundet [ˈfjɑːbrøːbʊnd] *a* 1) плоский, плоскодонный 2) пошлый, банальный, плоский
 fjadbælg [ˈfjɑːbɛːlɔŋ] *-en, -e bot.* чина (многолетник); gul — чина луговая
 fjade I [ˈfjɑːdə] *-n, -z* 1) равнина 2) поверхность, площадь 3) плоскость, грань; — p af hånden ладонь
 fjade II [ˈfjɑːdə] *vi* делать плоским, расплющивать; — sig становиться плоским, выравниваться
 fjadefindhøjd [ˈfjɑːdɛːfnhøːj] *-et* 1) *met.* площадь, величина площади 2) *ав.* площадь крыла; — mål [ˈmøːl] *-et, =* квадратная мера
 fjadfisk [ˈfjɑːbfɛsk] *-en, =* камбала
 fjadhed [ˈfjɑːbhɛːd] *-en* скука; вялость, безжизненность

fladlus [ˈflɑːsluːs] *-en, =* зоол. иксидобковая, плаоцица
 fladløb [ˈflɑːdløːp] *-et snorm,* бег по ринине; скачки (*см. ч.*) без препятствий
 fladlænset [ˈflɑːdnɛːsɛt] *a* с приплюснутым носом; — pandet [ˈpɑːndɛt] *a* 1) *инод.* лобный 2) ограниченный, тупой
 fladsyning [ˈflɑːsɪˌnɛŋ] *-en* глядь (*см. авианоска*)
 fladtang [ˈflɑːtɑŋ] *-en, -tænger* плоскогубцы
 fladtrykt [ˈflɑːtrɔŋkt] *a* сплюснутый, приплюснутый; — trædt [ˈtrøːt] *a* избитый, банальный
 fladstrygende [ˈflɑːstrɪˌŋɛndɛ] *a* бот. поверхностный
 flag [ˈflɑːʔ] *-et, =* флаг; выпел; *звон;* det hvide — белый флаг (*знак капитуляции*); det røde — красное знамя; kørre mid — et салютовать флагом; — et er på halv stang флаг приспущен; struge — et сушить (*сов.*) флаг в знак сдачи, сдаться (*сов.*) O under falsk — под чужим именем; tone rent — раскрыть (*сов.*) карты
 flagdug [ˈflɑːduː] *-en, -e* полотнище флага
 flage I [ˈflɑːŋɛ] *-n, -z* 1) льдина 2) *скал* 3) полдса, полоска
 flage II [ˈflɑːŋɛ] *vi* развеваться (*с флагсах*); de — i byen, der — i byen *прод.* украшен флагами; — på halv stang *приспустить* (*сов.*) флаги
 flageis [ˈflɑːŋɛˌis] *-en* плавающая льдина
 flageolet [ˈflɑːoːlɛt] *-ten, -ter* муз. фижолет
 flagermus [ˈflɑːŋɛˌmuːs] *-en, =* летучая мышь
 flagermuslygte [ˈflɑːŋɛˌmusˌlɔŋdɔ] *-n, -r* фонарь «летучая мышь»; — ærte [ˈɛːrtɛ] *-en* расширенный в проеме
 flagklap [ˈflɑːklɑːp] *-pen mor.* *кэпик;* — mast [ˈmɑːst] *-en, -er* флагшток
 flagprydet [ˈflɑːprɪˌdɛt] *a* украшенный флагами
 flagrant [ˈflɑːŋɡrɑːnt] *a* явный, бросающийся в глаза
 flagre [ˈflɑːŋrɛ] *vi* 1) порхать 2) *развеваться* 3) мерцать, колебаться (*о пламени*)
 4) вести себя легкомысленно, быть бездельным o — omkring летать [порхать] вокруг
 flagskib [ˈflɑːʃkɪp] *-et, -e* фрегат, флагманский корабль
 flagsmykket [ˈflɑːʃmɔŋɡɛt] *a* *см.* flagprydet
 flagsrette [ˈflɑːʃbɛdə] *-n, -z* зоол. *пихурый дятел*
 flagstang [ˈflɑːʃdɑŋ] *-en, -stænger* *деревко знамени*
 flair [ˈflɛːj] (en): have — иметь *чувств.* [нюх]
 flak I [ˈflɑːk] *-ket, =* песчаная омыль
 flak II [ˈflɑːk] *-ket, =* летящее орудие
 flakke I [ˈflɑːkɛ] *-n, -r* 1) скиталец, бродяга 2) человек, часто меняющий работу, «летун»
 flakke II [ˈflɑːkɛ] *vi*: — om буждять, бредить, скитаться
 flakker [ˈflɑːkɛ] *-en, -e* *см.* flakke I

flakkeri [flaɡoˈrP] *-et* 1) бродяжничество
 2) частые переходы с одной работы на другую
 flakon [flaˈkɔd] *-en* [...ˈkɔdˈɔn], *-eg* [ˌ./kɔdˈɔd] флакон, пузырёк
 flakseˀ [ˈflaɡsa] *vi* махать [бить] крыльями
 flakt [ˈflaɡt] *a:* — орн орёл с распростёртыми крыльями; двуглавый орёл (*на государственном гербе царской России*)
 flamboyant [ˈflaɪnbɔaˈjanˀt] *a* *архит.* «пламенеющий» (*название стиля поздней французской готики*)
 flamingo [ˈflaːmɛɪŋɡo] *-en, -er* фламинго
 flamfender [ˈflaːmlɛnˀɔj] *-en, -e* фламандец
 flamme 1 [ˈflaːmɛ] *-л, -r* 1) пламя; huset stod i—г дом был объят пламенем 2) увлечение, предмет любви; være iug — for og i—г поодушаться (*сов.*) чём-л., затереться (*сов.*) чём-л.
 flamme¹ II [ˈflaːma] *vi* пылать, гореть (*тж. перен.*); ilden —г (mod himlen) огонь [пламя] разгорается
 flamme|hav [ˈflaːmaˌhaːv] *-et, -e* море огня; —kaster [ˌ./kasdɔj] *-en, -e* воен. огнёмёт
 flammende [ˈflaːmɛndɛ] *a* 1) огненный, пламенный 2) пламенный, горячий
 flammeskrift [ˈflaːmɛˌsgʁɪft] *-en, -er* *библ.* огненные письма, огненные буквы
 flammesvejsje¹ [ˈflaːmˌsɔːvɛjSɔ] *vi* сварить (металл) с помощью газосварочного аппарата, вести газовую сварку
 flammet [ˈflaːmɛt] *a* волнистый; свилевый (*о древесине*)
 flammetsunge [ˈflaːmɛˌtʊŋɛ] *-л, -e* язык пламени
 flamsk [ˈflaːmsk], flandersk [ˈflaːndɔjsg] *a* фламандский
 flane 1 [ˈflaːnɛ] *-л, -e* кокетка, легкомысленная женщина
 flane¹ II [ˈflaːnɛ] *vi* кокетничать
 flaner¹ [ˈflaːnɛˈja] *vi* 1) бродить 2) фланировать
 flanel [ˈflaːnɛl] *a* кокетливый
 flanke [ˈflaːŋɡo] *-л, -e* 1) бок, сторона 2) воен. фланг; falde i — п атаковать во фланг
 flankeangreb [ˈflaːŋɡɔˌaŋɡrɛˀp] *-et, =* воен. фланговая атака
 flankere¹ [ˈflaːŋɡɛˈjs] *vi* 1) воен. фланкировать, прикрывать сбоку 2) стоять по бокам (*често-л.*)
 flanke|sikring [ˈflaːŋɡɔˌsɛɡrɛɪ] *-en, -er* воен. обеспечение [прикрытие] флангов; —stilling [ˌ./sdɛlɛr] *-en, -er* воен. фланговая позиция
 flaner [ˈflaːnɛˀj] *-en, -er* фланёр, праздношатающийся
 flar 1 [ˈflaːr] *-et, =* хлопок, шлепок
 flar II [ˈflaːr] *-pen, -re* *ае.* закрылок
 flappe¹ [ˈflaːbɔ] *vi* хлопать, шлёпать; махать
 flaske 1 [ˈflaːsga] *-л, -e* бутылка; бутылочка; пузырёк; lade — п gå rundt пускать бутылку по кругу; amme et barn op med — кормить ребёнка из рожка; искусственно вскармливать ребёнка <> slå sig på — п пристраститься (*сов.*) к спиртному
 flaske¹ II [ˈflaːsgɔ] *vi:* — ор кормить из

рожка; искусственно вскармливать; det — г sig ikke rigtig *rase.* дело не клеится; blive—гt op med ngt впитать (*сов.*) (*какие-л. идеи*) с молоком матери
 flaske|barn [ˈflaːsgɔˌbɔːn] *-et, -barn* ребёнок на искусственном вскармливании; искусственный (*рожка*); —bund [ˌ./bɔnˀ] *-en, -e* дно бутылки; —børste [ˌ./bɔjstɔ] *-л, -e* ёрш (ик) (*для мойки бутылки*); —hals [ˌ./haːps] *-en, -e* горлышко бутылки; —kars|sel [ˌ./kabsɔl] *-et/en, -ler* пробка, козпачок (*бутылки*); —kuv [ˌ./kɔˀv] *-en, -e* плетёнка для бутылки; —ørlukker [ˌ./ɔːlɔɡaj] *-en, -e* см. flaskeåbner; —post [ˌ./pɔst] *-en* бутылка с письмом (*бросаемая в море для сообщения о крушении и т. п.*); —rør [ˌ./rɔːr] *-pen, -rer* пробка; —skår [ˌ./sgɔːj] *pl* осколки бутылки; —tryk [ˌ./trɛk] *-let (-ken)* тек. тали, полинаст; —øl [ˌ./ɔl] *-let* пиво в бутылках; —åbner [ˌ./abnɔj] *-en, -e* штопор; ключ (*для открывания бутылки*)
 flattere¹ [ˈflaːtɛˈjo] *vi* 1) льстить, угождать; потворствовать 2) украшать, приукрашивать
 flatteri [ˈflaːdˀrɔp] *-et* лесть, угодничество; потворство
 flægma [ˈflɛːma] *-en (-et)* флегматичность, равнодушие
 flægmatiker [ˈflɛːmaˈtɪɡaj] *-en, -e* флегматик
 flægmatisk [ˈflɛːmaˈtɪsk] *a* флегматичный, равнодушный
 fleksibel [ˈflɛːsiˀbɛl] *a* гибкий
 fleksibilitet [ˈflɛːsɪbɪlɪˀtɛt] *-en* гибкость; приспособляемость
 fleksion [ˈflɛːjɔˀn] *-en, -er* 1) грам. склонение; спряжение 2) грам. флексия 3) мед. сгибаемость
 flektere¹ [ˈflɛːtɛˈja] *vi* грам. склонять; спрягать
 fler [ˈflɛːj] *a* см. flere 2
 flerbo [ˈflɛːˌbɔ] *a* полигамный
 flerdele¹ [ˈflɛːˌdɛˈlɔ] *vi* делить на несколько частей
 flerdouble¹ [ˈflɛːˌdɔːblɔ] *vi* увеличивать во много раз
 flere [ˈflɛːmɛ] (*comp om mange*) 1. *adv* больше; — og — всё больше и больше; jo —, jo bedre чем больше, тем лучше; — eller færre больше или меньше; hvem — ? кто ещё? 2. *a* многие; некоторые, несколько; — gange несколько раз, неоднократно; der er —, hvor de [den] kom fra имеется ещё, есть ещё (*в запасе*)
 fler|etages [ˈflɛːˌtaːˀʒɔs] *a* *inv* многоэтажный; — farvet [ˌ./fajvɛb] *a* многоцветный
 flerguderier [ˈflɛːˌɡuːtɔˀrɔP] *-et* политеизм, многобожие
 flerhed [ˈflɛːˌhɛˀd] *-en* множество, множественность; большинство
 flerkoneri [ˈflɛːˌmɔːkɔnɛˀrɔP] *-et* многоженство, полигамия
 flersidet [ˈflɛːˌsɪˀdɛt], flersidig [ˈflɛːˌsɪˀbi] *a* многосторонний, разносторонний
 flersidighed [ˈflɛːˌsɪˀfdɪˀhɛˀd] *-en* многосторонность, разносторонность
 flersproget [ˈflɛːˌsɔːˀbrɛˀˀʒɛb] *a* многоязычный

- Herstaveselsord j'færjsd a:v9ls9s,0'] -er, = многосложное слово
 flerstemmig [ˈflɛːsɔːdmim] а многоголосый
 flertal [ˈflɛːtɑl] -ler 1) большинство; absolut — абсолютное большинство; være i stort — быть в подавляющем большинстве 2) *грам.* множественное число
 Flertalsbeslutning [ˈflɛːtɑlsbeːslodner] -en, -er решение большинства
 Flertårinsrakete [ˈflɛːtjɪnsrɑːkɛt] -ten, -ter косм. многоступенчатая ракета
 Flertydig [ˈflɛːtyːdi] а многозначный
 Flertydighed [ˈflɛːtyːdiheːd] -en многозначность
 flerårig [ˈflɛːj,ɔːri] а многолетний
 flest [ˈflɛːst] а (*superl om mange*) (наи-) больший; han er som folk er — он не отличается от других, он обыкновенный человек; i de — e tilfælde в большинстве случаев
 flæt [ˈflɛːt] (et) плетёный материал
 Flætning [ˈflɛːdnɛŋ] -en, -er 1) плетение, сплетение 2) коса
 flætte [ˈflɛːtə] vi плести, заплетать
 flætværk [ˈflɛːtvɛːrj] -et, -er плетёное изделие
 fleuret [ˈflɛːrɛt] -ten, -ter см. Poret
 flid [ˈflɛːd] -en прилежание, усердие, старание; gøre sig — med ngt прилагать старание к чему-л.; med — а) прилежно, старательно; б) нарочно, намеренно
 flig [ˈflɛːvi] -en, -e 1) уголок, кончик; løfte en — afløret приподнять (*сов.*) завесу 2) лапа (*якоря*)
 flik [ˈflɛːk] -ken, -ker 1) заплатка; лоскут для починки 2) набойка
 flikflak [ˈflɛːk flɛːk] -ket, = заднее сальто, «колесо»
 flikke [ˈflɛːk] 1) fiegaaj vi чинить, штопать, латать
 flimre [ˈflɛːmrɛ] vi 1) мерцать, мигать (*o svæve*) 2) прескит, рябит; det — r for øjnene рябит в глазах
 flimrende [ˈflɛːmrɛndɔ] а мерцающий
 flink [ˈflɛːk] а 1) способный, толковый; дельный; — elev хороший [способный] ученик; han er — i skolen он хорошо учится; — til [i] yrget способный к злым 2) добрый, милый; доброжелательный; de var vældig — e imod mig они были очень добры ко мне 3) быстрый, живой; проворный, расторопный; услужливый
 flinkhed [ˈflɛːkheːd] -en 1) способность, толковость 2) быстрота, живость; проворство, расторопность
 flint [ˈflɛːnt] 1) -en кремьень 2) -en, -er кремнёвое ружьё <> fare [flyve, tyge] i — расстривенеть (*сов.*)
 flintebøsse [ˈflɛːndɔːbɔːsɔ] -n, -e см. flint 2)
 flintelås [ˈflɛːndɔːlɔːs] -en, -e затвор (у ружья)
 flintelsten [ˈflɛːndɔːsdɛːn] -en см. flint 1); — økse [ˈɔːksɔ] -n, -e каменный топор
 flintglas [ˈflɛːndːglas] -set, = спец. флинт-гласс
 flinthård [ˈflɛːndːhɔːrd] а кремнёвый, крепкий как кремьень
 flintmajs [ˈflɛːndːmɑːjs] -en *бот.* кремнистая [твёрдая] кукуруза
 flintre [ˈflɛːndrɔ] vi 1) сверкать, блестять 2) мчаться, срываться с места
 flintrende [ˈflɛːndrɛndɔ] *adv.* — gal мбешённый
 flir [ˈflɛːr] -pen, -per воротник, воротничок; blød — мягкий воротник; nedfaldende — отложной воротник; opstående — стоячий воротник <> være ude af — ren быть вне себя
 flirproletar [ˈflɛːbrɔːlɔːtɑː] -en, -er *рози* мелкий служащий, «пролетарий в белим воротничке»
 flire [ˈflɛːrɛ] -n, -e густера (*рыба*)
 flirt [ˈflɛːrt] -en флирт
 flirte [ˈflɛːrtɔ] vi флиртовать
 flis [ˈflɛːs] -en, -er 1) закса 2) осолок; шенка, стружка
 flise [ˈflɛːsɔ] -n, -r 1) каменная пива 2) облицовочная плитка; кафель
 flisebelagt [ˈflɛːsɔbeːlɑːgt] а выложенный (каменными) плитами
 flise|brolægning [ˈflɛːsɔbrɔːlɛŋŋ] -en, -e мостовая из каменных плит; -gulv [ˈgʊlv] (v) -et, -e пол из плит
 flitsbue [ˈflɛːtsbʊː] -n, -e лук, смюстрел
 flittelig [ˈflɛːtlɛːli] *adv.* усердно, старательно
 flitter [ˈflɛːtɛr] -et 1) блёстка, «ложка, мишура 2) *перен.* мишура
 flittig [ˈflɛːtlɛː] а прилежный, старательный
 0 den — e lise см. flittig
 flittigelse [ˈflɛːtlɛːlɛːsɛ] -n *бот.* балламин
 flod [ˈflɔːd] -en, -er 1) река, поток; op ad — en вверх по реке; ned ad — en вниз по реке; — en udmunder i Middelhavet река впадает в Средиземное мбре; -en udspringer i Alperne река берет (*своё*) начало в Альпах 2) прилив; ebbe øg — прлив и отлив (*мж. перен.*)
 flodHaborre [ˈflɔːdːɑːbɔːrɛ] -n, -e окуп; — arm [ˈɑːm] -en, -e рукав реки; — bed [ˈbrɛːd] -den, -der берег реки; — bassin [ˈbɑːsɛn] -et, -er бассейн реки; -dal [ˈdɑːl] -en, -e долина реки; -damper [ˈdɑːmpɛr] -en, -er речной пароход; — hest [ˈhɛːst] -en, r бегемот; — krebs [ˈkrɛːbs] -en, = речби раки; — leje [ˈlɛːjɛ] -n, -e русло реки; -løb [ˈlɔːb] -et, = течение реки; — munding [ˈmʊndɛŋ] -en, -er устье; — musling [ˈmʊslɛŋ] -en, -er речная раковина; — sejlads [ˈsɛːlɑːd] -en речное судоходство; — sejl [ˈsɛːl] -en, -e см. flodleje; -skibsfart [ˈskɛːbsfɑːrt] -en речное судоходство; -tid [ˈtɪːd] -en время прилива; — uk [ˈuːk] -en, -e подкаменник (*рыба*); — vej [ˈvɛːj] -en, -e речной путь; ad — vejen равням путём
 flok 1 [ˈflɔːk] -ken, -ke 1) толпа, сборище; l — og følge гурьбой, толпой 2) стая, стаю
 flok 1 [ˈflɔːk] -en *бот.* синюха
 flokke [ˈflɔːk] sig Cf [Dgo saj], flokkes [ˈflɔːk] толпиться, собираться
 floketal [ˈflɔːkɛtɑl] -ler, =: i - Столпами; 6) стаями
 flokkevis [ˈflɔːkɛvɪs] *adv.* 1) группами, толпами 2) стаями
 floks [ˈflɔːks] -en, = *бот.* флокс
 flom [ˈflɔːm] -ten, -te 1) топь 2) низьенние; потбк (*мж. перен.*); — men af ord поток слов, словозвержение
 flomme [ˈflɔːm] -n, -e внутреннее сало

Pommesild [ˈPomo.sir] -en, = очень жирная сельдка	Plovse [ˈPlousa] -л, -е 1) плоская остро-та 2) грубая*лесть
Ponel [ˈPonei] -let, -ler фланель	Puce [ˈPu:ɔ] -л, -г муха <> slå to — г med et smæk повоо. = одним ударом двух зайцев
Por I [ˈPɔː] -er, = флёр, креп; et — s gardin кисейная занавеска; gå med — om etmet носить на рукаве траурную повязку	удбить; sætte nga — г i hovedet возбудить (сов.) в ком-л. необоснованные надежды
Por II [ˈPɔː] -er цветение; stå i (fuld) - быть в цвету	Puce ben [ˈFiz.beːn] pi разг. караули; — fanger [-,far]9] -en, -e 1) зоол. мухоловка 2) см. Pucepapir;—gift [-,gift] -en мухомор (во для мух); — stand [-,stand] -en, -tend монтажник-высотник; — net [-,net] -et, = сетка от мух;—papir [-pa oiːj] -er клейкая бумага от мух;—skab [-,sgaːp] -er, -e шкаф для хранения пищи; —smækker [-,smega] -en, -e хлопнушка для уничтоже-ния мух, мухобойка; —svamp [-,svamˈp] -en, -er; god —svamp мухомор (гриб);—veget [-,vegt] -en спорт, наилегчайший вес, вес мухи (бокс, борьба); —æg [-,eːk] -get [-,eːgsd], = яичко мухи
Poragræfere ¹ [ˈPoragraːfeːjs] vi посылатъ швы по телеграфу	Pugt [ˈPugt] -en 1) бегство; tage — en обратиться (сов.) в бегство; slå [jage] fjenden på — обратить (сов.) врага в бегство 2) полёт, перелёт; fuglenes — (til syden перелёт птиц на юг 3); venteret har fire vinduer i — в комнате четыре окна, выхо-дящих на одну сторону; i — med jorden вровень с землёй; i — med... в связи с...
Poragram [ˈPora gram ¹] -met, -mee букет цветов, вручаемый адресату (по заказу из другого города)	Pugt bilist [ˈPugtbiːjist] -en, -er водитель автомашины, уклонившийся от ответственно-сти (т. е. сбивший человека и уехавший, не оказав пострадавшему помощи); — forsøg [-ˈfoːsɔː] -et, -e попытка к бегству; — stol [-,sdoːl] -en, -e складной стул
Porantinsk [ˈPorantˈinˈsk] a флорентий-ский	fluida [ˈfluːida] pi см. fluidum
Porere ¹ [ˈPoreːˈeː] vi процветать	fluid fum [ˈfluːidom] (et, pi -a 1) жидкость 2) презр. бурда, пошло
foret [ˈforet] -ten, -ter рапира	fluks [ˈFluks] adv разг. на лету, мигом, моментально
foretfagning [ˈfored.fegder] -en фехто-вание на рапирах	Fluktuation [ˈFluktuaːjoːn] -en, -er 1) физ. колебание, флюктуация 2) текучесть (гра-довой сумы)
forist [ˈforist] -en, -er цветовод	Fluktuere ¹ [ˈFluktuːˈeːjo] vi 1) колебаться, колышаться 2) быть неустойчивым
formel [ˈPɔːːteː] -er крупитчатая мука, крупчатка (браз.)	flunkende [ˈflɔːgɔno] adv: — ну новё-хонький, с иголочки
formelis [ˈPɔː.meːlis] -en сахарная пудра	fluor [ˈfluɔː] (et) хим. фтор
foromvunden [ˈfoː.omvonˈ9n] a 1) с тра-урной повязкой;—обвитый траурными лен-тами 2) шути. опечаленный, удручённый 3) туманный, неясный (о словах)	fluorescens [ˈfluɔːˈseːns] -en флюоресцен-ция
forsbånd [ˈfors.bonˈ] -et, = траурная лента, траурная повязка	fluorescere ¹ [ˈfluɔːˈseːjs] vi флюоресци-ровать
foskaker [ˈfoː.sogʁi] -et см. formelis	flus jern [ˈflusjeːˈn] -er литая сталь; — midjel f.-midˈoi] -let, -ler мех. флюс; — spat [-,sbat] -ten геол. плавиковый шпат
fosket [ˈfoska] -en, -ler 1) риториче-ское украшение 2) pi пустое красноречие	flute [ˈflyt] (en), pi -s (=) длинный тонкий батон белого хлеба
foskelmager [ˈfosgal.maːja] -sl, -e разг. краснорый	fly I [ˈflyː] -er, — самолёт
fosse ¹ [ˈfoss] vi размочаливаться; осы-паться; распускаться	fly II [ˈfly] vi уст. подавать, передавать
fosser [ˈfoss] pi волокна; нитки; клочки	fly III [ˈflyː] I. vi бежать, спастись бегством 2. vi избегатъ
fosset [ˈfosob] a 1) волокнистый 2) об-трёпанный <> xere noget — i kanten быть ненадёжным (о человеке)	flybase [ˈfly.baːs] -n, -e авиационная база
flot [ˈflot] a 1) мор. на плаву; bringe et skib — снять (сов.) судно с мели 2) расто-чительный, щедрый; han er - anlagt у него широкий натура; de lever — они живут на широкую ногу; en — detus широкий жет 3) роскошный, великолепный; шикар-ный, элегантный	flyde ⁴ [ˈflyd] vi 1) течь, литься, струить-ся 2) плавать 3) быть наполненным (вег-л.); изобиловать; væielset flyd af [med] kled-ningsstykker по комнате была раскидана одежда о — op a) выплывать; б) прибывать к берегу; — oven på плавать на поверхно-сти; — over переливаться через край; floden — г over sine bredder река выходит
flotthed [ˈflotˈeː] -en 1) расточительность 2) роскошь, великолепие; шик, элгант-ность	
flotille [ˈflotiːli] -n, -г флотилия	
flotte sig [ˈflods sa] жить на широкую ногу	
flottemejner [ˈflodsnˈhaimaj] -en, -e 1) расточительный человек, мот 2) шеголь, фризг	
fløv [ˈflyː] a 1) безкусный; blive — выдыхаться, портиться (о напитках); en - smag i munden неприятный привкус во рту 2) слабый, вялый; — vind слабый ветер; den er tid zattise; мёртвый сезон 3) неприятный; en — historie неприятная история 4) смущённый, сконфуженный; blive - смущаться	
fløvhed [ˈfløveːs] -en 1) слабость, вя-лость 2) застой, затишь 3) конфузливость, смущение	

из берегов; krænkelser fik bageret til at — over эта обидка переполнила чашу терпения; — sammen стекаться, соединяться; — ud а) разливаться; б) вытекать из... О talen — г godt for ham он хороший оратор; ligge og — *rase*, валиться

flydeHbatteri ['flyuobadaji] -*et*, -*er* мор. уст. плавучая батарея; — bro [-,bro] -*en*, -*er* понтонный мост; — dok [-,dok] -*ken*, -*ke(r)* плавучий док

flydende ['fly:dənz] 1. а 1) жидкий, текучий; расплавленный; — væger жидкости 2) проточный; — vand проточная вода 3) плавный, гладкий (*о речи, стиле*) 2. *adv*: han taler — dansk он бегло говорит по-датски

flyder ['flydɔj] -*en*, -*e* *тех.* поплавок

flyde[sand] ['flydɔ'san] -*et* зыбучий песок, плавун; — vægt [-,vægt] -*en*, -*e* физ. ареометр; спиртометр

flydt [flyt] *part II om flyde*

flygtel ['fly:uzp] -*et*лет, -*er* роль

flygtør ['fly:ktør] -*ren*, -*re* *ав.* фюзеляж

flygte! ['fly:gdɔ] *vi* бежать, спастись бегством о - bort убежать (*сов.*)

flygtende ['fly:gdəna] а беглый, сбегавший

flygtig ['fly:gdj] а 1) мимолётный, беглый, поверхностный; et — i bekendtskab беглое знакомство 2) непостоянный, легкомысленный 3) *хим.* летучий

flygtighed ['fly:gdihɛ] -*en* 1) беглость; невнимательность, небрежность, поверхностность 2) непостоянство, легкомыслие 3) *хим.* летучесть

flygtning ['fly:gdneij] -*en*, -*e* 1) беженец; изгнанник, эмигрант 2) беглец; дезертир

flyktor ['fly:ktør] -*ren*, -*re* *см.* flyktør

flyndjer ['fly:ndjɛ] -*en*, -*ene* 1) камбала; палтус 2) *разг.* простодыня, шляпа

flynderfisk ['fly:ndɛfisk] -*en*, = *см.* flynder 1)

flytbar ['fly:tbə] а переносный; — hylder разборные полки

flytel [fly:te] -*let*, -*ler* отель для авиапассажиров

flytning ['fly:dnɛr] -*en*, -*er* переезд, переселение; перемещение

flytningsanmeldelse [fly:dnɛr]S,anmerol-sa] -*n*, -*e* извещение об изменении адреса

flytte ['fly:tdɔ] 1. -*er* переставлять, двигать; перемещать (*по службе*); — et træ пересаживать дерево; Flyt nu benene! *разг.* иди быстрее! 2. *vi* переезжать, переселяться • — frem продвигать, продвигаться; — ind въехать (*сов.*); — ind til byen переехать (*сов.*) в город; — med переехать (*сов.*) вместе с кем-л.; — ngn ор повисить (*сов.*) кого-л. (*по службе*); — ud въехать (*сов.*), переехать (*сов.*); — sig подвинуться (*сов.*)

flytte||bevis ['fly:tdɔbe,vi's] -*et*, -*er* отметка о выезде [выбытии] (*из дома, квартиры*); — dag [dɔ'vɛ] -*en*, -*e* день переезда; — folk [-,fɔlk] *pl* рабочие, помогающие при переезде; — forretning [-,fɔ,rednɛg] -*en*, -*er* транспортная контора по перевозке мебели; — frihed [-,frihe*5] -*en* свобода передвижения; — gods [-,gɔs] -*et* перевозимые вещи

flyttelig ['fly:tdɛli] а движимый, передвижной; транспортный; портативный

flytte[mand] ['fly:tdɛ'man] -*en*, -*mand* бочный, помогающий при переезде; - om-bus [-,om'nibus] -*sen*, -*ser* мебельный фургон

flytteri ['fly:tdɛ'ri] -*et*, -*er* переезд

flyttevogn ['fly:tdɛvɔn] -*en*, -*e* *СМЛ* теомнибус

flyttype ['fly:tybɔ] -*n*, -*e* тип самолёта

flyve ['fly:və] *vi* 1) летать; летел; полететь (*сов.*), взлететь (*сов.*); — i lufta взлететь (*сов.*) на воздух, взорваться (*сов.*) 2) устремиться (*сов.*) • — af sted ухать (*сов.*), умчаться (*сов.*); — bort улететь; — forbi пролетать (мимо); — igennem пролетать (через); — ind влетать; — en muske ind [til] совершать испытательный полёт; — ор взлетать; døren fløj ор дверь раскинулась; — tilbage лететь обратно; — ud вылетать

flyvejafdeling ['fly:vɔ,qudɛ'len] -*en*, -*e* подразделение военно-воздушных сил; alarm [-,alɔ'm] -*en*, -*e* воздушная тревога; — base [-,basɔ] -*n*, -*e* военно-воздушная база; — blad [-,blɔd] -*et*, -*e* листовка; — bombe [-,bɔnbɛ] -*n*, -*e* авиабомба; — III [-,bɔ'6] -*en*, -*e* 1) летающая лодка 2) *гидро* на подводных крыльях; — dækkning degnen] -*en*, -*er* бомбоубежище; - fart [-,fart] -*en* скорость полёта; — fisk [-,fisk] -*en*, = *звон.* летучая рыба

flyvefærdig ['fly:vɔjsjdj] а окрывшийся, готовый летать

flyveklub ['fly:vɔ,klup] -*ben*, -*bt* клуб лётчиков; — køkken [-,køgon] -*et* *кухня* в аэропорту, обслуживающая пассажирские самолёты; — leder [-,ledɛr] -*en*, -*e* руководитель полётов; — lejr [-,lɛr] -*en* летный городок; — linie, — linje [-,linje] -*n*, -*e* курс [направление] полёта; — maskine [-,maski:nɔ] -*n*, -*e* самолёт; reaktionsdrevn — maskine реактивный самолёт

flyvemaskinindustri ['fly:vamasi:nɛnd'sdri:] -*en*, -*er* авиационная промышленность

flyve[mechaniker] ['fly:vamɛ'ka'nigaj] -*f* -*e* авиамеханик, бортмеханик; — mot [-,mɔtɔ] -*en*, -*er* авиационный мотор

flyvende ['fly:vɛnə] а летающий; - fe ning летающая крепость (*самолёт*) ф. sommer осенние паутинки; med ~ | с развеваяющимися знаменами; i - f молиниеносно

flyveHoffteer ['fly:vɔf'fɛ:] -*en*, -*er* офицер авиации; — orvisning [-,ɔbvi'snɛr] -*n*, -*e* смотр [показ] лётного мастерства; воздушный парад; — plads [-,plɔs] -*en*, -*e* S аэродром; — post [-,post] -*en* авиамаршрут

flyver ['fly:vɛr] -*en*, -*e* 1) лётчик 2) *разг.* самолёт

flyver[atta]ché ['fly:vɔ'atɛ,ʃɛ] -*e* -*er* военно-воздушный атташе; — certifikat [-,sejtifi,ka4] -*et*, -*e* лётные при свидетельство на право полётов; — dag Kdragt] -*en*, -*er* комбинезон, лётный костюм

flyverretning ['fly:vɔ,rednɛr] -*en*, -*er* направление полёта

Puveriijhelm [ˈfʏ:vaj.jɛrm] -en, -e лёгкий шлем; — kommando [-kommando] -en командование военно-воздушных сил
 Puvellute [ˈfʏ:vʏ.rudɑ] -л, -г воздушная трасса; — sand [-sɑnʔ] -et см. Puvessand;
 -selskab [ksdsgɑˈp] -et, -er авиационная компания; — skrift [-skreit] -et, -er см. Puvblad;
 — tid [-tɪˈ6] -en время полёта; — tur [-tuˈj] -en, -e полёт; — væslen [-vsˈsɑj] -et/er авиация; — våben [-voˈbɔn] -en, = военная авиация, военно-воздушные силы
 Puvning [ˈfʏ:vnerj] -en, -er полёт; — over store afstande полёты на большие расстояния; civil — гражданская авиация
 væbe [ˈvæbd] vi разг. хмыкать, плакать, реветь
 væbedorte [ˈvæbˈdsjɑ] -л разг. плакса
 væbende [ˈvæbɛnd] a плаксивый; i en — lone плаксивым голосом
 væbning [ˈvæbnerj] -en плаксивость
 væg [ˈvɛʏ] -et (-et) бот. ирис, шпажник
 væk [ˈvɛk] -лет*, -ker 1) пятно 2); ikke nve sig ud af — ken разг. не сдвинуться (сов.) с места
 vække [ˈvæɡɑ] -л, -z местечко, посад
 vække II [ˈvɛɡɔ] -n, -z 1) осколок 2) вмятина (на шлеме)
 vække* III [ˈvɛɡɔ] vt колоть, раскалывать, расцеплять <> hun var ved at — af grin она чуть не лопнула со смеху
 vække[sɪ]d [ˈvɛɡɔ.sɪr] -en, = копчёная сельдь; — økse [-øksɔ] -л, -z топор мясника
 væng [ˈvɛŋ] -en; i — беспорядочно, без разбора, как попало; i — og spræng направо и налево, без разбора
 vænge I [ˈvɛŋjɔ] -n, -z дыра, прореха
 vænge II [ˈvɛŋjɑ] vt разрывать, раздирать
 vænse [ˈvɛnsɔ] vt разделять (тушу кита)
 væsk [ˈvɛsk] -er свинина; бекон O store ord og fedt — sidder ikke fast i halsen ноел. — пустая болтовня в горле не застревает
 væske [ˈvɛsgɑ] vt см. flænse
 væskepandekage [ˈvɛsgɔ.pɑnɔk ɑʏɔ] -ni -л яичница с беконом; — side [-sɪdɑ] -n, -z свиной бок; — steg [-sdɑf] -en, -z 1) жаркое из свинины 2) буженина; — svær [-svɛˈj] -en кожа окорка
 væsket [ˈvɛssɡɔd] a сальный, жирный
 væd [ˈvɛdɑ] impf om flyde
 væde [ˈvɛdɑ] -n сливки; pisket — сбитые сливки; skumte — n снимать сливки (мж. перен.)
 vædebolle [ˈvɛdɔ.bɔlɔ] -л, -z сорт пирожного
 vædefarvet ffɛdɔ:3.fniɔvɑ] a кремового цвета
 vædelis [ˈvɛdɔ:3.fɪs] -en сливочное мороженое, пломбир; — kande [-kɑnɔ] -n, -z крушичник для сливок, молочник; — ost [-ost] -en творожный сыр; — pisker [-pɪsgɑ] -en, -e мутовка; — skind [-sgɛnʔ] -et пена (на сликах); — skum [-sgɔmʔ] -et сбитые сливки; — skumskage [-sgɔms.kɑʏɔ] -n, -g пирожное с кремом или со сбитыми сливками; — skæg [-sgɛkʔ] (en) разг. молоко

Fløj I [ˈflɔj] -en, -e 1) флигель 2) створка (двери); крышка (стола) 3) крыло носа, ноздря 4) флаюгер 5) воен. фланг, крыло
 Fløj II [ˈflɔj] impf om flyve
 Fløj Adjudant [ˈflɔjɑdʒu.dɑnʔ] -en, -er флигель-аъютант; — bord [-bɔˈj] -et, -e раздвижной стол; — dør [-dɔˈj] -en, -e двустворчатая дверь
 Fløjet [ˈflɔjɑ] part II om flyve
 Fløjt [ˈflɔjˈt] -et, -er бархат
 Fløjtsagtig [ˈflɔjts.ɑɡdɪ] a бархатистый
 Fløjtsblornst [ˈflɔjtsˈblɔmˈst] -en, -er бот. бархотка
 Fløjtsblød [ˈflɔjts.blɔˈd] a мягкий как бархат
 Fløjtslged [ˈflɔjtsˈgrɔˈd] -en молочный кисель; — handske [-hɑnsɡɛ] -л, -r: tage på ngn med — handsker разг. мягко обращаться с кем-л.
 Fløjmand [ˈflɔj.mɑnʔ] -en, -mand флангоый (в строю)
 Fløjt [ˈflɔjˈt] -et, = свисток, свист
 Fløjte I [ˈflɔjɔ] -n, -r 1) флейта 2) гудок, свисток
 Fløjte II [ˈflɔjɔ] vt, vi 1) играть на флейте 2) свистеть
 Fløjtekedel [ˈflɔjɔ.kɛdɑ] -elen, -ler чайник со свистком
 Fløjten I [ˈflɔjɔ.dɑn] adv: gå — пропадать, исчезать
 Fløjten II [ˈflɔjɔ:3] -en 1) игра на флейте 2) свист
 Fløjtende [ˈflɔjɔ.dɑn] adv: — gal рассирепелый; — ligegyldigt совершенно безразлично
 Fløjtenist [ˈflɔjɔ:3.nɪstj] -en, -er флейтист
 Fløjtespil [ˈflɔjɔ:3.sɪl] -et игра на флейте; — spiller [-sɪlɔj] -en, -e флейтист
 Fløjttist [ˈflɔjˈtɪst] -en, -er см. Fløjtenist
 Fløvs [ˈflɔv] -en, -e нахал, бесстыдник
 Fløvs [ˈflɔv] vt 1) сдирать (кожу); свежень 2) разг. обобрать (сов.), сдирать шкуру (с кого-л.)
 Flød [ˈflɔd] -det [ˈflɔdˈɑt], = 1) мед. истечение, выделение 2) поплавок
 Fløde I [ˈflɔdɔ:3] -n, -z 1) флот; lille - флотилия 2) плот; паром
 Fløde II [ˈflɔdɔ:3] vt сплавливать, плавить (сое)
 Flødefaldning [ˈflɔdɔ:3.fɑldnɛŋ] -en, -er соединение кораблей; — base [-bɑˈsɛ] -л, -z военно-морская база; — chef [ˈtʃɛf] -en, -er командующий флотом; — fører [-fɔˈjɔj] -en, -e сплавщик, плотогон; — leje [-lɛjɔ] -л, -z см. Flødebase; — mandskab [ˈmɑnsɡɑˈp] -en личный состав военно-морских сил; — mønstring [-mønsdrɛr] -en, -er военно-морской парад; — station [-sdɑjˈstɔˈn] -en, -er см. Flødebase; — styrke [-stɪrɡɔ] -л, -r 1) см. Flødefaldning 2) pi военно-морские силы
 Flåt [ˈflɑt] -en, -er зоол. клещ
 Flåt [ˈflɑt] -det med. чесотка
 Flåtmide [ˈflɑt.mɪdɛ] -л, -z зоол. клещ
 Flåttet [ˈflɑtɛt] ffnadɔS] a чесоточный
 Flåse [ˈflɑːsɛ] [ˈfn ɪsɔ] vi фыркать, хихикать
 Flåsen [ˈflɑːsɛn] -en фырканье, хихиканье
 Flåug [ˈflɑːŋk] -get, = 1) пушинка; клочок (шерсти); pi хлопья 2) снежинка
 Flåugge [ˈflɑːŋɡɔ] vi падать [лететь] хлопьями

fnugget [ˈfnugsd] *a* пушистый; в хлопьях
fnuglet [ˈfnog.ɫst] *a* лёгкий как пушинка
fnys [ˈfnys] *-et* фырканье
fnyste [ˈfnystə] *vi* сопеть; фыркать;
хрюпеть. *O* — *af* ngt презрительно фыркнуть
(*сов.*) (*ответ на что-л.*); — *af* vrede пылать
гневом
fnyst [ˈfnyst] *part ti om* fnyste
fnyste [ˈfnysːdo] *impf om* fnyste
fnøgle [ˈfønˌnoːls] *-n* муз. см. basnøgle
fnøs [ˈfnøs] *impf om* fnyste
fod [ˈfod] *-en, fødder* 1) нога (*ступня*);
jeg fryser om fødderne у меня мёрзнут ноги;
han er træt i fødderne у него устали ноги;
traede ngn over — *en* наступить (*сов.*) кому-л.
на ногу; falde til — *e a*) пасть (*сов.*) к ногам;
b) подчиниться (*сов.*) кому-л.; komme på
— *e* подняться (*сов.*); han må hjælpes på
— *e* ему надо помочь встать на ноги; devet
ved — 1) (ружьё) к ноге! 2) ступня (*чулка*)
3) ножка (*стола, стула и т. п.*) 4) подно-
жие (*соры*) 5) стопа (*в стихе*) 6) фут; fire
— lang длиной в четыре фута *O* — for —
пядь за пядь; få kolde fødder испугаться
(*сов.*); være på fri — *s* побоя; stå på lige —
быть на равной ноге (*с кем-л.*);
leve på en stor — жить на широкую ногу;
stå på god [dårlig, spændt] — med ngn
быть с кем-л. в хороших [плохих, натяну-
тых] отношениях; på stående — стоя, на
ходу; til — *s* пешком; sette — *en* under eget
bord *a*) объявиться (*сов.*) семьеб; b) от-
крыть (*сов.*) собственное предприятие; træde
under fødder насмеяться, издеваться; det
går som — i strømpe *погов.* = дело идёт
как по маслу
fodlbalde [ˈfod.balo] *-n, -g* мякоть ступни;
— bold [ˈ.boɫ] *-en, -e* 1) футбольный мяч
2) футбол
fodbold [ˈfod.bold] *-n* фут-
больное поле, стадион; — hold *f., hol* *1*) *-et*,
= футбольная команда; — kamp [ˈ.kamˌpɪ]
-en, -e футбольное состязание, матч, встре-
ча; — kommando [ˈ.ko.mando] *-et, -er* фут-
больная команда; — landshold [ˈ.landshoɫ]
-et, -e сборная футбольная команда; — spil-
let [ˈ.speɫ] *-en, -e* футболлет
fodlbremse [ˈfod.bremse] *-n, -z* ножной
тормоз; — ende [ˈ.ɛnɔ] *-n, -r* изножье (*коро-
вати*)
foder I [ˈføːdɔj] *-et* корм (*для скота*);
фураж; groft — грубые корма; gå fra — *et a*)
отказываться от корма; b) *шутл.* поте-
рять (*сов.*) аппетит
foder II [ˈføː(β)ɔ] *-et* см. for I
federal [ˈføːdɛrəl] *-et, -er* см. futteral
foderlbede [ˈføːbɛd.beːsɔ] *-n* см. foder-
sukkerroe; — kager [ˈ.kaːɹɔ] *pi* жмыхи;
— lo [ˈ%lo] *-en, -er* амбар; — lucerne [ˈ.lu-
.sejnɹ] *-n* бот. люцерна; — mangel [ˈ.mangɛl]
-ɔ] *-en* недостаток кормов; — mestler [ˈ.mɛ-
sɔdɔj] *-eren, -er* рабочий на скотоводческой
ферме; — stand [ˈ.sdan] *-en* упитанность;
være i god — stand *разг.* быть упитанным;
gå fra — standen потерять (*сов.*) аппетит;
— stof [ˈ.sdof] *jet, jer* корм; — sukkerroe
[ˈ.sogʏroːɹ] *-n, -z* кормовая свёкла; — vikke
[ˈ.vɛgɔ] *-n* бот. полевая вика; — ært
[ˈ.ɛrt] *-en, -er* кормовой горох
fodfolk [ˈfod.fɔk] *-et* пехота

fodfolks[deling [ˈføsfolgs.de:lerɔ] *-en, -er*
пехотный взвод; — enhed [ˈɛmheːd] *-en, -er*
пехотное подразделение, пехотная часть;
— garn [ˈ.garn] *-n, -r* пехотное снаря-
ние; — våben [ˈ.vøːbɔn] *-et, -e* стрелково-
оружие; оружие [вооружение] пехоты
fodfri [ˈfod.fri] *a:* *en* — kjole короткое
платье
fodlfæste [ˈføːfæstə] *-r* опора [быва]
под ногами; få — обрести (*сов.*) почву
под ногами; miste — *t* потерять (*сов.*) почву
под ногами; — gænger Kgs'g'oj] *-en, -e*
пешеход; *kun for — gængere* «только для
пешеходов» (*надпись*)
fodgænger[felt [ˈføːgɛstɹ] *-et, -er*
«островок безопасности» (*на улице, шоссе*);
— gade [ˈ.gæːsɔ] *-n, -e* улица только для
пешеходного движения
fodjern [ˈføːjɛrn] *-et, -e* ножные оковы
fodkold [ˈføːkold] *a:* *det er* — *t* ногам хо-
лодно, по полу СКВОЗНЯК, из-под двери дует
fodllæd [ˈføːlɛd] *-(d)et, = anat.* тазо-
ностный сустав; — note [ˈ.noːdɹ] *-n, -r*
сноска; — panel [ˈ.pæːnɛɫ] *-et, -er* плинтус;
lænkel; — røje [ˈ.røːjɔ] *-n* педикюр; — røse
[ˈ.røːsɔ] *-n, -z* тёплый мешок для ног;
— rødder [ˈ.røːdɛr] *-et* тальк [присыпка]
для ног; — punkt [ˈ.puŋkˌt] *jet, -er* мат.
основание перпендикуляра
fodre I [ˈføːdrɛ] *vi* кормить (*скот*)
fodre II [ˈføːdrɔ] *vi* см. fore
fodrlrejs [ˈføːrɛjɛ] *-n, -z* прогулка,
[путешествие] пешком, пешеходная про-
гулка; — ryg [ˈ.røːk] *-gen, -ge* подъём ноги
fodsbred [ˈføːs.breːs] *(en)* пядь; ikke-
vige *en* — не отступать ни на шаг
fodsid [ˈføːsiːsɔ] *a* длинный, до пят (*об-
одежде*)
foduskifte [ˈføːsɫiftə] *-r* шаг; — slag
[ˈ.slaː] *-et, holde* — slag иди в ногу, дер-
жать шаг; — spor [ˈ.spoː] *-et, =* след ноги
[ступни]; følge [ˈføːljɛ] *i* ngn — спог иди
по чьим-л. стопам, подражать кому-л.;
— sti [ˈ.stiː] *-en, -er* пешеходная дорожка;
— stykke [ˈ.støːk] *-et* подножие, тек-
стал; — søl [ˈ.søɫ] *-en, -er* ступня, стопа;
— ting [ˈ.tiŋ] *-en, -e* см. fodrejs; — tøj
[ˈ.tøj] *et* обувь
fog [ˈføː, foːy] *-et* снежная буря, буря
fog led [ˈføːlɛd] *-(d)den, -(e)der* фогт;
судья; kongens — королевский судебный
исполнитель
fogedforretning [ˈføːɹɔdfo.rɛdnerɔ] *-en*
опель [оначавание] имущества судебным
исполнителем
fok [ˈfok] *-ken, -ker* мор. фок
fokkelmast [ˈføːkɛl.mast] *-en, -er* мор.
фок-мачта; — rå [ˈ.røː] *-en, -reer* мор. фок-
рей
fokus [ˈføːkus] *(et)* физ. фокус; være i-
быть в центре внимания
fol [ˈføː] *inv;* *i* — жеребая (*о кобыле*)
fold I [ˈføː] *-en, -e* загон (*для скота*)
fold II [ˈføː] *-en, -e* складка; slå *-er*
морщиться *O* slå sine — *er* забавляться;
komme i sine gamle — *er* igen вернуться
(*сов.*) к своим старым привычкам
fold III [ˈføː] *(et); give* fem — принести
(*сов.*) урожай сам-пят, уродиться (*сов.*)
сам-пят

FOL

ность населения; — taler [-.talɔj] -en, -e народный трибун
 folketing [ˈfɔlɡɔˈtɛŋ] -et фолькетинг (до июня 1953 г. вторая палата риксадаги — парламента в Дании; с июня 1953 г. название парламента в Дании)
 folketingsmand [ˈfɔlɡatɛŋˈmɑn] -en, -mand депутат фолькетинга; — medlem [-.medlɛm] -et, -er член фолькетинга; — parti [-.pɑrti *] -et, -er партия, представленная в фолькетинге; — udvalg l-, udval'yl -et, = комиссия фолькетинга; — valg l-, val'y] -et, = выборы в фолькетинг; — vælger [ˌvɛlY3j] -en, -e избиратель фолькетинга; — år -et сессия (м. ч.) парламента (в течение года)
 folketog [ˈfɔlɡɔjɔ] -et, = народное шествие, демонстрация
 folketom [ˈfɔlɡɔˌtɔm] a безлюдный
 folkeljælling T[3]ɔg9,leler] -en, -er перепись населения; — udgave [ˌudgɑˈvɔ] -n, -er дешёвое издание; — universitet [-.univɔjsiˌteˈt] -et, -er общеобразовательная школа для взрослых (обычно вечерняя), вечерние общеобразовательные курсы
 folkevalgt [ˈfɔlɡ9, val't] a избранный народом
 folkelvanding [ˈfɔlɡɑ.vɑndŋer] -en, -er исл. великое переселение народов; — vise (-.vis9) -n, -r народная песня; баллада; — vittighed [vidihteˈdJ] -en народный юмор; — væbning [ˌvɛbɲer] -en всеобщее вооружение народа; народная милиция; — vælde [ˌvɛlɔ] -/демократия; — værg [-.vsj'n] -et B) народное ополчение 2) гражданская оборона
 folkløse l'fDuɣl fol'lo:9] (en) фольк-

 folklørist [ˈfɔlɡlɔˈrist] -en, -er исследователь фольклора, фольклорист
 folkløristisk [ˈfɔlɡlɔˈristisk] a фольклорный
 follik [el [ˈfɔˈlɪɡl] -elen, -ler аном. фольк- кул, пьюррёк
 fond [ˈfɔnˈd] -en (-e), = (-e, -er, -9) 1) фонд; produktive — естественные богатства 2) pl -s эк. фонды, государственные процентные бумаги 3) капиталовложения (м. ч.) 4) крепкий бульон (основа для souce)
 fondsbørs [ˈfɔnds.bɔr's] -en фондовая биржа
 fonem [ˈfɔˈneːm] -et, -er лисог. фонема
 fonetik [ˈfɔnɛˈtɪk] -ken фонетика
 fonetiker [ˈfɔˈneˈtɪɡɔj] -en, -e фонетист
 fonetisk [ˈfɔˈneˈtɪsk] a фонетический
 fonograf [ˈfɔnɔˈɡrɑːf] -en, -er фонограф
 fonologi [ˈfɔnɔˈlɔɡi] -en фонология
 font [ˈfɔnˈt] -en, -er церк. купель
 fontene [ˈfɔnˈtɛ:ii9] -n, -e фонтан
 for l [ˈfɔː] -et, = 1) подкладка (одежды)
 2) мех. футеровка
 for [ˈfɔː] 1., прер употребляется при обозначении 1) местоположения перед; han står — mig он стоит передо мной; sove — åbne vinduer спать с открытыми окнами; øst — byen к востоку от города 2) времени на, за, тому назад; — en måned на месяц; — tre uger siden три недели тому назад; — bestandig навсегда; — nylig недавно

3) цели, намерения за, для, ради; dø-fædrelandet умереть за Родину 4) средства, причины; hindbærte er godt — forkølelse малиновый настой помогает при простуде; bøde med livet — sin uforsigtighed поклатиться (сов.) жизнью за свою неосторожность 5) последовательности за; skridt — skridt шаг за шагом; dag — dag день за днём; ord — ord слово за слово 6) замены; ikke — nogen pris ни за что 7); anklage^o bedrageri обвинять в обмане; anse ngn — et ærligt menneske считать кого-л. честным человеком <> — alvor серьезно; — eksempel например; — en del отчасти; — spøg в шутку; — sig selv особо; sagen i og — sig (selv) это особая статья 2.; can/ так как, постольку постольку; tal bare højt, — du har vækket mig говори громко, раз уж ты меня разбудил; — at для того, чтобы; vis mig det — at jeg kan lære det покажи мне, чтобы я мог научиться этому 3.; adv 1) вперед; — og bag вперед и сзади 2) слишком; — stor слишком большой; — meget слишком много; — længe слишком долго
 for [ˈfɔː] 1 [ˈfɔː] impf om fare [ˈfɔː] foragt [ˈfɔːɔɡt] -en презрение, пренебрежение (for ngn, ngt—к кому-л., чему-л.); med — с презрением; fuld af — полный презрения
 foragte¹ [ˈfɔːɔɡdɔ] vt презирать; пренебрегать (чем-л.)
 foragtelig [ˈfɔːɔɡdɔli] a презрительный; пренебрежительный
 foragteligbed [ˈfɔːɔɡdɔliheˈc] -en презрительность; пренебрежительность
 foragter [ˈfɔːɔɡdɔj] -en, -e презирающий (кто-л.); хулиль
 forakstet [ˈfɔːɔɡdɔ] -elen, -ler поодная ось
 foran [ˈfɔːɑnˈ] 1. прер перед, вперед; han gik — mig он шёл вперед меня 2. adv вперед; — i bogen в начале книги
 foranderlig [ˈfɔːɑnˈɔːli] a изменчивый, переменный, непостоянный; lykken er — счастие изменчиво
 foranderlighed [ˈfɔːɑnˈɔːliheˈd] -en изменчивость, непостоянство
 forandre¹ [ˈfɔːɑnˈɔːli] vt изменять, менять; — sig изме яться, меняться
 forandring [ˈfɔːɑnˈɔːli] -en, -er изменение; преобразование; for en — skyld для разнообразия, ради разнообразия; — fryder перемены радуют
 forankre¹ [ˈfɔːɑnˈɔːli] vt 1) мор. ставить на якорь 2) мех. скреплять, закреплять (мж. перен.)
 foranledige¹ [ˈfɔːɑnˈɔːli] vi 1) давать повод (к чему-л.), побуждать (к чему-л.); вызывать (что-л.) 2) распорядиться (о чём-либо)
 foranledning [ˈfɔːɑnˈɔːli] -en, -er побуждение, повод, мотив; på min — по моей инициативе; på — af... по случаю..., по поводу
 forannævnt [ˈfɔːɑnˈɔːli] a вышеназванный, ранее упомянутый
 foransat [ˈfɔːɑnˈɔːli] a грам. препозитивный
 foranstaltning¹ [ˈfɔːɑnˈɔːli] vt устраивать, организовывать

foranstaltning [f'Dran'sdardneij] *-en, -er* устройство, организация (*вечера, лекции и т. п.*); мероприятие; træffe — *ег* проводить мероприятия
 foranstående [ˈforanˈsdoˈanal a 1] вышеупомянутый 2) вышестоящий (*о начальнике*)
 forarbejde [ˈfojˌajb&Iˈda] *-i, -e* предварительная работа, приготовление, подготовка
 forarbejde¹ II [fojaiˈbajˈds] *vi* обрабатывать
 forarbejdelse [fojaˈbajˈdalso] *-я, -e* обработка
 forarge¹ [fojˈajˈys] *vi* злить, сердить; — *s (over ngd)* разозлиться (*сов.*), рассердиться (*сов.*) (*на что-л.*)
 forargelig [fɔlˈcpˈ˚əp] *a* досадный, неприятный
 forargelse [fojˈajˈyolso] *-n* досада, неприятное чувство; vakke— *af ngd* досадовать на что-л.
 forarme¹ [fojˈojˈma] *vi* разорять, делать бедным; være — *i* обеднеть (*сов.*), обнищать (*сов.*); — *s* обеднеть (*сов.*)
 forarmelse [fojˈajˈmoiso] *-n* нищета, обнищание
 forarmet [fojˈcuˈtnod] *a* обнищавший, обедневший
 foraset [fojˈaˈsaβ] *a* переутомлённый, измождённый
 forbände¹ [fojˈbanˈa] *vi* проклинать; det kan du — *dig på s* клянись жизнью!
 forbændelse [fojˈbanˈoiso] *-n, -e* проклятие; lyse — *over* предать (*сов.*) анафеме (*кого-л.*)
 forbanded¹ [fojˈbanˈwā] *a* проклятый
 forbattede¹ sig [fojˈbɔˈtuo sa] (*over ngd*) скалиться (*сов.*) (*над кем-л.*); Gud — *sig!* боже милостивый!
 forbarmelse [farˈbajˈmalso] *-n* милосердие, жалость, сожаление
 forbasket [fojˈbasgeS] *a* проклятый, ужасный; det er en — *ærgelig historie* очень неприятная история
 forbavse¹ [fojˈbɔˈsa] *vi* удивлять, поражать; — *s* удивляться, поражаться
 forbavselse [fojˈbɔˈsolso] *-n* удивление, изумление
 forbavsende [fojˈbɔˈsano] *a* удивительный, поразительный
 forbavset [fojˈbɔˈsaS] *a* удивлённый
 forbedre¹ [fojˈbedˈro] *vi* улучшать, исправлять, совершенствовать; — *sig* улучшаться, исправляться
 forbedring [fojˈbeˈrer] *-en, -er* улучшение, исправление
 forbedringshus [fojˈbsdˈrerjsiuˈs] *-et, -e* исправительный дом
 forbedringshusarbejde [foˈbsāˈrerjshusˌdɔbjāˈda] *-i, -e* работа в исправительном доме
 forbehold [ˈfɔlˌbeβzɔ] *-er, =* оговорка; med — *s* оговоркой; условно; tage (*visse*) ~ *del* (некоторые) оговорки
 forbeholdet [ˈfojbeˈhoTs] *vi* оговорить (*сов.*), сделать (*сов.*) оговорку; — *sig* tet til ændringer i programmet выговорить (*сов.*) себе право на изменение программы; pladsene er forbeholdt de indbudte места зарезервированы для приглашённых

forbeholden [ˈfojbehoion] *a* сдержанный, осторожный; han er — *i sin ros* он скуп на похвалу
 forbeholdenhed [ˈfojbehDlanheˈu] *-en* сдержанность, осторожность
 forberedelse [ˈfojbeˈmsjgflerj] *-en, -er* предварительное замечание
 forben [ˈfoˈbeˈn] *-er, =* передняя нога (*животного*), передняя лапа
 forbene¹ [fojˈbeˈno] *vi* окостенеть (*сов.*), заокостенеть (*сов.*)
 forbenet [fojˈbeˈnoā] *a* 1) окостенелый, заокостенелый 2) закостелый; en — *reaktionær* заядлый реакционер
 forbening [fojˈbeˈner] *-en* окостенение, заокостенение
 forberede¹ [ˈfojbereˈda] *vi* приготовить, готовить; — *sig (på ngd)* приготовить (*к чему-л.*), подготовиться (*к чему-л.*)
 forberedelse [ˈfojbereˈdols] *-n, -e* подготовка; under — *i* работе; træffe — *til ngd* проводить подготовку к чему-л.
 forberedelses[klasse] [ˈfojbereo9lsˈs.klass] **n, -e* подготовительный класс; — *skole* [ˌsɔːlɔ] *-n, -e* подготовительная школа; — *stadij* [ˌsdaˈdiɔn] *-et, -er* подготовительная стадия; — *tid* [ˌtɪˈd] *-en* время подготовки
 forberedt [ˈfojbereˈt] *a* подготовленный, готовый
 forbi [fojˈbɪ] 1. *prep* мимо; gå — *huset* проходить мимо дома; belønningen gik hans næse— *suul* награда ему улыбнулась 2. *adv* sommeren er— *lito* прошло; det er — *mellem os* всё кончено между нами; hun har gjort det — *med ham* она с ним порвала; det er — *med ham a)* он скончался; б) с ним всё кончено
 forbiddt [fojˈbit] *a* искусанный
 forbier [fɔlˈbɪˈal] *-en, -e* промах
 forbifart [fojˈbiˈfajˈt] *-en; i — en* мимоходом
 forbigangen [fojˈbiˈgarˈ9n] *a* прошедший, истекший, прошлый
 forbigå [fojˈbiˈgo] *vi* 1) обходить (*кого-либо, что-л.*); blive — *et* быть обойдённым 2) замалчивать, игнорировать; — *i tavshed* обходить молчанием
 forbigåelse [fojˈbiˈoˈolss] *-n* упоминание; игнорирование
 forbigående I [fDjˈbiˈgoˈono] *inv; i —* вскользь, между прочим, мимоходом
 forbigående II [fojˈbiˈgoˈ9no] *a* преходящий
 forbikers[e]l [fojˈbiˈkɔjsol] *-ejen* обгон, объезд
 forbillede [ˈfojˌbeI9dd] *-r* пример, образ
 forbilledlig [ˈfojˌbela6li] *a* примерный, образцовый
 forbinde¹ [fojˈbenˈa] *vi* 1) соединять, связывать; det er forbundet med visse vanskeligheder это связано с известными трудностями 2) перевязывать (*рану*)
 forbindelse [fojˈbenˈoiso] *-n, -e* 1) связь, сношения (*см. 4*); stå *i* — *med...* быть связанным с... быть в связи с... 2) связь, сообщение 3) связь, отношение; *i den* — *i* этой связи 4) *pi* связи, знакомства 5) *lim*, соединение

forbindelsesbane [foj'benoɫsɔs,bɑ:nɔ] -n, -e ж-д соединительная ветка; — led [-,leɔ] -*dst.*, = связующее звено; — linie, — linje (vli'nid, -Ji'njo) -n, -r линия связи; подвездной путь; — mand [-,man'] -en, -mand связи; — officer [ofi,se'j] -en, -e офицер связи; — snor [-,sno'] -en, -e соединительный шнур

forbindende I [B'ben'ɔnɔ] *inv.* uden — без всяких обязательств, без гарантии

forbindende II [foj'ben'ono] *a*: — bindeord *грам.* соединительный союз

forbinding [foj'ben'eql -en, -er 1) перевязка 2) повязка, бинт; бандаж; anlegge en — наложить (*сов.*) повязку

forbind(s)sager (foj'benfs'sa'yoj] *pl* санитарный пакет; — taske [-,tasgo] -л, -e санитарная сумка

forbindlig [foj'ben'dli] *a* предупредительный, любезный; vi takker Dem — ст сердечно Васе благодарим; — st преданный Вам (*в конце письма*)

forbindtlighed [foj'ben'dlihe'd] -en, -er предупредительность, любезность

forbipassende [foj'βpa'e'leɔ] *a* проходящий мимо, прохожий

forbirejse [foj'βi,rjɔsɔ] -л проезд, транзит

forbiskud [foj'βi,sgud] -det, = промах

forbitret [foj'βisdrɔd] *a* разг. проклятый, чертовский

forbitre¹ [foj'βedrs] *vi* 1) огорчать; раздражать; ожесточать 2) портить, отравлять

forbitrelse [foj'βedrsɔ] -n, -e огорчение; раздражение; ожесточение

forbitret² [foj'βedrsɔ] *a* раздражённый; ожесточённый; озлобленный; væge — på ngn сердиться на кого-л.

forbjerg [foj'βjɛj] -en, -e 1) предгорье 2) мыс

forblande¹ [foj'βlan'a] *vi* 1) мешать, смешивать 2) перепутать (*сов.*)

forblanding [foj'βlan'egj] -en, -er смесь, смешение

forblinde¹ [foj'βlen'o] *vi* ослеплять (*тж. перен.*) вводить в заблуждение

forblindelse [foj'βlen'aisɔ] -л ослепление; введение в заблуждение

forblindet [foj'βlen'od] *a* ослеплённый (*тж. перен.*)

forblive¹ [foj'βli'va] *vi* оставаться, пребывать; derved må det — оставить как было; jeg — r Deres ærbødige... с совершенным почтением... (*в письме*)

forbliven [foj'βli'von] -en пребывание, местонахождение

forblivende [foj'βli'vano] (et); derved må det have sit — пусть так и будет

forbliver [foj'βli'voj] -en, -e лицо, остающееся для выполнения своих обязанностей после эвакуации населения данного района (*в случае наводнения, военных действий и т. п.*)

forblommet [foj'βlom'ad] *a* загадочный, таинственный; инсказательный; i forblommede ord, på en — måde инсказательно, двусмысленно

forblyning (foj'βly'ner] -en, -er *тех.* покрытие металла слоем свинца

forbløde¹ [foj'βl'ɔ] *vi* истекать кровью; — sig истечь (*сов.*) кровью, умереть (*сов.*) от потери крови

forblødning [foj'βl'ɔ'dner] -en, -er кровотечение; потеря крови

forbløffe¹ [foj'βlofo] *vi* удивлять, изумлять, ошеломлять

forbløffelse [foj'βlofoɫe] -л удивление, остобенение; til almindelig — к (o) общему удивлению (изумлению)

forbløffet [foj'βlofad] *a* сбитый с толку, ошеломлённый, изумлённый

forbogstav [foj'boysdq] -er, -er 1) заглавная буква 2) *pl* инициалы

forborgen [foj'boj'yoŋ] -a загадочный, таинственный

forbrug [foj'bru'y] -er потребление, расход

forbruge² [foj'bru'y] *vi* потреблять, расходовать; изнашивать

forbruger [foj'bru'ya] -en, -e потребитель

forbrugsHafgift [foj'bruys,oygifi] -en, -er см. forbrugsskat; — forening (-foj'e'nerj] -en, -er потребительское общество, потребительская кооперация; — goder [-,go:da] *pl.* varige — goder товары длительного пользования (*автомобили, холодильники и т. п.*)

forbrugsudvalget [foj'bru'sudvalget] -et, = Комиссия по продовольственным вопросам; — skat [-,skat] -en, -er косвенный налог

forbruske¹ [foj'brosgo] *vi* anat. отравлять, превращаться в хряк

forbryde¹ [foj'bru'do] *vi* совершать преступление (*против чего-л.*); преступать (*закон*); — sig mod loven нарушать закон; have forbrudt sit embede потерять (*сов.*) должность в результате злоупотребления своим служебным положением; — sit liv, have forbrudt sit liv зря прожить (*т.*) жизнь

forbrydelse [foj'bru'ɔalɔ] -n, -e преступление; проступок

forbryder [foj'bru'doj] -en, -e преступник

forbryder II bane [foj'bru'ɔ'bamal] -n, -r путь преступлений; komme ind på — встать (*сов.*) на путь преступлений; — bank [-,bɛj'kl] -en скамья подсудимых

forbryderisk [foj'bru'o'orisk] *a* преступный

forbryderske [foj'bru'a'ɔsge] -n, -e преступница

forbryder I stykke [foj'bru'djɔsdGo] -l, -r пьеса-детектив; — verden [-,vejdan] -en преступный мир

forbryst [foj'brøst] -er 1) грудника (*говяжьей туши*) 2) *зоол.* переднегрудь, протеракс (*у насекомых*)

forbrænde¹ [foj'brɛn'a] 1. *vi* сгорать 2. *vi* 1) сжигать 2) получать ожоги

forbrændelig [foj'brɛn'oli] *a* горючий, воспламеняющийся

forbrænding (foj'brɛn'er] -en, -er 1) сгорание; сожжение 2) ожог

forbrændingsHanstalt [foj'brɛne]s,andsal't] -en, -er печь для сжигания мусора, отходов; — kammer [-,kam'oj] -meret, -re камера сгорания; — motor [-,noto] -oren, -ær двигатель внутреннего сгорания; proces [-,pro:ss] -sen, -ser процесс сгорания; — produkt [-,pro:dg] -et, -er продукт сгорания; — rum [-,rom] -met, = см. forbrændingskammer; — varme [-,vajma] -n

- физ. количество тепла, выделяемое при сгорании
 forbrot(e)t [fo'bro'lod, ...6'tl] *a sm.* forbredt
 forbud I [fo'bu5] *-(det.)* = запрещение, запрет; total — сухой закон; nedlægge — imod ngt наложить (*сов.*) запрет на что-л.; i mod atom- og brintvåben запрещение атомного и водородного оружия
 forbud II [fo'bu5] *-(det.)* = предвещание, признак; være — på ngt предвещать, возвещать что-л.
 forbudt [fo'but] *Dart II om forbyde*
 forbund [fo'bon'] *-et*, = союз, коалиция, лига, федерация, конфедерация; Folkenes Forbund *см.* Лига Наций
 forbunden [fo'bon'on] *a* 1) связанный; *союзный; de forbundne magter союзные державы 2) обязанный, благодарный; jeg er Dem meget — я Вам очень обязан; Deres forbundne... = почтением... (*в письме*)
 forbundsforbund [fo'bonsjolo] *-n*, -г союзник; — regering [re'ge'fer] *-en, -er* 1) правительство федеративной республики 2) правительство союзной страны; — republik [-repu,blik] *-ken, -ker* 1) союзная республика 2) федеративная республика; —skole [-sgo:lo] *-n, -e* школа, организованная несколькими коммунами; —stat [-sda't] *-en, -er* федеральное государство; —tropper [-troboj] *pl* союзные войска
 forbundter [fo'bon'daj] *-en, -e* ученик, подмастерье
 forbyde¹ [fo'by'so] *vt* запрещать; adgang forbudt! вход воспрещён!; uvedkommende—s adgang! посторонним-вход воспрещён!; røkteling forbudt! стоянка запрещена!; rygning forbudt! не курить!; det —r sig (af sig) selv это совершенно невозможно; forbuden frugt smager bedst запретный плод сладок
 forbytning [fo'bydnerj] *-en, -er* ошибка, промах, недоразумение
 forbytte¹ [fo'bydo] *vt* взять (*сов.*) по ошибке, спутать (*сов.*)
 forbøn [fo'bon] *-nen, -nee* ходатайство, заступничество; gå i — заступаться, ходатайствовать
 force [fo'jsa] *-n, -e* сила, сильная сторона; det er hans — в этом он силен; — majeure форс-мажор, чрезвычайные обстоятельства
 forceps [fo'jsɛps] *(en)* медицинские щипцы
 forcere¹ [fo'se'jo] *vt* 1) форсировать, ускорить, ускорять 2) форсировать, брать *силой
 forceret [fo'se'jsd] *a*; en — latter естественный смех
 forcerethed [fo'se'jadhe'd] *-en* натянутость, напряжённость
 fordampe¹ [fo'dam'ba] *vt* испаряться
 fordampning [fo'dam'bner] *-en, -er* испарение
 fordannelse [fo'danolsa] *-n* (первоначальное образование); подготовка
 fordanser [fo'dansa] *-en, -e* распорядитель танцев (*на балу*)
 fordanske¹ [fo'dan'sga] *vt* 1) переводить на датский язык 2) данизировать, подвернуть датскому влиянию
 fordanskning [fo'dan'sgner] *-en* 1) перевод на датский язык 2) датское влияние
 fordel I [fo'de'le] *-en, -e* передняя часть
 fordel II [fo'de'le] *-en, -e* преимущество; выгода, польза; прибыль; med— с выгодой; drage— af ngt извлекать выгоду из чего-л.; til hans— в его пользу; forandre sig til sin — измениться (*сов.*) к лучшему
 fordelagtig [fo'del'agdi] *a* 1) выгодный, доходный 2) благоприятный; et —t udte выгодная внешность
 fordelagtighed [fo'deragdihe'6] *-en* выгода, доходность
 fordele² [fo'de'lo] *vt* делить, распределять, раздавать
 fordeler [fo'de'loj] *-en, -e* 1) распределяющий 2) эл. распределитель
 fordeling [fo'de'leg] *-en, -er* деление, раздел, распределение, раздача
 fordelingsstal [fo'delerjstal] *-en, -e* количество голосов, на основании которого распределяются мандаты в парламенте; —tælle Ktqylo] *-n, -e* эл. распределительный щит
 fordevind [fo'do'vin'] *adv*: seje — мор. идти фордевинд
 fordi [fo'dr] *conj* потому что, ибо, так как; ikke — ... не потому...; hun kommer ikke, — hun er syg она не придёт, потому что она больна; tak — du kom tak fordi за то, что ты пришёл
 fordoble¹ [fo'doblo] *vt* 1) удваивать; med —t iver с двойным усердием 2) усугублять
 fordobling [fo'doblerj] *-en, -er* 1) удваивание, удвоение 2) усугубление 3) грам. удваивание
 fordom [fo'dom] *-men, -me* предвзвешенное, предубеждение; have [nere] en — imod ngt иметь предубеждение против чего-л.
 fordomsfrø [fo'domsfri] *a* свободный от предвзвешенности; непредубеждённый
 fordomsfrihed [fo'domsfrihe'O] *-en* свобода от предвзвешенности; непредубеждённость
 fordomsfuld [fo'domsfuP] *a* полный предвзвешенности; предвзятый
 fordrage⁴ [fo'dra'yo] *vt* терпеть, переносить; jeg kan ikke — ham *разг.* я его терпеть не могу
 fordragelig [fo'dra'yoli] *a* 1) терпимый 2) уживчивый, сговорчивый
 fordragelighed [fo'dra'yolihe'ä] *-en* 1) терпимость; i al — по-дружески 2) уживчивость, сговорчивость
 fordre¹ [fo'dro] *vt* требовать (*несо-л.*); sagen —t diskretion это дело не терпит огласки
 fordreje¹ [fo'draj'a] *vt* искажать, извращать; — sin stemme изменить (*сов.*) голос; han — de mine ord on извратил мой слова O — hovedet på ngn *разг.* а) морочить кому-л. голову; б) вскружить (*сов.*) кому-л. голову
 fordrejelse [fo'draj'olso] *-l, -e* искажение, извращение
 fordring [fo'dreerj] *-en, -er* требование, притязание; stille store —er предъявлять большие требования; stemme sine —er ned снижать свои требования; disse tal gør

ikke — på at være nøjagtige эти цифры не претендуют на точность
 fordrings|fri [ˈfɔjdreɾsɹi] а нетребовательный, скромный; — fuld [-,fuP] а требовательный, взыскательный
 fordringsfuldhed [ˈfɔjdregs.fulheˈ6] -en требовательность, взыскательность
 fordringshaver [ˈfɔjdregs.h.a:vaj] -en, -e кредитор, работодатель
 fordringsløs [ˈfɔjdreɾs.lø's] а нетребовательный, непритязательный, скромный
 fordringsløshed [ˈfɔjdreɾsɹjøsheˈä] -en нетребовательность, непритязательность, скромность
 fordriste¹ sig [fɔj'dresda saɪ] (til at) иметь смелость, осмеливаться
 fordrive⁴ [fɔj'dri'va] vi гнать, прогонять, изгонять; — et foster сделать (сое.) аборт; — tiden *разг.* проводить [убивать] время; med ondt skal ondt — *логос.* = клин клином вышибают
 fordrivelse [fɔj'dri'volso] -n высылка, высылание, изгнание
 fordrunken [fɔj'droŋan] а *разг.* спившийся; være — быть пьяницей
 fordrunkenhed [fɔj'droŋneˈd] -en пристрастие к спиртному
 fordråbe¹ [fɔj'drø'be] vi превращать в жидкость, переводить в жидкое состояние
 fordråber (fɔj'drø'boj] -el, -e самогон-первач
 fordråbning [fDj'drø'bner] -en превращение [перегонка] в жидкость
 fordufte¹ (fɔj'dɔfdo] vi 1) испаряться; выдыхаться 2) *разг.* исчезать, улетучиваться (о человеке)
 fordum [ˈfɔjdom] *adv* когда-то, некогда
 fordumme¹ [fɔ'dom'o] vi затемнять сознание, одурманивать
 fordummelse [fɔj'dom'olsa] -л одурение, отупение
 fordums [ˈfɔjdoms] а *inv* бывший, прежний, бывший; i — dage, i — tid в былые времена; fra — dage с давних пор, издавна
 fordunkle¹ [fɔj'dor'glo] vi 1) затемнять 2) затемнять
 fordunkling [fɔj'dor'gler] -en затемнение
 fordunste¹ [fɔj'don'sdo] vi испаряться, улетучиваться
 fordunstning [fɔj'don'sdneŋ] -en, -er испарение
 fordybe¹ [fɔj'dy'be] vi углублять; — sig (i ng) углубляться, погружаться (во что-либо)
 fordybelse [fɔj'dy'balsa] -л 1) углубление 2) углублённость, погружённость
 fordybet [fɔj'dy'bsd] а углублённый, углубившийся, погружённый; — i samtalen увлечённый разговором
 fordybning [fɔj'dy'bnes] -en¹ -т углубление, впадина; полость
 fordyre¹ [fɔj'dy'jɔ] vi удорожать; blive — i повыситься (сов.) в цене; — s подорожать (сов.)
 fordyrelse [fɔ'dy'jalso] -л подорожание, вздорожание
 fordægtig [fɔj'dsgdi] а подозрительный, сомнительный
 fordæk [ˈfɔj.dek] -ket, = 1) мор. бак (часть верхней палубы) 2) авто передняя крышка
 fordærv [fɔj'dej'v] -er порча, гибель; bringe [styrte] i — , volde ngn^s — разорить (сов.) (косо-л.), погубить (сов.) (косо-л.)
 fordærve [fɔj'dsɹ'vø] vi 1) портить, рубить 2) развращать <> mange kokke -г maden *ноел.* ^ у семи няnek дитя без глазу
 fordærvelig [fɔj'dej'voli] а 1) вредный, опасный, гибельный 2) скоропортящийся
 fordærvelighed [fɔj'dej'voliheˈä] -en испорченность
 fordærvelse [fɔj'dej'vølsø] -л 1) порча, гибель; styrte ngn i — погубить (сов.) кого-либо 2) испорченность
 fordærver [fɔj'dej'vaj] -en, -e губитель
 fordærvet [fɔj'dsɹ'V9&] а испорченный; slå ngn — *разг.* икалечить (сов.) когб-л.; le sig — *разг.* нарываться от хохота
 fordaje¹ [fɔj'døj] vi переваривать (пищу); усваивать (ток. перен.); han er ikke til at — он невыносим
 fordøjelig [fɔj'døj'oli] а перевариваемый, удобоваримый; let — легко перевариваемый [усвояемый]; tungt — трудно перевариваемый [усвояемый]
 fordøjelighed [fɔj'døj'aliheˈä] -el перевариваемость, удобоваримость
 fordøjelse [fɔj'døj'olsø] -л пищеварение
 fordøjelses (apparat [fɔj'døjolsosaba,™'] -er органы (мн. ч.) пищеварения; — besværligheder [-be.sve'jliheˈä] pi мед. несварение желудка; — organ [-øj.gä'n] -er, -er орган пищеварения; — process (-pross) -en процесс пищеварения
 fordølge¹ [fɔj'dø'l'Yo] vi скрывать, утаивать
 fordølgelse [fɔj'dø'r'olsø] -л, -г сокрытие, утаивание
 fordømme¹ [fɔj'dom'o] vi 1) осуждать, обречь (на что-л.); проклинать 2) осуждать (что-л.)
 fordømmelig [fɔj'dom'oli] а достойный осуждения
 fordømmelse [fɔj'dom'olsoj] -л, -г осуждение (на что-л.); проклятие
 fordømt [fɔj'dom't] а 1) осуждённый; проклятый 2) проклятый
 fore¹ [ˈfɔj] vi 1) подбивать (мехом, ватой и т. п.) 2) мех. футеровать
 forebringe¹ [ˈfɔj.ɹeˈä] vi 1) приводить, предъявлять, выдвигать (обвинения, доводы и т. п.) 2) произносить 3) говорить (о чём-л.), докладывать; det er blevet mig¹ forebragt мне об этом сообщили
 forebringelse [ˈfɔj.ɹeˈä] -л -л предъявление, подача
 forebringende [ˈfɔj.ɹeˈä] -г предъявление, выдвигание (вопроса, обвинений, доводов и т. п.)
 forebygge¹ [ˈfɔj.ɹø.bøgs] vi предупреждать, предотвращать
 forebyggelse [ˈfɔj.ɹø.bøgs] -л, -r 1) предупреждение, предотвращение 2) профилактика
 forebyggende [ˈfɔj.ɹø.bøgonø] а предупредительный, профилактический, превентивный; — middel противозачаточное [презервативное] средство

foredrag [ˈfoːjaːdraːy] *-et, = 1) лекция, доклад; речь; holde — делать доклад, читать лекцию 2) исполнение (роли и т. п.)*
 foredrage² [ˈfoːjˈdraːy] *vt 1) декламировать 2) интерпретировать, толковать*
 foredrags[holder] [ˈfoːj3draːysˌholɔ] *-en, -e лектор, докладчик; — rejse l.-rqiS9] -n, -e поездка (по городам и т. л.) с докладами [лекциями]; — sal [-,saːl] *-en -e лекционный зал*
 forefalde⁴ [ˈfoːləːfaːl] *vi случаться, происходить*
 forefaldende [ˈfoːləːfaːləːnɔ] *a случайный; ved — lejlighed при случае*
 forefinde⁴ [ˈfoːxiːfɛnˈa] *vi заставить, находить*
 forefter [ˈfoːɛstɔj] *adv впереди, вперёд*
 foregangsmand [ˈfoːjɔgəˈmɑn] *-en, -ment пионер, новатор, первооткрыватель*
 foregive⁴ [ˈfoːjoːgiˈv] *(vo) vt прикидывать-ся (ком-л.), выдавать себя (за кого-л.); дельть вид*
 foregiven [ˈfoːˈgiːvɔn] *a мнимый; так называемый*
 foregivende [ˈfoːj3ɛgˈvɑnː] *-/, -г предлог, отговорка; under — под предлогом*
 foregribe⁴ [ˈfoːmɛˈnˈbɛ] *vi предупредить, пререшать; опережать, превосходить; udel at — нет не пререшая ничего*
 foregribelse [ˈfoːsjaːgriˈbɛlsɔ] *pl, -e предложение, предрешение; опережение, превосхищение*
 foregribe⁴ [ˈfoːjoːgriˈbɛ] *vt 1) морочить, обманывать; вводить в заблуждение 2) предсказывать 3) воображать, представлять*
 foregri Palata*] *vi 1) происходить, случать; hvad — her? что здесь происходит?; være med hvor det — г быть в центре события; handlingen — г i Moskva действие происходит в Москве; som om det intet var — et как будто ничего не произошло 2); — ngn med et godt eksempel подавать кому-л. хороший пример*
 foregående [ˈfoːxiːaːgɔˈɑnɑ] *a предыдущий; den - taler предыдущий оратор; på den — side на предыдущей странице*
 forehavende [ˈfoːj3ˌhaːvɛnɔ] *-i, -r 1) намерение, замысел 2) предприятие, дело*
 foreholde⁴ [ˈfoːxiː.ɔːfoː] *vi ставить на вид; упрекать, укорять (а чм-л.)*
 forekomme⁴ [ˈfoːxiː.kɔːtˈɛ] *1. vi опережать, предупреждать 2, vi 1) встречаться, попадаться; dette ord — г ofte это слово часто встречается 2) казаться; det — г mig mig slætes*
 forekommende [ˈfoːxiː.kɔːtˈɛ] *a 1) предупредительный, услужливый 2) благоприятный; han vil gøre det ved første — lejlighed он это сделает при первом удобном случае*
 forekommenhed [ˈfoːxiː.kɔːtˈɛːbɛ] *-en предупредительность, услужливость*
 forekomst [ˈfoːjoː.kɔːmˈst] *1) -en существование, появление 2) -en, -er месторождение 3) -en, -er происхождение*
 forel [ˈfoːˈrɛ] *-len, -ler форель*
 forelæge⁴ [ˈfoːləːlɛgɑ] *vi существовать; иметься, быть представленным; det — г ingen anklage mod ham против него нет никаких обвинений; når der — г en alvorlig**

forbrydelse в случае серьезного преступления; der må — en misforståelse это, должно быть, ошибка; — г der noget om det? известно ли что-нибудь об этом?
 foreliggende [ˈfoːjoːlɛgɛnɔ] *a: i det — tilfælde в данном случае; under de — omstændigheder при данных обстоятельствах*
 forelske¹ sig [ˈfoːjˈdˌsgoː sɑj] *влюбляться*
 forelskelse [ˈfoːjˈdˌsgoːlsɔ] *-n, -r 1) увлечение 2) влюбленность*
 forelsket [ˈfoːjˈdˌsgɔ] *a влюбленный; — or over begge ones влюбленный по уши*
 forelægge⁴ [ˈfoːj3ˌlɛgɑ] *vi представлять, предъявлять; предлагать, вносить (законопроект и т. п.)*
 forelæggelse [ˈfoːjˈdˌsgoːlsɔ] *-n представление, предъявление; предложение, внесение (законопроекта и т. п.)*
 forelæse [ˈfoːjɔːlɛˈsɔ] *vi читать лекцию, делать доклад; — over filosofi читать лекции по философии*
 forelæser [ˈfoːj3ˌlɛˈsɔ] *-en, -e 1) чтец 2) лектор, докладчик*
 forelæsning [ˈfoːj3ˌlɛˈsɔnɛ] *-en, -er лекция; holde en — читать лекцию; gå til — på universitet посещать лекции в университете; udeblive fra en — пропустить (сов.) лекцию*
 foreløbig [ˈfoːxiːˈbɛ] *1. a предварительный; временный 2. adv временно, в данный момент, пока что*
 forende [ˈfoːjɛnɔ] *-n, -e 1) передняя палуба; передняя часть 2) нос (корабли)*
 forene [ˈfoːjɛˈnɑ] *vi 1) соединять, объединять; совмещать; — det nyttige med det behagelige соединять приятное с полезным 2) связывать; сливать; — sig объединяться, соединяться*
 forenelig [ˈfoːjɛˈnɔli] *a совместимый; ikke — med... несовместимый с...*
 forenelighed [ˈfoːjɛˈnɔliːhɛd] *-en совместимость*
 forenet [ˈfoːjɛˈnɔd] *a объединённый; соединённый; de Forenede Nationer Организация Объединённых Наций*
 forening [ˈfoːjɛˈnɛ] *1) -en соединение, слияние; комбинация 2) -sl, -er объединение, общество, союз*
 forenings|bestyrelse [ˈfoːjɛˈnɛŋsˌbɛstˌyːrɛˈsɛ] *-n, -e руководство [правление] союза; — frihed [-frihɛd] -en свобода объединения в партии, союзы, общества и т. п.; — medlem [-ˌmɛdˌlɛm] -et, -mer член союза (общества)*
 forenkle¹ [ˈfoːjˈsrjˌglo] *vi упростить*
 forenkling [ˈfoːjˈsrjˌglo] *-en, -er упрощение*
 forensisk [ˈfoːrɛnˈsisk] *a судебный*
 foresat [ˈfoːsɛt] *a вышестоящий; hans — te его начальство; hans nærmeste — te его непосредственные начальники*
 foreskrevet [ˈfoːjɔːsgrɛˈvˌvː>>] *a предписанный; på — måde как полагается*
 foreskrive¹ [ˈfoːjɔːsgrɛˈvɔ] *vi предписывать; прописывать (лекарство); lægen har foreskrevet en kur врач прописал курс лечения; loven — t... закон гласит...*
 foreskrivning [ˈfoːjɔːsgrɛˈvɛŋ] *-en, -er предписание, инструкция*

- foreslå¹ [ˈfɔːJo, sɪo] *vi* предлагать, внести предложение
 forespejle¹ [ˈfɔːJɔ, sɔjˈja] *vi* 1) обманывать, морочить 2) предсказывать
 forespejling [ˈfɔːJɔ, sɔjˈjɛr] *-en, -er* обман, плути
 forespørge¹ [ˈfɔːJo, sɔjˈYʌ] *vi* запрашивать, делать запрос
 forespørger [ˈfɔːDjɛ, sɔjˈysj] *-en, -er* деловой запрос, запрашивающий
 forespørgsel [ˈfɔːJo, sɔjˈsa] *-(e)len, -ler* запрос; rette [stille] *en* — сделать (*сов.*) запрос
 forestille¹ [ˈfɔːJɔ, sɔjˈɪ] *vi* 1) (*for ngn*) представлять (*кого-л. кому-л.*) 2) представлять собой, изображать; hvad skal det —? что это значит?; — sig *ngt* представить (*сов.*) себе, вообразить (*сов.*) что-л.
 forestillende [ˈfɔːJɔ, sɔjˈɪnd] *a*: — måde *gram.* сослогательное наклонение
 forestilling [ˈfɔːJɔ, sɔjˈɪŋ] *-en, -er* 1) представление, понятие; det har jeg ingen — om не имею об этом никакого представления 2) спектакль; seance (*te. кино*); — en begynder kl. 8 seance начинается в 8 часов; overvære *en* — присутствовать на спектакле
 forestillingskreds [ˈfɔːJɔ, sɔjˈɪŋskreːs] *-en, -e* кругозор
 forestå¹ noːja, sɔː' 1. *vi* предостоять; der — ham en stor lykke eto ждёт большое счастье [большая удача] 2. *vi* возглавлять; заведовать, управлять (*чем-л.*)
 forestående [ˈfɔːJo, sɔːˈand] *e* приближающийся, предстоящий
 foresvæve¹ [ˈfɔːJɔ, sɔjˈvɛvɛ] *vi* мерещиться, казаться; det — mig dunkelt я смутно представляю себе это
 foresætte¹ sig [ˈfɔːJɔ, sɔjˈsɛ] намереваться, решаться
 foretage¹ [ˈfɔːJa, taː (79)] *vi* предпринимать, осуществлять, делать; — et eksperiment производить опыт [эксперимент]; — afstemning проводить голосование; han — sig alt on за всё берётся
 foretagelse [ˈfɔːJa, taː (79)] *-en, -er* *nr.* слушание дела; beramme en dag til sagens — назначить (*сов.*) день для слушания дела
 foretagelseslyst [ˈfɔːJa, taː (79)ˈlyst] *-en* инициатива, предприимчивость
 foretagende [ˈfɔːJa, taː (79)ˈɛndɛ] *-t, -t* предприниматель, операвший дело
 foretagsom [ˈfɔːJa, taː (79)ˈsɔm] *a* предприимчивый, энергичный
 foretagsomhed [ˈfɔːJa, taː (79)ˈsɔmhɛd] *-en* предприимчивость, инициатива
 foreteelse [ˈfɔːJɔ, teːˈɔlɔ] *-en, -er* явление
 foretrukken [ˈfɔːJɔ, tɔːˈɔŋ] *a* предпочитаемый; den foretrukne liden, которому отдаётся предпочтение; hans foretrukne residens его любимое местопребывание
 foretræde [ˈfɔːJɔ, tɔːˈɔ] (*et*) приём; få — (*hos ngn*) быть принятым (*кем-л.*); give *ngn* — принять (*сов.*) кого-л.
 foretrække¹ [ˈfɔːJɔ, tɔːˈɔ] *vi* предпочитать, оказывать предпочтение (*кому-л., чему-л.*); — *ngt for ngt* предпочитать что-л. чему-л.
 forevige¹ [ˈfɔːJɔ, vɛːˈvɛ] *vi* увековечить (*сов.*), запечатать (*сов.*)
 forevigelse [ˈfɔːJɔ, vɛːˈvɛ] *-n* увековечение
 forevise² [ˈfɔːJɔ, vɛːˈvɛ] *vi* 1) показывать, предъявлять 2) показывать, демонстрировать
 foreviser [ˈfɔːJɔ, vɛːˈvɛ] *-en, -er* 1) прелампатель 2) экскурсовод, гид
 forevisning [ˈfɔːJɔ, vɛːˈvɛ] *-en, -er* 1) показ, предъявление 2) показ, демонстрация; смотр; представление
 forfader [ˈfɔːfaːdɛr] *-en, -fader* предок
 forfald¹ [ˈfɔːfal] (*et*): vi fik — im pomeshali; med lovligt — на законном основании; uden lovligt — без уважительной причины; melde — оправдать (*сов.*) отсутствие
 forfald² [ˈfɔːfal] *-et* 1) разрушение; разложение; упадок 2) срок платежа
 forfalde¹ [ˈfɔːfalˈdɛ] *vi* 1) разрушаться; разлагаться; приходить в упадок 2) истекать (о *сроке*) o — til *ngt* пристраститься (*сов.*), иметь склонность к чему-л.
 forfalden [ˈfɔːfalˈdɛn] *a* 1) ветхий, обветшалый 2) склонный (к *чему-л.*) 3) истекший (о *сроке*)
 forfaldenhed [ˈfɔːfalˈdɛnhɛd] *-en* 1) разрушение; разложение; разруха 2) пристрастие, склонность
 forfaldsldag [ˈfɔːfalˈdɛsˈda] *-en, -e* день платежа; — periode [—pen, oːs] *-en, -er* период уплаты; — tid [—tɪd] *-en* 1) срок платежа 2) период, уплата
 forfalske¹ [ˈfɔːfalˈsɛ] *vi* 1) искажать, извращать 2) подделывать; фальсифицировать
 forfalsker [ˈfɔːfalˈsɛr] *-en, -er* подделыватель; фальсификатор
 forfalskning [ˈfɔːfalˈsɛŋ] *-en, -er* 1) искажение, извращение 2) подделка, подлог; фальсификация
 forfatning [ˈfɔːfatˈnɛŋ] *-en, -er* 1) конституция 2) положение, состояние
 forfatningsilbrud [ˈfɔːfatˈnɛŋsˈɪlbrud] *-det, -er* = нарушение конституции; — ed [—eːd] *-en* присяга конституции; — forandring [—fɔːˈandˈrɛŋ] *-en, -er* изменение конституции
 forfatningsllemmessig [ˈfɔːfatˈnɛŋsˈlɛmɛsɪ] *a* конституционный 2. (—) *adv* согласно конституции; — stridig [—stɪdɪg] *a* противоречащая конституции; — tro [—tro] *a* верный конституции
 forfatte¹ (fojˈfada) *vi* сочинять, писать, составлять
 forfattelse [ˈfɔːfatˈtɛlsɔ] *-n* сочинение; представление
 forfatter [ˈfɔːfatˈtɛr] *-en, -er* писатель, автор
 forfatterforening [ˈfɔːfatˈtɛrˈfɔːrɛŋ] *-en, -er* союз писателей; — honorar [—hɔːnoːˈar] *-en, -er* авторский гонорар
 forfatterinde [ˈfɔːfatˈtɛrɛnɔ] *-en, -er* писательница
 forfatterpris [ˈfɔːfatˈtɛrˈprɪs] *-en* литературная премия; — ret [—rɛt] *-en* авторское право
 forfatterskab [ˈfɔːfatˈtɛrˈskab] *-et, -er* 1) авторство 2) литературное творчество
 forfatter[tal]ent [ˈfɔːfatˈtɛrˈtɛlˈɛnt] *-et, -er* литературный талант, литературные спо-

сбности; — virksomhed [-vejsomhe'd] -en литературная деятельность
 forfeje¹ [foɹ'faj'lo] *vt* 1) не попасть (*сов.*) в цель, промахнуться (*сов.*) 2) упустить (*сов.*); опоздать (*сов.*)
 forfejlet [fD'faj'lo] *a* неудачный, неславшийся; *en* — eksistens неудавшаяся жизнь
 forfilm ['fojli'fm] -en, -s (=) короткий фильм (*анонс, реклама и т. п.*), демонстрируемый в начале сеанса; ролик (*разг.*)
 forfine¹ [foj'fi'no] *vi* улучшать, совершенствовать
 forfinelse [foj'fina'sa] -n 1) утончённость, изысканность 2) совершенствование
 forfjamske¹ [fo/fjam'sgo] *vi* *уст. разг.* 1) запутывать, приводить в беспорядок 2) сбивать с толку, смущать
 forfjamskelse [fD'fjam'sgolsa] -n *разг.* 1) хаос, неразбериха 2) смущение
 forfjamsket [foj'fjam'sgad] *a* *разг.* 1) запутанный 2) сбивый с толку
 forfjor ['fojjo'j] *inv.* i — в позашпрошлом году
 forflade¹ [fo/Па'дэ], forfladige¹ [foj'Pa'di(y)ð] *vi* 1) опоздать 2) вульгаризировать, выхолащивать
 forfladigelse [foj'fla'diolso] -л, -г 1) опоздание 2) вульгаризация
 forfladiget [fDj'fla'äiod] *a* плоский, пошлый
 forfladning [foj'fla'dneg] -en, -er *см.* forfladigelse
 forflygtige¹ [foj'flegdi(Y)3] *vi* 1) хим. возгонять; превращать в газ 2) ослаблять, уменьшать; — ansvaret снимать [снижать] ответственность; — s udtalning, испаряться
 forflygtigelse [fDj'flegdi (yjolsa) -n 1) улетучивание, рассеивание 2) хим. возгонка 3) снятие (*ответственности и т. п.*)
 forflytte¹ [fDj'floda] *vi* переводить, назначать (*на другую должность, в другое учреждение*)
 forflyttelse [foj'flodolsa] -n, -g перемещение, передвижение; перевод
 forføjel [foj'foj'an] *a* ветреный, легкомысленный; необдуманный
 forføjelighed [foj'foj'anhe'd] -en ветренность, легкомыслие
 forfod ['fojJo'S] -en, -fodder передняя лапа, передняя нога (*животного*)
 forfordede² Cfoj'foj'deMo] *vi* обманывать, «лгать», обчитывать
 forfordeling ['fojfoj'de'lerj] -eny -er обман, «лгчт», обман
 forforrige f'fojforja] *a* позашпрошлый
 forfra pfoj'fra] *adv.* 1) сначала, снова, заново; beude — (igen) начинать сначала 2) спереди; bygningen set — фасад здания
 forfremme¹ [foj'frsm'o] *vi* выдвигать, проинициать, повышать (*по службе*); — ngn til jeneral присвоить (*сов.*) кому-л. звание генерала
 forfremmelse [foj'frsm'o'sa] -n, -g выдвижение, продвижение, повышение (*по службе*)
 forfriske¹ [fDj'fresgo] *vi* 1) освежать, охлаждать 2) оживлять, подкреплять; — sig подкрепляться
 forfriskelse [foj'fresgalsa] -л, -г 1) освежение 2) подкрепление
 forfriskende [foj'fresgona] *a* 1) освежающий 2) оживляющий, подкрепляющий
 forfriskning [foj'fresgner] -en, -er 1) лёгкая закуски 2) освежающие напитки
 forfrossen [foj'frosson] *a* замёрзший
 forfrossenhed [foj'frossanhe'd] -en чувствительность к холоду
 forfrysning [foj'fry'sner] -en, -er 1) обмораживание; — er i fødderne обмороженные ноги 2) замерзание, промерзание
 forfuske¹ [foj'fusgo] *vi* 1) портить 2) фальсифицировать, подделывать
 forfusking [fDj'fusgner] -en 1) порча 2) фальсификация, подделка
 forfædre l'fojfedro] *pi* предки
 forfægte [foj'fegdo] *vi* отстаивать, защищать; ратовать (*за что-л.*)
 forfægtelse [foj'fegdolss] -n отстаивание, защита
 forfægter [foj'fegdoj] -en, -e защитник, поборник
 forfængelig [foj'ferj'ali] *a* 1) тщетный; tage et navn — всеу упоминать имя 2) тщетельный
 forfængelighed [foj'feg'alihe'd] -en тщеславие 0 idel — суета сует
 forfærde¹ [foj'fej'doj] *vi* пугать, страшить, ужасать; blive — t испугаться (*сов.*) ужаснуться (*сов.*), прийти (*сов.*) в ужас; — ужасаться, страшиться
 forfærdelig [foj'fej'doli] 1. *a* ужасный страшный 2. *adv.* det vil jeg — gerne с большой охотой
 forfærdelighed [foj'fej'dlihe'd] -en страх ужас
 forfærdelse [foj'isj'dalsa] -n, -g ужас страх
 forfærdende [foj'fej'dano] *a* устрашающий, ужасающий
 forfærdet [foj'fej'dod] *a* испуганный, напуганный
 forfærdige¹ [foj'fej'di (7)0] *vi* делать, производить, изготавливать
 forfærdigelse [foj'fej'di(y)olsa] -n производство, изготовление
 forfædde¹ [foj'fæTo] *vi* надвизывать ступни (*у чулок*)
 forfeje¹ sig [fDj'foj'o saj] отправляться удалиться C D - bort отправляться, уезжать
 forfølge¹ [foj'foj'fæ] *vi* 1) преследовать (*кого-л.*) 2) преследовать (*цель*), стремиться (*к цели*)
 forfølgelse [foj'føj'yalso] -n, -g преследование
 forfølgelses Uforestill linger [foj'føj'yalso'sas-foj'føj'fæ] — ideer [-i.de'oj] *pi* *см.* forfølgelsesvanvid; — løb [-lø'p] -et, = snart, гонка преследования; — vanvid [-,vanvid] -det мания преследования
 forfølger [foj'føj'yoj] -en, -e преследователь, гонитель
 forføre¹ [foj'fø'ja] *vi* соблазнять, увлекать, обольщать
 forførelse [foj'fø'jalso] -л, -g соблазн; обольщение
 forfører [foj'fø'jaj] -en, -e соблазнитель, обольститель

forhandlingsvenlig [foj'hænteris,venli] *a* настроенный в пользу переговоров, готовый к переговорам
 forhaste sig [foj'hasdo saj] слишком спешить, торопиться
 forhastelse [foj'hasdalsa] *-я* 1) спешка 2) опрометчивость
 forhastet [foj'hasdað] *a* поспешный, необдуманный
 forhave [foj'h a:vø] *-н, -ø* палисадник
 forhekse [foj'hsgsa] *vt* заколдовывать, окладывать
 forhen [foj'hsn] *adv* некогда, когда-то, ранее
 forhenværende [fDjhsn^ve'jono] *a* 1) бывший 2) в отставке
 forherlige [foj'hejMi (y)ø] *vt* прославлять, чтить; — *ngns minde* чтить чью-л. память
 forherligelse [foj'hsj'i (y)olsa] *-н, -г* прославление
 forhindre [foj'hæn'dra] *vt* мешать, препятствовать (*кому-л., чему-л.*); предотвращать; — *en ulykke* предупредить (*сов.*) несчастье; *jeg var — i at komme* я не смог прийти
 forhindring [foj'hæn'dretj] *-en, -er* помеха, препятствие
 forhindningsløb [foj'hændrerisjø'p] *-et* *ирм.* бег с препятствиями
 forhippet [foj'hibað] *a* (*på ngt*) разе. 1) палкий (*на что-л.*) 2) одержимый (*чем-л.*)
 forhistorie [f'f3jhi,sdø'ri9j -n 1] предистория 2) доисторический период
 forhistorisk [foj'hi.sdo'risk] *a* доисторический
 forhjul [foj'ju:] *-et*, = переднее колесо
 forhold [foj'hoj'] *-et, -e* 1) соотношение, пропорция; *i omvendt* — в обратной пропорции; *i samme — som...* в такой же мере [степени], как...; *i — til...* по сравнению с...; *det er der ikke noget — i* это не так 2) (взаимо)отношения; связь; *stå i — til ngn*, *have et — med ngn* быть в любовной связи с кем-л.; *resultatet stod ikke i — til forventningerne* результат обманул ожидания 3) обстоятельства (*мн. ч.*), обстановка; *de nærmere* — подробности; *under sådanne* — при данных обстоятельствах; *efter datidens* — по старым условиям; *under alle* — при всех условиях; *det kommer an på* — все в зависимости от обстоятельств; — *ene på markedet* положение на рынке; *efter — ene går det godt* это неплохо при создавшихся обстоятельствах
 forholde [foj'ho'la] *vt* 1) утаивать 2) удерживать, задерживать; — *sig* 1) иметь место; обстоить (*о делах, событиях*); *det — g sig helt anderledes* дело обстоит совершенно иначе 2) вести себя 3) (*til ngt, ngt*) относиться (*к кому-л., чему-л.*); — *sig til hinanden som ild til vand* = жить как кошка с собакой 4) *mat.* относиться; *to — g sig til fire* *som tre* *til seks* два относится к четырём, как три к шести
 forholdsattest [foj'holtsa,tsst] *-en, -er* служебная характеристика (военнослужащего)
 forholdsmæssig [foj'holtsmesi] *adv* сравнительно, относительно; пропорционально
 forholdsørd [foj'holts.o'j] *-et, = грам.* предлог; — *ordre* [foj'dro] *-л, -г* директива, приказ; — *regjel* [foj're'ysil] *-(e)len, -ler* мера; *tage — regler* принять (*сов.*) меры; — *tal* [foj'tal] *-let, = mat.* член пропорции
 forholdsstalsvalg [foj'holtsstals.val'g] *-et, —* пропорциональные выборы
 forholdsvis [foj'holtsvi's] *adv* *см.* *forholdsmæssig*
 forhoret [foj'ho'jaå] *a* развратный, распущенный
 forhud [foj'hu:] *-en* крайняя плоть
 forhude [foj'hu'øa] *vt* обшивать (*судно*)
 forhugning [foj'hogner] *-en, -er* воен. завал, засека, заграждение
 forhungret [foj'hor'r3d] *a* изголодавшийся
 forhus [foj'hu's] *-et, -e* фасад дома
 forhulle [foj'hudla] *vt* испортить (*сов.*), обезобразить (*сов.*)
 forhullet [foj'hudlaø] *a* жалкий, ничтожный
 forhyre [foj'hy'ja] *vt* нанимать (*судовую команду*); — *sig* наниматься (*в судовую команду*)
 forhyring [foj'hy'rej] *-en* наём (*судовой команды*)
 forhyringskontor [foj'hy'reriskon'o'j] *-et, -er* бюро найма морских торговых флота
 forhæng [foj'hæg'] *-et, = 1)* занавеска, гардина, портьера 2) завеса 3) театр, занавес
 forhærde [foj'hej'ds] *vt* ожесточать; — *s* закосить (*сов.*), ожесточиться (*сов.*)
 forhærdelse [fDj'hj'dals,'] *-п* косность
 forhærdet [foj'hj'død] *a* косный; закопелый
 forhøje [foj'ho'jo] *vt* повышать, увеличивать; — *virkingen* усиливать действие (эффект)
 forhøjelse [foj'hai'als] *-л, -ø* повышение
 forhøjning [fDj'hoj'nej] *-en, -er* 1) возвышение; подмостки 2) возвышенность
 forhøre [foj'ho'je] *-et, =* допрос; *trejde grads* — допрос с применением пыток
 forhøre [foj'ho'xal] *vt* допрашивать; — *sig* спрашивать, осведомляться
 forhørs||dommer [foj'ho'js.dom3j] *-en, -e* судебный следователь; — *protokol* [foj'poto'kol'] *-en, -er* протокол допроса
 forhåbentlig [foj'ho'bøndli] *adv* вероятно; *han er — rask* надеюсь, что он здоров
 forhåbning [foj'ho'bner] *-en, -er* надежда; *imod ål* — против всяких ожиданий
 forhåbningsfuld [foj'ho'bnerjsur] *a* исполненный надежд; многообещающий
 forhånd [f'f3j,hon'] *-en 1)* спорт, форхенд, удар справа (*в теннисе*) 2) *карт.* первая рука <> *på* — заранее, вперед; *på — tak!*, *idet jeg på* — *takker* заранее благодарю; *aftalt på* — заранее договорено; *det er på* — *givet* заранее известно
 forhånden [foj'hon'on] *adv* налицо
 forhåndenværende [foj'hon'sn,ve'jano] *a* наличный, данный; *med alle — midler* всеми имеющимися средствами
 forhåndsbetingelse [foj'hon'sbe'je'olsa] *-л, -ø* предварительное условие; — *dom* [foj'dom'] *-men, -me* предубеждение; — *glæde* [foj'glejda] *-л, -ø* радость ожидания; — *kundskab* [foj'kon'ska'p] *-en* предвидение

forhåne¹ [foj'ho'na] *vt* насмехаться, издеваться (*над кем-л., чем-л.*)
 forhånelse [foj'ho'nolso] *-n, -r* насмешка, издёвка
 forhår [foj'ho'j] *-et* вихор, чуб, хоход
 fori [foj'i] *adv* перед, впереди
 forinden [foj'enon] 1. *conj* прежде чем, до того как 2. *adv* до этого, тому назад 3. *prep* перед, до; не позже
 foring [fo:rer] *-en* подкладка
 forivte¹ sig [foj'iv'jo sai] вспылить (*сов.*); приходить в раж, горячиться
 forivtelse [foj'ju'jolsø] *-n* вспыльчивость, горячность; порыв
 forjage¹ [foj'ja'yo] *vt* гнать, выгонять, изгонять
 forjaget [foj'ja'yså] *a* загнанный, замученный, затравленный
 forjagethed [foj'ja'yaåhe'd] *-en* 'загнанность, затравленность
 forjasket [foj'jasgoS] *a* неряшливый, запущенный, захламленный
 forjatte¹ [foj'jeto] *vt* обещать
 forjattede [foj'jedaås] *a: det* — land земля обетованная
 forjættelse [foj'jedolso] *-n, -r* обещание
 fork [fojk] *-en, -e* вилы
 forkalke [foj'kal'go] *vt* превращать в известь; — *si*) облизываться; отвердевать 2) закиснуть (*сов.*)
 forkalkning [foj'kargnerj] *-en med.* обызвестление тканей, склероз; — *af åreter* атеросклероз
 forkam [mer] [fo'kam'o] *-meret, -re* 1) *tex.* форкамера 2) *anat.* предсердие
 forkant¹ [foj'ka't] *-en, -e* старший работник (*на ферме*)
 forkaste¹ [foj'kasdo] *vt* отвергать, отклонять; отказывать (*в чём-л.*)
 forkastelig [foj'kasdsli] *a* недостойный, предосудительный
 forkastelighed [foj'kasdslihe'd] *-en* недостойность, неприемлемость, предосудительность
 forkastelse [foj'kasdsles] *-n, -r* отвод, отклонение; осуждение, порицание; признание недействительным [незаконным]
 forke¹ [foj'ja] *vt* — *op* ворошить (сено)
 forkert [foj'ke'jt] 1. *a* неправильный, ложный; være — på den *relle* быть на ложном пути O hun er på den — *e* side af de fyrrer ей за сорок; få det — *e* ben først ud af sengen встать (*сов.*) с левой ноги 2. *adv* наоборот; превратно, ложно; svare aldeles — отвечать невпопад
 forkile¹ [foj'k'l'a] *vt* заклинивать, забивать клинья; — sig втискиваться, вклиниваться
 forklare¹ [foj'kla'ja] *vt* объяснять, разъяснять
 forklarelse [foj'kla'jolsa] *-n, -r* *cerk.* преобразование (господне)
 forklarende [foj'kla'jons] *a* объяснительный, разъясняющий
 forklaring [foj'kla'rer] *-en, -er* объяснение, разъяснение; afgive [af'ægge] — давать показания; optage *en* — производить опрос; falsk — лжесвидетельство
 forklarlig [foj'kla'li] *a* объяснимый, понятный

forklejn¹ [foj'kla'ne] *vt* умалять, отсчитываться пренебрежительно
 forklejnelse [foj'kla'ne] *-n* умаление, пренебрежение; uden — for ham без умаения его достоинств
 forklog [foj'klo'g] *a: det er lettere at være bagklog end — noel.* = задним умом крепко
 forkudre¹ [foj'kluu'jo] *vt* 1) порить, испортить (*сов.*) 2) путать, перепутать (*сов.*)
 forkudring [foj'klud'rerj] *-en, -er* 1) *med.* 2) путаница, неразбериха
 forklaede I [foj'kls'do] *-r* передник, фартук
 forklaede II [foj'kls'do] *vt* переодеть, маскировать; — sig переодеться, маскироваться
 forklaedning [foj'kle'aener] *-en, -er* *med.* *med.*
 forknyt [foj'knyt] *a* унылый, отчаявшийся; blive — отчаиваться, унывать; gøte-запугивать
 forknytte¹ [foj'knydo] *vt* запугивать; обескураживать; приводить в уныние
 forkobre¹ [foj'kobra] *vt* покрывать слоем меди
 forkogt [foj'kogt] *a* переваренный
 forkomme¹ [foj'kom'o] *vt* *ust.* явиться
 forkommen [foj'kom'an] *a* изможденный, изнуренный; — *af kulde* продрогший да костей
 forkommenhed [foj'kom'snhe'd] *-en* *med.* *med.* запущение, запущенность
 forkorte [foj'kojdo] *vt* укорачивать, сокращать; — *t udgave* сокращённое издание; — *en brøk mat.* сократить (*сов.*) дробь
 forkortelse [foj'kojdoslo] *-n, -r* сокращение
 forkortelsesliste [foj'kojdoslosjesda] *-n, -r* список сокращений
 forkortning [foj'kojdnr] *-en, -er* *su.*
 forkortelse
 forkradse¹ [foj'kraso] *vt* исцарапать (*сов.*), расцарапать (*сов.*)
 forkradset [foj'krasså] *a* исцарапанный, расцарапанный
 forkrome¹ [foj'kro'mo] *vt* хромировать
 forkrop [foj'kro'p] *-ren, -re* передняя часть туловища или туши животного
 forkropret [foj'krom'bod] *a* *med.* *med.* чашный
 forkrænkelig [foj'kreg'goii] *a* *sm.* *fr.* *gængelig*
 forkrænkelighed [foj'krsrj'golihe'd] *-enem.*
 forgængelighed
 forkroblet [foj'kro'bloå] *a* исключенный
 forkrolle¹ [foj'krol'g] *vt* мять, комкать
 forkue¹ [foj'ku's] *vt* умять, приплюснуть, порабощать
 forkuelse [foj'ku'olsa] *-n, -r* *med.* *med.* *med.* притеснение, порабощение
 forkuet [foj'ku'od] *a* умятый, збитый; — *i væksten* задержавшийся в развитии [в росте], недоразвитый
 forkulle¹ [foj'kol'o] *vt* обугливать; — & обугливаться
 forkulning [foj'kol'ner] *-en* обугливание
 forkultur [foj'kulju'j] *-en* *les.* покровная культура, покровное насаждение

forkundskaber [ˈfɔjˈkɔnsgaˈbaj] *pl* первоначальные знания, подготовка
 forkvakle¹ [ˈfɔjˈkvagla] *vt* портить, искажать, коверкать
 forkvakling [ˈfɔjˈkvagleg] *-en* искажение
 forkvikke¹ [ˈfɔjˈkvega] *vt* амальгамировать
 forkynde² [ˈfɔjˈkɔnˈs] *vt* объявлять, провозглашать, обнародовать (*сов.*)
 forkyndelse [ˈfɔsˈkɔnˈsɔ] *-n, -e* объявление, провозглашение, обнародование
 forkynder [ˈfɔjˈkɔnˈɔj] *-en, -e* пророк; проповедник
 forkele¹ [ˈfɔjˈkeˈlg] *vt* баловать, нежить, лелеять
 forkelelse [ˈfɔksˈlalsɔ] *-n* избалованность, изнеженность
 forkelet [ˈfajˈkeˈmdd] *a* избалованный, изнеженный; *en* — unge = маленький сынок
 forkemper [ˈfɔjˈkɛmˈbaj] *-en, -e* борец, поборник; — for freden борец за мир
 forkerlighed [ˈfɔˈksjɪheˈd] *-en* предпочтение, расположение; особый интерес, пристрастие
 forketne¹ [ˈfɔjˈksdrɔ] *vt* объявлять еретиком; han var — t его имя было предано анафеме
 forketring [ˈfɔjˈksdrer] *-en* обвинение в ереси
 forkøb [ˈfɔjˈkɔp] *-et*: komme ngn i — et опередить (*сов.*) кого-л.
 forkøbe¹ [ˈfɔjˈkøˈba]: — sig på*ngt a) переплатить (*сов.*) (за что-л.); б) купить (*сов.*) слишком много
 forkøbsret [ˈfɔjˈkøbsˈret] *-ten* право преимущественной покупки
 forkød [ˈfɔjˈkød] *-et* передняя часть туши
 forkøle¹ [ˈfajˈkøˈlɔ] *vt* простужать; — sig простужаться
 forkølelse [ˈfɔjˈkøˈlɔlsa] *-n, -e* простуда
 forkølet [ˈfɔjˈkøˈlɔd] *a* простуженный; blive — простудиться (*сов.*)
 forkørselsret [ˈfɔjˈkøˈsɔlsˈret] *-ten* автопреимущественное право проезда
 forlæb [ˈfɔjˈlæˈb] *-ben, -der* передняя лапа
 forlade¹ [ˈfɔˈlæˈdɔ] *vt* 1) оставлять, покидать 2) прогнать (*сов.-л., что-л.*); — sig (på) полагаться, рассчитывать (*на*); det kan De — Dem på можете быть уверены
 forladegever [ˈfɔjˈlæˈdɔːˈveːj] *-et, -er* шомпольное ружье
 forladelse [ˈfɔjˈlæˈdɔlsa] *-n* прошение; om — i извинение
 forlade¹ [ˈfɔjˈlæˈbaj] *-en, -e* воен. оружие, заряжающееся д дула
 forladning [ˈfɔjˈlæˈdnɛj] *-en, -er* пыж
 forladthed [ˈfɔjˈlæˈdheˈd] *-en* одиночество, заброшенность, покинутость
 forlag 1 [ˈfɔjˈlæˈy] *-et, = 1* издание 2) издательство
 forlag 11 [ˈfɔjˈlæˈy] *-et, = хим.* конденсатор; ресивер
 forlag 111 [ˈfɔjˈlæˈy] *-et, = мех.* передача (*скорости*)
 forlags[bogh]and [el] [ˈfɔjˈlæˈyːˈboːhˈanˈɔl] *-den, -(e)ler* книгоиздательство; — boghandler [ˈboːhˈanˈɔj] *-en, -e* издатель-книготорговец; — ret [ˈrɛt] *-ten* право издания
 forland [ˈfɔjˈlænd] *-et* 1) прибрежная полоса 2) предгорье
 forlange² [ˈfɔjˈlæˈŋ] *vt* требовать
 forlangende [ˈfɔˈlændˈɛn] *-l, -/*-требование; på — по требованию
 forled [ˈfɔjˈlɛb] *-(d)et, = лингв.* первый компонент (*сложного слова*)
 forlede¹ [ˈfɔˈlɛˈbɔ] *vt* соблазнять, совращать; — til ngt побуждать, склонять к чему-л.
 forleden [ˈfɔjˈlɛˈdɛn] 1. *a* прошлый, недавний; истекший; — dag несколько дней назад 2. *adv* недавно
 forlegen (ˈfɔjˈlæˈfan] *a* 1) смущенный; застенчивый; være — over ngt быть смущенным чем-л. 2) находящийся в затруднительном положении; være — for ngt хотеть чего-л., но стесняться высказать своё желание
 forlegenhed [ˈfɔjˈlæˈfanˈheːu] *-en* 1) смущение; застенчивость; være ngn i — смутить (*сов.*) кого-л. 2) затруднительное положение; hjælpe ngn ud af — en вывести (*сов.*) кого-л. из неловкого положения; hjælpe (*сов.*) кому-л. в трудном положении; være i — for penge испытывать денежные затруднения
 forlem [ˈfɔjˈlɛm] *-met, -ter* зоол. передняя конечность
 forlene¹ [ˈfɔjˈlɛˈnɔ] *vt* (med ngt) 1) исп. жаловать (леном) 2) награждать, одарять (*сов.-л.*)
 forlening [ˈfɔjˈlɛˈnɛj] *-en, -er* исп. пожалование, награждение (леном)
 forlibe¹ sig [ˈfɔjˈliˈbɔːˈsaj] *шутл.* влюбляться
 forlig (ˈfɔjˈliːˈy] *-et, = 1* соглашение; компромисс, сделка; slutte [indgå] et — заключить (*сов.*) соглашение; вступить (*сов.*) в сделку 2) арбитраж
 forlige^{2,1} [ˈfɔˈliːˈy] *vt* улаживать, примирять; — sig, — s примириться; — sig med sin skæbne примириться (*сов.*) с судьбой
 forligger [ˈfɔjˈliːˈgɛːj] *-en, -e* коврик
 forligs[for]handling [ˈfɔjˈliːˈysˈfɔjˈhænˈlɛr] *-en, -er* переговоры об арбитраже; — kendelse [ˈkɛndɔlsa] *-l, -r* решение арбитражной комиссии; — mand [ˈmænd] *-en, -mand* третейский судья, посредник; арбитр; — mægling [ˈmɛːŋlɛŋ] *-en* посредничество; арбитраж; — nævn [ˈnɛːvn] *-et, =* арбитражная комиссия
 forlis (ˈfɔjˈliːˈs] *-et, =* кораблекрушение
 forliste² [ˈfɔjˈliːˈsɔ] 1. *vt* потерпеть (*сов.*) кораблекрушение; skibet forliste судно пошло ко дну 2. *vt* потерять (*сов.*), затерять (*сов.*); jeg har forlist mine briller я потерял очки
 forlods [ˈfɔjˈlɔd] 1. *adv* заранее, преимущественно 2. *a*: — part *юр.* преимущественная доля
 forlokke¹ [ˈfɔjˈlɔkɔ] *vt* соблазнять, прельщать, ллснять
 forlokkelse [ˈfɔːˈlɔːˈgɔlsa] *-l, -го*большение, соблазн
 forlogen [ˈfɔjˈlɔːˈjæn] *a* поддельный, фальшивый; искусственный; forlogne tænder вставные зубы; — hare «фальшивый заяц» (*мисной рулет*)
 forlogenhed [ˈfɔjˈlɔːˈjænhɛː] *-en* фальшь, искусственность

- forlov ifoj'louJ -en разрешение; med — с вашего разрешения [разрешения]
 forlove' [foj'lo'vo] vt обручить (сов.), помолвить (сов.); — sig обручиться (сов.)
 forlovelse [foj'lo'volsa] -n, -г обручение, помолвка; have — н расторгнуть (сов.) помолвку
 forlovelsesring [foj'lo'volsos,ret'] -en, -e обручальное кольцо
 forlover (foj'lo'vai) -en, -e шафер
 forlyd ['foj'ly'dj] -en фон. начальный звук слова [слога]
 forlyde' [foj'ly'ds]: det — г говорят; lade sig — med ngt дать (сов.) понять что-л., наекнуть (сов.) на что-л.
 forlydende [foj'ly'dono] -г молва;
 efter — по слухам
 forlydsriin ['foj'lydsji'm] -et, = lit. аллитерация
 forlygte [f3j,logdo] -n, -e авто передняя фара
 forlyste' [foj'losdo] vt неселить, развлекать; — sig (med ngt) забавляться (чем-л.)
 forlystelse [foj'losdalso] -n, -e удовольствие, развлечение
 forlystelses !branche [foj'losdals9S,bran-
 Jo] -n предпринимательская деятельность, связанная с организацией зрелищ, увеселений для широкой публики; — etablissement [-etablis3.mar] -et, -er см. forlystelsessted; — skat [-,sgat] -ten, -ter налог на увеселительные заведения; — sted [-,sded] -et, -er место развлечения; увеселительное заведение
 forlystelsessyg (foj'losdolsos^xy'v) a жадный до развлечения
 forleg [foj'le'k] -get,= оригинал, источник; прототип
 forlegge' I [foj'legd] vt 1) затерять (сов.), засунуть (сов.) 2) передвигать, перемещать
 forlegge' II [foj'legga] vt издавать (книгу)
 forleggelse [foj'leggaiso] -n, -e перемещение
 forlegger ['foj'legga] -en, -e издатель
 forlegning [foj'legner] -en, -er 1) перемещение, передвижение 2) лагерь, кемпинг
 forlænge' [foj'lerj'a] vt 1) удлинять; продолжать 2) продлевать
 forlængelse [foj'lsrj'olsa] -l, -г 1) продолжение; удлинение 2) продление, отсрочка 3) фон. удлинение (звука)
 forlængelsesledning [foj'lerpskos,ledner], forlængerledning [f3j'lsrj3l,leber] -en, -er удлинительный шнур
 forlens ['foj,ten's] adv вперёд; sidde — i et tog сидеть в поезде по ходу движения
 forløse' sig [fDj'ls'sa saj] заучиться (сов.), заболеть (сов.) от перенапряжения, чрезмерно переутомиться (сов.)
 forløst [foj'le'st] a заучившийся
 forløb [foj'lo'p] -et, = течение, ход (собитий); sygdommens — течение болезни; efter nogle timers — по истечении нескольких часов
 forløbe' [foj'le'bo] vi протекать, проходить; — heldigt хорошо кончиться (сов.); — sig забыться (сов.), поступить (сов.) опрометчиво; — sig mod [over for] ngt обидеть (сов.), оскорбить (сов.) кого-л. в запальчивости
 forløbelse [foj'le'bolso] -n, -e опрометчивость, погрешность; проступок, нарушение (несо-л.); det var en — fra min side я сказал это в запальчивости
 forløben [foj'le'bon] a 1) прошедший, истекший 2) бродячий, сбивавшийся
 forløber [foj'le'boj] -en, -e 1) предшественник 2) вестник, предвестник; предзнаменование 3) передняя лошадь (в упряжке)
 forløfte' sig [foj'lofde'saj] надорваться (сов.); han har — t sig på denne opgave это дело оказалось ему не по плечу
 forløjet ifoj'loj'3b] a изолтавший; лживый
 forløjethed [foj'loj3bhe'd] -en лживость
 forløse' [foj'le'sa] vt книжн. 1) освободить, спасать; избавлять 2) отпускать грехи 3) разрешаться от бремени
 forløser [foj'le'so] -en, -er спаситель
 forløvning [foj'lo'vne] -en, -er 1) освобождение, спасение; избавление 2) опущение грехов 3) разрешение от бремени, рай
 form [foj'm] 1) -en, -er форма; вид, образ; очертания (мн. ч.); i — af... в виде...; for en — s skyld для проформы; vare [fik sig] i — переи. быть в форме 2) -en, -i тек. форма, шаблон, болванка
 formad [foj,maS] -en закуска
 formal [foj'ma'l] a формальный O — e fag точные дисциплины
 formale' [f'i'ma'lo] vt перемальвать
 formalia [fDj'ma'Mia] pi юр. формальности
 formalin [foj'ma'li'n] -en (-et) хим. формалин
 formalisere' [foj'mali'se'jo] vt нормализовать; установить (сов.) официальные отношения
 formalisme [foj'ma'lisma] -n формализм
 formalitet [foj'mali'te't] -en, -er формальность; uden — er без церемоний, просто; en tom — пустая формальность; det er kun en — это всего-навсего формальность
 formand [foj,man'] -en, -mand 1) бригадир, мастер 2) председатель, руководитель; kvindelig — женщина-председатель 3) впереди стоящий (в строю) 4) уст. предшественник
 formandskab [foj'mansga'p] -et, -er 1) председательство 2) правление, руководство
 formandspost [foj'mans,p3st] -en, -er pm председатель
 formane' [foj'ma'no] vt уговаривать, увещивать; наставлять, делать выговор
 formanende [foj'ma'nan] a предупреждающий, увещивающий
 formaning [foj'ma'ner] -en, -er увещивание, уговоры; внушение, наставление, выговор
 formaningsstale [foj'ma'negs'da] -n, -t holde en — for ngt читать кому-л. мораль
 formast [foj,mast] -en, -er мор. фок-мачта
 formaste' sig [foj'masdo'saj] осмелиться, отваживаться
 formastelig [foj'masdali] a нахальный, дерзкий
 formastelighed [fDj'masdalihe'S] -en, formastelse [fo/masdo'lsa] -n нахальство, дерзость

format [foj'ma't] -er, -er формат, размер; i en var et København i mindre — город — описан в миниатюре <> en mand af ~, ~^, незаурядная личность, человек крупно масштаба
 formation [foj'ma/'o'n] -en, -er 1) формация, образование 2) воен. строи, боевой порядок 3) воен. соединение
 formativ [foj'mati'v] а образующий, формирующий, созидательный
 formbar [foj'mba'] а пластичный, податливый
 formbeslaget [foj'mbe^shgdsd] а; — ord *англ.* пароним
 formbred [foj'm,bro'o] -el формовой хлеб
 forme¹ [foj'md] vt 1) образовывать, создавать; hvordan mon hans liv vil — sig? как-то сложится его жизнь? 2) формовать, придавать форму (*чел.-л.*) 3) формулировать — en tanke формулировать мысль
 formedelst [foj'me'dalst] *преп* посредством, при помощи
 formel I [foj'mal] -(e)len, -ler формула
 formel II [foj'mer] а формальный; i — og reel henseende и формально, и по существу
 formelig [ЧэлтэП]; 1. а ферменный, настоящий, истинный 2. *adv* прямо-таки, можно сказать, ферменным образом
 formene¹ I [foj'me'na] vt препятствовать (*чел.-л.*), запрещать
 formene² II [foj'me'no] vt *книжн.* полагать, считать
 formening [foj'me'ner] -en, -er мнение, взгляд; efter min — по моему мнению
 formenlig [foj'me'ndli] а мнимый, предполагаемый, вероятный
 former [foj'ms] -en, -e формовщик
 formere¹ I [foj'me'jo] vt 1) образовывать, формировать, создавать 2) *тех.* формовать, придавать форму; отливать
 formere² II [foj'me'jo] vt увеличивать, умножать; — sig увеличиваться; размножаться
 formering [foj'me'teri] -en, -er увеличение; размножение
 formfast [foj'm,fast] о; — flir твердый воротничок
 formfejl [foj'm,fafl] -en, = 1) формальная ошибка [погрешность] 2) *тех.* брак (*в.лите*)
 formfuld [foj'm,ful] а по всей форме
 formfuldendt [foj'm,ful'end] а совершенный
 formidabel [foj'mi'da'bol] а колоссальный, чудовищный
 formiddag [foj'meda] -en, -e предобеденное время, первая половина дня, утро; om ~en перед обедом, в первой половине дня, утром; i —, i — s сегодня утром; i går ~s вчера утром
 formiddagshjælp [foj'meda'sjel'p] -en приходящая домашняя работница
 formidle¹ [foj'mid'ls] vt посредничать, быть посредником (*в.чел.-л.*)
 formidler [foj'miS'loj] -en, -e посредник
 formilde¹ [foj'mi'Po] vt смягчать; облегчать, ослаблять; унимать (*боль*)
 formildelse [foj'mi'lo] -n смягчение; облегчение, ослабление; уменьшение (*боли*)

formildende [foj'mil'elne] а смягчающий; — omstændigheder *юр.* смягчающие обстоятельства
 formindske¹ [foj'men'sgol] vt уменьшать, убавлять; умалять; — s уменьшаться
 formindskelse [foj'men'sgolsol] -n уменьшение; умаление
 formindskelesord [foj'men'sgolsol] -er, = *спри.* уменьшительное слово
 formilere [foj'mi'le] -л морфология
 formlos [foj'mlo's] а 1) бесформенный, аморфный 2) бесцеремонный, невоспитанный
 formløshed [foj'mlø'she'o] -en 1) бесформенность, аморфность 2) бесцеремонность, невоспитанность
 formode¹ [foj'mjo'e] vt предполагать, думать, ожидать (*чел.-л.*), догадываться (*в.чел.-л.*); intet ladet — at... нет никаких оснований предполагать, что...; der er god grund til at —... есть все основания предполагать...
 formodentlig [foj'mo'oondli] а предположительный, вероятный
 formodning [foj'mo'Onen] -en, -er предположение, догадка; have en — om предполагать; подозревать; min — viste sig at være rigtig моё предположение оправдалось; det har jeg ikke dannet mig nogen — om об этом у меня нет никакого представления
 formøskere¹ [foj'm,sgE:jo] vt придавать причёске нужную форму (*при помощи бритвы*)
 form hskærer [foj'm,sgE:jo] -en, -e ваятель, резчик; — srgog Ksbf'o'y] -er, = особая форма выражения, стиль, манера (*художника, композитора и т. д.*)
 formssag [foj'ms,sa'y] -en формальность
 formstof [foj'm,sd3f] -et, -fer пластик
 formue E'foj'miEd] -n, -g имущество, состояние efter - og lejlighed по мере сил и возможностей
 formuefællesskab [foj'muroj'slasga'p] -er общность имущества
 formuende [foj'mu'ono] а состоятельный, зажиточный
 formuenhed [foj'muranhe'd] -en состоятельность, зажиточность
 formueomstændigheder [foj'miraom,sden'dihe'doj] pl см. formuesomstændigheder; — skat [-,sgat] -ten, -ter поимущественный налог
 formuesomstændigheder [foj'mirasom^den'dihe'doj] pl имущественное положение
 formular [foj'mu'la'] -en, -er формуляр, бланк, образец
 formulere¹ [foj'mi'le] vt формулировать
 formulering [foj'mu'le'reg] -en, -er формулировка
 formumme¹ [foj'mom'o] vt маскировать; — sig маскироваться
 formummelse [foj'morn'olso] -n, -g маскировка
 formynder [foj'møn'ajl] -en, -e опекун
 O lykken er dærmes - дуракам — счастье
 formynderi [foj'møn'ari] -er опекунский совет, опекунство

formynderregning [foj'monajre^e'rer] -en претензия	formuft Hgiftmål [foj'nofd.gifdvmoi] -et = см. formuftparti; - grund [-gšf -en, -e] здоровое соображение
formynderkab [foj'monojsga'p] -et, -er опека	formuftig [foj'nofdi] а разумный, рассудительный, благоразумный
formæle [foj'ms'lo] vt женить; выдавать замуж; — sig вступить в брак	formuftighed [foj'nofdihe'6] -en рассудительность, благоразумие
formaling [foj'me'lerj] -en, -er бракосочетание, свадьба	formuftmæssig [foj'nofdmesij] а разг); ный, благоразумный
formøble [foj'møbla] vt разг. расточать, растрчивать, проматывать	formuftparti [foj'nofdpaj.tr] -et, -esc по расчёту
formørke [foj'mo'go] vt 1) затемнить; затемнять 2) омрачать; —s скрывается, исчезать (о небесных телах)	formuftstridig [foj'nofd.sdri:6i] а легитимный, неразумный, противный здравому смыслу
formørkelse [foj'mo'gols] -л, -e 1) затемнение; светомаскировка 2) астр. затемнение	formuftvæsen [foj'nofd.VE'ssn] -esc -ener разумное существо; — agteskab [foj'dosga'p] -et см. formuftparti
formå [foj'mo] vt 1) быть в силах, быть в состоянии (делать что-л.); alt, hvad huset — i nuet — er kommet, тем и ради 2) (ил нго) побуждать (к чему-л.)	formummet [foj'nom'sa] part II от B-nelisse
formåen [foj'mo'øn] (en) способность, ловкость, умение	formy [foj'ny*] vt обновлять; восстанавливать; освежать
formående [foj'mo'ana] а влиятельный, могущественный	formyse [foj'ny'sisa] -n, -r 1) обман; восстановление 2) возобновление
formåenhed [foj'mo'anhe'å] -en 1) влияние 2) способность, умение	formyret [foj'ny'oj] -en, -e обновитель; восстановитель; новатор
formål [foj'mo'4] -et, = намерение, цель; have til — ставить себе целью	formyret [foj'ny'aa] а 1) обновлении; 2) возобновленный, повторный; med *] kraft с новой силой; en — undersøge повторное исследование
formålløst [fo'mo'lslo's] а бесцельный; — tjening [-,tje:nli] а целесообразный	formægtele [foj'ne'gd] vt отрицать; опровергать (от чего-л.) — sig selv проявить полную самоотверженность; han — i kke sig selv он поступает так, как и следовало от него ожидать; — sig ngt отказывать себе в чём-л.
formålstjenlighed [foj'mo'ls'tje:nlihe-5] -en целесообразность	formægtelse [foj'ne'gd] -n отрицание; i отеченне
formagle [foj'naY'lo] vt 1) прибывать гвоздями 2) делать негодным (оружие)	formægter [foj'ne'gd] -en, -e 1) окривший 2) атеист, безбожник
formagat [foj'na'mat] impf от fornemme	formæret [foj'ne'jod] а очень жадный
formagt [foj'na'qut] -et, -e имя (в отливке от фамилии); de er på — med hinanden они зовут друг друга по имени	formærme [foj'nej'ma] vt обижать, оскорблять
formædet [foj'ne'det] adv вниз; снизу	formærmelig [foj'nej'moli] а обидный, оскорбительный
formædre [foj'ne'dr] vt унижать; — sig унижаться	formærmselse [foj'nej'msisa] -л, -e обид, оскорбление
formærelse [foj'ne'ro'ls] -n, -e унижение	formærmer [foj'nej'maj] -en, -e обидчик, оскорблённый; lad være at spille* не изображай из себя обиженного
formel [foj'ne'm] а 1) благородный, знатный 2) важный, высокопоставленный; spille — важничать 3) отборный; избранный; et — i resultat прекрасный результат	formævnt [foj'ne'vnt] а вышеназванный, (выше)упомянутый
formelighed [foj'ne'mhe'd] -en 1) знатность, благородное происхождение 2) важность, изысканность, высокомерие 3) избранность, исключительность	formoden [foj'ne'ods] а необходимый, требуемый; det er ikke — i это не необходимо; i — i fald в случае необходимости; kun have det mest fornødne иметь только самое необходимое; træffe alle fornødne foranstaltninger принять (сов.) все необходимые меры; det har han ikke — i он в ям] не нуждается
formemme ^{4,5} [foj'ne'm'a] vt чувствовать, ощущать, воспринимать	formødenhed [foj'ne'pø'be'6] -en, -er 1) потребность, нужда; необходимость, необходимость 2) предметы первой необходимости
formemmelig [foj'ne'm'sli] adv преимущественно, главным образом, прежде всего	formøje [foj'no'jo] vt веселить, divertir; — sig (ved, over ngt) развлекаться (чем-л.)
formemselse [foj'ne'm'olsa] -a, -t чувство, ощущение, восприятие; en uklar — смутное предчувствие; have ngt på — и чутя, предчувствовать что-л.	formøjelig [foj'no'jo'li] а весёлый, приятный
formæle [foj'ne'lo] vt никелировать	formøjelighed [foj'no'jo'lihe'd] -en 1) веселость 2) удовольствие
formelning [foj'ne'le'ng] -en никелировка	
formuft [foj'no'ft] -en разум, рассудок; sund — здравый смысл; komme til — образумиться (сов.), поумнеть (сов.); bringe ngn til — образумить (сов.) кого-л.; tage mod — внимать голосу рассудка; det strider mod —en это противно разуму; bruge sin — шевелить мозгами; være ved sin fulde —, være ved sin —s fulde brug быть в здравом уме [рассудке]	

fornøjelse [foj'noj'als^] -л, -е удовольствия, развлечение; finde— i ngt находить удовольствие в чём-л.; en blandet — сомнительное удовольствие; med (største) — ! с (величайшим) удовольствием!; god — ! жажда повеселиться!

fornøjelses Urejse [foj'noj'olsasjajss] -л, -г увеселительная поездка; — tur i-.tu'j] *en, -е увеселительная прогулка, экскурсия

fornejt [foj'nofsd] а весёлый, довольный

forom l'fojom], foromme [foj'omø] *adv* вперёд, впереди

forord [foj'o'] -er, = предисловие <> — brødet ingen trætte *noel.* = счёт дружбы не порчит

forordne¹ [foj'ojdna] *vt* назначать, предписывать, приказывать, распоряжаться

forordning [foi'ojdnei] -en, -er приказ, предписание, распоряжение

foroven [foj'uaan] *adv* наверху; сверху

forover [foj'zuul] *adv* вперёд

forpagt¹ [foj'pagds] *vt* 1) арендовать 2) прибирать к рукам а — bort sлавать в аренду

forpagter [foj'pagda] -en, -e арендатор

forpagtning [foj'pagdner] -en, -er аренда

forpagtnings halgift [foj'pagdnerjs'qugift] *en, -er арендная плата; — forhold [-.fojhoer] *et, -e условия аренды; — tid [-.ti'5] -en, -er срок аренды

forpart [foj'pa]t] -en, -er, forparti [foj'pa]ti*] -et, -er 1) передняя часть (чего-л.) 2) *воен.* головная часть (ракеты) *Бюен.* носовая (передняя) часть (самолёта)

forpasse¹ [foj'pasG] *vt* упускать; опаздывать; — lejligheden упустить (*сов.*) случай; — et tog опоздать (*сов.*) на поезд

forpeste¹ [foj'pesda] *vt* 1) заражать; распространять зловоние 2) отравлять (*существование*)

forpestning [foj'pssdner] -en 1) загрязнение, заражение 2) отравление (*существования*)

forpint [foj'pint] а 1) замученный, истерзанный 2) истощённый (*о земле*)

forpusket [foj'pusgd] а смятый; растрёпанный

forplante¹ [foj'plan'ds] *vt* разводить, размножать; — sig 1) размножаться, плодиться 2) распространяться

forplantning [foj'plandnei] -en 1) разведение, размножение 2) распространение

forplantningsdrift [foj'plandner]s.dreft] -en инстинкт размножения

forplantningsdygtig [foj'plandner]s.dogdi] **Q** способный размножаться

forplantningsevne [foj'plandnerjs^na] -n способность размножаться; — organer [-.orga'no] *pl* органы размножения

forpleje¹ [foj'plæ]o] *vt* снабжать продовольствием; кормить, содержать

forplejning [foj'plæ'ing] -en 1) продовольствие 2) содержание; — en er god питание (здесь) хоршее

forplejningskorps [foj'plæjner]s.kojs] -er *воен.* служба продовольственного снабжения; — udvalg [-.udva'tu] -et, = комитет по снабжению продовольствием; — væsen [-.væson] -(-)net служба продовольственного снабжения

forpligte¹ [foj'plegdo] *vt* обязывать; være — til ngt быть обязанным что-л. сделать; — sig обязаться (*сов.*)

forpligtelse [foj'plegdals] -л, -е обязанность, обязательство; have —г over for ngn иметь обязательства перед кем-л.

forplumre¹ [foj'plom'is] *vt* мешать, путать; производить беспорядок; en — i tankegang путаница в мыслях; hele sagen er blevet — i дело запуталось

forplumring [foj'plom'rer] -en, -er путаница, неразбериха

forpost [foj'pøst] -en, -er 1) *форпост* 2) *воен.* передовой пост; сторожевое охранение, застава

forpost [ffegning [foj'posd.fegdneq] -en, -er бой сторожевого охранения; —kæde [-.kæ:5a] -n, -e позиция сторожевого охранения; — skib Ksgi'p] -et, -e сторожевой корабль; дозорный корабль; — vagt [-.vagt] -en *линей*

forpote [foj'po:do] -л, -г передняя лапа

forpraktikant [foj'pragdi,kant] -en, -er стажёр, практикант

forprøve [foj'pø:vø] -л, -г предварительное испытание; зачёт

forpruning [foj'pøbner] -en *зоол.* прерывание личинки в куколку, окукливание

forprurre¹ sig [foj'pøba sš] *зоол.* окукливаться

forputte¹ [foj'puja] *vt* помешать (*сов.*) осуществлению (чего-л.); расстроить (*сов.*), сорвать (*сов.*) (планы)

forputtelse [foj'pujals] -л расстройство, срыв (планы)

forpustet [foj'pu'sdsd] а запыхавшийся

forpustet[hed [foj'pu'sdaShe'c] -en одышка

forputte¹ [foj'puøb] *vt* прятать, засовывать; — sig пропадать, исчезать; min fylderpen har — i sig моя ручка куда-то запропастилась

forrå [foj'pø] *adv* впереди, спереди

forrang [foj'pø] -en преимущество, привилегия; have — en for иметь преимущество (*перед кем-л.*)

forregne¹ sig [fo'rqj'no saj] просчитаться (*сов.*)

forregnelse [fo'rgj'nslo] -л, -е просчёт

forrente¹ [fo'ren'ds] *vt* платить проценты (*с чего-л.*; — sig 1) приносить проценты 2) окупаться

forrentning [fo'ren'dner] -en 1) уплата процентов 2) приращение капитала

forrest [foj'sst] I, а первый, передний; i den — e linje *воен.* на переднем крае 2. *adv* впереди, вначале

forret I [foj'Et] -ten преимущество, привилегия

forret II [foj'rst] -ten, -ter закуска (*перед обедом*); til — на закуску

forretning [fo'redner] -en, -er 1) дело, сделка; gøre — er заключать сделки 2) магазин, торговый дом; (торговое) предприятие, фирма 3) занятие, ремесло, профессия

forretnings lianliggende [f3'rednegs.anle-gøH3] -/дело; — bestyrer [-.be'dy'joj] -en, -e управляющий; — brev [-.bræ'v] -et, -e деловое (официальное) письмо; — dame [-.dam] -л, -er 1) пролазна 2) секретарша (*разг.*); — drivende Kdrfcvsnal: de — dri-

forsigtighedsregel [foj'segdihedsje'val] *-ellen, -ler* мера предосторожности
 forsigtigpeter [foj'segd'pe'ds] *-en, -e* слишком осторожный человек, перестраховщик
 forsikre¹ [foj'seɡrs] *vt* 1) гарантировать, обеспечивать, страховаться; — sit liv застраховать (*сов.*) свою жизнь 2) уверять, заверить *var* — i om... будьте уверены в...
 forsikring [foj'seɡrer] *-en, -er* 1) гарантия; страхование 2) уверение, заверение
 forsikringsHbevis [foj'seɡreosbe,vi*s] *-et, -er* страховое свидетельство; — matematiker (*сма,ма* [99]) *-en, -e* статистик страхового общества, актуарий; — police [ˈpɔːlɪs] ч.-э. страховой полис; — premie (ˈpreːmɪ) ч.-г. страховая премия; — selskab [ˈsɛlskɑːp] *-et, -er* страховое общество; — væs[en] /ve'san] *-(e)net* страхование
 forsimpler¹ [foj'sem'blo] *vt* 1) упростить 2) опоздать, отгулять
 forsinker¹ [foj'serj'ga] *I. vt* опаздывать, запаздывать 2. *vt* замедлять, затягивать
 forsinkelse [foj'serj'gɔ] *-en, -e* задержка, задержка; замедление, затягивание; indhente en — намеривать упущенное время
 forsinket [foj'serj'gaf] *a* запоздалый, запоздавший; blive — задержаться (*сов.*), запоздать (*сов.*)
 forsine¹ [foj'si'ja] *vt* украшать
 forsinke [foj'si'ter] *-en, -er* украшение
 forskaffe¹ [foj'sgafa] *vt* доставать, добывать
 forskalle¹ [foj'sgal'o] *vt* *сmp.* обвинять
 forskalling [foj'sgarer] *-en* *сmp.* опалубка, обвинка
 forskalle [foj'sgarer] *vt* *сmp.* опалубка, обвинка
 forskansning [foj'sgan'sneg] *-en, -er* воен. оборонительное сооружение полевого типа
 forske¹ [f'ɔːsg] *vi, vt* (*efter ngf*) 1) исследовать 2) *сmp.* расследовать
 forskel [foj'sge] *-en, -e* разница, различие; hvad — er det? какое здесь различие?; til — fra *ngt* в отличие от чего-л.; det er mig uden — мне это безразлично
 forskellig [foj'sge'l'i] *I. a* различный, неодинаковый, разнообразный 2. (*-t*) *adv* различно, по-разному; det ser vi — i på *vi* по-разному на это смотрим
 forskelligartet [foj'sge'l'i,ai'ds&] *a* разнообразный, разнородный
 forskellighed [foj'sge'l'i,ai'ds&] *-en* 1) разнородность 2) разнообразие, многообразие 3) разница, различие
 forskelsafgift [foj'sge'l's,qugift] *-en, -er* пошлина за превышающий норму багаж (*бтаможене*)
 forskende [foj'sgej'sno] *a* испытующий, пытливый
 forsker [foj'sgej] *-en, -e* исследователь; ученый
 forskertse¹ [foj'sgej'sa] *vt* по легкомыслию терять, упускать

forskning [foj'sɡner] *-en, -er* исследование, изыскание
 forskningsinstitutt [foj'sɡner]sensdi,tut] *-et, -er* научно-исследовательский институт; — plan l-.pla'n] *-en, -er* план научных исследований; — raket [ˈraːkɛt] *-en, -er* исследовательская [метеорологическая] ракета
 forskole [f'ɔːj,sgoːla] *-en, -e* подготовительная школа
 forskrift [foj'sɡreft] *-en, -er* 1) образец (*письма*) 2) предписание, наставление
 forskriftsmæssig [foj'sɡreftsmesi] *I. a* предписанный 2. *adv* согласно предписанию, по уставу
 forskrive¹ [foj'sɡri'va] *vt* 1) выписывать; заказывать (*товары*) 2) закладывать, отдавать под залог O — sig til djævelen продать (*сов.*) душу дьяволу
 forskrivning [foj'sɡri'vne] *-en, -er* письменное обязательство; закладная
 forskruet [foj'sɡru'ad] *a* экзальтированный, взбалмошный; взвинченный
 forskrække [foj'sɡreko] *vt* пугать, испугать (*сов.*)
 forskrækkelig [foj'sɡreɡli] *a* страшный, ужасный; det var dog — i! это было ужасно!
 forskrøkkelse [foj'sɡreɡolsa] *-n, -g* *сmp.* ужас <> tage en ende med — плохо кончить (*сов.*)
 forskrøkket [foj'sɡreɡolsa] *a* испуганный
 forskremt [foj'sɡrem't] *a* напуганный, запуганный
 forskubbe¹ [foj'sɡoba] *vt* передвигать, перемещать; — sig передвигаться, перемещаться
 forskud [foj'sɡud] *-det, = аванс; задаток; үл ауыныс**
 forskudsbetaling [foj'sɡu'sbe,ta4eg] *-en, -er* оплата авансом
 forskudsvis [foj'sɡu'svi's] *adv* авансом, в виде аванса [задатка]
 forskyde¹ [foj'sgy'da] *vt* 1) отрезать (*от кого-л.*) 2) сдвигать, перемещать; **sig* сдвигаться, перемещаться; forholdet mellem ind- og udførsel har forskudt sig соотношение между импортом и экспортом изменилось
 forskydelig [foj'sgy'dali] *a* передвижной
 forskydning [foj'sgy'dæ] *-en, -er* передвижение, сдвиг, перемещение
 forskyldt [foj'sgy'l't] *vt* заслужить (*сов.*)
 forskyldt [foj'sgy'l't] *a* заработанный, заслуженный; som — по заслугам
 forskæret¹ I [foj'sge'js] *vt* 1) изрезать (*сов.*), испортить (*сов.*) (*платье*) 2) разбавлять (*вино*)
 forskæret II [foj'sge'ja] *vt* резать мясо (*за столом*)
 forskærerkniv [foj'sge'jai,knrv] *-en, -e* нож для разрезания жаркого
 forskæring [foj'sge'reg] *-en* 1) неправильное разрезание (*ткани, мяса и т. п.*) 2) разбавление водой (*вина*)
 forskærm [foj'sge'jm] *-en, -e* *авто* передний щиток
 forskønne¹ [foj'sɡon's] *vt* украшать; *перен.* приукрашивать
 forskønnelse [foj'sɡon'olsa] *-n, -t* украшение; *перен.* приукрашивание

- forskønnelsesmid|del [foj'sgonslis'as'med'-
3] *-(de)let, -er* 1) косметическое средство
2) *pl* косметика
forskåne- [fDj'sgo'na] *vt* [*foragt*] шадить,
избавлять [*om* чего-л.]
forskånelse [foj'sgo'nalso] *-n* пощада
forslag I [foj'sla'y] *-s*Д — предложение;
stille et —, bringe i — внести (*сов.*) предло-
жение; vedtage [for'kaste] et — принять
(*сов.*) [отклонить (*сов.*)] предложение; gøre
nå et — делать кому-л. предложение,
предлагать что-л. кому-л.
forslag II [fDj'sla'7] *-et* *муж.* форшлаг
forslag III [foj'sla'y]; det er ikke — i
pengene *разг.* никаких денег не хватает;
det er der — i это надолго
forslagen [foj'sla'yan] *a* хитрый, лукавый
forslide¹ sig [foj'sli'åa sa] слишком много
работать, переутомляться
forslidt [foj'sli't] *a* 1) изношенный, по-
тертый 2) избитый, банальный; —e tale-
møder избитые фразы; — vittighed плоская
шутка
"forstuge² sig [foj'slu'(y)ə sa] 1) жадно
есть 2) поперхнуться (*сов.*)
forstugen [foj'slu'(y)ə] *a* жадный
forstugenhed[foj'slu*(y)anhe'd] *-en* 1) об-
жорство 2) жадность
forstæbe sig [foj'sle'bo sa] надорваться
(*сов.*) [*om* работы]
forstå [foj'slo'] I. *vi* хватать, быть до-
статочно 2. *vi* 1) избивать 2) *мор., аа.*
отнести (в сторону) O — tiden убивать
время, бессмысленно тратить время; det stod
mede, så det forstod I ну и штурмило же
тогда!
forstået [foj'slo'ad] *a* избитый; drengen
blev stærkt — ved faldet парень сильно
расшился при падении
forstået [foj'slo'ad] *-en* предвкушение
forståelig [foj'slo'deli] *a* позорный,
постыдный
forståelse [foj'slo'delse] *-l, -g* позор,
бесчестье
forstået [foj'slo'ad] *vi* томиться, из-
нывать, изнемогать; — af tørst умирать
от жажды
forstå [foj'slo'] *vi* пренебрегать (*нём-л.,*
кём-л.), отвергать (*чём-л., како-л.*), отка-
зываться (*от* чего-л., како-л.); —et frier
разг. отвернутый ухажёб
forståkke sig [foj'slo'aga sa] 1) оговорить-
ся (*сов.*) 2) протвориться (*сов.*), пробол-
таться (*сов.*)
forståkkel [foj'slo'aga] *-n, -t* оговорка
forståvæ [fDj'snyj'ja] *vi* сужать; — sig
сужаться
forståvring [foj'snu'retj] *-en, -er* суже-
ние; — af spræget *мед.* сужение пищевода
forståldet [foj'slo'ada] *a* *разг.* промотав-
шийся
forståmper [foj'slo'maj] *-en* начало лета
forståne [foj'slo'na] *vi* мирить, примирять;
— sig мириться, примиряться
forståner [foj'slo'na] *-en, -e* миротворец
forståning [foj'slo'ne] *-en* 1) примирение,
умиротворение, усношение 2) *пол.* искуп-
ление
forståningspolitik [foj'sonertj'poli,tik] *»ken*
политика примирения
forstånlig [foj'slo'nli] I. *a* покладистый,
сговорчивый 2. (*-l*) *adv* примирительно,
успокоительно
forstånlighed [foj'slo'nlihe'd] *-en* 1) при-
мирение, умиротворение 2) примиренчество
forståoren [foj'slo'jan] *a* *разг.* наглый, дер-
кий, разбитной
forståorg [foj'slo'jo] *-el* забота, попечитель-
ство, обеспечение; social — социальное
обеспечение
forståove sig [foj'slo'y'a sa] *jem.* проспать
(*сов.*)
forståovet [foj'slo'y'ad] *a* заспанный, сонный
forståpand [foj'slo'pan] *-er, =* упряжка (*ло-
шадей*)
forståpil [foj'slo'pil] *-let, =* *муж.* прелюдии;
увертюра; *театр.* пролог (*тж. перен.*)
forståpilde² [foj'slo'pil'de] *vi* упускать, терять;
не использовать (чего-л.)
forståpildt [foj'slo'pil'dt] *a* упушенный, по-
тертый
forståpiste² sig [foj'slo'pil'sta sa] объедаться
forståpist [foj'slo'pil'st] *a* 1) объевшийся 2) а-
жиревший
forståspring [foj'slo'sbrerj] *-et, =* преимуще-
ство; beholde —et сохранить преимущество;
gå — for når опередить (*сов.*) кого-л.; du
må give mig — дай мне фору
forståpændt I [fDj'slo'sben't] *a* впряжённый
forståpændt II [fDj'slo'sben't] *a* *тех.* напряжён-
ный (*о материалах*); — beton напряжённый
бетон
forstård [foj'slo'da] *-en, -steder* предместье,
пригород
forstårdstrafik [foj'slo'dad'strafik] *-en* три-
городное сообщение
forstård [foj'slo'dan] *-en* 1) ум, разум;
være [gå] fra —en сойти (*сов.*) с ума, пме-
шататься (*сов.*); det går over min — до
выше моего понимания 2) смысл, поня-
ние; i en vis — в известном смысле; i sig-
lig — в собственном смысле слова; i figurig
— в переносном смысле; i dobbelt — в пря-
мом и переносном смысле; i bogstaveligste
— в самом буквальном смысле; i strengeste
[videre] — в самом узком [широком]
смысле 3) понимание дела; have — på sig
смыслить в чём-л.; понимать толк в чём-л.;
du taler, som du har — till ты говоришь
так, как будто ты в этом что-либо охва-
дишь!; det har han ingen — på он ничего
в этом не смыслит
forstårdet [foj'slo'dan'oj] *-en, -e* заведую-
щий, управляющий, директор
forstårdig [foj'slo'dan'di] *a* умный, раз-
ный, понятливый
forstårdighed [fDj'slo'dan'dihe'd] *-en* ум,
здравый смысл
forstårdsmenneske [foj'slo'dan'men'sge] *a*
здоровомыслящий человек; человек, не
лишённый здравого смысла
forstårdsmæssig [foj'slo'dans'mesi] *adv* ра-
зумно, рационально
forstårdelse [foj'slo'da'vols] *-n, -e* *град.*
преставка, префикс
forstård [foj'slo'dy'ny] *-en, -e* *мор.* фреши-
вень
forstårdbetjent [foj'slo'dbe,tjøn't] *-en, -e* де-
журный; — elev [-e,le'v] *»en, -er* обучающийся
лесному делу

- forstemme² [foj'sdsm'o] *vt* 1) расстраи-
вить (*инструмент*) 2) расстраивать, огор-
чить
- forstemmende [foj'sdem'sns] *a* приводя-
щий к плохое настроение
- forstemt [foj'sdem'ti] *a* 1) расстроенный
(*об инструменте*) 2) огорчённый, расстрб-
ованн
- forstemthed [foj'sdsm'dhe'd] *-en* 1) разно-
голосица 2) плохое настроение
- forstene¹ [foj'sde'no] *vt* 1) превратиться
в камень, окаменеть (*сов.*) 2) оцепенеть
(*сов.*)
- forsteneelse Uoj'sde'nolsa] *-n* 1) окамене-
ние 2) оцепенение
- forstening [fDj'sde'nei] *-en, -er* окамене-
лось
- forstikke⁴ sig [foj'sdego sa] затеряться
(*сов.*), потеряться (*сов.*); brevet ta have
forstikkets sig mellem papiretne письмо,
шверное, затерялось среди бумаг
- forstille¹ sig ff'j'sdero sa] притворяться,
прикидываться, симулировать
- forstillelse (foj'sderalsoj *-n, -r* притвор-
ство, хитрость, симуляция
- forstilt [foj'sdert] *a* лицемерный, при-
творный, напускной
- forstmandnojsd'an'J *-en, -mand* лесник
- forstokkelse [foj'sdogolsa] *-n* см. for-
stokkethed
- forstokket [foj'sdogad] *a* чёрствый; за-
коренный, закоренелый
- forstokkethed [foj'sdogoähe'd] *-en* чёр-
ствость; закоренелость; упрямство
- forstoppe¹ [foj'sdoba] *vt* закрывать, за-
купоривать; | en — t strømpe заштопанный
чулок
- forstoppelse [foj'sdDbolsa] *-n, -r* 1) засо-
рочие 2) (*мед.*) закупор
- forstrand [foj'sdran'] *-en, -e* взморье
- forstrække [foj'sdrego] *vt* 1) вывихнуть
(*сов.*) (*сустава*); растянуть (*со?*). (*мышцу*
и т. п.) 2) одолжать, ссужать, авансиро-
вать; — ngn med penge ссужать кому-л.
Далее
- forstrækning [foj'sdregne] *-en, -er* 1) вы-
ход растяжение 2) ссудения, денежная по-
мощь
- forstation ('fDj'sdsda, o'n] *-en, -er* де-
сованная станция
- forstudie [foj'sdu'dio] *-n, -r, forstudium*
ffj'sdu'diom] *-et, -er* подготовительная
работа
- forstue [foj'sdaa] *-n, -e* передняя
- forstuevale [foj'sdu'vælo] *-n, -e* ла-
сонец
- forstumme¹ [foj'sdom'o] *vi* 1) замолчать
2) онеметь (*сов.*) (*от удивления и т. п.*)
- forstuve¹ [foj'sdu'(v)o] *vt* растянуть
(*связку*)
- forstuvning [faj'sdu'vne] *-en, -er* *мед.*
растяжение
- forstvidenskab [foj'sd,vid'nska'p] *-en*
лесоводство (*наука*); — væs] en [-,V'e's3n]
(*есть*) 1) лесоводство 2) лесное ведомство
- forstykke ffo'sdoga] *-t, -e* перёд, перед-
няя часть, передняя сторона
- forstyre¹ [bj'sduj'o] *vt* мешать (*каму-
либу); беспокоить, расстраивать; ikke lade
sig — не давать сбить себя с толку, не
- отвлекаться; — en radioudsendelse глушить
радиопередачу; må jeg — Dem et øjeblik?
разрешите Вас побеспокоить
- forstyrrelse [foj'sdyj'oisa] *-n, -e* помеха;
беспокойство; atmosfæriske — г атмосферные
помехи; radio — г радиопомехи
- forstyrende [foj'sdyj'anoj] *a* мешающий,
отвлекающий, сбивающий с толку
- forstyrrer [foj'sdyj'za] *-en, -e* наруши-
тель (*порядка*); смутьян (*разг.*)
- forstyret [foj'sdyj'oo] *a* 1) расстроенный
2) помешанный; være — i hovedet быть
не в своём уме
- forstærke [foj'sdsj'ga] *vt* усилить уве-
личивать; подкреплять
- forstærker [foj'sdEj'goj] *-en, -e* радио-
усилитель
- forstærkeranlæg [foj'sdejgo^anls'k] *-get,*
= звукоусилитель; — lampe [-,la'tæ] *-n,*
— г, — søg [-,l'æ] *-en,* = усилительная радио-
лампа
- forstærkning [foj'sdejnøj] *-en, -er* усиле-
ние; подкрепление; soldat i — en резервист
- forstærkningstropper [foj'sdejnøjs, trD-
vøl] *pl* *воен.* войска усиления [подкрепле-
ния]
- forstævne [f3j, sde'u'n] *-en, -e* см. forstavn
- forstøde¹ (foj'sdo'Qa] *vt* отталкивать;
отпергать, изгонять
- forstørre¹ [foj'sdoj'o] *vt* увеличивать;
— et fotografi увеличить (*сов.*) фотографию
- forstørrelse [foj'sdoj'olso] *-n, -e* увели-
чение
- forstørrelsesglas [fDj'sdoj'olso, glas] *-set,*
= увеличительное стекло, лупа
- forstøve¹ [foj'sde'vo] *vt* распылять
- forstøver [foj'sdo'vø] *-en, -e* пульвериза-
тор
- forstøvning [fDj'sde'vne] *-en* распыле-
ние
- forstå¹ (foj'sdo] *vt* понимать; — sine
ting знать своё дело; lade ngn — at... дать
(*сов.*) кому-л. понять, что...; det — sig
поятно, конечно, разумеется; det — sig
(af sig selv) это самб собой разумеется;
— sig på ngt понимать что-л.; разбираться,
знать толк в чём-л.; hvad — s derved?
что под этим подразумевается?, как это
понимать?
- forståelig [foj'sdo'ali] *a* понятный; gøre
ngn ngt — объяснить (*сов.*), растолковать
(*сов.*) кому-л. что-л.
- forståelighed (foj'sdo'olihe'd] *-en* понят-
ность
- forståelse [bj'sdo'olso] *-n* понимание,
сочувствие; leve i god — med ngn жить
в ладу с кем-л.; komme til — договориться
(*сов.*); der var en hemmelig — mellem dem
между ними существовал тайный стговор
- forståelsesfred [foj'sdo'olsosj'fred] *-en* мир-
ная договорённость
- forstående [foj'sdo'ona] *a* понимающий,
соучастующий
- forsukre¹ [foj'sogra] *vt* хим. превращать
в сахар
- forsulten [fDj'sul'dan] *a* голодный, изго-
лодавшийся
- forsumpe¹ [foj'som'ba] *vi* 1) заболачивать-
ся 2) погрязнуть (*сов.*) (*в'ни-л.*); опустить -
ся (*сов.*)

- forsumpning [fɔdʒ'som'bner] -en заболочивание
- forsvat [fɔj'sva'j] -er 1) защита; tage i — взять (сов.) под защиту; til hans — в его защиту 2) оборона
- forsvare [fɔj'sva'jə] ut 1) защищать; det er ikke til at — это недопустимо; — en doktogthandling защищать докторскую диссертацию 2) оборонять; — sig защищаться; обороняться
- forsvarer [fɔj'sva'jə] -en, -e 1) защитник; обороняющийся 2) юр. защитник, защита
- forsvarlig [fɔj'sva'jli] a 1) могущий быть оправданным 2) солидный, сильный 3) ответственный
- forsvarsforstaller [fɔj'svajsən,sdardɔj] pl оборонительные мероприятия; — chef [f.,/c'j] -en, -er командующий вооруженными силами (страны) (в Дании); — evne [f.,y'nə] -l, -r обороноспособность; — jager [f.,jæjə] -en, -e истребитель-перехватчик; — linie, —linie [f.,li'niə, -li'njə] -n, -r линия обороны
- forsvarslos [fɔj'svajslə's] a беззащитный
- forsvarsmidjel [fɔj'svajs.med'ol] - (de)-let, -ler средство обороны; — minister [f.,mi'nistɔr] -en, -er министр обороны; — ministerium [f.,mini,sde'triəm] -et, -er министерство обороны; — plan [f.,plə'n] -en, -er план обороны; — sag [f.,sə'y] -en вопрос обороны (страны); — stand [f.,sdən] -en; sætte i — stand подготовить (сов.) к обороне; — tale [f.,tələ] -n, -r защитительная речь; — vidne [f.,viðnə] -r свидетель защиты; væslen [f.,ve'sən] -et/net система национальной обороны; — våben [f.,vø'bon] -et, — оборонное оружие
- forsvedt [fɔj'svet] a испотевший, потный
- forsvinde [fɔj'svɛn'ə] vt исчезать, пропадать; — som dug for solen исчезнуть, как роса от солнца; ^ исчезнуть, как дым от лица огня; — sporløst исчезнуть (сов.) бесследно
- forsvindende [fɔj'svɛn'əno] a 1) исчезающий, пропадающий 2) ничтожный, минимальный
- forsvindingsnummer [fɔj'svɛnɛns.nɔm'ɔj] -et; lave et — исчезнуть (сов.), испариться (сов.)
- forsvoret [fɔj'svɔr'jə] a подулявший, подвыпивший
- forsvunden [fɔj'svɔn'ən] a 1) исчезнувший, пропавший 2) минувший
- forsværg[e] [fɔj'svɛ'jə] vt клятвенно отрицать; jeg ville have forsvoret at det kunne ske я бы поклялся, что это не может случиться; man skal ingenting — ni за что нельзя поручиться
- forsværgelse [fɔj'svɛ'jə] -l, -e клятва, заклинание
- forsyn [fɔj'sy'n] -er судьба, рок; провинение; det er vanskeligt at agere — for andre за других решать трудно
- forsynde [fɔj'sy'nə] sig [fɔj'sy'nə] sig (mod sig) согрешить (сов.) (против чего-л.) совершить (сов.) проступок
- forsyndelse [fɔj'sɔr'l'ɔlso] -l, -r прегрешение, грех
- forsyne [fɔj'sy'nə] vt снабжать, обеспечивать; — ngn med penge снабжать кого-л. деньгами; forsyn Dem! кушайте!, утошайтесь!; jeg er forsynet! спасибо, я уже взял (опре. употребл.)
- forsyning [fɔj'sy'nɛr] -en, -er 1) снабжение, обеспечение 2) запас
- forsyningsminister [fɔj'sy'nɛrsmi'nistɔr] -eren, -er министр снабжения; — ministerium [f.,mini,sde'triəm] -et, -er министерство снабжения; — system [f.,sy,sde'm] -et, -r система снабжения; - tropper [f.,trɔbɔj] войска снабжения и транспорта; — væksten [f.,ve'stən] -et/net служба снабжения (пыл.)
- forsynlig [fɔj'sy'nli] a предусмотрительный
- forsynlighed [fɔj'sy'nlihe'd] -en предусмотрительность
- forsyre [fɔj'sy'jə] vt хим. окислять; подкислять
- forsyring [fɔj'sy'terj] -en хим. окисление; подкисление
- forsæbe [fɔj'ss'βə] vt хим. омылять (жир)
- forsæde [fɔ'fɔ'seido] -, -r 1) преднее оденое 2) председательство; føre [havel -t] председательствовать; under — af под председательством
- forsænke [fɔj'sɛr'gə] vt погружать; юпить
- forsænkning [fɔj'ssɛr'gneri] -en, -er 1) углубление 2) лок, трюм
- forsæson [fɔj'ssɛ,sɔg] -en начало сезона
- forsæt [fɔj'sɛt] -et, -ter намерение; med — намеренно, с умыслом; fatte det — (at) принять (сов.) решение; vejen til helvede er brolagt med gode —ter поэт. дорога в ад вымощена благими намерениями
- forsæthed [fɔj'sɛdhe'd] -en преднамеренность
- forsættig [fɔj'ssɛtli] a преднамеренный, с умыслом; — t drab преднамеренное убийство
- forsætte [fɔj'ssɛt] vt 1) перемешать (по должности) 2) сносить (течение) 3) мотать
- forsæt [fɔj'sɛt] væksten задерживаться в росте
- forsættelse [fɔj'ssɛt'sɛ] -l, -гперемешивание
- forsøde [fɔj'sø'də] vt подслащивать
- forsøg [fɔj'sø'y] -et, = 1) попытка; ved første — при первой попытке; et — på mord покушение на убийство 2) проб; испытание, опыт, эксперимент
- forsøge [fɔj'sø'jə] vt испытывать, пробовать; — sin lykke попытать (сов.) счастья; — sig som digter пробовать писать стихи
- forsøgsballon [fɔj'søys'baljɔŋ] -en, -r пробный шар (мж. перен.); — dyr [f.,dyr] -et, = подопытное животное; — flyvemaskine [f.,flyvɔ'maski'nə] -n, -r опытный образец самолета; — gård [f.,gø'r] -en, -e опытное хозяйство; — kanin [f.,kə,ni'n] -en, -er опытный кролик (мж. перен.); — mark [f.,mɛrk] -en, -er опытное поле; -station [f.,stə,ʃi'ɔn] -en, -er опытная станция; -teater [f.,te,ə'te,ə] -et, -er экспериментальный театр
- forsøgsvis [fɔj'søys'vis] adv экспериментально, опытным путем
- forsøve [fɔj'sɔrvə] vt серебрить
- forsølv(ning) [fɔj'sɔrv(n)ɛr] -en серебрение

- forsømme [foj'som'o] *vr* 1) упускать; запускать; *det ene skal [må] gøres, det andet ikke — s nosi*, делая одно, не запускай другое 2) пропускать (*урок*)
 forsømmelig [foj'som'sli] *a* небрежный, неряшливый, халатный
 forsømmelighed [foj'som'olihe'd] *-en* небрежность, неряшливость, халатность
 forsummelse [foj'som'slss] *-л, -e* 1) упущение, оплошность 2) неявка, прогул
 forsomt [foj'som't] *a* запущенный, заброшенный, безпризорный
 forsmthed [foj'som'dhe'd] *-en* запущенность, заброшенность
 forserge [foj'soj'Ya] *vr* 1) содержать, иметь на иждивении, кормить 2) снабжать
 forsergelse [foj'soj'yals9] *-л* снабжение, обеспечение
 forserger [foj'soj'oj] *-eny, -e* кормилец
 forsåle [foj'so'lo] *vi* подшивать [подбивать] подметки
 forsvådt [foj'so'vit] *adv* поскольку, насколько; *kun —* только при условии
 forti [fojt] *-et, -ee voen*, форт, укрепление
 fort II, [fojt] *adv*; videre — вперед
 fortabs² [foj'ta'bo] *vi* терять; — *s* потерять (*сов.*), теряться; — *sig* углубляться; — *sig i gisninger* теряться в догадках
 fortabelse [foj'ta'balsø] *-л, -r* 1) потеря, промах 2) *verk*, осуждение на вечные муки; *den evige —* вечные муки
 fortabt [foj'ta'bt] *a* 1) потерянный, погибший; заблудший; give (*sig*) — признать (*сов.*) себя побеждённым; *den — e søn bibel*, блудный сын 2) пропавший без вести
 fortage¹ sig [fojtabs s'j] исчезать, расцениваться, проходить; *det — r sig nok!* это пройдет
 fortale I [foj'ta:lə] *-л, -e* предисловие; вступление
 fortale² II [foj'ta:Ma] — *sig sm.* forsnakke
 sig
 fortalelse [foj'ta'lalsə] *-н, -e* оговорка
 fortaler [foj'ta:lə] *-en, -e* ходатай, заступник; покровитель
 fortand [foj'tan] *-en, -lender* передний зуб, резец
 fortegn [foj'tej'n] *-et, =* 1) знак 2) *муз.* ключ
 fortegne¹ [foj'tej'no] *vr* неверно рисовать
 fortegnelse [foj'tafnalsə] *-л, -r* список, реестр; каталог; опись
 fortegnning I [foj'tej'ner] *-en, -er* образец, модель
 fortegnning II [foj'tej'ner] *-en, -er* 1) неверный рисунок [чертёж] 2) искажение
 forterpiano [foj'do'pjano] *-et, -er* фортепиано
 forterpet [foj'tsjbəb] *a* избитый, пошлый
 fortid [foj'ti'd] 1) *-en* прошлое, былое; *lad os glemme — en, lad — en hvile* не будем говорить об этом, забудем это 2) *-en, -er* эрам, прошедшее время
 fortidig [foj'ti'si] *a* 1) прошлый, прошедший 2) устаревший, вышедший из моды, допотопный
 fortids [foj'tids, fimer] *aj] pi* древности; остатки старины; — *minder* [-тени] *pi* памятники старины
 fortie^{1,4} [foj'ti'a] *vr* замалчивать, обходить молчанием; умалчивать (*о чём-л.*)
 fortielse [foj'ti'dlss] *-л* замалчивание, умалчивание
 fortiifikation [fojtifika'o'n] *-en, -er* *voen*, укрепление, фортификация
 fortill [fojtɛl] *adv* впереди, спереди
 fortillfelde [fojtɛl'fɛdɛ] = прецедент;
 uden — беспрецедентный
 fortinne¹ [foj'ten'o] *vr* лудить
 fortinnet [foj'ten'ad] *a* лужёный <>
 fortinnede øjne мутные [«оловянные»] глаза
 fortinning [foj'ten'eg] *-en* лужение, ползула
 fortjene² [foj'tje'na] *vr* 1) заслуживать; *det — r at bemerkes* стоит [следует] отметить 2) зарабатывать; — *sit brød* зарабатывать себе на хлеб
 fortjeneste [fojtjɛ'nasdo] *-л, -r* 1) зарплата; *efter —* по заслугам; *regne sig til —* ставить себе в заслугу 2) заработок, доход
 fortjenstfuld [fojtjɛnsd'fuld] *a* достойный; похвальный; заслуженный
 fortjenstmedalje [fojtjɛnsdme,daljə] *-л, -e* медаль за заслуги (*датская медаль, учреждённая в 1845 г.*)
 fortjent [foj'tje'nt] *a* заслуженный; *surt —* заработанный тяжким трудом; *en vel — hvile* заслуженный отдых
 fortløbende [foj'lø'bɛnɔ] *a* продолжающийся, непрерывный; — *numre* номера по порядку
 fortolde¹ [foj'tol'o] *vr* облагать пошлиной
 fortoldning [foj'torner] *-en, -er* 1) обложение пошлиной 2) таможенный досмотр
 fortolke¹ [foj'tor'ko] *vr* толковать, разъяснять, излагать
 fortolker [foj'tol'goj] *-en, -e* толкователь (*закона и т. н.*)
 fortolkning [foj'tol'gnerj] *-en, -er* толкование, разъяснение; изложение
 fortone¹ sig [foj'to'ns sɔj] неясно вырисовываться, сливаться; исчезать
 fortove [foj'to'v] *-en, -e* тротуар, панель
 fortovsilmalet [fojtɔks,malal] *-en, -e* художник, рисующий на тротуаре; — *restaurant* [-rɛksdo,rar] *-en, -er* открытый ресторан, ресторан на открытом воздухе [на улице]; — *ret* [-,ret] *-en* *enec*, преимущественное право прохода
 fortrampet [foj'tram'bad] *a* затоптанный
 fortrappe [foj'trapɔ] *-н, -e* парадная лестница
 fortravlet [foj'trQyMsd] *a* замученный> затравленный
 fortrin [foj'trin] *-n)et, =* преимущество; предпочтение; привилегия; give *ngn — net* оказывать кому-л. предпочтение; *enhver har sine — u* каждого есть свой хорошие стороны
 fortrinlig [foj'tri'ni] *a* превосходный, отличный
 fortrinlighed [foj'tri'nihe'u] *-en* превосходство
 fortrinsret [foj'trinsjd] *-en* преимущественное право
 fortrinsvis [foj'trinsvi's] *adv* по преимуществу, преимущественно; предпочтительнее
 fortrold¹ [foj'tro:ra] *vi sm.* fortrulle
 fortrolig [foj'tro:Mi] *a* 1) доверительный.

интимный; stå på en — fod med ngn быть в дружеских отношениях с кем-л. 2) секретный, не подлежащий оглашению; en — meddelelse сообщение, не подлежащее оглашению; »—« «секретно» (написано на документах); »strengt — «строгое секретно» (написано на документах) 3) (med ngt) знакомый (с кем-л.), посвященный (во что-л.); han er godt — med sit arbejde он хорошо знает свою работу

fortrolighed [fo'tro'lihe'd] -en 1) доверительность; конфиденциальность; i — по секрету, доверительно 2) близость, интимность

fortrop [fo'tro'p] -ren, -re авангард, передовой отряд

fortrudt [foj'tru'dt] part II om fortryde fortryde⁴ [foj'try'o'o] vt (со)жалеть (о чем-л.), каяться, раскаиваться (в чем-л.)

fortrydelig [foj'try'doll] a огорченный, раздосадованный

fortrydelse [foj'try'dolse] -n 1) досада, раздражение 2) раскаяние

fortryk [foj'trøk] -ket, = пошур. 1) корректурный оттиск 2) сигнальный экземпляр

fortrykt [foj'trøkt] a угнетённый; sidde i — kår находиться в стеснённых обстоятельствах

fortrylle¹ [foj'try'l'a] vt 1) заколдовывать 2) очаровывать, пленять

fortryllelse [foj'try'Polso] -n 1) колдовство 2) очарование

fortryllende [foj'try'l'ana] a очаровательный, пленительный, волшебный

fortrød [foj'trø'd] (en) вред, повреждение; зло; gøre ngn — обидеть (сов.) кого-л.; komme i — попасть (сов.) в беду; han gør ikke en kat - ^ он и мухи не обидит

fortrædelig [foj'trø'del] a 1) злой, сердитый, раздражённый 2) обидный, досадный

fortrædelighed [foj'trø'del'he'd] -en, -er 1) досада, раздражение 2) неприятность

fortrædige¹ [foj'trø'dia] vt 1) огорчать 2) надоедать, раздражать

fortrædigelse [foj'trø'digelse] -n, -e 1) обиды; оскорбление 2) раздражение

fortræt [foj'trø't] a одревесневший

fortræffelig [foj'trø'foli] a превосходный, отличный

fortræk [foj'trøk] -ket, = первый ход (в шахматной игре)

fortrække¹ [foj'trø'ke] 1. vt удаляться 2. vi искажать; морщить, кривить (лицо); uden at — en mine глазом не моргнуть

fortrækning [foj'trø'ke'ni] -en, -er искривление, -искажение; гримаса

fortræksgardin [foj'trø'kse'gɑ:dɪn] -en, -er раздвижные гардины, раздвижной занавес

fortrængte¹ [foj'trø'ŋte] vt вытеснить, оттеснить

fortrængelse [foj'trø'ŋse] -n вытеснение, оттеснение

fortrød [foj'trø'd] impf om fortryde

fortrøste sig [foj'trø'ste] vt утешиться, успокаиваться; верить себя

fortrøstning [foj'trø'st'ni] -en вера; утешение, надежда

fortrøstningsfuld [foj'trø'st'ni'fuld] a исполненный верой; утешительный, обнадеживающий

fortsat [foj'd.sɑt] a постоянный, непрерывный

fortsætte¹ [foj'd.sɑ'de] vt, vi (med sig) продолжать (что-л.); — s продолжаться, возобновляться

fortsættelse [foj'd.sɑ'delse] -n, -e продолжение; — følger продолжение следует

fortsættelseskursus [foj'd.sɑ'delse'ku:rsus] -en, -e курсы повышения квалификации; — skole t.-sgo:9] -n, -e школа для взрослых

fortudet [foj'tu'ðet] a заплаканный

fortumlet [foj'tom'la'o] a: — i hovedet сбитый с толку

fortuna [foj'tuna] (en) 1) удача, счастье 2) судьба, фортуна; fru — stod ham bi судьба ему улыбалась

fortunge [foj'tu'ŋe] -n, -r передняя часть языка

fortvivle¹ [foj'tvi'vle] vt приходить в отчаяние, отчаяваться; det er til at — om от этого можно прийти в отчаяние

fortvivlelse [foj'tvi'vlelse] -n отчаяние; bringe ngn til — доводить кого-л. до отчаяния

fortvivlet [foj'tvi'vlet] a отчаянный, безнадёжный; отчаявшийся

fortykke¹ [foj'ty'ke] vt 1) сгущать, дуть густым 2) уплотнить

fortykkelse [foj'ty'kelse] -n, -e 1) сгущение 2) уплотнение

fortynde¹ [foj'tø'n'de] vt разбавлять, рыхлить, разводить; разрежать

fortyndelse [foj'tø'n'delse] -n разведение, разрежение; разрежение

fortynder [foj'tø'n'der] -en, -e, fortynder-væske [foj'tø'n'der'væske] -n, -e рыхлитель

fortynding [foj'tø'n'ding] -en, -er см. fortyndelse

fortynde¹ [foj'ty'nde] vt онемечивать

fortyngning [foj'ty'ng'ni] -en онемечивание

fortælle¹ [foj'tæ'le] vt рассказывать, повествовать, сообщать; man — r, det — s ходят слухи, говорят * — igen пересказывать

fortællende [foj'tæ'le'nde] a: et — dig эпическая поэма; — måde грам. извинительное наклонение

fortæller [foj'tæ'le'r] -en, -e писатель-прозаик; рассказчик

fortælling [foj'tæ'le'ring] -en, -er повествование, рассказ

fortænke¹ [foj'tæ'ŋke] vt: det kan jeg ikke — ham i в этом я его не могу винить, в этом я его понимаю

fortænkt [foj'tæ'ŋkt] a задумчивый, погружённый в размышления

forterre¹ [foj'tæ're] -n, -e театр, кулисный занавес

fortære¹ [foj'tæ're] vt потреблять, пощипывать; Ыедасть; — spruzzathes (ометалле); — s af sorg разг. убиваться

fortæring [foj'tæ're'ring] -en, -er пища; питание; have fri — иметь бесплатный стол

fortærsket [foj'tæ're'sket] a избитый, пыльный

fortætning [foj'tæ't'ni] -en, -er сгущение, конденсация; сжатие, уплотнение

fortætte [foj'teda] *vt* сгущать, конденсировать; сжимать, уплотнять; концентрировать
 fortættelse [fDj'tedalsa] *-n, -e* см. fortætning
 fortøje [foj'toj'o] *vt мор.* швартовать(ся); крепить тросами
 fortøjning [foj'toj'ner] *-en, -er мор.* швартов
 fortømme [foj'toj'na] *vt* сердить, злить; ~х сердится, злится
 fortømelse [foj'toj'nalso] *-n* злоба, озлобленность
 fortørre [foj'toj'z] *vt* сушить, высушивать; ~с высушать, засыхать
 forud [fojud] *adv* вперёд, заранее; være for sin tid быть впереди своего времени; være to mil — for ngn опередить (сов.) кого-л. на две мили
 forudane¹ L'f3ju5,a'na] *vt* предчувствовать
 forudanse [fojud'a'nalso] *-n, -e* предчувствие
 forudberegne¹ [foju5be,rqj'no] *vt* заранее рассчитывать
 forudbestemme² [foju5be,sdenTal] *vt* предопределить, решать заранее, предназначать
 forudbestemmelse [fojudbe'sdem'olsa] *-я, -г* предопределение, предназначение
 forudbestemt [fojudbe,sdem4] *a* предопределённый, предрешённый; предназначённый
 forudbestilling [fojudbe,sdereg] *-en, -er* предварительный заказ
 forudbetale¹ ПэлидбеДаЧэ] *vt* платить вперёд
 forudbetaling [fojudbeja'lerj] *-en* плата вперёд, аванс
 foruddatere¹ ЧэлисИаДе'лэ] *vt* датировать задним числом
 foruden I [foju:5on] *prep* кроме, сверх, помимо
 foruden II [foj'urda] *adv* снаружи, извне
 forudfattet [fojudjadad] *a* предвзятый
 forudforkynde¹ [fojudfo'kova] *vt* предсказывать
 forudføle¹ [fojudjo'la] *vt* предчувствовать
 forudfølelse [fojudjo'loisa] *-n, -г* см. forudanebe
 forudgå E'foju3,go] *vi* уст. предшествовать (кому-л.)
 forudgående [fojud,go'a'nэ] *a* предвзятый, предшествующий
 forudindtaget [foju5,enta'Yod] *a* предвзятый
 forudsat [f:jud,sat] *adv* предположительно; ~, at... положим, что...
 forudse¹ [foju5,se] *vt* предвидеть, предусматривать
 forudseenhed [fDJud,se'anhe'd] *-en* предусмотрительность, предвидение
 forudset [fojud,se't] *a* предвиденный, предусмотренный
 forudsige¹ [foju5,si'y9] *vt* предсказывать
 forudsigelse [fojud'i'yalso] *-л, -г* предсказание
 forudskikke¹ [fojud,sgiga] *vt* предосудить
 forudsætning [fojud,sedner] *-en, -er*
 1) предпосылка, условие; under den —, at... при условии, что... 2) *филос, мат.* аксиома, постулат
 forudsætningsfri [fojudssdnegs.fri] *a* безусловный
 forudsætningsløs [fojudsednerjsjo's] *a*
 1) неподготовленный, неквалифицированный 2) беспристрастный, непредвзятый
 forudsætte¹ [foju5,seD9] *vt* предполагать, иметь условием; предопределить
 forudvidende [fojud,vi:5ono] *a: være* — om ngt знать что-л. наперёд [заранее]
 forulejlige [foju'la]Pi (y)э] *vt* причинять беспокойство (кому-л.), утруждать
 forulempe¹ [foju'ism'ba] *vt* докучать (кому-л.); оскорблять (кого-л.) наносить вред (кому-л.)
 forulykke¹ [foju'lega] *vi* потерпеть (сов.) аварию; попасть (сов.) в катастрофу; погибнуть (сов.) от несчастного случая
 forulykket [foju'legab] *a* 1) неудавшийся 2) потерпевший аварию
 forum [j'bróm] (et), pl -a форум
 forunde¹ [foj'on'a] *vt* разрешать, позволять; gid det måtte —s mig at se ham igen если бы мне посчастливилось увидеть его опять
 forunderlig [foj'on'ojli] *a* странный, удивительный
 forundersøgelse [foj'onajso'yalso] *-л, -e* предварительное расследование; *юр.* предварительное следствие
 forundre¹ [foj'on'dre] *vt* удивлять, поражать; — sig удивляться, поражаться
 forundring [foj'on'dref] *-en, -er* удивление; sette i — удивлять; til alles — ко всеобщему удивлению
 forundringslistol [foj'ondregs.sdo4] *-en; sidde på* — en быть объектом всеобщего внимания [обсуждения]; — idbrud [-,u5-brud] —del, — возлас удивления
 forurene¹ [foju're'na] *vt* загрязнять
 forurening [foju're'neg] *-en* загрязнение
 forurette¹ [foju'rso] *vt* причинять вред [ущерб] (кому-л.); обижать
 forurettelse [foju'rdsisa] *-n, -e* обида, несправедливое отношение; причинение ущерба [вреда]
 forurettet [foju'reda] *a* обиженный; føle sig — чувствовать себя обиженным
 foruroilige¹ [foju'ro'li (y)э] *vt* беспокоить, тревожить
 foruroiligelse [fDju'ro'li(y)9]isa] *-n, -г* беспокойство, тревога
 foruroiligende [foju'ro'li (y)э] *a* тревожный, беспокоящий
 forvalte¹ [foj'vaTda] *vt* управлять
 forvalter [to]val'daj] *-en, -e* управляющий, администратор
 forvaltning [foj'val'dneg] *-en, -er* 1) управление 2) администрация
 forvandle¹ [foj'van'to] *vt* превращать; — sig преобразоваться, превращаться
 forvandling [foj'van'teg] *-en, -er* 1) превращение, перевоплощение, изменение 2) *зоол.* метаморфоз
 forvandlings!evne [foj'vanlegs.eyna] *-n* способность к перевоплощению? / актера);

- straf [-sdráf] *-fen, -fe* наказание [лишение свободы] в случае неплаты штрафа
- forvanske¹ [foj'van'sgø] *vt* исказить, извращать; — *kendsgerningerne* исказить факты
- forvanskning [foj'van'sgnerj] *-en, -er* искажение, извращение
- forward¹ [foj'vajt] *-en, -er (-s)* *snopt* нападающий
- forvare¹ [foj'vo'jo] *vt* сохранять, беречь; предохранять, охранять <> han er ikke rigtig vel — i (i hovedet) *разг.* у него не все дома; — sig (*mod ngt*) остерегаться (*чего-л.*)
- forvaring [foj'va'reg] *-en, -er* сохранение, хранение; охрана; sætte [tage] i — брать под стражу; tage ngt i — а) конфисковать что-л.; б) сохранять что-л.
- forvaringsanstalt [foj'varer]S.ansdant] *-en, -er* *юр.* место предварительного заключения
- forvarsjel¹ [foj'vajsol] *-(e)let, -ler* предупреждение; предзнаменование
- forvask¹ [foj'vasgø] замачивать (*белье*)
- forvasket [foj'vasgø] а застиранный, полинявший (*от стирки*)
- forvej [foj'vaj] *-en; gå i* — идти впереди, опережать; i — en заранее, предварительно; året i — en предыдущий год; sige ngn ngt i — en предупредить (*сов.*) кого-л. о чём-л., сказать (*сов.*) заранее кому-л. о чём-л.
- forveksle¹ [foj'vegstø] *vt* путать, смешивать, принимать одно за другое
- forveksling [foj'vegsteg] *-en, -er* смешение; недоразумение; de ligner hinanden ind (til) — их невозможно отличить, их всегда путают; ved en — по ошибке
- forvente¹ [foj'ven'dø] *vt* ожидать, предполагать
- forventning [foj'ven'dneg] *-en, -er* ожидание; over al — сверх всякого ожидания; (i)mod — против ожидания, вопреки ожиданию; efter — как и предполагалось; i — (*om*) в ожидании; i spændi — в напряжённом ожидании; blive skuffet i sine — er видеть свои надежды разбитыми; bange — er тяжёлые предчувствия
- forventningsfuld [foj'vendnegsful¹] а полный ожидания [надежды]
- forverden¹ [foj'vejðøn] *-en* первобытный мир
- forvikle¹ [foj'veglø] *vt* запутывать, усложнять; — sig запутываться; — sig i modsigelser запутаться (*сов.*) в противоречиях
- forvikling [foj'veglørj] *-en, -er* запутанность, усложнённость; осложнение, затруднение
- forvilde¹ [foj'vi'tø] *vt* вводить в заблуждение; — s, — sig заблудиться (*сов.*); *peren* заблудиться, ошибаться
- forvildelse [foj'vi'tølsø] *-l, -e* заблуждение, ошибка
- forvinde¹ [foj'ven'o] *vt* пережить (*сов.*), перенести (*сов.*) (*утрату*); оправиться (*сов.*) (*после болезни*)
- forvinger [foj'ven'w] *pl* *зоол.* надкрылья
- forvitte¹ [foj'vij'o] *vt* 1) запутывать, приводить в беспорядок 2) сбивать (с толку), смущать
- forvirret [foj'vij'ad] а 1) запутанный 2) смущённый
- forvirring [foj'vij'ei] *-en* 1) путаница 2) замешательство, смущение
- forvise¹ [foj'vi'sø] *vt* высматывать, сказать
- forvisning I [foj'vesner] *-en, -er* меренность, убеждённость
- forvisning II [foj'vi'sner] *-en, -er* *наказка, ссылка*
- forvisningssted [foj'visnøgs,sdød] *-er, -tr* место ссылки
- forvisse¹ [foj'vesə] *vt* убеждать, звать; være — i om ngt быть убеждённым в чём-л.; — sig (*om ngt*) убедиться (*сов.*) (*в чём-л.*)
- forvitre¹ [foj'vidrø] *vt* *геол.* наветриваться
- forvitring [foj'vidrei] *-en, -er* *геол.* наветривание
- forvogn [foj'voj'n] *-en, -e* *передний [головной] вагон*
- forvokset [foj'vogssd] а деформированный, чрезмерно разросшийся
- forvoksning [foj'vogssø] *-en* деформация, чрезмерное разрастание
- forvolde² [foj'vo'pə] *vt* причинять, называть
- forvorpen [foj'vojsøn] а 1) порочный, развращённый; извращённый; en — er byddet *закоренелый преступник* 2) *напый, бесстыдный*
- forvorpenhed [foj'vojsønhe'd] *-en* 1) *паврат; извращённость* 2) *наглость, бесстыдство*
- forvoven [foj'vo'vøn] а смелый, дерзновенный; дерзкий
- forvovenhed [foj'vo'vanhe'd] *-en* смелость, дерзкование; дерзость
- forvrilde¹ [foj'vri'dø] *vt* свернуть (*сов.*), вывихнуть (*сов.*)
- forvridning [foj'vri'bneø] *-en, -er* *напых*
- forvrænge¹ [foj'vrer'jø] *vt* исказить, извращать
- forvrænget [foj'vrer'jød] а искажённый; — smil *кривая усмешка* [улыбка]; et — billede *карикатура*
- forvrængning [foj'vrer'jei] *-en, -er* *изкажение, извращение*
- forvovle¹ [foj'vr'u'ls] *vt* напутать (*сов.*), запутать (*сов.*); — sig запутываться, сбиваться
- forvovne¹ [foj'ven'a] *vt* баловать, инеживать; — sig избаловаться (*сов.*)
- forvønt [foj'ven't] а избалованный, инеженный
- forvønthed [foj'vesn'dhe'd] *-en* *избалованность, изнеженность*
- forvørelse [foj've:J3is3] *-e* *переносия, прихвачая*
- forværk I [foj'vej'k] *-et, = воен.* *переднее укрепление*
- forværk II [foj'vej'k] *-et* *меха, шнуринна*
- forværre¹ [foj'vej'a] *vt* ухудшать; — s — sig I ухудшаться (*о состоянии*) 2) *осложняться (о деле)*
- forværring [foj'vej'ej] *-en, -er* *ухудшение*
- forvåget [foj'vo'yså] а утомлённый (*бессонной ночью*)

- foryunge' [foj'øg'a] *vt* 1) омолаживать
 2) восстанавливать (*лес*); — *si*) помолодеть
 (*сов.*) 2) восстанавливаться (*о лес*)
 foryngelse [foj'øg'alsd] *-l* 1) омоложение
 2) восстановление (*лес*)
 forzinke' [foj'seg'go] *vt* оцинковывать;
 гальванизировать
 foræde' sig [foj'e'da sǽ] переждать,
 обделаться
 forædle' [foj'e'd'lo] *vt* 1) облагораживать
 2) улучшать (*породу животных*) 3) обога-
 щать (*пуду*); — *s* облагораживаться
 forædling [foj'ed'lerj] *-en, -er* 1) облаго-
 раживание 2) улучшение (*породы живот-*
ных) 3) обогащение (*пуды*)
 forædt [foj'e't] *a* 1) обильшийся 2) тол-
 стый, тучный, дородный
 forædthed [foj'e'dhe'd] *-en* обжорство
 forældelse [foj'el'olss] *-n* 1) обветшание
 2) *юр.* давность
 forældes' [foj'eras] *vi* 1) устаревать
 2) *юр.* терять силу за давностью
 forældet [foj'etob] *a* 1) устаревший, вы-
 шедший из моды 2) просроченный, аннули-
 рованный 3) *юр.* потерявший силу за
 давностью
 forældre [foj'e'tdɔ] *pl* родители
 forældreløs [foj'eldroj'ø's] *a* осиротелый;
 * — *i* barn сирота
 forære' [foj'Vja] *vt* дарить; få *ngt* — *nde*
 получать что-л. в подарок
 foræring [foj'Vren] *-en, -er* подарок, дар
 foræringshjørne [foj'ererjsjojna] *-r*;
 væg *i* — *t* а) расшедриться (*сов.*); б) предо-
 ставить (*сов.*) возможность
 forøde' [fa'ø'do] *vt* расточать, рас-
 трачивать, проматывать
 forødselse [foj'ø'dalsø] *-l* мотовство, рас-
 трочительство
 forøge' [foj'ø'ya] *vt* увеличивать, умно-
 жать
 forøgelse [foj'ø'yubd] *-n, -ø* увеличение,
 умножение
 forøget [foj'VudS] *a* увеличенный; *ep* —
 udgave дополненное издание; *med* — in-
 terens с повышенным интересом
 forønsket [foj'øn'sgad] *a* желанный, же-
 лаемый
 forøve' [foj'ø'vo] *vt* совершать, делать,
 учинить
 forøvelse I [foj'ø'valsa] *-l* совершение,
 выполнение
 forøvelse II [foj'ø'volS3] *-l, -ø* предва-
 рительное (тренировочное) упражнение
 forår I'foj'o'] *-et, =* весна; *om* — *et*
 весной
 forårsage' [foj'ø'sa'ya] *vt* причинять, вы-
 зывать
 forårsagelse [foj'ø'sa'yoiso] *-n* причине-
 ние, вызывание
 forårsaglig [foj'ø'sa'gdil] *a* весенний
 forårs Ujevndøgn [foj'ø'sjy'ndøj'n] *-et* ве-
 сеннее равноденствие; — *pløining* Крыпелд
-en весенняя пахота; — *tid* [-,ti'd] *-en* ве-
 сеннее время, весенняя пора
 for I [foj] *-sen, -ø* водопад
 for II [foj's] *-en, -ø* карт, мелкая карта
 (*не козырная*)
 fosfat [fos'fa't] *-et, -ø* *хим.* фосфат
 fosfor I'fosfoj] *-en (-ø)* *хим.* фосфор
 fosforbomuld I'fosfoj,bomul] *-en* *хим.*
 пироксилин
 fosforecens [fasfore'ssn's] *-en* свечение,
 фосфоресценция
 fosforecere' [fosfore'se'jo] *vi* фосфорес-
 цировать
 fosse' [fosø] *vi* (*med*) низвергаться пото-
 ком
 fossefald I'fosaJaT] *-et, =* водопад, кас-
 кад
 fossil [fo'sil] *-(i)et, -(i)er* окаменелость
 fostler I'fosdoj] *-eret, -ø* 1) зародыш, плод
 2) произведение, продукт; *det er et — af*
 hans fantasi это плод его воображения
 foster I bevægelse [fosdojbe,vs'yalsø] *-n, -ø*
мед. шевеление плода; — *datter* [-,daðøj]
-en, -døtre приёмная дочь; — *far* [-,fa:] *-en,*
-fædre приёмный отец; — *fordrivelse* [-foj-
 dri'v'gisa] *-l, -ø* аборт, искусственный вы-
 кидыш; — *land* [-,lan] *-et, -ø* родина; — *le-*
ge [-,le:ge] *-n* эмбриология; — *møder* [-,mø:]
-en, -mødre приёмная мать; — *son* [-,son]
-nen, -nø приёмный сын; — *udviklingslere*
 I-udveglegssjsja] *-n* *см.* fosterlære
 fostre' [fosdja] *vt* растить, воспиты-
 вать
 foto [foto] *-et, -ø* фотография, снимок
 fotocelle [foto,selo] *-n, -ø* *спец.* фото-
 элемент
 fotogen [foto'ge'n] *a* фотогенный
 fotogevær [fotoge,ve'j] *-et, -ø* фоторужье
 fotograf [foto'gra'f] *-en, -ø* фотограф;
 кинооператор; фотокорреспондент
 fotografere' [fotogra'fe'ja] *vt* фотографи-
 ровать; lade sig — фотографироваться; egne
 sig til at — s быть фотогенным
 fotografi [fotogra'fi] 1) *-en* фотография,
 фотографирование 2) *-et, -ø* фотография,
 снимок
 fotografiapparat [fotogra'fiara,ra4] *-et,*
-ø фотоаппарат, камера; — *artikler* [-aj-
 ,tigla:] *pl* фотопринадлежности; — *samlig*
 [-,samleg] *-m, -ø* коллекция [собрание]
 фотоснимков
 fotografisk [foto'gra'fisk] *a* фотографи-
 ческий
 fotokemi [fotokemi] *-n* фотохимия
 fotokopi [fotoko,pi] *-en, -ø* фотокопия
 fotokopiere' [fotokopi,e'jo] *vt* снимать
 фотокопию
 fotomontage [fotomog,ta'ø] *-n, -ø* фото-
 монтаж
 fotostat [foto'sda't] 1) *-en, -ø* фотостат
 2) *-et, -ø* фотокопия
 fototek [foto'te'kl] *-et, -ø* фототека
 fototelegram [fototele,gram] *-met, -mer*
 фототелеграмма; — *terapi* [-,tera,pP] *-en* све-
 толечение
 forage [fu'ra/a] *-n* 1) фураж 2) провант
 foragere' [fura'e'jo] *vi* 1) собирать корм
 для скота; *воен.* фуражировать 2) *разг.* до-
 бывать пищу; *vi nåede lige at —, før toget*
 котте мы только успели перекусить, как
 поезд тронулся
 forcer [fu're:] *-en, -ø* *воен.* уст. фура-
 жир
 foxterrier [fogs,terjo] *-en, -ø* фокстерьер
 foxtrot [fogs'trot] *-ten, -ø* фокстрот
 foyer [foa'je] *-en, -ø* фойе

fra [fra] I. *гряг* 1) *при обозначении удаления от исходного пункта движения* от, из, с; han kom — København он приехал из Копенгагена 2) *при обозначении расстояния от какого-л. предмета* от; landsbyen ligger 10 km — jernbanen деревня находится в десяти километрах от железной дороги 3) *при обозначении времени* с, от; — morgen til aften с утра (и) до вечера; — tid til anden время от времени; avisen — i går вчерашняя газета; — og med denne dag начиная с этого дня; — begyndelsen (af) с самого начала; — i dag af с сегодняшнего дня; — nu af теперь, отныне 4) *при обозначении происхождения какого-л. источника* от; brevet er — min mand это письмо от моего мужа; sig ham en hilsen — mig передай ему привет от меня 2. *adv.* gå — og til ходить взад и вперёд; det gør hverken — eller til это не имеет никакого значения. Это не важно 3. *conj.* с, с тех пор, как; — jeg var barn с самого детства

frabede⁴ sig [ˈfra.beˈdʌ ˈsɑj] (*ngt*) заявлять протест, возражать (*против чего-л.*); må jeg — mig slige bemærkninger прошу мне таких замечаний не делать; det skal jeg (meget) have mig frabedt; det må jeg — mig I избавьте меня от этого!; rygning — si не курить!

fradrag [ˈfra.draˈy] *-et*, = вычет

fradrag^e [ˈfraˈdraˈya] *vt* вычитать; — omkostninger вычитать расходы

fradragelse [ˈfrɑˈdraˈyalsə] *-n*, *-r* вычитание, вычет

fradømme¹ [ˈfraˈdømˈə] *vt* лишать (*чего-либо по судебному приговору*); — ngn kørekortet отобрать (*сов.*) ч кого-л. шофёрские права

fradømmelse [ˈfra.dømˈølsə] *-n*, *-r* *юр.* лишение

frafald [ˈfra.fɑˈt] *-er*, = 1) отпадение 2) измена, отступничество; — fra partiet выход из партии

frafalde⁴ [ˈfraˈfɑˈtə] *vt* 1) выходить (*из партии и др. п.*) 2) изменять, становиться перебежником; — ordet отказываться от выступления

frafalden [ˈfraˈfɑˈtən] *a* 1) отпавший 2) изменивший; en — ренегат, отступник; han er en — он отказался от своих убеждений

fraflytning [ˈfraˈflʊtˌnɪŋ] *-en*, *-er* переезд (*на другую квартиру*)

fraflytte¹ [ˈfraˈflʊd] *vt* уезжать, переезжать

fragil [ˈfraˈɡiːl] *a* хрупкий, непрочный, недолговечный

fragilitet [ˈfraˈɡiːlɪˈtɛt] *-en* хрупкость, непрочность, недолговечность

fragment [ˈfrɑˈmɛnˈt] *-et*, *-er* фрагмент, отрывок

fragmentarisk [ˈfrɑˈmɛnˈtɑˈrɪsk] *a* отрывочный, фрагментарный

fragt [ˈfrɑːt] *-en*, *-er* 1) груз 2) плата за провоз, фрахт

fragt[brev] [ˈfrɑːdˌbrɛˈv] *-et*, *-e* накладная; ж.-д. коносамент; — båd [ˈ.bɑˈb] *-en*, *-e* грузовое судно

fragte¹ [ˈfrɑːdɔ] *vt* 1) (за)фрахтовать (*судно*) 2) перевозить (*груз*)

fragtgods [ˈfrɑːdˌɡɔs] *-et* груз, клав; ж.-д. груз малой скорости

fragtning [ˈfrɑːdˌnɪŋ] *-en*, *-er* 1) фрахтование 2) погрузка

fragt[skib] [ˈfrɑːdˌsgɪˈp] *-et*, *-e* грузовое судно; — ton [ˈ.tɔn] (en), *pl* = (-s) фрахтовая тонна; — vogn [ˈvɔˈyːn] *-en*, *-e* фургон

fragå [ˈfraˈɡø] *vt* открататься, отказываться (*от чего-л.*); jeg vil ikke —, at det er min skyld я не отрицаю, что это моя вина

fragåelse [ˈfraˈɡøˈølsə] *-n* отрицание (*чего-либо*), отказ (*от своих слов*)

fraise (farvet) [ˈfrɛːsɛˌ(ˌfɑːjV95)] *a* клубничного цвета, цвета фрез

frakende² [ˈfrɑːkɛnˈə] *vt* 1) не признавать (*чего-л.*) 2) отказывать (*в чём-л.*) 3) *юр.* лишать по суду

frakendelse [ˈfrɑːkɛnˈølsə] *-n*, *-r* 1) непризнание 2) отказ, несогласие 3) *юр.* лишение по суду

frakke [ˈfrɑːkə] *-n*, *-r* 1) пальто 2) фрак

frakke[krave] [ˈfrɑːkəˌkrɑːvə] *-a*, *-r* воротник пальто; — lomme [ˈ.lɔːtə] *-n*, *-r* карман пальто; — skåner [ˈ.sgɔːnɔ] *-en*, *-e* защитная сетка (*на колесе велосипеда*)

fraklippe¹ [ˈfrɑːklɛˌbɔ] *vt* обрезать, опрестать

frakoble¹ [ˈfrɑːkɔˌblɔ] *vt* 1) разъединить, расцеплять 2) *косм.* расстыковывать

frakobling [ˈfrɑːkɔˌblɪŋ] *-en*, *-er* *косм.* расстыковка

fraktion [ˈfrɑːkˌtɔˌnɪ] *-en*, *-er* фракция

fraktur [ˈfrɑːktʊˌr] *-en*, *-er* 1) *мед.* перелом кости 2) *полш.* готический шрифт

fralandsvind [ˈfrɑːlɑˌnsˌvɛn] *-en*, *-e* береговой ветер

fraliste¹ [ˈfrɑːlɛˌsɔ] *vt sm.* франгаре

fralokke¹ [ˈfrɑːlɔˌkə] *vt* выманить мноростью

fralægge¹ sig [ˈfrɑːlɛˌɡə ˈsɑj] (*ngt*) 1) отказываться (*от чего-л.*), отклонять (*что-л.*); выразить несодобрение 2) дезавуировать

fralægge¹ [ˈfrɑːlɛˌɡə] *vt* обманывать; выманывать

franc [ˈfrɑːk] *-en*, = (-s) франк (*монета*)

francitireur [ˈfrɑːktɪˌrøj] (en), *pl* = (-s) партизан, участник движения Сопротивления (*во Франции*)

frank [ˈfrɑːk] *a*: — og fri свободный, вольный как птица

franke¹ [ˈfrɑːkɛˌjɑ] *vt* франкировать, оплачивать почтовым сбором

franko [ˈfrɑːkɔ] *adv* *кам.* франко, бесплатно, без издержек

fransk [ˈfrɑːnsk] *a* французский <> en ~ visit непродолжительный визит; — e kartofler хрустящий картофель, чипсы

fransk[fbind] [ˈfrɑːnskˌfɛn] *-et*, = *полш.* составной [полукожаный] переплёт; — bød [ˈ.bøˈd] *-et* белый хлеб, батон; — mand [ˈ.mɑnˈ3] *-en*, *-mand* француз

frånøde¹ [ˈfrɑːnøˌdɛ] *vt* вынуждать, вымогать

frappant [ˈfrɑːpɑˌnt] *a* поразительный, удивительный, бросающийся в глаза

frappere¹ [ˈfrɑːpɛˌrø] *vt* 1) поражать, удивлять, бросаться в глаза 2) охлаждать (*напитки*); замораживать (*шампанское*)

freds|aftale [ˈfreds.ɑftaˈlɔ] -n, -e мирный договор; — artikel T-04.tigal1 -len, -ler статья мирного договора; — betingelse [ˈbeːtɛŋˌsɛ] -n, -e условие мира; — bevægelse [ˈbeːvɛˌvø̂ːlsə] -n, -e движение в защиту мира, движение за мир; — brud [ˈbrud] -et, = нарушение мира; — bryder [ˈbryˌdɛː] -en, -e агрессор; — due [ˈduː] -n, -r голубь мира

fredselskende [ˈfreds.ɛlsˌɡɔnɔ] a миролюбивый

freds|fod [ˈfreds.fɔˈd] -en; bringe på — перевести (coe.) на мирные рельсы; — forslag [ˈfɔːslɑˈʎ] -et, = предложение о мире; проект мирного договора; — forstyrrer [ˈfɔːstjʊˌrɛ] -en, -e нарушитель мира [покой]; — kongres [ˈkɔŋˌɡrɛːs] -en, -er конгрессе сторонников мира

fredskov [ˈfred.sqʊ] -en, -e заповедный лес, лесной заповедник

freds|kæmper [ˈfreds.kɛmˌbɛː] -en, -eборец за мир; — mægler [ˈmɛˌʎɔ] -en, -e примиритель; мирный посредник между враждующими сторонами; — mål [ˈmɔːl] -et, = мирная цель

fredsommelig [ˈfred.sɔmˌliːd] a мирный, тихий

fredsommelighed [ˈfred.sɔmˌliːd] -en миролюбие, мирное настроение

freds|pakt [ˈfreds.pɑkt] -en, -er пакт мира; — pibe [ˈpɛːbɛ] -n трубка мира; — politik f-politik; -ken политика мира, мирная политика; — prisen [ˈpriˌsɔn] inv (Nobels) Нобелевская премия мира; — produktion [ˈprɔdɔˌɡʊˈn] -en, -er мирная продукция; omstilling [ˈɔmˌstɪŋ] til — produktion переход на производство мирной продукции; — propaganda [ˈprɔːˌɡɑːndɑ] -en пропаганда мира; — præliminær [ˈprɛˌlɪmɪˈnɛːrɪɔ] pi предварительные условия заключения мира; — sagen [ˈsɑːˌʎɔn] inv дело мира; — slutning [ˈslʊdˌnɛŋ] -en заключение мира; — stafet [ˈstɑːfɛt] -en, -er эстафета мира; — stifter [ˈstɛːfdɔj] -en, -e примиритель, миротворец; — styrke [ˈstjʊˌɡɔ] -n состав (армии) мирного времени; — tid [ˈtiːd] -en мирное время; — tilbud [ˈtɛːlbud] -et, = мирное предложение; — tilhænger [ˈtɛːhɛŋˌɛː] -en, -e сторонник мира; — traktat [ˈtrɑːktɑːt] -en, -er мирный договор; — underhandler [ˈɔnɔˌhɑːnˈlɑː] -en, -e ведущий переговоры о мире, парламентёр; — underhandling [ˈɔnɔˌhɑːnˈlɛːŋ] -en, -er мирные переговоры; — ven [ˈvɛːn] -nen, -ne пацифист, противник войны; сторонник мира; — vilkår [ˈvɪˌkɔː] pi условия мира

fregat [ˈfrɛːˌɡɑːt] -en, -er мор. фрегат

fregatflugt [ˈfrɛːˌɡɑːtˌfuːl] -en, -e фрегат (птица)

fregne [ˈfrɛːˌɡnɔ] -n, -e веснушка

fregnet [ˈfrɛːˌɡnɔd] a веснушчатый

Freja [ˈfrɛːiɑ] skand. миф. Фрейя

fregjig [ˈfrɛːˌɡɛː] a 1) непосредственный, естественный, простой 2) смелый, отважный

frejighed [ˈfrɛːˌɡɛːd] -en 1) непосредственность, естественность, простота 2) смелость, отвага

frekvens [ˈfrɛːˌkvenˈs] -en, -er физ. частота

frekvens|bånd [ˈfrɛːˌkvenˈsˌbɔːn] -et, = ра-

дио диапазон [полоса] частот; — modulation [ˈmɔːdʊˌlɑːˈɔːn] -en, -e радио частота? модуляция; — meter [ˈmɛːˌtɛː] -en, -e 1) III частотомер 2) радио киломер; — spækk [ˈspɛːk] -et, -e см. frekvensbånd; til-deling [ˈtɛːldɛˌMɛːr] -en радио распределение частот; — transformator [ˈtrɑːnsfɔːˌmɑːˌtɔː] -oren, -orer физ. преобразователь частоты

frekvent [ˈfrɛːˌkvenˈt] a частый

frekventere [ˈfrɛːˌkvenˈtɛː] vi регулярно посещать

frelse I [ˈfrɛːlsɔ] -n спасение, избавление; Frelsens Hær Армия спасения (религиозно-благотворительная организация в Дании и др. странах)

frelse II [ˈfrɛːlsɔ] vi спасать, избавлять

frøiser [ˈfrøːsɛː] -en, -e спаситель (ж. рел.)

frøisersoldat [ˈfrøːsɔˌsɔːˈdɑːt] -en, -er солдат Армии спасения

frem [ˈfrɛːm] adv вперёд; впереди; ~ og tilbage туда и обратно, взад и вперёд; hverken komme — eller tilbage не двинуть ни взад ни вперёд; lige — прямо вперед; famle sig — пробираться вперед осязая; komme — а) выходить; б) преуспевать, делать карьеру

fremad [ˈfrɛːmɑːd] adv вперёд; fuld kraft — I полный вперёд; — march! шагом марш!; det går — med ham он поспевает

fremadrettet [ˈfrɛːmɑːdˌrɛːdɔd] a направленный, устремлённый вперёд

fremadskridende [ˈfrɛːmɑːdˌskrɛːˌdɑːnɑ] a 1) идущий вперёд; прогрессивный 2) прогрессирующий, развивающийся; — frembløshed мей, прогрессирующее расширение мозга

fremadstræbende [ˈfrɛːmɑːdˌstrɛːˌbɑːnɑ] ð усердный, старательный

fremavle [ˈfrɛːmɑːvˌlɛ] vi выращивать, выводить

fremblomstre [ˈfrɛːmˌblɔmˈstrɛː] vi процветать

frembringe [ˈfrɛːmˌbrɛːŋɛ] vi приходить, создавать

frembringelse [ˈfrɛːmˌbrɛːŋˌɛːlsɑ] -n, -r 1) производство, создание 2) произведение; продукт, изделие

frembringelse [ˈfrɛːmˌbrɛːŋˌɛːlsɑ] -n производительность

frembringer [ˈfrɛːmˌbrɛːŋɛ] -en, -e 1) производитель 2) тех. генератор

frembrud [ˈfrɛːmˌbrud] -et начало, наступление; dagens — рассвет, заря; en ny tids — заря новой жизни; tændernes — прорезывание зубов

frembryde [ˈfrɛːmˌbrjʊːdɑ] vi уст. изрубить

frembrydende [ˈfrɛːmˌbrjʊːˌdɛːnɑ] a: — dg заря, рассвет; — nat приближение юга

tænder — прорезывающиеся зубы

frembyde [ˈfrɛːmˌbjʊːdɛ] vi предлагать, подносить; — sig представляться; på en lejighed — i sig если представится случай

frembyde [ˈfrɛːmˌbjʊːdɛ] vi предлагать (подарок); приносить (подарения)

fremdatere [ˈfrɛːmˌdɑːtɛːrɛ] vi датировать более поздним числом

fremdeles [ˈfrɛmˈdeːlɪs] *adv* 1) и впрямь, опини, и в дальнейшем; og så — и так далее 2) кроме того, ещё
 fremdrage¹ [ˈfrɛtˈdraːʒə] *vt* 1) выявлять, обнаруживать 2) приводить (*пример, довод и т. п.*)
 fremdrift [ˈfrɛmˈdʁɛft] *-en* стремление вперёд, воодушевление, порыв
 fremdrive¹ [ˈfrɛmˈdriːvə] *vt* 1) *тех.* приводить в движение; — *nde kraft* движущая сила 2) выращивать (*растения и теплицах*)
 fremefter [ˈfrɛmˈɛftɛr] *adv* вперёд
 fremelske¹ [ˈfrɛmˈɛlsɡə] *vt* 1) разводить, выращивать; выхаживать 2) развивать; способствовать (*нему-л.*)
 fremfor [ˈfrɛmˈfoː] *præp.* — alt прежде всего; — alt... прежде чем...; foretæske busk — landet предпочитать город деревне
 fremfusende [ˈfrɛmˈfuːsənə] *a* необдуманный, поспешный
 fremfusenhed [ˈfrɛmˈfuːsənheːd] *-en* необдуманность, поспешность
 fremfærd [ˈfrɛmˈfɛːr] *-en* поведение, образ действий
 fremføre¹ [ˈfrɛmˈføːr] *vt* 1) показывать, демонстрировать 2) ставить (*пьесу*) 3) приводить (*довод*) 4) приносить (*поздравления*) 5) излагать (*просьбу, суть дела*)
 fremførelse [ˈfrɛmˈføːrɛlsə] *-л, -ø* 1) показ, демонстрация 2); — af et skuespil постановка [показ] пьесы
 fremføring [ˈfrɛmˈføːrɪŋ] *-en* доставка, посыл
 fremgang [ˈfrɛmˈɡɑːŋ] *-en* 1) успех, прогресс 2) рост, увеличение 3) процветание
 fremgangsmåde [ˈfrɛmˈɡɑːŋsmɔː] *-л, -ø* способ, приём, метод; образ действий; поступок
 fremgangsrig [ˈfrɛmˈɡɑːŋsˌriː] *a* успешный, преуспевающий
 fremgå¹ [ˈfrɛmˈɡøː] *vi* (*af ngt*) происходить (*от чего-л.*), проистекать; следовать, явствовать (*из чего-л.*)
 fremherske¹ [ˈfrɛmˈhɛːʒskə] *vi* преобладать, господствовать
 fremherskende [ˈfrɛmˈhɛːʒskənə] *a* преобладающий, господствующий
 fremhjælpe¹ [ˈfrɛmˈhɛːljɛpə] *vi* поощрять
 fremholde¹ [ˈfrɛmˈhøːldə] *vi* выделять, подчёркивать
 fremhykle¹ [ˈfrɛmˈhyːklə] *vi, vi* притворяться, делать вид, симулировать
 fremhæve¹ [ˈfrɛmˈhɛːvə] *vt* отмечать, подчёркивать (*что-л.*), делать упор (*на что-л.*)
 fremhævelse [ˈfrɛmˈhɛːvɛlsə] *-л, -ø* подчёркивание
 fremkalde² [ˈfrɛmˈkaldə] *vi* 1) вызывать, причинять; — associationer вызывать ассоциации 2) вызывать (*артиста*); han blev fremkaldt fem gange его вызвали пять раз 3) фото проявлять
 fremkaldelse [ˈfrɛmˈkaldɛlsə] *-н, -ø* 1) вызывание, проявление 2) вызов (*артиста*) 3) фото проявление
 fremkalder [ˈfrɛmˈkaldɛr] *-en, -e* фото проявитель
 fremkalder!skål [ˈfrɛmˈkaldɛrˌskɑːl] *-en, -e* это ванночка для проявления; — takk [ˈtak] *-en, -e* фото бачок для проявления; — væske [ˈvɛːskə] *-н см.* fremkalder

fremkomme⁴ [ˈfrɛmˈkɔmːə] *vi* 1) оказать-ся (*сов.*), выявиться (*сов.*); явиться (*сов.*) результатом 2) входить с предложением; — i pressen выступать в печати; — med en beskyldning предъявить (*сов.*) обвинение; — på tryk появиться (*сов.*) в печати
 fremkommelig [ˈfrɛmˈkɔmːəli] *a* проезжий; судоходный
 fremkomst [ˈfrɛmˈkɔmːst] *-en, -er* появление, возникновение
 fremleje¹ I [ˈfrɛmˈlɛːjə] *-н* 1) отдача внаём (*части квартиры*) 2); bo til — снимать комнату у квартиросъёмщика
 fremleje¹ II [ˈfrɛmˈlɛːjə] *vi, vi* 1) сдавать (*комнату*) 2) снимать (*комнату*)
 fremligge¹ [ˈfrɛmˈlɛːɡə] *vi* быть выставленным (*для обзора*)
 fremlokke¹ [ˈfrɛmˈlɔːɡə] *vi* вызывать; — tåger вымывать слёзы
 fremlyse² [ˈfrɛmˈljʏːsə] *vi* объявлять о находке
 fremlægge¹ [ˈfrɛmˈlɛːɡə] *vi* подавать; представлять, излагать
 fremleggelse [ˈfrɛmˈlɛːɡɛlsə] *-л* представление, предложение, изложение
 fremlån [ˈfrɛmˈlɑːn] *-et* = субаренда
 fremmane¹ [ˈfrɛmˈmɑːnə] *vi* вызывать (*воспоминания, события и т. п.*)
 fremmarch [ˈfrɛmˈmɑːʃ] *-en* наступление; продвижение
 fremme¹ I [ˈfrɛmːə] *-н* 1) продвижение 2) способствование; поощрение; ускорение
 fremme¹ II [ˈfrɛmːə] *vi* 1) двигать вперёд, продвигать, выдвигать 2) помогать, содействовать (*чему-л.*), поощрять; det — i vore formål это помогает достижению наших целей
 fremme III [ˈfrɛmːə] *adv.* . . . fscål — лежать [стоять] на виду; lade ngt stå — оставлять что-л. на виду; langt — далеко вперёд; længere — ещё дальше; væge — а) быть у цели; б) появляться
 fremmed [ˈfrɛmːəd] *a* 1) чужой, чуждый; посторонний; vi har — e у нас гости 2) иностранный, иноземный, заграничный 3) приезжий 4) неизвестный, незнакомый, чужой
 fremmedartet [ˈfrɛmːədɛrt] *a* необычайный, своеобразный; странный
 fremmedfobog [ˈfrɛmːədˌbɔː] *-en, -bøger* книга для записи приезжающих; — fører [ˈfʊːɐː] *-en, -e* проводник, гид; — herredømme [ˈhɛːrɛdɔmːə] *-и* иностранное господство; — indflydelse [ˈɛndˌflʏːdɛlsə] *-и* иностранное влияние; — legeme [ˈlɛːɡɛmə] *-г* чужеродное [инородное] тело; — legion [ˈlɛːɡiːɔːn] *-en* иностранный легион; — lege [ˈlɛːʒə] *-л, -г театр,* ложа у самой сцены; — ord [ˈɔːd] *-et, -e* иностранное слово
 fremmedordbog [ˈfrɛmːədˌɔːbɔː] *-en, -bøger* словарь иностранных слов
 fremmedsprog [ˈfrɛmːədˌsprɔː] *-et, -e* иностранный язык; — vælde [ˈvɛːldə] *-н (-и) см.* fremmedherredømme; — åg [ˈɔː] *-et, -e* чужеземное иго
 fremmelig [ˈfrɛmːəli] *a* 1) скороспелый 2) развитой не по годам
 fremmelighed [ˈfrɛmːəliːhɛːd] *-en* 1) скороспелость 2) развитость не по годам
 fremmest [ˈfrɛmːɛst] *først og — прежде* всего, в первую очередь

- fremmumle¹ ['frem,mom4a] *vt* мямлить, дрюмялить (*сов.*)
 fremmyldre¹ ['frem,mylr9] *vi* валять толпой
 fremmøde ['frem,mø'do] (et) 1) появление 2) собрание, стечение (*публики*)
 fremragende ['frem,ræ'gæ] а выдающийся, отличный
 fremrykkende ['frem,rø'gkæ] а наступающий, ведущий наступление
 fremrykket ['frem,rø'gø] а поздний; en — alder преклонный возраст
 fremrykning ['frem,rø'gner] *-en, -er* продвижение вперёд, наступление
 fremsalg¹ ['frem,sal'pY] *-et, =* перепродажа
 fremsende¹ ['frem,sen'9] *vt* посылать, пересылать
 fremsendelse ['frem,ssen'ols9] *-я, -z* посылка, пересылка
 fremsige³ ['frem,si'70] *vi* читать, рассказывать, декламировать
 fremsigelse ['frem,'i'yoiso] *-я* чтение, декламация
 fremskaffe¹ ['frem,s'gafæ] *vi* 1) доставлять 2) приобретать, добывать
 fremskaffelse ['frem,s'gafæ] *-я, -r* 1) доставка 2) приобретение, заготовка
 fremskreden ['frem,s'gre'don] а 1) сильно развитой, прогрессирующий; en *tere* — teknik более совершенная техника 2) прогрессивный, передовой; fremskredne ideer прогрессивные идеи 3) поздний; da tiden er sa langt — из-за позднего времени 4) пожилой, преклонный (*о возрасте*)
 fremskridende ['frem,'sgr'i'oona] а двигающийся вперёд; — lammelse *мед.* прогрессирующий паралич; efter en — skala по прогрессивной шкале
 fremskridt¹ ['frem,s'grit] *-et, =* успех, прогресс; достижение
 fremskridtsfjendsk ['frem,s'grids'fjen'sk], fremskridtsfjendtlig ['frem,s'grids'fjen'mli] а реакционный, враждебный прогрессу
 fremskridts|kvinde ['frem,s'grids,kvæna] *-я, -z* передовая [эмансипированная] женщина; — mand ['-man'] *-en, -mand* прогрессивный человек; — parti [-'par,tii'] *-et, -er* прогрессивная партия
 fremskridtsvenlig | frems'grids,venli] а прогрессивный
 fremskudt¹ ['frem,s'gud] а выдвинутый вперёд, передовой; — signal предварительный сигнал
 fremskuende ['frem,'sgu'onø] а 1) дальноразорный 2) дальновидный
 fremskynde¹ ['frem,s'gøn'9] *vi* 1) ускорять; — begivenhedernes gang ускорять ход событий 2) приближать во времени, переносить срок на более близкое число
 fremskyndelse |frem,s'gøn'olsg] *-я* ускорение
 fremspire¹ ['frem,s'bfja] *vi* прорастать; расцветать (*тж. перен.*)
 fremspiring ['frem,'sbi'rer] *-en* прорастание; расцвет (*тж. перен.*)
 fremspring ['frem,s'breg'] *-et, =* выступ
 fremspringende ['frem,s'brei'onø] а выступающий, выдающийся
 fremsiamme¹ ['frem,s'dam'a] *vi* лепетать, говорить невнятно
 fremstille¹ ['frem'sdel'ø] *vi* 1) изобразить, представить 2) излагать 3) изготолить, производить 4) доставлять; — sig являться, представлять (перед)
 fremstilling ['frem'sdel'øiso] *-я* см. fremstilling
 fremstiller ['frem'de'foj] *-en, -e* исполнитель роли
 fremstilling ['frem,s'derer] *-en, -er* 1) изображение, представление 2) изложение 3) изготовление, производство 4) доставка
 fremstillings|måde ['frem'sdeler],m3:59] *-я, -z* способ изготовления; — omkostninger [-,omkosdner] *9] pi* производственные расходы; — pris [-,pri's] *-en, -er* себестоимость; цена производства
 fremstorme¹ ['frem,s'døj'ma] *vi* наступать, нападать
 fremstrakt ['frem,s'dragt] а протянутый; — hånd протянутая рука
 fremstød ['frem,s'døø] *-et, —* 1) толчок, импульс, побуждение 2) *воен.* удар, атака, штурм
 fremstøde¹ ['frem,s'dø'cjo] *vi* 1) толкать вперёд 2) восклицать, выкрикивать
 fremstå¹ ['frem,s'dø] *vi* появляться, выступать
 fremstående ['frem,s'dø'ono] а 1) выпуклый, выдающийся; — underkæbe выдвинутый (вперёд) подбородок 2) выдающийся, исключительный; indtage *en — stilling* занимать исключительное [видное] положение
 fremsyn ['frem,sy'n] *-et* предвидение, проницательность, дальновидность
 fremsynet ['frem,'sy'nøu] а предусмотрительный, проницательный, дальновидный
 fremsætte¹ ['frem,sed'9] *vi* 1) высказывать, излагать; — sin mening высказывать свое мнение; — et spørgsmål выдвигать вопрос; — et forslag внести (*сов.*) предложение 2) приводить (*doedot*) 3) выдвигать (*обвинения*)
 fremsættelse ['frem,sed'9iso] *-я, -z* 1) высказывание, изложение 2) приведение (*обвинения*) 3) выдвижение (*обвинения*)
 fremsættende ['frem,sed'9no] а: den ~ måde *грам.* изъявительное наклонение
 fremtid ['frem,tii'd] *-en* 1) будущее, будущность; for—en на будущее; i en (ikke) frem — в (недалёком) будущем; den nærmeste — ближайшее будущее; det er ingen — i det это не имеет будущего; han hører stor — for sig перед ним большое будущее; — en vil vise будущее покажет; overskuelig — ближайшее будущее; det ligger i —ens skød ^ это покрыто мраком неизвестности 2) *грам.* будущее I; fortids— будущее в прошедшем
 fremtidig ['frem,tii'di] 1. а будущий 2. *adv* в будущем, вперёд
 fremtids|drøm ['fremtids,drom'] *-ten, -te* мечта о будущем; — form [-'dæl'tri] *-en, -er* *грам.* будущее всемя; — håb [-'hø'p] *-et* надежда на будущее; — menneske [-'mæ'nøsgø] *-z* человек будущего; — musik [-'mu,sik] *-ken, det er* —musik это нереальные мечты; — planer [-,pla'nø] *pi* планы на будущее; — udsigter [-,u'segd'9] *pi* перспективы

fremtoning [ˈfr̥sm.tɔˈnɛr] -en, -er 1) внешность, наружность 2) фигура, персона, личность
 fremtrylle¹ [ˈʧr̥ɛt.ɖɹyˈʔɛ] vt вызывать (за-клиниванием, волшебством и т. п.)
 fremtæde [ˈʧr̥ɛt.ɖɹɛˈbɔ] vt появляться, выходить
 fremtæden [ˈʧr̥ɛt.ɖɹɛˈbɔn] (en) 1) появление, выступление 2) манера держаться 3) внешность; осанка
 fremtædende ПретДгеˈбэпэ] a 1) ярко выраженный, отчётливый 2) видный, выдающийся; en — personlighed выдающаяся личность; af — betydning решающего значения
 fremture¹ [ˈfr̥m.tuˈjɔ] vi (i ngf) настаивать (на чём-л.), упорствовать (в чём-л.)
 fremtvinge⁴ [ˈfr̥m.tvɛŋˈa] vt вынуждать, принуждать
 fremtvingeise [ˈfr̥m.tvɛŋˈɔlsɔ] -n вынуждение, принуждение
 fremvise² [ˈfr̥mˈviːsɔ] vt 1) показывать, предъявлять 2) показывать, демонстрировать
 fremvisning [ˈfr̥mˈviːsnɛŋ] -en, -er 1) показ, предъявление 2) показ, демонстрация
 fremvisningsapparat [ˈfr̥mvisnɛrjsaparaˈt] -et, -er кинопроектор; проекционный аппарат
 fremvekst [ˈfr̥m.vɛŋst] -en рост, развитие; прогресс
 frenologi [ˈfr̥nɔloˈgi] -en френология
 freske [ˈfr̥sɛ] -a, -r, fresklo [ˈfr̥sɛlo] *een, -eer (-er) фреска
 freskomateri [ˈfr̥sɛɡomalaˈri] -et, -ø фресковая живопись
 fri I [ˈfriː] vt освободить, избавить (от чего-л.); — vers белый стих; af — vilje добровольно; tegne på — hånd писать не с натуры (о художнике); have — hænder иметь полную свободу действий; må jeg væge — for Deres bemærkninger! избавьте меня от ваших замечаний!; tak, jeg vil hellere væge — благодаря, лучше не надо 2) свободный, беспрепятственный, неограниченный; — adgang свободный вход [допуск]; det står dig — t это в твоих руках, твоя воля 3) свободный, непринуждённый; var så — I не стесняйтесь! 4) бесплатный, даровой; holde ngn — a) платить за кого-л., угощать кого-л.; б) занимать для кого-л. место; — t om bord kom. фоб франко-корабль (франко-гавань, франко-порт отправление); 5) незанятый, свободный; вакантный; — fra skole свободный от школьных занятий; have — быть свободным [выходным]; ordet er — ti кто хочет взять слово? 6) открытый; i det — (e) на свежем воздухе; i det åbne himmel небом 2. (-t) adv 1) свободно, открыто; волю, непринуждённо; holde en tale — t говорить без бумажки; huset ligger — t дом расположен на открытом месте; det er — t orfundet ego чистейшая выдумка; — t oversat вблнный перевод 2) радушно, чистосердечно 3) даром, бесплатно
 fri II [ˈfriː] vt (for, fra ngf) спасать, вывозить, освобождать, избавлять (от чего-л.)

fri¹ I I I [ˈfriː] vi (til ngn) 1) делать предложение (о браке) (кому-л.) 2) предлагать; må jeg — til Dem om at gøre mig en tjeneste? могу я попросить вас оказать мне услугу?
 fri [a]ften [ˈfri.aftɔn] -enen, -(e)ner свободный вечер; — billet [-biːlet] -en, -er бесплатный билет; контрамарка; — bolig [-.boːli] -en, -er казённая квартира
 fribytter [ˈfri.bydɔ] -en, -e пират, корсар, флибустьер
 fribytteri [ˈfribydaˈriː] -et, -er пиратство
 fribåren [ˈfriˈboːʁan] a свободный, вольный
 fri[dag] [ˈfriːda] -en, -e выходной день; праздник; — eksemplar [-ɛksɛnˈplaː] -et, -er бесплатный экземпляр, авторский экземпляр
 frier [ˈfriːɔ] -en, -e жених, ухажёр
 frierfodder [ˈfrijɔdˈa] pl gå på — искать себе невесту
 frieri [ˈfrisˈriː] -et, -er сватовство
 frifinde [ˈfriːfɛnˈa] vt мор. оправдывать
 frifindelse [ˈfriːfɛnˈsɛlsə] -a, -r мор. оправдание
 frigear [ˈfriːgiː] -et, =: løbe i — двигаться на холостом ходу [по инерции]
 Frigg [ˈfrɛk] сканд. миф. Фригг
 frigid [ˈfriːgiː] a 1) холодный, бесстрастный 2) мед. фригидный
 frigiditet [ˈfriːgiːtɛt] -en 1) холодность, бесстрастность 2) мед. фригидность
 frigive⁴ [ˈfriːgiː(vɔ)] vt освобождать, отпущать, давать свободу (кому-л.); снимать запрет (с чего-л.)
 frigivelse [ˈfriːgiːvɔlsɔ] -n, -ø освобождение, роспуск
 frigjort [ˈfriːgjøːt] a свободный, освобождённый; — skattefri освобождённый от налогов; — kvinde эмансипированная женщина; — litteratur порнографическая литература; — e varer товары, не облагаемые пошлиной
 frigøre¹ [ˈfriːgjøː] vt (fra, for ngf) освобождать (от чего-л.); — sig (fra ngf) освобождаться (от чего-л.)
 frigørelse [ˈfriːgjøːlɛsɔ] -n освобождение
 frigørelsesmidler [ˈfriːgjøːlɛsɔ.mɛdMɔ] pl почтовые принадлежности (марки, открытки и т. п.)
 fri handel [ˈfriːhanˈɔ] -en свободная торговля; — havn [-.hɑqˈn] -en, -e свободная [вольная] гавань; ком. франко-порт
 frihed [ˈfriːhɛːd] -en, -er 1) свобода, независимость; — til ortog og demonstrationer i gaderne свобода уличных шествий и демонстраций; sætte ngn i — освободить (сов.) кого-л. 2) вольность; poetisk — поэтическая вольность; tillade [tagɛ] sig — er позволять себе вольности; tage sig den — at... позволить (сов.) себе...
 frihedsbevægelse [ˈfriːhɛːdsbɛjɔˈvɔlsə] -n лишение свободы; — bevægelse [-.bɛːvɛːysɔ] -n, -ø освободительное движение; — brev [-.brɛːv] -et, -e ист. отпускная, вольная
 frihedselskende [ˈfriːhɛːsɛlsɡɔnə] a свободлюбивый
 frihedsfølelse [ˈfriːhɛːsɔːləlsə] -n чувство свободы; — kamp [-.kɑmˈp] -en освободительная борьба; — krig [-.kriː] -en, -ø

FRI

освободительная война; война за независимость; — kæmper [-,kɛrnvɔj] -en, -e участник движения Сопротивления; партизан; борец за свободу; — kærlighed [-,kɛrlɪhɛ'd] -en любовь к свободе, свободолюбие
 frihedsrettigheder ['frihɛds,rɛdihɛ'dɔj] *pl* конституционные права
 Frihedsråd ['frihɛos,rɔ'd] -et Совет свободы (созданный в 1943 г. в Дании и возглавлявший движение Сопротивления против немецких оккупантов)
 friheds Ustraf ['frihɛds,ʊstraf] -fen юр. лишение свободы; — tab [-,tɑ'p] -et потеря свободы; тюремное заключение; — trang [-,trɔŋ] -en стремление к свободе
 friherre ['fri,hejɔ] -n, -r барон
 frihjul ['friju'ɬ] -et, = тех. механизм свободного хода
 friholt ['frihol't] -et, -er мор. кранец
 frikabelle ['frega'dɛld] -n, -r 1) куз. котлета 2) завиток (прически) O der lavede du en nydelig — ! разг. ну какую же глупость ты сделал!
 frikadelleskuespiller [fɪga'dɛlo,sgu:osbɛlɔ] -en, -e плохой, бездарный актёр
 frikassé ['fɪga'sɛ] -seen фрикассе (мясное блюдо)
 frikende² ['fri,kɛn'ɔ] *vt юр.* оправдывать
 frikendelse ['fri'kɛn'ɔlso] -n, -e юр. оправдание
 fri|kirke ['fri,kɪjɔ] -n свободная церковь (византизма от лютеранской церкви); — korps [-,kɔjbs] -et, = добровольческий отряд [корпус]; — kort [-,kɔrt] -et, = бесплатный (служебный) билет
 friktion [fɪg'o'n] -en, -er 1) тех. трение 2) перен. трения (*см.* ч.), разногласия (*см.* ч.)
 friktionshjul [fɪg'oŋsju'ɬ] -et, =, friktionsskive [fɪg'oŋs,sgɪvo] -n, -r, = тех. диск сцепления, фрикционный диск
 frikvarter ['fɪkva,j'tɛ'] -et, -er перемена, перерыв (*в школе*)
 frikøbe² ['fri,kø'bo] *vt* выкупать
 frikøbelse ['fri,kø'bo] -n выкуп
 fri|lagter ['fri,lɑ'Yɔ] -eni, -e(де) открытый склад; пакугаз при таможене; orlegning på — складывание товаров в пакугаз; — land [-,lɑn] -et, -e с.-х. открытый грунт; dyrke planter på—land выращивать растения в открытом грунте
 Fri|landsmusejrn ['fɪrlɑnsmu,se:om] -et, -er музей под открытым небом
 fri|liste ['fɪrlɪstɔ] -n, -e список товаров, не облагаемых пошлиной
 frille ['fɪllo] -n, -e уст. любовница; возлюбленная
 Fri|luft|antenne ['fɪrlɔfɬsɑn,tɛno] -n, -r радио наружная антенна; — bad [-,bɑd] -et, -e воздушная ванна; — [ɬv [-,ɬɪv] -et жизнь на свежем воздухе; — svømmebassin (-,svɔmbɑssɛr) -et, -er открытый бассейн для плавания; — teatjer [-,tɛ,ɑ'dɔj] -e(дет), -er летний [зелёный] театр; — udstilling Kudsde[te'r] -en, -er выставка на открытом воздухе (*в парке и т. п.*)
 frimøighed ['fɪm,me:'nihe'ɔ] -en, -er реп. свободная община
 frimodig ['fɪ'mo'di] а искренний, открытый, чистосердечный

fri modighed ['fɪ'mo'ðihe'd] -en искренность, откровенность, чистосердечность
 frimurer ['fɪ'mu:ɔj] -en, -e масон
 frimurer|loge ['fɪmu:ɔj,lɔ:ɔ] -n, -r мasonicкая ложа
 frimærke ['fɪm,me:jɔ] -n, -r почтовая марка; overtrykt — гашёная почтовая марка; sætte —г på... наклеивать марки на...; slikke -г презр. выполнять черновую работу
 frimærkellapir ['fɪm'fjɔpɑ,pi'] -r/лейкая бумага (для марок); — samler [-,sɑmlɑj] -en, -e филателист; — samlerj [-,sɑmlɛrj] -en, -er коллекция почтовых марок
 frinum|mer ['fɪr,nom'ɑj] -meret, -re воен. белый билет
 fripas ['fɪr,pɑs] -set, =: give ngn — предоставить (*сов.*) кому-л. свободу действий
 friplads ['fɪr,pɫɑs] -en, -er бесплатное место (*в театре и т. п.*)
 fripostig [fɪ'pɔsti] а наглый
 fris [fɪ's] -et грубая ворсистая ткань; бобрник
 frisag ['fɪr,sɑ'7] -en, -er: klare — быть оправданным
 frise ['fɪ:ɔ] -n, -r стр. фриз
 friser¹ ['fɪ:ɛ'ɔ] *vt* причёсывать, делать причёску (*в парикмахерской*)
 frisind ['fɪr,sɛn] -et свободолюбие
 frisindet ['fɪr,sɛn'9d] а свободолюбивый, прогрессивный
 frisindethed ['fɪr,sɛnoðe'd] -en свободолюбие
 frisk [fɛsk] а 1) свежий; — е fisk свежая рыба 2) свежий, прохладный; — luft свежий воздух 3) свежий, недавний; have ngt i — minde ясно помнить что-л.; begynde på en — начинать заново 4) злобный, бранищ:
 — og sund совершенно здоров; — som en fisk разг. = здоров как бык; være ved -mod быть в бодром настроении
 friskare ['fɪr,sgɑ:ɔ] -n, -r, friskarekorps ['fɪr,sgɑ:ɔ,kɔjbs] -et, = партизанский отряд, отряд добровольцев
 friskbagt ['fɛsg,bɑgt] а 1) свеженпечёный 2), перен. новёхонький
 friske¹ ['fɛsgɔ] 1. *vt*; — ор освежать; det — г ор это освежает 2. *vi* усиливаться, свежеть (*о ветре*)
 friskfyр ['fɛsg,fy*] -en, -e веселюк; бойкий парень
 friskhed ['fɛsghe'ɔ] -en 1) свежеть; прохлада 2) бодрость
 friskiagt ['fɛsg,lɑgt] а: — е æг свежее яйцо
 friskole ['fɪr,sgɔ,lɔ] -n, -e частная школа (обычно без выпускных экзаменов)
 frisier ['fɪrlɔɔ] *pl* мед. потовая люрвалка
 frispark ['fɪr,sbɑj] -et, — спорт, свободный удар
 frisprog ['fɪ'sbrɔ'y] -et откровенное, смелое высказывание; have — hos ngn иметь право высказать кому-л. своё мнение, откровенно говорить с кем-л.
 frist [fɛst] -en, -er срок, промежуток времени; отсрочка; give otte dage — дать восемь дней сроку; overholde —en opboudtе сроки; oversidde [ɔverskɪde] —en превышать [нарушать] сроки; en stakket —

короткий срок; —ens udløb истечение срока; sidste —, den yderste — последний [крайний] срок
 fristad ['fri.sdaʂ] -en, -stader вольный город
 friste I ['fresda] vt — en kummerlig tilværelse влечь жалкое существование; gøre mrkæt; — livet существовать, жить
 friste II ['fresda] vt соблазнять, искушать; — forsynet искушать судьбу
 fristed ['fri.sðé] -et, -er убежище, пристанище, приют
 fristelse ['fresdals] -л, -г соблазн, искушение; falde for — и поддаться (сов.) соблазну; føre [lede] ngn i — вводить кого-л. в искушение
 fristen de ['fresdan] a соблазнительный
 frister ['fresdoj] -en, -e соблазнитель, искуситель
 fristerinde ['fresda] 'ena] -n, -ø соблазнительница
 fritil ['fri.sðil] -en, -ø сочинение на свободную тему
 frisur ['fri:sy:ð] -л, -г причёска
 frisyvømmer ['fri.svøm] -en, -ø пловец, овладевший различными стилями плавания; хороший пловец
 frisør ['fri:sø] -en, -er парикмахер
 frisørsalon ['fri:søj.salo] -en, -er, frisørsue ['fri:søj.sdu:] -n, -ø парикмахерская
 fritage⁴ ['fri.ta] (syn) vt (for) освободить, избавлять (om)
 fritagelse ['fri.ta'yals] -л, -ø освобождение, избавление
 fritid ['fri.ti'ð] -en свободное время, досуг
 fritidsbeskæftigelse ['friti:ðsbe.sgsfti:yal-s] -ø, -ø хобби, любимое занятие; — hjem [da] -et, = skolea продлённого дня; — hus [-hu's] -et, -ø дача, загородный дом
 fritime ['fri.ti:ma] -n, -ø свободный час
 fritiliggende ['friti.le:ana] a 1) удалённый, изолированный 2) расположенный на открытом месте, открытый 3) тех. свободно лежащий
 fritræppe ['fri.træpa] -n, -ø подъезд, парадная крыльцо
 fritstående ['friti:ðsto:ana] a 1) отдельный, изолированный 2) несвязанный, вольный; — øvelser спорт, вольные упражнения
 fritsvævende ['friti:ðsvæ:vana] a 1) свободно парящий (в воздухе) 2) непрактичный
 frutte I ['frida] -n, -ø зов. хорёк
 frutte II ['frida] vt (рас)спрашивать; * ~ ngn ud выпрашивать, выпытывать у кого-л.
 frittelysten ['fritidajosdan] a любопытный
 fritænker ['fri.tsi:ga] -en, -ø 1) свободомыслящий, вольнодумец 2) атеист
 fritænkeri ['friti:ter'ga:ri] -et 1) свободомыслие, вольнодумство 2) атеизм
 fritænkerfisk ['fri.ti:ter'gar(i)sk] a вольнодумный, свободомыслящий
 frivagt ['fri.vagt]: have — мор. быть свободным от вахты; være på —, have — быть свободным от работы
 frivillig ['fri.vil] a добровольный; melde sig som — пойти (сов.) {записаться (сов.)} добровольцем
 frivillighed ['fri.vilihe:ʂ] -en добровольность
 frivol ['fri'vo:l] a легкомысленный, ветреный, фривольный
 frivolitet ['frivolite:t] -en, -er легкомыслие, ветреность, фривольность
 frivægt ['fri.vægt] -en свободный от оплаты багаж
 fro ['fro] a весёлый
 frodig ['fro:si] a пышный, роскошный; буйный, обильный; богатый (o фантазии)
 frodighed ['fro:dihe:d] -en пышность, роскошь; богатство, изобилие
 frokost ['frokost] -en, -er второй завтрак; spise — завтракать
 frokostbord ['frokost.bo'] -et: ved — et за завтраком
 frokoste¹ ['frokosdol, frokoste] ['frokos'de:ja] vt завтракать
 frokostjirakke ['frokosd.paga] -n, -ø пакет с бутербродами, завтрак; — stue [-sdu:a] -n, -ø закусокная; столовая
 from ['from] a 1) кроткий, смиренный; — som et lam кроткий как овечка 2) набожный, благочестивый
 fromage ['fro:ma:ʂ] -n, -ø желе; мусс
 fromhed ['fromhe:d] -en 1) кротость 2) набожность, благочестие
 fromme ['froma] -n усм. польза, благо
 O på lykke og — на удачу
 frondør ['fron'dø:ʂ] -en, -er оппозиционер; фронтёр, мятежник
 front ['fron] -en, -er 1) в разн. знач. фронт; ved — en на фронте; kold — метео холодный фронт 2) фронт (военский строй); gøre — построиться (сов.) во фронт, встать (сов.) во фронт; обратись фронт <> gøre — (3)под встретить (сов.) лицом к лицу
 frontafsnit ['fron'd/ʂni:t] -et, = воен. участок фронта
 frontal ['fron'taM] a фронтальный; лобовой
 front|angreb ['fron'd.angre:p] -et, = воен. лобовой удар; — areal [-are.a'l] -et, -er ав. лобовая поверхность; — forandr|ng [-fo: 'an'dr|ng] -en, -er перемена фронта, перемена направления; — forkort|ning [-fo:k|koj'dnei] -en сокращение линия фронта
 frontispice ['fronti:sbi:s] -n, -ø полур. фронтиспис
 front|lkamp ['fron'd.karn'p] -en, -ø фронтальный бой; — kommando [-ko.rnando] -en, -er командование фронта; — linie, — linje [-li:'ni:a, -li:ja] -n, -ø линия фронта
 fronton ['fro:q'ton] -en, -er архит. фронтон
 front|plade ['fron'd.pla:ða] -n, -ø лобовая броня (танка); — soldat [-sol.da't] -en, -er фронтвик
 frogræ (di)ken ['fro:præ:uigan,pre:gan] -en, -er церк. ранняя обедня, заутреня
 frosen ['frosan] I, a 1) замёрзший; hans pæse er — af ham он отморозил нос 2) замороженный, охлаждённый (o продукты) 2. part II om fryse
 frosenpind ['frosan.pen'] -en, -ø разг. мерзляк; мерзлячка
 frosset ['frosad] part II om fryse
 frost ['frost] -en 1) мороз, стужа, холод; ti graders — 10° мороза; vi får — скоро наступят морозы; blomsterne har fået —

путь (сов.); быть затёртым льдами; — til
покрываться льдом; — ud *træn*, бойкоти-
ровать, выживать кого-л.
fryselanlæg ['frys'ænl'sk] *-get*, = холо-
дильное устройство, холодильная установ-
ка -apparat [-'ara:ra:t] *-et*, *-er*, —boks
frys] *-en*, *-e* 1) холодильник 2) морозиль-
ная камера; — disk [-.desk] *-eng* -прилавок-
холодильник, охлаждаемый прилавок;
-maskine [-ma:sg'i:no] *-n*, *-r* 1) рефрижера-
тор; холодильник 2) мороженица; — punkt
KrogrT] *-et* *физ.* точка замерзания; — skab
ksga'p] *-et*, *-e* морозильный шкаф, холо-
дильник с морозильной камерой; — skib
h'gip] *-et*, *-e* судно-рефрижератор; —
mke [-.vesgo] *-l* *свеч.* антифриз
frysning ['ry'snerj] *-en* замерзание
flæk [f'rek] *a* наглый, дерзкий, бессо-
вестный; være — nok til at... иметь дер-
зость (*сделать что-л.*)
frækhed ['frsgh'e'd] *-en*, *-er* наглость,
дерзость, бессовестность
frænde ['frsna] *-n*, *-e* *уст.*, *поэт.* род-
ственник; — er — værst *носл.* свой своему
худший враг
frændeløs ['frenol's] *a* не имеющий
своих родственников), безродный
frændskab ['frsngs'ap] *-et* родство
frænke ['frægol] *-n*, *-e* *уст.* родственница
fræse I ['frsca] *-n*, *-e* фреза; фрезерный
станок
fræse II ['frsso] *-n*, *-e* жабо
fræse III ['frsso] *vi* *мех.* фрезеровать
fræsemaskine ['fr:s3ma:sg'i:na] *-n*, *-r* *фре-*
зерный станок
fræser ['frssoj] *-en*, *-e* 1) фрезеровщик
2) фреза; фрезерный станок 3) с.-х. куль-
тиватор
frø II ['frø] *-en*, *-er* дыгущка
frø II ['frø] *-en*, = зерно, семя; gå i —
Ø прорастать; давать всходы; 6) перестать
(сов.) развиваться; прийти (сов.) в упадок
frøjavl ['frø:Qu] *-en* семеноводство; —
handel [-.han'a] *-en* торговля семенами;
hvite [-.vif59] *-l*, *-e* белок (*вещество*);
-kapsel [-.kaps91] *-(elen)*, *-ter* *бот.* семен-
ная коробочка
frøken ['frø'gan] *-enen*, *-(e)ner* 1) фрекен,
девушка, барышня (*вежливо обращение*);
Dens — søster Ваша сестрица 2) *-(en)*
школ. учительница
frøkenat ['frøgan,hat] *-ten*, *-te* *бот.*
ивана
frøkom ['frø:koj'n] *-en*, = зерно; семечко
frømand ['frø:man] *-en*, *-mand* аквалан-
кт
frømet Пгбп'эд] *a* легко крошащийся,
рыхлый, гнилой (*обычно о дереве*)
frøretpektiv ['frørejsbsg,tiv] *-et* узкий
крутизор
frøs ['frø's] *impf* от fryse
frøde I ['frø:do] *-n* слюна; пена (*у рта*)
frøde II ['frø:də] *vi* 1) пениться 2) брыз-
гать слюной 3) быть в бешеном, говорить
с пены у рта
frøds ['frø's] *-en* см. frådseri
frødsé ['frø:s9] *vi* обжираться
frødsen ['frø:san] *(en)* см. frådseri
frødsér ['frø:saj] *-en*, *-e* обжора
frødsén ['frø:sai*] *-et*, *-e* обжорство

ftalsyre ['fdal,sy:Jo] *-n*, *-e* *хим.* фталевая
кислота
fuchsijsia ['fugsia] *-aen*, *-(a)er* *бот.* фуксия
fuga ['faga] *-en*, *-er* *муз.* fuga
fuge ['frya] *-n*, *-e* *тех.* фальц, паз; шов
fugl ['fu:l] *-en*, *-e* птица <> lade den —
flyve! выбрось это из головы!; det er
ikke —s føde på ham = у него в чём душа
держится; он кожа да кости; hverken —
eller fisk *носл.* ^ ни рыба ни мясо; én
— i hånden er bedre end ti på taget *носл.*
= лучше синицу в руки, чем журавля
в небо; jeg har hørt en — syngte om det
носл. = сорка на хвосте принесла, слухом
земля полнится; det er en dårlig — der
besudler sin egen rede *носл.* плоха та птица,
которая гадит в своём гнезде; fri som — en
i luften вольный как птица; gadens løse
— е проститутки; en fremmed — чужак
fugle|bjerg ['fu:lo,bEj'7] *-en*, *-e* птичий
базар; -bug [-.bn'7] *-et*, *-e* клетка для
птиц; — fangst I-Jag't] *-en* ловля птиц;
— flok [-.Fløk] *-ken*, *-ke* стая птиц; — flugts-
linje I-flogds,linjd] *-n* прямая линия; крат-
чайшее расстояние (между двумя пункта-
ми), кратчайший путь
fuglefri ['fu:lo,fr'i] *a* вольный как птица
fuglelfrø ['fu:lø'frø] *-et*, = канаречное
семя; — fænger [-.fj'9] *-en*, *-e* птицелов;
— gæs [-.gæs] *-et* *бот.* мокрица; — gårdning
[-.gødner] *-en* гуано, птичий помёт; — ken-
der [-.keno] *-en*, *-e* орнитолог; — kirsebær
I-.kijS9bej] *-ret*, = *бот.* черешня; — konge
[-.koŋə] *-l*, *-r* 1) *зоол.* королёк 2) лучший
стрелок; — kvipper [-.kveS'aj] *-en* птичье
щобетанье; — lim [-.li] *-en* птичий клей;
— perspektiv [-.pɛr'spɛktiv] *-et*, *i* — per-
spektiv с птичьего полёта; — rede [-.re:5a]
-n, *-e* птичье гнездо; — sang [-.sæg] *-en*
пение птиц; — skræmsel [-.sgrsm's91]
-(e)let, *-ler* пугало; — sværm [-.svej'm] *-en*,
-e см. fugleflø; — træk [-.trek] *-ket* (*-ken*),
= перелёт птиц; — unge I-.or] *-n*, *-r*
птенец; — vildt [-.vilt] *-et* пернатая дичь;
— væt [-.vɛ] *-en*, *-er* *бот.* ника; — øjette
[-.qjæ:trɛ] *-et* «птичий глаз» (*вид древесины*)
fugt [fugt] *-en* влажность, сырость
fugte¹ [f'ogda] 1. *vi* смачивать, увлаж-
нять; — halsen *разг.* промочить (сов.)
горло, выпить (сов.) 2. *vi* сыреть, делаться
влажным
fugtig ['fogdi] *a* 1) влажный, сырой
2) подвыпивший
fugtighed ('fogdihe'5] *-en* влажность, сы-
рость
fugtighedsmåler ['fogdi'heds,mo:lɛ] *-en*,
-e *физ.* гигрометр
fuks [fogs] 1) *-en*, *-er* лошадь рыжей
масти 2) *-en*, *-e* *разг.* последний ученик
(*в классе*)
fukssvans ['fogs,svan's] *-en*, *-e* ручная
пила
ful [fu'l] *a* *уст.* скверный, гадкий, про-
тивный
fuld [ful*] 1* *a* 1) целый, весь, полный;
få— besked получить (сов.) полную инфор-
мацию; af — hals flygt] во весь глоток;
i — figur во весь рост; af — t hjerte от всего
сердца; den — e måne полная луна; — damp
fremad! полный вперёд! 2) полный, набл-

FUL

ненный; — *t hus teamp*, аншлаг 3) приспозволенный 4) пьяный; *drkke sig*— напиться (*сов.*) пьяным O *være ved sin forstands* — *e brug, være ved sine* — *e fem* быть в здравом уме *2и 1) adv* вовсю, полностью, целиком; *til* — *e*, — *t ud* полностью; — *t og fast* целиком; твёрдо, решительно; — *t og helt* целиком и полностью; *have* — *t or at gøre* иметь дел по горло
fuldautomatik [ˈfulˌQutomaˌtik] *-ken* полная автоматика
fuldautomatisk [ˈfulˌqutoˌmaˌtisk] *a* полностью автоматизированный; — *telefon* телефон, подключённый к автоматической станции
fuldbefaren [ˈfulˌbeˌjaˌʃan] *a* опытный, бывалый (*o морске*)
fuldbemandet [ˈfulˌbeˌmanˌaˌ] *a мор.* полностью укомплектованный; с полным экипажем
fuldblod [ˈfulˌbloˌd] *-er* чистокровное животное
fuldblodig [ˈfulˌbloˌʃiˌ] *a* полнокровный
fuldblodighed [ˈfulˌbloˌʃiˌheˌd] *-en med.* полнокровие
fuldblods (ˈfulˌbloˌds] *a inv* чистокровный
fuldblodshest [ˈfulˌbloˌsˌhɛst] *-en, -e* чистокровная лошадь
fuldbringe [ˈfulˌbrɛŋˌe] *vi* совершать, исполнять
fuldbringelse [ˈfulˌbrɛŋˌjɛlsə] *-n* совершение, исполнение
fuldbyrde [ˈfulˌbyˌɹdɹ] *vi 1)* исполнять, осуществлять 2) *юр.* приводить в исполнение (*приговора*)
fuldbyrdselse [ˈfulˌbyˌɹdsɛlsə] *-l 1)* исполнение, осуществление 2) *юр.* приведение в исполнение (*приговора*)
fuldbåren [ˈfulˌboˌˌlɛn] *a* выношенный, доношенный (*o ребёнке*)
fuldende [ˈfulˌenˌa] *vi* заканчивать, завершать; *gødt begyndt er halvt fuldendt* *poes*, хорошее начало— половина дела; доброе начало полдела откачало
fuldendelse [ˈfulˌenˌdis] *-n* окончание, завершение
fuldendt [ˈfulˌenˌt] *a 1)* совершенный 2) завершённый
fuldendthed [ˈfulˌenˌdheˌa] *-en 1)* совершенство 2) завершенность
fuldfed [ˈfulˌfɛˌ] *a* жирный; — *ost* сыр с высоким процентом жирности
fuldføre [ˈfulˌføˌʃa] *vi* закончить (*сов.*), завершить (*сов.*)
fuldførelse [ˈfulˌføˌʃiˌelsˌd] *-n* окончание, завершение
fuldgod [ˈfulˌgoˌ] *a* уст. доброкачественный; первоклассный
fuldgyltig [ˈfulˌgylˌdi] *a* полноценный; безупречный; веский
fuldgyltighed (ˈfulˌgylˌdiheˌu] *-en* полноценность; безупречность
fuldkommen [ˈfulˌkomˌˌan] *1. a* совершенный, безупречный 2. *adv* совсем, полностью; *beherske et sprog*— *t i* в совершенстве владеть языком
fuldkommengøre [ˈfulˌkomˌˌgɔˌ] *vi* усовершенствовать (*сов.*)
fuldkommengørelse [ˈfulˌkomˌˌgɔˌjɔlsə] *-l* усовершенствование

fuldkommenhed [ˈfulˌkomˌˌhɛˌ] *-en, a* совершенство
fuldkornsbrød [ˈfulˌkoˌɹnsˌbrøˌ] *-et* диетический хлеб из дроблёного зерна (*du тучных*)
fuldmagt (ˈfulˌmagt] *-en, -er* доверенность, полномочие; *give ngn uindskænket* [ˌibeˌgænsɛt] — *give* кому-л. исключительные полномочия
fuldmøden [ˈfulˌmoˌˌʃan] *a* созревший, зрелый
fuldmyndig [ˈfulˌmyndi] *a* совершеннолетний
fuldmyndighed [ˈfulˌmyndiˌheˌd] *-en* совершеннолетие
fuldmægtig [ˈfulˌmɛˌgdi] *-en, -e* уполномоченный, доверенный
fuldmåne [ˈfulˌmoˌˌno] *-n* полнолуние
fuldmåneansigt [ˈfulˌmoˌˌnoˌˌansɛgt] *-et, -er* круглое лицо
fuldpakket [ˈfulˌpɑˌkɛt] *a* битком набитый
fuldrigger [ˈfulˌrɛˌgɹ] *-en, -e* корабль с полным парусным вооружением
fuldrigget [ˈfulˌrɛˌgɹ] *a* полностью оснащённый (*o корабле*)
fuldskab [ˈfulˌsɑˌp] *-en* опьянение; *i** в пьяном виде
fuldskæg [ˈfulˌsɛˌk] *-get* окладистая борода
fuldstændig [ˈfulˌsɛnˌdi] *a 1)* совершенный, законченный 2) полный, целый (*оком-плекте и т. н.*)
fuldstændiggøre [ˈfulˌsɛnˌdiˌgoˌ] *vi 1)* дополнять; пополнять, укомплектовать 2) усовершенствовать (*сов.*)
fuldstændighed [ˈfulˌsɛnˌdiˌheˌd] *-en* полнота, точность
fuldtallig [ˈfulˌtalˌi] *a* полный; комплектный; *være* — *быть* в полном составе
fuldtalighed [ˈfulˌtalɛˌʃeˌ] *-en* полный состав; комплект
fuldtidsansættelse [ˈfulˌtidsˌansɛtˌsɛlˌsɛ] *vi* нанимать на полный рабочий день
fuldtidsansættelse [ˈfulˌtidsˌansɛtˌsɛlˌsɛ] *-e* нём на полный рабочий день
fuldtøende [ˈfulˌtøˌˌnɛn] *a* полнозвучный, сочный (*o голосе*)
fuldtrefter [ˈfulˌtrɛˌfɛt] *-en, -e* прямое попадание
fuldvoksen [ˈfulˌvɔˌksɔn] *a* взрослый
fuldvægtig [ˈfulˌvɛˌgdi] *a* полноценный
fuldvægtighed [ˈfulˌvɛˌgdiˌheˌ] *-en* полный вес
fulgt [MЧ] *part II om følge III*
fulgte [ˈfulˌdo] *imf om følge III*
fulmle [ˈfulˌmo] *vi* шарить, шупать
— med ngt возиться с чём-л.; — *etter ngt* нащупывать что-л.
fulmlegenger [ˈfulˌmɛˌgɹˌ] *-en, -e* осторожный пешеход
fulmselfingret [ˈfulˌmɛˌfɛŋˌrɛt] *a* незлой, неуклюжий; *hun er* — *у неё всё из рук валится*
fund [ˈfon] *-et, =* находка (*тж. археол.*); *komme under* — *med* открыть (*сов.*), обнаружить (*сов.*)
fundament [ˈfɔnˌdɑˌˌmɛnˌt] *-et, -er* фундамент, основание (*тж. перен.*)

fundamental [fɔndamen'ta:l] *a* фундамен-
тальный, основательный, основной
fundamentere [fɔndamsn'te'jo] *vi* 1) под-
водить [закладывать] фундамент 2) обосно-
вывать
funden [ˈfɔnon] *part II om finde*
fundere¹ I [fɔn'de'jo] *vi* устанавливать,
учреждать
fundere² II [fɔn'de'js] *vi (over ng)*
размышлять (*a чѣм-л.*), раздумывать
fundering [fɔn'de'reŋ] *-en, -er* раздумье,
размышление
fundet [ˈfɔnod] *part II om finde*
fundgrube [ˈfɔn.gru:bo] *-n, -e* прииск;
рудник
funebre [fy'nebrs] *adv: marche* — похо-
ронный марш
fungere¹ [fɔŋ'ge'ja] *vi* функционировать,
действовать; — *som...* исполнять обязан-
ности...
fungerende [fɔŋ'ge'jono] *a* функционирую-
щий, действующий
funke [ˈfɔŋge] *-l, -r* искра
funkis [ˈfɔŋkɪs] (en), funkisstil [ˈfɔŋkɪs-
sdil] *-en approx.* функционализм
funkle¹ [ˈfɔŋglɔ] *vi* искриться, сверкать;
мерцать
funktion [fɔŋ'gɔ:n] *-en, -er* 1) функция,
действие 2) деятельность 3) *mat.* функция
funktionalisme [fɔŋ'ɔna'lɪsm] *-n sm.*
funktionel [fɔŋ'gɔ'neP] *a* 1) функциональ-
ный 2) функционалистский (*o стиле*)
funktionere¹ [fɔŋ'gɔ'ne'jo] *vi* 1) функцио-
нировать 2) работать
funktionsteori [fɔŋ'gɔ'onsteoji] *-en, -er*
mat. теория функций
funktionær [fɔŋ'gɔ'ne'j] *-el, -er* служа-
щий, чиновник; функционер; *pl* персонал
fur [fɔr] *-ret, -e* разг. обман, трюк
furmager [ˈfɔr.ta'æl] *-en, -e* обманщик,
трюкман
furpe¹ [ˈfɔbo] *vi* дурачить, обманывать
fur [fu] (ei): få — быть уволенным;
give ngn уволить (*сов.*) кого-л.; give ngn
ei — обмануть (*сов.*) [обставить] (*сов.*) кого-л.
furage [fu'ra'ʒ] *-l sm.* forage
fure I [ˈfuɾjo] *-l, -e* 1) борозда; канавка,
желобок 2) морщина
fure II [ˈfu:jo] *vi* 1) бороздить, проклады-
вать борозды 2) морщить, сморщивать
fure³ III [ˈfu:jo] *vi* разг. выгнать (*сов.*),
прогнать (*сов.*), уволить (*сов.*)
furet [ˈfuvo] *a* 1) изрытый 2) морщини-
стый
furie [ˈfu'rio] *-l, -e* 1) *myf.* фурия 2) *пе-
рен.* ведьма, мегера, фурия
furnere¹ [fu'ne'jo] *vi* снабжать
furore [fu'ro:ʒa] (en) фурур; gøre [vække]
~ производить фурур, ошеломлять
furykjøl [fu'ru'gɔl] *-elen, -er* чирей,
фурукул
furykulose [fu'ru'gɔ'lo:sa] *-n med.* фу-
рункулез
fise¹ [fu:so] *vi: — ud* хлынуть (*сов.*);
~ *ud med...* разразиться (*сов.*) (*проклятия-
ми и т. п.*)
fisel [ˈfu'sɔl] *-en* 1) сивуха 2) сивушное
мясо
fuselage [fysɔ'lai'o] *-n, -e* ав. фюзеляж

fuselfri [ˈfusalfri] *a* очищенный (*om си-
вухных массы*)
fusentast [ˈfu'san,tast] *-en, -er* разг. вет-
ренный человек, вертопрах
fusion [fu'ʃjo'n] *-en, -er* слияние, соеди-
нение, синтез
fusionsvåben [fu'ʃɔns'vɔ'bɔn] *-et, =* тер-
моядерное оружие
fusk [fusk] (et) 1) плохая работа, халтура
2) обман; gribe ngn i — уличить (*сов.*) ко-
го-л. в обмане
fuske¹ [ˈfuska] *vi* плохо работать, портить,
халтурить <> — ngn i håndværket вмеши-
ваться в чужие дела; портить кому-л.
дело
fusser [ˈfusgoj] *-el, -e* плохой работник,
халтурщик
fuseri [ˈfusgo'ri] *-et, -er* скверная [на-
спех сделанная] работа, халтура
fustage [fu'sda'to] *-l, -e* бочка
fustiktræ [ˈfusdig.tre] *-et, -er* *bot.* жёл-
тое дерево, фустик
fut [fu] (ei) 1) гулак 2) порья, вооду-
шевление; sætte — i ngn разг. раскатать
(*сов.*) кого-л.; der er — i ham он человек
с темпераментом
futil [fu'til] *a* ничтожный, незначи-
тельный; тщетный, бесполезный
futilitet [fu'tilitet] *-en, -er* тщетность,
бесполезность
futte¹ [ˈfudɔ] *nl — af* взрываться, сго-
реть; — alle sine morsomheder af på én
gang сразу выпалить (*сов.*) все свои остроты
futtural [fuda'ra:l] *-et, -er* футляр, чехол
futurisk [fu'tu'risk] *a* будущий, грядущий
futurisme [futu'risme] *-n* футуризм
futurist [futu'rist] *-en, -er* футурист
futurum [fu'tu'rum] (et) эрон, футурум,
будущее время
fy [fy] *int* фи!; fy skam dig! как не
стыдно!; fy for fanden [pøkker]! разг.
чёрт возьми!
fyge [ˈfju:z] *vi* кружиться вихрем;
det — г метель, метёт
fygejlsne [ˈfygo'sne] *-en* метель; — vejr
[ˈvʌʒ] *-et* выюга
fyh [fy] *int sm.* fy
fykologi [fykolo'gi] *-en* наука о водо-
рослях, альгология
fyld [fy] *-en (-et)* 1) фарш; начинка
2) набивка (*волося, перо*) 3) шебѣнка, мелкие
кашечки
fyldte I I*fyldt *-i* изобилие, избыток,
полнота
fyldte² II [ˈfylo] *vi* наполнять, наливать;
набивать; vinden — г sejlene ветер надувает
паруса; — en tand запломбировать (*сов.*)
зуб; det — г for meget это занимает слишком
много места; han — г godt i landskabet он
слишком толстый; han — г tolv år i dag
ему сегодня исполнилось двенадцать лет
CZ) — i наливать; — med наполнять; — op
заполнять; — på наполнять; пополнять;
— til доливать, подливать; — ud заполнять
fyldteibøtte [ˈfylo.boda] *-l, -e* разг. 1)
обжора 2) пьянчужка, бездонная бочка;
— rep [ˈ-ɔp] *-nen, -ne* авторучка
fylder [ˈfylo'ri] *-et* 1) обжорство 2) пьян-
ство
fyldest [ˈfy'lɔst] (en): gøre — хорошо

- работать, справляться с чём-л.: gøre — for ngn удовлетворять кого-л.; lade ret-færdigheden ske — *юр.* свершить (*сов.*) правосудие
 fyldestgøre ['fy l osd.go:ja] *vi* удовлетво-рять, выполнять
 fyldig ['fyldi] *a* 1) полный, пухлый (*о че-ловеке*) 2) густой (*о млеке*) 3) обильный, бо-гатый 4) полнозвучный
 fyldighed ['fyldih'e'S] *-en* 1) полнота, толщина 2) обилие, изобилие 3) звучность
 fyldning ['fylerj] *-en, -er* *стр.* филёнка
 fyldning ['fylnert] *-en, -er* 1) наполнение, заполнение 2) содержимое, начинка 3) плом-ба (*о зубе*)
 fylde ['fyt] *a* полный, наполненный; — e bolsjer карамель; конфеты с начинкой; пралине; — hvidkål фаршированная капу-ста; голубцы; — e valmueг махровые маки
 fylgje ['fylgjo] *-n, -e* *миф.* добрый дух, покровитель человека
 fylke sig ['fylo sai] сплываться
 fynbo ['fyn.bo'] *-en, -er* житель острова
 Фюн
 fynd [føn'] (*en*) энергия, сила; med — og klem энергично; со всей убедительно-стью
 fyndig ['föndi] *a* сильный, убедительный, веский
 fyndord ['fyn.o'j] *-et, =* изречение, афор-изм, меткое слово
 fynsk [fy'nsk] *a* фюнский; tale — говорить на фюнском диалекте
 fyr I ffy*J] *-en, -e* парень, малый; sølle — ! бедняга!
 fyr II [fy, føj] *-en, -e* сосна
 fyr III [fy:] *-et, =* 1) огонь (*тж. воен.*); fa — på поджечь (*сов.*); give — *воен.* от-крыть (*сов.*) огонь 2) тонка 3) маяк 4) *-et* сухая гниль (*болезнь дерева*) O komme i — og flamme загораться, увлекаться
 fyrtaften ['fy:j.afd3n] *-en* время отдыха; holde — за канчивать работу; отдыхать (*после работы*)
 fyrtassistent Cfyrtas'sdsn't] *-en, -er* по-мощник смотрителя маяка
 fyrbøder ['fy:j.bo'5aj] *-en, -e* кочегар, источник
 fyre¹ I ['fy:'ja] *vi* 1) топить; разводить огонь 2) стрелять; салютовать; giv agt, fyr! внимание, огонь!
 fyre² II ['fy:z] *vi* разг. прогнать, вы-ставлять, увольнять; — ngn på gråt papir уволить (*сов.*) кого-л. без предупрежде-ния
 fyrfad ['fy:j.fa5] *-et, -e* подставка (*для горячего*)
 fyrig ['fy:ri] *a* пламенный, жгучий; го-рячий
 fyrighed ['fy:rihe*6] *-en* горячность, эн-тузиазм
 fyring ['fy:reg] *-en* 1) тонка, отопление; нагрев 2) стрельба
 fyr[mest]er ['fy:j.mssdaj] *-eren, -re* 1) смотритель (*маяка*) 2) источник; — passer I-,pas3] *-en, -e* сторож (*на маяке*)
 fyrre Пблэ] *num* сорок O færdig med — готово!, закончено!
 fyrre Ubrende ['fojo'brena] *-i* сосновые дрова; —bræt I-,bret]-*тет.* *-brædder*сосновая

- доска; —kogle I-,koyla] *-n, -e* сосновая шишка; —måler I-,t:3:10a] *-en, -e* запл. пяденица сосновая; —nåle I-,n:3:1a] *pi* ко-совая хвоя; —nålssæbe I-nols,ss:b9] *-n, -r* хвойное мыло
 fyrter ['fo:aj] *pi* i — не в 40-х годах; han er i — не ему за сорок
 fyrrelsskov ['fo:sgbu] *-en, -e* сосновый бор; —sværmer I-,svsjmoj] *-en, -e* запл. бражник сосновый; —træ I-,tre'] *-et, -it* сосна
 fyrretyve ['f3ja,ty:v3] *num* сорок
 fyrretyvende ['fo:ajyrvono] *num* соро-ковой
 fyrretyveårig ['fojstyrv:a,o:ri] *a*, fyrty-veårs ['fojoty:vo,o'3s] *a im* сорокалетний
 fyrriium ['fy:j,rom'] *-met, —* тонка; —skib I-,sgip'] *-et, -e* плавучий маяк
 fyrst [fjyst] *-en, -er, fyrste* ['fjysda] *n, -e князь
 fyrsted ['fy:j,sdsd] *-et, -er* тонка
 fyrstelig ['fjysdali] *a* D княжеский 2) ир-ский, роскошный; en — betoning шадроо вознаграждение
 fyrsten ['fyr-isde'n] *-en, =* кремень (*для зажигалки*)
 fyrstendømme ['fjysdandoma] *-г* кня-жество
 fyrstik ['fy:j,sdek] *-ken, -ker* *уст. см.* tændstik
 fyrstinde [fjysd'ena] *-n, -e* княгиня
 fyr II toj ['fy:j,toi] *-et, -er* огниво, зажига-лка; —tårn I-,to:j'n] *-et, -e* маяк; —værker I-,vejgoj] *-en, -e* пиротехник
 fyrværkeri I fy:j:vejg9,ri I] *-et, -er* фейер-верк; antænde [afbrænde] *et* — пускать фейерверк
 fyrvæsen ['fyrJ,vs's3n] *-er* служба на маяке
 fysik [fy'sik] *-ken* физика
 fysikalsk [fy'sikal'sk] *a* физический, от-носящийся к физике
 fysiker ['fy'sigoj] *-en, -e* физик
 fysiognomi [fy'ono'mi'] *-et, -er* физионо-мия
 fysiolog [fy'o'lo'y] *-en, -er* физиолог
 fysiologi [fy'olo'gi'] *-en* физиология
 fysiologisk [fy'o'lo'gisk] *a* физиологиче-ский
 fysioterapeut ['fy'otera,pqy't] *-en, -er* физи-отерапевт
 fysioterapi ['fy'otera.pi'] *-en* *мед.* физио-терапия
 fysisk ['fy'sisk] *a* физический; — kultur физическая культура, физкультура
 fysiurg [fy'uj'y] *-en, -er* *см.* fysioterapeut
 fysiurgi [fy'uj'gi'] *-en* *см.* fysioterapi
 fe [fe'] *-et, =* 1) скот, скотина 2) разг. дурак
 fædre ['fsSra] 1) *pi* om fader 2) отцы, предки
 fædreland ['fedr9,lan'] *-et* отечество, от-чина, родина; forsvare — *ет* защищать ро-дину; en profet er aldrig agtet i sit — *погов.* нет пророка в своём отечестве
 fædrelandet [fe'drolan'ti'] *-et* *квжской* патриотизм; шовинизм
 fædrelandsforstvarer ['fedr3lan'sfo:jsva'-JOJ] *-en, -e* защитник родины; —historie I-,hi.S'do*ria] *-n* отечественная история

fædrelandsk [ˈfɛdrslɑːnsk] <i>a</i> отечественный	Fællesmarkedet [ˈfɛsɔsˌmɑːɡɔdɔt] <i>inv</i> <i>но-лит.</i> общий рынок
fædrelandskærlig [ˈfɛdrɔlɑːnskɛʁli] <i>a</i> патриотический	fællesmejeri [ˈfɛslɑːmɛjɛri] <i>-et, -er</i> кооперативный молочный завод; — måltid 1.-, тэШ'а] <i>-et</i> общий стол; — navn [ˈnɑːvˌnɑː] <i>-et, -e</i> <i>грам.</i> имя нарицательное
fædrelands Ukærlighed [ˈfɛ̃ɑːrˌlɑːnskɛʁliːhɛd] <i>-en</i> любовь к родине, патриотизм; — sang [ˈsɑːŋ] <i>-en, -e</i> 1) песня о родине; патриотическая песня 2) гимн	fællesnordisk [ˈfɛlɑːsˌnɔːrdisk] <i>a</i> общескандинавский
fædrelandssindet [ˈfɛdrɔlɑːnsˌɛnˈou] <i>a</i> патриотический	fællesnævner [ˈfɛslɑːsnɛvˌnɛr] <i>-en, -e</i> <i>мат.</i> общий знаменатель
fæderne Пæбгэпэ] <i>a</i> <i>inv</i> отцовский; родовой; på — side по отцовской линии	fællesskab [ˈfɛdɔsgɑːp] <i>-et, -er</i> общность
fæderne[arv [ˈfɛdrɔnɛ,ˌɑːr] <i>-en</i> родовое имя; наследство; — by [ˈby] <i>-en, -er</i> родной город	fællesskole [ˈfɛlɔsˌskɔːlɔ] <i>-n, -e</i> смешанная школа (<i>для мальчиков и девочек</i>); — spisning [ˈspɪsˌnɛŋ] <i>-en</i> общее застолье; — sprog 1.-, Sbrɛʔy] <i>-et, =</i> общий язык (<i>для нескольких народов</i>); — stue [ˈstɔː] <i>-n, -e</i> общая палата (<i>в больнице</i>); — træning [ˈtrɛnɛŋ] <i>-en</i> спорт, совместная тренировка; — undervisning [ˌuːnɔɐˌviːsnɛŋ] <i>-en</i> совместное обучение
fægte [ˈfɛɡdɑ] <i>vi</i> 1) фехтовать 2); — med ampene жестикулировать О — sig Igen-ken livet = жить в тяжёлых условиях	fællig [ˈfɛliː] <i>i</i> — med... вместе с...
fægte[maske [ˈfɛɡdɔˌmɑːskɔ] <i>-n, -e</i> защитная маска (<i>в фехтовании</i>); — mest [ˈmɛstˌdɔ] <i>-eren, -er</i> учитель фехтования	fændrik [ˈfɛnˈrɛk] <i>-ken, -ker</i> см. fænik
fægter [ˈfɛɡdɑ] <i>-en, -e</i> фехтовальщик	fænge [ˈfɛŋɡɑ] <i>vi</i> воспламениться, загораться
fægteskole [ˈfɛɡdɔˌskɔːlɔ] <i>-n, -e</i> школа фехтования	fængelig [ˈfɛŋɡɛli] <i>a</i> воспламеняющийся, горючий
fægning [ˈfɛɡdnɛŋ] 1) <i>-en</i> фехтование 2) <i>-en, -er</i> стамка; бой	fængul [ˈfɛŋjɔl] <i>-let, -ler</i> запальное отверстие
fægtningssvogn [ˈfɛɡdnɛŋˌsvɔʊˈn] <i>-en, -e</i> <i>мен.</i> боевая машина	fængelhætte [ˈfɛŋɡɛhɛdɑ] <i>-n, -e</i> капсюль, пистон; — rø [ˈrø] <i>-et, =</i> капсюль-воспламенитель
fæhoved [ˈfɛːhɔː] <i>-et</i> см. fæ 2)	fængsel [ˈfɛŋsɛl] <i>-(e)let, -ler</i> 1) тюремное заключение 2) тюрьма, темница; sætte pga i — посадить (<i>сов.</i>) кого-л. в тюрьму; være [ˈsɪdɛ] i — сидеть в тюрьме
fækalier [ˈfɛˈkaːliːs] <i>pi</i> фекалии	fængselsbetjent [ˈfɛŋsɛlsbɛˈtjɛnt] <i>-en, -e</i> тюремщик; — straf [ˈstrɑf] <i>-en</i> тюремное заключение
fæt [fɛ] <i>a</i> уродливый, некрасивый; неприятный, скверный	fængsle [ˈfɛŋsɛlɔ] <i>vi</i> 1) арестовывать, сажать в тюрьму 2) пленять, очаровывать
fælde 1 [ˈfɛlɛ] <i>-n, -e</i> ловушка, западня (<i>тж. перен.</i>); lægge [ˈstɪllɛ] ngn — перен. расставить (<i>сов.</i>) кому-л. сети; gå i — в понасть (<i>сов.</i>) в ловушку	fængslende [ˈfɛŋslɑːnɑ] <i>a</i> пленительный, чарующий, захватывающий
fælde 2 [ˈfɛlɑ] 1- <i>vi</i> 1) валить, рубить 2) убивать, разить 2. <i>vi</i> выпасть (<i>о волосах, перьях</i>); lynie O — en dom вынести (<i>см.</i>) приговор; — tåre[er prolivie [ˈrɔnɛ] слезы; gå frem med — de bajonetter идти в штыковой бой	fængsling [ˈfɛŋslɛŋ] <i>-en</i> тюремное заключение, заточение
fædded [ˈfɛdɔˌtɪːd] <i>-en</i> льнянка, время льняки	fænolog [ˈfɛnɔːloːv] <i>-en, -er</i> фенолог
fælg [ˈfɛlʔ] <i>-en, -e</i> обод колеса	fænologi [ˈfɛnɔːloːgi] <i>-en</i> фенология
fælle [ˈfɛlɑ] <i>-n, -e</i> товарищ, соратник	fænomen [ˈfɛnɔːmɛːn] <i>-et, -er</i> 1) фенбмен, явление 2) фенбмен, чудо, редкость
fælled [ˈfɛld] <i>-en, -er</i> открытое место для военных занятий, спорта и т. п.; пашон	fænomenal [ˈfɛnɔːmɛːnɑ] <i>a</i> феноменальный, чудесный, удивительный
fælles [ˈfɛlɛs] <i>a</i> <i>inv</i> общий, совместный; det — bedste общее благо	fænik [ˈfɛnˈrɛk] <i>-ken, -ker</i> <i>воен.</i> феник, прапорщик, старшина
fælles (aktion [ˈfɛlɛsɑːkˌoːn] <i>-en, -er</i> совместная акция; — anliggende [ˌɑːnlɛɛŋ] <i>-et, -e</i> общее дело; — bageri [ˈbɑːyːri] <i>-et, -er</i> кооперативная пекарня; — begavelse 1-be.graːvɛlɛs] <i>-n, -r</i> 1) массовое захоронение 2) братская могила; — begreb [ˈbɛːgrɛːp] <i>ʔ, -er</i> общее понятие; — billet [ˈbɪːlɛt] <i>-en, -er</i> единый билет (<i>для автобуса и городской железной дороги в Копенгагене</i>); — bo f.-bo] <i>-et</i> см. fælleseje; — drift [ˌdrɛft] <i>-en</i> общественное хозяйство; — eje 1.-a] <i>ˌɛ</i> общая собственность; — grav Kgraːv] <i>ˌɔ</i> -братская могила; — indkøbsforretning [ˌɛnkɔbsˌfɔrɛdnɛŋ] <i>-en, -er</i> кооперативное предприятие; — klasse [ˌklɑːsɔ] <i>-n</i> ж.-д. жёлезный вагон; — kommando [ˌkɔːmɑːndɔ] <i>ˌɛn, -er</i> объединённое командование; — køk-ken [ˌkøːkɑːn] <i>-et</i> столовая-кухня; — køn 1.-kon] <i>-net</i> <i>грам.</i> общий род	færd [ˈfɛr] <i>-en</i> 1) путешествие, поездка 2) поведение O fra første — с самого начала; give sig i — med ngt заняться (<i>сов.</i>) чём-л.; være i — med... приступить (<i>сов.</i>) к...; hvad er der på — e? что случилось?; der er fare på — e грозит опасность; han er altid på — e a) он всегда в движении; б) он всегда съёт свой нос
færd [ˈfɛrdɔn] (en) поступки (<i>мн. ч.</i>), дела (<i>мн. ч.</i>)	færdes [ˈfɛrɛs] <i>vi</i> 1) находиться в пути, ездить 2) бывать (<i>где-л.</i>), возвращаться (<i>в отсутствие кого-л.</i>)
færdes [ˈfɛrɛs] <i>vi</i> 1) находиться в пути, ездить 2) бывать (<i>где-л.</i>), возвращаться (<i>в отсутствие кого-л.</i>)	færdig [ˈfɛrɛdɪ] <i>a</i> готовый, оконченный; blive — med ngt, gøre ngt — закончить (<i>сов.</i>), завершить (<i>сов.</i>) что-л.; han er — rasg. он пропавший человек; hör mig blot —

дослушай меня до конца; være— ved at dø af latter чуть не умереть со смеху
 færdigbehandlet [ˈfɛjdibɛˈhanMad] а законченный, обсужденный, рассмотренный
 færdigbygge [ˈfɛjdiˌbɔɡa] *vt* построить (сов.), закончить (сов.) постройку
 færdighed [ˈfɛjdiheˈ5] *-en, -er* сноровка, ловкость, умение, навык
 færdig(ind)pakket [ˈfɛjdi(ˌen).pɑɡs5] *a*: færdig(ind)pakkede varer фасованные товары
 færdigpakke [ˈfɛjdi.pɑɡa] *vt* расфасовывать
 færdigret [ˈfɛjdi.rɛst] *-ten, -ter* готовое блюдо (которое требует лишь подогревания перед подачей на стол)
 færdigsyet [ˈfɛjdiˈsyˌɛ] а готовый (о платье) О færdigsyede meninger банальные фразы, штампы
 færdigvarer [ˈfɛjdi.vaˌJɔj] *pl* готовые изделия
 færdsjel [ˈfɛjsjal] *-ejen* движение, езда
 færdselsbetjent [ˈfɛjsɔlsbɛ.tɔjnɛt] *-en, -er* регулировщик движения; — forstyrrelse [ˈfɔj.sɔjˈ9isɔl -l, -r] задержка [нарушение] движения; пробка, затор; — fyr [-ˌfyˈj] *-et, =* светофор; — hyppighed [-ˌhybiheˈ6] *-en* оживлённость [интенсивность] уличного движения; — lys Kly's] *-et, =* см. færdselsfyrt; — midler [-ˌtɛbMɔ] *pl* средства сообщения; — regulering [-ˌregu.leˈrɛr] *-en* регулирование движения; — signal [-ˌsiyˌnaˈl] *-et, -er* сигнал уличного движения; — skilt [-ˌsɛpt] *-et, -e* дорожный знак; — åre [-ˌoˌlɛ] *-n, -er* магистраль
 færge I [ˈfɛjyɔ] *-n, -ø* перевоз, паром
 færge II [ˈfɛjyɑ] *vt*: — over перевозить на другой берег (на пароме)
 færge|bro [ˈfɛjyɑˈbroˈ] *-en, -er* паромная пристань; — båd [-ˌboˈd] *-en, -e* паром, перевозное судно; — hus [-ˌhuˈs] *-et, -e* сторожка паромщика; — mand [-ˌmanˈ] *-en, -mend* паромщик
 færting [ˈfɛrɛtɛr] *-en, -er* житель Фарерских островов, фарерц
 færre [ˈfɛxɑ] *comp om få I*
 færrest [ˈfɛxɑst] *supert om få I*
 ført [ˈfɛˈjɔt] *-en* след (б. ч. дичи); få —en af vildtet чуть дичь; få —en af ngt *разг.* проиводить (сов.) в чём-л.
 færø(i)sk [ˈfɛjɔˈ(i)sk] а фарерский
 fæste I [ˈfɛsɔj] *-r I* опора 2) рукоятка; ручка; эфес 3) аренда
 fæste II [ˈfɛsdj] *vt I* прикреплять, закреплять, укреплять; hændelsen — de sig i min erindring событие врезалось мне в память; — ngt med nåle på [til]..., прикрепить (сов.) что-л. булавками к... 2) занимать; арендовать о — sig bort законтрактоваться (сов.) О — (sig) en brud обручиться (сов.); — lid til! hans ord поверить (сов.) ему [его словам]; — sine øjne på ngt устремить (сов.) взгляд на что-л.; — bo поселиться (сов.); обособиться (сов.)
 fæste||bonde [ˈfɛsɔˈbɔna] *-n, -bondar* крестьянин-арендатор; — gård [-ˌgɔˈj] *-en, -e* арендованный хутор; — kontor [-ˌkɔnˌtoˈj] *-et, -er* посредническая контора; — mand [-ˌmanˈ] *-en, -mend* *уст.* жених; — mø [-ˌmøˈ] *-en, -er* *уст.* невеста

fæster [ˈfɛsɔj] *-en, -er* арендатор
 fæstne [ˈfɛsɔnd] *vt* крепить, укреплять; — sig укрепляться
 fæstning [ˈfɛsɔnɛr] *-en, -er I* крепость; укрепление, бастион 2) крепостная тюрьма
 fæstnings Uarbejde [ˈfɛsɔnɛr.s.ɑjˌbɑfɔ] *-r* оборонительные работы; — arrest [-ˌɑrɛst] **en* заключение в крепость; — artilleri [-ˌɑjˌtɪl.ɛrɪ] *-er* крепостная артиллерия; — grav [-ˌgrɑˈv] *-en, -e* крепостной ров; — kommandant [-ˌkɔmɑnˌdɑnˈt] *-en, -n* командант крепости; — vold [-ˌvɔl] *-en, -e* крепостной вал
 fællert [ˈfɛɔj] *-teren, -re* двоюродный брат <> han er en løjelig — он чудной парень
 fødder [ˈføˌɔj] *pl om fod*
 føde I [ˈføˌɔ] *-n* пища, питание, еда; корм; tage— til sig принимать пишу; — og klæder пища и одежда; åndelig — духовная пища
 føde II По:дэ] *vt I* родить; jeg er ikke født i går я не вчера родился, я не дурак; han er den fødte lærer он прирождённый учитель; hun er født Olsen она урождённая Ольсен 2) кормить, содержать
 fødePly [ˈføˌɔ.byˈ] *-en, -er* родной город; — egn [-ˌɑjˈn] *-en, -e* родной край, родина; — hjem [-ˌjɛrnˈ] *-met, = I* родильный дом 2) дом, в котором прошло детство; родной дом; — klinik [-ˌkɪlɪnɪk] *-ken, -ker* см. fødehjem I); — midler [-ˌmɛdˌlɑj] *pl* продукты питания; — rumpe [-ˌrɔtˌbɛ] *-n, -er* непозволительный насос
 føderal [føˌɔˈraˈi] а федеральный
 føderation [føˌɔˈraˈoˈn] *-en, -er* федерация
 føderativ [ˈføˌɔˈraˈtiˌv] а федеративный
 fødelstavn [føˌɔˈda.sɔˌkvɔn] *-en, -e* родина, родной край; — sted [-ˌstɛd] *-et, -er* *mm* рождения; — varer [-ˌvɑrɛr] *pl* продукты питания; — år [-ˌoˈj] *-et* год рождения
 fødsel [ˈføˌsɑl] *-ejen, -ler I* рождение; få — en от рождения; få — en af с своего рождения 2) родм 3) возникновение, начало; kvæle et forslag i — en погубить (от.) инициативу в самом зародыше
 fødselar [føˌsɔˈlaˈj] *-en, -er* именинник, виновник торжества
 fødsels|attest [føˌsɔl.sɑ.tɛst] *-en, -er* мёртва, свидетельство о рождении; — begrensning [-ˌbɛgrɛnˈsneɪ] *-en* ограничение [регулирование] рождаемости; — dag [-ˌdɑˈ(v)] *-en, -e* день рождения
 fødselsdagsbarn [føˌsɑl.sɔˌdɑˌsˌbɑˈn] *-et, -børn* см. fødselar
 fødsels|hjælper [føˌsɔl.sɔˌsɔˌbɑj] *-en, -er* акушер; — overskud [-ˌoˌvɛrˌsɔˌsɔˌ] *-det* прирост населения; — procent [-ˌprɔˌsɛnˈt] *-en* процент рождаемости; — smertor [-ˌsmɛrˌtɔˌr] *pl* родовые схватки; — stiftelse [-ˌstɪfˌtɛlˌsɛ] *-n, -ø* родильный дом; — tilbagegang [-ˌtɪlˌbɑˌyˌzɔˌgɑˈr] *-en* уменьшение рождаемости; — veer [-ˌvɛˈɔj] *pl* родовые потуги [схватки]; — år [-ˌoˈj] *-et, =* год рождения
 født [føˈt] а урождённый; рождённый; — udenfor ægteskab рождённый вне брака
 føg [føˈy] *impf om fyge*
 føget [føˈyɑd] *part II om fyge*
 føj [føj] *int* уф!, фу!

er inde — fem поезд прибывает до пяти часов; man skal ikke bekymre sig — tiden allerede не стоит волноваться 2. *adv* раньше: hverken — eller efter ни раньше, ни позже: jo — , jo bedre чем скорей, тем лучше; — eller senere рано или поздно; dagen — днём раньше; — i tiden раньше, ранее; ni som — по-прежнему *b. conj* пока, до того как; det varede længe. — han kom prošlo много времени, пока он пришёл; næppe... — едва... как...
fordat [ˈfɔj.dɑtɪˈd] *-енграм.* плюсквам-перфект
føre I [ˈfø:jo] *-/:* — i er dårligt плохая дорога, распутица; det er glat — скользко
føre II [ˈfø:jo] I. *vt* I) вести, сопровождать 2) вести, руководить; командовать 3): — hus занимается домашним хозяйством, вести хозяйство; — krig вести войну; — ordet а) выступать (*c. речью*); б) председательствовать 2. *vi* вести (*o дороге*) o — å jouг подводить итоги на сегодняшний день; — an командовать, возглавлять; — bag lyset провести (*сов.*), одурочить (*сов.*); — bort увидеть, отловить; det ville — os for langt bort fra emnet это ушло бы нас слишком далеко от темы; dønen —г fra stuen ud i haven дверь из комнаты ведёт в сад; — frem вести (*мач—а футболе*); — hid привести (*сов.*); — igennem проводить, осуществлять; — ind вводить; вписывать; — med sig повлечь (*сов.*) за собой; — omkring водить; betæjndelen er til nutiden довести (*сов.*) рассказ до настоящего времени; der —г en bro over floden через реку проложен мост; — sammen свести (*сов.*) вместе; — til... приводить, вести к...; det —г ikke til noget это ни к чему не приведёт; — tilbage вести (*om чего-л.*), проследить (*до чего-л.*); — ud til... выводить, выходить на...; — sig вести себя
førelse [ˈfø:ʒlɔ] *-л.* -г I) руководство, предводительство; заведование; *воен.* командование 2) ведение (*процесса и т. п.*)
førend [ˈfø:ten] I. *conj* прежде чем, раньше чем, пока не 2. *ppr* раньше, ранее; jeg fik ikke tid — i går до вчерашнего дня у меня не было времени
fører [ˈfø:jo] *-en* -е I) руководитель; вождь, лидер 2) шофёр, водитель 3) лётчик, пилот 4) капитан (корабля) 5) путеводитель 6) экскурсовод, гид
fører Hbevis [ˈfø:ʒbe.viˈs] *-et* -er водительские права; — evne [ˈevno] *-и* способность руководить; — hus [ˈhuːs] *-et* -е будка (*машиниста*); кабина (*шифера*); — kort [ˈkɔjt] *-et* = см. føerbevis
føerløs [ˈfø:jojlɔˈs] *a ae.* беспилотный
føerskab [ˈfø:jojsɡaˈp] *-et* руководство; предводительство
føer [ˈfø:jo] *-skib* [ˈfø:joj.sɡiˈp] *-et* -е головной корабль; — sæde [ˈsɛ:ðɔ] *-e* -е место пилота; место водителя машины
føremtid [ˈfø:ʒremtɪˈd] *-енграм.* будущее II I; fortids — будущее в прошедшем II **forhed** I [ˈfø:heˈ6] *-en* дородность, полнота **føring** [ˈfø:ter] *-en* руководство; командование; have —en возглавлять, быть во главе
førkrigstid [ˈfø:kriˈstiˈo] *-en* довоенный период
førkristelig [ˈfø:kresdɔli] *a* дохристианский, до нашей эры
førlig [ˈfø:ʒli] *a* *уст.* подвижный, лживый
førlighed [ˈfø:ʒliheˈd] *-en* подвижность; здоровье, сила; miste —en потерять (*сов.*) способность передвигаться; быть привязанным к постели
førnutid [ˈfø:nutiˈd] *-en* *грам.* герфен
førnevnt [ˈfø:nɛvnt], **føromtalt** [ˈfø:3m.taˈlt] *a* вышеуказанный, ранее упомянутый, вышеупомянутый
først I [ˈfø:st] *num* первый; den —е а) первый; б) первое (число); den Færse Maj Первое мая; — e hjælp первая помощь; den — e den bedste первый попавшийся, первый встречный <> det er det —e skidt, der koster *ново.* с всякое начало трудно; for det —e во-первых; fra — af сначала; med det — e при первой возможности
først II [ˈfø:st] *adv* сначала, вначале; — på vinteren в начале зимы; — på ugen в начале недели; — og fremmest прежде всего, в первую очередь; både — og såк вообще и в частности; — efter только потом; — på aften только вечером
førstedagsstem el [ˈfø:stɔdɔˈsɛmˈdenˈtʃal] *-(e)let* -ler гашение первого дня (*на новых почтовых марках*)
førstefødsel [ˈfø:stɔdɔˈsɛl] *-(e)/e/r* первые роды
førstefødselsret [ˈfø:stɔdɔˈsɛls.rɛt] *-ик* право первородства
førstefødt [ˈfø:stɔdɔˈt] *a* первооткрыватель, старшин
førstegangsvælger [ˈfø:stɔdɔˈgɑːvɛljɑːʒ] *-М* -е избиратель, впервые участвующий з выборах
forstellig [ˈfø:stɔˈgrø:ʒl] *-и* I) первые плоды или овощи (сезона) 2) *перен.* первые плоды (*често-л.*); — hjælp [ˈjɛlˈp] *-en* *ти.* первая помощь
førstehånds [ˈfø:stɔˈhonˈs] *a* *inv* первоочередный из первоисточника [из первых рук]
førstehånds Hindtryk [ˈfø:stɔˈhɑːndˈsɛndˈtrɛk] *-et* непосредственное впечатление; — kilde [ˈkɪlˈde] *-л.* -е первоисточник
førstet [ˈfø:stɔˈkɑːmˈtɛ] *-et* первая палата (*парламента*); — karakter [ˈkɑːk.tɛˈtɛ] *-en* -er отличная отметка
førsteklasses [ˈfø:stɔˈklɑːsˈɛs] *a* *inv* первоклассный, отличный, превосходный
førstet [ˈfø:stɔˈtɛːtɛ] *-en* -старший преподаватель (*сельской школы*); — mand [ˈmɑːn] *-en* -*ment* старший, руководитель; — ørførelse Kobføˈsɪlsɑː *-и* -*стемп.* премьера; — plads Kplɑːs] *-en* ведущее место, лидерство
førsterangs [ˈfø:stɔˈɑːrˈɛŋ] *a* *inv* первоклассный
førstet [ˈfø:stɔˈrɛt] *-en* -*ter* преимущественное право
førstkommande [ˈfø:stɔˈkɔmˈɑːnɑː] *a* следующий, наступающий
førstning [ˈfø:stɔˈnɛŋ] *-en*; i —en *вначале*, первоначально
førstnevnt Cføˈsɔˈnɛvnt] *a* первый
førtidig [ˈfø:tiˈdi] *adv* досрочно

ferægteskabelig [ˈføjsgdʰsgaˈbsli] *a* добрачный
 få I [foˈ] *a* (*comp* færre, *superl* færrest) немногие; мало, несколько; de få некоторые, малое число [количество], немногие; i nogle få ord в нескольких словах; med få ord кратко, немногословно
 få II [foˈ] *vi* I. получить; få et brev получить (*сов.*) письмо; få et svar получить (*сов.*) ответ; få en forkølelse простудиться (*сов.*)
 2. *вспомогательный глагол* I) *в сочетании с инфинитивом глагола означает результат действия*: få ngt at vide узнать (*сов.*) что-л.; få ngt at se увидеть (*сов.*) что-л.; få ngt at høre услышать (*сов.*) что-л.
 2) *в сочетании с прилагательным или причастием означает завершение, результат действия*: få ngt færdigt закончить (*сов.*) что-л.; справился (*сов.*) с чем-л.; jeg fik mit ønske opfyldt мое желание исполнилось
 3) быть должным; du får blive hjemme ты должен остаться дома; jeg får gøre det я должен это сделать
 4) *служит для выражения будущего времени*: det får ikke hjælpe это не поможет; nu får vi se посмотри; поживём—увидим
 O få fat på ngt схватить (*сов.*) что-л.; få fat på meningen уловить (*сов.*) смысл; få et ord frem вымолвить (*сов.*) слово; få igen a) получить (*сов.*) [вернуть (*сов.*)] обратно; б) получить (*сов.*) слачу; få ind вырвать (*сов. деньги*); få ngt til at gøre нгт заставить (*сов.*) кого-л. сделать что-л.; få ngt til at gøre заставить (*сов.*) кого-л. поверить; få tilbage получить (*сов.*) обратно <> jeg kan ikke få det ind i mit hoved у меня это не укладывается в голове; han "kunne ikke få et ord over sine læber он не мог вымолвить ни слова; jeg kunne ikke få ngt ud af ham я не мог от него ничего добиться; han kunne

ikke få den tanke ud af hovedet он не мог отделаться от этой мысли
 få III [foˈ]: på må og — наудачу, наугад; slentre om på må og — брести куда глаза глядят
 fået [ˈføː9S] *part II om ik* II
 fåmandsvælde [ˈfɔmansˌvɛlɔ] *-/* олигархия
 fåmælt ffoˈmɛˈlt] *a* немногословный, молчаливый
 får [foˈj] *-et*, = овца; — med fin to тонкорунная овца Ф det sorte — паршивая овца; han er dum som et — он глуп как пробка; Gud mildner luften for de klippede — *поел*. — одно потеряешь, другое найдёшь; skille — ene fra bukkene *библ.* отделить козлий от овец
 fåreagtig [ˈfɔxiaˌagdi] *a* глупый
 fåre [javl ˈfɔzɛɔ,ɔyɕ] *-en* овцеводство; — fold [*-fold*] *-en*, =е загон для овец; — hoved [ˌ.ˈboː5ɔ] *-et*, =е *разг.* дурак, болван; — hund [ˈhʉnˈ] *-ed*, =е овчарка; — hyrde [ˌ.ˈhyjɔ9] *-n*, =е пастух; — klipping [ˌ.ˈklebneɕ] *-en* стрижка овец; — klæder [ˌ.ˈkleːˈ] *pl*: en ulv i — klæder *погов.* волк в овечьей шкуре; — kylling [ˌ.ˈkyler] *-en*, =е свёрчок; — leger [ˌ.ˈleɕɔɔ] *-en bot.* морская армерия; — mælksost [ˌ.ˈmɛlsgsˌost] *-en* овечий сыр; — pels [ˌ.ˈpeʃs] *-en*, =е овчина; тулуп; — potesvamr [ˈˈpɔjɔsvamˈpɹ] *-en*, =е молочный гриб; — skind [ˌ.ˈsgen] *-et*, = овечья шкура
 fåreskindspels [ˈføːj9Sgensˌpeʃs] *-en*, =е *см.* fårepels
 fåresyge [ˈfɔxiaˌsyːɔɔ] *-n med.* свинка
 fåret [ˈfɔxɛɔ] *a разг.* глуповатый, простоватый
 fåtal [ˈfaˌtal] *det* небольшое число; меньшинство
 fåtallig [ˈfoˌtal4] *a* немногочисленный.

G

G, g [gɛˈ] *-et*, =е 1) седьмая буква датского алфавита 2) *муз.* соль 3) (g) «удовлетворительно» (*отметка*); han fik «g» i russisk он получил «удовлетворительно» по русскому языку 4) (G) класс гимназии; han går i tredje G он учится в третьем классе гимназии 5) *фон.* звук [g]; det hårde [luk-kaɕ] g взрывной звук [g]
 gаб [gaˈp] *-et*, = I) пасты, зев; глотка 2) устье, отверстие; døren står på vid — дверь открыта настежь 3) беда, пронасть gabardine [gabajˈdiːn(ɔ)] *-n(-l)*, =е габардин;
 gabe¹ [gɛba] *vi* I) зевать; — kaberne af kj широко зевнуть (*сов.*) 2) *разг.* глазеть, ротозенничать; hvad —г du efter? на что ты глазешь? 3) быть широко открытым; зить <> den ene abe får den anden til at — *погов.* = дурной пример заразителен; han — g over for meget у него глаза завидушаз;
 gabemund [ˈgab9ˌmonˈ] *-en*, =е *бот.* лыныка
 gaben [ˈgaben] *-en* зевота

gabende [ˈgɛfbana] *a* широко открытый; зияющий; med — mund разину [открыл] рот
 gabestok [ˈgaːb3ˌsdok] *-ken*, =е sætte i —ken поставить (*сов.*) к позорному столбу; осеять (*сов.*); komme i —ken стать (*сов.*) предметом насмешек
 gabflab [ˈgɛciyʃlaˈp] *-en*, =е хвастун, болтун; нахал
 gad [gaˈu] *impf om* gide
 gade [pɔː5ɔ] *-n*, =е улица; midt på —n на середине улицы; på åben — прямо на улице; blind — туник; bo til — n жить в квартире, окна которой выхдят на улицу <> gå om i en anden — переменить (*сов.*) тактику, изменить (*сов.*) линию поведения; det finder man ikke på — *n погов.* = это на дороге не валяется
 gade Ubekendtskab [ˈgɛ&ɔbeˈenˈdsgaˈpj] *-et* шапочное знакомство; — dreng [ˌ.ˈdɹɛŋˈ] *-en*, =е уличный мальчишка; хулиган
 gadedrengstreg [ˈgadadrɛŋˈsɹɛŋ] *-en*, =е проказа, шалость, мальчишеская выходка

ferægteskabelig [ˈføjsgdʰsgaˈbsli] *a* до-брачный
 få I [foˈ] *a* (*comp* færre, *superl* færrest) немногие; мало, несколько; de få некото-рые, малое число [количество], немногие; i nogle få ord в нескольких словах; med få ord кратко, немногословно
 få II [foˈ] *v* I. получить; få et brev полу-чить (*сов.*) письмо; få et svar получить (*сов.*) ответ; få en forkølelse простудиться (*сов.*) 2. *вспомогательный глагол* 1) *в соче-тании с инфинитивом глагола означает результат действия*: få ngt at vide узнать (*сов.*) что-л.; få ngt at se увидеть (*сов.*) что-л.; få ngt at høre услышать (*сов.*) что-л. 2) *в сочетании с прилагательным или причастием означает завершение, резуль-тат действия*: få ngt færdigt закончить (*сов.*) что-л., справится (*сов.*) с чем-л.; jeg fik mit ønske opfyldt мое желание испол-нилось 3) быть должным; du får blive hjemme ты должен остаться дома; jeg får gøre det я должен это сделать 4) *служит для выражения будущего\ времени*: det får ikke hjælpe это не поможет; nu får vi se посмотри; поживём—увидим O få fat på ngt схватить (*сов.*) что-л.; få fat på meningen уловить (*сов.*) смысл; få et ord frem вымолвить (*сов.*) слово; få igen a) полу-чить (*сов.*) [вернуть (*сов.*)] обратно; б) получить (*сов.*) слачу; få ind вырвать (*сов. деньги*); få ngt til at gøre нгт заста-вить (*сов.*) кого-л. сделать что-л.; få ngt til at gøre заставить (*сов.*) кого-л. поверить; få tilbage получить (*сов.*) обратно <> jeg kan ikke få det ind i mit hoved у меня это не укладывается в голове; han kunne ikke få et ord over sine læber он не мог вымолвить ни слова; jeg kunne ikke få ngt ud af ham я не мог от него ничего добиться; han kunne

ikke få den tanke ud af hovedet он не мог отделаться от этой мысли
 få III [foˈ] på må og— наудачу, наугад; slentre om på må og — брести куда глаза глядят
 fået [ˈføː9S] *part II om ik* II
 fåmandsvælde [ˈfɔmansˌvɛlɔ] *-/* олигар-хия
 fåmælt [foˈmɛˈlt] *a* немногословный, мол-чаливый
 får [foˈj] *-et, -e* овца; — med fin to тонко-рунная овца Ф det sorte— паршивая овца; han er dum som et — он глуп как пробка; Gud mildner luften for de klippede — *поел.* — одно потеряешь, другое найдёшь; skille — ene fra bukkene *библ.* отделить козлий от овец
 fåreagtig [ˈfxiaˌagdi] *a* глупый
 fåre [javl ˈfʰɛləˌoʊʧ] *-en* овцеводство; — fold [ˈDɔP] *-en, -e* загон для овец; — hoved [ˌˈnoː5ɔ] *-et, -er* *разг.* дурак, болван; — hund [ˈhunˈ] *-en, -e* овчарка; — hyrde [ˌˈhyːdɔ] *-n, -e* пастух; — klipping [ˌˈkleːbnɛj] *-en* стрижка овец; — klæder [ˌˈkleːˈ] *pl: en ulv i —klæder* *погов.* волк в овечьей шкуре; — kylling [ˌˈkyːlɛr] *-en, -er* сперчок; — leger [ˌˈleːɹɔ] *-en* *бот.* морская армерия; — mælksost [ˌˈmɛːlsgsˌost] *-en* овечий сыр; — pels [ˌˈpɛːʃ] *-en, -e* овчина; тулуп; — potetsvamr [ˌˈpɔːtʃɛːvɑmˈpʰ] *-en, -e* молоч-ный гриб; — skind [ˌˈsgɛnˈ] *-et, -e* овечья шкура
 fåreskindspels [foːj9sgɛnsˌpɛːʃ] *-en, -e* см. fårepels
 fåresyge [ˈfɔːʃɛː5yːɹɔ] *-l* *мед.* свинка
 fåret [ˈfoːʃ35] *a* *разг.* глуповатый, просто-ватый
 fåtal [ˈfaˌtal] *-er* небольшое число; мень-шинство
 fåtallig [ˈfoˌtalˈi] *a* немногочисленный.

G

G, g [gɛˈ] *-et, -er* I *седьмая буква дат-ского алфавита* 2) *муз.* соль 3) (g) «удовле-творительно» (*отметка*); han fik «g» i russisk он получил «удовлетворительно» по русско-му языку 4) (G) класс гимназии; han går i tredje G он учится в третьем классе *пункции* 5) *фон.* звук [g]; det hårde (luk-ke) g взрывной звук [g]
 gab [gɑˈ] *-et, -e* 1) пасть, зева; глотка 2) устье, отверстие; døren står på vid — дверь открыта настежь 3) беда, пронасть gabardine [gabajˈdiːn(ɔ)] *-n(-d), -e* габар-дин
 gabe¹ [ˈgæːba] *v* 1) зевать; — kæberne af kj широко зевнуть (*сов.*) 2) *разг.* глазеть, ротозенничать; hvad —g du efter? на что ты глазешь? 3) быть широко открытым; зять <> den ene abe får den anden til at — *погов.* = дурной пример заразителен; han —g over for meget у него глаза завиду-щие
 gabemund [ˈgab9ˌmonˈ] *-en, -e* *бот.* лыныка
 gaben [ˈgabən] *-en* зевота

gabende [ˈgæːbənə] *a* широко открытый; зияющий; med — mund разину [открыл] рот
 gabestok [ˈgæːb3ˌsdok] *-ken, -ke*: sætte i —ken поставить (*сов.*) к позорному стол-бу; осмеять (*сов.*); komme i —ken стать (*сов.*) предметом насмешек
 gabflab [ˈgæːɹɔˌflɑˈp] *-en, -e* хвастун, бол-тун; нахал
 gade [ˈgæːu] *impr* om gide
 gade [ˈgæː5ɔ] *-n, -e* улица; midt på —n на середине улицы; på åben — прямо на улице; blind — тупик; bo til — n жить в квартире, окна которой выхбдят на улицу <> gå om i en anden — переменить (*сов.*) тактику, изменить (*сов.*) линию по-ведения; det finder man ikke på — *n* *погов.* = это на дороге не валяется
 gade Ubekendtskab [ˈgæːʃbeˈenˈdsgɑˈpɹ] *-en, -e* шапочное знакомство; — dreng [ˌˈdʀɛŋˈ] *-en, -e* уличный мальчишка; хулиган
 gadedrengstreg [ˈgæːdɹɛŋˈsdrɛŋˈ] *-en, -er* проказа, шалость, мальчишеская вы-ходка

gade[dør] [ˈgaːda,doːj] -en, -e наружная дверь; — fejler [-,fajaj] -en, -e дворник; — færdsel [-,fɛsɪsɪ] -e/len уличное движение; — hjørne [-,joɪna] -e, -e угол улицы; — kamp [-,kam*ɹ] -en, -e уличный бой; — kryds [-,krys] -et, — перекрёсток (*улицы*); — kær [-,keːj] -et, — пруд (*в деревне*); — legeme [-,leːuətɛ] -e/ уличное покрытие; — lygte [-,lɔgdɔ] -e, -e уличный фонарь; — orlov [-,ɔbɔlɔp] -et, — собрание, толпа; — sprog [-,sbrɔːy] -et уличное аргю; грубый язык; — sælger [-,sɛlyɔj] -en, -e лоточник; — tøs [-,tøːs] -en, -e 1) уличная девчонка 2) проститутка; — vise [-,vɪsɔ] -e, -e уличная песенка
 gaffel [ˈgafɔl] -felen, -ler 1) вилка 2) уклочина 3) развилка, разветвление 4) камертон 5) мор. гафель
 gaffel!antilope [ˈgafɔˈantiɔiba] -n, -e зоол. вилорог; — bidder [-,bɪbɔɔ] pi маринованная сельдь (*кусочками*)
 gaffel!dampet [ˈgafɔˌdampɔd], gaffel!formig [ˈgafɔˌfɔɹmɪ] a вилообразный; развилчатый
 gaffel!frokost [ˈgafɔˌfrɔkɔst] -en, -er второй завтрак; — løfter [-,lɔfdaj] -en, -e тех. автопогрузчик (*с вилчатым захватом*); — mad [-,mad] -en закуски (*мн. ч.*)
 gaffe! [ˈgafɔ] — i sig разг. жадно есть; — sig разветвляться
 gaga [ˈgaːa] a inv старческий, дряхлый
 gatgat [ˈgaːtˈt] -en мн. чёрный янтарь, гагат
 gæde [ˈgædɔ] -ri, -e жалованье, заработная плата; fæd — твёрдая заработная плата; have sin — получать заработную плату; orlov på fuld — отпуск с сохранением полной заработной платы
 gage!forhøjelse [ˈgaːfojɔjˌnojˈoiso] -n, -e повышение заработной платы; — nedsettelse [-,nɛdɔbɔɔstɛ] -en, -e снижение заработной платы; — pålæg Krol's'k -get, = см. gage-forh øjelse
 gagerer! [ˈgaːjeːja] vi платить жалованье (*ком-н.*); — оплачивать
 gal I IgaM] -et, — пенне петуха
 gal II [ˈgaː] I. a 1) сумасшедший, умалишённый; en — hund бешеная собака 2) сердитый, злой; blive — a) рассердиться (*сов.*), выйти (*сов.*) из себя; б) сойти (*сов.*) с ума; være — på ngn злиться на кого-л.; være [blive] — (i hovedet) сердиться, злиться 3) плахой, скверный; det er en — historie! дело плохо!; неприятная история!; iniet er så — t, at det ikke er godt for noget нет худа без добра 4) ошибочный, неверный; han fik et ben i den — e hals ему кость не в то горло попала <> han er — efter hende он без ума от неё; han er — efter musik он поменял на музыку 2. (-t) adv 1) неправильно, ошибочно; regne — t просчитаться (*сов.*); uret går — t часы идут неправильно 2) плохо, скверно; komme — t af sted плохо кончить (*сов.*); ikke så — t endda! недурно!; det er for — t! это уж слишком!; det var net gået os — t мы чуть было не попали в беду; når — t skal være на худой конец; nu har jeg aldrig hørt noget så — t! вот тебе раз!, такого я ещё не слышал!
 gala [ˈgala] -en см. galla

galakse [ˈgalaksɔ] -n, -r астр. галактика
 galan [ˈgalanˈn] -en, -er любовник
 galant [ˈgalanˈtj] a любезный, плавный
 galanteri [ˈgalandoˈriː] -et, -er любовное* талантливость
 galanterivarer [ˈgalandoˈriːvaɹɔj] pi лантерея, галантерейные товары
 galde Pgalɔ] -n жёлчь О udøse sin — ngn излить (*сов.*) жёлчь на кого-л.; b — ngs — t! at løbe [flyde] over раз (*сов.*), взбесить (*сов.*) кого-л.; han gift og — on рвёт и мечет
 galde!blære [ˈgaloˌblɛːjo] -e, -r m жёлчный пузырь; — bæg [-,bsj] -et, = ØM брония
 galde!drivende [ˈgaloˌdriːvano] a тонный
 galde!feber [ˈgalajeˈboj] -en мед. жёлчная лихорадка; — sten [-,sdeˈn] -en, = ma. жёлчный камень
 galde!syg [ˈgaloːyː(y)] a 1) страдание болезнью печени 2) жёлчный (*о человеке*)
 gale! [ˈgalo] pi кукарекать
 galcanstalt [ˈgaːlyˌansdɔrt] -en, -er
 galehus
 galease [ˈgaieːasa] -n, -e галеас (Ар* мачтовое судно)
 galehus[ˈgaːlaˌhuːs] -et, -e сумасшедший дом
 galej [ˈgaːlaf] -en, -er уст. галера Ø had ville du på den — ? и что тебе там (так) было нужно?!; gå på — en кутить
 galej!slave [ˈgaːlajˌslaiːva] -n, -e каторжник (*на галерах*)
 galfrax [ˈgalˌfraxˈs] -en, -er сорнячок
 galge [ˈgalya] -n, -r 1) виселица; atb i — n окончить (*сов.*) свою жизнь на вешелце 2) стойка (*для сушки рыбы или сиг.*), вешала 3) плечики (*мн. ч.*), вешалка
 galgen Ufist [ˈgalyɔnˌfɛst] -en оторши на короткое время; — fugl [ˈfuːl] -en, < висельник; — humør [-,huˌmøːj] -et mty висельника, мрачный юмор
 galhovedet [ˈgalˌhoːdat] a изыливающие раздражительный
 galhveps [ˈgalˌvɛps] -en, -e см. galhveps
 galimat(i)as [ˈgalimaːtiˈ(a)s] (et) чепуха галиматия
 galion [ˈgaliːoːn] -en, -er мор. напавшая вперёд надстройка на деревянных судах
 galionsfigur[ˈgaliːonsfiˌguːj] -en, -er иносное украшение
 galla [ˈgala] -en 1) празднество, хрество; парад 2) парадный костюм; i fuld — при полном параде
 galla!forestilling [ˈgalaˌfoːdɔstɛllɪŋ] -er гала-представление
 gallaklædt [ˈgalaˌkleːt] a парадно одет
 galla!uniform [ˈgalauniˌfɔɹm] -en, -er и* радная форма
 galle [ˈgalo] -n, -r 1) бот. черныш орешек 2) тех. каверна (*о металле*) 3) оухоль (*у лошади*)
 galhveps [ˈgaloˌvɛps] -en, -eзол. ормоторка
 galler Cgalɔj] -en, -e уст. галл
 galleri [ˈgalɔˈriː] -et, -er 1) галерея, крытый проход 2) разг. галёрка 3) пикс (*картинная и т. н.*)

gallicisme [gali'sismo] -л, -е *лингв.* галлицизм
galionsfigur [gali'onsfi,gu'] -en, -er *см.* galionsfigur
gallium [galiom] -et *хим.* галлий
galmands|snak [galmans,snak] -ken бред сумасшедшего; — værk [-,vej] -et безумное предприятие, сумасшедшая затея
galneher [galna,bEj] -ret, = *бот.* белладонна, красавка
galning [galner] -en, -er сумасброд
galoché [ga'lo/ə] -n, -r галоша O der er gang i — rne дело идёт на лад
galochestøvler [ga'lo/əsdoyloj] pi резиновые сапоги; боты
galon [ga'lor], ga'lo'n -en, -er галун, позумент
galop [ga'lop] -pen, -per галоп
galopere [galo'pe'ja] vi скакать галопом, мчаться
galoperende [galo'pe'jana] a: — svindsot скоротечная чахотка
galopleb [galob,lep] -et 1) галоп; скачки (*см.* ч.) 2) беготня; i fuld — во весь опор
galosche [ga'lo/ə] -no -r *см.* galosche
galskab [galsga'p] -en, -er 1) сумасшествие, бешенство 2) злость, ярость 3) чепуха, глупость, чушь
galt [gal't] -en, -e бороз
galvanisation [galvanisa'o'n] -en *см.* galvanisering
galvaniserer [galvani'se'jo] vi 1) *тех.* гальванизировать 2) искусственно оживать
galvanisering [galvani'se'ring] -en *тех.* гальванизация
galvanisk [gal'va'nisk] a *физ.* гальванический
galvanometer [galvano'rne'daj] - (e)ret, -re *физ.* гальванометр
galieble [gal,e:blo] -e нарост (*на дереве*)
gamache [ga'ma/a] -n, -r гамаша, гетра
gambit [gam'bit] -ten, -ter шахм. гамбит
garnier [garnier] -en, -e разг. старик, лж
gamma [gamma] -et, -er гамма (*третья буква греческого алфавита*)
gammastråler [gamma,sdr:loj] pi *физ.* гамма-лучи
gammel [gamol] a (*comp.* ældre, superl ækst) 1) старый, пожилой; et år— в возрасте одного года; hvor — er De? сколько Вам лет?; de gamle родители [старики]; blive — состариться (*сов.*); få — tid, få gamle dage издавна; с незапамятных времён; alt står ved det gamle всё идёт по-старому; på sine gamle dage на старости лет; i gamle dage в былые времена; de gamles by *лж* для престарелых; du gamle I старик! (*обращение*) 2) древний, стародавний; gamle sprog древние языки; Det gamle Testamente *рел.* Ветхий завет; den gamle verden Старый свет 3) старинный (*об. обычая, одежды, несие и т. п.*); gamle mestre старые мастера (*о художниках*) 4) давний, давнишний (*о друге и т. д.*); — historie старая история; vi er gamle venner мы старые друзья; — i tjenesten служащий с большим стажем (*на данном предприятии*) 5) поно-

шенный; бывший в употреблении; gamle klæder поношенная одежда; gamle sager старые вещи 6) не первой свежести, лежалый; — t brød чёрствый хлеб; — tobaksrøg застоявшийся запах табачного дыма 7) прежний, бывший; — kærlighed старая [прежняя] любовь; — elev бывший ученик; — soldat бывший солдат 8) избитый, утративший новизну; — nyhed устаревшая новость; — vittighed избитая острота 9) выдержанный (*о вине и т. п.*); — vin выдержанное вино O en — ræv as стреляный воробей; — kærlighed rustet ikke старая любовь не ржавеет; som de gamle sjunge, så kvadre de unge ^ *поэа*, каков поп, таков и приход; brand i gamle huse s *погов.* седина в бороде, а бсе в ребро
gammeldags [gam3l,da's] a *inv.* старомодный, старинный; устаревший, допотопный
gammeldansk [gamol,dan'sk] (et) *см.* middeldansk
gammeljomfru [gamol,jomfru] -en, -er старая дева
gammel|kendt [gamol,ken't] a давно известный; — klog [-,klo'y] a рассудительный как старик; умный не по годам
gammelnojdisk [gamol,nojdisk] a древнескандинавский
gammelsproglig [gamol,sbr:Yi] a: — eksamen экзамен по классическим языкам (*латыни, древнегреческому языку*)
gammlestamentlig [gamoltesda,msn'd-li] a ветхозаветный; старозаветный
gammeltroende I [gamol'tro'ana] (en), pi = старообрядец
gammeltroende II [gamol,tro'sna] a старообрядческий
gammen [gamon] -en радость, удовольствие; alt er fryd og — радость и веселье
gane I [garno] -n, -e *анат.* небо <> fugte — n промочить (*сов.*) горло
gane II [ga-nə] vi чистить, потрошить (*свиню*)
ganelllyd [gam'ly'd] -en, = *фон.* небный [палатальный] звук; — sejl [-,saj] -en, = *анат.* небная занавеска; — sprætte [-,sbr:da] -n, -e *анат.* небное отверстие; — tonsil [-,ton,sil] -len, -ler *анат.* миндалевидная железа, миндалина
gang I [gar'] -en, -e 1) ходьба; походка; kende ngn på —en узнавать кого-л. по походке 2) ход, движение; sætte ngt i — пустить (*сов.*) что-л. в ход, привести (*сов.*) что-л. в движение; начать (*сов.*) что-л. 3) течение, ход (*болезни и т. п.*); begivenhedernes — ход событий; lade sagerne gå deres — предоставить (*сов.*) событиям идти своим чередом O vi er godt i — дело у нас ладится; han har sin — i huset он здесь бывает запросто; gå al kødets — умереть (*сов.*)
gang II [garf]/i, -e 1) проход, коридор; галерея 2) дорожка, аллея 3) *геол.* жила
gang III [gar'] -en, -e раз; dekke — на сей раз; mande —e неоднократно, частенько; en — til ещё раз; to —e to er fire дважды два—четыре; for første — впервые; en anden — в другой раз; en — imellem изредка; på en — одновременно; сразу, вдруг; for

- en — skyld на один раз; один единственный раз; én — for alle раз навсегда; én — er ingen — один раз не в счёт; en — flæsketeg одна порция свиного жаркого
- gangbart ['gag.cut] -ел 1) альяур 2) похода
- gangbar ['gar'ba:] a 1) проходимый (o дороге) 2) ходкий, ходовой (o товаре) 3) находящийся в обращении (o деньгах)
- gangbarhed ['gag'ba:he'd] -ел 1) ходкость (товара) 2) обращение (денег)
- gang||bro ['gag,brø'] -ел, -ер, -брат [-,brst] -ет, -brøder мостки (ам. ч.)
- dør [-,dø:] -ел, -е входная дверь
- gange ['garjo] vt мат. умножать
- ganger ['garjo] -ел, -е 1) иноходец, скакун 2) шутл. велосипед
- gange||regning ['garjo'çnerj] -ел умножение
- gange||tegn ['garjo'tejn] -ет, = знак умножения
- gang||klæ||der ['gar,kle:(c:3)] pi платье, одежда; — kone [-,kø:nə] -н, -с больничная няня
- gangle ['garjliø] -f, -с anat. ганглий, нервный узел
- gang||pige ['gao,pb] -н, -г см. gangkone
- gang||ræn ['garj're:n] (en) u (et) мед. гангрена
- gang||ræn||nøs ['garjrs'nø:s] a мед. гангренозный
- gang||spil ['garj,sbel] -ет, = 1) мор. шпиль 2) тех. ворот
- gang||ster ['gar,sdø] -ел, -с гангстер
- gang||sti ['gag,sdi] -ел, -ер тропинка
- ganske ['gansgo] K a весь, целый; af mit — hjerte от всего сердца 2. adv совсем, целиком, вполне; det var ikke — så это было не совсем так; noget — andet (это) совсем другое дело; — vist правда, конечно; хотя
- gantes¹ ['gandas] vi кокетничать, флиртовать
- garage ['garar'n] -л, -г гараж
- garan||t ['gar'an't] -ел, -ер гарант, поручитель
- garan||tere¹ ['garan'te'jo] vi (for ng) обеспечивать, гарантировать (что-л.); ругаться (за что-л.)
- garan||ti ['garan'ti] -ел, -ер гарантия, ручательство; поручительство; обеспечение; yde — давать гарантию, ругаться
- garan||ti||bevis ['garan'tibe,vil's] -ел, -ер см. garantis||del: — fond [-,føn(d)] -ел (-ет), -ер (s) гарантийный фонд; — sed||del [-,sø:5'oi] -(de)len, -ler багажная квитанция; — system [-,sy'sde'm] -ет, -ер система гарантии
- garde ['gædal] -л, -с гвардия
- garder ['gæjdøi] -ел, -е гвардеец
- gardere¹ ['gæj'de'jo] vt охранять, беречь; — sig (imod ng) беречься, остерегаться (чего-л.)
- garder||hue ['gæjdø,hue:] -л, -с медвежья шапка (оливкой шор датского гвардейца); — højde [-,hø:] -л гвардейский рост, очень высокий рост
- garder||robe ['gæjdø'ro:bo:] -л, -с 1) гардероб, раздевалка 2) театр, костюмерная 3) гардероб, одежда 4) камера хранения (багажа)
- garder||robe||gift ['gæjdø'roib:qygift] *н, -ер плата за гардероб; — mærke [-,mæ:qə] -л, -г, — nummer [-,num'øj] -мерет, -н гардеробный номерок; — penge [-,peŋə] pi см. garder||robe||gift
- garder||officer ['gæjdøfi'se:] -ел, 4 офицер-гвардеец; — regiment [-,regi,nurTi] -ет, -ер гвардейский полк; — uniform [-,uni,foj'm] -ел, -ер гвардейская форма
- garden ['gæj'di'n] -ет, -ер гариана, зинеска
- garden||præ||diken ['gæj'din,pre:(di)gan] -ел, -ер выговор, получаемый наедине мужем от жены; holde ngn en — задат (сов.) кому-л. головомойку; — snor [-,snø:] -ел, -е похват (у занавесей); — stang [-,stæŋ] -ел, -с stænger карниз (для гардин)
- gardist ['gæj'dist] -ел, -ер гвардеец
- garn ['gæj'n] -ет, = 1) нитка, нить; пряжа 2) сеть, невод; få ng i sit — перен. поймать (сов.) кого-л. в своей сети
- garnere¹ ['gæj'ne'jo] vt украшать, окладывать
- garn||ering ['gæj'ne'rer] -ел, -ер 1) ушивание, отделка 2) гарниз 3) мор. обшивка (паруса)
- garn||ison ['gæj'ni'sø:n] -ел, -ер гарнизий garnisons||by ['gæj'ni'søns'y'l] -ел, -ер призонный город; — kommandant [-,kompan'dan't] -ел, -ер комендант гарнизона; — tjeneste [-,j]nasda] -н гарнизонная служба
- garn||iture ['gæj'ni'ty:ja] -н(-л), -р 1) привтур; комплект, полный ассортимент, набор 2) гарниз
- garn||nøgle ['gæj'n,nojlo] -г клубок пряжи [ниток]; — spole [-,spø:] -л, -лмотовило
- garter ['gæ:dnæj] -ел, -с садовник
- garter||ri ['gæj'dne'ri:] -ел, -ер садовозво
- garve¹ ['gæjva] vt дубить (кожу) ф - ngns skind paze, поколотить (сов.), любить (сов.) кого-л.
- garver ['gævrs] -ел, -е дубильщик, кожевник
- garver||bark ['gæjv9,bæ:k] -ел дубильная кора, корьё (для дубления)
- garver||i ['gæjvs'ri:] -ет, -ер дубильная; кожевнический завод
- garver||iar||bejder ['gæjvo'ri,ajbai'd3] -ел, -е дубильщик, кожевник; рабочий кожевнического завода
- garver||lud ['gæjv9,lu*5] -ел хим. дубитель
- garvesyre ['gæjvo,sy:9] -л хим. дубильная кислота, танин
- garv||ning ['gæjvnerj] -ел дубление
- gas ['gæs] -ел, -сөр 1) газ; lukke ør for — за открыть (сов.) газ; skue ned for — за закрыть (сов.) газ; tage — отравиться (м.) газом 2) болтовня; ерунда, чепуха; tage — på ng разыграть (сов.) кого-л.; сыграть (сов.) шутку с кем-л. <6 — sen er gået af ham он выдохся
- gas||agtig ['gæs,agdi] a газообразный
- gas||lalarm ['gæsa'la:l'ni] -ел, -ер воен. химическая тревога; — angreb [-,angre'p] -ет, -с воен. химическое нападение, газовая атака; — ar||ragat [-,ara,ra't] -ет, -ер газовый конфорка

gasbedevle' [ˈgasbe,dø'va] *vt* усыплять [отравлять] газом
 gasllbedovelse [ˈgasbe,dø'vsɪsɪ9] *-л, -r* сыпление [отравление] газом; — beholder *-be,hol'8j* *-en, -e* газгольдер; газовый баллон; — belysning [ˌbe.ly'sneij] *-en* газовое освещение; — beskyttelse [ˌbe.sɔd9ɪsɪ9] *-л* ы, противохимическая защита; — blanding [ˌblɑnɪŋ] *-en, -er* *tex* горючая [рабочая] смесь; — blus [ˌblus] *-set, =* газовое пламя; — bombe [ˌbɔnbɔ] *-л, -e* *воен.* химическая бомба
 gase [ˈgasa] *-л, -e* тусак
 gasjiffiter [ˈgasjidoj] *-en, -e* рабочий-газовщик; — flamme [ˌflɑmɛ] *-л, -г см.*
 gasblus-, forbrug [ˌfoj,bru'(y)] *-et* потребление [расход] газа
 gasforgifte' [ˈgasfoj,gifdɔ] *vi* отравлять газом
 gas|forgiftning [ˈgasfoj,gifdneŋ] *-en, -er* отравление газом; — granat [ˌgra,nɑ't] *-en, -er* *воен.* химический снаряд; — hane [ˌha:nɔ] *-n, -e* кран газовой плиты; — indlægning [ˌɛnleŋneŋ] *-en* проводка газа; — klokke hklɔgɑ] *-n, -e* *tex* газгольдер; — komfur [ˌkɔm.fu] *-et, -er* газовая плита; — krig [ˌkri'(y)] *-en, -e* химическая война; — ledning [ˌleɒneŋ] *-en, -er* газопровод; — lysrøpir [ˌlysɾopi] *-et* фотобумага; — maske [ˌmasgɔ] *-n, -e* противогаз; — måler [ˌmo:lɔ] *-en, -e* газомер, газовый счётчик
 gasometer [ˈgaso'me'dɔj] *-(e)ret, -re см.*
 gasmåler [ˈgas,ou'n] *-en, -e* духовка [газовой плиты]; — rør [ˌrø] *-et, =* газовая труба
 gasse' 1 [ˈgass] *vi* отравлять газом
 gasse' 2 [ˈgaso]: — sig (*med ng*) наслаждаться (*сем-л.*)
 gassikker [ˈgas,segʒi] *a* газонепроницаемый
 gasproteafdeling [ˈgassbo:ʒɪ, <judɛtɛr] *-en, -er* *воен.* подразделение химической разведки
 gassporing [ˈgas,sbo'ter] *-en* *воен.* обнаружение отравляющих веществ
 gast [ˈgast] *-en, -er* 1) матрос, моряк 2) грубиян
 gastrisk [ˈgastriksk] *a* *мед.* гастрический, желудочный; — feber гастрическая лихорадка
 gastronom [ˈgastro'no'm] *-en, -er* гастроном, человек, любящий вкусно поесть, гурман
 gastronomisk [ˈgastro'no'misk] *a* гастрономический
 gas|tryk [ˈgas,itrɔk] *-ket фаз.* давление газа; — turbine [ˌtu:ɟi:na] *-л, -e* газовая турбина
 gastet [ˈgas,tst] *a* газонепроницаемый
 gaslur [ˈgas,u'j] *-et, -e см.* *gasmåler*;
 værk [ˌvɛjk] *-et, -er* газовый завод;
 væske [ˌvɛsgɔ] *-n* 1) сжиженный газ 2) *воен.* жидкое отравляющее вещество
 2) *воен.* узкий проход
 gau|frere' [ˈgo'fre'ja] *vi* гофрировать
 gau|ffrering [ˈgo'fre'reŋ] *-en* гофрировка
 gv [ˈgʌl] *impf om* give
 gave [ˈgavo] *-л, -r* 1) подарок, поношение, дар; give *ngt som* — дарить кому-л. что-л. 2) способность, одарённость: талант, дар; have gode — обладать незаурядными способностями, быть одарённым
 gave|afgift [ˈga:v9,qugift] *-en, -er* налог на дарственное имущество; — brev [ˌbrɛ'v] *-et, -e* дарственная запись; — kort [ˌkɔt] *-et, =* талон в магазине на определённую сумму (*ка качестве подарка*); — rakke [ˌraɡɔ] *-л, -г* подарочная посылка
 gav|fgou'lj] *-en, -e* фронтон
 gav|lmur [ˈgoyl.mu'j] *-en, -e* передняя [фронтонная] стена; — vindue [ˌvɛndu] *-e* слуховое окно
 gavmiid [ˈgQu.mir] *a* щедрый
 gavmiidhed [ˈgqumilhe'd] *-en* щедрость
 gavn [ˈgav'nɪ] (*en*) *a* (*et*) польза; выгода, доход; have — af *ngl* иметь пользу от чего-либо; gøre — приносить пользу; til — for на пользу, для выгоды <> til — основательно, глубоко
 gavne' [ˈgquno] *vi, vi* быть полезным, приносить пользу
 gavnlig [ˈgqunli] *a* полезный; выгодный, доходный
 gavnlighed [ˈgqunlihe'o] *-en* полезность, выгодность, доходность
 gavnløs [ˈgqunlɔs] *a* бесполезный, непригодный; невыгодный
 gavnløshed [ˈgqunlɔshe'd] *-en* бесполезность, непригодность; невыгодность
 gavntømmer [ˈgqun.tɔm'ɔj] *-et стр.* полочный лесоматериал
 gavotte [ˈgav'vɔdɑ] *-n, -e* *муз.* гавот
 gavstrik [ˈgav.sdrɛk] *-ken, -ker, gavtyv* [ˈgav.ty'v] *-en, -e* плут, жулик, мошенник
 gavtyvestreg [ˈgavty:v9.sdraT] *-en, -er* плутовство, мошенничество
 gaze [ˈgasa] *-л, -г* марля
 gazebind [ˈgav:ɒben] *-et, =* бинт
 gazelle [ˈgav:selɔ] *-n, -e* газель
 gear [ˈgi:] *-et, =* *tex.* 1) шестерня; зубчатая передача 2) коробка скоростей; skifte — менять [переключать] скорость
 geare' [ˈge:ɟ] *vi* переключать скорость
 gear|kasse [ˈgi:kasɔ] *-л, -e* *tex.* коробка скоростей [передач]; — skifte [ˌskiftɔ] *-e* переключение скоростей; — stang [ˌstɑŋ] *-en, -stanger* *tex.* рычаг перемены передач
 gebet [ˈge'be't] *-et, -er* область, сфера; det falder udenfor mit — это вне сферы моей деятельности
 gebis [ˈge'bis] *-set, -ser* искусственная челюсть; зубной протез
 gebommertig [ˈge'bɔm'ɔtɪ] *a* огромный, колоссальный
 gebrækket [ˈge'brɛgɔk] *a* ломаный, искорёканный (*о языке*)
 gebrækkelig [ˈge'brɛgslɪ] *a* слабый, дряхлый
 gebrækkelighed [ˈge'brɛgslɪhe'd] *-en, -er* дряхлость
 geburisdag [ˈge'bi:ds,da' (y)] *-en, -e см.* fødselsdag
 gebyr [ˈge'by:] *-et, -er* налог, пошлина, сбор (*сербский*)
 geberde I [ˈge'be:ɟɔ] *-л, -г* жест; ужимка, мина

gebærde' II [ge'bejds]: — sig вести себя
(определённым образом)
 ged [ge'd] -en, -er коза
 gedde [geda] -n, -e щука
 geddeblad [ge:dd,blad] (en), pl= бот.
 жимолость; — buk [-.bøk] -ken, -ke козёл
 gedehams [ge:do'ham's] -en, -e зоол. шер-
 шень
 gedelhyrde [ge:bo,hyrd] -n, -e паству;
 — kid [-.kid] -det, = козлёнок; — malke
 [-'mal'g] (en), -e зоол. козодой; — gams
 [-'dat's] (en), бот. иван-чай, кипрей; —
 skind [-.sken] -et, = 1) козья шкура
 2) шкуро; — skæg [-.sge'k] 1) -get, = козли-
 ная борода 2) (en), pl= бот. козобород-
 ник луговой; — tvinge [-.tvegs] -n бот.
 вьюнок
 gedigen [ge'di'yan] a 1) чистый, самород-
 ный (о металле) 2) солидный, массивный,
 основательный
 gedulgt [ge'dul'yt] a тайный; holde ngt
 — держать что-л. в тайне
 gedulghed [ge'dul'yt] -en тайна
 gefalde* [ge'fal'd] vi, vt уст. нравиться,
 быть по вкусу (кому-л.)
 Gefion [ge'fjon] сканд. миф. Гевьон,
 Гефьон
 gehalt [ge'hal't] (en) содержание
 gehejm [ge'hejm] a тайный, секретный
 gehejmeråd [ge'hejmo'å] -en, -er тай-
 ный советник
 gehæng [ge'he'ng] -et, = портупея, пе-
 ревязь
 gehør [ge'hø'r] (et) слух; absolut —
 абсолютный слух; spille efter — играть
 по слуху; han forstår at skaffe sig — он
 умеет заставить себя слушать
 geigertæller [ge'gejotsPai] -en, -e физ.
 счётчик Гейгера
 gejde [gejdo] -n, -e гид
 geil [gej] 1) сладострастный, похотли-
 вый 2) пышный (о растении)
 geile* [gejle] vt (op) возбуждать, разжи-
 гать; провоцировать
 gejlhed [gejle'hd] -en сладострастие, по-
 хотливость
 gejrfugl [ge'gejju'f] -en, -e зоол. гагара
 gejser [gej'se] -en, -e гейзер
 gejst [gejst] -en, -er 1) дух, вдохновение
 2) призрак, видение
 gejstlig [gejstli] a духовный, религиоз-
 ный
 gejstlighed [gejstlihe'hd] -en духовенство
 gekko [ge'keko] -en, -er зоол. gekkon
 gelassen [ge'lasen] a угодливый, услуж-
 ливый
 gelatine [gelatino, /e...] -n, -e желатин
 gele [gele] -leer, -leer желе, студень
 geleågtig [gele'agdi] a студенистый
 gelede [ge'lede] -det [ge'led'at], -der [ge-
 Med'oj] воен. ряд; шеренга, строй; i række
 og — в строю, плечом к плечу; træde ud af
 — et выйти (сов.) из строя
 geledeops [ge'le,drDbs] pl мармелад (ед. ч.)
 geledejeneste [ge'led,tejnasta] -n воен.
 действительная служба; строевая служба
 geleinde [ge'leinde] adv осторожно, бе-
 режно
 gelender [ge'lesn'oj] -et, -e перила; kure
 ned ad — et съезжать по перилам

gem [gem] (et) поэт. потайное место,
 тайник
 gemak [ge'mak] -ket, -ker покой (парад-
 ные комнаты)
 gemal [ge'mal] -en, -er супруг
 gemalinde [gemal'ena] -n, -e супруга
 gemen [ge'me'n] a 1) низкий, похлый
 2) простой, обычный, заурядный; — e
 bogstaver строчные буквы; det — e bedste
 общественное благо
 gemenhed [ge'me'ne'hd] -en, -er низость,
 подлость
 gemination [geminat'o'n] -en фон. пе-
 минация, удвоение (согласных)
 gemme I [gemo] -n, -e драгоценный ка-
 мень, гемма
 gemme II [gems] -r место хранения;
 тайник; i hendes — r в её вещах; lede i alle
 — r искать повсюду, шарить по всем углам
 gemme* III [gems] vt прятать, сохра-
 нять; — lide på kistebunden припрятать (сов.)
 на чёрный день <> gemt er ikke glemt пот.
 зарыто, но не забыто; den, der — r til
 natten, — r til katten пот. = нет ничего
 тайного, что не стало бы явным
 gemmefrugter [gemefrugt] pl фрукты,
 способные сохраняться в течение звы
 gemme[leg] [gsm'd,la] -en, -e игра в
 прятки; — sted [-.sted] -et, -er тайник;
 место хранения
 gemse [gemo] -n, -e зоол. серна
 gemselæder [g&ms9,ls'ddj] -et замша
 gemyse [ge'myiss] -n, -e см. gemysser
 gemysekjæremaskine [gemyss3,ge:3ymas-
 3'gød] -n, -e овощерезка
 gemut [ge'myt] -et, -er нрав, настроение,
 дух; berolige — terne успокоить (сов.)
 возбуждённые умы
 gemutlig [ge'mydli] a весёлый, шустрый
 gemutlighed [ge'mydlihe'å] -en весёлость,
 шустривость <> i al — не торопясь
 gen [ge'n] -et, -er бува, ген
 gens [gens] приставка, обозначающая по-
 вторение
 genantage* [ge'n,anta'ya] vt восста-
 навливать на работе
 genbesøg [gensbe,so'y] -et, = ответный
 визит
 genbillede [gens,be:3d3] -n, -e портрет,
 подобие, образ
 genbo [ge'n,bo] -en, -er сосед (живущий
 напротив)
 genbyrd [ge'n,byrt] -en возрождение,
 восстановление
 gendannelse [gens'danolsa] -n 1) восстано-
 вление 2) бува, регенерация
 gendarm (/arj'daj'm] -en, -er жандарм
 gendarmeri [andajma'ri] -et, -er жи-
 дармерия
 gendrive [gens'dri'vs] vt оспаривать,
 опровергать
 gendrivelse [gens'dri'vds] -n, -r осп-
 ривание, опровержение
 gene [ge'ne, /E:ne] -n, -r [неприятность,
 неудобство
 genealogi [genaalo'gi] -en родословная,
 генеалогия
 genegen [ge'ne'ye'n] a склонный
 genelske* [gens,els3] vt отпечатать ште-
 номостью (кому-л.)

genera [ʒenara] *pl om* genus
 general I [ʒene'radl] -en, -er генерал; kommanderende — командующий
 general II [ʒene'ra'l] *a* общий, главный, генеральный
 general [audi'tør] [ʒene'raiqudijø] -en юридический консультант министерства обороны (*se* *Dania*); — feltmarskal [-,feld-maj'al] -en, -er фельдмаршал; — forsamling [-foj.sam'ler] -en, -er общее собрание; ассамблея; — guvernør [-guve'nø'j] -en, -er генерал-губернатор
 generalieblad [ʒene'ra'lioblaø] -er досье
 generalinde [ʒeneral'ena] -n, -e жена генерала, генеральша (*разг.*)
 general (инспектор) [ʒene'ralensbEg.ɔ'j] -en, -er генерал-инспектор; — intendant [-enddn.dan'ti] -en, -er воен. начальник интендантской службы
 generalisation [ʒeneralisa'o'n] -en, -er обобщение
 generalisere¹ [ʒeneral'ise'JO] *vt* обобщать
 generalissimus [ʒenera'lisimus] (en) генералиссимус
 general [[kommando] [ʒene'ralko.mando] -en ставка, главное командование; — konsul [-,konsul] -en, -er генеральный консул; — linje, —linje [-,li:niø, -li:njə] -n, -e генеральная линия; partiet — linje генеральная линия партии
 generallæge [ʒene'ra'kyø] -n, -e воен. начальник медицинской службы; — løjtnant [ˈløjdnant] -en, -er генерал-лейтенант; — major [-maj'o'j] -en, -er генерал-майор
 general Umobilisering [ʒene'ralmobili'se'ring] -en всеобщая мобилизация; — nævner [ˈnævner] -en, -e воен. общий знаменатель; — omkostninger [om.kosdner]9] *pl* накладные расходы; — prøve [-,prø:vɔ] -n, -e генеральная репетиция; — sekretær [-segre'te:j] -en, -er генеральный секретарь
 generalsrang [ʒene'ral.sar]1 -en генеральский чин
 generalstab [ʒene'ral.sda'p] -en, -e генеральный штаб
 generalstabs [[befaling] [ʒene'ral.sda.bsbe,fa'le] -en, -er приказ генерального штаба; — chef [-,ʃe'f] -en, -er начальник генерального штаба; — officer [-ofi,se'j] -en, -er офицер генерального штаба
 generalstrejke [ʒene'ral.sdrɔjgə] -n, -e всеобщая забастовка
 generation [ʒenera'o'n] -en, -er поколение; den nuværende — нынешнее [современное] поколение; forrige — предшествующее поколение
 generativ ['ʒenerati'v] *a* производящий, порождающий
 generator [ʒene'ra'tøj] -en, -er [..,ra'tø:ʃi] *физ.* 1) эл. генератор тока 2) газогенератор
 genere¹ [ʒe'ne'lə] *vt* стеснять, смущать; затруднить; gener Dem ikke! не стесняйтесь!; ~ sig стесняться, смущаться
 generel [ʒene'rer] 1. *a* общий 2. (-t) *adv* вообще
 generende [ʒe'ne'lænd] *a* смущающий, стесняющий; en V* hoste раздражающий кашель
 generhverve¹ [ʒenej'vej'v] *vt* получать обратно, вновь обрести
 generobre¹ [ʒenej'brø] *vt* отвоёвывать, захватывать вновь
 generobring [ʒene,ro'brer] -en, -er отвоёвывание, отвоевание
 generositet [ʒenerosi'te't, Se..f] -en великодушие, благородство, щедрость
 generet [ʒe'ne'je] *a* застенчивый, смущённый, сконфуженный
 generthed [ʒe'ne'jdhe'd] -en застенчивость, смущение, конфузливость
 generøs [ʒene'rø's] *a* великодушный, благородный, щедрый
 generøsitet [ʒenerøsi'te't] -en *см.* generositet
 genesis [ʒe'nesis] (en) 1) происхождение, возникновение, генезис 2) *биол.* книга бытия
 genetik [ʒene'tik] -ken генетика
 genitiv [ʒenoti'v] -en, -er *см.* genitiv
 genetle [ʒe'nedl] -n, -e *зоол.* генетта, вивerra
 genfer [ʒenfoj] -en, -e женева, житель Женевы
 genfinde¹ [ʒenje'no] *vt* вновь находить, вновь обрести
 genforene¹ [ʒenfoje'na] *vt* воссоединять
 genforening [ʒenfoj'e'ner] -en, -er воссоединение
 genforsikre¹ [ʒenfo'se'grə] *vt* перестраховывать; страховать вторично
 genforsikring [ʒenfoj,se'grer] -en, -er вторичная страховка
 genfortælle¹ [ʒento'tel'ə] *vt* пересказывать
 genfortælling [ʒenfoj,terer] -en, -er пересказ
 genferd [ʒenfe'ð] -en, -e привидение
 genføde¹ [ʒenjo'ðə] *vt* возрождать; — \$ возрождаться
 genganger [ʒen.gag'ɔj] -en, -e 1) призрак, дух 2) двойник
 gengive [ʒen.gi'vø] *vt* 1) передавать, пересказывать 2) возвращать
 gengivelse [ʒen.gi'vølsø] -n, -e переложение, пересказ
 gengæld [ʒen.gel'] -en 1) вознаграждение, награда; til — взамен, за то 2) мсть, отместка, возмездие; gøre — отплатить (*сов.*) тем же
 gengælde¹ [ʒen.gel'ə] *vt* 1) возмещать, вознаграждать 2) мстить
 gengældelse [ʒe'gælsə] -n *см.* gengæld
 gengældt [ʒen.gert] *a*; — kærlighed взаимная любовь
 genhilsen [ʒen.helson] -en ответный привет, ответное приветствие
 genhør [ʒen.hø'j] -er, -rø — до следующей передачи (*по радио*)
 geni [ʒe'ni] -et, -er 1) талант, гений; være et — til... иметь талант к... 2) гениальный человек, гений
 genial [ʒeni'a'l] *a* гениальный
 genialitet [ʒeniali'te't] -en гениальность
 genindsætte [ʒen.ensedø] *vt* 1) водворять, устраивать вновь, возвращать на прежнее место 2) восстанавливать (*в правах*^ *по владению*)

- genindsættelse [ˈɡen.ɛnsədɔlsə] -н, -н
1) возвращение на прежнее место, восстановление 2) восстановление (в правах, во владении)
- genistreg [ˈɡeːni.sdrɑjˀ] -en; begå en — совершить (сов.) глупость
- genital [ɡeˈniːtaːl] а анат. половой, детородный
- genitalia, genitalier [ɡeˈniːtaːMia, ɡeˈniːtaːliə] pi анат. половые органы, гениталии
- genitiv [ˈɡeːniːtɪv] -en, -er грам. родительный падеж
- genijus [ˈɡeːniʊs] (en), pi -er добрый гений
- genkalde² [ˈɡen.kalɔ] vi воскрешать в памяти
- genkaldelse [ˈɡɛn.kalˀalsd] -н воскрешение в памяти
- genkende² [ˈɡɛn.kɛnˀo] vi узнавать, опознавать
- genkendelse [ˈɡen.kɛnˀɔlsə] -н узнавание, опознавание
- genklang [ˈɡen.klarˀ] -en 1) звучание, отзвук; резонанс, эхо 2) отклик, реакция, резонанс
- genkerlighed [ˈɡen.kejliːheˀ6] -en взаимная любовь
- genlade [ˈɡeːniːˈdo] vi перезаряжать
- genlyd [ˈɡɛn.lyːd] -en, -e эхо, отзвук
- genlyde [ˈɡeːniːˈdo] vi 1) звучать, звенеть; раздаваться, отдаваться 2) вызывать отклик, ответную реакцию
- genløse¹ [ˈɡeːniːˈso] vi см. forløse 1)
- genmæle [ˈɡeːn.mɛːlə] -/ ответ, возражение; tage til — отвечать, возражать
- genne¹ [ˈɡɛns] vi гнать (в определённом направлении) * — hønse ind загонять кур
- gennem [ˈɡeːnɔmi] prep см. igennem 1
- gennemarbejde¹ [ˈɡeːnɔm.kubajˀdo] vi прорабатывать
- gennembage² [ˈɡeːnɔm.baːyo] vi пропекать
- gennembide⁴ [ˈɡeːnɔm.biˀdo] vi прокусывать
- gennembløde¹ [ˈɡeːnɔm.bləˀbo] vi перелистывать
- gennemblødning [ˈɡeːnɔm.bləˀbɔnd] -en перелистывание
- gennembløde¹ [ˈɡeːnɔm.bləˀdo] vi уст. промокнуть (сов.)
- gennemblødt [ˈɡeːnɔm.bləˀt] а промокший; — til skindet промокший до костей
- gennemføre¹ [ˈɡeːnɔm.boˀlɔ] vi 1) пробуровать, протыкать 2) пронизывать, пробирать
- gennemførende [ˈɡeːnɔm.boˀno] а пронызывающий
- gennemforing [ˈɡeːnɔm.boˀrer] -en, -er пробурывание, просверливание
- gennemford [ˈɡeːnɔm.bruˀd] -det, = прорыв, пролом; komme til — разразиться (сов.); прорваться (сов.); вываться (сов.)
- gennemforingslag [ˈɡeːnɔm.bruˀd.slaːŋ] -et, = вагон, прорыв
- gennembrudt [ˈɡeːnɔm.bruˀt] а ажурный, сквозной; — с strømper ажурные чулки
- gennembrude⁴ [ˈɡeːnɔm.bruˀbo] vi прорывать, проламывать
- gennembrydning [ˈɡeːnɔm.bruˀbɔnd] -и, -er прорыв, пролом
- gennembrænde¹ [ˈɡeːnɔm.brenˀo] vi прожигать; обжигать
- gennemfare⁴ [ˈɡeːnɔm.fɑˀJO] vi прозывать, наполнять (каким-л. чувством и т.д.); tænke gennem for mig у меня засела мысль; en dyben gennemfor hans klæde он содрогнулся
- gennemfart [ˈɡeːnɔm.fɑˀti] -en проезд
- gennemfile¹ [ˈɡeːnɔm.fiˀlo] vi переиздавать (напильником)
- gennemflyve⁴ [ˈɡeːnɔm.flyˀvo] vi пролетать (где-л.)
- gennemforske¹ [ˈɡeːnɔm.fɔjsgə] vi исследовать, расследовать
- gennemforskning [ˈɡeːnɔm.fɔjsgɛr] -en, -er исследование, расследование
- gennemføre¹ [ˈɡeːnɔm.føˀjo] vi осуществлять, выполнять
- gennemførelse [ˈɡeːnɔm.føˀJOISə] -и осуществление, выполнение
- gennemførlig [ˈɡeːnɔm.føˀji] а осуществимый, выполнимый
- gennemførsel [ˈɡeːnɔm.føjˀsəl] -en/-kr транзит, транзитные перевозки
- gennemførselstold [ˈɡeːnɔm.føjˀsɔlsˀolˀ] -en транзитная пошлина
- gennemført [ˈɡeːnɔm.føˀrt] а 1) исполненный, неизменный; — hflighed неизменная вежливость; — skik законченный мрявец 2) осуществлённый, выполненный; ~ i de mindste enkeltheder выполненный вплоть до мельчайших подробностей
- gennemgang [ˈɡeːnɔnˀgar] -en, -e 1) проход; ingen — 1) прохода нет! 2) переходное состояние 3) прохождение, изучение
- gennemgangs[stadi]um [ˈɡeːnɔnɔg.sdaːSiə] -et, -er переходная ступень (стадия); — station [-sdaˀoˀn] -en, -er станция передачи; — stue [-sduˀo] -и, -e проходная комната; — toid [-toP] -en см. gennemførselstold; — vogn [-voʊn] -en, -e пассажирский (купейный) вагон; ~ væg [ˈVJOISə] -/,-e см. gennemgangsstue
- gennemgløde¹ [ˈɡeːnɔm.gləˀdo] vi 1) прокаливать докрасна; прокаливать 2) розжигать, воспламенить
- gennemgrave¹ [ˈɡeːnɔm.graˀvo] vi прорывать, прокапывать
- gennemgribende [ˈɡeːnɔnˀgriˀbɔnə] а 1) основательный, глубокий; существенный 2) решительный, радикальный (мероприятиях); — reform радикальная реформа 3) энергичный
- gennemgå¹ [ˈɡeːnɔm.gəˀ] vi 1) проходить, прорабатывать; — en uddannelse получить образование 2) просматривать, проверять 3) переживать, претерпевать; han harket meget om много в жизни пережил 4) пробирать в памяти
- gennemgående [ˈɡeːnɔm.gəˀno] а 1) сквозной, транзитный; et — tog поезд прямого назначения 2) характерный, присущий (вещи-л.); et — træk характерная черта
- gennemhegle¹ [ˈɡeːnɔm.həˀlə] vi руп, отчитывать
- gennemhulle¹ [ˈɡeːnɔm.holˀo] vi прорывать

- gennemhullet ['genom.hol'od] *a* продырявленный
- gennem koge² ['genom.ko'yo] *vt* проварить (*сов.*), прокипятить (*сов.*)
- gennemkrydse¹ ['genom.kryso] *vt* пересекать
- gennemkøre¹ ['genom.kø'jo] *vt* проезжать, преодолевать (*букстовое*)
- gennemkørende ['genom.kø'jo] *a* проходящий, проезжающий; — tog проходящий (*неостанавливающийся*) поезд
- gennemkørsel ['genom.kø'sol] *-(e)len* проезд; — forbudt! проезд закрыт [воспрещён]
- gennemleve¹ ['genom.le'vo] *vt* пережить, перенести (*что-л.*)
- gennemluftning ['genom.lof'dnerj] *-en* проветривание
- gennemlyse² ['genom.ly'so] *vt* просвечивать
- gennemlæse ['genom.le'so] *vt* прочитывать, пробегать глазами
- gennemløbe¹ ['genom.lø'bo] *vt* 1) бегло просматривать 2) пробегать, пересекать
- gennemmarch ['genom.mɑ'ʃ] *-en, -er* прохождение войск
- gennemprøve¹ ['genom.pɹø'vo] *vt* 1) пролазить 2) хорошо прорабатывать, глубоко изучать
- gennemprøve¹ ['genom.pɹø'vo] *vt* продыривать, пробивать
- gennemprøve¹ ['genom.pɹø'vo] *vt* осматривать, колотить
- gennemprøve¹ ['genom.pɹø'vo] *vt* проверять, испытывать
- gennemregne¹ ['genom.rɛ'ne] *vt* просчитывать
- gennemrejse I ['genom.rɛ'ʒe] *-n* проезд, транзит; være på — быть проездом
- gennemrejse II ['genom.rɛ'ʒe] *vt* проезжать, быть проездом (*где-л.*)
- gennemrejsevisum ['genom.rɛ'ʒe.vi:sum] *Uimtbl.* — *a* транзитная виза
- gennemrode¹ ['genom.rø'de] *vt* обыскивать, обыскивать
- gennemryste¹ ['genom.rø'ste] *vt* перетряхивать
- gennemrøddet ['genom.rø'det] *a* насквозь пронизанный
- gennemse¹ ['genom.se] *vt* распилить, переделывать
- gennemse¹ ['genom.se] *vt* просматривать, пересматривать, проверять
- gennemsejling ['genom.se'ʒing] *-en* 1) пролет 2) пролет (*носта*)
- gennemsigtig ['genom.se'ʒig] *a* прозрачный, ясный
- gennemsigthed ['genom.se'ʒi'he:st] *-en* прозрачность, ясность
- gennemskinnelig ['genom.se'ʒi'ne:li] *a* просвечивающий, полупрозрачный
- gennemskue¹ ['genom.se'ʒo] *vt* видеть насквозь, разгадывать, раскусить (*сов.*)
- gennemskuelig ['genom.se'ʒi'li] *a* 1) открытый, ясный, очевидный 2) обозримый; let → легко обозримый
- gennemskyde¹ ['genom.se'ʒo] *vt* 1) простреливать 2) пронизывать 3) прославить
- gennemskære¹ ['genom.se'ʒe] *vt* 1) разрезать, прорезать, рассекать 2) пересекать
- gennemskæring ['genom.se'ʒe'ring] *-en, -er* канава; канал, перекос (*гит.*)
- gennemslag ['genom.sla'ʃ] *-en* машинная копия
- gennemsnit ['genom.sni't] *-et* разрез, сечение, профиль <> i — в среднем
- gennemsnitlig ['genom.sni'dli] *1. a* средний 2. *adv* в среднем
- gennemsnitsalder ['genom.sni'tsaldə] *-en* средний возраст; — fart [— Да!], — hastighed [—, hasdihe'st] *-en* средняя скорость; — menneske [—, menesko] *-e* средний [простой] человек; — tal [—, tal] *-et mat.* среднее арифметическое; — temperatur [—, temp-araði'a] *-en* средняя температура; den årlige — temperatur средняя годовая температура
- gennemsnuse^{1,2} ['genom.snu'so] *vt* см. gennemstøve
- gennemstøve¹ ['genom.stø'vo] *vt* прожаривать
- gennemstøve¹ ['genom.stø'vo] *vt* бродить; рыскать (*где-л.*)
- gennemstrømme¹ ['genom.strom'mo] *vt* протекать (*по чему-л., сквозь что-л.*)
- gennemstøve¹ ['genom.stø'vo] *vt* обыскивать, обыскивать
- gennemsvare¹ ['genom.svə'ne] *-et* проверка; просмотр
- gennemsvare¹ ['genom.svə'ne] *vt* 1) проквашивать; пропитывать кислотой 2) пронизывать, наполнять; denne idé har — samfundet эта идея овладела обществом
- gennemsvare¹ ['genom.svə'ne] *vt* обыскивать; перерывать, шарить (*где-л.*)
- gennemsvare¹ ['genom.svə'ne] *-en, -er* обыск
- gennemtrawle¹ ['genom.tro'lo] *1. vt* талить 2. *vt* прочёсывать, обыскивать
- gennemtrumfe¹ ['genom.trom'fo] *vt* см. gennemtrænge
- gennemtrænge¹ ['genom.tre'ŋe] *-et (Len)* 1) сквозняк 2) fuglene er kun her i landet på — птицы только пролетают через нашу страну
- gennemtrække¹ ['genom.tre'ke] *vt* 1) проклаивать 2) пронизывать
- gennemtrænge¹ ['genom.tre'ŋe] *vt* 1) пронизывать (*куда-л.*), пронизывать 2) пронизывать
- gennemtrængende ['genom.tre'ŋe'nde] *a* пронизывающий; en — kulde пронизывающий холод
- gennemtræt ['genom.tre't] *a* смертельно усталый
- gennemtrævinge⁴ ['genom.tre'viŋe] *vt* разг. протаскивать (*вопрос и т. п.*)
- gennemtygge¹ ['genom.ty'ge] *vt* прожевывать (*т.ж. перен.*)
- gennemtænke¹ ['genom.tæ'ŋe] *vt* продумывать; "раздумывать (*над чем-л.*)
- gennemtænkt ['genom.tæ'ŋt] *a* продуманный
- gennemterske¹ ['genom.ters'ke] *vt* — et emne тщательно проработать (*сов.*) вопрос
- gennemtørre¹ ['genom.tør're] *vt* просушивать
- gennemvandre¹ ['genom.van'dro] *vt* проходить; странствовать (*где-л.*)

- gennemvarme¹ [ˈɡenɒm.vɑjˈmɔ] *vt* прогревать
 gennemvåd [ˈɡenɒm.vɔˈd] *a* насквозь мокрый
 gennemvåge¹ [ˈɡenɒm.vɔˈvɔ] *vt* бодрствовать, не спать
 gennemvælde¹ [ˈɡenɒm.eɪˈdɔ] *vt*: — dejen хорошо промесить (*сов.*) тесто
 gennemærlig [ˈɡenɒm.eˈɹli] *a* глубоко честный, честнейший
 genopbygge¹ [ˈɡen.ɔbbøɡɔ] *vt* восстанавливать, отстраивать заново
 genopbyggelse [ˈɡen.ɔbbøɡɔisɔ] -л восстановление, отстраивание заново
 genopbygning [ˈɡen.ɔbbøɡnɪŋ] -en, -er восстановление, реконструкция; — af folkehusholdningen восстановление народного хозяйства
 genopdage¹ [ˈɡen.ɔbdɑˈvɔ] *vt* открывать (обнаруживать) заново
 genopfriske¹ [ˈɡen.ɔbfrɛskɔ] *vt* вызывать в памяти, воскрешать (*высоко*)
 genopføre¹ [ˈɡɛn.ɔbfɔˈɔ] *vt* вновь соорудить, заново строить, реконструировать
 genopførelse [ˈɡenˈɔbfɔˈɔlsɔ] -л, -г см. genopbygning
 genoplev¹ [ˈɡen.ɔbleˈvɔ] *vt* вновь пережить (*сов.*)
 genoplive¹ [ˈɡen.ɔbliˈvɔ] *vt* оживать, воскрешать, возвращать к жизни
 genoplivelse [ˈɡen.ɔbliˈvɔlsɔ] -л оживление, воскресение
 genoplivningsforsøg [ˈɡenɔbliˈvnerɪfɔjˌsɔʎ] -et, -e мед. искусственное дыхание
 genoprejse² [ˈɡen.ɔbrɔjˈsɔ] *vt* реабилитировать
 genoprejsning [ˈɡen.ɔbrɔjˈsneŋ] -en реабилитация; få — быть реабилитированным
 genoprette¹ [ˈɡen.ɔbredɔ] *vt* восстанавливать
 genoprettelse [ˈɡen.ɔbredɔlsɔ] -л, -e восстановление
 genopstå [ˈɡen.ɔbstɑ] *vt*: — fra de døde воскресать из мёртвых
 genoptage⁴ [ˈɡen.ɔbtaˈ(ɔ)] *vt* 1) возобновлять 2) снова принимать, восстанавливать (*на работе, в партии и т. н.*)
 genoptagelse [ˈɡenˈɔbtaˈɔlsɔ] -л, -г 1) возобновление; arbejdet — возобновление работы 2) восстановление (*на работе, в партии и т. н.*)
 genpart [ˈɡen.pɑɑt] -en, -er копия; bekræftelse — заверенная копия
 genre [ˈɹɑɡrɔ] -n, -e жанр, стиль
 genrejse¹ [ˈɡen.rɔjˈsɔ] *vt* восстановить (*сов.*); 4 реконструировать
 gens¹ [ˈɡɛn.sɛ] *vt* увидеть (*сов.*) вновь
 gensidig [ˈɡɛn.sɪˈdi] *a* взаимный, обоюдный
 gensidighed [ˈɡɛnˈsɪˈdiˈeːd] -en взаимность, обоюдность
 gensidigvirkende [ˈɡɛnsɪˌvɛjɡɔnɔ] *a* грам. взаимный (*о местоимении*)
 genskin [ˈɡɛn.sɡɛn] -net, gensker [ˈɡɛn.sɡɛj] -et отблеск, ответ, отражение
 genspejle¹ [ˈɡɛn.sbjɔ] *vt* отражать, выражать, характеризовать; bogen — г puttidede problemet книга отражает проблемы современности; — sig отражаться
 genspejling [ˈɡɛn.sbjɔˌlɪŋ] -en, -er отражение (*физ. перен.*)
 genstand [ˈɡɛn.sdan] -en, -e 1) предмет, вещь 2) предмет, объект; тема 3) грам. дополнение, объект 4) освежающий напиток; «рюмочка» (*разг.*)
 genstands[be]tegnelse [ˈɡɛnsdɑnsbeˌtɔjˌnɔlsɔ] -л, -e название предмета; — fald [-ˌfald] -et, — form [-ˌfɔjˈm] -en грам. инициальный падеж; — led [-ˌled] -(det, = грам. дополнение, объект; — sætning [-ˌsɛdnɪŋ] -en, -er грам. дополнительное предложение
 genstridig [ˈɡɛn.sdrɪˌdɪ] *a* упрямый
 genstridighed [ˈɡɛnˈsdrɪˌdɪˈiːhɛːd] -en упрямство
 genstråle¹ [ˈɡɛn.sdrɔˌlɔ] 1. *vt* отражать, отбрасывать (*лучи*) 2. *vi* отражаться
 gensvar [ˈɡɛn.svɑ] -et, = реплика, возражение
 gensvare¹ [ˈɡɛn.svɑˈvɔ] *vt* возражать, отвечать
 gensyn [ˈɡɛn.sjɪn] -et встреча; — et med barndomsvennerne встреча с друзьями детства; på — до свидания
 gensynsglæde [ˈɡɛnsjɪnˌglɛˌdɔ] -n радость встречи
 gentage⁴ [ˈɡɛn.taˈ(ɔ)] *vt* повторять; возобновлять; — sig повторяться; — sig selv повторять много раз одно и то же
 gentagelse [ˈɡɛn.taˈɔlsɔ] -n, -e повторение; возобновление
 gentagelses[tegn] [ˈɡɛntɑˌɔlsɔs.tɛˌn] -et, = муз. знак повторения; — tilfælde [-ˌtelˌfɛˈlɔ] = повторный случай
 gentagen, gentagende [ˈɡɛnˈɑˌɔn, ˈɡɛnˈtɑˌɔnɔ] *a* вторичный, повторный; gentagne gange неоднократно, многократно
 gentil [ˈɑjˌtɪˈli] *a* милый, славный, любезный
 gentjeneste [ˈɡɛn.tjɛˌnɔsɔ] -л, -г взаимная услуга; yde — оказывать взаимную услугу
 gentleman [ˈdʒɛntlɪmən] (en), pi -men джентльмен
 gentlemanaftale [ˈdʒɛntlɪmənˌɑftɑ] -n, -e джентльменское соглашение
 genudføre¹ [ˈɡɛn.ʊˌfɔˈvɔ] *vt* реэкспортировать
 genudførsel [ˈɡɛn.ʊˌfɔˌsɔl] -(e)len реэкспорт
 genudsende² [ˈɡɛnˈsɛnˈɔ] *vt* повторять (радио)передачу
 genudsendelse [ˈɡɛn.ʊˌsɛnˈɔlsɔ] -n, -r 1) повторение радиопередачи 2) повторная радиопередача
 genuin [ˈɡɛnuˈiˌn] *a* истинный, настоящий, неподдельный
 genus [ˈɡɛnʊs] (et), pi genera грам. род
 genvalg [ˈɡɛn.vɑj] -et, = 1) переизборы, переизбрание 2) повторные выборы
 genvej [ˈɡɛn.vɛj] -en, -e прямой [короткий] путь; skyde — идти прямым [коротким] путём
 genvinde⁴ [ˈɡɛn.vɛnˈɔ] *vt* 1) отыграть(ся) (*сов.*) 2) вернуть (*сов.*), вновь обрести (*сов.*) 3) восстановить (*сов.*) (*здоровье*)
 genvindning [ˈɡɛn.vɛnˈɛŋ] -en тех. генерация

genvisit ['genvisit] -en, -er ответный визит
 genvordighed [gen'voj'dihe'ð] -en, -er, б. ч. *pl* неприятности; трудности
 genvalge ['gen.veryo] *vi* персизбировать, вновь избирать
 genåbne ['gɛn.o'bno] *vi* вновь открывать
 genåbning ['gsn^bner] -en, -er повторное открытие
 geodæsi [geods'si] -en геодезия
 geodæt [geod'st] -en, -er геодезист
 geodætisk [geod'e'tisk] *a* геодезический
 geofysik ['geofy.sik] -ken геофизика
 geograf [geogra'f] -en, -er географ
 geografi [geogra'fi] -en география
 geografisk [geogra'fisk] *a* географический; — bredde [længde] географическая широта [долгота]
 geolog [geolo'y] -en, -er геолог
 geologi [geolo'gi] -en геология
 geologisk [geolo'gisk] *a* геологический
 geometer [geome'ter] -eren, -er см. геометрик
 geometri [geome'tri] -en геометрия
 geometriker [geome'triker] -en, -e геометр
 geometrisk [geome'trisk] *a* геометрический
 geopolitik ['geopolitik] -ken геополитика
 georgier [ge'ojioj] -en, -e грузин
 georgine [ge'ojgi:n(ə)] -n, -e бот. георгина
 georgisk [ge'ojgisk] *a* грузинский
 Gerard [ge'pa'rit] -en, -er герара
 geranium [ge'ra'niom] -en, -er бот. герань
 gerere sig [ge're'jo sa] вести себя; вращаться (*code-s*)
 geriatri [geria'tri] -en мед. гериатрия
 gerigt [ge'rigt] -en, -er дверная или оконная рама
 germaner [gej'ma'noj] -en, = (-e) нем.
 германец
 germanisme [gejma'nisma] -n, -e лингв. германизм
 германист
 germanist [gsjma'nist] -en, -er германист, специалист по германским языкам
 germanistik [gejmani'sdik] -ken германистика
 germansk [gsj'man'sk] *a* германский; *de* — sprog германские языки
 gerne [gɛrno] *adv* (*comp* hellere, *super* helst) 1) охотно, с удовольствием; hellere end - с большим удовольствием; jeg ville r' vide om я бы хотел узнать... 2) вполне, конечно; han må — конечно он, конечно, может прийти; for mig — я не возражаю
 3) возможно, вероятно; det kan — вэге это вполне возможно 4) часто, обычно
 gerning [gɛrneg] -en, -er дело, работа; деяние, поступок, действие; i ord og — и на словах, и на деле; han har vist det i sin — он доказал это на деле; gjort — står ikke til at endte сделанного не воротить
 Ф gibe ngn på fersk — застать (*сов.*) кого-л. на месте преступления; ligge på sine — et nos, получить (*сов.*) по заслугам; = чо посещать, то и пожнешь
 gemings limand ['gejnerjs'man] -en, -mand \ виновник; злодей; преступник; — sted [-sdsaj] -et, -er 1) место происшествия 2) мр. место преступления
 gerontologi [gerondolo'gi] -en геронтология
 gerrig [gɛr] *a* скупой, жадный, скарденый
 gerrighed [gɛrrihe'ð] -en скупость, жадность, скарденость
 gerundijum [ge'ron'diom] -et, -er грам. герундий
 geråde [ge'ro'oa] *vi* разг. попасть (*сов.*), очутиться (*сов.*); впасть (*сов.*); — i forfald прийти (*сов.*) в упадок; — i gaseri прийти (*сов.*) в бешенство; — i forglemmelse быть забытым, быть преданным забвению
 gesandt [ge'san't] -en, -er посланник; overordentlig og befuldmægtiget — чрезвычайный и полномочный посланник
 gesandtskab [ge'san'dsga'p] -et, -er миссия, посольство
 geschichte [ge'jigdo] -n, -e история, дело
 geschæft [ge'jdit] -en, -er дело, занятие
 gesims [ge'sem's] -en, -er карниз
 geskæftig [ge'sgɛfti] *a* 1) занятый, деловой 2) оборотистый, ловкий
 geskæftighed [ge'sgɛftihe'd] -en деловитость
 gespenst [ge'spsn'st] -et, -er призрак
 gestalt [ge'sdal't] -en, -er образ, облик
 gestikulere¹ [gesdiku'le'jo] *vi* жестиклировать
 gestus [gɛssdus] -sen, — жест; med en flot — широко жестом
 gevindt [ge'sven't] *a*, *adv*: lad det gå lidt — побыстрее
 getter [gɛsdaj] -en, -e радио getter
 getto [gɛsto] -en, -er см. ghetto
 gevaldig [ge'val'di] *a* огромный, громадный
 gevalt [ge'vaPt] (en); råbe [skrige] — отчаянно кричать, громко звать на помощь; кричать «караул!»
 gevind [ge'ven'] -et, -er (=) винтовая нарезка, резьба О gå over — разг. зйти (*сов.*) слишком далеко
 gevinst [ge'ven'st] -en, -er выигрыш; выручка, прибыль; — og tab приходи расход
 gevir [ge'vi:] -et, -er оленьи рога
 gevækt [ge'vegɛt] -en, -er иарост
 gevær [ge'vɛ'ɔ] -et, -er ружьё; винтовка; — i hvil! вольно! — ved fod! к ноге! — på skulder! на плечо!; fæld — ! на руку!; prænter — ! на караул!; vagt i — i в ружьё!
 geværfabrik [ge'vsjfab.rek] -ken, -ker оружейный завод; — greb [-gre'p] -et, = ружейный приём; — hane [-han] -n, -r курок; —ild [-il] -en ружейный огонь; — kolbe [-kolba] -n, -e приклад (винтовки); — løb [-lø'p] -et, =, — ribe [-ri:bo] -n, -r ствол (винтовки); — pyramide [-pyra.tiβɛ] -n, -e пирамида из винтовок, ружейная пирамида; —salve [-salvo] -n, -e винтовочный [ружейный] залп; — skud [-sgud] -det, = винтовочный [ружейный] выстрел
 geyser [gɛjsɔj] -en, -e гейзер
 ghaneser [ga'ne'sɔj] -en, -e житель Ганы
 ghetto [gɛto] -en, -er tetto
 gib [gɛp] (et), *pl* = : det giver et — i mig, мне не терпится

gibbe¹ [ˈɡiba] *vi*; det — г i mig меня тянет, мне не терпится
gibbernakker [ˈɡibɔnagø] *-en, -e* *разг.*
рюмка водки
gibbon [ˈɡibɔn] *-en, -er* *зоол.* гиббон
gid [ɡiˈd, ɡiˈsʊ] *adv* если бы, хотя бы; — du ville komme! хоть бы ты пришёл!;
— det var så vidt! хоть бы это было уже позади!
gide² [ˈɡɪda] *vi, vi* желать, хотеть; jeg — г ikke мне лень; jeg gad nok vide хотел бы я знать
gidet [ˈɡɪdot] *part II* om gide
gidslel [ɡɪsɔl] *-elet, -ler* заложник
gift I [ɡɪft] *-en, -e* 1) яд, отрава 2) *перен.* жёлчь, яд, злоба <> det kan du tage — på за это ты можешь поручиться
gift II [ɡɪft] *-en, -er* порция, доля
gift III [ɡɪft] *a* женатый; замужняя; blive — жениться; выходить замуж; være — быть женатым; быть замужем
gift[bl]ander [ˈɡɪft,blanaj] *-en, -e* отравитель; — bog [ˈboːy] *-en, -bøger* список ядов, имеющихся в аптеке; — bægler [ˈbæːgɛl] *-en, -er* кубок с ломом; — drik [ˈdrek] *-ken, -ke* отравленный напиток; зелье
gifte¹ [ˈɡɪftə] *vi* женить; выдавать замуж; — sig жениться; выходить замуж
gifteferdig [ˈɡɪftə,fsjdi] *a* на выданье (*о девушке*); юноша, достигший брачного возраста
giftekni [ˈɡɪftə,kniˈv] *-en, -e*; Kirsten — *разг.* сваха
giftetring [ˈɡɪftə,teriŋ] *-en, -e* обручальное кольцо
giftermål [ˈɡɪftə,mø] *-et, =* брак, женитьба
giftgas [ˈɡɪft,ɡas] *-sen, -ser* ядовитый газ; отравляющее вещество
giftig [ˈɡɪftɪ] *a* 1) ядовитый (*тж. перен.*)
2) *мед.* вирулентный
giftighed [ˈɡɪftiˈheː] *-en* 1) ядовитость
2) *мед.* вирулентность 3) ядовитое замечание
giftkirtel [ˈɡɪft,kiˈtɔl] *-elen, -ler* ядовитая железа (*у змеи и т. п.*)
giftkrig [ˈɡɪft,kriˈy] *-en* химическая война
gift[mel] [ˈɡɪft,mɛˈl] *-et* белый мышьяк (*ад в порошке*); — mord [ˈmɔː] *-et* отравление (*кого-л.*); — mordet [ˈmɔː,ɪdʒ] *-en, -e* отравитель; — plante [ˈplandə] *-n, -e* ядовитое растение; — slange [ˈslanˌɔ] *-n, -er* ядовитая змея; — stof [ˈstɔf] *-fet, -fer* ядовитое вещество; — svamp [ˈsvamˌp] *-en, -e* ядовитый гриб; — tand [ˈtanˌ] *-en, -tænder* *зоол.* ядовитый зуб; — træ [ˈtrɛˈ] *-et, -er* *бот.* анчар
gig [ɡɪk] *-gen, -ger* двуколка
gigant [ɡiˈɡant] *-en, -er* гигант, великан
gigantisk [ɡiˈɡantisk] *a* гигантский, колоссальный
gigolo [ˈɡɪɡɔl] *-en, -er* наёмный партнёр (*в танцах*)
gigt [ɡɪgt] *-eⁿ* О подагра 2) ревматизм; flyvende — *мед.* блуждающий ревматизм; ægte — *мед.* подагра
gigt[anfald] [ˈɡɪɡə,anfə] *-et, =* приступ подагры [ревматизма]; — feber [ˈfɛːbɔ] *-en* ревматизм
gigtiker [ˈɡɪgtɪkɔ] *-en, re* 1) ревматик 2) подагрик
gigt knude [ˈɡɪgt,knuːdɔ] *-n, -e* опухоль суставов; — plaster [ˈplɑːstɔ] *-eret, -re* перцовый пластырь
gigtsvag [ˈɡɪgt,svə] *a* подагрический; ревматический
gik [ɡɪk] *impf om gå*
gilde I [ˈɡɪla] *-r* 1) пирушка, кувёж 2) *исп.* гильдия; корпорация O betale-t в чужом пиру похмелье; skal der være-, så lad der være — = делать — так делать как следует; кутить — так кутить
gilde¹ II [ˈɡɪlo] *vi* кастрировать, оскотлять
gilding [ˈɡɪlɔ] *-en, -er* кастрат, свиух
gildning [ˈɡɪlnɔ] *-en* кастрация, оскотление
gimmerlam [ˈɡɪmɔːlam] *-met, =* ярка, годовалая овца
gin [dʒɪn] *(en)* джин, можжевельная юбка
gine [ˈɡɪno] *-n, -e* манекен (*женский*)
gingivitis [ɡɪŋɪˈvɪtɪs] *(en)* *мед.* воспаление дёсен, гингивит
ginseng [ˈɡɪnsɛŋ] *inv bot.* женьшень
gips [ɡɪps] *-en* гипс
gips[af]støbning [ˈɡɪps,qsɔdɔˈbnɛn] *-en, -er* гипсовый слепок, отливка; статуя из гипса; — arbejde [ˈɑːbajˈdɔ] *-et* штукатурная работа; — arbejder [ˈɑːbajˈdaj] *-en, -e* штукатур; — bandage [ˈbandaː] *-n, -e* гипсовая повязка
gipse¹ [ˈɡɪpsɔ] *vi* 1) *стп.* покрывать гипсом; штукатурить гипсом 2) гипсовать (*пловцу, вину*) 3) *мед.* наложить (*сов.*) гипсовую повязку
gipser [ˈɡɪpsɛ] *-en, -e* штукатур
gipsfigur [ˈɡɪpsfɪˌɡu] *-en, -er* гипсовая фигура; — maske [ˈmasˌɔ] *-n, -e* гипсовая маска
giraf [ɡɪˈraf] *-fen, -fer* жираф(а)
gire¹ [ˈɡɪro] *vi* мор. отклоняться от курса
girere¹ [dʒɪˈreː] *vi* ком. переводить деньги с одного счёта на другой (*по почте*)
gito [ˈɡɪto] *en* ком. жир, персидская наливка; перевод денег почтой на текущий счёт без почтового уведомления
gisne¹ [ˈɡɪsnɔ] *vi* догадываться (*о чём-л.*), предполагать (*что-л.*)
gisning [ˈɡɪsnɛn] *-en, -er* догадка, предположение
gispr [ˈɡɪspr] *-et, =* вздох
gispe [ˈɡɪsɔ] *vi* задыхаться; тяжело [прерывисто] дышать, хватать воздух
gispen [ˈɡɪsɔn] *-en* затруднённое дыхание
gisten [ˈɡɪstɔn] *a* разошедшийся
gitar [ˈɡɪtə] *-en, -er* см. guitar
gitter [ˈɡɪtɔ] *-eret, -(de)re* 1) решётка 2) радио сетка
gitter[dør] [ˈɡɪtɔ,dɔː] *-en, -e* решётчатая дверь; — port [ˈpɔːt] *-en, -e* решётчатые ворота; — slange [ˈslanˌɔ] *-n, -e* *зоол.* питон сетчатый; — spænding [ˈspændɪŋ] *-en* радио сточное [анодное] напряжение; — vindue [ˈvɛndu] *-n, -e* окно с решёткой; — værk [ˈvɛːk] *-et* решётка
give¹ [ˈɡɪvˌ, ɡɪˈ] *vi* 1) давать, передавать

GLA

трубка; — skål [-,sgo'] -en, -e стеклянный сосуд; — skår [-,sgo'] -et, = стёклышко, осколок; черепок; — sliber [-,si:boj] -en, -e шлифовальный стекля; — tråd [-,tro:d] -en, -e стеклянная нить; — uld [-,u] -en *тех.* стеклянная вата
glasur [gla'su:] -en, -er глазурь
glas|værk [glas'vejk] -et, -er стекольный завод; — øje [-,ø] -øjne (-ø) искусственный глаз
glat [glat] 1. а 1) гладкий, ровный 2) скользкий 3) льстивый, вкрадчивый; — te ord льстивые слова [речи] give det — te lag а) давать одновременный знак из всех орудий; б) отчитывать, пробирать 2. *adv* гладко, ровно; det går — дела идут гладко; — всё идёт как по маслу
glatbarberet [gladbaj,be'j3d] а гладко-выбритый
glatføre [glad.fø:jo] -/ спутница; гололёд
glathed [gladhe'd] -en 1) гладкость, ровность 2) скользкость; обтекаемость
glatis [glad,i's] -en гололеда О føre [lokke] ngn på — вовлечь (*сов.*) кого-л. в сомнительное предприятие
glat|kæmnet [glad,keni95] а гладко причёсанный; — løbet [-,lø:99d] а гладкоствольный (*об оружии*); — sleben [-,sle:b3n] а гладко отшлифованный; отполированный
glatstriking [glad,sdregner] -en чулочная вязка
glatte' [glado] *vt* 1) ровнять, выравнивать 2) гладить, заглаживать
glattejet [gladoje:je] -et, = 1) уют 2) *тех.* лошадка, лошадиная машина
glattunget [glad,tor]o6] а слазавый, вкрадчивый, льстивый
glattungethed [glad,tog3She'd] -en слазавость, вкрадчивость, льстивость
glativæk [glad,vek] *adv* прямо, смело
gläubersalt [gl'quboj,salt] -et *фарм.* глауберова соль
glaukom' [gl'qy'ko'm] -et, -er *мед.* глаукома
glavind [glaiven] -en (-et),= *позт.* копьё; меч
gled I [gle'd] *impf om* glide
gled II [gled]: bringe [f] på — наладить (*сов.*); komme på — наладиться (*сов.*)
gleden, gledet ('gledan, 'gteddtj *part II om* glide
glemme I ['glemo]: gå i — быть забытым, быть преданным забвению
glemme² II ['glemd] *vt* забывать; — sig selv забыть (*сов.*) О — at trække vejret *шутл.* протянуть (*сов.*) ноги, умереть (*сов.*)
glemmebog [glema'bo'y] -en: skrive i — en предать (*сов.*) забвению; gå i — en быть забытым, быть преданным забвению; * быльём пораста (*сов.*)
glemsel [glem'sol] -en забвение
glemselsdrik [glemsols,drek] -ken *шф., позт.* напиток, дающий забвение
glemsom [glemsom] а забывчивый; være — af sig быть забывчивым, иметь плохую память
glemsomhed [glemsomhed] -en забывчивость

glemte [glem't] а забытый; gemt er ikke — *любов.* = зарито, но не забыто
glenete [glenda] -n, -e коршун
gletscher [gled/di] -en, -e ледник, пещер
gletscheris [glisd/aj,i's] -en ледниковый лёд
glide⁴ [gi:tdə] *vi* 1) скользнуть; biden-ten over vandet лодка скользит по воде 2) поскользнуться (*сов.*) 3) *ав.* планировать 4) двигаться, течь, проходить 5) *разг.* уходить; nu — jeg я пошёл о — bort få ngn стать (*сов.*) чужим кому-л.; — let hen over ngt *перен.* легко скользнуть по чему-л.; — ud vyskolyt (*сов.*); dens venskab gled efterhånden ud их дружба постепенно угасала; — med strømmen плыть по течению
glide|bane [gikə,ba:nə] -n, -ø 1) лыжная дорожка; каток 2) *тех.* поверхность скольжения; — bombe [-,bom] -n, -r *воен.* планирующая бомба; — flugt [fl'gud] -en планирующий полёт, планирование; — flyver [-,fly:vøj] -en, -e планирист; — flyvning [-,fly:vner] -en *см.* glideflugt; — lyd [-,ly*6] -en, = *фон.* промежуточный звук; — plan [-,pla'n] -et, -er планёр; — skala [-,sga-la] -en, -er эк. скользящая шкала; — vinkel [-,ven'go] (-ellen *ав.* угол планирования
glidning [gli:bnr] -en 1) скольжение 2) *ав.* планирование
glimlampe [glim,lambo] -n, -e лампа накаливания
glimmer [glem'aj] -en (-et) 1) дин. свод 2) блеск, сверканье
glimmerguld [gierne,gul] -et сусальное золото
glimre¹ [glemra] *vi* блеснуть, сверкать, сиять; мерцать; *перен.* блистать; — ved sin fraværelse блистать отсутствием; det er ikke alt guld som — г *посл.* не всё то золото, что блестит
glimrende [glemra] а блестящий, искрокопный
glimt [glem't] -et, = 1) мерцание, блеск 2) миг, мгновение; jeg så kun et — af ham я видел его мельком 3) *воен.* проблеск (*сигнал*); вспышка
glimte¹ [glenda] *vi* 1) мерцать, блеснуть 2) (*фрм.*) проглядывать (о *солнце*)
glimten [glemdan] -en *см.* glimt
glimtfuld [glemd,ful] -et, = *мор.* проблесковый огонь (*пржектора, маяка*)
glimtvis [glemd,vi's] *adv* иногда, прехв от времени; мельком
glimtønder [glem,tenoj] -en, -e стартер (*для зажигания лам дневного света*)
glinse¹ [glensol] *vi* блеснуть, лосниться
glinstning [glensneg] -en 1) полировка 2) блеск, глянец
glip [glɛp]: gå — af ngt упустить [*см.*] что-л.
glippe¹ I [glebs] *vi* срываться, не удаваться; ускользнуть; det — de for mig это от меня ускользнуло
glippe² II [glebo] *vi* моргать (*глазами*)
glitte¹ [glidro] *vi* блеснуть, сверкать
glitte² [glids] *vi* 1) сравнивать, выравнивать, складывать 2) *тех.* калибровать (*бумагу*)

glittemaskine [ˈɡlidomaːsgitːn3] -n, -e *tex.*
 календар
 glo' [ɡlɔ'v] *vi razg.* пиять глаза, глазеть;
 hvad —t du efter? на что ты уставился?
 — som en ku på en godmalet rogt *пиво*, =
 уставиться как баран на новые ворота
 globai [ɡlɔ'ba'i] *a* глобальный
 globetrotter [ˈɡlobzˈtroːdɔj] -en, -e чело-
 век, много путешествующий по свету; бы-
 вавший путешественник
 globus [ˈɡlobʊs] -*(assien, -usser)* глобус
 gloende [ˈɡloːana] *a* раскалённый, нака-
 лённый; пламенеющий <> sanke [ˈsamle] —
 kul på ngs hoved = устыдить (*сов.*), воп-
 нять (*сов.*) в краску кого-л. (*своим благо-*
родным поступком); *библ.* воздать (*сов.*)
 добром за зло; man må gå på jorden, selv
 om den er— жни, несмотря на все жизнен-
 ные невзгоды
 glohed [ˈɡloheː6] *a* раскалённый, пали-
 ший
 glorie [ˈɡloriːo] -n, -r 1) сияние, нимб,
 ореол; omgivet af en — в ореоле 2) слава
 glorificere [ˈɡlorifiːseːjs] *vi* прославлять
 glorifikation [ˈɡlorifikaːjoːn] -en просла-
 вление
 glorius, gloriig [ˈɡloriːa's, ˈɡlouriː(y)] *a*
 славный, прославленный
 glørværdig [ˈɡlɔːjˌVɛjdi] *a* достойный сла-
 вы
 glørd [ˈɡlɔːrɔːd] *a* багровый
 glosar [ˈɡlɔːsaːj] -et, -er 1) словарь; глос-
 сарий 2) словарный запас
 gløse [ˈɡlɔːsɔ] -n, -r 1) слово, вокабула
 2) см. gløse
 gløsejforråd [ˈɡlɔːsɔjɔːrɔːd] -et словар-
 ный запас; — fortegnelse [-foːˈtaːnaisa] -nɔ
 *g перечень слов, словник
 gløse [ˈɡlɔːsa] -n, -e *литов., лит.* глосса
 gloxinia [ˈɡlɔːksiːnia] -en, -er *бот.* глук-
 синия
 glubende [ˈɡlɔːbynda] 1. *a* прожорливый;
 en — appetit волчий аппетит 2. *adv.*
 — sulten голодный как волк
 glubsk [ˈɡlɔːbsk] *a* 1) кровожадный
 2) жадный, прожорливый
 glubskhed [ˈɡlɔːbsgheː6] -en 1) кровожад-
 ность 2) жадность, прожорливость
 glucose [ˈɡluːkɔːsɔ] -n глюкоза
 glog [ˈɡlɔk] -gen, -ger 1) потайное око-
 шечко, глазок 2) *вен.* амбразура, бойни-
 ца 3) *pi razg.* гляделки
 glut [ˈɡlut] -en, -ter *поэт.* девочка, де-
 вушка
 gluten [ˈɡliːdan] (et) *биол.* клейковина
 glycerin [ˈɡlysaːriːn] -en глицерин
 glycerinol [ˈɡlysɔːrinˌoːliː9] -n глицери-
 нное масло
 glycine [ˈɡlyːsiːna] -n, -e *бот.* глициния
 glykose [ˈɡluːkɔːsɔ] -n см. glucose
 glyptotek [ˈɡlybtoːteːk] -et, -er глипто-
 тека, музей скульптур
 glæde I [ˈɡleːiua] -n, -e радость, веселье;
 med — с радостью, с удовольствием; i i)
 min glæde — к моей большой радости; — n
 ved livet жизнерадостность, жизнелюбие;
 føle — over ngt испытывать радость от
 чего-л.; finde (sin) — i ngt находить
 удовольствие в чём-л.; det er mig en — at
 gøre det я сделаю это с радостью

glæde II [ˈɡleː6o] *vi* радовать, веселить;
 det — r mig я рад; — sig (*over ngt*) радо-
 ваться (*чему-л.*); — sig ved ngt любоваться
 чём-л.; han kan — sig ved et godt helbred
 он может похвастаться хорошим здоровьем;
 — sig til ngt ожидать с нетерпением чего-л.
 glædedrukken [ˈɡleːsɔːdragon] *a* опьяни-
 ный счастьем
 glædelig [ˈɡleːsali] *a* радостный; —t пу-
 тят! с Новым годом!
 glædeløs [ˈɡleːdsloːs] *a* безрадостный,
 безотрадный
 glædeslitas [ˈɡlɛdsɔːhuːs] -et, -e публич-
 ный дом; — pige [-piːol] -n, -e проститутка
 glædestrålende [ˈɡleːdsˈsdrɔrlɔnɔ] *a* сияю-
 щий от радости
 glædeslårer [ˈɡleːdɔːsˌtoːJɔj] *pi* слёзы ра-
 досты; — udbrud J-,u5bru5] *pi* радостные
 возгласы; — utring Kydreg] -en, -er выра-
 жение радости
 glød [ˈɡlɔː6] -en, -er 1) жар, зной 2) жар,
 раскалённые угли; stå [ˈsidde] som på-er
 сидеть как на раскалённых углях; =
 сидеть как на иголках 3) пыл, жар
 gløde [ˈɡlɔː6o] 1. *vi* накаивать, раска-
 ливать 2. *vi* 1) накаиваться, раскаивать-
 ся 2) *(af)* пылать (*звеном, любовью*)
 gløde Ubatteri [ˈɡlɔːdabɔːrri] -et, -er *pa-*
dio батарея накала; — lampe [-ˌlatɔ] -n,
 *g *эл.* лампа накаивания; — legeme [-ˌleː-
 uɔtɔ] -n, -e *эл.* тело накаивания
 glødende [ˈɡlɔːsɔːna] ,*o* 1) пылающий;
 — kinder пылающие щёки 2) раскалённый,
 пылающий 3) горячий, пылкий; — tilhænger
 ярый сторонник
 glødeløvn [ˈɡlɔːsɔːouːn] -en, -e *tex.*
 калильная печь; — tråd [-ˌtroːd] -en, -e
 волосок электрической лампы
 gløgg [ˈɡlɔk] -en глитвейн
 gnalling Cgnaleg] -en, -er кусочек, ломтик
 gnaske [ˈɡnasgɔ] *vi, vt* (*på ngt*) глотать
 (*кость*); грызть (*угол*)
 gnave [ˈɡnaːvo] 1- *vi, vt* 1) (*på ngt*) грызть,
 глотать; точить, истачивать (*угол*) 2) те-
 реть, натирать (*ногу и т. п.*); støvlerne -r
 сапоги жмут [натирают] 2. *vi* (*over ngt*)
 брюзжать, ворчать (*на что-л.*)
 gnaven [ˈɡnevɔn] *a* брюзгливый, ворчли-
 вый; неприветливый
 gnavenhed [ˈɡnevahed] -en брюзгли-
 вость, ворчливость; неприветливость
 gnaver [ˈɡnavɔj] -en, -e *зоол.* грызун
 gnavetand [ˈɡnaːvoːtan] -en, -tænder
 резец, передний зуб
 gnavrotte [ˈɡnɔːpɔdɔ] -n, -e ворчун,
 брюзга
 gnavsår [ˈɡnɔːsɔː] -et, = натёртость,
 ссадина
 gned [ˈɡneːd] *impf om* gnide
 gnedden, gnedet [ˈɡneːdon, ˈɡneːsɔt] *part II*
om gnide
 gnidder I (ˈɡniːdɔj] -et гнида
 gnidder II [ˈɡniːdɔj] -et каракули, нераз-
 борчивый почерк
 gnide [ˈɡniːda] *vi* 1) тереть, протирать
 2) потирать *СЗ* — af протирать; — ind
 втирать; — itu растирать; — på en violin
 пикиать на скрипке; — ud вытирать; — sig
 i hænderne потирать руки (от удоволь-
 ствия)

gnidelyd [ˈɡnroˈlyːə] -en, = фон. фрикативный [шелевой] звук
 gnidning [ˈɡnɪdneŋ] -en, -er 1) трение
 2) рт. трения, разогласия
 gnidningsmodstand [ˈɡniːbneŋs.mɔbsdɑn] -en физ., сопротивление трению
 gnidre 1 ˈɡniːoro) vi писать неразборчиво, писать неразборчиво
 gnidret ˈɡnɪdrou) a нечётко [неразборчиво] написанный, наарапанный
 gnidsel [ˈɡniːsoɪ] (en); (gård og) tænders — библ. (плач и) скрежет зубовой
 gnie 1 ˈɡniːo) vi скупиться, скряжничать
 gniepind [ˈɡniːo.pɛn] -en, -e разг. скопидом
 gnier ˈɡniːo) -en, -e скряга, скупец
 gnieragtig [ˈɡniːo.j.ɑɡdɪ] a скупой, скаредный
 gnieragtighed ˈɡniːo.j.ɑɡdɪhɛˈd] -en, gnieri [ˈɡniːo.j.ɑɡdɪ] -et скупость, скряжничество
 gnikke ˈɡnɪkə] vt. — sine øjne тереть глаза
 gnist [ˈɡnɪst] -en, -er 1) искра; slå —er высекать искры 2) перен. проблеск; луч; ikke — af forstand ни капли разума; bryde sig ikke en — om ngt быть совершенно равнодушным к чему-л.
 gnistfanger [ˈɡnɪst.fɑŋə] -en, -e тех. искроуловитель
 gnistre 1 ˈɡnɪstʁo] vi искриться, сверкать
 gnist|sender [ˈɡnɪst.sɛnə] -en, -e радио искровой передатчик; — telegrafi t-telegrafi, f/v -en радиотелеграф
 gnom [ˈɡnoːm] -en, -er гном
 gnu [ˈɡnuː] -en, -er гну (антилопа)
 gnubbe 1 ˈɡnuba] vt тереть, растирать
 o — sig op ad ngn подлизываться, подлизываться к кому-л.
 б^нУ [ˈbnuː] -et 1) шум, гул; бряцание
 2) шумиха
 gnægge 1 ˈɡnɛɡə] vi ржать
 g-nøgle [ˈɡnøjlo] -n муз. скрипичный ключ, ключ соль
 gobelin [ˈɡobɛˈUɾj] -en (-et), -er gobelen
 god [ˈɡoː] (-t [ˈɡoː], -e [ˈɡoː]) (состр bedte, super bedst) 1. a хороший; добрый; — aften! добрый вечер!; — dag! добрый день!; — morgen! доброе утро!; vær så — ! будьте добры!, пожалуйста!; være — mod ngn хорошо относиться к кому-л.; sige — for ngn поручиться за кого-л.; gøre det [noget] — i igen исправить (сов.) что-л.; искупить (сов.) вину; blive — igen a) поправиться (сов.), наладиться (сов.), исправиться (сов.); б) зажить (сов.) (o rane); for meget af det — с fordøer altting no-сов. = хорошенького понемножку <> det har — tid время терпит; i — tid заблаговременно; — i ord igen! не в обиду будь сказано!; не сердись!; de var lige — e om byttet они получили поровну; have ngt til — e a) причитаться; б) иметь доход
 2. (-t) adv хорошо, ладно; — i og vel благополучно Ф — i en kilometer с добрым километр; det er så — i som færdigt почти готово; så — i som ingenting почти ничего; kort og — i вкратце; короче говоря; det har han — t af! так ему и надо!; lad det nu være — t! ну, ладно!
 godaften [ˈɡoːˈɑftɔn] (et) добрый вечер (приветствие)
 godartet [ˈɡoː.ɑjˈdɑː] a доброкачественный
 godbid 1 ˈɡoː.biː] -den, -der лакомый кусочек
 goddag [ˈɡoːˈdɑː] (et) добрый день (приветствие), здравствуйте; sige — til ngn поздороваться (сов.) с кем-л.; ikke — til ngn кивнуть (сов.) кому-л., поздороваться (сов.) с кем-л.
 gode [ˈɡoː] — et добро, благо; livets-g блага жизни; det højeste — высшее благо
 bedste 1 ˈɡoːˈbɛst] a лучший; ih du — i, du — Gud! боже милостивый!
 godgørende [ˈɡoː.ɡoːˈjɛnɔ] a 1) благотворный 2) благотворительный, оказывающий благодеяние
 godgørenhed [ˈɡoː.ɡoːˈjɑnheː] -en благо-творительность
 godhed [ˈɡoːˈdheː] -en 1) доброта, благо-склонность; i sit hjertes — по доброте душевной; hav den — at... будьте добры... 2) добротность; en vares — хорошее качество товара
 godhedsfuld 1 ˈɡoːˈdheːs.fuɫ] a добрый
 godhjertet 1 ˈɡoːˈdheː.tɛt] a сердечный, добрый
 godhjertethed 1 ˈɡoːˈdheː.tɛt.hɛd] -en сердечность, доброта
 godkende 1 ˈɡoːˈkɛnˈɑ] vt одобрять, признавать; утверждать, принимать (проект, работу)
 godkendelse 1 ˈɡoːˈkɛnˈɑ.lɛs] -n одобрение, признание
 godlidende 1 ˈɡoːˈliː.dɛnd] a сердечный, добрый
 godmodig [ˈɡoːˈmoː.dɪ] a добрый, добродушный
 godmodighed [ˈɡoːˈmoːˈdiː.hɛd] -en доброта, добродушие
 godmorgen [ˈɡoːˈmoː.jɑn] (et) доброе утро (приветствие)
 godnat [ˈɡoːˈnat] (et) доброй [покойной] ночи (пожелание)
 gods 1 [ˈɡos] 1) -et имущество, собствен-ность; gård — движимое имущество; uretligt — недвижимое имущество 2) -et товары (мн. ч.), груз 3) -et, -er поместье, имение
 gods 2 [ˈɡos] -et тех. литё; сырые фер-форные изделия (до обжига)
 godsilbanegård [ˈɡosˌbaːnɛˈɡɑː] -en, -e товарная станция; — ejer 1-д[э] -en, -er помещик, землевладелец; — ekspedition 1-sgsbdɪˌoːn] -en отправка товаров; — forvalter 1-foj.vɑrdɔ] -en, -e управляю-щий (имением)
 godskrive 1 ˈɡoːˈsgrɪˈvɑ] vt 1) ком. кре-дитовать 2) ставить в заслугу
 godsomsetning 1 ˈɡosˌɔmsɛtˈnɛŋ] -en, -et товарооборот; — tog 1-д[э] -et, = товар-ный поезд; — trafik 1-traˌfɪk] -ken ж.-д. грузооборот; — vogn 1-voʊn] -en, то-варный вагон; en åben —vogn ж.-д. товар-ная платформа
 godt [ˈɡot] -et, -er «удовлетворительно» (от-метка); få — i russisk получить (сов.) удо-летворительную оценку по русскому языку
 godtage 1 ˈɡoːˈtɑː (ˌyː) vt принимать, охв-рять, признавать

godtbeftindende ['godbejen'ono] (et) усмотрение
 godter ['goddj] *pl* конфеты, сладости
 godtfolk ['godfo'k] *pl* люди; hoc ni, — ! послушайте, люди добрые!
 godtgøre ['god.gc:J3] *vt* 1) возмещать, компенсировать; вознаграждать 2) заглаживать (*винн*) 3) доказывать, документировать
 godtgørelse ['god.go:jolsa] -н, -г 1) возмещение, компенсация; вознаграждение 2) заглаживание (*винн*) 3) доказательство, документация
 godtkøb ['gDd.kø'p]: få ngf for — купить (*сөө*) что-л. по дешёвке
 godtkøbs ['god.kø'bs] *a inv* 1) дешёвый 2) банальный, ординарный
 godtkøbsUdgave ['godkø:bs,udga:vo] -л, -г дешёвое издание; — udsalg (-'udsal') -ет распродажа по дешёвке
 godtroende ['go5.tro'ono] *a* доверчивый, легковерный, простодушный
 godtroenhed ['goe'tro'onhe'O1] -ен доверчивость, легковерие, простодушие
 godtykke ['god.tygo] efter hans — на его усмотрение
 godvillig ['god.vill] *o* добровольный
 godvillighed ['gou.villhe'5] -ен добровольность
 godvægt ['god.vsgt] -ен ком. скидка
 gøder ['gøfoj] -ен, -е см. горбет
 gold ('gol') *a* бесплодный; неплодородный; пустой (*о коассе*); en — ко яловая корова
 goldhed ['gohe'6] -ен бесплодие; неплодородие
 golf I ['gøfl] -ен, -ер залив (*морской*)
 golf II ['gøfl'] -ен спорт, гольф
 golfer ['gøfə] -ен, -е шерстяной джемпер
 gondol ['gø'doM] -ен, -ер гондола
 gongong ['gø'gDri] -ен [...gø'g'an], -ер [...gø'g'di] гонг, колокол
 goniometer ['gonio'me'dai] -eret, -re спец. гониометр, угломер
 gonokok ['gono'kok] -ken, -ker мед. гонококк
 gonorré ['gono're] -reen, -reer мед. гонорея
 gopher ['gøfə] -ен, -е зоол. гофер, мешетшая крыса
 gøple ['gøplo] -н, -е медуза
 gordisk ['gøj'disk] *a*: den —е knude гордиев узел
 gorilla ['go'ri:la] -ен, -ер горилла
 gøter ['gø'foj] -ен, = 1) *уст.* гот 2) житель острова Готланд 3) швед
 gotik ['gø'tik] -ken архит. готика, готический стиль
 gotisk ['gø'tisk] *a* 1) готический 2) *уст.* готский
 gøtlander ['gø'ten'æl] -ен, -е житель острова Готланд
 gotte sig ['gødo sa] (*over ngf*) 1) наслаждаться, любоваться (*чем-л.*) 2) злорадствовать
 gotter ['gøds] *pl* см. godter
 gottoner ['gø'to'næ] -ен, = *уст.* германец
 gouache ['gu'a:] -н, -е живо. гуашь
 gourmand ['gu'mæ] -ен, -ер лакомка, гурман
 gouter¹ ['gu'te'J9] *vt* ценить; находить удовольствие (в *чем-л.*)
 grab ['græ] -ben, -ber тех. грейфер, автоматический ковш
 grabbe ['græbs] -н, -i кулак
 graciel ['græ'si:l] *a* тонкий, хрупкий
 gracious ['græ'jøs] *a* грациозный, изящный
 grad ['græ'o] -en, -er 1) степень, мера; i højeeste — в высшей степени; til en vis — до некоторой степени; en — bedre чуть лучше 2) *грамм., мат.* степень 3) градус 4) чин, ранг, звание 5) учёная степень
 gradation ['græ'dæ'jo'n] -ен, -er градация
 gradbue ['græd,bu:ø] -н, -е *мат.* 1) квадрант 2) транспортёр
 gradbøje¹ ['græo,bæ'jø] *vt* *грамм.* изменять по степеням сравнения
 gradbøjning¹ ['græd,bø'ne] -ен *грамм.* образование степеней сравнения
 grade¹ ['græ:bæ] *vt* 1) измерять температуру (*воды и т. д.*) 2) оценивать
 grader ['græ'de] -ен, -е тех. грейдер
 gradere¹ ['græ'de'jø] *vt* градуировать
 gradient ['grædi'en'ti] -eng -er *метео* склонение стрелки барометра
 gradjiinddeling ['græd,ende'ter] -ен 1) деление на градусы 2) *тех.* градуирование; — måling I.-mø:leil] -ен градусное измерение; — net Knst] -er градусная сетка (*на карте*)
 grads[adverbi] um ['græ5sæb,v''biom] -д, -er, — biord I.-bi'o'j] -et, = *грамм.* наречие степени; — forskel [-fojsgst] -ен, -е 1) разница в степени 2) различие в чинах
 graduere¹ ['græd'u'e'jø] *vt* 1) разделять на градусы, градуировать 2) распределять по шкале
 gradvis ['grævi'sj] I. *a* постепенный, последовательный 2. *adv* постепенно, последовательно, мало-помалу
 grafem ['græ'fe'in] -et, -er *лингв.* графема
 grafik ['græ'fik] -ken графика
 grafiker ['græ'figøj] -ен, -е художник-график
 grafisk ['græ'fisk] *a* графический
 grafit ['græ'fit] -ten графит
 grafolog ['græfo'lo'] -ен, -ер графолог
 gram I ['græ'm] -met, = грамм
 gram II ['græ'm] *a* *поэт., шутл.* злой, сердитый; være — i hu быть в мрачном настроении
 grammatik ['græma'tik] 1) -ken грамматика 2) -ken, -ker учебник грамматики
 grammatikalsk ['græmatikærski, grammatisk ['græ'ma'tisk] *a* грамматический
 gramfon ['græmo'fo'n] -ен, -ер граммафон; патефон; проигрыватель
 gramfonUplade ['græmo'fon,plæ:bø] -н, -г граммафонная пластинка; — stift [-,sdefi] -en, -er граммафонная игла
 grams ['græ'ms] -et: kaste ngf i — бросать в толпу что-л. (*монеты, конфеты и т. п.*)
 gramse¹ ['græmsø] I. *vt* разг. цапнуть; вырвать, хватать 2. *vi*: — på ngf хвататься за что-л., трогать что-л.
 gran I ['græ] (et), *pl* = 1) гран (*аптекарская мера*) 2): ikke et — af fogntf ни капли здравого смысла
 gran II ['græ] -ен, -ер ель, ёлка

gran I 11 Igran'1 *a. поэт.* 1) красивый, прекрасный 2) ясный, отчетливый
 granat Igra'na't1 -en, -er 1) мин. гранат 2) *бот.* гранат 3) граната; снаряд
 granat[[beskydning [gra'nadbe,sgy'dner]] -en, -er артиллерийский [миномётный] обстрел; — karteske [-,kajd3sga] -л, -г *воен.* шпанель; — kaster [-,kasdo] -en, -er гранатомёт; — sprut [-,sblen't1] -en, -er осколок гранаты; — able [-,e:blø] -г гранат (*плот*)
 granbarklus I'granbaig,lu's] -ед, = *зоол.* короед-типограф
 grande I I'grano] -л, -г *поэт.* сосед
 grande II I'grando] -л, -г гранд (*в Испании*); — вельможа
 grandios Igrandi'o's] *a* грандиозный
 grand prix Igrarj'pri] -er, -er большей приз
 grangivelig Igran'gi'vali] *a* очевидный, ясный; точный, отчетливый
 granit Igra'nit] -en, -er мин. гранит
 granitagtig Igran'id,agd] *a* гранитный
 granitibrud Igra'ni:t,brud] -det гранитный карьер; — pille [-,pe] -л, -г гранитная колонна
 grankogle I'gran,ku:(y)lø] -л, -г словая шишка
 granlus I'gran,lu's] -en, = *см.* granbarklus
 gransanger I'gran,sarjø] -en, -e певичка (*птица*)
 granske¹ I'gransø] 1. *vi* исследовать 2. *vi, vi i* проверять, рассматривать; — (efter sandheden) доискиваться истины
 gransker I'gransø] -en, -e 1) исследователь; учёный 2) контролёр, ревизор
 granskning I'gransnerj] -en, -er 1) исследование 2) проверка, рассмотрение
 grai[[skov I'gran,sgy] -en, -гелбийлес; — smidebille [-,smi:ðobelo] -л, -г *зоол.* долгоносик; — træ [tre*1] -et, -er *см.* gran II
 granulere¹ Igranu'le'jō] *vi* гранулировать
 granvoksen I'gran,vogs9n] *a* стройный, статный
 grapefrugt I'gre:b,frøgt], grapefruit I'græpfrut] (en), *pl* -s грейпфрут
 grassat Igrø'sa't] *adv.* lobe — поступать опометчиво [легкомысленно]
 grassere¹ Igræ'se'jō] *vi* усиливаться, свирепствовать (*об эпидемии*)
 gratiale Igra'iaMo, ...ti'a:lō] -г денежная премия, наградные
 gratie I'grai'a] -л, -г гранция
 gratifikation Igratifik'a'o'n] -en, -er денежное вознаграждение
 gratineret Igranti'ne'jsu] *a* обжаренный в сухарях
 gratis I'gratis] *adv.* бесплатно, даром
 gratist Igra'tist] -en, -er 1) ученик, обучающийся бесплатно 2) *театр.* зритель, прошедший по контрамарке 3) безбилетный пассажир, «заяц»
 graties Igra'o's] *a* граниозный
 gratulant Igratu'lan't] -en, -er поздравитель
 gratulation Igratula'o'n] -en, -er поздравление
 gratulere¹ Igratu'le'jō] *vi, vi (il, med ng)* поздравлять (*с чем-л.*)
 grav Igra'v] -en, -e 1) ров, яма 2) *воен.*

окоп; траншея 3) могила; følge ngn til — en отдать (*сов.*) кому-л. последний долг <> gå i sin — умереть (*сов.*), сойти (*сов.*) в могилу; gå på — ens rand быть на краю гибели; stå på en rand быть на краю гибели; stå på en rand being i могилах; lægge ngn i — en свести (*сов.*) кого-л. в могилу, похоронить (*сов.*) кого-л. в гроб; vende sig i sin — перенести в гроб; nu er den hellige — vel forvare! ну, теперь всё в порядке; den, det graver en — for andre, falder selv i den *поэт.* не рой другому яму, сам в неё попадёшь
 gravalvorlig I'grqual,vøj4i] *a* чрезвычайно серьёзный
 gravand I'groj,an'] -en, -ander *зоол.* планка обыкновенная
 grave I'grav] *vi* копать, рыть o — på bort I'ned] закапывать что-л.; — om перекапывать; — op выкапывать; — sig (*med*) окапываться
 gravemaskine I'græ:voma,sgit:9] -л, -r 1) экскаватор, землечерпалка; vandre- skaffende экскаватор 2) *воен.* траншекопатель
 gravemestler I'græ:vø,m=sd9] -eren, -er экскаваторщик
 graver I'græ:v3] -en, -e могильщик
 grave¹ I'græ've'ja] *vi* гравировать, вырезать
 graveren det'græ've'jona] *a* серьёзный, ответственный
 gravering I'græ've'rerij] -en, -er гравирование
 grav[[fund I'græ:qjon'] -et, = (археологические) раскопки; — hund [-,hun'] -en, -e такса (*погода собак*); — hvælving [-,velvetj] -en, -er склеп; — høl [løj*] -en, -могильная насыпь, могила, курган
 gravid I'græ'vi:S] *a* беременная
 graviditet I'grævidi'te't] -en, -er беременность
 gravindskrift I'græ:ensgrefit] -en, -грамотафия
 gravis I'gravis] -en *фон.* гравис
 gravitet I'grævi'te't] -en важность, торжественность
 gravitetisk I'grævi'te'tisk] *a* важный, торжественный
 gravitetscentrum I'grævi'teds,sendrom] -et *физ.* центр тяжести
 gravUkapeI I'græyka,per] -let, -ler часовня на кладбище; — kø I-,kø] -en, -cesen, gravemaskine 1)
 gravlegge¹ I'græ:lsqo] *vi* хоронить
 grav[[legelse I'græ:lsqislsæ] -л, -г погребение; — monument T-топи,тлпч] -et, -er, — mæle [-,me:lō] -г надгробный памятник
 gravning I'græ:ne] -en, -er копанье
 grav[[ran I'græ:ra'n] -et осквернение могилы; — røvet [-,rø:v3] -en, -e осквернитель могилы; — skrift [-,sgrefit] -et, -er надгробная надпись, эпитафия; — sted [-,sdsd] -et, -er место погребения; — sten [-,sde'n] -en, = надгробие, надгробный памятник
 gravure I'græ'vju:ja] -л, -г гравюра, эстамп
 gravurine I'græ:ujno] -л, -г урна с прахом умершего
 gravøl I'græ:y,ø] -let поминки, трапеза

graver [gra'vøʃ] -en, -er гравёр
 greb I [gre'p, gr'y] -en, -e вила
 greb II [gre'p, greu] -et, = 1) ручка; ык, рукоятка 2) муз. гриф 3) хватка, **прык**
 greb III [gre'p] *impf om gribе*
 greben, grebet [ˈgreiban, ˈgreibad] *part II om gribе*
 grej I [grɛj] -et *adv.* инструменты, ору-
 дия
 grej II [grɛj] а ясный, понятный
 greje [ˈgrɛjə] -л, -e 1) порядок; få — på z) навести [сов.] порядок; 6) понять [сов.], разобраться [сов.] (в чём-л.) 2) *pi разг.* ору-
 дия, инструменты; вещи <> klare — где спра-
 нится [сов.] с чем-л.
 grej [grɛj] а 1) яркий, резкий (о свете, шти) 2) пронзительный, резкий (о гласе, шти)
 grethed [ˈgrɛthɛd] -en 1) яркость, рез-
 кость (цвета, света) 2) пронзительность,
 резкость (голоса)
 gren [grɛ'nj] -en, -e 1) ветка, ветвь; сук
 2) отрасль -6 komme på den grønne —
 прочитать, преуспевать; save den — over
 til selv sidder på posen: рубить сук, на ко-
 тором сидишь
 grenader [grɛna'dɛʃ] -en, -er *ист.* гrena-
 дер
 grenet [grɛnɛt] а ветвистый; разветвлён-
 ный
 greve [ˈgrɛvə] -и, -e граф
 grever [ˈgrɛvɛr] *pl* требуха
 grevinde [grɛv'ɛndə] -и, -e графиня
 grevskab [ˈgrɛvsgəp] -et, -er графство
 grip [grɪp] -ben, -be гриф; стержень
 gribefalk [ˈgrɪbɛ.fal'k] -en, -e коршун
 gribе I [grɪbɛ] 1. *vt* 1) хватать, схвати-
 ть, захватывать 2) воспользоваться [сов.]
(предлогом и т. п.); — en lejlighed восполь-
зоваться [сов.] случаем 3) заставить, при-
нуж - ngn i tyveri уличить [сов.] кого-л.
в воровстве; — sig i at gøre ngt поймать
(сок) себя на чём-л. 2. vi (efter ngt) хва-
таться, ухватиться [сов.] (за что-л.) а —
 få i ngt схватить [сов.], поймать [сов.]
кого-л.; — ind i ngt вмешаться [сов.]
во что-л.; — om sig распространяться
(о болезни, пожаре и т. л.); — på fersk
gning заставить [сов.] на месте преступле-
ния мером; — til våben взяться [сов.] за
оружие; hvad skal vi — til? за что нам
взяться?; det er grebet ud af luften = это
взято потолка; — s: — s af hjemve соску-
чаться [сов.] по дому
 gribе II [grɪbɛ] *pl* гриф (струн-
 то инструмента)
 gribe [grɪbɛ] а трогательный, за-
 хватывающий, волнующий
 grisk [grɪsk] а *уст. см.* grisk
 griskhed [ˈgrɪskhɛd] -en *уст. см.* grisk-
 hed
 grif [grɪf] -fen, -fer *миф.* гриф
 grif [grɪf] [grɛf] -fелен, -fer грифель
 grille I [grɪl] а *уст.* ви набросать [сов.],
 черкнуть [сов.]
 grill [grɪl] (ей) 1) рашпер (решётка
 с ручкой для жаренья) 2) ресторан (где
 то и рыба жарится при посетителях)

grille I [ˈgrɪl] *vt* жарить (на рашпере)
 grille II [ˈgrɪl] -л, -f каприз, причуда;
 sette ngn — i hovedet затуманивать мозги
 кому-л.; slå de — r af hovedet! выбрось
 эту чепуху из головы!
 grillefænger [ˈgrɪlɔjɛrjɔi] -en, -e мечта-
 тель, фантазёр
 grillefænger [ˈgrɪlafɛgə.rɪ] -et пустые
 мечтания
 grillefæ [ˈgrɪl'jɛ.jə] *vt см.* grille I
 grilleovn [ˈgrɪl.ɔv'n] -en, -e печь с верте-
 лом или решёткой для жаренья
 grillestege [ˈgrɪl.stɛ.jə] *vt см.* grille I
 grim [grɛm] а 1) некрасивый, безобраз-
 ный, уродливый; — som arvesynden стра-
 шен как смертный грех 2) гнусный, отвра-
 тительный; den — te alting гадкий уёнок
 grimasse [grɪ'masə] -и, -e гримаса, ужим-
 ка; skære [gør] — r корчить ражи
 grime [ˈgrɪmɛ] -и, -e недоуздок
 grimhed [ˈgrɪmhɛd] -en 1) безобразие,
 уродство 2) гнусность
 grimrian [ˈgrɪm'riːən] -en, -er урод, очень
 некрасивый человек
 grin [grɪ'n] -et, = 1) насмешка, зубо-
 скласть; gøre — med ngt подшучивать,
 подтрунивать над чём-л.; blive til —
 стать [сов.] посмешищем 2) гримаса
 grinagtig [grɪn'agdi] а смешной, комич-
 ный
 grind [grɛn'(d)], grindehval [ˈgrɛno.va'l]
 -en, -er гринда (дельфин)
 grine [ˈgrɪnɛ] *vi* 1) (ad ngt) зубоска-
 лить, издеваться (над чем-л.); — ngn op i
 ansigtet (рас)смеяться кому-л. в лицо
 2) гримасничать; — over hele hovedet
 осклабиться [сов.]
 grinebider [ˈgrɪ.no.bi.daj] -en, -e зубоскал
 grine-til-middag [ˈgrɪnstɛl.mɛd'a] (en)
 бот. анаталис, очный цвет
 gris [grɪ's] -en, -e 1) поросёнок; kaste — e
 поросёнка 2) разг. грязнуля
 grise [ˈgrɪsɔ] *vt* — ngt til запачкать
 [сов.], замарать [сов.] что-л.; насвни-
 чить [сов.] (разг.)
 griseri [ˈgrɪsɪ.rɪ] -et, -er 1) неопрятность,
 нечистоплотность, свинство 2) сальность,
 непристойность
 grise[so] [ˈgrɪsɔ.sə] -en, -soer супорок
 свинья; свиноматка; -sylte [-sɪldə] -и
 студень (свиной)
 griset [ˈgrɪsɔs] а 1) грязный, неопрятный,
 нечистый, загрязнённый 2) непристойный
 grisetæer [ˈgrɪsɔts'æj] *pl* свиные ножки
(баюдо)
 grisk [grɪsk] а жадный, скупой, скаред-
 ный
 griskhed [ˈgrɪskhɛd] -en жадность, ску-
 пость, скаредность
 gro I [grɔ] *vi* расти, вырастать CD såret
 er — et til rana затянулась [зажила]
 grobrian [ˈgrɔ'briːən] -en, -er грубиян,
 нахал
 grobund [ˈgrɔ.bɔn*] -en, -e база, основа,
 почва
 groft [grɔft] а *см.* grov
 grog [grɔk] -gen, -ger трог (напиток)
 gros I [grɔs] -set: hærens — главные силы
 армии; det store — широкие массы; — set
 af befolkningen толпа

gros II [gros] *-set, =* гросс (12 дюжин)
 gros III [gro] см. en gros
 groschen [ˈɡrɔʃən] *-en, -er* 1) нем. немецкая серебряная монета в 10 пфеннигов
 2) грош (австрийская монета в 100 шиллингов)
 groshandel [ˈɡros.hanˀɐ] *-en* оптовая торговля
 grosserer [ˈɡroːsɛːˌisj] *-en, -er* grossist [ˈɡroːsist] *-en, -er* оптовый торговец, оптовик
 grotesk I [ˈɡroːtsk] *-en, -er* гротеск
 grotesk II [ˈɡroːtsk] *a* причудливый, странный; гротескный, гротесковый
 grotte [ˈɡroːdɑ] *-n, -e* пещера, грот
 grov [ɡrɔv] (*-e* [ˈɡrɑv], groft [ˈɡroft]) *a* 1) грубый; en — fejl грубая ошибка; — kost грубая пища; det er dog for groft! это уж слишком! 2) необработанный, неотделанный (о покровостях) 3) крупный (о леске); крупного помола (о муке) 4) грубый, невоспитанный; bruge en — grund ругаться 5) грубый, неприличный; en — spørg грубая шутка R) тяжёлый (об орудии) 7) тяжёлый (о труде); det — et arbejde тяжёлый труд
 grovbrød [ˈɡrɔv.brøːd] *-et* чёрный хлеб; хлеб из муки грубого помола
 grovelig [ˈɡroːvliːɡ] *adv* грубо
 grovfil [ˈɡroːvfiːl] *-en* рашпиль; напильник с грубой насечкой
 grovhed [ˈɡroːvheːd] *-en, -er* грубость
 grovkornet [ˈɡroːv.kɔrn] *a* 1) крупнозернистый 2) грубый; en — spørg плоская шутка
 grovsmed [ˈɡroːv.smeːd] *-en, -e* кузнец
 grovder [ˈɡroːv.dɛːr] *-en, -e* обжора, насыщенный человек
 gru [ɡruː] *-en* кошмар, ужас; dette menneske er mig en — этот человек внушает мне ужас
 grubbegrub [ˈɡrubˀ, ɡryːn] *pl* перловая крупа
 grube [ˈɡruːbɐ] *-n, -e* шахта, рудник
 grube[arbejder [ˈɡruːbɐ.ˌɑrˀbɛːdɛːr] *-en, -e* горняк, шахтёр; забойщик; — drift [-.driːft] *-en* горный промысел; — ejer [-.ajd] *-en, -e* владелец рудника; — gas [-.ɡas] *-en* рудничная газ; — lygte [ˈlyːɡtɔ] *-n, -e* рудничный фонарь; — skakt [-.sgakt] *-en, -er* ствол шахты
 gruble¹ [ˈɡrubliː] *vi* (over sig) размышлять (о чём-л.), ломать себе голову (над чем-л.)
 grublen [ˈɡrubliːn] *-en* размышление, задумчивость
 grublende [ˈɡrubliːnɔ] *a* размышляющий, задумчивый
 grubler [ˈɡrubliːr] *-en, -e* мечтатель
 grubleri [ˈɡrubliːriː] *-et, -er* размышления (мн. /./), думы (сл. ч.)
 grue I [ˈɡruː] *-n, -e* очар, открытый камин
 grue II [ˈɡruː] *vi* (for sig) бояться, страшиться
 gruekedjel [ˈɡruː.ˌkɛːdɛːl] *-elen, -ler* котёл, вмазанный в плиту
 gruelig [ˈɡruːliːɡ] *a* страшный, ужасный
 grueligbed [ˈɡruːliːɡˀɛːd] *-en, -er* ужас
 grufuld [ˈɡruːfʊld] *a* см. gruelig
 gruk [ɡruk] *-ket, =* короткие рифмованные стихи

grum [ɡrʊm] *a* жестокий, злой
 grumhed [ˈɡrʊmˀeːd] *-en* жестокость, злость
 grumme [ˈɡrʊms] *adv* весьма, очень; det er — lidt это очень мало
 grums [ˈɡrʊmˀs] *-er* гуша, муть, ослик, осолок
 grumset [ˈɡrʊmsɛːd] *a* мутный
 grund I [ˈɡrʊn] *-en, -e* 1) грунт, почва, земля; территория 2) дно; мель; skibet lå på — судно село на мель; gå til — е пльнуть (сов.) 3) фундамент; основа, base lægge — til et hus заложить (сов.) фундамент дома; begynde fra — en af start (сов.) сначала; i — en в сущности 4) причина, основание, повод; uden nogen — без каких оснований, без причины; af følgende — по следующим причинам; på — al., в виду того... 5) жить, грунтовка (халста); O i — og bund fordæret испорченный до мозга костей; have sikker — under fiddme иметь твёрдую почву под ногами; tagene væk under fødderne på ngn выбить (сов.) у кого-л. почву из-под ног
 grund II [ˈɡrʊn] *a* мелкий, низкий (овод)
 grundjagt [ˈɡrʊn.ˌjɑːɡt] *-en, -er* земельный налог; — begreb [-.bɛːgrɛː] *-et* основное понятие; — besiddelse [-.bɛːsɛːsɛːsɔ] *-n, -e* земельные угодья, земельные владения; — bestanddel [-.bɛːstændɛːl] *-en, -e* основная часть; — betingelse [-.bɛːtɛːŋɛːsɛː] *-n, -e* основное условие; — betragtning [-.bɛːtrɑːɡtɛːŋ] *-en, -er* основная идея; — betydning [-.bɛːjɛːdɛːŋ] *-en* основное значение
 grunde¹ I [ˈɡrʊnɔ] *vi* 1) основывать, учреждать 2) обосновывать, аргументировать 3) жить, грунтовать
 grunde¹ II [ˈɡrʊnɔ] *vi* (over, på ngt) размышлять (о чём-л.)
 grunde¹ III [ˈɡrʊnɔ] *vi* мельте, сплываться мелким
 grundlægen dom [ˈɡrʊn.lɛːˌnɔm] *-me* земельная собственность; — ejer [-.ajd] *-en, -e* землевладелец, земельный собственник
 grundenhed [ˈɡrʊn.ɛːˌnɛːhɛːd] *-en, -er* em, основное подразделение
 grundere¹ [ˈɡrʊn.dɛːˌrɛː] *vi* спеш, применять
 grundering [ˈɡrʊn.dɛːˌrɛːriː] *-en, -er* ии грунтовка
 grundet [ˈɡrʊnɔ] *a* обоснованный; — på ngt базирующийся, основанный на чём; lukket — på teration закрыто на рение
 grundfalsk [ˈɡrʊn.fɑːlsk] *a* в корне неверный, совершенно ложный
 grundfarve [ˈɡrʊn.fɑːvɔ] *-n, -e* 1) цветная краска 2) фаз, основной цвет (рб-дус); — fejl [-.fɛːl] *-en, =* главная ошибка; — flade [-.flɑːdɔ] *-n, -e* 1) основник, базис 2) мес, общая площадь максис
 grund [ˈɡrʊn(t)] *-en (-et), -er (-er)* 1) основной фонд 2) первоначальный капитал
 grundfordæret [ˈɡrʊn.fɔːˌdɛːrɛː] *o* в крне испорченный; испорченный до чт костей
 grundform [ˈɡrʊn.fɔːrm] *-en, -er* нар начальная [основная] форма; — forsk [-.fɔːrsk] *-en* основна-я разница, оазное различие

grundforskellig [ˈgronfoːsgɛlʰi] *a* в корне различный
grundfeste [ˈgronjesdo] *vt* осваивать, скань
grundfastelse [ˈgron.fssdalso] *-n* основа-ие, учреждение
grundig [ˈgrondi] *a* основательный, прочный, глубокий; — *e* forberedelser тщательная подготовка; — *reparation* капитальный ремонт
grundighed [ˈgrondiheˈd] *-en* основательность, прочность
grundkapital [ˈgronkapi,taʰi] *-en* эк. основ-ный капитал
grundkomisk [ˈgron.koˈmisk] *a* крайне милая, невероятно смешная
grundlag [ˈgronjaˈy] *-et*, = база, осно-вание; *på* — *af* ngt на основе чего-л.; *danne* — *for* ngt создавать основу
Grundloven [ˈgronleːvən] *-en*, *-er* пескарь (та)
grundlinie [ˈgronjiˈnia] *-n* мат. осно-вная (линия)
grundlov [ˈgronloːv] *-en*, *-e* основной за-кон, конституция
grundlovgivende [ˈgronloːviːvən] *a*; *den* forsamling законодательное собрание
grundlovsforbrud [ˈgronloːvsˌbrud] *-det* на-рушение конституции; — *dag* 1-,daʰ(7)) *-en* на конституции; — *fest* [-,fest] *-en* празд-ничественности; — *forhør* 1-foˈhøˈrj] *-et*, предварительный допрос
grundlovsforbrud [ˈgronloːvsˌbrud] *a* кон-ституционный; — *stridig* [-,sɔɔriːʂi] *a* анти-конституционный, противоречивый кон-ституции
grundlovsvalg [ˈgronloːvsˌvaɔ] *-et*, = выборы в связи с изменением конститу-ции; *-ændring* [-,ændrei] *-en*, *-er* измене-ние конституции
grundlovsvalg [ˈgron,lego] *vt* основывать, учреждать
grundlovsvalg [ˈgron,lego] *-n* основа-ние, учреждение; — *legger* [-,legaj] *-en*, *-e* основатель, учредитель
grundlov [ˈgron,leŋ] *-nen* основная зар-плата служащего (без надбавок)
grundløs [ˈgronloːs] *a* беспричинный, бес-основательный, необоснованный
grundløshed [ˈgronloːsheˈʂ] *-en* беспри-чинность, необоснован-ность
grundlovsvalg [ˈgron,maːlerj] *-en* *жив.* грун-товка; *-mangel* [-,marjˈal] *-en* основной не-достаток; — *mur* [-,muˈrj] *-en*, *-e* капита-льный срез
grundmuret [ˈgron,muːrj] *a* 1) прочно (объект) построенный 2) обоснованный
grund [ˈgron] *a* [ˈgron,obfalds] *-n*, *-t* основное понятие, общее представление; *-ord* [-,oːɔ] *-et*, = *лино.* первичное [про-стое, корневое] слово; — *pille* [-,peɔ] *-n*, *-e* *опа.* (вбитая в землю под основание зда-ния); *-pris* [ˈpriːʂ] *-en*, *-er* эк. 1) цена привлекательности, себестоимость (товара) 2) це-левая политика; *-regel* 1-,reːɔ] *-en*, *-er* осно-вное правило; — *rente* [-,rendo] *-n* земель-ная рента; *-rids* [-,ris] *-et*, = 1) чертёж,

план, эскиз; горизонтальная проекция
 2) основа (лино.) (сжатая иллюстрация); основные принципы; — *skat* [ˈskat] *-en*, *-ter* земельный налог; — *skole* [-,skoːlo] *-n*, *-r* начальная школа; — *skud* [-,skuːd] *-et*, = сокрушительный удар; — *skyld* [ˈskylː] *-en* см. *grundskat*; — *sprog* [-,sbroːy] *-et* 1) *лин.* язык-основа 2) язык оригинала; *oversætte fra* — *sproget* переводить с ориги-нала; — *sten* 1-,steːn] *-en* закладка (здания), закладной камень
grundstensnedlæggelse [ˈgron.stens.ned-ɪsɔːlso] *-n*, *-e* закладка фундамента
grundstof [ˈgron.sdo] *-et*, *-er* *хим.* эле-мент; — *stykke* [-,sɔːgo] *-n*, *-e* земля, зе-мельный участок
grundstede [ˈgron.sdoˈbe] *vi* мор. сесть (сов.) на мель
grundstødning [ˈgron.sdoˈbner] *-en*, *-er* мор. посадка на мель
grundstøtning [ˈgron.sdoˈbner] *-en*, *-er* 1) догма 2) *мат.* аксиома 3) основное пра-вило, принцип
grundstøtning [ˈgron.sdo] *vt* мор. сажать на мель
grundtakst [ˈgron,tagsɔ] *-en*, *-er* стои-мость земельного участка; — *tal* [-,tal] *-det*, = 1) *грам.* количественное числительное 2) *мат.* основание системы счисления; — *tanke* 1-,tagga] *-n*, *-e* основная мысль [идея]; — *tekst* [-,teɡst] *-en*, *-er* подлинник; — *tone* [-,toːno] *-n*, *-r* основной тон [цвет]; — *træk* [-,trek] *-ket* (*-ken*), = основная черта; — *vand* [-,van] *-et* подпочвенная вода
grundtvigianer [ˈgronˌvigiˈaːno] *-en*, *-e* грундтвигианец, последователь Грундтвигианства
grundtvigianisme [ˈgronˌvigiˈaːnismø] *-n* грундтвигианство
grundtvigiansk [ˈgronˌvigiˈaːnˌsk] *a*, *grund- tvigisk* [ˈgronˌvɪˈsk] *a* грундтвигианский; — *højskole* грундтвигианская народная (моло-дёжная) школа, «народный универси-тет»
grundtvold [ˈgronˌvold] *-en*, *-e* фунда-мент, основание; — *værdi* [-,væɔ,diː] *-en*, *-er* стоимость земельного участка
grundtvoldstigningsskat [ˈgronˌvoldˌstigningsskat] *-en*, *-er* повышенный на-лог (в связи с повышением стоимости зе-мельных участков в Дании)
grundtvold [ˈgronˌvold] *en* [ˈgronˌvoldˌson] *-et* *нет* сущ-ности, суть; — *væv* [ˈvæːv] *-et* *биол.* парен-хима; — *årsag* [-,oːrsaj] *-en*, *-er* основная причина
grunker [ˈgronˌkɔːd] *pi* разг. деньги, со-стояние; *han har* — он скопил деньги
gruopvækkende [ˈgruˌobvæːkən] *a* вну-шающий ужас
grube [ˈgruːbe] *-n*, *-e* 1) группа 2) *воен.* отделение; *ав.* звено
grube [ˈgruːbe] *en* [ˈgruˌobvæːkən] *-e* фото групповой снимок; — *eje* [-,aj] *(et)* груп-повая собственность; *-formation* [-,foɔmaː, /oːn] *-en*, *-er* *ав.* эскадрилья; — *fører* [-,føːrj] *-en*, *-e* *воен.* командир отделения
gruppere [ˈgruːpeːr] *vt* группировать; — *sig* группироваться
gruppering [ˈgruːpeːriː] *-en*, *-er* группир-овка, группа

- gruppevis ['grubovi's] *adv* по группам, группами
- grus [gru's] *-et* 1) гравий, крупный песок; галька 2) мед. камни (*ан. ч.*); — i rugen kamne i potках O synke i —* рассыпаться (*сов.*) в прах
- grus|bund ['grus,bon'] *-en, -e* песчаная почва; — bunke [-,bor]go, — dyngje [-,dɔgo] -l, -e куча гравия [песка]; — gang [-,gaj] *'-en, -e* дорожка, посыпанная гравием; — grav [-,grɑv] *-en, -e* гравийный карьер; — harpe [-,trɑbɔ] *-n, -e* решето
- grusier ['gru'si&i] *-en, -e* грузин
- grusinsk [gru'sin'sk] *a* грузинский
- gruslagt ['grusjagt] *a* посыпанный гравием
- grusom ['grusom] *a* жестокий, свирепый, грозный; på det —не самым жестоким образом
- grusomhed ['grusomhe'd] *-en, -er* жестокость, свирепость
- grut [grut] (*en*) *a* (*et*) мука грубого помола
- grutte¹ ['grudɔ] *vi* молотить, толоть
- gru¹ [gru] *-er* рассвет; ved — на рассвете
- gru² II ['gru'] *vi, vimp* (рас)светать; da-gen ~*r светает
- grude ['gruxflɑ] *-n, -e* чугу́н, кастрюля, горшок; kotlɔ; чан <> små —* har også øten *поел.* у маленьких кузинов есть тоже уши; дети всё слышат
- grude IIer ['gru:bo,le*J] *-er* обожжённая глина; — låg [-,lɔ'VI] *-e, -e* крышка от кастрюли; — ske [-,sge*] *-en, -er* разлива-тельная ложка, половник
- grud¹ [gru'n] *-e, -e* 1) крупа; valsede хлопья (*кухонные и т. п.*) 2) *изгл.* малыш, клоп
- grudet ['gru:poɔ] *a* зернистый, крупчатый
- grud|handler ['gryn,han4dj] *-en, -e* торговец крупой; — mølle [-,mølo] *-n, -e* крупорушка; — surpe [-,sobo] *-n, -e* крупяная похлёбка, кулеш
- grunt [grøn't] *-e, -e* 1) хрюканье 2) ворчанье
- grunte¹ ['grøndd] *Vi* 1) хрюкать, урчать 2) ворчать
- grunte² ['grøndon] *-en* хрюканье
- grunteokse ['grøndo,okso] *-n, -e* *зоол.* як
- gned [grs'6] *impf om* græde
- græde¹ ['gre:so] *vi* (*af, over ng*) плакать (*от чего-л.*); være lige ved at ~ быть готовым расплакаться; — sine modige tårer lide горькие слёзы *сов.* — (sig) ejene ud af hovedet, — sine øjne ud выплакать (*сов.*) глаза; — sig: — sig i søvn наплакаться (*сов.*) и заснуть (*сов.*)
- grædefærdig ['gr&dd,l&Jd] *a* готовый заплакать
- grædekone ['gr&de,ko:nɔ] *-n, -e* плакальщица
- grædende ['grødana] *a* плачущий; med — stemme плачущим голосом; med — tårer *поет.* утоная в слезах
- grædepil ['gre:ba.pi'l] *-en, -e* плакучая ива
- grædt [grs't] *part II om* græde
- græker ['gre'gaj] *-en, -e* грек
- grømme¹ ['gremo] *vi* оторчать, печалит — sig (*over ng*) оторчаться, скорбеть (*о чём-л.*)
- grømmelse ['gremolso] *-l* оторчение скорби, грусть
- grænse I ['grenso] *-n, -r* 1) граница, ру беж; naturlige —г естественные границы ved — п на границе; overskride —п перейти (*сов.*) границу; spærre —п закрыть (*сов.*) границу 2) предел; på —п af det tilladelse на грани дозволенного; det er en — fr alt есть граница всему; holde sig inden fr visse —г держаться в определённых ра-ках; det går over alle ^r это переходит все границы 3) *mat.* предел, предельная величина
- grænse II ['grenso] *vi* ограничить, при- мыкать
- grænseilboer ['grenso,bo'oj] *-en, -e* при- граничный житель; — by [-,by*] *-en, -er* при- граничный город; — egnd [-,aj'n] *-en, -e* 1) по- граничный район 2) смежная область; — episode [-,eri,so:da] *-n, -e* пограничный инцидент; — fæstning [-,fæstnɔ] *-en, -er* пограничный укрепленный район; при- граничная крепость; — krig [-,kri'(y)] *-en, *r* пограничная война; столкновения на при- нице; — krænkelse [-,kræŋgolsaj] *-n, -r* на- рушение границы; — land [-,lan] *-et, -r* 1) пограничная земля; пограничная страна 2) межовая полоса; — linje [-,li:nɔ, -,li'nja] *-n, -r* пограничная (демаркацион- ная) линия, граница
- grænseløs ['grensolo's] *a* безграничный, беспредельный
- grænseløshed ['grnsoloshe'd] *-en* *беспр.* личность, беспредельность
- grænseområdet ['grns&d,3inr:3ɔ] *-r, -er*
- grænseegn; — overgang Kotjaigarj! *-en, <* переход границы; — overskridning sgr|Onerjl *-en, -er* *см.* grænsekænkelse; — pæl [-,ps'l] *-en, -e* пограничный столб; межовой столб; — regulering [-,regu,le'reŋ] **en, -er* установление границы
- grænsereguleringsaftale ['grnsoregule- regs'qutaMo] *-n, -e* соглашение об усто- янии границы
- grænseDstad ['grnsso,sdau] *-en, -stet* *см.* grænseby; — sted [-,sdsu] *-et, -er* при- граничный пункт; — sten [-,sde'n] *-en, -e* ка- мней [пограничный] камень; погранична столб; — tilfælde Ktelfs'l'o' = при- граничный инцидент; — told [-,tol'l] *-en* тамож- на; — toldamt [-,Dɔlat'ŋ] *-et, -er* таможня; — tropper [-,trɔbɔ] рГпограничные войска; *vagt [-,vagt] *-en* 1) пограничник 2) по- граничная охрана; — vinkel [-,vɛŋk'l] *-e, -er* (-)len, -ler (*пуз.* наименьший угол между (луча)) — værn [-,vej'n] *-et* 1) охрана при- ниц 2) пограничная охрана; — zone [-,zou] *-n, -e* пограничная зона
- græs Igrs] *-et, -er* трава; slå — *козл.* траву; sætte på — выгонять на пастбище <> det er groet — over было, и прошло, i быльём поросло; mens —set grog dor hr semot *поел.* = пока солнце взоидёт, рxi очи вместе; have penge som — = имй кучу денег
- græsagtig ['gr&s,agd] *a* травянистый
- græsart ['gr&s,ajt] *-en, -er* злак

- græsbevogt [ˈgrʌsbɛ.ɡrɔʃs6I, græsbevokset [græsbevogsd] а поросший травой
 græsbank [ˈgræsˈerjɔk] -en, -e дерновая
 банк
 græsrike [ˈgræs.ɛr]g9] -n, -г соломенная
 риза
 græsenkemand [ˈgræs.ɛr]g9manˀ] -en,
 md соломенный вдовец
 græsføder [ˈgræs.foˈd3j] -et подножный
 м
 græsfrø [ˈgræs.frø] -et, = семя злака
 græslang [ˈgræsˈgɑŋ] -et, -e пастбище;
 luge [ˈloba] -n, -e кувшичек
 jask [ˈgrɛskjɑ греческий
 graskar [ˈgrɛskɑ] -ret, = тыква; кабачок
 graskatolsk [ˈgrɛsg.katoˈlsk] а православ-
 ная, греко-католический
 græsklædt [ˈgræs.klɛˈt] а травяной; за-
 рный травой
 græsmark [ˈgræs.majk] -en, -er луг
 græslang [ˈgræsner] -en, -er выгон, паст-
 бище
 græsningstet [ˈgræsner]s,ret] -ten право
 Е выгона
 græsløse [ˈgræsˈplʰnø] -n, -e лужайка;
 -oon; -rytter [ˈrɥd9] -en: blive—rytter
 бь сброшенным с лошади
 græsse [ˈgrɛss] 1. vi пастись 2. vi пасти
 græsslæg [ˈgrɛsɔli] а страшный, ужас-
 ай, чудовищный
 græselighed [ˈgrɛsɔliˈhɛd] -en ужас, чу-
 дящность
 græsslette [ˈgræs.sleto] -n, -e равнина;
 сь
 græsslæmme [ˈgræsslɔmɑˈsgtno] -n, r
 иноксина
 græsså [ˈgrɛs.sɑ] -et, = травинка
 græsselskåbe [ˈgræssɛb.sgiˈfɔ9] -i, -r с.х.
 тракторный севооборот
 græstæppe [ˈgrɛstɛps] -e травяной
 степь, -тоу Ктjɔˈv] -en дерн
 græstrikke [ˈgrɛssˈSsno] а травоядный
 grætt [ˈgrɛdɑŋ] а ворчливый, недо-
 вольный, мрачный
 grævling [ˈgrɛvliŋ] -en, -er барсуk
 grævlingelgav [ˈgrɛvliŋjo.ɡrɑˈv] -en, -e
 цузыя Норпá-hund [ˈnɔpɑˈhʉnˀ] -en, -e так-
 са (только собака)
 grød [ˈgrød] -en каша <> søbe den —, man
 -klar spytet i rasxlæbmytten кашу, ко-
 трю сам заварил; gå uden om noget som
 liten em den varme ^ ходить вокруг да
 сию
 grødgigg [ˈgrøMgdij] grødet 1)
 grø: &ɔ] -n 1) хорбший рост (рас-
 ки) 2) урожай 3) водяное растение
 grødfæld [ˈgrø:ɔ9.fɛl] а плодородный
 grødbægn [ˈgrø:d3.ɡɔjˀ] -en тёплый лет-
 ний джъ (способствующий росту расте-
 ния)
 grødt [ˈgrø:69] а 1) кашеобразный
 S) хриплый (о голосе).
 grødtid [ˈgrø:69.tiˀd] -en период вызре-
 лия злаков; ~vejr [ˈvɛj] -et погода,
 благоприятствующая хорошему урожаю
 grødtløst [ˈgrødt.løst] -et, -er раз-
 луж; гауец; —omslag [ˈɔmslɑˈy] -et,
 приправа [из зынного семени и йв. п.)
 grøft [ˈgrøft] -en, -er яма; ров, канава
 grøftegrave [ˈgrøftɔ.ɡrɑ.vɛɔ] ^en, -e зем-
 лекон; -gravning [ˈgrɑvniŋ] -en, -er зем-
 ляные работы; —kant [ˈkɑnt] -en, -er обо-
 чина (канавы)
 grønt [ˈgrønt] а 1) зелёный 2) незрелый,
 незелёный 3) неопытный; —не ungdom
 ранняя молодость <> gå ud i det —не выезжать
 за город; spise frokost i det —не устраивать
 пикник; komme på den —не грет процветать,
 преуспевать; blive — af misunde'se
 позеленеть (сов.) от зависти; slå ngn gul
 og — избить (сов.) кого-л. до полусмерти;
 på Guds —не jord на белом свете; give — i
 lys (for) дать (сов.) «зелёную улицу»; sove
 på sit —не оре спать крепким сном; gøre
 sine hoser—не подольщаться; han er — om
 læbber = у него молоко на губах не об-
 сохло
 grøntalge [ˈgrønt.ɔly9] -n, -e зелёные во-
 доросли
 grøntfoder [ˈgrønt.foˈ69] -et с.х. зелё-
 ные корма; —gødning Kgrøner] -en рас-
 тительное удобрение
 grønhed [ˈgrønhɛˈd] -en незрелость, не-
 спелость
 grøntirisk [ˈgrøntjirisk] -en, -er зеленуш-
 ка, дубоноска (птица)
 grøntklædt [ˈgrønt.klɛˈt] а 1) покрытый
 травой 2) одетый в зелёное
 grøntkorn [ˈgrønt.kɔjˀn] -et бот. хлоро-
 филловое зерно
 grøntkorgruppe [ˈgrøntkojɔsˈgrøbs] -n, -e
 отряд противохимической обороны (в Да-
 нии)
 grønkål [ˈgrønt.kɔ4] -en бот. курчавая
 капуста, браунколь
 grønlandskt [ˈgrønt.lɑnˀsk] а гренландский
 grønlandssæl [ˈgrønt.lɑns.sɛˀl] -en, -er зоол.
 тюлень гренландский
 grøntlig [ˈgrøntli] а зеленоватый, отливаю-
 щий зелёным [зеленью]
 grønlænder [ˈgrøntlenˀɔj] -en, -e грен-
 ландец
 grønlænderinde [ˈgrøntlenɔjˀns] -n, -e
 гренландка
 grønnegadesprog [ˈgrøntsgɑ:69.sbrDˀy] -et
 вульгарный копенгагенский жаргон
 grønnegård [ˈgrøntnɛ.ɡɔjˀ] -en, -e
 больничный сад для ходячих больных
 grøntex [ˈgrøntɛks] и зеленеть <> håbet —
 рождается надежда
 grønting [ˈgrøntɛŋ] -en, -er лужайка
 grøntsager [ˈgrøntˀsɑˀjɔj] pi овощи, зелень
 grøntsagsmarked [ˈgrøntˀsɑˀs.majj96] -et,
 -er овощной рынок
 grøntsaltet [ˈgrønt.sald95] а слабого засо-
 ла, слабосоленый
 grøntfisker [ˈgrønt.sisɡɔn] -en, -er чиж,
 чижик; —skolling [ˈskollɛŋ] -en, -er молоко-
 сос, юнец; —spette [ˈspɛtə] -n, -e зелёный
 дятел; —suppe [ˈsɔpə] -n, -e вегетариан-
 ский (овощной) суп; —sværg [ˈsvɛjˀ]. -en,
 = газон; лужайка
 grønt [ˈgrønt] -et Л) зелень, раститель-
 ность, листва 2) зелень (овощи) 3) зелёная
 окраска, зелёный цвет
 grønt[hand]el [ˈgrønt.hɑnˀ9I] -den, - (e)ler
 овощная [зелёная] лавка; ^-handler
 [ˈbɑnˀtɔj] -en, -e торговец овощами, зе-
 ленщик; —sager [ˈsɑˀˀjɔj] pi сл. grøntsag-
 er; —totv [ˈtɔjˀv] -et, -e овощной рынок

grønart [ˈgrɔn.ɛʁt] -en, -er 1) зелёная горошина; <i>pi</i> зелёный горошек 2) молоко-сос O pil af, —! проваливай!	gråvørk [ˈgrɔː.vejk] -et 1) беличий Nci 2) серый мех
grønogle [ˈgrɔn.ɔilɔ] -n, -e зоол. зелёная ящерица	guardian [ˈgʉdiVn] -en, -er настоятель монастыря
grå [grɔː] a серый; — t hår седые волосы; den — oldtid седая старина ⇔ sætte ngn — hår i hovedet постоянно причинять кому-л. заботы [хлопоты]; i mørke er alle katte— <i>nosse</i> . ночью все кошки серы	gubbe [ˈgʉbd] -n, -e старик, старец
gråagtig [ˈgrɔ.ɑgdi] a 1) сероватый 2) с проседью (о <i>волосах</i>)	gud [gʉd] -en [ˈgʉː69n], -er [ˈgʉdwl 1] бог; божество 2) (G.) бог (<i>в христианском смысле</i>) O Gud ske lov! слава богу!; Et Guds skyld I raa boga!; Gud bevares! бже сохрани!; ved Gud! ей-богу!; det ved Gud og hvermand это всекому известно; forfald af — og mennesker забытый богом и людьми; ikke have det, Gud har ladet skæbes не иметь ни кола ни двора
gråand [ˈgrɔ.ɑn] -en, -ender зоол. дикая утка, кряква	gudbarn [ˈgʉd.baʁn] -er, -børn крещт
Gråben [ˈgrɔː.beːn] -et <i>фалк</i> , серый волк	gudbenådet [ˈgʉd.beːnˈdɔt] a одаренный, талантливый!
gråbjørn [ˈgrɔ.bjɔjːn] -en, -e зоол. гризли	guddatter [ˈgʉd.dɑdɔɹi] -en, -døtre крестница
gråbroder [ˈgrɔD.broːj] -en, -brodre францисканец (<i>монах</i>)	guddom [ˈgʉd.dɔm] -men, -me 1) бог; божество 2) божественность
gråd [grɔːd] -en плач, рыдание; briste i — расплакаться (<i>сов.</i>), разрыдаться (<i>сов.</i>)	guddommelig [ˈgʉdˈdɑmˈali] a божественный, прекрасный, бесплодный
grådUbladet [ˈgrɔb.blɑnɔd] a полный слез; слезный; — fuld [ˈful] a весь в слезах	guddommelighed [ˈgʉdˈdɑmˈoliheːd] -eбожественность
grådig [grɔːdi] a жадный, прожорливый	gudelig [ˈgʉː6ɔli] a 1) богобоязненный, благочестивый 2) ханжеский
grådighed [ˈgrɔidihɛːd] -en жадность, прожорливость	gudelære [ˈgʉːdɔ.lɛːrɔ] -n мифология
grådkvalt [ˈgrɔ5.kvɑft] a задыхающийся от слез	gudesagn [ˈgʉd.ɔ.sɑːn] -er, = миф
grågåse [ˈgrɔ.gɔːs] -en, -gæs зоол. дикий гусь, серый гусь	gudfader [ˈgʉd.fɑːɹ] -en, -fædre крестец (отец)
gråhøj [ˈgrɔ.hɔj] -en, -er зоол. акула, морская собака; -hejre [ˈhejɹe] -n, -e зоол. цапля серая	gudfrøgtig [ˈgʉdfrɔːgdi] a набожный
gråhoved [ˈgrɔ.hɔːdɑ] -et, -er седой старик, старец	gudinde [ˈgʉdˈɛnɑ] -n, -e богиня
gråhovedet [ˈgrɔ.hɔːdɔt] a седой, седоволосый, седовлазый	gudløs [ˈgʉdɔːlɔːs] a безбожный, атеистический
gråhval [ˈgrɔ.vaːl] -en, -er зоол. серый кит	gudmoder [ˈgʉd.mɔdɔr] -en, -modre крестная (мать)
gråhåret [ˈgrɔ.hɔːjɔd] a см. gråhovedet	guds[bespøttelse [ˈgʉdsbesːbɔdɔːs] -n, -e богохульство; — bespøtter [ˈbeːsbɔdɔː] -en, -e богохульник; — fornægter [ˈfɔnˈnɛgˈtɔr] -en, -e атеист; — tjeneste [ˈtjɛnɛstɔ] -n, -e богослужение, церковная служба
gråklædt [ˈgrɔ.klɛːt] a одетый в серое	gudsøn [ˈgʉd.sɔn 1] -nen, -nes крестник
gråklire [ˈgrɔ.klɪbɔ] -n, -e зоол. болотный серый кулик; -krage [ˈkrɑːgɔː] -n, -e зоол. ворона серая	guerrilla [ˈgɛːriːljɑ] -en, -er партизанская война
grålig [ˈgrɔːli] a 1) сероватый 2) начинающий седеть (о <i>волосах</i>)	guerrillafører [ˈgɛːriːljɑ.fɔːJɔr] -en, -e командир партизанского отряда; — krig [ˈkriː(y)] -en, -e партизанская война
grålmåge [ˈgrɔ.mɔːyɔ] -n, -e зоол. чайка полярная большая; — nakke [ˈnɑːgɔ] -n, -e зоол. чайка сизая	skager [ˈsɑːgɔː] pi партизанские друины [отряды]
gråne [ˈgrɔsnɑ] vi седеть	gul [gʉl] -et деликатес; лакомство
gråpil [ˈgrɔ.pil] -en, -e бот. серая ива	gulle [ˈgʉl] vi, vi: — i sig есть с жадностью; поглощать
gråpletter [ˈgrɔ.pledd] a в серую крапинку	guide [ˈgʉid] -n, -r гид
gråPoppel [ˈgrɔ.pɔbɔ] -len, -ler бот. тополь серебристый; — røge [ˈrɔːgɔ] -n, -e бере (<i>сорт сруши</i>); — sej [ˈsɛj] -en, -er зоол. сайда; — sejler [ˈsɛjɔː] -en, -e зоол. стриж пустынный; — skimmel [ˈskimˈmɛl] -en, -er пестрая дощель; — skæg [ˈskɛg] Ksgs'k (en) старик с седой бородой	guillotine [ˈgʉljoːˈtɛnɑ] -n, -e пильот
gråskægget [ˈgrɔ.sgɛgɔd] a седобородый; — sprængt [ˈsprɛŋt] a с проседью	guineaner [ˈgʉineːˈnɑːj] -en, -e житель Гвинеи
gråspurv [ˈgrɔ.sɔjː(v)] -en, -e воробей	guirpure [ˈgʉːpyːɹi] -n, guirpureklynje [ˈgʉːpyːɹi.hɛgɛr] -en гирпур
gråsten [ˈgrɔ.sdeːn] -en, = булыжник	guirlande [ˈgʉiːˈlɑndɑ] -n, -e гирлянда
gråstribe [ˈgrɔ.sdriːbɑd] a в серую полосу	guitar [ˈgʉitaj] -en, -er гитара
gråsvai [ˈgrɔ.svɔːi] -en, -er зоол. тюлень серый, тевак	guitarspiller [ˈgʉitaj.sβɛlaj] -en, -e пианист
gråtvænet [ˈgrɔ.tɛːnɔd] a в серую клетку	gul [gʉːl] a жёлтый
gråvejre [ˈgrɔ.vɛːj] -et пасмурная погода	gulaks [ˈgʉl.ɑks] -et: vellugtende - III. душистый колосок
	gulbug [ˈgʉl.buː(y)] -en, -e зоол. пчелояд-пересмешка
	gulld [gʉl] -er [ˈgʉlˈɑd] 1) золото; af - золотой, из золота; spinde — заплетать

даны лонатой 2) *спорт*, золотая медаль
O love — og grønne skove сузить золотые
приц det er ikke alt —, der glimter *пока*.
 не всё из золота, что блестит; det er ikke
 til at betale med — * этому цены нет; det
 er ikke til at veje op med — это на вес зо-
 лота
guldløder [ˈgul,løðɐ] -en *миф.* золотой
m-armbånd (-,алтбэн) -et, = золотой
браслет; - **blomme** [-,blɔm] -n *бот.* ария-
 ся; - **barre** [-,bæd] -n, -e слиток золота;
 - **beholdning** [-,be,bøldnɪŋ] -en, -er эк. золо-
 той запас [фонд]; - **blad** [-,blæd] -et, -er
 листовое золото; - **blæk** [-,blæk] -et листо-
 вые золото; золотая пластинка; - **bogstav**
 [-,bɔgstɑv] -et, -er золотая буква (*мж.*)
 - **brand** [-,brɑn] -en безмянный
опах - **briller** [-,brɪlɐ] pi очки в золо-
 той оправе; - **broderi** [-,brøðeri*] -et, -er
 вышивка золотом; - **bryllup** [-,brylʊp] -et,
 * **свадьба**; - **dækning** [-,dægner] -en
 * *ин* «. золотое покрытие; - **erts** [-,sɛts]
 * золотая руда; - **feber** [-,fɛbɐ] -en
 золотая лихорадка; - **fisk** [-,fɛsk] -en,
 = *ш.* золотая рыбка; - **føde** [-,fød] -en
 и, золотое содержание; - **fugl** [-,fu] -en,
 * **л** жар-птица 2) *разг.* богач, крз 3)
фе. богатая невеста; - **graver** [-,grɑvɐ]
 * *ж.* золотискатель; золотопромышлен-
 ник; - **grube** [-,grubə] -n, -e золотой при-
 КИ; *перен.* золотое дно
guldholdig [ˈgulˈholdɪ] а золотосный,
содержащий золото
guldfadning [ˈgul,ɛnfɑdnɪŋ] -en, -er
 золотая оправа; - **kalv** [-,kɑlv] -en золо-
 той телец; *dans* omkring — kalven поклон-
 осясь золотому тельцу; - **klump** [-,klɔmˀp]
 * *ж.* слиток золота; самородок (золота);
 - **korn** [-,kɔrn] -et, = золотая крупица
 [неясно] <> der er ikke mange — korn i
 det, han siger он умом не блещет; - **krone**
 [*ˀkɔn] -n, -e 1) золотая корона 2) золо-
 тая корона (*монета*) 3) золотая коронка
 (бфс); - **land** [-,lɑn] -et, -e 1) сказочно
 богатая страна, эльдорадо 2) страна —
 производитель золота; - **leje** [-,lɛjə] -n,
 * *ж.* золотая россыпь
guldket [ˈgul,keɔ] а золотоволосый
жид **mager** [ˈmɛ,ɪ,taˀuɔ] -en, -e алхимик;
 - **medalje** [*ˀmɛ,dɑljɐ] -n, -e золотая ме-
 даль; - **mine** [-,mɪnɛ] -n, -e золотой при-
 - **mulde** [-,muld] -n, -e *зоол.* кефаль;
 - **mynt** [-,mɔn] -en, -er золотая монета;
 - **myntfod** [-,mɔntˀfɔd] -en эк. золотой па-
 рик; - **papir** [-,pɑ,pi] -et золотая бумага,
финкс - **pen** [-,pɛn] -en, -er вечная
 ручка; - **pirat** [-,pi,rɑ] -en, -er *зоол.* инва-
 зия обыкновенная; - **prøve** [-,prø:və] -n про-
 (азблота); - **punkt** [-,pɔnkt] -et эк. золотая
 точка; **nedre** [føvre]—punkt низшая [высшая]
 золотая точка; - **regn** [-,rɛŋ] -en 1) *бот.*
 жемчужина 2) *перен.* золотой дождь;
 - **ribbe** [-,rɛb] -et *бот.* синодония золотая
judt [ˈgulˀjɔ] а золотосный, золото-
 содержащий
guldfisand [ˈgul,ɛsɑn] -et золотосный
 песок; - **ske** [-,sɛk] -en, -er золотая лож-
 - **fixes med en** — ske i munden s родить-
 ся (сы) в рубашке; - **smed** [-,smɛd] -en, -e
 1) *зоол.* дель мастер, ювелир 2) стрелкоза

guldsmede [ˈgul,ɛsmɛdɐ] [ˈgul,ɛsmɛdɑˀbɑˀtɔ]
 -n, -e золотые и серебряные изделия;
 - **forretning** [-,fɔ,rɛdnerɪ] -en, -er ювелирный
 магазин
guldsnit [ˈgul,snɪt] -et, = золотой об-
 рез (*монета*); - **snor** [-,snɔ] -en, -e 1) золо-
 той шнур [позумент] 2) pi высшие чинов-
 ника; - **standard** [-,stɑndɑˀ] -en см. **gulds-**
montfod; - **stol** [-,stɔl] -en, -e сиденье,
 образуемое сплетением четырёх рук; *bæ-*
ngn i — stol нести кого-л. на руках; - **støv**
 [-,støv] -et золотой песок, золотая пыль;
 - **valuta** [-,vɑlʊtɑ] -en золотая валюта;
 - **vasker** [-,vɑskɐ] -en, -e старатель; - **væs-**
keri [-,væsɐ,ɛrɪ] -et промывание золота;
 - **vægt** [-,vægt] -en вес золота; - **værdi**
 [-,vɛɪ,di] -en эк. курс золота; - **æg** [-,sɛk]
 * *ж.* золотое яйцо <> slagte hønen der
 lægger — æg *погов.* убить (*сов.*) курицу, не-
 сушую золотые яйца; s рубить сук, на ко-
 тором сидишь; - **åre** [-,ɔɪɪ] -n, -e золотая
 жила
gulerød [ˈgulˀrød] -en, -rødder морковь
 <> spille konge Gulerød *важничать*
gulfilter [ˈgul,ɛlˀtɛr] -et, -er фото-
 желтый светофильтр
gullasch [ˈgʊllɑʃ] -en *кух.* гуляш
gullasch baron [ˈgʊllɑʃ,baˀrɔn] -en, -er,
gullasch mand [ˈgʊllɑʃ,mɑˀn] -en, -mand
 спекулянт (*разбогатевший на военных по-*
ставках)
gulne [ˈgulnɔ] vi желтый
gulskive [ˈgul,sgɪ:vɔ] -n, -e см. **gulfilter**
gulssot [ˈgul,sgɔt] -en *мед.* желтуха;
 - **spryt** [-,sprɔj(v)] -en, -e ошеника (*пшеница*)
gulv [ˈgul] -et 1) *геог.* (v)ад, -e 1) *геог.* по-
gulv **belegning** [ˈgulbe,lsɛnɪŋ] -en, -er
 настилка пола; - **fjæl** [-,fjɛl] -en, -e доска,
 половица; - **klud** [ˈklud] -en, -e половая
 тряпка; - **mätte** [-,mɛtə] -n, -e циновка,
 половик; мат; - **sand** [-,sɑn] -et песок для
 мытья полов; - **skrubbe** [-,sgrobɔ] -n, -r
 щетка для мытья полов; - **teppe** [-,tɛpə]
 * ковёр
gumle [ˈgʊmlɔ] vi (*på nyt*) медленно же-
 вать, пережевывать (*чмо-л.*)
gumler [ˈgʊmlɔ] -en, -er *животное* животное
gumme [ˈgʊms] -n, -e *анат.* десна *
gummere [ˈgʊmɛˀrɔ] vi см. **gummie**
gummi [ˈgʊmi] -en (-et), -er 1) резина;
 каучук; tygge — жевать (жевательную)
 резинку 2) клей 3) *разг.* презерватив
gummi **bold** [ˈgʊmi,bɔlt] -en, -e резино-
 вый мяч; - **båd** [-,bɔd] -en, -e резиновая
 лодка; понтои; - **bånd** [-,bɔn] -et, -er
 резинка (*для проёрки*); подвязка
gummie [ˈgʊmiˀe] vi прорезинивать
gummi **frakke** [ˈgʊmi,frɑk] -n, -e прорези-
 ненный плащ, дождевик; - **hjul** [-,ju] -
 -et, = шина; - **hæl** [-,hɛl] -en, -e резиновая
 набойка; - **knippel** [-,knɛbɔl] -en, -er
 резиновая дубинка (*полицейского*); - **pak-**
ning [ˈpɑknɪŋ] -en, -er *тех.* каучуковая
 набивка; резиновая прокладка; - **plante**
 [-,plɑndɑ] -n, -e каучуконос; - **sko** [-,sgɔ]
 pi резиновая обувь; - **støvle** [-,støvlɔ] -n,
 -e резиновый сапог; - **sål** [-,sɔl] -en, -er
 резиновая подошва; - **træ** [-,trɛ] -et, -er
 камедное дерево; - **varer** [-,vɑˀrɛ] pi рези-
 новые изделия

гум

gump [gɔm'p] -en, -e гужка (у птви)
gumpe ['gɔmba] vi подсакивать; трястись (по плохой дороге)
gungre ['gɔgra] vi звучать, раздаваться; отдаваться (о звуке)
gunst [gɔn'st] (en) доброжелательность; благосклонность, милость, покровительство; være i — hos ngn быть в милости у кого-л.; bede om en — просить об одолжении; til — for ngn в пользу кого-л.
gunstbevisning ['gɔnsbɛ.vi'snɛŋ] -en, -er знак благосклонности (милости)
gunstig ['gɔnsdɪ] a благоприятный; благосклонный
gurgle ['gɔj(y)lɑ] vi, vt полоскать (сорою)
gurglevand ['gɔj(y)lɔ.van'] -et полоскание (средство)
gus [gɔ's] -en морской туман, туман с моря
gusten [gɔsdɔn] a мертвенно-бледный
gustenhed ['gɔsdnɛhɛd] -en мертвенная бледность
gut [gɔt] -ten, -er мальчик, паренёк
guttaperka [gɔtə'pɛrka] -en гуттаперма
guttermand ['gɔdɔj.man'] -en, -mand боевой паренёк; паренёк что надо
guttural [gɔtu'rɑ] a гортанный
guvernante [gɔvəj'nɑnda] -en, -er гувернантка
guvernement [gɔvəj'nɔ'mar] -et [...]mar] -s], -er [...]shɔ] губерния, область; колония
guvernør [gɔvəj'nø] -en, -er губернатор
gyde I ['gy:so] -en, -er переулочек, закоулочек; blind — тупик
gyde² II ['gy:so] vi, vt 1) лить; — put liv i... влить (сов.) новую жизнь в...; — olie i ilden подливать масла в огонь 2) метать (акру)
gyde[plads] ['gy:bo.plas] -en, -er переступающее место перста рыб; — tid [-,ti'b] -en время перста
gydt [gy't] part II om gyde II
gylden SgyTøn a золотой O' den gyldne middelevj золотая середина; en — regel золотое правило
gyldenflak ['gyldn.lak] -ken, -ker бот. желтофиоль; — leder [JE'UO] -er тисённая золотом кожа
gyldig ['gyldɪ] a действительный, законный
gyldighed ['gyldiɛhɛd] -en действительность, законность; få — вступить (сов.) в силу; miste [tabe] — терять силу
gyldne² ['gyldnɔ] vt золотить; придавать золотистый оттенок
gyld I [gy'lɔ] -en, -er ширинка
gyld II [gy'lɔ] -er, = отрыжка
gyltre¹ ['gylba] vi, vt: — ор отрывать
gylt [gy'lɔ] -en, -er молодая, ещё не поросившаяся свинья
gymnasial [gymna'asjɑ] a гимназический
gymnasialist [gymna'asjɑst] -en, -er гимназист
gymnasie[elev] [gym'nɛ:ae.le'v] -en, -er гимназист; — lærer [-,le:lɔ] -en, -e учитель гимназии
gymnasium [gym'na'om] -et, -er гимназия

gymnast [gym'nast] -en, -er гимнаст
gymnastik [gymna'sdɪk] -ken гимнастика; физкультура; gøre — а) заниматься гимнастикой; б) делать зарядку
gymnastik Apparat [gymna'sdɪkɑrɑ.N] -et, -er гимнастический снаряд; -d [-,drɑg] -en, -er тренировочный x<
gymnastiker [gym'na'sdɪgɔj] -en, -er гимнаст
gymnastikøjskole [gymna'sdɪg.hj] -en, -er институт физической культуры
lokale [-lo.kɑ:lɔ] -et, -er гимнастический зал; — lærer [-,le:lɔ] -en, -e учитель гимнастики; — pige [-,pi:ɔ] -en, -er гимнастка
redskaber [-,rɛ'dsgɑ'boj] pi гимнастические снаряды; — sal [-,sɑ'l] -en, -escm. nastiklokale; — sko [-,sgɔ] pi гимнастические туфли; — time [-,ti:ino] -en, -er гимнастики
gymnastisk [gym'na'sdɪk] a гимнастический
gyng I ['gɔŋd] -en, -er качели <> få — п надуть (сов.), обмануть (сов.) ш gå i — п попасться (сов.) на удочку
gyng II ['gɔŋɔ] I. vt качать, поводить 2. vi качаться, покачиваться
gynghest ['gɔŋɔ.hst] -en, -e лошади-качалка
gyngende ['gɔŋɔnɔ] a качающийся; p bund перен. на зыбкой почве
gyngestol ['gɔŋɔ.sɔM] -en, -e кресло-качалка
gynekolog [gynɛko'lo'y] -en, -er гинеколог
gyroskop [gyro'sko:p] -et, -er прибор
gyroskopkompass [gyro'sgɔbɔm.pas] -ser мор. гирокомпас
gys [gy's] -et, = дрожь, озноб
gys² ['gy:so] vi дрожать; вдрать содрогаться; det — r i mig я содрогну (om udsæt); — for ngn. ngt бороться с кем-л., а — tilbage for ngt отпир (сов.) от чего-л.
gyselig ['gy:soli] a ужасный
gyselighed ['gyisoliɛhɛd] -en ужас
gysen ['gy:son] -en см. gys; der gik kold — igennem mig у меня мурашки по спине; я похолодел (om udsæt) и п.
gyser ['gy:soj] -en, -er разг. страшный фильм, «фильм ужасов»
gyst [gy'st] part II om gyse
gyste ['gy:sdɔ] impf om gyse
gytje ['gydja] -n мед. грязь
gyltebad ['gydjo.bad] -et, -e мед. ванна
gylt¹ ['gy'vɔl] -en, = бот. рак
gylt² [gɔk] -ken, -ke 1) протак, t drive — med ngn сыграть (сов.) с кем-л.; одурачить (сов.) кого-л. 2) проказник; шельма; slå —ken løsn tnt'ь (сов.)
gække¹ I ['gɛsgɔ] vi тоготать (о гут)
gække² II ['gɛsgɔ] vt дурачить
gæld [gɛd] -en долг; komme i — з жать (сов.), залезть (сов.) в долги; stå i til ngn быть в долгу у кого-л.; slåk over — аннулировать (сов.) долг; g det i — til ор over etene я по уши в O — er til for at betales нагов. = долг тежом красен; det er bedre at gå til

uden nadver, end at stå op med — *носа*,
лучше без ужина ложиться, чем с долгами
вставать
gældHbetyngt ['gælbetøŋt] *a* обремененный долгами; —bunden [-.bøndən] *a* связанный долгами
gælde' [gældə] *vi, vt* 1) иметь значение; быть действительным; det kan ikke — som bevis это не может служить доказательством 2) стоить; det — om at forsøge **СТОИТ** попытаться; nu — det om at handle теперь время действовать 3) относиться (к кому-л., чему-л.), касаться (кого-л., чего-л.); denne bemærkning — dig это замечание касается тебя; det — om... речь идёт о...; når det —... что касается...
gældende ['gældəndə] *a* действительный, действующий; den — lov действующий закон
• fødsel at gøre sig — заставить (сов.) считаться с собой
gældfri ['gældfri] *a* без долгов; незадолженный
gælds [af]vikling ['gælds, kvægleŋ] *-en, -er* ликвидация задолженности; — arrest [-.ærest] *-en, -er* долговой арест; — bevis [-.bevīs] *-et, -er, -brev [-.bræv] -et, -e* долговое обязательство; — byrde [-.byrdə] *•n, -e* бремя долгов; — eftergivelse [-.efdaŋgīvalsa] *-n* списание долгов; — fordring [-.fɔrdŋŋ] *-en, -er* долговое требование; — længe! Kto'sal] *-ejke, -er* долговая тюрьма; — post Krost] *-en, -er* дебиторская задолженность
gælt [gælt] *part II* см gælde
gælsk T'ge'fisk] *a* гаэльский
gælle [gællə] *-n, -e* *зоол.* жабра
gælleblæ [gælləblæ] *-n, -e* *зоол.* жаберная пластинка; — åbning [-.o:bnæŋ] *-en, -er* *зоол.* жаберная крышка
gællelændende ['cɛlɛ, ænɛnɛ] *a* *зоол.* жабернодышащий
gænge [gæŋgə] *-n, -e* 1) ход, течение; alt går i den gamle — всё идёт по-старому 2) *pi* изогнутые полозья качалки 3) *pi* нережа на гайке [на винте]
gængs [gæŋs] *a* широко распространённый общепринятый; — e talemåder необходимые выражения
gær [gæ] *-en* дрожжи, закваска
gærd I [gæ:ɔ] *-e, -t* изгородь, забор, ограда
gærde II [gæ:ɔ] *vt* огораживать, обносить забором
gærdekonge [gæ:ɔ, kɔŋgə] *-n, -e* крапивник (*птица*); — pæl [-.pæ'l] *-en, -e* кол, ствол (*корабль*); — sanget [-.sæŋŋ] *-en, -e* славка-завирушка (*птица*); — smutte l-smødt] *-n, -e* см. gærdekonge — smutte gæse I [gæ:ɔ] *-n, -e* а) бродить; б) *персн.* назревать
gæse II [gæ:ɔ] *vi* 1) бродить (*о пиве и т. п.*); подходить, подниматься (*о тесне*) 2) *персн.* назревать
gæsing [gæ:ŋŋ] *-en* брожение
gæringsmid] del [gæ:ŋŋ, mīd'dl] *-de/let, -er* закваска; — proces [-.pro, ses] *-en* брожение; — stof [-.stɔf] *-et, -er* фермент, закваска
gærsvamp [gæ:ŋŋ, svæmp] *-en, -e* дрожжевые грибки
gæs [gæs] *pi* *om* gås
gæsling [gæsleŋ] *-en, -er* 1) гусёнок 2) вербная серёжка
gæst [gæst] *-en, -er* 1) гость, гостя; en ubudt — незваный гость; vi har ofte — er u — нас часто бывают гости 2) постоялец (*в гостинице*); посетитель (*выставки, ресторана и т. п.*); клиент 3) гастролёр; ordræde som — гастролеровать
gæste' [gæsdə] *vi, vt* гостить, быть в гостях; посещать
gæste|bog [gæsdə, bɔ'v] *-en, -bøger* книга отрывов, книга посетителей; — bud [-.bʊd] *-et*, = пир, банкет
gæsteforelæse' [gæsdə, fɔ:le:ɛ:ɛ:ɛ] *vi* выступать с докладом, читать лекцию по приглашению
gæste|hjem [gæsdə, jɛm] *-met, -e* постоялый двор; — ordræden [-.ɔ:brɛ:ɛ:ɛ] *-en* гастроль (*мн. ч.*); — ret [-.rɛt] *-en* право гостеприимства; — rolle [-.rɔ:lə] *-n, -e, -spil [-.spɛl] -let, = см. gæsteordræden; — stue [-.stʊ:ə] -n, -e* зал (*ресторана, закупочной и т. п.*)
gæstevenlig [gæsdə, venlī] *a* гостеприимный
gæstefjenskab [gæsdə, fɛnska:p] *-et* гостеприимство; — værelse [-.vɛ:ɔ:ɔ:ɔ] *-i, -e* комната для гостей
gæstfri [gæsdfri] *a* гостеприимный, хлебосольный
gæstfrihed [gæsdfri, hɔ] *-en* гостеприимство, хлебосольство; vise ngn — оказать (сов.) кому-л. гостеприимство
gæstgiver [gæsd, gi'vɔ] *-en, -e* хозяин гостиницы [постоялого двора]
gæstgivergård [gæsdgi, vɔ] *-en, -e* постоялый двор; гостиница
gæstgiveri [gæsdgi, vɔ, ri] *-et, -er* постоялый двор
gæstmild [gæsd, mīl] *a* см. gæstfri
gætning [gædnæŋ] *-en, -er* отгадывание, разгадывание; ved — наугад
gætningsspil [gædnæŋs, spɛl] *-let, =* игра в отгадывание загадок
gætte' [gædɔ] *vt (pā)* отгадывать, разгадывать, угадывать; gæt engang! отгадай-ка!; — sig: — sig til ngt догадаться (сов.) о чём-л.
gættei [gædɔ, ri] *-et, -er* см. gætning
gætteværk [gædɔ, vɛrk] *-et, -er* догадки (*мн. ч.*), предположения (*мн. ч.*); головоломка
gæv [gæv] *a* смелый, храбрый; достойный; han er en — fyr он молодец, он свой парень; — til at drikke *ragt* не дурак выпить
gævhed [gæv, hɛ] *-en* смелость, храбрость
gø' [gø] *vi (ad ngn)* залаять (сов.) (*на козла*), лаять (*на козла*) <> han kan hverken — eller gæbe = он и мухи не обидит
gød [gød] *indef* *om* gyde II
gøde' [gø:ɔ] *vt* удобрять, унавоживать
gødning [gødnæŋ] *-en, -er* 1) удобрение, унавоживание 2) удобрение, навоз; kunstig — искусственное удобрение
gødnings|bille [gødnæŋs, bīlɔ] *-n, -e* *зоол.* жук-навозник; — stof [-.stɔf] *-et, -er*

удобрение, навоз; — vand [-,van*] -et навозная жижа
 gøen I [gø'an] -en лай
 gøg f[ø'y] -en> -e кукушка
 gøge|blomst [gø:yo,blom'st] -en, -er бот. сердечник луговой; — uti [-,u:] -en, -er бот. орхидея; —æg [-,e'k] -gei, = кукушкино яйцо O lægge ngn et —æg i reden преподнести (сов.) кому-л. неприятный сюрприз
 gøgl [g3i'i] -et 1) шутовство 2) забавная шутка, фокус 3) прер. балаган; чепуха, ерунда
 gøgle' [gø:ld] vi шутить; паясничать
 gøgler [gø:lj] -en, -e скоморох, шут
 gøgleri [gø:lj'a'ri] -et, -er шутовство, паясничанье
 gøglespil [gø:jlə,spel] -et фиглярство
 gøre' [gø:lj] vt 1) делать, изготавливать; готовить, готовить 2) делать, совершать; — et stort arbejde много работать; делать большую работу; — en god gerning делать доброе дело; — ngt med vilje делать что-л. умышленно; — ngt af kærlighed делать что-л. из любви; — ende på ngt покончить (сов.) с чём-л.; det gør ikke noget это ничего не значит; — brug af ngt использовать что-л.; — en rejse совершать путешествие; — forretninger заключать сделки; — forskel делать различие 3) вызывать, породить, влечь за собой; — ild разводить огонь; — lykke иметь успех; — ondt а) причинять боль [зло]; det gør mig ondt мне очень неприятно, мне очень жаль; б) болеть; det gør ondt i øret ухо болит 4) осматривать достопримечательности; han gjorde byen på én dag он осмотрел город за один день 5) причинять, доставлять (неприятности, хлопоты и т. п.); — ngn besværg затруднять кого-л.; — ngn fortæd обижать кого-л.; — ngn skam опозорить (сов.) кого-л.; — ngn uret быть несправедливым к кому-л. 6) приводить в какое-л. состояние; — ngn vred разозлить (сов.) кого-л. 7); — et bytte захватить (сов.) трофеи; — plads освободить (сов.) место; — ngn selskab составить (сов.) кому-л. компанию а hvor har du gjort af bogen? куда ты дел книгу?; — det af med ngn разделаться (сов.) с кем-л., покончить (сов.) с кем-л.; — efter kopirere, подделывать; — fast прикрепить, привязывать; — et spring ind til ngn зйти (сов.) к кому-л.; — løs отчаливать; det er ikke gjort med at snakke словами делу не поможешь; hvad det er sket kan ikke — s om sdelанного не воротить; det er mig meget om at — это для меня очень важно; — om делать заново, переделывать; повторять; — omkring осм., вернуться (сов.) кругом; — op улаживать; — regning op свести (сов.) счёты; — ngn til general произвести (сов.) кого-л. в генералы O jeg vil ikke have noget at — med hende я не хочу иметь с ней ничего общего; мне нет дела до неё; jeg kunne ikke — for det я здесь не при чём, я не виноват; det gør hverken fra eller til это не меняет дела; hvad gør det? ну и что?; det gør ingenting это неважно; jeg skal — mit bedste я приложу все силы; — —eg lade som man vil делать что хочется; —

sig; — sig umage хлопотать; стараш
 han gjorde sig ikke on не имел успеха
 gøremål [gø:jo,mø'l] -et, = дело, витие
 gøren [gø:jon] -en дело, работа, занятие; hals — og laden его посылание, поступки
 gørlig [gø:lj] а возможный, выполнимый
 gørlighed [gø:ljhe'd] -en возможность, выполнимость
 gørtler [gø:rdlj] -en, -e медник
 gøs I [gø's] -en, -e нор. гойс
 gøs II [gø's] ituff om gyse
 gå' I go' vi, vt 1) ходить, идти; gå fol og tilbage ходить взад и вперёд; gå of spadsere прогуливаться; gå (sig) en ut прогуляться (сов.); gå efter ngt, ngn поби (сов.) за чём-л., кем-л.; gå et emde пий (сов.) по делу 2) уходить, улизнуть, отпираться; toget går klokken sy n' отходит в семь часов; gå vækt, dm убирайся! 3) двигаться; ikke gå af s не двинуться (сов.) с места; gå af otойти (сов.) в сторону, посторон (сов.); gå i arv переходить по наслед 4) проходить (о времени); der går lang tid прошло много времени 5) проходить, текать (о событиях) 6) пролетать, про дить (о дороге) 7) выходить из бр (о реке и т. п.); Pøden er gået over bredder река вышла из берегов 8) р тать (о машине) 9) идти (о пеще, ф и т. п.) 10) распространяться, расклат (о товаре) 11) окупаться, покрывать (ходы) 12) тратиться, расходоваться (о ставах, деньгах) 13) уходить в отс 14) ходить (о чём-л.), носить (ото-л.) med brillen носить очки; gå gult k хорошо одеваться 15) подходить (к чаю); идти (к лицу) 16) случаться; h går der af ham? что с ним (случилось) bøssen gik af rужьё выстрелило; pnt plet er gået af правительство вышло в ставку; gå af med gevinsten выиграть (gå af med sejren одержать (сов.) п han går af til januar он прекращает-р с января; det går an сойдёт, пойдёт, дётся; gå bagover остолбенеть (сов.) изумления; gå bort а) уходить; б) мир gå ngt efter просматривать, промивать, проверять что-л.; gå foran или не реди; gå forbi а) проходить мимо (ши, чего-л.); б) упустить (сов.), пропустить (сов.) (что-л.); gå fra оставлять, покинуть gå fra bogdet выйти (сов.) из-за стола; j fra hveglønde разойтись (сов.); gå fr af ord нарушить (сов.) (слова); gå frem а) ип вперед; б) перен. делать успехи; gå let ba over ngt не принимать что-л. близко; жеру; vinduet gik i med et knald окою с треском захлопнулось; gå i sig selv(и)з.С.С. (сов.) в себе, зйти (сов.) в себя; gå lig являться (о пришедших); gå igennem жить (сов.); loven gik igennem i рийзет закон был принят парламентом; gå en pf ning igennem проверить (сов.) счёт; (1 imellem а) вмешиваться; б) быть посредником; gå imod быть против, возражать; går ham imod всё против него; gå ké

а) входить; вступать; б) прекращаться; gå ind ad døren входить в дверь; gå ind for mig заступаться за кого-л.; gå ind på ngt согласиться (сов.) с чем-л.; gå itu разбиться (сов.), сломаться (сов.); gå med идти вместе, сопровождать; gå med på ngt соглашаться с чем-л.; gå ned а) сходить вниз, спуститься; б) опускаться (о занавесе) в) падать (о немая); г) затонуть (сов.) (о корабле); gå ned ad trapperne спускается с лестницы; solen går ned солнце заходит; gå nedop og hjem разориться (сов.); gå om циркулировать; lade fadet gå om передавать блюдо (по кругу), обнести блюдом; lade en handel gå om торговать сделку; gå godt om med ngt бережно обращаться с чем-л.; gå om til eksamen пересдавать экзамен; gå omkring бродить, прохаживаться; gå op а) подниматься; взойти; б) расстегиваться; расхлестаться; распускаться (о цветах); раскрываться, распахиваться; в) мат. делиться без остатка; gå op til eksamen держать экзамен; gå op i rollen входить в роль; gå op i Tg пойти (сов.) прахом; nu går det op for mig! теперь мне всё ясно!; gå over а) переходить; б) кончаться, проходить; lad os gå over til noget andet! переменим тему!; gå på а) продолжать (делать что-л.); в) нападать, наступать; gå på! вперед!; det går for tit på! это надоело!; это в зубах навздо!; gå på besøg пойти (сов.) в гости; lå på jagt отправляться на охоту; gå til ускорить (сов.) шаг; hvorledes gik det til? как это случилось?; gå til af varme разг. изныть от жары; hvor meget stof går der på? сколько на это пойдет материи?; gå tilbage а) возвращаться, идти назад; в) отступать; в) спадать (о воде); снижаться (о ценах); г) ухудшаться; det går tilbage med hans helbred eró здоровье ухудшилось; gå ud а) выходить; б) засыхать (о растении); gå ud af skolen окончить (сов.) школу; lyset gik ud свет погас; jeg går ud fra, at det er rigtigt я считаю, что это правильно; gå ud og ind hos ngn быть близко знакомым с кем-л.; быть в хороших отношениях с кем-л.; gå ud på ngt ссылаться на что-л.; исходить из чего-л.; hvad går det hele ud på? в чём дело?, о чём идёт речь? vinduet går ud til haven окно выходит в сад; — ud over попадать; gå under тонуть, гибнуть; gå videre а) идти дальше; б) продолжать <> hvordan [hvorledes] går det Dem? как поживаете?; det går af sig selv ^ дело идёт как по маслу; это нехитрая штука; gå for sig происходить; som han går og står каков он есть; dette går galt это плохо кончится; det går galt for ham всё дела плохо; ikke gå af vejen for noget не останавливаться ни перед чем; gå hjem og læg dig (og vug!) убирайся к чёрту!

gåsen Pgo,be'n]: jeg er på — i dag я сегодня целый день на ногах
gåse [gʰɔːs] -n, -e загадка, ребус; give ngn en * загадать (сов.) кому-л. загадку; tale i -t говорить загадками; løse en —

разгадать (сов.) загадку; tilværelsens — тайна бытия

gådefuld [ˈgʰoːdʒfʊɹ] а загадочный, таинственный

gådefuldhed [ˈgʰafjʊfulheˈfi] -en таинственность, загадочность

gåen [ˈgʰsdn] (en): kommen og — хождение взад и вперед; — op i ngt преданность чему-л.

gående [ˈgʰano]: komme — прийти (сов.); »for —!« для пешеходов!; holde —* держаться (экономически), достаточно зарабатывать; holde samtalen — поддерживать разговор

gæst [ˈgʰæd] part II om gå
gælfelt [ˈgʰoːfɛrt] -en, -er переход для пешеходов, пешеходная дорожка; — gade [-gac>ɔ] -n, -e улица только для пешеходов; — ganger [-gɛrˈɔj] -en, -e пешеход

gårdmand [gʰɔːrˈdˌmɑːn] -en, -mand энергичный человек; — mod [-,moːd] -en энергия, настойчивость, упорство

går [gʰoː]: i — вчера; i — aftes вчера вечером; i — morges вчера утром; fra i — so вчерашнего дня; i — otte dage, i — for otte dage siden неделю тому назад; jeg er ikke fra i — я не вчера родился; han må være fra i — он ещё молод и неопытен; et brev af — dato письмо, датированное вчерашним числом, вчерашнее письмо

gård [gʰoː] -en, -e 1) двор; bo over —en жить в глубине двора 2) хутор; усадьба, имение 3) жильё, дом; han er gammel i — e а) он давно здесь живёт; б) он давно здесь работает 4) большой строительный комплекс

gård Hejer [ˈgʰoːjəj] -en, -e хуторянин; зажиточный крестьянин, фермер; — hund [-ˌhuːn] -en, -e дворная собака, дворняжка; — mand [-,mɑːn] -en, -mand 1) см. gård-ejer 2) дворник

gårdsplads [ˈgʰoːs,plɑːs] -en, -er двор
gårdtur [ˈgʰoːr,tuː] -en, -e прогулка заключённых по тюремному двору

gårdsdag [ˈgʰɔːs,daː] -en вчерашний день
gås [gʰoːs] -en, gæs 1) гусь 2) разг. глупая тупая женщина <> det er som at slå vand på en — погов. как с гуся вода

gåse Hbille [ˈgʰoːso,bilɔ] -n, -e зоол. хрущик садовый; — dun [-,duːn] -en, -e гусиный пух; — fedt [-,fɛt] -et гусиный жир; — flok [-,flɔk] -en, -e стая гусей; — fod [-,foːd] 1) -en, -fødder гусиная лапа 2) (en), pl — бот. марь; — gang (-,gɑːŋ): gå i -gang идти гуськом; — grip [-,grɪp] -ben, -be зоол. сип белоголовый; — hud [-,huː] -en гусиная кожа; мурашки; — kråser [-,krɔːsɔ] pl погрох; — rede [-,rɛːdɔ] -n, -e side som en bisp i en — rede = жить припеваючи, кататься как сыр в масле; — steg [-,sdɑːŋ] -en, -e жареный гусь; — urt [-,uːrt] -en, -er бот. маргаритка; — vin [-,viːn] -en шутл. чистая вода, водичка; — øjne [-,ɔjɔ] pl ка-вычки; касте i — øjne взять (сов.) в кавычки

gåtur [ˈgʰoːtuː] -en, -e пешая прогулка; путешествие пешком; lang — длительный пеший поход

и

Н

Н, h [hoˀ] *-et, -er* 1) *восемья буква датского алфавита* 2) *муз. си*
 ha I [hɑ] *см. have* II
 ha! II [hɑ] *инт ха I*
 habengut I [habsn.gut] *(et)* *собственность, имущество; скарб; han flyttede med hele sit — он переехал со всеми вещами*
 habil [haˀbiˀ] *a* *искусный, ловкий, умелый*
 habilitere¹ sig [habiliˀteˀJ9 saj] *зарекомендовать (сов.) себя способным работником*
 habit [haˀbit] *-ten, -ter* *одежда, платье, костюм*
 habituel [habituˀelˀ] *a* *привычный, обычный*
 habitus [ˀhaˀbitus] *(en)* 1) *внешность; облик; hans ydre — его внешний облик [вид]* 2) *характер (человека); душевный склад; hans moralske — его моральный облик*
 hachis [haˀʃi] *-en* *блюдо из мелко нарезанного мяса с соусом*
 had [hɑ] *-et* [ˀhɑˀddt] *ненависть, злоба, вражда; nære — til ngn питать ненависть к кому-л.; fatte — til ngn возненавидеть (сов.) кого-л.; legge ngn for — hos ngn очернить (сов.) кого-л. в чьих-л. глазах; nævne (сов.) на кого-л. чью-л. ненависть*
 hade¹ [ˀhɑˀ] *вг* *ненавидеть*
 hadefuld [ˀhɑˀfulˀ] *a* *полный ненависти, ненавидящий, злобный; ненавистный*
 hadefuldhed [ˀhɑˀddfulˀeˀd] *-en* *глубокая неприязнь; ненависть*
 hader [ˀhɑˀðɔˀ] *-en, -e* *ненавистник, враг*
 hadsk [ˀhɑˀsk] *a* *см. hadefuld*
 hadskhed [ˀhɑˀsgheˀd] *-en* *см. hadefuldhed*
 haft [hɑft] *part II om have* II
 hage I [ˀhɑˀ] *-l, -e* 1) *крюк, крючок* 2) *затруднение, препятствие; загвоздка; der er en — ved det тут что-то неладно*
 hage II [ˀhɑˀ] *-n, -e* *подбородок; dobbelt — двойной подбородок; kløftet — развоенный подбородок*
 hage¹ III [ˀhɑˀ] *вг* *прикреплять крючком [крючком]; прицеплять, зацеплять о — i задевать крючком, надевать на крючок; — sig icpnyтьcя, прицеплятьcя, зацеплятьcя; — sig fast i [ved] ngt висетьcя (сов.) во что-л., схватиться (сов.) за что-л.*
 hage[[ben [ˀhɑˀ.beˀn] *-et, -e* *челюсть; — kløft [-,kløft] -en, -er* *ямочка на подбородке*
 hagekors [ˀhɑˀ.kojs] *-et, =* *свастика*
 hage[[skæg [ˀhɑˀ.sgeˀk] *-gel* *бородка клином; — smæk [-,smæk] -ken, -ker* *нагрудинок*
 hagi I [hɑˀ] I. *-et, =* 1) *градина* 2) *дробинка* 2. *-en* 1) *град* 2) *дробь*
 hagi[[byge [ˀhɑˀl.byˀ:ʒ] *-l, -g* *сильный град; — bøsse [-,bøsa] -l, -e* *охотничье ружье*
 hagle¹ [ˀhɑˀlɔ] *вг* *дет —г идёт град; rygliene —г ned over ham удары сыпались на него градом*
 hagi[[korn [ˀhɑˀl.koɀn] *-et, =* 1) *градина* 2) *дробинка* 3) *мед. ячмень; — skade [-,sga-*

5:l *-n* *вред, причинённый градом; —væ [-,veˀj] -et* *град*
 hah [hɑ] *инт см. ha* II
 hairlock [ˀhejbbk] *inv* *свиной волос (du* *набики матрацев и т. н.)*
 haitianer [hɑitiˀˀnoˀ] *-en, -e* *жюль Гаити, гаитинин*
 haj [hɑj] *-en, -er* *акула (мж. пертН.)*
 hak [hɑk] *-ket, =* 1) *тех. зарубка, насечка* 2) *галочка, отметка; sætte — ved ngt ставить галочку* 3) *перен. крошка, клякс; ikke forstå et — ничего не понимать; det er ikke et — bedre это ничуть не лучше*
 hakke I [ˀhɑks] *-n, -e* *кирка, молоток, таяка, сечка; косарь*
 hakke¹ II [ˀhɑkaj] *вг* *рубить, козюк, резать* 2. *vi; — på ngn ругать [испнп] кого-л.; — løs på ngn нападать на кого-л. <> han —г i sin tale он заикается; — tænde ligvate зубами; — til plukfisk септл (сов.) колелу (из кого-л.), измозжолить (сов.) (кого-л.)*
 hakke[[bræt [ˀhɑkɑ.bret] *-tet, -ter* 1) *доск* (для рубки овощей, мяса)* 2) *муз. швабл* 3) *разг. расстроенное пианино; — bøl [bø] -fen, -fer* *рубленный бифштек; — kni [-,kniˀv] -en, -e* *косарь; сечка, резак; —k t[-,køʃ] -et* *масной фарш*
 hakkelse [ˀhɑksɑ] *-n* *с.-х. мелко нарезанная солома, сечка*
 hakkelse[[kiste [ˀhɑksˀktsda] *-l, -g* *юрыто для мелко нарезанной соломы; —ta kine [-,ma.sgiˀnd] -n, -e* *с.-х. соломореза*
 hakke[mad [ˀhɑkˀ.mɑd] *-en* 1) *рубленое мясо* 2) *мешанина, путанина*
 hakning [ˀhɑkneɀ] *-en* *рубка, реза*
 hal [hɑ] I *-len, -ler* 1) *палата, зал* 2) *кратый рынок* 3) *спорт, крытый корт*
 hale I [ˀhɑlɔ] *-l, -e* *хвост; logre mad — п вилить хвостом (мж. перен.); stikke-n mellem benene поджать (сов.) хвост <> der var hverken hoved eller — på hovedet в рассказе не было ни начала, ни хвоста*
 hale¹ II [ˀhɑlɔ] *вг* 1) *тянуть, тянуть* 2) *мор. травить о — ind мор. избить (трос, жоры); — ind på ngn икспить, догонять кого-л.; — op itaskinyть; min klynne ikke — et ord ud af ham из него не могли и слова вытнуть <> få en sag-ti land благополучно закончить (сов.) что-л.*
 hale[[ben [ˀhɑl9.beˀn] *-et anat. кхивис* — finne [-,Denɔ] *-n, -e* 1) *хвостовый плавник* 2) *ав. киль; — fjer [-,fjeˀ] -en* *хвостовое оперение*
 halestykke [ˀhɑlɑ.sdɔgɑ] *-e* 1) *хвост часть говяжьей туши; отузок* 2) *хвостик* часть рыбы*
 haleløs [ˀhɑlslɔˀs] *a* *бесхвостый*
 haleplan [ˀhɑlˀplaˀn] *-en, -e* *сва.абот-затоп **
 haletudse [ˀhɑlɔ.tusa] *-l, -e* *зоол. ювастик*
 hale[[back [ˀhɑf.bek] *-en, -g* *спорт, защитник; —time [-,tym] (en)* *спорт. тайм*

hall [hal] *-en* ГнаГэн, *-er* ['hɔ'di] холл, вестибюль
hallo! [ha'lo] *int* адб!, эй I, внимание!
hallucination [halusina'Jo'n] *-en, -er* галлюцинация
halloj I [ha'loj] *-er* шум; суматоха; gøre — понимать шум; gøre — med ngn, figt смеяться, насмехаться над кем-л., чем-л.
halloj II [ha'loj] *int* см. hallo
halm [harm] *-en* солома <> komme fra dynen i — *en* *posov.* попасть из огня да в полымя
halmibånd [halm,bon'] *-et* = соломенный жгут; — fletning [-,fledneg] *-en, -er* соломенное плетение; — knippe [-,knebo] *-t* *связка соломы; — strå [-,sdro'] *-et* = соломовка <> gribe efter et — strå хвататься за соломинку; lægge ngn et — strå i vejen сплести кому-л. палки в колёса; — sæde [-,sedd] *-t* г плетёное сиденье; — varer [-,vojo] *pl* соломенные изделия; — visk [-,vesk] *-en, -e* пук соломы
halo [halo] *-en, -er* *astr.* лунное [солнечное] гало
halogen [halo'ge'n] *-et, -er* хим. галоген
hals [hals] *-en, -e* I) шея; горло; глотка; smække — вытягивать шею; han har ondt i — *en* у него болит горло; jeg fik noget galt i — *en*, jeg fik noget i den gale — я поперхнулся kaste [fælde] sig om — *en* på ngn, fælde ngn om — *en* броситься (*сов.*) кому-л. на шею; af fuld — во всё горло 2) ворот 3) горляшко (*бутылки и т. п.*) 4) гриф (*скринки, гитары и т. п.*) 5) мор. гале 6) мыс O han er en hånd — *rosen.* он трудный человек; kække — *en* på det slømate (*сов.*) себе шею на атом; det kostede ham — *en* это стоило ему жизни; række — *en* дать (*сов.*) голову на отсечение; hjertet sad mig i — *en* сердце было выпрыгнуть [выскочить] у меня из груди; hunden giver — собака подает голос; skaffe sig ngt fra — *en* избаниться (*сов.*) от него-л.; det hænger mig ud af — *en* я сыт этим по горло; være om *en* — быть в затруднительном положении; det er løgn i din — ты лжёшь; sidde til — *en* l. . . увязнуть (*сов.*) по уши в. . . ; sidde i gæld til ^*en* быть по уши в долгах; flygte over — og hoved, løbe med tungen ud af — *en* бежать сломя голову
halsbetændelse [halsbe,tsn'olso] *-n* англ. воспаление горла; ларингит; тонзиллит; bind [-,ben'] *-et* = галстук; — brand hbran'] *-en, -brynde* [-,brɔnɔ] *-l* изжжа
halsbrekkende [hals,bregana] *a* крайне острый, рискованный
halsbånd [hals'bon'] *-et, =* I) ожерелье, *был 2) ошейник
hals [hals] *vi* I) подавать голос (*особоко*), лаять; преследовать с лаем дичь 2)мачек, несечь 3); — gindt мор. делать поворот через фордевинд
halsbuge' [hals,hogo] *vi* отрубить (*сов.*) тблову, обезглавить (*сов.*)
hals[hvirvel] [hals,vej'vol] *-elen, -ler* Qnat. шейный позвонок; — kæde [-,ke:5o] *-l* → ожерелье, цепочка, колье
halses [hals'ɔ's] *a: en* — gerning опрометчивый поступок

hals- og ørelæge [hals'ɔ:lə,le:uɔ] *-n, -r* отоларинголог
halsret [hals,ret] *-ten*: have hals- og håndret over ngn иметь неограниченную власть над кем-л.
halsstarrig [hals,sdar'i] *i* а упрямый, неуступчивый, упорный
halsstarrighed [hals,sdarihe'6] *-en* упрямство, неуступчивость, упорство
halsii sygdom [hals,syudom] *-men, -me* болезнь горла; — tørklæde [-,tojkle:do] *-t, -r* шейный платок, кашне, косынка
halt [hal] *a* хромота
halte [hald] *vi* хромать; — på det højre ben хромать на правую ногу; den sammenligning — *g* это неудачное сравнение, сравнение хромает
haltefanden [haldajanon] (*en*) фольк. хромота бес
halten [haldan], halthed [haldhe'd] *-en* хромота, прихрамывание
halunk [ha'lorj'k] *-en, -er* негодяй, мерзавец
halv [hal'v] *a* половинный, полу*, поле; *перен.* половинчатый; et — t år полгода; en — node муз. половинная нота; klokken — to а половине второго; en — gang større в полтора раза больше; flage på — (stang) припустить (*сов.*) флаг; — e forholdsregler полумеры <> stor *en* — I подожди минуточку! det — *e* половина
halvabe [hal,aba] *-n, -e* зоол. демурус
halvan [halvan] *inv* вторая рюмка водки
halvanden [hal'anon] *nut* полтора
halvautomatisk [hal'Qyto,ma'tisk] *a* полуавтоматический; — befaren [-,be,fa'jon] *a: en* — befaren sømand неопытный моряк [матрос], новичок; — bevidst [-,be,vest] *adv* полу (бес)сознательно
halvbind [hal,ben'] *-et, =* книжный переплёт со спинкой и уголками из кожи
halvblind [hal,bien'] *a* полуслепый; — blods [-,blo6s] *a inv* полукровная (*о лошади*)
halv[broder] [hal,bro:] *-en, -brødre* сводный брат; — cirkel [-,si:go] *-elen, -ler* полукруг
halvdags[|børnehav] [haldays,bojnoha:vo] *-n* детский сад с дневным пребыванием детей; — pige [-,pi:ɔ] *-n, -e* приходящая на полдня работница
halv[del] [hal,de'l] *-en, -e* половина; — deling [deileij] *-en, -er* *voen.* полувод; — drejning [-,drjineg] *-en, -er* полуоборот; — dek [-,dsk] *-let* мор. полунадува
halvdød [hal,de'd] *a* полумёртвый
halveré [hal've'JO] *vi* делить пополам
halvering [hal've'reij] *-en* деление пополам
halvfabrikat [hal'fabri,ka4] *-et, -er* полуфабрикат
halvfed [hal,fe'u] *a* *пошлр.* полужирный
halvfems [hal'fem's] *nut* см. halvfem-sindstve
halvfemser [hal'fem'saj]: i — *ne* в 90-х годах; han er højt oppe i — *ne* ему далеко за девяносто
halvfemsindstve [hal'fem'sons,ty:vo] *nut* девяносто
halvfemsindstyvende [hal'fsm'sons,ty:-vono] *nut* девяностый

HAL

halvfemsårfg [hal'fsm's,o:ri] а, halvfems-
års [hal'fem's,D'js] а *inv* девяностолет-
ний
halvfemte [hal'femdo] *num* четыре с поло-
виной
halvfinale [hal'fi.naila] -н, -е *спорт*, полу-
финал
halvfjerde [hal'fje:ɔ] *num* три с полови-
ной
halvfjerds [hal'fjsɔ] *num sm.* halvfjerd-
sindstuve
halvfjerdser [hal'fjsɔaj]: i — не в 70-х
годах; han er højt oppe i — не ему далеко
за семьдесят
halvfjerdssindstuve [hal'fjejsens,ty:vɔ]
num семьдесят
halvfjerdssindstuvende [hal'fjejsens,ty:vɔ-
pɔ] *num* семидесятый
halvfjerdsårig [hal'fjsɔ, o:ri] а, halvf-
jerdsårs [hal'fjejs,O'ɔs] а *inv* семидесяти-
летний
halvflaske [hal'flaska] -л, -е бутылка,
вмещающая 1/2 литра (*вина, пива и т. п.*)
halvflydende [hal'fly:ðɛnɔ] а полужид-
кий; — fuld [-Jul'] а 1) наполненный до по-
ловины 2) популярный, навеселе; — færdig
[-fɛ:ɔi] а наполовину готовый; — gal
[-gəl] а полупомешанный; — gammel
[-gaməl] а 1) пожилой 2) чёрствый, сухой,
несвежий; — gjort [-gjo'ɔ] а недовольный;
— god [-go'd] а *разг.* не очень хороший
halv Ugud [hal'gud] -en, -er полубог;
— handske [-hanska] -я, -г митенка
halvhed [hal'vhe'd] -en, -er половинча-
тость
halvhundrede [ha'hunrada] *num* пятьде-
сят
halvhundredårig [hal'hunsd, o:ri] а, halv-
hundredårs [hal'hunra6,o'ɔrs] а *inv* пятиде-
сятилетний
halvhundredårsdag [hal'hunro5,O'ɔsda' (y)]
-en пятидесятилетие
halvhøjt [hal'hɔj't] *adv* шепотом, впол-
голоса
halvkaste [hal'kasda] -н, -е метис
halvklar [hal'kla'ɔ] а 1) полупрозрач-
ный 2) пасмурный (*о погоде*); vejret er — i
dag сегодня небольшая облачность
halvklode [hal'klo:ɔ] -я, -е *см.* halv-
kugle; — kreds [-kɛ:ɔ] -en, -е полукруг;
— kugle [-ku:(y)lo] -н, -е полушарие
halvkvædet [hal'kvɛ:6ɔ] а: han forstår
en — vise он понимает с полуслова
halvleder [hal'le:6ɔ] -en, -е *физ.* полу-
проводник; — leg [-laj*] -ед, -е *спорт*,
половина игры, тайм; — mand I-,man'] -en,
-тама кастрат
halvmoden [hal'mo:6an] а незрелый;
— mørk [-mo:ɔk] а полутёмный; неясный
halvmørke [hal'mɔ:ɔk] -/- полутьма,
полумрак; сумрак; — måne [-,tɛ:ɔ] -н, -е
полумесяц
halvnoget [hal'no:ɔn] а полуголый;
— officiel [-ʃi:lel*] а полуофициальный
halvtransgergalt [hal'ransʒgr.na't]
-en, -er *воен.* нар. бронёбно-фугасный
снаряд; — part Краi't] -ел *см.* halvdel
halvrund [hal'ɔn*] а полукруглый
halvsøve [hal'so:va] *vi* дремать
halvstrømpe [hal'sdrɔmbo] -н, -е носок

halvstuderet [halsdu,de'jɔd] а: — *клет*
недоучка
halv søskende [hal,søsgndɔ] *pi* сводя
братья и сестры; — søstler [-søsdaj-e/ɔ],
-er сводная сестра; — søvn [-,ʃy:n] -а
дремота
halvt [haft] *adv* наполовину; dele-
лить пополам; han gør ingenting-он *ни*
го не делает наполовину; — i spøg *шутя*
halvtag [hal'ta'y] -er, -e навес; *панель*
halvtonetrin [hal'to:n3trin] -(n)el, = *Miji*
полутом
halvtosset [hal,tosad] а приуроченный
halvtredje [hal'tredjo] *num* два с по-
ловиной
halvtreds [hal'tres] *num CIM.* halvtred-
sindstuve
halvtredser I [hal'tresɔj] -en, -e *ша-*
нация в 50 крои
halvtredser II [hal'tresɔj]: i — не в 50
годах; han er i — не ему за пятьдесят
halvtredssindstuve [hal'tresens,ty:vɔ]
num пятьдесят
halvtredssindstuvende [hal'tresens,ty:vɔ-
nɔ] *num* пятидесятый
halvtredsårig [hal'tres,ɔ'ɔs] а, halvti-
års [hal'tres,O'ɔs] а *inv* пятидесятилет-
ний
halv||tropisk [hal'ɔ:pi'sk] а субтро-
пический; — ulden [-ulɔn] а полушерсть
— uldent stof полушерстяная материя
halvvej [hal'vaj] -el: han holdt op
— en он остановился на полпути
halvvejs [hal'vaj's] *adv* 1) на *пол*
2) почти
halvverden [hal'vejdan] -en полсвет
halvvers [hal'VEJS] -er, = *лит.* ши-
стание
halvvokal [hal'vo,ka'ɔ] -en, -er **А**
полугласный
halv||voksen [hal'vɔksan] а\ et — i *pi*
barn девочка-подросток; — vægen [Vɛa]
а наполовину проснувшийся, полсон
halvædelsten [hal'e:dalsde'n] -en, =
мень-самоцвет
halvø [hal'ø*] -en, -er полуостров
halvåben [hal'3:ban] а полуоткрытый
halvår [hal'ɔ'ɔ] -et 1) полгода, n<
дие 2) семестр
halv||årig [hal'ɔ:ri] а полуголовой
полугодовой; — årlig [-,D:ɔj] а *по*
данный; — årsvis [-,ɔjsvi'S] *adv* по л
годам
ham I [ham*] -men, -te шкура, ко
кожура, оболочка; skyde [skife] — сб
сывать с себя *прож*, лиять
ham II [ham] *pron* pers его, ему; det
это он
hamburger [hambojaj] (en), *pi-td*
вич с рубленным бифштексом, жареным
ком и кетчупом
hamburgerryg [hambojɔj,rɔk] -gen
копчёной свиной вырезки (*приготовлен*
а *vide колбасы*)
hamle [hamla] *vi:* kunne — op
når а) развиться с кем-л.; б) справиться
с кем-л.
hammel [hamɔl] -mel, -ler) *mex.* л
стоянка 2) *ae.* педаль управления
hammer [hamɔj] -meren, -re 1) м
молоток 2) молоточек (*в роле, пиан*

Э(ил. молоточек (*е же*) O deres indbo km. under — en их имущество пошло с мо- ИИ
 hammerfløj [ˈhɑmɐflɔj] -en, -er зоол. молоток; — kast [-,kast] -et, = спорт. кие молотка; — skaf [-,sgaf] -et, -er ртотка молота [молотка]; молотовище; — slag [-,slaʏ] -et, = 1) удар молотом 2) удар молотка (на аукционе) <> jeg bestil- rikke et—slag mere i dag сегодня я боль- шенего не буду делать
 ham [ˈhɑm] -en 1) конопля 2) пенька; и 1) пеньковый
 kampfløj [ˈkɑmpflɔj] -en разведение конопли — frø [-,frø] -et, = конопляное ; — læmde [-,lɛlɛd] -et пеньковый холст; ; — o:Нэ] -n конопляное масло
 kampe [ˈkɑmp] a 1) грубый, неотё- ский 2) плохой, скверный
 hamrestrik [ˈhɑmbrɛstri:k] -et, =, hamrestrik- ke [ˈhɑmbrɛstri:k] -n, -e пеньковый канат
 hame [ˈhɑmɐ] I. vt обрабатывать мб- шим; конать; — t sølv кованое серебро I) стучать; — i klaveret барабанить на рке 2) биться (*о сердце*)
 kimping [ˈkɑmpɪŋ] -en стук молотка
 kamster [ˈkɑmstɛr] -en, -e 1) хомяк скусывит, мешочник
 hamste [ˈhɑmstɛr] vt разг. делать зам- ки продуктов (*перед повышением цен и периоды нехватки продуктов*)
 hamster [ˈhɑmstɛr] -en, = см. hamster 2
 han [ˈhɑn] -nen [ˈhɑnˈnɔn], -nee [ˈhɑnˈnɔj] сдвд
 han II [ˈhɑn] pers pron он
 hant [ˈhɑnt] -en, -er зоол. трутень
 hanbjet [ˈhɑnbjɛt] -en, -e медведь J(ан)
 handl [ˈhɑndl] -elen, -(e)ler 1) торговля 2) как så en — af заключить (*сов.*) сдел- 1)3)магазин; åbne en — открыть (*сов.*) ма- ши <> ~ og vandel житьё-бытьё
 handel [ˈhɑndl] a сподручный, удобный; *приличный*
 handelsballe [ˈhɑndlsˈbɑlɐ] -n, -гтор- ный договор; — artikl [ˈɑ:ti:kli] -en, -e томр, предмет торговли; — atajsch [ˈɑ:tʃ] -cheen, -cheer торговый атташе; -balance[-bɑ:ljɑns] -n, -e торговый баланс; -blokade [-blɔ:kɑ:dɐ] -n, -e торговая [эко- ническая] блокада; — delegation [-dele- gɔːʃn] -en, -етторговая делегация; — dom- st [ˈdɔ:msdɔm] -en коммерческий суд;
 Hag k[ʰɑʏ] -et, = торговый флаг; — fåde [ˈfɑ:ʏ] -n, -e торговый флот; — forbindel- lel-fojben[ˈfɔjben] -n, -e торговые сношения, *тросы* связи; — frihed [-,friheˈʃ] -en «вообшторговли»; — hus [-,huːs] -et, -e тор- гий дом, фирма; — højskole [-højskɔ:lɐ] -n, -e высшее коммерческое училище; -kalendar [-kɑ:lɛnsˈɔj] -en, -e торговый *справочник*; -kammer [-kɑ:mˈdɔj] -et, тор- лив палата; — komagni [-kɔ:mɑ:gni] -et, *f торговое [акционерное] общество; -korrespondance [-kɔ:rɛsˈbɔn.dɑ:sgɔ] -n коммерческая корреспонденция
 handelskyndig [ˈhɑndls.kɔndi] a знающий годело
 andeflov [ˈhɑnsis.lɔ] -en коммерче- [й торговый] закон; — lovgivning

[-Jqugiˈvneŋ] -en торговое законодатель- ство; — mand [-,mɑn] -en, -mand торго- вец, купец, коммерсант; — medhjælper (—,medjɛlsbɔj) -en, -e продавец, приказчик; — medhjælpernes fagforening професси- ональный союз работников прилавка; — mini- stier [-mi:nistɔj] -eren, -e министр тор- говли; — ministerium [-mini:sdeˈriom] -et, -er министерство торговли; — monopol [-mo- no.pɔːt] -et монополия торговли; — mærke [-,mɛ:ʒkɐ] -г торговый знак; — omsætning (—,ɔmsɛtning) -en, -er торговый оборот; — politik [-poli:tik] -ken торговая полити- ка; — rejsende [-,rɛjsɔnɔ] (en), pl= комми- воажёр; — restriktion [-restri:kʃn] -en, *er ограничение торговли; — ret [-,ret] -ten 1) торговое законодательство 2) см. han- delsdomstol; — skib [-,sgip] -et, -e тор- говое судно; — skole [-,skɔ:lɔ] -n, -e торго- вая школа; — stad [-,stɑ:ʃ] -en, -stader торговый город; — stand [-,sdɑn] -en ку- печеское сословие, купечество; — statistik [-sdɑti:sdik] -ken коммерческая статисти- ка; — traktat [-trɑ:ktɑːt] -en, -er торговый договор; — vej [-,vej] -en торговый путь; gå — vejen стая (*сов.*) торговцем [коммер- сантом]; — vedtæne [-,vedtɛnɔ] inv ком- мерческие круги; — ånd [-,ɛnˈ] -en торго- шеский дух
 handicarp [ˈhɑndiˈkɑp] -ret, = 1) спорт. гандикап 2) физический или психический недостаток
 handicarppe [ˈhɑndiˈkɑpɐ] vt затруднять, ставить в невыгодное положение; han er — t af sin sygdom ему мешает его болезнь
 handicarpsejlad [ˈhɑndiˈkɑpsɛjˈlɑ:ʃ] -en, -er спорт, парусные гонки с гандикапом
 handle [ˈhɑndl] vi 1) действовать, по- ступать; her må — hurtigt здесь надо дей- ствовать быстро; — på egen hånd дейст- вовать на свой страх и риск; hvor der — s, der spildes *погов.* — не замочившись, рыб- ки не поймашь; не тёрт, не мят — не будет калач 2) торговать, вести (торговые) дела; договариваться, торговаться; — på Dan- mark торговать с Данией 3) (*от nge*) трак- товать, говорить (*о чём-л.*); bogen — г от venskab в книге говорится о дружбе
 handleart [ˈhɑnla.ɑ:rt] -en *грам.* действи- тельный залог
 handleedygtig [ˈhɑnlɛdɔ:ɡdi] a способный действовать; энергичный
 handleedygtighed [ˈhɑnlɛdɔ:ɡdiheˈu] -en способность действовать; энергия
 handle[[form] [ˈhɑnlɛːfɔ:ʃm] -en, -er *грам.* форма действительного залога; enkel — простая форма действительного залога; omskræven — сложная форма действительного залога; — frihed [-,friheˈʃ] -en свобода действий; — kraft [-,krɑft] -en энергия, сила действия
 handlekraftig [ˈhɑnlaˈkrɑfti] a энергич- ный
 handlemåde [ˈhɑnlɛːtɔ:ːmɔ] -n, handle[n] [ˈhɑnlɔn] -en поведение, образ действий
 handlende [ˈhɑnlɔndɛ] (en), pl = купец, торговец
 handling [ˈhɑnliŋ] -en, -er 1) действие, поступок, акт 2) *театр., лит.* действие (*развитие сюжета*) 3) *юр.* акт

HAN

handlingsmøttet [ˈhanləɡs.mədod] *a* богатый событиями, полный событий (о съезде)
 handsjel [ˈhanˈsɑl] *-(e)lenj* *-(e)ler* первая выручка (при открытии нового магазина или в течение торгового дня); give — купить (сов.) для почта; drikke — «обмыть» (сов.) похуку
 handske [ˈhɑnsd] *-l*, *-e* перчатка; kaste — n til ngn бросить (сов.) перчатку, бросить (сов.) кому-л. вызов; tage — n or под-нять (сов.) перчатку, принять (сов.) вызов; passe som hånd i — быть в пору
 handske Umager [ˈhɑnsdˈmɑˌʊə] *-en*, *-e* перчаточник; — num[neɪ [ˈl.ˌnɔmˈɔj] *-metet*, *-e* размер перчаток; — gum [ˈl.ˌrɔmˈ] *-met*, = ящик для мелких вещей, перчаточник (в автомобиле); — skind [ˈl.ˌsɛnˈ] *-et* кожа для перчаток, лайка
 handug [ˈhɑn.du] *-et*, = 1) самец (у же-лотника) 2) прер. кобель (о мужчине)
 hane [ˈhɑːnɔ] *-l*, *-e* 1) петух 2) самец (некоторых видов птиц) 3) крап 4) курок (У ружья); sprænde — n взвести (сов.) курок 5) флюгер O være ene — i kurven a) быть единственным мужчиной в женском обще-стве; b) быть обним бавовнем; den tøde — gater! пожар!, горим!
 hane[ben [ˈhɑːnɔ.beˈn] *-et* gøre — til ngn разг. ухаживать, волочиться за кем-л.; — bjelke [ˈl.ˌbjɛlɔ] *-l*, *-e* стр. распорная балка (под крышей); — fjed [ˈl.ˌfjɛd] *-det*, det er ikke gået et — fjed fremad med sagen дело ничуть не продвинулось; — gal [ˈl.ˌgɑː] *-et* крик [пение] петуха; — kam [ˈl.ˌkɑmˈ] *-ten*, *-te* 1) петуший гребень 2) бот. петуший гребешок; — kamp [ˈl.ˌkɑmˈp] *-en*, *-e* петушинный бой; — kylling [ˈl.ˌkylɛi.l] *-en*, *-er* цыплёнок, петушок, переп. забивка
 hanfisk [ˈhɑn.fɛsk] *-en*, = рыба-самец
 hang I [hɛnˈ] (et) склонность, влечение, расположение; have — til ngt иметь склон-ность к чему-л.
 hang II [hɑːŋ] *impf* om hænge I
 hangar [ˈhɑŋɡɑː], hɑːˈɡɑː] *-en*, *-er* ан-гар
 hangar[dæk [ˈhɑŋɡɑː.dɛsk] *-det*, — ангар-ная палуба (на авианосце); — skib [ˈl.ˌsgɪˈp] *-et*, *-e* авианосец; — skibsfly I-sgibs, flyt *-et*, = палубный самолёт
 hanhund [ˈhɑn.hunˈ] *-en*, *-e* кобель
 hank [ˈhɑŋk] *-en*, *-e* ручка, дужка, ушко <> have hånd i — e med ngn помогать ко-му-л.
 hankaj [ˈhɑn.kɑj] *-ten*, *-te* кот
 hankel [ˈhɑŋkɛl] *vi*: — or i ngn разг. взять (сов.) кого-л. под руку
 hankel[krukke [ˈhɑŋkɛl.krɔɡɔl] *-l*, *-e* круж-ка с ручкой; — kurv [ˈl.ˌkuˈv] *-en*, *-e* кор-зина с ручкой
 hankeløs [ˈhɑŋɡɔləˈs] *a* без ручки <> kruk-ken går så længe til vands, at den kom-mer — hjem поел. = повалился кувшин по воду ходить, там ему и голову сложить
 hankøn [ˈhɑn.kønˈ] *-net* I) мужской пол 2) грам. мужской род
 hankønsord [ˈhɑnkøn.sɔˈ] *-et*, = грам. слово мужского рода
 hanlig [ˈhɑnli] *a* мужской (о цветке, растении, половой клетке)

hanrakle [ˈhɑn.rɑɡlɔ] *-l*, *-e* сар* (на дереве)
 hanrej [ˈhɑn.rɛj] *-en*, *-er* обманутый муж, роносец
 hans [hɑns] *pron* poss его
 Hausa [ˈhɑnsɑ], Hanse [ˈhɑnsɑ] *-en* *ust.*
 ганза, ганзейский союз
 hanseat [ˈhɑnsɔˈɑː] *-en*, *-er* *ust.* ган-зейский союз
 hanseatisk [ˈhɑnsɔˈɑːtisk] *a* *ust.* ганзейский
 hanseforbund [ˈhɑnsɔ.fɔjˈbɔnˈ] *-et* ганзейский союз
 hansestæderne [ˈhɑnsɔ.sdɛˈdɑjˈnɔ] *pl* *ust.* да, входившие в ганзейский союз
 har [hɑː] *bir* som — одно и то же, едино; что в доб, что по дбу
 hars I [hɑːs] *-et*, = рынок; sluge nj med et — проглотить (сов.) что-л. олю глотком, проглотить (сов.) залпом
 hars II [hɑːs] *int* цап!, хват!
 harske [ˈhɑːskɔ] *vi* хватать, ловить
 har [hɑː] *præs* om have II
 harangue [ˈhɑːˈrɑːŋk] *-n*, *-r*; holde en li — произносить длинную скучную речь
 harselere [ˈhɑːsɔˈleːrɔ] *vi* издевать дразнить
 hare [ˈhɑːrɔ] *-l*, *-e* 1) заяц 2) трус 0 би til — ns gevær ^ обратиться (сов.) в ство; mange hunde er — ns død поел.с содому ломит; næved skyder ingen - l = чуть-чуть не считается; промах промах; forloren — «фальшивый заяц» (использ. прелет)
 hareffod [ˈhɑːrɔˈfɔd] *-en*, *ffodder*: язь лап(ка) 2) трус; — hjerte [ˈhɛːtɛ] *-l*, 1) заячь сердце 2) малолушный человек; — jagt [ˈjɑːkt] *-en* охота на зайца — killing [ˈl.ˌkɛlɛr] *-en*, *-er* зайчонок
 harems [ˈhɑːrɛm] *-(n)et*, *-(n)er* прелет
 harellmad [ˈhɑːrɔˈmɑd] *-en* бот. бран-ник; — mus [ˈl.ˌmɪˈs] *-en*, зоол. шинил-ла; — skind [ˈl.ˌsɛnˈ] *-et*, = шкура зайца — skår [ˈl.ˌsgɔː] *-et* 1) мед. заячья губа 2) человек с заячьей губой
 haricots verts [ˈhɑːrɪkɔˈvɛr] *pl* мОвОскрм конья фасоль
 harken [ˈhɑːrkɛ] *vi* откашливаться, оо киваться
 harkekin [ˈhɑːrkɛkiˈn] *-en*, *-er* арзак
 harm I [hɑːm] (en): fyldt af - og hd в гневе и ненависти
 harm II [hɑːm] *a* inv гневный, рне-ванный
 harmdirrende [ˈhɑːm.dɪˈrɔnɔ] *a* пезьк, полный гнева
 harmte I [ˈhɑːmɔ] *-l* гнев, ярость, зль, негодование; give sin — luft дать всю гнелу
 harmte II [ˈhɑːmɔ] *vi* сердить, рир-жать, озлоблять, возмущать; *s (rødt) сердиться, злиться; негодовать (наши), быть возмущённым (кем-л.)
 harmelig [ˈhɑːmɛli] *a* обидный, дххххх
 harmfuld [ˈhɑːmfʊlˈ] *a* возмущивый, гневный, озлобленный; — løb [ˈlɔː] *a* 1) беззаботный, добродушный, прссд 2) беззаботный, безмятежный
 harmoneer [ˈhɑːmɔˈneːrɔ] *vi* 1) прссдпр-вать; соответствовать (друг другу) 2) л-дить (с кем-л.)

- harmon [hajnio'ni] -en, -er 1) муз. гармония, созвучие 2) гармония, соразмерность, согласованность, согласие
 harmonika [hajn'io'nika] -en, -er гармоника, гармонь, баян
 harmonika [sammensætøð] [hajn'io:nika,sammensætøð] -en, = автомобильная авария (при которой несколько автомобилей наезжают на идущий впереди автомобиль и как бы складываются в гармонику); — seng Kset] -en, -e разг. складная кровать, раскладушка
 harmoniorkester [hajn'io:nj,kesdøj] -ret, -re духовой оркестр
 harmonisere [hajn'io:'se'jo] vt 1) муз. подобрать аккомпанемент 2) муз. писать мелодию для нескольких голосов 3) при- и юзать в соответствие [в согласии]
 harmonisk [hajn'io'nisk] a 1) муз. гармонический, благозвучный 2) гармоничный, согласный, соразмерный
 harmonium [hajn'io'niom] -et, -er муз. фисгармония
 hatisk [h'atnisk] -et, -er латы, броня, панцирь i fuldt — во всеоружии <> komme Hatj i — over ngt приходит в ярость (в гнев) из-за чего-л.
 hatiskledt [h'atnisk,kle't] a закован- ный в латы [в панцирь, в броню]
 hate 1 [h'etuba] -n, -e муз. арфа
 hate 2 [h'etubø] -l, -e 1) тех. грохот 2) с.-х. веялка
 hate 3 [h'etubø] -l, -e сварливая женщина, метера
 hate 4 [h'etubø] vt просеивать, веять (зерно); сортировать
 hatpenist [h'atpən'ist] -en, -er см. hatpen- spiler
 hatpenistinde [h'atpən'ist'ena] -l, -e ар- фистка
 hatpespiller [h'atpəs'belaj] -en, -e арфист
 hatpiks [h'atpiks] -en (-et), -er смола, камель, древесный клей
 hatpiksagtig [h'atpiks,agd'i] a смолистый; смолный
 hatpiksholdig [h'atpiks,hold'i] a содер- жащий смолу, смолистый
 hatpikolie [h'atpiks,ol'io] -n смоляное масло
 hatpun [h'atpu'n] -en, -er гарпун, острога
 hatpuner [h'atpu'ne'j] -en, -e гарпунщик, проно
 hatpuner1 [h'atpu'ne'jo] vt бить остро- кой [гарпуном], загарпунить (сов.)
 hatpunkanon [h'at'punka,po'n] -en, -er гарпунная пушка
 hatru [h'atru] -en, -er миф. гарпия
 harsk [h'ajsk] a 1) прогорклый, затхлый 2) неприятный, невыносимый; risen er temmelig - cena непомерно высока
 harskhed [h'ajsghe'š] -en прогорклость, затхлость
 hartkorn [h'ajd,køj'n] -et, =: en tønde - датская мера ёмкости по взманию поземельного налога в зависимости от каче- ства земли O så i — med не делать ника- кого различия; ^ стричь под одну греб- енью; mit — er ikke til så store udgifter у меня на это средств нет
 have 1 [h'ajvo] -l, -e с.-х. борона
 harve1 2 [h'ajvo] vt с.-х. боронить
 harving [h'ajveg] -en с.-х. боронование
 has 1 [h'a's] -en, -er см. hase 2
 has 2 [h'a's]: få — på ngt справиться (сов.) с чем-л.; разделаться (сов.) с чем-л.
 hasard [h'a'sa] (en) 1) случайность; шанс 2) азартная игра
 hasarderet [hasen'de'ðø] vt рисковать, ставить на карту
 hasardspil [h'a'saj,sbel] -let, = азартная игра
 hase 1 [h'as3] -n, -г коленный стиб <> smage — г разг. убраться, удирать, давать тягу [дёрну'
 hase 2 [h'aisø] -l, -г скорлупа (ореха)
 hash [h'a:š], hashish [h'a:š] -en гашиш
 hasre 1 [h'asbo] -n, -r 1) засов, крючок, задвижка 2) тех. бобина, шпулька
 hasre1 2 [h'asbo] vt 1) запирать дверь на засов 2) мотать (пряжу в мотки), нама- тывать (на шпульку) <> — en tale af разра- зиться (сов.) речью
 hassejle [h'asal] zelen, ler ореховый куст, орешник
 hassellibusk [h'asal,bosk] -en, -e орешник; — mus [-,mu's] -en, = зоол. орешниковая соня; — ned [-,nøð] -den, -der лесной орех, орешек; — skov [-,sgv] -en, -e орешник (лес)
 hast [hast] (en) поспешность, спешка; стремительность; i største — второй, поспешно; стремительно; det har ingen — дело терпит, это не к спеху
 haste [hast] vt спешить, торопиться; det — г время не терпит
 (tastearbejde [h'asdo,ajbafda] -t, -г спеш- ная работа
 hastem1 [h'a'sdem't] a высокопарный, на- пыщенный
 haste[re]ise [h'asð,rajsø] -l, -e срочная поездка; — sag [-,sa'y] -en, -er срочное дело
 hastig [h'asdi] a поспешный, торопли- вый; быстрый, стремительный
 hastighed [h'asdihe'd] -en, -er поспеш- ность; быстрота, скорость, стремительность
 hastighedens Hbegrænsning ('hastighedsbe- gren'ner) -en, -er ограничение скорости; — måler [-,mo:løj] -en, -e измеритель ско- рости, спидометр
 hastværk [h'asð,vej] (et) 1) спешка; have — торопиться 2) работа на скорую руку [наспех] O — er lastværk погов. = тише едешь, дальше будешь; поспешить—лю- дей наместить
 hastværksarbejde [h'asðvejgs,ajbajd9] -e работа, сделанная на скорую руку; хватура
 hat [hat] -ten, -te 1) шляпа; blod — мягкая шляпа; høj — цилиндр; stiv — ко- телок; beholde — ten på не снимать шляпу; trykke — ten ned over øjnene надвинуть (сов.) шляпу на лоб 2) шляпка (гриба и т. п.) 3) крышка, колпак 4) почной горшок; sætte baby på — ten сажать ребёнка на гор- шок <> det tager jeg — ten af for я перед этим преклоняюсь; være på — med ngn иметь с кем-л. шапочное знакомство; lade — ten gå rundt пустить (сов.) шапку по кру- гу; sætte sin — som man vil вести себя

И А Т

независимо; være karl for sin —, råde for sin — быть независимым, иметь своё мнение; samle flere personer under én— объединить (сов.) нескольких лиц; finde noget at hænge sin — på найти зацепку, повод (для критики и т. л.); man skal ikke tage — ten af før man ser manden = не говори гоп, пока не перепрыгнешь
 hattelknage [ˈhada,kna:ya] -л, -г вешалка для шляп; — mager [ˌ,таˈуэл] -en, -е шляпный мастер; ^ p uld [ˌ,риГ] -en, -е туля (шляпы) <> give på — p ulden выругать (сов.); få på — p ulden получить (сов.) взбучку; — skygge [ˌ,sgə] -л, -г поля шляпы; — syerske [ˌ,syˈeɪsgal] -л, -е модистка; — æske [ˌ,esgə] -л, -г картонка для шляп J
 haubits [ˈhɑbɪts] -en, -er, haubitse [ˈhɑbɪtso] -en, -e воен. гаубица
 haud [ˈhɑyˈt] -et, -er удовлетворительная оценка (по некоторым дисциплинам в университете)
 hausse [ˈhɑ:ɔ:s] -л эк. повышение цен или курсов на рынке
 hausspekulant [ˈ(h)asasbsku,lanɔ] , haussist [ˈ(h)ɔˈsɪst] -en, -er биржевик, спекулирующий на повышении
 havreitet [ˈfɔtɔi,et] -en (-er), = рельеф
 hav [ˈhɑy] -et [ˈhaˈvað], -e [ˈhava] 1) море; океан; på det åbne — в открытом море; landene hinsides —ет заморские страны; til — s a) в море; б) морем, морским путём 2) масса, множество; et — af множество, большое количество (чём-л.); et — af stykke — множество бед; = одно несчастье за другим
 havaborre [ˈh(iu,abo)al] -л, -г зоол. морской охотник
 hawaiianer [havaɪˈaˈnɑj] -en, -e житель Гавайских островов
 havanna|cigar [ˈhaˈvanasi,geTɪ] -en, -er гавайская сигара; — tobak T-to,bak] -ken гавайский табак
 havannese [ˈhavaˈneˈsɑj] -en, -e 1) житель Гаваи, гаваец 2) гавайская сигара
 havarege [ˈhavaˈreˈiɑ] vi потерпеть (сов.) кораблекрушение
 havareget [ˈhavaˈreˈjɑfɪ] a 1) повреждённый, попорченный (о товаре) 2) потерпевший кораблекрушение
 havari [ˈhavaˈriː] -et, -er кораблекрушение
 havarisignal [ˈhavaˈrisi(y),naˈl] -et, -er сигнал бедствия
 havarist [ˈhavaˈrist] -en, -er 1) потерпевший кораблекрушение (о корабле, человеке) 2) неудачник
 hav|arm [ˈhɑ,ɑːm] -en, -e морской рукав; узкий залив; — bad [ˌ,bað] -et, -e морская ванна; — blik [ˌ,blek] -ket штиль; — bred [ˌ,brɛS] -den, -der морской берег, побережье; пляж; — bryn [ˌ,brɪˈn] -et, = край суши и моря, побережье; — bugt [ˌ,boɡt] -en, -er залив (морской); — bund [ˌ,bʊnˈ] -en морское дно
 havde [ˈhada] impf om have II
 havdyr [ˈhɑ,dyː] -et, = морское животное
 have I [ˈhaːva] -л, -r 1) сад 2) огороженный участок

have II [ˈhaː,ˈhaːva] 1. vt 1) иметь, обидать (чём-л.); hvad vil du —? что ты хочешь?; det — s ikke этого нет 2) с инфинитивом {- at имеет значение *долженствования*; du har at gøre det тебе нужно это сделать; det har titet at sige это ничего не значит; — meget at bestille быть очень занятым 2. *вспомогательный глагол, служит для образования сложных прошедших времён в сочетании с причастием I I*: jeg har *vidst* det længe я знал об этом давно; jeg *hade* vidst det længe, før han sagde det я знал об этом задолго до того, как он сказал это o det skal jeg ikke — noget af *højt* мне не нужно; — ngt for намеряться; *av* ниматься чём-л.; — ngt hos sig иметь что-л. при себе; — ngt imod иметь чью-л. против; — ngt om sig иметь что-л. на обсе; — ngt på носить что-л., быть одеты по что-л.; det har ikke noget på sig это нехорошо; rygtet har noget på sig этот слух неподобен; vil du virkelig — mig til at no det? неужели ты действительно можешь *av* ставить меня поверить этому?; hvad skal De — tilbage? сколько вам дать сдачи?; han har titet tilbage у него ничего не случилось O hvordan har De det? как поживаете?; der har vi det I *ragt*, вот тебе не hvordan har det sig dermed? как обстоят дело?; han har det godt его дела идут хорошо; hav det nu godt! будь (те) здоров(ы)!

have||balsamin [ˈhavaˈbalsɑ,mɪˈn] -en бот. бальзамин; — blomst [ˌ,blɔmˈst] -en, -er садовый цветок; — brug [ˌ,brʉ(y)] о доводство
 have|brugsskole [ˈhavaˈbrʉ,sgɑb] */ школа садоводства
 have||by [ˈhaːˈva,byː] -en, -er дачный посёлок; — gang [ˌ,ɡɑŋ] -en, -e аллея; старая дорожка; — hus [ˌ,huˈs] -et, -e 1) о довая беседка 2) дом садовника 3) микроэтажный дом, не выходящий фасадом на улицу и имеющий небольшой сад; koloni [ˌ,kɔlɔˈniː] -en, -er садовые участки
 have||se [ˈhavaˈsɑ:] i mangel af bedste* за наименьшим лучшим
 have||mand [ˈhavaˈmanˈ] -en, -mand 1) садовод 2) садовник; — produkter (продукты) dogdøl pi продукты садоводства; — søk [ˌ,sø:k] -en, -e садовые ножницы; selkøb [ˌ,selkɔˈp] -et, -er общество любителей садоводства; — slange [ˌ,slɑŋ] -en, -e резиновый шланг (для поливки сада); — stue [ˌ,stuː] -n, -e комната, имеющая выход в сад
 have||sug [ˈhavaˈsyː] a корислособный; жадный, алчный
 have||syge [ˈhavaˈsyː] -л *идеологический*; жадность, алчность
 have||timian [ˈhaːˈvaˌtiˈmian] -en, = (-tr) бот. тимьян, чабрец
 hav||fisk [ˈhɑ,fi:k] -en, = морская рыба
 — flade [ˌ,flɑːdɑ] -n уровень моря; forsker [ˌ,foʃgɛ] -en, -e океанограф; — fine [ˌ,fiːn] -л, -т рудалка; миф. сирени; — gasse [ˌ,ɡæs] -n? -e морская птица; — gud [ˌ,ɡuː] -en, морское божество, бог моря; — gus [ˌ,ɡʉː] -en морской туман; — hest [ˌ,hest] *л, зоол. морской конёк; — kat [ˌ,kaːt]-fen, * зоол. зубатка полосатая; — lampret (-h

pret] *-ten, -ter* зоол. минога морская;
 -luft [-,loft] *-en* морской воздух; — mus
 [-,mus] *-en, -e* химера (*рыба*); — måge
 [-,tʰuː] *-n, -e* морская чайка
 havn [h<ly'n] *-en, -e* 1) гавань, порт;
 пристань; anløbe *en* — заходить в порт;
 ligge i — стоять в порту; komme i — вхо-
 дить в порт 2) тихая пристань, прибежище;
 en sikker — тихое пристанище
 havne¹ [ˈhɑnə] *vi* 1) входить в порт
 2) очутиться (*сов.*) 3) осесть (*сов.*), обосно-
 ваться (*сов.*)
 havnelejligt [ˈhɑnəˌlɔjɡɪt] *-en, -er* пор-
 товый сбор; — anlæg [ˈɑnlɛk] *-et* — пор-
 товое сооружение; — arbejder [ɑrˌbɛjˌdɔj]
**en, -e* портовый рабочий, докер; — bassin
 [-,bɑsɛn] *-et, -er* док; акватория порта;
 -by [-,by] *-en, -er* портовый город;
 -dæmning [ˌdɛˌmɛnɪŋ] *-en, -er* мол; — fagled
 [ˌfɑɡlɛ] *-et* — *led* начальный порт;
 -fyg [-,fy] *-et, -er* портовый маяк; — indløb
 [ˌɛnˌlɔb] *-et, -e* вход в порт [в гавань];
 -mole [ˌmɔːˌlɔ] *-n, -e* портовый мол, дам-
 ба; — sjoever [-,ʃɔˌvɛr] *-en, -e* портовый груз-
 чик; — spærring [-,sβɛrɪŋ] *-en* 1) блокада
 шлюза, заграждение входа в гавань 2) пор-
 товой контроль, эмбарго; — told [-,tɔɹ] *-en*
 портовая пошлина
 havodder [ˈhɑˌɔˌdɔː] *-en, -e* морская
 выдра
 havomflydt [ˈhɑˌɔˌmˌflɔː] *a* окружённый
 мир
 havpadd [ˈhɑˌpɑːd] *-n, -t* зоол. пинагор
 havplante [ˈhɑˌplɑːntə] *-n, -e* морское
 растение
 have [ˈhɑːvə] *-n* овёс
 havrelgrøn [ˈhɑˌvɛˌlˌgrɔːn] *-et, =* овсяная
 каша; — grød [-,grɔːd] *-en* овсяная каша;
 -mark [-,mɑːk] *-en, -er* овсяное поле;
 -mel [-,mɛˌl] *-et* овсяная мука; толокно;
 -rod [-,rɔːd] *-en, -rødder* бат. козлобород-
 ник; — strå [ˌstrɑː] *-et* овсяная солома
 havsalt [ˈhɑˌsɑːlt] *-et* морская соль;
 -sand [-,sɑːn] *-et* морской песок; — skild-
 padd [ˌskɛˌlˌpɑːd] *-n, -e* зоол. морская че-
 репа
 havsønd [ˈhɑˌsɔːnɔː] *-en* бедствие на море
 havstrand [ˈhɑˌstrɑːnd] *-en, -e* берег мо-
 рского пляжа; — stien [-,stɛn] *-en, -te*
 морское течение; — sule [-,sulə] *-n, -e* зоол.
 ошш атлантическая; глуныш; — svamp
 [ˌsvɑːmp] *-en, -e* зоол. морская губка;
 -tæte [ˌtɛˌtɛ] *-n, -e* зоол. крачка поляр-
 ная; — vand [-,vɑːn] *-et* морская вода;
 -en [-,ɛn] *-en, -e* зоол. орлан белохвост;
 -sø [-,sɔː] *-en, =* морской утгорь
 H-dur [ˈhɑːˌduːr] *мр.* си мажор.
 hede¹ [ˈhɛːdɐ] *vi* сыграть (*сов.*) головой
 (в футбол)
 heat [hit] (et), *pi* = (-s) спорт, забег;
 хитык засел
 hebraisk [hɛˈbrɑːisk] *a* иудейский, древ-
 неарский <> det er — for mig это для
 меня китайская грамота
 hed I [hɛˈd] *a* горячий, жаркий; знойный;
 пламенный; — e vine крепленые вина; — e
 drikke спиртные напитки <> det er så
 -i og fedt imellem dem они закадычные
 друзья; gøre ngn helvede — т дочечь (*сов.*)
 кох-л; jeg blev — om øgene, da han sagde

det мне стало не по себе, когда он это
 сказал
 hed II [hɛˈd] *impf om* hedde
 hedde² [ˈhɛːdɐ] *vi* 1) называться; hvad -г
 De? как вас зовут?; hvad —г det på dansk?
 как это (называется) по-датски? 2) сооб-
 щать; det hed i aviserne в газетах сообще-
 лось; det —г sig at говорят, ходят слухи;
 det —г sig, at hun er syg говорят, что она
 больна; lige børn leger bedst, —г det i
 ordspøget = как говорится, рыбак рыбака
 видит издалека
 hededet [ˈhɛːdɛt] *part II om* hedde
 hede I [hɛˈdɐ] *-n* 1) жар, жара, зной
 2) пыл; запал; вспыльчивость; i kampens —
 в пылу сражения
 hede II [ˈhɛːdɐ] *-n, -e* вересковая пустошь;
 безлесная равнина
 hede³ III [ˈhɛːdɐ] *vi* нагревать, раска-
 лять
 hedeblomst [ˈhɛːdɑˌblɔmˌst] *-en, -er* цве-
 ток вереска
 hedebløge [ˈhɛːdɑˌblɔˌjɑː] *-l, -t* жара,
 период жары
 hedelegn [ˈhɛːdɛˌlɛŋ] *-en, -e* местность,
 поросшая вереском; — flade [-,flɑːdɐ] *-n, -t*
 1) вересковая пустошь 2) мес. площадь
 нагрета; — luge [ˌluːɡɐ] *-en* вереск; — løgke
 [-,lɔːkɛ] *-n, -e* лесной жаворонок
 heden [ˈhɛːdɛn] *adv.* gå [vandre] — поки-
 нуть этот мир, умирать
 hedenom [ˈhɛːdɛnˌɔm] *-men* язычество
 hedenfart¹ [ˈhɛːdɛnˌfɑːt] *hedengang*
 [ˈhɛːdɛnˌgɑːŋ] *-en* кончина, смерть
 hedengangen [ˈhɛːdɛnˌgɑːŋ] *a:* den he-
 dengange усопший
 hedensk [ˈhɛːdɛnsk] *a* языческий
 hedenskab [ˈhɛːdɛnskɑːp] *-et sm.* hedenom
 hede[slag [ˈhɛːdɛˌslɑː] *-et* солнечный
 удар; тепловой удар; — tøj [-,tɔj] *-et* мед.
 сыпь, потница
 hedning I [ˈhɛːdɛnɪŋ] *-en, -(r)* язычник,
 идолопоклонник
 hedning II [ˈhɛːdɛnɪŋ] *-en* нагревание
 hedspre [ˈhɛːdɛsβɔː] *-n* отчаянный па-
 рень, сорвиголова
 hedvin [ˈhɛːdɛˌvɪːn] *-en, -e* крепленое вино;
 десертное вино
 hefte [ˈhɛːftɐ] *-t sm.* hefte I
 heftig [ˈhɛːftɪɡ] *a* 1) бурный, порывистый;
 пылкий 2) сильный (*о боли, жажде*) 3)
 вспыльчивый; blive — вспылить (*сов.*)
 heftighed [ˈhɛːftɪɡhɛːd] *-en* 1) бурность,
 порывистость; пылкость 2) вспыльчивость
 hegemoni [hɛˈgɛmɔːni] *-et, -er* гегемония
 hegle I [ˈhɛːglɐ] *-n, -e* текст, чесалка,
 гребень для льна
 hegle¹ II [ˈhɛːglɐ] *vi* текст, чесать (*adv.*)
 • — ngn igennem разг. перемывать чьи-л.
 косточки
 heglen [ˈhɛːglɛn] *-et* 1) текст, чесальная
 машина 2) едкая [язвительная] критика;
 злословие
 hegling [ˈhɛːglɪŋ] *-en* текст, чесание
 (*льна*)
 hegn [ˈhɛːgn] *-et, =* 1) ограда, изгородь,
 плетень; levende — живая изгородь; sætte
 — om огораживать 2) роша
 hegne¹ [ˈhɛːgnɐ] *vi* огораживать, обно-
 сить забором [изгородью]

HEJ

hej! [həj] *inv* эй!, алло!; —, —! *разг.* до свидания!, привет!, пока!
 hejre I [ˈhɑjɑ] *-n bot.* куколь, плевел
 hejre II [ˈhɑjɑ] *-л, -е шаля <> en gammel* — старая карга
 hejs [hɑjˈsɪ] *-en (-er)* = лифт, подъёмник; лебёдка
 hejsal [ˈhɑjsɑ] *inv* эй!, алло!
 hejsen² [ˈhɑjsɑ] *vt* 1) наматывать 2) поднимать (*воротом, лебёдкой и т. л.*); — *flaget* поднимать флаг; — *sejl* поднимать [подтягивать] паруса
 hejse [ˈhɑjsɑ] *inv* 1) [ˈhɑjsɑrɑ.ɡɑˈtɪ] *-et, -er* подъёмный механизм; подъёмник, лифт; — *gaffel* [ˈgɑfɑl] *-jejen, -ler* *мор.* подъёмная стрела; — *maskine* [ˈmɑ.sɡɪnɑ] *-л, -г, -værk* [ˌvɛ.ʁjɛk] *-et* *см.* hejseapparat
 hejsning [ˈhɑjsnɛŋ] *-en* поднятие, втаскивание вверх; подъём
 hekatombe [ˈhɛkɑˈtɔmbɑ] *-л, -г* гекатомба
 hekkenfeldt [ˈhɛɡɔn.jɛPɪ]; rejs [gɑ] *ad* — *til* *разг.* иди к чёрту!; *det går ad* — *til* дела идут из рук вон плохо
 heks [ˈhɛks] *-en, -e* ведьма, колдунья, чародейка
 heksagon [ˈhɛksɑˈɡɔˈn] *-en, -er* *мат.* шестиугольник
 heksamet[er] [ˈhɛksɑˈmɛˈdɑj] *-(e)ret, -re* *лит.* гексаметр
 hekse² [ˈhɛksɑ] *vt, vt* колдовать; *jeg kan ikke* — *я* не умею делать чужеса
 hekseldans [ˈhɛksɑ.dɑnˈs] *-en* танец ведьм;
 — *mest[er]* [ˌmɛ.sdɑj] *-eren, -re* колдун, чародей, волшебник; фокусник; — *proces* [ˌpɹɔ.sɛs] *-sen, -ser* *юр. ист.* процесс о ведьмовстве; *полит. ист.* «обезьяний» процесс
 hekseri [ˈhɛksɑˈrɪ] *-et* 1) волшебство, колдовство, чародейство, магия 2) проворство, ловкость рук; хитрость; *det er ikke noget* — *вед det* это нехитрая штука, невелико дело
 heksesabbat [ˈhɛksɑ.sɑbɑt] *-en* 1) шабаш, праздник ведьм 2) оргия
 hekseskud [ˈhɛksɔ.sɡuð] *-det* *мед.* прострел
 heksesting [ˈhɛksd.sdɛrj] *-et, =* шитьё ишов] ёлочкой
 hektar [ˈhɛɡˈtɑː] *-en, -er* гектар
 hektisk [ˈhɛɡdɪsk] *а* лихорадочный, нервный
 hekto [ˈhɛɡtɔ] *-et, =* *см.* hektogram
 hektollgram [ˈhɛɡtɔˈɡrɑː] *-en, -er* гектограмм; — *gram* [ˌɡrɑm] *-et, =* гектограмм;
 — *litter* [ˌlɪdɔ] *-en, =* тектолитр; — *vatt* [ˌvɑt] *-en, =* тектоватт
 hel I [hɛP] *inv* царство мёртвых (*в скандинавской мифологии*)
 hel II [hɛˈɪ] 1. *а* 1) весь, целый; *i* — *e* Sovjetunionen во всём Советском Союзе; — *e menneskeheden* всё человечество; — *e tre* улет целых три недели; *en* — *det* изрядное количество; *i det store og* — *e* в общем и целом; *i det* — *e* *taget* в общем, в итоге 2) целый, неповреждённый; *glasset forblev* — *t, da det faldt* стакан упал, но не разбился 2. *(-t)* *adv* совсем, вполне, всецело; — *t* *og* holdet совсем, всецело
 Hel [hɛP] *сканд. миф.* Хель
 helaffensfilm [ˈhɛlafɑn (s).fɪlm] *-en, -s* двухсерийный фильм (*показываемый за один сеанс*)

helan [ˈhɛlan] *inv* первая рюмка пива, первый тост
 helautomatisk [ˈhɛlquɑ.mɑˈtɪsk] *а* полностью автоматизированный
 helbedøvelse [ˈhɛbɛ.døˈvɑlsɑ] *-л* *мед.об** ший наркоз
 helbefaren [ˈhɛlbɛjɑˈfɑn] *а* опытный; *en* — *sommand* опытный [бывалый] моряк
 helbind [ˈhɛl.bɛnˈ] *-et, —* *папир.* из тканевый переплёт *-et, —* *папир.* из тканевый переплёт
 helbred [ˈhɛlbred] *-et* здоровье; *han er godt* — *он* в добром здравии
 helbrede^{1,2} [ˈhɛlbredˈɔɑ] *vt* лечить; *helbrede* (*сов.*), исцелить (*сов.*); — *s* *выздоравливать, поправляться*
 helbredelig [hɛlˈbreˈdɛlɪ] *а* излечимый, исцелимый
 helbredelse [hɛˈbredɛˈdɛlsɑ] *-л* выздоровление
 helbredende [ˈhɛlbredˈdɛnɛ] *а* целительный, целительный
 helbreds[hɛnsyn [ˈhɛlbred.s.hɛnsyn] *4k* *af* — *принимая во внимание состояние здоровья*; для сохранения здоровья; *tilstand* [ˌtɪl.stɑn] *-en* состояние здоровья
 helbætekøretøj [ˈhɛlbɛdɑ.køːɹɔbj] *-ti, -er* машина на гусеничном ходу
 held [hɛP] *-et* удача, успех; *skæpe, blønde* *получие*; *have* — *med sig* иметь успех; *det klonedes med* — *это* увеличилось успехом; *han sidder i* — *ему* везёт; *til alt* — *gik det godt* к счастью, всё обошлось хорошо; *i uheld* *погов.* = не было бы счастья, да не счастье помогло
 heldagsbarn [ˈhɛldɑjs.bɑːn] *-et, -bt* ребёнок, находящийся в яслях или в детском саду пять или шесть дней в неделю
 heldbringende [ˈhɛl.brɛŋˈdɑn] *а* приносящий счастье [удачу]
 heldig [ˈhɛldɪ] 1. *а* счастливый, удачный, благополучный, благоприятный; *удачный*; *det er ikke så—t* *at du kommer* *хоты* пришёл не совсем кстати <> *han er en kartoffel* *разг.* ему везёт 2. *(-t)* *adv* удачно; *et* — *t* gennemført angreb удачно проведённая атака; *det traf sig så—t* *at...* обстоятельства сложились так удачно, что...
 heldigvis [ˈhɛldɪvɪs] *adv* к счастью
 heldæksbåd [ˈhɛldɛɡs.bøː] *-en, <e* плубное судно
 hele I [ˈhɛlɑ] (et) целое, совокупность; *et stort* — *единое* целое
 hele² II [ˈhɛːlɑ] *vi, =s* заживать (*о ране*)
 helufabrikat [ˈhɛːfabrɪ.kɑː] *-et, ^* готовая продукция; — *figur* [ˌfɪ.ɡuː] *-en, -er* *фото* портрет во весь рост; — *flaske* [ˌflɑːsˌɡɔf] *-л, -e* бутылка (3/4 *литра*)
 helg [hɛPɹ] *-en* праздник (*респициозный*)
 helgardere¹ [ˈhɛːɡɑːdɛː] *vt* надёжно защищать; — *sig* защититься (*сов.*), защищаться (*сов.*) (от всех случайностей)
 helgen [ˈhɛlɹɑn] *-en, -er* святой; *gæ til* — *канонизировать*
 helgen Ibi Hede [ˈhɛlɹɑn.bɛlɑ59] *-l* *июна*, образ; — *glorie* [ɡlɔˈrɪɑ] *-л* *религия*, сияние; — *kåring* [ˌkɑːrɛɑ] *-en* привлекшие к анку святых; — *skrin* [ˌsgɹɔˈn] *-et/=* усыпальница, рака
 helhed [ˈhɛːhɛːd] *-en, -er* совокупность,

целое, сумма, итог; i sin — а) вообще говоря; б) в совокупности, в целом

helheds Hindtryk [ˈhɛlɦɛds.ɛntrɔk] *det.* = общее впечатление; — løsning [ˈlɔsɲer] *en.* *-er* общее [принципиальное] решение; ^virkning [ˈvɛjɲnɛr] *-en, -er* общее воздействие

helikopter [hɛliˈkɔbdaj] *-en, -e* вертолёт

heliocentrisk [ˈhɛliɔ.ɛnɔdrɪsk] *a* гелиоцентрический

heliografi [hɛliɔgrɑˈfi] *-en* гелиография

heliotrop [hɛliɔˈtroˈp] *-en, -er bot.* гелиотроп

helium [ˈhɛˈliu] *-(m)et* хим. гелий

helix [hɛlɪks] *-en, -er* 1) архит. волюта, завиток 2) анат. завиток ушной раковины

helle I [ˈhɛlo] *-i, -e* «островок безопасности» (для пешеходов среди улиц с большим движением)

helle II [ˈhɛlo] *-i* убежище, заповедник

helle III [ˈhɛlo] *-n, -e* каменная плита, плоский камень

hellebard [hɛlaˈbɑːrt] *-en, -er* ист. алебарда

hellefisk [ˈhɛlo.fɛsk] *-en, -e* helleflyndjer [ˈhɛloˌfɔndjɛr] *sten, -e* (stj.) палтус (рыба)

hellenner [hɛˈlɛˌnɔj] *-en, -e* ист. эллин, грек

hellen(tisk) [hɛˈlɛˌn(i)sk] *a* эллинский, греческий

heller ClieToj] *adv* также, тоже, и; *er ikke, ikke* — также не; и не; jeg hverken kan, ej — vil jeg gøre det я не могу, да и не хочу делать это; — ingen anden и никто другой Ф fanden — ! разг. к чёрту!

hellere [ˈhɛlojɔ] *adv (comp om gerne)* лучше, скорее; vi må — gå нам бы лучше уйти; jeg går —, end jeg køber я предпочёл(ла) идти, а не ехать; — end gerne весьма охотно; så — dø лучше умереть; der er ikke noget jeg — ville ничего лучшего я бы и не желал

helleristning [ˈhɛla.riˈstnɛr] *-en, -er* наскальное изображение, наскальные рисунки

hellig [ˈhɛli] *a* святой, священный; den «-e skrift *rel.* священное писание, Библия; sværge ved alt hvad der er - I клясться всем святым; intet er ham — t у него нет ничего святого <> det — e *ben anat.* крестец

helligaften [ˈhɛli.ɑˌftɔn] *-en* канун (религиозного) праздника; — brøde [ˈbrøˌdɔ] *-l* святотатство, кощунство; — dag [ˈdɑː*(7)] *-en, -e* праздник

helligdom [ˈhɛliɔm] *-men, -te* святая, святилище

hellige [ˈhɛlijɔ] *vi* 1) чтить, поклоняться 2) посвящать; — sig en orgave посвящать (сов.) себя какому-л. делу

hellighed [ˈhɛliɦɛˌd] *-en* святость, божественность

helligholde⁴ [ˈhɛli.hɔlo] *vi* 1) обоготворить, обожествлять 2) канонизировать 3) свято чтить, соблюдать

helligholdelse [ˈhɛli.hɔloˌsɔ] *-l* 1) обожествление 2) канонизация 3) строгое соблюдение (исполнение)

helligt [ˈhɛliˌt] *adv* свято; love højt og — торжественно обещать

helme¹ [ˈhɛlma] *vi* 1) переставать, прекратиться, кончаться 2) ослабевать; славать (a *uslækk*); убавляться, уменьшаться, утихать

helmening [ˈhɛl.mɛˌnɛr] *-en, -er* грам. сложное предложение с одним или несколькими придаточными

helmis [ˈhɛlmis] *-sen, -ser* мин. жадеит, гагат

helnode [ˈhɛːl.noˌbɑ] *-l, -r* муз. целая нота

helsager [ˈhɛːl.saˌvɔ] *-en, -e* конверт с погашенной маркой

helse [ˈhɛlso] *(en)* здоровье; det gælder liv og — это может стоить здоровья и жизни

helsebringende [ˈhɛlso.brɛrɔ] *9no* *a* целебный, оздоравливающий

helsen [ˈhɛlson] *(en)* здоровье; være ved god — быть в добром здравии; slid den med — ! носи на здоровье!

helsesannoncer [ˈhɛːlsɛˌʔnɔˌnɔ] *S9* *-n, -e* объявление [реклама] во всю страницу (*gazette, журнала*)

helskindet [ˈhɛːl.sɛnɔ] *a* целый, непреломный

helst [hɛˌtst] *adv (super om gerne)* охотнее всего, лучше всего; скорее всего; jeg må vist — gå hjem лучше мне пойти домой; han så —, at du lod være med det он предпочёл бы, чтобы ты не делал этого; jeg vil — være fri for det я очень хотел бы не участвовать в этом; når som — когда угодно, в любое время; hvem som — кто угодно; hvor som — где угодно; hvilken som — какой угодно, кто угодно

helstøbt [ˈhɛːl.sɔˌbt] *a* гармоничный, совершенный

helt I [hɛˌPt] *-en, -e* 1) герой 2) герой, главный персонаж (*romana, læse* и т. п.)

helt II [hɛˌtɪ] *adv* совсем, совершенно, абсолютно; — enkelt совсем просто; — og holdent целиком и полностью

helte||bedrift [ˈhɛldɔbɛ.drɛft] *-en, -er* см. helte||dåd; — død [ˈdøˌd] *-en* героическая смерть; — død [ˈdøˌd] *-el, -gering* [ˈgɛjˌnɛr] *-en, -er* (героический) подвиг; — mod [ˈmoˌd] *-et* героизм, доблесть

heltemodig [hɛldo.moˌdi] *a* героический, героический; доблестный, мужественный

helte||skare [ˈhɛldo.sgɔm] *-l, -e* группа героев; — skikkelse [ˈsɛgɔlso] *-l, -r* героический образ, героическая личность

helteinde [ˈhɛldɛˌnɔ] *-n, -e* героиня

heluld [ˈhɛˌlulɔ] *-en* чистая шерсть

helulden [ˈhɛˌlulɔn] *a* чистошерстяной

helvede [ˈhɛlvɛdɔ] *-r* 1) ад, преисподняя 2) адская жара, пекло <> gå ad — tiil! разг. пошёл [катись] к чёрту!, проваливай!; som en skrædder i — ⁴ как грешник на сковороде

helvedes Hild [ˈhɛlvɛdɔs.ɪ4] *-en* 1) адское пламя; *peren*, сильный пожар 2) мед. опоясывающий лишай; — kval [ˈkvaˌl] *-en, -er* адская мука; — larm [ˈlɑˌlɑˌm] *-en* адский шум; — maskine [ˈmɑˌsgɪˌnɔ] *-l, -e* адская машина; — rive [ˈrɪvɛ] *-l* см. helvedes kval; — sten [ˈstɛˌn] *-en* мин. ляпис, адский камень

helårlig [ˈhɛˌlɔˌriˌl] *a* годичный

helårs- [ˈhɛˌlɔˌsɔˌs] *a* сложных словах годово-вой, продолжающийся целый год

- hem! [hem] *int* гм!
 hemicykl[el] [hemi'sygal] *-elen, -ler* полу-
 круг
 hemisfære [hemi'sve:ja] *-n, -r* полушарие
 hemmelig ['hemali] 1. *a* тайный, скры-
 тый; секретный, подпольный; *et* — *t* доку-
 мент секретный документ; *en* — *dør* потай-
 ная дверь; — *afstemning* тайное голосова-
 ние; — *valg* выборы тайным голосованием;
 holde *ngt* — *t* сохранять что-л. в тайне;
 утаивать 2. (*-t*) *adv* тайно, тайком, украд-
 кой; втайне, секретно; meget — совершенно
 секретно
 hemmelighed ['hemalihe'd] *-en, -er* тай-
 на, секрет; *i al* — тайком; bevare [holde på]
en — хранить тайну; røbe — *en* выдавать
 тайну; *en offentlig* — секрет полишинеля;
 der skal ikke være nogen — это не секрет;
 han gør ingen — af det om это не скрывает
 hemmelighedsfuld ['hemalihedsful] *a* таин-
 ственный
 hemmelighedsfuldhed ['hemalihedsful-
 he'd] *-en* таинственность
 hemmelighedskremmer ['hemaliheds-
 .kremo] *-en, -e* таинственная личность
 hemmelighedskremmeri ['hemaliheds-
 krema,ri'] *-et, -er* скрывать, секретни-
 чание, напускная таинственность
 hemmeligholde ['hemali,hola] *vt* сохра-
 нять в тайне; скрывать, утаивать
 hemmeligholdelse ['hemali,holals] *-n* со-
 хранение в тайне; сокрытие, утаивание
 hemsko ['hem,sgo'] *-en, = tek.* тормоз-
 ной башмак
 hen [hen] *adv* туда, прочь; по направле-
 нию к; hvor går du —? куда ты идёшь?;
 hun kom — imod ham она вышла ему на-
 встречу; — ad vejen вдоль дороги; — og
 tilbage туда и обратно O det kan gå — for
 denne gang на этот раз сойдёт
 henad ['hen,ad] *prep* примерно, около,
 приблизительно; noget — нечто подоб-
 ное
 henblik ['hen,blek] (*et*): med — på de
 kommende forandringer учитывая будущие
 изменения
 hende ['hena] *pron pers eë, eij*; det er —
 это она
 hendes ['henas] *pron poss eë*
 hendø ['hen,dø'] *vi (hendøde, hendød)*
 1) умирать 2) замирать, затихать (*to znyce*
и т. н.)
 hendøse' ['hen,dø'sa] *vi* задремать (*сов.*),
 забыться (*сов.*) сном
 henfælder ['hen,efda] *prep* в направлении
 (без-л.); noget — нечто подобное
 henfald ['hen,fa] *'-et, = l)* мед. некроз,
 омертвление 2) разрушение, распад
 henfalde' ['hen,fa] *vi* предаваться,
 впадать; — til lediggang предаваться без-
 делью; — til drik priestrasties (*сов.*)
 к спиритному; — i melankoli впасть (*сов.*)
 в меланхолию
 henfaren ['henja'fan] *a* 1) умерший,
 усопший 2) прошедший; henfarne tider
 былые [прошедшие] времена
 henføre' ['hen,fø'ja] *vt, vi l)* отводить,
 приводить (*куда-л.*) 2) относить к опреде-
 лённой группе, классифицировать
 henførende ['hen,fø'jana] *ax* — *stedord*
 грам. относительное местоимение
 hengive' ['hen,gi' (va)] *vt* отдавать, жре-
 вовать; — sig отдаваться, предаваться;
 sig til laster предаваться порокам; - /
 til skæbnen покориться (*сов.*) судьбе
 hengivelse ['hen,gi'vo] *-n* преданность,
 верность; покорность; — i skæbnen пок-
 орность судьбе
 hengiven ['hen,gi'von] *a* преданный, по-
 корный; din hengivne ven преданный друг
 (*в конце письма*)
 hengivenhed ['hen,gi'vanhe'd] *-en* предан-
 ность, привязанность, верность
 hengå' ['hen,go'] *vi* проходить, исчезать
 der vil — nogen tid med det это поробует
 времени
 henhold ['hen,hol'] *i* — til... согласно,
 относительно...; i — til dit løfte соот-
 вственно обещанию
 henholdende ['hen,horana] *a*; en-
 tik выжидательная политика
 henholdsvis ['henhol'svi] *adv* с-
 ственно; смотря по обстоятельствам; и
 или же
 henhøre' ['hen,hø'ja] *vi* — til... от-
 ноститься к...; alt til faget — *nde* всё отнес-
 шее к данному делу; — under... б
 в компетенции...; sagen -r under ud-
 rigministeriet это дело подлежит ведению
 министерства иностранных дел
 henimod ['heni,mø] *prep* около, прибли-
 зительно; han er — fytte ему над сэр
 (дет); — aften к вечеру
 henkaste' ['hen,kasda] *vt l)* отбросить,
 прочь, выбрасывать 2) опрокидывать, ва-
 лить с ног 3) набросать (*сов.*), сдёр-
 (*сов.*) эскиз 4) намекать
 henkøge' ['hen,ko'ya] *vt* консервировать,
 мариновать; квасить; варить варенье (и
често-л.)
 henkogning ['hen,ko'yner] *-en* консерви-
 рование; маринование; квашение; икра
 варенья
 henlede' ['hen,le'da] *vt* направлять, сф-
 рашать (*куда-л.*); — *ngns* opmærksomhed på
ngt обращать чье-л. внимание на что-л.
 henleve' ['hen,le'va] *vt l)* прожить
 (время) 2) прожить (*сов.*) (жизнь)
 henligge' t'hen,lega] *vi* остаться (*m.*),
 быть оставленным
 henliggefrist ['henlega,frest] *-en, -r* срок
 хранения
 henliggende ['hen,iegana] *a*; - *land*
 залежные земли
 henlægge' ['hen,lega] *vt l)* класть; при-
 класть, переносить 2) окладывать
 henlæggelse ['hen,legals] *-n* окладка
 henna ['hena] (*en*) хна
 hennafarvet ['hena,fa'va] *a* окрашенный
 хной
 henne ['heno] *adv* туда, по направлению
 к; længere — дальше; jeg ved ikke, hvor hen
 et — я не знаю, где он [куда он лежит];
 det — там; hun er 6 måneder — она на шесть
 мбм месяце (беременности)
 henover ['hen,2y] *adv* через, над
 henregne' ['hen,reg'na] *vt (til)* приписать,
 относить (*куда-л., к чему-л.*)
 henrette' ['hen,reda] *vt* привести (*и*

з исполнение смертный приговор, казнь (*сов.*)
 henrettelse [ˈhɛn.rɛdɔlsɔ] -н, -г (смертно) казнь
 henrinde⁴ [ˈhɛn.rɛnˈo] *vi* течь, проходить (*о времени*)
 henrive⁴ [ˈhɛn.jiˈvɔ] *vi* увлечь, пленить; lade sig — til at дать (*сов.*) увлечь себя чем-л., дать (*сов.*) вовлечь себя во что-л.
 henrivende [ˈhɛn.jiˈvɔnɔ] *a* увлекательный, пленительный, восхитительный
 henrulle¹ [ˈhɛn.rulˈa] *vi sm.*, henrinde
 henrykke¹ [ˈhɛn.rɔgˈɔ] *vi* восхищать, очаровывать, околдовывать
 henrykkelse [ˈhɛn.rɔgˈɔlsɔ] -л восхищение, восторг; ude af sig selv af — вне себя от восторга
 henrykkende [ˈhɛn.rɔgˈɔnɔ] *a* восхитительный, очаровательный
 henrykt [ˈhɛn.rɔgt] *a* восхищённый, очарованный
 henseende [hɛnˈsɛˈɑnɔ] -л, -г отношение, аспект; i alle — г во всех отношениях; i — til в отношении (*чего-л.*); i så — что касается этого, в данном случае
 hensidde¹ [ˈhɛn.sɛdˈɔ] *vi* оставаться; — sin enke остаться (*сов.*) вдовой
 hensigt [ˈhɛnsɛgt] -en, -er намерение, умысел, план, цель; jeg har til — at rejse bet и намерен уехать; han gjorde det i den bedste — он сделал это из лучших побуждений; i hvilken — ? с какой целью?, для чего?; — en helliger midlet цель оправдывает средства
 hensigtsbisetning [ˈhɛnsɛgt.sɛdɛnɛr] -л, -er *грам.* придаточное предложение цели
 hensigtsløs [ˈhɛnsɛgt.sɛdɛnɛr] 1. *a* бессельный 2. *adv* бессельно, бесполезно
 hensigtsløshed [ˈhɛnsɛgt.sɛdɛnɛr] -en бессельность, бесполезность
 hensigtsmessig [ˈhɛnsɛgt.sɛdɛnɛr] *a* целесообразный, подходящий
 hensigtsmessighed [ˈhɛnsɛgt.sɛdɛnɛr] -л целесообразность
 hensigtsstridig [ˈhɛnsɛgt.sɛdɛnɛr] *a* не соответствующий цели, неподходящий; -svarende [-svɛrˈɛnɔ] *a* несообразный
 hensigtsætning [ˈhɛnsɛgt.sɛdɛnɛr] -en, -er *грам.* hensigtsbisetning
 henslæbe¹ Tˈhɛnˈlɛˈbɔ, *vi*: — sit liv i elendighed влечь жалкое существование
 henslængt [ˈhɛn.sɛrˈtɔ] ligge [sidde] — уютно лежать [сидеть]
 hense² [ˈhɛn.sɛˈo] *vi* скончаться (*сов.*); *ch*-de усопший
 henstand [ˈhɛn.sɛnˈɑn] (en) отсрочка; få — påлучить (*сов.*) отсрочку
 henstille [ˈhɛn.sɛrˈɛ] *vi* 1) ставить, устанавливать 2) предлагать, предоставлять; jeg — g til Dem at ordne den sag предпочтительно вам уладить это дело
 henstilling [ˈhɛn.sɛrˈɛ] -en, -er просьба, предложение, обращение; efter — по просьбе
 henstrakt [ˈhɛn.sɛrˈɛ] *a* вытянутый s длину
 henstå [ˈhɛn.sɛˈo] *vi* находиться всё

в том же положении; spørgsmålet — g uafgjort вопрос по-прежнему не решён
 hensunken [ˈhɛn.sɔrˈɛn] *a*: — i tanker погружённый в мысли
 hensvinde¹ [ˈhɛnˈvɛnˈɑ] *vi* исчезать, проходить (*о времени*)
 hensvunden [ˈhɛn.svɔnˈɔn] *a*: hensvundne dage былые дни
 hensyn [ˈhɛnsyˈn] -en, = 1) внимание, уважение; med — til ham из уважения к нему 2) соображение; tage — til ngn, ngt считаться с кем-л., чем-л.; det kan der ikke tages — til это нельзя принимать во внимание; med — til ngt в отношении чего-л., что касается чего-л.; af politiske — по политическим соображениям; uden — til... не принимая во внимание...; несмотря на...
 hensynke¹ [ˈhɛn.sɛgˈɔ] *vi* погрузиться (*сов.*), впасть (*сов.*)
 hensynsfald [ˈhɛnsyns.fɔr] -er *грам.* дательный падеж
 hensynsfuld [ˈhɛnsyns.fuld] *a* предупредительный, внимательный, услужливый; være — mod ngn быть предупредительным к кому-л.
 hensynsfuldhed [ˈhɛnsyns.fulhɛd] -en предупредительность, внимание
 hensynsfuld [ˈhɛnsyns.fuld] -en *грам.* косвенное дополнение
 hensynsløs [ˈhɛnsyns.lɔs] *a* бесцеремонный, беззащитный
 hensynsløshed [ˈhɛnsyns.lɔshɛd] -en, -er бесцеремонность, беззащитность
 hensyntagen [ˈhɛnsyn.tɔˈyɔn] (en) принятие во внимание
 hensætte¹ [ˈhɛn.sɛdɔ] *vi* 1) приводить (*a* како-л. состояние) 2) устанавливать, ставить
 hente¹ [ˈhɛndɔ] *vi* 1) приносить; приводить; tøjet — s og bringes грязное бельё забирают на дому и доставляют выстиранным на дом 2) пойти (*за кем-л., чем-л.*); du må komme op — mig, når du går зайди за мной, когда ты пойдёшь <> — sejen hjem победить (*сов.*), вернуться (*сов.*) с победой
 hentyde¹ [ˈhɛn.tyˈdɔ] *vi* (til ngt) указывать, намекать (*на что-л.*)
 hentydning [ˈhɛn.tyˈdɛnɛr] -en, -er указание, намёк; komme med — er намекать
 henteres¹ [ˈhɛn.tɛˈrɛs] *vi* чихнуть
 hentørre¹ [ˈhɛn.tɔˈrɛ] *vi* засушить (*сов.*); — s засыхать, усыхать
 hentørret [ˈhɛn.tɔˈrɛ] *a* сушённый; — frugt сушёные фрукты
 henved¹ [ˈhɛn.vɛd] *ppar* около, почти, приблизительно; — klokken seks около шести часов
 henvej [ˈhɛn.vɛj] -en; på — en по пути туда
 henveje¹ [ˈhɛn.vɛjˈɛ] *vi* полностью удалять; — s исчезать
 henvende¹ [ˈhɛn.vɛnˈɛ] *vi* направлять, обращаться; — sig (til) обратиться (*к*)
 henvendelse [hɛn.vɛnˈɛnsɛ] -n, -g обращение; en skriftlig — письменный запрет; foretage [gøre, rette] en — делать запрет
 henvis¹ [ˈhɛnˈvɛs] *vi* (til) 1) направлять; jeg blev henvist til chefen меня направили к начальнику; være henvist til

sig selv быть предоставленным самому себе
 2) указывать, ссылаться, намекать (на что-л.); — s til bind 3 ссылаться на третий том
 henvisende [ˈhɛn.viˈsɔnɔ] *a*: — stedord грам. указательное местоимение
 henvisne [ˈhɛn.vɛsno] *vi* увядать, отцветать
 henvisning [ˈhɛn.viˈsnɛr] *-en, -er* указание, ссылка; han søgte orlov under — til sin sygdom он ходатайствовал об отпуске, ссылаясь на свою болезнь
 henvisningsord [ˈhɛn.viˈsnɛrj.s.oː] *-et, -gram* местоимение
 heñände [ˈhɛn.ɔnˈo] *vi* 1) дышать, выдыхать 2) шептать
 her! [hɛr] *im* скорей!, быстрее!
 hepatitis [hɛpaˈtiˈtis] *-en med* воспаленные печени, гепатит
 herpe [ˈhɛbo] *vi* подбадривать выкриками (спортивную команду)
 heptagon [hɛbtaˈgoːn] *-en, -er* семиугольник
 her [hɛr], *безуд. hoj* *adv* здесь, тут; сюда; hvordan kommer du —? как ты сюда попал?; det er skik — til lands таков здесь обычай; hverken — eller der ни здесь и ни там; det er svært at være både — og der og alle vegne = всюду не поспеешь
 Hera [ˈhɛ:ra] *греч. миф.* Гера
 heraf [ˈhɛːi.a] *adv* следовательно, из этого, от этого; об этом
 Herakles [ˈhɛraglɔs] *греч. миф.* Геракл
 heraldisk [hɛˈrardisk] *a* геральдический
 herba [ˈhɛba] *-en* лекарственная трава, лекарственное растение
 herbarium [hɛjˈbaːriom] *-et, -er* гербарий
 herberg [ˈhɛjbeːrj] *-et, -er* 1) постоялый двор; база (для туристов) 2) кров, приют, убежище
 herberge [ˈhɛjbeːrjɔ], herbergere [ˈhɛjbeːrjɔ] *vi, vi* давать приют (кому-л.)
 herbergsstat [ˈhɛjbeːrj.sdaˈtɪ] *-en* государство, предоставляющее убежище эмигрантам, беженцам и т. п.
 herboende [ˈhɛː.boːɔns] *a* проживающий в данной стране [в данной местности]
 hereditær [hɛjɔdiˈteːr] *a* наследственный
 her Hefter [ˈhɛː.ɛfdaːj] *adv* после этого, затем; вперед, отныне, в будущем; — efterdags [ˈɛfɔj.daːys] *adv* вперед, отныне; — for [ˈfr] *adv* за это, на это; — fra [ˈfraː] *adv* отсюда; вперед, далее; — hen [ˈhɛn] *adv* сюда; до сих пор, до сего времени, пока не; — i [ˈi,ˈp] *adv* здесь (внутри); сюда; — iblandt [ˈiː.blant] *adv* между ними; в том числе; — igennem [ˈiː.gɛnˈom] *adv* этим самым, благодаря этому, таким образом; — imod [ˈiː.mɔːs] *adv* против; har De noget — imod? Вы возражаете?; — ind [ˈɛn] *adv* сюда (внутри); — inde [ˈɛno] *adv* здесь (внутри)
 herkomst [ˈhɛj.komˈstɪ] *-en* происхождение
 Herkules [ˈhɛjkules] *римск. миф.* Геркулес
 herkulisk [hɛjˈkuːmisk] *a* геркулесовский, геркулесовый

herlig [ˈhɛjli] *a* великолепный, прекрасный
 herliggøre [ˈhɛjli.goːr] *vi* прославлять
 herlighed [ˈhɛjliheːs] *-en, -er* величие, блеск; величие O der har du hele — en! разг. вот тебе и на!
 hermafrodit [hɛjmaˈfroːdit] *-ten, -ter* кр-мафродит
 herme [ˈhɛsma] *-n, -r* бюст на чепце-гранном постаменте, герма
 hermed [ˈhɛː.med] *adv* этим, настоящим; при сём; — følger при сём предается; — slutter на этом заканчивается; — mere ikke sagt, at... это вовсе не значит, что...
 hermelin [ˈhɛsmaˈliːn] 1) *-en, -er* ш. горностай 2) *-er* горностаевый мех
 hermelins[kåbe [ˈhɛjmolins.kɔːbɔ] *-l, -t* горностаевая мантия; — skind [ˈsɛn] *af* горностаевый мех
 hermetik [hɛjˈmɔːtik] *-ken* консервы
 hermetisk [hɛjˈmɛːtisk] *a* герметический
 her[ned] [ˈhɛːˈneːo] *adv* сюда вниз; — ned [ˈnɛːd] *adv* здесь внизу; — ned [ˈnɛːd] *adv* впоследствии, затем; после; в другое время, скоро
 Herodes [ˈhɛːroːds] løbe fra — til Plans безрезультатно обращаться то в одну, то в другую инстанцию
 heroin [ˈhɛroːˈiːn] *-et* героин (наркотик)
 heroisere [ˈhɛroːˈiːsɔ] *vi* считать героем, преклоняться, восторгаться
 heroisk [ˈhɛroːˈisk] *a* героический
 heroisme [ˈhɛroːˈisma] *-n* героизм
 herold [ˈhɛːroːt] *-en, -er* герольд, шп-тай
 herlorn [ˈhɛːˈroːmˈɔ] *adv* от этого, из этого; об этом; — omkring [om.kɔrˈɛŋ] *adv* здесь кругом, здесь вокруг; — op [ˈɔp] *adv* вниз, вверх; — oppe [ˈɔpɔ] *adv* здесь сверху
 herols [ˈhɛros] *-en, -er* 1) герой; личность 2) объект преклонения, икар
 herlover [ˈhɛːˈloːvɔ] *adv* П сюда 2) этому поводу; —ovre [ˈɔvɔ] *adv* по сторону, на этой стороне; — på [ˈpɔ] после этого, вслед за этим
 herr [hɛr] (сокр. hr.) господин (не фамилия); — Hansen господин Хан
 herre [ˈhɛr] *-n, -r* 1) господин, барин, владелец, хозяин; være — over sig sei være sin egen — быть самому себе господом; være [ˈbɛːvɛ] — over ngt заши (сое.) чем-л., быть [стать (сов.)] исключи- ном положении; som — n er, så følger (фил.) hans svende *поел.* — каков поп, таков приход 2) государь, владыка 3) мужчина mine damer og —? дамы и господа 4) (H) — господин, бои; i mange Herrens år в тех- многих-многих лет
 herre [ˈhɛrtikler] [ˈhɛrːɔj.tiɡlɔ] *pl* цен- терейные товары (для мужчин); -bekendt skab [ˈbɛːˈkɛftsgaːp] *-et, -er* эвквал (о мужине); hun har mange —bekendskab у неё много знакомых (среди мужчин)
 herred [ˈhɛrːɔd] *-et, -er* район (единица административного деления в Дании)
 Herredag [ˈhɛrːɔːdaːv] *-et* верховный суд (в Дании до 1660 г.)
 herredouble [ˈhɛrːɔːˈdubal] (en) спор мужской парный разряд (в теннисе)

herred[s]dommer [ˈhejəds.domaɪ] -en, -e районный судья (*в Дании*); — fogled [-fo:-lɔ] -(e)den, -(e)der староста, высший районный чиновник (*в Дании*)

herredømme [ˈhejadømə] -t господство, владение; miste — t потерять (*сов.*)

have; have — over situationen быть господствующим положением; — t i luften [på havet] господство в воздухе [на море]; have — t om sig selv уметь владеть собой

herreekviperingsforretning [ˈhejaevpipeˈreQs3:rednɛŋ] -en, -er магазин мужского платяного платья

herrefrisor [ˈhejdfri,søʃ] -en, -er мужской парикмахер

herregud! [ˈheja.guð] int господи боже!

herregård [ˈheja.gøʃ] -en, -e поместье, усадьба; крупный хутор *O den rejse er da lang!* — эта поездка не очень дорога!

-hat [-,hɑt] -ten, -te мужская шляпа;

-hus [-,huːs] -et, -e господский дом;

usaaft — kjole [-,kjø:la] -n, -e фрак;

-kleder [-,kle:də] pl мужская одежда;

-konfektion [-konfeg.jøˈn] -en мужское готовое платье; — tilbergt [-tɛr]e,t] -et, -er мужское бельё; — tilv [-,liˈv] -et барская юбка

herreløs [ˈhejaløːs] a не имеющий хозяина, бесхозяйный; покинутый, брошенный

herremand [ˈheja.manˈ] -en, -mand помещик; — skredder [-,sɛ:redø] -en, -e мужской портной; — sæde [-,sɛ:ðə] -l -e поместье; — toilet [-to:let] -et, -er мужские уборная; — tække [-,te:gə] (et): hun har -tække она нравится мужчинам

hese [ˈhejsə] vi усердно работать, трудиться

heskab [ˈhejsəˈp] -et, -er господа (*мн. Н.*) (*муж и жена*); хозяйва (*мн. н.*)

herskabelig [hɛʃˈsgəˈbali] a 1) господский, барский 2) элегантный, роскошный

herskabshus [ˈhɛʃsgəbs.huːs] -et, -e 1) замковый [богатый] семья 2) барский дом

heske [ˈhejsə] vi 1) господствовать, властвовать, царствовать 2) (*over*) царить, возвышаться (*над кем-л., чем-л.*)

herskelyst [ˈhejsə.løst] -en властолюбие

herskelysten [ˈhɛʃsgə.løsdan] a властолюбивый

heskende [ˈhejsəna] a господствующий, преобладающий; de — klasser господствующие классы; de — kredse правящие круги

hersker [ˈhejsəj] -en, -e властитель, повелитель

hersker Umagt [ˈhejsəj,magt] -en владическая верховная власть; — mine [-,miːna] -d -e важная мина; — slægt [-,slɛgt] -t/длинный, род

herskesyg [ˈhejsə.syːy] a см. herskelysten

herskesyge [ˈhejsə.syːy] -n властолюбие

hert [ˈhɛ:t] -en, -e власть

herteds [ˈheːtɛds] adv здесь; — til [tɛ] adv 1) к этому, для того, к тому же 2) до сих пор; — til og ikke længere до сих пор не дальше; — tillands [-,telanˈs] adv в этой стране, здесь

herterug [ˈhejtʊy] -en, -er герцог

hertugdømme [ˈhɛjtʊy.dømə] -t, -e герцогство

hertuginde [ˈhejtʊyˈena] -n, -e герцогиня

hertz [ˈhejts] (en) физ. герц

herhud [ˈheːˌuːs] adv отсюда; наружу; вне; von; — ude [-,u:ðə] adv здесь, снаружи; — udover [-ud,ovə] adv кроме того, также; помимо этого; — under [-,onˈɔ] adv 1) внизу, под низом; — under hviler N, N., здесь покоится прах Н. Н. 2) det hører ikke — under это сюда не относится; — ved [-vɛ] adv при этом, при чём; jeg meddele Dem — ved настоящим сообщая

herværende [ˈhøˈvɛˈjəna] a присутствующий

hest [hest] -en, -e 1) лошадь, конь; en rød — гнедая лошадь; en sort — вороная лошадь; stige til — сесть (*сов.*) на коня; stå af — en слезть (*сов.*) с лошади; til — t по коням! 2) конь (*гимнастический снаряд*) *O med apostlenes* — e на своих на двоих; sætte sig på den høje — хорохориться, важничать, задирать нос; luge så stærkt, som en — kan rende = завираться, врать как сивый мерин; han luger værre end en — kan rende — он врёт как сивый мерин; han slider som en — = он работает как вол; enten skal man køre — ene eller man skal give tøjetne fra sig = влезла за гуж, не говори, что не дюж; fra en høj hest falder man dybt *poet.*, с высокой лошади больше падать; = высоко поднял, да низко опустил

hestel[arbejde ˈhesda.a.ɪbɑfdə] -e тяжёлая работа; — avl [-,avl] -en коневодство; — banan [-,baˈnaˈn] -en, -er бат. подорожник; — beslag [-,beˈsləːy] -et, = подкова; — bid [-,biː] -det, = 1) укусы лошади 2) сильный шипок; — blomme [-,blɔm] -l, -r бат. арника; — bremse [-,brɛmsə] -l, -e *зоол.* овод; — bølge [-,bølg] -n, -e бат. конский боб; — bås [-,boːs] -en, -e стойло; — døkt[or [-,døktɔ] -eren, -der ветеринар

hestedum [ˈhesda,dum] a очень глупый

hestel[flue ˈhesda.fluː] -n, -e *зоол.* слепень; — fod [-,foː] -en: han begyndte at stikke — foden frem он показал свою истинную сущность; — foder [-,foːdɔ] -et корм (*для лошадей*); — gødning [-,gødnɛŋ] -en конский навоз; — hale [-,haːla] -n, -r 1) лошадиный хвост 2) хвост (*вид женской причёски*); — handler [-,hanˈhɑ] -en, -e торговец лошадьми, барышник; — have [-,hava] -l, -e огороженное пастбище (*для лошадей*); — hud [-,huː] -en, -er лошадиная шкура; — hår [-ˈhø] -et конский волос; — kastanie [-,kaˌsdanja] -n, -e бат. дикий каштан; — kraft [-,kraft] -en, -krafte *тех.* лошадиная сила; — kur [-,kuː] -en, -e лечение чрезмерными [лошадными] дозами; — kød [-,kø] -et конина; — marked [-,mɛgə] -et, -er конская ярмарка; — pære [-,pɛr] -l, -e конский навоз; — rive [-,riːva] -l, -e конные грабли; — sko [-,sgo] -en, = подкова

hestekomagnet [ˈhesdasgomaːnɛˈt] -en, -er подковообразный магнит

hestel[sporgvogn ˈhesdaˈbojvøyn] -en, -e уст. конка; — stald [-,sda] -en, -e конюшня; стойло (*для лошадей*); — strigle [-,sɛriːyːlɔ] -l, -e скребница

hestetræk [ˈhesda.tre:g] a на конной тяге

hestel[træk ˈhesda.tr=k] -ket (-ken) конная тяга; — tyv [-,tyˈv] -en, -e конокрад;

— væddeløb [-,vœuolø'p] *-et*, = бега (*мн. ч.*), скачки (*мн. ч.*)
 hestfolk ['hæssdjørk] *pl* конница
 heterodoks [hædoro'dogs] *a* инакомыслящий
 heterogen [hædoro'ge'n] *a* гетерогенный
 heteroseksualisme [hædoro'ssua'lismo] *-n* гетеросексуализм
 hetz [hæds] *-en, -er* травля
 hetzjagt ['hædsjagt] *-en* 1) псовая охота
 2) травля
 hetere [hæ't&Id] *-l, -z* *исм.* гетера
 heureka! ['hæi'rika] *int* эврика!
 hev [hæ'v] *impf om* hive I, II
 hevet ['hævo] *part II om* hive I, II
 hi [hi'] *-et, -er* берлога; ligge i hi находиться в состоянии зимней спячки "> gå i hi переждать (*сов.*), выждать (*сов.*)
 hib [hi:p] *-bet*, = выпад, колкость; det var et - til dig *ею* был камешек в твой огород
 hid [hid] *adv* сюда; kom — иди сюда; — og did туда и сюда
 hidføre¹ ['hi,fo'Jo] *vt* влечь за собой
 hidhørende ['hiu,hø:Jo] *a* относящийся к данной теме
 hidindtil ['hiu,entel] *adv* до сих пор, донныне
 hidkalde² ['hid,kal'a] *vt* подзывать
 hidrøre¹ ['hid,rø'b'læ] *vi* (*fra*) происходить (*от чего-л.*), проистекать (*из чего-л.*); varet *-der* — г *fra* Даниятк датские товары
 hidse¹ ['hisø] *vt* (*på* *ngn*) травить, науськивать; *перен.* подстрекать, натравливать (*на кого-л.*) O hids dig ned! *разг.* успокойся!, уймись!; — sig op горячиться
 hidsig ['hisil] *a* горячий, вспыльчивый; пылкий
 hidsighed ['hisih'e'd] *-en* горячность, вспыльчивость, запальчивость; пылкость
 hidtidig ['hid'ti'di] *a* прежний, бывший до сих пор
 hidtil ['hid'tel] *adv* до сих пор, донныне
 hidtilværende ['hiOtel,ve'jond] *a* прежний, существовавший до сих пор
 hierarki ['hiæra'ki] *-et, -er* иерархия (*церковная или служебная*)
 hierarkisk [hiø'rcu:kisk] *a* иерархический
 hieroglyf [hiæro'glyf] *-ten, -fer* 1) иероглиф 2) *разг.* неразборчивое письмо
 hi-fi ['hi,fi] *inv* марка радиоаппаратуры высокого качества
 hige¹ ['hi:yu] *vi* (*efter* *ngt*) стремиться (*к чему-л.*), сильно желать (*чего-л.*); добиваться
 higen ['hi:yon] *-en* стремление, сильное желание
 hik [hæk] *-ket*, = икота; give et ~ икнуть (*сов.*)
 ikke I ['hego] *-n* икота
 ikke II ['hega] *vi* икать O der er noget *-der* — г тут что-то не так
 hikste¹ ['hægsdø] *vi* задышаться (*от смеха, слёз и т. н.*)
 hil [hil] *int; var* — ! будь здоров!; — I — ! шучь, привет!
 hilde¹ ['hilo] *vt* 1) надевать путы, спутывать (*амазоы*) 2) завлекать, обманывать; — *ngn* i sine garn опутать (*сов.*) [завлечь кого-л.; være — t i falske forestil-

linger быть введённым в заблуждеш быть обманутым; — sig запутаться (*сов.*)
 hillemænd ['hilømen] *int* боже мой I, to мой!; — ! er klokken så mange? боже ми неужели уже так поздно?
 hilse¹ ['hilsø] *vt* 1) кланяться, приветствовать; jeg blev hilst med bifald *mi* встретили аплодисментами; hils *hmm* привет твоим [семье]!; — på *ngn* а) поздравиться (*сов.*) с кем-л.; б) нанести (*с&и*) визит кому-л.; в) познакомиться (*со*) с кем-л. 2) отдавать честь, салютовать
 hilsefod ['hilsjo'd] *-en; være på* — *md* *ngn* иметь шапочное знакомство с кем-л.
 hilsen ['hilsan] *-en, -er* 1) поклон, прѣвет, приветствие; med venlig ~ с дружеским приветом (*в письме*) 2) *воен.* приветствие, отдавание чести; salut
 hilserigt ['hilsø,plegt] *-en* *воен.* обинность отдавания чести
 himle¹ ['hæmla] *vi* *разг.* протянуть (*сво*) ноги, отправиться (*сов.*) на тот свет or om [over] *ngt* а) взывать о чём-л.; б) принимать шум из-за чего-л.
 himmel ['hæmø] *-en* 1) небо, небеса; på — *løn* высоко в небе; under **2** — под открытым небом; mellem — *og* jord между небом и землёй 2) балдахин (*вб кровати*) O som et lyn fra en klar — *lyf*, как гром среди ясного неба; væk i du suvende — быть на сельмом небе; for *hif* lens skyld! ради бога!; sette — *og* ud i bevægelse пустить (*сов.*) в ход все силы
 himmelakse ['hæma'agsø] *-n* *астр.* ось небесной сферы
 himmelblå ['hæmø,blø'] *a* небесно-лаубой, лазурный <> må jeg nu bede om **tre** — (bukser) = не может быть!, да ну! ато да!
 himmelbrød ['hæmø,brø'd] *-et* *Him* небесная; — bue [-,buø] *-n* небесный свод — dug [-,duk] *-gen* *бот.* росинка, мушкет
 himmelfalden ['hæmø,faløn] *a* как сибс свалившийся, ошеломлённый, пораженный
 himmelfartsdag ['hæmsfa'jds'a']¹: Kæstø — *rel.* вознесение
 himmelglobus ['hæmø,glø:bus] *-en* глобус с картой звездного неба
 himmelhenrykt ['hæmø,hænrøkt] *a* восхищённый
 himmelhjørne ['hæmø,hjø:ne] *-en* черпак света; — hænd [-,hænd] *-en, -er* *саш.* удачливый человек; — hvælving [-,vævlø] *-en* небесный свод
 himmelhøj ['hæmø,hø:] **1.** *a* олень ва сокий **2.** *adv:* råbe — t *разг.* кричать юже горло
 himmelulegeme ['hæmø,ku:zæ] *ul, -t* *астр.* небесное тело; — rand [-,rand] *-m* горизонт
 himmelræbende ['hæmø,ræ:bønz] *a* илющий; *en* — uretfærdighed вопиющая неправедливость
 himmelseng ['hæmø,seŋ] *-en, -er* юрвать с балдахином
 himmelsk ['hæmølsk] *a* божественный, чудесный, чудный
 himmelspræt ['hæmø,sp:ræt] *-let:* lege med *ngn* обманывать кого-л., водить котод за нос

himmelstormer [ˈhɛm31,sd0]moj] -en, -e
 пики, борец
 himmelstrebende [ˈhɛm31,sdrɛ:b3n9] a да-
 лёкий (оторванный) от жизни, стремя-
 щаясь к недоступному; утопический
 himmellstrog [ˈhɛmabsdɔˈj] -et, = зона,
 райки: leve under varme — жить в тёплых
 <раках, жить на юге; under fjerne — в да-
 лёких [дальних] краях; — tegn [-,tʂ]n] -et
 тр. знак зодиака
 himmel]vendt [ˈhɛmɔl,venˈt] a обращен-
 ный к небу; sidde med — e blikke [ɔjɛ]
 шеть с ханжеским выражением лица;
 -vid [-,viˈʂ] a огромный, необъятный; det
 tep -vid forskel здесь разница как между
 нком и землёй
 himmerig [ˈhɛtɔ,П7] -et, himmerige
 [ˈhɛma,ɾɪy] рай, царство небесное
 himmerigsmundfuld [ˈhɛmɔɾɪy,s,mɔnfur]
 *и, -e лакомый кусочек
 himpegimpe [hɛmbsˈgɛmbo] -a, -e шутл.
 старое чучело (o старухе)
 hin [hiˈn] (hint, pi hine) pron dem уст.
 тот, та, то, те
 hinanden [hiˈnˌanɔn] pron rec друг друга,
 один другого; vladimno; de faldt i — s smag
 они понравились друг другу; bogen gik
 fra - книга рассыпалась на отдельные ли-
 сточки
 hind [hɛnˈ] -el, -e(s) самка оленя; лань
 hindbær [ˈhɛnbɛj] 1) -gen малина (расте-
 ние) 2) -ret малина (овощ); sort — чёрная
 киви
 hindbærssaft [ˈhɛnbɛj,saft] -en малино-
 вый сок [сироп]
 hinde [ˈhɛnɔ] -a, -r 1) кожаца, обложка,
 шва; плёнка, перепонка 2) бот. надко-
 жная 3) пенка (на жидкости)
 hinder [ˈhɛnˈ(d)ʂ] -el, vage til — слу-
 жить препятствием [помехой]
 hindre [ˈhɛndrɔ] vt 1) препятствовать
 (чему-л.), задерживать, затруднять; ста-
 вить преграды, мешать (кому-л., чему-л.)
 *3) прелотращать
 hindring [ˈhɛndrɛg] -el, -er 1) препятст-
 вие, задержка, затруднение, препона, по-
 мехи; læggenet i vejen чинить препятствия
 2) воен. заграждение
 hindu [ˈhɛndu] -el, -er индус
 hine [ˈhtna] pi om hin
 hingst [ˈhɛgˈst] -el, -e жеребец
 hinke [ˈhɛgga] vi 1) хромоть, прихра-
 мывать, ковылять на одной ноге 2) играть
 в «классы»
 hinkelæg [ˈhɛkɛd,laɪ] -en игра в «классы»
 hinken [ˈhɛgga] -el хромота
 hinsidan [ˈhiˈn,siˈdan] prep, adv: voge
 brode ~ sundet шведы; han kommer från
 ~ он швед
 hinsides [ˈhiˈn,siˈsɔs] prep, adv за, по ту
 *сторону
 hinsidig [ˈhiˈn,siˈʂ] % 1) лежащий по ту
 стброну 2) потусторонний, неземной
 hint (hint) pron см. hin
 hip [hiˈp] det er — som har rage, всё
 сдвину, всё равно, один чёрт
 hipo [ˈhiɔl] -el, -er, hipomand [ˈhiɔ,manˈ]
 сд. жок. дет. полинейский, вербовав-
 шивши немецкими оккупантами из датчан
 в период оккупации 1940—1945 гг.

hippie [ˈhiˈpi] -a, -r хиппи
 hippodrom [hiˈpɔˈdrom] -el, -er ипподром
 hippy [ˈhiˈpi] -el, -er см. hippie
 hipster [ˈhiˈbsdaj] -en, -s любитель джазо-
 вой музыки
 hird [hiˈɾ] -en уст. дружина
 hirdmand [ˈhud,manˈ] -en, -mand уст.
 дружинник
 hirschfænger [ˈhiˈɾ,fɛgɔ] -en, -e охот-
 ничий нож
 hirse [ˈhiˈɾss] n, -r 1) просо 2) пшено
 his [hiˈʂ] (et) мрз. см.-дизе
 hisse [ˈhiˈsɔ] vt см. hejse
 hisset [hiˈsdɔ] adv в ином мире; her og —
 и в этом мире и на том свете
 hist [hiˈst] adv там, в том месте; — og her
 там и сям, местами
 histologi [hiˈsdɔˈlɔˈgi] -el биол., мед.
 гистология
 historie [hiˈsdɔˈɾio] -a, -r 1) история;
 oldtidens — древняя история; — ns dom
 суд истории 2) история, рассказ, повесть
 <> det er en hel anden — это совсем другое
 дело; tabe hele — и лишиться (сов.) всего; det
 er en køn — I хорошеюкая история! хоро-
 шенькое дело!
 historie]bog [hiˈsdɔˈriˈbɔˈ7] -en, -bøger
 1) учебник истории 2) детская книжка
 с короткими рассказами; — forfalskning
 (-fojJaTsgner]) -en, -er искажение [фальси-
 фикация] истории; — gransker [-,gɾansgɔi]
 -en, -e историк-исследователь; — granskning
 [-,gɾansgɛn] -en, -er историческое иссле-
 дование; — skrivning [-,sgriˈvɛg] -en исто-
 риография; — undervisning [-,ɔnɔɾviˈsɛg]
 -el преподавание истории
 historiker [hiˈsdɔˈɾigaj] -en, -e исто-
 рик
 historisk [hiˈsdɔˈɾisk] a исторический; den
 — e materialisme филос. исторический мате-
 риализм
 hit [hiˈt] inv популярная мелодия
 hitte [ˈhiˈda] vt находить, отыскивать
 o — hjem находить дорогу домой, ориен-
 тироваться; — på ngt изобретать, приду-
 мывать что-л.; — ud af ngt находить выход,
 выпутываться (из затруднительного поло-
 жения)
 hittebarn [ˈhiˈda,bajˈn] -et, -børn най-
 дёмыш, подкидыш
 hittebørnshjem [ˈhiˈdsbojˈnsjɛm] -met,
 = hittebørnshospital [ˈhiˈdsbojˈnshɔsɔˈbiˈjaˈl]
 -et, -er воспитательный дом
 hitte]goods [ˈhiˈdeɔ,ɡɔs] -et находка, най-
 денная вещь; — løn [-,lɔnɔ] -nen вознаграж-
 дение за находку
 hiv [hiˈv] -et, = 1) толчок 2) затяжка
 (при курении) <> med — og sving с удо-
 вольствием
 hive [ˈhiˈv] 1 [ˈhiˈvɔ] vt пыхтеть, задыхаться,
 с трудом переводить дух; — efter vejret
 задыхаться
 hive [ˈhiˈvɔ] vt 1) метать, бросать,
 швырять 2) тянуть, дёргать; поднимать
 (с помощью лебёдки) a — trossen ind тра-
 вить канат
 hjald [ˈjaɪ] -et, = насест
 hjalp [ˈjaɪ] inv om hjælp
 hjele [ˈjɛjla] -a, -e зол. ржанка золоти-
 стая

Н

hjelм [jel'm] *-en, -e* 1) шлем, каска
 2) шлем (*пероты*)
 hjemgitter [ˈjɛslm.gidoj] *-et* *ист.* забра-
 ло, наличник
 hjemkaskuar [ˈjɛlmkasku.aʃ] *-en, -er* *зоол.*
 казуар, австралийский страус
 hjem 1 [ˈjɛrɳ] *-et, =* 1) дом, жилище;
 родной дом; домашний очаг; det var mit
 andet — это был мой второй дом; stifte —
 жениться; skabe sig et — обосноваться
 (*сов.*) 2) родина, родная сторона 3) приют;
 больница; санаторий; — for rekonvalescenter
 санаторий (для выздоравливающих)
 hjem 11 [ˈjɛrɳ] *adv* домой; на родину;
 gå nedem og — погибнуть (*сов.*)
 hjemad [ˈjɛrɳ.ad] *adv* домой, к дому;
 на родину
 hjemby Пет. by'] *-en, -er* 1) родной
 город 2) место жительства
 hjemefter [ˈjɛm.ɛfdoj] *adv* см. hjemad
 hjemegn [ˈjɛmˈaɳ] *-en, -e* родная сторо-
 на, родной край
 hjem fald [ˈjɛrɳɦal'] *-et* *юр.* 1) возвращение
 прежнему владельцу 2) выморочное [кон-
 фискованное] имущество
 hjemfalde⁴ [ˈjɛmɦal'o] *vi* 1) доставаться,
 переходить во владение (*к кому-л.*) 2) *юр.*
 переходить в казну в качестве выморочного
 имущества O han er — n til straf on под-
 верся наказанию
 hjemfaren [ˈjɛmɦa'jon] *a:* gift og — же-
 натый и обзаведшийся хозяйством
 hjem føelse [ˈjɛmɦo'loiso] *-n* любовь
 к родному краю
 hjemføre¹ [ˈjɛm.fø'ja] *vi* 1) приводить,
 приносить домой 2) импортировать
 hjemgæld [ˈjɛm.gɛr].tage skade for —
 а) отвечать за убытки; б) отвечать за по-
 следствия, нести ответственность
 hjemgående [ˈjɛm.go'ono] *a:* skibet er
 for — судно возвращается в порт отпра-
 вления
 hjemkaalde² Пвт'каГэ] *vi* отзывать, воз-
 вращать
 hjemkomst [ˈjɛm.kom'st] *-en* возвраще-
 ние домой (на родину); — land i-,lan'] *-er*
 родная страна, родина
 hjemle¹ [ˈjɛmli] *vi* предоставлять [да-
 вать] право (*кому-л.*)
 hjemlig [ˈjɛmli] *a* 1) домашний 2) уют-
 ный, удобный 3) знакомый, родной 4) отеч-
 ественный
 hjemliv [ˈjɛm'li] (*en*) *уст.* отпуск <>
 få — поминь (*сов.*) в бозе; — længsel [lɛŋs-
 so] *-en* тоска по родине [по дому]
 hjemløs [ˈjɛmlø's] ^а безродный, бес-
 приятный, бездомный, беспризорный
 hjemløshed [ˈjɛmløshe's] *-en* 1) бездом-
 ность, безрбдность 2) отсутствие граждан-
 ства
 hjemme [ˈjɛmo] *adv* дома, у себя; на ро-
 дине; — hos os у нас дома; føle sig som —
 чувствовать себя как дома; holde sig —
 не выходить из дому O det hører ikke — her
 здесь это неуместно; være — i ngt быть
 сведущим [опытным] в чём-л.; øst, vest,
 — bedst *поел.* = в гостях хорошо, а дома
 лучше
 hjemmearbejde [ˈjɛmoˈjɔɦaj'do] *-/, -e*
 1) домашняя работа 2) работа на дому;

— arbejder [ˈ.ajɦaj'doɳ] *-en, -e* *рихо-*
 щий на дому, кустарь
 hjemmeavlet [ˈjɛmo.ɔɦlo] *a* отечест-
 ный; туземный
 hjemmebageri [ˈjɛmobaɔ.ri] *-et, -er*
 дитерская [булочная], выпекающая из
 дая по домашним рецептам
 hjemmebagt [ˈjɛmo.ɦaɳ] *a* 1) домашние
 выпечки 2) замороженный, протертый
 hjemmebane [ˈjɛmo.ɦa-no] *-n, -e* *спорх*
 своё поле
 hjemmebrygget [ˈjɛmo.ɦrøɡod] *a* *дом-*
 ного приготовления (о пиве, квесе)
 hjemmelbrending [ˈjɛmo.ɦrener] *-en* *
 мотооварение; — flid [ˈɦi'ɔ] *-et* *куст-*
 ное производство
 hjemmefra [ˈjɛmo.ɦra] *adv* из дому; fra
 brev — получить (*сов.*) письмо из дому;
 være — отсутствовать, не быть дома
 hjemmefront [ˈjɛmo.ɦron't] *-en* *литовне*
 Сопротивления (*против гитлеровских окку-*
паций в 1940—1945 гг.); — fedning [ˈɦi-
 ɦeɳ] *-en, -et* обыватель, ограниченный че-
 ловек
 hjemmegjort [ˈjɛmo.ɡjo'ɳ] *a* *своколь-*
 ный; — gående [-go:ono] *a* *неработающие*
 сидящий дома
 hjemmehold [ˈjɛmo.ɦol'] *-et* *спорт,* ю-
 манда, играющая на своём поле, *хотел*
 (*ми. ч.*) поля
 hjemmehørende [ˈjɛmɦ.ɦø'ono] *a* *про-*
 исходящий из, родом из 2) *зешний, ма-*
 ный
 hjemmelindustri [ˈjɛmoenduˈdri'] *a*
 старная промышленность; — kamp[-kam'p]
-en, -e матч на своём поле
 hjemmel [ˈjɛm'ol] *-en* 1) законное право,
 полномочие 2) законность 3) авторитет
 источник
 hjemmelavet [ˈjɛmo.la:vod] *a* *своколь-*
 ный, своего изготовления, домашний
 hjemmeliv [ˈjɛmo'li:v] *-et* 1) *семей-*
 жизнь 2) домашняя жизнь
 hjemmelsmand [ˈjɛmoɦs.man'] *-en, -e*
 человек, доставляющий информацию
 hjemmemarked [ˈjɛmo.ɦaɦɡod] *-et, -er*
 внутренний рынок
 hjemmemarkedspris [ˈjɛmohaɦɡas.pri-
 -en, -er] *a* цена на внутреннем ры-
 — produktion [-produg.o'n] *-en, -e* *ещ-*
 ция для внутреннего рынка
 hjemmelmenneske [ˈjɛmo.menɦsɦa] *-/,*
 домосед; — orgave [-obɦa:vø] *-n, -t*
 ное задание; — ord [-o'] *-et, =* *иски*
 (*не заместоанное*) слово (*данное*)
 — sko [-sɦo] *-en, =* домашние туфи, ш-
 панцы (*ми. ч.*)
 hjemmевant [ˈjɛmo.van't] *a* *чувствую'*
 себя как дома; *непринуждённый*
 hjemmевærn [ˈjɛmo.vsj'ɳ] *-et* *опка'*
 ние; хёмверн (*военная добровольная арми-*
я заши в Дании), гражданская оборона
 hjemmевærnsmand [ˈjɛmɦvɛɦns.man'] *
-mend ополченец; солдат хёмверна
 hjemmевævet [ˈjɛmo.vɛ:vø] *a* *домо-*
 ный
 hjemøver [ˈjɛm'qno] *adv* к дому, до
 hjempermittere [ˈjɛmɦpɛɦmi.tɛ'ɳ] *vi*
 1) отпускать на побывку домой;
 увольнительную 2) демобилизовать

hjemrejse ['jem,rqjs9] -л возвращение до-
мой (на родину); обратный путь
hjemsende ['jem,sen'sa] vt 1) отсылать
(отправить) домой [на родину] 2) ре-
патриировать 3) выписывать (*большо*)
1) *воен.* демобилизовывать 5) откладывать
ссуду (*Фолькетинга*)
hjemsendelse ['jem,sen'olso] -л пере-
рыв в работе (*Фолькетинга*)
hjemstavn ['jsm,sdQy'n] -en, -e родные
песня, родина
hjemstavnsdigting ['jemsdoyns,degdner]
-мобластная поэзия; — litteratur [-lidaga-
ju'] -en областная литература; — ret [-,ret]
-en право гражданства
hjemsted ['jem,sdeu] -et 1) местожитель-
ство; место рождения 2) *мор.* порт приписки
3) родина, место распространения (*живот-*
ного, растения)
hjemstedsbrevs ['jemsdebsbe'vi's] -et, -er
уведомление (*о местожительстве, о ме-*
те рождения); вид на жительство; нацио-
нальный паспорт; — navn [-,hqu'n] -en, -e
мор. порт приписки
hjemtug ['jem,sy'v] а тоскующий по дому
(по родине); ностальгический
hjemtug ['jem,sy'v] vt 1) постигать,
«хрюпать» карать, наказывать 2) *уст.* по-
сещать, навещать
hjemtugelse ['jem,sy'v] -и, -r 1) испы-
тание; наказание, кара 2) *уст.* посещение
hjemtage ['jem,ta' (y)] vt ввозить (*това-*
ры из-за границы)
hjemtve ['jem,ve'] -en тоска по родине
(по дому); ностальгия; — vej [-,vaj'] -en
обратный путь, возвращение домой
hjemvendt ['jem,ven4] а вернувшийся
домой
H-jern ['ho'Jej'n] -et *тех.* двутавровое
«железо»
hjerne ['jejna] -n, -e 1) *анат.* головной
мозг; den lille — *анат.* мозжечок 2) *кул.*
мозги (*мн. и.*) O have en klar — иметь
ясную голову; bryde sin — med ngt ломать
(себе) голову над чем-л.
hjernelmaeni ['jejnaeno' i'] -en *мед.* ма-
локронное головног мозга; — bark [-,bak]
манат, кора головного мозга; — betændel-
se [-be,ten'9] -и менингит, воспаление
мозговой оболочки; — bjælke [-,bjs!go] -и
анат. мозолистое тело (*соловного мозга*);
-blødhed [-,bløde'd] -en размягчение моз-
га, слабоумие; — blødning E.-blødsner] -en,
-ef кровоизлияние в мозг; — feber [-,Je'boj]
-en см. hjernebetændelse; — forkalkning
[-f'sM'gnei] -en склероз мозга; — foster] [-,fosdø]
-eret, -er фантазия, иллюзия, мирж,
видение, призрак; — gymnastik [-,gymna-
sdi] -ken напряжённая работа
мускулов; умственная гимнастика; — halvdel
[-,halde'] -en, -e *анат.* полушарие мозга;
-hinde [-,hena] -и *анат.* мозговая обо-
лочка
hjernehindebetændelse ['jejnahenabe-
Jen'als] -и см. hjernebetændelse
hjernekasse ['jejna,kas9], hjernekeiste
['jejna,kisda] -и, -e череп
hjerneless ['jejnalo's] а *разг.* безмбз-
ный, глупый
hjerne[masse Cjejno'maso] -и *анат.* моз-

говое вещество; — rystelse [-,røsdals9] -и
сотрясение мозга; — skal [-,sgal'] -ler,
-ler см. hjernekasse; — spind [-,sben'] -er,
-er см. hjernefoster; — vask [-,vask] -en психиче-
ское воздействие, «промывание мозгов»;
— vedhæng [-,vedhsQ'] -et *анат.* гипофиз;
— vinding [-,venerj] -en, -er *анат.* мозго-
вая извилина; — virksomhed[-,vejsomhe'd]
-en деятельность мозга
hjerpe ['jejba] -и, -e рябчик
hjerter ['jejdø] -i, -r 1) сердце 2) сердце-
вина; сердина 3) средоточие; центр <-> med
tungt — с тяжёлым сердцем; jeg blev let
om — т у меня стало легко на душе; have
ngt på — иметь что-л. на душе [на сове-
сти]; det ligger mig meget på — это меня
глубоко волнует; я в этом очень заинтере-
сован; det gik ham til — т он принял это
близко к сердцу; udøse sit — for ngn, lette
sit — излить (*сов.*) душу кому-л.; have — t
på dette sted быть отзычным [добрым];
skude — t op i livet решиться (*сов.*), отва-
житься (*сов.*), собраться (*сов.*) с духом;
hade af et godt — всем сердцем ненавидеть;
alt hvad — t kan begære всё, что душевнее
угодно; knuse nngs — разбить (*сов.*) чье-л.
сердце; hans — sad i bukserne = у него
сердце в штаны ушло; han elsker mig af — t,
med smerte = любить — не любит; hvad — t
er fuldt af, løber munden over med *поэв.* =
у кого что болит, тот о том и говорит; på
fastende — натошак
hjerterlanfald ['jejdø,anfald'] -et, — сердеч-
ный приступ [припадок]; — angst [-,arj'st]
-en 1) стеснение в груди 2) страх, тревога;
тоска; — anliggende [-,anleg3na] -i, -e сер-
дечное [любвиное] дело; — bælken [-,bæ-
gsn] -en сердцебиение; — barn [-,ba'jn] -et
любимый ребёнок, баловень; — blod [-,blo'5]
-et; jeg ville give mit — blod... *поэт.*, я го-
тов отдать жизнь...; — blok [-,bløk] -ken
мед. блокада сердца; — blomst [-,blø3m'st]
-en, -er *бот.* пылающее сердце (*декорати-*
вное растение); — fejl [-,fej] -en органиче-
ское сердечное заболевание, порок сердца
hjertergribende ['jejdø,gribano] а хватаю-
щий за душу, душераздирающий, потря-
сающий
hjerter[infarkt] ['jejdøen,fajgt] -en инфаркт
сердца; — kam[mer [-,kam'dj] -meret, -re
анат. желудочек сердца; — klar [-,klar]
-pen, -per *анат.* сердечный клапан;
— knuser [-,knu:soj] -en, -e покоритель
сердец, сердеса; — kuile [-,kuilø] -и, -e
анат. подложечная ямка; — kvababelse
[-,kvabab9] -и, -e *разг.* сердцебиение;
— lag Kla'ty] -et доброе сердце; добросердеч-
ие; det har han ikke — lag til at gøre у
него нет настроения делать это
hjerterlig Cjejdali] 1. а сердечный, искрен-
ный 2. (— t) *adv* бчень, весьма, в высшей
степени; — gerne весьма охотно
hjerterlighed ['jejdøllhe'6] -en сердечность,
искренность
hjerterløs ['jsjdalo's] а бессердечный,
бесчувственный, чёртовый, холодный
hjerterløshed ['jejdøloshø'd] -en бессердеч-
ие, бесчувственность, чёрствость
hjerterns ['jejdøns] *adv*: — gerne весьма
охотно

НЖЕ

hjertensfynd ['jejdonsjry'd] *-en бот.* мелисса, лимонная мята
 hjertensliljerne ['sjdons.gɛjno] *adv* весьма охотно; — god l.-go'dJ а добрейший, добросердечный
 hjertenslilker ['jejdons'e'j] (en) возлюбленный, любимый; — lyst [-.lost] *-en* большая радость; отрада, утеха; — mening [-.me:ner] *-en* искреннее убеждение
 hjertes ['jejdoj] *-en, -e (=m)* карт, черви; spille en — ud ходить с червей
 hjerteslilker ['sjdoy'damo] *-n* дама червей; dans — et избранница [дама сердца]; — et [-.es] *-et* туз червей
 hjertesrum ['sjd9.rom'] *-met* гостеприимство; hvor der er —, er der også husrum *погов.* = в тесноте, да не в обиде
 hjerteskit ['jejda.sgeft] *-et, = med.* пересадка сердца
 hjerteskerende ['jejdo'gsijsno] *a* душе-раздирающий
 hjerte Hslag ['jejda'sla'y] *-et* 1) биение сердца, пульс 2) паралич сердца; — sorg [-.soj'y] *-en* глубокое горе, скорбь
 hjertestyrkende ['sjo'do'dyjsno] *a* укрепляющий [поддерживающий] деятельность сердца
 hjerte Ustyrkning ['jejd3.sdyjgner] *-en, -er* лёгкая закуски; выпивка; — suk [-.sok] *-ket* *узгм.* тяжёлый вздох
 hjertesyg ['sida,sy'y] *a* страдающий сердечным недугом
 hjertelssygdom ['sido,syudom] *-men, -te* болезнь сердца; — tonef [-.to:noj] *pl* мед. тоны сердца; — tyv [-.ty'v] *-en, -e* покоритель сердца; сердцец; — udvidelse [-.udvi'ðalso] *-n* мед. расширение сердца
 hjertevindende ['sido'e'naoj] *a* располагающий к себе, вызывающий симпатию
 hjord [joj't] *-en, -(e)r* 1) стадо; табу́н [ташадэ́]; отара (овце) 2) *реж.* паства
 hjort [pjɪ] *-en, -e* олень
 hjorte Hjagt ['jojda'jagt] *-en* охота на оленя; — kalv [-.ka'v] *en, -e* оленёнок; — læder [-.le'ðe] *-et* оленья кожа; — tak [-.tak] *-ken, -ker* 1) олений рог 2) бот. ложечная трава
 hjortetak (s)salt ['jojdatag(s).sa14] *-et хим.* углекислый аммоний
 hjul [ju'ɪ] *-e/, =* колесо <> lykkes — колесо фортуны; råfaglen slå — med halen павлин распускает хвост; stikke en ker i — et вставлять палки в колёса; dømme ngn til stejle og — *ист.* приговорить (сов.) когб-л. к колесованию; være femte — til en vogn *погов.* быть пятой спицей в колеснице
 hjulaksel ['jul.agsol] *-elen, -ler* колёсная ось
 hjulbenet ['jul.be'nd] *a* кривоногий
 hjulbremse ['jul'brsmss] *-en, -e* колёсный тормоз; — bøl [-.bø'g] *-en, -e* тачка
 hjulbåren ['jul.bø:læn] *a* механизированный (о войсках)
 hjuldampet ['jul.dambaj] *-en, -e, hjul-*
 dampskib ['jul.dambsgi'p] *-et, -e* колёсный парокорд
 hjule ['ju:lo] *vi* катиться
 hjulege ['jul.e:yo] *-n, -z* спина (колеса)
 hjulpen ['julbon], hjulpet ['jo1bd&j part II *от* hjelpe

hjul Uspor ['jul.sbo'j] *-et, =* колея; *реж.* соевый путь; ширина колеи; — tand [tand] *III* *-en, -tænder* *тех.* зубец колеса; — ш! [-.vejk] *-et* *тех.* колёсный передаточный механизм
 hjelm [jel'm] *-en, -e* см. hjelm
 hjælp [jel'p] *-en* 1) помощь, поддержка; содействие, подкрепление; første — *при* помощь; give den første — *оказать (сов.)* первую помощь; søge — hos ngn *обращаться* к кому-л. за помощью; råbe om — *звать* на помощь; komme ngn til — *притти (и.)* к кому-л. на помощь; (iii) — I karret, помогите!; hurtigt — er dobbelt — *по* дающий вовремя даёт вдвое; = дорожничко к христову дню; дорога льва к обеду; når nøden er størst er — *en* *пяти* *поел,* чем нужда больше, тем помощь ближе 2) спасение 3) вспомогательное [ис-собное] средство; ved — af *при* *показ,* посредство
 hjælpe' ['jslbo] *vi* 1) помогать; had kan det —? *какая* от этого польза?, но в этом толку?; det — r ikke это ни к чему; han står [er] ikke til at — *ему* ничем *не* может помочь; dermed er han ikke hjulpen *эму* *не* можешь 2) способствовать, служить; приносить пользу 3) устроить, поправлять; — s ad *помогать* друг другу; — af klederne *помочь (сов.)* раздеться; — ngn frakken af *снять (сов.)* пальто с юго-л., *помочь (сов.)* кому-л. раздеться; — frem (i verden) *способствовать* *границе* *жению (по службе и т. п.); — ngn i* *помочь (сов.)* кому-л. стать на ноги; — [for] forsklede *помогать* от прокуды; — ngn over gaden *помочь (сов.)* кому-л. перейти улицу; — ngn frakken på *помочь (сов.)* кому-л. пальто, *помочь (сов.)* кому-л. одеться; — til i huset *помогать* по дому; — ngn ud af bilen *помочь (сов.)* кому-л. выйти из машины; — ngn ud af køkkenet *помочь (сов.)* кому-л. в трудном положении; — ved faldet *принимать* *рыб*
 hjælpeaktion ['jslbaagjo'n] *-en, lf* 1) *меры (мн. ч.)* спасения; организационная *помощь* 2) *воен.* вспомогательная *открытие,* — arbejde [-.ajba'ðo] *-e* *стационарные* работы, работы (мн. ч.) по оказанию помощи; — ekspedition [-.egsbedjo'n] *-en, -er* спасательная экспедиция; — Fartøj *топ.* *-et, -er* *мор.* вспомогательное судно — kasse f.-kaso] *-n, -z* *касса* взаимопомощи — kilde [-.kilo] *-n, -z* *ресурсы;* — linie, linje [-.li:niø, -linja] *-n, -z* *мат.* вспомогательная линия
 hjælpeløs ['jslbalø's] *a* беспомощный; *по-* *кинутый, брошенный*
 hjælpeløshed ['jelbølshe'd] *-en* *бес-* *помощность; беспомощное состояние*
 hjælpemiddel ['jelb'mæ'del] *-er* *подсобное [вспомогательное] средство, подспорье*
 hjælpende ['jelbana] *a* помогающий; *также* *ngn en — hånd* *протянуть (сов.)* кому-л. руку *помощи*
 hjælper ['jelboj] *-en, -e* 1) *помощник,* подручный 2) *союзник, сообщник*; hjælperopper ['jelba.trob3] *pl* *вспомогательные* войска; — udsagnsord [-.udsagns-

ош] =, -verbium [-,vejvø] -et, -er
 (сч-ран, вспомогательный глагол
 hjæfom [ˈjɛlβsɔm] а охотно помогаю-
 щий, готовый помочь
 hjæfomhed [ˈjɛlβsɔmheˈd] -en готбность
 пьмь
 hjæte [ˈjɛjna] -t, -e 1) угол; han bog på
 *høi жмёт в угловом доме; dreje om — t
 лверчь (сов.) за угол 2) спорт, угловой
 удар 3) страна света 4) настроение; være i
 dt gude ~ быть в Хорошем настроении O
 hm kan man ikke løbe om — t med ego
 не промашу, он не сегодня родился; ginde
 et skarp — достичь (сов.) круглой даты;
 se fra hvilket — vinden blæser знать, откуда
 пер дует; drive ngn op i et — принереть
 (ак.) кого-л. к стенке, загнать (сов.) ко-
 го-л. в туник; udnavnelsen er lige om — t
 нзеквое вот-вот состоится
 hjæteflus [ˈjɛjnaˈuːs] -et, -e угловой
 лх -kast [-,kast] -et, = угловой удар
 (ф-боле); —plads [-,plad] -en, -er боковое
 Kkø (в ваэне); —slag Kslaˈy], —spark
 -skøj] -et, = см. hjænekast; —sten
 -skj] -en, = 1) тумба; угловой камень
 (шаш) 2) перен. треугольный камень;
 -land [-,land] -en, -lander клэк; глазоий
 øft -værelse [-,Vɛlɔis] -г угловая
 Иина
 hne [hem, hm] int tm I
 hnoel [ˈhɔːtɔ] (en) мз. си минор
 hō [hø] -en, -e 1) куча, ворох, груды;
 et hoi — ирдное количество 2) толпа,
 шмт; den store — масса людей
 hōby [ˈhøbi] -en, -er любимое занятие,
 хōби, конёк
 hōbyrum [ˈhøbˈrø] -met, = домаш-
 m мастерская, подсобное помещение
 hōde [ˈhøː] vt, = ор нагромождать,
 скупить, — sammen собирать в груды;
 - sig op а) толпиться, скупиться, сте-
 кшю (о толпе); б) накапливаться (о де-
 ш)
 hōdetal [ˈhøːˌdɔː] -let; i — гурьбой, тол-
 - толпями
 hōdey [ˈhøki] (en) хоккей
 hōdeyUqñHer Choki,shel3] -en, -e хок-
 кйт; — stok [-,sdok] -ken, -ke хоккейная
 шика
 hōf I [høf] (en), pl = (-fer) см. hōfilsner
 hōf II [høf] -et, -er двор (королевский,
 шхеский и т. н.); резиденция; ved — fet
 дворе
 hōfane [ˈhøfˌdɑːmo] -l, -e придворная
 ш. фрейлина
 hōfde [ˈhøfˌdɑːl -l, -e мор. волнорез
 hōf dessert [ˈhøfˌdeˌsɛˈj(ʊ)] -en, -er сла-
 ке бивою из шоколада, взбитых сливок
 i миналь-фаче [-,fajvø] -и, -e 1) цвет
 королевско герба 2) любимый цвет
 hōfentig [høˈfɛˈdɪ] а заносчивый, высо-
 кмарый, надменный, спесивый
 hōfentlighed [høˈfɛˈdɪbeˈ6] -en заносчи-
 вость, высокомерие, надменность, спесь
 hōfvegetandø [ˈhøfˌveˌgɛˌnˌdøˈ] -en, -e
 пессаж двора Его Величества; — mars-
 ki [-,tɛi/a] -len, -ler гофмаршал; — nar
 knaˈj] -ren, -re придворный шут; — pilsner
 Kpilsnaj] -en, -e светлое пиво (фирмы
 Брксберг, поставляющей пиво датскому

королевскому двору); — skik [-,sgik] -ken, -ke
 придворный этикет
 hōfte [ˈhøfˌdɑː] -n, -e бедро; vugge i — rne
 иди, покачивая бёдрами
 hōfte||ben [ˈhøfˌdøˌbeˈn] -et, = anat. бед-
 ренная кость; -holder [-,høˌlɔː] -en, -e
 дамский пояс (с резинками для чулок);
 — skål [-,sgøˈ] -en anat. таз; — stykke
 [-,sdøga] -г см. hōfteholder
 hōkuspokus [høkusˈpøˌkus] inv фокус, жон-
 глёрство (мж. перен.)
 hold [hø] -et, — 1) опора 2) устойчи-
 вость, стойкость 3) выдержка, твёрдость,
 воля; der er ingen — i ham у него нет вы-
 держки 4) удержание, сдерживание; få —
 på ngt схватывать, брать что-л.; овладе-
 вать чем-л. 5) группа; смена (работчик);
 класс (учащихся); спорт, команда; være
 [spille] på et — играть в одной команде
 6) мед. колющая мышечная боль 7) рас-
 стояние; på ngt — иблизи, близко; fra
 alle — со всех сторон
 holdarbejde (ˈhøˈlɑːbˌjɛˈdɑː] -l, -e 1) смен-
 ная работа 2) совместная работа
 holdbar [ˈhøbaˈ] а 1) прочный, крепкий
 твёрдый, устойчивый 2) непортящийся
 3) основательный, веский; — e argumenter
 веские аргументы
 holdbarhed [ˈhøbaˈjheˈd] -en прочность,
 твёрдость, устойчивость
 holde¹ [ˈhøˌlɔː] I. vt 1) держать; содержать;
 сохранять, соблюдать, поддерживать; —
 ngt i ødten содержать что-л. в порядке; —
 balancen держать равновесие; — diæt соблю-
 дать диету; — vagt нести караул; — en avis
 подписываться на газету; de — г pige они
 держат домашнюю работницу; — sit ord
 держать слово; — en forelesning читать
 лекцию; — (en) tale держать [произносить]
 речь; — auktionen проводить аукцион; —
 eksercits проводить строевое учение; —
 sengen соблюдать постельный режим; — ti
 mod én ставить десять против одного
 2) содержать (в себе) 3) сдерживать, оста-
 навливать; — vejret задерживать дыхание
 4) (for ngn, ngt) считать, познать, прини-
 мать (за кого-л.); — ngn for dum считать
 кого-л. дураком 2, vi 1) останавливаться,
 стоять; bilen — г for døren машина ждёт у
 подъезда 2) держаться, носиться; det tøj
 — г godt это прочная [ноская] ткань СП —
 af ngn, på любить, ценить кого-л., что-л.;
 находить удовольствие в чём-л.; — an оста-
 новить (сов.); — fast держать, удерживать;
 hun må altid — for она всегда бывает колом
 отпущения; — ngn hen med snak занимать
 кого-л. разговором; — ngn hen med tomme
 løfter обнадёживать кого-л. пустыми обе-
 щаниями, водить кого-л. за нос; — igen
 på lystigheden сдерживать веселье; — inde
 приостанавливаться; — inde med ngt пре-
 кратить (сов.) что-л.; — inde med skydning-
 en разг. остановить (сов.) поток слов;
 hun — г altid med ham она всегда стоит го-
 рой за него; — ngn med selskab составить
 (сов.) кому-л. компанию; — trit med ngn
 иди в ногу с кем-л.; — nede подавлять,
 угнетать; — ор переставать, прекращать
 (-ся); — modet øre не падать духом; — ngn
 øre подбадривать кого-л.; — på den for-

kerter hest ставить не на ту лошадь; — på med at gøre продолжать делать; — sammen держаться вместе; — til a) придерживать; б) выдерживать; — til på restauranter быть занесённым рестораном; — ud выдерживать, терпеть, сносить; — tilbage удерживать; — kulden ude сохранить тепло; — to ting ude fra hinanden отделить одно от другого; — ved gamle sædvaner придерживаться старых обычаев <> — tærkning сумерничать; — øje med ngn следить за кем-л.; — øjnene åbne смотреть во все глаза; быть настороже; det vil — hårdt at få det gennemført это будет трудно осуществить; — sig I держаться, придерживать; jeg kan — mig я воздержусь; — sig til en befaling руководствоваться инструкцией; — sig til sagen придерживаться сути дела, не выходить за рамки темы; — sig fra ngt воздерживаться от чего-л.; — sig inde сидеть в четырёх стенах; han —r sig ikke tilbage он не отличается скромностью 2) сохриваться *to pladser i m. pl.*; — sig i vask хорошо страться (*o. материю*); hvis vejret —r sig если погода простоят [продержится] holde II hane [ˈhɔlɔ,ba:nɔ] -л, -е место стоянки автотранспорта возле автострды; — bund [-,bɔnˈ] -en мор. якорное место с мягким грантом
holden I [ˈhɔlɔn] a: en — mand состоятельный [закиточный] человек; helt og —t целиком и полностью
holden II [ˈhɔlɔn] -en: loven er ærlig, — besværlig поел. = не давши слова — крепись, а давши — держись
holde III [ˈhɔl] a: en, -er 1) стоянка (*автомоб.*) 2) остановка (*автомоб.*, *автобуса*) 3) ж.-д. станция; — punkt I-,pɔgˈtɪj -et, -er точка опоры
holder [ˈhɔlɔj] -en, -e 1) подносчик 2) подставка, штатив
holdsted [ˈhɔlɔ,sted] -et, -er см. holde-
plads
hold[[føl]gelsesløb fhɔlfDjɔljɔlsɔs-
lɔˈp] -et, = спорт, командная гонка преследования; — følger [-,føːjɔj] -en, -e см.
holdleder; - leder [-,leːbɔj] -en, -e спорт, капитан команды; — mesterskab [-,mesdɔj-
sgaˈp] -et спорт, командное первенство
holding [ˈhɔlɪŋ] -en, -er 1) ослица; выправка; посадка (*на лошади*) 2) манера держаться 3) позиция, точка зрения; en vaklende — колеблющаяся позиция; indtage en afventende — занимать выжидательную позицию 4) твёрдость, выдержка, воля; det er et menneske uden — ато человек без внутренней выдержки
holdningsløs [ˈhɔlnerjslɔs] a 1) неустойчивый, непостоянный, колеблющийся 2) беспринципный
holdningsløshed [ˈhɔlneqslɔsheˈS] -en 1) неустойчивость, непостоянство 2) беспринципность
holdop [ˈhɔlˈɔp] (et), pl = ограбление (*на улице*)
holdspil [ˈhɔl,spej] -let спорт, коллективная игра
holdt I [ˈhɔPtɪ] (et), pl = остановка, привал; стоянка; *перен.* отдамк передышка; gøre — (при)остановиться (*сов.*)

holdt! II [ˈtɔlˈtɪ ɪnt stɔɪt], ни с Мэйл постой (re)!; стон I
holdt III П ю Щ *impf u part* *Пом хай!*
holdvis [ˈhɔlvɪs] adv сменами, *пословно*
hole [ˈhɔːhɔ] vt разг. украсть (ш.), *схватить (сов.), присвоить (сов.)*
Holger Danske [ˈhɔlgoi ˈdɑnsɡɔ] *миф.* Хольгер Данске (*богатырь, спящий, сохренил традицию, под крепостью Кронборг и просыпающийся всякий раз, когда стране грозит опасность; его именем назывались отряды движения Сопротивления в период немецко-фашистской оккупации Дании*)
hollandsk [ˈhɔlanˈsk] a голландским
hollænder [ˈhɔlsnˈɔj] -en, -e голландец
hollænderinde [ˈhɔlenɔˈeno] -л, -е юландка
holm [ˈhɔlɱ] -en, -e островок
holmgang [ˈhɔlɱɡaŋ] -en, -e 1) ум. пф сдвнок; дуэль 2) спор, дискуссия
homerisk [ˈhɔːmeˈrisk] a: en — kitter юмерический смех [xoxot]
homogen [ˈhɔmoˈgeːnɪ] a однородный, цельный
homolog [ˈhɔmoˈloːy] a 1) сопоставительный 2) хим. гомологический
homonym I [ˈhɔmoˈnyːm] -et, -er *лит.* омоним
homonym II [ˈhɔmoˈnyːm] a *лингв.* омонимический
homoseksuel [ˈhɔmoˈseksuːalɪst] -en, -er гомосексуалист
homotransplantation [ˈhɔmotransplanta-
ˌtɔˈn] -en, -er мед. пересадка ткани
homøopat [ˈhɔmoˈɔpaˈtɪ] -en, -er *гомеопат*
homøopati [ˈhɔmoˈɔpaˈtɪ] -en *гомеопатия*
homøopatisk [ˈhɔmoˈɔpaˈtɪsk] a *гомеопатический*
honnet [ˈhɔːnet] a честный, *порочный*
honning [ˈhɔːnɪŋ] -en мёд
honning[[bi] [ˈhɔːnɪŋ],biˌ] -en, -er медоносная пчела; — blomst [-,blɔmˈstɪl -en, *tr bot. мелисса; — celle [-,seːlɔ -l, -t ячейка в медовых сотах; — fugl [-,fuːl] -en -e *зоол.* медосос (*птица*); — gemme [-,ɡemˈ-
tɪ, -e см. honningkirtel; -kage [-,kaː-
-n, -e медовая коврижка, медовый пряник; — kirille [-,kiːdɔl] -elen, -ler *бот.* изгородь; — svamp [-,svamˈp] -en, -e *гриб*)
honør [ˈhɔːnɔː] 1) -en оказание почести; gøre — а) *воен.* отдавать честь, приветствовать; б) оказывать *вспоможение*; принимать гостей; gøre — for *воен.* салютовать знамени 2) -el, -er *карт.* овер
honør[[march] [ˈhɔːnɔː,taːJ/1 -en 1) прохождение торжественным [церковным] маршем 2) *муз.* торжественный марш — sag [-,saːy] -en, -er дело чести
honorar [ˈhɔnoˈraː] -et, -er гонорар; *вспоможение*
honoratøres [ˈhɔnoˈraːtɔːres] pl *зач.*
honoreter [ˈhɔnoˈreːtɔː] vt 1) оказывать почести (*кому-л.*) 2) оплачивать 3) *указывать*
honorer [ˈhɔnoˈreː] o почётный
hop [ˈhɔp] -et, = прыжок, скачок
hopla! [ˈhɔblɔ] ɪnt (топли!)
hoppe I [ˈhɔba] -л, -е кобыла

hopp¹ I ['hobo] *vi* 1) прыгать, скакать; эдскакивать, подпрыгивать, ходить вприпрыжку 2) колотиться (о сердце) о — af а)оскакивать (с чего-л.); б) выйти (сов.) [м партия, организацию]; — ned спрыгнуть (сов.); — over перепрыгнуть (сов.); — på подпрыгивать, прыгать, скакать; иско- чь (сов.) на... <> Jeg — de ikke på den i на эту удачку не попался!
 hoppeluk ['bъbъ,teГk] *-en* кумыс
 hor [ho'] (et) прелюбодеяние, блуд; be- dste — прелюбодействовать, нарушать супружескую верность
 horte ['ho:do] *-л, -г* 1) орда, кочующее ови 2) банда
 hose I ['ho:z] *-л, -г* шлюха, потаскуха
 hose II ['ho:z] *vi* 1) прелюбодействовать, ирнуть супружескую верность 2) раз- ривать
 hotebuk ['ho:jo,bok] *-ken, -ke* разврат- ник;-hus [-,hu's] *-et, -e* публичный дом, ЮМ термисности; — unge [-,u:z] *-л, -г* 1) разг. незаконный ребёнок 2) полур- иция строка
 horizon [ho'ri:son't] *-en, -er* горизонт; *uen, тж.* кругозор; i — en на горизонте; *ikke* op på—en появиться (сов.) на гори- зонте det ligger over [uden for] min — это выше моего понимания
 horisontal [ho'ri:son'ta'l] *a* горизонталь- ная
 horisontalplan [ho'ri:son'ta:l,pla'n] *-en* го- ризонтальная плоскость
 hork ['ho:k] *-en, -er, hørke* ['ho:ko] *-л, -г* Звук, кри
 hornop [hoj'mo'n] *-et, -er* физиол. гор- ноп
 horn [hoj'n] *-et, =* 1) рог 2) роговое ве- щество 3) труба, горн; рог, рожок; валтор- на 0 have et — i siden på ngn затань (а-) злобу против кого-л., иметь зуб против кого-л.; løbe —ene af sig остене- пива (сов.), образумиться (сов.); tage ty- en ved —ene взять (сов.) быка за рога; gde ngn — наставить (сов.) кому-л. рога
 hornagtig ['hojn,agdi] *a* роговой
 horn Uarbejde ['hojn,ajbaj'da] *-l, -г* изде- лие из рога; — blæser [-,ble:s9] *-en, -e* гор- нык; трубка; валторнист; — brille [-,bræ- ni] *pl* роговые очки; — fisk [-,fesk] *-en, =* т. морская щука, сарган; — hinde [-,he- ni] *pl, -e anat.* роговая оболочка (глаза)
 hornist [hoj'nisti] *-en, -er* см. hornblæser
 hornkvaeg ['hojn,kvs'k] *-et* рогатый скот;
 -nise [-,mi:ni] *-л, -г мор.* гальваноудар- ни мина; — musik [-,mu:zik] *-ken* духовая музыка — ugle [-,u:(y)l9] *-л, -г* зоол. уша- сны сова
 horoskop [horo'sgo'p] *-et, -er* гороскоп
 horribel [ho'ri'bal] *a* ужасный, страш- ный
 hos [ho:s] *-et, =* поэт. конь
 horseeg ['hojsa'o'y] *-en, -e* зоол. бекас
 horsemor ['hoj\$3,mo:] *mens* græsset grog, dr — поэт. пока трава вырастет, кобыла съедет; = пока солнце взойдёт, роса очн вьст
 hortensia [ho'tensia] *-(alen, -aler, hor- tensie* [hoj'tensio] *-л, -г* бот. гортензия
 hos [ho:s] I, *praep* у, возле, подле, при;

han bor — mig он живёт у меня; — os у нас; Jeg havde ingen penge — mig у меня не было с собой денег; det er en vane — ham это его привычка 2. *adv* при этом, при том
 hose ['ho:soj] *-л, -г* чулок <> det går som fod i — = дело идёт как по маслу; gøre sine — г grønne hos ngn а) подлаживаться, втираться в доверие к кому-л.; б) ухажи- вать за кем-л.
 hosebåndorden ['ho:sobons.o.Td9n] *-en* ор- ден Подвязки
 hosellkræmmer ['ho:sa,kremaj] *-en, -e* уст. торговец трикотажными изделиями; коро- бейник (в Ютландии); — sokker [-,sog9] *pl, da* på —sokker ходить в одних чулках [чуках]
 hoslagt ['hoslagt] *a* *канц.* приложенный, прилагаемый
 hosliggende ['hos,legdna] *a* *мат.* приле- жаний; смежный
 hospital ['hosbi'ta:l] *-et, -er* 1) больница; госпиталь 2) богадельня, приют; indlægge på et — положить (сов.) в больницу, гос- питализировать; komme på—et лечь (сов.) в больницу; ligge på—et лежать в больнице
 hospitalisere¹ [hosbitali'se'jo] *vi* госпита- лизировать
 hospitals Ulege [hosbi'talsje:jo] *-л, -г* больничный врач; — seng [-,ser] *-en, -e* больничная койка; — skib [-,sgip] *-et, -e* мор. госпитальное судно; — stue [-,sdu:o] *-л, -г* больничная палата
 hospits [ho'sbids] *-et, -er* дешёвая гости- ница
 hosstænde ['hos,sdaana] *a* лежащий [стоящий, находящийся] рядом; стоящий тут же, присутствующий
 host [ho'st] (et), *pl* = покашливание; give et ~ fra sig кашлянуть (сов.)
 hoste I ['ho'sda] *-л* кашель
 hoste II ['hos:dd] *vi* кашлять
 hoste[anfald] ['ho:sda'nfal] *-et, =* при- ступ кашля; — dråbet [-,dræb] *pl* мик- стюра (ед. ел) от кашля; — krampe [-,kram- bo] *-л, -г* судорожный кашель
 hostie ['hosdia] *-л, -г* церк. просфора, облатка (у католиков)
 hot dog ['hod'dok] (en), *pl -s* бутерброд с горячей сосиской
 hotel [ho'teP] *-et, -er* гостиница, отель
 hotel[betjening] [ho'telbe,tje'ne:] *-en* об- служивающий персонал (в гостинице); — regning [-,ra:ner] *-en, -er* счёт (в гостинице); — rotte [-,ro:el] *-л, -г* вор. специали- зирующийся на кражах в гостиницах; — værelse [-,væ:lsd] *-г* номер в гостинице; — vært [-,væ:jt] *-en, -er* хозяин [со- держатель] гостиницы
 husecoat ['hu:s,kout] (en), *pl -s* женский длинный домашний халат
 housewarming ['hoys,vojmen] *inv* ново- селье
 hov I [ho:] *-en, -e* копыто
 hov II [bu:] *inf* эй!
 hovibeslag ['ho:be'ta:] *-et, =* 1) стая подков (четыре подковы) 2) ковка; — dug Kdu'j] *-et, =* зоол. копытное животное
 hoved ['ho:so, 'ho:vau] *-et, -er* 1) голова; baje — et склонить (сов.) голову; slå på — ned ad trappen упасть (сов.) с лестницы

HOV

головой вниз; jeg vil give mit — på hovedу даю на отсечение 2) ум, умственные способности, интеллект; han er et fint — он блестящего ума человек; klart — ясная голова; gå efter sit eget — делать по-своему; жить своим умом; det er ikke efter mit — это мне не по вкусу, это мне не по душе 3) глава, вождь, руководитель; kronet — коронованная особа 4) изголовье 5) головка (цветка) 6) кочан (капусты) 7) шляпка (шляпка) 8) пиллер, шапка <> tabe — et потерять (сов.) голову, растеряться (сов.); bryde sig — med ngt ломать себе голову над чем-л.; styde ngn for — et задеть (сов.) за живое, оскорбить (сов.) кого-л.; være kolt for — et быть холодным [сдержанным] в обращении; jeg kan ikke få det i mit — det не укладывается у меня в голове; det løber mig rundt i — et у меня голова идёт кругом; alt må bankes ind i — et på ham ему всё надо вдавливать в голову; hænge med — et вешать голову, падать духом; over hals og — сломя голову, опрометью; træffe sømmet på — et попасть (сов.) в точку; gåse — et kruset på ngn искружить (сов.) кому-л. голову; vinen steg ham til — et вино ударило ему в голову; jeg kan ikke få det ud af mit — я не могу выбросить это из головы, я не \огу не думать об этом; så mange — et, så mange sind noget, сколько голов, столько умов; jeg kan hverken finde — eller hale på det я не могу найти ни начала, ни конца

hovedafdeling ['ho:(v)95.ɔyde4er] -en, -er главное отделение; — anfører [-.anfɔ:ɹɹ] -en, -e главарь, руководитель; — angreb Kaptajn'p] -et, -er воен. главный удар; — angrebsretning [-.angrebs.retneg] -en, -er воен. направление главного удара; — arbejde [-.arba'ɹda] 1) умственный труд 2) главная часть работы; — arbejde [-.arba'ɹde] -men, -mer воен. главные силы; — artikel [-.aj.ti.kl] -len, -ler передовая статья, статья на первой странице газеты; — bad [-.baɹ] -et шампунь; — base [-.ba:ɹ] -en, -er железнодорожная магистраль; — base [-.ba:ɹ] -en, -er главная [основная] база; — bestanddel [-.be.sɹande'l] -en, -e главная составная часть; большая часть; — bestyrelse [-.be.sɹy'ɹɹɹ] -en, -er центральное правление

hovedbestyrelsesHmedlem ['ho:(v)93be.sɹy'ɹɹɹ.ɹe'ɹe'm] -ten, -mer член правления; — møde Kmøaa] -en, -er заседание правления

hovedbog ['ho:(v)94.bo'ɹ] -en, -bøger бухг. главная книга, гроссбух

hovedbrud ['ho:(v)94.bru5] -det: sagen voldter mig — это для меня головоломка, это заставляет меня ломать голову hovedbygning ['ho:(v)96.bygneg] -en, -er главное здание, центральный корпус; — dæk [-.ɹɹsk] -et мор. главная палуба; — egenskab Keryonsga'p] -en, -er главное свойство, главная особенность; — emne [-.smno] -en, -er основная тема

hovedende ['ho:(v)94.en9] -en, -er изголовье (кровати)

hovedfag ['ho:(v)95.fa'y] -et, = ведущая дисциплина, ведущий предмет (в школе);

первая [основная] специальность (в вузе); — figur l-fi.gu'ɹ] -en, -er главное лицо — flyveplads [-.ɹfly:vaplas] -en, -er основной аэродром; — forskel [-.fɔjsge'f] -len главок* отличие, основная разница; — forsvarslinie [-.ɹɹɹɹs'ɹsli:'nɹs] -en, -er воен. главная линия обороны; — gade [-.gaɹɹ] -en, -er главная улица; — gerde Kgecja] -en, -er см. hovedende; — hensigt [-.hensetɹ] -en основная цель

hovedhår ['ho:(v)95.ho'ɹ] -et волосы (лн. ч.), шевелюра

hovedindgang ['ho:(v)96.ɹngag] -en, t главный вход, подъезд; — indhold Kenhol'] -et основное содержание; — kamplinie [-.ka'pɹli:'nɹ] -en, -er см. hovedforsvarslinie; — karakter [-.ka'ra'g'e'ɹ] -en, -er обща [средняя] оценка; средний экзаменационный балл; — kasse [-.kasa] -en, -er центральная касса

hovedklæde ['ho:(v)94.kle:53] -et (тканюной) платок, косынка

hovedkraft ['ho:(v)93.kra'f] -en ведущий актёр; ведущая актриса; — krav l-krav'ɹ] -et, -er основное требование; — kræfter [-.kra'ɹfɹɹ] -en, -er воен. главные силы

hovedkulds ['ho:(v)94.kulds] -en стремительно, стремглав; på en måde опрометчиво

hovedkvarter ['ho:'vɹɹkva'ɹte'ɹ] -et, -er воен. штаб-квартира, ставка (главнокомандующего)

hovedkål ['ho:(v)94.ko'l] -en кочанная капуста

hovedland ['ho:(v)94.lan'] -et метрополия

hovedløs ['ho:(v)94.lø:s] a безголовый, безмозглый

hovedmand ['ho:'vɹɹd'and'] -en, -mand главарь; — motiv l-mo'ti'v] -et, -er основной [главный] мотив; — nøgle l-nø'ɹ] -en, -er универсальный ключ; ключ, подходящий ко всем дверям; — organe l-.orga:'vɹ] -en, -er главная задача; — person l-pe:ɹ'so'n] -en, -er главное лицо, центральная фигура

hovedpine ['ho:(v)94.pɹ:na] -en головная боль

hovedproblem ['ho:'vɹɹ'pɹɹ'ble'm] -et, -er главная задача, основная проблема

hovedpude ['ho:(v)94.pu:de] -en, -er подушка

hovedpunkt ['ho:'vɹɹ'pʉ:nt] -et, -er главный [важнейший] пункт; — redaktor l-re:ɹda'tɹ] -en, -er главный редактор; — regel l-te'ɹe'l] -en, -er основное правило

hovedregning ['ho:(v)96.ɹɹneg] -en, -er счёт в уме, устный счёт

hovedreparation ['ho:(v)96.ɹe'pa'ra:ɹ'o'n] -en капитальный ремонт

hovedrig ['ho:(v)94.ɹi'ɹ] a очень богатый

hovedrolle ['ho:(v)94.rɹl] -en, -er (ж-) главная роль; spille — играть главную [ведущую] роль (театр, опера); — rotator l-.ro'to:ɹ] -oren, -ører ав. несущий винт (вертолёт); — sag l-.sa'y] -en, -er главное дело; сущность, суть

hovedsagelig ['ho:(v)96'sa'yɹɹ] -adv главным образом, преимущественно; особенно, прежде всего hovedsalat ['ho:(v)94.sa.la't] -en том. мясной салат

hovedsikring [ˈhoː(v)ʌ6.segʁeo] **-en** *ж.* основной (главный) предохранитель
 hovedskal [ˈhoː(v)ʌ6.ska] **-len, -ler** череп
 hovedskole [ˈhoː(v)ʌ6.skoːl] **-l, -r** семилет-
 ia; первые семь классов средней школы
 (*б. Дания*)
 hovedsmerte [ˈhoː(v)ʌ6.smeɾdʒ] **pi** го-
 ловная боль
 hovedspørgsmål [ˈhoː(v)ʌ6.spøɾsmoː4] **-et,**
 * основной вопрос; —stad [-,sda] **-en,**
 * **-heder** 1) главный город, столица 2) круп-
 ный ил (город (*область, край*)) областной
 центр —størke [Ksɔyɾo] **-l, -r** главная
 [основная] сила; —sede [-,seː59] / 1) основ-
 ное местопребывание, резиденция 2) глав-
 ная контора, правление; —sætning [-,sɛd-
 nɛɕ] **-en, -er** *грам.* главное предложение;
 *taleɾ [-,taɾ9] **-en, -e** основной оператор
 [локальный]
 hovedtelefon [ˈhoː(v)ʌ6.tɛle,foːn] **-en, -er**
 речеv, *гов.* наушники (*лж. ч.*)
 hovedtrappe [ˈhoː(v)ʌ6.tɾapɾ] **-n, -r** г гла-
 вная лестница; —tryk [-,trɔk] **-ket, =**
ф **ак** главное [основное] ударение; —træk
 [-,trɛk] **-ket, =** главная [основная] черта;
 *træk в общем, в основном, в общих чертах
 hovedøj [ˈhoː(v)ʌ6.ɔj] **-et** головной убор;
 чепчик —tørklæde [-,tøɾkɛːdɾ] **-r** ко-
 шавка, головной платёк
 hovedvej [ˈhoː(v)ʌ6.vɛj] **-en, -e** 1) главная
 дорога, магистраль 2) шоссе, автострада;
 *læg [-,lɛg] **-en:** lægge —vegeɾn pɔ ngt
 a) придавать чему-л. большое значение;
 б) выделять, подчёркивать что-л.; —våben
 [-,vɔbɛn] **-et, =** *воен.* 1) основной род
 войск 2) основное вооружение; —årsag
 [-,ɔɾsɔ] **-en** главная причина
 hoved [ˈhʌːv] **a** 1) опухший, отёкший,
 издутый 2) надутый, напыщенный, на-
 мывный
 hovede¹ [ˈhoːveːja] **vi** торжествовать; ли-
 цовать
 hovede² [ˈhʌːvaːri] **-et** 1) *ист.* барщина
 2) тяжёлая, нудная работа, тяжкий труд;
гов. — занимается тяжёлым, плохо опла-
 чиваемой трудом; тянуть лямку
 hovedbonat [ˈhʌːvɔnːboːnɔ] **-l, -bønder**
ист. крестьянин, отбывающий барщину
 hovedpligtig [ˈhʌːvaːriːplɛgɾ] **a** *ист.* от-
 бывающий барщину, барщинный
 hovedstede [ˈhʌːvɔ,stedɾ] **-en, -e** *зоол.* ко-
 шачье жилище
 hovmester [ˈhʌːv,mesɾ] **-eren, -r** 1) гоф-
 мейстер, дворецкий 2) стюард 3) ментор
 hovmod [ˈhʌːvmoːd] **-et** гордость, высоко-
 мие, напыщенность, надменность, чван-
 ство; står [gɔr] for fald *погов.* кто вы-
 сое забьётся, тому не миновать упасть
 hovmodig [ˈhʌːvmoːˈɛi] **a** высокомерный,
 напыщенный, надменный, чванливый
 hovmodighed [ˈhʌːvmoːˈɛiːɕ] **-en** высокоме-
 рие, напыщенность, надменность, чванство
 hove¹ [ˈhʌːv] **vi:** ~ op пухнуть, оте-
 кать, издуваться
 *hø [hø] [ˈhʌːvːslɔ] **-et, =** 1) простран-
 ство, захватываемое скачками лошади в га-
 лопе 2) стук копыт; цоканье подков 3) удар
копыт 4) след копыта; —smed [-,smɛb]
-l, -e кузнец
 hul [ˈhʌː] **-en** чувство, желание; настрое-

ние; det kommer [rinder] mig i hu, at...
 мне пришло на ум, что...; я вдруг вспом-
 нил, что...; med velberåd hu обдуманно,
 намеренно, нарочно
 hu! II [hu] *инт* уф1 <> hu hej I в мгновение
 ока!
 hud [ˈhʌː] **-en** [ˈhuːˈdɔn], **-er** [ˈhʌːdɾ] кб-
 жа; шкура; skifte — сбрасывать с себя
 кожу; линять; liggende under —en подб-
 ный<> skælde ngn ^en fuld осматривать
 коб-л. бранью; med ~ og håv целиком
 hudbrand [ˈhʌːbrɔn] **-et** *ист.* гангрена
 hudfarve [ˈhʌːfɔɾv] **-n** 1) цвет кожи 2)
 телесный цвет 3) цвет лица
 hudflette [ˈhʌːfɛtə] **vi** 1) бить, стегать,
 сечь (*розгами, ремнём*) 2) клеветать, чер-
 нить; hendes rygte blev ~t её репутация
 пострадала
 hudkam [ˈhʌːkam] **-men, -te** гребешок.
 (*ветуха*)
 hudles [ˈhʌːleːs] **a** 1) без кожи 2) с сб-
 дражной кожей 3) чувствительный, уязви-
 мый
 hudform [ˈhʌːdɾfɔrm] **-en, -e** угорь (*на ли-
 це*)
 *skifte [-,skift] **-r** 1) *зоол.* сбрасыва-
 ние кожи; линька 2) *мед.* шелушение
 hudstryge¹ [ˈhʌːdɾstɾyː] **vi** *см.* hudflette
 hudsygdom [ˈhʌːsyːdɔm] **-tlen, -te** ко-
 жное заболевание
 hudtuberkulose [ˈhʌːtʌbɾ9ɾkuːloːsɾ] **-n** *мед.*
 туберкулёз кожи, волчанка
 hudvæv [ˈhʌːvɛːv] **-et, =** *анат.* эпи-
 дерма
 hue I [ˈhʌː] **-l, -e** шапка; чепец
 hue II [ˈhɛːd] **vi** нравиться
 hueemblem [ˈhʌːɛpːˈbɛːt] **-et, -er** ко-
 карда
 hug I [ˈhʌːk] sidde på — сидеть на кбр-
 точках
 hug II [ˈhʌːk] **-get, =** удар, толчок
 hugaf [ˈhʌːgːa] **-en, -er** рубака, старый
 вояка
 hugge¹ [ˈhʌːgɔ] **vi, vi** 1) ударять, бить,
 колотить; — løs på håndene броситься
 (*сов.*) друг на друга (*сг. шашкой, саблей*)
 2) рубить, колотить; — hælde колотить дров-
 на; — træe рубить деревья; — t sukker кб-
 лотый сахар 3) высекать, ваять (*из камня,*
мрамора); — ngt i marmer высечь (*сов.*)
 что-л. из мрамора 4) стучать, ударять;— t
 tangentene сильно ударить по клавишам;
 — en der i хлопать дверью 5) укрывать(*сов.*);
 совершить (*сов.*) плагиат; det har han —t
 fra mig *разг.* это он стянул у меня 6) *мор.*
 испытывать килевую качку 7): — mod grun-
 den сесть (*сов.*) на мель о — sig i hånden
 расцесь (*сов.*) себе руку; — sig igennem
 a) пробиваться (в жизни); б) прорываться,
 пробиваться (*сказочные существа*); — ind
 på ngt врубать, высекать, делать зарубки
 на чём-л.; — ned a) зарубить (*сов.*), сра-
 зить (*сов.*); б) срубать; fjenderne blev —t ned
 враги были все порубаны; — от срубать;
 — over просекать, прорубать, раскалы-
 вать; — til наносить удары, сильно ударять
 O det er hverken til at — eller stikke i
погов. с (ато) ни то ни сё; (ато) ни рыба
 ни мясо; — noget mad i sig жадно глотать
 пищу; sidde og — i det не зная, как свести
 концы с концами

HUG

huggel[blok] [ˈhʊɡ9.blok] *-ken, -ke* чурбан; колбаа, обрубок; —jern [ˌjːjˈn] *-er, =* стамеска, резец, долото; врубовый мблот
 huggen I [ˈhʊɡən] *-en* 1) рубка, резка
 2) удар; битьё
 huggen II [ˈhʊɡən] *a* 1) рубленый 2) изрубленный, расечный 3) высеченный
 huggespāner [ˈhʊɡ9.sboːn9j] *pl* щепки
 hugning [ˈhʊɡnɛŋ] *-en, -er* 1) рубка 2) фехтование 3) обтёсывание 4) высекание
 hugorm [ˈhʊɡ,ɔjˈm] *-en, -e* гадюка
 hugst [hʊɡst] *-en, -er* рубка леса, порубка
 hugtand [ˈhʊɡ.tan] *-en, -tænder* клык
 huj [huj]: i — og hast мигом, стремительно, поспешно
 huje [ˈhuja] *vi* гадать
 huk [hʊɡ] *-ken, -ke* мыс
 hukommelse [huˈkomˈoɪlsa] *-n* память; воспоминание; efter — по памяти; min — någ [ej] память мне изменяет
 hukommelsestab [huˈkom9is9s.taˈp] *-et, =* потеря памяти
 hul I [hʊl] *-let* [ˈhʊpɑdɪ. *-ler* 1ˈhʊlaj] 1) дыра; щель, отверстие; пролом; скважина 2) луза (*на вилворде*) 3) нора 4) дыра, дыча 5) дыра, заходусте 6) пропуск (*в тексте*); пробел (*в знаках*) 7) *воин*, окбн; стрелковая ячейка <> sætte ngn i —let *rase*, посадить (*сов.*) когб-л. в кутузку; tage — på flasken [på tønden] начинать [починать] бутылку [бочку]
 hul II [huˈɪ] *a* 1) полый, пустой 2) глубокий, глухой (*о ложке*); en — stemme глухой [замогильный] голос *O* i den—e hånd горстью
 hulbrystet [ˈhul.brʊst9d] *a* с впалой грудью
 huld I [huɪ] *-et* полинота, дородность; tabe — et *reskadet* (*сов.*); være ved godt — быть пбным; быть в теле
 huld II [huɪ] *a* 1) милый, прелестный 2) преданный; være ngn — og tro быть глубока преданным кому-л.
 huidsaglig [ˈhuɪ.sajɪ] *a* 1) очаровательный, обворожительный 2) благосклонный
 huidsalighed [ˈhuɪ.sajɪhɛˈd] *-en* 1) очаровательность, прелесть 2) благосклонность
 huldskab [ˈhulsgaˈp] *-en* преданность, верность, привязанность; sverge ngn — og troskab *клясться* кому-л. в верности
 hule I [ˈhʊlə] *-n, -r* 1) пещера, грот 2) логовище, берлога, нора 3) *анат.* полость 4) чулан, каморка
 hule II [ˈhʊlə] *vi* долбить; dråben —r steppen *лоза*, капля камень точит
 hulellbjørn [ˈhʊ:lo.bjoːɹˈn] *-en, -e* пещерный медведь; —boer [ˌboˈoɪ] *-en, -e* пещерный житель; —forsker [ˌfoːsɡoː] *-en, -e* спелеолог; —forskning [ˌfoːsgnɛŋ] *-en* спелеология
 hulhed [ˈhulhɛˈd] *-en, -er* 1) впадина, углубление, пустота 2) дупло (*в дереве*)
 hulke [ˈhulga] *vi* плакать навзрыд, рыдать
 hulken [ˈhulɡən] *-en* горький плач, рыдание
 hulkindet [ˈhtnl.kenɔ5] *a* с впалыми щеками
 hulkort [ˈhol.ko.ɪt] *-et, =* перфокарта
 hulladning [ˈhʊlʌdnɛŋ] *-en, -er* *воин*,кумулятивный заряд
 hulle [ˈhʊlə] *vi* перфорировать
 huller [ˈhʊlaj] *-en, -e* компостер
 huller [ˈhʊl9d] *a* 1) в дырах; *дыривый* пробитый; hullede *tænder* *мед.* кардонзубы 2) *мин.* пористый 3) перфорированный
 hullæbe [ˈhal.kbo] *-n, -e* *бот.* чешеря
 hulning [ˈhuːlnɛŋ] *-en, -er* углублёна ложбина, низина
 hulrik [ˈhʊrlɛk] *-ken, -ker* перфокарт используемая при финансовых операциях «жиро»
 hulrum [ˈhal.romˈ] *-met, =* 1) *поиск* впадина 2) воздушное пространство
 3) *воин.* казематированное помещение; sk 1-.sgˈ] *-en, -er* шумовка; —spejl [Kbaɪ] *-et, -e* *Лаз.* вогнутое зеркало; рефлексор
 — søm i-.somˈ] *-men, -te* *мережка*
 hulter [ˈhuɪˈdaj] *adv* см. blytæt
 hulvej [ˈhal.vaj] *-en, -e* *оуар.* рытвина дорога в ложбине
 hulojet [ˈhʊləjɔd] *ac* *увалившимся* глазами
 hum! [hʊm] *int* гм!
 human [huˈmaˈn] *a* гуманный, чщекий
 humaniora [humanioˈra] *//* гуманитарные предметы
 humanisere¹ [humaniseˈjaɪ] *(//)* *очеловечивать*
 humanisme [humaˈnism] *-n* гуманизм
 humanist [humaˈnist] *-en, -er* 1) *умнист* 2) тот, кто занимается гуманитарными науками, гуманитарий
 humanistisk [humaˈnisdisk] *a* гуманитарный; —e fag гуманитарные науки
 humanitet [humaniteˈtɪ] *-en* гуманность, человечность, человеколюбие
 humaniter [humaniteˈtɪ] *a* гуманный
 humbug [ˈhʊmbʊk] (en) *a* (et) *обман*, шарлатанство, блеф
 humbug(s)mager [ˈhʊmbʊɡo.maˈYaj] *-e, -ø* обманщик, шарлатан; очкопитатель
 humbugsmedicin [ˈhʊmbʊɡsmediˈsɪn] *-m, -er* *знахарское* снадобье
 humle I [ˈhʊmlɔ] *-n* хмель <> det er *hekr* — n ved det *rase*, вот где собака *зряпит* в том-то и штука
 humle II [ˈhʊmlɔ] *-n, -e* хмель
 humleav¹ [ˈhʊmlɔ.ɔvM] *-en* хмелькошто
 humlebi [ˈhʊmlɔ.biˈ] *-en, -er* *пшель*
 humlestang [ˈhʊmlɔˈdagˈ] *-en, -stenger*
 1) хмелевая жердь 2) *rase*, верзила, *дзят*
 humme¹ sig [ˈhʊmoˈsaj] 1) *показывать* (*сов.*); hum dig nu lid! *показывайся* *невозко!*
 2) *торопиться*, спешить
 hum med ej streger [ˈhʊm9ˈlaj.sɛŋdɔ3] *pr*/ *проделки*, проказы, шутки
 hummer I [ˈhʊmˈai] *-et, -e* *кхмелца*, *чуданчик*; han sidder altid på sit - on *дмощд*
 hummer II [ˈhʊmˈaj] *-en, -e* *омар*; han lignede en kogt — i ansigtet on *показывает* как *рак*
 hummerklo [ˈhʊm9ˈklo] *-en, -kim* *кляшня* *омара*
 hummerred [ˈhʊmoj.ɹɔˈ5] *a* *красный* ш *рак*

humor [ˈhuːmɔɹ] *-en* юмор; шутовство
 humoreske [ˈhʉmɔˈresgə] *-n, -r* 1) юмористический рассказ 2) муз. юмореска
 humorist [ˈhʉmɔˈrist] *-en, -er* юморист
 humoristisk [ˈhʉmɔˈristisk] *a* юмористический have — sans обладать чувством юмора
 humpre [ˈhɔmbɔ] *vi* хромать, прихрамывать
 hund 1 c [ˈhʉmˈbɑl] *-elen, -ler* большой лесной кусок, ломоть (*хлеб, мяк и т. п.*)
 humus [ˈhʉ(ː)mʉsɪ] *-en* гумус, перегной
 humør [ˈhʉˈmøɹ] *-er* расположение духа, настроение; være i godt — быть в хорошем настроении; være i — til... иметь желание (*сделать что-л.*); det gælder om ikke at tabe-et главное, не надо падать духом; or med —et I выше ноет!
 hundefordrå [ˈhʉˈmøɹfoɹˌlaˈt] *a* лишённый чувства юмора
 hundørsyge[ˈhʉˈmøɹsyːyɑ] *-n* ипохондрия, **меланхолия**
 hun 1 [ˈhʉn] *-nen, -nes* самка
 hun 11 [ˈhʉn] *pron* *refl* она
 hundabe [ˈhʉnˌaːbɔ] *-n, -r* обезьяна (*сам- w*); bjørn Kbjøɹˈn] *-en, -e* медведица
 hund [ˈhʉn] *-en, -e* собака, пёс; en fej(g) * трусливая собака; *peren, trus* O en vit-tig - остряк, шутник; den Store [Lille] Hund *astp*, созвездие Большого [Малого] Пса gode—e мед. краснуха; luske af som en vild ^ уйти (*сов.*) как побитая собака; lse som — og kat жить как кошка с соба- хæt gå i—ene a) опуститься (*сов.*); б) по- пбнуть (*сов.*) (*о человеке*); være en — efter ng быть большим любителем чего-л., быть большим охотником до чего-л.; пав skål ikke skue —en på hårene *поел.* = внеш- ний обманчива; den —, der gør, bider ikke *поел.* ^ не бойся собаки, что лает (, а бойся той, что молчит да хвостом ви- лает); собака, которая лает, не кусает; der (f-com det bel ^ на это (дело) много обпников
 hundelagtig [ˈhʉnˈagdi] *a* 1) собачий, обидчивый собачьими повадками 2) ра- бочный, льстивый, пресмыкающийся; —ægt [-ˌagst] *a* (насмерть) перепуган- ный близкий
 hundeluge [ˈhʉnˌaːlʉy] *pl* разгар лета, силье жарче дни лета (*с 23 июля по 23 ав- густ*) — fæste [-ˌfɔːstə] *-n* собачий корм; и/нк.отвратительная еда; —føter [-ˌføːjɔɹ] **en, -r* проводник (служебной) собаки; -galskab Kgalsgaˈp] *-en* мед. бешенство, водобойня; —græs [-ˌgrɛs] *-set bot*, ежа обриве —halsbånd [-ˌhalsˌbɔnd] *-et* = ошейник; —hud [-ˌhuː] *-let, -ler* 1) конура 2)оде. дыра, заходустье; —kulde [-ˌkʉlɔ] **любви* холод; —kunst [-ˌkʉnstɔɹ] *pl* (зав) шутка, проделка; —liv [-ˌliːv] *-et* «рек. собачья жизнь»; —persille [-ˌpɛrˌsɪllɛ] *-er* бог. дикая петрушка; —risk [-ˌpɪsk] *om* = аршинок; —tøse [-ˌtɔːsɔ] *-n, -r* *bot*, дика рба, шиповник собачий; —skat ksgat] *-ten, -ter* налбг на собак; —slæde [ˌslɛːdɔ] *-n, -r* нарты; —stjerne [-ˌstjɛrnɔ] **постр.* Сириус
 hundesulten [ˈhʉnˌsʉlˌdɔn] *a* очень го- дливый jeg er — я голоден как волк; -tør hæve]] *a* очень трудный

hundeljsvømning [ˈhʉnˌsʉvømnɛg] *-en* пле- вание по-собачьи; —tega [-ˌtɛgə] *1-, 11[п]* *-et*, = регистрационный номер собаки; —takke [-ˌtɛgɔ] hun har —takke она умеет обра- щаться с собаками, собаки её любят; —vagt [-ˌvagt] *-en* мор. «собачья вахта» ночная вахта; -vejr [-ˌvɛːɹ] *-er* отрати- тельная [собачья] погода; —æde [-ˌɛːdɔ] *-n* 1) плохая еда 2) хлам, ерунда
 hundjævel [ˈhʉnˌdʉjɛvɪ] *-en* разг. чёрт в юбке, бой-баба
 hundrede 1 [ˈhʉnˌrɔːdɔ] = (-r) сто, сб- ня; —г og atter—г десятки сотен
 hundrede 11 [ˈhʉnˌrɔːdɔ] *num* 1) сто 2) сб- тый
 hundrededel [ˈhʉnˌrɔːdɛːl] *-en, -e* сотая часть [доля]
 hundredfold [ˈhʉnˌrɔːdˌfɔl] *adv* стократ- но; —foldig [-ˌfɔldɪ] *a* стократный; —vis [-ˌviːs] *adv*: i —vis сотнями
 hundredår [ˈhʉnˌrɔːˌɔː] *-et*, = столетие, век
 hundredårig [ˈhʉnˌrɔːdˌɔːri] *a*, hundredårs [ˈhʉnˌrɔːdˌɔːˌɹs] *a inv* столетний, вековой
 hundredårsldag [ˈhʉnˌrɔːdˌɔːˌdaːy] *-en* сб- тая годовщина, столетие; —jubileum [-ˌjuːbiːˌlɛːˌsʉm] *-et, -er* столетний юбилей
 hundse [ˈhʉnsɔ] *vi* бранить, ругать; об- ращаться как с собакой
 hundstift [ˈhʉnsˌdɪft] *-en* *bot*, кендырь
 hundsk [ˈhʉnˌsk] *a* 1) собачий 2) скверный
 hundyr [ˈhʉnˌdʉːɹ] *-et*, = самка
 hunger [ˈhʉgˌɔːɹ] *-en* 1) голод; lide — голо- дать; dø af — умирать с голоду 2) (*efter ng*) сильное желание, жажда (*често-л.*)
 hungermarch [ˈhʉngɛrˌmɑːʃ] *-en, -er* го- лодный марш; -optøjer [-ˌɔptøjɛɹ] *pl* го- лодный бунт
 hungersnød [ˈhʉngɔjsˌnøːd] *-en* гблод; не- урожай
 hungrig [ˈhʉngɹɪ] *vi* 1) (*efter ng*) жадать. (*често-л.*) 2) *уст.* голодать
 hungrig 1 [ˈhʉngɹɪ] *a* голодный
 hunken [ˈhʉnˌkɔn] *-net* 1) женский пол 2) *грам.* женский род
 hunner [ˈhʉnˌɔːɹ] *-en, =* *уст.* туин
 hurdlelob [ˈhʉrdˌlɔːˌlɔːp] *-et*, = *спорт.* скачки (*ин. ч.*) с препятствиями
 hurtlumhej [ˈhʉrtˌlʉmˌhɛj] *-en* толчен, су- мибка
 hurra! [ˈhʉːrɑ] *int* upål: råbe — кричать «ура»; ikke noget at råbe - for * тут хва- статься нечем
 hurraipatriotisme [ˈhʉːrɑˌpɑːtriˌɔːtɪˌsma] *-l* клясной патриотизм, ура-патриотизм; -rån [-ˌrɔːn] *-et*, = крик «ура»; радостный возглас
 hurtig [ˈhʉːdi] *a* проворный, быстрый, расторопный, ловкий
 hurtig|bus [ˈhʉːdiˌbuːs] *-en, -er* автобус -экспресс (*идущий не со всеми остано- вками*); —båd [-ˌbɔːd] *-en, -e* быстроходное судно
 hurtigdomstol [ˈhʉːdiˌdɔmsˌdɔː] *-en* *-e* полевья суд
 hurtiggående [ˈhʉːdiˌgɔːˌɔːnɔ] *a* быстроход- ный
 hurtighed [ˈhʉːdiˌhɛːd] *del* быстрота, се- рость, проворство, расторопность, лов- кость

HUR

hurtiglløb [ˈhɔjdi.løp] *-et snorm*, спринт;
 — løber [-løːbaj] *-en, -e snorm*, спринтер;
 — march [-ˌmaj] *-en, -er* марш-бросок;
 — sejer [-ˌsɛjaj] *-en, -e мор.* быстроходное судно
 hurtigskydende [ˈhɔjdi.sgyːdɔna] *a воен.* скорострельный
 hurtigskydning [ˈhɔjdi.sgyːSneg] *-en воен.* автоматический огонь
 hurtigtog [ˈhɔjdi.tøʔY] *-et, =* скорый поезд; экспресс
 hus [huːs] *-et, -e 1)* дом, здание, строение, жилище; to — е herfra через два дома отсюда; han bor i samme — som vi он живёт в одном доме с нами; fra — til — из дома в дом; guds — церковь 2) семья, семейство; домашнее хозяйство; sørge for — ет заниматься домашним хозяйством, вести дом; holde — ет for ngn вести чьё-л. хозяйство; her et jeg til — а) здесь я живу; б) здесь я хозяин; føle sig til — е чувствовать себя как дома; — ет frue хозяйка дома; — ет herre хозяин дома; åbent — открытый [гостеприимный] дом; føre et stort — жить на широкую ногу; holde (godt) — мед быть бережливым [экономным]; en ven af — ет друг дома; bringe til — е нести в дом 3) династия, род; det kongelige — королевский дом, королевская семья 4) фирма; торговый дом; — ет gik fallit фирма обанкротилась 5) театр; кинотеатр; fuldt — полный сбор; аншлаг; spille for tomt — играть перед пустым залом 6) палата (*парламент*) 7) раковина (*устрица*) 8) разг. скандал, шум, сара; holde et — шуметь; så bliver der et — af den anden verden ну и скандал же будет!; får hun det at vide, vil der ligge et — если она это узнает, она придёт в бешенство O melde — lorbí отклонять, отводить (*обвинение и т. п.*); offentlig — публичный дом; sætte — ет på den anden ende перевернуть (*сов.*) всё вверх дном
 husar [huːsaʔ] *-en, -er 1)* *уст.* гусар 2) танкист, солдат бронетанковых войск
 husar (officer [huːsajofi.seʔ] *-en, -er 1)* *уст.* офицер гусарского полка 2) офицер бронетанковых войск; — regiment [-regiˌmɛnt] *-et, -er 1)* *уст.* гусарский полк 2) бронетанковый полк
 hus[arrest [ˈhuːsa.ɾest] *-en* домашний арест; —assistent [-asi.sdenʔ] *-en, -er* прислуга, домашняя работница; —beboer [-beːboːoʔ] *-en, -e* живущий в доме, жилец; — behov [-beːhQu] *-et til — behov* для потребностей домашнего хозяйства, для домашнего обихода; — bestyrelse [-bestyːˌaj.enɔ] *-n, -e* экономка, ключница
 husblas [ˈhusblas] *-en* желатин, рыбий клей
 husblasstør [ˈhusblas.sðøʔ] *-en, = (-e)* жёл. белуга
 husbond [ˈhursbɔn] *-en, -er* хозяин (дома), глава семьи; —dug [-ˌduʔ] *-et, =* домашнее животное
 husdyravl [ˈhusdyː.oy4] *-en, husdyrbrug* (ˈhusdyːbruːʔ) *-et* животноводство
 huse I [ˈhurso] *-n, -e зоол.* белуга
 huse II [ˈhuːsa] *vi* давать приют (*кому-л.*), принимать (*у себя кого-л.*)
 husedderkop [ˈhirsːSˌaikop] *-pen, -pir зоол.* домовый паук
 husejer [ˈhirsˌajɔ] *-en, -e* домовладелец, домохозяин, хозяин дома
 husejer [ˈhuːsɛʔaj] *oʔ* хозяйничать, поражаться; бесчинствовать, скармливать
 husllfader [ˈhusˌfaːj] *-en, -fædre* от семейства, хозяин дома; —flid KflidNn, — flidsarbejde [-flisːˌjbaʔˌdo] *-hustarving* промышленность; —fred [-ˌfɾeS] *-en 1)* домашний покой; мир и согласие в доме 2) *юр.* неприкосновенность жилища
 husfrit [ˈhusˌfrit] *adv.* бо — жнь бесплатно
 husllfrue [ˈhirsʔrura] *-n, -e* хозяйка
 — fælle [-ˌdaj] *-n, -e* сосед по дому; с по квартире; —gering Kgemeg] *en* домохозяйство; ведение домашнего хозяйства
 husgeråd [ˈhusgeroːd] *-et, =* домашняя утварь, предметы (*мн. ч.*) домашнего хода
 husllherre [ˈhusˌhejo] *-n* хозяин дома, глава семьи; —hjælp [-ˌjelʔp] *-en, -er* домработница; —holder [-ˌholʔ] *-en, -e* домработница, эконом, ключник
 husholderisk [ˈhʊsʔjoatisk] *a* хозяйственный, экономный, бережливый
 husholderske [ˈhusˌbɔlajsa] *-n, -e* д. правительница, экономка, ключница
 husholdning [ˈhuːsˌhoʔner] *-en, -er 1)* домашнее хозяйство; have egen — им собственный дом, вести собственное хозяйство 2) хозяйство, экономика
 husboldnings[artikler [ˈhʊsboldnɛsːˌgloj] *pi* товары хозяйственного обихода
 — penge [-ˌpeŋ] *pi* *pasz.* деньги на хозяйство; —skole [-ˌskoːla] *-n, -e* школа для водства
 huskarre [ˈhuskaˌre] *-en, -er* пружина, квадрат
 huske¹ [ˈhusko] *vt, vi* помнить, вспомнить, припоминать; som det vil — s х известно; det skal jeg nok — ham *ню* ему припомню!; — ngn på ngt *вспомни* кому-л. о чём-л.; husk på! *вспомни, ум!* — wig om (ngn, ngt) рыться в памяти, припоминать кого-л., что-л.; så langt jeg kan сколько я себя помню; du — t fejl *ни* тебе изменяет; ты ошибёшься
 huskekage [ˈhuskoːkaiyo] *-n;* give ngn — *дать (сов.)* кому-л. пощёчину
 huskendt [ˈhusˌksn4] *a* свой в до ближайший
 huskesed[del [ˈhusgd.sédˌd] *-(de)Uv, •* записка для памяти
 huskompleks [ˈhuskomˌplɛks] *-et, -er*
 huskarre
 huskorrektur [ˈhʊskoregˌtuʔ] *-en, -er no* *лир.* первая корректура
 huskors [ˈhusˌkɔʔs] *-et, = 1)* *дьявол* тиран [мучитель] 2) злая сварливая женщина, ведьма, метера
 husleje [ˈhasjajo] *-n* плата за дом/квартиру; квартирная плата; аренная плата
 huslejelldgodtgorelse [ˈhʊslajɔpdgɔswɛː] *-n, -e* квартирные деньги, *возмездие* квартирной платы (*службам*); —p* [-ˌpeyːn] *-et, =* комиссия по установлению

квартирной платы (*при муниципалитет* *muks*);—*restance* [-re,sdagsø] -я задолжен-
ность по квартплате
huslig ['hʊslɪ] *a* 1) домашний, семейный
2) домашний, хозяйственный; экономный,
бережливый
hustighed ['hʊstih'e:d] -*en* 1) домашний
быт; домашняя жизнь 2) домовитость
husly ['hʊs,ly] (et) кров, убежище,
прию: give — приютить (*сов.*); — *mand*
(**man*) -*en, -mand* хусмен, мелкий кре-
стьянин (*с. Jants*)
husmandsbeveelse ['hʊsmɑnsb'e'e'yɑl-
sɔ:] движение хусменов; — brug [-,bru' (y)]
-и мелкое крестьянское хозяйство; хозяй-
ство хусмена;—*forening* [-fojæ'e'neŋ] -*en, -er*
ов хусменов; — kone T.-ко:пэ] -*n, -e* жена
х'смена
huslindlidel ['hʊs t'e'b'ɔ:l] (-*de*)*la, -ler*
домашнее средство (лекарство); — *moder*
[mʊd] -*en, -modre* мать семейства, хо-
зяйка дома
husmoderløser ['hʊsmo:ɔ,Qu'ɔ'sɔ] -*en,*
husmoderhjælp ['hʊsmo:ɔjePpɪ] -*en* при-
хизница домашняя раббтница
husmors ['hʊ'mʊ's] -*en,* = дровная
мама;—*nis* [-,nɔ:] -*en, -er* (*г*) *зола,* кин-
це -*nisse* [-,nesə] -*n, -e* фольк. домовая;
-*nummer* [-,nom'9] -*er, -re* номер до-
ма; tage fejl af — nummeret обратиться
(*сов.*) не по адресу; — rum [-,rom'] -*er*
клет (в доме); -*række* [-,rɛgø] -*n, -e* ряд
[комн] домов; — *tøstjert* [-,tø:stj'eɪ] -*en*
и, горныхбетка-чернушка; — *råd* [-,rɑ:ʂ]
**et* см. husmiddel; — *skade* [-,sgɑdø] -*n, -t*
и, сорка; — *spurv* [-,sboj'v] -*en, -e* *зоол.*
вороб дровный; — *stand* [-,sdɑn'] -*en*
свал, чашы и домочалды (*мин. ч.*); — *svalde*
Ksvib] -*n, -e* *зоол.* ласточка дровный;
— *telefon* [-,tele'fʊn] -*en, -er* внутренний
телеф домашнее переговорное устройст-
во
hustru ['hʊsdrʊ] -*en, -er* супруга,
жиз
hustllyran ['hʊstly'ʂɑn] -*nen, -ne* тиран
свал, домашний тиран; — *tømmer* [-,tø:m'
ʂ] -*er* арочный лес; — *undersøgelse* [-,ʊnɔ:
sø'væls] -*n, -e* бблэк (*а доме*)
husvale ['hʊ'svɑ'lo] *и* утешать, облег-
чить
husvant ['hʊs,vɑn4] *a* свой в доме; han
er - her он здесь свой человек; — *vild*
MГ] *a* бездомный, бесприютный
husvildehjem ['hʊs'vɪlde'jɛm] -*met,* = при-
ют для бездомных, ночлежка
husvært ['hʊs,vɛ:ɹt] -*en, -er* домохозяин;
-*vesen* [-,v'e:sən] -*er* домовдство, ведение
*домашн*о хозяйства
hvid [vʰi:ʂ, bɛ:zʊd, vɑ] 1. *pron inter* что;
как, *каким* образом; какой, какая, какое;
какое: *hvad?* (*о состоянии*); *hvad?* в какое
время? *hvad?* *hvordan?* каким образом?; —
hvad? *hvad?* что такое?; — *er klokken?* кото-
рый час?; — *hedder du?* как тебя зовут?;
— *skal det betyde?* что это значит?; — *be-*
hvalde? что угбдно?; что мы сказали?; — *er*
hvad? кто он (по профессии)? 2. *pron rel*
*люб*ль, котбры, котброе; *hvad?* — *kom*
hvad? что бы то ни было 3. *con:* — *enten*
vejet godt eller dårligt независимо от тогб,

хорошая погода или плохая; — *enten* han
vil eller ej хочет он атого или нет
hval [vɑ:l] -*en, -er* кит
hvalfanger [vɑ:l'fɑ:ɹdɔ] -*n, -e* китбый
ус; — *fanger* [-,fɑ:ŋɔ] -*en, -e* 1) китолов,
китобой 2) китобойное судно
hvalfangst [vɑ:l'fɑ:ŋst] -*en, -er* китобойная
фабрика
hvalfangst [vɑ:l'fɑ:ŋst] -*en* китобойный
промысел; — *fisk* [-,fɛsk] -*en,* = см. *hval*;
— *olie* [-,o:li] -*n, -e* китовый жир
hvalp [vɑ:lp] -*en, -e* 1) шенок 2) молоко-
сос, K-Héu'din — молокосос; шенок 1
hvalpet [vɑ:l'pøt] *ø* 1) неуклюжий, угло-
ватый 2) незрелый, юный
hvalros [vɑ:l'rɔs] -*sen, -ser* морж
hvalrostand [vɑ:l'rɔs'tɑn] -*en, -tænder*
моржовый клык
hvalspek [vɑ:l'spɛk] -*ket* морвань
hvalogle [vɑ:l'ɔglø] -*n, -e* ихтиозавр
hvarre [vɑ:njɑ] -*n, -e* палтус (*рыба*)
hvas [vɑ:s] *a* 1) острый 2) острый, резкий,
едкий (*о критике и т. н.*); *en* — *bemærk-*
ning резкое замечание; *et -t* *udfald* резкое
выступление; *en* — *tunge* острый язык;
forfatteren skriver en — *pen* у писателя
бстрое перо 3) пронзительный, пронца-
тельный [пристальный] взгляд
hvæde I [v'væ:ðø] -*n* пшеница
hvæde II [v'væ:ðø] -*n, -e* пшеничный су-
харь
hvedelagler [v'væ:ðø'lɑ:ŋlɛ] -*eren, -re* пбле
пшеницы;—*aks* [-,ɑks] -*er,* = кблос пше-
ницы; — *brød* [-,brød] -*et* пшеничный хлеб
hvedebrødsdage [v'væ:ðø:brø:ds,dɑ:ɹɔ] *pi* ме-
ловый месяц
hvede [grʊn v'væ:ðø'grʊn] -*er,* = манная
крупа; — *korn* [-,kɔ:n] -*er,* = зерно пше-
ницы;—*mark* [-,mɑ:k] -*en, -er* см. *hvede-*
ager; — *mel* [-,mɛ:l] -*et* пшеничная муке
hvem [v'vɛm] 1. *pron inter* кто, когб, ко-
му; — *der?* кто там? 2. *pron rel* (тог) котб-
рый, котбрая, котброе; котбрые; кто; ман-
ден, *med* — *jeg* талфе человек, с котбрым я
говорил 3. *pron indef:* — *kom* *hvist* кто
угбдно, люббй, первый встречный
hverps [v'vɛps] -*en, -e* осб
hversejlfalk [v'vɛpsɑ:ʂɑk] -*en, -e* осоед
(*птица*); — *rede* [-,rɛðø] -*n, -e* осное
гнездо; *stikke* *hånden* I *en* —*rede* попасть
(*сов.*) в неприятное положение; *popast*
(*сов.*) во враждебную среду; — *stik* [-,stɛk]
-*ket,* = осинный укус; — *talje* [-,tɑ:ljə] -*n, -e*
тбккая [осиная] талия;—*våge* I.-Уэсуэ] -*n,*
-*e* см. *hversejlfalk*
hver [v'vɛ:ɹ] (hvært) *pron indef* всякий,
всякая, всякое; всякие; каждый, каждая,
каждое; *hvad?*; — *en* каждый, всякий;
i anden dag через день; *hvad?* *hvad?* — *i*
hvad? *hvad?* что такое?; — *er klokken?* кото-
рый час?; — *hedder du?* как тебя зовут?;
— *skal det betyde?* что это значит?; — *be-*
hvalde? что угбдно?; что мы сказали?; — *er*
hvad? кто он (по профессии)? 2. *pron rel*
*люб*ль, котбры, котброе; *hvad?* — *kom*
hvad? что бы то ни было 3. *con:* — *enten*
vejet godt eller dårligt независимо от тогб,
хорошая погода или плохая; — *enten* han
vil eller ej хочет он атого или нет
hval [vɑ:l] -*en, -er* кит
hvalfanger [vɑ:l'fɑ:ɹdɔ] -*n, -e* китбый
ус; — *fanger* [-,fɑ:ŋɔ] -*en, -e* 1) китолов,
китобой 2) китобойное судно
hvalfangst [vɑ:l'fɑ:ŋst] -*en, -er* китобойная
фабрика
hvalfangst [vɑ:l'fɑ:ŋst] -*en* китобойный
промысел; — *fisk* [-,fɛsk] -*en,* = см. *hval*;
— *olie* [-,o:li] -*n, -e* китовый жир
hvalp [vɑ:lp] -*en, -e* 1) шенок 2) молоко-
сос, K-Héu'din — молокосос; шенок 1
hvalpet [vɑ:l'pøt] *ø* 1) неуклюжий, угло-
ватый 2) незрелый, юный
hvalros [vɑ:l'rɔs] -*sen, -ser* морж
hvalrostand [vɑ:l'rɔs'tɑn] -*en, -tænder*
моржовый клык
hvalspek [vɑ:l'spɛk] -*ket* морвань
hvalogle [vɑ:l'ɔglø] -*n, -e* ихтиозавр
hvarre [vɑ:njɑ] -*n, -e* палтус (*рыба*)
hvas [vɑ:s] *a* 1) острый 2) острый, резкий,
едкий (*о критике и т. н.*); *en* — *bemærk-*
ning резкое замечание; *et -t* *udfald* резкое
выступление; *en* — *tunge* острый язык;
forfatteren skriver en — *pen* у писателя
бстрое перо 3) пронзительный, пронца-
тельный [пристальный] взгляд
hvæde I [v'væ:ðø] -*n* пшеница
hvæde II [v'væ:ðø] -*n, -e* пшеничный су-
харь
hvedelagler [v'væ:ðø'lɑ:ŋlɛ] -*eren, -re* пбле
пшеницы;—*aks* [-,ɑks] -*er,* = кблос пше-
ницы; — *brød* [-,brød] -*et* пшеничный хлеб
hvedebrødsdage [v'væ:ðø:brø:ds,dɑ:ɹɔ] *pi* ме-
ловый месяц
hvede [grʊn v'væ:ðø'grʊn] -*er,* = манная
крупа; — *korn* [-,kɔ:n] -*er,* = зерно пше-
ницы;—*mark* [-,mɑ:k] -*en, -er* см. *hvede-*
ager; — *mel* [-,mɛ:l] -*et* пшеничная муке
hvem [v'vɛm] 1. *pron inter* кто, когб, ко-
му; — *der?* кто там? 2. *pron rel* (тог) котб-
рый, котбрая, котброе; котбрые; кто; ман-
ден, *med* — *jeg* талфе человек, с котбрым я
говорил 3. *pron indef:* — *kom* *hvist* кто
угбдно, люббй, первый встречный
hverps [v'vɛps] -*en, -e* осб
hversejlfalk [v'vɛpsɑ:ʂɑk] -*en, -e* осоед
(*птица*); — *rede* [-,rɛðø] -*n, -e* осное
гнездо; *stikke* *hånden* I *en* —*rede* попасть
(*сов.*) в неприятное положение; *popast*
(*сов.*) во враждебную среду; — *stik* [-,stɛk]
-*ket,* = осинный укус; — *talje* [-,tɑ:ljə] -*n, -e*
тбккая [осиная] талия;—*våge* I.-Уэсуэ] -*n,*
-*e* см. *hversejlfalk*
hver [v'vɛ:ɹ] (hvært) *pron indef* всякий,
всякая, всякое; всякие; каждый, каждая,
каждое; *hvad?*; — *en* каждый, всякий;
i anden dag через день; *hvad?* *hvad?* — *i*
hvad? *hvad?* что такое?; — *er klokken?* кото-
рый час?; — *hedder du?* как тебя зовут?;
— *skal det betyde?* что это значит?; — *be-*
hvalde? что угбдно?; что мы сказали?; — *er*
hvad? кто он (по профессии)? 2. *pron rel*
*люб*ль, котбры, котброе; *hvad?* — *kom*
hvad? что бы то ни было 3. *con:* — *enten*
vejet godt eller dårligt независимо от тогб,

hverdag ['VEJ.da'(y)] -en, -е будний (рабочий) день, будни
 hverdagsagtig ['vejdags.ɑgdi] а ежедневный; будничный, обыкновенный, обыденный
 hverdags[agtighed] ['vejdays'ɑdihe'd] -en обычность, обыденность;—ansigt [-an.segt] -et, -er заурядное [ничем не примечательное] лицо;—brug [-.bru*(y)] -et ежедневное применение [пользование]; til —brug расхожий, на каждый день;
 historie [-hi:sdɑ'hi] -n, -e 1) житейская история; эпизод из повседневной жизни 2) лит. бытовой роман;—kost [-.kɔst] -en простой [незатейливый] стол, простая пища
 hverdagslig ['vsjdɑysli] а см. hverdagsagtig
 hverdagsv ['vɛjdɑys.li'v] -et повседневность, будничность, обыденность;—meneske [-.mɛnəsɑ] —→ заурядный человек;
 —tøj [tɔj] -et будничное платье (одежда)
 hverkerT ['vsjgɑnU] adv:—... eller... ни... ни...
 hvermand ['vej.man] inv каждый, всякий (человек);— ved, hvad der er sket всем и каждому известно, что произошло; som gud og — ved как всякий знает; sygdom er —s herre болезнь никого не шадит
 hvert [vsjt] pron см. hver
 hverv ['vej'v] -et, = поручение, заказ
 hverve ['VEJvɔ] vt вербовать, набирать
 hverver ['vsjvɑ] -en, -е вербовщик
 hververHagenT ['vejvɑjɑ.gɛn] if -en, -er агент по вербовке;—penge [-.pɛn]ɔl pi задаток (ед. и.) завербованному
 hvervning ['vejvneŋ] -en, -er вербовка;
 набор (в армию)
 hvid I [vPɔ] (en) старая датская серебряная монета (около 5 эре); перен. грош, полущка; få ikke en — не получить (сов.) и гроша ломаного; betale til — og skilling выплачивать всё до последней копейки; jeg ved til — og skilling hvad han tjener я знаю точно, сколько он зарабатывает
 hvid II [vi*6] а белый ◊ sort på—т чёрным по белому; det —e i øjet белок глаза;—t blodlegeme лейкоцит; det —e lægged экран кино, киноэкран;— begynder шахм. белые начинают
 hvidbog ['vi:5.bo*ʉ] -en, -bøger Белая книга (сборник официальных документов, издаваемых правительством)
 hvidbøg ['vfeɔ.bø'7] -en, -е бот. граб, белый бук
 hvide ['vi:6ɔ] -n, -e (личный) белок
 hvideoe ['vi:da.ro:ɑ] -n, -e брюквы
 hviderusser ['vLd9.rusɔj] -en, -е белорусе
 hviderussisk ['vi:uo.rusisk] а белорусский
 hvidevarer ['vi:6ɔvɑJ9] pi 1) бельевые ткани, бельё; 2) hårde — (белые) холодильники, стиральные машины и т. п.
 hvid[faik] ['vidJɑtk] -en, -е кречет (птица);— fisk [-.fɛsk] -en, -е лод. белуха;— fedning [-.fɛ:5neŋ] -en, -er альбинос;
 —gardist [-gardist] -en, -er исл. белошвардеец
 hvidgarve¹ ['vi:5.gɑJVɔ] vt выделять сыромятные кожи
 hvidgarver ['vid.gɑJV9] -en, -е сыромятник

hvidglødende ['vid.glə:ɔnɑ] а позолотный добела; перен. доведённый до белого каления
 hvidgran ['vi:6.grɑn] -en, -er бот. пихта, белая ель
 hvidkalket ['vid.kɑlɡɑ6] а побелённый
 hvidkløver ['vid.klø'vɔj] -en бот. клевер ползучий;— kål [-.kɑ:l] -en южннн капуста
 hvidkåls[hoved] ['vi:6kD:ls.ho:5ɑ] -et, чг кочан капусты;— suppe [-.sɔbɑ] -л ши
 hvidkløve ['vid.klø:ɔj] -et чеснок;—mos [-.mɔs] -et сфагнум; торфяной мох;—por* pel [-.pɔbɔj] -len, -ler бот. тополь охристый;— roe [-.rɔ:ɔ] -n, -e см. hvideoe;— ræv [-.re'v] -en, -e песец;—side [-sɪdɑ] —skrække Ksgrega -n, -e зоол. луж (птица)
 hvidstribet ['vi:6.sdrɪ:b3d] а в белую лоску
 hvide¹ ['vids] vt белить
 hvidtekalk ['vi:da.kɑl'k] -en известковый раствор (для побелки)
 hvidtjørn ['vid.tjɔj*n] -en бот. боярышник
 hvidtøl ['vid.ø] -et безалкогольноесивовин
 hvidvin ['vi:5.vi'n] -en, -е белое (сухое) вино
 hvidørred ['vi:6.6jɑ6] -en, -er форель
 hvil ['vi:l] -et, = отдых, передышка, привал; holde — отдохнуть (сов.), съезд (сов.) привал; gevær i — I воен. юльио (команда)
 hvile I ['vild] -n спокойствие, покой; покой, отдых; legge sig [gɔ] til -ась (сов.) отдохнуть, лечь (сов.) спать 0 den evige — вечный покой, "смерть"
 hvile² II ['vi:lɑ] vt, vi 1) отдыхать; делать привал;— på sine laarbejde поить (сов.) на лаврах; lade arbejdet - бездельничать, денятиничать 2) лежать; henlæge —г... здесь покоится (прах такого-то) 3) основываться, покоиться (на чём-л.) * der — g en forbandelse over ham проклятие тяготее над ним;— ud отдохнуть (сов.);— sig отдыхать
 hvileddag ['villo'a'ʉ] -en, -е выходной день;—hjem [-jɛm] -net, — дом отдыха
 hvileløs ['villɔ's] I. а беспоконный, тревожный 2. adv без отдыха
 hvileløshed ['vllaløshe'ɔ] -en беспоконность, тревога
 hvilepunkt ['vi:lo.pɔrt]4] -et, -er точка опоры;—sted [-.sde6] -et, -er II место отдыха 2) могила;—time [-.tɛmɑ] -n, -r час отдыха
 hvilke ['velgɔ] pi om hvilken
 hvilken ['velgɑn] (hvilket, pi hvilke) I. pron inter какой, какая, какое; какое; который, которая, которое; которые 2. pron rel какой, какая, какое; какие, которой, которая, которое; которые;— som helt størrelse любой величины, любого размера
 hvilket ['velgɑd] pron см. hvilken
 hvilling ['vilarj] -en, -er мерланг (рыба)
 hvin [vi'n] -et, = прозительный кров, визг
 hvinand ['vi:n.ɑn'] -en, -ender голый (птица)

- hydromet[er] [hɪdro'me'daj] *-eret, -re* *тех.* гидрометр
- hydroplan [hɪdro'pla'n] *-et, -er* **1** гидро-самолёт **2** глиссер
- hydroponik [hɪdro'pɒnik] *-ken* *с.-х.* гидропоника
- hyroteknik [hɪroteg'nik] *-ken* гидротехника
- hydroterapi [hɪdrotara'pi] *-en* *мед** водолечение, гидротерапия
- hygge **1** [ˈhygə] *-л* уют, удобство
- hygge **2** [ˈhygə] *vi* (*om ngn*) ухаживать (*om кем-л.*), заботиться (*om ком-л.*); — *sig* нежиться, чувствовать себя уютно; — *sig med en bog* наслаждаться книгой
- hyggelig [ˈhygali] *a* уютный, спокойный; приятный, удобный
- hyggelighed [ˈhygslie'hæ] *-en* уют, спокойствие; удобство
- hygiejne [hɪgi'ejnə] *-л* гигиена
- hygiejnisk [hɪgi'ejnisk] *a* гигиенический, гигиеничный
- hygromet[er] [hɪgro'me'doj] *-eret, -re* ги-рометр, измеритель влажности
- hygroskopisk [hɪgro'sko'pisk] *a* гироскопический, гироскопичный
- hykle **1** [ˈhyklə] *vi*, *vt* лицемерить; притворяться, прикидываться
- hykler [ˈhykla] *-eng* *-e* лицемер, ханжа; двуличный человек
- hykleri [hɪkla'ri] *-et, -er* лицемерие, ханжество; двуличие
- hykler(i)sk [ˈhyklar(i)sk] *a* лицемерный, притворный, ханжеский
- hyl [ˈhyː] *-et*, = *ræv*, *voj*, *viñ*
- hyld [ˈhyː] *-et*, = (*-e*) бузина
- hyld **1** [ˈhyːls] *-л, -г* **1** *стр.* карниз **2** полка; этажерка; *udlån fra åbne* — свободный доступ к книгам [полкам] <> *være på sin rette* — быть в своей стихии, чувствовать себя свободно (*om кем-л.*); *komme på en gal* — ошибиться (*сов.*) в выборе профессии; работать не по призванию; *lægge ngt på* — п бросить (*сов.*) (*какое-л. занятие*)
- hyld **2** [ˈhyːlaj] *vi* **1** чествовать; приветствовать **2** почитать (*како-л.*), поклоняться (*каму-л.*), преклоняться (*перед кем-л., чем-л.*) **3** *ист.* присягать на верность (*каму-л.*)
- hildeblomst [ˈhyːlɔ,blom'st] *-en, -er* шведск. бузина; — *busk* [ˈbʊsk] *-en, -e* куст бузины; — *bær* [ˈbɛː] *-en, -e* ягода бузины
- hyldebøsse [ˈhyːlɔ,bʊsə] *-л, -г* *детское* ружьё с пробкой, пугач
- hyldest [ˈhyːl'ost] *-en, -er* поклонение; чествование
- hyle [ˈhyːlə] *vi* **1** выть, завывать **2** реветь, плакать; — *som en anstøkket gris* кричать как резаный, кричать [орать] благим матом
- hylebombe [ˈhyːlə,bom'bə] *-л, -г* *воен.* воюшая (авиационная) бомба
- hyle [ˈhyːlə] *-en* *вой, рёв*
- hyler [ˈhyːlɔ] *-en, -e* плакса, пискун, рёва (*о детях*)
- hyleri [ˈhyːlə'ri] *-et, -er* *вой, рёв, плач*; нытьё, хныканье
- hulle **1** [ˈhyːlə] *vi* обёртывать, покрывать, одевать* кутать, окутывать
- hylst[er] [ˈhyːl'stɔ] *-eret, -re* **1** оболочка **2** футляр, чехол **3** *воен.* обойма; пилл **4** *тех.* барабан; кожух, картер **5** окр-лупа, раковина (*моллюска*); кокон (*гусе-лицы*) **6** *бот.* гнездо (*зооци*); кюва (*плоска*) <> *det jordiske* — бранные слова
- hymen [ˈhyːtmən] *-en* *анат.* девственная плева, гимен
- hymne [ˈhymnə] *-ng, -e* гимн
- hynde [ˈhøns] *-л (-/), -g* подушка; *ниж* (*дивана*)
- hype [ˈhyːp] *int* *noi*, *poñe!* (*поощрение лошадей*)
- hyperbel [hy'pɛr'bɛl] *-elen, -ler* **1** *мат.* гиперболоа **2** гиперболоа, преувеличение
- hyperbol [hy'pɛr'bɔl] *-en, -er* *см.* *hyperbe* *)
- hyperbol(i)sk [hy'pɛr'bɔl(i)sk] *a* гиперболический
- hyperboræer [ˈhyːbɔrɔjɛ'æi] *-en, -t* *кижик*, житель Крайнего Севера, севернин
- hyperboræisk [ˈhyːbɔrɔjɛ'isk] *акижик*, северный; — *moderne* [ˈmoːdɛrən] *a* *розе*, сверхмодный; — *nejs* [ˈnɛːs] *adv* *розе*, с иголочки
- hypertoni [hyˈbajto'ni] *-en* *мед.* гиперто-ния
- hypning [ˈhyːbnɛr] *-en, -er* *с.-х.* пруживка
- hypnose [hɪp'nɔːsə] *-л, -g* гипноз
- hypnotisere [ˈhyːbnɔti'sɛːə] *vi* *психо-* зировать
- hypnotisme [hɪp'nɔ'tisˌma] *-л* гипнозизм, гипноз
- hypnotisør [hɪp'nɔti'søːr] *-en, -t* гипно-тизер
- hypofyse [hɪpo'fyːsə] *-л, -g* *анат.* гипо-физ
- hypokondri [hɪpɔkon'drɪ] *-en* *мед.* ипо-хондрия, угнетённое настроение
- hypokondrisk [hɪpo'kon'drisk] *a* *ипохон-* дрический, унылый, меланхоличный, юсклавный, мрачный
- hypotek [hɪpo'tɛk] *-et, -er* *ипотека*, залог (*недвижимого имущества*); *акция*
- hypotekbank [hɪ/Do'teg,bar'k] *-en, -t* *ипоте-* чный банк, земельный банк
- hypoteknuse [hɪpote'nursə] *-л, -g* *мат.* гипотенуза
- hypotese [hɪpo'tɛsə] *-л, -g* гипотеза
- hypotetisk [hɪpo'tɛ'tisk] *a* *ипоте-* тический, предположительный
- hyponi [hɪpɔ'tɛ'nɪ] *-en* *мед.* гипоним
- hypp **1** [ˈhyːp] *vt* **1** складывать в кучи **2** *с.-х.* окапывать, окучивать * *han er ståt at* — *sine egne kartofler* он умеет бю-сти свой интересы
- hypp **2** [ˈhyːp] *vi* **1** складывать в кучи **2** *с.-х.* окапывать, окучивать * *han er ståt at* — *sine egne kartofler* он умеет бю-сти свой интересы
- hypp **3** [ˈhyːp] *vi* **1** складывать в кучи **2** *с.-х.* окапывать, окучивать * *han er ståt at* — *sine egne kartofler* он умеет бю-сти свой интересы
- hyppig [ˈhyːpi] *i*, *a* частый, *микроквали-* фикация **2**, *adv* часто, зачастую
- hyppighed [ˈhyːpi'hɛ'æ] *-en* частота
- hyr [ˈhyːr] (et): *have sit* — *med ngt* *изы-* тывать затруднения с кем-л.
- hyrde [ˈhyːdɔ] *-л, -г* **1** пастух **2** *и-* стварь
- hyrde[brev] [ˈhyːdɔ,brɛ'v] *-et, -e* *церк.* энниклика; — *digit* [ˈdɛːɡɪt] *-et, -e* *церк.* энниклика; — *dreng* [ˈdrɛŋg] *-en, -t* *пастух*, *пастух*

юмкок; — flojte Kf(?)jda] -л, -г свирель, шушеская дудка; — hund [-.hun'] -ен, -е «чирок; — stav [-.sda'v] -ен, -е 1) палка hæk] пастуха 2) посох пестыря; жезл, аштр; — time [-.U.m9] -яг -е любовное шние
 bytinde [hyjd'ena] -н, -е пастушка
 hve I [hy:j3] -н, -р 1) наём, аренда
 Hеслужба на судне (по найму); tage— на-тися (сов.) на судно 3) жалование матро-а
 kye II [hy:jd] (en): have sin — med ngt юмкы с чём-л.
 hve III [hy:'jə] vt I) нанимать; — en lua nylp (сов.) такси; lade sig— нанять (сов.) 2) мор. фрахтовать
 hveBasse [hy:jo, basa] -н, -е агент Ю нкыбу матрбсов; вербовщик; — forskud Kflugud] -det, = xop, аванс в счёт за-йккык платы; — kontrakt [-kon, trakt] и, -er мор. договор о найме; — tillæg MelU] -get, = мор. прибавка к зара-бкык плате; — vogn Kvcy'n] -ен, -е так-д
 hst [hys] int ts I, tш!, тише!
 hysе [hysa] vt шикать; свистеть, «свистыкык; ~ ad skuespillet освистать (св) тьесу; — ad ngn pазг, шкать на ко-рт-л.; ~ på ngn заставить (сов.) кого-л.
 hysen [hysan] -ен шиканье
 hysing [hyseg] -ен верёвка, бечёвка
 hysede [hysda-də] -н, -е истерическая хмылка, истеричка
 hysten [hysda'ri'] -ен истерия
 hystenik [hy'sde'risk] -ен, -е истерик «истерический
 hysenik (hy'sde'risk] а истеричный, «истерический
 hysne I [hy:nd] -н, -г 1) хижина, шалаш; брж 2) горный завод; плавильный завод Эюор, полукоут
 hysne II [hy:nd] vt сторожить, стеречь, охранять, оберегать; — sit skind спасать шоб шкуру; fanden —г sine погов. ^ ру-дрfxy моет; — sig (for ngt) остерегаться сго*
 hystellarbejder [hy'da'jba:j'daj] -ен, -е шийтшник; — drift [-,drefi] -ен метал-лшн
 hystelad [hy'da,fad] -et, -е садок для рыба
 hysse [hy'senə] -л, -г гигиена
 hys [hys] vt хей!
 hysе [he'Ad] -ен слава, честь, почёт, «hyske vise ngn — оказывать почести ко-н-л; vinde — добиться (сов.) славы
 h'ederfuld [h'eda fuT] а славный, доб-лестный; — kronet f.-kronsd] а прослави-мый
 hæderlig [he'Odji] а честный, уважае-мый порядочный; добрый, хороший; med «I — resultat с хорбшим результатом; læst for— vandel свидетельство о хорбшем ссвекны
 hederlighed [h'eddihe'd] -ен честность, порядочность
 hederløs [he'djə's] а бесчестный
 h'edersbevisning [he:69Jsbе,vi'sner] -ен, «f оказание чести; знак уважения, нб-чесь; — dag Kda'y] -еня -е юбилей, чество-

вание; — diplom [-di,ulo'm] -et, -er почёт-ный диплом; — gave f.-gava] -н, -е памят-ный дар, знак уважения; — gest [-,gest] -en, -er почётный гость; — minde [-,tenə] -er памятник кому-л.; — plads f.-plad] -en, -er почётное место; — tegn [-,təj] -et, = знак отличия; — tit[e]l [-,tidal] -(e)ten, -ter почётное звание
 hæderværdig [h'ebaj,vsjdi] а достопочтен-ный, славный
 hædre' i'tudra] vt почитать, чтить, ува-жать; оказывать честь (кому-л.); чество-вать; — ngn med en orden награждать (сов.) орденом, пожаловать (сов.) брден
 hæfte I [h'efd] -e 1) тетрадь, брошю-ра, выпуск 2) арест 3) эфес
 hæfte II [h'efda] I, vt I) прикреплять 2) шивать; смётывать, примётывать 2, vi нести ответственность; ручаться; — for en skade отвечать за причинённый убыток 6) sine øjne på ngt пристально смотреть на что-л., не спускать глаз с чего-л.
 hæftelse [h'efdolso] -н, -е 1) мор. удержа-ние имущества 2) мор. обязательство 3) склад hæfte]maskine [h'efdama'girna] -н, -е по-лого, брошюровальная машина; — plast]er [-vrfasda] -(e)ret, -re мед. липкий пла-стырь
 hæftevis [h'efdsvi's] adv выпусками
 hæftning [h'efdnɛrj] -en; i stiv — в кар-тонном переплёте
 hæg [hs'v] -(gV?*, 'g)le\$ hægebartre [h'ÉY9bei,tre] -et, -er черёмуха
 hægte I [h'egdo] -н, -е крючок, застёж-ка; скренка; — og malle крючок и петля <> komme til — rne (igen) а) восстано-вить свой сизы; б) поправлять свой дела
 hægte II [h'egda] vt I) прицеплять, за-цеплять 2) застёгивать (на крючки) 0 — i зацеплять крючком, надевать на крючок; — en kjole i ryggen застёгивать платье на спине на крючки; — or расстёгивать крючки
 hæk I [hæk] -ken, -ke 1) изгородь, пле-тень 2) препятствие, барьер
 hæk II [hæk] -ken, -ker 1) кормушка 2) мор. корма <> ligge i — высиживать птенцов
 hækbølge [h'eg,bølYa] -н, -е мор. кормо-вая волна
 hække' [h'egd] vi 1) спариваться (о пта-цах) 2) выгншивать птенцов
 hække]løb [h'ega.lø'p] -et, = скачки (мн. ч.) с препятствиями; барьерный бег; — saks [-,sags] -en, -е садовые ножницы, секатор
 hække' [h'egld] vi, vt вязать крючком
 hække]nål [h'eglo,no4] -en, -е вязальный крючок; тамбурная игла; — tøj 1.-tj] -et тамбурная вышивка; вязанье
 hækling [h'sglɛg] -en вязание; вышивание тамбурным швом
 hækmo]tor [h'eg,motoj] -oren, -årer мо-тбр, оснабженный сзиди
 hæksaks [h'eg,sags] -en, -e см. hækkesaks
 hæl [he'll] -en, -e 1) пятка; være i — ene på ngn следовать за кем-л. по пятам, пре-следовать когб-л* 2) каблук; høje — е вы-сбкне каблуки; skævedestbitanne набор каблуки; stå—ene sammen шёлкнуть (сов.)

каблуками 3) пятка чулка *O* fægte med — *есть разг.* показывать пятки, удирать; Jeg vil hellere se hans — end hans tå = его присутствие мне неприятно, я предпочитаю не видеть его

hælben ['hɛl.bɛ'n] *-et*, = *анат.* пяточная кость

hæld [hɛl] *-er* 1) наклон, склон, покато́сть, скат 2) *мор.* крен 3) снижение, убыль; ved dagens — в конце дня, на исходе дня; gå på — близиться к концу; dagen går på — вечереет

hælde ['hɛla] 1 - ' *vi* нагибаться, наклониться; склониться; dagen — г день, клонится к вечеру; — med hovedet вешать голову, падать духом 2. *vi* 1) наклонять 2) лить, наливать 3) сыпать, насыпать *O* — af a) сливать, отливать; б) *тех.* отливать (*формы*); *политр.* отливать (*стереотип*); — fra отливать; — sig frem высовматисси; — i a) вливать, наливать; сыпать; б) *политр.* впаивать (*каши в стереотип*); — от передливать; — sig op til ngt прислоняться к чему-л.; — over переливать через край; — på наливать; насыпать; — ud a) выливать, разливать; б) *тех.* заливать (*подшипник*); в) *политр.* отливать; г) выгонять; — sig ud af vinduet высовываться из окна

hæleling ['hɛlɛŋ] *-el*, *-er физ., мат., астр.* угол; наклон; magnetålels — отклонение магнитной стрелки *O* det er på — en med vort forråd наши запасы кончаются

hældningsvinkel ['hɛlɲɛr^vɛŋ'gʌl] *-(e)len*, *-er мат.* угол наклона, угол падения

hæle' I ['hɛld] *vi* укрывать (краденое)

hæle' II ['hɛ:lɔ] *vi* подбивать каблуки

hæler ['hɛ:lɛr] *-en*, *-e* укрыватель (краденого); — en et lige så god som stjeleren *поет.* утайщик — тот же вор; вору потакать, что самому воровать

hæleri ['hɛ:lɔ'ri] *-et*, *-er юр.* укрывательство краденых вещей

hælfik ['hɛ:l.fɛk] *-ken*, *-ker* набойка на каблук

hælsene ['hɛl.sɛnə] *-n* 1) *анат.* ахиллово сухожилие 2) *перен.* ахиллесова пята, уязвимое место

hæmme I ['hɛ:mɔ] *-i*, *-e фон.* шель

hæmme II ['hɛ:tɛ] *vi* тормозить, замедлять; препятствовать (*сему-л.*)

hæmmelyd ['hɛ:mjɛ'lyd] *-en*, = *фон.* фриктивный звук

hæmning [hɛ:mɲɛŋ] *-en*, *-er* 1) торможение; сдерживание 2) *физиол.* торможение; подавление 3) препятствие, затруднение

hæmningsløs ['hɛ:mɲɛŋslɔ's] *a* безудержный, необузданный

hæmofil [hɛ:mɔfi'lɪ] *-en мед.* гемофилия

hæmoglobin [hɛ:mɔglɔ'bi'n] *-er* гемоглобин

hæmorrhoider [hɛ:mɔrɔ'gɔld] *pl* *мед.* геморрой

hæmsko ['hɛ:m.sgɔ] *-en*, = 1) *тех.* тормозной башмак 2) *перен.* затруднение, препятствие

hænde I [hɛ:nɔ] *уст.* см. hånd

hænde' II [hɛ:nɔ] *vi* случаться, совер-

шаться, происходить; det — g ofte *често* *бывает*; det — g nu og da *иногда случается*; det kunne måske nok — g *возможно!*

hændelig ['hɛnɛli] *a* случайный, *нередко* *намеренный*; et — i uheld *несчастный случай*

hændelse ['hɛnɛlsɔ] *-l*, *-r* 1) событие, *присшествие*, случай 2) случайность

hændelsesforløb ['hɛnɛlsɔ'sfɔ'lɔ'p] *-el* *хол* *событий*

hændelsesvis ['hɛnɛlsɔ'svi's] *adv* *случайно*

hænder ['hɛn'ɔj] *pl om hånd* 2,

hænge ['hɛŋɛ] I . ' *vi* висеть 2. *vi* вешать, повесить (*сов.*) *o* — fast a) зацепить (*сов.*) б) зацепиться (*сов.*); — i hovedet *хотеть* над книгами; han — g flittigt i *он усердно трудится (над чем-л.)*; — i en *тщательно* висеть на волоске; — i sin moders *хотеть перен.* цепляться за материнскую любовь, быть несамостоятельным; — sig fast i *гдет* цепляться, придирается к чему-л.; — med hovedet повесить (*сов.*) голову, ухват (*сов.*) духом; — ned висеть, свешиваться; опускаться вниз; — op вешать, развешивать; ~ sammen *быть связанным (с чем-л.)*

hvordan — g det sammen? *в чем тут дело*, как это вяжется одно с другим; — til a) привешивать, подвешивать; б) *целовать*; — ud *вывешивать* напоказ; ~ ved livet *цепляться за жизнь*; — sig *повеситься (сов.)*

hænge[ask] ['hɛŋɛ.ʌsk] *-en*, *-e бот.* *пру-* *ловник* поникающий; — bane [-.bɛnɔ] *-el*, *-e* *подлесная* канатная дорога; — birk [-.bɛrk] *-en*, *-e* *плакучая берёза*; — bro [-.brɔ] *-en*, *-er* *висячий [подвесной] мост*; — død [-.dɔv] *-et* *трясина*, болото; — hoved [-.bɔ:ɔ] *-et*, *-er* 1) человек, *любивый* чувства юмора 2) ханжа; — køje [-.kɔjɔ] *-el*, *-e* 1) *табак* 2) *мор.* подвесная койка; — lampe [-.lɛmpɛ] *-l*, *-e* *висячая [подвесная] лампа*; — lås [-.lɔ's] *-en*, *-e* *висячий замок*

hængende ['hɛŋɛnɛ] *a* висячий, *висящий*; *подвесной*

hængelparti ['hɛŋɛl.pɛrtɪ] *-et*, *-er* *осужденная* партия (*в шахматах*); *pl* [-.pɪ] *-en*, *-e* *плакучая ива*

hængning ['hɛŋɲɛŋ] *-en* 1) *вешание* 2) *повешение*

hængslel ['hɛŋ'sɛl] *-(e)let*, *-er* *деревянная* петля

hængt [hɛŋ'tɪ] *part II om hænge* 1

hætt [hɛ'tt] *-en*, *-e* 1) *войско*, *армия*; *скупные* войска; en stående — *регулярная* *армия* 2) *множество*; en — afstjerner *миллиарды* звёзд

hættedeling ['hɛ'ttjɛ'dɛ'lɛŋ] *-en*, *-er* *подразделение [часть] сухопутных войск*

hærde ['hɛjda] *vi* закалять, *заклипать*, — sig *закаляться*

hærdebred ['hɛjd3.brɛ6] *a* *широкоязычный*

hærdning ['hɛjdɲɛŋ] *-en* 1) *операция* 2) *тех.* процесс *закалки*; *закалка*

hærenhed ['hɛjɛ:nhɛ's] *-en*, *-er см.* hærfdeling

hæresi [hɛ'ɔ:si] *-en* *ересь*

hæretiker [hɛ're'tɪksjɪ] *-en*, *-e* *еретик*

hæretisk [hɛ're'tɪsk] *a* *еретический*

hærfly ['hɛjfly] *-et*, = *воен.* *самолёт* *войсковой авиации*

hærfugl [ˈheːju*(y)] *-en, -e зоол.* улод
hærfører [ˈhejfoːɹɔʔ] *-en, -e* военачаль-
 ник; полководец
herge [ˈhsju] *vi* опустошать, разрушать,
 разорять
hærgning [ˈhe:jneŋ] *-en, -er* опустошение,
 разрушение, разорение
hærlgruppe [ˈhe:j.grob3] *-я, -e* армейская
 группировка; группа армий; — **kommando**
 [ˈkD.mando] *-en* командование сухопутных
 войск; армейское командование
Hærkonventionen [ˈhejkonvsn./oˈnɛi] *inv*
 Женевская конвенция (об улучшении по-
 ложении раненых и больных в действующих
 армиях)
hærlkort [ˈhe:j.koʔt] *-et, -e* военно-топо-
 графическая карта; — **ledelse** [ˈJeːsals] *-я*
 <м. hærkommando; — **magt** [ˈmagt] *-en*
 вооружённые силы; — **organisation** [ˈo:ʒa-
 nisajoˈn] *-en, -er* организация сухопутных
 войск; — **skare** [ˈsɔ:ɔ] *-я, -r* 1) войско,
 рать 2) толпа, множество; — **styrke** [ˈsɔy-
 ʒs] *-en, -e* отряд [подразделение, часть] су-
 хопутных войск; — **vej** [ˈvɛj] *-en, -e* воен-
 ная дорога; — **værk** [ˈvɛjk] *-et* 1) насилие,
 акт насилия 2) опустошение, разрушение;
 ~ **væsen** [ˈvsˈsɛn] *(-e)net* военное дело
 ~ **has** I [hss] *-et, -e* стог, скирд; sætte i —
 скирдовать
 ~ **has** II [heːs] *a* хриплый, сильный, охрип-
 ший
hæsblesende [ˈheːblesɛnɛ] *a* 1) запыхав-
 шийся 2) очень быстрый, дух захва-
 тывающий
hæshed [ˈhɛshɛʔt] *-en* хрипота, хриплость,
 силасть
hæslig [ˈhssli] *a* некрасивый, безобраз-
 ный, уродливый
hæslighed [ˈhɛslie*6] *-en* безобразие,
 уродство
hætte [ˈhɛdɔ] *-я, -e* 1) колпак; капюшон,
 <Шашлык; (монашеский) клобук 2) *tex.*
 хант, кожан (мотора) 3) *воен.* пистон,
 капсюль, запал
hætte[måge] [ˈhɛdˈmoiva] *-n, -e зоол.*
 черноголовая чайка; — **værling** [ˈvɛrlɛŋ]
-en, -er зоол. черноголовая овсянка
hæy [hɛːv] *-et* подъёмник, лифт
hævani [ˈhɛiMjˈm] *-en, -e* рычаг
hævd [hɛːv] *(en)* 1) *юр.* давность; vinde
 ~ а) *юр.* приобретать по праву давности;
 б) укореняться; fortæbes ved — *юр.* поте-
 рять (сов.) силу за давностью; ordet har
 vundet [fæet] — i sproget слво укорени-
 лось в языке 2) **holde** *ngt* i — почитать,
 чить что-л.
hævede [ˈhɛyda] *vi* сохранять, отстаивать,
 утверждать
hævelse [ˈhɛvɛlsɔ] *-lotstainвание, утвер-*
ждение
hæve [ˈhɛva] *vi* 1) поднимать 2) повы-
 шать, возмывать; — *ngn* tilskyerne превоз-
 носить когб-л. до небес; væge — t over for-
 domme быть свободным от предассудков;
det er — t over enhver tvivl Это вне всякого
 сомнения 3) — *penge* i banken брать день-
 ги из банка; — *en underskotteise* получить
 пособие 4) прекращать, аннулировать;
 ~ **modet** закрывать собрание; — *en kon-*
trakt расторгать договор; — *sig* подни-

маться, возвышаться; bjerget — g sig op ва-
 ли высится гора; — sig over andre превосхо-
 дить других
hæveevne [ˈhɛvaːˈvɛnɛ] *-n* способность под-
 ниматься (о држежке)
hævelse [ˈhɛvɛlsɔ] *-я, -g* опухоль, при-
 пухлость, вздутие
hævemid|del [ˈheːmeQˈa1] *-(de)let, -ler*
 бродильный фермент
hævert [ˈheːvɛrt] *-en, -er* сифби; пинетка
hævertbarometri [ˈhɛsvɛjɔdɔ.meˈdɔj]
-(e)ret, -re ртутный [сифонный] барометр
hævet [ˈhɛvad] *a* 1) опухший, отёкший
 2) надутый, напыщенный
hævn [hɛːv] *-en* мсть; tage — over *ngn*
 мстить кому-л.; tørste efter — жадать
 мести
hævna|kt [ˈhɛvn.ɔkt] *-en, -er* акт мести,
 мсть
hævne [ˈhɛjɛna] *vi* мстить (за что-л.)
 — sig på *ngn* for *ngt* отомстить (сов.) ко-
 му-л. за что-л.; **det** — g sig at gøre den slags
 ting ^ отольются волку овечи слёзы
hævnemord [ˈbˈvɛnɛˈmɔː] *-et, -e* убийство
 из мести
hævner [ˈhɛjɛnɛ] *-en, -e* мститель
hævnerske [ˈhɛjɛnɛsɔ] *-n, -e* мстительни-
 ца
hævnljnsende [ˈhɛjɛnljɛnsɛnɛ] *a* дыша-
 щий мстью; — **gerrig** [ˈgɛrɪ] *a* см. hævnl-
 ystest
hævgerrighed [ˈhɛvn.gɛrɪhɛː5] **hævnlst**
 [ˈhɛjɛnlɔst] *-en* мстительность, жажда мести
hævnlysten [ˈhɛjɛnlɔstɛn] *a* мститель-
 ный, жаждущий мести
hø [hø] *-et* 1) сено; slå — косить траву;
 nyslået — свежескошенное сено; vende —
 ворошить сено 2) *разг.* чепуха, чушь; **det**
 er noget skrækkeligt — ! какая дрянь!
høfde [ˈhøfɔ] *-n, -e* мор. волнолом
høfeber [ˈhø.feˈbɔ] *-en* мед. сенная ли-
 хорадка
høflig [ˈhøfli] *a* вежливый, любезный
høflighed [ˈhøflihɛːd] *-en, -er* вежливость,
 любезность; — s pligt долг вежливости;
 udveksle — er обменяться (сов.) любезно-
 стями
høflighedsvisit [ˈhøflihɛcsˈsviːsɪt] *-en, -er*
 визит вежливости
høfork [ˈhø.fɔrk] *-en, -e* вилы
høg [høː] *-en, -e* 1) ястреб 2) сторонник
 агрессивного курса (а политик), милитар-
 ист O **det et** — over— *носл.* ^ наша коса
 на камень
høgellsansjer [ˈhøːv3.sɛn3j] *-en, -e* славка
 (амма) — **ugle** [ˈu:ɹMɪafˈɹɔ] *-e зоол.* ястре-
 биная сова; — **urt** [ˈu:ɹt] *-en, -er* бот.
 ястребинка; — **ørn** [ˈo:ɹn] *-en зоол.* ястре-
 биный орёл
høguly [ˈhø.gol(v)l] *-et, -g* сеновал
høst [ˈhø.hɔst] *-g*сеннокос, уборка сена
hø I [høː] *-en, -e* возвышенность, холм,
 пригорок, бугор
høj II [høj] 1. *a* 1) высокий; — *Pir*
выбкий воротничок; — sne глубокий снег;
 — *sø* бурное море; — *præmie* высокая [боль-
 шая] премия 2) возвышенный (о стале)
 3) высокий, знатный, высокопоставлен-
 ный 4) громкий; высокий (о звуке); med—
 røst громко 5) преклонный (о возрасте);

— alder преклонный возраст, глубокая старость O det — e nord Скандинавия; det er — t vejr погода прекрасная; i — grad в высшей степени; det er allerede — t op på dagen время уже за полдень; det er på — e tid давно пора; tre mand — раз, троём; i egen — e person собственной персоной 2. (— t) adv 1) высоко, очень, значительно; крайне, чрезвычайно; holde — t i ære высоко чтить; love ngt — t og dygt торжественно обещать что-л. 2) громко; råbe — t громко кричать

højadel ^h [ˈk>1, aˈdɛl] -en высшее дворянство

højagte' [ˈh̥jː, aŋdɔ] vt глубоко уважать, чтить, почитать

højagtelse [ˈh̥oi, aŋdɔlso] -n глубокое уважение

høj angreb [ˈh̥jː, aŋgrɛ'pɫ] -et, — воен. бомбометание с большой высоты; — bane-kran [-, baːnokra'n] -en, -er порталный кран; — bord [-, bɔrd] sidde til — bords сидеть на почётном месте; — borg [-, bɔr] -en 1) уст. крепость 2) олабт

højdansk [ˈh̥jː, dan'sk] (et) датский литературный язык

højde [ˈh̥jː, da] -л, -г 1) высота, вышина; vokse i — p расти в вышину; arbejde sig op i — p ae. набирать высоту 2) геогр. широта 3) возвышенность, пригорок, холм 4) высота (mons) 5) вершина, верх, предел <> vage på — med sin tid шагать в ногу с временем; vage på — med situationen быть на высоте положения; dominerende — г командные высоты

højde[drag [ˈh̥jː, dɔ'dra'y] -et, = кряж, горная цепь; — flyvning [-, flyːvner] -en, -er ae. высотный полёт, полёт на большой высоте; — måler [-, tː, lɛr] -en, -e высотмер, альтиметр; — punkt КроуЧ] -et, -er высшая точка, кульминация; — tog [-, tɔ] -et, = ae. руль высоты; мор. руль глубин; — spring [-, bɛd] -et снарт, прыжок в высоту; — vinkel [-, vɛŋ'gɫ] -ellen, -ler спец. вертикальный угол, угол возвышения

højere [ˈh̥jː, e] a (comp om høj) выше, более высокий; — matematik высшая математика; — uddannelse высшее образование; den — skole среднее учебное заведение; гимназия

højest [ˈh̥jː, est] a (super om høj) наивысший; i det — e самое большее, в крайнем случае

højesteret [ˈh̥jː, estɛrɛt] -ten верховный суд (в Дании)

højesterets [ˈh̥jː, estɛrɛts] advokat [ˈh̥jː, estɛrɛtsadvoːka't] -en, -er см. højesteretssagfører; — dommer [-, dɔmɔ] -en, -e член коллегии верховного суда (в Дании); — kendelse [-, kɛnɛlso] -en, -e решение верховного суда; — sagfører [-, saŋfɛrːɔ] -en, -e адвокат [защитник] верховного суда (в Дании)

højfjeldssol [ˈh̥jː, fjɛlːsɔ'l] -en горное солнце, кварц

højforræder [ˈh̥jː, foːrɛ'dɔ] -en, -e государственный изменник; — forræderi [-, fɔrɛbɛːrɫ] -et государственная измена; — frekvens [-, frɛː, kvɛn's] -en физ. высокая частота

højfrekvent [ˈh̥jː, frɛː, kvɛn't] a физ. высокой частоты, высокочастотный

højfrugtsommelig [ˈh̥jː, frɔŋtsom'ali], højgravid Phjygraːvi'u] a см. højfrugtsommelig

højhed [ˈh̥jː, hɛ'd] -en, -er 1) величие, высота; высокий сан 2) величество, высочество (titel) 3) верховная власть, госуство

højhedsvanvid [ˈh̥jː, hɛdː, vanvid] -det мания величия

højhus [ˈh̥jː, hu's] -et, -e высотный до*

højhusbyggeri (ˈh̥jː, husbygoːrɫ] -et высотное строительство

højhælet [ˈh̥jː, hɛladl] a на высоком каблук

højkant [ˈh̥jː, kan't] -en stille ngt på-поставить (сов.) что-л. ребром; hans læser står på — его нервы напряжены до предела

højland [ˈh̥jː, lan] -et, -e горный район

højlig [ˈh̥jː, li] adv в высшей степени, чрезвычайно; tage — fejl жестко ошибиться (сов.)

højlydt [ˈh̥jː, ly't] 1. a громкий 2. adv громко, во всеуслышание

højlys [ˈh̥jː, lys] a: ved — dag средь бела дня

højmod [ˈh̥jː, mo'd] -et великодушие

højmoderne [ˈh̥jː, moː, deɲnal] a сверхъбыд-ный, ультрамодный

højmodig [ˈh̥jː, mo'di] a великодушный

højmodighed [ˈh̥jː, mo'diːhɛ'd] -en см. højmod

højmolekyler [ˈh̥jː, moːbkyːc'j] a высокомолекулярный; — e stoffer высокомолекулярные вещества, полимеры

højralet [ˈh̥jː, meːlod] a громкий (соло-се, разговор); громкоголосый (о человеке)*

højre [ˈh̥jː, re] vt 1) поднимать, повышать 2) усиливать; прибавлять 3) возвысить 4) муз. повышать (тон)

højnelse [ˈh̥jː, nalso] -n 1) возвышение, возвышенность 2) поднятие, подъём 3) увеличение, прибавление

højorden [ˈh̥jː, oːrɔn] inv Скандинавия

højnordisk [ˈh̥jː, noːrdisk] a скандинавский

højovn [ˈh̥jː, ovn] -en, -e доменная печь, домна

højrandet [ˈh̥jː, ranɛb] a высоколбый, с высоким лбом

højre I [ˈh̥jː, re] (et) разг. консервативная партия (в Дании)

højre II Пхизэ] I. a inv правый; han ex mit — hånd om моя правая рука 2. aa-направо; til — направо; til — retl направо равняйся! (команда); swing til — I левое плечо вперед! (команда); — om! направо! (команда)

højre[blad [ˈh̥jː, reː, blaɛ] -et, -e правый [консервативная] газета; — håndregel [ˈh̥jː, reː, gɛl] -en физ. правило правой руки; — kørtel [-, kɔrtɛl] -ellen правостороннее движение (транспорта); — mand [ˈman] -en, -mand консерватор; — parti [ˈpaːrti] -et, -er уст. правая [консервативная] партия

højresindet [ˈh̥jː, reː, sinɛs], højrevendt [ˈh̥jː, reː, vend] a консервативный, правый

højlrumpet [ˈh̥jː, rɔmpɛt] a надутый, напыщенный, важничавший; — rugget [ˈruːgɔt] a с высокой спиной; — rød-lob] e ярко-красный, пунцовый; — smet [-, smɛt]

ds]] *a см.* højmelet; — sindet [-,sɛnɔA] *e* благодарный, великодушный
 hejsindethed [ˈhɔj,sɛn3dheˀsɪ] *-et* возвышенный образ мыслей, благородство
 høj skole [ˈhɔj,skoːlɐ] *-l, -e 1* высшее специальное учебное заведение 2) народная школа (*fo Danne*); — slette [-,slɛdɔ] *-n, -e* плато, плоскогорье; — sommer [-,somɔ] *]] -m* середина [разг.] лета; — sprænging [-,sɔnɔl *-en* *ж.* высокое напряжение
 højsprængingskab el [ˈhɔjsɔnɔˀkaˀbal] *-(e)let, -ler* высоковольтный кабель
 højspændt [ˈhɔi,sɔnɔˀt] *a* напряжённый
 højt [ˈhɔiˀt] *adv* весьма, в высшей степени, чрезвычайно, крайне; det er — irasenset что в высшей степени неприлично; — sjældent чрезвычайно редко
 højst[[befalende 1ˈhɔjstɔbejaˀlano] *a: den* ~ верхний главнокомандующий; — beskattet [-,be,sgadaˀ] *a* обложенный налогом; — bydende [-,byːbɛnɔ] *a* предлагающий невысшую цену; — egen [-,ɛn] собственный; i — egen person *шутл.* собственной персоной
 højstemt [ˈhɔj,sɔmɔˀt] *a* патетический, страстный
 højsæde [ˈhɔj,sɛdɔ] *-e 1* трон 2) почетное место; sjette ngt i — t уважать [ценить] что-л.
 højsæson [ˈhɔi,sɛːsɔn] *-en, -er* разгар сезона
 højsøfåde [ˈhɔj,sɔjˀsɔda] *-l, -g* океанский флот
 højtaler [ˈhɔiˀtalaj] *-en, -e см.* højtaler
 højt[[begavet [ˈhɔjɔbe,gaˀvadl] *a* высокоодаренный; — elsket Kælsøgså] *a* горячо любимый; — flyvende [-,flyːvɔna] *a* высоколетающий; *перен.* высоко метаящий, высочайшего полёта; — flyvende ideer нереальные планы [мечты]; — fortjent [-,fɔjˀjenˀt] *a* вполне заслуженный; — frugtsommeligt [-,frɔd,somˀlɔ] *a* на сносах
 højtid [ˈhɔjˀɪɔ] *-en, -er* праздник, праздник
 højtidelig [ˈhɔjˀtɪˀali] *a* торжественный, церемониальный; импозантный O tage ngt ~ (t) принимать что-л. близко к сердцу; tage sig selv — t быть самоуверенным, много о себе воображать
 højtideligholde* [ˈhɔiˀtɪˀɔlˀdɔ] *vt* празднично, торжественно отмечать
 højtideligholdelse [ˈhɔjˀtɪˀdɪˀlˀhɔlˀsɔ] *-l* празднование, ознаменование
 højtidsdag [ˈhɔjˀtɪˀdsˀdaˀ] *1 -el, -e* праздник
 højt kultiveret [ˈhɔjˀdˀkultɪˀveuod] *a* высокой культуры, эрудированный
 højt læsning [ˈhɔjˀdˀlɛˀsneɔ] *-en* чтение вслух
 højt travende [ˈhɔiˀtravɔns] *a* высокопарный, трескучий
 højtryk [ˈhɔjˀtrɔk] *-kel 1) тех.* высокое давление 2) *полит.* высокая печать 3) энергия, напор
 højtryksmaskine [ˈhɔjˀtrɔksˀmaˀsgɪˀn3] *-l, -t* паровая машина высокого давления
 højtstræbende [ˈhɔjˀdˀstrɛˀbɛˀnɔ] *a* тщеславный; — stående [-,sɔˀˀana] *a 1)* высшая 2) высокопоставленный, важный
 højtaler [ˈhɔiˀtaˀˀlɔ] *-en, -e* громкоговоритель, репродуктор.[^ динамик

højtaler[[anlæg [ˈhɔiˀtaˀˀlajˀanlɛˀk] *-get*, = репродуктор; — bil 1 b 1ˀ1] *-en, -er* автомобиль с громкоговорящей установкой
 højtysk [ˈhɔjˀtysk] *(et)* немецкий литературный язык
 højvande [ˈhɔjˀvans] *(et)* паводок, половодье, полая вода <> der er — i kassen касса, полна
 højvildt [ˈhɔjˀvɪlt] *-et* крупная дичь
 høker [ˈhɔˀgdj] *-en, -e* розничный [мелочной] торговец, разносчик
 høkeri [ˈhɔˀgɔˀri] *-et* розничная [мелочная] торговля
 høkre* [ˈhɔrgɔ] *vi* заниматься мелкой торговлей
 højloft [ˈhɔjˀloft] *-et, -er* сеновал; — læselˀ-les] *-et*, = воз сена
 høne [ˈhɔˀnd] *-n, -r 1) (pi тж. høns)* курица 2) самка (*некоторых видов птиц*) <> have en — at plukke med ngn сводить счёты с кем-л.; fuld som en — = вдребезги, [вдрызг] пьяный; ægget vil lære — n *поел.* яйца курицу не учат
 høns [ˈhɔnˀs] *pi* куры O gå i seng medˀ — ene ложиться спать с курами, рано ложиться спать; stå op med — ene ^ вставать с петухами; vande — *разг.* плакать; kløge — gør også i nælterne *поел.* = и на старуху бывает проруха; на всякого мудреца довольно простоты
 hønselart [ˈhɔnsaˀart] *-en, -er* порода кур; — avl Køyˀ1] *-en* разведение кур; — gård [-,gɔˀ] *-en, -e* птичий двор; птицеферма; — hjerne [-,jejna] *-n, -e* *преобр.* куриные мозги; — hus [-,huˀs] *-et, -e* курятник; — jagt [-,jagˀ] *-en* охота на куропаток; — kød [-,køɔ] *-et* курятина, мясо кур
 hønseskødsuppe [ˈhɔnsɔkɔdˀsɔbu] *-l* куриный бульон, суп из курицы
 hønseliste [ˈhɔnsˀsɔdɪˀy3], — trapper [ˈ-ˀtrabɔ] *-l, -e 1)* насест (*для кур*) 2) *перен.* узкая неудобная лестница; — æg [-,ɛˀk] *-get*, = куриное яйцо
 høst [ˈhɔst] *-ren* [ˈhɔˀˀon] лён
 høstavl [ˈhɔˀˀˀy4] *-en с.-х.* культура льна, льноводство
 høstbar [ˈhɔjbaˀ] *a* слышимый, внятный.
 høste [ˈhɔˀˀd] *1. vt 1)* слушать, слышать; jeg har hørt sige... я слышал, что..., говорят, что...; — fejl ослышаться (*гов.*) 2) экзактовать; — ngn i en lektie спрашивать урок [задание] 2. *vi* слушаться; den, der ikke vil — , må føle *погов.* = не послушаешься — заплатишься; køtb слова не берут, с того шкуру дерут o — ad осведомляться, справиться о чём-л.; — efter слушать, прислушиваться к...; — noget om слышать о чём-л.; — op переставать, прекращать; — på ngt, ngn слушать что-л., кого-л.; — sammen составлять одно целое, быть вместе, быть связанными друг с другом; — til слушать, прислушиваться к...; det — g ikke til sagen ато к делу не относится; denne bog — g mig til ато книга принадлежит мне, ато моя книга <> det lader sig — I вот это хорошо сказано; de har ikke noget at lade hinanden — они друг друга стоят; de har ikke at lade os — они не лучше нас; jeg måtte — ilde for det мне за ато попало;

HØR

der — г meget arbejde til at gøre det это требует большого труда
 hørelapparat ['hø:lɔpəraːt] *-et, -er* слуховой аппарат; — briller [-,brɛlɛ] *pl* очки со ветровым слуховым аппаратом; — central [-sɛn.tʁal] *-en, -er* клиника для больных с расстройством слуха; — evne [-,ɛvnɔ] *-n* 1) слух 2) музыкальный слух
 hørehæmmet ['hø:ɹɔ.hɛmɔd] *a* глухой, тугоухий
 høreklogler ['hø:lɔ.klɔgʁɛ] *pl anat.* слуховые косточки
 hørelse ['hø:ɹɔ.lɔsɔ] *-n* слух; have en dårlig [skarp] — плохо [прекрасно] слышать
 hørensagen ['hø:ɹɔnsəgɔn]: von — понаслышке
 hørelorgan ['hø:ɹɔɹɔgɔn] *-et, -er* орган слуха; — rør [-,rø:ɹ] *-et, =* 1) слуховая трубка 2) стетоскоп 3) наушник; — sal [-,sɑ:l] *-en, -e* аудитория; — sans [-,sɑn's] **en* чувство слуха; — spil [-,sβɛl] *-et, =* радиопьеса
 høretyst [hø:ɹɔ.ɹstɔm] *a* немой
 hørfarvet ['hø:ɹɔ.fɑ:vɔd] *a* цвета льна, льняной
 hørløse ['hø:ɹɔ.lø:sɔ] *-et, =* льняное семя; — garn [-,gɑ:ɹ'n] *-et* льняная пряжа
 hørgul ['hø:ɹɔ.gul] *a* льняная (*o* *цвете*); med — i hår с льняными волосами
 hørig ['hø:ɹɔ:ɹɔ] *a* послушный, покорный
 hørlighed ['hø:ɹɔ:ɹɔ:ɹɔ] *-en* послушание, повиновение, покорность, подчинение
 høring ['hø:ɹɔ:ɹɔ:ɹɔ] *-en, -er* 1) рассмотрение, разбирательство; sende ngt til — направлять что-л. на отзыв [рецензию] 2) радиопередача «за круглым столом»
 hørløstet ['hø:ɹɔ.lø:ɹstɔd] *-et* льняной холст; — olie [-,o:lɔ] *-n* льняное масло
 høstslæt ['hø:ɹstɛl] *-ten* уборка сена, сенокос; — snue [-,snu:ɔ] *-n* мед. 1) сенная лихорадка 2) аллергический насморк
 høst [hø:ɹst] *-en* 1) осень; om — en осенью 2) жатва, уборка 3) урожай; en god — богатый урожай
 høstak ['hø:ɹs.tɑk] *-ken, -ke* стог сена
 O søge efter en knappenål i en — *пасов*. искать иголку в стоге сена
 høste ['hø:ɹstɛ] *vi, vi* 1) собирать урожай 2) *перен.* пожинать плоды; — bifald иметь успех O hvad et menneske sår dette skal han og — *пож.* что посеешь, то и пожнешь
 høstfest ['hø:ɹst.fɛst] *-en, -er, —* gilde [-,βɛ] *-t, -e* праздник жатвы, день урожая; — maskine [-,mɑ:sgɛ:ɹnɔ] *-n, -r* с.-х. жейка; — udsigter [-,u:ɹsɛgɔ:ɹɔ] *pl* виды на урожай; — vej[r] [-,vɛ:ɹ] *pl* *-et* погода, благоприятная для уборки урожая; — vind *[-,vɛn] *-en, -e* осенний ветер
 høty ['hø:ɹty:v] *-en, -e* виды
 høvding ['hø:ɹvɔ:ɹdɛg] *-en, -er* 1) главарь, предводитель, атаман 2) *уст.* хевдинг 3) глава, руководитель
 høved ['hø:ɹvɔ:ɹvɛ] *-en, -er* 1) голова (*единица счета скота*) 2) *зрб.* скотина
 høvedsmand ['hø:ɹvɑ:ɹd.s.mɑn] *-en, -mand* 1) *уст.* офицер, командир подразделения 2) предводитель, начальник, вожак, главарь, вождь

høvisk ['hø:ɹvɛ:ɹsk] *a* 1) вежливый, воспитанный 2) скромный
 høviskhed ['hø:ɹvɛ:ɹsgɛ:ɹb] *-en* 1) вежливость, воспитанность 2) скромность
 høvl I ['hø:ɹvɛ:l] *-en, -e* тех. 1) рубанок 2) скребок 3) кожух, наружная обложка
 høvl II ['hø:ɹvɛ:l] *pl: få —* *разг.* поучить (*сов.*) *взбучку*
 høvle ['hø:ɹvɛ:lɔ] *vi, vi* строгать, обстригать, работать рубанком
 høvlebænk ['hø:ɹvɛ:lɔ.bɛg'k] *-en, -e* 1) протак; строгальный станок 2) *приемный* валеж; стиральная машина
 høvUng ['hø:ɹvɛ:lɔ:ɹ] *-en* строгание
 høvlspån ['hø:ɹvɛ:lɔ:ɹ.sβɛ:ɹn] *-en, -er* стружка
 hå I [bɔ:ɹ] *-en, -er* зоол. мелкая акула
 hå II [hø:ɹ] *int* 1) *хот.* ого! (*выражение презрения, превосходства*) 2) *хо-хо-хо* (*хохот*)
 håb [hø:ɹp] *-et, =* надежда, чаяние; give sig — om en ting возлагать надежды на что-л.; fatte [nære] — питать надежду; at — er ude нет никакой надежды
 håbe Ч'хъбъэ] *vi (på ngn, ngt)* надеяться (*на кого-л., что-л.*)
 håbeful ['hø:ɹbɛful] *a* полный надежды; подающий надежды, многообещающий
 håbløs L'hø:ɹblø:s] *a* безнадежный, сечаянный
 håbløshed ['hø:ɹblø:ɹshe:d] *-en* безнадежность, отчаяние
 hånd [hø:ɹn] *-en* наместка, издевательство
 hånd ihån] *-en, hænder* 1) рука (*кисть*) / med bare hænder голыми руками; med øjn — собственной рукой; — i — рука об руку; fra — til — из рук в руки; gribe til med begge hænder ухватиться (*сов.*) обеими руками (*аж. перен.*); den fæde — ладонь; knyttet — кулак; rene hænder чистые руки (*аж. перен.*); give ngn — en пожать(ой.) кому-л. руку; give hinanden — en *паш.* (*сов.*) друг другу руки 2) пощек 3) *рзв.* (*в карточной игре*) <> alle — е разный, *иш.* чешский, *взско* рода; mange — е *рзв.* образный, многочисленный; holde sin — over ngn покровительствовать кому-л.; så — en af ngn отказать(ся) от кого-л.; komme af hænde пронадать, затеряться (*сов.*); nu er det fra — en! ну, дело уже сделано; и с рук долой!; have ngt i hænde держать что-л. в руках; komme i hænde *иш.* (*сов.*) в руки; have mange penge imellem hænder иметь много денег на руках; se sig imod ngt med hænder og fødder отбиться от чего-л. руками и ногами, настойчиво противиться чему-л.; gøre ngt på egen — сделать (*сов.*) что-л. самостоятельно; have svigt på rede — иметь ответ наготове; gå ngn til — е прийти (*сов.*) кому-л. на нр'мощь; sælge ngt under — en продавать что-л. из-под полы; være ved — en [til hænde] быть под рукой; lade ngt slippe (glide) sig af hænde упустить (*сов.*) что-л. из рук; leve fra — en i midten — еле-еле скимать концы с концами; пербиваться с хвба на воду; med — en på hjertet положить руку на сердце; under — en секретно, *иш.*
 håndlæt fabet ['hø:ɹnɑ:l.fɑ:bɛ:t] *-et* *дзбука* глухонемых; — arbejde [-,ɑ:βɑ:ɹdɑ:] *-t, -r* ручная работа, рукоделие; — atlas [-,ɑ:t-

hø) *-et, -ser* (=) учебный атлас; — bagage (bʰagɛd] *-n* ручной багаж; — bevægelse (bʰɛvɛˈvæls) *-n, -e* жест; — bog [ˌboˈy] *-en, -bøger* 1) справочник, руководство 2) воен. устав; — bold [ˌbɔlˈtʃ] *-en* гандбол, ручной мяч

håndboldsspiller [ˈhɔnbɔldˌsɔɛlɔɹ] *-en, -e* гандболист

håndbombe [ˈhɔnbɔmbə] *-n, -e* ручная бомба; — bremse [ˌbrɛmsə] *-n, -r* ручной тормоз

håndllag [ˈhɔmojaˈy] *-et* способность, ловкость, сноровка, умение; have et godt (dårligt) — быть ловким (исловким); — vending [ˌvɛnɛr] *-en, i en — vending* по мановению руки, мигом, мгновенно

håndfast [ˈhɔnˌfɑst] *a* сильный, крепкий

håndflade [ˈhɔnˌflɑdə] *-n, -e* ладонь; — fuld [ˌfulˈtʃ] (en), *pl -e* горсть, горсточка; — testning [ˌtɛstnɛŋ] *-en, -er* ист. хартия

håndgangen [ˈhɔngəɡɔn] *a* слепо преданная (кому-л.)

håndgemæng [ˈhɔːŋgɛmɛŋ] *-et* 1) драка 2) воен. рукопашный бой; — gerning [ˌgɛŋˌnɪŋ] *-en* рукоделие (школьная дисциплина)

håndgerningskole [ˈhɔngɛŋnɛpsˌsgoːlə] *-n, -r* курсы обучения шитью, вязанию и т. п.

håndgjort [ˈhɔnˌgjoːrt] *a* изготовленный вручную, ручной выделки

håndgranat [ˈhɔnˌgrɑnɑt] *-et, -er* ручная граната; — greb [ˌgrɛˈb] *-et, =* 1) прием ухватка 2) ручка, рукоятка

håndgribelig [ˈhɔnˌgrɪˈbəlɪ] *a* 1) осязаемый, осязаемый 2) убедительный

håndhæve [ˈhɔnˌhɛvə] *vt* блюсти, соблюдать (закон, право)

håndhævelse [ˈhɔnˌhɛːvɔlsə] *-n* соблюдение (закона, права)

håndhæver [ˈhɔnˌhɛːvɔɹ] *-en, -e*; retstens — блюститель закона

håndjernet [ˈhɔnˌjɛrˌnɛt] *-et, =* наручники (мн. ч.); — klæde [ˌklɛːdɛ] *-r* полотенце; — kuffert [ˌkɔfoːrt] *-en, -er* небольшой чемодан; — kus [ˌkɔs] *-en, =* целование руки; — køb [ˌkɔːp] *-et* ручная продажа (в аптеке)

håndlanger [ˈhɔnˌlɑŋɔɹ] *-en, -e* 1) помощник подсобный рабочий 2) пособник, сообщник

håndlædd [ˈhɔnˌlɛd] *-det, = anat.* запястье; — pant [ˌpɑnˈtʃ] *-et, -er* залог; — penge Kredto *pl* аванс, задаток

håndplukket [ˈhɔnˌplɔɡɔd] *a* 1) избранный (тщательно) отобранный 2) собранный вручную

håndprod [ˈhɔnˌrɔˈb] *-en* см. håndled;

hånd [ˌsɑˈv] *-en, -e* ручная пила

håndstred [ˈhɔnsˌbrɛt] *-den, -der* ширина ладони; ikke en — ни пяди

håndskreven [ˈhɔnˌsgrɛːvɔn] *a* написанный от руки, рукописный

håndskrift [ˈhɔnˌsgrɛft] 1) *-en* почерк 2) *-et, -er* рукопись; — skydevåben [ˌsɹyːˈtɛvɔˈbɑn] *pl* (стрелковое) оружие; — slag [ˌslɑˈy] *-et, =* 1) удар рукой 2) рукожатие

håndsprækning [ˈhɔnsˌɔbrɛŋnɛr] *-en* подтиг руки (при галсовании)

håndsprøjte [ˈhɔnˌsrɔɪdɛ] *-n, -r* 1) спринцовка 2) ручной огнетушитель

håndsrækning [ˈhɔnsˌrɛŋnɛr] *-en, -er* помощь, услуга; give ngn en — помочь (сов.) кому-л.

håndsving [ˈhɔnˌˈvɛrft] *-et, =* рукоятка

håndsvet [ˈhɔnˌsɹyːvɔt] *a* шитый вручную

håndsebe [ˈhɔnˌsɛˈbɔ] *a* туалетное мыло

håndsatte [ˈhɔnˌsɛdɑ] *vt, vi* *полиц.* набирать вручную

håndlsetter [ˈhɔnˌsɛdɔɹ] *-en, -e* *полиц.* ручной наборщик; — tag [ˌtɑˈy] *-et, =* ручка; — taske [ˌtɑsɡɔ] *-n, -r* сумка (дамская); — tegning [ˌtɛŋnɛŋ] *-en, -er* рисунок от руки

håndtere [ˈhɔnˌtɛˈtɛr] *vt* управлять (механизмом и т. п.); обращаться (с чем-л.)

håndtering [ˈhɔnˌtɛˈtɛrɪŋ] *-en, -er* 1) управление (механизмом и т. п.); обращение (с чем-л.) 2) занятие, профессия, профессия

håndterlig [ˈhɔnˌtɛˈtɛrɪlɪ] *a* удобный (в обращении)

håndtryk [ˈhɔnˌtrɔk] *-ket, =* рукопожатие; — udgave Kuogava [ˌuːdgɑvə] *-n, -e* карманное издание; — vask [ˌvɑsk] *-en, -e* умывальник, раковина; — vægt [ˌvɛgt] *-en, -e* спорт, гиря, гантель; — værk [ˌvɛrktʃ] *-et, =* ремесло; — værker [ˌvɛrktʃ] *-en, -e* ремесленник

håndværksmæssig [ˈhɔnˌvɛjɡsmɛssɪ] *a* ремесленный; *перен.* ремесленнический

håndvævet [ˈhɔnˌvɛːvɛd] *a* домотканый

håndvåben [ˈhɔnˌvɔˈbɑn] *-et, =* 1) ручное оружие 2) см. håndskydevåben

håne [ˈhɔːnɛ] *vt* насмехаться, издеваться (над кем-л.)

hånlatter [ˈhɔnˌlɑdɔɹ] *-en* злой [язвительный] смех

hånlig [ˈhɔnˌlɪ] *a* насмешливый, презрительный

hånsmil [ˈhɔnˌsmɪl] *-et, =* усмешка

hånt [ˈhɔːnt] *adv*: lade — om ngt презрительно относиться к чему-л.

hår [ˈhɔː] *-et, =* волос; волосы (мн. ч.); sætte —et причёсываться; fofigent — накладные волосы; парик O han er ikke et — bedre end hui om ni na йоту не лучше её; — ene rejste sig på mit hoved у меня волосы встали дыбом; komme i — ene på hinanden сцепиться (сов.) с кем-л.; med hud og — целком; på et hængende — на волосок (от чего-л.); give sig i —et рвать на себе волосы; stryge (i) mod —ene гладить против шерсти; trække ved —ene притягивать за волосы

hårHaffald [ˈhɔnˌqʏfɑr] *-et* выпадение волос; — arbejde [ˈoːbɑˈtɑdɑ] *-r, -e* волосное изделие; — bånd [ˌbɔnˈtʃ] *-en* скальп, кожа головы с волосами; — børste [ˌbɔrˌstɛ] *-n, -e* щётка для волос; — bånd [ˌbɔnˈtʃ] *-et, =* лента (в волосах)

hård [ˈhɔː] 1. *a* 1) жёсткий, твёрдый, крепкий 2) жестокий, суровый; крутой; det er en — kulde жестокий мороз; — modstand упорное сопротивление O sætte —t mod —t *погов.* = нашла коса на камень 2. (—t) *adv* 1) трудно, тяжело; det vil holde —t at få det gennemført будет трудно осуществить это 2) сурово; жестоко

HÅR

hårdannet [ˈhøːj.dan96] *a* капиллярный
 hårdfør [ˈhʌx.føʝ] *a* закалённый
 hårdhed [ˈhøːjheː6] *-en* 1) жёсткость, твёрдость 2) строгость; жестокость
 hårdhertet [ˈhøːjheːjød] *a* жестокосердичный, безжалостный
 hårdhertethed [ˈhøːj.sjødøheːd] *-en* жестокосердиче, безжалостность
 hårdhudet [ˈhʌx.huːdat] *a* толстокожий (*тж. перен.*)
 hårdknude [ˈhøːj.knuː6a] *-n*, *-r* узел; for-handlingerne er gået i — переговоры зашли в тупик
 hårdkogt [ˈhøːj.kogt] *a* 1) сваренный вкрутую 2) грубо натуралистический (*o* *стиле, манере письма*) 3) грубый, циничный
 hårdnakket [ˈhøːj.nag36] *a* 1) упорный; ожесточённый (*o* *бае*) 2) длительный, трудноизлечимый (*o* *болезни*)
 hårdnakketthed [ˈhøːj.nag3dheː6] *-en* упорство, упрямство; ожесточённость
 håreː [ˈhøːlɜː] 1. *vi* лиять; вылезать (*o* *шерсти, мехе*) 2. *vi* выщипывать (*шерсть, мех*)
 håret [ˈhʌxɛd] *u* волосатый; покрытый шерстью; шерстистый
 hårfager [ˈhøːj.daːuəl] *a* с прекрасными густыми волосами/ пышноволосый
 hårfarve [ˈhøːj.fɜːvø] *-l* цвет волос
 hårfin [ˈhøːj.fɛn] *a* 1) тонкий, как волос 2) *перен.* тонкий, неуловимый
 hårlinje [ˈhøːj.lɛnɛj] *-en*, *-er* коса (*волос*); — fældning Kfslæg *-en* выпадение волос; лышка (*у животных*); — kar [-kaj] *-ret*, *-r* *физиол.* капилляр; — klemme [-.glemø] *-n*, *-r* закладка для волос; — klipping [-.klebnɛʝ] *-en* стрижка (волос); причёска; — kledning [-.kleːnɛʝ] *-en*, *-er* мех, шерсть (*у животных*); волосной покров
 hårklover [ˈhøːj.kløːvøj] *-en*, *-e* начётчик, буквоед, педант

hårkloveri [ˈhøːj.kløːvøːriː] *-et*, *-er* нёничество, буквоедство, педантизм
 hårlknude [ˈhøːj.knuːdø] *-n*, *-r* узел *воде*, пучок (*прядька*); — løg [-.løʝ] *-et* ш/л, сумка волоса
 hårløs [ˈhøːj.løːs] *a* безволосый, лысый, плевный
 hårlimanke [ˈhøːj.marːgø] *-l*, *-r* *кни*-волос; грива (*разг.*); — middel [-.mɛdːø] *•(de)let*, *-ler* средство от выпадения волос; — net [-.nɛt] *-et*, *-er* сетка для волос; nat [ˈnɛtː] *-en*, *-er* шилька
 hårnåleving [ˈhøːj.nɛːvɛŋ] *-et*, *-er* *кни*-той поворот (*на горной дороге*)
 hårolie [ˈhøːj.øːliː] *-n*, *-r* *разг.* масло для волос
 hårrøjsende [ˈhøːj.røːjsøːnə] *a* возмущительный, страшный, ужасный
 hårrig [ˈhøːj.rɛj] *a* волосатый
 hårtod [ˈhøːj.røːd] *-en*; rødtne til hør-gøddene покрасть (*сов.*) до корней *нож*
 hårrør [ˈhøːj.røːr] *-et*, *-er* *физ.* канцелярская трубка
 hårsbred [ˈhøːj.s.brɛːʝ] (*en*) *u* (*et*): ikke et — ни на волос, ни на йоту
 hårsigte [ˈhøːj.sɛjːtø] *-n*, *-r* *разг.* волоснибсито; — skilning [-.skɛlnɛŋ] *-en*, *-er* пробор; — skel [-.skɛl] *-et* перхоть; — sløbe [-.sløːbø] *-n*, *-r* бант (*o* *волосах*); — spende [-.spɛndə] *-t*, *-r* закладка (*для волос*); ræk jæk *-len*, *-le anat.* сумка волоса; — tot *-ten*, *-ter* вихор; чёлка
 hårtrokken [ˈhøːj.troːɡan] *a* *перен.* прити*нутый за волосы
 hårtøtter [ˈhøːj.tøːtɛr] *-en*, *-er* фен, сушилка для волос; — tøtting [-.tøːtɛŋ] *-en* сушка волос; — vand [-.vɛn] *-et*, *-r* жидкость для (укрепления) волос; — vask [-.vɛsk] *-en* 1) мытьё головы 2) шампунь, жидкое мыло; — vækst [-.vɛkst] *-en* рост волос; fjerne generende — vækst *выш*-ывать волосы
 hårvækstmid i del [ˈhøːj.vɛkst.medːall] *-(de)let*, *-ler* *см.* hårmiddel

1. i [ɣ] *-et*, *-er* *девятая буква датского алфавита* O kette grikken over i'et ставить точку над «i»
 i [i] 1. *gr'er* 1) *при обозначении места на карте* «де?» в, на; i Sovjetunionen в Советском Союзе; i armeen в армии; i spidsen af... во главе... 2) *при обозначении времени* в, на; i dag сегодня; i forrige ude на прошлой неделе; i mandags в прошлый понедельник; jeg har ikke set ham i tre dage я не видел его три дня; arbejde i fem timer работать пять часов; i sin tid в своё время; klokken er ti minutter i tre без десяти минут три; i krigen на войне 3); holde i hånden держать за руку; i mangel af... за неимением...; han kommer i stedet for mig он придёт вместо меня; gå i stå остановиться (*сов.*); være i gang функционировать, действовать; slå i stykker разбить (*сов.*); i alt всего, итого, в общем; i og for sig самб по себе; в сущности; det

har De ret i в этом вы правы 2. *adv* внутри; en ring med penge i кошелек с деньгами; lukke døren i закрыть (*сов.*) дверь; væk i med ngn быть (тесно) связанным с кем-л., быть в связи с кем-л.; har du været i? ты купался?; synke i til halsen погрузиться (*сов.*) в воду по подборолок
 iagttagelse [ˈiː.ɔgːt.ɛːsə] *-n*, *-r* 1) наблюдать (*из* *чем-л.*) 2) соблюдать; iagttagelsesregler skal — должны быть соблюдены следующие правила
 iagttagelse [ˈiː.ɔgːt.ɛːsə] *-n*, *-r* 1) наблюдение 2) соблюдение
 iagttagelsesevne [ˈiː.ɔgːt.ɛːsəːvənə] *-n*, *-r* способность
 iagttagelsesgave [ˈiː.ɔgːt.ɛːsəːgəːvə] *-n* наблюдательность
 iagttagelse [ˈiː.ɔgːt.ɛːsə] *-en*, *-er* наблюдатель
 ibenholt [ˈiːbɛnːhøːlt] *-et*, *-er* чёрное дерево
 iberegne [ˈiːbɛrɛːɡnə] *vi* включать в число [в счёт]

hårdannet ['ho:j,dan96] *a* капиллярный
hårdfør ['hxj,fø'j] *a* закалённый
hårdhed ['ho:jhe'6] *-en* 1) жёсткость, твёрдость 2) строгость; жестокость
hårdhjertet ['hsjjsjdsd] *a* жестокосердный, безжалостный
hårdhjertethed ['ho:J,jsjd9dhe'd] *-en* жестокосердие, безжалостность
hårdhudet ['ho:j,hu:53t] *a* толстокожий (*тж. перен.*)
hårdknode ['bэ:л,кпи:бэ] *-л, -г* узел; *forhandlingerne er gået i* — переговоры зашли в тупик
hårdkogt ['ho:j,kogt] *a* 1) сваренный вкрутую 2) грубо натуралистический (*о стиле, манере письма*) 3) грубый, циничный
hårdnakket ['ho:j,nagaб] *a* 1) упорный; ожесточённый (*о бое*) 2) длительный, трудноизлечимый (*о болезни*)
hårdnakkethed ['ho:j,nag3dhe6] *-en* упорство, упрямство; ожесточённость
håre ['ho:J3] 1. *vi* линять; вылезать (*о шерсти, мехе*) 2. *vt* выщипывать (*шерсть, мех*)
håret ['ho:J3d] *a* волосатый; покрытый шерстью; шерстистый
hårfager ['БэиДа'уэл] *a* с прекрасными густыми волосами/ пышноволосый
hårfarve ['hoijjcuvs] *-л* цвет волос
hårfin ['БалДГп] *a* 1) тонкий, как волос 2) *перен.* тонкий, неуловимый
hår|fletning ['hajledneriJ] *-en, -er* коса (*волос*); — *fældning* [-,felneg] *-en* выпадение волос; *linjka* (*у животных*); — *kar* [-,ka] *-ret,* — *физиол.* капилляр; — *klemme* [-,glemo] *-л, -г* заколка для волос; — *klipning* l-,klcbncrj] *-en* стрижка (*волос*); причёска; — *klædning* [-,klftnerj] *-ел, -егмех, шерсть* (*у животных*); *волосьяной покров*
hårkløver ['ho:j,klø'voj] *-en, -e* начётчик, буквоед, педант

hårkløveri ['horjkløv'ri'] *-et, -er* ксечничество, буквоедство, педантизм
hår|knode ['h;>;j,knu:d9] *-/** узел вслбс, пучок (*причёска*); — *løg* [-,lэГ] *-et* шт, сумка волоса
hårløs ['ho:JIØ'S] *a* безволосый, лысый плешивый
hårlimanke ['ho:J,mar)g3] *-л, -г* ксгна-волос; грива (*разг.*); — *midjdel* [-,тей'эл] • (*de*)let, *-ler* средство от выпадения волос; — *net* [-,net] *-et,* = сетка для волос; — *pal* [-,пэм] *-ей, ~e* шпилька
hårnålesving ['hajnd^лsver')'] *-et,* = *шут* той поворот (*на горной дороге*)
hårolie ['ho:j,o:liaJ] *-л, -г* масло для волос
hårrejsende ('ho:j,rqjS9n9] *a* возмутительный, страшный, ужасный
hårrig ['ho:j,ri y] *a* волосатый
hårrod ['ho:j,ro'd] *-en:* *rødme til bsr** *rødderne* покраснеть (*сов.*) до корней волос
hårrør ['ho'ro'j] *-et,* = *физ.* капиллярная трубка
hårsbred ['ho:JS,bre'5] (*en*) *u* (*et*): *ikke et* — ни на волос, ни на йоту
hårUsigte [ho:j,segda] *-n, -г* волосянке сито; — *skilning* [-,sgelneg] *-en, -er* пробор; — *skæl* [-,sger] *-let* перхоть; — *sløjfe* l-,slj-fa] *-n, -г* бант (*в волосах*); — *spænde* [-D>e-пэ] *-t, -г* заколка (*для волос*); *msæk* \-,Sü] *-ken, -ke* *анат.* сумка волоса; — *tot* \-,Bl] • *ten, -ter* вихор; чёлка
hårtrukken [ho:j,trogan] *a* *перен.* притянутый за волосы
hårlltørrer ['Бэидблэл] *-en, -e* фен, сушилка для волос; — *tørring* [to:ret] *-en* сушка волос; — *vand* [-,van'j] *-et, -t* жидкость для (укрепления) волос; — *vask* [-,vask] *-en* 1) мытьё головы 2) шампунь, жидкое мыло; — *vækst* [-,vegst] *-en* рост волос; *fjerne generende* — *vækst* *выщипывать волосы*
hårvækstmidi del ['ho:Jvegds,med'alI] • (*dé*)let, *-ler* *см.* *hårmiddel*

1, i [Г] *-'et, -er* *девятая буква датского алфавита* *O sætte prikken over i'et* *ставить точку над «i»*

I [i] *pron pers* *вы*

i [i] 1. *pr'ctp* 1) *при обозначении места на вопрос «где?»* в, на; *i Sovjetunionen* в Советском Союзе; *i armeen* в армии; *i spidsen af...* во главе... 2) *при обозначении времени* в, на; *i dag* сегодня; *i forrige uge* на прошлой неделе; *i mandags* в прошлый понедельник; *jeg har ikke set ham i tre dage* я не видел его три дня; *arbejde i fem timer* работать пять часов; *i sin tid* в своё время; *klokken er ti minutter i tre* без десяти минут три; *i krigen* на войне 3): *holde i hånden* держать за руку; *i mangel af...* за неимением...; *han kommer i stedet for mig* он придёт вместо меня; *gå i stå* остановиться (*сов.*); *være i gang* функционировать, действовать; *slå i stykker* разбить (*сов.*); *i alt* всего, итого, в общем; *i og for sig* самб по себе; в сущности; *det*

har De ret i в этом вы правы 2. *adv* *внутри*; *en pung med penge i* кошелёк с деньгами; *lukke døren i* закрыть (*сов.*) дверь; *tae i med ngn* быть (тесно) связанным с кем-л., быть в связи с кем-л.; *har du været i?* ты купался?; *synke i til halsen* погрузиться (*сов.*) в воду по подбородок

4

iagttagelse [i'agd,ta' (y)oj] *vt* 1) наблюдать (*за кем-л.*) 2) соблюдать; *følgende regler skal* — s должны быть соблюдены следующие правила

iagttagelse [i'agd,ta'Cyjsslss] *-n, -r* 1) *н*блюдение 2) соблюдение

iagttagelsesevne [i'agdtayalsas^Ans], **iagttagelsesgave** [i'agdtaYals3S,ga:va] *-л* наблюдательность

iagttager [i'agd,ta'73j] *-en, -e* наблюдатель

ibenholt [Tban.hoPt] *-et, ibentra?* l'i'bw-,tre'] *-et, -er* чёрное дерево

iberegne ['ibejq'i'no] *vt* включать в чело [в счёт]

iberegnet [ЧБег.гш'пэд] *adv* включая; alt - абсолютно всё
iberer [i'be'j3j] *-en, -e* *уст.* ибер
iberis [i'ibaris] *-en, -er* *бот.* перечник
ibidem [Vbidem] *adv* там же, в том же месте
Ibis [i'i'bis] *-en, -er* ибис (*птица*)
Ibisnæb [i'ibis,ne"p] *-bet,* = серпоклюв (*птица*)
iblande П,Блап'э] *vt* смешивать, приме- шивать
iblandet [i',blandd] *a* смешанный; при- мешанный; замешанный
iblandt [i'blan't] 1. *prap* среди, между, в числе 2. *adv* иногда, время от времени
iblødsætning [i'blød,sedner] *-en* намачи- вание, смачивание, замачивание
iboende [i'Бо'эпэ] *a* 1) живущий; huset og de — регвопегдом и его обитатели 2) свой- ственный, присущий; den ham — skønheds- sans присущее ему понимание прекрасного
ibrugtagning [i'bruvJa'vnei] *-en* введение [ввод] в действие
ibrændende' П,Брегп'эл] *vt* выжигать, при- жигать
ichthyolog [igtio'lo'v] *-en, -er* ихтиолог
ichthyologi [igtio'lo'gi] *-en* ихтиология
id [Г5] (*en*) деяние, содеянное, деятель- ность; al hans — все его попытки [стремле- ния]
idag [i'da'y] *adv* сегодня
idé (i'de') *ideen, ideer* идея, мысль; пред- ставление, понятие; det har jeg ingen — ом я не имею об этом никакого представле- ния; fiks — навязчивая идея; идефикс; hvad er det for en — ? что за чепуха?
ideal I [ide'a'l] *-et, -er* идеал
ideal II [ide'a'l] *a* идеальный, совер- шенный
idealisere [ideali'se*JO] *vt* идеализиро- вать
idealisering [ideali'se'rei] *-en* идеализа- ция
idealisme [idea'lisma] *-n* *филос.* идеализм
idealist [idea'list] *-en, -er* идеалист
idealistisk [idea'lisdisk] *a* идеалистиче- ский
ideel [ide'el'] *a* 1) превосходный, отлич- ный 2) идеалистический
idéforladt [i'de'fojja't] *a* безыдейный; пу- стой, лишённый мыслей
idéindhold [i'de'enhor] *-et* идейное со- держание
idel [Тдэл] *a inv* сплошной, сущий; det er løgn это явная ложь'
idelig [Ч'бэП] *a* постоянный, частый, непрестанный; сплошной
idéles [i'de'lø's] *a* см. idéforladt
idémessig [i'de'mesi] *a* идейный, идеоло- гический
identificere [idontifi'se'ja] *vt* 1) отожде- ствлять 2) опознавать, распознавать; уста- навливать личность
identificering [idantifi'se'rei] *-en* 1) ото- ждествление 2) опознавание; установление тождества [подлинности]
identificeringsmærke [idantifi'serer]s,mej- gs] *-g* опознавательный знак
identifikation [idontifika'/o*n] *-en, -er* опознавание, установление пбдлинности

identifikationssystem (idsntifika' Jons- sy,sde'm] *-et, -er* система опознавания
identisk [i'dentisk] *a* тождественный,, идентичный, одинаковый
identitet [identi'te't] *-en* 1) тождествен- ность, идентичность 2) *мат.* тождество 3) подлинность
identitets Ubevis [identi'tedsbe,vi's] *-etS -er, -kort* [Ккн.ит](#)] *-et,* = удостоверение личности; — princip [-prin,sip] *-pet, -per* *мат.* принцип тождества
ideografi [ideogra'fi] *-en* идеография
ideografisk [ideo'gra'fisk] *a* идеографи- ческий
ideogram [ideo'gram] *-met, -mer* идео- грамма
ideolog [ideo'lo'v] *-ffт» -er* идеолог
ideologi (ideolo'gi') *-en, -er* идеология* мировоззрение; den marxistiske — марк- систская идеология
ideologisk [ideo'lo'gisk] *a* идеологический
idérig [i'de'ji'y] *a* содержательный, бо- гатый мыслями
idet [i'de] *con]* когда, тогда как, в то время как; так как, поскольку; — dog не- смотря на
idéverden [i'de*,vejdon] *-en, -er* 1) вы- мышленный [идеальный] мир 2) идеоло- гия
idiom [idi'o'm] *-et, -er* *лингв.* идиом (а).., идиоматическое выражение
idiomatisk [idio'ma'tisk] *a* идиоматиче- ский; et — udtryk идиоматическое выраже- ние
idiomorf [idio'mojf] *a* идиоморфический
idiosynkrasi ['idiosynkra,si'] *-en, -er* идио- синক্রазия
idiot [idi'o't] *-en, -er* 1) слабоумный,, идиот 2) *бран.* идиот, дурак
idiotanstalt [idi'od,andsart] *-en, -er* пси- хиатрическая больница; сумасшедший дом
idioti [idio'ti'] *-en, -er* 1) идиотизм; сла- боумие 2) идиотство
idiotisk [idi'o'tisk] *a* идиотский; слабо- умный
idol [i'do'l] *-et, -er* идол
idræt [i'dret] *-ten, -ter* спорт, физкуль- тура; drive — заниматься спортом; fri — лёгкая атлетика
idræts || forbund [idreds,fojbon'] *-et,* = спортивный союз; —gren 1-.gre'n] *-en, -e* вид спорта; —højskole [-,hojsgo:l3] *-n, -r* высшая спортивная школа; —instruktor [-ensdrug,tø*j] *-en, -er* тренер, инструктор; —mand [-,raan'] *-en, -mænd* спортсмен; —mærke [-,mejgo] *-/, -g* спортивный зна- чок; —park [-,ролк] *-en, -er* стадион; —plads [-,plas] *-en, -er* спортплощадка; —stævne [-,sdyjn9] *-g* спортивное состоя- зание
idyl [i'dvr] *-len, -ler* идиллия
idyllisk [i'dylMsk] *a* идиллический
idømme' [i'dom's] *vt юр.* присуждать; приговаривать; —ngn ngт приговорить (*сов.*) кого-л. к чему-л.
idømmelse [i'dom'slss] *-n, -g* *юр.* при- суждение; приговор
ifald [i'fal*] *corj* если бы, в случае, еслк
ifalde [i'fal'a] *vt* подвергаться (*че- му-л.*)

ifaret [i'fa jadt] *a* супоросая (*о свинье*)
 ifølge [i'føly] *prcp* согласно, в силу, по
 iføre¹ [i'jø'ja] *vt* одевать; надевать;
 — sig одеваться
 igangsÆtningsapparat [i'garjssdnegsapa-
 ,raʧ] *-et, -er* пусковое устройство, пуско-
 вой механизм, стартер
 igangsætte¹ [i'gar].sfdaj *vt* налаживать,
 приводить в движение, пускать (*машину*
и т. п.)
 igangsættelse [i'garj.sedals9] *-n* пуск, вве-
 дение [ввод] в действие
 igangsætter [i'gar^ssdsj] *-en, -e sm.* igang-
 sætning apparat
 igangværende [i'gar].Vf:J9na] *a* 1) дейст-
 вующий (*о механизме*) 2) ведущийся, про-
 водящийся (*о работах*)
 igen [i'gsn] *adv* снова, вновь, опять *O*
 give penge — дать (*сов.*) сдачу; ikke mine
 ord — не рассказывай об этом никому, это
 строго между нами; der er langt — ещё
 многое впереди; han har ikke langt — ему
 недолго осталось (жить), он недолго про-
 тянет; være — оставаться, быть в остатке;
 om — I ещё раз I
 igennem [i'gsn'om] 1. *prap* через, сквозь
 2. *adv* сквозь, через, напролёт; hele året —
 в течение всего года; hele natten — всю
 ночь напролёт; falde — ved eksamen прова-
 литься (*сов.*) на экзамене
 igle [i'g(y)lɛ] *-n, -g* пивка; påsætte —
 ставить пивки *O* han hager sig fast som
 en — = пристал как банный лист
 ignorant [i'yno'ran't, injo...] *-en, -er* не-
 вежда
 ignorere [i'yno're'jo, injo...] *vi* игнориро-
 вать (*кого-л., что-л.*), пренебрегать (*чем-л.*)
 igået [i'go'ad] *a:* være — med ngn быть
 в тесных отношениях с кем-л.
 i går [i'go'j] *adv* вчера
 ih! [i:] *int* o!; ih bevares! боже сохрани!
 ihjel [i'jɛsl] *adv* насмерть, до смерти; fryse
 — замёрзнуть (*сов.*); kede sig — умирать
 со скуки
 ihjel slå¹ [i'jɛsl.slo'] *vi* убивать
 ihukomme [i'hu, kot'ɛ] *vt* вспоминать,
 припоминать
 ihukommelse [i'hu, kom'als9] *-n* память,
 воспоминание
 Ihvorvel [i'vo'j'vel] *conj* хотя
 ihænde [i'heno] *adv* в руки
 Ihænderhaver [i'hɛndɛr, ha-vaj] *-en, -e kom.*
 владелец, предъявитель (*векселя*)
 ihænderhaverpapir [i'hɛndɛr, ha'Vdja.pɛ'j] *-et,*
-er документ на предъявителя
 ihærdig [i'hɛr'di] *a* упорный, настойчи-
 вый
 ihærdighed [i'hɛr'di'he'd] *-en* упорство,
 настойчивость
 ikarisk [i'ku'risk] *a* икарыйский *O* —
 flugt попытка, обречённая на неудачу
 Ikaros, Ikarus [i'karos] *греч. миф.* Икар
 ikende [i'iken'3] *vt* присудить (*сов.*),
 приговорить (*сов.*) — ngn en straf под-
 вергнуть (*сов.*) кого-л. наказанию
 ikendelse [i'iks'n'als] *-i* осуждение, при-
 говор
 ikke [i'ego] *adv* не, нет; aldeles — совсем
 нет; — blot..., men også..., не только...,
 но и...; — desto mindre тем не менее; — og-

sa?, — sandt? не так ли?, не правда ли?;
 — nogen никто; slet — вовсе не, совсем не;
 tænkte jeg det — nok вот именно; nej, jeg
 gør — нет, не сделаю; det? разве?; vist
 — I конечно, нет; han slog dig, — ? он тебя
 ударил, правда?
 ikke-angrebspagt [i'eg3angrebs, pagt] «ел,
 -er пакт о ненападении
 ikke-indblanding [i'ego, enblan'er] *-eя* г*
 вмешательство
 ikke-ryger [i'ega/4'rycy/4] *-en, -e* некуря-
 щий
 ikke-rygerkulpe [i'egaryiyojki'pe'] *-pen, -pet*
 купе для некурящих
 ikke-spredningsaftale [i'egasbreånegs.qyta'la]
-n, -g договор о нераспространении ядер-
 ного оружия
 ikke-styrbar [i'ego, sdyjba'j] *a* неуправ-
 ляемый
 ikkun [i'ikon] *adv* *поэт.* лишь только
 iklæde¹ [i'kle'dɛ] *vt* одевать, облачать;
 hun var iklædt en ny kjole на ней было
 новое платье; han forstår at — sine tan-
 ker он умеет излагать свои мысли
 iklædning [i'kle'dneg] *-en, -er* обмунди-
 рование
 ikon [i'ko'n] *-et, -er* икона
 ikraftsættelse [i'kraft'edolsa] «введение
 в действие
 ikrafttrædelse [i'kraft, tre'd3lsd] *-l,*
 ikrafttræden [i'kraft, trɛ'd9n] (*en*) *юр.* вступ-
 ление в силу, вступление в действие (*закон-*
на, договора)
 ikrafttrådt [i'kraftjro't] *a* вступивший
 в силу, введённый в действие (*о законе*)
 ikke [i'igda] *-n, -g* *зоол.* трематода
 iktesyge [i'igda'sy:u3] *-n* *вет.* гниль пе-
 чени
 il [i'l] *-en* *поэт.* поспешность, спешка
 i-land [i',lan'] *-et, -e* развитая страна,
 промышленная [индустриальная] страна
 ilanddrevet [i'lan',dre:vad] *a* выброшен-
 ный на берег; — gods прибитый к берегу
 груз
 ilandsætning [i'lan, sfdneg] *~eng -er* гы-
 садка, десант
 il||brev [i'l, bre'v] *-et, -e* спешное письмо
 [извещение]; — bud [-, bu5] 1) *-(u)et, -t*
 курьер, посыльный, нарочный 2) *-(u)et, =*
 спешное сообщение
 ild [i'l] *-en* 1) огонь, пламя (*тж. л**
рен.)\ gøre — på разжечь (*сов.*) огонь; *И*
 — på sin cigaret закурить (*сов.*); sætte på
 — ~~em~~ **поставить** (*сов.*) **на** огонь; puste til
 — en раздувать огонь; give — дать (*сов.*)
 закурить; koge ngt over en jævn — варить
 что-л. на слабом огне; den evige — вечный
 огонь; den hellige — священный огонь
 2) пожар; sætte — på huset поджечь (*сов.*)
 дом; der opstod — вспыхнул пожар; blive
 herre over — en локализовать пожар 3) воен.
 стрельба, оружейный огонь; åbne* откры-
 вать огонь; være udsat for fjendens — быть
 под огнём противника; fjenden gav — враг
 открыл огонь; komme i — en попасть (*сов.*)
 на линию огня; være i — en быть на линии
 огня; tage fjenden under — обстрелять (*сов.*)
 врага; standse — en прекращать огонь
 4) костёр; kaste brænde på — en бросать
 дрова в костёр; puste til — en a) раздувать

костёр; б) раздувать ссору [вражду]
 5) воодушевление, страсть, горение; holde
 ~en ved lige поддерживать энтузиазм; holde
 ngn til — en а) поддерживать интерес
 у кого-л.; б) защищать чьи-л. интересы
 6) пламя любви, страсть *O* det er farligt,
 når der går — i gamle huse *ноел.* = седина
 в бороду, а бес в ребро; komme mellem
 dobbelt — попасть (*сов.*) между двух огней;
 han går gennem — [i — en] og vand for mig
 он пойдёт за меня в огонь и в воду; sprude
 [spru] — og flamme метать громы и молнии;
 brændt barn skug — en *ноел.* = пуганая во-
 рона куста боится; med — og sværd огнём
 в мечом; lege med — en играть с огнём;
 \være forskellige som — og vand отличаться
 как небо от земли; rage kastanjerne ud af
 -en for ngn таскать каштаны из огня для
 кого-л.; fra asken i ~en из огня да в полымя

ilddåb ['il.do'p] -en боевое крещение
 ilde ['ila] *adv* (*comp* værre, *superl* værst)
 плохо, нехорошо, худо, дурно; — anbragt
 неуместный; være — faren попасть (*сов.*)
 в тяжёлое положение; være — anskreven
 пользоваться плохой репутацией; være —
 lidt не пользоваться любовью; tage ngt —
 or обижаться; ikke så — не так плохо, не-
 плбхо; sandheden er — hørt *ноел.* = правда
 глаза колет

ildebefindende ['НЭБеДеп'эпэ] нездо-
 брвье, недомогание

ildellbrand ['ПЭ,Брап'] -ей, -е пожар;
 -brændsel K bren'sal] -et топливо

ildelugtende ['ila.logdana] *a* зловонный;
 -lydende [-,ly:5эпэ] *a* диссонирующий, не-
 стройный (*о звуке*)

ildende ['Нэпа] *a*; — rød огненно-крас-
 ный

ilder [ЧГол] -ей, -е хорёк

ilder([fælde ['il3J,feldj] -л, -г капкан
 (*на хорька*); — skind [-,sgen'] -et, = шкура
 хорька

ilde Uset I'il3,se't] *a* с плохой репутацией,
 нежелательный; — sindet [-,senad] *a* злой,
 враждебный; — smagende [-,5та;уэпэ] *a*
 неприятный на вкус; — varslende [-,v<us-
 lэпэ] *a* предвещающий недоброе •

ildfare ['il,fa:Jd] -и опасность пожара

ildfast Pil,fast] *a* огнеупорный; несог-
 раемый

ildflue [*il,fluzol] -л, -г *зоол.* светляк,
 светлячок

ildfuld ['ilful] *a* живой, горячий, пыл-
 кий

ildfuldhed ['ilfulhe'5] -en живость, го-
 рячность, пыл

ildgerningsmand ['i:gsjnegsman'] -en,
 -mand преступник, злодей, злоумышлен-
 ник

ildhu ['il,hu'] -en энтузиазм, порыв

ild||kamp ['il,kam'p] -en, -e *воен.* огне-
 вой бой; — kraft [-,kraft] -en, -krafte *воен.*
 огневая мощь, сила огня; — kugle [-,kti(Y)lo]
 •д -г 1) шаровая молния 2) болид 3) *ист.*
воен. зажигательное ядро; — ledelse [-,le>
 бэвэ] -л, -г *воен.* управление огнём; — le-
 der [-,le:53j] -en, -e корректировщик; артил-
 лерийский наблюдатель; командир, управ-
 ляющий огнём; — lilje [-,li:J9] -л, -г *бот.*
 бгненная лилия; — linje [-,li'nja] -л, -г

воен. линия огня; — løsl [-lø's] (en) пожар;
 der er — løsl горит!; — mår [-,mo*ji] -en,
 -eb) *зоол.* колонок

ildne¹ [*ilnd] *vt* воодушевлять; han for-
 står at — sine folk or он умеет воодушев-
 лять [зажигать] людей

ildUoverfald ['П,диэЛаГ] -et, = огневбе
 нападение, огневой налёт; — prøve [-,prø:-
 va] -n, -г 1) испытание огнём 2) боевое кре-
 щение; bestå — prøven принять (*сов.*) бое-
 вое крещение; — rager l-,гауэл] -ей, -е ко-
 черга; — regn [-,ra:J^pn] -ей 1) огненный
 дождь 2) *воен.* огневая завеса, массиван-
 ный огонь

ildrød ['il,rø'd] *a* огненно-красный; hun
 blev — i hovedet af skam её лицо пылало
 от стыда

ild (Isalarnand I er ['ilsala.man'ddj] - (e)ren,
 •re *зоол.* пятнистая саламандра; — skrift
 [-,sgreft] -en огненные буквы; — slukker
 [-,slogaj] -en, -e *см.* ildslukningsapparat

ildslukningsapparat ['ilsløgnerisapa-
 ,ra't] -et, -er огнетушитель; — redskaber
 [-,jedsga'bsj] *pi* огнетушительное оборудо-
 вание

ildsprudende ['П^АБлгбэпэ] *a* огнедыша-
 щий, вулканический

ildspåsettelse ['ils,p3sedolso] -n, -г под-
 жог

ildlisted I'il,sde6] -et, -er очаг; горн;
 — støtte [-,sdøda] -n, -г огневая [артилле-
 рийская] поддержка; огневбе прикрытие

ildsvåde ['ils,vo:63] -и *уст.* пожар, воз-
 горание

ildsløjle ['il,soj19] -n, -г столб огня;

— tang [-,taxj*] -en, -tænger кухонные [ка-
 минные] шпцы *O* jeg vil ikke gøre ved
 ham med en — tang он мне противен; — tunge
 [-,torp] -n, -г язык пламени; — tænder
 Kten'ajJ -en, -e растопка; — vand [-,van']
 -et *разг.* огненная вода, водка; — våben
 [-,vo'bon] -et огнестрельное оружие;

— ånd [-,on*] -en, -er 1) *миф.* саламандра
 2) пламенная душа

ile I'tla] *vi* спешить, торопиться; мчать-
 ся — af sted сорваться (*сов.*) с места;
 — efter ngn нагонять кого-л., поспешить
 (*сов.*) за кем-л.

ilfærdig ['ilfej'di] *a* поспешный, торопли-
 вый

ilfærdighed ['ilfejdihe'6] -en поспешность

ilgods ['il,gos] -et *ж.-д.* груз большой
 скорости, срочный груз

ilgodsekspedition ['ilgossgsbedi,Jo'n] -en,
 -er контора по отправке грузов большой
 скоростью

iling ['i:lerj] -ей порыв (*ветра и т. н.*)

illegal ['ile,ga'l] *a* незаконный; нелегаль-
 ный; подпольный; han var — он участво-
 вал в движении Сопротивления (*во время*
второй мировой войны)

illegalitet ['ilegali,te't] -en 1) нелегаль-
 ность; незаконность 2) *полит.* подполье

illegitim ['ileg^Ati'm] *a* незаконный; вне-
 брачный

illegitimitet ['ilegitimi,te't] -ей 1) неза-
 конность, противозаконность 2) незакбн-
 ное овладение (*наследством и т. н.*)

illitterær ['ilite,re'j] *a* неграмотный, не-
 образованный

Illoyal Ножа *a* нелояльный; konkurrence нечестная конкуренция
illoyalitet [i'il3jali,te t] *-en* нелояльность
illudere [ilu'de'js] *vi* давать ясное представление; изображать, представлять; быть живым, похожим (о *портрете*)
Illumination [ilumina'o'p] *-en, -er* иллюминация
illuminator [ilumi'næto:j] *-en, -er* [,...na-
^ioijaj] *уст.* художник-иллюстратор
illuminere [ilumi'ne'jo] *vt, vi* 1) иллюминировать, устраивать иллюминацию 2) раскрашивать заглавные буквы в рукописи
illusion [ilu'jo'n] *-en, -er* иллюзия, обман чувств, мираж; gøre sig — ег строить иллюзии; обольщать (тешить) себя иллюзиями; rive ngn ud af — ег разбить (сов.) чьи-л. иллюзии, лишить (сов.) кого-л. иллюзий
illusionist [ilu'o'nist] *-en, -er* 1) фантазёр 2) иллюзионист, фокусник
illusorisk [ilu'so'risk] *a* иллюзорный, обманчивый, призрачный
illustration (ilusdra'Jo'n] *-en, -er* иллюстрация, рисунок
illustrationsværk [ilusdra'Jons,vfJk] *-et* иллюстрированное издание
illustrativ [i'lusdrati'vj] *a* иллюстративный
illustrator [ilu'sdra:to:j] *-en, -er* [...sdra-
*to:j3j] художник-иллюстратор
illustreere [ilu'sdre'ja] *vi* иллюстрировать (*тж.* *перен.у.* снабжать рисунками)
illustreret [ilu'sdre'jad] *a* 1) иллюстрированный 2) украшенный, наряженный (о *новогодней ёлке*)
ilmarch ['i:l,majj"] *-en* воен. форсированный марш
ilprakke ['i:l,paga] *-n, -r* спешная посылка, спешный пакет
ilsamtale ['i:l,samta:lo] *-n, -r* срочный телефонный разговор
ilsindet ['k^væpэй] *a* вспыльчивый
ilsom ['ilsom] *a* стремительный
ilt [iTt] *-en* хим. кислород
ilte I Tilda] *-n (-i), ~r* хим. окись
ilte II ['ilds] *vt* насыщать кислородом
iltelegram [i'ltelegram] *-met, -mer* срочная телеграмма
ilter [i'l'daj] *a* живой, резвый; горячий, вспыльчивый
ilterhed ['ilddihe'd] *-en* живость, резвость; вспыльчивость
iltholdig ['ild,hordi] *a* содержащий кислород
iltindåndingsapparat [i'lidenegsapa^ra't] *-et, -er* изолирующий противогаз, респиратор
iltmaske [i'ild,masgo] *-n, -r* кислородная маска
iltmåler [i'ild,то:loj] *-en, -e* указатель расхода кислорода
iltog ['ЫДэ*у] *-et, =* курьерский поезд
ilttelt [i'ild,tert] *-et, =* кислородная палатка

imaginær [imagi'ns'j] *a* воображаемый, мнимый, кажущийся
imbecil [imbe'si'l] *a* 1) слабоумный, ш*хйчески неполноценный 2) глупый, немудрый
imbecilitet [imbecilite't] *-en* слабоумие, психическая неполноценность
imedens [i'Te'bansJ] 1. *adv* между тем, однако, тем временем 2. *corj* в то время как
imellem [i'mslam] 1. *prap* см. mellem 2. *adv*: en gang — изредка; lægge sig^ вмешиваться, вступать 3. *corj*: der kan gå dage — at jeg ser ham я не вижу его по нескольку дней
imens [i'men's] *corj* см. imedens 2.
imidlertid [i'mid'ldjt'i'd] *adv* между тем, тем временем; однако
imitation [imita'o'n] *-en, -er* подделка, имитация; подражание
imitativ [i'mitativ] *a* имитационный, подражательный; den — e metode *лит.* прямой метод (*обучения языку*)
imitator [imi'ta'toj] *-en, -er* l^ta'torjffl] 1) подражатель 2) имитатор (*артист*)
imitatorisk [imita'to'risk] *a* подражательный
imitere [imite'js] *vt* имитировать, тхд-дельвать; подражать
immanent [ima'nen't] *a* свойственный, присущий
immateriel ['imad9ri,sl'] *a* нематериальный
immatrikulation [imatrikula'o'n] *-en, -er* зачисление в университет [институт]
immatrikulere [imatrikule'ja] у?зачислять в университет [институт]
immer [i'em'o:j] *adv* всегда; man læier — noget nyt = век живи — век учишь
immerbær [i'em3J,bsj] *-ret, =* земляника, клубника
immervæk [i'emojvsk] *adv* постоянно
immigrant (imi'gran't] *-en, -er* ГМУИ-грант
immigration [imigra'j'o'nj] *-en, -er* *vm/w-*грация
immigrere [imi'gre'jo] *vi* иммигрировать
imminent [i'minen't] *a* угрожающий, предстоящий
immobil [i'mo,bi4J] *a* неподвижный, недвижимый
Immoralitet [ЧтогаПДеЧ] *-en* аморальность, безнравственность
immortel [ЧтэлДеГ] *-len, -ler* бот. бессмертник, immortal
immun [i'mu'n] *a* невосприимчивый (*к болезни*)
immunisere [imuni'se'ja] *vt* делать невосприимчивым к болезни, иммунизировать
immunitet [imuni'te't] *-en* 1) мед. невосприимчивость, иммунитет 2) неприкосновенность (*денугата и т. н.*)
immunstoffer [i'mun.sdofo:si pi] *физиол.* антитела
imod [i'mo'6] 1. *prap* см. mod II 1; 2, *adv*: sigе ngn — противоречить кому-л.; stå — устоять (*сов.*); lykken var ham — ему не повезло; det er mig — это мне не пожуше

imorgen [i'mojon] *adv* завтра
 imorges [i'mojas] *adv* сегодня утром
 impedans [im'pedans] *-en радио* импеданс
 imperativ [em'psratrv] 1) *-en, -er грам.* повелительное наклонение, императив
 2) *-et, -er филос.* императив
 imperativisk [em'psrativ'visk] *a* императивный, повелительный
 imperator [empe'ro:to:j] *-en, -er [...ra'to:-J9J]* император
 imperfektum [empejfsptom] (en) и (et) *грам.* имперфект, простое прошедшее
 imperial (emperi'a'l) *-en* 1) большой формат бумаги (30x22) 2) крупный [плакатный] шрифт 3) бутылка (объёмом в 6 л) 4) зелёный китайский чай
 imperialism [emperia'lismo] *-n* империализм
 imperialist [emperia'list] *-en, -er* империалист
 imperialistisk [emperia'lisdisk] *a* империалистический
 imperium [em'pe'riom] *-et, -er* империя
 impertinence [empejti'ncgso] *-n, impertinens* [empsjti'nsn's] *-en* наглость, начальство, дерзость
 impertinent [empejti'nsn't] *a* наглый, нахальный, дерзкий
 implantere [emplan'che:js] *vt* насаждать, прививать
 implicere [empli'se'ja] *vt юр.* вовлекать, замешивать, впутывать (в преступление)
 imponderabilier [empondsru'bi'lial] *pi* факты, не поддающиеся учёту
 imponere [em'pone'js] *vt, vi* импонировать (кому-л.), производить впечатление (на кого-л.); внушать уважение (кому-л.)
 imponerende [etrop'e'læpæ] *a* импонирующий, внушительный
 import [em'poj:tj] *-en, -er* импорт, ввоз
 import Harti k el [em'poj:daj, tig91] *-len, -ter* предмет ввоза, статья импорта; — *begrænsning* [-be,grnsnær] *-en, -er эк.* ограничение ввоза
 importere [em'poj te jo] *vt* импортировать, ввозить
 import || forbud [em'poj:djo:buo] *-(a)et,* = эк. запрещение ввоза; — *handel* [-,Baп'эл] *-елторговля* импортными товарами; — *licens* [-li,Scn's] *-en, -er* лицензия [разрешение] на ввоз; — *vare* [-,vajaj] *pi* импортные товары
 importør [em'poj'tø'j] *-en, -er* импортёр
 imposant [em'po'san't] *a* импозантный, внушительный
 impotens [em'po'ten's] *-en* импотенция, бессилие
 impotent [em'po'ten't] *a* импотентный, бессильный
 impresario [em'pro'sa'rio] *-(o)en, -(o)eg* импресарио
 impressionisme [etpɾɔ'ɔ'nismo] *-я* импрессионизм
 impressionist [etpɾɔ'ɔ'nist] *-en, -er* импрессионист
 impressionistisk [etpɾɔ'ɔ'nisdisk] *a* импрессионистский
 impromptu [etpɾɔ'ɔ'ntju] *-et, -er* 1) экспромт (стихотворный и т. п.) 2) музыкальная импровизация

improvisation [em'provisa'ɔ'p] *-en, -er* импровизация, экспромт
 improvisator [em'provi'sa'toj] *-en, -er [..sa'toMdj]* импровизатор
 imprægnerer [em'pɾen'je'ja] *vt* пропитывать, насыщать; импрегнировать
 imprægneret [em'pɾen'je'jad] *a* прорезиненный, водонепроницаемый, импрегнированный
 impuls [em'pul's] *-en, -er* импульс, толчок, побуждение
 impulsiv [em'pulsiv] *a* 1) импульсивный, непосредственный 2) побуждающий
 impulsivitet [em'pulsivite't] *-en* импульсивность; порывистость
 imødegå [i'mø:5o,go'] *vt* 1) противоречить, противодействовать (чему-л.) 2) опровергать
 imødekomme [ГтогдэлЭпГэ] *vt* 1) способствовать, содействовать, идти навстречу (чему-л.) 2) выполнять (желание)
 imødekomme [i'mø:6a,koM'ono] *a* содействующий, способствующий, идущий навстречу; *et* — svar благоприятный [положительный] ответ
 imødekommenhed [i'mø:59,koM3ne'd] *-en* предупредительность, любезность
 imødeser [i'mø:53,se'] *vt* ждать, ожидать (чего-л.); *jeg* — *Deres snarlige svar* в ожидании Вашего скорого ответа
 inacceptabel [enagS3b,ta'b31] *a* неприемлемый
 inadækvat [enabe,kva't] *a* несоответственный, несоразмерный, неадекватный
 inaktiv [en,agti'v] *a* неактивный, инертный
 inappellabel [enap'æ,la'bæl] *a* не подлежащий обжалованию; *afgørelsen er* — решение не подлежит обжалованию
 incest [en'ssɛt] *inv* кровосмешение
 incitament [ensita'msn't] *-et, -er* стимулирующее средство, стимулятор; *перен.* стимул
 incitere [ensite'jo] *vt* стимулировать
 ind [en] *adv* в, внутрь; *kom* — ! войдите!; *se* — *ad vinduet* заглядывать в окно; *slå ruder* — бить окна *O det falder mig* —, *at...* мне помнится, что...; *år ud, år* — из года в год; *han ved hverken ud eller* — он не знает, что ему делать; *kende ngt ud og* — знать что-л. вдоль и поперёк
 indad [en'a5], indadtil [en'a5,tel] *adv* внутрь
 indadvendt [enap'æ,ueпЧ] *a* замкнутый; *han er blevet så* — он замкнулся (в себе)
 indanke [en,arjga] *vt юр.* апеллировать, обращаться; — *sagen* обжаловать (сов.) дело
 indankning [en,aijgær] *-en, -er* апелляция, обжалование
 indantrenfarver [indnn'çren,fnjvaj] *pi* кубовые красители
 indarbejde [en'jba'j'da] *vt* пустить (сов.) в ход; ввести (сов.) (в действие, в обиход); — *sig* (вполне) входить в курс дела, осваиваться
 indavlet [enpɔ'ɔ'ɔ'ɔ] *a* убранный, собранный (об урожае)
 indbage [en,ba'juæ] *vt* запекать
 indbanke [en,barj'g9j] *vt разг.* вдалбливать, вбивать в голову

indbefatte¹ ['enbejada] *vt* включать; derunder — *t* включая

indbegreb ['enbe,gre'p] *-et* 1) совокупность 2) воплощение; han er ~et af hæderlighed он сама честность

indberetning ['enbe,rcdneg] *-en, -er* доклад, отчет, рапорт

indberette ['enbejcdə] *vt* докладывать, рассказывать, рапортовать (*о чём-л.*)

indbetale² ['enbe,ta4a] *vi* уплачивать, вносить плату (*за что-л.*)

indbetaling ['enbe,ta'leg] *-en, -er* уплата, взнос

indbilde² ['en,blɪ'ɛ] *vt* внушать (*кому-л. что-л.*); — sig at... воображать, представлять себе, что...

indbildning ['en,blɪ'net] *-en, -er* воображение, фантазия

indbildningsevne ('enbilner) S, Eun3] *-n, indbildningskraft* ['enbilnɛgs, kraft] *-en* сила воображения, фантазия

indbildsk ['en,blɪ'fsk] *a* самонадеянный, чванный, тщеславный

indbildskhed ['enbilsghe'ø] *-en* самонадеянность, чванство, тщеславие

indbildt Геп,blɪ'ɔ] *a* вымышленный, выдуманный; en — *syg* мнимый больной

indbinde⁴ ['en,ben*ɜ] *vt* 1) переплести 2) перевязывать

indbinding ['en,ben'er]l *-en, -er* переплёт

indbjærge ['en,bjej'y3j] *vt* убирать (*урожай с поля*); det — *de* *korn* собранный хлеб

indblande ['en,blān'o] *vt* вмешивать, впутывать; вовлекать; blive — *t i*... быть замешанным *v...*

indblanding ['e'blān'eɪ] *-en* вмешательство

indblik ['en,blek] *-ket* ознакомление; få et — *i* *ngt* получить (*сов.*) представление о чём-л.; *ознаkomme* (*сов.*) с чём-л.; give *ngn et* — *i* *ngt* предоставить (*сов.*) кому-л. возможность ознакомиться с чем-л.

indblæse² ['en'ble'so] *vt* вдохнуть (*сов.*); вдохновить (*сов.*)

indblæsning ['en,blu'sneri] *-en* вдувание; *мед. тж.* впрыскивание

indbo ['en,bo'] *-et* предметы (*мн. ч.*) домашней обстановки, мебель; personligt — личные вещи

indbringe² ['en,brɛɔ'ɛ] *vt* 1) приносить доход 2) подавать (*жалобу и т. п.*)

indbringende Геп,brɛɔ'ɛпэ] *a* доходный, выгодный

indbrud ['en,brud] *-det, —* 1) взлом; begå et — совершить (*сов.*) кражу со взломом 2): gøre et — *воен.* вклиниться (*сов.*) в линию обороны

indbrudstuv ['enbrɛu'ɔs'yv] *-én, -e* взломщик; — *tyveri* l-tyv3,ri'] *-et, -er* кража со взломом

indbrygge ['en,brɛgɔ] *vt* варить пиво

indbrygningsprocent ['enbrɛgnɛgspro-,ssn't] *-en, (~ct)- øllets* — крепость пива

indbrænde² ['en,brɛp'ɛ] *vt* 1) выжигать 2) закреплять обжигом (*рисунки на фарфоре*) 3) запечатлеваться

indbuert ['en,bi'ɔ] *a* вогнутый

indbundet Геп,boп'эд] *a* переплетённый

indbyde ['en,by'be] *vt* 1) приглашать 2) призывать

indbydelse ['en,by'dɔbe] *-n, -g* приглашение; efter — *fra* *ngn* по приглашению кого-л

indbydelseskort ['enbyu3ls3s,kɔjtj] *-et, =* пригласительный билет

indbydende ['en,by'dɛpɛ] *a* соблазнительный, аппетитный; lidet — малопривлекательный, неаппетитный

indbyder ['en'y'uoj] *-en, -e* хозяин, сбитатель

indbyderland ['enbyboj,lan'] *-et, -e* страна-организатор (*выставки и т. п.*)

indbygge ['en,bygs] *vt* встраивать; ~t *i væggen* встроенный в стену; *стенной*

indbygger ['en,bygaj] *-en, -e* житель, обитатель

indbyggerantal ['enbygoj,antal] *-let* число жителей

indbyrdes ['enbyj'dɛs] 1. *a inv* взаимный, обоюдный; — *tillid* взаимное доверие 2. *adv* взаимно, обоюдно, между собой; — *uaibængige størrelser* взаимно независимые величины

indbære* [ˈeiˈbeːjs] *vt* вносить

inddampe ['en,dam'bɜ] *vt* выпаривать; — salt выпаривать соль

inddele² ['en,de'lo] *vt* делить, разделять; распределять; классифицировать

inddelende ['en,de'leno] *a* *грам.* раздельный

inddeling ['en,de'leɪj] *-en, -er* раздел, распределение, деление, классификация

inddige⁴ ['en,(lɪ)ɟɛ] *vt* запруживать

inddrage⁴ [en'draɟɔz] *vt* 1) втягивать, вовлекать, вмешивать 2) конфисковывать 3) сокращать (*штаты, смету*); закрывать, ликвидировать (*учреждение*); изымать (*ю обращения*) 4) отводить (*войска*) 5) *мор.* убирать (*паруса*); снимать (*буи*); спускать (*флаг*)

inddragelse ['en,dnɟɔlso] *-n* 1) втягивание 2) конфискация 3) сокращение [*штатов, сметы*]; упрямство, ликвидация; изъятие (*из обращения*) 4) отвод (*войск*) 5) *мер.* уборка (*парусов*); спуск (*флага*)

inddrikke [en,dregu] *vt*: — *ngt med modernælken* выпить (*сов.*) что-л. с молоком матери

inddrive ['en,dri'vɜ] *vt* 1) взыскивать (*налоги и т. п.*) 2) прибывать (*к берегу*); вырасывать (*на берег*)

inddrivelse ['en,dri'vɜls3] *-n, -g, inddrivning* ['e'dri'vnerj] *-en, -er* взыскание, сбор (*налогов*)

inddrypning ['en,drɔpnerj] *-en, -er* вливание по каплям; закаливание (*капель*)

inddryppe ['en,drɔp3] *vt* капать, накапать (*сов.*)

inddysse [en,dysa] *vt* усыплять

inddæmme ['en,dɛm'o] *vt* запруживать

inddæmning ['en'ɛm'nerj] *-en, -er* запруда, плотина

inde ['eno] *adv* (там) внутри; — *i huset* в доме; blive — оставаться дома; høsten er — урожай в закромах O tiden er — пришло время; være — *i en sag* хорошо знать своё дело; быть в курсе дела; holde — *med arbejdet* прервать (*сов.*) работу; sidde — *med ngt* иметь что-л., владеть чем-л.

indebrænde² ['enɐ,brɛn'ɛ] 1, *vi* сжигать
2. *vi* сгорать

Indebære¹ ('enɐ'elɛ) *vi* заключать, со-
держат в себе; det — *gen risiko* ато риско-
ванно

indecent ['ende,sɛn4] *a* нескромный, не-
пристойный

indefinit ['endefi,na'bal] *a* неопреде-
лимый

indefinit ['endefinit] *uграм.* неопределён-
ный; — *pronomen* неопределённое местоиме-
ние

indefra ['enɐ'dra] *adv* с внутренней сто-
роны; vinduet åbnes — окно открывается
изнутри

indefrosset ['ena,frosa6] *a* 1) затёртый
[скованный] льдами 2) замороженный (*о ка-
питале и т. п.*)

indefryse ['enajru'sa] 1. *vi* заморажи-
вать (*тж. эк.*) \ ~ kapital замораживать
капитал 2. *vi* замерзнуть; быть затёртым
льдами

indefrysning ['enajru'snerj] *-en* замора-
живание; замерзание

indefter I'en,efd9j] *adv* направленный
внутрь; внутренне; med fødderne — ногами
внутрь; døren åbnes — дверь открывается
внутрь

indegemt ['en3,gem't] *a* затхлый, за-
стоявшийся

indehave ['eno.ha'va] *vt* 1) обладать,
иметь 2) занимать (*должность*)

indehaver ['ena.ha'voj] *-eny, -e* владелец,
хозяин, обладатель

indehaverske ['ena,ha'vajsg9] *-l, -g* вла-
делица, хозяйка

indeholde [enɐ,βɛɣɛ] *vt* 1) содержать,
включать 2) задерживать, удерживать,
вычитать (*из зарплаты*)

indeholdelse [enɐ#βɛɣɛlɛ] *-n* задержка,
приостановка (*выплаты денег*)

indeklemme¹ ['enɐ,klet'ɛ] *vt* *уст.* зажи-
мать в тиски; стискивать, прищемлять

indeklemt ['enɐ,klem't] *a* 1) зажатый,
сжатый; — *brok med.* ущемлённая грыжа
2) спёртый (*о воздухе*)

indeklinabel ['endekli.na'bsl] *a* *грам.* не-
склоняемый

indeks ['endsgs] *-en (-el), -er* 1) индекс,
указатель, список 2) показатель, индекс

indeksercere I'ensgSG⁴se'jo] *vt* муштро-
вать (*солдат*)

indekstal ['endegs,tal] *-let, = mat.* коэф-
фициент

indelukke I I'enajogs] *-g* огорожен-
ное место; участок, обнесённый огра-
дой

indelukke II ['eno,loga] *vt* *уст.* запи-
рать, держать под замком; her lugter — *t*
здесь затхлый воздух

indelukning ['ena,logneg] *-en* *уст.* запи-
рание

indemnitet [endemni'te't] *-en, -er* 1) воз-
мещение, компенсация 2) гарантия от убыт-
ков [потерь]

indemuret I'enɐ,ti'lɛ5] *a*: sidde — си-
деть в четырёх стенах, сидеть взаперти

inden ['enɐ] 1. *prap* в, в течение; до;
~ et år в течение года; — *aften* до вечера
2. *corj* прежде чем, пока, до; jeg besøger

dig endnu engang, — jeg rejser я навещу
тебя ещё до отъезда

indenad ['enɐ,ad] *adv*: kunne læse —
уметь читать

indenbords ['ensn^o'js] *adv* на борту;
— *bys [-,by's]* 1. *a inv* городской; — *bys*
medlemmer члены городской организации;
— *bys samtale* городской телефонный раз-
говор 2. *adv* в городе; — *dørs 1-,d6'js]* *adv*
1) дома 2) *сперт,* в закрытом помещении
(*о соревновании*)

indendørsarkitekt ['enand6'jsajgi,tegtj
-en, -er специалист по интерьеру

inden nfor I'enan.fDj] *adv* внутри, с внут-
ренней стороны; в пределах; kom —!
заходи (те) I, входй(те)!; — *i [-,Г]* 1. *adv*
внутри 2. *prap* см. inden 1; — *lands.*
[-,lan's] *adv* внутри страны; — *landsk*
[*,lan'sk] *a* отечественный; — *om [-,om]* *adv*
внутри; — *politisk 1-ро, litisk]* *a* см. indre-
politisk; — *på 1-,po']* *adv* с внутренней сто-
роны; — *rigs [-ji'ys]* *a inv* внутригосу-
дарственный, внутренний

indenrigs||handel ['enanrivs^an'dl] *-en*
внутренняя торговля; — *ministier [-mi,nis-
daj] -eren, -re* министр внутренних дел;
— *ministeri |um [-mini,sde'riom] -et, -er* ми-
нистерство внутренних дел; — *politik 1-ро-
litik]* *-ken* внутренняя политика; — *porto-
[-,rojto] -en* почтовый сбор внутри стра-
ны

indenskærs I'enon,sgɛj's] *a inv* каботаж-
ный; в шхерах

indenskærsejlad ['ensnsgsjssajja's] *-en*
каботажное плавание, плавание в шхе-
рах

indenunder ['enɐ,opɛl] *adv* внизу; под;
have en ulden trøje — носить шерстяную-
нижнюю рубашку

inder ['en'ddj] *-en, -e* индеец; индус
inderkreds ['eno^Akre's] *-en, -e* 1) внутре-
ний круг (*на унипроме*) 2): høre til — *en*
принадлежать к избранному кругу

inderlig ['enɐ-ili] 1. *a* откровенный,
искренний; задушевный, сердечный 2. *adv*
искренне; сердечно; — *gerne* с большим
удовольствием; от всего сердца

inderlighed ['enajlihe'd] *-en* откровен-
ность, искренность; задушевность, сер-
дечность

inder||Iomme ['enopol,lɛtɛ] *-n, -g* внутре-
ний карман; — *red [-,re'd] -en* *мер.* внут-
ренний рейд; — *side [-,si:ua] -n, -g* внут-
ренняя сторона

inderst ('en'ajst] 1. *a* 1) внутренний
2) сокровенный 2. *adv* внутри; — *i hjertet*
в глубине души; skifte tøj fra — *til yderst*
переодеться (*сов.*) с ног до головы

inderste I ['en'ojsda] *-t* сердце, сердце-
вина; rystet i sin sjæls — потрясённый до
глубины души

inderste II I'en'ojsdo] *-n, -g* *уст.* батрак,
живущий у хозяина

inderwing ['en9J,veg] *-en, -s* *сперт,* полу-
средний нападающий

indesidden ['eno,sedon] *-en* домоседство,
жизнь в четырёх стенах

indesko ['en3,sgo'] *pi* домашние туфли-
indeslutning ['eno,sludner] *-en* 1) вклю-
чение 2) окружение, блокада

- indeslutte¹ ['end,sluda] vt 1) включать
2) окружать; обложить (сов.), блокиро-
вать (город)
- indesluttet ['eno,sludod] a замкнутый,
скрытый
- indesluttethed ['en3,sludadhe'5] -en зам-
кнутость, скрытность
- indesne ['ena#sne'] vt, vi заносить снегом
- indesneet ['ena.sne'od] a занесённый сне-
гом
- indespærre¹ ['en3,sbsi'ø] vt запира́ть;
сажать в тюрьму; сажать в клетку
- indespærret ['ena,sbsj'95] a заключён-
ный; запёртый; — i isen затёртый льдами
- indespærring ['епэ^ЛБег'ед] -en, -er за-
ключение в тюрьму, заточение
- indestænge¹ ['епэ^Лгд'э] vt 1) запира́ть
на засов; запира́ть (кого-л.) 2) сажать
в тюрьму
- indestængt ['ena,sd\$g't] a 1) сдержанный
2) спёртый, душный
- indestå¹ ['en9,sd3'] vi 1) быть вложенным
(о капитале) 2) (for ngt, ngn) ручаться,
поручиться (сов.) (за что-л., кого-л.)
- indestående ['eno,sdo'øn9] -, -г фин.
капитал (вложенный в банк); сбережения
(ян, ч.) (в сберкассе)
- indeværende ['епэ,ve'j'na] a текущий,
настоящий; — år текущий год; — måned
текущий месяц; i — sag в данном слу-
чае
- index ['endags] -en (-ei), -er см. indeks
- indfald ['en,faT] -et, = 1) вторжение,
нападение; набег, налёт; gøre — вторгаться,
совершать нападение 2) затея, выдум-
ка; han fikdet — at... ему пришло в голо-
ву...
- indfalden ['енДаГэп] a ввалившийся,
впалый
- indfaldsøjlinie ['enfals,!Гшэ] -n, -г ли-
ния падения; — port [rajt] -en, -e 1) во-
рота, вход 2) перен. открытые ворота;
— vej [-,v;ii'] -en, -г дорога, ведущая в го-
род, подъездной путь; — vink'el [-,ver)'g9l]
-(e)len, -ler физ. угол падения
- indfange ['ендад'э] vt поймать (сов.),
захватить (сов.)
- indfarve ['enjaj'va] vt выкрасить (сов.),
подкрасить (сов.); — ngt efter ngt выкра-
сить (что-л.) в цвет (чего-л.)
- indfatning ['en,fadner]] -en, -er оправа
- indfatte ['en,fado] vt вставлять в опра-
ву [в раму]
- indfedie ['en,fedo] vt смазывать жиром
- indfiltre ['en,fiI'dro] vt путать, запу-
тывать
- indfiltring ['en,fiT'dreg] -en путаница
- indfinde sig ['en,fen'o saj] являться, по-
являться
- indflette ['enjl-da] vt 1) вплетать
2) перен. вставлять; — spøg i talen усна-
щать речь шутками
- indflydelse ['en,fly'd91so] -n влияние;
jeg er uden — på sagen в этом вопросе я
ничего не могу сделать; udøve — оказы-
вать влияние
- indflydelsesrig ['enflyualsaj'i'v] a влия-
тельный
- indflydelsessfære ['enflyuslsas.svaja] -n
•сфера влияния
- indflytning ['enjlødneg] -ел, -er въезд
переезд (на новую квартиру)
- indflytter ['en,flødaj] -en, -e 1) жилец
2) иммигрант
- indflyve ['en,fly'vo] vt: — en maskine
облётывать [испытывать] самолёт
- indflyver ['en,fly'v9j] -en, -e лётчик—
-испытатель
- indflyvning ['enjly'vnerj] -en, -er 1) об-
лёт (нового самолёта) 2) заход (на посадку)
- 3) полёт (над территорией)
- indflyvningslys l'enflyvnegsjy's] pi по-
садочные огни
- 4
- indforskrive ['enfoj,sgri'va] vt 1) гыги-
сывать, заказывать (товар) 2) ввозить, гм-
портировать; indforskrevne arbejdere ино-
странные рабочие
- indforstået ['enfo'sdo'ad] a: være ~
быть согласным; erklære sig — (med ngt)
объявить (^сов.) о своём согласии (с чем-л.)
- indfredede ГенДге'дэ] vt 1) огораживать,
загораживать 2) объявлять заповедным
- indfredning ['enjre'dne'j] -en огоражи-
вание, выгораживание
- 1
- indfri ['en.fri'] vt 1) уплачивать (повек-
селю); выкупать (залог) 2) выполнять [обе-
щание]
- indfrielse ['enjri'alsa] -n, -г 1) уплата
(обещания) выкуп (залога) 2) исполнение
- indfryse ['en,fry'so] vt замораживать
- indfryge ['enju'jo] vt пристреливать
(оружие)
- indfyring [fenju'ger]] -en 1) пристрелка
(оружия) 2) растапливание, разжигание
(печи); прикуривание
- indfælde¹ ['еп"егЭ] vt вставлять, гкню-
чать
- indfødsret ['enføds,rft] -ten право граж-
данства; подданство
- indfødt ['en,fø't] a урождённый; тузем-
ный; den — е абориген, уроженец
- indføj¹ ГенДэГЭ] vt вставлять, вклю-
чать
- indføjning ['enjoj'neo] -en, -er добавле-
ние, прибавление, вставка
- indføle* sig ['en,fø49 saj] вжиться (сов.)
(во что-л.), проникнуться (сов.) (чём-л.);
войти (сов.) (в роль)
- indfølingsevne ['enfo:ler]S,eijn9] -п взаим-
ное понимание; сочувствие
- indføre¹ ['en,fø'jø] vt 1) ввозить, импор-
тировать 2) вводить; вносить; — i registret
внести (сов.) в список; — på ngns konto
вносить на чей-л. текущий счёт; det var
umuligt at få et ord indfort for deres snak
из-за их болтовни невозможно было вста-
вить ни одного слова
- indførelse ['en,fø'jal\$3] -n введение; вне-
сение (в список, в книгу); — af nye metoder
введение новых методов
- indførsel ['enjøjsal] -elen, -ler ввоз,
импорт
- indførsels Hartikel ['enføJS91saj,tig31] -len,
-ler предмет ввоза, импортный товар;
— forbud [-,fojbud] -(a)et запрет импорта,
эмбарго; — licens [-li,ssn's] -en, -er, -til-
ladelse Ktela'oalsa] -n, -г разрешение на
ввоз; — told l-,tal] -en ввозная пошлина;
— varer [-,vaJOj] pi импортные товары

indgang ['en,gag'] -en, -e 1) вход 2) поступление; efter beløbets— по уплате взноса 3) начало деятельности

Indgangsldør ['engogs^do'j] -en, -e входная дверь; — port [-,pojt] -en входные ворота

Indgetogen ['enge,to'Yon] а удалившийся на покой

indgift ['en,gift] -en доза

indgifte I [en,gifda] vt вступать в родство (путём брака); вступать в брак; — sig (i) войти в семью; вступать в брак

Indgiftell ['en,gifdo] -/ брак между родственниками

4

indgive ['en,gi'(va)] vt 1) подавать (заявление); представлять (отчёт) 2) внушать (мысль и т. п.)

indgivelse ['en,gi'(v)olso] -л, -г внушение; вдохновение

4

indgnide ['en,gni'63] vt втирать

indgnidning ['en,gni'5ner] -en, -eg втирание

indgrave ['en,gra'vo] vt закапывать, зарывать; det har — t sig i min hukommelse iго врезалось мне в память

indgravere ['engra,ve'j9] vt высекать, выгравировать (сов.), вырезать

indgravering ['engra.ve'reg] -en, -er гравировка

indgreb ['en,gre'p] -et, = 1) вмешательство; gøre^ i ngns rettigheder покушаться на чьи-л. права 2) тех. зацепление, сцепление

indgriben ['en,gr'i'b9n] (en) вмешательство, посягательство

indgribende ['еп^лГБЭпэ] а глубокий, существенный; af — betydning имеющий большое значение

indgroet ['en,gro'od] а 1) выросший 2) укоренившийся; закоренелый

indgrøfte' ['en,grøfdo] vt окапывать (рвом, канавой)

indgrøftning ['en,grøfder] -en, -er окапывание (рвом, канавой)

4

indgyde ['en,gy'do] vt 1) вливать 2) внушать

indgærde' ['en,gs'jo] vt загораживать, огораживать

indgå' ['en,go'] 1. vi входить, поступать; brevene er — et получены письма 2. vt 1) заключать (договор, пари) 2) вступать (в брак)

indgåelse ['en,go'ols9] -n 1) заключение (договора, пари) 2) вступление (в брак)

indgående ['en,go'ono] а 1) входящий (о почте и т. п.) 2) подходящий, прибывающий (о поезде, корабле и т. п.) 3) тщательный; доскональный

indhak ['en,hak] -ket, = зарубка; вырез, выемка

indhale Геп,Ба'лэ] vt тянуть, тащить, вытаскивать (на берег)

indhamre ['en,ham'r9] vt: — ngt i ngns bevidsthed вдолбить (сов.) кому-л. что-л.

indhandle ['еп,Бап'лэ] vt перекупать, закупать (для продаж)

indhav ['en,hqy] -et, -e бзеро; внутреннее море

indhegne ['еп#БаГпэ] vi огораживать, обносить забором

indhegning ['en,haj'ner] -en, -er 1) изгородь, забор 2) огороженное место; загбн (для скота)

indhente ['en,h'en'da] vt 1) достигать, догонять; — det forsømte наверстать (сов.) упущенное; — og overfluve догнать (сов.) и перегнать (сов.) 2) испрашивать, получать, добывать (сведения, справки); — ngns til-ladelse получить (сов.) чьё-л. разрешение

indhivning ['en,hi'vner] -en вытаскивание (сетей)

indhivningsspil ['enhivner),sbei] -let, = мор. лебёдка, шпиль, ворот

indhold ['en,hol'] -et 1) содержание; uden — пустой, бессодержательный 2) содержание

indholdsangivelse ['enhols, angi'volsa] -л, -е оглавление, указатель; перечень; опись (code ржимого)

indholdsfattig J'enholsjadi] а см. indholdsløs

indholdsfortegnelse ['enholsfoj,taj'nalso] -л, -г см. indholdsliste

indholdsfuld ['enholsfuT] а см. indholdsrig

indholdsliste ['enholdsjesda] -n, -/оглавление, указатель

indholdsløs l'enholsjo's] а пустой, бессодержательный; — rig [-,ri'y] а содержательный; — toга [-.tom'] а см. indholdsløs

indhug ['en,hok] -get 1) врубание, насаждение 2) атака, нападение; вклинивание 3) углубление

indhugge ['en,hoga] 1. vt врубить, насаждать 2. vi воен. врубаться, вторгаться, врываться

indhulle ['еп,БуГэ] vt завёртывать, закутывать; — t i mørke окутанный мраком; перен. тж. покрытый тайной; — sig закутываться

indhulling ['еп,БуГед] -en 1) укутывание 2) оболочка, покров

indhullingkurve ['enhuler),kojvo] -n мат. огибающая

indhæfte' ['en,hefdo] vt вшивать; брошюровать

indhæftning ['en,hsefder] -en, -er брошюровка, брошюрование

indhænde' ['en,hse'n'a] vt вручать, передавать (в руки)

indheste Ten,høsd9] vt 1) собирать урожай 2) пожинать (плоды, славу)

indhøstning ['en,høsdnet] -en сбор урожая, жатва

indianer (endi'a'naj] -en, -e индеец

indiansk [endi'an'sk] а индейский О — sommer см. indian summer

indian summer ['indian'sDmaj] (en) золотая осень; бабье лето (тж. перен.)

indicere [endi'se'ja] vt указывать, показывать

indiciebevis (en'disiobe,vi's] -et, -er юр. доказательство, основанное на косвенных уликах; косвенные улики

indicium [en'di'siom] -et, -er 1) признак; указание 2) юр. косвенная улика

indifferens [endefo'rsn's] -en безразличие, равнодушие, индифферентность

indifferent [endefo'rsn't] а равнодушный, безучастный, безразличный

- indifferentisme [endefarsn'tisma] -л индифферентизм
- indignation [endivna'/o'n] -en негодование, возмущение
- indigneret lendifne 'Jdd] a возмущённый, негодующий
- indigo ['en'digo] -en, -er индиго (красящее вещество)
- indigoblå ['en'digo, bfə'] a тёмно-синий
- indigoplante ['endigo .plands] -л, -г бот. индигоноска
- indikant [endi'ka'n] -et хим. индикан
- indikation [endika'Jo*n] -en, -er 1) указание, признак 2) симптом (болезни)
- indikativ [en'dikati'v] -en, -er ерам. изъявительное наклонение, индикатив
- indikator [endi'ka'toj] -en, -er [...ka'to: - JOJ] 1) тех. манометр 2) хим. индикатор 3) указатель
- indikatorpapir [endl'katojpa'i'i] -et хим. лакмусовая бумага
- indirekte ['endi,regd9] a 1) не прямой, окольный 2) косвенный (о речи, доказательстве) 3) косвенный (о налоге) 4) не прямой, отражённый (о свете) 5) воен. не прямой (о наводке)
- indisk ['en'disk] a индийский
- indiskret ['endi,sgret] a 1) нескромный, несдержанный, неделикатный 2) не умеющий хранить тайну
- indiskretion ['endisgrs, Jo'n] -en, -er бестактность, нескромность, несдержанность
- indiskutabel [endisgu,ta*bol] a бесспорный, несомненный, не подлежащий сомнению
- indisposition ['endisbosi, Jo'n] -en, -er 1) расстройство, плохое настроение 2) нездоровье
- indisputabel ['endisbu,ta'b91] a неоспоримый; не подлежащий сомнению
- indislinkt ['endi, sder)'t] a неясный
- indium ['endiom] -et хим. индий
- individ [endi'vi'5] -et, -er 1) индивид, индивидуум; субъект; личность, человек 2) биол. особь
- individualisere [endividuali'se'jo] vt, vi индивидуализировать; подходить с учётом индивидуальных особенностей, подчёркивать индивидуальность
- individualitet [endividuali'te't] -en, -er индивидуальность
- individuel [endividu'el] a индивидуальный, личный
- indjage [enja'vs] vt: — ngn skræk внушать кому-л. страх, нагнать (соб-)страху на кого-л.
- indkalde ['en,kaΓə] vt 1) созывать (собрание и т. л.) 2) вызывать (в суд) 3) призывать (на военную службу)
- indkaldelse ['en'kaΓo18a] -л, -г 1) созыв 2) вызов (в суд) 3) воен. призыв
- indkaldelsesordre ['enka191s9S,oj*dr9] -л, -г приказ о призыве (на военную службу)
- indkapsle ['en,kabsb] vt заключать в капсулу [оболочку]
- inkassation ['enkasa, /o'n] -en, -er см. inkassation
- inkassere ['enka,se'j9] vt инкассировать, получать, взыскивать (деньги)
- indkassering ['enka,seVer] -en, -er инкассация, получение, взыскание (денег)
- indkast ['en,kast] -et, = 1) вбрасывание (мяча, шайбы) 2) опускание (монет в автомат)
- indkaste ['en,kasd9] vt 1) вбрасывать, забрасывать (мяч, шайбу) 2) опускать (монету); — en mønt_brosAtb монету (в автомат)
- indkile¹ [en,кГ1ə] vt вклиниваться, исргаться
- indklage¹ ['en,к!a'7ə] vt обвинять, жловаться (на кого-л.); — en sag возбудить (сов.) судебное дело
- indklamre Геп,клат'гə] vt 1) прикреплять скобой 2) заключать в скобки
- indklamringstegn ['enklamregs^Saj'n] pi скобки
- indklagere ['enkla,ge'lə] vt 1) мор. пружить на судно 2) ком. подавать таможенную декларацию; очищать пошлиной (товары корабля)
- indklagereing ['enkla,ge'get] -en, -eg) мор. погрузка на судно 2) ком. таможенная декларация; очищение пошлиной (товаров корабля)
- indklemme [en'кл18т'о] vt зажать (см.), сжать (сов.)
- indklæde² ['en,к!e'6o] vt 1) одевать, облачать 2) воен. экипировать, обмундировывать
- indklædning ['en'!e'ānei] -en 1) сдеяние, облачение 2) воен. экипировка, обмундирование
- indknebet ['en,кпе'Бэб] a стиснутый, сжатый
- indknibe ['en,кпГБэ] vt стискивать, сжимать
- indkoble ['en,koblo] vt ж.-д. прицеплять
- indkomme Геп,кэт'э] vt 1) входить 2) поступать, прибывать (о деньгах и т. п.)
- indkomst ['en^Aom'st] -en, -er доход, поступление
- indkomstskat [enkomsgat] -ten, -ter подоходный налог
- indkredse¹ [en,kre's9] vt окружать
- indkredsning ['en,kre'sner] -en окружение
- indkræve ['en,kre'va] vt взыскивать
- indkrævning ['en're'vnei] -en взыскание, взыскание
- indkvartere ['enkvaj,te'j9] vt воен. размещать, ставить на постой, расквартиривать
- indkvartering ['enkvaj,te'reg] -en, -er воен. размещение, вселение на постой, расквартирование
- indkvarteringsmateriale ['enkvajtereosmaten,a:lo] -t казарменное имущество; — væs[en [-,ve's9n] -(e)net, -(e)ner квартирмейстерская служба
- indkære¹ ['en,ке'лэ] vt юр. обжаловать (сов.), подать (сов.) кассацию
- indkæret ['en,ке'лэб] a юр.: den indkærede ответчик; подсудимый; обвиняемый
- indkøb ['en,kø'p] -et, = закупка, покупка; gå på — идти за покупками
- indkøbe² ['en,kø'b9] vt закупать, покупать
- indkøber ['en,kø'b9j] -en, -e закупщик
- indkøbsnet ['enkøbs,net] -tet, = сёт

[суыка] для продуктов; — pris [-,pri'sl -en окупная цена; til — pris по себестоимости; -taske l-,tasga] -п, -г см. indkøbsnet Indkflre* ['en,kø*Jd] vi 1) въезжать; — nde og приближающийся поезд 2) свозить (на мд) 3) обкатывать (автомашину) 4) заратывать (провозом)

indkørsjel ['en,kørsal] -(e)len, -ler въезд, одезд, проезд

4

indlade I ['en,la'də] vt впускать; — sig вдаваться (в подробности); пускаться (\$ рассуждения); — sig i samtale вступать в разговор

indlade II ['en,la'də] vt 1) грузить, нагружать 2) заряжать

indladefrist f'enla:d9,frest] -en, -er срок для подготовки к погрузке

Indladende ['en'la'jəpə] a общительный, приветливый

indladning ['en,la'5nei] -en, -er 1) погрузка (на судно) 2) зарядание

indlagt ['en,lagt] a 1) вложенный 2) выложенный, инкрустированный (золотом, арабром и т. п.) 3) маринованный; — e sild маринованная сельдь

Indland ['en,lan'] -et 1) внутренняя часть страны; i — et внутри [в пределах] страны 2) родная страна (в противоположность за-границе); rejser i — og udland поездки по стране н за границу

indlandsklima ['enlans,kli:ma] -et континентальный климат

indlaste ['enjasda] vt грузить

indlede l'enjed'a] vt отчётливо произносить, артикулировать

indlede ['en,le'də] vt, vi начинать; затевать; — et møde [en debat] открывать собрание [прения]; — et bekendtskab завести (сов.) знакомство

indledende ['en,le'5əpə] a вступительный, начальный, предварительный

indleder ['en,le'd3j] -en, -e лицо, делающее вводный доклад; лицо, начинающее обсуждение; председатель (собрания)

indledning ['en,le'dner] I -en, -er 1) вступление, введение, предисловие 2) муз. прелюдия

indledningslaktion ['entederjsag, Jo'n1 -en -er боевые действия начального периода войны; — foredrag [-,fDuadga'y] -et, =, -forelæsning l-,fajals'sneg] -en, -er вводный доклад, вступительное слово

Indleje ['en,laj'ja] vi вставлять, вводить, включать

indlemme ['en.lem'o] vt включать, присоединять

indlemmelse ['enjem'olsa] -n, -g включение, присоединение

indleve l'enje'va] vt: — sig i ngt вжиться (сов.) во что-л., привыкнуть (сов.) к чему-л.; обжиться (сов.)

indlevere ['enle,ve'ja] vt сдавать, вручать, доставлять; поставлять

indlevering ['enle,ve'req] -en, -er сдача, вручение, доставка; поставка

inleveringsbevis ['enlevexosbe,vi's] -et, •er квитанция о доставке

indlodse ['enjo'sa] vt проводить (суда); ~ en damper i havnen провести (сов.) судно в порт

indlogere' ['enlo./e'lə] vt поселять, вселять; — sig поселяться, вселяться; — sig under falsk navn жить [поселиться (сов.)] под чужим именем

indlulle -['en,lul'a] vt убаюкивать

indlyd ['enDy'6] -en, -e: i — фон. а) в интервокальном положении; б) в положении между согласными

indlydende ГепДу'бэпэ] a фон. 1) находящийся в интервокальном положении 2) находящийся в положении между согласными

indlysende ['enju'sana] a явный, ясный, очевидный

indlæg L'en,le'k] -get, = 1) вложение, приложение (к письму) 2) прокладка, вставка; стелька 3) выступление (в прее-Нлизе, дискуссии) 4) юр. ходатайство

indlægge' ['enJegs] vt 1) вкладывать, вставлять, помещать 2) выкладывать, инкрустировать (золотом, серебром и т. п.) 3) проводить (водопровод, газ и т. п.) 4) класть (в больницу) 5) мариновать O — et godt ord for ngn замолвить (сов.) словечко за кого-л.; — sig berømmelse добиться (сов.) известности

indlæggelse ['en.legalss] -n, -g 1) размещение, расквартирование 2) госпитализация

indlægning ['en,legneg] -en, -er 1) инкрустация 2) проводка (водопровода, газа и т. п.) 3) вложение

indlægsUhæl ['enlegs,he4] -en, -e подпятничник; — sål [-^so'l] -en, -er стелька

indlænding ['enjen'eq] -en, -e коренной житель

indlære' ['en,le'lə] vt усваивать; выучить (сов.) наизусть

indlæring ['en,le'ged] -en, -er заучивание, усвоение (материала)

indlæse' l'enje'sa] vt начитать (сов.) (на плёнку)

indløb ['en,lø'p] -et, = 1) вход (в гавань) 2) тех. в^од, выпуск, приток

indløbe' ['en,lø'βə] vi 1) входить (в порт) 2) приходить, поступать 3): der er — t en fejl вкрасась ошибка

indløbsforsvar ['enlo:bs,fojsva'j] -et воен. береговая оборона

indløse' l'en,lø's3] vt 1) выкупать; платить, уплачивать 2) выполнять (обещания)

indløselig ['enjø'soli] a выкупаемый; обратимый (о валюте)

indløsning ['en.lø'snerj] -en, -er 1) выкуп; платёж, уплата 2) выполнение (обещания)

indlån l'en,lə'p] -et, = денежный вклад; — på folio вклад на текущий счёт; — på opsigelse вклад на предьявителя

indlåner l'en,lə'pəl] -en, -e вкладчик

indlånslbog ['enlons^o'y] -en, -bøger сберегательная книжка; — kontio [-,konto] -oen, -oer (-i) текущий счёт; — gente l-jnsda] -n, -g проценты (мн. н.) на вклад

indmad ['en,ma5] -en потроха, внутренности (мн. ч.); tage — en ud потрошить

indmarch ['en,ma:j] -en вступление (войск); вторжение

indmarchere ['enpal./e'lə] vi вступать (о войсках); вторгаться

indmelde l'en,teGə] vt доложить (сов.).

- докладывать; — sig 1) являться 2) вступать (в организацию)
- Indmeldelse [en,teΓe!5э] -л, -г запись, вступление (в организацию)
- indmunde ['en,топ'э] vi входить, вливаться
- indmure ['en#mu*ja] vt 1) замуравывать 2) *tex.* вмонтировать (сов.)
- indoeuropæisk ['endoQuro,pe4\$к] *a лингв.* индоевропейский
- indolens [endo'lsn's] -en лень, беспечность
- indolent [endo'len't] *a* ленивый, беспечный
- indoneser [endo'ne'soj] -en, -e индонезиец
- indonesisk [endo'ne'sisk] *a* индонезийский
- indoptage ['en,obta'(yэ)] vt поглотить (сов.), ассимилировать
- indordne ['en,oj'dna] vt 1) включать, распределять 2) подчинять
- indordning ['en,oj'dnerj] -en 1) включение, распределение 2) подчинение
- indprakte Геп,рагај vt упаковывать, запаковать
- indprakter ['en,ragaj] -en, -e упаковщик
- indprækning ['en,ragnerj] -en, -er упаковка, обёртка
- indprækningslommelomkosningerne ['enpragneqsom,kosdner)9j] *pl* расходы по упаковке; — papir [-pa,pi'ij] -et обёрточная бумага
- indpas ['en,pas] -set вход, доступ; skaffe sig — hos ngn получить (сов.) доступ к кому-л.; vinde — внедряться, получить (сов.) распространение
- indpasse ['en,pass] vt приспособлять; вставлять
- indpiske i ['en,pisgo] vt 1) взбивать (*белки*) 2) *разг.* вбивать, вдавливать; — grammatik i børnene вдавливать детям грамматику
- indpisker ['en,pisg3j] -en, -e *разг.* репетитор
- indplacere ['enpla,se'jo] vt находить место, размещать, помещать
- indplante ['en,plan'do] vt 1) сажать (*растения*) 2) насаждать
- indpode ['en,po'bэ] vt 1) *мед.* прививать 2) внушать
- indprodning [e'pro'bped] -en, -er 1) *мед.* прививка 2) внушение
- indprente ['en,pren'da] vt внушать; *разг.* вдавливать; — sig запечатлеться
- indprentning ['en,pren'dner] -en, -er внушение; *разг.* вдавливание
- indpresning ['en,presner] -en чеканка
- indpresse ['en,presa] vt 1) вычеканивать 2) выдавливать
- indprykke Сен,прег9] vt 1) татуировать, накалывать 2) отмечать точками
- indpræge' ['en'pre'gэ] vt внушать; запечатлеть
- indprægning ['en,pre'gэ] l -en, -er внушение, убеждение
- indramme ['en,ram'tэ] vt обрамлять, вставлять в раму; окантовывать
- indramning ['en,ram'ner] -en, -er обрамление, окантовка; рама
- indrangere ['enrag,;e'lэ] vt размещать в известном порядке
- indre I ['endra] (et) внутренняя часть; jordens — недра земли; mit — моя душа
- indre II ['endrs] *a inv* внутренний; центральный; de — dele (af legemet) внутренности; — øre *анат.* внутреннее ухо O det-øje память
- indregistrere ['enregi,sdre'j3] vt регистрировать (сов.), отметить (сов.), записать (сов.)
- indregistrering ['enregi,sdre'rer] -en, -er регистрация; kontor for — отдел записи актов гражданского состояния
- indrejse ['en,rqj'so] -л звезд (в страну)
- indrejsende ['enjqj'sane] *a* въезжающий (в страну), приезжий
- indrejsetilladelse ['enrqisa,tela'dolsa] -n, *g разрешение на въезд; — visum [-,vlsom] -um(m)et, -a въездная виза
- indropolitisk l'endropo,litisk] *a* внутриполитический
- indretning ['enjedneg] -en, -er 1) учреждение, организация 2) установка, устройство, оборудование; приспособление
- indretnings Uarbejde ['enrednegs'jba'jda] -t, -g *стр.* внутренняя отделка; внутренние работы; — arkitekt [-ajki,tegt] -en, *er архитектор по интерьеру; консультант по оборудованию жилища
- indretnette ['enjsdo] vt 1) организовывать, учреждать 2) устраивать, оборудовать; приспособлять; — sig устраиваться, приспособляться; — sig på ngt настраиваться на что-л., приготавливаться к чему-л.
- indridse ['en,riso] vt нацарапать (сов.); выгравировать (сов.)
- indrim ['eЦ,п'т] -et, = *лит.* внутренняя рифма
- indringe ['enped'e] vt окружать, блокировать
- indringning ['enjeg'er] -en, -er окружение, блокада
- indrister ['en,redso] vt выгравировать (сов.), вырезать (сов.)
- indrullere f'enru,le'Jo] vt 1) вносить в списки, набирать 2) ставить на военный учёт
- indrullering ['enru,le'rer] -en 1) внесение в списки 2) зачисление на военную службу 3) взятие на военный учёт
- indrulleringsbevis ['enpilleger]8Be'ylg8] -et, -er *воен.* приписное свидетельство
- indrullet ['en,гилэй] *a* закутанный
- indrykke ['en,røgs] vt помещать (*объявление в газете*)
- indrykning f'en,røgnerj] -en, -er 1) вторжение войск 2) помещение (*объявления в газете*) 3) *полигр.* вставка; абзац, отступ
- indrømme' ['en'p'bt'э] vt соглашаться (с чём-л.), уступать; признавать
- indrømmelse l'en,r6m'ols9] -n, -г уступка
- inirømmelses||bindeord ['enr6mols3s,bena-O'J] -et, = *грам.* уступительный союз; — bisætning [-,bissdner] -en, -er *грам.* уступительное предложение
- indsamle ['en,sam'lo] vt собирать (*деньги, подписи и т. п.*)
- indsamling ['en,sam'ler] -en, -er сбор (*денег, подписей и т. л.*)
- indsats ['en,sads] -en, -er 1) вклад, взнос, доля 2) ставка (*в игре*) 3) прошивка, отдел-

ка (на платье) 4) выдвижная доска (в столе) 5) вставная часть, партия (в музыкальном произведении)

Indse ['en,se'J] *vt* понимать, сознавать
 indseende ('en,se'dna) (et): have — med наблюдать, присматривать (за нем-л.)

Indscgl ['en,saj4] *-et, *= уст.* печать
 Indsejle ['en,SEj'19] *vt* 1) входить в порт 2) приносить доход

Indsejling ['en^ajMeg] *-en, -er* вход в порт
 indsende* ['en,sen*9] *vt* 1) посылать, отправлять 2) подавать (прошение)

indsendelse ['enfse'dlsd] *-л, -г* 1) посылка, отправление 2) подача (прошения)

indsender ['en,sen'oij] *-en, -с* 1) отправитель 2) автор присланного материала

indsidder ['en,se'd 9j] *-en, -е* жилец, квартирант

indsigelse ['en,si'Y9lsd] *-л, -г* возражение, протест

indsigt ['en,segt] *-en* 1) ознакомление; til ~ для ознакомления 2) понимание; опыт

indsigtsfuld ['ensegdsfuT] *a* знающий, бпытный; хорошо информированный

indskibe l'en,sgi'b9] *vt* грузить на судно, производить посадку на судно; sig садиться на судно

indskride [l'ep^rГГбэ] *vi* вмешиваться
 imlskriden [l'ert,sgri'uon] *-en* вмешательство

indskrift ['en,sgreft] *-en, -er* надпись; ~ over ngn эпитафия; — på ngt надпись над чем-л.

Indskrive ['en,sgri'vo] *vt* записывать, регистрировать, вписывать; lade sig — som medlem... вступить (сов.) в члены...

indskrivelig [en'sgri'voli] *a* мат. вписываемый

indskrivning [l'en,sgri'vneol] *-en, -er* запись, регистрация

indskrivningsbevis ['ensgrivnerjsbe.vi's] *•et, -егдокумент, подтверждающий регистрацию*

indskrumpet [l'en^grom'bou] *a* сморщенный

indskrænke l'en,sgre'o'go] *vt* ограничивать; сокращать, снижать; lære at — sig научиться ограничивать себя [сокращать свой расходы]

indskrænket [l'en^greg'goå] *a* ограниченный; — monarki ограниченная [неабсолютная] монархия; hz.n er meget — он очень неумен, он дурак

indskrænket [l'er^sgreg'goOhe'd] *-en* ограниченность

indskrænkning [l'en,sgre'segner] *-en, -сr* ограничение, сокращение, снижение

indskud [l'en,sgu6] *-det, =* 1) вклад (денежный)', взнос; ставка (в игре) 2) вставка

indskuds Uplade l'ensgu6s/plau9] *-л, -г* выдвижная доска (у стола) — tegn [-,taj'n] *pi* скобки

indskyde [l'en,sgy'68] *vt* 1) вставлять 2) эл. включать 3) делать взнос, уплачивать 4) воен. пристреливать (оружие)

indskydning l'en^lgy'üneo] *-en, -er* 1) выдвижение, вставка 2) эл. включение 3) воен. приведение (оружия) к нормальному ббю 4) лингв. эпентеза (появление в составе слов дополнительного звука)

indskære l'en,sg'e'jo] *vt* надрезать; врезывать, вырезывать

indskæring [en,sg'e'ren] *-en, -er* 1) вырез, выемка 2) бухта, залив

indskærpe [l'en,sg'e'jba] *vt* внушать, твердить, подчёркивать

indskærpelse [l'en,sgf'jbolso] *-л, -г* подчёркивание, акцентирование

indskåret [l'en^go'jad] *a* вырезанный, высеченный; зубчатый

indslag [l'en,sla'Y] *-et, =* 1) добавление, прибавление 2) текст, уток 3) особенности (мн. ч.), характерные черты 4) отдельная радио- или телепередача

indslibe [l'e.n.,sli'bd] *vt* шлифовать; подгонять, притирать

indslumre [l'en,slo'm'ra] *vt* задремать (сов.), заснуть (сов.) (тж. поэт, об умершем)

indslumringsmiddel [l'enslo'mrcQs,med'dlf] *- (de)let, -ler* лёгкое снотворное

indsmelte [l'en,smerdo] *vt* плавить, расплавлять; растапливать, переплавлять

indsmeltning [l'en,smfl'dner] *-en* плавка, плавление; растапливание

indsmigge sig [l'ep^lgtu'gэ sgi] (hos ngn) втираться в доверие (к кому-л.)

indsmiggende l'en,smi'Y'gano] *a* вкрадчивый, льстивый

indsmugle [l'en^mu'vlo] *vt* ввозить контрабандой

indsmugling [l'en,smu*Yler] *-en* контрабанда, контрабандный нвоз

indsmøre [l'en,sm6'jo] *vt* 1) смазывать (маслом и т. н.) 2) втираться в доверие

indsnige sig [l'en,сни'Y3 sajj] 1) вкрадываться (об опечатке и т. н.) 2) втираться в доверие

indsnit l'en,snet] *-let, =* 1) надрез, надсечка 2) вырез

indsnuse l' [l'en,snu'so] *vt* вдыхать

indsnævne [l'en,snEu'joJ] *vt* суживать, ограничивать; — s суживаться, ограничиваться

indsnævring [l'en,snerre] *-en, -er* 1) сужение, ограничение 2) теснина, ущелье

indsnøre [l'en,sn6'jo] *vt* шнуровать, затягивать; ~t i fordomme полный предрассудков, опутанный предрассудками

indspille [l'вП,БЕГэ] *vt* 1) вручать (деньги) 2) записывать (на грампластинку или магнитофонную ленту) 3) снимать, ставить (фильм)

indspilling Ген^БЕГэц], indspilning [l'ep,sberne] *-en* 1) запись (на грампластинку или магнитофонную ленту) 2) постановка (пьесы, кинофильма)

indspinde [l'cn,sben'o] *vt* заматывать; обматывать (чем-л.)

indsprøjte [l'en.sbrDj'do] *vt* впрыскивать

indsprøjtning t'en^broj'dner] *-en, -er* впрыскивание, инъекция; — i en åre внутривенное вливание; — under huden подкожная инъекция

IND

- 304 -

indstifte¹ ['en,sdefdo] vt установить (сов.), учредить (сов.)

indstigning ['en^Asdi'vnerj] -en, -er посадка (на поезд и т. н.); вход

indstikskort ['ensdegs,kajt] -et, = вкладыш

indstille ['en.sdel'o] vt 1) налаживать, настраивать, регулировать 2) прекращать 3) представлять (к награде и т. н.); sig: — sig på ngt настроиться (сов.) на что-л.

indstillelig [en'sdePoli] a регулируемый

indstillet ('en.sdel'ddj] a настроенный; demokratisk — демократически настроенный; være venligt — over for ngn быть доброжелательно настроенным к кому-л.

indstilling ['en,sderer]l -en, -er 1) налаживание, настройка, регулирование 2) прекращение 3) позиция, установка

indstillingsskala ['ensdeler)s,sga:lal] -en, -er радио шкала настройки

indstrege ['en,sdrqfo] vt очертить (сов.), обводить чертой

indstrø' [en,sdrø'] vt вставлять (в речь)

indstrømme ['en,sdrom'3] vi впадать, вливаться

indstudere ['ensdu,de'JO] vt выучивать, заучивать; репетировать

indstudering ['ensdu,de'rer] -en выучивание, заучивание; репетирование; et stykke i ny — пьеса в новой постановке

indstudse ['en,sdusd] vt обрезать, прищипывать

indstændig [en'sdsn'di] a настойчивый, настоятельный, убедительный

indstævne ['en,sdeu'no] vt привлекать к ответственности; вызывать (в суд)

indsuge ['en,su'Ya] vt всасывать, впитывать

indsukre f'en,sogro] vt посыпать сахаром, обсахаривать; — den bitre pille перен. подсластить (сов.) пилюлю

indsunken ['en,sorfgon] a впалый (о щеках)

indsvøbe² ['en,svø*ba] vt 1) обёртывать, завёртывать, закутывать 2) перен. облекать

indsy' ['en,sy'] vt шивать

indsylte' ['en,syrdo] vt: barnet var ganske ~t i chokolade ребёнок весь вымазался шоколадом

indsynge f'en,søg'a] vi, vt 1) разучивать (песню) 2) спеться (сов.) 3) напеть (сов.) пластинку

indsynkning f'en,sør]gneg] -en погружение; оседание; затопление

indsæbe' l'en'ss'ba] vt намыливать

indsætning ['en,ssdner] -en, -er вставка, вкладка, прокладка

indsætte' ['en,S£:dd] vt 1) вставлять, вкладывать 2) назначать (на должность) 3) ком. вкладывать 4) воен. вводить в бой

indsættelse ['en,S£do's9] -n, -g 1) вкладывание 2) назначение (на должность) 3) ком. вложение

indsø ^'en,sø'] -en, -er озеро

indtage ['en.ta'(73)] vt 1) занимать, завоёвывать 2) принимать (нишу) 3) очаровывать, пленять; være forud —t иметь предвзятое мнение

indtagende ['en.ta'(y)эпэ] a чарующий, пленительный

indtaget ['en.ta'(y)эй] a: blive ~ любиться (сов.); være — i ngn быть влюбленным в кого-л., любить кого-л.

indtagethed ['en.ta'(y)эдБей] -en влюблённость 2) предвзятость

indtale ['en.taMa] vt записывать, шоваривать (на пластинку, плёнку)

indtegne ['en,bl'пэ] vi 1) врисовывать; вписывать 2) подписывать; — sig записываться

indtegnelse ['en,taj'nolso] -л, -г, indtegnning ['en,bl'пет] -en, -er 1) врисовывание 2) запись

indtelefonere ['entelefo,ne'jo] vtотправлять телеграмму по телефону; — et telegramm передать (сов.) телефонограмму

indterpe ['en.tejba] vt см. indhamre

indtil ['en'.tell I. præp] до, вплоть до; пока не; — videre пока; — kl. tid до десяти часов; — i dag до сегодняшнего дня 2. см/пока; jeg bliver, — han kommer я останусь, пока он не придёт

indtjene ['en,t£'no] vt приносить доход; — sig selv окупаться

indtog ['en,to'y] -et вступление, въезд vinteren har holdt sit — зима вступила в свои права

indtryk ['en,trøk] -ket, = впечатление; det samlede — общее впечатление; han gør — af at være... он производит впечатление человека...

indtrykke ['en,trogol] vt вдавливать, отпечатывать

indtræde' l'en,tre'bo] vi 1) вступать 2) наступать, осуществляться; der er in^Atrådt en forbedring наступило улучшена der indtrådte et øjeblikks tavshed наступило короткое молчание

indtrædelse ['en.trs'ooolso] -n, indtræd ['en,tre'don] (en) 1) вход 2) начало indtræffe* ['en,trefo] vi 1) прибыть (куда-л.) 2) происходить, случаться; der indtruffet en hindring возникла помехе

indtrække l'en.trsgo] vt втягивать

indtrængen ГепДггд'эп] (en) проникновение, вторжение; просачивание

indtrængende ['enДггд'э.пэ] a убедительный, настойчивый

indtægt ['en,tsgt] -en, -er доход, сбор, выручка; føre til — бухг. записывать в актив

indtægts||kilde ['enUgds,kib] -n, -г источник дохода; — post [post] -en, -a бухг. статья дохода; — side [-sLåa] -л бухг. актив

indtørre' ['eri,toj'o] vt засушивать; —s сохнуть, засыхать

indtørret ['en,toj'ou] a высохший, засохший; высушенный

indtørring ['enДбг'ед] -en сушка; засыхание

induktans [endug'tan's] -en эл. индуктивное сопротивление

induktion [endug/'o'n] -en, -er лог., ф индукция

induktionsapparat [endug/'onsapa,ra't] •et, -er см. induktionsspole; -kapacit; [-kapasi,te 4] -en мех. индуктивная ём-

кость; — maskine [-ma,sgi:no] -n, -г эл. генератор переменного тока; индуктор; -spole i-,sbo:la] -n, -г эл. индукционная катушка; — strøm [-,sdrøm'] -men эл. индукционный ток

induktiv ['endugti'v] а индуктивный
induktor [en'dugto'j] -en, -er [...dug'to:J9j]
34. ННДукТОр

industri [endu'sdri:] -en, -er промышленность, индустрия, производство
industrialisere [endusdriali'se'ja] vt индустриализировать

industrialisering [endusdriali'se'req] -en индустриализация

industri Uarbejder [endu'sdri'ajbaj'daj] -en, -e промышленный рабочий; — by [-,by'J] -en, -er промышленный город; — distrikt [-di-,sdrigt] -et, -er промышленный район; — drivende [-,dri:vono] (en), pi = промышленник, предприниматель

industriel [endusdri'eP] а промышленный

industri И fisk [endu'sdri:esk] -en, = (промысловая) рыба низших сортов; — gren Kg're'n] -en, -e отрасль промышленности; — herre [-,hejo] -n, -г крупный капиталист; промышленный магнат; — kooperation [-ko-opera,/'o:p] -en, -er промысловая кооперация; — land [-Jan'] -et, -e индустриальная страна; — messe K mesa] -n, -г промышленная ярмарка; — produkt [-pro,dogt] -et, -er промышленное изделие; — stat [-,sda't] •en, -егсм. industriland; — udstilling [-,ub-sdel'er] -en, -er промышленная выставка; A virksomhed [-,veJgsomhe'd] -en, -er промышленное предприятие, завбд, фабрика

indvandre l'en^Avan'dra] vi переселяться, иммигрировать

indvandrer ['en,van'dr3j] -en, -e переселенец, иммигрант

indvandring ['en,van'drer] -en, -er переселение, иммиграция

indvandrings Ubestemmelse ['envandregsbesdem'olso] -n, -г постановление об иммиграции; — lov [-,loy] -en, -e закон об иммиграции

indvarsle ['en,vajs19] vt 1) объявлять, возвещать 2) созывать (съезд, ассамблею)

indvarsling ['en,vajslerj] -en, -er 1) объявление, возвещение 2) созыв (съезда, ассамблеи)

indvende ['en,ven'ol] vt (mod ngi) возражать (против чего-л.); der er intet at -derimod против этого нечего возразить

indvendig [e^Aven'di] 1. а внутренний; til — brug для внутреннего потребления; de — e organer внутренние органы 2. adv внутри

indvendigfra ['envendi, fra] adv изнутри, с внутренней стороны

indvending ['en,ven'eg] -en, -er возражение, протест

indvi (e) l'en,vi'(o)] vt 1) освящать 2) посвящать (в тайну, план и т. п.) 3) открывать (памятник, выставку и т. п.); — en virksomhed пустить (сов.) предприятие

indvielse ['en,vi'ols3] -n 1) освящение 2) посвящение 3) открытие (памятника и т. п.)

indvielses||fest ['cn,violsas, fest] -en, -er

торжественное открытие (здания, памятника); — gilde [-,gilo] -t, -г новоселье

indviet l'en,yГэ5] а 1) священный; освящённый 2) посвященный (во что-л.) 3) торжественно ^ открытый (о памятнике и т. п.)

indvikle ['en,veglo] vt 1) завёртывать, обматывать 2) путать, запутывать, усложнять; være — t i en sag быть впутанным в какбе-л. дело; — sig запутаться (сов.)

indviklet ['en,vegl9ul] а запутанный, сложный

indvikling ['en,vegl9er] -en 1) завёртывание, обёртывание 2) путаница, усложнение

indvillige ['en^AviTiyo] vi (i ngi) соглашаться (на что-л.); удовлетворять просьбу (о чём-л.)

indvilligelse ['en^JИЧуэБэ] -n согласие (на что-л.); удовлетворение просьбы

indvinde⁴ ['en,ven'o] vt 1) добывать, вырывать 2) вновь приобретать; отыгрывать

indvinding ['en,ven'er] -en 1) выручка, добыча 2) отыгрывание

indvirke ['en,vejgo] vi (på ngi) воздействовать, влиять (на что-л.)

indvirkende ['en,veJgono] а влияющий, действующий, воздействующий; verbum gram, переходный глагол

indvirkning l'en,veJgner]J -en, -er воздействие, влияние

indvolde ['en,volo] pi потроха, внутренности

indvortes ['en,vojdos] а inv внутренний; til — brug для внутреннего употребления

indvælge' ['en,yeГуэ] vt выбирать, избирать (куда-л.)

indvæve' ['en,ve'vo] vt воткать (сов.); вплетать

indvævning ['en,ve'vneo] -en, -er вплетение (в ткань)

indvåner l'e^Avo'naj] -en, -e житель, обитатель, жилец

indynde sig ['en,øn'o saj] (hos ngn) завоевать (сов.) (чьё-л.) расположение, войти (сов.) в милость (к кому-л.)

indædt ['en,e't] а закоренелый, закоснелый

indtæse' ['en,Edso] vt вытравливать (кислотой)

indøve' ['en,0'yэ] vt разучивать; обучать

indøvelse ['en,ø'volsa] -и разучивание, обучение

indånde ['en.on'o] vt вдыхать

indånding ['en,on'er]J -en, -er 1) вдыхание, вдох 2) мед. ингаляция

indåndings|apparat ['enonensara,ra4] -et, -er мед. ингалятор; — ventil [-ven,ti'I] -en, -er дыхательный клапан (противогаза)

ineffektiv ['en,efagti'v] а неэффективный, неудовлетворительный

iueksakt t'ene,gsagt] а неточный

inert [e'nejt] а 1) инертный, вялый; кбс-ный 2) физ. инертный

inerti [enej'ti'] -en 1) инерция, вялость; косность 2) физ. инерция

infam [en'fa'm] а позорный, гнусный, подлый; отвратительный

infami [enfa'mi'J] -en, -er позбр, гнусность, подлость

infanteri [enfando'ri*] -et, -er пехота

infanteri Цкатр [enfanda'r^л kam'p] -en, -e
 воен. бой пехоты, общевойсковой бой;
 — officer [-ofi,se'j] -en, -er пехотный [обще-
 войсковой] офицер; — regiment l-regi,men't]
 -et, -er пехотный полк
 infanterist fenfanda'rist] -en, -er пехо-
 тинец
 infanterivåben [enfanda'r^л vo'ban] -et, =
 стрелковое оружие, оружие пехоты
 infantil [enfan'ti'lj a 1) детский 2) ин-
 фантильный, недоразвитый
 infantilisme [enfant'i'lisma] -n 1)детскость
 2) инфантильность, недоразвитость
 infarkt [en'fajgt] (et) u (en) мед. инфаркт
 infektion [enfeg'/o'n] -en, -er инфекция,
 зараза; заражение
 infektionssygdом [enfeg'/ons,syYdDm]
 -men, -te инфекционное [заразное] забо-
 левание
 infektiøs [enfeg'/ø'sl a инфекцибнный,
 заразный
 inferior [enfsri'ø'j] a 1) стоящий ниже,
 подчинённый 2) худший, низший
 infernalsk [enfef'па'lsk] a адский, инфер-
 нальный
 inficere [enfi'se'js] vt заражать
 infiks [en'figsl -et, -er грам. инфикс
 infiltration [enfil'dra/'o n] -en, -er 1) мед.
 инфильтрат, инфильтрация 2) просачива-
 ние, проникновение
 infiltreere [enШЧге'лэ] vt 1) просачивать-
 ся 2) мед. инфильтрировать
 infiltrering [enfil'ire гея] - infiltration
 infinit [enfenit] a грам. неопределён-
 ный
 infinitiv [en'fenitiv] -en, -er грам. нео-
 пределённая форма глагола, инфинитив
 nfinitivsmærke [en'fenitiv,msjg9] -e
 грам* признак инфинитива (частица < a / »)
 inflammation [enflama'/o'n] -en, -er мед.
 воспаление
 inflammere [enfla'me'js] vt мед. вызы-
 вать воспаление
 inflation [enfla'jo'n] -en, -er эк. инфля-
 ция
 inflatorisk [enfla'to'risk] a эк. вызываю-
 щий инфляцию
 infleksibel ['enfls^gsi'bdl] a грам. неизме-
 няемый
 inflektion [enfleg'JVn] -en физ. отклоне-
 ние (лучей)
 influenza [enflu'snsa] -eip -er грипп;
 инфлюэнца (уст.)
 influere [enflu'e'ja] vt влиять, оказы-
 вать влияние
 information [enfojma'/o'n] -en, -er ин-
 формация, сообщение; осведомление
 informationskilde [enfojma'/ons^л kila] -n,
 -e источник информации; — tjeneste [-,tjs-
 nasda] -n служба информации
 informativ [en'fojmati'v] a информацион-
 ный
 informere [enfoj'me^л/4] vt информиро-
 вать, сообщать, осведомлять
 infrarød [enfra,rø'd] a) инфра крас ный
 infravarme [enfra,vajmo] -n инфра крас-
 ное облучение
 infusion [enfu'/o'n] -en, -er 1) настойка
 2) мед. вливание

infusionsdyr [enfu'/ons,dy'i] -et, =, Info«
 sorie (enfu'so'ris] -n, -e зоол. инфузёрка
 ingefær [egofe'j] -ren имбирь
 ingefærøl [egafej,ø] -let имбирное пиво
 ingen Гедэп (intet, pi ingen) pron indtl
 1) никто, никакой, никакая, никакое; ника-
 кие; så godt som — почти никто; ~ uden...
 никто кроме...; — af delene ни то, ни
 другое 2) никакой, никакая, никакое;
 никакие;— anden никтб иной; slet— никтб;
 — som helst никакой;— adgang вход воспре-
 щён; på — måde! никоим образом!; сл.
 также intet
 ingeniør [enjeni'ø'j] -en, -er 1) инженер
 2) военный инженер; сапёр
 ingeniørakademiet [en/eni ejakad9,mi'8U]
 inv Инженерная Академия (высшее гпехни*
 ческое учебное заведение в Дании); — bataljon
 [-bataljo'n] -en, -er инженерный батальон;
 — deling [-,de;leq] -en, -er сапёрный взвод;
 "docent [-do,ssn't] -en, -er доцент Инже-
 нерной Академии (в Дании); — korps
 [-,kojbs] -et воен. инженерно-технический
 состав; инженерный корпус;— officer [ofi-
 ,se'j] -en, -er военный инженер; мор. инже-
 нер-механик флота; — tropper [-,troba] pi
 инженерные войска; — videnskab vi:ban-
 sga'p] -en инженерное дело
 ingenlunde ['eцэплопд] adv никоим обра-
 зом, нисколько
 ingenmandsland ['eganmans,lan'] -eteoen.
 никем не занятое пространство; межкоп-
 ное пространство; ничейная [нейтральная]
 полоса (на местности)
 ingensinde f'enansens] adv никогда
 ingensomhelst Ger] 3nsDrn,herst]pron indef
 никто
 ingensteds fegdn^Adcs] adv нигде, нику-
 да
 ingenting I'erjan.terj] pron indef ничто,
 ничего; det gør — это ничего не значит,
 это не важно O han lod som — он виду
 не показал; det går som — всё идёт как
 по маслу
 ingenu [sgjs'nny] -n, -e teamp, инженеру
 ingrediens [engredi'en's] -en, -er ингре-
 диент, составная часть
 inhabil ['enhabi'l] a 1) неловкий, неуме-
 лый 2) юр. неправопособный
 inhalation [enhala'/o'n] -en, -er ингаля-
 ция
 inhalere [enha'le'ja] vi, vt вдыхать
 inhibere [enhi'be'js] vt 1) юр. запрещать
 2) тормозить
 inhuman l'enhuma'n] a бесчеловечный,
 зверский; нечеловеческий
 inhumanitet [énhumani,te't] -en бесче-
 ловечность
 inhærens ['enh3,rfn's] -en неотъемлемость
 inhærent ГепБэ,rfn'{} неотъемлемый,
 присущий
 initial [ini'/a'l] -et, -er инициал; заглав-
 ная буква
 initial [navn [ini'jal,nqu'n.] -et, -if, -ord
 l-,0'J] -et, = аббревиатура, сокращённое
 слово; — stråling [-,sdro:ler] -en, -er физ.
 первичное [начальное] излучение; прони-
 кающая радиация
 initiativ [ini/a'ti'v] -et, -er инициатива,
 почин

Initiativ Illøs (ini/a'tivlø's] б безынициативный, неинициативный; — rig [-,rif] а инициативный

Initiere [ini/'e'ja] ^{vt} положить (сов.) начало, проявить (сов.) инициативу

Injektion [enjeg/'o'n] -en, -er мед. инъекция, впрыскивание

Injicere [enji'se'jo] ^{vt} впрыскивать

injurie [en'ju'ris] -np -e юр. оскорбление

injuriesag [en'juriG^a'Y] -en юр. дело по нанесению оскорбления

Inkamination [enkami'pa/'o'p] -ей, -er юр. начало судебного дела

inkaminere [enkagš'pe'lə] ^{vt} начинать судебное дело

inkarnation [enkaj'pa/'o'p] -ей, -er воплощение

inkarneret [enkak'pe'ləo] а воплощённый; закоренелый

inkassation [enkasa'Jo'n] -en, -er инкассация

Inkassator [enka'sa'toj] -en, -er [...sa'to:-J3] инкассатор

inkasso [en'kasø] -en фин. инкассо, инкассирование

inklination [enklena/'o'n] -en, -er 1) отклонение 2) склонность, расположение 3) приглашение на танец

inklinationssparti [enklena'/onspa^l'ti] -et, -tr брак по любви

inklinere [enkle'ne'jo] ^{vi} 1) отклоняться 2) (for u) иметь склонность (к чему-л.) 3) (for ngn) приглашать на танец (кого-л.)

inkludere¹ [enklu'de'ja] ^{vt} включать

inklusive [enklusiv'd] ^{adv} включительно, включая

inkognito [en'kDY'nito] (et) инкогнито

inkohærens {'enkchejsiTš] ность, непоследовательность

inkohærent ['enkohe,ren4J а бессвязный, непоследовательный

inkommensurabel ['enkomonsi^l'ra'bsl] а 1) несоизмеримый 2) мат. иррациональный

Inkompetent [en'kombd,ten4] а 1) несведущий, некомпетентный 2) юр. неправоспособный

inkonsekvens [enkonso,kvæn*s] -en, -er непоследовательность, противоречие

inkonsekvent [enkonso,kven4] а непоследовательный, противоречивый

Inkorporere ['enkəp'ro,ge'lə} ^{vt} см. indlemme

Inkrustation [enkrusda/'o'p] -ей, -er инкрустация

inkubationstid [enkuba'/ons^A'i'o] -en мед. инкубационный период

inkurabel [enku'Wbal] а неизлечимый

inkvisition [enkvisi'Jo'n] -en, -er ист. инквизиция

in loco [en 'logo] на месте

in memoriam [en me'mo'riam] в память

in mente (en 'me'ndo): have ngt — помнить что-л.; держать что-л. в памяти

in natura [en na'tu'ra] в действительности, в натуре

in pleno [en 'ple'no] в полном составе

insekt [en'segt] -et, -er насекомое

insektbestøvning [en'segdbe,sdjø'vner)J -en с.-х. опыление с помощью насекомых

insektdræbende [en'segd'drebono] а убивающий насекомых; инсектицидный

insektllkender [en'segt,ken9j] -enç -e энтомолог; — larve [-,lajV9] -n, -e личинка насекомого; — pulver КроFvsj] -et, -e порошок для истребления насекомых, инсектицид

insektedende [en'segt,e:59n9] а насекомоядный

insemination [ensemina'jVn] -eng -er снец. искусственное осеменение

inseminator [ensemi'na'toj] -en, -er [...na-4ocsdj] снец. 1) аппарат [инструмент] для искусственного осеменения 2) ассистент, производящий искусственное осеменение

inseminere [ensemi'ne'jo] ^{vt}снец. производить искусственное осеменение

insetat [ense'ra't] -et, -er объявление, анонс

insetere [ense're'jo] ^{vt} помещать объявление в газете

insinuation [ensinua/'o'n] -en, -er обида, оскорбление, инсинуация

insinuere¹ [ensinu'ejo] ^{vt} обижать, оскорблять, инсинуировать

insistere [ensi'sde'jg] ^{vt} (på ng)) настаивать (на чём-л.)

inskriftion [ensgrib'Jo'n] -eir -er надпись

insolvens [ensol'ven's] -en, -er ком. несостоятельность, неплатёжеспособность

insolvent (ensol'ven't] а ком. несостоятельный, неплатёжеспособный

insomni [ensom'ni] -en мед. бессонница

in spe [en 'sbe] в будущем, будущий

inspektion [ensbeg/'o'n] -en, -er инспекция, осмбтр

inspektionshavende [ensbeg'/ons,ha:von9] а дежурный

Inspektionsrejse [ensbeg'/ons,rqjS9] -n, -r инспекционная поездка

inspektør [ensbeg'tø'j] -en, -er 1) инспектор 2) директор школы

inspicere [ensbi'se Jo] ^{vt} осматривать, инспектировать

inspicering [ensbi'se'reo] -en, -er осмотр, инспектирование

inspiration [ensbira/'o'n] -en, -er вдохновение; внушение

Inspirator [ensbi'ra'toj] -en, -er I...го-Чо:л9л]вдохновитель, подстрекатель, инспириатор

Inspiratorisk [ensbiro'to'risk] i снец. дыхательный

inspire [ensbi're'j9] ^{vt} вдохновлять; инспирировать

instabil [ensda'bi'l] а нестабильный, неустойчивый

instabilitet [ensdabili4e4] -en нестабильность, неустойчивость

installation [ensdala/'o'n] -en, устройство, установка, оборудование

installatør [ensdala'tø'j] -en, -er электротехник

installere [ensda'le'jg] ^{vt} устанавливать, оборудовать

instans [en'sdan's] -en, -er инстанция; i første [sidste] — в первой [последней] инстанции

instinkt [en'sder'jt] -et, -er инстинкт

INS

instinktiv ['ensderjti'vj, instinktmæssig [én'sder]dmɛsi] *a* инстинктивный
 institut [ensdi'tut] *-et, -ter* институт
 institution [ensditu'/'o'n] *-en, -er* учреждение, заведение, институт
 instruere [ensdru'e'jo] *vt* 1) инструктировать 2) ставить (*пьесу, фильм и т. п.*)
 instruering [ensdru'Vgerj] *-en, -er* инструктаж
 instruks [en'sdrugs] *-en, -er* инструкция, наставление
 instruktion [ensdrug'JVn] *-en, -er* 1) инструкция, инструктаж, наставление, руководство 2) *театр*, постановка, руководство, режиссура
 instruktionskanon [ensdrug'/'onska,no'n] *-en, -er* *воен.* учебная пушка
 instruktiv ['ensdrugti'v] *a* инструктивный
 instruktør [ensdrug'tø'j] *-en, -er* 1) инструктор 2) режиссёр
 instrument [ensdru'men't] *-et, -er* инструмент (*тж. музыкальный*); орудие, прибор
 instrumental [ensdruman'ta'l] *a* инструментальный
 instrumentalis [ensdrumon'ta:li\$] (*en*) *грам.* творительный [инструментальный] падеж
 instrumentalist [ensdrumon'ta'list] *-en, -er* музыкант-инструменталист
 instrumentalmusik [ensdruman'talmu,sik] *-ken* инструментальная музыка
 instrumentbræt [ensdru'msnd,bret] *-et, -brædder* 1) ящик для инструментов 2) *тех.* распределительная доска, распределительный щит; приборная доска
 instrumentere [ensdrumon'te'ja] *vt* *муз.* инструментировать
 instrumentflyvning [ensdru'mend,fly:vner] *-en, -er* *ав.* слепой полёт
 insubordination [ensubojdina'/'o'n] *-en* неповиновение; *воен.* неподчинение приказу
 insufficiens [ensufi'/'en's] *-en* *мед.* недостаточность
 insufficient [ensufi'J&n't] *a* недостаточный
 insulin [ensu'li'n] *-et* *фарм.* инсулин
 insultere [ensul'te'jsj] *y* (обижать, оскорблять)
 insulær [ensu'le'j] *a* островной
 insurgent [ensuj'gen't] *-en, -er* мятежник, инсургент
 intakt [en'tagt] *a* невредимый, неповреждённый, целый
 inte ['endsl *уст. adv* см. ikke
 integral [endo'gra'l] *-et, -er* *мат.* интеграл
 integral 'ligning [endo'gral, H (Y) neg] *-en, -er* *мат.* интегральное уравнение; — regning t-, rjner] *-en* *мат.* интегральное исчисление
 integration [endagra'jo'n] *-en* интеграция
 integrerende [endo'gre'jana] *a:* — del неотъемлемая часть
 integritet [endogri'te4] *-en* целостность, неделимость; неприкосновенность (*территурии и т. п.*)
 intellekt [endo'lsgt] *-et, -er* интеллект

intellektuel [endalegtu'si*] *a* интеллектуальный; интеллигентный
 intelligens [endali'gen's] *-en* 1) ум, разум, умственные способности 2) интеллигенция
 3) *pi* *-er* интеллигент
 intelligent [endali'gsn't] *a* умный, развитой; интеллигентный
 intendant [endan'dan't] *-en, -er* 1) управляющий, заведующий 2) *воен.* интендант
 intens [en'ten's] *a* см. intensiv
 intensitet [endonsi'te't] *-en* интенсивность, степень напряжённости, сила
 intensiv ['endonsi'v] *a* интенсивный, напряжённый, сильный
 intensivere [endonsi've*na] *vt* усиливать
 intercellular ['endaisɛlu,la'j] <7 *биол.* межклеточный
 intercept ['endojssbt] *inv* *воен.* перехват
 interceptor ['endojssbtD'j] *-en, -er* [...seb'to M aj] *воен.* 1) истребитель-перехватчик 2) ракета-перехватчик; зенитная ракета
 interceptorjager ['endojsebtojjaydj] *-en, -e* *воен.* истребитель-перехватчик
 interdental ['endojdsn.taM] *a* *фон.* межзубный, интердентальный
 interessant [ent(9)jo'san't] *a* интересный, любопытный; gøre sig — привлекать к себе внимание
 interesse [ent(oj'rssa] *-n, -e* 1) интерес, заинтересованность 2) выгода, польза; det er i din egen — это в твоих интересах, это для твоей же пользы
 interessefællesskab [ent(a)'rɛs3,ffɛssga'pj] *-et* общность интересов; — kollision f-kɛli,/'o'n], — konflikt l-kon,flegtJ *-en, -er* столкновение интересов
 interesseløs [ent(aj'rsslø's] *a* 1) неинтересный 2) равнодушный, апатичный
 interessent [ent'rs'ssn't] *-en, -er* заинтересованное лицо, заинтересованная сторона; участник, компаньон
 interessentskab [ent(o)jo'/'ssndsga'p] *-et, -er* торговое или промышленное предприятие, принадлежащее нескольким компаньонам
 interessere [ent(9)jo'se'ja] *vt* интересоваться, возбуждать интерес (*y кого-л.*);* sig (*for* *ngt, ngn*) интересоваться (*нем-л., кем-л.*)
 interessesfære [ent(o)'reso,sve:J3] *-l, -g* 1) сфера влияния 2) сфера интересов
 interessevækkende [ent(a)'rss9,veg9n3] *a* возбуждающий интерес
 interferens [endaifa'rsn's] *-en* *физ., радио* интерференция, помехи (*мн. ч.*)
 interferere [endojfa're'na] *vi* *физ.* интерферировать
 interfoliere [endojfoli'e'jo] *vt* *полигр.* прокладывать чистые листы бумаги между страницами; прослаивать
 interglacial [endojglasi'a'l] *a* *геол.* междуледниковый (*о периоде*)
 intermistisk [endori'misdisk] *a* Еременный
 interim||bevis ['end3rimbe,vi's] *-et, -ir* *эк.* предварительное свидетельство (*на акцию или облигации*); — regering [-ge,ge'rer] *-en* временное правительство
 interiør [endari'ø'j] *-et, -er* интерьер

interjektion [endojjs'g'Jo'n] -en, -er *срам.*
междометие
interkontinental [endojkontinonja'l] *a*
межконтинентальный
interlinearoversættelse [endojli'no'a^o'uo'j-
sedo] -л, -г подстрочный перевод
interlock [endojlo'kj] *inv cneц.* интерлбч-
ный трикотаж
interludium [endoj'lu'âiom] -et, -er *муз.*
интерлюдия
intermedi I um [endaj'me'âiom] -et, -er
1) *театр.* интермедия 2) *муз.* интермеццо
intermezzo [endoj'msdo] -et, -er 1) *см.*
intermedium 2) *разг.* скандал, ссора
intermitterende [endsjmi'te'jano] *a* пере-
межающийся, прерывистый
intern [en'tsjn] *a* внутренний; — *under-*
visning учёба на предприятиях
internat [endoj'na't] -et, -er 1) интернат
2) психолечебница 3) ветеринарная боль-
ница
international [endajna'jo, pa'l] *a* интер-
национальный, международный
Internationale I [endajna ;o'pa:lз] (en)
Интернационал (*союз*)
Internationale II [endajna/o'pa:lэ] (en)
Интернационал (*гимн*)
internationalisme [endojna/o'pa'lisma] -и
интернационализм
Internere [endoj'ne'-io] *vt* 1) интерниро-
вать 2) задерживать, изолировать
internering [endaj'ne'rer] -en, -er 1) ин-
тернирование 2) задерживание, изоляция
interparlamentarisk [endaipa'lamon,ta'-
risk] *a* межпарламентский
interpellation [endajpola'/o'n] -en, -er
запрос в парламенте, интерpellация
interpellere [endajpo'le'jo] *vi, vt* делать
запрос в парламенте, интерpellировать
interplanetarisk [endojplano,tc'risk] *a*
межпланетный
Interpol [end'djpo'l] *inv* международная
уголовная полиция, «Интерпол»
interpolation [endojpol'a'/o'ri] -en, -er
1) вставка 2) *мат.* интерполяция
interpolere [endojpo'le'ja] *vt* 1) вставлять
2) *мат.* интерполировать
interpretation [endajpr'sta'jVn] -en, -er
интерпретация, толкование
interpretere [endajpr'ste'ja] *vt* интер-
претировать, толковать
interpunktion [endajpor'j'jo'n] -en, -er
пунктуация
interpunktionstegn [endojpor')/ons,taj'n]
-et, = разделительный знак, пунктуацион-
ный знак, знак препинания
interregnum [endsj'reunom] -et, -er меж-
дуцарствие
interrogation [endojroga'/o'n] -en, -er
вопрос; запрос
interrogativ [endoj'rogati'v] *a* *грам.* во-
просительный
interval [endoj'val] -let, -ler 1) интервал,
промежуток, расстояние 2) пауза, перерыв
intervenere [endajvo'ne'ja] *vi* вмеша-
ваться; вступаться (*за кого-л.*)
intervention [endsjve'n'/o'n] -en, ^ин-
тервенция, вмешательство
interview [endo'vju:] -et, -er интервью,
беседа

interviewe [endaj'vjuo] *vt* интервьюиро-
вать; расспрашивать, иметь беседу (*с кем-*
-либо); lade sig — давать интервью
intet [endad] *pron indef* 1) ничто, ничего;
slet — абсолютно ничего; for — а) беспла-
тно; б) ни за что; зря; blive til — ни к чему
не привести; — *nyt under solen* = ничто
не ново под луной; *hvog — er, har selv*
kejseren tabt sin ret *погов.* = на нет и суда
нет 2) никакой, никакая, никакое; ника-
кие; *der var — lys at se* в окнах не было
света; *см. также ingen*
intetanende [endad,a:nana] *a* ничего не
подозревающий
intethed [endadhe'd] -en ничтожность
intetkøn [endad,kon'] -net *грам.* средний
род
intetkønsord [enda'køns,o'jl] -et, = *грам.*
слово среднего рода
intetsigende [enda'6,si:(Y)ano] *a* ничего
не выражающий; ничтожный
intetsteds [endad,sdes] *adv* нигде, ни-
куда
intim [en'ti'm] *a* 1) близкий, интимный;
сердечный 2) личный; — *e klædningsstykker*
нижнее бельё
intimitet [entimi'te't] -en, -er близость,
интимность
intoksikation [entogsika'/o'n] -en, -er ин-
токсикация, отравление
intolerance [entola'rarja] -n нетерпимость
intolerant [entolo'ran't] *a* нетерпимый
intonation [entona'J*o'n] -en, -er 1) *муз.*
настраивание 2) *фон.* интонация
intonere [ento'ne'ja] *vi, vt* запеть (*сов.*),
подать (*сов.*) голос, начать (*сов.*)
intransigens [entransi,gen's] -en непри-
миримость
intransigent [entransi,gf'n't] *a* неприми-
римый
intransitiv I [entransiti'v] -et, -er *грам.*
непереходный глагол
intransitiv II [entransiti'v] *a* *грам.* непе-
реходный (*о глаголе*)
intravenøs [entravo'nø's] *a* *мед.* внутри-
венный
intrigant I [entri'gan't] -en, -er интриган
intrigant II [entri'gan't] *a* склонный к
интригам
intrige [en'tri'yo] -и, -г интрига
intrigere [entri'ge'ja] *vi* интриговать
intrigestykke [en'tri'yo^døgo] -t, -г сюжет-
ная пьеса
intrikat [entri'ka't] *a* 1) сложный, запу-
танный 2) шекотливый
in triplo [en 'tri'plo] в трёх экземплярах,
тройной
introducere [entrodu'se'ja] *vt* вводить,
представлять, знакомить
introduktion [entrodog'Jo'n] -en, -er 1)
представление, введение 2) *муз.* интродук-
ция
introvert [entro'vejt] *a* *психол.* сосре-
доточивающийся на самом себе, на своих
переживаниях
intuition [entui'/o'n] -en, -er интуиция
intuitiv [en'tuiti'v] *a* интуитивный
invadere [enva'de'ja] *vt, vi* вторгаться
invalid I [enva'li'd] -en, -er инвалид
invalid II [enva'li'5] *a* инвалидный

invalid pension [enval'idapag, /o'p] -ел, -er, invaliderente [enval'ибэ,rfncлэ] -n, -r пенсия по инвалидности

invaliditet [envalidi'te't] -en инвалидность

invariabel ['envaria'bsl] a неизменный, неизменяемый

invasion [enva'/o'n] -en, -er вторжение, нашествие, набег

invasions|hær [enva'/ons'he'j] -en армия вторжения; — styrker [-,sdyjg9J] pi войска (силы) вторжения; — teknik I-tsg, nik] -ken воен. десантно-высадочная техника

inventar [envsn'ta'j] -et, -er инвентарь; optage — инвентаризировать

inventarieliste [envan'ta'ria^lesda] -n, -r инвентарный список

inventarisering [envantari'se'rer] -en, -er инвентаризация

inversion [envaj'.fo'n] -ел, -er 1) превращение 2) грам. инверсия

investere [enva'sde'ja] vt вкладывать, инвестировать (капитал)

investering'tenvo'sde'rerj] -en, -er инвестиция, капиталовложение

invitation [envita'/o'n] -ел, -er приглашение

invitationkort [envita'j"ons,kDjt] -et, = пригласительный билет

invitere [envi'te'jo] vt приглашать

ion [jo'n] -en, -er физ. ион

ionisation [jonisa'/o'n] -en, -er физ. ионизация

ionisere^l [joni'se'ja] vt физ. ионизировать

ionisk [l'jo'nisk] a иск. ионический

ionisk II ['io'nisk] a физ. ионизированный

ionosfære l'jono^Asveja] -л, -г ионосфера

ipresse ['i,presa] vt впрессовывать, впечатывать

ir [ij] -gen медная ржавчина, зелень

iraker [i'ra'gaj] -ел, -е житель Ирака

iraner [i'ra'naj] -ел, -е житель Ирана, иранец

irenisk [i're'nisk] a миролюбивый

irer [Тлэл] -en, = ирландец; ирландка

irettesætte' [i'rsda^seda] vt сделать (сов.) замечание [выговор] (кому-л.); исправлять

irettesættelse [i'rsda^Asdsiso] -л, -г замечание, выговор, взыскание

iridi uni [i'ri'diom] -et хим. иридий

iris I ['tris] -en, -er анат. радужная оболочка глаза

iris II ['tris] -ел, = бот. ирис

irisblænder [i'ixis,blsn3j] -en, -e фото ирисовая диафрагма

irisere [in'se'js] vi переливаться всеми цветами радуги

irisk [i'risk] -en, -er зоол. коноплянка

irlandsk Cijlan'sk] a ирландский

irlænder [i'jlen'dj] -en, -e ирландец

ironi [iro'ni] -en ирония, насмешка

ironiker [i'ro'nigai] en, -e иронически настроенный человек, насмешник

ironisere' [ironi'se*JS] vi иронизировать; — over ngt иронизировать над чем-л.

ironisk [i'ro'nisk] a иронический, насмешливый

irrational ft'ira jona'l] a 1) нелогичный, нерациональный, иррациональный 2) мат. несоизмеримый, иррациональный

irrationel ['iraJonel] a безрассудный, неразумный

irre ['ija] Vi покрываться медной ржавчиной

irreal [ireaM] a нереальный

irregulær ['iregulr*J] a 1) неправильный; нарушающий правило 2) воен. нерегулярный

irrelevant ['irelavan't] a не относящийся к делу

irreligiøs ['ireligiø's] a атеистический

irreparabel ['irepara'bæl] a непоправимый, неисправимый a раздражающий;

irritabel [iri'ta'bal] раздражительный

irritation [irita'jo'n] -er раздражение

irritationsgas [irita'jons^gas] -sen раздражающий газ, ОВ раздражающего действия

irritere [iri'te'ja] vt раздражать, возбуждать

irsk [ijsk] a ирландский

irøre' [Ггв'лэ] vt вмешивать, смешивать

is [i's] -ел 1) лёд; bryde isen ломать лёд; перен. преодолевать трудности 2) мороженое O vove sig ud på tynd is рисковать; lægge ngn på is холодно относиться к кому-л.; игнорировать кого-л.; der er ingen ko på isen = всё в порядке

isabellafarvet [isa'bsla,fajvad] a грязно-жёлтого цвета

isabellastenpikker [isa'bda,sdenpig3j]-era, -e каменка-плясунья (птица)

isafkølet [4s,Qijkø4ad] a остуженный, охлаждённый

is|bjerg ['Ks.bje'ju] -et, -e айсберг; - tjørn [-,bjo'j'n] -ел, -е белый медведь; — blok [-,Blæk] ken, -ke глыба льда; — blomst K blom'st] -en, -er ледяной узор (настекле); — bryder [-,bry:69j] -ел, -е ледокол

isbrydertjeneste [i'tsbryoaj^tje;n3sd9] -л, -г ледокольная служба

is|brækker [i's,brsgoj] -en, -e ледорез; бык (моста); — båd [-,Bød] -en, -el спорт. буер, парусные сани 2) см. isbryder

iscenesætte' [i'se:n3,ssda] vt поставить (сов.) (пьесу)

iscenesættelse [i'se:n3,sed31s3] -n театр, постановка

iscenesætter [i'sein^ssdaj] -ел, -е театр. постановщик, режиссёр

ischias ['iskjas] -en мед. ишиас

is|creme ['fcs,kre'rn] -л, -г мороженое; — dessert l-de.ss'jt] -ел мороженое (подаваемое на десерт); — drift [-,dref't] -en ледоход; -dække [-,dega] -г ледяной покрыв

isdækket ['ts,dæg36j] a покрытый льдом

ise ['fcsaj] l. vt замораживать 2. vi рубить [колоть] лёд

isedikke [i'sa,dega] -л хим. ледяная уксусная кислота

isen||gram ['irsa^k™™'] m iNēt скобяной товар; — kræmmer [-,krftzd] -ел, -е торговец скобяным товаром

iset [i'sao] a см. isdækket

is|fiskeri ['fcsfisg3,ri*] -et подлёдный лов (рыбы); — flade [-,?ladэ] -л ледяной покров; — flage [-,Иа:уэ] -л, -г льдина

isfri ['isfri'] a: — havn незамерзающий порт

is||fugl ['Lsju'(7)l] -en, -e *зоол.* зимородок; -gang kgag'] -en *ледоход*; -glas f-,glas] -set *стекло «мороз», стекло с ледяным узором*; -hage KБауэ] -n, -г *багор*; ~hav [-,hqu] -et, -e *полярное море*; -hockey [-,hoki] (en) *хоккей с шайбой*

ising ['fseij] -en, -er *зоол.* камбала
Isjomfruen ['rsjomfruan] *inv* Снежная королева (*персонаж сказки Г.-Х. Андерсена*)

iskage ['i:s,ka:Y9] -n, -г *мороженое (с вафлями)*

iskias ['Iskjas] -en *см. ischias*
iskold ['fcs,korj] *a* *холодный как лёд, ледяной*

is||kulde ['irs,kub] -n *сильный мороз*; -kælder [-,kelaj] -en, -e *ледник, холодный ябгреб*

iskænke' [i'sgsrjga] *vt* *наливать (вино)*
islag l'fcS/laY] -et *ледяная корка, корка льда*

islandsk I ['islan'sk] (et) *исландский язык*

islandsk II ['islan'sk] *a* *исландский*
islands||mos ['islans,mos] -set *бот.* *исландский мох*; -trøje [-,trop] -n, -г *толстая вязаная куртка*

islom ['i:s,lom'] -men, -mer *зоол.* *гагара полярная*

islænder -['islen'dj] -en, -e 1) *исландец* 2) *исландская лошадь* 3) *свитер; толстая вязаная куртка*

islænderinde [islenaj'eno] -n, -г *исландка*
islænding l'islen'eg] -en, -e(r) *исландец*
islæt ['islet] -ten (-tei), = 1) *текст.*

уток 2) *уклон*; med teknisk — *с техническим уклоном* 3) *перен.* *оттенок, налёт*

ismejeri ['i:smajo,ri'] -et, -er *молочная*
ismåge['i:s,mo:Y9] -n, -г *зоол.* *чайка белая*

isne fisna] *vi* *застывать, цепенеть*
isnende ['isnapo] *a* *ледяной, леденящий (тж. перен.)*

isobar [iso'ba'j] -en, -er *метео* *изобара*
isolation [isola/'o'n] -en, -er 1) *изоляция, обособленность* 2) *тех.* *изоляция*

isolationisme [isolaJo'pismo] -n *изоляция, политика изоляции*

isolationist [isola/'o'nist] -en, -er *изоляция, изоляционист*

isolationistisk [isola/'o'nisdisk] *a* *изоляция, изоляционистский*

isolations||lag [isola';ons,la'v] -et, = *тех.* *изоляционный слой, слой изоляции*; -politik [-poli,tik] -ken *см. isolationisme*

isolator [iso'la'toj] -en, -er [..la'to:j9j] *изоляция*

isolerbånd [iso'le^bDn'] -et, = *эл.* *изоляция, лента*

isolere [iso'le'jal] *vt* *изолировать, отделять*

isolering [iso'le'reg] -en, -er 1) *изоляция, отделение (больного)* 2) *тех.* *изоляция*

isoleringspolitik [iso'le:regspoli,tik] -ken *см. isolationisme*

isolermasse [iso'le;j,mas9] -n *тех.* *изоляция, состав*

isoterm [iso'tejm] -en, -er *метео* *изотерма*
isotop [iso'to'p] -en, -er *физ.* *изотоп*

ispakke ['Ls,pag9] *vt* *перекладывать льдом (рыбу и т. н.)*

israeler ['isra'(э)læl] -en, -e *израильянин*

israelsk ['isra'(9)lsk] *a* *израильский*
isse ['isaj] -n, -г *макушка, темя*; fra — til fod *с головы до ног*

i-s||skab ['fcs,sga'p] -et, -e *шкаф-ледник, холодильник*; — skorpe [-,sgo:jb9] -n *ледяная кора*; — skruining [-,sgru:neq] -en, -er *ледяной торос*; — slag [^sla'y] -et *гололедица*

isstormfugl ['fcs,sd3jmfu (y)J] -en, -e *глушь (птица)*

istandsætte' [i'sdan,ssd9] *vt* *ремонттировать, чинить, поправлять*

istandsættelse [i'sdan,sedals9] -n *ремонт, починка, исправление*

istap ['irs,tap] -pen, -pe(r) *сосулька*
istemme [i,sdem a] *vt* *запевать, затягивать, подтягивать*

ister ['isdoj] -en *нутряное сало*
istervom ['isdoj,vom] -men, -me *большой живот, брюхо*

isthme ['isdmo] -n, -г *перешеек*
isltiden ['is,ti*6an] *inv* *геол.* *ледниковый период*; — tjeneste [-,tje:n9sdo] -n *ледовая служба*; — vafel fel [-,vafol] -fe(len), -ler *см. iskage*; — vand [-,van'] -et 1) *вода со льдом*

2) *ледяная вода*; — værk [-,vej] -et, -er *завод искусственного льда*; — våge [-,vxys] -n, -г *льдина*

især [i'se'j] *adv* *в особенности, особенно*; hver — *каждый в отдельности, каждый сам по себе*

isætte' ['i,sedd] *vt* *вставлять*
isøkse ['i:s,øgs9] -n, -г *ледоруб*
isørken l'fcs,6jgan] -en *ледяная пустыня*

italiener [itali'e'пэл] -en, -e *итальянец*
italienerinde [йаНепэл'епэ] -n, -г *итальянка*

italienskjl [itali'en'sk] (et) *итальянский язык*

italiensk II [itali'en'sk] *a* *итальянский* <> — salat *овощной салат с макаронами и майонезом*

Item ['idam] *adv* *также; и дальше*

itu [i'tu'] *adv* *пополам, надвое, на части, на куски*; bide — *раскусить (сов.); перекусить (сов.), разорвать (сов.) зубами*; brække — *разломать*; gå — *разбиться (сов.) вдребезги, расколаться*; slå — *разбить (сов.), расколоть (сов.); være — быть испорченным [разбитым]*

Itu||revet [i'tu,rev95] *a* *разорванный*; -slået [-,slo:95] *a* *сломаный, разбитый; испорченный*

iver l'i'vaj] -en *рвение, усердие*

ivge E'Гулэ]; *vi* *выказывать [проявлять] усердие*; — for en sag *горячо отстаивать дело*; — mod ngt *страстно бороться против чего-л.*

ivger ['iuj9j] -en, -e *ретивый человек; фанатик*

ivrig ['iyri] *a* *ревностный, усердный, рьяный*

ivrighed ['iyrihe'5] -en *см. iver*

iværksætte' fi'vejg,sed9] *vt* *пустить (сов.)*

в ход; осуществить (сов.); — en proteststrejke организовать (сов.) забастовку протеста

iværksættelse [i'vejg, seddlsa] -n осуществление

iøjnefaldende [i'o'inajalana], iøjnespringende [i'o'jna, sbregan9] a бросающийся в гла-

J, j [jod] - et I'jod'ol]. -er ['jod'aj] *девятая буква датского алфавита*

ja I [ja] -et ['ja'oS], -er ['ja'aj] *согласие; få — получить (сов.) согласие; sige — дать (сов.) согласие; mit — er så godt som hans nej моё слово так же веско, как и его*

ja II [ja] *int* да; *воен.* есть!; — vist да, конечно; — vel хорошо, ладно; — tak! да, спасибо!; да, конечно!; — så! ах так!; да, так!; — hvad så? ну и что (дальше)?; å— I o да!; ну да!

jabot [ja'bo] -et [/a'Bo'эб], -er [/a'Bo'зл] *жабо*

jade ['ja:da] -n *мин.* гагат, жадеит; нефрит

jag [ja'Y] -et, = 1) спешка, гонка, суета; det har intet — ато не к спеху 2) стреляющая боль

1 4

jage * ['jary©] 1. *vi* 1) охотиться (на кого-л.); преследовать (кого-л.) 2) гнать, прогонять; ~ fra huset прогнать (сов.) из дому; ~ ngn på døren выставить (сов.) кого-л. за дверь 3) подгонять, торопить 2. *vi* 1) мчаться, гнаться; — efter ngn гнаться за кем-л. 2) торопиться, спешить; — med et arbejde поспешно закончить (сов.) работу • — af sted а) сгонять; б) срываться с места; — bort выгонять O — ngn en skæk i livet напугать (сов.) кого-л. до смерти; — fjenden på flugt обратить (сов.) врага в бегство jagede ['jaryada] *impf* от jage

jager ['jaiyaj] -en, -e 1) *мор.* эсминец, истребитель (подводных лодок) 2) *ав.* (самолёт-) истребитель

jagerbomber ['jai-yaaj, bombaj] -en, -e истребитель-бомбардировщик

jageri [jaYo'ri'J] -et спешка, гонка

jagerrakete ['jacYwra'kst] -ten, -ter ракета, запускаемая с истребителя

jaget На:уэд] *part II* от jage

jagt I [jagt] -en, -er J) охота; gå på — идти на охоту; være på — быть на охоте 2) погоня; være på — efter ngt, gøre — på ngt охотиться [гнаться] за кем-л.

jagt II [jagt] -en, -er яхта

jagt|bytte ['jagd,byda] -i охотничья добыча; — bøsse [-,bøsa] -n, -г см. jagtgevær

jagte' ['jagda] *vi* гоняться (за кем-л.), пытаться поймать (кого-л.)

jagt|falk ['jagdjalk] -en, -e ловчий сокол [кречет]; — gevær [-ge,ve'j] -et, -er охотничье ружьё; — hund [-,hun'] -en, -e охотничья собака

jagtklub ['jagdklihiifp] -ben, -ber яхт-клуб

jagtljret ['jagd.ljret] -ten право охоты; — rif fel [-,refal] -(fe)len, -ler штуцер; — taske [-,tasga] -n , -г охотничья сумка, ягдташ; — tegn [-,taj'n] -et, = разрешение

за; запоминающийся; en — plakat броская [яркая] афиша

iøjrefaldende [i'ø:lə, 'la l'эпэ] a 1) мелодичный (о *голосе, звуке*) 2) запоминающийся

iøvrigt [i'øurit] *adv* в остальном; помимо того

iår [i'o'j] *adv* в этом [текущем] году

на право охоты; — tid [-,ti'd] -en время охоты, охотничий сезон

jagu [ja'gu] *int* конечно, будьте уверены

jaguar [jaguV-i] -en, -er ягуар

Jäkel t'ja'gal]: mester— петрушка (*персонаж кукольного театра*)

jaket [a'kst] -ten, -ter жакет

jakke t'jaga] -n, -г куртка; пиджак, жакет

jakkesæt ['jaga, set] -tet, костюм (*пиджак и брюки*)

jakobs|stav ['Jakobs, sda'v] 1) -en, -e посах 2) (Jakobstaven) *асмп.* созвездие Ориона; — stige Ksdirya] -n верёвочная лестница

jakut [ja'kut] -ten, -ter якут

jakutisk fja'ku'tisk] a якутский

jalousi I [/alu'si'] -et, -er жалюзи, занавеси (*мн. ч.*)

jalousi II [/alu'si'] -en ревность

jaloux [/a'lu] a ревнивый

jamaicaner [jamai'ka'naj] -en, -e житель Ямайки

jamaicagom [ja'majka, rOm'] -ten ямайский ром

jambe ['jamba] -n, -г *лит.* ямб

jammer ['jam'oij] -en скорбь, сетование, жалоба; нытьё

jammerlig ['jama-ili] a жалкий

jammerlighed ['jamajlihe'd] -en ничтожество, незначительность

jammer skade ['jamaj,sga:ba]: det er ~ очень досадно, безмерно жалко

jammer skrig ['jamoi,sgri'(y)] -et, = жалобы (*мн. н.*), вопли (*мн. ч.*), плач

jamre ['jamra] *vi* (over) жаловаться, сетовать; ныть, хныкать

jamren ['jamran] -en жалоба, сетование; нытьё

jan [jan] (en) проигравший (игрок)

janitshar [jani(d)'Ja'j] -en, -er 1) *ист.* янычар 2) музыкант на ударных инструментах

januar ['janua'j] (en) январь

Janus ['ja:nus] *римск. миф.* Янус

janushoved ['ja:nus,ho:da] -et: med — двуликий, двуличный; двусмысленный

jaord ['ja,o'j] -et согласие (на брак)

jaraner [ja'pa'naj] -en, -e японец; японка

jaransk [ja pan'sk] a японский

jarpe ['jabaj] *vi* отбарабанить (сов.); hun — de lektien af sig она отбарабанила урбк

jardinere [/ajdin'jerja] -n, -г *жардиньерка*

jarгон [jaj'goxj] -en [...'gorj'sn], -er [••-'gArToj] арго, жаргон

jarl [jaj'l] -en, -er 1) *ист.* ярл, удельный князь 2) граф

в ход; осуществить (сов.); — en proteststrejke организовать (сов.) забастовку протеста

iværksættelse [i'vejg,ssdalsə] -л осуществление

iøjnefaldende [i'o'inajalana], iøjnespringende [i'o'jna, sbregana] а бросающийся в гла-

J, j [jod] - et I'jod'ol]. -er ['jod'aj] *девятая буква датского алфавита*

ja I [ja] -et ['ja'aS], -er ['ja'aj] *согласие; få — получить (сов.) согласие; sige — дать (сов.) согласие; mit — er så godt som hans nej моё слово так же веско, как и его*

ja II [ja] *int* да; *воен.* есть!; — vist да, конечно; — vel хорошо, ладно; — tak! да, спасибо!; да, конечно!; — så! ах так!; да, так!; — hvad så? ну и что (дальше)?; å— I о да!; ну да!

jabot [ja'bo] -et [/a'Bo'эб], -er [/a'Bo'эл] *жабо*

jade [ja:ba] -n *мин.* гагат, жадеит; нефрит

jag [ja'7] -et, = 1) спешка, гонка, суэта; det har intet — ато не к спеху 2) стреляющая боль

1 4

jage * ['jary©] 1. *vi* 1) охотиться (на кого-л.); преследовать (кого-л.) 2) гнать, прогонять; ~ fra huset прогнать (сов.) из дому; ~ ngn på døren выставить (сов.) кого-л. за дверь 3) подгонять, торопить 2. *vi* 1) мчаться, гнаться; — efter ngn гнаться за кем-л. 2) торопиться, спешить; — med et arbejde поспешно закончить (сов.) работу • — af sted а) сгонять; б) срываться с места; — bort выгонять О — ngn en skæk i livet напугать (сов.) кого-л. до смерти; — fjenden på flugt обратить (сов.) врага в бегство jagede ['jaryada] *impf* от jage

jager ['ja:ya] -en, -e 1) мор. эсминец, истребитель (подводных лодок) 2) ав. (самолёт-) истребитель

jagerbomber ['jai-ya, bombaj] -en, -e истребитель-бомбардировщик

jageri [jaYo'ri'J] -et спешка, гонка

jagerakket ['jasYwra^Akst] -ten, -ter ракета, запускаемая с истребителя

jaget На:уэд] *part II* от jage

jagt I [jagt] -en, -er J) охота; gå på — идти на охоту; være på — быть на охоте 2) погоня; være på — efter ngt, gøre — på ngt охотиться [гнаться] за чем-л.

jagt II [jagt] -en, -er яхта

jagt|bytte ['jagd,byda] -t охотничья добыча; — bøsse [-,bøsa] -n, -g см. jagtgevær

jagte' ['jagda] *vi* гоняться (за кем-л.), пытаться поймать (кого-л.)

jagllfalk ['jagdjal'k] -en, -e ловчий сокол [кречет]; — gevær [-ge,ve'j] -et, -er охотничье ружьё; — hund [-,hun'] -en, -e охотничья собака

jagtklub ['jagd^kiilp] -ben, -ber яхт-клуб

jagtljret ['jagd.,irast] -ten право охоты; — rif fel [-,refal] -(fe)len, -ler штуцер; — taske [-,tasga] -n , -g охотничья сумка, ягдташ; — tegn [-,taj'n] -et, = разрешение

за; запоминающийся; en — plakat броская [яркая] афиша

iøjrefaldende [i'ø:ja, falana] а 1) мелодичный (о *голосе, звуке*) 2) запоминающийся

iøvrigt [i'øurit] *adv* в остальном; помимо того

iår [i'o'j] *adv* в этом [текущем] году

на право охоты; — tid [-,ti'd] -en время охоты, охотничий сезон

jagu [ja'gu] *int* конечно, будьте уверены

jaguar [jaguV-i] -en, -er ягуар

Jakel t'ja'gall: mester— петрушка (*персонаж кукольного театра*)

jaket l/a'kst] -ten, -ter жакет

jakke t'jaga] -n, -g куртка; пиджак, жакет

jakkesæt ['jaga, set] -tet, — костюм (*пиджак и брюки*)

jakobs|stav ['Jakobs, sda'v] 1) -en, -e посох 2) (Jakobstaven) *асмп.* созвездие Ориона; — stige Ksdirya] -n верёвочная лестница

jakut [ja'kut] -ten, -ter якут

jakutisk fja'ku'tisk] а якутский

jalousi I [/alu'si'] -et, -er жалюзи, занавеси (*мн. ч.*)

jalousi II [/alu'si'] -en ревность

jaloux [/a'lu] а ревнивый

jamaicaner [jamai'ka'naj] -en, -e житель Ямайки

jamaicagom [ja'majka, rOm'] -ten ямайский ром

jambe ['jamba] -n, -g *лит.* ямба

jammer ['jam'aj] -en скорбь, сетование, жалоба; нытьё

jammerlig ['jamojli] а жалкий

jammerlighed ['jamajlihe'd] -en ничтожество, незначительность

jammer skade ['jamaj, sga:ba]: det er ~ очень досадно, безмерно жалко

jammer skrig ['jamoi, sgrí'(y)] -et, = жалобы (*мн. Н.*), ВОПЛИ (*МНШ Ч.*), плач

jamre ['jamra] *vi* (over) жаловаться, сетовать; ныть, хныкать

jamren ['jamran] -en жалоба, сетование; нытьё

jan [jan] (en) проигравший (игрок)

janitshar [jani(d)'Ja'j] -en, -er 1) *уст.* янычар 2) музыкант на ударных инструментах

januar ['janua'j] (en) январь

Janus ['ja:nus] *римск. миф.* Янус

janushoved ['ja:nus, ho:da] -et: med — двуликий, двуличный; двусмысленный

jaord ['ja, o'j] -et согласие (*на брак*)

jaraner [ja'pa'naj] -en, -e японец; японка

jaransk [ja pan'sk] а японский

jarpe ['jabaj] *vi* отбарабанить (*сов.*); hun — de lektien af sig она отбарабанила урбк

jardinière [/ajdin'jerja] -n, -g жардиньерка

jarгон [jaj'goxj] -en [...'gorj'sn], -er [••-'g^ArToj] арго, жаргон

jarl [jaj'l] -en, -er 1) *уст.* ярл, удельный князь 2) граф

jarovisere [ja'rovi se'js] vt с.-х. яровизировать
 jarovisering [ja'rovi'se'reg] -en, -er с.-х. яровизация
 jas [ja's] -en: gamle — ! старик, дружище, старина (шутливое обращение)
 jasier [ja,si:Y3j] -en, -e соглашатель; подпевала
 jask [jask] -et неряшливая работа; халтура
 jaske [ja'sga] vi пачкать, грязнить; портить, делать наспех
 jaskel[fej] [ja'sgajaj'l] -en, = ошибка по невнимательности; — hoved [-,bo:йэ] -et, -er неряха
 jaskerP [jasgs'ri'] -et, -er небрежность
 jasmin [jas'mi'n] -en, -er жасмин
 jaspis [ja'sbis] -en мин. яшма
 jastemme [ja,sdemd] -n, -g голос «за»; han fik 300 — г за его кандидатуру было подано 300 голосов
 javaner [ja'va'naj], javaneser [java'ne'-S9J] -en, -e житель острова Ява, яванец; .javaneserabe [java'ne'saj.æba] -n, -g обезьяна-макака
 javanesisk [java'ne'sisk], javansk [ja-Van'sk] а яванский
 javel! [ja'vel] int хорошо!, ладно!
 jazz [djas] -en джаз
 jazz|band I'djas,ba:nt] -et джаз-оркестр; -musik [-mu sik] -ken джазовая музыка
 jeans [djtns] pi джинсы
 jeep [djLp] -en, -s джип
 jeg I [jaj, безуд. je] pron pers я; — og du ты да я; — takker благодарю
 jeg II [jaj] -et ['jai'od], -er ['jaj'aj]: ngn andet — второе «я»
 jegform ['ja'oj'm] -en: i — от первого лица
 jegroman ['jajro,ma'n] -en, -er роман, написанный от первого лица, роман-автобиография
 jemini ['je'mini] int: herre — ! о боже мой!
 jens [jens] (en), pi -er йене (прозвище датского солдата); en pigernes — сердцеед
 jente f'jenda] -n, -g девушка
 jer [jsj] 1. pron pers вас, вам, вами; er det ~? это вы? 2. pron poss [jert, jere] ust. ваш, ваша, ваше; ваши
 jeremiade [jerami'a:5a] -n, -g жалоба, иеремиада
 jeres t'jejos] pron poss ваш, ваша, ваше; ваши
 jern ['jejn] -et, = 1) железо; чугун 2) железное изделие, изделие из железа 3) лекарство, содержащее железистые соединения 4) энергичный человек O have mange — i ilden иметь много дел; man må smede, medens — et er varmt поел, куй железо, пока горячо
 jernHalder ['jejn.arøj] -en ust. железный век; — arbejder [- ajbaj'ddj] -en, -e кузнец; слесарь; — bane [-,baпэ] -n, -g железная дорога; tage [køre] med — banen ехать на поезде
 jernbane Hanlæg ['jejn bams^nle'k] -get, = железнодорожное сооружение; — arbejder I-,sjbaj'd] -en, -e железнодорожник (рабочий); — billet [-bi,let] -ten, -ter железнодорожный билет; — bom [-,bom'] -men,

-me шлагбаум; — bro [-,bro'] -en, -er железнодорожный мост; — drift [-,dref] -en эксплуатация железных дорог; — fartplan [-Jaidpla'n] -en, -er расписание (движения) поездов; — fløj l-,fhi l] -et вельвет; — forbindelse [-fo'л'ben'al8a] -n, -g железнодорожное сообщение; — funktionær [-forj-/o,ne'j] -en, -er железнодорожный служащий; — knudepunkt [-,кпи:бэродЧ] -et, -er железнодорожный узел; — konduktør [-kon-dog,tøj] -en, -er проводник; — kulpe [-ku-,pe'] -peen, -peer купе; — kørsel [-,køjss] -(e)len езда по железной дороге; — linie, — linje E-,И'п!э, -,!inja] -n, -g железнодорожная линия; — mand [-,тап*] -en, -mænd железнодорожник; — net [-,net] -et, = железнодорожная сеть; — overgang [-,3yajgag] -en, -e ж.-д. переезд; — rejse [-,rjis9] -n, -g поездка по железной дороге; — skinne [-,sgens] -л, -г рельс; — skyts [-.sgøds] -et воен. орудие на железнодорожной установке; — spor [-,sbo'j] -et, = железнодорожная колея; — station [-sda-,/o'n] -en, -er ж.-д. вокзал; станция; — takst [-,tagst] -en, -er железнодорожная такса; — tog [-Ло'у] -et, = поезд; — trafik [-tra,fik] -ken железнодорожное движение; — ulykke [-,uløgs] -n, -g несчастный случай на железной дороге; железнодорожная катастрофа, крушение поезда; — vogn [->уэ'п] -en, -e железнодорожный вагон jem|beklædning ['jeJnbe,kle dneg] -en, -er железная обшивка; железная арматура; — beslag [-Be'ла'у] -et, = железная оковка [оправа]
 jernbeslagen ['jejnbe,sla'Y3n] а окованный железом
 jern|beton ['jsjnbe,tog] -en железобетон; — bjælke [-,bjslg3] -n, -g железная балка; — blik [-,blek] -ket листовое железо; — blok [-,blok] -ken, -ke железный блок; — byllur I-.brølorI -peI, -reg железная свадьба (70 лет супружеской жизни); — bånd [-,bon'] -et, железный обруч; — erts [-,fjds] -en железная руда; — flid [-,ИГб] -en неколебимое упорство, железная настойчивость; — grube [-,gru:ba] -n, -g железный рудник; — gryde [-.gry:6a] -n, -g чугунный котёл; — helbred [-,helbred] -et железное здоровье
 jern|holdig ['jejn,haldi] а содержащий железо, железистый; — hård [-,ho'j] а твёрдый как железо
 jern(Jindustri ['jejnendu,sdri'] -en чёрная металлургия; — kilde [-,кПэ] -n, -g железистый источник; — lunge [-,lor]э] -n, -g аппарат для искусственного дыхания, «железные лёгкие»; — malm [-,таГт] -en (-el) железная руда
 jernmalm forekomster [j ejnmalm J olæ-kom'sdaj] pi железорудные месторождения
 jern|sort ['jejn,sojt] -et графит; — spurv l-, \$boj'(v)] -en, -e завирушка лесная (нмуца); — støberi [-sdøbo,ri'] -et, -er чугунолитейный завод; — trosse [-,troso] -n, -r железный трос; — tråd [-,tro'5] -en, -e железная проволока; — tæppe [-,teba] -r железный занавес (тж. перен.); — urt [-,ujt] -en бот. вербена; — vager [-,va:9jj pi железные изделия, скобяные товары;

— vilje [viljD] — *n* железная воля; — vitriol [-vitri, o'l] — *en* хим. железный купорос; — værk [-, vsjk] — *et, -er* металлообрабатывающий завод

jeronimus [js'ro'nimus] (*en*), *pi -ser* старомодный, отсталый, консервативный человек

jerpe f'jsjba] — *n, -g* рябчик

jersey [jejsi, 'djojsi] — *en* 1) джерсе, джерси (*ткань*) 2) жакет, кофта, свитер из джерси

jerseylika [j'fJ\$i,ko] — *en, -køer* корова джерсейской породы; — kvæg [-,kve'YJ] — *et* скот джерсейской породы

jert [jsjt] *pron* см. jer 2

jerusalemblomst 1]8'ги8aлoт8'л'Блoт'8l1-л'п, — *er* бот. горицвет, хмелевая медунка

jesuit [jesu'it] — *ten, -ter* иезуит; *перен.* двуличный человек

jesuitisk 1jesu'idisk] *a* иезуитский; *перен.* двуличный

Jesus ['jesus] *библ.* Иисус

jet I [jst] — *ten* мин. гагат

jet II [jst, djst] — *ten, = (-ter)* реактивный самолёт

jetljbombefly [j'ed,bombafly'] — *et, =* реактивный бомбардировщик; — flyvemaskine [-,fly:vamasgi:по] — *n, -g* реактивный самолёт; — jager [-,ja:yoj] — *en, -e* реактивный истребитель; — maskine [-,ma,sgi:na] — *n, -r* см. jetflyvemaskine

jeton [je'tor] — *en* [../tog'an], — *er* [../tor]* — ал] (*s*) жетон, фишка

jetllpilot ['jcdpi,lo4] — *en, -er* лётчик реактивной авиации; — træner [-,tre:naj] — *en, -e* воен. реактивный учебно-тренировочный самолёт

jiddisch 1'jidij] (*et*) лингв. идиш

jiu-jitsu [jiu'jidsu] — *en* джиу-джитсу

jo [jo, jo', jo:] 1. ш(да!, конечно! (*при отрицательном предложении*) 2. *prtc* да, конечно; же, ведь; jeg sagde Dem det jo! ведь я же вам говорил!; jo vist! конечно!; jo tak! да, пожалуйста! 3. *conj* (*при сравнениях*): jo mere чем более [больше]; тем более [больше]; jo mindre чем менее [меньше]; тем менее [меньше]; jo bedre тем лучше

Job 1jo'p] *библ.* Иов

job [djo] — *bet, разг.* работа, дело, профессия

jobbe¹ ['(d)jovo] *vi* разг. работать о — ор спекулировать на бирже

jobber ['jovo] — *en, -e* разг. биржевой спекулянт

jobberi [(d)jova'ri'] — *et, -er* разг. биржевая спекуляция

jobspost ['jo'bs,post] — *en* неприятное известие; печальная весть

jockey [jo'kaj', 'djoki] — *en, -er* жокеи

jod I [jod] — *en* (*-ei*) йод

jod II [jod] — *det* rjoS'at], *der* [jod'aj] буква «j»

jodle ['joulo] *vi* петь с переливами (*как поют тирольцы*)

jog [o'y] *impf* от jage

Joga Sjoga] — *en* йога, религиозная система йогов

jogurt ['jogu] — *en* кислое молоко, йогурт

johannesbrød [jo'hanas,brød] — *et* рожок (*плод*), сладкий стручок

johannesbrødtræ fjo'hanasbrød,træ'] — *et, -eg* бот. лакричное дерево, рожковое [стручковое] дерево

joker ['djo:kj] — *en, -e* карт, джокер

jokke I l'joga] — *n, -g* неряшливая, геуклюжая женщина

jokke II ['joga] DI неуклюже ходить fi spinaten сесть (*сов.*) в калошу, опростоволоситься (*сов.*)

jolle I ['jola] — *n, -g* ялик

jolle II I'jola] *vi* мчаться, кружиться; — * landet rundt исколесить (*сов.*) страну

jomfru ['jomfru] — *en, -er* 1) девушка, девица, дева; девственница; gammel — сирая дева 2) *шутл.* незамужняя женщина 3) *tex.* ручная трамбовка, баба O — tør mig ikke разг. недотрога

jomfrubur ['jomfru, bu'j] — *et, -e* девичий терем

jomfrudom ['jamfrudom'] — *ten* девственность

jomfrudronning ['jomfru, droner] — *en, -er* пчелиная матка

jomfruelig [jo'rn'fru'ali] *a* девственный, целомудренный; — iord целина

jomfruelighed fjom'fru'alihe'd] — *en* девственность, целомудрие

jomfru ll fingler [jomfru, feg'aj] — *eren, -re* бот. гладиолус, шпажник; — fødsel [-,føsal] — (*e*)len биол. партеногенез; — hinde [-,hena] — *n* анат. девственная плева; — klostier [-,klosdaj] — (*e*)ret, — *re* монастырь для девушек (*из дворянских и богатых се* мей*); — rejse [-,rgisa] — *n* первое плавание судна; — tale [-,ta:la] — *l, -g* первое публичное выступление; — trane (-,tra:na] — *n, -r* зоол. журавль-красавка; — ære [-,e:la] — *l* девичья честь

jon [jo'n] — *en, -er* разг. бабник

jonglere [jog'le'ja] *vi* жонглировать

jonglør [jon'lø'j] — *en, -er* жонглёр

jonquil ['jonkvi'l] — *en* бот. нарцисс-жонкиль

jord [jo'j] 1) — *en* земля, земной шар 2) — *en* земля, поверхность земли; пбча; falde til ~ep упасть (*сов.*) на землю; jævne med ~en сровнять (*сов.*) с землёй; sove på den bare — спать на голой земле; moder — мать сыра земля 3) — *en, -er* земля, земельная собственность; et hus med noget — дом с участком земли; vandede — *er* поливные земли O have fast — under fødderne иметь твёрдую почву под ногами; falde i god — упасть (*сов.*) на добрую [благодатную] почву; sætte himmel og — i bevægelse' пускать в ход все средства; gå under — *en* уйти (*сов.*) в подполье; ligge under — *en* покоиться в могиле; af — er du kommen, til — skal du blive библ. из земли вышел и в землю отыдеши

jord|akse ['joj,agsa] — *n, -g* земная ось; — arbejder [-,ajbaj'daj] — *en, -e* землекбп; — bane [-,ba:pæ] — *n* орбита Земли; — БеBo'а] — *en, -e* землянин, житель Земли; — beg [-,baj] — *et* I) мин. чёрный янтарь, смола 2) асфальт; — besiddelse [-,se5'alsa] — *n, -r* землевладение; — boremaskine [-,bo*.jamasgi:na] — *n, -g* бурильная ма-

айна; — brug [-,bru* (y)] -et земледелие; -bruger Kbriguaj] -en, -e земледелец; — bund [-,bon'] -en почва, земля; — bælte [-,beldo] -i, -г геогр. пояс; — bær [-,Bел] *ret, = клубника, земляника
 Jordbær|saft ['jojbeJ,saft] -en клубнич-ный [земляничный] сок [сироп]; — syltetøj [-,syldataj] -et клубничное [земляничное] варенье
 jord|drabant ['jojdra,ban4] -en, -er спутник Земли; kunstig— искусственный спутник Земли; — drot [-,drot] -ten, -ter крупный помещик; *уст.* феодал
 jorde ['jouo] vt предавать земле
 jordefærd ['io:ja,fS'J] -en похороны
 jord |legern ['joj^Ae'vajn] -et, = суслик;
 — ejendom [-,aj9ndonT] -men земельная собственность; — ejer [-,ajaj] -en, -e землевладелец
 jordemoder ['joJ0,mo:j] -en, -mødre акушерка, повивальная бабка
 jordemoderkaffe ['jojamoj,kafa] -n очень крепкий кофе; — mand [-,man'] -en, -mænd 1) муж акушерки 2) мужчина, живущий на доходы жены
 jordet ['joMad] a с землёй, грязный
 jordfald ['joJ,faF] -et, = оползень, обвал
 jordfast I'jojast] a: — ejendom *юр.* недвижимое имущество, недвижимость
 jord|flade I'joJ,fla:ba] -n 1) поверхность земли 2) участок земли, земля; — forbin-delse [-foj^Aben'olso] -n 1) эл. заземление 2) связь с действительностью; — forsvart-,fojsva'j] -et *воен.* аэродромная охрана; — fællesskab [-Jslassga'p] -et общинная земля, общее землепользование
 jordfæste' ['joj,fssda] vt хоронить, похоронить (*сов.*)
 jordfæstelse [joj,fesdalsa] -п, -г похороны
 jordhøj ['joJ,lioj'] -en, -e курган, насыпь
 jordisk [jojdisk] a земной; — e levninger бранные останки
 jord|klode ['joJ,klo:5a] -n земной шар; -klump [-,kлом'p] -en, -er ком [глыба] * земли; -kugle [-,ku:(Y)!a] -n *см.* jordklo-de; — køb [-,kø'p] -et, = покупка земли; — ledning [-,lednerj] -en, -er 1) заземлённый провод; заземление 2) подземный кабель (*водопровода, газопровода*); — lod [-,lød] *den, -der участок земли; — magnetisme [-maYne,tisma] -n земной магнетизм; — mål l-,tə'l] -et, = *воен.* наземная цель
 jordnær ['jo'ne'j] a земной, реалистичный
 jord|nød ['joj,nø5] -den, -der *бот.* земляной орех, арахис; — olie [-,0:l10] -n нефть; — omsejling [-,omsajlerj] -en* -er кругосветное путешествие; — overflade [-,эуэдПа:бэ] -n поверхность земли; — reform [-,re,foj'm] -en, -er земельная реформа; — rente [-,rsnda] -n эк. земельная рента; — rystelse [-,røsdalsa] -n, -g (слабое) землетрясение; ^røg [-,roj'] -en *бот.* дымянка лекарственная; — sanger [-,sor|3j] *ед, -e *зоол.* зарянка, малиновка; — skok Ksgok] -ken, -ker *бот.* земляная груша, топинамбур; — skorre [-,sgojba] -n земная кора; — skred [-,sgreb] -(d)et, = *см.* jord-

fald; — skyld [-,sgyl*] -en *см.* jordrente; — skælv [-,sgel'v] -et, = землетрясение
 jordslået ['joj, sis;эд] a заплесневелый, покрытый пятнами сырости; затхлый (о *zanaxe*)
 jordsmon ['jojs,mon'] -net почва
 jordHstrøg ['joj.sdroy'] -et, = *геогр.* зона, пояс; — tjeneste [-,tje:nasda] -n *воен.* аэродромное обслуживание; — ulv [-,ul*v] -en, -e *зоол.* земляной волк; — vold [-,vol'] -en, -e земляной вал, насыпь
 josef ['josaf] (en) застенчивый юноша
 jota ['jota] -et\ ikke et — ни на йоту
 jour [/irj] -en 1):have — *воен.* быть на дежурстве, быть дежурным 2) *см.* å jour
 jourhavende [\fu:j,ha:vana] a дежурный, дневальный
 journal [jiu'naM] -en, -er 1) журнал; дневник 2) *мед.* история болезни 3) журнал мод
 journalisme [/ujna'lisma] -n *см.* journal-
 listik
 journalist [/ujna'list] -en, -er журналист
 journalistik [/ijnali'sdik] -ken журнали-
 стика
 journalistisk [/ujna'lisdisk] a журнали-
 стский
 jovial [jovi'a'l] a весёлый, жизнерадост-
 ный; добродушный
 jovialitet [jovial'ite't] -ей весёлость, жиз-
 нерадостность; добродушие
 jubel ['ju'bal] -en ликование, восторг,
 восхищение, радость
 jubellfest ['jubal,fest] -en, -er юбилей,
 празднество; — idiot [-idi,0*t] -en, -er *разг.*
 набитый дурак, жизнерадостный идиот;
 — olding [-,older] -en, -e *шутл.* стари-
 кашка, старая калоша; — råb [-,гэ'p] -et, =
 ликование; — skrig [-,sgri' (y)] -et, = крик
 радости [ликования]
 jubilar [jubila'j] -en, -er юбиляр
 jubileere [jubile'ja] vi праздновать юби-
 лей
 jubilæjum [jubile'rom] -et, -er юбилей
 juble ['juble] vi ликовать, радоваться,
 веселиться
 judas ['judas] (en), pi -er иуда, преда-
 тель
 judas|kys [*ju:das,køs] -set поцелуй иуды,
 предательство; — penge [-,редэ] pi 30 сереб-
 реников (*деньги, получаемые за предатель-
 ство*)
 judo ['judo] -en *спорт,* дзю-дзю
 judgement [/yJ(a)'mar] -et, -er мнение,
 суждение; efter mit — по моему мнению
 jugoslav [jugo'sla'vj] -en, -er, jugoslaver
 [jugo'sla'vaj] -en, -e югослав
 jugoslavisk [jugo'sia'visk] a югославский
 juice [dj urs] -n, -г сок (*овощной, фруктовый*)
 juks [jogs] -et *разг.* дрянь, ерунда; хал-
 тура
 jul [ju'l] -en *пен.* рождество; god — I,
 glædelig— I с праздником (рождества)!
 jule ['jula] vi готовиться к рождеству,
 праздновать рождество
 jule|aft I en I'ju:la,afdan] -enen, - (e)ner *рел.*
 сочельник (*в Дании— 24 декабря*); lille —
 вечер 23-го декабря; — dag [-,da'v] -en рож-
 дественский день; første —dag первый день
 рождества (*в Дании — 25 декабря*); — ferie

[-De'пэ] -л, -г рождественские каникулы; — fest [-,fest] -en рождественский праздник; — gave [-,ga:V9] -n, -г рождественский подарок; — glæde [-,gle:c/9] -n 1) рождественское веселье 2) *бот.* бегония; — lys [-,ly's] -et, = ёлочная [рождественская] свеча; — mand [-,man'] -ел, -mænd рождественский дед, дед-мороз; — mærke f-,mejg9] -t, -г 1) рождественская почтовая марка 2) *pi* признаки, приметы; efter alle —mærker at dømmе судя по всему; — nat [-,nat] -ten ночь под рождество; — nisse [-,nesa] -n, -г см. julemand; — stads [-,sda's] -en ёлочные украшения; — stue [-,sdu:9] -n, -г отдел по продаже ёлочных украшений (*в магазине*); — træ [-,tre'] -et, -er рождественская ёлка

juletræspunt ['ju:latrɛfS,pøn*t] -en см. julestads

juleøl ['ji:lɛ,0l] -let сорт безалкогольного пива

juli I'ju'li] (en) июль

jumbo ['jombo] -en, -er 1) разг. игрушечный слон 2) увалень, неповоротливый человек 3) *сперт*, бегун, пришедший последним jumper fdjomba] -en, -e (s) джемпер junge [Модэ] -л, -г бидон для молока jungle ['(d)jurj'o] -л, -г джунгли (*тж. перен.*)

jungmand ['jog,man'] -en, -mænd мер. юнга

juni I'ju'ni] (en) июнь

junior I 'ju'nioi] -en, -er [juni'o:J9] (-es [juni'o Mos]) *сперт*, юниор

junior II ['ju'nioj] а младший (*в семье, фирме и т. п.*)

Juno Cjuno] римск. миф. Юнона

junta [junta] -en, -er полит, хунта

jur [jur] -pen, -per противозачаточные средства

Jupiter [ju'pidsj] миф., астр. Юпитер

jura ['ju:ra] -en юр. право; studere — изучать право

juridisk [ju'rfdisk] а юридический

jurisdiktion [jurisdeg'.fo'n] -en, -er юрисдикция

jurisprudens [jurispru'den's] -en юриспруденция

jurist [ju'rist] -en, -er юрист

juristeri [jurisdo'ri\] -et, -er буквоедство, крючкотворство

jury ['(d)ju-ri] -en, -er 1) суд присяжных (*не в Дании*) 2) жюри

jurymand ['(dj)jiri'man'] -en, -mænd судебный заседатель

jus [jus] *inv юр.* право; — docendi право читать лекции в университете; få — practisandi получить (*сов.*) право быть практикующим врачом

just [just] *adv* верно, точно; как раз, именно

justere [ju'sde'ja] *vt* 1) *тех.* выверять, регулировать; калибровать, эталонировать 2) засвидетельствовать (*сов.*)

justering [ju'sde'gerj] -en, -er 1) *тех.* калибровка, эталонирование 2) засвидетельствование

justerUkammer [ju'sde:j,kam'9j] -et палата мер и весов; — vægt [-,vsgt] -en, -e точные весы

justitiarius [jusditiVrius] -en *уст.* председатель суда, председатель судебной коллегии

justits [ju'sdids] -en юстиция

justitsHembesmand [ju'sdids,smebsman'] -en, -mænd судебный чиновник; — minist[er] [-,minis'd9j] -eren, -re министр юстиции;

— ministerium [-,min'sde'riom] -et, -er министерство юстиции; — mord [-,mo'j] -et, = юр. судебное убийство (*казнь невинного*);

— væslen [-,Vɛ's9n] -(e)net 1) судебное управление (*в Дании*) 2) судопроизводство

jute ['iuda] -л джут

juvel [ju've'l] -en, -er драгоценный камень, драгоценность

juvel lér [juva'le'j] -leren, -lerer ювелир

juvelerI arbejde [juv3'le:j,ajbaj'd9] -r ювелирная работа; — varer [-,VG:J9J] *pi* ювелирные изделия

juvenil [juva'ni'l] а юный, наивный

jyde ['ju:6a] -л, -г 1) житель Ютландии, ютландец 2) животное или предмет из Ютландии; køge med — г ездить на ютландских лошадях; tørrede — г вяленая рыба jysk [jysk] а ютландский

jyskhed I'jysghe'6] -en, -er слово [выражение], свойственное ютскому [ютландскому] диалекту

jæger Пе:уэл] -en, -e 1) охотник 2) *воен.* егерь

jægerlljakke ['jevssjagal] -n, -г спортивная куртка с наружными карманами;

— korps [-,koJbs] -et, = *воен.* 1) егерская часть 2) разведывательно-диверсионная часть; — løgn [-,lɛ'p] *pi* охотничьи рассказы

jægersmand ['jɛgɛa'man'l] -en, -mænd охотник

jægetaske [je:Y3J,tasg9] -л, -г ягдташ, охотничья сумка

jægre [ʌvlbɛ] -л, -г рябчик

jærtegn ['jerjja'i'n] -et, = знамение, чудо

jærv [jsj'v] -en, -e *зоол.* росомаха

jætte f'jeda] -n, -г богатырь, великан

jættestærk ['Jɛd9,sdsjk] а очень сильный, богатырский

jævн [jy'j'n] а 1) ровный, гладкий (*о поверхности*) 2) ровный, равномерный 3) простой, скромный

jævнаldrende ['jeun,alr9n9] а одних лет, сверстник

jævнbyrdig ['jgyn,byjdi] а равный

jævнbyrdighed ['jgun,byjdihe'd] -en равенство

jævндøgn ['jgyn'doj'n] -et равноденствие

jævne' ['jguna] *vt* 1) сравнивать, выравнивать, сглаживать; — med jorden *перен.* сравнить (*сов.*) с землёй 2) приправлять (*кушанье*) O det — г sig nok *поел.* = перемелется — мука будет

jævнføge' gjeunjø'ja] *vt* сравнивать, сопоставлять

jævнførelse [JEun,fø'J9is9] -л, -г сравнение, сопоставление

jævнhed ['jeunhe'd] -en 1) простота 2) ровность 3) равномерность

jævning I ['jguner] -en сглаживание, nivelировка

jævning II ['jeuner] -en, -e(t) рбвня, равный

Jævning I I I l'jeuneg] -en гуша; пюре;
sælte - på suppen [pā sovsen] положить
(сов.) приправу в суп [в соус]

Jævnlig [jeunli] 1, a частый 2, adv за-
стую, часто
jævnmål ['j|yn,mo4] -et уровень; det
Almindelige — средний уровень
jævnsides ['jujn,si;das] adv плечом к пле-
чу, рядом, бок б бок
jævnstille ['iujn,sdeP3] vt уравнивать
Jævnstrøm ['jeun,sdronT] -men эл. по-
стоянный ток
jøde ['jø:da] -л, -г еврей O den evige
* вечный жид
jflde||gade ['jø:5a,ga:6a] -n, -г см. jøde-
kvarter; — had [-,had] -et антисемитизм;

— kirke I -,kil.ga I -nn <синагога • — kirsebær
Generated by Foxit PDF Creator © Foxit Software
<http://www.foxitsoftware.com> For evaluation only.

рики; — kvarter [-kvaj,te*J] -et, -er еврей-
ский квартал, гетто; — skæg K s g e 'y] -get
бот. цимбаллярия
jødetro ['jø:ba,tro'] -en юдаизм, еврей-
ская религия
jødinde [jød'ena] -л, - /^л еврейка
jødisk ['ju:5iskj a еврейский
jøk|el I'jø'gal] -(e)len, -ler ледник, глет-
чер
jøs! [jøs], jösses! ['jøsas] int разг. гос-
поди!, а!, ну!, вот!
jössing Tjøser] -en, -er участник нор-
вежского движения Сопротивления (во вре-
мя фашистской оккупации 1940—1945 гг.)

К, к [ко*] -'et, - er /)' *одиннадцатая буква*
кского алфавита 2) *обозначение почто-*
вого района — центральной части Копен-
гагена; københavner med K *настоящий*
[ИСТЫЙ] копенгагенец

kabale Чка'Ба:1э] -n, -г 1) пасьянс; lægge
~ раскладывать пасьянс; — n går op пась-
янс выходит 2) коварство; козни, происки,
интриги (ми. ч.)

kabaret -(i)en, -(j)er 1) [kaba're] кабаре
2) [kaba'rst] поднос (для холодных закусок)
kabl|el ['ka'bal] -(e)let, -ler кабель;
трос, толстый канат

kabelUforbindelse ['kabalFDj,ben'alsa] -л,
•/кабельная [проводная] связь; — ledning
l-,лейпед] -en, -er кабельный провод; — læg-
ning [l'ægneq] -en прокладка кабеля, ка-
бельная линия; — længde [-#l'r]da] -n мор.
кабелтов (= 185 м); — meddelelse [-,ms5de -
lelsa] -л, -г телеграфное сообщение; — mine
l-.mfcno] -л, -г мор. управляемая по про-
водам мина; — telegram [-,telegram'] -met,
-тег каблограмма; — tov l-,toy] -et, -e ка-
бельный канат

kabine [ka'bima] -л, -г 1) s разн. знач.
кабина 2) каюта

kabinet [kabi'net] -tet, -ter 1) кабинет;
рабочая комната 2) корпус (радиоприём-
ника, телевизора, часов и т. п.) 3) прави-
тельство, кабинет (министров) (не в Да-
нии)

kabinets|bcfaling [kabi'ned sbeja'leg] -en,
-tr правительственный указ; — billede
l-.belado] -г фотография кабинетного
формата; — krise [-,krifca] -л, -г правитель-
ственный кризис; — sekretær [-sekra,te*j]
-eti, -er личный секретарь короля; — spørgs-
mål [-,sbojmo4] -et, = вопрос, находя-
щийся в компетенции правительства

kable ['kabl] vi телеграфировать, от-
правлять каблограмму
kabliau [kabl'ioи'] -^л, -ег крупная треска
kabuds [ka'bus] -en, -ег шапка-ушанка
kabys [ka'bys] -sen, ser мор. камбуз
kashot [ka'pt] -ten, -ter разг. тюрьма,
кутузка; sætte ngn i —-ten посадить (сов.)
кого-л. за решётку

kadaver [ka'da'vaj] -et, -e 1) труп 2)
шутл. тело

kadaverdisciplin [ka'davajdis^лpl'in] -en
палочная дисциплина; — lydighed [-,ly:-
dihe'6] -en слепое повиновение

kadence [ka'darjsa] -n> -г муз. каденция
kadet [ka'dstj -ten, -ter кадет, курсант
офицерской школы

kadet|skib [ka'dsd,sgi'p] -et, -e учебное
судно, учебный корабль; — skole [-,sgo:lo]
-n, -г офицерская школа

kadnium ['kadmio] -et хим. кадмий
kadre ['kadra, 'kadra] -n, -г, б. ч. pi
1) кадровый состав армии 2) кадры граж-
данской администрации

kadrea|g mé ['kadraaj'me'] -meen, -meer,
kadrehær ['kadra,he'j] -en, -e армия типа
территориальной

kadreja [ka'drqj'a] vi торговать с лод-
ки (с командой стоящих на рейде судов)

ka|fé [ka'fe'] -feen, -feer см. café

kafeten|a [kafe'te'ria] -et, -er см. cafe-
teria

kaffe ['kafa] -n кофе; sort — чёрный кофе;
to — med brød два кофе и булочки

kaffe И bar ['kafa.ba'j] -en, -er дешёвое
кафе (с самообслуживанием); — bord [-,bo'j]
-et, -e 1)^лнизкий столик 2): efter foredraget
er der — bord после доклада будет подан
кофе; — brød [-,brød] -et сухари (мн. ч.)
к кофе; — bønne [-,bønэ] -n, -г кофейный
боб; — fløde [-,flø:5a] -л сливки с низким
содержанием жира (обычно 9%); — grums
[^Agrom's] -et кофейная гуша; spør i — grums
гадать на кофейной гуще; — kande [-,kana]
-n, -г кофейник; — kop t-,kop] -pen, -per
кофейная чашка; — тэл|е [-,møla] -л, -г
кофейная мельница; — plantage [-,plan,ta;/a]
-n, -г кофейная плантация; — pose [-,po:sa]
-n, -г фильтр для кофе; — punch [^лроп /]
•en кофе с водкой; — sladder [^Aslab'ai] -en
болтовня за чашкой кофе; — stel [-,sdsrj
-let, = кофейный сервиз; — surrogat [-su-
ro,ga't] -et, -er суррогат кофе; — søstfer
[-,søsdaj] -eren, -re разг. любительница
кофе; — tår [-,to'j] -en разг. маленькая
чашечка кофе

kaftan [kaf'tan] -en L.'tan'an], -er
[.. /tan'aj] кафтан

kage [ka.*Ya] -л, -г 1) пирожное; торт;
печенье; пирог 2) застывшая масса чего-л.;

Jævning III [j'eyneg] -en гуща; пюре; sætte - på suppen [på sovsen] положить (сов.) приправу в суп [в соус]

Jævnlig [j'eunli] 1, а частый 2, adv зачастую, часто

jævnmaal ['j|yn,mo4] -et уровень; det almindelige — средний уровень

Jævnsides [j'jyn,si:59s] adv плечом к плечу, рядом, бок к бок

jævnstille' [j'eun,^eΓэ] vt уравнивать

Jævnstrøm ['j'eun,sdronT] -men эл. постоянный ток

jøde [Cjōrda] -n, -г еврей <> den evige * вечный жид

jfide||gade ['jō:63,ga:6a] -n> -г см. jøde-kvarter; — had [-,had] -et антисемитизм;

— kirke [-,kijga] -n, -г синагога; — kirsebær Kkijabs'j] -ret, — бот. китайские фонарики; — kvarter [-kva^te'j] -et, -er еврейский квартал, гетто; — skæg Ksge'Y] -get бот. цимбалия

jødetro ['jō:69,tro'] -en юдаизм, еврейская религия

jødinde [jō'd'ena] -я, -/еврейка

jødisk ['jō:5iskj] а еврейский

jøk|el [j'jō'gal] -(e)len, -ler ледник, глетчер

jøs! [jøs], jösses! ['jøs3s] int разг. господи!, а!, ну!, вот!

jøssing [jōser]) -en, -er участник норвежского движения Сопротивления (вовремя фашистской оккупации 1940—1945 гг.)

К, к [ко'] -'et, - er [j]" одиннадцатая буква датского алфавита 2) обозначение почтового района — центральной части Копенгагена; københavnere med К настоящий [истый] копенгагенец

kabale [ka'ba:lə] -n, -г 1) пасьянс; lægge ~ раскладывать пасьянс; — n går op пасьянс выходит 2) коварство; козни, происки, интриги (мн. ч.)

kabaret -(t)en, -(f)er 1) [ka'ba're] кабаре 2) [ka'ba'rst] поднос (для холодных закусок)

kabel [ka'bal] -(e)let, -ler кабель; трос, толстый канат

kabelforbindelse ['kabal'fDj,ben'alsa] -n, •/кабельная [проводная] связь; — ledning [l,leipen] -en, -er кабельный провод; — lægning [-jegneq] -en прокладка кабеля, кабельная линия; — længde [-#l^Γda] -л мор. кабельтов(= 185м) — meddelelse [-,ms5de^lelsa] -л, -г телеграфное сообщение; — mine [Klppə] -л, -г мор. управляемая по проводам мина; — telegram [-telegram'] -met, -тег каблограмма; — tov [I-,toy] -et, -e кабельный канат

kabine [ka'bi:na] -n, -г 1) s разн. знач. кабина 2) каюта

kabinet [kabi'net] -tet, -ter 1) кабинет; рабочая комната 2) корпус (радиоприёмника, телевизора, часов и т. п.) 3) правительство, кабинет (министров) (не в Дании)

kabinets||bcfaling [kabi'nedsbeja'leg] -en, *г правительственный указ; — billede f-belado] -г фотография кабинетного формата; — krise [-,krifsa] -л, -г правительственный кризис; — sekretær [-sekra,te*j] -eti, -er личный секретарь короля; — spørgsmål [^sbojms'l] -et, = вопрос, находящийся в компетенции правительства

kable¹ [ka'be] vi телеграфировать, отправлять каблограмму

kabliau [ka'bi'au] -л, -er крупная треска

kabuds [ka'bus] -en, -er шапка-ушанка

kabys [ka'bys] -sen, -ser мор. камбуз

kachot [ka'pt] -ten, -ter разг. тюрьма, кутузка; sætte ngn i — ten посадить (сов.) кого-л. за решётку

kadaver [ka'da'vsj] -et, -e 1) труп 2) шутл. тело

kadaverdisciplin [ka'davajd'is^pli'n] -en палочная дисциплина; — lydighed [%ly:dihe'6] -en слепое повиновение

kadence [ka'darjsa] -n> -г муз. каденция

kadet [ka'dstj] -ten, -ter кадет, курсант офицерской школы

kadet|skib [ka'dsd,sgi'p] -et, -e учебное судно, учебный корабль; — skole [-,sgo:lo] -л, -г офицерская школа

kadrnium ['kadmjom] -et хим. кадмий

kadre ['kadra, 'kadgə] -л, -г, б. ч. pi 1) кадровый состав армии 2) кадры гражданской администрации

kadrearj mé ['kadraaj^me'] -teen, -teer, kadrehær ['kadr9,he'j] -en, -e армия типа территориальной

kadreja¹ [ka'dr9j's] vi торговать с лодки (с командой стоящих на рейде судов)

ka|fé [ka'fe'] -feen, -feer см. café

kafeteri|a [kafe'te'ria] -et, -er см. cafeteria

kaffe ['kafa] -n кофе; sort — чёрный кофе; to — med brød два кофе и булочки

kaffe||bar ['kaf9,ba'j] -en, -er дешёвое кафе (с самообслуживанием); — bord [-,bo'j] -et, -e 1) ^низкий столик 2): efter foredraget

er der — bord после доклада будет подан кофе; — brød [-,brø'd] -et сухари (мн. ч.) к кофе; — bønne [-,bɔnə] -л, -г кофейный боб; — fløde [-,flø:53] -n сливки с низким содержанием жира (обычно 9%); — grums [^grom's] -et кофейная гуща; spør i — grums

гадать на кофейной гуще; — kande [-,ka'ne] -n, -г кофейник; — kop t-,kop] -pen, -per кофейная чашка; — tælle [-,møls] -n, -г кофейная мельница; — plantage [-plan,ta;/ə] -я, -г кофейная плантация; — pose [-,po:sa] -л, -г фильтр для кофе; — punch [^pon^1/]

•en кофе с водкой; — sladder [^slab'ai] -en болтовня за чашкой кофе; — stel [-,sdsgj] -let, = кофейный сервиз; — surrogat [-surgo,ga't] -et, -er суррогат кофе; — søstfer [-,søsd9j] -eren, -re разг. любительница кофе; — tår [Kto'j] -en разг. маленькая чашечка кофе

kaftan [kaf'tan] -en L.'tan'on], -er [../tan'aj] кафтан

kage ['ka.*7ə] -л, -r 1) пирожное; торт; печенье; пирог 2) застывшая масса чего-л.;

snævset sad i — г på tøjet грязь присохла к ткани лепёшками <> mele sin egen — заботиться только о себе

kage||dej(g) ['ka:уэ^аГ] -en сдобное тесто; — form [-,foj^m] -en, -e форма для пирожного; ~ копе [-,ко:пэ] -л, -г 1) продавщица пирожных 2) ромовая баба; — rulle [-,гилэ] -л, -г скалка (для раскатывания теста)

kagle¹ ['kauloj vi кудахтать
kaglen {'ка-\^лэп] -en кудахтанье
kahyt [ka'hyt] -ten, -ter каюта
kahyts||dreng [ka'huds,drer]' -en, -e (кают-)-юнга; — jomfru [-Jomfru] -en, -er каютная горничная; — passager [-pasa,/e'л] -en, -er каютный пассажир

kaik l'kaik] -en, -er каик (шлюпка)
kainsmærke ['kains,muga] -t библ. каинова печать

kaj [kaj'] -en, -er пристань, причал; стенка; пирс

kajafgift ['kai,<jygift] -en, -er см. kajrenge
kajak Ika'jak] -ken, -ker каяк; байдарка
kajakmand [ka'jak,man'] -en, -tænd, kajakroer [ka'jakjo'o] -en, -e гребец на байдарке, байдарочник

kajanlæg ['ka^anls'-y] -get, = набережная, пристань

kaje ['kaja] -л, -г *груб*, рот, пасть; få en på — п получить (сов.) в зубы

kajman [kaj'ma'n] -en, -er зоол. кайман
kajrenge ['ka,рег)э] pi причальный сбор, сбор за швартовку у стенки

kakadue [kaka'dua] -л, -г какаду (*попугай*)

какао [ka'ka:o] -en какао
какао||bønne (ка'као,Ббпэ] -n, -г какао-вый боб; — pulver [-,роГуэл] -et какао-порошок; — smør [-,smoj] -ret масло какао

kakerlak [kagsj'lak] -ken, -ker таракан, прусак

kaki I ['kaki] -en (-et) см. khaki
kaki II ['kaki] inv бот. персимон, финиковая слива

как I kel ['kagal] -kelen, -ler изразец, кафель

kakkelovn ['kag9l,3u'n] -en, -e (изразцовая) печь; lægge i — en топить печку

kakkelovnsilder ['kag9lquns,d6'j] -en, -e печная дверца; — rør [-,рб'j] -et, = печная труба; — skærm [-,sgej'm] -en, -e щит [экран] (перед печкой); — spjæld KsbjeT] -et, = 1) каминный экран 2) печная вьюшка

kakofoni [kakofo'ni'] -en, -*r какофония
kaktus ['kagtus] -sen, -ser (=) кактус
kala f'ka:la] -en, -er см. kalla
kalamitet [kalami'te't] -en, -er несчастье, бедствие, беда

kalanderlærke [ka'land9J,lejgo] -л, -г зоол. жаворонок степной

kalas [ka'la's] -et, -er кутёж, попойка, шумное веселье

kalcedon [kalsa'do'n] -en, -er мин. халцедон

calcium ['kal'siom, 'kaTkiom] -(m)et хим. кальций

kald [kaГ] -et, = 1) призвание; føle — til ngt чувствовать призвание к чему-л.; røgte sit — следовать своему призванию 2) должность, место; få et — получить

(сов.) назначение 3) радио вызов; позывные

kalde^{2*1} ['kala] vt 1) звать, называть; — ved navn называть по имени; ~ ngn for sin ven считать кого-л. своим другом; det kan man — at tale I вот это называется уметь говорить!; — tingene ved deres rette navn называть вещи своими именами 2) звать, приглашать; — lægen til en syg позвать (сов.) к больному врача; komme, som man var — t прийти (сов.) кстати; — på ngn позвать (сов.) кого-л.; — ngn for sig подзвать (сов.) кого-л.; — ngn for retten вызвать (сов.) кого-л. в суд си — ind попросить (сов.) войти; han er kaldt op efter sin onkel ему дали имя в честь дяди; — sammen созывать; — til призывать; — ngn til et embede назначить (сов.) кого-л. на должность; føle sig — t til ngt чувствовать призвание к чему-л.; чувствовать себя призванным сделать что-л.; — tilbage отзывать; — ud вызывать, выкликать; — s зваться, называться

kaldelse ['kaMss] -л 1) призвание 2) зов, приглашение; вызов (*в суд и т. п.*)

kalden f'kalsn] -en призыв, зов

kaldenavn ['kal3,nqu'n] -et, -e: han hedder Edward Henry, men hans — er Henry его имя Эдвард Генри, но его обычно зовут просто Генри

kaldesignal ['kalosi Oу),паЧ] -et, -er позывной (сигнал) (*по радио*)

kaldsbrev ['kals,bre'v] -et, -e документ о назначении (*священника, преподавателя*)

kaleche [ka'le/э] -л, -г откиднбй верх (*детской коляски, экипажа*)

kalejdoskop [kaleido'sgo'p] -et, -^калейдоскоп

kalejdoskopisk [kaleido'sgo'pisk] a пёстрый, многообразный, калейдоскопический
kalendariskj [kalan'da'risk] a календарный

kalendarium [kalan'da'riom] -et, kalender [ka'len'o] -en, -e 1) календарь 2) альманах 3) летосчисление

kalenderlitegn [ka'lenoj,taj'n] -et, = астр. знак зодиака; — år [-,э'л] -et, = календарный год

kalfatre¹ [kal'fa'dra] vt конопатить

kali ['kali] -et хим. 1) кали, окись калия 2) поташ

kaliB|er [ka'П'Бэл] -eren (-eret), -re 1) калибр 2) род, сорт; de er ikke af samme — они совсем не похожи

kalif [ka'lif] -fen, -fer калиф

kalium ['kaMiom] -(m)et хим. калий

kalk I ['kaTk] -en, -e 1) чаша, бокал 2) церк. потир 3) поэт, чашечка цветка <> lad denne — gå fra mig библ. да минует меня чаша сия; tømme smertens ~ испить (сов.) до дна чашу страданий

kalk II [каГк] -en известь

kalk Ubrud I'kalg,bruS] -det, = известковый карьер; — brænderi [-БГЕПЭ,ГГ] -et, -er известковый завод

kalke I ['kalgo] -л, -г 1) калька; копия 2) лингв, калька

kalke¹ II ['kalga] vt белить, штукатурить
kalkere¹ [каГке'лэ] vt калькировать

kalkerpapir [kal'ke:jpa,pi'j] -et калька; копировальная бумага; восковка

kalkgrav ['kalg,gra*vj] -en, -e яма для обжига извести

kalkholdig ['kalg,holdi] a известковый, содержащий известь

kalkllkule ['kalg.kirle] -л, -гтворило, яма для гашения извести; — maleri i-mald,ri'] -et, -er фресковая живопись; — mørtel [•,mojdol] -en известковый раствор

kalkning ['kalgneol] -en побелка известью

kalk|ovn ['kalg,gu*n] -en, -e печь для обжига извести; — puds [-,pus] -et штукатурка; — ske I-,sge'] -en, -er штукатурная лопаточка; — sten [-,sde'n] -en известняк, известковый камень

kalkulation [kalkula'/o'n] -en, -er калькуляция, расчёт, смета

kalkule [каГку:1э] -n, -г вычисление, расчёт

kalkulere¹ kalku'le'ja] vt калькулировать, вычислять, исчислять

kalkun [kal'ku'n] -en, -er индюк

kalkunsk [kal'ku'nsk] a индюшачиГ; индюшечий; blive så rød som en — hane побагроветь (сов.)

kalkvand ['kalg,van'I] -et известковая вода

kalla ['kala] -en, -er бот. белокрыльник

kalligrafere¹ [kaligra'fe'isl] vi писать каллиграфически

kalligrafi [kaligra'fi'J] -en каллиграфия, чистописание

kalligrafisk [kali'gra'fisk] a каллиграфический

kallun ['kalon, ka'lu'n] -et, -er !) сычуг 2) разг. требуха, потроха; брюхо; vende ~et рвать, блевать

kalmuk [kal'muk] -ken, -ker калмык

kalmus ['kalmus] -en бот. аир

kalomel [ka:lomel, kalo'mel] -et см. calomel

kalorie [ka'lo'rio] -n, -г физ. калория, единица теплоты

kaloriefri [ka'loriofrf] a некалорийный

kalorieindhold [ka'loпэ,епЪэГ] -et, kalorieværdi [ka'lori9VEJ,di'] -en калорийность

kalorifer [kalori'fe'j] -en, -er калорифер

kalorimetrisk [kalori'medrisk] a калориметрический

kalorius [ka'lo'rius] -sen, -ser шутл. парень

kalot (ika'lot] -ten, -ter 1) ермолка; тубейка 2) архит. круглый свод 3) мат. сегмент, отрезок К> gal i — ten рассерженный, сердитый

kalv [kal'v] -en, -e 1) телёнок 2) небольшой остров по соседству с более крупным

kalve¹ ['kalvs] vi отрываться от массива (об айсбергах)

kalveis ['kalvaj's] -en небольшой айсберг

kalveknæet ['kaIv9,kne:o5] a кривоногий

kalve|kød ['kalvs,kød] -et телятина; -læder [-,le'йэл] -et телячья кожа (образотанная), лайка

kam [kam¹] -men, -me 1) гребень 2) гребёнка <> skære alle over én — стричь всех под одну гребёнку; blive [være] rød i — men вспыхнуть (сов.); прийти (сов.) в бешен-

ство; få— til sit hår a) встретить (сов.) равного себе; = нашла коса на камень;

б) быть под башмаком у жены

kamarrilla [kama'rilja] -en, -er полит, клика, камарилья

kambium ['kam'biom] -et бот. камбий

kambregne ['kam,brQjnd] -n, -г папоротник

kamdannet ['kam,danod] a гребенчатый, зубчатый

ka|mé [ka'me] -teen, -teer камень

kamel [ka'me'l] -en, -er верблюд <> si muggen fra, men sluge—en поел. ^ за деревьями не видеть леса

kamel Udriver [ka'me:l,dri:v3j] -en, -e погонщик верблюдов; —hår [-,ho'j] -et см. kameluld

kamelia [ka'me'lia] -en, -er бот. камелия

kameluld [ka'me:l,uT] -en верблюжья шерсть

камера ['ka'maгаj] -et, -er фотоаппарат; (кино)съёмочная камера; med skjult — скрытой камерой

kamfer ['kamfsj] -en (-et) камфара

kamfer|dråber ['kamf9J,dro:b9j] pi камфарные капли; — olie [-,o:lio] -n камфарное масло; — spiritus [-,sbi'ritus] -sen камфарный спирт; — træ [-,tre'] -et, -er бот. корйчник камфарный, камфарный лавр

kamformet I'kamJojmsSj] a см. kamdannet

kamllgarn ['kam,gaj'nj] -et камвольная пряжа; — hjul I-ju'l] -et, = mex. зубчатое колесо

kamille [ka'mils] -л, -г ромашка; vellugtende — ромашка аптечная

kamillete [ka'milo,te^c] -en настой ромашки

kamin [ka'mi'n] -en, -er камин

kamin Ugesims [ka'minge,sem's] -en, -er выступающая вперёд верхняя часть каминна; — gitter Kgidoj] -teret, -(te)re каминная решётка; — passiar [-pa,J(Tjj] -en ^ задушевная беседа 2) радиопередача-беседа

kam I mer ['kam'dj] -meret, -re 1) небольшая комната; каморка 2) палата (законодательный орган) 3) анат. желудочек (сердца) 4) воен. камора, патронник

kammeraderi [kamarada'ri'] -et панибратство

kammeradvokat ['kam9Jadvo,ka'tJ] -en, -er прокурор верховного суда, ведущий дела, относящиеся к государственным финансам (в Дании)

kammerat [катэ'гаЧ] -en, -er товарищ, приятель; коллега

kammeratlig [kamo'radli] a товарищеский, приятельский

kammeratskab [kamo'radsga'p] -et, -er товарищество, чувство дружбы

kammer|dreng ['kams^dreg'] -en, -e мальчик, убирающий каюты (на торговом судне); — jaeger [-Jeryaj] -en, -e крысолов; дезинсектор; — musik [-mu,sik] -ken камерная музыка; — musiker [-,mu'sig9j] -en, -e придворный музыкант; — sanger [-,sar)9j] -en, -e камерный певец; — sangerinde [-sag-эл,епэ] -n, -г камерная певица; — tjener [-,tje:n3j] -en, -e камердинер; — tone [-,to:na] -n, -г звук определённой высоты

kamp I [kam'p] -en, -e 1) борьба; битва; ~en for fred борьба за мир; —en for tilværelsen борьба за существование; mod tuberkulosen борьба с туберкулёзом; — om magten борьба за власть; en — på liv og død борьба не на жизнь, а на смерть 2) спорт, состязание, соревнование; матч 3) воен. бои, сражение; falde i —en пасть (сов.) в бою; klar til — ! к бою! (команда)

kamp II [kam'p] (en) см. kampsten

kampafsnit ['kamb,Qusnit] -tet, = 1) этап боя 2) боевой участок

kampagne [kam'panja] -n, -g 1) кампания 2) ист. поход, кампания

kampberedskab ['kambbe^reo'sga'p] -et готовность к бою; боевая готовность

kampberedt ['kambbe,ret] a готовый к бою

kampllbulder ['катЬ,БиГэл] -et шум боя; — dommer [-,domoj] -en, -e спорт, арбитр, судья

kampdygtig ['kamb,døgdı] a боеспособный

kampdygtighed ['kamb,døgdıhe'6] -en боеспособность

kampere¹ [кат'ре'лэ] vi стоять лагерем

kampering (kam'pe'rer) -en, -er кемпинг

kampsten ['kambo.sde'n] -en, — камень, булыжник

kampllfly ['kamb,fly'] -et, = боевой самолёт; — flyver [-,flyvøj] -en, -e 1) самолёт-истребитель 2) лётчик-истребитель; — foghold [-,fojhoP] -et, = боевая обстановка;

— formation [-,fojma,/o'n] -en, -er боевой порядок; боевое построение (войск); — fælle [-,felo] -n, -g соратник; — føling [-,fø:leg] -en боевое соприкосновение (с противником); *gas [-,gas] -sen, -ser воен. боевое отравляющее вещество; — handling [-,han'ler] -en, -er бой; pi боевые действия; — hane [-,ha:no] -n, -r 1) бойцовый петух 2) перен. разг. драчун, забияка; — iver [-,i'v3j] -en жажда боя; — kraft [-,kraft] -en, -kræfter боевая мощь, боеспособность; — lykke [-,løgo] -n военная фортуна, военное счастье; — lyst [-,løst] -en воинственность

kamplysten l'kambjøsda] a воинственный, рвущийся в бой; перен. воинствующий

kampllmid del ['катЬ,те5'э1] -(de)let, -ler средство [орудие] борьбы; боевое средство; — plads [-,plas] -en, -er 1) арена 2) поле боя; — råb Кгэ'р] -et, = боевой клич; — stemning [-,sdsmneg] -en боевое настроение, бодрость духа; — stilling [-,sdeleg] -en, -er воен. боевая позиция; — stof [-,sdof] -fet, -fer см. kampgas

kampudygtig ['kamb,udøgdı] a небоеспособный

kamp|uniform ['kambuni,foj'm] -en, -er полевая форма одежды; — vagt|el [-,vagdal] -(e)len, -ler трёхперстка (птица); — vogn [-,voyn] -en, -e 1) танк; middeltung — vogn средний танк 2) ист. боевая колесница

kampvogns|hindring ['kambvoyns,hendgerj] -en, -er противотанковое препятствие [заграждение]; — kanon [-ka,no'n] -en, -er танковая пушка

kampånd ['kamb,on'] -en боевой дух

kamuflage [kamu'flæja] -n воен. маскировка, камуфляж

kanæleon [kamole'o'n] -en, -er зоол. хамелеон

kan I [kan', безуд. ka] præс om kunne

kan II [ka'n] -en, -er хан

kanadier [ka'na'dioj] -en, -e канадец

kanadisk [ka'na'disk] a канадский

kanal [ka'naM] -en, -er в разн. знач. канал

kanal|bro [ka'na^bro¹] -en, -er мост через канал; — bygning [-,bygner] -el строительство канала; — båd Г-,Бэ'й] -en, -e судно, плавающее по каналу, лихтер

kanalisation [kanalıs'n'/o'n] -en канализация

kanalisere¹ [kanali'se*JO] vt проводить каналы; перен. направлять в желаемое русло

kanalje [ka'naljo] -л, -г мошенник, плут, каналья

kanalNleje [ka'nalJajaJ] -t, -g русло канала; — sluse [-,slu:so] -n, -g шлюз канала; — system [-sy,sde'm] -et, -er система каналов; — trafik [-tra,fik] -ken движение по каналу

kanaltæppe [ka'na:I,tebo] -/, -г стёганое одеяло

kanare' [kana're'] -peen, -peer 1) диван, кушетка 2) разг. гренок

kanarie|frø [ka'na'ria:rø'] -et, = канареечное семя; — fugl [-,fu'(Y)l] -en, -e канарейка

kanaster [ka'nasdoj] -en см. knaster

kancelli [kanso'lT] -et, -er ист. канцелярия (правительственная)

kancellist [kansa'listj] -en, -er канцелярский служащий (миссии, посольства)

kancellistil [kanso'li,sdi'I] -en канцелярский стиль

kande ['капэ] -n, -g 1) кувшин, лейка 2) чайник; кофейник; молочник

kandelab|er [kandə'la*bsij] -(e)ren, -ri канделябр

kande|støber ['kana,sdø:b3j] -en, -e 1J ист. жестянщик 2) политикан; — støberi [-sdøbaji'] -et, -er политиканство

kandidat [kandi'da't] ¹ -en, -er 1) кандидат; opstille som — выдвинуть (сое.) кандидатом 2) специалист (окончивший вуз); juridisk — юрист (сдавший экзамен по специальности) 3) молодой врач (в больнице)

<> dødens — безнадежно больной человек

kandidateksamen [kandi'dadeg,saman] -en, -er выпускной экзамен по специальности

kandidatur [kandida'tu'j] -en, -er кандидатура

kandis ['kandıs] -en леденец

kandisere¹ [kandi'se'js] vt варить в сахаре, обсахаривать

kandisering [kandi'se'reg] -en обсахаривание, глазировка фруктов

kane ['ка:пэ] -л, -г сани; køre i — ехать на санях

kane|føre ['ka:n3,fø:j3] -t санный путь; — kørsjel [-,køjsol] -(e)len езда на санях

kanel [ka'ne'l] -en (-et) корица <> få — получить (сов.) взбучку; hverken skidt eller — ни то ни сё; enten skidt eller — или всё, или ничего

kanelЦбарк [ka'nel,bajk] -en кора коричневого дерева; — træ [-,tre*] -et, -er коричное дерево
 kanevas ['kan'ava] -'et, -'er см. kannevas
 kanhænde [ka(nj'hena] adv возможно, может быть
 kanin [ka'ni'n] -en, -er кролик
 kaninskind [ka'nin,sgen'] -et, = кроличья шкурка
 kannevas ['kan'ava] -'et, -'er 1) холст, парусина 2) канва
 kannibal [kani'ba'l] -en, -er каннибал, людоед
 kano ['ka:no] -en, -er спорт, каноэ
 kanon I ['ka:non] -en, -er канон, правило
 kanon II [ka'no'n] -en, -er пушка, орудие; dobbelt — спаренная пушка; rekylfri -безоткатная пушка O som skudt ud af en — как из пушки; skyde spurve med — ег стрелять из пушек по воробьям
 kanonade [ka'no:pa:də] -n, -г канонада, пушечная стрельба
 kanon[båd [ka'no:p,Бэ'б] -en, -e мор. канонерская лодка, канонерка; — dæk [-,dsk] -ket, = мор. батарейная палуба; — eksercits [-'ɛgS9J,sids] -en воен. орудийное учение; тренировка орудийных расчётов
 kano|néг [ka'no'ne'j] -neren, -negер воен. ист. канонир, рядовой артиллерии
 kanonfotograf [ka'nonfoto,gra'f] -en, -er разг. уличный фотограф
 kanonfuld [ka'nonfuT] a разг. вдрызг пьяный, пьяный в стельку
 kanonilføde [ka'non,fø:5s] -n «пушечное мясо»; — ild [-,iP] -en орудийный огонь
 kanonisere¹ [kanoni'se'jo] vt рел. канонизировать
 kanonisk [ka'no'nisk] a канонический
 kanon [(kugle [ka'non,ku:(Y)la] -n, -г пушечное ядро; — lavet [-la,vet] -ten, -ter орудийный лафет; — løb [-,lø'p] -et, = см. kanonrør; — mandskab [-,mansga*р] -et, -er орудийный расчёт; — røг [-,гб'л] -et, = авол пушки [орудия]; — salve [-,salv3] -n, •г орудийный залп; — skud [-,sgu5] -det, = орудийный выстрел
 kanon skudvidde [ka'non,sgu5vida] -n дальность пушечного выстрела
 kanonUstøberi [ka'nonSDøbaji'] -et, -er пушечный литейный завод; — torden [-,tojdən] -en Канонада, гром пушек-, грохот орудий; — tårn [-,toj'n] -et, -e мор. орудийная башня
 kanoer ['ka:no,го*9j] -en, -e спорт, гребец на каноэ
 kanske [kan'sge¹, 'kansga] adv может быть
 kansler ['kan'slaj] -en, -e канцлер
 kant {kan't] -en, -er 1) край, угол 2) сторона; fra alle—ег af landet со всех концов страны; på alle—ег повсюду, везде O vinden blæser fra den — вот откуда ветер дует; der må være en — ! должен же быть предел!; komme [være] på — med ngn быть в натянутых отношениях с кем-л.
 kantarel [kanta'rel¹] -len, -ler лисичка (гриб)
 kantate [kan ta'da] -n, -г муз. кантата
 kante¹ ['kanda] vt 1) окаймлять, обшивать, отделять край (чего-л.) 2) тех. кантовать; — sig протискиваться, пробираться

kantebånd ['kanda_bon'] -et, = тесьма
 kantet ['kanddd] a угловатый, неуклюжий
 kantine [kan'tnid] -n, -r 1) войсковая лавка; ист. лавка маркитанта 2) столовая с самообслуживанием (на заводе и т. п.)
 kantning ['kandnenl] -en, -er окантовка
 kantonnement [kantonno'mar]] -et, -er воен. расквартирование
 kantonnerer¹ [kanto'ne'ja] vt воен. расквартировывать, размещать
 kantor l'kantoj] -en, -er церк. псаломщик; кантор
 kantre¹ ['kandro] vi опрокинуться (сов.), перевернуться (сов.) (о судне)
 kantsten ['kand,sde'n] -en, = бордюрный камень (тропуара)
 kanut [ka'nut] -ten, -ter разг. весельчак, балагур
 kanyle [ka'пу:lэ] -n, -г игла для инъекций, канюля
 kaolin [kao'li'n] -en (-et), -er мин. каолин
 kaos l'ka:os] -et хаос, беспорядок
 kaotisk [ka'o'tisk] a хаотичный, беспорядочный
 кар I [кар] (et), pi = геогр. мыс
 кар II [кар]: løbe [køre] om — бежать [ехать] наперегонки
 karabel [ка'ра'Бэл] a способный
 kapacitet [kapasi'te't] -en, -er 1) ёмкость, вместимость, объём 2) тех. производственная мощность 3) способность 4) знаток, авторитет (в какой-л. области)
 kapel I [ka'psT] -let, -ler 1) часовня 2) капелла
 kapel II [ka'pel*] -let (-len), -ler спец. пробирная чашка
 kapellan [kabo'la'n] -en, -er церк. капеллан
 kapelmester [ka'pel^mesdaj] -eren, -re капельмейстер, дирижёр
 kaperg l'ka'baj] -en, -e ист. капер
 kaperbrev ['kabaj,bre'v] -et, -e ист. грамота на каперство
 kapere¹ [ка'ре'лэ] vt понять (сов.), сообразить (сов.)
 kaparfartøj ['kabajjajtoj] -et, -er ист. г капер, каперское судно
 kaperi [kaba'rp] -et, -er ист. каперство, морской разбой
 kapers t'ka'bajs] -en, = бот., кул. каперсы (мн. ч.)
 kargang ['kab,gar'] -en спортивная ходьба
 kapillarer [kapi'lcuaj] pi анат. капилляры
 kapillær [kapi'le'j] a волосной, капиллярный
 kapillærer [карПвлэл] pi см. kapillarer
 kapital I [kapi'ta'l] -en, -er капитал; slå — af ngt нажать (сов.) капитал на чём-л.; fast — эк. основной капитал; flydende — эк. оборотный капитал; død — эк. мёртвый капитал
 kapital II [kapi'ta'l] a главный, основной; исключительно важный
 kapital((akkumulation [kapi'talakumu la,,Го'п] -en эк. накопление [концентрация] капитала; — anbringelse [^anbrerjal

^sa] -я, -/ капиталовложение; — flugt I-Jlogt] -en утечка капитала
 kapitalforbrydelse [kapi'talfo^bry'dalsa] -л тяжкое уголовное преступление
 kapitalinvestering [kapi'talenv^de'rer)] -en, -er капиталовложение
 kapitalisere¹ [kapitali'se'jo] vt обращаться в капитал
 kapitalisme [kapita'lisma] -n капитализм
 kapitalist [kapita'list] -en, -er капиталист
 kapitalistisk [kapita'lisdisk] a капиталистический
 kapital[[koncentration [kapi'talkonssntra-jo'n] -en эк. -концентрация капитала; — rente [-,rends] -n, -г проценты (мн. ч.) на вложенный капитал
 kapitalstærk [kapi'tal,sdejkk] a ком. кредитоспособный
 kapitaludførsel [kapi'tal,udføjssal] ~en эк. вывоз капитала
 kapitiel [ka'pidol] -(e)let, -ler 1) глава (книги) 2) церк, капитул O det er et — for sig (selv) это особая статья
 kapitulant [kapitu'lan't] -en, -er пораженец, капитулянт
 kapitulation [kapitula'/o'n] -en, -er капитуляция
 kapitulationsvilkér [kapitula'jons,viIko'j] pi условия капитуляции
 kapitulere¹ [kapitu'le'jo] vi капитулировать
 kapitæl [kapi'ts'l] -en {-et), -er 1) архит. капитель 2) полигр. капитель (шрифт)
 karløb [kab,lø'p] -et состязание в беге каро f'каро] -en, -er капо, полицейский (из пленных) в фашистском концлагере
 каоок fka'pokl -ken капок, вата из семян капка
 karothat [ka'pod.hat] -ten, -te капор, капюшон; чепчик
 карре I l'кабо] -л, -г 1) пальто, плащ; шинель; мантия; ряса 2) чехол, кожух, покрывка 3) чепец <> bære — n på begge skuldre быть двуличным человеком; bære — n efter vejret, vende — n efter vinden = держать нос по ветру; tage ngт på sin — взять (сов.) что-л. на свою ответственность
 карре¹ II l'кабо] vt 1) срезать (верхушку, ветки) 2) разг. обкорнать (сов.)
 карребавиан l'каба.bavia'n] -en, -er зоол. бабуин
 карребånd l'кабо,bon'] -et, = лепта чепца
 карредуе l'кабо,du:3] -n, -г зоол. буреветник капский
 каррелыст l'кабо,lost] -en дух соревнования
 каррелæдер l'каба,js'oa] -et задник (на ботинке)
 каррерør l'кабо,rб'j] -et, = мех. оболочка ствола
 каррес¹ l'кабос] vi состязаться, соревноваться; соперничать
 каррестрид l'кабо.sdri'o] -en соревнование
 карге¹ l'ка:бро] vt 1) захватывать судно; пиратствовать 2) разг. подцепить (сов.) (кого-л.); ухватить (сов.) (что-л.)
 каргисе lka'pri:so] -n, -г каприз, прихоть, причуда

kapriciøs [kaprisi'ø's] a капризный, прихотливый
 karriofolium [kari'fo'liom] -en, -er бот. жимолость душистая, каприфоль
 кар||ронинг l'kab,ro'ner)] -en гребные юн-ки; — rustning [-,rosdner]] -en гонка вооружений; — sejlads [-sai,la's] -en парусные гонки
 kapsjel l'kabsal] -(e)len, -ler 1) капсюль 2) облатка 3) бот. сумка, семенная короб-ка 4) мех. изложница, тигель 5) контейнер 6) отделяемая кабина (космического лета-тельного аппарата) 7) пробка (бутылки) 8) крышка (часов)
 kapselII frugt l'kabsal,frogt] -en, -er бот. (семенная) коробочка; — åbner l-, abnæj] -en, -e ключ для открывания (бутылок, банок), открывалка (разг.)
 kapsle¹ l'kabslo] vt закупоривать (бутыл-ки)
 kapsling l'kabsleg] -en закупоривание (бутылок)
 kapsun [kab'su'n] -en, -er узда; lægge- på ngn надеть (сов.) узду на кого-л.; дер- жать кого-л. в руках
 kapsvømning [kab,svømner)] -en сорев- нование по плаванию
 картajn [kab'tai'n] -en, -er 1) воен., мор. капитан 2) спорт, капитан (команды)
 картajnløjtnant (kab'tajnjoidnan't] -en, -er воен., мор. капитан-лейтенант
 карусинер [кару'si'næj] -en, -e I) капу- цин (монах) 2) капуцин (обезьяна)
 карусинерæбе [кару'sin3J,a:bo] -n, -г см. карусинер 2)
 карун [ка'ру'n] -en, -er каплун
 карунере¹ [кару'не'jo] vt кастрировать (петушков)
 карут lka'rut] adv разг. испорченный, погибший
 кар [кал] -ret l'kaj'od], = 1) сосуд, чан, лохань 2) сосуд (кровеносный) <> der er brodne — i alle lande поел. = в семье не без урода
 карабин [кара'би'n] -en, -er карабин
 карабиньерер [karabin'je'joj] pi караби- неры
 караде lka'ra:5o] -n, -г шарада
 карафел lka'rafal] -(fe)len, -ler графин
 каракал [kara'ka'l] -en, -er зоол. кара- кал, пустынная рысь
 карактер [karag'te'j] -en, -er 1) характер; vise sin sande — проявить (сов.) свой настоящий характер 2) качество, свойство 3) балл, отметка; få en dårlig — получить (сов.) плохую отметку 4) тип, персонаж (в литературном произведении)
 карактербог lkarag'te^bo'y] -en, -bøger (школьный) табель
 карактердæнс [karag'te^dan's] -en, -e характерный танец
 карактерфæст (karag'tej.fast] a стойкий, твёрдый
 карактерфæстhed [karag'tejjasdhe'd] -en стойкость, твёрдость (характера)
 карактерхест [karag'tej,hsst] -en: være en — разг. гнаться за отличными омер- ками
 карактерисере¹ [karag'teri'se'jo] vt харак- теризовать, обрисовывать

karakterisering [karagterfse'rer] -en, -er характеристика, обрисовка
 karakteristik [karagteri'sdik] -ken, -ker
 1) характеристика, характерные черты
 2) *мат.* характеристика, целое число логарифма
 karakteristisk [karagte'risdisk] *a* характерный
 karakterjæger [karag'teiJjeiyoj] -en, -e *см.* karakterhest
 karakterløs [karag'teijlø's] *a* бесхарактерный
 karakterløshed [karag'te:jløshe'd] -en бесхарактерность
 karakterskuespiller [karag'teu,sgu:asbelst] -en, -e характерный актёр, актёр на характерных ролях; — styrke [-,sdyjga] -n сила характера; — svagthed [-^svayhe'd] -en слабость характера; — træk [-,trsk] -ket (-ken), = черта характера
 karakul [ka'ra:ku:l] *inv:* grå — серый каракуль; broget — цветной каракуль
 karambolage [karambo'la/a] -n, -g ^столкновение, коллизия 2) карамболь (*в бильярде*)
 karamel [kara'msPj] -len, -ler карамель, леденец
 karamelfabrik [kara'melfab,rik] -ken, -ker конфетная фабрика
 karantæne [kora'n'te:na] -л, -g карантин; ligge i — выдерживать карантин
 karantæne|flag [karan'tenajla'y] -et, = *мор.* карантинный флаг; — havn [-,hou^enl] -en, -e *мор.* карантинная гавань; — læge [-,le:uэ] -n, -g карантинный врач; — skib l-sgi'p] -et, -e госпитальное судно
 karat (ka'ra't] (en), pi = карат
 karate [ka'ra:da] *inv* карате (*вид борьбы*)
 karavane [kara'vana] -n, -g караван
 karavanevej [kara'van3,vaj'] -en, -e караванный путь
 karavel [kara'vd'J] -len, -ler каравелла
 karbad ['kaj,baб] -et, -e тёплая ванна
 karbid [kaj'bid¹] -et (-en) *хим.* карбид
 karbidlampe [kaj'bi5,lamb9] -n, -g карбидная лампа
 karbogenapparat [kajbo'ge:napa,ra't] -et, -er аппарат для искусственного дыхания
 karbol [kaj'bo'l] -en *хим.* карболовая кислота
 karbol|olie [kaj'bol,o:lia] -n карболовое масло; — syre [-#sy:Ja] -n карболовая кислота; — sæbe [-,se:b3] -n карболовое мыло; ~vand [-,van'] -et карболовый раствор, карболка
 karbonade [кальбо'пабэ] -n, -g телячья или свиная отбивная [рубленая] котлета
 karbonat [kajbo'na't] -et, -er *хим.* углекислая соль, карбонат
 karbonpapir [kaj'bogpa^i'j] -et копировальная бумага
 karborundum [kajbo'ron'dom] - (m)et *хим.* карбид кремния, карборунд
 karbunkiel [kaj'boŋj'gsl] -elen, -ler 1) *мин.* карбункул 2) *мед.* карбункул, нарыв
 karburator [kajbu'ra'toj] -en, -er [...ra'to:-J9j] *тех.* карбюратор
 karburatormot:or [kajbu'ratoj,mo:toj] •oren, -cner карбюраторный двигатель
 kardan [kaj'dag] -en, -er *тех.* кардан

kardanaksiel [kaj'dar),agsal] -elen, -ler *тех.* карданный вал
 kardansk [kaj'dan'sk] *a* *тех.* карданный
 kårde I fkcudo] -n, -g *см.* karte I
 kårde' II ['kajdo] *текст,* чесать (*шерсть, хлопок*)
 kardemomme [kajdo'moma] -n *бот.* кардамон
 kardial [kajdi'a'l] *a* *анат.* сердечный
 kardinal [kajdi'na'l] -en, -er кардинал
 kardinalpunkt [kajdi'nal,por't] -et главный [основной] пункт; — spørgsmål [-,sboj-smo'l] -et кардинальный (основной) вопрос; — tal [-,tal] -let, = *гром,* количественное числительное
 kardiogram [kajdio'gram'] -met, -mer *мед.* кардиограмма
 kardus [kaj'du's] -en, -er *воен.* 1) зарядная гильза; зарядный картуз 2) пачка табаку 3) обёрточная бумага
 kardesk [kaj'dssk] -en, -er 1) жёсткая щётка (*для волос*) 2) скребок [щётка] для лошадей
 kareler [ka're'laj] -en, -e карел
 karensforsikring [ka'rensfo^segger] -en страхование жизни, вступающее в силу после определённого периода; — tid [-,ti'd] -en 1) время [срок] ожидания получения пособия (*по болезни, безработице, страхованию жизни и т. п.*) 2) *мед.* инкубационный период
 karet [ka're't] -en, -er карета, коляска O være vild på —en плохо ориентироваться в обстановке
 karfunk|el [kaj'foq'gsl] -(e)len, -ler *мин.* 1) гранат 2) рубин
 kargo ['kajgo] -en, -er *мор.* груз
 karikatur [karika'tu'j] -en, -er карикатура, шарж
 karikaturtegner [karika'tuj,tajn9j] -en, -e карикатурист
 karikere¹ [kari'ke'js] *vt* представлять в карикатурном виде; извращать
 karkas [kaj'kas] -sen, -ser, karkasse [kaj-'kaso] -n, -g каркас, остов
 karklud ['kdj,klu'bj] -en, -e тряпка; han er en rigtig — *разг.* он совершенно безвольный человек, он тряпка
 karl [ka'l] -en, -e 1) батрак, работник 2) парень <> være — for sin hat уметь постоять за себя
 karlekam mer ['ka:lo,kam'o] -rneret, -re комната для батраков
 karl-johan-svamp [kajljo'han,svam'p] -en, -e белый гриб
 Karlsvognen ['kajls^ou'nan] *inv* *астр.* Большая Медведица
 karm [kaj'm] -en, -e 1) косяк (*двери*) 2) рама, наличник (*окна*) 3) сруб (*колодца*)
 karmin [kaj'mi'n] -en кармин, алая краска
 karminompar [kaj'mi:n,dombap] -pen, -per чечевица обыкновенная (*птица*)
 karminfarvet [kaj'min,fajvo5] *a* карминового [алого] цвета
 karmoisin [kajmoa'si'n] -et кармазин (*краска*)
 karnap [kaj'nap] -pen, -per *архит.* фонарь
 karnapvindue [kaj'nab^vendu] -t, -g окно-фонарь

karneval ['kciMnaval'] *-let, -ter* карнавал
 karnis [kar'nisj *-sen, -ser* карниз
 karnøfle' [kaj'nøflo] *vt разг.* поколотить
 (сов.); дать (сов.) взбучку, дать (сов.)
 нагоняй
 karoline [karo'liina] (en) бильярдный
 шар с особой меткой
 karosse [ka'roso] *-n, -g см.* karrosse
 karotin [karo'ti'n] *-et* каротин
 karotte [ka'rodø] *-n, -g* морковь, каро-
 тель
 karpe ['kajbo] *-n, -g* карп; сазан
 karpedam ['kajbo,dain'] *-men, -te* пруд
 [садок] с карпами
 kar ré I [ka're] *-reen* [ka're'on]. *-reer*
 [ka're'oj] 1) квартал (города) 2) воен. каре
 karre II [ka'ra] *-l, -g* повозка, тележка
 (двухколёсная); двуколка
 karréværn [ka're,Væj'n] *-et, =* группа
 гражданской обороны жилого квартала
 karriere (kari'e:Jo) *-l, -g* 1) карьера 2)
 карьер (бег лошади); ride i — скакать гало-
 пом
 karriereijageri [kap'g^'auæ^Γ] *-et* карье-
 ризм; — jæger [JE:YOJ], — mager [-,ma'yoj]
-en, -e карьерист
 karrig I [ka'rij] *a анат.* сосудистый
 karrig II [ka'rij] *a* скупой (на похвали
 и т. п.)
 karrighed [karihe'd] *-en* скупость; ску-
 дость
 karriol [kari'o'l] *-en, -er* одноколка, лёг-
 кий экипаж
 karrosse [ka'roso] *-n, -g* колымага, каре-
 та
 karrosseri [kuroso'ri'] *-et, -er* кузов
 автомобиля
 karrusel [karu'ssl'] *-len, -ler* карусель;
 køre i (pal — кататься на карусели
 karry t'kuri] *-en* карри (сорт острой
 приправы)
 karryret [kari,rst] *-ten, -ter* блюдо с при-
 правой карри
 karse [ka'karsø] *-n бот.* кресс
 karsehår ['kujsa,h3*j] *-et, =* коротко
 стриженные волосы, «ёжик»
 karsk [ka'karsk] *a* здоровый, свежий, креп-
 кий
 karte I [ka'kardø] *-n, -g* текст, карта
 karte II [ka'kardø] *-n, -r* 1) перечень содер-
 жимого в почтовом мешке (почтовый доку-
 мент) 2) карточка (для картотеки)
 kartebolle [ka'kardø,bolo] *-l, -g бот.* вор-
 сьянка
 kartel [ka'kardø] *-let, -ler эк.* картель
 kartof fel [ka'kardø] *-(fe)len, -ler* кар-
 тофель; kogte — ler варёный картофель;
 nye — ler молодой картофель; stegte — ler
 жареный картофель; pille [skrælle] — ler
 чистить картофель <> sn heldig — счастли-
 чик, везучий человек
 kartoffel|lav) [ka'kardø] *-en* разведе-
 ние картофеля; — bille [-,bilo] *-n, -g зоол.*
 колорадский жук; — brændevin[-,brsnov'n]
-en самогон; — ferie [-Je'rio] *-n, -g* осенние
 каникулы; — hakke [l-,hago] *-n, -g* мотыга
 для окучивания картофеля; — knold [-,knpø]
-en, -e клубень картофеля; картофелина;
 -mark [-,majk] *-en, -er* картофельное
 поле; — mel [-,шеЧ] *-et* картофельная му-

ка; — mos [-,mo's] *-en* картофельное пюре;
 — næse [-,ne:S3] *-l разг.* нос картошкой,
 курносый нос; — salat [-sa,la't] *-en* карте-
 фельный салат; — skræl [-,sgrel'] *-len, -ler,*
-skrælling Ksgreler)] -en, -er картбАель-
 ные очистки; — stivelse [-,sdi:volso] *-l*
 крахмал; — sygdom [-,sy:Ydom'] *-тел, -sy-*
ge [-,sy:yo] -n болезнь картофеля; — torpe
 Т-ДэБэ] pi картофельная ботва; — øje
 [%3J°] *m* t глазок на картофеле; — år [-,o'j]
 •et: godt — år год, урожайный для карто-
 феля, картофельный год
 kartograf [ka'kardø] *-en, -er* карто-
 граф
 kartografisk [ka'kardø] *a* картогра-
 фический
 karton (ka'kardø) *-en* [...Чэд'эп] (*-et*
 I---'tog'od)), *-er* [.. /torj'oj] 1) картон 2) пап-
 ка, коробка и т. п. из картона 3) рисунок
 [чертёж] на картоне
 kartonnage [ka'kardø] *-n собир.* кар-
 тонажные изделия
 kartotek [ka'kardø] *-et, -er* картотека;
 fore — (over) вести картотеку
 kartotekisere¹ [ka'kardø] *vt* вести
 [делать] картотеку
 kartotek(s)blad [ka'kardø] *-et, -e,*
 kartotek(s)kort [ka'kardø] *-et, =*
 карточка для картотеки, картотечная кар-
 точка
 kartouche [ka'kardø] *-n, -g* орнамент
 в виде свитка (на книгах, картах и т. п.)
 kartøske [ka'kardø] *-l, -g* картечь; skyde
 med — стрелять картечью
 karusse [ka'kardø] *-n, -g* карась
 karussedam [ka'kardø] *-men, -te*
 пруд для разведения карасей
 karyatide [ka'kardø] *-n, -g архит.* ка-
 риатида
 kasak [ka'kardø] *-ken, -feer* длинная женская
 блуза, казакин
 kasakh [ka'kardø] *-en, -er* казах
 kasakhisk [ka'kardø] *a* казахский
 kasein [ka'kardø] *-et* казеин
 kasemat [ka'kardø] *-ten, -ter* воен. казе-
 мат; блиндаж
 kaserne [ka'kardø] *-n, -r* 1) казарма
 2) большой жилой дом с маленькими квар-
 тирами
 kaserne [arrest [ka'kardø] *-en* до-
 машний арест; — forhold [-JojhoP] *-et, =*
 условия (мн. ч.) расквартирования; — gård
 I-,g3*j] *-en, -e* казарменный плац
 kaserne¹ [ka'kardø] *vt* размещать по
 казармам
 kasernevagt [ka'kardø] *-en* воен. вну-
 тренний (суточный) наряд
 kasino [ka'kardø] *-et, -er* казино
 kaskade [ka'kardø] *-n, -g* водопад, каскад
 <D> — g af latter громкий смех
 kaskelot [ka'kardø] *-ten, -ter* зоол. каша-
 лот
 kasket [ka'kardø] *-ten, -ter* фуражка, кар-
 туз
 kasketskygge [ka'kardø] *-n* козырёк
 фуражки
 kaskoforsikring [ka'kardø] *-en*
 страхование судна [самолёта, автомобиля]
 со всем оборудованием
 kassabel [ka'kardø] *a* негодный

kassation [kasa/'o'n] *-en, -er юр.* кассация
 kassationsret [kasa'jons,ret] *-ten юр.* право кассации
 kasse ['kaso] *-n, -r* 1) ящик, сундук 2) касса; stå for—n иметь на руках деньги, быть казначеем; være ved — быть при деньгах 3) *груб.* башка; få et par på — n получить (*сов.*) по башке
 kasse||anvisning ['kas3,anvi'sner)] *-en, -er* кассовый чек; — apparat [-apa,ra't] *-et, -er* касса (*аппарат*); — beholdning [-be,be'gner)] *•en* наличность в кассе; — bog [-,bo'v] *-en, -bøger* кассовая [приходо-расходная] книга; — eftersyn [-,efdajsy'n] *-et* ревизия [проверка] кассы; — kontio [-,konto] *-oen, •oer (-i)* *бухг.* кассовый счёт; — kontrol [-кэпДгэГ] *-len* проверка кассы; — kredit [-kre,dit] *-ten, -ter* *ком.* кредит, актив; — mangel [-,mar}'ol] *-en* недостача в кассе; — orgørelse [-,obg6'jals3] *-n* подсчёт кассы, снятие кассы
 kassere¹ [ka'se'ja] *vt* 1) уничтожать, отменять; забракковать (*сов.*); признавать недействительным 2) *юр.* кассировать, производить кассацию 3) *ком.* инкассировать
 kasserer [ka'se'joj] *-en, -e* кассир
 kassererske [ka'se'jojsge] *-n, -g* кассирша
 kasserolle [kasa'rola] *-n, -g* кастрюля
 kassestykke ['kas9,sdøg9] *-г* «кассовый» спектакль, спектакль, дающий полный сбор
 kassesvig ['kaso,svi'y] *-et* хищение общественных денег, растрата; begå — совершить (*сов.*) растрату
 kasset [ka'set] *-ten, -ter, kassette* [ka'se-da] *-n, -g* кассета
 kassettebåndoptager [ka'sedo.bonobta' (y)-9j] *-en, -e* кассетный магнитофон
 kasse||tyv ['kasa,ty*v] *-en, -e* растратчик; — tyveri i-tyva,ri^e] *-et, -er* растрата; — undersøgelse t-,on9JSø'yaIs3] *-n, -g* ревизия кассы
 kassia ['kasia] *-en* *бот.* кассия
 kast [kast] *-et, =* метание, бросание; бросок; gøre et — метнуть (*сов.*); i et — одним махом O give sig i — med ngt взяться (*сов.*) за дело
 kastagnet [kasdan'jet] *-ten, -ter* кастаньета
 kastanje [ka'sdanjo] *-n, -g* каштан (*плод*) <> lade én anden rage — rne ud af ilden for sig = чужими руками жар загребать
 kastanjebrun [ka'sdanj9,bru'n] *a* каштановый, каштанового цвета
 kaste¹ I ['kasdo] *-л, -g* каста
 kaste¹ II ['kasda] *vt* 1) бросать, швырять, метать; — frakken сбросить (*сов.*) пальто; — anker *мор.* отдать (*сов.*) якорь; 8* ngn på døren выставить (*сов.*) кого-л. за дверь 2) веять (*зерно*) 3) рожать (о *животных*) • — af сбрасывать; — bort выбрасывать; — ned кинуть (*сов.*) вниз, сбросить (*сов.*); — om перевернуть (*сов.*), опрокинуть (*сов.*); — en kåbe om sig накинуть (*сов.*) на себя пальто; — or тошнить; — til засыпать, заваливать O — skylden på ngn свалить (*сов.*) вину на кого-л.; ^ et blik til ngn брбсить (*сов.*) взгляд на когб-л.; ~ sig 1) бросаться; *~ sig uroligt i sengen

метаться во сне [в бреду]; — sig over sit arbejde [over sine studier] с жаром браться за работу [за учёбу]; — sig på en hest вскочить (*сов.*) на коня 2) коробиться (о *дереве*)
 kaste||angreb ['kasdo,angre'p] *-et, =* *зоен.* бомбометание с кабрирования; — bold [-,bø1Ч] *-en, -e* игрушка в чьих-л. руках
 kastel [ka'sdel'] *-let, -ler* цитадель
 kaste Kline ['kasddji:no] *-n* *мор.* бросательный конец; — net I-,net] *-tet, =* закидной невод; — pil [-epi'l] *-en, -e* дротик; — skovl [-,sgqu'l] *-en, -e* лопата; — skyts [-,sgøds] *-et* *воен.* 1) орудие навесного огня 2) метательный снаряд; — spyd [-,sbyd] *-(d)et, =* *спорт,* метательное копье; — vidde [-,vi'd9] *-n, -g* дальность броска (*напр., гранаты*); — vind I-,ven'] *-en* внезапный порыв ветра; — våben [-,vo'bon] *-et, =* метательное оружие
 kasteånd ['ka\$dd,3n'] *-en* дух кастовой нетерпимости
 kastning ['kasdnerj] *-en* 1) бросание, метание 2) веяние (*зерна*) 3) выкидыш (у *животных*)
 kastor [kas'do'j] *-en, -er* *зоол.* бобр
 kastor||benne [kas'doj,bono] *-л, -g* *бот.* клещевина, рицичник; — olie [-,o:Пэ] *-л* касторовое масло
 kastrat [ka'sdra't] *-en, -er* кастрат, скопец
 kastration [kasdra/'o'n] *-en, -er* кастрация
 kastrere¹ [ka'sdre'jo] *vt* кастрировать, оскоплять, холостить (*животных*)
 kasuar [kasuVj] *-en, -er* *зоол.* казуар
 kasuistisk [kasu'isdisk] *a* казуистический
 kasus ['kasus] (*en*), *pi =* 1) *грам.* падеж 2) *юр.* казус <> han var i en vanskelig — он был в затруднительном положении
 kasus'bøjning ['ka:\$us,b?jneri] *-en, -er* *грам.* склонение по падежам; — endelse [-,fnolsa] *-л, -g* *грам.* падежное окончание
 kat I [kat] *-ten, -te* кот; кошка O gå som — ten om den varme grød as ходить вокруг да около; говорить обиняками; købe—ten i sækken *погов.* покупать кота в мешке; ikke en — ни души; han gør ikke en — fortræd ^ он и мухи не обидит; gale — te får revet skind *поел,* s= на задорном буяне век шкура в изъяне; i mørke er alle — te grå *поел,* ночью все кошки серы; når—ten er ude, spiller musene på bordet *поел,* es кота дома нет, мышам раздолье; lege med ngn som — ten med en mus играть с кем-л. как кошка с мышкой; leve som hund of — жить как кошка с собакой; en — ta se på en konge *поел,* и кошка может смотреть на короля; каждый человек должен обладать чувством собственного достоинства
 kat II [kat] *-ten, -te* 1) кошка (*ремённая плеть*) 2) *мор.* кошка (*якорь*)
 katafalk [kata'fal'k] *-en, -er* катафалк
 katakombe [kata'kombo] *-л, -g* катакомба, подземная пещера
 katalog [kata'lo'^f] *-en (-ef), -er* каталог
 katalogisere¹ [katalogi'se'jo] *vt* заносить в каталог, хаталогнэировать

katalysator [kataly'sa'toj] -en, -er [...sa'to:-40J] катализатор
 katalyse [kata'lyrso] -n, -g хим. катализ
 katamaran [katama'ra'n] -en, -er катамаран
 katapult [kata'pul't] -en, -er ae. катапульта
 katapultsæde [kata'puld,Sɛ:da] -r ae. катапультируемое сиденье
 katar [ka'ta'j] -en, -er мед. катар
 katarakt [kata'ragt] -en, -er 1) водопад 2) мед. катаракта
 katastrofal [katasdro'fa'l] a катастрофический
 katastrofe [kata'sdro:fə] -n, -g катастрофа; несчастный случай; стихийное бедствие
 katastrofeprædikant [kata'sdrafaprsdi,kån4] -en, -er разг. паникёр
 katastrofisk [kata'sdro'fisk] a см. katastrofal
 kated|er [ka'te'daj] -eret, -re кафедра
 katedersocialisme [ka'ted9JSO/a,lismo] -n катедер-социализм
 katedral [kada'dra'I] -en, -er кафедральный собор
 katedralskole [kada'dral,sgo:la] -n, -g гимназия
 kategori [kadago'ri'] -en, -er категория, разряд, класс
 kategorisk [kado'go'risk] a категорический, безусловный, решительный
 katekismjus [kado kismus] -en, -er церк. катехизис
 katete [ka'teida] -n, -g мат. катет
 katet|er [ka'te'daj] -eret, -re мед. катетер
 katgut ['ke'tgot] -en мед. кетгут
 fb-o'WA^1 /Afio ^{в о т а т т}
 katoderør [ka'to:da,ro\i] -et, = физ. ^{в о т а т т}катодная [катодно-лучевая] трубка
 katolicisme [katoli'sisma] -l католицизм
 katolik [kato'lik] -ken, -ker католик
 katolsk [ka'to'lsk] a католический
 katost ['kad,ost] -en бот. мальва
 katrineblomme^ [каЧгшэ,Б1этэ] -n, -r чернослив
 katteagtig ['kado,agdi] a кошачий
 katte|bjørn ['kada.bjoi'n] -en, -e зоол. панда; — fjed [-,fje5]: gå på — fjed незаметно подкрасться (сов.)\ — fod [-,fo'd] -en, -fødder бот. кошачья лапка; — hale [-,Ba:lə] -n, -g 1) кошачий хвост 2) бот. вербейник иволистный; — jag [-Ja'y], — jav [-Jqu'] -et страшная спешка; — killing [-,kiler) -en, -er котёнок; — musik [-mu,sik] -ken разг. кошачий концерт; — mynte [-,møliða] -n бот. кошачья мята; — pine [-,ртэ] -n разг. тяжёлое положение, беда; være i en slem — pine быть в тяжёлом положении; — pote [-,po:do] -n, -g лёгкая рябь на воде O gå på — poter красться как кошка; — tunge I-,torjo] -d, -g небольшая плитка шоколада (овальной формы); — urt [-,ujt] -en см. kattemynte; — vask [-,vask] -en небрежное умывание
 kattevenlig ['kad3,vsni] a разг. льстивый
 kattevenlighed ['kado,venlihe'6] -en разг. льстивость
 katteøje ['kad9,oja] -t 1) кошачий глаз

2) рефлектор красного цвета (на велосипед и т. п.)

kattun [ka'tu'n] -et, -er ситец
 kattun|trykker [ka'tun,trygoj] -en, -e набойщик ситца; — trykkeri [-trygo,ri'] -el, -er ситценабивная фабрика
 katuglej l'kad,u:(y)l9] -n, -g зоол. неясьпь обыкновенная
 kaudervælsk ['kqudajvel'sk] (et) 1) ломаная речь 2) чепуха, бессмысленный разговор; forvrøvlet — тарабарщина
 kaukasisk [ktju'ka'sisk] a кавказский
 kausal [kqu'sa'l] a 1) причинный, каузальный 2) грам. каузативный, понудительный
 kausalitet [kqysali'te't] -en, -er причинность, причинная связь
 kausativ ['kqysati'v] -et, -er грам. понудительный [каузальный] глагол
 kaustikum ['kqusdikorn] -et хим. каустик
 kaustisk ['kqudisk] a каустический
 kautel [kqu'te'l] -en, -er предосторожность, предупреждение
 kaution [kQu'/o'n] -en, -er залог, поручительство, порука; stille — ручаться; gå i — for ngn ручаться за кого-л.; løsladt mod — отпущенный на поруки
 kautionere¹ [кдлцо'пе'лэ] vi ручаться, поручиться (сов.)
 kautionist [kaujo'nist] -en, -er поручитель
 kautionsforsikring [kqu';onsfoj,segreg] -en страхование поручительного обязательства
 kautsjuk ['kayd/uk] -en каучук, резина; syntetisk — синтетический [искусственный] каучук
 L-a П fci III /гда
 каучуконос
 kavaj [ka'vaj] -en, -er шинель; тёплый плащ; длинное тёплое пальто
 kavaler [kava'le'j] -en, -er в разн. знач. кавалер
 kavaleri [kavala'rP] -et 1) бронетанковые войска 2) кавалерия, конница
 kavaleri Uangreb [kaval'o'ri,angre'p] -ri,^a кавалерийская атака; — kamp [-,kam'p] -fl, -e конный бой; — officer [-ofi,se'j] -en, -er кавалерийский офицер; — regiment [-regi,msn't] -et, -er 1) танковый полк 2) кавалерийский полк
 kavalerist [kavala'rist] -en, -er 1) танкист 2) кавалерист
 kavalkade [kaval'k&do] -n, -g кавалькада
 kavatine [kava'tkno] -n, -g муз. каватина
 kavere¹ [ka've'jo] vt гарантировать
 kaverne [ka'vejno] -n, -g мед. каверна
 kaviar ['kavia'j, kavi'a'j] -en икра (черная)
 kavring ['kqygerj] -en, -er сухарь
 kazak [ka'sak] -ken, -ker казак
 ked [ke'd] a: være — af ngt досаждать на что-л.; han er ikke — af det он неисправим; gøre ngn — af ngt огорчать кого-л. чём-л.
 kede¹ ['ke:6э] vt надоедать, наскучивать (кому-л.); — sig скучать; — sig fordærvet, — sig ihjel разг. умирать от скуки

ked I el [ˈke(:)5oɪ] *-elen, -ler* котёл; чайник

kedel || bund [ˈkedoɪ, bonˈ] *-el, -e* дно котла {чайника}; — dragt [-, dragt] *-en, -er* рабочий комбинезон; — eksplosion [-sgsploˈoːn] *•en, -er* взрыв котла; — flikker K'flegajj *•en, -e* медник, лудильщик; — hus [-, hu's] *-et, -e* котельная

kedelig [ˈke:doli] *a* 1) надоедливый, скучный 2) неприятный, досадный; det er en ~ historie это неприятная история; det var ~ t, at jeg ikke vidste det жаль, что я этого не знал

kedel Uprøve [ˈke(:)5oɪ, prø:vo] *-l, -g* испытание котла; — rum Krom*] *-tnet*, = котельное отделение, котельная; — smed [-, smed] *-en, -e* котельный мастер; — sten Ksde'n] *-en* котельный камень, накипь

kedsomhed [ˈkeosomheˈå] *-en* скука, тоска
kedsommelig [keˈsom'ali] *a* надоедливый, скучный

kedsommelighed [ked'som'alihe'd] *-en* скука

kegle [ˈkajlo] *-n, -r* 1) конус 2) кегля 3) *полигр.* кегль <> det er en løjelig — ! вот чудак!; tage — г иметь успех, срывать аплодисменты

kegle||bane [ˈkaPə, Ba:pə] *-n, -g* кегельбан, кегельная площадка; — kugle [-, ki:(y)lɛ] *-n, •г* кегельный шар; — rejser [-, rɔjsoj] *-en, -e* мальчик, поднимающий кегельные шары; — snit [-, snit] *-tet*, = *mat.* коническое сечение; — spiller [-, sbeloj] *-en, -e* игрок в кегли

kehraus [ke'rɔys] *-en, -er* быстрый танец (*завершающий бал*)

kejser [ˈkajsaj] *-en, -e* император, кайзер <> hvor intet er, har *-en* tabt sin ret *новое.* — на нет и суда нет; det er en strid om ~ ens skæg это спор из-за пустяков

kejserdømme [ˈkaisajd5m9] *-t, -g* империя, царство, государство

kejsergåse [ˈkajs9J, go's] *-en, -gæs* белошей (*птица*)

kejserinde [kaisaj'ena] *-n, -g* императрица, царица

kejserlilje [ˈkajs9J, liIjo] *-l, -g* *бот.* жёлтый нарцисс

kejsersnit [ˈkajs9J, snit] *-tet* *мед.* кесарево сечение

kejte fkajdo]] *-l, -g* левая рука; spise med — п есть левой рукой

kejtet [ˈkajdad] *a* неловкий, неуклюжий
kejtethed [ˈkajdsdhe'd] *-en* неловкость, неуклюжесть

kejthåndet [ˈkajd, honob] *a* левша

kelner [ˈkslnajj] *-en, -e* официант, кельнер

kelter [ˈksrdoj] *-en, = (-e)* *ист.* кельт

keltisk [ˈkel'disk] *a* кельтский

keltring [ˈkeldrer] *-en* *см.* kæltring

kemi [ke'miˈJ] *-en* химия; organisk [uor-ganisk] — органическая [неорганическая] химия

kemikalier [kemi'ka'lioj] *pi* химикалии, химические вещества; behandle med — обрабатывать химическим способом

kemiker [ˈke'migoj] *-en, -e* химик

kemisk [ˈke'misk] *a* химический; — krig химическая война; ~ gen химически чистый; ~ gensning химическая чистка

kemoterapi [kemotera'piˈ] *-en* химиотерапия

kende I [ˈkɛnɛ] *inv: give sig til* — сказать (*coe.*) своё имя; *перен.* показать (*coe.*) себя

kende II [ˈkeno] (*en*): *en* — немножко, чуточку; han er blevet *en* — fornuftigere med årene он с годами немного поумнел; det er *en* — for stort это уж слишком

kende² III [ˈkɛnɛ] *vi* 1) знать; быть знакомым; узнавать; lære ngn at — познакомиться (*coe.*) с кем-л.; jeg ville — ham mellem tusinder я бы узнал его среди тысячи 2) признавать, считать; hun vil ikke — s ved det она не хочет признать это; han — s ikke ved sine slægtninge он не хочет знать со своими родственниками; retten kendte ham skyldig суд признал его виновным; thi — s for ret *юр.* суд постановил

kendelig [ˈkensli] *a* 1) могущий быть признанным, узнаваемый 2) заметный, чувствительный

kendelse [ˈkenolsa] *-n, -g* 1) решение суда, приговор 2) штраф (*денежный*)

kende||mærke [ˈksno, nejgo] *-t, -g* знак, примета; опознавательный знак; — ord [-, oˈj] *-et, =* 1) *грам.* артикль 2) пароль, лозунг

kender [ˈksnaj] *-en, -e* знаток

kenderblik [ˈksn9J, blek] *-ket* взгляд знатока

kendetegn [ˈken9, taj'n] *-et, = см.* kendetemærke

kendetegnende [ˈkɛnɛ, ɪpɛpɛ] *a* характерный, показательный

kending [ˈksnerj] 1) *-en, -e(r)* знакомый 2) *-en: tage [få] — på [af]* узнавать, *опре-*
попому

kendingsilflag [ˈksner)S, flaˈY] *-et, =* опознавательный флаг; — signal [-si(y), naˈl] *-et, -er* опознавательный сигнал

kendsgerning [ˈksn's, gejner] *-en, -er* факт; — erne taler for sig selv факты говорят сами за себя

kendskab [ˈkɛnsgaˈp] *-et* знание (*чего-л.*), знакомство (*с чем-л.*)

kendt [ksn't] *a* известный; de — e steder знакомые места; det er almindelig — at... общеизвестно, что...; — med... быть знакомым с...; være — for... иметь репутацию, слыть за...; være godt — i byen а) быть хорошо известным в городе; б) хорошо знать город

kendthed [ˈksndheˈ5] *-en* известное лицо, знаменитость

kennel [ˈken'al] *-en, -er* собачий питомник

kennelklub [ˈksnoɪ, klup] *-ben, -ber* клуб собаководов

kenning [ˈksneg] *-en, -er* *лит.* кеннинг

kentaur [ken'tɔyˈj] *-en, -er* *миф.* кентавр

keri [ke'ri\ˈkebi] *-en, -er* *воен.* фуражка

keramik [kera'mik] *-ken* керамика

keramisk [ke'ra'misk] *a* керамический

Kerberos [ˈksjbojos] *греч.* *миф.* Цербер

keresig [ˈke:lɛ saj] (*om ngt*) заботиться (*о чём-л.*); det — r jeg mig ikke en døjt om мне это безразлично

kerne I [ˈkɛlnɛ] *-l, -g* 1) косточка; зерно, зёрнышко; сердцевина 2) *биол.* ядро (*клет-*

ки) 3) *физ.* ядро 4) *тех.* стержень 5) суть, сущность

kerne II ['kɛlnɛ] -n, -г маслобойка

kerne¹ III ['kejnɔ] vt сбивать масло

kernedansk ['kɛjnɛ^dan'sk] a истинно датский, исконный датский

kernelideling ['kɛlnɔ,de:leg] -en *биол.* деление клеточного ядра; — foder [-,fo'dɔj] •et зерновой корм

kernefuld СкемпэДиГ] a весомый, содержательный

kerne||fysik l'ksjnɔfy,sik] -ken ядерная физика; — hus [-,hu's] -et, -e сердцевина (плода); семенное гнездышко; — karl [-,ka'l] -en, -e здоровяк; — ladning [-,laɔneg] -en, -er *воен.* ядерный заряд; — legeme [-,lɛ:yo-niɔ] -t, -g *биол.* ядро клетки

kerneløs ['ksjnɔlø] a 1) бескосточковый; не имеющий ядра 2) бессодержательный, пустой

kerneilmælk l'kelnɛ,тгГк] -en пахта; — ord l-,O'J] -et, = краткое изречение; — punkt [-,por]*t] -et 1) суть, сущность 2) основной пункт; — reaktioner [-reag,Jo*noj] pi *физ.* ядерные реакции; — reaktions-piotjor l-reag/ons,mo:tojj -oren, -brer ядерный двигатель, ядерная силовая установка; — sprog [-,sbro'y] -et афоризм, изречение; — sprængning [-,sbrer)ner)] -en *физ.* расщепление атомного ядра; — stof [-,sdɔf] -jet, -jer ядерное горючее, делящееся вещество; — stråling (-,sdro:ler)] -en, -er радиоактивное излучение

kernesund ['kɛjnɛ,son'] a совершенно здоровый

kernetrapper ['kɛjnɔ,troboj] *pleoen.* отборные войска [части]

kernevåben ['ksjnɔ.vo'bon] pi (термо-) ядерное оружие

kerte ['ksjɔ] -л, -г свеча

kerub [ke'ru'p] -en, -er херувим

ketchup ['ked/ɔp] -en кетчуп (*coyc*)

ketsjer ['kedjoj] -en, -e 1) сачок; мерёжа; сетяной мешок 2) ракетка

khaki ['kaki] -en хаки

khan [ka'n] -en, -er хан

kibbutz lki'buds] -en, -er киббуц, коллективное хозяйство (*в Израиле*)

kid [kiɔ] -det l'kid'9t], = козлёнок; оленёнок

kidnappe¹ ['kidnaba] vi похищать (*людей*)

kig [kik] -get, =: have — på ngt иметь что-л. в поле зрения; få — på ngt увидеть (*сов.*) (*случайно*), обнаружить (*сов.*) что-л.; han havde — på huset он спал и видел этот дом; han var lige et — herinde он только что заглянул сюда на минутку; politiet har et — på ham полиция следит за ним

kigge¹ ['kigo] vi глядеть, взглядывать; — efter ngn следить взглядом за кем-л. си — frem выглядывать; — gennem nøglehullet подсматривать в замочную скважину; — ind ad vinduet смотреть в окно (*с улицы*); kig ind, når du får tid загляни [зайди], когда у тебя будет время; — ud af et vindue смотреть из окна

kiggelytter l'kigo,lydoj], kigger l'kigaj] -en, -e телезритель

kighoste ['ki(v),ho:sɔ] -n *мед.* коклюш

kighul ['kig,hol] -let, -ler потайное окошко, глазок (*в двери*)

kikke¹ ['kigo] vi см. kigge

kikkelytter ['kigo,lydaj] -en, -e см. kiggelytter

kikker l'kigaj] -en, -e см. kigger

kikkert ['kigojt] -en, -er телескоп; бинокль O have ngn i — en не спускать глаза с кого-л.; приглядывать за кем-л.

kiks I [kegs] -en, = бисквит; печенье

kiks II [kegs] -et, = кикс (*в бильярдной игре*)

kikse¹ ['kegsɔ] vt, vi ошибиться (*сов.*), сделать (*сов.*) неверный шаг

kilde I ['kilo] -л, -g 1) источник, ключ, родник 2) *перен.* источник; jeg har det fra pålidelig — я знаю это из достоверного источника

kilde¹ II ['kilo] vt, vi см. kildre

kildeangivelse ['kilo,angi'v9ls9] -л, -г указание источника, ссылка на источник

kilden ['kilonl] a щекотливый; det er en — historie это щекотливое дело

kildeliregistler ['kilore.gisdoj] (-e)ret, -re перечень источников; — skat l-,sgat] -ten подоходный налог, вычитаемый из зарплаты при её выплате (*в Дании*); ~ skrift [-,sgreft] -et, -er основной текст, оригинал;

— vand [-,van'] -et ключевая вода

kildre¹ ['kilro] vt, vi щекотать; першить

kildren l'kilron] -en щекотка

kile I l'ki:lo] -n, -g клин

kile¹ II ['ki:lɛ] vt вколачивать, вбивать af sted удирать; — på торопиться, спешить

kilemekanisme ['ki:lomeka,nismo] -n, -t *тех.* клиновой затвор

kileskrift ['ki:lo,sgreft] -en клинопись

killling ['kileij] -en, -er 1) котёнок 2) зайчонок

kilo ['kilo] -e/ [...lo'ad] = кило

kilogramm ['kilo,gram'] -met, = килограмм; — meter [-,me'daj] -en, = километр;

— ton [-,ton'] -en, = (s) килотонна; ~ watt [-,vat] (en), pi = эл. киловатт

kilowatttime ['kilovad,tkto] -n, -g эл. киловатт-час

kilt [kil't] -en, -e юбка (*шотландца*)

kill(r)e¹ ['kild(r)a] vt: — ор подбирать, подвязывать (*юбку*); засучивать (*рукава*)

kim [ki'm] -en (-et), = зародыш, росток (*тж. перен.*)

kimblad ['kim,blau] -c/, -e *бот.* семядоля

kime¹ I ['ki:mo] vi прорасть

kime¹ II ['ki:mo] vi звонить, трезвонить

kimen fkiman] -en звон, трезвон

kiming ['kimer)) -en горизонт, кругозор

kimkraft ['kim,kraft] -en всхожесть, способность к прорастанию

kimono ['ki'rnoɔ] -en, -er широкое платье; халат; кимоно

kimse¹ l'kemso] vi: — ad ngt брезгать, пренебрегать чём-л.; det er ikke til at ~ ad этим нельзя пренебречь

kimære [ki'me:ja] -n, -g химера

kimærisk [ki'me'risk] a фантастический, химерический

kina ['ki:na] inv хина

kina|bark ['kLna,bajk] -en кора хинного дерева; — træ [-,tre'] -et, -er хинное дерево

kind [ken'] -en, -er щека; indfaldne -er впалые щёки; — mod — щека к щеке; røhle — er румяные щёки; med hånden under -en подложив руку под щёку

kind||bakke ['ken,bagd] -n, -g зоол. нижняя челюсть {позвоночных}; подклювьё (у птиц); верхняя челюсть (у насекомых); -ben [-,be'n] -et, = скула; — hest [-,hsst] -en разг. пощёчина; — skæg [-,sge'y] -get бакенбарды, баки; — tand [-Jan*] -en, -tænder коренной зуб

kinematik [kina'ma'tik] -ken физ. кинематика

kinematograf [kina'mato'gra'f] -en, -er кинематограф, кино

kineser [ki'ne'sɔj] -en, -e китаец О du store — ! боже ты мой!, да неужели!

kineserinde [kina'soj'ena] -n, -g китайка

kinesisk [ki'ne'sisk] a китайский

kinetik [kino'tik] -en физ. кинетика

kinetisk [ki'ne'tisk] a кинетический

kinin [ki'ni'n] -en мед. хинин

kininkur [ki'nin,ku'j] -en, -v курс лечения хиной

kino [ki'no] -en, -er кино

kiosk [ki'osk] -en, -er ларёк, киоск; будка (телефонная)

kioskbud [ki'osg,buɕ] -(d)et, -e посыльный

kiplampe ['kib,lamba] -n, -g лампа на гибком штативе

kippe I ['kiba] -n, -g кабачок, дешёвый ресторан

kippe II ['kibs] vt: — ankeret мор. бросать якорь; — (med) flaget мор. а) сигнализировать флажками; б) приспускать флаг (для отдания чести)

kippekalv ['kibɔ,kaTv] -en, -e ласк, телёночек

kirgiser [kij'gi'soj] -en, -e киргиз

kirgisisk [kij'gi'sisk] a киргизский

kirke f'kijgs] -n, -g церковь, храм, кирка; adskillelse af stat og — отделение церкви от государства; den protestantiske — протестантская церковь; den romersk-katolske — католическая церковь; den græsk-katolske — православная церковь

kirkelibog ['kijgo,bo'y] -en, -bøger церковная книга (записи рождений, браков, смертей); — by [-,by'] -en, -er село; — bøsse [-.bøss] -n, -g церковная кружка для сбора пожертвований; — dåb [-,do'p] -en, = крещение; — fane [-.Da:pə] -n, -g хоругвь; ~gods [-,gos] -et церковное имущество; удельная земля; — gænger [-,gsnoj] -en, -e богомолец, прихожанин; — gård Kgo'j] -en, •e кладбище; — klokke t-,klogo] -n, -r церковный колокол; — krone [-,kgo:pə] -n, •g паникадило

kirkelig ['kijgslī] a церковный

kirke||lysning ['kijgɔ,ly:sner]) -en церк. оглашение брака; — minister [-mi,nisdaj] -en министр по делам церкви; — ministerijum [-min^sde'riom] -et министерство по делам церкви (в Дании); — rotte [-,rodo] •л, -g. så fattig som en — rotte погов. = беден как церковная мышь [крыса]; гол как сокол; — ugle [-,и:(y)lə] -n, -g зоол. сыч домовый; — vielse [-,vLɔlsɔ] -л, -г бракосочетание в церкви; венчание

kiromanti(k) [kiroman'ti', kiroman'tik] -en хиромантия, гадание по руке

kirsebær ['kiJSɔ,bej] -ret, = вишня; черешня О man skal ikke spise — med de store поел. = не в свои сани не садись

kirsebær||kærne ['kiJSɔbej,ksjnɔ] -л, -г вишнёвая косточка; — saft [-,saft] -en вишнёвый сок; — sten [-,sde'n] -en, = см. kirsebærkærne; — syltetøj [-,syldɔtoi] -et вишнёвое варенье; — vin [-,vi'n] -en вишнёвка (настойка)

Kirsten Giftekniv ['kijsdsn 'gifdɔ,kni'v] (en) сваха

kirt|el ['kudal] -elen, -ler анат. железа kirtelsvag ['kijdol,sva'y] a мед. золотушный

kirtelsvagthed ['kudo^svayhe'S] -en мед. золотуха

kirtelsyg ['kijdol,sy'y] a см. kirtelsvag

kirtelsygdom ['kijdɔl,sy:ydom] -men, kirtelsyge ['kiidɔl,sy:yə] -n мед. золотуха

kirurg [ki'roj'y, ki'ruj'y] -en, -er хирург

kirurgi [kiroj'gi'l] -en хирургия

kirurgisk [ki'roj'gisk] a хирургический;

— indgreb хирургическое вмешательство^ операция

kis I [kis] -en мин. серный колчедан,, пирит

kis II [kis] -sen, -ser ласк, киска, кошечка

kisel ['ki'sal] -en 1) мин. кремний 2) хим. кремний

kisel Hjord ['kisalJO'J] -en кремнезём; — sten [-,sde'n] -en, = валун, галька;

-syre [-,sy:jɔ] -n хим. кремнёвая кислота

kispuds ['kispus] (et), pi = шутка; holde — med ngn, spille ngn et — сыграть (сов.) с кем-л. шутку

kissemis [kiso'mis] -sen, -ser ласк, кошечка

kissemisse¹ [kisɔ'misɔ] vi разг. флиртывать

kiste ['ki:sdo] -n, -r 1) ящик, сундук 2) гроб

kistebund ['ki:sda,bon'] -en, -e дно ящика [сундука] <> have ngt på — en иметь что-л. на чёрный день; иметь кое-что в кубышке

kisteglad ['ki:sdɔ,glad] a разг. счастливый, радостный

kisteklæder ['kUSDG^ls'doj] pi праздничная одежда

kit [kit] -tet замазка

kitsch [kid/] (en) u (et) безвкусица, халтура

kitte¹ ['kidg] vt мазать, замазывать О være godt — t til груб, напиться (сов.) вдребезги

kit|tel ['kidg]] -telen, -ler рабочая блуза, халат

kiv [ki'v] -el ссора, перебранка; урре — затевать ссору; i — og splid в раздоре

kivagtig [kiu'agdi] a сварливый

kivagtighed ^[kiu'agdihe'å] -en сварливость

kives¹ ['kkvos] vi ссориться, задирать друг друга

kivi ['kivi] -en, -er зоол. кйви-кйви, бескрыл

kjole ['kjo:lə] -л, -g 1) платье 2) фрак,, i — og hvidt во фраке

kjole||bukser ['kjo;19,bogs9j] *pi* брюки к фраку; — dragt [-.dragt] *-en, -er* платье-костюм; — liv [-,li'v] *-et, =* корсаж; лиф; — opslag Kobslay] *-et, =* лацкан (*на фраке*); — skød [-,sgø5] *-et, -er* фалды (*мн..ч.*) **фрака**; — sæt [-,sst] *-tet, =* фрачная пара kjove ['kjo:vo] *-ti, -g* поморник (*птица*) klabautermand [kla'bqud9J,man'] *-en* привидение (на судне), предвещающее шторм или гибель

kladde ['klad9] *-n, -r* черновик kladdebog ['klads.bo'y] *-en, -bøger* черновая тетрадь

klage I ['kla:уэ] *-n, -r* II жалоба, сетование 2) иск; жалоба; føre^ over ngn, ngt подать (*сов.*) жалобу на кого-л., что-л.

klage¹ II ['kiaiyø] *vi, vt* сетовать, тужить, роптать; — sin nød for ngn изливать кому-л. своё горе; — sig жаловаться, сетовать

klage ([brev ('kla:Y9,bre'v] *-et, -e* письменная жалоба; — mål [-,mo'l] *-et, =* жалоба; иск; — punkt [-,родЧ] *-et, -er* *юр.* пункт обвинения

klager I'kla:уoj] *-en, -e* жалобщик, истец klage||råb [кГагуэ^э'p] *-et, =* жалобный крик [воплъ]; — sang [-,sar'] *-en, -e* жалобная песня; элегия; — skrift [-,sgreft] *-et, -er* письменная жалоба, прошение

klakør [kla'kø'j] *-en, -er* клакёр klam [klam'] *a* сырой, влажный klamhed ['klamhe'dj] *-en* сырость, влажность

klamme ['klamo] *-n, -g* 1) *тех.* скоба, зажим 2) квадратные скобки

klammeri [klama'ri'] *-et, -er* ссора, перебранка, пререкание; komme i — поссориться (*сов.*)

klamre¹ sig ['klamra saj] прицепиться (*сов.*), уцепиться (*сов.*)

klan [kla'ni] *-en, -er* клан klandre¹ ['klandro] *vt* упрекать, порицать

klang I [klarj*] *-en, -e* звук, звон; звонкость, звучание

klang II [klar)¹] *impf om* klinge II klangfarve ['klarj,fajV3] *-л, -g* *муз.* тембр; оттенок звука

klang||fuld ['klarjfuT] *a* полнозвучный; — løs T-lø's] *a* беззвучный

klangløshed ['klarjløshe'б] *-en* беззвучность

klangrig ['klcrjri'y] *a* звучный

klap I [klap] *-pet, =* 1) шлепок; give ngn et — på kinden *разг.* потрепать (*сов.*) кого-л. по щеке 2) рукоплескания (*мн. н.*)⁹ аплодисменты (*мн. ч.*)

klap II [klap] *-pen, -per* 1) *тех.* клапан; крышка; вентиль 2) откидная доска 3) *анат.* клапан

klap(jbord ['klab.bo'j] *-et, -e* раздвижной стол; — båd [-,bo'd] *-en, -e* складная лодка; — syk|el [-,syg9l] (*-el*)*len, -ler* складной велосипед; — hat [-,hat] *-ten, -tø* шапокляк

klapjagt ['klabjagt] *-en, -er* облава, охота с загонщиками; погоня

klappe¹ ['klaba] *vt, vi* хлопать, аплодировать; — i hænderne хлопать в ладоши; — ad ngn хлопать кому-л.; — ngn på iskulderen похлопать (*сов.*) кого-л. по плечу о — sammen а) складывать; б) сильно

ослабеть (*сов.*); в) жениться <> alt er — t og klart а) всё ясно; б) всё готово; det hele skal nok — всё идёт на лад

klappen ['klabanj] *-en* хлопок; похлопывание

klapperslange ['klaboJ,slarjo] *-n, -g* гремучая змея

klapre¹ f'klabrs] *vi* щёлкать (*зубами*) klaps [klabs] *-et, —* шлепок, подзатыльник

klapsalve ['klab,salva] *-л, -g* буря аплодисментов

klapse¹ ['klabso] *vt* шлёпать, ударять klapUseng ['klab^erj'] *-en, -e* раскладная кровать; — stol [-,sdo'l] *-en, -e* складной стул; — sæde [-,ss:Qo] *-t, -g* откидное сиденье

klaptorsk ['klab,tojsk] *-en, =* дурак, глупец, болван

klar [kla'j] *a* 1) светлый, прозрачный, чистый; яркий 2) ясный, отчётливый, понятный; blive — over ngt понять (*сов.*), выяснить (*сов.*) что-л.; være — over ngt отдавать себе отчёт в чём-л.; det ligger — t for dagen это совершенно ясно [понятно]; det er da — t! это же ясно! 3) готовый; så er det — t! ну, всё готово!; skibet er — til at sejle судно готово к отплытию; — t skib! приготовиться к бою! (*команда на военном корабле*)

klare¹ ['ккиэ] *vt* 1) *хим.* очищать 2) справиться (*сов.*) (*с чём-л.*), сделать (*сов.*); привести (*сов.*) в порядок, наладить (*сов.*); — rунten справиться (*сов.*) с трудной задачей; godt — t! хорошо [удачно] сделано!; — sin gæld заплатить (*сов.*) долги; det — g han nok! он с этим справится! • ^ ор проясняться (*о погоде*); — sig справляться; — sig med lidt довольствоваться малым

klarere¹ [kla're'jo] *vt* уплачивать таможенную пошлину (*за что-л.*)

klarering [kla're'rer] *-en* уплата таможенной пошлины

klaret [kla'rst] *-ten* пищевой говяжий жир

klargøre³ ['klaj,gб'j9] *vt* 1) объяснять, разъяснять 2): — et skib подготовить (*сов.*) судно к отплытию

klarhed ['klcuhe'd] *-en* ясность

klarhjernet ['klcujejnS], klarhovedet ['klaj,hotdat] *a* рассудительный, смыслённый, с ясной головой

klarinet [klari'nst] *-ten, -ter* кларнет

klarinetist [klarino'tist] *-en, -er* кларнетист

klaring ['klaxer] *-en, -er* 1) *хим.* очищение 2) выяснение, разъяснение; прояснение; få — på ngt выяснить (*сов.*) что-л.

klarlægge³ ['klcu,lsg9] *vt* разъяснять, объяснять

klarne¹ ['kIaJпэ] *vi* 1) светлеть; проясняться (*о погоде*) 2) становиться яснее [отчётливее]

klarsynet ['klaj,sy:пэй] *a* 1) ясновидящий; проницательный 2) зоркий

klarsynethed ['kla;j,symodhe'dl] *-en* 1) ясновидение; проницательность 2) зоркость

klart [klajt] *adv* ясно

klarøjet l'klal,o]э5] *a* 1) со светлыми глазами 2) проницательный

klase ['klasa] -n, -r 1) гроздь, кисть 2) пучок
 klask [klask] -et, = шлепок, хлопок
 klaske¹ ['klasga] vi^o vt шлёпать, хлопать
 klasse ['klasdj] -n, -r 1) класс (*общества*); \llcorner besiddende —г имущие классы; den arbejdende — рабочий класс 2) класс, разряд, категория; степень; rejse på første — ехать первым классом; det er første — это превосходно 3) класс (*в школе*) / классная комната
 klassebevidst ['klasobe,vest] a сознательный (*в политическом отношении*)
 klasse||bevidsthed ['klas3be,vesdhe'd] -en классовое сознание; — deling [-,de:ler] -en деление на классы; — fjende [-,fjena] -л, -г классовый враг; — fordom [-,fojdom'] -men, -me классовый предрассудок; — forskel l-fojsgsl] -len, -le классовое различие; ~fælle [-,felə] -л, -г товарищ по классу; -følelse [-JørUlss] -л классовое чувство; — inddeling [-,ende4ei] -en 1) деление на классы 2) классификация; — interesser [•endajcsaj] pi классовые интересы; snævre -interesser узкие классовые интересы; -kammerat [-катэ,гаЧ] -en, -eg школьный товарищ, одноклассник; — kamp [^kam'p] -en классовая борьба; en heftig — kamp ожесточённая классовая борьба; — kampens skærpelse обострение классовой борьбы; -lærer [-JEJSJ] -en, -e классный учитель; -modsatninger [-,mobsfdner]3Jl pi классовые противоречия
 klassere¹ [kla'se'ja] vt приводить в порядок, упорядочивать; размещать в определённом порядке (*книги и т. п.*)
 classesamfund ['klas3,samfon'] -et, = классовое общество; — værelse [-,Vf:3l3a] -г классная комната, класс
 klassicisme [klasi'sisma] -л классицизм
 klassicistisk [klasi'sisdisk] a лит. классический
 klassificere¹ [klasifi'se'j3] vt классифицировать
 klassifikation [klasifika'Jo'n] -en, -er классификация
 klassik [kla'sik] -ken см. klassicisme
 klassiker ('klasigoj] -en, -e классик
 klassisk ('klasiskj a классический; — filologi классическая филология
 klat [klat] -ten, -ter 1) пятно, клякса; slå en — посадить (*сов.*) кляксу 2): en — smør кусок масла
 klatllgæld ['klad,gs1'] -en мелкий долг; — kage [-,kav3] -n, -г оладья; — maler l-,ma:l3j] -en, -e плохой художник, мазилка; — papir [-pa,pi'j] -et промокательная бумага
 klatre¹ ['kladra] vi лазить, влезать; — (op) i træet залезть (*сов.*) на дерево
 klatrer ['kladrsj] -en, -e вьющееся растение
 klatre!|stang [^kladra/sdag'J] -en, -stænger спорт, шест [мачта] для лазанья; — tov [-,tqu] -et, -e спорт, канат для лазанья
 klatring ['kladreg] -en лазанье, карабканье
 klatskilling ['klad,sgereg] -en: sælge ngт Юг en — продать (*сов.*) задешево [за бесценок]

klatte¹ ['klado] vt 1) пачкать, марать, грязнить 2) терять, швырять (*деньги*) o — bort тратить попусту
 klatteri [kladd'ri'] -et, -er 1) плохо выполненная работа, халтура 2) плохая картина, мазня
 klatvask ['klad,vask] -en разг. постирушка
 klatvis ['kladvi's] adv по капле
 klatejet ['klad,ojad] a сонный, утомлённый
 klausul [klqy'suM] -en, -er юр. оговорка, особое условие (*к договору, соглашению*)
 klausur [klqy'su'j] -en, -er заточение в монастырь
 klaver [kla've'j] -et, -er пианино; рояль; клавесин; spille — играть на рояле
 klaver||musik [kla've:jmu,sik] -ken фортепьянная музыка; — spiller [-,sbel3j] -en, -e пианист; — stemmer [-,sdem3jl] -en, -e настройщик роялей; — udtog [^udto'y] -et, = муз. партитура
 klaviatur [klavia'tu'j] -et, -er клавиатура
 klejn [klaj'nj] a 1) маленький 2) слабый
 klejne ['klajns] -л, -г кул. хворост
 klejnmodig [klajn'mo'di] a малодушный, слабовольный
 klejnsmed ['klain,smed] -en, -e слесарь
 klejnsmede Uarbejde ['klajnsrned^snbaj'ds] -г слесарная работа; — værksted l-,vejgsded] -et, -er слесарная мастерская
 klern [klem'] (et) 1) давление, нажим 2): døren står på — дверь приоткрыта 3): med fynd og — энергично, действительно
 klemme I ['klsms] -n, -r 1) зажимка, прищепка (*для белья*); 2) тех. зажим, клемма 3) толстый бутерброд O komme i — попасть (*сов.*) в тяжёлое положение; være i — быть в тяжёлом положении
 klemme² II ['klsma] vt жать, сжимать; стискивать, сдавливать; прищемить (*сов.*); ущемлять O — på стараться, напрягать силы; — på ngn прижимать, притеснять кого-л.
 klemmelse f'klemalsa] -л 1) тошнота 2) чувство страха
 klemmelus ['klemoju's] -en, = синяк (*напр., на прищемлённом пальце*)
 klemskruer ['klfm,sgru:3] -л, -г тех. зажимный винт; тиски
 klemt [kls'm't] -et, = звон, трезвон
 klemte¹ ['klsmds] vi трезвонить; ударять в набат; — med klokken звонить в колокол; бить в набат
 klemten ['klsmdon] -en 1) трезвон 2) набат
 klenodie [kle'no'uiou] -t, -g драгоценность, сокровище
 kleppert ['klsbajt] -en, -er 1) лошадка, пони 2) разг. крепкий рослый парень
 kleptomani [klsbto'man] -en, -er kleптоман
 kleptomani [klsbtoma'nri] -en мед. kleптомания
 kleresi [klera'si'] -et: hele — et весь синклит
 klerikal [kleri'ka'l] a духовный, клирический
 klerk [klsjk] -en, -e 1) ист. пастор 2) клерк

klijché [kli'/'e] *-cheen, -cheer* 1) полигр. стереотипная доска; клише 2) штамп» штампованное выражение
 klid [klid] *-det* ['klid'at] отруби
 klient [kli'en't] *-en, -er* клиент, пациент
 klientel [klien'te'l, ...'tel'] *-et, -er* клиентура
 klik I [klek] *-ket_t* = щёлк (звук); slå — давать осечку; *перен.* не удаваться
 klik II [klek] (en) пятно; sætte en — på ngn's rygте опорочить (сов.) чью-л. репутацию; sætte en — på ngn очернить (сов.), оклеветать (сов.) кого-л.
 klike ('kliga] *-n, -g* клика, группа; тесная компания
 klike||herredømme ['klig⁹, hejodorn⁹] *-/* господство одной группы; — væs|en [-,ve'ssn] *-(e)net* групповщина
 klikke¹ I'klego] *vi* 1) давать осечку (о ружье) 2) не удаваться; det — de for ham у него ничего не вышло
 klima ['klima] *-et, -er* климат; vænne sig til —et акклиматизироваться
 klima||anlæg ['kli:ma,anis'?'] *-get,—* кондиционер; — bælte [-,bslda] *-g* климатический пояс
 klimaks ['kllmags] *-en, -er* климакс, кульминационный пункт
 klimakterium [klimag'te'riom] *-et, -er* мед. климакс
 klimasvingning ['kli:rna,svægner)] *-en* перемена климата
 klimafeber ['klima'dje'baej] *-en* мед. климатическая лихорадка
 klimatisk [kli'ma'tisk] *a* климатический
 klima||zone ['kli:ma,so:na] *-g* см. klimabælte; —ændring [-,ændreg] *-en* см. klimasvingning
 klimpre¹ ('klembro] *vi* разг. брэнчать
 kline¹ I'кП:пэ] *vt* лепить, слепить (сов.)
 klinge I ['klejɹ] *-n, -g* КЛИНОК, лезвие
 O lade ngn springe over — n заколоть (сов.), убить (сов.) кого-л.; gå ngn hårdt på — n прижать (сов.) кого-л. к стене; krydse — g med ngn скрестить (сов.) шпаги с кем-л. (тж. *перен.*)
 klinge^{1,4} II ['kleg)э] *vi* звенеть, звучать; звонить • — ud замереть (сов.) (о звуке)
 klingende f'klegjano] *a* звенящий; звонкий; звучный O — mønt звонкая монета; med — spil с музыкой, с барабанным боем; — frost трескучий мороз
 klinger ['kleg'ai] *a* пронзительный, звонкий
 klinget I'klegjod] *port I!* om klinge II
 klingre¹ I'klegjrs] *vi* звонить, звенеть
 klingrende ['klegjano] *a:* — frost трескучий мороз
 klinik [kli'nik] *-ken, -ker* 1) клиника 2) клиническая практика (у студентов-медиков)
 klinisk ['kli'nisk] *a* клинический
 klink [klegj'k] (en) детская игра, в которой бросают пуговицы или монеты об стену; ikke en — ни гроша
 klinke I ['klegjo] *-n, -g* 1) шеколда, защёлка; собачка 2) стр. клинкер
 klinke¹ II ['kleggaj] *vi* чокаться
 klinke¹ III I'kleggo] *vt* 1) склеивать (стекло, фарфор) 2) ирон. разбивать, бить

(посуду и т. п.) 3) скреплять заклёпками, заклёпывать
 klinkeæg I'klegja.e'k] *pi* бой (яйца)
 klint [klen't] *-en, -er* крутой обрыв, утёс
 klinte ['klendo] *-n* бот. куколь, всилёк; skelne — n fra hveden отделять пшеницы
 klinteblomst ['klendo,blom'st] *-en, -egsm.*
 klinte
 klip [klep] *-pet, —* вырезка
 klipfisk ['klebjesk] *-en, =* 1) вяленая треска 2) манишка
 klipning ['klebneri] *-en* стрижка
 klippe I ['klebo] *-n, -g* скала, утёс
 klippe¹ II ['kleba] *vt* 1) стричь 2) резать, кроить CZJ— af отрезать; — bort срезать; ~ itu разрезать; — over перерезать; — til кроить; — ud вырезывать <> — med øjnene моргать глазами; — med ørerne поводить ушами
 klippeblok ['kleb⁹,blok] *-ken, -te* обломок скалы
 klippedue ['kleba,du:o] *-n, -g* зоол. голубь сизый [скалистый]
 klippe]ifast I'klebajast] *a* твёрдый как камень; непоколебимый; — fuld [-ful'] fl скалистый, каменистый, утёсистый
 klippe Ugrund ['kleb⁹,gron'] *-en* I) скалистая почва 2) скалистое дно; — kløft [-,kløft] *-en, -er* ущелье; пропасть; — kyst [-,køst] *-en, -er* скалистый берег; — land [-Jan*] *-et, -e* страна скал
 klippemaskine ['kleboma,sgi:n⁹] *-n, -r* машинка для стрижки
 klipper I ['kleboj] *-en, -e* 1) машинка для стрижки травы, газонокосилка 2) щипцы (для прокола билета), компостер 3) кино режиссёр (по монтажу)
 klipper II ['kleboj] *-en, -e* 1) мор. клиппер 2) скоростной самолёт
 klippe||rev ['kleb⁹,r[^]y] *-et, =* скалистый риф; — revne [-деипэ] *-n, -g* расщелина в скале; — skrænt [-,sgren't] *-en, -g* отвесная скала; — spids [-,sbis] *-en, -er* вершина утёса; — spætmejsse [-,sbsdma:is⁹] *-l, -r* поползень (птица); — sti [-,sdi'] *-en, -er* горная тропинка; — stykke [-,sdøgo] *-t, -g* скала, обломок скалы
 klippestærk ['kleb[^]sdejk] *a* твёрдый как камень; непоколебимый
 klippe||top ['kleb⁹эдзр] *-pen, -rø* вершина скалы; — tro I -,tro'] *-en* непоколебимая вера; — væg [-,ve'k] *-gen, -ge* отвесная скала, каменная стена; — værling [-,vejlen] *-en, -er* зоол. овсянка горная; — ø *-en, -er* скалистый остров
 klirre¹ ['klil⁹] *vi* звенеть, дребезжать
 klirren j'kliljon] *-en* звон, дребезжание
 klister ['klisdsj] *-et (-en)* 1) клей, клейстер 2) плохая пища 3) плохая работа
 klisterpapir ['klisda:pa,pi'j] *-et* клейкая бумага
 klistre¹ ['klisdra] *vt* клеить, наклеивать; намазывать клеем O — sig op ad ngn пристать (сов.) как банный лист к кому-л.
 klit [klit] *-ten, -ter* дюна
 klitldannelse ['klid,danols³] *-n* дюнообразование; — strækning Ksdregneg] *-en, *er* полоса дюн

klo (klo*) -en, kløer коготь; клешня; falde i ngns kløer, komme i kløerne på ngn по-пасть (сов.) кому-л. в лапы (тж. перен.); få kløer i ngn вцепиться (сов.) в кого-л.; trække kløerne ind спрятать (сов.) когти (тж. перен.); vise kløer показать (сов.) когти (тж. перен.); slå kloen i ngn вонзить (сов.) когти в кого-л. * han skriver en skrækkelig — у него плохой почерк; он пишет как курица лапой

kloak (klo'ak) -ken, -ker клоака, сток для нечистот

kloak|anlæg [klo'ag^anle'k] -get, = канализация; — brønd [-,brøn'] -en, -e канализационный колодец; — dug [-,dy'j] pi зоол. клоачные (о животных)

kloakering [kloa'ke'reg] -en, -er канализация

kloak|ledning [klo'ag,lebnen] -en, -er канализационная труба; — rør I-,r6'j] -et, = сточная труба; — vand [-,van'] -et сточная вода

klode [klo:5o] -n, -r 1) земной шар 2) небесное тело, светило

klodesky [klo:do,sgy'] -en, -er кучевое облако

klodrian [kloo'rian] -el, -er разг. болван

klods [klos] -en, -er 1) колода 2^ pi кубики (игра) 3) увальень O tage på — разг. брать в долг; være en — om benet связывать по рукам и по ногам

klodse¹ [klosa] vt, vi 1) (op) ставить на подставки (автомобиль) 2) покупать в кредит 3): det — г godt дело спорится; det — г ikke noget дело не ладится

klodset [klosoo] a неловкий, неуклюжий

klodsmajor [klosmajoj] -en, -er см. klodrian

klog [klo'y] a умный, разумный; мудрый; толковый, сообразительный; jeg er endnu lige — я всё ещё ничего не понимаю; han er ikke rigtig — разг. у него не все дома; af skade bliver man —, men sjælden rig поел, от беды умнеют, да редко богатеют

klogelig [klo:Y3li] adv умно, благоразумно

klogskab [kloysga'p] -en ум, разум

klokke [klogo] -л, -г 1) часы; — n går for sagte часы отстают; — n går for stærkt часы спешат; hvad er — n? который час?; — n er fem пять часов; — n er ti minutter-i tre без десяти минут три; — n er ti minutter over tre десять минут четвертого; — n er mange уже поздно; han kommer — n fem он придёт в пять часов 2) звонок, колокольчик; ringe med en — позвонить (сов.) (в звонок) 3) колокол 4) колпак (стеклянный) O få at vide, hvad — n har [er] slået узнать (сов.), в чём дело

klokke|blomst [klogo,blom'st] -en, -er бот. колокольчик; ~ får [-,fo'j] -et, = баран-вожак; — hus I-,hu*s] -et, -e колокольня (стоящая отдельно от церкви); — hyacint [-,hya,sin4] -en, -er бот. дикий гиацинт; — kimen [-,китэп] -en звон (будильника); звонок (телефона); — klang [-,клад'] -en колокольный звон; — knebjel [-,кпе'Бэ1] -elen, -ler язык колокола; — lyng [-JØQ'] -en бот. вереск

klokker [klogoj] -en, -e 1) звонарь; пономарь 2) ограниченный человек

klokkeringning [klogajegnæg] -en звон [перезвон] колоколов; трезвон

klokkerkærlighed [klog9J,kejlihe'd] -en наивная влюблённость (во что-л.)

klokkeljslag [klogo^lay] -et, = 1) удар колокола 2) бой часов; — slæt [-,slet] -tet удар [бой] часов; komme på —slættet прийти (сов.) точно [вовремя]; — spil [-,sbel] -let, = 1) куранты; бой курантов 2) звон бубенчиков; — streng [-,sdreg*] -en: hænge i — strengen всегда торопиться, быть всегда в бегах; — støbning [-,sdø:bnæg] -en литье колоколов; — time [-,tLm9] -л, -г час; nu har jeg ventet en stiv—time я ждал битый час; — tårn [-,toj'n] -et, -e колокольня

klor [klo'j] -en (-et) хим. хлор

kloramín [klora'mi'n] -en хим. хлорамин

klorať [klo'ra't] -et, -er хим. хлорат

kløre¹ [klo:jo] vt хлорировать, дезинфицировать хлором

klorforbindelse [klo'jfoj,ben'3lsa] -л, -г соединение хлора

klorid [klo'ri'd] -et, -er хим. хлорид, соль хлористоводородной кислоты

klorkalk [klo'aj,kark] -en хлорная известь

kloroform [kloro'foj'm] -en хим. хлороформ

kloroformere¹ [klorofoj'me'jo] vt мед. хлороформировать, усыплять

klorofyl [kloro'fy'l] -et бот. хлорофилл

klorose [klo'rorso] -л бот. хлороз

klorsur [klo'^su'j] a хлористокислый

klorsølv [klo'j,sø] -et хим. хлористое серебро

klorvand [klo'^van'] -et хлорная вода

klos [klos] adv: — op ad... вблизи от..., близко к...

kloset [klo'sst] -tet, -ter туалет, уборная

kloset|papir [klo'sedpa^i'j] -et туалетная бумага; — skål [-,sgo'lj] -en, -e унитаза

kloster [klosdoj] -(e)ret, -re монастырь, обитель

kloster|lbroder [klosdaj,bro:j] -en, -brødre монах, инок; — celle [-,sel9] -n, -г монашеская келья; — gods [-,gos] -et, -er монастырское владение; — løfte [-,løfdo] -t монашеский обет, обет пострижения

kløv [kl^y] -en, -e копыто

kløvbærende [kløy,bæ;J9no] a: — dyr зоол. копытные животные

kløvdyr [klo3u,dy'j] -et, = зоол. копытное животное

kløvesyge [kløy9,sy:y9] -n вет. ящур

kløvn [kløy'n] -en, -er 1) клоун 2) пре-небр. шут, паяц

kløvsygdom [kloy,sygdøm] -men, kløvsyge [кЫ,\$y:уэ] -л см. kløvesyge

klub [klup] -ben, -ber клуб

klub|llejlighed [klubjajlihe'd] -en, -er коммунальная квартира; — lokale [-lo,ka:lə] -t, -г клубное помещение; — medlem [-,medlem'] -met, -mer член клуба

klud [klu'd] -en, -e 1) тряпка, лоскут; тряпье, ветошь 2) pi шутил. одежда, «тряпки» (мн. ч.) O sætte alle — e til plytte на всех парусах

kludder [klud'øj] -et мазня; пачкотня; скверная работа; беспорядок, путаница

kluddermik|kel ['klu59J,meg91] (en), *pi* -ler, kluddermads ['klu59J,mas] -en путаник
 klude||kræmmer ['кли:дэ,кгфтэл] -en, -e торговец тряпьем, старьевщик; —samler [-,saml9j] -en, -e тряпичник, ветошник
 kludre¹ ['kluårø] *vi* мазать; пачкать; работать наспех; портить; путать
 kluk [kluk] -ket, = 1) клохтанье 2) бульканье
 kluk||flaske ['klug,flasga] -n, -g графин с узким горлом, издающий булькающий звук; —høne [-,пб:пэ] -n, -høns наседка
 klukke¹ ['klugø] *vi* клохтать; кудахтать
 klumme ['kloma] -n, -g *полигр.* колонка; страница (*в книге*)
 klummetit|el ['klom9,tid91] -(e)len, -ler *полигр.* колонтитул
 klump [klom'p] -en, -er ком, комок, сгусток; en — i halsen комок в горле
 klumpe¹ ГклотБэ] *vt* сжимать, комкать; — sig скатываться, свёртываться в комок
 klumpet ['klombøø] *a* комковатый, в комках
 klumpfisk ['klornb,fesk] -en, — *зоол.* луна-рыба
 klump||fodet ['klomb,fo:58t] *a* хромой; кривоногий, косолапый
 klump||næse ['klomb,ne:s9] -n, -g нос картошкой; вспухший нос; —plantning[-,pland-nerj] -en пересадка растения с комом земли
 klunke [/'klong9] -n, -g кисть, кисточка, бахрама
 klunke||møbler ['klørjg9,møbl9j] *pi* старомодная мебель; мебель в викторианском стиле; —stil [-,sdi'l] -en старомодный стиль; стиль конца XIX — начала XX вв. (*в мебели, драпировке и т. п.*)
 klunkis ['klongis] -en *см.* klunkestil
 kluns [klon'sj] -et *разг.* тряпье
 klunser ['klons9j] -en, -e тряпичник, ветошник
 kluntet ['klondoå] *a см.* klodset
 klusil [klu'si'l] -en, -er *фон.* взрывной звук
 klyde ['kly:бэ] -n, -g шилоклювка(птица)
 klynge I L'kløna] -n, -r 1) гроздь; пучок 2) группа, кучка
 klynge¹ II ['klørj9] *vt:* — sig til *ngt* уцепиться (*сов.*) за что-л.; — sig op ad *ngn* *разг.* увиваться около кого-л.
 klynger I'klørj9j] -en, -e *бот.* куманика
 klynk [klørj'k] -et, = 1) хныканье, нытьё 2) писк, визг
 klynke¹ ['klønga] *vi* 1) жаловаться, хныкать, ныть 2) плакать, плакать
 klynkehoved ['klørjg9,ho:69] -et, -er, klynkemalene ['klørjg9ma,le:n9] -n, -g плакса
 klynkeri [klørjgg'ri'] -et, -er *см.* klynk
 klys [klys] -set, = *мор.* клюз
 klyster I'kly'sde'j] -et, -er клизма; клистир (*уст.*)
 klystersprøjte [kly'sdej,sbrojd9] -n, -r клизма; клистирная трубка
 klyver ['kly'vgj] -en, -e *мор.* кливер
 klyverbom ['klyv9J,bom'] -men, -te *мор.* утлегарь
 klæbe¹ ['кле:Бэ] 1. *vi* липнуть 2. *vt* прилеплять, приклеивать
 klæbe||bånd ['кле:Бэ,Бзп'] -et, — клейкая

лента; —hjerne [-Jejna] -n, -g: have en — hjerne обладать хорошей памятью; —stof [-,sdof] -jet клейкое вещество
 klæbrig f'kkbri] *a* липкий, вязкий
 klæde I ['klr:бэ] -г 1) материя, ткань; сукно, шерсть, драп 2) *pi* одежда; et sæt —г костюм; —г skaber folk *поел.* = одежда красит человека
 klæde² II ['кле:5э] *vt* одевать; føde og ~ *ngn* кормить и одевать кого-л.; være godt klædt быть хорошо одетым O den hat ~r dig godt эта шляпа тебе к лицу; — sine tanker i ord облечь (*сов.*) свои мысли в слова; de —г hinanden = они два сапога пара; — sig одеваться о — (sig) af раздевать(ся); — (sig) på одевать(ся); —> sig ud наряжаться
 klæde||bon ['кле:5э,Боп'] -net, = *уст.* одеяние; —bøjle [-,БэПэ] -n, -г плечики (*мн.ч.*), вешалка; —børste [-,bojsda] -я, -гплатяная щётка; —dragt [-,dragt] -en, -er одежда; —fabrik [-fa,brik] -ken, -ker суконная фабрика; militær —fabrik фабрика военного обмундирования; —handel [-,пап'э1] -en торговля сукном; —handler [-,Бап1эл] -en. -e торговец сукном
 klædelig ['кле:бэП] *a* идущий к лицу
 klædemøl ['кле:5о,мø1] -let, = моль
 klædeskab ['kte:69,sga'p] -et, -e гардероб, платяной шкаф
 klædning ['klsånerj] -en, -er 1) костюм, платье 2) обшивка (*железом и т. п.*) 3) *мор.* наружная обшивка (*корабля*)
 klædningsstykke • ['kle5nerjs,sdøg9] -t, -r часть одежды; одежда
 klæg I [kls'v] -en (-et) влажная глинисто-песчаная почва, аллювиальная почва
 klæg II [kle'v] -en, -er овод, слепень
 klæg III [kle'v] *a* липкий, клейкий; сырой, клёклый (*о тесте*); непропечённый
 klække¹ ['klegg] *vt:* — unger ud высиживать птенцов
 klækkelig ['kisgali] *a* порядочный, достаточный
 klø I [klø'] *pi* трёпка, побои, взбучка
 klø¹ II [klø'] 1. *vt* 1) чесать, царапать, скрести; — sig i hovedet [bag øret] почесать (*сов.*) затылок [за ухом] 2) колотить, бить; вздуть (*сов.*) 2. *vi* чесаться O mine fingre-г. efter at gøre det у меня руки чешутся сделать это; de—ede løs på suppen med god appetit они набросились на суп с большим аппетитом
 kløe ['klø:9] -n чесание; зуд <> efter den søde — kommer den sure svie *поел.* = любишь кататься, люби и саночки возить
 kløer [klø'(9)j] *pi om klo*
 kløft [kløft] -en, -er расселина, трещина; пропасть (*тж. перен.*)
 kløftet ['kløfds5] *a* рассечённый; ущелистый
 kløges¹ [kbj's] *vi см.* kløjs
 kløgt [kløgt] -en остроумие; ум
 kløgtig ['kløgdi] *a* остроумный; умный
 kløjs¹ [kloj's] *vi* задыхаться, давиться
 klør [klø'j] -en, = (-er) карт, трефы
 klørknægt ['kløj,knægt] -en, -e валет треф, трефовый валет
 kløve¹ ['kløiva] *vt* колоть, раскалывать; расщеплять; — brænde колоть дрова; ~ hovedet på *ngn* размозжить (*сов.*) кому-л.

голову <> — ord цепляться к словам, придираются

kløver I ['klø' (va)j] -en, -e см. klør

kløver II ['klø'vojj] -en, -e бот. клевер

kløver||blad ['klø'v9J, bla5] -et, -e лист клевера; — eng Кер/] -en, -e клеверное поле; — frø [-,frø'] -et, — семя клевера;

kløvereng [-,тспк] -en, -er см. kløvereng

kløvning ['kløvnerj] -en расщепление

knag [kna'v] -en, -e разг. славный парень, молодец

knage I ['кпа^э] -л, -г крючок

knage¹ II ['кпа:7э] vi скрипеть, трещать; треснуть (сов.); — i alle fuger трещать по всем швам

knagen ['кпа^эп] -en скрип, треск

knagerække ['knaуо^regø] -n, -г вешалка (в прихожей)

knald I [кпаГ] -en, -er кусок (сахара)

knald II [кпаГ] -et, = 1) треск, гром; slå døren i med et — захлопнуть (сов.) дверь с треском 2) выстрел, взрыв O — og fald неожиданно, внезапно; — eller fald погов. = либо пан, либо пропал

knaldbombe ['кпа1,БотБэ] -n, -г петарда

knalde¹ ['knalo] 1. vi 1) хлопать, шёлкать 2) стрелять 2. vt разг. разбить (сов.); г* ngn рассчитаться (сов.) с кем-л., добраться (сов.) до,кого-л. o — af выстрелить (сов.); — døren i, — med døren хлопнуть (сов.) дверью; — ngn ned застрелить (сов.), пристрелить (сов.) кого-л.

knald|jeffekt ['knale,fegt] -en, -er главный [сильный] эффект; гвоздь (сезона и т. п.); — gas [-,gasj] -sen хим. гремучий газ; ~hætte [-,hfdø] -n, -г пистон; воен. капсуль; — kviksølv [-,kvigsø] -et гремучая ртуть; — luft [loft] -en см. knaldgas; ~perle [-,рел1э] -n, -г хлопушка; — roman [-,го,ма'н] -en, -er разг. авантюрный роман

knald||rød ['knal,rø'б] a ярко-красный; ~sort [-,sojt] a чёрный как смоль

knaldsucces ['knalsyg,se] -en шумный успех

knallerist [knalo'rist] -en, -er владелец мопеда, мотоциклист (на мопеде)

knallert ['knalojt] -en, -er 1) мопед 2) хлопушка

knar I [knar] -pen, -per 1) пуговица; пуговка; кнопка 2) разг. голова 3) pi разг. деньги <> tælle på — perne гадать; han drejede mig en — он меня провёл

knar II [knar] a недостаточный, скудный; — føde скудное питание; det er — pe tider тяжёлые времена; det er — t med penge денег в обрез; — på ord скупой на слова; være — af sig быть скупым; быть мелочным

knar III [knar] adv едва, только, почти; man kan — tro det трудно этому поверить; ~ og nar еле-еле; — førend едва ли; om ~ en time меньше чем через час; det var ~t nok, at jeg klarede det я еле-еле справился с этим

knaphed ['knabhe'5] -en 1) недостаток, недостаточность, скудость 2) скупость

knaphul ['knab,hol] -let, -ler петля (для пуговицы); петлица <> få noget i — let получить (сов.) орден

knaphulskløe ['knabhols,klø:э] -n шутил.

погоня за орденом, старание получить, орден

knarost ['knab,ost] -en творожный сыр

knarre¹ I ['knabo] vt застёгивать o — ор расстёгивать; — sammen, — til пристёгивать, застёгивать

knarre¹ II ['knabo] vt: — af på ngt уменьшать, сокращать что-л.

knarpenål ['knaba,no'l] -en, -e булавка; finde en — i en høstak найти (сов.) иголку в стоге сена; man kunne høre en — falde til jorden = можно было слышать, как муха пролетит

knarpenåls||brev ['knabonols^bre'v] -et, -e пачка булавок; — hoved [-,по:бэ] -et, -er булавоочная головка; — stik [-,sdek] -ket, — булавоочный укол

knarurt ['knab,ujt] -en, -er бот. лютик

knark [knark] -en, -e: en gammel — разг. старый ворчун

knarke¹ ['knarke] vi трещать, скрипеть.

knarvorn ['knarvoj'n] a ворчливый, брюзгливый

knas [kna's] -et 1) сладости (мн. ч.), лакомство 2) шум, треск (в радиоприёмнике) <> der er — i foretagendet дело трещит по швам; gå i — разбиться (сов.) вдребезги

knase¹ ['kna:sa] 1. vi трещать, ломаться, хрустеть 2. vt толочь, крошить

knast [knast] -en, -er 1) нарост, шишка 2) прыщик <> bo på — en жить на чердаке

knastaksel ['knasd,agS9l] -elen, -ler мех* кулачковый вал

knaster ['knasdaj] -en канастер (сорт табака)

knastet ['knasdøå] a сучковатый, шишковатый

knastør ['knas,tb'j] a совершенно сухой, пересохший

knæb I [knæ'p] -et, = 1) приём, уловка, хитрость, обман; bruge — прибежать к обману 2) боли (мн. ч.) [резь] в желудке

knæb II [knæ'p] impf от knibe II

knæbber ['knæu'oj] -en: lade — en løbe разг. болтать, трещать

knæbel I ['knæ'bol, knæji'al] -elen, -ler язык, язычок (в колоколе)

knæbel II ['knæ'bol, knæu'al] -elen, -ler кляп, затычка

knæbelsbart ['knæbols,bajt] -en, -e усы (мн. ч.)

knæben I ['knæ:Бэп, 'knæ:vон] a ничтожный, жалкий, скудный; med en — majoritet ничтожным большинством; et — t udkomme скудный доход; — med sin ros скупой на похвалы

knæben II ['knæ:bon], knæbet ['knæ:boS] part II от knibe II

knæble¹ ['knæ:bla, 'knæulo] vt затыкать рот (кляпом)

knæbre¹ ['knæyjo] vi разг. болтать, тараторить

knæjre ['knæjba] -n, -г кабак, трактир

knæjre||liv ['knæjbaji'v] -et разгульная жизнь, кутежи (мн. ч.); — vært f-,vejt] -en > -er трактирщик

knæjse¹^2 ['knæjsa] vi возвышаться <> — med nakken задирать нос

knæjsen ['knæjsan] -en напыщенность, высокомерие

голову *O* — ord цепляться к словам, придирааться

kløver I ['klø'(va)j] -en, -e см. klør

kløver II ['klø'vaj] -en, -e бот. клевер

kløver blad ['klø'vaj,blad] -et, -e лист клевера; — eng [-,ɛ4'] -ел, -е клеверное поле; — frø [-Mø*] -et, = семя клевера;

mark [-,majk] -ел, -er см. kløvereng

kløvning ('kløvneg] -en расщепление

knag [kna'-y] -en, -e разг. славный парень, молодец

knage I ['кпауэ] -л, -г крючок

knage II ['кпауэ] vi скрипеть, трещать; треснуть (сов.); — i alle fuger трещать по всем швам

knagen ['кпа;уэп] -ел скрип, треск

knagerække ['кпауајего] -л, -г вешалка (в прихожей)

knald I [кпаГ] -ел, -er кусок (сахара)

knald II [кпаГ] -et, = 1) треск, гром; slå døren i med et — захлопнуть (сов.) дверь с треском 2) выстрел, взрыв <> — og fald неожиданно, внезапно; — eller fald погов. = либо пан, либо пропал

knaldbombe ['knal,bomba] -л, -г петарда

knalde I ('кпа1э] 1. vi 1) хлопнуть, щёлкать 2) стрелять 2. vt разг. разбить (сов.); — ngn рассчитаться (сов.) с кем-л., добиться (сов.) до.когб-л, о — af выстрелить (сов.); — døren i, — med døren хлопнуть (сов.) дверь; — ngn ned застрелить (сов.), пристрелить (сов.) кого-л.

knaldHeffekt ['knalejegt] -ел, -er главный [сильный] эффект; гвоздь (сезона и м. л.); — gas [-,gas] -sen хим. гремучий газ; — hætte [-,hɛd9] -л, -г пистон; воен. капсуль; — kviksølv [-,kvigsølv] -et гремучая ртуть; — luft [-,loft] -en см. knaldgas; — perle [-.pejla] -л, -г хлопушка; — roman [-го,ma*n] -ел, -er разг. авантюрный роман

knald||rød ['knal,rø'd] a ярко-красный; — sort [-,sojt] a чёрный как смоль

knaldsucces ['knalsyg,se] -ел шумный успех

knallerist [knala'rist] -ел, -er владелец мопеда, мотоциклист (на мопеде)

*knallert fknalajt] -ел, -er 1) мопед 2) хлопушка

knar I [knar] -рел, -per 1) пуговица; пуговка; кнопка 2) разг. голова 3) pi разг. деньги <> tælle på — релпе гадать; han drejede mig en — он меня провёл

knar II [knar] a недостаточный, скудный; — føde скудное питание; det er — pe tider тяжёлые времена; det er — t med penge денег в обрез; — på ord скупой на слова; være — af sig быть скупым; быть мелочным

knar III [knar] adv едва, только, почти; man kan — tro det трудно этому поверить; — og nar еле-еле; — førend едва ли; om — en time меньше чем через час; det var — t nok, at jeg klarede det я еле-еле справился с этим

knarhed ['knabhe'd] -ел 1) недостаток, недостаточность, скудость 2) скупость

knarhul I'knab,hol] -let, -ler петля (для пуговицы); петлица <> få noget i — let получить (сов.) орден

knarhulskløe ['knabho!s,klø:э] -л шутил.

погоня за орденом, старание получить орден

knarost⁷ [knab,ost] -ел творожный сыр

knarre I ['knaba] vt застёгивать CZJ — ор расстёгивать; — sammen, — til пристёгивать, застёгивать

knarre II ['knabo] vt: — af på ngt уменьшать, сокращать что-л.

knarrenål ['кпаБэ,пэ'1] -en, -e булавка; finde en — i en høstak найти (сов.) иголку в стоге сена; man kunne høre en — falde til jorden = можно было слышать, как муха пролетит

knarrenåls brev ['knabonols^bre'v] -et, -e пачка булавок; — hoved [-ho:da] -et, -er булавоочная головка; — stik [-,sdek] -ket,=* булавоочный укол

knarurt ['knab,urt] -ел, -er бот. лютик

knark [knucuk] -en, -e: en gammel — разг. старый ворчун

knarke I ['knucuga] BI трещать, скрипеть

knarvorn ['knajvoj'n] a ворчливый, брюзгливый

knas [kna's] -et 1) сладости (мн. ч.), лакомство 2) шум, треск (в радиоприёмнике) O der er — i foretagendet дело трещит по швам; gå i — разбиться (сов.) вдребезги

knase I [knarsa] 1. vi трещать, ломаться, хрустеть 2. vt толочь, крошить

knast [knast] -en, -er 1) нарост, шишка 2) прыщик <> bo på — en жить на чердаке

knastaks|el ['knasd,agsal] -e/ел, -ler мех* кулачковый вал

knaster ['knasda] -ел канастер (сорт табака)

knastet ['knasdad] a сучковатый, шишковатый

knastør ['knas,to'j] a совершенно сухой, пересохший

knæb I [кне'p] -et, = 1) приём, уловка,, хитрость, обман; bruge — прибегать к обману 2) боли (мн. ч.) [резь] в желудке

knæb II [кне'p] impf от knibe II

knæbber ['kneu'aj] -ел: lade — en løbe разг. болтать, трещать

knæbel I ['кне'bal, kn^u'al] -elen, -ler язык, язычок (в колоколе)

knæble! II ['кне'bal, kn^ij'al] -elen, -ler кляп, затычка

knæbelsbart ['кнеbals,ba.it] -en, -e усы (мн. ч.)

knæben I ['кнербан, 'кнеиван] a ничтожный, жалкий, скудный; med en — majoritet ничтожным большинством; et — t udkomme скудный доход; — med sin ros скупой на похвалы

knæben II ['кнеиван], knæbet ['кне:Бэб] part-II от knibe II

knæble I ['кнеblэ, 'кнеула] vt затыкать рот (кляпом)

knæbre I ['кпаиэ] vi разг. болтать, тараторить

knæjre ['knajba] -л, -г кабак, трактир

knæjre ЦПv ['knajba,U'v]'1 -et разгульная жизнь, кутежи (мн. */.); — vært [vej't] -ел, -er трактирщик

knæjse^{1,2} ['knajsa] vi возвышаться <> — med nakken задирать нос

knæjsen ['knajsan] -ел напыщенность, высокомерие

knevelsbart ['kneu ols, bent) -en, -e см. knebelsbart

knibe I ['kni:bo] -n затруднение, затруднительное положение; komme i — попасть (сов.) в беду; være i — быть в затруднении; komme ud af en — выйти (сов.) из затруднений

knibe¹ I I'knhbo, 'kniuo] I. vt 1) щипать, ушипнуть (сов.); — en blomst af сорвать (сов.) цветок 2) разг. стащить (ав?), стянуть (сов.); взять (сов.) себе; — (sig) en kop kaffe раздобыть (сов.) чашку кофе 3): — øjnene sammen прищурить (сов.) глаза; — en tåre уронить (сов.) слезу 2. vi скупиться, скряжничать; det —г med pengene с деньгами туго; det—г med tiden времени не хватает, времени в обрез dli — ud увиливать; удирать

kniberi [knibo'ri'] -et, -er мелочность; скряжничество O med — lykkedes det os at komme ind нам еле удалось войти

knibsk Iknbsk) a 1) высокомерный, дерзкий; задорный 2) жеманный

knibskhed ['knbsghe'61 -en 1) дерзость; задор, насмешливость 2) жеманство

knibtang I'kniu, laц*) -en, -tænger клещи, кусачки; тиски

knibtangsangreb I'kniutarjs, angre'p] -et, = voeti. двойней хват, захват в клблци

kniks [knegs] -et, = книксен, реверанс knikse¹ ['knegso] vi приседать, делать книксен

kniple¹ I'kneblo) vi плести кружева kniplebræt ['knel)lo, bræt] -let, -ter, kniplebord ['кнеБлэ, Бо'д] -et см. kniplepude

kniplen I'kneblon] -en плетение кружев kniplcllnål ['kneblo, no'l] -en, -e вязальная спица; — pind [-,pen*] -en, -e коклюшка; — pude [-,pu:do] -n, -g подушка для плетения кружев

kniplerske I'kneblojsgo] -n, -g кружевница

knipling ['knebler)] -en, -er плетёное кружево

kniplings||mønstier ['kncler]s, mønsdoj] -eret, -re кружевной узор; — tørklæde [-,toj-kl&dd] -t, -g кружевная косынка

knippe ['knbsol -Л -g пучок; вязанка; связка; et — nøgler связка ключей; — brænde охапка дров; — hø сноп сена

kniprel f'knebol] -pelen, -ler 1) дубина, дубинка 2) разг. ДЫлда

knippelbrænde ['knebol, bræno] pi хворост knippelfin ['knebolji'n] a блестящий, элегантный, шикарный

knips [knebs] -et, = 1) щелчок; slå — med fingrene щёлкать пальцами 2) моментальный снимок <> — i lommen бесполезное занятие, пустое дело

knipse¹ I'knebso] vt, vi 1) щёлкнуть (сов.) (пальцами) 2) фото сделать (сов.) снимок, «щёлкнуть» (сов.)

knlrke¹ ['kniJgo] vi скрипеть (о двери, сапогах и т. п.) <> det —г lidt med arbejdet работа идёт ни шатко, ни валко

knistre¹ ['knidro] vi трещать (о дровах) knitre¹ I'knidro] vi хрустеть (о снеге); шелестеть (о бумаге); шуршать (о шёлке)

kniv [kni'v, kniy'J -en, -e 1) нож 2) мор. резак (трала) <> krig på —en борьба на

истребление; sætte ngn —en på struben приставить (сов.) кому-л. нож к горлу, прижать (сов.) кого-л. к стенке; give ngn — en прикончить (сов.) кого-л.; komme under —en попасть (сов.) под нож, лечь (сов.) на операцию; han skriger som om han havde en — i halsen он кричит как резанный

knivfil ['kniuji'l] -en, -e тех. ножовочный напильник; ножовка

knivsblad ['knius.blaOj *etg -c лезвие ножа

kniv||skaft ['kniu,sgaft] -et, -er рукоятка [ручка] ножа, черенок

knivskarp I'kniu,sgajp] a острый как бритва; тонкий, точный

knivstik ['kniu,sdek] -kel,— удар ножом knivs.vg ['knius.c'k] -gen, -ge острие ножа; balancere på en — s ходить по краю пропасти

kno I'kno'] -en, -er сустав (пальцев) knob [kno'p] (en), pi = мор. узел; seje suv — делать семь узлов

knockout [nog'qut] (en), pi = (-er) спорт. нокаут

knofedt I'kno,fct] -et разг. 1) работа, труд; bruge — приложить (сов.) руки 2) взбучка, порка

knogle ['knoylo] -n, -g кость

knoglebrud ['kn:)ylo,brud] -(d)ø/, = перелом КОСТИ

knoglet ['кпэулой] a костлявый, костистый

knøjern I'knojern] -et кастет

knok|kel I'knogol] -kelen, -ler см. knogle

knokkelbygning ['knogol,bygner)] -en, -er скелет

knokkelfuld I'knogolful'] a костистый

knokkelmand I'knogol,man'] -en разг. смерть

knokle¹ I'knoglo] vi выполнять тяжёлую работу

knoklet I'knoglou] a костлявый

knold [кпоГ] -en, -e 1) бот. клубень 2) бугорок, кочка; нарост 3) разг. башка; blive gal i —en рассердиться (сов.); han er skør i —en у него не все дома

knoldesparker I'knolo,sbajgoj] -en, -e шутл. 1) крестьянин 2) пехотинец

knoldet I'knolouI a клубневой

knoldvækst I'knoI,vægst] -en, -er клубневое растение

knop [knop] -pen, -per 1) бот. почка; бутон; sætte [skyde]—per пустить (сов.) почки 2) прыщ O du er en — ! разг. молодец!

knopskydning I'knob,sgyuncrj] -en бот. размножение почкованием

knopsvane I'knob,sva:no] -n, -g зоол. лебедь -шипун

knort [knojt] -en, -er нарост (на дереве)

knortegås I'knojdo,go's] -en, -gæs зоол. казарка чёрная

knortekær I'knDjdo,kæp] -pen, -pe, knortestok I'knojdo,sdok] -ken, -ke сучковатая палка

knortet I'knojdo] a сучковатый, узловатый

knotten I'knodon] a надутый, недовольный; blive — over en spørg обижаться на шутку

know-how [l'noy,hqy] (en) умение применять теоретические знания на практике
 knub [knop] -ben, -ber чурбан, колода
 knubbet ['knobod] a 1) узловатый 2) упрямый, своенравный; give knubbede ord грубить

knubs [knobs] -et, = разг. удар, тумак
 knubse¹ ['knobsal vt разг. тузить

knude ['knu:0a] -л, -г 1) в разн. знач. узел; knytte en — завязать (сов.) узел; slå en — делать узел; løse en — развязать (сов.) узел; slå — på sit lommetørklæde завязать (сов.) узелок на носовом платке 2) затруднение; ^ gøre — г ставить препоны, препятствовать; det er netop — n ved det погов. = здесь-то собака и зарыта 3) налим (рыба) 4) большое полено O den gordiske w гордиев узел

knude||kal ['knu:6o,ko'l] -en бот. кольраби; -punkt Krog't] -et, -er ж.-д. узловая станция; узел; узловой пункт; — gosen [-go:san] inv мед. краснуха; — skrift [-sgreft] -en кипу, узелковое письмо древних перуанцев; — tov [-,toy] -et, -e спорт. канат

knudret ['knudrad] a сучковатый, узловатый

knuge¹ ['kniryu] vt жать, сжимать; — af sorg быть сломленным горем о — sammen сжать (сов.)

knur [knoj] -ret [knoj'ad], = ворчание; рычание; uden — не протестуя

knurhane ['knuj,ha:na] -л, -г морской петух (рыба)

knurre¹ ['kполэ] vi 1) рычать, ворчать 2) урчать (в животe) 3) ворчать, брюзжать
 knurrepotte ['knojа,po:da] -n разг. ворчун, брюзга

knurvorn ['knoJVOj'n] a ворчливый, брюзгливый

knurvornhed ['knojvojnhe'd] -en ворчливость, брюзгливость

knus [knu's] -et, = 1) осколки, черепки (мн. ч.) 2) объятие

knuse² ['knu'sa] vt 1) разбить (сов.), расколоть (сов.) 2) раздавить (сов.); размоzzжить (сов.) 3) обнять (сов.), сжать (сов.) в объятиях <> det har knust hendes hjerte етоеё убило; — en tåre подавить (сов.) слёзы

knusemaskine ['knu:sama,sgi:na] -л, -г тех. дробильная машина

knusende l'knu:sano] a 1) сокрушительный, сокрушающий; et — blik уничтожающий взгляд 2) потрясающий, поражающий; tage den med — го относиться к чему-л. с олимпийским спокойствием; — ligeglad совершенно безразлично

knusning ['knusnerj] -en[%] 1) раздробление, измельчение 2) воен. нанесение поражения, уничтожение

knut [knut] -ten, -ter кнут, плетъ

knuy I [kny'l -et дуновение; шорох, шелест ^ han gav ikke et — fra sig он не пикнул

knuy¹ II [kny'] vi шептать; uden at — безропотно, без звука

knutnæve ['knød,ne:va] -n, -г кулак

knutte I l'knøda] -t, -г узел; связка

knutte¹ II ['knøda] vt 1) связывать, делать узлы, завязывать 2) вязать (сети

и т. п.) 3) объединять, присоединять; — venskab med ngn завязать (сов.) дружбу, подружиться (сов.) с кем-л.; være—t til en virksomhed работать на каком-л. предприятии O — næven сжать (сов.) кулак; — sig (til ngn) 1) привязаться (сов.) (к кому-л.) 2) присоединиться (сов.) (к кому-л.)

knyttet ['knødad] a сжатый; — hånd кулак

knæ [кпг¹] -et, = 1) колено; som går [når] til — ene доходящий до колен; i sne til —ene по колено в снегу; med bare—с голыми коленями; bøje — согнуть (сов.) колени; bøje — for ngn преклонить (сов.) колени перед кем-л.; gå ned i —ene присесть; gå [synke] i — встать (сов.) на колени; ligge på — стоять на коленях; jeg blev mat i —eme у меня ноги подкосились; 2) изгиб (фиорда, реки) 3) колено (трубы, дымохода) 4) тех. кривошип, коленчатое соединение <> komme på—ene нуждаться, быть в стеснённых обстоятельствах; han har — i bukserne у него на коленях пузыри, у него брюки топорщатся на коленях

knæ||benklæder ['kne^benkls'daj], — bukser [-,bogsoj] pi 1) короткие брюки (до колен) 2) шорты; — bøjning [bnineq] -en, -er 1) коленопреклонение 2) спорт, приседание; — fald í-Jal'] -et 1) коленопреклонение 2) скамеечка для ног

knægt [knegt] -en, -e 1) парень, малый 2) карт, валет 3) подставка

knægte¹ ['knsgdo] vt угнетать, поработать
 knæk I [knek] -ket, = 1) удар; трещина; glasset har fået et — стекло треснуло; hans helbred har fået et — его здоровье пошатнулось; han har fået sit — разг. он человек конченный"2) угол, сгиб (трубки)

knæk IIj[knsk] int: — ! крак!; тpp!

knækbrød ['knsg,brø'5] -et хрустящий хлебец

knække¹ l'knego] 1. vt разбивать, ломать; — nødder щёлкать орехи; det er en hård nød at — это трудная задача 2. vi сломаться (сов.), треснуть (сов.); som en — t lilje перен. с очень грустным видом, поникший

knækort ['kns,kojt] a до колена (о платье)

knækæg ['kneq,e'k] -get, = битое яйцо, яичный бой

knæle¹ ['knclaj vi преклонить (сов.) колени, встать (сов.) на колени

knæled ['kns,led] ['-(d)et, = анат. коленный {сустав

knæler ['knelaj] -en, -e зоол. богомол

knæ||skal ['kne,sgar] -ten, -ler анат. коленная чашечка; — strømpe [-,sdr5mba]

-л, -г гольф, чулок до колен

knaesætte³ ['kns,ssda] vt принимать, признавать, одобрять

knævvarmer ['kne,vajma.il] -en, -e наколенник

knølhval ['knøl,va'l] -en, -er зоол. горбач (кит)

knøs [knø's] -en, -e мальчик, юноша, молодой человек

ко [ко¹] -en, køer корова O der er flere I røde [brogede].køer (til) end præstens = \$то

к вам [к тебе] не относится; ты тут не при чём; glo som en ko på en rødmalet port s смотреть как баран на новые ворота; de er som to røde køer = их водой не разольёшь; der er ingen — på isen = всё в порядке
 koagulere¹, [koagu'le'jo] *vi* сгущаться; свёртываться (о крови)
 koalition [koali'о'п] *-en, -er* коалиция
 koalitionsЦtinisteri|um [koali'onsmi-ni,sde'riom] *-et, -er см. koalitionsregering*;
 — parti [-raj,ti'] *-et, -er* коалиционная партия; — regering [-re,ge'rerj] *-en, -er* коалиционное правительство
 kobalt ['ko:bort] *-en (-et) см. kobolt*
 kob|bel ['kobel] *-belet, -ler* свора (тж. перен.); упряжка
 kobber ['kqu'oj] *-et* медь
 kobber||alder ['кэдэ^аГэл] *-en археол.* медный век; — blik [-,blek] *-ket* листовая медь; — bryllup [-,brølop] *-ret* медная свадьба (12 /2 лет совместной жизни); — erts [-,ejds] *-en* медная руда; — forgiftning [-foj,gifdneg] *-en* отравление солями меди; — grube [-,gru:bo] *-n, -g* медный рудник; — kar [-,kajj] *-ret, =* медный сосуд; — ked|el [-,ke5ol] *-elen, -ler* медный котёл; — kis [-,ki's] *-en* медный колчедан; — malm [-,таГт] *-en (et) см. kobbererts*; — mine [-,mi:no] *-n, -g см. kobbergrube*; — mønt [-,møn't] *-en, -er* медная монета; — penge [-,per)э] *pi* медные деньги, медяки
 kobberrød ['kquoj,rø'd] *a* медно-красный
 kobber||sneppe ['koiioj,snsbo] *-n, -g* веретеник (птица); — stik [-,sdek] *-ket, =* гравюра на меди, эстамп; — stikker [-,sdegoj] *-en, -e* гравёр по меди; — tryk [-,trøk] *-ket, — см. kobberstik*; — trykker [-,trøgoj] *-en, -e см. kobberstikker*; — tråd [-,tro'б] *-en, -e* медная проволока; — vitriol [-vidri,о*1] *-en* медный купорос; — værk [-,vsjk] *-et, -er* 1) медный рудник 2) медеплавильный завод; — åre [-,О:JO] *-n, -g* медная жила
 koben ['ko,be'n] *-et, =* лом (инструмент)
 kobjælde ['ko,bjslo] *-n, -g* колокольчик (на шею коровы)
 koble¹ ['koblo] *vt* 1) сцеплять, соединять, прицеплять 2) авто включать сцепление 3) сватать; сводничать *сз* — fra расцеплять, разъединять; эл. переключать; — til прицеплять, присоединять
 kobler ['kobloj] *-en, -e* 1) сцепщик 2) сват; сводник
 kobleri [koblo'ri*] *-et* сватовство; сводничество
 koblerske ['koblajsgo] *-п, -г* сваха; сводня
 kobling ['kobler)] *-en, -er* 1) *тех.* сцепление, сопряжение; эл. соединение 2) *тех.* соединительная муфта; конус (сцепления); фрикцион
 koblingshåndtag ['koblerjs^onta'-y] *-et, =* ручка управления
 koblomme [7ko,blomo] *-n, -g бот.* лужница болотная
 kobold ['ko:bolt] *-en, -er фольк.* кобольд, гном
 kobolt ['ko:bort] *-en (-et) мин.* кобальт
 koboltblå ['ko:bold,blo'] *a* кобальтовый, ультрамариновый
 koboltglas ['ko:bold,glas] *-set* синее кобальтовое стекло, смальта

kobra ['ko:bra] *-en, -er, kobraslange* ['ko:bra,slarjo] *-n, -g зоол.* кобра
 kodde ['кэйэ] *-ng -g вет.* яичко, семенник
 kode I ['ko:do] *-n, -g* бабка (у лошадей)
 slap i — rne *шутл.* измученный, усталый
 kode II ['ko:бэ] *-n, -g* код, шифр
 kode¹ III ['ko:do] *vt* кодировать, шифровать
 kodeapparat ['ko:5oapa,ra4] *-et, -er* шифровальная машина, шифровальный аппарат
 kodein [койо'Гп] *-et фарм.* кодеин
 kodeks ['ko:degs] *-en, -er* кодекс, свод законов
 kodnavn ['ko:5o,щш'п] *-et, -e* кодированное название [обозначение]
 koder ['ko:5oj] *-en, -e* шифровальщик; оператор (счётных машин)
 kode|Jskrift ['ko:do,sgreftj] *-en, -er* кодированное письмо, шифр; кодированный текст; — specialist [-sbeja,list] *-en, -er* шифровальщик; — tal [-,tal] *-let, =* штемпель с числом (на диетическом яйце)
 kodiciel [kodi'siГ] *-len, -ler юр.* добавление [дополнительный пункт] к завещанию
 kodificere¹ [kodifi'se'jo] *vt* кодировать
 kodifikation [kodifika'о'п] *-en, -er юр.* кодификация
 kodriver ['ko,dri:voj] *-en, -e бот.* примула
 koeficient [kosfisi'en't] *-en, -er* коэффициент
 koeksistens ['koɣgsi,sdsii's] *-en* сосуществование
 kofanger ['ko,fa)Oj] *-en, -e* 1) ж.-д. предохранительная решётка, отбрасыватель 2) авто бампер
 koffardi [kofaj'di'] *-en* морская торговля
 koffardi П flakde [kofaj'di,flэ:5o] *-n, -g* торговый флот; — kaptajn [-kab,tai'n] *-en, -er* капитан торгового флота; — skib [-,sgi'p] *-et, -e* торговое судно
 koffein [kofo'i'n] *-et* кофеин
 koffert ['kofojt] *-en, -er см. kuffert*
 kofte ['kofdo] *-n, -g уст.* куртка, фуфайка; стёганка
 kog [ko'y] *-et* кипение, бурление; komme i — а) закипеть (сов.); б) вспылить (сов.); være i — кипеть; gå af — перестать (сов.) кипеть
 koge² ['ko:уз] 1. *vi* кипеть, klokотать, бить ключом; det kogte i ham в нём всё кипело 2. *vt* варить, кипятить; — suppe варить суп си — bort выкипать; — frugter hen варить варенье; — ind укипать; ~ ор вскипятить (сов.); — over переливаться через край; — ud прокипятить (сов.)
 koge||bog ['кэ:уз,Bo*y] *-en, -bøger* поваренная книга O det er ikke efter min ~ это мне совсем не по вкусу; — grejer Kgrgj-OJ *pi* кухонные принадлежности; — gryde Kgrу:5o] *-n, -g* кастрюля; — kar [-,kaj] *-ret, =* кухонная посуда; — ked|el [-,kebol] *-elen, -ler* котелок; — kone [-,ко:пэ] *-л, -g* повариха; кухарка; — punkt [-,rog't] *-et, -er физ.* точка кипения
 koger ['k0:70л] *-en, -e* кипяильник
 kogerske ['ka-yojsgo] *-n, -g см. kogekone*
 kogger ['коу'ол] *-et, -e* колчан

koghed ['koryhe'd] *a* кипящий
 koghede ['кэ:у,Be:5э] -л *физ.* температура кипения
 kogle I ['koyls] -л, -г *бот.* шишка
 kogle¹ II ['koylø] *vi, vi* колдовать; заколдовывать
 kogler ['koylaj] -*en, -e* колдун, волшебник
 kogleri [koyla'ri'] -*et, -er* колдовство, волшебство
 kognak ['kon'jåk] -*el, -er* коньяк
 kogning ['koener)] -*en, -er* 1) кипение 2) стряпня
 kogsalt [ˈkxy,sart] -*et* поваренная соль
 kogødning [ˈko,gøbner)] -*en* коровий навоз; tørret — кизяк
 kohorte [ko'hajda] -л, -г когорта
 kohyrde ['ko,hyjda] -л, -г пастух
 koincidens ['koensi,dɛn's] -*en, -er* совпадение, стечение обстоятельств
 kok I [kok] -*ken, -ke* повар; *мор.* кок O mange—ke fordærver maden *лосл.* ^ у семи нянек дитя без глазу
 kok II [kok] -*ken, -ke* петух
 kokain [koka'i'n] -*et (-en)* кокаин
 kokarde [ko'kajda] -л, -г кокарда <> få en sort — запятнать (*сов.*) своё имя
 kokasse ['ko,kasa] -л, -г коровий навоз
 koket [ko'kst] *a* кокетливый
 kokette [ko'keda] -л, -г кокетка
 kokettere [koke'te'ja] *vi* кокетничать
 koketteri [kokete'rɕ] -*et, -er* кокетство
 kokille [ko'kila] -*n, -g* *мех.* кокиль
 kokke||dreng ['koga^drsg] -*en, -e* поварёнок; — pige [-,pi:(v)a] -л, -г кухарка, стряпуха
 kokon [ko'korj] -*en* [...'kog'an], -*er* [...'korj'aj] *зоол.* кокон
 kokorpeindpødning ['kokɛBɛ^pro'bped] -*en, -er* прививка против коровьей оспы
 kokorper [ˈko,koBɛl] *pi* коровья оспа
 kokos ['ko:kos, 'ko:kus] (*en*), *pi* = *см.* kokosnød
 kokos|[mælk ['ko:kos,mɛFk] -*en* кокосовое молоко; — nød [-,nød] -*den, -der* кокосовый орех; — palme [-,palmaj] -л, -г кокосовая пальма
 kokotte [ko'koda] -*n, -g* кокотка, проститутка
 koks [kogs] *pi* кокс
 koksmat [ˈkogs,mat] -*en, -er* *мор.* помощник кока
 kolbe ['kolba] -*n, -r* 1) приклад (*ружья*) 2) *хим.* колба 3) початок
 kolbøtte f'kolbøda] -л, -г *спорт,* кульбит; slåen— а) перевёртываться через голову, кувыряться; б) *перек.* внезапно изменить (*сов.*) своё мнение
 kold [koɫ] *a* 1) в *разн. знач.* холодный; ~t bad холодный душ; —t bord закуска; - røgning холодное копчение; jeg er — om hænderne у меня руки замёрзли; væge — мёрзнуть 2) бесстрастный, равнодушный; med—t blod хладнокровно O — krig холодная война
 koldblødet ['kol,blø:bst] *a* *зоол.* хладнокровный
 koldblødig ['kol,blø'5i] *a* хладнокровный, нечувствительный; спокойный, рассудительный

koldblødighed ['kol^blooihe'o] -*en* хладнокровие, невозмутимость; спокойствие, рассудительность
 kold|Jbrand ['kol,bran'] -*en* гангрена; — feber [-,fe'ba] -*en* перемежающаяся лихорадка; — front [-Jron't] -*en, -er* *метео* холодный фронт
 koldsindig ['kol,sen'di] *a* хладнокровный, рассудительный
 koldsindighed ['kol,sendihe'5] -*en* хладнокровие, рассудительность
 koldskål ['ko^sgo'l] -*en* холодный суп
 koldt [kol't] *adv* холодно; det løb mig — ned ad ryggen у меня мурашки по спине побежали
 koldtvands||bad ['koldvans,Баб] -*et, -e* холодная ванна; — behandling [-be,han'lerj] -*en* *мед.* гидротерапия; — hane [-,ha:no] -л, -г кран с холодной водой; — kur [-,kiTj] -*en, -e* курс гидротерапии
 kolera [ko'lara] -*en* холера
 koleraepidemi ['kolaraepid3,mi'] -*el* эпидемия холеры
 koleriker [ko'le'riɡoj] -*en, -e* холерик
 kolerisk [ko'le'risk] *a* холерический
 kolesterol [kolesda'ri'n], kolesterol [kolesda'ro'l] -*et* холестерин
 kolibri [ko'libri] -*en, -er* колибри
 kolik [ko'lik] -*ken* колика, резь
 kolkhoz [kol'ko's] -*en, -er* колхоз
 kollabere [kola'be'ja] ш обессилеть (*сов.*), свалиться (*сов.*) с ног, изнемогнуть (*сов.*)
 kollaboration [kolabora'o'n] -*en, -^* сотрудничество
 kollaborationist [kolabora'o'nist], kollaboratør [kolabora'tø'j] -*en, -er* коллаборационист, сотрудничающий с врагом \
 kollaborere¹ [kolabo're'ja] *vi* сотрудничать (с врагом)
 kollaps [ko'laps] -*en, -er* *мед.* коллапс, резкий упадок сил
 kollation [kola'jVn] -*en, -er* сравнение, сопоставление, сличение текстов
 kollationere¹ [kolajVne'ja] *vt^* сравнивать, сличать (*два документа*)
 kollationering [kolaJo'ne'ger)] -*en -er* обратная передача телеграммы (*с целью контроля*)
 kol!eg|a [ko'le:ga] -*aen, -(a)eg* коллега, товарищ, сослуживец
 kollegial [kolegi'a'l] *a* коллегиальный
 kollegialitet [kolegiali'te't] -*en* коллегиальность
 kollegianer [kolegi'a'noj] -*en, -e* живущий в общежитии
 kollegiehæfte [ko'le'gia,hefdo] -/, -г обшая тетрадь
 kollegi[um [ko'le'giom] -*et, -er* 1) преподавательский состав высшего учебного заведения 2) студенческое общежитие
 kollekt [ko'legt], -*en, -er* сбор добровольных пожертвований; кружечный сбор (*в церкви*)
 kollektion [koleg'o'n] -*en, -er* 1) контора по распространению лотерейных билетов 2) ассортимент (*товаров*); образцы (*мн. ч.*) (*товаров*)
 kollektiv I f'kolegti'v] -*et, -er* 1) коллектив 2) артель 3) *ерам,* собирательное существительное

• kollektiv II ['kɔlɛgti'vɪ] *a* коллективный, общий; — *t* landbrug коллективное хозяйство, колхоз; — sikkerhed коллективная безопасность

)kollektivbrug [ˈkɔlsgtɪv,bru'(y)] *-et*, = коллективное хозяйство, колхоз

kollektivhus [ˈkɔlɛgtɪvˌhu's] *-et*, *-e* дом с отдельными квартирами, но с общей кухней и местами общего пользования

kollektiviseringj[kɔlɛgtɪvi'se'reg] *-en* коллективизация

kollektivisme [kɔlsgtɪ'vɪsmə] *-n* коллективизм

kollektør [kɔlɛg'tø'j] *-en*, *-er* распространитель лотерейных билетов

kolli j [ˈkɔli] *-et*, = место (о багаже)

kollidere¹ [kɔli'de'ja] *vi* 1) сталкиваться, входить в коллизию [в столкновение] 2) наезжать друг на друга

kollision [kɔli'o'n] *-en*, *-er* столкновение, коллизия

kollisionskurs [kɔlɪ'ɔns,kuj's] *-en*, *-er* 1) *ae.* встречно-пересекающийся курс 2) *мор.* курс сближения

kolloid [kɔlo'i'5] *-et*, *-er* коллоид

kollokvilum [kɔ'logvɪom] *-et*, *-er* коллоквиум

kolon [ˈkɔ:lon] *-et*, *-er* двоеточие

koloni [kɔlo'ni'] *-en*, *-er* колония; поселение

kolonial [kɔloni'a'l] *a* колониальный

kolonialhandel [kɔloni'al,han'8l] *-en* бакалейная торговля; — handler [-,hanlaj] *-en*, *-e* торговец бакалейными товарами; — politik [-poli,tik] *-ken* колониальная политика; — varer [-,vau3j] *pi* бакалейные товары

кий огород и сад за городом (у городских жителей Дании); садовый участок

kolonisation [kɔlonisa'o'p] *-en*, *-er* колонизация

kolonisor [kɔloni'sa'tɔj] *-en*, *-er* {-.'.sa'totjsj} колонизатор

kolonisere¹ [kɔloni'se'ja] *vt* колонизировать, заселять

koloniseringj[kɔloni'se'reg] *-en* *см.* kolonisation

kolonist [kɔlo'nist] *-en*, *-er* колонист, поселенец

kolonnade (kɔlo'pa;5ə] *-я*, *-г* колоннада

kolonne [kɔMɔp3] *-л*, *-г* 1) колонна 2) колонка, столбец *O femte* — пятая колонна

kolonnevej [kɔ'1əpə,УаГ] *-en*, *-e* воен. колонный путь

koloradobille [kɔlo'rado.bila] *-л*, *-г* зоол. колорадский жук

koloratur [kɔlɔra'tu'j] *-en*, *-er* муз. колоратура

kolore¹ [kɔlo're'jal't/f 1) раскрашивать, расписывать 2) муз. украшать фиоритурами

kolorist [kɔlo'ristj] *-en*, *-er* художник, использующий резкие, яркие цвета; колорист

kolorit [kɔlo'rit] *-ten* колорит, цвет, оттенок

kolos [kɔ'los] *-sen*, *-ser* колосс, великан, исполин

kolossal [kɔlo'sa'l] *a* колоссальный, гигантский, громадный

kolportage [kɔlboj'tæ/s] *-л* торговля вразнос (книгами, газетам и)

kolportere¹ [kɔlboj'te'js] *vt* 1) торговать вразнос (чем-л.) 2) распространять (слухи)

kolportør [kɔlboj'tø'j] *-ел*, *-er* книгоноша, разносчик (книг, газет)

kolumbarium [kɔlom'ba'riom] *-et*, *-ег* колумбарий (в крематории)

kolumbine [kɔlom'bimɔ] *-л*, *-г* коломбина
kolumbusæg [kɔ'lombus,e'k] *-get* «КОЛУМБОВО ЯЙЦО», наипростейшее решение

kolumne [kɔ'1ɔtpə] *-н*, *-г* 1) столбец, графа 2) *полигр.* полоса

kolumnetit[eI [kɔ'1omn3,tid3l] *-(e)ten*, *-ler* *полигр.* колоннитул

kom [kɔm] *impf om komme* II

кома I ['kɔma] *-et* *мед.* кома

кома II ['kɔrna] *-en*, *-er* *астр.* голова кометы

kommandant [kɔmba'tan't] *-en*, *-er* боец действующей армии, фронтовик; строевик

kombination I [kɔmbina'jVn] *-en*, *-t* комбинация, сочетание, соединение

kombination II [kɔmbi'ne;;on] *-en*, *-s* *см.* combination

kombinatorisk [kɔmbina'to'risk] *a* комбинационный

kombinere¹ [kɔmbi'ne'ja] *vt* комбинировать, сочетать, соединять

komediant [kɔmedi'an't] *-en*, *-er* 1) *уст.* комический актёр, комедийный актёр, комедиант 2) лицемер; позёр, комедиант

komedie [kɔ'me'dia] *-л*, *-г* 1) комедия 2) шум, скандал *O få sin ende på* — получить (*сов.*) по заслугам, быть наказанным; *det er en ren* — = это курам на смех

komet||bane [kɔ'med,ba:n9] *-л*, *-г* орбита [путь] кометы; — hale [-,ha:19] *-н*, *-г* хвост кометы

komfort [kɔm'fojt, kɔm'fou] (*en*) комфорт, удобство

komfortabel [kɔmfoj'ta'bal] *a* комфортабельный, удобный

komfur [kɔm'fu'j] *-et*, *-er* печь, плита

komik [kɔ'mik] *-ken* комизм, комичность

komiker [ˈkɔ'migaj] *-en*, *-e* комик

Komintern [kɔmen'tsj'n] *inv* *уст.* Коминтерн (1919—1943 гг.)

komisk [t'kɔ'misk] *a* комический; комичный, смешной, забавный

komité [kɔmi'te'] *-teen*, *-teer* комитет, комиссия; *sidde i* — состоять (*сов.*) в комитете, быть членом Комитета; *nedsætte en* — учредить (*сов.*) комиссию, создать (*сов.*) комитет; *fast* — постоянный комитет

komité||betænkning [kɔni'tebe^terj'gneg] *-en*, *-er* доклад [отчёт] комиссии [комитета]; — medlem [-ʃtɛBɛt') *-met*, *-mer* член комитета [комиссии]

комма ['kɔma] *-et*, *-er* запятая; муз. комма; 1,25 (*читается:* *en*, комма, femogtyve) один и двадцать пять сотых <> *i løbet af nul* — *nul* *разг.* немедленно, сейчас же

komtabacille [ˈkɔmaba,sila] *-л*, *-г* холерный вибрион

kommandant [kɔman'dan't] *-en*, *-er* командант (*гарнизона*); командир

kommandantskab [koraan'dandsga'p] -et
комендатура

kommandere¹ [koman'de'ja] vt, vi 1) приказывать; издавать приказ 2) командовать (войсками) 3) посылать, направлять, координировать

kommanderende [koman'de'jana] a командующий

kommando [ko'mando] 1) -en, -er команда, приказание; føre — en командовать; tage ~ en взять (сов.) командование 2) -en, -er командование; управление войсками 3) -et, -er войсковая часть, отряд, команда 4) -en, -er мор. флаг (должностного лица); hejse — поднять (сов.) флаг командующего

kommando|afdeling (ko'mando^deMer) •en, -er командный отдел (штаба); — bro [-bro*] -en, -er мор. капитанский [командирский] мостик; — deling [-,de:leg] -en, -er взвод управления (в артиллерии); — flag [-#fla*YJ] -et, = мор. адмиральский флаг, флаг командующего флбтом; — plads [-,plas] -en, -er 1) командный пункт 2) мор. боевая рубка; командирский [ходовой] мостик; — post Kpost] -en, -er командный пост; — gåb [-,gæ'p] -et, = команда (глобсом); передача команды (по колонне, цепи); — sektion [-seg,j*o'n] -en, -er группа управления (в роте); — station [-sda,/o'n] -en, •er 1) командный пункт 2) главная станция (в радиосети); — stav [-,sda'v] -en, -e маршальский жезл; — styrker [-,sdyjgaj] pi разведывательно-диверсионные войска; — tårn [-,toj'n] -et, -e мор. боевая рубка; надстройка (авианосца); — vej l-,vaj'] -en: ad-vejen по команде (напр., о подаче рапорта)

kommandør [koman'dø'j] -en, -er 1) командир 2) мор. капитан 1-го ранга 3) кавалер (ордена)

kommandørkaptajn [koman'døjkab,tʃj'n] •en мор. капитан 2-го ранга

komme I ['koma] (et) приход, наступление; nattens — наступление ночи; ved vinterens — с приходом зимы

komme⁴ II ['koma] 1. vi 1) приходиться, прийти (сов.); — ridende приехать (сов.) верхом; — gående прийти (сов.) пешком; — kerende приехать (сов.); kom nærmereI подойди поближе!; — for sent til toget опоздать (сов.) на поезд; — til målet достичь (сов.) цели 2) прибывать, приезжать (опоезде, парохде) 3) быть поданным [принесённым]; desserten —г straks;сейчас принесут десерт 4) появляться (в прессе) 5) наступать (о времени, сезоне, эпохе) 2. vt класть, положить (сов.); — salt i suppen посолить (сов.) суп; — sukker i kaffen положить (сов.) сахар в кофе; — smør på brødet намазать (сов.) хлеб маслом o— af... происходить от...; det —г af, at... ато происходит оттого, что...; — af med ngt потерять (сов.) что-л.; избавиться (сов.) от чего-л.; kom an! давай!, начинай!; — an på ngn, ngt зависеть (сов.) от кого-л., чего-л.; — bag på ngt выяснить (сов.) что-л.; ~ bort удаляться; исчезать; — bort fra sagen отойти (сов.) [отвлечься (сов.)] от сути вопроса; — efter... идти за...-, следовать за...; прийти (сов.) позже [потом];

— for иметь место, случаться; det —г mig for... мне сдаётся...jcsagen er endnu^ikke — t for юр. дело ещё не слушалось [не рассматривалось]; — forbi пройти (сов.) мимо; — fra ngt отделяться, уклоняться от чего-л.; det kom han godt fra он счастливо отделался; — frem a) показываться, выступать,- появляться; б) успевать*, .преуспевать; — frem* med sin mening высказывать (сов.) своё мнение; — hos ngn бывать у кого-л., посещать когб-л.; — igen возвращаться; — igennem a) пройти (сов.) сквозь [через]; б) удаваться; в) справиться (сов.) с чём-л.; — imellem вмешиваться; препятствовать; kom ind! войдите!; — ind med ngt приносить что-л.; — ind med en ansøgning подать (сов.) просьбу [заявление]; — ind på de enkelte punkter обсуждать отдельные вопросы; — ned спускаться; — op a) подниматься; вставать; б) вздравливать; denne skik er nylig — t op!это недавно вошло в мбду; de kom op at "slås они затеяли драку; — over выдерживать, преодолевать, переносить; de kom godt over ^ vanskelighederne они справились с трудностями; — sammen a) собираться, встречаться; б) приходиться вместе, приходиться одновременно; — tilbage возвращаться; — tilbage med betalingen задерживать оплату; — ud a) выходить; б) получать огласку; han kan — ud af det med lidt он'^довольствуется малым; — ud af'det med ngn уживаться с кем-л.; det—г ud på et это, в сущности, то же самое O hvoraf —г det, at du halter? почему^ты хромаешь?;

— af sted уйти (сов.), удалиться (сов.); — galt af sted принять (сов.) плохой оборот; — efter ngt выведать (сов.), выпытать (сов.) что-л.; han —г så småt efter det он постепенно осваивается с делом; jeg skal — efter dig! разг. ты у меня дождёшься!, я тебе покажу!; — fra sit embede потерять (сов.) место; — i fare подвергнуться (сое.) опасности; — i gang вступить (сов.) в действие, начать; — i го успокоиться (сое.); — L^ulykke попасть (сов.) в беду; — i nød впасть (сов.) в нужду; — i strid поспориться (сое.); der er — t dem noget imellem ^ между ними пробежала чёрная кошка; der —г angst over mig мной овладел страх; han kom over ham он на него набросился; jeg kan ikke — på hans navn я не могу вспомнить его имя; hvor —г De på det? как ато вам пришло в гблову?; det kom på tale... речь зашла о...; — Jetil ngt получать, приобретать что-л.; jeg kom billig til deU мне ато дешёво досталось; — til ære прославиться (сов.); hvis jeg kan — til если мне представится возможность; jeg —г til at gøre det мне придётся это сделать; — til at holde af ngn полюбить (сое.) когб-л.; — til at vælte ngt нечаянно уронить (сов.) что-л.; lad^barnet ikke — noget til! смотри, чтобы с ребёнком*нничего не случилось!; — til sig selv прийти (сов.) в себя; ~ ud,"af[sig selv] выходить из себя; — til fadet хорошо устроиться (сов.); dertil—г... к тому:же..., к этому следует добавить...; — under vej med ngt узнавать, выпытывать что-л.; det —г ikke sagen ved аток делу не относится;

hvad der kommer let, går let *поел*, что легко нажито, то легко и прбжито; det kom mig dyrt at stå мне это дорого обошлось; — sig выздоравливать, поправляться

kommen I ['кэтэп] (en) *бот.* тмин

kommen II ['кэтэп] *part II* от komme II

kommen III ['кэтэп] (en) приход; hans — og gåen его приходы и уходы

kommenakvavit ['k3m9nagva,vit] *-ten* тминная водка

kommende ['кэтэпэ] *a* I) будущий, наступающий, грядущий; det — år будущий год; — slægter грядущие поколения 2) приходящий

kommensurabel [koniansu'ra'bnl] *a* соизмеримый, сопоставимый

kommentar [komdn'ta'j] *-en, -er* комментарий, толкование, пояснение; — er eg overflødige комментарии излишни

kommentator [кэтэп'ta'toj] *-en, -er* l...ta'to:j9j] комментатор, толкователь

kommentere¹ [кэтэп'te'J3] *vt* комментировать, толковать

kommercialisere¹ [k3mo'Jsi'li'se'ja] *vt* превратить (*сов.*) (*что-л.*) в источник доходов <

kommerciel [кэтэ ^ Ге Г] *a* торговый, коммерческий

kommers [кэ'телз] *-en* 1) веселье; lave — веселиться 2) шум, гам

kommet ['кэтэй] *part II* от komme II

kommiss [ko'mi] *-en, -er* *уст.* приказчик, продавец (*в магазине*)

kommisslbrød [ko'mis,brø'd] *-et* солдатский хлеб; — klæde [-,kle:йэ] *-/* солдатское сукно

koinmissar [komi'sa'j] *-en, -er* комиссар

kommissariat [komisuri'a't] *-et, -er* коммиссарнет

kommissar|ius [koini'scTrius] (en), *pi* *-(i)er* чиновник с особыми полномочиями, уполномоченный

kommission [komi';o*n] *-en, -er* 1) комиссия; nedsætte en — создать (*сов.*) комиссию; tage i — взять (*сов.*) на комиссию 2) поручение

kommissions||forretning [komi'/onsf3,rsd-neg] *-en, -er* комиссионный магазин; — gebyr l-ge,by'j] *-et, -er* проценты (*мн. ч.*) за комиссию; — møde [-,то:йэ] *-/, -g* заседание комиссии

kommissionær [komi'jo'ne'j] *-en, -er* коммиссионер, посредник

kommissær [komi'se'j] *-en, -er* комиссар

kommitteret [komi'te'joO] *!(en)* уполномоченный, государственный представитель

kommode [ko'гшхбэ] *-n, -g* комод

kommodeben [ko'to:dэ,Be'п] *pi* кривые ноги

kommunal [komu'naM] *a* ^ коммунальный, муниципальный

kommunal||bestyrelse [komu'nalbe,sdy'-jolso] *-n, -r* муниципальный совет, муниципалитет; — direktør [-diregjø'j] *-en, -er* глава администрации муниципалитета; — forordning [-f3j/3j'dneo] *-en, -er* распоряжение муниципалитета; — forvaltning [-f3j,vaTdnerj] *-en, -er* *см.* kommunalbestyrelse; — hjælp [-Jel'p] *-en* пособие (получаемое от муниципалитета); — valg l-.val'v]

•et, = муниципальные выборы; — valglov [-,yalyKty] *-en, -e* муниципальный избирательный закон; — valgret Kvadret] *-ten* право избрания в муниципалитеты

kommunalvalgretsalder [komu'nalvaly-reds,araj] *-en* возрастной ценз при выборах в муниципалитеты

kommunard [komu'naj] *-en, -er* коммуна коммуна [ko'mu:na] *-n, -r* 1) коммуна (*административная единица в Дании*); округ, область, район 2) муниципалитет; местные органы самоуправления 3): — *p* (i Paris) Парижская Коммуна

kommunellæge [ко'ти:па,лс:уэ] *-n, -g* врач коммунальной поликлиники [больницы]; — lærer [-,le:j9j] *-en, -e* учитель начальной [городской] школы; — skat [-,sgat] *-ten, -ter* коммунальный налог, налог местного значения

kommuneskattelov [ko'mu:n3,sgadaI;)u] *-en* закон о коммунальном налоге

kommuneskole [ko'muno,sgo:U] *-n, -g* начальная [городская] школа

kommunicere¹ [k3rnu'ni'se'jo] *vi, vt* *см.* kommunikere

kommunikation [кэтишка'/о'п] *-en, -er* 1) сообщение, связь, коммуникация 2) транспорт

kommunikations||midl del [lomunika'Jons-,тей'э1] *-(de)let, -ler* средство связи; — satellit [-sado.lit] *-ten, -ter* спутник связи

kommunikativ [komunika'ti'v] *a* коммуникативный

kommunikere¹ [кэтиш'ке'лэ] (*til, med*) 1. *vi* обмениваться мнениями, вступать в контакт друг с другом 2. *vt* сообщаться (*о трубах*)

kommunion [komuni'o'n] *-en* *церк.* (святое) причастие

kommuni|qué [komuni'ke, комун...] *-queet, -queer* коммюнике

kommunisme [k3mu'nism;>] *-n* коммунизм

kommunist [komu'nist] *-en, -er* коммунист

kommunistisk [k3mu'nisdisk] *a* коммунистический; det kommunistiske parti коммунистическая партия; den Kommunistiske Internationale Коммунистический Интернационал; det kommunistiske ungdomsforbund коммунистический союз молодёжи

kommutation [lomuta'jo'n] *-en, -er* эл. коммутация, переключение

kommitator [komu'ta'toj] *-en, -er* [..ta'to:J9j] коммутатор, переключатель; коллектор

kompani [кэтра'пГ] *-et, -er* 1) компания, общество 2) *воен.* рота; tungt — рота тяжёлого оружия

kompanichef [кэтра'ш./г-'П] *-en, -er, kompaniforger [компа'ni,fø:JOJ] -en, -e* командир роты

kompaniskab [k3mpa'nisga'p] *-et* сотрудничество

kompaniøvelse [k3mpa'ni,ø:vals3] *-л, -g* ротное учение

kompanion ['kompanjog, lompa'njog] *-en, -er* компаньон, пайщик

komrakt [кэш'pagt] *a* 1) компактный, сжатый 2) сплошной

komran [kom'pa'n] *-en, -er* парень, товарищ

komparabel [kompa'ra'bal] *a* сравнимый, сравниваемый

komparation [kэтрага'jo'n] *-en, -er грам.* образование степеней сравнения

komparativ I [kom'parati'v] *-en, -er грам.* сравнительная степень

komparativ II [kom'parati'v] *a* сравнительный

komparent [kompa'rsn't] *-en, -er юр.* свидетель; сторона; дающий показания

komparere¹ I [кэтра'ге'лэ] *vi* явиться (*сов.*) в качестве свидетеля

komparere¹ II [кэтра'ге'лэ] *vt грам.* образовывать степени сравнения

kompas [kom'pas] *-set, -ser* компас; бусоль

kompas||hus [kom'pas,hu's] *-et, -e мор.* нактоуз; —nål [-,пэ'л] *-en, -e* магнитная стрелка компаса; —orientering [-arien,te'regl] *-en* ориентирование по компасу; —rose [•,шэ] *-я, -г* изображение картушки компаса (*накарте*), роза ветров; —skala [-,sga>la] *-en, -er, —skive Ksgiva* *-n, -g* картушка компаса; —streg [-,sdraf] *-en, -er* компасный румб, деление компаса

kompatibel [kamba'ti'bal] *a* совместимый

kompatibilitet [kombatibili'te't] *-el* совместимость

kompendi|um [kom'psn'diom] *-et, -er* краткий курс, компендий

kompenation [kombansa'/o'n] *-en, -er* компенсация, возмещение

kompensere¹ [komban'se'ja] *vt* компенсировать, возмещать

kompetence [komban'taqs] *-n* компетенция, компетентность, осведомлённость

kompetent [komban'tsn't] *a* компетентный, сведущий, осведомлённый

kompileation [kompila'Jo'n] *-en, -er* компиляция

kompileator [kompri'la'toj] *-en, -er* [...la'tajʒj] компилятор

kompileere¹ [kompri'le'ja] *vt* компилировать

kompleks [korn'plegs] *-et, -er* 1) комплекс, совокупность 2) комплект 3) группа зданий, жилой комплекс

komplement [komple'raen't] *-et, -er* дополнение, добавление

komplementær [kompleman'te'j] *a* дополняющий, составляющий; —e farver дополняющие цвета

komplet [kom'plet] *a* полный, законченный

komplettere¹ [komple'te'ja] *vt* комплектовать, дополнять, пополнять

komplettering [komple'te'reg] *-en* комплектование; пополнение

komplisere¹ [kompli'se'ja] *vt* осложнять

kompliseret [kompli'se'jad] *a* сложный, трудный

komplikation [komplika'.fo'n] *-en, -er* осложнение

kompliment [kompli'mar] *-en, -er* 1) приветствие, поклон; min —l поздравляю! 2) комплимент; любезность

komplimentere¹ [kompliman'te'ja] *vt (for tyf)* поздравлять (*с чём-л.*); хвалить, делать комплименты

komplot [kom'pbt] *-tet, -ter* заговор; stifte et — организовать (*сов.*) заговор

komponent [kompro'nen't] *-en, -er* компонент, составная часть

komponere¹ [котро'пе'дэ] *vt* 1) сочинять (музыку), компонировать 2) составлять, компоновать

komponist [kompro'nist] *-en, -er* композитор

komposant [kompro'san't] *-en, -er см.* komponent

komposition [komposi'/o'n] *-en, -er* 1) композиция, сочинение 2) музыкальное произведение

komposit\4xm [kompro'sitom] *-urnet, -a грам.* сложное слово

kompost [kom'post] *-en с.-х.* компост

kompot [kom'pot] *-ten, -ter* компот

komponentmaskine [kom'pqundma^sgfсна] *-n, -g мех.* компаунд-машина

kompres [korn'prss] *-set, -ser* компресс

kompression [kompre'/o'n] *-en мех.* сжатие, конденсация, компрессия

kompressions||forhold [komprs'/ons-ДэдБЭГ] *-et, = мех.* степень сжатия; коэффициент уплотнения; —grad [-,grсТ6] *-en, -er мех.* степень сжатия; —rum [-,rom']

-met, = мех. камера сжатия; —tænding [-,tenerj] *-en мех.* воспламенение сжатием

kompressor [kom'pressoj] *-en, -er* [...pre-'so:jaʒj] компрессор

komprimere¹ [kompri'me'ja] *vt* сжимать, уплотнять; —t luft сжатый воздух

komprimering [kompri'me'rer] *-en* сжатие

kompromis fkompro'mi] *-et* [.../mi'ad], *-er* [.../mi'aj] компромисс, соглашение

kompromisløs [kompro'milø's] *a* бескомпромиссный

kompromispolitik [kompro'mipolijik] *-ken* соглашательская политика

kompromittere¹ [kompromi'te'ja] *vt* компрометировать, ставить в неловкое положение

komputabel [kompu'ta'bal] *a* исчислимый

komtesse [kom'tssa] *-n, -g* незамужняя дочь графа

koncentrat [konsen'tra't] *-et, -er* концентрат

koncentration [konsentra'Jo'n] *-en, -er*

1) концентрация, сосредоточение; produktionens — эк. концентрация производства

2) концентрация, сгущение

koncentrations||ild [konssntra'J'ons,iP] *-en воен.* сосредоточенный огонь; —lejr [-laʒj] *-en, -e* концентрационный лагерь, концлагерь

koncentrere¹ [konssn'tre'ja] *vt* концентрировать, сосредоточивать; — sig сосредоточиваться

koncentrering [konssn'tre'rer] *-en* концентрация, сосредоточенность

koncentrisk [kon'sendrisk] *a* концентрический

konsept [kon'sebt] *-en (-et), -er* черновик, набросок O gå fra —erne сбиться (*сов.*) с толку

konseptbog [kon'ssbd^o'Y] *-en, -bøger* черновая тетрадь

konception [konseb'/o'n] *-en, -er фи-зиол.* зачатие, оплодотворение

konseptpapir [kon'seβdpa,pi'j] -et бумага для черновикбв
 konsern [kon'sej'n] -en, -er концерн
 koncert [kon'sejt] -en, -er концерт
 koncertere¹ [konsej'te'ja] vi концертировать
 koncert||flyg|cl [kon'ssjdJly'Yal] ~{e}let⁹ -ler концертный 'рояль; — giver [-,gi;voj] •en, -e концертант; — mest|er [-,mesdaj] -eren, -re 1) концертмейстер 2) ведущий солист оркестра; — sal [-,sa'l] -en, -e концертный зал; — sanger [-,sanoj] -en, -e камерный певец; — sangerinde l-saQaj,ena] -n, -g камерная певица; — turné [-tu'j,ne] -en, -er концертное турне
 koncession [konsa'jVn] -en, -er 1) концессия 2) уступка
 koncil (kon'si'l] -et, -er церк. синод
 koncilijum [kon'si'liomj] -et, -er консилиум
 koncipere¹ [konsi'pe'jo] 1. vt составлять, набрасывать (черновик) 2. vi оплодотвориться (сов.)
 koncis [kon'si's] a краткий, сжатый
 kondemnation [kondemna'Jo'n] -en (вы-) браковка
 kondemnerer¹ [kondem'ne'ja] vti [браковать, признавать негодным
 kondensation [kondensa'Jo'n] -en физ. конденсация, сгущение, уплотнение
 kondensator [konden'sa'toj] -en, -er [...sa-Чолэл] физ., тех. конденсатор
 kondensere¹ [konden'se'ja] vt [сгущать, конденсировать
 kondenseret [konden'se'jod] a сгущённый; — mælk сгущённое молоко
 kondi ['kondi] -en см. kondition 1)
 kondition [kandi'o'n] -en, -er 1) состояние (здорбвья)^) условие
 konditionalis [kondijo'na:lis] (en) u (et) грам. сослагательное наклонение
 konditionel [kondi'o'neГ] a условный
 konditionere¹ [kondi'o'ne'JO] vt приводить в нужное состояние; кондиционировать; — t luft кондиционированный воздух
 konditionstræning [kondi';ons,tre:ner]] -en спорт, общая физическая подготовка
 konditor [Ion'didoJ] -en, -er кондитер
 konditori [kondito'ri'] -et, -er кондитерская
 konditor||kage [kon'didoj^ka^o] -n, -g пирожное; — varer [-,VO:JOJ] pi кондитерские изделия
 kondolence [kondo'lagso] -n соболезнование (по случаю смерти)
 kondolencebesøg [kondo'larisobe.sø'Y] -et, = посещение для выражения соболезнования
 kondolere¹ (kando'le'jo] vt выражать соболезнование (кому-л.)
 kondom [kon'do'm] -en, -er презерватив
 kondor ['kondo'j] -en, -er зоол. кондор
 konduite [kondu'ido] -n поведение O vise — проявить (сов.) присутствие духа
 konduktor [kon'dogtoj] -en, -er [...dog-Чолэл] 1) тех. кондуктор 2) физ. проводник
 konduktør [kondog'tø'j] -en, -er 1) кондуктор; контролёр (на транспорте) 2) руководитель строительных работ, прораб

kone ['ko:no] -n, -г 1) женщина 2) жена; хозяйка (в доме); tage sig en — жениться; være sin —s mand быть под башмаком у жены
 konehjælp ['kotnajel'p] -en приходящая домашняя работница
 konet ['ko:nad] a женский, женственный
 konfekt [kon'fegt] -en, -er 1) конфета; fyldte —er шоколадные конфеты с начинкой 2) перен. грубое обращение, побои; grov — жестокое обращение <> det er en hård — это трудная задача, это твёрдый орешек; en dobbel—! хорошенького понемножку!; dobbelt — а) тавтология, повторение; б) излишек
 konfektion [konfsg'o'n] -en, -er готовое платье
 konfektionsforretning [konfeg'jonsfojed-peril] -en, -er магазин готового платья
 konfektur [konfeg'ty:JO] -n, -g конфета
 konference [konfo'rarjso] -n, -g конференция, совещание
 konferencier [konforag'sje] -'en [...'sje'on], -'er [../sje'aj] конференсье
 konferens [konfa'ren's] -en, -er см. magisterkonferens
 konferere¹ [konfo're'joj] 1. vi совещаться, советоваться, обсуждать 2. vt 1) сравнивать, сопоставлять 2) присуждать (докторскую степень)
 konfession [konfə'o'p] -en, -er вероисповедание, вера
 konfessionsløs [kanfə'onslø's] a не принадлежащий ни к какой религии, не исповедующий никакой религии
 konfetti [kon'feti] -en (-et) конфетти
 konfidentiel [konfidon'/el, ../tjeP] a конфиденциальный, секретный
 konfirmand [konfij'man't] -en, -er церк. конфирмант
 konfirmandinde [konfijmand'eno] -n, -г церк. конфирмантка
 konfirmation [kanfijrna'jo'n] -en, -er 1) церк. конфирмация 2) юр. общественное учреждение, установление (чего-л.)
 konfirmation sattet (konfijma'/onsa,test) -en, -er свидетельство о конфирмации
 konfirmere¹ [konfij'ms'jo] vt 1) церк. конфирмовать 2) юр. подтверждать 3) жестоко поступать (с кем-л.) O han blev ikke — t i søndags s он не лыком шит
 konfiskation [kanfisga'o'n] -en, -er конфискация
 konfiskere¹ [konfi'sge'ja] vt конфисковать (сов.)
 konfiture [konfi'ty:lə] -n, -g шоколадные конфеты, пралине
 konflikt [kon'flegt] -en, -er конфликт, столкновение; komme i — вступать в конфликт
 konfliktsituation [kon'flegdsitua,/o'p] -en, -er обстановка, чреватая (военным) конфликтом; опасная ситуация
 konform [kon'foj'm] a сообразный, соответственный
 konformitet [konfojmi'te't] -en сообразность, соответствие
 konfrontation [konfronta'o'p] -en, -er 1) очная ставка; конфронтация 2) столкновение, конфликт

konfrontere¹ [konfron'te'js] *vt* 1) делать очную ставку 2) сталкиваться (*с чем-л.*)
 konfus [kon'fu's] *a* смущённый, сконфуженный
 konfusion [konfu'/'o'n] *-en, -er* смущение, замешательство
 konføderation [konfødera'JVn] *-en, -er* конфедерация, союз
 konge ['кодэ] *-n, -г* 1) король, царь; дугенес — царь зверей 2) *карт., шахм.* король *O* ~n af Danmarks brystdråber капли датского короля
 kongebrev., ['кодэ,Бге'у] *-et, -ej* разрешение на брак без церковного оглашения
 kongedømme ['kogaðoms] *-/, -г* королевство, монархия
 kongeedderfugl ['ког]э,е5эЛи' (7)1] *-en, -е* *зоол.* гага-гребенушка
 kongel|hus ['kog3,hu's] *-et, -е* королевский дом; —høne [-,horns] *-я, -г* *зоол.* улар кавказский; —krage 1-,кргсгуэ] *-n, -г* *зоол.* дрбнго чёрный; —krone [-,кго:пэ] *-n, -г* королевская корона; —kroning [-,кго:нег] *•en, -ег* коронование
 kongelig l'korjali] *a* королевский
 kongeligsindet ['kogali,sen9d] *a* монархический
 kongel|loge ['ког]э,1о:/э] *-n, -г* *театр.* королевская ложа; —loven [-До*van] *inv* *ист.* датская конституция 1865 г.; —magt [-,magt] *-en* королевская власть
 kongenial [kongeni'al'^a] близкий по духу
 kongel|par ['кэдэ,рсиг -ret] королевская чета; —rige [-,рг(?)э] *-г* королевство; —række [-,рег9] *-n, -г* престолонаследование; —røgtelse [-,rø:Y9lsa] *-n* 1) ладан, фимиам 2) восхваление [культ] королевского дома; —slot 1-,slotb-teÉ, -/^ королевский дворец; —slægt [-,slegt] *-en, -er* королевская династия
 kongestion [kogge'sdjo'n] *-en, -er* *мед.* прилив крови
 kongel|stol ['korj9,sao'l] *-en, -е* трон; —tig;er [-Дгуэл] *-eren, -re* *зоол.* королевский тигр; —titel [-,Шэ1] *-(e)len, -ler* королевский титул; —øgn [-,бj'n] *-en, -е* *зоол.* беркут
 konglomerat^ [kooluma'ra'tl] *-et, -er* конгломерат
 kongres [kog'gres] *-sen, -ser* 1)l съезд, конгресс 2) конгресс (*законодательная палата в^США*)
 kongres||beslutning [kog'gresbe,sludneg] *-en, -er* резолюция [решение] конгресса [съезда]; —delegere! t [-dele,ge'j36] (en), *pi -de* делегат конгресса; —medlem [-,меё-lem'] *-met, -mer* член конгресса; —møde [-,mø:da] *-t, -г* заседание конгресса; —palads [-pa,las] *-et* дворец съездов
 kongruens [koggru'en's] *-en, -er* 1) совпадение 2) *мат.* равенство 3) *грам.* согласование
 kongruere¹ [koggru'e'jo] *vi* 1) совпадать 2) *грам.* согласоваться
 kongsemne ['kogs,emn3] *-t, -г* претендент на престол
 kongstanke ['kogs,tang9] *-n* основная [главная] мысль [идея]
 konisk ['ko'niskj] *a* конический
 konjak ['kon'jak] *-en, -er* *см.* cognac

konjunktur [konjeg'tu'j] *-en, -er* догадка, предположение
 konjektural [konjegtu'ra'l] *a* предположительный, предполагаемый
 konjugation [konjuga'/'o'n] *-en, -er* *грам.* спряжение
 konjugere¹ [konju'ge'ja] *vt* *грам.* спрягать
 konjunktion [konjoq'/'o'n] *-en, -er* \грам. союз 2) *астр.* наибольшее кажущееся сближение двух небесных тел
 konjunktionsbisætning [konjog'/'ons,bised-neg] *-en, -er* *грам.* союзное придаточное предложение
 konjunktiv ['konjogti'v] *-en, -er* *грам.* конъюнктив, сослагательное наклонение
 konjunktivitis {konjogti'vi'tis] *-en* *мед.* конъюнктивит
 konjunktur [konjog'tu'j] *-en, -er* конъюнктура
 konjunkturtillæg [konjog'tuj,tele'k] *-get, =* прибавка к заработной плате (*из-за роста цен*)
 konk [kog'k] *-en, -er* раковина, ракушка
 konkav [kon'ka*v] *a* *мат., физ.* вогнутый
 konkavitet [kogkavi'te't] *-en* *мат., физ.* вогнутость
 konkludere¹ [konklu'de'jo] *vi* выводить заключение, делать вывод
 konklusion [konklu'/'o'n] *-en, -er* вывод, заключение
 konkret I [kon'kre't] *-et, -er* *грам.* имя существительное конкретное
 konkret II [kon'kre't] *a* конкретный; реальный, наглядный
 konkretion [konkre'/'o'n] *-en, -ег* выражение, воплощение
 konkurrence [konku'ragσα] *-n, -г* конкуренция, соперничество; состязание; indskrive en — объявлять конкурс
 konkurrencedygtig [konku'ragσ3,døgdj] *a* конкурентоспособный
 konkurrence||samfund [konku'rar)so,samfon'] *-et, =* капиталистическое общество; —sæson [-se,son] *-en, -er* *спорт.* период соревнований
 konkurrent [konku'ren't] *-en, -er* конкурент, соперник
 konkurrere¹ [копки'ге'лэ] *vi* конкурировать, соперничать; состязаться; участвовать в конкурсе
 konkurrerende [копки'ге'лэпэ] *a* конкурирующий
 konkurs I [kog'kuj's] *-en, -er* банкротство; være [komme] under — обанкротиться (*сов.*)
 konkurs II [kog'kuj's] *a* обанкротившийся; erklære — объявить (*сов.*) банкротом; gå — обанкротиться (*сов.*)
 konkursbo [kog'kujs,bo'] *-et, -er* имущество, идущее с молотка
 konkyllie [kon'ky:ljo] *-n, -г* раковина, ракушка
 konning ['копед] *-en* *см.* konge
 konnossement [konosa'men't] *-et, -er* *ком. мор.* коносамент, накладная, фрахтовое свидетельство
 conseil [kon'ssi] *-et* совет
 konseilspræsident [kon'seispresi,den't] *-en -er* *ист.* премьер-министр (*не в Дании*)

konsekvens [konse'kvsn's] *-en, -er* 1) следствие, последствие; вывод; drage — erne af ngt сделать (*сов.*) выводы из чего-л.; bære — erne отвечать за последствия 2) последовательность

konsekvent [konse'kvsn't] *a* последовательный

konservatisme [konssjva'tismal] *-n* консерватизм

konservativ [kon'sejvati'v] *a* консервативный; de — e консерваторы (*буржуазная партия в Дании*)

konserverat[or] [konssj'va'toj] *-en, -er* [...va'to:JэJ] 1) хранитель (*музея, коллекции*) 2) реставратор (*картин*) 3) набивщик чучел, чучельник; таксидермист 4) консерватор

konserveratori|um [konssjva'to'riom] *-et, -er* консерватория

konservere¹ [konsoj've'ja] *vt* 1) консервировать, сохранять 2) реставрировать (*музейные экспонаты*)

konservering [konsej've'rerj] *-en* консервация

konserveres [kon'sejvas] *pi* консервы

konserveresdåse [kon'sɛJvas,do:s9j] *-n, -r* банка консервов

konsignant [konsiy'nan't] *-en, -er* отправитель груза, грузоотправитель

konsignation [konsiYna'jo'n] *-en, -er* отправка груза

konsignere¹ [konsi'^ne'jo] *vt* отправлять груз

konsistens [konsi'sdsn's] *-en* консистенция

konsistensfedt [konsi'sdsns,fet] *-et* *тех.* твёрдая [консистентная] смазка

konsol [kon'sol'] *-len, -ler* 1) *архит.* консоль, выступ на стене 2) полочка, шкафчик (*под зеркалом*)

konsolidere¹ [konsoli'de'ia] *vt* консолидировать, укреплять, усиливать; — sig консолидироваться, укрепляться, усиливаться

konsolidering [konsoli'de'reg] *-en* консолидация, укрепление, усиление

konsonant [konso'nan't] *-en, -er* *фон.* согласный (звук)

konsonant Ijforbindelse [konso'nandfoj'^ben'also] *-n, -g* *фон.* сочетание согласных; — fordobling [-foj,dobler)] *-en* *фон.* удвоение согласных

konsorter [kon'sojdaj] *pi* соучастники, сообщники

konsortium [kon'sojtiom] *-et, -er* *эк.* консорциум, сообщество

konspiration [konsbira'/o'n] *-en, -er* конспирация; заговор

konspirativ ['konsbirati'v] *a* конспиративный

konspirator [konsbira'tø'j] *-en, -er* конспиратор, заговорщик

konspirere¹ [konsbi're'js] *vi* конспирировать, составлять заговор

konstab|el [kon'sda'bol] *-elen, -ler* *воен.* 1) артиллерист 2) констабель

konstant I [kon'sdan't] *-en, -er* *мат.* постоянная (величина), константа

konstant II [kon'sdan't] *a* постоянный, неизменный

konstatere¹ [konsda'te¹лэ] *vt* констатировать, устанавливать

konstatering [konsda'te'reg] *-en, -er* констатация

konstellation [konsdela'/o'n] *-en, -er* 1) *астр.* созвездие, констелляция 2) совместное выступление [деятельность] (нескольких лиц) 3) влияние нескольких факторов

konsternerere¹ [konsdej'ne'jo] *vt* ошеломлять, поражать, изумлять

konsterneret [konsdej'ne'jad] *a* ошеломлённый, поражённый, изумлённый

konstituere¹ [konsditu'e'ja] *vt* 1) составлять, образовывать, учреждать 2) временно назначать (на должность)

konstituerende [konsditu'e'jano] *a* учредительный

konstitueret [konsditu'e'jaå] *a* 1) составленный, учреждённый 2) временно исполняющий обязанности

konstitution [konsditu'J"o'n] *-en, -er* 1) конституция, основной закон 2) телосложение, конституция 3) временное исполнение обязанностей

konstitutionel [konsditu/o'neГ] *a* 1) конституционный 2) *мед.* органический; физический

konstitutions|mæssig [konsditu'/ons,mɛsi] *a* соответствующий конституции; — stridig [-,sɔri:di] *a* нарушающий конституцию, противоречащий конституции

konstruere¹ [konsdru'e'ja] *vt* 1) конструировать; строить, сооружать 2) *грам.* составлять (*предложение*)

konstruktion [konsdrug'/o'п] *-en, -er* 1) конструкция, устройство 2) конструирование 3) *грам.* конструкция

konstruktiv l'konsdrugti'v] *a* конструктивный

konstruktør [konsdrug'iø'j] *-en, -er* конструктор; инженер

konsul ['konsu'lj] *-en, -er* консул

konsularisk [konsu'la'risk] *a* консульский

konsulat [konsu'la't] *-et, -er* консульство

konsulatsafgift [konsu'lads,<jygift] *-en, -er* консульские сборы

konsulent [konsu'len't] *-en, -er* консультант, советник

konsulere¹ [konsu'le'ja] *vt* консультироваться (*с кем-л.*), обращаться за советом (*к кому-л.*); — en læge обратиться (*сов.*) к врачу

konsultation [konsulta'/o'п] *-en, -^* консультация

konsultationstid [konsulta'/ons,ti'б]. *-en* приёмные часы

konsultativ [kon'sultati'v] *a* консультативный, совещательный

konsultere¹ [konsul'te'ja] *vt* *см.* konsulere

konsum [kon'su'm] *-et* потребление

konsument [konsu'msn't] *-en, -er* потребитель

konsumere¹ [konsu'me'ja] *vt* потреблять

konsummælk [kon'sum,mɛl'k] *-en* молоко, идущее потребителю (*не в переработка*)

konsumsforening [kon'sumsfoj'^neg] *-en* потребительская кооперация

konsumtion [konsum'/o'п] *-en* *см.* konsum

kontakt [kon'tagt] *-en, -er* 1) соприкосновение, контакт; связь; træde i — med ngn

установить (сов.) контакт с кем-л. 2) эл. контакт; штепсель; выключатель
 kontakte¹ [kon'tagda] vt устанавливать контакт, вступать в контакт
 kontaktlinse [kon'tagd,lensa] -л, -г контактная линза; — mand [-,man'j] -en, -mænd посредник; — mine [-,mi:na] -n, -г контактная бына
 kontamination [kontamina-/o'p] -en лингв. контаминация
 kontant [kon'tan't] a 1) наличный; — penge наличные деньги; betale — платить наличными; mod — за наличные 2) надёжный, солидный; осязаемый
 kontanter [kon'tan'daj] pi наличные деньги
 kontekst [kon'tegst] -en, -er контекст
 kontemplation [kontempla'/o'n] -en, -er созерцание
 kontemplativ [kon'templati'v] a созерцательный
 kontenance [konta'narjsa] -n самообладание; holde — n не терять самообладания; tabe ~n растеряться (сов.)
 kontinent [konti'nen't] -et, -er континент, материк
 kontinental [kontinan'ta'l] a континентальный, материковый
 kontinentalsokkel [kontinan'tal,sogal] -en ш. континентальный шельф
 kontingent [konteg'gen't] -et, -er 1) контингент, численный состав; 2) часть, доля; партия (товара) 3) взнос; вклад 4) членские взносы
 kontingentere¹ [konterjgsn'te'ja] vt, vi устанавливать количество ввозимых товаров
 kontingentering (konteggen'te'rer) -en, •f установление количества ввозимых товаров
 kontinuerlig [kontinu'ejli] a постоянный, непрерывный, ровный
 kontinuitet [kontinui'te't] -en непрерывность, преемственность
 konto ('konto) -oen [...to'an], -oer [...to'aj] (-/) ком. счёт; åbne ngp en — открыть (сов.) счёт кому-л.; løbende — текущий счёт; skrive på ngns — перен. отнести (сов.) за чей-л. счёт; skrive det på hans — перен. записать это на его счёт
 konto||kort ['konto,kajt] -et, — карточка-удостоверение для покупки в кредит; -kunde [-,копэ] -л, -г покупатель, берущий товары в кредит; — kulant [-ku,ran't] •м, -er ком. контокоррентный [текущий] счёт
 kontor [kon'to'j] -et, -er контора, бюро; учреждение
 kontorassistent [kon'tojasi,sden't] -en, •f конторский служащий; — bud [-,буб] -et, -e посыльный; — chef [-,/e'f] -en, -er 1) старший конторщик; начальник отделения 2) заведующий секцией [подотделом] (в министерстве); — dame [-,da:mo] -л, -г конторщица
 kontorist [konto'rist] -en, -er конторщик
 kontorius [kon'to'rius] -sen, -ser разг. бюрократ, формалист
 kontoriusseri [kontoriuso'ri'] -et, -er разг. бюрократизм, формализм

kontorlokale [kon'tojlo,ka:la] -t, -г помещение конторы; — mand'[-,man'] -en, -mænd конторский служащий; — mus [-,mu's] -en, = шутил. канцелярская крыса; — pedanteri [-pedandoji*] -et, -er см. kontoriusseri; — stol [-,sdo'l] -en, -e конторка; — tid l-,ti'5] -en время работы; приёмные часы
 kontra I ['kontra] præp, adv против
 kontra iU'kontrar] -en, -er спорт, встречный удар, контрудар
 kontraalt ['kontra,al't] -en муз. контральто
 kontraangreb ['kontra,angre'p] -et воен. контрнаступление; контратака; контрудар
 kontrabande [kontra'bands] -n контрабанда
 kontrabandist [kontraban'dist] -en, -er контрабандист
 kontrabas ['kontra,bas] -sen, -ser муз. контрабас
 kontra||befaling ['kontrabe,fa4er] -en, -er отмена приказания; отменяющий приказ; — bevægelse [-be^ve'yalsa] -n, -г контрмера
 kontrabog ['kontra,bo'-y] -en, -bøger сберегательная книжка
 kontrafej [kontra'faj'J] -et, -er карикатурный портрет
 kontrahent [kontra'hsn't] -en, -er контрагент, договаривающийся
 kontrahere¹ [kontra'he'jo] vi договариваться, улаживать, заключать сделку
 kontraherende [kontra'he'jona] a договаривающийся, заключающий сделку; de høje — parter высокие договаривающиеся стороны
 kontrakt [kon'tragt] -en, -er договор, контракт; indgå [afslutte] en — заключать договор [контракт]; bryde en — нарушать договор [контракт]; ophæve en — расторгнуть (сов.) контракт [договор]
 kontraktbrud [kon'tragd,brud] -det, = нарушение договора [контракта]
 kontraktil [kontrag'ti'l] a физ. сжимающийся, сужающийся
 kontraktlig [kon'tragdli], kontraktmæssig [kon'tragd,mesi] a договорный, основанный на договоре
 kontraktvilkår [kon'tragd,vilko'j] pi условия договора
 kontrailmærke ['kontra,msjga] -г контрамарка; — ordre [-,oj'dra] -n, -г контрприказ; отменяющий приказ; — part [-,rajt] -en, -er противная сторона, противник; — prøve [-,prø:va] -n вторичная проба [проверка]; — punkt [-,poij'tj] -et муз. контрапункт; — regning [-,romen] -en контрольный счёт; — revolution [-,revolu,Jo'n] •en контрреволюция
 kontrarevolutionær ['kontrarevolu;o,ne'j] a контрреволюционный
 kontrasignere¹ ['kontrasin,je'jo] vt подписывать (документ, который уже имеет подпись вышестоящего лица)
 kontraspionage ['kontrasbio,na:/o] -n, -г контрразведка
 kontrast [kon'trast] -en, -er контраст, противоположность
 kontrastere¹ [kontra'sde'JO] vi отличаться, являться контрастом, контрастировать
 kontrasøgsmål ['kontra,sø'vsmo'l] -et, = юр. встречный иск

kontravægt ['kontra,vegt] *-en* противовес
 kontreadmiral ['kontroadmi,ra'l] *-en, -er*
 контр адмирал
 kontribution [kontribu/'o'n] *-en, -er* 1)
 контрибуция 2) взнос
 kontrol [kon'troT] *-len, -ler* 1) контроль,
 проверка; надзор; føre — med ngt контро-
 лировать, проверять что-л.; gå til — разг.
 отмечаться на бирже труда (в Дании)
 2) контролёр
 kontroiant [kontro'lanM] *-en, -er* см.
 kontrollant
 kontrolere¹ [kontro'le'ja] *vt см. kontrollere*
 kontrolkomité [kon'trolkomi,te'] *-teen,*
-teer контрольный комитет, контрольная
 комиссия
 kontrollabel [kontro'la'bal] *a* контроли-
 руемый
 kontrollampe [kon'trol,lamba] *-n, -g* ра-
 дио контрольная лампа
 kontrollant [kontro'lan't] *-en, -er* спорт.
 член судейской коллегии
 kontroller [kon'trol'sj] *-en, -с эл.* регуля-
 тор; контроллер
 kontrollere¹ [kontro'le'JO] *vt* контроли-
 ровать, проверять
 kontrollør [kontro'lø'j] *-en, -er* 1) контро-
 лёр 2) таможенный служащий
 kontrolrum [kon'troljom'] *-met, =* дис-
 петчерская комната (на аэродроме); — skud
 Ksgud] *-det, =* контрольный выстрел;
 — sted [-,sdeå] *-et, -er* контрольный пункт
 (где выдаётся пособие безработным в Да-
 нии); — tjeneste [-,tjen3sda] *-n, -g* спец. служ-
 ба наведения; служба контроля [управ-
 ления]; — tårn [-,toj'n] *-et, -e* диспетчер-
 ская вышка; командно-диспетчерский
 пункт; — ur [-,U'J] *-et, -e* контрольные часы
 kontrovers [kontro'veJS] *-en, -er* спор,
 разногласие
 kontrær [kon'tre'j] *a* противоположный,
 противный
 kontubernal [kontubaj'na'l] *-en, -er* това-
 рищ по комнате
 kontur [kon'tu'j] *-en, -er* контур, очерта-
 ние
 kontusion [kontu/'o'n] *-en, -er* контузия
 konus ['ko:nus] *-sen, -ser* конус
 konval [kon'vaT] *-len, -ler* ландыш
 konveks [kon'vegs] *a* выпуклый
 konvensiens [konveni'en's] *-en* приличие,
 условность
 konvensiensgiftermål [konveni'ens,gifd3J-
 moM] *-et, =, konvensiensægteskab [konve-*
ni'ens,sgdosga'p] -et, -er брак по расчёту
 konvention [konven/'o'n] *-en, -er* конвен-
 ция, соглашение
 konventionel [konven/'o'neΓ] *a* согласо-
 ванный, договорный; условный; общепри-
 нятый; — le våben обычное вооружение
 konvergens [konvsj'gen's] *-en, -er* биол.,
 мат. конвергенция
 konvergere¹ [konvej'ge'ja] *vi* 1) сходить-
 ся, совпадать, сближаться 2) конвер-
 гировать
 konversation [konvejsa/'o'n] *-en, -er* раз-
 говор, беседа
 konversationsleksikon [konvejsa/'ons-
 ,legsikon] *-on(n)et, -on(n)er (-a)* энцикло-
 педический словарь

konversere¹ [konvej'se'jo] *vi, vt* разгова-
 ривать, беседовать (с кем-л.)
 konversion [konvej/'o'n] *-en, -er* 1) зк.
 конверсия 2) обращение (в какую-л. веру)
 konvertere¹ [konvej'te'ja] *vi, vt* 1) зк.
 конвертировать 2) трансформировать, пре-
 вращать 3) обращаться (в другую веру)
 konvertibel [konvej'ti'bal] *a* обратимый,
 изменимый; конвертируемый
 konvoj [kon'voj] *-en, -er* мор. конвой,
 охрана; охранение
 konvojUangreb [kon'voj,angre'p] *-et, =*
мор. нападение на конвой; — beskyttelse
 [-be,sgødolso] *-n* конвоирование, прикры-
 тие; мор. прикрытие [охранение] конвоя
 konvojere¹ [konvo'je'jaj] *vt* конвоиро-
 вать
 konvojIfart [kon'voj,fcu't] *-en, -er* рейс
 конвоя; — ledsagelse [-Jedsa'valsa] *-n* кон-
 воирование, сопровождение; — ledsager
 [-Jedsa'voj] *-en, -e* конвоирующее судно;
 — skib Ksgi'p] *-et, -e* конвоируемое судно
 konvolut [konvo'lut] *-ten, -ter* конверт
 konvulsion [konvul'jVn] *-en, -er* конвуль-
 сия, судорога
 konvulsivisk [konvul'si'visk] *a* судорож-
 ный, конвульсивный
 kooperation [koopera/'o'n] *-en, -er* коопе-
 рация, сотрудничество
 kooperativ ['kooperati'v] *a* кооператив-
 ный; — t landbrug коллективное хозяйство
 на кооперативных началах
 kooperere¹ [коопе'ге'лэ] *vi* действовать
 сообща, сотрудничать, взаимодействовать;
 кооперироваться
 kooptation [koopta/'o'n] *-en* кооптация
 kooptere¹ [кооп'те'лэ] *vi, vt* кооптировать
 koordinat [kooidi'na't] *-et, -er* мат. коор-
 дината
 koordinatakse [kooidi'nad,agsa] *-л, •/*
мат. ось координат
 koordination [kooidina'.fo'n] *-en, -er* коор-
 динация, координирование, согласование
 koordinatsystem [kooidi'nadsy,sde'm] *-tt*
мат. система координат
 koordinere¹ [kooidi'ne'jo] *vt* координи-
 ровать, согласовывать
 kop [kop] *-pen, -per* 1) чашка; et par
 — per чашка с блюдцем; en — te чашка
 чаю 2) мед. банка; sætte —per ставить
 банки
 kopar ['kob,aj] *-ret, =* оспа, след от
 оспы
 koparret ['коб,ал'зб] *a* рябой
 корек [ко'ре'к] *-en, -er* копейка
 kopi [ко'пи'] *-en, -er* копия, дубликат;
 репродукция
 kopi [jblæk [ко'пи,blek] *-ket* копируваль-
 ные чернила; — bog [-,Bo'y] *-en, -beget*
 скоросшиватель
 kopiere¹ [копи'е'жо] *vt* 1) копировать;
 списывать 2) подражать (кому-л.)
 kopierl'maskine [kopie'jma,sgi:n9] *-л, -t*
 копирувальная пресс; копирувальная уста-
 новка; — papir [-pa,pi'j] *-et* 1) копируваль-
 ная бумага 2) фото светочувствительная
 бумага
 korpe[[attest ['koboa,test] *-el, -er* свиде-
 тельство о прививке оспы; — epidemi [-epi-
 do,mi'] *-en* эпидемия бспы; — indpodning

[-,enpɔʃneg] *-en, -er* противооспенная прививка, прививка против оспы
 kopper i'koboʃ] *pi* оспа; sorte — чёрная бспа; indpode [makulere] — делать прививку против оспы, прививать оспу
 korpeudslæt ['koba,uʃslet] *-tet, = мед.* бспенная сыпь
 kopsætte^ ['kob,seda] *vi, vt* 1) насека́ть, надрезать 2) *мед.* ставить банки
 korula ['korula] *-et, -er* *грам.* связка
 kopulation [kopula/'o'p] *-en, -er* 1) *биол.* копуляция 2) *бот.* копулировка
 kopulere¹ [kopu'le'ja] *vi, vt* *биол., бот.* копулировать
 kor [ko'j] *-et, =* 1) хор 2) хоровая песня 3) *церк.* хоры
 koral I [ko'raʃ] *-en, -er* *муз.* хорал
 koral II [ko'ra'l] *-len, -ler* коралл
 koral||alge [ko'raʃ,alyə] *-n, -g* *бот.* коралловый мох; — dyr [-,dy'j] *-et, =* *зоол.* полип; — halsbånd [-,halsbɔn'] *-et, =* коралловое ожерелье; — rev [-,ʁɛv] *-et, =* коралловый риф
 koralrød [ko'raʃjɔ'å] *a* коралловый (о цвете)
 koralø [ko'raʃ,ø'] *-en, -er* коралловый остров, атолл
 koran [ko'ra'n] *-en* коран
 korbær ['koj,bsj] *-ret, =* ежевика
 korde ['kojda] *-n, -g* *мат.* хорда
 kordegn ['koj,daj'n] *-en, -e* *церк.* псаломщик, причетник
 kordial [kojdi'aM] *a* сердечный, дружеский
 kordon [koj'dɔr] *-en* [../dɔrj'an], *-er* [../dɔg'oʃ] *воен.* кордон, цепь, оцепление
 koreaner [kore'a'noʃ] *-en, -e* кореец
 koreansk [kore'an'sk] *a* корейский
 korender [ko'rsn'oʃ] *pi* мелкий изюм, коринка
 koreograf [koreo'gra'f] *-en, -er* хореограф
 koreografi [koreogra'fi'] *-en* хореография
 koreografisk [koreo'gra'fisk] *a* хореографический!
 koriander [kɔri'an'aj] *-en* *бот.* кориандр
 korinthisk [ko'rin'fisk] *a* коринфский
 korist [ko'rist] *-en, -er* хорист
 koristinde [korisd'ena] *-n, -g* хористка
 kork [kojk] *-en* 1) пробка 2) кора
 kork||eg ['kojg,e'Y] *-en, -e* *бот.* пробковый дуб; — fender [-,fendoʃ] *-en, -e* *мор.* пробковый кранец; — ror [-,rɔr] *-pen, -per* пробка (для бутылки); — sål [-,sɔl] *-en, -er* пробковая подошва; — træ [-,tre*] *-et, -er* *бот.* пробковое дерево, бархатное дерево, бархат амурский; — vest [-,vsst] *-en, •e* пробковый спасательный жилет
 kormoranskarv [kojmo'ran,sgaj'v] *-en, •e(g)* *зоол.* большой баклан
 korn [koj'n] *-et, =* 1) зерно 2) злаки (мн. ч.), зерновые (хлеба) 3) *воен.* мушка; tage ngn på — *et* взять (сов.) кого-л. на мушку; træffe på — *et* попасть (сов.) в точку
 korn||jafgrøde ['kɔrn,qugrø'baʃ] *-n* урожай зерновых; — ag|er [-,a'yɛg] *-eren, -re* пбле (ржаное, пшеничное и т. п.); — aks [-,ags] *-et, =* колос; — art [-,alʃ] *-en, -er* вид злака; — avl [-,avɔ] *-en* земледелие, зерновое хозяйство; — beskytter [-,beskødaʃ] *-en, -e* *воен.* намушник; — blomst I-,blom'st]

-en, -er *бот.* василёк; — brand [-,bran'] *-en, -e* *бот.* спорынья; — brændevin [-,brɛnavi'n] *-en* хлебная водка
 korne¹ ['kojna] *vt* гранулировать, зернить; — sig становиться зернистым
 kornel [koj'nel'] *-len, -ler* *бот.* кизил
 kornet I [koj'net] *-ten, -ter* *воен.* корнет
 kornet II [koj'net] *-ten, -ter* *муз.* корнет
 kornet III ['kɔlpɛd] *a* зернистый
 kornettist [kojna'tist] *-en, -er* корнетист
 korn||forråd ['kojn,foro'ɔ] *-et, =* запасы (мн. ч.) зерна; — handler [-,hanloʃ] *-en, -e* торговец зерном; — indførsel [-,enføjsal] *-en* ввоз зерна; — loft [-,loft] *-et, -er* амбар; — magasin I-maga,srn] *-et, -er* склад зерна; — mangel [^marj'al] *-en* недостаток зерна; — mark [-,majk] *-en, -er* *см.* kornager; — mod [-,mo'd] (et) зарница; — møl [-,møl] *•let, =* *зоол.* моль амбарная; — neg [-,ne'y] *-et, =* сноп; — pris [-,pri's] *-en, -er* цена на зерно; — snudebille [-,snu:ɔabilɔ] *-n, -r* *зоол.* долгоносик амбарный; — told [-,toʃ] *-en* пошлина на зерно; — tørring [-,tøʃ] *-en* сушка зерна; — udførsel [-,uʃføjsal] *-en* вывоз [экспорт] зерна
 korona [ko'rona] *-en* 1) *астр.* кольцо (вокруг Луны и Солнца); солнечная корона 2) *эл.* корона
 koronarkar [ko'rona'j,kaj] *-ret, =* *анат.* коронарный сосуд
 korpige ['koj,pi:(7)a] *-l, -g* хористка
 korporal [kojpo'ra'l] *-en, -er* *воен.* капрал
 korporation [kojpo'ra'Jo'n] *-en, -er* корпорация
 korporativ[kojpo'ra'ti'v] *a* корпоративный
 korporlig [kojpo'rlj] *a* телесный; — straf телесное наказание
 korps [kojbs] *-et, =* 1) *воен.* корпус; служба, ведомство; личный состав 2) корпорация; det diplomatiske — дипломатический корпус
 korps||artilleri ['kojbsajtila,ri'] *-et, -er* корпусная артиллерия; — chef [-,ʃɛf] *-en, -er* *воен.* командир корпуса; начальник службы; — officiant [-ofi,/an't] *-en, -er* *уст.* корпс-официант (старшее унтер-офицерское звание); — stab [-,sda'p] *-en, -e* штаб корпуса
 korpulence [kojpu'lagsa] *-n* дородность, тучность, полнота
 korpulent [kojpu'len't] *a* дородный, тучный, толстый
 korpus ['kojpus] 1) (et), *pi* = корпус, туловище 2) (en) *полигр.* корпус
 korrekse¹ [ko'regsa] *vt* делать выговор, давать нагоняй
 korrekt [ko'rsɔgt] *a* 1) правильный 2) корректный
 korrekthed[ko'regdhe'5] *-en* 1) правильность 2) корректность
 korrektion [koreg'/o'n] *-en, -er* поправка, коррекция
 korrektur [koreg'tu'j] *-en, -er* исправление, правка; корректура; læse — читать корректуру
 korrektur||aftræk [korsg'tuj,Qytrsk] *-ket, =* корректурный оттиск; — ark [-,alk] *-et, =* корректурный лист; — læser [-,JESSJ] *-en, -e* корректор; — tegn [-,taj'n] *-et, =* корректурный знак

korrektør [korsg'tø'j] -en, -er корректор
 korrelation [korda'jVn] -en, -er соотношение, корреляция
 korrespondance [koresbon'datiso] -n, -r 1) корреспонденция, переписка 2) соответствие, связь
 korrespondanceundervisning [koresbon-'dar)so,onojvi'sner)] -en заочное обучение
 korrespondens [korssbon'den's] -en, -er филос., физ. соответствие
 korrespondent [koresbon'den't] -en, -er 1) корреспондент, журналист 2) лицо, с которым ведётся переписка 3) служащий, ведущий переписку (фирмы)
 korrespondere¹ [korssbon'de'jo] vi 1) переписываться 2) соответствовать
 korresponderende [koresbon'de'jono] a: — medlem член-корреспондент
 korridor [korig'do'j] -en, -er коридор, проход; кулуары
 korridorpolitik [korig'dojpoli,tik] -ken кулуарная политика, лоббизм
 korrigere¹ [korig'ge'jo] vt исправлять, вносить поправки
 korrosion [koro'/o'n] -en, -er коррозия
 korrumpere¹ [korum're'jo] vt 1) развращать, разлагать 2) подкупать
 korrupt [ko'rubt] a 1) развращённый, испорченный 2) продажный, подкупленный
 korruption [korub'/o'n] -en 1) развращённость, испорченность 2) подкуп
 kors (kors) -et, — крест; slå — for sig перекреститься (сов.), осенить (сов.) себя крестным знаменем; lægge armene over — скрестить (сов.) руки; lægge benene over — сидеть нога на ногу O bære sit — нести свой крест; krybe til — et прийти (сов.) с повинной; røde — Красный Крест
 korsang ['koj,sar)] -en 1) хоровое пение 2) произведение для хорового исполнения
 korsar [koj'sa'j] -en, -er пират, корсар
 korsbanner ['kojs,ban'oij] -et, -с см. korsfane
 korsblomstret ['kojs,blomsdrou] a бот. крестоцветный
 korsbånd I'kojs,bon'] -et, — бандероль
 korsbandsforsendelse I'kojsbonsfoj,sen'-olso] -Л посылка бандеролью
 korsdannet ['kojs,dano5] a крестообразный
 korse¹ sig ['kojsso saj] перекреститься (сов.)
 korsedderkop ['kojs,e5'oijkop] -pen, -per зоол. наук-крестовик
 korset [koj'set] -tet, -ter корсет
 kors||fane ['kojs,fa:no] -n, -гцерк. хоругвь; — fager [-JCKJOJ] -en, -e уст. крестonosец
 korsfisk ['kojs,fesk] -en, = зоол. морская звезда
 korsfæste¹ ['kojs,fesdo] vt распять (сов.)
 korsfæstelse ['kojs,fssdolso] -n распятие
 korslagt ['kojs,lagt] a сложенный крестом; med — e arme сложив руки, скрестив руки
 kors||næb I'kojs.ne'p] (en), pi = зоол. клёст; — ridder [-,riO'oij] -en, -e уст. крестonosец; — sting [-,sder)] -et, = крестик (вышивка); — tegn [-,taj'n] -et, = крестное знамение; — tog K to'y] -et, = уст. крестовый поход; — vej [-,vaj'j] -en, -e перекрёсток (дорог, улиц)

korsvis ['kojsvi's] adv крестом, крестообразно
 kort I [kojt] -et, = 1) карта 2) карточка; открытка 3) билет (проездной, членский) 4) карта (игральная); et spil — колбда карт; blande — тасовать карты; give — сдавать (карты); mærkede — краплёные карты; spille — играть в карты; kigge ngn i — ene a) заглянуть (сов.) кому-л. в карты; б) разг. прошупать (сов.) кого-л. <> sætte alt på et — поставить (сов.) всё на карту, рискнуть (сов.) всем
 kort II [kojt] 1. a короткий; краткий; om — tid вскорее; gøre — еге сократить (сов.); — e bølger физ., радио короткие волны O ~e varer скобяные товары; ~ for hovedet вспыльчивый, раздражительный; trække det — este strå проиграть (сов.), потерпеть (сов.) фиаско, остаться (сов.) с носом 2. adv коротко, кратко; — efter вскорее; — forinden незадолго до <> — sagt, — og godt одним словом, короче говоря; jeg kom til — med pengene денег у меня не хватило; komme til — быть в убытке, быть обойдённым
 kortHarmet ['kojd,ajmo6] a короткорукый; — benet [-,Be:пэб] a коротконогий
 kortbølge ['kojd,bølyo] -n, -г физ., радио короткая волна
 kortbølgeHmodtager ['kojdbøly^moåta'-(yэ)л] -en, -e радио коротковолновый приёмник; — sender [-,senoj] -en, -e радио коротковолновый передатчик
 kortdistanceraket ['kojddisdngsara,kd] -ten, -ter воен. ракета ближнего действия, тактическая ракета
 korte¹ ['kojdo] vi: — af укорачивать, сокращать
 kortege [koj'tei/o] -n, -г кортеж, процессия
 kortevareer ['kojdo,va:joj] pi скобяные товары
 kortfattat ['kojd,fadod] a сжатый, краткий
 kortfilm ('kojd,firm] -en, -s короткометражный (фильм)
 kortform [kojd,foj'm] -en, -er краткая форма (имени)
 kortfristet I'kojd,fresdoO] a краткосрочный
 kortgiver ['kojd,gi:voj] -en, -e сдающий карты, банкoмёт
 kortHhalet ['kojd,ha:lod] a короткохвбeтый; — halset [-,halso6] a с короткой шеей
 korthed ['hojdhe'5] (en) краткость; fatte sig i — высказаться (сов.) кратко, кратко изложить (сов.)
 kortholdsvåben I'kojdhols,vo'bon] -et, = воен. оружие ближнего действия
 korthus ['kojd,hu's] -et, -e карточный домик (тж. перен.)
 kort||håret ['kojd,ho:J35] a короткошёрстный; с короткими волосами; — klipret [-,klebou] a коротко остриженный
 kortkunst ['kojd,kon'stj] -en, -er карточный фокус
 kortlægge³ ['kojd,kgo] vt 1) наносить на карту, картографировать; чертить карту 2) выявлять, обнаруживать 3) программировать

kortlægning ['kojdjegner]) -en нанесение на карту; составление карты; — fra luften аэрофотосъёмка

kortoplægning ['kojd,oblegner]) -en гадание на картах

kortslutning ['kojd,sludnerj] -en эл. короткое замыкание

kortslutte¹ ['kojd,sluda] vt эл. вызвать {сов.} короткое замыкание, замкнуть {сов.}

kortllspil ['kojd,sbel] -let, = 1) карточная игра 2) колода карт; — spiller [-,sbelaj] •ел, -е игрок в карты

kortsynet ['kojd,sy:nad] a 1) близорукий 2) недальновидный

kortsynethed ['kojd,sy:no5he'd] -en 1) близорукость 2) недальновидность

korttaske ['kojd,tasgo] -n, -г полевая сумка; планшет

kort||varig [*kojd,v<m] a короткий, кратковременный, недолговечный; преходящий; -åndet [-,опэй] a задыхающийся, страдающий одышкой

korvet [koj'vst] -ten, -ter мор. корвет; сторожевой корабль

koryfæ [kory'fe'l] -en, -ег корифей

kosak [ko'sak] -ken, -ker казак

kosekans [ko'segan's] (en) мат. косеканс

kosinus [ko'sinus] (en) мат. косинус

kosmetik [kosma'tik] -ken косметика

kosmisk ['kosmisk] a космический; — е stråler космические лучи; — stråling космическая радиация

kosmodrom [kosmo'dro'm] -en, -er космодром

kosmogoni [kosmogo'ni*] -en космогония

kosmografi [kosmogra'fi] -en космография

kosmologi [kosmolo'gi] -en космология

kosmonaut [kosmo'nqu't] -en, -er космонавт

kosmopolit [kosmopo'lit] -ten, -ter космополит

kosmorama [kosmo'rama] -et, -er кино-театр

kosmos ['kosmos] (et) космос

kost I [kost] -en, -e 1) метла 2) кисть; кисточка (для бритья) <> пуе — е fejer bedst поел, новая метла чисто метёт

kost II [kost] -en пища, питание, стол; продовольствие; — og logi квартира и стол; være i — hos ngn столоваться у кого-л.; spise tør — есть всухомятку O være på smal — находиться в стеснённых обстоятельствах

kostald ['ko,sdar] -en, -e хлев (для коров)

kostbar ['kosdba'j] a драгоценный; дорогой; gøre sig — разг. набивать себе цену

kostbarhed ['kosdbajhe'5] -en, -er 1) высокая цена [стоимость] 2) драгоценность

kostdurra ['kosd,dora] -en, -er бот. сорго веничное

koste¹ I ['kosda] vt, vi 1) стоять, обходиться; hvad—г det? сколько (это) стоит?; det—г ikke ret meget это стоит недорого; det—г megen mǝje это стоит больших трудбв 2) жертвовать, отдавать; det er det første skridt der —г труден только первый шаг; jeg har —t meget på det я истратил много денег на это; — hvad det vil во что бы то ни стало, любой ценой

koste¹ II ['kosdo] vi: — med ngn торопить, гнать, подгонять кого-л.

kostelig ['kosdali]a 1) драгоценный; дорогой; превосходный 2) забавный

koster ['kosdaj] pi: stjålne — краденые вещи

kosteskift ['kosdo,sgaft] -et, -er палка от метлы

kost||foragter ['kosdfoj,agdaj] -en, -e человек, капризный [прихотливый, разборчивый] в пище; — forplejning [-foj,plaj'ner] -en продовольственная служба; — gænger l-,geri3j] -en, -e нахлебник; -hirse [-,hijsa] -n, -г см. kostdurra; — penge [-,psr)a] pi плата за стол [за питание]; — skole [-,sgo:la] -л, -г школа-интернат

costume [ko'sdyima] -/, -г 1) (женский) костюм 2) одеяние, наряд; карнавальная [театральная] костюм

costumebal [ko'sdy:тэ,БаГ] -let, -ler костюмированный бал, маскарад

costumere¹ [kosdy'me'ja] vt одевать, наряжать; костюмировать

costumier [kosdymi'e] -en [...Van], -er [...Vaj] костюмер

kotangens [ko'taugen's] (en) мат. котангенс

kotelet [koda'lst] -ten, -ter отбивная (котлета)

koteletfisk [koda'led,fesk] -en, — морская кот (рыба)

koteIfprik ['kodo,prek] -ken, -ker мон. отметка высоты [глубины]; — tal [-,tal] -let, = мон. цифра у отметки высоты [глубины]

koturne [ko'tujna] -л, -г ист. котурн O komme op på — п быть напыщенным, важничать²

kovende² ['ko,ven'a] vi 1) мор. делать поворот оверштаг 2) перен. принять {сов.} неожиданный оборот; резко изменить {сов.} (взгляды и т. п.)

kovending ['ko,ven'er]) -en 1) мор. поворот (против ветра), оверштаг 2) перен. неожиданный [крутой] поворот; резкая перемена (взглядов и т. п.) foretage en — резко изменить (взгляды и т. л.)

koøje ['ko,oia] -г круглое окошечко; мор. (бортовой) иллюминатор

kraal [kгоЧ, кгаЧ] -en, -e(г) африканская деревня, крааль

krabat I [kra'ba't] -en, -ег разг. парнишка; сорванец; en vild — буян; ветрогон O den kasse er en tung — тяжёлая штука

krabat II [kra'ba't] a первоклассный, превосходный, эффективный; det er et — middel это сильнодействующее средство

krabbe I ['krabo] -л, -г краб

krabbe¹ II ['krabo] 1. vi ползти 2. vt царапать, скрести

krahheklo ['krabo,klo'] -en, -kløer клешня краба

krable¹ ['krabla] vi ползать; — og krible кишеть; det kribler og—г i ham efter at... ему до смерти хочется...; han havde fornemelsen af, at noget kriblede og —de rundt på ham у него такое ощущение, что по нему что-то ползает

krads [kras] -et, = царапина

kradsbørste ['kras,bbjsda] -n, -г щётка из металлической проволоки

kradsbørstig ['kras,bɔjsdi] *a* сварливый, придиричивый, раздражительный

kradse¹ l'krasa] *vt, vi* скрести, скоблить, царапать; — til blods расцарапать (*сов.*) до крови; det — г i halsen першит в горле а — af а) соскребать; б) *разг.* удирать; в) *разг.* сыграть (*сов.*) в ящик, умереть (*сов.*); — ned нацарапать (*сов.*) (написать)

kradser ['krasaj] *-en, -e* 1) скребок 2) крепкий напиток (*дерущий горло*)

kradseri [krasa'ri'j] *-et, -er* каракули, неразборчивый почерк; мазня, плохой рисунок

kraft [kraft] *-en, kræfter* 1) сила, мощь; naturens kræfter силы природы; af alle kræfter изо всех сил; det går over mine kræfter это выше моих сил; komme til kræfter (*igen*) поправиться (*сов.*), набраться (*сов.*) сил; de skønne spildte kræfter напрасный труд 2) *физ., тех.* мощность; энергия 3): sætte i — ввести (*сов.*) в действие; være i — быть в силе, действовать; træde i — вступить (*сов.*) в силу; sætte ud af — вывести (*сов.*) из строя; træde ud af — выйти (*сов.*) из строя; i — af omstændigheder в силу обстоятельств

kraft Hanspæn del se ['kraf d,ansbsn'alsa], — anstrengelse [-^ansdrsrj'alsa] *-n, -г* усилие, напряжение; gøre en — anstrengelse сделать (*сов.*) усилие; приналечь (*сов.*) {разг.}; — anvendelse [-,anven'9lsa] *-n* применение слы; — enhed [-,enhe'd] *-en* *физ.* единица силы

kraftesløs ['krafdaslø's] *a* см. kraftløs

kraftHfelt ['kraf djsrt] *-et* *физ.* силовое поле; — foder [-Jo'daj] *-et* концентрированный корм, комбикорм

kraftfuld ['krafdfiГ] *a* СИЛЬНЫЙ, МОЩНЫЙ; крепкий

kraftig ['krafdi] *a* сильный, крепкий; мощный; здоровый, бодрый

kraft||karl ['kraf d,ka'l] *-en, -e* сильный парень, силач; — kilde [-,БЭ] *-n, -г* энергия; landets — kilder энергетические ресурсы страны; — ledning [-,ledneg] *-en, -er* эл. линия высокого напряжения; — lære [-,lE:ja] *-я* *физ.* динамика

kraftløs ['krafdlø's] *a* бессильный, немощный

kraftløshed ['krafdløshe'd] *-en* бессилие, немощность

kraft Hmaskine ['kraf dma,sgi:na] *-n, -r* двигатель, мотор; силовая установка; — måler [-,mo:loj] *~en, -e* *тех.* динамометр; — spild [-,sbiT] *-et* 1) растрачивание сил 2) расход энергии; — rod [-,го*д] *-en* бот. женьшень; — station [-sda,jo'n] *-en, -er* электростанция; — suppe [-,soba] *-n, -r* крепкий бульон; — tab [-,ta'p] *-et* потеря сил; — udtryk [udtrøk] *-ket, =* сильное выражение, ругательство; ^værk [-,vsjk] *-et, -er* см. kraftstation; — ytring [-,ydrer] *-en, -er* проявление силы

krage I ['kгауэ] *-n, -г* ворона <> — søger mage *поел.* = рыбака рыбака видит издалека

krage¹ II ['кгесуэ] *vi, vt* *архит.*: — ud выступать, выдаваться

krage||klo ['krayd,klo'] *-en* бот. воловья трава; — mål [-,mo'l] *-et* ломаная речь; тарабарщина, непонятный [бессмыслен-

ный] разговор; — rede [-,гс:0э] *-n, -г* 1) *мор. разг.* «воронье гнездо» (бочка на мачте для наблюдателя) 2) *разг.* взлохмаченные волосы; — tæer KU'OJ] *pi* *разг.* каракули

kragsten ['kray,sde'n] *-en, =* *архит.* консоль, выступ

krak [krak] *-ket, =* крах

krakiler [kra'ki'loj] *-en, -e* надоедливый, придиричивый человек

krakileri [krokila'ri'] *-et, -er* придирки (*мн. ч.*)

krakilsk [kra'ki'Isk] *a* суетливый; надоедливый, ПРИДИРИЧИВЫ!

krakke¹ ['kragaj] *vi* потерпеть (*сов.*) крах, разориться (*сов.*)

krakmand'el ['krag,man'al] *-elen, -ler* миндальный орех

грам ;I [gram'] *-rnet* 1) мелочной товар 2) хлам, ветошь; скарб <> der har du hele — met! вот тебе и на I; det passer ikke i mit — это мне совсем не подходит; forstå [kunne] sit — знать своё дело

грам II [gram*] *-met:* få — metpångn одержать (*сов.*) верх над кем-л., справиться (*сов.*) с кем-л.; have — met på ngn держать кого-л. в своей власти [под контролем]; jeg har — met på ham! он от меня не уйдёт!

grambod ['gram,bo'd] *-en, -er* мелочная лавка

gramkiste ['gram#kista] *-n, -г* лоток коробейника \0 han har — n i orden у него котелок варит

грамме¹ I ['грамо] *vt* мять, жать; тискать, лапать (*груб.*)

грамме¹ II l'grama] *vt:* - ud (*med*) раскладывать, выставлять, показывать

gramragtigj ['gramb,agdi] *a* судорожный, конвульсивный

grampe I ['grambo] *-n, -г* *тех.* крюк; шип, скоба

grampe II ['gramba] *-n, -г* судорога, спазма; тик; få — свести (*сов.*) судорогой

grampeagtig ^['grambo^agdi] *a* см. gramragtig

grampe||anfald ['krarnba,anfar] *-et, =* судорога, спазма; корча; — gråd [-,grD*d] *-en* судорожные рыдания; — latter [-Jada] *•en* судорожный смех

grampestillende ['gramba^sdelano] *a* мед. противосудорожные

grampe||tilfælde ['кгатБэ^еНгГэ] = см. grampeanfald; — trækning Ktrsgneg] *•en, -er* конвульсия, судорога

gramsfugl ['grams,fu*(y)l] *-en, -e* дрозд

gramvager ['gram,va:jo.i] *pi* мелочной товар (*собира.*)

kran [kra'n] *-en, -er* 1) *тех.* подъёмный кран 2) *ж.-д.* водонаборная колонка

кранЦБот ['грам,bom'] *-men, -me* *тех.* стрела крана, грузовая стрела; — fører [-,fø:ja.i] *-en, -e* крановщик; — hus [-,hu\$] *•et, -e* будка крановщика

kraniebrud ['krania,brud] *-det, =* пролом черепа, повреждение черепа

kranium ['kra'niom] *-et, -er* череп

krank I [krarj'k] *a* незавидный; en ~ skæbne печальный удел

krank II [krag'k] *-en, -e* *тех.* ^ кривошип, коленчатый рычаг

krans [kran's] -en, -e венец, венки; binde m- плести венки; ærens — лавровый венок

krans||arterie ['kransaj,te'rid] -л, -г см. kranspulsåre; — børste [-,boj'sdo] -н, -г бот. *Ижнй базилик*

kranse¹ ['kransa] vt 1) увенчивать, украсить венками 2) обрамлять

kranssekage ['kranso^aga] -л, -г круглый торт (в виде венка) O topfiguren på — п незначительная фигура, возглавляющая предприятие или партию, номинальный руководитель

kransenedlæggelse ['krans9,neuleg3ls3] -л, •г возложение венка

kranspulsåre ['kranspuls,э:лэ] -н анат. коронарная артерия

kransvogn ['кгапдэу'п] -en, -e автомобильный кран; железнодорожный кран

krarod ['krab,ro'd] -en бот. корень парены

krarod ['krab,rø'd] а ярко-красный, алый

krarul [kra'ru'l] -et сброд^

kras [kras] а резкий, грубый

krat [krat] -tet, = кустарник, подлесок

krater ['kra'daj] -et, -e 1) кратер 2) воронка от снарядов

kratskov ['krad,sgou'] -en, -e лесная поросль, подлесок

kratte¹ ['krads] vt, vi царапать, царапаться

krav [kra'v] -et, = требование; юр. иск; gøre — på ngt претендовать на что-л.; юр. предъявлять иск на что-л.; gøre sine — gældende отстаивать свои права

kraval [kra'var] -fen, -ler уличный скандал

kravat [kra'va't, kra'vat] -ten, -ter галстук на резинке; шейный платок

krave ['kravs] -л, -г воротник; отворот; tage ngn i — п взять (сов.) кого-л. за шиворот

krave||ben ['krctva.be'n] -et, = анат. бьючица; ~ distinktion [-desdeg, Jo'n] -en, *г воен. знаки (мн. н.) различия (на петлице); -handske [-,han'sga] -л, -г перчатка с отворотом; — knap [-,knap] -pen, -per запонка (у воротника); — skåner [-,sgo:naj] -en, -e шарф

kravl [krqy'l] -et 1) пресмыкающееся 2) сброд, дрянь

kravle¹ ['krqyla] vi ползать

kravle||bukser ['kr<iylo,bogs3j] pi ползунки; -gård Kga'j] -en, -e манеж (детский)

kravlen ['krqylan] -en ползание

kreatur [krea'tu'j] -et, -er 1) скот, скотина 2) креатура, ставленник

kreaturbestand [krea'tujbe,sdan']f kreaturbesætning [krea'tujbe,ssdneg] -en, -er поголовье скота

krebs [krebs] 1) -en, = рак 2) (Krebsen) остр. созвездие Рака; Krebsens vendekreds теор. тропик Рака

krebsegang l'krebs3,gag^f] -ел: gå — пятиться

krebserød ['krebs3,rø'5] а красный как рак

kredense¹ [kre'densa] vt: — bægeret пригубить (сов.) бокал

kredit I [kre'dit] -ten, -ter кредит; give ngn — открывать кредит кому-л.; på — в кредит, в долг

kredit II ['kre;dit] (en) бухг. кредит; debet og — дебет и кредит

kredit||bank [kre'did,bag'k] -en, -er кредитный банк; — brev [-,bre'v] -et, -e ком. аккредитив

kreditere Mkredi'te'-ia] vt ком. кредитовать

kreditiv ['kreditiv] -et, -er 1) ком. аккредитив 2) pi письменные полномочия; dun. верительные грамоты

kreditkøb [kre'dit,kø'p] -et, = покупка в кредит

kreditor l'kre'ditoj] -en, -er [•••di'touaj] кредитор

kreditside ['kre:did,si:u3] -н бухг. кредитовая страница

kreds [kre's] -en, -e 1) круг; окружность; орбита; slutte — замкнуть (сов.) круг (тж. перен. у, — er sluttet КругЗаМКН^сН; bevæge sig i en — вращаться по кругу 2) круг, среда; de reaktionære — е реакционные круги; en snæver — узкий круг; færdes i de finere — е вращаться в высших кругах 3) округ, район 4) сфера [область] деятельности, круг занятий

kreds Ubane ['kres^barna] -л, -г орбита; — bevægelse [-be,ve'yals9] -н, -г круговое движение; — bibliotek [-biblio,te'k] -et, -er районная библиотека

kredse¹ ['kresaj vi кружиться, вращаться

kredsformet ['kre:s,fэлтэд] а круглый, кругообразный

kredsligang ['kres,gaq'] -en, -e см. kredsbevægelse; — læge l-,leyэ] -н, -г окружнбй врач; — løb [-,lø'p] -et 1) вращение, круговое движение; круговорот 2) мед. циркуляция

kreere¹ [кге'е'лз] vt 1) создавать; — ep rolle создать (сов.) роль 2) присуждать учёную степень; — ngn til doktor присудить (сов.) кому-л. докторскую степень

kremation [крема'/o'n] -en, -er кремация

krematorium [krena'to'riom] -et, -er крематорий

kremere¹ [кге'те'лэ] vt кремировать, сжигать

kreol [kreVl] -en, -er креол

kreolerinde [kreolaj'ena] -л, -г креолка

kreosol [kreo'soM] -et хим. креозол

kreosot [kreo'so't] -et хим. креозол

krep [krep] -pet креп

krepere¹ [кге'ре'лэ] vi груб. издохнуть (сов.), околеть (сов.)

krepertilig [kre'pe'jli] а досадный

krep||flor ['krebjlo'j] -et траурный креп; -rapir [-pa,pi'j] -et гофрированная [волнистая] бумага

krestomati l'kresdoma'ti'] -en, -er хрестоматия

kretenser [kre'ten'soj] -en, -e житель бстрова Крит

kreti ['kreti] inv: — og pleti aj люббй; всякий; б) направо и налево

kretiner [kre'ti'naj] -en, -e кретин, нднбт

kretinisme [kreti'nisma] -н кретинизм

kribe¹ ['kriBэ] vi чесаться, щекотать; det — г i mine fingre перен. у меня руки чешутся

cricket ['krigat] (en) спорт, крикет
 cricket||hold ['krigad^oPJ -et, = коман-
 да игроков в крикет; —kamp [-,kam*р] -en,
 -e игра в крикет; —kølle [-køla] -n, -r
 крикетный молоток; —spiller [-,sbelaj] -en,
 -e игрок в крикет

kridere¹ ['kri'de'jo] vt покрывать меловым
 раствором; —t papir мелованная бумага
 kridhvid ['krid,vi'5] a белый как мел
 kridt (krit) -et мел O tage på — взять
 (сов.) [купить (сов.)] в долг

kridtUbrud ['krid,bruu] -det меловая раз-
 работка; —dannelse [-,danolsa] -n мело-
 образование

kridte¹ ['krido] vt натирать мелом <> -
 skoene og stå fast взять (сов.) себя в руки

kiidt||hus ['krid,hu's] -et: være i—et hos
 ngn разг. быть у кого-л. в почёте; —klint
 [-,klen't] -en, -er меловая скала; —pibe
 [-,pi:ba] -n, -g глиняная трубка; —streg
 [-,sdrq[*] -en, -er черта, проведённая мелом;
 меловая линия; —tegning [-Д^апеч] -en,
 -er рисунок мелом; пастель; —tiden [-,ti'-
 бэп] inv геол. меловой период

krig [kri'(Y)] -en, -e война; erklære -
 объявлять войну; føre — вести войну;
 afværge — предотвращать войну; ligge i -
 воевать, находиться в состоянии войны;
 den kolde — холодная война; — på kniven
 борьба на истребление O sætte sin — igen-
 nem настоять (сов.) на своём, сделать (сов.)
 по-своему

krige¹ ['kri:ya] vi (mod) вести войну,
 воевать (с чём-л.); —s воевать, сражаться,
 биться

krigende ['кгкузпэ] a воинствующий

kriger ['kri:ya] -en, -e солдат, боец,
 воин; ратник; du gamle — ! шутл. старый
 вояка!

krigergrav ['kri:ya]j,gra'v] -en, -e могила
 война

krigerisk ['kri:yorisk] a воинственный

kriger||kaste ['kri:yo]j,kasda] -п каста воен-
 ных; —liv [-,li'v] -et солдатская жизнь

krigersk ['kri'ya]j]sk] a см. krigerisk

kriger||skare ['krtya^sgaja] -n, -g уст.
 военный отряд, дружина; —æge [-,E:JO] -n
 воинская честь

krigs||ammunition ['kriysamuni,/o'п] -en
 боеприпасы (мн. ч.); —beredskab [-Be,геб'-
 sga'p] -et готовность к войне

krigsberedt ['kriysbe,ре't] a готовый к
 войне

krigsHbrandstifter ['kriys,bransdefdaj]
 -en, -e поджигатель войны; —budskab
 [-,bu]b]sga'p] -et известие о войне; —bytte
 [-,byda] -/, -г военная добыча, трофей;
 -deltager [-,delta¹(yo)j] -en, -e участник
 войны, фронтовик; —domstol [-,domsdo'l]
 •en, -e военный суд, трибунал; —erfaring
 [-c]jja'req] -en, -er боевой опыт, опыт
 войны; —erklæring [-ej,kls'rer]) -en, -er
 объявление войны; —fange [-Ja]rja] -n, -r
 военнопленный; —fangenskab [-,far]3n-
 sga'p] -et плен; —fare [-Да^э] -n военная
 опасность; —flåde [-,flo:5a] -n, -g военно-
 морской флот; —fod [-,fo'б]: være på—fod
 а) быть на военном положении; б) враждо-
 вать (с кем-л.); —forberedelser [fo]jbe,ре*-
 dolsoj] pi подготовка к войне, военные

приготовления; —forbrydelse [-fol^Bry'bэK
 sa] -n, -g военное преступление; —forbryder
 [-fo]j,bry'daj] -en, -e военный преступник;
 —forhold [-Jojhol'] -et, = состояние вой-
 ны, военные условия; —forhør [-fo]j,hø'i]
 -et, = допрос в трибунале; —fornødenheder
 [-fo^no'åanhe'åaj] pi военные нужды; воен-
 ные материалы; военное снаряжение;
 —forråd [-,fo]jro'5] -et, — военные запасы;
 боеприпасы (мн. ч.); —førelse [-,fø:jolsa]
 -n ведение войны; стратегия

krigsførende ['kriys,fø:лэпэ] a воюющий,
 ведущий войну

krigsUgalskab ['kriys^alsga'p] -en воен-
 ный психоз; —gas [-,gas] -sen, -ser боевое
 отравляющее вещество, БОВ; —handlinger
 [-,hanleraj] pi боевые действия; —havn
 [^htju'n] -en, -e военный порт; —herre
 [-,hsja] -n, -r военачальник; —hetz [-,heds]
 -en пропаганда войны, призыв к войне;
 —hetzer [-,heds9j] -en, -e поджигатель
 войны; —historie [-hi^sdo'rio] -n история
 войн, военная история

krigshistorisk I'kri'yshi,sdo'risk] a военно-
 исторический

krigs||humør ['kriyshu^mø'j] -et боевое
 [воинственное] настроение; —hysteri [-hys-
 da,ri'] -en военный психоз, военная истерия

krigshæret ['kriys^e]jyad] a разорённый
 войной

krigsindustri ['kriysendu^dri¹] -en воен-
 ная промышленность; —invalid [-envali'S]
 -en, -er инвалид войны; —kammerat [-катэ-
 лгаЧ] -en, -er боевой товарищ, соратник,
 товарищ по оружию; —korrespondent
 [-ko]j3sbon,dsn't] -en, -er военный коррес-
 пондент; —kunst [-,kon*st] -en военное
 искусство

krigskyndig ['kriys,køndi] a знающий
 военное дело

krigsijladning ['kriys,la5nen] -en, -er бое-
 вой заряд; —ladningsrum [-ladnerjsjom']
 -met, = боевое зарядное отделение (торпе-
 ды); —larm [-,lal't] -en военная шумиха;
 —ledelse [-,le:5olso] -n, -g военное руко-
 водство; командование; —list [-,lest] -en
 военная хитрость; —lykke [-,løgo] -n воен-
 ная удача, боевой успех

krigslysten ['knys,løsdon] a воинствен-
 ный

krigsUmagt ['kriys,magt] -en военная
 мощь; вооружённые силы; —maling [-,ma-
 ler]) -en: i fuld — maling перен. при пол-
 ном параде; —marine [-,ma,ri:no] -n воен-
 ный флот; —materiel [-materier] -let
 военная техника; военное имущество;
 melding [-,msler]) -en, -er оперативная
 сводка; боевое донесение; —minist|er [-mi-
 ,nisdoj] -eren, -re военный министр; ~-mi-
 nisterium [-mini,sde'riom] -et, -er военное
 министерство; —modstander [-,mo]Ssdan'3j)
 -en, -e противник войны; —omkostninger
 [-om,kosdner}aj] pi военные расходы; —ope-
 rationer [-o]Bэга,/o'пэл] pi военные опе-
 рации; —ophidselse [-,obhisolsa] -n пропа-
 ганда войны; —ophidser [-,obhisoj] -en, -e
 см. krigsbrandstifter; —opstilling [-,э]B-
 sdelerj] -en, -er комплектование по штатам
 военного времени; —pagt [-,pagt] -el, -er
 военный пакт; —plan [-,pla'n] -el, -er

военный план; план ведения войны; — potentiel [-poten/Jel] *-let, -ler* военный потенциал

krigsramt ['kriysjam't] *a* пострадавший от войны; — person инвалид войны

krigsret ['kriys ret] *-ten* военный суд, трибунал; — råb [-дэ'р] *-et, =* воинственный клич; — råd [-,гэ'б] *-et, =* военный совет; — situation [-situa,/o'п] *-en, -er* военная обстановка

krigsskadeserstatning ['krivssgaidasej-sdadneg] *-en* возмещение военных убытков

krigs||skat ['krivs,sgat] *-ten, -ter* военный налог; — skib [-,sgip] *-et, -e* военный корабль; — skueplads [-,sgu:9plas] *-en* театр военных действий; — spil [-,sbel] *-let, =* военная игра; feltmæssigt—spil полевое учение; — sti I-,sdi'] *-en: være på —stien* враждовать; — styrke [-,sdyjg9] *-n* военные силы; численность личного состава по штатам военного времени; — teat|er [-te,a'd3j] *-(e)ret, -re* театр военных действий; — tid [-,ti'5] *-en* военное время; — tilstand [-,telsdan'] *-en* 1) состояние войны 2) военное положение; — tjeneste [-,tjen9sdo] *-l* военная служба; — trus|sel [-,trus3l] *-(se)ten, -ler* угроза войны; ~ tugt [-,togt] *-en* военная дисциплина; — udbrud [-,udbrud] *-det* (внезапное) начало войны

krigsvant ['knys,van't] *a* закалённый; обстрелянный; понюхавший пороху (*разг.*)

krigsvidenskab ['kriys^idonsga'p] *-en* военная наука

krigsvidenskabelig ['kriysviåar^sga'boli] *a* военно-научный

krigs||væs|en ['kriys^ve'san] *-(e)net* военное дело; военное ведомство; — økonomi [•økoно,mi'] *-en* военная экономика; — år I-,o'j] *-et, =* военный год

krikand ['krig.an'J] *-en, -ænder* зоол. чирок

krikke ['krega] *-n, -g* кляча, одёр

krille¹ ['krib] *vt, vi* щекотать

krimi ['krimi] *-en, -er* детектив (*роман, фильм, пьеса*)

kriminalassistent [krimi'na4asi,sden't] *-en, -er* помощник прокурора (*по уголовным делам*); — dommer [-,dom9j] *-en, -e* судья по уголовным делам; — film [-,ПГт1 •гл,-s] детектив (*фильм*); — forbryder [-foj-#bry'u3j] *-en, -e* уголовный преступник

kriminalist [krimina'list] *-en, -er* криминалист

kriminalistik [kriminali'sdik] *-en* криминалистика

kriminal||litteratur [krimi'na'llidara-tu'j] *-en* детективная литература; — politi [•poli,ti'] *-et* полиция по уголовным делам; — proces [-pro,ses] *-sen, -ser* уголовный процесс; — ret [-.ret] *-ten* уголовное право; — roman [-ro,ma'n] *-en% -er* детективный роман; — sag Ksa'y] *-en, -er* уголовное дело

kriminel [krimi'ner] *a* уголовный, криминальный, преступный

kriminologi [kriminolo'gi'] *-en* криминология

krimskrams ['krem's.kram's] *-et* 1) хлам 2) безделушка; украшение

kringle ['кгецлэ] *-л, -g* баранка; крендель

krinkelkroge ['krer)'g9l,kro'y9] *pi* закоулки

krise ['krfcs] *-л, -g в оазн. знач.* кризис

kriseagtig ['kri:so,agdi] *a* кризисный

kriseramt ['kriseramt] *a* поражённый кризисом

krise||tegn ['kri:sa,taj'n] *-et, =* признак кризиса; — tid [-ДРдГ-ел, *-er* период кризиса

kristelig ['kresdoli] *a* христианский

krisfen I ['kresdan] (*en*), *pi -ne* христианин

kristen II ['kresdsn] *a см.* kristelig

kristendom ['kresdsndom'] *-men* христианство

kristne¹ ['kresdna] *vt* крестить, обращать в христианство

kristpalme ['kresd,palmo] *-л, -g бот.* масличное дерево

kristtorn ['kresd^toj'n] *-en, = бот.* остролист, остролистник, падуб

Kristus ['kresdusj] (*gen* Kristi) *библ.* Христос

kriterium [kri'te'riom] *-et, -er* критерий

kritik [kri'tik] *-ken% -ker* 1) критика; sønderlemmende — уничтожающая критика; under al — ниже вейкой критики; udøve ~ критиковать 2) оценка; рецензия

kritiker ['kri'tigoj] *-en, -e* критик; рецензент

kritikløs [kri'tiglø's] *a* некритичный

kritisere¹ [kriti'se*JO] *vt* критиковать, разбирать

kritisk ['kritisk] *a* 1) критический, критически настроенный 2) *мед.* кризисный, критический; — alder критический возраст 3) крайний, максимально допустимый

kritte ['krida]: dødt og —! ей-богу!

kro I [kro'] *-en, -er* кабак, трактир, корчма

kro II [kro¹] *-en, -er* зоб

kro¹ III [kro¹]: ~ sig гордиться, чваниться

kroat [kro'a't] *-en, -er* хорват

krog [kro'y] *-en, -e* 1) крюк, крючок; bide på —en попасться (*сов.*) на удочку (*тж. перен.*) 2) угол; hviske med ngn i —ene шептаться с кем-л. по углам

kroget ['кгауэб] *a* кривой, согнутый

krognæv ['кгэ:у,пе'р] *-bet, -ber* зоол. щур

krogrygget ['kro:y,røg9d] *a* сутулый, согбленный

krogvej ['krD:y,vai'] *-en, -e* извилистая дорога; gå —e *перен.* идти окольными путями

krokere¹ [кгэ'ке'лэ] *vt* 1) делать набросок (*чего-л.*) 2) *спорт,* крокировать, ударять

krocket I ['kro^at] *inv* крокет (*игра*)

krocket II [kro ket] *-ten, -ter* кул. крокет

krocketkølle ['krogad,køla] *-n, -g* крокетный молоток

kroki [kro'ki] *-et [..кГэб], -er [...кГэл]* эскиз, набросок, кроки

krokodille [krogo dild] *-л, -g* крокодил

krokodillegråd [krogo'dila^gro'O] *-en, kro-* kodilletårer [krogo'dil9,to:J9j] *pi* крокодиловы слёзы (*перен.*)

krokone ['kro:,ko:na] *-л, -г* хозяйка трактира

krokus ['kro:kus] *-(s)en, = бот.* крокус

krom [kro'm] *-et хим.* хром

- kromand ['kro,man'] -en, -mænd трактирщик
- kromatisk [kro'ma'tisk] a хроматический
- kromosom [kromo'so'm] -et, -er биол. хромосома
- krondiamantbryllup ['kro:ndiamand,brølor] -pet, -per бриллиантовая свадьба (65 лет)
- krondyr ['kroen,dy*J] -et, = см. kronhjort
- krone I ['krøno] -n, -r 1) корона, венец 2) крбна (дерева) 3) люстра 4) крона (денежная единица) 5) коронка (зуба) 6) уст. казна O sætte — n på værket увенчать (сов.) дело
- krone II [kro:nə] vt венчать на царство, короновать; — s med held увенчаться (сов.) успехом
- kronestykke ['kro:na,sdøg9] -t, -e монета (в одну крону)
- krongods ['kro:n,gos] -et удельная земля, коронная земля; государственная земля
- kronhjort ['kroinjøj'tj] -en, -e благородный олень
- kronik [kro'nik] -ken, -ker хроника
- kronikør [kroni'kø'r] -en, -er хроникёр (в газете)
- kroning ['kraner] -en, -er 1) коронация 2) увенчание, завершение
- kroningsdag ['kro:negs,da'v] -en > -e день коронации
- kronisk ['kro'nisk] a хронический; затяжной; — sygdom хроническое заболевание
- kronist [kro'nist] -en, -er летописец
- kronjurist [kro:nju,rist] -en государственный прокурор (в Дании)
- kronjude ['kro:nju:53] -n, -e настоящий [истый] ютландец (житель центральной части Ютландии)
- kronologi [kronolo'gi] -en, -er хронология
- kronologisk [kronolo'gisk] a хронологический
- kronometer [krono'me'daj] -(e)ret, -re хронометр, часы
- kronprins ['kro:n,pren's] -en, -er кронпринц, наследник престола
- kronprinsesse ['kro:nprens,3sa] -n, -e кронпринцесса, наследница престола
- kronvidne ['kro:n,vidno] -t, -e юр. главный свидетель
- kronvildt ['kro:n,vil4] -et красный зверь; благородный олень
- krop I [krop] -pen, -pe 1) тело, туловище; торс; ga med en sygdom i — pen страдать от недуга, страдать болезнью; skælvende over hele — pen дрожа всем телом 2) корпус (корабля); ав. фюзеляж O han er så fattig, han har ikke skjorte på — pen погов. = он гол как сокол
- krop II [krop] (en) мед., вет. круп
- kropdue ['krob,du:a] -n, -e зобастый голубь
- kroplinned ['krobjenou] -et нательное бельё
- kropsarbejder ['krobs^jbaj'daj] -en, -e рабочий, занятый на тяжёлой работе
- kropslig ['krobsli] a телесный, физический; — afstraffelse телесное наказание
- kropsnær ['krobs^s'j] a облегающий (о одежде)
- kropsvisitation ['krobsvisitajo'n] -en личный обыск
- kroptøj ['kr:>Б,Б] -et см. kroplinned
- krostork ['kro,sd:>jk] -en, */-e зоол. марбу
- kroHstue ['kro,sdu:9] -n, -e кабак, харчевня; — vært [-,vejt] -en, -er хозяин кабака
- krucifiks [krusi'fegs] -et, -er церк. распятие
- krudt [krut] -et порох; skyde [fyre] med løst — стрелять холостыми патронами O han har ikke opfundet — et он пороха не выдумает; = он звёзд с неба не хватает; spare på — et, spare sit — беречь свои силы; spille sit — растрачивать свои силы; han er ikke et skud — værd он ничег собой не представляет, он нестоящий человек
- krudtIjfabrik ['krudfa,brik] -ken, -ker пороховой завод; — gastryk [-,gastrøk] -ket, = давление пороховых газов; — horn [-,hoj'n] -et, = воен. пороховница; — kammer [-,кат'эл] -meret, -re 1) воен. пороховой погреб 2) мор. зарядный погреб; — • karl [-,ka'l] -en, -e парень-огонь; — magasin [-maga,si^en] -et, -er пороховой склад; — røg [-,roj'] -en пороховой дым; — tønde [-,tøna] -n, -e бочка с порохом; — tårn [-,toj'n] -et, -e пороховой склад; — værk i-,vejk] -et, -er пороховой завод
- krukke ['kroga] -n, -r 1) кувшин; кружка; горшок 2) разг. голова, котелок 3) разг. позёр; притвора O — n går så længe til vands, at den kommer hankeløs hjem поел. = повадился кувшин по воду ходить, там ему и голову сложить; små — r har også øger поел. = и у стен есть уши
- krukket ['krog35] a жеманный, притворный
- krum [krom'] a 1) кривой, согнутый, изогнутый, искривлённый; извилистый 2) окольный, обходной 3) навесной (отраектории)
- krumbane ['krot,Ба:пэ] -n воен. навесная траектория
- krumbane||skyts [kromban9,sgøds] -el орудие с навесной траекторией; гаубица, мортира; — våben Kvo'bon] -et, = оружие навесного огня
- krum||benet ['krot,Be:пэ5] a кривоногий; — bøjet [-,Бэ]эб] a сгорбленный, сутулый
- krumhals ['krom,hal's] -en бот. кривоцвет
- krumhed ['kromhe'5] -en кривизна, изгиб
- krumhorn ['krom,hoj'n] -et, = рожок (музыкальный инструмент)
- krumkniv ['kron^kni'v] -en, -e кривой нож
- krumme I ['kroms] -n, -e крошка <> der er — r i ham он человек с сильным характером
- krumme I II Гкготэ] vt кривить; гнуть, изгибать <> ingen vil — et hår på Deres hoved никто вас и пальцем не тронет
- krumme I III ['kroma] vt, vi крошить(ся)
- krummeluger [krotэ'Шглэд] pi 1) см. kruseduller 2) формальности, волокита

krumning ['kromnerj] -en, -er 1) изгиб, выгиб; поворот; извилина; закругление; колено 2) *мат.* кривизна

krumradius ['krom,ra'di:us] -en *мат.* радиус кривизны

krumrygget ['krom,røgo5] *a* сутулый

krum||sab|el ['krot,\$a'Бэ1] -(e)len, -ler турецкая сабля; ятаган; — stav [-,sda'v] -en, -e посох; костыль; жезл; — tap [-,tap] -pen, -pe(r) *тех.* рукоятка; рычаг; коленчатый рычаг, кривошип

krumtapaks|el ['kromtab,agssl] -elen, -ler *тех.* коленчатый вал

krup [kru'p] -en *мед., вет.* круп

krupøs [kru'pø's] *a* крупозный; — pneu-moni крупозное воспаление лёгких

krus I [kru's] -et, = кувшин, кружка

krus II [kru's] -et, = завиток, локон

krus III [kru's] *pi* *шутл.* кроны (деньги), монеты; lån mig 10 — ! одолжи мне 10 монет!

kruse¹ ['krursa] *vt, vi* 1) завивать 2) рябить (воду); — sig завиваться

krusedulle [krusa'dulo] -л, -г завиток; росчерк; *pi* каракули; der var ingen — г ved ham с ним всё было просто

kruse||jern ['kmsajej'n] -et, = щипцы для завивки; — mynte [-,mønda] -n *бот.* мята кудрявая

kruset f'krusoå] *a* курчавый, волнистый; завитой

krushoved ['kru:s,ho:da] -et, -er, krushår ['kru:s,ho'j] -et курчавая голова

krusning ['kmsneg] -en, -er 1) курчавость 2) рябь

krustade [kry'sdado] -л, -г корзиночка из теста для разной начинки; тарталетка

krу [kry'] *a* 1) смелый; отважный 2) ааносчивый

krуb [kry'p] -et, = насекомое; червь; *перен.* гадина

krуbbe ('krуba] -n, -г решётка для сена в стойле; ясли, кормушка; når—n er tom, bides hestene *поел*, у пустого корыта и кони грызутся

krуbbebider ['krуba,bi:daj] -en, -e лошадь, имеющая привычку грызть ясли

krуbdyr [krуb,dy'j] -et, = *зоол.* пресмыкающееся

krуbe⁴ ['kry:ba] *vi* 1) ползать 2) (*for ngn*) пресмыкаться, раболепствовать (*перед кем-л.*) 3) садиться (*о материю*) о — ind vползти (*сов.*); — sammen съёживаться ф~ til korset прийти (*сов.*) с повинной; man må —, før man kan gå *погов.* всё даётся не сразу; man kan lige så godt springe som - i det *погов.* не мытьём, так катаньем

krуbe||grav ['kry:ba,gra'v] -en, -e стрелковый окоп для стрельбы лёжа; — kælder [-,keloj] -en, -e низкий подвал [погреб]

krуbende ['kry:bana] *a* 1) пресмыкающийся, раболепствующий 2) ползучий, стелющийся

krуberі [кryБэ'гГ] -et НИЗКОПОКЛОНСТВО

krуb||skytte ['kryb,sgøda] -л, -г браконьер; — skytteri [-sgøda,ri*] -et браконьерство

krуdder ['krøåaj] -en, -e 1) сухарь 2) *шутл.* карманные часы

krуdderі [кryбэ'гГ] -et, -er приправа, пряность

krуdder||nellike ['kryбайneriga] -л, -г гвоздика (*пряность*); — te [-,te'] -en *мед.* грудной чай; — urter [-,ujdoj] *pi* пряности; — vin [-,vi'n] -en глинтвейн

krуdre¹ ['krydra] *vt* приправлять, прибавлять пряности (*во что-л.*)

krуdret ['кryбгзб] *a* пряный, острый; en — smag любовь к острому; en — morsomhed солёная шутка

krуds [krys] -et, = 1) крест; på — og tværs а) крест-накрест; б) вдоль и поперёк 2) крестец; круп 3) *муз.* диез 4) *воен.:* «to — » «молния» (*серия срочности*); «tre — » «вне всякой очереди» (*серия срочности*)

krуds||afhøring ['krys^uhø'rer] -en *см.* krydsforhør; — befrugtning [-be,frogdnerj], — bestøvning [-be,sdø'vner] -en *бот.* перекрёстное опыление

krуdse¹ ['krysa] 1. *vi мор.* крейсировать 2. *vt i)* скрещивать, пересекать; vore breve har — t hinanden наши письма разошлись 2) *биол.* скрещивать <> — ngns planer расстроить (*сов.*) чьи-л. планы

krуdser ['krysa] -en, -e *мор.* крейсер krydsfi!nér ['krysfine'j] -neren, -nerer клеёная многослойная фанера

krуdsforhør ['krysføj,hø'j] -et, = *юр.* перекрёстный допрос

krуdsforhøre² ['krysføj,hø'ja] *vt юр.* вести перекрёстный допрос

krуdsild I'krysjr] -en *воен.* перекрёстный огонь

krуdslægge³ ['kryslæga] *vt* класть крест-накрест

krуdsning ['krysneg] -en, -er 1) скрещивание 2) перекрёсток, место пересечения 3) *биол.* скрещивание 4) *мор.* крейсерство

krуdsningsafkorn ['krysnegs^koj'n] -et гибрид, помесь

krуds-og-tværs-opgave ['kryso'tvejs,obga:va], krydsordsopgave ['krysojs,obga:va] -л, -г кроссворд

krуdssting ['kryssder') -et, = шов крестом, крестик

krуdstogt ['kryss,togt] -et *мор.* крейсерство, плавание

krуkke ['krøga] -л, -г 1) костыль; клюка; gå med [på] —г ходить на костыльх 2) кочерга

krуkkestok ['krøga,sdok] -ken, -ke палка, костыль

krуmpe¹ ['krømpe] 1. *vi (тж. — sammen)* съёживаться, садиться (*о ткани*); som ikke —г несадящийся (*о материю*) 2. *vt* сжимать, мять; — sig корчиться, сжиматься; — sig ved ngt испытывать отвращение к чему-л.

krуmprefri ['krømpefri'] *a* несадящийся (*о материю*)

krуолit [кryо'лит] -ten *геол.* криолит

krуpt [krybt] -en, -er склеп

krуptkirke ['krybd,kuga] -n, -г *ист.* крипта, подземная церковь

krуптоfolk ['krybd,fol'k] *pi* шифровальщики

krуптоgam ['krybd,ga'm] -en, -er *бот.* криптогамы (*мн. ч.*)

kryptograf f'krybdo'gra'f] -en, -er шифровальная машина
 kryptografere¹ [krybdogra'fe'ja] vt зашифровывать
 kryptogram [krybdo'gram'] -met, -mer криптограмма, шифrogramма
 kryptotjeneste ['krybdo,tʃɛ:na:da] -n, -r шифровальная служба
 krysanter|um [kry'sandamom] -urnen, = (-er) хризантема
 krysoptasjefkryso'pra's] -en, -er мин. хризопраз, зелёный халцедон
 krystal [kry'sdal'] -let (-len), -ler 1) кристалл 2) мин. хрусталь 3) хрусталь, хрустальная посуда
 krystalagtig [kry'sdal,agdi] a кристаллообразный
 krystal|apparat [kry'sdalapa,rɛTt] -et, -er радио детекторный приёмник; —dannelse [-,danalsa] -n, -g кристаллообразование; —detekt|or [-de,tegtoj] -oren, -årer радио кристаллический детектор; —glas [-,glas] -set (горный) хрусталь
 krystallklar [kry'sdal,kla'j] a кристально чистый
 krySTALLinse [kry'sdal,lensa] -n, -g анат. хрусталик
 krySTALLisere¹ sig [krysdali'se'ja sa] кристаллизироваться, выливаться в определённую форму; выкристаллизовываться
 krySTALLisering [krysdali'se'reg] -en кристаллизация
 krySTALLisk [kry'sdarisk] a кристаллический
 krystal|salt [kry'sdal,sal'v] -et каменная [кристаллическая] соль; —sukker [-,sogaj] -et см. strøsukker
 kryste' ['kry:da] vt сжимать, прижимать; —ngn i sine arme сжать (сов.) кого-л. в объятиях
 kryster ['kry:sdj] -en, -e трус
 krysteragtig ['kry:sdaj,agdi] a трусливый
 kræ [krs'] -et, = 1) тварь; существо, создание 2) крошка, ребёнок; lille — малыш 3) бедняжка
 kræft [kreft] -en мед. рак
 kræftagtig ['krefd,agdi] a мед. раковый
 kræftbyld ['krsfd,byr] -en, -er раковая опухоль
 kræfter ['krsfdaj] pi om kraft
 kræftforskning ['krefdjojs'gnen] -en мед. онкология; —mid|del [ˈmeå'al] - (de)lei, -ler онкологическое средство, средство борьбы с раком; —skade [-,sga:ua] -n см. kræftsår; —svulst [vsvul'st] -en раковая опухоль, саркома
 kræftsyg [ˈkreid,sy*y] a больной раком
 kræftsår ['krefd,so'j] -et раковая язва
 krækkebær (ˈkrega,bɛi] -ret, =, krækling ['krs'glerj] -en, -er бот. медвежья ягода, вороника
 kræm [kre'm] -en, -er см. creme
 kræmmer ['kremaj] -en, -e лавочник; торгаш
 kræmmer|hus ['krsmaj,hu's] -et, -e 1) разг. фунтик 2) трубочка с кремом (нироо/сное); —latin [-la,ti'n] -en кухонная латынь; —sjæl [-,eʃ] -en, -e мелочный человек, торгаш

krænge' ['krsga] 1. vt выворачиваться vvangen ud вывернуть (сов.) наизнанку; —sit indre ud излить (сов.) душу 2. vi мор. крениться; skibet —г slemt корабль сильно кренится
 krængning ['krerjner] -en I) мор. килевание, кренгование 2) крен (судна, самолета); вираж
 krængningsmåler ['krer)neijs,mo:l9j] -en мор. кренометр
 krænke' ['krerjga] vt 1) оскорблять, обижать 2) нарушать (закон и т. п.); —fæden нарушить (сов.) мир
 krænkelse ['kreggalsa] -n, -g 1) оскорбление, обида 2) нарушение (закона и т. п.)
 kræse' ['krasa] vi готовить вкусную пищу; —~ op for ngn угождать кому-л.
 kræsen ['kre:san] a разборчивый, привередливый
 kræsenhed ['kreisanhe'å] -en разборчивость, привередливость
 kræsenmund ['kreisan.mon'li kræsenpind ['kre:san,pen'] -en: han er en — он привередлив в пище [в еде]
 kræve' ['krɛva] истребовать, взыскивать; —ngn for lånte penge требовать возврата долга; —ngn til regnskab привлекать кого-л. к ответственности
 kræven ['kre:van] -en требование
 krævende ['kre:vono] a 1) требовательный, взыскательный 2) требующий большого напряжения
 krøb [krø'p] impf om krybe
 krøbet ['krø:bdd] part II om krybe
 krøbling ['krøbleg] -en, -er калека, инвалид
 krøl [krøl*] -let локон, завиток
 krølbehandle' ['krølbe,han'la] vt делать немнущейся (ткань)
 krølbehandlet ['krølbe,han'laS], krølfri ['krølfri*] a немнущийся
 krøl|hoved ['krøl,ho:da] -et, -er курчавая [кудрявая] голова; —hår [-,ho'jj] -et конский волос
 krølhårsmadras ['krølhojsmad,ras] -sen, -ser матрас из конского волоса
 krølle I ['krøla] -n, -g локон, завиток O slå —г på næsen морщить нос (тж. перен.)
 krølle' II ['krøla] 1. vi виться (о волосах) 2. vt 1) мять 2) обыграть (сов.), обвести (сов.) (противника в футболе)
 krøllejern ['krøla,je'j'n] -et, =, krøllesaks ['krøla,sags] -en, -e шипцы для завивки
 krønike ['krøn'iga] -n, -r 1) хроника, летопись 2) pi разг. сплетни, басни
 krønikeskriver ['krøniga,sgri:vaj] -en, -e 1) хроникёр (в газете) 2) летописец
 krøsus ['krø:sus] -sen, -ser богач, крез
 kras [krø's] -en, -er, kråse ['krasa] -n, -r 1) анат. брыжейка 2) потроха, требуха
 kube I ['ku:ba] -n, -g улей
 kube¹ II ['ku:ba] vt сажать пчёл в улей
 kubik|beregning [ku'bigbe,raj'neg] -en кубическое измерение; —enhed Keinhe'd] -en единица кубического измерения; —indhold [-,enhoP] -et кубатура; —meter [-,me'd3j] -en, = кубический метр; —rod [-,ro'b] -en, -rødder мат. кубический корень; —tal [-,tal] -let, = мат. третья степень, куб; —tallet til 3 er 27 3 в третьей степени 27

kubisk ['ku'bisk] *a* кубический
 kubisme [ku'bismø] *n* кубизм
 kubus I'ku:bus] -*sen*, -*ser* *мат.* куб
 kue I'ки(:)э] *vt* подавлять, притес-
 нять, угнетать

kuffert ['kofsjt] -*en*, -*er* чемодан, сундук,
 баул

kuffert||fisk ['kofoit,fesk] -*en*, = шитоно-
 сец {рыба}; —låg [-,I°'Yl] -*et*, = крышка
 чемодана; —nøgle [-,noilə] -*n*, -*g* ключ от
 чемодана; —rum [-,ronv] -*met*, = багаж-
 ник (в автомобиле)

kugle ['ku:(v)lo] -*n*, -*r* 1) шар 2) пуля;
 снаряд; *ист.* ядро

kugleamarant ['ku:(y)l9ama/ran't] -*en*, -*er*
бот. амарант, бархатник

kuglebane ['ки:(y)lэ,Ба:пэ] -*n* траекто-
 рия (пули, снаряда)

kugledannet ['ku:(v)lo,dana5] *a* шарооб-
 разный

kugleflade ['ки:(y)lэ,Иа:бэ] -*n*, -*g* сфери-
 ческая поверхность

kugleformet ['ки:(y)lэЛэлтэ5] *a* шаро-
 образный, шаровидный

kugleЦIeje ['ки:(y)lэ,la]э] -*i*, -*g* *тек.* ша-
 рикоподшипник; —lyn [-Лу'п] -*v*/ шаро-
 вая молния; —rep [-,rep'] -*nen*, -*ne* шари-
 ковая ручка; —regn [-,rɔj'n] -*en* град пуль,
 шквальный огонь

kuglerund ['kuiftOl^ron*] *a* круглый как
 шар

kugle||sprøjte ['ки:(y)lэ,\$БгэЫэ] -*n*, -*g* *разг.*
 пулемёт; —støbning [-,sdø:bnerj] -*en* от-
 ливка пуль; —stød [-,sdø5, -,sdø'5] -*et*,
 — *спорт*, толкание ядра

kujon [ku'io'n] -*en*, -*er* трус

kujonere [kujo'ne'jo] *vt* 1) запугивать,
 пугать 2) мучить, терзать, надоедать

kujoneri [kujons'ri'] -*et*, -*er* трусость

kuk I [kuk] -*ket*, = кукование ikke sige
 et~ *разг.* и рта не раскрыть, и словечка
 не вымолвить; ikke kunne forstå et — ниче-
 го не понять (*сов.*)

kuk II [kuk] *int* ку-ку (*крик кукушки*)

kukkasse ['kug,kasa] -*n*, -*g* *шутл.* фото-
 аппарат

kukke¹ ['kuga] *vi* куковать

kukkelure [kuga'lua] *vi* сидеть в оди-
 ночестве; sidde og — скучать

kukker ['kugaj] -*en*, -*e* кукушка

kukkeur ['kuga,u^{>J}] -*et*, -*e* часы с ку-
 кушкой

kukkuk [ku'kuk] *int* *см.* kuk II

ku-klux-klan ['kuklugs,kla'n] *inv* ку-
 -клукс-клан

kul [kol] -*let* ['ко!'эд], = 1) уголь; bræn-
 de - обжигать уголь 2) уголёк, уголь
 (*длярисования*) O sanke gloende — på ngns
 hoved *погов.* ~ платить за зло добром

kulak [ku'lak] -*ken*, -*ker* кулак (*богатый*
крестьянин в России)

kulant [ku'lan't] *a* 1) платёжеспособный
 2) щедрый

kul||aske ['kol,asga] -*n* зола; — beholdning
 I-Be,БэГпер] -*en*, -*er* запасы угля; — brinte
 [-,brendd] -*n.* *хим.* углеводород; —brænding
 Kbrsn'en] -*en*, -*er* обжиг угля; — bunker
 hboggaij -*en*, -*e* *мор.* угольная яма, бун-
 кер; —bækken [-,beg9n] -*et*, -*er* угольный
 бассейн

kuld [киГ] -*et*, — 1) выводок, помёт
 2) выпуск (*школьников, студентов*) O lyse
 i — og køn усыновить (*сов.*) ребёнка

kulde ['kuld] -*n* 1) холод, стужа 2) холод-
 ность

kulde Ublanding ['kula,blaner]] -*en*, -*er*
 охлаждающая смесь; — grad [-,gra'd] -*en*,
 -*er* градус холода

kuldet ['kuladj] *a* *см.* kullet

kuldistrikt ['koldi,sdrikt] -*et*, -*er* уголь-
 ный район

kuldkaste¹ ['kul,kasda] *vt* опрокидывать,
 разрушать (*планы и т. п.*)

kuldkastelse ['kul,kasdals3] -*n*, -*g* про-
 вал (*планов и т. п.*)

kuldlyse² ['kul,ly:sa] *vt* усыновить (*сов.*)
 ребёнка

kuldsejle¹ ['kul,sajls] *vi* опрокидываться
 килем вверх, килевать (*о судне*)

kuldsejling ['kul,sajler]] -*en* опрокидыва-
 ние, килевание (*судна*)

kuldskeer ['kul,sgs'j] *a* зябкий

kuldskeerhed ['kuUsgejhe'S] -*en* зябкость

kuldsle⁴ ['kuI,slo'] *vt* слегка подогреть

kule I ['ku;la] -*n*, -*r* 1) яма; хранилище
 2) силос

kule¹ II ['ku:la] *vt* 1) силосовать 2) за-
 кладывать овощи в хранилище

kule¹ III ['ки:lэ] ш'дуть (*о ветре*); *det* — г
 дует свежий ветер

kule IV ['kirla] -*n*, -*g* кляча

kulegrave¹ ['ku:l3,gra-V3] *vt* глубоко рыть;
перен. перерывать, обследовать

kul||felt ['koUsl't] -*et*, -*er* угольные за-
 лежи; — forbrug [-foj^bru'(y)] -*et* потребле-
 ние угля; — forråd [-ДэлгУб] -*et*, = запасы
 угля; — forsyning I-foj,sy'ner]] -*en* снаб-
 жение углем; — gløder [-,glø:59j] *pi* жар,
 горящие угли; — grosserer [-gro,se'j9.i] -*en*,
 -*e* оптовый торговец углем; — grube [-,gru>
 ba] -*n*, -*g* угольная шахта

kulgrubearbejder ['koIgru:ba,ajbaj'd3j]
 -*en*, -*e* горняк, шахтёр

kulholdig ['kol,hordi] *a* угленосный, со-
 держащий уголь

kulhydrat ['kolhy,dra't] -*et* *хим.* углевод

kuli ['kurli] -*en*, -*er* кули

kul||ild ['kol,il'] -*en* *см.* kulgløder; — ilte
 [-Jlda] -*n* (-*t*) *хим.* окись углерода, угар-
 ный газ

kulinarisk [kuli'na'risk] *a* кулинарный

kuling ['kurlerj] -*en*, -*er* лёгкий ветер, бриз;

stiv [frisk] — свежий ветер

kulingsgrad ['kirlerjs,gra'6] -*en*, -*er* сила
 ветра

kulisse [ku'liss] -*n*, -*g* *театр*, кулиса

kulisseforhandling [ku'lisafo^han'leg-
 3J] *pi* закулисные переговоры

kulj[kasse ['kol,kas8j] -*n*, -*g* ящик для
 угля; угольная яма (*напароходе*); — kældfer

[-,kelэл] -*eren*, - (e)re угольный погреб;
 ~lag [-Да'у] -*et*, = *геол.* угольный пласт;

— leje [-,laia] -*t*, -*g* залежи (*мн. ч.*) угля;
 — lemper Y-Jembaj] -*en*, -*e* грузчик угля

kuller I ['kul'øj] -*en* колер (*болезнь ло-
 шадей*)

kuller II ['киГэл] -*en*, = пикша (*рыба*)

kullet ['kulad] *a* 1) лысый; голый 2) без-
 рогий (*о скоте*) 3): *en* — kirke церковь без
 колокольни; *— tras подстриженное дерево

kulmination [kulmina'jo'n] -en, -er кульминация

kulminationspunkt [kulmina'/ons,por]4] -et, -er кульминационный пункт, апогей

kulmine ['koI,mcna] -л, -г см. kulgrube
kulminearbejder ['kolmina^jbaj'dajj] -en, -e горн, забойщик

kulminere [kulmi'ne'ia] vi кульминировать, достигать высшей точки

kulmule ['kol,mu:la] -л, -г мерлуза (рыба)

kul||os ['kol,o'\$] -enyra^p;^oxud [-,oksy'5] -et окись углерода, угарный газ;—produktion [-prodog,jVn] -en добыча угля

kulret ['kulrad] a 1) взбалмошный, сумасшедший 2) больной колером (о лошади)

kul||skovl ['kol,sgqu'l] -en, -e лопата для ^гля; — skuffe [-,sgofa] -n, -г совковая лопата (для угля); — slagge [-,slaga] -n угольный шлак; — smuld f-,smul] -et угольный мусор

kulsort ['kol,sojt] a чёрный как смоль; det er en — nat ни зги не видно, хоть глаз выколи

kul||stift ['kol,sdeft] -en, -er карандаш; — stof [-,sdof] - jet хим. углерод

kulstofholdig ['kolsdof,hordi] a хим. углербдистый

kulsukker ['koI,sogaj] -en бот. живокость

kulsur ['kol,su'j] a хим. углекислый

kulsvier ['kol,svi'aj] -en, -e угольщик, углежог (уст.)

kulsvier||hytte ['kolsviaj,hyda] -л, -г землянка угольщика; - tro [-,tro'] -en слепая вера

kulsyre ['kol,sy:ja] -n хим. углекислота

kult [kuTt] -en, -er см. kultus

kultegning ['kol,tajneg] -en, -er рисунок углем

kultisk ['kul'tisk] a культовый

kultivator [kulti'va'tojj] -en, -er [...va'to:jaj] с.-х. культиватор

kultivere [kulti've'ja] vt культивировать, разводить, выращивать

kultiveret (kulti've'лав] a культивированный; культурный, образбванный; hans optræden var ikke videre — его поведение нельзя назвать культурным

kultråd ['kol,tro'5] -en, -e волосок [нить накаливания] угольной лампы

kultur [kul'tu'j] -en, -er 1) в разн. знач. культура 2) с.-х. возделывание, обработка

kulturarbejde [kul'tuj^ajbaj'da] -/ культурно-просветительная работа

kulturel [kultu'rel'] a культурный

ku!tur||historie [kul'tujhi,sdo'ria] -л история культуры; — kamp [-,kam'p] -en борьба за просвещение; — leder [-,le:dэл] -en, -e деятель культуры, работник культурного фронта; культработник; — minist|er [-mi-,nisdaj] -eren, -re разг. министр культуры; — minister!ium [-mini,sde'riom] -et министерство культуры; — niveau [-ni,vo] -et культурный уровень; — pause [-,pau:sa] -л, -г.ирон. период, когда сокращаются ассигнования на культурные мероприятия; — perle [-,peJlO] -л, -г искусственно выращенная жемчужина, искусственный [«культурный»] жемчуг; — plante I-,plando] -л, -г

культурное растение; — tilstand [-,tel-sdan'] -en состояние культуры; — trin [-,trin] -et, = уровень культуры;—udvalg [-,uövary] -et, = комиссия по вопроса* культуры

kultus ['kultus] (en) культ; вероисповедание

kulvogn ['kol,voyn] -en, -e 1) вагон для перевозки угля; угольная вагонетка 2) ж.-д. тендер (паровоза)

kulør [ku'lørl] -en, -er 1) окраска, цвет 2) масть (в картах) <> bekende— раскрыть (сов.) свой карты; svigte — изменить (сов.) (взглядам, убеждениям)

kulørt [ku'løj't] a 1) цветной, разноцветный, пёстрый 2) бульварный (о литературе)

kumme ['koma] -л, -г 1) чаша, миска 2) умывальник, таз 3) унитаз

kummer ['kom'aj] -en горе, огорчение; забота

kummerfuld ['komajful'] a полный заббт

kummerlig ['komojli] a жалкий, убогий; бедный, бедственный

kumran [kom'pa'n] -en, -er см. komran

kumte ['komda] -л, -г хомут

kumulativ ['kumulati'v] a 1) совокупный, накопленный 2) воен. кумулятивный

kumulere [kumu'le'ja] vt скапливать, накапливать; аккумулялировать

kun [kon] adv только, лишь; det kan — ende galt это не может не кончиться плохо; hvis jeg— vidste... если бы я толь* ко знал...; stol — på mig l только положись на меня!; jeg ved det — alt for godt я его слишком хорошо знаю

kunde ['kona] -л, -г покупатель; клиент; посетитель; пациент

kunde||betjening ['konabe,tje'ner)] -en обслуживание (покупателей); —kreds f-,kreds] -en, -e клиентура (в магазине и т. п.); -pleje [-,plaja] -л см. kundebetjening

kundgøre³ ['kon,gö'ja] vt объявлять, оповещать; опубликовывать

kundgørelse i'kon,gö'jalsa] -n, -г объявление, оповещение; публикация

kundskab ['konsga'pj] -en, -er 1) знание, познание; have gode [solide]—er om en ting обладать основательными знаниями по какому-л. вопросу 2) сведение; bringe til ngns — довести (сов.) до чьего-л. сведения

kundskabsrig ['konsgabs,ri'y] a 1) учёный, просвещённый 2) сведущий

kundskabs||rigdom ['konsgabs^ivdom'] -men богатство знаний; — tilegnelse [-,tel-ai'nalsa] -л, -г усвоение знаний; — trang Г-,lrag')], — tørst [-,töjst] -en жажда знаний

kunne f'kuno] 1. mod 1) мочь, быть в состоянии; быть в силах; jeg kan gøre det я могу сделать это; man kan можно; man kan ikke нельзя; han skreg så højt, han kunne он кричал изо всех сил 2) выражает различные модальные оттенки: hvordan kan det være? как это может быть?, как это случилось?; han kan gerne gå пусть (он) уходит; det kan godt være, at det er sandt весьма возможно, что это правда; jeg kan ikke gøre for det я в этом не виноват, я тут ни^при чём; han kan vel være ti år

gammel ему, наверно, лет десять 2. *vt* уметь, обладать способностью; знать; han kan russisk он знает русский язык; — sine ting знать своё дело; jeg gør det så godt, jeg kan я делаю, как могу о de kan ikke sammen они не могут ужиться

kunnen ['kunan] *-en* умение, ловкость, способность

kunnet ['kunst, 'kunad] *part II om kunne*

kunst [kon'st] *-e/i, -er* 1) искусство, художество; de skønne — *er* изящные искусства 2) умение, способность; ловкость; gøre — *er* а) показывать фокусы; б) кривляться, ломаться; det er ingen — это нетрудно; ето не фокус; nu ingen — *er* I никаких фокусов! <> den sorte — чёрная магия, чернокнижие

kunst|akademi ['konsdakada,mi'] *-et, -er* академия художеств; — akademiker [aka,de'migaj] *-en, -e* член академии художеств; — anmelder [-,anpe'gal] *-en, -e* рецензент по вопросам искусства; искусствовед; — art [-,aj'tj] *-en, -er* вид искусства; — berider [•Be,r'i:ej] *-en, -e* наездник в цирке; — broderi [-broda,ri'] *-et, -er* художественная вышивка; — dommer [-,dom'9j] *-en, -e* знаток [ценитель] искусства; искусствовед; — drejer [-,drqj'9i] *-en, -e* резчик (*по дереву, слоновой кости и т. п.*); — elsker [-,sls-P'9j] *-en, -e* ценитель искусства; — flid [fli'd] *-en* кустарное ремесло; — flyvning [flyvnen] *-en, -er* высший пилотаж; — forstand [-ioj,sdan'] *-en* понимание искусства, художественный вкус

kunstforstandig ['konsdfoj,sdan'di] *a* сведущий в искусстве, обладающий художественным вкусом

kunst|fyrværker ['konsd fyjvejgaj] *-en, -e* пиротехник; — fyrværkeri [f-fyjvejga'r] *-et, -er* пиротехника

kunsthåndværker ['konsd'fej'di] *a* искусный

kunsthåndværkeri ['konsd'fej'dihe'5] *-en* искусность, сноровка

kunsthalleri ['konsdgalari'] *-et, -er* художественная галерея; — genstand [-,gensdan'] *-en, -e* произведение искусства; — greb [-,gre'p] *-et, =* 1) искусный приём 2) уловка, увёртка; — gødning [gø'dning] *-en, -er* искусственное удобрение; — handel [han'del] *-en* продажа произведений искусства, торговля произведениями искусства; — historie [-h^sdo'ria] *-l* искусствоведение; — historiker [-hi,sdo'rig'9j] *-en, -e* искусствовед; — honning [-,honeg] *-en* искусственный мёд; — håndværk [-,honvej'k] *-et* художественное изделие

kunstig ['konsdi] *a* 1) искусственный, поддельный, фальшивый; вставной (*о зубах*) 2) синтетический, искусственный 3) смешной, забавный

kunstindustri ['konsdendu'dri'] *-en, -er* художественная промышленность, прикладное искусство; — industriartikler [-ep-dusdriaj,tig'la:j] *pl* художественно-декоративные изделия; — kender [-,kenaj] *-en, -e* искусствовед, знаток искусства; — kritik [-kri,tik] *-ken, -ker* критика по вопросам искусства, художественная критика; — kritiker [-,kritig'9j] *•en, -e* критик-искусствовед

kunstleri [konsdla'ri'] *-et, -er* 1) манера (*в живописи*) 2) затейливость, хитрость» манерность

kunstlet ['konsdi'ed] *a* притворный, манерный

kunstlethed ['konsdla'be'6] *-en* притворство, манерность

kunstløb ['konsd,lø'p] *-et* фигурное катание

kunstløber ['konsd,lø:b'9j] *-en, -e* фигурист (*конькобежец*)

kunsthøj [konsd'hoj] *a* простой, безыскусный

kunstmaler ['konsd,ma:laj] *-en, -e* живописец

kunstmuseum ['konsdmu,s'fom] *-et, -er* художественный музей

kunstner ['konsdnaj] *-en, -e* художник

kunstnerforening ['konsdnajfoj,e'neo] *-en, -er* союз художников; — hjem [-Jern'] *-met, =* дом художника; — hår [-,ho'j] *-et, =* разг. шутил. длинные волосы, патлы

kunstnerinde [konsdnaj'ena] *-n, -e* художница

kunstnerisk ['konsdnarisk] *a* художественный

kunsthånd|nydelse ['konsd,ny:balsa] *-n* наслаждение искусством; — ord [-,O'J] *-et, =* 1) выдуманное [искусственное] слово 2) технический термин; — pause [Kroysa] *-l, -g* искусственная пауза; — retning [-jednerj] *-en, -er* направление в искусстве; — sans [-,san's] *-en* художественное чутьё; — silke [-,selga] *-l* искусственный шёлк; — skatte [-,sgada] *pl* сокровища искусства; — skole [-,sgo:la] *-l, -g* художественное училище; — skøjteløb [-,sgojdalø'p] *-et* спорт, фигурное катание; — sprog [-,sbro'u] *-et, =* искусственный язык; эсперанто; — stykke [-,sdøga] *-l, -e* фокус; — udstilling [-,udsdel'eg] *-en, -er* художественная выставка; — udtryk [-,udtrø'k] *-ket, =* техническое выражение, технический термин; — værk [-,vej'k] *-et, -er* художественное произведение, произведение искусства

kur [kup] *-pet, =* 1) переворот, путч 2) внезапное нападение 3) кража

kuragtig ['kup,agdi] *a* внезапный

kur|ré [ki're'] *-peen, -peer* ж.-д. купе

kurere¹ [ki're'lə] *vt* 1) вет. отрезать, обрезать, подрезать (*напр., хвост у животных*) 2) захватить (*сов.*) [остановить (*сов.*)] болезнь

kureret [ki're'ləd] *a* неровный, пересечённый (*о местности*)

kurévogn [ku're,voju'n] *-en, -e* ж.-д. купейный вагон

kurforsvar ['kup,fojsva'j] *-et* оборона против внезапного нападения

Kupido [ku'pi'do] *-en, -er* римск. миф. Купидон

ku|plet I [ku'pkt] *-ten, -ter* куплет

ku|plet II [ki'β'g'b] *a* куплетобразный, сводчатый

kur|mager ['kup,ta'ou)aj] *-en, -e* путчист, заговорщик

kur|on [ku'poŋ] *-en* [...'psr)'anj, *-er* [..'/pOŋ'aj] 1) купон; klippe — *er* стричь купоны 2) бланк 3) отрез (*материала*)

kuponklipper [ku'pog.kleboj] -en, -e разг. рантье

kup'pel ['kubol] -(pe)len, -ler 1) купол 2) колпак, абажур 3) разг. башка, кумпол; skør i kuplen рехнувшийся

kuppelformet ['kubal,fojмаб] а куполообразный

kuppel||hvælving ['kubol,vslverj] -en, -er архит. свод; — kikkert [-,kigajt] -en, -er перископ (танка); — tag [-,ta'y] -et, -e полукруглая крыша

kur I [ku'j] -en: gore— til ngn ухаживать за кем-л. (обычно за женщиной)

kur II [ku'j] -en, -e лечение, курс лечения; gennemgå en — пройти (сов.) курс лечения

kurage [ku'ro:/o] -n смелость, мужество

kuranstalt ['kujan,sdant] -en, -er санаторий, здравница; водолечебница

kurant [ku'ran't] а ходячий, находящийся в обращении; ходкий (о товаре)

kurator [ku'ratoj] -en, -er [л.гаЧомэл] куратор, опекун, попечитель

kurder ['kujdoj] -en, -e курд

kure¹ [kiua] vi: — ned ad gelænderet съезжать по перилам

kujrér [ku're'j] -reren, -rerer курьер, голец, нарочный; связной; дипкурьер

kurere¹ [ku're'ja] vt лечить

kurér||pas [ku're:j,pas] -set, = дипломатический паспорт; — post [-,post] -en дипломатическая почта; — tjeneste [-,tje:nasda] -n, -g служба связных

kurfyrste ['ku'rjyjsda] -n, -g курфюрст

kur||gæst ['ku:j,gsst] -en, -er курортник; — hus [-,hu's] -et, -e курзал

kuriositet [kuriosi'te't] -en, -er 1) редкость 2) курьёз

kuriøs [kuri'ø's] а курьёзный

kurmager ['kir^ma'(y)эл] -en, -e ухажёр

kurmageri ['ku:jmaу,ri'] -et, -er ухаживание

kur||metode ['ku:jme,to:da] -n, -g метод лечения; — orphold [-,obhor] -et, = пребывание в санатории

kurge I ['коло] (en), pi -g узел <> der er (kommet) en — på tråden mellem dem = между ними пробежала чёрная кошка

kurge¹ II ['кола] vi ворковать

kurge III ['колэ] -n, -g небольшой траулер

kurgen ['колэп] -en воркование

kurs [kuj's] -en, -er 1) курс (ценностей на бирже); flydende — свободный курс; til en — af... по курсу...; være i — а) иметь хождение, котироваться; б) перен. быть популярным 2) мор. курс; рейс; sætte—en mod øst взять (сов.) курс на восток; holde — en держать курс; gå ud af — сбиться (сов.) с курса (тж. перен.); blive slået ud af — en перен. быть выбитым из колеи 3) курс, направление (в политике) O være i høj — высоко цениться

kurs||beregning ['kujsbe^aj'ner)] -en, -er ком. котировка курса; — fald [•Jfål'] -et, = ком. падение курса

kursist [kuj'sist] -en, -er курсант; слушатель курсов

kursiv [kuj'si'v] -en, -er, kursivskrift [kuj'si:v,sgrift] -en полигр. курсив

kursjlinie ['kursji'nia] -n, -g курс, линия курса, направление; — liste [-,lesda] -n, -g ком. биржевой бюллетень; — notering I-no,te'rer)] -en см. kursberegning; — svingning Ksveqneij] -en, -er ком. колебание курса

kursted ['ku:j,sd£6] -et, -er курорт

kurs'us f'kujsus] -uset, = (-er) 1) курс (лекций) 2) курсы (мн. ч.), семинар; gå på ~ учиться на курсах

kurs||viser ['kujs,vi:saj] -en, -e указатель курса; курсоуказатель; — ændring [-undger)] -en, -er перемена [изменение] курса

kurtage [[kuj ta:/a] -n ком. куртаж

kurtisane [kujti'sa:na] -n, -g куртизанка

kurv [ko-i'(v)] -en, -e 1) корзина, корб 2) спорт, корзин(к)а (в баскетболе) <> få en — получить (сов.) отказ (при сватовстве);

give en — отказать (сов.) жениху

kurvbold ['kojv,bol't] (en) баскетбол

kurve ['kojva] -n,-r мат. кривая

kurve|flaske ['kojva,flasga] -n, -г оплетённая фляга [бутыль]; — fletning [-,flednen] -en, -er плетёное изделие; — kuffert [-,kofojt] -en, -er дорожная корзина; — ma-

ger [-,ma'(v)^{9j} ^{en}] > ~^e корзинщик, — møbler T-,møblaj] pi плетёная мебель; — stol [-,sdo'l] -en, -e плетёный стул

kurvet ['kojvad] а кривой, изогнутый

kurvfuld ['kojful'] (en), pi -e: en — æbler (полная) корзина яблок

kusine [ku'si:na] -n, -g двоюродная сестра, кузина

kusk [kusk] -en, -e кучер, возница ф dårlig — er værre end slet ingen поел. = лучше ничего, чем плохо

kuske¹ ['kusga] vt (med ngn) укрощать (кого-л.)

kuskesæde ['kusga,se:5a] -, -g козлы, облучок

kustode [ku'sdo:5a] -n, -g смотритель в музее

kutte I'kuda] -n, -g ряса (монашеская)

kuttebroder ['kuda,bro:j] -en, -brødre, kuttebærer ['kuda,bejaj], kuttedrager ('kuda,dra:(y)aj] -en, -e разг. монах

kutter ['kudaj] -en, -e катер; парусник

kutyme [ku'tyрма] -n обычай, привычка

kutymemæssig [ku'ty:mamesi] 1. а принятый, обычный 2. adv как принято, по обычаю

kuvert [ku'vejt] -en, -er 1) конверт

2) столовый прибор, куверт (уст.) 3) пододеяльник

kuvøse [ku'vørsa] -л, -г мед. инкубатор, кувез,кроватька-грелка (для новорождённых)

kvababbelse [kva'babalsa] -л, -г сердцебиение, дурнота

kvabbe t'kvaba] -л, -г налим (рыба)

kvabset ['kvabsad] а мягкий, дряблый, студенистый; обвислый

kvad I [kvad] -et ['kva'dat], = поэт. (старинная) песнь, баллада

kvad II ['kva'd] impf om kvæde II

kvader ['kva'åaj] -en, -e. kvadersten ['kvadaј,sde'n] -en, = стр. плита; плитняк

kvadrant [kvad'ran't] -en, -er мат. четверть круга, квадрант

kvadrantnet [kva'drand,nst] -tet, = мон. координатная сетка; километровая сетка

kvadrat [kva'dra't] *-et, -er* 1) квадрат; четырёхугольник 2) *мат.* квадрат, вторая степень

kvadrat[alen [kva'drad,a:lan] *-en*, = квадратный аршин; — indhold [-,enhø] *-et мат.* квадратура; площадь квадрата

kvadratisk [kva'dra'tisk] *a* квадратный
kvadrat||rnetter [kva'dra^me'daj] *-en* = квадратный метр; — mål [-,mo'l] *-et*, = квадратная мера; — rod [-,ro'd] *-en мат.* квадратный корень

kvadratur [kvadra'tu'j] *-en мат., астр.* квадратура; cirkulens — квадратура круга {ток. перен.}

kvadrere¹ [kva'dre'ja] *vt* 1) *мат.* возводить в квадрат 2) разделять на квадраты
kvadrering [kva'dre'rerj] *-en* 1) *мат.* возведение в квадрат 2) деление на квадраты

kvadrille [kva'drilja] *-n, -g* кадрили
kvaj [kvai] *-et* ['kvafad], ==» kvajhoved }'kvaj,ho:daT *-et, -er* дурак, простофиля
kvakle¹ ['kvagld] *vi разг.* плохо работать, халтурить

kvakleri [kvagla'ri'] *-et, -er разг.* плохая работа, халтура

kvaks [kvags] *int* ква-ква
kvaksalver ['kvagsalvai] *-en, -e* лекарь-самоучка, знахарь

kval [kvaM] *.-en, -er* 1) мука, мучение, страдание 2) *pi* трудности, сложности, проблемы; have — er med ngt испытывать трудности с чем-л.

kvalfuld ['kvalful*] *a* мучительный
kvalificere¹ [kvalifi'se*лэ] *vt* квалифицировать; давать квалификацию; — sig *спорт.* выполнять квалификационные нормы

kvalificeret [kvalifi'se*лэд] *a* 1) квалифицированный, опытный 2): en — forbrydelse преступление, совершённое при отягчающих обстоятельствах; en — tilståelse вынужденное² признание; — majoritet большинство в ²/₃ голосов

kvalifikation [kvalifika'/o'n] *-en, -er* квалификация; пригодность

kvalitativ ['kvalitati'v] *a* качественный
kvalitet [kvali'te't] *-en, -er* качество; kvantitetens omslag til — переход количества в качество

kvalitets||mærke [kvali'teds,mejga] *-t, -r* знак качества; — valg [kval'v] *-et биол.* естественный отбор; — vare [-,vaja] *-n, -r* товар со знаком качества; качественный товар; товар высшего качества

kvalkved I'kvalg,ved] *-det бот.* калина
kvalm I [kval'm] (en) 1) густой дым; чад 2) шум, скандал; gøre — (af ingenting) поднимать шум (из-за пустяков)

kvalm II [kval'm] *a* душный, спёртый (о воздухе)

kvalme I ['kvalma] *-n* тошнота; jeg får [har] — меня тошнит

kvalme¹ II ['kvalma] *vi* испытывать отвращение (к чему-л.)

kvalt [kvart] *part II om kvæle*

kvalte ['kvælda] *impf om kvæle*

kvan [kva'n] *-(n)en, -(n)er бот.* дягиль, коровник

kvant [kvan't] *-en, -er, kvante* ['kvanda] *-n, -g физ.* квант

kvante||mekanik ['kvai}dameka,nik] *-ken* квантовая механика; — teori l-teo,ri] *-en, -er* квантовая теория

kvantitativ ['kvantitati'v] *a* количественный

kvantitet [kvanti'te't] *-en, -er* количество; — går over i kvalitet количество переходит в качество

kvantum ['kvantom] *-um(m)et, -a* количество, мера

kvark [kvajk] *-en (-et)* кварк

kvart I [kvajt] *-en, -er в разг. знач.* четверть

kvart II [kvajt] *a: en* — telefon телефон с четырьмя абонентами (на одной линии); et — rugbrød буханка хлеба в один килограмм

kvartal [kvaj'taM] *-et, -er* квартал (*четверть года*)

kvartalsdranker [kvar'tals,drar]gaj] *-en, -e* запойный пьяница

kvartbind ['kvæd,ben'] *-et, = полигр.* книга в четверть листа

kvarter [kvaj'te'j] 1) *-et, =* четверть; vi ventede tre — мы ждали три четверти часа; fem — час с четвертью; akademisk — четверть академического часа 2): månen er i første — первая фаза луны, луна в первой четверти 3) *-et, -er* квартал (*часть города*) 4) *-et, -er воен.* постой, квартира

kvarter||arrest [kvæu'te:ja,rest] *-en, -er* домашний арест; неувольнение из части; — sed|del [-,sed'al] *-(de)len, -ler* билет на постой; — skifte f-^sgifdal ~t смена фаз луны; — slag [-,sla'Y] *-et, =* бой часов каждые 15 минут

kvartet [kvaj'tet] *-ten, -ter* муз. квартет
kvart||finale ['kvajdfi,na:la] *-n, -g спорт** четвертьфинал; — format [-foj^ma't] *-et, -er* формат в четверть листа; — mil [-,rni'l] *-en, = (-e)* 1) четверть мили 2) морская миля (= 1852,2 м)

kvarts [kvajds] *-en, -er мин.* кварц

kvartsholdig ['kvajds,hol'di] *a* содержащий кварц

kvarts||lampe ['kvajds,laTbз] *-n, -g* кварцевая лампа, «горное солнце»; — åre [-,aja] *-n, -g* кварцевая жила

kvartærtid [kvaj'tEijJi'd] *-en геол.* четвертичный период

kvartårlig f'kvajd,acjli] *a* кварталный

kvass I [kva's] *-et* хворост* валежник

kvass II [kva's] *-et* 1) выжимки, мезга 2) морс

kvass III [kva's] *-et: i* — разбитый, расколотый; vasen gik i — ваза разбилась

kvase I ['kvasal] *-n, -g* рыболовное судно

kvase II ['kvasa] *vt* разбивать

kvasi« ['kvasi«] *в сложных словах* псевдо*

kvassividskabelig ['kvasiviãan,sga'ba-li] *a* псевдонаучный

kvaste¹ ['kvasga] *vi* упасть (*сов.*), шлёпнуться (*сов.*), растянуться (*сов.*) (с шумом)

kvassia ['kva/a] *-en бот.* квассия

kvast [kvast] *-en, -er* кисть, кисточка; пуховка (для пудры)

kvidder ['kvid'ajj] 1) *-en* чирикание, щебетание 2) (et) болтовня; ikke et — разг. ни словечка

kvide ['kvirud] -n мучение, мука, страдание

kvindre¹ ['kviura] vi 1) чирикать, щебетать
2) болтать, разговаривать ^> som de gamle sjunge, så — de unge *поел.* ^ каков дуб, таков и клин, каков батька, таков и сын; какие корешки, такие и ветки, какие родители, такие и детки; каков поп, таков и приход

kvildren ['kvioran] -en см. kvidder

kvie I ['kvi:a] -n, -g тёлка

kvie¹ II ['kvi:a]: — sig (*ved ngt*) противиться (*чему-л.*), чувствовать неприязнь (*к чему-л.*)

kvik I [kvek] -ken, -ker бот. пырей ползучий

kvik II ['kvek] а живой, бойкий, резвый; здоровый

kvikgræs ['kveg,gres] -set см. kvik I

kvikke¹ ['kvegaj] vt, vi: — ngn ор подбодрить (*сов.*)_t оживить (*сов.*) кого-л.

kvikUsand ['kveg,san'] -et сыпучий [на-носный] песок; — sølv [-,sø] -et ртуть

kviksølvholdig ['kvegsø,l,hordi] а ртутный

kviksølv || opløsning ['kvegsø,boblø'snerj] -en ртутный раствор; — søjle [-,SDjla] -n, -r ртутный столбик; — termomet|er [-термо-,me'ddj] -(e)ret, -re ртутный градусник [термометр]

kvind [kven'] (en) разг. презр. баба

kvindagtig [kven'agdi] а женоподобный, изнеженный

kvindagtighed [kven'agdihe'd] -en женоподобие, изнеженность

kvinde ('kvena] -n, -g женщина

kvinde||arbejde ['kvena,ajbaj'da] -t женский труд; — bevægelse [-be,ve'valsa] -n женское движение; — dagen [-,dayan] inv (международный) женский день (8 марта); — dragt [-,drogt] -en, -er женское платье, женский наряд; — hader [-,ha:baj] -en, -e женоненавистник; — klæder [kle:(дэ)J] pi женская одежда, женское платье; — kogrps [-,kajbs] -et, = женский (добровольный) кбрпус (гражданской обороны)

kvindekær ['kveno^ke'j] а: være — быть ловеласом [женолюбом]

kvindekøn ['kvena,kon'] -net женский пол

kvindelig ['kvenali] а 1) женский; — t erhverv женская профессия; — t rim лит. женская рифма 2) женственный

kvindelighed ['kvenalihe'O] -en женственность

kvindellinie, — linje ['kvena,li:niэ, -,li'nja] -n, -g женская линия (*в родстве*); — list [-,lest] -en женская хитрость; — logik [-lo,gik] -ken upon, женская логика; — læge [-,te*yu] -n, -g гинеколог; — menneske [-,menasga] -g разг. баба, тётка; — nykker [-nøgaj] pi женские капризы; — sag Ksa'y] -en женский вопрос, женское движение

kvindesagskvinde ['kvenasa^kvena] -n, -g поборница женских прав

kvindeskikkelse ['kvena,sgigalsa] -n, -r женский образ; — sygdom Ksyudom'] -men, -te женская болезнь; — tække [-,tega] (et): han har — tække он нравится женщинам; — valgret [-,valyret] -ten избирательное право для женщин

kvindevis ['kvenavi's] adv: på — по-женски

kvindevælde ['kvena,vela] -t (-n) матриархат

kvindfolk ['kvenjol'k] -et, = разг. баба, женщина

kvint I [kven't] -en, -er муз. 1) квинта 2) первая струна у скрипки

kvint II [kvcn't] -et, = пять граммов

kvintessens [kvens'sen's] -en квинтэссенция, сущность

kvintet [kven'tet] -ten, -ter муз. квинтет

kvist [kvest] -en, -e 1) ветка, сук 2) чердак, мансарда

kviste¹ [kvesda] vt обрубить ветви

kvist||kam|mer ['kvesd,kam'oj] -meret, -re комнатка на чердаке; мансарда; — lejlighed [-,lgjUhe'd] -en, -er квартира на чердаке; — vindue [-,vendu] -g чердачное окно; — værelse [-,ve:jalsa] -g см. kvistkammer

kvit [kvit] а: blive ngt — разделаться (*сов.*) с чём-л.; nu er vi — теперь мы квиты [в расчёте]

kvitte¹ ['kvida] vt, vi 1) рассчитаться (*сов.*) 2) отказываться; i dag—г vi frokosten сегодня мы не завтракаем о — af вычитать, удерживать

kvittere¹ [kvi'te'ja] vt, vi (*for ngt*) расписываться (*в получении чего-л.*); — for modtagelsen af ngt расписаться (*сов.*) в получении чего-л.

kvittering [kvi'te'gerj] -en, -er квитанция; расписка в получении; подтверждение получения (радиограммы)

kvota ['kvo:ta] -en квота, доля, часть

kvotere¹ [kvo'te'jo] vt установить (*сов.*) квоту

kvotient [kvoti'en't, kvo'/enЧ] -en, -er мат. частное

kvæde I ['kve;da] -n, -g бот. айва

kvæde¹ II ['kve:ba] vt, vi поэт, петь

kvædet ['kve:uat] part II om kvæde II

kvædetræ ['kve:5a,trK'] -et, -er айвовое дерево, айва

kvæg [kve'v] -et скот, скотина

kvæg||av1 [kve:y,0Y¹1] -en скотовбдетво; — bestand [-,be,sdan*], — besætning [-,be,Sfdneg] -en поголовье скота

kvæge¹ ['kve:yo] vt освежать, восстанавливать силы

kvæg||fedning ['kve:y,fedneQ] -en откорм скота; — foder [-,fo'daj] -et корма (*мн. ч.*)

— handel [-,han'al] -en торговля скотом; — handler [-,hanlaj] -en, -e торговец скотом; — hjord [-,jojt] -en, -e(r) стадо; — hold [-,BэГ] -et поголовье скота; fælesejede

— hold общественное поголовье скота; — hoved [-,ho:da] -et, -er 1) голова скота (*при счёте*) 2) разг. дурак, болван; — hyrde [-,hyjda] -n, -g пастух; — marked [-,m<u-

æb] -et, -er скотный рынок; — opdræt [-,abdret] (en) разведение скота; — opdrætter [-,obdrsdaj] -en, -e скотовод; — pest [-pest] -en см. kvægsyge; — røgter [-,røgdaj] -en, -e см. kvæghyrde

kvægsand ['kveg,san'] -et см. kviksand

kvæg||stald ['kve:v sdaP] -en, -e хлев; — sygdom[-,syYdom'J] -men, -тевет.эннзоб-

тия; — syge [-,sy:a] -n чума (скота)

kvægselv ['kveg,sø] -et см. kviksølv
 kvæg||to|d ['kve^toP] -en пбшлнна на
 <кот; —torv [-,toj'v] -et, -e см. kvægmarked;
 ~udførs|el [-,uQføJS9] -(e)len экспорт ско-
 те
 kvæk [kvek] -ket, = кваканье <> han gav
 ikke et — fra sig разг. = он и ухом не повёл;
 jeg forstår ikke et — af det hele разг. мне
 всё \$то совершенно непонятно
 kvæker ['kve'gaj] -en, -e квакер
 kvækerfinke ['kvegajjegga] -n, -g юрок
 (птица)
 kvække' ['kvega] vi квакать
 kvækken l'kvsgan] -en кваканье
 kvæld ['kverj] -en поэт, вечер; i — сегод-
 ня вечером
 kvælde' ['kvela] vi: ^ ор разбухать (от
 4Шu)
 kvæle' ['kvela] vt душить; перен. тж.
 подавлять; — ilden потушить (сов.) огонь
 ф~ abekatten пропустить (сов.) [выпить
 (сов.)] рюмку; —s задышаться
 kvælegas [kvela,gas] -sen, -ser воен. от-
 равляющее вещество удушающего дей-
 ствия; разг. удушливый газ
 kvælende ['kvdana] а удушливый, удуша-
 ющий
 kvæler ['kvelaj] -en, -e 1) душитель 2) зоол.
 удав
 kvælerslange ['kve:l9J,slar)a] -л, -g см.
 kvæler 2)
 kvælning ['kvelnerj] -en, -er 1) удушье
 2) удушение
 kvælningsanfald ['kvglnegs.anfal'] -et, =
 приступ удушья
 kvælstof ['kve:l,sdof] fet хим. азот
 kvælstofgødning ['kv£lisdof,gøbner)] -en,
 -er химическое удобрение
 kværk [kvsjk] -en, -e(r) горло, глотка;
 gribe [tage] ngn i —en брать за глотку,
 схватить (сов.) кого-л. за горло
 kværke' ['kvsjga] vt хватать за горло,
 душить
 kværke II ['kvsjga] -n 1) вет. мыт 2) мед.
 молочный струп
 kvæm [kvej'n] -en, -e жёрнов, ручная
 мельница
 kværne' ['kvejna] 1. vt молотить 2. vi
 1) вращаться 2) разг. болтать, разговари-
 вать
 kværgulant [kvsru'lan't] -en, -er жалоб-
 щик; сутяга
 kværgulere' [kvsru'le'ja] vi сутяжничать,
 постоянно жаловаться (на что-л.)
 kvæsebændelorm ['kve:sa,bsnaløj'm] -en,
 •e зоол. ленточный червь
 kvæste' ['kvesda] vt 1) сжимать, сдавли-
 вать 2) контузить; ранить
 kvæstelse ['kvssdalsa] -n, -g удар, ушиб,
 ссадина; контузия
 kvæstning ['kvesdnerj] -en 1) сжатие,
 давление 2) контузия; ранение
 kybernetik [kybaina'tik] -ken киберне-
 тика
 kybernetisk [kybai'ne'tisk] а кибернети-
 ческий
 kykliky [kygli'ky:] int кукареку!
 kyklop [ky'klo'p] -en, -er миф. циклоп
 kyle¹ f'ky:laj vt кидать, бросать, швы-
 рять

kylling ['kyleg] -en, -er 1) цыплёнок 2) ма-
 ленькая бутылка вбдки
 kyllingelljerne rkylegojema] -n разг.
 куриные мозги {перен.}; —hoved [-,ho:6a]
 -et, -er разг. слабохарактерный человек;
 —høne [-,ho:na] -n, -høns наседка; —moder
 [-,mo:j] -en, -mødre разг. инкубатор; sor-
 ger [-,SOJ'Y3J] pi разг. мелкие заботы;
 —steg [-,sdqj^c] -en жареный цыплёнок
 kundig fkøndi] а знающий, опытный,
 сведущий
 kundighed ['køndihe'd] -en знание, опыт,
 умение
 kyniker ['ky'nigaj] -en, -e циник
 kynisk ['ky'nisk] а циничный
 kynisme [ky'nisma] -n цинизм
 ttfjkyre ['ky:ba] -n, -r 1) металлический куб
 для красителя 2) кубовая краска
 kurer ['ky:baj] -en, -e 1) уст. установ-
 щик вин в погребе 2) официант (в баре);
 бармен
 kypriot [kypri'o't] -en, -er киприот
 kuras [ky'ras] -set, -ser уст. броня, кир-
 са; латы, панцирь
 kurasdyr [ky'ras,dy'j] -et, = зоол. пан-
 цирное животное
 kyrassér [kyra'se'j] -en, -er уст. кирасир
 kyrassérregiment [kyra'se;jregimen't] -et,
 -er уст. кирасирский полк
 kys [køs] -set, = поцелуй
 kyse¹ ['ky:saj] -n, -g чепчик; косынка
 kyse^{2,4} II ['ky:s9] vt пугать, испугать
 (сов.) а~ ngn bort отпугнуть (сов.) кого-л.;
 — livet af ngn напугать (сов.) кого-л. дб
 смерти
 kyshånd ['køs,hon'] -en: tage imod ngt
 med — ухватиться (сов.) за что-л., при-
 нять (сов.) что-л. с большим удовольствием
 kysk [kysk] а целомудренный, девствен-
 ный, непорочный
 kyskhed fkysghe'd] -en целомудрие, дев-
 ственность
 kyskhedsløfte ['kysghedsjøfda] -t обет
 целомудрия
 kysse¹ ['køsa] vt целовать, поцеловать
 (сов.); — på fingeren ad ngn послать (сов.)
 кому-л. воздушный поцелуй; — ngn på
 munden поцеловать кого-л. (сов.) в губы;
 — ngns kind поцеловать (сов.) кого-л. в щё-
 ку; — på hånden поцеловать (сов.) руку;
 — s целоваться
 kysse² ['køsan] -en целование, поцелуй
 (мн. ч.)
 kysseri [køsa'ri'] -et, -er разг. чмокание
 kyst [køst] -en, -er берег (моря), побе-
 режье
 kystHartiHeri ['køsdentila,rr] -et, -er бере-
 говая артиллерия; — batteri [-bada,ri^c] -et,
 -er воен. батарея береговой артиллерии;
 — beboer [-Be,Bo'эл] -en, -e приморский жи-
 тель; — befolkning [-be,foPneg] -en при-
 брежные жители; — befæstning [-bejsdneg]
 -en, -er береговое укрепление; — by [-,by*]
 -en, -er приморский город; — damper [-,dam-
 baj] -en, -e каботажное судно
 kyste ['ky:sda] irnpf om kyse II
 kyst||fart ['køsdaj't] -en каботажное су-
 доходство; — flåde [-,f!o:6a] -n, -g флот
 береговой обороны; — forsvar [-,fojsva'j]
 -et береговая оборона

kystin vasionsteknik ['køsdenva/onsteg-
nik] *-ken воен.* десантно-высадочные сред-
ства

kyst||jager ['køsdJa:yoj] *-en, -e* эскадрен-
ный миноносец береговой обороны; — klima
[-,kli:ma] *-et* морской климат; — land [-,lan']
-et, -e 1) побережье, взморье 2) приморская
страна; — officer [-of^se'j] *-en, -er* офицер
резерва береговой обороны; — område [-,от-
гона] *-t, -g* прибрежная область, при-
морье

kyst||panserskib ['køsd,pansajsgip] *-et, -e*
броненосец береговой обороны; — rev [-,reu]
-et, = риф; — sejlads [-,sajla's] *-en* каботаж-
ное плавание; — spærring [-,sbsreij] *-en, -er*
береговое ограждение; — strækning I-,sdreg-
neg] *-en, -er* береговая полоса; — vagttje-
neste [-,vagdtJf:nosda] *-n* береговая охрана

kæbe ['ke:ba, 'ke:va] *-n, -g* челюсть; gabe
— gne af led своротить (*сов.*) скулы зеваньем
[зевотой]

kæbeben ['ke:ba,be'n] *-et, kæbeknogle*
['ke:ba,knoyla] *-n, -g* анат. челюстная
кость

kæbestød ['ke:ba,sdød] *-et, =* удар в че-
люсть

kæde I ['ke:ba] *-n, -g* в *резн.* знач. цепь,
цепочка

kæde' II ['ke:5a] *vt* 1) сажать на цепь
2) связывать, соединять

kæde||brøk ['ke:da,brø'k] *-en, -er* мат.
бесконечная дробь; — dans [-,dan's] *-en, -e*
хоровод; ~ led [-leO] *-(d)et* звено цепи;
— proces [-,proces] *-sen, — reaktion* [-re-
ag^o'n] *-en* цепная реакция; — regning
[-,rɔjner]] *-en* мат. цепное правило; — rim
[-,ri'm] *-et, =* лит. цепная рифма; — ruger
[-#гу:уэл] *-en, -e* заядлый курильщик;
— slutning [-,sludner)] *-en* лог. силлогизм;

— sting I-,sdeg'] *-et, =* тамбурный шов
kæfereret [kefo're'jad] *a* *разг.* под мухой
kæfert ['ke'fajt] *-en, -er* *разг.* хмель,
опьянение; have en — быть под мухой

kæft [keft] *-en, -e(g)* пасть, глотка; hold
— I *груб.* замолчи!, заткнись!; han har en
beskidt — он любит (крепко) выражаться

kæfte' ['kefta] *vi* *разг.* болтать, тре-
паться

kæk [kek] *a* смелый, храбрый; lykken
står den — ke bi *поел.* = счастье сопут-
ствует храбрым

kækhed ['keghe'5] *-en* смелость, храбрость

kække' ['kega] *vi* гоготать

kæld|er ['kelaj] *-eren, -(e)re* подвал; по-
греб

kælderbeværtning ['kslajbe,vejclner)] *-en, -er*
погребок; — bolig [-,bo:li] *-en, -er* квар-
тира в подвальном помещении; — etage
[-e,ta:a] *-n, -g* подвальный этаж; — hals
[-,hars] *-en, -e* 1) вход в погреб 2) бот.
волчий перец; — lem [-Jern*] *-men, -te,*
— luge [-,li:yc>] *-я, -g* люк; вход в погреб;
— mestier [-,mesdoj] *-eren, -re* смотритель
винного погреба; — vindue [-,vendu] *-g*
подвальное окно

kæle' ['ke:la] *vi* 1) (*for ngn*) ласкать
(кого-л.); ласкаться (*к кому-л.*) 2) (*for ngt*)
ухаживать (*за чем-л.*)

kælebarn ['ke:la,baj'n] *-et, -børn, kæle-*
dægge ['ke:la,dego] *-n, -r, kælegris* ['ke:la-

,gri's] *-en, -e* любимое дитя, баловень, лю-
бимчик

kælen ['ke:lɛp] *a* 1) ласковый, нежный
2) ласкательный

kælenavn ['keila^ou'n] *-et, -e* ласкатель-
ное (уменьшительное) имя

kælenskab ['keMansga'p] *-en* нежничанье
kæleord ['ke;la,o'j] *-et, —* ласкательное
слово

kæleri [kelo'ri'J] *-et, -er* ласка
kælk [kel'k] *-en, -e* см. kælke I

kælke I ['kslga] *-n, -g* санки, салазки
kælke' II ['kelga] *vi* кататься на санках;

— ned ad en bakke кататься с горки
kælkning I'kelgneg] *-en, -er* катание на
санках

kælling ['kdeg] *-en, -er* *разг.* баба; кума,
тётка; en gammel — старая карга

kællingeagtig ['kslega,agdi] *a* 1) бабий,
вздорный 2) бесхарактерный, женоподоб-
ный

kællinge||knode ['keler)a,knu:da] *-n, -g*
плохо завязанный узел; — sladder [-,slaS'-
aj], — sludder I-,S1U0'OJ] *-en, — snak* [-[snak]
-ken пересуды; бабы сплетни; — tand
[-,tan'] *-en, -tænder* бот. лядвенец рога-
тый; — vind I-,ven'] *-en* встречный ветер,
ветер в лицо

kæltring ['ksldren] *-en, -er* подлец, жулик
kæltring(e)agtig ['keldreg(a),agdi] *a* под-
лый

kæltring(e)agtighed I'keldreg(a),agdihe'd]
-en подлость

kæltring(e)streg ['keldrer}(a),sdrqj'] *-en, -er*
подлая выходка

kælve' ['kelva] *vi* 1) телиться 2) трескаться,
разваливаться (*о ледяной глыбе*)

kæmme' ['kema] *vt* 1) причёсывать 2) про-
чёсывать (*местность*)

kæmner ['kemnaj] *-en, -e* городской
казначей (*в Дании*)

kæmpe I ['kembo] *-n, -g* 1) богатырь,
великан, исполин 2) бот. подорожник 3)
уст. воин, воитель

kæmpe' II ['kemba] *vi* бороться, биться,
сражаться; — for freden бороться за мир;
— med døden бороться со смертью; — от
rokalen *спорт.* оспаривать кубок; — til
det sidste бороться до конца; — sig: — sig
frem пробиваться

kæmpe||arbejde ['kemba,a.ibaj'da] *-/* пи-
гантский труд; — dyr [-,dy'j] *-et, =* испо-
линское животное; — folk [-,brk] *pi* вели-
каны; — grav Kgr'a'v] *-en, -e* *уст.* дольмен;
курган; — hval [-,va'l] *-en, -er* см. blåhval

kæmpehøj I ['ketʃo,!!^'] *-en, -e* см.
kæmpegrav

kæmpehøj II ['kɛmba,hoj'] *a* колоссаль-
ный, гигантский

kæmpe||højde ['ksmba,hofda] *-n, -g* колос-
сальная высота; — karl [-,ka4] *-en, -e*
разг. великан, громадина; — kraft kraft]
-en геркулесова сила; — kvinde [-,куепэ]
-n, -g женщина-великан

kæmpemæssig ['kembamesi] *a* гигантский,
исполинский

kæmper ['kemba] *-en, -e* воин; витязь;
боец; борец (*за что-л.*)

kæmpeskikkelse ['kɛmba,sgigalsa] *-n, -g*
исполинская фигура; — skridt [-,sgrit] *-et,*

= спорт, гигантские шаги (тж. перен.);
-slange [-,\$lar)э] -n, -г зоол. удав

kæmpe||stor ['kɛmba,sdɔ'j] а гигантский, исполинский; — stærk [-, sdejk] а очень сильный, богатый

kæmpej(størrelse ['kɛmba.sdojalsə] -n колоссальная величина; — succes [-syg,se] -en громадный успех; — svingjel [-,sveg'al] •elen, -ler бот. овсяница гигантская; — vise I[-,visa] -n, -г народная песня о былинных героях, героическая песнь [баллада]; -værk [-,vej] -et, -er гигантское сооружение; — Øgle [-,эПэ] -я, -г динозавр

kænguru [ksri'guru] -en, -er кенгуру
kængururotte [kerj'guxujoda] -n, -г зоол. кенгуровая крыса

kæntre' ['kendra] vi мор. опрокидываться; килевать

kæntring ['kendrɛrj] -en, -er мор. опрокидывание, перевёртывание; килевание

kær [ksp] -pen, -pe палка <> det går som — i hjul = дело идёт как по маслу; som — i hjul очень быстро; stikke en — i hjulet = вставлять палки в колёса

kærhest ['keb,hest] -en, -e 1) деревянная лошадка, палка (на которой дети ездят верхом) 2) перен. конёк; ride sin — сесть (сов.) на своего конька, оседлать (сов.) своего конька *

kærhøj ['keb,hoj'] а дерзкий, наглый
kærpe' ['ksba] vi: — ор говорить без умолку

kær I [ke'j] -et, = 1) болото, трясина; заболоченная местность 2) пруд

kær II [ke'j] а милый, любимый, дорогой; det er mig — t это мне приятно [дорого]; det er mig lige — t мне всё равно, мне безразлично

kærand ['ke^an'] -en, -ænder зоол. дикая утка, кряква

kære I ['keua] (en) юр. апелляция; опротестовывание

kære' II ['kemə] vt, vi юр. апеллировать; опротестовывать

kære' III ['kyə]: jeg — g mig ikke om det мне это всё равно

kæremor ['ke:ja,mo:j] (en): der [her] hjælperingen — здесь ничто не поможет

kæremål ['ke:lə,təʧ] -et юр. апелляция; rejse ~ направить (сов.) апелляцию

kæreste ['ke:jasda] -n, -г 1) любимый; любимая; возлюбленный; возлюбленная 2) жених; невеста

kærestebrev ['kɛjosdo.bre'v] -et, -e любовное письмо; — folk [-,fol'k] pi 1) влюблённые 2) наречённые, суженые

kæresteri [ksjssda'ri'] -et, -er любезничание

kærkommen ['ke:j,koman] а желанный, приятный

kærlig ['keuli] а душевный, ласковый, любящий

kærlighed ['kejlihe'å] -en любовь; gengældt — взаимная любовь; næge — питать любовь; kaste sin — på... влюбиться (сов.) в...; ~ ved første blik любовь с первого взгляда; gammel — ruster ikke поел, старая любовь не ржавеет; ~ gør blind любовь слепа <> han skal nok få — en at føle ему придётся за ато поплатиться

kærligheds ([affære ['ke:jlihe5sa,fe:ja] -n, -r любовная история; — bånd [-,bon*] pi узы любви; — erklæring [-ej,kle'rer]) -en, -er объяснение в любви; — forhold f-foj,hoP] -et, = любовная связь; — gerning [-,gejneg] -en, -er благотворительное дело; — historie [-hi,sdo'ri9] -n, -г см. kærlighedsaffære; — pant [-,pan't] -et, -er залог любви

kærminde [kej'mena] -n, -г бот. незабудка

kærne I ['kelnə] -n, -г см. kerne II

kærne II ['kelnə] -n, -г маслосбойка

kærne' III ['kelnə] vt сбивать масло
kærnebider ['kelnə,βl:dəl] -en, -e дубонос (птица)

kærnefoder ['kelnəJo'dəl] -et см. kernefoder

kærnefuld ['kejnajul'] а см. kernefuld

kærnefysik ['kejnafy,sik] -ken см. kernefysik

kærnehus ['kɛjno,hu's] -et см. kernehus

kærnekarl ['kelnə,ka'l] -en см. kernekarl

kærnemælk ['kelnə,teŋk] -en пахтанье

kærnetropper [kelnəDgəβəl] pi отборные войска

kærre ['kela] -n, -г телега; бричка; двуколка

kærsanger ['kel^adəl] -en, -e камышевка-болотная (птица)

kærte J'ksjda] -n, -г свеча, свечка

kærtegn ['ke:j,taj'n] -et, = ласка

kærtegne' ['ke^,tai'na] vt ласкать

kærν I [kej'v] -en, -e выемка; прорезь

kærν II [ksj'v] -en, -e сноп

kætter ['kedaj] -en, -e еретик

kætteri [ksda'ri'] -et, -er ересь

kættersk ['ksdajsk] а еретический

kætting I'kedeij] -en, -er мор. цепь

kæve ['ke:va] -n см. kæbe

kævl [kgu'l] -et ссора, скандал

kævleri [kgula'ri'] -et, -er дразги

kævles' f'kyjlas] vi ссориться, браниться-

kø [kø'] -en, -er I) очередь, хвост; хвост (колонны); stå i kø стоять в очереди 2) бильярдный кий 3) воен. тыл

køb [kø'p] -et, = покупка, купля; — og salg купля-продажа; til — s продаётся (объявление); få ngt for godt — купить (сов.) что-л. дешево <> slippe for godt — дешево отделаться (сов.); give — уступать; oven i — et сверх всего, к тому же; gå med i — et пойти (сов.) в придачу; give ngt med i — et давать что-л. в придачу

købe² ['kø:ba] vt 1) покупать 2) карт. прикупать • — ind закупать; — ор делать запасы, скупать

købebrød ['kø:ba,brø'5] -et покупной хлеб

købedygtig ['kø:ba,døgdj] а имеющий покупательную способность, платёжеспособный

købelleevne ['køba,euna] -n см. købekraft; — kontrakt [-kan,tragt] -en, -er купчая, торговый договор, торговое соглашение;

— kraft [-,kraft] -en эк. покупательная способность; — lyst [-.løst] -en спрос (на товар)

københavn [køban'hqu'naj] -en, -e житель [уроженец] Копенгагена

københavneri [købanhquna'ri'] -et, -er любовь к Копенгагену

københavnnerinde [købanhɔynaj'eno] -n, -r
жительница [уроженка] Копенгагена

københavnsk [køban'hiju'nsk] a копенга-
генский

køber ['kø:baj] -en, -e покупатель

købestærk ['kø:bd,sdsjk] a имеющий боль-
шие деньги

købellstævne ['kø:ba,sdʃyna] -/ ярмарка,
рынок, базар; — sum [-.som] -men, -meg
стоимость покупки

købmand ['kø(b)man'] -en, -mænd купец,
торговец, коммерсант

købmandsihus ['kømans.hu's] -et, -e тор-
говый дом; — stand [-,sdan'] -en купеческое
сословие, купечество; — vare l-, vajø] -n,
-g предмет торговли

købslå⁺ ['køb,slo'] vi торговаться

købstad ['køb,sdad] -en, -stæder провин-
циальный город, городок (в Дании)

købstadagtig ['købsdad,agdi] a провин-
циальный

købstadsHboer ['købsdads,bo'aj] -en, -e
провинциал; — folk [-ДЭГк] pi провин-
циалы; — rettighed [-,retihe'A] -en, -er
ист. городское положение

kød [kod] -et ['kø'dat] 1) мясо; — og flæsk
говядина и свинина; dødt — мед. дикое
мясо 2) плоть; — og blod плоть и кровь 3)
мякоть [плода] O gå alt—ets gang умереть
(cos.); få ~* på kroppen прибавить (сов.)
в весе, поправиться (сов.)

ked||ben ['kød,be'n] -et, = кость; — bjerg
[-^bjsj'y] -ee, -e разг. толстяк, туша; — bolle
l-, Бэлэ] -n, -g тефтелька; фрикаделька;
— budding [-,buder] -en, -er мясной пудинг;
~ ekstrakt [-sg,sdragt] -en, -er мясной
экстракт

kødelig ['kø:dali] a 1) телесный, плот-
ский 2) родственный; — omgang кровосме-
шение; — broder родной брат

kedelighed ['kø:dalihe'd] -en чувственность

kødet ['kø:dat] a см. kødfuld

kød||fars f'kodjajs] -en мясной фарш;
— farve [-Jajva] -n телесный цвет

kødfuld ['kød,ful] a мясистый

kød || gryde Г kød. gry: da] -n, -r горшок, котел-
лок; — hakkemaskine [-hagama.sgLna] -n, -r
мясорубка; — hoved [-,ho:da] -et, -er разг.
дурак; — kage [-,ka:ya] -n, -g пирожок
с мясом; — konserves [-kon,sejvas] pi мяс-
ные консервы; — kontrol [-кэпДгоГ] -ten
проверка качества мяса

kødløs ['kødlø's] a постный

kød||mad ['kød,ma] -en 1) мясная пища
2) бутерброд с холодным мясом; — maskine
[-ma,sgi:na] -n, -g см. kødhakkemaskine;
— ret [-jet] -ten, -ter мясное блюдо; — spid
[-,sbid] -det, = вертел; — udsalg [-,udsary]
-et, = мясная лавка

kødædende ['kød,e:dana] a плотоядный

kødæder ['kød,e:daj] -en, -e зоол. плотояд-
ное животное

køer [kø'aj] pi om ko

køje ['k.i:ja] -n, -g койка; гамак; ж.-д.
полка; шутл. кровать, спальное место;
gå til køjs разг. ложиться спать

køje>æk ['kqja,ssk] -ken, -ke мешок для
постельного белья

køkken ['køgan] -et, -er 1) кухня 2) еда;
det franske — французская национальная

кухня; koldt — холодные блюда [закуски]
<> der er røg i —et хозяйка не в духе,
в доме назревает скандал

køkken||affald ['køgan,qyfal'] -et кухон-
ные отбросы; — bord T-,bo'jl -et, -e кухон-
ный стол; — chef [-,;s'f] -en, -er шеф-повар;
— have [-,ha:va] -n, -g огород; — madding
[-,møder] -en, -er археол. раковинная куча,
пищевые отбросы (на стоянке людей камен-
ного века) — papir [-pa,pi'j] -et бумажное
полотенце (в рулоне); — pige [-,pɔy] " " i
-g судомойка; — salt [-,sal4] -et крупная
соль; — skriver f-,sgri:vaj] -en, -e мелочный
человек; — trappe [-,traba] -n, -g чёрный
ход; gå ad — trappen пользоваться чёрным
ходом (тж. перен.у, — tøj l-.toj] -et кухон-
ная посуда; — udstyr [-,udsdy'j] -et кухон-
ная утварь; — urter l-.ujdoj] pi овощи,
коренья; — vogn [-,VDy'n] -en, e полевая
кухня

køl I [køM] -en, -e киль (судна) <> bringe
ngn på ret — помочь (сов.) кому-л, встать
на ноги

køl II [køM] -en: varen skal ligge på
— продукт должен храниться в холодном
месте

køle' ['kø:lo] vt охлаждать, освежать;
умерять пыл

køle||anlæg ['kø:la,anls'k] -get, = систе-
ма охлаждения; рефрижераторное [хо-
лодильное] устройство; охлаждающее
устройство; — apparat [-ара.гаЧ] -et, -er
холодильник; — karpe [-,kabo] -n, -g тех.
охлаждающая [водяная] рубашка

køler ['køzljaj] -en, -e тех. холодильник;
радиатор (автомобиля)

kølerum ['ко:лэ,гопГ] -met, = холодиль-
ник (склад)

kølervæske ('kø: lэ-i.VEsga]-л аотмантифриз

køle||rør ['kø:la,ro'j] -et, = тех. змеевик
холодильника; — skab i-.sga'p] -et, -e
шкаф-ледник; холодильник; — skib [\Sgi'p]
-et, -e рефрижератор (судно)

kølhale' ['køl,halo] vt мор. килевать,
крен(г)овать (судно)

kølhaling ['køl,ha:leg] -en мор. килеванье,
крен(г)ование (судна)

kølig ['kø:li] a 1) прохладный 2) холод-
ный (о человеке, приёме и т. п.)

kølighed ['kø:lihe'd] -en 1) холод, про-
хлада 2) холодность

køling ['kø:lerj] -en 1) прохлада, холодбк
2) охлаждение

kølle I ['køla] -л, -g дубина; булава;
палица

kølle II ['køla] -n, -g ляжка, задняя
часть туши

kølne' ['kølnø] vt охлаждать, остужать;
— s охлаждаться, остужаться

kølnervand ['kølnaj,van'] -et туалетная
вода; одеколон

kølsvin ['køl,svi'n] -et, = мор. кильсон

kølvand ['køl,van'] -et мор. кильватер;
følge i ngns — а) следовать за кем-л.; б)
брать пример с кого-л.

kølvandslinie, kølvandslinje ['kølvans-
lbnia, -li'njo] -n мор. строй кильватера

køpn I [kon'j -net, = 1) биол. пол 2) град,
род O det smukke — прекрасный пол; det
svage — слабый пол

кип II [коп'] *a* 1) красивый 2) *узон.* милый, прекрасный; *en* — historie! веселенькая история!, вот так штука!; *det er — t af Dem* это очень мило с вашей стороны

kønrøg ['kon,rof] *-en* сажа

køns||akt ['kons,agt] *-en, -er* половой акт; -bøjning [-,borner]) *-en, -егграм.* изменение по родам; — cefle [-,sela] *-n, -г биол.* половая клетка; — dele [-,de:lo] *pi анат.* половые органы; — drift I-,dreft] *-en* половое влечение; — forskel [-Jojsge'l'] *-len, -le* половое отличие; — følelse [-,fø:lals] *-n, -г* половое чувство; — karakter [-karag,te'j] *-en, -er* половой признак; — lem [-Jern¹] *-met, -mer* половой орган; mandligt — lem мужской половой член

kønslig I'konsli] *a* половой, сексуальный

kønsliv I'kɔns,li'v] *-et* половая жизнь

kønsløs I'konslø's] *a* бесполой

kønsløshed ['kdnsløshe'd] *-en биол.* бесполость

køns Umodenhed ['kdns,mo'donhe'd] *-en* половая зрелость; — organ [-oj,ga'n] *-et, -er* половой орган; — sygdom [-,syYdom'] *-men, -me* венерическая болезнь

køre I ['ko:lə] *(en) u (et): det går i én [ét]* — без заминки, сразу

køre² II ['kø:J9] 1. *vi* 1) ездить, ехать; ~ *en tur* прокатиться (*сов.*) 2) длиться, продолжаться; *forestillingen har kørt en måned* пьеса шла месяц; *vi — g stadig med de gamle boger* мы продолжаем пользоваться старыми книгами 2. *vt* 1) возить, везти 2) править, управлять (*чём-л.*); — *bil* вести автомобиль *a* — *bort* уезжать, отъезжать; ~ *forgi* проезжать мимо; — *frem* подъехать (*сов.*) (*к крыльцу и т. п.*); — *en hest ind* объезжать лошадь; — *ned a)* ехать вниз; б) сшибить (*сов.*), переехать (*сов.*); — *op med kanoner* воен. выставить (*сов.*) [выдвинуть (*сов.*), вывести (*сов.*)] орудия на позицию; — *over ngn* переехать (*сов.*) кого-л.; *kør på!* давай!, давай, давай!; продолжай!; — *til* ускорять ход; — *ud* выезжать ☞ *haner kommet godt op at* — он попал впро- сак

køre||bane ['kø:lə,ba:pə] *-n, -г* проезжая часть дороги, мостовая; — hastighed [-,hasdihe'u] *-en, -er* скорость движения; — hest [-,hest] *-en, -e* вьючная лошадь; — kort [:,k3jt] *-et, =* свидетельство на право езды; права (шофёра); — lærer [-,lE:J3J] *•en, -e* инструктор автомобилевождения; — plan [-,pla'n] *-en, -er* расписание движения

kører ['kn:jo] *-en, -e* водитель; шофёр

køre||skole ['kø:jo,sgo:lo] *-n,-r* курсы шофёров; — stilling [-,sdeler]) *-en, -er* по-

ходное положение; — stol [-,sdo'l] *-en, -e* коляска (для инвалидов), кресло на колёсах; — tråd [-Дгэ'О] *-en, -e* трамвайный провод; — tur [-,tu'j] *-en, -e* катание, прогулка; — tøj [-,toj] *-et, -er* экипаж, коляска; телега; машина; — vej I-,vaf] *-en, -e см.* kørebane

kørom [kø'r'om] *(en)* замешательство, неразбериха, суматоха

kørsI el ['køjsol] *-(e)lcn, -ler* езда, движение; ensrettet — одностороннее движение; én times — час езды

kørsels||ordning ['køJsols,ojdncri] *-en* порядок движения; — retning [-,rednerj] *-en, -er* направление движения; — uheld [-,uher] *-et, =, —ulykke* Kuløgoj *-n, -г* ул'ичная катастрофа, несчастный случай

kørvel ['koj'vol] *-en бот.* кервель, бутень душистый

kørvelsuppe ['kojv9l,sobo] *-n* суп из кервеля

køs [kø's] *imp f om kyse* II

køter ['kø'daj] *-en, -e* пёс, дворняжка

kå [ko'] *-en, -er* галка (*птица*)

kåbe ['ko:bo] *-n, -г* пальто; плащ, накидка; мантия; шуба

kåd [kə'5] *a* шаловливый

kådhed ['kodhe'6] *-en* шаловливость

kådmundet ['kэд,топоб] *a* болтливый

kådmundethed ['кэО,топэйБе'5] *-en* болтливость

kål [коЧ] *-en* капуста <> søbe den —, som man har spyttet i *поел.* = что посеешь, то и пожнёшь; gøre — på ngt справиться (*сов.*), покончить (*сов.*) с чем-л.

kål I|blad ['кэ:l,ШабI] *-et, -с* капустный лист; — dolma[-,dolma] *-en, -er см.* kålroutet; — hoved [-,ho:ba] *-et, -er* кочан капусты; — orm [-,oj'm] *-en, -e* гусеница (капустницы)

kålrabi Ii [kol'rabi] *-ien, = (-er)* кольраби (*сорт капусты*)

kålroe [kæl go:ə] *-n, -г* брюква

kål I|routet ['ko:lru,let] *-ten, -ter* кул. голубец; — sommerfugl [-,sonK>jfu'(y)l] *-en, •e* капустница (*бабочка*); — suppe [-,soba] *-n, -г* щи; суп из свежей капусты

kår [ko'j] *pi* условия, обстоятельства; fattige — бедность; sidde i små — жить в стеснённых условиях; leve under gode — жить в хороших условиях; жить зажиточно

kårde ['kxid] *-n, -г* шпага, сабля

kårde||fæste ['ko:jo,fesdo] *-/, -г* рукоятка шпаги, эфес сабли; — spids [-,sbes] *-en, -er* остриё шпаги [сабли]

kåre' ['ko:jo] *vt* выбирать, избирать

kås [ko's] *(en): sejle sin egen* — идти своим путём; gå sin — уходить, исчезать

L

Ь, I (e1)-'e* ГеГэд], ->ег ['eГэл] 1) двенадцатая буква датского алфавита 2) римская цифра, обозначающая 50

la I [la] муз. ля

la II [la] *a№: (\$B)* la la так себе, более или менее

lab [lap] *-ben, -her* лапа; suge på — *ben a)* сосать лапу; б) *разг.* бедствовать, горе мыкать

laban ['laban] *-en, -er* грубиян; негодяй <> doven — *разг.* лодырь; lang - *разг.* дылда, верзила.

кип II [коп'] *a* 1) красивый 2) *узон.* милый, прекрасный; *en* — *historie!* веселенькая история!, вот так штука!; *det er — t af Dem* это очень мило с вашей стороны

kønrøg ['kon,rof] *-en* сажа

køns||akt ['kons,agt] *-en, -er* половой акт; -bøjning [-,boiner]) *-en, -eggram.* изменение по родам; — cefle [-,sela] *-n, -g* биол. половая клетка; — dele [-,de:lo] *pi* анат. половые органы; — drift [-,dreft] *-en* половое влечение; — forskel [-Jojsge'l'] *-len, -le* половое отличие; — følelse [-,fø:lalso] *-n, -g* половое чувство; — karakter [-karag,te'j] *-en, -er* половой признак; — lem [-Jsm'l] *-mel, •mer* половой орган; mandligt — lem мужской половой член

kenslig I'konsli] *a* половой, сексуальный

kønsliv I'kɔns,li'v] *-et* половая жизнь

kønsløs I'konslø's] *a* бесполой

kønsløshed ['kdnsløshe'd] *-en* биол. бесполость

køns Umodenhed ['kdns,mo'donhe'd] *-en* половая зрелость; — organ [-pj,ga'n] *-et, -er* половой орган; — sygdom Ksyudom'] *•men, -te* венерическая болезнь

køre I ['kø:jo] (en) *u* (et): *det går i én [ét]* — без заминки, сразу

køre² II ['kø:ja] 1. *vi* 1) ездить, ехать; ~ *en tur* прокатиться (*сов.*) 2) длиться, продолжаться; *forestillingen har kørt en måned* пьеса шла месяц; *vi ^r stadig med de gamle bøger* мы продолжаем пользоваться старыми книгами 2. *vt* 1) возить, везти 2) править, управлять (*чём-л.*); — *bil* вести автомобиль *a* — *bort* уезжать, отъезжать; ~ *forgbi* проезжать мимо; — *frem* подъехать (*сов.*) (*к крыльцу и т. п.*); — *en hest ind* объезжать лошадь; — *ned a*) ехать вниз; б) сшибить (*сов.*), переехать (*сов.*); — *op med kanoner* воен. выставить (*сов.*) [выдвинуть (*сов.*), вывести (*сов.*)] орудия на позицию; — *over ngn* переехать (*сов.*) кого-л.; *kør på!* давай!, давай, давай!; продолжай!; — *til* ускорять ход; — *ud* выезжать ☞ *haner kommet godt op at* — он попал впро- сак

køre||bane ['ko:ja,ba:na] *-n, -g* проезжая часть дороги, мостовая; — *hastighed* [-,has-dihe'u] *-en, -er* скорость движения; — *hest* [-,hest] *-en, -e* вьючная лошадь; — *kort* [:,k3jt] *-et, =* свидетельство на право езды; права (шофёра); — *lærer* [-,le:lél] *•en, -e* инструктор автомобилеводения; — *plan* [-,pla'n] *-en, -er* расписание движения

kører ['l<O:JOJ] *-en, -e* водитель; шофёр

køre||skole ['ko:jo,sgo:lo] *-n,-r* курсы шофёров; — *stilling* [-,sdeler]) *-en, -er* по-

ходное положение; — *stol* [-,sdo'l] *-en, -e* коляска (для инвалидов), кресло на колёсах; — *tråd* [-Дгэ'О] *-en, -e* трамвайный провод; — *tur* [-,tu'j] *-en, -e* катание, прогулка; — *tøj* [-,toj] *-et, -er* экипаж, коляска; телега; машина; — *vej* [-,vaf] *-en, -e* см. *kørebane*

kørom [kør'om] (en) замешательство, неразбериха, суматоха

kørsI el ['køjsol] *-(e)lcn, -ler* езда, движение; *ensrettet* — одностороннее движение; *én times* — час езды

kørsels||ordning ['køJsols,ojdncri] *-en* порядок движения; — *retning* [-,rednerj] *-en, -er* направление движения; — *uheld* [-,uher] *-et, =, — ulykke* [-,uløgo] *-n, -g* ул'ичная катастрофа, несчастный случай

kørvel ['koj'vol] *-en* бот. кервель, бутень душистый

kørvelsuppe ['kojv9l,sobo] *-n* суп из кервеля

køs [kø's] *imp f om kyse* II

køter ['kø'daj] *-en, -e* пёс, дворняжка

kå [ko'] *-en, -er* галка (*птица*)

kåbe ['ko:bo] *-n, -g* пальто; плащ, накидка; мантия; шуба

kåd [кэ'5] *a* шаловливый

kådhed ['kodhe'6] *-en* шаловливость

kådmundet ['kod,monod] *a* болтливый

kådmundethed ['ko0,monouhe'5] *-en* болтливость

kål [коЧ] *-en* капуста <> *søbe den* —, *som man har spyttet i noel.* = что посеешь, то и пожнёшь; *gøre* — *på ngt* справиться (*сов.*), покончить (*сов.*) с чем-л.

kål ||blad ['кэ:l,Шаб] *-et, -c* капустный лист; — *dolma* [-,dolma] *-en, -er* см. *kålrølet*; — *hoved* [-,ho:ba] *-et, -er* кочан капусты; — *orm* [-,oj'm] *-en, -e* гусеница (капустницы)

kålra||bi [kol'ra:bi] *-ien, = (-er)* кольраби (*сорт капусты*)

kålroe ['кэ:l,го:э] *-n, -g* брюква

kål ||rølet ['ko:lru,let] *-ten, -ter* кул. голубец; — *sommerfugl* |-,sonK>jfu'(y)l] *-en, •e* капустница (*бабочка*); — *suppe* [-,soba] *-n, -g* щи; суп из свежей капусты

kår [ko'j] *pi* условия, обстоятельства; *fattige* — бедность; *sidde i små* — жить в стеснённых условиях; *leve under gode* — жить в хороших условиях; жить зажиточно

kårde ['kxid] *-n, -g* шпага, сабля

kårde||fæste I'ko:jo,fesdo] *-/, -г* рукоятка шпаги, эфес сабли; — *spids* [-,sbes] *-en, -er* остриё шпаги [сабли]

kåre' ['ko:jo] *vt* выбирать, избирать

kås [ko's] (en): *sejle sin egen* — идти своим путём; *gå sin* — уходить, исчезать

L

L, l [e1]'-ег ГеГэд], *->eg* ['eГол] 1) двенадцатая буква датского алфавита 2) римская цифра, обозначающая 50

la I [la] муз. ля

la II [la] *a№:* (\$B) la la так себе, более или менее

lab [lap] *-ben, -ber* лапа; *suge på* — *ben a*) сосать лапу; б) *разг.* бедствовать, горе мыкать

laban ['laban] *-en, -er* грубиян; негодяй <> *doven* — *разг.* лодырь; *lang* - *разг.* дылда, верзила.

labbe¹ I [l'labə] *vi* плестись, еле волочить
ноги
labbe¹ II [ЧаБэ], labe¹ [l'abэ, Ча:Бэ] *vt*
лакать; чмокать
laber [Ча'Бэл] *a* 1) лёгкий (о ветре на
море) 2) разг. прекрасный, превосходный;
den er vel nok — I это здорово!
laberdan [l'abajdan] *-en* солёная треска
labial [labi'aM] *-en, -er* фон. губной
[лабиальный] звук
labialisere¹ [labiali'se'ja] *vt* фон. лаби-
лизировать, огублять
labiallyd [labi'al^ly'd] *-en, -e (=)* см.
labial
labil [la'bi'l] *a* лабильный, неустойчивый
laborant [labo'ran't] *-en, -er* лаборант,
ассистент профессора
laborator [labo'ro'to:] *-en, -er [...ra'to:J9j]*
руководитель лаборатории
laboratorieassistent [labora'to'risasi-
,sdsn't] *-en, -er* лаборант
laboratori|um [labora'to'riom] *-et, -er*
лаборатория
laborere¹ [labo're'ja] *vi* {med ngt} 1) про-
изводить опыты (в лаборатории) 2) рабо-
тать, биться (над чем-л.)
labrador [labra'do'j] *-et* мин. Лабрадор
labskovs [l'absgou's] *-en* 1) кул. рагу
2) перен. мешанина
labyrint [laby'ren't] *-en, -er* лабиринт
labyrintisk [laby'ren'tisk] *a* запутанный
lad I [lad] *-det* ['lad'ot], = станок; плат-
форма
lad II [la'5] *a* ленивый, вялый; небреж-
ный O ligge på den — e side бездельничать,
бить баклуши
lade I [Ча:5э] *-n, -g* сарай, овин; склад
lade^{1*2} II ПаФэ] *vt* 1) грузить, нагру-
жать 2) физ., воен. заряжать; — med løse
[skarpe] patroner заряжать холостыми [бое-
выми] патронами
lade^{4,1} III [Чабэ, la] *vt, vi* 1. 1) оставлять,
не трогать; lad være! оставь!; lad mig
være i fred! оставь меня в покое!; lad være
med det! перестань!, оставь! 2) в сочета-
нии с глаголом blive означает оставлять;
— ngt blive på sin plads оставить (сов.)
что-л. на своём месте 2. с модальным значе-
нием 1) позволять, пускать, давать; застав-
лять, велеть; — ngn vide ngt сообщить
(сов.) кому-л. что-л., ставить в известность
кого-л. о чём-л.; — gå выпустить из рук;
— lejligheden gå fra sig упустить (сов.)
случай; han har—t mig vente он заставил
ждать себя; lad os gå! пойдём(те)!; lad
mig fortælle Dem разрешите рассказать
вам; lad os ikke tale (mere) om det! не
будем (больше) говорить об этом!; оста-
вим это!; — ngn få sin vilje уступить (сов.)
кому-л. 2) представляться, притворяться;
— bekymret притворяться огорчённым;
det —г til... похоже на то...; det —г til at gå
kajet, дело пойдёт <> — sit liv отдать
(сов.) свою жизнь; — ngn i stikken бросить
(сов.) кого-л. на произвол судьбы; det -г
jeg ham om я предоставляю это ему; det
må man— ham надо отдать ему справедли-
вость; — vand (et) мочиться; — hånt om ngt
отзываться о чём-л. пренебрежительно
ladede ['la:dэдэ] *impf* om lade II, III

ladegreb [4a:53,gre'p] *-et* воен. досылка
патрона в патронник
ladegård [4a:da,gD'j] 1) *-en, -e* скбтный
двор; ферма 2) *-en* ист. работный дом ф
ende på —en разг. дойти (сов.) до ручки;
være lige til —en обанкротиться (сов.)
laden [Ча:5эп] *-en: hans gøren og* — егб
поведение, его поступки
lade||plads [4a:d9,plas] *-en, -er* пристань,
причал; — port [-,рэлЧ] *-en, -e* дверь сарая
lader [Ча;дэл] *pi* манеры; жесты
lade||skinne [la:59,sgen9] *-n, -g* патрон-
ная обойма; коробчатый магазин;—station.
[-sda,/o'n] *-en, -er* мех. зарядная станция
(аккумуляторов); — sted [-,sdsd] *-et, -er*
место [пункт] погрузки; — stok [-,sdDk]
-ken, -ke шомпол (у ружья); прибойник
(у орудия); банник; — svale [-,sva:l9] -л, -г
оол. ласточка деревенская
ladet ['la-dat] *part II om lade II f III*
ladhed ['ladhe'd] *-en* лень, леность,
вялость
ladning [Чаднег] *-en, -er* 1) нагрузка,
погрузка 2) груз; tage — ind погрузиться
(сов.) 3) заряд 4) заряжание; зарядка;
delt — раздельное заряжание; manuel ~
заряжание вручную
ladningsangivelse ['ladnegs,angi'valsa],
ladningsfortegnelse [4aunegsfoj,taj'n9ls9]
-n, -g ком. декларация судового груза
ladnings||rum [4abnegs,rom4] *-met, =*
зарядное отделение торпеды; — tæthed
[-,tsdhe'd] *-en* воен. плотность заряда
ladt I [lat] *a* заряженный (об оружии)
ladt II [lat] *part II om lade III*
lady ['leidi] *-en, -er* элегантная женщина;
дама, леди
lag [la'vl] *-et, =* 1) слой, пласт 2) слой,,
общественная группа; de brede — af folket
широкие слой населения [народа] 3) кру-
жок, компания А) воен., мор. ряд бортовых
орудий; орудийный залп; очередь; give det
glatte — дать (сов.) залп всем бортом О
give ngn det glatte— отчитать (сов.) когб-л.;
give sit ord med i —et высказать (сов.)
своё мнение; give sig i — med ngn связаться-
(сов.) с кем-л.; give sig i — med ngt заняться
(сов.) чём-л.; på — приблизительно
lagde ['la:o] *impf* om lægge I
lagdeling [Чау,deleg] *-en, -er* геол. напла-
стование, залегание пород пластами; стра-
тификация
lagdelt [4ay,de4t] *a* слоистый
lage I [Ча:уэ] *-n* рассол; lægge i — класть
в рассол, мариновать
lage¹ II [Ча:уэ] *vt* мариновать; солить
lageagurk [4a:y9a,goJk] *-en, -er* марино-
ванный огурец
lag'en [Ча'уэп] *-(e)net, -(e)neg* простыня;
hvid som et — бледный как полотно
lagenlærred [Ча:уэп,лблэд] *-et* простынное
полотно
lagier I [Ча'уэл] *-eret, -(e)re* склад,
амбар; запас
lager II [Ча'уэл] (en), *pi -e* см. lagerøl
lager||arbejder [4a'Y9J,ajbaj'd9j] *-en, -e*
складской работник; — beholdning [-be-
,hoI*nerj] *-en, -er* складской запас; — chef
Je'f] *-en, -er, - forvalter [-foj,vard9j]*
-en, -e заведующий складом; — kæld|er

I-,kel9j] *-егенц* *-(e)re* подвал склада; — gum [-,гопГ] *-мет*, = складское помещение; -e1 [-,ø1] *-let* бочковое пиво, разливное пиво (*сорт тёмного крепкого пива*)

laget I ['la:Yob] *a* маринованный; солёный
laget II ('la:уэд] *a* слоистый, слоёный
lagkage [laу,ка:уэ] -л, -г (слоёный) торт
<> livet er ikke lutter — *поел.* = жизнь прожить — не поле перейти

lagre¹ ['layro] *vt* 1) помещать на склад; складывать, ссыпать 2) держать на складе 3) выдерживать (о сыре, винах и т. п.)

lagret [Чаугой] *a*: — ost выдержанный сыр

lagring ['layrerj] *-en* 1) хранение на складе, складирование 2) (длительное) выдерживание

lagt [lagt] *part II om lægge I*

lagting ['lavaer]¹ *-et* лагтинг (*законодательный орган на Фарерских островах*)

lagune [la'gu:no] *-n*, *-g* лагуна

lagvis ['layvi's] *adv*, *a* слоями, пластами

lahn [la'n] *-et* канитель, мишура

lak [lak] *-ken* (*-ket*), *-ker* 1) сургуч; forseglet med — запечатанный сургучной печатью 2) в *разн. знач.* лак <> give en gang — *разг.* перегнуть (*сов.*), обогнать (*сое.*)

lakaj [la'kai'] *-el*, *-er* лакей (*тж. перен.*)

lakajagtig [la'kai,agdi] *a* лакейский

lakajsjæl [la'kʂj,/'e'l] *-el*, *-e* *презр.* лакейская душонка

lakere¹ [la'ke'jo] *vt* лакировать

lakerer [la'ke'joj] *-el*, *-e* лакировщик

lakeret [Ца'ке'лоб] *a* лакированный, покрытый лаком

lakering [la'ke'rerj] *-el*, *-er* лакировка

lak||farve ['lagjajvo] *-л*, *-g* лаковая краска; -fernis [-Jejnɪs] *-sen*, *-ser* китайский лак; — fjerner [-,fjejnoj] *-el*, *-e* жидкость для удаления лака, растворитель лака

lakke¹ I ['lago] *vt* запечатывать, опечатывать; — et brev запечатать (*сов.*) письмо сургучом <^— ngn godt til *разг.* а) напоить (*сов.*) кого-л.; б) задать (*сов.*) жару кому-л.

lakke¹ II ['laga] *vi*: det —г ad aften вечерет; det —г mod enden а) дело идёт к концу; б) приближается смерть

lakmus ['lagmus] *-en* *хим.* лакмус

lakmuspapir ['lagmuspa'i'] *-et* *хим.* лакмусовая бумага

lakonisk [la'ko'nisk] *a* лаконичный, краткий

lakonisme [lako'nismo] *-л* лаконичность, лаконизм

lakrids [la'kris] *-el* (*-et*), *-er* *бот.* солодкбый корень, лакричник

lakrids||rod [la'krisjo'd] *-el*, *-rødder* лакричный корень; — saft [-,saft] *-el* лакричный сок; — stang Ksdarj'] *-el*, *-stænger* лакричная палочка

laks I [lags] *-el*, = лосось, сёмга

laks II [lags] *a* 1) нечёткий, неопределённый (о понятии) 2) свободный (о морали, нравах)

laksativ [lagsa'ti'v] *-et*, *-er* слабительное (средство)

lakse||familien ['lagsofa,mi'ljon] *inv* *зоол.* семейство лососёвых; — fangst [*,fag'\$t] *-en*, *-er* I) лов лосбья 2) улбв лососей

laksefarvet ['lagsojajvad] *a* желтовато-розовый, цвета сомон

lakse||fiskeri ['lagsofesgaji'] *-et* лов лосося; — fælde [-,fela] *-л*, *-г* невод-загон для лосося [сёмги]; — garn Kгаj'n] *-et* сеть для ловли лососей

laksegl ['lag,saj'l] *-et*, ~ сургучная печать

laksegård ['lagso,go'j] *-en*, *-e* верша для ловли лососей

lakserdrik [la'gsej,drek] *-ken*, *-ke* слабительное (*жидкость*)

lakserer¹ [la'gse'jo] *vt* *мед.* очищать кишечник

laksermid|del [la'gsej,meб'al] *-(de)let*, *-ler* слабительное (средство)

lak||sko ['lag,sgo'] *pi* лаковые туфли; — stang [-^dag¹] *-el*, *-stænger* сургуч;

— støvler [-,sdoulaj] *pi* лаковые ботинки

laksørred ['lags,бja5] *-en*, *-er* разновидность Лорели

laktation [lagta/'o'n] *-en*, *-er* лактация

laktuk [lag'tuk] *-el* *бот.* (салат) латук

lakune [la'ku:na] *-л*, *-г* 1) пропуск, пробел, промежуток 2) *перен.* провал (*в памяти*)

Iala [la'la] *adv* так себе, иичегб

lalle¹ ['lalə] *vi* лепетать; бормотать; запинаться

lallen ['lalon] *-en* лепет; бормотание

lam I [lam*] *-met*, = ягнёнок, барашек; (så) from som et — кроткий как ягнёнок

lam II [lam*] *a* разбитый параличом, парализованный

lama I ['la:ma] *-el*, *-er* *зоол.* лама

lama II ['la:ma] *-el*, *-er* лама, тибетский монах

la|mé [la'me'l] *-meet* парча

lamel [la'meT] *-len*, *-ler* 1) тонкая пластинка (*из дерева или металла*) 2) *бот.* гимениальная пластинка (*в шляпке гриба*)

lamentere¹ [laman'te'Jo] *vi* (*over ngt*) жаловаться (*на что-л.*); плакать, горевать (*о чём-л.*)

lamenteren [laman'te:jan] *-el* жалобы (*мн. ч.*), стенания (*мн. ч.*)

lamhed [lamhe'd] *-el*, *-er* паралич

lamme¹ ['lama] *vt* парализовать (*тж. перен.*); сковывать; поражать, уничтожать

lammellgrib ['lamo,grip] *-бел*, *-be* ягнятник бородатый (*птица*); — hale [-,ha:la] *-n*, *-г* овечий хвост; — kød [-,kød] *-et* баранина

lammelse ['lamalsa] *-л*, *-г* паралич; delvis [ufuldstændig] — *мед.* парез

lamme||lår [Mama,lo'j] *-et*, = баранья нога; — skind [-,sgen*] *-e/*, = овчина; — skinds-

pels [-^sgenspeTs] *-en*, *-c* тулуп; — skyer [-,sgy\~)] *pi* кучевые облака; — steg [-,sdaj'J

-el 1) баранье жаркое, жареная баранина 2) *перен.* материальные блага; — uld [-,ul'J

-el овечья шерсть

lampe ['lambda] *-л*, *-г* лампа <> have blus på — *п* *разг.* быть навеселе

lampe||apparat ['lambdaaraja't] *-et*, *-er* радио ламповая установка; — feber [-Je'baɪ]

-el волнение (*перед выступлением*); — glas Kglas] *-set*, = ламповое стекле; kupjpe1

[-,kuba] *-(pe)len*, *-ler* абажур; — lys [-,ly's]

-et свет от лампы; — modtager [-,mouta' (yo)j] *-el*, *-e* радио ламповый приёмник; — os

[-,o's] *-el* копоть от лампы; — røg Kroj'J

-en: få —røg быть обманутым; blive til —røg ни к чему не привести; —skin [-,sgen'J •net см. lampelys; —skærm [-.sgej'm] -en, -e см. lampekuppel; —sted [-,sded] -et, -e разг. штепсель

lampet [lam'pet] -ten, -ter маленькая настенная лампа, бра

lampevæge ['latʁэ,Уфуд] -n, -г фитиль в лампе

lampret [lam'pret] -ten, -fer минога (рыба)

lamslå' ['lat,\$lэ'] vt парализовать (тж. перен.)

lamslående ['lat,\$lэ'эпэ] а парализующий

lamslået ['lam,\$lэ:эд] а парализованный;

han var som — он словно окаменел

lan [la'n] -et см. lahn

lancere¹ [lan'se'ja] vt пускать в ход, выдвигать; — en ny metode выдвинуть (сов.) новый метод

lancet [larj'set] -ten, -ter ланцет; åbne med — вскрывать ланцетом

land flan'] -et, -e 1) страна; государство; inde i —et в стране; hvert — har sin skik в каждой стране свой обычай; fremmede — е иностранные государства; de varme — е тропические страны 2) суша, земля; det faste — материк; det tørre — суша; sætte (stige) i — высадить (сов.) на берег; gå (komme, sætte) i — высадиться (сов.) [сойти (сов.)] на берег; sætte et skib på — а) посадить (сов.) судно на мель; б) причалить (сов.) к берегу; lægge fra — отчаливать; til —s og til vands на суше и на море 3) деревня; загородная местность; bo [leve] på —et а) жить за городом; б) обитать [жить] на суше; ligge på —et отдыхать за городом; tage på —et поехать (сов.) за город; flytte på —et переехать (сов.) на дачу 4) земля, почва; dyrket — возделываемая земля; indvinde nyt — поднимать целину; перен. расчищать почву 5) поэт, отчизна, родная страна; —ets egne børn сыны своей земли [страны] <> den må du længere ud på —et med! разг. рассказывай кому другому !; det forjættede — земля обетованная; komme så langt ud, at man ikke kan nå i — igen зарваться (сов.); se [undersøge], hvordan —et ligger выяснять обстановку; hale i — разг. поддержать (сов.), помочь (сов.); trække i — разг. сбавить (сов.) тон

landlJafståelse ['la^qusdo'alsa] -n, -г уступка земли; —arbejder [^aibaj'daj] •en, -e сельскохозяйственный рабочий; батрак; —artilleri [-<иШэ,п⁹] -et, -er наземная артиллерия; береговая артиллерия

landauer [Mandqu'oj] -en, -e ландо

land I]betolkning ['lanbejol'gnerj] -en сельское население; — befæstning [-be,fesdnerj] -en, -er воен. сухопутное укрепление; — betjent [-be,tjsn't] -en, -e см. landpolitibetjent; — bjørn [-,bioj'n] -en, -e зоол. бурый медведь; — bo t-,bo'] -en, -er, — boer [-,bo*9j] -en, -e сельский житель; крестьянин

landboforening ['lanbofoj,e'ner] -en, -er союз сельскохозяйственных рабочих

Landbohøjskole ['lanbo,hojsgo:l9] -n Высшая сельскохозяйственная школа (в Дании)

landbostand ['lanbo,sdan'] -en крестьянское сословие, крестьянство

land||brug ['lan,Бги'y1] -et, = 1) сельское хозяйство, земледелие 2) ферма; — bruger [^bruryaj] -en, -e крестьянин, земледелец; фермер

landbrugs||artel ['lanbruvscuJsF] -let, •ler сельскохозяйственная артель; —elev [-e,le'v] -en, -er учащийся сельскохозяйственного училища [техникума]; —maskine [-ma,sgi:no] -n, -г сельскохозяйственная машина; — minist|er [-mi,nisdaj] -eren, -re министр сельского хозяйства; — ministeri|um [-mini,sde'riom] -et, -er министерство сельского хозяйства; —ordning [-,ojdnei] -en закон о сельском хозяйстве; — produkt [-pro,dogt] -et, -er сельскохозяйственный продукт; — redskab [-,redsga'p] -et, -er сельскохозяйственное орудие

Landbrugsråd ['lanbruys,ro'd] -et Сельскохозяйственный совет (координационно-консультативный орган в Дании, объединяющий все основные сельскохозяйственные организации)

landbrugsskole ['lanbruys^sgoib] -n, -г сельскохозяйственный техникум, сельскохозяйственное училище; —udstilling [-,udsdel'erj] -en, -er сельскохозяйственная выставка

landbrød ['lan,brø'd] -et, = каравай (хлеба).

landdistrikt l'landi,sdrigt] -et, -er сельская область

landdyr ['lan,dy'j] -et, =зоол. сухопутное животное

lande¹ [Чапэ] vi, vt 1) прибывать; приставать к берегу, причаливать; высаживаться; выгружать 2) ав. приземляться, делать посадку; приземлять, сажать

landefred ['lano/fred] -en мир, спокойствие

landegrænse ['lana.grensa] -n, -г государственная граница

landejendom ['lan,aj9ndom'J] -men, -me земельная собственность

landejendomsbesidder ['lanaisndomsbe,se5'oj] -en, -e землевладелец

landeklap ['lanэ,klap] -pen, -per ae. посадочный ЩИТОК; щиток-закрылок

landek||køb ['lano,kø'p] -et, = покупка земли; —plage [-,pla:yo] -л, -г национальное бедствие, бич страны; —sorg [-^soj'y] -en всеобщий траур; —sot [-,so4] -en уст. эпидемия; —vej Kvaj'] -en, -e просёлочная дорога; шоссейная дорога O lige ud ad —vejen просто, несложно; følge den slagne —vej идти проторённым путём

landevejsI;bisse ['lanavajs,bis9] -n, -r бродяга; —grøft [-,grøft] -en, -er придорожная канава; —løb [-,lø'p] -et спорт. шоссейная гонка; —ridder [-,rid'or] -en, -e см. landevejsbisse; —røver [-,rø!V3j] -en, -e разбойник с большой дороги; —transport [-trans,bojt] -en, -er наземный транспорт; автомобильный транспорт

landeværn [Mana^vej'n] -et ополчение

landeværnsmand ['lan9V£jns,man'] -en, -mænd ополченец

landfast ['lan,fast] a: — med... соединённый с..., граничащий (по суше) с...

landflygtig [lan'fløgdj] a бежавший из страны; эмигрировавший из страны

landflygtighed [lan'fløgdih'e'd] -en бегство из страны; эмиграция из страны

landfog(ed) [lan'fəjə] -(e)den, -der полицмейстер (на Фарерских островах)

landgang [lan'gag] -en, -e 1) высадка; воен. высадка десанта; gøge — высадиться (сов.); воен. высадить (сов.) десант; billetter afleveres ved —en билеты предъявляются при высадке 2) трап, сходни

landgangs|bro [lan'gag'sbrø] -en, -er сходни; десантный мостик; — båd [-,bo'd] -en, -e десантный катер; — foretagende l-,fo:Jota'yonaJ -g (морская) десантная операция; — styrker [-,sdyjgøj] pi десантные войска

landegrænse [lan'gr~nso] -n, -г сухопутная граница; — handel [-,han'al] -en сухопутная торговля, сухопутные торговые связи; — hus [-,hu's] -et, -e 1) сельский дом 2) дача; загородный дом; — hær [-,he'j] -en, -e сухопутная армия

landing [lanerj] -ел, -er приземление, посадка; высадка; воен. десант

landings|afløb [laner)S,qu'løp] -et, = ae. посадочная дистанция; длина пробега; — bane [-,ba:nə] -л, -г взлётно-посадочная полоса; — hastighed [-,hasdih'e'5] -en ae. посадочная скорость; — lys [-,ly's] -et, = ae. посадочные огни; — plads [-,plas] -en, -er, -sted [-,sdsd] -et, -er 1) место [пункт] высадки 2) ae. посадочная площадка; — stel Ksdel'] -let, = ae. шасси; — stribe [-^sdrībo] -л, -г см. landingsbane

land inspektør [lanensb'f'g,tø'j] -en, -er землемер; — jord [-JO'J] -en суша; — kending [-,kcn'erj] -en мор. приближение к берегу; få —kending увидеть (сов.) [обнаружить (сов.)] землю; — kommune [-ko,mu:no] -л, -г см. sognekommune; — kort [-,kojt] -et, = географическая карта; — krabbe [-,kraba] -л, -г 1) зоол. сухопутный краб 2) презр. сухопутная крыса; — krig l-,кргу] -en, -e война на суше

landlig [lanli] a деревенский; — го сельский покой

landligger [lan'legaj] -en, -e дачник; — liv Kli'v] -et деревенская жизнь; — lov -,lqu)(en) мор. увольнение на берег; — luft -,loft] -en деревенский воздух; — løber •,lø:boj] -en, -e бот. настурция; — magt -,magt] -en континентальная держава; — mand [-,man^f] -en, -tænd сельский житель; крестьянин; — mine [-,mi:na] -л, -г воен. наземная инженерная мина; фугас; — minfelt [-^mLnofeTtJ] -et, -er минное поле; — mærke [-,mejga] -/, -г мор. навигационный знак; береговой ориентир; — måler [-,mo:loj] -en, -e см. landinspektør; — måling [-,тэ:leg] -en, -er обмер земли; топографическая съёмка

landnam [la^nam'] (et), landnams|mand [lan,namsman'] -en, -tænd ист. (перво-) поселенец, пионер (особенно в Исландии); — tiden [-,ti'don] inv ист. период заселения страны (особенно об Исландии)

land|officer [lanofi,se'j] -en, -er офицер сухопутных войск; — område [-,отгэ:дэ] -г территория; — orphold [-,obhoT] -et пребывание в деревне [на даче]; — politi [-poli,ti*] -et сельская полиция (в Дании)

landpolitibetjent [lanpolitibe,tjen't] -en, •e сельский полицейский (в Дании)

landpost [lan,post] -en сельская почта; — postbud [-,posdbud] -(d)et, -e сельский почтальон; — salamander [-sala,man'daj] -(é)ren, -re зоол. сухопутная саламандра, ящерица

landsby [lans,by'] -en, -er деревня, село, селение

landsbyagtig [lansby,agdi] a деревенский, сельский

landsby|folk [lansbyol'k] pi сельские жители; — kirke [-,kijgø] -n, -g сельская церковь; — kro [-,kro'] -en, -er деревенский трактир; — præst [-,prsst] -en, -er сельский священник; — skole [-,sgo:la] -n, -g сельская школа

lands|del [lans,de4] -en, -e край, провинция; район [часть] страны; — dommer [-,domøj] -ел, -е член суда первой инстанции (в Дании); — fog|ed [-,fo:you] -(e)den, -der ист. представитель датской администрации в Гренландии; — forening [-foj^e*-neij] -ел, -ер центральное общество, союз обществ; — forræder [-foj,re'daj] -ел, -е изменник родины; государственный преступник [изменник]; — forræderi [-fojrs-5э,гг] -et измена родине; государственная измена

landsforræderisk [lansfojje'darisk] a совершивший государственную измену

landsforsvar [lans,fojsva'j] -et сухопутные войска

landsforvise² [lansfo^vi'sa] vt высылать из страны

landsforvisning [lansf3j,vi'sner] -en, -er изгнание, ссылка

landshold [lans^hol'] -et, = спорт. сборная команда страны, национальная сборная

landsholdbokser [lanshol,bogsoj] -ел, -е боксёр национальной сборной

landside [lan,si:da] -л, -г 1) бок судна, обращенный к берегу 2) борозда

landskab [lansga'p] -et, -er 1) ландшафт, пейзаж 2) ист. область, край

landskabs|arkitekt [lansgabsajki,tsgtJ] -ел, -ер садовник; — billede [-,beloda] -/, -r пейзаж (картина); — maler [-,ma:laj] -en, -e художник-пейзажист; — maleri [-malo,ri¹J] -et, -er 1) см. landskabsbillede 2) пейзажная живопись

lands|kamp [lans,kam'p] -en, -e спорт. международная встреча, матч национальных сборных

landskendt [lans^sn't] a известный по всей стране

landskildpadde [lan,sgelpada] -л, -г зоол. сухопутная черепаха

lands|knægt [lans,knægt] -ел, -е ист. ландскнехт; — kongres [-kog,grf's] -sen, -ser съезд представителей всех районов страны; — mand [-,man'] -ел, -tændземляк; соотечественник; — mandinde [-тап,епэ] -л, -г землячка, соотечественница; — møde [-,mø:ua] -г см. landskongres; — mål [-,mo4] -et, = 1) диалект 2) лансмол, новонорвежский язык

landsnegl [lan,snaj4] -en, -e зоол. сухопутная улитка, слизень

landsogn ['lan,soy'n] *-et, -e* сельский приход

landsret ['lans,rst] *-ten, -ter* суд первой инстанции (*в Дании*)

landsrets||dommer ['lansreds,dom9j] *-en, -e* судья суда первой инстанции; — sagfører {-,sayfø:ləl] *-en, -e* адвокат суда первой инстанции

landsskadelig ['lans,sgad9li] *a* антигосударственный, направленный против государства

land|sted ['lan,sdsd] *-et, -er* загородный дом, дача, вилла; — stigning [-,sdi'yNEG] *-en, -er* высадка; *воен.* высадка десанта

landstigningstroppe ['lansdi'yNEGs,trob-aj] *pi* десант; десантные войска

landsting ['lans,terj] *-et* ландстинг (*одна из палат риксдага до 1953 г.*)

landstingsmand ['lanstegs,man'] *-en* член {депутат} ландстинга

land||storm ('lan^doj'm] *-en* *ист.* ландштурм (*ополчение*), — stridskræfter [-,sdribs'krsfdaj] *pi* сухопутные войска; — strim | mel (-,sdrem*9l] *-melen, -ler* полоска земли; — stryger [-,sdry:y9j] *-en, -e* бродяга; — strækning [-,sdregNEG] *-en, -er* местность, край; — strøg [-,sdrof] *-et, =* полоса земли; — styrker [-,sdyjg9j] *pi* сухопутные войска; — stævne Ksdeuna] -г съезд; — svale l-,sva:19] *-n, -g* *зоол.* ласточка деревенская; — sviger [-,svi:yoj] *-en, -e* предатель, изменник родины; — sækning [-,serjgnerj] *-en* *геол.* опускание суши; — sætning T-,sfdnerj] *•en, -er* высадка на берег; *воен.* высадка (выброска) десанта

landsætte³ ['lan,sed9] *vt* высадить (*сов.*) на берег; *воен.* высадить (*сов.*) десант

land||tange ['lan,tag9] *-n, -g* перешеек; — troppe [-,trobaj] *pi* *см.* landstyrker; — tunge [-,torjo] *-n, -r* *геогр.* коса; — vej [-,v§j] *J -en, -e:* rejse ad — vejle ехать по суше [сухопутным путём]; — vin [-,vi*n] *-en, -e* дешёвое столовое вино; — vind ven'] *-en* береговой ветер; — vinding l-,venerj] *-en, -er* ^территориальное завоевание, захват территории; выгрыш пространства 2) успех, достижение

landværts ['lan,vsjds] *adv:* reise— ехать по суше

land||væs|en ['lan,vs's9n] *-(e)net* сельское хозяйство; — økonom [-øko,no'm] *-en, -er* агроном; — økonomi [-øko,no,mi'] *-en* агрономия

lang [lag'] (*comp.* længere, *superl* længst) 1. *a* длинный; продолжительный, долгий; en — vej hjem долгий путь домой; en meter — в метр длиной; falde så — man er растянуться (*сов.*) во всю длину <> gøre ngn tiden— докучать кому-л.; han blev— i ansigtet *разг.* у него вытянулось лицо; sætte det — e ben foran торопиться, спешить; have ne ører наострить (*сов.*) уши; så god som dagen er — = очень хороший; i det — e løb в конце концов; den — e søvn вечный сон 2. (~t) *adv* 1) далеко (*о расстоянии*); долго (*о времени*); hvor — t er der herfra til Leningrad? как далеко отсюда до Ленинграда?; hvor — t er De med Deres arbejde? насколько подвинулась Ваша работа? — t anderledes совершенно иначе; — t bort

dalekб; — t borte вдали, вдалеке; — t borte fra издалека; jeg er — t fra at tænke sligt я далёк от таких мыслей; der er endnu-t frem ещё далеkб до конца; — t fremme далеkб впереди; далеkб вперёд; han er-t fremme af sin alder он развит не по годам; han er — t tilbage он очень отстал; — t op ad dagen далеко за полдень; til — t ud på natten до поздней ночи 2) гораздо (*при сравнении*); — t større гораздо больше;

bedre гораздо лучше; — t den største самый большой <> — t om længe наконец; du er — t ude ты потерял почву под ногами

langagtig ['lag,agdi] *a* продолговатый

langHarmet ['lad,alpəb] *a* длиннорукий;

— benet l-,be:nad] *a* длинноногий

langbold [Чад,boTt] *-en* лапта

langbølge ['lad,Bo1yэ] *-л, -г* радио длинная волна

langdistance || raket ['lagdisdags9ra,kst] *-ten, -ter* *воен.* ракета дальнего действия; — rif | fel [-,refal]-(fe)len, -ler дальнoббйная винтовка

langdrag ['lag,dra*y] *-et:* trække ngt i — затягивать, откладывать что-л.

lange I l'larja] *-n, -g* *зоол.* морская щука

lange¹ II [Чадэ] *vt* доставать, подавать, передавать, протягивать O — flittig til fadet *разг.* налегать на еду; — ngn én ud *разг.* ударить (*сов.*) кого-л.

langelænder ['larjo.len'dj] *-en, -e* житель острова Лангеланн

langemand ['lag9,man'] *-en* *разг.* средний палец

langfart ['lag,faj't] *-en, -er* дальнее путешествие; дальнее плавание; дальний рейс

langfilm ['lagjil'm] *-en, =* полнометражный фильм

langfinger ['lag,feg'9j] *-eren, -re* 1) средний палец 2) *разг.* вор

langfingret ['lag,fegrau] *a* нечистый на руку

langfredag [lag fre'da] *-en* *рел.* страстная пятница

langhalet ['lag,ha:la5] *a* длиннохвостый

langhalm ['lag,harm] *-en:* tærskе— *погов.* = цепом воду молотить; переливать из пустого в порожнее

langhals [4ag,haPs] *-en, -e* *зоол.* казарка белощёкая

lang||halset ['lag,halsad] *a* с длинной шеей; с длинным горлышком (*о бутылке*);

— hornet [-,Болпэд] *a* длиннорогий; — håret [-,ho:j9d] *a* длинноволосый; длинношёрстный

langkål ['lag,ko'l] *-en:* løjer og — шутки и забавы (*мн. ч.*)

langHlivet ['lag,!i:vo5] *a* с удлинённой талией (*об одежде*); — løbet [-,lo:Bo5] *a* длинноствольный; — modig [-'mo'fii] *a* кроткий, терпеливый

langmodighed [lag'mo'dihe'd] *-en* крб-тость, терпеливость

langnæb ['lag,nsp] *-bet, =* *зоол.* бекас

langnæset ['lag,ne:s95] *a* длинноносый

langplade ['lad,pla:bə] *-n, -g* долгоиграющая пластинка

langrend ['lag,ren'] (*et*), *pi* = лыжная гонка на длинную дистанцию 3'

langs [IQQ'S] 1. *adv* вдоль; på — вдоль; в длину; tage den på — *разг.* лежать и отдыхать; — ad [med] væggen вдоль стены 2. *præp* вдоль

langside ['lar),sk5э] -л, -г 1) продольная сторона 2) *мор.* борт

lang||sigtet ['lar),segdad] *a* долгосрочный (о *векселе*); рассчитанный на длительный срок; — skaftet [-,sgafdad] *a* с длинной рукояткой; langskafte støvler высокие сапоги

langskib ['larj,sgip1 -et, -e *архип.* неф, корабль (*средняя часть церкви*)

langllskrift ['larj,sgrift] -en *стенография*; — skud [-,sgu5] -det 1) *спорт*, удар по воротам с дальней дистанции 2) длинный побег растения

lang|| skægget ['lag,sgegau] *a* длиннобородый; — skødet [-,sgø:dat] *a* долгополый; — snudet [-,snu:dat] *a* длинноносый, длинномордый

langsom [Marjsom] *a* медленный, медлительный; være et — t hoved быть тугодумом

langsomhed ['larjsomhe'o] -en *медлительность*

langsomt [Maqsom't] *adv* медленно; — men sikkert медленно, но верно; — virkende медленно действующий

lang||stillet ['lar),sdelgad] *a* с длинным стеблем; — strakt [-,sdragt] *a* 1) широко раскинувшийся 2) пространный

langsyn ['lar^sy'n] -et: briller til — очки для дали

langsynet ['lar),sy:nad] *a* дальнотзорный; *перен.* дальновидный

langsynethed ['lar),sy:naбhe'd] -en *дальнотзорность*; *перен.* дальновидность

langtfra ['lar)d, fra] *adv* далеко не, совсем не, далеко от

langtidsindstillet ['lar)tids,ensderod] *a*: en — bombe бомба с часовым механизмом; бомба замедленного действия

langtidsUplanlægning ['laqtios,planlegner)] -en, -er *перспективное [долгосрочное] планирование*; — prognose [-prog,no:so] -л, -г долгосрочный прогноз (погоды)

lang||trukken ['lar),trogan] *a* пространный, растянутый; многословный; — trækkende [-,trsgono] *a* 1) дальнотбойный (*об орудии*) 2) далеко идущий (*о планах и т. п.*)

langtur ['larbtu'jj] -en, -e *дальняя [длительная] поездка; путешествие*

languste [larj'gusda] -л, -г *зоол.* лангуст langvarig ['larj,vari] *a* 1) длительный, продолжительный, затяжной 2) прочный, устойчивый

langvarighedriar^varihe'd] -en ^длительность, продолжительность 2) прочность, устойчивость

langvejsfra ['lagvajs, fra] *adv* издалека

lang||ærmest ['larj,e:7mad] *a* с длинными рукавами; — øret [-,ø:jad] *a* длинноухий, вислоухий

lanse ['lansa] -л, -г *уст.* копье, пика; bryde] en — (for ngt) выступить (*сов.*) в защиту (чего-л.)

lansener [lanso'ne'j] -en, -er *уст.* копье-носец; улан

lanse||skaft ['lansa,sgaft] -et, -er *древко копья*; — stød [-,støu] -et, = удар копьем;

— vimp|el [-,vem'bol] - (e)len, -ler *уст.* знамя (*у рыцарей*)

lanterne [lanЧедпэ] -л, -г фонарь; судовой огонь

laot [la'o't] -en, -er, laoter [laVdoj] -en, -e *лаосец*

laotisk [la'o'tisk] *a* лаосский, лаотянский

lap I [lap] -pen, -per *лоскут; заплата*; sætte en — på... поставить (*сов.*) заплату на...

lap II [lap] -pen, -per *лапландец*

lapidarstil [lapid'<u,sdi'l] -en, -e *лапидарный стиль, краткость, лаконичность*

lapis ['lapis] -ел *ляпис*

laplandsugle ['lablans,u:(y)lo] -я, -г *неясыть бородатая (птица)*

lapiandsværling ['labians,vejler)] -en, -er *подорожник лапландский (птица)*

laplænder ['lab,le'n'o:j] -en, -e *лапландец*

lapmejse ['lab,majsa] -л, -г *гаичка сероголовая (птица)*

lapning ['labneg] -en, -er *починка*

lappe¹ ['labo] *vt* чинить, латать

lappedykker ['laba,døgaj] -en, -e *поганка (птица)*

lapperi [labd'ri'] -et, -er 1) изделие из лоскутков 2) починка, небольшое улучшение 3) плохая, небрежная работа

lappelskomager ['labo,sgoma' (уф)] -en, -e *сапожник по мелкому ремонту обуви*; — skrædder[-,sgredo] -en, -e *портной, занимающийся починкой*; — værk [-,vejk] (et) *см.* lapperi 3)

lappisk f'lapisk] *a* лапландский

laps [laps] -en, -e *щеголь, франт, фат* lapse¹ sig ['lapsa saj] (*med ngt*) *бахвалиться (чём-л.)*

lapseri [lapsa'ri] -et, -er 1) щегольство, франтовство 2) хвастовство

lapset ['labsoå] *a* щегольской, франтоватый, фатоватый

lapsus ['lapsus] -en *ляпсус, ошибка*

lapvibe flab,vi:ba] -л, -г *зоол.* чибис

large [laJ/] *a* щедрый; en — gestus широкий жест

larm [laj'in] -en *шум*; gøre stor — for ingenting *делать много шума из ничего*

larme¹ [Чалтэ] *vi* шуметь

larmende [Чалпэпэ] *a* шумный, шумливый; — bifald *бурные аплодисменты*

larve [Majva] -л, -г *зоол.* личинка; куколка; гусеница

larvc||bånd ['lajva,bon'] -et, = *гусеница (трактора и т. п.); гусеничная лента*;

— fodsvogn [-fo5s,voy'n] -en, -e *гусеничная машина*; — fødder [-,fø5'aj] *pi* *тех.* гусеничный ход;

— kæde [-,кг;дэ] -л, -г *см.* larvebånd; — lim [-,lГт] -en *обмазка для деревьев (против личинок насекомых)*

laryngolog [laryrjo'lo'y1] -en, -er *ларинголог*

las [la's] -en, -er *тряпка, лоскут*

laser¹ [l&SdJ, 'leisaj] -en, -e *физ.* лазер

lasere¹ [la'se'ja] *vt* покрывать глазурью

laser||krystal ['la:sajkry,\$dal'] -let, -ler *физ.* кристалл лазера; — stråle [-,sdro:lo] -л, -г *лазерный луч*; — type [-,tybo] -л, -г *тип лазера*

laset [la:sad] *a* оборванный

laskefed ['lasga,fe'd] *a* жирный, тучный

lasket ['lasɡad] *a* обрюзглый, обрюзгший, дряблый; тучный, заплывший жиром
 lasso ['laso] *-en, -er* лассо, аркан
 last I [last] *-en, -er* 1) груз 2) бремя 3) трюм O lægge ngn ngt til — обвинять кого-л. в чём-л., ставить кому-л. что-л. в вину
 last II [last] *-en, -er* порок; en — ens hule гнездо порока
 last||bil [4asd,bi'l] *-en, -er* грузовой автомобиль, грузовик; — drager [-,dra:Yaj] *-en, -e* носильщик; — dyr [-,dy'j] *-et, =* вьючное животное
 laste¹ I ['lasdd] *vt, vi* 1) грузить, нагружать 2) вмещать (груз)
 laste¹ II ['lasdo] *vt* порицать
 lasteevne ['lasd9,euna] *-n* грузоподъемность
 lastefuld ['lasdoful'] *a* порочный, развратный
 lastcfuldhed ['lasdøfulhe'O] *-en* порочность, развратность; развращённость
 laste||havn ['la\$d9,h(iu'n] *-en, -e* порт погрузки; — linie [-,П'тэ] *-n, -g* мор. грузовая ватерлиния; — vogn [-,уэу'п] *-en, -e* грузовой автомобиль
 lastning ['lasdnɔrj] *-en* погрузка, отгрузка
 lastllgram ['lasd,gram'] *-men, -te* лихтер; баржа; — rum [-,rom'] *-met, =* трюм; — skib [%sg'i'p] *-et, -e* грузовое судно, грузовой транспорт; — vogn [-,уэу'п] *-en, -e* товарный вагон
 lastva*rdig [lasd'vej'di] *a* заслуживающий порицания
 lasur [la'su'j] *-en* глазурь
 lasurbå [la'su'j,blo'] *a* голубой, лазурный
 lasursten [la'su'^sde'n] *-en, =* мин. ляпис-лазурь
 latent [la'ten't] *a* латентный, скрытый; — varme *физ.* скрытая теплота
 latin [la'ti'n] *-en (et)* латинский язык, латынь O god(t) — нечто общепринятое, ходячая истина
 latinamerikaner [la'tinamari,ka'noj] *-en, -e* житель Латинской Америки, латиноамериканец
 latinamerikansk [la'tinamor^kan'sk] *a* латиноамериканский
 latiner [la'ti'naj] *-en, -e* латинист
 latinerkvarter [la'tin9Jkvaj,te'j] *-et, —* университетский квартал
 latinsk [la'ti'nsk] *a* 1) латинский 2) римско-католический
 latinskole [la'tin,sgo:lo] *-n, -g* классическая гимназия
 latrin [la'tri'n] *-en (-et), -er* 1) отхожее место 2) нечистоты
 latrinkule [la'trin,ku:lo] *-n, -g* выгребная яма
 latter ['ladoj] *-en* смех; gøre ngn til — поднять (*сов.*) кого-л. на смех; vække — вызывать смех; slå en høj — ор разразиться (*сов.*) хохотом; briste i — рассмеяться (*сов.*); være til — быть посмешищем; være ved at dø af — чуть не умереть со смеху <> bringe — en på sin side привлечь (*сов.*) симпатии на свою сторону
 latter||anfald ['ladoj,antal'] *-et, =* приступ смеха; — fugl [-,fu'(Y)l] *-en, -e* зоол. пересмешник; — gas [-,gas] *-sen* веселящий

газ; — hjørne [-,jojno] *-t: være i — hjørnet* быть в смешливом настроении; — krampe [-,krambo] *-n* судорожный смех
 latterlig ['laddjli] *a* смешной, смехотворный
 latterliggøre³ ['ladøjli,go'ja] *vt* высмеивать
 lattermild ['ladOJ,mil'] *a* смешливый
 lattermildhed [l'adoj,milhe'd] *-en* смешливость
 lattermusk|el [Mad9J,musgol] *-elen, -ler* мимический мускул
 lattervækkende ['lad3J,vegono] *a* смехотворный
 laud [iQu't] *-et, -er* «отлично» (*высшая оценка на университетских экзаменах*)
 laurbær [l'quj,bsj] *-ren, =* 1) бот. лавр 2) *pi* перен. лавры
 laurbær||blad [l'qujbej,blau] *-et, -e* лавровый лист; — kirsebær [-,kijsabsj] *-ret* бот. лавровишня; — krans [-,kran's] *-en, -e* лавровый венок; — olie [-,o:ljs] *-ri* лавровое масло; — træ [-Jrs'J] *-et, -er* лавровое дерево
 lav I [IQU] *-et* [Чоу'эб] — *уст.* цех
 lav II [Iqu] *-en* ['Iqu'on] (*-et*), *-er* бот. лишайник
 lav III [la'v] *a* 1) НИЗКИЙ, невысокий; — e priser низкие цены; — vand низкая [малая] вода 2) низкий; негромкий; med — stemme тихим голосом; — e vokaler *фон.* гласные нижнего подъёма 3) низкий, подлый; en — handling подлый поступок, подлость
 lava [la.va] *-en* [la:va'on], *-er* [-'Ittva'ffJ] лава
 lavalder [ЧодаГЭЛ] *-en: kriminel — юр.* возраст, по достижении которого малолетний преступник подсуден и наказуем
 lavangreb [l'qjj,angre'p] *-et, = воен. ae.* атака с бреющего полёта; бомбометание с малой высоты
 lavart [l'loiiajt] *-en* бот. лишайник
 lavastrøm [la:va,sdrom'] *-men, -шепоток* лавы
 lavbenet [IQU,be:n;x] *a* коротконогий
 lave I [la:vo] : af — в беспорядке; haner gent af — он совершенно вне себя; bringe i — привести (*сов.*) в порядок
 lave¹ II [la:va] *vt* 1) делать; hvad — r du? что ты делаешь?; — mad готовить обед; — en indsamling организовать (*сов.*) сбор; — mål *спорт,* забить (*сов.*) гол 2) приводить в определённое состояние; устраивать; lav det sådan, at du kan komme på fredag устрой так, чтобы прийти в пятницу о — от переделывать; — sig til a) вырядиться (*сов.*); б) пачкаться, выпачкаться (*сов.*) (*о детях*)
 lavement (Iquo'mar)] *-et, -er мед.* клизма, промывание
 lavend|el [la'ven'al] *-elen, -ler* бот. лаванда
 lavere¹ I [la've'jo] *vi* 1) мор. *уст.* лавировать, поворачивать на другой галс 2) перен. действовать окольными путями, лавировать
 lavere¹ II [la've'ja] *vi* размывать краски (*на холсте*)
 lavestlønnen [la:vosd,16nad] *a* получающий минимальную зарплату, низкооплачиваемый

lavet [la'vet] *-ten, -ter* воен. лафет; lægge pji — ставить (гроб) на орудийный лафет
 lavetben [la'vɛd,be'n] *-et, =* воен. станция лафета
 lavfrekvens ['lqufrɛg,vsn's] *-en* фаз. низкая частота
 lavhed ['louhe'o] *-en* низость, подлость
 lavhælet Поу,Be:lэб] *a* на низком, каблучке
 lavine [la'vi:na] *-л, -г* лавина
 lavland ['кшДан'] *-et, -e* низменность
 lav[loftet ['lqu.lofdad] *a* с низким потолком; — mælt [-,mɛ*lt] *a* говорящий тихим голосом, с тихим голосом
 lavmål ['lqu,ma'l] *-et* минимум
 lavning [Mqunerj] *-en, -er* впадина, углубление, выемка; низина
 lawn-tennis ['lqun,tenis] *(en)* спорт, теннис
 lavpandet ['lqu,panad] *a* низколобый; *перен.* ограниченный
 lavplan ['lqu,pla'n] *-et, -er* *ae.* моноплан с низким расположением крыла
 lavpris [lqu^pri's] *-en, -er* низкая цена
 lavprisvarehus ['lqupris^vajohu's] *-et, -e* магазин с низкими ценами
 lavpuldet ['lqu,pula5] *a* с низкой тульёй
 lavrbær ['lquj,bej] *-ren* *см.* laurbær
 lavs||broder ['lqys,bro:j] *-en, -brødre* 1) *уст.* член цеха 2) собутыльник; — hus [-,hu's] *-et, -e* *уст.* помещение для цеховых собраний
 lavsindet [Mqu^senoo] *a* *см.* lavttænkende
 lav||skov ['lqu,sgou] *-en, -e* молодой лес, подлесок; — skrige [-,sgri:ya] *-n, -g* кукша [*нмуца*]; — slette [-,slsd9j] *-n, -g* равнина
 lavsmæssig ['lqu,mɛsi] *a* *уст.* цеховой
 lavsoldermand ['lqus^lajman'] *-en, -tænd* *уст.* цеховой мастер
 lavspænding ['lqu,sbcncr] *-en, -er* *эл.* низкое напряжение
 lavstammet ['loy,sdamob] *a* низкорослый, приземистый
 lavsånd ['l<jus,on'] *-en* цеховой [кастовый] дух, цеховщина
 lavt||flyvende ['laud,fly:vana] *a* низколетающий; — liggende [-,legana] *a* 1) низколежащий 2) примитивный, простой; — lønnet [-,lɔpɛd] *a* низкооплачиваемый
 lavtryk ['lqu,trɔk] *-ket* 1) физ. низкое давление 2) *полигр.* глубокая печать
 lavtryksmaskine ['lqutrɔgsma,sgi:no] *-n, -g* *полигр.* машина для глубокой печати
 lavtUstikkende ['lqud,sdegan9] *a* *мор.* имеющий малую осадку; — stående [-,sdo'an9] *a* 1) низкий 2) низший, стоящий на низком уровне; примитивный; — tænkende [-,tɛr]gono] *a* низменный, гнусный
 lavvande ['lqu,vana] *(et)* низкий уровень воды, низкая вода
 lavvinget ['lqu,verj95] *a* *ав.* с низким расположением крыла
 layout ['lei#qyt] *(en)* проект, набросок
 lazaret [lasa'ret] *-tet, -ter* госпиталь, лазарет
 lazaret Ulæge [lasa'rsdj^yo] *-n, -g* госпитальный врач; — skib [-,sgi'p] *-et, -e* госпитальное судно
 le I [le*] *-en, -er* *c.-x.* коса; manden med ~en смерть

le⁴ II [le*] *vi* смеяться, хохотать; le af fuld hals хохотать во всё горло; le ad ngn, ngt смеяться над кем-л., чём-л., высмеивать кого-л., что-л.; le ngn lige op i ansigtet засмеяться (*сов.*) кому-л. прямо в лицо; le sig fordærvet [ihjel] over ngt *разг.* чуть не лопнуть (*сов.*) со смеху, глядя на что-л.; le til ngn улыбаться кому-л.; le ngn ud высмеивать кого-л.; le så tårerne løber ned ad kinderne смеяться до слёз; må jeg le med? и что в этом смешного?; den ler bedst, som ler sidst *погов.* хорошо смеётся тот, кто смеётся последним

lebendig [le'bendi] *a* живой, жизнерадостный
 led I [led] *-(d)et* ['le'dat, 'le5'at], = 1) сустав; hans arm er gået af — он вывихнул руку 2) стык, соединение 3) звено 4) *мат.* член 5) *грам.* член предложения 6) часть 7) колено, поколение
 led II [led] *-(d)et* ['le5'at], = калитка
 led III [leб] *(en), pi -er:* på den lange — в длину; på en anden — иначе, по-иному; på alle — er og kanter во всех направлениях; со всех сторон
 led IV [le'd] *a* гнусный, ненавистный, отвратительный; jeg er — ved at skulle bede ham om hjælp мне противно просить его о помощи O være — og ked af ngt пресытиться (*сов.*) чём-л.; den — e satana,, дьявол
 led V [le'd] *impf om lide* I, III
 led betændelse ['ledbe^ten'alsa] *-n* *мед.* артрит
 leddele² ['le6,de'lal] *vt* расчленять, делить
 leddeling ['le6,de'ler] *-en, -er* расчленение, деление
 leddelt ['le6,de'lt] *a* расчленённый
 leddyr ['lc6,dy'j] *pi* *зооА.* членистоногие
 lede I ['le:5ɛ] *(en)* отвращение; føle — ved ngt испытывать отвращение к чему-л.
 lede V II Пебэ] *vt* 1) руководить, управлять (*чём-л.*); — et orkester дирижировать оркестром 2) вести; — mistanken hen på ngn навлечь (*сов.*) подозрение на кого-л.; — samtalen hen på noget andet перевести (*сов.*) разговор на другую тему 3) физ. проводить 4) спорт, лидировать, быть лидером
 lede² III [Че:бэ] *vi (efter ngn, ngt)* искать (*кого-л., что-л.*)
 lede ||bånd ['le:5o,bon'] *-et, =* помочи, поводок; gå i ngns — *перен.* слепо следовать за кем-л.; — dukke [-,doga] *-л, -g* 1) марионетка 2) манекен; — dyr [-.dy'j] *pi* *см.* leddyr; — fyr [-,fy'j] *-et, =* маяк; створный огонь (*на фарватере*); — gigt Kgigt]. *-en* суставной ревматизм; — kurve [-,kojva]; *-л, -g, —* linie [-,li'nia] *-n, -g* *мат.* директриса
 ledelse ['le:5ɛlɛ] *-л, -g* руководство, управление; ведение (*собрания*); under — af partiet под руководством партии
 ledeløs ['le:59lɔ's] *a* 1) болтающийся, шатающийся 2) развинченный, расхлябанный
 ledemotiv [lc6amo#ti*v] *-et, -er* лейтмотив
 leden ['le:69n] *-en* искание, поиски (*мн. ч.*)>

ledende [Чeюэпз] *a* 1) ведущий, руководящий; *en* — *artikel* передовая статья; *i* — *kredse* в руководящих кругах 2) *физ.* проводящий

leder [Me:ddj] *-en, -e* 1) руководитель, вождь, лидер; глава; командир 2) *физ.* проводник 3) передовая статья (*в газете*) 4) дирижёр

lederskab ['le:d3Jsga'p] *-et* руководство, управление

ledes² ['le:oas] *vi: jeg* — *ved at gøre det* мне наскучило [надоело] это делать

lede [skov! ['le:bo,sgou'l] *-en, -e* *тех.* направляющая лопатка (*турбины*); — *stjerne* [-,sdj£jn3] *-n* путеводная звезда; — *stråle* [-,sdJo:la] *-n, -g* *воен.* луч наведения [управления]

ledet ['leidat] *part II om lide III*

ledetråd [ЧeюзДгэ'б] *-en, -e* указатель; путеводная нить

lede||vand ['leios.van'] *-et* *мед.* водянка сустава, гидрартроз; — *værk* [-,vejkk] (*en*) *мед.* подагра

ledig ['le:ui] *a* 1) свободный, пустой, незанятый; вакантный; *en* — *time* час досуга; *være løs og* — быть свободным, быть ничем не связанным 2) безработный 3) холостой

ledig||gang ['le:bi,gar'] *-en* праздность, безделье, тунеядство *O* — *er djævelens hovedpude* *поел.* = праздность — мать всех пороков; — *gænger* [-,g\$rij'3j] *-en, -e* бездельник, тунеядец

ledighed ['le:5ihe'dj] *-en* незанятость, отсутствие работы

leding ['le;berj] (*en*) *уст.* поход, война; *drage i* — *mod ngn* *разг.* выступить (*сов.*) против кого-л., ополчиться (*сов.*) против [на] кого-л.

ledning ['leoneg] *-en, -er* 1) провод; кабель; проводка 2) *физ.* проводимость

lednings[modstand ['leåner^moåsdan'] *-en* *физ.* сопротивление; — *net* [-,net] *-tet*, = сеть проводов; — *rør* [-,r6'b] *-et*, = трубопровод; — *tråd* [-,tro'd] *-en, -e* провод (*проволочный*)

ledorm J'led.oj'mJ *-en, -e* *обыкн. pi* *зоол.* аннелиды, кольчатые черви

ledsage¹ [Чeб^a'yo] *vt* 1) сопровождать; конвоировать, эскортировать 2) *муз.* аккомпанировать

ledsage||arti Heri ['lebsagaajtilo,ri'] *-et, -er* *воен.* артиллерия сопровождения; — *fartøj* [-Л<пЫ] *-et, -er* эскортный [конвойный] корабль

ledsagelse ['leб,sa'y3ls3] *-n* 1) сопровождение; конвоирование 2) *муз.* аккомпанемент

ledsager [led,sa'y3j] *-en, -e* 1) спутник, сопровождающий 2) *мор.* конвой

ledsageraket ['ledsayara^ket] *-ten, -ter* ракета-носитель

ledsagerske ['led,sa'ydJsga] *-n, -g* провожа-тая, спутница

ledsætning ['led,Scdnerj] *-en, -er* *грам.* придаточное предложение; подчинённое предложение

ledtog [ЧедДэ'у] *inv: stå [være] i* — *med ngn* действовать заодно с кем-л.

ledvogter ['led,vogddj] *-en, -e* железно-дорожный [линейный] сторож, обходчик

ledvogterhus l'ledvogdo^hu's] *-et, -e* железнодорожная будка, сторожка

lefle¹ t'lefls] *vi (for ngn, med ngt)* заискивать (*перед кем-л.*); заигрывать (*с чем-л.*)

lefleri [lefla'ri'] *-et, -er* заискивание; заигрывание

leg Па)'] *-en, -e* 1) *srpå; de olympiske* ~е олимпийские игры 2) нерест, метание икры; выметанная икра <> *det er en* — *for ham* это для него пустяки; *holde op, mens~en er god* остановиться вовремя; *det blev enden på* — *en* этим (дело) и кончилось

legal [le'ga'l] *a* легальный, законный
legalisation [legalisa'o'n] *-en* легализация

legalisere¹ [legali'se'js] *vt* легализовать, узаконивать

legalisering [legali'se'rerj] *-en* *см.* *legalisation*

legalitet [legali'te't] *-en* законность, легальность

legat I [le'ga't] *-et, -er* 1) завещанное имущество 2) стипендия, пособие

legat II [le'ga't] *-en, -er* легат
legation [lega'o'n] *-en, -er* *dun.* миссия

legations||råd [lega'fons,ro'6] *-en, -er* советник миссии; — *sekretær* [-sekr3,ts'j] *-en, -er* секретарь миссии

legatnyder [le'gad,ny:d3j] *-en, -e* стипендиат

lege¹ I ['laja] *vi, vt* 1) играть 2) метать икру, нереститься *O* — *med ilden* играть с огнём; *sådan* — *г vi ikke* я на это не согласен, я на это не пойду

lege||gade ['laj3,ga:d3] *-n, -g* улица, на проезжей части которой разрешены игры детей; — *kammerat* [-катэ,гаЧ] *-en, -er* друг детства

legeme [Чегуэтэ] *-g* 1) тело, плоть; *på sit blotte* — на голое тело; *en sund sjæl i et sundt* — в здоровом теле здоровый дух 2) *мат., физ.* тело; *faste og flydende* ~г твёрдые и жидкие тела

legemlig ['le:yomli] *a* телесный, физический; — *omgang* половая связь

legemliggøre³ l'lcysmli.go'ja] *vt* воплощать, олицетворять

legemliggørelse ['teyoml^go'jalsa] *-l* воплощение, олицетворение

legems||beskadigelse ['leYomsbe^ga'dialsa] *-n, -g* *юр.* увечье, телесное повреждение;

-beskaffenhed [-be,sgafanhe'd] *-елтелосло-*жение; — *bevægelse* [-be,ve'Y³l^sl¹ 'II> 'Г

телодвижение; — *bygning* Kbygnerj] *-en, -er* *см.* *legemsbeskaffenhed*; — *del* [-,de'l] *-en, -e* часть тела; — *fejl* [-Jai'l] *-en, =* физический недостаток; — *færdighed* [-,fejdihe'd]

-en физическая развитость; — *kultur* [-kul-,tu'j] *-en* физическая культура; — *pulsåre* [-,pulso:J3] *-n: den store* — *pulsåre* *анат.* аорта

legemsstor ['leryams^do'j] *a* во весь рост, в натуральную величину

legems||straf ['le:Y3ms,sdraf /-fen, -fetелес-

ное наказание; — *styrke*[-,sdyjga] *-l* физическая сила; — *størrelse* [-,sd6jals3] *-l* натуральная величина; — *undersøgelse* [-,on3Jsø'y9ls3] *-n* медицинский осмотр; — *øvelse* [-,ø;volso] *-l, -гфнзическое^упраж-*

нение

legendarisk [legen'da'risk] *a* 1) легендарный 2) фантастический, невероятный
 legende [le'gsndo] -л, -г 1) легенда 2) «адпись (на монете)»
 legendeagtig [le'gsnda,agdi] *a* легендарный
 legendesamling [le'gsnda,samler)] -en, -er сборник легенд
 lege|lonk[e]l ['laia^orj'gol] -elen, -ler затейник, массовик (на детской площадке); — plads [-,plas] -en, -er детская площадка {для игр}
 legere ['le'ge'jo] *vt* 1) легировать, сплавлять (металлы) 2) приправлять (суп)
 legering [le'ge'rer]] -en, -er сплав (металлов)
 legelltante ['laja,tanda] -л, -г см. legeonkel; — tid [-,ti'd] -en, -er время нереста [метания икры]; — tøj [-,toi] -et игрушки (мн.ч.); — et stykke — tøj игрушка
 legetøjs|butik ['laiatojsbu,tik] -ken, -ker магазин детских игрушек; — fabrik [-fa-,brik] -ken, -ker фабрика детских игрушек
 legeværk ['laja,vsjk] -et детская игра; перен. пустяки (мн. ч.)
 legio [le'gio] *inv* множество, легион
 legion [legiVn] -en, -er легион
 legionær [legio'ns'j] -en, -er *ист.* легионер
 legislativ [legisla'ti'v] *a* законодательный
 legitim [legi'ti'm] *a* законный
 legitimation [legitima'Jo'n] -en 1) узаконение, придание законной [юридической] силы 2) удостоверение личности
 legitimationsbevis [legitima'jonsbe,vi's] -et, -er, legitimationskort [legitima,Jo'ns,kort] -et, =, legitimationspapir [legitima'jonspa-,pi'j] -et, -er удостоверение личности
 legitimere ['legiti'me'jo] *vt* узаконивать, придавать юридическую силу (акту, документу); — sig удостоверить свою личность
 legitimitet [legitimi'te't] -en законность
 lejde I ['lajda] (et): give frit — давать охранное свидетельство
 lejdebrev ['laida,bre'v] -et, -e *ист.* охранная грамота
 lejder [Majdaj] -en, -e трап
 leje I I ['lajo] -r 1) ложе, постель; койка 2) логовище 3) русло (реки)
 leje II ['lajo] -л 1) наём, прокат; bo til — снимать квартиру; værelse til — сдаётся комната 2) квартплата
 leje I III ['laja] *vt* 1) нанимать, снимать 2) сдавать, давать напрокат • — bort, — ud сдавать, давать напрокат; — sig ind hos ngn снять (сов.) квартиру у кого-л.
 leje|afgift ['laia,ygift] -en, -er плата за наём [за прокат]; — bibliotek [-biblio,te'k] -et, -er платная библиотека (с выдачей книг на дом); — bolig [-,bo:li] -en, -er казённая квартира; — kaserne [-ka,sɛjna] -л, -г многоквартирный дом (с дешёвыми квартирами); — kontrakt [-kon,tragt] -en, -er договор о найме; — lov [-,lɔv] -en закон о найме квартир (в Дании); — mål [-,mo'l] -et см. lejetid
 lejer ['laj3j] -en, -e жилец, съёмщик, арендатор
 leje|svend ['la)a,svɛn'] -en, -e наёмный солдат; — tid [-,li'd] -en, -er срок найма;

— tjener [-,tje:n9j] -en, * -e наёмный слуга;
 -tropper [-,troβ9j] *pl* наёмные войска
 lejlighed ['lajlihe'ó] -en, -er 1) случай, возможность; gribe — en воспользоваться (сов.) случаем; forsømme — en, lade en — gå tabt упустить (сов.) случай; have — til ngt иметь возможность сделать что-л.; jeg skal gøre det ved første — я это сделаю при первой возможности; jeg har aldrig haft — til at træffe ham мне не случалось его встречать; efter fattig — по возможности; — gør tyve *погов.* = плохо не клади, вора в грех не вводи 2) квартира; leje sig en — снять (сов.) квартиру
 lejligheds Uarbejde ['lajlihe'ó's^jba'j'da] -г случайная работа; — digt [-,degt] -et, -e стихотворение, написанное на случай; — køb [-,kø'p] -et, = покупка по случаю, выгодная покупка
 lejlighedsvis ['lajlihe'ósvi's] *adv* 1) случайно, по случаю 2) время от времени
 lejr [laj'j] -en, -e лагерь, бивак; стан; slå — разбить (сов.) лагерь; ligge i — стоять лагерем
 lejrbål ['lajj,bo'l] -et, = лагерный костёр
 lejre sig I lauasaj] расположиться (сов.) [стать (сов.)] лагерем; — i græsset расположиться (сов.) на траве
 lejring ['lajrerj] -en, -er 1) геол. напластование 2) кемпинг 3) с.-х. полегание
 lejrliv ['lauji'vj] -et лагерная жизнь; — ordning [-,ojdnerj] -en лагерный режим; — udstyr [-,u'ósy'j] -et лагерное оборудование
 leksikal [legsi'ka'l], leksikalsk [Ugsi'ka'lsk] *a* лексический, словарный
 leksikograf [legsiko'gra'f] -en, -er составитель словаря, лексикограф
 leksikografisk [Ugsiko'gra'fisk] *a* лексикографический
 leksikon ['lɛg'sikon] -on(n)et [...эп'эб], -ол(n)er (-a) словарь, лексикон; справочник; энциклопедия; slå op i et — посмотреть (сов.) в словаре [справочнике]; han er et omvandrende [levende] — он ходячая энциклопедия
 lektie ['leg/d] -л, -г школьное задание, урок; give ngn en — for задать (сов.) кому-л. урок; lære [læse] sine — г учить уроки
 lektion [leg'/o'n] -en, -er 1) урок 2) наставление, выговор; give ngn en — делать кому-л. выговор
 lektionskatalog [leg'/onskatajo'y] -et (-en), -er учебный план, перечень курсов лекций
 lektor [Megtoj] -en, -er [leg'to:J9j]]l)сТарший преподаватель университета (Дании); лектор 2) старший преподаватель (гимназии)
 lektorat [legto'ra't] -et, -er должность старшего преподавателя
 lektur [lɛg'tyrja] -л 1) чтение 2) книга для чтения
 lektør [leg'tø'j] -en, -er библиотекарь-консультант
 lem I [lem¹] -men, -me крышка люка; крышка погреба O ud af — men убирайся!
 lem II [lem'] -met, -mer член, конечность; risikere liv og — met riskovate [жизнью (и здоровьем)]

lemfældig [lem'fel'di] *a* мягкий, снисходительный

lemfældighed [lem'fel'dihe'd] *-en* мягкость, снисходительность

lemlæste' [lem,lesda] *vt* увечить, калечить

lemlæstelse [lem,læsd9ls9] *-n, -g* увечье

lemmedasker [lem,da'sgaj] *-en, -e* разг. верзила, дылда

lemmestiftelse [lem^sdefdslsa] *-n, -r* убежище для престарелых, богадельня

lemming [Memei] *-en, -er* зоол. лемминг, пеструшка

lemon [le'mo'n] *-en, -er* лимон

lemonade [le'mo:na:bə] *-n, -g* см. limonade

lemonsquash [le'mon,sgvoj*] (*en*), *pi* = лимонад

lempre I [ЧетБэ]: fare med — обращаться с осторожностью

lempre¹ II [ЧетБэ] *vt* 1) принаравливать, приспособлять; — sig efter ngt приспособляться к чему-л. 2): — kul грузить уголь

lempelig [lemboli] 1. *a* осторожный; мягкий, снисходительный 2. (*-t*) *adv* осторожно; мягко, снисходительно; tage — t fat p<l быть осторожным; быть снисходительным

lempelse [lembalso] *-п, -г* уступка, снисхождение

lemur [le'mu'j] *-en, -er* зоол. лемур

lemæn [le'mon] *-en, -er* см. lemming

len [le'n] *-et, =* 1) *уст.* лен, ленное владение 2) лен, округ (*в Швеции*)

leninisme [leni'nisma] *-n* ленинизм

leninist [leni'nist] *-en, -er* ленинец

leninistisk [leni'nisdisk] *a* ленинский

Leninpristager [4enin,prista'(y)di] *-en, •e* лауреат Ленинской премии

lens [len's] *a* см. læns

lens||adel [lens,a'dal] *-en* *уст.* феодальное дворянство; — besidder [-be,se5'o] *-en, -e* *уст.* сюзерен

lense¹ I [lensa] *vi* мор. идти с попутным ветром

lense¹ II [lenso] *vt, vi* выкачивать, опорожнять; — båden t9g откачать (*сов.*) воду из лодки

lens||forhold [lensjojhol'] *-et, =* *уст.* отношения (*мн. ч.*) между сюзереном и вассалом, вассальные отношения; — gods [-,gos] *-et, -er* *уст.* ленное владение; — greve Kgrevo] *-n, -g* феодал; — mand [-,man'] *-en, -tænd* ленсман; — pligt [-,plegt] *-en, -er* вассальные обязанности; — ret [-,ret] *-ten* *уст.* ленное право; — rettighed [-,redihe'6] *-en* права (*мн. ч.*) ленсмана; — tid [-,ti'5] *-en* *уст.* срок ленного владения; — væs|en [-,ve'san] *-(e)net* феодализм

lentager [len,ta'(y)ol] *-en, -e* *уст.* вассал

leopard [leo'pa-i't] *-en, -er* леопард

ler [le'j] *-et* глина; han er som — i mine hænder = в моих руках он как (мягкий) воск

ler||art [lem,alЧ] *-en, -er* сорт глины; — brænding [-,breneo] *-en* обжиг глиняных изделий; — bund [-,bon'] *-en, -e* глинистая почва

leret [le:ləb] *a* глинистый

ler||fad [Чей,fad] *-et, -e* глиняное блюдо; — fødder [-Jød'ai] *pli* kolos på — fødder колосс на глиняных ногах; — glimmerskif|er [-,glemojsgifOJ] *-eren, -(e)re* мин. филлит, слюдисто-глинистый сланец; — grav [-,gra'vl] *-en, -e* глиняный карьер; — gulv [-,gol(v)] *-et, -e* глиняный пол

lerholdig [4e:j,hordi] *a* глинистый, содержащий глину

ler||hytte [le:j,hyde] *-n, -g* мазанка; — jord I-,jo'j] *-en* 1) *хим.* глинозём, окись алюминия 2) глинистая почва, суглинок; — klining [-,kliner] *-en* обмазывание глиной; — krukke [-,krogo] *-n, -g* глиняный кувшин; — mergel [mej'yol] *-en* мергель, глинистый известняк; — potte [-,poda] *-n, -g* глиняный горшок; — skif|er [-,sgifoj] *•eren, -(e)re* сланец; — sløjd [-,slojt] *-en* лепка, работа с глиной (*школьный предмет*); — tøj [-,toj] *-et* глиняная [керамическая] посуда; — væg [-,ve'k] *-gen, -ge* глинобитная стена

let I [let] 1. *a* 1) лёгкий, легковесный; — til bens лёгкий на подъём; — jord рыхлая земля 2) лёгкий, слабый 3) лёгкий, нетрудный; for — køb выгодная покупка; det er — terc sagt end gjort легче сказать, чем сделать 4) беззаботный, легкомысленный; поверхностный 2. *adv* легко; sove — чутко спать; gå — hen over ngt легко относиться к чему-л.; tage sig ngt — не принимать что-л. близко к сердцу; gore det — for ngп облегчить (*сов.*) дело кому-л.; han har — ved at lære учение даётся ему легко; hun har — til tårer разг. у неё слёзы близко; у неё глаза на мокром месте; — som fod i hose легче лёгкого

let II [le't] *part II om le II*

letal [le'ta'l] *a* летальный, смертельный

letantændelig [led,anten'3li] *a* легковоспламеняющийся

letargi [letaj'gi'] *-en* мед. летаргия

letargisk [le'ta'jgisk] *a* мед. летаргический

letatletik [ledadla'tik] *-ken* лёгкая атлетика

letbenet [led,be:nou] *a* легкомысленный, неглубокий, поверхностный

letbeton [ledbe,tog] *-en* *тех.* лёгкий бетон

let||bevæbnet [ledbe,vs'bnod] *a* легковооружённый; — bevægelig [-be,ve'yali] *a* 1) подвижный; манёвренный 2) восприимчивый (*об уме и т. н.*); — fattelig [-Jadoli] *a* легко воспринимаемый, доступный; — for-døjelig [-foj^doj'ali] *a* легко перевариваемый; — forståelig [-foj,sdo'ali] *a* понятный, доходчивый; — fængelig [-Jærjsli] *a* 1) горючий, легковоспламеняющийся 2) легко возбудимый

letfængelighed [ledjeiplihe'å] *-en* высокая воспламеняемость

letfærdig [led'fejdi] *a* легкомысленный, ветреный

lethed [ledhe'6] *-en* лёгкость

lethåndterlig [ledhonje'jli] *a* удобный (в управлении, в употреблении)

letindustri [ledendu,sdri'] *-en* лёгкая промышленность

letkøbt ['lɛd,kø'bt] *a* достижимый без труда, легкодоступный

letlandsk ['lɛd,lɑn'sk] *a* латвийский, латышский

letlevende ['lɛd,lɛ:vona] *a* легкомысленный, фривольный; — læselig [-,lɛ:sali] *a* удобочитаемый, разборчивый; — løbende [-,lø:bono]: være — løbende иметь лёгкую походку

letmatros ['lɛd,mɑ,tro's] *-en, -er* младший матрос; матрос торгового судна; -mellemvægt [-,mɛslɔm'vɛgt] *-en* первый средний вес (*в боксе*)

letnetn ['lɛd,nɛm'J] *a* понятливый, способный

letnemhed ['lɛd,nɛm'hɛ'd] *-en* понятливость, смыслённость

let påklædt ['lɛd,pɑ'kle't] *a* легко одетый; -påvirkelig [-pɔ,vejgo'i] *a* впечатлительный; легко поддающийся чужому влиянию

letsind ['lɛd,sɛn'J] *-et* легкомыслие

letsindig [kɛd'sɛn'di] *a* легкомысленный

letsindighed [kɛd'sɛndi'hɛ'd] *-en, -er* см. letsind

letsmeltelig ['lɛd,sɛm'sɛldali] *a* легкоплавкий

letsværvægt ['kɛd,svejvsgt] *-en* полутяжёлый вес (*в боксе, борьбе*); средний вес (*штанга*)

letsåret ['kɛd,sɔ:jad] *a* легкораненый

lette¹ ['kɛdɑ] *-n, -g* латыш

lette¹ II ['kɛdɑ] 1. *vt* 1) облегчать; смягчать; — ngn med arbejdet облегчить (*сов.*) кому-л. работу 2) поднимать, приподнимать; — anker сниматься с якоря, отправляться в путь; nu — г vi мы отправляемся в путь; — på hatten приподнять (*сов.*) шляпу (*для приветствия*) 2. *vi* 1) взлетать, подниматься 2) проясняться (*о погоде*); tågen — г туман рассеивается <> det — г en sten fra mit hjerte у меня как камень с души свалился, у меня отлегло от сердца

lettelig ['kɛdali] *adv* вскользь, слегка

lettelse ['kɛdɔlsa] *-n, -g* облегчение; et -ns suk вздох облегчения

lettilgængelig ['kɛdtɛl.gɛn'ali] *a* легкодоступный

lettisk ['kɛdisk] *a* латышский

lettroende ['kɛd,tro'ana] *a* доверчивый

lettroenhed ['kɛd.tro'onhɛ'd] *-en* доверчивость

letjveltervægt ['kɛd,vɛldɑ'vɛgt] *-en* первый полусредний вес (*в боксе*); ~ vægt 1-,vɛgt] *-en спорт*, лёгкий вес; — vægter 1-,vɛgdɑj] *-en, -e* 1) боксёр [борец] лёгкого веса 2) лёгкий велосипед

leukocyt [lyiko'syt] *-tet, -ter* лейкоцит

leukom [leu'ko'm] *-et, -er* мед. лейкома

leukose [leu'koisa] *-n* мед. лейкоз

leukæmi [l^uke'mi'] *-en* мед. лейкемия

leve I ['lɛ:vo] (*et*), *pi* = здравица; тост; udbringe et — for ngn провозгласить (*сов.*) тост за кого-л.

leve¹ II ['lɛ:vo] *vi* жить; — et sundt liv вести здоровый образ жизни; lev vel! прощай (те)!, будь (те) здоров (ы)!; han (skal) — I ура ему!, пусть здравствует он!; — stærkt брать от жизни всё; — højt жить на широкую ногу; så længe jeg — г пока я жив, всю мою жизнь; man skal lære så længe

man — г *поел*, век живи, век учись; — i fortiden жить прошлым о en løn der hverken er til at — eller dø af на ато жалованье ни жить, ни умереть нельзя; нищенское жалованье; ikke have noget at — af не иметь средств к существованию; hvad kan man — for i København? во что обходится жизнь в Копенгагене?; — i fryd og gammen жить в своё удовольствие; — sig ind i ngt вжиться (*сов.*) во что-л.; — op igen воскреснуть (*сов.*); — over evne жить не по средствам; — sammen сожительствовать (*с кем-л.*) <> så sandt jeg — г! честное слово!; — fra hånden i munden перебиваться с хлеба на квас

leve||alder ['lɛ:va,al'aj] *-en* продолжительность жизни; — brød [-,brø'd] *-et* пропитание, кусок хлеба, хлеб (насушенный)

levebrøds||mand ['lɛ:vobrø's,man'] *-en, -mænd* карьерист; — politiker [-po,li'tigoj] *-en, -e* политикан

levedage ['lɛ:vo,da:yo] *pi*: aldrig i mine — никогда [ни разу] в жизни; alle mine — всегда

levedygtig ['lɛ:vo,dɔgdi] *a* жизнеспособный, жизнестойкий

levedygtighed ['lɛ:vo,dɔgdi'hɛ*d] *-en* жизнеспособность, жизнестойкость

leve||fod ['lɛ:va,fo'd] *-en* жизненный уровень; — forhold [-,fojhoT] *pi* условия жизни; — lyst [-,løst] *-en* жизнерадостность

levelysten ['lɛ:vo,løsdan] *a* жизнерадостный

levellmand ["lev^raan¹] *-en, -mænd* весельчак, гуляка, кутила; светский человек; — måde [-,тэ:бэ] *-n* 1) быт, образ жизни 2) светское обращение, воспитанность; han har ingen — måde он не умеет вести себя, он невоспитан

levende ['lɛ:vano] *a* 1) живой; оживлённый, полный жизни; — blomster живые цветы; de — og de døde живые и мёртвые; — lys свечи; — vægt живой вес; — sprog живой язык; her er ikke en eneste — sjæl здесь нет ни одной живой души 2) яркий, красочный <> jeg ved ikke mine — råd не знаю, что и предпринять

levendefødende ['lɛ:vana,førdona] *a* зоол. живородящий

levendegøre³ ['lɛ:vana,gd'jd] *vt* оживлять, воскрешать

levendegørelse ['lɛ:vana,go'jalsa] *-и* оживление, воскрешение

leveomstændighed | ['lɛ:voom,sdɛn'di'hɛ*6] *-en* см. levetilstand

lever ['lɛy'oj, 'lɛ'vaj] *-en, -e* печень; печёнка O tale frit fra — en говорить без обиняков [напрямик], рубить с плеча

leverance [leva'rag̊sa] *-n, -g* поставка, доставка

leverandør [levaran'dø'j] *-en, -er* поставщик

levercirrhose ['lɛʋojsi,ro:sa] *-n* мед. цирроз печени

levere¹ ['lɛ've'ja] *vt* поставлять, доставлять; делать поставки

levereg|el ['lɛ:va,ɛ'yal] *-(e)len, -ler* норма поведения, житейское правило

leveret [lɛ've'jod] *a* доставленный С* han er — *разг.* он конченный человек

lever||flynder [Чедэ^Иэп'эл] -en, -e см. leverikte; —gang Kгag'] -en, -e анат. жёлчный проток; —ikte [-,igdo] -n, -r зоол. печёночная двуустка (глист)

levering [le've'rei] -en, -er поставка, доставка; betalbar ved —en оплачивается при доставке

leverings||betingsel ser [le'verer)sbe,fer]'-3lsej]j p\ условия поставки; —frist [-,frest] -en срок поставки; —mid|del [-,теб*э1] -(de)let, -ler воен. средство доставки (напр., ядерного оружия); —pris [-,pri's] -en, -er цена товара при поставке; отпускная цена; —tid [-,ti'd] -en, -er время поставки; —tilbud [-Jelbufi] -(d)et, = предложение о поставке [доставке]

leverllkræft ['lei:oj,krsft] -en мед. рак печени; —mos [-,mos] -set бот. печёночный мох; —plet Kplet] -ten, -ter пигментное пятно (на коже); —postej [-ро^daf] -en паштет из печёнки, печёночный паштет; —>pølse [-,pølsa] -n, -g ливерная колбаса

leversyg [4£uoj,syу] а страдающий болезнью печени

leverUsygdом ['I^uoj,syudom'] -men, ~ syge [-,sy:yo] -n болезнь печени; —tran [-,tran] -nen (-net) рыбий жир

leveråb [4e:v3,ro'p] -et, = ура, здравица, тост

levellstandard [4e:vo,sdandcu4] -en уровень жизни, жизненный уровень; —sæt [%set] -tet образ жизни; —tid [-,ti'd] -en продолжительность жизни; —vej [-,vaj4] -en, -e профессия, специальность; —vilkår [-,viIko'j] pi см. leveforhold; —vis [-,vi's] (en) см. levesæt; —år [-,o'j] -et, = год жизни

levkøj [l^u'koj'] -en, -er бот. левкой
levn [leu'n] (et), pi = пережиток, след (прошлого)

levne¹ [Чеупэ] vt оставлять; hellere — end revne погов. s лучше недоеть, чем переест

levned [M^упоб] (et) жизнь, образ жизни

levnedс||beskrivelse [lgunaåsbe^gri'vølsa] -л, -г жизнеописание, биография; —løb [-,lø'p] -et, = 1) жизненный путь 2) биография

levnedsmiddel||forråd ['lymaåsmeål-,fojro'5] -et, = запас продовольствия; —lag I er [-Ja'yuj] -eret, -(é)re продовольственный склад; —rationering [-га/о^e'рег] -en нормирование продуктов питания

levnedс||midler]4£unads,me5l9j] pi продовольствие, продукты питания; —skildrer [-,sgeldr9j] -en, -e биограф; —skildring [-,sgeldrcr] -en, -er см. levnedсbeskrivelse

levning ['lyiner)] -en, -er i) остатки (мн. ч.), объедки (мн. ч.) 2) pi останки; jordiske — er бренные останки

levne¹ ['lyjja] vi свёртываться (о крови)

levvel ['le'vvel, lqu'vel] (et) прощание

leydnerflaske [4aidn9J,flasga] -n эл. лейденская банка

li [li*] -en, -er поросший травой горный склон

lian [li'a'n] -en, -er лиана

libaneser [liba'ne'saj] -en, -e ливанец

libelle [li'bela] -n, -r 1) тех. ватерпас, уровень 2) зоол. стрекоза 3) зоол. подёнка, муха-однодневка

liberal I [НБэ'гаЧ] -en, -er либерал
liberal II [НБэ'гаЧ] а либеральный; свободомыслящий

liberalisme [libora'lismo] -n либерализм

liberalitet [liborali'te't] -en либеральность

liberi [libD'ri'] -ел ливрея

libertiner [НБэлЧГпэл] -en, -e 1) распутник, развратник 2) вольнодумец

libretto [li'breto] -en, -er муз. либретто

libyer ['liby'oij] -en, -e ливиец

licens [li'ssn's] -en, -er лицензия, разрешение

license [li'ssens] (en) разрешение на участие в спортивных соревнованиях

licentia [li'sen'tia]: — poetica поэтическая вольность

licentiat [HsentiVt] -en, -г лицензиат

licitation [lisita'jVn] -en, -er юр. продажа с молотка имущества, принадлежащего нескольким лицам и не подлежащего дроблению

lid [lid] (en) доверие; sætte sin — til ngn полагаться на кого-л., доверять кому-л.; fæste — til ngt поверить (сов.) чему-л.

lide¹ I [lI*59, li'] 1. vt 1) «нравиться; jeg kan godt — ham он мне нравится; han er vel lidt ego, наверное, любят; ilde lidt не пользующийся авторитетом [популярностью]; det er noget, jeg ikke kan — этого я терпеть не могу; det kunne du ~ это тебе по вкусу; hun kan godt — at danse она любит танцевать 2) страдать (от чего-л.), терпеть (что-л.); — nød терпеть нужду; — nederlag терпеть поражение 2. vi (af, under ngt) страдать (чём-л., от чего-л.); — af en svær sygdom страдать тяжёлой болезнью [тяжким недугом]

lide II ['П:0э]ш:— på ngn, ngt полагаться на кого-л., что-л.; han er ikke til at ~ på на него нельзя положиться

lide⁴ III [Чкдэ] vi поэт, идти, течь, протекать (о времени); det -г ad aften вечерет

Iide Hart [4i:da,aj't] -en грам. страдательный залог; —form [-Joj'm] -en, -er грам. форма страдательного залога; enkel —form простая форма страдательного залога; omskreven —form сложная форма страдательного залога

lidelig [ЧкбэН] а сносный, терпимый

lidelse [4i:u3lss] -л, -г страдание, мука

lidelsesfælle [Чi:dols3s,felo] -n, -г товарищ по несчастью

liden [4i:6on] а (lidet u lidt, pi små) малый, маленький, небольшой; см. тж. lidt, l:l1c, små

lidende [Чпбонэ] а страдающий-; hun har et — udseende у неё болезненный вид

lidenhed [ЧгбэпЪе'б] -en 1) малость, небольшое количество 2) небольшой рост 3) незначительность

lidenskab [Чi:63nsga'p] -en, -er страсть; fatte — for ngn воспылать (сов.) страстью к кому-л.; holde sine — er i tømme уметь владеть собой, держать себя в узде

lidenskabelig [lid^n'sga'bsli] а страстный

lidenskabelighed [lidan'sga'bolihe'fl] -en страстность

lidenskabsløс [Чkåsnsgabslø's] а бесстрастный

liderlig [Mtdajli] *a* беспутный, развратный; непристойный

liderlighed ('l kдэлНЬе'б] *-en, -er* беспутство, разврат

lidet [Miidot] *a см.* liden; — misundelsesværdig незавидный

lidetroende ['li:dod,tro'ana] *a: I* — *библ.* вы, маловеры

lidkøb ['lid,kø'p] *-et* магарыч; drikke ~ выпить (*сов.*) после заключения сделки

lido ['lido] *-en, -er* пляж

lidse [Meso] *-n, -g* шнур, тесёмка

lidt I [let] 1. *a* немного, мало; han har kun — lyst dertil у него нет большого желания к этому; han er — over fyrrе ему немногим больше сорока 2. *adv:* — efter — постепенно, мало-помалу, понемногу; от — сейчас; вскоре; for — siden недавно; ~ fra byen недалеко от города; *см. тж.* liden

lidt II [lit] *part II om lide I, III*

liebhaver ['lib,ha'vaj] *-en, -e* любитель, охотник

liebhaveri [libhava'ri'] *-et, -er* слабость, страсть; хобби

liere¹ [li'e'jo] *vt* 1) приправлять (*суп*) 2); være —t med... быть в связи [контакте] с...

liflig ['liflil a'приятный, нежный, пленительный

liflighed [Miflihe'd] *-en* приятность, нежность, пленительность

lift I [lift]-ел, *-e(r)* 1) приспособление для переноски грудных детей 2) подъёмник

lift II [lift] (*et*), *p/ = ; få et* — сесть (*сов.*) в попутную машину; på tre — nåede jeg København я добрался до Копенгагена на трёх попутных машинах

lifte¹ [Mifdo] Уехать на попутных машинах, «голосовать» попутным машинам

lig I [H'YI -e/, = труп, покойник; bleg som et — бледный как смерть; ligge — лежать в гробу; kun over mit — *разг.* только через мой труп

lig II [IVy] *-et, = мор.* ликтрос, шкаторина; stående — передняя шкаторина

lig III [1Г(т)]^a 0 одинаковый, равный; i -e alder одного возраста 2) похожий, сходный; han er sin fader — он похож на своего отца; blive sig selv — оставаться верным себе

liga ['liga] *-en, -er* лига, союз; *спорт.* ассоциация; группа

ligatur [liga'tu'j] *-en, -er* 1) *мед.* перевязка кровеносного сосуда 2) *мед.* лигатура 3) *муз.* лигатура, лига 4) *полигр.* лигатура

ligbegængelse ['liybe,gsr]'alsa] *-n, -g* похороны

ligbleg ['ltyblaf] *a* мертвенно-бледный
ligbleghed ['liy^blaihe'å] *-en* мертвенная бледность

ligbrænding ['Пу,Бг£пер)] *-en* сжигание трупа, кремация

ligbrændingsanstalt ['liybrsner)S,ansdart] *-en, -er* крематорий

liglbærer [4iY,bE:JOj] *-en, -e* несущий гроб на похоронах; — bære [-,Бэ:ла] *-n, -g* катафалк, погребальные дроги

lige I ['li:(y)o] (*en*), *pl=* подобие, ровня; han har ikke sin — он не имеет себе равного;

uden — бесподобный, несравненный, не имеющий себе равного; frækhed uden — неслыханная наглость; — søger — *погов.* = свояк свояка видит издалека

lige II ГЩу)э] 1. *a* 1) прямой; en — linje прямая линия 2) равный, одинаковый; — rettigheder равные права; — og almindelig valgtret прямое всеобщее голосование; — løn for — arbejde равная оплата за равный труд; i — dele равными частями; i — måde и вам также, взаимно 3) чётный <> lade fem være- *разг.* лассйвно/этноситься к чему-л.; — for — *погов.* = око за око, зуб за зуб; give — for — = как аукнется, так и откликнется; — penge отсчитанные деньги 2. *adv* 1) прямо 2) одинаково; — stor такой же большой; jeg er — så sulten som før я по-прежнему голоден; det er mig — meget мне это всё равно 3) как раз; — i dette øjeblik как раз в эту минуту; han er — gået он только что ушёл; klokken er — tolv ровно двенадцать; — i begyndelsen в самом начале; — efter сразу после; — frem прямо <> det ligger — for hånden это совершенно очевидно; — til den lyse dag до утра; være — ved at... быть близким к...; — godt... несмотря на...

lige¹ III ['li:ya] *vt* выравнивать, сравнивать

ligeartet ['li:i:o,ajdoб] *a* однородный

ligeartethed [']i:a,ajd9dhe*d] *-en* однородность

ligebenet ['li:i:o,be:ноб] *a мат.* равнобедренный

ligeberettigelse ['li:abe,redivalsa] *-n* равноправие

lige||berettiget ['l кэБе,rsdiyad] *a* равноправный; — dan [-,dan] 1. *a* такой же, подобный 2. *adv* также; — dannet [-,danod] *a мат.* подобный

ligedannethed ['li:i:d,danadhe'd] *-en мат.* подобие

ligefedt ['li:a,fet] *adv:* det er — это безразлично, это всё равно

ligefor ['li:a,foj] *adv:* det ligger — это очевидно

ligefrem ['li:a,frem'] 1. *a* 1) прямой, откровенный 2) прямой, непосредственный 2. *adv* 1) прямо, откровенно 2) прямо, непосредственно 3) действительно

ligefremhed ['li:i:a,frsmhe*d] *-en* прямота, откровенность

ligefuldt ['li:a,fuPt] яду тем не менее, всё равно

ligeUglad ['li:i:a,glad] *a* беспечный, безразличный; — gyldig [-,gyldi] 1. *a* безразличный, равнодушный 2. (— t) *adv* безразлично; ^-gyldig hvem всё равно кто; det er mig — gyldigt это мне безразлично

ligegyldighed ['li:i:a,gyldihe'd] *-en* безразличие, равнодушие

ligeledes ['li:i:a,lerdas] *adv* также

ligelig ['li:i:ali] *a* одинаковый, равный; соразмерный, равномерный

ligelighed ['li:i:alihe'bj] *-en* соразмерность, равномерность

ligelllydende ['l кэ,ly:5эпэ] *a* одинаковый, идентичный; i to — eksemplager в двух идентичных экземплярах, в двух копиях; — løbende [-Jø:banal] *a* параллельный

ligeløn ['li:ə.løn¹] *-nen* равная [одинаковая] оплата

ligelønsprincip ['li:ə.løn.sprin,sip] *-pet* принцип равной оплаты за равный труд

ligemand ['li:ə.man'] *-en* ровня; være ngn — быть ровней кому-л.; han er din — он не уступит тебе

ligemeget ['li:ə,majəu] *a* см. ligegyldig 1

ligeret ['li:ə,rɛt] *-ten* см. ligeberettigelse

lige||sidedet ['li:ə,si:dɔt] *a* мат. равносторонний; — sindet [-,sen⁹<3] *a* одинаково мыслящий

ligesom ['li:ə,som] 1. *conj* 1) как, так же как; han taler dansk — en indfødt он говорит по-датски, как датчанин 2) как будто; det er, — (om) han intet forstår af det hele похоже на то, что он ничего не понимает; vejret synes — at forandre sig похоже на то, что погода изменится 3) как только; — han kom ind как только он вошёл 2. *adv* как будто; hun lever — i en anden verden она как будто живёт в другом мире

ligestillet ['li:ə,sdɛlɔ6] *a* равноправный, уравниваемый

ligeså ['li:ə,so], ligesådan l'lk^sodan] *adv* точно так же; han så ligesådan ud for ti år siden точно так он выглядел и десять лет назад

lige||til ['li:ə,deɪ] *a* простой; en — billet билет в один конец; han er meget jævn og — он простой и прямой человек; — ud [-,ɪb] *adv* напрямик

ligevinklet ['li:ə,verjglɑ] *a* равноугольный

ligevægt ['li:kə,vegt] *-en* равновесие; bringe ngn ud af — вывести (сов.) кого-л. из себя

ligevægtig ['li:ə,vegdɪ] *a* уравновешенный

ligevægtsbom l'li:əvegdɪs,bom'] *-men, -te* бревно (гимнастический снаряд)

ligevægtspunkt ['li:əvsgdɪs,pɔrj't] *-et, -er* точка равновесия

ligfald ГПудаГ] *-et* мед. эпилепсия

lig||færd [liyje'j] *-en* погребение, похороны; — følge [-,følyə] *-/* похоронная процессия

ligge¹ [Mego] *vi* 1) лежать; — syg быть больным; — med influenza болеть гриппом; — for døden быть при смерти; — på æg сидеть на яйцах 2) быть расположенным, находиться; København — г ved Øresundet Копенгаген расположен у Эресунна; der — г noget bagved det за этим что-то кроется; det — г i sagens natur это в порядке вещей; vide hvordan forholdene — г знать положение вещей 3) находиться, жить, проживать;

på landet жить за городом 4): — dybt мор. иметь большую осадку *a* det spørgsmål — г ikke for этот вопрос не возникает; tage sagen, som den — г for трезво смотреть на вещи; — fremme быть на виду; — ned лежать; det — г nær, at... похоже на то, что...; — (ud) til... выходить на... (об окне) <> det — г i luften это носится в воздухе; hvor — г skylden? кто виноват?; det — г lige for dagen это совершенно очевидно; det — г ikke for mig это мне не по душе

liggedage ['legɔ,da:yɔ] *pi* мор. стальнойные [простойные] дни, стояночное время

liggedagspenge ['legsdays^psga] *pi* мор. плата за стальнойные [простойные] дни

liggehal l'lego,har] *-len, -ler* открытая терраса в больнице (для отдыха больных)

liggehøne ['legɔ,ho:na] *-я, -høns* наседка

liggende ['legɔno] *a* 1) лежащий 2) расположенный; находящийся O vi har ~ gæster у нас остановились гости; have ngt

— иметь что-л. в своём распоряжении; det til grund — princip основной принцип

liggendefæ ['leganɔ,fs'] *-et, =* уст. сокровище, клад, богатство

liggellplads l'lego,plas] *-en, -er* 1) мор. якорная стоянка 2) ав. бивак привязного аэростата; — sofa [-,so:fa] *-en, -er* кушетка;

— stol [-,sdo'l] *-en, -e* шезлонг; — sår [-,sD'j] *•et, =* пролежень

ligget ['legɛj] *part II om* ligge

liggetid ['legɔ,ti'd] *-en* 1) время выживания птенцов 2) см. liggedage 3) время, проведённое больным в постели; — vogn

[-,\\'əy'p] *-en, -c* ж.-д. спальня вагон

liggift ['liy,gift] *-en* птомаин, трупный яд

lighed ['liye'hø] *-en, -er* 1) равенство; frihed, — og broderskab свобода, равенство и братство 2) сходство; en slående — разительное сходство; fjern — отдалённое сходство; en vis — известное сходство 3) соответствие; i — med... в соответствии с...

ligheds!; bestræbelse ('liyhedsbe^sdre'bal-Sɔ] *-n, -g* стремление к равенству; — punkt

Krørlj't] *-et, -er* сходство; — tegn [-,taj'nj] *-et, =* мат. знак равенства

lighter ['laidOJ] *-en, -e* зажигалка

lig||hus ['livhu's] *-et, -e* мертвецкая, морг; — kiste [-,ki:sdɔ] *-n, -g* гроб; — klæde

l-,klɛ:bo] *-g* саван; — lugt [-,logt] *-en* трупный запах

ligne¹ ['li:(Y)ng>] *vt* 1) быть похожим, походить (на кого-л., что-л.); de — г hinanden som to dråber vand они похожи друг на друга как две капли воды; han — г sin fader på et hår он вылитый отец; det kan nok — hende разг. это н<: неё похоже 2) распределять налоги; облагать налогом

lignelse l'li:upɛlɛ] *-n, -g* 1) образ, подобие 2) притча

lignende [Mkupɛno] *a* подобный, сходный, аналогичный; noget — нечто подобное

lignin [lig'ni'n] *-et* хим. лигнин

ligning ['li:(y)ner] *-en, -er* 1) мат. уравнение; — af første grad уравнение первой степени; løse en — решить (сов.) уравнение 2) оценка (для обложения налогом)

Iiglløver VWyjo:vaj] *-en, -e* мародёр; — røverer [-,røVɔ,ri'] *-et* мародёрство; — sten

[-,sde'n] *-en, =* надгробный камень; — syn [-,sy'n] *-et* вскрытие (трупов), аутопсия;

— tale [-,ta:la] *-n, -g* надгробное слово; ^ tog [-,Də'y] *-et, =* похоронная процессия;

— torn [-,toj'n] *-en, -e* мозоль (на ноге) ф træde ngn over — tornene, træde på en øm -torn наступить (сов.) на любимую мозоль

ligtorneplast|er riityojnɔ,plasd3j] *-(e)ret, -re* мозольный пластырь

liguster [U'gusdaj] *-en* бот. бирючина

ligustersværmer [li'gusdɔJ,svejɔmɔj] *-en, -e* зоол. бражник сиреневый

ligvogn ['liy^voyn] *-en, -e* катафалк, дроги

likvid I [li'kvi'5] (en), *pi -er* фон. плавный согласный

likvid II [li'kvPd] *a* ком. ликвидный, платёжеспособный

likvidation [likvida'/o'p] *-en, -er* ликвидация, уничтожение

likvidere¹ [likvi'de'jo] *vt* ликвидировать, уничтожать; устранять с пути

likør [li'kø'j] *-en, -er* ликёр

lilje l'lilja] *-n, -g* лилия

liljekonval ['liljakon,vaP] *-len, -ler* ландыш

liljevånd ['lilje,v3ri*] *-en, -e* уст. стройная девушка

lilla l'lela] *a* лиловый, сиреневый

lille ['Шэ] *a* (*pi* små, *comp* mindre, *SUPERL* mindst) малый, маленький; fra — af с малых лет; en — bitte smule чуть-чуть, немножечко; hun skal have en — у неё будет ребёнок; — far! папочка! (*обращение*); hør, — ven! послушай, дружочек! O have en lille én på быть навеселе

lillebil ГШэ,ЫЧ] *-en, -er* такси (*принадлежащее одной из датских компаний*)

lille|[fing|er ['lild,fen'dj] *-eren, -re* мизинец (*на руке*) O sno [vikle] ngn om sin — помыкать кем-л.; ^ вить верёвки из кого-л.; hun vil ikke løfte sin — for at она для этого и пальцем не пошевелит; når man rækker ham en — tager han hele hånden *поел*, протяни ему палец, он всю руку схватит; — hjernen [-j'sjnon] *inv* анат. мозжечок; — juleaften [-,ju:laafdon] *-en* вечер накануне сочельника; — mor [-,mo:j] *-en* 1) ласк. мамочка 2) женщина маленького роста

lilleput ['lil'ɛput] *-(en, -ter* см. lilliput

lille|[søster ['lila,søsdøj] *-en* 1) ласк. сестричка, сестрёнка 2) маленькая девочка; — tå {-,to'} *-en, -tæer* мизинец (*на ноге*); — verden [-,vejcián] *-en* мирок; leve i sin egen — verden жить своим ограниченным мирком

lilliput ['liliput] *-ten, -ter* лилипут

lim [li'm] *-en, -e* клей

lime [4i:ma] *vt* клеить, склеивать

limfarve I ['li:m,fajva] *-n* клеевая краска

limfarve¹ II ['lhmjajvo] *vt* красить [покрывать] клеевой краской

limit [li'mit] *-ten, -ter* лимит, ограничение, предел

limitere¹ [limi'te'Ja] *vt* лимитировать, ограничивать

limning ['lhmner] *-en, -er* склеивание; gå op i — en расклеиваться; *перен.* распадаться, разрушаться

limon [li'mo'n] *-en, -er* лимон

limonade [limo'na:bo] *-n, -g* лимонад, фруктовая вода

limousine [limo'sina] *-n, -g* лимузин, крытый автомобиль

limHrind ['li:m,pen'] *-en*: hoppe på — en попасться (*сов.*) на удочку (*перен.*); — potte [-,poda] *-n, -g* банка с клеем; — stang [-^sdaq'] *-en*: lade ngn løbe med — stangen водить кого-л. за нос; — sten [-,sde'n] *-en* мин. известняк

lin [li'n] *-et, —* *поэт.* 1) лён 2) льняная одежда

lind I [len'] *-en, -e* бот. липа

lind II [len*] *a* мягкий, лёгкий; рыхлый (*о тесте и т. п.*); — grød жидкая каша

linde [Чепэ] *vt, vi* 1) ослаблять; — en knap расстёгивать пуговицу; — på døren

приоткрыть (*сов.*) дверь 2) ослаблять, смягчать, унимать; det — de (på smerterne) это помогло, это смягчило боль

linde|[all]é ['Ienoa,le'] *-leen, -leer* липовая аллея; — blomst [-,blom'st] *-en, -er* липовый цвет

lindeblomstté Plenoblomsd,te'] *-en* липовый чай

lindetræ ['lena,t're'] *-et, -er* липа

lindorm Plen,oPm] *-en, -e* фольк. дракон

lindre¹ [Mendro] *vt* облегчать, смягчать, унимать (*боль*)

lindrende ['lendreno] *a* болеутоляющий

lindring ['lendrer] *-en* облегчение, смягчение, успокоение

lindringsmid|del ['lendregs,meu'ol] *-(de-) let, -ler* успокоительное средство

line ['li:no] *-n, -g* канат, верёвка; бечёвка; danse på — n ходить по проволоке [канату] O løbe — n ud дойти (*сов.*) до точки

lineal [Нпэ'аЧ] *-en, -er* линейка

linear [lino'a'j] *a* линейный; прямой; — perspektiv *мат.* линейная перспектива

linedanser Pli:na,dans9j] *-en, -e* канатоходец

liner [Majnaj] *-en, -e* лайнер

lineær [lina'e'j] *a* см. linear

lingeri [leg/a'гГ] *-et, -er* нижнее бельё (*товар в магазине*)

lingeri|[hand|el [leq/a'rijian'al] *-elen, -(e)ler* бельевой магазин; — handler [-,han-loj] *-en, -e* торговец бельём

lingvist [lirj'vist] *-en, -er* лингвист, языковед

lingvistik [Hrjvi'sdik] *-ken* лингвистика, языкознание

lingvistisk [liij'visdisk] *a* лингвистический, языковедческий

linie ['lunte] *-n, -g* 1) линия, черта; штрих; bevare den slanke — сохранять стройность 2) строка; læse mellem — *перен.* читать между строк 3) *воен.* линия, рубеж; строй, шеренга; эшелон (*боевого порядка*); i den forreste — на переднем крае 4) автобусная или трамвайная линия, маршрут автобуса или трамвая; vi kørte med — 17 мы ехали на автобусе [трамвае] № 17 5) телеграфная [телефонная] линия; varmt — прямая телефонная связь между главами государств 6) (—п) экватор O skildre ngt i store — г рассказывать что-л. в общих чертах; der var godt humør over hele — n у всех было хорошее настроение

linie|[afdeling Plinjo/uide'ler] *-en, -er* *воен.* линейная [строевая] часть, линейное [строевое] подразделение; — afstand [-,<u>jsdan'] *-en, -e* интервал между строками (*на пишущей машинке*);* bataljon f-batal-,jo'n] *-en, -er* *воен.* линейный батальон; — befalingsmand [-beJaMerjsman'] „ *-en, -tænd* *воен.* строевой командир; — dåb [-,do'p] *-en* мор. крещение моряков, первые пересекающих экватор; — net [-,net] *-tet, =* городская транспортная сеть; — officer [-ofi,se*j] *-en, -er* армейский строевой офицер; — papir [-pa,ppj] *-et* линованная бумага; — personel [-peJSo,neP] *-let* *воен.* строевой, личный состав; — radio [-,ra'dio] *-en* передача радиопрограмм по проводам, проводное вещание

- liniere¹ [lini'e'je] *vt* линовать, графить
- liniejskib ['linja,sgi'p] *-et, -e мор.* линейный корабль; — tropper [-,troboj] *pi* линейные войска; кадровые части; — vogter [-,vDgdoj] *-en, -e спорт,* судья на линии; — vælger f-,vslyoj] *-en, -e* номеронабиратель; линейный искатель (на телефонной станц и у)
- linje ['linja] *-n, -g см.* linie
- linjere (linj'e'jo] *vt см.* liniere
- I inklæde ('li:n,kle:do] *-t* полотно, холст
- linned I l'lenoO] *-et* 1) бельё; skifte — менять бельё 2) полотно, холст O vaske sit skidne — for uvedkommendes øjne *поел.* s выносить сор из избы
- linned II [Мепоб] *a* льняной, полотняный, холщовый
- linned||forretning ['lenodfoj,redner] *-en, -er* бельевой магазин; — skab l-,sga'p] *-et, -e* бельевой шкаф; — syerske Ksy'aaisga] *-n, -g* белошвейка; — søm [-,sбm'] *-men, -te* ручной шов; — væver l-,Vf:VOJ] *-en, -e* ткач; — vævning [-,ve:vnerj] *-en* ткачество
- linning ['lener] *-en, -er* выпушка, кант
- linoleum [li'no'leom] *-(m)et* линолеум
- linoleums||belægning [li'noIcomsbe,leg-neu] *-en* пол, покрытый линолеумом; — lægger [-,legaj] *,en, -e* укладчик линолеума
- linolie ['li:n,o:lja] *-n* льняное масло
- linotype [lino'tyba] (en) *полигр.* линотип
- linse ['lensa] *-ti, -r* 1) *бот.* чечевица 2) линза <> sælge sin sjæl for en ret — г *библ.* продать право первородства за чечевичную похлёбку; franske — г сорт конфет
- linsesuppe ['lensa,sobo] *-n* чечевичная похлёбка
- lintøj l'li:n,toj] *-et* полотняное бельё
- lire I [Чиэ] *-n, =* лира (*итальянская денежная единица*)
- lire¹ II ['liuaj t>/:— af отбарабанить (*сов.*) (*текст и т. н.*)
- lirekasse ['li:ja,kaso] *-/?*, -г шарманка
- lirekassemand ('li:jokasa,rnan'] *-en, -mænd* шарманщик
- lirke¹ [Mejga] *vi: *-** ved ngt подойти (*сов.*) к чему-л. осторожно; — ved låsen пытаться отпереть замок; — hemmeligheder ud af ngn выманить (*сов.*) тайну у кого-л.; — sig frem осторожно приняться (*сов.*) за дело
- lirumlarum [lirom'larorn] (сп) *разг.* пустая болтовня, вздор
- lise l'li:so] (en) облегчение; det var en — for mine nerver это был бальзам для моих нервов
- lispund ['li:s,pon'] *-et уст.* лйспунд (*датская мера веса = 8 кг*)
- list [Icst] *-en* хитрость, коварство, лукавство
- liste I ['lesdo] *-л, -g* 1) планка, рейка; брусок 2) ободок, кромка, кайма
- liste II ['lesdo] *-n, -g* список, перечень; ведомость, реестр; stå på — п быть в списке
- liste¹ III ['lesdo] *vt, vi: —* ngt fra ngn выманит!» (*сов.*) что-л. у кого-л.; — ngt ind тайно пронести (*сов.*), проташить (*сов.*) что-л.; — sandheden ud af ngn выведать (*сов.*) правду у кого-л.; — sig bag på ngn подкрасться (*сов.*) к кому-л. сзади
- i liste||afstemning ['lesdo,<iysdem*ncr)] *-ett* голосование списком; — forbund [-,fojbon'l] *-et, = полит,* блок нескольких партий на время выборов; соглашение между партиями о взаимной поддержке выдвинутых списков кандидатов (на выборах); — følger [-,fø:ja] *-en, -e* проверяющий списки (при выборах)
- listesko ['lesda,sgo'] *pi* мягкие комнатные туфли; gå på — идти осторожно; красться; *перен.* быть осторожным
- listevalg [Mesda^vaTy] *-et, =* выборы по списку
- listevalgt ['lesda,vaI4] *a* избранный по списку
- listig ['lesdi] *a* хитрый, лукавый, коварный
- listighed flesdihe'd] *-en* хитрость, лукавство, коварство
- litani [lita'ni'] *-et, -er* I) *церк.* литания; молебствие 2) *перен.* причитания (*мн. ч.*), жалобы (*мн. ч.*)
- litauer [li'tQu'aj] *-en, -e* литовец *
- litauisk [H'tQuMsk] *a* литовский
- lit de parade [Hdøpa'ra;d(a)]: ligge på ~ лежать в гробу, выставленном в торжественной обстановке для прощания
- liter [Midoj] *-en, =* литр '
- litografere¹ [litogra'fe'jo] *vt* *полигр.* литографировать
- litografi [litogra'fi'] *полигр.* 1) *-en* литография 2) *-et, -er* литография (*рисунок*)
- litografisk [Hto'grcTfisk] *a* *полигр.* литографический
- litote [li'to:do] *-n, -g лит.* литота
- litra [Midra] (en) *u* (et), *pi* *-er* *полигр.* литера
- litterat [lido'ra't] *-en, -er* литератор
- litteratur [lidara'tu'j] *-en, -er* литература; den skønne — художественная литература
- litteratur||anmeldelse [lidara'tuj,anmeralso] *-n, -g* рецензия; литературная критика; — historie [-hi,sdo'rio] *-n, -g* история литературы; — historiker [-hi,sdo'rig9j] **en, -e* литературовед; — liste [-,lesdo] *-n, -g* список литературы, библиография; — pris [-,pri's] *-en, -er* литературная премия; — sprog [-,sbro'y] *-et* литературный язык; — værk [-,vejk] *-et, -er* литературное произведение
- litterær [lida're'j] *a* литературный; helleg sig — virksomhed посвятить (*сов.*) себя литературной деятельности
- litterærhistorie [lida'rejhi,sdo'rio] *-rt, -g* изучение биографических и библиографических сведений
- liturgi [lituj'gf] *-en, -er* *церк.* литургия
- liturgisk [li'tujgisk] *a* *церк.* литургический
- liv [li'v] *-et, =* 1) жизнь, существование; det daglige — будни; tage — et af sig лишиться (*сов.*) себя жизни; være i — e быть в живых; i levende — e при жизни; dommes fra — st быть приговорённым к смертной* казни; under hele mit — за всю мою жизнь; en kamp på — og død борьба не на жизнь, а на смерть 2) оживление, живость; sætte — i ngt вносить жизнь во что-л., оживлять что-л.; med — og lyst со всем пылом 3) тело;

af alle—sens kræfter изо всех сил; med — og sjæl душой и телом; ikke have hjerte i ~et быть бессердечным 4) талия; tage ngn om—et обхватить (сов.) кого-л. за талию, обнять (сов.) кого-л.; være slank om —et иметь тонкую талию 5) лиф; корсаж <> have tyndt — страдать расстройством желудка; bliv mig tre skridt fra —etI не подходи ко мне!; komme ngt til —s расправиться (сов.) с кем-л.; sætte ngt til —s наесться (сов.) чего-л. до отвала; jeg har ikke fået ngt i —et i dag у меня сегодня маковой росинки во рту не было

livagtig [l(y'agdi] *a* 1) живой, оживлённый 2) похожий, точь-в-тбчь; hun er sin moders —e billede она вылитая мать

livHbælte [l(y,belda] -/, -г спасательный пояс; — drabant [-dra,ban't] -en, -er телохранитель

live¹ [l'i:vo1 vt, vi: — ор оживлять(ся)

livegen [Цу'е'уэп] *a* *уст.* крепостной

livegenskab [ltø'e'yonsga'p] -et *уст.* крепостное право

livfarve [ltø'ajva] -n, -г любимый цвет

livfuld I l'liujurj (et): give ngn et — hug разг. избить (сов.) кого-л.

livfuld II [ltø,ful'] ¹ живой, полный жизни, красочный

livgarde [l(y,gcudo] -л лейб-гвардия, лейб-гвардейский полк

livgivende [l'liu,gi:vono] *a* оживляющий, животворящий

liv||gjord [l'liu,gjo*л] -en, -e пояс, кушак; -kjole [-,kjo:la] -n, -г фрак

livlig ГЦуИ] *a* живой, оживлённый; en — brevveksling оживлённая переписка; en — færdsel оживлённое движение; et — t hoved живой ум; —e farver яркие тона

livlighed [ltø'lihe'S] -en оживление, оживлённость

livlæge ГЦу,le:yo] -n, -г лейб-медик

livles l'ltø'lø's] *a* 1) безжизненный, вялый 2) неживой (*o* природе)

livløshed [Miulø'she'd] -en безжизненность, вялость

livmoder [l'luj,mo:doj] -en, -e *анат.* матка

livmoder||betændelse ГПипкхбэлБе^еп'эБ so] -n *мед.* воспаление матки; ^ kræft [-kreft] -en *мед.* рак матки

liv|ré [liv're, ltø're] -reet [..re'od],

•reer [..re'ol] ливрея

livredder l'ly#reboj] -en, -e спасатель (на водах)

livredning [l'lij,re5neo] -en спасание на водах

livredningsvæs|en [Miursaneri^ve'ssn]

•(e)net общество спасания на водах; морская аварийно-спасательная служба

livregiment [l'Hyregi,men't] -et, -er лейб-гвардейский полк

livréklædt [liv're,kie't] *a* одетый в ливрею

liv||rem [Ци,рет'] -men, -me *см.* livbælte; — rente [-,renda] -n, -г пожизненная рента; —ret [-,ret] -ten, -ter любимое кушанье

livsl|afsnit [l'ys,qysnit] -tet, = период жизни; —aften [-,afdon] -en *поэт.* закат жизни, преклонный возраст, старость

livsalig [lly'saMi] *a* очаровательный, прелестный, обворожительный

livsalighed [llu'sa'lihe'd] -en очарование, обворожительность

livs. anskuelse [l'hus^nsqu'also] -n, -r мировоззрение; — arving l-,cnver] -en, -er *юр.* прямой наследник; — bane [-,ba:na] -n, -г жизненный путь; карьера; — begær [-be,ge'j] -et жажда жизни; — bekræftelse [-be,krefdols3] -n оптимизм, жизнерадостность

livsbekræftende [ltø'sbe,krefdano] *a* жизнеутверждающий, оптимистичный

liys||betingelse [ltø'sbe,teo'9lsa] -n, -r насущная потребность, необходимое условие; — betragtning l-be,tragdner] -en, -er *см.* livsanskuelse; — billede Г-,be'lobэ] -r биография

livsduelig [l'hus,du:oli] *a* жизнеспособный livs||eliksir f'ltuselig^si'j] -en эликсир жизни; — erfaring [-ej,fa'rer] -en жизненный опыт; — erindringer J-e,rendreo3j] *pi* мемуары; — fange [-,fana] -n, -г пожизненно заключённый; — fare l-,fa:jo] -n смертельная опасность

livsUfarlig [l'ius,fa:jli] *a* смертельно опасный; — fjern [-Jje'n] *a* далёкий от жизни

livsllforhold [l'husjojhør] -et, = условия (*мн. ч.*) жизни; — fornødenhed [-fDj,nø'be'б] -en₁ -er жизненная потребность

livsforsikre¹ [l'iusfoj,segro] *vt* застраховать (сов.) (*чью-л.*) жизнь

livsforsikring [l(usfoj,segreo] -en, -er страхование жизни

livsforsikrings||anstalt [l'husfojsegregs-,andsal't] -en, -er общество страхования жизни; — police [-po,li:sa] -n, -г полис страхования жизни

livs||frugt [l'ius,frogt] -en *биол.* плод, зародыш; — førelse l-,fø:j9lso] -n образ жизни

livsglad [l'ius,gla5] *a* жизнерадостный

livsllgiæde l'liijs,gle:da] -n жизнерадостность; — indhold [-,enhoP] -et содержание жизни; — interesser [-enta.resoj] *pi* жизненные интересы

livskabt [l(u,sgabt] *a*: aldrig i mine —e dage никогда в жизни

livs||kampen [l'lys,kam'bon] *inv* борьба за существование; — kilde [kilo] -n, -r источник жизни

livskraft [l tøs,kraft] -en, -kræfter жизненная сила

livskraftig [l'ius,krafdi] *a* живучий; полный жизни [сил]

livskår [l{ys,ko*jl] *pi* условия жизни

livslang [l'hus,lag'] *a* пожизненный; длящийся всю жизнь

livslllede [l[us,le:bo] (en) пресыщенность жизнью; ledsager [-Jedsa'yoj] -en, -e спутник жизни; — linie [-Ji'nio] -n, -r 1) жизненно важная коммуникация 2) единственный путь снабжения, «дорога жизни»; — lykke [-,løga] -n счастье, удача; — lys (-,ly*s) -et: hans—lys er gået ganske stille ud он тихо скончался; — lyst [-,løst] -en *см.* livsglæde

livslysten [l'ius,løsdon] *a* *см.* livsglad

livsЦløb [l'ius,lø'p] -et, = жизненный путь; биография; — mod [-,mo'5] -et жизнерадостность, бодрость, энергия; — mål [-,тэЧ] -et, = цель жизни, смысл жизни

livsnær ['ltøsnæj] **a** актуальный, связанный с жизнью, насущный

livs||opgave ['l[ijs,obga:va] -л, -г см. livsmål;—orphold [-,эББЭР] -*et* пропитание, содержание; —~ruga [-,гопГ] -*met* жизненное пространство; —sag [-,sa'y] -*en*: det er en —sag for 'ham это для него вопрос жизни; —stilling [-,sdePeg] -ел, -егсоциальное положение; mænd i alle —stillinger люди всевозможных профессий; —straf [-,sdraf] -*fen* смертный приговор, смертная казнь; —syn [-,sy'n] -*et* см. livsanskuelse; —tegn [-,taj'n] -*et*, = признак жизни; —tid l-,tPd] -*en* продолжительность жизни, жизнь; på—tid пожизненно

livstræ ['l(ys,tre')] -*et* 1) бот. туя восточная 2) анат. древо жизни (в мозжечке)

livstræt ['liys,tret] **a** уставший от жизни, пресыщенный жизнью

livstræthed ['llys,tredhe'd] -*en* пресыщенность жизнью

livstykke ['liy,sdøga] -г 1) жизне-радостный человек; оптимист 2) *уст.* детский лифчик

livs||vandel ['l[ys,van'al] -*en* поведение, нравы (мн. ч.); -vaner [-,va:naj] *pi* привычки, обычаи

livsvarig ['lhJS.vari] **a** пожизненный

livs||varighed ['liys,varrihe'd] -*en* продолжительность жизни; —værk [-,vej'k] -*et* труд [дело] всей жизни;—ytring [-,ydreg] -*en*, -ег проявление жизни; —ånd [-,эп'] -*en* 1) дыхание жизни 2) *pi* энергия, жизненные силы

liv||tag П^уДа'у] -*et*: tage — бороться; —vagt [-,vagt] -*en*, -*er* телохранитель; гвардия, личная стража [охрана]; —vidde (-,vi'da] -*n* объём талии

lo I [lo*] -*en*, -*er* гумно, ток

lo II [lo'] *impf om le II*

lobby [Mobil -*en*, -*er* 1) передняя, прихвоя 2) *собир.* кулуары; *перен.* лобби, завсегдаи кулуаров (парламента, конгресса)

lobbyist [lobi'ist] -ел, -*er* завсегдаи кулуаров парламента, оказывающий влияние на членов парламента

lobelia [lo'be'lia] -*en* бот. лобелия

lobescoves l'lab^gjy's] -ел см. labskovs

lockout [bg'oyt] -*en*, -ег локаут

lockoute [log'qudo] *vt* объявлять локаут; не допускать к работе (*рабочих*)

lod I [Ы] -*den* Г1эб'эп1, -*der* [Чэбэл] 1) часть, доля, порция 2) участь, дбля, судьба

lod III [lob] -*det* ['lod'at], -*der* [Тобм] 1) гиря; kaste sit — i vægtskålen *перен.* придать (*сов.*) вес (*чему-л.*) 2) мор. лот 3) *тех.* отвес

lod III [lod] -*del* ['louat], -*der* ['lodaj] 1) жребий; —det er kastet жребий брошен; trække [kaste] — тянуть [бросать] жребий; ~det faldt på mig жребий пал на меня 2) лотерейный билет

lod IV [lo'd] *impffom lade III*

lodde I [Чойэ] -л, -г мойва (*рыба*)

lodde¹ II [Чобэ] *vt* 1) паять, запаивать 2) мор. измерять лбтом (*глубину*) • — ngt sammen спаять (*сов.*) что-л.

loddellapparat ['lэдэара,гаЧ] -*et*, -*er* мор. лот; —blok [-,Бэк] -*ken*, -*ke* мор. лот-

линь-блок; —bolt [-,БэлЧ] -ел, -е паяльник; —kolbe [-,kolba] -л, -г паяльник, голбвка паяльника;—lampe [-,lambda] -л, -г пайль-ная лампа; —metal [-me,tal] -*let*, -*ler* *тех.* припай

loddessor ['l3da,sno'j] -ел, -е *тех.* отвес loddevand ['lэдэ,Уап'] -*et* *тех.* пайльная жидкость

loden ['lodan] *inv* грубая шерстяная ткань lodkastning ['lo5,kasdneg] -ел, -ег бросание [метание] жребия

lod||line ИэдДшэ] -л, -г мор. лбтлин; —linje [-Ji'nia] -л, -г отвесная линия, вертикаль

lodning M'lodneq] -*en* 1) паяние, спаивание, спайка 2) мор. измерение [промер] лотом

lodret ['lodret] **a** вертикальный, отвесный, перпендикулярный <> — løgn наглая ложь

lodrethed U'lodredhe'å] -ел вертикальное направление; перпендикулярность

lods [lo's] -ел, -ег лоцман

lodsbaad ['los,bo'd] -ел, -е лоцманский бот, лоцманская шляпка

lodse¹ ['lo:so] *vt* вести (*корабль*), нести лоцманскую службу (*на корабле*)

lodsed|del ['lod,sed'ol] -(de)len, -ler лотерейный билет

lodsejer ['lods,ajoj] -*en*, -е владелец участка земли

lodseri [lo:sa'ri'] -*et*, -*er* лоцманская служба

lods||flag ['losjla'y] -*et*, = лоцманский флаг; —formand [-,fojman*] -ел, -*mænd* старший лоцман; —lov [-,l^y] -*en*, -е лоцманский устав

lodsning ['losneg] -ел мор. проводка судов, лоцманская служба

lods||holdermand ['los,olajman'] -ел лоцманский старшина; —penge Кредо] *pi* лоцманский сбор; —station [-sda^o'n] -*en*, -*er* лоцманская станция; —tjeneste [-,tje* nasda] -л лоцманская служба; —væs|en [-,ve'san] -(e)net мор. лоция

lodtrækning ['lou.tregneg] -ел, -*er* 1) тираж, рбзыгрыш 2) вытягивание жребия, жеребьевка

loft [loft] -*et*, -*er* 1) потолок 2) чердак O have rotter på —*et* быть не в своём уме

loftbelysning ['lofdbejy'sneg] -ел, -*er* верхнее освещение

loft||billede ['lofds,Be1эбэ] -*t*, -г см. loftsmaleri; —kam|mer [-,kam'oij] -*meret*, -*re* чердачная каморка; —maleri [-talэ,гГ]

-*et*, -*er* плафонная живопись, роспись на потолке;—rum [-,гом'] -*met*, = чердачное помещение; —trappe [-,trabo] -л, -г чердачная лестница; —værelse [-,ve:iolso] -г чердачная комната, мансарда

log [lok] -р"ел, -ge(r) мор. лаг

logaritme [loga'ridma] -л, -г *мат.* логарифм

logaritmetabel [loga'ridmata,ber] -*len*, -*ler* *мат.* таблица логарифмов

logbog ['log^o'y] -*en*, -*bøger* 1) мор. вахтенный журнал, судовой журнал 2) ав. бортовой журнал

loge ['lo:/э] -л, -г 1) ложа (*в театре*) 2) масонская ложа

logerplads ['lo:/3,plas] *-en, -er* место в ложе
 logere¹ ['lo/'e'jo] *vi* жить, проживать, квартировать
 logerende ['lo/'e'lэпз] (*en*), *pi* = жилец, **постоялец**
 logflynder ['log,fløn'3j] *-en, -e* мор. вертушка лага
 logge¹ ['logo] *vt* мор. бросать лаг; определять скорость (*корабля*) лагом
 loggia [Mod/a] *-en, -er* архит. лоджия
 logglas ['log,glas] *set* мор. склянка, песочные часы (*для измерения скорости по лагу*)
 logi ['lo'/Г] *-et, -er* жильё, квартира
 logihus ['lo'/i#hu's] *-et, -e* меблированные комнаты
 logik ['lo'gik] 1) *-ken* логика 2) *-ken, -ker* учебник лбгики
 logiker ['lo'gigaj] *-en, -e* лбгик
 logisk ['lo'gisk] *a* логичный, последовательный; логический
 logistisk ['lo'gisdisk] *a* воен. тыловой, относящийся к работе служб тыла
 logline ['log,li:no] *-л, -г* мор. лаглинь
 logre¹ ['loyro] *vi* (*med*) вилять (*хвостом*)
 O — for ngn пресмыкаться, угодничать перед кем-л.
 logulv ['lo,gol(v)] *-et, -e* ток, гумно
 lok I [lok] *-ken, -ker* локон, прядь
 lok II [lok] *-en* приманка (*для птиц, рыб*)
 lokal ['lo'ka'l] *a* местный, локальный
 lokal|avis ['lo'kala,vi's] *-en, -er* местная газета;—bane [-,Ba:пэ] *-n, -г* пригородная железная дорога
 lokalbedøve¹ ['lo'kalbe,dø'vo] *vt, vi* применять местную анестезию
 lokalbedøvelse ['lo'kalbe,dø49lso] *-n* мед. местная анестезия
 lokale ['lo'ka:lo] *-г* помещение
 lokaleforhold ['lo'ka:l9,fojhor] *pi* местные условия
 lokal Ufarve ['lo'kaljajvs] *-л* местный колорит;—forsvar Kfojsva'j] *-et* воен. местная оборона; войска (*мн. ч.*) местной обороны; * færds) el [\fejsol] *-(e)len* местное сообщение
 lokalisere¹ ['lokali'se'js] *vt* 1) локализовать; ограничивать распространение (*чего-либо*) 2) устанавливать место 3) размещать
 lokalisering ['lokali'se'reg] *-ел, -er* локализация
 lokaliseringsmanøvre | ['lokali'seregsma-п<пиэ] *-л, -г* действия, имеющие целью определить [уточнить] место расположения противника
 lokalitet ['lokali'te't] *-en, -er* 1) местность 2) *pi* внутреннее устройство дома
 lokalkendt ['lo'kal,kerTtj] *a* знакомый с местными условиями}
 lokalUkolorit ['lo'kalkolo,rit] *-ten* см. lokalfarve;—kundskab [-,konsga'p] *-en* знакомство с местностью; —patriotisme [-pat-rio,tism9] *-n* местный патриотизм; —porto Krojto] *-en* местный почтовый сбор; —station [-sdajo'n] *-en, %er* пригородная станция;—tid [-,ti'6] *-en* местное время; —tog Kto'y] *-et, =* пригородный пбезд; —trafik [-tra,fik] *-ken* пригородное сообщение,,
 lokativ l'lokati'v] *-en* *гряя*, локатив, местный падеж

Loke ['lo:g3], Loki ['lo:gi] *сканд. миф.* Лбке, Лбки
 lokke¹ I ['logo] *vt, vi* (*til ngt*) манить, завлекать; соблазнять (*на что-л.*); — ngt fra ngn выманивать что-л. у кого-л.
 lokke¹ II ['logo] *vt* завивать; — s, — sig виться, завиваться
 lokke¹ III ['logo] *vt* пробивать отверстие (*в металле*)
 lokke IIand ['logo,an'] *-en, -ænder* охот. приманная [подсадная] утка; —due [-,du:о] *-л, -г* приманный голубь;—fugl L-,fi* (y) l] *-en, -e* охот, манок
 lokkehoved ['logo,ho:us] *-et, -er* кудрявая голова
 lokkelse ['logalso] *-л* приманка; *персн.* соблазн
 lokke||mad ['logo,maб] *-en* наживка, приманка; —maskine [-margins] *-л, -г* тех. дыропробивной пресс; —mid|del [-,meб'ol] *-(de)let, -ler* приманка
 lokkende [Mogons] *a* заманчивый, соблазнительный, манящий
 lokket ['logoO] *a* завитый; вьющийся, кудрявый
 lokmejs I el ['log^gj'solj] *-elen, -ler* тех. пробойник
 lokomobil[logomo'bi'l] *-et, -er* локомотив
 lokomotiv [logomo'ti'v] *-et, -er* локомотив; паровоз
 lokomotiv Ufører [logomo'tiv,fø:joj] *-en, -e* машинист; —remise [-re,пи\$э] *-n, -r* паровозное депо; —værksted [-,vejgsdeб] *-et, -er* паровозоремонтные мастерские
 lokum ['logom] *-met, -mer* разг. уборная
 lollænder [lolen'ar] *-en, -e* житель острова Лолланн
 lom [lom*] *-men, -mer* нырбок, гагара (*птица*); rødstrubet — гагара краснозобая
 lombard [lom'baj't] *-en, -^* ломбард
 lombard||forretning [lom'bajdf,redneg] *-en* см. lombard; —lån [-,lo'n] *-et, =* ссуда под заклад вещей
 lomme [Чотэ] *-л, -г* 1) карман; have penge på — п быть при деньгах 2) луза 3) воздушная яма 4) воен. «котёл», «мешок», окружение <> have ngn i — п держать кого-л. в руках; være i— n på ngn зависеть от кого-л.
 lomme||bog ['lotэ,Bo'y] *-en, -bøger* записная книжка; —format [-foj ma'tj] *-et, -er* небольшой формат; —kam [-,кат'] *-men, -te* карманная гребёнка, расчёска; —klud [-,klu'б] *-en, -e* разг. см. lommetørklæde; —kniv [-,kni'v] *-en, -e* карманный; нож; —lampe [-,латЪэ] *-л, -г* карманный фонарь
 lommelampepære ['lotэлатЪэ,pe:лэ] *-л, -г* лампочка для карманного фонаря
 lommelilygte [lom^løgds] *-л, -г* см. lommelampe; —lærke [-,lejgo] *-л, -г* разг. фляга, фляжка; —mad l-,таб] *-en* разг. пакет с бутербрдами, завтрак; —ordbog [-,олBo*y] *-en, -bøger* карманный словарь; —penge [-,редэ] *pi* карманные деньги; —slagskib Kslaysgi'p] *-et, -e]* воен. «карманный» линкор; —smerter [-,smejdoj] *pli* have [lide af] —smerter остаться (*сов.*) на мели, остаться (*сов.*) без денег; —spejl [-,sb{n4}] *~et, -e* карманное зеркальце; —tyv [-,ty'v] *-en, -e* карменный вор; кар-

манник (*разг.*); — tyveri [-tyva,ri'] -et, -er мелкая кража; — tørklæde t-.tojkleda] -t, -g носовой платок; — ur [-,U'J] -et, -e карманные часы

lomvi -en, -er, lomvie ['lomvi'] -n, -r кайра (*птица*)

londoner ['londonaj] -en, -e лондонец

londonsk ['london'sk] a лондонский

loop [lu:p] *inv ae*, петля Нестерова, мёртвая петля

loope¹ ['lu:bo] *vi ae*. делать мёртвую петлю

lorpe I ['loba] -n, -g блоха

lorpe¹ II ('loba] *vt*: — sig искать блох; — ngn ор привести (*сов.*) в чувство, образумить (*сов.*) кого-л.

lorpe||bid [lobe,bid] -det, = укус блохи; — sirkus [-,siikus] -et (-en), == блошинный цирк; — stik [-,sdek] -ket, = см. lorpebid;

— torv [-,toj'vj] -et, -e *разг.* барахолка;

— urt [-,ujt] -en, -er *бот.* блошница

lord [lojft] -en, -er лорд

lordsegl bevarer ['lojcs^sajlbeva'joj] -en лорд-хранитель печати

lorgnet [lojn'jet] -ten, -fer лорнет; пенсне

lort [loj't] -en (-et), -e 1) экскременты, навоз, кал 2) *груб.* дерьмо (*о человеке*)

los I [los] -sen, -ser рысь

los II [los] a *inv* свободный, неприкреплённый, несвязанный, отвязанный, освобождённый; gøre— а) освобождать; б) отвязывать, откреплять; распускать, ослаблять; отвинчивать; разъединять; в) *мор.* расшвартовываться; отдавать (*нарус*); развязывать (*узел*) O hvad er der — ? что случилось?

losgøre³ ['los,g5'jo] *vt* освобождать, развязывать

losning ['losnerj] -en разгрузка, выгрузка

losse¹ ('loso] *vt* разгружать, выгружать

losse Upenge ['lOsa/pega] *pi* пошлина (*ед. ч.*) за выгрузку; — plads [-,plas] -en, -er 1) место выгрузки 2) мусорная куча; свалка; — gram Kgram¹] -men, -te *мор.* лихтер

los|øje ['los,ojo] -øjet, -øjne зоркий глаз

losøjet ['los,oj9d] a с острым зрением

lotte ['loda] -n, -g «лбтта» (*член женского добровольного корпуса хемверна сухопутных войск*)

lottekorps ['loda,kojbs] -et, = женский добровольный корпус хемверна сухопутных войск

lotteri [loda'ri'] -et, -er 1) лотерея; spille i — et участвовать в лотерее 2) лото; spille — играть в лото

lotteri Ugevinst [loda'rige,ven'st] -en, -er лотерейный выигрыш; — kollektion [-kolag,jVn] -en, -er лотерейный сбор; — kollektør (-kolag,tø'j] -en, -er организатор лотереи; — sed|del [-,ssd'al] -(de)len, -ler лотерейный билет

lotto [Modo] -et, -er разновидность лото [лотереи]

lotus ['lo:tus] -en *бот.* лотос

lov I [loy] -en ['lo'van], -e [4o:va] 1) закон; уложение; законодательство; udstede en — издать (*сов.*) закон; vedtage en — принять (*сов.*) закон; ifølge — в соответствии с законом; efter — og dom по всем правилам и законам; uden — og dom без суда и следствия; — ens arm рука закона; — ens bogstav

буква закона; naturens — е законы природы; — er — og — skal holdes закон следует соблюдать; — ens tavler скрижали 2) устав (*организации*) 3) нормы (*мн. ч*) (*морали, поведения*) 4) закономерность

lov II [lɔy] (en) u (et) 1) хвала, похвала 2) репутация; han har et godt — på sig он пользуется хорошей репутацией <^ Gud ske — I слава богу!

lov III [by] (en) разрешение, позволение, право; have — til ngt иметь право на что-л.; få — til ngt а) получить (*сов.*) разрешение на что-л.; б) быть вынужденным [принуждённым] к чему-л.; give ngn — til ngt дать (*сов.*) кому-л. разрешение на что-л.; De får nok — til at gøre det а) вы будете вынуждены это сделать; б) вам, наверное, разрешат это сделать

lov||befalet [MэуЬеЛаЧэб] a предписанный законом; — beskyttet [-be,sgødad] a охраняемый законом; патентованный

lov||bestemmelse ['lDube,sdsm'als9j] -l, •g предписание закона; — bog [-,bo'y] -en, -bøger кодекс [свод] законов; — brud [-,brud] - (d)et, = нарушение закона, правонарушение; — bryder [-,bry:ba] -en, -e правонарушитель

lovbunden ['l;ju,bonan] a связанный законом, законный

love I ['lava]: på tro og — на честное слово

love¹ II ['lo:va] *vt* хвалить, восхвалять, славить O Gud være — t! слава богу!

love¹ III ['lava] *vt* обещать, сулить; det — r godt это сулит много хорошего; det — r ikke godt это не предвещает ничего хорошего; han — de dem guld og grønne skove он сулил им золотые горы; — for ngn ручаться за кого-л.; det skal jeg lige y» for! можете в этом не сомневаться; holde hvad man har — t сдержать (*сов.*) обещание; — sig ud обещать прийти в гости

loven ['lo:van]: — er ærlig, men holden besværlig *погов.* = одно дело обещать, другое — выполнять

lovende ['lo:vano] a многообещающий, подающий надежды

lovfast ['l^ujast] a законный, легальный

lovfasthed ['l;ju,fasdhe'd] -en законность, легальность

lovformeligt ['l^ujoj'molit] *adv* законно, легально, по закону

lovUforslag ['loyjojsla'y] -et, = законопроект; — fortolkning [-foj,tol'gneg] -en, -er толкование закона

lovfæste¹ ['loyjssda] *vt* утверждать законным порядком, узаконивать

lovgivende ['l3u,gi:vana] a законодательный

lovgiver ['lou,gi:vaj] -en, -e законодатель

lovgivning ['lou,givneg] -en законодательство

lovgivningsmagt ['lqygivnet)s,magt] -en, lovgivningsmyndighed [l^ygivner)s,møndihe'5] -en законодательная власть

lovgyldig ['lou,gyldi] a имеющий законную силу, законный, действительный

lovgyldighed ['lau^gyldihe'å] -en законность, действительность

lovhjemmel ['loujem'al] -en юридическое основание, законное начало

lovkyndig [Чэу,кondi] *a* сведущий в законах
 lovkyndighed ['l;ni,køndihe'u] *-en* юриспруденция, наука о праве; судебная практика
 lovlig I ['lquli] *a* 1) законный; — ejer законный владелец; — t forfald отсутствие на законном основании 2) допустимый, разрешённый; ved alle — e og ulovlige midler всеми правдами и неправдами
 lovlig II ['louli] *adv* довольно, слишком; det er — meget af det gode это уж слишком; хорошенького понемножку
 lovlighed ['loilihe'6] *-en* законность
 lovlydig ['lou,ly:di] *a* лояльный; законопослушный (*уст.*)
 lovlydighed ['lзу,ly:dihe'd] *-en* лояльность
 lovløs ['loulø's] *a* беззаконный
 lovløshed~riou,Iø3he'0] *-*л* беззаконие
 lov Umedholdelig ['lпутed,hoVoli] *a* законный, легальный; — mæssig [-,mesi] *a* законный, правомерный
 lovmæssighed ['loy^mesihe'å] *-en* законность, правомерность
 lovmål ['lэу,тэЧ] *-et*: uden — og dom без суда и следствия
 lovord ['lOU,O'J] *-et*, = хвала, похвала
 lovovertredelse [Mou^ouojtre'dolsa] *-n*, *-g* нарушение закона, правонарушение; *-overtræder* [-,quajtre'ua] *-en*, *-e* правонарушитель, преступник
 lovprise² [Mju^pri'sa] *vt* хвалить, восхвалять, прославлять
 lovprisning (Moi^pri'sner)] *-en*, *-er* хвала, восхваление, прославление
 lovsamling [lou,samler)] *-en*, *-er* свод (кодекс) законов
 lovsang [Чэу^аг)] *-en*, *-e* славословие, хвалебный гимн
 lovs kraft ['I^ys,kraft] *-en* сила закона, законность, правомочие; få — получить (*сов.*) силу закона
 lovUsprog ['lou^sbro'y] *-et* юридическая терминология; — sted [-,sded] *-et*, *-er* статья закона
 lovstridig ['l,Tii,sdri:6i] *a* противозаконный
 lovstridighed ['Iqu^dridihe'd] *-en* противозаконность
 lovsynge⁴ ['lqu^sø'o] *vt* восхвалять, воспевать
 lovtale ПгудаЧэ] *-n*, *-г* хвалебная речь, панегирик
 lovtrækker ['l^u,tregoj] *-en*, *-e* крючковатор
 lovtrækkeri ['I^ytrego^ri'] *-et*, *-er* крючковаторство
 lov||udkast ['loy,udkast] *-et*, — проект закона, законопроект; — ændring [-,endreg] *-en*, *-er* поправка к закону
 loyal [lo'ja'l] *a* лояльный
 loyalitet [loajali'te't] *-en* лояльность
 lubbe ['luba] *-n*, *-g* сайда (*рыба*)
 lucerne [lu'sejno] *-n* бот. люцерна
 lucilier [lu'silioj] *pi* зоол. мухи синие
 lud [lu'd] *-en* щёлок <> der skal skarp — til skurvede hoveder *погов.* = по собаке и палка; клин клином вышибают; gå for — og koldt vand бедствовать, голодать и холодать

ludaske ['lu:5,asgo] *-n* щелочная зола
 luddøven ['lu6,douan] *a* очень ленивый
 lude¹ I ['lu:do] *vt* хим. выщелачивать, щелочить
 lude¹ II [Ми:дэ] *vi* 1) наклоняться; мор. крениться 2) сутулиться <> — med hovedet вешать голову
 luden ['lu:dan] *-en* 1) наклон, наклонение 2) сутулость
 luder ['lu'doj, 'lu5^9j] *-en*, *-e* груб, распутница, шлюха, потаскуха
 ludfattig ['lud,fadi] *a* нищий
 ludo ['lu:do] (et) настольная игра (*в фишки или шашки с бросанием костей на особой доске с клетками*)
 lue I [Чи:э] *-n*, *-g* пламя, огонь; brænde [stå] i lys — гореть ярким пламенем, полыхать
 lue¹ II ['ли:э] *vi* поэт, пылать, пламенеть; *перен.* гореть (*о глазах*)
 luehav ['lu:o,hqy] ~^e море огня
 luerød ['liiro^ø'd] *a* огненно-красный
 luffe ['lofa] *-ti*, *-g* 1) митенка 2) зоол. плавник; ласт
 luft [loft] *-en*, *pi* (*поэт.*) *-e* воздух; frisk — свежий воздух; fortættet [komprimeret] — сжатый воздух; forny — en i et værelse проветривать комнату; i fri — на свежем воздухе; det er forår i — en в воздухе пахнет весной; stirre ud i — en смотреть куда-то вдаль; gå i — en подняться (*сов.*) в воздух, взлететь (*сов.*); sprænge i — en взлететь (*сов.*) на воздух; få — перевести (*сов.*) дух; ikke kunne få — задыхаться; rense — en очищать воздух O det ligger i — en это нбейтся в воздухе; få — under vingerne попасть (*сов.*) в благоприятную обстановку; et slag i — en промах; безрезультатное действие; det har han grebet ud af — en разг. это он взял с потолка, он высосал это из пальца; skaffe sig —, give sine følelser — дать (*сов.*) волю своим чувствам; give sit hjerte — облегчить (*сов.*) душу; der er kold — mellem dem они в натянутых [прохладных] отношениях; mere — mellem de to ord увеличить (*сов.*) пробел [расстояние] между словами (*при печатании на машинке*); blive til den bare — исчезнуть (*сов.*), испариться (*сов.*); være — for ngn не существовать для кого-л.
 luftafkølet ['lofd,qykø'loO] *a* охлаждённый (*на воздухе, воздухом*)
 luftagtig ['lofd,agdi] *a* воздушный
 luft||alarm [Mofda,laj'm] *-en*, *-er* воздушная тревога; — angreb [-,angre'p] *-et*, = воен. воздушное нападение, налёт; — ansamling [-,ansamler)] *-en*, *-er* нагнетание воздуха; — antenne 1-апДепэ] *-n*, *-g* радио воздушная антенна; — art [-,cu4] *-en*, *-er* газообразное тело; — artilleri [-сиШэдГ] *-et* зенитная артиллерия; — bad [-,ba5] *-et*, *-e* воздушная ванна; — ballon [-ba,log'] *-en*, *-er* воздушный шар, аэростат; — bane [-,ba:no] *-n*, *-g* канатная дорога, фуникулёр; — befordring [-bejoj'drerj] *-en* воздушный транспорт; — beholder [-be,hol'o] *-en*, *-e* баллон для воздуха; резервуар сжатого воздуха
 luftbeskytte¹ [4ofdbe,sgødo] *vt* защищать от воздушного нападения

luft||beskyttelsesrum ['lofdbe,sgødol-sasrom'] -*met*, = бомбоубежище; —blære [-,bləmэ] -л, -г воздушный пузырь; ^boble [-,bэblэ] -н, -г *тех.* раковина (в литье); — bombardement [-bombaɰda,mar} -*et*, -*er* воздушная бомбардировка; — bombe [-,bomba] -н, -г авиационная бомба; — bremse [-,bremsa] -н, -г воздушный [пневматический] тормоз; — bro f-,bro'] -*en*, -*er* «воздушный мост», воздушные перевьзки; — brønd [-,brøn'] -*en*, -*e* вентиляционная шахта; — bøsse [-,bøsa] -н, -г духовое ружьё

luftbåren ['lofd,bo:jon] *a* перевозимый по воздуху; luftbårne tropper воздушно-десантные войска

luft||cirkulation ['lofdisjkula,jo'n] -*en* циркуляция воздуха; —dåb l-,do'p] -*en* воздушное крещение; få —dåben совершить (сов.) первый в жизни полёт

lufter¹ ['lofda] 1. *vi* дуть, веять; det — lidt немного дует 2. *vi* 1) проветривать, вентилировать 2) *тех.* аэрировать О — hunden выводить собаку на прогулку, «прогуливать» собаку; — sig проветриться (сов.)

luft[(eksplosion ['lofdegsblo,/'o'p] -*en*, -*er* воздушный взрыв (напр., ядерной бомбы); взрыв в воздухе; — fart [-,fcsu't] -*en* 1) авиация 2) воздушное сообщение 3) полёт; — fartøj [-,fcskjtojj] -*et*, -*er* летательный аппарат; — flåde Г-,Иэ:бо] -н, -г воздушный флот, авиация; — forhold [-,fajhor] *pi* атмосферные условия

luftformig ['lofd,fojmi] *a* газообразный

luft||fornyse ['lofdfoj,ny'alsa] -н проветривание, вентиляция

luftfornysesanlæg ['lofdfojnyalsas,anle'k] -*get*, = установка подачи воздуха (в кабину, убежище); вентиляционная установка

luftforsvar ['lofd,fojsva'j] -*et* противовоздушная оборона

luft forsvars ((bestemmelse ['lofdfojsvajsbe,sdem'alsa] -н, -г инструкция по противовоздушной обороне; — missil [-mi,si'l] -*et*, -*er* зенитная ракета, ракета класса «земля — воздух»; — øvelse [-,ø:valso] -н, -г манёвры по противовоздушной обороне

luft||fortyndelse ['lofdfoj,tøn'olso] -н физ. разрежение воздуха; — fortættelse [-fo.j,tedalsa] -л физ. конденсация воздуха; — foto [-,foto] -*et*, -*s* аэро(фото)снимок; — fotografiering [-fotogra,fe'rer] -*en* аэрофотосъёмка, аэрофотография; — gas [-,gas] -*set* газообразная горючая смесь; — ham|mer [-,ham'-O J] -*nieren*, -*re* *тех.* пневматический молот; отбойный молоток; — havn [-,hqu'n] -*en*, -*e* аэропбрт; — herredømme [-,hejadoma] -/ господство в воздухе; — hul [-,hol] -*let*, -*ler* 1) воздушная яма 2) отдушина

luftig ['lofdi] *a* 1) воздушный 2) лёгкий, эфемерный; gå — t klædt ходить легко одетым

luft Hinfanteri ['lofdenfanda,ri'] -*et*, -*er* воздушно-десантная пехота; kamp [-,kam'p] -*en*, -*e* воздушный бой; — kanal [-ka,na'l] -*en*, -*er* воздушный канал; — kartajn [-kabjaj'n] -*en*, -*er* командир экипажа (на пассажирском самолёте); — kastel [-ka,sdeT] -*let*, -*ler* воздушный замок

bygge — kasterler строить воздушные замки; — kompress|or [-kom,preso] -*oren*, -*årer* *тех.* воздушный компрессор; konditionering [-kondijo,ne'reg] -*en* кондиционирование воздуха; — korridor [-kori,do'j] -*en*, -*er* воздушный коридор; — krig [-,kп'у] -*en* воздушная война, война в воздухе

luftkølet [4ofd,kø:l36] *a* с воздушным охлаждением

luft||lag ['lofdja'y] -*et*, = слой воздуха; — landsætning [-,lansedner] -*en*, -*er* высадка [выброска] воздушного десанта; — ledning [-,le5nefl] -*en*, -*er* *тех.* воздушная проводка; — linie, — linje [-,li'nia] -л, -г воздушная линия [трасса]; прямая трасса; — madras [-ma,drasj] -*sen*, -*ser* надувной матрас; — meldecentral [-,mdasen,tra4] -*en*, ^ -*er* центр воздушного наблюдения и оповещения

luftmilitær ['lofdmili,te*j] *a* военно-воздушный

lutt||millionær ['lofdmilio,ne'j] -*en*, -*er* пилот или пассажир самолёта, налетающий миллион километров; — modstand [-,mou-sdan'] -*en* сопротивление воздуха; — mål [-,mo'l] -*et*, = воздушная цель; — navigatør [-naviga,tø'j] -*en*, -*er* *ae.* штурман

luftning [Mofdnerjl -*en*, -*er* 1) ветерок 2) проветривание 3) *геол.* выветривание

luft||offensiv ['lofd,ofansi'v] -*en*, -*er* авиационное наступление; воздушная атака; — opklaring [-,obkla'rer] -*en*, -*er* воздушная разведка; — pirat [-pi,ra't] -*el*, -*er* воздушный пират; — post l-,pOSt] -*en* воздушная пбчта, авиапочта; — propel [-про,реГ] -*len*, -*ler* воздушный винт, пропеллер; — pude [-,ри:ба] -л, -г надувная подушка

luftpudebåd ['lofdpu:5a,bo'd] -*en*, -*e* катер на воздушной подушке

luftpumpe ['lofd,pomba] -л, -г воздушный насос; — pust [-.pust] -*et*, = дуновение; — rekonoscering [-rekoyno,se'rer] -*en*, -*er* см. luftopklaring; — ring [-,reg] -*en*, -*e* пневматическая шина; камера; — rør [-,ro'j] -*et*, = 1) *тех.* воздухопроводная труба 2) *анат.* трахея

luft||rørs||betændelse [Mofdrojsbcten'alss] -*n* *мед.* бронхит; — katar [-ka,ta'j] -*en* *мед.* трахеит

luft[(sejlads ['lofdsgj.la*s] -*el* воздухоплавание, аэронавигация; — skib [-,sgi*p] -*et*, -*e* дирижабль, воздушный корабль; — skifte [-,sgifdo] -/ см. luftfornyse; ~skipper f-,sgibaj] -*en*, -*e* *уст.* воздухоплаватель, аэронавт; — skyts [-,sgøds] -*et* см. luftværnsartilleri; — slange Kslarp] -л, -г шланг для воздуха; — slot [-,slot] -*et*, -*te* см* luftkastel; — spejling [-,sbajlerj] -*en*, -*er* мираж; — spring Ksbrerj'] -*et*, = прыжок кувырком, сальто; — steg [-,sdan -*en*: leve af —steg питаться одним воздухом, голодать; *~ stridskræfter [-,sdribskrefdaj]: pi военно-воздушные силы; — strøm, [-,sdrom'] -*men*, -*me*, ~strømning [-,sdromneg] -*en* воздушное течение, воздушный поток; — støtte [«sdøda] -л, -г *воен.* авиационная поддержка; — svingning [-,svegneg]: -*el*, -*er* колебание воздуха

luftsyg ['lofd,sy'y] *a* страдающий воздушной болезнью; jeg er — меня укачивает в самолёте

luft[syn [4ofd,sy^fn] -et, -er см. luftsprej-
ling;—søjle [-,sojlə] -n, -г столб воздуха;
^tankning [-,taggneg] -en заправка в воз-
духе; — tilførsel [<»,telføjsal] -en приток
вбздуха; подача воздуха

lufttom ['lofd.tom'] a безвоздушный

luft||tomhed [Mofd,tomhe'd] -en безвоз-
душное пространство, вакуум; — torpedo
[•toj,pe:doj] -en, -er авиационная торпеда;
~ trafik [-tro,fik] -кенсм. luftfart; ~ trus|sel
[\\trusel] -(§e)len, -ler угрбза воздушного
нападения; — tryk [-,trøk] -ket атмосферное
[воздушное] давление; højt [lavt] — tryk
высокое [низкое] атмосферное давление

lufttryk||bflge ['lofdtrøg,bølyə] -л, -г
воздушная [взрывная, ударная] волна;
-måler (-,to:ləl] -en, -e барометр

lufttræk ['lofd,trek] -ken поток вбздуха,
воздушное течение; сквозняк; ав. задуд-
вание

lufttæt ['lofd,tet] a герметический, воз-
духонепроницаемый; — tørret [-,tojoO] a
высушенный на воздухе; вяленый

luftvarmeapparat ['lofdvajmoapa,ra't]

•et, -er центральное воздушное отопление

luftvej ['lofd,vaj*) -ел, -e 1) воздушный
путь 2) pi *анаш.*, зоол. дыхательные пути;
~værn [-,vej'n] -et противовоздушная обо-
рбна

luftværns||alarm ['lofdvejnsajaj'm] -en
воздушная тревога; — artilleri [-ajtila;ri']
•et противовоздушная [зенитная] артил-
лерия; — kanon [-ka,no'n] -en, -er зенитное
орудие; — kommando [-ko,mando] -en, -er
отряд противовоздушной оборбны; — våben
[-,vo'bon] -et, = средство противовоздушной
оборбны

luftværtinde ['lofdvejdeno] -л, -г стюар-
десса

luftvåben ['lofd,vo'bon] -et авиация,
военно-воздушные силы

lugar [lu'ga'j] -et, -er мор. кубрик

luge I [Чи:уэ] -л, -г люк; крышка люка

luge II [Миуэ] vt полоть; прорежи-
вать CD ~ bort выпалывать

luge||Jern ['luiyojej'n] -et, = с.-х. пололь-
ник, цапка; — kone [-,ko:no] -л, -г пололь-
щица

lugning ['luiyneol] -en с.-х. пропблка

lugt [logt] -en, -e запах; behagelig —
приятный запах; befri for — уничтожать
[отбивать] дурной запах

lugte I ['logda] 1. vt чуют; hvem kunne
- det? разг. кто бы мог понюхать об атом?
2. vi пахнуть; her — г brændt пахнет гарью
O — til ngт нюхать что-л.; — til flasken
прикладываться к бутылке O her — г det
tobak дела плбхи

lugteflaske ['logda,flasga] -л, -г флакон-
чик с нюхательной солью

lugtende [Mogdono] a пахучий, издающий
запах

lugte||nerve ['logdo,nejvo] -л, -г обоня-
тельный нерв; — organ [oj,ga'n], — redskab
hreftsga'p] -et, -er брган обонйния; — sans
[*san's] -en обоняние

lugtløs ['logdlø's] a не имеющий запаха

lukaf [log'a'l] -et, -er 1) навес, гараж;
пакгауз 2) воен. укрытие (для огневого
средства) 3) мор. каюта; кубрик

lukke I ['logo] -г 1) запор; затвбр
(в винтовке) 2) фон. смычка under lås
og — за семью замками

lukke II ['loge] 1. vt закрывать, запи-
рать, затворять; ikke have — t et øje не
сомкнуть (сов.) глаз 2. vi закрываться
(о магазине и т. п.) O — (af) for vandled-
ningen закрыть (сов.) кран; отключить
(сов.) воду; — for gassen [for radioen] вы-
ключить (сов.) газ [радио]; — for tilgang
закрывать (сов.) доступ; — i, — til закрыть
(сов.), затворить (сов.), запереть (сов.);
— ngn ind впустить (сов.) кого-л.; — ngn
inde запирать кого-л.; — sig ind(e) запи-
раться; — op открывать, отворять; — op for
radio включать радио; — munden op открыть-
(сов.) рот, высказаться (сов.); — ud выпу-
скать; — ngn ude исключить (сов.) кого-л.;
— sig закрываться; såret har — t sig рана
затянулась

lukke||Iov ['logo,lfu] -en, -e постановле-
ние, регламентирующее время работы ма-
газинов; — lyd [-,ly'b] -en, = фон. взрыв-
ной [смычный] звук; — mekanisme [-me-
ka,nisma] -n, -г воен. замок; затвбр; запи-
рающий механизм; — muskel [-,musgoI]
-elen, -ler анат. сфинктер

lukker ['logaj] -en, -e 1) привратник 2)
затвбр (объектива в фотоаппарате)

lukket ['logad] a 1) закрытый; en — vogn
закрытая машина; крытый экипаж; et —
brev закрытое письмо; for lukkede døre
при закрытых дверях; — by закрытый
город; hermetisk — герметически закрытый;
— møde закрытое собрание; — konsonant
фон. взрывной согласный звук; — vokal
фон. закрытый гласный звук; være som
en — bog быть закрытой книгой (для
кого-л.)

lukketid ['loga,ti'5] -en время закрытия,
конец работы (магазина)

lukning [Mogneri] -ел закрытие

lukrativ ['lugrati'v] a прибыльный, до-
ходный

lukrere I [lu'kre'jo] vi (af, på, ved ngfy)
извлекать выгоду (из чего-л.)

luks [logs] -en, -er плут, хитрец, проныра

luksation [logsa'o'n] -en, -er мед. вывих

lukserer I [lo'kse'jo] vt вывихнуть (сов.)

luksuriøs [logsuri'ø's] a роскошный, пыш-
ный

luksus ['logsus] -(s)en роскошь

luksusHartik|el ['logsusaj,tigol] -len, -ler,
— genstand [-,gensdan'l] -en, -e предмет
роскоши; — skat [-,sgat] -ten, -ter налог на
предмет роскоши; ~tog [-,to'y] -et, =
поезд люкс; — vare l-fva:ja] -л, -г см.
luksusartikel

luksuøs [logsu'ø's] a см. luksuriøs

lukte [logt] adv (тж. lige —) прямо

lukullisk [lu'kul'isk] a: et — mållid лу-
куллов пир, роскошный обед

Lukøje ['logojo]; Ole ~ «Оле-Закрбй-
глазки», Оле Лукбйе (персонаж сказок
Андерсена) O Ole — patkjole короткая
ночная рубашка

lulle I [Muld] -л, -г дет. колыбель, кро-
ватка; nu skal du i — n! пора спать I

lulle II ['lulo] vt укачивать, убаюки-
вать; — ngn i søvn убаюкать (сов.) когб-л-

lumbago [lom'ba:go] -en [...go'an] *мед.* люмбаго, прострел
 lumbal [lum'ba'l] *а анат.* поясничный
 lumen [Читэп] (en), *pi* = *физ.* люмен (*единица светового потока*)
 luminescens [lumino'ssn's] -en свечение, люминесценция
 luminøs [lumi'nø's] *а* светящийся, светлый
 lummer ['lom'o:j] *а* 1) душный, спёртый, тяжёлый 2) *перен.* «с душком», намекающий на что-л. непристойное
 lummerhede ['lomoj,he:6n], lummervarme ['lomoj,vujmo] -я духота
 lumpe¹ l'lombo] *vi:* ikke lade sig — не давать себя в обиду
 lumpen l'lombon] *а* 1) жалкий, ничтожный 2) подлый
 lumpenhed ['lombanhe'd] -en 1) ничтожество 2) подлость
 lumpenproletariat l'lomb;>npr>lotari,a't] •*et* люмпен-пролетариат
 lumre¹ l'lomro] *vi* вести замкнутый образ жи́зни; сидеть в четырёх стенах
 lumsk [lom'skj] *а* коварный, вероломный; en — mistanke гнусное подозрение; foredraget var — kedeligt доклад был в высшей степени скучный
 lumske¹ l'lomsgo] *vi:* gå og— вынашивать коварные планы
 lumskelig l'lomsgoli] *а* хитрый, коварный
 lumskeri (lomsga'ri'] -*et*, -*er* подлость, коварство
 lumskhed ['lomsghe'd] -en коварство, вероломство
 lun ll'u'nI] *а* «теплый!»; приятный, уютный <> en — broder *разг.* пройдоха, продувная bestia
 lunarisk [lu'na'risk] *а* лунный
 lunation [luna'/o'n] -en лунный месяц
 lunch [lon/] -en ленч, (второй) завтрак
 lund l'lon*) -en, -с роша, дубрава
 lunde [Чопэ] -*n*, -г тупик, топорик (*птица*)
 lundrapgræs ['lonjabgres] -*set* *бот.* мятлик луговой
 lundsanger ['lon,sarjoj] -en, -е пеночка зелёная (*птица*)
 lune I Гли:пэ] -г 1) настроение, расположение духа 2) каприз 3) юмор, дружеская шутка; et tørt — лёгкий юмор
 lune¹ II ['li:пэ] *vt* подогревать
 lunefuld ['luinoful'] *а* капризный
 lunerig ['li:пэ,ггу] *а* остроумный, с юмором
 lunge ['lor)э] -*n*, -г *анат.* лёгкое; kunstig — *мед.* искусственное лёгкое
 lungebetændelse l'loijobejen'alsa] -*n*, -г воспаление лёгких; — emfysem [-emfy,se'm] -*et* *мед.* эмфизема лёгких; — hinde [-Jiena] -*n*, -г *анат.* лёгочная плева
 lungehindebetændelse ['logohenobe.ten'ol-so] -*n* *мед.* плеврит
 lunge ll'pu lsåre ('lor)o,pulso:jo] -*n* *анат.* лёгочная артерия; — svindsot [-,svenso't] -en *см.* lungetuberkulose
 lungesyg ['lor)9,sy'Y] ^a лёгочный больной, чахоточный
 lunge ll'sæk ['logo,ssk] -*ken*, -*ke* *анат.* плева; — tuberkulose [-tubojku,lo:so] -*n*

туберкулёз (лёгких), чахотка; — tæring [-,te:rei] -en *см.* lungetuberkulose; -urt [-,ujt] -en, -er *бот.* медуница
 lunhed ['lu:nhe'5] -en теплота; теплынь (*разг.*)
 lunke¹ l'loijgo] *vt* охлаждать
 lunken ['loqgon] *а* 1) тепловатый, умеренный 2) *перен.* вялый
 lunkenhed l'loijgonhe'd] -en 1) тепловатость, умеренность 2) *перен.* вялость
 luns [lon's] -en, -er ломоть, кусище
 lunte I flondo] -*n*, -*r* 1) *воен.* фитиль 2) хвост пушного зверя *О* lugte — *п разг.* почуять (*сов.*) опасность
 lunte¹ II l'londo] *vi* брести, тяжело ступать
 luntetrav l'londo,tra'v] -*et* мелкая рысь, рысца
 lur [lur] -*pen*, -*per* лупа, увеличительное стекло
 lupin [lu'pi'n] -en, -er *бот.* люпин
 lupus ['lupus] -en *мед.* волчанка
 lur I [lu'j] (en) дремота, короткий сон; få [tage] sig en — подремать (*сов.*)
 lur II ll'u'j] -en, -er рожок; blæse i [på] — трубить в рожок
 lur III ll'u'j] *inv:* stå [ligge] på — лежать [находиться] в засаде; быть настороже, подкарауливать
 lure¹ ['lu:ja] *vi* 1) подслушивать; — ved døren подслушивать у двери 2) (*пй ngn, ngt*) выслеживать (*кого-л, что-л.*); под* жидать (случай); han lader sig ikke — его не проведёшь
 lure ll'flyvning ['lu:ja,flyvncr] -en, -er *вот, ае.* разведывательный полёт; — mine [-,mi;na] -*n*, -г *воен.* мина-ловушка
 luren ['lu:jon] -en выслеживание, слежка
 lurendrejer ['lu:jan,drqjaj] -en, -е плут, шельма
 lurer [Чиглэл] -en, -е наблюдатель; подслушивающий и
 lureri [luja'ri*] -*et*, -*er* *см.* luren
 lurmærke ['lu:j,mejga] -г знак качества (*на масле и некоторых других датских продуктах, идущих на экспорт*)
 lurvet ['lojvadj] *а* оборванный, жалкий
 lus [lu's] -en, = вошь ^ kende sine — på gangen *разг.* знать, с кем имеешь дело; sætte — i skindpelsen вносить разлад; være som en — mellem to negle попасть (*сов.*) в безвыходное положение
 luse¹ ['li:so] *vt* искать вшей (*у кого-л.*)
 lusejforskærker ['lu:sofaj,sgregaj] -en, -е *шутл.* частый гребень
 lusepuster ['lu:sa,pusdaj] (en) оборванец, бродяга
 luset ['lu:sa5] *а* вшивый
 lusedhed l'lursadhe'u] -en вшивость
 luseæg ['lu:sa,e'k] *pi* гниды
 lusk [losk] *inv:* der er noget — ved sagen тут что-то не чисто
 luske¹ ['losga] *vi* ползти, красться, подкрадываться *а* — af удирать тайком; ~ sig fra sine pligter уклоняться от своих обязанностей; — sig til ngt подкрадываться к чему-л. <> få ngn — t om hjørnet провести (*сов.*) кого-л.
 luskepeter ['losga,pe'daj], lusker ['losgsj] -en, -е *разг.* проныра

luskeri [losgo'ri'] *-et, -er* происки, козни
 lussing [Museal *-en, -er* 1) пощёчина, оплеуха; give ngn en — дать (*сов.*) кому-л. пощёчину 2) *перен.* потеря, неудача, промах
 lut [lut] *-ten, -ter* лютня; spille på — играть на лютне
 lutheraner [luda'ra'naj] *-en, -e* лютеранин
 lutheransk [luda'ran'sk], luthersk [Mu•dojsk] *a* лютеранский
 lutre¹ [Mudro] *vt* 1) *тех.* очищать; рафинировать 2) облагораживать
 lutring [Mudrer] *-en* 1) *тех.* очищение; рафинирование 2) облагораживание
 lutter [Mudoj] *a inv* сплошной; han er — *øre* он весь внимание
 luv I [lu'(v)] *-en мор.* наветренная сторона, наветренный борт (*судна*)
 holde — en a) придерживаться к ветру; б) руль на <5opr! O tage ~en fra ngn перешеголять (*сов.*) кого-л.
 luv II [lu'(v)] *-en текст,* ворс; kradse — en ор начёсывать ворс; mod — en против ворса [шерсти]
 luvart [Mu:vcut]: til — в наветренную сторону
 luve¹ [Mu:vo] *vi мор.* держаться к ветру, лавировать
 luvfast [Mu:v,fast] *a текст,* с прочным ворсом
 luvslidt [Mu:v,slit] *a* потёртый
 luvstoffer [Mu:v,sdofaj] *pi* ткани с ворсом, ворсовые ткани
 lux [lugs] (*en*), *pi* = фаз. люкс
 ly I lly*J (*et*) убежище, прикрытие; покров; give — дать (*сов.*) убежище [пристанище]; søge — for regnen искать убежища от дождя
 ly¹ II [ly*]: — for ngt скрывать, укрывать что-л.
 lyse|um [ly'se'om] *-et, -er* лицей
 lyd [ly'O] 1) *-en, -e* звук, тон; шум; —ens hastighed скорость звука; hurtigere end — en со сверхзвуковой скоростью; lægge — på кино озвучивать; han gav ikke en — fra sig он не издал ни звука, он и не пикнул 2) *-en, = фон.* звук <> slå til — требовать тишины [молчания]; slå til — for ngt отстаивать что-л.; riben fik en anden — птичка запела по-другому, тон был [стал] другим
 lyd||betegnelse [Mydbe,taj*nolsol] *-n, -g* обозначение звука; — brydning [-,brydneg] *•en, -er фон.* преломление (звука); —bøje [-,boio] *-n, -g мор.* буй-ревун; —bølge [-,bølyo] *-n, -г* звуковая волна; —bånd [-,bonM -ti, = магнитофонная лента
 lyddit [ly'dit] *inv хим.* лиддит
 lyddæmpende [MyO,dembono] *a* звукопоглощающий
 lyd||dæmper [Myd,demboj] *-en, -e* 1) *тех.* глушитель звука, звукопоглотитель 2) *муз.* модератор, сурдинка; —dåse [-,do:sa] *-n, -g* звукозаписывающее устройство (*граммофона*)
 lyde I [My:бэ] *-n, -g* недостаток, порок; ошибка
 lyde⁴ II [My:5э] *vi* 1) звучать 2) гласить; dommen —г på fem års fængsel приговор гласит: пять лет тюремного заключения
 lyde⁴ III [My:5э] *vi, vi* слушаться; повиноваться., подчиняться; lyd mit råd 1 послу-

шай моего совета! — et navn отзываться [откликаться] на какбе-л. имя
 lydeliffri [My^afri'] *a см.* lydeløs; - fuld I-ful'] *a* ошибочный, порочный
 lydelig [My:6ali] *a* громкий, внятный
 lydeløs [My:5alø's] *a* безошибочный, безукоризненный
 lyd||fanger [Myd,fagoj] *-en, -e* звукоуловитель; — film [-,ПГт] *-en, = (s)* звуковой фильм; —forandring [-foj,andreg] *-en, -er фон.* изменение звука; —forbindelse [-foj-,ben*3ls9] *-n, -g фон.* сочетание звуков; —forhold [-Jojhol'j] *-et, =* акустика; —for-nemmelse [-foj,nem'olso] *-n, -g* восприятие звука; —forplantning [-faj,plan'dneg] *-en* распространение звука; —forskydning [-f^,sgy'dnen] *-en, -er* 1) перемещение звука 2) *фон.* чередование (звуков); —for-stærker [-foj,sdejgej] *-en, -e* радио усилитель; мегафон; —hastighed [-,hasdihe'5] *-en, -er* скбрость звука, звуковая скорость; —historie [-hi^sdo'riə] *-n, -g лингв.* историческая фонетика; —hul [-,hol] *-let, -ler* отдушина (*в струнных инструментах*)
 lydhør [Myd,hø'j] *a* 1) имеющий тонкий [острый] слух 2) внимательный, заинтересованный; tale til en — forsamling выступать перед внимательной аудиторией
 lydhørhed [Myu,højhe'б] *-en* доброе, внимательное отношение; finde — hos ngn найти (*сов.*) отклик [желание помочь] у кого-л.
 lydhørighed [Myб,hø:rihe'u] *-en* тонкий слух
 lydig [My:6i] *a* послушный, покорный
 lydighed [My:6ihe'5] *-en* послушание, покорность, повиновение; blind — слепое повиновение; bringe til — подчинять себе
 lydisolering ['lyiso,le'rerj] *-en* звукоизоляция
 lyd||konge [Myd,kOQo] *-л, -г ист.* вассал; — kulisse [-ku,Hsa] *-n, -g* звуковое сопровождение (*радиопередачи*); — land [-,lap*] *-et, -e* зависимая страна; *ист.* вассальное государство
 lydlig [MyOli] *a* звуковой, фонетический
 lyd||lov [My5,ləv] *-en, -e* фонетический закон; — længde [-Jegda] *-n, -g фон.* долгота звука; —lære [-,le:lə] *-n* 1) акустика 2) фонетика
 lydløs [Myulø's] *a* беззвучный, безмолвный
 lydløshed [MyOIøshe'd] *-en* безмолвие, тишина
 lydmalende [Myб,та;ləпо] *a* звукоподражательный
 lyd||maleri [Mубталэ,гГ] *-et лингв,* звукоподражание; — metode [-me,to:0o] *-n* звуковой метод (*обучения*); — mur [-,mu'j] *-en, -e ав.* звуковой барьер; — måler [-,mo:loj] *-en, -e* звукоизмеритель; — nærme [-,nsjmo] *-t фон.* ассимиляция; — overgang [-,ouajgaijM] *-en, -e* изменение [трансформация] звука; — rejling [rajleg] *-en* звукопеленгация; — potte [Kpodo] *-n, -g тех.* глушитель; — pålægning [-,poIegneg] *-en кино* наложение звука, озвучивание; — regel [-,re'yə1] *-(e)len, -ter* фонетическое правило
 lydret [Myd,ret] *a* соответствующий произношению (*о написании слова*)

lydllrige ['lyd,ri:(y)a] *см.* lydland;
— sender [-,ssnaj] *-en, -e* звуковой передатчик; — signal [-si (y),na'I] *-et, -er* звуковой сигнал; — skrift (-,sgriftj) *-en* фонетическая транскрипция; система фонетических знаков

lydskrive⁴ ['ly5,sgrLvo] *vt* записывать в фонетической транскрипции

lyd||sprog ['lyO^sbro'y] *-et* устная речь;
— styrke[-,sdyjgo]-rt сила[грбмкость] звука;
— svingning Ksverjneij] *-en, -er* физ. звуковое колебание; — system [-sy^de'm] *-et, -er* фонетическая система

lydt I [lyt] *a:* der er meget — i dette hus в этом доме большая слышимость

lydt II [lyt] *part II om lyde II, III*

lyd||tegn riyd,taj'n] *-et, —* фонетический [транскрипционный] знак; — tragt [-,tragt] *-en, -e* рупор

lydtæt l'ly6,tet] *a* звуконепропускаемый

lydændring ['ly5,endo] *-en см.* lydfo-randring

lygte ['løgda] *-n, -g* фонарь

lygte||fisk ['løgda,fesk] *-en* зоол. морской чёрт; — mand [-,man'] *-en, -ænd* 1) блуждающий огонёк 2) фольк. болотный дух; — pæl [-,064] *-en, -e* фонарный столб; — tænder t-,tenaj] *-el, -e* фонарщик

lykke f'løga] *-n* счастье, удача, успех; gøre — иметь успех; gøre sin — найти {сов.} своё счастье (*хорошую жену, хорошего мужа*); ønske til — поздравлять, желать счастья; til — I поздравляю!; — til! счастливо!; желаю удачи!; til al — к счастью; — på rejsen! счастливого пути! <> — n til-smiler ham счастье ему улыбается; enhver er sin egen — s smed *поел.* всяк кузнец своего счастья; have mere — end forstand *погов.* = дуракам счастье, счастье дураков любит; den ene har — n, den anden har krukken *поел.* ^ кому пироги да пышки, а кому синяки да шишки; — ns ramfilius баловень судьбы, счастливчик; på — og fromme наудачу, на авбей", наобум; — p står den kække bi *поел.* ^ удача нахрап любит, судьба покровительствует храбрым

lykkebarn ['løga,baj'n] *-et, -børn* счастливчик

lykkebringende ['løga,brer)ana] *a* приносящий счастье

lykke Udyr ['løga,dy'j] *-et, =* амулет, талисман (*в виде животного*); — hjul [-Ju'l] *-et* колесо фортуны, превратности (*мн. ч.*) судьбы; — jæger [-j'eiuoj] *-en, -e* авантюрист, искатель счастья; карьерист; — land [-,lan'j] *-et* страна-утопия, земной рай

lykkelig [løgali] *a* счастливый; удачный; gøre ngn — осчастливить (*сов.*) когб-л. O jeg har en — hånd у меня лёгкая [счастливая] рука; jeg er lige — мне всё равнб; født under en — stjerne родившийся под счастливой звездой, счастливый

lykkeliggøre³ ['løgali,go'ja] *vt* осчастливить (*сов.*)

lykkeligvis ['løgali*vi*s] *adv* к счастью

lykkeper ['løga,pe:j] *-en* счастливчик

lykkeridder pløga,rid'aj] *-en, -e см.* lykkejæger

lykkes¹ ['løgas] *vi* удаваться; det er lykkedes for dem им удалбей [посчастливилось]; intet — for ham ничто ему не удаётся

lykke||skilling ['løga^sgel'eo] *-en, -er* амулет (*монета*); — spil [-,sbel] *-let, =* азартная игра; — stjerne [-,sdjejna] *-n* счастливая звезда

lykket ['løgad] *a* удачный, успешный

lykke||tal ['løga,tal] *-let, =* счастливое число; syv er mit — мне везёт на цифру семь; — træf Ktref] *-jet* счастливый случай, удача

lyksalig [løg'sa'li] *a* блаженный

lyksaliggøre³ [løg'sal^go'ja] *vt* осчастливить (*сов.*)

lyksalighed [løg'salihe'6] *-en* блаженство

lykønske¹ [løg'øn'sga] *vt (med ngt)* поздравлять (*с чём-л.*)

lykønskning [løg øn'sgneo] *-en, -er* поздравление

lykønskings ||brev [løg'ønsgnegs^re'v] *-et, -e* поздравительное письмо; — skrivelse l-,sgri:valsaj *-n, -g* поздравительное послание; — telegram [-tele,gram'] *-met, -mer* поздравительная телеграмма

lymfatisk [løm'fa'tisk] *a* лимфатический

lymfe [Mømf] *-n* физиол. лимфа

lymfe||kar ['lømfa,kaj] *-ret, = анат.* лимфатический сосуд; — kirt|el [-,кЫЭл] *-e/en, -ler* анат. лимфатическая железа

lyn [ly'n] *-et, =* 1) молния; med — et5 hastighed с быстротой молнии; — et slog i huset молния ударила в дом; han stod som ramt af — et он стоял как громом поражённый; det gik som — og torden всё произошло молниеносно; som — fra en klar himmel как гром среди ясного неба; hans øjne skyder-его глаза мечут молнии 2) яркая вспышка

lyn||afleder ['ly^qyle'ua] *-en, -e* громотвод, молниеотвод; — blink [-,bler)'k] *-et, =* 1) вспышка молнии 2) проблесковый огонь (*маяка*); — brand [-,bran'J] *-el, -t* 1) пожар, возникший от удара мблнии 2) пожар, распространяющийся очень быстро

lynche* f'løn/a] *vt* линчевать

lynchjustits ['løn;ju,sdids] *-en* суд Линча, самосуд

lyne¹ ['ly:na] *vimr* сверкать (*о молнии*); det — г сверкает молния

lynende ['ly:nona] *a*; kaste ^ blikke бросать свирепые взгляды; i — fart с молниеносной быстротой

lynfotografi ['lyrnfotogra,fi*] *-el* моментальная фотография

lynfrossen [ly:n,frosan] *a* быстрозаморбженный

lynfryse⁴ ['ly:n,fry:sa] *vt* быстро замора*живать

lyng [løg'] *-en* бот. вереск

lyngbusk ['løg,bosk] *-en, -e* куст вереска

lynggroet ['løg,gro:ab] *a* порбеший вереском, вересковый

lynghede ['løg,he:ua] *-n, -g* вересковая пустошь

lynllgHmt ['ly:n,glem4] *-et, =* вспышка мблнии; — lid *-en* молния; — krig [-,кгГу] *-en, -e* молниенбная война, блицкриг; — lås l-Jo's] *-el, -e* мблния (*застёжка*)

lynne ['lyna] *-t* ббраз мышления, склад ума

lyn [(nedslag ['ly:n,nebsla'y] *-et, =* удар мблнии; — skud f-,sgu6] *-det, = см** lynfotografi

lynslagen ['ly:p,\$la:yэп] *a*: han stod som — он стоял как грбмом поражённый, егб как громом поразило

lynHstråle ['ly:n,sdro:la] -л, -г молния; — tog Kto'y] -et, = курьерский пбезд, сстрела»

lyntogsfart ['lyrntoys^faj't] -en: i — мол-яиенбсно

lynvisit ['ly:nvi,sit] -ten, -ter бчень корбткий визит

lyre ['ly:lэ] -n, -г мцз. лира

lyrehale ['ly:lэ,ba:lэ] -л, -г зоол. птица-•лйра, лирохвост

lyrik [ly'rik] -ken лирика

lyriker ['ly'rigaj] -en, -e лирик

lyrisk ['ly'risk] *a* лирический

lys I [ly's] -et, = 1) свет, освещение; tænde —et зажечь {сов.} свет; slukke —et потушить (сов.) свет; holde ngt op for —et держать что-л. на свету; stå ngn i —et заслонять кому-л. свет; —et gik ud свет логас 2) толкование, освещение; sætte en ting i det rette — представить (сов.) дело в правильном свете; se ngt i et^ falsk — айдеть что-л. в неправильном свете; kaste —^over ngt проливать свет на что-л. 3) свеча 4) физ. свеча (единица измерения) 5) астр. светило 6) сигнал светофора; grønt, [rødt] — зелёный [красный] свет <> nu går der et — op for mig теперь мне стало ясно; se dagens — увидеть (сое.) свет, появиться (сов.) на свет, родиться (сов.); bringe ngt for dagens — вывести (сов.) что-л. на чистую вбду, разоблачить (сов.) что-л.; føre ngn bag —et обмануть (сов.) кого-л., ввести (сов.) в заблуждение кого-л.; hun sætter ikke sit — under en skæppe она не зарываает своего таланта; она не скромничает; guge i —et разлететься (сов.) в пух и прах, рассыпаться (сов.) в прах; stå sig selv i —et вредить самому себе

lys II [ly's] *a* в разн. знач. светлый; йсный; de —e nætter белые ночи; ved høj ~ dag среди бела дня; et — t hoved светлый ум, светлая голова; se alt fra den —e side видеть всё со светлой стороны; видеть всё в розовом свете O gøre — t нанести (сов.) урбн, опустошить (сов.)

Lys||ammunition ['lyrsamuni,jo'n] -en, -er *вом.* осветительные боеприпасы; пиротехнические средства; — anlæg [-,anle'k] -get, *» электропроводка; — avis [-a,vi's] -en, •er световая газета; — bad [-,bau] -et, -e мед. световая ванна, облучение; — behandling [-be,han'leg] -en, -er мед. светолечение; — bille [-,bilo] -n, -г зоол. светляк; — billedapparat [-beladapa,ra't] -et, -er проекционный аппарат; диапроектор; — billede [-,be-БЭ] -/, -г 1) фотография 2) диапозитив; слайд; — bombe [-,bombo] -л, -г осветительная бомба; — bro [-,bro'] -en, -ег лунная дорожка; — brydning [-,brydnerj] -en, •er преломление света; — bue [-,bu:o] -n 1) физ. электрическая дуга 2) северное сияние (дугообразное); — bølge [-,boja] -л, -г мор. светящийся бакен [буй]; — bølge [-,bøljə] -л, -г световая волна

lyse* I ['ly:\$э] *vi, vt* светить; glæden lyste ham ud af øjnene радость светилась в его глазах • — ngn hjem выпроваживать кого-л.

lyse² II ['ly:sa] *vt*: — til ægteskab *церк.* оглашать брак; — ngn i kuld og køn признать (сов.) своё родствб с кем-л.; — ngn i band, — forbandelse over ngn *церк.* предавать когб-л. анафеме

lysellblå ['ly:\$э,БЭ'] *a* голубой, светло-синий; — brun [-,bru'n] *a* светло-коричневый, бежевый

lysedug ['ly:sd,du*v] -en, -e салфетка (лод лампой на столе)

lyseffekt ['ly:se,fegt] -en, -er световбй эффект

lysegul ['ly:sd,gu'l] *a* светло-жёлтый, бледно-жёлтый

lyse||holder ['ly:sa,holaj] -en, -e подсвечник; — krone [-,kro:nэ] -n, -г люстра

lysende ['ly:\$эпэ] *a* 1) светящийся, сияющий 2) перен. яркий, блестящий 3) люминесцирующий

lysenergi ['ly:senej,gi'] -en, -er световая энергия; энергия световбго излучения

lysenhed [ly:s,einhod] -en, -er физ. единица света [освещённости]

lyserød ['ly:sa,røfi] *a* 1) розовый 2) полит., сочувствующий коммунистам или социалистам, «розовый»

lyse||siv ['ly:so,si'v] -et, = камыш; — skærm [-,sgej'm] -en, -e абажур; экран; световбй козырёк; — slukker [-,slogoj] -en, -e 1) колпачбк для гашения свечей 2) перен. мракобес; — stage [-,sda:yo] -л, -г подсвечник; ~ stump [^sdom'p] -en, -er огарок свечи

lysevne ['ly:s,£yno] -л физ. сила света lysfaldskærm ['ly:s,falsgej*m] -en, -e осветительная бомба [ракета]

lysfølsom ['ly:s,følsom] *a* øø/но светочувствительный

lysligas ['ly:s,gas] -sen светильный газ; — glimt Kglem't] -et^o = 1) проблеск света 2) световая вспышка, световое излучение (при ядерном взрыве); — granat [-gra,na't] -en, -er воен. осветительный снаряд; — hav [-,hQy] -et море света

lyshåret ['ly:s,ho:jod] *a* светловолосый lys||installation ['ly:sensdala,/o'n] -en, -er 1) световая установка 2) электропроводка; — kaster [-,kasdaj] -en, -с прожектор

lyske I ['lvsga] -л, -г анат. пах

lyske¹ II ['lysga] *vt* вычёсывать [искать] вшей (у кого-л.)

lys||kegle ['ly:s,kailo] -л, -г физ. световбй конус; — kerne [-,kelпэ] -л астр, ядрб кометы; — kilde [-,kila] -л, -г источник света; — kobberstik [-,kqyoJsdek] -ket, = фотогравюра; — kopi [-ko,pi'] -en, -er светокония; — kraft [-,kraft] -en физ. сила света; — krone [-,kro:no] -л астр, корона (солнечная); — kur [-,ku'j] -en, -e мед. см. lysbehandling; — kurv [-,koj*(v)] -en, -e светофор

lyslevende ['ly:s,Ie:vana] *a* разг. живёхонький

lys||Iære ['ly:s,le:ja] -л физ. оптика; — maskine [-ma,sgi:no] -л, -г эл. динамомашйна; — måler [-,mo:la] -en, -e физ. фотометр

lysne¹ ['lysna] *vimp* 1) светать 2) проясняться (о погоде и т. н.) O det —г i rækkerne ряды редеют

LYS

lysnet ['ly:s,net] *-tet*, = электрическая сеть, электросеть

lysnetmodtager ['ly:rsned^oåta' (y)zl] *-en, -e радио* сетевой радиоприёмник, приёмник с питанием от электросети

lysning I ['ly:sneg] *-en* рассвет

lysning II ['ly:sneg] *-en, -er* (церковное) оглашение брака

lysning III ['lysner)] *-en, -er* поляна, прогалина, просека

lys||organ ['ly:soj#ga'n] *-et, -er* светящееся тело; — projektil [-pro/eg,ti'1] *-et, -er воен.* осветительный снаряд; — punkt Krofl't] *-et, -er* 1) *физ.* световая точка, фокус света 2) *перен.* светлое пятно; — refleks [-re,flegs] *-en, -er* световой рефлекс; отражение света

lysreguleret ['ly:sregu,le'jab] *a* регулируемый светофором

lys||reklame ['ly:sre,kla:ma] *-n, -/-* световая реклама; — seer [-,se'9j] *-en, -e* оптимист; — side [-,si:0o] *-n, -r* 1) освещенная сторона 2) светлая [положительная] сторона; — signal [-si(v),na4] *-et, -er* световой [оптический] сигнал; — sikring [-,segreij] *-en* светонепроницаемость; — sind [-,sen*] *-et* оптимизм; — skin l-,sgen'] *-net* свет; мерцание; блеск; зарево

lyssky ('ly:s,sgy') *a* 1) боящийся света 2) сомнительный, подозрительный; — forretninger тёмные дела

lys||skær ['ly:s,sg'e'j] *-et см.* lysskin; — spor [-,sbo'j] *-et*, = светящийся след, светящаяся трасса

lyssporprojektil ['ly:ssbojpro/eg,ti4] *-et, -er воен.* трассирующий снаряд, трассирующая пуля; — stribe [-,sdri:bo] *-n, -g* полоска света; — stråle [-,sdro:la] *-л, -g* луч света; — stråling [-,sdro:leq] *-en, -er* световое излучение {при ядерном взрыве}; — styrke [-,sdyjga] *-n* сила света; — syn [-,sy'n] *-et* оптимизм

lyst [løst] *-en, -er* охота, желание, удовольствие; have — til ngt хотеть что-л.; af hjertens — сколько душе угодно (было), всласть; — en driver værket *погов.* — была бы охота, работа пойдёт

lyst lianlæg ['løsd,anle'k] *-get*, = парк для гулянья, увеселительный парк; — damper [-,damboj] *-en, -e* экскурсионный [прогулочный] паром

lyste¹ ['løsdo] *vt, vi* хотеть, желать

lystelig ['løsdoli] *a* забавный, приятный

lysten ['løsdon] *a* страстно желающий, жадный, жаждущий

lystenhed ['løsdanhe'б] *-ел* жажда, страстное желание; вождление

lyst|er ['lysdoj] *-eren, -re* острога {для ловли угрей}

lysterapi ['ly:stera,pi'] *-en мед.* светолечение

lyst||fartøj [4øsd,fajtoj] *-et, -er см.* lyst-damper; — fisker [-Jesgaj] *-en, -e* рыболов-любитель; — følelse [-,fø:lalsa] *-n* чувство удовольствия; — gas [-,gas] *-sen* веселящий газ; — gård [-,go'j] *-en, -e* загородный дом, дача; — haver [-,ha:voj] *-en, -e* любитель, охотник; — hus [-,hu's] *-et, -e* беседка, павильон

lystig ['løsdi] *a* весёлый; радостный; шу-ливый; gøre sig — over ngn, ngt насмеяться над кем-л., чем-л.

lystighed ['løsdie'0] *-en* весёлость, оживление

lyst IIkutter ['løsd,kudoj] *-en, -e* прогулочная яхта; — mord [-;jno*j] *-et*, = убийство на почве полового извращения, сексуальное убийство

lystre¹ I ['lysdra] *vt, vi* слушаться, повиноваться; — roret *мор.* слушаться руля

lystre¹ II ['lysdro] *vt* бить (угрей) остро-гой

lyst||rejse ['løsd,rqjso] *-л, -g* увеселительная прогулка, увеселительное путешествие; — rejsende [-,rqjsono] *(en), pi* = турист, экскурсант

lystryk ['ly:s,trøk] *-ket* 1) *полигр** фототипия 2) *физ.* давление света

lyst IIskov ['løsd,sgoy'] *-en, -e* парк; — spil [-,sbel] *-let*, = комедия

lystspil forfatter ['løsd,sbelfoj,fadoj] *-en,, -e* автор комедии, комедиограф

lyst||tur ['løsd,tu'j] *-en, -e* увеселительная прогулка; — yacht [-Jagt] *-en, -er см.* lystkutter

lystæt ['ly:s,tet] *a* светонепроницаемый

lys||tonde ['ly:s,tøna] *-n, -g* светящийся буй; — vibration [-vibra,jo'n] *-en, -er физ.* световые колебания; — virkning [-,vejneg] *-en, -er* действие света, световой эффект

lysvågen ['ly:\$.Уэ:уэп] *a* совершенно про-снувшийся

lys||ægte ['ly:s,egdo] *a* не выгорающий на солнце; — ølet [-,ojab] *a* светлоглазый

lysIjåbning [ly:s,э:Бпед] *-en, -er* про-свет; — år [-,o'j] *-et*, = *асмп*, световой год

lytte¹ ['lydo] *vi* {til, efter ngt} 1) слу-шать (что-л.), прислушиваться (к чему-л.) 2) подслушивать (что-л.) 3) слушать радио

lytteapparat ['lydoapa,ra4] *-et, -er* 1) аппарат для подслушивания 2) *воен.* звуко-улавливатель; звукопеленгатор

lytten ['lydon] *-en* слушание, прослуши-вание

lyttepost ['lydo,post] *-en, -er воен.* пост подслушивания, секрет

lytter ['lydaj] *-en, -e* (радио)слушатель
lytterafgift ['lydoj,qygift] *-en, -er* плата за пользование радиоприёмником

lytteUstation [lydssda,jo'n] *-en, -er воен.* станция радиоперехвата; — tjeneste [-,tje-nosda] *-n, -g воен.* служба радиоперехвата; радиоразведка

lyv [lyu'] *(en)* *шутл.* неправда; det er — hvad du siger бог знает что ты несёшь; det skal blive — этому не бывать

lyve⁴ ['ly:vo] *vi, vt* (for ngn) лгать (кому-л.); — ngn ngt på солгать (сов.) ко-му-л. о чём-л.; — for sig selv лгать самому себе, обманывать себя; han — г, så det dri-ver af ham зз он врёт так, что уши вянут; — så stærkt som en hest kan rende *поел.* ^ врать как сивый мерин; — sig (fri) fra ngt *груб.* отбрезаться (сов.) (от чего-л.)

lyven ['ly:van] *-en* ложь

læ I [le'] *-et* 1) прикрытие, защита; кров 2) подветренная сторона; være i læ for vin-den быть защищенным от ветра; være i læ af landet *мор.* идти с подветренной стороны

te' II [le'] *vi* (*for rigt*) защищать от ветра (*что-л.*)

Isbel'lebd -л, -г губа; *bide sig i*—п заку- сить (*сов.*) губу; *det må ikke komme over dine*—гоб атом ни **ЗБуКа**; *navnet ligger mig på* —не имя вертится у меня на языке; *det er på alles* —г это у всех на устах; *bære hjertet på*—п быть откровенным

læbe||bjørn ['le:ba,bjɔj'n] *en, -e *зоол.* медведь-губач; — *blomst* [-^blom'stt -en, -er *бот.* губоцветное растение; — *fisk* [-,fesk] -en, = губан (*рыба*); — *lukke* [-,loga] -t, -г *фон.* губная смычка; — *lyd* [-,ly'ɔ] -en, = *фон.* губной [лабиальный] звук; — *runding* [-,roner] -en *фон.* огубление, лабиализация; — *rødt* [-,røt] (et), — *stift* [-,sdeft] -en, -er губная помада; *bruge*—*stift* красить губы; — *tandlyd* [-,tanly'd] -en, = *фон.* губно-зубной согласный

læbælte ['le,belda] -r 1) защита от ветра 2) защитный пояс, защитная лесополоса; *anlæggelse af* —г посадка полезащитных лесонасаждений

læder ['le'daj] -et кожа <> *trække fra* -et затеять (*сов.*) ссору

læderagtig ['le:doj,agdi] *a* сделанный под кожу, имитирующий кожу

læder||bukser ['le:doj,bogsoj] *pi* кожаные брюки; — **bælte** [-,belda] -t, -g кожаный пояс

lædere' [le'de'ja] *vt* 1) портить, повреждать 2) оскорблять, задевать

læder||flaske ['le:ɔj,flasgo] -л, -g кожаный мех, бурдюк; — *garvning* [-,gajvneq] -en дубление кожи; — *hals* [-,baɣz] -en, -e *разг.* солдат американской морской пехоты; — *handel* [-,han'al] -en торговля кожаными изделиями [кожгалантереей]; — *handler* [%hanlaj] -en, -e торговец кожаными изделиями [кожгалантереей]; — *hud* [-,hud] -en, -er кожа, шкура

lædering [le'de'reŋ] -en, -er повреждение

læder||jakke [le:ɔj,ɔlɔga] -л, -г 1) кожаная куртка 2). хулиган; — *kuffert* [-,kofojt] -en, -er кожаный чемодан; — *rem* [-,re't] *men, -te кожаный ремень; — *slange* [-,slu-pz] -я, -g рукав, шланг (*кожаный*); — *sæk* [-,sek] -ken, -ke кожаный мешок; — *taske* [-,tasga] -л, -г кожаная сумка; — *tøj* [toj] -et, — *væger* [-,vɔ:ɔj] *pi* кожаные изделия, кожгалантерея

læg I [le'k] -gen, -ge 1) икра (*ноги*) 2) *мор.* веретено (якоря)

læg II [le'k] -get, = 1) складка; *lægge i* — складывать 2) помёт, выводок; *soen har haft tre* — *grise* у свиньи было три опороса

læg III [ls'y] *a* 1) светский, мирской, недуховный 2) несведущий, необразованный

læg IV [le'y] *a* *мор.* неглубокий

lægben ['le:g,be'n] -et, = *анат.* малоберцбвая кость

lægd [le'yt] -et, = (-er) *воен.* призывной участок [район]

lægdommer ['le:g,domaj] -en, -e заседатель (*в суде*)

lægd||forstander ['leydsfoj^sdan'aj] -en, -e инспектор призывных участков [районов]; — *mand* [-,man'] -en, -tænd начальник призывного участка [района]; — *gulle*

[-,gula] -л, -г список военнообязанных призывного участка [района]

lægd||srulleald|er ['leydsrula,araj] -eren, -re призывной возраст (*на 1 января*)

lægd||svæs|en ['leyds,ve'san] -(e)net, -(e)ner *военно-учётные органы*

læge I ['leya] -л, -g врач, доктор; *gå til*—пойти (*сов.*) к врачу; *kvindelig*— женщина*-врач; *praktiserende* — практикующий врач; *rådgivende* — врач-консультант; *fri* — *og medicin* бесплатная медицинская помощь и бесплатные лекарства

læge II [Чeуэ] *vt* лечить; *tiden* —г *alle sår* *ноел.* время — лучший лекарь

læge||attest ['kyaa^est] -en, -er медицинское свидетельство, заключение врача; — *baldrian* [-,baɫdrian] -en *бот.* валериана; — *behandling* [-,be,han'leg] -en, -er лечение; — *bestik* [-,be,sdek] -ket набор хирургических инструментов; — *besøg* [-,be,sø'v] -et, = посещение врача; — *bog* [-,bo'y] -en, -bøger популярный медицинский справочник; — *bulletin* [-,byla,teg'] -en, -er больничный лист

lægedom ['Uryadom'] -men 1) целебная сила 2) исцеление

læge||drik ['le:ya,drek] -ken, -ke лечебный напиток; — *eftersyn* [-,efdajsy'n] -et, = врачебный осмотр; — *erklæring* [-,ej,kle'reŋ] -en, -er диплом врача; — *forening* [-,foj,e'ner] -en, -er медицинское общество; — *hjælp* [-,jel'p] -en врачебная [медицинская] помощь; — *honorar* [-,hono,ra'j] -et, -er гонорар врача; — *igle* [-,i:ylø] -n, -g *мед.* пиявка; — *korps* [-,kojbs] -et: *Forsvarets* — *korps* медицинская служба вооружённых сил (*Дании*); — *kraft* [-,kraft] -en *см.* lægestyrke; — *kunst* [-,kon'st] -en медицина

lægekyndig ['le:ye,kondi] *a* сведущий в медицине

lægekød ['le:ye,kød] -et: *jeg har et godt* — на мне всё быстро заживает

lægelig [Meiyali] *a* врачебный, медицинский **læg**e||lofte ['leiyojɔfda] -, -г клятва Гиппократы, присяга врача; — *metode* [-,me,to:ba] -л, -г метод лечения; — *middel* [-,meɔ'al] -(de)let, -ler лекарство; — *plante* [-,plando] -л, -г лекарственное растение;

— *stand* [-,sdan'] -en 1) медицинские работники, медицинский персонал 2) профессия врача; — *station* [-,sda,j'o'n] -en, -er медицинский пункт, медпункт; — *stokrose* [-,sdogro:so] -л *бот.* алтей аптечный; — *styrke* [-,sdyjgɔ] -л целебная сила; — *syn* [-,sy'n] -et врачебное наблюдение; — *termometer* [-,tejm,me'doj] -(e)ret, -re медицинский градусник; — *tjeneste* [-,tje:nasda] -л, -г медицинская служба; — *undersøgelse* [-,onojsø'yɔlso] -n, -g медицинское освидетельствование, медицинский осмотр;

— *vagt* [-,vagt] -en 1) неотложная (медицинская) помощь 2) пункт первой помощи

lægevagtstation ['teyovagdsda, j'o'n] -en, -er пункт скорой помощи

lægevidenskab ['le:ye,viɔansga'p] -en медицина

lægevidenskabelig ['lɔpviãan^ga'bali] *a* медицинский

lægeærenpris ['leiyo^janpri's] -en *бот.* вероника

lægfolk ['lerfor:k] *pi* неспециалисты, непрофессионалы, дилетанты; профаны

lægge³ I ['lego] *vt, vi* 1) класть, положить (*сов.*); — til side откладывать; — sin hat снять (*сов.*) шляпу; læg tøj I разденься!, разденьтесь!; — kabale раскладывать пасьянс; — æg класть яйца, нестись 2) растилать, стелить; — dug стелить скатерть 3) сажать (*картофель*) 4) укладывать (*кирпичи, паркет и т. п.*) 5) ставить (*тесто*) 6) накладывать (*повязку и т. п.*) 7) размещать, помещать (*гостей*) 8) облагать налогом 9) вкладывать (*деньги*) а~ af а) складывать (*в копны*); б) освобождаться, отвыкать (*от чего-л.*), бросать (*что-л.*); *bi мор.* причаливать, подходить к борту; — bort откладывать (*в сторону*); — for начинать; — fra (land) отчаливать; — frem выкладывать; — alle kræfter i приложить (*сов.*) все[силы]; — en kjole ind ушить (*сов.*) платье; — et godt ord ind for ngn замолвить (*сов.*) словечко за кого-л.; om пере-кладывать; переносить; — penge op копить деньги; — kort op гадать (*на картах*); — ansvaretfover på ngn свалить (*сов.*) [переложить (*сов.*)] ответственность на кого-л.;

— på а) подкладывать, подбавлять; б) набавлять (*цену*); — tal sammen складывать числа; — til прикладывать, прибавлять; skibet —г til судно пришвартовывается; søen [havet] er lagt til озеро [море] покрылось льдом; — penge^ud выложить деньги <> — for dagen обнаружить (*сов.*), выяснить (ш?.); — hånd på ngn поднять (*сов.*) руку на кого-либо; — skat på ngt облагать что-л. налогом; — sig I) ложиться, укладываться (*спать*) 2) утихать (*о ветре, боли, волнении*) сз — sig efter ngt взяться (*сов.*) за что-л. с усердием, стараться; — sig imellem вмешиваться; — sig ud med ngn поссориться (*сов.*) с кем-л. O gå hjem og læg dig I разг. ты уж и не суйся I

lægge¹ II ['Is:ga] *vt* складывать, делать складки, плиссировать

•æggeIIbrod ['lega, bro5] *-den, -de зоол.* яйцеклад; —høne I-, homo] -л, -høns курица-несушка; — kartofler [-k<u,taflaj] *pi* посевной картофель; — løg I-, lɔŋ] *-et* лук-сеянец

lægger ['legai] *-en, -e* 1) курица-несушка 2) помощник пекаря

læggerør ['lsgo, r6'j] *-et, = см.* læggebrod lægget ['legau] *a* складчатый, в складку lægkrampe^['le:g, kramba] *-n, -g* судорога в икрах

lægmand ['le-^man'] *-en, -folk* неспециалист, непрофессионал, дилетант; профан lægmuskjel ['ley, musgal] *-elen, -ler* икра (*ноги*)

lægte I [Megda] *-n, *r* планка, рейка

lægte¹ II ['legdo] *vt* обшивать (*бранкой, планками*)

lægte¹ III ['legdo] *vt* грузить на лихтер, перевозить лихтером

lægtter ['legddj] *-en, -e мор.* лихтер

lægtre¹ ['legdra] *vt см.* lægte III

læk I [lek] *-ken* течь, пробоина; båden fikfen — лодка дала течь

læk II [lek] *a* протекающий, имеющий течь; springe — дать (*сов.*) течь

lækage [le'ka:Ja] *-л, -г* 1) утечка, протекание 2) течь, пробоина

lækat ['le'.katj] *-ten, -te* горностаи

lække¹ ['lega] *vi* 1) течь, протекать 2) дать (*сов.*) течь, получить (*сов.*) пробину 3) *перен.* просочиться (*сов.*), стать (*сов.*) известным • — ud вытекать

lækker ['legaj] *a* 1) лакомый, аппетитный, вкусный 2) очаровательный, привлекательный O gøre sig — over for ngn вкрасться (*сов.*) к кому-л. в доверие

lækkerbid ['legOJ, biu] (*en*), lækkerbisker ['legaj, bisgan] *-en, -er* лакомый кусок lækkeri l'lega'ri'] *-et, -er* лакомство, деликатес

lækkermund ['legaj, mon'] *-en, -e* лакомка, сладёна; гурман

lækkersulten [legaj, suldan] *a* любящий полакомиться

lækmåtte ['leg, moda] *-n, -g мор.* мат (*для заделки течи, пробоины*)

lækritet [legri'te't] *-en, -er см.* lækkerbid læmme¹ [Чета] *vi* приносить ягнят, ягниться

læmole ['le', mo:la] *-л, -g* волнолом, волнорез, мол

læn [le'n] *-et, =* спинка (*кресла и т. п.*)

lænd [len*] *-en, -er* поясница, крестец; чресла (*уст.*); binde op om sine—ег библи. препоясать (*сов.*) чресла; готовиться в путь

lænde||gigt ['lænd, gigt] *-en, —hold [-, hoF] -ef^ed, йшиас, прострел; — hvirv|el [-#vijval] -elen, -ler анат.* поясничный позвонок; —værk [-, vejk] (*en*) *см.* lændegigt

læne¹ ['le:na] *vt* прислонять; — sig прислоняться, облакачиваться

lænestol [4e:na, sdo'l] *-en, -e* кресло

lænestolstrateg ['lemosdolsdra^e'y] *-en, -er разг.* кабинетный стратег

længde ['legdo] *-n, -r* 1) длина, протяжённость 2) *геогр.* долгота; under 10° østlig — на 10° восточной долготы 3) продолжительность; — n af en vokal долгота гласного (звука) 4) кусок материала определённой длины <> det går ikke i — n так продолжаться дальше не может; этого больше терпеть" нельзя

længde||akse ['legdo^agso] *-n, -g* продольная ось; — bane [-, ba:pə] *-л, -g* железная дорога (*идущая с севера на юг*); — bestemmelse [-be^dem'olsa] *-л, -g геогр.* определение долготы; — cirk|el [-, sijgal] *-elen, -ler см.* længdegrad; — enhed Kemhe'u] *-en, -er* единица длины; — forskel [-JojsgeF] *-len, -le мор.* разница в долготе; — grad [-, gra'u] *-en, -er геогр.* градус долготы; — kreds [-, kre's] *-en, -e геогр.* меридиан; — mål [-, mo'l] *-et, =* мера длины; — måling [-, tɔ:ler}, — observation[-absajvajo'n] *-en, -er* измерение длины; — snit [-, snit] *-tet, e* продольное сечение, продольный разрез; — spring [-, sbreg'] *-et, =* прыжок в длину; — springer [-, sbrerjaj] *-en, -e спорт,* прыгун в длину; — tegn [-, taj'n] *-et, = фон.* знак долготы

længe I [Msrja] *-л, -г* флигель

længe II ['ler)o] *1. adv* долго, долгое время; hvor — ? сколько (времени)?; så— jeg er her пока я здесь; far vel så — I до скорого свидания!; — efter много времени

спустя; for — siden давно; — før задолго до; være — om ngt возиться с чем-л. 2. *conj*: man skal lære, så — man lever *поел.* = век живи — век учись

længere [Чедолэ] (*cornp om lang*) 1. *a* более длинный; gøre — удлинять 2. *adv* дальше, дольше; det går ikke — так больше продолжаться не может

længes¹ I [l'erjas] *vi* удлиняться; dagene ~, men vinteren strenges *погов.* с солнцем на лето, зима на мороз

længes² II [l'egas] *vi* (*efter ngn, ngt*) тосковать (*по ком-л., кому-л., чему-л.*); жажда, страстно желать (*чего-л.*); hun — hjem она тоскует по дому

længsel [l'sg'sol] *-elen, -ter* тоска, томление; жажда, желание

længselsfuld [l srjsalsful*] *a* полный тоски {страстного желания}, страстно ожидающий

længst [leg'st] (*supert om lang*) 1. *a* самый длинный; gå den — e vej пойти (*сов.*) дальним путём, сделать (*сов.*) крюк 2. *adv* дальше всех, дольше всех; for — давным-давно

længstlevende [l'egsd,le:vana] *a*: den — оставшийся в живых, переживший (всех) других

lænke I [Msgga] *-n, -g* 1) цепь; оковы, кандалы; lægge i — г заковать (*сов.*) в кандалы; bryde [sprænge] sine — г разорвать (*сов.*) цепи (*тж. перен.*) 2) цепочка <> slide i — п пытаться выйти из какого-л. положения, стараться освободиться

lænke¹ II [legga] *vt* приковывать, заковывать; være — i til sengen быть прикованным к постели

lænkebinde⁴ [legga,bena] *vt* 1) заковывать в кандалы 2) стеснять (*свободу действий и т. п.*)

lænke||hund [l'erjga,hun'] *-en, -e* цепная собака; — knapper [-,knabaj] *pi* запонки (*на цепочке*); — led [-,leб] *-(d)et*, = звено цепи

lænker [l'sngaj] *-en, -e ж.-д.* сцепщик
læns [len's] *a inv* пустой, порожний; pump§ ~ откачивать, вычерпывать; *перен.* истощать; blive — på... оказаться (*сов.*) без (*денег, табака и т. п.*); jeg er — for penge у меня нет денег

lænse¹ I [l'ensa] *vt, vi* опорожнять

lænse¹ II [l'ensa] *vi мор.* идти с попутным ветром

lænsepumpe [l'ensa,pomba] *-n, -g* трюмный насос

lærd [le'jt, l'sj't] *a* учёный, образованный
lærdom [l'ejdom*] *-men, -me* 1) учение 2) учёность, знание; эрудиция, образованность 3) доктрина, догма; boglig — школярство

lære I [l'EMƏ] *-n* 1) учение, доктрина, теория; den marxistiske — марксистское учение 2) обучение, ученичество; komme i — hos... поступить (*сов.*) учеником к... 3) ^Tурбк, назидание; det vil være ham en — for fremtiden это ему урок на будущее

lære² II [Чемэ] *vt, vi* 1) учить, обучать; jeg skal — dig I я тебя проучу! 2) учиться, учить; hun har let [svært] ved at — учение даётся ей легко [трудно]; — udenad учить

наизусть; — at kende познакомиться (*сов.*), узнать (*сов.*); man skal —, så længe man lever *поел.* = век живи — век учись; lær selv, før du — г andre *поел.* научись сам, прежде чем учить других; = яйца курицу не учат • — ngt af ngn перенимать что-л. у кого-л.

lære||anstalt [l'ej3,ansdaPt] *-en, -er* учебное заведение; en højere — высшее учебное заведение; — bog [-,Bə'y] *-en, -bøger* учебник; — brev [-,bre'v] *-et, -e* свидетельство (*выдаваемое ученику мастером или цехом*); få — brev закончить (*сов.*) ученичество; — bygning [-,bygneg] *-en* философское учение, философская система; — digt [-,degt] *-et, -e* дидактическая поэма; — dreng [-,drctj'] *-en, -e* ученик, подмастерье; — fader [-,fa:daj] *-en, -fædre* крупный учёный, основатель школы в науке; — hoved [-,ho:ba] *-et, -er*: han er [har] et udmærket — hoved у него светлая голова, учёба ему легко даётся; — kontrakt [-kon,tragt] *-en, -er* договор на ученичество; — lyst [-,løst] *-en* охота к учению; — mest|er [-,niesdaj] *-eren, -re* мастер (*обучающий ремеслу*); *перен.* учитель; — metode [-me,to:ba] *-n, -g* метод преподавания [обучения]; — midler [-,тей1эл] *pi* учебные пособия

lærenem [l'e:lƏ,пепГ] *a* понятливый, восприимчивый

lærenemhed [l'euanemhe'u] *-en* понятливость, восприимчивость

lærellpenge [l'e:lƏ,редэ] *pi* плата за учение O det var dyre — for ham он дорого заплатил за это; — punkt Кrog't] *-et* догма

lærer [l'euaj] *-en, -e* учитель, преподаватель; учительница, преподавательница

lærer||eksamen [l'e:jajeg,sa:man] *-en, -er* экзамен на право преподавания; — embede [-,embe5a] *-t, -g* должность учителя; — forening [-foj,e'neg] *-en, -er* союз учителей; — forsamling [-foj,sam'leg] *-en, -er*: den akademiske — forsamling учёный совет (университета); — gage [-,ga;/a] *-n, -g* оклад учителя; — højskole f-,hojsgo:la] институт усовершенствования учителей (*в Дании*)

lærerig [l'ε:io,ri'y] *a* поучительный

lærerinde [l'euaj'ena] *-n, -g уст.* учительница

lærerindeeksamen [l'e:Jaj'enaeg,sa:man] *-en, -er уст.* экзамен на право преподавания (*для женщин*)

lærer||kræfter [l'U:jaj,krefd9j] *pi* преподавательские кадры; — møde [-,mø:0a] *-g* 1) съезд преподавателей; учительская конференция 2) педагогический совет; — personale [-pejso,na:la] *-/, -g* преподавательский состав; — råd [-,гэ'д] *-et*, = педагогический совет; — seminar!|um [-semi,na'riom] *-et, -er* педагогический институт; — skole [-,sgo:la] *-n, -g* педагогическое училище; — stand [-,sda'n] *-en* 1) профессия учителя; звание учителя 2) учителя (*мн. ч.*); учительство (*собир.*); — værelse [-,ve:jalsa]

— г учительская; преподавательская

lære||stof [l'eJd,sdof] *-fet* учебный материал; — stol [-,sdoM] *-en, -e* кафедра; — streg [-,sdrqj'J] *-en, -er* урбк, назидание; lad det være dig en — streg пусть это послу-

жит тебе уроком; — sætning (-,sedner)] -en, -er 1) положение, тезис, догмат 2) *мат.* теорема; — tid [-,ti'u] -en Бремя обучения; — år [-,э'л] *pi* годы учения; stå sine — år ud получить (*сов.*) образование [специальность]

lærk [lsjk] -en, -e лиственница

lærke ['lejga] -n, -r 1) жаворонок 2) карманная фляжка

lærke||falk flejgajal'k] -en, -e *зоол.* маленький сокол, чеглок; — kvidder [-,kvid'øj], — sang [-,sar)'J] -en, — slag [-,sla'y] -et пение [трель] жаворонка

lærketræ ['lejga,tre'] -et, -er *см.* lærk

lærkeunge ['lejga,orja] -n, -g птенец жаворонка

lærling [Mejleg] -en, -e ученик, подмастерье

lærlingekontrakt ['lejlerjakon,tragt] -en, -er договор на ученичество

lærred f'lejau] -et 1) полотно, холст 2) картина [полотно] художника

lærreds||bind ['lejaOs^en'] -et, = коленкорый переплёт; — bluse [-,blu:sa] -n, -g полотняная блузка; — bukser [-,bogsaj] *pi* полотняные брюки; — skjorte [-,sgjojda] -n, -g полотняная рубашка; — væver [-,ve:vaj] -en, -e ткач

lærvillig ['lsj,vili] *a* 1) понятливый, смыслённый, способный к учению 2) легко поддающийся дрессировке (*о животных*)

lærvillighed ['lej,vilihe'd] -en 1) любовь к учению, понятливость, смыслённость 2) податливость дрессировке

læs [les] -set, = 1) воз; et — hør воз сена 2) бремя, нагрузка; drage et stort — везти тяжёлый воз *O* have sit — med *ngn* иметь много хлопот с кем-л.; god vilje drager et stort — *поел.* — была бы охота, возможность найдётся; liden tue kan vælte stort — *поел.* = малый дождь укрощает большие ветры

læse² ['le:sa] *vt, vi* 1) читать; — gent читать бегло; — højt for *ngn* читать кому-л. вслух; — sine lektier учить уроки 2) зачитывать (*приговор*); читать (*молитву*) 3) учиться; изучать (*предмет*); — hos *ngn* брать уроки у кого-л.; — med *ngn* заниматься с кем-л., учить кого-л.; — til læge *разг.* учиться на врача 4) читать лекции, преподавать *a* — igennem прочитать (*сов.*); — ud прочитать (*сов.*) (до конца); — mellem linierne читать между строк; — over på sin lektie бегло прочитывать [проглядывать] урок; — på en rolle учить роль; — til en eksamen готовиться к экзаменам *O* — *ngn* teksten читать кому-л. нотацию, отчитывать кого-л.; få læst og påskrevet получить (*сов.*) выговор [нагоняй]; — sort over folk навлекать беды колдовством, заниматься чёрной магией

læse||bog ['lɛ:sa,bo'y] -en, -bøger книга для чтения, хрестоматия; — brev [-,bre'v] -et, -e письмо читателя (*в редакцию газеты*); — briller [-,breloj] *pi* очки для чтения; — fejl I-,faj4] -en, = ошибка в чтении; — ferie [-Je'ria] -n, -g 1) период подготовки к экзаменам 2) перерыв в заседаниях фолькетинга (*используемый для изучения законопроект*); — færdighed [-,fejdihe'б]

-en беглость чтения; — glas [-,glas] -set, = увеличительное стекло, лупа (*для чтения*); — hest [-,hest] -en, -e 1) книжный червь *перен.*) 2) прилежный ученик; — hoved -,110:60] -et, -er *см.* lærehoved

læsejl ['le\saj'l] -et, = *мор.* лисель

læse||kreds ['le:sa,kre's] -en, -e 1) круг любителей книг, круг лиц, обменивающихся книгами 2) *см.* læserkreds; — lampe [-,lambda] -n, -g настольная лампа

læselig ['le:sali] *a* удобочитаемый; чёткий, отчётливый, разборчивый (*о почерке*)

læselighed l'leisalihe'd] -en чёткость, отчётливость

læselyst ['le:sa,løst] -en пристрастие [любовь] к чтению

læselysten ['le:sa,løsdan] *a* любящий читать

læse||måde ['le:sa,mə:5a] -n, -g вариант-текста; разночтение; — plan [-,pla'n] -en, -er учебный план; — prøve [-,prø:vo] -n, -g *театр.* читка, первая репетиция

læser ['le:saj] -en, -e читатель

læseretarderet ['leisareta^de'jod] *a* испытывающий трудности в овладении чтением (*о ребёнке*)

læserinde [le:soj'ena] -n, -g читательница

læser||kreds ['lɛ:soj,kre's] -en, -e круг читателей; han har en stor — он широкоизвестен (в читательских кругах), его много читают; — verden [-,vejdon] -en читатели (*мн. ч.*), читающая публика

læse||sal ['U:sa,sa4] -en, -г читальный зал, читальня; — selskab [-,selsga'p] -et, -er литературное общество; — stof [-,sdof] -fet литература (для чтения); — stykke [-,sdøgo]: -г отрывок для чтения

læse||svag ['le:s3,sva'y] *a см.* læseretarderet; — værdig [-,vejdi] *a* заслуживающий прочтения

læseøvelse ['le:\$a,ø:valsa] -л, -g упражнение для чтения

læside l'U\si:5a] -n *мор.* подветренная! сторона; подветренный борт

læsion [le'/o'n] -en, -er ранение, повреждение; контузия

læske¹ ['lesga] *vt, vi* 1) утолять жажду; — sig på *ngt* освежиться (*сов.*) чем-л. 2) гасить (*известь*); — t kalk гашёная известь

læskedrik ['lesga,drek] -ken, -ke прохладительный напиток

læskelse ['lesgalsaj -n подкрепление, освежение

læskning ['lesgnen] -en гашение (*известу*)

læskov ['le^sgqu'J] -en, -e защитная лесополоса

læskærm ['le^sgej'm] -en, -с *ае.* козырёк (*кабины*); *авто* ветровое стекло, переднее стекло

læsning I [Mersnerj] -en, -er чтение; читка

læsning II ['lesneg] -en, -er погрузка

læspe¹ ['lesba] *vi* шепелявить, сюсюкать, пришепёвывать

læspen ['lesban] -en шепелявость, сюсюканье

læsse¹ ['lesa] *vt* 1) грузить 2) обременять; — for stærkt перегружать *o* ^ af разгрузить; — *ngt* på *ngn* нагружать кого-л. чём-л.; — *ngt* over på *ngn* *перен.* взвалить (*сов.*) что-л. на кого-л.

læssemaskine ['lesama,sgina] -n, -g по-
грузочная машина, погрузчик
læsser ['ISSOJ] -en, -e грузчик
læsseskovl ['les9,sgqu'lJ] -en, -e ковш
экскаватора

læssevis ['lesovi's] adv: i — возами;
бочками; пачками

læst I [lest] -en, -er колодка (для обуви)
<> alle hans romaner er skåret over samme —
все его романы написаны на один лад;
skomager, bliv ved din — I ^ всяк сверчок
знай свой шесток!

læst II [lest] -en, -er уст. 1) мера сыпучих
тел 2) мор. тоннаж

læstedrægtighed ['lesdo,dregdihe'6] -en
уст. тоннаж

læsterem ['lesda,rem'] -men, -te уст.
шпандырь (ремень сапожника)

læsterlig [lesdaili] a страшный, ужасный

løb I [lɔ'p] -et, = 1) бег; спорт, тж.
скачки (мн. ч.), гонки (мн. ч.)\ sætte i —
пустить (сов.) бежать 2) течение, ход;
i tidens — с течением времени 3) сток
4) фарватер 5) канал ствола (оружия)
6) муз. пассаж, рулада <> det går ikke i
det lange — так долго это продолжаться
не может; gå i —et пойти прахом; пропадать

løb II [lɔ'p] impf om løbe I

løbe⁴ I [lɔ:ba] vi 1) бежать, бегать;
состязаться в беге; — sin vej удирать;
— med tungen ud af halsen бежать высунув
язык 2) течь, протекать; tønden—г бочка
течёт 3) течь, бежать (о времени); tiden — г
время бежит 4) вращаться (о планетах)
5) двигаться 6) идти на риск, рисковать
O — godt [ilde] af хорошо [плохо] кон-
читься; vreden løb af med ham им овладел
гнев; stå —г an сталь тускнеет; jeg —г
an på, det er rigtigt я полагаю, что ато
правильно; bort убежать; — fra ngt
ускользнуть (сов.) от чего-л., избежать
(сов.) чего-л.; — en bog igennem проли-
стать (сов.) книгу; — ind i havnen входить
в гавань (о судне); — omkring а) суетиться;
б) резвиться (о детях); — ngn omkuld
сбить (сов.) кого-л. с ног; syningen er—t
ор шов разошёлся; — oueg перебежать
(сов.); mælken løb over молоко убежало;
— på ngt (неожиданно) встретить (сов.)
кого-л.; — på grund сесть (сов.) на мель
(о судне); det —г rundt for mig у меня
голова кружится; mælken er —t sammen
молоко свернулось; det er ikke at — til
ато не пустяк, ато не так-то уж просто;
— ud истекать, кончаться; uret er —t ud
завбд у часов кончился; — ud i sandet
кбнчиться (сов.) ничем; — vild заблудиться
(сов.); — væk убежать (сов.) O der er —t
en piaskе спустилась петля; lade munden —
разг. трещать без умолку; — fare подвер-
гаться опасности, рисковать; — med løse
rygter распространять слухи, сплетничать;
— ngn på dørene надоедать, докучать
кому-л.; mine tænder løb i vand у меня
слюнки потекли; regningen —г i vejret
счёт растёт

løbe¹ II [lɔ:bo] vt сворачивать, ство-
раживать (молоко и т. п.)

løbe||bane ['lɔ:Бэ,Ба:пэ] -л, -г I) спорт.
беговая дорожка 2) жизненное поприще

3) косм, орбита; — bille [-,Ылэ] -л, -г зоол.
жужелица; — bro [-,bro'] -ел, -er помост,
мостки; — dag [-,da'(y)] -вн, -е льготный
день при расчётах; — dreng [-,dreg'] -en, -e
рассыльный, мальчик на побегушках;
— gang [-,garj'] -en 1) проход 2) нора 3)
кант, бейка; — grav Kgra'v] -en, -e тран-
шея; — hjul [-JuM] -et, = i) мех. диск
турбины, рабочее колесо 2) детский само-
кат; — høne [-,ho:na] -л, -г трёхперстка
(птица); — ild [-ДГ] -en воен. беглый
огонь; — kran [-,kra'n] -en, -er мех. мосто-
вой кран; — mave [-,ma:va] -л, -г анат.
сычуг (у жвачных)

løben I [lɔ:ban] -en бег

løben II [lɔibon] a стельная (о корове);
жерёбая (о лошади)

løbende [lɔ:bano] a текущий, очередной;
— regning бухг. текущий счёт; — udgifter
текущие расходы

løbe|(num|mer [Møiba^om'oj] -meret, -re
порядковый номер; — pas [-,pas]: give ngn
— pas а) уволить (сов.) кого-л. со службы;
б) бросить (сов.) (возлюбленного, возлюблен-
ную)

løber [lɔ:baj] -en, -e 1) бегун, скороход
2) дорожка, ковёр 3) шахм. слон

løbe||sand [lɔ:b9,san'] -et зыбучие пески;
— sed|del [^sed'aI] -(de)len, -ler листовка

løbet [Mø:ba6] part I! om løbe I

løbe||tid [lɔ:ba,ti'd] -en 1) период течки
(у домашних животных) 2) срок действия
договора [соглашения, векселя]; — tur
[-,tu'j] -en, -e спорт, пробежка

løblængde [lɔ'tbjegda] -n, -g воен. длина
ствола

løbsk [lɔbsk] a дикий, неукротимый;
løbe— а) удирать, нестись стрелой; б) по-
нести (сов.) (о лошадях); blive перен.
прийти (сов.) в ярость, закусить (сов.)
удила

løbskhed [lɔbsghe'6] -en дикость, не-
укротимость

lød I [lɔ5] -en [lɔ'dan], = масть, цвет

lød II [lɔ'a] impf om lyde II, III

lødig [lɔ:5i] a 1) чистый, самородный
(о металле) 2) содержательный

lødighed [lɔ:dihe 6] -en 1) полновест-
ность, добротность; проба (драгоценного
металла) 2) содержательность

løft [løft] (et), pi = разг. хватка; giv
mig et — подсоби мне

løfte I [lɔfd'a] -g обещание, обет;
give [aflægge]* et — обещать; дать (сов.)
обет; holde et — сдерживать (сов.) обещание;
bryde et — не выполнить (сов.) обещания;
нарушить (сов.) обет; tavsheds— обет мол-
чания

løfte¹ II [lɔfdaj vt поднимать; — sin
hat, — på hatten приподнять (сов.) шляпу
(для приветствия); — sit glas for ngn под-
нять (сов.) бокал за кого-л.; — ngn af
sadelen а) снять (сов.) кого-л. с лошади;
б) перен. выбить (сов.) кого-л. из седла;
— arven efter ngn продолжить (сов.) чьё-л.
делось— sig ор på tåspidserne подняться
(сов.) на цыпочки

løftslapparat [lɔfdapa,ra't] ret, -er мех.
лебёдка, грузоподъёмник; — arm [•/oj'm]
-en, -e мех* стрела (Крань); bro [^bro'j

-en, -er подъёмный мост; — brud [-,bru5] ~det_t = нарушение обещания [слова]; — evne [-,eupə] -л, — kraft [-.kraft] -en грузоподъёмность; flyvemaskinens — evne грузоподъёмность самолёта; — kran [-,kra'n] -en, -er подъёмный кран
 løftelse [Møfdalsa] -n подъём, воодушевление, экстаз
 løfte- og transportudstyr ['løfda otranspojd,ubdsy'j] -et подъёмно-транспортное оборудование
 løfteilport ['løfda,poj't] -en, -e шлюзовые ворота; — pumpe [-,pombo] -n, -r воздушный насос
 løfteraket ['løfdora,kst] -ten, -ter ракета-носитель
 løfterig ['løfdari'y] a многообещающий
 • løftestang ['løfda,sdar'] -en, -stænger рычаг
 løftet ['løfdad] a 1) поднятый 2) возбуждённый, в приподнятом настроении; være i — stemning быть в приподнятом настроении 3) шутил. слегка подвыпивший, навеселе
 løfteværk ['løfda,vsjk] -et, -er подъёмная машина
 løftning ['løfdnerj] -en, -er поднимание, подъём
 løg [lof] -et, = лук, луковица O dit sure —! разг. что надулся?, что такой кислый?
 løgbærende ['lɔ),bEMƏPƏ] a: — planter луковичные растения
 løgflue ['loj,flu:a] -n, -g зоол. муха луковай
 løgn [loj'n] -en, -еложь, неправда; обман; det er den sorteste — это подлая ложь; stikke ngnen — разг. соврать (сое.) кому-л.; gribe ngn i — уличить (сов.) кого-л. во лжи; jeg skal nok gøre hans ord til — я докажу, что он неправ; det er — og bedrag! это враки!; det er — i din hals! ты лжёшь!
 løgnagtig [lojn'agdi] a лживый
 løgnagtighed [lojn'agdihe'd] -еллживость
 løgner ['lojnoj] -en, -e лгун, лжец
 løgnerske ['lojnajsga] -л, -g лгунья
 løgnedetektor ['lojnade,tsgtoj] -oren, -årer детектор лжи
 løgnhals ['lojn,hars] -en, -e разг. враль, лгунишка
 løglolie ['loj,o:lja] -л чесночное масло; — plante Kpfanda] -л, -г луковичное растение; — sovs [-,sou's] -en, луковый соус O spark i — sovsen шум, скандал; — suppe [-,soba] -л луковый суп
 løj I [lof] a слабый (о ветре)
 løj II [Гэ]M impf om lyve
 løjbænk ['bj,beg'k] -en, -e кушетка
 løje¹ I Cloja] vi: — af утихать (о ветре)
 løje² II [loja] -л, -g уклейка (рыба)
 løjer ['loiai] pi шутики, проделки; for-^s skyld шутики ради; gøre — med ngn подшутить (сов.) над кем-л.
 løjerlig ['loja-ili] a странный, необычный
 løjet ['lojaS] part II om lyve
 løjpe ['lojba] -л, -г лыжня
 løjser [Moj'saj] -en, -e разг. лентяй, лодырь, бездельник
 (ø)tnant Roidnaq't] -en, -er лейтенант

løjtnantshjerte ['lojdnandsjsjda] -t, -r бот. «разбитое сердце» (цветок)
 løkke I ['løga] -л, -g петля
 løkke II ['løga] -л, -g загон
 løm|mel ['lom'al] -melen, -ler болван, блух
 lømmelagtig ['lɔmal,agdi] a грубый, хамский
 lømmelagtighed ['lɔmdl,agdihe'5] -en грубость, хамство
 lømmelalder [*lɔtə1,aΓəa] -en: dreng i — en неуклюжий подросток, мальчик в переходном возрасте
 løn I [lon*] -nen -ne клён
 løn II [lon'] -nen 1) жалованье, заработная плата; воен. денежное содержание (рядового состава) 2) вознаграждение, награда; til — for hans heldedåd в награду за его геройство; han fik — som forskyldt он получил по заслугам; en arbejder er sin — værd каждому своё; utak er verdens ~. погов. в этом мире не заслужишь благодарности
 løn III [lon'] inv поэт.: i — втайне, тайком
 løn Uarbejde ['lɔn,ajbaj'da] -t наёмный труд; — arbejder [-,ajbaj'daj] -en, -e наёмный рабочий
 løndom ['iondam'] -men, -me тайна, секрет; i — тайно, секретно
 løndør ['ldn,dɔ'j] -en, -e потайная дверь
 løn||fond ['lon,fon'(t)] -en (-et) фонд заработной платы; — forhøjelse [-foj^hoj'alsa] -л, -g повышение заработной платы; — forskud [-Jojsɡud] -det, = аванс в счёт заработной платы; — fradrag [-.fradra'y] -et, — вычет
 løn||gang ['lon,gag'] -en, -e потайной ход; — glidning [-,glidneg] -en, -er повышение заработной платы (сверх предусмотренного договором); — kam|mer Kkam'aj] -meret, -re потайная комнатка, тайник
 løn||kamp ['lon.kam'p] -en борьба за сохранение [повышение] заработной платы; — klasse [-,klasa] -n, -g размер заработной платы (для определённой категории служащих); rykke op i en højere — klasse получить (сов.) повышение по службе; — konflikt [-konjlegt] -en, -er конфликт по вопросу заработной платы; — krav [-;kr<Tv] -et, = требование повышения заработной платы
 lønlig ['lonli] a тайный, сокровенный; nære et — t håb om' ngt питать тайную надежду на что-л.
 lønmodtager ['lɔn,rnoɔta'(y)z] -en, -e лицо, работающее по найму
 lønne¹ [Mono] vt вознаграждать, платить O — ngn ilde отплатить (сов.) кому-л. злом; det — g ikke umagen погов. = овчинка выделки не стоит; — sig окупаться, быть выгодным
 lønneal I lé ['l5naa,le*] -leen, -leer кленовая аллея
 lønnedskæring ['lo^neåsgs'reg] -en, -er, lønnedsettelse ['l5n,ne5ssdalsa] -n, -g снижение заработной платы
 lønnende ['lonana] a выгодный; lidet — невыгодный, нерентабельный
 lønnetræ ['lona,trs'] -et, -er клён

lønning I ['lɔner)] -en, -er мор. 1) план-шир 2) леер; поручни (мн. ч.)

lønning II ['lɔner)] -en, -er заработная плата, заработок

lønningsdag [lɔnerjs.da* (y)] -en, -e день выплаты заработной платы; — klasse [-,klasd] -л, -г см. lønklasse; ~minister [-mi,nisddj] -eren, -re министр по вопросам труда и заработной платы; — pose [-,po:so] -л, -г конверт с заработной платой; — skala [-,sga:la] -en см. lønskala; — tillæg [-,tele'k] •get, = см. løntillæg

lønniveau ['lɔnni,vo] -et, -er уровень заработной платы; — pause [-,pɑyso] -л, -г с/с. период замораживания заработной платы; — regulering [-regu,le'reg] -en урегулирование заработной платы; — sats [-,sads] -en, -er ставка, норма; — skala [-,sga:la] -en, -er эк. шкала заработной платы; тарифная сетка

lønskrift ['lɔn,sgrift] -et, -er зашифрованный текст

lønsom ['ldnsom] а стоящий, оправдывающий себя; выгодный

løn ((stigning ['l5n,sdiyner)] -en, -er повышение заработной платы; — stop [-,sdop] -pet эк. замораживание заработной платы

løn |tager ['lɔn,ta' (y)ʃ] -en, -e лицо, работающее по найму; — tillæg [-,tele'k] -get, = надбавка к заработной плате; — trykkeri [-trɔgo,rP] -et потогонная система

lørdag [lɔjda] -en, -e суббота; om — en в субботу, по субботам; på — в (будущую) субботу; i — s в (прошлую) субботу; de var her — aften [i — s aftes] они были здесь в субботу вечером

lørdagsfri ['lɔjdasfri'] а: holde — не работать по субботам

lørdagsren [lɔjdasje'n] а: gøre — т делать генеральную [предпраздничную] уборку

løs [lɔ's] а 1) несвязанный, свободный, неприкрепленный; — arbejdskraft подённые рабочие; knuden er for — узел слишком слабо завязан; tanden er — зуб шатается; båndet gik — бант развязался; sjå sig — вырваться (сов.) 2) неплотный, рыхлый; — jord рыхлая земля 3) необоснованный, беспочвенный; — e rygter необоснованные слухи; snakke om — t og fast болтать о всякой всячине 4) ветреный, легкомысленный; распушенный; have — e forbindelser вести беспорядочный образ жизни; hun er noget — på tråden разг. она немного легкомысленна 5) несдержанный, необузданный; gå — på ngn med næverne наброситься (сов.) с кулаками на кого-л.; gå — på hinanden наброситься (сов.) друг на друга ^ — mave расстройство желудка; et — t skud шальная пуля, выстрел вслепую; skyde med — t krudt стрелять холостыми патронами; hvad er der-? что случилось?; han har en skue — разг. у него винтика не хватает

løsagtig [lɔs'agdi] а распушенный, разнузданный

løsagtighed [lɔs'agdihe'5] -en 1) распушенность, разнузданность 2) проституция

løs Uarbejder ['lɔs,ajbafd9jj] -en, -e рабочий, имеющий случайную работу; — blad

[-,Баб] -et, -e вкладной [отрывной] лист (в блокноте)

løsbldsbog [lɔsblads,bo'y] -en, -bøger блокнот с вкладными [отрывными] \листами

løsdrift [lɔs,dreft] -en: i — на пастбищном содержании; holdes i — содержаться на пастбище

løse² [lɔ:so] vt 1) развязывать, отвязывать; ослаблять; делать просторнее 2) (fra ngt) освобождать (от какого-л. обязательства) 3) решать, разрешать (спор, загадку);-* en opgave решить (сов.) задачу; — en ligning мат. решить (сов.) уравнение 4) доставать, покупать <>— bevilling добиться (сов.) разрешения; — billet купить (сов.) билет

løselig I ['lɔrsoli] а разрешимый

løselig II ['lɔ:soli] 1. а случайный, поверхностный 2. adv вскользь, между прочим; se bogen — t igennem пролистать (сов.) книгу

løsen [lɔ:son] -et, -er лозунг, пароль

løsepenge [lɔ:so,per)3] р/, løsesum ['lɔ:so,som'] -men, -mer выкуп

løsgive⁴ [lɔs,gi'] vt освобождать

løsgænger [lɔs,gEg'oj] -en, -e 1) бродяга 2) отщепенец

løsgængereri ['lɔsgegoji'] -et бродяжничество

løsgøre³ [lɔs^go'jo] vt отвязывать, отцеплять, освобождать

løskøb [lɔs,kø'p] -et покупка в розницу; avisen koster 40 øre i — газета в киоске стоит 40 øre

løskøbe² [lɔs,kø'bo] vt выкупать

løskøbelse ['lɔs,kø'b9lso] -n, -г выкуп (действие)

løskøber [lɔs,kø:boj] -en, -с человек, покупающий газету в киоске (а не подписывающийся на неё)

løslade⁴ ['lɔs,la'bo] vt освобождать, отпускать, выпускать

løsladelse [lɔsja'åalso] -n, -г освобождение; betinget ^ услбвное освобождение

løsmundet ['lɔs,mɔnзб] а болтливый

løsne¹ [lɔsno] vt 1) освобождать, развязывать; распускать 2) расторгать <> — et skud сделать (сов.) выстрел; — sig 1) отвинчиваться; развязываться; отрываться; расстёгиваться; спускаться (о петле) 2) отстаивать, отделяться •

løsning ['lɔsner)] -en, -er 1) решение, разрешение 2) развязка 3) ослабление <> — af det første skud i krigen первый выстрел войны

løsnum|mer [lɔs,nom'oj] -meret, -re отдельный номер [выпуск] газеты

løsreven [lɔs,re:von], løsrevet [lɔs,re:vob] а вырванный; оторванный; — fra sin sammenhæng вырванный из текста

løsrive⁴ [lɔs,ri'vo] vt отрывать; — sig отрываться (от книги и т. п.)

løsrivelse t'lɔsji'valsa] -n 1) отделение, отрывание 2) выход (из союза, федерации и т. п.) 3) отрешённость

løss [lɔs] -en (-et) геол. лёсс

løssalg [lɔs^aTyj] -et розничная продажа løssige³ [lɔs^i'yo]: — sig fra en forpligtelse отказаться (сов.) от обязательства

løssluppen [Mø:s,sløban] *a* 1) спущенный С цени (о собаке) 2) необузданный, несдержанный

løst||hængende [Møsd,hæŋ)ana] *a*: — hår лохматые волосы; — siddende [-,sebana] *a*: en — siddende frakke пальто свободного покроя

løstænder ['lø:s,ten'9j] *pi* вставные зубы
løstøre [mø:s,ø:jo] *-t* движимое имущество
løstøreforsikring [Mø:sø:Jofoj,segrer)] *-en, -er* страхование движимого имущества

løv [lø'v] *-et* листва, зелень
løvbærende [Møu,be:J9na] *a* лиственный
løvdække [M^u,dægo] *-t, -g* лиственный покров, листва

løve [Mø:va] *-n, -r* 1) лев 2) (*L.*) астр. Лев 3) разг. светский лев; франт, щеголь
O tage — ns part взять (сов.) (себе) львиную долю; sparke til den faldne — — бить лежащего; vove sig ind i — ns hule рисковать; vække den slumrende — разбудить (сов.) спящего льва; будить зверя (в ком-л.) / gå (rundt som en brølende — сердиться, быть раздражённым; = аки лев рыкающий; springe op som en — og falde ned som et lam ~ начать (сов.) за здоровье, а кончить (сов.) за упокой

løvehjertet [Mø:va,jsjclə5] *a* мужественный, храбрый, отважный, смелый

løv||hud ['lø:voJiuO] *-en, -er* львиная шкура; — jagt [-Jagt] *-en, -er* охота на львов; — manke [-,marjgo] *-n, -r* 1) львиная грива 2) перси, грива (о пышных густых волосах у мужчин); — mule [-,mu:la] *-я, -г см. løvemund* 2); — mund [-,mon*] 1) *-en, -e* львиная пасть 2) *-en, = бот.* львиный зев

løves' [Mø:vasj] *обыкн. поэт,* зеленеть, распускаться; træerne begynder at — деревья начинают покрываться листвой

løvet [Mø:vad] *a* лиственный

løve||tand [Mø:vo,tan'] *-en, = бот.* одувицик; — tæmmer [-,temoj] *-en, -e* укротитель львов; — tæmmerske [-,tsmajsgo] *-n, -g* укротительница львов; — unge [-,orja] *-n, -g* львёнок

løvfald ['løyjal'] *-et* листопад

løvfaldstid [Møyfals,tPd] *-en* листопад, осень

løvfrø [Mou,frø'] *-en, -er* зоол. древесная лягушка

løv||fuld [Moufur] *a см. løvrig; — fældende* l-Jelano] *a* теряющий листву

løv||gang [Møu,gar')] *-en, -e* крытая аллея; — græshoppe [-^grsshobo] *-n, -g* кузнечик; саранча; — hang [-,haij'] (ст) *поэт. см. løvtag; — hytte* [-,hydo] *-n, -g* зелёная беседка; шалаш

løvinde [lou'ena] *-n, -g* львица

løvplante [Mqu,planda] *-n, -g* лиственное растение

løvrig [MouгГу] *a* густолиственный

løvHsanger [Møu,sar)aj] *-en, -e* пеночка-весничка (*птица*); — sav [-,sa'v] *-en, -e* *тех.* лобзик; — skov [-SgDjT] *-en, -e* лиственный лес; — spring [-,sbreg'] *-et* распускание почек; — tag T-,ta'y] *-et, -e* лиственный свод, густая листва; — træ [-,træ*] *-et, -er* лиственное дерево; — værk [-,vej] *-et* 1) *см. løv* 2) травчатая резьба

lå [lo'] *irnpf om* ligge

låd [lə5] *-det (-den)* 1) пух, подпушь (у животного) 2) овечья шерсть, руно

ladden [Mэбап] *a* мохнатый; косматый, волосатый; пушистый O vende den lådne side ud, vende det lådne ud *разг.* ошетиниться (сов.); огрызнуться (сов.)

laddenhed [Mэбэпье'й] *-en* мохнатость; волосатость; пушистость

låg [lo'y] *-et, =* 1) крышка 2) *шутл.* шляпа

låge [Mo:yo] *-л, -г* дверца, калитка

lån [lo'n] *-et, =* 1) заём; ссуда; optageet — сделать (сов.) заём; få til — s взять (сов.) займы; kort [fristet] — краткосрочный заём; rentefrit — беспроцентный заём; tak for — ! спасибо (за то, что одолжили) 2) заимствованное слово

låne' [Mэ:пэ] *vt* 1) брать займы [в долг] 2) одалживать, давать займы, ссужать 3) заимствовать 4) передавать (за столом); lån mig saltet дай мне соль; lån mig en tændstik дай мне спичку <> — øre til ngn внимательно выслушать (сов.) кого-л.; ~ ngn et par øjne гневно смотреть на когб-л.; — ngn hus оказать (сов.) кому-л. гостеприимство

låne||bank [M o:no,baij'k] *-en, -er* ссудный банк; — bevis [-be,vi's] *-et, -er* долговое обязательство; — forretning [-fo,rednerj] *-en, -er* ссудная касса; — kontor [-kon,toM] *-et, -er* ломбард; — ord [-,ø'j] *-et, =* заимствованное слово

låner [Mo:noj] *-en, -e* читатель (библиотеки)

lånerate [M o:na,ra:do], lånerente [Mэ:пэ,renda] *-n, -g* проценты (*мн. ч.*) за ссуду

lånerkort [Mэ:пэл,кэЛ] *-et, =* читательский абонемент

låne||sed|del [Mo:no,seb'ol] *-(de)len, Aer* закладная; — sum l-,som'] *-men, -mer* размер ссуды

lånllgiver [Mo;n,gi:voj] *-en, -e* заимодавец, кредитор; — søger [-,sø:yoj], -tager [-,ta (y)sj] *-en, -e* должник, дебитор

lår [lo'j] *-et, = анагн.* бедро, ляжка; sidde — et af ngn) прижиматься к кому-л.; б) приставать к кому-л., быть навязчивым

lårben [Mo:j,be'n] *-et, = анат.* бедренная кость

lårbensbrud [Mo:jbe:ns,bru6] *-det, =* перелом бедра

låring [Mэ:гед] *-en, -er* мор. кормовая часть судна; выпуклая часть кормы; батокс

lårkort [M O:J,kojt] *a* короткий, выше колен, «мйии» (о юбке)

lårstykke [M o:j,sdøgo] *-t, -g* задняя нога (туши)

lås [lo's] *-en, -e* замок; запор; затвор (в винтовке); lukke i — запирать на замок; elektronisk — электронное предохранительное устройство (на ядерном боеприпасе); электронный замок <> under — og lukke, bag— og slå за семью замками

låse!' [Motsa] *vt* запирать на замок • — af, — i, — til запирать на замок [на ключ]; — op отпирать; — ud выпускать

låse||arm [Mo:so,aj'm] *-en, -e* рукоятка затвора (винтовки); — beslag [-be.sta^] *-et, =* замочная оправа; — gang [-gai]M l *-en, -e* бородка ключа; — mekanisme [-me-

ka.nisma] -л, -г запирающий механизм; затвор (*винтовки*); — ramme [-,гатэ] -л, -г затворная рама (*пулемёта*); — smed [-,smeö]

-en, -e слесарь; — tøj [-,tj] -et, =, — værk [-,vejk] -et части (*мн. ч.*) [детали (*мн. ч.*)] замка [затвора]

М

М, m [em] -et ['ст'аб], -er ['ем'ој]
1) *тринадцатая буква датского алфавита*
*2) *римская цифра, обозначающая 1000*

mad [mad] -en ['та'бэп] 1) кушанье, •блюдо; еда, еда, еда; питание; to retter — два блюда; lave — готовить (еду); vil du have noget mad? хочешь поесть?; man får god — her i huset здесь вкусно кормят; kold [varm] — холодное [горячее] блюдо; fremmed — smager bedst чужая еда всегда кажется вкуснее; — en er på bordet! кушанье подано!, обед готов!; tak for — I спасибо (за обед) 2) /?/- der ['rнад'ој] *шутл.* •бутерброды; godt belagte — der хорошо приготовленные бутерброды O — for Mons *разг.* находка; uden — og drikke duer helten ikke *поел.* = у голодного брюха нет уха

madaffald ['маб,<juфаF] -et отбросы, пищевые отходы

madam [ma'dam] -men, -mer женщина; жена O — Blå *разг.* кофейник

madame [ma'dam] (*pi mesdames*) сударыня, госпожа

madamme [ma'damo] -л, -г 1) мадам (*обращение к прислуге в Дании*) 2) *разг.* •баба

madapolame [мадаро'ламо] -л (-t) *текст.* мадаполам

madbrug ['mad,bru'(y)] -en: til — для употребления в пищу

maddike ['mad'igoј] -л, -г личинка, червяк; der er g i kødet в мясе черви

maddyr ['mau,dy*j] -et, = животное, мясо которого идёт в пищу

made¹ ['та:бэ] vt кормить; питать (*тж. тех.*)

madeira [ma'derja] -en мадера (*вино*)

mademoiselle [mademoa'sel] -л, -г мадамюэль, барышня

madfad ['mad,fad] -et [...fa'oot], -e l..fæda] миска (*для еды*)

madfedt ['хнад,fet] -et жир для приготовления пищи

madfisk ['mad,fesk] -en, = рыба, идущая в пищу

madforgiftning ['madfo^gifdneg] -en, -er лицевбе отравление

madfrugt ['mad,frogt] -en, -er фрукты {для варки, консервирования}

madglad ['mad,glad] a см. madkær

madgris ['mad,gri's] -en *разг.* обжбра; ненасытный человек

madgryde l'mad,gry:do] -л, -г горшок, кастрюля

mading ['maden] -en, -er приманка, наживка; sætte på — класть приманку; levende — живая приманка

madjord ['madjo'j] -en перегной, черёзём

mad||kasse ['mad,kaso] -n, -г корзиночка для завтрака; — kender [-,kenaij] -en, -e

любитель изысканной пищи, гурман; — kultur [-kul,tu*J] -en кулинарное искусство; — kurv (-,kuj'(v)) -en, -e корзина для провизии; — kæld|er [-,keI3Jj] -eren, -(e)re погреб, кладовая

madkær ['mad,ke'j] a: være — любить поесть

mad||kæreste [mad,kejosdo] -л, -г лизоблюд, прихлебатель; нахлебник; — laverske [-,la:vojsgo] -n, -г кухарка, повариха; — lavning [-,la:vneg] -en приготовление пищи; det bruges til —lavning ато для приготовления пищи

madlavnings I|kursus ['mad,lavnegs,kuJ-sus] *pi* курсы поваров; — udtryk [-,udtrøk] -ket, = кулинарный термин

mad ||lede ['mad,le:dd] (en) отсутствие аппетита, отвращение к пище; — levninger [-,l^упедол] *pi* остатки пищи, объедки;

lugt [-,logt] -en запах кухни; — lyst [-,løst] -en аппетит; berøve ngn —lysten лишать кого-л. аппетита; tabe —lysten потерять (*сов.*) аппетит; han har ingen rigtig — lyst он плохо ест; — moder [-,мо:-(do)jj] -en, -mødre хозяйка

madning ['mædneg] -en кормление

madnyttig ['mad,nødi] a съедобный, годный в пищу

madoffer ['mad,ofoj] -et жертвоприношение

madolie ['ma0,o:ljo] -л, -г масло для приготовления пищи

madonna [ma'dona] -en, -er 1) мадонна 2) *разг.* открывал <a для бутылок

madonna||anslgt[ma'dona,ansegt] -et лицо [лик] мадонны; — lilje [-,liljo] -л, -г бот. белая лилия

madHopskrift ['mad,opsgreft] -en рецепт приготовления пищи; — os [-,o's] -en запах кухни; — pakke Крага] -л, -г пакет с бутербродами; — papir [-,pa,pi'r] -et 1)

бумага для завёртывания пищи 2) сор, мусор; — pose [-,po:so] -л, -г воен. сухарный мешок <> vide, hvordan —posen skulle skæres быть смекалистым; — pære [-,pe:læ]

-л, -г несортовая [нестандартная] груша

madras [ma'dras] -sen, -ser матрас, тюфяк

madraslilærred [ma'dras,!ejod] -et тик (*материя*); — stopning [-,sdoьneg] -en набивка [содержимое] матраса; — vår [-.vo'j] -et, = чехол (*матраса, подушки*)

madrester ['mad,resdoj] *pi* объедки

madrigal [madri'ga'l] -en, -er мадригал

madro ['mad,ro'] -en: må vi få! —дайте спокойно поесть I

Mads [mas]: har jeg uret, må du kalde mig — провалиться мне на месте, если я неправ

madsengevær ['masange,ve'j] -et, -er воен. автоматический карабин «Мадсен»

mad||skab ['таб sga'p] -et, -e шкаф для продуктов; — sted f-,sdeб] -et: et godt — sted место, где можно хорошо пообедать; — stræv [-,sdrɣy] -et жажда материальных благ, стремление к материальному благополучию; — teje 1-,tgjna] -л, -г свёрток [пакет] с бутербродами, завтрак в пакете; — varer [-,va-J3J] pi продукты питания; — vin [-,vi'n] -en, -e вино, используемое для приготовления пищи; — æble [-,eBɛ] -г несортное [нестандартное] яблоко

mafia ['mafia] -en мафия

mag [та*^]: i ro og — в пблном спокбй-ствии; far i — ! — тише едешь — дальше будешь I

magasin [maga'si'n] -et, -er 1) хранилище, склад 2) универсальный магазин 3) иллюстрированный журнал 4) воен. магазинная коробка, магазин; fylde—et заряжать магазин; tømme —et вынимать патроны из магазина, разряжать 5) багажник) магазин улья

magasinere [magasi'ne'jo] vt складывать; хранить на складе

magasin||format [maga'sfcnf-эJ,та't] -et: avis i — бульварная газета; — forvalter [-foj,vard9j] -en, -e заведующий складом; — gevær [-ge,ve'j] -et, -er магазинная винтовка; — komagni [-komagni'] -et, -er воен. рота обслуживания складов; — lader [-,la:bɛl] -en, -e воен. машинка для снаряжения магазинов; — novelle [-no,veU] -л, -г журнальный рассказ, очерк; — passer [-,pasoj] -en, -e кладовщик; — station [-sda,jVn] -en, -er база; — tyv [-,ty'v] -en, -e [-,ty:vo] магазинный вор

mage I [тауэ] -л, -r 1) ровня, пара; подобие; jeg har aldrig set — (n) til regnvej я никогда такого дождя не видел; jeg har aldrig kendt — (n) я никогда не видел ничего подобного; ikke have sin — не иметь равного 2) один из пары предметов: skaffe — n til ngt подбирать (под пару); jeg har — n til (det)... у меня точно такой же...; har du nogensinde hørt— (til det)? слышал ли ты когда-нибудь что-либо подобное?; uden — бесподобный, несравненный 3) самец, самка 4) шутил. супруг, супруга; hans værdige — его дражайшая половина, его почтенная супруга < krage søger mage поел. = рыбак рыбака видит издалека

mage II ['та:уэ] a inv подходящий, подобный; парный; strømperne er ikke — чулки не парные

mage III ['тагуэ] vt устраивать, налаживать

mage IV ['та:уэ] vt: — sig спариваться (о окивотных)

magelig ['malyali] 1. a 1) удобный; покойный; en — stol удобное кресло; gøre sig det — t уютно [удобно] устроиться (сов.) [усесться (сов.)] 2) ленивый (о человеке); han er noget — af sig он с ленцой 2. adv легко; De kan — nå det вы вполне можете успеть; tage sig det — t не волноваться; не торопиться

magelighed ['malyalihe'd] -en удобство, комфорт; pleje sin — любить комфорт [удобства]; заботиться о (своих удобствах [о своём комфорте])

mageløs ['mavolø's] a беспримерный, несравнимый, бесподобный; неслыханный

mager I ['тауэд] -en, -e колдун, волшебник, маг

mager II ['та'уэл] a 1) худой, худощавый, тощий; så — som et kosteskraft худой как щепка; blive — худеть; de syv mager køer библ. семь тощих коров 2) скудный; en — suppe жидкий суп; — jord тощая земля; — kost скудное питание; en ~ trøst слабое утешение; et — t år неурожайный год; — t flæsk нежирная свинина; — t resultat скудный результат; et — t emne перен. скучная материя

magerhed [mavojhe'ô] -en 1) худоба 2) скудость

mageskifte ['ma^sgifda] -t, -г обмен недвижимым имуществом

magi [ma'gi] -en магия, волшебство, чародейство

magiker ['ma'gigaj] -en, -e маг, волшебник, чародей

magisk ['ma'gisk] a магический, волшебный; — e kræfter волшебные силы; — virkning магическое действие; — øje радио глазок

magister [ma'gisdsj] -eren, -re магистр (учёная степень)

magister bibendi [ma'gisdajbi'bendij] тамада

magistergrad [ma'gisda^gra'ô] -en звание магистра; — konferens [-konfs'rags] -en экзамен на звание магистра (на гуманитарных, физико-математических и естественнонаучных факультетах)

magistrat [magis'dra't] -en, -er магистрат

magistrats ((person [magis'dra:dsper,so'n] •en, -er член магистрата; — regering [-re,ge'reg] -en, -er правительство с пропорциональным представительством всех партий

magnat [тау'паЧ] -en, -er магнат, вельможа

magnesia [mav'ne'sia] -en хим. магнезия

magnesium [mav'ne'siom] -et хим. магний

magnet [mav'ne't] -en, -er магнит

magnet||bånd [may'ne:t,bon*] -et, = магнитофонная [магнитная] лента; — felt [-,fel t] -et физ. магнитное поле

magnetisere [mavneti'se'ja] vt намагничивать

magnetisk [ma-y'ne'tisk] a магнитный; gøre — намагнетизировать

magnetisme [mavne'tisma] -n магнетизм

magnetiser [mavneti'sø'j] -en, -er гипнотизёр

magnet Hjernsten [maY'neitJejnsde'n] -en мин. магнитный железняк; — mine [-,гт:пэ] -л, -г магнитная мина; — nål [-,пэЧ] -en, -e магнитная стрелка

magnetofon [mavneto'fo'n] -en, -er магнитофон

magnetpol [гпау'пе^роЧ] -en, -er магнитный полюс

magnificence [maYnifi'sensô] -л, -г: Deres ~ ваше превосходительство (титул ректора университета в Дании)

magnificus [mav'nifikus] a: rektor ~ см. magnificence

magnifik [mayni'fik, manji'fik] *a* прекрасный

magnium ['mav'niom] *-et* хим. магний

magnium(s)bombe ['mav'nioms^omba] •*n*, *-g* фото магниевый патрон

magnolie [mag'noilia] *-n*, *-g* бот. магнолия

magnumflaske ['mavnum,flasgd] *-n*, *-r* винная бутылка вместимостью 1,5 литра

magre¹ ['taγyγə] *vt*: patienten —г [—s] stærkt af больной сильно исхудал

mags||vejr ['mays^vs'j] *-et* благоприятная погода (*на море*); lad er den, der — laster *ноел.* = ленивец и хорошую погоду бранит;—vind [-,ven'] *-en*, *-e* благоприятный ветер (*на море*)

magt [magt] 1) *-en* власть; den lovgivende — законодательная власть; den udøvende — исполнительная власть; den dømmende — судебная власть; komme til—en прийти (*сов.*) к власти 2) *-en* сила, мощь, могущество; bruge [anvende] — применять силу; af al — изо всех сил; kundskab er — знание — сила; sætte — mod — — клин клином вышибать; aftalen står stadig ved — уговор остаётся в силе; det står ikke i min— это не в моей власти; han har ordet i sin — он обладает даром красноречия; lade— gå for ret призывать к применению силы; med vold og — любой ценой; med væbnet — вооружённой силой; vanens — сила привычки; de himmelske — ег силы небесные; onde —ег тёмные силы 3) *-en*, *-er* держава; krigsførende —ег воюющие стороны

magtanvendelse ['magt,anven'alsd] *-n* применение власти [силы]; — balance [-ba-
fagsa] *-n*, *-g* полит, соотношение сил; -begær [-be,gf'j] *-et*, — brynde [-,brøno] *-n* жажда власти; —bud [-,bu5] *-(d)et*, = повеление

magte¹ ['magda] *vt* мочь, быть в состоянии; овладеть (*сов.*) (*чём-л.*); одолеть (*сов.*), осилить (*сов.*); han —г ikke at gøre det он не в состоянии это сделать; jeg kan ikke længere— ham я не могу с ним справиться

magtesløs ['rnagdaslø's] *a* беспомощный, бессильный

magtesløshed ['magdasløshe'd] *-en* беспомощность, бессилие

magt|faktor ['magdjagdoj] *-en* полит. фактор силы; — forhold [-JojhoT] *-et*, = полит. соотношение сил; — forøgelse [Иэ^е'уэБэ] *-n* усиление власти; — fuldkommenhed [-,fulkomonhe'd] *-en*, — fylde [-Jyla] *-n* полнота власти; абсолютная власть; —følelse [-,fø:lals9] *-n* сознание власти

magtgrisk ['magd,grisk] *a* жадный до власти, жаждущий власти

magt||haver ['magd,ha:v3j] *-en*, *-e* повелитель; *pi* власть имущие; — lyst [-,løst] *-en* властолюбие

magt Ulysten ['magd,løsdan] *a* властолюбивый;—løs [-,lø's] *a* беспомощный

magt||mid|del ['magd,mib'9l] *-(de)let*, *-ler* средство воздействия, средство принуждения;—misbrug [-,misbru'(y)] *-en* злоупотребление властью; — område [-,эгпгэ:бэ] *-t* *-g* сфера власти

magtpåliggende f'magd.polegono] *a* важный, значительный

magt||[raп ['magd,ra'n] *-et* узурпация; — spil [-,sbel] *-let*, = борьба за власть; -sprog Ksbro'y] *-et*, = приказание, безапелляционное решение; —stilling [-,sdeleq] *-en*, *-er* господствующее положение

magtstjæle⁴ ['magd,sdje:l9] *vt* изнурять,, ослаблять; парализовать; han var magtstjålet af hendes charme он весь во власти её очарования

magt||stræber ['magd,\$drf:bar] *-en*, *-e* властолюбец; — syge [-,sy:(y)3] *-n* см. magtlyst; — udfoldelse [-,убfDP9lsa] *-n* проявление власти

magyar [ma'dja'r] *-en*, *-er* мадьяр, венгр

magyarisk [ma'dja'risk] *a* мадьярский, венгерский

mahogni [ma'ho'ni] *-en* (*-et*) красное [махогоновое] дерево

mahognibord [ma'ho:ni,bo'j] *-et*, *-e* стол красного дерева

mahogni brun [ma'ho:ni,bru'n], mahognifarvet [ma'ho:niJaJvad] *a* красноватый, цвета красного дерева, маховоговый

mahogni ЦтвЫег [ma'ho:ni,mø:bl9j] *pi* мебель красного дерева; — træ [-,tre'j] *-et*, *-er* см. mahogni

mahonie [ma'hoinia] *-n*, *-g* бот. магония
maison [ms'sor] (*et*) дом моделей, дом моды

maitresse [ms'treso] *-n*, *-g* любовница

maizenamel [maj'se:na,me4] *-et* кукурузная мука

maj [maj*] (*en*) май; den Første Maj Первое мая; i livets — в расцвете лет

maj||dag ['maj,da'(y)] *-en*, *-e* день Первого мая; майский день; — demonstration [-demonstra,;o'n] *-en*, *-er* первомайская демонстрация; маёвка

maje¹ fmaia] *vt*: — sig ud нарядиться (*сов.*), расфрантиться (*сов.*)

majestæt [majas'de't] *-en*, *-er* 1) величие,, величественность 2): Deres Majestæt ваше величество (*обращение*)

majestætisk [majas'de*tisk] *a* величественный, величавый

majestæts || forbrydelse [maj9s'de:dsfoj-,bry'dalsa] *-n*, *-g* оскорбление величества; преступление против верховной власти; — forbryder [-foj,bry'da.j] *-en*, *-e* виновный в оскорблении величества; совершивший преступление против верховной власти; — fornærmelse [-fo^ncj'malsa] *-я*, *-г* оскорбление величества

majkat ['maj,kat] *-ten* человек, над которым подшутили 1 или 31 мая (*в Дании принято подшучивать не только 1 апреля^ но также 1 мая и 31 мая*)

majolika [ma'jolika] *-en* майолика

majolikavarer [ma'jolika,vajdj] *pi* изделия из майолики

major [ma'jo'j] *-en*, *-er* 1) майор 2) ванильное мороженое с вишнёвым ликёром

majorat [majo'ra't] *-et*, *-er* *ист.* майорат

majorgrad [ma'jo:j,gra'6] *-en*, *-er* звание майора

majoritet [majori'te't] *-en*, *-er* большинство; absolut [relativ] — абсолютное [относительное] большинство; simpel [enkelt] —

простое большинство; forslaget vedtoges med overvældende — предложение было принято подавляющим большинством

majrose ['maj,ro:so] -n, -g бот. коричневая роза

majs fmaj's] -en кукуруза, маис

majs||brød ['majs,br0*6] -et кукурузный хлеб; — kolbe [-,kolbo] -n, -g початок кукурузы; — mel [-,me'l] -et кукурузная мука

majstang ['maj,sdar'] -en майское дерево (украшенный цветами столб)

rnajusk|el (ma'jusgal] -(e)len, -ler полигр. маюскул, прописная буква

makaber [ma'ka'boj] a мрачный, жуткий

makadamisere¹ [makadami'se'jo] vi покрывать (дорогу) щебнем

makadamisering [makadami'se'rerj] -en покрытие (дороги) щебнем

makaroni [maga'roni] -en, = макароны

makaronisk [maga'ronisk] a макаронический, шуточный (о стиле)

makedonier [maga'do'niai] -en, -e македонец

make-up [meik'op] (en) грим; hun bruger lidt — она слегка красится

mak¹ I [ma'ki'] -en зоол. лемур

mak¹ II [ma'ki'J] -en густые заросли

Makien [ma'kion] inv маки (борцы французского движения Сопротивления)

makke¹ ['maguj] vt, vi: — get слушаться; хорошо себя вести; — ngt sammen сделать (сов.) что-л. небрежно, неряшливо

makker l'magaj] -en, -e партнёр, товарищ, коллега

makkerskab ['magojsga'p] -ct, -er товарищество; tak for godt — ! спасибо за компанию!

makketut [maga'tut] -ten разг. шутл. солдатская столовая

makrel [так'геГ] -len, = (-ler) макрель, скумбрия

makrel||fangst [ma'krsl,far)'st] -en ловля макрели; — sky l-,sgy'] -en, -er перистое облако

makro = [макро*] в сложных словах большой, необыкновенно большой, макро =

makro||biotik ['makrobio,tik] -ken макробиотика; — kosmos [-,kosmos] (en) макрокосм (ос), вселенная

makron [mak'ro'n] -en, -er миндальное печенье < gå til —erne энергично взяться (сов.) за что-л.

maksimal I [maksima'l] -en, -er максимум, максимальное количество

maksimal II [maksima'l] a максимальный

maksimal||hastighed [maksimal,hasdih'e'd] -en, -er максимальная [предельная] скорость; ~pris [-,pri's] -en, -er наивысшая цена

maksimalprisnævn [maksimalpris,neu'n] -et комиссия по установлению цен (в Дании)

maksimaltarif [maksimalta,rif] -fen максимальное обложение пошлиной

maksimalydelse [maksimal,y:59ls3] -l максимальная производительность [мощность]

maksime [mag'shma] -n, -g основное правило, основное положение, принцип

maksimum ['magsimom] (et), pi -a максимум; nå sit — достичь (сов.) своего кульминационного пункта

maksimums||skudafstand ['maksimums-,sgu5qusdan'] -en, -e воен. максимальная [предельная] дальность стрельбы; — temperatur [-tsmboraju'j] -en максимальная температура; — termomet|er [-tejmo,me'toj] - (e)ret, -re максимальный термометр

makulatur [makula'tu'j] -en макулатура (тж. перен.)

makulere¹ [maku'le'jo] vt 1) пятнать, пачкать 2) полигр. пустить (сов.) в макулатуру

makværk ['mag,vejck] -et плохая работа, халтура, брак

mal [ma'l] -en, -er мех. шаблон, лекало

malabarisk [mala'ba'risk] a непонятный, дикий; en — skik дикий обычай; — sprog жаргон, тарабарщина

malagavin ['mal'aga.vi'n] -en малага (вино)

malaj [ma'lai¹] -en, -er малаец

malajisk [ma'lajtsk] a малайский

malakit [mala'kit] -en мин. малахит

malaria [ma'la'ria] -en малярия

malariabefængt [ma'lariabejsrft] a малярийный

malariamug [ma'la:ria,mug] -gen, = зоол. малярийный комар, анофелес

male¹ I ['ta:lə] vt молотить, размалывать

male² II l'mala] vt 1) красить 2) рисовать, писать (красками); разг. малевать; — fanden på væggen представлять [видеть] будущее в мрачном свете

malende ['malano] a живой, образный, выразительный

maler ['ta:ləl] -en, -e 1) художник, живописец; — en Krogh художник Круг 2) маляр; — Krogh маляр Круг

malerUarbejde ['mada^cubaj'da] -/, -g малярная работа; — atelier [-ate,lje] -et, -er мастерская [ателье] художника; — farve [-Jcuvs] -n, -g малярная краска

maleri [mala'ri'] -et, -er 1) живопись 2) картина

malerinde [maloj'ena] -n, -g художница

malerisamling [malo'ri,samlei]] -en, -er собрание картин, картинная галерея

malerisk ['malarisk] a живописный

maleriudstilling [mala'ri,u5sdele] -en, -er выставка картин

maler||kasse ['ma:19J,kaso] -n, -g ящик с красками; — kunst [-,kon*st] -en 1) искусство живописи 2) живопись, картины (мн > ч.); — lære [-,le:lə] -n обучение малярному делу; — lærling [-Jejlerj] -en, -e подмастерье

[ученик] маляра; — rnest|er [-,m5sd3j] -eren, -re маляр; — pens|el Kpsn'sal] -elen, -ler малярная кисть; — rekvisitter [-rekvi-,sida.i] pi малярные принадлежности; — sal [-,sa'l] -en, -e художественная мастерская, ателье художника; — skole [-,sgo:b] -l, -g школа живописи; — spat|el [^sba'dsl] -(e)len, 4eg шпатель, лопаточка; — stok [-,sdok] -ken, -ke муштабель; — svend [-,sven'] -en, -e подручный маляра; -værksted [-,vsjgsde5] -et, -er малярная мастерская

malheur [ma'lø'j, ma'lø:j] -en, -er см. malør
 mallciøs [mali'ø's] а язвительный, злобный
 maling I ['mæler] -en, -er 1) помол, размол 2) *полигр.* размол бумажной массы
 maling II ['ma:leo] -en, -er 1) краска 2) покраска, окраска
 malke¹ ['malgd] 1. *vt* доить; — *ngn перен.* выкачивать деньги из кого-л. 2. *vi* доиться, давать молоко
 malke || besætning ['malg⁹be,sedneg] -en молочный скот; — bøtte [-,bøda] -n, -r ведро для молока; — ko [-,ko'] -en, -køer дойная корова (*тж. перен.*); — kone [-,ko:Пэ] -л, -г доярка; — maskine [-,ma,sgi:n⁹] -n, -г доильная машина; — pige [-,pi:a] -n, -г доярка; — spand [-,sban'J] -en, -e см. malkebøtte; — tid [-,ti'б] -en, -er время доения, время дойки
 malkning ['malgnerj] -en, -er дойка
 malkonduite [malkondu'ido] -n неумное поведение; невыдержанное, бестактное поведение
 malle I ['mala] -n, -г сом
 malle II ['malo] -n, -г петля, ушко
 malle muk [mal'э'muk] -ken, -ker зоол. глупыш (*птица*)
 malm [таГт] -en (-et), -e 1) руда 2) медь-ИЙ сплав; бронза
 malmagtig f'malmagti] а рудный
 malm||art ['malm,ajt] -en, -er сорт руды; — brud [-,bruб] -det, = место добычи **РУДЫ**
 malmfuld [malmfur] а звучный
 malm||grube ['malm,gru:b⁹] -n, -грудник, копь; — klang l-,klarn -en металлический звук; — røst f-,røst] -en, -er звучный голос; — støber [-,sdø:boj] -en, -e литейщик; — åre l-,элэ] -n, -г рудная жила
 malplaceret [malpla'se'jod] а неуместный, не к месту
 malproper [mal'pro'boj] а нечистоплотный, грязный
 malproperhed [mal'pro'b⁹jhe'5] -en неЧИСТОПЛОТНОСТЬ
 malstrøm ['ma:l,sdrom'] -men водоворот; лучина, бездна
 malt [maTt] -en (-et) солод
 malt||brystsukker ['malt,brødsogaj] -et 1) *хим.* мальтоза 2) солодовые леденцы (*от кашля*); — byg [-,byk] -get (-gen) солодбвый ячмень
 malte¹ ['malds] *vt* солодить
 malt||ekstrakt ['maldegs,tragt] -en, -er •солодовый экстракт
 malteser [mal'te'saj] -en, -e житель Мальты, мальтиец
 malteserkors [mal'te:s³J,kojs] -et мальтийский крест
 malteserordenen [mal'tssa^oj'donan] *inv* мальтийский орден
 maltesisk [mal'te'sisk] а мальтийский
 maltllgører ['malt,go:JOJ] -en, -e солодовник; — gøreri [-gdj⁹,ri'] -et, -er солодовня; — kaffe¹ Kkafa] -n солодовый кофе
 maltraktere¹ [maltrag'te'jo] *vt* плохо обращаться (*с кем-л., чем-л.*)
 maltøl ['malt,ø] -let солодовое пиво
 malurt ['mal,uj t] -en, = 1) *бот.* полынь

2) страдание, горе; en dråbe — i glædens bæger ложка дёгтя в бочке мёда
 malurtbæg|er ['malujt,be:yaj] -eret, -(e)re чаша страданий
 malve ['malva] -n, -г *бот.* мальва, просвирник
 malør [ma'lø'j, ma'lø:j] -en, -er беда, несчастье
 mama ['mama, ma'ma'] (en), pi -er *уст.* мама, мать
 mammon ['mamon] (et) мамон (а), богатство, деньги; tjene — служить мамоне, поклоняться золотому тельцу
 mammut ['mamut] -ten, -ter мамонт
 mammutudsalg ['mamut,udsal'?] -et Широкая распродажа
 mamsel [mam'sel] -len, -ler см. frøken
 man I [ma'n] -en, -er лошадиная грива
 man II [man] *pron* является подлежащим неопределённо-личного предложения; обычно отдельным словом не переводится; — siger говорят; — kan можно; — må нужно, должно; — skal следует
 manager ['manadjaj, msnidj⁹] -en, -e заведующий; импресарио
 manat [ma'na't] -en, -er зоол. ламантин
 manchet [man'/et] -ten, -ter манжета
 mand [man'J] -en, mænd 1) человек; alle — все; hver — каждый, всякий; hver — s eje общественная собственность; han er — for at gøre det как раз он может это сделать; skibet gik ned med — og mus корабль погиб со всем экипажем 2) мужчина 3) муж 4) солдат; * матрос; рядовой; alle — på dækket l *мор.* все назерх! (*команда*) O være sin egen — быть самому себе господином
 mandag ['man'da] -en, -e понедельник; om — en в понедельник, по понедельникам; på — в (будущий) понедельник; i — s в (прошлый) понедельник; de var her — aften [i — s aftes] они были здесь в понедельник вечером O holde blå — *разг.* прогуливать после праздника
 mandarin I [manda'ri'n] -en, -er мандарин
 mandarin II [manda'ri'n] -en, -er *уст.* мандарин (*китайский чиновник*)
 mandarinand [manda'rin,an'] -en, -ænder мандаринка (*птица*)
 mandat [man'da't] -et, -er 1) мандат, полномочие; nedlægge sit — сложить (*сов.*) с себя полномочия 2) место в парламенте
 mandatar [manda'ta'j] -en, -er агент, уполномоченный
 mandat||kommission [man'dat komi,Jo'n] -en, -er мандатная комиссия; — nedlæggelse [-,пейlegoiso] -n сложение полномочий
 mandbar ['manba'j] а возмужалый, зрелый, совершеннолетний
 mandbarhed ['manbajhe'd] -en возмужалость, зрелость, совершеннолетие
 mandbåren ['тап,Бэ:.лэп] а носимый
 manddom ['mandom'] -men зрелый возраст, зрелость
 manddoms||alder ['mandoms,al'9j] -en зрелый возраст; — kraft [-,kraft] -en: i sin fulde — kraft в расцвете сил; — år [-,o'j] pi зрелые годы, зрелость
 mand||drab ['man,dra'p] -el, = убийство; — draber [-,drabo] -en, -e убийца

mande¹ ['тапэ] *vt*: — *ræer!* мор. на рея! (команда); — sig ор брать себя в руки, крепиться, мужаться

mandebod ['mano.bo'o] *-en уст.* покаяние
mand|el ['тап'э1] *-elen, -ler* 1) миндаль
2) *анат.* миндалина, гланда; hævede mand-
ler увеличенные гланды

mandelformet ['manalJojmsS] *a* миндале-
видный

mandelUgræskar l'manol,grfsgaj] *-ret, =*
бот. кабачок; тыква; патиссон; — kage
[-,ка:уэ] *-л, -г* миндальное пирожное;
— olie [-,о:ljо] *-n* миндальное масло; — træ
[-,trɛ*] *-et, -er* миндальное дерево

mandfolk ['manfol'k] *-et, =* мужчина
mandhaftig [man'hafdi] *a* мужеподобный
mandig ['mandi] *a* мужественный; воз-
мужалый

mandkøn ['man,kon'] *-net* мужской пол
mandlig ['manli] *a* мужской; det—e lem
анат. мужской половой орган; — t rim
лит. мужская рифма

mandolin [mando'i'i'n] *-en, -er* мандолина
mandrl [man'dril'] *-len, -ler* мандрил
(обезьяна)

mands||arbejde ['mans^ajbaj'da] *-t* муж-
ская работа; — dragt [-,dragtj *-en, -er* муж-
ская одежда; — hjerte [-Jejdd] *-/: mod*
og — hjerte мужество

mandshøj ['mans,hoj'] *a* высотой в чело-
веческий рост

mandshøjde ['mans,hoj'do] *-n* человече-
ский рост

mandskab fmansga'p] *-et, -er* экипаж,
команда; личный состав; расчёт

mandskabs||oplæring ['mansgabs,ople'rerj]
-en обучение личного состава; — styrke
[-,sdøjgo] *-n, -г* численность личного
состава; — vogn [-,voyn] *-en, -e* броне-
транспортёр

mandslem ['mans,lem'] *-met анат.* муж-
ской половой орган

mandsling ['mansier]) *-en, -er* карлик

mands||linje ['mans,linjo] *-n* мужская
линия (в родстве); slægtens — мужская
линия рода; — navn [-^nqy'n] *-et, -e* муж-
ское имя; — person [-pej,so'n] *-en, -er,*
б. ч. презр. мужчина; — samfund [-,sam-
fon'] *-et* мужское общество, мужская
компания; — tro [-,tro'] *-en, бот.* синего-
ловник; — tugt [-,togt] *-en* дисциплина

mandstærk ['man,sdejk] *a* многочисленный
mandtal ['man,tal] *-let, =* [перепись насе-
ления

mandtalsliste ['mantals,lesdo] *-л, -г* спи-
ски (мн. **Ч.**) по переписи населения

mane¹ ['тапэ] *vt (til ngt)* 1) напоминать
(кому-л. о чём-л.) 2) предостерегать (кого-л.
от чего-л.), призывать (к чему-л.) о — frem
вызывать, манить

manege [та'пе:/э] *-n, -г* манеж

manegeklavn [ma'ne:j'9,klqv'n] *-en, -er*
ковёрный [партерный] клоун, клоун на
манеже

maner I ['тапэл] *-en, -e* 1) ТОТ, КТО преду-
преждает [требуется] 2) фольк. заклинатель
духов

та|nér II [ma'ne'j] *-neren, -негег* манера;
способ; hun har gode — ег у неё хорошие
манеры, она умеет вести себя; det er ingen

— at opføre sig på так вести себя нельзя;
have dårlige — ег быть невоспитанным;
gøre ngt med — сделать (сое.) что-л. красиво
manerlig [ma'ne'-ili] *a* приличный; веж-
ливый; vær nu — ! веди себя как следует!
manerlighed [ma'nejlihe'd] *-en* приличие;
вежливость

mangan [mag'ga'n] *-et хум.* марганец
mange ['marp] *a (comp flere, superl flest)*
много, многие; have— venner иметь много
друзей; — gange много раз; — takl боль-
шое спасибо!; det kan gøres på — måder
это можно сделать различными способами;
hvog — er klokken? который час?; см. тж.
mangen

mangeliarmet ['тадэ,а.Гтэб] *a* разветвлён-
ный; — artet [-,ajdat] *a* разнообразный,
многообразный; — cifret [-,sifrot] *a* много-
значный; — dobbelt [-,dobalt] *adv* много-
кратно

mangedoble¹ ['тапэ#ёэЫэ] *vt* умножать,,
увеличивать во много раз

mangellfarvet ['mags.fajvot] *a* многоцвет-
ный; — fold [-#lɛΓ] *adv* многократно;
— formet [-,foj'mat] *a* многообразный

mangegifte ['modgifts] *-/ полигамия*
mangekant ['тадэ,капЧ] *-en, -er* много-
угольник

mangekantet ['marjo,kan'dat] *a* много-
угольный

mang|el ['mag'ol] *-elen, -ler* 1) недостаток,
отсутствие, нехватка; нужда; — på arbejds-
kraft недостаток рабочей силы; i — af bedre
за неимением лучшего; lide — ощущать
недостаток, нуждаться 2) недостаток, де-
фект; fordele og mangler преимущества
и недостатки

mangeleddet ['mago,leOot] *a* 1) *мат.*
многочленный 2) *зоол.* членистый

mangelfuld ['magoljul'] *a* недостаточный,
несовершенный

mangelsygdом ['inagal,sy:(y)donT] *-men*
мед. авитаминоз

mangelvare ['magol,va:Jo] *-л, -г* дефицит-
ный товар, товар повышенного спроса

mangemillionær ['magomilio.ne'j] *-en,*
-er мультимиллионер

mangen ['тадэп] *pron indef* (mangt, pi
mange) *поэт,* не один, не одна; ~ gang много
раз, не раз; ikke mangt, men meget не коли-
чество, а качество

mangesidet l'mago,sLbot], mangesidig
['mag9,si:bi] *a* многосторонний

mangesidighed ['maga,si:dihe'6] *-en* мно-
госторонность

mange||sproget ['magd,sbro?'dt] *a* много-
язычный; — steds [-,sdss] *adv* во многих
местах; — trins [-,trins] *a inv физ.* много-
ступенчатый; — tydig [-,ty:fti] *a* имеющий
много значений, многозначный; — årig
[-,о:ri] *a* многолетний

mangfoldig [mag'fordi] *a* многообразный;
многократный; многочисленный

mangfoldiggøre³ [mag'fold^go'jo] *vt по-*
лигр. размножить

mangfoldiggørelse [mag'foldi^go'jalss]
-л, -г полигр. размножение

mangfoldiggørelsesapparat [mag'foldigo'-
J9lsdsapa,ra't] *-et, -er полигр.* множитель-
ный аппарат, ротатор

mangfoldighed [mag'fɔldihe'5] -en многообразие, разнообразие; многочисленность

mangle¹ I ['magis] vt, vi не хватать, недоставать, отсутствовать; jeg —г de nødvendige penge мне не хватает денег; hvem —г? кто отсутствует?; кого не хватает?; hun lader sig det ikke ^ på ngt она не отказывает себе ни в чём; klokken —г ti minutter i tolv без десяти минут двенадцать; hun —г aldrig svar она за словом ё карман не полезет; det — de bare! разг. §того ещё не хватало!

mangle¹ II ['magld] vt 1) катать (бельё) 2) лощить (сукно и т. л.)

mangle||bræt ['maglɔ,brst] -tet, -ter катальная доска

manglende ['maglono] a недостающий; — erfaring неопытность

manglestok ['magla,sdok] -ken, -ke_t mangletræ ['maglo,tre'] -et, -er скалка, валёк

mango ['mano] -en бот. манго

mangotræ [mago,trɛ'] -et, -er манговое дерево

mangrove [man'gro:vo] -л, -г мангровы, мангровые леса

mangt [mag'tj] pron: — og meget многое; см. тж. mangel

mangust [mag'gust] -en, -er зоол. мангуста

mani [ma'ni¹] -en_t, -er мания, странность, причуда; пристрастие

manicure [mani'kysjo] -n маникюр

manicuredame [mani'kyij^daimo] -л, -r маникюрша

maniereret [manio're'jod], manieret [mani'jod] a манерный, вычурный; en — stil вычурный стиль

manifest I [mani'fest] -et_t, -er манифест, декларация; det Kommunistiske Manifest Коммунистический манифест

manifest II [mani'fest] a заметный, видимый, осязаемый

manifestation [manifesda'/o'p] -en, -er демонстрация, проявление (каких-л. чувств)

manikure [mani'ky:ja] -л см. manicure

manilahamp [ma'nila,ham'p] -en манильская пенька

maning ['ma:neg] -en, -er вызов; заклинание

maniok [mani'ok] -en бот. маниока, тапиока

manipulation [manipula'/o'p] -ел, -er i) манипуляция 2) махинация

manipulere ['manipu'le'jo] vi, vt (med ngt) 1) манипулировать, умело обращаться (счем-А.) 2) подтасовывать (факты, цифры)

manisk ['rnamisk] a маниакальный

manke ['maggo] -л, -г грива

mankere [тад'ке'лэ] vi не иметь чего-л.; det skal ikke — это должно быть сделано

manna ['mana] -en 1) библ. манна небесная 2) семена вяза

mannaask ['mana,ask] -en бот. белый ясень

mannagryn ['mana^ry'n] -et манная крупа

mannequin [тапэ'кед] -ел[тапэ'кед'9п], -er 1) манекен 2) манекенщица

mannequinopvisning [тапэ'кед,орви'sneg]

-en, -er демонстрация [просмотр] моделей (одежды)

manomet|er [mano'te*daj] -(e)ret_t, -re физ. манометр

mansjet [mag'jet] -ten, -ter см. manchet

mantisse [man'tisa] -л, -г мат. мантисса (логарифма)

manual I manuV1] -et, -er клавиатура (счётной машины, органа)

manuducend [manudu'sen'tl-ел, -егученьк manuducere¹ [manudu'se'jo] vt готовить, подготавливать (кого-л. к экзамену); разг. натаскивать

manuduktion [manudug'Jo'n] -en, -er занятие с репетитором

manuduktør [manudug'tø'j] -en, -er репетитор

manuel [manu'eT] a ручной; — t arbejde ручной труд

manufaktur [manufag'tu'j] (en), pi -er 1) эк. мануфактура 2) текст, мануфактура, ткани (мн. ч.)

manufaktur||hand|el [manufag'tu^han'ol] -elen, -(e)ler мануфактурный магазин, магазин тканей; — handler [-,hanloj] -ел, -е торговец мануфактурой; — varer [-,VO:JOJ] pi мануфактурные товары, ткани

manuskript [manu'sgrebt] -et, -er рукопись, манускрипт

manuskriptsamling [manu'sgrebd,samleg] -ел, -ег собрание рукописей^манускриптов

manøvre [ma'nø'yo] -л, -r 1) манёвр, приём, проделка 2) воен. манёвры (мн. ч.)

manøvredygtig [ma'n^ijja^døgd] a способный маневрировать; манёвренный, подвижный; skibet blev ikke— судно потеряло управление

manøvre Udygtighed [ma'nø'yo^øgd] -ел, —evne I-,еупэ] -n_t, -г манёвренность, подвижность; мор. поворотливость; — hastighed [-,hasdihe'6] -ел,-ег жор. манёвренная скорость; — kamp [-,kam'p] -ел, -е манёвренный бой; — krig [-,kri'v] -«Я* манёвренная война

manøvrerbar [manø're'-ibaj] асм. manøvre-redygtig

manøvrere¹ [manø're'jo] vi маневрировать

manøvrering [тап^у'ге'гед] -ел маневрирование

mappe ['mabo] -л, -г портфель; папка

marabu [mara'bu] -ел, -ег, marabustork [mara'bu,sdojk] -ел, -с зоол. марабу

marasme [ma'rasmo] -л мед. малярия, ббщее истощение [увядание] организма

marathonløb ['maraton,!ø'p] -et спорт. марафонский бег

march I [maj:] -en, -er 1) марш, поход; переход; движение; begive sig på —en выступить (сов.) в поход; — på stedet марш на месте; перен. топтание на месте; stram — парадный марш 2) муз. марш O jeg vil blæse ham en lang— груб, я плюю на него i

march II [maj/j int: fremad — ! вперед!, марш I

marchal ['maj/aP] -len, -ler см. marskal marchandiser [majsgan'di'soj] -en, -e см. marskandiser

marchberedskab [maj.rbe,re'6sga'p] -et готовность к маршу [выступлению]

marchberedt ['maj;be, re't] *a* готовый к выступлению (в поход)
 marchere¹ [гпеп'/е'лэ] *vi* маршировать, идти; совершать марш, следовать в походном порядке; — *i* trit идти в ногу о — ор продвигаться вперёд (по должности)
 march formation ['maj/fojma^o'n] *-en* походный порядок
 marchfærdig ['maj/Jejdi] *a* см. marchberedt
 march IJhastighed ['majj,hasdihe'6] *-en* см. marchtempo; — kolonne [-ко,лэпэ] *-n*, *-г* походная колонна; — kompani [-kompani*] *-et*, *-er* воен. маршевая рота; — mot|or [-,mo:toj] *-oren*, *-årer* мех. маршевый двигатель; — oppakning [-,obpagner] *-en*, *-er* походная выкладка; — orden [-,oj'don] *-en* воен. походный порядок, походный строй; — ordre [-,oj'dra] *-л*, *-г* воен. приказ на марш, приказ о выступлении; — temp|o [-,tempo] *-oet*, *-oer* (*-i*) скорость марша; маршевая скорость; аллюр (бег лошади)
 marsipan [majsi'pa'n] *-en* марципан
 mare ['ma:jo] *-л*, *-г* кошмар; — *n* rider ham его мучат кошмары
 marehalm ['тамэ,БаГт] *-en* бот.песчанка
 marekat ['m<EJ9,Kat] *-ten*, *-te* мартышка
 marelok ['пК£ЛЭ,лэк] *-ken* колтун (у лошадей)
 mareridt ['ma:J9,rit] *-et*, = см. mare
 margarine [ma(j)ga'ri:no] *-л*, *-г* маргарин
 margin ['пкп'уэп] *-en*, *-er* поле (страницы)
 margerit [majgo'rit] *-ten*, *-ter* бот. маргаритка
 margin ['mai'yin, maj'gi'n] *-en*, *-er* см. margin
 marginal [majgi'na'l] *-en*, *-er*, marginalia [majgi'na'lia] *pi*, marginalnote [majginal,no:do] *-л*, *-г* пометка на полях
 maribo ['maribo'] *-en* сорт датского сыра
 mariellglas [ma'ri:8,glas] *-set* слюда; — høne [-,hø:no] *-л*, *-høns* божья коровка
 marihuana [mariu'ana] *-en* марихуана (наркотик)
 marin [ma'ri'n] *a* морской
 marinade [ma'ri'nada] *-л*, *-г* маринад
 marine [та'гипэ] *-n*, *-г* военно-морской флот, военно-морские силы
 marineatta|ché [ma'rrnoada,/e] *-cheen*, *-cheer* военно-морской атташе
 marineblå [ma'ri:n9,blø] *a* тёмно-синий
 marineljdistrikt [ma'ri:nadis,drigt] *-et*, *-er* военно-морской округ; район [сектор] береговой обороны; — dragt [-,dragt] *-en*, *-er* морская форма; — fartøj [-Jajtoj] *-et*, *-er* морское судно, военный корабль; — fly [-,fly*] *-et*, = самолёт военно-морской авиации; — forening [-foj,e'ner] *-en*, *-er* общество матросов (военно-морская организация); — infanteri [-enfando,ri] *-et* морская пехота; — kikkert [-,kigojt] *-en*, *-er* морской бинокль; — kommando T-ko, mando] *-ел*, *-ег* военно-морское командование; — læge [-,le:уэ] *-ng* *-г* военно-морской врач; — maler [-,maloj] *-en*, *-e* художник-маринист; — minister [-mi^nisdøj] *-ел* военно-морской министр; — ministerium [-minisde*riom] *-et* военно-морское министерство;

— officer [-ofi,se'j] *-en*, *-er* морской офицер;
 — ordbog [^ojbo'y] *-ел*, *-bøger* словарь военно-морских терминов, военно-морское словарь
 mariner [ma'ri:noj] *-en*, *-e* моряк (военный)
 marinere¹ [mari'ne'jo] *vi* мариновать
 marine||soldat [ma'rfcnaso^da't] *-en*, *-er* солдат морской пехоты; — stab [-,sda'p] *-ел*, *-e* штаб военно-морских сил
 marionet [mario'net] *-ten*, *-ter* марионетка (тж. перен.)
 marionet||komedie [mario'netko,me'bi9] *-n*, *-г* кукольная комедия; — regering [-rcge'rei] *-ел*, *-er* марионеточное правительство; — teat|er [-te,a'ddj] *-(e)ret*, *-re* кукольный театр
 maritim [mari'ti'm] *a* морской, мореходный; флотский
 mark I [majk] *-en*, = марка (денежная единица)
 mark II [majk] *-en*, *-er* 1) поле; пашня 2) поле сражения; поле боя; rykke i —en выступить (сов.) в поход; slå fjenden af —en разбить (сов.) противника; rømme —en отступить (сов.) с поля битвы; holdet er i —en спорт, команда на поле; på fri * в открытом поле <> det giver en vid — for rygter это создаёт почву для слухов
 markant [maj'kan't] *a* заметный, видный; выдающийся; — *e* ansigtstræk резкие черты лица
 mark|[arbejde ['majk,ajbai'da] *-t*, *-толе*вые работы; — arbejder [-,ajbaj'daj] *-en*, *-e* сельскохозяйственный рабочий; — blomst [-^blom'st] *-en*, *-er* полевой цветок
 marked ['majgob] *-et*, *-er* рынок, базар, ярмарка
 markeds [[beretning ['majg9dsbe,redneg] *•en*, *-er* бюллетень рыночных цен; — bod [-#Bo'6] *-ел*, *-er* палатка на рынке; — dag [da*(v)] *-ел*, *-e* базарный день; — gæst [-,g£st] *-ел*, *-ег* приехавший на ярмарку; — plads [-,plas] *-ел*, *-ег* рыночная [ярмарочная] площадь; — pris [-,pri's] *-ел*, *-er* рыночная цена; — stade Ksdada] *-t*, *-г* ряды (мн. н.) (на рынке); — telt [-,tel't] *-et*, *-есл*.шагkedsbod; — tid [-,ti'5] *-ел* время ярмарки
 markere¹ [mcsn'ke'jo] *vt*, *vi* 1) отмечать, маркировать 2) подчёркивать, выделять
 markeret [maj'ke'jot, ...эб] *a*: markerede-ansigtstræk резкие черты лица
 markering [maj'ke'geri] *-en*, *-ег* обозначение, маркировка
 marketender [majga'ten'døj] *-en*, *-e* 1) *ист.* маркитант 2) заведующий войсковой лавкой 3) буфетчик (на предприятии)
 marketenderi [majgotendo'ri*] *-ei*, *-er* 1) *ист.* маркитантство 2) войсковая лавка 3) буфет, небольшая столовая (на предприятии)
 marketenderske [majgo'ten'dgjsgg] *-л*, *-г* 1) *ист.* маркитантка 2) буфетчица
 markforglemmigej ['majgfoj^glemi^'] *-en*, *-er* бот. полевая незабудка
 markfrugter ['majgjrogdøj] *pi* продукты полеводства; хлеба
 markgreve ['majg/gre;va] *-n*, *-г* *ист.* маркграф
 markgrænse ['majg,grens9] *-л*, *-г* см~ markskel

markis [maj'ki] -ел [../ki'on], -ег маркиз
 markise I [maj'ktsaj -n, -г маркиза
 markise II [maj'kiiso] -л, -г маркиза
 (навес над окном для защиты от солнца)
 mark||lærke ['mcugjejga] -л, -г жаворо-
 нок; — mus [-,mu's] -en, = полевая мышь;
 -piber КркБэл] -ел, -е, — riplærke [-,rib-
 lejgal -n, -г конёк, шеврица^ (птица);
 -preve [-,prø:va] -n, -г испытание охот-
 ничьих собак (в поле); — skel [-,sgel] -let,
 = межа
 markskriger ['majg,sgri:(Y)oj] -ел, -е за-
 зывала (на ярмарке)
 markskrigeri ['majgsgri:(v)o,ri'l -et шу-
 миха
 markskrigerisk ['majg,sgri:(y)orisk] а гру-
 бый, назойливый, броский
 markspiller ['majg,sbelaj] -ел, -е спорт.
 полевой игрок
 marksten ['majg,sde'n] -ел, = межевой
 камень
 markstenkløver ['majgste^klø'voj] -ел
 бот. донник лекарственный
 markvandring [majg,vandreri] -ел, -ег
 контрольный осмотр урожая (на корню)
 markvej ['majg,vaj'] -ел, -е полевая
 дорога
 markør [maj'kø'j] -ел, -ег 1) маркёр 2)
 воен. показчик <<на стрельбище>>
 marmelade [талтз'лабо] -л, -г повидло,
 джем
 marmor I'maj'moj] -et мрамор; imiteret
 - под мрамор
 marmoragtig ['majmojagdi] а мраморный
 marmor||arbejde ['majmo^ajbaj'do] -/, -г
 работа по мрамору; — art [-,пЧ] -ел,
 -er сорт мрамора; — billede [-,belebe]
 •i, -г мраморный барельеф; — blok [-,blok]
 -ken, -ke мраморная глыба
 marmorere¹ [талто'ге'лэ] vt отделять
 под мрамор, крапать
 marmorering [majmo're'gerj] -en отделка
 под мрамор, крапление
 marmorhold ['талтэл,кэГ] а холодный
 как мрамор
 marmor Hplade ['majmo^plado] -л, -г
 мраморная плита; — statue [-sda'tud] -л, -г
 мраморная статуя; — trappe [-,traba] -л, -г
 мраморная лестница; — åge [-,э:лэ] -л, -г
 мраморная жила
 marode [та'го:5э] а уст. утомлённый,
 усталый, изнурённый, разбитый
 marodør [maro'dø'j] -ел, -ег мародёр
 marokkaner [таго'ка'пэл] -ел, -е марок-
 канец
 marokkansk [maro'kan'sk] а мароккан-
 ский
 maroquin [maro'kerj] -et [../ker)'об]
 сафьян
 Mars [ma'js] римск. миф., астр. Марс
 marsbeboer ['maj\$be,bo'aj] -ел, -е мар-
 сианин
 marsk I [mcusk] -ел, -er низменное место,
 болото, топь
 marsk II [mcusk] -ел, -ег маршал (воена-
 чальник в Скандинавии в средние века)
 marskal ['maj/aГ, ...sgal'] -len, -ler
 маршал
 marskal||stav ['maj/al,sda'v] -ел, -с мар-
 шальский жезл; — værdighed Kvejdihe'å]

-ел маршальское достоинство; звание мар-
 шала
 marskandiser [mcusgan'di'sdj] -en, -er
 ветошник, старьёвщик
 marskandiser||buti k[marsgan'dLsojbu,tik £
 -ken, -ker лавка старьёвщика; — handjef
 '[-,han'al] 1) -elen торговля старьём 2) -г/ел,
 •(e)ler лавка старьёвщика
 marsk Ubonde [majsg,bono] -л, -bønder
 «болотный крестьянин», крестьянин, зани-
 мающийся {разработкой торфяных болот;
 — egn [-,aj*nj] -ел, -е болотистая местность
 — kvæg Kkve'y] -et породистый скотг
 — land [-,lan*] -et топь
 marsvin ['majsvi'nj] -et, = 1) морская^
 свинка 2) дельфин
 marter ['majdoj] -en муки (мн. ч.), муче-
 ние, терзание, пытка
 marter||kam \ mer ['majdsJ,kam'oj] -meret,
 -re застенок; — redskab [-,rebsga'p] -et, -er
 орудие пытки
 martialsk [mcuti'a'isk] а воинственный¹
 martre¹ fmajdro] vt мучить, истязать,,
 терзать, пытаться
 marts [majds] (en) март
 marts||sne ['majds,sne'] -en мартовский!
 снег; — viol [-vi,o'l] -en, -er бот. фиалка-
 душистая
 martyr [maj'ty'j] -ел, -er мученик
 martyr||død [ma/tyj,dø*d] -en мучениче-
 ская смерть; — glorie Kglo'rio] -л мучени-
 ческий венец
 martyri lumlmaj'ty'riom] - et, -er 1) муче-
 ничество 2) шутил. мучение
 martyrmine fmaj'ty^mfeno] -n: sæt ingen:
 — op I не изображай из себя мученика I
 marv (maj'v] -ел 1) костный мозг; kulden-
 går gennem — og ben холод пронизывает*
 до костей 2) бот. сердцевина, стержень
 marvben ['majv,be'nj] -ci анат. мозговая:
 кость
 marvfuld ['maJv,fuf'l] а выразительный,,
 сильный
 marvhule ['maJv,hu:loJ] -n анат. мозговая'
 полость
 marvløs ['majvlø's] а слабый, бессиль*
 ный
 marvolie ['majv,o:jo] -л костный жнр*
 marxisme [maj^'sismo] -л марксизм
 marxist [majg sist] -ел, -ег марксист
 marxistisk [majg'sisdisk] а марксистский'
 mas I [ma's] (et): koge i — разваривать-
 ся; træde [støde] i — раздавить (сов.),
 расплющить (сов.)
 mas II [ma's] (et) возня, хлопоты; di*
 vil få et farligt — med det ты с этим наму-
 чишься
 mascara [mas'karç] -en тушь [краска]*
 для ресниц
 mascot [mas'got] -ten, -ter см. maskot
 mase¹ I ['mass] vi работать до изнемо-
 жения, надрываться; — med ngt мучиться^
 с чем-л.
 mase¹ II ['maisoj vi, vi] 1) протирать
 (через сито и т. п.); измельчать, дробить
 2) давить, сжимать; прессовать; — sig*
 frem проталкиваться, протискиваться; —
 på напирать, толкать 3) разбивать, унич-
 тожать <*> lad være at — på! не приставай!;
 jeg har masende travlt я очень тороплюсь

mask [mask] -en (-et) 1) отходы (мн. ч.)⁹ выжимки (мн. н.) 2) барда

maske I ['masga] -л, -г 1) маска; перен. личина; kaste — п сбросить (сов.) маску (тж. перен.); rive — п af ngn сорвать (сов.) маску с кого-л., вывести (сов.) кого-л. на чистую воду 2) грим

maske II ['masgd] -л, -г петля (ввязании); tabe en — спустить (сов.) петлю; tage en — ор поднять (сов.) петлю; nedløben — спущенная петля

maske¹ III ['masgo] vt: — en strømpe ор поднять (сов.) петлю на чулке

maskebal [masgd, bal] -let, -ter бал-маскарад, костюмированный вечер

maskefang ['masgojar'] -et, =: strømpe med — i fod og top чулок с плотным носком и пяткой

maskefest ['masg⁹, fsst] -en, -er маскарад

maskeri [masgo'pi'] -et сговор, сделка; have — med ngn быть заодно с кем-л.; стакнуться (сов.) (разг.)

maskerade [masgo'ra:bo] -л, -г маскарад

maskeradedragt [masg⁹'ra:d⁹, dragt] -en, -er маскарадный костюм

maskere¹ [mas'ge'jo] vt 1) маскировать, прикрывать 2) накладывать грим; — sig 1) надевать маску; гримироваться 2) переодеваться

maskering [mas'ge'rerj] -en маскировка, покрытие

maskestørrelse ['masg⁹, sd6j⁹lso] -л, -r размер маски (противогаза)

masketornskade ['masg⁹, tojnsga:5⁹] -л, -г • сорокопут, маскированный (птица)

maskin I|afdeling [mas'girn/jydeMerj] -en, -er машинное отделение; — anlæg [-, anl's'k] -get> силовая [энергетическая] установка; — arbejde [-, ajbaj'do] -i, -г машинная работа; — arbejder Kcnbajdoj] -en, -e рабочий у станка; — bygger [-, bygoj] -en, -e машиностроитель; станкостроитель; — bygning [-, bygnerj] -en, -er машиностроение; станкостроение

maskinbygningindustri [mas'gmbygnerjs- endu, stri'] -en машиностроительная промышленность, машиностроение; станкостроительная промышленность, станкостроение

maskindel [mas'gi:n, de'l] -en, -e деталь машины [станка]

maskine [mas'gnno] -л, -г 1) машина, аппарат; механизм; станок 2) пишущая машинка 3) самолёт 4) паровоз 5) мотоцикл

maskinel I [masgi'nel*] -let см. maskineri

maskinel II [masgi'ner] a машинный, механический

maskineri [masgino'ri*] -et, -er 1) собир. механизмы, машины; машинное оборудование 2) механизм, структура 3) система, организация

maskinllfabrik [mas'gi:nfab, rek] -ken, -ker машиностроительный завод; — folk [-, fol'k] pi машинисты; механики; -gevær [-ge, vs*j] -et, -er пулемёт

maskingevær [anlæg [mas'gi:ngevfj, anl'e'k] -gzU — пулемётная точка, пулемётный окоп; — rede [-, re:5⁹] -л, -г пулемётное гнездо; — salve [-, salv⁹] -л, -г пулемётная очередь; — skytte [-, sgødo] -л, -г пулемётчик

maskinilham|mer [mas'gi:n, ham⁹r] -meren, -re механический молот; — hus [-, hu's] -et, -e см. maskinrum; — ingeniør [-en/e.njø'j] -en, -er инженер-механик

maskinist [masgi'nist] -en, -er техник, механик, машинист

maskin||kanon [mas'gi:nka, no'n] -en, -er автоматическая пушка; — kaptajn [-kab, taj'n] -en, -er мор. капитан электромеханической боевой части; — kraft [-, kraft] -en механическая сила; — lære [-, læ:lj⁹] -л механика; — malkning [-, malgner] -en электрическая дойка; — mest|erT-, nusd⁹j] -eren, -re механик

maskinmæssig [mas'gi:n, mesi] a 1) машинный 2) механический

maskiniolie [mas'gi:n, o:l⁹j⁹] -n машинное масло; — park [-, park] -en, -er станочный парк; — passer [-, pas⁹j] -en, -e машинист; механик; — pistol [-pis, doM] -en, -er автомат; пистолет-пулемёт; — rum [-, rom'] -mel, — машинное отделение; — sav [-, sa'v] -en, -e механическая пила; — skade [-, sga:5a] -л повреждение машины, порча механизма

maskinskreven [mas'gi:n, sgre:v⁹n], maskinskrevet [mas'gi:n, sgre:v⁹t] a напечатанный на машинке, машинописный

maskinskrive⁴ [mas'gLn^gri'va] vi печатать [писать] на машинке

maskin Hskriverske [ma'sgi:n, sgrLv⁹Jsg3] •л, -г машинистка; — skrivning [-, sgrfvneg] •en печатание на машинке

maskinskrivningsbureauj [ma'sglnsgriv- negs by, ro] -et, -er машинописное бюро

maskinHskyts [ma'sgLn, sgøds] -et автоматическая пушка; — smed [-, smed] -en [-, sme'5⁹n], -e [-, sme:d⁹] слесарь; — station [-sda, jo'n] -en, -er машинопрокатная станция; станция проката сельскохозяйственных машин; — strikkeri [-sdreg⁹, ri'] -et машинная вязка

maskinUstrikket [ma'sgi:n, sdreg⁹t] a машинной вязки; — syet Ksy'at] a сшитый на машине

maskinHsætter Ima'sgi:n, ssdaj] -en, -e наборщик, линотипист; — telegraf [-tela, gra'f] -en, -er мор. машинный телеграф

maskinværksted [ma'sgi:n, vejsde5] -et, -er механическая мастерская; вагоноремонтная мастерская

maskinvåben [ma'sgi:n, vo'b⁹n] -et, = автоматическое оружие

maskot [ma'sgot] -ten, -ter талисман, амулет

maskulin Ium ['masguli'nom] грам. 1) (et) мужской род 2) (et), pi -a (-er) слово мужского рода

masovn ['ma:s, qu'n] -en, -e доменная печь

massage [ma'sa:; (э)] -л, -г массаж

massakre [ma'sagro] -л, -г резня, избивание, кровопролитие

massakrere¹ [masa'gre'ja] vt избивать, резать; изувечить (сов.)

masse ['masg] -л, -г 1) масса, толпа; en — mennesker множество людей; de arbejdende — г трудящиеся массы 2) груда, множество 3) масса, вещество

masse||angreb ['mass^angre'p] -et, = воен. массированный удар; — artik|el" [-ar#tigol] "len, -ler предмет широкого потребления;

-demonstration [-demonstra^o'n] ^m *fi*h ~^{er}
 массовая демонстрация; — fabrikation [-fabrika^o'n] -en см. masseproduktion; — forsyninger [-foj,sy'ner]9j] *pi* массовые перевозки; — grav [-,gra'v] -en, -e братская могила; — ild [-ЛГ] -en массивированный огонь; — indkøb [-,enkø**p*] -et, = оптовые закупки; — indsats [-,ensads] -en, -er массивированное применение [использование]; — medijum [-,me'diom] -et, -er (-a) средство воздействия на массы (*пресса, радио, телевидение*); — mord [^mo'j] -et, = массовое убийство; — møde [-,mø:d3] -г массовый митинг; — opfattelse [-,obfado!s9] -n общепринятое мнение; — produktion [-prodogjo'n] -en массовое производство; — protest [-pro,test] -en, -er массовый протест
 massere¹ [ma'se'jo] *vt, vi* массивировать, растирать, делать массаж
 masse||salg ['maso^al'-y] -et массовая продажа; — skader [-,sga:øoj] *pi* массовые [тяжёлые] потери; — strejke Ksdrajga] -n, -г массовая забастовка; — vilje [~,viljd] -л воля масс
 massevis ['masovi's] *adv: i* — массами
 masseødelæggesvåben ['masoørdoleg3ls3S,v3'bon] -et, = оружие [средство] массового поражения
 massiv I [ma'si'v] -et, -er *геогр.* массив
 massiv II [ma'si'v] *a* массивный
 massivitet [masivi'te't] -en массивность
 massør [ma'sø'j] -en, -er массажист
 massøse [ma'sø:s(o), ma'so:s(9)] -n, -г массажистка
 mast [mast] -en, -er мачта
 mastekran ['masdo,kra'n] -en, -er мачтовый кран
 masteløs ['masdolø's] *a* безмачтовый
 mastelltop ['masdo,top] -pen, -pe верхушка мачты; *мор.* топ мачты; — træ [-,tre'] •et, -er мачтовое дерево; *мор.* рангоутное дерево
 mastiks l'masdigs] -en мастика
 mastikstræ ['masdigs^re'] -et *бот.* мастиковое дерево
 mastodont [masdo'don't] -en, -er мастодонт (*тж. перен.*)
 masturbation [masdujba'Jo'n] -en *мед.* мастурбация
 masurka [ma'sujga] -en, -er см. mazurka
 mat I [ma4] -en, -er 1) помощник (*боцмана, кока и т. п.*) 2) курсант военноморского училища; гардемарин 3) рядовой
 mat II [mat] (en) *шахм.* мат; gøre [sætte] ngn— объявить (*сов.*) мат кому-л.
 mat III [mat] *a* 1) утомлённый, слабый, вялый; истощённый; være — i sokkerne быть усталым 2) матовый, тусклый 3) слабый, приглушённый (о звуке) 4) скучный, невыразительный
 matador [mata'do'j] -en, -er 1) матадор; тореадор 2) вельможа, важное лицо 3) *карт*, один из трёх основных козырей (*при игре в ломбер*)
 match¹ [mad/] -en, -er матч, состязание
 matche¹ ['mad/э] 1. *vi* участвовать в матче 2. *vt* отобрать (*сов.*) для участия в матче 3. *vi* подходить по цвету
 matematik [matoma'tik] 1) -ken математика 2) -ken, -ker учебник математики

matematiker [mato'ma'tigoj] -en, -e математик
 matematik||Iærer [matoma'tig,le:j9j] -en, -e преподаватель математики; - undervisning [-,onyjvi'sneij] -en преподавание математики
 matematisk [mata'ma'tisk] *a* математический
 materiale [materi'ailo] -г материал; сырьё
 material i|forvalter [materi'ailfoj^vardoj] -en, -e заведующий складом; заведующий хозяйством; — handel [-,han'ol] -elen, -(e)ler москательный магазин; — handler [-,hanloj] -en, -e торговец москательными товарами
 materialisme [materia'lismo] -n *филос.* материализм; den dialektiske og den historiske materialisme диалектический и исторический материализм
 materialist I [materia'list] -en, -er *филос.* материалист
 materialist II [materia'list] -en, -er см. materialhandler
 materialistisk [materia'listisk] *a* 1) материалистический; den — e verdensanskuelse материалистическое мировоззрение 2) материалистичный, меркантильный
 materialvarer [materi'a:l,va:Joj] *pi* москательные товары
 materie [ma'te'rio] -n, -r 1) *филос.* материя 2) гной 3) *ирон.* материя, тема; *vi* diskuterede de højere—гАМЫ спорили о высоких материях O bogen ligger i — книга ещё не сброшюрована
 materiel I [materi'sr] -let 1) оборудование, материальная часть; kørende [rul-lende] — *ж.-д.* подвижной состав, вагоны (*мн. ч.*) 2) *воен.* (боевая) техника; материальная часть; (военное) имущество
 materiel II [materi'eP] *a* материальный; — le goder материальные блага
 materiel Ugenstand [materi'sl,gfnsdan'] -en, -e предмет снабжения; — intendantur [-endondan,tu'j] -en служба вещевого снабжения; — tjeneste [-,tj*£:nosdo] -n, -r служба тыла
 maternitet [matejni'te't] -en материнство
 maternitetskjole [matejni'te:ts,kjo:lo] -n, •г платье для беременной женщины
 matguld ['mad,gul] -et матовое золото
 math [ma't] -en, -er *воен.* кадровый рядовой специалист (*служащий по контракту*)
 mathed ['madhe'd] -en 1) утомление, слабость, вялость, упадок сил 2) тусклость 3) скука, серость
 mati|né [mati'ne] -neen [...'ne'on], -neer [../ne'ai] дневной спектакль
 matjessild ['madjos,sir] -en молодая сельдька; жирная малосбльная сельдь
 matrem l'mardrem] -en, = *бот.* пиретрум девичий
 matriarkalsk [madriaj'galsk] *a* матриархальный
 matriarkat [madriaj'ka't] -et, -er матриархат
 matrice [ma'tri:so] -n, -г *полигр.* матрица
 matrikel [ma'trigol] - (e)len, -ler *юр.* кадастр

matrikel nu ni | mer [ma'trɪgal, nom'dj] — *merely -re юр.* номер кадастра
 matrikulere [matrɪgu'le'ja] *vt юр.* вносить в кадастр
 matrone [ma'tro:ɲo] *-n, -r* 1) матрона, почтенная женщина 2) *шутл.* толстуха
 matros [ma'tro's] *-en, -er* матрос, моряк
 matroslibluse [ma'tro:s, blu:so] *-n, -g см.*
 matrostrøje; — dragt [%dragt] *-en, -er* матросская одежда; — hue [-^иэ] *-n, -g* бескозырка; — krave [-, km; va] *-n, -g* матросский воротник; — tjeneste [-^tjemosdo] *-n* матросская служба; — trøje [-, trojo] *-n, -r* форменка (*матроса*)
 matsleben ['mad, slebon] *a* матовый (о стекле)
 mattere [ma'te'jo] *vt* делать матовым, наводить мат (*на что-л.*)
 maurer ['mqy'roj, 'təy'gəl] *-en, -e* *ист.* мавр
 maurisk ['mqy'risk, 'mgy'risk] *a* мавританский
 mausoleum [mquso'le:om, mqy...] *-et, -er* мавзолей
 mauve [maʋ] *a inv* красновато-фиолетовый
 mave I ['ma:vo] *-l, -r* 1) желудок; живот, чрево; have en tom — быть голодным; lægge sig — til отрастить (*сов.*) брюшко; ligge på — n for ngn пресмыкаться перед кем-л. 2) *мед.* стул; hård — запор; tynd — расстройство желудка O — n bliver mæt før øjnene *погов.* ^ глаза завидушие; han går med en minister i — n он задаётся
 mave¹ II ['ma:vo] *vi:* — sig frem ползти на животе
 mave||bitter ['ma:vo, bedoj] *-en* горькая (*водка*); — blødning (-, b'ødner) *-en, -er* *мед.* желудочное кровотечение; — bælte [-, beIdo] *-r* 1) набедренник 2) кольцевая этикетка (*на сигарете*); — dans [-, dan's] *-en* танец живота; — hule [-, hu:lo] *-n, -g* *анат.* брюшная полость; — katar [-ka, ta'j] *-en, -er* катар желудка; — kneb [-, kne'p] *-et, =* резь в желудке; — kræft [-, kreft] *-en* рак желудка
 mavelande¹ ['ma:vo, lano] *vi* *ae.* совершать посадку на фюзеляж («брюхо»)
 mavellidelse ('ma:vo, li:5aIso] *-я* желудочное заболевание; — pine [-, pi:ɲo] *-n* расстройство желудка; боль в желудке; — saft [-, saft] *-en* желудочный сок; — sygdom [-, sy (Y)dom'] *-men, -te* *см.* mavelidelse; — syre [-, sy:Jo] *-n* желудочная ^ кислота; — sæk [-, stk]-ken, -ke желудок; — sår [-, so'j] *-et, =* язва желудка; — trykken [-, trøgon] *-en* боль под* ложечкой; — udskylning [-, udsgølnø] *-en* промывание желудка
 maxi I ['magsi] *-en, -er* «максн», длинная одежда
 maxi II ['magsi] *a inv* «макси», очень длинный
 mayday [mei'dei] *inv* сигнал бедствия, подаваемый по радио с самолёта или судна
 mayonnaise [majo'ne:s(a)] *-n, -g* майонез
 mazarin [masa'ri'n] *-en, -er* сухое миндальное пирожное
 mazurka [ma'siuga] *-en, -er* мазурка
 mazut [ma'sut] *-en* мазут

med I [med]: uden mål og — бесцельно, без всякого плана
 med II [te(6)] 1. *præp* 1) с, вместе с; sammen — ngn вместе с кем-л.; han går — sin ven он идёт со своим другом 2) *указывает на содержание или обладание чем-л.* с; ~ tårer i øjnene со слезами на глазах; bjerget er bevokset — skov гора поросла лесом 3) *при обозначении орудия, средства, при помощи которого совершается действие; передаётся по-русски творит, надежом без предлога:* skære — en kniv резать ножом; skrive — en rep писать пером 4) *при обозначении способа или средства передвижения; передаётся по-русски творит, надежом без предлога или с предлогами на, в, по; — posten почтой; køre - toget ехать поездом* 5) *при обозначении времени с, на; — sine atten år в свой восемнадцать лет; — tiden со временем; overskride den fastsatte termin — en dag просрочить (сов.) на один день; tilog — mandag по понедельнику включительно; fra og — den første januar с первого января; — det første в скором времени; впредь* б): — åben mund с открытым ртом; — høj røst громким голосом; — sin egen hånd своей рукой, собственноручно; han gjorde det — vilje он сделал это сознательно; — stor forsigtighed с большой осторожностью; — fare for sit liv с опасностью для жизни; — forlov с разрешения; — 30 stemmer mod 12 30 голосами против 12; multiplicere — tre умножать на три; dividere — fire делить на четыре; — ham har vi mistet en ven в его лице мы потеряли друга; holde — ngn быть на чьей-л. стороне, держать чью-л. сторону; orsyp — ngt контроль, надзор над чём-л.; — alt det при всём том, несмотря на это; det er ude — ham его песенка спета; bort — dig! убирайся!; — ét сразу 2. *adv:* vil De være — ? хотите принять в этом участие?; han var — он был при атом; он участвовал в атом; jeg — я также, и я; kom — hjem Г зайди (те) ко мне!; tag mig — возьми (те) меня с собой; har De bogen — ? принесли ли вы книгу?; der går meget tøj — на это уходит много материи; er De — ? вы понимаете?
 medaille [me'daljo] *-n, -g* *см.* medalje
 medaillon [medal'jog] *-en, -er* *см.* medaljon
 medaillør [medal'jø'j] *-en, -er* *см.* medaljør
 medalje [me'daljo] *-n, -r* 1) медаль; den anden side af — n оборотная сторона медали; — n for Druknedes Redning медаль* За спасение утопающих» 2) маленькое пирожное
 medaljon (medal'jor) *-en, -er* медальон
 medaljer [medal'jø'j] *-en, -er* медальер (*художник*)
 medansvar ['meO, ansva'j] *-e/юр.* взаимная ответственность; разделение ответственности с кем-л.
 medansvarlig ['meban, sva'jli] *a* разделяющий ответственность с кем-л.
 medansvarlighed ['meban, sva'jlihe'å] *-en* *см.* medansvar
 medansøger ['meO^nsø'yoj] *-en, -e* конкурент

medarbejde I ['med,ajb&j'dd] -*t* сотрудничество
 medarbejde¹ II ['xn6d,ajbai'd9] *vi* сотрудничать
 medarbejder ['mɛ6,ajbaj'd9j] -*en*, -*e* сотрудник
 medarbejderskab ['mså.ajbajdojsga'p] -*et см.* medarbejde I
 medarbejderske ['me5,ajbai'dojsgo] -*n*, -*г* сотрудница
 medarving ['meб#ajverj] -*en*, -*er* сонаследник
 medbejler ['med,bai'ldj] -*en*, -*e* соперник, конкурент; участник соревнования [конкурса]
 medbejlerinde ['mEdbajloj,ena] -*n*, medbejlerske ['med,baj49Jsga] -*n*, -*г* соперница, конкурентка, участница соревнования [конкурса]
 medbestemmelsesret ['meobosdem'olsos,ret] -*ten* право гблоса
 medbestemmende ['meåbo^dem'ono] *a* решающий; дополнительный
 medbestyrer ['meбbo,sdy'joj] -*en*, -*e* член правления
 medborger ['теб.Бэлуэл] -*en*, -*e* гражданин, согражданин
 medbringe³ ['тед,Бгед'эл] *vt* приносить, привозить, приводить
 medbroder ['med,bro:(d9)j] -*en*, -*brødre* коллега, товарищ, собрат
 medbør ['med,bø*jl] -*en* попутный ветер; han havde altid— ему всегда везло в жизни
 meddelagtig [meddel'agdi] *a* принимающий участие (*в чём-л.*), (со)учествующий (*в чём-л.*); gøre ngn — i ngt сделать (*сов.*) кого-л. соучастником чего-л.
 meddelagtighed [meddel'agdihe'd] -*en* соучастие
 meddele² ['med,de4o] *vt* сообщать, уведомлять, извещать, информировать; докладывать; доносить; — sig 1) выражать свои мысли [чувства] 2) передаваться кому-л. (*о волнении, радости и т. п.*)
 meddelelse ['med.deMolsa] -*л*, -*г* сообщение, уведомление, извещение, информация; доклад; донесение
 meddelelses||bog ['medde19lsas,bd'y] -*en*, •bøger дневник (школьника); — mid|del Kmid'al] -(de)let, -ler средство общения, средство связи; — tjeneste [-,tje:nosdo] -*л*, •г служба связи
 meddelsom [mså'de'lsom] *a* общительный, разговорчивый
 meddelsomhed [med'delsomhe'd] -*en* общительность, разговорчивость
 meddirektør ['meådiregjø'j] -*en*, -*er* содиректор, член правления
 meddommer ['med,domoj] -*en*, -*e* член суда
 meddomsmand ['meS^domsman'] -*en*, -*tænd юр.* заседатель
 mede¹ I ['meido] -*n*, -*г* полоз (*саней*)
 mede¹ II ['me:do] *vi* (*efter ngt*) удить, ловить рыбу
 medejendom ['msб,ajondom'] -*men* совладение
 medejendomsret ['meåajandomsjet] -*ten* право совладения
 medejer Гтед, <Уэл1 -*en** -^e совладелец

medekrog l'te:dэ,кгэ'у] -*en*, -*e* рыболовный крючок
 medens ['me'ddlis, men's] *conj* пока, в то время как; ti stille, — jeg taler помолчи, пока я говорю;— derimod тогда как, между тем как
 medellsnor ['me:do,sno'J] -*en*, -*e*, — snøre [-,snø:Jo] -*л*, -*г* леса, леска; — stang [-,sdag^c] -*en*, -*stænger* удилище
 medfange [med,fagэ] -*л*, -*г* 1) товарищ по плену 2) заключённый
 medfaren ['тебДадэп] *a*: han blev ilde — af kritikken его резко критиковали
 medfart ['me5,faj4] -*en*: give ngn ilde-* плохо обращаться с кем-л.; give ngn en hård— грубо обращаться с кем-л.
 medforfatter [meåfojjadsj] -*en*, -*e*. соавтор
 medfødt ['me&Jø't] *a* врождённый, природный
 medfølelse ['meб,fø'lolso] -*n* сострадание, сочувствие; have— med ngn иметь сострадание к кому-л.; vække — вызывать сострадание
 medfølende ['me5,fø'lono] *a* сострадательный, сочувствующий
 medfølgende [med,føF'yana] *a* прилагаемый; — brev сопроводительное письмо
 medfør ['medfø'j] -*et*: i — af ngt в силу чего-л.; соответственно, согласно чему-л.; i embeds— по долгу службы; i — af loven в силу закона
 medføre² ['medjø'jo] *vt* I) повлечь (*сов.*) за собой, привести (*сов.*) (*к чему-л.*); det vil — store bekostninger ато потребует больших затрат 2) брать с собой; færgen — г ikke biler паром не перевозит автомобили
 medgang ['med,gag*] -*en* удача, успех; dele~ og modgang med ngn делить с кем-л. и радость и горе
 medgift ['me5,gift] -*en* приданое
 ..medgive* l'mtb.gV (vd)] *vt* 1) давать с собой 2) признавать, соглашаться (*с чем-л.*)
 medgørlig [meå'goj'li] *a* сговорчивый, уступчивый
 medgørlighed l'mså^gojlihe'S] -*en* сговорчивость, уступчивость
 medgå⁴ ['med,go'] *vi* тратиться, требоваться; dertil — г megen tid на это уходит много времени
 medhjælp J'meSJelp] -*en*: huslig — søges нужна домашняя работница (*объявление*)
 medhjælper ['msdjelbaj] -*en*, -*e* 1) помощник, сотрудник 2) сообщник, пособник
 medhold ['тсб.БЭГ] -*et* поддержка, одобрение; согласие; finde — hos ngn найти (*сов.*) поддержку у кого-л.
 medhustru ['med,husdru] -*en*, -*er* наложница, младшая жена (*в гареме*)
 median [mediVn] -*en*, -*er* *мат.* медиана
 mediation [media'o'n] -*en* посредничество
 •
 medicin [medi'si'n] 1) -*en* медицина 2) -*en*, -*er* лекарство; tage — принимать Лекарство; intern— внутреннее; give ngn han« — давать лекарство
 medicinal [medici'na'l] *a* медицинский
 medicinalvarer [medici'na:l,va:jaj] *pi* медицинские товары

- mediciner [medi'si'noj] -en, -e 1) медик (студент) 2) врач-терапевт
 medicin [flaskе [rnedi'stnjlasgo] -n, -r пузырёк с лекарством; — glas [-,glas] -set, = мензурка; — mand [-,man'J] -en, -mænd знахарь, шаман
 medicinsk [medi'sin'sk] a 1) медицинский 2) терапевтический
 medikament [medika'msn't] -et, -er см. medicin 2
 medikamentel [medikamsn'ter] a терапевтический
 medindbefattet ['med,enbofadot] adv включая, включительно
 medindehaver ['mså^naħa'voj] -en, -e совладелец
 medinteressent ['medentors^sn't] -en, -er компаньон, пайщик
 medio ['me'dio] adv: — marts середина марта
 medisterpølse [me'disdoj^pølsø] -n, -g варёная колбаса
 meditation [medita'/o'p] -en, -er раздумье, размышление
 medi'um ['me'diom] -et, -er 1) посредник 2) медиум
 medkæmper ['mɛ0,ksmboj] -en, -e соратник, товарищ по оружию
 medlem ['medlem'l] -met, -mer член (союза, партии и т. н.)
 medlems[|antal] ['ms5lems,antal] -let, = число членов (союза, партии и т. н.); -bidrag [-^bidra'y] -et, = членский взнос; — bog 1-,Бэ'у] -en, -bøger членский билет, членская книжка; — fortegnelse [-foj^taj'polso] -n, -g список членов
 medlemskab ['msdlemsga'p] -et 1) членство 2) количество членов
 medlems Цкоп tingent ['msålemskonter)-,gsn*tj] -et, -er см. medlemsbidrag; — kort [-,кэл{] -et, = членская карточка; — land I-Лап'] -et, -e страна-участница (блока); — liste [-,iesda] -n, -g см. medlemsfortegnelse; — tal [-,tal] -let, — см. medlemsantal; — tegn [-,tj^v n] -et, = членский значок
 medleven ['ms6,le'von] (en) сочувствие
 medlevende I ['medje'vanej] a сочувствующий
 medlevende II ['теб,leЧэпэ] (en), pi = современник
 medlidende ['msdJi'Oanol] a сострадательный, сочувствующий
 medlidenhed ['msdji'uanhe'å] -en сострадание, сочувствие, жалость; føle — medngn чувствовать сострадание к кому-л.
 medlidenhedsdrab ['msdlidanheo^dra'p] -et убийство из жалости
 medlogerende ['т\$51о,/е'лэпэ] (en) товарищ по квартире [комнате]
 medlyd ['ms6,ly'd] -en, = фон. согласный (звук)
 medløber ['msd,lø:boj] -en, -e полит. попутчик
 medmenneske ['mɛ6,msnosgo] -t, -g ближний (о человеке)
 medmindre, med mindre [ms(d)'mendro] con] если не...; пока не....
 medpart ['med,pa'jt] -en, -er совладелец телефона
 medpassager [xnsdpasa,je'j] -en, -er спутник, попутчик
 medregne¹ Гтеб,га!'пэ] принимать во внимание, включать в счёт
 medregnet ['mɛd,raj'not] adv включая, включительно
 medrejsende ['medraj'sono] (en), pi = см. medpassager
 medsamsvoren ['med^amansvo'jan] (en) сообщник, соучастник; заговорщик
 medskabning ['mɛd,sga'bneq] -en, -er создание, живое существо
 medskyld ['me6,sgyr] -en (i ngft) соучастие (в чём-л.); общая вина
 medskyldig ['med,sgyldi] a (i ngf) соучастный (в преступлении); de — e соучастники
 inedskyldighed ['insd,sgyldihe'd] -en см. medskyld
 medspiller [ms5,sbel9j] -en, -e партнёр
 medstuderende ['msådu^de'jonaj] (en) соученик, однокашник
 medsøst(er) ['msd.søsdj] -eren, -re: hendes medsøstre её подруги, её знакомые женщины
 medtage⁴ ['msdja*(yэ)] vt брать [взять (сов.)] с собой; fremmedord er — t i leksikonet в словарь включены иностранные слова
 medtaget ['медМЧу)^\ ^ a 1) пострадавший, разрушенный 2) утомлённый, изнурённый 3) потёртый, поношенный
 medtaltale ['msd,telta'ida] pi юр. привлечённые как соучастники по какому-л. делу
 medudgiver ['me5,udgi:vaj] -en, -e соиздатель
 medunderskrift ['mɛ5,onorsgreft] -en, -er (вторая) подпись¹
 medunderskrive¹ ['msd^onajsgri'va] vt подписывать(ся) вместе с другими
 medunderskriver ['mɛ5,onojsgri:va.i] -en, -e подписывающийся вместе с другими
 meduse [me'durso] -n, -g медуза
 medviden ['ms5,vi'd3n] -en: uden min — без моего ведома
 medvidende ['med,vi'dana] a: være — от ngft быть посвященным во что-л., знать что-л.
 medvider ['msu,vi'daj] -en, -e 1) юр. укрыватель 2) человек, посвященный во что-л. (тайну, секрет)
 medvind ['ms5,ven'] -en попутный ветер
 medvirke¹ fmsd,veJgo] vi 1) (til ngft) содействовать (чему-л.) 2) (ved ngft) участвовать (в чём-л.)
 medvirken ['mɛ5,veJgon], medvirkning ['mɛd,veJgnei] -en 1) содействие 2) участие; under — af при участии
 medynk ['med^ørj'k] (en) сожаление, жалость
 medynkvækkende ['medørjg^egona], medynkværdig ['rnsdør]g,vejdi] a достойный сожаления, жалкий
 medårsag ['med^jsa'v] -en, -er побочная причина
 meeting ['mfcterj] (et), pi -s спорт, соревнования (мн. ч.)
 megafon [mega'fo'n] -en, -er рупор, мегафон

mega|hertz ['mega,hejds] -en физ. мегагерц

megaton ['mega,ton] (en), = (-s) физ. мегатонна

megen ['majan] a (meget, comp mere, superl mest) много; han har anvendt — tid på det arbejde он много над этим потрудился; han gør sig — umage он очень старается; см. тж. meget

meget ['majod] [comp mere, superl mest] 1. a много; ~ brød много хлеба 2. adv много, очень, весьма*; гораздо; — stor очень большой; — større гораздо больше; hvor—? сколько?; hvor — er klokken? который час?; ikke — немного; så og så — столько-то; jeg holder — af ham я его очень люблю; han bad mig^ om at komme он очень просил меня прийти; så — jeg ved насколько мне известно; ikke så — som... не столько..., сколько...; даже не..., даже и...; så — mere, som... тем более, что...; så — bedre! тем лучше!; lidt vel — уж слишком, чересчур; alt for — слишком; — godt отлично; jeg kommer — sammen med ham я часто с ним встречаюсь; det regner — часто идут дожди Φ det er mig lige — это мне всё равно; det er der ikke — ved ато не очень интересно, это вещь нестоящая; det var — I вот здорово!; der skal — til at tro это невероятно; см. тж. megen

megetsigende ['majod,si'on9] a многозначительный

megære [me'ge:J9] -л, -г мегера

meje ['m^joju/ жать; косить • — ned косить, уничтожать, убивать

mejemaskine ['maj9ma,sgi:na] -л, -г с.-х. жнейка; косилка

mejer ['m^jaj] -en, -e жнец; косарь

mejeri [т^э'гГ] -et, -er 1) молочная, молочный магазин 2) маслобойня; молочное хозяйство

mejerigtig [majo'regdi] a высокого качества (о молочных продуктах)

mejeri Host [majs ri,ost] -en сыр фабричного производства (в отличие от домашнего); — produkter [-pro,dogdai] pi молочные продукты

mejerist [mgjo'rist] -en, -er специалист по молочному хозяйству

mejeriudsalg [majo'rbuåsarj] -et, — молочная, молочный магазин

mejetærsker ['majo,tejsgoj] -en, -e с.-х. комбайн

mejetærskerfører ['majoteJsgoJ,fø: JOJ] -en, -e комбайнер

mejs [maj's] -en, -er 1) рюкзак 2) ремни (мн. ч.) (на рюкзаке)

mejse [m^jso] -л, -г синица

mejsel [maj'sol] -elen, -ler резец (скульптора); зубило, долото

mejsle ['mgjslo] vt ваять, высекать; долбить

mekanisme [mekani'sismo] -n филос. механицизм

mekanik [meka'nik] -ken 1) механика (наука) 2) машиноведение, механика 3) устройство машины

mekaniker [me'ka'nigoj] -en, -e механик

mekanisere [mekani se'-io] vi механизировать

mekanisering [mekani'se'req] -en механизация

mekanisk [me'ka'nisk] a 1) механический 2) машинальный

mekanisme [mekanismo] -n, -g механизм

mekanistisk [mekanisdisk] a филос. механистический

mel [me'l] -et мука O have rent — i posen иметь чистую совесть; man kan ikke på én gang blæse og have — i munden^ нельзя совместить несовместимое

melagtig ['meilagdi] a мучнистый

melange [me'lag/э] -n, -r 1) смесь 2) табачная смесь

melankoli [melaoko'li'] -en, -er меланхолия, грусть, тоска

melankoliker [melari'koMigoj] -en, -e меланхолик

melankolsk [melaq'ko'lsk] a меланхолический, грустный

melasse [me'laso] -л, -г снец. меласса

mel ([bille ['me:l,bilo] -л, -г зоол. мучной хрущак; — bolle [-,bola] -л, -г клёцка; галушка; — bær [-,Бел] -ret, =, — bærris [-,be,ri's] -en, = бот. медвежья ягода

meldbar ['melba'j] a хороший (о картах)

melde² ['telé] vt 1) объявлять, заявлять, уведомлять; информировать; afbud отклонить (сов.) приглашение, отказаться (сов.); — ngn til politiet донести (сов.) о ком-л. в полицию; — sig syg заявить (сов.) о своей болезни; sulten — г sig голод даёт себя знать; lade sig — просить доложить о себе 2) воен. докладывать, доносить 3) карт, объявлять (масть) о — sig ind i en forening подать (сов.) заявление в союз, вступить (сов.) в союз; — sig ud af en forening выйти (сов.) из союза

melde||hund ['melo,hun'] -en, -e воен. собака связи; — post [-,post] -en пост [пункт] связи; — tjeneste [-Jjemssdo] -n служба связи

melding ['meleg] -en, -er 1) сообщение, уведомление; информация 2) воен. донесение 3) карт.: afgive — i kortspil объявить (сов.) масть

meldrøje ['me:l,droja] -л, -г, meldrøjesvamp [me:ldroj9,svam'p] -en, -с бот., фарм. спорынья

meldug ['me:l,duk] -gen бот. милдью, ложно-мучнистая роса

meldugget ['me:l,dugot] a поражённый милдью

mele¹ ['me:lo] vt посыпать мукой O — sin (egen) kage наживаться, греть руки; заботиться о своём благе

meleret [me'le'jat] a пёстрый; в крапинку

melet ['meilot] a см. melagtig; — kodriver бот. первоцвет мучнистый

mel||handel ['me:l,han'9l] -en торговля мукой; — handler [-,hanloj] -en, -e торгбвец мукой

melis ['me:lis] -en: stødt — сахарный песок; сахарная пудра; hugget — колотый сахар

mel||kalk [те:1,каГк] -en гашёная порошкообразная известь; — klister [-#kles-Bл] -en (-et) мучной клейстер

mellem I ['melom] a среднего размера

mellem II ['melam] *præp* между, среди; afstanden — træerne расстояние между деревьями; gøre en sammenligning — to ting сравнить (*сов.*) две вещи; natten — den 21. og 22. juni ночь с 21 на 22 июня; — os sagt между нами говоря

mellemi|akt ['mslom,agt] *-en, -er* антракт; — bygning [-,bygneg] *-en, -er* промежуточное строение

mellembys ['mslom^by's] *a ino* междугородный

mellembølger ['mslon^bølyaj] *pi* радио средние волны

mellemdistanceraket ['melomdisdagso-
ra,ket] *-ten, -ter* воен. ракета средней дальности [среднего радиуса]

m.'liemiæk ['melom,dsk] *-ket, =* 1) мор. средняя палуба, палуба для пассажиров 3-го класса 2) ав. центроплан

mellemdør ['mslDm,dø'j] *-en, -e* дверь между комнатами

mellemejrøpæisk ['mslomeyro^s'isk] *a* среднеевропейский

mellemfing'el ['msUm,fi^n] *a* второсортный mellernfing'el ['mslomjerj'oi] *-eren, -re* средний палец

mellemfod ['mdom,fo'd] *-en* средняя часть ступни

mellem Ufolkelig ['mslomjolgoli] *a* международный; — fornøjet [-fDj,n-2j'at] *a* не очень довольный; — god [-,go'd] *a* среднего качества

mellemgulv ['mslom,gol] *-et, -e* анат. грудобрюшная преграда, диафрагма; — handel [-,han'ol] *-en* перепродажа; — handler [-,hanloj] *-en, -e* ком. посредник; — hånd [-,Bэп'] *-en* 1) анат. запястье 2) карт. вторая рука; — kjole [-,kjo:la] *-l, -g* платье, надеваемое к чаю, послеобеденный туалет; — klasse Kklasa] *-n, -g* 1) средняя категория 2) средняя буржуазия, средние слои 3) класс (*в средней школе*)

mellemkommende ['mslam.kom'ono] *a* вмешивающийся, мешающий

mellem jkomst ['mslam,k3m'st] *-en* вмешательство; посредничество; — lag [-,la'y] *-et, =* средний слон

mellemlande¹ ['mslam,lano] *vi* ав. совершать промежуточную посадку

mellem|landing ['msidm,låner)] *-en, -er* ав. промежуточная посадка; остановка; — led f-,led] *-(d)et, =* среднее звено

mellemliggende ['mslam,legana] *a* средний, промежуточный

mellemlæg ['mslom,Is^k] *-get* прокладка; фольга

mellemlægspapir ['mslamlegspa.pi'j] *-et* прокладочная бумага; непромокаемая бумага, пергамент (*для упаковки бутербродов*)

mellemlmad ['meIom,mad] *-en* закуска; бутерброды (*мн. ч.*) — mand [-,man'] *-en, -tænd* посредник; — måltid Kmol'ti'd] *-et* см. mellemmad; — regering [-re,ge'reg] *-en, -er* междуцарствие; — regning l-#rqjneg] *-en, -er* взаимный расчёт; opgøre sin — regning med ngn рассчитаться (*сов.*) с кем-л.; перен. свести (*сов.*) счёты с кем-л.; — ret [-,rst] *-ten, -ter* закуска; дополнительное блюдо (*подаваемое между основными*); — gum

[-дот¹] *-met, =* 1) интервал, промежуток 2) полигр. пробел

mellemskandinavisk ['malamsgand^na'-visk] *a* межскандинавский

mellem Ijskjold ['melam,sgjor] *-et, -e* воен. средний щит (*орудия*); — skole [-,sgo:la] *-n, -r* 1) средняя школа 2) *уст.* школьные классы между начальной школой и гимназией (*в Дании*); неполная средняя школа

mellemskoleeksamen ['mflamsgo:lafg,sa:-tэп] *-en, -g* экзамен по окончании средней школы

mellem|slags ['mslom,slags] *-en, =, —* sort [-,S3jt] *-en, -er* второй сорт, среднее качество; — spil [-,sbel] *-let, =* театр. интермедия

mellemst ['msl'amst] *a* средний mellem ijtade ['mslam,sda;ба] *-/, -g* центристская позиция; колеблющаяся позиция; — stand [-,sдан'] *-en* среднее сословие; — station [-sda,fo'n] *,erij ,er* промежуточная станция; этапный пункт

mellemstatslig ['msldm,sda'dsli] *a* межгосударственный

mellemstilling ['mebm,sdeleg] *-en, -er* колеблющаяся позиция

mellemstor ['mflom,sdo'j] *a* средней величины; среднего роста

mellem|stykke ['ni'flarn,sdøga] *-g* промежуток, простенок; — størrelse [-,sddjalsa] *-l, -g* средняя величина, небольшой размер; средний рост; — tandlyd [-,tanlyd] *-en, =* фон. межзубный звук; — tid [-,ti'd] *-en* промежуток (времени); i — tiden между тем, тем временем; — tilstand [-,telsdan4] *-en* переходный период; — ting [-,teg'l] *-en* нечто среднее; — trin [-,trin] *-(n)et, =* переходная ступень; — vare [-,varja] *-l:* en blød — vare ни рыба ни мясо, ни то ни сё; — vej [-,vaj'J] *-en* средний путь; gå en — vej придерживаться золотой середины; — vægt [-,vegt] *-en* спорт, средний вес; — værende [-,vejano] *-/, -g* 1) ком. счёт; afgøre sit — værende med ngn рассчитаться (*сов.*) с кем-л.; перен. свести (*сов.*) счёты с кем-л. 2) недоразумение, разногласие; — værk [-,vej'k] *-et, -er* вставка, прошивка; — øre t-ø:ja] *-/ anat.* среднее ухо

mellempørebetændelse ['mslomøijaba^en'-alsa] *-l, -g* воспаление среднего уха

melodi [melo'di*] *-en, -er* мелодия O kørre på den samme — ^ завести (*сов.*) волюнку

melodirig [melo'di^i'y], melodisk [me-Mo*disk], melodios[melo'djøs'sja] мелодичный melodrama [melo'drama] *-et, -er* мелодрама (*тж. перен.*)

melodramatisk [melodra'ma'tisk] *a* мелодраматический

melon [me'lo'n] *-en, -er* 1) дыня 2) разг. котелок (*шляпа*)

melontræ [me'Iom^tre*] *-et* бот. дынное дерево

melorm [me^o'jm] *-en, -e* зоол. мучной червь

mellspise [mecl,sbi:sa] *-n* мучное сладкое блюдо; — suppe [-,soba] *-l, -g* мучной суп;

-træ [-,tre'] *-et* бот. калина гордовина membran [mem'bra'n] *-en, -er* 1) анат. плёнка, перепонка 2) мембрана

memento [me'mendo] *-et, -er* напоминание, предупреждение; — *mori!* помни о смерти!

memoirer [memo'ausj] *pi* мемуары, воспоминания

memorandum [memo'random] *-um(m)et, -a* 1) меморандум; (дипломатическая) нота 2) докладная записка

memorere¹ [memo're'jo] *vt* заучивать наизусть; запоминать

memorial [memori'a'l] *-en, -er* блокнот, тетрадь для черновых записей

men I [me'n] (en), *pi* = вред, убыток, ущерб; *uden* — а) без вреда; б) без сучка, без задоринки; *få* — *af ngt* страдать от чего-л.; *han vil længe få* — *af det* он не скоро оправится

men II [msn] *-net* ['msn'ad], *-neg* ['тгп'эл] недостаток; *der er et — ved denne sag* здесь есть одно «но»

men III [msn] *con/* но, а, же, однако; *han vil komme, — han kan ikke* он хочет прийти, но не может; *han er ikke min ven, — min fjende* он мне не друг, а враг; *vel..., — ...хотя..., но...; ja, — ...однако..., но ведь...; да, но...; ikke blot..., — også...* не только..., но и...; — *dog!* но всё же!

menage [те'па:;э] *-n, -g* домашнее хозяйство

menageri [тепа/э'гГ] *-et, -er* зверинец

тепе² ['тепэ] *vt* 1) думать, считать, полагать; *hvad — g De om det?* что вы думаете об этом? 2) подразумевать, иметь в виду; *hvad — g De med det?* что вы хотите этим сказать?; *hvem — g De?* о ком вы говорите?; — *det godt med ngn* желать кому-л. добра; — *det ærligt* иметь искренние намерения

mened ['тел'е'д] *-en, -er* клятвопреступление, ложная присяга; *aflægge* — дать (*сов.*) ложную присягу

meneder ['men.e'ddj] *-en, -e* клятвопреступник

menetekel [meno'tsgol] (et) *библ.* письменна на стене; зловещее предзнаменование

menig ['me:ni] *a* рядовой, простой; *en — soldat воен.* рядовой; — *i marinen* матрос; *<ien—e mand* простой человек; *det — e folk* простые люди

menighed ['mexiihe'd] *-en, -er* 1) *церк.* община, приход 2) *собир. церк.* прихожане 3) *собир.* сторонники

menigmand ['memiman'] *-en, -mænd* простой человек

mening ['memerj] *-en, -er* 1) мнение; взгляд; *være af samme* — быть того же мнения; *efter min* — по моему мнению, по-моему; *den offentlige* — общественное мнение; *sige ngn—en* сказать (*сов.*) кому-л. правду в глаза; *have en — om ngt* иметь (своё) мнение о чём-л. 2) смысл, значение; *hvad er—en af dette ord?* что означает это слово?; *det er der ingen — i* в этом нет никакого смысла 3) намерение; *det var ikke min — at fornærme ham* я не хотел его обидеть

meningitis [menerj'gitis] *-en, -er мед.* менингит

meningsforskell ['mernegs,fojsgsl'] *-len, -le* разногласие, расхождение во взглядах

meningsforstyrrende ['memegsfo^sdyj'onol] *a* сбивающий с толку

meningsfrihed ['me:negs;frihe'5] *-en* свобода мнений; — *fælle [-,fela] -n, -g* единомышленник

meningsløs ['memegslø's] *a* бессмысленный

meningsløshed ['meinegsløshe'd] *-en* бессмысленность

'menings* og ytringsverb[um ['memegs э 'ydregs,vejbom] *-et грам.* декларативный глагол

meningstilkendegivelse ['memegstel-,kenogi'volso] *-n* выражение мнения, высказывание; — *udveksling [-,udvsgsleg] -en, -er* обмен мнениями

menisk [me'nisg] *-en, -er анат.* мениск

menneske ['menosgo] *-g* человек; *pi* люди; *unge—g* молодые люди; *men — , hvad tænker du på?* *разг.* о чём ты, друг, думаешь?; *lad os nu bare være—g!* (давайте)будем людьми!, (давайте) не будем много воображать!

menneske||abe ['men9Sgo,a:bo] *-n, -g* человекообразная обезьяна; — *ald|er [-,aГэл] -eren, -re* 1) поколение; человеческий век 2) долгий срок; — *barn [-,baj'n] -et* дитя человеческое, человек, смертный; дорогой мой человек (*в обращении*); — *fjende [-,fjeno] -n, -g* мизантроп, человеконенавистник

menneskefjendsk ['msnosgojjen'sg] *a* человеконенавистнический

menneske Uforstand ['menosgofoj^sdan'] *-en* человеческий разум; *han mangler sund — ему* не хватает здравого смысла; — *føde [-,fø:59] -n* пища, питание; — *had [-,had] -et* человеконенавистничество; — *hader [-,Ba:5эл] -en, -e* человеконенавистник

menneskehed ['menasgohe'å] *-en* человечество

menneske [[hob ['men9Sga,ho'p] *-en, -e см.* menneskemasse; — *kender [-,kɛnaj] -en, -e* психолог; — *kløgt E-,kløgd] -en см.* menneskeforstand; — *kundskab [-,konsga'p] -en* знание людей

menneskekærlig ['menasgo^kejlil] *a* человеколюбивый

menneskekærlighed ['msn9Sg9,kejlihe'5] *-en* человеколюбие

menneskelig ['menosgali] *a* 1) человеческий; *hvis der .hænder mig noget — t...* если я отдам долг природе... (*если умру*) 2) человечный, гуманный

menneskelighed f'menosgolihe'å] *-en* человечность, гуманность

menneskelignende ['msnosg^liynsno] *a* человекообразный

menneske||liv ['menasgaji'v] *-et, =* человеческая жизнь; — *masse [-,masa] -n, -r* толпа, сборище; людской поток; — *materiale [-materi,a:lo] -t* 1) живая сила 2) личный состав, людские ресурсы; — *mængde[-,meg'-da] -n, -g см.* menneskemasse; — *natur [-na-,tu'i] -en* природа человека; — *of [fer [-,ofoj] -feret, -re* человеческая жертва; — *race [r-,ra\$э] -n, -g* раса; — *rettigheder [-,redihe'-6OJ] pi* права человека; — *røst [-,røsd] -en, -er* человеческий голос; — *skare [-,sgaJo] -n, -g см.* menneskemasse; — *skikkelse Ksgegolso] -Д| -g* человеческий образ

menneskesky ['mɛnasga,sgy'] *a* нелюди-
мый; застенчивый
 menneske||skyhed f'mei^sgo^gyhe'd) *-en*
 нелюдимость; застенчивость; — sværm
 Ksvej'm] *-en*, ~e *см.* menneskemasse; — tab
 [-,ta'p] *-et*, = потери (*мн. ч.*) в людях,
 людские потерн; — tilværelse [-.telvs'jolso]
-n человеческие условия существования
 mennesketom ['menosgo.tonT] *a* безлюд-
 ный, необитаемый, пустынный
 menneske||tomhed ['menosgo.tomhe'd]
-en безлюдье, пустынность; — ven [-.ven]
-nen, *-neg* филантроп
 menneskevenlig ['mɛnosgo,Vɛnli] *a* чело-
 вечный, гуманный, добрый
 menneskevrag ['mɛnosgo,vro'Y] *-et* не-
 мощный человек, развалина
 menneskeværdig ['men9Sg3,Vɛjdi] *a* до-
 стойный человека, человеческий
 menneske Uværdighed ['mɛnosgo,vejdi-
 he'd] *-en* человеческое достоинство; — værk
 i-,vejgj *-et* творение человека; плоды
 (*мн. ч.*) человеческого труда; — væs|en
 [-,ve'son] 1) *-(e)net* сущность человека
 2) *-(e)net*, *-(c)neg* человеческое существо;
 — æder [-,E:UOJ] *-en*, *-e* людоед, каннибал;
 — æden [-eOo,ri'J] *-et* людоедство; — ånd
 l-,oir] *-en* человеческий ум, интеллект
 mens [men's] *conj см.* medens
 menses ['nunsos] *pi см.* menstrua-
 tion
 mensjevik [men/o'vik] *-ken*, *-ker* *полит.*
 меньшевик
 menstruation [msnsdrua'Jo'n] *-en*, *-er*
физиол. менструация, регулы
 menstruere¹ [msnsdru'e'jo] *vi физиол.*
 менструировать
 mensurabel [mensu'ra'bol] *a* 1) измеримый
 2) *муз.* ритмичный
 mental [men'ta'l] *a* душевный, психиче-
 ский; умственный
 mentalitet [msntali'te't] *-en* склад ума,
 образ мыслен
 mente f'msndo] -Л! have i — держать
 в уме; помнить; otte op og to i — восемь
 пишем и два в уме
 mentol [mɛn'to'l] *-en* ментол
 mentor f'mendoj] *-en*, *-er* [men'do'.joj]
 наставник, воспитатель; ментор
 menu f'mc'nyl] *-en*, *-er* меню
 menuet [menu'st] *-ten*, *-ter* менуэт
 menukort [me'ny,kojdj] *-et*, — меню (*кар-*
та)
 mer (mɛ'j] *a*, *adv см.* mere
 merarbejde f'me'j.ajbaj'do] *-t эк.* при-
 бавочный труд
 mere ['тема] *a*, *adv (comp om megen u*
meget) 1) больше, более; ещё; скорее; — og
 — всё больше и больше; vil De have — te?
 хотите ещё чаю?; så meget — тем более;
 så meget — som... тем более что...; — eller
 mindre более или менее; — stor end lille
 скорее большой, чем маленький; det er
 — end nok это более чем достаточно; ej —
 уже не; og hvad så — ? ну и что же?; med —
 и прочее, и так далее; du kan ikke få — end
 nej s попытка—не пытка; jo — én har,
 desto— vil han have *поел.* ^ аппетит при-
 ходит во время еды 2) больше, больше;
 aldrig — никогда больше

merebemidlet ['me:Jdbe,medlat] *a* состоя-
 тельный, богатый
 merforbrug ['me'jfo^bru'y] *-et* рост по-
 требления
 merfortjeneste ['me'jfojje'nosda] *-л эк.*
 прибавочная стоимость
 mergel ['mej'yo] *-en геол.* мергель». рухляк
 mergelagtig ['mejyolagdi] *a геол.* мер-
 гельный, рухляковый
 mergelblandet ['телуэ1,Б1апэ5] *a* смешан-
 ный с мергелем
 mergelgrav ['mejyol,gra'v] *-en*, *-e* мер-
 гельная яма
 mergle¹ f'msjylo] *vt* удобрять мергелем
 mergling ('mejyleol] *-en* удобрение мерге-
 лем
 merian f'me'rian] *-en*, *-er* *бот.* майоран,
 душица
 meridian [meridj'a'n] *-en*, *-er* *геогр.*
 меридиан
 meriiianligrad [mɛridj'an,gra'dl] *-en*, *-er*
геогр. градус долготы; — linie [-,linJ9] *-л*, *-г*
см. meridian
 merindtægt f'me'j,cntegd] *-en*, *-er* допол-
 нительный доход
 merino ['me'rino] *-et* тонкая шерстяная
 ткань
 merinofår ['merino,fo'j] *-et*, = меринос
 (порода овец)
 merit|(e) [me'rit] *-en*, *-er* 1) *pi* заслуг
 (*тж. ирон.*) 2): løbe på — играть на скач-
 ках, делая ставки на нескольких лошадей
 merkantil [mejkan'ti'l] *a* меркантильный,
 коммерческий, торговый
 merkantilisme f'msjkanti'lismo] *-n* мер-
 кантилизм
 Merkur [mej'ku'j] *миф.*, *асгр.* Меркурий
 meromkostninger ['me'j,omkosdner]8j] *pt*
 накладные расходы, издержки
 тегом8 ['те'J,oms] *-en см.* merværdiom-
 sætningsafgift
 merskum [mɛsjgomj] *-met* *мин.* морская
 пенка
 merskumspibe ['mɛJsgoms,pi:ba] *-л*, *-г*
 пенковая трубка
 mer||udbytte ['mɛ'J,udbyda] *-г 9K*,
 сверхприбыль; — udgift f-,udgifd] *-en*, *-er*
 дополнительный расход; — værdi (-vej,dP)
-en эк. прибавочная стоимость
 merværdiomsætningsafgift ['me'JVEJdi'-
 ,3msedneiiSQuqifd] *-en* дополнительный на-
 лог на товары широкого потребления
 (*в Дании*); налог с оборота
 mesalliance [mesal'jagso] *-л*, *-г* неравный
 брак, мезальянс
 mesan [me'sa'n] *-en*, *-er* *мор.* бизань
 mesdames [me'da:m] *pi om* madam
 rnesmerisme [mesma rismo] *-л* 1) гипно-
 тизм, месмеризм 2) гипноз
 mesopotarnisk [mesopo'ta'misg] *a* *перен.*
 непонятны (о языке)
 messe I f'meso] *-л*, *-г* ярмарка
 messe II f'meso] *-н*, *-г мор.* кают-компа-
 ния; офицерская каюта; *воен.* офицерское
 собрание
 messe III f'meso] *-н*, *-г рел.* обедня,
 месса
 messe||bog ['те5Э,Бэ'у] *-en*, *-bøger* молит-
 венник; — dragt [-,dragd] *-en*, *-er* рйза

messina [me'sina] (en), *pl*= апельсин (*из г. Мессины в Сицилии*)

messing ['mɛsɛŋ] *-et* 1) жёлтая медь, латунь 2) медные духовые инструменты

messingllblik ['meser),blek] *-ket см. messing* 1); — **blæser** [-,ble:s3j] *-en, -e* музыкант, играющий на духовом инструменте; — **skill** [-,sgel'd] *-et, -e* 1) медная дощечка; вывеска 2) *хим.* медная (катодная) пластинка; — **suppe** [-,sobo] *-n шутл.* музыка духового оркестра; музыка военного оркестра; — **tråd** [-,tro'6] *-en, -e* медная [латунная] проволока; — **varer** [-,va:J9j] *pi* медные изделия

mest [me'sd] *a, adv (supert orn megen u meget)* больше всего, наиболее; — **af alle** больше всех, больше кого бы то ни было; — **af alt** больше всего; *for det* — е большей частью, преимущественно, чаще всего; *det* — *mulige* сколько возможно; **den** — *e tid* большая часть времени

mestendels ['mesdan,de4s] *adu шутл.* большей частью, обычно

me\$|er [mesdQj] *-eren, -re* 1) мастер 2) *спорт,* чемпион 3) учитель <> *øvelse* **gør** — *ноел,* навык мастера ставит; опыт учит; *ingen fødes som* — = не боги горшки обжигают

mesterkok ['mɛsdoj,kok] *-ken, -ke* шеф-повар

mesterlig ['mesdojli] *a* мастерской, замечательный, искусный

mester||mand ['mesdaj.man'] *-en, -mænd* *уст.* палач; — **sanger** [-,sarjoj] *-en, -e* 1) мейстерзингер 2) *зоол.* славка певчая

mesterskab ['mɛssdajsga'p] *-et, -er* 1) мастерство 2) *спорт,* звание чемпиона

mesterskabs|kamp ['mɛssdajsga'bs^am'b] *-en, -e, — konkurrence* [-konku,ragso] *-n, -r, -turnering* [-tu^ne'jerj] *-en, -er* чемпионат, первенство, борьба за первенство

mester||skud ['mɛssd9J,sgud] *-det, =* меткий выстрел; — **skytte** [-,sgøda] *-n, -r* снайпер; — **stykke** [-,sdøga] *-r, -værk bvejg* *-et, -er* шедевр, произведение искусства

mestiz [mes'dids] *-en, -er* метис

mestre¹ ['mesdra] *vt* овладевать (*чём-л.*), усваивать (*что-л.*)

metafor [meta'fo'j] *-en, -er лит.* метафора

metaforisk [meta'fo'risg] *a* метафорический, переносный

metafysik [metafy'sik] *-ken филос.* метафизика

metafysisk [meta'fy'sisg] *a филос.* метафизический

metal [me'tal] *-let* [me'tal'dd], *-ler* металл; *ædelt* — благородный металл

metalagtig [me'talagdi] *a* металлический

metalarbejder [me'ta^a-ibaj'daj] *-en, -e* рабочий-металл ист

metalarbejderforbund [me'talajbafdoj-,fojbon'] *-et, =* союз металлистов

metal||blanding [me'tal,blan'erj] *-en, -er* сплав металлов; — **drejer** [-,drqaj] *-en, -e* токарь по металлу

metalfattig [me'tal,fadi] *a* бедный (металлом) (*о руде*)

metalgans [me'tal,glan's] *-en* металлический блеск

metalholdig [me'tal,holdi] *a* металлоносный, рудоносный

metalkaps|el [me'tal,kabsol] *-(e)len, -ler* металлический капсуль

metallisere¹ [metali'se'jo] *vt* покрывать металлом

metallisk [me'tal'isg] *a* металлический

metallografi [metalogra'fi'] *-en* металлография

metallurg [meta'lujg] *-en, -er* металлург

metallurgi [metaluj'gi*] *-en* металлургия

metallurgisk [meta'lujgisg] *a* металлургический

metal ilpenge [me'tal, pɛɰɛ] *pi* деньги (*металлические*), монеты; — **ring** [-,rer'] *-en, -e* металлическое кольцо; — **salt** [-,saldi] *-et, -e* металлическая соль; — **skæle-**

maskine [-,sgɛ:J3masgi:no] *-n, -g* металло-

режущий станок; — **støber** [-,sdø:boj] *-en, -e* металлург; — **tråd** [-,tro'5] *-en, -e*

металлическая проволока; — **varer** [-,vaJOj] *pi* металлические изделия; — **værdi** [-Vɛj-

,di'] -en ценность металла; — **åre** [-,ɛ:lɛ] *-l, -r* рудная жила

metamorfose [metamoj'fo:so] *-n, -g* метаморфоза, превращение

metan [me'tan] *-et хим.* метан

metastase [meda'sda:so] *-n, -g мед.* метастаз

metatese [meda'teisa] *-n, -g лингв.* метатеза

meteor [mete'o'j] *-et, -er астр.* метеор

meteorit [meteo'rit] *-ten, -ter астр.* метеорит

meteorolog [meteo'ro'lo'y] *-en, -er* метеоролог

meteorologisk [meteo'ro'lo'gisg] *a* метеорологический; *det* — *e institut* а) метеорологический институт; б) бюро погоды

meteor||sten [mete'oJ,sde'n] *-en, = астр.* метеорит; аэролит; — **sværm** [-,svɛj'm] *-en астр.* метеорный дождь

meter [me'daj] *-en, =* 1) метр 2) *лит.* стопа

meter||mål [me'daj.mo'l] *-et* метр; *i* — в метрах; — **system** [-sys.de'm] *-et* метрическая система; — **varer** [-,VO:JOJ] *pi* товары, продаваемые на метры

metervis [me'dojvi's] *adv* метрами

metier [meti'e] *-en* [meti'e'on], *-spремесло;* **forstå sin** — знать своё дело

metode [me'toida] *-n, -g* метод, способ

metodik [meto'dik] *-ken, -ker* методика

metodisk [me'to'disg] *a* методический

metodist [meto'disd] *-en, -er церк.* методист

metodologi [metodolo'gi'] *-en, -er* методология

metrik [me'trik] *-ken* метрика, стихосложение

metrisk [me'trisg] *a* метрический

metro [me'tro'] *-en, -er* метро

metronom [medro'no'm] *-en, -er физ., муз.* метроном.

metropol [medro'poM] *-en, -er* столица; большой город

metropolit [medropo'lit] *-ten, -ter* митрополит

I metyl [me'ty'l] *-en хим.* метил

metylalkohol [me'tyl,alkohol] *-en* метиловый [древесный] спирт
 mexikaner [megsi'ka'noj] *-en, -e* мексиканец
 mexikansk [megsi'kan'sg] *a* мексиканский
 mezzanin [mesa'ni'n] *-en, -er* мезонин; антресоль
 mezzosopran ['mɛsoso,pra'n] *-en* меццо-сопрано
 midaldrende ['miO^Trono] *a* среднего возраста
 middag ['meda] *-en* ['meda'(y)on], *-e*
 1) полдень; *i går* — вчера днём 2) обед; *spise til* — обедать; *sove til* — спать после обеда; *give en — til ære for ngn* давать обед в честь кого-л.; *bede [invitere] • ngn til* — пригласить (*сов.*) кого-л. на обед
 middagsllbord ['medas,bo'j] *-et, -e* обед; — *glans l-,glan*s*] *-en: stå [være] i sin —glans* находиться в расцвете сил, пережинать лучшую пору своей жизни; — *gæst [-,gesd] -en, -er* гость к обеду; — *hede [-,herds] -n* полуденный зной; — *hvile [-,vi:lo] -n* послеобеденный сон; тихий час; — *højde l-Jioj'do] -n астр.* полуденная высота, высота меридиана; — *linie [-,linjo], — linje [-,linjo] -л, -г астр.* меридианная линия; — *lur Klu'j] (en)* послеобеденный отдых; *tage sig en —lur* соснуть (*сов.*) после обеда; — *mad [-,mad] -en, — måltid [-,тэШ'б] -et, -er* обед; — *pause Kpqyso] -n, -g* перерыв на обед; — *selskab [-,selsga'p] -et, -er* званый обед; гости (*мн. ч.*) к обеду; — *skraber Ksgrccbaj] -en см.* middagslur; — *stund l-,sdon'] -en* полдень, время второго завтрака; — *søvн [-,soy'n] -en* послеобеденный сон; — *tid [-,ti'd] -en, —time [-,ti:mo] -n* обеденное время
 mid|del I ['mid'ol] *-(de)let, -ler* 1) в *разн. знач.* средство; *gribe til de yderste midler* прибегать к крайним мерам; *ikke lade noget — uforsøgt* использовать (*сов.*) все средства 2) *pi* средства, состояние, богатство; *hun lever af sine midler* она живёт на свой средства
 middel II ['mid'sl] *a inv* средний
 middelalder ['t15э1,аГэл] *-en ист.* средние века, средневековье
 middelalderlig ['midol,arajli] *a* средневековый
 middelbar ['midolba'j] *a* косвенный
 middeldansk ['miOol,dan'sg] (*et*) лингв. среднедатский язык (*в период приблизительно с 1200 г. по 1500 г.*)
 middeldistanceraket ['midoldisdagsora-,ket] *-ten, -ter воен.* ракета средней дальности, ракета среднего радиуса действия
 middeldybde ['midsl,dybdo] *-n* средняя глубина
 middelgod ['miual,go'd] *a* посредственный, средний, второсортный
 middelhastighed ['midal,ha\$dihe'd] *-en* средняя скорость
 middelhavslandene ['midalhqysjan'dna] *pi* средиземноморские страны
 middelhøj ['midolJiDj'] *a* среднего роста; средней высоты
 middelHhøjde ['midal,hqj'da] *-n* средний рост; средняя высота; — *høst [-,høsd] -en*

средний урожай; — *klasse f-,klaso] -л 1) полит.* средний класс 2) средний разряд; *sport*, второй разряд
 middellevetid ['mi6al,tevd'ti'd] *-en* средняя продолжительность жизни
 middelmand ['midolman'] *-en, -mænd* обычный [заурядный, средний] человек
 middelmådig ['middl,mædi] *a* посредственный, средний
 middelmådhed ['midal,m:>:dihe'd] *-en* посредственность; обыденность
 middelskole ['miOol,sgo:lo] *-n, -g* средняя школа
 middelskoleuddannelse ['mi0olsgo:lo,u5danolso] *-n: almen* — всеобщее среднее образование
 middel||sort ['midol,s3jd] *-en, -er* второй сорт, среднее качество; — *stand [-,sda'n] -en* 1) среднее сословие 2) *мегнео* среднее показание (*барометра*)
 middelstor ['midal,sdo'j] *a* средний (*по величине*)
 middelstørrelse ['miuol,sdoj'olso] *-л, -г* средняя величина; — *tal [-,tal] -let, = мат.* среднее число; — *temperatur [-tsm-bora,tu'j] -en* средняя температура; — *træffepunkt Ktrefopotj'd] -et, -er воен.* средняя точка попадания; — *vej [-,v<jj'] -en* средний путь; *holde — vejen* держаться середины; *den gyldne — vej* золотая середина; — *år [-,3*J] -et* обычный [средний] год
 mide ['mi:do] *-л, -г зоол.* клещ
 midfaste ['mid,fa:sda] *-n* середина поста (*четвёртое воскресенье поста*)
 midi I ['midi] *-en, -er* «мйди», одежда средней длины
 midi II ['midi] *a inv* «мйди», средний по величине [длине]
 mi di kjole ['midi,kjo:la] *-л, -г* платье средней длины, платье «мйди»
 midje ['midjo] *-n, -g поэт.* талия, стан
 midler ['miéloj] *-en, -e* парламентёр
 midlertidig ['miåMo^ti'Oi] *a* временный, переходный
 midnat ['mid,nat] *-ten* полночь; *henimod* — к полуночи; *ved* — в полночь
 midnats||forestilling ['midnads,f yjdsdel'eg] *-en, -er* ночной киносеанс (*начало после 23 часов*); — *sol [-,so'l] -en* полуночное солнце; — *stund [-,sdon'], —tid [-,ti'd] -en* полуночное время, полночь; — *time [-,ti:ma] -n* полуночный час
 midsommer ['mid,somoj] *-en* 1) середина лета 2) летнее солнцестояние
 midsommerHfest ['midsomoj,fßsd] *-en* Иванов день; — *tid [-,ti'd] -en* самое жаркое время лета, разгар лета
 midt [met] *adv* посреди, в середине, в центре; *jeg bor — i byen* я живу в центре города; — *på gaden* (по)среды улицы; *stokken gik — over* палка сломалась пополам; — *om [på] dagen* среди беле дня; ~* *under arbejdet* в разгар (е) работы
 midte ['mida] *-л* середина; центр *O det er én af vor* — он из нашей среды
 midterst ['midoj'sd] *a* срединный; *den — e del af byen* центральная часть города
 midt;|figur ['medfi,gu'j] *-en, -er* центральная фигура; — *linie, —linje [\inja] -n, -г мат.* медиана; — *punkt Krog'd] -et*

центр; средняя точка; festens — punkt центральная фигура праздника; герой дня midtpunkt||flyende ['medpɔiɰds, fly:ɛpɛ] *a физ.* центробежный; — søgende [-,sø:yoɔ] *a физ.* центростремительный
 midtsamle* ['med,sam'la] *vt* собирать, концентрировать, сосредоточивать
 midt||skibs ['med,sgibs] *adv мор.* в средней части корабля; в диаметральной плоскости корабля; — vands [-,vans] *adv* посреди (водного) пути; — vejs [-,vaj's] *adv* посреди пути
 midvint I er ['med,ven'dɔj] *-(é)ren* середина зимы
 mig [maj] *pron pers* меня, мне; det er — это я; jeg er ikke — selv i dag я сегодня сам не свой; for — gerne я не возражаю
 migræne [mi'grena] *-л, -г* мигрень
 mikkel ['megal] (en): — ræv Рейнеке-лис (*в сказке*)
 mikmak ['megmak] *-et* проделка, обман
 mikrobe [mi'knɔba] *-л, -г* микроб
 mikrobiolog ['migrɔbiojo'y] *-en, -er* микробиолог
 mikrobølge Hbestråling ['migrɔbølyobe-sdr3'ler] *-en, -er спец.* микроволновое облучение; — område [-,этгэ:бэ] *-t, -г радио* диапазон микроволн
 mikrobølger ['migrɔ^ølyoj] *pl радио* микроволны
 mikrofilm ['migrɔ,fil*m] *-en, =* микрофильм
 mikrofon [migrɔ'fo'n] *-en, -er* микрофон
 mikrofonstemme [migrɔ'fo'n,sdemo] *-n, -g* радиотелефонный голос
 mikrofotografi ['migrɔfotogra,fi'] *-el* микрофотография
 mikrometer [migrɔ'me'dɔj] *-(e)ret, -re* микрометр
 mikron [mi'kro'n] *-en, -er* микрон
 mikroorganisme ['migrɔoɰga,nismo] *-n, -g* микроорганизм
 mikroskop [migrɔ'sgo'p] *-et, -er* микроскоп
 mikroskopere¹ [migrɔsgo'pe'jo] *vt* рассматривать в микроскоп
 mikroskopisk [migrɔ'sgo'pisg] *a* микроскопический
 mikse¹ ['megso] *vt* мешать, смешивать
 mikstur [megs'du'j] *-en, -er* микстура; смесь
 mil [mi'l] *-en, = (-e)* миля (7532 м) \nautisk — морская миля (1852 м); han har en stiv — hjem ему осталась добрая миля до дому; han er hundrede — (e) borte *перен.* он витает в облаках
 mild [miT] *a* мягкий; нежный; тихий, кроткий; det er en — vinter i år в этом году мягкая зима; hun er — imod alle она добра со всеми; han fik en — dom он получил мягкий приговор *O* anslå — ege strenge сбавить (*сов.*) тон; mildest talt мягко выражаясь
 mildhed ['milhe'd] *-en* мягкость, снисходительность; нежность, ласковость, теплота
 mildne¹ ['milno] *vt* смягчать, умерять, ослаблять
 mildning ['milneg] *-en* смягчение, потепление (*погоды*)

mildvejr ['mil,ve'j] *-et* оттепель
 mile I ['mliɑ] *-л, -г* костёр [яма] для выжигания угля
 mile II .{'mils] *-л, -г* дюна
 mile||bred ['mi:la,bre'd] *a* шириной в милю; — lang [-Лад] *a* длиной в милю
 milepenge l'mfcla,pega] *pl уст.* проездные (деньги)
 milellpæl ['mli.ɔps'l] *-en, -e l)* верстовой столб *2)* вежа, важное событие; — sten [-,sde'n] *-en, =* пограничный [межевой] камень
 milieu [mi'ljø] *-et, -er* среда, окружение
 militant [mili'tan'd] *a* воинствующий
 militarisere¹ [militari'se'Jd] *vt* милитаризовать
 militarisering [militari'se'jer] *-en* милитаризация
 militarisme [milita'rismo] *-л* милитаризм
 militarist [milita'risd] *-en, -er* милитарист
 militaristisk [milita'risdisg] *a* милитаристский
 milits [mi'lids] *-en, -er* милиционные войска; ополчение
 militsordning [mi'lids,ɔjdnɛrj] *-en, -er воен.* милиционная система (*комплектования*)
 militær I [mili'te'j] *-et собир.* вооружённые силы; армия; войска
 militær II [mili'te'j] *-en, -e* военный, военнослужащий
 militær III [mili'te'j] *a* военный
 militær||akademi [mili'ts'iakada^mi'] *-et военная академия; -arrest [-a,red] -en воен.* арест с содержанием на гауптвахте; — attajché [-ata,/e -cheen, -cheer военный атташе; — distrikt [-dis,drigd] *-et, -er военный округ; — etat [-e,ta4] -en, -er личный состав армии; — flyver [-,fly:voj] -en, -e* военной лётчик; — frakke [-.fragoj] *-л, -г* военный мундир
 militærfri [mili'ts'J,fri'] *a* освобождённый от военной службы, невоеннообязанный
 militærllhospital [mili'te'jhɔsbUa'I] *-et, -er* военный госпиталь; — hue [-,hu:9] *-л, -g* военная фуражка; военный головной убор; — industri [-endu,sdri'] *-en, -er* военная промышленность; — karpe [-,kabo] *-л, -г* шинель; — læge [-,le:uɛ] *-л, -г* военный врач; — nægter [-,negdɔj] *-en, -e* уклоняющийся от военной службы; — orkest|er [ɔj,kesdɔj] *-(e)ret, -re* военный оркестр; — politi [-poli,ti*] *-et* военная полиция; — politik [-poli,tik] *-ken* военная политика; — tjeneste [-,tje:nasdɔ] *-n* военная служба; — vej t-,vaj'] *-en, -e* военная магистраль; — videnskab KvLdonsga'p] *-en* военная наука; стратегия; — væsen [-,ve'san] *-et, -er* военное ведомство; военное министерство
 miliærtuberkulose [mili'ejtubejku,lo:sa] *-л мед.* миллиарный туберкулёз
 miljø [mi'ljø] *-et, -er см.* milieu
 mille I ['mila] (et) *u* (en), *pl* = тысяча штук
 mille II ['milo] *num:* pro — на тысячу
 millenni I um [mi'leniom] *-u (rn)met, -er* тысячелетие
 milliard [mili'cu'd] *-en, -er* миллиард

milliardær [miliaj'dE'j] *-en, -er* миллиардер
 milligram [mili'gram'] *-met,* = миллиграмм; — meter [-'me'dai] *-en,* = миллиметр
 million [miliVn] *-en, -er* миллион
 millionby [inili'o'n.by'] *-en, -er* город с населением свыше миллиона; ~ fisk (-, fesk] *-en* зоол. гуппи
 millionær [milio'ne'j] *-en, -er* миллионер
 millionøse [milio'nø:so] *-n, -g* шутил. миллионерша
 milt [mil'd] *-en, -e* анат. селезёнка
 miltbrand ['mild,bran'] *-en* вет. сибирская язва; — sygdom [-.sygdom*] *-men* болезнь селезёнки
 mime I ['mi:mo] *-n, -r* 1) пантомима 2) мим
 mime¹ II ['mfcm] *vi* объясняться жестами и мимикой
 mimer ['mi:moj] *-en, -e* мим (актёр)
 mimicry I'mimikri] *inv* мимикрия
 mimik [mi'mikj] *-ken* мимика
 mimiker ['mi.migoj] *-en, -e* см. mimer
 mimisk ['mi'misg] *a* мимический
 mimose [mi'mo:so] *-n, -r* 1) бот. мимоза 2) разг. недотрога
 mimoseagtig [rni'mo:so,agdi] *a* 1) стыдливый, застенчивый 2) обидчивый, легкоранимый
 mimer¹ ['tetgæ] *vi* дрожать, подёргиваться; han —г med munden у него дёргается рот
 min [mi'n] *pron poss* (mit, pi mine) мой, моя, моё, мой; bogen er — книга моя; jeg sorger for—е я забочусь о своих близких; jeg skal gøre mit til at det lykkes я сделаю всё, что могу, чтобы это удалось; for — skyld ради меня; fra — side с моей стороны <> kende forskel på mit og dit погов. = дружба дружбой, а служба службой
 minaret [minu're't] *-en, -er* минарет
 minde I I'meno] *-r* 1) память, воспоминание; det er mig endnu i frisk — это ещё свежо в моей памяти; i mands — с незапамятных времён; til — om... на память от...; на память о...; ære være hans — ! вечная ему память! 2) реликвия, сувенир 3) памятник; rejse [sætte] *ngn et* —, rejse et ~ over *ngn* воздвигнуть (сов.) памятник кому-л.
 minde II ['meno] *-i* уст. согласие; give sit — til *ngt* дать (сов.) своё согласие на что-л.; med *ngns* — с чьего-л. разрешения
 minde¹. III ['тепэ] *vt* (*ngn om ngt*) напоминать (кому-л. о чём-л.); —s вспоминать, подмнить; om jeg—s ret если память мне не изменяет; så vidt jeg —s насколько я помню
 minde [arti k | el I'menoaJ,tig3I] *-len, -ler* некролог; — blad [-,blad] *-et, -e* памятка; — bæger [-,be:уэ.1] *-eti* tømme et—bæger for осушить (сов.) кубок в память (о событии, человеке); — dag [-da*(y)] *-en, -e* памятный день, годовщина, юбилей; — digt I-,degd] *-et, -e* стихи, посвященные памяти кого-л.; — fest [-,fesd] *-en, -er* юбилей, торжество в память кого-л.; ~ forestilling [-,fo:josde-fer] *-en, -er* спектакль, посвященный памяти кого-л.; — gave [-,ga:vo] *-n, -г**

подарок на память, сувенир; — højtidelighed [-h&ti'dalihe'd] *-en, -er* см. mindefest
 mindelig I'rnenoli] 1. *a* любовный, мирный; afgøre *ngt* — кончить (сов.) делом миром 2. *adv* настоятельно; han bad så—t om det он так меня об этом просил
 mindelighed ['menolihe'd] *-en: i* — любовно, мирно
 mindelse ['menolso] *-л, -г* 1) след, признак 2) напоминание; samvittighedens — голос совести
 minde Hmcdaiile ['mcnome,daljo] *-n, -r* памятная медаль; — ord [-,O'J] *-et,* = надгробная речь; некролог; — plade I-,pla;oo] *-n, -г* см. mindetavle; — pokal [-po,ka'll] *-en, -er* памятный кубок; vandrende ~ pokal переходящий памятный кубок
 niindrig ГтепэгГу] *a* памятный
 mindeskript ['meno,sgrefd] *-et, -er* 1) докладная записка; меморандум 2) мемуары
 mindesmærke ['menos,mejgo] *-/, -г,* mindelisten I'meno,sde'n] *-en,* = памятник; — støtte [-,sdødo] *-n, -г*obelisk; — tale [-,ta:la] *-n, -г* речь, посвященная памяти кого-л.; — tavle [-,tqtjlo] *-n, -г* мемориальная доска; — tegn [-taj'n] *-et,* = памятный значок [знак]
 mindeværdig ['тепэ,вел<li] *a* памятный
 mindre ['mendra] (*comp om lille*) 1. *a* 1) маленький; tabet er —, end jeg troede потери оказались меньше, чем я предполагал; han er — end jeg он ниже меня ростом 2) младший 2. *adv* меньше, менее; langt-gorazdo меньше <> ikke desto— тем не менее; så meget ~, som... тем более, что...; med —... если только..., при условии...; положим, что...; ingen — end... не кто иной, как сам...; intet— end... не что иное, как...; не меньше...
 mindrebetidlet ['mendrobemiO'lod] *a* малоимущий
 mindretal ['mendra,tal] *-let,* = меньшинство; nationale — национальные меньшинства; være i — быть в меньшинстве
 mindreværd ['mendro,vs'j] *-et* неполноценность; føle sit eget — ощущать свою неполноценность
 mindreværdig ['mendro,vejdi] *a* неполноценный
 mindreværdighed ['mendra,vejdihe'd] *-en* неполноценность
 mindreværds kompleks ['mendravejskom-,pi'egs] *-et* психол. комплекс неполноценности, комплекс ущемления
 mindreårig ['mendro,э:л] *a* малолетний; несовершеннолетний
 mindreårigbed ['mendra,oijihe'd] *-en* малолетство; несовершеннолетие
 mindske I'mensga] *vt* уменьшать, сокращать; снижать (скорость)
 mindskelse ['mensgalsa] *-л, -г,* mindskning fmensgner] *-en, -er* уменьшение, сокращение; снижение (скорости)
 mindst [men'sd] (*superl om lille*) I. *a* наименьший, самый малый, минимальный; det er det — е, jeg kan forlange ато минимум того, что я могу требовать; ikke i — е måde ни в малейшей степени; det er hans ~e sorg это его меньше всего печалит; sidst, men ikke— последнее, но не менее важное

2, *adv* менее всего; по меньшей мере, по крайней мере; *i det* — е по крайней мере
 mindstbemidlet ['mensdbe,mi64ao] *a* наименее обеспеченный, самый малоимущий
 mindsteindtægt ['mensd9,entegd] *-en, -er* минимум дохода, минимальный доход;
 — mål 1-,mo'l] *-et* минимум; — pris [-,pri's] *-en, -er* самая низкая цена
 mine I ['mLno] *-n, -g* мина, вид, выражение лица; гримаса; uden at fortrække en — не показав виду; gøre — til at... делать вид, что..., притворяться, что...; gøre gode —г til slet spil *погов.* делать хорошую мину при плохой игре
 mine II ['mi:no] *-n, -г* воен. мина; lade — n springe взорвать (*сов.*) мину; udlægge — г ставить мины, минировать
 mine III ['тшэ] *-л, -г* рудник, копь
 mine IV ['mi:no] *pron poss см. min*
 mine Uarbejder ('mLno^ajbaj'doj] *-en, -e* горняк, шахтёр; —bane [-,ba:no] *-n, -r* 1) мор. минный путь (*на минном заградителе*) 2) траектория мины; —bygning Kbygnerj] *-en, -er* постройка минных галерей и колодцев; —båd [-.bo'ft] *-en, -e* минный катер; катер-тральщик; — fartøj [-,faJtoj*] *-et, -er* минный заградитель; тральщик; — felt [-,fel'd] *-et, -er* минное поле; —gang [-gar'] *-en, -e* минная галерея; —kaster [-,kasdajj] *-en, -e* миномёт; —lægger [-Jegoj] *-en, -e* мор. минный заградитель; —lægning [-,legneg] *-en, -er* минирование
 mineral [mina'ra'l] *-et, -er* минерал
 mineraiybad [mino'ra'l,bad] *-et, -e* минеральная ванна; —kilde [-,kilo] *-n, -g* минеральный источник
 mineralog [minora'lo'v] *-en, -er* минералог
 mineralogi [minoralo gi'] *-en* минералогия
 minerallrige [mino'raM,ri:yo] *-t* царство минералов; —samling [-,samler)] *-en, -er* коллекция минералов
 mineralsk [mina'ra'lsq] *a* минеральный
 mineralvand [mina'ra'^van'] *-et, -e* минеральная вода
 minere¹ [mi'ne'jo] *vt* 1) минировать 2) прорывать подземные ходы (*в руднике, шахте*)
 minerva||datter [mi'ii£Jva,dadoj] *-en, -døtre* студентка; —søn [-,sbn'J] *-nen, -ner* студент
 mine||rydning ['m una,ryuner)] *-en, -er* разминирование; мор. траление мин; —sikring [-,segreq] *-en, -er* противоминное средство; минный трал; —skib [-,sgip] *-et, -e* миноносец; минный заградитель; минный тральщик
 minespil ['mLno,sbel] *-let* мимика
 minesprænge- ['mimo^sbreg'o] *vt* подорвать (*сов.*) на mine
 minesprængning l'nuno.sbrerj'neg] *-en, -er* взрыв [подрыв] мины; —sprænging [Asbejerj] *-en, -er* минное заграждение; минное поле; —stryger [-,sdry:(Y)^{3j}] *1 ~^{еп} > ~^е* см. minesøger; —strygning [-,sdry:(y)negj] *-en, -er* траление мин
 minestrøgen ['mi:no,sdr;>jon] *a* протраленный
 mine||søger ['mi:no,sø:YOj] *-en, -e* минный тральщик; —udlægger [-,uolegoj] *-en,*

•e минный заградитель; —udlægning [-,udlegneg] *-en, -er* минирование; постановка мин; —zone [-,so:no] *-л, -г* минное поле
 mini I ['mini] *-en, -er* «мини», короткая одежда
 mini II ['mini] *ainv* «мини», очень маленький, очень короткий
 miniatur {minja'tyzzj] *-en, -er, miniature* [minja'ty:j] *-n, -g* миниатюра
 miniatur||maler [minja'ty:j,ma:loj] *-en, -e* миниатюрист; —udgave [-,ndga:V9] *-л, -г* миниатюрное издание (*книги*)
 minibil l'mini,bi'l] *-en, -er* микролитражка (*автомобиль*)
 minigevær ['minige,ve'j] *-et, -er* малокалиберная винтовка
 minimal [mini'ma'l] *a* минимальный
 minim|um ['minimom] (*et*), *pi -a* 1) минимум 2) метео низкое давление
 minimums ijhastighed ['m knimorns,hasdihe'5] *-en, -er* минимальная скорость; —temperatur [-tembora.tu'J] *-en* минимальная температура; —termomet|er [-tejmo,me'toj] *-(e)ret, -re* минимальный термометр
 minimum (s)tryk ['mi:nimoms,trok] *-ket* метео низкое давление
 minimumsvægt ['m imimoms,vegd] *-en* минимальный вес
 miniradio ['mini,ra'dio] *-en, -er* малогабаритная радиоаппаратура
 minisere* frnini'se'jo] *vt, vi* экономить
 minist|er [mi'nisdoj] *-eren, -re* 1) министр; — for offentlige arbejder министр общественных работ (*в Дании*); — uden portefølje министр без портфеля 2) посланник; befuldmægtiget — полномочный представитель, посол
 ministeremne [mi'nisdoj,emno] *-/, -г* кандидат на должность министра
 ministerialbog [minisderi'a l,Бэ'у] *-en, -bøger* метрическая книга
 ministeriel [minisderi'eT] *a* министерский
 minister!|um [minis'de'riom] *-et, -er* 1) министерство; ministeriet for offentlige arbejder министерство общественных работ (*в Дании*); ministeriet for Grønland министерство по вопросам Гренландии (*в Дании*) 2) кабинет (министров); det siddende — функционирующее правительство
 minister||krise [mi nisda:j.kri:so] *-n, -г* правительственный кризис; —post [-,posd] *-ел, -er* министерский пост; —præsident [-presi,den'd] *-en, -er* премьер-министр (*не в Дании*); —råd [-.гэ'о] *-et.* = совет министров; —skifte [-,Sgifdd] *-г* смена кабинета [правительства]; — storm[-,sdoj'm] *-en, -e* кампания с целью свергнуть правительство; — taburet [-tabu,ret] *-ten, -ter* должность министра, кресло министра
 mink [meg'g] *-en, = u -e(g)* норка (*животное и мех*)
 minore [mi'nɔxja] *a* муз. минорный
 minoritet [minori'te't] *-en, -er* меньшинство
 minsandten! [min'san'dan], minsæl! [min'se'l] *int* поистине!, право!
 minus I ['mLnus] *-set, -ser* 1) мат. минус 2) ком. дефицит 3) минус, недостаток

minus II ['mknus] *adv* минус, за вычетом; ниже; seks— fire er to шесть минус четыре— два; — 10 grader, —10° 10 градусов ниже нуля

minusk|el [mi'nusgol] *-elen, -ler* *полугр.* минускул, строчная буква

minut [mi'nut] *-iei (-ten), -ter* 1) *мат.* минута 2) минута; мгновение; på—ten а) тотчас же; б) минута в минуту

minutglas [mi'nud,glas] *-set*, = песочные часы

minutiøs [minuti'ø's] *a* 1) подробный, детальный 2) педантичный

minutlang [mi'nud,lag'] *a* длящийся минуту; et — t bifald продолжительные аплодисменты

minut||ur [mi'nud,u'j] *-et, -e* сигнальные часы; —viser [-,vLs9j] *-en, -e* минутная стрелка

minør [mi'nø'j] *-en, -er* *воен.* минёр

mirabel [гшга'БеГ] *-ten, -ler* мирабель

mirak|el [mi'ragol] *-let, -ter* чудо; gøre mirakler творить чудеса; ved et — чудом

mirakel||dokt|or [mi'ragal,dogdoj] (*en*), *pi-åres* 1) прекрасный врач 2) знахарь; —ma-ger [-,та'уол] *-en, -e* фокусник; шарлатан

mirakuløs [miraku'lø's] *a* чудесный

mis [mis] *-sen, -ser* киска, кошечка; som en — легче лёгкого

misanthrop [misan'drop] *-en, -er* мизантроп

misanthropisk [misan'dro'bisg] *a* мизантропический

misbillige¹ ['mis^ilMyo] *vt* порицать, не одобрять

misbilligelse ['mis^iriyolso] *-n* порицание, неодобрение

misbrug [mis,bru'y] *-en (-et)*, = злоупотребление

misbruge² ['mis,bru'Yo] *vt* злоупотреблять (*чём-л.*)

misdannelse ['mis,dan'olso] *-n, -g* уродство, безобразие

misdannet ['mis,dan¹эй] *a* уродливый, безобразный

misdæder [mis,de'6oj] *-en, -e* злодей

misdæderske [mis,de bэjsgэ] *-n, -g* злодейка

miserabel [mise'ra'bol] *a* жалкий, никудышный

misere [mi'se:Jo] *-n, -g* несчастье, беда, страдание

misforhold [mis,fojhor] *-et*, = несоответствие, несоответствие, диспропорция

misformet [mis,fojmo6] *a* *см.* misdannet

misfornøjelse ['misfo^noj'olso] *-n* неудовольствие, досада

misfornøjet ['misfэл,пэГэд] *a* недовольный, раздосадованный

misforstå⁴ ['misfoj,sdo'] *vt* неправильно [превратно] понимать

misforståelse ['misfoj,sdo'olso] *-n, -r* недоразумение

misfortolke¹ ['misfoj,tolgo] *vt* неправильно [превратно] толковать

misfortolkning ['misfoj,tolgneg] *-en, -er* неправильное [превратное] толкование

misfoster [mis,fosdoj] *-eret, -re* урод, выродок, убудок

misgerning ['rnis,gejneg] *-en, -er* преступление, злодеяние

misgreb [mis,gre'p] *-et*, = ошибка, оплошность, промах

mishag ['misjia'y] *-et* недовольство, неудовольствие

mishage¹ l'misjia'y^] *vt* не правиться (*кому-л.*)

mishandle¹ ['mis,han49] *vt* жестоко обращаться (*с кем-л.*); — sproget коверкать язык

mishandling ['mis,han'leg] *-en* жестокое обращение

misinformere¹ ['misenfo^me'jo] *vt* дезинформировать

miskende² ['missen*o] *vi* недооценивать, не признавать

miskendelse ['mis,ken'als9] *-л, -g* недооценка, непризнание

miskendt ['mis,ken'd] *a* не(до)оценённый^ непризнанный

misklang ['mis,klag'] *-en* фальшивый звук, диссонанс; какофония

misklæde² ['mis,kle'5o] *vt* не идти, быть не к лицу (*кому-л.*)

miskmask ['misgmasg] (*et*) *разг.* всякая всячина, неразбериха, путаница

miskredit ['mis,kre:dit] *-ten* недоверие, потеря доверия; дискредитация; komme i — потерять (*сов.*) доверие

miskreditere ['miskredi,te'j9j] *vt* дискредитировать

miskunde¹ ['mis^on'o]: — sig over *уст.* сжалиться (*сов.*) над кем-л.

miskundhed ['rais,gonhe'd] *-en* милосердие, сострадание

mislede² ['misje'uo] *vt* вводить в заблуждение, сбивать с толку

misliebig ['mis,Н'bi] *a* подозрительный, не внушающий доверия

mislig ['misli] *a* сомнительный, опасный

mislighed ['mislihe'd] *-ел* сомнительность, опасность

misligholde⁴ ['misli^hol'ø] *vt* нарушать, не выполнять (*закон, договор*)

misligholdelse ['mislbhol'olso] *-n* нарушение, невыполнение (*закона, договора*)

mislyd ['mis,ly'0] *-en, -e* 1) диссонанс, разногласие 2) *мед.* шум в сердце

mislykkes¹ ['mis,løg9s] *vi* не удаваться, срываться

mismod ['mis'mo'd] *-et* уныние, недовольство, дурное настроение

mismodig ['mis,mo:di] *a* унылый, мрачный, недовольный

misogyn [miso'gy'n] *-en, -er* женоненавистник

misopfatte¹ ['mis,obfado] *vt* *см.* misforstå

mis|el [misbol] *-elen, -ler* *бот.* мушмула

mispryde¹ ['mis,pry*6o] *vt* уродовать, не идти, быть не к лицу (*кому-л.*)

misregere¹ ['misrc,ge'Jo] *vt* плохо управлять (*чем-л.*)

misrekommandere¹ ['misrekoman,de'Jo] *vt* дать (*сов.*) плохой отзыв (*о ком-л.*), дать (*сов.*) плохую характеристику (*кому-л.*)

misrøgt ['mis,røgd] *-en* нерадивость

misrøgte¹ ['rnis,røgd] *vt* пренебрегать (*чём-л.*), не заботиться (*о чём-л.*)

miss [mis] -en, -er мисс
 misse¹ ['miso] vi: — med øjnene щуриться, жмуриться
 missekatt I'miS9,kat] -ten, -te кошечка, киска
 missil [mi'si'l] -et, -er 1) ракета 2) снаряд
 missil|afdeling [mi'sil,Qude'leg] -en, -er ракетный дивизион; — ald|er [-,al'o:j] -eren, -re век ракетного оружия
 missilbevæbnet [mi'silbe^ve'bnaå] a оснащённый ракетами, имеющий ракетное вооружение
 missilbomber [mi'sil,bomb9j] -en, -e самолёт-ракетоносец
 missilbærende [mi'sil,be:Jono] a ракетоносный; оснащённый ракетами
 missile [mi'sajl] -л, -г ракета; interkontinental — межконтинентальная ракета; antiballistisk — противоракета
 missilHforsvar [mi'siljojsva'j] -et противоракетная оборона; — system [-sys,de'm] -et, -er ракетный комплекс; — våben [-,vo'bon] -et, = ракетное оружие
 mission [mi/'o'n] -en, -er 1) миссия 2) миссия, поручение 3) духовная миссия 4) воен. (боевая) задача; (военная) миссия
 missionær [mi/o'ne'j] -en, -er миссионер
 misstemning ['mis^dem'ner)] -en мрачное настроение, расстройство, недовольство
 mistanke I'mis,tarjga] -л, -г подозрение; fatte— til ngn заподозрить (сов.) кого-л.; det har jeg ikke — om я об этом ничего не знаю
 mistbænk ['mis(d),berig] -en, -e парник
 miste¹ ['misdo] vt терять, лишаться (кого-л. + чего-л.)
 mist|el ['misdal] -elen, -ler, mistelten ['misdal,te'n] -en, -e(r) u = бот. омега
 mister ['misdoj] -en мистер, господин
 mistillid ['mis,teli'6] -en недоверие; Yække — вызывать недоверие
 mistillidsvot|um ['misteir5s,vo:tom] -u(m)met, -a вотум недоверия
 mistro¹ I ['mistro'] -en недоверие
 mistro¹ II ['mistro'] vt не доверять (кому-л.)
 mistroisk ['mis,tro'isg] a недоверчивый, подозрительный
 mistroiskhed ['mis^ro'isghe'd] -en недоверчивость, подозрительность
 mistrøste¹ ['mis,trøsdø] vt приводить в уныние; обескураживать
 mistrøstig ['mis,trøsdø] a упавший духом, отчаявшийся, подавленный
 mistrøstighed ['mis,trøsdøihe'6] -en уныние, упадок духа, подавленность
 mistvivl ['mis,tvty4] -en, = сомнение; отчаяние
 mistvive¹ *['mis,tviu4o] vi (om ngt) сомневаться (в чём-л.); отчаиваться
 mistyde¹ ['mis,ty'59] vt исказить, неправильно толковать
 mistydning ['mis,ty'dner)] -en, -er искажение, неправильное истолкование
 mistænke² I'mis.teg'go] vt (for ngt) подозревать (в чём-л.)
 mistænkelig [mis'terj'goli] a подозрительный
 mistænkeliggøre³ [mis'teg'gol^go'jo] vt заподозрить (сов.)

mistænksom [итЧед^эт¹] a недоверчивый, подозрительный
 mistænksomhed [mis'teg'gsomhe'u] -en недоверчивость, подозрительность
 misunde² ['mis,on*9] vt завидовать (кому-л., чему-л.)
 misundelig [mis'on'sli] a завистливый*, være — på ngn завидовать кому-л.
 misundelse [mis'on'olss] -n зависть; grøn — чёрная зависть
 misundelsesværdig [mis'on9ls9s,vejdi] a завидный
 misunder [mis'on'o:j] -en, -e завистник
 misvisende ['mis^vi'sono] a обманчивый, ложный, вводящий в заблуждение
 misvisning ['mis,vrsner)] -en, -er мор. магнитное склонение
 misvokset I'mis,vogs9d] a изуродованный, деформированный
 misvoksethed ['mis,vogS9dhe'6] -en уродство, уродливость, деформация
 misvækst ['mis,vegsd] -en неурожай
 misvækstår ['misvægsgsd,o'j] -et, = неурожайный год
 mit [mit] pron см. min
 mitose [mi'to:s9] -n биол. митоз, непрямоe деление клетки
 mitra ['midra] -en, -er митра
 mitrailleur [mitra(l)'jø:s9J] -л, -г (станковый) пулемёт
 mitte ['mido] -л, -г комар
 mixe¹ I'megsa] vt смешивать; — d double sport, смешанный парный разряд
 mixer ['megS9j] -en миксер, смеситель
 mixture ['miksdjoj] -n, -g табачная смесь
 mjav I [mjqu, 'miqu] -et мяуканье
 mjav¹ II [mJQu, 'miqu] int мяу!
 mjave¹ ['mjqu9] vi мяукать
 mjaven ['гпюуэп] -en см. mjav I
 mjød [mjøO] -en ['mjø'59n] мёд (напиток)
 mjørdurt ['mjød,u'jd] -en, -er бот. таволга, спирея
 mnemoteknik ['mnemoteg,nik] -ken мнемоника, мнемотехника
 mobil [mo'bi'l] a подвижный; мобильный; han er igen — он снова на ногах (после болезни)
 mobilier [то'БПэл] pi движимое имущество
 mobilisere¹ [mobili'se'jo] vt мобилизовать
 mobilisering [mobili'se'jeg] -en, -er мобилизация
 mobiliseringsbekendtgørelse [mobili'se'-Jei)sbe,kfridg6j9ls9] -n, -g объявление мобилизации
 mobiliseringsklar [mobiH'se'jega, klo*J] a готовый [подготовленный] к мобилизации
 mobiliserings|ordre [mobili'se'jerjs^j'drs] -л, -g приказ о мобилизации; — sted [-,sdeb] -et, -er место сбора мобилизованных; — øvelse [-,ø:volso] -n, -g мобилизационное учение
 mobilitet [mobili'te't] -en мобильность
 mod I [mo'6] -et мужество, храбрость, отвага; tabe — et падать духом; sætte — i ngn подбодрить (сов.) кого-л.; tage — til sig набраться (сов.) храбрости <> frisk — I не падай духом!, выше голову!; være vel til — e быть в духе; være ilde [ikke godt] til

— е быть не в духе; være ved godt — быть в бодром настроении; have — på ngt хотеть чего-л.

mod II [mo'd, mod] 1. *præp* 1) против (кого-л., чего-л.); на; kæmpe — ngt бороться против чего-л.; gå — fjenden идти на врага 2) от, против (чего-л.); tabletterne hjælper — hoste эти таблетки помогают от кашля 3) к, по направлению к; навстречу; — syden к югу; — enden к концу 4) около, к (о времени, количестве); — aften под вечер, к вечеру 5) за, взамен (чего-л.); — kontant betaling за наличные 6) по отношению (к кому-л., чему-л.), перед (кем-л., чём-л.); være venlig — ngn быть любезным с кем-л.; hvad har De — mig? что вы имеете против меня?; har De noget — det? вы не возражаете? 7) по сравнению (с чём-л.); der er ikke noget — det, jeg har set это ничто по сравнению с тем, что я видел 8): jeg vil holde 2 — 1 på, at du vinder держу пари, что ты выиграешь 2. *adv* см. imod 2

mod III [mo'd] *a*: — i hu *уст.* унылый, печальный

modalitet [modali'te't] *-en, -er* *грам.* модальность

modalverb|um [mo'da'vsjbo:m] *-et, -er* *грам.* модальный глагол

modangreb *[mod,angre'p] *-et, =* контратака; контрудар; контрнаступление; встречным бой

modarbejde¹ [mo'da'Jbai'do] *vt* противодействовать (кому-л., чему-л.)

modbefaling ['тоббеДаМег] *-en, -er* контрприказ, отменяющий приказ; отмена приказа

modbemærkning ['modbe,mejgner] *-en, -er* возражение

modbeskyldning ['mo5be,sgørnej] *-en, -er* контробвинение

modbevis ['modbe,vi's] *-et, -er* контрдоказательство, опровержение

modbevise² f'modbe'i'so] *vt* опровергать

modbillede ['тод,Белэдэ] *-t, -r* 1) противоположность, контраст 2) отражение

modbydelig [mod'by'doli] *a* отвратительный, противный, омерзительный

modbydelighed [тоб by'dolihe'd] *-en* отвращение, омерзение

modbør [mod,bø'j] *-en* 1) встречный [противный] ветер 2) неудача, провал

mode ['mo:do] *-n, -g* мода; være på — быть модным; komme på — войти (сов.) в моду, стать (сов.) модным; gå af — выйти (сов.) из моды; følge — n, være med på — следовать моде

mode||artik|el] ['mo:do<iJ,tig9I] *-len, -ler* модная новинка; — dame [-,damo] *-n, -r* модница; — forfatter [-foj,fadoj] *-en, -e* модный писатель; — handel [-,han'9I] *-elen, -(e)ler* магазин мод; — herre [-,hejo] *-n, -g* щеголь, франт; — hus [-Jiu's] *-et, -e* дом моделей; — journal [-JuJ,na'l] *-en, -er* журнал мод

model [mo'dsT] *-len, -ler* 1) модель, образец; макет; *тех.* шаблон; — len til et skib макет корабля 2) натурщик; натурщица; stå — for en kunstner позировать художнику

modelaps ['mo:d9,labs] *-en, -e* фат, щеголь, денди

modelflyver [mo'dsl,fly:vøj] *-en, -e* авиамодель

modellere¹ [mods'le'-io] *vt* 1) *тех.* моделировать; формовать 2) *иск.* лепить

modellerer [mods'le'joj] *-en, -e* 1) модельщик 2) формовщик

modellering [mods'le'jer] *-en, -er* 1) *тех.* моделирование, формовка 2) *иск.* лепка

modeller Hpind [mods'leJ,pen'] *-en, -e, -stok [-,sdok] -ken, -ke* *иск.* стека; — vokskvogs] *-et* пластилин

modeliør [mods'lø'j] *-en, -er* модельер

modelsnedker [mo'dsl,sne'goj] *-en, -e* модельщик (в металлургии)

modemagasin ['mo:6omaga,si'n] *-et, -er* 1) магазин дамских шляп 2) см. modejournal

moden ['то'бэп] *a* зрелый, спелый, созревший; den modne alder зрелый возраст; tidlig — а) скороспелый; б) не по возрасту развитой О efter — t overlæg по зрелом размышлении; han er — til galgen = по нём виселица плачет

modenar ['mo:U9,na'j] *-ren, -re* фат

modenhed ['mo'donhe'd] *-en* зрелость, спелость

modenhedsprøve ['mo'danhe'ds^rørva] *-n, -g* экзамен на аттестат зрелости

modeopvisning ['mo:d9,obvi'sner] *-en, -er* демонстрация мод

modeord ['mo:6a,o'j] *-et, =* модное словечко

moder [mo:J,'mo:6oj] *-en, mødre* 1) мать; hun er — til to børn она мать двоих детей; Deres fru — Ваша матушка; enlig — мать-одиночка 2) самка 3) *анат.* матка 4) инкубатор <> gå i sin — igen *разг.* не удаваться; не осуществиться (сов.); ikke en — s sjæl ни одной живой души; — jord мать сыра-земля

moderat [mode'ra't] *a* умеренный, воздержанный

moderation [modera'/o'n] *-en, -er* 1) умеренность, воздержанность; сдержанность 2) снижение (цен)

moderere¹ [mode're'jo] *vt* 1) умерять, смягчать; уменьшать, ослаблять 2) обуздывать; — sig сдерживаться

moderllfryd ['mo:d9J,fry'5] *-en* материнская радость; — følelse [-,fø:lolso] *-n* материнское чувство; — glæde [-,gle:6o] *-l* радость материнства; — hjerte [-Jejds] *-/* материнское сердце; — kage [-,ka:уэ] *-n* *анат.* детское место, плацента; — kran [-,kran's] *-en* *мед.* пессарий; — kærlighed [-,ksjlihe'd] *-en* материнская любовь; — land [-Jan¹] *-et, -e* метрополия

moderlig ['mo:dojli] *a* материнский

moderløs ['mo:dojlø's] *a* лишённый матери, сирота

moderljmaskine ['rno:59Jmas,gi:no] *-n, -g* ав. самолёт-носитель; — mælk [-,merglen] материнское молоко; indsuget med — mælken *перен.* всосать (сов.) с молоком матери; — mærke [-,msjg9] *-/, -g* родимое пятно, родинка

moderne fino'dsjno] *a inv* 1) новейший, современный 2) модный

modernisere¹ [modejni'se'jo] *vt* модернизировать

moderselskab ['mo:doj,Sɛlsga'p] *-et, -er* эк. компания-учредитель, основное общество

moderskab ['mo.dojsga'p] *-et, -er* материнство

moder||skede f'mo:boj,sge:uo] *-n anat.* влагалище; — skib 1-,sgl*р] *-et, -e* 1) воен. авиаматка, авианосец; плавучая база 2) косм, основной блок; — skød [-,sgø'б] *-et* утроба [чрево] матери

moders||liv ['mo:bojs,li'v] *-et anat.* матка; fra — со дня рождения; — mål [-,тэ'л] *-et, =* родной язык; — sjæl 1-,/e'л] *-en:* der var ikke en — sjæl til stede не было ни одной живой души

moder||sprog ['moiOoj.sbro'y] *-et* родной язык; — stolthed [-,sdoldhe'o] *-en* материнская гордость; — øje [-,ojo] *-l* материнский глаз; — ømhed [-,ømhe'd] *-en* материнская нежность

mode||sag ['mo:uo,sa'y] *-en:* det er en — iro вопрос моды; — tegner (-,tajnoj] *-en, •e* художник-модельер; — udtryk [-,uutrøk] *-ket, =* модное выражение

modfalden ['modjal'on] *a* удручённый, подавленный, унылый

modfaldenhed ['тодДаГэпБе'б] *-en* удручённость, подавленность, уныние

modforestilling ['mod,fajosdel'eg] *-en, -er* контрпредложение

modforholdsreg! el ['modjojhsre'yal] *•{e)len, -ler* контрмера

modforslag ['moOjoj^la'y] *-et, =* контрпредложение

modgang Г mod,gag'] *-en* неприятность, несчастье; невзгоды

modgift ['modjgifd] *-en* противоядие

modgå' ['той,го*] *vt* противодействовать, противостоять

modgående ['mou,go'ono] *a* встречный

modhage ['моб,ha:yo] *-n, -g* крюк, крючок

modificere¹ [modifi'se*JO] *vt* модифицировать, (видо)изменять

modifikation [modifika'/o'n] *-en, -er* модификация, (видо)изменение

modig ['modi] *a* мужественный, доблестный, отважный <> græde sine — e tåger плакать горькими слезами

modighed ['mo.dihe'd] *-en* мужество, доблесть, отвага

modist [mo'disd] *-en, -er* 1) торговец модными товарами 2) шляпница, модистка

modkandidat ['moSkandi,da't] *-en, -er* соперник; участник соревнования [конкурса]; соискатель

modkrav ['моб,kra'v] *-et, =* контртребование

modlys ['mod,ly's] *-et фото* задний контровой свет; fotografere i — снимать против света

modløs ['modlø'sl] *a* упавший духом, унылый

modløshed ['modlø'she'd] *-en* уныние, безнадежность

modmanøvre ['modma,nQuro] *-n, -g* контрманёвр

modne¹ ['тойпэ] *vi* созреть, поспевать

modning ['mounerjl] *-en* созревание, поспевание

modoffensiv ['mod,ofsnsi'v] *-en, -er* контрнаступление

modpart ['mod,paj'd] *-en, -er* противная сторона, противник; партнёр

modparti ['modpaj,ti*] *-et, -er спорт.* противник, соперник

modpol Г'mod,po'l] *-en, -er* противоположность, контраст

modrevolution ['мобrevolu,Jo'n] *-en* контрреволюция

modsat Гтой.sat] *a* противоположный; i — fald³ в противном случае

modsig³ ['mod,si" (y)э] *vt* противоречить {чему-л.); возражать [кому-л.); — sig selv противоречить (самому) себе

modsigelse ['той,si' (y)olsa] *-n, -g* противоречие; возражение; indvikle sig i — г запутаться (сов.) в противоречиях

modsigelsesfri ['mousi' (y)ols3S,fri'] *a* логичный, последовательный; без противоречий

mod siges! seslyst ['mousi' (y)olsos.løsd], modsigelsesånd ['modsi' (v)ols3s,on'] *-en* дух противоречия

modspiller ['mou.speloj] *-en, -e* партнёр, противник (в игре)

modstand ['mou.sdan'] *-en* 1) сопротивление, отпор; gøre (yde) — сопротивляться, оказывать сопротивление 2) эл. сопротивление; резистор

modstander ['mod,sdanaj] *-en, -e* противник

modstandsbevægelse ['mousdansbeve'yolso] *-n* движение Сопротивления

modstandsdygtig ['modsdans,døgd] *a* способный к сопротивлению, стойкий

modstands||enhed ['мобдانس,e:nhe*б] *-en* эл. единица сопротивления; — evne [-,eипэ] *-n* сопротивляемость

modstandshæг ['mousdans,hs"j] *-en, -e* силы движения Сопротивления

modstandskraft ['мобдانس,krafd] *-en* сопротивляемость, сила сопротивления; — linie [-,linjo] *-n, -g* воен. оборонительный рубеж; линия обопоны; рубеж сдерживания

modstandsiøs [mou,sdanslø's] *a* нестойкий, не способный к сопротивлению

modstandslirede ['mousdans,re:bo] *-l* воен. очаг сопротивления; — stilling [-,sdeleg] *-en, -er* оборонительная позиция; — vilje [-,viljo] *-n* воля к сопротивлению; — ånd [-,on'] *-en* дух сопротивления

modstemning ['mod,sdɛmneg] *-en* антипатия; оппозиция

modstille¹ ['moo,sriero] *vt* противопоставлять, сравнивать

modstrid i'моб,sdri'б] *-en* расхождение, несоответствие; противоречие; hans ord står aldrig i — til hans handlinger у него слово никогда не расходится с делом

modstridende ['mou,sdri'dond] *a* противоречивый.

modstræbe² ['mou,sdrɛ'bo] *vt* упрямиться, упорствовать (в чём-л.)

modstræbende ['mod^dre'bana] *a* упрямый, упорный, непокорный

modstrøm ['mod,sdrɛm'] *-men, -te, modstrømning* ['моб,sdrɛm'ne g] *-en, -er* про-

- тйвное [обратное] течение, встречное течение; эл. противоток
- modstykke ['mod,sdøgo] -t 1) противоположность, контраст 2) пара (к какому-л. предмету)
- modstød ['mоб,sdø'd] -et, = воен. контр-удар, контратака
- modstå¹ ['mod.sdo'] vt противостоять (чему-л.), сопротивляться; armeen modstod fjendens tryk армия противостояла натиску врага
- modstående ['mоб,sto'ono] a противоположный
- modsvarende f'mod.sva'jona] a соответствующий, отвечающий (требованиям и т. п.)
- modsa'tning Гmoå.ssdner)] -en, -eg противоречие; противоположность, контраст; der består stærke — er i dette spørgsmål по этому вопросу имеются большие разногласия; — erne mødes крайности сходятся
- modsaetnings!! bindeord ['moosfdner)s,be-noo'J] -et ерам, противительный союз; — forhold 1-føjhoP] -et антагонизм, столкновение интересов
- modsaette³ ['mоб,ssdo]: — sig ngt противиться, сопротивляться чему-л.
- modsaettende ['moos.ssdona] a: — bindeord см. mod^aetningsbindeord
- modtage⁴ ['mod,ta'(yэ)] vt 1) принимать, получать; — et tilbud принять (сов.) предложение 2) принимать (гостей)
- modtagelig Imod'ta'yoli] a 1) восприимчивый 2) подверженный (болезням)
- modtagelighed [mou'ta'yolihe'd] -en 1) восприимчивость 2) подверженность (заболеваниям)
- modtagelse ['mo5,ta'yolso] -n, -g 1) приём, получение 2) приём, встреча (гостей)
- modtagelses||bevis ['modta'yalsosbe,vPs] -et, -er расписка в получении; — tid [-,ti'd] -en время приёма; — værelse [-,VE:JOISO] -g приёмная
- modtager ['mou,ta'yoj] -en, -e 1) получатель, приёмщик 2) радиоприёмник
- modtagerllanlæg ['mouta'vdJ.anle'k] -get, — радиоприёмная установка; — station [-sda,jVn] -en, -er 1) ж.-д. станция назначения 2) приёмная радиостанция
- modtageudstyr [mouta'yо^dsdy'j] -et спец. приёмное устройство
- modtryk ['mod,trøk] -ket 1) тех. противо-давление; стр. реакция опоры 2) контрнатиск
- modtræk ['mo5,trsk] -ket (-ken) 1) встречное движение 2) шахм. ответный ход 3) контрмера
- modul Iмо'duM] -en (-et), -er 1) спец. модуль 2) косм, стыковочная часть космического корабля; лунная кабина
- modulali on [modula' /o* n] -en, -er муз., радио модуляция
- modulere¹ [modu'le'ja] 1. vi муз. модулировать, переходить из одной тональности в другую 2. vt 1) тех. модулировать 2) радио изменять частоту
- mod|us ['mo:dus] (en), pi -i грам. наклоненне
- modvilje I'mou.vilja] -n отвращение, неприязнь (mod ngn—к кому-л.)
- modvillig ['mo5,viIi] 1. a упрямый, непослушный, строптивый 2. adv нёхотя, неохотно
- modvind ['mod,ven'] •en противный [встречный] ветер
- modvirke¹ ['тоб,veJgo] vt противодействовать (чему-л.)
- modvirkning ['mo5,veJgneg] •en, -er противодействие
- modvægt ['mоб,vegd] -en противовес
- modværgе ['mod,vfjyo]: sætte sig til — защищаться, обороняться
- modværn ['mоб,Vfj'n] -e/защита, оборона
- modvåben I'moc^vo'bon] -et, = средство противодействия, средство борьбы
- mohair [mo'hej] (en) мохер (шерсть)
- mohikaner [mohi'ka'noj] -en, -e: den sidste — последний из могикиан
- mokka ['moga] -en, -er (=) кофе мокко
- mokkakop ['moga,kOp] -pen, -per маленькая кофейная чашечка
- mokkasin [moga'si'n] -en, -er мокасин
- mokkasinslange [moga'sin,sIar)o] -n, -r зоол. МОкаейновая змея
- mokke I'moga) -n, -g разг. толстая и неопрятная женщина, растрёпа
- mol I [тэГ] (et) кисея; марля
- mol II [тэГ] (en) муз. минор
- molakkord ['mola,k3jd] -en, -er муз. минорный аккорд
- molar [mo'la'j] -en, -er коренной зуб
- molbo ['тэ1,Bo'] -en, -er 1) житель Мольса, молец 2) простак, дурачок
- molboagtig ['molbo,agdi] a наивный, глуповатый
- molbohistorie ['molbohi,sdo'rio] -n, -g рассказ о глупом поступке
- rnoldauer [mol'dqu'aj] -en, -e молдаванин
- mol dan i sk [mol'dqu'isg] a молдавский
- mole ['то:1э] -л, -г мол, волнорез; стенка, причал
- molekylår [moleky'la'j] a см. molekylær
- molekyle [mole'ky:lo] -, -г молекула
- molekylær [moleky'IS'J] a молекулярный
- molest (mo'lssd) (en) повреждение, порча
- molestere [molo'sde'jo] vt повреждать, портить
- molevit [molo'vit] -ten: hele —ten все хозяйство, всё вместе
- mollusk [mo'lusg] -en, -er зоол., мед. моллюск
- molskind ['molsgen'] -et молескин, толстая хлопчатобумажная ткань
- molybdæn [rnolyb'd=n] -et мин. молибден
- moment [mo'mcn'd] -et, -er 1) миг, мгновение, момент 2) мотив, обстоятельство 3) физ. момент
- momentan [momsn'ta'n] a мгновенный, моментальный
- momentfotografi [mo'rnsndfotograJP] -et, -er моментальный снимок
- momentvis [mo'msndvPs] adv иногда, временами
- moms [moms] -en налог с оборота
- mon I [mon] -net: i noget — в некоторой степени; til et vist — до известной степени
- mon II [mon] adv разве, ли; — han snart bliver rask? скоро ли он выздоровеет?; — hun kan gøre det? сумеет ли она ато

сделать?; hvad — det kan være? что бы это могло быть?

monark [mo'najg] -en, -er монарх
 monarki [monaj'ki'] -et, -er монархия
 monarkisk [mo'najgisg] *a* монархический;
 indskrænket — forfatning конституционная монархия
 monarkist [monaj'kisd] -en, -er монархист
 monarkistisk [monaj'kisdig] *a см.* monarkisk
 mondial [mondi'a'l] *a* всемирный
 mondæn [moo'de'n] *a* светский, эlegantный
 moneter [mo'ne'doj] *pi разг.* мелкие деньги
 monetær [mone'te'j] *a* монетный, денежный
 mongol [mog'go'l] -en, -er монгол
 mongolsk [moij'go'lsg] *a* монгольский
 monoftong [monof'dOrj'J] -en, -er фон. монофтонг
 monogami [monoga'mf] -et моногамия, единобрачие
 monografi [monogra'fi'J] -en, -er монография
 monogram [mono'gram'] -met, -mer монограмма
 monoklel [mo'nogol] -*(e)len*, -ler монокль
 monolit [mono'iit] -ten, -ter монолит
 monolog [mono'lo'u] -en, -er монолог
 monoman [mono'ma'n] -en, -er маньяк
 monomani [monoma'ni'] -en, -er мед. мономания
 monoplan [mono'pla'n] -et, -er *ae.* моноплан
 monopol [mono'po'l] -et, -er монополия
 monopolisere [monopoli'se'jo] *vt* монополизировать
 monopolisering [monopoli'se'rer] -en, -er монополизация
 monopolist [monopo'lisd] -en, -er монополист
 monopolistisk [monopo'lisdig] *a* монополистический
 monopol Hkapital [mono'polkapi'ta'l] -en монополистический капитал; — kapitalisme [-kabit,alisma]-/i монополистический капитализм
 monosyllabisk [monosy'la'bisg] *a* односложный
 monoton [mono'to'n] *a* монотонный, скучный, однообразный
 monotoni [monoto'nP] -en монотонность
 monotype [mono'tybo] (en) *полугр.* монотип
 monsieur [mø'sjø] (en), *pi -er* господин; *шутл.* месть
 monst[er] ['monsdoj] -ret, -re *см.* monstrum
 monstrans [mons'dran's] -en, -er *церк.* дароносица
 monstranshus [mons'drans^u's] -et, -e *церк.* 1) дарохранительница 2) **река**
 monstro [mons'tro'] *adv см.* mon II
 monstrum [l'monsdrom] - (m)et, - (m)er чудовище, урод, монстр
 monstrøs [mons'drø's] *a* 1) чудовищный, уродливый 2) *перен.* колоссальный
 monstrøsitet [monsdrøsi'te't] -en, -er чудовищность

monsun [mon'su'n] -en, -er муссон (*ветер*)
 montage [mor)'ta:/o] -n, -r 1) монтаж, сборка 2) монтаж (*фильма*)
 montagebyggeri [mor)'ta: iobygo,ri'] -et, -er блочное строительство
 montere [mog'te'jd] *vt* монтировать, собирать, устанавливать
 montering [morj'te'rer] -en, -er монтаж, сборка, установка
 montre [l'mofldro] -n, -e витрина
 montrice [mor)'tri:so] -n, -e монтер (*женщина*)
 montør [morj'tø'j] -en, -er 1) монтер 2) сборщик (*машин*)
 monument [rnonu'men'd] -et, -er памятник, монумент
 monumental [monumen'ta'l] *a* монументальный
 monumentalitet [monumentali'te't] -en монументальность
 monumental || maler [monumen'ta'l-,ma:loj] -en, -e художник-монументалист; — maleri [-malø,ri] -et монументальная стенная живопись
 mor I mor] -pen, -per щётка для натирки полов; швабра
 морре I ['тэбэ] -л, -г морс (*порода собак*)
 морре II Гтэбэ] *vi* натирать пол
 mors [møbs] -en, -er *см.* морре I
 morset [l'møbsou] *a разг.* надутый
 мор I (mo'j] -en, -er мавр
 мор II [mo:j] *см.* moder
 morlil [mo'j, moj] (en), morads [mo'ras] -et, -er болото, топь, трясина
 moradsig [mo'راس] *a* болотистый, топкий
 morakke [l'mo'rago] *Vi разг.* 1) подсизивать 2) работать как вол, вкалывать
 morakker ['mo'ragdjj] -en, -e *презр.* лизоблюд, подхалим
 morakkeri [morago'ri'] -et *разг.* подсизивание
 moral [mo'ra'l] -en, -er 1) мораль, нравственность; нормы (*мн. ч.*) поведения 2) нравоучение
 morale [mo'ralo] -л, -г нравоучение, мораль, вывод
 moralisere [moralise'JO] *vi* морализировать, наставлять, читать нравоучения
 moralist [mora'lisd] -en, -er моралист
 moralitet [moralite't] -en, -er нравственность, мораль
 moral||lov [mo'ra'Uqy] -en [-Jo'van], -t моральные устои; — prædikant [-predi,kan*d] -en, -er *ирон.* моралист; — prædiken [-pre>Oigan] -en, -er поучение, наставление, выговор
 moralsk [mo'ra'lsg] *a* 1) моральный, нравственный 2) нравоучительный
 morarente [mora'renda] -л, -г *юр.* пеня
 moratoriurn [mora'to'riom] -et, -er *юр.* мораторий, отсрочка
 morbid [moj'bi'd] *a* болезненный
 morbroder, morbror [l'in9j,brocj] -en, -brødre дядя (*брат матери*) O have fanden til — — иметь выгодные связи
 morbær [l'mo:j,bej] 1) -ren шелковица, тут (*дерево*) 2) -ret тутовая ягода
 morbærfigentræ [moubejjfcyontre'] -et, -er *бот.* смоковница, сикомор

mord [mo'j] -et, = убийство; overlagt — преднамеренное убийство; begå — совершить (сов.) убийство
 mordllanslai? ['mo:j,ansla'y] -et, = покушение на убийство; — brand [-,bran'] -en поджог с убийством; — brænder [-,brɛnɔj] •en, -e убийца-поджигатель
 morder ['mojdoj] -en, -e убийца
 morderllbande ['mojdoj,banda] -n, -r банда убийц; — hule [-#hu:lo] -n, -г разбойничий вертеп [притон]; — hånd 1-, Бэп'] •en, -hænder: do for — hånd умереть (сов.) от руки убийцы
 morderisk ['mojdorisg] a убийственный, смертоносный
 morderlig ['mojdojli] 1. a ужасный, страшный 2. adv: den er — fin! чертовски хорошо I
 morderske ['rnojdɔjsgo] -n, -г убийца (женщина)
 mordforsøg ['mo:jfoj,sø'y] -et, = попытка убийства, покушение на убийство
 mordlysten ['mo:j,løsdon] a кровожадный
 mordreng ['mo^drer] -en, -e маменькин сынок
 mord||sted ['mo:j,sdsɔ] -et, -er место убийства; — våben [^vo'bon] -et, = оружие убийства
 more ['mo:J] vt развлекать, забавлять, веселить; mor Dem godt I веселитесь I, желаю хорошо повеселиться!; — sig развлекаться, забавляться, веселиться; — sig over ngn подшучивать над кем-л.
 morel [то'геГ] -len, -ler бот. морель
 mores ['mo:jos] pi хорошие манеры
 morfader, morfar ['mo:j ,faj] -en дедушка (отец матери)
 morfem [moj'fe'm] -et, -er лингв. морфема
 Morfeus [moj'fous] греч. миф. Морфей <> i—'arme в объятиях Морфея
 morfin [тэ/П'п] -en морфий
 morfinindsprøjtning [moj'fi'n,ensbrDj'd-neril] -en, -er инъекция [впрыскивание] морфия
 morfinist [rnojfi'nisd] -en, -er морфинист
 morfologi [mojfolo'gi'] -en морфология
 morfologisk [mojfo'lo'gisg] a морфологический
 morgantatisk [mojga'na'tisg] a: — ægteskab морганатический брак
 morgen ['moj(o)n, 'mojyon] -en, -er утро; god — t доброе утро!; om — en по утрам; fra — til aften с утра до вечера; i — завтра; i — tidlig завтра рано утром; i — aften завтра вечером; i — otte dage через неделю; i morges сегодня утром; i går morges вчера утром; sove til langt ud
 På — en спать допоздна, поздно вставать; Komme hjem langt ud på — en вернуться (сов.) домой под утро; lige til den lyse — до самого утра
 morgenl|avis ['mojna,vi's] -en, -er утренняя газета; — dag [-,da'] -en завтрашний день; -dragt [-,dragd] -en см. morgenkåbe
 morgenduelig ['mojn,du:oli] a привыкший рано вставать
 morgendug ['m:>jn,duk] -gen утренняя роса

morgenfrisk ['mojnɔresg] a свежий; выспавшийся
 morgen||frue ['mojn,fru:o] -n 1) бот. ноготки 2) шутил. приходящая домашняя работница; — gave [-,ga:vo] -n, -г подарок молодой жене (на следующее утро после свадьбы)
 morgengnaven ['mojn,gna:vɔn] a: være— встать (сов.) с левой ноги, быть в плохом настроении, быть не в духе
 morgen||gry ['mojn,gry'] -et утренняя заря, рассвет; — gymnastik [-gymnas,dik] -ken утренняя зарядка [гимнастика]; — hjælp 1 -JsГb] -en приходящая домашняя работница; — kjole [-,kjo:ld] -n, -г см. morgenkåbe; — kone [-,ko:no] -n, -г см. morgenhjælp; — kvist [-.kvest]: på — kvisten рано утром, спозаранку; — kåbe [-,кэ:Бэ] -л, -г капот, халат; — landet 1-,lap'эд] inv восток; — luftning f-,lofdner)J -en, -er утренняя прохлада; — mad [-.madj] •en завтрак; — mand [-.man'] -en человек, привыкший рано вставать; сранняя пташка»; — måltid [-.mDlti'dl] -en см. morgenmad; -røde [-,го:дэ] -л утренняя заря; — signal [-siy,na'l] -et, -er побудка, сигнал подъёма; -sko [-,sgo*] pi домашние туфли; — stund [-,sdon'] -en, -er утренний час; — stund har guld i mund поел. = кто рано встаёт, тому бог подаёт; утренний час дарит золотом нас
 morgensur ['mojn^su'j] a см. morgengnaven
 morgenlisøvn ['mojn^qu'n] -en утренний сон; — time [-,ti:mo] -л, -г 1) утренний час; komme hjem i de sene — timer вернуться (сов.) домой утром (с вечеринки) 2) утренние занятия, утренний урок; — tog Kto'y] -et, = утренний поезд; — tur [-,tu'j] -en, -e см. morgenvandring; — vagt [-,vagd] -en, -er утренняя вахта, утреннее дежурство; — vandring [-,vandrer]) -en, -er утренняя прогулка
 morges f'mojos) см. morgen
 morild ['mo:j,iГ] -en фосфоресценция, самопроизвольное свечение
 mork|eI ['mojgol] -elen, -ler сморчок (гриб)
 morlille ['mo:J,lila] -n ласк, мамочка
 mormoder, mormor ['moj,mo:j] -en бабушка (мать матери)
 moro i'mo:jo] -en см. morskab
 morse||alfabet ['mojsoalfa,be't] -et азбука Морзе; — lampe [-,l?mbo] -л, -г сигнальная лампа; — nøgle [-,nojlo] -л, -г телеграфный ключ
 morsingbo ['mojseg,bo'] -en, -er житель острова Мор (в Дании)
 morskab i'mojsga'p] -en, -er \) веселье 2) развлечение, забава; for — s skyld шулки ради
 morskabslæsning ['mojsga'bs,le:sner]) -en развлекательное чтение
 morsom ['mojsomf]) a весёлый, смешной; забавный; занимательный; det skal blive — t at se hende igen приятно будет снова с ней увидеться; lad være at være — перестань кривляться!
 morsomhed ['mojsomhe'o] -en, -er 1) весёлость, шутильность; занимательность 2)

шутка, острота; han holder af at sige — er он любит шутить

mortalitet [mojtali'te't] -ел смертность

mortens|aften ['mojdons,afd3n] -ел канун дня св. Мартина (10 ноября); — dag [-,da'(y)] -ел день св. Мартина (11 ноября); — gås j-,go's] -ел гусь, которого едят в день св. Мартина

mor|tér I [moj'te'j] -teren, -terer воен. мортира; миномёт

morter II l'mojdoj] -en, -e ступка

morter|deling [moj'te'^deMeg] -en, -er миномётный взвод; — røgr [-,fd'j] -et, = ствол миномёта; — skytte [-,sgødo] -n, -g миномётчик

morterstøder ['mojdoj,sdø:Soj] -en, -e пестик

mortificere¹ [mojtifi'se'ja] vt уничтожать, погашать, списывать, объявлять недействительным

modifikation [mojtifika'/o'n] -en, -er уничтожение, погашение, списывание, объявление недействительным

moræne [mo'remo] -л, -г геол. морена

moræneler [to're:пэ,le'l] -et моренная глина

mos I [mos] -set, -ser мох, лишайник O lad der gro — over [på] den historie погов. s кто старое помянет, тому глаз вон

mos II lmo's] -en 1) мусс 2) пюре

mosaik [mosa'ikl] -ken, -ker мозаика

mosaik Uarbejde [mosa'ig,ajbai'do] -г мозаичная работа; — gulv [-,goI] -et, -e мозаичный пол

mosaisk I [mo'sa'isg] a мозаичный

mosaisk II [mo'sa'isg] a иудейский

mosart ['mos,aj'd] -en, -er разновидность

мха

mosbegroet ['mosbe,gro*95] a поросший мхом

mosbregner ['mos,br^jnoj] pi бот. щитовник, папоротник

mose I ['moiso] -л, -г болото, топь, трясина

mose¹ II ['mo:sd] vt мять, расплющивать, давить, протирать

moseagtig ['mo:so,agdi] a болотистый

moseand ['mo:so,an'] -en, -ander дикая утка

mosebog ['mo:sa,bo'y] -en, -bøger рел. одна из книг Пятикнижия

mose|bund ['mo:s9,bon'] -en, -e болотистая почва; — bølge [-,bø!o] бот. голубика; — drag l-.dra'y] -et, = болотистая местность; — fund [-,fon'] -et, = археол. находка 2) пренебр. старшее поколение; — gris Kgri's] -en, -e водяная крыса; — kone [-,ko:по] -n фольк. болотный дух, болотная ведьма <> — konen brugger а) над землёю поднимается туман; б) над болотом стоят испарения; — land [-Jan*] -et болотистая местность; — plante [-nlando] -n, -г болотное растение; — vand Kvan'] -et болотная вода

mosgroet ['mos.gro'ou] a см. mosklædt

moslké [mos'ge'] -keen, -keer мечеть

moskito lmos'gito] -en, -er москит

moskitonet [mob'gito,net] -tet, = полог от москитов, москитная сетка

mosklædt ['mo\$,kle4] a мшистый, поросший мхом

moskovit [mosko'vit] -ten, -ter 1) уст. русский 2) москвич

moskus ['mosgus] -en мускус

moskus|land ['mosgus,an'] -en, -ander мускусная утка; — dyr [-dy'j] -el, = зоол. кабарга; — hjort [-joj'dj] -en, -e мускусным олень; — okse [-,ogso] -n, -g мускусный бык, овцебык; — rotte [* r9da] -л, -g зоол. ондатра; — svin l-.svi'n] -et, = зоол. пекари

mosrose ['mos,ro:so] -n, -g бот. махровая роза; роза столбчатая [мускусная I

most [mosd, mosd] -en 1) фруктовый сок 2) разг. шутил. крепкий напиток

most'er ['mosdoj] -eren, -re тётка (сестра матери) O snakke for sin syge — соблюдать свой интересы; прятаться извлечь выгоду

mosteri [mosdo'ri] -et, -er завод, производящий яблочный сок

mostæppe ['mos,tebo] -/, -г ковёр из мха

motel [mo'Urg] -let, -ler гостиница для автомобилистов, мотель

motion [mo'/o'n] -en моцион, прогулка; движение

motiv [mo'ti'v] -et, -er 1) мотив, побуждение; соображение 2) идея, замысел (произведения)

motivation [motiva'Jo'n] -en, -er побуждение

motivere¹ [moti've'jo] vt мотивировать, обосновывать

motivering [moti've'req] -ел, -er мотивировка, обоснование

motor ['mo:toj] -en, -er [mo'to:JOj] мотор, двигатель; luftkølet — двигатель с воздушным охлаждением; turbofan — турбовентиляторный двигатель

motor|afdeling l'mo:toj,qydeMeo] -en, -er механический цех; — bane [-,bano] -л, -r мотодром, мототрек; — benzin [-ben,si'n] -en автомобильный бензин; — bølge [-,bøloj] -n, -g разг. шофёр-лихач; — båd (-.bo'dj] -ел, -e моторная лодка; моторный катер; — celle [-,se!o] -л, -g св. гондола двигателя; — syk¹ el [-,sygol] -(é)len, -ler мотоцикл; — syklist [-syg,lisd] -ел, -er мотоциклист; — færge [-Jejuo] -л, -г самоходный паром; — fører [-,fø:J9j] -en, -e водитель; — hjelm [-Jel'm] -ел, -e тех. капот (автомобильного двигателя); — industri [-cndus,dri'] -en автомобильная промышленность

motoriseret [motori'se'jo5] a моторизованный

motor|kam|mer ['mo:toJ,kam'oij] -meret, -re тех. камера сгорания; — kolonne l-ko,1эпэ] -л, -r воен. моторизованная колонна; — kører [-,kø:JOj] -ел, -e водитель, шофёр; — køretøj [-,kø:jatoi'] -et, -er автомобиль, автомашина; — løb T-Jo'p] -et, = автопробег; — mand [-,man'] -ел, -mand моторист (на судне); — omnibus [-,omnibus] -sen, -ser автобус; — park Krajg] -ел, -er автомобильный парк; — plov T-,plэи'] -en, -e механический плуг

motorraket båd ['nuxtojra^edbo'd] -ел, -e ракетный катер

motorllrum ['matojjom'] -met, = машинный отсек; машинное отделение; — skat l-,sgat] -ten налог на автомобили; — skib

Ksgip] *-et, -e* теплоход; корабль, судно;
 — sport [-,sbojd] *-en* автоспорт, автомоби-
 лизм; — sportsmand [-,sbojdsman'] *-en, -mænd* автомобилист; — tog [-,to'y] *-et* меха-
 ническая тяга; моторный вагон; — uheld [-,uher] *-et, =* автомобильная авария;
 — ulykke [-,uløg3] *-n, -г* автомобильная катастрофа; — vej [-,vaj'] *-en, -e* шоссе, автострада; — vogn [-,V3u'n] *-en, -e* 1) перед-
 ний [моторный] вагон 2) автомашина;
 — væddeb [-,veoolø'p] *-et см. motorløb*
 motto ['moto] *-et, -er* 1) девиз; лозунг
 2) эпитафия
 tnouche [mu/] *-n, -г* мушка (на лице)
 mouillerin* [mu(O'je'reij)] *-en, -er* фон.
 смягчение, палатализация
 moussere [mu'se'jo] *vi* пениться (овине)
 moustache [mus'da:/(э)] *-n, -r* ус
 movere [mo've'js] *vt* шутл. двигать,
 шевелить, приводить в движение; sig
 шутл. двигаться, шевелиться
 mudder ['mоб'oj/муб'oj] *-et* 1) грязь,
 тина, ил 2) шум, ропот; gøre — разг. брюз-
 жать; скандалить
 muddcragtig ['мобojagdi] *a* тинистый,
 илистый
 mudder!|bad ['тобзл,Бао] *-et, -e* грязе-
 вая ванна; —banke [-.barigo] *-n, -г* илистая
 отмель; — grøft [-,grøft] *-en: det gik hende*
som konen i —grøften она осталась у раз-
 битого корыта; — maskine [-mas,gi:no] *-n, -г*
 землечерпалка; — gram [-,грам"Г] *-men, -te*
 судно для вывоза тины
 mudre¹ ['пюбрэ, 'мубро] *vt* 1) загрязнять,
 мутить 2) чистить и углублять (русло
 землечерпалкой) 3) брюзжать о lad os ikke
 — op i den affære! разг. давайте не будем
 копаться в этом деле!
 mudret ['тойгэл] *a* грязный, илистый
 mudring ['тоОгец] *-en, -er* чистка и
 углубление (русла землечерпалкой)
 muffe ['mofo] *-n, -г* 1) (меховая) муфта
 2) тех. (соединительная) муфта O være
 ved — п разг. быть при деньгах
 muffedise [mofo'di:sa] *-я, -г* напультс-
 ник
 muflón [mof'lon] *-en, -er* зоол. муфлон
 mufti ['inofdi] *-en, -er* рел. муфтии
 mug¹ [mok] *-gen (-get)* плесень
 muge¹ ['mn:yo] *vi* 1) выгребать навоз 2)
 (тж. ~ ud) разбирать (старые бумаги);
 наводить порядок
 mugge ['mogo] *-n, -г* кружка, кубок
 muggen ['mogón] *a* 1) затхлый, заплесне-
 вельный 2) брюзгливый, недовольный; være
 — på ngn сердиться на кого-л.
 muggenhed ['mogonhe'ó] *-en* 1) затхлость,
 заплесневелость 2) дурное настроение
 mugne ['mognoj] *vi* плесневеть
 muh! [mu:] *int* му!; koen siger — корова
 мычит
 muhamedaner [muhamo'da'noj] *-en, -e*
 магометанин
 muhamedanisme [muhamoda'nismo] *-n*
 магометанство
 muhamedansk [muhamo'da'nsg] *a* маго-
 метанский
 muk I [mok] *-ket, =* звук; jeg vil ikke
 høre et — mere derom я больше не хочу
 ни звука слышать об этом

muk II [mok] (en) вет. мокрец, подсед
 (у лошади)
 mukke¹ ['mogo] *vi* ворчать, брюзжать
 mukkebikke [mogo'bego] *-n, -г* шутл.
 автомобиль; мотоцикл
 mukkeri [mogo'ri'] *-et, er* ворчание,
 брюзжание
 mukkert f'mogojd] *-en, -er* деревянный
 молот, балда, колотушка
 mulat [mu'lat] *-ten, -ter* мулат
 muld [тиГ] *-en* перегной; чернозём O
 ligge under—e лежать в могиле
 muldjord ['muljo'j] *-en* чернозём, черно-
 зёмная почва
 muldriver ['mul,dri:voj] *-en, -e* погонщик
 мулов
 muldvarp ['mul,vajp] *-en, -e* крот
 muldvarpe¹ ['mul,vajba] *vt: — sig frem*
 пробивать себе путь
 muldvarpe Uarbejde ['mulvajbd,ajbgj'dd]
 -/ подрывная деятельность; — skud [-,sgud]
 •det, = нора крота
 muldyr l'mu^dy'j] *-et, =* мул
 mule I ['mu:lo] *-л, -г* морда (живот-
 ного)
 mule II ['mu:la] *-n, -г* см. muldyr
 mule III ['mu:la] *vi* 1) дуться, ворчать
 2) побить (сов.), поколотить (сов.)
 mulepose ['mu:lo,po:s9] *-n, -г* торба, фу-
 ражный мешок
 mulig ['mu:li] *a* возможный; alle —e
 midler всевозможные средства; gøre alt
 — t сделать (сов.) всё возможное; i den
 kortest —e tid в кратчайший срок; det er
 meget — t весьма возможно; om — t если
 возможно
 muliggøre³ ['mu:li,go'j3] *vt* делать воз-
 можным, дать (сов.) возможность; содей-
 ствовать (чему-л.)
 mulighed ['munihe'd] *-en, -er* возмож-
 ность; en fjern — маленькая [слабая]
 надежда
 muligvis ['mu:livi's] *adv* возможно, может
 быть
 mulkt [mul*(g)d] *-en, -er* штраф, пеня
 mulktere¹ [mul(g)'te JO] *vt* штрафовать
 mulle ['mulo] *-n, -г* кефаль
 malm [mul'm] *-et* тьма, мрак; i — og
 mørke в кромешной тьме, во тьме ночной
 miilne¹ [mulno] *vi* плесневеть
 muldebær l'muldo,bej] *-ret, =* бот. мо-
 рошка
 multibrændstofmot|or ['multibr-nsdDf-
 ,mo:toj] *-oren, -årer* мех. многотопливный
 двигатель
 multilateral ['mullilado,ra'l] *a* многосто-
 ронний
 multimillionær ['multimilio,nɛ'j] *-en, -er*
 мультимиллионер
 multipel [mul'tipol] *a* многократный;
 многочисленный; — sklerose мед. рассеян-
 ный [множественный] склероз
 multiplicere¹ [multipli'se'jo] *vt* мат.
 умножать
 multiplikand [multipli'kan'd] *-en, -er*
 мат. множимое
 multiplikation [multiplika'/o'n] *-en, -er*
 мат. умножение
 multiplikationstabel [multiplika'/onsta-
 ,beГ] *-len* таблица умножения

multiplikator [multipli'kætoj] -en, -er
 l-ka'to:joj¹ *mat.* множитель
 mulæs|el [ˈmul,e'sdl] -(e)let, -ler *зоол.*
 лошак
 mumie l'mu'mio] -n, -g мумия
 mumificere¹ Imumifi'se*JO) *vt* мумифици-
 ровать, превращать в мумию
 mumle¹ [ˈmomlo] *vt* бормотать, говорить
 невнятно; han — de rigt i skægget он бормо-
 тал что-то себе иод нос
 mumlen l'momlan] -en бормотание
 mumme [ˈtotə] (en) крепкое пиво
 mund (mon') -en, -e **1**) рот, уста **2**); морда
 {у животных) O bruge — ругаться, сквер-
 нословить; tage —en fuld преувеличивать;
 han skal først have —en i gang ему нужно
 только разговориться; få -en på gled
 развязать (сов.) язык; stop'ps —en på ngn
 зажать (сов.) кому-л. рот; hold— ! замолчи!
 tage ngn brødet ud af —en лишить (сов.)
 кого-л. куска хлеба; snakke ngn efter — en
 льстить, поддакивать кому-л.; tage bladet
 fra ~ei говорить прямо [без обиняков);
 skrige i —en på hverandre перебивать друг
 друга; være i alle folks —e быть притчей
 во языцах, быть предметом разговоров;
 leve fra hånden i —en перебиваться с хлеба
 на квас; svare som med én — отвечать без
 запинки [не задумываясь); hvad hjertet er
 fuldt af løber—en over med = от полноты
сердца уста глаголют
 mundaflæsning [ˈmon,qylfæsneg] -en чте-
 ние с губ, понимание с губ (как метод
 обучения глухонемых)
 mund||art l'mon,aj'd] -en, -er наречие,
 диалект, говор; — diar|ré [-dia,re'] -reen
 шутил. недержание речи
 munde¹ [ˈmono] *vi* впадать, вливаться;
 floden—г ud i havet река впадает в
 море
 mundere¹ [mon'de'jo] *vt* *уст.* обмундиро-
 вывать
 mundering [mon'de'rer)] -en, -er обмунди-
 рование
 munderings Ugenstand [mon'de'rer^gen-
 sdan) -en, -e предмет снаряжения; — kam|
 mer [-,kam'3j] -meret, -re вещевой склад
 mund||forråd [ˈtopDægə'd] -et продоволь-
 ствие, съестные припасы; — fuld l-,ful¹]
 •e] -e глоток; кусок; en ordentlig — fuld
 нелёгкая задача; — harmonika [-haj,mo'-
 nika] -en, -er, - harpe [-,hsuba] -n, -g губ-
 ная гармоника; — held [-.hsT] -et, = изрече-
 ние, выражение; поговорка; ~ hugger!
 [•hogo.rij] -et, -er ссора, брань
 mundhugges¹ [ˈmon,hogos] *vi* ссориться,
 браниться
 mundhule^f [ˈmon,hu:lo] -n, -g полость рта
 munding [ˈmoner)] -en, -er **1**) устье **2**) воен.
 жерло, дуло
 mundingshastighed [ˈmonerjs, hasdi he'd]
 •en, -er начальная скорость (снаряда)
 mund||katar [ˈmonka,ta'j] -en *мед.* сто-
 матит; — krog [-,krə'y] -en *см.* mundvig;
 -kurv [-,koj'(v)] -en, -e намордник;
 -læder [-,IE'0DJ] -et: hun har et godt
 -læder разг. у неё язык хорошо подвешен,
 она за словом в карман не полезет
 mund- og klovsyge [ˈmon* o'klɔy,sy:(y)ə]
 •nвет. ящур

mund||skænk [ˈmon,sger)'g] -en, -e *уст.*
 кравчий; виночерпий; — smag [-,sma*y]
 -en проба; — spids [-,sbes] -en, -er *см.* mund-
 stykke; — spyt [-,sbøt] -tet слюна
 mundstilling [ˈmon,sdelerj] -en, -er *фон.*
 положение органов речи
 mundstykke [ˈmon,sdøgo] -г мундштук
 mundsvejr [ˈmons,Vf'jj] -et разг. болтовня,
 вздор, пустословие
 mundsyge [ˈmon,sy:(y)ə] -n *ест.* молоч-
 ница (болезнь скота)
 mundtlig l'mondli] *a* устный
 mundtøj [ˈmon,tqj'] -et: have—et i orden
 ss за словом в карман не лазить
 mundtir [mon'du'jj] -en, -er шутил. наряд,
 странная одежда
 mund||vand [ˈmon,van'] -et зубной элик-
 сир; вода для полоскания рта; — vig l-,vi'y]
 -en, -e уголок рта
 mungo [ˈmoŋp] -en, -er *зоол.* мангуста
 munk [mo'o'g] -en, -e **1**) монах **2**) *зоол.*
 черноголовка
 munke||celle [ˈnrøQga,sslo] -n, -g монаше-
 ская келья; — hætte [-,hsdo] -n, -g мона-
 шеский клобук; — kappe [-.kabo] -n, -g
 монашеская ряса; — klost|er [-,klosdoj]
 -(e)ret, -re мужской монастырь; — kutte
 [-,kuda] -n *см.* munkekappe; — løfte
 [-Jøfdo] -g монашеский обет
 munter [ˈmon'døj] *a* весёлый, забавный
 munterhed [ˈmon'dajhe'd] -en веселье;
 vække — вызывать веселье» веселить
 muntre¹ [ˈmondro] *vt*^ веселить, забав-
 лять
 mur [mu'j] -en, -e стена (каменная, кир-
 пичная) <> løbe panden mod en — биться
 головой об стену; stille ngn op mod en —
 поставить (сов.) кого-л. к стенке, рас-
 стрелять кого-л.; stå fast som en — стоять
 стеной, стоять как скала; inden for —ene
 в семейном кругу
 mur Uarbejde [ˈmu:j,ajhaPdo] -г штука-
 турная работа; работа каменщика; — bi
 [-.bi'] -en *см.* murerbi; — brokker l-,brogoj]
 pi мусор, щебень; — brækker [-,bregoj] -en,
 -e *уст.* таран
 gnure¹ [ˈmu:Jo] *vt, vi* класть стены, выво-
 дить каменную [кирпичную] кладку о ~
 sig inde быть домоседом
 murer [ˈmu:JOj] -en, -e каменщик
 murer Uarbejde [ˈmttJOJ.ajbaj'da] -г
 работа каменщика; — bi [-,БГ] -en, -er
зоол. пчела-камеищица; — håndlanger
 [-,honl(itj'oj] -en, -e помощник каменщика;
 — håndværk [-.honvejg] -et ремесло камен-
 щика; — lav [-,lqyl] -et *уст.* цех каменщиков;
 — lærling [-,lejlegj] -en, -e ученик камен-
 щика; — mest|er [-,m&sdoj] -eren, -re ка-
 менщик
 murfast [ˈmu:j,fast]: det er — разг. это
 железно
 mur||flade [ˈmu:j,fl<i;5o] -n, -g поверхность
 стены; — kalk [-.kal'g] -en известковый
 раствор; — krans [-,kran'sl] -en, -e, — krone
 [-,kro:no] -n, -g *стр.* стеной венец; — løber
 [-.lø:boj] -en, -e стенолаз (*нмуца*)
 murmel [ˈmoj'mol] -et, murmeldyr
 [ˈmoj'mol,dy'j] -et, = *зоол.* сурок
 mur||mester [ˈmu:j,mesdoj] -en *см.* murer-
 mester; — puds [-,pus] -et штукатурка

murre¹ [fmoja] *vi* 1) мурлыкать 2) ворчать» брюзжать 3) урчать (*в животе*)

mur||ske ['mu:j,sg'e'] *-en, -er* кельма, мастерок. лопатка каменщика; — **sten** [l-,sde'n] *-en, =* кирпич

murstensroman [murjsde'nsro^a'n] *-en, -er* толстый роман

mur||takker ['mu:j,tagaj] *pi* зубцы стены; — **tinde** [-,tсna] *-n, -г* зубец стены; башенка; — **værk** [l-,vug] *-et* каменная кладка; каменное строение

mus [mu's] *-en, =* мышь <> når katten er ude, spiller — ene på bordet *поел.* = кота дома нет, мышам раздолье; lege med ngn som katten med — *en* играть с кем-л. как кошка с мышкой; med mand og — а) со всем скарбом, со всеми пожитками; б) все до одного; — *i knæet med.* суставная мышь, боль в коленном суставе

muse ('mu:so] *-n, -г* муза

muse||fælde ['murso,fe]o] *-n, -г* мышеловка; — **hul** [l-,hu'I] *-let, -ler* мышинная нора **O jage** ngn i et — hul напугать (*сов.*) кого-л. до смерти; — **jæger** [I-Jeryoj] *-en, -e, — kat* [-,kat] *-ten, -te* охотник за мышами

muselmand ['mu'sol man*] *-en, -tænd* 1) мусульманин 2) человек-скелет (*обычно об узниках фашистских концлагерей*)

muserede ['mu:so,ge;do] *-n, -г* мышинное гнездо

musestille ['mu:so,sdelo] 1. *a* тихий как мышь 2. *adv* тихо-тихо

muselum [mu'serom] *-et, -er* музей

museumsgenstand [mu'sE:oms,gensdan'] *-en, -e* 1) экспонат 2) нечто редкое или древнее; нечто устаревшее; музейная редкость

museunge ['mu:so,ogo] *-n, -г* мышонок

musevikke ['mu:so,vego] *-n, -г* бот. мышинный горошек

musicere¹ [musi'se'jo] *vi* заниматься музыкой; музицировать

musik [mu'sik] *-ken* музыка; **til** — под музыку <> han er noget ved — *ken* *шутл.* он имеет к этому некоторое отношение

musikalier [fmu:si ka'liøj] *pi* ноты

musikalsk [musi'ka'Is] *a* музыкальный

musikanmelder [mu'sik,anteГэл] *-en, -e* музыкальный критик

musikant [Imtisi'kan'd] *-en, -er* музыкант

musik||bibliotek [mu'sigbiblio,te'k] *-et, -er* фонотека; — **direkter** [-dir]fg,tø'j] *-en, -er* дирижёр, капельмейстер

musiker [l'mu'sigoj] *-en, -e* *см.* musikant

musik||forening [mu'sigfoj.e'neg] *-en, -er* союз музыкантов; — **handle!** [l-,han'ol] *-elen,*

— *(e)ter* музыкальный магазин; — **historie** [I-his,do'ria] *-n* история музыки; — **konser-**

vator!¹ [um I-konsojva,doViom] *-el* консерватория; — **korps** [-.kojbs] *-et, =* оркестр

musikkyndig [Imu'sig,kondi] *a* сведущий в музыке

musiklærer [mu'sig.lerjoj] *-en, -e* учитель музыки

musikolog (musigo'lo'y] *-en, -er* музыковед

musik .radio ['musig,ra'dio] *-en* одна из программ датского радио, по которой преимущественно передаётся музыка; смаяк»; — **stykke** [-,sdøgo] *-/, -г* музыкаль-

ная пьеса; — **time** [-,tinno] *-n, -г* урбк музыки; — **udsendeli** Kuusen'olso] *-л, -г* музыкальная радиопередача; — **undervis-**

ning (-,onojvi'srieg] *-en* преподавание музыки

musisk ['mu'sis] *a:* **de—e** **fag** школьные дисциплины, способствующие эстетическому воспитанию учащихся

muskat [mus'ga't] *-er\ -er* бот. мускат

muskat||nød [mus'gad,nød'] *-den, -der* мускатный орех; — **olie Kaija**] *-л* мускатное масло; — **vin** [-,vi'n] *-en, -e* мускатное вино

muskedonner [musgo'don'oj] *-en, -e* 1) воен. *ист.* пищаль; *шутл.* ружьё 2) бот. рогоз, палочник

musk|el [l'musgol] *-elen, -ler* мускул, мышца

muskel||bevægelse ['musg]lbeve'yo]so] *-n, -г* мускульное [мышечное] движение;

— **bundt f-,bon'd]** *-et, -er* анат. мышечный узел; — **fib|er** [-ДГБэл] *-eren, -re* анат.

мышечное волокно; — **kraft** [-,krafd] *-en* мускульная [мышечная] сила; — **slappelse** [-,slabals;] *-л* расслабление мускулов;

— **stramning** [-,sdrarn'neg] *-en* напряжение мускулов

muskelstærk ['musgol,sdejg] *a* мускулистый, сильный

muskel||system ['musgo]sys,de'm] *-et* мускулатура; — **trævl** Ktryi'I] *-en, -er,*

— **tråd** [-,tro'б] *-en, -e* *см.* muskelfiber;

— **væv** [-,ve'v] *-et* анат. мышечная ткань

musket [mus'gd] *-ten, -ter* воен. *ист.* мушкет

musketer [musgo'te'j] *-en, -er* воен. *ист.* мушкетёр

muskulatur [musgula'tu'j] *-en, -er* мускулатура

muskulær [musgu'le'j] *a* мускульный

muskuløs [musgu'lø's] *a* *см.* muskelstærk

muslet ['muslou] *a* раковистый (*об изломе*)

muslim ['muslim] (en), *pi* *-(m)er* мусульманин

musling ['musleg] *-en, -er* двустворчатая раковина, ракушка

muslinge||banke ['muslego,bongo] *-n, -r* слой раковистого известняка; — **skal** Ksgal'J] *-len, -ler* раковина, створка раковины

musling||kalk ['musleg, kal'g] *-en* раковистый известняк; — **skal** [-,sgaT] *-len, -ler* *см.* muslingeskal

musselin [Imuso'li'n] *-et, -er* муслин, кисея

mustang [mus'dog'] *-en, -er* зоол. мустанг

musvit [mus'vit] *-ten, -ter* синица

musvåge [murs, voryo] *-n, -г* сарыч (*птица*)

mut [mut] *a* угрюмый, неприветливый

mutation [muda'jo'n] *-en, -er* *оуаа.* мутация

mutere¹ [mu'te'jo] *vi* биол. видоизменяться

muthed ['mudhe'б] *-en* угрюмость, неприветливость

mutter [l'modaj] (en) *шутл.* мамаша

mutters ['moddjs] *adv:* — alene одна-одинёшенька

muttervits ['modoj,vids] -en остроумие, природный ум
 mycelium [my'seliom] -et, -er бот. мицелий, грибница
 myg I [myk] -gen, = комар; мошка ^> gøre en— til en elefant делать из мухи слона
 myg II [my'u] a 1) гибкий 2) уступчивый, послушный, податливый
 mygge|stik ['myga,sdek] -ket, = комариный укус; —sværm [-,svɛj'm] -en, -e комариный рой; мошкара
 myghed ['my(:)yhe'0] -en 1) гибкость 2) уступчивость, податливость
 mykologi [mykolo'gi'] -en микология (наука о грибах)
 mylder ['туГЭЛ] -et масса, множество, толпа
 myldre¹ ['mylra] vi толпиться; кишеть; det—г af mennesker народу полным-полно
 myldren ['mylrsn] -en движение толпы, толкотня
 myldretid ['mylroji'-dl-en, myldretimeme ['mylro,tktzlɛ] pi часы пик
 mynde ['топэ] -n, -г борзая (собака)
 myndig ['møndi] a 1) властный 2) совершеннолетний
 myndighed ['møndihe'6] -en, -er 1) власть, вес, авторитет; gøre ngt af egen — сделать (сов.) что-л. по своему усмотрению 2) совершеннолетие 3) власть; —егне власти; organer власти; lokale—ег местные власти; dømmende ~ег судебная власть; udøvende -ег исполнительная власть
 myndigheds|al der ['møndihe'ds,ar9j] •енсовершеннолетие; —bevilling l-be.viTer) -en, -er свидетельство о совершеннолетию; -misbrug [-,misbru'(y)] -en злоупотребление властью; —омråde [-,этгэ:бэ] -/, -г сфера власти; —overgreb [-,quojgre'p] -et, = превышение власти
 myndling ['mønlag] -en, -er опекаемый, питомец
 mynte I'mønda] -л, -г мята; grøn- мята курчавая
 myopi [туэ'рГ] -en мед. близорукость
 myr I [my'j] (et), pi = ласк, крошка; det lille — крошечка
 myr II [my'j] -en, -er см. mose I
 myrde ['myjdo] vt убивать, умерщвлять
 myrden I'myjdɛn] -en убийство
 myrderi [myjdo'ri*] -et, -er резня, кровопролитие
 myre I ['ту:лэ] -л, -г муравей
 myre II ['my:Jo] vi кишеть
 myre||bjørn ['my:J9,bjbj'n] -en, -e зоол. муравьед гигантский; —bo [-,Bo*] -et, ~by [-,by'] -en муравейник
 myrellittig ['my:jo,flidi] a много работающий, прилежный, старательный
 myre||kryben ['ту:лэ,кгу:Бгп] -en мурашки по телу; det giver mig— у меня от этого мурашки бегут по телу; —malm [-,таГт] -енгеол. болотная руда, болотный железняк; -pindsvin l-.pensvi'n] -et, = зеол. ехидна; -sluger [-,slu:ya] -en, -e зеол. муравьед малый; —syre f-,sy:Jo] -л муравьиная кислота; —tue [-Ди:э] -л, -г муравейник; -æg l-,e'k] -get, = муравьиное яйцо|

myriade [myri'ado] -л, -г мириады (мн. ч.)₂ бесчисленное множество, тьма-тьмушая
 myrra ['myra] (en) мирра, смирна
 myrte ['myjda] -n, -г бот. мирт
 myrtellgren ['myjdo,gre'n] -en, -e миртовая ветвь; —krans [-,kran's] -en, -e миртовый венок; —træ [-,tre'] -et, -er миртовое дерево
 myseost ['my:s9,osd] -en козий сыр
 mysterie [mys'de'rio] -/, mysterium [mys'de'riom] -et, -er 1) мистерия, таинство 2) тайна, загадка
 mysteriøs [mysdori'ø's] a таинственный
 mysticisme [mysdi'sismo] -n мистицизм
 mystificere¹ [mysdifi'se'jo] vt мистифицировать
 mystifikation [mysdifika'/o'n] -en, -er мистификация
 mystifistisk [mysdi'fisdisg] a шутил. таинственный
 mystik [mys'dik] -ken 1) мистицизм; мистика 2) таинственность, загадочность
 mystiker ['mysdigøj] -en, -e мистик
 mystisk ['mysdisg] a мистический, таинственный
 myte I'myda] -л, -г 1) миф, предание 2) выдумка
 mytisk ['mydisg] a мифический
 mytolog [mydo'lo'y] -en, -er мифолог, специалист по мифологии
 mytologi [mydolo'gi'] -en мифология
 mytologisk [mydo'lo'gisg] a мифологический
 mytteri [myds'rP] -et, -er мятеж, восстание; stifte [ophidse til] — подстрекать к мятежу; поднять (сов.) мятеж; gøre — бунтовать; undertrykke et — подавлять мятеж
 mytterist [mydo'risd] -en, -er, mytteristifter [mydo'ri,sdefdoj] -en, -e мятежник
 mæcen [ms'se'n] -en, -er меценат
 mægle¹ ['meyla] vt, vi посредничать
 magler ['meyloj] -en, -e 1) посредник 2) посредник, маклер
 mæglerl'forretning ['nuyløjfo,redneg] -en, -er посредническая контора; —rolle [rolo] -n, -г роль посредника
 mægling ['nuyleg] -en, -^посредничество
 mæglings|aktioner ['nieylegsag,/o'nsj] pi посреднические действия; —forslag [-Jojsla y] -et, = 1) предложение госпредничества 2) предложение компромисса; -forsøg [-faj,sø?l] -et, = попытка посредничества
 mægte¹ ['megda] vt мочь, быть в состоянии
 mægtig |'nngdil a 1) властный, сильный, мощный; могущественный; være sig selv — владеть собой; han er ikke sproget — он не владеет языком; være ikke — at... быть не в состоянии; den er — разг. превосходно, замечательно; jordens — е сильные мира сего 2) громадный
 mæhæ ['me/hs', me'he'] (et), pi = (-er) дурак, болван
 rnælam ['irelam'] -met, = барашек
 mælde ['mslo] -n, -г бот. лебеда, марь
 mæle I ['ms:lo] -/ I) речь; miste—t потерять (сов.) дар речи; få sit — igen вновь обрести (сов.) дар речи 2) голос

mæle^{1*} II ['пи:lo] *vt* говорить, молвить; han — de ikke et ord он не промолвил ни слова

mælk [т~Гр] *-en* молоко; nymalket [sod] — парное молоко; skummet — снятое молоко; brun ovnstået — топленое молоко; kondenseret — сгущённое молоко; tørret — сухое молоко; oplagt — тпброг; — en lobet sammen молоко свёртывается; skumme — en спять (*сов.*) сливки

mælke I I'mclgo] (en) молоки (*рыб*)

mælke^k II ['nu lgo] *vi* доиться, давать молоко

mælke!^kafsondring ['mslgo^uison'dreg] *-en, -er* образование и выделение молока, лактация; — bar [-,ba'j] *-en, -er* кафе-молочная; — bedømmelse [-be.dom'olso] *-n, -g* определение качества молока; — bønne [-,bøda] *-n, -r* 1) ведро для молока 2) *бот.* одуванчик (*разг. тж.* fandens — bønne); — fad I-fad] *-et* [-Ja'Ost], *-e* сосуд для молока; — feber I -,fe'boj] *-en jted.* молочная лихорадка

mælkefisk ['mslgo,fesg] *-en, =* рыба с молоками

mælke || fjæs I'mslgajjs's] *-et, =* *груб.* молокосос; — flaske Γ-flasgo] *-n, -g* бутылка для молока; — forsyning [-fDj,sy'neg] *-en* снабжение молоком; — glas [-,ghis] *-set* молочное [непрозрачное, матовое] стекло; — grød I-grn'd] *-en* молочная каша; — hat [-,hat] *-ten, -te:* (velsmagende) — hat рыжик (*груб.*); — kalv [-,kal'v] *-en, -e* молочный телёнок, сосунок; — kande [-,kano] *-n, -g* молочник, крынка для молока; — kirtel [ki'dol] *-elen, -ler* анат. молочная железа; — kur [-,ku'i] *-en* молочная диета; — leverandør [-levoran,dø'j] *-en, -er* поставщик молока; — mad I-таб] *-en* молочная пища; — mand [-.man] *-en* торговец молоком; — prøver [-,prø:voj] *-en, -e* лактометр; — pulver [-,poΓVOJ] *-et* сухое молоко

mælker! [melgd'ri*] *-et, -er* 1) кафе-молочная 2) молочная ферма

mælkerig I'mslgo,ri'y] *a* молочный

mælke||si ['m?Tga,si] *-en, -er* цедилка для молока; — skind [-,sgcn'] *-et* пенка на молоке; — spand [-,sban'] *-en, -e* подойник; — spejl I-,sbnj'I] *-et, -e* лактоскоп; — syre [-,sy:jo] *-n хум.* молочная кислота; — tand j-,tan'] *-en, -tænder* молочный зуб; — ud-salg [-.илБаГу] *-et, ~* молочная

Mælkevejen ['mslgo, vaj'an] *inv* *асгр.* Млечный Путь

mænd |rмn'] *pi* от mand

mængde ['msg'do] *-n, -r* 1) масса, толпа; blive borte i ^n затеряться (*сов.*) в толпе; hæve sig over — выделяться из толпы 2) количество, число; en vis — некоторое количество; i ringe — В небольших количествах [дозах] 3) множество, масса, груда

mængdelære ['meij'dajgja] *-n мат.* теория множеств

mængdesadverbi | lim ['msg'dasad,vej'bi-om] *-et, -er грам.* количественное наречие

mængdetal ['msg'do,tal] *-let, = грам.* количественное числительное

mængdevis ['mæg'dovi's]: i — в большом количестве

mænge¹ ['mego] *vt* 1) смешивать, перемешивать 2) *перен.* путать, спутывать; — sig (*i rigt*) вмешиваться (*во что-л.*)

mær [me'j] *-en, -e* I) кобыла 2) *груб.* сука, шлюха

mærkat [mej'ka't] *-en, -er* ярлык

mærkbar I'mejgba'j] *a* заметный

mærke I I'mejga] *-г I)* знак, метка, замётка; пометка (*на полях*) 2) штемпель; клеймо 3) знак, признак; след 4) пятно; синяк 5) торговая марка; категория товара 6) значок, эмблема 7) псевдоним; under—t под псевдонимом 8) карточка, талон; (почтовая) марка <> bide — i ngt точно запомнить (*сов.*) что-л.; lægge— til ngt обращать внимание на что-л.

mærke¹ II ['mejgo] *vt* 1) замечать; чувствовать; запоминать; vel at — нужно отместить; следует запомнить; ikke lade sig —, at... не подавать виду, что... 2) маркировать; клеймить (*скот*); метить (*бельё*)

mærke III ['msjgo] (en) *бот.* пастернак посевной

mærke||blæk ['mejgo.blæk] *-ket* маркировочные чернила; — dag [-.da'(y)] *-en, -e* памятный день, годовщина

mærkelig ('msjgali] I. *a* I) знаменательный; значительный, замечательный 2) странный 2. *adv* 1) заметно; han tog — fejl он основательно ошибся; natterne har taget — t af noci стали заметно короче 2) странно, удивительно; — nok довольно странно

mærkelighed ['mejgolihe'0] *-en, -er* необычайность, странность

mærke!|pæl I'mejgo.pe'l] *-en, -e* пограничный [межевой] столб; вежа; — sed|del [-,ssd'ol] *-(de)len, -ler* ярлык; бирка (*на багаже*); этикетка

mærket ['mejgod] *a* меченый; mærkede atomer *физ.* меченые атомы

mærkear ['mejgo,o'j] *-et, =* памятный год mærkning ['mejnæg] *-en, -er* маркировка; клеймение (*скота*); метка (*белья*)

mærkværdig [mejg'vej'di] *a* 1) замечательный, достопримечательный 2) странный

mærkværdighed [mejg'vej'dihe'd] *-en см.* mærkelighed

mærs [mejs] *-et, = мор.* марс

mærssejl ['m\$js,saj'l] *-et, = мор.* марсель

mæsk [mtrsg] *-en* отвар солода, сусло

mæske¹ ['mESgs] *vt* I) заваривать (солод) кипятком 2) откармливать

mæske||gås ['mssgo,go's] *-en, -gæs* откормленный гусь; — kar [-,kaj] *-ret, =* солодильник, заторный чан; — svin [-,svi'n] *-el, —* откормленная свинья

mæskning I'mssneg] *-en, -er* 1) отвар солода 2) откармливание

mæslingeepidemi ['mcslegoepido,mi'l] *-en, -er* эпидемия кори

mæslinger ['mssleggoj] *pi* корь

mæt [met] *a* сытый; *перен.* пресыщенный; spise sig « насытиться (*сов.*), наесться (*сов.*) досыта; være — af ngt пресытиться (*сов.*) чём-л.; ikke kunne se sig — på ngt не наглядеться на что-л. (вдоволь); jeg er — с меня достаточно

mæthed ['medhe'd] *-en* сытость; *перен.* пресыщенность

mætning ['msdneŋ] -en *хим.* насыщенность

mætte i'medo] *vt* 1) насыщать, кормить досыта 2) *хим.* насыщать, пропитывать

mættelse ['medalsa] -n насыщение; *перен.* пресыщение

mø [mø'] -en, -er девушка; *поэт.* дева, девица

møb|el ['mø'bal] -(e)let, -ler предмет обстановки; *pi* мебель *f et (vist)* — *шутл.* ночной горшок

møbelHauktion ['møibolqug.JVn] -en, -er распродажа мебели; — betræk [-be,trek] •ket, = обивка для мебели; — magasin [-maga,si'n] -et, -er мебельный магазин; — overtræk [-.эиЭЛгек] -ket, = чехол для мебели; — plade [-,pla:də] -n, -g столлярная плита; — snedker [-,sne'g9j] -en, -g столляр; — søm [-,som'] -met, = обойный гвоздь møblement Imøblo'ma-rj] -et, -er мебелировка

møblere' [møb'le'jo] *vt* мебелировать, обставлять

møb|ering [møb'le'reŋ] -en, -er мебелировка, обстановка

mødding l'møåag] -en, -er 1) навозная куча 2) свалка

møddingsvand ['møder)s,van'] -et навозная жижа

møde I Стогбэ] -г 1) встреча; свидание; gå ngn i — идти кому-л. навстречу; se fremtiden i — смотреть в будущее 2) собрание, заседание; митинг; съезд; совещание; сессия (*парламента*); under — t во время собрания; holde — проводить собрание O give — явиться (*сов.*) (*по вызову*)

møde² II ['mø:do] 1. *vt* встречать; — faren kækt смотреть опасности в лицо; jeg mødte megen venlighed мне был оказан хороший приём; er der mødt dig noget ubehageligt? у тебя неприятности? 2. *vi* приходить (на работу), появляться; —s встречаться; собираться; vi —s nok igen мы ещё встретимся; modsætningerne —s крайности сходятся

mødebefaling ['mø:uobe,fa4er] -en, -er повестка о мобилизации

møde||dag ['mø:da,da' (y)] -en, -e 1) день собрания 2) *воен.* день призыва; —kamp (-,kam'pl -en, -e встречный бой

møde= og forsamlingsfrihed l'mørdo э fDj'sam'legs.frihe'd] -en свобода собраний и митингов

mødepligtig ['mø:69,plegdi] *a* обязательный явиться

møde||sted ['mø:c)9,sdsu] -et, -er 1) место встречи 2) *воен.* место сбора, место явки (*по мобилизации*); — tid l-ti'dl -en время встречи; —værelse [-,ve:Jolsr] -/, -g конференц-зал

mødig ['mø:oi] *a* усталый, утомлённый

mødighed ['mo:dihe'd] -en усталость, утомление

mødom ['mø'dom'] -men девственность

mødomshinde ['mø'doms,henə] -n *см.* møhinde

medre ['mødra] *pi om moder*

mødrehjælp ['mødrojeTb] -en пособие матерям

mødrene ['mødrøno] -a *inv* материнский; på — side со стороны матери

mødrenearv ['mødrøno.aj'vj] -en материнское наследство

mødrerum ['mødro,rom'] -met, = комната матери и ребёнка

møg [moj] -et ['moj'od] 1) грязь; нечистоты, навоз, кал 2) *перен.* дрянь

møgbeskidt ['mojbe.sgit] *a разг.* грязный møgdyngе rmoi,dør)о] -n, -g куча грязи [навоза]

møggfuld ['тэЦиГ] *a* вдребезги пьяный møggreb ['m;>j,gre'p] -en, -e навозные вилы

møgkedelig ['тэ],ке:боП] *a разг.* смертельно скучный

møgllsvin ['mo^svi'n] -et, = *бран.* грязная свинья; —vogn [^vou'n] -en, -g повозка [машина] с удобрением

møhinde ['mø,heno] -п *анат.* девственная плева

møje l'moi] -л труд, трудность; med— og besvær еле-эле, с грехом пополам

møjsom ['mojsomO] *a уст.*, møjsommelig [moi'som'oli] *a* трудный, тягостный, утомительный

møjsommelighed [mDj'som'olihe'd] -en трудность, хлопоты

møl [møl] -let ['тоГэд], = моль; der er gået — i frakken в пальто завелась моль

møl Ubekæmpelse ['mølbe^Em'balso] -n борьба с молью, уничтожение моли; — kugle [-.ки:!э] -n, -g нафталин в шариках

mølle ['møb] -л, -г мельница O det er lige vand på hans — *погов.* это вода на его мельницу; = это ему на руку; den der kommer først på — n får først malet *поел.* кто первый пришёл, того и помол

mølle||bygning l'mølo,bygner]] -en, -er здание мельницы; —bæk l-,bck] -hen, -ke *см.* mølleå; — dam [-,dam'] -men, -te мельничная плотина; —dæmning [-,demner) -en, -er мельничная запруда; —hjul l-Ju'l] -et, = мельничное колесо; —kværn [-,kvej*n] -en, -e *тех.* мельничный постав; —plan f-,pla'n] -et, -er вертолёт

møller l'møloj] -en, -e мельник; мукомол møller||dreng ['møloj,drɛij'] -en, -e помощник мельника; —kone [-,ko-no] -л, -r мельничиха; —svend [-#sven'] -en, -e *см.* mølledreng

mølle|sluse ['mølo.sluisal -n, -г мельничный шлюз; — sten [-,sde*nj -en, = жёрнов; — told I -ДэГ] -en пошлина за помол; — tvang l-.tvar)'] -en принудительный помол; —vinger [-,venoj] *pi* крылья ветряной мельницы; — a -en, -er ручей у мельницы

mølpose ['møl,po:so] -n, -g чехол для хранения одежды (*как защита от моли*)

mølædt ['møllet] *a* съеденный [изъеденный] молью

mølægte ['møl,sgdo] *a* устойчивый против моли

mønbo l'mø'n^bo'] -en, -er житель острова Мён

mønje ['mønjo] -n сурик

mønning ['møner)] -en, -er конёк (*крыши*)

mønnsk [mø'nsg] *a: tale* — *dialekt* говорить на диалекте острова Мён

mønst|er ['møn'sdoj] *-eret, -re* 1) пример, образец; модель, образчик; tage ngn til — брать пример с кого-л. 2) рисунок, узор (на ткани) 3) выкройка

monsterHanstalt ['mønsdoj,ansdard] *-en, -er* образцовое [показательное] учреждение; — bedrift [-be,drefd] *-en, -er* образцовое предприятие; — beskyttelse [-be,sgø-dalso] *-n* лицензия на производство товара; — billede [-,be'lɛθo] *-/, -г* образец; — bog [-,Bɛ'y] *-en, -boger* 1) альбом образцов (для рукоделия); альбом выкроек 2) образцовая книга

mønsterbogfortegnelse ['mønsdoj,boj-fojtaj'nalsa] *-n, -г* список рекомендательной литературы

mønstergyldig ['mønsdoj,gyldi] *a* Образцовый, примерный

mønsterlandbrug ['mønsdoj,lanbru*y] *-et, =* образцовая [показательная] ферма

monsterHrulle ['mønsdoj,ruloj] *-n, -г* воен. список личного состава; — skole [-,sgo:lo] *-n, -г* показательная школа; — skærer [-,sge:JOJ] *-en, -e* закройщик; — statut [-sda,tut] *-ten, -ter* примерный устав

mønsterværdig ['mønsdoj,vejdi] *a* см. mønstergyldig

mønsterværk ['mønsdɔj,vejg] *-et, -er* образцовое произведение, шедевр

mønstre' ['mønsdra] *vt, vi* 1) осматривать, обозревать, разглядывать; — ngn fra top til tå оглядеть (сов.) кого-л. с головы до ног 2) воен. освидетельствовать; инспектировать; комплектовать, набирать (личный состав) 3) снабжать узором

mønstret ['mønsdroå] *a* узорчатый; узорный

mønstring firønsdrerj] *-en, -er* 1) смотр; осметр 2) воен. инспектирование; комплектование, набор (личного состава)

mønt (møn'd) *-en, -er* 1) монета; деньги; betale i klingende — платить наличными; betale tilbage med samme ~ перен. платить той же монетой; slå — af ngt извлекать выгоду из чего-л. 2): Den kongelige Mønt Королевский монетный двор (в Дании)

mønte' l'møndo] *vt* уст. чеканить монету <> den bemærkning var—t på ham это был камешек в его огороде

mønt||enhed l'mønd.enhe'u] *-en, -er* денежная единица; — falskner [-,falsgnaj] *-en, -e* фальшивомонетчик; — fod [-,fo'0] *-en* стандарт валюты; — kundskab [-,kon-sga'p] *-en* нумизматика; — mærke [-,mejgo] *-/, -г* слепок монеты

møntning ['møndner)] *-en* уст. чеканка монет

mønt||presse ['mønd presol] *-n, -г* монетный станок; — præg Kpre'y] *-et* чекан; — renseri [-renso.ri'J] *-et, -er* химчистка с самообслуживанием (с машинами-автоматами); — samler [-,samlej] *-en, -e* коллекционер древних монет и медалей; — samling [-,samlet]] *-en, -er* коллекция монет и медалей; — stemplel [-,sdem*bol] *-(e)let, -ler* чекан; — stykke [-,sdøg9] *-/, -г* монета; — system [-sys.de'm] *-et, -er* монетная система; — telefon [-tela.fo'n] *-en, -er* телефн-автомат; — union l-uni,o'n] *-en* межгосударственное соглашение о единой денежной

системе; — vaskeri [-vasgs'ri'J] *-et, -er* прачечная с самообслуживанием (с машинами-автоматами); — videnskab [-,vi:u3nska'p] *-en* см. møntkundskab; — værk [-,vsjgj] *-et* монетный двор; — væs|en [-,ve'sdil] *-(e)net* 1) чеканка монет 2) монетный двор

mør [mø'j] *a* 1) мягкий, готовый (о мясе); рассыпчатый (о печенье) 2) гнилбй (о дереве) 3) усталый, разбитый; gøge ngn — сломить (сов.) чьё-л. сопротивление O <> er du — ! ты с ума сошёл !

mørbanke' ['møj,boŋg9] *vt* разг. отколо-тить (сов.), вздуть (сов.)

mørbrad ['fflø'j,bra(б)] *-en, -с* вырезка, филе

mørbradsteg ['møj'bra(б),sdaj] *-en* жар-ке из филе

mørdej ['møj.dai'l] *-en* слоёное тесто mørhed f'møjhe б] *-en* 1) мягкость (мяса); рассыпчатость (печенья) 2) гнилость (дерева) 3) усталость, разбитость

mørk (mojg] *a* 1) тёмный, мрачный; туск-лый; — e dage пасмурные дни 2) мрачный, безрадостный; угрюмый; en — mine мрач-ный вид 3): hun er — она брюнетка lale непонятная [путаная] речь; en — stem-те низкий голос; sætte ngn i — arrest поса-дить (сов.) кого-л. в карцер

mørke l'mojgo] *-/темнота, мрак; ved —ts frembrud* с наступлением темноты; — is gerninger злодеяния; i mulm og — в кро-мешной тьме, во тьме ночной

mørke|[Blind ['mojg9,blen'] *a* плохо видя-щий в сумерках, страдающий куриной слепотой; — blå [-,Blɛ'] *a* тёмно-синий; — brun [-,Bnɔn] *a* тёмно-коричневый; — grøn [-,gron*] *a* тёмно-зелёный; — grå Kgro'] *a* тёмно-серый; ~gul l-,giTI] *a* тёмно-жёлтый

mørkekam|mer ['mojgo^kam'oij] *-meret, -re* фотолаборатория

mørkelægge³ [mojgajego] *vt* 1) закры-вать, маскировать, применять светомаски-ровку 2) держать в тайне

mørkelægning ['mojgo,legneg] *-en* затем-нение, светомаскировка

mørkemand ['mojg9,man'] *-en, -mand* реакционер, мракобес

mørkeUrød ('mojgojed'] *a* боящийся темноты; — rød [-,rø'é] *a* тёмно-красный mørkeskydning l'mojgo^gy'dner)] ⁶en ночная стрельба

mørketid ['møjgo,ti'5] *-en* 1) зимнее время, зимние месяцы; полярная ночь 2) тяжёлые времена

mørkhed ['mojghe'6] *-en* тьма, темнота, мрак

mørkhåret ['møjg,ho'jo6] *a* темноволосый mørkladen ['mojgla'uonj] *a* темноватый mørklægge³ f'mojgjfgo] *vt* см. mørkelægge mørklægning ['mojg,legner)] *-en, -er* см. mørkclægning

mørklægnings || forhæng ['mojglegnegs-fojheo*] *~ett* = штора для светомаскиров-ки; — øvelser [-,ø:VOISOJ] *pi* учения по све-томаскировке

mørkne' ['mojgno] *vi* 1) темнеть, мерк-нуть, смеркаться 2) мрачнеть

mørkning ['mojgnejl] *-en* сумерки; holde — сумерничать

mørklrandet [ˈmojg.ran'ou] *a*: mørkrandede øjne синяки под глазами; —øjet Kgjodl *a* темноглазый

mørne' [ˈmø:jnd, 'mojno] *vi* становиться мягким

mørser [ˈmdJSdj] *-en, -e* 1) воен. мортира 2) ступка

mørt I el [ˈmojdal] *-elen, -ler* известковый раствор

møtrik [ˈmøtrik] *-ken, -ker* гайка

må I [mo'l: på må og få] наудачу

må II [n\У\ præ om måtte II

måbe' [ˈtə:βə] *vi* разг. глазеть, ротозейничать

måde [ˈtə:βə] *-n, -g* 1) образ, способ, манера; på denne — таким образом; på én eller anden — тем или иным путём; på ingen — никоим образом; i lige — и вам также; взаимно 2) мера, предел; holde — med alle ting знать меру во всём; alting med — всё в меру 3) грам. наклонение

mådehold [ˈtə:йэ,βэГ] *-et* умеренность

mådeholdende [ˈmo:do,holono] *a* умеренный

mådeholdenhed [ˈmord^hoUnhe'd] *-en* см. mådehold

mådelig I [ˈto:5эП] (et) удовлетворительно (*оценка*)

mådelig II [ˈmadali] *a* посредственный

mådelighed [ˈmosbdlie'б] *-en* посредственность

mådes Hadverbi |um [ˈmD:dosaб,vej'biom] *-et, -er* грам. наречие образа действия; — bindeord [-,benoo'j] *-et, — грам.* союзное наречие; — bisætning [-,bisedner] *-en, -er* грам. придаточное предложение образа действия; — udsagnsord [-,u5saynso'j] *-et, =, — verb I um [-,vejboM] -et, -er* грам. модальный глагол

måge [ˈtə:уэ] *-n, -g* чайка

mågerede [ˈtə:уэ,ге:5э] *-n, -g* гнездо чайки

mål I [toM] *-et, =* язык; говор, наречие; tabe både — og mæle потерять (*сов.*) дар речи, онеметь (*сов.*); не знать, что сказать

mål II [тэЧ] *-et, =* 1) мера, мерка; размер; — og vægt мера и вес; et sæt tøj efter — костюм, сшитый на заказ; største fælles- *mat.* общий наибольший делитель; stå— med ngn меряться с кем-л.; tage— af ngn *a*) смерить (*сов.*) кого-л. взглядом, оглядеть (*сов.*) кого-л. с ног до головы; <5> составить (*сов.*) мнение о ком-л.; nu er — et fuldt чаша переполнилась 2) цель, мишень; *перен.* цель, задача; skyde over — et стрелять мимо цели; sætte sig et —... поставить (*сов.*) себе целью...; nå sine ønskers — достичь (*сов.*) предела своих желаний 3) спорт, гол; lave [få] — забить (*сов.*) гол

målafstand [ˈmaboysdan'] *-en, -e* расстояние до цели

målbevidst [ˈmo:lbe,vesd] *a* целеустремлённый

målbevidsthed [ˈmo:lbe,vesdhe'5] *-en* целеустремлённость

måle' [ˈtə:1э] 1. *vt* мерить, измерять; — ngn med øjnene мерить кого-л. взглядом; kunne — sig med сравниться (*сов.*) 2. *vi*

насчитывать, составлять; værelset — г 6x4 m размер комнаты 6x4 метра

måle||apparatur [ˈmo:loapara,tu'j] *-et, -er* измерительные приборы; — bord [-,bo'j] *-et, -e* *tex.* 1) измерительный стол; планшет 2) мензула; — bånd l-,bon'] *-et, —* сантиметр, измерительная [мерная] лента; — enhed [ˈemhe'u] *-en, -er* единица измерения; — glas [-,glas] *-set, =* мензурка; мерный стакан; — instrument [-ensdru,men'd] *-et, -er* измерительный прибор; геодезический инструмент; — kæde [-,ке:0э] *-n, -r* измерительная [мерная] цепь

målelig [ˈmotldli] *a* измеримый

måler [ˈmalaj] *-en, -e* 1) счётчик (*anpart*) 2) контролёр 3) измерительный прибор

måleredskab [ˈmo:lo,re5sga'p] *-et, -er* измерительный прибор

målerleje [ˈmo:19J,lajo] *-n* плата за пользование счётчиком

målestok [ˈmo:la,sdOk] *-ken* мера, масштаб; измерительная шкала

mål Pfelt [ˈmo:l,feld] *-et, -er* спорт, вратарская площадка; — fly [-,П у*] *-et, =* воен. самолёт-мишень, воздушная цель; — fotografering [-fotograje'rerj] *-en, -er* спорт, фотофиниш

måling [ˈmo:lerj] *-en, -er* измерение; foretage —er производить измерения; snimеть мерку

mållinie, mållinje [ˈmal,linjo] *-n, -r* спорт, линия финиша; линия ворот (*в футболе*)

målløs [ˈmoljøs] 1. *a* потерявший дар речи, ошеломлённый, остоленый 2. *adv* спорт, безрезультатно

målløshed [ˈmM,lø'she'б] *-en* потеря дара речи, оцепенение, остоленение

målmand [ˈtə:1,тап'] *-en, -mænd* спорт. вратарь

målrettet [ˈmo:l,redo3] *a* целеустремлённый

mål||skydning [ˈmo^sgy'uneg] *-en* стрельба по мишеням; — skytte [-,sgødo] *-n, -g* спорт, результативный игрок; — spark [-,sbajg] *-et, =* спорт, гол; — stang [-^sdarj'J] *-en, -stænger* спорт, штанга (*ворот*); — stræv [-,sdre'v] *-et* борьба за чистоту языка (*против иностранного влияния*); — sætning [-,sedner] *-en, -er* цель, задачи (*мн. ч.*)

målsøgende [ˈmo:l,sø:yon3] *a* самонаводящийся

mål||tagning [ˈmo:l,taynet3l] *-en* снятие мерки; — tal [tal] *pi* контрольные цифры

måltid [ˈmol,ti'б] *-et, -er* едч; время еды

måne [ˈtə:пэ] *-n, -g* 1) луна, месяц; aftagende — луна на ущербе; tiltagende — молодой [новый] месяц 2) разг. лысина, плешь O han så ud, som var han faldet ned fra — n он как с луны свалился

månellbane [ˈmo:no,ba:no] *-n* астр, орбита Луны; — bil [-,bi l] *-en, -er* луноход

måned [ˈтапэб] *-en, -er* месяц; først [sidst] på—en в начале [в конце] месяца; to gange от — en два раза в месяц; hun er i sjette — она на шестом месяце (*беременности*)

månedlig [ˈmanodli] *a* 1) месячный 2): I hun har sit —e у неё менструация

måneds||blad ['m o: no(5)s,blad] -et, -г еже-
 месячник (*журнал*); ежемесячное издание;
 — dag [-da* (7)i -en первое число (*месяца*);
 — frist I-Jresd] -en месячный срок; — gage
 [-,gæ/o] -n, -г месячное жалованье; — kort
 [-,kojd] -et, = (месячный) проездной
 билет; — lov [-,lou] -en санитарный день;
 — løn I-Jon'] -nen см. månedsgage; — skrift
 I-,sgrefd] -et, -er ежемесячное издание
 månedsvis ['man9(d)svi's] adv ежеме-
 сячно, помесечно; i — месяцами
 måne||fase ['m o: no,fa:so] -л, -г *аспр.*
 фаза Луны; — formørkelse [-foj,mojgols9]
 -л, -г лунное затмение; — glans [-,glan's]
 -en сияние луны, лунный свет
 måneklar ['mo: no,kla'j] a лунный, осве-
 щенный луной; en — nat лунная ночь
 måne||kort ['m o: no,kojd] -et, = *аспр.*
 лунная карта; — krater [-,kra d9j] -et, -с
 лунный кратер; — kvarter [-kvaj,te'j] -et,
 = четверть Луны; — køretøj [-,kø: Jotoj'] -et
 см. månebil
 månelandsætning ['mæ: pə, lansedneol] -en
 посадка на Луну, прилунение
 månelys I ['manoju's] -et лунный свет
 månelys II I'm o: no,ly*s] я måneklar
 måneraket ['mo: n9ra, kst] -ten, -ter ра-
 кета на Луну
 måne||skin ['m o: n9,sgen] -net см. måne-
 lys I; — skive [-,sgi:vo] -n, -г диск Луны;
 — skygge [-,sgøga] -n, -г тень от Луны,
 лунная тень; — sonde [-,sondo] -л, -г

лунная исследовательская станция; луно-
 ход; — sten [-,sde'n] -en, = *мин.* лунный
 камень; — syge I-,sy:(y)o] -л *мед.* сомнам-
 булизм; — vogn i^vou'n] -en, -есм. månebil;
 -år [-,O'J] -et, = лунный год
 mår I [mo'j] -en, -e(r) куница
 mår II Imo'j] -en *уст.* дева, девушка
 mås [mo's] -en, -e *разг.* зад
 måske [mo'sge'] adv возможно, может
 быть; пожалуй
 matte I ['moda] -n, -г 1) циновка, мат,
 рогожа 2) *разг.* густая борода <> hold dig på
 — п знай своё место; lære ngn at holde sig
 på — п указать (*сов.*) кому-л. егó место
 måtte II ['modo] *mod* 1) мочь, иметь
 право; må jeg bede? позвольте!, разре-
 шите!; må jeg nu gå? я могу идти?; må
 jeg forestille Dem...? разрешите предста-
 вить...; det må man sige это верно, это
 правда; det må han om это егó дело; det
 må De selv om как хотите 2) быть должным;
 han har — t gøre det он вынужден был это
 сделать; det må være sådan это должно
 быть так 3) *выражает различные модальные*
оттенки: jeg måtte le, da jeg så ham я не-
 вольно рассмеялся, когда увидел егó;
 han må vel være syg он, наверно, болен;
 han må have sagt det он, вероятно, это
 сказал; — han dog komme tilbage! хоть
 бы он вернулся!; gid, det må bekomme Dem
 vel пусть это пойдёт вам на пользу
 måttet ['modoö] *part* Л om måtte II

N

N, n [en] - et, - er *четырнадцатая буква*
датского алфавита
 nabo ['na:bo] -en ('па:Бо'эп], -er ['па:Бо'эл]
 сосед; være — til... быть соседом с...; have
 til — иметь соседом O- ingen har fred længere
 end hans — vil = один в поле не воин
 naboby ['na^o.by'] -en, -er соседний
 [ближайший] город
 naboerske ['na:bo'ojsgo] -л, -г соседка
 nabo||folk ['na:bo, fork] -et соседи (*мн. ч.*);
 — gård Kg^'j] -en, -e соседний хутор;
 — hus [-,hu's] -et, -e соседний дом; — kone
 [-,ko: no] -n, -г см. naboerske; — lag [-,la'y]
 -et: i — laget по соседству, поблизости;
 — land [-,lan*] -et, -e соседняя страна
 naboskab ['na:bosga'p] -et, -er 1) соседи
 (*мн. ч.*) 2) соседство 3) соседские отноше-
 ния; holde et godt — быть в добрососедских
 отношениях
 nabostat ['naibo^da't] -en, -er соседнее
 государство
 nabostyrker ['nabo, sdyjgoj] *pi* воен. со-
 седние войска, «соседи»
 naboveilig ['na;bo, venli] a добрососед-
 ский
 nabo Uvenskab ['na:bo, Vfnsga'p] -et доб-
 рососедские отношения; — vink|el [-,veg'-
 gol] -(e)Ien, -ler *мат.* смежный угол
 nadir ['nadi'j] -(et) *аспр.* надир
 nadver ['naovajj] -en *диал.* ужин <> den
 hellige — *библ.* тайная вечеря
 nafta ['nafta] -en нефть

naftalin ['naftali'n] -en (-et) нафталин
 nag [na'y] -et, = 1) враждебность, за-
 таённая злоба; bære — til ngn затаить
 (*сов.*) злобу против кого-л. 2) угрызения
 (*мн. ч.*) совести
 nage¹ ['na:уэ] *vt* мучить, терзать; det—г
 mig, at jeg ikke hjalp ham меня мучит
 совесть [я чувствую угрызения совести],
 что я не помог ему
 nagelfast f'na:yolfast] a крепко прибитый
 nagende ['na:уэпэ] a ноющий; гнетущий;
 en — smerte ноющая боль
 nagle I ['naylo] -л, -г гвоздь; болт;
 заклёпка
 nagle¹ II ['naylo] *vt* 1) прибивать гвоздя-
 ми, приколачивать 2) *перен.* пригвоздить
 (*сов.*); han stod som — t til stedet он стоял
 как вкопанный
 nagle||bænk ['naylэ, Bег)'k] -en, -e *мор.*
 кофель-планка; — hoved [-,ho:vod] -et, -er
 шляпка гвоздя; — hul [-,hol] -let, -ler от-
 верстие для заклёпки
 naiv [na'i'v] a наивный, простодушный
 naivitet [naivi'te't] -en наивность, про-
 стодушие
 najade [na'ja:5a] -л, -г *миф.* наяда
 nakke I ['nago] -л, -г 1) затылок; загривок
 2) обух (*топора*) <> bøjе — п гнуть спину
 (*перед кем-л.*); tage ngn i — п схватить (*сов.*)
 кого-л. за шиворот; have øjne i — п *разг.*
 быть очень бдительным, иметь глаза на
 затылке; slå [kastel med — п быть высоко-

мерным [надменным]; **tage benene på** — п разг. удирать во все лопатки; **være på** — п af ngn ходить за кем-л. по пятам; **гнаться за кем-л.**; **gå med håret ned ad** — п ходить с распущенными волосами

nakke I [ˈnako] vt общипывать
nakkes [ˈnako = J] в сложных словах затылочный

nakke||ben [ˈnako,be'n] -et, = анат. затылочная кость; — **drag** [-,drcTy] -et, = удар по затылку; — **hår** [-,ho'j] -et волосы на затылке; — **kam** [-,kam'] -men, -te гребень; ~**knude** I-,knu:6o] -л, -г низкий пучок (причёска); — **krolier** [-,krøloj] pi завитки на затылке; — **pisk** [-.pisk] -en, -e косичка; — **spejl** [-,sba'i'l] -et, -e ручное зеркало
nalle¹ [ˈnalo], **nalre**¹ [ˈnalro] vt груб. стащить (сов.), украсть (сов.)

namnam [nam'nam] (et) лакомый кусок
нар I [nar] -pet, = 1) щипок 2) клёв (рыбы) <> **give et** — оказать (сов.) помощь; **tag et — med!** помощи (те)!

нар II [nar] adv: **knar og** — еле-еле, с трудом

naralm [ˈnaralm] -et напалм
naralmbombe [ˈnaralm, bombo] -n, -r напалмовая бомба

napoleons||hat [na'po'leons,hat] -ten, -te I) шляпа-треуголка 2) треугольный торт; ~**kage** [-,ka:уэ] -n, -r слоёный торт наполеон

нарре¹ [ˈnabo] vt, vi 1) щипать 2) хватать, вырывать 3) клевать (о рыбе) 4) украсть (сов.), стащить (сов.) 5) арестовать (сов.), схватить (сов.); — **s** ссориться, браниться

napretag [ˈnabo,ta'y] -et: **tage et — med** ngn ссориться с кем-л.

nar [na'j] -ren [ˈnalэн], -re [ˈnajg] дурак, глупец; шут; чудака; **gøre** — af ngn насмеяться над кем-л.; **gøre sig til** — ставить себя в дурацкое положение O **hun er en — efter søde sager** у неё слабость к сладкому

naragtig [naj'agdi] a дурацкий, шутовской; глупый, нелепый, страшили

narcis [naj'sis] -sen, -ser бот. нарцисс
narhval [ˈnaJ,va4] -en, -er зоол. нарвал, единорог

narkehypnose [ˈnajkoHyb,no:so] -n гипноз под лёгким наркозом

narroman [najko'ma'n] -en, -er наркоман
narrose [naj'ko:so] -n, -r 1) наркоз 2) анестезия, обезболивание

narrosclære [naj'ko:so,le:Jo] -n анестезиология

narrotisk [naj'ko'tisk] a 1) наркотический 2) обезболивающий

нарре¹ [ˈnaja] vt (ngn for ngt) одурачивать, обманывать (кого-л. в чём-л.); **jeg -de dig** я подшутил над тобой; — **ngt fra ngn** выманить что-л. у кого-л.; — **ngn til at tro** заставить (сов.) кого-л. поверить

narre||dragt [ˈnajo,dragt] -en, -er шутовской наряд; - **hætte** [-,hedo] -л, -г шутовской колпак

narreri [najo'ri'] -et, -er глупость, дурачество

narrestreg [ˈnajo,sdrqj'] -en, -er глупая шутка, проказа, баловство; шутовство; **sikke—er!** что за глупости!

narresut [ˈnajo,sutJ] -ten, -ter 1) сбeka-пустышка 2) разг. пустяк

narrifas [nar'ifas] -sen, -ser глупый [нелепый] человек

narv [naj'v] -en 1) шербина 2) спец. меря (кожи)

narve¹ [ˈnajvo] vt спец. наводить мерю,, очищать (кожу от шерсти)

nas [nas] (et): **leve på** — жить на чужой* счёт

nasal [na'saM] -en, -er, **nasallyd** [na'sal-ly'd] -en, = фон. носовой звук

nasturtie [na'sdujjo] -л, -г Com. настурция

nat [nat] -ten, **nætter** ночь; **god** — ! спокойной ночи!; **i** — (этой) ночью; **i går** — вчера ночью; **om—ten** ночью; **blive—ten over** остаться (сов.) переночевать; **midt på** —ten среди ночи; **til —ten** к ночи; **langt ud på** —ten далеко за полночь; **ved dfg og ved** — днём и ночью; — **ten til torsdag** (в) ночь со среды на четверг O **om —ten*** er alle katte grå погов. ночью все кошки: серы

nat'jangreb [ˈnad,angre'p] -et, = 1) ночная атака; ночное наступление 2) ночной налёт (авиации); — **arbejde** (-,ajbaj'do]

-г ночная рабста, работа в ночную смену; — **blindhed** [-,blenhe'd] -en см. **natteblindhed**; — **bomber** [-,bomboj] -en, -e ночной бомбардировщик; — **bord** [-,bo'j] -et, -e ночной столик; — **dragt** [-,dragt] -en, -er ночная сорочка; ночная пижама; — **flyvning** [-,fly:vner]] -en, -er ночной полёт; — **hold** [-,hol'] -et, = ночная смена; — **hue** [-,hu:o]. -л, -r 1) ночной колпак 2) безвольный человек, тряпка; — **hus** [-,hu's] -et, -e мор. нактоуз; — **høg** [-,hø'y] -en, -e зоол. козодой

nation [na'jo'n] -en, -er нация; народ; De forenede Nationer Организация Объединённых Наций

national [naJo'naM] a национальный; народный; государственный; — **t uværdig optræden** антипатриотический поступок

national||bank [najo'nal.bari'k] -en, -er национальный банк; государственный банк; — **budget** [-by,Jet] -tet, -ter государственный бюджет; — **dragt** [-,dragt] -en, -er национальный костюм; национальная одежда; — **ejendom** [-,ajjondom'] -men см. **nationalformue**; — **farve** [-JOJVS] -n, -/-национальные цвета (флага); — **flag** [-.Па'у] •et, = государственный [национальный] флаг; — **formue** [-,fojmu:o] -n народное достояние; — **forsamling** [-foj.sam'leii] -en национальное собрание; — **følelse** [-,fo:lol-so] -л национальные чувства, патриотизм; — **hymne** [-,hymno] -л см. **nationalsang**; — **indkomst** Kenkom'st] -en, -er, -indtægt [-,entegt] -en, -er эк. национальный доход

nationalisere¹ [na/onali'se'jd] vt национализировать

nationalisering [na Jonali'se'rer]] -en национализация

nationalisme [najona'lismo] -n национализм

nationalist [najona'list] -en, -er националист

nationalitet [na Jonali'te't] -en, -er 1) национальность; национальная принадлежность 2) нация, народ

nationalitets||grænse [na Jonali'teds-,grenso] -n, -г национальная граница; — mærke [-,mɛjgo] -t, -r **1)** опознавательный знак (*на самолёте*) **2)** знак, обозначающий государственную принадлежность (*автомобиля*); — princip [-,pren,sepj] -pet, •per принцип национального самоопределения; — spørgsmål [-,sb6jbm3*1] -et национальный вопрос

national||park [najo'nal.pajk] -en, -er государственный парк-заповедник; — sang Ksaij'J -en, -e национальный гимн, государственный гимн

national Usocialisine [nafo'nalsoja,lismo] -n *уст.* национал-социализм, нацизм; — socialist l-soja,list) -en, -er *уст.* национал-социалист, нацист

national||stat [naJo'nal,sda't] -en, -er од-нонациональное государство; — økonom [-øko,no'm] -en, -er экономист; — økonomi [-øko,mi'] -en **1)** политическая экономии **2)** национальная экономика, народное хозяйство

nationaløkonomisk (naJo'naløko,no'misk] a **1)** полйтико-экономический **2)** народно-хозяйственный

nativitet [nativi*te*t] -en рождаемость, коэффициент рождаемости

nat||ka fé ['nadka,fe'] -feen, -feer ночное кафе; — karpe [-,kabo] -n, -г ночной **чепец** [колпак]; — kjole l-,kjo:lo] -n, -г ночная рубашка (*женская*); — klokke [-,klogo] -n, -г ночной звонок (*к дворнику*); — lampe [-,lambo] -Л, -г ночник

natlig l'nadli] a ночной

nat||lys ['nad.ly's] (en), pi = бот. ослинник; — mad [-,mad] -en лёгкий ужин; — mand [-,man*] -en, -maend **1)** разг. ассенизатор, золотарь **2)** цыган

natmandsfolk ['nadmans,fəГк] -et цыгане

natmøbel ['nad,mø*bo] -(e)let, -ler *см.* natpotte

Nato-parti ['natoraj,ti'] -et, -er партия, выступающая в поддержку НАТО

Nato-rådet ['nato,ro'bot] inv Совет НАТО

Nato-styrker l'nato,sdyjg9j] pi объединённые вооружённые силы НАТО

nat||potte [nad,poda] -n, -г ночной горшок; — gavn [-#rqu'n] -en, -e козодой (*птица*)

sodium ['na'triom] -(m)et *хим.* натрий
natron ['na'tron] -et (-en) *хим.* едкий натр, каустическая сода; tvekulsturt — углекислый натрий

nat||ruii de ['nad,rondo] -n, -г ночной патруль; — skifte [-,sgifdo] -t, -г ночная смена (*на заводе*); — skjorte [-,sgjojd3] -n, -г ночная рубашка (*мужская*); — skygge f-,sgygo] -n, -г бот. паслён; — sommerfugl f-,somojfu'l], — sværmer [-,svejmoj] -en, -e ночная бабочка

nattelarbejde ['nad^ajbai'do] -г ночная работа; — besøг [-be^sø^y] -et, = ночное посещение

natteblind ['nado,bien¹] a страдающий ночной [куриной] слепотой

natte||blindhed ['nada,blenhe'u] -en *мед.* ночная [куриная] слепота; — dug [-,duk]

•gen ночная роса; — frost [-,frost] -en ночные заморозки

nattegn ['nad,taj'n] -et, = *воен.* увольнительная на вечер [на ночь]

natte||gæst l'nada.gest] -en, -er ночной гость; — herberg Khejbej'y] -et, -er ночлежка; — hvile [Vi:lo] -n ночной покой; — kvarter [kvaj.te'j] -et, -er **1)** место ночлега [привала] **2)** помещение для постоя; — leje [-,l;ie] -г ложе, постель; — logis l-lo,/i*1 -etT-er ночлег; — luft [-,loft] -en ночной воздух; — ly l-Jy'l (et) *см.* nattekvarter; — mare [-,ma:Jo] -a, -г кошмар; — morke l-,m6jga] -t ночной мрак; — gavn l-,rqu'n] -en, -e полуночник; — rejse [-,rqiso] -л, -f ночное путешествие

nattergal ['nadoj.gam] -en, -e соловей
nattergaleUsang ['nadojga:lo,sag'] -en пение соловья; — slag [-,sla'y] ^mSt%, =, — triller [-,triloj] pi соловьиная трель

natte||ro ['nado,ro'] -en ночной покой; — runde [-,rondo] -n, -г *см.* natnmde; — sværmer [-,svsjmoj] -en, -e **1)** ночная бабочка **2)** разг. кутила; — søvn [-,sQy'n] -en ночной сон; — tid [%ti*d] -en: ved—tid ночью, в ночное время; — time [-Дшэ] -n, -г ночной час; — vagt f-,vagt] -en **1)** ночной дозор, ночной караул, ночная стража **2)** ночное дежурство; — vandren [-,vandron] -en, — vandring [-.vandrer] -en, -er *мед.* сомнамбулизм; — vind [-,venj] •en ночной ветер

nattevågen ['nado,vo:yon] a: være— бодрствовать ночью

nat Htjeneste ['nad,tjenosdo] -n ночное дежурство; — tog [-.to'y] -et, = ночной поезд; — trøje [trə]o] -n, -г ночная кофта; — tøj [-,bj] -et ночное бельё; — ugle [-,u*(Y)"lo] -n, -г зоол. неясыть обыкновенная

natur [na'tu'j] **1)** -en природа; nyde den frie — наслаждаться природой; deler—ens orden [gang] это закон природы **2)** -en, -er натура, свойство, характер; det ligger i sagens — это в природе вещей; han er af — en god он по натуре добрый (человек); efter sin — по своему характеру; træde af på — ens vegne отправлять естественные потребности; vanen er den anden — *погов.* привычка— вторая натура

natura [na'tirja]: betale i — платить натурой

natural forplejning [natu'raIfoj,plnj'neij] •en оплата натурой

naturaliehandier [natu'ralio,hani3j] -en, -e торговец чучелами

naturalier [natu'raMioj] pi продукты питания, продовольствие

naturalisation [naturalisa'jo'n] -en, -er натурализация, принятие иностранцев в гражданство данного государства

naturalisere¹ [naturali'se'jo] vt **1)** натурализировать, давать права гражданства **2)** акклиматизировать (*растения*)

naturalisering [naturali'se'reg] -en **1)** натурализация, предоставление прав гражданства **2)** акклиматизация (*растений*)

naturalisme [natura'lismo] -n натурализм

naturalist [natura'list] -en, -er натуралист; естествоиспытатель

naturalistisk [natura'lisdisk] а натуралистический
 natural||Iøn [natu'ral, ! бп'] -nen оплата натурой; — ydelse I-, y:dols3] -n, -r 1) *исм.* натуральная повинность 2) *см.* naturalløn
 naturaløkonomi [natu'ral økono, mi* J] -en **СК.** натуральное хозяйство
 natur||anlæg [na'tuj, anle'k] -get природная склонность; природное дарование; -barn [-, baj'n] -et, -børn дитя природы; -begivenhed [-be, gi'vonhe'6] -en, -er явление природы; — beskrivelse [-be, sgr'i'volso] •н, -г описание природы; — drift [-, dreft] •ен, -er инстинкт
 naturel I [natu'rd'] -let натура, характер, темперамент, нрав
 naturel II [natu rëГ] а натуральный, естественный
 nature morte [na'ty:j, mojt] (en), pi -r *иск.* натюрморт
 natur||fag [na'tu:j, fa'y] -et естествознание, природоведение; — fejl [-, faj4] -en, = природный недостаток; — folk [-ДэГк] pi первобытные народы; — forsker [-, fojsgoj] •ен, -е естествоиспытатель; — forskning (•jojsgrer) -en, -er изучение [исследование] природы; естествознание; — fredning (•Jredneol -en охрана природы; — frembringelse [-. frembrerj'also] -n, -г натуральный продукт; — fænomen [-feno, mc'nj] -et, •er неожиданное явление в природе; игра природы; — gas [-, gas] -sen, -ser природный газ; -gave T-, ga:vo] -n, -г природный дар; -historie I-hi, sdo'ria] -n 1) естествознание; естественная история; зоология; ботаника 2) учебник по естествознанию; -historiker [-hi, sdo'rig9j] -en, -е естествоиспытатель
 naturhistorisk [na'tu:jhi, sdo'risk] а: i — henseende с точки зрения естествознания
 natur [[katastrofe [na'tu:jkata, sdro:fэ] -n, •/•стихийное бедствие; — kraft [-, kraft] -en, -kræfter *смхйя*, силы природы; — kundskab [•. konsga'p] -en естествознание, естествоведение
 naturlig [na'tu'jli] а натуральный, естественный; — e blomster живые цветы; i — størrelse в натуральную величину
 naturligvis [na'tu'jlivi's] adv конечно, естественно
 natur||lov [паЧ1п, l3y] -en, -е закон природы; — læge [-, le:yэ] -n, -г врач-натюрйст, врач, лечащий естественными средствами (*без лекарств, хирургии и т. п.*) \ — lære [\leiэ] -n физика; — menneske [-, men9Sgo] •/, -г 1) первобытный человек 2) дитя природы; — mærkværdighed [-mejg, vejdihe'5] -en, -er чудо природы; — nødvendighed (•nø5, ven'dihe'5] -en, -er естественная необходимость; — omvæltning Komvel'dner) •ен, -er преобразование природы; — optagelse [-, obta'yols9] -n, -г кино, натурная съёмка; — produkt [-pro, dogt] -et, -er натуральный продукт; — reservat [-resfj, va't] •et, -er заповедник; — ret [-jet] -ten, -rettighed [-, redihe'5] -en юр. естественное право; — rigdomme [-jiydomo] pi естественные богатства; — sans [-, san's] -en любовь к природе; - skildring [-, sgeldregl] -en, -er описание природы; — skønhed

[-, sgonhe'd] -en, -er красота природы; — smør [-, srnoj] -ret животное масло
 naturstridig [na'tiu, sdri:6i] а противоестественный
 natur ||st ri dighed [na'tu.M, sdri:dihe'd] -en противоестественность; — tilstand [tel-sdan'] -en первобытное состояние
 naturtro [na'tu:j, tro'] а верный, точный; реалистический
 naturvidenskab [na'tu:j, vi:donsga'p] -en естественные науки
 naturvidenskabelig [na'tuijvidai^sga'bali] а естественнонаучный, биологический
 nat||vioI ['nadvi, o'l] -en, -er ночная фиалка; — vægter [-, vegdoj] -en, -е ночной сторож
 nautisk ['nqu'tiskl] а мореходный, морской; навигационный; — mil морская миля (= 1852 м)
 nav [nqu'] -et, = *тех.* ступица, центральная втулка (*колеса*)
 naver ['nquojj] -en, -е сверло, спиральный бур
 navigabel [navi'ga'bal] а судоходный (*о реке*)
 navigation [naviga'/o'п] -en, -er кораблевождение; мореплавание; навигация
 navigation s [[instrument [naviga'.ronsensdru, men't] -et, -er навигационный прибор; — skole [-, sgo:lo], -n, -г мореходное училище
 navigatorisk [naviga'to'risk] а навигационный
 navigatør [naviga'tø'j] -en, -er мореплавател¹
 navigere¹ [navi'ge'jo] vi 1) вести корабль [самолёт] 2) *перен.* лавировать
 navigering [navi'ge'rerj] -en навигация
 .nå, vle ['nqula] -n, -г анат. пуп, пупок ^ verdens — пуп земли; stirre på sin egen — заниматься самосозерцанием, быть занятым только самим собой
 navle||beskuer ['nqulobe^gu'o'oj] -en, -е человек, интересующийся только самим собой, «созерцатель собственного пупа»; — brok [-, brok] -ken (-kef) *мед.* пупочная грыжа; — snor [-^sno'j] -en, -е, — streng [-, sdrer'] -en, -е анат. пуповина; — svin [-, svi'n] -et, = *зоол.* пекари (*разновидность дикой свиньи*)
 navn [nqu'n] -et, -е 1) имя; фамилия; название; hvad er Deres — ? как ваша фамилия?, как вас зовут?; med — s nævnelse с указанием имён; kende ngn kun af — знать кого-л. только по имени; skriv det på mit — запиши это на мой счёт; skriv under påtaget — писать под вымышленной фамилией; i ngns — от имени; give — дать (*сов.*) имя; sy — på linnedet метить бельё; sætte sit — på [under] ставить свою подпись под; kært barn har mange — е *погов.* у милого дитяти много имён; = что любим, тем не нахвалимся; kalde tingene ved deres rette — называть вещи своими именами; i lovens — именем закона 2) слава, известность; skabe sig et — создать (*сов.*) себе имя; стать (*сов.*) знаменитым; han har erhvervet sig et — i faget он прославился на своём поприще <> i Guds — dal radi ! бога!
 navne I ['nqu'no] (en) *см.* navnefælle

navne II ['nquno] *vt* помечать, метить
navneagtig ['nQijno,agdi] *a* лингв, суб-
стантивный

navne ||broder ['nqyna,bro:] -en, -brødre
см. navnefælle; — bytning [-,bydner]) -en
см. navneforandring; — dag [-,da'y] -en, -e
именины; — forandring [-foj,an'drer]) -en,
-er перемена фамилии; tage — forandring
менять фамилию; — fortegneise [-фэл,тај*-
nolsa] -n, -г именной регистр; — forveksling
[-foj,vsgsler]) -en, -er смешение [путаница]
фамилий [имён]; — fælle [-,fslo] -n, -r
1) тёзка 2) однофамилец; — led [%leS]
-(d)et *грам.* главный член предложения;
— lighed [-,Uhe'd] -en сходство фамилий
[имён]; — Hste [-,lesdo] -л, -г именной
список [указатель]; — måde [-,тэ:бэ] -n
грам. инфинитив; — opråb [-,obro'p] -et,
= воен. проверка, перекличка; — ord [-,O'J]
-et, = *грам.* имя существительное (нарица-
тельное); — plade [-,pla:bə] -n, -г *см.* nav-
neskilt; — regist(er) [-re,gisdoj] -(e)ret, -re
именной указатель; — skilt [-,sgel'tj] -et, -e
дощечка с фамилией (на двери); — slyng
Kslørj'] -et, =, — tal [-,tal] -let, = моно-
грамма; — tillæg Ktele'k] -get, = *грам.*
приложение; — træk [-,trsk] -ket (-ken),
= 1) вензель 2) росчерк (подписи); ~værdi
[-VEJ,di'] -en номинальная стоимость

navngive¹ ['nqun^gf(vo)] *vt* называть,
давать имя; именовать

navngivelse ['nqun^gPvolsa] -n, -г наиме-
нование; наречение (*уст.*)

navngiven ['noyn,gi*Vdn] *a* имеющий
название [имя]; названный по фамилии;
ikke— анонимный Q

navnkundig ['nqun,kondi] *a* знаменитый,
известный; славный, прославленный

navnlig ['nqunli] *adv* именно, в особен-
ности

navnløs ['nqunlø's] *a* 1) безымянный,
анонимный; неизвестный 2) невыразимый,
неописуемый

navnløshed ['nqynløshe'å] -en безымян-
ность, анонимность; неизвестность

navr [nqy'j] -en, -e *бот.* клён

nazi ['nasi] -en, -er нацист^

nazisme [na'sisma] -ti нацизм

nazist [na'sist] -en, -er *см.* nazi

nazistisk [na'sisdisk] *a* нацистский

nazisympatisør ['nasisympati,sø'j] -en,
-er пронацистски настроенный человек

nebengeschæft ['ne:bonge,/sft] -en, -er
побочное занятие

nebulium [ne'bu'liom] -et *астр.* туман-
ность

necessaire [nese'seu] -n, -г дорожная сум-
ка с туалетными принадлежностями, несес-
сер

ned ned\adv 1) вниз; falde — fra hesten
упасть (*сов.*) с лошади; solen går — солнце
заходит; få — проглотить (*сов.*); rejse — til
København ехать с севера на юг в Копенга-
ген; se — for sig опустить (*сов.*) глаза;
det går — ad bakke med ham его дела
идут хуже; gå op og — ad gulvet ходить
взад и вперед по комнате 2) долой; — med
ham! долой его!

nedad ['ne'da(d)] *adv* вниз; hænge med
hovedet — повесить (*сов.*) голову

nedadgående ['nebab^'эпэ] *a* ведущий
вниз; спускающийся; нисходящий; — priser
снижающиеся цены; i — rækkefølge по
нисходящей шкале

nedadtil ['nebaб,te(I)] *adv* книзу; внизу

nedadvendt ['nedaб,VE'n't] *a* опрокинутый
вверх дном; обращенный вниз

nedarves ['neå^j'vos] *vi* (til ngn) пере-
даваться по наследству (*кому-л.*)

nedarvet ['ne5,aj'vo5] *a* унаследованный;
наследственный

nedbede⁴ ['ne5,be'5a] *vt* умолять, испра-
шивать

nedblænding ['ned,blen'er]) -en *авто* пере-
ключение света (*с дальнего на ближний*)

nedblæse² ['ne5,ble's9] *vt* сдувать

nedblæst ['ne5,ble'st] *a* снесённый ветром;
— frugt паданцы (*о фруктах*)

nedbringe³ ['ne5,Бгед'э] *vt* сокращать,,
снижать

nedbrud ['neб,Бгиб] -(d)et, = полный
упадок сил

nedbrudt ['ned,brut] *a* 1) снесённый (*a*
постройке) 2) подавленный, сломленный;
— e nerver расшатанные нервы

nedbryde⁴ ['neб,Бгу'бэ] *vt* 1) разрушать,
сносить, ломать; сокрушать 2) подрывать,,
расшатывать (*здоровье*)

nedbrydelig ['neб,бру'боли] *a* разрушае-
мый

nedbrydelse ['ne5,Бгу'дэБэ] -л, nedbryd-
ning ['ned,бру*онер]) -en разрушение, снос,
ломка

nedbrændt ['нед,БгепЧ] *a* сожжённый
дотла

nedbøjet ['ned^boj'oå] *a* (*af ngt*) подав-
ленный (*чём-л.*); — af sorg убитый горем

nedbør ['nedbø'j] -en атмосферные осадки

neddukke¹ ['neб,дого] *vt, vi* нырять;
окунуть (ся)

neddykke¹ ['ned,døgo] *vi* погружаться
в воду

neddysse¹ ['ned,dysa] *vt* замять (*сов.*),
скрыть (*сов.*), замалчивать

neddæmpe¹ ['neб,dem'bo] *vt* умерять;
подавлять, заглушать; — sin vrede уме-
рить (*сов.*) свой гнев

nede ['ne:5э] *adv* внизу; снизу; solen er —
солнце зашло; musikken lød — fra gaden
музыка доносилась с улицы; komme op —
fra kælderen подниматься из погреба; for
tiden bor han — i Rom в настоящее время
он живёт в Риме; termometret var - på...
термометр упал до... O han er langt - у
него плохое настроение

nedefra ['nexJsfra] *adv см.* nedefra

nedefter ['ned,efdoj] *adv* вниз O tage
det hele fra oven og — относиться ко всему
свысока

neden ['ne:6on] *adv* внизу; byen ligger —
for bakken город расположен у подножия
холма; linje fire fra — четвертая строка
снизу; arbejde sig op fra — выбиться (*сов.*)
из низов, выйти (*сов.*) в люди

nedenanført ['ne:6on,anfø'jtj] *a см.* neden-
stående

nedenfor ['ne:5on,foj] *adv* ниже; внизу

nedenfra ['ne:69n,fra] *adv* снизу

nedennævnt ['ne^on^nyi'nt] *a см.* neden-
stående

nedenom **Гне:бэп,от**] *adv*: skibet gik — og hjem корабль затонул
 nedenstående ['ne:aan^do'ono] *a* нижеупомянутый, нижеприведённый
 nedenunder ['негдэп.оп'эл] *adv* внизу, под; min ven bor — мой друг живёт внизу [под нами]
 nederdel ['ne:5oj,de'l] *-en, -г* юбка; rundskåren — юбка «солнце»
 nederdrægtig ['ne:doj,dregdi] *a* низкий, подлый
 nederdrægtighed ['neido^drsgdihe'u] *-en, -ег* низость, подлость
 nederlag ['не:5эл,ла'у] *-et, =* поражение; разгром; lide — терпеть поражение; tilføje ngn et — нанести (*сов.*) поражение кому-л.
 nederlagspolitik ['ne5ojlayspoli,tik] *-ken,*
 nederlagstanke ['ne:59lays,tarjg9] *-n* поражение
 nederlandsk ['ne:doj,lan'sk] *a* нидерландский, голландский
 nederländer ['neida:jen'o:j] *-en, -e* нидерландец, голландец
 nedersaksisk ['ne:doj,sagsisk] *a* 1) нижнесаксонский 2) *перен.* подлый, низкий
 nederst ['ne'aa:st] *adv* в самом низу; fra øverst til — сверху донизу
 nedertysk ['ne:5oj,tysk] *a* нижненемецкий; северонемецкий
 nedfald ['ned,fal'] *-et* 1) падение 2) осадки (*мн. ч.*)
 nedfalden ['ned,fal'an] *a* упавший, опавший; — frugt паданцы (*о фруктах*); den nedfaldne mur обвалившаяся стена
 nedfaldende ['недДаГэпэ] *a*: en — flip отложной воротник; — hatteskygge опущенные поля (*шляпы*)
 nedfaldssky ['nedfals^gy'] *-en, -er* радиоактивное облако
 nedfart ['nea,fa'jt] *-en* спуск
 nedfotografere ['небфотогра,фе'жо] *vt* производить микросъёмку
 nedfryse ['ne5,fry's9] *vt* заморозить (*сов.*)
 nedfælde' ['небДеГэ] *vt*: — en vinkelret linje опускать перпендикуляр; disse ideer har — t sig dybt i mit sind эти идеи глубоко захватили меня, эти идеи запали мне в Душу
 nedføre² ['neb.iø'sd] *vt* заземлять
 nedføring ['неб,фø'rer] *-en* заземление
 nedgang ['ne5,gar'] *-en* 1) спуск, сход 2) заход (*солнца*) 3) падение (*цен, температуры и т. п.*) 4) упадок
 nedgangstid ['ne5gar)S,ti'5] *-en, -er* 1) период упадка [депрессии, застоя] 2) период падения, распада
 nedgrave¹ ['ned,gra'vo] *vt* закапывать
 nedgravning ['ne5,gra'vne] *-en* закапывание
 nedgroet ['ne5,gro'od] *a* вросший; — negl вросший ноготь
 nedgøre³ ['неб^б'лэ] *vt* 1) *шутл.* разделить (*сов.*) под орех, разнести (*сов.*) (*кого-л.*) 2) *воен.* разрушить (*сов.*)
 nedgående ['ne5,go'ono] *a* сходящий, спускающийся; заходящий; det — skib тонущий корабль; — priser падающие цены; ~ sol заходящее солнце
 nedhugge¹ ['неб,хого] *vt* рубить, отрубать

nedhugning ['неб,хогнер)] *-en, -er* 1) рубка 2) резня
 nedhængende ['ned.hsrj'ono] *a* висячий, свешивающийся; спускающийся
 nedise¹ ['nedn'sa] *vt* 1) замораживать (*мясо, рыбу и т. п.*) 2): skibet ligger — t корабль затёрт льдами
 nedkalde² ['не5,каГэ] *vt* призывать, навлекать (*что-л.*)
 nedkaste¹ ['ned,kasdo] *vt* сбрасывать
 nedkastningsgruppe ['ne5kasdner}S,grubo] *-n, -г* *воен.* воздушно-десантная группа
 nedkomme⁴ ['неб^эт'э] *vi* родить (*сов.*), разрешиться (*сов.*) от бремени; — med en datter родить (*сов.*) дочь
 nedkomst ['ned,ком'st] *-en, редко -er* роды, разрешение от бремени
 nedkradse¹ ['не5,к™са] *vt* нацарапать (*сов.*) (*плохо написать*)
 nedkule¹ ['неб,ки'лэ] *vt*: — kartofler засыпать картофель на зиму (*в яму*); — renege заморозить (*сов.*) деньги
 nedkæmpe¹ ['неб,кем'бо] *vt* 1) победить (*сов.*) (*кого-л.*) 2) поражать (*цель*) 3) побороть (*сов.*), подавить (*сов.*) (*какое-л. чувство*)
 nedkøle¹ ['неб^коЧэ] *vt* охлаждать; умерять (*ныл*)
 nedkørs|el ['ne5,køJsol] *-(e)len* 1) спуск 2) наезд (*на человека*)
 nedlade⁴ ['неб,ла'5э] *vi*: — sig til... снизойти (*сов.*) до...
 nedladende ['не5,ла'бэпэ] *a* снисходительный, милостивый
 nedladenhed ['ned,la*bonhe'd] *-en* снисходительность
 nedlede² ['небЛе'бэ] *vt* вести вниз
 nedlægge³ ['ne5,Iego] *vt* 1) прекращать (*работу*); закрывать (*учреждение*); слогать (*полномочия*); отказываться (*от чего-л.*); — våbnene сложить (*сое.*) оружие 2) солить, мариновать, консервировать 3) убивать; уложить (*сов.*) (*зверя*) 4) прокладывать (*кабель*) 5): — en krans возложить (*сов.*) венок; — forbud налагать запрет; — påstand *юр.* предъявлять иск; i denne bog har forfatteren nedlagt mange års arbejde ата книга стоила автору многих лет труда
 nedlæggelse ['neujsgolso] *-n, -г* прекращение (*работы*); закрытие (*учреждения*); сложение (*полномочий*); отказ (*от чего-л.*); — af arbejdet забастовка, стачка
 nedlægning ['ne5,lfgner)] *-en, -er* 1) возложение (*венка*) 2) засолка, маринование, консервирование
 nedløb ['неб,лø'p] *-et, =* сток
 nedløbende ['ned,lø'bono] *a* сточный
 nedløbsl'rende ['ne5lø:bs,reno] *-n, -г* сточный жёлоб; - rør [.,гб'л] *-et, =* сточная труба
 nedmane¹ ['неб,та'пэ] *vt* заклинять, изгонять¹ духов
 nedmeje¹ ['неб,та;'э] *vt* скосить (*сов.*)
 nedom ['неб,эт] *adv*: hun er noget svær — *разг.* она немного раздалась в бёдрах
 nedover ['ned^'oj] *adv* 1) вниз 2) на юг
 nedpakke³ ['ne5,pagol] *vt* запаковывать
 nedpakning ['ne5,pagnej] *-en* упаковка, запаковка
 nedplukke¹ ['ne5,plogo] *vt* срывать

nedpløje¹ ['neβ, pɫ'ɔ] *vt* 1) перепахивать (*между*) 2) с.-х. культивировать

nedrakke¹ ['ned, rɑk'ɔ] *vt* ругать, чернить

nedramme¹ ['neβ, dɑt'ɛ] *vt* вколачивать, вбивать

nedre ['neβ, rɛ] *a* нижний; flodens — løb нижнее течение реки

nedrig ['ned, ri] *a* низкий, подлый

nedrighed ['neurihe'ɑj] *-en, -er* низость, подлость

nedringet ['neβ, rɛŋ'ɛd] *a* декольтированный, с низким вырезом

nedrive⁴ ['neβ, ri'vɛ] *vt* сносить, разбивать, срывать, ломать, разрушать

nedrivning ['neβ, ri'vɛŋ] *-en* разрушение, снос, разборка

nedrulle¹ ['neβ, rɫ'ɫɛ] *vt* опускать (*шторы*)

nedruste¹ ['ned, rɔs'tɔ] **1.** *vt* разоружать **2.** *vi* разоружаться

nedrustning ['ned, rɔs'tɛŋ] *-en, -er* разоружение; den almindelige og totale — всеобщее "и. полное разоружение

nedrustningsforslag ['neβ, rɔs'tɛŋ'fɔrs'lɑ'ɫ] *-et, =* предложение о разоружении

nedrykning ['ned, rjɔŋ'neŋ] *-en* спорт, переход в низшую лигу

nedstable¹ ['neβ, stɑ'blɔ] *vt* 1) сразить (*сов.*), зарубить (*сов.*) саблей 2) жестоко раскритиковать (*сов.*) (*книгу и т. п.*)

nedsabling ['neβ, stɑ'blɛŋ] *-en, -er* 1) резня, сеча 2) резкая [беспощадная] критика

nedsalte¹ ['neβ, stɑ'lɔ] *vt* солить, засаливать

nedsaltning ['neβ, stɑ'lɛŋ] *-en* засолка

nedsandet ['neβ, stɑn'dɛt] *a* занесённый песком

nedsat ['neβ, stɑ] *a* сниженный, уменьшенный; — arbejdstid сокращённый рабочий день; — te bøger уценённые книги; — te priser сниженные цены; — syn ослабленное зрение

nedsende² ['neβ, sɛn'dɛ] *vt* ниспослать (*сов.*)

nedskrift ['neβ, stɫ'rɛft] *-en, -er* 1) запись 2) рукопись

nedskrive ['neβ, stɫ'rɛ'vɔ] *vt* 1) записывать 2) бухг. списывать (*суммы*)

nedskrivning ['neβ, stɫ'rɛ'vɛŋ] *-en, -er* 1) запись 2) бухг. списание; отчисление

nedskyde⁴ ['neβ, stɫ'y'dɔ] *vt* застрелить (*сов.*)⁹ пристрелить (*сов.*)

'nedskære⁴ ['neβ, stɫ'skɛ'rɛ] *vt* 1) подрезать 2) сокращать, снижать, уменьшать

nedskæring ['neβ, stɫ'skɛ'rɛŋ] */tn, -er* сокращение, снижение, уменьшение; — af løn снижение заработной платы; — af valutaen девальвация

nedskæringspolitik ['neβ, stɫ'skɛ'rɛŋ'spɔli'tik] *-ken* политика сокращения государственных ассигнований (*на социальные и культурные нужды*)

nedslag ['neβ, stɫ'ɑ] *-et, =* 1) муз. удар, отбивание такта 2) удар, попадание; разрыв (*снаряда*) 3) атмосферные осадки 4) падение, снижение; — i huslejen снижение квартирной платы

nedslagen ['neβ, stɫ'ɑ'ŋ] *a* 1) опущенный (*о глазах*) 2) удручённый, обескураженный

nedslagenhed ['neβ, stɫ'ɑ'ŋ'he'd] *-en* подавленность

nedslagning ['neβ, stɫ'ɑ'ŋŋ] *-en, -er* убой (*скота*)

nedslags [(observation ['neβ, stɫ'ɑ'sɔβ'sɛj'vɑ- Jo'n] *-en* воен. корректировка огня; -vinkel [-, vɛŋ'gɔl] *-(é)len, -ler* воен. угол падения, угол встречи снаряда с целью

nedslagte¹ ['neβ, stɫ'ɑ'g'tɔ] *vt* забивать (*скот*)

nedslagting ['neβ, stɫ'ɑ'g'tɛŋ] *-en* см. nedslagning

nedslå⁴ ['neβ, stɫ'ɑ] *vt* 1) удручать, приводить в уныние, печалить 2) подавлять (*сопротивление и т. п.*) 3) потупить (*сов.*) (*глаза*)

nedslående ['neβ, stɫ'ɑ'ɔ'nɔ] *a* удручающий, гнетущий

nedslået ['neβ, stɫ'ɑ'ɔ'ɛ] *a* 1) удручённый 2) опущенный

nedspring ['neβ, stɫ'sprɛŋ] *-et, =* спорт. соскок, прыжок

nedstamme¹ ['neβ, stɑm'mɔ] *vi* (*fra ngn, ngt*) происходить (*от...*), быть родом (*из...*)

nedstamning ['neβ, stɑm'neŋ] *-en, -er* происхождение

nedstemme² ['neβ, stɛm'mɔ] *vt* 1) муз. понижать (*тон*) 2) снижать (*требования*) 3) забаллотировать (*сов.*), отклонить (*сов.*)

nedstemt ['neβ, stɛm't] *a* печальный, расстроенный, унылый

nedstemthed ['neβ, stɛm'the'd] *-en* плохое настроение, уныние

nedstige⁴ ['neβ, stɛ'i'ɔ] *vi* спускаться; i — nde linie по нисходящей линии

nedstigning ['neβ, stɛ'i'ŋŋ] *-en, -er* спуск

nedstreg ['neβ, stɛ'rɛŋ] *-en, -er* идущая вниз черта

nedstryger ['neβ, stɫ'rɛ'ɟɛ] *-en, -e* ножовка (*для металла*)

nedstyrte¹ ['neβ, stɫ'stɛ'r'tɔ] **1.** *vi* (стремительно) падать **2.** *vt* сбрасывать

nedstyrtning ['neβ, stɫ'stɛ'r'tɛŋ] *-en, -er* 1) (стремительное) падение 2) сбрасывание 3) авиационная катастрофа

nedstyrtningsskakt ['neβ, stɫ'stɛ'r'tɛŋ'skɑkt] *-en, -er* мусоропровод

nedstøde² ['neβ, stɫ'stɔ'dɔ] *vt* 1) столкнуть (*сов.*) вниз 2) убить (*сов.*)

nedsunken ['neβ, stɫ'sɛn'kɛn] *a* погружённый, опущенный; — i grublerier погружённый в размышления; — i gæld погрязший в долгах

nedsvale¹ ['neβ, stɫ'svɑ'lɔ] *vt* охлаждать

nedsving ['neβ, stɫ'svɛŋ] *-et, =* спорт, соскок махом назад

nedsvælge¹ ['neβ, stɫ'svɛ'l'ɔ] *vt* проглотить (*сов.*); — en mundfuld mad проглотить (*сов.*) пищу; — sin vrede подавить (*сов.*) свой гнев

nedsynke⁴ ['neβ, stɫ'sɛn'kɛ] *vi* 1) опускаться 2) погружаться (*в воду*)

nedsænke¹ ['neβ, stɫ'sɛn'kɛ] *vt* 1) погружать (*в воду*) 2) опускать

nedsænkning ['neβ, stɫ'sɛn'kɛŋ] *-en, -er* 1) погружение (*в воду*) 2) опускание

nedsette³ ['neβ, stɛ'tɛ] *vt* 1) снижать, понижать; умягчать 2) смягчать (*наказание*) 3) учреждать; — sig обосноваться (*сов.*), устроиться (*сов.*)

nedsettelse ['neβ, stɫ'sɛ'tɛ'lɛ] *-n, -r* 1) снижение, понижение 2) смягчение (*наказания*) 3) учреждение, установка

nedstående [neʃeˈsɛdona] *a* пренебрежительный, унижительный
 nedtage⁴ ['neβɔˈtɑː] *vt* снимать
 nedtagelse ['neʃeˈtɑːgɛlsə] -л снятие
 nedtrampe¹ ['neβɔˈtrɑːmpə] *vt* 1) растаптывать 2) попира́ть (*права и т. п.*)
 nedtrampning ['neβɔˈtrɑːmpnɪŋ] -*en* 1) растаптывание 2) попрание (*прав и т. п.*)
 nedtrapping ['neʃeˈtrɑːpnɪŋ] -*en* снижение, уменьшение
 nedtrappe¹ ['neβɔˈtrɑːpə] *vt* постепенно уменьшать, снижать (*что-л.*)
 nedtrukken ['neʃeˈtrɔːkən] *a* спущенный;
 nedtrukne rullegardiner спущенные жалюзи
 nedtrykt ('neβɔˈtrøkt) *a* подавленный, убитый горем
 nedtrykthed ['neʃeˈtrøktʰeð] -*en* подавленность
 nedtræde³ ['neβɔˈtræðe] *vt* растаптывать
 nedtur ['neβɔˈtuː] -*en*, -*e* 1) обратный путь 2) поездка на юг
 nedtynge¹ ['neʃeˈtøŋgə] *vi* отягощать, угнетать
 nedtælle³ ['neβɔˈtællə] *vi* вести отсчёт времени в обратном порядке; *косм. тж.* вести обратный счёт
 nedtælling ['neβɔˈtællɪŋ] -*en* отсчёт времени в обратном порядке; *косм. тж.* обратный счёт
 nedvurdere¹ ['neβɔˈvurðe] *vt* 1) эк. девальвировать; обесценивать 2) унижать, умалять
 nedværdige¹ ['neʃeˈvæːdɪgə] *vt* унижать; ~ sig унижаться
 nedværdigelse ['neβɔˈvæːdɪgləsə] -*n* унижение
 nefrit [nefriˈt] -*en* *мин.* нефрит
 neg [neˈy] -*et*, = сноп
 negation [negaˈoːn] -*en*, -*er* отрицание; -*ens*— *филос.* отрицание отрицания
 negativ I ['negatiˈv] -*et*, -*er* *фото* негатив
 negativ II ['negatiˈv] *a* отрицательный
 negativisme [negatiˈvismə] -*n* негативизм
 negbindingsmaskine ['neβbenegsmɑˈgmiː] •*n*, -*g* сноповязалка
 negenøje [neˈyɑːnɔːjə] -*n*, -*g* *зоол.* минога
 neger ['neːyɔːl] -*eren*, -(*e*)*re* негр
 negerbefolkning ['neʃeːyɔːbeˌfɔːkɪŋ] -*en* негритянское население
 negere¹ [neˈgeːjə] *vt* *филос.* отрицать
 negerfolk ['neːyɔːlˌfɔːk] -*et* негритянский нарбд, негры; — *forfølgelse* [-fɔːjɔːlˌyːslə] •*l*, -*g* преследование негров
 negerlnde [neːyɔːlˌnɛː] -*n*, -*g* негритенка
 negerkys [neːyɔːlˌkøːs] -*set*, = сорт шоколадного пирожного
 negl [nyˈl] -*en*, -*e* ноготь; коготь (*у птиц*); bide — *e* кусать ногти; klippe sine — *e* стричь ногти O han er en hård — ^ он твёрдый орешек; have lange — *e* иметь воровские наклонности; få ngt op under — *ene* стянуть (*сов.*) что-л., украсть (*сов.*) что-л.; som en lus mellem to — *e* — между двух огней, между Сциллой и Харибдой; give ngn over — *ene* дать (*сов.*) кому-л. по рукам
 negle¹ ['ngjla] *vt* *разг.* стащить (*сов.*), стянуть (*сов.*)
 negle||børste ['najlɔˈboːrste] -*я*, -*g* щётка для ногтей; -fil [-,fiˈl] -*en*, -*e* пилочка для ногтей; — kim [-,kiˈm] -*en* *анат.* ногтевое

ложе; — måne [-,təːpə] -*n*, -*g* лунка ногтя; — rod [-,roːb] -*en*, -*rødder* 1) корень ногтя 2) заусеница; — saks [-,saks] -*en*, -*e* ножницы для ногтей; — seng [-,segˈ] -*en*, -*e* *см.* neglekim
 negli|gé [negliˈe] -*geet* [...ˈeːʔ], -*geer* [...ˈgeːʔ] утренний капот, халат; домашнее платье
 negligere¹ [negliˈeːjə] *vt* пренебрегать, оставлять без внимания
 nej I [najˈ] -*et*, = (-*er*) отказ; få — получать отказ; give — отказывать
 nej II [najˈ*] 1. *int* нет; vist ikke — 1 да нет!; — tak! нет, спасибо!; du kan tro — 1 поверь, никогда!; sige — til ngt отказываться от чего-л. 2. *prtc* ну, о; —, se engang på det! смотри(те)-ка!; — da! неужели?, правда?
 neje¹ [ˈnajə] *vi* приседать, делать книксен
 nejten [ˈnajsn] -*en*, nejning [ˈnainɛːŋ] -*en*, -*er* приседание, книксен
 nejs [ˈnaːts] *a* *разг.* изящный, красивый; den er — ! прекрасно!
 nejsiger [ˈnajsiː(y)ɔː] -*en*, -*e*: han er en udpræget — он всегда и на всё говорит «нет»; он ко всему относится отрицательно
 nejstemrne [ˈneʃeˈstɛmɔː] -*n*, -*g* *глоб.* против
 nekrolog [nekroˈloːy] -*en*, -*er* некролог
 nekrose [neˈkraso] -*n* *мед.* некроз, омертвление
 neksus [ˈnegsus] (*en*), *pi* = *грам.* нексус
 nektar [ˈnegtaː] -*en* *бот.*, *миф.* нектар; *перен.* божественный напиток
 nellike [ˈnelˈigs] -*l*, -*g* гвоздика
 nellike || bruskhæt [ˈnelˈigˈ9,brɔːʂhæt] -*ten*, -*te* поганка (*гриб*); — olie f-,oːlɔː] -*l* гвоздичное масло; — svamp [-,svamˈp] -*en*, -*e* *см.* nellikebruskhæt
 nem [nemˈ] *a* лёгкий, удобный; han er — at komme ud af det med с ним легко ладить; have — t ved ngt иметь способности к чему-л.
 neme¹ [ˈneːtə] *vt* *разг.* стянуть (*сов.*), стащить (*сов.*)
 nemesis [ˈneməsiˈs] -*en* 1) возмездие, отмщение 2) (N.) *греч. миф.* Немезида
 nemhed [ˈnemheː] -*en* удобство, лёгкость; for — s skyld ради удобства; ради облегчения
 nemlig [ˈnemli] *adv* (a) именно; дело в том, что
 nemme I [ˈnɛtə] (*et*) восприимчивость, понятливость
 nemme II [ˈnɛtə] *vt* воспринимать, постигать; hvad man i ungdommen — g, man ikke i alderdommen glemmer *поел*, что в детстве выучено, в старости не забывается
 neologisme [neoloˈgismɔː] -*l*, -*g* *линг.* неологизм
 neon [ˈneːon] *inv* *хим.* неон
 neon||lampe [ˈneːɛpˌlatˈbɛ] -*l*, -*g* неоновая лампа; — lys [-,lyˈs] -*et* неоновый свет; — rør [-,røː] -*l*, = неоновая лампа [трубка]
 nepotisme [nepoˈtismo] -*l* кумовство, семейственность, nepotизм
 Neptun [ˈneβtuˈn] *миф.*, *астр.* Нептун
 nereide [neˈreːðe] -*l*, -*g* 1) *миф.* nereида 2) *зоол.* nereида, кольчатый морской червь
 nertz [nsjɔːts] -*en*, -*er* нбрка (*животное и мех*)

nerve l'nsivo] -n, -g нерв; dræbe — n умертвить (сов.) нерв (зубной); have — г быть нервным; gå ngn på—rne действовать кому-л. на нервы <> have en fin — for poesí тонко чувствовать поэзию

nerve||anfald ['nejvo,anfald'] -et, = нервный припадок; — betændelse [-be,ten'olso] -л мед. неврит; — bundt [-,bon't] -et комок нервов (о человеке); — celle [-,sela] -л, -g анат. нервная клетка; — chok [-,эк] = нервное потрясение; — feber [-Де'Бэл] •en нервная горячка; — fletning [-,fledner]j -en анат. нервное сплетение, нервный узел; — gas [-,gas] -sen, -ser отравляющее вещество нервно-паралитического действия; — gigt [-,gigt] -en мед. ишиас; — klinik l-kli,nik] -ken, -ker клиника нервных заболеваний; — knude [-,knu:bo] -л, -g см. pegvefletning; — krig [-,kri'y] -en, -e психологическая война, война нервов; — lidelse [-.lLuolsa] -л нервное заболевание; — læge [-,le:yo] -л, -г невропатолог

nervenedbrudt ['nejvo,nebbрут] a см. nerveoprevet

nerveonde ['nejV9,ons>] -/ нервное заболевание

nerve||oprevet ['nsjvo,obre'vou] a: være — иметь больные [расшатанные] нервы; — pirrende [-,рпэпэ] a возбуждающий; раздражающий

nerve||pirring ['neJV3,pireg] -ел, -er возбуждение, иннервация; — pleksus [-,pleg-sus] -et см. nervefletning; — sammenbrud (-,samonbruO] -det нервное расстройство; — slappelse [-,slabolso] -n расслабление нервов; — smerter [-,smsjdoj] pi невралгия

nerve||styrkende ['nejva^dyjgono] a укрепляющий нервы; — svag [-,sva'y] a слабо-нервный

nerve ||svaghed ['nejvo^va'yhe'o] -en, — svækkelse [-,sveg9lsa] -n неврастения; — sygdom [-,sy:ydorrt] -men, -me нервное заболевание; — system [-sy,sde'm] -et нервная система; — tilfælde [-ДеИеГэ] = нервный припадок; — vrag [-,vra'y] -et см. nervebundt

nervøs [nsj'vø's] a 1) нервный 2) перевозный, беспокойный; være- нервничать

nervøsitet [nejvøsi'te't] -en нервность, перевозность

net I [net] -tet, = 1) сеть, сетка; невод 2) (хозяйственная) сетка, «авоська» 3) паутина 4) сеть (железных дорог, электрическая и т. п.)

net II [net] a приятный, милый, привлекательный <> — fyr! разг. хорош гусь!; nu sidder vi — i det! разг. мы здорово влипли!

nethed ['nedhe'd] -en миловидность

nethinde l'nedjiena] -л анат. сетчатая оболочка (глаза)

netkniv ['ned.kni'v] -en, -e мор. резак для сетей, сетепорезатель

netop ['nedop] adv 1) именно, как раз; — derfor именно поэтому; — således именно так; men det er jo — sagen в том-то всё и дело 2) только что; han er — kommet til byen он только что прибыл в город

nette¹ I ['ned?] vt попасть (сов.) в сетку {о мяче}

nette¹ II L'neda]: — sig прихорашиваться netto ['neto] adv ком. нетто

nettollbeløb ['nstobe,lø'p] -et, = чистая сумма; — fortjeneste [-fo^tje'nosdo] -л, -г чистая выручка; — indtægt [-,entegt] -en чистый доход; — pris [-,pri's] -en, -er цена нетто; — udbytte l-,убbydo] -t чистый доход, чистая прибыль; — vægt l-,vegt] -en чистый вес

netvinget ['ned.venad] a зоол. сетчатокрылый; de netvingede сетчатокрылые (насекомые)

netværk ['ned,vejk] -et, -er сетка, сеть neuralgi [nQyral'gi'] -ел невралгия neurasteni [noyrasde'ni¹] -en неврастения

neurasteniker [noyra'sde'nigoj] -en, -e неврастеник

neurokirurgi ['neurokirurgi'] -ел нейрохирургия

neurolog [nQuro'lo'y] -ел, -er невропатолог, невролог

neurologi [nourolo'gi'] -en неврология

neuron [nQu'ro'n] -et, -er анат. нейрон, нервная клетка

neurose [nQu'ro:s3] -л, -g мед. невроз

neutral [nQu'tra'l] a 1) нейтральный; erklære sig — объявлять о своём нейтралитете; holde sig — придерживаться нейтралитета; — zone нейтральная зона 2) хим. нейтральный, средний

neutralisation [noutralisa'/o'n] -ел нейтратализация

neutralisere¹ [поу^аИ^е'Ю] vt нейтрализовать

neutralitet [noytrali'te't] -ел нейтралитет; garanteret — обеспеченный [гарантированный] нейтралитет; krænke ngn ~ нарушать чей-л. нейтралитет

neutralitets]||brud [noytrali'teds,bru6] -det, = нарушение нейтралитета; — erklæring [-ej,kle*reg] -ел, -er объявление нейтралитета; — krænkelse [-,krærgolso] -л, -г см. neutralitetsbrud; — politik [-poli,tik] -ken политика нейтралитета

neutron [nou'tro'n] -en, -er физ. нейтрон neutr|um t'nqytrom] грам. 1) (et) средний род 2) (et), pi -a слово среднего рода nevø [ne'vø] -en [ne'vø'on], -er [ne'vø'aj] племянник

newfoundlænder [nju'fqund,lendoj] -en, -e ньюфаундленд (порода собак)

nexus ['negsus] (en), pi = грам. нексус ni I [ni*] -ел, -er карт, девятка

ni II [ni^a] num девять

niche ['ni/o] -л, -г ниша, углубление в стене

nid [nid] -det ['nid'ot] зависть; недоброжелательство

nidding ['niden] -en, -er мошенник, плут niddingsdåd [nidegs,dD'å] -en гнусный поступок

nidkær ['nidke'j] a ревностный, усердный, рьяный

nidkærhed ['niake'jhe'd] -en рвение, усердие

nidobbelt ['ni,dobolt] 1. a девятикратный 2. adv в девять раз

nidsk [ni(6)sk] a завистливый; злобный nidskrift [ni5,sgreft] -et, -er пасквиль

nidstirre¹ ['nid,sdi:ja] *vt* зло смотреть
 вставить(ся) (на кого-л.)
 nidvise ['nid,vi:so] *-n, -g* сатирическая
 песня
 niece [ni'sso] *-я, -g* племянница
 niellere¹ [ni'o'le'-io] *vt* покрывать чернью
 niende ['ni'ɛnɛ] *num* девятый; den —
 девятое (число)
 niendedel ['ni'and,de'l] *-en, -e* девятая
 часть [доля]
 nier ['ni'o:j] *-en, -e* 1) карт, девятка 2)
 девятый номер (трамвая и т. п.)
 nietales ['nie,ta'/9s] *a inv* девятиэтажный
 nifoldig ['nifoldi] *a* девятикратный
 nigger ['negoj] *-en, -e* презр. негр
 nihilisme [nihi'lisms] *-n* нигилизм
 nihilist [nihi'list] *-en, -er* нигилист
 nik [nek] *-ket, =* кивок; være på — med...
 иметь шапочное знакомство с...
 nikke¹ ['nego] *vi* 1) (til ngn) кивать,
 кланяться (кому-л.) 2) играть головой
 (футбол)
 nikkedukke ['nego,dog9] *-я, -г* 1) китай-
 ский болванчик (безделушка) 2) ничто-
 жество, пустое место (о человеке)
 nikkel [negol] *-et* никель
 nikkclholdig ['negol,holdi] *a* содержащий
 никель
 nikotin [niko'ti'n] *-en (-et)* никотин
 nikotinforgiftning [niko'tinfoj,gifdner]]
-en, -er отравление никотином
 niks [negsl *int* нет; nul og ~ ничего
 nilfirben [nilji'be'n] *-et, =* зоол. варан
 nilgai ['ni:l,gai] *-en, -er* зоол. антилопа
 нильгау
 nilhest ['ni:l,hsst] *-en, -e* уст. см. flodhest
 nimbus ['nimbus] (en) нимб, ореол
 nip [nep] *-pet, =* глоток; lad os tage et
 lilleø! выпьем немножко! O han var
 lige på — pet til at tage fejl он чуть не сделал
 ошибку; klare ngt lige på — pet едва-едва
 справиться (сов.) с чем-л.
 nipflod ['neb,flo'd] *-en* мелководье; ма-
 лый прилив
 nippe¹ ['nebo] *vi, vt* 1) пить маленькими
 глотками, прихлёбывать; — til glasset
 пригубить (сов.) 2) откусывать малень-
 кими кусочками 3) щипать, выщипывать
 nip|pel [nebol] *-pelen, -ler* мех. ниппель
 nips [nebs] *-et, =* безделушки (мн. ч.)
 nips||figur ['nebsfi,gu'j] *-en, -er* 1) ста-
 туэтка, безделушка 2) стройная, элгант-
 ная девушка; — sager [-,sa'yoj] *pi* см. nips
 niptang ['neb,tar'] *-en, -tænger* щипцы,
 щипчики
 nirvana [ni'vana] (et) нирвана
 nisse ['nesa] *-n, -r* 1) фольк. домовый;
 гном 2) чудаки
 nisseøl [nes9,ol] *-let* сорт пива (с изобра-
 жением гнома на этикетке)
 nist [nest] *-en, -er* пятно
 nit [nit] *-ten, -ter* мех. заклёпка
 nital ['ni,tal] *-let, -ler* девять, девятка
 (число)
 nitham I mer ['nid,hamaj] *-meren, -re* мех.
 клепальный молоток
 niti ['niti] *num* девяносто (на чеках,
 почтовых переводах и т. п.)
 nitid I [ni,ti'd] *-en: ved —en* около
 девяти часов, к девяти часам

nitid II [ni'ti'6] *a* элегантный, изыскан-
 ный
 nitnagle ['nid,naylo] *-n, -g* см. nit
 nitning ['nidneg] *-en, -er* клёпка, склёпка,
 заклёпочное соединение
 niton [ni'to'n] *-et* хим. радон
 nitrat [ni'tra't] *-et, -er* хим. азотнокис-
 лая соль
 nitro||ce||lulose ['nitrosslu,lo:\$o] *-n* хим.
 нитроцеллюлоза; — glycerin [-glyso,ri'n] *-en*
 нитроглицерин
 nitte I ['nidd] *-n, -g* пустой билет (в ло-
 тере)
 nitte II ['nidd] *-n, -g* см. nit
 nitte¹ III ['nida] *vt* клепать, заклёпывать
 nitten ['nedon] *num* девятнадцать
 nittenagle ['nido,naylo] *-n, -g* см. nit
 nittende ['nedono] *num* девятнадцатый;
 den — девятнадцатое (число)
 nittendedel ['nedono,de'l] *-en, -e* девят-
 надцатая часть [доля]
 nittengryn ['nedon#gry'n] (en) разг. пе-
 дант
 nittenårig ['nedon,o:ri] *a, nittenårs*
 l'nedan^o'js] *a inv* девятнадцатилетний
 nitter⁴ ['nidoj] *-en, -e* клепальщик
 nive⁴ ['niuo] *vt* см. knibe II
 niveau [ni'vo] *-et* [...'vo'od], *-er* [...vo'o:]
 уровень; leve på et lavt — жить бедно;
 højne —et повышать жизненный уровень
 niveau (over)skæring [ni'vo(,ou3J),sge'-
 gerj] *-en, -er* транспортная развязка
 nivellere¹ [nivo'le'JO] *vt* 1) нивелиро-
 вать, сглаживать 2) геод. нивелировать
 nivelleringj [nivo'le'rer] *-en* нивелиров-
 ка, сглаживание
 ni vel lerinstrument [nivo'le'jensdru,mf'n't]
-et, -er геод. нивелир
 nivellør [niva'lø'j] *-en, -er* нивелировщик
 niøje ['ni,o|a] *-n, -g* зоол. минога
 niårig ['ni,o:ri] *a, niårs* ['ni,o'js]) *a inv*
 девятилетний
 nobel [no'bal] *a* благородный; være —t
 klædt быть одетым со вкусом
 Nobelprisen [no'be:l,pri'son] *inv* Нобелев-
 ская премия
 noblesse [no'blesa] *-n* 1) благородство
 2) знать, аристократия
 node ['no:6ɛ] *-n, -g* муз. нота O være med
 på — gne быть в курсе (дела); få klø efter —г
 получить (сов.) хорошую взбучку; skælde
 ngn ud efter—г отчитать (сов.) кого-л. как
 следует
 node||blad ['no:da,blad] *-et, -e* нотный
 лист, ноты; — hæfte [-,hefdo] *-t, -g* ноты
 (мн. ч.), нотная тетрадь; — papir [-pa,pi'j]
-et нотная бумага; — pult f-pul't] *-en, -e*
 пюпитр для нот; — stikker [-,sdeg9j] *-en,*
-e гравировщик нот; — system [-sy,\$de'm]
-et, -er нотная система
 nogen ['no:(y)zɔ] *pron indef* (noget, pi nog-
 le) 1) кто-то, некто; кто-нибудь, какой-
 -нибудь, кое-кто; ikke — никакой; никто;
 er her — ? есть тут кто-нибудь?; så god
 som — не хуже других 2) некоторый; jeg
 bliver endnu — tid i byen я останусь ещё
 некоторое время в городе; см. тж. noget
 и nogle
 nogen ||Iedes ['no:(y)on,le:d9s], — lunde
 [-,lono] *adv* 1) до некоторой степени, при-

близительно, более или менее 2) так себе; så — lunde кое-как; have det — lunde чувствовать себя сносно; — sinde [-,sena] *adv* когда-нибудь, когда-либо; ikke — sinde никогда (не); — somhelst [-som,hel*st] *pron* см. nogen 1); — steds [-,sdsds] *adv* где-нибудь, где-либо; ikke — steds нигде (не); — ting [-,teo4 *pron indef* что-то, что-либо, нечто

noget ['пэ:(у)эд] 1. *pron indef* 1) что-то, нечто; что-нибудь; ikke — ничто, ничего; det kan der være — *i* в этом что-то есть, за этим что-то кроется; det gør ikke — ничего не значит; hvad er det for — ? что это такое? 2) сколько-нибудь, несколько, немного, кое-что; han kan — dansk он знает немного по-датски 2. *adv* немного, несколько, до некоторой степени, отчасти; см. тж. nogen и nogle

nogetsteds ['nD:(y)od,sdeås] *adv* см. nogensteds

nogle ['no:ylo, 'по:(у)эп] *pron indef* 1) некоторые, некие, какие-то; какие-нибудь; кое-кто, кое-какие 2) несколько; сколько-нибудь; han er — og tyve år gammel ему лет двадцать с небольшим; см. тж. nogen и noget

nok I [nok] *adv* 1) достаточно, довольно; jeg har tid — у меня достаточно времени; aldeles — совершенно достаточно; — ! довольно!; han har — ему довольно, с него хватит; — sagt короче говоря 2) вероятно; правда; уже; det går — altsammen это наладится; det er sandt —, men... это, правда, так, но...; De forstår mig —? вы меня понимаете, не правда ли?; jeg tror —, han er hjemme я думаю, что он дома; jeg gad — vide хотел бы я знать; selv om det er — så svært как бы трудно это ни было

nok II [nok] *adv* ещё; — en gang ещё раз nok sagt I ['nog,sagt] (en), *pi -er*: han fik en omgang klø i den bare ~ разг. ему надавали по мягкому месту

nok sagt II ['nog,sagt] *adv* см. nok I

noksom ['nog,som] *adv* довольно, достаточно; — bekendt известный, знаменитый; jeg kan ikke — takke Dem я не знаю, как Вас и благодарить

nokså ['nog,so] *adv* довольно, достаточно pole¹ ['по:лэ] *vt* разг. стянуть (сое.),[сташить (сов.)

nomade [по'та:бэ] *-n, -g* кочевник

nomadellfolk [по'та:5оЛэГк] *-et, =* кочевники, кочевой народ; — liv [-Ji'v] *-et* кочевая жизнь

nomadisk [но'ма'5иск] *a* кочевой

пот [en ['по:тэп] *-inet, -iner* (~ina) *грам.* имя

nomenklatur [номокла'tu'j] *-en, -er* 1) номенклатура 2) терминология

nominal; [номи'nab] *в сложных словах* 1) номинальный 2) именной

nominalbøjning [номи'næl.boiner)] *-en* *грам.* именное склонение

nominalværdi [номи'nailvEJ^i'] *-en, -er* номинальная стоимость

nomination [номина'/о'n] *-en, -er* выдвижение кандидатов

nominativ ['nominati'v] *-en, -er* *грам.* именительный падеж

nominel¹ [номи'нер] *a* номинальный nominere¹ [номи'не'ja] *vt* выдвигать (*кандидатов*)

non [non'] (et), *pi -'er* двойка, неудовлетворительная оценка

nonchalance [нор'жа'лар'со] *-n* 1) небрежность, нерадивость 2) равнодушие nonchalant [нор'жа'лар] *a* небрежный, нерадивый 2) равнодушный

nonfigurativ ['nonjigurati'v] *a*: — kunst абстрактное искусство

nonne Гпэпэ] *-n, -г* монахиня

nonne||dragt ['nDno,dragt] *-en, -er* монашеское одеяние; — klost|er [-,klosdajj-(é)ret, *-re* женский монастырь

nonpareil(ie) [ногра'rei] (en) *полигр.* нонпарель

nonsens ['non'ssns] (et) бессмыслица, нелепость

nonstop ['nonsdop] *adv* без остановки, непрерывно

nonstopflyvning ['nonsdob,fly:vner)] *-en* беспосадочный полёт

popret ['поБгэб] *a* неровный, негладкий

por I [по*j] *-et, =* малыш, малютка

por II [по'j] *-et, =* маленький залив, бухта

nord I [но'j] (et) 1) север; fra — с севера; i — на север; на севере; mod — к северу, на север 2) север (*местность*); det høje — крайний север

nord II [но'j] *adv* см. Norden II; søen befinder sig — for skoven озеро расположено к северу от леса

nord||bagge ('noj,bago] *-n, -г* норвежский пони; — bo [-,bo'] *-en, -er* 1) скандинав 2) северянин

nordefter ['noj,efdoj] *adv* (по направлению) к северу, на север

norden I ['по'лэп] (et) 1) см. nord I 2) (N.) север, северные страны

norden II ['но'jon] *adv* севернее; ~ om skoven к северу от леса

nordende ['пол,епэ] *-л* северная оконечность

norden listorm ['ноJ9n,sdoj'm] *-en, -e* шторм с севера; — strøm [-,sdrom'] *-ten* северное течение; — vind [-,ven'] *-en* норд (*ветер*)

nordfor ['nojjoj] *præp* к северу от...

nordfra ['noj,fra] *adv* с севера

nordgrænse ['ноJ,grenso] *-n, -g* северная граница

nordgående ['но^го'ана] *a* идущий на север, направляющийся на север (*о судне*)

nord||hare ['noj,ha:J9] *-n, -g* заяц-беляк; — himmel [-,hemal] *-en* северное небо; — hval [-,va'l] *-en, -er* зоол. гренландский кит

nordisk ['nojdisk] *a* 1) северный 2) скандинавский

nordist [noj'dist] *-en, -er* скандинавист nordkaper ['noj,kaboj] *-en, -e* зоол. гренландский кит

nordkyst ['noj,køst] *-en* северное побережье

nordlig ['nojli] *a* северный; 30 graders — bredde 30° северной широты; den — e vende-kreds тропик Рака; den⁴ — e polarkredscéВерный полярный круг; den — e halvkugle северное полушарие

nord||lys ['noj,ly's] *-et* северное сияние;
 ~mand [-,man'1 *-en, -mand* 1) норвежец
 2) норвежское судно
 nordost [nojVst] *мор.* 1) *inv* норд-ост, северо-восток 2) *-en* норд-ост, северо-восточный ветер
 nordostvind [noj'o'sd^ven¹] *-en мор.* норд-ост, северо-восточный ветер
 nordover ['noj,ou'oij] *adv* на север
 nordpol ['noj,po4] *-en* северный полюс
 nordpols Ijekspedition ['nojpolsegsbedi-
 ,/o'n] *-en, -er* экспедиция на северный полюс, арктическая экспедиция; — fager Kfajoj] *-en, -e* арктический мореплаватель; — forsker [-,fojsgoj] *-en, -e* полярный исследователь
 nordpå ['пол,рэ'] *adv* на север, к северу
 nordre [nojdro] *a* северный
 nord||side ['noj,si:6o] *-n* северная сторона; — spids [-,sbes] *-en* северная оконечность
 Nordstjernen ['noj,sdjejn3n] *inv астр.* Полярная звезда
 nordvendt ['noJ,VSiit] *a* обращенный на север; выходящий на север (*об окнах*)
 nordvest I [noj'vcst] *inv* северо-запад
 nordvest II [noj'vest] *adv* северо-западнее
 nordvestlig [noj'vesdli] *a* северо-западный
 nordvestvind [noj'vesd,ven'] *-en* норд-вест, северо-западный ветер
 nordøst I [пол'øst] *inv* северо-восток
 nordøst II [noj'øst] *adv* северо-восточнее
 nordøstlig [noj'øsdli] *a* северо-восточный
 nordøstvind [noj'øsd,ven'] *-en* норд-ост, северо-восточный ветер
 porkand ['nojg,an'] *-en, -ænder зоол.* чирок
 norm [noj'm] *-en, -er* норма; стандарт
 normal I [noj'ma'I] *-en, -er* 1) *мат.* нормаль, перпендикуляр 2) эталон, образец
 normal II [noj'rna'l] *a* 1) нормальный; стандартный, обычный; — temperatur normalная [средняя] температура 2) средний 3) *мат.* перпендикулярный
 normal ([arbejdsdag [noj'ma:l,ajbajdsda']
 •ел, -е нормальный рабочий день; нормированный рабочий день; — hastighed [-,hasdihe'd] *-en, -er* средняя скорость; *ае.* крейсерская скорость; — højde [-,hofdo] *-n* средний рост
 normalisere¹ [noj'mali'se'jo] *vt* нормализовать, стандартизировать
 normal ||løn [nos'ma-Atlon'] *-nen* стандартная заработная плата; — mål [-,mo'l] *-et*, = средний размер; — nedbør [-,neåbø'j] *-en* среднее количество осадков; — pris [-.pri's] *-en, -er* установленная цена; — skole [-,sgo:lə] *-n, -g* шкблa для нормальных детей, обычная школа; — tid [-,ti'6] *-en* поясное время; — ur I-,ITJ] *-et, -e* (контрольные) электрические часы; — vildfarelse [-,vilfajolso] *-n* простительная ошибка; — vægt hvegt] *-en* средний вес
 norman [noj'man*] *-nen, -neg уст.* норманн
 normannisk [noj'man'isk] *a уст.* норманнский

normativ ['nojmati'v] *a* нормативный;
 — byplanlægning типовое планирование городского строительства
 norm dansk i'nojmd, dan'sk] (et) датский, литературный язык
 normere¹ [пэа'те'лэ] *vt* нормировать, регулировать, устанавливать
 normgivende ['nojmg,gi:vono] *a* задающий: тон
 norne ['пэлпэ] *-n, -g* норна (*богиня-судьбы в скандинавской мифологии*)
 norrøn [пэ'гб'п] *a* древнескандинавский
 norsk I [noj'sk] (et) (*опред. форма norsk-ken*) норвежский язык; tale et smukt — говорить на хорошем норвежском языке
 norsk II [noj'sk] *a* норвежский
 norsk-dansk ['nojsg,dan'sk] (et) датский язык в Норвегии (*в XVII — XVIII вв.*)
 norsker ['nojsgøj] *-en, -e уст.* норвежец
 norskhed ['nojsghe'6] *-en, -er, norvagisme* [nojva'gismo] *-n, -g лингв.* заимствование из норвежского языка
 nostalgi [nosdal'gi'] *-en* ностальгия, тоска по родине
 not I [no't] *-en, -er* кошельковый невод
 not II [поЧ] *-en, -er* желобок, канавка, паз
 nota ['no:ta] *-en [...ta'an], -er [...ta'oij]*
 1) *ком.* счёт 2) опись товаров 3) заметка, запись; tage sig ngt ad notam взять (*сов.у* что-л. на заметку, принять (*сов.*) что-л. к сведению
 notabel [no'ta'bal] *a* 1) значительный, заметный; достопримечательный 2) почётный, знатный
 notabene I ['no:ta,be:no] *-t, -g* заметка, замечание, нотабене
 notabene II ['no:ta,be:nə] *adv* следует-обратить внимание
 notabilitet [notabili'te't] *-en, -er* 1) знатный, уважаемый человек 2) *собир.* знатность 3) знатность
 notarial [notari'a'l] *a* нотариальный
 notarial||akt [notari'al,agt] *-en, -er* нотариальный акт; — kontor [-kon,to'j] *-et, -er* нотариальная контора
 notarius [no'ta'rius] *-en, -er, notarius, publicus* [no'ta'rius 'publikus] (en) нотариус
 notat [no'ta't] *-et, -er* 1) запись 2) официальный отчёт
 note ['no:do] *-n, -r* 1) примечание, отметка 2) *dun.* нота; overrække en — вручить (*сов.у* ноту)
 notebog ['no:do,bo'y] *-en, -bøger* записная книжка
 notere¹ [no'te'jo] *vt* 1) записывать, отмечать 2) *бухг.* приходовать, записывать, в дебет 3) котировать, устанавливать курс (*на бирже*) 4) записывать музыкальную фразу нотными знаками
 notering [no'te'reri] *-en, -er* 1) отметка 2) котировка, курс (*на бирже*)
 notesbog ['notdQS^bo'y] *-en, -bøger см.*
 notebog
 note(ud)veksling ['no:do(,u5),vegsier] *-en-dun.* обмен нотами
 notificere¹ [notifi'se'jo] *vt* объявлять». извещать, уведомлять

notifikation [notifika'jo'n] *-en, -er* объявление, уведомление, извещение, сообщение
 notits [no'tids] *-en, -er* 1) заметка 2) известие, сведение *O tage* — af ngn обращать внимание на кого-л.
 notorisk [no'to'risk] *a* явный, известный, общепризнанный
 novation [nova'JVn] *-en, -eg* новшество
 novelle [no'velo] *-л, -г* новелла, рассказ; повесть
 novelleildigter [no'velo,degdoj] *-en, -e, — forfatter [-foj,fadoj] -en, -e* новеллист; — samling [-.samler]) *-en, -ir* сборник новелл [повестей, рассказов]
 novellctte [novo'ledo] *-n, -r* 1) короткая новелла, короткий рассказ 2) муз. новеллетта
 novellist [novo'list] *-en, -er* см. novelle-digter
 november [no'vem'boj] (en) ноябрь
 Novemberfest [no'vembojjsst] *-en* октябрьский праздник, годовщина Великой Октябрьской социалистической революции (7 ноября)
 novice [no'vfco] *-n, -g* 1) новичок 2) *рел.* послушник, послушница
 noviciat [novisi'a't] *-et, -er* 1) период ученичества 2) *рел.* послушание, искус
 novokain [novokaTn] *-et* новокаин
 nu I [nu] *-et* 1) настоящее (время); leve i nuet жить настоящим; жить беззаботно 2) миг, мгновение; i et nu в мгновение ока; i samme nu в тот самый момент
 nu II [nu] *adv* теперь, ныне, в настоящее время; fra nu af с этого времени; отныне; indtil nu до сих пор; nu eller aldrig сейчас или никогда; nu nylig теперь, недавно; først nu только теперь; nu om stunder ныне, теперь; сейчас; før og nu раньше и теперь; hvad skal vi nu gøre? что мы теперь будем делать?; nu og da иногда, время от времени, изредка; nu i år в этом году; nu igen опять, снова; lige nu только что; nu som før теперь, как и прежде; hvad var det nu, jeg sagde? что я только что сказал? <> nu da поскольку; nu vel ну да, ну вот
 nuance [ny'agso] *-л, -г* нюанс, оттенок
 nuancere [nyarj'se'jo] *vt* оттенять, нюансировать
 nudansk [nu,dan'sk] *a: det — e sprog* современный датский язык
 nud|el [nu'uol] *-(e)len, -ler* лапша; вермишель
 nudelsuppe [nudol,suba] *-n* лапша (*суп*); суп с вермишелью
 nuditet [nudi'te't] *-en* нагота
 nugældende [nu,gelono] *a* ныне действующий
 nuklear [nukleVj], nukleær [nukle'e'j] *a* ядерный
 nul I [nol] *-let [-поГэд], -ler [-поГэл]* ноль, нуль; *перен. тж.* ничто, ничтожество
 nul II [nol] *num* ноль, нуль <> i løbet af — komma fem мигом; der er — penge i rungen в кошельке пусто
 nulevende [nu,le:vono] *a* современный, ныне здравствующий
 nullificere [nolifi'se'jo] *vt* делать недействительным, сводить к нулю

nullitet [noli'te't] *-en, -er разг.* ничтожество, ничтожный человек
 nulpunkt [nol,por't] *-et* 1) исходная, нулевая точка 2) нулевая точка, точка замерзания; det absolute — *физ.* абсолютный нуль 3) эпицентр (*ядерного взрыва*)
 nulte [nolda] *num* нолевой, нулевой
 numeral|e [numo'ralo] *-et, -(i)er (-tø)* *грам.* имя числительное
 numerisk [nu'me'risk] *a* численным; — overlegenhed численное превосходство
 numismatik [numisma'tik] *-ken* нумизматика
 numismatiker [numis'ma'tigoj] *-en, -e* нумизмат
 numjmer [nom'oij] *-meret, -re* в *разн. знач.* номер; bo i [på] — seks жить в доме №6 0 gøre et stort — ud af ngt *разг.* поднимать шум вокруг чего-л., раздувать что-л.; have et højt — быть на хорошем счету; obersten er trådt uden for — *разг.* полковник вышел в отставку; lave et ~ med ngn сыграть (*сов.*) шутку с кем-л., обмануть (*сов.*) кого-л.; hun er ikke mit ~ она не в моём вкусе; dit lille — *ласк.* дурачок, глупышка
 nummeratør [nomora'tø'j] *-en, -er* нумератор
 nummerere¹ [nomo're'JO] *vt* нумеровать
 nummerering [nomo're'rcrj] *-en* нумерация
 nummerIfølge [nomoj,folyo] *-n: i ~* по порядку номеров; — plade [-,pla:bo] *-n, -r* дощечка с номером; — skilt I-.sgePt] *-et, -e* ярлык, этикетка, бирка; — skive [-,sgLvo] *-n, -g* диск (*телефона*)
 nuomstunder [nuom,sdon'oij] *adv* теперь, на днях
 nuppe¹ [nobo], nupse¹ [nobso] *vt* схватывать, ловить 2) стащить (*сов.*), украсть (*сов.*)
 nurse [nojs] *-n, -g* няня
 nus [nus] (et), pi = 1) малыш, крошка 2) непоседа, суетливый человек
 nusse¹ [nuso] *vi* 1) слоняться 2) возиться (*с чём-л.*), корпеть (*над чем-л.*)
 nusset firasad] *a* неряшливый
 nutation [nuta'o'n] *-en астр.* нутация
 nutid [nuti'5] *-en* 1) современность; — ens ungdom современная молодёжь; i — (en) в наше время, в наши дни 2) *грам.* настоящее время
 nutidig [xiuti'di] *a* современный, нынешний
 nutids||historie [nutidshi,sdo'rid] *-n* новейшая история; — kunst [-,kon'st] *-en* современное искусство; — menneske [-,menasga] *-t, -g* современный человек; — ånd [-,эп'] *-en* дух современности
 nutildags [nute(l)da's] *adv* в наше время, в наши дни
 nutria [nutria] (et) нутрия (*мех*)
 nuttet [nuddj] *a* славный, милый
 nuvel [nu'vel] *adv* ну, итак, ладно
 nuværende [пиуе'лэпэ] *a* существующий в настоящее время, настоящий; теперешний (*разг.*)
 nu I [ny] *-et астр.* новолуние <> i nu og næ иногда, изредка
 nu II [ny] *a* новый; свежий; недавний; современный; efter - tidsregning по новому

стилю; ny(e) kartofler молодой картофель; jeg blev som et nyt menneske я стал (совсем) другим человеком; på ny снова; ср. nyt

nyankommen ['ny,ankom'эп] а вновь прибывший

nyanskaffelse ['ny,ansgafolso] -n, -г новоприобретение, новинка

nybagt ['ny,bagt] а свежее испечённый; перен. новоиспечённый

nyllbegynder ['nybe,gøn'oij] -en, -e начинающий, новичок; — bygd [-bygt] -en, -er поселение; — bygger [-bygoj] -en, -e поселенец; — bygning [-bygner] -en, -er 1) новостройка 2) новое судно; — dannelsе [-danalsa] -n, -г новообразование; лингв. неологизм

nydannet ['ny,danod] а вновь образованный [образовавшийся]

nydansk ['ny,dan'sk] (et) (опред. форма nydansen) новодатский язык; ældre — ранний новодатский язык (в период приблизительно с 1500 г. по 1700 г.); yngre — поздний новодатский язык (в период приблизительно с 1700 г. по 1920 г.)

nyde ['ny:бэ] vt 1) пользоваться (правом и т. п.); наслаждаться (чём-л.), получать удовольствие (от чего-л.); — stor agtelse пользоваться большим уважением; — livets glæder наслаждаться жизнью 2) вкушать, отведывать; jeg har ikke nydt noget i dag я сегодня ничего не ел; han — ikke alkohol он не употребляет спиртных напитков; hvad vil du ~? чего бы ты выпил?; jeg skal ikke — ngt мне ничего не надо, я всем доволен

nydelig ['ny:0ali] а 1) изящный, красивый 2) миленький, хорошенький, прелестный

nydelighed ['nyxдэПье'б] -en изящество, красота

nydelse ['nyrdolso] -n, -г наслаждение

nydelsesmenneske ['ny:5olsos,men9Sgo] -г эпикуреец

nydelsesmidler ['ny:5olsos,me5'loj] pi спиртные напитки; табачные изделия; кофе; чай

nydelses||rig ['ny:59lsos,ri'y] доставляющий наслаждение; — syg [-sy'y] а ищущий наслаждений

nydelsessyge ['ny:dols9S,sy:yэ] -n жажда наслаждений

nyder ['ny:6aj] -en, -e получатель, потребитель

nydt [nyt] part II om nyde

nyerhvervelse ['nye^ve-Tvolso] -n, -г новинка, новое приобретение

ny||erhvervet ['nye,j,vej'v9d] а новоприобретённый; — falden [-fal'on] а только что выпавший (о снеге)

nyfigen ['nyП'уэп] а любопытный

nyfigenhed ['nyfiyonhe'å] -en любопытство

ny||forlovet ['nyfoj,lo'v95] а только что обручённый; — født [-føt] а новорождённый; — gift Kgift] а новобрачный

nygræsk ['ny,gresk] (et) современный греческий язык

nyhed ['nyhe'd] -en, -er новость; известие; новинка; det har—ens interesse в этом есть

прелесть новизны; sidste —г последние известия

nyhedsHjæger ['nyheds,je:yoj] -en, -e охотник до новостей; — kræmmer [-,кгетэл] -en, -e сплетник; — udsendelse [-,u5sen'9ls9] -n, -г передача последних известий (по радио, телевидению)

nyis l'ny,i's] -en первый лёд

nyk [nøk] -ket, = толчок, рывок

nykke l'nøgo] -л, -г каприз, причуда; sætte ngn -г i hovedet разг. морочить кому-л. голову; vi skal nok pille de—г ud af ham разг. мы из него эти капризы выбьем

ny||kærnet ['ny,келпэй] а свежесбитый (о масле); — lagt [-,lagt] а только что съённый (о яйце); — lavet [-,la:vad] а свежий

nylig ['ny:liJ] 1. а недавний, новый 2. adv недавно; lige for —, for ganske — только что, недавно

nyligtrige ('nylid,гкюэ] pi недавно разбогатевшие, новоявленные богачи; нувориши

nylon ['najlon] -en (-et) нейлон

nymalet I Гпу,та;ло5] а свежее окрашенный

ny||malet II ['ny,та:лоб] а только что смолотый (о кофе и т. п.); — malket [-,malgou] а парной (о молоке)

nymfе ['nømfо] -n, -г 1) миф. нимфа 2) шутил. красотка (особ. о горничной, молодой служанке)

nymodens ['ny,гно'уонс] а inv презр. ультрамодный

nymåne ['ny,то;пэ] -n Л) новолуние 2) молодой месяц

nyne ['nøno] vt напевать

nynorsk ['ny,nojsk] (et) (опред. форма nynorsken) ландсмол, новонорвежский язык (одна из двух форм литературного норвежского языка)

ny Uordaget ['ny,obda'yo6] а недавно открытый [обнаруженный]; — orføgt [-,obføjt] а вновь возведённый, вновь поставленный; — oprettet [-,obreda6j] а вновь созданный, недавно учреждённый

nyordne ['ny,ojdn3] vt реорганизовывать, переделывать

nyordning ['ny,ojdner] -en изменение, преобразование, реорганизация; реформа

nyplantning ['ny,plandner] -en, -er новые посадки; зелёные насаждения

nypløjet ['ny,plø}od] а: — jord] поднятая целина

nyre ['ny:lэ] -n, -г анат. почка; bevægelig [vandrende] — блуждающая почка; kunstig — искусственная почка (аппарат)

nyre||betændelse ['ny:jobejsn'olso] -n, -г мед. воспаление почек; нефрит; — bækken [-,begon] -et, -er анат. почечная лоханка; — fedt [-,fet] -et почечный жир; — gang [-,gar'] -en анат. мочеточник; — grus [-,gru's] -et мед. почечный песок, камни в почках; — patient [-pa,/sn't] -en, -er больной почками; — ranunk|el [-ra^noq'gol] -(e)len, -ler бот. лютик; — smerter [-,smejdaj] pi боли в почках, почечные колики; ~ steg [-,sdaj'] -en жаркое из почек; — sten [-,sde'n] pi мед. камни в почках; — stykke f-,sdøga] -/, -г почечная часть (туши)-

филейный край с почкой

nys I [nys] (et) *разг.*: få— om ngt пронюхать (*сов.*) что-л., узнать (*сов.*) о чём-л.; give ngn — om ngt предупредить (*сов.*) кого-л. о чём-л.

nys II [ny'sj] -et, = чиханье

nys III [nys] *adv см.* nyilig

nysaltet ['ny,saldsɔ] *a* малосольный

nysankommen ['nys,ankom'on] *a см.* nyankommen

nyse^{2*4} ['ny:sa] *vi* чихать <> det nøs jeg på ато сбудется, это точно; gøre ngt uden at — сделать (*сов.*) что-л. не моргнув глазом; få ngn til at — rødt расквасить (*сов.*) [разбить (*сов.*)] нос кому-л.; han nøs rødt у него пошла носом кровь, ему разби-ли нос

nysegas ['ny:so,gas] -sen *воен.* отравляющее вещество раздражающего действия

nysen ['ny:sa] -en чиханье <> det kom over mig som en — = это свалилось на меня как снег на голову

nyse При lver ['nyis^pol'vaj] -et чихательный порошок; — rødt [-,ro'd] -en, -rødder *бот.* морозник

nysgerrig ['nysger'i] *a* любопытный

nysgerrighed ['nysgerihe'5] -en любопытство*

nyskabelse ['ny,sga*bols9] -n, -г новое творение» новое создание; новообразование

nyliskabt ['ny,sga'bt] *a* 1) вновь созданный 2) *перен.* заново рождённый; — slået [-,slo:9d] *a* 1) только что скошенный, свежескошенный (*о траве*) 2) вновь отчеканенный (*о монете*)

nysne ['ny,sne'] -en первый снег; вновь выпавший снег

nysnævnt ['nys,ngunt], nysomtalt ['nys,omta'lt] *a* только что упомянутый

nysproglig ['ny,sbroyli] *a*: han er — он изучает современные языки

nysselig ['nysoli] *a* красивый, приятный

nyst. [ny'st] *part II om nyse*

nystrøget J ['ny,sdro|96] *a* свежевывутюженный, только что выглаженный

nysølv ['ny,sølv] -et мельхиор

nyt [nyt] -et: hvad—? что нового?; det er det nyeste — это последняя новинка; ето последняя новость; det'er ikke længer — for mig это для меня больше не новость

nytestamentlig ['nytesda,mendli] *a рел.* по Новому завету

nytte I ['nødo] -n польза, выгода; det er til ingen — ето ни к чему; til hvad — er det? к чему ето?; drage— af ngt извлекать пользу из чего-л., воспользоваться чем-л.

nytte¹ II ['nøda] *vi* быть полезным; годиться; det kan ikke— ngt это ни к чему; hvad kan det — ? к чему это?

nyttelddyr ['nødo,dy'j] -et, = полезное животное; — fisk [-,fesk] -en, = съедобная рыба; — have [-,ha:voJ] -л, -г огород; — hensyn [-,hensy'n] -et соображения (*мн. ч.*) выгоды [пользы]

nytteløs I'nødolø's] *a* бесполезный

nytte Umoral ['nødomo,ra4] -en утилитаризм; — plante [-,planda] -л, -г, — vækst -,vegst] -en, -er полезное растение

nyttig ['nødi] *a* полезный; gøre sig — быть полезным; forene det — e med det beha-

gelige (уметь) соединять приятное с полезным

nyttighed ['nødihe'5] -en польза

nyttår ['nyd,o'j] -et новый год; glædeligt — I, godt — I с Новым годом Ij

nyttårsnatten ['nydojs,afdon] -en ночь под Новый год; — dag [-,da'y] -en день Нового года; — fest [-,fest] -en новогодний праздник; — gratiale [-gro, -/, -г новогодняя премия, новогодний денежный подарок (*в Дании*); — hilsen KhelsanJ -en, -er новогоднее пожелание; — nat [-,nat] -ten новогодняя ночь; — ny [%ny'J] -et первое новолуние в новом году; — visit [-vi,sit] -ten, -ter новогодний визит; — ønske [-,ønskol -t, -г новогоднее пожелание; новогоднее поздравление

nyvasket ['ny,vasgob] *a* вымытый; выстиранный

nyvælge³ ['ny,Vflyo] *vt* 1) вновь избрать (*сов.*) 2) избрать (*сов.*) впервые

nyår ['ny,æ'l] -et *см.* nyttår

næ [ne'] -et: månen er i næ луна на ущербе; i ny og næ иногда, изредка

næb [ne'p] -bet, = 1) клюв 2) поильник (*для больных*) O være bleg om — bet выглядеть больным; op med — bet! выше голову!, выше нос!, нос кверху!; få over — bet получить (*сов.*) по носу; hvorfor hænger du med — bet? что ты нос повесил?; have både — og kløer быть зубастым, уметь дать отпор; hver fugl synger med sit — *погов.* всяк поёт как умеет; каждый поступает по собственному усмотрению

næbbes¹ ['risbos] *vi* 1) ласкаться (*клювиками, носиками*) 2) пикироваться

næbbet ['ne:bə6] *a* 1) с носиком (*о чайнике и т. п.*) 2) дерзкий, нахальный

næb Jdyr ['ne:b^y'l] -et, = *зоол.* утконос; — hval f-,va'l] -en, -er *зоол.* бутылконос (*кит*); — snog [-,sno'y] -en, -e *зоол.* морская игла

nægte¹ l'negda] *vt* 1) отрицать; det lader sig ikke— этого нельзя отрицать 2) отказывать (*кому-л. в чём-л.*); han kan ikke ~ mig det он не может мне в этом отказать; — sig hjemme отказать (*сов.*) принять кого-л., не желать никого видеть

nægtelse ['negdolsa] -л, -r 1) отрицание 2) отказ

nægtelsesbiord ['negdolsos^io'j] -et, = *грам.* отрицательное наречие

nægtelsesord ['negdols3s,o*j] -et, = *грам.* слово-отрицание

nægtende l'negdons] *a* отрицательный; give et — svar дать (*сов.*) отрицательный ответ

nælde ['nelo] -n, -г крапива <> gøre i — rne = сесть (*сов.*) в лужу

nældefeber f'nsloje'boj] -en *мед.* крапивная лихорадка, крапивница

næn [nsn'] *a см.* nænsom

nænne¹ ['nepə] *vt* решаться, сметь; hvor kan du — detI как ты смеешь!

nænsom ['nensom'] *a* осторожный, бережный

nænsomhed ['nsnsomhe'd] -en осторожность, бережность

nærpe [пeьэ] *adv* едва; вряд ли; еле-еле; med nød og — еле-еле, с трудом

nær [ne'j] (*comp* nærmere, *supert* nærmest)
 I. a близкий, ближайший; ближний; en — slægtning близкий родственник; i iremtid в ближайшем будущем, скоро; jeg var — ved at tabe tålmodigheden я чуть < > было не потерял терпение 2. *adv* 1) близко; вблизи; kom mig ikke for — ! не подходи ко мне близко!; være døden — быть при • смерти 2) около, приблизительно; — (ved) de fyrrer под сорок O gå ngn for — обидеть (сое.) кого-л.

nærangreb ['ne:j,angre'p] *-et*, = воен. атака с близкого расстояния

nær||beslægtet ['nejbe,slægd9d] a родствен- ный, состоящий в близком родстве; — boende (-,bo'эпэ] a живущий рядом, соседний

nære' ['nemэ] *vt* 1) кормить, питать 2) давать пищу (*фантазии, слухам и т. п.*) 3): — had питать ненависть; — kærlighed (interesse) til ngt питать любовь [интерес] к чему-л.; — anskuelsen, at... считать, держаться мнения, что...; — sig 1) добы- вать пропитание; 2) (*af ngt*) питаться (*чём-л.*): ~ sig af planteføde быть вегетарианцем 3) удерживаться от чего-л.; уметь противо- стоять искушению; jeg kunne ikke — mig for at gøre det я не мог сделать атого; kan du— dig! *разг.* угомонись!, брось!

nærende ['nemэпэ] a питательный

nærforestående ['nej,fajosdo'ono] a пред- стоящий

nærgående ['ne^go'ono] a надоедливый, навязчивый

nærgåenhed ['nej.ga'anhe'd] *-en* надоед- ливость, навязчивость, назойливость

nærhed ['nsihe'd] *-en* близость, соседст- во; i—en вблизи, по соседству

nærig ['neri] a скупой, скаредный

nærighed ['nerihe'd] *-en* скупость, ска- редность

næring Гпегео] *-en* 1) питание, пища; tage— til sig принимать пищу; dø af mangel på — умереть с голоду 2) ремесло, заня- тие; промысел < > gå ngn i —en портить кому-л. всё дело; enhver er tyv i sin — *погов.* s на войне и в любви все средства хороши; sætte tæring efter — *погов.* s по одежке протягивать ножки

nærings Ubevilling ['ne:rer)sbe,virerj] *-en, -er* патент на частную практику; — bevis [-be,vi's] *-et, -er* промысловое свидетель- ство; — drift f-,dreft] *-en* промыслы (*мн. ч.*); — drivende [-^driivono] (*en*), *pi* = 1) промыш- ленник 2) ремесленник; — enhed [-,e:nhe'd] *-en, -er* калория; — liv [-,li'v] *-et* торгово- промышленная жизнь; — middelindustri [-mid9lendu,sdri'] *-en* производство про- дуктов питания; — stof [-,sdof] *-fet, -fer* питательное вещество; — vej [-,vqj'] *-en, -e* промысел, ремесло, занятие; pas din —vej займись своим делом!; — værdi [-vej-,di'] *-en, -er* питательность

nærkamp f'ne^kam'p] *-en, -e* воен. ближ- ний бой; рукопашный [штыковой] бой nærliggende ['ne:j,leg9no] a близлежащий, примыкающий O af — grunde по понят- ным причинам [мотивам!]

nærme' ['nelпэ] *vt* приближать, сбли- жать; придвигать; — sig приближаться; шодступать, подходить

nærmelse ('ne-imolss] *-я* приближение nærmere ['nelпэдэ] (*comp om* nær) 1. a 1) более близкий 2) более подробный 2. *adv* 1) ближе 2) подробнее 3) скорее, вернее nærmest ['nejmast] (*supert om* nær) 1. a ближайший, самый близкий; enhver er sig selv — *поел,* своя рубашка ближе к телу 2. *adv* ближе всего; скорее всего; sandhe- den — ближе к истине; stå ngn's hjerte — быть самым близким, самым любимым; — ingenting почти ничего

nærllpåførende ['пб.м,рэгб^эпэ] a близ- кий (о родственнике); — stående [^sdo'ana] a близкий, недалёкий, близстоящий; — synet [-,sy:n96] a близорукий

nærsynethed ['n&i,sy:пэйЬе'0] *-en* бли- зорукость

nærtagende ['пыДауэпэ] ^a чувствиель- ный; обидчивый

nærlltog ['nej^to'y] *-et*, = пригородный поезд; — trafik [-tra,fik] *-ken* пригородное движение; — trafiktog [-trafig.to'y] *-et*, = *см.* nærtog

nærved ['ns(:)jve6] *adv* 1) близко, вблизи 2) почти O — og næsten slår ingen mand af hesten = «чуть-чуть» не считается

nærvær ['nerjve'j] (*et*), nærværelse ['neu-,ve*J9ls9] *-n* присутствие; i ngn's — в при- сутствии кого-л.

nærværende ['ne:J,V£'j9n9] a 1) присутст- вующий 2) настоящий, существующий; for — в настоящее время

næs [nes] *-set*, = *геогр.* мыс, нос; перешеек

næse ['пф\$э] *-л, -г* 1) нос; pudse — п сморкаться 2) носок (*обуви и т. п.*) have en fin— иметь тонкий нюх; sætte—n højt, stikke —n i sky задирать нос; have sin — alle vegne всюду совать свой нос; få en lang — остаться (*сов.*) с носом; han snappede det bort for — n af mig он выхватил это у меня из-под носа; hun rev ham det i — n она утёрла ему нос; han har ben i —n's ним шутки плохи; ligge;med — n i gruset for ngn пресмыкаться перед кем-л.; spille ngn på —n издеваться над кем-л.; gynke på—n ad ngt воротить нос; trække ngn ved —n водить кого-л. за нос; tabe (både) — og mund ostolbenet (*сов.*); tage ngn ved—n прове- сти (*сов.*), обмануть (*сов.*) кого-л.; sidde med—n i bøgerne уткнуться (*сов.*) нос [ут- кнуться (*сов.*)] в книги; gå på —n ned *ae.* пикировать

næse||ben ['nesa.be'n] *-et anat.* носовая кость; —bjørn [-,bjovn] *-en, -e* *зоол.* носу- ха; —blod [-,blo'u] *-et* кровотечение из носу; —bor Kbo'j] *-et, =, —fløj [-,floj'] -en, -e* ноздря

næsegrus * ['ne:s9,gru's] *adv* носом вниз; falde [ligge] — упасть (*сов.*) [лежать] ничком; kaste sig — for ngn слепо прекло- няться перед кем-л.

næsellhiul ['nssaju'l] *-et, = ae.* переднее [носовое] колесо шасси; —horn [-,hoj'n] *-et, = носорог; —hornbille [-1кмп,Ы1э] -n, -г* *зоол.* жук-носорог; —hornstalk [-hojn,sark] *-en, -e* тупик-носорог (*птица*); —klemmer [-,klsmaj] *pi* пенсне; —lyd [-,ly'd] *-en, = фон.* носовой звук; —rod [-,ro'd] *-en, -rødder* переносица; —ryg i [-,røk] *-gen, -ge anat.* носовая перегород-

ка; — spids [-,sbes] -en, -er кончик носа; ~ styver l-,sdy'v9j] -en, -e щелчок по носу; — tip [tip] -pen, -per см. næsespids; — varmer [-,v<umajj] -en, -e носогрейка (трубка)

næst I [nsst] -et, = стежок; наметка (при шитье)

næst II [nest] adv после; возле, подле
næstbedst ['nesd,bsst] a: den—е первый попавшийся

næste I ['nesds] -n ближний

næste II ['nssds] a 1) следующий, будущий; ближайший; — gang в следующий раз; jeg kommer— tirsdag я приду в следующий вторник 2) следующий (расположенный рядом); соседний

næste' III ('nesda] vt смётывать, примётывать

næstekærlighed ['nesda^kejlihe'd] -en любовь к ближнему

næsten ['nesdan], næstendels ['nesdon-,de'ls] adv почти; — ikke едва ли; — altid почти всегда

næstformand ['nesdjojman'] -en, -mænd вице-председатель

næstfølgende ['nesd.følyona] a следующий, последующий

næstkommanderende ['nesdkoma^de'jono] (en) воен. помощник командира; мор. старший помощник

næst||kommende ['nssd,kom9no] a наступающий, следующий, будущий; — sidst [-,sist] a предпоследний

næstsøskendebarn ['nesdsøsg9n3,baj'n] -et, -børn троюродный брат; троюродная сестра

næst||yngst ['nesd,øn'st] a предпоследний (по возрасту); — ældst [-,æ1*st] a второй (по возрасту)

næsvis ['nesvi-'s] a назойливый; дерзкий, наглый

næsvished ['mrsvi'she'å] -en, -er назойливость; дерзость, наглость

nætter i'nedai] pi om nat

næve ['ne:va] -n, -e кулак; knytte — rne сжать (сов.) кулаки; spytte i — rne поплевать на руки <> det passer sammen som en knyttet — til et blått øje погов. = идёт как корове седло

nævefuld ['nevaful'] (en), pi -e см. håndfuld

nævekamp ['ne:vo,kam'p] -en, -e кулачный бой

nævenyttig ['ne:V9,nødi] a чересчур старательный

næveret ['neivojet] -ten 1) ист. кулачное право 2) перен. право сильного

nævni [neu'n] -et, = комиссия, комитет

nævne' * 2 ['neipnə] vt называть, упоминать; som allerede nævnt как уже было сказано O — en ting ved dens rette navn называть вещи своими именами

nævnefald ['neupnə^aΓ] -et, = грам. именительный падеж

nævner ['neupnəl] -en, -e мат. знаменатель

nævneværdig ['neuna.vejdi] a достойный упоминания, значительный

nævning ['nedped] -en, -e(г) присяжный заседатель

nævninge||dom l'ngynej^dom*] -men, -me приговор суда присяжных; — domstol [-,domsdo'I] -en, -e, -ret [-,ret] -ten суд присяжных

nævnt [n^unt] a названный, упомянутый; nedenfor—е нижеприведённые; ovenfor —е вышеуказанные

nød I [nø5] -den fnød'dn], -der ['nø6'9JJ] орех <> han er en hård — он трудный человек; det er en hård — at knække ато трудная задача

nød II [nø'd] -en 1) необходимость, потребность, крайность; til — в случае нужды, при необходимости 2) опасность, трудность; med — og næppe, i — og betryk еле-эле, с трудом, с грехом пополам 3) нужда, нищета; lide — нуждаться; i yderste— в крайней нужде; i lyst og— в радости и горе <^ — lærer nøgen kvinde at spinde погов. = голь на выдумки хитра; når—en er størst er hjælpen nærmest = нет худа без добра; i —en skal man kende sine venner друзья познаются в беде; — bryder alle love поел. = нужда заставит пойти на всё

nød III [nø'6] irnpf om nyde

nød||ank|er ['nød,ar]g9j] -eret, -re 1) мор. запасной якорь 2) перен. якорь спасения; — bremse [-,brems9] -n, -e запасной тормоз

nøddebrun Γп05э,Бги'п] a светло-коричневый; орехового цвета

nødde||busk Γ'nø5a,bosk] -en, -e ореховый куст, орешник; — kerne [-,келпэ] -n, -г ядро ореха; — knækker [-,kneg9J] -en, -e 1) щипцы для орехов 2) шелкунчик (сказочный персонаж); — krige [-,кп:уэ] -л. -г зоол. кедровка, ореховка; — kul [-,kolj pt] фасованный уголь; — olie [-,o:lja] -n ореховое масло; — skal l-,sgar] -len, -ler ореховая скорлупа; — træ l-,tre'] -et, -er ореховое дерево, орешник

nøde^ ['nø:do] vt заставлять, вынуждать^ принуждать; hun lod sig — til det она поддалась уговорам

nød||flag ['nøåjla'v) -et, = мор. флажный сигнал бедствия; — havn [-,hqu'n) -en, -e мор. порт-убежище; — hjælp (-Jel'p) -en

1) помощь (в случае беды или бедствия) 2) мед. первая [неотложная] помощь

nødhjælpsarbejde ['nødjelbs/ubai'dd] -г общественные работы (с целью уменьшения безработицы)

nødig ['nø:di] 1. a необходимый, нужный- 2. adv неохотно, нехотя; jeg gør det ~ я делаю его скрепя сердце

nødkalden ['nød,kaldn] -en сигнал бедствия (по радио)

nødlande' ['nø5,lanə] vi 1) ав. совершать вынужденную посадку 2) мор. производить вынужденную высадку на берег

nødlanding ['nød,låner]] -en, -er 1) ae. вынужденная посадка 2) мор. вынужденная высадка на берег

nødlidende ['nø5,Ii:09no] a терпящий нужду; терпящий бедствие

nødlov i'nød,lou] -en см. nødretslov

nød!|Iøgn ['nøåjjj'n] -en, -e вынужденная ложь, ложь во спасение; — pris [-,pri'SI] -en, -er: salg til — priser продажа по бросовой цене; — raket [-,ra,ket] -ten, -ter

сигнал бедствия (ракето́й); — ration [-га-, /o'n] -en, -er аварийный запас продовольствия; — ret [-,ret] -ten юр., полит, чрезвычайное право (осуществляемое при особых обстоятельствах); yderste — ret убийство в целях самозащиты [самообороны]; убийство при смягчающих вину обстоятельствах

nødretslov ['nø5reds,lou] -en юр., полит. закон о чрезвычайных правах

nødråb ['nø5,ro'p] -et, = крик о помощи

nødsadresse ['nøusa,dres9] -n, -g платежник [посредник], указанный на векселе на случай необходимости

nødsage' ['nø5,sa'y9] vt вынуждать, принуждать

nødsfald ['nøusjal'] -et, =: i yderste ~ в случае крайней необходимости, в крайнем случае

nød|signal ['nødsiy,na'l] -et, -er тревожный сигнал, сигнал бедствия; — situation [-situa^o'n] -en, -er чрезвычайное положение; — skilling [-,sgel'er] -en, -er деньги, отложенные на чёрный день

nødstilfælde ['nø5s,telfel'9] = см. nødsfald

nødt [nø't] a: være — til at gøre det быть вынужденным сделать это

nødtrappe ['nøOJrabo] -n, -g запасная лестница

nødtvungen ['nød,tvor)9n] a вынужденный

nødtørft ['nødtojft] -en естественная потребность; forrette sin — отправлять естественные потребности

nødtørftig ['nøå,tojfdi] a: det — ste самое необходимое

nødtørftsanstalt ['nøutojfds,ansdart] -en, -er, nødtørftshus ['nødtojfds,hu's] -et, -e общественная уборная

nødudgang ['nø5,udgå'r)] -en, -e запасный выход

nødvendig [nøu'ven'di] a необходимый, обязательный, нужный; det — ste самое необходимое, насущное; — følge необходимое следствие

nødvendig gøre³ [nøO'vend^go'ja] vt делать необходимым

nødvendighed [nøå'ven'dihe'u] -en необходимость; erkendt — филос. осознанная необходимость

nødvendigvis [nøå'vsn'divi's] adv по необходимости; обязательно

nødværge ['nød,vejy9] -/ самозащита

nøgen ['nojon] a 1) голый, нагой, обнажённый; nøgne fødder босые ноги 2) лишённый растительности; — klippe голая скала 3) лишённый волос [шерсти, перьев, чешуи] 4) явный, открытый; den nøgne sandhed голая истина, сущая правда; de nøgne fakta голые факты

nøgenhed ['noj9nhe'5] -en нагота, обнажённость

nøgen||kultur ['noi9nkul,tu'j] -en, -er нудизм; — snegl [-,snaj'l] -en, -e зоол. слизень полевой; — studie [-,sdu'did] -n, -g обнажённая фигура (в живописи, скульптуре)

nøgle I ['nojlo] -г клубок, моток
nøgle II ['пэ]1э] -n, -g в разн. знач. ключ

nøgleben ['noj19,be'n] -et, = анат. ключица

nøglefærdig f'nojlofejdi] a готовый к заселению (о новостройке)

nøgle|lhul ['noil3,hol] -let, -ter замочная скважина; — kam [-,kam*] -men, -te бородачка ключа; — knippe [-,кпеБэ] -g связка ключей; — område [-,omro:bo] -g важный [ключевой] район; — ord [-,O'J] -et, = 1) пароль; лозунг 2) ключевое слово; — smed [-,sme5] -en, -e слесарь; — stilling [-,sdeleg] -en, -er ключевая позиция

nøgtørn I'nøgdøjn] a трезвый, здоровый
nøjagtig [noj agdi] 1. a точный, аккуратный 2. adv точно; — klokken ti ровно в десять часов

nøjagtighed [noj'agdihe'O] -en точность, аккуратность; med en tiendedels — с точностью до одной десятой

nøje I ['пэ]э] a inv точный, аккуратный, тщательный; щепетильный

nøje' II ['noj9] vt: lade sig — med lidt. довольствоваться малым

nøjeregnende ['noia,rajnand] a аккуратный, педантичный (в денежных делах)

nøjes' ['noj9s] vt (med ngt) довольствоваться (чём-л.); han — ikke med det его это не удовлетворяет

nøjeseende ['noj9,se'on9] a см. nøjeregnende

nøjeste ['nojdsdd] (supert om nøje): på det — тщательнейшим образом

nøjsom ['nojsom'] a 1) скромный, нетребовательный, умеренный 2) скудный

nøjsomhed ['noisomhe'б] -en нетребовательность, умеренность, скромность

nøk [nøk] -ken, -ker, nøkke ['nøga] -n, -r фольк. водяной

nøkkerose ['nøg9,ro:s9] -n, -g водяная лилия, кувшинка

nøle' ['nø:la] Vi медлить, мешкать; колебаться; uden at — без колебаний

nølen ['nø:lon] -en мешканье, колебание

nøleper ['nø:l9,pe:j] (en), nøler ['nø:loj] -en, -e медлительный [нерешительный], человек

nøleri [nølo'ri*] -et медлительность; нерешительность

nølerpolitik ['nø:l9jpoli,tik] -ken политика оттягивания

nølevorn ['nørlavoj'n] a медленный, медлительный; нерешительный

nørke' ['nojgo] vi (på ngt) делать (что-л.), возиться (с чем-л.)

nørre ['полэ] a северный

nørrejysk ['nojsjysk] a северноютландский, северноютский (о диалекте)

nøs [nø's] impf om nyse

nøst [nøst] -et, -er лодочный сарай, навес

nå' I [по*] vi, vt достигать; доходить, добираться; настигать; nå sit mål достигнуть (сов.) цели; nå toget успеть (сов.) на поезд; haven når lige til søen сад простирается до самого озера; brevet nåede mig я получил письмо; så langt øjet når насколько хватает глаз; han vil nå vidt персн. он далеко пойдёт; nå og overgå догнать (сов.) и перегнать (сов.); man når ikke langt med fem kroner на пять крон:

не разживёшься; kjolen kan ikke nå sammen
 платье не сходится [стало слишком узким]

nå! II [пэ, по:] *int* ну!; nå således итак;
 nå det tror du? jbi как думаешь?

nåde I ['пэсбэ] *-n, редко -г* 1) милость,
 благоволение, расположение; finde — for
 ngn's øjne снискать (*сов.*) чьё-л. расположе-
 -ние; tage til — igen снова войти (*сов.*)
 в милость 2) пощада, милость; bede om —
 просить пощады; lade — gå for ret сми-
 лостивиться (*сов.*); pomilovate (*сов.*)
 кого-л.; fjenden overgav sig på — og unåde
 враг сдался на милость победителя 3):
 Deres — I Ваша милость! (*обращение к*
знатной даме)

nåde' II ['пэ:5э] *vt*: Gud — dig! бог
 с тобой I, да поможет тебе бог!

nådegave ['no:d3,ga:v3] *-n, -г* дар божий,
 талант; милость

nådeløs ['naddtø's] *a* безжалостный, бес-
 пощадный

nåderig ['пэ:дэ,ггу] *a* щедрый, милости-
 вый

nådesakt ['nsdas,agt] *-en, -er* указ о
 помиловании

nådesbevisning ['no:d9sbe,vi'sner]) *-en, -er*
 благосклонность, благоволение

nådestød ['nado,sdød] *-et, =* последний
 [добивающий] удар

nådig ['nadi] *a* милостивый, благосклон-
 ный; снисходительный; en — straf мягкое
 наказание

nådle' ['пэбЫ] *vt* шить, строчить (*обувь*)

nådling l'nooleg] *-en, -er* шитьё, строч-
 ка (*обуви*)

nådsensbrød l'nDdsons,brø'б] *-et,=i* give
 ngn — кормить кого-л. из милости; spise
 — hos ngn жить у кого-л. из милости

nåh! [naj *int* см. nå II

nål [пэ'л] *-en, -e* 1) иглолка, игла 2) булав-
 ка 3) стрелка (*комнаса*) 4) pi хвоя <> sidde
 [stå] som på — е сидеть как на иглолках
 nålelfbrev l'nalo,brø'v] *-et, -e* пачка
 [набор] иглолок [булавок]; — fisk [-,fesk]
 •en *зоол.* рыба-игла, морская игла

nåleformet ['пэ:лоДэлтэО], nåleformig
 ['no:lo,fo_imi] *a* иглольчатый, иглообразный

nåle|;hoved ['no:lo,ho:vod] *-et, -er* булаво-
 чная головка; — hus [-,hu's] *-et, -e* иглольник;

— penge [-,psgo] pi разг. деньги на карман-
 ные расходы, деньги на булавки; — pude
 [-,ри:дэ] *-n, -г* подушечка для булавок;

— skov l-,sg.yu'] *-en, -e* хвойный лес; — spids
 [-,sbes] *-en, -er* остриё, иглолки; — stik
 [-,sdek] *-ket,=* 1) булаво-чный укол; укол
 иглою 2) колкость; — træ [trs:*] *-et, -er* хвои-
 ное дерево; — øje [-,э]э]-г иглольное ушко

når [пэ'л] 1. *adv* когда; — skete det?
 когда это случилось?; — som helst в любое
 время, когда угодно 2. *conj* если; когда;

jeg skal gøre det, — man forlanger det если
 потребуется, я это сделаю; — blot если бы
 только; — han først er rejst, skal vi savne
 ham стоит ему уехать, как нам его не хва-
 тает; læs den bog, — du engang får tid про-
 читан эту книгу, когда у тебя будет время

— blot если бы только; — han først er rejst, skal vi savne
 ham стоит ему уехать, как нам его не хва-
 тает; læs den bog, — du engang får tid про-
 читан эту книгу, когда у тебя будет время

— blot если бы только; — han først er rejst, skal vi savne
 ham стоит ему уехать, как нам его не хва-
 тает; læs den bog, — du engang får tid про-
 читан эту книгу, когда у тебя будет время

— blot если бы только; — han først er rejst, skal vi savne
 ham стоит ему уехать, как нам его не хва-
 тает; læs den bog, — du engang får tid про-
 читан эту книгу, когда у тебя будет время

— blot если бы только; — han først er rejst, skal vi savne
 ham стоит ему уехать, как нам его не хва-
 тает; læs den bog, — du engang får tid про-
 читан эту книгу, когда у тебя будет время

О

О, о [о¹] *-et, -г* пятнадцатая буква
 •датского алфавита

о! (о, о:] *int* о!, ах!

obducent [Dbdu'sen't] *-en, -er* мед. про-
 зектор

obducere¹ [obdu'se'ja] *vt* мед. делать
 вскрытие (*трупа*)

obduktion fobdug'/o'n] *-en, -er* мед.
 вскрытие (*трупа*), автопсия

obelisk [obo'lisie] *-en, -er* обелиск

obelos [oba'lo's] *inv* полигр. крестик
 (знак сноски); betegne med — отмечать
 крестиком

oberst [Vba-ist] *-en, -er* полковник

oberstgrad ['obaJsd,gra'ö] *-en, -er* звание
 полковника

oberstinde [obojsd'eno] *-n, -г* жена пол-
 ковника [подполковника]

oberstløjtnant ['obajsdjojdnan't] *-en, -er*
 подполковник

objekt *-et, -er* 1) [ob'jsgt] объект, пред-
 мет 2) l'objogt] грам. дополнение

objektiv ['objsgti'v] *-et, -er* физ. объек-
 тив

objektiv II ['objsgti'v] *a* объективный,
 непредвзятый

objektivere¹ [objegti've'JO] *vt* объективно
 подходить (*к чему-л.*)

objektivglas ['obJfgti'v,glas] *-set, =* см.
 objektiv I

objektivitet [objegtivi'te't] *-en* объектив-
 ность

oblat [o'bla't] *-en, -er* 1) церк. облатка
 2) облатка (*для запечатывания писем*)

obligat [obli'ga't] *a* вынужденный, необ-
 ходимый; неизбежный, обязательный

obligation [obliga'Jo'n] *-en, -er* 1) обли-
 гация (*займа и т. п.*) 2) долговое обязатель-
 ство

obligations Ugæld [obliga'jons,gsP] *-en*
 долговое обязательство; — ret [-,ret] *-ten*
 юр. право по обязательствам

obligatorisk [obliga'to'risk] *a* обязатель-
 ный

obo [o'bo'] *-en, -er* муз. гобой

oboist [obo'ist] *-en, -er* муз. гобоист

observation [obssjva'/o'n] *-en, -er* 1)
 наблюдение; надзор 2) мед. наблюдение,
 исследование

observations]flyver [obsfjva'/ons,fly:V9j]
-en, -e разведывательный самолёт; самолёт-
 коррективщик; — materiel [-material']

•let средства (*мн. ч.*) [приборы (*мн. ч.*)]
 наблюдения; — post [post] *-en, -er* наблю-
 дательный пост

observatori|um [obssjva'to'riom] *-et, -er*
 обсерватория

observatør [obssjva'tø'j] *-en, -er* наблю-
 датель

observere¹ [obssj've'JO] *vi* наблюдать,
 замечать; делать наблюдения; исследо-
 вать

obskur [ob'sgy'j] *a* сомнительный, подо-
 зрительный, тёмный, неясный

Obskurant [obsɣy'ran't] -en, -er обскурант, мракобес
 obskøn l'obsgö'n] a непристойный, скабрёзный
 obskønitet [obsgöni'te't] -en, -er непристойность, скабрёзность
 obsternasig [obsdoj'na'si] a строптивый, непокорный
 obstetrik [obsda'trik] -ken акушерство
 obstetriker [ob'sdedrigoj] -en, -e акушёр
 obstipation [obsdipa'o'n] -en мед. запор
 obstruktion [obsdrug'o'n] -en, -er обструкция
 obturater [obtyra'tø'j] -en, -er мех. obtуратор
 occident [ogsidsn't] -en Запад; hørende til ~en западный
 occidental [ogsidsn'ta'l] a западный
 ocean [oseVn] -et, *er океан
 oceandamper [ose'an,damboj] -en, -e океанский пароход
 oceangående [ose'an,go:9n9] a океанский (о судах)
 oceanisk [oseVnisk] a океанский; океанический (снец.)
 oceanografi [oceanogra'fi] -en океанография
 od [oö*] -den, редко -de кончик, остриё, лезвие
 odde ['oöo] -n, -g геогр. мыс, нос
 odder ['OÖ'OJ] -en, -e 1) зоол. выдра 2) разг. дурак, глупец; din — I дурак!
 odderskind ['oö9J,sgen'] -et, = мех **выдры**
 odds [ods] pi соотношение между выигрышем и ставкой, размер выигрыша (в тотализаторе); — et ti выигрыш 10 к 1
 ode ['o:öä] -n, -g бда
 odel l'o'öol] -en ист. аллод, земельная собственность, родовое имение (в Норвегии, Исландии и на Фарерских островах)
 odels ||bon de ['oö ols, bona] -n, -bønder ист. крестьянин, свободный от ленных повинностей; — ret [-,ret] -ten 1) ист. право на аллод [на земельную собственность] 2) перен. право на существование
 odelsting ['oö ols,ter') -et одельстинг (одна из палат норвежского стортинга, включающая 3/4 общего числа депутатов)
 odenseaner [oiöanso'a'naj] -en, -e житель Оденсе
 odeur [o'dörj] -en 1) запах, аромат 2) неприятный запах, вонь
 Odin l'o:di] сканд. миф. Один
 odinshane ['o:dins,ha;no] -n, -g плавунчик круглонбсый (птица)
 odiøs [odi'ø's] a одиозный, гнусный, отвратительный
 odle¹ ['o:olä] vt возделывать, обрабатывать; культивировать (почву)
 odling ['o:öler] -en возделывание, обработка; культивирование (почвы)
 odontolog [odondo'lo'Y] -en, -er дантист, одонтолог, зубной врач
 odontologi [odondolo'gi¹] -en одонтология
 odysIsé lody'se] -seen, -seer одиссея (о длительном и опасном путешествии)
 oeuvre ['ö:vro] -et произведение искусства

offensiv I ['ofonsi'vl] -en, -er наступление (тж. перен.)
 offensiv II ['ofønsi'v] a наступательный, активный
 offensiv || bevægelse l/ofonsivbe^c'Yalso] -n наступательное движение; — kraft [-,kraft] -en сила наступления; — krig [-,kri'Y] -en, -c 1) наступательная война 2) агрессивная война
 offentlig [' ondliI a 1) общественный, публичный, всенародный; открытый; et — t møde открытое собрание; den — e mening общественное мнение; en — forelæsning публичная лекция 2) государственный, официальный; det — e власти
 offentliggøre³ l'ofondli,gб'jol vt опубликовать, обнародовать (сов.)
 offentliggørelse ['ofondli,gб'j9lso] -я, -г опубликование, обнародование
 offentlighed ('ofondlihe'O] -en 1) гласность, публичность 2) общественность; træde frem for — en выступать перед общественностью, выступать публично
 offer l'Dfoj] -feret, -re 1) жертва; blive et — for ngt стать (сов.) жертвой чего-л.; falde som — for пасть (сов.) жертвой 2) жертвоприношение
 offerdyr ['of9J,dy'j] -et, = жертвенное животное
 offerere¹ [oEä're'lä] vt предлагать (для продаже)
 offersted ['of9J,sdæu] -et, -er жертвенник
 offerte [o'fejda] -n, -g ком. предложение
 offertjeneste ['ofai^tjenosda] -n, -g рел. заклатие жертвы
 offervilje l'ofOJ,viljo] -n самоотверженность; великодушие
 offervillig [ofoj,vili] a самоотверженный, готовый на жертвы; великодушный
 officer [ofi'se'j] -en, -er 1) офицер; — af linien строевой офицер; fast — кадровый офицер 2) кавалер (ордена) 3) /;/ командный состав торгового флота 4) шахм. фигура
 officers llaspi ran t [ofi'sejsasbi.ran't] -en, -er 1) курсант офицерского училища, стажёр 2) кадет; — besætning [-be,sednei] -en см. officerskorps; — grad Kgra'd] -en, -er офицерское звание; — korps [-,kojbs] -et, = офицерский состав; — lukaf [-log,a*] -et, -er офицерская каюта; — messe [-,meso] -n, -g мор. офицерская кают-компания; — oppasser [-,obrasoj] -en, -e ординарец; — rang Krag'] -en офицерский чин; — skole [-,sgo:lø] -n офицерское училище; — stand t^sdan¹] -en офицерский состав
 official [o'fi/sl] (en), pi -s спорт, организатор (соревнований), должностное лицо
 officiant [ofi'an't] -en, -er 1) младший командир 2) унтер-офицер
 officiantgang [ofi'and,gaij'] -en, -e коридор с одноместными палатами (в больнице)
 officiel [ofi'eΓ] a официальный
 officin [ofi'si'n] -et, -er 1) отдел выдачи лекарств в аптеке 2) типография 3) кинофабрика
 officinel [ofisi'nel'] a лекарственный (о растениях)
 officio ['ofi/o]: ex — по должности, по обязанности
 officiøs [ofisiVs] a официозный

- offset fof'set] (en), offsettryk [of'sed-
trøkj -ket *полигр.* офсетная печать
offside ('orfsajt] *adv спорт,* вне игры
ofre ['ofro] I. *vt* I) жертвовать; — livet
for fædrelandet *отдать (сов.) жизнь за ро-
дину* 2) посвящать, уделять; — megen
tid på sine studier *уделять много времени
учёбе* 2. *vi* страдать морской болезнью
ofring ['ofrer] -en, -er 1) жертва, жертво-
приношение 2) пожертвование
- oftalmolog [ofdalmo'lo'y] -en, -er офталь-
молог, глазной врач
oftalmolog! [ofdalmolo'gf] -en офталь-
мология
- ofte ['ofds] *adv* часто; обычно; неодно-
кратно; meget — сплошь да рядом
- og [o] *con*] и; да, а; og så videre и так
далее; mere og mere больше и больше;
to og to по два, по двое; både... og ... как...,
так и...
- også ['oээ, 'oso] *adv* также, тоже, крбме
того; и; ikke alene мен — ... не только...,
но и...; eller — или же; ot — хотя и; såvel
som — также, как и...; ikke — ? не правда
ли?
- oh! [o:] *ini* ol, ax I
ohm [o'm] (en), *pi* = *физ.* ом
ohøj [o'Бэ] *int* эй!; skib — I эй, на ко-
рабле!
- ok I [ok] *int*: — ja! а) милая моя!, милый
мой!; б) ода!; — nej! о нет!
- okapi [o'ka:pi] -en, -er *зоол.* окапи
okker ['ogoj] -en, -e охра
okkult [o'kul't] *a* тайный, скрытый,
окультурный
- okkultisme [okul'tismo] -n оккультизм
okkupant [oku'pan't] -en, -er оккупант,
захватчик
- okkupation [okupa'/o'n] -en, -er окку-
пация, захват
- okkupationsi.ari mé [okupa'j"onsaj,me']
-teen, -teer оккупационная армия; — magt
[-,magt], — myndighed [-,møndihe'5] -en,
-er оккупационные власти; — område
[-,omrэ:бэ] -, -г оккупационная зона;
— regime [-,re,/сма] -t режим оккупации;
— tid [-,ti'0] -en, -er период оккупации;
— tropper [-,trobaj] *pi* оккупационные вой-
ска; — zone [-,so:na] -n, -г зона оккупации
okkupere¹ [oku're'jo] *vt* оккупировать,
захватывать, занимать
- okse l'ogso] -n, -г бык, вол
okseiibremse ['ogso,brsmso] -n, -г *зоол.*
воловий овод; — bryst [-,brøst] -et груди-
нка; — driver [-,dri:v3j] -en, -e погонщик
быков [волов]; — halesuppe [-hailo^sobo]
-n суп из воловьих хвостов; — handel
l-, han'ol] -en торговля скотом; — hoved
[-,ho:do] -et, -er 1) бычачья голова 2) *мера
жидких тел* £;240 л; — hud [-,huu] -en,
-er воловья шкура; — klæg [-,klc'y] -en,
-er *зоол.* овод, слепень; — kød [-,kø5] -et
говядина, мясо
- oksekødsuppe ['ogsokø5,sobo] -n, -г мяс-
ной бульон;
- okse||steg ['ogso,sdaj'] -en, -e ростбиф;
— tunge [-,tono] -n, -г бычачий [говяжий]
язык; — øje [-,э]э] 1) -øjet, -øjne бычий
глаз 2) (en), *pi* -г *бот.* воловье око, золото-
цвет "
- г oksyderc¹ [ogsy'de'jo] *vt хим.* окислять,,
оксидировать
oktan [og'ta'n] -et *хим.* октан
oktant [og'tan't] -en, -er *асгр,* октан(т)
oktantal [og'tan,tal] -let, = *снец.* окта-
новое число
oktav [og'ta'v] -en, -er *муз.* октава
oktav||ark [og'tav,ajk] -et, = *полигр.*
восьмая доля листа; — format [-foj,ma't]
-et, -er формат в восьмую долю листа
oktet [og'tet] -ten, -ter *муз.* октет
oktober [og'to'boj] (en) октябрь
Oktoberrevolution [og'tobojrevolujo'n]
(en): den Store Socialistiske — Великая
Октябрьская социалистическая револю-
ция
- oktoberstorm [og'toba^sdoj'm] -en, -e
сильный шторм (*обыкн. в октябре*)
- oktrojeret [ogtroa'je'j95] *a* привилегиро-
ванный; — forfatning конституция, данная
королевской властью (*не установленная:
парламентом*)
- okular [oku'la'j] -et, -er *физ.* окуляр
okulere¹ [oku'le'jo] *vt с.-х.* делать при-
вйвку [окулировку], окулировать (*расте-
ния*)
- ol [oЧ] -en, = 80 штук (*мера в рыбной
торговле*)
- olddansk ['ol,dan'sk] (et) (*опред. форма
olddansken*) дрсвнедатский язык (*в период'
приблизительно с 800 г. до 1200 г.*)
- oldellbarn ['olo,baj'n] -et, -børn правнук;.
— fader, — far [-,faj] -en, -fædre прадед;
— forældre [-foj^tdro] *pi* прадед и прабаб-
ка; — moder, — mor [-,то:л] -en, -mødre
прабабка O fanden og hans — тог и тому
подобная чертовщина
- olden ['oГэп] (en), *pi* = 1) жёлудь; буко-
вый орешек 2) *собир.* жёлуди, орехи (*как
корм для свиней*); holde svin på — откармли-
вать свиней желудями
- oldenborre ['olanboj'o] -л, -г майский
жук
- oldenborrelarve ['olonbojo,laJvo] -n, -г
личинка майского жука
- oldermand ['э1элтап'] -en, -mænd *ист.*
цеховой мастер [старшина]
- oldesøn ['olo,søn'] -nen, -neg правнук
oldforsker ['ol,fojsg3j], oldgransker
['ol,gransgoj] -en, -e археолог
oldgranskning ['o|,gransgner)] -en архео-
логия
- olding [olden] -en, ~e старик, старец
oldingeagtig ['oldeij9,agdi] *a* старческий
oldingealder folder)э,аГэл] -en старче-
ский возраст
- oldkyndig ['ol,køndi] *a* занимающийся
древностями [археологией]
- oldkyndighed ['31,køndihe'б] -en архео-
логия
- oldnordisk I ['ol,nojdisk] (et) древнескан-
динавский язык (*о языках древнеисландском
в 900 — 1300 гг. и древненорвежском в 800 —
1300 гг.*)
- oldnordisk II ['ol,nojdisk] *a* древнескан-
динавский (*о древнеисландском и древне-
норвежском языках*)
- oldsager ['o^sa'yoj] *pi* древности
oldsagssamling ['olsays,samler)] -en, -er
I собрание [коллекция] древностей

oldtid ['ɛ1ДГд] -en древние времена; древность, старина
 oldtids Hlevninger ['oltids,leynerpj] *pi* остатки древностей; — minde [-,тeпэ] -г памятник древности; — videnskab [-,vLdons-ga'p] -en археология
 oleand|er [ole'an'daj] -eren, -re бот. олеандр
 oleast|er [ole'asdoj] -eret, -re бот. дикая маслина
 Ole Lukøje ['o:lə lo'goia] О ле — Закрой глазки, О ле Лукойе (*персонаж сказок Андерсена*); см. тж. Lukøje
 olie I ['o:ljd] -л, -г 1) масло (*растительное, минеральное*); amerikansk — касторовое масло 2) жидкое топливо; керосин; нефть; мазут 3) масляные краски; male i [med]— писать маслом О gyde — på ilden подливать масла в огонь; gyde — på de oprørte bølger умерять пыл; få den sidste — дышать на ладан
 olie¹ II ['o:ljə] *vt* см. oliere
 olieagtig ['o:lJ9,agdi] *a* маслянистый
 olie||bakke ['o:lJ9,bag9] -л, -г авто картер; ^billede [-,Be1эдэ] -t, -г картина, написанная маслом; — blad [-,Блаб] -et, -e лист оливкового дерева; — farve [-,fajva] -л, -г масляная краска; — fernis [-,fejnis] -sen, -ser олифа
 oliefyret ['o:lJ9,fyиэд] *a* 1) отапливаемый жидким топливом 2) работающий на жидком топливе
 oliefyring ['o:ljo,fy:reg] -en нефтяное отопление
 oliegren ['o:lJ9,gre*n] -en, -e оливковая ветвь
 olieholdig ['o:lJ9,holdi] *a* см. olieagtig; —e planter бот. масличные культуры
 olie||hør ['o:lja,hoj] -ren бот. лён-кудряш; -industri [-end,sdri'] -en нефтяная промышленность; udrustning til — industrien нефтеаппаратура; — kage [-,karyo] -л, -r, б. 4. *pi* жмых; — kande [-,kano] -л, -г маслёнка; — kirtI el [-,kudol] -elen, -ler зоол. копчиковая железа (*птица*); — klæder [-,kle:j] *pi* непромокаемая одежда; — lampe [-,lam-Бэ] -л, -г керосиновая лампа; — ledning l-,ledneo] -en, -er 1) нефтепровод 2) маслопровод; — maleri [-,talэ,гГ] -et, -er картина, написанная масляными красками; -mølle [-,то1э] -л, -г завод по производству растительного масла; — papir f-ра,pi*j] -et промасленная бумага; — plet [-,plet] -ten, -ter масляное пятно; — raffinaderi [-ra-finaddri'] -et, -er маслоочистительный завод
 oliere¹ [oli'e'jo] *vt* смазывать маслом, промасливать; пропитывать маслом
 olie||renseri ['o:lJarens9,ri'] -et, -er нефтеперерабатывающий завод; — skifte [-,sgif-da] -г *tex.* смена масла; — skimmel [-,sgem'al] -en, — svamp [-,svam'p] -en, -e биол. плесневой грибок; — system [-sy,sde'm] -et, -er система смазки
 olietryk ['o:lJ9,trøk] -ket 1) полигр. олеография 2) *tex.* давление масла
 olietryksbillede ['o:lJ9trøgs,bel9d9] -г полигр. олеографическое изображение
 olielltræ ['o:lJ9,tre'] -et, -er см. oliventræ; — tej [toj] -et см. olieklæder
 oligarki [oligaj'ki'] -et, -er олигархия

oliven [o'li'vgn] -en, = оливка, маслина
 olivenfarvet [o'Uv9n,fajV9d] *a* оливкового цвета
 oliven||olie [o'liv9n,o:ljo] -n оливковое [прованское] масло; — skov l-,sgDu'] -en, •e оливковая роща; — træ Ktre'P-e/, -er оливковое дерево
 olm [эГт] *a* бешеный
 olympiade [olømpi'a:69] -n, -r 1) олимпиада 2) олимпийские игры
 olympiadevinder [olømpi'a:59,venor] -en, •e победитель олимпийских игр
 olympisk [o'lørn'bisk] *a* 1) олимпийский; de — e lege олимпийские игры; — mester чемпион олимпийских игр; — record олимпийский рекорд 2) величественный, торжественный; невозмутимый; — го олимпийское спокойствие
 от [от'] 1. *præp* 1) *при обозначении места* около, вокруг; от huset var der en have вокруг [около] дома был сад; от bord на борту (*судна*); bo dør om dør жить рядом, жить дверь в дверь; side om side бок б бок 2) *при обозначении времени* в; через; за; om mandagen в понедельник; по понедельниккам; от morgenen утром; om dagen днём; от aftenen вечером; от nogle dage через несколько дней; от kort tid в скором времени; от lidt скоро, вскоре; en gang от dagen раз в день; от året в год, за год; nu от stunder теперь, в наше время 3) *в отношении, относительно, касательно* о; tale om ngt говорить о чём-л.; have forestilling om ngt иметь представление о чём-л.; han bad mig om en bog он попросил у меня книгу; jeg fryser om fødderne у меня мёрзнут ноги О være om sig а) быть предприимчивым; б) *разг.* заботиться только о самом себе 2. *adv* 1) вторично, ещё раз, снова; hele året om круглый год; om igen ещё раз 2): lave om переделать (*сов.*); falde om упасть (*сов.*); se sig om оглядеться (*сов.*) (*вокруг*) O det er der noget om в этом есть доля истины; в этом что-то есть; det må han om это его [личное] дело; højre om! направо!; venstre om! налево! 3. *conj* если, в случае если, ли; det skulle ikke undre mig, om... меня бы не удивило, если бы...; om han kommer eller ej... придёт ли он или нет...; om jeg vil I ещё бы!; от jeg må sige так сказать; om end хотя бы, сколько бы ни...; (даже) если...; jeg går med, om end uden begejstring я это сделаю, но без всякого удовольствия; hvad om du gik med что если бы ты пошёл с нами; от mulig если возможно; så, selv от... даже если...; som от как будто; lade som om... делать вид, будто...; делать вид, что...
 omadressere¹ ['omadre,se'J9] *vt* переадресовывать
 omarbejde¹ ['om,ajbaj'do] *vt* перерабатывать, переделывать
 omarbejdelse ['om,ajbaj'd9lso] -л переработка
 omarme¹ ['зп^аУтэ] *vt* обнимать
 omarmelse ['om,ajm9ls9] -л, -г объятие
 ombasering ['omba^e'reg] -en перебазирование
 ombejlet ['эт,Ба]Чэд] *a*: være meget — пользоваться большим успехом

ombestemme² sig ['3jnbe,sdem'd saj] перерешить (сов.), передумать (сов.), изменить (сов.) решение

om betrække¹ ['ombejrega] vt менять обивку, перебивать (мебель)

ombinde⁴ ['эт,Беп'э] vt 1) обвязывать, перевязывать 2) переплетать; bogen må — s книгу надо переплести

ombinding ['om,ben'er] -en, -er 1) обвязка, перевязывание 2) переплёт (действие)

omboende ['оп^Бо'эпэ] а ближайший, соседний, окрестный; de — соседи

ombord [om'bo'j] adv на борту, на борт

ombordbringe³ [om'bo^brerfo], **ombordtage**⁴ [om'boj,ta'(yэ)] vt брать на борт (судна)

ombordværende [om'boj,ve'j9no] а находящийся на борту

ombringe³ ['эт.Бгед'э] vt умерщвлять, убивать; загубить (сов.)

ombruse^{1*2} ['om,bru's9] vt оглашать звуками; ombrust af bifald встреченный бурей аплодисментов; ombrust af havet омываемый морем

ombryde⁴ ['оп^Бгу'бэ] vt полигр. верстать

ombryder ['om,bry'63j] -en, -e полигр. верстальщик, метранпаж

ombrydning ['om,bry'dneg] -en, -er полигр. вёрстка (действие), свёрстывание

ombud ['om,bud] -(d)et, = долг, обязанность (общественная)

ombudsmand ['ombuds,man'] -en высший государственный чиновник, наблюдающий за работой административных органов (в Дании)

ombukke¹ ['om,boga] vt сгибать, свёртывать

ombygge¹ ['om,byga] vt перестраивать

ombygning ['om,bygner] -en, -er перестраивание, перестройка

ombytning [om,bydner] -en, -er перемена, обмен, смена

ombytte¹ ['om,bydo]^ переменить (сов.), обменивать, менять; varerne — s indtil en uge efter købet товар может быть обменён в течение недели после покупки

ombære¹ ['от,Бе'аэ] vt разносить, доставлять

ombæring ['om,be'reg] -en, -er разноска, доставка

ombøje¹ ['оп^Бу'э] vt сгибать, загибать; свёртывать

ombøjelig [om'boj'oli] а сгибаемый

ombøjet ['om,bDj'95] а согнутый, загнутый

ombøjning ['om,boj'ner] -en, -er сгибание; свёртывание

ombølge¹ ['от,Б0Гуэ] vt 1) обтекать, омывать 2) окружать, обрамлять; окутывать

omdanne¹ ['om,dan'э] vt преобразовывать, переделывать, реорганизовывать

omdannelse ['om,dan'9lso] -л, -г преобразование, переделка, реорганизация

omdebattere¹ t'omdeba,te'J9] vt горячо обсуждать, дебатировать; ^ — t spørgsmål горячо обсуждаемый вопрос

omdele² f'on^de'la] vt распределять, раздавать; разносить (понту)

omdeling ['om,de'ler] -en, -er распределение, раздача; доставка (почты)

omdigte¹ ['om,degdo] vt 1) переделывать (литературное произведение) 2) приукрашивать, лгать

omdisputere¹ ['omdisbuje'ja] vt см. omdebattere .

omdragende ['от^га'уэпэ] а странствующий, блуждающий

omdrejende ['om,drqj'9na] а вращающийся, вертящийся; — storm ураган

omdrejning ['om,drqj'neoj ~^{еп} > ~^{ег}] оборот, поворот, вращение

omdrejnings||akse ['omdrqjner}S,agS9] -л, -г мех. ось вращения; — bevægelse [-be,ve'yalso] -л, -г вращательное движение; — hastighed [-Jiasdihe'u] -en скорость вращения; — tal [-,tal] -let, — число оборотов; — tap [-Дар] -pen, -pe(e) точка опоры (мех. мех.); — tæller [-,tsl9j] -en, -e мех. счётчик числа оборотов, тахометр

omdrivende l'on^dri'vana] а плывущий, всплывший на поверхность; — vraggods плавающие обломки разбитого судна

omdøbe² ['on^dø'ba] vt 1) перекрестить (сов.), окрестить (сов.) (в другую веру) 2) переименовать (сов.)

omdømme ['от,(1бт'э) -t 1) мнение, суждение, взгляд 2) отзыв, рецензия 3) репутация

omega [o'mega] -et, -er омега (последняя буква греческого алфавита)

omegn ['omaj'n] -en, -e окрестности (мн. ч.); окраина (города)

omelet [oma'lst] -ten, -ter омлет; яичница

omen ['o:tэп] (et) предзнаменование, примета

omend ['зшоп] conj если, хотя бы, сколько бы ни..,

omendskønt [omon'sgon't] conj хотя, хотя бы

omfang ['отДаг)'] -et 1) объём; окружность; обхват 2) величина; толщина 3) диапазон (голоса)

omfangsrig ['omfagsji'y] а 1) объёмистый, обширный 2) полный, толстый

omfartsvej ['omfajds,vaj'] -en дорога в объезд, кружной путь

omfatte¹ ['om,fado] vt обнимать, охватывать, содержать

omfattende ['omjadana] а обширный, пространственный; глубокий; — viden глубокие знания

omfavne¹ ['omjqu'na] vt обнимать, заключать в объятия

omfavnelse ['omjqu'nolso] -л, -г объятие

omflagre¹ ['omjlay'ro] vt порхать вокруг (чего-л.)

omflakken ['omjlagon] -en странствование, блуждание

omflakkende ['om,flag9n9] а странствующий, бродячий, блуждающий

omflyde⁴ ['от,Лу'5э] vt обтекать, омыывать

omflytning ['om,flødnerj] -en, -er перестановка; перемещение; переезд

om flytte¹ ('omJløda] vt переставлять, передвигать

omforandre¹ ['omfo^an'drol] *vt* изменять, переделывать

omforme¹ ['этДэл'тэ] *vt* переделывать, преобразовывать

omformer ['om,foj'moj] *-en, -e эл.* конвертер; умформер; преобразователь

omformning ['omjoj'mneg] *-en, -er* переделка, преобразование

omgang ['om,gar)] *-en, -e* 1) вращение, оборот; обращение; gå på — циркулировать, находиться в обращении 2) обхождение, обращение 3) сношение, общение; holde— med ngn поддерживать отношения с кем-л. 4) круг, тур; gøre ngt på — делать что-л. по очереди [попеременно] 5) *тех.* оборот спирали, виток 6) ряд (*в вязании*) 7) обход 8) раунд 9) партия (*в карты*) <> en — ø! по кружке пива! (за/саз); denne — giver jeg! я угощаю!; en drøj — тяжкий труд; drengen fik en ordentlig — *разг.* мальчишке здорово попало

omgangs||fod ['omgar)s,fo'u] *-en, -fødder:* være på — med ngn быть на короткой ноге с кем-л.; — fælle Г-Делэл *-n, -г* друг, приятель; — kreds [-,kre's] *-en* ббщество, круг знакомых; — sprog Ksbro'u] *-et* разговорный язык; обиходная речь; — tone [-,to:no] *-я* тон разговора

omgive⁴ ['om,gi'vo] *vt* окружать; — sig med luksus окружать себя роскошью

omgivelser [om,gi'vois3j] *pl* 1) окрестности, окружающая местность 2) окружение, среда

omgrave¹ ['om,gra'va] *vt* перекапывать, окапывать

omgravning ['om^gra'vnerj] *-en* перекапывание, окапывание

omgruppere¹ ['omgru,pe*J9] *vt* перегруппировывать

omgængelig [om'geg'oli] *a* обходительный, вежливый

omgængelighed [om'geg'olihe'u] *-en* обходительность, вежливость

omgænger I'on^geg'oj] *-en, -e* 1) сдающий экзамен повторно 2) второкурсник (*в школе*)

omgærde¹ I om,ge'jo] *vt* огораживать, обносить забором

omgærdeise ['om^ge'jalso] *-n* огораживание, обнесение забором

omgøre³ ['om,go'joj] *vt* переделывать

omgå⁴ ['om,go'] *vt* 1) обходить (*закон и т. п.*) 2) *воен.* обходить, совершать обход

omgåelse I'on^go'olso] *-n, -г* обход; — af loven обход закона

omgående ['om,go'dnd] **1-** *a.* круговой, обходный (*о движении*); med— post с обратной почтой 2. *adv* немедленно, срочно

omgås⁴ ['om,go's] *vt, vi* 1) (*med ngn*) бывать (*у кого-л.*), общаться, видаться, встречаться (*скем-л.*); hun er let at— с ней легко ладить 2) обращаться (*с кем-л., чём-л.*); forstå at — børn уметь обращаться с детьми; — med penge иметь дело с деньгами

omhandle¹ ['3m,han'ld] *vt* 1) разбирать, обсуждать 2) трактовать, говорить (*о чём-л.*); гласить

omhegne¹ ['om,haj'na] *vt см.* omgærde

omhegning ['om,haj'nog] *-en, -er* ограда, изгородь

omhu ['om,hu¹] *-en* 1) заботливость, забота 2) тщательность, точность

omhugge¹ I'om,hogo] *vt* срубить, валить (*деревья*)

omhugning ['Dm,hogner)] *-en, -er* рубка (*леса*)

omhvirlvle¹ ['on^vu'vlo] *vt* кружить, вертеть

omhyggelig [om'hygoli] *a* заботливый, старательный, тщательный

omhyggelighed [om'hygolihc'6] *-en* заботливость, старание, тщательность

omhylle¹ ['omjiyl'o] *vt* окутывать, закутывать, обволакивать

omhæng ['omjisg'] *-et, =* драпировка; занавес; накидка

ominøs [omi'nø's] *a* зловещий

omkalfatre¹ ['omkal,fa'dro] *vt* 1) перевернуть (*сов.*), изменить (*сов.*) (коренным образом); hans død har — t hendes tilværelse его смерть изменила всю её жизнь 2) *мор.* законопатить (*сов.*)

omkamp ['om,kam'p] *-en, -e* спорт, переигрывание

omkartere¹ ['охнка^te'jo] *vt* пересортировывать (*почту*)

omklamre¹ ['om.klam'jo] *vt* уцепиться (*сов.*) (*за кого-л., что-л.*)

omklæde² ['om,kle'da] *vt* переодевать

omklædning ['om,kle'uneg] *-en, -er* переодевание

omkobler ['om,kobloj] *-en, -e эл.* переключатель

omkomme⁴ ['om,kom'o] *vi* погибнуть (*сов.*), умереть (*сов.*)

omkostninger ['om,kosdner)Oj] *pl* расходы, издержки; bestride [betale, dække] — не нести расходы; han idømmes sagens — ему присудили оплату судебных издержек

omkostningsfrit ['Dmkosdnegs,frit] *adv* ком. бесплатно; без издержек; франко

omkranse¹ ['on^kran'so] *vt* 1) увенчивать, возлагать венок 2) окружать, обрамлять; de laurbær der — г digterens pande лавровый венок, венчающий челб поэта

omkransning ['on^kran'sneg] *-en* увенчание, возложение венка*

omkreds ['3m,kre's] *-en, -e* окружность; i en — af 100 kilometer в радиусе [в пределах] 100 километров

omkredse¹ ['om,kre*S9] *vt* 1) окружать 2) кружить (*где-л., над чём-л.*); ходить вокруг (*чего-л.*)

omkring [om kreq'] **1.** *præp* 1) вокруг, около; — huset вокруг дбма; skibet sejlede — jorden корабль совершил кругосветное путешествие 2) около, приблизительно; klokken er ti около десяти часбв 2. *adv* кругбм, вокруг; rundt — кругом, всюду, со всех сторон; her — здесь поблизости; de spadserede — i parken они гуляли по парку; han har været vidt — он мнбго путешествовал; gøre — а) поворачиваться кругбм; б) возвращаться

omkringljboende [эт'кгед,Бо'зпэ] *a* живущий по соседству [рядом]; — liggende [-,leg9no] *a* окружающий, окрестный; — løbende [-Jøibono] *a* циркулирующий; — stående Ksdo'ono] *a* окружающий (*о предметах, людях*); —værende [-,V&J3noJ

a окружающий, находящийся вблизи, окрестный

omkuld [om'kuT] *adv* навзничь; kaste ~ повалить (*сов.*); falde — упасть (*сов.*) навзничь; huset styrtede — дом рухнул
omkvæd [om'kve'é] *-et*, = припев (*тж. перен.*)

omkørs|el [om,køJ'Sdl] *-(e)len* объезд
omlade ['эт,ла'дэ] *vt* перегружать
omladning [om,la'dneg] *-en*, *-er* перевалка, перегрузка, вторичная погрузка
omlejre [om,la'jro] *vt* воен. окружать, осаждать

omliggende [om,legono] *a* окружающий, окрестный

omlyd [om,ly'd] *-en* лингв, перегласовка, умляют; få — подвергаться умляуту

omlyde ['от,лу'бэ] *vt* лингв, подвергать умляуту

omlægge³ [om,legs] *vt* 1) переделывать, преобразовывать 2) перестилать (*пол*); перемостить (*сов.*) (*улицу*) 3) перемещать 4) воен. передислоцировать

omlægning [om,legneg] *-en*, *-er* 1) переделка, реорганизация, изменение, переоборудование 2) воен. передислокация

omlæsning [om,lesneg] *-el*, *-er* перегрузка, перевалка

omlæsse¹ ['эт,ле\$э] *vt* перегружать

omløb [om,lø'p] *-et*, = 1) циркуляция, вращение, обращение; sætte i — пустить (*сов.*) в ход, распространить (*сов.*); være i — быть в обращении (о *деньгах*); trække ud af — изъять (*сов.*) из обращения 2) обращение, ход (*планет*) O han har — i hovedet *разг.* у него голова варит

omløbende ['эт,ло*Бэпэ] *a* циркулирующий; вращающийся

omløbsllhastighed ['omløbs^asdihe'd] *-en* скорость вращения; — tid [-,ti'd] *-en* астр. время обращения

omme [ото] *adv* 1): tiden er — время истекло; når året er — по истечении года 2): der — там; her — здесь

ommeldt [om,m\$Pt] *a* уст. см. omnævnt

omnibil [om'nibi'l] *-en*, *-er* уст. автобус

omnibus [om'nibus] *-sen*, *-ser* автобус

omni bus ||kon duktør [omni buskond ug,tø'j] *-en*, *-er* кондуктор автобуса; — rute [-,rudo] *-л*, *-г* маршрут автобуса

omnævnt [om,neuy'nt] *a* вышеупомянутый, вышеприведённый

omordne¹ [om^oj'dna] *vt* реорганизовывать; переделывать

omordning [on^oj'dneg] *-el*, *-er* реорганизация; переделка

omorganisere¹ " [omojgani^se'jo] *vt* см. omordne

omorientere¹ sig [omorisn^te'iasaj] пере-строиться (*сов.*)

omprække¹ [om,pa'ga] *vt* перепаковывать

omprækning [om,pa'neg] *-el*, *-er* перепаковка

omplante¹ [om,plan'd9] *vt* пересаживать (*растения*)

ompostere¹ [ompo,sde'j9] *vt* переставлять; переносить; перечислять (*денежные суммы*)

omposterling [ompo,sde'reg] *-en*, *-er* перестановка; перенесение; перечисление (*денежное*)

omprøve I [om,prø'vo] *-л*, *-г* переэкзаменовка

omprøve¹ II [om,prø*V9] *vt* пересдавать (*экзамен*)

omramme¹ [om,ram'o] *vt* обрамлять
omredaktion [omredag,/o'p] *-el* 1) переделывание (*статьи*) 2) новый вариант, новая редакция

omredigere¹ [omredi,ge'J9] *vt* переделывать, заново редактировать

omregning [om,rqj neg] *-el*, *-er* 1) фин. пересчёт; конверсия 2) превращение (*простой дроби в десятичную*)

omrejse² [on^rqj'so] *vt* разъезжать, странствовать (*где-л.*)

omrejsende ['этдаГsано] *a* разъезжающий, разъездной, странствующий

omrids [om,riz] *-et*, = 1) очертание, контур, силуэт 2) очерк

omringe¹ [omjeg'a] и/окружать (*кого-л.*)

omringet ['от,гед'эд] *a* окружённый

omringning ['от,гед'пед] *-el*, *-er* окружение

omryste¹ [om,røsdø] *vt* взбалтывать; — s før brugen перед употреблением взбалтывать (*надпись на лекарстве*)

omrustning [om,røsdneg] *-el* взбалтывание

omrøre² [orn,ro'jo] *vt* размешивать

område ['отгэ:дэ] *-t*, *-г* 1) территория; область; район; участок; forbudt — запретная зона; grønne — г зелёные насаждения, «зелёный пояс» 2) *перен.* область, сфера; på politikens — в области политики; det ligger udenfor mulighedernes — это за пределами возможного; det hører ikke til mit — это не в моей компетенции

omsadle¹ [om^sadMo] 1. *vt* переседлать (*сов.*) 2. *vi* менять профессию; менять убеждения

omsagn [on^say'n] *-et*, = грам. сказуемое, предикат

omsagnsled ['omsayns,leб] *-(d)et* грам. предикативная часть сказуемого

omsbelagt [omsbe,lagt] *a* обложенный налогом с оборота (*о товаре*)

omsejle¹ [om^aj'lo] *vt* обойти (*сов.*) вокруг (*чего-л.*), обогнуть (*сов.*) (*на корабле*)

omsejler [om,sai'l9j] *-el*, *-e* мореплават-ель

omsejling [om,saj'lenl] *-el*, *-er* плавание на судне вокруг [*мимо*] (*чего-л.*)

omsende² ['эт^гп'э] *vt* рассылать

omsendelse [on^ssn'olso] *-л*, *-г* рас-сылка

omsider [om'si:doj] *adv* наконец, в конце концов

omsiggribende [omsaj^grtbono] *a* распро-страняющийся, возрастающий, увеличивающийся

omsigt [om,segt] *-el* осторожность, пред-усмотрительность; vise — проявить (*сов.*) осторожность

omsigtsfuld [omsegdsjul'] *a* осторож-ный, предусмотрительный

omskabe² [om,sga'bo] *vt* преобразовы-вать, переделывать; превращать

omskabelse [om,sga^olso] *-л*, *-г*, omskab-ning [on^sga'bnegj] *-el*, *-er* преобразова-ние, переделка

omskifte¹ ['om,sgifd9] *vt* менять, изменять, переменить (*сов.*)

omskiftelig [om'sgifdoli] *a* изменчивый, непостоянный

omskiftelse ['om,sgifdolso] *-n, -г* изменение, перемена

omskifter ['om,sgifdoj] *-en, -е эл.* переключатель

omskiftning ['om,sgifdnerj] *-en, -er* *тех.*, **ЗА.** смена; переключение

omskole¹ ['om,sgo'lo] *vt* переучивать; переквалифицировать

omskoling ['om,sgo'ler] *-en* переподготовка, переучивание; переквалификация

omskreven ['orn,sgre'von] *a* упомянутый

omskrift ['om,sgrift] *-en* легенда (*надпись на монете, медали, гравюре и т. п.*)

omskrive⁴ ['om,sgri'vo] *vt* 1 переписывать; переделывать 2) перефразировать, описывать (*слов ми*); dette ord kan ikke overmætte-, det må —s это слово нельзя перевести, его надо объяснить 3) *мат.* описывать 4) *фон.* транскрибировать

omskrivning ['om,sgri'vne] *-en, -er* 1) переписка; переделка 2) описание; парафраза; транслитерация 3) *муз.* парафраза 4) *фон.* транскрипция

omskulle¹ ['oir^sgø'l'o] *vt* омывать; плескаться (*о воде*)

omskære⁴ ['om,sgf'jo] *vt* *рел.* совершать обрезание

omskærelse ['om,sgE'joIso] *-n* *рел.* обрезание

omslag I ['omsla'y] *-et, =* 1) обложка 2) компресс; lægge — på ставить компресс

omslag II l'omsla'vl *-et, —* перемена, перелом; — i stemningen [i vejret] перемена настроения [погоды]; kvantitetens — til kvalitet переход количества в качество

omslagstegning ['omslays^tajneg] *-en, -er* рисунок на обложке (*книги*)

omslutte¹ ['om,sludo] *vt* окружать, охватывать, опоясывать

omslynget ['om^slørj'aå] *a* 1) обвивающий 2) обнимающий; holde ngn — обнять (*сое.*) кого-л.

omsmelte¹ ['om^smsTda] *vt* перетапливать; переплавлять

omsmeltning ['om,snul^dne] *-en, -er* перетапливание; переплавка

omsno¹ ['om, sno'] *vt* перематывать; обкатывать, обвивать

omsnøre¹ ['Dm, sno'j3] *vt* *мед.* перевязывать кровеносные сосуды, накладывать лигатуру

omsnering ['on^sno're] *-en* *мед.* перевязка кровеносных сосудов, накладывание лигатуры

omsonst [om'son'st] *adv* напрасно, зря, тщетно, бесполезно, даром

omsorg ['om,soj'Y] *-en* заботливость; забота; drage — for ngt позаботиться (*сов.*) о чём-л.

omsorgsfuld ['omsojYsfuT] *a* заботливый, внимательный

omspil ['om,sbel] *-let, =* спорт, переигрывание

orøspinde⁴ ['om^sben'o] *vt* обвивать, оплести

omspurgt ['om.sbo'jt] *a* *уст.* упомянутый, о котором идёт речь

omspænde⁴ ['om,sben'd] *vt* охватывать

omspændende ['эт^Беп'эпэ] *a* широкий, всеобъемлющий

omstemme² ['om.sdem'o] *vt* переубеждать; forholdene har helt omstemt mig обстоятельства заставили меня полностью изменить своё мнение

omstemning ['om,sdsm'ner] *-en* переубеждение

omstemple¹ ['on^sdsm'blo] *vt* поставить (*сов.*) новую печать (*на что-л.*)

omstempling ['om,sdem'bler] *-en, -er* наложение новой печати

omstigning ['om.sdi'Yneij] *-en, -er* пересадка (*на другой поезд и т. п.*)

omstigningsbillet ['omsdinerjsbijst] *-ten, -ter* пересадочный [транзитный] билет

omstille¹ ['om,sdeFo] *vt* 1) переставлять, передвигать (*стрелку, рычаг и т. п.*) 2) переключать (*телефон*) 3): — sig til nye forhold приспособиться (*сов.*) к новым условиям

omstilling ['om,sderer} *-en, -er* 1) перестановка, перевод (*стрелки, рычага и т. п.*) 2) переключение (*телефона*) 3): — til fredsproduktion переход на производство мирной продукции

omstillingsbord ['omsdeler^bo'j] *-et, -e, omstillingstavle ['omsdelerjsjylo] -n, -r* *тех.* пульт управления, распределительный щит

omstoppe¹ ['om,sdoba] *vt* перебивать, перетягивать (*мебель и т. п.*)

omstrefjen ['om^sdrj'fon] *-en* бродяжничество, странствование

omstrefjende ['om,sdraffono] «бродячий, странствующий»

omstrefjer ['on^sdrj'faj] *-en, -e* бродяга, странник

omstridt ['om,sdrit] *a* спорный, дискуссионный, сомнительный

omstrygen ['om,sdry'*yon] *-en* *см.* omstrefjen

omstråle¹ ['om,sdro'lo] *vt* окружать ореолом

omstyrte¹ ['om,sdyjda] *vt* 1) валить, опрокидывать 2) свергать

omstyrting [om,sdyjdneg] *-en, -er* 1) опрокидывание 2) свержение, низвержение; переворот

omstændelig [om'sdsn'dali] *a* подробный, детальный, обстоятельный

omstændelighed [om'sden'dolihe'å] *-en* обстоятельность

omstændighed [om'sden'dihe'd] *-en, -er* 1) обстоятельство, положение; подробность; de nærmere —er подробности; efter —er по обстоятельствам, в зависимости от обстоятельств; under ingen —er ни при каких обстоятельствах; en formildende — *юр.* смягчающее обстоятельство 2) *б. ч. pi* церемонии; uden —er запросто, без церемоний; gør Dem ingen —erI не беспокойтесь! O være i (velsignede) —er быть в (интересном) положении (*о беременной женщине*)

omstændighedskjole [om'sdendihebs,kjo:-læ] *-l, -г* платье для беременных

omstøbe² ['om, Sdø'bd] vt 1) переливать, переплавлять 2) переделывать коренным образом

omstøbning ['on^sdø'bneŋ] -ел, -er 1) переливка, переплавка 2) коренная переделка

omstøde² ['on^sdø'ðo] vt 1) опрокидывать 2) отменять, аннулировать

omstødelse ['on^sdø'dolso] -л, omstødning ['om, sdø'uneg] -en 1) опрокидывание 2) аннулирование, кассация

omstående ['om, sdo'ono] 1. a окружающий; de — окружающие 2. adv на обороте; на следующей странице; se — смотри на обороте

omsuse¹ ['om^u'so] vt обдуть (ветром)

omsving ['om, sveŋ'] -et, = перелом, поворот

omsværme¹ ['om, sve. Tmo] vt порхать, летать роем [стаей] вокруг (чего-л.); {} være meget — t пользоваться большим успехом

omsvæve¹ ['on^sve'vo] vt носиться вокруг (чего-л.); летать вокруг (чего-л.); парить

omsvøb ['om, svø'p] pi увёртки, уловки; околичности, отговорки; uden — без обиняков; bruge [gøre] — ходить вокруг да около

omsvøbe² ['om, svø'bo] vt окутывать, обматывать, обёртывать

ornsvøbning ['on^svø'bneŋ] -en, -er окутывание, закутывание, обёртывание

omsy¹ ['om, sy'] vt перешивать

omsætning [om, sedneŋ] -en, -er 1) эк. оборот; сбыт, продажа; på messen var en stor — af varer на ярмарке шла оживлённая торговля 2) биол. обмен (веществ) 3) муз. транспонировка, транспозиция

omsætnings Hafgift ['omsedneŋs, qugift] -en, -er эк. налог с оборота; — forhold l-, fojhoF] -et, = 1) тех. передаточное отношение 2) эк. меновые отношения; — mid[del [-, miu'oI] -(de)tet, -ler средство сбыта

omsætte³ ['om, sedo] vt 1) пускать в оборот, продавать 2) муз. транспонировать 3) полигр. перебирать 4) переводить в другую валюту 5) претворять; — sine ord i handling претворять слова в дело

omtakere¹ ['omtag^e'ja] vt переоценивать, делать переоценку (чего-л.)

omtale I ['omta:la] -л, -г отзыв; упоминание; få en hæderlig — получить (сов.) похвальный отзыв; kende ngn kun af — знать кого-л. понаслышке

omtale² II ['om, ta'la] vt 1) упоминать, говорить (о чём-л., ком-л.); отзываться (о чём-л., ком-л.); bogen — g det ikke в книге об этом не упоминается; du må ikke — det til ngn никому об атом ни слова 2) обсуждать, рецензировать

omtalt [om, ta'lt] a упомянутый, указанный; den — e sag упомянутый вопрос; det er en meget — bog об этой книге очень много говорят

omtanke t'om, taggo] -л 1) осмотрительность; осторожность; заботливость; handle med — действовать осмотрительно [осторожно]; действовать по зрелом размышлении; vælge ngt med — выбирать что-л.

с большой тщательностью 2) размышление, обдумывание

omtapning ['om, tabneŋ] -en, -er переливание, разлив (вина)

omtrent [om'tren't] adv около, почти, приблизительно, примерно; — ens почти одинаково; — intet почти ничего; — ved denne tid примерно в это время

omtrentlig [om tren'dli] a приблизительный, примерный

omtryk ['om, trøk] -ket, = полигр. перепечатка; переиздание; новый оттиск

omtrykke¹ ['om, trøgo] vt полигр. перепечатывать; переиздавать

omtrykning ['om, trøgneŋ] -en, -er полигр. перепечатка; переиздание

omtumble¹ ['om, tom4o] vt бросать из стороны в сторону; en — t tilværelse бурная жизнь

omtviste¹ ['om, tvesdo] vt оспаривать, опровергать

omtvistelig [om'tvesdoli] a спорный, сомнительный

omtvistelighed [om'tvesdolihe'd] -ел спорность, сомнительность

omtyde¹ ['om, ty'5o] vt истолковывать на свой лад

omtælling ['отДеГед] -ел, -er подсчёт

omtæksom [om'teg'gsom] a осмотрительный, предусмотрительный

omtåge¹ ['отДо'уэ] vt затуманивать

omtåget ['отДо'уэд] a затуманенный, опьянённый

omvalg ['om, vary] -et, = перевыборы

omvandrende ['on^van'drono] a странствующий, блуждающий

omvej ['om, vaj*] -ел, -е обходный путь; gå en lang — сделать (сов.) крюк; søge at opnå ngt ad — e пытаться достигнуть чего-л. окольными путями

omveksling ['om, vegsleŋ] -en, -er перемена, смена

omvende² ['отдеп'з] vt рел. обращаться; — sig исправляться; обращаться на путь истинный

omvendelse ['om, ven'olso] -л, -г 1) рел. обращение 2) исправление (моральное)

omvendt ['om, vɛn't] a 1) обратный, противоположный; i — orden в обратном порядке; det — e er rigtigt как раз наоборот 2) рел. обращенный; — synder раскаявшийся грешник

omverden ['om, vejdon] -ел (окружающая) среда

omvikle¹ ['om, veglo] vt обматывать

omvikling ['om, vegleŋ] -en, -er обматывание

omvinde⁴ ['om, ven'o] vt обвивать, обматывать

omvinden f'on^ven'on], omvinding [om, ven'eg] -en мотание, наматывание, обвивание

omvise² ['om, yi'so] vt водить (кого-л. по музею, городу); показывать, демонстрировать

omviser ['om, vi'soj] -ел, -е проводник» гид; экскурсовод

omvokset ('om, vogsou] a обросший, заросший

omvurdere¹ ['omvuj,de'jo] *vt* переоце-
ниэать

omvurdering ['omvuj^de'reg] *-en, -er* пе-
реоценка

omvælte¹ ['øm,V6l'da] *vt* 1) опрокиды-
вать, переворачивать 2) совершать пере-
ворот, низвергать, свергать

omvæltning ['øm^vel'dneol -in, *eg пере-
ворот; коренная ломка

omværende ['øm,ve*jana] *a* присутствующий

onager¹ [o'nagoj] *-en, -e* зоол. онагр

onanere¹ [опа'пе'лэ] *vi* мед. онанировать

onani [опа'ни'] *-en* мед. онанизм, мастур-
бация

ond [огГ] (*comp* værre, *supert* værst,
реже comp ondere, *superl* ondest) *a* 1) пло-
хой, скверный; jeg fik —t мне стало дурно,
мне плохо; gøre —t værre ухудшать положе-
ние; en — samvittighed нечистая совесть;
der har aldrig været et —t ord imellem os
мы никогда не ссорились; — e gerninger
злодеяния 2) злой, недобрый; en — tunge
злой язык; en — satire злая сатира; den
~ нечистая сила 3): det gør —t больно;
det gør mig —t for ham мне его жаль;
jeg har —t мне больно; han har —t i hove-
det у него болит голова О have —t i sinde
задумать {сов.} недоброе; give —t af sig
ругаться, браниться; lide —t нуждаться;
med det — e eller med det gode *погов.* = не
мытьём, так катаньем; —t skal med —t
fordrives *погов.* = клин клином вышибают

ondartet ['он,ajdou] *a* 1) злокачественный
2) зловерный

onde l'ono] *-t, -s* 1) зло; vælge det mindste
af to —г выбирать из двух зол меньшее
2) заболевание

ondsindet ['он,сеноS] *a* злой, злонамерен-
ный

ondsindethed ['он,сенабhe'd] *-en* злонаме-
ренность, злостность

ondskab ['онsga'p] *-en* злость, злоба,
злобность

ondskabsfuld ['онsgabsjul'] *a* злобный,
злой

ondskabsfuldhed ['онsga:bs,fulhe'd] *-en*
злобность

ondulation [ondula'/o'n] *-en, -er* завивка

ondulere¹ [онду'ле'jo] *vt* делать волни-
стым, завивать

onk|el ['он/gol] *-elen, -ler* 1) дядя 2) *шутл.*
ломбард

onomatopietikon [onomatopoj'e'tikon]
(et), *pi -ka* звукоподражание, ономотопея

onsdag ['он'sda] *-en, -e* среда; om —en
в среду, по средам; på ^ в (будущую)
среду; i —s в (прошлую) среду; de var her
~ aften (i —s aftes] они были здесь в среду
вечером

ontologi [ontolo'gi'] *-en* филос. онтология

onyks ['o:nys] *-en, -er* мин. оникс

op lор] *adv* вверх, наверх, кверху; nu
skal du op! пора вставать!; op ad bjerget
в гору, на гору; op ad floden вверх по
реке; det går op ad bakke med ham его
дела улучшаются, он идёт в гору; han stod
op ad væggen он стоял, прислонившись
к стене; han trak en fisk op af vandet он
вытащил рыбу из воды; op og ned вверх

и вниз; gå op og ned ad gulvet ходить взад
и вперёд по комнате; op med hovedet I
разг. не вешай (те) нос! , не унывай (те) I;
op med døren I открой (те) дверь!; langt
op på formiddagen к полудню

opad ['эБаб] *adv* наверх, вверх, квер-
ху

opad Ubøjet ['obad,bojau] *a* согнутый ввер-
ху; — gående [-,go'ono] *a* ведущий [идуший]
вверх, поднимающийся; —stræbende [-,sdrе-
Бэпэ] *a* стремящийся вверх; тщеславный;
en lidt—stræbende næse слегка вздёрнутый
нос

opadtil ['obau,tel] *adv* вверх

opadvendt I'obac^ven't] *a* повёрнутый
кверху; обращенный вверх (*о взгляде*)

opagitere¹ ['øbagi,.te*Je] *vt* подстрекать

opak [o'pak] *a* непрозрачный

opal [o'paЧ] *-en, -er* мин. опал

oramme¹ ['эБ,апГэ] *vt* вскармливать,
выращивать

oramning I'ob^nm'neg] *-en* вскармли-
вание

оранкрст ['об,ай'гrou] *a* стоящий на
якоре

оранkring ['об,ан/greoJ] *-en, -er* 1) при-
крепление якорями; установка на якоре
2) *тех.* скрепление 3) *перен.* укрепление,
закрепление

орarbejde¹ ['об,айбай'do] *vt* разрабаты-
вать; развивать; — stemningen создать
(сов.) настроение

орbevare¹ ['обbe,va'jo] *vt* сохранять,
хранить; складировать

орbevaring ['обbe,va'rer] *-en* сохранение,
хранение

орbevarings||hus ['обbevarer)s,hu's] *-et,*
-e склад; амбар; хранилище; — kam|mer
[-,kam'oij] *-meri, -re, — rum* [-,rom'] *-tnet,*
= чулан, кладовая; — sted [-,sded] *-et, -er*
место хранения

орbinde⁴ ['øb,ben'a] *vt* 1) вязать (*снопы*)
2) подвязывать (*растения*) 3) подвязывать,
подбирать (*платье, волосы*)

орblande¹ ['об,blan'o] *vt* смешивать; —s
i ngt вмешиваться во что-л.

орblomstre¹ ['об,blom'sdr9] *vi* расцве-
тать, процветать

орblomstring ['øb,bløm'sdreg] *-en* рас-
цвет, процветание

орblusse¹ ['эБ,ЫиБэ] *vi* пылать, пламе-
неть; вспыхивать, разгораться

орblussen ['об,bluson] *-en* 1) вспышка
2) краска (*на щеках*)

орblæst ['об,ble'st] *a* надутый, напыщен-
ный

орblæstthed ['об,ble'sdhe'd] *-en* напыщен-
ность

орbløde² ['об,blø*5o] *vt* размягчать, раз-
мачивать; vejen er opblødt af regnen дорогу
размыло дождём

орblødning ['об,blø'bnenJ] *-en* размягче-
ние, размачивание

орbragt ['об,bragt] *a* взволнованный>
раздражённый, рассерженный; blive —
потерять (сов.) терпение

орbragthed ['об,bragdhe'6] *-en* раздраже-
ние, возбуждение

орbremning ['o^brem'sneg] *-en, -er* тор-
можение, остановка

opbringe³ ['ob^breq'o] vt 1) захватывать (судно на море) 2) доставлять (товары) 3) выводить из себя

opbringning ГЭБ,Брег)'er]] -en, -er 1) захват (судна на море) 2) доставка (товаров)

opbrud l'ob,bru5] -det 1) уход, отъезд; выступление (войск); det er tid til — пора идти 2): isens — вскрытие рек, ледоход

opbruge² l'ob,bru'yo] vt расходовать, использовать, изнашивать

opbrugt l'ob,brugt] a израсходованный, использованный, изношенный

opbrusen ['ob,bru'son] -en вспышка

opbrusende f'o^bru'sono] a 1) шипучий 2) вспыльчивый

opbrusning ['ob,bru'sneg] -en, -er см. opbrusen

opbryde⁴ ['ob,bry'bo] vt ломать, взламывать

opbrydning ['эБ,Бру'дпег]] -en, -er 1) взламывание, разламывание 2) вскрытие (рек) 3) воен. выступление

opbrænde² f'ob^brsn'o] vt сжигать, испепелять

opbrændeise ['эБ,Бгфп'alsa] -n, opbrænding l'ob^brsn'er)] -en сжигание

opbud ['ob,bud] -(d)et, = 1) воен. призыв, набор 2) наряд (полиции) 3): mægtige — af varer громадный выбор товаров; med — af al sin energi со всей энергией

opbyde⁴ ['эБ,Бу'дэ] vt 1) напрягать (силы); — alt мобклизовать всё 2) воен. призывать, набирать; мобилизовать; — hele mandskabet мобилизовать весь экипаж 'O — til dans пригласить (сов.) танцевать

opbydelse ['ob,by'dolso] -n: med — n af alle kræfter напрягая все силы, изо всех сил

opbygge¹ ['3b,byg9] vt строить, воздвигать; созидать

opbyggelig [ob'bygoli] a нравоучительный, назидательный, наставительный, поучающий; det var ikke noget — t syn зрелище было малопривлекательное

opbyggelighed [ob'bygalihe'd] -en поучительность, назидательность

opbyggelse ['ob,bygoIsa] -n нравственный подъём, вдохновение; til — for ngn для поднятия духа у кого-л.

opbygning ['ob,bygner)] -en 1) построение, сооружение 2) мор. надстройка (на корабле)

opbygnings Uarbejde ['obbygner)S,ajbaTdo] -/ созидательный труд; — proces [-pro,ses] -sen биол. анаболизм

opbæring ['ob,be'rer]] -en доставка на верхние этажи (товаров)

opdage¹ ['ob,da'yo] vt открывать; обнаруживать

opdagelse ['ob,da'yDlso] -n, -g открытие; обнаружение; gøre ep — сделать (сов.) открытие; gøre den — at... выяснить (сов.) обнаружить (сов.), что...

opdagelses || betjent ['obdayolsasbe^jen't] -en, -e работник сыскной полиции [уголовного розыска]; — politi [-poli,ti³] -e^сыскная полиция; уголовный розыск; — rejse [-,rajsso] -n, -g исследовательская экспедиция; — rejsende [-,rjjsano] (en), pi = путешественник-исследователь

opdager ['ob,da'yoj] -en, -e 1) изобретатель; первооткрыватель 2) сыщик

opdampe¹ ['ob,dam'bo] vt парить, выпаривать

opdele² ['эБ^еЧо] vt разделять; Danmark er opdelt i 22 amter Дания разделена на 22 амта [округа]

opdigt ['ob,degt] (et) см. opspind

opdigte¹ ['ob,degdo] vt сочинять, выдумывать, измышлять

opdigtelse ['ob,degd9lso] -n, -g выдумка, вымысел

opdigtet ['ob,degdo6] a вымышленный; — navn псевдоним

opdirke¹ ['ob,dijgo] vt открывать отмычкой, взламывать

opdirkning ['ob,diJgnerj] -en открывание отмычкой, взламывание

opdrag ['ob,dra*y] -et, = поручение, задание; få [give] i — (at) получить (сов.) задание

opdrage⁴ ['ob^dra'yo] vt воспитывать

opdragelse ['o^dra'yoIs] -n воспитание; have — уметь держать себя, быть хорошо воспитанным

opdragelsesanstalt ['obdrayolsos^nsdal't] -en, -er, — hjem [-Jern'] -met, = учебно-исправительное заведение; — lære l-,lcJd] -n педагогика; — metode [-теДо:6з], — måde [-,тогда] -n, -g метод воспитания

opdragende ['эБ^га'уэпэ] a воспитательный

opdrager ['o^dra'yoj] -en, -e воспитатель, педагог

opdragerinde [obdrayoj'eno] -n, -g воспитательница

opdrift ['ob,dreft] -en физ. 1) плавучесть 2) подъёмная [выталкивающая] сила f der er — i ham он стремится выдвинуться

opdrive⁴ ['ob,dri'vo] vt добывать, доставать; det er ikke til at — это невозможно найти

opdrivning ['ob,dri'vneg] -en, -er доставание, добывание

opdræt ['ob,dret] (et), opdrætning ['ob,dredner)] -en выращивание, разведение (животных)

opdrætte¹ ['ob,dredo] vt выращивать, разводить (животных)

opdrætter ['ob,dredo] -en, -e животновод

opdukke¹ l'3b,dogo] vi возникать, появляться; — nde stjerne восходящая звезда (тж. перен.)

opdunset ['o^don'sad] a отёкший, одутловатый

opdyngge¹ ['ob,dør'o] vt сгущивать, нагромождать, накапливать

opdyngning ['ob^dørj'ner)] -en сгущивание, нагромождение, накопление

opdyrke¹ ['ob,dyjg9] vt распахивать, возделывать

opdyrkning ['3b,dyjneg] -en распахивание, возделывание

opdækket ['ob,dego5] a накрытый, сервированный (о столе)

opdækning ['ob,degner)] -en, -er сервировка стола

opdæmme¹ ['o^dem'o] vt 1) возводить плотину, запруживать 2) останавливать, ограничивать

opdæmning ['o^dem'nerj] -en, -er постройка плотины, запруживание
 opfeft [ob,efda] adv кверху, вверх; наверху; fra nedен — снизу вверх
 opelske¹ [ob^el'sgo] vt выращивать, культивировать
 opelskning [ob^el'sgner]] -en выращивание, культивирование
 opera [o'Бэга] -en, -er опера
 operabel [obo'ra'bol] a мед. операбельный
 operajl forestilling [o:b ora,fxiosdel'eg] -en, -er оперный спектакль; — hus [-,hu's] -et, -e опера, оперный театр; — komponist [-kompo,nist] -en, -er композитор; — musik l-mu,sik] -ken оперная музыка; — sanger f-,sar)dj] -en, -e оперный певец; — sange-Tinde [-sar)3J,ena] -n, -g оперная певица; — teat|er [-te,a'doj] -(e)ret, -geem, operahus; — tekst [-,tsgst] -en, -er текст оперы, либретто
 operation [oБзга'/o'п] -en, -er в разн. знач. операция
 operation s liafdeling [ob3ra'j*ons,qyde'ler]] -en, -er оперативный отдел; — basjis [-,ba;sis] -en, -er воен. операционная база; — bord [-,bo'j] -et, -e операционный стол; — central [-sen,tra'l] -en, -er оперативный центр
 operationsklar [obora'/ons^kla'j] a готовый к операции; воен. тж. готовый к боевым действиям
 operations||kniv [obara'jons^kni'v] -en, -e хирургический нож; — stue [-,sdu:9] -n, -g • операционная
 operativ [obarativ] a оперативный; — t indgreb мед. оперативное вмешательство
 operatør [obara'tø'j] -en, -er 1) хирург 2) оператор 3) киномеханик
 operatørrum [obora'tøj.róm'] -met, = 1) операторская 2) будка киномеханика
 operere¹ [oБэ'ге'лэ] 1. vi (med ngt) оперировать (чём-л.) 2. vt оперировать (кого-л.); — ngn for... делать кому-л. операцию по л оводу...
 operette [obo'redo] -n, -g оперетта
 operetteagtig [oba'redo,agdi] a опереточный, комический
 operist [oba'rist] -en, -er оперный певец
 Opfange¹ [ob,fag'a] vt схватывать, ловить, улавливать; jeg — de kun et enkelt ord я уловил только отдельные слова; — et nødsignal поймать (сов.) сигнал бедствия
 opfarende [oБДа'лэпэ] a вспыльчивый
 opfarehed [oБ^a'лэпБe'б] -en вспыльчивость
 opfarve¹ [objcu'vo] vt перекрашивать
 opfarvning [objaj'vneg] -en перекраска
 opfatte¹ [ob,fadø] vt воспринимать, понимать, схватывать; осознавать
 opfattelig [ob'fadslil] a воспринимаемый, доступный
 opfattelse [objadslso] -n, -r 1) восприятие; представление, понимание 2) понятие, мнение; efter min — по моему мнению
 opfattelsesevne [obfadolsos,euno] -n способность усвоения, способность схватывать (мысли, идеи и т. п.)
 opfede¹ [oБДе'дэ] vt откармливать (скот, птицу)

opfej [ob'aj] -et Mvсор
 opfinde⁴ [ob,fen'a] vt 1) изобретать 2) выдумывать, измышлять
 opfindelse [objen'olsa] -n, -g изобретение; det er hans egen — это его собственное измышление [изобретение]
 opfindelsesevne [obfenalsos^yna] -n талант изобретателя
 opfinder [ob,fen'aj] -en, -e изобретатель
 opfindsom [ob'fen'som'] a изобретательный, находчивый; сообразительный
 opfindsomhed [ob'fen'somhe'd] -en изобретательность, находчивость; сообразительность
 opfiske¹ [ob,fesga] vt вылавливать
 opflamme¹ [ob,flam'o] vt вдохновлять, возбуждать
 opflaske¹ [ob,flasga] vt искусственно вскармливать (тж. перен.)
 opflytning [objlødnerj] -en перевод (в следующий класс)
 opflytte¹ [ob,flødo] vt переводить (в следующий класс); — s переводиться (в следующий класс)
 opflyttelse [objlydolso] -n см. opflytning
 opfodre¹ [oБДод'гэ] vt кормить (животных)
 opfodring [oБДоб'гер]] -en кормление (животных)
 opfordre¹ [objoj'dro] vt приглашать; вызывать; призывать; требовать; jeg følger mig — t til at gøre det я чувствую себя вынужденным сделать это; det — g til eftertanke это заставляет, задуматься
 opfordring [objoj'drer]] -en, -er приглашение; вызов; призыв; требование; rette en — til ngn обратиться (сов.) к кому-л. с призывом; en — til kamp призыв к борьбе; på almindelig — по всеобщему требованию; uden — без приглашения
 opforylde² [obfoj,gyro] vt позолотить (сов.) заново
 opfostre¹ [objosdra] vt воспитывать
 opfostring [objosdreril] -eя воспитание
 opfostringsanstalt [obfosdrer]s,ansdant] -en, -er, opfostringshus [obfosdreqs^hu's] -et, -e воспитательный дом (для сирот)
 opfriske¹ [objresga] vt освежать; — ngt i hukommelsen освежить (сов.) что-л. в памяти; — et bekendtskab возобновить (сов.) знакомство; — gamle minder вспомнить (сов.) пережитое
 opfriskning [ob,fresgnei]] -en освежение
 opfrossen [objrosen] a оледенелый
 opfylde² [obJyTo] vt 1) наполнять; заполнять; — jorden заселять землю 2) перен. преисполнять; han er opfyldt af beundring [af had] он преисполнен восхищения [ненависти] 3) исполнять, выполнять; — en bøn [et ønske] исполнить (сов.) просьбу [же ание]; — et løfte выполнить (сов.) обещание; — sin pligt выполнить (сов.) свой долг
 opfyldelse [objyl'alsa] -n исполнение, выполнение; hans håb gik i — его мечта сбылась
 opfyldning [oБЛуГпед] -en, -er 1) возведение насыпи 2) насыпь
 opføde² [ob,fø'5a] vt вскармливать, выращивать

opfedning ['objø'dneg] -en, -er вскармливание, выкармливание

opføre² f'objø'ja] vt 1) строить, возводить 2) ставить (пьесу)] исполнять (музыкальное произведение) 3) вносить (в счёт); — sig вести себя

opførelse ['objø'jolsø] -n, -г 1) строительство, возведение, стройка; under — в процессе стройки 2) постановка (пьесы); исполнение (музыкального произведения); første — премьера 3) внесение (в счёт)

opførelsesret ['obfø:Jolsos,rst] -ten *театр*, право постановки

opførsel fobjøjssl] -en поведение

opgang ['эБ^ад'] -en, -е 1) подъём, восхождение 2) восход (солнца) 3) подъезд (дома)

opgangs Ijkløkkelæt ['obgar)s,kl3goslft] -tet *асп*, время восхода; — tid [-,ti'aj] -en период подъёма (в экономике)

opgave t'ob.gavo] -n, -г 1) задача, цель; løse en — разрешить (сов.) задачу; jeg har stillet mig en bestemt — я поставил себе определённую задачу; denne mekanisme har til — at... этот механизм служит для... 2) задача, задание; skriftlig — письменное задание; regne en — решить (сов.) задачу

opgive⁴ l'ob.gVvo] vt 1) оставлять, бросать; отказываться (от чего-л., кого-л.); lægerne har — t ham врачи от него отказались; han har — t sit arbejde он оставил свою работу 2) давать сведения, сообщать; назначать (цену); — for højt [lavt] оценить (сов.) слишком дорого [дёшево] <> — ånden испустить (сов.) дух

opgivelse ['ob,gi'vols9] -n, -г 1) отказ (от чего-л.) 2) данные (мн. ч.), сведения (мн. ч.); показания (мн. ч.); efter — по сообщению, по данным; med — af... с указанием... 3) сдача (позиции), оставление (рубежа)

opgivende ['ob,gi'vono] -г показание, заявление

opgivning l'ob,grvner)] *спорт.* подача (мяча)

opgrave¹ ['3b,grcTvo] vt вырывать, выкапывать

opgravning ['ob^ra'vner)] -en вырывание, выкапывание

opgyrpe¹ ['3b,gyrbo] vt изрыгать, отрыгивать

opgæld ['ob,geF] -en *ком.* ажио, лаж

opgør ['ob,go'j] -et, = расправа, сведения счётов

opgøre³ ['эБ^б'лэ] vt 1) составлять 2) регулировать; — sin gæld расплатиться (сов.) с долгами; — kassen подсчитать (сов.) кассу; — regnskabet рассчитаться (сов.), подвести (сов.) итог 3) *перен.* сводить счёты; — et privat mellemværende сводить личные счёты

opgørelse ['ob.go'jolsa] -n, -г 1) расчёт; подведение итогов [счетов]; обзор 2) регулирование 3) *перен.* сведение счётов

opgå¹ ['ob^go'] vi восходить, подниматься

opgående ['эБ^э'эпэ] a восходящий, поднимающийся

ophale¹ ['ob,ha'lo] vt *мор.* поднимать, втаскивать, втягивать

ophaling ['ob,ha4erj] -en, -er *мор.* подъёмное приспособление [устройство]

ophalingsbedding ['obha:ler)s,beder)] -en *мор.* подъёмный элинг; слил; стапель

ophav ['ob,hqu] -et, = источник, начало, происхождение

ophavsllmand ['obhqys,man'] -en, -mænd инициатор, зачинщик; зачинатель; автор;

— ret [-,ret]-/en, — rettighed [-jssihe'é] -en авторское право

ophede¹ ['ob^he'do] vt нагревать; hendes kinder var — de её щёки пылали; — for stærkt перегреть (сов.)

ophejse¹ l'ob^haj'so] vt поднимать (*нарус., флаг, груз*)

ophidse¹ ['o^hiso] vt 1) возбудить (сов.), разгорячить (сов.); være — t af vin быть возбуждённым от вина, быть разгорячённым вином 2) возмутить (сов.); være — t over ngt быть возмущённым чем-л. 3) натравливать, подстрекать; — til krig подстрекать к войне; — til oprør поднимать на восстание; — til strejke призывать к забастовке

ophidselse ['ob,hisoIso] -л, -г 1) возбуждение; возмущение 2) натравливание, подстрекательство

ophidsning ['ob,hisnerj] -en возбуждение

ophjælpe¹ ['obJeГБэ] vt помогать (чему-л.), поддерживать

ophjælpning ['obJel'bnerj] -en помощь, поддержка; til — af landbruget для укрепления сельского хозяйства

ophobe¹ ['ob,ho'bo] vt накапливать

ophobning ['o^ho'bneg] -en накапливание

orphold [':>Б,БэГ] -et, = 1) пребывание 2) местопребывание 3) остановка, пауза, перерыв; toget har ti minutters — поезд останавливается на десять минут; i dag regnede det uden — сегодня непрерывно шёл дождь 4) содержание, средства (мн. ч.) к существованию

orpholde⁴ ['эБ,БэГэ] vt 1) задерживать, препятствовать; удерживать 2) поддерживать; — sig находиться, пребывать, проживать; han — g sig i Moskva он находится в Москве o — sig over ngt раскритиковать (сов.), осудить (сов.) что-л.; — sig ved ngt задерживаться, останавливаться на чём-л.

orpholdelse ['o^hol'also] -д содержание в порядке

orpholdsUbevis ['obholsbe,vi's] -et, -er вид на жительство; — lokale [-lo,ka:læ] -/, -г,

— rum f^rom'] -met, = 1) общая комната, гостиная 2) *воен.* убежище, блиндаж; — sted [-,sded] -et, -er 1) местопребывание; место-

жительство 2) лбгово, берлога; — stue [-,sdu:o] -n, -гсм. orpholdsrum; — tilladelse [^tella'åolso] -n, -г разрешение на жительство [на пребывание]; прописка; ^vej

[-,ve'j] -et хорошая погода; — værelse [-,VE:JOISO] -/, -г общая комната (*в общежитии и т. п.*)

orphovne¹ ['o^hqu'no] vi распухать

orphovnet ['эБ^зу'пэб] a распухший

orphug ['ob,hok] -get, = слом, уничтожение

orphugge¹ ['ob,hoga] vt раскалывать, рас*

секать, прорубать

ophugning ['ob,hogneg] *-en* раскалывание, рассекание, прорубание

ophvirvle¹ ['ob,vij'vlal] *vt* взвихрить (*сов.*)

ophæfte¹ ['ob,hæfdo] *vt* примётывать, пришивать на живую нитку

ophæftning ['ob,hæfdneg] ^{еП} примётывание

ophæng l'эБ#Бед^В] *-et*, = подвеска; держатель

ophænge² ['эБ^гд'э] *vt* вешать, развешивать <> jeg er stærkt ophængt med arbejde я перегружен работой

ophængning ['ob,hæŋr)'neq] *-en, -er* 1) вешание, развешивание 2) выставленные картины; выставка картин 3) *тех.* подвес

ophæve¹ ['ob,hæ*va] *vt* прекращать; распускать (*организацию*); отменять; расторгать; ^ omkostningerne возместить (*сов.*) расходы [издержки]

ophævelse ['ob/hæ'volso] *-n, -г* прекращение; роспуск (*организации*); отмена; расторжение O gøre —г over ngт поднимать шум вокруг чего-л.; uden mange ~г тихо, без шума

ophøje¹ ['ob,høj'o] *vt* 1) поднимать, повышать 2) *перен.* возносить, превозносить, возвеличивать O hvo sig selv —г, skal fornædres *поел.* = самолюб никому не люб

ophøjelse ['ob,h3j'olso] *-n, -г* 1) повышение 2) *перен.* возвышение, возвеличивание

ophøjet ['ob,hD]'oo] *a* возвышенный

ophør ['ob,hø'j] *-et* прекращение, окончание, конец; uden — непрерывно

ophøre² ['Db,hø'j3J] *vi* переставать, прекращаться, оканчиваться; regnen har ophørt дождь перестал; nu må du — med at græde! перестань плакать!

ophørsudsalg ['Dbhøjs,udsalg] *-et* распродажа в связи с ликвидацией магазина [фирмы]

opiat [opi'a't] *-et, -er* опиат, наркотик

opiatvalmue [opi'ad,valmuo] *-n, -г* бот. опиумный мак

opildne¹ ['obJpna] *vt* разжигать; возбуждать, вдохновлять

opinion [opin'jo'n] *-en, -er* общественное мнение; skabe en — создавать общественное мнение

opirre¹ f'objj'o] *vt* раздражать; возбуждать

opirring ['ob,ir'er]] *-en* раздражение; возбуждение

opium l'o'piom] *-et (-en)* опий, опиум

opiumsdråber [o:pioms,dro:bo.i] *pi* настойка опиума

opjageM ['sbja'yo] *vt* испугивать (*птицу*); •выгонять (*дичь*)

opkald ['ob,kal'l] *-et*, = вызов (*телефонный*); udenbys — междугородный телефонный вызов

opkalde² ['эБ,каГэ] *vt* называть (*в честь кого-л.*); han er opkaldt efter sin onkel он назван в честь дяди

opkaldelse ['эБ,каГэ1\$э] *-n, -г* название, наименование

opkalder ['эБ,каГэл] *-en, -е* радио позывные

opkaldning ['об,каГпег]] *-en, -er* вызов (*по телефону, по радио*); foretage en — вызывать (*по телефону, по радио*)

opkaldsklokke ['obkals,klogo] *-л, -г* сигнальный звонок

opkast¹ ['ob,kast] *-et* рвота

opkaste¹ l'ob,kasdo] *vt* 1) кидать, бросать; — t jord выброшенная (*на поверхность*) земля 2) выдвигать, поднимать, ставить (*вопрос*) 3) страдать рвотой, рвать; — sig: han —г sig til dommer! он ещё берётся судить других!; — sig til hersker узурпировать власть

opkastning ['ob,kasdneg] *-en, -er* рвота; have ~ег страдать рвотой

opkastningsfønmelse ['obkasdnegsfoj,nem'o]so] *-л, -г* позыв к рвоте

opklare¹ ['ob.kla'jo] *vt* разъяснять, выяснять; — en forbrydelse раскрыть (*сов.*) преступление; — en tvivl рассеять (*сов.*) сомнение; gåden blev — t загадка была разрешена;—s проясняться (*о погоде и т. п.*); hendes ansigt — des её лицо прояснилось

opklaring ['ob,kla*rer]] *-en, -er* 1) разъяснение, выяснение 2) прояснение 3) разведка

opklaringsvogn ['obkla:rerjs,vOY^en] *-en, -е* воен. разведывательная машина

opklodse¹ ['эБ,клэ\$э] *vt* ставить на подставки [подпорки]; поднимать домкратом; — en bil законсервировать (*сов.*) автомобиль

opklæbe¹ ['ob.kls'ba] *vt* наклеивать, расклеивать

opklæbning ['ob,kle*bnerj] *-en* наклейка, расклеивание

opklæde² ['ob^klr*дэ] *vt* одевать

opklædning ['ob,kiE'dneg] *-en* одевание

opklække¹ l'3b,kleg9] *vt* 1) выращивать, разводить (*животных*) 2) высиживать (*птенцов*)

opklækning ['Db,klsgner]] *-en* 1) выращивание, разведение (*животных*) 2) высиживание (*птенцов*)

opknappe¹ l'эБ,кпаБэ] *vt* расстёгивать

opkog ['эБ,кэ'у] *-et*, = варка; give

et — дать (*сов.*) вскипеть O det er et — af gamle ideer — старая погудка на новый лад

opkoge² ['зБ,кэ'уэ] *vt* вскипятить (*сов.*), сварить (*сов.*)

opkogning ['ob,koener]] *-ел* кипячение

opkomling ['эБ,ком'лер]] *-en, -е(г)* выскочка

opkomme⁴ ['эБ_кэт'э] *vi* возникать, появляться, рождаться

opkomst ['ob,kom'st] *-en, -er* 1) возникновение, появление 2) развитие; i*-* в процессе образования [развития]

opkræve¹ ['эБ,кге^ВУэ] *vt* взыскивать

opkræver ['ob,kræ'vojl] *-en, -е* сборщик (*налогов и т. п.*)

opkrævning ['ob,kræ'vner]] *-en, -er* взыскивание (*налогов и т. п.*)

opkvikkende ['ob,kvigono] *a* подбадривающий, освежающий

opkøb ['ob,kø'p] *-et*, = скупка

opkøbe² ['3b,kø'bd] *vt* скупать

opkøber ['ob,kø'bdj] *-en, -е* скупщик

opkørslel ['ob,køjs9l] *-(e)len* въезд, подъезд

opkørt ['ob,kø'jt] *a* разбитый, плохой (*о дороге*)

oplade¹ l ['ob,la'bo] *vt* 1) нагружать 2) эл. заряжать

oplade^{4,1} II ['эБ,la'dэ] *vt* открывать; — sin røst подать (*сов.*) голос, начать (*сов.*) говорить

opladeapparat ['эБлаБэара,гаЧ] *-et, -er* эл. зарядное устройство

opladning l'ob,la'bner)] *-en, -er* эл. зарядка (*аккумулято ра*)

opladt ['эБ,laЧ] *a* открытый (*о глазах*); — sind широта взглядов, непредубеждённость

opladthed ['ob,la'dhe*6] *-en* широта взглядов, непредубеждённость

oplag ['ob.la'uj] *-et* = 1) склад; et stort — af levnedsmidler большой запас продовольствия 2) выпуск, издание; тираж; bogen udkommer i et stort — книга выходит большим тиражом

oplagre¹ [obja'uro] *vt* помещать [складывать] в склад; накапливать

oplagret ['эБ,la*угэб] *a* складированный oplags]hus ['oblays^u's] *-et, -e* склад, складочное [складское] помещение; — plads [-,plas] *-en, -er, -sted [-,sdeб] -et, -er* склад, пакгауз

oplagt ['ob,lagt] *a* 1) *см.* oplagret 2) склонный, расположенный (*к чему-л.*); ikke — til spøg не расположенный шутить 3) явный, очевидный; en — succes явный успех; — fiasko полное фиаско; O — mælk творог

oplagthed ['objagdhe'd] *-en* склонность, расположение

opland ['ob,lan'] *-et* 1) окрестности (*мн. ч.*) 2) отдалённая часть страны

oplede² ['obje'ds] *vt* искать, разыскивать opfedning ['obje'dnei)] *-en, -er* поиск, розыск

opleve¹ ['obje'vo] *vt* 1) переживать, испытывать; det — r man hver dag это случается каждый день; jeg har aldrig — t noget lignende я никогда не видел ничего подобного; du skal nok — noget! *разг.* тебе попадёт! 2) доживать (*до чего-л.*); — en høj alder дожить (*сов.*) до глубокой старости

oplevelse ['obje'volss] *-n, -g* переживание; приключение, событие; vi er blevet en — rigere итак, мы поумнели

oplive¹ ['obji'vo] *vt* 1) оживлять, воскрешать 2) воодушевлять; веселить

oplivelse ['obji'volso] *-n* оживление, возвращение к жизни; приведение в чувство

oplivelses forsøg ['obliv9ls9sfoj,sø'y] *-et, =* искусственное оживление; искусственное дыхание

oplivning ['ob,irvneQ] *-en* *см.* oplivelse

oplukke¹ ['ob/logo] *vt* открывать

oplukkelig ['ob,logoli'] *a* открываемый

oplukker ['objogojf-*en, -e*консервный нож (*для открывания бутылок, банок и т. п.*)

oplukning l'3b,logner)] *-en, -er* открывание

oplyse² ['objy'soj] *vt* 1) освещать 2) объяснять, разъяснять, комментировать 3) просвещать

oplysende ['ob^y'sona] *a* поучительный, назидательный; — film учебный фильм

oplysning ['ob,ly'sner)] *-en, -er* 1) освещение 2) объяснение, разъяснение, комментарий 3) просвещение 4) сведения (*мн. ч.*), информация; forkerte-er неверные сведения, дезинформация; skaffe sig — собирать сведения; De kan få nærmere

— er hos N. более точные сведения вы можете получить у N

oplysnings Uarbejde ['ob'lysnersj,a jbai'do]* *-t, -r* 1) служба информации 2) просветительская работа; — bureau [-by,ro] *-et, -er* *см.* oplysningskontor; — forbund [-,fojbon'l] *-et, =:* Arbejdernes —forbund Рабочий просветительский союз (*в Дании*); — kontor [-kon,to'j] *-et, -er* справочное бюро, справочный стол; — pligt Kplegt] *-en* обязанность сообщать все необходимые сведения (*напр., при страховании*); — tiden [-,ti'ddJl] *inv* *ист.* эпоха Просвещения

oplyst ['objy'st] *a* 1) освещенный 2) просвещённый

oplægge³ l'3b,lego] *vt* мор. расснашивать (*судно*)

oplære² ['эБ,лБ'лэ] *vt* обучать

oplæse² ['ob,ls'so] *vt* 1) читать (*вслух*), декламировать 2) оглашать; — dagsordenen, огласить (*сов.*) повестку дня

oplæser ['ob^U'soj] *-en, -e* чтец-декламатор, мастер художественного слова

oplæsning ['obJe'sneoJ 'eπ чтение (*вслух*), декламация

opløb ['ob,lø'p] *-et, =* 1) сборище, скопление народа 2) спорт, финиш O tage ngi i —et схватить (*сов.*), перехватить (*сов.*) кого-л.; standse ngi i —et пресечь (*сов.*) что-л. в корне

opløben ['objø'bon] *a* длинный, долговязый

opløbning ['эБJø'bnerj] *-en, -er* спустившаяся петля (*на чулке*)

opløfte¹ ['ob,løfdo] *vt* 1) поднимать, возвышать 2) мат. возводить в степень 3) воодушевлять, вдохновлять

opløftelse ['ob,løfdolsa] *-n* 1) подъём, возвышение 2) вдохновение, воодушевление

opløftende ['objøfdono] *a* возвышенный, возвышающий; et — syn исключительное зрелище

opløftning ['ob,løfdner)] *-en, -er* 1) подъём, возвышение 2) мат.: — til potens возведение в степень

opløse² ['ob^lø'sa] *vt* 1) хим. растворять; разлагать 2) распускать, закрывать (*собрание*); расформировывать 3) расторгать (*брак*) 4) мат. разлагать; — sig 1) разразиться (*сов.*) 2) хим. растворяться; разлагаться 3) рассеиваться

opløselig [ob'lø'soli] *a* 1) растворимый 2) мат. разложимый

opløselighed [ob'lø'solihe'S] *-en* растворимость

opløselighedsprodukt [ob'løseliheåspro,dojt] *-et* хим. продукт разложения

opløsning ['ob,lø'sner)] *-en, -er* 1) растворение 2) раствор 3) развал, распад; разложение 4) роспуск, закрытие (*собрания*); расформирование 5) расторжение (*брака*) 6) воен. беспорядочное бегство

opløsnings||mid|del ['oblø'sne^mid'al].-(de)let, -ler хим. растворитель; — proces [-pro,ses] *-sen* процесс разложения [распада]; — tegn [-,tafn] *-et, =* муз. отказ, бекар; — tilstand [-,telsdan'] *-en* 1) разложение (*трупа и т. п.*) 2) перен. распад, разрушение

орmagasinere¹ ['obmagani,se'jo] *vt* складировать, помещать в склад
 орmåle¹ ['ob,ma'la] *vt* 1) перекрашивать 2) реставрировать {картины}
 орmand [ob,man'] *-en, -ænd* 1) третейский судья, мировой посредник 2) старшина присяжных заседателей
 орmande¹ ['эБ,1П1ап'э] *vt* подбадривать; ~ sig брать себя в руки, перебороть (сов.) себя, крепиться, мужаться
 орmane¹ ['эБ,та'пэ] *vt* вызывать, заклинать (духов)
 орmarch ['ob,majj*] *-en воен.* 1) развёртывание (войск); выступление 2) сосредоточение, стягивание; скопление <> være i — быть на подходе
 орmarchere¹ ['obmcsu,/e'лэ] *vi воен.* 1) развёртываться; выстраиваться 2) сосредоточиваться, стягиваться
 орmarchområde ['obmaj^omrэ:бэ] *-г воен.* район сосредоточения [развёртывания] армии; плацдарм
 орmaske¹ ['ob,masgo] *vt* поднять (сов.) петлю (на чулке)
 орmaskning ['ob,masgner)] *-en* поднятие петель (на чулке)
 орmasknings [maskine ['obmasgnerjsma,sg;na] *-n, -г* машинка для поднятия петель; — nål [-,пэЧ] *-ел, -е* иглолка для поднятия петель
 орniudre¹ ['ob,muu'ro] *и/очищать* [углублять] землечерпалкой
 орmudring ['o^mud'reg] *-en* очищение [углубление] землечерпалкой
 орmudringsarbejde ['obmuurerjs ajbaPdo] *-г* работы (мн. ч.) по очистке [углублению] [фарватера], дноуглубительные работы
 орmuntre¹ ['ob,mon'dro] *vt* подбадривать, поощрять
 орmuntrende ['ob^mon'drono] *a* подбадривающий, поощряющий
 орmuntring ['3b,mon'dreij] *-en, -er* ободрение, поощрение
 орmuntringspræmie ['obmondrer^pre'-miø] *-n, -г* поощрительная премия
 орmærksom [ob mejsom] *a* 1) внимательный, наблюдательный; blive — på ngt заметить (сов.) что-л., обратить (сов.) внимание на что-л.; gøre ngn — på ngt обратить (сов.) чьё-л. внимание на что-л. 2) внимательный, предупредительный, любезный; være — mod ngn быть внимательным к кому-л.
 орmærksomhed [ob'mejgsomhe'б] *-en, -er* 1) внимание; vække — возбуждать внимание; holde forsamlingens — fangen владеть аудиторией; med spændt — с напряжённым вниманием; aflede ~ отвлечь (сов.) внимание 2) внимательность, предупредительность; vise ngn — проявлять внимание, быть предупредительным к кому-л. 3) знак внимания, подарок
 орmåle² ['эБ#тэЧэ] *vt* 1) обмерять, межевать 2) делать топографическую съёмку
 орmåler ['оБ,тэ'1эл] *-en, -е* топограф
 орmåling ['ob,mo'leij] *-en, -er* 1) обмер, межевание, промер 2) топографическая съёмка

орmålingsfartøj ['obmoilerjsjauty] *-et, -er* гидрографическое судно
 орnotere¹ ['эБподе'лэ] *vt* записывать
 орnå¹ ['эБ,пэ'] *vt* достигать, добиваться^ осуществлять; — sin hensigt осуществить (сов.) своё намерение; — en høj alder дожить (сов.) до глубокой старости
 орnåelig [эБ'пэ'эП] *a* достижимый, доступный
 орnåelighed [ob'no'olihe'u] *-en* достижимость, доступность
 орnåelse [эБ,Пэ'э1\$д] *-n* достижение (действие); осуществление; til — af dette formål для достижения атой цели
 орodcdok [opo'deldok] *-en* форм, оподельдок
 орofre¹ ['ob,ofro] *vt* жертвовать (чём-л.); — sig жертвовать собой
 орofrelse ['ob,ofrolso] *-n, -г* жертва, пожертвование
 орofrende ['эБ,ЭЕГОПЭ] *a* самоотверженный, преданный
 орossum [o'rosom] (сп), *pi -s* зоол. опосум, сумчатая крыса
 орover ['ob,QL'oij] *præp* вверх
 орrakke¹ ['ob,pago] *vt* 1) развязывать,, распаковывать 2) нагружать
 орrakning ['ob.pagner)] *-en, -er* 1) багаж, вещи (мн. ч.) 2) воен. снаряжение, походная выкладка; fuld — полная выкладка
 орpasser ['ob,paso] *-en, -е* денщик; ординарец
 орре¹ I ['obo] *vt* — sig 1) владеть собой, держать себя в руках 2) делать успехи
 орре II ['эБэ] *adv* 1) наверху, сверху; der — там наверху; ~- fra сверху; han kom — fra bjerget он спустился с горы 2) в северной части (страны) 3): — på hesten в седле; han er allerede — он уже встал 4): hun er rigtig — i dag разг. она сегодня в приподнятом настроении; du må holde hovedet — ! не вешай головы!; være — i dansk сдать (сов.) экзамен по датскому языку
 орребие¹ ['эБэ,БГэ] *vt* ждать, ожидать
 орребære⁴ ['obo,be'jo] *vt* собирать, получать
 орребørs|cl ['obo,bbjsol] *-(c)len, -ler* взимание (налогов)
 орребørselslibetjent ['obobojsolsbe,tjen't] *-en, -есборщик* налогов; — kontor [-kon,to'j] *-et, -er* контора по взиманию налогов
 орpegående ['obo,go'ona] *a: de—* patienter ходячие больные
 орplante¹ ['ob^lan'do] *vt* 1) уст. примыкать (штык) 2) водружать (знамя)
 орpløje¹ ['эБ,plэ]'э] *vt* распахать (сов.), вспахать (сов.); vejen var — t af hjulene дорога была разбита колёсами
 орponent [opo'nen't] *-en, -er* 1) оппонент; — ex officio, officiel — официальный оппонент; — ex auditorio, uofficiel — неофициальный оппонент 2) противник
 орponere¹ [эро'пе'ло] *vi* 1) возражать, противиться 2) оппонировать
 орportun [oroj'tu'n] *a* удобный, подходящий, целесообразный
 орportunisme [orojtu'nismo] *-n* оппортунизм

opportunist [opojtu'nist] -en, -er оппор-
тунист
opportunistisk [opojtu'nisdisk] *a* оппор-
тунистический
opposition [oposi'J'o'n] -en, -er оппозиция;
противодействие, сопротивление
oppositionel [oposi/o'пгГ] *a* оппозицион-
ный, оппозиционно настроенный
oppositions Havis [oposi'/onsa^vi's] -en,
-er, — blad [-,blad] -et, -e оппозиционная
газета; — mand [-.man'] -en, -maend оппо-
зиционер; — parti [-рал,ti'] -et, -er оппози-
ционная партия
oppresse¹ ['ob,preso] *vt* выутюжить (*сов.*)_t
выгладить (*сов.*)
oppudse¹ ['эБ,ри\$э] *vt* 1) отчищать 2) на-
ряжать
oppudsning ['ob,pusner)] -en убор, наряд,
украшение
oppustet l'ob^pu'sdod] *a* вздутый, разду-
тый; надутый
oppunte¹ ['ob,pøn'do] *vt* наряжать, укра-
шать
oprakt ['ob,ragt] *a*: stå med — e arme
стоять с поднятыми руками
opramse¹ ['ob^am'so] *vt* говорить моно-
тонно, бубнить
oprede² ['эБдге'А'э] *vt* убирать, стелить
(*постель*)
opredning ['obje'dnerj] -en уборка (*по-
стели*)
opredt ['ob,ret] *a* посланный, застелен-
ный (*о постели*)
opregne¹ ['ob,rqj'n9] *vt* перечислять
opregnjng ['ob^qj'ner)] -en перечисление
oprejse² l'objqj'so] *vt* 1) поднимать 2) ста-
вить, устанавливать; сооружать, воздви-
гать
oprejsning ['ob,rqj'sneg] -en, -er 1) уста-
новка, сооружение 2) поднятие 3) восста-
новление в правах, реабилитация; возме-
щение
oprejst ['ob,rqj'st] 1- *a* поднятый; стоячий
2. *adv* прямо, вертикально; stå — стоять
навытяжку; holde sig — держаться прямо
opreklamere¹ ['obrekla,me'J9] *vt* разре-
кламировать (*сов.*)
opremse¹ ['ob,rsm'so] *vt* см. opramse
opret ['ob,ret] *adv* прямо, вертикально
opretholde ['obred,hoPd] *vt* поддержи-
вать, сохранять, соблюдать; — neutralite-
ten сохранять нейтралитет; — orden под-
держивать [соблюдать] порядок
opretholdelse ['Dbred,horolso] -n под-
держка, сохранение, соблюдение
opretning gob,redner)] -en выравнивание,
сглаживание
opretstående ['obrsd^do'ono] *a* верти-
кальный, прямой; — klaver пианино
oprette¹ ['ob,redo] *vt* 1) сооружать 2) со-
здавать, основывать, учреждать; — et em-
bede учредить (*сов.*) должность; — en for-
ening организовать (*сов.*) союз; — et testa-
mente составить (*сов.*) завешание 3) вос-
станавливать, возмещать; skaden blev hur-
tigt — t повреждение было быстро устра-
нено; — det forsømte навестать (*сов.*)
упущенное 4) выравнивать, сглаживать,
строгать
oprettelse ['objedolso] -n 1) сооружение

2) создание, основание, учреждение 3) вос-
становление, возмещение
oprevet l'ob,ge'v96] *a* 1) вырванный
2) расстроенный, взволнованный; hun har
oprevede nerver у неё больные [расшатан-
ные] нервы
oprids ['ob,ris] (et) чертёж, эскиз; вер-
тикальная проекция
opridse¹ [3b,risa] *vt* делать чертеж
[эскиз]
oprigtig [ob'regdi] *a* откровенный, искрен-
ный; — talt откровенно говоря
oprigtighed [ob'regdihe'd] -en откровен-
ность, искренность
oprinde¹ ['objen'o] *vi* поэт, наступать,
начинаться
oprimelig [эБ'геп'эН] *a* 1) первоначаль-
ный; первобытный; первичный 2) самобыт-
ный
oprimelighed [ob'ren'alihe'd] -en 1) са-
мобытность 2) подлинность
oprimelse ['эБден'обЭ] -n источник, на-
чало, происхождение
opringning ['эБдед'пед] -en, -er звонок
[вызов] по телефону
oprippe¹ ['эБ,геБэ] *vt* 1) разрывать, раз-
дирать 2) беречь (*рану*)
oprive⁴ ['эБ,п'уэ] *vt* 1) разрывать; вы-
рывать; — et træ med roden вырвать (*сов.*)
дерево с корнем 2) беречь (*рану*) 3) рас-
страивать, расшатывать (*нервы*) 4) уни-
чтожать; fjendens hær blev fuldstændig
oprevet армия врага была полностью уни-
тожена [разбита]
oprivende ['эБ,п'уэпэ] *a* горестный,
страшный; en — meddelelse ошеломляющее
известие
oprode¹ ['эБ^го'бэ] *vt* взрыхлять, вска-
пывать
oprule¹ ['эБ,гиГэ] *vt* 1) скатывать (*ко-
вёр и т. п.*) 2) развёртывать, разворачивать
opruste¹ ['ob,rosdo] I. *vt* вооружать
2. *vi* вооружаться
oprustning ['objosdnerj] -en, -er воору-
жение (*действие*)
oprustnings!jag ['obrosdnensja'y] -et гон-
ка вооружений; — vanvid f-,vanviu] -det
военная лихорадка
oprydning l'ob,rydner)] -en, -er расчистка,
приведение в порядок
oprykke¹ ['ob,røg9] *vt* 1) вырывать, вы-
дёргивать 2) переводить (*в следующий класс*)
3) повышать по службе
oprykning ['ob,røgneg] -en 1) вырывание,
выдёргивание 2) перевод (*в следующий
класс*) 3) повышение по службе
oprykningseksamen ['obrøgner)seg,sa:m3n]
-en, -er, oprykningsprøve ['obrøgner)S,prø:
V9] -n, -g семестровый экзамен
oprømme² ['objom'o] *vt* 1) распродавать
(*лежалые товары*) 2) расширять, расчищать
(*отверстие*)
oprømning ['эБ,гбт'пег)] -en, -er 1) рас-
продажа товаров 2) уборка, чистка
oprømningsudsalg ['obromnegs,udsalg]
-et, = полная распродажа товаров
oprømt ['ob,røm4j] *a* возбуждённый, ра-
достный
oprømthed ['objom'dhe'å] -en возбужде-
ние, взволнованность, приподнятость

орвг l'objo'j] -et, = 1) волнение, возмущение; komme i — возмутиться (сов.), вспыхнуть (сов.); sindene er i stærkt — умы возбуждены 2) мятеж, бунт, восстание; gøre — поднять (сов.) восстание

оргøre² ['ЭБ,гб'лэ] vt 1) возмущать 2) поднимать на восстание 3) смешивать, размешивать

оргørende ['ЭБдо'лэпэ] a возмутительный, безобразный; et — syn возмутительное зрелище

оргører ['objo'joj] -en, -e бунтарь, мятежник; повстанец, участник восстания

оррørsObevægelse ['3br6jsbe,ve'Yols3] -n, -г повстанческое движение; — fane [-Дапз] -п, -г знамя восстания; — forsøg [-fOJ^SØ'Y] -et, = попытка поднять восстание

оргørsk l'objo'j]sk] a бунтарский, мятежный; строптивый

оргørskhed {'ob,ro'jsghe'd] -en бунтарство, мятежность; стропливость

оррørs'Istifter l'obr6js,sdefdoj] -en, -г зачинщик (инициатор) бунта [мятежа]; — ånd l-,on'j] -en дух возмущения

оргørt l'objo'jt] a возмущённый, взволнованный; det — e hav бушующее море

оррåb ГЭБ,гэ'р] -et, = 1) перекличка; проверка 2) воззвание, призыв

оррåbe² ['ЭБдэ'Бэ] vt 1) делать перекличку; производить проверку; выкликать 2) призывать

оррåber ['ЭБ,гэ'Бзл] -en, -e глашатай, герольд

орсadle¹ ['ЭБ^адЧэ] vt седлать

орсамle¹ l'ЭБ,5атЧэ] vt собирать, коллекционировать

орсамling ['ob,sam4eg] -en, -er собрание, коллекция; сбор

орсамlingssted ['obsamlerjs.sdcO] -et, -er пункт (место, район) сбора

орsang ['obʃsari'] -en, -e запев O give ngnen — задать (сов.) кому-л. головоломку

орсат l'ob,sat] a: være — på ngt иметь пристрастие к чему-л.; — mælk свернувшееся молоко; творог

орсатс [':>b,sads] -en, -er 1) ваза для фруктов 2) подставка 3) статья, сочинение 4) артиллерийский прицел

орсаве¹ (':>b,sa'v9] vt отпиливать

орсеjling ['ob,sajler)] -en: være under — приближаться, надвигаться

орсенде² ['ob^en'o] vt отправлять, посылать; — raketter (за)пускать ракеты; — bønner til himmelen возносить молитвы небу

орсендelse ['ob^sn'slso] -n, -г отправка, посылка; запуск (ракет)

орсиге⁵ l'3b,si'(7)3] vt 1) отказывать (кому-л.), увольнять, предупреждать о нежелании возобновить контракт; blive орсagt получить (сов.) увольнение; — sin plads заявить (сов.) об уходе со службы, отказаться (сов.) от места; — en traktat денонсировать (сов.) договор 2) аннулировать (подписку)

орсигelig [ob'si'yali] a могущий быть расторгнутым

орсигelse ('ob^si'vlsa] -n, -г отказ, увольнение, предупреждение об увольнении; денонсация (договора)

орсигelses|ret l'obsiYolsas^ret] -ten право отказа от службы (от договора); — termin [-Де.1,тГп], — tid [-,ti'd] -en, -er срок отказа от службы [от договора]

орсигt l'ob,segt] -en 1) надзор; наблюдение; stå under - находиться под надзором 2) сенсация, шум; vække — обращать на себя внимание, вызвать (сов.) [произвести (сов.)] сенсацию

орсигt(s)vækkende ['obsegd(sj.vegona] a сенсационный, вызывающий

орскраbe¹ ['ob,sgra'bo] vt соскабливать, соскребать; — t hår гладко зачёсанные назад [прилизанные] волосы

орскrift ['ob,sgreft] -en, -er 1) рецепт 2) запись

орскривe⁴ ['ob^sgri'va] vt 1) записывать 2) повышать (цену); эк. ревальвировать (валюте)

орскривning ['ob,sgri*vnei] -en, -er 1) запись, регистрация 2) эк. ревальвация (валюты); валоризация

орскривningsibog ['obsgrivner^bo'Yl] -en, -bøger блокнот; — kalender [-каЛгп'эл] -en, -e настольный календарь

орскруet ['ob,sgru'ob] a взвинченный; преувеличенный; орскруede priser взвинченные цены; en — person взбалмошный человек O орскруede ismasser торосы льда

орскруethed l'ob^gru'ouhe'd] -en взбалмошность

орскрæmme^{1*2} ['ob^sgrem'o] vt тревожить, пугать

орскulle¹ ['ob,sgøro] vt 1) выбрасывать (на берег) 2) споласкивать, промывать

орскullet ['ob,sgøP96] a намытый; выброшенный на берег; — land наносная земля, аллювий

орскылHng ГЭБ^огед] -en геол. аллювий

орскære⁴ ['ob^gs'ja] vt 1) разрезать, надрезать; потрошить 2) мед. вскрывать

орскærerkniv ['obsge:J9J,kni*v] -en, -e нож для (разрезания) бумаги

орскørte¹ [':>b,sgbjda] vt уст. 1) засучивать (рукава) 2) подбирать, подвязывать (платье)

орскørtet ['ob,sgojdo6] a засученный; подобранный O være godt — находиться в затруднительном положении

орслag ['ob^sla'vl] -et, = 1) обшлаг (на рукаве); отворот 2) афиша, плакат 3) разворот (книги) 4) ссылка; комментарий 5) см. орслagsord 6) муз. отбивание такта

орслags l1 bog ['obslaY^bo'yl] -en, -bøger справочная книга, справочник; — ord [-,O'J] -et, = заглавное слово (в словаре); — tavle [-,tqyl3] -n, -г доска объявлений; — værk [-,vej]k] -et, -er справочник

орслидe⁴ ['ob,sli'59] vt изнашивать; — sig изнурять себя, переутомляться

орслidning ['ob^sli'dner)] -en изнашивание, износ

орслидse¹ ['ob,sles3] vt разрезать, распарывать

орслidsning ['ob,slesner)] -en разрез (на платье)

орслidt ['Db,slit] a 1) изношенный, потёртый, поношенный 2) изнурённый, переутомлённый

opsluge² ['ob,sIu'y9] vt 1) проглатывать, пожирать 2) *перен.* поглощать, всецело захватывать

opslæmning ['ob,slɛm'neg] -en, -er взвешенный раствор, суспензия, эмульсия

opslå⁴ f'objSI0'j vt 1) вывешивать (*плакат, объявление*) 2) открывать, раскрывать 3) обосноваться (*сов.*); разбивать (*палатки*)

opslået ['ob,slo'od] a 1) поднятый; med — krave с поднятым воротником 2) раскрытый; med — paraply с раскрытым зонтиком

opsmurt ['ob,smo'jt] a: hurtigt — arbejdet работа, сделанная наспех [кое-как]

opsmøge¹ ['ob^smoj'o] vt засучивать (*рукава*)

opsnarre¹ ['эБ,\$лаБэ] vt 1) перехватывать (*письмо и т. п.*) 2) пронюхивать (*новость*)

opsnuse¹ «² l'ob,snu's9] vt разг. разнюхивать, вынюхивать

opspare¹ ['эБ,\$Б<Глэ] vt копить, сберегать, экономить

opsparing ['ob,sbcTrer]] -en, -er накопление, сбережение

opspile¹ ['ob,sbi'lo] vt широко раскрывать, распахивать; med —t gab разинув рот; med opspilede øjne с вытаращенными глазами

opspind ['ob,sben'] -et, = измышление, выдумка, вымысел; det er lutter løgn og — што чистейший вымысел

opspise² ['ob,sbi'so] vt съесть, проедать

opspore¹ ['ob,sbo'jo] vt выслеживать; проследивать

opsporing ['ob,sbo'reg] -en выслеживание, слежка; прослеживание

opspring ['ob,sbreo'] -et, = прыжок

opsprætning ['ob,sbredneo] -en распарывание

opsprætte¹ ['ob,sbredø] vt распарывать; вскрывать

opsprætte(r)kniv ['obsbred3(j),kni'v] -en, *e см. opskærerkniv

opspyt ['ob,sbøt] -tet мокрота

opspytning ['ob,sbødner]] -en 1) выплёвывание, отхаркивание 2) мокрота

opspytte¹ ['ob,sbødo] vt отхаркивать, отплёвывать

opspæde¹⁻² ['ob,sbe*do] vt разбавлять, разжижать, разводить

opspædning ['Db,sbs'dneg] -en, -er разбавление, разжижение, разведение

opspørge³ ['ob^sboj'yo] vt расспрашивать (*кого-л.*), спрашивать, узнавать (*у кого-л.*)

opstable¹ ['ob,sda'blo] vt складывать, нагромождать

opstabling ['ob,\$da'bleg] -ел складывание, нагромождение

opstadset ['ob,sda'so5] a разряженный, разодетый

opstalde¹ ['ob^daTo] vt ставить в конюшню [в хлев] (*лошадей, скот*)

opstalt ['ob,sdal't] -en, -er 1) фасад; вертикальный разрез (*на чертеже*) 2) продольный разрез корабля по вертикали (*чертёж*)

opstand ['ob,sdan'] -en, -e восстание, мятеж; rejse — поднимать восстание

opstandelse -я, -г 1) ['ol^sdan'olso] *рел.* воскресение (*из мертвых*) 2) [ob'sdan'olso] переполох, смятение, суматоха

opstander ['ob,sdan'9j] -en, -e стойка, подпорка; пилон, опора

opstemme² I ['ob^dem'o] vt запруживать-

opstemme¹ II ['ob,sdem'9] vt 1) настроить (*сов.*) (*музыкальный инструмент*) 2) привести (*сов.*) в хорбшее настроение

opstemning ['ob,sdem'negl] -en, -er запруда

opstemt ['ob,sdem't] a в приподнятом настроении, оживлённый

opstigende ['ob^di'yono] a поднимающийся, восходящий; i — linje по восходящей линии

opstigning ['ob^di'yner]] -en, -er подъём, восхождение

opstille¹ ['ob,sdera] vt 1) ставить, расставлять; выставлять, выстраивать 2) *тех.* монтировать 3) составлять (*счёт, перечень*) 4) выдвигать (*кандидата, предложение и т. п.*) \ — sig ved et valg выставить (*сов.*) свою кандидатуру на выборах

opstiller ['db,\$oel'dj] -en, -e монтажник

opstilling ['obySdel'eg] -en, -er 1) расстановка, размещение 2) выставление (*стражи, охраны*); построение (*войск*); ~ i slagorden *воен.* боевой строй; tage — *воен.* строиться 3) *тех.* монтаж 4) сооружение (*памятника и т. п.*) 5) перечень, спецификация 6) выдвижение (*кандидатов и т. п.*)

opstillingsliste ['obsdelegsjesdo] -n, -г список кандидатов; —regler [-де'уЫ] *pi* правила выдвижения кандидатов

opstoppernæse ['obsdob9J,ne:se] -л курносый нос

opstrakt ['ob,sdragt] a поднятый; med —e hænder с поднятыми руками

opstramme¹ ['ob^dram'al] vt подбадривать; —nde virkning тонизирующее действие

opstrammer ['ob^dram'oj] -en, -e разг. 1) подкрепляющее [подбадривающее] средство; indtage en — подкрепиться (*сов.*) рюмочкой 2) выговор, нагоняй; предупреждение

opstrøget ['ob,sdroj'96] a зачёсанный вверх, приглаженный (*о волосах*)

opstyltet ['ob,\$dyrda5] a жеманный, манерный, неестественный

opstyltethed ['ob,sdyrd96he'd] -en жеманность, манерность, неестественность

opstød ['ob,sdø'6] -et, = отрыжка O få moralske — ханжески морализировать

opstøve¹ ['ob,sdø'v9] vt 1) разыскивать 2) нападать на след (*о собаках*)

opstå⁴ ['9b,sd9'] vi 1) возникать, появляться; af en gnist —г en stor brand из искры возгорится пламя 2) *рел.* воскресать; — fra de døde воскресать из мертвых

opståen ['ob,sdo'on] -en начало, возникновение

opstående ['ob^do'ono] a 1) начинающийся, возникающий 2) приподнятый; flir стоячий воротник

opstået [9b,sdo'd6] a: lige — только что с постели; vel — l с дббрым утром!

opsuge¹ ['ob,su'yo] vt всасывать, впитывать, вбирать

opsugning ['ob^u'ynerj] -en всасывание, впитывание, вбирание

opsummere¹ ['obso^me'jo] *vt* подводить итоги (чего-л.)у суммировать
 opsummering ['obso,me'req] *-en, -erl*) подведение итогов 2) результат
 opsving ['ob,svæg] *-et, =* подъём, развитие; расцвет, прогресс; tage— переживать период расцвета, бурно развиваться
 opsvulme¹ ['эБ^уиГтэ] *vi* опухать, распухать
 opsvulmen ['ob^svuTmonJ] *-en* опухание
 opsvulmet ['оБ,5\^иГтэд] *a* распухший, опухший
 opsyn ['ob^sy'n] *-et* надзор, присмотр, контроль
 opsynshavende ['obsyns^avono] *-л, =,*
 obsynsmand ['obsyns,man'] *-en, -taend* смотритель; надзиратель, надсмотрщик; стброж
 opsæt ['ob,sæt] *-tety =* подставка
 opsætning ['ob,sedner}] *-ел, -er* 1) установка, монтаж 2) постановка (театральная) 3) укладка (волос) 4) полигр. набор
 opsætsig [ob'sedsi] *a* непослушный, непокорный, строптивый, упрямый
 opsætsighed [ob'sedsihe'dj] *-en* непослушание, стропливость, упрямство
 opsætte³ ['ob,sædo] *vt* 1) составлять; — *et testamente* составить (сов.) завещание 2) отсрочивать, откладывать; *man skal aldrig — til i morgen hvad man kan gøre i dag* не откладывай на завтра то, что можно сделать сегодня 3) ставить (спектакль)
 opsættelse ['ob.sedslss] *-л* отсрочка, откладывание; *uden —* безотлагательно
 opsøge² ['ob,sø'Y9] *vt* 1) разыскивать, отыскивать 2) посещать, навещать
 opsøgning ['ob,sø'Yneg] *-en* посещение
 opsømme¹ ['ob,s6m'9] *vt* сшивать
 opsømning ['ob,som'ner]] *-en* шов
 optage⁴ ['ob,ta'(79)] *vt* 1) собирать, убирать (овощи) 2) *в разн. знач.* принимать; — *et lån* сделать (сов.) заём; — *~ ngn i sit hjem* принимать кого-л. у себя дома; — *~ kampen* вступать в борьбу 3) принимать, воспринимать; — *ngt vel [ilde]* воспринять (сов.) что-л. хорошо [плохо] 4) занимать (место, время) 5) поднимать (вопрос); возобновлять (дискуссию и т. п.); — *tråden på pu* возобновить (сов.) разговор, вернуться (сов.) к предмету разговора 6) поглощать, абсорбировать 7) помещать (в печати) 8) снимать, фотографировать
 optagelse ['ob,ta'(yajlso] *-л, -г* 1) соби- рание, уборка (овощей) 2) *в разн. знач.* принятие, приём 3) постановка (вопроса); возобновление (дискуссии и т. п.) 4) поглощение, абсорбирование 5) публикация 6) снимок 7) съёмка
 optagelses [bestemmelse ['эБлауэБээБе- ,sd&f'm'also] *-л, -г* правило приёма; — *evne [-дупэ]* *-л* способность восприятия; — *hjem [•Jem]* *-metry =* дом призрения; — *kommission [-komijo'n]* *-en, -er* комиссия по приёму, приёмная комиссия; — *prøve [•,prø:vo]* *-л, -г* приёмное испытание; приёмный экзамен
 optager ['ob,ta*(VO)J] *-en, -e* 1) картофе- лекопатель 2) кинокамера 3) звукозапи- сывающий аппарат

optagervogn ['эБлауэ-г^эу'п] *-en, -e* кино, тле., радио тонваген
 optaget ['эБДа'уоб] ¹ *a* занятый; *denne plads er —* место занято; *omnibussen er —* автобус переполнен; — *1 занят!* (о телефон- ном номере)
 optagethed ['эБДа'уэобЕ'б] *-en* заня- тость
 optakt ['ob,tagt] *-en, -er* 1) муз. затакт 2) начало, почин
 optankning ['ob,tar)'gner]] *-en, -er* воен. заправка топливом
 optant [ob'tan't] *-en, -er* оптант; *de danske —er i Sønderjylland efter 1864 жи- тели 1Ъжной Ютландии после войны 1864 г. (выразившие желание остаться датскими подданными)*
 optativ ['obtati'v] *-en* грам. желательное наклонение, оптатив
 optegne¹ ['ob,taj'no] *vt* записывать; за- рисовывать; делать наброски
 optegnelse ['ob^taj'nolsol] *-n, -g* запись, заметка; зарисовка; набросок
 optegning ['ob,taPner]] *-en, -er* набросок
 optere¹ [db'te'rø] *vi* оптировать, выбирать гражданство
 optik [ob'tik] *-ken* оптика
 optiker ['obtigaj] *-en, -e* оптик
 optimal [obti'ma'l] *a* оптимальный
 optimisme [obti'mismo] *-n* оптимизм
 optimist [obti'mist] *-en, -er* оптимист
 optimistisk [obti'misdisk] *a* оптимисти- ческий
 optimum ['obtimo'm] *-tumet, -та* опти- мум, наиболее благоприятные условия
 option [эБ'/о'п] *-en, -er* выбор; право замены
 optisk ['obtisk] *a* оптический
 optog ['обДэ'у] *-et, =* 1) шествие, про- цессия; кавалькада 2) акт, действие (пьесы)
 optone¹ ['эБДо'пэ] *vi* кино постепенно усиливаться (о звуке)
 optoning ['ob,to'neg] *-en* кино постепен- ное усиление звука
 optrapning ['ob,trapnerj] *-en* эскалация
 optrappe ['ob,trabo] *vt* увеличивать, рас- ширять
 optrin ['ob,trin] *-net, =* театр, сцена, выход <> *have et — med ngn* иметь столк- новение с кем-л.
 optryk ['ob,trøk] *-kety =* полигр. пере- печатка
 optrykke¹ ['ob,trøgo] *vt* полигр. перепе- чатывать
 optræde³ ['оБДге'бэ] *vi* 1) выступать; — *som vidne* выступать в качестве свиде- теля; — *i fjernsyn* выступать по телевиде- нию; — *under falsk navn* выступать под чужим именем 2) проявляться; *epidemien — g meget heftigt* эпидемия носит острый характер 3) выступать (на сцене) 4) вести себя
 optræden ['эБДгг'бэп] *-en* 1) появление 2) проявление 3) выступление (на сцене); *første —* дебют 4) поведение
 optrædende ['оБ^ге'дэпэ] *a:* *de —* артисты
 optræk ['ob,træk] *-ket, =* 1) пружина, завод (в часах) 2) восходящий дымоход 3) приближение (бури) 4) подъёмное при- способление

optrække⁴ ['ob,treg9] vt открывать, откупоривать

optrækkende ['ob,tregona] а надвигающийся; et — uvejг надвигающаяся гроза

optrækker ['9b,treg9j] -en, -e 1) штбпор 2) спекулянт, мошенник 3) часовая пружина

optrækkeri ['ob,tregoji'] -et, -er мошенничество

optræne¹ ['oБДге'пэ] vt 1) тренировать 2) восстанавливать силы (после операции)

optrævle¹ ['эБДгедЧэ] vt выдёргивать (нитки); распускать (вязанье)

optrævling ['эБДг^уЧец! -en выдёргивание (ниток); распускание (вязанья)

optugte¹ ['ob,togda] vt дисциплинировать, воспитывать

optugtelse I/ob,togd9lso] -л дисциплинирование, воспитание

optælle³ ['эБДеГэ] vt 1) насчитывать, подсчитывать 2) перечислять

optælling ['эБДеГер)] -en 1) подсчёт, подсчитывание 2) перечисление

optænde² ['ob,tsn'oј] vt зажигать, разжигать, воспламенять; — ngfl til vrede возбудить (сов.) [разжечь (сов.)] гнев в ком-л.; —s воспламеняться, вспыхивать; —s af kærlighed til ngn воспылать (сов.) любовью к кому-л.

optændelse ['эБДеп'эл\$э] -л зажигание, разжигание, воспламенение

optændingsbrænde ['obtenerjs,brsno] -/ растопка, щепки (мн. ч.) для разжигания

optænke² ['3b,terj'ga] vt воображать, придумывать

optænkelig [Db'terj'gali] а мыслимый, вообразимый

optøJ ['ob,tø'] vt, vi 1) растаивать, оттаивать 2) перен. смягчаться

optøjer ['эб,то]'эJ] pi шум; беспорядки (мн. ч.); суматоха; gøre — шуметь

optøjle¹ ['ob,tņj4o], optømme² ['эБДот'э] vt 1) взнуздывать 2) обуздывать

optømre¹ ['ob,tøm'ro] vt сбивать, сколачивать

optørre¹ ['objoj'o] vt высушивать, просушивать

optårne¹ sig ['9b,t9j'ha saj] скапливаться, нагромождаться

opulent [ЭриЧепЧ] а богатый, роскошный

opus ['o:pus] -et, — музыкальное произведение, опус

opvakt ['ob,vagt] а смыслённый, развитой; et — hoved светлая голова

opvakthed ['ob,vagdhe'5] -en смыслённость, способности (мн. ч.)

opvarme¹ ['эБ,у<и'тэ] vt 1) согревать, нагревать, подогревать 2) отапливать

opvarmelsesgilde ['obvajmolsos,giia] -г разг.: holde — справлять новоселье

opvarmning ['ob,vaj'mneg] -en 1) отопление; — ved luft воздушное отопление 2) согревание, нагревание, подогревание

opvarte¹ ['ob,vajda] vt, vi прислуживать, обслуживать; — ved bordet прислуживать за столом; — ngn med ngt предлагать кому-л. что-л., угощать кого-л. чем-л.

opvarter ['ob,vcsudo.il -en, -e уст. официант

opvartning ['ob,vajdneg] -en, -er 1) услу-

ги (мн. ч.), обслуживание 2) визит; gøre ngn sin — а) засвидетельствовать (сов.) кому-л. своё почтение; б) ухаживать за кем-л.

opvartningspige ['obvajdnerjs,pi:o] -л, -г официантка, подавальщица

opvask ['ob,vask] -en, -e 1) мытьё (посуды) 2) грязная посуда

opvaske¹ ['ob,vasgo] vt мыть (посуду)

opvaskejlbalje ['obvasgo,balja] -n, -г лухань, таз; — maskine [-ma,sgi:no] -n, -г посудомоечная машина; — pige [-,pLo] -n, -г судомойка; — vand [-,van'] -et помои

orvej ['ob,vaj'] -en, -e подъём, дорога в гору

orveje¹ ['ob,vaj'o] vt взвешивать, уравновешивать; компенсировать, возмещать;

— ngt med guld ценить что-л. на вес золота

orvigle¹ ГэБ,уГулэ] vt подстрекать

orvigler ['o^vi'yloj] -en, -e подстрекатель, смутьян

orvise² ['ob,vi'\$o] vt показывать, демонстрировать

orvisning ['ob,vi'snerj] -en, -er показ, демонстрация; выступление, представление; смотр

orvisningsformation ['obvisnerjsfojma-,jVn] -en, -er воен. парадный строй

orvokse¹ ['3b,vogso] vi расти, подрастать, вырастать

orvoksende ['ob,vogsono] а подрастающий; den — slægt [generation] подрастающее поколение

orvrilde ['ob^vri'do] vt выжимать, выкручивать

orvække ['ob,vsgo] vt 1) будить 2) ³ перен. пробуждать; возбуждать, вызывать 3) ¹ воскрешать

orvækkelse ['ob,vegolso] -л 1) воскрешение 2) перен. пробуждение; оживление

orvækst ['ob,vegst] -en 1) рост, развитие 2) отрочество; i min — в моей юности

orvågner ['эБ,уэ'упэп] (en) пробуждение

oræde¹ ['эБ,е'оэл] vt проглатывать, пожирать

orægge¹ ГэБ,ейэ] vt подстрекать, раздражать, возбуждать; натравливать

orøse^{1,2} ['3b,ø'so] vt черпать, вычерпывать

orøsning ['o^ø'snerj] -en черпание, вычерпывание

orøve¹ ['ob,ø'vo] vt 1) упражнять; тренировать 2) разучивать

orak|el [o ragol] -(é)let, -ler оракул, предсказатель

orakelagtig [o'ragol,agdi] а загадочный

orakelsprog [o'raga^sbro'y], orakelsvar [o'ragol,sva'j] -et, = 1) изречение оракула [пророка] 2) перен. загадочный язык; загадочный ответ

oral [o'гоЧ] а устный

orange I [o'rarj/o] -л, -г 1) апельсин 2) цитрус (плод, дерево)

orange II [o'rarj/o] а оранжевый

orangeade [orarj/e'a:do] -л, -г оранжад, прохладительный напиток с апельсиновым соком

orangeblomst [o'rarj/o^blom'st] -en, -er померанцевый цвет; цветок апельсинового дерева

orangegul [o'gar)/э,еиЧ] *a см.* orange II
 orangeri [orarij/e'ri'J -et, -er оранжерея
 orangerød [o'гад/э,го'д] *a см.* orange II
 orange||skaI [o'ran/d,sgal'] -len, -ler апель-
 синная кожица [корка]; —træ [-,tre'J
 -et, -er апельсиновое дерево

orangutang [o'rao(g)utag] -en, -er орангу-
 танг

orator [o'ratoj] -en, -er [ora'to:J9j] оратор
 oratorisk [ora'to'risk] *a* ораторский
 oratori|um [ora'to'riom] -et, -er муз.
 оратория

ord [O'J] -et, = *в разн. знач.* слово; i— ets
 virkelige betydning в прямом смысле слова;
 tomme — пустые слова, болтовня; i følge
 hans egne — по его собственным словам;
 - til andet слово в слово, дословно; bede
 om—et просить слова; tage—et, tage til—e
 взять (*сов.*) слово; komme til—e а) полу-
 чить (*сов.*) слово; б) иметь возможность
 вставить слово; fratage ngn—et лишить
 (*сов.*) кого-л. слова; jeg gør den sidste
 talers— til mine я присоединяюсь к пре-
 дыдущему оратору; føre—et председатель-
 ствовать, вести собрание; —et er frit кто
 следующий? {в выступлении} holde sit —
 держать своё слово; stå ved sit —, ikke
 løbe fra sit — не отступаться от своего
 слова; gå fra sit— не сдерживать (*сов.*) слова;
 han gav mig sit — på at gøre det он дал
 мне слово, что сделает это; De kan tro mig
 på mit — поверьте моему слову; tage ngn
 på—et ловить кого-л. на слове; han har
 ~et i sin magt он владеет словом; det ene
 ~ tog det andet, så de kom op at skændes
 слово за слово, и они поссорились; han
 er ikke til at slå et — af из него и слова
 не вытянешь <> lægge et godt — ind for
 ngn замолвить (*сов.*) словечко за кого-л.;
 han gør det for et godt — он это сделает,
 если его хорошенько попросить; give ngn
 gode — просить кого-л.; have — for at
 være... слыть за...; han har et dårligt —
 på sig он пользуется плохой репутацией;
 godt — igen! не в обиду будь сказано!
 ну ладно!; fer man ved et — af det... не
 успеешь и оглянуться...; et — er et —,
 og en mand er en mand *поел.* = давши слово
 держись, а не давши—крепись; et gam-
 melt— siger... старая пословица гласит...;
 for et godt — за спасибо»; ikke mine —
 igen! это должно остаться между нами!;
 det er gene- for pengene это откровенный
 разговор; for at sige det med gene— говоря
 откровенно; føre det store — а) доминиро-
 вать, играть первую скрипку; б) хвастать-
 ся; важничать; forstå at belægge sine —
 быть хорошим оратором, владеть словом;
 vej dine — i сначала думай, а потом уж
 говори!

ord||afledning ['o:j,QyleOneg] -en, -er грам.
 словопроизводство; —betydning [-,be,tu'б-
 neg] -en значение слова; — billede [-,BeIэбэ]
 -t, -g слбво-ббраз (*зрительный*), идеограм-
 ма

ordblind ['o:j,blen'] *a мед.* страдающий
 словесной слепотой

ord||bog ['o:j,bo'Y] -en, -bøger словарь;
 — bogsforfatter (-bovsfojjadojj -enf -e со-
 ставитель словаря, лексикограф; — brug

[-,bru'Y] -en словоупотребление; — bøjning
 Kbojneq]' -en, -er грам. словоизменение
 ordbøjningslære ['o:jbojner)s,le:j9] -n мор-
 фология

orddannelse ['o:j,danals3] -л, -г грам.
 словообразование

orddannelseslære ['o:j,dandls3\$,le:jø] -n
 лингв., словообразование (*раздел лексиколо-
 гии*)

orddøv l'or^dø'v] *a мед.* страдающий сло-
 весной глухотой

ord|en I ['aj'don] -enen, -(é)ner 1) поря-
 док; распорядок; for en —s skyld ради по-
 рядка; holde — поддерживать порядок;
 gå i — налаживаться; bringe i — приводить
 в порядок; det er altsammen i sin *— всё
 это в порядке вещей; han blev kaldt til —
 его призвали к порядку; høre til dagens
 — быть на повестке дня 2) порядок, после-
 довательность, очерёдность; i alfabetisk
 — в алфавитном порядке 3) воен. построе-
 ние, строй 4) строй, система; den bestående
 — существующий строй; den offentlige —
 общественный строй 5) биол. разряд

ord;сп II l'Dj'don] -enen, -(e)ner 1) орден,
 знак отличия; give [tildele] ngn en —
 наградить (*сов.*) кого-л. орденом 2) *рел.*
 орден

ordens||broder l'ojd9ns,bro:j] -en, -brødre
 член ордена; — bånd l-,bon'] -et, = 1) орден-
 ская лента 2) зоол. бабочка-ленточница;
 — dekoration f-dekora,/o'п] -en награжде-
 ние орденом; — dragt [-,dragt] -en, -er
 монашеская ряса

ordens! duks l'ojdons,dogs] -en, -e дежур-
 ный (*в школе*); — håndhæver [-,honhe:voj]
 -en, -e блюститель порядка; — karakter
 [-karag,te'j] -en, -er оценка [балл] за по-
 ведение и прилежание (*в школе*); — mand
 [-,man'] -en, -mænd 1) пунктуальный че-
 ловек, любитель порядка 2) ирон. педант;
 — politi [-poli,ti'] -et полиция; — regler
 [-je'yloj] pi правила внутреннего распо-
 рядка; — sans [-,san's] -en любовь к по-
 рядку

ordenssøstjer ['ojd3ns,søsdøj] -eren, -re
 монахиня

ordenstal l'ojdnsns,tal] -let, = грам. по-
 рядковое числительное

ordenstegn ['ojdensjaj'n] -et, = орден-
 ская колодка [планка]

ordentlig ['o:j'dan(d)li] 1. *a* 1) аккурат-
 ный, точный; — behandling хорошее отно-
 шение; komme i — tid прийти в положен-
 ное время 2) значительный, основательный
 3): — professor ординарный профессор
 2. *adv* как следует, должным образом;
 han fik — prugl *разг.* ему здорово доста-
 лось; det er — koldt i dag сегодня бчень
 холодно

ordentlighed ['Oj'den (d)lihe'6] -елпорядок
 пунктуальность, точность *t*

ordentligvis ['o:j'don (d)Iivi's] *adv* обычно,
 нормально

ordfattig ['o:j,fadi] *a* бедный (*о языке*)

ord||fattigdom ['otJ,fadidOm'] -men бед-
 ность (*языка*); ~ flom [-,flom'] -men, -te
 потбк слов; — forbindelse [-foj,ben'olsal
 -л, -г лингв., словосочетание; — fordrejelse
 [-foj,drqj'ols9] -n, -г искажение смысла

слбва, неправильное толкование значения; — forklaring [-foj,kla'reg] -en, -er толкование [объяснение] слов; — forråd [-Дэлгэ'б] •et, = запас слов; — fortegnelse [-foj,tqj*nol-sa] -n, -r 1) указатель, индекс 2) список слов, словник; — fejning [-,fojnerj] -en, — føjningslære [-fojnerjs,le:jo] -n синтаксис; — følge f-,følyo] -n 1) порядок слов (в предложении) 2) расположение слов (в словаре)
 ordførende ['o:J,fø:jana] a председательствующий
 ord||fører ['o:j,fø:JOj] -en, -e председатель; лидер; — gyder [-,gy:0oj] -en, -e болтун, пустослов
 ordgyderi ['o:jgyd9,ri'] -et болтовня, пустословие
 ordholden (de) ['oi^эГэп(э)] a надёжный; hun er en — kvinde на неё можно положиться
 ordholdenhed ['o:л,БэГэпг1е'й] -en надёжность, точность
 ordinariusj [ojdi'narius] a: professor — ординарный профессор
 ordinat [ojdi'na't] -en, -er мат. ордината
 ordination [ojdina'j'o'n] -en, -er 1) предписание (врача) 2) посвящение (в сан)
 ordinere¹ [ojdi'ne'jo] vt 1) предписывать (лечение); прописывать (лекарство) 2) посвящать (в сан), утверждать (в сани)
 ordinær [ojdi'ns'j] a 1) заурядный, вульгарный 2) ординарный, нормальный 3): — professor см. ordinarius
 ordHklasse ['o:j,klaS9] -n, -г грам. часть речи; — kløver [-,klø*V9j] -en, -e буквоед, педант, казуист
 ordkløveri ['o:jkløvo,n'] -et, -er буквоедство, педантизм, казуистика
 ordknap ['o:J,knap] a немногословный, неразговорчивый
 ordknapshed ['O:J,knabhe'd] -en неразговорчивость
 ordliste ['o:J,lesdo] -n, -r 1) список слов 2) указатель, индекс
 ordlyd ['ou,ly*6] -en дословное содержание, точный текст; gengive ngt efter — en передать (сов.) что-л. точно [дословно]
 ordlydende Гои,лу:дэпэ] a дословный, подстроичный
 ordne¹ ['ojdno] vt, vi 1) приводить в порядок 2) улаживать, налаживать; det skal vi nok — I это мы устроим! 2) упорядочивать; наводить порядок 3) воен. выстраивать, строить (воинскую часть); — sig 1) улаживаться; det — de sig af sig selv это уладилось самб собой; det — г sig nok I это уладится I 2): — sig med ngn договариваться с кем-л.
 ordning ['ojdnen] -en, -er 1) порядок; распорядок 2) улаживание, устройство
 ordonnans [ojdo'nan's] -en, -er 'воен. ординарец; вестовой; связной; посыльный
 ordonnansofficer [ojdo'nansofi,se'j] -en, -er офицер для поручений, офицер связи
 ordre [Oj'dra] -n., -г 1) приказ, поручение; приказание, распоряжение; give — til at gøre ngt отдать (сов.) приказ сделать что-л.; indtil videre — впредь до дальнейших указаний 2) заказ, ордер
 ordre||bog [Ojdra;ba'y] -en, -bøger книга заказов; — giver [\gfcV9j] -en, -e заказчик;

— havn [-,hqu'n] -en, -e порт назначения, порт выгрузки (товаров); — sed|del [-,sed'ol] -(de)len, -ler ком. накладная
 ordret ['o:j,ret] a дословный, буквальный, точный
 ordrig ['омдГу] a 1) многословный, многоречивый 2) богатый (о языке)
 ordllrigdom ['O:J,nydam'] -men богатство (языка); — skifte [-,sgifdo] (et) пререкание, спор, ссора; — skvalder [\Sgval ал] -en, -e пустое, ничего не значащее слово; чепуха; — spil [\SbeI] -let, = игра слов, каламбур; — sprog [-,sbro'y] -et, = пословица; поговорка
 ordsproglig ['o:j,sbroyli] a имеющий характер пословицы [поговорки], вошедший в поговорку
 ordsprogsleg ['oMsbroysJaj'] -en, -e игра в шарады
 ord||stilling ['o:j,sdelerj] -en грам. порядок слов; ligefrem — прямой порядок слов; omvendt — обратный порядок слов; — strid [-,sdri'd] -en пререкание, словопрение; — strøm [-,sdronT] -men, -me поток слов; — styrer [-,sdy:JOJ] -en, -e председатель собрания; — valg [-,val'y] -et, = отбор [выбор] слов; — veksell [-,vegsol] -en см. ordskifte
 ore¹ ['омэ], ores¹ ['O:J9S] vi портиться, гнить (о муке)
 oret [омаб] a: — mel испорченная [затхляя] мука
 organ [oj'ga'n] -et, -er 1) орган (газета) 2) анат. орган 3) голос
 organdi [oj'gandi] -en органди (ткань)
 organisation Jojganisa'/o'п] -en, -егвразн. знач. организация
 organisations||bi drag [ojganisa'Jons,bidra'vj] -et, = членский взнос; — statut f-sda, tu t] -ten, -ter устав организации; — talent [-talen't] -et, -er организаторские способности
 organisator [ojgani'sa:toj] -en, -er [...sa'to:J9j] организатор
 organisatorisk [ojganisa'to'risk] a организационный
 organisere¹ [ojgani'se*J9] vt организовывать; устраивать
 organisk [oj'ga'nisk] a органический; ~ kemi органическая химия
 organisme [ojga'nismo] -n, -г организм
 organist [ojga'nist] -en, -er органист
 orgasme [oj'gasmø] -n, -г физиол. оргазм
 org|eI ['oj'yal] -(c)let, -ler муз. орган
 orgel||bælg ['ojyal^beT(y)] -en, -e орган-ный мех; — harmoni|um [-haj,mo'niom] •et, -er фисгармония; — ribe [-,pkBэ] -л. -г органная труба; — spil [-,sbelj] -let игра на оргзне; — spiller [-,sbeloj] -en, -e см. organist; — værk [-,vejk] -et см. orgel
 orgie ['Dj'gio] -t-r оргия
 orient [ori'en't] -en Восток, восточные страны; Den fjerne — Дальний Восток, Ibro-Востбчная Азия; Den nære — Ближний Восток
 orientaler [oriEn'ta'lgj] -en, -e житель Востока
 orientalist [orienta'list] -en, -er востоковед, ориенталист

I orientalsk [orism'ta'Isk] *a* восточный
 orientere¹ [orism'te'jo] *vt* 1) ориентировать, информировать 2) ориентировать (*в отношении стран света*); — sig 1) ориентироваться на местности 2) разбираться, ориентироваться (*в чём-л.*)
 orienteret [orien'te'Jo5] *a* 1) обращенный (*куда-л.*); — mod syd обращенный к югу 2) осведомлённый; ориентированный; være ~ быть осведомлённым, быть в курсе дела; demokratisk — демократически настроенный
 orientering [orien'te'rerj] *-en, -er* 1) ориентировка 2) осведомлённость; til Deres — к вашему сведению 3) *см.* orienteringsfag
 orienterings Hævne [orien'terer}S,8uno] *-n* умение ориентироваться; — fag [-Да'у] *-et*, — история, география, биология, объединённые в одну дисциплину (*в датской школе*); — løb [-,lø'p] *-et*, = воен. спорт. соревнование по ориентированию на местности; — spejl [-,sbaj4] *-et, -e* авто зеркало задней обзорности
 orientologi [orism'tolo'gi'] *-en* востоковедение
 original I [origi'na'l] *-en, -er* 1) оригинал, подлинник 2) оригинал, чудак
 original II [origi'na'l] *a* 1) первоначальный, подлинный 2) оригинальный, своеобразный
 originaldokument [origi'naldoku,men4] *-et, -er* подлинный документ
 originalitet [originali'te't] *-en* оригинальность
 original||sprog [origi'na^sbro'Y] *-et* подлинник; læse på — *et* читать в оригинале [в подлиннике]; — udgave [-,uuga:v9] *-n, -g* первое издание
 orkan [oj'ka'n] *-en, -er* ураган, буря, шторм
 orkanagtig [oj'kan,agdi] *a* ураганный
 orke¹ [o'jgo] *vt* мочь, быть в состоянии; spise så meget, man - г наесться (*сов.*) досыта, поесть (*сов.*) вволю
 orkest(er) [oj'kesdoj] *-(e)ret, -re* 1) оркестр 2) первые ряды партера (*в театре*)
 orkester Nakkompagnement [oj'kesdoja-kDmpanJ9,mag] *-et* аккомпанемент оркестра; оркестровое сопровождение; — dirigent [-diri,gen4] *-en, -er* дирижёр оркестра; ~grav [-,gra'v] *-en, -e* место для оркестра (*в театре*), оркестровая яма; — musik [-mu.sik] *-ken* оркестровая музыка; — plads [-,plas] *-en, -er* первые ряды партера
 orkestral¹ [ojke'sdra'l] *a* оркестровый
 orkestrere¹ [ojks'sdre'js] *vt* оркестровать, инструментовать
 orkiIdé [ojki'de'l] *-deen, -deer* бот. орхидея
 orlog [ojby] *-en*: fare til — *s* служить на флоте
 orlogs||fartøj [ojbysjajtoj'] *-et, -er* военный корабль; — flag [-,fla'v] *-et, =* военно-морской флаг; — flåde [-,Пэ:дэ] *-n, -r* военно-морской флот; — gast [-,gast] *-en, -er* матрос военного корабля; — mand (^man] *-en, -mand* *см.* orlogsfartøj; — marine [-та,п:пэ] *-n, -тем.* orlogsflåde; — officer [ofi,se'j] *-en, -er* офицер военно-морских сил; — skib [-,sgi'p] *-et, -e* военный

корабль; — soldat [-sol,da't] *-en, -er* *см.* orlogsgast; — tjeneste [-,tje:nosda]. -Л военно-морская служба; — togt [-,togt] *-et, -er* морское путешествие [плавание]; — værft [-,vɛjft] *-et, -er* военно-морская верфь
 orlov [ojlou] *-en* [...lou'on] отпуск (*военнослужащим*); увольнение
 orm [oj'm] *-en, -e* 1) червь; der er — i æblet яблоко червивое 2) (*pi* =) глист 3) конёк, страсть; enhver har sin — у каждого свой причуды; det er nu hans — это ведь его конёк
 ormdrivende [ojm,drLvono] *a* глистогонный
 orme¹ sig [olпэ sai] извиваться
 ormeilagtig [ojmo,agdi], — dannet [-,daпэб] *a* червеобразный; — fordrivende [-foj-^ri'vona] *a* *см.* ormdrivende
 ormelifrø [ojmojrø'] *-et, =* цитварное семя; — føde [-,fø:5o] *-n* пища для червей, падаль; — græs [-,grss] *-set, -ser* папоротник; — mid I del [-,пиб'э1] *-(de)let, -ler* глистогонное (средство); — slange [-,slagy] *-n, -r* зоол. слепозмейка
 ormstikken [ojm,sdog9n] *a* червивый; гнилой; æblet er ormstukket яблоко червивое; en — moral гнилая мораль
 ormædt [olп,еЧ] *a* источенный червями, червивый
 ornament [ojna'msn't] *-et, -er* архит. украшение, орнамент
 ornamentere¹ [ojnamen'te'jo] *vt* украшать орнаментом
 ornamentering [ojnamen'te'rer)] *-en* орнаментация
 ornamentik [ojnamen'tik] *-ken* искусство орнамента
 ornat [oj'na't] *-et, -er* риза, облачение; i fuld — в полном облачении
 orne [o.тэ] *-n, -g* боров, кабан
 ornitologi [ojnitolo'gi'] *-en* орнитология
 ortodoks [oito'dogs] *a* 1) православный 2) правоверный, ортодоксальный
 ortodoksi [ojtodo'gsi'] *-en* 1) православие 2) правоверность, ортодоксальность
 ortografi [ojtogra'fi'] *-en, -er* орфография, правомисание
 ortografisk [ojto'gra'fisk] *a* орфографический
 ortopæd [ojto'ps'd] *-en, -er* врач-ортопед
 ortopædisk [ojto'pe'disk] *a* ортопедический
 os I [o's] *-en* дым, чад, угар
 os II [os] *pron pers* нам, нами, нас; det er os это мы; en ven af os наш приятель
 oscillation [osila'/o'n] *-en* физ. вибрация, колебание
 oscillator [osi'la:toj] *-en, -er* [...la'to:joj] 1) *tex.* осциллятор, вибратор 2) радио генератор колебаний
 oscillograf [osilo'gra'f] *-en, -er* осциллограф
 ose¹ [o:S9] *vi* 1) дымить, чадить, коптить 2) глазеть на витрины <> han — г af selvtilfredshed самодовольство из него так и глрёт, его так' и распирает от самодовольства
 aser [O:S9J] *-en, -e* посетитель, ничего не купивший в магазине
 osrniium [osmiom] *-et* хим. осмий
 ost I [o'st] (*et*) мор. *см.* øst I

ost II [ost] **-en, -e** сыр; fuldfed — сыр 45% жирности; halvfed — сыр 30% жирности; lagret — острый сыр

oste sig ['osdo sgj] свёртываться (**о мо-локе**); створаживаться

osteagtig ['osda,agdi] **a** творожистый сыр (**закуска**); —form [-,foj'm] **-en, -e** сырная форма; —handler [-,han'laj] **-en, -e** торговец сыром; —høvl [-,hgu4] **-en, -e** нож для сыра; —klokke l-,klogo] **-n, -r** колпак [крышка] для накрывания сыра; —lavning (-,la'vner)] **-en** сыроварение; —løbe [-,lø:bo] **-n** сычужина, сывороточная закваска; —mad [-,mau] **-en** бутерброд с сыром; —mide l-,mi:0o] **-n, -гзоол.** сырный клещ

ostentation [osdonta'jo'n] **-en** хвастовство; показуха (**разг.**)

ostentativ [os'dentati'v] **a** хвастливый; показной, нарочитый

ostepind ['osdo,pen'] **-et, =** 1) сырная палочка (**печенье**) 2) **см.** ostemad

osteri [osda'ri:] **-et, -er** сыроварня, сыроваренный завод

oste||skorpe ['osdo,sgojb9] **-n, -г** корка сыра; —stof [-sdof] **-fet** 1) творог 2) казеин

ostrakisme [osdra'kismo] **-n** остракизм, изгнание из общества

oti Ium ['o'lioml **-(um)et** досуг, свободное время (**после выхода на пенсию**)

otolog [oto'lo'y] **-en, -er** специалист по ушным болезням

otte ['o:do] **num** восемь; — dage неделя; en — dages tid около недели; om — dage на восьмой день, через неделю; i dag — dage через неделю

otte||dobbel [o:do,dobolt] **1. a** восьми-кратный **2. adv** в восемь раз; —etages [-e,ta:/os] **a inv** восьмиэтажный; —foldig [-,foldi] **a см.** ottedobbel

ottekant ['o:do,kan4] **-en, -er** восьмиугольник

ottekantet ['o:do,kandod] **a** восьмиуголь-ный

ottende ['o:dono] **num** восьмой; den — восьмое (число)

ottendedel ['o:dono,de4] **-en, -e** восьмая часть [доля], восьмушка

otter ['ada:] **-en, -e** 1) **карт,** восьмёрка 2) восьмой номер (**трамвая и т. п.**) 3) **спорт.** академическая лодка-восьмёрка

otte ['tal ['o:da,tal] **-let, -ler** восемь, вось-мёрка (**число**); — tid - [-,trd]: ved -tiden около восьми часов, к восьми часам

ottetimersdag Г oidotiimojs^da'uj **-en** вось-мичасовой рабочий день

otteåret ['o:da,э:лэд] **a** восьмивесельный

otteårig ['o:do,o:ri] **a, otteårs l'D:do,o'js] a inv** восьмилетний

otti ['oti] **num** восемьдесят (**на чеках, почтовых переводах и т. п.**)

ottoman [oto'ma'n] **-en, -er** кушетка, оттоманка

out [qut] **inv спорт,** аут

outrere [u'tre'jo] **vt уст.** утрировать, преувеличивать

outrigger ['audregoj] **-en, -e мор.** аутри-гер, шлюпка [лодка] с выносными уключи-нами

outsider l'quydsjdaj] **-en, -e** 1) посторб* ний человек 2) **эк., спорт,** аутсайдер

ouverture [uvej'tytjol **-n, -г** 1) **мух** увертюра 2) попытка к сближению

oval I [o'va'l] **-en, -er** овал

oval II [o'vaM] **a** овальный

ovarie [o'va'rio] **-n, -г анат.** ямчынк

ovation [ova'o'n] **-en, -er** овация; st№ mende—er бурные аплодисменты, громка*

oven ['gyon] **1. adv** наверху, сверху; fra — сверху; æblet lå — i kurven яблоко

лежало сверху в корзине; bogen ligger — på skabet книга лежит на шкафу ф

— i købet вдобавок **2. прæп:** være — senge выздороветь (**сов.**); holde sig — vande

a) держаться на поверхности; б) сводить концы с концами

oven||af l'^yон^'] **adv** сверху; — anført Kanfo'jt] **a** вышеуказанный, вышеупомя*

нутый; — for [-,foj] **adv** поверх, выше, на-верху; — for bemærket указано выше;—fra [-,fra] **adv** сверху

ovenlys [l'^yонjy's] **-et** верхнее освеще-ние

oven||nævnt [l'^ua^nyj'nt] **a** вышеуказан-ный, вышеупомянутый; — om [-,om] **adv**

сверху; — omtalt [-,omta'lt] **a** вышеупомя-нутый; — over **K^'OJ) adv** выше, над;

— på [-,pэ'] **adv** 1) над, сверху, наверху; han bor — på он живёт наверху 2) сверх

того <> han er — på igen его дела поправи-лись; — stående Ksdo'ono], **a** 1) стоящий

наверху 2) вышеуказанный; — til [-,tel\$ **adv** кверху; — ud f-,u5] **adv** 1) через край

2) крайне, чрезмерно; være — ud glad быть вне себя от радости

over ['qu'oj] **1. прæп** 1) **при обозначении места** над, по, за; через; flyvemaskinen

svævede — byen самолёт кружил над го-родом; — hele landet по всей стране; brede

et tæppe — sengen покрыть (**сов.**) постель одеялом; — bord за борт; vejen går -

Moskva дорога идёт через Москву; gaden — gaden переходить улицу 2) **при обозна-**

чении времени за, через; — midnat за-полночь; klokken er et kvarter — seks чет-

верть седьмого 3) более, свыше, выше, сверх; floden flyder — dæmningen река,

вышла из берегов; han er — 60 år ему за 60; — al forventning сверх всякого ожи-

дания; leve — evne жить не по средствам; det går — min forstand это выше моего

понимания 4): han rystede - hele legemet он дрожал всем телом; det er et kort Ц

USSR это карта СССР; hun hænger altid-bøgerne она всегда корпит над книгами;

vredes — ngt сердиться на что-л.; pligten — for fædrelandet долг перед родиной;

historie var skrevet — en virkelig begivenhed в основе рассказа лежало действительное-

событие **2. adv** выше, свыше; после; через; blive natten — ostaa (сов.) переноче-

вать; sætte} maden — подогреть еду; det går nok — Это пройдёт

overall ['o:voro:l] **-en, -e (=), overalls.** Г'o:voro;ls] **inv** комбинезон, рабчин халат, спецодежда

overalt [quor'al't] **adv** повсюду, всюду,, везде

overanfører ['quai.anfo'lɛl] -en, -e главнокомандующий
 overanførsel ['3U9J,anfɔjs9I] -en главное командование
 overansigt I'3U9J,ansegt] -et, -er верхняя часть лица
 overanstreng¹ ['qi)øj,an\$dregd] vt переутомлять; — sig переутомляться, надрываться
 overanstrengelse I'qya^ansdreg'olso] -n переутомление
 overanstrengt ('qua^ansdreg't] a переутомлённый
 overantvorde¹ ['qu9J,andojdo] vt передавать, поручать
 overantvordelse ['^uaj#andvojdolso] -n, -r передача, поручение
 overarbejde I I'ouoj^ajbaj'do] -r 1) переработка; сверхурочная работа; have — иметь сверхурочную работу 2) обработка поверхности
 overarbejde¹ II I'quo^ajbai'do] vi 1) перерабатывать, работать слишком много 2) обрабатывать поверхность 3) завершать работу
 overarbejdet ['qusj.ajbaj'dod] a переутомлённый, переработавшийся
 overarm ['jua^aj'm] -en, -e анат. плечо
 overarmsvømning ['qu9Jajm,svømner)] -en спорт» сажёнки, оверарм (уст.)
 overbalance ['ou9Jba,larjs9] -n перевес; få ~ потерять (сов.) равновесие
 overbasse ['qu9j,bas9] -л, -г разг. опытный солдат, солдат, у которого заканчивается срок службы
 overbebyrde¹ ['ou9Jbe,byjd9] vt перегружать, обременять
 overbebyrdelse [/'Qu9jbe/byjd9ls9] -л перегрузка, обременение
 overbefaling ['ouɛl'be'da'çer)] -en главное командование; высший командный состав
 overbefalingsmand ['quojbefaler^man']
 •en, -mænd главнокомандующий
 overbefolke¹ ['suøjbejol'ga] vt перенаселять
 overbefolket ['ou9Jbe,forg9d] a перенаселённый
 overbefolkning ['qusjbcfol'gner)] -en 1) перенаселённость 2) излишек населения
 overbegavet ('3u9Jbe,ga'v95] a особо одарённый, талантливый; ирон. чересчур умный
 overbeglo¹ ['qu9jbe,glo'] vt разг. пялить глаза (на кого-л.); være —et выделяться, быть слишком на виду у всех
 overbegreb ['qu9Jbe,gre'p] -et, = расширенное понятие
 overbelaste¹ ['qu9Jbe,lasd9] vt перегружать
 overbelastning ['qu9Jbe,lasdnerj] -en, -er перегрузка
 overben ('qu9J,be'n] -et, = анат. бедро
 overbestyrer ['^u9jbe,sdy'j9j] -en, -e главный управляющий
 overbetaling ['qu9jbe,ta'leg] -en добавочная плата, оплата сверх нормы
 overbetjent I'^usjbe.tjen'tJ] -en, -e сержант полиции (в Дании)
 overbevise² ['ouajbe^i'so] vt убеждать; være overbevist om ngt быть убеждённым

в чём-л.; — sig med egne øjne убедиться (сов.) собственными глазами
 overbevisende ['qu9Jbe,vi's9no] a убедительный; — grunde убедительные доводы
 overbevisning ['qu9Jbe,vi'sner)] -en, -et 1) убеждение; взгляд; følge sine—er поступать согласно своим убеждениям 2) убеждённость; i den sikre — в твёрдой убеждённости
 overbevist ['quojbe,vi'st] a убеждённый
 overbibliotekar ['quojbibliote.ka'j] -en, -er старший библиотекарь
 overbid I'qu9J,bid] -det верхняя челюсть
 overbinde⁴ ['ɛuɛl,βep'ɛ] vt подвязывать, привязывать
 overbinding ['quoj^en'er)] -en подвязывание
 overblik ['qu9J,blek] -ket обзор, обозрение; have— over ngt иметь общее представление о чём-л.
 overbo ('qu9J,bo'] -en, -er, overboer ['5U9j,bo'9j] -en, -e: han er vores— он живёт над нами
 overbord ['qu9J,bo'j] adv за бортом, за борт
 overbord||falden ['qu9jboj,falon] a упавший за борт; —kastet [-,kasds6] a брошенный за борт
 overborgmester ['quojboj,mesdej] -en, -e обер-бургмейстер; председатель городского муниципалитета (в Копенгагене)
 overbringe³ ['quø^breg'o] vt передавать (п и сьмо, привет)
 overbringelse (';u9J,brer)'9ls9] -л, -г передача, доставка
 overbroderet I'^ojbro,de'j96] a 1) вышитый, расшитый узором (о платье) 2) вычурный (о стуле)
 overbud ['oiɛl,βib] -(d)et, = надбавка, предложение более высокой цены (на аукционе)
 overbyde⁴ ['ɛiɛl,βy'd9] vt 1) давать более высокую цену (чем кто-л.) 2) превосходить; de overbød hinanden i flittighed они превосходили друг друга в прилежании; — sig selv превзойти (сов.) самого себя
 overbygge¹ ['ouoj,byg9] vt надстраивать
 overbygning I'quoj,bygnerj] -en, -er надстройка
 overbærende ['ziɛ^βe'lɛpɛ] a снисходительный
 overbærenhed ['qt^^be'jonhe'o] -en снисходительность; have — med ngn быть снисходительным к кому-л.; vise — mod ngn проявлять снисходительность к кому-либо
 overdel ['^u9J,de4] -en, -e верхняя часть, верх
 overdimensionere¹ ['quojdimonjo,ne'j9] vt превышать размеры; преувеличивать
 overdommer I'quoj^domoj] -en, -e главный судья (тж. в спорте)
 overdomstol I'^o^domsdo'l] -en верховный суд
 overdosis ['qu9J,do:sis] (en), pi -er слишком большая {вредная} доза
 overdrage⁴ ['^uɛl^ga'^ɛ] vt 1) передавать 2) возлагать, поручать; hun fik — t at gøre det ей поручили это сделать

overdragelig [oʊoʊ'dra'yoli] а переносный, перевозимый

overdragelse ['эуо^dra'yolsa] -n, -г передача

overdragelsessum ['oʊoʊ'drayolsos^om']

• **теп, -тег** покупная цена

overdrev ['oʊoʊ,dreu] -et, = 1) окраина, окрестности (мн. ч.) 2) *уст.* общий выгон

overdreven [oʊoʊ-^dre'von] а преувеличенный; раздутый; overdrevne fordringer повышенные требования; en — pris завышенная цена

overdrive⁴ ('oʊoʊ^dri'vo] vt преувеличивать; утрировать

overdrivelse [oʊoʊ^dri'volsa] -n, -г преувеличение; утрирование

overdrysse¹ ['oʊoʊ^drøba] vt брызгать, кропить

overdrysse¹ ('oʊoʊ,drøso] vt посыпать; пересыпать

overdyne ['oʊoʊ,dy'no] -л, -г перина (**которой накрываются**)

overdæk [oʊoʊ^dsk] -ket, — верхняя палуба

overdække¹ ['oʊaʊ,dsgo] vt перекрывать; покрывать; en — t veranda крытая веранда

overdænge¹ ['qʊoʊ^dsg'o] vt закидывать, забрасывать, осыпать;*— ngn med grovheder осыпать кого-л. ругательствами

overdøve¹ ['oʊoʊ^dø'vo] vt заглушать

overdådig [oʊoʊ'do'di] а роскошный, пышный

overdådighed [oʊyʊ'do'dihe'u] -en роскошь, пышность; изобилие

overeksponere¹ ['oʊoʊʃgspo,ne'ja] vt **фото** передержать (**сов.**)

overeksponeret ['oʊoʊʃsgspo,ne'J9d] а 1) **фото** передержанный 2) преувеличенный; утрированный

overende ['эиэл,епэ] -n изголовье (**кровати**)

overens [oʊoʊVns] adv заодно, согласно; komme — om ngt, stemme — i ngt договориться (**сов.**) о чём-л., прийти (**сов.**) к соглашению (относительно чего-л.); ikke stemme — не совпадать

overenskomst [nuoʊ'e'nskom'st] -en, -er соглашение, договорённость; договор; træffe en — прийти (**сов.**) к соглашению, договориться (**сов.**); afslutte en — достигнуть (**сов.**) соглашения, заключить (**сов.**) соглашение

overensstemmelse [gyai'e'ns^dsmolso] -л, -г соответствие, согласованность; совпадение; соразмерность; i — med согласно, в соответствии с

overensstemmende [oʊoʊ'e'ns^dsmsno] 1. **adv** соответственно; соразмерно 2. а совпадающий, согласующийся; соответствующий

overernæret [oʊoʊe'ng'lad] а перекормленный

overfald ['oʊeʊl'daʃ] -et, — 1) нападение; налёт 2) напор воды 3) клапан (**кармана**)

overfalde⁴ [oʊeʊl^aʃ] vt нападать, набрасываться (**на кого-л., что-л.**); natten overfaldt dem på vejen ночь настигла их в пути; blive overfaldet af en storm быть застигнутым бурей

overfaldsmand ['oʊeʊʃfals,man'] -en, -таэнд налётчик, бандит

overfart ['oʊoʊʃa'jt] -en, -er 1) переправа, переезд; форсирование (**водной преграды**)

2) переправа (**место**)

overfartssted ['oʊeʊʃfajds,sds] -et, -вместо переправы

overfile¹ ['oʊoʊʃi'loj] vt перепиливать (**капильником**)

overflade ['oʊeʊʃ,fla:bo] -n, -г поверхность, внешняя сторона (**тж. перен.**); komme op til — появиться (**сов.**) на поверхности, всплыть (**сов.**); over havets — над уровнем моря; forfatteren ser kun problemets — писатель видит только внешнюю [видимую] сторону проблемы

overfladeskibe ['oʊoʊʃla:do,sgi:bo] pi надводный флот

overfladisk ['эуоʊ,fla'disk] а поверхностный; et — menneske поверхностный человек; — e kundskaber поверхностные знания

overfladiskhed ['oʊoʊʃ,fladisghe'd] -en поверхностность

overflod ['qʊoʊʃlo'o] -en изобилие, избыток; излишек; til — а) сверх того; б) в изобилии

overflytte¹ ['oʊoʊʃʃlødo] vt перемещать; переводить; переставлять; — en elev til en anden skole перевести (**сов.**) ученика в другую школу

overflyve⁴ ['oʊoʊʃ,fly'vo] vt перелетать, совершать перелёт

overflyvning ['oʊoʊʃ,fly'vneŋ] -en полёт, перелёт

overflødig [oʊoʊʃ'flø'di] а лишний, излишний

overflødighed [oʊoʊʃ'flø'dihe'd] -en излишество; изобилие

overflødighedshorn [oʊeʊʃ'fløi'heʃs,hoj'n] -et рог изобилия

overfløje¹ ['oʊoʊʃʃidjo] vt 1) перегонять, опережать 2) **воен.** охватывать, обходить с фланга

overfodre¹ ['qʊaijo'dro] vt перекармливать (**тж. перен.**)

overfor ['oʊeʊʃi,ʃ3j] 1. **adv** напротив, на той стороне; по отношению к...; han bor lige — он живёт как раз напротив 2. **прæп** против, перед

overforfinelse ['эуоʊʃfoʃji'nolso] -n утончённость

overforfinet ['эуэʃлэдгпэб] а утончённый, рафинированный

overformynder ['эуэʃлэ^топ'эл] -en, -e главный попечитель (**которому подчинены два опекунских совета: один копенгагенский, другой по остальной части страны**)

overformynderi ['oʊoʊʃfoj'mønaʃi] -et, -er опекунский совет

overforsikre¹ ['qʊeʃfoj,segro] vt застраховать (**сов.**) на сумму, превышающую стоимость (**вещи**)

overfragt ['эуэʃлэдгпэб] -en 1) **ж.-д.** излишек веса [груза] 2) оплата излишнего веса

overfrakke ['эуэ.ʃ,ʃragå] -л, -г пальто

overfuse¹ ['qʊoʊʃʃu'soj] vt *уст.* грубо выбранить (**сов.**); облаять (**разг.**)

overfylde² ['oʊoʊʃʃy'po] vt переполнять; — sig med mad переесть

overfyldelse ['oʊeʊʃʃyl'olso] -n, overfyldning ['qʊoʊʃʃj'nerj] -en переполнение, перенасыщение

overfyldt ['3j)M,fyl't] я переполненный;
markedet er — med varer рынок насыщен
товарами

overfyldthed ['qyøj.fyrdhe'd] -en см. over-
fyldning

overfølsom ['qy9J,fø4som] а сверхчув-
ствительный

overføre² ['qy9J,fø'j9] vt 1) переводить
(деньги и т. п.); det må — s på hans regning
это следует записать на его счёт 2): —
smitte переносить заразу; — tanker пере-
давать мысли на расстояние 3) переливать
(кровь)

overførelse ['эуэлД'олэБэ] -я, -г 1) пере-
вод; перенос 2) переливание (крови) 3) пе-
ресадка (кожи) 4) перевозка 5) радиопе-
редача

overføring ['qyajjørrerjj] -en 1) перевозка
2) перекрёсток 3) передача (мыслей)

overførings libi llede ['ouojfører^belouo]
-г переводная картинка; — ledning [-,le6-
nerj] -en эл. линия передачи

overførsel ['^уојјјōsol] -(e)lcn, -ler 1) пе-
ревд; перенесение 2) фин. трансферт

overført ['5y9J,føjt] а переносный; i —
betydning в переносном смысле

overgang ['эиэл^ао'] -en, -e 1) переход;
переправа; переезд 2) переход, переходное
состояние; hans stemme er i — у него
ломается голос; han var en — skuespiller
некоторое время он был актёром

overgangsalder ['ou9Jgar)S,ar9j] -en пе-
реходный возраст; — bestemmelse [-be,sde-
tp'эБэ] -n, -g временное решение; — form
(-Joj'm] -en, -er переходная форма; — ma-
teriel [-madori,el^f] -let переправочные сред-
ства; -sted [-,sded] -et, -er место перехода;
-stemme [^sdsmoj] -n, -g ломающийся го-
лос; — tid [-,ti'd] -en, -er переходный пе-
риод; — tilstand [-,telsdan'l] -en переходное
состояние; — år [-,o'j] pi см. overgangsalder

overgemt ['qy9J,genrt] а: — e varer за-
лежавшиеся товары

overgeneral ['qyøjgenoja'l] -en, -er глав-
нокомандующий, командующий

overgipse¹ ['ou9J,gibs9] vt заливать гипсом

overgive¹ ['ou9J,gi'(v9)] vt 1) передавать,
сдавать 2) бросать на произвол судьбы,
оставлять; — til forglemmelse предать
(сов.) забвению; — sig сдаваться; покорять-
ся; капитулировать

overgivelse ['Dyaj,gi'vølsø] -n, -g сдача,
передача; капитуляция; byen blev tvungen
til — город был вынужден сдаться

overgiven ['qyg^gi'von] а шаловливый,
резвый

overgivenhed ['^уø^gi'vonhe'd] -en ша-
ловливость, резвость

overglo¹ ['ou9J,glo'] vt глазеть (на кого-л.,
что-л.)

overgnave¹ ['ayaj,gna'va] vt перегрызать
overgramse¹ pquo-^gram'sg] vt щупать,
ощупывать

overgreb l'oya^gre'p] -et, = 1) злоупо-
требление, нарушение; перегиб 2) спорт.
верхний хват

overgroet ['эуэл^го'эд] а поросший, за-
росший; обросший

overgyde⁴ ['qyøj,gy'bo] vt обливать
'overgæret ['oyaj,ge'jad] а перебродивший

overgæring ['зуэл ge'rep] -en брожение

overgå⁴ ['ou9J,go'] vi, vt 1) превосходить;
det — g mine kræfter это выше моих сил;
han — g sig selv i pligtopfyldelse он исклю-
чительно добросовестно выполняет свои
обязанности 2) переходить; jernbanen over-
gik til statseje железная дорога перешла
в собственность государства 3) случаться,
выпадать на долю (кого-л.); det er aldrig
— et mig før этого со мной никогда ещё
не случилось; der overgik ham en straf
он был наказан

overhale¹ ['ayэ^BaЧэ] vt 1) опережать,
перегонять, обгонять 2) проверять, осма-
ривать

overhaling ['ouojJiaMeril] -en, -er 1) опе-
режение; обгон; — forbudt обгон запрещён
2) головомойка, нагоняй, взбучка; få en
ordentlig — получить (сов.) хорошую голо-
вомойку 3) тщательный осмотр, провер-
ка

overhede¹ ['guo^he'uoј] vt перегревать
overheder ['DUOJJIC'OOJ] -en, -c тех. пере-
греватель

overhedning ['jyøjjie'dneg] -en тех. пе-
регрев

overherre ['ou9J,heJo] -n, -g властелин,
властитель, владыка; ист. сеньор

overherredømme ['qyøjjiejodomoј] -/ гос-
подство, владычество; —! på havet господ-
ство на море; — t i luften господство в воз-
духе

overholde⁴ ['эиэл^эГо] vt соблюдать,
придерживаться (чего-л.); — fristen соблю-
дать срок

overholdelse ['^уOJ,hol*olso] -n соблюде-
ние

overhoved ['9U9J,ho:vod] -et, -er глава,
начальник

overhovedet [qu9j'ho:(v9)59t] adv вообще;
hverken i København, eller — i Danmark
ни в Копенгагене, ни в Дании вообще;
det er så slemt som det — kan være хуже
и быть не может

overhud ['ouaj,huu] -en анат. кожа,
кожица; эпидерма

overhugge ['ou9J,hogo] vt просекать, про-
рубать

overhus ['qu9J,hu's] -et палата лордов
(в Англии)

overhvælve¹ ['oyaj.vel'va] vt стр. обра-
зовывать свод, покрывать сводом

overhælde² l'qyajjisl'o] vt обливать

overhæng ['auøj,heg'] -et 1) надоедание,
навязчивость 2) затруднение

overhængende ['oyo^herj'ono] а 1) навис-
ший, угрожающий 2) надвигающийся (о
грозе)

overhængt ['gyo^herj't] а: — varer зале-
жавшиеся товары; være — быть перегру-
женным (работой); være — med smykker
наवेशать (сов.) на себя много украшений

overhøjhed ['qu9j,hojhe'6] -en, -er верхо-
венство; верховная власть; господство

overhøre² ['ou9J,hø'jo] vt 1) экзамено-
вать, опрашивать 2) недослышать (сов.),
прослушать (сов.); jeg overhorte hans hån
я делал вид, что не замечаю его насмешек
3) подслушать (сов.); услышать (сов.) слу-
чайно

overhørig Гадал, hø'ri] *a* непослушный, непокорный; sidde en dom — не исполнять приговора; sidde [være] en befaling — не выполнять приказание

overhørighed ['qusj^hø'rihe'å] *-en* непослушание, неподчинение, непокорность

overhøring Гадал^o'гео] *-en* экзамен, опрос (*учащихся*)

overhånd Гадал, hon'] *-en* преимущество, превосходство, перевес; få [tage] — получить (*сов.*) перевес; взять (*сов.*) верх; усиливаться, увеличиваться

overhånds ['quoj, hon's] *adv* чрезмерно, непомерно, слишком

overhåndtagen ГадэлБэпДа'уоп] *-en* распространение, усиление, увеличение; преобладание

overhåndtagende ГадалБопДа'уапэ] *a* распространяющийся, увеличивающийся; берущий верх, превалирующий, преимущественный

overile¹ sig Гадал, i'lasaj] поспешить (*сов.*), поступить (*сов.*) необдуманно [опрометчиво]

overilelse Гадал,]'lalsa] *-л* опрометчивость, необдуманность, неосмотрительность

overilet Гадал, Пай] *a* опрометчивый, необдуманный

overilte Гадал, ilda] *-л хим.* перекись

overiset Гадал, i'saO] *a* покрытый льдом, оледеневший, обледенелый

overisning ['rodJ, i'snen] *-en* обледенение

overjordisk njuajjojdisk] *a* сверхъестественный; неземной, божественный

overkalke¹ Гадал, kal'ga] *vt* штукатурировать, оштукатуривать

overkant Гадал, kan't] *-en, -er* 1) верхний край 2) *перен.* предел

overkast Гадал, kast] *-et* покрывало, накидка

overkjole Гадэл, к]*o:lэ] *-n, -г* верхнее платье

overklasse Гадал, klaso] *-n, -г* 1) высший класс, аристократия; господствующий класс 2) старший класс (*в школе*)

overklassemfund ['qi^klasa, samfon'] *-et* высшее общество

overklatte¹ Гадал, klada] *vt* посадить (*сов.*) кляксу (*на что-л.*)

overklippe¹ Гадал, kle'ba] *vt* разрезать, перерезать

overklistre¹ Гадал, klisdra] *vt, overklæbe²* Гадал, kle'ba] *vt* обклеивать, наклеивать; — en mur med plakater обклеивать стену плакатами

overklæder Гадэл, kle:(0э)л] *pi, overklædning* Гадэл, kle'5пео] *-en* верхняя одежда

overkommando ['qu9jko, mando] *-en, -er* главное [верховное] командование

overkomme* Гадал, kom'a] *vt* преодолеть, справляться (*с чем-л.*)

overkommelig [адэл'кэт'эН] *a* 1) возможный, исполнимый, осуществимый 2) доступный, сносный (*о цене*)

overkomplet Гадалкэт, plet] *a* лишний, сверхкомплектный

overkor Гадэл, кор] *-pen, -per* чашка; — og underkor чашка с блюдцем

overkorrekt l';ju^ko, regt] *a* совершенно правильный; *ирон.* слишком правильный

overkors Гадал, кол\$] *cidv* крест-накрест;

med armene — скрестив руки; han sad med benene — он сидел, положив нбгу на ногу

overkradse¹ Гадал, krasa] *vt* испарывать, испещрять

overkridte¹ Гадал, krida] *vt* белить (*по* толоч и т. п.*)

overkrop Гадал, krop] *-pen, -re* верхняя часть тела; туловище

overkvalificeret l'quojkvalifi, se'joS] *a: <** arbejdskraft высококвал ифицированн кадры

overkysse⁴ Гадал, køsa] *vt* расцеловать (*сов.*)

overkæbe Гадал, ke'bo] *-n, -г анат.* верхняя челюсть

overkøje Гадал, koia] *-л, -г* верхняя полка (*в вагоне и т. п.*)

overkøre² Гадал, ко'ла] *vt* переехать (*см.*), раздавить (*сов.*)

overkørsleI Гадал, колзэ!] *-(e)len* переезд, переправа

overkørt Гадал, ко'л1] *a* утомлённый, уставший; заезженный (*разг.*)

overlade⁴ I Гадал, la'da] *vt* 1) передавать, предоставлять; det —г jeg Dem at gøre я предоставляю вам сделать это; være overladt til sig selv быть предоставленный самому себе 2) уступать

overlade¹ II Гадал, la'da] *vt* перегружать (*мотор*)

overladelse Гадал, la'Salsa] *-л, -г* передача (*прав и т. п.*)

overlag Гадал, la'y] *-et, =* верхний слой [пласт]

overlag|ен Гадал, la'yan] *-(e)net, -(e)neg* пододеяльник

overlagt Гадал, lagt] *a* обдуманный, преднамеренный; — mord преднамеренное убийство

overlang Гадал, lag'] *a фон.* сверхдолгий
overlangsynet Гадал, lar)sy:nod] *a* дальнoзоркий

overlangsynethed Гадал, lagsycnoShe'd] *-en* дальнoзоркость

overlappe¹ ['адэл, la'ba] *vt* (частично) перекрывать, заходить один за другой

overlast I Гадал, last] *-en* 1) повреждение, ущерб; han led ingen — он не понёс никакого ущерба; tilføje ngn — причинить (*сов.*) кому-л. ущерб 2) оскорбление, обида; tilføje — нанести (*сов.*) оскорбление, обидеть (*сов.*)

overlast II Гадал, last] *-en* 1) перегрузка; sejle med — идти на перегруженном судне 2) верхний трюм

overlaste¹ Гадал, lasda] *vt* перегружать (*судно*)

overled Гадал, leu] *-det, =* гром, главный член (*предложения*)

overledelse Гадал, le'5alsa] *-л, -г* 1) высшее руководство 2) верховное [главное] командование

overlegen [адэлЧе'уэп] *a* 1) превосходящий, высший (*по качеству*); være — i tal превосходить (*сов.*) числом; hun er ham — i dygtighed она способнее его 2) надменный, высокомерный

overlegenhed [адэлЧе'уэпБе'б] *-en* 1) превосходство 2) надменность, высокомерие

overleve¹ ['ou9J,le^vVd] *vt* пережить (*сов.*),
•остаться (*сов.*) в живых; det **har** ~?t sig selv ато изжило самб себя
overlevende ['эдддДе'УЭПэ] *a* оставшийся в живых; переживший (кого-л.); уцелевший
overlevere¹ ['qu9Jle,ve'ja] *vt* передавать, вручать
overlevering ['^эЛе^е'гед] *-en, -er* 1) передача 2) предание, традиция
overlevet ['qya^le'vad] *a* устаревший, изживший себя
overliggedage ['oyailega^arya] *pi мор.* простойные дни, дни простоя
overliggende ['^y9J,legono] *a* лежащий •сверху
overligger ['qu9J,Ieg9j] *-en, -e* 1) *спорт.* поперечная планка (*при прыжках в высоту*); перекладина (*футбольных ворот*) 2) *архит.* перемычка (*окна, двери*)
overliste¹ ['qya-Uesda] *vt* перехитрить (*сов.*)
overlyds« ['^уajlyus-] *в сложных словах* •сверхзвуковой
overlyds||fiy ['Qtjajlyåsjly'] *-et*, — сверхзвуковой самолёт; — **missil** [-mi,si'l] *-et, -er* сверхзвуковая ракета
overlydt ['oij9J,lyt] *adv* слишком громко
overlæbe ['qyajeibo] *-n, -g* верхняя губа
overlæder ['qya^U'åaj] *-et* передок ботинка
overlæg ['ou9J,ls'k] *-get* умысел; **med** - с умыслом, нарочно; **uden** — необдуманно, опрометчиво; **efter modent** — по зрелом размышлении
overlæge Г^уэ^куэ] *-n, -g* главный врач
overlægge³ ['oya-ijsga] *vt* раздумывать; обдумывать, взвешивать
overlærer ['qu9J,le:J9j] *-en, -e* 1) старший преподаватель (*в школе*) 2) *уст.* директор школы
overlæsse¹ ['ayajjssa] *vt* перегружать
overlæsselse P^yai^lesolso] *-n* перегрузка
overløb ['gygjjo'p] *-et мех.* перелив; водослив, водосброс
overløbe⁴ ['эуэдЛз'Бэ] 1. *vi* перебежать, переходить 2. *vt* досаждать, докучать (*кому-л.*); **jeg s af besøgende** меняодолевают посетители
overløber ['qu9J,lø'b3j] *-en, -e* перебежчик, дезертир; ренегат
overmagt ['3y9J,magtl] *-en* превосходство сил, перевес; **bukke under for** — уступить (*сов.*) силе²
overmale^{1,2} ['эуэ.г,та'лэ] *vt* раскрашивать, покрывать краской; замазывать
overmand ['qu9J,man'] *-en, -mænd: han har endnu ikke fundet sin* — он не нашёл себе равного
overmande¹ ['ouэ^тап'о] *vt* побороть (*сов.*), одолеть (*сов.*) (*кого-л.*); справиться (*сов.*) (*скем-л.*)
overmatros [ouэлпаДго'з] *-en, -er* старший матрбс
overmenneske ['qu9j,msnosg9] *-t, -g*сверхчеловек
overmenneskelig [^9J/msn9sg9li] *a* сверхчеловеческий
overmod ['^уэ^то'б] *-et* заносчивость, высокомерие; самоуверенность

overmoden ['зуэ-^то'бап! *a* перезрелый, переспелый
overmodig ['зуэд,то'дП *a* 1) заносчивый, высокомерный; самоуверенный; bliv ikke — 1 не зазнавайся! 2) *разг.* одурелый; blive — af lykke одуреть (*сов.*) от счастья
overmodighed l^уaj.mo'Oihe'd] *-en* заносчивость, кичливость
overmorgen ['ouэд,тэлэп]: i— послезавтра
overmund ['ouэ^топ'] *-en* 1) верхний зубной протез 2) верхняя челюсть
overmundering ['ou9jmon,de'rer] *-en, -er* военная форма
overmægtig ['quo^msgdi] *a* превосходящий силой, имеющий перевес
overmæt ['ou9J,rnst] *a* пресыщенный
overmætte¹ ('ou9J,med9] *vt* 1) пресыщать 2) *хим.* насыщать; — t opløsning насыщенный раствор
overmættelse ['qu9J,m~dalso] *-n* пресыщение
overmåde [ouэ/тэ'бэ] *adv* чрезвычайно, крайне
overmål ['эуэ-^тэЧ] *-et* избыток, излишек; чрезмерность; med et — af sundhed пышущий¹ здоровьем
overnatte¹ [qu9J,nad9] *vi* переночевать (*сов.*), заночевать (*сов.*)
overnaturlig [':nj9.ina,tuj4i] *a* 1) сверхъестественный; tro på det — e быть суеверным 2) огромный; больше натурального размера (*о картине и т. п.*)
overophedet ['riyajpbhe'dot] *a* 1) *физ.* перегретый 2) чрезвычайно возбуждённый
overophidset ['эу3J,obhis36] *a см.* overophedet 2)
overopsyn ['quoj^bsy'n] *-et* главный контроль; общий надзор
overopsynsmand ['ou9J,obsy'nsman¹] *-en, -mænd* главный контролёр
overordentlig [эуaj'oj'dsn (d)li] *a* чрезвычайный
overordnet ['gy0J,t)j'dn;)u] *a* вышестоящий; han er min overordnede он мой начальник; — stilling ответственная должность
overplejerske Coyoj,pl;ijojsgo] *-n, -g* старшая медицинская сестра
overpløje¹ ['эуэ.1,plэГэ] *vt* перепахивать
overpolstre f^у9J,porsdr9] *vt* обивать (*мебель*)
overpris ['ouo-^pri's] *-en, -er* повышенная цена
overproduktion [':nj9jprodog,Jo'n] *-en эк.* перепроизводство
overproduktionskrise ['quojprodog/onskri:s9] *-n, -g* кризис перепроизводства
overpræsident ['Dy9jpresi,dfn*t] *-en, -er* председатель магистрата (*в Копенгагене*)
overpræsidi | um ['3y9jpre,si'diom] *-et, -er* секретариат председателя магистрата (*в Копенгагене*)
overrabbiner [^ojrc^bi'ngj] *-en, -e* главный раввин
overrand [^уэд,гап'] *-en, -e* верхний край
overraske¹ ['2y9J,rasg9] *vt* 1) удивлять, поражать; det skulle [ville] ikke — mig hvis... меня несколько не удивит, если.., 2) заставить врасплох

overraskelse Гадал,rasgalsa] -л, -г 1) неожиданность, сюрприз 2) внезапность
 overraskelsesaktioner [ˈuoʝrasgolsosag-,/oˈnai] pi воен. внезапные действия
 overrasket Гадал,rasgaå] а удивлённый, поражённый; han blev glædelige он был приятно удивлён
 overrejse Гадал,rai'sa] -л переход, переезд
 overrende² Гадал,ren'a] vt 1) досаждать 2) переполнять, наводнять
 overret Гадал,ret] -/ел суд второй инстанции (в Дании)
 overrisle¹ Гадал,risla] vi орошать
 overrisling Гадэл,rislen] -en орошение
 overrislings ijanlæg l^ajrislegs^nle'k] -gct, = опосительная установка; — system [-sy,sde'm] -et, -er система орошения
 overrumple¹ Гадэл,rom'blaj] vt неожиданно нападать (тж. воен.); заставить [захватывать] врасплах, ошеломлять
 overrumpling [ˈадэл,гот'bier)] -en, -er внезапное нападение; взятие врасплах
 overrække³ Гадэл,rega] vt передавать, вручать
 overrækkelse l^uoʝ^regolsa] -n передача, вручение
 overrør Гадал,гб'л] -et, = воен. кожух ствола; ствольная накладка
 oversanselig Гадэл^ап^эН] а метафизический
 oversave¹ Гадэл^а'уэ] vt перепиливать; — t gevær обрез (оружие)
 oversavle¹ Гадал,SQy'la] vt 1) заключивать (сов.) (о ребёнке) 2) льстить (кому-л.), угодничать (перед кем-л.)
 overse⁴ Гадалке'] vt 1) смотреть, обозревать; fra dette vindue kan man — hele byen из этого окна можно увидеть весь город 2) не замечать, недосмотреть (сов.); не обращать внимания, смотреть сквозь пальцы (на что-л.); — en fejl проглядеть (сов.) ошибку
 oversende² Гадал,sen'al] vt пересылать, переправлять
 oversendelse Гадэл^еп'Ыээ] -n, -г пересылка
 oversergeant [ˈqvioʝej^an't] -en, -er старший сержант
 oversidde¹ Гадэл^еб'э] vt не обращать внимания, игнорировать
 oversidder Гадэл,\$еб^эл] ^{en} > ^e 1) оставшийся на второй год, второгодник 2) ученик, оставленный в школе после окончания уроков 3) спорт, свободный от игры
 overside Гадал,si:da] -л, -г верхняя сторона, верх
 oversigt [ˈqya^segt] -en, -eg обзор, обозрение
 oversigtspunkt l^guajsegds^orj't] -et, -er наблюдательный пункт
 overskorpe [ˈquoʝ,sgojbo] -n, -г верхняя корка (на хлебе и т. п.)
 overskride⁴ Гадал,sgri'da] vt 1) переходить, переступать, нарушать; det — g alle grænser это переходит все границы 2) превышать; — sin kompetence превышать свою власть
 overskridelse Гадал,sgri'dalsa] -n, -г 1) переход; нарушение 2) превышение
 overskrift [ˈqyaj,sgreftj] -ел, -er заголовок

(статьи, главы); надпись, титр (в кино)
 overskrive⁴ Гадэл^п'уэ] [%] vt 1) надписывать, озаглавливать 2) переписывать (на чьё-л. имя)
 overskrævs ^aj'sgre'vs] adv верхом
 overskud Гадал,sgud] -det, = 1) излишек, остаток; vi har en herre i — et у нас один человек лишний 2) прибыль; give — приносить прибыль
 overskuds llvare [ˈqi^sguds, VG:JO] -л, -г товарные излишки; — værdi [-vej,di'] -en прибавочная стоимость
 overskue¹ Гадал,sgu"э] vt обозревать, охватывать взглядом
 overskuelig [адал^и'аП] а обозримый; i en — fremtid в ближайшем будущем
 overskuelighed [zn^'sgu'alihe'd] -en обозримость; наглядность
 overskydende Гадал,sgy'dэпэ] а излишний, добавочный, остающийся
 overskydning I Гадэл,sgy'dneol] -en воен. стрельба поверх своих войск; стрельба над головами
 overskydning II Гадал,sgy'dneg] -en, -er геол. горизонтальное или боковое давление; надвиг
 overskyet Гадэл^у'ад] а облачный; покрытый тучами
 overskygge¹ Гадал,sgyga] vt 1) затенять, затемнять 2) омрачать, бросать тень (на что-л.) 3) осенять, благословлять
 overskylle¹ Гадэл^оГэ], vt затоплять, наводнять
 overskæg Гадэл^е'к] -get, = усы (мн.ч.); sno sit — закручивать усы
 overskære⁴ Гадал,sgе'ja] vt 1) перерезать, разрезать 2) пересекать 3) обрывать
 overskæring Гадэл,sgc'reg] -en, -er ж.-д. переезд
 overslag Гадал,sla'y] -et, — 1) смета, предварительный расчёт; gøre et — over прикинуть (сов.) 2) физ. электрический разряд
 overslagsllhægte [ˈ3raj\$lays,hegda] -л, -г задвижка (запор); — lås [-,lo's] -ел, -е механический замок, защёлка
 oversmøre³ Гадал,srno'ja] vt замазывать
 overspille¹ Гадал,sbel'a] vi, vt 1) переигрывать (об актёре) 2) радио ретранслировать 3) переписывать (пластинку)
 overspring Гадал,sbreg'l] -et, = спорт. прыжок (с упором или шестом)
 overspringe⁴ Гадал,sbrer'ja] vt 1) перепрыгивать, перескакивать 2) пропускать
 overspringelse Гадал,sbrefalsa] -л перескакивание, пропуск (при письме)
 oversprudlende Гадэл^Ьги'бипэ] а кипучий, бьющий ключом
 oversprøjte¹ [ˈouaj^broj'da] vt опрыскивать
 overspytte¹ [ˈqi^,sbøda] vt оплёвывать
 overspænde² Гадал,sbsn'a] vt уст. чрезмерно натягивать, перенапрягать
 overspænding Гадэл^Беп'ед] -en эл. повышенное напряжение в сети
 overspændt Гадал,sben't] а экзальтированный, взвинченный
 overspændthed [ˈqya^sben'dhe'fi] -ел экзальтированность, взвинченность
 overstadig Гадал,sda'di] а 1) весёлый, в приподнятом настроении 2) подвыпивший;

overstadighed [Cqyoj,sda'bihe'6] -en весёлость, приподнятость настроения

overstat(s)lig ['quøj,sda'd(s)li] *a* межгосударственный, надгосударственный

overstemme I ['qu9J,sdemo] -л, -г муз. дискант

overstemme² II ['qu9J,sdsm'9] *vt* 1) побеждать большинством голосов 2) забаллотировать (*сов.*) \ forslaget blev overstemt af forsamlingen предложение было забаллотировано собранием

overstemple¹ I'^yoj^sdem'blo] *vt* 1) поставить (*сов.*) новый штемпель на старый, перештемпелевать (*сов.*) 2) надпечатывать (*марку*)

overstige⁴ ['quaj,sdi'Yo] *vt* переходить, преступать; превосходить; det ~г mine forventninger это превосходит мои ожидания

overstigning ['QydJ,sdi'YneQ] -en, -er переход

overstrege¹ ['quaj,sdraj'a] *vt* перечёркивать, зачёркивать; det ikke ønskede bedes —t ненужное зачеркнуть

overstryge⁴ rquø^sdry'Yo] *vt* красить (*стены*)

overstrygning ['quo^sdry'Yneo] -en, -er окраска (*стен*)

overstrø¹ ['qu9J,sdrø'] *vt* посыпать, пересыпать

overstrøm ['qu9J,sdrbm'] -men, -me 1) поверхностное течение 2) эл. сверхток, избыточный ток

overstrømme¹ ['guo^sdrom'a] *vt, vi* 1) переполнить, переливаться 2) выходить из берегов, наводнять, заливать

overstrømmen ['qu9J,sdrbm'on] -en 1) переполнение 2) разлив, половодье

overstrømmende ['quoj,sdrdm'9no] *a* 1) переполненный; переливающийся через край 2) преувеличенный; щедрый

overstråle¹ ['quøj,sdr34a] *vt* 1) освещать, озарять 2) затмевать

overstykke I'qu9J,sdøg9] -l, -g накидка, плащ (*дамский*)

overstyret ['oua^sdy'jou] *a* авто слишком чувствительный (*о рулевом управлении*) / vognen er — машина реагирует на малейший поворот руля, машина хорошо слушается руля

overstænke¹ ['qu9J,sdei'go] *vt* забрызгивать, кропить

overstøve¹ ['QU9J,sdø'V9] *vt* запылить (*сов.*)

overstå⁴ ['quoj.sdo'] *vt* 1) переживать, претерпевать, переносить, выносить; et -et stadium пройденный этап 2) выдержать (*сов.*) (*экзамен*)

oversukre¹ ['quo^sogro] *vt* 1) пересахарить (*сов.*) 2) посыпать сахаром; покрывать глазурью

oversvømme¹ ['3110.1,svøm'o] *vt* 1) затоплять 2) *перен.* наводнять

oversvømmelse ['3119J,svøm*9lso] -n, -g наводнение

oversygeplejerske ['quøj,sy:Y9plaj9Jsgo] •л, -г см. overplejerske

oversætte³ ['qu9J,ssd9] *vt* переводить (*на другой язык*) / bogen er oversat fra dansk til russisk книга переведена с датского

языка на русский; ~ ordret переводить дословно

oversættelse ['qu9J,sedols9] -л, -г перевод
oversættelselån I'qii9JSfd9ls9S,lo'n] -et, = лингв, калька

oversætter ['ou9j,sedoj] -en, -e переводчик

oversætterfejl ['qu9Jsed9J,faj4] -en, = неправильный перевод, ошибка переводчика

oversætterinde [quoj sedgr'eng] -n, -г *уст.* переводчица

oversøisk ['3119.1,sø'isk] *a* заокеанский, заморский

oversøle¹ I'QUOJ^ØMO] *vt* грязнить, пачкать

overså¹ ['£U9J,so'] *vt* засеять; усеивать; •—et med stjerner усыпанный [усеянный] звёздами

overtag ['quaj^a'vl] -et перевес, превосходство; have ~et иметь преимущество

overtage⁴ ['qu9J,ta'(yo)] *vt* принимать; брать на себя; вступать во владение; — kommandoen взять (*сов.*) на себя командование

overtagelse ['^уэлДа'^э^э] -n вступление во владение; — n af et embede вступление в должность; statens — af jernbanerne национализация государством железных дорог

overtal ['gu9J,tal] (et) численное превосходство

overtale² ['зуэлДаЧэ] *vt* уговаривать, убеждать; — ngn til ikke at gøre det уговорить (*сов.*) кого-л. не делать атого

overtalelse ['quojja'lalso] -л, -г уговоры (*мн. ч.*), убеждение

overtalelseevne ['quojtalolsos^ng] -ленда аргументации, способность убеждать

overtallig ['^иэлДаП] *a* лишний, сверхкомплектный

overtand ['зуэлДан'] -en, -tænder верхний зуб

overtegne¹ ['зуолЛгу'пэ] *vt* 1) превысить (*сов.*) (*подписку на что-л.*) 2) зарисовать (*сов.*), расчертить (*сов.*)

overtegning ['5119.1,tårner)] -en, -er превышение (*подписки*)

overtid ['qu9J,ti'6] -en сверхурочные (часы)

overtilsyn ['qii9J,telsy'n] -et главный контроль, надзор

overtimebetaling [311 oLi:ni9be,ta'ler)] -en оплата за сверхурочные (часы)

overtimer ['qu9J,ti:m9j] *pl* 1) сверхурочные (часы) 2) дополнительные уроки (*в школе*)

overtro ['qu9J,tro'] -en 1) суеверие 2) неправильное [ошибочное] мнение

overtroisk f'gya^tro'isk] *a* суеверный

overtrukken I'quøj,trogon] *a* 1) покрытый тучами, пасмурный 2) *фин.* превысивший кредит в банке

overtrumfe¹ ['3119.1,trom'fo] *vt* 1) *карт.* покрыть (*сов.*) козырем 2) перещеголять (*сов.*)

overtryk ['qu9J,trøk] -ket 1) избыточное давление 2) надпечатка 3) репродукция (*картины*)

overtrykke¹ ['qu9J,trøg9] *vt* 1) *полигр.* накладывать краски 2) переносить, перемещать

overtræde³ Гадэл^ге'дэ] *vt* нарушать (правила, закон)

overtrædelse Гадэл^ге'бэБэ] -л, -г нарушение (правил, закона)

overtræder Гадал,^е'бал] -en, -e нарушитель (правил, закона)

overtræffe⁴ Гадал,trefa] *vt* превосходить; перешагнуть (сов.)

overtræk Гадал,trek] -ket,= 1) крышка, чехол 2) верхний слой 3) фин. превышение кредита в банке

overtrække⁴ Гадал,trsga] *vt* 1) покрывать 2) превышать; hans bankkonto var overtrukket его кредит в банке превышен

overtrækning Гадал,tregner)] -en 1) покрытие, обшивка 2) лингв. связывание конечного согласного с начальным гласным следующего слбва

overtræks||bukser Гадэлtregs,bogsэл] *pi* ползунки (для маленьких детей)', — chokolade [-/oko,laua] -n шоколадная глазурь; — støvler [-^sdoijlэл] *pi* резиновые сапоги; боты; — ærme [-,елтэ] -t, -г нарукавник

overtræt Гадал,tret] *a* переутомлённый

overtræthed T'gy^trsdhe'dl] -en переутомление

overtværs ['эуэлДуелв], overtvært Гадэл-#tvsjt] *adv*: bryde — med ngn порывать отношения с кем-л.; tage ngt — быстро справиться (сов.) с чём-л., быстро уладить (сов.) что-л.; tage det — брать быка за рога

overtvæde¹ Гадал,ty'ua] *vt* убеждать; være — t om ngt быть убеждённым в чём-л.

overtydning Гадал,ty'dnerj] -en, -er убеждение

overtænke² Гадал,teg'ga] *vt* обдумывать

overtøj Гадал,toj] -et верхняя одежда; lægge—et, tage—et af снять (сов.) верхнее платье

overveje¹ Гадал,vaj'a] *vt* взвешивать; рассматривать, обсуждать

overvejelse Гадал,vaj'alsa] -n, -г рассмотрение, обсуждение; efter moden по зрелом размышлении; sagen blev taget op til fornyet — вопрос был снова поставлен на обсуждение; tage under — обдумать (сов.), взвесить (сов.)

overvejende Гадал,vaj'ana] *a* перевешивающий, подавляющий, преобладающий

overvinde⁴ ['адал,ven*э] *vt* побеждать, преодолевать; mangler изжить (сов.) недостатки; — sig selv til at gøre ngt заставить (сов.) себя сделать что-л.

overvindelse Гадал,ven'alsa] -n, -г преодоление; det kostede ham megen — at antage tilbudet ему стоило больших усилий принять предложение

overvinder Гадал,уеп'эл] -en, -e победитель

overvintre¹ Гадал,ven'dra] *vi*, *vt* 1) перезимовать (сов.) 2) ставить на зимнюю стоянку

overvintring Гадал,ven'dreg] -en, -er зимовка

overvirkelig Гадал,veJgali] *a* сверхъестественный, потусторонний

overvokset l'quaj#v3gsad] *a* поросший, заросший

overvundet ['адал,von*ad] *a* преодолен-

ный, пройденный; et — stadium пройденный этап

overvurdere¹ ['qj^v^,de'ja] *vt* переоценивать

overvurdering Гадэлуил^е'гер)] -en переоценка

overvægt Гадал,vegt] -en 1) перевес, ЛИШНИЙ вес; bagagen har — багаж превышает установленный вес 2) большинство голосов, преимущество (при голосовании)

overvægtig Гадал,vegdi] *a* перевешивающий, имеющий слишком большой вес

overvægtighed;Гадэл,vsgdihe'ô] -en избыточность веса; перевес, **лишний** вес

overvælde¹ Гадал,veTo] *vt* 1) переполнять 2) осыпать (подарками) 3) овладевать (кем-либо), подавлять; hun blev—t af træthed усталость одолела её

overvældelse Гадал,verolsa] -n 1) переполнение, избыток 2) победа (над чём-л.), преодоление (трудностей и т. п.)

overvældende Гадал,vel'ana] *a* 1) громадный, несметный 2) ошеломляющий; gøre et — indtryk på ngn произвести (сов.) ошеломляющее впечатление на кого-л.

overvære¹ Гадал,уе'ло] *vt* присутствовать (при чём-л.)

overværelse Гадал,Уф*ла15a] -a присутствие; det skete i min — Это произошло в моём присутствии

overvættes ['?t^,vsdos] 1. *a* чрезвычайный, чрезмерный 2. *adv* чрезмерно, очень, слишком, чересчур

overvåge¹ Гадал,vo'ya] *vt* следить, наблюдать (за чём-л.), контролировать

overærme ['эиэл,елтэ] -t, -г нарукавник

overøse¹ Гадал,ø*sa] *vt* 1) обливать, поливать 2) осыпать (подарками, упрёками и т. п.)

overøvrighed Гадал,ourihe'ù] -en высшее начальство, высшая власть

ovn [ад'п] -en, -e в разн. знач. печь; духовка; конфорка; fyre op i —en затопить (сов.) печь

ovndør Гадп^о'л! -en, -e печная дверца

ovnfast Г адп,fast] *a* огнеупорный

ovnrør Гадп,го'л] -et, — печная труба

ovntørret [\nin,tOraô] ^ высушенный в печке

ovn Итøgging ГадпДогад] -en сушка в печи; — varme [-,уалта] -n печное тепло

ovre Гадла] *adv* 1) по ту сторону; — i laden там в сарае; « på torvet на площади; — på den anden side по ту сторону; — fra den anden side с той стороны; råbene lød — fra skoven крики раздавались из леса; hvornår er vi — ? когда мы будем на месте? (при переправе на пароме) 2) конечно; vinteren er — зима прошла; fagen er ~ опасность миновала

oxyd [ag'sy'ô] -et хим. окись

oxydation [ogsyda'/o'n] -en окисление

oxydere¹ [ogsy de^a] 1. *vt* окислять 2. *vi* окисляться

oxydering [ogsy'de'rer)] -en см. oxydation

oxygen [agsy'ge'n] -et хим. кислород

ozelot [osa'lot] -ten, -ter зоол. оцелот

ozokerit [osoke'rit] -en хим. озокерит

ozon [o'so'n] -en (-et) хим. озон

ozonholdig [o'son,hordi] *a* богатый озоном

P

P, p [peː -*et, -er шестнадцатая буква датского алфавита

pace I [pss] -n шаг, поступь

pace¹ II ['pe:so] 1) торопить 2) спорт, лидировать о — ngn op til en eksamen натаскивать кого-л. к экзамену

pacer ['pe:soj] -en, -e спорт, лидер; vædeløb med — гонки за лидером

pacificere¹ [pasifi'se'ja] vt умиротворять, утихомиривать

pacificering [pasifi'se'reg] -en, -er умиротворение

pacifisme [pasi'fisma] -n пацифизм

pacifist [pasi'fist] -ел, -er пацифист

pacifistisk [pasi'fisdisk] a пацифистский

padde ['paðə] -n, -g жаба

padde||hat ['pado,hat] -ten, -te поганка (гриб)\ husene skyder op som — te дома вырастают как грибы; — hat(te)ske [-had(o),sgy'] -en, -er атомный гриб, грибовидное облако; --rokke [-,roga] -л, -г бот. хвощ

padle¹ ['paulo] vi грести на байдарке

raf [raf]: blive [være] — over ngt растеряться (сов.) от неожиданности

ragaj [ra'gaj'] -en, -er весло двухлопастное

ragaje¹ [ra'gaja] vi грести двухлопастным веслом

rage ['ræ/ə] -л, -g паж

ragehår ['ra:/o,ho'] -et короткая женская стрижка

pagina l'pa'gina] (en) страница

raginere¹ [ragi'ne'ja] vt нумеровать страницы

raginering [ragi'ne'reg] -en нумерация страниц

ragode [ra'go;ða] -n, -g пагода

ragt [ragt] -en, -er пакт, договор, союз; indgå [slutte] en — med ngn заключить (сов.) союз [договор] с кем-л.; de er i — med hinanden они сговорились друг с другом, они заодно; være i — med ngt соответствовать чему-л. O — ens ark библ. ковчег завета; den gamle og den nye — рел. Ветхий и Новый завет

raillet [pa(l)'jet] -ten, -ter, б. ч. pi блёстка

rak I [rak] -ket сброд

rak II [rak]: — dig (bort) I убирайся!

rak dyr [rag,dy'] -et = вьючное животное

raket [pa'kst] -ten, -ter, raketbåd [pa-'Ы,Бэ'o] -en, -e 1) ночтбво-пассажирское судно, пакетбот (уст.) 2) грузовой бот

'rakfuld ['rag.ful'] a разг. битком набитый; salen var — af mennesker зал был битком набит

rakhus ['rag,hu's] -et, -e пакгауз, склад
rakhus||afglft ['paghus,<jygift] -en, -er плата за хранение; — forvalter [-foj^vaTdoj] •en, -e заведующий пакгаузом [складом]

rak is ['rag,i's] -en паковый лёд; — karl [\ka'll -en, -e упаковщик; — kasse [-,kaso] •n, -г упаковочный ящик

pakke I ['paga] -n, -r 1) (бумажный) свёрток; пачка, пакет 2) посылка; бандероль 3) разг. девчонка

pakke¹ II l'paga] vt 1) упаковывать, укладывать, свёртывать; — kuffert укладывать чемодан 2) заполнять (пространство); bussen сг — t med passagerer автобус битком набит • — bort укладывать, упаковывать; — ind (i papir) заворачивать в бумагу; — sig godt ind хорошо закутываться; — om перепаковать; ~> sammen укладывать [упаковывать] вместе; — ud распаковать <^ du kan lige så godt — sammen l = иди ты к чёрту!

pakkeforsendelse ['pagofoj,sfn'9lso] -n, -r почтовая посылка

pakkenelliker [paga'nel'igaj] pi разг. пожитки, скарб

pakkeporto l'pago,pojt] -en почтовый сбор (за посылки, бандероли и т. п.)

pakkepost l'pago,post] -en 1) почтбво-посылочная служба 2) почтовая посылка

pakker ['pagaj] м?л, -e упаковщик

pakkerske l'pagojsgo] -n, -g упаковщица

pakkesmør ['paga,smbj] -ret фасованное масло

pakning l'pagnet} -en, -er 1) упаковка 2) мех. прокладка, уплотнение 3) мор. конопачение 4) мед. укутывание

pak||papir ['pagra,pi'] -et обёрточная бумага; — rum [-,rom*] -met, = складское помещение; — sad|el [-.sadol] -(é)len, -ler вьючное седло; — skive [-,sgi:vo] -n, -g мех. прокладочное кольцо, прокладочная шайба; обтюраторное кольцо; — sæk [-,sek] -ken, -ke ранец; рюкзак; вещевой мешок; — vogn [voY*n] -en, -e багажный вагон; почтовый фургон; — æs|el [-,e'sol] -(é)let, -ler вьючное животное (о человеке)

palads [pa'las] -et, -er дворец

palads* [p&'las*] в сложных словах дворцовый

paladsrevolution [pa'lasrevolu,jø'n] -en, -er дворцовый переворот

palatal [pala'ta'l] -en, -er фон. палатальный звук

palatalisere¹ [palatali'se'ja] vt фон. палатализировать

palatalisering [palatali'se'reo] -en, -er фон. палатализация

palaver [pa'la'voj] -en, -e лёгкий разговор, беседа; — en gik livligt беседа текла свободно [легко]

palet [pa'let] -ten, -ter палитра; sætte en — op подготовить (сов.) палитру

paletkniv [pa'led,kni'v] -en, -e нож живописца; нож-лопатка

paletot [palo'to] -en [...'to'on], -er [...'to'-SJ] уст. пальто

palisade [pali'sa:bo] -л, -g палисад, частокбл

palisandertræ [pali'sand9J,tre'] -et, -er бот. палисандр, палисандровое дерево

pallask ['palask] -en, -er палаш (вид холодного оружия)

palme [palm] -л, -g пальма O vinde — n, stå med — g i hænderne одержать (сов.) победу; sejrens — g пальма первенства; triumf победы

palme||have ['palmo,havo] -n, -g зимний сад; —lund [-,lon\] -en, -e пальмовая роща; —nød [-,nøʃ] -den, -der кокосовый орех; —olie (-,o:laj] -n кокосовое масло; —søndag [-,sonda] -en *рел.* вербное воскресенье; —træ [-,tre°] -et, -er *см.* palme
 palpere¹ [pal'pe'ja] *vt, vi мед.* пальпировать
 palæ [pa'le'] -et, -er дворец
 palæollgeografi [paleogeogra'fi*] -en палеогеография; —graf l'-grai'f] -en,-er палеограф; —grafi T-gra'fij* -en палеогеография
 palæografisk [paleo'gra'fisk] *a* палеографический
 palæolitisk [paleo'litisk] *a* палеолитический
 palæontolog [paleonto'lo'y] -en, -er палеонтолог
 palæontologi [paleontolo'gi] -en палеонтология
 palæontologisk [paleonto'lo'gisk] *a* палеонтологический
 palæozoologi [palæozoologi'gi] -en палеозоология
 palæstinensisk [palesdi'nen'sisk] *a* палестинский
 pamfilius [pam'fi'lius] -sen, -ser: *en lyk-kens* — баловень судьбы, счастливчик
 pamflet [nam'flet] -ten, -ter памфлет
 pamras [pam'ras] *pi* пампасы
 pamper ['pam'boj] -en, -e *разг.* профсоюзный бюрократ, бонза
 pamrusser [pam'busoj] *pi* домашние туфли
 panamahat [pana'ma,hat] -ten, -te панамы (шляпа)
 panamerikansk ['panameri,kan'sk] *a* панамериканский
 pande I ['panə] -л, -g сковорода
 pande II ['panə] -л, -g лоб; gynke — п морщить лоб, хмуриться; slå sig for — п ударить (сов.) себя по лбу (при внезапной мысли); gribe sig til — п *перен.* схватиться (сов.) за голову O kæmpe med åben — бороться с открытым забралом; skyde sig en kugle for — п пустить (сов.) себе пулю в лоб; løbe ~n imod væggen, rende ~n mod en mur биться головой об стену
 pande||ben ['Dano,be'n] -et, = лббная кость; —bind [-,ben'] -et, = повязка на лбу; —biask [-,brask] -en, -er череп; —bånd [-,bon'j] -et, = диадема; —hule [-,hu:lo] -n, -g *анат.* лббная пазуха
 pandehulebetændelse ['panohu:lobe,ten'91-so] -n *мед.* воспаление лобной пазухи
 pandehår ['pan9,ho'j] -et, = чёлка, чуб
 pandekage ['pano,ka:yo] -n, -gi) дроблёна
 2) блин, блинчик
 pandeskal ['panø,sgal'] -len, -ler череп
 panegyrik [panogy'rik] -ken, -ker панегирик, похвальное слово
 panegyrisk [pans'gy'risk] *a* панегирический, хвалебный
 panel [pa'ne'I] -et, -er 1) панель, филёнка
 2) группа лиц, обсуждающих что-л.
 panelldiskussion [pa'ne:ldisgu,jVn] -en дискуссия за круглым столом (по телевидению и т. п.); —dør [-,do'j] -en, -e потайная дверь

panele¹ [pa'neMə], panelere¹ [pano'le'ja] *vt смр.* обшивать панелью
 panelering [pano'le'reo], panelling [pa'ne'leo] -er *смр.* панельная обшивка
 panere¹ [pa'pe'lə] *vt* обваливать в сухарях, панировать
 panik [pa'nik] -ken паника; blive grebet af — впасть (сов.) в панику; sprede -? сеять панику; der opstod — поднялась паника
 panikagtig [pa'nig,agdi] *a* панический
 panikslagen [pa'nig,sla:yon] *a* объятый паникой
 panisk ['pa'nisk] *a* панический
 pankreas ['paggreas] -en *анат.* поджелудочная железа
 pankreatin [poggrea'ti'n] -et *снец.* панкреатин
 panofix [pano'figs] (et) цигейка (шуба)
 panorama [pano'rama] -et [...ma'db], -er [...ma'ej] панорама
 panorama [[kikkert [pano'ra:ma,kig3jt] -en, -er *воен.* орудийная панорама; —lærred: [-,le:ləd] -et широкий экран
 panser I ['pan'søj] -et, -e броня, панцирь; beklæde med — обшивать бронёй
 panser II ['pan'soj] -en, -e *разг.* полицейский
 panser||beklædning ['pansojbe,kle'bneoj] -en броня, панцирная обшивка; —bil [-,bi'I] -en, -er броневи́к, бронемашина
 panserbrydende ['pansoj,bry:je'pə] *a* бронебойный; противотанковый
 panserldivision ['pansojdivi,jVn] -en танковая дивизия; —granat [-gra,na't] -en, -er бронебойный снаряд; противотанковая граната
 panserklædt ['pansoj,kle't] *a* 1) бронированный 2) *уст.* одетый в кольчугу
 panser[[krydser ['pansoj,krysoj] -en, -e броненосный крейсер; —plade [-plado] -л, -g броневая плита; —skib [-,sgi'p] -et, -e броненосец; —skjorte [-,sgjo:jdo] -л, •/*уст.* кольчуга; —stål [-,sdo'l] -et броневая сталь; —tog [-,to'y] -et, = бронепезд; ~tropper [-,troboj] *pi* бронетанковые войска; —tårn [-,to_j'n] -et, -e броневая башня; —vogn Kvoyn] -en, -e бронеавтомобиль; бронетранспортёр; —va*rn [^vej'n] -et противотанковая оборона
 panserværns våben ['pnns9Jvejns,vo'bon] *pi* противотанковое оружие
 panslavisme ['pansla,vismo] -n панславизм
 pansre¹ ['pansro] *vt* бронировать
 pansring ['pansrer] -en 1) бронирование 2) броня
 pant [pan't] -et, -er 1) залог, заклад; give [sætte] i — отдавать в заклад [под залог]; indløse et — выкупать заклад; stille — представить (сов.) залог; låne mod — брать под заклад; sætte sin ære i — ругаться своей честью 2) фант
 pante¹ ['panda] *vt, vi юр.* описывать имущество, налагать арест на имущество; ~ngn описывать имущество у когб-л.
 pante||brev ['pando,bre'v] -et, -e *ком.* закладная, закладной лист; —fogled [-,fo:uəO] -(e)den, -(e)der фининспектор; —for-

dring Kfojdreg] -en, -er ипотечный долг;
 ^hæftelse [-,hefddlss] -л, -г ипотека
 panteisme [pando'ismo] -л пантеизм
 pante||leg ['pand⁹flgj'] -en, -e игра в фан-
 ты; — lån [-Дэ'п] -et, = ссуда под залог
 pantelåner ['pando,lə:pэл] ~en, -e ростов-
 щик, займодавец под заклад, ипотечный
 займодавец
 pantelåner И forretning ['pand ol ænajfoj-
 ,redner]] -en, -er, — kontor [-kon,to*j] -et, -er
 ломбард; — sedjdel [-,se5'ol] -(de)len, -ler
 ломбардная квитанция, залоговое свиде-
 тельство
 panteobligation ['pandsobliga,Jo'n] -en,
 -er см. pantebrev
 panteon ['pandoon] -et пантеон
 panter ['pan'daj] -en, -e пантера
 panteret I'jpanda,rét] -ten, panterettighed
 I'pandojedihe'u] -en юр. закладнбе право,
 ипотечное право
 panthaver ['pand,ha:VOJ] -en, -e кредитор
 по закладной
 pantning ['pandneg] -en юр. судебная
 бпись имущества, наложение ареста на
 движимое имущество
 pantomime [panto'mктэ) -n, -г панто-
 мима
 pantomimisk [panto'mi'misk] а панто-
 мимный
 pantsætte³ ['pand,sedo] vt закладывать,
 отдавать под залог
 pant||sættelse ['pand,SfdoIso] -n, -г отдача
 под залог [под заклад]; — sætter [-,sed8j]
 -en, -e закладчик
 pap [pap] -pet, -per картон
 пара ['пара, па ра'] (en), pi редко -er
 dem. påna
 pap Uarbejde ['pab,ajbgj'do] -г карто-
 наж; — bind [-,ben'] -et, = картонный пере-
 плёт
 paragøje [pabo'g^jo] -n, -г попугай <>
 han har skudt — п ему повезлб
 paragøje||alk [paBэ^э|э,аГк] -en, -e бе-
 лобрюшка (птица); — snak [-,snak] -ken
 болтовня, пустой разговор
 paremballage ['pabemba,la:/o] -n картон-
 ная упаковка
 papil [pa'pil'l] -len, -ler анат., зоол., бот.
 сосбчек, бугорок
 papillot [papil'jot] -ten, -ter папильотка
 papir [pa'pi'j] -et, -er 1) бумага; et
 ark — лист бумаги; en lap — клочок бума-
 ги; kvadreret — бумага в клетку 2) pi
 бумаги, документы; have — erne i orden
 а) иметь документы в порядке; б) иметь
 чистую сбвесть <> — et er tålmodigt погов.
 бумага всё терпит; være stiv [tynd] i — erne
 хорошо [плохо] знать своё дело; få afsked
 på gråt — быть увбленным без предупреж-
 дения
 papir||affald [pa'pij,qufar] -et бумажные
 обрезки [отходы], макулатура; — arbejder
 j-,ajbaj'daj] -en, -e рабочий-бумажник;
 — bind [-,ben*] -et, = бумажный переплёт;
 ~fabrik [-fa,br.ik] -ken, -ker бумажная
 фабрика; — flyver (-,fly:v3j] -en, -e бумаж-
 ный голубь; — hand|el [-,han'9I] -elen, -(e)ler
 1) торговля бумагой 2) писчебумажный
 магазин; — handler [-,hanl9j] -en, -e торго-
 вец писчебумажными [канцелярскими] то-

варами; — industri [-endu,stri'] -en бумаж-
 ная промышленность; — kniv [-,kni'v] -en,
 -e разрезной нож (для бумаги); — kurv
 [-,koj'v] -en, -e корзина для бумаг; — mas-
 se [-,maso] -n бумажная масса; — mølle
 [-,mølo] -n, -г мех. мельница для раз-
 мола тряпья [древесной массы]; — omslag
 [-,omsla'Y] -et бумажный переплёт; — penge
 КрВДэ] pl ^{см.} papirspenge
 papirs Hblomst [pa'pijs,blom'st] -en, -er
 бумажный цветок; — drage [-,дма:уз]-n, -r
 бумажный змей
 papirserviet [pa'pusejvi,et] -ten, -ter бу-
 мажная салфетка
 papirs||flip [pa'pijsjIep] -pen, -per бу-
 мажный воротничок; — lap [-Jap] -pen, -per
 бумажка, клочок бумаги; — penge Крегр]
 pi бумажные деньги; — pose [-,po:s9] -л,
 -г бумажный пакет
 papirstrim|mel [pa'pi^sdrem'ol] -melen,
 -ler полоска бумаги
 papirstynd [pa'pijs,tøn'] а тонкий как
 бумага
 парма|ché [pabma'Je] -cheen папье-маше
 parpenhejmer ['pabsnhajmsj] -en, -e; han
 kender sine—e разг. он знает, с кем имеет
 дело
 paprika ['pabrika] -en красный перец
 partag ['pab,ta'v] -et, -e толевая кровля
 [крыша]
 papyrus [pa'pyrus] -en, = (-er) папирус
 papyrusblad [pa'pyrus,bla5] -et, -e лист
 папируса
 paræske ['pab,esgo] -л, -г картонная
 коробка
 par [рал] -ret ['рал'эб], = 1) пара; et
 — sko пара ботинок; et — benklæder брюки;
 et — koppeг чашка с блюдцем 2) несколько;
 lad os ga et — skridt пройдемся немного;
 der var kun et — mennesker til stede там
 было всего несколько человек; om et —
 dage через несколько дней 3) (супруже-
 ская) чета; жених и невеста; et nydeligt
 — 1 ирон. ну и парочка!
 parabol|el [pa'ra'bal] -(e)len, 'ler 1) мат.
 парабола 2) притча, аллегория
 parabolisk [para'bo'lisk] а параболиче-
 ский
 parade [pa'габэ] -л, -г 1) парад; смотр
 (войск) 2) спорт, парирование удара; увёрт-
 ка
 parade||figur [pa'raddfi,gu'j] -en, -er вид-
 ная фигура; — march [-,majj] -en, -^тор-
 жественный марш
 paradentose [paraden'toisa] -л мед. пара-
 дентоз
 parader¹ [para'de'jo] vi 1) проходить
 торжественным маршем 2) выставлять на-
 показ 3) (med ngt) щеголять (чем-л.)
 paradeuniform [pa'гсгуоуниж'т] -ел, -er
 парадная форма; парадный костюм
 paradigma [para'digma] -et, -er, para-
 digme [para'digmo] -г гром, парадигма
 paradis ['puradi's] -et, -er 1) рай 2) «клас-
 сы» (детская игра) O hvor længe var Adam
 i—? погов. s не всё коту масленица; время
 придёт — час пробыёт
 paradisfugl ['paradisju'l] -en, -e зоол.
 райская птица
 paradisisk [para'di'sisk] а райский

paradisæble ['paradis,e:bla] -t, -g бот. китайское яблоко, сибирское яблоко, парадйзка
 paradoks [para'dogs] -et, -er парадокс
 paradoksal [paradog'sa'l] a парадоксальный
 paradoksmager [para'dogs^a'ya:j] -en, -e: han er en værre — он так и сыплет парадоксами
 paraferer¹ [para'fe'ja] vt dun. парафировать
 paraffin [para'fi'n] -en (-et) парафин
 paraffin ! lys [para'fin,ly's] -et, = парафинная свеча; — olie [-,o:lja] -л парафиновое масло; — voks [-,vogs] -et парафиновый воск
 parafrase [para'frctso] -n, -г лит. парафраза
 paragraf [para'graf] -fen, -fer параграф, раздел; юр. статья
 parallakse [para'lagso] -л, -г астр. параллакс
 parallel I [para'ЧГГ] -ten, -ter 1) параллель, параллельная линия 2) параллель, сравнение; drage en — проводить параллель, сопоставлять
 parallel II [para'lsF] a 1) параллельный 2) аналогичный
 parallelisere¹ [paraloli'se'ja] vt 1) проводить параллельную линию 2) проводить параллель, сравнивать
 parallelisme [paralo'lisma] -л, -g параллелизм
 parallelløbende [para'ls1,lø:bono] a параллельный
 parallelogram [paralolo'gram'] -met, -meg мат. параллелограмм
 paralyse [para'lyrsa] -л, -г паралич
 paralytiker [para'ly'digoj] -en, -e паралитик
 paralytisk [para'ly'tisk] a параличный; паралитический
 paramet(er) [para'me'doj] -eren, -re параметр
 paranoia [para'noja] (en) мед. паранойя
 paranød ['para,nød] -den бот. американский орех
 paraply [para'ply*] -en, -er зонтик {om дождя}; slå — en op раскрыть (сов.) зонтик; slå — en ned закрыть (сов.) зонтик
 paraply Jantenne [para'plyan,tsno] -л, -г радио зонтичная антенна; — stativ [-sda,ti'v] -et, -er, — stel [-,sdsPJ] -let, = подставка для зонтов
 parasit [para'sit] -ten, -ter паразит
 parasitere¹ [parasi'te*Jo] vi паразитировать
 parasitisk [para'sidisk] a паразитический
 parasitisme [parasi'tismo] -n паразитизм
 parasitologi [parasitolo'gi'] -en паразитология
 parasitær [parasi'ts'j] a паразитарный
 parasol [para'sor] -ten, -ler зонтик (от солнца)
 parat [pa'ra't] a готовый; — til ngt готовый к чему-л.; gøre sig — приготовиться (сов.); have ngt — иметь что-л. наготове; holde sig — быть наготове; hold sig — будь наготове; være — til alt быть готовым ко всему

paratakse [para'tagsa] -л, -г грам. паратаксис
 paratyfus [para,tyfus] -en мед. паратиф
 paravane [para'vamo] -л, -г мор. параван
 par avion [рал a'vjog] авиапочтой
 parcel [raj sel*] -len, -ter участок земли, парцелла
 parcellere¹ [rajso'le'ja] vt разбивать (землю) на участки, парцеллировать
 parcellering [rajso'le'regj] -en деление (згмль) на участки, парцелляция
 parcellist [rajsa'list] -en, -er владелец участка земли, парцеллярный крестьянин
 pardon [pa'dorj] 1. (en) прощение, пощада; bede om — просить пощады; give — щадить, помиловать (сов.); ingen ~1 никакой пощады! 2. int извините!
 pa|ré tra're] -reen [pa're'эп], -reer [pa're'эл] уст. пари, заклад; tage en — på, at... побиться (сов.) об заклад, что...
 parentes [rajon'te's] -en, -er скобки (мн. ч.); sætte ngt i — поставить (сов.) [заключить (сов.)] что-л. в скобки; firkantet [skarp] — квадратные скобки; rund ~ круглые скобки; i — bemærket между прочим, мимоходом
 parentestegn [rajon'tes,taj'n] -et, = скобка (знак препинания)
 parentetisk [rajэп'te'disk] a 1) взятый в скобки 2) сказанный [сделанный] между прочим
 parere¹ [pa're'jo] 1. vt 1) парировать, отражать; — et stød отразить (сов.) удар 2) повиноваться; — ordre подчиниться (сов.) приказу 2. vi держать пари
 pareglade [pa're:j,pIa"5o] -л, -g чашка (у шнаги)
 parese [pa'reisa] -л, -g мед. парез
 parforcelljagt [raj'fojso,jagt] -en травля, охота за дичью на лошадях; — jæger [-,je-ya:j] -en, -e доезжачий; — ridt [-,rit] -et, = скачки с препятствиями
 parfume [raj'fyimo] -n, -g духи
 parfume||fabrik [raj'fy:mofa,brik] -ken, -ker парфюмерная фабрика; — flaske [-,flasgo] -л, -g флакон; - forretning [-fDJ-,redneg] -en, -er, — hand|el [-,han'dl] -eten, -(é)ler парфюмерный магазин
 parfumere¹ [rajfy'me'jo] vt душить, опрыскивать духами
 pari ['pari] inv: papirerne står i — стоимость ценных бумаг соответствует их номинальной стоимости; papirerne står over [under] — ценные бумаги стоят выше [ниже] номинального курса
 paria ['pa'ria] -en, -er пария, отверженный
 pariser [pa'ri'soj] -ел, -e парижанин
 parisergrønt [pa'risoj,gron't] -et хим., с.-х. парижская зелень
 paritet [pari'te't] -en ком. паритет, равенство
 pariværdi ['parivsj,di'] -en, -er номинальная стоимость
 park [paik] -en, -er в разн. знач. парк
 parkanlæg [rajg,anle'k] -get, = парк, сквер
 parkbebyggelse [rajgbe,bygolso] -n жилой массив среди зелёных насаждений

parkere¹ [paj'ke'jo] *vi, vi* 1) *авто* стоять парком; ставить на стоянку 2) *воен.* ставить парком

parkering [paj'ke'geo] *-en, -er* стоянка автомашин; — forbudt! стоянка запрещена!

parkerings llafgift [paj'kereis,qugift] *-ел, -er* плата за стоянку машин; — automat (•ОуЦ>,таЧ] *-en, -eg* см. parkometer; — bremse [-,bremso] *-л, -г* ручной тормоз; — forbud [-,fojbuó] *-(d)ct* запрещение стоянки машин; — lygte [-,løgdo] *-л, -г, — lys l-Jy's]* *-et, —* подфарник; — plads [pías] *-en, -er* место стоянки автомашин

parket [paj'ket] *-tet, -ter* 1) паркет 2) *театр,* кресла (*мн. ч.*) в партере

parket Hbillct [paj'kedbi,Ut] *-ten, -ter* билет в партер; — gulv [-,gol] *-et, -e* паркетный пол; — loge [-,lo:Jo] *-л, -г* ложа бенуара; — publikum Kpublikom] *-met* публика в партере

parkomet[er Irajko'me'doj] *-eret, -re* автомат для оплаты стоянки машин

parkopsynsmand [ˆjgˆsˆtˆman*] *-en, -mwnd* сторож в парке; служитель в парке

parlament [pajla men't] *-et, -er* парламент

parlamentariker [pajlamon'ta'rigoj] *-en, -e* парламентарий

parlamentarisk [pajlamon'ta'risk] *a* парламентский, парламентарный

parlamentarisme [pajlamanta'rismo] *-n* парламентаризм

parlamentere¹ [pajlamon'te'jo] *vi* вести переговоры, договариваться

parlamenteren [pajlamsn'te'jsn] *-en, parlamentering* [pajlamsn'te'reg] *-en* переговоры; прения, разговоры (*мн. ч.*); efter megen — frem og tilbage после долгих обсуждений, после долгих прений

parlamentsbeslutning [pajla'mendsbe-,sludneg] *-en, -er* решение парламента; ^bygning [-,bygning] *-en, -er* здание парламента; — medlem [-,meólem'] *-met, -mer* член парламента; — valg Kval'^] *-et, =* выборы в парламента

parlamentar [pajlamsn'te'j] *-en, -er* парламентар, посредник

parlamentørflag [pajlamsn'tejjla'v] *-et, *=* белый флаг

parløb I [pajlɔ'p] *-et спорт,* парный забег

parløg I [pajlɔ'j] *-en, -er* разговорник (*для изучения иностранного языка*)

parnas [paj'nas] *-set* парнас

parodi [paj'o'di*] *-en, -er* пародия

parodiere [paj'o'diVjs] *vt* пародировать

parodisk [paj'o'disk] *a* пародийный

paroksysme [pajog'sysma] *-л, -г* пароксизм, припадок, приступ

parole [paj'o:lɔ] *-л, -г* 1) пароль, отзыв 2) лозунг 3) приказ; lystre —п подчиниться (*coe.*) приказу

parre [paj'o] *vt* 1) подсбратить (*sev.*) под пару 2) спаривать, случать; — sig спариваться, случаться

parrings llorgan [ˆparer)SDj,ga'n] *-et, -er* половой орган; — tid [-,ti*6] *-en, -er* время случки; период спаривания

part [paj't] *-ел, -er* 1) часть, доля, пай; for største —en большей частью; have i sagen участвовать в чём-л., иметь

долю в чём-л. 2) *юр.* сторона; — i sagen заинтересованная сторона; man må høre begge—er нужно выслушать обе стороны; det er bedst for alle —er так лучше для всех; i begge —ers nærværelse в присутствии обеих сторон; de høje kontraherende —er *dun.* высокие договаривающиеся стороны <> jeg for min —... я, в свою очередь..., что касается меня...

partere¹ [paj'ie'.io] *vt* 1) делить на части 2) разделять (*тушу*)

partering [paj'te'geo] *-en* 1) деление на части 2) разделка (*туши*) 3) четвертование

parterre [paj'te'jo] *-/, -г* 1) первый этаж дома 2) партер (*в театре*)

parterre || bi llet [paj'tejabi,let] *-ten, -ter* билет в партер; — loge [-,lo:jo] *-л, -г* лежа бенуара

parthaver [ˆpajdjiavoj] *-en, -e* пайщик

parti I [paj'tr] *-et, -er* партия; det kommunistiske — коммунистическая партия; Sovjetunionens Kommunistiske — Коммунистическая партия Советского Союза; Danmarks Kommunistiske — Коммунистическая партия Дании; stå uden for —erne быть беспартийным

parti II [paj'tP] *-et, -er* 1) *в разн. знач.* партия; et — fodtøj партия обуви; dele sig i to —er разделиться (*сов.*) на две группы; lad os spille et — biljard сыграем партию на бильярде; indøve et — af Grieg разучить (*сов.*) пьесу Грига; gøre et godt — сделать (*сов.*) хорошую партию (*жениться на богатой, выйти замуж за богатого*) 2) сторона (*тж. юр.*); tage— for ngn стать (*сов.*) на чью-л. сторону; tage — i en sag занять (*сов.*) определённую позицию по какому-л. вопросу [в каком-л. деле]; tage sit — принять (*сов.*) решение; сделать (*сов.*) выбор O et — ved søen ландшафт у озера; et skævt— ved munden перекошенный рот

parti« [pdj'ti«] *в сложных словах* партийный

parti Ublad [paj'ti,blaβ] *-et, -e* партийная газета; — bog Kbo'^] *-ел, -bøger* партийный билет

participium [pajdi'sipiom] *-et, -er* грам. причастие; præsens— причастие настоящего времени; perfektum — причастие прошедшего времени

particulier [pajdikyl'je] *-en [...'je'on], •er [../je'oj]* рантье

parti Ldag [paj'ti,da* (y)] *-en* съезд партии; — dannelse [-,danolso] *-n* создание партии;

— deling [-,de:leg] *-en* раскол партии; — demokrati [-demokra,ti'] *-et* внутрипартийная демократия; — disciplin [-disi#pli'n] *-en* партийная дисциплина

partiel I [paj'ti'eT] *a* частичный, отдельный

partietslove [paj'ti'eds,!o:vo] *pi* устав (*ed. ч.*) партии

parti Ufarve [paj'ti,fajvo] *-л* принадлежность к той или иной партии; — forhold [-JojhoT] *-et, =* положение партии; — formand [-Jojman'] *-ел* председатель партии;

— formål [-JojmoM] *-et, =* задача партии; — funktionær [-furjg/o^e'j] *-en, -er* партийный работник; — falle I-,felo] *-n, -г* това-

рищ по партии; — fører [-,fø:joj] -en, -e партийный лидер; — gruppe [-,grubo] -n, -g партгруппа; — gænger [-,gegoj] -en, -e партийный активист; ортодокс; — gængerí [-gsrjoji'] -et партийность; приверженность партийным принципам; — hensyn [-,hsn-sy'n]: af— hensyn исходя из интересов партии; — kamp [-,kam'p] -en, -e борьба между партиями

partikel [pau'tigd] -(e)len, -ler 1) частица, крупица 2) грам. частица

parti kongres [paj'tikog,gres] -sen, -ser съезд партии; — kontingent [-konteg,gen't] -et партийные взносы

partikulær [pajdiki'l'je] -en, -er см. partikulær

partikulær [pajdiku'le'j] а особенный, особый; — fred сепаратный мир

parti ledelse [puj'tiJerddlsa] -n партийное руководство; — leder [-,le:doj] -en, -e руководитель партии; — love [-,l3cyэ] pi устав (ed. ч.) партии

partiløs [paj'tilø's] а беспартийный

partiløshed [paj'tilø'she'd] -en беспартийность

parti medlem [paj'ti,medlem'] -met, -mer член партии; — møde t-,mø:do] -t, -g партийное собрание; — opråb [-,эБгэ*р] -et, = воззвание партии; — organ [-oj,ga'n] -et, -er орган партии, партийный орган; — organisation [ojganisa,/'o'n] -en, -er партийная организация; — presse Kprssø] -n партийная печать; — program t-pro,gram'] -met программа партии

partisan [pau'di'sa'n] -en, -er партизан

partisankvinde [paJdi'san,kveno] -n, -r партизанка

partisekretær [paj'tisegro,té's] -en, -er 1) секретарь парторганизации 2) секретарь партии

partisk [pал'tisk] а пристрастный

partiskhed [paj'tisghe'5] -en пристрастие, пристрастность

partifsplitelse [paj'ti,sbledolso] -n раскол в партии; — statutter [-sda,tudoj] pi устав (ed. ч.) партии; — stilling [-,sdeler] -en, -er соотношение партий

partitilhørighed [paj't^telhø'rihe'd] -en, partitilhørsforhold [paj'ti^telhøjsfojhoT] -et партийность

partitiv [paj'ti'ti'v] а грая, разделительный, партитивный

partitro [пал'ti,tro'] а преданный [верный] партии

partitroskab [paj'ti,trosga'p] -en преданность [верность] партии

partitur [pajdi'tu'j] -et, -er муз. партитура

partivare [paj'ti,va:jo] -n, -g оптовый товар

partivedtagelse [paj'ti,vedta'yalso] -n, -r решение партии

partivedtægter [paj'ti.vedtsgdoj] pi устав (ed. ч.) партии

partivis [paj'tivi's] adv партиями, по частям

parti [øjesned [paj'ti,DJ9msd]: i — учитывающая интересы партии, исходя из интересов партии; — ånd [-,эп'] -en партийность

partner ['pajdnoj] -en, -e партнёр

partout [paj'tu] adv непременно, обязательно; у Пле — хотеть во что бы то ни стало

partoutkort [paj'tu,kojt] -et, = постоянный пропуск (на выставку, в театр)

partstelefon ['pajdstelajo'n] -en общий [спаренный] телефон

partu [paj'tu] adv см. partout

parvenu [pajvo'ny] -en, -er выскочка, парвеню

parvis ['paj,vi's] adv парами, попарно

parvok [pa'ryk] -ken, -ker парик

parvok||blok [pa'ryg,blok] -ken, -ke болванка (для париков); — due [-,dira] -n, -r хохлатый голубь; — træ [-,trs'] -et, -er бот. скумпия

pas I [pas] -set, -ser (=) горный проход, перевал

pas II [pas] -set₉ = паспорт; få udstedt et — получить (сов.) паспорт

pas III [pas] inv карт.: melde—, sige — пасовать

pas IV [pas] (et), pi = па (в танце)

paseftersyn [pas,efdaisy'n] -et см. pas-kontrol

pasfrihed ['pasjrihe'd] -en свободный переход границы

pasllgang ['pas,garjM] -en, -e иноходец; — gænger [-,geo*9j] -en, -e иноходец (лоухадь)

pasllkontor ['paskon,to'j] -et, -g паспортное бюро; — kontrol [-кэпДгэГ] -len, -ler проверка паспортов

paskvil [pa'sgviT] -len, -ler пасквиль

pasning ['pasneg] -en 1) примерка, подгонка 2) уход (за чём-л., кем-л.) 3) спорт. пасовка

passabel [pa'sa'bol] а 1) сносный 2) проходимый (о дорогах)

passage [pa'sa:/o] -n, -g 1) проход, проезд; переход, переезд; spørre — п закрыть (сов.) проезд [проход]; ingen — I прохода проезда] нет! 2) пассаж

passager [pasa/'e'j] -en, -er пассажир

passager||befordring [pasa/'eubejoj'dreol] -en, -er пассажирское движение; — båd [-,Бэ*5] -en, -e пассажирский парохбд;

— fart [-,faj't] -en см. passagerbefordring;

— flyvning [-,fly:vneg] -en гражданская авиация; — fortegnelse [-foj^aj'nalsa] -n список пассажиров; — skib [-,sgi'p] -et, -e см. passagerbåd;

— takst [-,tagst] -en, -er плата за проезд; — tog [-,to'y] -et, = пассажирский поезд; — trafik [-tra,fik] -kencM.

passagerbefordring; — vogn [-,v3v'n] -en, -e пассажирский вагон

passant [pa'sarj]: en — мимоходом, между прочим

passat [pa'sa't] -en, -er, passatvind [pa'sad,ven'] -en, -e пассат, пассатный ветер

1) passe I ['paso] vt, vi 1) пригонять, прилаживать 2) (på ngn, ngt) заботиться (о ком-л., чём-л.), ухаживать, следить (за кем-л., чём-л.); — en syg ухаживать за больным; — køer пасти коров; — huset заниматься домашним хозяйством; — sit arbejde, — sin dont выполнять свою работу; — sit embede выполнять свой служебные обязанности; ikke — sine ting запускать свой дела; — tiden соблюдать сроки; pas du dig selv I не вмешивайся в чужие дела;

pas på I берегись!, осторожно I 3) подходить, быть впору; быть к лицу; den dragt — г Dem godt это платье вам идёт; de — г tøj sammen у них одинаковый размер одежды; nøglen — г ikke til låsen ключ не подходит к замку; disse to mennesker — г ikke sammen эти двое не подходят друг другу; jeg 2ør det, når det — г Dem я это сделаю, когда [если] вам будет удобно; som det — г dig как тебе угодно; det — г mig glimrende это меня вполне устраивает а — ngn op подстергать, поджидать кого-л. O. det — г ато верно [правда]; det — г ikke это неверно [неправда]; — som hånd i handske Это подходит как нельзя лучше; hans væsen ~г mig ikke он мне не по душе; det — г sig ikke это неприлично; det — г i hans kram это ему на руку

passé I ['pasdʒ] *vi карт*, пасовать
passelig ['pasali] *a* приличный, подходящий

passende ['pasand] *a* подходящий, надлежащий, соответствующий; anse ngt for — считать что-л. подходящим [годным]; det er mindre — for en ung pige это не совсем подходит для молодой девушки

passer ['pasdʒ] *-en, -e* циркуль
passerben ['pasaj,be'n] *-et* = ножка циркуля

passere¹ [pa'se'ja] 1. *vi* проходить, проезжать, миновать; быть проездом; *vi* — de Leningrad på vejen hertil по пути сюда мы проезжали Ленинград; passer gaden I проходите!; — alle instanser пройти (*сов.*) все инстанции 2. *vi* случаться; det er virkelig -t это действительно было; kan den orførsel — ? допустимо ли такоз поведение?

passersed[del [pa'se:j,ss5'ol] *-(de)len* *g* *-ler* пропуск

passiar [pa'/a'j] *-en, -el* лёгкий разговор, болтовня; *vi* fik os en hyggelig — мы приятно поболтали; а — I а, чепуха!

pissiare¹ [pa'/d'də] *vi* болтать
passion [pa'/o'n] *-en, -er* страсть
passioneret [pa'/o'ne'ləb] *a* страстный
passionshistorien [pa'/onsh^sdo'rion] *inv* *рел.* страсти господни, крестные муки

passionsugen [pa'/ons^uron] *inv* *церк.* страстная неделя

passiv I ['pasi'v] *-en* *гряя*, страдательный залбг

passiv II ['pasi'v] *-et, -er* *коя.* пассив
passiv III ['pasi'v] *a* 1) пассивный, инертный, бездеятельный; fjenden ydede kun — modstand враг оказывал только пассивное сопротивление 2) *гряя*, страдательный, пассивный

passivisk ['pasivisk] *a* *гряя*, пассивный
passivitet [pasivi'te't] *-en* пассивность, инертность, бездеятельность

passus ['pasus] (*en*), *pi* = пункт, абзац; мело (*e* книге и т. н.)

pasta ['pasda] *-en, -er* паста, крем, мазь
pastel [pa'sdsɪ] *-len, -ler* пастель; male i - писать пастелью

pastel Ufarve [pa'sdsɪDajva] *-n, -g* пастель, пастельная краска; — kridt [-,krit] *-et* *см.* pastelstift; — maler [-,ma:laj] *-en, -e* живописец, пишущий пастелью; — maleri l-mala#rɪ] *-e/* пастельная живопись; — stift

[-,sdeft] *-en, -er* пастельный карандаш; — tegning [-,tajnetj] *-en, -er* пастельный рисунок, рисунок пастелью

pasteuriserere [pasdøri'se*JO] *vt* пастеризовать

pastil [pa'sdil'l] *-len, -ler* таблетка, пилюля

pastinak [pasdi'nak] *-ken, -ker* *бот.* пастернак

pastor ['pasdoj] *-en* [pa'sdo'jon], *-er* [pa'sdouoj] пастор, священник

pastoralseminarium [pasdo'ralsem^na*riom] *-et, -er* духовная семинария

pastoralsymfoni [pasdo'ralsymfo,ni'] *-en, -er* *яз.* пасторальная симфония; пастораль

pastorat [pasdo'ra't] *-et, -er* пасторат, должность пастора

pasHtvang ['pas,tvår'] *-en* обязательное предъявление паспорта при переезде границы; — visering [-v^se'reg] *-en* визирование (*наспомта*); — visum [-,vi:som] *•um(m)et, -a* виза (на паспорте)

patent [pa'tsn't] *-et, -er* патент, диплом

patentbeskyttelse [pa'tendbe,sgødols3] *-n* охрана изобретений; — brev [-,bre'v] *-et, -e* свидетельство о выдаче патента

patentere [padon'te'jo] *vt* патентовать

patentllhaver [pa'tsnd,ha:voj] *-en, -e* владелец патента; — kontor [-кэпДо'л] *-et, -er* бюро по регистрации изобретений и выдаче патентов; — medicin [-medi.si'n] *-en* патентованное лекарство; — patriotisme [-patrio,tisma] *-n* квасной патриотизм

pater ['pa'daj] *-en, -e* католический священник, патер

paternitet [padajni'te't] *-en* отцовство

paternoster [padoj'nosdaj] *-eret, -re* 1) отче наш (*молитва*) 2) чётки

patetisk [pa'te tisk] *a* патетический

patient [pa'/sn't] *-en, -er* пациент, больной

patina ['pa'tina] *-en* медная окись, патина

patologi [patolo'gi¹] *-en* патология

patologisk [pato'lo'gisk] *a* патологический

patos ['paitos] *-en* пафос

patriark [patri'ajk] *-en, -er* 1) патриарх 2) родоначальник

patriarkalsk [patria'kaMsk] *a* 1) патриархальный 2) патриарший

patriarkat [patria'ka't] *-et, -er* 1) патриархат 2) патриархия 3) патриаршество

patricier [pa'tri/aj] *-en, -e* патриций

patriot [patri'o't] *-en, -er* патриот

patriotisk [patri'o'tisk] *a* патриотический

patriotisme [patrio'tisma] *-n* патриотизм

patron I [pa tro'n] *-en, -er* патрон, покровитель O han er en underlig — он странный человек

patron II [pa'tro'n] *-en, -er* 1) *воен.* патрон; en skarp [løš] — боевой [холостой] патрон 2) (запасной) стержень (*для шариковой ручки*)

patronat [patro'na't] *-et, -er* патронат, попечительство

patronhylst|er [pa'tro:n,hyrsdoj] *-eret, -re* патронная гильза

patronisere¹ [patroni'se'jo] *vt* покровительствовать

patrontaske [pa'tro:n,tasga] -n, -g патрбн-ная сумка, патронташ
 patronym [patr'ny'm] -et, -er отчество
 patrolje [pa'trulja] -n, -g дозор, разъезд; патруль
 patrolje||båd [pa'trulja,bo'd] -en, -e дозорное судно, сторожевой катер; —føgger [-,fø:-JOJ] -en, -e начальник дозора [патруля]
 patroljere¹ [patrul'je'jo] vi патрулировать
 patroljering (patrul'je'rer) -en патрулирование
 patroljetjeneste [pa'trulja,tje:nosda] -n дозорная [караульная] служба
 patte I ['pada] -n, -g сосок; give — кормить грудью O falde til — n подчиняться
 patte II ['pada] vi сосать
 patte barn t'pada^aj'n] -et, -børn грудной ребёнок; —dyr [-,dy'j] -et, = зоол. млекопитающее; —flaske [-,flasga] -n, -r бутылка с сбской, рожок; —føl [-,fø] -let, = жеребёнок-сосунок; —gris [-,grPs] -en, -e молочный поросёнок; —vorte [-,vojda] -n, -g сосок
 pauke PpQuga] -л, -g литавры
 paukeslager ['pQuga,sla'ya] -en, -e, paukist [pQu'kist] -en, -er литаврист
 paulun [po'u'lu'n] -et, -er поэт, шатёр
 pauperisme [p<jura'risma] -n эк. пауперизм, обнищание масс
 pause CPQUSO] -n, -r 1) пауза, перерыв 2) муз. пауза 3) театр, антракт
 pausege¹ [p<jy'se'ja] vi делать паузу [перерыв]
 pausesignal ['pQusasiy,na'l] -et радио вызывные
 pauver ['po'vaj] a бедный, скудный; — t resultat ничтожный результат
 pave ['pa-vo] -n, -g (римский) папа O stolt som en — надутый как индюк; strides om —ns skæg ссориться из-за пустяков
 pavebulle ['pæva.buld] -л, -г папское послание, папская булла
 ravedømme ['ravadomə] -t папство
 ravelig ['ra:vali] a папский
 rave||magt ['ravo,magt] -en власть папы, папская власть; — stolen [-,sdo'lan] inv папский престол
 ravillon [ravit'jog] -en [../jog¹an], -er [...'jog'aj] павильон
 reb [re'p] impf om ribe II
 reber ['p^jjaj] -et, -e перец; hel — перец (горошек); spansk — стручковый перец; strø — på перчить, посыпать перцем <> — og salt крапчатая материя; jeg ville ønske han var hvor—et gror разг. = пусть убивается к чёрту (на рога)
 reber||bøsse ['rɕyaj,bøsa] -л, -г перечница; — fugl [-,fu'l] -en, -e зоол. тукан (птица); —kage [-,ка:уэ] -л, -g медовый пряник, медовая коврижка; —korn [-,koj'n] -et, = перчинка, зерно перца; —kværn [-,kvej'n] -en, -e мельница для перца; —mynte [-,møndo] -n 1) бот. мята перечная 2) мятная таблетка [лепёшка]
 rebermynte lidråber ['p^ajmønda,dro:baj] pi мятные капли; — pastil [-pa,sdir] -len, -ler мятная конфета; мятная лепёшка [пастилка]
 reber||mø ['reya^mø'] -en, -er разг. старая дева; — nød [-,nød] -den, -der маленький

пряник в виде ореха; — rod [-,ro'0] -en -rødder хрен; —svend [-,sven*] -en, -e разг. старый холостяк
 rebet ['reibað] part II om ribe II
 rebling I'p^ulerj] -en, -e уст. ученик классической гимназии (в Дании)
 rebge¹ ['p^улэ] vt перчить, посыпать перцем
 rebret ['rэдгэб] a 1) острый (тж. перен.); наперченный; et — svar резкий ответ 2) дорогой; rebrede priser вздутые цены
 pedal [pe'da'l] -en, -er педаль, ножный рычаг
 pedant [pe'dan't] -en, -er педант
 pedanteri [pedanda'rP] -et, -er педантичность, педантизм
 pedantisk [pe'dan'tisk] a педантичный
 pedel [pe'deP] -len, -ler сторож, привратник (в учебном заведении); педель (уст.)
 pedicure [pedi'kyrja] -л педикюр
 Pegasus fpe'gasus] -sen 1) миф. Пегас (тж. перен.); bestige sin — оседлать (сов.) Пегаса 2) астр. Пегас (созвездие)
 pege¹ Ppaja] vi, vt (på ngn, rigt) указывать, показывать (на кого-л., что-л.); — fingre ad ngn показывать пальцем на кого-л.; — frem imod ngt указывать путь к чему-л.; — (hen) på ngt указывать на что-л. O — ud выбирать, отбирать
 pegelfing I er ['paja,fer)'aj] -eren, -re указательный палец; — pind [-,pen'] -en, -e указка (палка)
 rejle I'rajlo] vt 1) пеленговать; засекают направление 2) измерять (глубину лотом)
 rejle||anlæg ['rajla,anle'k] -get, = (радиопеленгатор; — antenne [-an,tena] -л, -g радио пеленгаторная антенна; —apparat [-aba,ra't] -et, -er радио пеленгатор; —kompas [-kom Das] -set, -ser мор. пелькомпас; — lod [-,loé]-det, -der мор. лот; — rør [-jo'jj] -et, = мор. измерительная трубка; — stok [-,sdok] -ken, -ke мор. футшток, мерный шест
 rejling Ppajlcr] -en радио пеленг; пеленгование, пеленгация
 rejlings llmodtager ['pgjlerjs^rnoOta' (yo)j] -en, -e радиопеленгаторный приёмник; ~-sender Kssnaj] -en, -e радиомаяк; радиолокационная станция
 rejll||kompas ['pailkom,pas] -set, -ser см. rejlekompas; — stok [-,sdok] -ken, -ke см. rejlestok
 rejs [raj's] -en, -er камин)
 rekingeser [pekig'ge'saj] -en, -e пекинец, пекинец (порода собак)
 rekuniær IpekuniVj] a денежный
 relargonie [relaj'go'nio] -n, -g бот. пеларгония; герань
 pelerine [pela'ri:ns] -л, -g пелерина, накидка
 pelikan [peli'ka'n] -en, -er пеликан
 peloton [pelo'tog] -en, -er взвод (в иностранных армиях)
 peloton Ifører Ipelo'tor),fø:lal] -er., -e командир взвода; —ild Kil'] -en стрельба взводами
 pels [pePs] -en, -e 1) мех, шкура 2) меховое пальто <> redde —en спасти (сов.) (свою) шкуру; vove — en рискнуть своей

шкурой; give **ngn på** — en дать (сов.) кому-л. взбучку; drikke **ngn på** — en спить (сов.) кого-л.

pelsbesætning ['pelsbe^edner] -en, -er меховая отделка

pelsbræmme ['pels,brsmad] a опушённый мехом

pelsdyr ['pels,dy'j] -et, -e пушной зверь
pelsdyravl ['pelsdyj^quM] -en пушное заводство

pelsfarm ['pelsjcu'm] -en, -e звероводческая ферма

pelsforet ['pels,fo:Jdd] a подбитый мехом, на меху

pels||handler ['pds,han19j] -en, -e торговец пушным товаром; — hue [-,hu:a] -n, -r меховая шапка; — karpe [-,kaba] -n, -r 1) меховой капюшон 2) см. pels 2); — krave [-,krava] -n, -r меховой воротник; — kåbe [-,кэ:бэ] -n, -г см. pels 2); — støvler [-,sdou-læl] pi унты; — tæppe [-,tebo] -t, -г меховой плед; — uagge [-,vcaaj] pi меховые изделия; — værk [-,V&jk] -ei пушнина

pen [pen*] -nen, -ne перо (писчее); det stammer ikke fra hans — это написано не им; gribe — пеп взяться (сов.) за перо, начать (coe.) писать; han har en skarp **[bidende]** — у него острое перо; leve af sin — жить литературным трудом

penalhus [pe'nai^hu's] -et, -e пенал

pencil ['psnsil] -en, -er (s) автоматический карандаш

pendant [par]^dag] -en, -er пара (к какому-либо предмету); соответствие (какому-л. предмету, понятию и т. п.)

pendul [pen^du'l] -et, -er маятник

pendulbevægelse [pfn^du:lbe,Vf^7olsa] -n физ. колебание маятника; — fart [-,faj't] -en: køre i — fart курсировать; — længde [-,lerjdo] -n, -г длина маятника; — svingning [Ksvegneg] -en, -er колебание маятника; амплитуда колебания маятника; — trafik [-,tra,fik] -ken регулярное движение; — ur [-,U'J] -et, -e часы с маятником

penge ΓpфГ)э] pi деньги; rede — наличные деньги; små — мелкие деньги, мелочь; tjente — заработанные деньги; en røn klat — кругленькая сумма; gøre **ngt i** — реализовать (сов.) что-л.; leve af sine — жить на свои средства; det er alle — ne værd этому нет цены; kaste sine — ud af vinduet бросать деньги на ветер; skovle ~ ind загребать деньги лопатой; hvor — er kommer — til деньги к деньгам; han har — som græs [skidt] ^ у него денег куры не клюют; gene ord for — pe = чистойшая правда; — ne **på bordet!** деньги на бочку!

pengeafpresning ['pfi:ja,quprssner] -en, -er вымогательство, шантаж; — afpresser [-,QU-presoj] -en, -e вымогатель, шантажист; ^anbringelse [^anbreq^slsa] -n, -г помещение денег [капитала]; вклад; — anliggende [Kanlegsna] -, -n денежный вопрос; — anvisning [-,anvi^sner] -en, -er денежный перевод; — aristokrati [-,ari^sdokra,ti'] -et денежная [финансовая] аристократия

pengebegærlig ['pfrj9be,gf^jlij] a алчный, корыстолюбивый

penge || begærlighed ['psrjGbe^s^jlihe^å] -en

алчность, корыстолюбие; — beholdning [-be-^oГпег] -en денежный запас; кассовая наличность; — beløb [-,be,lø'p] -et, = сумма денег; — bidrag [^bidra'v] -et, = денежный взнос

pengebladet ['psrj^bla^dot] a: — fredløs бот. вербейник-луговой чай

penge||brev ['perp,bre'v] -et, -e ценное письмо; — bøde [-,bø:do] -n, -г денежный штраф; — cirkulation [-,sijkula,Jo'n] -en см. pengeomløb; — erstatning [-,fj,sdadnerj] -en, -er денежное возмещение, денежная компенсация; — forhold [-,fojhor] -et, = финансовое положение; — forlegenhed [-foj-Jaj^anhe'd] -en денежное [финансовое] затруднение; — forretning [-foj,redner] -en, -er денежная сделка; финансовая операция; — gave [-,gavo] -n, -r 1) денежная премия, наградные 2) дотация; — giftermål [%gif-dojmo'l] -et, = брак по расчёту; — gris [-,gri's] -en, -e разг. свинка-копилка

pengegrisk ['perp,grisk] a см. pengebe-gærlig

pengegriskhed ['psrjo^risghe'd] -en см. pengebegærlighed

pengelihjælp ['perjdjel'p] -en денежная помощь; — indsamling [-,ensam4er] -en сбор денег; — kasse [-,kaso] -n, -г шкатулка [ящик] для денег; сейф; — kat i-,kat] -ten, -te 1) кошель 2) перен. денежный мешок; — knaphed [-,knabhe^5] -en см. pengemangel; — krise [-,kri:s3] -n, -г i) финансовый кризис 2) отсутствие денег

penge|løs ['psrjolø's] a безденежный

penge|mand ['peijo,man'] -en, -mænd 1) финансист; капиталист 2) разг. богат; — mangel [Kmar'i'ol] -en безденежье; — marked [-,majg9d] -et, -er эк. денежный [валютный] рынок; — matador [-,mata.do'j] -en, -er финансовый туз; — midler [-,mid'-IOJ] pi денежные средства; — mulkt [-,mul'gt] -en, -er денежный штраф, пеня

pengemæssig ['perjomesi] adv в денежном отношении

penge||nød ['peqd,nø'd] -en см. pengemangel; — omløb [^omlø'p] -et денежное обращение; — omsætning [-,omsedner] -en, -er денежный оборот; — pose [-,po:ss] -n, -r см. pengepung; — postkontor [-,posdkon-to'j] -et, -er отдел выплаты переводов; — præmie [-,prf^ппэ] -n, -г денежная премия; — ruger [-,ри:уэ.з] -en, -e 1) скупой, скряга 2) ростовщик; — rugeri [-,риуэ.гГ] -et, -er 1) скряжничество 2) ростовщичество; — pung f-,por)*] -en, -e кошелек, портмоне; — reform l-re,foj'm] -en, -er денежная реформа; — sager [-^a^уэл] pi см. pengeanliggende; — sedjel [-,sed'sl] -(de)len, -ler банкнот, банковый билет; — sending [-,Se-ner] -en, -er денежный перевод; — skab [-,sga'p] -et, -e сейф, несгораемый шкаф

pengeskabstuv ['pegosgabs^y'v] -en, -e вор-взломщик сейфов

penge||skrin i'pfr)9,sgri'n] -et, = см. pengekasse; — skuffe [-,sgofa] -n, -г денежный ящик, касса (в прилавке); — sorger [-,SOJ'-?3J] pi денежные затруднения; — stykke [-,sdøgo] -t, -г монета; — sum [-,som'] -ten, -ter сумма денег; — sæk [-,Sf^k] -ken, -ke денежный мешок; перен. тж. толстосум;

— tab [-,ta'p] -et, = потеря денег, убыток;
 — trang [-,trag*] -en см. pengemangel; — tut [-/tut]-ten, -fer пачка денег; — udlåner [-,udlo'nai] -en, -£ заимодавец, ростовщик; — understøttelse [-,onojsdødolso] -n, -g денежное пособие; — vægt [-,vegt] -en, -e монетные аегьс; — værdi [-vsj,di'] -en, -er 1) стоимость в деньгах 2) стоимость [курс] денег; — væs|en [-,vs'son] -(e)net финансы
 penibel [pe'ni'bdl] a неприятный; en — historie неприятная история
 penicillin [penisi'li'n] -et пенициллин
 penis ['pemis] -en анат. мужской половой член
 pennalhus [pe'na:I,hu*s] -et, -e см. penalhus
 penne||fejde f'psnajajda] -n, -g литературная полемика; — fjer [-Jje'j] -en, -e перо (писчее); — helt [-,hePt] -en, -e разг. писака; — kniv [-,kni'v] -en, -e перочинный ножик; — krig [-,kri'y] -en, -e см. pennefejde; — prøve [-,prø:vo] -n проба пера; — skaft f-,sgaft] -et, -er ручка; — slikker [-,slegoj] -en, -e урон. бумагомаратель, писака; — spids [-,sbes] -en, -er кончик пера; — strøg [-,sdro}'] -et, = росчерк пера; — tegning Ktajnerj] ^л, -er рисунок пером
 pens|e'l ['psn'sol] -elen, -ler кисть, кисточка
 penselHføring ['psnsol,fø:reg] -en манера письма (в живописи); — strøg [-,sdro}'] -et, — мазок
 pension [pag'/o'n] -en, -er 1) пенсия 2) пансион; han får fuld — он на полном пансионе 3) пансион, закрытое учебное заведение
 pensionat [pad/o'паЧ] -et, -er см. pension 2), 3)
 pensionere¹ [pad/o'ne'jo] vt увольнять на пенсию
 pensionering [pad/o'ие'гед] -en, -er увольнение на пенсию; уход на пенсию
 pensionist [pag/o'ništ] -en, -er пенсионер
 pensions||alder [pag'f/bJl\$,al*aj] -en пенсионный возраст; — anstalt [-,ansdal't] -en, -er пенсионный фонд
 pensionsberettiget [pag'Jonsbejsdi'yot]) a имеющий право на пенсию
 pensionsilforsorg [pad'.fons,fojsoj'y] -en пенсионное обеспечение; — kasse [-,kaso] -n, -g см. pensionsanstalt
 pensionær [pan/o'ne'j] -en, -er пансионер, постоялец
 pensle¹ ['pensle] vt мазать (кисточкой), смазывать; — ngn i halsen смазать (сов.) кому-л. горло
 pensling ['psnsleg] -en, -er смазывание
 pensjum ['psnsom] -um(m)et, -a 1) заданный урок 2) программа [объём] обязательных знаний
 peritaternet [pe'pita,tslпэй] a в чёрно-белую клетку (о ткани)
 persin [peb si'n] -et хим. пепсин
 per [psj] праер по, за, в; — post по почте; — radio по радио; — dag в день; подённо
 perennerende [peгэ'пе'лэпэ] a: en — plante многолетнее растение
 perfekt [psj'fsgt] a совершенный, безупречный
 perfektionere¹ sig [psj'fsg/o'ne'ja saj] совершаться

perfekt I um [psj'fsgtom] -et, -er грая. перфект; — participium причастие прошедшего времени
 perfid [pej'ii'6] a 1) фальшивый, подтасованный 2) неискренний; изменчивый, вероломный
 perforation [psj'fora'/o'n] -en, -er перфорация
 perforere¹ [psj'fo're'jo] vt перфорировать, пробивать отверстия
 pergament [psjga'msn't] -et пергамент
 pergamentagtig [psjga'msnd,agdi] a пергаментный
 pergamentilpapir [psjga'msndpa,pi'j] -el пергаментная бумага; — rulle [-,гилэ] -n, -r свиток пергамента
 pergola Cpsj'gola] -en, -er беседка или крытая аллея из ползучих растений
 perial [peri'aM] -en, -er уст. хмель, опьянение
 perialiseret [periali'se'jod] a уст. хмельной, захмелевший
 periferi [perifo'ri'] -en, -er 1) периферия 2) окраина (города) 3) мат. периферия, окружность круга
 periferisk [peri'fe'risk] a 1) периферийный 2) периферический
 perigæum [peri'gs'om] -et астр, перигей
 perikon ['pe'rikon], perikum l'pe'rikom] (en) бот. зверобой
 perilla [pe'rila] -en бот. перилла
 perimet|er [peri'me'doj] -(e)ren, -re мат. периметр
 perinæum [peri'ne'om] -et анат. промежность
 periode [peri'o:5o] -n, -r 1) период, промежуток времени 2) грам. период
 periodedranker [peri'o:do,draggoj] -en, -e запойный пьяница
 periodevis [peri'o:davi's] adv периодически
 periodisk [peri'o'disk] a периодический; det — e system хим. периодическая система элементов
 periskop [peri'sgo'p] -et, -er перископ
 peristaltik [perisdal'tik] -ken физиол. перистальтика
 perkussion [peлки'jVn] -en, -er 1) удар, толчок 2) мед. выстукивание, перкуссия
 perkutere¹ [peлкиЧе'лэ] vt мед. выстукивать
 perle I ['psjlo] -n, -g 1) pi жемчуг; бусы 2) жемчужина; бусинка; trække —г på en snor нанизывать бусы 3) перен. сокровище, клад <> kaste —г for svin метать бисер перед свиньями
 perle¹ II ['pгЛэ] vi 1) выступать каплями (о поте) 2) искриться (о вине)
 perleagtig [psjlo'agdi] a жемчужный
 perlebesat rpsjlobe,sat] a украшенный жемчугом; расшитый бисером
 perle||broderi ['psjlobrodaji'] -et, -er вышивка жемчугом [бисером]; — bønne [-,Б5пэ] -n, -g турецкий боб; — dykker [-/dygoj], — fisker [-fesgoj] -en, -e искатель жемчуга; — fiskeri [-fesg3,ri'] -et добыча жемчуга
 perlegryn ['p\$jlo,gry'n] -et перловая крупа

perlegrå ['pejl8,gr3'] *a* жемчужно-серого цвета, жемчужно-серый
 perlelihalsbånd ['pejla,halsb3n'] *-et*, — жемчужное ожерелье; — humør [-hu,mø'j] *-et* прекрасное настроение; — høne [-,høns] *-л, -г* цесарка (*птица*)
 perleklar ['pejld,kla'j] *a* ясный, прозрачный
 perlemor ['p\$jl9,mo'j] *-et* перламутр
 perlemorsknap ['pejlamojs,knap] *-pen, •per* перламутровая пуговица
 perle||musling ['pejlə,mosleg] *-ел, -егзоол.* жемчужница; — rad [-,radl *-ел, -er,— række* Krega] *-л, -г* нитка жемчуга; — smykke [I\smøga] *-г* украшение из жемчуга; — snor [-,sno'j] *-en, -е см.* perlerad; — ugle [*i:(y)lə] *-л, -г зоол.* сыч мохноногий; — ven [-,Vfn] *-nen, -нег разг.* закадычный друг; de to er — venner они неразлучные друзья
 permanent I [p-jma'nsn't] *a* постоянный, перманентный
 permanent II [psjma'nen't] *a см.* permanentbølget
 permanentbølget [psjma'nsnd^bølyad] *az* г håг перманент (*завивка*)
 permanente¹ [psjma'nsndo] *vt* сделать (*сов.*)' перманент (*кому-л.*)
 permeabilitet [psjmoabili'te't] *-en физ.* способность намагничиваться, магнитная проницаемость
 permission [pелтГ/о'п] *-en, -er* отпуск; *воен.* увольнение
 permissioner [psjmi'/o'noj] *pi разг.* уст. кальсоны
 permittere¹ [psjmi'te'jo] *vt* отпускать, предоставлять отпуск (*кому-л.*); *воен.* давать увольнение
 pernicios [psjni'/ø's] *a* злокачественный
 perpendik|el [psjban'digal] *-(e)len, -ler* маятник
 perpendikulær I [psjbandiku'le'j] *-ел, -er* перпендикуляр
 perpendikulær II [psjbondiku'U'j] *a* перпендикулярный, отвесный, вертикальный
 perpetuum mobile [psj'petoom 'mo:bilo] *(et)* перпетуум-мобиле
 perpleks [psj'plegs] *a* поражённый, озадаченный, поставленный в тупик
 perрон [pг'гэд] *-en [...'гэд'эп], -er f./гэр)*DJ* перрон, платформа
 perронbillet [pг'гDrjbi^let] *-ten, -ter* перронный билет
 perse I ['psjsa] *-л, -г* пресс
 perse¹ II [pejso] *vt* выжимать, давить
 persekar ['psjs^kcu] *-ge/, =* виноградный пресс, давило
 perser ['psjsaj] *-en, -е* 1) перс 2) *разг.* персидский ковёр
 persianer [psjsi'a'noj] *-en, -е* каракуль
 persienne [psjsi'sna] *-n, -г* жалюзи
 persille [psj'sel'o] *-n бот.* петрушка
 persillerod [psj'se!a,ro'd] *-en, -rødder* корень петрушки
 persisk [psjsisk] *a* персидский
 person [psj'so'n] *-en, -er* 1) лицо, личность, человек; персона; en — ved navn NN человек по имени NN; offentlig — официальное лицо; i én — в одном лице; i egen (høje) — собственной персоной;

han er venligheden i egen — он сама доброта; første — *гран*, первое лицо; en fem — ers bil пятиместный автомобиль 2) действующее лицо, персонаж O jeg for min — har intet imod det я лично ничего не имею против; uden —s anseelse невзирая на лица
 persona [psj'so:na]: pro — на человека; — grata *a)* *dun.* персбна грата; б) важная особа, фаворит; — non grata *dun.* персбна non грата
 personage [psjsjo'na:/a] *-л, -г презр.* личность, тип
 personale [psjsjo'narlo] *-г* персонал, штат, личный состав
 personale||chef [psjsjo'na:ld,/&'f1 *-en* начальник отдела кадров; — indgang [-,en-arj'] *-en* служебный вход; — indskrænkning -,ensgrsggnerj] *-en* сокращение штатов
 personalhistorie [psjsjo'nailh^sdo'ria] *-л, -г* биография
 personalia [psjsjo'naMia] *pi* биография, анкетные данные
 person|(automobil) [pej'son(oytomo),bi'l] *-en, -er* легковая машина; — banegård [-,ba>nogo'j] *-en, -е* вокзал
 personel I [psjsjo'nsl'l] *a* персональный, личный
 personel II [psjsjo'ncT] *-let* личный состав
 personificere¹ [psjsonifi'se'ja] *vt* олицетворять, воплощать, персонифицировать
 personificering [psjsonifi'se'regl] *-en, -er* олицетворение, воплощение, персонификация
 personlig [psj'so'nli] *a* личный, индивидуальный, персональный; det er min — e mening это моё личное мнение; — t ansvar личная ответственность; — frihed личная свобода; свобода личности; — indbydelse персональное приглашение; — t stedord *грам.* личное местоимение
 personlighed [psj'so'nlihe'O] *-en, -er* личность, индивидуальность; en stærk — сильная личность; offentlig — важная персбна, официальное лицо; komme med —er выступить (*сов.*) с личными нападка
 personlighedsspaltning [pɸj'sonlihe5s-,sbaldner] *-ел психол.* раздвоение личности
 person!|iste [pɸj'son,lesda] *-л, •/* список действующих лиц (*в пьесе*); — navn [-,nqy'n] *-et, -е* фамилия; — regist|er [-re,gisdaj] *•(e)ret, -re* список личного состава; — skifte I-,sgifda] *-/* смена персонала; — takst [-,tagst] *-en, -er* плата за проезд; — trafik [-tra,fik] *-ken* пассажирское движение; — vogn [-#V3f'n] *-ел, -е* 1) пассажирский вагон 2) легковая машина
 perspektiv [psjsbeg'ti'v] *-et, -er* перспектива, вид; i — в перспективе
 perspektivisk [psjsbsg'ti'visk] *a* перспективный
 perspektivplan [psjsbsg'ti:v,pla'n] *-en* перспективный план
 pertentlig [psi'ten'dli] *a* 1) педантичный; щепетильный 2) опрятный, аккуратный
 pertentlighed [psj'ten'dlihe'd] *-en* 1) педантичность; щепетильность 2) аккуратность
 peruaner (peru'a'noj) *-ел, -с* перуанец

peruansk (**peru**'an'sk] *a* перуанский
 peru I balsam [pe'rubal,sam] *-en* перуанский бальзам; — bark [-,bajk] *-en* корабельного дерева
 pervers [pej'vejs] *a* извращённый, испорченный
 perversitet [pejvejsi'te't] *-en, -er* извращённость, испорченность
 pessar [pɛ'sa'j] *-et, -er* *мед.* пессарий
 pessimisme [**pesi**'mismo] *-n* пессимизм
 pessimist [**pesi**'mist] *-en, -er* пессимист
 pessimistisk [pesi'misdisk] *a* пессимистический
 pest I pest) *-en* 1) чума, мор, моровая язва 2) *перен.* язва, бич O hade ngn, ngt som — *en* люто ненавидеть кого-л., что-л.; den **brune** — фашизм
 pestbefængt [pɛsdbejŋ(|t)] *a* заражённый чумой
 pestbyld I **pesd**,byrt] *-en, -er* *мед.* чумной бубон
 pestilens [**pɛsdi**'len's] *-en, -er* мука, мучение; бельмо на глазу; han er mig *en* — я его не переношу, он мне как бельмо на глазу
 pestsyg [pɛssd^sy'u] *a* больной чумой
 petit I pɛ'ti, pø'ti] (*en*) *полигр.* петит
 petitesse [**peti**'teso] *-Я, -г* мелочь, безделица, пустяк
 petition [**peti**/'o'n] *-en, -er* петиция, прошение
 petitionsret [peti/'onsjet] *-ten* право подавать петицию
 petroleum [pe'tro'leom] *- (m)en* 1) керосин 2) нефть
 petroleum sapparat [pe'troleomsapa,ra't] *-et, -er* керосинка
 petroleumsholdig [pe'troleomsjiol'di] *a* нефтеносный
 petroleumsi,industri [pe'troleomsendu-,sdrP] *-en* нефтяная промышленность; — kilde I-,**kilo**] *-n, -г* нефтяной источник; — koger [-,ko:yoj] *-en, -e* *см.* petroleumssapparat; — lampe [-,lambo] *-n, -г* керосиновая лампа; — ledning [-,le:bneg] *-en, -er* нефтепровод; — motor I or I-,mo:toj] *-oren, -ârer* нефтяной двигатель; — ovn I-,зу^вп] *-en, -e* *см.* petroleumssapparat; — tank [-,tag'k] *-en, -e* нефтеналивной бак; — tårn [-,toj'n] *-et, -e* нефтяная вышка
 petunia [pe'tu'nia] *-en, = бот.* петуния
 pianist [pia'nist] *-en, -er* пианист
 piano [pi'ano] *-et, -er, pianoforte* [piano-'fojdo] *-г* пианино
 pibe I pi'p, pli*¹] *-et, —* писк
 pibe I [**pi:b**©J *-n, -r* 1) труба; дудка; свисток 2) трубка (*курительная*); stoppe sin — набивать трубку 3) ствол (*оружия*) 4) рюш (*на платье*) <> det er ikke *en* — tobak værd *разг.* — ато и выеденного яйца не стоит; det fik ham til at stikke — *n ind* это заставило его замолчать; danse efter ngn — плясать под чью-л. дудку; nu har — *n fået en anden lyd* дело приняло другой оборот
 pibe⁴ II [pi:bo] *vi* 1) свистеть 2) пищать; визжать си arbejde så det — *г efter* работать засучив рукава; kuglerne reb os om øgerne пули свистели у нас над головой; — ngn

ud освистать (*сов.*) кого-л. <> vær nu ikke — *t!* не пншй!, не хнычь!
 pi he'and ['pi:bo,an'] *-en, -ander* свиязь (*птица*); — bræt [-,bret] *-tet, -ter* полка с курительными трубками
 pibedannet ['pi:bo,dansb] *a* трубообразный, трубчатый
 pibelhoved ['pi:bo,ho;vsb] *-et, -er* головка курительной трубки; — koncert [-kon,\$Ejt] *-en, -er* освистывание (*артиста, оратора*); — kradser [-,kraso] *-en, -e* проволока с щёткой для чистки трубок; — krave [-,kravo] *-л, -г* жабо, брыжи; — læg I-.le'k] *-gel, =* рюш, сборчатая отделка (*на платье*); ~'0g (-,lfi'] *-et, = бот.* лук батун
 riben ['ri:bon] *-en* 1) свист 2) писк
 riber ['rɛboj] *-en, -езоол.* свистун, конёк, шеврица
 riberenser ['ri:bo,rensoj] *-en, -e* *см.* ribekradser; — rør [-,ro'j] *-et, =* чубук; — spids [-,sbes] *-en, -er* мундштук (*трубки*)
 ribet I'ri:bad] *a* 1) пористый; трубчатый 2) сборчатый
 ribetobak ['ri:b3to,bak] *-hen* трубочный табак
 rible¹ ['ri:blo] *vi* сочиться; медленно течь **CD** —* frem выступать (*о пете и т. п.*)
 piccolo I'pikolo] *-en, -er* мальчик-рассыльный (*в гостинице, магазине*)
 piccolofløjte ['pikolo,fløjte] *-n, -г* флейта-пикколо
 pickles ['pigols] *pi* *кул.* пикули; маринованные огурцы
 pick-up [pig'op] *-en, -er* адаптер, звуко-сниматель
 picnic ['pignik] *-en, -er* пикник
 piedestal I'pedo'sdaM] *-en, -er* пьедестал O pille ngn ned fra — *en* низвести (*сов.*) кого-л. с пьедестала; stille ngn op på — *en* возвести (*сов.*) когб-л. на пьедестал
 pier [pi'j] *-en, -er* пристань, причал, пирс
 pietet [pio'te't] *-en* благоговение; почтение; пиетет
 pietetsfuld [pio'tedsfuT] *a* полный благоговения; почтительный
 pietetsfølelse [pio'teds,fø:lolsø] *-n* чувство благоговения [почтения]; gøre ngt af — сделать (*сов.*) что-л. из (чувства) уважения
 pietisme [pio'tisma] *-n* пиетизм
 pift [pift] *-et, =* свист
 pifte¹ ('pifdɛ] *vi* свистеть
 pig [pik] *-gen, -ge* шип, колючка
 pige I'p!:(y)ɛ] *-n, -r* 1) девочка; девушка 2) служанка <> gammel — старая дева; — gnes Jens *разг.* сердцеед
 pigeagtig ['pi:o,agdi] *a* девичий
 pigellbarn ['pi:o,baj'n] *-et, -børn* девочка; девушка; ~ dreng Kdreg'J *-en, -e* *разг.* маменькин сынок; — institut [-ensdi,tut] *-tet, -ter* женский лицей; — jæger [-Jeyw] *-en, -e* донжуан, ловелас; — kam | mer [-,kat'zɛ] *-meret, -re* 1) девичья, комната для прислуги 2) заднее сиденье *iy мотоцикла*); — navn [-,п<пГп] *-et, -e* девичья фамилия; — skole [-,sgo:lo] *-n, -г* школа для девочек
 pigfinne ['pigjeno] *-л, -г* *зоол.* плавник с костными лучами
 pigget ['pigsd] *a* колючий

pigllhaj l'pig,haj'] -en, -er зоол. колючая акула; — kap [-,kapl -pen, -pe палка с железным наконечником
 pigment [pig'msn't] -et, -er пигмент
 pigmentation [pigmsnda'jVn] -en пигментация
 pigllsko ['pig,sgo'] *pi спорт*, легкоатлетические тапочки (с шипами); — svamp [-,svam'p] -ел, -е груздь (*гриб*); — tråd l,-tro'ó] -en, -e колючая проволока
 pigtrådslhegn ['pigtrDös,haj'n] -et, — изгородь из колючей проволоки; — spærring Ksbsr'eg] -ел, -er проволочное ограждение
 pigæble ['pig,cbla] -t, -g бот. дурман
 pik I [pik -ken, -ke пика
 pik II [pik : med— og rak со всем скарбом
 pikant [pi'kan't] *a* пикантный, острый
 pikanteri [pikanda'ri'J -et пикантность, острота
 piИcé [pi'ké] -keet пике (*ткань*)
 pikeret [pi'ke'jaft] *a* обиженный, задетый
 piket [pi'ket] -ten, -ter 1) воен.. пикет; сторожевая застава 2) карт, пикет
 pikke¹ l'piga] vt, vi 1) клевать; — hul på ægget проклёвывать скорлупу (*о птенцах*) 2) негромко стучать
 pikkelhue ['pigal,huid] -n, -g остроконечная каска, остроконечный шлем
 pikkolo l'pikolo] -en, -er см. piccolo
 piknik ['pignik] -ken, -ker см. picnic
 pil I [piM] -ел, -е стрела; flyve af sted somen — сорваться (*сов.*) с места
 pil II [pi'i] -ел, -е ива, верба
 pilastler [pi'lasdaj] -егел, -ге пилястра
 Pilatus [pi lartus]: lobe fra Herodes til — безрезультатно ходить по инстанциям
 pHeЧ'pЫЭ] viz — af sted мчаться [лететь] стрелой
 pilellbark ['pi:la,bcuk] -en ивовая кора; -fletning [-JUdnerj] -en, -er плетение из ивовых прутьев
 pileformet ['pi:la,f;>jmaö] *a* стрельчатый
 pilehegn ['pi:la,hafn] -et, = ивовый плетень
 pilekogger ['pilэ,кэу'эл] -et, -е колчан
 pilellkrat ['pi:la,krat] -tet, = ивняк; -kvist [-,kvest] -ел, -е ветка вербы; -rakle [-,ragla] -л, -г вербная серёжка
 pilellregn l'pfcla#rgj*ri] -en туча стрел; -skud Ksguö] -det, = выстрел из лука; -spids [-,sbes] -en, -er наконечник стрелы
 pilej|træ ['pfcla#trs'] -et, -er см. pil II; -værling [-,Vfjlen] -en, -er овсянка-ремез (*птица*); — vånd [-,v3n'] -en, -е ветла
 pilfingler ['pel,fer)'9j] -eren, -re разг. к каждой бочке затычка; человек, всюду сующий свой нос
 pilgrim ['pfclgrem'J -men, -me пилигрим, паломник, богомолец; странник
 pilgrimsfærd ['pi:lgrems,fs'j] •en, pilgrimsrejse ['p ;:lgrems,rqjs9] -л, •g паломничество, богомолье
 pilke¹ ['pilga] vt, vi удить (рыбу) на блесну, блеснить
 pille I ['pela] -n, -r 1) колонна, пилястра 2) бык (*моста*)
 pille II ['pela] -л, -г пилюля <> sluge den bitre — разг. проглотить (*сов.*) горькую пилюлю

pille¹ III ['pela] vt I) снимать кожуру, чистить, очищать; — kartofler чистить картофель; — en appelsin снимать кожуру с апельсина; — ærter лущить горох 2) удалять косточки (*из ягод, фруктов*) 3) ошипывать (*перья и /л. п.*) 4) рвать, собирать (*ягоды*) 5) клевать 6) отделять, отрывать (*мясо от костей*) af а) срывать; б) убираться вон; — ngt fra hinanden разбирать что-л.; — op а) собирать; б) распарывать, распускать; распутывать; расплетать; — ud а) сортировать, отбирать; б) лущить; — ngt ud af ngn а) выпытывать что-л. у кого-л.; б) отучать кого-л. от чего-л.; — ved ngt ошупывать, трогать что-л.; det kan der ikke—s ved это нельзя трогать; — sig: — sig i næse ковырять в носу
 pille Uarbejde ['pela,ajbaj'da] -/ мелкая работа; — kartofler [-kaJ,toflaj] *pi* картофель в мундире
 pillen ['pelan] *a* 1) аккуратный 2) педантичный
 pillerier [pelo'ri'oij] *pi* мелочи, пустяки
 pillespejl i'pela,sbaj'l] -et, -е трюмо
 pillet ['pelad] *a*: skaldet som et — æг совершенно лысый; være som et — æг разг. быть одетым с иголки
 pilieæske ['pela,esga] -n, -g коробочка для пилюль
 pilot [pi'lo't] -ел, -er лётчик, пилот
 pilotere¹ I [pilo'te'JO] vt пилотировать
 pilotere¹ II [pilo'te'jo] vt забивать (*сваи*)
 pilrådden Гpel,гэдэп] *a* прогнивший, сгнивший
 pilskaldet ['pel,sgalad] *a* разг. лысый
 pilsnar ['pi:l,sna'j] *a* быстрый, стремительный
 pilsner ['pil'snaj] -ел, -е разг. светлое пиво
 pilsur¹ ['pel,su'j] *a* очень кислый
 pimpe¹ [remba] vt, vi разг. 1) пить маленькими глотками 2) выпивать, пьянствовать
 pimpinelle [pimbi'nela] -л, -г бот. бед-ренец
 pimpsten ['pemb,sde'n] -ел пемза
 pinagtig [pin'agdi] *a* мучительный, тягостный
 pinagtighed [pin'agdihe'd] -en мучительность, тягостность
 pinakotek [pinako'te'k] -et, -er картинная галерея, пинакотека
 pincet [pen'set] -ten, -ter пинцет
 pind [pen'] -en, -e 1) палочка, колышек; лучина, щепка 2) деревянный гвоздь 3) на-сест 4) указка (*школьная*) 5) спица (*вязаль-ная*) 6) *тех.* болт, штифт, шкворень, чека 7) *ав.* ручка управления <> han stod stiv som en — он как аршин проглотил; stå på — e for ngn плясать под чью-л. дудку; du bliver en — til min ligkiste! разг. ты меня в гроб вгонишь!; sætte en — for ngt положить (*сов.*) конец чему-л.; det kan du skyde en hvid — efter I разг. на ато не рас-считывай!; øl med-» i пиво с водкой, «ёрш»
 pinde¹ ['repэ] vt: — ud колоть (*лучину, щепки*)
 pindelibrænde ['repэ,Brзпэ] -t щепки (*мн. ч.*), лучина; — hugger [-,hogoj] -en, -e

- 1) пильщик, древокол 2) мелочный человек, придира
- pindehuggeri** ['penohogo,rP] -et мелочные придирки, критиканство
- pindevogn** ['репэ/Юф'п] -en, -e телега
- pindsvin** Ppen,svPn] -et, = ёж
- pindsvinestilling** ['pensvino,sdelog] -en воен. круговая оборона; укрепленная со всех сторон отдельная позиция
- pine** I ppi:no] -л, -г мука, мучение, терзание; боль, страдание; gøre —n kort быстро справиться (сов.) с трудностями, преодолеть (сов.) трудности в короткий срок; **holde** —n ud терпеть мучения <> dødt og — ! чёрт подери I
- pine**² II ['pine] vt 1) мучить, подвергать мучениям; пытаться, подвергать пыткам 2) терзать, сильно огорчать; der er noget der —г mig что-то меня грызёт; — livet af ngn, — sjælen ud af livet på ngn, — ngn til dødt замучить (сов.) кого-л. до смерти 3) заставлять, принуждать; — en tilståelse frem [ud] af ngn вынудить (сов.) признание у кого-л.
- pinebænk** ['pinø,beg'k] -en, -e *ист.* дыба; скамья для пыток
- pinedød!** Pprimodø'O] in/тьфу, пропасть!, чёрт возьми!; det er — for galt! это уж слишком!
- pinefuld** Cpi:nofuP] a мучительный
- pingvin** Ipcfl'vPn] -en, -er пингвин
- pinje** Ppinjo] -л, -г, **pinjetræ** I'pinjo-,\æ' et, -er пиния, итальянская сосна
- pinlig** I'pi:nli] ci 1) неприятный, мучительный, неловкий; et —t spørgsmål щекотливый вопрос; en — situation неловкое положение 2) педантичный, чрезмерно точный; en — orden безукоризненный порядок
- pinse** Ppcnsø] -л *церк.* троица (*праздник*)
- pinsedag** I'pens^da'y] -en, -e *церк.* троицын день
- pin s | el** Ppin'sol] - (e)len, -ler мучение, пытка
- pinselilje** Ppensø,liljo] -л, -г нарцисс
- pioner** [pio'ne'j] -en, -er 1) в *разн. знач.* пионер 2) воен. сапёр; рядовой инженерных войск
- pioner||hus** [pio'ne:j,hu's] -et, -e дом [дворец] пионеров; — **lejr** [-,lšPJ] -en, -e пионерский лагерь; — **tørklæde** [-,tøjkle'bd] -g пионерский галстук
- pip** I [pip] (en) *вет.* типун
- pip** II [pip] -pet, = чириканье, писк O det er det rene — это чистейшая ерунда; tage —pet fra ngn обескуражить (сов.) кого-л.
- pipfugl** Ppi'b,fu4] -en, -e птенец
- pippe*** [pi'b©] vi чирикать, лишать (о птенцах) o — frem появляться, выступать наружу; выглядывать
- pique** I [pik] (en), pi = карт, пики
- pi Iqué** II [pi'ke] -queet см. **pike**
- pirat** [pi'ra't] -en, -er пират, морской разбойник
- pirat! skib** [pPrad,sgPp] -et, -e пиратский корабль; — **udgave** [-,u'bgav'o] -л, -г незаконно переизданная книга; — **væs|en** I-,ve'-S9n] -(e)net пиратство
- pirke**¹ PpiJga] vt, vi 1) ковырять, тыкать 2) подшучивать (*над кем-л.*)
- pirog** Ppiro'v] -er пирога
- pirol**¹ [pi'roM] -en, -er иволга
- pirre**¹ f'pijo] vt возбуждать, раздражать* — ngn nysgerrighed разжигать чьё-л. любопытство
- pirrelig** Ppijoli] a раздражительный
- pirrelighed** ['pijølihe'6] -en раздражительность
- pirring** Ppireg] -el раздражение, возбуждение
- pirringsmid|del** Ppiregs.mid'dl] -(de)let, -ler возбуждающее средство
- pis** I pes] -set *разг.* моча
- pisang** ['pisag] -en, -er *бот.* банан (плодовый), пизанг
- pisk** I [pisk] -en, -e 1) кнут, хлыст, бич, плеть, наг; йка; stå under —en быть под (чьим-л.) строгим надзором 2) коса, косичка (волос)
- pisk** II [pisk] -et, = наказание розгами, порка; give — хлестать, бить
- piske**¹ Ppisgo] vt, vi 1) хлестать (кнутом) стегать; regnen —de mod luderne дождь хлестал в окно 2) сбивать (*сливки и т. п.*) \ ^t æg гбголь-мголь; — sig op взвинчивать себя <> — fransk ind i hovedt t på ngn вдалбливать кому-л. французский язык; vage —l til (at gøre ngt) быть вынужденным (сделать что-л.)
- piske** II fløde Ppisgr>,flø:bo] -л сбитые сливки; — knald [-,knaP] -et щёлканье бичом
- piskende** Ppisgano] a: nu er den ~ gal igen *разг.* теперь всё опять пошло прахом
- piskeUskaft** I'pisgo.sgaf] -et, -er кнутовище; — slag Ksla'y] -et, = удар кнутом [бичом]; — smæld [-,smeP] -et, = см. **piskeknald**
- piskning** Cpisgneo) -en 1) хлестание, стегание 2) выбивание; сбивание
- pisse**¹ ['peso] vi *разг.* мочиться
- pissoir** [pi'so'a'j] -et, -er общественная уборная (*для мужчин*), писсуар
- pistol** [pi'sdo'l] -en, -er пистолет fri — спорт, произвольный пистолет
- pistol||hylst** I er [pi'sdo:l,hyPsdøj] -eret,-re кобура (*для пистолета*);* skydning [-,sgyi-neol] -en стрельба из пистолета
- pittoresk** [pito'resk] a красочный, живописный
- pjadder** Ppjad'o'j] -et *разг.* ерунда, чепуха
- pjadre**¹ I'pjaåro] vi *разг.* болтать ерунду, нести вздор
- pjalt** [pjaPt] 1) -en, -er лоскут, тряпка; отрепье, лохмотья 2) -en, -e негодяй, подлец O slå —er sammen объединяться, делать складчину
- pjaltet** PpjaldouJ a 1) обрванный, обранный 2) жалкий
- pjank** [pjao'k] -et 1) вздор, чепуха, болтовня 2) баловство, дурачество
- pjanke**¹ Ppjaggo] vi 1) дурачиться, шалить; выкидывать штуки 2) кокетничать; волочиться
- pjankehoved** ['pjaggø,ho:69] -et, -er см. **pjattehoved**
- pjanke** I [pjaggo'rP] -et, -er см. **pjank**
- pjanke** II Ppjaggod] a нелепый, глупый, пустой
- pjaske**¹ fpjasgo] vi плескаться, барахтаться

pjaskHffu l d ['pjasgful'] *a* вдребезги пья- 1
 ный; — våd l-,vo*d] *a* насквозь промокший
 pjat l'pjatJ -JW, = болтовня
 pjtatte* l'pjads] *vi* болтать
 pjattelgås l'pjada,go's] -en, -gæs, pjtatte-
 hoved l'pjada,ho:d3] -et, -er *разг.* болтушка,
 болтунья
 pjatteri [pjado'ri'] -et, -er *см.* pjat
 pjattet l'pjadsd] *a* вздорный, глупый,
 пустой
 pjese l'pj^so] -л, -г брошюра, листовка,
 буклет
 pjedestal [pjeda'sdaM] -en, -er *см.* piede-
 stal
 pjok [pjok] -ket, = *разг.* тряпка, слюн-
 тьяй, бесхарактерный человек; sølle — I
 бедняга I
 pjus [pjus] -set, = бедняжка, бедняга
 pjuske* l'pjusgo] *vt* растрепать (*сов.*)
 (волосы и т. п.)
 pjusket i'pjusgad] *a* растрёпанный, взьеро-
 шенный, взлохмаченный
 pjække' l'pjegs] *vi разг.* прогуливать,
 отлынивать; — fra skolen прогулять (*coe.*)
 уроки
 pjækkeri [pjego'ri'] -et, -er прогул
 pjækkert l'pjegajt] -en, -er куртка
 pjævs [pjsu's] -en (-et), =и -e(r) малыш,
 крошка
 placere¹ [pla'se'ja] *vt* 1) помешать, ста-
 вить, размешать; усаживать 2) помешать,
 вкладывать (*капитал*) 3) назначать на
 должность
 placering [pla'se'rerj] -en, -er 1) помеще-
 ние, размещение 2) помещение (*капитала*)
 3) назначение на должность
 pladask! [pla'dask] *int* хлоп!, бум!;
 плюх!; falde— грохнуться (*coe.*)
 pladder ['plad'dj] -et 1) грязь, тина;
 слякоть 2) болтовня, вздор
 pladderfuld ['plaoajfuT] *a* 1) полный
 до краёв 2) *разг.* вдребезги пьяный
 pladderpatriotisme ['plaoojpatrio,tism3]
 -л *разг.* квасной патриотизм
 pladdervåd l'plada^vo'a] *a* насквозь про-
 мокший
 plade ['plads] -л, -г 1) доска; плита;
 en ~ chokolade плитка шоколада 2) пла-
 стинка (*фото, граммофонная*); tage en —
 сфотографировать (*coe.*) 3) лист (*для пе-
 чения*); противень O i panser og — во все-
 оружию; stikke ngn en — плести небылицы
 plade||hjul ['pla:5o,ju4] -et, = *тех.* ди-
 сковое колесо; — indspilning Kensbel'ner]
 -en, -er граммофонная запись; —jern
 Kje'j'n] -et листовое железо; —klædning
 [-,kU6nen] -en броня; — kondensat|or[-kon-
 dsn,sat:Oj] -oren, -årer *тех.* пластинчатый
 конденсатор; — skifter [-,sgifdoj], —spiller
 i-,sbel3J] -en, -e проигрыватель
 pladre¹ ['pladrs] *vi разг.* 1) болтать,
 трещать; — ud med en hemmelighed выбол-
 тать (*coe.*) тайну 2) плескаться
 plads [plas] -en, -er 1) место, помещение;
 пространство; åben — поляна; første —
 (på skibet) каюта первого класса; fyldt
 til sidste — полный до отказа, набитый
 битком; tage — сесть (*coe.*), садиться, за-
 нимать места; behag at tage — I занимайте
 места!; tage megen— занимать много места;

gøre — for ngn освободить (*coe.*) место для-
 кого-л., уступить (*coe.*) место кому-л.,
 посторониться (*coe.*); på sin — уместный;
 ikke på sin — неуместный; sætte ngn på
 — *перен.* поставить (*coe.*) кого-л. на место
 2) служба, должность 3) площадь; плац
 plads|agent ['plasa^gen't] -en, -er местный
 агент; —angst [-,ag'st] -en боязнь про-
 странства
 pladsanvisningskontor l'plasanvisneris-
 kon,to'jl -et, -er бюро по найму
 plads[billet ['plasbi,let] -ten, -ter плац-
 карта, плацкартный билет; —hund [-,hun']-
 -en, -e сторожевая собака; — kommandant
 [-koman,dan't] -en, -er комендант города
 pladskrævende ['plas,kre:vsno] *a* требую-
 щий [занимающий) много места; громозд-
 кий
 plads||ledighed ['plasJeÆihe'fi] -en ва-
 кансия; —mangel [-,imiQ*al] -en 1) недо-
 статок мест 2) недостаток пространства
 pladssøgende ['plas^sørysns] *a* ищущий
 место [работу]
 plaf [plaf] -/et, = хлопанье, треск; звук
 выстрела
 plaffe¹ ['plafs] *vi* стрелять, палить
 plag l'pla'vJ -en, -e жеребёнок
 plage I ['playo] -л, -г мучение, терзание,
 мука, пытка <> hver dag har nok i sin —
библ. довлеет дневи злоба его
 plage¹ II ['plays] *vt* 1) мучить, терзать
 2) надоедать, докучать; — s мучиться, тер-
 заться; — s af tørst мучиться от жажды;
 — s af samvittighedskvaler мучиться угрызе-
 ниями совести <> — g fanden dig? ты что,
 белены объелся?
 plageri [plavs'ri'] -et, -er 1) мучение,
 мука 2) канитель, хлопоты, возня
 plageånd ['pla:уэ,оп'] -en, -er мучитель,
 надоедливый человек
 plagiat [plagi'a't] -et, -er плагиат
 plagiator [plagi'atoj] -en, -er [...a'tocJdj]
 плагиатор
 plagiere¹ [plagi'e'jo] *vi, vi* заниматься
 плагиатом
 plagsom ['playsom] *a* надоедливый, до-
 кучный
 plaid [ple't] -en, -er плед
 plakat [pla'ka't] -en, -er плакат, объяв-
 ление, афиша <> tage et stykke af — en снять
 (*coe.*) пьесу с репертуара
 plakatfuld [pla'katful'] *a разг.* вдребезги
 пьяный, сильно «под мухой»
 plakatsøjle [pla'kad,sfils] -л, -г столб
 для афиш [объявлений]
 plamage [pla'ta:/э], plamase [pla'masa]
 -л, -г пятно, клякса
 plan I [pla'n] -et, -er I) плоскость, пло-
 ская поверхность 2) уровень, плоскость;
 ligge i samme — находиться на том же
 уровне, лежать в одной плоскости; i —
 med... на уровне е.; en konference på
 højeste — совещание на высшем уровне
 3) *ae.* несущая поверхность
 plan II [pla'n] -en, -er 1) план; проект;
 udkaste [udarbejde] —en til en bygning
 проектировать здание; lægge—er for frem-
 tiden строить планы на будущее 2) схема,
 чертёж; график
 plan III [pla'n] *a* плоский, ровный

plan Uarbejde ['piain,ajbaj'da] -л плановая работа; работа по плану; — budget [-by,jet] -*tet*, -*ter* плановый бюджет

planche ['plan/ai -n, -g полигр. доска (грае и рова ль пая)]

planere¹ [pla'ne'ja] *vt* уравнивать, сглаживать

planering [pla'ne'reg] -*en*, -*er* уравнивание, сглаживание

planet [pla'ne't] -*en*, -*er* планета

planetarisk [plana'ta'risk] *a* планетный; планетарный

planetarium [plana'ta'riom] -*et*, -*er* планетарий

planetübane [pla'nsd,ba;na] -*n*, -*r* астр. орбита; — by [-,by'] -*en*, -*er* город-спутник

planetoide [pianato'koz] -л, -г астр. планетоид

planetsystem [pla'nEdsy,sde'm] -*et*, -*er* планетная система

plangeometri ['plaiŋgeoma'ri'] -*en* мат. планиметрия

planhusholdning ['piain,hushslneg] -*en* плановое хозяйство

planke ['plaggal -л,-г доска, брус; планка

plankeilbro ['plaggn,bro'J] -*en*, -*er* деревянный мост; — gulv [-,gol] -*et*, -*e* дощатый пол; — værk [-,vsjk] -*et*, -*er* дощатый забор

plankeværks ||lytter ['plaggav\$js, I ydaj] -*en*, -*e* радиозаяц (тот, кто слушает радио, не уплатив сбора за право пользования радиоприёмником); — seer [-,se'эл]-*en*, -*e* телезаяц (тот, кто смотрит телевизор, не уплатив сбора за право пользования телевизором)

Plankommission ['plarnkomi,/o'п] -*en*, -*er* плановая комиссия

plankonkav ['plainkon.ka'v] *a* плоско-вогнутый

plankonveks ['pla:nk3n,vsgs] *a* плоско-выпуклый

plankton ['plagdo'n] -*et* биол. планктон

planlægge³ ['piain.lsg.j] *vt* планировать, проектировать

planlægelse ['pla:n,lsgalsa] -*n* планирование, проектирование

planløs ['plamlø's] *a* беспланный; беспорядочный

planløshed ['plainlo'she'ô] -*en* бесплановость; беспорядочность

planmæssig ['plainmesi]!1. *a* планомерный, систематический, плановый, регулярный 2. (-t) *adv* по плану; регулярно, по расписанию

planmæssighed ['pla:n,mssihe'ô] -*en* планомерность; регулярность, плановость

planopfyldelse ['plain^obfyl'alsa] -л выполнение плана

plantage [platl'tff/э] -л, -г 1) плантация 2) лесопосадки

plantageejer [plan'ta:/a,ajaj] -*en*, -*e* плантатор

plante I ['planda] -л, -г растение <> en kop — ! разг. ну и штука!

plante¹ II ['planda] *vt* сажать (растения); — sig расположиться (сов.); — sig foran ngp загородить (сов.) кому-л. (вид, дорогу)

planteagtig ['planda,agdi] *a* растительный; растениевидный

planteanatomi ['plandaanatom] -*en* анатомия растений; — avl [-,quM] -*en* разведе-

дение растений, растениеводство; — familie [-fa.mi'lja] -л, -г бот. семейство; — forædling I-foj.s'dler)) -*en* выведение улучшенных сортов растений; селекция; — føde [-,fø:63] •*n* растительная [вегетарианская] пища; — liv [-,li'v] -*et* жизнь растений

planter ['planddj] -*en*, -*s* садовод, растениевод

plante!rige l'planda,ri:ya] -*t* растительный мир; — saft [-,s;ift] -*en* растительный сок; — samler [-,sarnlaj] -*en*, -*e* собиратель растений; — samling [-.samleg] -*en*, -*er* гербарий; — skole [-,sgo:la] -л, -г питомник, рассадник; — verden [-,vejdan] -*en* флора; — vækst [-,Vcgst] -*en* вегетация; — væv [-,ve'v] -*et* растительная ткань

planteædende ['planda,e:dona] *a* травоядный

plantning l'plandneg] -*en*, -*er* насаждение, посадка

plan økonom ['plarnøgo,no'm] -*en*, -*er* плановик; — økonomi (-øgono.mi') -*en* плановая экономика, плановое хозяйство

plapre¹ ['piabro] *vi*: — ud med ngт разе, разболтать (сов.), выболтать (сов.) что-л.; — efter передразнивать, повторять как попугай

plask [plask] -*et*, = плеск, всплеск

plaske¹ Cplasma] *vi* плескаться (ся)

plaskfuld ['plagful'l a I) полный до краёв 2) вдребезги пьяный

plaskregn ['plag.rqfn] -*en* ливень, проливной дождь

plasma ['plasma] -*et*, -*er* плазма

plastler ['plasdaj] - (e)ret, -re пластырь <> som et — på såret как бальзам для души, как бальзам на раны

plastic f'plasdik] (et), *pi* -s пластмасса, пластик

plasticitet [pladisi'te't] -*en* пластичность, гибкость

plastik [pla'sdik] -*ken* пластика

plastisk f'plasdik] *a* пластический, гибкий

plastre¹ ['plastro] *vt* наклеивать пластырь (на что-л.)

plat I [plat]: — eller krone? орёл или решка?

plat II [plat] I. *a* I) плоский, ровный 2) плоский, пошлый, грубый 2. *adv* плоско, ровно; falde — ned упасть (сов.) ничком O — umuligt абсолютно невозможно

platan [pla'ta'n] -*en*, -*er*, platantræ [pla'tam,tre'] -*et*, -*er* платан, чинара

plateau [pla'to] -*et*, -*er* плато, плоскогорье

platfod ['pladjo'd] -*en* плоскостопие

platfodet Cplad,fo:bat] *a* с плоской стопой

platform ['pladfoj'm] -*en*, -*e* 1) в разн. знач. платформа 2) площадка (вагона и т. п.) 3) выступ

plathed ['pladhe'd] -*en*, -*er* пошлость, плоская шутка

platin [pla'ti'n] -*et* платина

platinblond [pla'tin^blon't] *a* светлый блондин, платиновый блондин

platintråd [pla'tin,tro*5] -*en*, -*e* платиновая проволока

platmenage [pladme'na-Ja] -*n*, -г судбк (для соли, перца, укуса и т. п.)

platonisk [pla'to'nisk] *a* платонический
 platte I ['plada] *-n*, *-г* настенная тарелка
 platte II ['plada] *vt* выравнивать, раз-
 глаживать, делать плоским; прокатывать
 (о *металле*)

plattenslager ('pladan,sla'7aj] *-en*, *-e* об-
 манщик, мошенник, жулик

plattenslageri ['pladonsla'7o,ri^f] *-et*, *-er*
 обман, мошенничество, жульничество

plattysk ['plad,tysk] *a* лингв, нижнене-
 мецкий

plausibel [plɔy'si'bal] *a* вероятный, допу-
 стимый, правдоподобный

plebejer [ple'baj'aj] *-en*, *-e* плебей

plebejisk [ple'baj'isk] *a* плебейский

plebiscit [plebi'sit] *-let*, *-ter* плебисцит

plebs [plebs] (*en*) *u* (*et*) 1) *уст.* плебс
 2) чернь, толпа

pleiade [pie'ja:da] *-n*, *-г* плеяда

pleje I ['plaja] *-n*, *-г* присмотр, уход;
 попечение; legemets — гигиена тела; tage
 et barn i * - взять (*сов.*) ребёнка на воспита-
 ние <> retsens — судопроизводство

pleje¹ II ['plaja] *vt* 1) ухаживать, забо-
 титься (о *ком-л.*, *чём-л.*); — sit **helbred**
 заботиться о своём здоровье; — sine inte-
 resser блюсти свою выгоду 2) разводить,
 культивировать; — sine blomstrer выра-
 щивать цветы О — omgang med ngn под-
 держивать знакомство с кем-л.

pleje¹ III ['plaja] *vi* иметь обыкновение;
 han—г at komme præcis он обычно прихо-
 дит вовремя; som man — г at sige как гово-
 рят; alting går, som det — г всё идёт как
 обычно

pleje||barn['plaj9,ba.Tn]-e/,-&ørrt приёмный
 ребёнок; — broder [-,bro:ʃ] *-en*, *-brødre*
 молочный брат; ~datter [-,dadaj] *-en*,
-døtre приёмная дочь; — fader [-,fa:ʃ] *-en*,
-fædre приёмный отец; — forældre
 dra] pi приёмные родители; — moder
 [•,пш] *-en*, *-mødre* приёмная мать

plejer ['plajaj] *-en*, *-e* санитар

plejerske [plajaisga] *-n*, *-г* сиделка, са-
 нитарка; медицинская сестра

pleje!|søn l'plaja,son] *-nen*, *-neg* приём-
 ный сын; — søstfer [-,søsdaj] *-eren*, *-re* мо-
 лочная сестра

plejl [plajM] *-en*, *-e* с.-х. цеп

plejlstang ['plajl,sdag'] *-en*, *-stænger* *tex.*
 шатун

plenarmøde [ple'na:j,mø:5a] *-г* пле-
 нарное заседание

plenipotens [plenipD'ten's] *-en* полномо-
 чия (*мн. ч.*)

pleno l'ple:no] *см.* in pleno

plet I ['pist] *-ten*, *-ter* 1) пятно (*тж.*
перен.); borttage [fjerne] — *тег* выводить
 пятна; sætte en — på ngn's navn бросить
 (*сов.*) тень на кого-л. 2) место; en — jord
 клочок [полоска] земли; ikke komme [gøre
 sig] af—ten не двигаться с места 3) яблоко
 мишени; træffe—ten попасть (*сов.*) в точку
 O være [møde] på—ten приходить вовремя;
 быть тут как тут

plet II [plet] *-tet* 1) накладное серебро
 2) мельхиор

pletfri ['piedfri"] *a* 1) без пятен 2) неза-
 пятанный, безупречный, безукоризнен-
 ный

pletfrihed ['plsdʃrihe'6] *-en* безукориз-
 ненность

pletskud ['plsd,sgud] *-det*, = точный
 [меткий] удар

plette¹ [plsdaj] *vt*, *vi* 1) оставлять пятна
 (на *чём-л.*) 2) пятнать, запятнать (*сов.*)

plettere¹ [pls'de'-io] *vt* *tex.* плакировать,
 покрывать тонким слоем металла

plettering [ple'te'reg] *-en* *tex.* плакиро-
 вание, покрытие тонким слоем метал-
 ла

plettet l'plsdas] *a* 1) в пятнах, пятнистый
 2) запятнанный; en — fortid тёмное прош-
 лое; et — rygte дурная слава

plet||tyfus T'pled,tyfus] *-en* сыпной тиф;
 — vand [-,van*] *-et* жидкость для выведения
 пятен, пятновыводитель

pletvis ['pled,vrs]jzdu местами, кое-где,
 там и сям

pli [pli, pli'] *-en* *уст.* хорошие манеры,
 умение держаться; føre sig med megen —
 уметь вести себя; mangle — не уметь
 вести себя (в обществе)

pligt I [plegt] *-en*, *-er* долг, обязанность;
 en kær — приятная обязанность; smertelig
 — неприятная обязанность; gøre sin ~
 исполнить (*сов.*) свой долг; forsømme sine
 — *ег* пренебрегать своими обязанностями;
 — en byder долг требует; — en kalder долг
 призывает; det var ikke mere end hans —
 он всего-навсего выполнил свой долг

pligt II [plegt] *-en* мор. носовой люк
 pligt[arbejde ['plegd,ajbaj'ddl -/ прину-
 дительный труд; — besøg [-,be,sø'y] *-et*, =
 визит вежливости; — brud [-,brud] *-det*
 нарушение долга; — bud [-,bud] *-(d)et*
 необходимость, долг; — forsømmelse [-foj-
 ^som'also] *-n*, *-г* халатное отношение к сво-
 им обязанностям; — følelse [-,fø:lals] *-n*
 чувство долга; — hensyn [-,hensy'n] *-et*:
 gøre ngt af — hensyn делать что-л. из чув-
 ства долга

pligtig ['plegdi] *a* обязанный, должный
 pligtmenneske ['plegd,menasgo] *-г* че-
 ловек долга

pligtlimæssig l'plegd,mssi] *a* должный,
 обязательный; — opfyldende [-,obfyГэпэ]
a выполняющий долг, верный долгу; ис-
 полнительный; — skyldigst [-,sgyl'dist] *adv*
 по долгу; надлежащим образом; — stridig
 [-,sdrL5i] *a* противный долгу; — stridigt
 Д-sdrredit] *adv*: handle—stridigt поступать
 вопреки долгу

pligttro ['plegd,tro'] *a* верный долгу
 pligttroskab [plegd,trosga'p] *-en* верность
 долгу

plimsoller ['plimsolaj] *-en*, *-e* ветхое,
 непригодное к плаванию судно

plint [plen't] *-en*, *-er* 1) цоколь (*колонны*,
статуи и *т. п.*) 2) плит (гимнастический
 снаряд)

plire⁴ ['plfcja] *vi*: — med øjnene мигать,
 моргать

plis I sé [pli'se] *-seen* [../se'an], *-seer*
 [...'se'aj] плиссе; складка

plisseret [pli'se'jad] *a* плиссированный;
 в складку

plombe ['plomba] *-n*, *-г* пломба

plombere¹ [plom'be'ja] *vt* I) пломбировать
 (зуб) 2) накладывать пломбу

plumbering [plom'be'reg] -en, -er пломбирование
 plot [plo't] (et) интрига (в пьесе, фильме)
 plov [plqv'y] -en, -e плуг; bringe under — en вспахать (сов.)
 plovd||fure [plqv,fu:Jo] -n, -g борозда; — jern [-Jej'n] -et, = сошник, лемех; — karl Kka'lj -en, -e пахарь; — land [-Jan'] -et пахотная земля; — mand [-,man'] -en, -mand 1) см. plovkarl 2) разг. банкнот в 500 крон (в Дании)
 pludder I ['plud'sj] -et жидкая грязь, слякоть
 pludder II ['plud'aj] -et чушь, вздор, пустая - болтовня
 pludderbukser ['plu69J,bogsoj] pi брюки гольф
 pludre¹ ['pludre] vi 1) болтать, лепетать 2) кулдыкать (об индюке) 3) журчать (о ручье)
 pludren ['plu5ron] -en 1) болтовня 2) воркованье
 pludselig ['plusoli] I. a внезапный, неожиданный 2- adv вдруг, внезапно, неожиданно
 pludselighed ['plusalihe'd] -en внезапность, неожиданность
 pludskindet ['plus,kenad], pludskæbet ['plus,k&bd5] a толстощёкий
 plukfisk ['plog,fesk] -en блюдо из рыбы (в Дании) <> hakke [mase, slå] ngn til — избить (сов.) кого-л.; сделать (сов.) из кого-л. котлету
 plukke¹ ['ploka] vt 1) собирать, рвать, срывать; — blomster рвать [собрать] цветы 2) очищать (от кожуры) 3) ошипывать (птицу) 4) разг. обобрать (сов.), обчистить (сов.) O have en høne at — med ngn сводить с кем-л. счёты; — i stykker рвать на куски; — sig охорашиваться (о птице)
 plukning ['plogneg] -en 1) собрание (ягод, цветов) 2) ошипывание (птицы)
 pluksalat [plogsa,la*t] -en, -er бот. салат-латук
 plump I [plom'p] -et, = всплеск, шум (от падения в воду)
 plump! II [plom'p] int шлёп I, бултых!
 plump III [plom'p] a грубый, неотёсанный, неуклюжий
 plumpe¹ ['plomba] vi шлёпаться, плюхаться; бултыхаться • — i разг. попадать впросак; — ud med ngt разг. выболтать (сов.) что-л.
 plumphed ['plombhe'd] -en, -er 1) грубость, бестактность 2) неотёсанность, неуклюжесть
 plumre¹ ['plomro] vt мутить; — en sag запутать (сов.) дело; — s мутиться
 plumret ['plomrad] a мутный; — vand мутная вода
 plumse¹ ['plomsa] vi: — ned разг. бухнуться (сов.), упасть (сов.)
 pluralis ['pluralis, plu'ra:lis] (en) грам. множественное число
 pluralitet [plurali'te't] -en большинство
 plus I [plus] -set, -ser 1) мат. плюс 2) плюс, преимущество; det vil være et — for dig at kunne russisk знание русского

языка будет для тебя большим преимуществом

plus II [plus] 1. adv плюс; выше; to - to два плюс два; — 10 grader +10°, 10 градусов выше нуля 2. a мат., эл. положительный

plusfour(s) [plus'fO:J(S)] pi брюки гольф
 pluskvamperfektum ['plusgvampsjeggdom] (et), pi -er (-a) грам. плюсквамперфект

plustegn ['plus,tai'n] -et, = мат. знак сложения, плюс

Pluto ['pluto] миф., астр. Плутон
 plutokrati [plutokra'ti] -et, -er плутократия

plutonium ['pluto'niom] (et) плутоний

plyds [plys] -et см. plys

plyndre¹ f'plønra] vt грабить, расхищать, обирать <> — juletræet снимать украшения (с новогодней ёлки)

plyndrer ['plønroj] -en, -e грабитель

plyndring ['plønreg] -en, -er грабёж, ограбление, расхищение

plyndringstog ['plønrejs^o'Y], plyndringstogt ['plønrejs,togt] -et, = (-er) грабительский поход [набег]

plys [plys] -set плюш

plæd fple't] -en, -er см. plaid

plædere¹ [pls'de'js] vi, vt выступать с защитой, произносить защитительную речь

plæne ['piems] -n, -g лужайка, поляна; газон

plæneklipper ['ple:n9,kleb9j] -en, -e газонкосилка

pløje¹ ['plojo] vt, vi 1) пахать, вспахивать; бороздить 2) тех.: — brædder sammen шпунтовать [соединять пазами] доски • — igennem тщательно проработать (сов.); — om перепахивать; — ор вспахать (сов.)

pløjelland ['plojo,lan'] -et пахотная земля; — mark [-,mcsuk] -en, -er пашня

pløjning l'ploineg] -en пахота, вспашка

pløk [pløk] -ken, -ke деревянный гвоздь; колышек

pløkke¹ ['pløgs] vt прибывать деревянными гвоздями

pløge ['plørgjo] -t грязь

pløret [plø:J95] a грязный

pløs [plø's] -en, -e язычок (обуви)

pneumatisk [pn^y'ma'tisk] a пневматический

pneumoni [pneumo'ni'] -en, -er воспаление лёгких, пневмония

podagra ['po'dagra] -en подагра

podagrist [poda'grist] -en, -er больной подагрой, подагрик.

rode I ['ro:bə] -n, -r 1) черенок для прививки 2) ирон. отпрыск; håbefulde -г подающие надежды юные таланты; han er en nydelig — ! ну и тип!

rode¹ II ['ro:bə] vt 1) прививать (растения) 2) мед. пересаживать ткань

rodeks ['pordeg] -en, -er уст. зад

rodekvist ['po:5o,kvest] -en, -e прививок, черенок

rodning ['po(:)5ner] -en, -er прививка, черенков

podsol [pod'so'l] -en подзол, подзолистая почва
 poem [po'e'm] -et, -er поэма
 poesi [poe'si'j] -en 1) поэзия 2) *pi* -er стихи
 poesiforladt [poe'sifoj,ʔat], poesiløs [poe-'silø's] *a* непоэтический, прозаичный
 poet [po'e't] -en, -er поэт
 poetik [poe't'ik] -ken поэтика, стихосложение
 poetisk [po'e'disk] *a* поэтический, стихотворный
 rog [po'yu] -en, -e разг. мальчуган, малыш
 point [po'ed] -et [po'ed'эб], -s (=) 1) очка, балл; få —s набрать (сов.) очки 2) пункт
 pointe [po'egdo] -л, -г смысл, суть; сизюминка», «соль»; ikke få fat i —п не понять (сов.) сути
 pointer [p'ojndsʃ] -en, -e поинтер (порода собак)
 pointere¹ [poerj'te'jo] *vt* подчёркивать, отмечать, придавать особое значение
 pokal [po'ka'l] -en, -er бокал, кубок
 pokal [lfinåle [po'ka:lfi,na;lo] -л, -г спорт. финальный матч на кубок; — kamp [-,kam'p] -en, -e спорт, матч на кубок; —vinder [-,venoj] -en, -e спорт, команда, завоевавшая кубок; обладатель кубка
 pokker [p'ogdj] (en) чёрт, дьявол, бес
 O det giver jeg — i, det bryderjeg mig — om наплевать мне на это; — må vide чёрт знает; du kan gå — i vold I убирайся к чёрту!; så for — i а чёрт!; så, nu er — løs I начинается I
 pokkers [p'ogsjs] *a inv* разг. чертовский, адский; en — spektakel адский шум; en - tøs огонь-девка; en — dreng [karl] молодчина
 pokulere¹ [poku'le'js] *vi* уст. выпивать, пьянствовать
 pol [po'č] -en, -er в разн. знач. полюс; to fjendtlige —er перен. два полюса, две противоположности
 polak [po'lak] -ken, -ker поляк
 polar [po'la'j] *a* полярный
 polar[[cirk I el [po'la:j,sug9I] -elen, -ler см. polarkreds; — dag [-,da'yu] -en, -e полярный день; — egn Kgj'n] -en, -e полярная область; — ekspedition [-egsbodiJo'n] -ел полярная экспедиция; — forsker [-,fojsgai] -en, -e полярный исследователь; — forskning [-,fojsgneg] -en, -er полярные исследования; — hav [-,hqu] -et: det nordlige — hav Северный Ледовитый океан; det sydlige ~hav приантарктические воды; — is (-,i's] •en полярный лёд
 polarisere¹ [polari'se'ja] *vt* физ. поляризовать
 polarisering [polari'se'rer)] -en физ. поляризация
 polaritet [polari'te't] -en, -er физ. полярность
 polarllkreds [po'la^kre's] -en полярный круг; — nat [-,nat] -ten, -nætter полярная ночь; — ræv [-,re'v] -en, -e песец; — spænding [-,sbeneg] -en физ. напряжение между полюсами
 Polarstjernen [po'la:j,sdjejnon] *inv* Полярная звезда

polar)|torsk [po'la-j,tojsk] -en, — сайка (рыба); — zone [-,so:no] -n: den nordlige — zone Арктика; den sydlige — zone Антарктика
 polemik [polo'mik] -ken, -ker полемика
 polemisere¹ [polomi'se'jo] *vi* полемизировать, спорить
 polemisk [po'le'misk] *a* полемический
 polere¹ [poMe'lə] *vt* полировать; шлифовать; — vinduer протирать стекла
 polerer [po'le'jai] -en, -e полировщик; шлифовальщик
 polering [po'le'reg] -en 1) полировка, шлифовка 2) лоск; nu er — en gået af ham весь лоск с него сошёл
 polerUskive [po'le:j,sgiv] -n, -r шлифовальное колесо, шлифовальная доска; — sten [-#sde'n] -en шлифовальный камень; — stål [-,sdo'l] -et мех. воронило, гладилка, лицевка; — voks l-,vogs] -et воск для натирки полов и полировки мебели
 polhøjde [p'o:l,hoj'do] -л астр, зенит
 police [po'li:so] -л, -г страховой полис
 poliklinik ['polikli,nik] -ken, -ker бесплатная поликлиника
 polio [p'o'lio] -en полиомиелит, детский паралич
 polisk ['polisk] *a* хитрый, лукавый, плутоватый
 poliskhed ['polisghe'O] -en хитрость, лукавство, плутовство
 politbureau [po'lidby,ro] -et политбюро
 politi [poli'ti'] -et полиция; hemmeligt — тайная полиция
 politi Hanordning [poli't^anoj'dner)] -en, -er распоряжение полиции; — arrest [-a,rest] -en, -er полицейский арест; — assistent [-asi,sden't] -en, -er полицейский надзиратель; — betjent [-be,tjen't] -en, -e полицейский; — bil [-,bi'l] -en, -er полицейский автомобиль; — chef [-Jt'i] -en начальник полиции; — direktør [-dirog,tø'j] -en, -er префект полиции (в Копенгагене); — embedsmand [-,embedsman'] -en, -mænd полицейский чиновник; — forhør [-foj,hø'j] -et, = допрос в полиции; — forordning [-Jojoj'dner)] -en, -er приказ полиции; — forseelse [-foj,se'olso] -л, -г 1) нарушение правил общественного порядка или уличного движения 2) упущение полиции
 politifuldmægtig [poli'ti,fulmegdi] (en), *pi* -e чиновник полиции
 politi!gård [poli'ti.go'j] -en полицейская префектура; — hund T-,hun'] -en, -e полицейская собака; — inspektør [-ensbog,tø'j] -en, -er полицейский инспектор
 politik [poli'tik] -ken политика
 politikam mer [poli'ti,kam'oj] -meret, -re уст. полицейское управление
 politiker [po'litigoj] -en, -e политик
 politikreds [poli'ti,kre's] -en, -e полицейский округ
 politikus [po'litikus] (en) урон. политикан
 politi!!mest[er [poli'ti,mf'sdoj] -eren, -re начальник полиции; — opsig [-,obsegt] -en полицейский надзор; — patrulje [-pa,truljoj] -л, -г полицейский патруль; — plakat [-pla,ka't] -en, -er распоряжение [приказ] полиции; — razzia [-,rad/a] -en, -er полицейская облава; — ret [-,ret] -ten полицейский

суд; — sag [-,sa*Y] -en, -er юр. дело по мелкому уголовному преступлению
 politisere¹ [politi se'ja] vi рассуждать о политике, вести разговоры о политике
 politisk [po'lidisk] a политический
 politi||skilt [poli'ti,sgert] -et₁ -e полицейский значок; — spion [-sbi,o'n] -en₁ -er сыщик, шпик; — station [-sda,o'n] -en, -er полицейский участок, отделение полиции; — stav [-,sda'v] -en, -e полицейская дубинка; — styrke [-,sdyjgo] -n, -г отряд полиции; — tilhold KtelhoT] (et), pi = ограничение, наложенное полицией; — udrykning [-,uu-røgneg] -en полицейская облава; — vagt [-,vagt] -en, -er полицейский пост; наряд полиции; — vedtægt [-,vedtsgt] -en, -er полицейское предписание
 politur [poli tu'j] -en, -er 1) политура 2) светский лоск
 polka l'polga] -en [...ga'sn], -er [...ga'oj] полька (танец)
 polkahår ['polga^ho'j] -et уст. копна волос
 pollen ['роГэп] -et, = бот. пыльца
 polo f'po:lo] -en спорт, поло
 polsk [po'isk] a польский -С* ægteskab фактический брак, незаконный брак; leve på — состоять в фактическом браке
 polst|er ['poKsdaj] -eret, -re валик, диванная подушка
 polstre¹ fpalsdra] vt 1) обивать 2) набивать (волосом, шерстью)
 polstring ['polsdreg] -en, -er обивка
 polt [рЭП] -en, -e поросёнок
 polterabend ['poldaj,abont] inv (холостяцкая) вечеринка накануне свадьбы; девичник; мальчишник
 polyfon [poly'fo'n] a полифонический, многоголосый
 polygami [polyga'mi*] -et полигамия, многобрачие
 polygamisk [poly'ga'inisk] a полигамный
 polyglot [poly'glot] -ten, -ter полиглот
 polygon [poly'go'n] -en, -er мат. полигон, многоугольник
 polyhistor [poly'hisdøj] -en, -er [...hi'sdo:-J9J] ЭрудИТ
 polymer [poly'me'j] a хим. полимерный; — e stoffer полимеры, полимерные материалы
 полуп [po'lyp] -pen, -per зоол., мед. полип
 polyрdyr [po'lyb.dy'-i] -et, = зоол. полип
 polyрform ig [po'lyb,fojmi] a полипообразный
 polyteknik [polyUg'nik] -ken технические науки
 polytekniker [poly'Ugnigaj] -en, -e 1) выпускник политехнического института; получивший диплом политехнического института 2) студент политехнического института
 polyteknisk [poly'tsgnisk] a политехнический; — undervisning политехническое обучение; — læreanstalt высшее политехническое училище
 полær [po'ls'j] a: — modsætning диаметральная противоположность
 pomade [рр'тябэ] -n, -г помада
 pomadisere [pomadi'se'jo] vt помадить

pomersans [poma'ran's] -en, -er бот. померанец, бигарадия
 pomersans||blomst [pomD'rans,blom'st] -en, -er померанцевый цвет; — olie [-,o:lja] -n померанцевое масло; — træ [-,tre'j] -et, -er померанцевое дерево
 pomp [pom'p] (en) пышность, пбмпа; med — og pragt с пышностью, с помпой
 pompelmus j'rombolmus) -en бот. грейп-фрут» пампельмус
 pompon [рэд'рэд] -en [...'род'он], -er [...'rog'aj] помпон
 pompøs [pom'pø's] a помпезный, пышный
 pondus ['pondus] (en) авторитет, вес, влнятельность
 ponton [pog'tog] -en [...'tOg'an], -er [../tog'w] 1) понтон 2) ae. поплавок
 pontonbro [pog'tog,bro'] -en, -er понтонный мост
 pony ['poni] -en [...ni'an], -er [...ni'aj] пони (порода лошадей)
 popcorn ['робкоj'n] (en) жареная кукуруза, воздушная кукуруза
 pore ['ро:Бэ] -n, -г разг. поп, священник
 poplin (pob'lsg, pob'lin] (et) поплин (яте рая)
 popmusik ['робму,sik] -ken поп-музыка
 poppedreng ['pob3,drsg'] -en, -с разг. попугай; попка (в обращении)
 pop|pel ['pobol] -(pe)len, -ter тополь
 poppepil ['pobol,pi'l] -en, -^пирамидальный тополь
 popularisere¹ [populari'se'jo] vt популяризировать
 popularisering [populari'se'reg] -en популяризация
 popularitet [populari'te't] -en популярность
 popularitetsjagt [populari'tedsjagt] -e погоня за популярностью
 population [popula'/o'n] -en население, жители (мн. ч.)
 populær [popu'ls'j] a 1) популярный, известный 2) умеренный, доступный (о цене) 3) популярный, общедоступный
 porcelæn [pojso'l's'n] -et фарфбр
 porcelæns* [pojso'lsns*] в сложных словах фарфоровый
 porcelæns Uarbejder [pojs9'lsns,ajbaj'd9j] -en, -e рабочий фарфорового завода; -fabrik [-fa,brik] -ken, -ker фарфоровый завод; — industri [-endu,sdri'] -en фарфбровая промышленность; — jord [-JO'J] -en каолин белая [фарфоровая] "глина; — kop [-,кэр •pen, -per фарфоровая чашка; — ler [-Je'j] -et см. porcelænsjord; — maler [-,пи*Bl] -en, -e живописец по фарфору; — maler [-talэ,гГ] -et, -er роспись по фарфбру; — varer [-,VO:J9J] pi фарфоровые изделия, фарфбр
 pore l'po:jo] -n, -г анат. пора
 porret ['ромЭЭ] a пористый
 porfyг [poj'fy'j] -en, -er мин. порфир
 pornografi [pojno'gra'fi'] -en порнография
 pornografisk [pojno'gra'fisk] a порнографический
 porre ['pojo, 'pojo] -n, -г бот. лук-порей
 porrs [pojs] -en, =, porse ['pojsa] -л, •/ бот. восковник обыкновенный

port [poj't] -en, -e ворота, въезд, подъезд
 ф sætte ngn på—en выгнать (сов.) кого-л.,
 выставить (сов.) кого-л. за дверь
 portabel [poj'ta'bal] а см. portativ
 portal [poj'ta'l] -en, -er портал
 portativ [poj'tati'v] а портативный
 portechaise [poj'd(o)'e:s(o)] -л, -г *ист.*
 портешез
 portefeuille, portefølje [poj'd (3)'føljø,
 ...'føljø] -л, -г 1) портфель 2) пост мини-
 ара; minister uden— министр без портфеля
 3) портфель ценных бумаг (банка)
 portemonnæ [poj'd(э)то'пе] -en, -er коше-
 лёк; портмоне (*уст.*)
 porte|rée|poj'd(3)'pe]-refл, -peer португалец
 porter Сро:Jdoj] -en, -e портерное пиво,
 портер
 portllfløj [poj'djl^i'] -en, -e створ ворот;
 ^hvælving i-,velverj] -en, -er арка ворот
 portier [poj'tje] -en [...'tje'sn], -er
 [...'tje'dj] швейцар, привратник, портье
 portiere [poj'tjsjo] -л, -г занавес, портье-
 ра
 portion [poj/'o'n] -ел, -er порция, часть,
 доля
 portionsanretning fpoj'jons,anredner)] -en
 порционное блюдо
 portionsvis [poj'/ensvi's] adv пбрциями,
 частями, по частям; в рассрочку
 port|kam|mer [poj'd,кам*9j] -meret, -re
 лривратническая; —klokke [-,klogo] -n, -г
 звонок (у еорст, у входной двери); —lem
 l\IEЛГ] -men, -me, —luge [-,ли:уэ] -л, -г
 мор. ставень порта; крышка штормоного
 порта
 portner [poj'dnsj] -en, -e портье, при-
 вратник; консьерж; дворник
 portnerbolig [poj'dn9J,bo:li] -en, -er двор-
 вадкая
 portnerkone [poj'dn9J,ko:no], portnerske
 l'poj'dnsjsgo] -n, -г привратница; кон-
 сьержка
 portnøgle I'poj'd^jlo] -n, -г ключ от
 ворот [от наружной двери]
 porto [pojto] -en [...to'cn] почтовый сбор
 portofri [pojtojri'] а не подлежащий
 оплате почтовым сбором
 porto Ufrihed [pojto,frihe'd] -en ссвсбсж-
 дение от оплаты почтовым сбором; —kont|o
 Kkonto] -oen, -oer (-i) статья почтовых
 расходов; —nedsættelse [-,nedsed3lss] -л, -г
 снижение почтового тарифа; —tillæg l-,tel-
 le'k] *get доплата за почтовое отправление
 portrum [poj'd,rom'] -mei, = (проезд в)
 ворота
 portræt [poj'tret] -tet, -ter портрет
 portrætlgalleri [poj'tredgalsji'] -et, -er 1)
 портретная галерея 2) галерея ббразов
 (в художественном произведении); —maler
 [-,mal3j] -en, -e художник-портретист;
 ^maleri [-талэ,гГ] -е/портретная жйеопись
 portrætteret [pojtre'te'jo] vt писать пор-
 трет (с кого-л.)
 porttårn [poj'd,toj'n] -et, -e башня над
 воротами, надвратная башня
 portugiser [pojtu'gi'soj] -en, -e португалец
 portugisisk Ipojtu gisisk] а португальский
 portvagt [poj'd,vagt] -en, -er сторож;
 привратник
 portvin [poj'd^i'n] -en портвейн

portvogter [poj'd,vogd9j] -en, -e см.
 portvagt
 portør [poj'tø'j] -en, -er 1) санитар
 2) носильщик
 porøs [po'rø's] а пористый, нозлреватый
 porøsitet [porøsi'te't] -en пористость,
 ноздреватость
 pose 1 [po:so] -n, -r 1) мешок, сумка
 2) кулёк, пакет 3) pi мешки (под глазами)
 <> have både i— og sæk иметь всего вдоволь;
 man kan ikke få både i — og sæk *погов.* ^
 за двумя зайцами погонишься, ни одного
 не поймаешь; han har rent mel i — n у него
 совесть чиста; tale rent ud af — n говорить
 напрямик [без обиняков]
 pose¹ II [po:sol vi, vt морщить, топор-
 щиться, сидеть мешком (об одежде)
 poseblåt [po:so,blot] (et) синька
 posekigger [po:sa,kegoj] -en, -e *разг.*
 человек, сующий нос не в свой дела; ^=
 к каждой бочке затычка
 posere¹ [po'se'ja] vi 1) позировать 2) крив-
 ляться
 poset [po:s35] а 1) вздутый, выпуклый
 2) мешковатый 3) одутловатый 4) с буфами
 (о рукавах)
 position [posi/'o'n] -en, -er позиция, по-
 ложение
 positionsivrig [posi'jons^ri'yl] -en пози-
 ционная война; —lys l-,ly's] -et подфарник
 positiv I [po:siti'v] -en, -er *грам.* поло-
 жительная степень
 positiv II [po:siti'v] -et, -er *фото* позитив
 positiv III [po:siti'v] -et, -er шарманка
 positiv IV [po:siti'v] а позитивный; по-
 ложительный, утвердительный
 positivisme [positi'vismo] -л *филос.* позитивизм
 positivist [positi'vist] -en, -er *филос.* позитивист
 positivspiller [po:sitiv,sbeloj] -en, -e шарманщик
 positron [posi'tro'n] -en, -er *физ.* позитрон
 positur [posi'tu'j] -en, -er *поса,* положение;
 stille sig i ~ принять (сов.) позу
 possement I-arbejde [posa'men'd^j^j'do]
 -t, -г *позумент,* сбшивка позументом; —ma-
 ger Кта'угл] -en, -e *позументщик*
 possessiv [possi'v] а *грам.* притяжательный,
 посессивный
 post I [post] -en, -er косяк (двери, окна)
 post II [post] -en, -e насос
 post III [post] -en, -er 1) пост, должность,
 место; være sin — voksen соответствовать
 своей должности 2) *воен.* пост; stå på —
 стоять на посту; være på sin— быть начеку
 3) *часовой;* udstille en *~ выставить (*сев.*)
 часового
 post IV [post] -en, -er 1) пункт, параграф
 2) *бухг.* статья 3) *ком.* партия товара
 post V [post] -en почта; sende ngt med
 ~en отправлять что-л. по почте; indenbys
 — местная [внутригородская] почта; uden-
 bys— иногородняя [междугородная] пбчта
 postadresse [po\$da,dreso] -л, -г почтбвый
 адрес
 postadressebog [posda^resebo'y] -en, -bø-
 ger адресная книга
 postal [po'sda'l] а почтбвый

post||anvisning ['posd,anvi'sneg] -en, -er почтовый перевод; — anvisningsblanket [-anvisnegsblag, kst] -ten, -ter бланк почтового перевода; — assistent [-asi,sdsn't] -en, -er почтовый служащий; — befording [-be,foj'dreg] -en, -er отправка почтой; — boks [%bOgs] -en, -e (личный) почтовый ящик (на почте); — brevkasse [-,brsykasa] -n, -e почтовый ящик; — bud [-,bud] -(d)et, -e почтальон; — damper [-,damboj] -en, -e почтовый пароход

postdatere¹ Pposdda,te*JO] vt помечать [датировать] задним числом

postdistrikt Pposddi,sdrigt] -et, -er почтовое отделение, почтовый округ

poste¹ I ['posdo] vi, vt выкачивать, откачивать (насосом)

poste¹ II Pposdo] vt: — et brev посылать письмо (по почте)

postej [po'sdaj'J] -en, -er пирожок

postekspedition ['posdsgsbadiLo'п] -en, -er экспедиция, пункт приёма почты; — embedsmand [-,smbe3sman'] -en, -mænd почтовый служащий

postere¹ [po'sde'ja] vt 1) расставлять (посты, пикеты) 2) заносить (в бухгалтерскую книгу)

poste restante ['posd(o) re,sdar)d (э)] до востребования

postering [po'sde'reg] -en, -er 1) бухг. запись 2) размещение

postetat f'posde^a't] -en см. Post- og Telegrafvæsenet

postevand ['posdo,van'] -et вода из водопровода, водопроводная вода

post festum Pposdjssdom] слишком поздно

post ilflyver ['posd,fly:VOJ] -en, -e лётчик почтового самолёта; — forbindelse [-foj^en'alsa] -n, -e почтовая связь; — forsendelse f-foj,sfn'ols3] -n, -e почтовое отправление, посылка; — gang [-,gag'l] -en почтовая связь, почтовое сообщение; — giro [-,/Lro] -en безналичный расчёт

posthum [posd'hu'm] a посмертный

posthus ['posd,hu's] -et, -e почтамт

postillon [posdil'jog] -en, -er уст. почтальон

post||kasse ['posd,kasa] -л, -г почтовый ящик; — kontor [-kon,to'j] -et, -er почтовое отделение, почта; — kort [-,ko.it] -et, = почтовая открытка; — mestjer [-,mssddj] -eren, -re начальник почты

Post- og Telegrafvæsenet ['posd э tela'gra^vs'sonad] почтово-телеграфная служба (в Дании)

postlloprkrævning ['posd,obkrs'vneg] -en, -er наложенный платёж; — pakke [-,pagaj] -n, -e почтовая посылка; — papir [-pa,pPl] •et почтовая бумага; — rute [-,rudoJ] -n, -г 1) почтовый маршрут 2) мор. почтовая линия

postscript|um [posd'sgribtom] (et), pi -a постскриптум, приписка (в письме)

postlistation ['posdsda,jo'n] -en, -er почтовая станция; — stempel [-,sdsrn'b9I] •(e)let, -ler почтовый штемпель; — takst [-,tagst] -en, -er почтовый сбор, почтовая такса; — tog [-Дэ'у] -et, = почтовый поезд

postulat [posdu'la't] -et, -er постулат

postulere¹ [posdu'le'jo] vt постулировать, утверждать, отстаивать

post||union ['posduni,o*n] -en почтовый союз; — vogn Kvoу'n] -en, -e 1) почтовый вагон 2) уст. почтовая карета; — væs|cn [-,ve's9n] -(e)net почтовое ведомство (в Дании)

postyr [po'sdy'j] -et шум, гам; gøre [vække] — поднимать шум

posør [po'so:j] -en, -er позёр

pot [pot] -ten, -ter старая датская мера ёмкости = 0,966 литра <> de er - og pande они неразлучные друзья, их водой не разольёшь

potageske [po't&^sge'] -en, -er разливательная ложка; половник, поварёшка (разг.)

potaske [pod,asg9] -n хим. поташ, калийная соль

potaskelud ['podasga,lu'5] -en калийный щёлоч

pote [po:da] -n, -e лапа, лапка; give ~ давать лапу

potens [po'ten's] 1) -en, -er мат. степень; opløfte i tredje — возвести (сов.) в куб 2) -en способность, сила 3) -en потенция O i højeste- в высшей степени

potensere¹ [podon'se'joj] vt усиливать
potensopløftning [po'tens,obløfdneg] -en мат. возведение в степень

potentat [podan'ta't] -en, -er 1) уст, самодержец, монарх 2) важная персона
potentiel I [poten'/гP] -let, -ler потенциал; landets krigsmæssige— военный потенциал страны

potentiel II [poten'/eГ] а потенциальный, возможный; скрытый

potentil [potsn'tiP] -len, -ler бот. лапчатка

potkæs [pod'kets] -en тёртый сыр с ромом или коньяком

potte I ['podo] -n, -e 1) горшок 2) цветочный горшок 3) ночной горшбк ф så er den — ude на том и делу конец

potte¹ II ['podo] vt сажать в горшки (цветы) ED denne blomst må —s om а тот цветок нужно пересадить

pottemager ['рэаэ,та'уэд] -en, -e гончар, горшечник

pottemager Uarbejde [pod3ma73J,ajbaj'da] -e гончарная работа, гончарное ремесло; — varer [-,va*J3j] pi гончарные изделия; — værksted [-,vejgsd£5] -et, -er гончарная мастерская

potte||plante ['podo,planda] -n, -/горшечное растение; — skår [-,sgo*.i] -et, — черепок, осколок, обломок

poulard [pu'laPt] -en, -er пулярка

poussere¹ [pu'se'js] vt поощрять, продвигать

pragmatisme [pragma'tismo] -n филос. прагматизм

pragt [pragt] -en роскошь, великолепие

pragt||edderfugl ['pragd,e5ojfu4] -en, 4 зоол. гага-гребенушка; — eksemplar [-eg-S9m,pla'j] -et, -er великолепный экземпляр, редкая находка, сокровище

pragtfuld ['pragdfuP] a великолепный роскошный

pragt [[stjerne ['pragd,sdjsjno] -n₉ -г бот. • смолёвка; дрёма; горицвет, адонис; — stykke [-,sdøgo] -t, -г чудесная вещь, великолепный экземпляр; — udgave [-,uSga:vo] -n, -г роскошное издание; — udfoldelse [-,uSfo-l'olsa] -n выставление напоказ; under stor ~udfoldelse с большой помпой; — værk [-,vejrk] -et, -er великолепная работа, шедевр

praj [praj*] -et, — 1) оклик 2) предупреждение, намёк; give ngn et — предупредить [сов.] кого-л., намекнуть (сов.) на что-л.

praje¹ ['prajo] vt окликать

prajehold [prajohor] -et: på — в пределах слышимости

prajning ['prajner]) -en, -er оклик

prakke¹ ['prago] vt: — ngn ngt på навязывать кому-л. что-л.

praksis ['pragsis] -en, -er 1) в разн. знач. практика 2) обычай, привычка; det er — her at... здесь существует обычай...

praktik [prag'tik] -ken практика, практическая деятельность

praktikabel [pragti'ka'bol] a применимый, употребительный

praktikant [pragti'kan't] -en, -er практикант

praktiker ['pragdigoj] -en, -e практик

praktisere¹ [pragti se'jo] 1. vt практиковать, применять 2. vi практиковать (о враче) • — bort выманить (сов.), выудить (сов.)

praktiserende [pragti'se'jono] a практикующий

praktisk ['pragdisk] 1. a 1) практический 2) практичный 2. adv практически, фактически; ~ talt фактически; собственно говоря

pral [praM] (et) хвастовство, бахвальство
pralbønne ['pral,Ббпэ] -n, -г бот. фасоль многоцветковая, фасоль огненно-красная

prale¹ ['praloj] vi хвастаться, бахвалиться, кичиться; det er ikke noget at — af тут хвастаться нечем

pralen ['prarlon] -en см. pral

praler ['praloj] -en, -e хвастун

praleri [pralo'ri'] -et, -er хвастовство, бахвальство, фанфаронство

pralerisk ['pralarisk] a хвастливый

pralhals ['prabhal's] -en, -e, pralhans Спра^han's] (en), pi -e(r) хвастун, бахвал, фанфарон

prali Iné [prali'ne] -neen, -neer пралине, шоколадные конфеты

pram [pram] -men, -me баржа; лихтер

pramdrager ['pramdraujoj] -en, -e бурлак

prange¹ I ['pradэ] vi 1) торговать(ся) 2): - med heste торговать лошадьми, перепродавать лошадей, барышничать

prange¹ II ['pragjo] vi блистать, щеголять

prangende ['pradэпэ] a 1) пышный, великолепный 2) кричащий, бьющий на эффект

pranger ['praQOj] -en, -г барышник, перекупщик

prat [praЧ] -en (-et) болтовня, вздор

prate¹ ['prado] vi болтать, нести вздор

praten [pradon] -en см. prat

prekær [pre'ke'j] a неприятный, неловкий

prelle¹ I ['prela] vi: — af отскакивать (о пуле и т. п.; тж. перен.)

prelle¹ II ['prela] vi: — ngn for penge уст. выудить (сов.) у кого-л. деньги

prelleri [prela'ri*] -et, -er шантаж, вымогательство

premiere [prem'j&Jd] -n, -г премьера
premierløjtnant [premi'ejojdnan't] -en, -er старший лейтенант; — ministjer [-mi-nisdoj] -eren, -re премьер-министр

prent [pre'n] -en, -e шило

prent [prsn't] -en: på — напечатанный, отпечатанный

prente¹ ['prendo] vt 1) выводить буквы; писать печатными буквами 2) запечатлевать; — sig запечатлеваться

pres [pres] -set, = 1) давление, сжатие 2) давление, гнёт; lægge et — på ngn оказывать давление на кого-л.

presenning [pre'seneg] -en, -er брезент, парусина

present [pre'sag] -en [...'sag'on], -er [...'sari'oj] подарок

presfoder ['pres,fo' (50)J] -et с.-х. силос

presning ['prssner] -en 1) утюжка, разглаживание 2) прессование

presse I ['preso] -n, -r 1) пресса, печать; — ns radioavis последние известия по радио 2) печатный станок

presse¹ II ['preso] vt 1) прессовать 2) давить, жать 3) гладить, утюжить 4) выдавливать; выжимать (сок) 5) оказывать давление [нажим] 6) теснить, нажимать (в бою, спортивных соревнованиях) сз* ор а) выгладить (сов.); б) увеличивать темп; — på а) оказывать давление [нажим]; б) торопить; — til принуждать (к чему-л.); — ud а) выжимать, выдавливать; б) вымогать; — penge ud af ngn вымогать деньги у кого-л.

presse||atta|ché ['presoata,jej -cheen, -cheer пресс-атташе; — bureau [-by,ro] -et пресс-бюро; — fold [-,foT] -en, -er складка (на брюках и т. п.); — folk [-ДэГк] pi журналисты, газетные работники; — frihed f-,fri-he'd] -en свобода печати; — gær [-,ge'j] -en прессованные дрожжи; — jern [-Jej'n] -et, = утюг; — kampagne [-kam,panjo] -n, -r кампания в печати; газетная кампания; — kort [-,kojt] -et, = удостоверение журналиста, корреспондентская карточка; — loge [-,lo:/э] -n, -г ложа [место] для представителей печати (в парламенте, на съездах и т. п.); — lov [-,Q}]-en, -e закон о печати; — mand [-,man'] -en, -mand газетчик, журналист; — meddelelse [-,meбde'l3lso] -l, -г газетное сообщение; новости (мн. ч.) (по радио); — melding [-,meler] -en, -er газетное сообщение; ~omtale [-,omta'lo] -n отзыв [рецензия] в печати; — organ [-OJ-,ga'n] -et, -er орган печати

presserende [pre'se'jano] a спешный, србч-ный, неотложный

presset ['preso5] a 1) выглаженный; прикатанный (о ткани) 2) вынужденный; hårdt — indrømmede han at... будучи прижатым к стене, он признал, что...

presseudtalelser ['preso,u5ta4olsoj] pi бт-клики печати

pression [pre'/o'n] -en 'давление (тж. перен.)

prestige [pre'sdi:/(э)] -n престиж
prestige Hspørgsmål [pre'sdL79, sb6jsmo4] -et вопробс престижа; — tab [-,ta*p] -et потеря престижа
pretiosa [pret'jo:sa] pi драгоценности
pretiøs [pret'jø's] a жеманный
prik I [prek] -ken, -ker 1) точка, крапинка 2) яблоко (мишени) 3) мор. вежа, знак ^
sætte — ken over Get ставить точки над и; ligne ngn (lige)] på en — быть точной копией кого-л.
prik II [prek] ~ket, = лёгкий укол
prikke¹ II ['prega] vt 1) колоть; det — i mit ben я отсидел ногу 2) ставить точки, отмечать пунктиром
prikken ['pregon] a обидчивый, раздражительный; — person недотрога
prikkenhed ['preganhe'd] -en обидчивость, уязвимость
prikket ['pregoå] a 1) отмеченный пунктиром [точками] 2) в крапинку (о материу)
prima ['pri:ma] a inv первоклассный, первосортный; высшего качества
primaballerina ['pri:mabalo,rina] -en, -er прима-балерина
primadonna [prima'dona] -en, -er примадонна
primadonnanykker [prima'dona, nøg3j] pi разг.* капризы
primas I'prLmas] -(s)en, -(s)er церк. примас
primaveks|el ('prLma,vegsal] -elen, -ler ком. первый вексель
primitiv ['primiti'v] a 1) примитивный 2) первобытный 3) простой, несложный
primitivitet [primitivi'te't] -en примитивность
primo I ['prtmo] -en, -er муз. дискант
primo II ['pri:mo] adv: pro — во-первых, в первую очередь
primtal ['prLm,tal] -let, = мат. простое число
primula f'pri'mula] -en, -er бот. примула
primusapparat ['primusapa,rcTt] -et, -er примус
primær [pri'ms'j] a 1) первичный 2) главный, основной
princip [pren'sip] -pet, -per прйндип, основное положение; af — из принципа
principal I [prensi'pa'l] -en, -er начальник, хозяин
principal II [prensi'pa'l] a главный, основной
principfast [pren'sibfast] a принципиальный
principfasthed [pren'sibfasdhe'6] -en принципиальность
principiel [prensipi'eT] a принципиальный, основной; — enighed принципиальное согласие; gøre ngt af — le grunde [hensyn] сделать (coe.) что-л., исходя из принципиальных соображений
principiøs [pren'siblø's] a беспринципный
principiøshed [pren'sibløshe'5] -en беспринципность
principUrytter [pren'sib,rydoj] -en, -e педант; доктринёр; — rytteri [-ryd9,ri'] -et педантизм; доктринёрство; — spørgsmål [-,sbbasmo4] -et, = принципиальный вопрос

prins [pren's] -en, -er принц
prinsesse [pren'ssso] -n, -g принцесса
prior ['prioj] -en, -er [pri'ouaj] церк. наместник, настоятель
priorinde [prioj'ens] -n, -g церк. настоятельница
prioritere¹ [priori'te'js] vt закладывать (дом, собственность)
prioriteret [pnoгПе'лэб] a заложенный; залоговый
prioritet [priori'te't] -en, -er 1) приоритет, первенство, преимущество 2) закладная
prioritetsgæld [priori'teds,ger] -en ипотечный долг; — lån [-,lo'n] -et, = ссуда под недвижимое имущество, ипотечная ссуда; — ret [-,rst] -ten преимущественное право
pris I [pri's] -en, -er 1) цена; for enhver — любой ценой, во что бы то ни стало; for ingen — ни за какие деньги; ikke for nogen — ни за что на свете; til fastsat — по твёрдой цене 2) оценка, расценка 3) премия, приз, награда; han fik tilkendt -en ему присудили премию 4) хвала, похвала; sætte — på ngn, ngt ценить кого-л., что-л.; syngе ngnс— восхвалять кого-л., воспевать кого-л.
pris II [pri's] (en) щепотка; en - tobak понюшка табаку
pris||afhandling ['pri:s,Quhan4eo] -en, -er 1) письменные работы, представленные на соискание премии 2) письменные работы, удостоенные премии; — aftale [-,qyta'laj] -n, -g соглашение о ценах; — angivelse [-^angi'volss] -л, -g обозначение цены, расценка; — ansættelse Kanssdalsa] -л назначение [определение] цен(ы)
prisbelønne¹ Cprrsbejon'o] vt награждать премией
prisbelønnet ['prrsbejon'od] a удостоенный премии; en — forfatter писатель-лауреат
prisberegning ['pri:sbe,rqj*ner)] -en, -^расценка; калькуляция
prisbillig [pri:s,bili] a дешёвый, недорогой
prisbillighed ['pri:s,bilihe'd] -en дешёвизна
prisdannelse ['pri:s,dan8ls9] -n образование цен, ценообразование
prise² I ['prrsaj] -n, -g мор. приз
prise² II ['prfcsa] vt восхвалять, превозносить; — sig lykkelig благодарить судьбу (за что-л.); считать, что повезло
priselig ['prfcsali] a похвальный
priseHpenge ['pr i:so,per)9] pi мор. призовые деньги; — ret [-,rft] -ten мор. призовой суд; призовое право
prisllfald ['pri:s,faГ] -et падение цен; — forholdene [-ДэльЭГэпэ] pi соотношение цен; — forhøjelse f-fo^hoj'olso] -л, -g повышение цен; — forskel [-,fojsgeT] -len разница в цене; — forskydning [-foj,sgy'd-per)] -en изменение цен; — fortegnelse [-fO-rt§i'naisa] -n, -g прейскурант; расценка
prisgive⁴ ['pri:s,gi:(v9)] -vt бросать [покидать] на произвол судьбы
pris|kontrol ['pri:skon,troP] -len регулировка пен; — kurant [-ku,ran't] -en, -ercm. prisfortegnelse; — lag [-,la'y] -et, = уровень

цен; — **liste** [-,lesdo] -л, -г см. \ prisfortegnelse

prismatisk [pris'ma'disk] а призматический

prisme ['prismo] -т, -г физ. призма

prismekrone ['prismo,kro:n3] -л, -г люстра с подвесками

prisnedsættelse [pri:s, nedssdolso] -л, -г снижение цен; — **notering** [-no,te'rer]) -en, -erком. котировка; — **opgave** [^obga'vo] -л, • г тема конкурсной работы; — **politik** I-politik] -ken политика цен; — **reduktion** [-re-dugjo'n] -en, -er см. prisnedsættelse; — **skilt KsgePt**] -et, -e ценник; — **spørgsmål** [-,sboj-smo'l] -et, = вопрос цен; — **stigning** [-,sdi:y-neq] -en, -er повышение цен; — **svingning** ksverjneg] -en, -er колебание цен; — **sænkning** l-,seggnerj] -en, -er см. prisnedsættelse; — **tager** [-,tar(yo)j] -en, -e лауреат; — **tal** [\tal] -let, = эк. индекс; — **tillæg** [-,telle*k] -get, = наценка; — **uddeling** I-,udde4er]) -en, -er распределение премий

prisværdig [pris'vej'di] а достойный похвалы [награды]

privat [pri'va't] а 1) частный, личный; **det** ~e **initiativ** частная инициатива; **det bliver min** — е sag это моё личное дело 2) конфиденциальный; интимный

privat Ubane [pri'vad,bano] -л, -г железная дорога, находящаяся в частном владении; — **bolig** [-,bo:li] -en, -er частная квартира; — **docent** [-do,sen't] -en, -er приват-доцент; — **eje** [-,ajo] (**et**) частное владение; — **ejendom** [-,ajændəm'] -men частная собственность

privatejendomsret [pri'vadaj9ndoms,ret] -ten право частной собственности

privatim [pri'va'tim] *adv* 1) частным образом, в частном порядке 2) конфиденциально

privat||kapital [pri'vadkapi,ta4] -en, -er частный капитал; — **kapitalisme** [-kapita-Jisma] -n капитализм; — **liv** [-,li'vj] -et частная жизнь; личная жизнь; — **lærer** kleJdj] -en, -e учитель, дающий частные уроки; — **mand** [-,man'] -en, -mænd,*person [-pej,so'n] -en, -er частное лицо; — **sag ksa'y**] -en личное [частное] дело; — **skole** l-,sgala] -n, -g частная школа; — **telefon** [-tela,fo'n] -en домашний телефон; — **time** Mгтэ] -n, -g частный урок; — **undervisning konajvi'sneg**] -en частные уроки

privilegere¹ [privile'ge'jo] *vt* предоставлять привилегии (кому-л.)

privilegeret [privile'ge'joS] а привилегированный

privilegium [privi'le'giom] -et, -er привилегия, преимущество, предпочтение

pro [pro] *præp* в, за; — **persona** с человека, на человека; — **anno** в год; — **et contra** за и против; — **mille** см. promille; — **primo** в первую очередь

probat [pro'ba't] а эффективный

probere¹ [pro'be'lэ] *vt* пробовать, испытывать

probersten [pro'be!j,sde'n] -en *спец.* пробирный камень

problem [pro'ble'm] -et, -er проблема, задача; **et fiktivt** — надуманная проблема;

brændende aktuelt — насущная [актуальная] проблема

problematisk [proble'ma'disk] а проблематичный, сомнительный

problemlibarn [pro'ble'ne'bal'p] -et -børn трудновоспитуемый ребёнок; — **roman** [-го-,ma'n] -en социальный роман; — **stilling** I-,sdeler)) -en постановка проблемы

procedere¹ [prose'de'jo] *vi* 1) вести судопроизводство 2) судиться, вести процесс

procedure [prose'dy:JS] -Л, -Г *юр.* процедура

procent [pro'sen't] -en, = (-er) процент; **give fem — i udbytte** давать пять процентов прибыли; **en tyve — s opløsning** двадцатипроцентный раствор

procentdel [pro'send^e'l] -en, -e процент, процентное отношение; процентное содержание

procentisk [pro'sen'disk] а процентный, в процентном отношении

procentregning [pro'send,rqjner]) -en процентное исчисление; — **sats** [-,sads] -en, -er процент, процентная ставка

procentuel [prosentu'er]* **procentvis** [pro'sen'dvi's] а см. procentisk

proces [pro'ses] -sen, -ser в *розн. знач.* процесс; **føre en** — вести процесс, судиться; **ligge i — med ngn** судиться с кем-л.; **anlægge — mod ngn** подать (*сов.*) в суд на кого-л. **O gøre kort — med ngn** быстро разделаться (*сов.*) с кем-л., покончить (*сов.*) с кем-л.

procesliakt [pro'ses,agt] -en, -er судебный акт; — **førelse** [-,fø:jo!so] -л судопроизводство; — **måde** [-,тэ:оэ] -л, -г порядок судопроизводства; — **omkostninger** [-,omkosd-pedэл] *pi* судебные издержки

procession [proso'/o'n] -en, -er процессия, шествие; **gå i** — идти [участвовать] в процессии

producent [produ'sen't] -en, -er 1) производитель; поставщик 2) режиссёр, постановщик; продюсер

producere¹ [produ'se'jo] *vt* 1) производить, выпускать, вырабатывать 2) ставить (*пьесу, фильм*)

produkt [pro'dogt] -et, -er 1) продукт, изделие 2) *ирон.* слабое произведение (*литературы, искусства и т. п.*) 3) *мат.* произведение

produktthandler [pro'dogd,hanloj] -en, -e старьевщик

produktion [prodog'/o'п] -en, -er 1) производство, выработка 2) продукция 3) литературные и научные труды

produktionsiiiberegning [prodog'/onsbe-jQj'nerj] -en, -er смета производственных расходов; — **evne** [-,fiпэ] -n производительность; производственная мощность; — **forhold** [-,fojhol'] *pi* условия производства; — **kapacitet** [-kapasi,te't] -en см. produktionsevne; — **midler** [-,mid4oj] *pi* эк. средства производства; **fremstillingen af — midler** производство средств производства; **alle — midler som helhed** совокупность средств производства; — **måde** [-,тэ:5э] -л, -г способ производства; — **omkostninger** [-,omkosdner)Dj] *pi* издержки производства; расходы на производство; себестоимость;

— plan [-,pla'n] -en, -er производственный план; — rentabilitet [-rsntabili.te't) -en рентабельность производства; — stigning [-,sdi:uner) -en рост производства; — volum;en [-vojirmon] -enet (-inet), -ener (-ind) объём продукции; — værdi [-vsj,dr] -en стоимость продукции

produktiv ['prodogti'v] а продуктивный, производительный

produktivitet [prodogtivi'te4] -en продуктивность, производительность

profan [pro'fa'n] а 1) мирской, светский 2) несведущий, непосвящённый 3) нечестивый, богохульный 4) вульгарный, пошлый

profanation [profana'o'n] -en, -er профанация, опошление

profanere¹ [profane'ja] vt профанировать, опошлять, осквернять

profanering [profane'reg] -en₈ см.- profanation

profession [profs'o'n] -en, -er профессия; ремесло; være elektriker af — быть по профессии электриком

professionalisme [profs/ona'iismo] -n профессионализм

professionel [pro'fs/oneГ] а профессиональный

professor [pro'fcsoj] -en, -er [...fe'so:J9j] профессор

professorat [profss'o'ra't] -et, -er профессура

professorinde [profssoj'eno] -n, -r 1) женщина-профессор 2) жена профессора

professorit I el [pro'fss:>j,tido] -(e)len, -ler звание профессора

profet [pro'fe't] -en, -er пророк <> en — er aldrig agtet i sit fædreland нет пророка в своём отечестве

profetere¹ [profe'te'io] vi предсказывать, пророчествовать

profeti [profe'ti'] -en, -er предсказание, пророчество

profetisk [pro'fe'disk] а пророческий; have — e gaver обладать даром провидца

profil [pro'fi'I] 1) -en, -er профиль, вид сбоку 2) -et (-en), -er вертикальный разрез

profilbillede [pro'fcl,beledэ] -t, -g портрет в гтпрофиль

profilere¹ [profi'le'jo] vt спец. профилировать

profilering [profi'le'rerj] -en, -er спец. профилирование

profils tal [pro'fLi,sdo'I] -et фасонная сталь

profit [profit] -ten, редко -ter прибыль, барыш; выгода, польза

profitabel [profi'ta'bol] а выгодный, прибыльный

profitere¹ [profi'te'jo] vi (af ngt) получать прибыль (от чего-л.), наживаться (на чём-л.)

profit||jageri [pro'fidjag9,ri'] -et погоня за прибылью; — jæger T-J^Y^31» ~mager [-,та'уэл] -en, -e спекулянт; — rate [-,ra"do] -n, -g эк. норма прибыли; gennemsnitlig

— rate средняя норма прибыли

proforma [pro'fojma] adv ради формы, формально, для проформы

proforma||veks|eI [pro'fojma,vegsal] -elen, -ler дружеский [безденежный] вексель;

— ægteskab [-,ægd3Sga'p] -et фиктивный брак
 profylakse [profy lagsa] -n профилактика
 profylaktisk [profy'lagdisk] а профилактический

prognose [pro'gno:so, проу...] -n, -g прогноз, предсказание

program [pro'granГ] -met, -mer 1) в разн. знач. программа; alt går efter —met всё идёт по программе; ret til ændringer i —met forbeholdes сохраняется право изменения программы; har du ngt på —met i aften? что ты делаешь вечером? 2) политическая платформа

programerklæring [pro'grams^kle'rer) -en программное заявление

programmere¹ [progra'me'jo] vt программировать; — t undervisning программированное обучение

programmering [progra'me'rerj] -en программирование

programmæssig [pro'gram,mssi] 1. а программный 2. adv согласно программе

programtale [pro'gram,tala] -л, -r программная речь

progression [progrs'o'n] -en, -er мат. прогрессия

progressiv ['progresi'v] а 1) прогрессивный, передовой 2) прогрессивный, возрастающий; — skat прогрессивный налог

projekt [pro'egt] -et, -er проект; намётка, предварительный план

projektere¹ [pro/eg'te'jo] vt проектировать, составлять проект [план]

projektering [pro/eg'te'rer) -en проектирование, проектировка

projektil [pro/eg'ti'l] -et, -er снаряд

projektion [projeg'o'n] -en, -er проекция

projektionslære [projsg'rons.læ:J3] -n начертательная геометрия; — plan [-,pla'n] -et, -er мат. плоскость проекции

projektmager [pro'/egd,та'уэл] -en, -e разг. прожектёр

projektor [pro/sg'tø'j] -en, -er 1) прожектор 2) фара

projicere¹ [proji'se'jø] vt проектировать на плоскости

proklamation [proklama'o'п] -en, -er прокламация, воззвание

proklamere¹ [prokla'me'jo] vt прокламировать; объявлять, провозглашать

prokrustesseng [pro'krusdos,S&r'] -en прокрустово ложе

prokura [pro'kirra] -en доверенность, полномочие

prokurator [proku'ratoj] -en, -er [...ra'to:J9J] уст. адвокат, присяжный поверенный, стряпчий

prokurator kneb [proku'ratoj,kne'p] -et, — крючкотворство

prokurist [proku'rist] -en, -er юр. доверенное лицо, уполномоченный

proletar [prolo'ta'j] -en, -er пролетарии; proletarer i alle lande, foren jerI пролетарии всех стран, соединяйтесь!

proletariat [prolotari'a't] -et пролетариат; — ets diktatur диктатура пролетариата

proletarisk [prolo'ta'risk] а пролетарский; den — e revolution пролетарская революция

prolog [pro'lo'yl] -en, -er пролог

prolongere¹ [prolo'ge'jo] *vt* *ком.* пролонгировать, продлевать, отсрочивать
 prolongering [prolo'ge'reg] *-en* *ком.* пролонгация, продление, отсрочка
 promenade [prome'na:5э] *-n, -г* прогулка
 promenade||dæk [prome'na*69,dɛk] *-ket, =* верхняя [прогулочная] палуба; — dragt [-,dragt] *-en, -er* костюм для улицы; — koncert [-kon,sejt] *-en, -er* концерт под открытым небом
 promenerere¹ [prome'ne'lэ] *vi* гулять, прогуливаться
 Prometheus [pro'medous] *греч. миф.* Прометей
 promille [prome'tilэ] *-n, =* одна тысячная доля (*чего-л.*)
 prominent [promi'nsn't] *a* видный, выдающийся; авторитетный; — gæst высокий гость; en — person видный деятель, выдающаяся личность
 promotion [promo'ʊn] *-en, -er* присуждение учёной степени
 prompte ['prombdə] *a* быстрый, точный, аккуратный
 prompthed ['prombdhe'5] *-en* быстрота, точность, аккуратность
 pronom|en [prome'no:tэп] *-enet, -ener (-iner, -ina)* *грам.* местоимение
 pronominal [prome'nomi'na'l] *играм.* местоименный
 prop [prop] *-pen, -per* 1) пробка, затычка; *тех.* втулка 2) штепсель, штепсельная вилка; патрон; der sprang en — пробка перегорела O skal vi så lade—pen springe! давайте выпьем!; få en — прийти (*сов.*) в ярость
 propaganda [propa'ganda] *-en* пропаганда; gøre — for ngt пропагандировать что-л.
 propaganda|afdeling [propa'gandajjyde*leg] *-en* отдел пропаганды; — brochure [-brojyuo] *-n, -g* пропагандистская брошюра; ~fremstød [-,fremsdø5] *-et, —kam-pagne [-kam,panjo] -n, -g* пропагандистская кампания
 propagandere¹ [propagan'de'ja] *vi, vt* пропагандировать
 propagandist [propagan'dist] *-en, -er* пропагандист
 propagandistisk [propagan'disdisk] *a* пропагандистский
 propagere¹ [propa'ge'jo] *vi, vt* *см.* propagandere
 propel [prome'pe] *-len, -ter* винт, пропеллер
 propelfly [prome'pdjly*] *-et, =* винтовой самолёт
 proper [prome'boj] *a* 1) чистый, опрятный; чистоплотный 2) аккуратный, точно и тщательно выполненный
 properhed [prome'bɔzlye'b] *-en* чистота, опрятность; чистоплотность
 propfuld ['probful'], propfyldt ['probjurt] *a* набитый до отказа; salen var propfuld ai mennesker зал был битком набит
 proponent [propo'nsn't] *-en, -er* вносящий предложение
 proponere¹ [prome'ne'lэ] *vt* вносить предложение, предлагать
 proportion [propoj'ʊn] *-en, -er* пропорция, соотношение, отношение

proportional I [propoj'ʊna'l] *-en, -er* *мат.* член пропорции
 proportional II [propoj'ʊna'p] *a* соразмерный, пропорциональный; ligefrem [omvendt] — прямо [обратно] пропорциональный
 proportionalitet [propoj'ʊna'p] *-en* пропорциональность
 proportioneret [propoj'ʊne'jəb] *a* пропорциональный; hun er vel — она хорошо сложена
 proposition [proposi'ʊn] *-en, -er* 1) предложение 2) условие (*в спортивных состязаниях*)
 proppe¹ ['pɔp] *vt* 1) затыкать (пробкой) 2) набивать; наполнять; — fuld med mad пичкать едой; — sig med mad наестся (*сов.*) доотвала n — ind вталкивать; — kundskaber ind i hovedet вдалбливать знания в (*чью-л.*) голову
 proprietær [proprio'te'j] *-en, -er* 1) крупный землевладелец 2) зажиточный крестьянин
 proptrækker ['prop,tregɔ] *-en, -e* штопор
 propædeutisk [propede'du'disk] *a* проповеднический
 prorektor ['pro,rsgtoj] *-en, -er [...to:Jɔj]* проректор
 prosa ['pro:sa] *-en* проза; på — в прозе
 prosa||forfatter ['pro:safəj,fadəj] *-en, -e* писатель-прозаик; — fortælling [-EэлДеГед] *-en, -er* рассказ
 prosaisk [pro'sa'isk] *a* прозаический
 prosaist [prosa'ist] *-en, -er* прозаик
 proscaenium [pro'se'niom] *-et, -er* *театр.* просцениум, передняя часть сцены
 proselyt [prosa'lyt] *-ten, -ter* новообращённый, прозелит
 prosit! ['pro:sit] *int* 1) на здорбвье! 2) будьте здоровы!
 proskribere¹ [prosgri'be'jo] *vt* изгонять, объявлять вне закона
 proskription [prosgrib'Jo'n] *-en, -er* проскрипция, изгнание, объявление вне закона
 prospekt [pro'sbcgt] *-et, -er* 1) рекламная брошюра, проспект 2) широкая улица, проспект
 prospektkort [pro'sbfigd^Jt] *-et, =* почтовая открытка с видом
 prostata ['prosdada] (*en*) *анат.* предстательная железа, простата
 prostituere¹ [prosdidu'e'jo] *vt* прости-туировать
 prostituere|t [prosdidu'e'jod] (*en*), *pi -de* проститутка
 prostitution [prosdidu'Jo'n] *-en* прости-туция
 prote|gé [prome'te'je] *-geen [...'e'эп], -geer [...je'ai]* протее
 protegere¹ [prome'te'je'jo] *vt* протеежировать, опекавать; покровительствовать (*кому-л.*)
 protein [prome'te'i'n] *-et* протеин, белок
 protektion [prodog'ʊri] *-en, -er* протекция, покровительство; защита, охрана
 protektionisme [prodog'ʊnismo] *-n* *эк.* протекционизм
 protektionist [prodog'ʊnist] *-en, -er* сторонник протекционизма, протекционист
 protektor [pro'tsgtoj] *-en, -er [...to:Jɔj]* покровитель, защитник

protektorat [protegto'ra't] -et, -er 1) протекторат 2) покровительство
 protektrice [protsɔg'tri:sa] -л, -г покровительница, защитница, патронесса
 protese [pro'te:so] -n, -g протез
 protest (pro'test] -en, -er 1) протест, возражение; nedlægge— заявить (сов.) протест 2) опротестование (векселя)
 protestant [prote'sdan't] -en, -eg рел. протестант
 protestantisk [prote'sdan'disk] а рел. протестантский
 protestantisme [protesdan'tisms] -n рел. протестантство
 protest ||bevægelse [pro'tssdɔbe'væ'lsɔ] -л, -g движение протеста; — demonstration [-demonstrɑ:jo'n] -en, -er демонстрация протеста
 protestere¹ [prote'sde'jo] 1. vi протестовать, возражать 2. vt опротестовать (сов.) (вексель)
 protest|møde [pro'tesd,mø:dɔ] -г митинг протеста; — note [-,no:ds] -л, -g нота протеста; — resolution [-resolu'o'n] -en, -er резолюция протеста; — strejke l-,sdrɔjgs] -л, -г забастовка (в знак) протеста
 protokol [proto'kol] -len, -ter протокол; føre— вести протокол; føre til —s занести (сов.) в протокол; optage— over ngт запроколировать (сов.) что-л.
 protokolfører [proto'kol,fø:JOJ] -en, -e секретарь заседания [собрания и т. л.]
 protokollere¹ [protoko'le'js] vt протоколировать, вносить в протокол
 protokollering [protoko'le'rej] -en ведение протокола; занесение в протокол
 proton [pro'to'n] -en, -er физ. протон
 protoplasma [proto'plasma] -et биол. протоплазма
 prototype ['prototybo] -л, -g прототип
 protuberans [protuho'ran's] -en, -er остр. протуберанец
 proviant [provi'an't] -en провиант, провизия; продовольствие
 proviantere¹ [provian'te'jo] vt снабжать продовольствием
 proviantering [provian'te'reg] -en снабжение продовольствием
 proviantforrad [provi'and,fojro'ɔ] -et, = запас продовольствия; — forvalter J-foj-,vaTɔaj] -en, -e интендант (на корабле, самолёте); — mangel [-,mag'dl] -en недостаток продовольствия
 provins [pro'ven's] -en, -er 1) провинция, область 2) сфера деятельности [компетенции]; область знаний
 provins||avis [pro'vensa,vi's] -en, -er провинциальная газета; — boer [-,bo'ɔl] -en, -e житель провинции; — by l-,by'] -en, -er провинциальный город; — ejendommelighed [-,ɛjandomo'ihe'5] -ел, -er провинциальность; — folk [-,fol'k] pi провинциалы; — handelskammeret Khanslskam'ojså] inv Объединение провинциальных торговцев-оптовиков (в Дании)
 provinsialisme [provensia'lisms] -л провинциализм, местное выражение
 provinsiel [provenji'eF] а провинциальный

provision [provi'o'n] -en, -er комиссионные (деньги), плата за комиссию
 provisionsfri [provi'/cnsjri'] а без уплаты комиссии
 provisor [pro'vi:soj] -en, -er [...vi'soj] провизор
 provisorisk [provi'so'risk] а временный; предварительный
 provisorium [provi'so'ricm] -et, -^временная мера, временное положение
 provokation [provoka'o'n] -en, -er провокация
 provokatorisk [provoka'to'risk] а провокационный
 provokatør [provoka'tø'j] -en, -er провокатор
 provokere¹ [provo'ke'lɔ] vt провоцировать, вызывать
 provokerende [provo'ke'j^ns] а см. provokatorisk; — taler провокационные речи
 provst [pr'u'st] -en, -er церк. пробег
 prud [pru'ɔ] а поэт, великолепный, прекрасный
 priigelknabe ['pry:gdɪ,knaba] -л, -гмальчик для битья, козёл стпущения
 prunk [prɔrfk] (en) показная пышность, помпезность
 prunke¹ l'proggs] vi блистать, щеголять
 prunkende l'proflgsno] о. пышный, помпезный
 prunkløs ['proggiø's] а простой, скромный, без показного блеска
 prunkløshed ['proggløshe'fi] -en простота, скромность
 prust [prust] -et, = см. prusten
 pruste¹ ['prusdo] vi фыркать, храпеть; пыхтеть
 prusten ['prusdsn] -en фыркание, храпение; пыхтение
 prut [prut] -ten, -ter: slå en — ргф. пукнуть (сов.)
 prutte¹ t'pruds] vi (с)торговаться
 prutten ['prudsn] -en торг, торговля
 pryde¹ [pry'ɔ] -en украшение
 pryde¹ ['pry:ɔ] vt украшать, наряжать
 prydelse ['pryColssJ] -л, -g украшение, убранство
 prydeplante l'pryɔ,plandɔ] -л, -g декоративное растение
 prygl I l'pry'(v)l] pi пббб, пбрка; give ngn en ordentlig dragt — крепко поколотить (сов.) кого-л., дать (сов.) кому-л. [взбучку
 prygl II [pry'(*y)l] -en, -e 1) богатырь, исполин 2) верзила
 prygle¹ l'pry:(y)\ɔ] vt бить, колотить
 pryglestraf ['pry:(Y)lo,sdrof] -fen телесное наказание
 præcedens [pre'sedsn's] (et), pi -er прецедент; skabe — создавать прецедент
 præcis [pre'si's] 1. а 1) точный, тщательно сделанный 2) пунктуальный 2. adv ровно, точно, как раз; — kl. tre ровно в три часа; komme — приходить вовремя
 præcisere¹ [presi'se'js] vt уточнять
 præcision [presi'o'n] -en 1) тбчность, тщательность 2) пунктуальность
 præcisions] bestik [presi'jonsbe,sdek] -kel, — прибор точного измерения; — ur [-,U'J] -et, -e хронометр]

prædestination [prsdosdina'/o'п] -en предопределение

prædestinere' [predosdi'ne'js] vt предназначать, предопределять

prædikant [predi'kan't] -en, -er проповедник

prædikant [predi'ka't] -et, -er 1) прозвище, эпитет 2) *гран*, сказуемое

prædikativ ['prsdikati'v] *гряя*. 1. (et) сказуемое 2. *a* предикативный

prædikatsled [prsdikats,led] -(d)et, = см. prædikativ 1

prædike' ['pr&digs, 'prcga] vi, vt проповедовать; *перен.* читать наставления, поучать; - moral читать мораль O — for døve øgen говорить впустую; — глухому обедню служить; det går ikke altid så galt som præsten — *г поел.* — не так страшен чёрт, как его малюют

prædiken ['predigon, 'pregon] -en, -er проповедь; *перен.* наставление, поучение

prædikestol [predig9,sdo'l] -en церковная кафедра (*в католической и протестантской церкви*)

prædisponere' ['predesp3,ne'ja] vt располагать

præfabrikere' ['prefabri,ke'j9] vt изготавливать заранее, изготавливать заводским способом

præfabrikerede ['prefabri,ke'jdd9] *a*: — byggeelementer готовая строительная конструкция

præfekt [prsfeg't] -en, -er 1) префект 2) староста в классе (*которому поручено следить за младшими учениками*)

præfektur [prsfeg'tu'j] -et, -er префектура

præference [prsf0'ragso] -n, -r 1) предпочтение 2) *юр.* преимущественное право, преференция

præferenceaktie [pref9'rag9,ag/9] -n, -r *ком.* привилегированная акция; — told [•ДэГ] -en льготная пошлина

præfiks [prsfegs] -et, -er *грам.* префикс, приставка

præg [pre'y] -et, = 1) отпечаток, характерная черта; bære — af ngt носить отпечаток чего-л.; sygdommen havde sat sit — på ham болезнь наложилась на него свой отпечаток 2) оттиск; чеканка

præge' ['preyэ] vt 1) оставлять отпечаток, характеризовать; det står — t i min hukommelse ато врезалось мне в память; være — t af характеризоваться чем-л. 2) чеканить; штамповать

prægnans [prsy'nan's] -en лаконизм, выразительность

prægnant [prsy'nan't] *a* сжатый, выразительный, полный значения

prægning ['preyneg] -en чеканка

prægtig ['pregdi] *a* великолепный, замечательный; величественный

prægtighed ['prsgdihe'5] -en великолепие, роскошь

præhistorisk ['prehi,sdo'risk] *a* доисторический

præk [pre'k] -et болтовня, чепуха, вздор

præke' ['prcgd] vi см. prædike

prælat [pre'la't] -en, -er *церк.* прелат

præliminærier [prclimi'na'riej] pi предварительные переговоры

præliminær [prElimi'ne'j] *a* предварительный

præliminæreksamen [prelimi'nɛ;jeg,sa;mon] -en, -er выпускной экзамен (*в некоторых датских школах*)

præludium [pre'lu'cjom] -et, -er *муз.* прелюдия, вступление

præmie ['pre'pie] -n, -g 1) премия; приз, награда 2) страховая премия

præmiebeløb ['prsmiobe^ø'p] -et денежная премия

præmiebelønnet ['prggšэBeИбп'эд] *a* награждённый премией, премированный

præmie [(konkurrence ['prermiakonku,rariso] -n, -g конкурс; — orgave [-,obga'va] тема конкурса, конкурсное задание

præmiere' [premi'e'jo] vt премировать, награждать

præmieltager ['prsrni9,ta'y9j] -en, -e получивший премию, лауреат; — uddeling [-,ubde'ler] -en распределение [вручение] премий [призов]; — vinder [-,ven9j] -en, -e см. præmietager

præmis [prsmis] -sen, -ser 1) *лог.* посылка 2) *юр.* основание, мотивировка (*решения*)

prænutnerant [prenitэ ran't] -en, -er подписчик

prænumerege' [prenitэ'ge'aэ] vt подписываться (*на что-л.*)

præparand [prepa'ran't] -en, -er готовящийся к поступлению в педагогический институт (*в Дании*)

præparat [prepa'rcTt] -et, -er препарат

præparere' [prepa'ge'lэ] vt 1) препарировать 2) насыщать, пропитывать чем-л. 3) подготавливать 4) обрабатывать (*тж. перен.*)

præposition [preposi'o'n] -en, -er *грам.* предлог

præpositionsled [preposi'j"ons,led] -(d)et, = *грам.* предложное дополнение

prærie ['pre'rie] -n, -g прерия, степь

prærogativ ['pre'rogati'v] -et, -er прерогатива, исключительное право

præsens ['pre'sgns] (en) *и* (et) *грам.* настоящее время

præsent [pre'sen't] *a* имеющийся в наличии <> jeg har ikke sagen — я не помню этого точно

præsentabel [presdn'ta'bdl] *a* 1) представительный, видный 2) привлекательный; jeg er ikke я сегодня не в форме

præsentation [presanta'o'n] -en, -er 1) представление (*кого-л. кому-л.*) 2) *ком.* предъявление, представление

præsenterbakke [prssan'te^bago] -n, -g поднос O huset ligger på en — дом виден отовсюду, дом стоит на виду

præsenterere' [preson'te'ia] vt 1) представлять (*кого-л. кому-л.*) 2) предъявлять;

præsenter gevær! *воен.* на караул! (*команда*)

præservativ [pre'sejvati'v] -et, -er пресерватив

præserevere' [presgj've'^] vt сохранять, консервировать, заготавливать впрок

præsес ['prssas] (en), pi -er докторант

præsident [presi'den't] -en, -er 1) президент 2) председатель

præsident||klokke [prfsi'dcnd,kbg9] -n колокольчик председателя; — myndighed

[-,møndihe'б] -ел полномочия президента;
— plads [-,plas] -en место председателя
præsidentskab [presi'dendsga'p] -et 1) пре-
зидентство 2) председательство 3) прези-
диум

præsidenl||valg [presi'dend,varY] -et, =
выборы президента; — værdighed [-,vejdi-
he'd] -en пост президента

præsidere' [presi'de'jo] vi председатель-
ствовать

præsidi|um [pre'si'diom] -et, -er см. прæ-
sidentskab 2), 3)

præskribere' [presgri'be'^] vt юр. списы-
вать за давностью

præskription [presgrib'Jo'n] -en юр. при-
обретательная давность

præst [prest] -en, -er священник, пастор;
gå til —en готовиться к конфирмации <>
når det regner på —en, så drypper det på
degnet поел. ^ священник заработал,
и пономарю перепало

præstation [presda'o'n] -en, -er 1) испол-
нение, выполнение 2) достижение 3) экс-
плуатационные качества (машин и т. п.)\
производительность

præste||bolig [præsdø,bo:li] -en, -er усадьба
священника [пастора]; — dragt [-,dragt]
-en, -er ряса, облачение; — embede [-,embe*-
бэ] -, -г место священника; — folk [-,fol'k]
pi священнослужители; — gård [-,go'j] -en,
-e дом священника; — kjole [-,kjo:lo] -n, -r
см. præstedragt; — krave [-,kra:V8l] -n, -r
1) брыжи; полотняный стоячий воротник
(у католического и лютеранского священни-
ка) 2) бот. поповник, нивянка обыкновен-
ная 3) зоол. ржанка, зуёк, галстучник

præstelig [præsc'oli] a священнический
præstemøde ['presdø,mø:do] -г церк.
собор, съезд духовенства

præstere' [pre'sde'js] vt 1) выполнять,
исполнять 2) достигать 3) производить

præsteseminarium [presdøsemi,na'riom]
-et, -er духовная семинария

præsteskab [presdosga'p] -et, -er духовен-
ство

præstetiende [presda,ti'dnd] -n церк. уст.
десятина

præstevie' [præsdø,vi:s] vt посвящать
в духовный сан

præste||vielse [presdd,Vtalsd] -n, -г по-
священие в духовный сан; — vælde [-,vela]
-t (-n) теократия

præstinde [presd'eno] -n, -г уст. жрица

præsum(p)tiv [presom(b)ti'v] a предпо-
ложительный

prætendent [predon'den't] -en, -er претен-
дент

prætendere' [predon'de'js] vt претендо-
вать (на что-л.), предъявлять требование

prætention [prætag'o'p] -en, -er претен-
зия, притязание

prætentiøs [pretai'Jø's] a претенциозный

præterit|um [pre'te'ritom] (en) и (et), pi
-a (-er) грам. простое прошедшее время,
претеритум

præventiv [pre'vantiv] a 1) превентивный
2) мед. профилактический; —! middel про-
тивовозрастное средство

prøve I ['prø:vo] -n, -г 1) проба, испы-
тание; stille på — подвергать испытанию;

испробовать (сов.); bestå — n, stå en ~
выдержать (сов.) испытание; aflægge — på
sin dygtighed доказать (сов.) своё умение
[свою квалификацию]; være ansat på ~
быть зачисленным на работу с испытатель-
ным сроком 2) примерка 3) репетиция
4) образец, образчик

prøve II ['prø:va] vt 1) пробовать,
испытывать, проверять; — lukken попытать
(сов.) счастья; рискнуть (сов.); — kræfter
med ngn меряться силами с кем-л.; have
— t lidt af hvert испытать (сов.) многое
(в жизни); * пройти (сов.) огонь, воду и
медные трубы 2) примерять 3) репетировать

prøveUarbejde ['prø:vo,ajbai'dø] -t, -r
пробная работа; — ballon [-,Ба,Бэд*] -en, -er
пробный шар; opsende en — ballon перен.
зондировать почву; — bog [-,Бэ'у] -en, -bø-
ger книга [альбом] образцов; — boring
T-,bo:reg] -ел, -er пробное бурение скважи-
ны; — glas Kglas] -se/, = пробирка; — hæfte
Khefta] -г 1) пробный экземпляр

2) книга [альбом] образцов; — kanin (-ка-
пГп] -ел, -er подопытный кролик; — kasse
[-,kasa] -n, -г ящик с образцами; — klud
[-,klu*б] -en, -e см. prøvekanin; — kort
[-,кэл] -et, = карта образцов

prøvekøre² ['prø:va,kø:JO] vt испытывать
автомашину и т. л.

prøvekørs|el ['prø:vo,køjse>l] -(e)len ис-
пытательный рейс [пробег]

prøvelse ['prø:vols9] -л, -г проверка,
испытание (тж. перен.); denne påstand
kan ikke stå for en nærmere- при ближай-
шем рассмотрении эта формулировка не
выдерживает критики; være en — for sine
omgivelser быть невыносимым для окру-
жающих

prøveløslade¹ ['prø:vajøsla'åa] vt осво-
бодить (сов.) условно (из заключения)

prøveløsladelse ['prø:vajøsla'dalsa] -л
условное освобождение (из заключения)

prøve|måltid ['prørv^molti'd]: tage et
— снимать пробу (с пищи); — sending
I-,senen] -en, -er посылка образца (товара);

— sten [-,sde'n] -en пробный камень; — stil
[-,sdi'l] -ел, -e контрольное сочинение;

— stykke [-,sdøga] -г 1) образец товара

2) пробная работа

prøvet ['prø:vs5] a 1) испытанный, вер-
ный 2) тех. пробирный

prøvelltid ['prø:va,trd] -ел испытатель-
ный срок; — valg [-,vagy] -et, = предвари-
тельные выборы; — værelse [ve:jølso] -, -г
примерочная; — år [-,o'j] -et, = годичный
испытательный срок

prås [prø's] -ел, -е 1) сальная свеча
2) мальчуган, карапуз φ nu går der en~
ор for mig меня осенило

psalme T'salms] -л, -г см. salme

psalter ['sal'døj] -ел, -е псалтырь

pseudonym [sQudo'ny'm] -et, -er псевдо-
ним; skrive under- писать под псевдони-
мом

pseudovidenskabelig [s(H)dovi59n,sga'ba-
li] a псевдонаучный

psyke ['syg9j] -n, -г психика

psykiater [syki'a'doj] -en, -e психиатр

psykiatri [sykia'tri*] -en, -er психиатрия
psykisk ['sygisk] a психический

psykoanalyse ['sykoanajyrsa] -n психо-анализ
 psykolog [syko'lo'u] -en, -er психолог
 psykologi [sykolo'gi'] -en, -er психология
 psykologisk [syko'lo'gisk] G психологический
 psykopat [svko'pa't] -en, -er психопат
 psykose [sy ko:so] -n, -g психоз
 psykoterapi ['sykotera,pi'] -en психотерапия
 pubertet [puboj'te't] -en половое созревание, достижение половой зрелости
 pubertetsalder [puboj'teds^aToj] -en период полового созревания, пубертатный период
 publicere¹ [publi'se'jo] vt публиковать, издавать
 publicist [publi'sist] -en, -er публицист
 publikation [publika'/o'p] -en, -er публикация, издание
 publikum ['poblikom] -met [...kom'od] публика; for det brede [store]— для широкой публики; til —s afbenyttelse для общественного пользования; parken stilles under —s beskyttelse парк находится под охраной общественности
 publikumsHsucces ['poblikomssyg,se] -en успех у публики; være en — иметь успех; — tilstrømning [-,telsdrom'ner]) -en наплыв публики
 pud|del ['риб'э!] -(de) len, -ler, puddel-hund ['pu'b'ol,hun'] -en, -e пудель (порода собак)
 pudder ['риб'эл] -et, -e пудра
 pudder||dusk ['pu'ɔj,dosk] -en, -e пуховка; ~dåse [-,do:so] -n, -g пудреница; — kvast [•,kvast] -en, -er см. pudderdusk; — sukker [S0g3j] -et коричневый [жжёный] сахар
 pude ['pu:ɔ] -л, -g подушка
 pudebetræk ['Du:uobe,trek] -ket, =, pudevår ['pu^vo'jj] -et, = наволочка
 pudre¹ ['pudro] vt пудрить; — med sukker посыпать сахарным песком; — sig пудриться
 puds I [pus] -en наряд, убор; i stiveste ~ разг. при полном параде, расфранчённый
 puds II [pus] -en (-et) штукатурка, обмазка; отделка
 puds III [pus] -et, = шутка, проделка, шалость; spille ngn et slemt — сыграть (сов.) с кем-л. злую шутку
 puds!¹ IV [pus] int ату егб!
 pudse¹ I ['puso] vt 1) полировать 2) чистить; ~ næsen сморкаться
 pudse¹ II ['puso] vt штукатурить; отделывать
 pudse¹ III ['puso] vt обманывать, наду-вать
 pudse¹ IV ['puso] vt (på ngn) науськивать, натравливать (на кого-л.)
 pudsellcreme ['puso,kre'm] -л сапожная мазь, гуталин; крем для обуви; — kalk l-,каГк] -en штукатурка; — klud [-,klu'5] -en, -e тряпка для чистки (чего-л.); — mid|del [-,mid'ol] -let средство для чистки
 pudsig ['pusi] a забавный, потешный, смешной
 pudsning I ['pusnerj] -en 1) полировка 2) чистка

pudsning II ['pusneg] -en оштукатурива-ние, штукатурка
 puergil [pue'ri'l] a мальчишеский, ребя-ческий
 puf I [pof] -fet, = толчок
 puf II [pof] -fen, -fer 1) пуф (мебель) 2) буф (на платье)
 puffe¹ ['pofd] vt толкнть, пихать • — ngn frem выдвигать когб-л., оказывать (кому-л.) покровительство
 puffer ['pofdj] -en, -e см. buffer
 pufærmest ['po(,e:лпэд] a: en — kjole платье с буфами
 puge¹ ['pu:yo] vt:* penge sammen скряж-ничать, скардничать
 ruger ['ru:yoj] -en, -e скряга, скупец
 rugeri [риуэ'гГ] -et, -er скряжничество, скупость
 ruh!¹ [pu:] int фу!
 rukke¹ ['rugo] vt: — på (ngt) настаивать, требовать; — på sin ret настаивать на своём праве
 rukjkel I'rogol] -kelen, -ler горб <> give ngn ra — en разг. задать (сов.) кому-л. жару, всыпать (сов.) кому-л.
 rukke|ryg ['rogol,røk] -gen, -ge горбун
 rukke|rygget ['rogel,røgab] a горбатый
 rukle¹ I'roglo] vi работать как вол
 ruklet ['roglsd] a горбатый
 ruld [pur] -en, -e тулья (шляпы) <> få på —en получить (сов.) взбучку
 rulje ['pulja] -л, -g 1) пулька (в игре) 2) эк. пул 3) спорт, группа (команд)
 pullover [pul'o:voj] -en, -e (-s) пуловер, свитер
 pulmot I or ['pul,motoj] -oren, -årer мед. механические лёгкие
 pulp [риГр] -en мякоть плодов
 pulpa I'pulba] -en анат. пульпа
 puls [pul's] -en, -e пульс
 pulse¹ ['pulsal vi 1) см. pulsere 2) курить, дымить; — på sin cigar гопыхивать сигарой
 pulsere¹ [pul'se'jd] vi пульсировать, биться (тж. перен.)
 puls||slag ['puls,sla'y] -et, = биение пуль-са; — varmer [-,vajmoj] -en, -e напульсник; — åre [-,э:лэ] -n, -g артерия
 pult [puTt] -en, -e 1) парта 2) пульт, пюпитр 3) конторка
 pulterkam|mer ['puldajfkam'9j] -meret, -re чулан, кладовая
 pulver ['pol'voj] -et, -e порошок
 pulverheks ['pulvoj,hegs] -en, -e разг. старая карга, ведьма
 pulverisere¹ [pulvori'se'jo] vt 1) расти-рать в порошок, размельчать 2) распылять 3) сокрушать, разбивать (тж. перен.)
 pulverisering [pulvori'se'reg] -en 1) расти-рание в порошок 2) распыление
 pulver!seringsmaskine [pulvori'sereQsma-,sgi:no] -л, -g мех. форсунка, распылитель
 pulverkaffe ['pulvoj,kafo] -л растворимый кофе
 puma ['puma] -en, -er зоол. пума
 pumpe I ['pombo] -n, -g насос, помпа, водоразборная колонка <> køre på — ne = не сводить концы с концами
 pumpe¹ II ['pombo] vt 1) качать насосом; выкачивать 2) нагнетать (воздух и т: п.)
 O — for penge выуживать деньги; — for

oplysninger выпытывать сведения; — maven ud *мед.* промывать желудок
 pumpebor ['pombɔ,bo'j] *-et*, — *тех.* помповый бурав
 pumpehejmer ('pombanhnjmoj] *inv шугл.* водичка
 pumpeJrør l'pombo.ro'j] *-et*, = насосная труба, поршневая труба; — slag [-^sla'vl *-et*, = ход поршня насоса; — stang [-.sdaq'j *-en*, *-stænger* поршневой шест, штанга; — stemp I el [-.sdsm'bal) *-let*, *-ler* поршень насоса
 pumpestok ['pombo,sdok]: tale om fanden og lians — говорить обо всём на свете
 pumpeværk ['pombo,Vɛjk] *-et*, *-er* водокачка, насосная станция
 pumpning ['pombncgl *-en* качание насосом, накачивание
 pumps (pornbs) pi открытые дамские туфли, «лодочки»
 punch [pon'/] *-en*, *-e(r)* пуанш
 pund I pun']-e/f= 1) фунт (=500 г) 2) : -sterling фунт стерлингов begreve sit — зарывать свой талант; forvalte sit — развивать свой способности
 pundervis ['punavi's] *adv*: i — фунтами
 pung [pog*] *-en*, *-e* 1) кошелек; af sin egen — из собственного кармана 2) сумка, мешок 3) *анат.* мэипнка 4) *зоол.* сумка (у сумчатых)
 pungdyr l'porj.dy'jj *-et*, = сумчатое животное
 punge¹ ['poiɟdl vi: — ud *разг.* раскошелиться
 punkt (poɔ'tl *-et*, *-er* 1) точка 2) пункт, параграф, статья, раздел O et dødt — а) *фаз.* мёртвая точка; б) тупик, безвыходное положение; det springende — главное, самое важное; суть дела; til - og prikke точка в точку, тютелька в тютельку; sætte fingeren på det svage —, træffe ngn på det ømme — затронуть (*сов.*) болезненное место, наступить (*сов.*) кому-л. на любимую мозоль
 punktere¹ [pop'te'jal vt 1) отмечать пунктиром 2) прокалывать (*камеру у машины и т. п.*) 3) *мед.* делать пункцию
 punkterfri [poɔ'teufri'l a авто непрокалываемый, предохранённый от прокола (о шине)
 punktering [pog'te'reg] *-en*, *-er* 1) авто прокол шины 2) *мед.* пункция
 punktthus ['pogd.hu's] *-et*, *-e* отдельно стоящий многоэтажный дом, «башня»
 punktlig ['porjdl] a точный, пунктуальный
 punktlighed l'porjdlie'd] *-en* точность, пунктуальность
 punktskrift ['por]d,sgreft] *-en* пунктирное письмо (*для слепых*)
 punktum ['podtom] *-(m)et*, *-(m)eg* точка (*тж. перен. у, og dermed — ! на этом кончим!*)
 punktur [pog'tu'j] *-en*, *-er* *мед.* пункция
 punktvis t'porjdv'i's] *adv* по пунктам
 pupil [pu'piM] *-len*, *-ler* зрачок
 puppe ['pubɔ] *-n*, *-r* куколка (*насекомого*)
 puppehylst I er ['pub^hyPdsdj] *-eret*, *-re* КОКОН
 pur [pu'j] a чистый, неподдельный; det — este guld чистое золото

pure ['pʁə] I. a: — Iøgn чистейшая ложь
 2. *adv* совершенно, абсолютно, совсем; blive — afvist получить (*сов.*) решительный отказ; han nægtede — он начисто отрицал
 pu|ré (py'rel *-reen* [...'ge'эп], *-reer* f...'re'-э-и] пюре
 purhår ['pirj.ho'j] *-et* кудрявые волосы
 purharet ['pu:j,ho:jou] a кудрявый, курчавый
 purisme [pu'rismol *-n лингв.* пуризм
 purist (pu'ristl *-en*, *-er лингв.* пурист
 puritaner [puri'ta'noj] *-en*, *-e* пуританин
 puritansk [puri'tan'sk] a пуританский
 purk [roj] *-en*, *-e* карапуз, малыш, крошка
 purløg ['roj,loj'] *-et*, = лук-скорода, лук-резанец, шнитт-лук
 purpur Сrojroj] *-et* пурпур
 purpurfarve ['poiroj.faJVO] *-n* пурпурный цвет
 purpurfarvet ['rojrojjsuvad] a пурпурный, багровый
 purpuri|kåbe ['rojroi,kэ:Бэ] *-n*, *-g* порфира, пурпурная мантия; — snegl Ksnaj'l] **en*, *-e*, — snekke [-,snɛgɔ] *-n*, *-g* *зоол.* багрянца
 purre¹ ['рола] vt: — op i håret ерошить [лохматить] волосы; — op i ilden мешать угли; — ud *мор.* будить на вахту
 purung ['pin,од*] a очень молодой, зелёный
 pus I ipu'sj (et), pl= 1) ребёнок, малютка, крошка 2) милочка, душечка (*в обращении*)
 pus II [pus] *-set* гнои
 pusle¹ ['puslo] vt, vi 1) заботиться о ком-либо, ухаживать за кем-л. 2) заниматься мелочами, возиться (*с чем-л.*) 3) шуршать, шелестеть
 puslespil ['puslo,sbel] *-let* головоломка (*игра*)
 pusling ['pusler] *-en*, *-er* 1) гном, карлш 2) карапуз, малыш
 pusselanker (puso'laggaj) pi ласк, нож!
 pust I [pust, pu'st] **-et**, = 1) дуновение; вздох, дыхание 2) передышка 3) намёк, указание, характерная черта
 pust II [pust] *-en*: tabe — en задыхаться; holde — en задерживать дыхание; det U helt—en fra mig у меня захватило дыхание
 puste¹ I'pu(:)sdo] vi 1) тяжело дышать, пыхтеть, сопеть 2) отдышаться (*сов.*), перевести (*сов.*) дух 3) дуть CD — bort сдувать; — от опрокидывать (*ветром*); — op a) надувать, наполнять (*воздухом, газом*); б) вздуться; — til ilden раздуть огонь; — ud a) задувать, гасить; б) сделать (*соi*) передышку; — sig: — op надуваться, ничать
 puster ['pu(:)sddj] *-en*, *-e* кузнечные мехи
 puste||rum fru (:sdd,rom'] *-met*, = пауза, передышка; — røg [-,гб'л] *-et*, = игрушечное духовое ружьё
 putte I ['puds] *-n*, *-g* курица, наседка
 putte¹ II l'puda] vt 1) класть, засовывать; — i lommen сунуть (*сов.*) в карман 2) укладывать в постель (*ребёнка*) a — bort, — af vejen спрятать (*сов.*), запрятать (*соя.*); — sig прятаться; lad os — osI давайте

спрячемся!; — sig i sengen уютно улечься (сов.), прилечь (сов.)

РУ (pyl -en, -er разг. см. pyjamas)
pygmæ [pyg'me] -en, -er пигмей
pyjamas [py'jæmas] - (s)en, = (-s)er

пижама

pylre¹ [pyl're] vi 1) хныкать, скулить
2) (от ngn) нежить, холить, баловать (кого-л.)

pylrevorn [pyl'revoj'n] a изнеженный, избалованный

pynt I [pøn't] -en, -er геогр. нос, мыс O klare ^еп выдержать (сов.) испытание

pynt II [pøn't] -en убор, наряд, украшение

pynte¹ [pø'ndo] vt украшать, наряжать
O — værelset op убрать (сов.) [украсить (сов.)] комнату; — på приукрашивать, разукрашивать; — sig нарядаться <> — sig med lånte fjer = быть вороной в павлиньих перьях

pyntedukke [pø'ndo.doga], pyntekrukke [pø'ndo,krogo] -л, -г модница

pyntelig [pø'ndoli] a 1) нарядный 2) изящный, элегантный

pyntesyg [pø'ndo,sy'u] a любящий наряжаться

pyntesyge [pø'ndo,sy:yo] -n страсть к нарядам

pyntet [pø'ndod] a хорошо {элегантно} одетый <> være godt — быть навеселе [под мухой]

pyntning [pø'ndner] -en украшение
pyramidal [pyrami'da'I], pyramidalsk [pyrami'da'l'sk] a пирамидальный

pyramide [pyra'rnkdo] -л, -г пирамида
pyramideropfpel [pyra'tибэ,рэБэI] -{pe)-len, -ler пирамидальный тополь

pyramidon [pyrami'do'n] -et пирамидон
pyroman [pyro'ma'n] -en, -er поджигатель, пироман

pyrrhusejrr [pyrus,saj'j] -en пиррова победа

pyt I [pyt] -ten, -ter лужа

pyt! II [pyt] int пфу!; — med det! наплевать!, чепуха!

pythagoræisk [pytago'rs'isk] a пифагорейский; den—e læresætning мат. пифагорова теорема

python [pyton] -en, -er зоол. питон

pædagog [psda'go'y] -en, -er педагог

pædagogik [pedago'gik] -ken педагогика

pædagogisk [peda'go'gisk] a педагогический н

pæderast [psdo'rast] -en, -er педераст

pædiater [pedi'a'doj] -en, -e педиатр

P#gl [raj'I] -en, -e старая датская мера ёмкости = 0,25 литра

pæHps'l] -en, -e столб, свая; кол; жердь
ф ramme en— gennem ngt покончить (сов.) с чём-л., положить (сов.) конец чему-л.; en ~ i kødet досадное обстоятельство; — бельмо на глазу; huset stod på fire gloende —ев доме всё было вверх дном

pæle¹ [pælo] vt: — af отгораживать

pæle||bro [pælo,bro'] -en, -er свайный мост; ~bygning [-,bygneg] -en, -er постройка на сваях; — gærde [-,ge:jo]-t, -g частокол; — musling [-,musler] -en, -er, — orm [-,oj'm]

-en, -e зоол. корабельный червь, шашень, древоточец, древоед

pæn [pæ'n] 1. a 1) красивый, изящный 2) приятный, милый; вежливый, воспитанный 3) опрятный; være — i tøj et быть опрятно одетым O giv den—e hand! дай правую руку (при обращении к ребёнку) 2. (-t) adv хорошо, прилично, отлично; klare sig — t ved eksamen хорошо сдать (сов.) экзамен; orføge sig — t вести себя хорошо

pænhed [pæmhe'o] -en, -er 1) чистота, опрятность 2) приличие, порядочность 3) доброта

pæon [pæ'o'p] -ел, -er бот. пион

pæge [pæ:je] -л, -г 1) груша 2) (электрическая) лампочка <> have ~n i orden иметь голову на "плечах"

pæredansk [pæ:je,dan'sk] a исконно датский; типично датский

pærefuld [pæ:je'ful] a разг. вдрызг пьяный

pærelet [pæ:je,let], pærenem [pæ'pгг'] a очень лёгкий, совсем не трудный, легче лёгкого

pærel^sort [pæ:je,soit] -en, -er сорт груши; — træ l-,trs'] -et, -er грушевое дерево

pærevrøvl [pæ:je,vrQuM] -et разг. сушая ерунда

pærevælling [pæ:je,væler] -en смесь, мешанина, неразбериха

pøbel [pø'bal] -en чернь, толпа

pøbelagtig [pø:bol,agdi] a вульгарный, грубый

pøbelagtighed [pø:bol,agdihe'o] -en вульгарность, грубость

pøj! [poj] int фу!

pøjtlpoi't] (et) разг. бурда, пойло, ополоски

pøl [pø'l] -en, -e лужа

pølle [pølo] -л, -г подушка (диванная); валик

pølse [pølso] -л, -г колбаса; сосиска <> man sætter ølse for og ølse bag, — n bevarer dog sin smag поел. = куда ни кинь, всё клин

pølseHende [pøls9,eno] -л, -г кончик [горбушка] колбасы O rosinen (kommer) i — погов. самое лучшее остаётся на конец (на закуску); = лучшее на верхосытку; — forgiftning (-fDj,gifdner] -en мед. отравление колбасным ядом; — pind [-,rep'] -en\

koge suppe på en — pind делать из мухи слона; — skind [-,sgen'] -et, = шкурка колбасы, колбасная кожа

pølsesnak [pølso,snak] -ken болтовня, вздор

pønitense [pøni'tsnso] -л 1) церковное наказание, епитимья 2) покаяние, раскаяние

pønse¹ [pønso] vil — på ngt помышлять о чём-л.; задумать (сов.), замышлять что-л.

pøs [pø's] -en, -e ведро, чан

pøse¹ [pø:so] vt, vi лить, обливать; — vand over sig обливаться водой o det — г ned hele dagen (дождь) льёт весь день, весь день идёт дождь

på [pæ'] 1. præp I) при обозначении места, положения, направления на, в; på bordet на столе; в на стол; på væggen на стене; на стену; på teatret в театре; в театр; på gaden на улице; на улицу; på begge sider

по обеим сторонам 2) при обозначении времени в, на; på afrejsens dag в день отъезда; på mandag в понедельник; på tre dage на три дня; det er på tiden пора; til langt ud på natten далеко за полночь 3) в силу чего-л. по; på en anklage по обвинению; på bøn по просьбе 4) при повторении, усилении за; læse bog på bog читать книгу за книгой; skud på skud выстрел за выстрелом 5) в разн. знач.: vente på ngn ждать кого-л.; tænke på ngn думать о ком-л.; kende ham på stemmen узнать (сов.) его по голосу; han skriver på en bog он пишет книгу; han går på universitetet он учится в университете; banke på døren постучать (сов.) в дверь; få 30 øre tilbage på en krone получить (сов.) 30 эре сдачи с кроны; et beløb på ti kr. сумма в десять крон; blind på det ene øje слепой на один глаз; på dansk по-датски; på russisk по-русски; på vers в стихах; en pige på atten år девушка восемнадцати лет; jeg kan ikke blive klog på ham я не могу его понять; på mit ord честное слово; er du med på den? разг. понятно?; согласен? 2. adv: med hatten på в шляпе; have briller på в очках

påagte' [*p3,agdg] vt 1) принимать во внимание, замечать; det er kun lidet — t это не бросается в глаза 2) соблюдать

påanke' ['po,a-Q*gd] vt обжаловать (сов.)_t опротестовывать

påbegynde' ['p3be,gøn'd] vt начинать

påberåbe' ГрэБе,гз'Бэ] vt: — sig et præcedens создавать прецедент; — sig sin uvidenhed оправдываться незнанием

påberåbelse ['pobejo'balsa] -л ссылка; under — af... ссылаясь на...

påbud Грэ,Бид] -(d)et, = приказ, предписание Г

påbudstavle ['pobudsjnuls] -л, -г предписывающий (дорожный) знак

påbyde' ['po,By'бэ] vt приказывать, предписывать

pådrage' Грэ^гсГуэ] vt: — ngn ngt навязывать кому-л. что-л.; — sig навлекать на себя (что-л.); — sig en forkølelse простудиться (сов.), схватить (сов.) простуду; — sig en irettesættelse получить (сов.) замечание; — sig et ansvar взять (сов.) на себя ответственность

pådutte' ['po,dudo] vt: — ngn ngt приписывать кому-л. что-л.; man — de ham at han løj о нём сказали, что он якобы солгал

pådømme- ['po,dбm'a] vt юр. выносить решение (по какому-л. делу)

pådømmelse fro^om'olso] -n, -г юр. решение (суда)

påfaldende ['рэДаГзпэ] а бросающийся в глаза, поразительный, удивительный; — lighed поразительное сходство; det var mig — ... мне бросилось в глаза...

påfugl I'pofu'l] -ел, -е павлин

påfugle; hale ['pofu:lo,ha:la] -л, -г павлиний хвост; — hun [-,hun] -nen, -лег, — høne (-,ho:no] -л, -г зоол. пава

påfund ['pojon*] -et, = 1) выдумка, вымысел 2) затея

påfylde' ГрэДуГэ] vt 1) наполнять, наливать 2) заправлять (бензином и т. л.)

påfyldning ['рэДуГпед] -en 1) наполнение (жидкостью) 2) заправка (бензином и т. п.)

påfølge' СрэДоГуз] vi следовать

påfølgende I'pojøl'yoно] а следующий; den — dag на следующий день

påføre' ['pojø'jo] vt 1) наносить, намазывать (краску и т. п.) 2) снабдить (сов.) (чем-л.) 3) причинять, навлекать; наносить (ущерб); — ngn en ulykke навлечь (сов.) на кого-л. беду

pågribe' ['po,gri'b9j] vt схватывать, задерживать

pågribelse ['pD,gri'bolso] -л поимка, задержание

pågældende Грэ^еГэпэ] а относящийся к чему-л., соответствующий, данный, указанный; den — тот, о ком идёт речь; de — заинтересованные стороны; de — dokumenter указанные документы

pågående ['p^go'anoj] а навязчивый, назойливый; напористый

pågåenhed ['рэ^э'зпБе'б] -ел навязчивость, назойливость; напористость

påhit ['po,hit] (et), pi = см. påfund

påholdende I'p^hol'ono] а скупой, скаредный

påholdenhed ['po,holonhe'd] -ел скупость,, скаредность, скопидомство

påhvile' ['po,vi4oj] vt относиться (к кому-л.), надлежать (кому-л.); det — mig ikke это не моя обязанность; ansvaret ~г ham ответственность возложена на него; disse omkostninger — г køberen эти расходы ложатся на покупателя

påhæfte' ['pojiefda] vt прикреплять, пристёгивать

påhæftning ['pD,hefdnerj] -en прикрепление, пристёгивание

påhælde' ['рэ,БеГэ] vt прибавлять, подливать; der edikke следует прибавить уксус -

påh;- ng ['po,hsr'] -et, = 1) обуза; være uden — разг. не быть обременённым семьёй 2) докучливые [надоедливые] люди

påhængende ['pojisrj'ono] а обременительный, тягостный

påhænger ['p3,herj'Dj] -ел, -е см. påhængsvogn

påhængsl'mot|or ['poher)S,motoj] -oren, -å-rer подвесной мотор; — vogn Kvoу'n] -en, -e прицепной вагон, прицеп

påhør ['po^hø'j] (et): i ngns — в присутствии кого-л.

påhøre' ['po,hø'j9] vt слушать, выслушивать

påkalde' ['рэ,каГэ] vt звать, вызывать, призывать; — ngns opmærksomhed привлекать чьё-л. внимание; — ngns hjælp взывать к кому-л. о помощи

påkaldelse ['po^kaTolso] -л, -г призыв, мольба

påkende' ['po,ksn'o] vt юр. решать, выносить решение

påkendelse ['pD,ksn'olso] -л, -г юр. судебное решение

påklage' ['рэ,кла*уэ] vt 1) жаловаться (на что-л.); подавать жалобу 2) юр. предъявлять иск

påklistre¹ ['po,klisdral, påklæbe¹ [p'okle²-
Bə] vt приклеивать, наклеивать
 påklæde² ['po,klɛ'sɔ] vt одевать
 påklæder ['po^kle'daj] -en, -e театр, ко-
 стюмер
 påklæderske ['pD,kle'5aJSga] -n, -г театр.
 костюмерша
 påklædning ['po,klɛ'snerj] -en, -er 1) оде-
 вание 2) одежда, костюм; i meget let —
 легко одетый; tvangfri — будничное платье
 påklædningsværelse ['poklednerjs, veJalsɔ]
 *t, -г театр, гардеробная, уборная
 påkomme⁴ ['po,kom'a] vt уст. овладевать
 (кем-л.), нападать (на кого-л.); der påkom
 mig en stor træthed мною овладела сильная
 усталость
 påkommende ['pɛ,kɛgp'ɛpɛ] a: i — til-
 fælde в случае необходимости, в крайнем
 случае
 påkræve¹ ['po^krs'vaj] vt уст. быть необ-
 ходимым
 påkrævet ['po,krs'vod] a необходимый,
 требуемый
 påkære¹ ['pɛ,ke'lɛ] vt обжаловать (сов.);
 kendelsen kan —s дело подлежит обжа-
 лованию
 påkøre² ['po,kø:ja] vt 1) наезжать, ната-
 лкиваться (на кого-л., что-л.); bilen påkørte
 en sporvogn машина наехала на трамвай
 2) переезжать
 påkørs|el ['pa,køjsal] -(e)len столкнове-
 ние, авария
 pålandsvind ['polans,ven'] -en ветер с мо-
 ря
 pålidelig [pɛ'P'bɛP] a надёжный, поло-
 жительный; достоверный; fra — kilde из
 достоверных источников; han er et — t
 menneske он надёжный человек, на него
 можно положиться
 pålidelighed [pɛ'N'dɛN'be'd] -en надёж-
 ность, положительность; достоверность
 påligge⁴ ['po,legɔ] vt см. påhvile
 påligne¹ ['poji^na] vt определять размер
 налога, облагать налогом
 påligning ГрЭ, I Гупег) -en, -er определе-
 ние размера налога, обложение налогом
 pålodde¹ ['pɛ,lod'ɛ] vt припаивать
 pålydende I ['po,ly'dɛpɛ] -t, -g ком. нари-
 цательная цена; номинал
 pålydende II ['pɛ,ly^B'dɛpɛ] a данный, при-
 ведённый, указанный; den — sum означен-
 ная сумма; — værdi эк. нарицательная
 [номинальная] стоимость; номинал
 pålæg ['pɛ,le'k] -get, = 1) надбавка, при-
 бавка 2) обложение (налогом и т. п.)
 3) приказание, поручение; jeg fik — om at
 udføre det мне поручили выполнить это
 4): (et stykke) smørrebrød med — бутерброд
 (с холодным мясом, сыром и т. п.)
 pålægge³ I'pɛ,lsga] vt 1) накладывать,
 налагать, возлагать 2) поручать, приказыв-
 ать
 pålægsforretning ['pokgsfojjedner]) -en,
 -er гастроном (магазин)
 påløbe⁴ ['pojɔ'ba] vi уст. увеличиваться,
 нарастать (о расходах, процентах)
 påløben ['po,lø'ban] a наросший, набе-
 жавший (о расходах, процентах); de påløb-
 ne omkostninger непредвиденные расхо-
 ды

påløbende ['po,lø'bana] a нарастающий
 (о ренте, процентах)
 påminde¹ ['pɛ^tɛp'ɛ] vt напоминать, пре-
 дупреждать, предостерегать
 påmindelse [po,men*alsɔ] -n, -g напоми-
 нание, предупреждение, предостережение
 påmønstre¹ ['po,møn'sdra] vt нанимать
 матросом
 påmønstring ['po,møn'sdrer]) -en набор
 [наём] (судовой команды)
 pånitte¹ ['po,nido] vt приклёпывать
 pånøde² ГрЭ, П0'бэ] vt навязывать, при-
 нуждать; — ngn sit selskab навязывать
 кому-л. своё общество
 påpasselig [po'pasali] a 1) внимательный,
 бдительный 2) аккуратный 3) экономный,
 бережливый
 påpasselighed [po'pasalihe'd] -en 1) вни-
 мательность, бдительность 2) аккуратность
 3) бережливость
 påpassende ['pɛ,pasana] a см. påpasselig
 påpassenhed ['po,pasanhe'd] -en см. på-
 passelighed
 påpege¹ ['pɛ,paPɛ] vt указывать, подчёр-
 кивать
 påpegende ['pɛ,pajana] az — pronomen
 [stedord] грам. указательное местоиме-
 ние
 påregne¹ ['pojqi'na] vt рассчитывать (на
 что-л.)
 pårørende ['po,rø'jana] 1. a родной, близ-
 кий 2. (en), pi = родственник; mine —
 мои родственники
 påsat ['po,sat]: — brand поджог; ilden
 var — blev совершён поджог; см. тж. på-
 sætte
 påse⁴ ['po,se'] vt заботиться (о чём-л.),
 следить (за чем-л.)
 påsejle¹ ['po,saj'la] столкнуться (сов.)
 (о судах); skibet blev — t i tågen корабль
 в тумане столкнулся с другим судном
 påsejling ['po,saj'lerj] -en столкновение
 (судов)
 påske ['po:sga] -л церк. пасха
 påske liferie ['pɔisgaje'ria] -n, -г пасхаль-
 ные каникулы; — fest [-,fest] -en см. påske;
 — lilje [-,lilja] -n, -g жёлтый нарцисс;
 — tid [-,ti'd] -en см. påske
 påskrevet ['po,sgre'vaɔ]: få læst og —
 разг. получить (сов.) нагоняй
 påskrift ['po,sgreftj] -en, -er 1) надпись;
 til — на подпись 2) адрес (на конверте
 и т. п.) 3) наклейка (на бутылке и т. п.)
 4) табличка (на двери)
 påskud ['po,sguɔ] -det, = предлбг, отго-
 ворка; under — af sygdom под предлогом
 болезни
 påskynde² ['po,sgøn'a] vt ускорять, убы-
 стрять
 påskønne¹ ['p^sgon'a] vt признавать,
 ценить, одобрять; поощрять
 påskønnelse ['pD,sgɔn'alsɔ] -n признание,
 одобрение; поощрение
 påskønnelsesværdig ['posgɔnalsas,v=jdi]
 a достойный поощрения [признания]
 påsmøre³ ['po,smo'ja] vt намазывать,
 смазывать
 påstand ['p),sdaii'] -en, -e утверждение,
 заявление; gøre [nedlægge] — på ngt
 а) претендовать на что-л.; б) предъявлять

иск <> - stod mod нашла коса на камень
 påstryge⁴ [p'o.sdry'va] vt 1) мазать, намазывать 2) накладывать (краску)
 påstrygning [p'p^sdry'yneq] -en 1) смазка 2) нанесение (краски)
 påstrø¹ [p'o,sdrø'J] vt посыпать
 påstå⁴ [p'o,sdo*] vt утверждать, настаивать
 påståelig [p'o'sdo'oli] a неуступчивый, упрямый, упорный
 påståelighed [p'o'sdo'olihe'å] -en неуступчивость, упрямство, упорство
 påsy¹ [p'o,sy⁴] vt нашивать, пришивать
 påsyn [p'o,sy'n] -et: i alles — на глазах у всех, в присутствии всех
 påsætte³ [p'o,sedo] vt 1) насаживать, надевать 2): — ild поджигать
 påsættelse [p'o,sfðolso] -n, -г 1) насаживание, надевание 2): — af?ild поджог
 påtage⁴ [p'o,ta' (yэ)] vt взять (сов.) [возложить (сов.)] на себя; — sig besværet взять (сов.) на себя хлопоты; — sig en fornem mine принять (сов.) важный вид
 påtagen СрэДа'уэп] a 1) деланный, напускной 2) присвоенный; påtaget павп а) псевдоним; б) кличка
 påtale I [p'o,ta⁴a] -л, -г порицание, обвинение; rejse — mod ngn возбудить (сов.) дело против кого-л.
 påtale² II [p'рэДаЧэ] vt порицать, хулить; делать выговор; hans ord blev påtalt af dirigenten председатель призвал его к порядку
 påtegne¹ [p'o,taj'no] vt подписывать, удостоверить, подтверждать, заверять, свидетельствовать

Q, q [ku'] -'et, -'er семнадцатая буква датского алфавита O kvinde med "q" воплощение женственности
 qua (kva') adv в качестве
 quasi ['kvasi] adv как будто, как бы
 quickstep ['kvigsdep] (en) быстрый танец, квик-степ

R, r [SJ] -'et ['sj'od], -'er ['ел'эл] восемнадцатая буква датского алфавита
 rabalder [га'БаГэл] -et оглушительный шум, грохот
 rabarber [га'бай'бой] -en, = бот. ревеня
 rabarbergrød [га'бай'бой^grø'S] -en кисель из ревеня
 rabat I [га'бат] -ten, -ter скидка (с цены)
 rabat II (га'бат) -ten, -ter 1) рабатка, удлиненная клумба 2) обочина (дороги)
 rabat III [га'бат] -ten, -ter 1) отворот, лацкан 2) облицовка
 rabbiner [га'БГпэл] -en, -e раввин
 rabiат [габиVtJ] а яростный, фанатичный, неистовый

påtegning [p'o,taj'ner)] -en, -er подпись, удостоверение, подтверждение
 påtryk [p'o,trøk] -ket 1) давление, нажим 2) полигр. надпечатка, печать
 påtrykke¹ [p'o,trøgo] vt 1) давить, нажимать 2) полигр. печатать (на чём-л.)
 påtrykning [p'p^,trøgnerj] -en, -er полигр, оттиск, отпечаток
 påtrængende [p'рэДгед'эпэ] a навязчивый, назойливый; — nødvendighed настоятельная необходимость
 påtrængenhed [p'o^trerjanhe'el] -en, -er навязчивость, назойливость
 påtvinge⁴ [p'o,tveg'o] vt: ~ ngn ш, навязывать кому-л. что-л.
 påtænke² [p'o,tfæg'go] vt намереваться, помышлять (о чём-л.)
 påtænkt ГрэДедЧ] a задуманный, преднамеренный
 påvirke¹ [p'p3,vijgo] vt оказывать влияние, влиять, воздействовать (на что-л.); lade sig — поддаваться воздействию, подпадать под влияние
 påvirket [p'o,vijgod] a: let — слегка подвыпивший, навеселе
 påvirkning [p'o,vijgnei]] -en, -er влияние, воздействие
 påvise² Срo,vi'sa] vt 1) указывать, доказывать 2) обнаруживать, выявлять
 påviselig [p'рэvi'soli] a 1) доказуемый, могущий быть доказанным 2) обнаруживаемый, выявляемый
 påvisning [p'o,vi'sner)] -en, -er доказательство, подтверждение; разъяснение
 påværende [p'o,ve'jano] a: skibets ~ længde [bredde] мор. местонахождение [координаты] судна

Q

quilde¹ ['kvilta] vt стегать, простёгивать (одеяло и т. п.)
 quisling ['kvisier)] -en, -er квислинг, предатель родины
 quiz [kvis] (et) и (en) викторина
 quizmaster ['kvis,ma:sd9j] -en, -сведущий викторину

R

rabies [га'биос] (en) мед. бешенство, водобоязнь (особенно у собак)
 rable¹ I (га'Ба] vi болтать; — ngt af sig отбарабанить (сов.) что-л.
 rable¹ II ['rablo]: det —г for ham разг. у него винтика не хватает, у него не все дома
 rabulist [рабу'лид] -en, -er подстрекатель, смутьян, зачинщик
 rabundus [га'бондус] adv: gå — разг. а) обанкротиться (сов.); б) опуститься (сов.) (морально)
 race I [га'со] -л, -г 1) раса 2) порода
 race II [га'рсо] (et) спорт, гонки
 race¹ III [га'со] vi мчатся

raceadskillelse ['rasa^osgel'alse] **-n см.**
 raceforfølgelse; — blanding [-,blanerj] **-en**
биол. скрещивание, гибридизация; — dyr
 [-,dy'j] **-et**, = породистое животное; — fa-
 natiker [-fa,na'tigaj] **-en, -e** расист; — for-
 dom [-Jojdom*] **-men, -me** расовый пред-
 рассудок; — forfølgelse [-foj,føl'Yolsa] **-n**
 расовая дискриминация; — had [-,had] **-et**
 расовая ненависть, расизм; — hest [-,hesd]
-en, -e породистая лошадь; — hygiejne
 l-hygi,ajne] **-n** евгеника; — kvæg Kkve'y]
•et породистый скот

raser ['reissj, 're:soj] **-en, -e** гоночный
 велосипед; гоночный автомобиль; гоноч-
 ная яхта

raser(bil ['resoj,bi4] **-en, -er** гоночный
 автомобиль; — båd [-,Bэ'5] **-en, -e** скутер,
 гоночный катер; — sykkel [-,sygol] **-(é)len,**
-ler гоночный велосипед

raceundertrykkelse ['raso^noitrøgalsa] **-n**
 расовое угнетение

rachitis [ra'kitis] (en) **см.** rakitis

racisme [ra'sismo] **-n** расизм

racist [ra'sisd] **-en, -er** расист

racket ['rekit] **-ten, -ter спорт,** ракетка

rad I [rad] **-en** ['ra'dan], **-er** ['габэл] ряд,
 вереница; очередь; i —, på — в ряд; stå
 i ~ выстроиться (**сов.**), построиться (**сов.**);
-en kom til mig очередь дошла до меня;
tre dage i — три дня подряд

rad II [rad] **-en** ['га'дэп], **-e** ['габэ] I) па-
 рень 2) тело; han har ikke sul på — en он
 кожа да кости <> det er en snu — **разг.** =
 он тёртый калач

radar ['radaj] **-en, -er радио** радар

radar|anlæg ['radaj,anle'k] **-get,** = радио-
 локационная установка; — mål [-,mo'l]
•et, = радиолокационная цель; — skærm
 hsgej'm] **-en, -e** экран индикатора радио-
 локационной станции; — station [-sda,Jo'n]
-en, -er радиолокационная станция; — vars-
 lingssystem [-,vaJsleT)sysde'm] **-et, -er** си-
 стема радиолокационного обнаружения

radbrække¹ ['ra5,brego] **vt** 1) коверкать
 (**слова и т. п.**) 2) **уст.** колесовать

radere¹ [ra'de'ja] **vt** 1) скоблить, стирать
 (**написанное**) 2) гравировать

raderer [ra'de'joj] **-en, -e** гравёр

radergummi [ra'de'J,gomi] **-et (-en), -er**
 ластик, резинка (**для стирания**)

radering [ra'de'jet] **-en, -er** 1) гравюра
 2) стирание, соскабливание, подчистка

raderjkniv [ra'de'j,knrv] **-en, -e** грави-
 ровальный нож; — nål [-,no'l] **-en, -e** гра-
 вировальная игла

radial [radi'a'l] **a** радиальный, лучевой

radiation [radia/'o'n] **-en, -er физ.** радиа-
 ция, излучение

radiationsyge [radia'jVn,sy:Ya] **-n мед.**
 лучевая болезнь

radiator [radi'atoj] **-en, -er** [radia'to:ja]j
 радиатор, батарея центрального отопления

radierer¹ [radi'e'ja] **vi** излучать

radikal I [radi'ka'l] **a** радикальный; —
 kur радикальное лечение

radikal II [radi'ka'l] **-et, -er хум.** радикал

radikale [radi'kailo] **pi** радикалы (**бур-
 жуазная партия в Дании**)

radikaler [radi'ka'la]j] **-en, -e** радикал[^]

radikalisme [radika'lisma] **-n** радикализм

radio ['ra'dio] **-en** ['radio'an], **-er** [...o'эл]
 1) радио; høre— слушать радио; lukke for
 — en выключать радио; lukke op for — en
 включать радио; i — (en) по радио; tale i
 — говорить по радио; udsende i — переда-
 вать по радио 2) радиоприёмник

radioafgift ['ra'dio/jugifd] **-en, -er** плата
 за радио

radioaktiv [radio'agti'v] **a** радиоактивный

radioaktivitet [radioagti'vi'te't] **-en** радио-
 активность

radioamatør ['ra'dioarnajø'j] **-en, -er**
 радиолобитель

radioanlæg ['ra'dio,anle'k] **-get,** = радио-
 станция

radiollantenne ['ra'dioan,tena] **-n, -g радио**
 антенна; — apparat [-арадаЧ] **-et, -er** радио-
 установка; радиоприёмник; — avis [-a,vi's]
-en последние известия (**по радио**); — bil
 [-,BЧ] **-en см.** radiovogn; — bølge [-,bølya]
-n, -g радиоволна

radiofoni [radiofo'ni] **-en, -er** радиове-
 щание

radiofoni station [radiofo'ni'sda^o'n] **-en,**
-er радиостанция

radio forbindelse ['ra'diofo^ben'alsa] **-n**
 радиосвязь; — forstyrrelse [-foj,sdøj'alsa]
-n, -g радиопомеха; — forstærker [-foj,sdsj-
 goj] **-en, -e** радиоусилитель; — fyr [-,fy'j]
-et, = радиомаяк; — højttaler [-,hojtalaj]
-en, -e громкоговоритель, динамик; — kal-
 designal [-,kalasiyna'l] **-et, -er** позывные
 (**мн. Ч.**); — kommentat|or [-koman,ta'toj]
-oren, -årer радиокомментатор; — lampe
 l-,lamba] **-n, -g** радиолампа; электронная
 лампа; — licens [-li,sen's] **-en, -er** разреше-
 ние на пользование радиоприёмником;

— lokalisator [-lokali,sa*toj] **-en** радиолока-
 тор; — lytter [-,lyddj] **-en, -e** радиослуша-
 тель; — mast [-,masd] **-en, -er** радиомачта;
 — modtager [-^moåta'YOj] **-en, -e** радио-
 приёмник; — rejling [-,rajler] **-en** радио-
 пеленгация; — program [-prog,ram'] **-met,**
-mer программа радиопередач; — rør [-,ro'j]
-et, = **см.** radiolampe; — sender [-,sen3j]
-en, -e радиопередатчик; — skab [-,sga'p]
-et, -e радиорубка; — speaker [^sbLgaj]-^,
-e диктор; — spredning [-,sbre:6neo] **-en**
 радиовещание; — station [-sda^jo'n] **-en, -er**
 радиостанция; — studie [-,sdu'dia] **-t, -r**
 радиостудия

radiostyret ['ra'dio,sdy:ja5] **a** управляе-
 мый по радио

radiot [radi'o't] **-en, -er разг.** фанатичный
 радиолобитель

radiotelegrafi ['ra'diotelsgrajfi⁹] **-en** ра-
 диотелеграф

radiotelegrafianlæg {'ra'diotelagrafi\an-
 le'k] **-get,** = радиотелеграфная установка

radiotelegrafist ['ra'diotelagrajisd] **-en,**
-er радист; — telegram [-telegram*] **-met,**
-mer радиограмма; — transmission [-trans-
 mi,/o'n] **-en, -er** передача по радио, транс-
 ляция; — udsendelse [-,u5sen'alsa] **-n, -r**
 радиопередача, радиовещание, трансляция;

— vogn {-/vqu'nj] **-en, -e** тонваген

radis [ra'di's] **-en, -er, radise I** [ra'disa]
-n, -g редис

radise II [ra'dtsa] **-n, -g** подпольщик
 (**в годы оккупации Дании в 1940— 1945 гг.**)

radium [l'ra'diom] *-(m)et хим.* радий
radium [[behandling [l'ra'diombe,han*Leg] *-en* лечение радием; — emanation [-emana-
/o'n] *-en хим.* радон, эманация радия;
~station [-sda,/o'п] *-en, -er* радиотерапев-
тическое отделение в больнице; — stråle
[-,sdro:l9] *-л, -г* облучение

radijus [l'ro'diusl *-en, -er* радиус
radiær [radi's'j] *a* 1) радиальный, лучи-
стый 2) лучевой

radmager [l'га5,та'уэ.1] *a разг.* худой как
щепка, тощий

radon [l'га'do'n] *inv хим.* радон
radrense¹ [l'гаå.rens9j] *vt с.-х.* проводить
междурядную прополку

radrenser [l'rad,rens9jj] *-en, -e* мотыга
radså¹ [l'га5,so'] *vt с.-х.* высевать [сеять]
рядками

radsåning [l'rad,so'neg] *-en, -er с.-х.* ря-
довой сев

radvis [l'га6,vi's] *adv* рядами
raffinade [l'гоП'пабэ] *-л 1)* рафинад (*сахар*)
2) *разг.* красивая, изящная девушка

raffinaderi [l'гаПпадэ'гГ] *-et, -er* сахарный
завод

raffinement [l'гаПпэ'тад] *-et, -er* утончён-
ность, рафинированность

raffinere¹ (l'rafi'ne'jo] *vt* очищать, рафи-
нировать

raffineret [l'rafi'ne'jod] *a* 1) очищенный,
рафинированный 2) изысканный, утончён-
ный; изощрённый; være — klædt быть
изысканно одетым

raffinering [l'rafi'ne'jeg] *-en* очистка, ра-
финирование

rafle¹ [l'raflo] *vi* играть в кости

rafraichisseur [l'rafrsji'sø'j] *-en, -er* пуль-
веризатор

raft [l'rafd] *-en, -er, rafte* [l'rafd] *-л, -г*
длинный шест, жердь

rage¹ I [l'гсгуэ] *vt* 1) скрести 2) брить
— penge til sig загребать деньги; — rundt
i skuffen рыться в ящике; — op i ilden
мешать угли; — ngn ind [op] i ngt впутать
(*сов.*) кого-л. во что-л.; — sig ind i vans-
keligheder попасть (*сов.*) в тяжёлое поло-
жение; — sig en sygdom til подцепить (*сов.*)
фолезнь

, rage¹ II [l'гауэ] **1.** *vi* наткнуться (*сов.*),
столкнуться (*сов.*); skibene — de sammen
суда столкнулись; — uklar med ngn поссо-
риться (*сов.*) с кем-л. **2.** *vt* касаться, от-
носиться; hvad — г det dig? *разг.* что тебе
до этого?, это не твоё дело!, это тебя
не касается!; det — г mig ikke en fjer *разг.*
мне нет до этого никакого дела, мне это
совершенно безразлично

rage¹ III [l'гауэ]: — frem, — op выситься,
возвышаться, выдаваться, торчать; — op
over ngt возвышаться над чем-л.

rage IV [l'гауэ] *-л, -г* кочерга
ragekniv [l'гау^kni'v) *-en, -e* бритва
(*опасная*)

ragelse [l'га:yolso] *-n (-t)* хлам, старьё
rågen [l'гаyon] *-en* копание, рытьё

rager [l'гауэл] *-en, -e см.* ildrager,
rage IV

ragian [l'ragian] *-en, -er, ragian frakke*
l'raglanJragoJ *-n, -г* пальто-реглан

ragnarok [l'гаунарок] (*et*) **1)** *сканд. миф.*

сумерки богов, гибель богов 2) конец
света; светопреставление, катастрофа

ragning [l'гауneg] *-en* бритьё
ragout [l'га'гу] *-'ея* [l'га'гу'on], *-'er* [...gu'-
OJ] рагу

ragsock [l'rag,sok] *-ken, -Лег* толстый, гру-
бый носок

ragtime [l'ragtajm] *inv* регтайм (*музыка,*
танец)

raid [l'reit] (*en*) *и (et), pi -s* рейд, налёт,
нападение

raillere¹ [l'raj'e'jo] *тл:* — over... глумиться
[насмехаться] над...

rajah [l'radja, 'rçia] *-ел, -ег* раджа, индий-
ский князь

rajgræs [l'raj,gres] *-set бот.* плевел

rak [l'rak] *-ket* сброд

raket [l'ra'ket] *-ten, -ter* ракета; affyre *сн*
— запустить (*сов.*) ракету; *en bemandet*
— ракета с человеком на борту <> fare op
som *ен* — нестись стрелой, лететь пулей
(*о человеке*)

raketaffyring [l'ra'ksd/jufy'jeg] *-ел* запуск
ракеты; — ald|ег [-,аГэл] *-еген, -те* век ра-
кетного оружия; — apparat [-ара,ра*t] *-et,*
-er пусковая ракетная установка; — base
[-,ba:s9] *-л, -г* ракетная база; — bombe
[-,bombo] *-n, -г* управляемая авиационная
бомба; бомба с реактивным двигателем

raketbærende [l'ra'ked,be:J9n9] *a* ракетно-
носный

raket[[fabrik [l'ra'ksdfab,rek] *-ken, -ku*
ракетостроительный завод; — flyvemaskine
l-,fly:vomasgi:no] *-n, -r, — flyver*[-,fly:v3j]
-en, -e самолёт с реактивным двигателем;

— hoved [-,ho:v96] *-et, -er* боевая часть
ракеты; — hylst|ег [-,hyrsd9j] *-eret, -ti*

ракетная гильза, трубка ракеты; — korps
l-,kojbsJ *pi* ракетные войска; — redningsap-
parat [-,reoner)sapara"tj] *-et, -er см.* raket-

apparat; — signal [-siy,na4] *-et, -er* сигнал
ракетой; — spids [-,sbes] *-en* конус ракеты;

— stok [-,sdok] *-ken, -ke* хвост ракеты;

— trus|sel [-,trus9l] *-(se)ten, -ler* угроза ра-
кетного удара; ~våben Kvo'ban] *-et, =*

ракетное [реактивное] оружие
rakitis [l'ra'kitis] (*en*) *мед.* рахит

rakke¹ [l'rago] *vt, vi* 1) ездить; мотаться
(*разг.*) 2) повредить (*сов.*), покалечить
(*сов.*); — ngn til *разг.* отделать (*сов.*) кого-л.
3) ругать, чернить; — ned på ngn оговорить
(*сов.*), оклеветать (*сов.*) кого-л.

rakker [l'ragi] *-en, -e* 1) *уст.* помощник
палача 2) *разг.* живодёр

rakkerarbejde [l'ragg^ajbaj'do] *-t* тяже-
лая, грязная работа

rakkeri [l'rag'sri'] *-et* беготня, суета
rakkerpak **prag9J,рак** *-ket* груб, сброд

rakle [l'raglg] *-л, -r, rakleblomst* [l'ragla-
blom'sd] *-en, -er бот.* серёжка

rakleskæl [l'rog19,sgsl] *-let, = бот.* при-
цветник, кроющий лист

rakt [l'ragt] *part II om* række II
rakte [l'ragda] *impf om* række II

ral [l'ral] *-len (-let)* галька

ralle¹ [l'ralə] *vi* хрипеть

rallelyd [l'ral9,ly'd] *-en, -e мед.* хрипы
(*мн. ч.*)

rallen [l'ralan] *-en* хрип, хрипение

rallesten [l'ral9,sde'nj] *pi см.* ral

gam I [gam¹] *-met* удар; таран; få — på ngn ударить (сов.) кого-л., попасть (сов.) в кого-л.; gå — forbi счастливо отделаться (сов.)

gam II [gam*] *a* терпкий, горький, острый
ф det er mit — te alvor я говорю совершенно серьезно

gamaskrig ['raima^gri'-y] *-et*, = вопль
gambuk ['gam,bok] *-ken*, *-ke* *tex.* копёр, трамбовка, баба; свайный молоток

gamhed t'gamhe'd] *-en* терпкость, горечь, острота

gamie ['гагшэ] *-n* бот. рами, китайская крапива

gamle¹ I ['gamlo] *vi*, *vt* I) шуметь, грохотать 2) греметь (посудой и т. п.) 3) падать с шумом [грохотом] 4) свалиться (сов.) (от усталости, болезни) 5) обанкротиться (сов.) о — ned over споткнуться (сов.) обо что-л. и упасть (сов.); — sammen а) рушиться, обрушиваться; б) сталкиваться

gamle¹ II ['gamla] *vi* спариваться (о зайцах, кроликах) с

gamler ['gamloj] *-en*, *-e* самец (у зайцев, кроликов)

gamletid ['gamlo,ti'd] *-en* время случки

gamme I ['гатэ] *-n*, *-g* 1) рама (оконная) 2) рама, рамка; багет; sætte i — обрамить (сов.), окантовать (сов.) 3) оправа (для очков) 4) обрамление, окружение 5) предел, граница

gamme² II ['гатэ] *vt* 1) ударять, сшибать; поражать 2) попадать в цель; — i centrum попасть (сов.) в цель; перен. попасть (сов.) в точку; — ved siden af бить мимо цели; перен. не попасть (сов.) в точку; den bebrejdelse — g mig ikke этот упрёк ко мне не относится 3) постигать, случаться (с кем-л.)

gamme¹ III ['gamo] *vt*: — ind вставлять в раму (картину)

gamme¹ IV ['гатэ] *vt* забивать (сваи и т. п.)

gammeantenne ['гатэапДепэ] *-n*, *-g* радио рамочная антенна

gammelov ['gam9,lqu] *-en*, *-e* закон, определяющий общие положения (чего-л.)

rammende ['гатэпэ] *a* меткий, точный (о характеристике, выражении)

gammesav ['gam9,sa'v] *-en*, *-e* рамочная лила

gammot|or ['gam,motoj] *-oren*, *-årer* *tex.* прямоточный воздушно-реактивный двигатель

gampe ['гатБэ] *-я*, *-g* 1) товарная платформа 2) театр, рампа 3) пусковая ракетная установка

gampeyls ['gamba^y's] *-et*, = огни (мн. ч.)

рампы 0 stå i — быть в центре внимания

gamrone¹ [гатБо'пе'лэ] *vt* портить, повредить, крушить

ramsaltet [gam,salda5] *a* пересоленный, круто посоленный

gamse I, II ['гагшэ] *-n*, *-g* см. gemse I, II

gan [га'п] *-et*, = 1) грабёж, ограбление 2) награбленное добро, добыча

Gan(a) ['gan(a)] *сканд. миф.* Рана

ganch [ga(:)nd/] *-en*, *-er* ранчо; ферма

gand [gan'] *-en*, *-e* 1) ободок; край 2) рант; кайма 3) опушка (леса) 4) поля (в книге

и т. п.) 5) астр, лимб, диск O hun har sorte — e under øjnene у неё синяки под глазами; på gravens — на краю могилы

randbemærkning ['ranbe,mfjgner]) *-en*, *-er*

1) заметка на полях 2) колкое замечание, колкость

randfyldt ['ранДуГЙ] *a* полный до краёв

randnoter ['ran,no:ddj] *pi* см. randbemærkning 1

randrusianer [ranrusi'a'n9j] *-en*, *-e* житель города Раннерс

randstat ['ran,sda't] *-en*, *-er* лимитрофное государство; пограничное государство

randsyet t'ran,sy:3d] *a* рантовой; randsyede sko ботинки на ранту, рантовые ботинки

randt [ran't] *impf* om rinde

gape¹ ['гапэ] *vt* похищать; грабить

gang [гад'] *-en* 1) ранг, чин, звание 2) степень, разряд, класс; af første —, første—s первоклассный, первосортный <>

gøre ngn —en stridig оспаривать чьё-л* преимущество

ranger||banegård [rag'j'e'j.banogo'j] *-en*, *-e* ж.-д. сортировочная станция; —bjerg [-/bjej'v] *-et*, *-e* ж.-д. сортировочная горка

rangere¹ [гад'/е'лэ] *vt*, *vi* 1) ж.-д. маневрировать; toget er — t over til tredje perron поезд подан на третий путь 2) размещать в известном порядке; классифицировать

rangerlokomotiv [rarj'/e'jlogomo^ti'v] *-et*, *-er* маневровый паровоз

rangllforordning ['rarjf3j,oj*dner]) *-en* табель о рангах; — forskel [-Jojsagl'] *-len*, *-le* разница в звании [в ранге]; — følge [-Jølya] *-n* 1) разряд, категория 2) иерархическая лестница; —klasse [-,klaso] *-n*, *-g* воен. разряд, служебная категория начальствующего состава, ранг

rangle I I'rarjla] *-n*, *-g* 1) погремушка 2) кольца (мн. ч.) на хвосте гремучей змей

rangle¹ II ['rarjla] *vi* 1) звенеть, звякать 2) греметь, гроыхать 3) идти шатаясь 4) бродить, слоняться 5) кутить

ranglet ['ranlad] *a* долговязый

ranglevo¹ [rarjlavo'jn] *a* болтающийся; трясущийся; шатающийся

gangsperson ['ragspej,so'n] *-en*, *-er* высокопоставленное лицо

gangstige ['rar),sdi:Yo] *-n* см. rangfølge 2

rank [rarj'g] *a* I) стройный, прямой 2) гордый; полный собственного достоинства 3) бесстрашный 4) независимый 5) легко опрокидывающийся (о корабле и т. п.)

ranke I ['rarjgs] *-n*, *-g* лоза

ranke II ['rarjgoj: ride — med et barn качать ребёнка на коленях

ranke¹ III ['rarjga] *vt* выпрямлять; — ryggen выпрямить (сов.) спину; — sig 1) выпрямляться 2) виться, обвиваться

rankefødder ['rar)g9,fø3'9j] *pi* зоол. усонogie раки

rankhed ['rarjghe*5] *-en* стройность

ransage¹ ['гап^а'^э] *vt* 1) обыскивать, осматривать 2) расследовать; — sig selv проверять себя, обдумывать

ransagelse ['ran^sa'y^lso] *-n*, *-g* осмотр, разбор (вещей)

ransgning [[#] ran, \$a'?'ned] -en, -er 1) обыск
 2) расследование, следствие
 ransjei ['ran'sal] -(e)len, -ler ранец, вещевой мешок, рюкзак <> snøre sin — отправиться (сов.) в путь
 ransmand ['ra*ns,man'] -ел, -mænd разбойник, грабитель
 ranunk|el [ran'og'gol] -(e)ten, -ler бот. лютик
 rap I [rap] -pet_r = удар, шлепок
 rap II [rap] -pet, = криканье, гоготанье
 rap III [rap] а быстрый, юркий; — til bens см. rapfodet; — påhænderne см. rap-hændet, raphåndet
 rapfodet l'rab,fo'd8t] а быстрый, подвижный; лёгкий на ногу
 rapgræs l'rab,gres] -set бот. мятлик луговой
 raphed " ['rabhe'd] -en быстрота
 raphændet ['rab,henod], raphåndet ['rab,ho:nod] а проворный, расторопный; s мастер на все руки
 rapid [ra'pi 6] а быстрый, скорый
 rapir [ra'pi'j] -ел, -er рапира
 rapkæftet ['rab,kefdo5], rapmundet ['rab,топ'эд] а бойкий на язык; развязный
 rappe¹ I ['rabo] vt: — sig спешить, торопиться; rap dig lidt! поторапливайся I
 rappe¹ II ['rabo] vi крикать, гоготать
 rappel [ra'pel] -ел dun. отозвание (посла и т. д.)
 rappenskralde^T ['rabon,sgralo] j-л, -г разг. сварливая женщина, мегера
 rapport [ra'roj] -ел, -er 1) отчёт, рапорт, доклад; afgive — сделать (сов.) доклад [отчёт]; optage en — составить (сов.) протокол 2) контакт, соприкосновение; stå i — til [med] ngn быть в контакте [в соприкосновении] с кем-л.
 rapportere¹ [rapoj'te'jo] vt докладывать, рапортовать (о чём-л.)
 rapportør [rapDj'tø'j] -ел, -er лицо, делающее доклад; рапортующий
 raps [rabs] -en бот. рапс, сурепица
 rapse f'rabsa] vt разг. стащить (сов.), стянуть (сов.)
 rapseri [rabsa'ri'] -et, -er мелкая кража
 rapskage ['rabs,kayo] -л, -г рапсовый жмых
 rapsodi [rabso'di¹] -en, -er рапсодия
 rapsolie ['rabs,o:ljo] -л рапсовое [сурепное] масло
 raptunget ['rab,torj9d] а см. rapmundet
 raptus ['raptus] -sen, -ser (=) дурь, помешательство
 rapuns I el [ra'pon's9l] -(é)len, -ler, rapunselklokke [ra'pon'so^klogo] -n, -g бот. рапунцель
 rar [ra'j] а приятный, любезный; være — mod ngn хорошо относиться к кому-л.; det er en — drengl разг. хороший парень!; du er mig en — fyr! ирон. ну и хорош I; det ville være — t at få lidt mad неплохо было бы поесть; vær nu — og gør som jeg siger будь добр, сделай так, как я говорю; det ville være — t om... было бы хорошо, если...
 rashed ['ra'jhe'd] -ел любезность, предупредительность
 raritet [rari'te't] -ел, -er редкость

raritets||samler [rari'te'ds,samloj] -en, -e коллекционер редких вещей; — samling [-,samleo] -ел, -er коллекция редкостей
 ras [ra's] -et, = обвал, оползень
 rase¹ ['rasa] vi I) неистовствовать, бесноваться 2) свирепствовать (о буре, непогоде, войне) 3) набрасываться с руганью 4) срываться с места 5) помешаться (сов.) о — ud а) униматься, утихать; б) перебеситься (сов.)
 rasen ['rason] -ел ярость, неистовство, буйство
 rasende f'rarsono] а яростный, неистовый,, бешеный; blive — разозлиться (сов.), прийти (сов.) в ярость; med — fart с большой скоростью; молниеносно
 rasere¹ [ra'se'jo] vt 1) уничтожать, разрушать до основания 2) брить
 raseri [raso'ri'] -et гнев, бешенство, буйство, неистовство; lade sit — gå ud over ngn излить (сов.) свой гнев на кого-л.
 raserianfald [rasa'ri',antal¹] -et, = приступ бешенства
 rasing [ra'se'jerj] -en 1) бритё 2) разрушение, уничтожение
 rask [rasg] а 1) быстрый, проворный, юркий 2) бравый; бойкий, лихой; en ~ dåd смелый поступок 3) здоровый, бодрый* — som en fisk = здоров как бык <> han er noget — på det он поступает опрометчиво; tag — væk af tingene! не церемоньтесь! — i munden см. rapkæftet, rapmundet; ~ på hånden ловкий; = на все руки ur тер
 raskhed ['rasghe'd] -en, -er 1) быстроте. 2) ловкость; лихость
 raskmelding ['rasg,meler)] -en воен. объявление здоровым, годным для несения службы
 rasle¹ ['raslo] vi 1) греметь, шуметь; звенеть 2) шелестеть 3) падать (о ценах) • — ned сыпаться, валиться (о неприятностях, и т. л.); haglene faldt — nde ned град с шумом ударялся о землю ф~ med våben бряцать оружием
 rasleblomst ['ras^blom'sd] -ел, -er бот. голубой цикорий
 raslebøsse ['raslo,bøs3] -л, -г металлическая кружка для сбора пожертвований
 raslen l'raslon] -ел 1) шум; звон; бряцание 2) шелест
 rasmus ['rasmus] -ел см. rappenskralde
 rasp I [rasb] -en, -e мех. рашпиль
 rasp II [rasb] -en панировочные сухари
 raspe¹ ['rasbs] vt мех. обрабатывать рашпилем
 raspebrød ['rasbo^rø'å] -et толчёные сухари
 raspellfil ['rasbo,fri] -ел, -e мех. терпуг, брусовка, большой напильник, рашпиль; — jern [-Jej'n] -et, = см. rasp I
 rast [rasd] -en, -er отдых, привал; holde — отдыхать; uden — безостановочно, непрерывно
 raste¹ ['rasdo] vi отдыхать, делать привал
 rasteplads ['rasdo,plas] -ел, -er см. rast-plads
 raster ['rasdoj] -ел (-et), -e фото растр
 rastløs^1 ['rasdlø's] а неутомимый; беспокойный

rastplads ['rasd,plas] *-en, -er* 1) стоянка для машин *и т. п.* 2) место для отдыха (*с кафетерием и т. п.*)

rastrulle ['rasd,ruld] *-n, -г воен.* скатка

rat [rat] *-tet, =* руль; штурвал; рулевое колесо; sidde ved [bag] *—tet* сидеть за рулём (автомобиля)

rate ['гЫЭ] *-n, -г* 1) очередной взнос (*при уплате в рассрочку*); i — г в рассрочку 2) фрахтовая ставка

ratebetaling ['гсЫЭБеДаЧед] *-en* выплата частями, уплата в рассрочку; частичный платёж

ratevis ['radsvi's] *adv* по частям, в рассрочку

ratificere¹ [ratifi'se'js] *vt* ратифицировать

ratifikation [ratifika'/o'n] *-ел, -ег* ратификация

ratin [ra'ti'n] *-et* 1) крысиный яд 2) *см.* ratine

ratine [rati'ne] *-i текст,* ратин

ration [ra'/o'n] *-ел, -ег* паёк, рацион; норма продуктов (*на определённый срок*)

rationalisere¹ [ra/onali'se'jo] *vt* рационализировать, улучшать, упрощать

rationalisering [ra.Tonali'se'reg] *-ел* рационализация

rationalisme {ra/ona'lisma] *-л* рационализм

rationalist [ra/ona'lisd] *-ел, -ег* рационалист

rationalistisk [ra/ona'lisdisg] *a* рационалистический

rationel¹ [ra/o'neГ] *a* рациональный

rationere¹ [ra/o'ne'lэ] *vt* распределять, нормировать; вводить карточки (*на продукты*)

rationering [ra/o'ne'jerj] *-ел, -er* распределение, нормирование

rationerings||kort [rajo'ne'jer)S,kojd] *-et, =* продовольственная карточка; — mærke hmejga] *-г* талон продовольственной карточки

ratlås ['rad,lo's] *-ел, -е* замок рулевого колеса (*на автомашине*)

rav Jry] *-et* l'rq'u'så] янтарь

ravage [ra'va-j(э)] *-n* опустошение, разрушение; lave — опустошать

ravagere¹ [rava'/e'js] *vt* опустошать, разрушать

ravarbejde ['rqu,ajb3i'd9] *-/, -г* изделие из янтаря

rave¹ l'ra:V9] *vi* 1) качаться 2) слоняться, шататься

ravelin [rava'li'n] *-en, -er воен.* равелин

ravende ['гал'Эпэ] *a:* det er mig — lige-gyldigt мне на это наплевать; det er — mørkt тьма кромешная

ravfarvet ['rqu,faJV9d] *a* янтарного цвета

ravfisker ['rQu,fesg9j] *-ел, -е* добывающий янтарь, искатель янтаря

ravgal l'gQu^a'l] *a* 1) совсем сумасшедший 2) невероятный, абсурдный

ravgul ['r<}u,gu4] *a* янтарно-жёлтый, янтарный

ravjysk ['rqujysg] (*et*) ютский диалект; tale — говорить на типичном ютском диалекте

ravn [rqu'n] *-en, -е* ворон; den ene —

hugger ikke øjet ud på den anden *поел.* ворон ворону глаз не выклюет

ravndug ['rQynfdu'y] *-ел* полотно, тонкий холст

ravnePfer ['цщпэПе'л] *-ел, =* воронье перо; — krog [-,krO'Yl 'en, -e] захолустье; — moder [-,mo:69j] *-ел, -mødre* дурная, жестокая мать; — rede [-,re:5э] *-л, -г* воронье гнездо; — skrig [-.sgri'v] *-et, =* карканье; — unge Коцэ] *-л, -г* воронёнок

ravnsort ['r<jun,sojd] *a* чёрный как вороново крыло; вороной (*о лошади*)

ravruskende ['r<ju,rosg9n9] *adv:* dette her er — galt это из рук вон плохо

rav||rørj ['rqujo'j] *-et, =* янтарный мундштук; — smykke [-,smøgs] *г* украшение из янтаря

rayon *-ел (-et), -er* 1) [rajon] *текст..* искусственный шёлк, вискоза 2) [га'jog], *воен.* район

razzia ['rad/a] *-ел, -ег* облава, налёт; foretage [gøre] *en* — произвести (*сов.*) облаву [налёт]

reagens [rea'gen's] *-et, -er хим.* реактив, реагент

reagens||glas [rea'gen's,glas] *-set, =* пробирка; — papir l-pa,pi'j] *-et хим.* лакмус,, лакмусовая бумага

reagere¹ [rea'ge'jo] *vi* в разн. знач. реагировать

reaktion [reag'/o'n] *-ел, -er* в разн. знач. реакция

reaktionsdreven [reag'jo'ns,dre:v9n] *a* реактивный; — flyvemaskine реактивный самолёт

reaktionsi;kraft [reag'j"o'ns,krafd] *-ел, -kræfter* реактивная сила; — mot|og [-,motoj]i *-oren, -årer* турбореактивный двигатель

reaktionær [reag/o'ne'j] *a* реакционный

reaktiv [reag'ti'v] *a* реактивный

reaktiverere¹ [reagti've'ia] *vt* оживлять, активизировать

reaktor [re'agdoj] *-ел, -er* [reag'to:J9Ji] *физ.* (ядерный) реактор

real [re a'l] *a* 1) реальный, действительный 2): de — e fag точные науки

realafdeling [re'a'l,qyde'ler]] *-en, -er* три старших класса средней школы

realeksamen [re'a'leg,sa:m9n] *-ел, -ег* экзамен за среднюю школу

realia [re'alia] *pi* факты, данные

realinjurie [re'a'leitju'rid] *-л, -г* оскорбление действием

realisabel [reali'sa'bol] *a* 1) осуществимый, реализуемый; forslaget er ikke — t предложение неосуществимо 2) реализуемый; bogsamlingen er ikke — книги не продаются

realisation [realisa'/o'п] *-ел, -er* 1) реализация, осуществление 2) реализация > распродажа

realisationspris [realisa'/o'ns,pri's] *-ел, -ег* продажная цена

realisere¹ [reali'se'Jd] *vt* 1) реализовать, осуществлять, выполнять 2) реализовать, обращать в деньги; распродавать

realisering [reali'se'jei]] *-ел, -er см.* realisation

realisme [rea'lismo] *-и* реализм

realist Irea'lisd] **-en, -er** 1) реалист 2) ученик старших классов средней школы, реалист 3) представитель реализма (*в искусстве*)

realistisk [rea'lisdig] **a** реалистический

realiter [re'a'lidoj] **adv** реально, в действительности, фактически

realitet [reali'te't] **-en, -er** реальность, действительность; se—erne i øjnene смотреть правде в глаза; holde sig til —erne придерживаться фактов

realitetsforhandling [reali'te'dsfoj,lian'ler)] **-en, -er** переговоры с целью добиться практических результатов, переговоры на разумной основе; — sans [-,san's] **-en, -er:** have —sans стоять обеими ногами на земле

real|klasse [reVl,klaso] **-n, -g** восьмой [девятый, десятый] класс средней школы; — kommentar [-kDmon,ta'j] **-en, -er** объяснение реалий, комментарий к тексту; — leksikon [on [-,lsgsikon] **-on(n)et, -on(n)er (-a)** энциклопедия; — linie f-,linjo] **-n, -g см.** realafdeling; — løn [-,l6n'] **-nen** реальная заработная плата; — politik [-poli,tik] **-ken** трезвая политика; — regist|er [-re,gisdoj] **• {e)ret, -re** предметный указатель; — skole [-,sgo:lo] **-n, -g** реальное училище; частная школа, дающая среднее образование; — værdi [-Vfj,di'] **-en, -er** реальная ценность [стоимость]

reanimering [reani'me'jer)] **-en мед.** реанимация

reassurance ['reasu,ra)so] **-n** перестрахование, перестраховка

reassurere¹ ['reasu,re'Jo] **vt** перестраховывать

reaumur ['reomy:J] **inv:** temperaturen var 18° — температура была 18° по Реомюру

reb I [re'b] **-et, =** канат, толстая верёвка

reb II [re'b] (et), **pl= мор.** риф (*у наруса*)

rebe¹ I're:bo] **vt мор.** брать рифы, зарифливать

rebel [re'beF] **-len, -ler** мятежник, бунтарь

rebelsk [re'bel'sg] **a** мятежный; строптивый

reberbane ['re:Бэл,Бапэ] **-n, -g** канатный завод

rebslager ['re^slayo] **-en, -e** канатчик

rebslagerbane ['re:bsla:y9J,ba:na] **-л, -g см.**

reberbane

rebstige ['re:bsd\;yo] **-n, -g** верёвочная лестница

rebus ['re:bus] **-sen, -ser** ребус, шарада

recensent [ressn'ssn'd] **-en, -er** рецензент

recensere¹ [ressn'se'ja] **vt** рецензировать, давать отзыв, делать критические замечания

recension [ressn'/o'n] **-en, -er** рецензия, отзыв

recepisse [reso'piso] **-л, -g** расписка в получении, квитанция

recept [re'ssbd] **-en, -er** рецепт; udleveres kun på — отпускается только по рецептам

reception [ressb'/o'n] **-en, -er** 1) приём 2) регистратура; администратор (*в гостинице*)

receptiv ['ressbti'v] **a** 1) восприимчивый 2) рецептивный

receptivitet [ressbtivi'te't] **-en** восприимчивость

reces [re'ses] **-sen, -ser** 1) углубление, ниша, альков 2) *ист.* договор 3) *ист.* приказ

recessiv ['resesi'vj] **a биол.** рецессивный

recessus ['resosus] **-en анат.** углубление, ямка

recidiv [resi'di'v] **-et, -er** 1) рецидив (болезни) 2) *юр.* повторное преступление

recidivist [residi'visd] **-en, -er** рецидивист

recipient [resipi'en'd] **-en, -er физ., мед.** реципиент

reciprok [resi'prok] **a** 1) взаимный, обоюдный 2) *мат.* обратный

recitation [resita'/o'n] **-en, -er** исполнение речитативом

recitativ [resita'ti'v] **-et, -er** речитатив

recitator [resi'ta'toj] **-en, -er [...ta'touaj]** чтец, декламатор

recitatrice [resita'tri:so] **-л, -g** чтица

recitere¹ [resi'te'jo] **vt** рассказывать, \b тать наизусть, декламировать

reck [rsk] **-en, -er спорт,** гимнастическая перекладина, турник

rectoside ['rsgdo,si:do] **-л полигр.** правая страница

red I [re'b] **-en, -e** рейд

red II [re'd] **impf om** ride I

redaktion [redag'/o'n] **-en, -er** в разя. **знач.** редакция

redaktionel [redag/o'neГ] **a** редакциейный; — artikel *см.* redaktionsartikel

redaktions|artikel [redag'/o'nsaJ,tigal] **-len, -ler** передовая статья; — kontor [-kon,to'j] **-et, -er** редакция (*помещение*); *sekretær [-segre,ts*j] **-en, -er** секретарь редакции

redaktør [redag'tø'j] **-en, -er** редактор; ansvarshavende ~ ответственный редактор

redde¹ ['reбэ] **vt** спасать; — pelsen [skindet] спасать свою шкуру; — skinnet соблюдать видимость [приличия]; — sig stasatsya; — sig ud af en vanskelighed выпутаться (*сов.*) из затруднительного положения; — sig hvo der kan I спасайся, кто может!

redder ['reбэл] **-en, -e** работник спасительной службы, спасатель

rede I ['re:дэ] **-л, -г** гнездо; bygge — вить гнездо; ligge på—п сидеть на яйцах, высиживать птенцов

rede II ['re:5o]: få — på ngt выяснить (*сов.*) что-л.; finde — i ngt разобраться (*сов.*) в чём-л.; gøre — for ngt отчитаться (*сов.*) в чём-л.; gøre — for sig нести ответственность, держать ответ

rede III ['re:дэ] **a inv** готовый; være - til at rejse быть готовым к отъезду; holde sig — быть наготове; — penge наличные деньги; have ngt på — hånd иметь что-л. наготове [под рукой]; han har altid et svarpåhånd **разг.** = он за словом в карман не полезет

rede IV ['re:дэ] **vt I)**²: — sengen стелить [убирать] постель; — sig, — sit hår поправить (*сов.*) волосы, причесаться (*сов.*) som man —г, så ligger man *поел.* = что посеешь, то и пожнёшь 2)¹: — sig ud af en vanskelig situation выбраться (*сов.*) из трудного положения

redebou [ˈrɛsbəʊ/ˈbɛpˈl̩] *a* готовый (на что-либо) \ предупредительный, готовый помочь; ånden er —, men kødet er skrøbeligt *библ.* дух бодр, плоть же немощна

redebouhed [ˈrɛsbəʊˈbɛpˈbɛd] *-en* готовность; предупредительность

redefuld [ˈrɛːdɛliŋ] (*en*), *pi* *-e* большое количество; de har en hel — unger у них полон дом детей

redegrøse [ˈrɛː5ɛˈbˈlɛ] *1 vi (for ngt)* •отчитываться (в чём-л.); излагать, объяснять (что-л.)

redegrøelse [ˈrɛːdɛˈoːjɔlsɔ] *-n, -g 1)* отчёт, отчётность 2) объяснение, заявление

redeska [ˈrɛːdɔˌkɑː] *-men, -te* гребень, расчёска

redelig [ˈrɛː5ɛli] *a* честный, порядочный; -ærligt og — t jeg var bange честно говоря, я испугался

redelighed [ˈrɛːdɛliˈhɛd] *-en* честность, порядочность <> det er en køn — ! *ирон.* извольте радоваться!, вот те на!; det må vi se at få — på нужно попытаться это выяснить; hele—en *разг.* всё чохом

reder [ˈrɛːbɔl] *-en, -e* судовладелец

rederi [ˈrɛbɔˈrɪ] *-et, -er* судоходная [пароходная] компания, пароходство

rederiforening [ˈrɛbɔˈriˈfoˈeːnɛŋ] *-en, -er* объединение судовладельцев

redet [ˈrɛːtɛt] *part II om ride 1*

redeæg [ˈrɛːdɔˌsˈk] *-get* подкладное яйцо (яйцо, оставляемое в гнезде для привлечения наседки)

redigere¹ [ˈrɛdiˈgɛːjs] *vt 1)* редактировать 2) писать, сочинять

redning I [ˈrɛdnɛrɪ] *-en, -er* спасение, избавление; спасание; medalje for druknendes — медаль за спасение утопающих

redning II [ˈrɛdnɛrɪ] *-en 1)* причёсывание (волос) 2) уборка (постели)

redningsanker [ˈrɛdnɛŋsˈlɑŋgɔ] *-et* якорь спасения; — bælte [-ˌbɛldɔ] *-g* спасательный пояс; — bøjle [-ˌbɔiɔ] *-n, -g мор.* спасательный буй; — båd f-,boˈd] *-ep* ˈe* спасательная лодка; спасательный корабль; -korps [-ˌkojps] *-et, =* спасательная команда; — kran [-ˌkranˈs] *-en, -e* спасательный круг

redningsløse [ˈrɛdnɛrɪsløːs] *a* безнадёжный

redningsmand [ˈrɛsbnɛrˈsˌmɑːn] *-en, •mænd* спасающий; спаситель; — medalje [-ˌmɛˌdɑːljɔ] *-n, -g* медаль за спасение утопающих; — planke Kplagga] *-n, -g* средство спасения; — raket [-ˌrɑˌkɛt] *-ten, -ter* ракета для переброски спасательного линя; — station [-ˌsdaˌfoːn] *-en, -er* спасательная станция; — stige [-ˌsdiːyɔ] *-n, -g* пожарная лестница; — stol [-ˌsdoːl] *-en, -e мор.* спасательная люлька; — vest [-ˌvɛst] *-en, -e* спасательный жилет; — væs|en [-ˌvɛˈsˈɛn] *•(e)net* спасательная служба

redoute [ˈrɛːdɔt] *-n, -g воен. ист.* редут

redressere [ˈrɛːdrɛˈsɛːjo] *vt* исправлять, восстанавливать

redskab [ˈrɛːdsgɑːp] *-et, -er 1)* инструмент, орудие (*тж. перен.*) 2) *pi* гимнастические снаряды 3) *зоол.* хватательные органы (у насекомых); щупальце, усик

redskabsfag [ˈrɛːdsgɑːˈbsˌfaːˈy] *-et, = учебная дисциплина (язык, математика, фи-*

зика), необходимая для дальнейшего образования

reducere¹ [ˈrɛduˈsɛːja] *vt 1)* сокращать, уменьшать, снижать; — til intet свести (*сов.*) к нулю; — til et minimum довести (*сов.*) до минимума; — ad absurdum довести (*сов.*) до абсурда 2) упрощать 3) *хим.* раскислять

reduceret [ˈrɛduˈsɛːjaɔ] *a* сокращённый, сниженный, пониженный

reduktion [ˈrɛduˈgˈoːn] *-en, -er* сокращение, уменьшение, снижение

reduktionsgear [ˈrɛduˈgˈoːnsˈgiːj] *-et, = мех.* редукционная передача

reduplikation [ˈrɛdublɪˈkaːjvɪn] *-en, -er 1)* удвоение, повторение 2) *лингв.* редупликация

reduplicere¹ [ˈrɛdublɪˈkɛːjo] *vt грам.* удваивать

reeksport [ˈrɛːksˌpɔːrt] *-en* реэкспорт

reel I [ˈriːl] *-en, -er* старинный быстрый матросский танец

reel II [ˈrɛːeŋ] *a 1)* реальный, действительный 2) положительный, надёжный (о человеке) 3) доброкачественный, хороший; et — t stykke kød хороший кусок мяса

reestabliere¹ [ˈrɛːstabˌleːˈjɔ] *vt* восстанавливать, учреждать вновь

referat [ˈrɛːfaˈraːt] *-et, -er 1)* реферат, сообщение, отчёт 2) *канц.* устный доклад (вышестоящему лицу)

reference (ˈrɛːfoˈrɑːgsɑ) *-n, -g* рекомендация, отзыв

referendum [ˈrɛːfaˈrɛːndɔm] *-um(m)et, -a* референдум

referent [ˈrɛːfoˈrɛːnˈd] *-en, -er* референт

referere¹ [ˈrɛːfɛːrɛːlɛ] *1. vt* реферировать 2. *vi (til ngn, ngt)* ссылаться (на кого-л., что-л.); — nde til Deres brev... (в ответ) на Ваше письмо...

refill [ˈriːfil] *-en, =* что-л., служащее для перезаправки: помада, прессованная пудра, стержень для шариковой авторучки и т. п.

refleks [ˈrɛːflɛks] *-en, -er* в *разн. знач.* отражение, рефлекс

refleksbevægelse [ˈrɛːflɛksˌbɛˈvɛːgɛːlsɛ] *-n, •g* рефлекторное движение

refleksion [ˈrɛːflɛksɪɔn] *-en, -er 1)* отражение, отсвечивание 2) размышление, рассуждение, соображение

refleksionskikkert [ˈrɛːflɛksɪɔnˈskɪˌkɛːrt] *-en, -er* зеркальный телескоп

refleksiv I [ˈrɛːflɛksɪv] *-et, -er грам.* I) возвратное местоимение 2) возвратный глагол

refleksiv II [ˈrɛːflɛksɪv] *a грам.* возвратный

reflektant [ˈrɛːflɛktɑːnt] *-en, -er* кандидат, претендент

reflektere¹ [ˈrɛːflɛktɛːrɛ] *1. vt* отражать 2. *vi I (over ngt)* размышлять (о чём-л., над чём-л.) 2) (*på ngt*) рассчитывать (на что-л.)

reflekteren [ˈrɛːflɛktɛːrɛn] *-en* размышление, обдумывание

reflektor [ˈrɛːflɛktɔːr] *-en, -er [ˈrɛːflɛksɪˈtoːˌjɔː]* рефлектор

reflektorisk [ˈrɛːflɛksɪˈtoːˌrɪks] *a* рефлекторный

reform [ˈrɛːfojˈm] *-en, -er* реформа, нововведение, преобразование

reformation [refojma/'o'n] **-en** 1) реформация, преобразование 2) осуществление реформы

reformator [refoj'ma'tDj] **-en, -er** (...ма-'to:J9j] реформатор, преобразователь

reformatorisk [refojma'to'jisg] **a** реформаторский, преобразовательный

reformere¹ [refoj'me'jo] **vt** реформировать, преобразовывать

reformfjende [re'fojmjjsna] **-л, -г** противник реформ

reformisme [refoj'mismo] **-л** реформизм

reformist [refoj'misd] **-en, -er** реформист

reformistisk [refoj'misdisg] **a** реформистский

reformiver [re'fojmj'voj] **-en** реформистский зуд, жажда реформ

reformivrig [re'fojm.tøri] **a** стремящийся к реформам, полный реформистского пыла

reformlimand [re'fojm,man'] **-en см.** reformist; — parti [-рол,ti'] **-et, -er** реформистская партия

reformvenlig [re'fojm,venli] **a** сторонник реформ

refrain (re'frer)] **-et, -er см.** refræn

refraktion [refrag'j'o'n] **-en фаз.** рефракция, преломление лучей

refrigeration [re'íri/ora/'o'n] **-ел** охлаждение, замораживание

refrigerator [re'íri/a'ra'toj] **-en, -er** [...ra-'toMOj] 1) холодильник, рефрижератор 2) конденсатор

refræn [re'frer)] **-et** [re'írerj'оо], **-er** [...Tj'dj] припев; куплет

refrænsanger [re'íre'g,sai)Oj] **-en, -e** эстрадный певец, исполнитель куплетов

refuge [re'fy:/] **-л, -г** 1) посадочная площадка (**на остановке трамвая и т. п.**) 2) «островок безопасности» (**на проезжей части улицы**)

refundere¹ [refor/de'jo] **vt** возмещать, возвращать (**деньги**)

refusere¹ [refy'se'jo] **vt** отказывать (**кому-либо**); отказываться (**от чего-л.**), отклонять (**что-л.**)

refusion [refu/'o'n] **-en, -er** возмещение, оплата

refútete¹ [refu'te'JO] **vt** опровергать

regale [re'gala] **-t** прерогатива королевской власти

regalere¹ [rega'le'jo] **vt** щедро угощать, одаривать

regalier [re'gailioj] **pi** королевские регалии, знаки королевской власти

regatta [re'gata] **-en, -er** парусные гонки, регата

regederlig [rego'de'iH] **a** основательный, настоящий

reg|el [re'yol] **-(é)len, -ter** правило; gøre sig ngt til en — взять (**сов.**) себе что-л. за правило; han kommer i — en klokken ti он приходит, как правило, в десять часов; efter alle — lerne по всем правилам; stik imod alle — ler против всех правил; holde sig til — lerne придерживаться правил; ingen — uden undtagelse **погов.** нет правила без исключения

regelbunden (re'yø1,Boпэп] **a** регулярный

regelbundenhed [re'yø^bononhe'd] **-en** регулярность

regelløs (re'yol,lø's] **a** нерегулярный

regelføshed [re'v^ljø'she'd] **-en** нерегулярность

regelmæssig [re'yol,mfəsi] 1. **a** регулярный, правильный; — e ansigtstræk правильные черты лица; — e verber **грам.** правильные глаголы 2. (—t) **adv** регулярно, правильно; sygdommen forløb — t болезнь протекала нормально

regelmæssighed [re'yø1,mesihe'o] **-en** регулярность, правильность

regelret [re'yobret] **a** по всем правилам, правильный, по форме

regeneration [regenora/'o'n] **-en, -er биом.** регенерация

regenerator [regeno'ra'toj] **-en, -er** [...№'to:JOj] **тех.** регенератор; восстановитель

regenerere¹ [regenə're'JO] **vi биол.** регенерировать

Regensen [re'gen'son] **inv** студенческое общежитие (**при копенгагенском университете**)

regensianer [regnsi'a'noj] **-en, -e** студент, живущий в университетском общежитии (**в Копенгагене**)

regensklokker [re'gʃns,klogaj] **-en, -e** доверенное лицо студентов, живущих в общежитии (**при копенгагенском университете**)

regent [re'gen'd] **-en, -er** регент

regentinde [regsnd'ena] **-n, -g** регентша

regentskab [re'gsn'dsga'p] **-et** регентство

regere¹ [re'ge'jsj] 1. **vt** править, управлять (**чем-л.**) 2. **vi (over ngt)** властвовать, юс-подствовать (**над чем-л.**)

regering [re'ge'jeg] **-en, -er** 1) правительство; danne — сформировать (**сов.**) правительство; den siddende — правительство, находящееся у власти в данный момент 2) правление; царствование; fratræde [ned-lægge] — en отречься (**сов.**) от престола; indskrænket — конституционная монархия; overtage [tiltræde] — en а) вступить (**сов.**) на престол; б) взять (**сов.**) власть

regerings||beslutning [re'ge'jerjsbe^lud-neg] **-en, -er** решение правительства; ~blad [-,blad] **-et, -e** правительственная газета, правительственный орган

regeringsfjendtlig [re'ge'jor)s,fJfndli] **a** направленный против правительства, анти-правительственный

regeringsliforanstaltning [re'ge'jogsfojan-,sdardner}J] **-en, -er** правительственное мероприятие; — form [-,foj*m] **-en, -er** форма правления; — kredse Kkreso] **pi** правительственные круги; — krise [-,кшэ] **-л, -г** правительственный кризис; — måde [-,ну-бз] **-л, -g см.** regeringsform; — organ [-OJ-,ga*n] **-et, -er см.** regeringsblad; — overhoved [•/y^ho:vo6] **-et** глава правительства; ~* partiet [-raj,ti*o5] **inv** правительственная партия, правящая партия; — tid [-,ti'i] **-en** время царствования [правления]; — tilbagetrækning f-tebbayotrsneg] **-en, -er** отставка правительства; — tilhænger [-,tel-hsgsj] **-en, -e** сторонник правительства; — tiltrædelse [-^eltre'dslsa] **-n** приход правительства к власти; вступление на престол

regerings|!tro fre'ge'jerjsjro'] **a** верноподданный; — venlig [venli] **a** лояльный по отношению к правительству

regeringsår [re'ge'jer]s,o'j]/?/ период правления; годы царствования
 regie [re'/Г] -n театр, постановка, режиссура; fore — режиссировать
 regiebog [re'/1\Бэ*у] -en режиссёрский экземпляр пьесы
 regime [re'/ктэ] -t, -г режим
 regiment [regi'msn'd] -et, -er 1) полк 2) перен. куча, множество
 regimente [regi'msno] -t, -г господство, правление; режим; hun fører — t i huset она хозяйка в доме
 regiments||adjutant [regi⁷men¹dsadju-,dan'd] -en⁹ -er полковой адъютант; — befaling [-be,fa'ler] -en, -er приказ по полку; — chef 1-,/e'f] -en, -er командир полка; — fane 1-,fans] -n, -г полковое знамя; — kammerat [-kams,ra't] -en, -er однополчанин; — læge [-,lg;7э] -л, -г полковой врач; — mærke 1-,msjga] -г эмблема полка; — stab [-,sda'p] -en, -e штаб полка
 region [regi'o'n] -en, -er 1) область, район; сфера 2) (военный) округ 3) разг. этаж, часть дома 4) слой (воздуха)
 regional [regio'na'l] a областной; местный; региональный; районный
 regionalprogram (regio'na4pro,gram'] -met, -mer местная (радио)программа
 regionschef [regiVns,jVf] -en, -er командующий войсками округа
 regissør [re/i'sø'jj] -en, -er помощник режиссёра
 register [re'gisda]j] -(e)ret, -re 1) регистр, опись, список 2) оглавление, указатель 3) муз. регистр
 register Ufører [re'gisda]j,fø:JOJ] -en, -e начальник военно-учётного стола; — ton 1-Дэп] (en), pi = (s) мор. регистровая тонна; — tonnage [-to,na:/o] -n, -г мор. регистровый тоннаж
 registrant [regis'dran'd] -en, -er реестр, •опись (документов)
 registrator [regi'sdra'toj] -en, -er [...sdra-'kmj] регистратор
 registratur [regisdra'tu*J] -en, -er 1) регистратура 2) регистрирование
 registrere¹ [regis⁷dre*JO] vt регистрировать; записывать, заносить в список
 registrering [regis⁷dre'ierj] -en, -er регистрация
 registreringsrum [regis⁷dre'Jegs,rom'] -met, = радиостудия
 reglement [reyls'maq] -et [...marj'oå], -er [...mag'dj] правило, регламент, устав; предписание; наставление
 reglementarisk [reglsmon'ta'jisg] a уставной, соответствующий положениям устава
 reglementere¹ [reglomon'te'jo] vt регламентировать, устанавливать, предписывать
 reglementeret [reglomon'te'jaå] a регламентированный, установленный
 reglementsstridig [regla⁷mar]S,sdrL6i] a противоречащий уставу, нарушающий правило
 regn [гш'п] -en дождь; øsende [piskende, plaskende] — проливной дождь, ливень; fin - мелкий дождь; kunstig fremstilling af- искусственное дождевание; — en skyller ned дождь льёт как из ведра; efter — kommer solskin погов. после дождичка

и ведро будет; det ser ud til —, det trækker op til ~ похоже, будет дождь
 regnbue [га]п,Бу:э] -n радуга
 regnbue||farver [rqnbu:o,fajV3j] pi цвета радуги, спектр; — hinde [-,Бепэ] -n анат. радужная оболочка (глаза)
 regn Нbyge ['rqn,by:уз] -л, -г ливень; — dråbe [-,dro:bo] -л, -г дождевая капля
 regne¹ I ['гсупэ] vimp: det — г идёт дождь <> det — г spande ned, det — г skomagerdrengene ned = дождь льёт как из ведра; det — de med grovheder посыпались ругательства
 regne¹ II f'rqnaj] vi, vt 1) считать; вычислять, исчислять; — et stykke решить (сов.) задачу; — forkert просчитаться (сов.), неправильно сосчитать (сов.); højt — t максимально, самое большее; det — s ikke ато в счёт не идёт; — i hovedet считать в уме 2) считать, признавать; han — s blandt de bedste forfattere его считают одним из лучших писателей; — for en ære считать за честь; det blev — t ham til last это было поставлено ему в упрек • ~ efter проверить (сов.), просчитать (сов.); — med ngn, ngt а) принимать в расчёт, учитывать кого-л., что-л.; считаться с кем-лнбо, чём-л.; б) рассчитывать, полагаться на КQЮ-Л.; — med brøker применять дроби; — от пересчитывать; — ор перечислять; — sammen складывать; — ud а) высчитывать; б) соображать
 regnejlboq rqn^bo'y] -en, -bøger учебник арифметики; — bræt [-,brst] -tet, -ter счёты; — central [-sen,dra*1] -en, -er счёмно-вычислительный центр; — fejl [-,faj4] -en, = ошибка в вычислении; — hæfte 1-,hefda] -г тетрадь по арифметике; — kunst [-,kon'sd] -en арифметика; — lærer 1-,1E:JOJ] -en, -e учитель арифметики; — maskine [-mas,gi:n9] -n, -г арифмометр; счётная машина; счётно-решающее устройство; elektronisk — maskine электронная вычислительная машина; — mønt [-,møn'd] -en, -er счётная марка, жетон, фишка; — orgave [-,obgav3] -n, -г арифметическая задача; — regel [-,re'yэ1] -(é)len, -ler арифметическое правило; — stok [-,sdok] -ken, -ke счётная линейка; — stykke [%sdøgo] -/, -г см. regneorgave; — time [-,tfca] -n, -r урок арифметики
 regnfang ['rqn,fag^c] -en, = см. rejnfan
 regnfattig ['rajnjadi] a безводный, засушливый; с малым количеством осадков
 regnfrakke ['rqn,fragå] -n, -г плащ-дождевик
 regn||fri ['rainjri'] a без осадков, без дождя; — fuld [-,fuT] a дождливый
 regn||hjørne ['rqn,j5jn3] -t, -r: vejret er i — t дождливая погода; — hætte [-,hsda] -n, -г непромокаемый капюшон
 regning ['rajneg] -en, -er 1) счёт, арифметика 2) счёт; betale en — платить по счёту, оплатить (сов.) счёт; tage på — брать в долг [кредит]; skrive ngt på ngns — отнести (сов.) что-л. за чей-л. счёт (тж. перен.); lobende — текущий счёт <> gøre ngt for egen — og risiko делать что-л. на свой страх и риск; gøre - uden vært погов. действовать, не принимая в расчёт обстоятельств, крупно просчитаться; en streg i

— en неожиданное препятствие; se sin — ved... видеть свою выгоду в...; det kan ikke svare — = овчинка выделки не стбит

regnings||art ['rɔinegs^j'd] **-en, -er:** de fire — er четыре действия арифметики; — enhed [-,e:nhe'5] **-en, -er** единица исчисления

regningsssvarende ['rɔinegs,sva:J3no] **a** выгодный, стоящий

regnløs ['rɔjn,lø's] **a см.** regnfri

regnfjængde ['rajn,mErjdo] **-n** количество осадков; — måler [-,mo:loj] **-en, -e физ.** дождемер; — måling [-,шэ:ler]) **-en** измерение осадков; — orm [-,ол'т] **-en, -e** дождевой червь; — piber [-,pi:boj] **-en, -e зоол.** кроншнеп; — pyt [-,pvt] **-ten, -ter** лужа

regnskab I ['rɔjnsga'p] **-et, -er** отчёт, отчётность; fordre ngn til — привлекать кого-л. к ответственности; føre — **бухг.** вести отчётность; opgøre — а) **бухг.** подвести (**сов.**) итог, сбалансировать (**сов.**); б) **перек.** рассчитаться (**сов.**); stå til — for ngt нести ответственность за что-л.; kræve ngn til — требовать отчёта у кого-л.

regnskabs||aflæggelse ['rɔjnsga'bs,qufɛgols] **-n** представление отчётности; — afslutning Kqysludneg] **-en, -er бухг.** заключение счетов; — bilag [-,bila'y] **-et, =** оправдательный документ; — bog I-,bo'y] **-en, -bøger бухг.** приходо-расходная книга; счётная книга; — dag [-,da'y] **-en, -e** срок представления отчётности; — ekstrakt [-,ɛgs,dragd] **-en, -er** выписка из отчёта; — fejl I-,faj'I] **-en, =** ошибка в счёте; — førelse [-,fø:JoIso] **-n** счетоводство; — fører [-,fø:jaj] **-en, -e** счетовод; бухгалтер; — føring [-JØ:JOI] **-en см.** regnskabsførelse; — periode [-peri,o:бэ] **-n** отчётный период; — post [-,posd] **-en, -er бухг.** статья; — væs|en [-,ve'son] **-(e)net** бухгалтерия; — år **-et, =**

отчётный год

regn ||sky ['rɔjn,sgy'] **-en, -er** дождевое облако; — skyl [-,sgø'l'] **-let, =, —skylle [-,sgølo] -n, -g** ливень; — slag [-,sla'y] **-et, =** накидка, плащ; плащ-палатка; — spove [-,sbo:vo] **-n, -g см.** regnpiber; — tid [-,ti'd] **-en** период дождей; — tøj [-,toi] **-et** непромокаемая одежда; — vand van'] **-et** дождевая вода; — vejr [-JS'J] **-et** дождливая погода

regnvejrdsdag ['rgjnvs'js^a'y] **-en, -e** дождливый день, пасмурный день

regres [re'gres] **-sen, -ser** 1) регресс 2) **юр.** возмещение

regressiv ['regresi'v] **a** регрессивный

regressøgsmaal [re'gres^sø'yumoM] **-et, = юр.** требование возмещения

reguladetri [regula'de:tri] **-en мат.** тройное правило

regularitet fregulari'te't] **-en** регулярность, правильность

regulativ [regula'ti'v] **-et, -er** 1) постановление, предписание, регламент 2) положение (**о зарплате и т. п.**)

regulator [regula:toj] **-en, -er [...la'to:Jdj] мех.** регулятор

regulerbar [regu'leMba'j] **a** регулируемый, поддающийся регулировке

regulere¹ [regu'le'ja] **vt** регулировать

regulering [regu'le'jeol] **-en, -er** регулирование, упорядочение

regulerings||modstand [rcgu'lc'jeijs,nio5-sdan'] **-en радио** переменное сопротивление; — tillæg [-,tele'k] **-get** надбавка к заработной плате, изменяющаяся в зависимости от уровня цен

regulær [regu'le'j] **a** регулярный; * tropper регулярная армия

rehabiliter¹ [rehabili'te'jo] **vt** реабилитировать, восстанавливать в правах; — si реабилитироваться

rehabilitering [rehabili'te'jer] **-en** реабилитация, восстановление в правах

reinkarnation [reinka'jna'/o'п] **-en,** перевоплощение

reje I'rajo] **-n, -g зоол.** креветка ◇ ik have en rød — не иметь гроша за душой det interesserer mig ikke en — = мне на¹ наплевать

rejemad ['rɔjɔ,ma] **-en** бутерброд с ветками

rejicere¹ [reii'se'-io] **vt** провалить (**сов.**) han blev — t til eksamen он провалило на экзамене

rejnfan ['rɔjn,fan'] **-en, = бот.** пижма

rejse I I'rqjso] **-л, -г** поездка, путешествие; поход, переход; gratis — бесплатны проезд по стране; være på — находиться в пути; tiltræde en — отправиться {**сов.** в путь; lykke på [lykkelig] — п! счастливого пути

rejse- II ['raisa] **vi** ездить, путешествовать; — sin vej уезжать, отбывать; ~ п i møde поехать (**сов.**) кому-л. навстречу; — i forretninger ездить по делам службы [в командировку]; — med toget ехать поездом; — til fods путешествовать [ходить] пешком, совершать пешеходную прогулку; — til lands путешествовать по суше; — til søs ехать морем, совершать морское путешествие d — bort уезжать; — igennem проезжать (через); — sine penge op **разг.** проехать (**сов.**) все деньги O vi er vel rejst **ирон.** мы попали в хорошую переделку; ryg og rejs! проваливай!, убирайся!

rejse² III ['rɔjso] **vt** 1) воздвигать, создавать; — et mindesmærke воздвигнуть (**сов.**) памятник; der blev rejst en ny by på ruinerne на развалинах был выстроен новый город; — telt разбить (**сов.**) палатку; — en hæft собрать (**сов.**) войско, создать (**сов.**) армию 2) поднимать; hunden rejste borster у собаки шерсть встала дыбом 3) поднимать, возбуждать; — et spørgsmål поднять (**сов.**) вопрос; — et oprør поднять (**сов.**) восстание; — sag mod ngn возбуждать дело против кого-л.; — anklage выдвигать обвинение O — penge доставать деньги; — sig подниматься, вставать; du må ~ dig (op) for den gamle dame! уступи место этой старой женщине!; — sjg fra sengen а) подняться (**сов.**) с постели; б) поправиться (**сов.**) после болезни, выздороветь (**сов.**) ~ sig fra sygelejet выздороветь (**сов.**) Ф hårene rejste sig på mit hoved, da jeg hørte det у меня волосы встали дыбом, когда я это услышал; der — г sig en storm начинается буря

rejsehapotek ['raissapoje'k] -et, -er дорожная аптечка; — beskrivelse [-be,sgri'vol-sa] -n, -г путевой очерк, описание путешествия; — bog l-,Bэ*у] -en, -bøger путеводитель; — brev [-,bre'v] -et, -e путевые заметки; — bureau [-by,ro] -et, -er туристское бюро, бюро путешествий; — dragt l-,dragd] -en, -er дорожный костюм; — erindringer [-ejen'drenoj] pi путевые воспоминания; — feber [-Je'boj] -en дорожная лихорадка; — fælle [-,fela] -n, -г спутник, попутчик

rejsefærdig ['rjjsø,fejdi] a готовый к отъезду; gøre sig — собираться в дорогу

rejse Ufører ['rjjsø,fø:læl] -en, -e 1) проводник; гид 2) путеводитель; — gilde l-,gils] -/, -г праздник каменщиков и плотников по окончании строительства (в Дании); — gods [-,gos] -et багаж

rejsegods || ekspedition ['rjjsø,segsbodi-,/o'n] -en, -er багажная контора; — forsikring [-foj,segrer] -en, -er страхование багажа

rejse Hgodtgørelse ['rjjsø,g3dgd'jdlsd] -n возмещение дорожных расходов; — gramofon [-gramo,fo'n] -en, -er портативный патефон; ^hjemmel [-Jem'al] -en право на проезд; — håndbog [-,BэпBэ'у] -en, -bøger см. rejsebog; — indtryk [-,entrøk] -kei, — путевые впечатления; — kammerat [-kam-ojo't] -en, -er см. rejsefælle

rejseklar ['rjisa,kla'j] a см. rejsefærdig
rejse[kort ['rjjsø,kojd] -et, = 1) проездной билет (сезонный) 2) карта маршрута; — kuffert [-,kofojd] -en, -er чемодан; — leder [•Jcdaj] -en, -e руководитель группы (туристов); руководитель делегации; — ledsager [-,ledsa'Ydj] -en, -e см. rejsefælle; — liste [-,lesda] -n, -г расписание поездов; — lyst [-,løsd] -en жажда путешествий

rejselysten [rjjsø,løsdon] a любящий путешествовать

rejse||maskine' ['rjjsamas,gi:n3] -n, -г портативная пишущая машинка; — minde[-,mo-no] •/, -г сувенир (из какой-л. поездки); — minder [-,mcnoj] pi см. rejseerindringer

rejsende ['roisQna] a путешествующий
rejsende II ['rjjsano] (en), pi = 1) путешественник, пассажир 2) коммивояжёр
rejsellnecessaire ['rjjsoneso,se:j(o)] -n, -r несесер; — nervøsitet I-nejvøsi,te4] -en см. rejsefeber

rejseomkostninger ['rajso,omkosdner]Dj] pi путевые издержки; путевые расходы; — optegnelser [-,obtajnolsaj] pi путевые заметки; — pas [-,pasj] -set, = заграничный паспорт; tage — pas урон. удирать; give ngn-pas урон. неожиданно уволить (сов.) кого-л.; — penge [-,pedə] pi деньги на дорогу [на проезд]; — plaid l-,ple:t] -en, -er плед; — plan [-,pla'n] -en, -er план путешествия; — radio [-,ra'dio] -en, -er транзистор; — selskab [-,sslsga'p] -et, -er спутники (мн. н.), попутчики (мн. ч.) \ — skrivemas-kine [-,sgri:v9masgi:no] -n, -г см. rejsemas-kine; — stipendium [-sdi,pen'diom] -et, -er стипендия для учебной поездки; — sæson [•se.sog] -en, -er туристский сезон; — taske htasga] -n, -г дорожная сумка, саквояж; — tidl-/ti'6] -en время путешествия; — tæppe

[-,teba] -г см. rejseplaid; — udgift [-,ud-gifd] -en, -er см. rejseomkostninger

rejsevant ['rjjsø,van'd] a привыкший путешествовать

rejsevogn ['rjjsø,VQu*n] -en, -e дорожный экипаж

rejsning ['raisner] -en, -er 1) возведение 2) поднятие 3) восстание, бунт 4) выправка, осанка 5) мор. оснастка, такелаж

rekapitulation [rekabitula'/o'n] -en, -er краткое повторение (сказанного), резюме
rekapitulere¹ [rekabitu'le'jo] vt кратко повторять (сказанное)

reklamation [reklama'Jo'n] -en, -er ком. рекламация, претензия; опротестование, возражение

reklame [rek'la:mo] -n, -г реклама; gøre — for ngt рекламировать что-л.

reklameagtig [rek'lamaagdi] a рекламный
reklamellbrochure [rek'la:təBгэ,/y:JS] -n, -г рекламная брошюра; — bureau [-by,ro] -et, -er бюро по приёму объявлений

reklamere¹ [rekla'me'jo] vt I) рекламировать 2) ком. заявлять претензию [рекламацию]

reklame Ilskilt [rek'lamo,sgerd] -et, -e вывеска, объявление; — skrift [-,sgrefd] •et, -er рекламная брошюра

rekonoscere¹ [rekoyno'se'ja] vt воен. рекогносцировать, разведывать (местность), проводить рекогносцировку

rekonoscering [rekoyno'se'jer] -en, -er воен. рекогносцировка, разведка местности

rekonoscerings || afdeling [rekoyno'se'-Jerjs^iude'leri] -en, -er разведывательный отряд; — fly [-,fly*] -et, = разведывательный самолёт; — flyver [-,fly:voj] -en, -e лётчик разведывательной авиации; — flyvning [-,fly:vneq] -en разведывательный полёт; — satellit I-satellit] -ten, -ter разведывательный спутник; — togt Ktogd] -et, -er воен. разведка; разведывательный поиск; — tropper [-,trob9j] pi разведывательные части

rekommandere¹ [rekomand'e'jo] vt рекомендовать, предлагать

rekommanderet [rekomand'e'aod] a 1) рекомендованный 2) заказной (о письме)

rekonstruere¹ [rekonstru'e'jo] vt реконструировать, воссоздавать, восстанавливать

rekonstruering, rekonstruktion [rekonstru'e'rerj, rekonsdrug'/o'n] -en реконструкция, восстановление

rekonvalescens [rekonvala'sen's] -en, -er выздоровление

rekonvalescent [rekonvalo'sen'd] -en, -er выздоравливающий

rekonvalescenthjem [rekonvalo'sen'djism'] -met, = санаторий

rekord [re'kojd] -en, -er рекорд; slå en — побить (сов.) рекорд; sætteen — установить (сов.) рекорд

rekord II forsøg [re'kojdfø^sø'y] -et, = спорт, попытка побить рекорд; — holder I-,holoj], — indehaver [-,enaha'v3j] -en, -e рекордсмен; — jageri [-jajoji] -et погоня за рекордами; — præstation [-presda^o'n] •en, -er 1) тех. максимальная мощность; максимальная производительность 2) ре-

кордное достижение; **спорт, тж.** рекорд; — sætning [l-,ssdnerj] **-en, -er** установление рекорда, рекорд; — sætter [-,sedaj], — tager [l-,ta;yaj] **-en, -e** рекордсмен; — tid [-,ti'd] **-en** рекордное время; på — tid за рекордно короткое время

rekreation [rekrea'jo'n] **-en, -er** отдых
rekreationshjem [rekrea'Jo'nsjem'] **-met,**
= дом отдыха; — sted [-,sdeo] **-et, -er** курорт
rekreere¹ sig [rekre'e'jo sa] отдыхать,
поправляться

rekрут [re'krut] **-ten, -ter** 1) рекрут, новобранец, призывник; молодой солдат 2) новичок

rekрут|icent|er [re'krud,ssndoj] **-eret, -re(r)**
учебный центр подготовки новобранцев;
— indkaldelse [-,cnkal'alsa] **-л, -г** призыв новобранцев на военную службу; — skole [-,sgo:lo] **-л, -/** школа для новобранцев

rekruttere¹ [rekru'te'jo] **vt** вербовать, производить набор; рекрутировать (**уст.**)

rekruttering [rekru'te'jerj] **-en, -er** вербовка, набор, призыв

rekrutuddannelse [re'krud^uddan'olsa] **-n**
обучение новобранцев

рекрутографере¹ [rekrybdogra'fe'jo] **vt**
расшифровывать, дешифровывать; раскодировать (**сов.**)

ректалклыстер [reg'dalklys,de'j] **-et, -er**
мед. клизма

ректанг|ел [rsg'darj'al] **-(e)let, -ler** прямоугольник

ректангулær [rcgdagu'le'j] **a** прямоугольный

ректифицире¹ [regdifi'se'jo] **vt** **хим.** ректифицировать, очищать (**жидкость**)

ректор [rsgtoj] **-en, -er** [rsg'to:joj] ректор (**университета**); директор (**гимназии**)

реktorat [regdo'ra't] **-et, -er** должность ректора

рекуррerende [геки'ге'лэпэ] **a** **мед.** рецидивный

реквием [re'kvism] **-met, -mer** реквием
реквирере¹ [rekvi're'ja] **vt** реквизировать
реквизит [rekvi'sit] **-ten, -ter** **театр,** реквизит

реквизиция [rekvisi'o'n] **-en, -er** 1) реквизиция, конфискация; købe ngt på — купить (**сов.**) что-л. на аукционе 2) требование, заказ

реквизитор [rekvisi'tø'j] **-en, -er** **театр.** реквизитор

рекул [re'ky'l] **-en, -er** отдача (**ружья**); откат (**орудия**)

рекуланорднинг [re'ky'l,anojdner]) **-en, -er**
воен. противооткатное устройство

рекулере¹ [reky'le'jo] **vi** отдавать (**о ружье**); откатываться (**об орудии**)

рекулфри [re'ky'l,fri'] **a** безоткатный (**об орудии**)

рекулгеvær [re'ky'lge^vs'j] **-et, -er** ручной пулемёт

relais [re'ls] **-et, -er** **см.** relæ

relation [rela'o'n] **-en, -er** отношение; stå [være] i — til..., have — til... иметь отношение к...; uden — til emnet безотносительно к теме

relativ I ['relati'v] **-et, -er** **грам.** относительное местоимение

relativ II ['relati'v] **a** относительный;

сравнительный, соответственный; — t se-dord [pronomen] **грам.** относительное местоимение

relativisme [relati'vismo] **-n** **филол** релятивизм

relativitet [relativi'te't] **-en** относительность

relativitetsteori [relativt'te'dsteo.ri'] • «теория относительности»

relegation [reloga'o'n] **-en, -er** отчисление, исключение (**из университета**)

relegere¹ [rela'ge'Jd] **vt** отчислять; изгонять

relegering [relo'ge'ser}] **-en** отчисление; изгнание

relevant [relo'van'd] **a** уместный, относящийся к делу

relief [reli'ef, rel'jef] **-fet, -fer** рельеф; рельефность; барельеф; give ngt — делать рельефным, делать чётким; stille (sætte) ngt i — сделать (**сов.**) чётким, наглядным

reliefkikkert [re'li'sf,kigojd] **-en, -er** **ат-**реотруба

relieftryk [reli'sf^trøk] **-kel** **полигр.** высокая печать

religion [religi'o'n] **-en, -er** религия, вероисповедание

religions||bekendelse [religi'o'nsbe,kfn'alsa] **-n, -g** вера, вероисповедание; — fanatisme [-fana,tismo] **-n** религиозный фанатизм; — forfølgelse [-fojjøl'yolsa] **-л, -г** преследование за религиозные убеждения;

— frihed [-,frihe'd] **-en** свобода вероисповедания; — fælle [-,fe!o] **-n, -g** единоверие; — fællesskab [-,feldsga'p] **-et** единоверие;

— had [-,hao] **-et** религиозная нетерпимость; — lærer [-,læ'Jj] **-en, -e** учитель богословия, законоучитель; — udøvelse [l-,udo'volso] **-n** отправление религии; — undervisning [-,ono-ivrsneg] **-en** законоучение (**преподавание основ какой-л. религии**); — vanvid [-.vanvid] **-det** религиозный фанатизм;

— øvelse (-,ø:volso] **-n** **см.** religionsudøvelse

religiøs [religi'ø's, ../gjø's] **a** религиозный

religiøsitet [religiøsi'te't] **-en** религиозность

relikt [re'ligd] **-en (-et), -er** 1) реликт; пережиток 2) реликты (**мн. ч.**) (**остатки растительных и животных организмов**)

reliktform [re'ligd,foj'm] **-en, -er** 1) **лини.** реликтовая форма 2) **см.** relikt 2)

relikvie [re'ligvio] **-n, -r** 1) **рел.** мощи 2) реликвия, святыня

reluktans [relug'dan's] **-en** **физ.,эл.** магнитное сопротивление

relæ [re'læ] **-et** [re'ls'sd], **-er** [...Va] **тех.** реле

relæUsatellit [re'lssado,lit] **-ten, -ter** ретрансляционный спутник; — station (-sda,fo'n] **en, er** релейная станция; ретрансляционная станция

rem I [rem'] **-men, -me** 1) ремень (**поясной, приводной**); ремешок 2) штрипка ^поводок, ремень O han løb, hvad — ~~mer~~ og tøj kan hoide он побежал со всех ног (во весь опор]; de har en — af den samme hud **погов.** = они два сапога пара

rem II [rsm'] **-men, -me** **стр.** лежень, нижний брус

rembours, remburs [rag'bujs] **-en, -er** банковский кредит
 remedi|um [re'me'diom] **-et, -er** (вспомогательное) средство; инструмент, приспособление
 reminiscens [remini'ssn's] **-en, -er** воспоминание, реминисценция
 remis I [re'mi]-'en [re'tГЭп], **-'er[... 'mV-OJ]** *tuctxM.* ничейная партия, ничья
 remis II [re'mi] **a inv** ничейный, сыгранный вничью; partiet er — партия сыграна вничью
 remise [re'mksa] **-n, -g** депо, парк
 remisse [re'misa] **-n, -g фин.** банковский перевод
 remittere¹ [remi'te'jo] **vt** отправлять [отсылать] обратно
 remmesko [rema,sgo'] **-en, =** босоножки (**мн. ч.**)
 remonte [re'mondo] **-n, -r** 1) конский ремонт, пополнение войск лошадьми 2) **см.** remontehest
 remontehest [re'mondo,hsst] **-en, -e** ремонтная лошадь
 remontekommission [re'mondokomi,fo'n] **•en, -er** комиссия по комплектованию войск конским составом
 remontere¹ [гетэпЧелэ] **vt** 1) пополнять войска конским составом 2) цвести два раза в год
 remoulade [remu'la:ba] **-n, -г** соус «тартар» (**вид майонеза**)
 remplacere¹ [ragpla'se'ja] **vt** замещать, сменять
 remse I [rsmsa] **-n, -g** длинный скучный рассказ; скучное перечисление; lære på — зубрить
 remse¹ II [rsmsa] **vt:** — ор а) перечислять; б) отбарабанить (**сов.**)
 rem||skive [rem,sgi:v3] **-n, -g мех.** приводной [ремённый] шкив'ч — sko [-,sgo'] **-en, = мех.** тормоз, башмак
 ren I [re'n] **-en, -er** северный олень
 ren II [re'n] 1. **a** 1) чистый, незапятнанный; skrive—t переписать (**сов.**) начисто; - samvittighed чистая совесть 2) чистый, прибранный; gøre — t сделать (**сов.**) уборку, убрать (**сов.**) (**помещение**) 3) химически чистый, беспримесный (**о веществе**) 4) очищенный, рафинированный (**о нефти, металле**) 5) невинный, непорочный б) ясный, прозрачный (**о небе, воде**) 7) **муз.** отчётливый, чёткий; чистый 8) подлинный, неискажённый O af — es'te vand чистойшей воды; ved en — tilfældighed по чистой случайности; det er en — umulighed это совершенно невозможно; sige ngt med — e ord сказать (**сов.**) что-л. напрямик; holde — mund не проболтаться (**сов.**), держать язык за зубами; gøre — t bord покончить (**сов.**) с чём-л.; give — t afslag наотрез отказать (**сов.**); bringe ngt på det — e, komme på det — e med ngt выяснить (**сов.**) что-л., установить (**сов.**) что-л. 2. (**-t adv** чисто O — t historisk set с чисто исторической точки зрения; jeg har — t glemt я совсем забыл; — t og skært только, лишь; — t ud sagt откровенно говоря
 ren III [re'n] **-en, -e(r)** неспаханная полоса земли

renaissance [rene'saqsø] **-n см.** renæssance
 rend [ren'] (et), **pi** = беготня; det var et forførdeligt — hele dagen весь день была ужасная сутолока; stikke i — **разг.** удирать
 rende I ['гепэ] **-n, -g** 1) сток, жёлоб; канавка 2) **мор.** фарватер
 rende² II ['гепэ] **vi** 1) бегать; — sin vej удирать со всех ног 2) течь, стекать <> — omkuld свалить (**сов.**), сбить (**сов.**) с ног; — benene af sig, — livet af sig сбиться (**сов.**) с ног; — ngn på dørene надоедать, докучать кому-л. (**посещениями**); — hovedet mod væggen, — panden mod en mur биться головой об стену; det — г rundt for mig у меня голова идёт кругом, не знаю, как быть; — med sladder сплетничать; — om hjørner med ngn надуть (**сов.**) кого-л.
 rende³ III ['rena] **vt** 1) наехать (**сов.**) (**на что-л.**) 2) вонзать (**нож и т. п.**) 3) наматывать (**нитки**) O rend mig i røven! **груб.** иди ты к чёрту!
 rendeligarn ['rsn9,gaj'n] **-et, = текст.** основа; — maske [-,masg3] **-n, -g** 1) спущенная петля 2) **разг.** гулёна
 renderi [ггпэ'гГ] **-et, -er см.** rend
 rendesten ['rsn9,sde'n] **-en, -e** сточная канава <> smide sine penge i — en бросать деньги на ветер
 ren destens Hbræt ['ren9sde'ns,brft] **-tet, -ter** сточный жёлоб, сток; — vand [-,van*] **-et** сточная вода
 rendetøs ['rsn^tø's] **-en, -егруб.** уличная девка
 rendezvous [rar]do'vu] **-'et** [...'vu'od], **-'er** [../VU'OJ] свидание, randevu
 rendyrke¹ [re:n,dyjga] **vt** разводить, культивировать
 rendyrket [re:n,dyjgodl] **a** выраженный, явный
 rendyrkning [re:n,dyjgneg] **-en, -er** разведение, культивирование
 renegat [rena'ga't] **-en, -er** ренегат, отщепенец
 renfærdig [re:n,fsj'di, ren'fsj'dil] **a** 1) чистый 2) готовый
 rengøre³ [re:n,g6J9] **vt** убирать, чистить **-(помещение)**
 rengøring [re:n,g5'гед] **-en, -er** чистка, уборка
 rengørings||assistent ['reaigo'regsasis,den'd] **-en, -er** уборщица; — kone [-,ко:пэ] **-n, -g см.** rengøringsassistent; — rekvisit [-rekvi,sit] **-ten, -ter воен.** принадлежности (**мн. ч.**) для чистки оружия
 renhed [re:nhe'd] **-en** 1) чистота, опрятность 2) невинность
 renholdelse [re:n,haloIs3] **-n** соблюдение чистоты
 renium [re'niom] **-et хим.** рений
 renkultur [reinkubtu'j] **-en** чистая культура (**бактерий**) O han er egoist i — он эгоист чистойшей воды
 renlap [гг:п,lap] **-ren, -ргг** лопарь
 renlig [re:nli] **a** опрятный, чистый; чистоплотный
 renlighed [reinlihe'd] **-en** чистота, опрятность; чистоплотность
 renlivet [re:n,li:v35] **a** безупречный, незапятнанный

renom|mé [reno'me] -meet [...'me'dd] репутация; et dårligt — дурная слава; ødelægge sit — испортить (сов.) себе репутацию
 renommeret [гепэ'те'дэб] а известный, знаменитый
 renommist [reno'misd] -en, -er хвастун, бахвал
 renonce [re'nogs] -n, -г карт, отказ; ренонс
 renoncere¹ [renorj'se'jo] vi 1) (på ngf) отказываться (от чего-л.) 2) карт, быть в ренонсе, пасовать
 renovation [renova'io'n] -en, -er вывоз нечистот, ассенизация
 renovations||mand [renova'Jo'ns, man'] -en, -mænd ассенизатор; золотарь (уст.); — vogn [-,v^u*n] -en, -e машина для вывоза нечистот
 rensdyr ['rens, dy'J] -et, = северный олень
 rensdyr||avl ['rensyd'y^Qu'l] -en оленеводство; — kød [-,køS] -et оленье мясо, оленина; — lav [-,l<ly] -en (-et), — mos [-,mos] -set олений мох, ягель; ~skind [-,sken'j] -et, = оленья шкура
 rense¹ ['rense] vt 1) очищать, чистить 2) с.-х. веять • — ор очищать, прочищать; — ор i floden чистить реку; — ud исключать (из партии, организации); — sig реабилитироваться
 rensecreme ['renso^re'm] -n, -г очищающий крем (для лица)
 renselse ['rensalsa] -n очищение, очистка, чистка
 rense Umaskine ['rensomas,gi:n9] -n, -г 1) с.-х. веялка 2) машина для чистки улиц; — metode [-,me,to:So] -n, -г способ чистки [очищения]; — mid|del [-,mid*ol] - (de)let, -ler) 1) средство для чистки 2) мед. слабительное; — of|fer [-,ol'эл] -feret, -re рел. очистительная жертва; — proces [-,pro,ses] -sen, -ser процесс очищения
 renser ['rensoj] -en, -e очиститель; очищающее устройство
 renseri ['renso'ri'] -et, -er химическая чистка (мастерская)
 rense||serviet ['rensosejvi#et] -ten, -ter косметическая салфетка; — vogn [-,Vfi'n] -en, -e спец. автодегазационная машина; — væske [-,vssga] -n жидкость для выведения пятен, пятновыводитель
 renskrift ['re:n,sgrefd] -en чистовой [беловой] экземпляр
 renskrive⁴ ['rem^sgri'vo] vt переписывать начисто
 renskriver ['re:n,sgri:v3j] -en, -епереписчик
 renskrivning ['re:n,sgri*vnerj] -en чистописание
 rensning ['rensner] -en 1) чистка, очистка; kemisk — химическая чистка 2) воен. санитарная обработка (личного состава) 3) дезактивация, дегазация
 rentabel [ren'ta'bol] а рентабельный, доходный
 rentabilitet [rentabili'te't] -en рентабельность, доходность
 rente ['rends] -n, -г 1) проценты (мн. ч.), прирост; kapitalen trækker høje — г капитал приносит большие проценты 2) доход, рента; høj — высокая рента 3) пенсия <>

få ngt betalt med — г og — s — г получить (сов.) за что-л. сторицею
 renteberegning ['rendobejgj'neg] -en, III процентное начисление
 rentebærende ['rendo,be:jo'no] а процентный, доходный
 rentefod ['rendajo'd] -en ак. процентная ставка, норма процента
 rentefri ['rendojri'] а беспроцентный
 rentegodtgørelse ['rend^godgo'jslsa] -n возмещение с процентами; — indtægt [-,entegd] -en, -er проценты (доход); — kammer [-,kam'9j] -et казначейство; — kupon [-,kug] -en, -er процентный купон; — mest|cr, mesd9j] -eren, -re казначей; — penge Кр£Г)э] pi проценты (доход)
 rentesregning ['rendos,rqineg] -en процентное исчисление; — rente [-,renda] *n, -г слбжные проценты
 rentetabel ['rendata,BeГ] -len, -ler таблица процентных исчислений
 rentier [rar)'tje] -'en [../tje'sn], -Yr f.-.'tje'aj] рантье
 rentryk¹ ['re:n,trøk] -ket, = полигр. отиск
 renavaske¹ ['re:n,vasg9] vt мыть, отмывать
 renæssance [rene'sarjsø] -n Ренессанс, Возрождение
 reol [re'oЧ, -en, -er полка, этажерка
 reolgrave¹ [re'oM,gravo] vt прокапывать (борозду)
 reolseng [re'o'l,seri']-£n, складная деревянная кровать
 reorganisation [reojganisa'/o'n] -en, -er см. reorganisering
 reorganisere¹ [reojgani'se'ja] vt реорганизовывать, преобразовывать
 reorganisering [reojgani'se'rerj] -en, -er реорганизация, преобразование
 reostat [re'o'sta't] -en, -er эл. реостат
 reparabel [repa'ra'bol] а поддающийся ремонту
 reparation [repara'Jo'n] -en, -er 1) починка, ремонт; 2) штопка, чинка 3) реставрация; восстановление 4) pi репарации
 reparationsHgæld [repara'jo'ns,gerj] -en возмещение убытков; репарации; — omkostninger [-,omkosdne:r]3j] pi расходы по ремонту; — tjeneste [-,tje:n ssds] -n, -г ремонтная служба; — værksted [-,vejgsde5] -et, -er ремонтная мастерская
 reparatør [repara'tø'j] -en, -er мастер, механик (по ремонту)
 reparere¹ [гера'ге'лэ] vt чинить, ремонтировать
 repartere¹ [repaj'te'jo] vt делить (пропорционально)
 repartition [repacuti'jo'n] -en, -г пропорциональный раздел (наследства и т. п.)
 repatriere¹ [repatri'e'jo] vi репатрироваться
 repertoire [repe-ito'ajo] -t, -г репертуар; det faste (løbende, stående) — постоянный репертуар; stykket holdt sig på — t i tre år пьеса шла три года
 repetere¹ [repe'te'jo] vt 1) повторять 2) репетировать 3) мор. репетовать (сигналы)
 repeter|!gevær [repe'te'jge,ve'j] -et, -er уст. магазинная винтовка; — ur [-,U'JJ] -et, -e репетир, часы с репетицией

repetition [repeti'o'n] **-en, -er** 1) повторение 2) репетиция
 repetitionstegn [repeti'.fo'ns,t§j'n] **-et, =** муз. знак повторения
 repetitør [repeti'tø'j] **-en, -er** аккомпаниатор
 replicere¹ [repli'se'js] **vi** отвечать, подавать реплику
 replik [rep'lik] **-ken, -ker** 1) реплика 2) ответ **{на замечание}**, возражение 3) **юр.** возражение истца ответчику 4) авторская копия **(картины)**
 replikskifte [rep'lig,sgifd9] **-t** 1) словесный бой, обмен репликами 2) диалог
 reportage [repoj'ta:/9] **-n, -г** репортаж
 reporter [re'pojdoj] **-en, -e** репортёр
 repressalier [repre'sa'ljai] **pi** репрессалии, репрессивные меры
 regression [герге'o'n] **-en, -er-** подавление, репрессия
 reprimande [repr'i'marids] **-л, -г** выговор, упрёк
 reprise [rep'girss] **-n, -г** возобновление **(спектакля, фильма)**
 reproducerbar [reprodu'se'^ba'j] **a** воспроизводимый
 reproducere¹ [reprodu'se'js] **vt** воспроизводить, передавать
 reproduktion [reprodug'jo'n] **-en, -er** репродукция, воспроизведение
 reproduktiv [reprodug'ti'v] **a** репродуктивный
 repræsentant [represon'tan'd] **-en, -er** 1) представитель 2) представитель, агент **(фирмы)**
 repræsentantskab [represon'tan'dsga'p] **-et, -er** комитет представителей
 repræsentation [represonta'o'n] **-en, -er** 1) представительство 2) представление **(кого-л. кому-л.)**
 repræsentationsudgifter [represanta'o'ns-ubgifd9j] **pi** расходы на представительство
 repræsentativ [representa'ti'v, repre'sentati'v] **a** представительный, представительский
 repræsentativer ['representati'vøj]/?/? представительские **(деньги)**
 repræsentere¹ [represen'te'ja] **vt, vi** 1) **(ved)** представлять **(где-л. кого-л.)**; быть представителем 2) выступать от имени **(кого-л.)**
 reps [rebs] **-et** репс **(ткань)**
 reptil [reb'ti'l] **-et, -er (-ter)** **зоол.** пресмыкающееся
 republik [repub'lik] **-ken, -ker** республика
 republikaner [republi'ka'noj] **-en, -e** республиканец
 republikansk [republi'ka'nsg] **a** республиканский
 reputation [reputa'Jo'n] **-en, -er** репутация, слава
 requiem ['re'kviem] **-et см.** rekviem
 reseda [re'se:da] **-en, -er бот.** резеда
 resekere¹ [rese'ke'jo] **vt мед.** произвести **(coe)** резекцию
 resektion [reseg'o'nl-e/z, **-er мед.** резекция
 reservat [resej va't] **-et, -er** 1) заповедник 2) резервация
 reservation [resejva'o'n] **-en, -er** 1) оговорка 2) сдержанность, осторожность

3) предварительный заказ **(билетов)** 4) **см*** reservat 2)
 reserve [re'sejva] **-n, -г** 1) резерв, запас 2) **воен.** второй эшелон
 reserve||afdeling [re'sejV9,Qude4er] **-en, -er воен.** резервная часть **(подразделение)**; — ankfer l-,or)g9j] **-erei, -re мор.** запасной якорь; — ar|mé [-ал,те'] **-rneen, -teer** резервная армия; — del [-,de'l] **-en, -e** запасная часть; — dæk [-,dek] **-ket, =** запасная крышка; — filtrat|or [-fil'tratoj] **-oren, -åger** запасная коробка противогаса; — fond [-,fon*(d)] **-en (-et), -er (s)** резервный фонд; — forplejning [-foj^plajneq] **-en** неприкосновенный запас продовольствия; — hjul [-j'u'l] **-et, =** запасное колесо; — kører [-,kø:j9j] **-en, -e воен.** второй водитель; — large [le:уэ] **•n, -г** 1) помощник главного врача **(в больнице)** 2) **воен.** врач резерва **(офицерское звание в Дании)**; — mandskab [-,mansga'p] **-et воен.** личный состав запаса; — officer [>ofi,se*j] **-en, -er** офицер запаса
 reservere¹ [resej've'jo] **vt** забронировать **(сов.)**, оставлять за собой; держать в запасе
 reserveret (resej've'jsfi) **a** 1) сдержанный 2) забронированный, заказанный заранее
 reservering I [re^ejvajer)'] **-en, -e авто** запасная крышка
 reservering II [resej've'jeg] **-en см.** reservation 3
 reserverthed [resej've'jdhe'S] **-en** сдержанность
 reservesatellit [re'ssjvosateJit] **-ten, -ter** запасной спутник
 reserve||tjeneste [re'sejV9,tjeinasde] **-n** служба запаса; — tropper [-,troboj] **pi** резервные войска; — udgang I-,u5gar)'] **-en, -e** запасный выход
 reservist [resej'visd] **-en, -er** ушедший в запас, резервист
 reservoir [resejvo'au] **-et, -er** резервуар, бассейн, водохранилище
 residens [resi'den's] **-en, -er** резиденция, местопребывание, местонахождение
 resident [resi'den'd] **-en, -er** резидент
 residere¹ [resi'de'js] **vi** пребывать, проживать; иметь резиденцию **(о правительстве, об официальных лицах)**
 residerende [resi'de'jsno] **a:** — kapellan настоятель; — minister дипломатический представитель
 resignation [resi Cy)na'Jo'n] **-en** покорность, смирение
 resignere¹ [resi Oу)'пе'лз] **vi** покориться **(сов.)** судьбе
 resigneret [resi (7)'пе'гэб] **a** разочарованный, павший духом
 resistans [resis'tan's] **-en эл.** сопротивление
 resistens [resis'ten's] **-en** сопротивление, противодействие
 resistant [resis'ten'd] **a** оказывающий сопротивление
 reskript [re'sgrebd] **-et, -er** рескрипт, грамота
 resocialisere¹ [reso/ali'se'js] **vt** восстановить **(сов.)** в гражданских правах **(после отбытия наказания)**, реабилитировать
 resolut [reso'lut] **a** решительный

resoluthed [reso'ludhe'd] **-en** решимость, решительность
 resolution [resolu'o'n] **-en, -er** резолюция, решение
 resolve¹ [resol've'jo] **vt** решать; решаться
 resonans [reso'nan's] **-en, -er** резонанс; **перен. т.ж.** отклик
 resonansbund [reso'nan's, bon'] **-en** муз. дека
 resonator [reso'na'toj] **-en, -er** [...na'tæ-jaij] резонатор
 resonere¹ [reso'ne'jo] **vi** **физ.** резонировать, давать резонанс
 resorbere¹ (reso'j'be'ja) **vt** всасывать, впитывать
 resorption (reso'j'bo'n] **-en, -er** всасывание, впитывание
 respekt [res'begd] **-en** уважение, почтение; sætte sig i — заставить (**сов.**) уважать себя; indgyde ~ внушать уважение; have — for sig selv уважать самого себя; mangel på — отсутствие уважения
 respektabel [resbsg'ta'bol] 1. **a** уважаемый, почтенный, представительный; порядочный 2. (— t) **adv** достойно, прилично
 respektere¹ [resbsg'te'ja] **vt** уважать, почитать
 respektfuld (res'bsgdfuT] **a** почтительный
 respektindgydende [res'bsgd^engy'dana] **a** внушающий уважение, авторитетный
 respektiv ['resbegti'vj] **a** соответствующий
 respektive ['resbegtrva] **adv** относительно, соответственно
 respektløs [res'bsgdlø's] **a** непочтительный
 respektløshed [res'begdlø'she'd] **-en** непочтительность
 respektstridig [res'bsgdsdri.di] **a** непослушный
 respektstridighed [res'bsgdsdrfdi'he'd] **-en** непослушание
 respiration [resbira'J'o'n] **-en** дыхание
 respirationsapparat [resbira'/o'nsapa'ja't] **-et, -er** спирометр
 respirator [resbi'ra'tojj] **-en, -er** [...ra'to:J9j] 1) респиратор; аппарат для искусственного дыхания 2) коробка противогаза
 respiratorisk [resbira'to'risg] адыхательный, относящийся к дыханию
 respit [res'bit] **-ten, -ter** 1) отсрочка, передышка 2) **спорт,** гандикап
 respitdage [res'bid, da:yo] **pi** льготные дни **ОЛЖ** уплаты по векселю)
 respons|um [res'bonsom] **-um (т)ст, -a** отзыв (**специалиста**); (af)give — дать (**сов.**) отзыв, излагать свои соображения
 ressort [res'sacj] (en), **pi -s** компетенция
 ressource [re'sujs] **-n, -s** ресурсы, средства (**мн. ч.**), источник
 rest [rssd] **-en, -er** 1) остаток; остальное; hvor meget er der til —? каков остаток? 2) обломки, куски, остатки (**мн, ч.**) O for — en впрочем, кстати; det gav ham — en, han fik sin — derved **разг.** это его доконало; jordiske — er останки; — er af fordums skønhed остатки былой красоты
 restance [res'dagsa] **-n, -s** недоимка, остаток
 restanceliste [res'dagso.lesdo] **-n, -s** опись остатков; задолженность

restant [res'dan'd] **J-en, -er** неплательщица
 restante [res'danda] **-n, -s см.** posterestante
 restaurant (resdo'rar)] **-en, -er** ресторана
 restauration **-en, -er** 1) [resdqijra'o'n] восстановление, реставрация, ремонт 2) [resdora'jo'n] небольшой ресторан, закусовая; буфет
 restaurationsvogn [resdora'.fo'ns,vqtj'n] **-en, -e** вагон-ресторан
 restaurator [resdqu'ra'toj] **-en, -er** [...ro-40:JOJ] реставратор; художник-реставратор
 restauratør [resdora'tø'j] **-en, -er** владелец ресторана
 restaurere¹ [resdqu're'jo] **vt** реставрировать, восстанавливать
 restaurering [resdou're'jerj] **-en, -er** реставрация, восстановление
 restbeholdning ['rssdbe^hol'neol] **-el, -er,** restbeløb f' resdbejø'p] **-et, = ком.** остаток, сальдо
 restere¹ [rss'te'-io] **vi** **бухг.** оставаться, быть в остатке
 restituere¹ [restitu'e'ja] **vt** восстанавливать
 restitution [restitu'o'n] **-en, -er** восстановление
 restparti ['rssdpaj,tf] **-et, -er** остаток, оставшаяся партия (**товаров**)
 restpartiprodukt ['rssdpajtipro,dogd] **-et** побочный [остаточный] продукт
 restriktion [resdrig'o'nj] **-en, -^ограничение**
 restriktiv [resdrig'ti'v] **a** ограничительный; ограничивающий
 reststraling [resd,sdro4eij] **-en, -er** остаточная радиация
 resultant [resul'tan'd] **-en, -egфиз.** результирующая [равнодействующая] сила
 resultat [resul'ta't] **-et, -er** 1) результат, исход; вывод, следствие; det forte ikke til noget — это ни к чему не привело 2) достижение, успех; gode — er хорошие достижения, большие успехи
 resultatyiøs [resul'ta'dlø's] **a** безрезультатный, безуспешный; — rig [-,ггу! **a** плодотворный
 resultere¹ [resul'te'ja] **vi** давать в результате; forhandlingerne — de i en overenskomst переговоры привели к соглашению
 resumé [resy'me] **-meet** [...'гпе'эд], **-гш** [...'те*OJ] краткое изложение, резюме; итог
 resumere¹ [resy'me'-io] **vt** резюмировать, заключать, **ПОДВОДИТЬ** итог
 ret I [ret] 1) **-ten** право (**тж. юр.**); have — til ngt иметь право на что-л.; med — te с полным правом; forbeholde sig ~ til оставить (**сов.**) за собой право; kræve sin — требовать своего; borgerlig — гражданское право; international — международное право 2) **-ten** правота; have — быть правым; deri giver jeg Dem — в этом вы правы; få — оказаться (**сов.**) правым 3) **-ten, -ter** суд, правосудие; закон; — tens pleje судопроизводство; indstævne for — ten вызвать (**сов.**) в суд; ad — tens vej судебным порядком; uden for lands lov og — вне закона; thi kendes for — суд постановил <> lade nåde gå for — сменить (**сов.**) гнев на мн-

лость; sætte ngn i —te призвать (*сов.*) кого-л. к порядку; gå i — te med ngn а) привлечь (*сов.*) кого-л. к ответственности; б) разубеждать, увещевать кого-л.; komme rigtigt til sin — оказаться (*сов.*) на своём месте (*о вещи*); vise ngn til —te сделать (*сов.*) кому-л. указание [замечание]; lægge ngt til — te приготовить (*сов.*), подготовить (*сов.*) что-л.; finde sig til — te освоиться (*сов.*); give — og skel воздавать по заслугам

ret II [ret] *-ten, -ter* кушанье, блюдо; middag med tre — ter обед из трёх блюд; tage for sig af —terne есть с аппетитом, отдавать блюдам должное

ret III [ret] *-ten* лицевая [правая] сторона, лицо

ret IV [ret] 1. *a* 1) прямой; en — vinkel прямой угол 2) правильный, верный; истинный; det var — ! правильно!, хорошо!; nævne ting ved dens — te navn называть вещи своими именами; i — te tid вовремя; jeg nåede det ikke i — te tid я опоздал; til alle ~te vedkommende всем, кого это касается; han er just den — te mand он как раз тот человек (который нужен); du er ikke den — te at kritisere ham не тебе его критиковать 2. *adv* 1) прямо; stå — *воен.* стоять смирно 2) правильно, верно; - så! хорошо!, правильно!; forstå mig — пойми меня правильно 3) очень; довольно; ~ godt довольно хорошо *O* — straks сейчас, тотчас же; — som han kom как только он пришёл; det er ikke mere end — og billigt ато только справедливо; — og slet, slet og ~ просто-напросто

retablere¹ [retab'le'js] *vt* восстанавливать

retardation [retajda'o'n] *-en* замедление,

retardere¹ [retaj'de'ja] *vt* замедлять, тормозить, задерживать

retarderet [retaj'de'jad] *a* отсталый; intellektuelt — умственно отсталый

retfærd [red'fe'j] (*en*) справедливость, правота

retfærdig [red'fej'di] *a* сораведлйвый, правый

retfærdiggøre³ [red'fej'di,go'jo] *vt* оправдывать

retfærdiggerelse [red'fej'd^go'jolso] *-л, -r* оправдание

retfærdighed [red'fej'dihe'6] *-en см.* retfærd

retfærdighedsfølelse [red'fej'dihe'ås^ø:lolo] *-/i, retfærdighedssans* (red'fej'dihe'ds-san's] *-in* чувство справедливости

retfærdigvis [red'fej'divi's] *adv* справедливо

rethaveisk [red,ha'v3risg] *a* 1) вздорный, любящий спорить; придиричивый 2) каверзный

rethval [rfd,va'l] *-en, -er зоол.* гладкий кит

reticule [reti'ky:l] *-n, -г* сумка; ридикюль (*уст.*)

retirade [reИ'га:бэ] *-n, -г* 1) отступление 2) *уст.* \борная, отхожее место

retiré [reti're] *a inv* сдержанный; насто-роженный

retirere¹ (reti're'lэ] *vi* отступать, отходить

retlede¹ [rdsje'ds] *vt* руководить, делать наставления

retledning [redje'dnerj] *-en* руководство

retlig [redli] *a* юридический; судебный; være — forpligtet быть обязанным по закону

retlinet [red,!гпэб] *a* честный, неподкуп-

ный

retliniet, retlinjet l'rfd,li:nicd, 'red,lin-jod] *a* прямолинейный

retløs [red,lø's] *a* бесправный

retløshed l'red,lø'she'5] *-en* бесправие

retmodtager r'red,modta'yoj] *-en, -e радио* приёмник прямого усиления

retmæssig fredmesi] *a* законный, узакон-

ненный

retmæssighed [redmesihe'5] *-en* закон-

ность, узаконение

retning [rednerj] *-en, -er* 1) течение, на-

правление, уклон; *перен. тж.* тенденция 2) *воен.* равнение; — til højre [venstre]

равнение направо |налево]

retnings!antenne l'redner)san,Una] *-л, -г* на-

правленная антенна; — cifre [-,sifro] *pi*

первые цифры телефонного номера, указы-

вающие на соответствующий телефонный

узел; — linie, — linje [-,linjo] *-л, -г* ру-

ководящее указание, директива; partiets, — li-

nie генеральная линия партии; — mand

[-,maif] *-en, -тæнд воен.* направляющий

(*в строю*); — sender [-,senaj] *-en, -e* радио-

передатчик направленного действия; —

stråling l-,sdro:lerj] *-en, -er* направленное

излучение; — viser [-,vi:s9j] *-en, -e* стрелка

поворота (*на автомобиле*)

retor [re'toj] *-en, -er* [re'torjoj] учитель

риторики

retorik [reto'rik] *-ken* риторика

retorisk [re'to'risg] *a* риторический

retort [re'tojd] *-en, -er хум.* реторта

retortovn [re'tojd,qu'n] *-en, -e спец.* ре-

тортная печь

retouche [re'tu/] *-n, -г* ретушь

retouchere¹ [retu'e'js] *vt* ретушировать

retoucherfarve [retu'e*J,faJVo] *-n, -г* кра-

ска для ретуширования

retouchør [retu'/ø'j] *-en, -er* ретушёр

retpind [red,pen'] *-en, -e:* strik en —

првяжите ряд без накида

retransmission [retransmi'/o'п] *-en, -er*

ретрансляция

retransmittere¹ [retransmi'te'jo] *vt* ре-

транслировать

retrograd [retro'gra'O] *a* реакционный,

отсталый; направленный назад

retrospektiv l'retrospeg,tiW] *a* ретроспек-

тивный

retroversion [retrovej,jVn] *-en* обрат-

ный перевод (*на язык, с которого сделан*

перевод)

retræte [re'tre:do] *-л, -г воен.* 1) отступле-

ние, отход 2) отбой; blæse — п подавать

сигнал отбоя

retsiibegreb [redsbe,gre'p] *-et, -er* право-

вое понятие; — belæring [-be,le'jerj] *-en, -er*

краткое изложение председателем суда

сути разбираемого дела (*для присяжных*);

— beskyttelse [-be,sgød9lso] *-n* охрана прав;

— bevidsthed [-bcvesdhe'd] *-en см.* retsfø-

lelse; — bog [-,Bo'y] *-en, -bøger* книга су-

дебных протоколов; — brud [-,bru5] *-deib*

= нарушение закона, правонарушение; ~ dag [-,da'y] **-en** день судебного присутствия (*в районах Дании, где нет постоянного суда*); — forbund [-,fojbon'] Danmarks Retsforbund Правовой союз (*буржуазная партия в Дании*); — forfølgelse [-fDj,føl*уэlsa] -я, -з, — forfølgning [-fojjørynerj] **-en, -er** судебное преследование; — forhandling [-forhån'leg] **-en, -er** судебное разбирательство; — forhold [-JojhoT] *pi* правовые отношения; — form [-J^j'm] **-en, -er** система судопроизводства; — formand [-,fojman'] **-en, -mænd** председатель суда; — følelse [%fø:lols3]/-i чувство справедливости; — ^gebyrer [-ge,by'jaj] *pi* судебные издержки; — grundlag Kgronla'v] **-et**, = юридическое основание; — grundsætning [-,grorissdne] **-en, -er** предпосылка

retsgyldig ['rds,gyldi] **a** законный; действительный

rets Ugyldighed ['rds,gyldihe'd] **-en** законность; — handling [-,hanler)] **-en, -er** юридический акт; — historie [-his,do'jia] -n история права; — hjælp [-jel'b] '-^консультация адвоката [защитника]

retside ['red^skda] **-n см.** ret III

retsind ['rsd^sen'] **-et см.** retsindighed

retsindig [rsd'sen'di] **a** честный, порядочный

retsindighed [rsd'sen'dihe'd] **-en** честность, порядочность

retskaffen ['rsd,sgafəp] **a см.** retsindig

retskaffenhed ['rsd,sgafonhe'd] **-en см.** retsindighed

rets||kendelse ['rds^ksndlsa] **-n, -z** решение [приговор] суда; — kraft [-,kraf] **-en** сила закона, законная сила; — kreds [-,kre's] **-en, -e** судебный округ

retskrivning ['rscLsgri'vnerj] **-en, -er** правописание, орфография

retskrivnings ||fej] ['rdsgrFvnegs,faj'l] **-en**, = орфографическая ошибка; — ordbog [^оиБэ'y] **-en, -bøger** орфографический словарь; — regel [-,re'yэ] - (**e**)ten, **-ler** правило правописания

retskrænkelser ['rds,krsgg3lso] -, -z правонарушение

retskyndig ['rds,køndi] **a см.** retslærd 1

retslig ['rdsli] **a** судебный, юридический

retslæge ['reds^sys] **-n, -z юр.** судебный врач, судебно-медицинский эксперт

retslægeråd ['гесЫеуэдэ'd] **-et**, = судебно-медицинская экспертиза

retslærd ['rds^sj'd] 1. **a** сведущий в законах, знающий законы 2. **-en, -e** юрист

retslære ['rds,le:ja] -я юриспруденция, законоведение, правоведение

retsløs ['rds,lø*s] **a** бесправный

retsiøshed ['rds,lø'she'd] **-en, -гг** бесправие

retsmedicin ['rdsmedi,si'n] **-en** судебная медицина

retsmedicinsk ['redsmedi,si'nsg] **a** судебно-медицинский

rets |møde ['rds,mø:də] **-t, -z** заседание суда; — pleje [-,pla]э] **-n** судопроизводство; — sag [-,\$a'y] ^{en} **-er** судебное дело; — sal [-,sa'l] **-en, -e** зал суда, зал судебных заседаний; — sekretær l-segre,ts'j] **-en, -er** секретарь суда; — sikkerhed [-,segOJhe'd] **-en**

законность; — spørgsmål [-,sbjjsmo'l] **-et**, = правовой вопрос

retsstat ('reds,sda't] **-en, -er** конституционное государство

retsstatsllmand ['rfdssda'ds,man'] **-en, -mænd** сторонник партии «Правовой союз» {в Дании}; — parti [-рспДГ] **-et см.** retsforbund

retsstridig ['rds,sdri:di] **a** противозаконный, незаконный

retstilling ['red,sdeleg] **-en, -er** положение по стойке «смирно»; stå i — стоять по стойке «смирно», стоять навытяжку

retsUtrætte ['rds,treda] **-n, -z, — tvist** [-,tves] **-en, -er юр.** тяжба, процесс; ^videnskab Kviidansga'p] **-en** право, юриспруденция

retsvidenskabelig ['rdsvLdsn^ga'bali] **d** юридический, правовой

retslvidne ['rds,vidna] -г свидетель на суде; — virkning [-,vejng] -гдействие закона; — væs|en [-,Vc'san] **-|e)net** система судопроизводства

rette¹ ['rda] **vt** 1) выпрямлять 2) поправлять, исправлять; — artiklen править статью 3) направлять, давать направление; mistanken — des mod ham подозрение пало на него; — sin opmærksomhed på [mod, til] ngt сосредоточить (**сов.**) своё внимание на чём-л. 4) наводить (**орудие и т. н.**) О ~ maden ап подать (**сов.**) кушанье; — ind til højre равняться направо; — kursen ор выправить (**сов.**) курс; — ud выпрямить (**сов.**); — sig 1) выпрямиться (**сов.**), выпрямить (**сов.**) спину 2): — sig efter sygdommen поправиться (**сов.**) после болезни ^ ~ sig efter ngt а) приноравливаться к иму-л.; б) руководствоваться чём-л., следовать чему-л., зависеть от чего-л.; — sig ор а) выпрямиться (**сов.**); б) **воен.** строиться, равняться

rettelig ['rdsali] **adv** правильно, правильным образом; по праву

rettelse [rdsalsa] **-n, -z** исправление, правка, корректура

retter ['rdoj] **-en, -e воен.** буссоль; механизм горизонтирования (*миномёта*)

rettere f'redajo] **adv (comp om** ret IV) правильнее; — sagt вернее говоря; du gør — i at høre hvad jeg siger послушан лучше, что я говорю; jeg vidste ikke —, end han kom i dag я предполагал, что он придёт сегодня

retterllgang ['rsd3J,gag'] **-en** судебный процесс; — gangschef [-gags,/s'f] **-en, -er воен.** командир, имеющий право отдавать под суд; — sted [-,sds] **-et** место казни; -ting [-,terj'l] **-et** суд

rettesnor ['rfdasno'j] **-en** руководящее указание; руководство; tag ham til tag hans eksempel til — ! бери с него пример!

rettest ['rdsasdj] **a** самый правильный; du gør — i... ты бы лучше всего...

rettidig ['red,ti'di] 1« **a** своевременный 2. **adv** вовремя

rettighed ['rdsihe'd] **-en, -ir** право, достояние; tab af de borgerlige-er лишение гражданских прав

rettroende ['rsd^tro'ana] **a** правоверный, ортодоксальный

rettroenhed [ˈrɛdʒrɔˈonheˈó] **-en** право-
верность, ортодоксальность
rettænkende [ˈrɛd,tsr)gono] **a** честный
retur I [reˈtuːj] (en) возвращение; обрат-
ная поездка; tur og— туда и обратно (о *бу-*
леме) O være på — приходить в упадок
retur II [reˈtuːj] **adv** обратно, назад
returj|bi I|et [reˈtuːjbi,|st] **-ten, -ter** обрат-
ный билет;— gods [-,gos] **-et** обратный груз
returnere¹ [reˈtuːneˈjo] **vt** возвращать,
посылать назад
retvendt [ˈrɛd,venˈd] **a** правильный
retvinklet [ˈrɛd.vegˈglsd] **a** прямоуголь-
ный
reumatisk [roʊˈmaˈtɪsg, roj...] **a** ревмати-
ческий
reumatisme [rQumaˈtismo, roj...] **-n** рев-
матизм
rev I [rɔy] **-et** [reʊˈɛd], = риф
rev II [reˈv] **impf om** rive II
revaccination (revagsinaˈfoˈn] **-en, -er**
повторная вакцинация [прививка], ревак-
цинация
revaccinere¹ [revagsiˈneˈjɔ] **vt** делать по-
вторную прививку
revalidere¹ [revaliˈdeˈjo] **vt** восстанавли-
вать здоровье, возвращать (*больных*) к тру-
довой жизни
revanche [reˈvar)/(9)] **-n** реванш, месть;
tage [få] — а) взять (*сов.*) реванш, отом-
стить (*сов.у, б) спорт*, отыграться (*сов.*)
revanche||krig [reˈvurj/ˈkriˈv] **-en, -e** ре-
ваншистская война; — match [-,mad/] **-en,**
-er матч-реванш
revanchere¹ sig [reˈvanˈeˈja] брать ре-
ванш, отомстить (*сов.*)
revanchist [reˈvanˈisd] **-en, -er** реван-
шист, сторонник реванша
revanchistisk [reˈvanˈisdɪg] **a** реванши-
стский
veille [reˈveljo] **-n, -g воен.** побудка,
подъём, утренняя заря; blæse — п играть
подъём (утреннюю зорю)
reven [ˈrɛvan] **part II om** rive II
reverber [reˈvojˈbeˈj] **-en, -e, reverbere**
{revajˈbeˈj} **-n, -g** лампа-рефлектор
reverens [reˈvoˈrsnˈs] **-en, -er** реверанс,
поклон
revers [reˈvejs] **-en, -er** 1) отворот (*на*
одежде) 2) обратная сторона (*монеты, ме-*
дали)
revet [ˈrevad] **part II om** rive II
revidere¹ [reˈviˈdeˈjs] **vt** ревизовать, пе-
ресматривать; проверять
revir [reˈviːj] **-et, -er** 1) участок; район
(*для охоты*) 2) сфера, область
revision [reˈviˈoˈn] **-en, -er** ревизия,
пересмотр; проверка
revisionisme [reˈviˈoˈnismoj] **-n** ревизио-
низм
revisionist [reˈviˈoˈnisd] **-en, -er** реви-
зионист
revisor [reˈvtsoj] **-en, -er** [reˈviˈsoːjɔj] ре-
визор
revle [ˈryjlo] **-n, -g** песчаная отмель;
перекат
revling [ˈreylerj] **-en, -er бот.** медвежья
ягода
revne I [ˈrednɛ] **-n, -g** трещина, расселина,
щель; slå — г дать (*сов.*) трещины

revne¹ II [ˈrguna] **vi, vt** лопаться, лоп-
нуть (*сов.*), треснуть (*сов.*); muren er — t
стена потрескалась; han var lige ved at
— af latter **разг.** он чуть не лопнул со смеху
revnefærdig [ˈryjno,fejdi] **a:** hun er — af
nysgerrighed **разг.** она готова лопнуть от
любопытства
revnende [ˈreipɛnɛ] **adv:** — ligegyldigt
разг. глубоко безразлично
revnet (ˈr^yноö) а треснувший, лопнувший
revokation [reˈvokaˈoˈnl] **-en, -er** отмена,
ликвидация
revolte [reˈvolda] **-n, -g** мятеж, бунт
revoltere¹ [reˈvolˈteˈjo] **vi** восставать, под-
нимать восстание [мятеж]
revolution [reˈvoluˈoˈn] **-en, -er** револю-
ция; den Store Socialistiske Oktoberrevolu-
tion Великая Октябрьская социалистиче-
ская революция
revolutionere¹ [reˈvoluˈoˈneˈjo] **vt** револю-
ционизировать
revolutions||kamp [reˈvoluˈoˈns^kamˈb] **-en**
революционная борьба; -lære [-,lɛːJO] **-n**
революционное учение; — tid [-,tiːö] **-en**
революционный период
revolutionær I [reˈvoluˈoˈpeˈl] **-en, -er** ре-
волюционер
'.-revolutionær II [reˈvoluˈoˈpeˈl] **a** револю-
ционный
revolver [reˈvolˈvoj] **-en, -e** револьвер
revolverilbandit [reˈvolˈvojban^dit] **-ten,**
-ter бандит; — bæk [-,bɛgˈg] **-en, -e mex.**
револьверный станок; — hoved [-,hoːv3ö]
-et, -er mex. револьверная головка; — hyl-
stler [-^hylˈsdoj] **-eret, -re** кобура; — løb
[-,løˈp] **-et, =** ствол револьвера; — mand
[-,manˈ] **-en, -mænd** бандит
revse¹ Treysa] **vt** подвергать наказанию,
наказывать
revselse [ˈrgysalss] **-n, -g** кара, наказание;
den korporlige — телесное наказание
revser [ˈrgysai] **-en, -e** критик, судья;
være en streng — af ngt строго критиковать
что-л.
revu, revy [reˈvy] **-en** [reˈvyˈon], **-er**
[reˈvyˈoj] 1) смотр, парад 2) эстрадное пред-
ставление; ревью 3) журнал
revy||sang [reˈvy,sagˈ] **-en, -e** эстрадная
песня; — teat|er [-te,aˈdoj] **-(e)ret, -re**
эстрадный театр, мюзик-холл
rhenium [ˈreˈniom] **-et см.** genium
rhesusfaktor [ˈresus,fagdoj] **-en мед.** ре-
зус (-фактор)
rhinoceros [riˈnoˈsoros] **-en** носорог
rhinskvin [ˈrensg,viˈn] **-en** белое сухое
вино; рейнское вино
rhododendron [rodoˈdenˈdron] **-en, -er**
бот. рододендрон
ri¹ fri*] **vt** примётывать, смётывать
ribbe I [ˈriba] **-n, -r** 1) ребро, острый край
2) ступенька, перекладина 3) **спорт**, швед-
ская стенка, рйбстул 4) **бот.** жилка листа
5) **мор.** шпангоут
ribbe¹ II [ˈribd]v/ 1)чйстить, ошипывать
2) **разг.** обчистить (*сов.*), обокрасть (*сов.*)
ribbebort [ˈribo,bojd] **-en, -er** резинка
(*вязаная*)
ribben [ˈribeˈn] **-et, = анат.** ребро; man
kan tælle hans — ^ он кожа да кости, можно
рёбра пересчитать

ribbens i brud ['ribe'ns,brud] **-det** перелом ребра; — steg [-,sdaj'] **-en** антрекот
 ribbet ['ribdd] **a** 1) ребристый 2) ошипанный
 ribs [rebs] **-et**, = смородина; røde — красная смородина; hvide — белая смородина
 ribs|jbusk ['rebs,busg] **-en**, **-e** куст смородины; — gellé [-je,le] **-leen** желе из смородины
 ricinus ['ri'sinus] (en), **pl**= бот. клещевина
 ricinusolie ['ri'sinus,o:lja] **-ri** касторовое масло
 ricinusollesyre ['ri\sinuso:ljo,sy:JO] **-нхим.** рицинолевая кислота
 rickshaw ['rig/o:] **-en**, **-s** рикша
 ricochel [riko'jet] **-en** см. rikochet
 ridder ['riå'oj] **-en**, **-e** рыцарь; en — uden frygt og dadel рыцарь без страха и упрёка; — en af den bedrøvelige skikkelse рыцарь печального образа; arme — е кул, гренки с вареньем
 ridder borg ['rid'aj.boj'Y] **-en**, **-e** рыцарский замок; — digtning l-,degdne] **-en** рыцарская поэзия; — kors [-,kojs] **-et**, = крест кавалеров (ордена Даннеброга)
 ridderlig ['riO'ojli] **a** рыцарский
 ridderord|en ['riu'o^ojdon] **-enen**, **-(e)ner** **уст.** рыцарский орден
 ridderskab friO'dJSga'p] **-et** **уст.** рыцарство
 ridderslag ['nd'ajsla'y] **-et**, ~ **уст.** посвящение в рыцари <> give ngn — et for ngt официально признать (сов.) чьи-л. заслуги в чём-л.
 riddersmand ['rið'dJS,man'] **-en**, **-mænd** благородный человек, рыцарь
 ridder|lspore ['riuoj,sbo:ja] **-n**, **-g** бот. шпорник, дельфиниум, живокость; — stand [-,sdan*] **-en** **уст.** рыцарское сословие; — svend [-,svfn'] **-en**, **-e** **уст.** оруженосец; — tiden [-,ti'5on] **inv** рыцарские времена; **перен.** 4 средневековье
 ride⁴ I l'ri:5o] **vi**, **vt** ездить верхом **a** — stormen af выдержать (сов.) шторм; — en hest ind [til] объезжать лошадь **O** — for anker стоять на якоре; han —г ikke den dag, han sadler **погов.** — рано оседлали, да поздно поскакали; han —г sin gamle kærhest **разг.** он сел на своего конька; он опять заладил своё
 ride II ['ri:do] **-п**, **-г** **зоол.** моёвка, чайка трёхпалая
 ridebane ['ri:bo,ba:no] **-n**, **-g** манеж
 ridebanespringning ['ri:5эба:пэ,sbregne] **-en** **спорт**, преодоление препятствий
 ridelibrug ['m\Bь,Bmu* (y)] **-en**: til — для верховой езды; — hest [-,hssd] **-en**, **-e** верховая лошадь; — hus [-,hu's] **-et**, **-e** манеж (закрытый); — knægt [-,knegd] **-en**, **-e** конюх, грум; — kunst [-,kon'sd] **-en** искусство верховой езды, вольтижировка; — læger (-,le:JOj] **-en**, **-e** инструктор верховой езды
 ridende ['ridono] **a**: — politi конная полиция
 ridelipisk ['ri:bo,pisg] **-en**, **-e** хлыст, кнут; — skole [-,sgo:lo] **-л**, **-г** школа верховой езды; — sti [-,sdi'] **-en**, **-er** дорожка для верховой езды; — støvler [-,sdQuloj] **pi**

ботфорты; — tur [-,tu'j] **-en**, **-e** прогулка верхом; — vej l-,vaj'] **-en**, **-e** см. ridesti
 ridning ['riunen,] **-en** верховая езда; кбн-ный спорт
 rids [ris, res] **-et**, = чертёж, план, набросок
 ridse I ['risa, 'reso] **-n**, **-r** 1) царапина 2) щель, трещина
 ridse¹ II ['riss, 'reso] **vi** 1) царапать 2) чертить 3) надрезывать; насекасть
 ridseUbræt ['risa,bret] **-tet**, **-ter** чертёжная доска; — fjer [-,fje'j] **-en**, = рейсфедер; — pen [-,pen'] **-nen**, **-ne** чертёжное перо
 ridsning ['risner]) **-en** черчение
 ridt [rit] **-et**, = поездка [прогулка] верхом
 rifi fel ['refol] **-(fe)len**, **-ler** 1) рубчик, бороздка 2) нарезка (в оружии) 3) винтовка
 riffel|fil ['refdlJFi'l] **-en**, **-e** напильник с тонкой насечкой; — gang [-,garj'] **-en**, **-t** нарезка (канала ствола); ^-kanon [-ka,no*n] **-en**, **-er** воен. оружие с нарезным стволом; — kugle [-,ku:lo] **-n**, **-g** винтовочная пуля; — løb [-,lø'p] **-et**, = нарезной ствол (оружия); — maskine [-mas,gi:no] **-n**, -грифельный станок; — skud [-,sguð] **-det**, = винтовочный выстрел
 rifle¹ l'reflo] **vt** 1) **тех.** делать выемки [желобки] 2) делать нарезку, нарезывать (ствол оружия)
 rift [refd] **-en**, **-er** 1) царапина, шрам 2) щель, трещина, расселина 3): der er stor — om den vare на этот товар большой спрос; der er — om ham он имеет успех
 rig I [rik, rek] **-gen** см. rigning
 rig II [rVy, vV] 1. **a** богатый, состоятельный; være — på erfaring иметь богатый опыт; have — anledning til... иметь достаточное основание для...; de ~e богачи 2. **adv** богато, пышно; обильно
 rigdom rri(y)dom'] **-men**, **-me** 1) богатство, состояние; være født til — s родиться (сов.) в рубашке [в сорочке] 2) изобилие, обилие, масса
 rige l'ri:(y)o] **-g** государство, империя, царство
 rig|el ['ri'(Y)O1] **-(e)len**, **-ler** замочная задвижка, язычок; **тех.** ригель
 rigelig ['ri:(y)oli] **a** 1) богатый, обильный 2) просторный
 rigelighed ['ri:(Y)olihe'd] **-en** богатство, обилие
 rigge¹ ['rigo, 'rego] **vt** 1) **мор.** оснащать, такелажить 2) **перен.** приводить в порядок
 rigger l'rigoj, 'regoj] **-en**, **-e** **мор.** такелажник
 righoldig l'TV(y)hoVå]. ri (Y)'hoPdi] **a** богатый, обильный; содержательный
 righoldighed ['ri'(YJhol'dihe'd] **-en** богатство, обилие; содержательность
 rigmand ['путал'] **-en**, **-mænd** богатый человек, богач
 rigmandsvælde ['riYmans,vslo] **-/** (-л) плутократия
 rigning ['rignen,] **-en**, **-er** **мор.** такелаж, снасти
 rigorisme [rigo'risma] **-n** ригоризм, чрезмерная строгость
 rigorist [rigo'risd] **-en**, **-er** ригорист
 rigoristisk [rigo'risdisg] **a** ригористический, излишне строгий

rigs!advokat ['ri(y)sadvo,ka't] *-en* генеральный прокурор (в Дании) — antikvar *-antik,va'j]* *-en, -er* директор Национального музея (в Дании); — arkiv [-aJ,ki'v] *-et, -er* государственный архив; — arkivar l-ajki,va'j] *-en, -er* директор государственного архива (в Дании); — bank Kbarj'g] *-en* государственный банк; — bibliotekar [-bibliote,kaJ] *-en, -er* директор научных и специальных библиотек (в Дании); — borger [-,bojyoi] *-en, -e* гражданин

rigsdag ['ri(y)sda'y] *-en* ригсдаг (название парламента в Дании до 1953 г.)

rigsdags Ijbeslutning ['ri(y)sdaysbe,sludnetij] *-en, -er* решение ригсдага; — bygning hbygneg] *-en* здание ригсдага; — diæter [-di.e'ddj] *pi* жалование членов ригсдага; — formand [-,fojman'] *-en* председатель ригсдага; — gruppe [-,grubo] *-l, -g* фракция ригсдага; — mand [-,man'] *-en, -mand* депутат ригсдага; — mandat [-man,da4] *•et, -er* мандат члена ригсдага; — medlem KmsålenT] *-met, -mer* член ригсдага; — møde [-,mø:do] *-t, -g* заседание ригсдага; — samling (-,samler)] *-en, -er* сессия ригсдага; — tale [-,ta:lo] *-n, -g* выступление в ригсдаге; — tidende [-Д^бэно] *-n* ведомости ригсдага, парламентские ведомости; ^* valg Kval'y] *-et, =* выборы в ригсдаг

rigsdaler [rigs'dalai] *-en, -e* ригсдалер (монета в Дании до 1875 г.)

rigsdansk I ['ri(y)s,dan'sg] (et) датский литературный язык; tale — говорить на литературном датском языке

rigsdansk II ['ri(y)s,dan'sg] *a: det — e* sprog датский литературный язык

rigsforstander ['ri(Y)s,fojsdan'oij] *-en, -e* правитель государства, регент; — grænse Kgrenso] *-l, -g* государственная граница; — hovedstad [-,ho:vo5sdad] *-en, -stæder* столица; — insignier [-in,siyni3j] *pi* регалии; — mål l-,mo'l] *-et* 1) риксмол (одна из двух форм норвежского литературного языка) 2) см. rigssprog; — ombudsmand [-,ombudsmand] *-en* высший представитель датского правительства на Фарерских островах; — overhoved [-,5uoijho:v3o] *-et, -er* глава государства; — politi [-poli,ti*] *-et* государственная полиция; — ret l-,ret] *-ten* суд, в котором могут судить только министров по требованию короля или фолькетинга; — rad [-,го'б] *-et* государственный совет; — sprog [-,sbro'y] *-et* литературный язык; — våben [-,vo'bon] *-et, -er* государственный герб; — æble [-,e:blo] *-l* держава (королевская регалия)

rigt Ubegavet ['reydbe,ga'v30] *a* щедро одаренный, талантливый; — bærende [-,БЕ:шэ] *a* плодородный; et — bærende frugttræ обильно плодоносящее фруктовое дерево

rigtig I ['regdi] *a* 1) правильный, верный; — udtale правильное произношение; en — diagnose верный диагноз 2) подходящий, надлежащий; et skridt i den — e retning шаг в нужном направлении; han er af den — slags он тот человек, который нужен 3) здравый, в здравом уме; han er ikke *~ i hovedet он не в своём уме 4) точный 5) настоящий, истинный; til de — e priser по умеренным ценам

rigtig II ['regdi] *adv* 1) точно, верно, наверняка; jeg kan ikke — forstå я не совсем понимаю; uret går — t часы идут точно; det går ikke — t til здесь что-то нечисто 2) как раз, именно; ganske — ! вот именно! 3) весьма, значительно; — mange многие; — meget множество 4) полностью, целиком, совсем; det er helt — это совершенно правильно <> — køn! *урон.* очень мило!

rigtig(be)findende ['regdibe,fen*эпэ]: efter — после проверки

rigtighed I'regdihe'б] *-en* правильность, точность; det har sin — это так; bringe ngt i — привести что-л. (сов.) в порядок, упорядочить (сов.) что-л.; afskriftens — bekræftes с подлинным верно

rigtignok I'regdinok] *adv* действительно, конечно, в самом деле

rikochet [riko'/et] *-en* рикошет

rikochettere¹ [rikoje'te'jo] *vi* рикошетировать, отскакивать

rikse ['rigsa, 'regso] *-n, -g* (водяной) пастушок (*птица*)

riksesneppe ['rigso,snɛbo] *-n, -g* бекас
rille ['rilo] *-n, -g* жёлсб; борозда, бороздка; паз, вырез

rim I [ri'm] *-en* иней

rim II [гГт] *-et, =* 1) рифма 2) стихотворение

rime¹ I ['ri:mo] *vimp* покрываться инеем

rime¹ II ['ri:mo] *vi, vt* 1- рифмовать; слагать стихи 2. 1) рифмоваться 2) соответствовать, совпадать; det — g ikke med... это никак не вяжется с... • — sammen а) рифмовать; б) совпадать O lade hjerte — på smerte — рифмовать розы и грёзы; выражаться банально

rimelig ['rimali] 1. *a* 1) умеренный, сносный; til en — pris по сходной цене 2) благоразумный; inden for — e grænser в границах разумного 3) вероятный, возможный 2. (—t) *adv* 1) благоразумно, разумно 2) умеренно, сносно 3) вероятно, возможно; lidet — t мало вероятно; som — t var blev han vred он, естественно, рассердился

rimeighed ['rrmslihe'u] *-en* 1) умеренность 2) благоразумие 3) вероятность; efter al — по всей вероятности

rimeligvis ['rlmdlivi's] *adv* вероятно, по всей вероятности

rimer I'rLm^j] *-en, -e* разг. рифмоплёт, графоман

rimeri [rimo'ri'] *-et, -er* разг. рифмоплётство, графоманство

rimet I ['rLm^d] *a* рифмованный

rimet II ['rimad] *a* покрытый инеем

rimfri ['rcm, fri'] *a* нерифмбванный

rimfrost ['rim, frosd] *-en* изморозь

rimpe¹ ['rembo] *vt* примётывать, пришивать на живую нитку <> bærgene — g munden sammen ягоды вяжут рот, от ягод вяжет во рту

rimsmed ['ri:m, smed] *-en, -e* см. rimer

rimtåge ['ri:m, to:yo] *-n* см. rim I

rinde¹ ['reno] *vi* 1) течь, протекать; tiden — g hen время идёт 2) происходить, быть родом O det randt mig lige i hu мне пришло в голову

rinden ['renon] **-en** течение
 rindende ['гепэпо] **a:** — vand проточная вода; hun har— øjne a) у неё слезятся глаза; б) *разг.* у неё глаза на мокром месте .
 ring [rerj'1 **-en, -e** 1) кольцо; gå med — носить кольцо; blæse — е пускать дым кольцами; sætte en — på en fugls fod окольцевать *{сов.}* птицу 2) круг; обруч, обод; — е om øjnene круги под глазами 3) *pi* гимнастические кольца 4) круг, окружность 5) *спорт*, ринг O køre i — med ngn обмануть *(сов.)*, провести *(сов.)* кого-л.; argumentere i — заниматься пустословием; — en er sluttet круг замкнулся
 ringilbane ['гед,Ба:пэл **-n, -г** окружная железная дорога;—bog f-,bo'y] **-en, -bøger** тетрадь [блокнот, альбом] с вкладными листами; —brynje l-,brynj3] **-n, -г уст.** кольчуга; — dans [-,dan's] **-en, -e** хоровод; — dommer [-.(Втэл] **-en, -e спорт**, судья на ринге; — dros|sel [-,drosol] **-(se)len, -ler зоол.** дрозд белозобый; — due [-,с!и:э] **-л, -г зоол.** сизый голубь, вяхирь
 ringe I ['rerja] **a** малый, небольшой; незначительный, неважный; простой; ikke have den —ste anelse om ngt не иметь о чём-л. ни малейшего представления; efter min — mening по моему скромному мнению; blive fornærmet i den —ste anledning обижаться по малейшему поводу; ikke den —ste chance ни малейшей возможности; ikke — re end... не кто иной как...; det er slet ikke gået så — дела не так уж плохи
 ringe¹ II ['гедэ] I. **vi** звонить, звенеть; klokken —г часы бьют; det —г for mine ører у меня звенит в ушах; det —г på døren звонят *(у двери)* O — af повесить *(сов.)* трубку; — efter en bil вызывать .машину *(по телефону)*; — ngn op, — til ngn позвонить *(сов.)* кому-л. *(по телефону)* 2. **vt** 1) кольцевать *(птицу)* 2) *спец.* кольцевать *(ствол)* 3) делать пройму шире *(у одежды)*
 ringeagt ['rerjo,agd] **-en** презрение; пренебрежение
 ringeagte¹ ['rer)0,agdo] **vt** презирать; пренебрегать *(чем-л.)*
 ringeagtende ['rego,agd9na] **a** презрительный; пренебрежительный
 ringe|anlæg ['rerp,anls'k] **-get, =** система электрических звонков; — apparat [-ара,га't] **-et, -er** электрический звонок
 ringer f'rerjoj] **-en, -e** звонарь
 ringfingjer ['rerj,fer)'OJ] **-eren, -re** безымянный палец
 ringforlovet ['rerjfojjo'vod] **a** помолвленный; помолвленная
 ringgade ['reg,ga:da] **-n, -г** кольцевая улица, кольцо
 ringhed ['rerjhe'd] **-en** незначительность; min — моя скромная особа
 ringkøbingenser ['rer)køben,gens9j], ringkøbinger ['reij.kø'beqoj] **-en, -e** житель города Рингкёбинг
 ringle¹ I f'reglo] **vt** сворачивать, свёртывать *(кольцами)* *(верёвку и т. н.)*; — sig vitiesя
 ringle¹ II ['rerjla] **vi** бренчать
 ringjlås ['rerj,l3'sj] **-en, -e** замок с наборными кольцами; — mur [-,mu'j] **-en, -e** ограда

ringmærke¹ ['rerj,msjg3] **vt** кольцеват *(птицу)*
 ringning ['regnerj] **-en** звон
 ringorm ['reg,oj'm] **-en, -e мед.** стриженный лишай
 ringrev l'reg.rey] **-et, =** коралловы! атолл
 ring||sigte ['reg,segdo] **-t, -г воен.** кольцевой прицел; —skive [-,sgi:va] **-л, -г** круглая мишень
 ringsæl ['rer),ss'I] **-en, -er зоол.** нерп кольчатая
 ringø ['rer),ø'] **-en, -er** атолл
 rinke¹ ['rerjgo] **vt:** — op, — sammea свёртывать спиралью, наматывать; — op засучивать *(рукава)*; — sig op решиться*(св.)*
 ripenser [ri'psn'saj] **-en, -e** житель город! Рйбе
 ripost [ri'posd] **-en, -er** 1) меткий [быстрый] ответ; отповедь 2) *спорт*, ответные удар
 ripostere¹ [ripos'de'ja] **vi** 1) быстро а метко отвечать 2) *спорт*, наносить ответный удар
 rippe¹ ['геБэ, 'ribo] **vi:** — op i ngt вспоминать о чём-л. прошедшем, копаться в прошлом; lad os ikke — op i det = кто старое помянет, тому глаз вон
 rips [rebs] **-et** репс *(ткань)*
 ris I [ri'sJ] **-en, =** рис
 ris II [ri's] **-et, =** розга, прут; jeg fik[^] *разг.* мне попало O han er vokset fra-et эя он вырос из пелёнок; binde — til sin egen ryg навлечь *(сов.)* на себя беду; наказать *(сов.)* самого себя; kysse -et безропотно переносить наказание
 ris III [ri's] **-et, =** стопа *(бумаги)*
 risbrænde ['ri:s,breno] **-/** хворост
 rise¹ I l'rtso] **vt** сечь розгами
 rise II ['rrsa] **-n, -г уст.** великан
 rise¹ III ['rkso] **vt** подпирать кольями *(растения)*
 risenHgryn ['ri:san,gry'n] **-et** рис *(крут)*; — grød f-,grø'd] **-en** рисовая каша;—vælling [-,velerj] **-en, -er** рисовый суп
 nslifletning ['rLs,fledneg] **-en** плетение *(корзин и т. н.)*; —gærde [-,geua] **-г** плетень
 risikabel [risi'ka'bal] **a** рискованный, смелый
 risikere¹ [risi'ke'jo] **vt** рисковать *(чём-л.)*, осмеливаться, дерзать
 risiko ['risiko] **-en, -er** риск; løbe en-подвергаться опасности; på min — на мой ответственность; for køberens regning og-за счёт покупателя
 risikofri [risiko,fri'] **a** безопасный, без риска
 risIfknippe ['ri:s,knebo] **-г** вязанка хвороста; —kost [-.kosd] **-en, -e** метла, веник
 risle¹ ['rislo] **vi** струиться, журчать
 rislen ['risian] **-en** журчание
 rismel ['ri:s,me'l] **-et** рисовая мука
 risotto [ri'sodo] **-en, -er** ризотто, блюдо из отварного риса с тёртым сыром и мясом *или* овощами
 risp [resb] **-en, -e** дратва *(сапожная)*
 rissolle [ri'solo] **-n, -г** слоёный пирожок с мясом *или* рыбой

ris|spurv ['ri:s,spoj'v] -en, -e см. risstær-
ling; — stivelse [-,sduvalsa] -n рисовый
крахмал; — stærling [-,sdejler)] -en, -er
трупилал рисовый (*птица*)

rist I [resd]: have hverken — eller го
не знать ни отдыху, ни сроку

rist II [resdl -en, -e 1) решётка (*камина,
пенки*) 2) вертел, решётка для жарения
мяса *и т. п.*; stegte på — жарить на вертеле

riste¹ I ['resdo] vt вырезать (*письмена*);
выдалбливать; — runer высечь (*соч.*) руны

riste¹ II ['resdo] vt жарить, обжаривать,
подсушивать

ristet ['resdod] а жареный, подсушенный;
~ brød поджаренный хлеб, гренки; ristede
kastanier жареные каштаны

ritmestjer t'rid,mesd3j] -eren, -re 1) *уст.*
рбтмнстр 2) капитан (*бронетанковых войск*)

ritråd ['rГДгэ'б] -en, -e намётка

ritual [ritu'a'l] -et, -er обряд, ритуал

ritualmord [ritu'a'l,mо'j] -et, = (челове-
ческое) жертвоприношение, ритуальное
убийство

rituel [ritu'el'] а ритуальный, обрядовый

ritus ['ritus] (en), pi = (-er) обряд, це-
ремония

rival I [ri'va'l] -en, -er *тех.* развёртка

rival II [ri'va'l] -en, -er соперник; кон-
курент

rivalinde [rival'ena] -n, -g соперница

rivalisere¹ [rivali'se'ja] vi соперничать

rivalitet [rivali'te't] -en соперничество

rive I ['rLvo] -n, -g грабли

rive* II ['rkva] vt, vi 1) рвать, срывать;
разрывать; отрывать; — i stykker рвать
(на куски); — sig i håret рвать на себе
волосы 2) тереть; натирать (*на тёрке*); —
en tændstik зажечь (*сов.*) [чиркнуть (*сов.*)]
спичку 3) царапать; reberet — г på tungen
перец щиплет язык 4) сгребать (*граблями* -
• Yarene blev revet bort товары расхеа́т
тывалнсь; en sygdom har revet ham bor
болезнь свела его в могилу; hun lod sig
~ hen af glæde радость овладела ею; —
les отрывать, отделять; — sig løs вырваться
(*сов.*); han rev hele forsamlingen med sig
он увлѣк всех собравшихся; — ned сно-
сить, срывать; — ned på ngn плохо отзы-
ваться о ком-л.; — omkuld опрокидывать,
валить; — op вырывать, вытаскивать; —
et sår op разбередить (*сов.*) рану; — ud
вырывать, удалять; han blev — revet ud af sin
vildfarelse он был выведен [его вывели]
из заблуждения; det er revet ud mellem
dem они поссорились <> — vittigheder af
sig отпускать остроты; have noget at — i
иметь какбе-л. занятие; — ngn noget i
næsen натянуть (*сов.*) нос кому-л.; — sig по-
раниться (*сов.*), оцарапаться (*сов.*); — s ссо-
риться; de —s og slås som hund og kat
погов. они живут как кошка с собакой;
-s om ngt драться [биться] за что-л.

rive|flade ['ri:v9,fla:5a] -n, -g боковая
сторона спичечной коробки; — gilde [-.gila]

-g: være til —gilde сплетничать об от-
сутствующих, поносить [ругать] за глаза;
-jern [-Jsj'n] -st, => 1) тёрка 2) *разг.*
сварливая женщина, «пила» O hun er
et rigtigt ~jern = у неё в руках всё горит
(спорится]

riven ['rtvan] -en, -er см. rivning

rivende I ['rfcvano] а: — fremskridt
блестящие успехи; varefne fandt— afsætning
товары были моментально распроданы; hun
har en— tungefærdighed у неё язык хорошо
подвешен

rivende II ['rtvona] *adv.* — gal совершен-
но неверно; — hurtigt удивительно быстро
river f'rkvai] -en, -e *бот.* марена кра-
сильная

rivning ['ri:vneg, 'riynerj] -en, -er 1) тре-
ние 2) трения, ссора, перепалка

ro I [ro'] -en покой, спокойствие; отдых;
den offentlige го общественный порядок;
hun har aldrig го på sig она ни минуты не
посидит спокойно; lad mig være i rol
оставь меня в покое!; i го og mag не спеша;
tag det med го а) отнесись [отнеситесь]
к этому спокойно; б) не торопись [не торо-
питесь]; falde til го успокоиться (*сов.*),
заснуть (*сов.*); gå til го лечь (*сов.*) спать;
удалиться (*сов.*) на покой; slå sig til го
med ngt удовлетвориться (*сов.*) чём-л.,
примириться (*сов.*) с чём-л.; så har sjælen
го! отвѣл душу!

ro¹ II [ro'] vi, vt грести; го ngn over fjor-
den перевозить кого-л. через фиорд

roand ['ro\an'] -en, -ænder, roandrik
['ro\an'dreg] -ken, -ker дикая утка (*в пе-
риод линьки*)

roastbeef ['rosdbi:f, 'гэ...] (en), pi = рост-
биф

robe ['ro:b(э)] -n, -g 1) длинное платье
2) вечернее платье

robinie [ro'bi'nio] -л, -г *бот.* робиния,
псевдоакация, белая акация

robot ['ГЭБЭЕ] -ten, -ter 1) робот, автомат
2) управляемая ракета

robotvåben ['robod,vo'bon] -et, = *воен.*
боевое средство автоматического действия;
ракетное оружие [вооружение]

robust [ro'busd] а сильный, крепкий,
здоровый, плотный

robåd ['гэ',Bo'5] -en, -e весельная лодка;
гребная лодка

rod I [ro'б] -en, rødderl) корень, корешок;
slå dybe rødder пустить (*сов.*) глубокие
корни; rykke op med —e вырывать с кор-
нем; *перен. тж.* искоренять 2) pi клубни,
коренья; komme rødder i suppen класть
коренья в суп 3) источник, причина;
lediggang er — en til alt ondt лень—мать
всех пороков 4) *лингв.* корень 5) *мат.*
корень; uddrage —en извлекать корень
б) *разг.* глупый человек, «дуб»

rod II [ro'б] -et см. roderi

rodbehandling ['rodbe,han'leg] -en *мед.*
лечение корня (зуба)

rodbeslægtet ['ro5be,slsgded] а: — ord
лингв. пароним

rodbetændelse ['roc)be,ten'9lsa] -n, -g *мед.*
воспаление надкостницы (зуба)

rode I ['ro:оэ] -n, -g 1) *устаревшая дат-
ская мера длины* = 12 футам 2) *воен.* ряд
3) городской район (*устанавливаемый на-
логовым управлением*)

rode¹ II ['ro:dэ] vi рыться, перерывать,
шарить; копаться си hvad —г du efter?
что ты ищешь?; — sig ind i ngt вмешиваться,
впутываться во что-л.

rode butik Гро:бэБи,Ик] *-ken, -ker: lejlig-heden var én* — в квартире всё было вверх дном; — hoved [-Jio:va&] *-et, -er разг. суматошный человек; бестолковый человек*

rode||kolonne ['ro:5э ко,1эпэ] *-n, -г воен. колонна по два; — kontor [-kon,to'j] -et, -er районное налоговое управление (в Дании); — mest|er [-,rnesdoj] -eren, -re районный сборщик налогов (в Дании)*

rodeo (ro'de:o] *-en, -er* 1) сбор скота для осмотра и клеймения 2) загон для клеймения скота 3) родео, игры и состязания ковбоев

roderi [ro(:)бэ'п'] *-et, -сг беспорядок, хаос, неразбериха*

rodet I'ro:5at] *a* неаккуратный, неряшливый (о человеке); неприбранный, в беспорядке (о помещении и т. п.)

rodfrugt ['rcdjrogd] *-en, -er* корнеплод
rodfaste' sig |'roб,fesda sai] укореняться, вкореняться

rodfastet ['roo,fesdoб] *a* укоренившийся
rod|hals ['rcå,haPs] *-en бот. корневая шейка; — hinde [-,hen9] -n анат. надкостница (зуба)*

rodhin debetændel se I'rcdhensbe^en'olss] *-n, -г см. rodbetændelse*

rodhugge' I'ro5,hogo] *vt* валить деревья с корнем

rodknold ['rcд,кпоГ] *-en, -е клубень*
rodløs I'rodjø's] *a* лишённый корней, не имеющий корней

rododendron [rodo'den'dron] *-en, -er бот. рододендрон*

rodllord ['roб^o'л] *-et, — гром, корневое слово; — skud I-,sgud] -det, = побег от корня; — stavelse [-,sda:V3lso] -n, -г грам. корневого слог; — stok [-,sdok] -ken, -ke корневище, главный корень; — suppe [-,so-boj] -n, -г овощной суп, суп из корней; — tal f-,tal] -let, = мат. коренное число; ^-uddragning Kuddra^ner)] *-en, -er мат. извлечение корня**

roe I f'ro:o] *-n, -г свёкла, бурлак*
roe II Гро:э] *ⁿш ^u? *&д. струн
roe||avl ['ro:o,Qu'l], — dyrkning Kdyjgnerj] *-en* свекловодство; — optagning I-,obta'7ner)] *-en* копка свёклы

roer ['ro'эл] *-en, -е гребец*
roesukker ['ro:o,sogoj] *-et* свекловичный сахар

rogn (ro^'n, rqn] *-en, — икра (рыбы); gyde I kaste] — метать икру, нереститься*

rognlifisk ['roy'n,fesg] *-en, = рыба с икрой, икраяная рыба; — gydning [-.gyånerj] -en* метание икры, нерест

rogas rro,go's] *-en, -gæs* дикий гусь (в период линьки)

rok [rok] *-ken, -ke* прялка
Rok [rok] *-ken* Рух, Рок (сказочная птица)

rokade [ro'kabэ] *-я, -г* 1) шахм. рокировка 2) перестановка, перемещение

rokere³ [ro ke'ло] *vi* 1) шахм. рокироваться) 2) переставлять, перемещать

rokke I ['rogo] *-n, -г зоол. скат*
rokke¹ II I'rogo] *vt, vi* 1) расшатывать, раскачивать; колебать; ikke lade sig — оставаться непоколебимым, упорствовать 2) сдвигать с места 3) качаться, раскачи-

ваться; ёрзать (на стуле) 4) идти пошатываясь; идти нетвёрдыми шагами

rokkehjul I'rogoJuM] *-et, — колесо пряли*
rolig I'ro:li] *a* спокойный, тихий; en •* søvn крепкий сон; med — samvittighed со спокойной совестью; De kan være ganske* вы можете быть совершенно уверены

rolighed |'ro:lihe'0] *-en* спокойствие, тишина; покой
rolighedsforstyrrer ['ro:Iihe'dfoj,sdбj'9j] •en, -е возмутитель спокойствия, нарушитель общественного порядка

rolle ['гэлo] *-л, -г роль; den førende-главная роль; gå op i en — войти (coe.) в роль; — n ligger ikke for ham* эта роль ему не подходит; falde ud af — п сбиться (сов.) с тона O det spiller ingen — это не имеет никакого значения, это не играет никакой роли; nu er der byttet om på — me теперь обстановка в корне изменилась, теперь роли переменились; han har udspillet sin — = его песенка спета

rolle ((besætning I'rolobe,sedner)] *-en, -er* состав исполнителей; — fag [-Ja'y] *-et, =* ампула

rollehavende ['гэлэ,llaЧэпэ] *a: de -* исполнители (в спектакле)

rolling I'rolerj] *-en, -er* мальчуган, малыш, пострел

roll-on [rqu'он] (en), pi -s (резиновый) пояс (с резинками для чулок)

roll-on benklæder [гэиГэп 'bazn,klecåsj] pi (резиновый) пояс-трусы

rom [rom'] *-men* ром
roman [ro'ma'n] *-en, -er* роман
romanagtig [ro'ma'nagdi] *a* романический

romance [ro'mGriso] *-n, -r* 1) романс 2) лит. баллада 3) роман, любовная интрига

roman ii forfatter [ro'ma'nfojjada] *-el, •e* романист (писатель); — helt Khs'l'd] *-en, -е* герой романа

romanist Iroma'nisd] *-en, -er* специалист по романистике

romanlitteratur [ro'ma'nliðaraju'j] *-en* проза

romansk [ro'ma'nsg] *a* романский; ~ stil романский стиль le архитектура)

romanskriver [ro'ma'n^sgrrvai], roman* smører [ro'ma'n,smorjoj] *-en, -е разг. горе-писатель, писака*

romantik [roman'tik] *-ken* 1) романтика 2) романтизм

romantiker [ro'man'tigoj] *-en, -е* 1) романтик, мечтатель 2) романтик, представитель романтизма (в искусстве)

romantisk [ro'man'tisgl] *a* романтический

rombe ['rombo] *-n, -г* ромб

rombisk ['rombisg] *a* ромбический

romer ['ro'гпэл] *-en, -е* римлянин

romer|kirken ['ro'm9r,kugan] *inv* римско-католическая церковь; — retten I-,gedsnj *inv юр.* римское право; — riget Krtyaul *inv* *ист.* Римская империя

romersk-katolsk f'ro'mojsgkajo'lsg] *a* римско-католический

romertal I'ro'moj^tall] *-let, =* римская цифра
roning ['ro'nerj] *-en, -er* гребля; академическая гребля

ror iro'j] **-et,** = 1) руль; штурвал; bagbord med-et! **мор.** лево руля!; styrbord med-et! **мор.** право руля!; lystre —et слушать руля; lægge —et om менять курс (**тж. перен.**) 2) **ав.** хвостовое оперение; руль поворота <> komme til —et захватить (**сов.**) кормило власти, прийти (**сов.**) к власти; uden— og sejl без руля и без ветрил
 ror||bænk I'ro'^bsrj'g] **-en, -e мор.** банка (**на шлюпке**); — flade [-,Pa:5э] -л, -г **мор.** поверхность управления, руль; — folk I\to'Pg] **pi** гребцы; — gat [-,gat] **-tet, -ter жор.** гельмпорт; —gænger Kgs-go-i] **-en, -e** рулевой; ~ parti [-pa:j,ti'] **-et, -er мор.** рули (**торпеды**); —pedal [-pe,daM] **-en, -er ae.** педаль рулевого управления; — pind [-,pen'] **-en, -e мор.** румпель; **ав.** ручка управления
 roersmand I'ro'js,man'l] **-en, -mænd** рулевой, кормчий
 ros I [ro's] **-en** (по)хвала
 ros II [ros] **-set** 1) отбросы; хлам, старье 2) сброд
 rosa I'ro:sa] **a inv,** rosafarvet I'ro:sa,faj***-BI]** розовый
 rose I [ro:so] **-n, -r** 1) роза; vild — шиповник 2) компасная роза, лимб картушки компаса; роза ветров O danse på —г быть баловнем судьбы
 rose² II [ro:so] **vt** хвалить; — ngn til skyeme превозносить кого-л. до небес; — sig (**afngt**) хвастаться, хвалиться (**чём-л.**); en god vare —г sig selv хороший товар сам себя хвалит
 rosen I'rocson] (en) **мед.** рожа, рожистое воспаление
 rosen ijbalsamin I'ro:sonbalsa,mi'n] **-en бот.** бальзамин садовый; —bed I-,bed] **-et, -e** клумба роз; —blad [-,blad] **-et, -e** розовый лепесток; —busk [-,busg] **-en, -e** розовый куст
 rosende I'гозэпэ] **a** хвалебный; лестный; få - omtale получить (**сов.**) похвальный отзыв
 rosendompar I'гозэп,dompar] **-pen, -per** чечевица сибирская (**нмуца**)
 rosenfarvet I'ro:son,fajvoO] **a:** i — lys сквозь розовые очки, в розовом свете
 rosen||knop I'ro:san,knop] **-pen, -per** бутон розы; ^ kran [-,kran's] **-en, -e** 1) веночек из роз 2) **церк.** четки; —kål [-'кэЧ] **-en** брюссельская капуста; —olie [-,o:ljo] -л розовое масло
 rosenrød I'rason.rø'd] **a** пунцовый, алый
 rosen IIskær I'ro:s9n,sgf'j] **-et** розовый цвет; se ngt i — видеть [представлять] что-л. в розовом цвете; — vand [-,van*] -£/розовая вода
 roset Iro'sst] **-ten, -ter** розетка, бантик
 rosin Iro'si'n] **-en, -er** изюм O det kom som-en i pølseenden = финал был поистине эффектен
 rosinante Irosi'nan'do] -л, -г старая кляча
 rosinbrød Iro'si'n,brG'd] **-et** булка с изюмом
 rosmarin Irosma'ri'n] **-en, -er бот.** розмарин
 ro sport I'ro\sbojd] **-en** гребля, гребной спорт; —stævne [-,sdeuno] -г состязание по гребле

rosværdig Iro(:)s'vsj'di] **a** достойный похвалы
 rotang I'ro:tarj] **-en бот.** ротанг (**разновидность пальмы**)
 rotation Irota'o'n] **-en, -er** вращение; оборот
 rotations iibevægel se Irota'jVnsbe^e'yalsso] -л, -г вращательное движение; —maskine [-ma,sgLno], —presse [-,prss9] **-n, -r полигр.** ротационная машина
 rotator Iro'tædoj] **-en, -er** Irota'to:joj] 1) **анат.** вращающий мускул 2) **тех.** ротатор
 rotere* Iro'te'jo] **vi** вращаться
 roterende Iro'te'jono] **a** вращающийся; —bevægelse вращательное движение
 rotte I'rodo] -л, -г крыса <> — rne forlader skibet **погов.** крысы бегут с тонущего корабля; en gammel — старый плут; han er helt til —rne он совершенно опустил; have —г på loftet быть не в своём уме
 rotte¹ II I'rode]: — sig sammen стакнуться (**сов.**), организовать (**сов.**) заговор
 rottefælde I'roda,fela] -л, -г крысоловка; —fænger [-,fsrOj] **-en, -e** 1) крысолов 2) **см.** rottehund; —gift [-,gifd] **-en** крысид, крысиный яд; —hale [-,ha:l9] -л, -г 1) крысиный хвост 2) кнут, хлыст; —hund [-,hun'] **-en, -e** крысоловка (**порода собак**); —krudt [-,krut] **-et см.** rottegift: —rede [-,re:5э] **-n, -g** 1) крысиное гнездо 2) трущобы (**мл. ч.**); —unge [-,og)э] **-n, -g** крысёнок
 rotting I'roder)] **-en, -er** 1) бамбуковая палка [трость] 2) порка; få — получить (**сов.**) взбучку
 rotting ||slag I'roder),sla'y] **-et,** = удар палкой; — straf [-,sdraf] **-fen, -fe** телесное наказание
 rotunde Iro'tondo] **-n, -g архит.** ротонда
 rotur I'ro\tu'j] **-en, -e** прогулка на лодке
 rouge Iru:/] (en) 1) румяна 2) губная помада
 roulade Iги'la:5э] -л, -г 1) **муз.** рулада 2) **кул.** рулет
 roulette Iru'lst] **-ten, -ter,** roulette Iru'lsda] **•n, -r** 1) рулетка (**игра**) 2) капустный шницель
 routine Iru'ti:no] -л **см.** rutine
 rov Iгэу] **-et** I'гэй'эд] 1) добыча 2) хищение, грабёж
 rovbegærlig I'roybe^gc'jli] **a** хищный, хищнический
 rovbegærlighed I'гэуБе^г'лПБе'б! **-en** хищность
 rov ildrift I'r)jj,drefd] **-en** хищническое ведение хозяйства; —dyr [-,rdu*j] **-et,** — хищный зверь
 rover I'ro:voj] **-en, -e (-s)** бойскаут, член датского общества бойскаутов
 rovHfisk I'roy,fe^g] **-en,** = хищная рыба; — fugl [-,fu'l] **-en, -e** хищная птица
 rovgrisk I'ron,grig] **a см.** rovlysten
 rovinstant I'royen,sdeg'd] **-et, -er** хищнический инстинкт
 rovlysten I'roy,løsd9n] **a** хищный
 rov jímord I'roy,mo'j] **-et,** = убийство с целью ограбления; —morder [-,m3jdoj] **-en, -e** убийца, убивающий с целью ограбления
 royalisme Iroja'lismo] **-n** роялизм

ru [ru¹] *a inv* шершавый, грубый <> være ru i mælet сквернословить; være⁴— i halsen охрипнуть (*сов.*)

rub [rop]: — og stub скарб, пожитки; sælge— og stub продать (*сов.*) всё до нитки

rubbe¹ T'robo] *vt* тереть, скрести о — af *разг.* убираться, удирать; — sig спешить, торопиться

rub[el l'rubol] *-(e)len, -ler* рубль

rubidium [ru'bi'diom] *-et хим.* рубидий

Rubikon [rubiksn]: gå over — перейти (*сов.*) Рубикон, сделать (*сов.*) бесповоротный шаг

rubin [ru'bi'n] *-en, -er мин.* рубин

rubinrød [ru'bi'n,rø'5] *a* рубиновый (о цвете)

rubladet [ру,Ыа:0э1] *a бот.* жестколист-венный

rubricere¹ [rubri'se'j9] *vt* разбивать по графам, подразделять

rubrik [rub'rek] *-ken, -ker* рубрика, графа; заголовков <> man kan ikke finde—ker for alt i tilværelsen не всё в жизни можно разложить по полочкам

rubrikannonse [rub'reka^orjso] *-n, -г* объявление в газете

ruche [ry/] *-n, -г* рюш (*отделка*)

rude I [габе] *-л, -г* 1) оконное стекло 2) квадратик, клеточка; hinke —г играть в «классы»

rude II [rude] *-n, -г бот.* рута

rude||gardin [ru:U3gaj,di'n] *-et, -er* оконные занавеси; — glas 1-,glas] *-set, =* оконное стекло; —konvolut [-konvo,lut] *-ten, -ter* конверт с прозрачным окошком (для адреса)

rud I el [ru'fiol] *-elen, -ler* стая, стадо

ruder [ру(:)йэл] *-en, -е карт,* бубны; — ti десятка бубен

ruderes [рубоj,es] *-set, -ser* бубновый туз

rudet j'ru:53t] *a* клетчатый

rudevasker [ru:60,vasgoj], rudevasker [ru:69,vesg8j] *-en, -е авто* стеклоочиститель ветрового стекла; дворник (*разг.*)

rudiment [rudi'men'd] *-et, -er* рудимент

rudimentær Irudimen'te'j] *a* рудиментарный

ruelse [ru(:)olso] *-n* раскаяние, покаяние; anger sg — глубокое раскаяние

ruf I [rof] (en): i en — в одну минуту, мигом, одним махом

ruf II [rof] *-jet, =* 1) мор. полуют 2) крыша (автомобиля); верх (экипажа)

ruffe¹ [rofs] *vi разг.* сводничать

ruffer l'rofoj] *-en, -е разг.* сводник, сводня

rufferi Irofa'ri'] *-et разг.* 1) сводничество 2) содержание дома терпимости

rufferske [rofojsgo] *-п. -г разг.* сводница, сводня

rufgardin [rofgaJ,di*n] *-et, -er* драпировка, занавес

rug [ru'(Y)] *-en* рожь

rug||ag I er [rtlY,a y.u] *-eren, -re* ржаное поле; —aks [-,ags] *-et, =* ржаной колос; —avl [-,QU4] *-en* культура ржи; —bred [-.brø'6] *-et* чёрный [ржаной] хлеб; et helt —brød буханка весом в 4 кг; et halvt —brød буханка весом в 2 кг; et kvart —brød буханка весом в 1 кг

rugby [rogbi] *inv спорт,* регби

ruge¹ [ру:(7)э] *vi, vt* сидеть на яйцах, высиживать (*птенцов*) O mørket —г over byen мрак окутывает город; — over ngl размышлять о чём-л.

ruge|jhøne [ru:*yo,h6:no] *-л, -г* наседка; — kasse [-,kaso] *-n, -г* инкубатор; гнезде курицы-несушки; — maskine [-mas,gi:no]-*л, -г* инкубатор; — tid l-,ti'0] *-en* время высиживания птенцов, период инкубации

rugliholm [ру^БаГт] *-en* ржаная солбма; — høst [-,høsd] *-en* урожай ржи; — klid [-,klj5] *-det* ржаные отруби; — mark [-,majgi] *-en, -er см.* rugager; — mel [-,mε'l] *-et* ржаная мука

rugning [ru (Ovnerj] *-en* сидение на яйцах, высиживание птенцов

rugtvebak [nry,tve'bak] *-ken, -ker* чёрные сухари

ruhåret [ru,ho'j36] *a* жесткошёрстный

ruin [ruTn] *-en, -er* 1) разрушение, гибель, разорение 2) развалины (*мн, ч.*), руины (*мн. ч.*) O han er kun en — af hvad han var før от него одна тень осталась

ruindynge [ruTn,dør)o] *-n, -г* груды развалин

ruinere¹ [ruine'jo] *vt* разрушать, разорять; *перен.* губить

rulade [ру'ла:бэ] *-n, -г см.* roulade

rulet [ru'Iet] *-ten, -ter, rulcttc* [ru'Ieda] *-n, -г см.* roulette (te)

rulle I [rulo] *-n, -r* 1) свёрток; рулон (*бумаги*)-, en — табак пачка табаку 2) катушка; ролик, каток 3) список личного состава

rulle¹ II [rul?] 1. *vi* 1) греметь, грохотать (*о громе*); tordenen —г гремит гром 2) катиться 3) мор. испытывать боковую качку 2. *vt* катать; скатывать; — dejg раскатывать тесто O — ind вкатывать; — ned катить вниз, скатывать(ся); han—de et fantastisk billede op for mig он нарисовал передо мной фантастическую картину; ~ sammen свёртывать; — sig sammen свернуться (*сов.*) (*о животных*); — ud раскатывать; — sig ud развивать бешеную энергию O — med øjnene вращать глазами: — en film демонстрировать («крутить») фильм; — på r'erne грассировать

rulle||bane [rulo,ba:na] *-n, -r ae.* взлётно-посадочная полоса; — bro [-,bro'] *-en, -er* разводной мост; — forretning [-fo,redneg] *-en, -er* прачечная (*с катанием белья*); — gardin [-gaj,di'n] *-et, -er* штора, жалюзи; — kone [-,ko:no] *-л, -г* прачка; —leje [l{иэ] *-г мех.* роликовый подшипник; ^-madras [-ma,dras] *-sen, -ser спорт,* мат; —maskine [-mas,gi:na] *-л, -г* машина для катания белья

rullen frulon] *-en* 1) грохот 2) мор. бортовая качка

rullende [rulons] G: — trappe эскалатор; — materiel ж.-д. подвижной состав

rulle I|pølse [ruIo,pølso] *-n, -г* рулет (*колбаса*); —skinke Ksgengs] *-n, -г* ветчинный рулет; —skøjte [-,sgoido] *-n, -г* роликовые коньки; —sten [-,sde'n] *-en, -г* галька; валун; —stol [-,sdo'I] *-en, -с* кресло на колёсах, каталка (*для больных*); ~ trappe [-,trabs] *-n, -г* эскалатор; —tøj [-,t\$] *et* катаное бельё

rulning ['ruiner)] -en катание {белья)
 rulte [ruldd] -n, -г зоол. чёрная казарка
 rum I [rom*] -met, — 1) пространство; место; lufttomt — безвоздушное пространство 2) помещение 3) отделение 4) интервал; расстояние 5) космическое пространство 6) мор. трюм, отсек

rum II [rom*] a inv: i — sø в открытом море; i — tid в течение продолжительного времени

rumba ['romba] -en, -eg румба {танец)
 rumlldragt ['rom,dragd] -en, -er костюм космонавта; — fang [-,fao'l] -et, = объём, вместимость, ёмкость; — fart [-,faj*d] -en см. rumflyvning; — fartøj [-,fajtoi] -et, -er космический корабль; — flyver [-,fly:vøj] •en, -e лётчик-космонавт; ~ flyvning [-,fly:v-Ш] -en, -er полёт в космическое пространство, космический полёт; — forhold [-,foj-БЭГ] -et, = размер, величина; ~ forsøgsrak- ket [-fojsø'ygra^et] -ten, -ter космическая ракета, ракета для исследования космического пространства; — gænger [—gerj^ri'] •et космоплавание; — kabine [-ка,Б:пэ] -n, •г косм, спускаемый аппарат, капсула; -laboratorium [-labora Jo'riom] -et, -er косм, орбитальная станция

rumle* I'romlo] vi 1) гроыхать, греметь; tomme tønder—/ mest погов. пустая бочка пуше гремит 2) урчать (в животе)

rumlekasse ['romlo,kas9] -л, -г презр. рыдван, колымага

rumlen ('romion] -en 1) стук, грохот 2) урчание {в животе)

rumlepotte ['romlo,pod9] -л, -г поющий горшок (в сказке)

rummand ['rom,man'] -en, -ænd космо-навт

rumme¹ I'romo] vt вмещать, содержать; vi kan ikke alle — s her мы все здесь не поместимся; jeg kan ikke — det i mit hoved в моей голове ато не вмещается

rummel ['rom'ol] -en возня, сумятица, шум <> han forstår—en разг. он малый не промах; jo, jeg kender—en разг. я хорошо знаю, в чём тут дело; это старая история

rummelig ['romoli] a вместительный, ёмкий; просторный, широкий

rummelighed ['romalihe'd] -en вмести-тельность, вместимость, ёмкость

rummeter I'rom^me'doj] -en, = кубиче-ский метр

rumpe ['romba] -n, -г разг. зад O binde et ris til sin egen — наказать самого себя

rumpel'and ГготЬэ,ап'] -en, -ænder ши-лохвость, рябок белобрюхий (птица);— dasker [-,dasgoj] -en, -e разг. сумка на длинном ремне {носимая через плечо)

•rumlpilot ['rompi,Io't] -en, -er космонавт; ~raket [-ra,kst] -ten, -ter космическая ракета; ~ rejse I-,raisø] -л, -г космический полёт, полёт в космос; — sejlads [-saj,la's] •et мор. свободное плавание

rum'sforestilling I'romsjotjasdel'egl-e/z, -er представление о космическом пространстве

rum!\$kib ['rom^gi'p] -et, -e космиче-ский корабль; —skud [-,sgud] -det, = запуск космической ракеты

rumskøds ['romsgøds] adv, a inv: sejle — мор. идти с попутным ветром

rum Isonde ['rom,sondo] -л, -г космиче-ский зонд; межпланетная станция;— station [-sda,jo'n] -en, -er космическая станция
 rumstere¹ [roms'de'jo] vi шуметь; во-звиться

rumæner [ru'me'noj] -en, -e румын
 rumænsk [ru'me'nsg] a румынский

run [ron] (et), pi = наплыв; скопление (народа); der er — på banken большой наплыв вкладчиков в банк (с\требованием возвратит вклады); der har været et stort — på udstillingen выставку посетило много народу

rund [ron¹] 1. a 1) круглый, округлённый 2) круговой (о движении) 3) толстый, пол-ный (о человеке) 4) круглый (о числе); et — t tal круглое число 5) щедрый; give med — hånd быть щедрым <> er du rigtig ~? ты с ума сошёл? 2. (~t) adv кругом, во-круг; gå—t om huset обойти (сов.) вокруг дома; byde —t обнести (блюдами); drage — t i gaderne бродить по улицам; lade taller-kenen gå — t а) передавать блюдо дальше; б) организовать (сое.) кружечный сбор; — t omkring i byen по городу; det løber helt — t for mig у меня голова идёт кругом; — t regnet круглым счётом, на круг

rundbordskonference ['runbo'jskonfэ- ,gar)sa] -n, -г конференция за круглым столом; — samtale [-,samtals] -л, -г беседа за круглым столом

rundbue ['гол,Би:э] -л, -г архит. полу-циркульная арка

rundhuehvælving ['ronbu:o,velveo] -en, -er свод на полукруглых арках

rundbuestil [ronbu:s,sdi4] -en романский стиль (в архитектуре)

rundbuet ('гоп,Би:зб] a полукруглый

rundbuevindue ['ronbu:o,venduJ -г по-лукруглое окно

rundIIbygning ['ron,bygner] -en, -er круг-лое здание; циркульное здание; — dans [-,dan's] -en, -e хоровод;— del [-,de4] -en, -e круглая площадь

runde I ['rondn] -л, -r 1) обход, дозор; патруль 2) спорт, раунд; круг 3) этап (переговоров)

runde¹ II ['ronda] vt, vi 1) закруглять, округлять; du må ikke — ryggen! не гор-бись!; — et beløb af округлять счёт 2) фон. огублять, лабиализовать; rundede vokaler лабиализованные гласные; — s за-кругляться, округляться

rundelig I'ronoli] a обильный

rundet I'гоПсб] pari II om rinde

rund| fart I'ronjaj'd] -en, -er круговой маршрут, экскурсия (ло городу и т. п.); круиз; — flyvning I-,fly:vnerj] -en, -er кру-говой полёт; ~gang I-,gog'J -en 1) сбход; воен. патруль, дозор 2) галерея (еокруг здания)

rundhed ['ronhe'd] -en округлость

rundholt ['ron,hoTd] -et, -er кругляк; мор. рангоутное дерево

rundhoved [*ron,ha:vsd] -et, -er 1) кругло-головый (человек), брахицефал 2) ист. пуританин

rundhåndet I'ronjion'so] a щедрый

rundhåndethed I'ron.hon'sdhc'å] -en щед-рость

runding ['ronetj -en, -er I) закругление; округлость 2) холм, возвышенность
 rundkaste¹ ['ron,kasdo] vt, vi передавать по радио
 rundkastning ['ron,kasdneŋ] -en, -er радиопередача
 rund!|kirke ['ron,kijgo] -n, -g церковь с круглой центральной частью; — kreds- [-,kre's] -en, -e круг; — kørs'el [-,køj'sol] -(e)ten, -ler объезд; — panorama (-panorama) -et, -er круговая кинопанорама, циркорама
 rundpanorarnabiograf ['ronpanora:mabio-,gra'f] -en, -er круговая кинопанорама (кинотеатр)
 rundpundet ['ron,pi'ed] a с круглой тульёй (о шляпе)
 rundrejse ['ron,rqjso] -n, -g круговой маршрут (рейс туда и обратно)
 rundrejsebillet I'ronrojsobi,ktJ -ten, -ter билет для поездки по круговому маршруту
 rundrygget I'ron.røgo] a сутулый
 rundjlsav ['ron,sa'vj -en, -e круглая пила; — skrift Ksgrefd] -en шрифт рондо; — skrive[-,sgri:volso] -n, -g циркуляр; — skue [-,sgu:o] -/ 1) вид, панорама 2) обозрение; — skål [-,sgo'i] -en общин тост; — spørge [-,sbojo] -g опрос, анкета
 rundstrålende fron,sdro:lono] a радио действующий по всем направлениям
 rundstykke I'ron,sdøgo] -g круглая булочка
 rundt [ron'd] præp вокруг; bordet — вокруг стола; døgnnet — круглые сутки; hele året круглый год; rejse jorden — сонершм гь (сов.) кругосветное путешествие
 rundtenom ['ron'donom'I -men, -mer ломоть хлеба
 rundtosset ['ron.tosod] a (совершенно) сумасшедший
 rund|tur ['ron,tu'j] -en, -v вылазка, поездка; — tømmer [-,tøm'o] -et кругляк (лесоматериал); — visning [-.vi'sneŋ] -en, -er осмотр [показ] достопримечательностей
 rune ['ru:no] -n, -g руна; pi руны, рунические письмена; råde — г читать руны <> kan du tyde mine — г? pate. ты разбираешь мой каракули?
 runeialfabet ['ru:noalfa,be't] -et, -er рунический алфавит; — dansk [-,dan'sg] (et) см. olddansk; — række [-,rsgo] -n рунический ряд, рунический алфавит; — skrift (-,sgrefcl] -en руны (письмена), руническая надпись; — sproget [-,\$B.гэ'уад] inv язык рунических надписей; — sten [-,sde'n] -en, = камень с руническими письменами
 runge¹ ['годэ] vi звучать, раздаваться; отдаваться
 rungen ['годэп] -en звук, звучание; отзвук
 rungende ['годэпэ] a раскатистый, громкий; — hurra оглушительное ура
 runkelroe ['rogol,ro:o] -n, -g кормовая свёкла
 runkelroesukker ['rogolro:o,sogoj] -^/свекловичный сахар
 runken I'rongon) a морщинистый
 runkenhed ['roggonhe'd] -en морщинистость

runolog [runo'lo'yl -en, -er руполог» специалист по руническим надписям
 runologi [runolo'giJ -en рунология
 runologisk Iruno'lo'gisg] a рунический
 ruptur [rub'tu'J] -en, -er мед. разрыв; прободение
 rus I [ru's] -en хмель, опьянение; sove ^en ud проспать (сов.) и отрезветь (сов.)
 rus II [rusJ -sen, -ser студент первого курса; новичок
 ruse i ['rieso] -n, -g мерёжа, верша
 ruse II ['rasa] -n, -g множество, масса; en hel — børn целая орава детей
 rusforelæsning ['ru\$,fxiale'sneŋ] -en, -er лекция для первокурсников
 rusk I [rosg, rusg] -et мелкий дождь, изморось; regn og — дождь и слякоть
 rusk II [rosg, rusg] -et, = толчок
 ruske ['rosgo, 'rusgal vt, vi трясти, тормошить; трепать; vinden — г i sejlene ветер треплет паруса
 ruskind I ru,sgen'] -et замша
 ruskindshandsker I'rusgensjiansgaj) pi замшевые перчатки
 ruskomsnusk [rosgoms'nosg] (et) I) ragu из остатков различных продуктов 2) винегрет 3) перен. всякая всячина, мешанина
 ruskregn ['rosg,rqj'n] -en мелкий дождь, изморось
 ruskeder ['rus,le'ddj] -et юфть (кожа)
 russer ['ruso] -en, -c русский; русская russer!|bluse ['rusaj,blu:so] -n, -g косоворотка; — hue [-.hittd] -ti-, -g шапка-ушанка
 russerstovle ['rusoJ,sd4ulo] -n, -g сапбг
 russisk I I'rusisg] (et) русский язык; tale — говорить по-русски
 russisk II i'rusisg] a русский
 rust [rosd] -en 1) ржавчина 2) ржа, ржавчина (болезнь растем и й)
 rustand I'rosd,an'] -en зоол. красная утка
 rustbehandle¹ ['rosdbejian'la] vt спец. защищать от ржавчины; покрывать антикоррозийным слбем
 ruste¹ I I'rosdoj vi ржавеет, заржавеет (сов.); gammel kærlighed — г ikke погов. старая любовь не ржавеет
 ruste¹ II I'rosdo] vt вооружать; hæren står — t til kamp армия готова к бою; være — t til tænderne быть вооружённым до зуббв • — ned разоружаться; — op вооружаться; — sig вооружаться (тж. перен.)
 rusten frosdon] a 1) ржавый, заржавленный 2) хриплый; скрипучий; en — stemme хрйПлыи (грубый) голос
 rustenhed I'rosdonhe'u] -en ржавчина
 rustllfarved ['rosd,fcuvo] a цвета ржавчины; — fast [-,fasd], — fri I-Jri'] a нержавеющей
 rustificere¹ [rusdifi'se'JO] vt приучать к сельской жизни, делать деревенским
 rustik [rus'dik] a деревенский; простой, незатейливый
 rustkam Imer ['rosd,kam'OJ] -meret, -re арсенал, оружейная палата
 rustning ['rosdneŋ] -en, -er 1) вооружение, подготовка к войне 2) вооружение; ист. доспёхи, латы
 rustnings ijbe vi Hing ['rosdnegsbe,viPer)] -en, -er ассигнование на вооружение; ~ feber

[•je'bai] -en гонка вооружений; — indskrænkning [-,ensgren'gneg] -en ограничение вооружений; — industri [-endus,drP] -en военная промышленность; производство вооружений; — karløb [-,kablø'p] -et гонка вооружений
 rustplet ['rosd,plst] -ten, -ter ржавчина, ржавое пятно
 rustplettet ['rosd,plsdob] a ржавый, покрытый ржавчиной
 rustskorpe ['rosd,skojbo] -n, -g налёт [слой] ржавчины
 rusttæret ['rosd,te:J35] a разъеденный ржавчиной
 rustvogn ['rosd,voy'n] -en, -e катафалк, похоронные дроги
 rustværting ['rosd,vejler] -en, -er зоол. овсянка красиоклювая
 rusår ['rus,o'j] -et разг. первый год учёбы (\$ университет)
 rutabaga [ruta'baga] -n, -g бот. брюква (рутабага)
 rute ['rudo] -n, -g путь, направление, маршрут
 ruteliangivelse ['rud⁹,angi'volso] -n, -g указание маршрута; — bil [-,BЧ] -en, -er автобус; маршрутное такси; — båd [-,Bэ'б] •en, -г рейсовое судно, рейсовый пароход; -fart f-Jaj'd] -en, -er-маршрутный рейс; -flyvning [-,fly:vnerj] -en, -er рейсовый полёт; — skitse [-,sgidso] -n, -g кроки маршрута; — trafik [-tra,fik] -ken рейсы (мн. ч.у, маршрутное движение)
 ruthenium [ru'te'niom] -et хим. рутений
 rutine [ru'ti:nd] -n, -г 1) опыт, бпытность; сноровка, навык 2) рутина
 rutinemæssig [ru'tmamesi] a рутинный
 rutineret [ruti'ne'joå] a опытный, ловкий, имеющий навык
 rutsch [rud/] -et, = быстрое скольжение вниз, соскальзывание
 rutschbane ['rudj",ba:no] -n, -g см. rutschebane
 rutsche¹ ['rud/э] vi катиться, скатываться; - ned ad gelænderet скатиться (сов.) верхом по перилам
 rutschebane ['rud/o^aino] -n, -g русские горы (аттракцион)
 rutte¹ ['rudd] vi: — med ngt расточать что-л., тратить что-л. впустую; ~ med pengene бросать деньги на ветер
 rutten [rudon] -en мотовство, расточительность
 ry [ry'] -et слава, известность; репутация; have et godt ry på sig иметь хорошую репутацию; han kom i ry о нём стали говорить
 ryа ['rya] -en, -er, ryatæppe ['rya,tebo] -t, -g ковёр с длинным ворсом
 rybs [rvbs] -en бот. капуста полевая
 rydde¹ гдубэ] vt 1) убирать, очищать 2) мор. тралить о — ngn af vejen убрать (сов.) кого-л. с дороги, разделаться (сов.) с кем-л.; - bort убирать, удалять (с пути); ~ op убирать, прибирать
 ryddelig ['губэН] a чистый, опрятный, убранный
 rydning ['rydneol] -en, -er 1) расчистка, очистка; уборка 2) вьфубка, просека (в лесу)

rydningsarbejde ['ryoner^ajbaj'do] -t, -g работа по расчистке [очистке]
 ryg [rok] -gen, -ge 1) спина; хребет; rette —gen выпрямлять спину; vende —gen til ngn, vende ngn—gen повернуться (сов.) к кому-л. спиной (тж. перен.); skyde ~ выгибать спину (о кошке); det løber mig koldt ned ad —gen у меня по спине мурашки бегают 2) спинка (стула и т. н.) 3) корешок (книги) 4) архит. конёк 5) (горный) хребет 6) тыл; falde ngn i —gen нападать на кого-л. с тыла; перен. нанести кому-л. удар в спину; han har indflydelsesrige mænd i —gen за его спиной стоят влиятельные люди О skyde — som en kat подхалимничать, низкопоклонничать; der skal en bred — til at bære gode dage не следует зазнаваться (при удаче); have [holde] —gen fri иметь возможность для отступления; jeg vil have min — fri я не хочу брать на себя ответственность; jeg ved min — fri я тут ни при чём
 rygHscrawl ['røg,кгэ:l] (en) спорт, плавание на спине вольным стилем; кроль на спине; ^dækning [-,dsgneg] -en воен. тыловое прикрытие; обеспечение тыла
 ryge⁴ I 'ry:(y)э] 1. vi дымить(ся); коптить; kakkelovnen — г печь дымит; det —г her i huset в доме дымно 2. vt 1) курить; окуривать 2) коптить (рыбу и т. н.) О — gæven ud af hulen выкурить лису из норы
 ryge⁴ II ['ry:(y)э] vi 1) стремительно нестись, мчаться стрелой 2) разг. пойти (сов.) прахом, пропасть (сов.); der gøg chancen возможность упущена; bede ngn om at — og rejse послать (сов.) кого-л. ко всем чертям [куда подальше] О — løs på ngn наброситься (сов.) на кого-л.; — ud af munden сорваться (сов.) с языка <> — i * lyset пойти (сов.) прахом; — i totterne [i hårene] på hinanden разг. вцепиться (сов.) друг другу в волосы; — i spjældet разг. попасть (сов.) в кутузку
 rygeku|pé ['ry:(y)oku,pe'] -peen, -peer купе для курящих
 rygelse ['ry:(y)olsa] -n курево (сигареты, табак и т. н.)
 rygende ['ry:(y)эпэ] a, adv: i — fart стремительно
 rygeost ['ry:(y)o,osd] -en копчёный сыр
 ryger ('ry:(y)эл] -en, -e курильщик; »Ikke-rygere« «для некурящих» (надпись на вагонах)
 rygesalon ['ry:(7)953,100] -en, -er, rygeværelse ['ry:(y)э,VCJSISO] -t, -g комната для курения, курительная
 rygfinne ['røg,feno] -n, -g спинной плавник
 ryggesløs ['røg,osjø's] a бесхребетный; беспринципный
 ryg||hvirv|el ['røg,vejval] -elen, -ler спинной позвонок; — læn [-,ls'n] -et, = спинка (стула и т. н.); — marv [-,maj'v] -en спинной мозг
 rygmarvs Ijbetændelse ['røg,maj'vsbe^e-n'olso] -n мед. воспаление спинного мбзга, полиомиелит; — tæring [-,te:jeg] -en мед. туберкулёз спинного мозга
 rygmask|el ['røg,musgoI] -elen, -ler анат. спинной мускул

rygning I ['ry: (y)лeг] -en курение;» — forbudt «курить воспрещается» {объявление}

rygning II ['røgneg] -en, -er конёк (крыши)

rygllrad ['røg,ra'b] -en, -e 1) хребет, позвоночник 2) основа; суть, сущность 3) твёрдость характера, сила воли; uden — бесхребетный; —side [-,si:ós] -n, -г обратная сторона; —skjold I-,sgjol^c] -et, -e зоол. панцирь; —skævhed [-,sgfuh'e'ó] -en мед. искривление позвоночника, сколиоз; — smertter [-,\$m£jdoj] pi боли в пояснице; —stykke [-,sdøgs] -t, -г филейная часть (туши) <> han fik nogle over —stykkerne eó здорово побили; jeg skal varme dine —stykker я дам тебе хорошую взбучку; —stød [-,sdø'ó] -et, = 1) спинка (стула и т. н.) 2) перен. поддержка, опора; —svømning [-,svómner]] -en плавание на спине; —sæk [-,sek] -ken, -ke рюкзак; —søjle [-,sojla] -n, -г позвоночник, спинной хребет

rygte ['røgdo] -r 1) слух, сплетня 2) репутация, слава; han er bedre end sit — он лучше, чем о нём говорят

rygtes¹ ['røgdas]: det — ходят слухи

rygtesmed ['røgdø,sme5] -en, -e сплетник

rygvind ['røg,ven'] -en, -e попутный ветер

ryk [røk] -ket, = толчок, рывок; bilen skød frem med et — машина рванулась вперёд; i — толчками, рывками O det gav et — i ham это eó потрясло

rykind [røg'en*] (et) большое оживление, сутолока; et evindeligt — af kunder бесконечный поток покупателей

rykke¹ ['røgo] vt, vi 1) дёргать, тянуть; — i håret дёргать за волосы 2) требовать (долги) O — bort отходить, отступать; — frem воен. наступать; продвигаться; — frem med indvendinger возражать; — ind i... вторгаться в..., вступать в...; — ngt ind i en avis опубликовывать что-л. в газете; — nærmere приближаться; — op переходить (из одного класса в другой); — op med gode выдёргивать с корнем; sammen стягиваться (о войсках); — tilbage отступать; оттягивать (войска); — ud a) выступать (о войсках); б) выезжать по вызову (о скорой помощи); — ud med ngt разг. выпалить (сов.) что-л.; — ud med pengene раскошелиться (сов.); — ud med sproget сказать (сов.) правду

rykker ['røgoj] -en, -e настойчивый кредитор

rykkerbrev ['røgaj, bre'v] -et, -e разг. письменное предупреждение (о просрочке уплаты)

rykvis ['røgví's] aáv толчками; порывисто

ryle ['ry:lə] -л, -г песочник (птица)

rynke I ['rørgjo] -п. -г 1) морщина; — г i panden морщины на лбу 2) сборка, складка; slå —г морщить, плохо сидеть (о платье и т. н.)

rynke¹ II ['rørgjo] 1. vt морщить; — panden морщить лоб, хмуриться O — på næsen ad ngt разг. выказывать презрение к чему-л. 2. vi морщить; морщиться, покрываться морщинами, складками

rynket ['rødgad] a 1) морщинистый, сморщенный; мятый 2) в складку

ryre ['ry:Bə] -л, -г зоол. белая куропат

ryrebær ['ry:bo,bej] -ret, = бот. медвежья ягода, толокнянка (альпийская)

ryste¹ I'røsdø] I. vt 1) трясти, встряхнуть; потрясать; feberen —de ham er trясла лихорадка; hans tillid er ~t e доверие поколеблено; — af sig a) стряхнуть с себя; б) отделаться (от чего-л.); det —de mig at se... мне страшно было видеть... 2) смешивать (коктейль) 2. vi трястись, дрожать; — af angst [af kulde] дрожать от страха [от холода]; — som et espeløv дрожать как осиновый лист; — for ngn разг. трястись перед кем-л., бояться кого-л.; — i bukserne разг. нервничать, дрожать от страха; — på hovedet качать головой; han — de på hånden у него дрожали руки<> han —г vittigheder ud af ærmet он сыплет остротами

rystelse ['røsdelso] -n, -г встряхивание; колебание (почвы); сотрясение

rysten ['røsdsn] -en дрожь

rystende ['røsdano] a 1) дрожащий, трясущийся 2) потрясающий, волнуемый; vare ~- ligeglad быть глубоко равнодушным

rysteribs ['røsdø,rebs] pi смородина в сахаре

rystetur ['røsdø,tu'j] -en разг. тряска

rytme ['rydma] -л, -г ритм

rytmik [ryd'mik] -ken ритмика

rytmisk [rydmisg] a ритмичный, ритмический

rytter ['rydoj] -en, -e 1) всадник; наездник; ездовой; воен. кавалерист 2) небольшая башенка на крыше; конёк

rytter||angreb ['rydaj,angre'p] -et, = кавалерийская атака; —ben [-,be'n] pi кривые [«кавалерийские»] ноги; —hob [-,ho'p] -en, -e кавалькада; —hær [-,li'j] -en, -e конная армия

rytteri fryds'ri'] -et, -er 1) конница, кавалерия; det lette — лёгкая кавалерия 2) бронетанковые войска

rytteriregiment [ryds'ri'regi'men'd] -et, -er 1) кавалерийский полк 2) бронетанковый полк

rytterordonnans ['rydojojdo,nan's] -en, -er конный связной

rytterske ['rydojsgs] -n, -г наездница; амазонка

rytter||statue ['rydai,sda'tu9] -л, -г конная статуя; —støvle [-,sdyulo] -n, -г ботфорт; — tjeneste [-,tje:nosd9] -ti служба в кавалерии

rytterveksjel ['rydoj,VfsgoI] -elen, -ler ком. дружеский вексель

ræb [rs'n] -et, = отрывка

ræbe¹ [re:Bz] vi рыгать

ræben [re:bon] -en отрывка

ræd [ræb] a боязливый, трусливый; være — for ngt бояться чего-л.

ræddelig ['rsdoli] a трусливый, испуганный

ræddes¹ f'redss] vi пугаться, страшиться

ræddike ['red'ego] -n, -г редька

rædsel ['reå'sol] -(e)len, -ler ужас, страх, испуг; grebet af — объятый страхом; stivne af — застыть (сов.) от ужаса

rædselsbudskab ['reå'ssɪs^uåsga'p] *-et, -er* ужасная весть, ужасное известие
 rædselsfuld ['red'sals^ul'] *a* страшный, ужасный
 rædselsherredømme ['redsdɪ\$,hejd̩d̩d̩nd], rædselsregimente ['reβsɪsregi,mendo] *-/террористический режим, режим террора, террор*
 rædsels||slagen ['reusɪs^slɑ'yonl] *a* охваченный страхом; — vækkende [-,vegʒno] *a* вызывающий ужас
 rædselsværelse ['re5'sɪs,ve:ʒɪs8] *-t, -g* 1) комната ужасов (*в музее*) 2) *перен.* безвкусно обставленная комната
 rædsom ['reβsom'] *a* ужасный, страшный
 rædsomhed ['redsomhe'å] *-en* чувство страха [ужаса]
 ræer ['re'æl] *pi om rå* I
 ræk [rek] *-ken, -ke спорт, турник, пере-кладина*
 ræk I el ['re'gdɪ] *-(e)len, -ler разг. дылда, верзила*
 række I ['regal] *-n, -r* 1) ряд, очередь, вереница; колонна по одному; stå i — og geled стоять в строю (*тж. воен.*); i første ~ а) в первых рядах; б) в первую очередь; efter — по очереди; uden for — п вне очереди; komme i anden — отойти (*сое.*) на задний план, иметь второстепенное значение 2) *мат.* прогрессия 3) *спорт, группа; разряд*
 række³ II ['regø] 1. *vt* подавать, передавать, протягивать; — ngn hånden протянуть (*сов.*) кому-л. руку, поздороваться (*сов.*) с кем-л. 2. *vi* 1) достигать, простирается; hans magt — г langt он обладает неограниченной властью [большими полномочиями]; jeg kan ikke — ^ så langt я не могу до этого дотянуться; så langt øjet — г насколько видит глаз 2) хватать, быть достаточным о — tunge ad ngn показывать кому-л. язык; — tungen ud показать (*сов.*) язык (*врачу*); pengene — г ikke til денег не хватает <> scm at — tungen ud af vinduet а) скучно, бесцветно; б) пресно, безвкусно; — sig 1) потягиваться 2) растягиваться, вытягиваться
 række!evne I'rega^yno] *-n* дальнотойность, дальность полёта (*снаряда*) — følge [•,βəlyə] *-n* последовательность, очерёдность; — hus [-,hu's] *-et, -e* длинный (одноили двухэтажный) дом, состоящий из изолированных квартир с самостоятельным входом; — vidde [-#vi5*a] *-n* досягаемость, область распространения, диапазон
 rækkevis ['rcgovi's] *adv* рядами, в ряд
 rækværk ['reg,vejg] *-et, -er* перила, решётка, балюстрада
 rælig I'reli] *a* безобразный, отвратительный
 ræling ['reler] *-en, -er мор.* поручни (*мн. ч.*); перила
 rænke I'rergs] *-n, -g, б. ч. pi* интриги сплетни; козни; smede [spinde] — г интриговать, строить козни
 rænkefuld ['rerjgʒ,fur] *a* склбнный к интригам; склочный
 rænke!smed ['rer)go,sme5] *-en, -e* интриган; — spil [-,sbel] *-let, =, — spind [-,sben*] -et, =* интрига, козни (*мн. ч.*)

rær [re'j] *-et, = см. ræk*
 ræson [re'sori] (*en*) резон, смысл; tage imod — образумиться (*сов.*); tale ngn til — урезонить (*сов.*) кого-л.; образумить (*сов.*) кого-л.
 ræsonnabel [reso'na'bol] *a* благоразумный, рассудительный
 ræsonnement [resona'mafl] *-et, -er* рассуждение; довод
 ræsonnere¹ [reso'ne'jo] *vi* рассуждать
 ræsonnør [reso'nø'j] *-en, -er* резонёр
 ræv [re'v] *-en, -e* лиса, лисица O have en — bag øret хитрить; med — fanger man — ^ клин клином вышибают
 rævellabe ['re:Yə,a:βə] *-n, -g зоол.* лемур; — bælg [-,βeγ?] *-en, -e* 1) лисья шкура 2) хитрец; плут; — farm [-,faj'm] *-en, -e* лисий питомник; — grav [-,gra'v] *-en, -e* лисья нора; — haj [-,hgj'] *-en, -er* морская лисица (pwbfl); — hale [-,ha:ls] *-n, -r* 1) лисий хвост 2) *бот.* лисохвост; — hule [-,hu:lo] *-n, -r см. rævegrav*; — jagt [-Jagd] *-en, -er* 1) охота на лису 2) интриги (*мн. ч.*), козни (*мн. ч.*); — klør [-,klø'j] *-en, = (-er): gå på — klør* идти окольными путями; — kule [-,ku:la] *-n, -g см. rævegrav*; — mikkel [-,megʒɪ] (*en*) хитрец, плут, мошенник; ^ pels Kpsl's] *-en, -e* хитрец, плут
 ræverød ['revajø'ål] *c* огненно-рыжий
 ræve||saks ['re.v9,sags] *-en, -e* капкан для лисиц; — skind [-,sgen'] *-et, —* лисий мех; — skindskrave I-sgens,krava] *-n, -g* лисий воротник, воротник из лисьего меха; — sprug [-,sboj'v] *-en, -e зоол.* овсянка пестрогрудая; — streg [-,sdrɔj'] *-en, -er, б. ч. pi* коварство, хитрость; козни; lave ngn — streger строить кому-л. козни; — søvn [-,SQu'n] *-en: sove — søvn* притворяться спящим; — unge [-,or)ø] *-n, -g* лисёнок
 rævling ['r^ulerj] *-en, -er бот.* толокнянка аптечная; вороника чёрная
 røbe¹ ['rørbo] *vt* 1) обнаруживать, проявлять 2) выдавать; — hemmeligheden выдать (*сов.*) тайну; — sig выдать (*сов.*) себя
 rød [rø'β] *a* красный; blive — покраснеть (*сов.*); blive både — og bleg то краснеть, то бледнеть; — t lys красный свет (*сигнал*); — e ribs красная смородина; — tvetand *бот.* яснотка; — e øjne заплаканные глаза; Røde Kors Красный Крест <£~e hunde краснуха (*болезнь*); der er — lygte все билеты распроданы (*в театре*); lade den — e hane gale over huset *разг.* пустить (*сов.*) красного петуха, поджечь (*сов.*); ikke en — øge ни гроша
 rød|)alge ['rø5,alyo] *-l, -g бот.* красная водоросль; — and Kan¹] *-en, -ænder зоол.* чирок
 rødarkmist ['røβaj,misd] *-en, -er* красноармеец
 rødbede [rø5'be:do] *-n, -g* красная свёкла; — ben [-,be'n] (*en*), *pi* = травник (*птица*)
 rødblind ['røβ,blen'] *a: han er —* он дальтоник
 rødblindhed ['røβ,blenhe'β] *-en* дальтонизм
 rødHblisset ['røβ,bliss5] *a* 1) веснушчатый 2) рыжей масти с белым пятном на лбу (*о лошади*); — blond [-,βəп'] *a* светло-рыжий, рыжеватый

rødbog ['rød,bD'y] -en, -bøger Красная книга (название ряда справочников)
 rødbrun ['røu,bru'n] а красно-бурый; гнедой; каштановый
 rødbyg ['rød,bø'y] -en, -e 1) бот. красный бук 2) спец. бук обыкновенный
 røddeг Грод'эл] *pt om rod* I
 røddeg ['rød,e'y] -en, -e бот. красный дуб
 røddeг ['rød,el'] -len, -le ольха
 rødfarve' ['rød,fajV9] *vt* окрашивать в красный цвет, делать багровым
 rødфиск ['røu.fesg] -en, — морской окунь
 rødgarve' ['rød,gajva] *vt* дубить (кожу)
 rødглоende ['rød^Io'ana], rødglødende ['rød,гло:5an9] а раскалённый докрасна
 rødgran ['rød,gran] -en, -er бот. красная (обыкновенная) ель
 rødgrød ['rød,grø'б] -en кисель (клюквенный)
 rødgul ['rød,gu'I] а оранжевый
 rødгай ['rød,haj'] -en, -er зоол. собачья акула
 rødгальс ['rød,hal's] -en, -e см. rødкælk
 rødгед ['røøhe'5] -en краснота
 rødгуд ['rød,hu'б] -en, -er индеец, краснокожий
 Rødhætte ['røu,heda, røu'heda] -n: den lille — Красная Шапочка (в сказке)
 rødгаёт ['rød,ho'j3d] а рыжий, рыжеволосый
 rødjord ['rødjo'j] -en краснозём
 rødкдет ['rødben*эй] а краснощёкий
 rødкдире ['rød,kltJ9] -n, -г см. rødben
 rød||клøver ['rød,klø'vaj] -en бот. красный клевер; — kridt [-,krit] -et красный мелок; — kælk [-,keFg] -en, -e зоол. малиновка, зарянка; — kål [-,кэЧ] -en бот. краснокочанная капуста
 rødладен ['rød,la'5an] а см. rødlig
 rødлер ['rød,le'j] -et красная глина
 rødлиг ['rødli] а красноватый
 rødлингер ['rødSler)3j] *pi мед.* краснуха
 rødлөг ['rød,лэ)'] -et, = репчатый лук
 rødмалет ['rød,mailэб] а выкрашенный в красный цвет
 rødме I ['rødma] -n 1) румянец; skammens — краска стыда 2) заря
 rødме II ['rødma] *vi* краснеть, покраснеть (сов.)
 rødмоссет ['rødSmosaå] а румяный, краснощёкий
 rødмудле ['rød,mula] -n, -г зоол. барабулька обыкновенная
 rød;!næset ['rød,ne:sad] а красноносый; — randet [-,ranV>] а покрасневший, воспалённый; — randede øjne воспалённые глаза
 rød jskimmel ['rød.sgenTal] -en чалая лошадь; — skæg [-,sgs'k] -get см. rødмудле
 rødилскæггет Crød,sgsgDo] а рыжебородый; — sprængt [-,sbrsrj'd] а с красными пятнышками [крапинками]
 rødспætte ['rød,sbed9] -n, -г камбала
 rødстен ['rød,sde'n] -en, — красный кирпич
 rødstensmur ['rødsde'r^mu'j] -en, -e стена из красного кирпича
 rødstjært ['rød,sdjej'd] -en зоол. горихвостка
 rødстрибет ['rød,sdrLb35] а в красную полоску

rødstrubet ['rød,sdru;b9d] а: — lom зоол. гага́ра краснозобая
 rødsving:el ['rød,sveo'gol] -elen, -(t)Ur бот. овсяница красная
 rødт [røt] (et) красный цвет <> se ~ находится в крайне возбуждённом состоянии
 rødлтjørn ['rød,tjoj'n] -en, -e бот. бойрышник; — vin [-,vi'n] -en, -e красное вино; — vingefugl [-verj9,fuM] -en, -e зоол. дрозд белобровый; — værling [vejleg] -en, -er зоол. овсянка рыжая
 rødøjet ['rød,ojod] а красноглазый
 røf|fel ['røfol, 'rofal] -felen, -ler выговор, нагоняй
 røfle' ['røflo, 'гбПэ] *vt разг.* отчитать (сов.) (кого-л.)
 r g I [тоу] -en дым, копоть; gå op i ~ а) сгореть (сов.); б) перен. пойти (сов.) прахом; alt var — og damp всё было окутано дымом O ingen — uden ild ни% нет дыма без огня; få en omgang — покурить (сов.); gå som en — пойти (сов.) прахом; der er - i køkkenet в доме скандал
 røg II [roj*] *impf om ryge*
 røгамmunition J'rojамuni,jo'n] -en, -er дымовые боеприпасы
 røгблинде' ['roj.blenø] *vt* задымлять, ставить дымовую завесу
 røгилблæсер ['roj,ble:s9j] -en, -e окуриватель (пчеловода); — bombe [-,богпБэ] -n, -г дымовая авиабомба; — dykker [-,døга] -en, -e пожарник, снабжённый изолирующим противогазом
 røге' ['гогуэ] *vt* коптить O jeg er ligeså — t, som andre er spegede = меня на кривей не объедешь
 røгеise [г0;уэ\\$ð) -n ладан, фимиам
 røгelseкар ['rø:yals9,kaj] -ret, = кадило, кадельница
 røгерi [гэ}э'гГ, røya'rP] -et, -er коптильня
 røгет fraj'ad] I« а копчёный; røгедe sild копчёная) селёдка 2. *part II om ryge*
 røгfang ['гэ,лаг)'] -e^дымохбд
 røгfordrivende ['rajfo^drfvona] а дымогарный
 røгforgiftning ['rojfoj,gifdneo] -en отравление угаром
 røгfortærende I'rojfoj.te'jona] а поглощающий дым
 røгfortærer ['roj[3j,tæ'j9j] -en, -e тех. дымопоглотитель
 røгfri I'rojJrP] аи бездымный; — t krudt бездымный порох
 røгllgranat ['rDjgra,na4] -en, -er дымовой снаряд; дымовая граната; — hat [-,hat] -ten, -te колпак дымовой трубы; — hul I-,hol] -let, -ler дымовое отверстие, отдушина; — hætte [-,hsd9] -n, -г см. røгhat; — kanal [-,ka,na'l] -en, -er дымоход; — krystal [-krys,ta'l] -en, -er мин. дымчатый кварц; — ku|ré [-ku,pe'] -peen, -peer купе для курящих; — kvarts [-,kvcsuds] -en, -er см. røгkrystal; — maske [-,masg9] -n, -г дымозащитная маска
 røгning ['rojnerj, 'røгyneg] -en копчение
 røгHskrift [^ro^sgrefd] -en след, оставленный самолётом в воздухе; — sky [-,sgy] -en, -er клуб дыма; — slør [-,slø'jj-^,=

дымовая завеса; ~stof [-,sdof] -fet, -fer
дымообразователь, дымообразующее ве-
щество

røgsværtet ['roi,svfjɔdod] *a* закопчённый
дымом, чёрный от дыма

røgslø le ['roj,sojlɔ] -л, -г столб дыма
røgt røgd] -en уход (за скотом); under
omhyggelig — og pleje при хорошем уходе
røgte¹ [røgds] *vt* 1) ухаживать, смот-
реть (за скотом) 2) выполнять (поручения
и т. п.)

røgter ['røgdøj] -ел, -е скотник
røg||tobak T'rojto,bak] -ken курительный
табак; табачная смесь; —topas [-to,pa's]
-en мин. дымчатый топаз; —tæppe [-,tebo]
•t, -г дымовая завеса

røgtørret ['пиДблэб] *a* копчёный
røjser ['rgj'saj] -en, -е резиновый сапог
røllike ['rølmgo] -л, -г бот. тысячелист-
ник обыкновенный

rømmer ['rø'moj] -en, -е зелёный бокал
на высокой ножке (для белого вина)

rømme I ['гбтэ] 1. *vi*² бежать; сбежать
(.), дезертировать 2. *vt*¹ оставлять, очи-
щать

rømme¹ II ['romo] *vt*: — sig откашли-
ваться

rømning ['romneg] -ел, -er бегство, по-
бег; дезертирство

rømningss ||forsøg ['romnerjsfɔjsø*у] -et,
= попытка к бегству; —mand [-дпап'] -ел,
•mand беглый, беглец; дезертир

røn [гбп'] -лел, -ле (=) \ рябина
rønne ['гбпэ] -л, -г избушка, хижина
rønnebo ['гбпэ,Bo'] -ел, -er житель го-
рода Рённе

rønnebær ['r6n9,bej] -re/, = рябина
(ягода)

rønnebærtræ ['гбпэБелДге'] -et, -er см. røn
røntgen ['ron'dgøn] -ел разг. рентген;
рентгеновский аппарат

røntgen ||apparat f'ron'dgsnapaja't] -et,
•er рентгеновский аппарат; —behandling
[-be,han 4erj] -en лечение рентгеном; —
bestråling [-be,sdro'leg] -en облучение рент-
геном; —billede [-,Belэбэ] -t, -г рентгенов-
ский снимок; —fotografering [-fotogra,fe'-
щ] -en просвечивание рентгеном, рентге-
носкопия; —fotografi [-fotogra,fr] -et, -er
см. røntgenbillede; —gennemlysning [-,gen9m-
ly'sneg] -ел просвечивание рентгеновыми
лучами; —kabinet [-kabi,net] -tet, -ter
рентгеновский кабинет; —læge [-,le:7э] -л,
•г врач-рентгенолог; —stråler [-,sdro:laj]
pi рентгеновы лучи; ~terapi [-tera,pi'] -en
рентгенотерапия

rentgenundersøge² ['ron'dgs^onojsø'vs]
vt просвечивать рентгеном

røntgenundersøgelse ['ron'dgon^onojsø'-
7slsa] -n, -г просвечивание рентгеном

rør [ro'j] -et, = 1) труба, трубка 2)
камыш, тростник 3) радиолампа 4) теле-
фонная трубка; lægge —et på положить
(сое.) трубку 5) ствол (оружия) 6) взрыва-
тель; детонатор 7) муз. язычок

rørartilleri [ro:JOJtilo,ri*] -et, -er стволь-
ная артиллерия

rørblomstret ['ro:j,blomsdr35] *a* бот.
трубчаточветный

rørbremse ['ro:j,brfms9] -л, -г тормоз
отката (орудия)

rørdannet ['r6:j,dan3S] *a* трубчатый
rørdrum ['ro:j,drom] -men, -mer зоол.
выпь

røre I ['гб:лэ] -t движение; волнение;
der er livligt — på torvet на площади боль-
шое оживление

røre² II ['гб:лэ] *vt* 1) трогать, касаться;
ikke — ! не трогать!; jeg vil helst ikke —
ved denne sag я бы предпочёл не касаться
а того дела 2) шевелить, двигать; han kan
hverken — hånd eller fod он не может ше-
вельнуть ни рукой, ни ногой; — hesten
пришпорить (сов.) лошадь 3) мешать, бол-
тать 4) перен. трогать (кого-л.); være rørt
til tårer быть растроганным до слёз ф• —
om i teen мешать чай; — på sig а) делать
моцион, прогуливаться; б) приходить в
движение; — sammen смешивать; взбал-
тывать — harpen играть на арфе; —
trommen бить тревогу; rørl! вольно (коман-
да); stå rørl! стоять вольно I (команда);
— sig двигаться; rørl dig ikke af pletten!
ни с места!; der —г sig ikke en vind так
тихо, что лист не шелохнётся

rørelse ['r6:J9lsa] -л, -г 1) течение; дви-
жение; tidens åndelige —г современные
течения 2) волнение, умиление; det falder
jeg ikke i — over это меня ничуть не вол-
нует

rørende ['гбглэпэ] *a* трогательный, вол-
нующий O slå på de — strenge играть на
слабой струнке

rør||fletning ['гб:j,fkdnen] -en, -er пле-
тение из камыша; — fløjte 1-,Пэ|clэ] -л, -г
камышовая дудка

rørformet ['гб:jJojsmsS] *a* трубчатый
rørhat ['ro:j,hat] -ten, -te бот.: gul —
маслёнок; skælstokket — подосиновик; spi-
selig — белый гриб

rør||hval ['ro:j,va4] -ел, -er зоол. фин-
вал; — hvene [-,ye:пэ] -л, -г бот. вейник;
~høg Khø'v] -ел, -е зоол. лунь болотный;
— høne [-,Б5:п9] -л, -høns зоол. куропатка
шотландская

rørlig ['го:Л] *a* подвижный; ^ være rask og
— быть бодрым

rørlighed ['rorjihe'd] -en подвижность,
бодрость

rør||krat ['ro:j,krat] -tet, = тростник;
— ledning [-,leSnerj] -en, -er трубопровод
rørlig ['rouli] *a* движимый; — ejendom,
— t gods движимое имущество

rør||lægger ['ro:j,legoj]v -en, -е трубо-
укладчик; — længde [-Jegdo] -л, -г длина
трубы; длина ствола (оружия); — net [-,net]
-tet, ь= система трубопроводов

rørpost ['r6:j,post] -ел. пневматическая
почта

rør||sanger ['ro:j,sagoj] -ел, -е камышевка
(птица); — sender [-,sen9j] -en, -е лампо-
вый передатчик; — stemmer [-,sdfmoj] -en,
-е муз. органнй регистр с язычковыми
трубами

rørstilling ['гб:j,sdeleo] -en 1) положение
покбя 2) воен. расположение на отдых

rør||stok ['ro:j,sdok] -ken, -ke камышо-
вая трость; — stol [-,sdo'l] -ел, -е плетёный
стул

rådgive⁴ ['rou^gi'vo] *vt* консультировать, давать советы

rådgivende ['rod,gi'vono] *a* 1) консультирующий, дающий советы; — læge врач-консультант 2) совещательный; — forsamling консультативный совет

rådgiver ['rod.gi'vaj] *-en, -e* 1) советчик, консультант 2) советник

rådgiverstab ['roSgi'vo^sda'p] *-en, -e*: militær — группа военных советников

rådhus ['rou,hu's] *-et, -e* ратуша; blive viet på—et вступить (*сов.*) в гражданский брак

rådig ['ro:di] *a*: være — over ngt иметь что-л. в своём распоряжении

rådighed ['ro:bihe'dl] *-en* распоряжение, возможность располагать; stå til ngn — быть в чьём-л. распоряжении; stille ngn ngt til fri — предоставить (*сов.*) что-л. в чьё-л. распоряжение; forsøge alle til — stående midler использовать (*сов.*) все имеющиеся средства

rådigheds||beløb ['rorSihe'dsbe^lø'p] *-et* сумма, находящаяся в распоряжении кого-л.; свободные деньги; — tjeneste [-,tje:pasdo] *-n, -г* служба по контракту (*на три года*)

rådløs ['rod,lø's] *a* растерянный, беспомощный; нерешительный

rådløshed ['roåjø'she'å] *-en* растерянность, беспомощность; нерешительность

rådmand ['гэб,тап'] *-en, -mænd* член магистрата (*в Дании*)

rådne' ['гэдпэ] *vi* гнить, разлагаться о — *ор перен.* погибать

rådsforsamling ['roSsfoj^sam'lerj] *-en, -er* 1) члены (*мн. ч.*) совета 2) заседание совета

гягыжугигку Г'гпд .«51я'-ипрп1 -рп гпяршя-
яие, обсуждение; holde держать совет

rådslå' ['гэд,51э'] *vi* совещаться

rådsmember ['rou^sMem'] *-met, -mer*

член совета

rådsnar ['роб,сна'j] *a* решительный, находчивый, сметливый

rådsnarhed ['roosnajhe'd] *-en* решительность, находчивость, сметливость

rådspørge³ ['rod^sboj'vo] *vt* советоваться (*с кем-л.*), обращаться за советом (*к кому-л.*)

rådsrepublik ['rodsrepub,lik] *-ken* *ист.* Советская Республика

rådstue ['ro5,sdu:o] *-n, -г* зал заседаний (*в ратуше*)

rådstueplakat ['ro5sdu:opla,ka*t] *-en, -er* постановление городского совета (*объявление*)

rådvild ['род,вил'] *a* *см.* rådløs

rådvildhed ['rouvilhe'd] *-en* *см.* rådløshed

rådyr ['ro,dy'j] *-et, =* косуля

råemne ['гэ,этпэ] *-/* сырьё

råge ['гэсуэ] *-n, -г* грач

rågummi ['ro,gomi] *-en (-et)* каучук

råhed ['rohe'5] *-en, -er* грубость; жестокость

råjern ['roje'j'n] *-et* чугун в чушках

råkalv ['r^kal'v] *-en, -e, råkid* ['ro,kiβ] *-det, =* оленёнок

råkladde ['ro,klado] *-n, -г* черновик, набросок

råkold ['гэ,кэГ] *a* промозглый (*о погоде*)

råkost ['rD,kosd] *-en* сырая (растительная) пища

råkostdiæt ['rokosddi,e't] *-en, -er* растительная диета (*из сырых овощей и фруктов*)

rå||materiale ['romater^alo] *-t* *см.* råstof; — mælk [-,meFg]j-*en* молозиво; — olie [-,o:ljo]

-n неочищенная нефть; — oversættelse К^uojsedalso] *-n, -г* «сырой» перевод, калька, подстрочник; — produkt [-pro,dogdj]

-et, -er *см.* råstof; — sil[-,-selge] *-ti* шёлк-сырец; — stof [-,sdof] *-fet, -fer* сырьё;

— sukker [-,sog9j] *-et* 1) тростниковый сахар 2) неочищенный сахар; — vare [-,vo:jo]

-л, -г *см.* råstof

råvildt ['ro,vird] *-et* *собир.* 1) косули, серны, олени 2) оленина

S

S, s [es] *-et, -^шег* девятнадцатая буква датского алфавита

sabbat ['sabat] *-en, -er* субботний отдых (*предписываемый еврейской религией*); ша-оаш

sabbatår ['sabad,о*j] *-et* *библ.* каждый седьмой год

sabl el l'sa'bol] *-(e)len, -ler* сабля; шашка; эспадрбн; drage sin — обнажить (*сов.*) саблю; med dragne — ler с шашками наголо f rasle med — en бряцать оружием, угрожать войной

sabelUbajonet ['sabalbajo,net] *-ten, -ter* клинковый штык; — duel [-du^el'l] *-ten, -ler* дуэль на шпагах; — fægtning [-,fegdneg] *-en, -er* фехтование; — gehæng l-ge^sr')' *-et, —* португез; — hug [-,hok] *-get, =* удар саблей; — hæfte [-,hsfda] *-t, -r* рукоятка, эфес (*сабли*); — klinge [-,kler)o] *-n, -г* лезвие <:аблн, КЛИНОК; - klirren [-,клпэп], — raslen j-^raslon] *-en* бряцание оружием; — skede

[-,sge:ô3] *-n, -г* ножны; — sluger [-,\$ли:уэ1] *-en, -е* шпагоглотатель

sable¹ ['saiblo] *vt*: — ned *a*) зарубить (*сов.*), сразить (*сов.*); б) *перен.* уничтожить (*сов.*), поразить (*сов.*)

sabotage [sabo'tai/э] *-n, -г* саботаж, диверсия

sabotage Haktion [sabo'tai/aag,/o'n] *-en, -er* акт саботажа; диверсионный акт; — гру-ре Kgruba] *-n, -г* 1) группа саботажников

2) группа участников движения Сопротивления; — vagt [-,vagt] *-en, -er* пикет (*вы-*

ставлявшийся для охраны предприятий, работавших на немцев в период немецко-

-фашистской оккупации)

sabotere¹ [sabo'te'jo] *vt* саботировать

sabotør [sabo'tø'j] *-en, -er* 1) саботажник 2) борец, движения Сопротивления

saccharin (saka'ri'n] *-et* *см.* sakkarin

saccharose [saka'ro:sa] *-n* *см.* sakkarose

sad [sa'ô] *impf om* sidde

rådgive⁴ ['rou^gi'vo] *vt* консультировать, давать советы

rådgivende ['rod,gi'vana] *a* 1) консультирующий, дающий советы; — læge врач-консультант 2) совещательный; — forsamling консультативный совет

rådgiver ['r3d,grv9j] *-en, -e* 1) советчик, консультант 2) советник

rådgiverstab ['roSgi'vs^sda'p] *-en, -e: militær* — группа военных советников

rådhus ['rou,hu's] *-et, -e* ратуша; blive viet på—et вступить (*сов.*) в гражданский брак

rådig ['ro:di] *a: være* — over ngt иметь что-л. в своём распоряжении

rådighed ['ro:bihe'dl] *-en* распоряжение, возможность располагать; stå til ngn — быть в чьём-л. распоряжении; stille ngn ngt til fri — предоставить (*сов.*) что-л. в чьё-л. распоряжение; forsøge alle til — stående midler использовать (*сов.*) все имеющиеся средства

rådigheds||beløb ['rordihe'dsbe^ø'p] *-et* сумма, находящаяся в распоряжении кого-л.; свободные деньги; — tjeneste [-,tje:nasdo] *-л, -г* служба по контракту (*на три года*)

rådløs ['rod,lø's] *a* растерянный, беспомощный; нерешительный

rådløshed ['roåjø'she'å] *-en* растерянность, беспомощность; нерешительность

rådmand ['гэб,тап'] *-en, -mænd* член магистрата (*в Дании*)

rådne' ['гэдпэ] *vi* гнить, разлагаться о — *ор перен.* погибать

rådsforsamling ['roSsoj^sam'lerj] *-en, -er* 1) члены (*мн. ч.*) совета 2) заседание совета

гягыжугигку Г'гпг «51я'ипрп1 -рп гпяршя- ие, обсуждение; holde держать совет

rådslå' ['гэд,51э'] *vi* совещаться

rådsmlem ['rous^msOlem'] *-met, -mer* член совета

rådsnar ['роб,сна'j] *a* решительный, находчивый, сметливый

rådsnarhed ['roosnajhe'd] *-en* решительность, находчивость, сметливость

rådspørge³ ['гэб^ббуэ] *vt* советоваться (*с кем-л.*), обращаться за советом (*к кому-л.*)

rådsrepublik ['rodsrepub,lik] *-ken* *ист.* Советская Республика

rådstue ['ro5,sdu:a] *-л, -г* зал заседаний (*в ратуше*)

rådstueplakat ['ro5sdu:9pla,ka*t] *-en, -er* постановление городского совета (*объявление*)

rådvild ['rod,vil'] *a* *см.* rådløs

rådvildhed ['rouvilhe'd] *-en* *см.* rådløshed

rådyr ['ro,dy'j] *-et, =* косуля

råemne ['гэ,этпэ] *-/* сырьё

råge ['гэ:уэ] *-л, -г* грач

rågummi ['ro,gomi] *-en (-et)* каучук

råhed ['rohe'5] *-en, -er* грубость; жестокость

råjern ['roje'j'n] *-et* чугун в чушках

råkalv ['r^kal'v] *-en, -e, råkid* ['ro,kiβ] *-det, =* оленёнок

råkladde ['гэ,кладэ] *-л, -г* черновик, набросок

råkold ['гэ,кэГ] *a* промозглый (*о погоде*)

råkost ['rD,kosd] *-en* сырая (растительная) пища

råkostdiæt ['rokosddi,e't] *-en, -er* растительная диета (*из сырых овощей и фруктов*)

rå||materiale ['romateri,alo] *-t* *см.* råstof; — mælk [-,meFg] *-en* молозиво; — olie [-,o:ljo] *-n* неочищенная нефть; — oversættelse

К^ysjedalsa] *-n, -г* «сырой» перевод, калька, подстрочник; — produkt [-pro,dogdj] *-et, -er* *см.* råstof; — silke [-,selge] *-n* шёлк-сырец; — stof [-,sdof] *-fet, -fer* сырьё;

— sukker [-,sog9j] *-et* 1) тростниковый сахар 2) неочищенный сахар; — vare [-,vo:jo] *-л, -г* *см.* råstof

råvildt ['ro,vird] *-et* *собир.* 1) косули, серны, олени 2) оленина

S

S, s [es] *-et, -^шег* девятнадцатая буква датского алфавита

sabbat ['sabat] *-en, -er* субботний отдых (*предписываемый еврейской религией*), шаоаш

sabbatår ['sabad,o*j] *-et* *библ.* каждый седьмой год

sabl el ['sa'bol] *-(e)lenf -ler* сабля; шашка; эспадрбн; drage sin — обнажить (*сов.*) саблю; med dragne —ler с шашками наголо f rasle med —en бряцать оружием, угрожать войной

sabelUbajonet ['sabalbajo,net] *-ten, -ter* клинковый штык; — duel [-du^el'l] *-ten, -ler* дуэль на шпагах; — fægtning [-,fegdneg] *-en, -er* фехтование; — gehæng l-ge^sr')' *-et, —* португез; — hug [-,hokl -get, = удар саблей; — hæfte [-,hsfda] *-t,-r* рукоятка, эфес (*сабли*); — klinge [-,kler)o] *-л, -г* лезвие <:аблн, клинок; — klirren [-,клпэп], — raslen [-,rasl9n] *-en* бряцание оружием; — skede

[-,sge:03] *-л, -г* ножны; — sluger [-,\$ли:уэ1] *-en, -e* шпагоглотатель

sable¹ ['saibla] *vt: — ned* а) зарубить (*сов.*), сразить (*сов.*); б) *перен.* уничтожить (*сов.*), поразить (*сов.*)

sabotage [sabo'tai/э] *-л, -г* саботаж, диверсия

sabotage||aktion [sabo'tai/aag,/o'n] *-en, -er* акт саботажа; диверсионный акт; — груре

Кgrubo] *-л, -г* 1) группа саботажников 2) группа участников движения Сопротивления; — vagt [-,vagt] *-en, -er* пикет (*вы-*

ставлявшийся для охраны предприятий, работавших на немцев в период немецко-

-фашистской оккупации)

sabotere¹ [sabo'te'jo] *vt* саботировать

sabotør [sabo'tø'j] *-en, -er* 1) саботажник 2) борец, движения Сопротивления

saccharin (saka'ri'n] *-et* *см.* sakkarin

saccharose [saka'ro:sa] *-л* *см.* sakkarose

sad [sa'ô] *impf om* sidde

sad|el ['sadal] *-(e)len, -ler* 1) седлб; vippe ngn af—en выбить (*сов.*) кого-л. из седла; svinge sie i — en вскочить (*сов.*) на лбшадь [в седлбТ; sidde fast i — en крепко сидеть в седле (*тж. перен.*); sidde løst i — en *перен.* чувствовать себя неуверенно 2) седловина (*горной цени*) 3) муз. верхний порожек смычкового инструмента

sadel||bom ['sadal.bom'] *-men, -me* арчак, седельный бстов; — bue [-,bua] *-no -g* лука седла; — dækken [-,degon] *-et, -er* чепрак

sadel||fast ['sadal,fast] *a* крепко сидящий в седле; *перен.* прочно сидящий на своём месте; — formig [-,fojmi] *a* седло-видный

sadel||gjord ['saddl,gjo'j] *-en, -e* подпруга, подседельник; чересседельник; — hest [-,hest] *-en, -e* верховая лбшадь; ~ mager (-,ma'70j] *-en, -e* шбрник

sadelmager Uarbejde ['sad9lmay8J,aJb(ij'-da] *-/, -г* шбрная раббта; — håndværk Khonvej] *-et* шорное ремесло; — værksted I-,vejsdeu] *-et, -er* шорная мастерская

sadel Usveddækken ['sadol,sveddegon] *-et, -er* потник; — tag [-Ja'v] *-et, -e* двухскатная кровля; — træ [%tre] *-et, -er* бот. тюльпанное дерево; — tøj [-,tøj] *-et, -er* седельная сбруя

sadisme [sa'disma] *-n* садизм

sadist [sa'dist] *-en, -er* садист

sadistisk [sa'disdisk] *a* садистский

sadle ['sadla] *vt* седлать, осёдлывать O — af рассёдлывать; — om а) пересёдлывать; б) менять профессию [политические убеждения *и т. п.*]; — op седлать O han rider Ikke den dag, han — г *поел.* ^ рано оседлали, да поздно поскакали

safari [sa'fari] *-en, -er* сафари, охбтничья экспедиция (*обычно в Афоике*)

safian [safi'a'n, 'safian] *-et, -er* сафьян

safir [sa'fi'j] *-en, -er* мин. сапфир

safirblå [sa'fij,blø'] *a* небесно-голубой

saflor fsafloj] *-en* бот. сафлор

safran ['safran] *-en* бот. шафран

saft [saft] *-en, -er* сок; сироп; presse—en af en citron выжать (*сов.*) лимон; — og kraft жизненные силы; der er hverken — eller kraft i ham = он ни рыба ни мясо

saft¹ ['safda] *vi* выделять сок

saftvand ['safda,van'] *-et* вода с фруктбвым сиропом

saftfuld ['safdful'] *a* сочный

saftfuldhed ['safdfulhe'5] *-en* сочность

saftfuldig ['safd,holdi] *a* см. saftfuld

saftig ['safdi] *a* 1) сочный 2) яркий, выразительный

saftighed ['safdihe'6] *-en* 1) сочность 2) йркость, выразительность

saftpresser ['safd,preso] *-en, -e* соковыжималка

saft¹rig ['safd.ri'v] *a* см. saftfuld

saft¹ighed I'safd,ri'he'5] *-en* см. saftfuldhed

saft¹rør ['safd,ro'j] *-et, =* бот. соконбный канал

sag [sa'ʔ] *-en, -er* 1) вещь, предмет; rakke sine—er sammen упакбвывать свои вещи; kontoret for fundne - er бюро нахбдок 2) дело, вопрос; det er en anden — это другой

вопрбс; det er netop ~en в тбм-то и дело; det er min — это моё дело; en afgjort * решённое дело; ~en er endnu uafgjort дело ещё не решёнб; som—en står положение вещей таково; det er en ~ for sig это особое дело, это оеббая статьи; for den ~з skyld ради етого; til ~enI к делуI, за дело!; du må holde dig til ~en не отвлекайся от существа вопрбса; det er mig en smal — at gøre det мне легко это сделать; ~en er den, at... дело в том, что...; komme tilbage med uforrettet — ^ = вернуться (*сов.*) несблоно хлебавши; det er kun et øjeblik — это минутное дело; gøre fælles — делать ббщее дело; være sikker i sin — быть уверенным в своей правоте [в успехе своего дела]; det gør intet til —en это несущественно; ikke store -er пустяки; få syn på —en лично убедиться (*сов.*) в чём-л. 3) *юр.* процесс, иск, тяжба; anlægge * mod ngn возбуждать иск против когб-л.; tage —en for retten проиграть (*сов.*) дело в суде; tale ngns — защищать, поддерживать кого-л. 4) *pi* менструация

saga ['saga] *-en* [...ga'anj, -er [...ga'dj] 1) сага, сказание, легенда 2) вымысел; det er en — blot *разг.* от атого осталось однб воспоминание <> hans — er ude егб песенка спета

saga||digtning ['saga,degdneg] *-en* эпическая поэзия; — tid [-,ti'5j]-en эпоха создания саг; седаая старина

sagde ['sao] *impj om* sige

sagesløs I'sayoslø's] *a* *юр.* невинбвный, непричастный

sagesløshed ['saYosløshe'dj] *-en* *юр.** невиновность, непричастность

sagfører ['sa*v,fø:jo] *-en, -e* адвокат, защитник; присяжный поверенный

sagfører||fuldmægtig ['sayfø:joJ,fulmegdi] *-en, -e* помощник адвоката [защитника, присяжного поверенного]; — kontor [-кэп-,to'j] *-et, -er* юридическая консультация; — råd f-,ro'5] *-et* коллегия адвокатов, коллегия защитников; — salær [-sa,le'j] *-et* гонорар адвоката

sagkundskab ['sav,konsga'p] *-en* 1) опытность, знание дела; компетенция 2) *собир.* эксперты

sagkyndig ['sav^øndi] *a* опытный, сведущий; компетентный

sagkyndighed I'sa^køndihe'u] *-en* сл. ~~sg~~ kundskab

saglig ['sayli] I. *a* деловой; объективный 2. *adv* по-деловому; объективно

saglighed ['saYlihe'6] *-en* деловитость; объективность

sagn [sav'n] *-et, =* сказание, легенда, предание; efter —et по преданию; få syn for — увидеть (*сов.*) своими глазами, лично убедиться (*сов.*) (*в чём-л.*)

sagnagtig ['savn,agdi] *a* сказочный, легендарный, мифический

sagn||digtning ['savn,degdnen] *-en* эпическая поэзия; ^helt [-.hel'tj] *-en, -e* легендарный герой; — historie [-hi,sdo'ria] *-n, -g* легендарная история; — kreds [-,kre's] *-en, -e* эпический цикл

sagnomspunden ['sayn^omsbon'sn] *a* легендарный

sagnrig ['sajn,ri'y] *a* богатый преданиями (легендами)

sagnskikkelse ['sajn,sgig9ls9] -л, -г легендарный образ

sago ['sago] -en, =, sago||gryn t'sago^ry'n] •ф саго (крупа); — mel [-,me4] -et саговая мука

sagområde ['saj.omroÆø] -t, -г компетенция, круг вопросов

sagopalme ['sa:go,palm9] -л, -г саговая пальма

sagregistjer ['sajre,gisd9j] -(é)ret,\-re предметный указатель

sags||anlæg ['says,anle'k] -get, = судебный иск; — omkostninger [-,omkosdner)9j] pi расходы по ведению судебного дела; ^område [-,этго:бэ] -t, -г см. sagområde

sagsøge² ['say^sø'yø] vt привлекать к суду, предъявлять иск (кому-л.)

sagsøger ['say,sø'Y9j] -ел, -е истец

sagt [sagt] *part II om sige*

sagte ['sa(:)gd9, 'sa(:)yd9] 1- *a* тихий, медленный; tale med — stemme говорить тихо; der blæser en — vind веет лёгкий ветерок 2. *adv* тихо, медленно; gå — med dørene! не хлопай (те) дверьми!; uret går ti minutter for — часы отстают на десять минут; så — ! спокойно!

sagtelig ['sægdoli] *adv* уст., поэт, слабо, легко, мягко

sagtens ['sagdsns] *adv* 1) легко; несомненно; hun kan — gøre det ей ничего не стоит сделать это; du kan — I тебе хорошо говорить!; det kan du — sige! легко сказать! 2) возможно; наверно; han har (vel) — ret он, наверно, прав

sagtfærdig [sagd'fel'di] *a* нежный, мягкий; кроткий

sagtfærdighed [sagd'fej'dihe'5] -en 1) нежность, мягкость; кротость 2) миролюбие

sagtmodig [sagd'mo'5i] *a* кроткий, мягкий

sagtmodighed [sagd'mo'âihe'â] -en кротость, мягкость

sagtn¹ ['sa(:)gdn3] 1. vt замедлять; сбавлять; — farten сбавлять скорость 2. vi стихать; nu —г regnen дождь утихает

sagvolder ['say,vol3j] -en, -e юр. ответчик

saison [se'sog] -en [...'sorj'sn], -er [...'so-O'SJ] см. sæson

sakkarin [saka'ri'n] -et сахарин

sakkarose [saka'ro:s9] -л хим. сахароза, тростниковый сахар

sakke ['saga] vi: — af, — agterud 1) мор. дрейфовать, сноситься; давать задний ход 2) отставать

sakning ['sagner)] -en мор. задний ход, движение задним ходом

sakramental [sagramen'ta'l] *a* сакраментальный, священный

sakramente [sagra'mends] -t, -г рел. таинство; причастие

sakristi [sagri'sti'] -et, -er церк. ризница

saks [sags] -en, -e 1) ножницы; komme under—en быть остриженным 2) садовые ножницы; holde et træ under — en регулярно подрезать дерево 3) капкан 4) клешня

saksekniv l'sags9,kni'v] -en, -e мор. резак (трала)

saksofon [sagso'fo'n] -en, -er муз. саксофон

sal [sa'l]e -en, -e 1) зал 2) этаж (кроме первого); på første—fc на втором этаже; på anden — на третьем этаже

salamander [sala'man'dsj] -(e)ren, -re зоол. саламандра

salamipølse [sa'lami,pøls9] -л, -г колбаса салями

salat [sa'la't] -en, -er салат O en køn — t разг. вот так сюрприз!, извольте радоваться!

salat||fad [sa'lad,fa5] -et, -e 1) блюдо для салата, салатница 2) разг. полицейский автомобиль (для перевозки арестованных); — olie [-,o:lJ9] -л прованское [оливковое] масло

saldere¹ [sal'de'js] vt подводить итбг [баланс]

saldering [sal'de'rerj] -en подведение итога [баланса]

sald o ['saldo] -oen [...do'on], -oer[...do'9j] (-i) бухг. сальдо; остаток по счёту

salg [sal'y] -et, = продажа, распродажа; сбыт; køb og— купля-продажа; huset er til — дом продаётся; — med tab продажа в убыток

salgbar ['salybo'j] *a* 1) подлежащий продаже 2) ходкий (о товаре)

salgs||automat ['salysquto^ma't] -en, -er автомат (для продажи чего-л.); — betingelse [-bcterj'aiss] -л, -г условие продажи; — chef [-Je'i] -en, -er заведующий отделом сбыта (в магазине); — genstand [-,gensdan'] -en, -e предмет продажи; — kampagne [-kam,panj9] -n, -г распродажа; — lokale [-lo,kalə] -г салон (для продажи); — organisation l-ojganisaΔ/o'n] -en, -er отдел сбыта; — pris [-,pri's] -en, -er продажная цена; — provision t-provi./o'n] -en комиссия за продажу; — ret [-jet] -ten право продажи; — vare [-,VO:J9] -л, -г товар для продажи; — vilkår [-,vilko'j] pi см. salgsbetingelse; — værdi [-vej,di'] -en ком. продажная стоимость

salicyl [sali'sy'l] -et хим. салицил

salicyl Hpulver [sali'syl,pogv9j] -et, -e салициловый натр (лекарство); — syre [-,sy:lə] -л хим. салициловая кислота

salig ['sali] *a* 1) блаженный; komme i en — stemning захмелеть (сов.) 2) покойный (об умершем); ~ ihukommelse блаженной памяти

saliggørelse ['sal^go'jolsa] -n рел. спасение (души)

saliggørende ['sali,go'j9n9] *a* спасительный

salighed ['salihe'â] -en блаженство; for hende er det den eneste— для неё это единственное удовольствие <> det går min — ikke længere это просто не может больше продолжаться

saling ['saler]] -en, -er мор. салинг

saliva ['saliva] -en слюна

salme ['salmo] -л, -г псалом

salme||bog ['salmo^o'y] -en, -bøger псалтырь; — digter [-,degd9j] -en, -e см. salmist

salmiak [salmi'ak] -ken нашатырь

salmiakspiritus [salmi'ag,sbi'ritus] -sen нашатырный спирт

salmist [sal'mist] -en, -er автор гимнов; псалмопевец

salol [sa'lo'l] *-et фирм*, салол
 Salomon ['salomo'n] *библ.* Соломон; —s dom соломоново решение, справедливый приговор; —s Højsang Песнь песней; —s segl *бот.* купена
 salomonisk [salomo'nisk] *a* справедливый, мудрый
 salon [sa'br] *-ел* [...Чэд'эп], *-er* [...'lэ-п'о] 1) салон, гостиная 2) *мор.* кают-компания
 salonbøsse [sa'lon,bøso] *-n, -г* малокалиберная (винтовка)
 salonfæhig [sa'larj.fe(h)i] *a* респектабельный, представительный
 salonilløve [sa'lor),lø:vo] *-n, -г* светский лев; — vogn [-Л'Эу'п] *-en, -е* салон-вагон
 salpeter [sal'pe'ddj] *-en (-et)* *хим.* селитра
 salpeterfjholdig [sal'pe'do^hordi] *a* содержащий селитру; — sur [-,SLTJ] *a* азотно-кислый
 salpetersyre [sal'pe'ddj,sy:lэ] *-n хим.* азотная кислота
 salt I [saTt] *-et, -г* соль (*тж. хим.*); groft — поваренная соль; fint — столовая соль; flygtigt — *мед.* нюхательная соль; engelsk — *мед.* английская соль; sure — *хим.* кислая соль; komme — på [i] maden солить пищу O attisk — аттическая соль, изящная острота; han har ikke — til et æg = у него копейки за душой нет; strø — på en fugls hale изловить (*сов.*), поймать (*сов.*) (кого-л.)
 salt II [saTt] *a* солёный; suppen er for— суп пересолен; — kad солонина O fælde—e tårer плакать горькими слезами; død og — pine! чёрт возьми!
 saltagtig ['sald,agdi] *a* солёный; солоноватый
 salt bøsse [sald,bøsa] *-n, -г* солонка; — dannelse [-,danolsa] *-n* образование соли
 salte¹ ['saldo] *vt* солить; — ngt for meget пересолить (*сов.*) что-л.
 salteri [saldari'] *-et, -er* солильня, засолочная
 saltgrube ['sald,grubэ] *-n, -г* соляная копь
 salthed ['saldhe'd] *-en* солёность
 saltholdig ['sald.hol'di] *a* солёный; соляной
 saltholdighed ['sald,holdihe'S] *-en* содержание соли, количество соли
 salt Hjord ['saldJO'J] *-en* солончаковая почва; — kar [-,kaj] *-ret, =* 1) засолочный чан 2) солонка; — kilde [ki'lэ] *-n, -г* соляной источник; — korn [-,koj'n] *-et, =* крупинка соли; — lage [-,la:yэ] *-n* рассол; — mad [-,маб] *-en* солёная пища, солёная еда; солонина; — mand|el [-,тап'эл] *-elen, -ler* солёный жареный миндаль
 saltning ['saldneq] *-en* соление, засолка
 salto ['salto] *-en, -er* сальто
 saltomortale [saltomoj'tailo] *-n, -г* сальто-мортале
 salt|opløsning ['sald,3blø'snen] *-en, -er* соляной раствор; — skat [-,sgat] *-ten, -ter* соляной налог; — smag [-,sma*Y] *-en* солёный вкус; — sten [-,sde'n] *-en* каменная соль; — støtte [-,sdødo] *-n, -г* соляной столб
 saltsur ['sald,su'j] *a* солянокислый
 salt Uysyre ['sald,sy:JO] *-n хим.* соляная кислота; — sø [-.sø'] *-en, -гг* соляное озеро;

— told [-ДэГ] *-en* пошлина на соль; — vand l-,van'] *-et* морская [солёная] вода
 saltvandsfisk ['saldvansJesk] *-en, =* морская рыба
 saltværk ['sald,vejck] *-et, -er* соляной рудник, соляная копь; солеваренный завод
 salut [sa'lut] *-ten, -ter* 1) салют; afgive [skyde] en— произвести (*сов.*) салют 2) приветствие O give ngn en— *разг.* сказать (*сов.*) кому-л. правду в глаза; få en ordentlig — *разг.* получить (*сов.*) основательную взбучку
 salutere¹ [salu'te'ja] *vt, vi* 1) салютовать 2) приветствовать; отдавать честь
 salutlilvalve [sa'lud,salvo] *-n, -r, —skud* [-,sgud] *-det, =* салют, салютный залп; ~-skydning [-,sgy:5neg] *-en, -ег* салют (*стрельба*)
 salve I f'salva] *-n, -г* залп, очередь
 salve II ('salva] *-n, -г* мазь, крем
 salve¹ III ['salva] *vt* помазать (*сов.*) (*на царство*)
 salve¹ IV ['salvo] *vi* вдыхать
 salvekast ['salvo,kast] *-et, =* воен. залповое бомбометание
 salvelse ['salvalsd] *-n* 1) *церк.* миропомазание 2) елейность
 salvelsesfuld ['salvolsofsuT] *a* елейный, слащавый
 salvere¹ sig [sal've'josaj] *избегать* риска, действовать осторожно
 salvet [sal've't] *-en: være i —en* находиться в безопасности
 salvie [sal'vira] *-n, -г бот.* шалфей
 salviete [sarvLoJe'] *-en* настой на шалфейном листе, настой шалфея
 salvo ['salvo] *adv* при условии, допускающая, если
 salær [sa'ls'j] *-et, -er* гонорар
 samarbejde I ['san^ajbaj'da] *-/сотрудничество, совместная работа; взаимодействие; i — med ngn* совместно с кем-л., в сотрудничестве с кем-л.; i nært— в тесном сотрудничестве
 samarbejde¹ II ['sam,ajbaj'da] *vt* сотрудничать с кем-л.; взаимодействовать; de er godt —t они сработались
 samarbejds|mand ['samajbajds,man'] *-en, *mænd* коллаборационист; — politik [-politik] *-ken* 1) политика сотрудничества 2) *ист.* сотрудничество с врагом, коллаборационизм
 samarie [sa'ma'ria] *-n, -г* риза; сутана
 samarit [sama'rit] *-ten, -ter* санитар
 samaritan [samari'ta'n] *-en, -er* 1) *библ.* самаритянин 2) бесплатные кухни (*для безработных, неимущих и т. п. в Дании*)
 samarium [sa'ma'riom] *-et хим.* самарий
 sambeskatning ['sambe,sgadner] *-en, -er* обложение налогом супругов с общей суммы дохода (*в Дании*)
 sambeskatte¹ ['sambe,sgada] *vt* облагать общим налогом
 sambo I ('sambo') *-en, -er* товарищ ло в комнате
 sambo II ['sambo'] *-et* совместное проживание (*супругов*)
 sambo III ['sambo¹] *a inv бот.* однодомный
 samboplante ['sambo,pland9] *-n, -г бот.* однодомное растение

samdrift ['sam,dreft] *-en* 1) кооперативное предприятие [производство] 2) совместная эксплуатация (чего-л.)

samdrægtig [sam'dregdi] *a* единодушный, дружный

samdrægtighed [sam'drsgdihe'5] *-en* единоедушие, единство; leve i — жить в согласии

same ['saimo] *-n, -g* саами

sameje ['sam,a]3] (et) *юр.* общность имущества

sameksistens ['samegsi,sten's] *-en* сосуществование; fredelig — мирное сосуществование

samfuld ['samful'] *a* полный, целый; — otte timer [måned] целых восемь часов [месяцев]

samfund ['samfon'] *-et, =* 1) общество; det kommunistiske — коммунистическое общество 2) союз; общество, товарищество; община

samfunds[an]liggende ['samfons,anlegono] *-гобщественное дело; — borger [-,Бэлуэл] -en, -e* гражданин; — drama [-,drama] *-et, -er* социальная пьеса [драма]

samfundsUfarlig ['samfons,fa:jli] *a* социально опасный; — fjendtlig [-,fjendli] *a* социально вредный

samfundsforhold ['samfons,fojhol'] *pi* социальные условия; — formation [-fojma-,/o'n] *-en, -er* общественная формация; — hjælper [-Jelbaj] *-en, -e* шутил. открывалка (для бутылок); — klasse [-,klas3j] *-n, -r* класс (общества); — kundskab [-,konsga'p] *-en* См. samfundslære; ~lag [-,la'y] *-et, =* общественный слой; — lære [-,le:lə] *-n* социология

samfunds[mæssig] ['samfons,mesi] *a* общественный; — nedbrydende [-,педьгу'дэпэ] *4x* подрывающий общественные устои; — nyttig [-,nødi] *a* общественно полезный

samfunds[(omvæltning] ['samfons,omvel'd-neol] *-en, -er* общественный переворот, революция; — onde [-,опэ] *-асоциальное зло; — orden [-,oj'don] -en* общественный порядок; — ordning [-,ojdneg] *-en, -er* (общественный) строй; — reform [-re,foj*m] *-en, -er* общественная реформа; — stige [-,sdi:yo] *•л:* komme højt op på — stigen занять (сов.) высокое общественное положение; — stilling [-,sdeleg] *-en* общественное положение; — system [-sy,sde'ml] *-et, -er* общественный строй; — økonomi [-økoно,mi'] *-en* 1) политическая экономия 2) экономика, народное хозяйство

samfundsøkonomisk ['samfonsøko,no'rnisk] *a* 1) политико-экономический 2) народнохозяйственный

samfærds[e]l ['sam,fejsol] *-(e)len* связь, сообщение, транспорт

samfærdselsmiddel ['samfeJS3ls,mi5'31] *-(de)let, -ler* средство сообщения; *pi* тж. коммуникации

samfølelse ['sainJøMolss] *-n* 1) чувство общности, солидарность 2) сочувствие

samgift ['sam,gift] *a* состоящий в браке

samgifte ['sam,gifdo] *pi* супруги

samhandel ['sam,han'al] *-en* торговые связи

samhu ['sarnhu] *-en* симпатия

samhørig ['sam,hø'ri] *a* 1) связанный (друг с другом) 2) солидарный

samhørighed ['sam,hø'rihe'd] *-en* взаимосвязь, общность, единение

samklang ['sam,klar}''] *-en* 1) гармония, созвучие 2) соответствие; være i — med ngt соответствовать чему-л.

samkvem ['samkvem'] *-met* общение, связь; знакомство; контакт

samle¹ ['samla] *vt* 1) собирать; копить, накапливать; (sine) kræfter собраться (сов.) с силами; — sine tanker собраться (сов.) с мыслями; — mod собраться (сов.) с духом 2) коллекционировать 3) воен. сосредоточивать 4) тех. монтировать, собирать <> — ind организовать (сов.) (денежный) сбор; — op а) собирать; б) поднимать (упавшего и т. п.); — på собирать, коллекционировать; — sammen собирать О — appetit нагулять (сов.) аппетит; — gloende kul på ngn's hoved = пристыдить (сов.) кого-л., воздав добром за зло; han kunne hverken sanse eller — он был в полной растерянности; — sig (sammen) сосредоточиваться

samlebånd ['\$at1э,Бэп'] *-et, =* конвейер; lave [fremstille] på — изготавливать в большом количестве

samleje ['samlgja] *-t* половое сношение, совокупление, половой акт

samlelinse ['samlo,lenso] *-n, -g* физ. собирательная линза

samler ['samlaj] *-en, -e* 1) собиратель, коллекционер 2) сборщик, монтажник 3) компилятор

samlerlidenskab ['samloj,li:donsga'p] *-en, samlermani* ['sam19Jma,ni'] *-en* страсть к коллекционированию

samlet ['samldd] *a* собранный, объединённый; samlede værker полное собрание сочинений; — optræden совместное выступление

samleve¹ ['samje'vo] *vi* состоять во внебрачной связи, сожительствовать

samlever ['sam,le:vaj] *-en, -e* сожитель; любовник

samleverske ['sam,le:voJSgo] *-n, -g* сожительница; любовница

samling ['samler] *-en, -er* 1) собрание, сборник 2) коллекция; картинная галерея 3) объединение, коалиция 4) сессия (парламента) 5) денежный сбор 6) воен. стягивание, сосредоточение 7) шов 8) сборище, толпа <> han er ikke ved sin fulde — у него не все дома; gå fra sans og — потерять (сов.) голову

samlings[dag] ['samlers,da'y] *-en, -e* день сбора; — liste i-,lesdo] *-n, -g* общий список кандидатов (на выборах); — ministerium [-min^sde'riom] *-et, -er* коалиционное правительство; — navn [-,nqy'n] *-et* грам. имя существительное собирательное; — plads [-,plas] *-en, -er* см. samlingssted; — punkt [-,por)'t] *-et, -er* пункт сбора, сборный пункт; — regering [-re,ge'rerj] *-en, -er* см. samlingsministerium; — sted [-,sds5] *-et, -er* место сбора

samliv ['sam,li'v] *-et* совместная жизнь, соительство

samlyd ['sam,ly'd] *-en* см. samklang

samlæsning [l'samje'sneg] -en совместное обучение

samme [l'sams] *pron dem* тот же, та же, то же, те же; тот самый, та самая, то самое, те самые; den selv — тот же; gå — vej tilbage вернуться (*сов.*) тем же путём; på — måde тем же способом, таким же образом; det er mig det — *разг.* мне ато всё равно; i det — в тот же момент, в ту же минуту; med det — немедленно, тотчас же

sammen [l'samonj] *adv* вместе; совместно; alle — все, все вместе; tale — беседовать; holde — держаться вместе; arbejde — работать вместе; сотрудничать; gulle — свёртывать; støde — сталкиваться; vi er — om udgifterne мы делим расходы между собой ^ tage sig — взять (*сов.*) себя в руки

sammenarbejde¹ [l'samon,ajb'fj'da] *vt* объединять в одно целое, складывать, собирать
sammenbidt [l'samon,bit] *a*: med — e tænder стиснув зубы

sammenbinde⁴ [l'samon^ben'o] *vt* связывать, соединять, объединять

sammenbinding [l'samon^ben'erj] -en связывание, соединение, объединение

sammenblende¹ [l'samon,blan'o] *vt* смешивать, перепутывать

sammenblanding [l'samon.blan'eril] -en, -er смешивание; смесь

sammenblæst [l'samsn^ble'st] *a* наметённый ветром

sammenbragt [l'samsn,bragt] *a*: — e børn сводные братья [сестры]

sammenbrud [l'saman,bru5] -*det*, = крах, катастрофа, крушение; et nervøst — нервный шок

sammenbrygge¹ [l'samon,brøgo] *vt* придумать (*сов.*), сострять (*сов.*) (*историю*)

sammenbygge¹ [l'samon,bygo] *vt* построить (*сов.*) рядом (*с общей стеной*); пристраивать

sammenbøje¹ [l'samøn^b^i'o] *vt* сгибать, складывать

sammenbøjning [l'samon^sj'neo] -en 1) сгибание, складывание 2) сгиб, складка

sammendrag [l'saman^ra^] -*et*, = выдержка; резюме, краткое изложение (*содержания*)

sammendrage⁴ [l'samsn^dra'yo] *vt* 1) сосредоточивать, стягивать 2) кратко излагать, резюмировать; сокращать (*книгу, статью*)

sammendragning [l'samon,drakmer] -en, -er 1) сосредоточение, стягивание 2) сокращение

sammendynge¹ [l'samon,døg'o] *vt* сгущивать, скапливать

sammenfald [l'samonjal'] -*et*, = 1) совпадение 2) обрушение, обвал; катастрофа 3) *грам.* слияние, синкретизм

sammenfalden [l'samsnJaTan] *a* 1) разрушенный, развалившийся 2) надломленный (*о человеке*)

sammenfaldende [l'samonJaTono] *a* совпадающий, идентичный

sammenfatning [l'samon,fadner] -en сжатое изложение; резюме

sammenfatte¹ [l'saman,fadd] *vt* сжато излагать; резюмировать

sammen feje¹ [l'samsnjgj'o] *vt* сметать, выметать

sammenfiltret [l'samonJil'droO] *a* спутанный

sammenfiltring [l'sanidn,fil'dreg] -en запутывание

sammenfletning ('samanjledneg] -елсплетение; переплетение; спутывание

sammenflette¹ [l'sanian,fledo] *vt* сплести; переплести; запутывать

sammenflikke¹ [l'samsnjlego] *vt* делать наспех [кое-как]; халтурить (*разг.*)

sammenflikning [l'samein,flegneg] -en починка, штопанье

sammenflydende [l'samonjly'uona] *a* 1) сливающийся 2) *мед.* сливной; — kopper сливная оспа

sammenfolde¹ [l'samonjors] *vt* складывать, свёртывать

sammenfoldelig [l'samon,forali] *a* складной

sammenfoldning [l'samonjol'neg] -en складывание, свёртывание

sammenføje¹ [l'samonj^j'a] *vt* соединять, связывать

sammenføjning [l'samonjoj'neg] -en, -er соединение, стык, шов

sammengroet [l'samon,gro'36] *a* сросшийся

sammenhobe¹ [l'samon.ho'ba] *vt* сгущивать, нагромождать

sammenhobning [l'sam3n,ho'bneg] -en, -er сгущивание, нагромождение

sammenhold [l'sam9n,horj] -*et* сплочённость, сплочение, солидарность

sammenholde⁴ [l^atəp^əΓə] *vt* сравнивать

sammenhæfte¹ [l'samon,hefd3] *vt* *полигр.* сшивать, брошюровать

sammenhæftning [l'samon,hefdnefl] -en, -er *полигр.* сшивание, брошюровка, брошюрование

sammenhæng [l'samen,hej'] -en (-*et*), -e 1) связность, связь; sagens rette — истинное положение вещей, суть дела 2) *физ.* сцепление, связь

sammenhængende [l'samon^eo'sno] 1. *a* связный 2. *adv* связно; в связи

sammenhæng(ning)s kraft ('samonliEg-(neo)s,kraft] -en 1) связующая сила 2) *физ.* сила сцепления

sammenhørende [l'samon,hø'jono] *a* соответствующий, подходящий; парный

sammenkalde² [l'sanion,kaΓ;>] *vt* созывать; — Folketinget созвать (*сов.*) сессию фолькетинга

sammenkaldelse [l'samon^kaTolso] -*n* созыв

sammenkitte¹ [l'saman,kid9] *vt* склеивать, скреплять, цементировать

sammenklappelig [l'samon,klaboli] *a* складной

sammenklippe¹ [l'samon,klebo] *vt*: ~ en filmj монтировать Лильм

sammenklistre¹ (l'samon,klidro] *vt* склеивать, приклеивать

sammenklistring [l'sam9n,klidreg] -en склеивание

sammenklumpe¹ [l'saman^Iom'bo] *vt* 1) сжимать 2) складывать (в кучу); нагромождать 3) *воен.* сосредоточивать, массировать

sammenklumpning [l'sam9n,klom'bneg] -en 1) сжатие 2) складывание в кучу; нп[о

можение 3) *воен.* сосредоточение, скопление

sammenklæbe¹ ['sam9n,kle*b9] **vt** склеивать

sammenkneben ['\$at9n,kne'b9n] *a* прищуренный (о ¹глазах); сжатый (о *губах*)

sammenknuge¹ ['samon^knu'va] **vt** сжимать, стискивать, сдавливать

sammenknytte¹ ['sam3n,kn9da] **vt** 1) связывать, завязывать 2) сочетать

sammenkoble¹ ['samo^kobl9] **vt** 1) *тех.* сцеплять, соединять 2) *эл.* включать

sammenkobling ['samon,kabler9] *-en* 1) *тех.* сцепление, соединение 2) *эл.* включение 3) *косм.* стыковка

sammenkøgt ['sam9n,kogt] *a* смешанный, приготовленный из разных компонентов (о *блюде*)

sammenkomst ['sam9n,k;>m'st] *-en, -er* собрание, встреча, сбор; сходка; (af)holde en — созывать совещание

sammenkrøben ['sam9n,kr9'b9n] *s* 1) свернувшийся в клубок, съёжившийся 2) севший (о *ткани*)

sammenkrølle¹ ['samdn,kr9l'9] **vt** мять, комкать

sammenkæde¹ ['samdn,ke'dd] **vt** 1) сцеплять 2) *перен.* связывать, соединять

sammenkædning ['samon^ks'dnerj] *-en* сцепление, связь

sammenlappe¹ ['samonjaba] **vt** латать, ставить заплаты; штопать

sammenligne¹ ['samonji'ynd] **vt** сравнивать, сличать

sammenlignelig ['samonji'yнали] *a* поддающийся сравнению

sammenlignelsesvis ['samdnli'Ynslsdsvi's] **adv** сравнительно

sammenlignende ['samonji'ynono] *a* сравнительный; — sprogvidenskab сравнительное языкознание

sammenligning ['samonji'Yneg] *-en, -er* сравнение; сравнивание, сличение; i — med... по сравнению с...; uden — вне всякого сравнения; det er uden — årets bedste bog это, несомненно, лучшая книга этого года

sammenligningsHbindeord ['samonliynegsfbena9j] *-et, = грам.* сравнительный союз; — b9jning [-,bojn9] *-en, -er грам.* образование степеней сравнения; — grad hgra'S] *-en, -er грам.* степень сравнения

sammenlime¹ ['samonji'ma] **vt** склеивать

sammenlodde¹ ['samonjod'o] **vt** спаивать; запаивать

sammenlægge³ ['samonjsga] **vt** 1) складывать вместе 2) соединять 3) *мат.* складывать; составлять в сумме; den sammenlagte sum общая сумма, итог

sammenlægning ['samon,legneg] *-en, -er* 1) складывание 2) *мат.* сложение 3) соединение

sammenlægningsopgave ['samonlegnegs.obga'va] *-n, sammenlægningssspil* ['samsnlegnigs,sbel] *-let* составная картинка-загадка

sammenlænke¹ ['samonjsg'ga] **vt** сковывать, заковывать вместе

sammenløb ['samonj9'p] *-et, =* 1) слияние (*рек и т. п.*); соединение 2) скопление народа, толпа

sammenløbe⁴ ['\$at9n,lv'b9] **vt, vi** 1) свёртываться (о *молоке*) 2) сливаться (о *красках*)

sammenløben ['samonj9'ban] *a:* — m9lk свернувшееся молоко

sammenpakke¹ ['samon^paga] **vt** укладывать, упаковывать; складывать

sammenpakning ['samon,pagn9] *-en, -er* укладывание, ¹упаковка

sammenparre¹ ['samon.paj'a] **vt** 1) раскладывать попарно 2) спаривать, случать

sammenparring ['sam9n,par'eg] *-en* спаривание, случка

sammenpresning ['sam9n,presneg] *-en* сжатие, стискивание; спрессовывание

sammenpresse¹ ['sam9n,pres9] **vt** сжимать, сдавливать, стискивать; спрессовывать

sammenregne¹ ['samon^rqj'na] **vt** подсчитывать, сосчитывать; подытоживать; på alt — s в итоге, в конечном счёте

sammenregning ['\$amon,rqj'neg] *-en, -er* подсчёт, сложение; подведение итога

sammenrode¹ ['samon^o'daj] **vt** спутать (*сов.*); перевернуть (*сов.*) вверх дном

sammenrotning ['samon,rodneg] *-en, -er* мятеж, бунт; ¹заговор

sammenrotte sig ['sam9n,roda saj] сговариваться, тайно замышлять; организовывать заговор

sammenrulle¹ ['sam9n,rulo] **vt** свёртывать, скатывать (*в трубку*)

sammenrulning ['samon,rul'neg] *-en* свёртывание, скатывание

sammenryste¹ ['sam9n,r9sd9] **vt** 1) взбалтывать, перемешивать 2) ближе узнавать друг друга; blive — t стать (*сов.*) близкими друзьями; selskabet blev godt — t = лёд был сломан

sammenrøre² ['\$amdn,rd'Jd] **vt** смешивать

sammensang ['sam9n,sag'] *-en* многоголос (н)ое пение

sammensat ['sam9n,sat] *a* 1) сложный; составной; være — af... состоять из...; — ord *грам.* сложное слово; — rente сложные проценты 2) сложный, трудный для понимания; han er en — natur он сложный человек

sammenskrab ['sam9n,sgra'p] *-et разг.* всякая всячина

sammenskrabe¹ ['sam9n,sgra'b3] *lpt разг.* наскребать, собирать по мелочи

sammenskrive⁴ ['sam9n/sgri'V3] **vt** 1) выписывать, делать выписки 2) компилировать

sammenskrue¹ ['sam9n,sgru'9] **vt** завинчивать, свинчивать, скреплять винтами <> — t is паковый лёд, пак

sammenskrumpet ['sam9n,sgrom'b9d] *a* съёжившийся, сморщенный

sammenskruning ['sam9n,sgru'neg] *-en, -er* торошение (*льда*)

sammenskud ['sam9n,sgud] *-det, =* складчина, сбор денег (*в складчину*)

sammenskudsgilde ['sam3nsgu5s,gil3] *-t, -g разг.* вечеринка в складчину

sammenslutning ['samon,sludneg] *-en, -er* объединение, союз; сплочение

sammenslutte¹ ['samon^sluda] **vt** объединять, смыкать; — sig объединяться, смыкаться

sammenslynge¹ ['samen,slørj'e] *vt* переплетать, обвивать
 sammenslyngning ['samen,siøg'ner)] *-en* переплетение, сплетение
 sammensmelte¹ ['samen,smɛl'dɔ] 1. *vt* *тех.* плавить, сплавлять 2. *vi* сливаться, соединяться
 sammensmeltning ['samen,smel'dner)] *-en, -er* 1) *тех.* плавка, плавление 2) слияние, соединение 3) синтез, сплав
 sammen smøre³ ['samen,smø'je] *vt* *разг.* малевать
 sammensnerpe¹ ['samen^nej'be] *vt* стягивать, затягивать
 sammensnerpende ['samen,snej'ben⁹] *a* вяжущий; — middel вяжущее средство
 sammensnerpet ['samen,snej'bed] *a* поджатый (*о губах*)
 sammensnerpning ['samen,snej'bner)] *-en, -er* стягивание, связывание
 sammensnøre¹ ['samen^no'je] *vt* затягивать, зашнуровывать <> min hals—des у меня перехватило дыхание; mit hjerte—des af angst у меня от страха душа в пятки ушла
 sammenspare¹ ['samen,sba'je] *vt* экономить, делать сбережения
 sammenspil ['samen,sbel] *-let, = ансамбль, сыгранность; взаимодействие*
 sammenspillet ['samen,sbel'eb] *a*: være godt — хорошо сыграть (сов.)
 sammenspinde⁴ ['samen,sben'e] *vt* выдумывать, сочинять, фантазировать
 sammenspist ['samen,sbi'st] *a* сработавшийся; певшийся
 sammen splejse¹ ['samen,sblaj'se], v sammensplidse ['samen,sbleso] *vt* 1) мор. сращивать, сплеснивать (*тросы*) 2) *разг.* складываться, устраивать складчину
 sammenstikke* ['samen,sdegej] *vt* смешивать вина, составлять букет вина
 sammenstille¹ ['samen,sdel'e] *vt* 1) составлять, расставлять; группировать, классифицировать 2) сопоставлять, сравнивать
 sammenstilling ['samen,sdel'er)] *-en, -er* 1) составление, подбор; группирование, классификация 2) сопоставление, сравнение
 sammenstimlen ['samen,sdem'len] *-en, sammenstimling* ['samen,sdem'lerj] *-en, -er* сборище, скопище, толпа
 sammenstuve¹ ['samen,sdu've] *vt* 1) складывать кучами 2) набивать битком
 sammenstykke¹ ['samen,sdøge] *vt* чинить (*мебель*)
 sammenstyrte¹ ['samen,sdyjdo] *vi* разрушаться, обрушиваться; обваливаться
 sammenstyrtning ['samen,sdyjdner)] *-en, -er* разрушение, обвал
 sammenstød ['samen,sdø5] *-et, = ^* столкновение; схватка; стычка; бой 2) крушение (*поезда*) 3) совпадение, стечение; — af uheldige omstændigheder неудачное стечение обстоятельств
 sammenstødende ['samen,sdø'5ene] *a* 1) сталкивающийся 2) совпадающий; — omstændigheder стечение обстоятельств
 sammensunken ['samen,sorj'gon] *a* разбитый, поникший, надломленный

sammensurium [samen'su'riom] *-(m)et, pi* *редко* *-(m)er* *разг.* всякая всячина, мешанина
 sammensvejse¹ ['samen,svgj'se] *vt* 1) сваривать (*металлы*) 2) *перен.* сплачивать
 sammensvejsning; ['samen,sv^j'sner)] *-en* 1) сварка (*металлов*) 2) *перен.* сплочение
 sammensvoren ['samen,svo'jen] *a* заговорщический; de sammensvorne заговорщики
 sammensvæрге⁴ sig ('samen,svej'ye sgi] вступать в заговор; alt har sammensvoret sig imod ham всё было против него
 sammensvæргelse ['samen^vej'yelse] *-l, •2* заговор; stifte en — организовать (*сов.*) заговор
 sammensy¹ ['samen,sy'] *vt* сшивать, зашивать
 sammensynkning ['samen^ørj'gner)] *-en, -er* оседание; сбвал
 sammensætning ['samen,sednei] *-en, -er* 1) состав 2) лингв, словосложение 3) лингв. сложное слово
 sammensætte³ ['samen,sede] *vt* 1) (*afngt*) составлять (*из чего-л.*) 2) лингв, образовывать сложные слова
 sammentrykke ['samen,trøge] *vt* сжимать, стискивать, давить
 sammentrykning ['samen,trøgneg] *-en* сжатие, давление
 sammentræde I ['samen,tre'se] (*et*) созыв, сессия, заседание (*парламента и т. п.*)
 sammentræde⁴ II ['samen,tre'de] *vi* собираться на сессию (*обычно о парламенте*)
 sammentræden ['samen,tre'5en] *-en* собрание, заседание, созыв
 sammentræf ['samen,tref] *-let, =* 1) встреча 2) совпадение; et — af omstændigheder стечение обстоятельств; et heldigt — счастливое совпадение
 sammentrække⁴ ['samen,trege] 1. *vt* стягивать; собирать; сокращать 2. *vi* сокращаться (*о мышцах*)
 sammentrækkelig ['samen,tregeli] *a* сокращающийся, сжимающийся
 sammentrækning ['samen,tregner)] *-en, -er* сокращение, сжатие; стягивание; собрание
 sammentrænge² ['samen,treq'e] *vt, vi* 1) тесниться, толпиться 2) сжато выражать (*мысль и т. п.*)
 sammentrængt ['samen,trerjt] *a* 1) стеснённый, тесный 2) сжатый
 sammentrængthed ['samen,trer)'dhe'б] *-en* 1) теснота 2) сжатость; краткость
 sammentælle³ ['samen,tero] *vt* подсчитывать, считать
 sammentælling ['samen,tel'eg] *•en, -er* подсчёт
 sammentømre¹ ['samen,tbm're] *vt* сколачивать (*тж. перен.*)
 sammenvokset [samen,vogseå] *a* сросшийся
 sammenvoksning ['samen,vogsnei] *-en, -er* срастание, сращение; зарастание
 sammenælte¹ ['samen,el'de] *vt* месить, замешивать (*тесто, бетон и т. п.*)
 sammesteds ['same,sdes] *adv* там же? в том же месте

sammesteds||fra ['samadesjra] *adv* из одного места; из того же места; ^hen [hen'] *adv* в то же место

samnordisk ['sam,nojdisk] *a* общескандинавский

samordne¹ ['sam,oj'dno] *vt* координировать, согласовывать

samovar [samo'va'j] *-en, -er* (русский) самовар

samråd ['samjo'd] *-et, =* совещание, обсуждение; консультация; i — med сообща, совместно

samsing ['samseg] *-en, -er* житель острова Самсё

samspil ['sam,sbel] *-let, =* согласованность, сыгранность

samstemme² ['san^sdem'o] øj 1) (*med ngn i ngt*) соглашаться (*с кем-л. в чём-л.*) 2) подходить, соответствовать

samstemmende ['sam^sdem'ona], samstemmig ['sam,sdɛm4] *a* соответствующий, подходящий

samstemning ['sam,sdɛmneo] *-en* 1) согласие, единомыслие 2) соответствие

samstilling ['sam,sdeler)] *-en, -er* 1) *грам.* приложение 2) сопоставление

samsvarighed ['san^sva'rihe'd] *-en* соответствии

samsø ['sams,^] (*en*) самсё (*сорт датского сыра*)

samt [sam't] *conj a* также; и, да, также

n; faderen — hans sønner отец с сыновьями

samtale I ['sam,talo] *-n, -g* беседа, разговор; *театр*, диалог; føre — p hen på noget andet, give — n en anden retning перевести (*сов.*) разговор на другое [на другую тему]; en — under fire øjne, — på to mands hånd разговор с глазу на глаз

samtale¹ II ['san^taMs] *vi* разговаривать, беседовать; — om vind og vejr говорить о пустяках

samlalelianlaeg I'samta^^anle'k] *-get, =* переговорное устройство; — emne [-,ɛmpɛ] •f -г тема [предмет] разговора; dagens 'emne тема дня

samtid ['sam,ti'5] *-en* современность; век (*текущий*); время; эпоха; — ens mennesker современники

samtidig ['sam,ti'bi] 1. *a* 1) одновременный 2) современный; den — e современник 2. *adv* одновременно

samtidighed ['samji'oihe^] *-en* одновременность

samtidshistorie ['samti5shi,sdo'ri9] *-n* современная история

samtligе ['samdlis] *a pi* все; все вместе, без исключения, все как один; de mødte — явились все

samtykke I ['samtyga] *-t* согласие; санкция; give sit — til ngt дать (*сов.*) своё согласие на что-л.

samtykke¹ II ['samtygo] *vi* (*i ngt*) соглашаться, давать согласие (*на что-л.*); den, der tier, —г = молчание — знак согласия

samum [sa'mu'm] (*en*) самум

samvirke I ['sam,vi-*g9] *-t* 1) содействие 2) совместная работа, сотрудничество; взаимодействие; Dansk-Russisk — *ист.* Общество дружбы между Данией и СССР

samvirke¹ II ['sam,vijg&] *vi* 1) (*til ngt*) содействовать (*чему-л.*) 2) действовать сообща, сотрудничать; взаимодействовать

samvirken ['sam,vijgsn] *-en* сотрудничество, совместная работа; координация

samvirkende ['san^vugsns] *a* взаимодействующий; De — Fagforbund Объединение профсоюзов (*в Дании*)

samvirkning ['sam,vijgner)] *-en см.* samvirke I

samvittighed [sam'vidihe'o] *-en, -er* совесть; have en rummelig *разг.* кривить душой; hvad har du på —en? что у тебя на душе [на сердце]?, что тебя мучит?; — en slår ham его мучит совесть; affinde sig med sin — пойти (*сев.*) на сделку с совестью <> en god — er den bedste hovedpude *поел.* ^ у кого совесть чиста, тот спит спокойно; på ære og — ! клянусь честью!

samvittighedsfrihed [sam'vidiheos.frihe'dl] *-en* свобода совести

samvittighedsfuld [sam'vidiheåsJuT] *a* добросовестный; совестливый

samvittighedsfuldhed [sam'vidihebs,fulhe'5] *-en* добросовестность

samvittighedskvaler I sam'vidiheos^va'-IOJ] *pi* муки [угрызения] совести

samvittighedsløs [sam'vidihedslø's] *-a* бессовестный, бесчестный; недобросовестный

samvittighedsløshed [sam'vidiheåsløshe'å] *-en* бессовестность, бесчестность; недобросовестность

samvittigheds|nag [sam'vidiheås^a'v] *pi см.* samvittighedskvaler; — sag Ksa'^J *-en* дело совести; дело чести; — skrupler [-,sgru-Бюл] *pi* угрызения совести; совестливость; — spørgsmål [-,sb5jsmo'l] *-et, =* 1) вопрос совести 2) деликатный [щекотливый] вопрос; — tvang Ktvarj'] *-en* насилие над совестью; сделка с совестью

samvær ('samve'j] *-et, =* общение; совместное пребывание

sanatoriel; behandling [sana'torisbe^an'ler)] *-en, -er* санаторное лечение; — orhold [-,эББЭГ] *-et* пребывание в санатории

sanatorijum [sana'to'riom] *-et, -er* санаторий

sanctuari|um [sagtuVriom] *-et, -er (-a)* святилище

sand I [san'] *-et* 1) песок 2) песчаная почва <> løbe ud i —et пройти (*сов.*) бесследно, кончиться (*сов.*) ничем; сойти (*сов.*) на нет; kaste ngn — i øjnene — пускать кому-л. пыль в глаза; strø — på сглаживать, смягчать; bygge på — строить на песке

sand II [san'] 1. *a* правдивый, верный, истинный; det er jo ikke — t! это же неверно!; ikke — t? не правда ли? 2. (*-t*) *adv* конечно, правда; действительно; — t nok конечно, в самом деле, правда O — t at sige откровенно говоря; så — t jeg lever! *разг.* ей-богу!

sandal [san'da'l] *-en, -er* сандалия

sandalsko [san'dal,sgo'] *pi* сандалеты, сандали

sandart f'sanoj't] *-en, -er* судак

sand|bakke ['san,bago] *-n, -g* песчаный холм, песчаная возвышенность; песчаные дюны; ~ banke Kbariga] *-n, -g* песчаная

отмель [коса, банка]; — blæser [ˌblæːsɐ] -en, -e 1) *тех.* пескоструйный аппарат 2) рабочий, обслуживающий пескоструйный аппарат; — blæsning [ˌblæːsnɪŋ] -en *тех.* пескоструйная работа; — bund [ˌbʊnd] -en песчаное дно

sanddru [ˌsandrʊ] *a inv* любящий правду, правдивый; правдолюбивый

sanddruhed [ˌsandrʊhɛd] -en правдивость; правдолюбие

sande¹ I [ˌsana] *vt* поддерживать, признавать; соглашаться (*с чём-л.*); — ngns ord соглашаться с кем-л.

sande¹ II [ˌsanaj] *vt*: — til заносить [засыпать] песком

sandel [ˌsanˈal, ˌsanˈdal] (en) *см.* sandeltræ

sandelig [ˌsɑnɔli] *adv* поистине, действительно, на самом деле; det har De —• ret i в этом вы действительно правы; det går — ikke længer этого больше терпеть нельзя

sandeltræ [ˌsan(d)ˌʒl, trɛ] -et, -er сандальное дерево

sandemand [ˌsɑns, mɑnˈ] -en судебный исполнитель (*на Борнхольме*)

sandet [ˌsɑnɑd] *a* песчаный

sandilflade [ˌsɑn, fɪɑːdɔ] -n, -g песчаная равнина; — flugt f-, flogt] -en, -er наносы (*мн. Ч.*) песка; барханы (*мн. ч.*); дюны (*мн. ч.*)

sandfærdig [ˌsɑnˈfɛːrdi] *a* правдивый

sandUgrav [ˌsɑˈgrɑːv] -en, -e песчаный карьер; — grund [-,grʊn*] -en песчаная почва; — grævling Kgrsyleg] -en, -er *зоол.* 1) песчанка 2) корюшка

sandhed [ˌsɑnheːd] -en, -er правда, истина; det er den rene — это сущая [истинная] правда; i overensstemmelse med — en достоверно, согласно с истиной; den nøgne — голая правда; — en er ilde hørt правда глаза колет

sandhedskærlig [ˌsɑnheːs, kɛːʃli] *a* правдивый

sandheds Ukærlighed [ˌsɑnheːsˈkɛːʃliheːd] -en правдивость; правдолюбие; — pligt [-,plɛgt] -en *юр.* обязательство говорить правду

sand Hjord [ˌsɑnjoːj] -en песчаная почва; — kage [ˌkɑːuɛ] -n, -g песочное пирожное, песочный торт; — kasse [-,kɑsɑ] -n, -r ящик с песком (*для детских игр*); — klit [-klit] -ten, -ter песчаная дюна; — kutling [-,kudlɛŋ] -en бычок (*рыба*)

sandmand [ˌsɑmmɑnˈ] -en песочный человечек; дрёма (*в сказках*); — en kommer *шутл.* спать хочется; = ходит сон у окон, ходит дрёма возле дома

sand||mile [ˌsɑn, miːlɔ] -n, -g песчаный бугор; — papir [-,pɑːpiː] -et наждачная бумага; — pil [-,piːl] -en *бот.* ива ползучая; — pram I-, prɑnˌtj -men, -te баржа для перевозки песка; — pumpe [-,pʊmpɛ] -n, -g *тех.* насос земснаряда; — pumper [-,pʊmpɛ] -en, -e *тех.* земснаряд; — rev [-,rɛv] -et, =, — revle [-,rɛv!ɛ] -n, -g песчаная коса, банка

sandsagn [ˌsɑn, sɑːn] -et, = пророчество, предсказание

sandsiger [ˌsɑnˈtɛːj] -en, -e предсказатель, вещун

sandskorn [ˌsɑns, kɔːn] -et, = песчинка

sandlisten [ˌsɑn, sɛːn] -en песчаник; storm [-,sɔːm] -en песчаный вихрь; песчаная буря; — strand [-,sdrɑn*] -en песчаный пляж

sandsynlig [ˌsɑnˈsyːnli] *a* вероятный, возможный

sandsynlighed [ˌsɑnˈsyːnliheːd] -en вероятность, возможность

sandsynlighedsberegning [ˌsɑnˈsyːnliheːdsbeːrɛŋŋ], sandsynlighedsregning [ˌsɑnˈsyːnliheːdsrɛŋŋ] -en *мат.* теория вероятности

sandsynligvis [ˌsɑnˈsyːnliːvis] *adv* вероятно, возможно

sandsæk fˈsɑn, sɛk] -ken, -ke 1) мешок с песком 2) *ае.* балластный мешок

sandten [ˌsɑnˈdɔn]: min — честное слово; det er min — for galt! это, ей-богу, уж слышком!

sand||ur [ˌsɑn, uː] -et, -e песочные часы; — vikke [-,vɛk] -n *бот.* вика песчаная

sandwich [ˌsɑndvɪdʃ] (en), -es (-er) сэндвич, бутерброд

sandwichmand [ˌsɑndvɪdʃˌmɑnˈ] -en, -mænd человек-реклама

sandørken fˈsɑn, ɔːkɛn] -en, -er пустыня

sanere¹ [ˌsɑːneːˈiɔ] *vt эк.* «оздоравливать», производить санацию (*убыточного предприятия*); реконструировать

sanering tsaːneːˈrɛr] -en *эк.* «оздоровление», санация (*убыточного предприятия*); реконструкция

sang I [sɑː] -en, -e 1) песнь, песня 2) пение

sang II [sɑː] *impf om synge*

sangbar [ˌsɑnbɑː] *a* певучий, напевный
sangbarhed [ˌsɑːbɑːhɛd] -en певучесть, напевность

Sang||bog [ˌsɑːˈbɔː] -en, -bøger 1) сборник песен, песенник 2) учебник пения; — bund [-,bʊnd] -en *муз.* дека; резонатор; — cikade [-,siːkɑːdɔ] -n, -g цикада; — drosel [-,drɔːsɛl] -(se)len, -ler певчий дрозд

sanger [ˌsɑːrjɑː] -en, -e 1) певец 2) певчая птица

sangerinde [sɑːrjɑːˈnɛnɑ] -n, -g певица
sang||forening [ˌsɑːrjɑːˈfɔːrɛnɛŋ] -en, -er кружок пения; хоровое общество; — fugl [-,fuːl] -en, -e певчая птица

sangglad [ˌsɑːrjɑːˈglɑːd] *a* любящий петь
sang||kor [ˌsɑːnˈkɔː] -et, = певческий хор; blæger [-ˌblɛːlɛ] -en, -e учитель пения; ~ lærerinde [-lɛːrɛːnɛ] -n, -g учительница пения; — lærke [-,lɛːrjɔ] -n, -g жаворонок;

— pædagog [-,pɛːdɑːgɔː] -en, -er педагог, обучающий певцов; — spil [-,sɛːl] -let, = музыкальная пьеса; — stemme [-,sɛːmɛ] -n, -r 1) *муз.* голос 2) вокальная партия; — time [-,tiːmɛ] -n, -g урок пения; — undervisning [-ˌʊndɑːvɪːsɛːnɛŋ] -en преподавание пения

sangviniker [sɑːrjɑːˈviːnɛgɔː] -en, -e сангвиник

sangvinsk [sɑːrjɑː (g)ˈviːnsk] *a* сангвинический

sangværk [ˌsɑːrjɑːˈvɛːrk] -et, -er сборник песен (*с нотами*)

Æsanitets||artikel [ˌsɑːnɪˈtɛːtsɑːrtɪkɛːl] -len, -ler предмет сантехнического оборудования; — hund f-, hunˈ] -en, -e санитарная собака;

-installation l-ensdala,;o'n] -en, -er медицинское [лечебное] учреждение; — korps Kkojbs] -et медицинская служба; — mest|er Kmesdoj] -eren, -re сантехник; — officer [•Ofi,se'j] -en, -er военный врач; офицер медицинской службы; — soldat [-sol,da't] -en, -er санитар; — stab [-,sda'p] -en медицинское [санитарное] управление; — trop-per troboj] pi подразделения [части] медицинской службы; — udstyr [-,udsdy'j] -et, и медицинское оборудование [имущество]; -væs|en [-,ve'son] -{e}net 1) санитария и гигиена 2) медицинское [санитарное] управление [ведомство]; медицинская служба sanitær [sani'ts'j] a санитарный, гигиенический; медицинский sank [sag'k] impf om synke sanke [sagga] vt собирать, рвать (плоды, грибы) <>— gloende kul på ngns hoved пристыдить (сов.) кого-л., воздав добром за зло sankning [saggneg] -en, -er сбор (плодов, грибов) sankt [sar)'t] a inv святой sanktbernhardshund [sagd'bEJnhajds-,hun'] -en сенбернар (порода собак) sankthansaften [sagd'hans,afdan] -en канун Иванова дня; — bille [-,Blle] -n, -g см. sankthansorm; — dag [-^da'y] 'eⁿ Иванов день;—orm Koj'mj -en, -e светляк, светлячок;—urt [-,ujt] -en бот. заячья капуста sanktion [sag (g)'o'n] -en, -er 1) санкция, утверждение, подтверждение 2) б. ч. pi санкции sanktionere¹ [sag (g)'o'ne'læ] vt санкционировать, утверждать Sankt Petersfisk [sagd'pe'dajs^esk] -en зоол, солнечник обыкновенный sanktvejtsdans [sagd'faj'ds^an's] -en мед. виттова пляска sans I [san's] -en, -er чувство, ощущение; восприятие; de fem - er пять чувств; sund — здоровый смысл; skræmme ngn fra vid og — напугать (сов.) кого-л. до смерти; gå fra — og samling a) совершенно потерять (сов.) голову; б) разг. рехнуться (сов.); få sine -ers brug igen прийти (сов.) в себя; humoristisk — чувство юмора; have ~ for kunst понимать искусство, разбираться в искусстве sans II [sag] (en), / ? / =, sansatout [sag-ša'iu]иγ карт, бескозырная игра (вбридже) sanse [sanso] vt ощущать, чувствовать; понимать O hverken kunne — eller samle быть совершенно вне себя sansellbedrag [sansøbe,dra'y] -et, = обман чувств; галлюцинация; иллюзия; - fornemmelse [-foj,nem'olsa] -n, -g ощущение; — illusion l-ilu,jo'n] -en, -er см. sanssebedrag; — indtryk [-,entrøk] -ket, = ощущение, впечатление sanselig [sansoli] a 1) осязаемый; den — e verden материальный мир 2) чувственный, сладострастный sanselighed [sansolihe'd] -en чувственность, сладострастие sanseløs [sansalø's] a 1) бесчувственный 2) бессмысленный, безрассудный sanseløshed [sansaløshe'd] -en 1) беспмятство, бесчувствие 2) бессмысленность, безрассудство

sanse !!nydel se [sanso,nyroølso] -n вожделение, сладострастие; - organ [-oj,ga'n], redskab [-,redsga'p] -et, -er орган чувств; — verden [-,vejdon] -en материальный мир sanskrit [sansgrit, san'sgrit] (et) санскрит sansning [sansneg] -en чувственное восприятие; восприимчивость saraju [sa'raju] -en, -er капуцин (обезьяна) sare [sap] -n, -g воен. сапа sapere [sa'pe'jo] vi воен. производить сапные работы, вести сапы sappør [sa'pø'j] -en, -er см. sapør saprofyт [sapro'fyt] -ten, -ter бот. сапрофит sapør [sa'pø'j] -en, -er воен. сапёр sar [sa'j] -en бот. чабер садовый sardel [saj'del'] -len, -ler анчоус, хамса sardin [saj'di'nj] -en, -er сардина sardin Ildåse [saj'din,dD:so] -n, -r 1) банка сардин 2) старый автомобиль; — olie [-,o:ljd] -n оливковое масло sardonisk [saj'do'nisk] a сардонический sardonix [sajdo'nygs] -en, -er мин. сардоникс sareptasennep [sa'rebda,S£nop] - (p)en бот. сарептская горчица sarkasme [saj'kasmø] -n, -g сарказм sarkastisk [saj'kaskisk] a саркастический sarkofag [sajko'fa'vl] -en, -er саркофаг; гробница sarkom [saj'ko'm] -et, -er мед. саркома sart [saj't] a нежный, чувствительный; хрупкий; et — helbred слабое здоровье sarthed ['scudhe'd] -en нежность, чувствительность; хрупкость sassafras [sasa'fra's] -en бот. сассафрас sat I [sat] a серьезный, положительный; солидный, степенный; уравновешенный; en — mand солидный человек; et menneske i — alder человек почтенного возраста sat II [sat] part II om sætte satan ['satan] -en сатана <> den skinbarlige — I сущий чёрт!; det er en — s karl I разг. молодец!, хват!; han er en ren — til at arbejde он здорово работает; fy for — I чёрт возьми I satanisk [sa'ta'nisk] a дьявольский, сатанейский satellit [sado'lit] -ten, -ter 1) астр. (планета-)спутник 2) (искусственный) спутник (Земли) 3) страна-сателлит satellitUbane [sado'lid,ba;n9] -n, -g орбита (спутника); —by [-,by'] -en, -er гброд-спутник; — opsendelse Kobsen'olsa] -n, -r запуск искусственного спутника; — type [-Дубэ] -n, -g вид [тип] спутника såterne ['såterne]: det er — løgn ато чистейшая ложь satin [sa'teg] -et [../teg'ad], -er [../te-rj'oj] сатин (материя) satinere¹ [sati'ne'jo] vt сатинировать, гладить, лошить satire [sa'tbo] -n, -g сатира satiriker [sa'ti'rigoj] -en, -e сатирик satirisere¹ [satiri se'ja] vi (over ngt) высмеивать, обличать (что-л.) satirisk [sa'tirisk] a сатирический satisfaktion [satisfag'o'n] -en, -er 1) удовлетворение 2) сатисфакция satrap [sa'trap] -en, -er сатрап

sats [sads] *-en, -er* 1) ставка, тариф, расценка 2) *полигр.* набор 3) часть (*в музыкальном произведении*) 4) горючая (легковоспламеняющаяся) смесь
 satse¹ ['sadsd]: — på делать ставку на...
 satte ['sads] *impf om sætte*
 Saturn [sa'tujn] *миф., астр.* Сатурн
 satyr ['satu'y] *-en, -er миф.* сатир
 satyrspil [satu'y,sbel] *-let, =* сатирическая комедия
 sauce [sou's] *-n, -г см.* соус
 sauna ['squna] *-en, -er* финская баня, сауна
 sav [sa'v] *-en, -e* пила
 sav||blad ['sɥ,blad] *-et, -e* лезвие [полотно] пилы; — brug [-,bru'y] *-et* лесопильный завод; — bruger [-,Бгиуэл] *-en, -e* владелец лесопильного завода; — buk [-,bok] *-ken, -ke* козлы для пилки
 save¹ ['savv] *vt* пилить, распиливать
 sav||fisk ['sau,fesk] *-ел, =* рыба-пила; — gylte Kgylda] *-n, -г зоол.* зеленушка; — hveps [-,vebs] *-en, -e* пилильщик (*насекомое*); — klinge [-,kler)o] *-n, -г см.* savblad
 savl¹ [sqy'l] *-et* слюна; слюни
 savle¹ ['sɥla] *vi* пускать слюни
 savlesmæk ['sɥlo,smsk] *-ken, -ker* детский нагрудник; слюнявчик (*разг.*)
 savn [sqy'n] *-et, =* 1) лишение; отсутствие, недостаток; lide under —et af ngt страдать от отсутствия чего-л. 2) потеря
 savne¹ ['soyna] *vt* недоставать, не хватать; нуждаться (*в чём-л.*), чувствовать отсутствие (*чего-л., кого-л.*); her —s ikke noget здесь всё есть; — hver grund til klage не иметь никаких оснований для жалоб
 savnet ['sqynad] *a* 1) пропавший без вести 2) оплакиваемый
 savning ['sɥneol] *-en* пилка, распиливание
 savojkål [sa'voj,ko4] *-en бот.* савойская капуста
 savskærer ['sɥ,sgе:J3j] *-en, -e* пильщик
 savskæreri ['sqysgeja,ri'] *-et, -er см.* savværk
 savsmuld ['sɥ,smul] *-et* опилки
 savtakket ['sɥ,tag96] *a* зубчатый
 savtænder ['sqjbtен'oј] *pi* зубья пилы; — værsk [-,vsjg] *-et, -er* лесопильный завод
 sax [sags], saxofon [sagso'fo'n] *-en, -er см.* saksofon
 S-bane fss,ba:ne] *-n* городская электрическая железная дорога (*в Копенгагене*)
 scabies f'sga:bios] *-en мед.* чесотка
 scabiosa [sgabi'o'sa] *-en, -er бот.* скабиоза
 scarlatina [sgcula'tLna] *-en мед.* скарлатина
 scenarie [se'na'ria] *-г, scenari[um [se'na'riom] -et, -er* сценарий
 scene f'seins] *-n, -r* 1) *театр,* сцена; sætte i — поставить (*сов.*) (спектакль); gå over-*n* идти (*о спектакле*); gå til —*n* пойти (*сов.*) на сцену, стать (*сов.*) актёром 2) сцена (*часть акта*) 3) сцена, скандал; lave — *г* устраивать сцены
 sceneiarrangement ['se:n3aran;9,mag] *-et, -er* устройство сцены; сценическое оборудование; — belysning [-be,ly'sner)] *-en* освещение сцены; — forandring [-fo^an'drer]]

-en, -er смена декораций; — gulv [-,gol(v)] *J -et театр,* подмости; — held [-,heP] *-et* сценический успех; успех спектакля; instruktør [-ensdrog,tø'j] *-en, -er* режиссёр; — kunst [-.kon'sd] *-en* сценическое искусство; — kunstner [-,konsdn9j] *-en, -e* актёр, артист
 sceneri [sena'ri'] *-et, -er* 1) декорации (*мн. ч.*) 2) пейзаж, вид
 scenevirkning ['se:n9,vejgner)] *-en* сценическое воздействие
 scenisk f'se'nisg] *a* сценический
 scepter ['sebddj] *-(é)ret, -re* скипетр
 schah l/a'] *-en, -er см.* shah
 schakal [ja'ka'l] *-en, -er см.* sjakal
 schakre¹ l'/agro] *vi см.* sjakre
 schalburgkorps [/'albojg,koјbs] *-et* нацистские отряды (*в Дании в период оккупации*)
 schattere¹ [/a'te'Jd] *vt* оттенять, тушевать
 schattering [/a'te'jerj] *-en, -er* оттенок, нюанс
 schellak [/'elak] *-ken, -ker хим.* шеллак
 scherzo ['sgejtsoj] *-en, -er* *муз.* скерцо
 schizofreni [/isofrs'ni*] *-en мед.* шизофрения
 schlager ['slæyoј] *-en, -e* модная эстрадная песенка, шлагер
 schnorkel [/'noјgslj] *inv мор.* шноркель, устройство для работы дизеля под водой
 schweizer ['svaj'dsaj] *-en, -e* 1) швейцарец 2) швейцар
 schweizerost ['svfidsoј,osd] *-en* швейцарский сыр
 schweizisk ['svaj'dsisg] *a* швейцарский
 schæfer t'/efdj], schæferhund ['jdds,hun'] *-en, -e* овчарка (*собака*)
 science fiction ['sajans 'fig/зп] *inv* 1) научная фантастика 2) научно-фантастический роман
 scoote¹ ['sgu:da] *vi* ездить на мотороллере
 scooter ['sgu:daj] *-en, -e* мотороллер
 score¹ ['sgoMd] *vt, vi: — mål* забить (*сов.*) гол; — points набирать очки
 scorer ['sgoiJOј] *-en спорт,* результативный игрок
 scrap [sgrap] *-et* 1) остатки, объедки (*мн. ч.*) 2) металлолом
 scrapbog l'sgrab,bo'y] *-en, -bøger* альбом для наклеивания вырезок
 scraper ['sgreibaj] *-en, -e* скрепер
 se⁴ [se'] *vt, vi* 1) видеть; смотреть, глядеть; se godt [dårligt] видеть хорошо [плохо]; se engang! посмотри-ка! 2) считать, полагать; se sin fordel i at gøre det считать это выгодным 3) хотеть, предпочитать; jeg ser gerne, at du rejser я бы хотел, чтобы ты поехал; jeg så gerne, at De gjorde det i dag я бы хотел, чтобы вы сделали это сегодня 4) встречаться, видеться; det er længesiden, jeg har set noget til ham я уже давно не встречал его; se indenfor når De kommer forbi загляните, когда будете проходить мимо; lade sig se показываться (*в обществе*); farvel til vi ses igen! до свидания 1 • lad os se tiden an поживём — увидим; se sig blind på ngt, ngt быть поражённым [ослеплённым] кем-либо, чём-л.; se bort fra ngt не учитывать, не принимать во внимание чего-л.; se efter а) ухаживать, смотреть за; б) искать; se

sig for быть осмотрительным, осторожным; se dig for! будь осторожен 1, берегись 1; lad os nu se at blive færdig! давайте кончать!; se ind til ngn заглядывать к кому-л., навещать кого-л.; se ned på ngn презирать кого-л.; se sig om оглядываться; se sig om efter ngn, ngt искать, подыскивать кого-л., что-л.; han ser sig om efter arbejde он ищет работу; se op til ngn а) восхищаться кем-л.; б) ценить кого-л.; se over på ngt (бегло) просматривать что-л.; se på sit eget bedste заботиться о своём благе; se til смотреть за; быть зрителем; следить; se til, at... стараться...; se ud а) выглядывать (из окна); б) выглядеть; det ser ud til at blive regn похоже на то, что будет дождь; в) выбирать, высматривать

seance [se'arjso] -л, -г 1) сеанс позирования (художнику, фотографу и т. п.) 2) спиритический сеанс

secans ['sekan's] -en мат. 1) секущая 2) секанс

sedan ['sedar] -en, -er седан (тип кузова)

sedativ [seda'ti'v] -et, -er успокаивающее средство, снотворное

sedjel ['seå'sl] -(de)len, -ler ['SE61OJ] 1) записка, листок 2) этикетка 3) банкнот, кредитный билет; ассигнация 4) бюллетень 5) лотерейный билет

seddel||bank ['seå's^bag'g] -en, -er эмиссионный банк; — cirkulation [-sijkulajo'n] -en обращение бумажных денег; — penge kр^Оэ] pi бумажные деньги, банкноты; ^udstedelse Kudsds'dolsa] -л, -г выпуск бумажных денег; эмиссия

sediment [sedi'men'd] -et, -er осадок

seer ['se'oj] -en, -e 1) пророк, провидец 2) телезритель

seer||blik ['se's^blek] -ket провидение, предвидение; ~ evne [-,euno], — gave kgava] -n дар провидения [предвидения]

seerske ['se'ajsga] -n, -g пророчица, прорицательница

segl I [s\$jl] -et, = печать, штемпель < under tavsheds — секретно, тайно

segl II [s^J'l] -en, -e серп; hammer og — серп и молот; månens — серп луны, полумесяц

segl||aftryk ['s\$jl,oytrøk] -ket, = отпечаток, печать; — lak [-,lak] -ken сургуч; — ring [\гед'] -en, -e перстень с печаткой; — sneglebælg [-^пзПэБег'у] -en бот. люцерна жёлтая

segment [seg'rnen'd] -et, -er сегмент

segne¹ ['sajna] vi падать, валиться с ног; ~ under byrden изнемогать под тяжестью segnefærdig ['s\$jno,fejdi] а усталый, готовый упасть

seismisk ['s^j'smisg] а сейсмический

seismograf [sijsmo'gra'f] -en, -er сейсмограф

seismologi [sgjsmolo'gi¹] -en сейсмология

sej [s\$jl*] а 1) тягучий, вязкий; упругий 2) жёсткий (о мясе) 3) упорный, стойкий, выносливый

sejd [s^j't] -en колдовство

sejdkone f'sajd,ko:n9], sejdkvinde ['sajd-,kveno] -л, -г колдунья, ведьма

sejg [s\$jl] а см. sej .

sejghed ['sajhe'5] -en 1) тягучесть, вязкость; упругость 2) упорство, стойкость, выносливость

sejglivet ['sai,li'vo6] а см. sejlivet

sejglivethed l'sajji'vodhe'å] -en см. sejlivethed

sejgpine² ['saj,pi:no] vt см. sejpine

sejgpiner ['saj,pi:n9j] -en см. sejpiner

sejgpineri ['s^jpinoji'] -et см. sejpineri

sejl [saj'l] -et, = парус; for fulde — на всех парусах; stryge — ene а) спустить (сов.) паруса; б) уступить (сов.) (кому-л.), признать (сов.) себя побеждённым <> lad os sætte alle- til давай (те) приложим все силы

sejlads [sai'la's] -en, -er 1) навигация, судоходство, плавание 2) морская поездка

sejlbar ['sajlba'j] а судоходный

sejl||båd ['sajl.bo'u] -en, -e парусная лодка; — dug [-,du'y] -en парусина; брезент

sejldygtig ['sajl,døgdi] а годный к плаванию; мореходный

sejle¹ ['sajlə] vi 1) идти под парусами 2) плыть, идти (о судне)', курсировать; — agterud давать задний ход; — ti knob делать десять узлов 3) отплывать, отходить 4) вести судно, держать курс 5) идти плавной походкой 6) парить (о птицах) O lad ham — sin egen sø! = пусть себе делает, как хочет [знает]!; — under falsk flag а) плыть под чужим флагом; б) выдавать себя за кого-л. другого, маскироваться

sejlende ['sajlona] а плывущий, плавающий <> — fuld а) вдрызг пьяный; б) полный до краёв

sejler ['sajlaj] -en, -e 1) парусник 2) зоол. стриж

sejl||Huvemaskine {'sjyljlyrvomasguna] -л, -g планёр; — flyver [-,fly:vaj] -en, -e планирист; — flyvning [-,fly:vneq] -en планирующий полёт

sejlfærdig ['sajl,fejdi] а готовый к отплытию, готовый к выходу в море

sejlføring ['s\$jl,fø:jeg] -en мор. парусность судна, паруса (мн. ч.); — garn [-,gaj'n] -et шпагат

sejlivet ['sajji'vsfl] а живучий

sejlivethed l'sajji'vodhe'd] -en живучесть

sejllolle ['sgjljolo] -n, -g парусный ял

sejllklar ['sajl,kla'j] а см. sejlfærdig

sejl||løb ['sajl,lø'p] -et, = фарватер; ~ mager [-^ma'jol] -en, -e парусный мастер; — regatta [-re,gada] -en парусные или гребные гонки, регата; — skib [-,sgi'p] -et, -e парусное судно, парусник; — sport [-,sbojd] -en парусный спорт; — tur [-,tu'j] -en, -e

1) прогулка под парусами 2) морское путешествие

sejpine² ['siy,pi:no] vt мучить, пытаться

sejpiner [s^j,pi:naj] -en, -e мучитель

sejpineri ['s^jpinaji'] -et, -er мучение, пытка

sejr [saj'j] -en, -e победа; vinde —, tage [bære, bringe, føre] — en hjem, gå af med — en победить (сов.), одержать (сов.) победу; ^ en er vor победа за нами, мы победим

sejre¹ l'sajjo] vi побеждать; — over ngn победить (сов.) кого-л.

sejrende ['sajjona] а побеждающий, победный

sejrer ['sajjoj] *-en, -e*, sejrherre ['sai'j-heja] *-n, -g* победитель
 sejrrig ['safari y] *a* победоносный
 sejrs||budskab ['saj'js^buosga'p] *-et, -er* весть о победе; — fest [-.fssd] *-en, -er* праздник победы; — glæde [-,gle:u9] *-n* радость победы
 sejrspartner l'safj,segoj] *a* уверенный в победе
 sejrslükran ['safjs,kran's] *-en, -e* венок победителя; — løb [-,lø'p] *-et, = спорт*, почётный круг; — parade l-па,га:бз] *-n* парад победы; — skjorte [-,sgjojdo] *-я, -г* «сорочка» (у новорождённого); være født med — skjorte родиться (сов.) в сорочке; — trofæ [-troje'] *-en, -er* трофей
 sejrvant ['sai'j,van'd] *a* победоносный
 sejrljvinder ['saPj,venaj] *-en, -e* победитель; — vinding T-,vener)] *-en, -er* победа
 sekant [se'kan'd] *-en, -er* мат. 1) секущая 2) секанс
 sek|el ['se'gal] *-(e)let, -ler* столетие, век
 sekin [se'kin] *-en, -er* цехин (монета)
 sekond' løjtnant [se'kon'dHojdnan'd] *-en, -er* уст. второй лейтенант; — violin [-vio-,li'n] *-en, -er* вторая скрипка
 sekraft [se',kraf'd] *-en* зрение; способность видеть
 sekret [se'kre't] *-et, -er* физиол. секрет
 sekretariat [segratari'a't] *-et, -er* секретариат, экспедиция
 sekretion lsegro'/o'n] *-en, -er* физиол. секреция
 sekretær [segra'te'j] *-en, -er* 1) секретарь 2) секретер
 seks lssgs] *num* шесть
 seks'jicifret ['ssgs,sifroS] *a* шестизначный; — cylindret [-sy,le'n'(d)rs6] *a* шестицилиндровый; — dobbelt [-,cbbold] 1. *a* шестикратный 2. *adv* вшестеро, в шесть раз
 sekser l'segsaj] *-en, -e* 1) карт, шестёрка 2) шестой номер (трамвая и т. п.)
 seksetages ['ssgse,ta:;9s] *a inv* шестизэтажный
 sekskant ['segs.kan'd] *-en, -er* шестигугольник
 sekskantet ['segs,kan'dad] *a* шестигугольный
 seksottendedelstakt ['segsodon odels, tagd] *-en* муз. такт в шесть восьмых
 sekstal ['segs,tal] *-let, -ler* шесть, шестёрка (число)
 sekstant [ssgs'tan'd] *-en, -er* мор. секстант (т)
 seksten ['sajsdon] *num* шестнадцать
 sekstende f'sajsdano] *a* шестнадцатый; den — шестнадцатое (число)
 sekstendedel ['sajsdana,de4] *-en, -e* шестнадцатая часть [дбля]
 sekstener ['sajsdanoj] *-en, -e* автобус [трамвай и т. п.] номер 16
 sekstenårig ['sajsdan,xiil] *a*, sekstenårs ['sajsdan,3js] *a* Cnv шестнадцатилетний
 sekstet [segs'tst] *-ten, -ter* муз. секстет
 seksti l'ssgsti] *num* шестьдесят (на чеках, почтовых переводах и т. п.)
 sekstid ['segs,ti'dj: ved—en] около шести часов, к шести часам
 sekstital ['segsti,tal] *-let: i—let* в шестидесятые годы

seksual [[drift [segsu'al,drefd] *-en* половой инстинкт; половое влечение; —hygiejne [-hygi,ajno] *-n* половая гигиена, гигиена брака
 seksualisme [segsua'lisrrø] *-n*, seksualitet [ssgsuali'te't] *-en* половая жизнь; половое влечение; сексуальность
 seksual||liv [ssgsu'al,li*v] *-et* половая жизнь; —organ [-oj,ga'n] *-et, -еганат.* половой орган
 seksuel [segsu'sl'] *a* сексуальный, половой
 seksåret ['sfgs,o'j95] *a* шестивесельный
 seksårig ['ssgs,xn] *a*, seksårs ['ssgs,ojs] *a inv* шестилетний
 sekt I [segd] *-en* сухое вино
 sekt II (ssgd] *-en, -er* рел. секта
 sekterer [ssg'te'jaj] *-en, -e* сектант, еретик, раскольник
 sekterisk [seg'ts'iisg] *a* сектантский, раскольнический
 sektion [seg'/o'n] *-en, -er* 1) вскрытие (трупа) 2) секция, отдел
 sektionsstue [ssg'j"o'ns,sdu:9] *-n, -g* мед. прозекторская
 sektor ['ssgdoj] *-en, -er* [seg'to:J3j] сектор, часть; участок
 sekularisation [sekularisa'/o'n] *-en* уст. секуляризация
 sekularisere¹ [sekulari'se'ja] *vt* уст. секуляризировать
 sekund [se'kon'd] *-et, -er* 1) в разн. знач. секунда 2) миг, мгновение, момент; straks på —et немедленно, сразу, сию секунду; lige et — (подождите) одну минуту^
 sekunda [se'konda] *a inv* 1) второй 2) второго сорта, второсортный
 sekundant [sekon'dan'd] *-en, -er* секундант
 sekundaHvarer [se'konda,va:J9j] *pi* второсортные товары; — veksjel [-,vegsol] *-elen, -ler* второй вексель
 sekundere¹ [sekon'de'ja] *vt* вторить; поддерживать; оказывать содействие
 sekundo [se'kondo] *-en, -er* муз. второй голос
 sekundviser [se'kon'd,vKSOJ] *-en, -e* секундная стрелка
 sekundær [sekon'ds'j] *a* вторичный; второстепенный, побочный
 sekundær||bane [sekon'ds'j.ba-no] *-n, -г* ж.-д. ветка; — tid [-ДГ5] *-en* геол. вторичный период
 sekvens [sek'vsn's] *-en, -er* 1) муз. секвенция 2) (короткие) отрывки из кинофильмов, радио- или телепередач
 sele ['se:lo] *-n, -g* 1) сбруя, упряжь 2) подтяжки 3) ремни (мн. ч.) для переноски тяжестей 4) строп 5) бретелька <> lægge sig rigtig i — n for ngn, ngt разг. из кожи вон лезть для кого-л., ради чего-л.
 selektiv [seleg'di'v] *a* 1) селекционный 2) радио селективный
 selektivitet [selegdivi'te't] *-en* 1) селекция 2) радио избирательность
 seletøj ['se:19,tør] *-et, -er* сбруя, упряжь
 selleri ['selari'] *-en, -er* сельдерей
 selskab l'sslsga'p] *-et, -er* 1) общество, компания; gør os— ! присоединяйтесь к нам!, составьте нам компанию!; for —s skyld

за компанию 2) свет, светское общество 3) собрание гостей, (званный) вечер 4) общество, товарищество; (торговое) предприятие, дело; компания; контора; ассоциация, союз 5) (научное) общество; *det naturvidenskabelige*— биологическое общество <> *slet — fordærver gode sæder* *поел.* = с кем поведёшься, от того и наберёшься

selskabelig [sel'sga'bolli] *a* общительный; компанейский (*разг.*); *føre et — t liv* *a* вести светский образ жизни; б) жить открытым домом

selskabelighed [sel'sga'bdlie'd] *-en* общительность

selskabs ||dame ['sɛlsga'bs,da:mo] *-n, -r* компаньонка; — *dans* [-,dan's] *-en, -e* современный танец {в отличие от бального танца); — *dragt* [-,dragd] *-en, -er* вечернее платье, вечерний костюм; — *leg* [-laf] *-en, -e* коллективная игра; — *lokale* [-lɔ,kaio]

-г см. selskabssal; — *mand* [-,man'] *-en, -ænd* светский человек; общительный человек; — *rejse* [-,rɛjsɔ] *-л, -г* туристическая поездка, экскурсия; — *sal* [-,sa'l] *-en, -e* помещение для собраний [вечеров и т. п.]

selters ['sd'dojs] *-en, seltersvand* ['sd'dɔjs,van'] *-et* сельтерская вода

selv I [sd'v] *-et* своё внутреннее «я»

selv II [seP(v)] 1. *pron dem* сам, сама, самб, сами; *han er ikke sig*— он сам не свой; *jeg kender ham* — я знаю его лй^но; — *takl и вам спасибо!*; *det siger sig* — это самб собой разумеется, конечно; *det kommer [følger] af sig*— ато ясно само по себе; *gøre ngt af sig*— делать что-л. по собственному почину; *gå i sig* — замкнуться (*сов.*) в себе; *kun tænke på sig* — думать только о самом себе; *den — samme dag* в тот же день; *han er noget for sig* — он оригинал; *komme til sig* — прийти (*сов.*) в себя 2. *adv* даже; — *hans venner forlod ham* даже друзья покинули егб; — *om jeg ville, går det ikke* если бы я даже и хотел, всё равно ато невозможно

selvagtelse ['sel,agdal\$9] *-n* -самоуважение, собственное достоинство

selvanden [sdv'anana] *adv* сам-друг; вдвоём

selvangivelse ['ssl^angi'volss] *-n, -g* декларация налогоплательщика (о размерах своих доходов)

selvangivelsesblanket ['selangi'valsasblar),ket] *-ten, -ter* бланк декларации налогоплательщика

selv||anklage ['se^ankla'yo] *-n* самообвинение; — *antændelse* [-,antɛn'olso] *-n* самовоспламенение, самовозгорание; самосожжение

selvarbejdende ['sd,ajbgj'dono] *a* 1) самодетельный 2) *тех.* автоматический; — *avlet* [-,QU405] *a* собственного производства, домашнего производства

selvbebrejdelse ['sdbɛbraj'dolso] *-л, -g* самобичевание; — *bedrag* [-beɸdra'y] *-et, =* самообман; — *befrugtning* [-bejrogdne] *-en* бот. самоопыление; биол. самооплодотворение; — *begrænsning* [-be,gre'n'sneQ] *-en* см. *selverkendelse*

selvbehagelig [sdbe'ha'Yoli] *a* самодовольный

selvbehagelighed [sslbe'ha^olihe'd] *-en* самодовольство

selvbeherskelse ['sdbe.hejsgolso] *-n* самообладание, сдержанность

selvbehersket ['sdbe,hejsga5] *a* владеющий собой

selv Hbekendelse ['sdbe,ken*9lso] *-n, -r* добровольное признание; — *beskatning* [-be,sgadner)] *-en, -er* самообложение

selvbeskikket ['sdbe,sgig9d] *a* самочинный

selvbesmittelse ['sdbe#smedals9] *-л она-низм*

selvbestaltet ['seibe^dal'dad] *a* см. *selvbeskikket*

selvbestemmelse ['selbe^dern'ølsa] *-n* самоопределение

selvbestemmelsesret ['sslbesdem'olsasjet] *•ten* право на самоопределение

selvbetjenende ['\$dbe,tje'ndna] *a* автоматический

selvbetjening ['sdbe^js'ner)] *-en* самообслуживание

selvbetjeningsbutik ['sdbetjɛ'ner)sbu,tik] *-ken, -ker, selvbetjeningsforretning* ['selbetje'negsfojsdner}] *-en, -er* магазин самообслуживания

selvbetragtning ['sslbe,dragdneg] *-en* размышление, раздумье (о себе)

selvbevidst ['sdbe,vesd] *a* надменный; самоуверенный; чванливый

selvbevidsthed ['selbe^esdhe'å] *-en* надменность; самоуверенность; чванливость

selvbevægelighed ['selbe,ve*7dlihe'd] *-en* *тех.* автоматический ход

selvbevægende ['selbe^ve'Yana] *a* *тех.* самодвижущийся, самоходный

selv[jbinder ['sd,benaj] *-en, -e* автоматическая сноповязалка; — *biografi* [-biogra,fi] *-en, -er* автобиография

selvbiografisk ['\$elbiog,ra'fisg] *a* автобиографический

selvbuden ['sd,би'бэп] *a* непрошенный, незванный

selvbygger ['ssl,bygai] *-en, -e* индивидуальный застройщик

selvdød [sel,dø'd] *a* умерший своей смертью, сдохший (о животном)

selve ['selvø] *pron dem* сам, самый (с оттенком усиления); — *lejligheden er god, men beliggenheden er dårlig* квартира как таковая хороша, но расположение плохое

selvegen ['sel,aidn] *a* оригинальный, специфический

selvejer ['sel,gjdj] *-en, -e* (земельный) собственник

selvejerbil ['selgjaj.bi'l] *-en, -er* собственная (авто)машйна

selvejerbonde ['sd^is^bons] *-л, -bønder* крестьянин-собственник

selverhverv ['sdEJ,vej'v] *-et* занятие, обеспечивающее независимый доход

selverhvervende ['sdej,vej'vons] *a* обеспечивающий себе независимый доход

selverkendelse ['selej,ken'dlsd] *-л* самопознание

selveste ['sdvasdo] *a* сам, своей персоне

selv [(forbrænding ['selfo^bren'eg] *-en* см. *selvantændelse*; — *fordybelse* dy'balsal

-н самоуглубление; — forglemmelse [-foj-gUm'olsd] -н самозабвение

selvforglemmende ['selfo^glem'ana] а самозабвенный

selvUforgudelse ['sslfoj,gu'dols9] -н самовлюбленность; — forherligelse [-foj,hej*li(y)olsa] -л самовозвеличение; — fornedrelse [-fDj,nedrolso] -н самоуничижение; — fornægtelse [-foj,nfgd9ls9] -ti самоотверченность

selvfornægtende ['selfoj,nsgd9nal] а самоотверженный; — forskyldt [-foj,sgyrd] а причиненный по собственной вине

selvforsvar ['sel,foj\$V<Tj] -et самооборона, самозащита

selvforsynende ['sslfo^sy'nsno] а экономически независимый, обеспечивающий себя (экономически), самодовлеющий

selvforsyning ['selfoj^sy'ner]) -en экономическая независимость

selvforsyningspolitik ['sslfoj,sy*ner)spoli-tik] -ken эк. политика автаркии

selvfølelse ['ssljø:lolsa] -н уверенность в себе (в своих силах); чувство собственного достоинства

selvfølge ['sel,følyo] (en): det er en — это самб собой разумеется

selvfølgelig [sel'føl'Ysli] 1. а самб собой разумеющийся, очевидный 2. adv конечно, естественно

selvfølgelighed [sel'føl^alihe'd] -en 1) естественное следствие, очевидность 2) банальность

selv Ugjort ['ssl,gj3jd] а самодельный, собственного изготовления; — er velgjort погов. ^полагайся на самого себя; — glad [glad] а самодовольный

selvglæde ['sel,gle:dd] -н самодовольство

selvgod ['sel,go'd] а см. selvglad

selv||hersker ['sel,hsjsgaj] -en, -e самодержец; — hjælp[-,jel^b] -еясамопомощь; ~ -hævdelse [-,hexjdolso] -н самоутверждение; — iagttagelse [-i,agdta'yolso] -н самонаблюдение, интроспекция

selvindlysende ['sel,enly'sono] а самб собой разумеющийся, очевидный

selvinfektion ['selenfeg^/o'n] -en мед. аутоинфекция

selvisk l'sel'visg] а эгоистичный

selviskhed ['sel'visghe'å] -en эгоизм, эгоистичность

selvklog ['seUklo'y] CL самоуверенный

selvllkontrol ['sslkon,tr^r] -len самоконтроль; — kritik [-kritik] -ken самокритика

selvkritisk ['ssl,kritisg] а самокритичный

selvkørende ['ssl,kø*jana] а самоходный; самодвижущийся; — panserkanon самоходная пушка

selvladegevær ['sslla'5oge,ve'j] -et, -^ самозарядная [полуавтоматическая] винтовка

selvladende ['selja'dana] а воен. самозарядный

selvladepistol ['sslla'dspis,do'l] -en, -er автоматический пистолет

selvlader ['sd,la:doj] -en, -e механизм автоматического заряжания

selvladevåben ['sfla'uo,vo'b9n] -et, = автоматическое оружие

selvlavet ['sfl,la'vod] а самодельный, собственного изготовления

selvlukkende l'sel,logana] а автоматически закрывающийся

selvlyd ['sfl,ly'd] -en, = фон. гласный звук

selvlydende ['sel,ly'5эпэ] а фон. гласный selvlydsrim ['sellydsji'm] -et лит. асонанс, неполная рифма

selvlysende ['sel,ly'sana] а светящийся, фосфоресцирующий; — lært [-,lejd] а: han er — lært он самоучка

selvmodsigelse ['sel,modsi'(y)dLsa] -n, -t внутреннее противоречие

selvmodsigende ['sel^modsi'(y)эпэ] а противоречащий самому себе

selv||mord ['sfl,mo'j] -et, = самоубийство; — morder [-,mojda.i] -en, -^самоубийца

selvmorderisk ['ssl,mDjdorisg] а самоубийственный

selvmorderske ['sel,mDjdajsga] -n, -r самоубийца (женщина)

selvmordsforsøg ['selrno'jsfD^sø'y] -et, = попытка самоубийства

selv||møder ['sel,mø:5ajl] -en, -e юр. обвиняемый, ведущий сам свою защиту; — omkostninger f-,omkosdner)9j] pi эк. себестоимость; — orgivelse [-,obgi'valsa] -н 1) потеря веры в самого себя 2) мед. апатия

selvopgivende ['sel,3bgi'vana] а потерявший веру в самого себя

selvopholdelse ['sel,obhoralsa] -п самосохранение

selvopholdelsesdrift ['selobhoralsas.drefd] -en инстинкт самосохранения

selvoplevet ['seI,oble'v9&] а (лично) пережитый

selvopofrelse ['sel,obofrslsa] -л самоотверженность, самопожертвование

selvopofrende ['sel,obDfren3] а самоотверженный

selvoptaget ['sfl,obta'(y)эб1] а занятый самим собой, эгоцентрический

selvoptagethed ['sel,obta'(y)adhe'5] -en эгоцентричность; lide af— вообразать о себе

selvovertindelse ['sE^oayaJven'olss] -н большое [решительное] усилие над самим собой; — pins]el [-,pin'sal] -(e)len, -ler CM.

selvplageri; — plager [-,pla'yoj] -en, -e человек, занимающийся самобичеванием; — plageri [-playэ,гГ] -et самобичевание; — portræt [-poj^tret] -tet, -ter автопортрет; ~ -prøvelse [-,prø:valsa] -н самоиспытание

selvHregistrerende ['selregisdje'jans] а автоматически регистрирующий; — regulerende [-regu,le'Jona] а автоматически регулирующий

selvrespekt ['sflres,bcgd] -en CM. selvagtelse

selvretfærdig ['selred,ffj'di] а лицемерный, фарисейский

selvretfærdighed ['selredjsj'dihe'd] -en лицемерие, фарисейство

selvros ['sel,ro's] -en бахвальство, самовосхваление

selvrådig ['sel,ro:di] а своевольный, своеправный

selvrådighed ['sfl,ro:dihe'd] -en своеволие, своеправность

selvsagt t'sel(v),sagd] 1- а самб собой разумеющийся 2. adv конечно, естественно

selvsamme ['sel,samo] pron тот жесамый

selvsikker ['ssl,segai] *a* самоуверенный
 selvsikkerhed ['\$£1,seg9jhe'd] *-en* самоуверенность
 selvskabt ['sel,sgabd] *a* см. selvlavet
 selvskreven ['sel,sgre'van] *a* 1) собственноручный 2) обязательный, неоспоримый; непременный (о члене какой-л. организации); ^ hærfører прирождённый полководец
 selv [[skyldner [sel,sgylnai] *-en, -e* юр. поручитель; — smøring I-,smб:rer)] *-en* автоматическая смазка; — starter [-,sdajdoj] *•en, -e* мех. самопуск, стартер; — studi|um [-^sdu'diom] *-et, -er* самостоятельная учёба; самообразование; — styre [-,sdy:jo] *-t* самоуправление
 selvstyret ['sel,sdy'jo5] *a* самоуправляемый; самонаводящийся
 selvstændig [sel(v)'sden'di] *a* самостоятельный, независимый
 selvstændighed [sel(vj)'sden'dihe'å] *-en* самостоятельность, независимость
 selvsyn ['sel,sy*n]: ved [af] — воочию
 selv Utilfredshed ['ssltel,freshe'5] *-en* самодовольство; — tillid [-DeH'd] *-en* уверенность в своих силах; — tugt [-,togd] *-en* самодисциплина, самоконтроль
 selvtægt ['sel,tegd] *-en* самоуправство
 selvtænkende ['seljerj'gono] *a* 1) самостоятельно мыслящий 2) автоматически регулируемый
 selv||udfoldelse ['sel,udf3l'alsa] *-n* самовыражение; — udslettelse [-,udsledolsa] *-l* самоуничужение
 selvudslettende ['sel,udsledono] *a* самоуничужительный; — valgt [-,var(y)d] *a* 1) по собственному выбору 2) самозванный; ~virkende [-,veJgono] *a* автоматический, самодействующий
 selvydmygelse ['ssl,yбmy'Yolso] *-l* самоуничужение
 semafor [sema'fo'j] *-en, -er* семафор
 semantik [sernan'tik] *-ken* семантика
 semantisk [se'mandisg] *a* семантический
 semasiologi [semasiolo'gi'] *-en* семасиология
 semest|er [se'mesdoj] *-(e)ret, -re* полугодие, семестр
 semifinale ['semifinalə] *-l* спорт, полуфинал
 semikolon ['semi,ko:lon] *-et, -er* точка с запятой
 seminar [semi'na'j] *-et, -er* семинар
 seminarie||elev [semi'najioe,ie'v] *-en, -er* семинарист; — forstander [-,fojsdan'o'j] *-en, -«директор учительских курсов; — lærer KleJdj] -en, -e* преподаватель учительских курсов
 seminarist [semina'risd] *-en, -er* 1) студент учительских курсов 2) семинарист
 seminaristisk [semina'risdisg] *a* поверхностный
 seminar!|um [semi'na'jiom] *-et, -er* учительские курсы
 semit [se mit] *-ten, -ter* семит
 semitisk [se'mitig] *a* семитский, семитический
 semsllgarvnlng ['sem's,gajvneg] *-en* выделка замши; — læder [-,le'doj] *-et* замша
 semulje [se'mulja] *-n, semulje||gryn [se'mulJ9,gry'n] -et* манная крупа; — grød

[-,grø'5], —vælling [-,veler]] *-en* манная каша

sen [se'n] 1« *a* 1) поздний, запоздалый; i den — ere tid в последнее время 2) медлительный, неповоротливый 2. (—t) *adv* поздно; for—t слишком поздно; jeg vil [skal] —t glemme я не скоро забуду; være—t (på det) опаздывать (на что-л.); komme for—t til toget опоздать (*сов.*) на поезд; —t på natten поздно вечером, поздно ночью; —t på efteråret поздней осенью; så —t som igår только вчера; bedre —t end aldrig *погов.* лучше поздно, чем никогда; før eller—ere раньше или позже; —ere hen попозже

senat [se'na't] *-et, -er* сенат

senator [se'natoj] *-en, -er* [...na'touoj] сенатор

sende² ['send] *vt* 1) посылать, отправлять; — bud efter ngn посылать за кем-л.; — ngn et blik бросить (*сов.*) взгляд на кого-л.; planten—г et nyt skud растение даёт нб-вый отросток 2) передавать по радио, транслировать • — af sted, — bort отправлять, отсылать

sende||apparat ['senoapa,,ra't] *-et, -er* радиопередатчик; — brev [-,bre'v] *-et, -e* письмо; послание; — bud [-,bu5] 1) *-(d)et, =* послание 2) *-(d)et, -e* посыльный, рассыльный; — færd [-,fe'j] *-en* поэт, миссия, призвание

sendelse ['senolso] *-l, -g* миссия

sendemand ['sena,man'] *-en, -mænd* посланник, делегат

sende-rnodtage-station ['seno^modta'YOsda/o'n] *-en, -er* радио приёмо-передающая станция

sender ['senoj] *-en, -e, senderstation* ['senojsda,Jo'n] *-en, -er* (радио)передатчик

sende||tid ['seno,ti'5] *-en, -er* время работы радиостанции, время радиопередач; — time [-Дгтэ] *-l, -г* радиочас, радиопередача

sending ['seneg] *-en, -er* 1) посылка, отправка 2) радио передача

sendingsgods ['sener)S,gos] *-et* грузы, отправляемые по железной дороге [самолётом и т. л.]

sendrægtig [se(:)n'dregdi] *a* медлительный, неповоротливый

sendrægtighed [sen'dregdihe'd] *-en* медлительность, неповоротливость

sene ['semo] *-l, -г* жила, сухожилие

seneforstrækning ['semofo^sdregneg] *-en, -er* растяжение сухожилий

senefuld ['se:no,fur] *a* жилистый

senegarod ['se'nogajo'S] *, -en* бот. сенега

sene||hinde ['se:no,hen9] *-l, -г* анат. внутренний слой суставной сумки; — knude [-,knu:do] *-l, -г* анат. нервный узел

senere f'semoro] *comp om* sen; hvorom mere — вернёмся к этому позже; ikke — end не позже, чем; hans broder, den — biskop егб брат, ставший позже епископом

seneskede ['sKna,sge:5o] *-l, -г* анат. сухожильное влагалище

senest f'semosd] *supert om* sen

senestærk ['sena^sdej'g], senet ['semod] *a* мускулистый, жилистый

senevæv J'seino/ze'v] *-et, =* анат. ткань

seng [seg'] -en, -e кровать, постель; ложе; dobbelt — двуспальная кровать; rede—en убирать постель; holde—en соблюдать постельный режим; gå i —, gå til—s ложиться спать; være oven —e быть вновь на ногах (после болезни); tage ngn på —en застать (сов.) кого-л. в постели (ещё не вставшим); lænket til sin— прикованный к постели; få det forkerte ben først ud af—en встать (сов.) с левой ноги; gå i — med hønsene ложиться с курами

senge || forligger ['sega,fojlegoj] -en, -e кбврик перед кроватью; —halm [-hal'ffl] •en солома для матраца; —hest [-,hesd] -en, -e остов кровати, козлы; топчан; —himl mel [-,hemal] -(me)ten, -le балдахин над кроватью; —kant l-,kan*dj -en, -er край кровати; —klæder [-,kle:daj] pi постельное бельё, постельные принадлежности

sengeleje ['serjajaja] -t 1) постельный режим 2) ложе, постель

sengeliggende ('sega,legand] a 1) лежащий в постели 2) лежащий (о больном)

sengelinned ['ssr]o,lenad] -et постельное бельё; —omhæng [-,omhsn'] -et, = полог; —plads [-,plas] -en, -er спальное место; койка; vi har—plads til Dem вы можете у нас переночевать; —sted [-,sdeб] -et, -er кровать, койка; —stolpe [-,sdolba] -n, -r ножка кровати; —tid [-,ti'd] -en время сна; —tæge [-,te:ya] -n, -g клоп; —tæppe [-,tebo] -t, -g одеяло; покрывало; —tøj Ktojj] -et см. sengeklæder

sengklæder l'sfr),kle:j] pi см. sengeklæder

senil [se'ni'l] a старческий

senilitet [senili'te't] -en старческий ма-разм

senior I ['se'nioj] -en, -er [seni'o:ja] (-es) (взрослый) спортсмен (в отличие от юниора)

senior II ['se'nioj] a старший

senior||chef ['se'nioj,js'f] -en, -er глава фирмы; —sergent [-sej,an'd] -en, -er старший сержант

sennep f'senop] -(p)en, •(p)er горчица

senneps||frø ['senabsjrø'] -et, = горчичное семя; —gas [-,gas] -sen хум. иприт; —kage [-,ka:yo] -n, -g см. sennepsomslag; —krukke [-,krog;»] -n, -g горчичница; —olie [-,o:lja] -n горчичное масло; —omslag |-,эглsla'y] -et, =, —plante [-,planda] -n, -r бот. горчица полевая; —plast)er [-,plasdaj] -(e)ret, -re горчичник; —sovs [-,squ's] -en горчичный соус

sennesblade l'senQS,bla'do] pi форм, александрийский лист

sensation [sensa'jo'n] -en, -er сенсация; gøre [vække] — производить сенсацию, возбуждать внимание

sensationel [sensa/o'ner] a сенсационный
sensationsjæger [sɛnsa'.fo'ns,je:yaj] -en, -e охотник за сенсациями; любитель сенсаций

sensationslysten [sensa'/o'ns,løsdon] «любящий сенсаций»

sensationsmeddelelse [sɛnsa' /o'nsjneåde'-lals] -n, -g сенсационное сообщение

sensationsvækkende [sɛnsa'/o'ns,vegana] a вызывающий сенсацию

sensibel (sag'si'bél, sen...) a чувствительный, восприимчивый

sensibilitet [sensibili'te't] -en чувствительность, восприимчивость

sensitiv ['sensiti'v] a см. sensibel

sensommer ['se:n,somaj] -en конец лета; бабье лето

sensualisme [sensua'lisma] -n филос. сенсуализм

sensualistisk [sensua'lisdig] a сенсуалистический, чувственный

sensuel [sensu'eT] a чувственный

sentens [sen'ten's] »fin, -er сентенция, изречение

sententiøs [senten'Jø's] a тенденциозный

sentimental [sentimen'ta'l] a сентиментальный

sentimentalitet [sentimentali'te't] -енсентиментальность

separabel [seba'ra'bal] a отделимый

separat [seba'ra't] a сепаратный, отдельный; особый

separat||aftale [seba'ra'd,Quta'la] -n, -r сепаратный договор; —forhandling [-fOJ-,han len] -en, -er сепаратные переговоры;

—fred tvfreå] -en сепаратный мир

separation [sebara'jVn] -en, -er 1) разделение, обособление 2) прекращение совместной жизни (супругов)

separatisme [sebaru'tismo] -n сепаратизм

separatist [sebara'tisd] -en, -er сепаратист

separatistisk [sebam'tisdig] асепаратный

separatilkabinet [seba'ra'dkabi,net] -tet, -ter отдельный кабинет (в ресторане и т. н.); —overenskomst [-,5uaJonskom*sd] -en, -er сепаратное соглашение; —regering [-re,ge'jerj] -en, -er сепаратное правительство; —værelse [-,ve:jal\$] -t, -g отдельная комната

separere¹ [seba're'-io] vt 1) отделять, разделять; разлучать 2) разводить (супругов)

seria [se'pia] inv 1) зоол. сепия 2) сепия (краска)

seriategning ['se'pia,tajner]] -en, -er рисунок сепией

sepsis ['sebsis] (en) мед. сепсис

september [seb'tem'baj] (en) сентябрь

septiktank ['sebtig^ag'g] -en тех. водяной фильтр, отстойный бассейн, отстойник

sequoia [se'kvoja] -en бот. секвойя

seraf [se'rcTf] -en, -er библ. серафим

serafisk [se'ra'fisg] a ангельский, неземной

serail [se'rqi, se'raljo] -let, -ler сераль

serber l'sej'boj] -en, -e серб

serbisk ['sejbisg] о сербский

serenade [sera'na:ba] -n, -g серенада

serge Issj;] (en) и (et) саржа (ткань)

sergent [sɛj'/an'd] -en, -er воен. сержант

sergentskole [sej'.and,sgo:la] -n, -g шко-ла сержантов

serie ['se'ria] -n, -g серия, ряд

serie||forbinde!se ['se'riafoj,ben'als9] -n, -g эл. последовательное соединение; ~ fremstilling [-JremsdeTer]] -en, -er см. serie-

produktion; —møb|el l-.mo'bol] -(e)let, -ler серийная [стандартная] мебель; —produk-

tion [-prodog,!'o'u] -en серийное производство

seriøs [seri'ø's] a серьёзный

serpentin [sejban'li'n] (cn) мин. змеевик, серпентин

serpentine [sejban'ttns] -л, -г серпантин
 serradel ['seradal] -en бот. сераделла
 ser|um ['serom] -um(m)et, -а сыворотка, вакцина
 servante [sej'vanda] -л, -г умывальник
 serve¹ ['sejva] vi спорт, подавать (мяч)
 servere¹ [sej've'jo] vt подавать; накры-
 вать на стол; прислуживать за столом; der
 er — ti кушать подано!
 servering [sej've'jeq] -en, -er обслужива-
 ние; сервировка; vi fik fire — er om dagen
 нас кормили четыре раза в день
 serveringsdame [sɛr've'jer)s,da:m9] -л, -г
 подавальщица, официантка
 service I [sej'vusa] -t, -г сервиз
 service II ['sojvis] (en) обслуживание, сервис
 servicestation ['so-ivissda,/o'п] -en, -er
 авто 1) заправочный пункт, бензостанция
 2) станция обслуживания автомобилей
 serviet [sejvi'et] -ten, -ter 1) салфетка 2)
 мед. тампон
 servietring [ssjvi'ed^erj'] -en, -e кольцо
 для салфетки
 servil [sej'vi'l] a подобострастный, рабо-
 лепный, лакейский
 servilitet [sejvili'te't] -en подобострастие,
 низкопоклонство, раболепие, лакейство
 servitrice [sejvi'tri:so] -n, -г подавальщи-
 ца, официантка
 servitut [sejvi'tut] -ten, -ter юр. сервитут
 serøs [se'rø's] a физиол. серозный
 sesam I ['sesam] (en) бот. кунжут, сезам
 sesam II ['se:sam] int: —, luk dig op I
 сезам, откройся!
 sesamolie ['sesam,o:ljo] -л сезамовое [кун-
 жутное] масло
 session [se'/o'n] -en, -er 1) сессия 2) об-
 следование допризывников перед призы-
 вом; призывная комиссия 3) призыв (в ар-
 мию)
 sessionslæge [se'/o'ns,le:Y9] -n, -г врач
 призывной комиссии
 set [se't] part II om se
 setter I'sed9j] -en, -e сеттер (порода собак)
 sevenbom ['se:v9nbom\ 'se:'v...] -en, =
 бот. можжевельник казачий
 seværdig [se'vej'di] a достопримечатель-
 ный
 seværdighed [se'vsj'dihe'5] -en, -er досто-
 примечательность; bese — er осматривать
 достопримечательности
 sex fsegs] inv биол. пол
 sfinks [sverj^gjs] -en, -er сфинкс
 sfære ['SVEJ9] -л, -r 1) сфера, шар 2) сфера,
 круг, область (деятельности, интересов)
 3) социальная среда, круг; folk fra forskel-
 lige—г люди разного социального положе-
 ния; i de højere—г в высших кругах, в выс-
 шем свете
 sfærisk ['sve'jisg] a сферический
 sgu [sgu] int см. sågu
 shag [/ek] (en) трубочный табак
 shah [;a'] -en, -er шах
 shaker fjeigaj] -en, -e миксер, смеситель
 (для коктейлей), шейкер
 shampoo ['jamro, ...pu:] inv, shampooing
 [/ampo'en] -en шампунь
 shaver f'jeivsj] -en, -e электробритва
 sheik [/gik] -en, -er шейх

shellak l'/elak] -en см. schellak
 shelterdæk ['jeltaj,dek] -ket, = мор. на-
 весная палуба
 sherry Г/ел] -en, -er херес
 shirting ['/ijderj] -et, -er коленкор
 shirting(s)bind ['luder)(s)ben'] -et: i —
 в коленкоровом переплёте (о книге)
 shop [/эp] -pen, -per лавка, маленький
 магазинчик
 shorts [jojds] pi шорты
 shrapnel ['/гапнеГ] -len, -s шрапнель
 si i [si'] -en, -er 1) сито, решето; цедилка
 2) mex. грохот
 si¹ II [si'] vt 1) процеживать; просеивать
 2) mex. грохотить
 siamesisk [sia'me'sisg] a сиамский; —e
 tvillinger сиамские близнецы
 sibirisk [si'bi'jisg] a сибирский; — lærk
 бот. лиственница сибирская
 sibylle [si'byls] -n, -г сибилла, пророчи-
 ца, прорицательница
 sibyllinsk [siby'li'nsg] a пророческий
 sid [si*6] a 1) длинный и свободный (о
 платье); развевающийся 2) низменный,
 сырой⁴ (о⁷ местности)
 sidde⁴ [se59] vi 1) сидеть; ikke kunne —
 stille быть непоседой; — fast i sadlen крепко
 сидеть в седле; — for en maler позировать
 художнику 2) сидеть (об одежде); kjolen —г
 godt платье хорошо сидит 3) застревать,
 увязать; — fast i mudderet увязнуть (сов.)
 в грязи; han—г i held ему везёт; han —г i
 uheld ему не везёт 4) заседать; — i en
 bestyrelse быть членом правления с ~ af
 а) спешиться (сов.); б) отсиживать (в тюрь-
 ме); — efter оставаться после уроков; —
 inde med ngt владеть, обладать чём-л.; —
 ned садиться; — op садиться на лошадь; —
 længe oppe om natten поздно ложиться,
 засиживаться до поздней ночи; — over i
 klassen остаться (сов.) на второй год; — over
 ved et bal не получать приглашений на
 танцы на балу; — tilbage разг. остаться
 (сов.) вдовой <> jeg lader ikke noget — på
 mig я этого не потерплю; — til leje снимать
 квартиру; han —г med en stor familie
 у него большая семья на плечах; — med en
 stor gæld залезть (сов.) в большие долги;
 han—г hårdt i det ему тяжело живётся; nu
 —г han kønt i det! ну, он влип!, он попал
 впросак!; den sad! попал в точку I
 siddebadekar ['se69,ba:69kaj] -ret, = си-
 дячая ванна
 sidden ['sedan] -en сидение, просиживание
 siddende ['sedana] a сидячий, сидящий;
 — arbejde сидячая работа <> det vil jeg
 ikke lade blive— på mig я не хочу, чтобы
 это мне приписывали
 sidde|plads ['sed9,plas] -en, -er сидячее
 место; — strejke [-,sdraig9] -л, -г сидячая
 [итальянская] забастовка
 siddet ['sedst] part II om sidde
 side l'sråa]-л, -г 1) сторона, бок; край; —
 ot — бок 6 бок; ved —n af... рядом с...;
 på den ene— с одной стороны; på den anden
 — с другой стороны; han er på vor — он
 на нашей стороне; fra — til — из стороны
 в сторону; hver ting må ses fra to —г каж-
 дую вещь следует рассматривать со всех
 сторон; gå til — отступить (сов.), посторо-

ниться (*сов.*); lægge til — а) отложить (*сов.*) (в сторону); б) сбросить (*сов.*) / spørg til — I шутики в сторону!, кроме шуток! 2) склон (*горы*) 3) страница; — ор og — ned страница за страницей < > ligge på den lade — разг. лениться, лентяйничать; holde sig på den sikre — быть неуязвимым; holde sig på den rigtige — af ngn быть на чьей-л. стороне, поддерживать кого-л.; быть с кем-л. заодно; han er lidt til en — он не совсем нормальный

si de Hafvigelse ['si:5a,qyvi'yalsa] -n, -g *воен.* боковое отклонение (*ракеты и т. п.*) — antal [-,antal] -let количество страниц; — arving [-,cnver)] -en, -er побочный наследник; — bane [-,ba;na] -n, -г железнодородная ветка; — bemærkning [-,be,mejneg] -en, -er постороннее замечание, реплика; — ben Kbe'n] -et, = *анат.* ребро; — bevægelse [-,be,ve'yalsa] -n, -r 1) движение в сторону 2) *воен.* фланговый манёвр; — blik [-,blek] •ket, -ke взгляд в сторону; — bygning I"kyg^{nc} o] ~^{eg} пристройка; — dal [-,da'l] -en, -e поперечная долина; — dør [-,do'j] -en, -e боковая дверь; — flade [-,fla:ó] -n, -g боковая поверхность; — fløj [-,floj'] -en, -e крыло (*здания*); — gade [-,ga'ó] -n, -r переулок; ~gang Kgarj'] -en, -e боковой ход; боковой проход; — hest [-,hesd] -en, -e пристяжная лошадь; — hus [-,hu's] -et, -e флигель; — hår f-,ho'j] -et пейсы; — kammerat 1-катэ,гаЧ] -en, -er сосед; — linje [-,Jinja] -n, -g боковая линия; — loge [-,lo:/a] -n, -g боковая ложа; — lomme [-,lét] -n, -r боковой карман; — lys [-,ly's] -et боковое освещение, боковой свет

sidelæns ['si:óa,Ien's] *adv* в сторону; набок, боком

sideløbende ['si:5a,lø:bana] *a* параллельный

sidemand ['si:Ó3,man'] -en, -mænd 1) •сосед 2) однокашник

siden ['si(:)óan] 1. *adv* после, потом; с тех пор как; jeg skal komme — я приду потом; hvor længe er det — ? сколько времени прошло с тех пор?; — hvor længe? *ирон.* с каких это пор?; (for) længe — давно; for en måned — месяц тому назад; hverken før eller — ни раньше, ни позже 2. *прæп* после, потом; с; han har boet her — januar он живёт здесь с января; jeg har ikke set ham — i sommer я не видел его с лета 3. *con*] так как, поскольку; — du ønsker det, vil jeg gøre det я это сделаю, поскольку ты (этого) хочешь; hvad er der sket, — du er så glad? что тебя так обрадовало?; — det er dig! только ради тебя!

sidensvans ['skdansvan's] -en, -e свиристель (*птица*)

sideordnende ['skda^j'dnona] *a* координирующий; — bindeord *гран*, соединительный союз

sideordnet ['si:da,ojdnaó] *a* 1) координированный; согласованный 2) занимающий равное положение

si de Hordning ['si:óa,ojdner)] -en 1) координация; согласование; 2) *грам.* паратакисис; — patrulje [-,pa,tru'lja] -n, -g *воен.* боковой дозор

sideral [sida'ra'l] *a* *астр.* звёздный

side||retning ['sLda,redneg] -en, -er *воен.*¹ горизонтальная наводка; — roг [-,ro'j] -et* = *ae.* руль поворота [направления]; — skib [-,ski'p] -et, -e *архит.* боковой продольный неф; — skud [-,sguO] -det, — *бот.* отросток; — spor [-,sbo'j] -et, = *ж.-д.* запасный путь (*тж. перен.*); føre samtalen ind på et~spor перевести (*сов.*) разговор; — spring l-,sbreg'] -et, = 1) прыжок в сторону 2) уклонение; экскурс < > gøre —spring заводить любовные шашни; — spørgsmål f-,sbj-smo'l] -et, = второстепенный вопрос

У sidestille¹ ['siida^del'o] *vt* 1) помещать рядом [бок б бок] 2) сравнивать; приравнивать

sidestillet ['si:6a,sdela'5] *a* 1) согласованный, скоординированный 2) помещённый рядом

sidestilling ['si:5a,sdeler)] -en 1) непосредственное соседство; соприкосновение 2) сопоставление, сравнение 3) одинаковое [равное] положение (*с кем-л., с нем-л.*)

side||stykke ['si:da,sdøg9] -/, -g 1) боковая часть 2) *воен.* станина лафета; стойка рамы 3) пара; ровня; uden — беспримерный, неслыханный; — stykker [-,sdy:jaj] *pi* *воен.* вертикальные рули (*торпеды*); — tal [tal] -let, = 1) число страниц; нумерация 2) *полигр.* колонцифра; — trappe [-,traba] -я, -g боковая лестница; — tryk [-,trøk] -kel *тех.* боковое давление; — vej Kvaj'] -en, -e боковая [параллельная] дорога; — vind [-,ven'] -en, -e боковой ветер; ~vogn [-,vou'n] -en, -e коляска, прицеп (*мотоцикла*); ^ væg [-,ve'k] -gen, -ge боковая стена; ~ værelse [-,ve:jalso] -t, -g соседняя комната;

— våben [-,vo'ban] -et 1) холодное оружие (*сабля, шашка, тесак*) 2) клинковый штык; — åbning [-,o:bnerj] -en, -er боковое отверстие

sidse ['sisa] -n, -g *презр.* потаскушка

sidst [sisd] 1. *a* последний; det er mit-e ord i den sag это моё последнее слово по этому вопросу; i den —e tid в последнее время; —, men ikke mindst последний, но не менее важный < > det —e skrig последний крик моды, последняя новинка 2. *adv* в конце; — på vinteren в конце зимы; betale — på måneden заплатить (*сов.*) в конце месяца; tak for — спасибо за всё (*при прощании*) O til syvende og — в конце концов; forsvare sig til det —e защищаться до последнего; ligge på det —e лежать на смертном одре, быть при смерти

sidst||afvigte ['sisd,qyvigda] *a* истекший, прошлый; — født [-,fø'tj] *a* родившийся последним, последыш

sidstning ['sisdneg] -en: på —en *разг.* в конце, в заключение; det'er på —en med ham он не жилец на этом свете

sidstnævnt ['sisd,nfu'nd] *a* названный [указанный, упомянутый] последним

sidstprædiken ['sisd,pred(i)gan]: komme til — прийти (*сов.*) к шапочному разбору

siena ['sjema] -en, sienajord fsjenajo'j] -en сиена, охра (*краска*)

siesta [si'esda] -en, -er послеобеденный отдых, сиеста; holde — отдыхать после обеда

sifon [si'forj] -en [si'fog'an], -er [si'fo-O'эл] (-s) 1) *тех.* сифон, всасывающая труба 2) сифон (*с газированной водой*)

sig [saj] **pron** себя, себе; være god af — быть добрым по природе; hun er ellers ikke bange af ~ вообще же она не из пугливых; fra — от себя; hver for — каждый (сам) по себе, каждый в отдельности; det er en sag for — это особая статья; i og for — самб по себе

sige³ I'si(:)a] **vt** 1) говорить; сказать (coe.); промолвить (**сов.**); jeg har hørt —, at De vil rejse я слышал, что вы уезжаете; har De noget at — på hans opførsel? можете ли вы пожаловаться на его поведение?; sig mig engang скажите, пожалуйста, будьте любезны; — ja соглашаться, отвечать утвердительно; — nej давать отрицательный ответ, отказываться; — ngn besked а) сообщить (**сов.**) кому-л. что-л.; разгласить (**сов.**) что-л.; б) отчитать (**сов.**) кого-л.; han er ikke dygtig, end — klog он неспособный человек, не говоря уже о том, что он не умён; jeg skal — Dem fra min bror мой брат просит вам передать; det er ikke sagt, jeg kommer я не знаю точно, приду ли я; det—г sig selv ато самб собой разумеется; sandt at — по правде говоря; som sagt как сказано; det er lettere sagt, end gjort легче сказать, чем сделать; det kan du sagtens — 1 тебе легко говорить! 2) означать; hvad skal det —?, hvad har det at —? что это значит?; det har ikke noget at — а) это ничего не значит; б) это неважно; have meget at— играть большую роль; du—г noget! вот это дело! • — efter повторять (за кем-л.); — god for ngn поручиться (**сов.**) за кого-л.; — frem высказаться (**сов.**), сказать (**сов.**) (что на душе); — sig fri for ngt отказать (**сов.**) от чего-л.; — imod возражать; — or отказать (**сов.**) (кому-л. от места); — sin plads or отказать (**сов.**) от работы [от службы!; г til дать (**сов.**) знать; sig rent ud, hvad du vil скажи прямо, что ты хочешь **O** det — г du ikke! а) неправда!; б) что ты (говоришь)! så at~ так сказать, в некоторой степени; det må jeg — ! вот уж действительно!; så —г vi det! ну, ладно!; han har ikke noget at skulle have sagt с его мнением никто не считается; som sagt, så gjort сказано — сделано; —г og skriver буквально

sigende I ['sifons] (et) высказывание; efter hans—... по его словам...; efter—... как говорят..., будто бы..., якобы...

sigende II ['sL(y)9n9] **a** значительный, выразительный, красноречивый

sigil [si'gir] **-let, -ler** печать, клеймо

signal [si(y)'na'l] **-et, -er** сигнал; знак; fremskudt — предварительный сигнал

signal||afdeling [si(y)'na4,qude'lei] **-en, •er воен.** отдел связи (штаба); подразделение связи; —apparat [-apa.ra't] **-et, -er** сигнальный аппарат; — blus [-,blus] **-set,** = сигнальный огонь; — bog [-,bo'y] **-en, -bøger** сигнальный код; свод сигналов; — bro Kbro'l **-en, -er мор.** сигнальный мостик

signalement [si(y)nalo'mar] **-et** [...'ma-tj'ad], **-er** [...'тад'эл] приметы (**мн. ч.**), признаки (**мн. ч.**)

signalere¹ [si(7)'pa'le'l9] **vi, vt** сигнализировать, подавать сигналы

signal Uflag [si(Y)'na'l,fla'Y] **-et,** = сигнальный флаг; —forbindelse [-foj,ben'9ls9] -л, -г

сигнальная связь; — horn [-,ho/jn] **-et,** = сигнальный рожок; ревун

signalisere¹ [si(vj)nali'se'ja] **vi, vt см.** signalere

signalisering [si(y)jnali'se'jerj] **-en** сигнализация

signal Hklokke [si(y)'na4,klog9] **-n, -г** сигнальный колокол; —kode [-,ko:Ö9] -л, -г сигнальный код; — line [-,lLn9] -л, -г сигнальный конец (водолаза); — lygte [-,løgda] -л, -г сигнальный фонарь; —lys [-,ly's] **-et,** = сигнальный огонь; —mand [-,man'] **-en, -mænd см.** signalpasser; —mast [-,masdj] **-en, -er** сигнальная мачта; —passer [-,pasaj] **-en, -e** сигнальщик; —skud [-,sguö] **-det,** = предупредительный выстрел; —station [-sda^o'nj] **-en, -er** сигнальный пост

signalør [si(y)'na'lø'j] **-en, -er см.** signalpasser

Signatar [siyna'ta'j], signatarmagt [siyna'ta'j,magd] **-en, -er** государство, подписавшее договор

signatur [siyna'tu'j] **-en, -er** 1) подпись, сигнатура 2) библиотечный шифр 3) знак, условное обозначение

signe¹ ['st(y)n9] **vt** 1) **рел.** благословлять 2) **уст.** заклинать; заговаривать

signen [si:(y)n9n] 1) **рел.** благословение 2) **уст.** заклинание; заговаривание, заговор

signere¹ [siy'ne'jo] **vt** 1) метить (**бельё и т. п.**) 2) подписывать

signet [siy'ne't] **-et, -er** печатка; штемпель

signetring [siy'ne'd^eg-] **-en, -e** перстень с печаткой

signifikant [siynifi'kan'd] **a** значительный, важный, существенный

sigt I [segd] (et): på kort [langt] — на короткий [долгий] срок; betale efter — платить наложенным платежом; arbejde på langt — работать с перспективой, действовать с дальним прицелом

sigt II [segd] (en) **метео** видимость

sigtbar ['segdba'j] **a** видимый; ясный (**о погоде**)

sigtbarhed ['segdba'jhe'ö] **-en** видимость

sigte I ['segdo] -л, -г сито, решето; грохот

sigte II ['segdo] **-t, -г** 1) видимость; der er land i — видна суша; komme i — появиться (**сов.**), показаться (**сов.**); tabe ngn af — потерять (**сов.**) кого-л. из виду; ude af — вне поля зрения 2) цель, прицел; tage godt — хорошо прицеливаться; bogen tager — på begynderе книга предназначена для начинающих

sigte¹ III ['segdo] **vt** 1) сеять, просеивать 2) отбирать, просматривать

sigte¹ IV ['segdo] **vi** 1) прицеливаться, нацеливаться 2) намекать; er det mig De —г til? вы на меня намекаете?

sigte¹ V ['segdo] **vt (for ngt)** обвинять (**в чём-л.**)

sigtebrød ['segd9,brø'o] **-et** хлеб из просеянной муки, сеяный хлеб

sigtellkikkert ['segd9,kig9Jd] **-en, -er** оптический прибор (**прицел, визир**); — korn [-,koj'n] **-et,** = мушка (прицела); — linje f-,linj9] -л, -г линия прицеливания, линия визирования

sigtelse ['segd9ls9] -л, -г обвинение

sigtemel ['segdo,me4] **-et** просеянная мука

sigte||punkt ['segda,por] (g)d] **-et**, -er цель; точка прицела; — vink|el Kverj'gal] **-(e)len, -ler** угол прицеливания

sigtning ['segdneij] **-en** просеивание

sigtveksjel ['segd,vsgs91] **-elen, -ler фин.** вексель на предъявление

sigøjner [si'goi'naj] **-en, -e** цыган

sigøjner||ejr (si'gqi'nojaj'jl] **-en, -e** цыганский табор; — liv [-,li*v] **-et** бродячая жизнь; — sang [-,sar)] **-en, -e** цыганская песня

sigøjnerske [si'goi'nsjsgo] -л, **-г** цыганка

sikke ['sego] **pron см.** sikken

sikken I ['segon] **pron rel** (sikket, **pi** sikke) какой, какая, какое, какие; — spektakel her! **разг.** какой здесь шум!; — en frækhed! какая наглость!; — et sjov! **разг.** как смешно!

sikke(n) II ['seg3(n)] **adv** как; — du ser ud! как ты выглядишь!, на кого ты похож!; — du er vokset! как ты вырос!; — han kan! как он ловко это делает!

sikker ['segoj] **a** 1) надёжный, безопасный 2) уверенный, твёрдый; en — fører надёжный руководитель; være — i sin sag быть уверенным в своём деле; være — på ngt, ngn быть уверенным в чём-л., в ком-л.; gere — regning på... твёрдо рассчитывать на... 3) верный, достоверный; en — efterretning точное [достоверное] сообщение; 4) ровный, мерный (о **ходе машины, мотора и т. п.**)

sikkerhed ['segojhe'u] **-en** 1) надёжность, безопасность; være i — быть в безопасности; for en — s skyld на всякий случай 2) уверенность; med — с уверенностью 3) гарантия, обеспечение

sikkerheds|bestemmelser ['segojhe'ds-be^tem'alsoj] **pi** правила безопасности; — bælte [-,belda] **-t, -г** предохранительный пояс [ремень] (**всамолёте**); — foranstaltning [-fojan,sdardner)] **-en, -er** мера предосторожности; — forvaring l-foj,va'jerj] **-en** предварительное заключение; — kæde [-,ke:5o] **-n, -г** предохранительная цепь [цепочка] (**на двери и т. л.**); — lås [-,lo's] **-en, -e см.** smæklås; ~nål [-,пэЧ] **-en, -e** английская булавка; — pant [-,pan'd] **-et, -er** залог; — politi [-,poLi,ti'] **-et** полиция; — politik [-,poli,tik] **-ken** политика безопасности; — regler [-,ге'71эл] **pi** правила безопасности

Sikkerhedsråd [seg9Jhe'5s,ro'd] **-et** Совет Безопасности (ООН)

sikkerheds lisele ['seg9Jhe'5s,se:l9] **-n, -г** предохранительный ремень (**в автомобиле**); — tjeneste [-,tje:n9sd9] **-:** служба безопасности, контрразведка; — ventil [-,ven,ti'l] **•en, -er** предохранительный клапан

sikkerlig ['segojli] **adv уст.** верно, наверное, без сомнения

sikkert f'seg9jd] **adv** 1) точно, несомненно, безусловно, наверняка; langsomt men — медленно, но верно 2) вероятно, по всей вероятности

sikre¹ ['segra] **vt** 1) обеспечивать, гарантировать; — sig imod ngt гарантировать себя от чего-л.; — et gevær поставить (**сов.**) ружьё на предохранительный взвод 2):

~ ^s*g ⁿgt достать (**сов.**) (себе), раздобыть (**сов.**) что-л.; jeg har— t mig to billetter til operaen я достал два билета в оперу

sikring ['segrer] **-en, -er** 1) обеспечение, страхование 2) предохранение 3) предохранитель

sikrings Ugreb ['scgrer)S,gre'p] **-et**, = предохранитель; предохранительный взвод; ~mid|del [-,mid'91] **-(de)let, -ler** средство обеспечения; — teknik [-,teg.nik] **-ken** техника безопасности; — tjeneste [-,tje:n9sd9] **-n** 1) **см.** sikkerhedstjeneste 2) служба боевого обеспечения (войск)

siksak ['sigsak] (en) **и** (et) зигзаг; i — зигзагом

sild [sil'] **-en**, = сельдь, селёдка; fersk — свежая сельдь; røget — копчёная сельдь f-så tæt som — i en tønne набито как сельдей в бочке; den er død som en — **погов.** = поминай как звали; det er ikke en surværd, jeg giver ikke en sur — for det = это ломаного гроша не стоит

silde ['silo] **adv** поздно; tidlig og — постоянно, всегда

sildebен ['sil^be'n] **-et**, = 1) селёдочная кость 2) узор «ёлочкой» (**на материи**)

sildebен smønst|er ['sil9be'ns,møn'sd9j] **-(e)ret см.** sildebен 2)

silde|jfangst ['silojaq'sd] **-en** улов сельди; — fisker [-,Jesgoj] **-en, -e** рыбак; — fiskeri [-,fesg9,ri'] **-et** лов сельди

sildefødning ['sil9,føåner)] **-en, -er** поздний плод, последыш

sildefødt l'silo,fo't] **a** поздно родившийся

sildeligarn ['si^gsu'n] **-et**, = сети (**мн. ч.**) для лова сельди; — glimt [-,glem'd] **-et**, = зарныи; — haj [-,haP] **-en, -er зоол.** сельдевая акула; — hval T-,va4] **-en, -er зоол.** синий полосатик; — konge [-,кэг)э] -л, -г **зоол.** сельдяной король; — måje [-,тэ:уэ] **-п, -г зоол.** клуша; — olie [-,о:lj9] **-п тех.** сельдяное масло; — risker [-,pisg9j] **-епзоол.** кит-полосатик; — røgeri [-,гоуэ^Г] **-et** рыбкоптильня; — salat [-,sa,la't] **-en, -er** рубленая селёдка; — stime [-,sdi:m9] **-n, -г** косяк сельди; — vod [-,vob] **-det**, = невод [сеть] для лова сельди

sildig ['sildi] **a** поздний, запоздалый

sile¹ ['si:lə] **vi** моросить (**о дожде**); сочиться (**о воде**)

silhouet, silhuet [sil(h)u'et] **-ten, -ter** силуэт, очертание

silicium [si'li'siom] **-(m)et хим.** кремний

silikat [sili'ka't] **-et, -er мин., хим.** силикат

silke ['selga] -л, -г шёлк O slide— af armod **поел**, делать из нужды добродетель; = идти и в пир, и в мир, и в добрые люди (**гп. е. быть везде в одной и той же одежде**); spinde — зарабатывать деньги

silkeabe ['selga,a:ba] -л, -г обезьяна, мартьшка

silkeagtig ['selgaagdi] **a** шелковистый

silkeliand ['selg9,an'] **-en, -ænder** чомба (**птица**); — avl [-,qu'l] -ел шелководство; — bluse [-,blu:s9] -л, **-г** шёлковая кофточка; — bånd [-,bon'] **-et**, = шёлковая лента; ~damask [-,damasgl] **-et** шёлковая камка; — flør [-,JIO'J] **-et** газ (**материя**); — fløj [-,floj*1] **-et** панбархат; — handel [-^han'ol]

-елторговля шёлковыми изделиями; — kjole [-,kjo;la] -л, **-г** шёлковое платье
 silkeklædt ['selga,kle't] **а** одетый в шелка
 silke||kokon ['selgako,kogj **-en** [...,код'эп], **-er** [...,кор)'8j] **зоол.** кокон тутового шелкопряда; — lommetørklæde [-,lomatoj-kleda] **-t**, **-г** шёлковый носовой платок; — orm l-,oj'm] **-en, -езоол.** шелкопряд; — papir [-pa,pi'j] **-et** шёлковая [папиросная] бумага; — snor [-,sno'j]: give ngn — snoren **а** дать (**сов.**) кому-л. шёлковый шнур; принудить (**сов.**) покончить с собой; б) вынудить (**сов.**) кого-л. выйти в отставку; — spinderi [-sbenari'] **-et, -er** шёлкопрядильная фабрика; — strømpe [-,sdromba] -л, **-г** шёлковый чулок; — tapet [-ta,pe't] **-et, -er** атласные обои; — tråd [-,tro'dJ **-en, -e** шёлковая нить [нитка]; — tøj [-,toj] **-et** шёлковая материя; ~varer l-,vajoj] **pi** шёлковые изделия; — vaveri [-Vɛva,ri'] **-et, -er** 1) тканьё шёлковых материй 2) шёлкопрядильная фабрика
 silo ['silo] **-en, -er с.-х.** 1) силос 2) силосная башня 3) **воен.** стартовая шахта (**для запуска ракет**)
 silopakhus l'si:lo,paghu's] **-et, -e** элеватор
 simili ['simili] (et) подделка
 similismykke fsmili.smøga] -г поддельное украшение
 simle ['semle] **-n, -г** булочка (**белая**)
 simmer ['sem'aj] **-en, — бот.** анемон, ветреница
 simpel ['sem'bal] **а** 1) простой, несложный, лёгкий; af den simple grund по той простой причине 2) обычный, привычный, общепринятый; — høflighed простая [обычная] вежливость; — t flertal, — stemmeflerhed простое большинство голосов 3) вульгарный, пошлый; simple vaner вульгарные привычки 4) плохой; — kvalitet плохое качество; simple varer плохие товары
 simpelhed [sem'balhe'd] **-en** 1) простота 2) вульгарность
 simplicitet [semblisi'te't] **-en** 1) простота 2) простодушие, наивность
 simplificere [semblifi'se'ja] **vi** упрощать
 simplificering [semblifi'se'jeg] **-en** упрощение
 simulant [simu'lan'd] **-en, -er** симулянт
 simulator [simu'la:toj] **-en, -er** [...la'to.jaj] **спец.** тренажёр; имитатор
 simulere [simu'le'ja] **vt** симулировать, притворяться
 simultan [simul'ta'n] **а** одновременный; синхронный (**о переводе**)
 simultan^oversættelse [simul'ta'n,jyojse-dalsa] **-n, -г** синхронный перевод; — parti [-pa,j'ti'] **-et, -er, — spil** [-,sbel] **-let, —** сеанс одновременной игры (**в шахматы**); — tolk Ktol'g] **-en, -e** синхронный переводчик
 sin [si'n] **pron pers** (sit [sit], **pi** sine [sLno]) свой, своя, своё, свой; gøre sit til ngt способствовать чему-л.; de gik hver til sit все разошлись по домам; han har ikke — lige ему нет равных; på — vis по-своему; i — tid в своё время; hver ting til — tid **поел**, всякому овощу своё время; betale enhver sit воздать (**сов.**) каждому по заслугам
 sind [sen'] **-et, =** 1) нрав; расположение духа, настроение; det er efter mit — это мне по вкусу 2) ум; have i — е намеревать-

ся, полагать; han har ondt i — е он задумал недоброе; få i — е вспомнить (**сов.**); i sit stille — в глубине души; lægge sig ngt på — е задумать (**сов.**) что-л.; det må du lægge dig på — е ты должен ато принять во внимание; det ligger mig på — е я очень хотел бы, для меня очень важно; være til — е намереваться <> ude af øje, ude af — **поел.** с глаз долой — из сердца вон; så mange hoveder, så mange — **поел**, сколько голов, столько умов; have syv — overen dørtærskel **поел.** = иметь семь пятниц на неделе; han ligner sin far både i — og skind он вылитый отец

sindbillede ['sengelads] -г символ, аллегория
 sindbilledlig ['sen,belauli] **а** символический, аллегорический
 sinde ['sena] (en): nogen — когда-либо; ingen — никогда
 sindelag l'sena,la'y] **-et, =** настроение; нрав; склад ума
 sindet ['senod] **а** настроенный; være ngn venlig (t) — быть (хорошо) расположенным к кому-л.; hvordan er han — ? как он настроен?, каковы его взгляды?
 sindig ['sendi] **а** спокойный, благоразумный, рассудительный
 sindighed l'sendihe'd] **-en** спокойствие, благоразумие, рассудительность
 sindrig* ['senri, ...ri'] **а** 1) искусный, замысловатый 2) остроумный
 sindrighed ['senrihe'5] **-en** 1) искусность 2) остроумие
 sinds Ubeskaffenhed {'sensbe,sgaf anhe'd] **•en** настроение, расположение духа; — bevægelse [-be,Vɛ'Yalsa3 **-n, -г** душевный порыв; эмоциональная реакция (**на что-л.**); — forfatning [-foj,fadneg] **-en см.** sindsbeskaffenhed
 sindsforvirret ['sensfoj,vej'ad] **а** помешанный, душевнобольной
 sindsforvirring ['sensfoj,vej'en] **-en** помешательство; — lidelse [-,lirdalsa] **-n, -г см.** sindssygdom; — ligevægt [-,li:yavɛgd] **-en** душевное спокойствие [равновесие^
 sindsoprivende ['sens,obri'vana] **а** волнующий, хватающий за душу
 sindsløoprør ['sens,obrø'j] **-et** душевное смятение; — ro f-,ro'] **-en** душевное спокойствие; — stemning [-,sdsmneg] **-en, -er** настроение
 sindssvag ['sens,sva'y] **CL** 1) слабоумный 2) нелепый
 sindssvaghed ['sens,sva'yhe'6] **-en** слабоумие
 sindssyg l'sen,sy'y] **а** психически больной
 sindssygdom ['sen,sy:ydom'] **-men, sindssyge** ['sen,sy:ya] **-n** психическое заболевание
 sindssygeanstalt ['sensy:ya,ansdal'd] **-en, -er** психиатрическая лечебница; — læge уэ] -л, **-г** психиатр
 sindstilstand ['sens,telsdan'] **-en см.** sindsbeskaffenhed
 sindsvag f'sen,sva'y] **а см.** sindssvag
 sindsyg ['sen,sy'y] **а см.** sindssyg
 sine l'skna] **pron см.** sin
 sinecure [sina'kyrja] **-n, -г** синекура
 singaleser [sigga'le'saj] **-en, -e** сингал (eu)

- singalesisk [sirjga'le'sisg] **a** сингальский **(о языке)**
- singels [sig'gals] **pi** гравий
- single [sigla, 'sirjgol] (en) одиночная игра **(в теннисе)**
- singlesculler ['siggdI, SgOldJ] **-en, -e (-s)** **спорт**, академическая лодка-одиночка
- singrøn ['sengron'] **-en бот.** барвинок
- singularis ['seggula;ris] (en) **грам.** единственное число
- singulær [seggu'le'j] **a** исключительный, необыкновенный
- sinkadus [segga'du's] -ел, **-er** пощёчина, затрещина, оплеуха
- sinke I ['segga] -л, -г 1) умственно отсталый ребёнок 2) тугодум
- sinke II ['seqgo] -л, -г 1) металлическая подковка на обуви 2) **стр.** «ласточкин хвост» **(соединение)**
- sinke III ['segga] **vt** задерживать; замедлять, сдерживать
- sinnober I'sinobor] **-en** киноварь
- sinolog [sino'lo'u] **-en, -er** синолог, китаист
- sinus ['sinus] **-en, -er** 1) **мат.** синус 2) **анат.** пазуха 3) **мед.** свищ; каверна
- sionisme [sio'nisma] -л сионизм
- sippe ['sebo] -л, **-г** чопорная женщина
- sippernip ['sebojner] **-rep, -per** недотрога; ханжа; блюстительница нравов
- sippet ['sebofi] **a** чопорный, жеманный
- sir [si'j] (en) **шутл.** украшение
- sirat [si'ra't] **-et, -er** украшение, орнамент
- sirbusk ['sL\i, busg] **-en, -e** декоративный куст
- sire¹ f'sLja] **vt ирон.** украшать, наряжать
- siren [si're'n] -ел, **-er см.** syren
- sirene [si'remo] -л, -г 1) сирена **(сигнал)** 2) **миф.** сирена
- sirenestation [si'reinosdajo'n] -ел, **-ermor.** станция звуковой сигнализации
- Sirius ['si'rius] **астр.** Сириус
- sirlig ['si'li:l] **a** изящный, грациозный
- sirlighed ['sijlihe'5] -ел изящество, грациозность
- sirplante l'sLj,plando] -л, -г декоративное растение
- sirts [sijds] **-et, -er** ситец
- sirup l'si'rop] **-(p)en, -(p)er** патока; сахарный сироп
- sisken ['sisgon] -ел, **-er** чиж, чирик
- sisyfosarbejde ['sisyfos,ajbaj'da], sisyfosarbejde ['sisyfos.ajbaj'do] -/ сизифов труд
- sit [sit] **pron см.** sin
- sitdownstrejke [sid'dQun,sdrqjg9] -л, -г сидячая забастовка
- sitre¹ f'sidro] **vi** трепетать, затрепетать **(сов.)**
- sitren ['sidran] **-en** дрожь, трепет, трепетание
- situation [sidua'o'n] -ел, -er положение, обстановка, ситуация; være —en voksen быть хозяином положения
- situations||angst [sidua'o'ns^o'sd] -ел **мед.** невроз страха, фобия; —beretning [-be,redner] -ел, -er 1) обзор, сводка 2) **воен.** боевое донесение; докладывание обстановки; —billede [-,beləbə] -г газетная статья; обзбр; —fornemmelse [-foj,ne-
- m'alsa] -л, -г понимание [чувство] обстановки
- situeret [sidu'e'jo5] **a** расположенный, размещённый; находящийся; være godt*-* находиться в хороших условиях, быть хорошо устроенным **(материально)**
- siv [si'v] **-et, = бот.** 1) камыш, тростник 2) ситник
- siv||blomst ['sU^blom'sd] -ел, **-er** цветок ситника; — bred [-,bred] **-den, -der** заросли камыша
- sive¹ ['sLvo] **vi** просачиваться а — ud распространиться **(сов.)**, разнестись **(сов.) (о новости и т. п.)**
- sivebrønd ['sivo^ron'] -ел, -е яма для нечистот, выгребная яма
- sivgroet ['sij^gro'ad] **a** заросший камышом
- siv||kurv ['siy,koj'(v)] -ел, **-e** камышовая корзинка; — måtte [-,modo] -л, -г циновка; — sko [-,sgo'] -ел, = обувь из тростника
- sivæv [si've'v] **-et бот.** флэома, луб
- sjak I [/ak] **-ket, =** 1) бригада 2) банда; hele — ket всей оравой
- sjak II [/ak] **a см.** sjakmat
- sjakal [/a'kaM] -ел, **-er** шакал
- sjakbajs [/'ag,bajs] -ел, **-er, sjakformand** [/'ag,f3jman'] -ел, **-mænd** бригадир
- sjakmat f'/agmat] **a** предельно уставший, уставший как собака
- sjako [/'a'ko, /a'ko'] -ел, **-er ист.** кивер
- sjakre [/'agro] **vi** торговать (вразнбс); вести мелочную торговлю; — med sii> overbevisning продаваться, торговать своими убеждениями
- sjakring [/'agreg] -ел барышничество; мелочная торговля
- sjal [/'a'l] **-et, -er** шаль; платок
- sjampus [/'ampus] -ел **разг.** шампанское
- sjar [/'ap] **-pet** слякоть
- sjarre l'/abo] **vi** шлёпать по грязи
- sjask [/'ask] **-et** грязь, слякоть
- sjaske [/'asga] **vi, vt** 1) плескаться, брызгать 2) шлёпать по грязи
- sjaskeri [/'asgo'ri'J] **-et** неряшливость, небрежность
- sjasket [/'asgad] **a** грязный, слякотный
- sjat [/'at] **-ten, -ter** небольшое количество **(чего-л.)**, чуть-чуть; чуточка **(разг.)**
- sjette l'/erdo] **пит** шестой; den — шестое (число)
- sjettedel l'/erda^e'l] -ел, -е шестая часть [доля]
- sjippe¹ [/'ibo] **vi** прыгать через верёвочку
- sjippetov [/'ibo,tqy] **-et** Ктой'sfl], **-e** прыгалки
- sjofel l'/o'fal] **a** 1) грубый, неприличный; мерзкий, гнусный 2) грязный, неопрятный
- sjofelhed [/'jo'folhe'å] -ел грубость, неприличие; мерзость, гнусность
- sjofelist [/'ofa'lisd] -ел, -er подлец, негодяй; ¹мошенник
- sjofle¹ [/'o:Пэ] **vt** грубо высмеивать; смешивать с грязью
- sjok [/'эк] **a inv:** nummer — **разг.** самый последний
- sjokfuld l'/ogjul'], sjokfyldt [/'og,fyI'dl] **a** битком набитый
- sjokke I l'/ogo] -л, -г неряха

sjokke¹ II [ʰ/ogo] **vi** плестись, брести; — bagefter плестись в хвосте

sjov I [ʰ/ɔy*] **-et** 1) шутка, проделка; drive [holde] — med ngn шутить с кем-л.; for — ради шутки; gå ud på — развлекаться, кутить; det er ikke det bare — ато не просто шутка 2) случайная раббта 3) хлбпоты, возни

sjov II [j^u'] **a** шуточный, весёлый, занимательный

sjove¹ Г/оуэ] **vi, vt разг.** выполнять непосильную раббту, надрываться

sjover Г/зуэл] **-en, -e** 1) человек, живущий случайной раббтой 2) негодяй, мерзавец

sjover Uarbejde [ʰ/^oj.ajb^j'do] **-t** 1) изнурительный [непосильный] труд 2): tilfældigt — случайный заработок, случайная работа; — streg [-,sdrɑj'] **-en, -er** хулиганская выходка

sjunge С/одэ] **vt, vi шутл.** петь

sjus [ʰ/us] **-sen, -ser** виски с сбдовой; джин с тонизирующим напитком **и т. п.**

sjusk [ʰ;usg] **-et** халтура, неряшливо выполненная раббта

sjuske I [ʰjʉsgɑ] -л, -/ неряха, неопрятная женщина

sjuske II [ʰ/usgo] **vi** быть неряшливым [нерадивым, небрежным]

sjuske [[fejl [ʰ/usgoJajM] **-en, =** ошибка по небрежности [по рассеянности]; — målene [-ma.le:no] (en), **pi -г разг.** неряха (о женщине); — mikkel [-,megol] (en), **pi -ler разг.** неряха, растяпа

sjuskeri [ʰ/usgo'ri'] **-et, -er** неряшливость, неопрятность

sjusket [ʰ/usgoʃ], sjuskevorn [ʰjʉsgɑ.vo'jn] **a** неряшливый, неопрятный; небрежный

sjækkel [ʰ/egsl] **-kelen, -ter** скоба; соединительное кольцо

sjæl [ʰ/eʧ] **-en, -e** душа; med liv og — всей душой; af hele min — от всего сердца, от всей души O en kærlig — добрая душа; små^e мелочные [мелкие] люди; ikke en levende — ни одной живой души; det var ham, der var — en i foretagendet он был душой атого дела; min — og salighed самое для меня дорогое; rystet i sin — s inderste потрясённый до глубины души

sjælden [ʰ/elon] 1. **a** редкий; редкостный, необычный; i — grad на редкость, удивительно; et — t godt menneske редкой доброты человек 2- **adv** редко, изредка; komme редко приходить

sjældenhed [ʰ/elonhe'6] **-en, -er** редкость

sjæle¹ [ʰ/ele] **vi** 1) сентиментальничать

2) манерно петь, декламировать **и т. д.** sjæle||angst [ʰ/£:lo,arj*sd] **-en** душевная тревога; — dyrkelse l-,dyjgolso] **-п филос.** анимизм; — forskning [-Jojsgneq] **-en** психология; — forsker [-,fojsgoj] **-en, -e** психолог; ^ fred [-,freʃ] **-en** душевное спокойствие

sjæleglad [ʰ/e:lo,glɑ6] **a разг.** очень весёлый; обрадованный

sjæle||hyrde [ʰ/e:l9,hyjdo] **-п, -г** пастырь, духовник; — kamp [-,kam'b] -ел внутренняя борьба, душевная борьба; — kender [-,ksn3j] **-en, -e см.** sjæleforsker; — kultus [-.kultus! (en) **см.** sjæledyrkelse; — kval [-,kva'l] **•en, -er** душевные муки [страдания]

sjælelig [ʰ/eloli] **a** духбвный; душевный sjælev [ʰ/«[эдГу] **-et** внутренний [душевный] мир; — lære [-,!клэ] -л психологи». **(наука);** — messe [-,mes9] -л, **-г иерк.** заупокойная служба, панихида; — nød f-,nø'bi **-en** сердечные муки, душевное смятение; — of|fer [-,ofoj] **-feret,** -ге жертвоприношение душам усопших

sjæler! (/elə'гГ] **-et, -er** манерничанье,, жеманство

sjæle)го [ʰjelajo'] **-en** душевный покой; — sorg [-,sDj'y] **-en рел.** забота о спасении души; — sørger [-,SØJVOJ] **-en, -e** духовник; — vandring [-,vandreq] **-en рел.** переселение душ; — varmer [-,vajmoj] **-en, -e** душегрейка

sjælfuld [ʰ/clfiul'j] **й** 1) воодушевлённый,, исполненный чувств 2) выразительный **взгляде)**

sjællandsfar [ʰ/elansfa''л] **-en, -er см~** sjællænder

sjællandsk [ʰ/elan'sg] **a** зеландский, шелланский O — syge **разг.** лень

sjællænder [ʰ/elen'aj] **-en, -e** зеландец,, житель острова Зеландия [Шеланн]

sjælløs [ʰje:l,lø's] **a** бездушный, бессердечный, чёрствый

sjæls||adel [ʰ/e:ls,a'6ol] **-en** благородство души; — højhed [-,hojhe'5] **-en** величие души; — styrke [-,sdøjgø] **-п** духовная сила,, величие духа; — tilstand [-,telsdan'] -ел душевное [психическое] состояние

skab I [sga'p] **-et вет.** парша, короста,, чесотка

skab II [sga'p] **-et, -e** шкаф; indbygget — встроенный [стенной] шкаф

skabagtig [sgab'agdi] **a** жеманный, притворный

skabagtighed [sgab'agdihe'6] **-en** жеманство, притворство

skabe¹ I [sga:bo] **vt** 1) творить, создавать; hun er godt skabt она хорошб сложена; være (som) skabt til ngt быть (как бы); созданным для чегб-л*; der er ikke mening skabt i, hvad han siger в том, что он говорит,, нет никакого смысла, он говорит бессмысленные вещи [ерунду]; klæder —г folk — по одежке встречают 2) делать, добиваться; — tillid добиться **(сов.)** доверия; — sig et navn создать **(сов.)** себе имя; — sig en karriere сделать **(сов.)** карьеру; — sig en position добиться **(сов.)** положения

skabe¹ II [sgabd]: — sig притворяться, ломаться, жеманиться, корчить из себя; skab dig nu bare ikke! не ломайся!, не умничай!

skabekrukke [sga:bo,krogo] -л, -г **разг.** жеманница, ломака

skabelon [sgabo'lo'n] **-en, -er** 1) шаблон 2) форма, вид

skabelonmæssig [sgabo'lo'n,mesi] **a** шаблонный, заурядный

skabelse f'sga:bølsa] -л 1) **библ.** сотворение мира 2) созидание

skabelshistorie [sga:b9lsoshis,do'rio] -л **библ.** истбрия сотворения мира

skabende [sga:b9no] **a** созидающий, творящий; создающий, творческий

skaber [sgæbaj] **-en, -e** создатель, творец

skaberak [sgabo'rak] **-ket, -ker** чепрак,, попона

skaber Hævne ['sga:boj,eyn9] -n, -г творческая способность; — glæde [-,gle:do] -n, -/ радость творчества (созидания)

skaberi [sgaba'ri:j] -et, -er жеманство, притворство

skaber'lkraft ['sgabaj.krafd] -en, -kræfter творческая сила; — trang [-Дгац'] -en жажда творчества, стремление творить; — vælde l-,velo] -n (-/) сила творчества; — værk [-,Vc:j] -et создание, творение

skabet ['sgæbadj a паршивый, чесоточный skabilken [sga'biTgon] -et, -er 1) форма, модель, образец 2) плохо одетый человек, оборванец; пугало, чучело

skabiosa [sgabfo:sa] -en, -er, skabiose [sgabi'ocsd] -ny -g бот. скабиоза

skabion [sgab'lo'n] -en, -er см. skabelon skabning ['sga:bner]] -en, -er создание, творение, существо; тварь

skabrøs (sgab'rø's] a непристойный, неприличный, скабрёзный

skabs liapparat ['sga'bsapajo'tj] -et, -er радиоло; — kuffert [-,kofojd] -en, -er дорожный сундук; большой чемодан; кофр

skade I ['sga:da] -n, -g сорока

skade II ['sga:do] -n, -g гладкий скат (рыба)

skade I II ['sgarda] -n, -g вред; повреждение; ущерб, убыток, урон; потери (мн. ч.); ubodelig — невозместимый ущерб; gøre — причинить (сов.) ущерб; anrette — нанести (сов.) ущерб, lide — терпеть убыток, нести потери; dele halv — делить расходы пополам; der er ikke sket nogen — никакой беды нет; komme til — а) получить (сов.) повреждение; б) попасть (сов.) в беду; til — for dig в ущерб тебе; af — bliver man klog, men sjælden rig поел, от беды умнеют, да редко богатеют O det er — ... жаль...; jeg kom for — at røbe, hvad jeg havde hørt om sagen я имел неосторожность сказать, что я знал об этом деле

skade¹ IV f'sgaxJa] vt вредить, портить; наносить ущерб; det —г ikke nogen это никому не повредит; det —г ham ikke! урон. он это заслужил!

skade ||cirk I eI l'sga:d3,sijgol] -elen, -ler воен. (кольцевая) зона (ядерного взрыва); ^ dyr [-,dy'jl] -et, = сельскохозяйственный вредитель

skadefro ['sga6o,fro'] a злорадный

skadeilfryd Psga:d9,fry'd] -en злорадство; — gører [-,g5:J0j] -en, -e вредитель, диверсант

skadegørervirksomhed ['sga:69gd:j3J,vejg-somhe'åj] -en подрывная работа, вредительство

skadelidt ['sga:5a,lit] a пострадавший, потерпевший

skadelig ['sga:5эП) a вредный, вредоносный, пагубный

skadelighed ['sga:69lihe'6] -en вредность, пагубность

skadeområde ['sga6o,omrə:5э] -t, -g воен. район поражения

skadeserstatning ['sga:5asej,sdadner]] -en, -er возмещение убытков, репарации (мн. ч.)

skadesløs ['sgaidosjø'sj] a застрахованный; han blev holdt — ему возместили убытки

skadesløsholdelse ['sgaidoslø^hololsa] -l возмещение убытков

skadestue ['sga:03,sdu:o] -n, -g приёмный покой, приёмное отделение

skadevolder ['sga:do,volaj] -en, -e лицо, причинившее убытки [нанёсшее вред]

skaffe¹ I l'sgafal vt доставать, раздобывать, приобретать; — ngn arbejde найти (сов.) работу кому-л. а — af vejen, — bort, — til side убрать (сов.) с пути; — ngt til veje достать (сов.) что-л. O jeg vil ikke have noget med ham at — я не хочу иметь с ним ничего общего; — sig обеспечить (сов.) себе (что-л.); — sig oplysninger навести (сов.) справки; — sig kundskaber углубить (сов.) свой знания; — sig af med... отделаться (сов.) от...

skaffe¹ II ['sgafo] vi мор. есть за общим столом; alle mand op og — ! все к столу!

skaffegrej ['sgafo,grqj3j] pi столовый прибор

skaffer ['sgafoj] -en, -e мор. закупщик, поставщик

skaffetid ['sgaf9,ti'd] -en мор. время приёма пищи, время еды

skafot [sga'fot] -let, -ter эшафот, плаха skaft [sgafd] -et% -er 1) ручка, рукоятка; черепок; стержень; древко 2) голенище f hans hænder (næverl sidder godt på —eme — у него золотые руки

. skafte Ukotelet fsgafdakote.Ut] -ten, -ter отбивная котлета; — støvler [-,sdquloj] pi сапоги с голенищами, высокие сапоги

skagbo ('sgaiy^bo¹] -en, -er житель мыса Скаген

skagle ['sgaylo] -n, -g постромка <> slå ordentlig til —rne выйти (сов.) из рамок, перейти (сов.) границы

skak [sgak] (en) шахматы; spille — играть в шахматы; — ! шах!; dobbelt — двойной шах; evig — вечный шах; byde [give] ~ сделать (сов.) шах; sætte kongen i — объявить (сов.) шах королю; — og mat! шах и мат! <> holde i — держать в руках [в узде]

skakilbord ['seag,bo'jJ] -et, -e шахматный столик; — brik T-,brek] -ken, -ker шахматная фигура; — bræt [-,brst] -tet, -ter шахматная доска

skakhøyl l'sgag^hmiM] -en, -e рубанок skakke¹ l'sgago] vt обрабатывать рубанком

skakmat ['sgag,mat] a: gøre — объявить (сов.) шах и мат

skak lparti ['sgagpaj,ti*] -et, -er партия в шахматы; — spil l-,sbel] -let, = игра в шахматы; — spiller [-,sbel3j] -en, -e шахматист

skakt [sgagd] -en, -er шахта

skaktovn ['sgagd,ou'n] -en, -e шахтная печь

skaktturnering ['sgagtuj,ne'jeg) -en, -er шахматный Турнир

skal I [sgaT] -len, -ler I) ракушка, раковина; trække sig ind i sin — а) уйти (сов.) в свою раковину; б) замкнуться в себе 2) скорлупа 3) шелуха, кожура 4) панцирь 5) мех. обшивка, облицовка б) разг. голова; blive gal i —len рассвирепеть (сов.)

skal IГ [sga(1)] præ om skulle

skala ['sga:la] -en, -er 1) шкала; диапазон 2) муз. гамма

skaldepande ['sgalo,pano] -n, -r 1) лысина, плешь 2) разг. лысый, плешивый (человек)

skaldet ['sgaləb] a 1) лысый, плешивый 2) жалкий, несчастный

skaldethed ['sgal9dhe'5] -ея плешивость

skalldyngе ['sgal,dør)9] -n, -г археол. раковинная куча; кухонная куча; —dug [-,dy'j] -et, = зоол. водное животное, имеющее панцирь; двустворчатое; — frugt [-,frogd] -en, -er стручковый плод

skalk I (sgaPg) -en, -е шалун, проказник

skalk II [sgal'g] -en, -е горбушка (хлеба)', корка (сыра)

skalkagtig [sgalg'agdi] a лукавый, плутоватый, хитрый

skalkagtighed [sgalg'agdihe'5] -en лукавство, плутовство, хитрость

skalke!iskjul l'sgalgo,sgju4] -et предлог, отговорка; tjene som — служить предлогом [ширмой]; —stykke [-,sdög9] -t, -г шалость, проказа

skalle I ['sgalo] -n, -г плотва (рыба)

skalle II ['sgala] -n, -r 1) череп 2) удар головой; give [nikke, slå, smække] ngn en — ударить (сов.) кого-л. головой, боднуть (сов.) кого-л.

skalle¹ III ['sgalo] 1. vt шелушить; очищать (от скорлупы); срезать (корку) 2. vi: malingen —г af væggen краска сходит со стены

skallesmækker ['sgalo,smsg9j] -en, -е разг. драчун, забияка

skalmeje [sgal'maio] -n, -г свирель

skalot(te)løg fsga'lod(a)Jo'j] -et бот. шалот (лук)

skalp [sgal'b] -en, -е скальп

skalpejæger ['sgalbgjsyoj] -en, -е охотник за скальпами

skalpel [sgal'psr] -len, -ler скальпель

skalpere¹ [sgal'pe'J9] vt скальпировать, снимать скальп

skalte¹ ['sgaldo] vt: — og valte med ngt (произвольно) распорядиться чём-л., хозяйничать

skam I [sgam'l -men 1) позор, бесчестье; срам; gøre ngn — опозорить (сов.) кого-л.; lade en pige sidde med —men бросить (сов.) девушку, опозорив её; gøre ngns ord til —те изобличить (сов.) кого-л.; for —s skyld ради приличия 2) стыд, стыдливость; rødme af — покраснеть (сов.) от стыда; han ejer ikke— i livet у него нет ни стыда, ни совести; jeg var nær at synke i jorden af — я готов был сквозь землю провалиться от стыда; han har bidt hovedet af al — он совершенно обнаглел [потерял стыд] 3) несчастье, беда; han fik — til tak ему отплатили чёрной неблагодарностью; det er en ~, at du ikke kommer очень жаль, что ты не придёшь; det er synd og — for ham а) жаль его; б) обидно за него

skam II [sgam] adv: det ved jeg— ikke! разг. откуда мне это знать!

skamben l'sgam,be'n] -et, = анат. лобковая кость

skambide⁴ ['sgam,bi'd9] vt искусать (сов.)

skambyde⁴ l'sgam,by'do] vt предлагать заниженную плату (за что-л.)

skamdele ['sgam,de:l9] pi анат. половые органы

skamfere¹ [sgam'fe'jo] vt уродовать, изуродовать (сов.)

skamfuld ['sgam,ful'] a стыдливый, застенчивый

skamfuldhed ['sgam,fulhe'6] -en стыдливость, застенчивость

skamfølelse ['sgam,fø:lolsa] -n чувство стыда

skamløs ['sgam,lø's] a бесстыдный, циничный; наглый; непристойный

skamløshed ['sgam,lø'she'6] -en бесстыдство, цинизм; наглость; непристойность

skamme¹ ['sgamo] vt: — ud пристыдить (сов.); — sig стыдиться; fy, skam dig! как тебе не стыдно!

skammekrog ['sgam9/kro'y] -en: stille i — поставить (сов.) в угол (ребёнка)

skamjmel ['sgamal] -(me)len, -ler скамеечка

skammelig ['sgamoli] a 1) позорный, постыдный 2) безобразный, отвратительный; disse varer er— t dyre эти товары страшно дороги

skam Umærke ['sgam,mejg9] -t 1) церк. стигма, стигмат 2) позор, пятно; —plet [-,p!et] -ten позорное пятно; —pæl [-,ps4] -en, -е позорный столб

skamride⁴ ['sgamji'Oa] vt загнать (сов.) (лошадь)

skamrose² ['sgam,ro'so] vt льстить, расточать похвалы (кому-л.)

skam Hrødme ['sgam,rødma] -n краска стыда; — skrift [-,sgrefd] -et, -er пасквиль

skamskyde⁴ ['sgam,sgy'd9] vi тяжело ранить (выстрелом)

skamskænde l'sgan^sgen'a] vt 1)² уродовать, обезобразивать 2)¹ позорить, унижать

skamslå⁴ ['sgam.slo'] vt изувечить (сов.), искалечить (сов.)

skamstøtte ['sgam,sdødo] -n, -г позорный столб

skandale [sgan'darlo] -n, -г скандал; lave — устроить (сов.) скандал

skandalehistorie [sgan'da:l9hi,sdo'jio] -n, -г скандальная история

skandalisere¹ [sgandali'se'jo] vt скандализировать; позорить

skandaløs [sganda'lø's] a скандальный

skandere¹ [sgan'de'je] vt скандировать

skandering [sgan'de'jeg] -en скандирование

skandinav [sgandi'na'v] -en, -er житель Скандинавии, скандинав

skandinavisk [sgandi'na'visg] a скандинавский

skandinavisme [sgandina'vismo] -n полит. панскандинавизм

skandskrift ['sgan,sgrefd] -et, -er см. skamskrift

skank [sgag'g] 1) -en, -е анат. голень 2) -en, -er: have lange — er разг. иметь длинные ноги; han forstår at bruge—erne разг. он лёгок на подъём; du må se at få rørt —erne! разг. пошевеливайся!

skanse ['sganso] -n, -r 1) воен. полевое укрепление, окоп 2) мор. ют; шканцы <0> blive alene på —п остаться (сов.) совершен-

но одиноким; *dø som den sidste mand på* —п биться до последней капли крови
skanseklædning [sgans⁹,kU5ner]) *-en*
 мор. фальшборт; — *redskab* f-,redsga'p) *-et*,
-er воен. шанцевый инструмент; — *værk*
 l-,vejg] *-et* I) земляные сооружения 2)
 воен. полевое укрепление
skansion [sgan'/o'n] *-en* скандирование
 (стихов)
skar [sga'j] *impf om skære*
skarabæ [sgara'be*] *-en*, *-er* зоол. скарабей
skare I [sga.js] *-n*, *-г* группа (людей),
 толпа
*skare*¹ II [sgaja]: — *sig* толпиться
skarevis [sgCKJdVi's] *adv* толпами, груп-
 пами
skarlag'en [sgaj'la'von] *-(e)net* ярко-крас-
 ная [багряная) краска; багряный [ярко-
 красный, пурпурный] цвет
skarlagensfarve [sgaj'la:nsjajvo] *-л* ярко-
 красный [пурпурный, багряный] цвет
skarlagensrod [sgaj'layan.rø'd] *a* ярко-
 красный, багряный, пурпурный
skarlagensfeber [sgaj'layons^e'boj] *-en*
 скарлатина
skarn [sgaj'n] *-et* 1) грязь; помой 2) кал,
 помёт 3) гадость, дрянь; *slæbe* ngn i —*et*
 смешать (сов.) кого-л. с грязью; *jo mere*
man rører ved — *et,desto mere stinker det* =
 грязью играть — руки марасть; не трись
 возле саж, сам замараешься 4) скверный
 [плохой! человек
skarnagtig [sgajn'agdi] *a* дрянной, сквер-
 ный
skarn Ubasse [sgajn,baso] *-л*, *-г* навозный
 жук; — *bøtte* [-,bodo] *-л*, *-г* мусорное ведро;
 — *dyng* [-,dorjo] *-л*, *-г* помойная яма, по-
 мойка; — *kasse* [-,kaso] *-л*, *-г* мусорный
 ящик
skarnsknægt [sgajns,knæg'd] *-en*, *-e* плут,
 мошенник; — *menneske* l-,men3Sga] *-г*
 мерзавец, подлец
skarnspand [sgajn,sban'] *-en*, *-есм.* skarn-
 bøtte
skarnstykk [sgajn,\$duga] *-л*, *-г* мошен-
 ничество, мошенническая проделка; под-
 лость
skarntyde [sgajn'ty:5o] *-л*, *-г* бот. цикута
skarp I [sgajb] *-et*, = пуля; снаряд
skarp II [sgajb] *-en* лезвие, остриё
 (ножа)
skarp III [sgajb] *a* 1) острый 2) резкий,
 пронзительный 3) острый, тонкий (о зре-
 нии, слухе); *han er en — iagttager* у него
 острый глаз, он тонкий наблюдатель 4)
 терпкий (овине, вкусе) 5) меткий; *skyde med*
 — *t skud* метко стрелять 6) боевой (о бое-
 припасах) <> — *e klammer* квадратные скобки
skarphed [sgajbhe'd] *-en* острога
skarp Hkantet [sgujb.kand^O] *a* с острыми
 краями; остроугольный; — *ladet* [-,ladt],
 — *ladt* l-Jat] *a* заряженный боевыми патро-
 нами; — *randet* [-,rapəo] *a* см. *skarpkantet*
skarpretter [sgajb,rsdoj] *-en*, *-e* палач
skarpsindig [sgajb'sen'di] *a* 1) остроум-
 ный, меткий 2) проницательный
skarpsindighed [sgajb'sen'dihe'u] *-en* I)
 остроумие 2) проницательность
skarp liskydning [sga.ib,sgy'6ner]) *-en*, *-er*
 меткая стрельба; стрельба боевыми патро-

нами; — *skytte* I-,sgødo] *-л*, *-г* меткий стре-
 лок, снайпер
skarpslebet [sgcub.sleibat] *a* остро отб-
 ченный
skarpsyn [sgajb^y'n] *-et* 1) острое зре-
 ние, зоркость 2) см. *skarpsindighed* 2)
skarpsynet [sgojb.sy'nao] *a* 1) зоркий 2)
 проницательный, прозорливый
skarpsynethed [sgajb,sy'nodhe'5] *-en* 1)
 зоркость 2) проницательность, прозорли-
 вость
*skarre*¹ [sgcno] *vi* *сmp.* соединять в за-
 мок, сращивать
skarv [sgaj'v] *-en*, *-e(2)* баклан (птица)
skat I [sgat] *-ten*, *-te* сокровище, драго-
 ценность; клад <> *min* — ! золотко моё!
skat II [sgat] *-ten*, *-ter* налог, подать;
 акциз; *direkte* **og** *indirekte* — **ter** прямые
 и косвенные налоги; *pålægge* [udskrive]
-ter облагать налогами
skatkam **mer** [sgad^sm'oij] *-meret*, **re*
 1) казна 2) сокровищница, кладёзь
skatkammerbevis [sgadkamajbe.vi's] *-et*,
-er государственная облигация
skatmest|er [sgad,mesdaj] *-eren*, *-гешумл.*
 казначей
skatol [sga'tDI] *-let*, *-ler* см. *chatol*
skatskyldig [sgad,sgyldi] *a* *исм.* оброч-
 ный, податной
*skatte*¹ [sgado] 1. *vi* платить налоги 2.
vt оценивать, ценить
skatte **ansættelse** [sgada,ansædolsa] *-л*, *-г*
 обложение налогом; — **beløb** l-be,lø'p] *-et*,
 = сумма налога; — **billet** [-bi,lct] *-ten*, *-ter*
 счёт на уплату налога, обкладной лист;
 — **blanket** [-blarj,kft] *-ten*, *-ter* декларация
 (для обложения налогом); — **borger** [-,boj-
 Taj] *-en*, *-e* налогоплательщик; — **byrde**
 [-,byjdoj] *-л* налоговое бремя; — **departe-**
ment [-depa:jo,mari] *-et* налоговое управ-
 ление; — **evne** [-.^uno] *-л* налогоплательже-
 способность; — **forhøjelse** [-fo^hoj'olss] *-n* уве-
 личение налогов; — **fradrag** **fradrog**
-et, = часть дохода, не облагаемая налогом
skattefri [sgada,fri'] *a* освобождённый от
 уплаты налогов; *-t øl* безалкогольное пиво
skattegraver [sgado,gra:va]) *-en*, *-г* кладо-
 искатель
skatteindtægt [sgado,enUgd] *-en*, *-er*
 доход от налогов; — **kontor** [-kon.to'j] *-et*,
-er налоговое управление; — **lempelse** [-,lem-
 bolsa] *-л* сокращение налогов; — **lettelse**
 I-.Udoiso] *-n* уменьшение налогов; — **lig-**
ning [-Jiynerj] *-en* распределение налогов;
 — **lov** [-,lqu] *-en*, *-e* закон о взимании нале-
 гов
skattemand [sgadaman'] *-en*, *-mænd* разг.
 милый, душка, прелесть
skattenedsættelse [sgado,neOsedolso] *-n*
 см. *skattelettelse*; — **nægtelse** I-,nfgdolsø] *-n*
 отказ от уплаты налогов; — **objekt** (-ob-
 Jfgd] *-et*, *-er* подлежащий обложению на-
 логом; — **opkræver** I-,obkræ:v;ul] *-en*, *-e* сбор-
 щик налогов; — **oppebørs'el** [-,Dbab6jS9l]
-(e)len сбор налогов; — **pige** I-,pi:o] *-n*, *-r*
 разг. милочка, душка, прелесть
skattepligtig [sgada,plegdi] *a* подлежащий
 обложению налогом
skattelipolilik [sgadapoli^tik] *-ken* на-
 логовая политика; — **pålæg** Kpole'y] *-gel*

налогообложение; — *restance* [-res,dar)S9] •л, -г налоговая недоимка; — *råd* [-,гэ^вй] -*et*, = налоговое управление; — *sed|del* [-,se5'ol] - (*de*)*len*, -*ler* см. *skattebillet*; -*skruer* [-,sgru:ø] -*n*, -*g* налоговое бремя, налоговый пресс; — *snyder* [-,sny:d9j] -*en*, -*e* злостный неплательщик налогов; укрыватель части доходов; — *snyderi* [-snyda,ri^v] -*et*, -*er* неуплата налогов; мошенничество с уплатой налогов, утаивание части доходов; ^ *svig* [-,svi'y] -*en* уклонение от уплаты налогов; — *udskrivning* [-,u5sgri'vner)] -*en*, -*er* назначение [распределение] налога; ~*væs|en* [1^ve'son] - (*e*)*net* 1) налоговая система 2) налоговые власти; — *ydelse* [-y:6ols9] -*n* уплата налогов

skatteydende ['sgadd,y:5эпэ] *a* уплачивающий налоги

skatteyder ['sgad9,y:69j] -*en*, -*e* налогоплательщик

skavank [sga'vagg] -*en*, -*er* изъян, порок
skavgræs [sgqu,gres] -*set*, -*ser* бот. хвощ (лесной)

ske I [sge'l -*en*, -*er* ложка *O* *give ngn ngt ind med* — *er* разг. вдалбливать кому-л. что-л.; *tage* — *en* *i den anden hånd* разг. взяться (сов.) за ум; перестроиться (сов.); *han er ikke god at bide* — *er* (itu) *med* с ним нужно держать ухо востро, с ним опасно связываться

ske II [sge'l *vi* случаться, происходить, иметь место; *det* — *г* *at jeg glemmer* бывает, что я забываю; *der er* — *t en ulykke* случилось несчастье; *hvad der end* — *г* что бы ни случилось; *det kan godt* — *ато* вполне возможно *O* *det* — *sent!* скорее бы это кончилось!; *det er* — *t med ham* он конченный человек; *der er* — *t ham ret* так ему и надо» поделом ему; — *hvad der vil* будь что будет; *lade det* — *lidt hurtigt!* поторапливайся I; -*t er* — *t поел.* = что с воза упало, то пропало; *Gud* — *lov!* слава богу!

skeand ['sge',an'] -*en*, -*ænder* широконоска (утка)

skebor [sge,bo'j] -*et*, = *тех.* ковшовая землечерпалка, ложечный бур

skede ['sge:da] -*n*, -*g* 1) анат. влагалище 2) ножны

skedevand ['sgei69,van'] -*et* хим. азотная кислота

skeformet ['sge\fojm9d] *a* ложкаобразный, в форме ложки

skefuld [sgeJuTJ] (en), *pi* -*e* полная ложка (чего-л.); *en* — *sukker* ложка сахару

skeje I ['sggidj] *vi* отклоняться • — *ud* вести разгульный образ жизни; — *ud fra emnet* отклониться (сов.) от темы

skejs [sgafs] (en), *pi* -*er*: *jeg har ikke en* — у меня и ломаного гроша нет

skel [sgel, sgET] -*let*, = 1) межа; граница, рубеж 2) различие; отличие, разница; *uden* — без различий *O* *der må gøres ret* *og* — каждому по заслугам

skele I ['sge:lo] *vi* косить (глазами) • ~ *til ngt* зариться на что-л.

skelen [sge:l9n] -*en* 1) косоглазие 2) косо-вой взгляд

skelet [sge'let] -*tet*, -*ter* скелет, костяк; естов

skelettere I [sgel9'te^eJ9] *vt* препарировать скелет, отделять мясо от костей

skellak ['sgslak] -*ken*, -*ker* см. *schellak*

skellig ['sgeli] *a* основательный, убедительный; *uden* — *grund* без уважительной причины

skelne I ['sgelno] *vt* различать; *jeg kunne ikke* — *dem fra hinanden* я не мог отличить их друг от друга; — *ngt i mørket* разглядеть (сов.) что-л. в темноте; *ikke til at* — *fra hinanden* неотличимый, неразличимый

skelnelievne ['sgelna^uno] -*n* способность к распознаванию; проницательность; — *mærke* [-,mejga] -*t*, -*g* отличительный признак

skelsættende ['\$gel,seddiid] *a* эпохальный
skelsår ('sgels,o'j): *komme til* — *og* *alder* достичь (сов.) совершеннолетия

skeløjet ['sgel,oi96] *a* косою, косоглазый <> *ikke så* — *разг.* не так уж плохо

skema ['sgema] -*et*, -*er* 1) схема; диаграмма 2) сюжет 3) распорядок дня; расписание (учебных занятий) 4) анкета

skemad ['sge\ma6] -*en* жидкая пища
skematisere ['sgemati'se'J9] и/схематизировать

skematisk [sge'ma'tisg] *a* схематичный
skepsis ['sgebsis] (en) сомнение, скепсис
skepticisme [sgebt'i'sismo] -*n* скептицизм
skeptikei ['sgebdiggj] -*en*, -*e* скептик
skeptisk ['sgsbdisg] *a* скептический
sketch [sged;] -*en*, -*es* (-*er*) (опред. форма *pi* *sketche(r)ne*) *театр.*, скетч

ski [sgi'] -*en*, = (-*er*) лыжи; *løbe* [stå] *på* — ходить на лыжах

skib [sgi'p] -*et*, -*e* 1) корабль, судно; пароход 2) полигр. верстатка; наборная доска 3) архит. неф, корабль (церкви) *O* *brænde sine* — *e* сжечь (сов.) свои корабли
skibakke ['sgi,baga] -*l*, -*g* лыжный трамплин

skibbrud ['sgib,bru6] -*det*, — кораблекрушение; *lide* — потерпеть (сов.) кораблекрушение; *перен.* потерпеть (сов.) крах

skibbruden ['sgib,bru:69n] *a* потерпевший кораблекрушение

skibbygning ['sgib,bygner)] -*en* см. *skibsbyggeri*

skibbinding ['sgi,benerj] -*en* лыжные крепления

skibsJiafdeling ['sgibs,qyde'len] -*en*, -*er* мор. соединение кораблей; — *befragter* [be-,fragd9j] -*en*, -*e* фрахтователь судна; — *bemanding* [-be,man eg] -*en* экипаж [команда] судна

skibsbemandingsllste ['sgibsbemaner)S,lesd9] -*n*, -*g* мор. список экипажа [команды] судна [корабля], судовая роль

skibsbesætning f'sgibsbe.sedneg] -*en*, -*er* экипаж судна; — *bro* [-,bro'J] -*en*, -*er* мор. пирс; мостик; *brød* [-,brø'6] -*et* галеты (мн. Ч.), морские сухари; — *bygger* [-,byg9j] • *en*, -*г* судостроитель; — *byggeri* [-bygaji'j] -*et* 1) судостроение, кораблестроение 2) верфь; — *bygmest|er* [-,bygmesda] -*eren*, -*реинженер-судостроитель*; — *bygning* [-,bygneg] -*en* судостроение, кораблестроение; — *chef* [-,6 f] -*en*, -*er* командир корабля; *~*dagbog* Kdaybo'y] -*en*, -*bøger* мор. судовой журнал, вахтенный журнал; — *dreng*

l-,drerfl -en, -e юнга; — dæk [-,dek] -ket, = палуба; — fart [-Jtud] -en судоходство, мореплавание; навигация; — folk [-,folg] *pi см.* skibsbesætning; — fragt l-,fragd] -en, -er судовой груз; — fragter [-,fragdal] *pi* фрахтовые расходы; — fører [-JØ:JOJ] -en, -e капитан корабля; шкипер; — jolle [-Jolaj] -я, -г судовая шлюпка; — journal [-/ил,паЧ] -en, -er судовой [вахтенный] журнал; — klokke [-,klogo] -n, -г судовой колокол; — kok [-,kok] -ken, -ke корабельный кок; — konstruktør [-konsdruk^tø'j] -en, -er судостроитель; — køkken [-,køgan] -et, -er камбуз; — ladning [-Jadnerj] -en, -er груз (судна); — last [-,lasd] -en, -er грузоподъемность [тоннаж] судна; — liste [-Jesdal -n, -r 1) расписание (движения судов) 2) список судов 3) перечень опознавательных знаков; — læge [-,le:yə] -n, -г судовой врач; — længde [-,Ur]da] -л, -г длина судна; — mandskab [-,mansga'p] -et, -er команда [экипаж] корабля; — model [-mo^dsT] -len, -ter модель корабля; — mægler [^mevlaj] -en, -e судовой маклер; — panser [-,pansaj] -et, -e броневая обшивка [защита] корабля; — papirer [-pa,pi'j9j] *pi* 1) судовые документы 2) акции пароходной компании; — rejling [-,rajlen] -en пеленгование корабля; — reder [-,re:doJ] -en, -e судовладелец, арматор; — rederi [-редэ,гГ] -et, -er пароходная компания; — registler [-re,gisdoj] -(e)ret, -re судовой регистр; — rotte [-,rDdo] -n, -r 1) корабельная крыса 2) вор, крадущий из пассажирских кают; — rute [-,rudo] -л, -г пароходный рейс; — sender [-,ssnar] -en, -e судовой радиостанция; — side [-,si:ba] -л, -г борт судна; — skrog [-,sgro*Y] -et, = корпус судна; — skrue [-,sgru:9] -n, -г гребной винт; — telegraf [-tela,grcTf] -en, -er мор. машинный телеграф; — tvebak [-,tve'bak] -ken, -ker *см.* skibsbrød; — tømmer Ktom'oij] -et корабельный лес; — vrug Kvra'y] -et, = обломки (мн. ч.) корабля; — værft [-,vsjfd] -et, -er судостроительная верфь

skibsværftsarbejder l'sgibsvsjsf ds^ajbaj'doj] -en, -e рабочий судостроительной верфи

skibsøl l'sgibs,ø1] -let [...,ø1'dd] сорт крепкого пива

skid [sgiu'] -en, -с *груб.* дерьмо; ikke en — ! ни черта!

skide I ['sgLdo] *inv груб.:* — være med det! к чёрту!

skide II ['sgkdo] *a груб.* гадкий, отвратительный, мерзкий, пакостный

skide⁴ III l'sgkdo) *vi груб.* гадить; jeg vil — ham et stykke! пусть убирается ко всем чертям!; det —г jeg på! наплевать мне на это!

skidefuld ['sgtdə^иГ] *a:* drikke sig — разг. допиться (сов.) до чёртиков

skiden ['sgi5on] *a* 1) грязный, неопрятный; нечистоплотный 2) непристойный; непотребный, похабный; have en — mund сквернословить; skidne ord, — tale непристойная брань; непристойности O skidne æg варёные яйца с горчичным соусом

skiden lørdag ['sgidon,lojda] -en, -e «грязная» суббота (пасхальная суббота, когда

в доме грязь от предшествовавшего праздника); — tøj -et грязное бельё

skiderik ['sgid'orek] -ken, -ker *груб.* дрянной [мерзкий] человек, дрянь
skidragt ['sgi,dragd] -en, -er лыжный костюм

skidt I [sgit] -et грязь, дрянь <> når ~ kommer til ære ved det ikke hvordan det vil være *поел.* = посади свинью за стол, она и ноги на стол; det flyder fra ham som ~ fra en spædekalv = он трещит без умолку; han har penge som — разг. = у него денег куры не клюют; det lille — бедняжка; ~ med det! разг. к чёрту!

skidt II [sgit] 1. *a разг.* дрянной, скверный 2. *adv* скверно; det går ham — его дела плохи

skidt III [sgit] *part II om skide III*

skidterads lsgido'ra's] -et, skidteri [sgido'ri'] -et, -er хлам; рвань; дрянь

skidtvigtig ['sgid,vegdil] *a* самодовольный; важничавший, много о себе воображающий
skifler ['sgifo] -eren, -(e)ge шифер, сланец; аспид

skifer||art ['sgifOJ^OJ*d] -en, -er порода сланца; — bjerg [-,bjsj'Y] -et, -e сланцевая гора; — dækker [-,dægø] -en, -e кровельщик (кроющий шифером); — flise [-JILsa] -n, -r шиферный лист, шиферная доска; — lag [-Иа'y] -et, = пласт [залегание] сланца; — ler le*л] -et сланцевый рухляк; — mine [-,mi:no] -л, -г сланцевая разработка; — olie [-,o:ljə] -n *тех.* сланцевое масло; — sten [-,sde'n] -en аспидный камень; — tag [-,ta'Y] -et, -e шиферная кровля; — tækker [-,tægaj] -en, -e *см.* skiferdækker

skifertækket ['sgifaj,tsg95] *a* покрытый шифером

skifret ['sgifrad] *a* шиферный, сланцевый

skift [sgifd] -et, = 1) смена; сменная бригада; arbejde på - работать посменно 2) перемена, изменение

skifte I ['sgifdo] -r 1) перемена, изменение; смена 2) *юр.* раздел (имущества) 3) смена (рабочих); arbejde i tre —г работать в три смены

skifte¹ II ['sgifdo] 1. *vt* 1) менять, сменять; изменять; — på sengene менять постельное бельё; — ham менять кожу (о животных); — emne переменить (сов.) [сменить (сов.)] тему; — plads а) меняться местами; б) перейти (сов.) на другую работу; — tøj переодеться (сов.); — tog пересесть (сов.) на другой поезд; — spog ж.-д. перевести (сов.) стрелку 2) *юр.* производить раздел (имущества) 2. *vi* 1) меняться; tiderne —г времена меняются 2) переливаться (об оттенках, тонах) 3) обмениваться (словами и т. п.) • — от переключать; — s меняться, сменяться; чередоваться; — s med hinanden сменять друг друга; — s til at holde vagt попеременно нести вахту
skiftebehandling ['sgifdobejian'leg] -en *см.* skifteforretning; — dag [-,da'y] ~^{еп*} -^е день найма и увольнения (/ мая и 1 ноября в Дании); — forretning [-fo,redner] -en, -er *юр.* раздел имущества [наследства]

skiftehold ['sgifda,hol'J] -et, = смена (рабочих), сменная бригада

skiften ['sgifdan] **-en** смена, изменение, перемена

skiftende ['sgifdona] **a** меняющийся, изменчивый, непостоянный; med — held с переменным успехом

skifte||nøgle [sgifdo,nqjl3] **-л, -г** 1) рычаг (*на пишущей машинке*) 2) разводной (гаечный) ключ; — ret [-,ret] **-ten** суд по вопрбсам раздела наследства; — spor.[-,sbo'jl] **-et, = ж.-д.** стрелка; — stilling [-,sdeler] **J •en, -er воен.** запасная позиция

skiftevis ['sgifdo,vi's] **adv** попеременно, попеременно

skifting ['sgifder] **-en, -er фольк.** ребёнок, подкинутый троллями взамен похищенного; подменённое дитя, подменыш

skiftning ['sgifdne] **-en, -er** смена, перемена; изменение

skiiiføre l'sgi,fø:ja] **-t** лыжня; — hop [-hop] **-ret, — спорт,** прыжок с трамплина (на лыжах); — hopper [-,hoboj] **-en, -e спорт.** лыжник-прыгун с трамплина

skik I [sgik, sgek] **-hen, -ke** обычай, нравы (*нн. Я.*)\ традиция; det er — og brug таков обычай, это принято; sæder og — ke нравы и обычаи; have for — иметь привычку; — følge eller land fly **ногое.** = в чужой монастырь со своим уставом не ездят

skik II [sgik] **-ken, -ke:** han har ingen — på sig он не умеет себя вести; sætte— på... привести (**сов.**) в порядок

skikke¹ I ['sgigo] **vt уст.** посылать, отправлять

skikke¹ II l'sgigo]: — sig 1) приспособляться, приноравливаться 2) пододать, подходить 3) вести себя; — sig vel хорошо вести себя

skikkelig ['sgigoli] **a** приличный; порядочный, честный; положительный; en — brumbasse честный [положительный] человек; en ~ pris сходная цена

skikkelighed ['sgigolihe'6] **-en** приличие; порядочность, честность

skikkelse ['sgigalso] **-n, -г** образ, вид; наружность, облик; antage alle mulige—г принимать всевозможные формы; i menneskelig — в человеческом образе *O* ridderen af den bedrøvelige — рыцарь печального образа

skikket ['sgigou] **a** подходящий, годный; ~ til at være soldat годный к военной службе

skilderhus ['sgeløj'hu's] **-et, -e воен.** караульная [постовая] будка

skilderi [sgelo'ri'] **-et, -er** мазня (*о картине*)

skildpadde ['sge^pado] **-n, -г** черепаха

skildpadde iikam ['sgelpac^kam'] **-men, -me** черепаховый гребень; — skal [-,sgal'] **-ten, -ler** шит черепахи; — suppe [-,sobo] **-n** суп из черепахи

skildre¹ ['sgeldro] **vt** описывать, изображать

skildring f'sgeldrer)] **-en, -er** описание, изображение

skildvagt ['sgel,vagd] **-en, -er** часовой; stå [være] — стоять на часах

skille² ['sgelo] **vt** 1) отделять; разделять; ~ håret делать пробор 2) отличать, делать различие 3) отбирать, сортировать 4) разъединять, разлучать 5) разводить (*супругов*)

• — ad разбирать, разнимать, разъединять; — ngn af med ngt отнять (**сов.**) что-л. у кого-л.; — ngn af med sygdommen вылечить (**сов.**) кого-л. от болезни; lade sig — fra sin kone [fra sin mand] развестись (**сов.**) с женой [с мужем]; det skilte hun siggodt fra она счастливо отделилась; — sig ved ngt а) отказаться (**сов.**) от чего-л.; б) лишиться чего-л.; — ngn ved livet лишиться (**сов.**) кого-л. жизни *O* — en trætte улаживать ссору [спор]; — s 1) расставаться, разлучаться 2) расходиться (*о гостях и т. п.*) 3) расходиться, разводиться (*о супругах*) 4) свёртываться (*о молоке*) 5) расходиться (*о дорогах*); her—s vore veje здесь наши пути расходятся; hvor vejene —s на развилке skille||linje ['sgela,linjo] **-n, -г** демаркационная [разграничительная] линия; — mur [-,mu'j] **-en, -e** 1) -перегородка; простенок 2) каменный забор; —mærke [-,mæjg9] **-/, -г** отличительный признак; мерило; — mønt [-,møn'd] **-en, -er** разменная монета, мелочь; — rum [-,rom] **-met, = см.** skillevæg; ~ tegn **Ktai'n]** **-et, = грам.** знак препинания; — vej T-,vgP] **-en** перепутье; распутье; stå på — vejen стоять на распутье; — væg [-,ve'k] **-gen, -ge** перегородка

skilling l'sgererj] **-en, — (-er)** 1) шиллинг (*монета*) 2) грош, копенка; ikke have en — не иметь ни гроша; det har kostet —er **разг.** это влетело в копеечку; ikke større end tobak for en — очень мало, на копейку; han har — er он человек состоятельный <> spare på —en og lade daleren rulle быть экономным в мелочах и расточительным в крупном; hun levnede ham ikkeære for en — у неё не нашлось о нём доброго слова

skillinge¹ l'sgeleija]: — sammen а) складываться (*на подарок и т. п.*); б) собирать по подписке

skilning ['sgelnerj] **-en, -er** пробор
skilsmisse psgel'smisd] **-n, -r** 1) разлука 2) развод (*супругов*), расторжение брака
skilsmissebegæring [sgel'smisobcge'reg] **-en, -er** заявление [ходатайство] о расторжении брака; — bevilling [-be,virer)] **-en, -er** разрешение на развод [на расторжение брака]; — dom [-,dom'] **-men, -me** решение суда по бракоразводному делу; få — dom добиться (**сов.**) развода; — grund l-,gron'] **-en, -e** причина развода; — lov [-,lgu] **-en, -e** закон о разводе; — proces [-pro,ses] **-sen, -ser** бракоразводный процесс; — sag [-,sa'y] **-en, •er** бракоразводное дело

skilt [sgel'd] **-et, -e** 1) вывеска 2) дощечка, табличка (*на двери с фамилией*) 3) бляха, значок (*полицейского и т. п.*)

skilte¹ l'sgeldə] **vi:** — med ngt а) выставлять, показывать что-л.; б) хвастаться, бахвалиться чем-л.

skiltemaler ['sgeldo,maloj] **-en, -e** художник, оформляющий вывески

ski||løb l'sgijø'p] **-et, —** лыжные состязания, соревнования по лыжам; лыжный пробор; — løber [-,lø:boj] **-en, -e** лыжник

skimle¹ ['sgemlo] **vi** 1) плесневеть, покрываться плесенью 2) быть в застое, перестать (**сов.**) развиваться

skimlet ['sgemUd] **a** 1) заплесневелый, покрытый плесенью 2) в яблоках (*о лошади*)

skim|mel I ['sgem'ol] *-(me)len, -ler* серая в яблоках [чалая] лошадь
 skimmel II ['sgem'ol] *-en* плесень
 skimt (sgem'd] *-et* 1) отблеск, мерцание; проблеск 2) беглый взгляд <> jeg så kun et — af ham я видел его только мельком
 skimte¹ ['sgemda] *vi, vt* еле различать
 skin [sgen¹] *-net* 1) свет, блеск; сияние 2) вид, наружность; *перен.* личина; —net bedrager внешность обманчива; give sig — af, at... притворяться, что...; прикидываться, что...; for —nets skyld для приличия, для видимости; under — af venskab под маской дружбы; bevare —net сохранять видимость (*чего-л.*); han har —net imod sig внешность его выдаёт; dømmе efter —net судить по внешнему виду; = судить по одежке
 skin||angreb ['sgen,angre'p] *-et, = воен.* ложная атака, отвлекающий удар; — anlæg [-,anls'k] *-get, = воен.* ложное сооружение
 skinbarlig [sgen'bcuMi] а олицетворённый, воплощённый; den —e djævel *разг.* сущий дьявол, воплощение дьявола, дьявол во плоти
 skinbevis ['sg<enbe,vi's] *-et, -er* ложное доказательство
 skind I [sgen*] *-et, =* 1) кожа 2) шкура, мех 3) кожура, кожа, плёнка <> han er kun — og ben он кожа да кости; sælge —et, før man har skudt bjørnen *погов.* = делить шкуру неубитого медведя; være bange for sit — бояться за свою шкуру; beholde —et på næsen сохранять хладнокровие; gå ud af sit gode — выйти (*соз.*) из себя; holde sig i —et владеть собой; blive klædt af til —et быть обобраным до нитки; våd [gennem-blødt] til —et промокший до нитки; i sind og — до мозга костей; han er dansk i sind og — он истый датчанин
 skind II [sgen'J] *-et, =: det (lille) -!* бедняжка!
 skind||bind ['sgen,ben'] *-et, =* кожаный переплёт; — bukser [-,bogsoi] *pi* кожаные брюки; — handske [-,hansgo] *-n, -g* кожаная перчатка; — hue [-,hira] *-n, -g* меховая шапка; —krave [-,kra:v9] *-n, -g* меховой воротник
 skindmager [sgen,ma'Y9j] а худой как щепка
 \$kind;|pels][sgen,psrs] *-en, -ешуба, меховое пальто* <> sætte lus i —en *разг.* надеть (*сов.*) много хлопот; —trøje [-Дгэ]э] *-n, -г* кожаная тужурка [куртка]
 skindød I ['sgen,dø'd] *-en* мнимая смерть, летаргия
 skindød II ['sgen,dø'd] а: være — находиться в летаргическом сне
 skinfægtning ['sgen,fsgdnerj] *-en, -er воен.* учебный бой; показательный бой (*на манёврах*)
 skinger ['sgerj'aj] а звбнкый; резкий, пронзительный
 skingre¹ ['sgeggra] *vi* резко прозвучать (*сов.*)
 skingrende ['sgeggron3] а звучный, пронзительный, зычный; — frost трескучий мороз
 skingrund ['sgen,gron'] *-en, -е* мнимый предлог
 skinhellig ['sgen,hsli] а лицемерный, ханжеский

skinhellighed ['sgen^helihe'd] *-en* лицемерие, ханжество
 skinke ['sgegga] *-л, -г* ветчина; окорок O redde — п спасти (*сов.*) репутацию
 skinke||ben ['sgerjgs^e'n] *-et, =* кость от окорока, рулька; —ærmer [-,Ejm9j] *pi* рукава с широкими обшлагами
 skinmanøvre ['sgenma,nqyro] *-л, -г воен.* отвлекающий манёвр
 skinne I ['sgena] *-л, -г* 1) рельс 2) *мед.* лубок; шина; lægge i —г наложить (*сов.*) шину 3)¹ луб для плетения корзин
 skinne¹ II ['sgena] *vi* блестеть, сверкать; светить(ся); solen —г солнце светит o~ igennem просвечивать; lade ngt — igennem дать (*сов.*) понять что-л., намекнуть (*сов.*) на что-л.
 skinne||bane ['sgena,ba:n9] *-л, -г* 1) рельсовая дорога 2) *мор.* минный путь; — ben [-,be'n] *-et, = анат.* берцовая кость; ~-bremse [-,brEmso] *-л, -г ж.-д.* стрелка
 skinnende ['sgenana] а ослепительный, блестящий, сверкающий; — gen блистающий чистотой
 skinne||renser ['sgena,rsns9j] *-en, -t* рель* соочи:титель; —гømmer [-,rdm3j] *-en, -е ж.-д.* скотосбрасыватель
 skin||spærring ['sgen,sb=:jer}] *-en, -er воен.* ложное ограждение; —stilling [-,sdele(j)] *-en, -er воен.* ложная позиция
 skinsyg ['sgen#sy'vl^a] ревноый; болезненно подозрительный
 skinsyge [sgen,sy:y3] *-л* ревность
 skinvidenskabelig ['sgenvi:d3n,sga'boli] а псевдонаучный
 skipper ['sgiboj] *-en, -е* капитан, шкипер
 skipper H historier ['sgibajhis,do'ri3j] *pi, —løgn [-Joj'n]* *-ел* охотничьи рассказы; *-*udtryk [-,u3trøk] *-ket, =* морское выражение, морской термин
 skippund ['sgipun'] *-et, =* устаревшая датская мера веса = 160 кг
 skisma ['sgisma] *-et, -er ргл.* раскол
 skismatiker [sgis'ma'tigaj] *-en, -е ргл.* раскольник
 skismatisk [sgis'ma'tisg] а *рел.* раскольнический
 skiilspor ['sgi,sbo'j] *-et, =* лыжня; —sport [-,spojd] *-ел* лыжный спорт; —stav [-,sda'v] *-en, -е* лыжная палка; —støvle Ksdjylaj *-n, -г* лыжный ботинок; *pi* пьексы
 skitse ['sgid-sa] *-n, -г* эскиз, набросок, крэй, чертёж
 skitsebog ['sgidso,bo'Y] *-en, -бø??г* тетрадь для эскизов; альбом для рисования
 skitsere¹ [sgid'se'ja] *vt* делать эскиз [набросок]; набросать (*соз.*) (*план и т. п.*)
 skive I ['sgcva] *-л, -г* 1) диск, пластинка 2) мишень 3) циферблат 4) ломоть, кусок 5): drikke en — выпить (*сов.*) бокал (пива); give en — угостить (*сов.*) (пивом)
 skive¹ II ['sgkva] *vt* резать, разрезать; — årerne выносить вёсла плашмя
 skiveformet [sgi:v9,fojm93] а дискообразный, в виде диска
 skivekamille [sgtv3ka,rnilo] *-л, -Г бот.* дикие ноготки
 skiveskydning ['sgfcva,sgydneg] *-ел* стрельба по мишени

skivevis ['sgfcvavi's] *adv* кусками, лом-
тями

skizofren [sgidso'fre'n] *a* больной шизо-
френией; шизофреник (*разг.*)

skizofreni [sgidsofre'nT] *-en мед.* шизо-
френия

skjald [sgjal'l *-en, -e поэт,* скальд, бард
skjaldekvad ['sgjala,kva'd] *-et, =, skjald-*
desang ['sgjal9,sar')] *-en, -e поэт,* песнь
скальда

skjalv [sgjal'v] *impf om* skælve

skjold I [sgjol'] *-en, -er* пятно

skjold II [sgjoT] *-et, -e* 1) щит 2) щиток
(у насекомых) 3) *перен.* защита, ограда;
воен. войска (*мн. ч.*) прикрытия O føre ngt
i sit — замышлять, задумывать что-л.

skjoldbrusk l'sgjol,brosg] *-en анат.* щито-
видный хрящ

skjoldbrusk ki rt |el ['sgjolbrosg^ijdol]
-elen, -ler анат. щитовидная железа

skjolde¹ l'sgjola] *vt, vi* покрывать(ся) пят-
нами, выцветать

skjoldet ['sgjoad] *a* пятнистый

skjoldformet ['sgjoljojmad] *a* щитообраз-
ный, щитовидный

skjoldmø ['sgj3l,mø'] *-en, -er* 1) *миф.*
амазонка; валькирия 2) женщина, купаю-
щаяся в море зимой, «моржиха»

skjoldstyrker ['sgjol,sdøjgoj] *pi воен.* вой-
ска прикрытия; войска первого эшелона

skjorte t'sgjojdo] *-n, -g* рубаха, рубашка;
сорочка; i bar — в одной рубашке; han blev
klædt af til — *n разг.* его обобрали до нитки

skjortellbrvst ['sgjojdo,brøsd] *-et* маниш-
ка; -кнар f-,кнар] *-pen, -per* запонка; —
ætter [-,елтэл] *pi* рукава рубашки; i —
жгтег без пиджака; smøge — ætterne or
засучить (*сов.*) [закатать (*сов.*)] рукава

skjul [sgju'I] *-et, =* укрытие, прикрытия;
være i — укрываться, прятаться; ligge i —
лежать в укрытии; ikke lægge — på ngt не
скрывать ничего; lege — играть в прят-
ки

skjule² ['sgjulo] *vt* 1) прятать, укрывать;
2) скрывать, утаивать; det, der — s i sne,
kommer frem i tø то, что скрыто под снегом,
появится при оттепели; = нет ничего тай-
ного, что бы не стало явным; — sig прят-
аться, скрываться, укрываться

skjuleord ['sgju:lo,o'j] *-et, =* кодовое
слово; пароль

skjulested ['sgju:la,sde5] *-et, -er* потайное
место, тайник; укрытие

skjult [sgju'ld] *a* спрятанный, скрытый;
i det — *e* тайком

sklera ['sglera] *-en анат.* склера

sklerenkym [sgleron'ky'm] *-et бот.* скле-
ренхима

sklerose [sgle'ro:s9] *-n мед.* склероз

ske I [sgo*] *-en, =* 1) башмак, ботинок,
туфля 2) подкова 3) *мех.* колодка, башмак
O den ved bedst, hvor — en trykker som har
den på = каждый знает, в чём его недоста-
ток [слабое место]; før fanden får — på
спозаранку

ske* II [sgo¹] *vt* подковывать

skollbørste ['sgo,bjds) *-n, -g* сапожная
щётка; - bånd [-,bon'] *-et, =* шнурок; —
семе [kre'm] *-n* сапожная мазь, гута-
лин, крем для обуви

skod [sgo5] *-det, =* 1) переборка (*на ко-
рабле*) 2) окурок

skodde I ['sgodo] *-n, -g* ставень

skodde¹ II Psgodo] *vt* закрывать ставни;

— huset til закрывать дом на все запоры
skodde III ['sgoda] *-n, -g* плавучая льдина
skodde IV ['sgoda) *-n* 1) туман 2) быстро
несущиеся облака

skodde¹ V ['sgobo] *vi* грести назад

skodde¹ VI ['sgodo] *vt:* — en cigaret раз-
резать (*сов.*) сигарету (*чтобы приберечь
половину*)

skoflikker ['sgojlegoj] *-en, -e* холодный
сапожник

skoggerlatter ['sgoyajjadaj] *-en* гомери-
ческий хохот; гогот

skoggerle⁴ l'sgoyaj^e'] *vi* хохотать; рас-
хохотаться (*сов.*)

ske||holder ['sgo,holaj] *-en, -e* распорка
для обуви; — horn [-,hoj'n] *-et, =* рожок для
ботинок; — indlæg l-,enle'k] *-get, =* стелька

skok [sgok] *-ken, -ke* 1) шестьдесят (штук)
2) большое количество

skolastik [sgolas'tik] *-ken* схоластика

skolastisk [sgo'la'stisk] *a* схоластический

skolde¹ ['sgolo] *vt* ошпаривать, обвари-
вать кипятком; обжигать O hyle som en — t
gris визжать как резаный (поросёнок)

skoldkopper ['sgol,kobaj] *pi мед.* ветря-
ная оспа, ветрянка

skoldning ['sgolneg] *-en, -er* ожог

skole I [sgoda] *-n, -g* I) школа, училище,
учебное заведение; gå i — ходить в школу,
посещать школу; være i — учиться в школе;
— ns afslutning окончание школы 2) школа
(*направление*) 3): strategisk — стратеги-
ческая доктрина O tage ngn i *разг.* взяться
(*сов.*) за кого-л.; sladre af — разболтать
(*сов.*) секрет

skole II t'sgodd] *-n, -g* стадо, группа
(китов)

skole¹ III ['sgoda] *vt* обучать, учить

skole||afgift T'sgo:la,Qijgifd] *-en, -er* плата
за обучение; — alder [-,aPoj] *-en* школьный
возраст; — arbejde [-,ajb§j'dd] *-t, -g* школь-
ная работа; школьное задание; — bal l-,bal]
-let, -ler выпускной бал в школе; — barn
[-,baj'n] *-et, -børn* школьник, ученик; —
bespisning [-,be,sbi'sneg] *-en* питание в
школе; — bestyrer [-,be,sdy:lél] *-en, -e* ди-
ректор школы; — bog [-,bo'y] *-en, -bøger*
учебник; — bord [-,Bo'l] *-et, -e* парты; — brug
t-,bru'(y)] *-en:* til — brug для школьного
пользования; — bygning [-,bygner)] *-en, -er*
школьное здание; — bæk [-,bemj] *-en, -e*
школьная скамья; парты; — båd [-,bo'dl
-en, -e учебный корабль; — direktion [-,di-
reg,jVn] *-en, -er* школьная инспекция; —
direktør [-,direg,tø'j] *-en, -er* школьный
инспектор; — dreng [^dreg)'] *-en, -e* ученик,
школьник; — eksamen [-,eg,sa:m9n] *-en, -er*
школьный экзамен; — eksempjel [-,sg,sem'-
bol] *-(e)let, -ler* классический пример; — elev
[-,eje'v] *-en, -er* школьник; — embedseksa-
men [-,embesegsa:mon] *-en, -er* экзамен на
звание школьного учителя; — fag [-,fa'y] *-et,*
= предмет преподавания (*в школе*); — ferie
[-,Je'rio] *-n, -g* каникулы; — fest [-,fesd]
-en, -er школьный праздник; — folk [-,fDI'g]
pi педагоги; — fridag [-,frida*(y)] *-en, -e*

свободный от занятий день; — gang [-,gag^f] -ел посещение школы; tvungen — gang обязательное обучение; — gård [-,go'j] -en, -e школьный двор; — hjem [-,jɛm] -met, = 1) школа-интернат 2) исправительная школа (*для трудновоспитуемых*) — hygiejne [ˈhygi,ajno] -n школьная гигиена; — inspektør l-ensbcg,tø'j] -en, -er директор школы; — kammerat [-kamə,ra't] -en, -er школьный товарищ, товарищ по школе; — køkken [-,kegon] -et, -er кухня при школе (*для обучения школьниц кулинарии*); — læge [-,le:70] -n, -g школьный врач; — lærer [-,le:lɛl] •en, -e школьный учитель; школьная учительница; — lærerinde [-le:lɛl,ɛpɛ] -n, -густ. школьная учительница; — mand [-,man*] -en, -tænd учитель, педагог; — maskine [-mas,gi:no] -л, -г учебный самолёт; — mestjer l-,mɛsdoj] -eren, -re 1) педант, любитель муштры; *уст.* учитель 2) вожак стада китов

skolemesterere¹ [ˈsgo:l9mesd9,ɾe^o] vt поучать, муштровать

skolemæssig [ˈsgo:lo,mesi] a школьный
skoleiinaevn [ˈsgo:l9,nɛu'n] -et, = комиссия по делам школы (*состоящая из представителей учителей и родителей*); — patrulje l-pat,rulja] -л, -г группа учащихся, помогающих регулировать уличное движение вблизи школы; — penge Кредо] pi плата за учение; — pige [-,pi:o] -л, -г школьница; — plan [-,pla'n] -en, -er учебный план; — pligt [-,plegd] -en обязательное (школьное) обучение

skolepligtig [ˈsgo:l9,plegdɪ] a школьного возраста; ikke — alder дошкольный возраст

skoleprogram [ˈsgo:ldpro,granT] -met, -meg учебная программа; — psykolog [-sygojo'v] -en, -er школьный консультант-психолог; — radio [-,ra'dio] -en радиопередачи (*мн. ч.*) учебно-познавательного характера для школьников; — reform [-re,foj'm] -en, -er школьная реформа; — regel [-,re'uɛl] -(e)len, -ler *филос.* догма, положение; — rejse [-,raisə] -n, -g поездка с учебными целями; — ret [-ret]: stå — ret получить (*сов.*) взыскание [замечание] в школе; — ridning [-,ri:bneg] -en верхняя езда; — rytter [-,rydoj] -en, -e наездник; — rytterske [-,rydojsgo] -л, -г наездница; — råd [-,ro'd] •et школьный совет; — skema [-,sge:ma] -et, -er школьное расписание; учебный план;

— skib [-,sgi'p] -et, -e учебный корабль; — skydning [-,sgydner] -en учебная стрельба; — sprog [-,sbro'Y] -et школьный язык [жаргон]; — stil [-,sdi'l] -en, -e школьное сочинение; — stue [-,sdu:o] -n, -g класс (*в школе*); — stævne [-,sdɛuno] -g встреча выпускников школы

skolesøgende [ˈsgo:lo,sø:Yono] a посещающий школу, учащийся

skoletaske [ˈsgo:la,tasgo] -л, -g ранец, школьная сумка; — tid [-,ti'5] -en 1) часы (*мн. ч.*) занятий 2) учебный год 3) годы (*мн. ч.*) учения; — time [-,ti:mo] -л, -g урок, занятие; — tvang [-,tvar'] -en *см.* skolepligt; — udgave [-,u5ga:vø] -n, -g школьное издание; — udsendelse [ˈudsen*olso] -л, -g (радио)передача для школьников; — undervisning [ˈonajvi'sner] -en препода-

вание в школе; — ungdom [-,or]dom'] -men учащаяся молодёжь; — vej [-,vaf] -en: gå — vejen выбрать (*сов.*) себе профессию учителя; — ven l-,ven'] -nen, -лег школьный друг; — vogn [-,V5u'n] -en, -e учебная машина: — væslen [-,ve*S9n] -(e)ле/ система просвещения; — år [-,o'j] -et, = 1) учебный год 2) pi школьные годы

skoliast [sgoli'asd] -en, -er комментатор (*древних авторов*)

skolidse [ˈsgo,lisd] -n, -g шнурок для ботинок

skoling [ˈsgoileri] -en обучение

skolopendler [sgolo'psn'daj] -(e)ren, -re *зоол.* сколопендра

skolæst [ˈsgo,lesd] -en сапожная колодка

skomager [ˈsgo^a^aj, 'sgo^a'j] -en, -e сапожник Φ — *bliv ved din læst поел.* — всяк сверчок знай свой шесток; — ens kone og smedens hest har gerne de dårligste sko *поел.* = портной без порток, сапожник без сапог

skomager Uarbejde [ˈsgoma'ya^ajbai'da] -t сапожное ремесло; — dreng [ˈdɾeŋ*] -en, -e подмастерье (*у сапожника*)

O det regner — dreng ned = дождь льёт как из ведра;

— fugl [-,fu'l] -ел, -е шилоклювка (*птица*)

skomageri [ˈsgomaYO,ri'j] -et пошив обуви, сапожная мастерская

skoning [ˈsgo'nerj] -en, -er ковка (*лошадей*)

skonnert [ˈsgon'ojd] -en, -er *мор.* шхуна

skonto [ˈsgonto] -en, -er скидка

sko||næse [ˈsgo,ne:s9] -л, -g носок ботинка; — pløk [-,pløk] -ken, -ke деревянный гвоздь, шип; — pudser [-,pus3j] -en, -e 1) чистильщик обуви 2) автомат для чистки обуви

skorbutisk [sgoj'butisg] a цинготный

skorpe [ˈsgojbo] -л, -g кора, корка; *мед.* струп; såret sætter — рана зарубцевалась

skorpion [sgojpiVn] -en, -er *зоол.* скорпион $\langle \rangle$ piske med — ег жестоко наказывать

skorsten [ˈsgoj,sde'n] -en, -e дымовая труба

skorstensjfejer [ˈsgojsde'ns,f?L!9j] -en, -e трубочист; — hætte l-,hsdo] -л, -г заслонка;

— kappe [-,kaba] -n, -g *мор.* колпак (*дымовой трубы*); — pibe [-,pi:bo] -л, -г дымоход;

— rør [-.jro'j] -et, = 1) *см.* skorstenspibe 2) *мат.* цилиндр

skorte [ˈsgojdo] vi не хватать, недоставать; det — g på... недостаёт..., не хватает...

skorzonerrod [sgojso'ne'jjo'd] -en *бот.* козлобородник, овсяный корень, козелец

skose I [ˈsgo:so] -л, -g колкость, язвительная насмешка; døje — g терпеть насмешки

skose II [ˈsgo:so] vt говорить колкости, бранить

skol snude [ˈsgo,snu:bo] -л, -g носок ботинка; — spænde [-,sbeno] -t, -g пряжка на ботинке

skosse [ˈsgoso] -л, -g плавучая льдина

skosværte [ˈ5go,svɛ:jdø] -л, -г гуталин, сапожный крем, сапожная мазь; — sål [%\$эЧ] -en, -er подмётка

skot [ˈsgot] -ten, -ter *мор.* 1) переборка 2) шкот (*снасть*)

skot'lænder [ˈsgodjen'aj] -en, -c шотландец; — lænderinde l-,lep'eiepo] -л, -g шотландка

skotråd [ˈsgo, troˈd] **-en, -e** дратва
 skotsk [sgodsg] **a** шотландский
 skotskernet [ˈsgodsg, tsjna̯] **a** клетчатый
 (*о материи*); — stof клетчатая шерстяная
 материя, шотландка

skotte I [ˈsgoda] **-n, -r** 1) шотландец 2)
 шотландский терьер

skotte II [ˈsgodo] **vi:** — til ngn незаметно
 бросать взгляды на кого-л., украдкой
 поглядывать на кого-л.

skottehistorier [ˈsgodʒhis, doˈri9j] **pi** анекдоты
 о шотландцах (*высмеивающие приписываемую им скупость*)

skotøj [ˈsgo, toij] **-et** обувь

skotøjsfabrik [ˈsgotojsfa, brek] **-ken, -ker**
 обувная фабрика; — forretning [-fo, rsdner])
 •ел,-er обувной магазин; — reparation [-re-
 paraʒoˈn] **-en, -er** починка [ремонт] обу-
 ви

skov [sgouˈj] **-en, -e** лес; tage [drage] i — en
 а) пойти (*сов.*) в лес; б) поехать (*сов.*) за
 город; blandet — смешанный лес <> som man
 råber i — en, får man svar **погов.** = как
 аукнется, так и откликнется; ikke se — en
 for bare træer за деревьями не видеть леса;
 være helt i — en быть на ложном пути, за-
 блуждаться; gå i — en ошибиться (*сов.*),
 быть обманутым

skovarbejder [ˈsgguˈjbˈiˈdoj] **-en, -e** ле-
 соруб

skovbevokset [ˈsgqube, vogso5] **a** поросший
 лесом

skovljblomst [ˈsg3u, blomˈsd] **-en, -er** лес-
 ной цветок; — brand [-, branˈ] **-en, -r** лесной
 пожар; — brug [-, bruˈ(y)] **-et** лесоводство;
 ~bryn [-, bryˈn] **-et, =** опушка леса; — bund
 [-, bonˈ] **-en, -e** 1) подлесок 2) лесная расти-
 тельность; — bælte Kbelde] /-g лесной
 [зелёный] пояс; — drift [-, drefd] **-en см.**
 skovbrug; — due [-, duːo] **-n, -g зсол.** лесной
 голубь; сизый голубь

skove I [ˈsgqu] **vi** рубить [валить] лес

skovliegn [ˈsgqu, aiˈn] **-en, -e** лесистая
 местность; — elm [-, eɣt] **-en, -e бот.** вяз,
 карагач, ильм; — eng [-, erˈ] **-en, -e** лесная
 поляна; — ensomhed [-, eːnsomheˈd] -ел лес-
 ная глушь

skovfattig [ˈsgqujadi] **a** бедный лесом,
 безлесный

skov|, fogled [ˈsggu, foː(y)ɕ5] **-(e)den, -(e)der**
уст. лесник; — fredning [-, freoner]) **-en**
 охрана лесов; — fugl [-, fuˈl] **-en, -e** лесная
 птица; — grænse [-, grenso] **-n, -g** граница
 лесов (*обыкн. в горах*); — hugger [-, hogoj]
 •**en, -e** лесоруб; — hugst [-, hogsd] **-en, -er**
 рубка леса; лесозаготовка; — hytte [-, hyda]
 л, •/лесная хижина; — jordbær [-Jo-ibcɕ]
-ret, = земляника; kant [-, kanˈd] **-en, -er**
 опушка леса

skovklædt [sgqu, kleˈt] **a** лесистый

skovkultur [ˈsgfukul, tuˈj] **-en** лесовод-
 ство, лесонасаждение

skovl [sgquˈl] **-en, -e** 1) лопата; ковш экс-
 каватора 2) **мор.** лапа якоря 3) **тех.** ло-
 пасть, крыло; лопатка 4) **мор.** охранитель
 корабля, параван

skovblad [ˈsg3ul, bla5] **-et, -e мор.** ло-
 пасть [гребного колеса]

skovle I [sgqulo] **vt** работать лопатой,
 сгребать D — penge ind загребать деньги

skovhjul [ˈsgouluˈl] **-et, —** 1) **мор.** греб-
 ное колесо 2) лопастное колесо (турбины);
 мельничное колесо

skovlilje [ˈsgou, liljo] **-л, -g бот.** мороз-
 ник, чемерица

skovlskaft [ˈsgqu, sgafd] **-et, -er** рукоят-
 ка лопаты

skovløber [ˈsgquj9ibor] **-en, -e** лесной
 сторож

skovløvs [ˈsg5y, l9s] **a** безлесный

skov U menneske [ˈsgotˈmsnosga] **-t, -r** 1)
 лесной житель 2) **перен.** дикарь; — mus
 [-, muˈs] **-en, =** лесная мышь; — mærke
 [-, mɕjga] (en), **pi -g бот.** ясмйнный паху-
 чий, смолка пахучая; — nymfe [-, n9mfo] **-л,**
-g миф., фольк. дриада, лесная нимфа;
 лесовйчка

skovomkranset [ˈsg3u, omkranso5] **a** опо-
 ясанный лесом

skovlipart [ˈsgou, pajˈd] **-en, -er** лесниче-
 ство; — rand [-, ranˈ] **-en, -e см.** skovbryn;
 — rider [-, rɕb9l] **-en, -e** главный лесничий

skovrig [ˈsgou, riˈ] **a** лесистый, богатый
 лесом

skovlirydning [ˈsgqu, rydnei] **-en, -er** вы-
 рубка леса; — skade [-, sgaː59] **-n, -g** сойка
 (*птица*); — sneppe [-, snɕbo] **-n, -g зоол.**
 бекас, лесной вальдшнеп; — sti l-, sdiˈ] **-en,**
-er лесная тропинка; — stjerne [-, sdjejno]
-n, -g бот. седмичник европейский; — stræk-
 ning [-, sdrɕgner]) **-en, -er** пространство, по-
 крытое лесом; — svin [-, sviˈn] **-et, =** нару-
 шитель санитарных правил (*оставляющий*
в лесу мусор и остатки еды); * syre [-, syːJo]
 •**n бот.** кислица; — sø [-, s9] **-en, -er** лес-
 ное озеро; — tekniker [-, tegnigoj] **-en, -e**
 лесничий; — trolde [-Дг9Г] **-en, -e фольк.**
 леший; — tur [-.tuˈj] **-en, -e** пикник в лесу;
 прогулка в лесу; — tykning Ktygneq] **-en,**
-er лесная глушь, чаша; — tyv [-, tyˈv] **-en,**
-e браконьер; — tyveri l-tyvo, riˈ] **-et, -er**
 браконьерство; — vej [-, vajˈ] **-en, -e** лесная
 просека, лесная дорога; — økse [-, oɕso] **-n,**
-g топор

skrab [sgraˈp] **-et, —** 1) скребуший звук,
 царапанье 2) хлам, всякая всячина 3) гряз-
 ная [чёрная] работа

skrabe I [ˈsgrabs] **vt** скрести, скоблить;
 царапать C — bort соскребать; — sammen
 наскребать; — til sig **разг.** загребать O
 bukke og — расшаркиваться

skrabeljern [ˈsgrabaɕsɕˈn] **-ei, =** скребок;
 — kniv [-, kniˈv] **-en, -e** скоблильный нож

skraber [ˈsgraboɕ] **-en, -e** скребок O få
 [slibe] sig en — **разг.** вздремнуть (*сов.*)

skrabesår [ˈsgrabsˈoˈj] **-et, =** ссадина,
 царапина

skrabnæse [sgrabˈneːso] **-n, -g** игра, в
 которой проигравшему трут нос

skrabsammen [sgrabˈsamˈon] (et) **см.** skrab

skrabud [sgrabˈudˈ] (et), **pl=** низкий по-
 клон; g9re — почтительно поклониться (*сов.*)

skral [sgraˈT] **a** 1) плохой, хилый (*о здо-
 ровье*) 2) слабый (*о ветре и т. п.*)

skrald I [sgr9T] **-et, —** шум, треск, грохот;
 et — af latter взрыв хохота

skrald II [sgraˈT] **-et** мусор, помои

skralde I [ˈsgrals] **-л, -g** трещотка (*тж.
 тех.*); погремушка

skralde II [ˈsgrals] **vi** грохотать, шуметь

skralde|botte ['sgralo,bødo] **-n, -z** помойное ведро; — kasse [-,kas⁹] **-n, -r** мусорный ящик; — rnind [-,man'] **-en, -mænd** мусорщик; — spind [-,sban'] **-en, -e см.** skraldebøtte; — vogn [-,vnj'nj] **-en, -e** машина {телега) для в.лвэза мусора

skraldgrine¹ ['sgra^gri'no] **vi** громко хохотать

skramle¹ l'sgramlo] **vi** грохотать, греметь
skramme I f'sgramo] **-n, -z** шрам; рубец; царапин;!, ссадина

skramme¹ II ['sgramo] **vt** царапать
skram.nsl l'sgram'al] **-et** рухлядь, хлам
skrammereret [sgrarno're'jod] **a** разряженный

skrammet ['sgrarnau] **a** исцарапанный; в рубцах

skranke ['sgrarjgo] **-n, -r** 1) ограда, загородка 2) барьер 3) прилавок, стойка; stå bag — п работать продавцом O det må der sættes en — for этому нужно положить конец; t/æde i — п вступить (**сов.**) в спор [в полемику]; træde i — for ngn, ngt встать (**сов.**) на защиту кого-л., чего-л.; отстаивать что-л.; holde sig inden for visse — г держаться в определённых границах

skrante¹ ['sgrando] **vi** недомогать, хворать; et — nde helbred слабое здоровье

skranten l'sgrandan] **a** болезненный
skranlenhed]'sgrandanh^'å] **-en** недомогание, недуг; болезненность

skrap (sgrap] **a** 1) шустрый, быстрый, ловкий 2) резкий, строгий; en — kone [madamme] **разг.** злая женщина

skrat [sgrat] **-tet, = см.** skrald I
skratte¹ ['sgrado] **vi** громко прозвучать (**сов.**); разразиться (**сов.**)

skrattende ['sgradono] **a:** en — latter раскатистый смех

skravere¹ [sgra've'jo] **vt** штриховать
skravering [sgra've'jerj] **-en, -er** штриховка

skravl [sgrqu'l] **-et, = разг.** слабое существо, заморыш

skred I (sgredl **-(d)et** ['sgred'ot], = обвал; лавина; оползень <> der kom — i arbejdet работа оживилась

skred II [sgre'5] **impf om** skride
skreden fsgre'åon], skredet ['sgre:5ot] **part II om** skride

skreg [sgrqj'] **impf om** skrige
skreget l'sgrqjaå] **part II om** skrige
skrev [sgre'v] **impf om** skrive
skrevet [sgreivad] **part II om** skrive
skri bent [sgri'bsn'd] **-en, -er** писатель; очеркист; фельетонист; kvindelrig — писательница

skrible¹ f'sgriblo] **vi** халтурно писать
skribler ['sgribloj] **-en, -e разг.** писака, пачкун, бумагомаратель

skribleri l'sgriblo'ri'] **-et, -er** бумагомарание, пачкотня

skride* l'sgrL'do] **vi** 1) шагать, шествовать, выступать 2) скользить а— frem продвигаться (**тж. перен.**); ~ fremad делать успехи; der — г fremad med hans helbredelse он поправляется; — ind вмешиваться; — sammen обваливаться; — til... приступать к...; — tileksamen **разг.** провалиться (**сов.**) на экзамене; — ud скользить, поскользнуться (**сов.**)

skridfast ['sgrid,fasd], skridfri ['sgrtø-JvV], skridsikker ['sgrid,seg⁹j] **a** нескользящий, предохраняющий от буксования

skridt [sgritj] **-et, = шаг; — !** шагом!; gå [ride] i — идти [ехать] шагом; holde — med ngn идти в ногу с кем-л.; — for — шаг за шагом <> holde ngn tre — fra livet держать кого-л. на определённом расстоянии; tage —et fuldt ud довести (**сов.**) дело до конца; få et spark i —et получить (**сов.**) удар в пах; det er det første — som koster труден только первый шаг

skridte¹ l'sgrida] **vi, vt:** — af обходить, проходить; измерять шагами; — ud вышагивать

skridtgang ['sgrid,goy'l] **-en uiar;-måler** [-,m:>:loj], —tæller [-,tel⁹j] **-en, -e** шагомер, путемер

skridtvis ['sgridvi's] **adv** шаг за шагом
skrift I [sgrefd] **-en** 1) почерк 2) шрифт 3) ноты (**му. я.**), нотные знаки

skrift II [sgrefd] **-et, -er** литературное произведение; периодическое издание; samlede — er собрание сочинений; udvalgte^er избранные сочинения <> den hellige ~ священное писание

skriftart ['sgrefd,cu'd] **-en, -er** род письма, шрифт

skrifte¹ I ['sgrefda] (et) исповедь
skrifte¹ II ['sgrefdo] **vt, vi** исповедоваться (**в чём-л.**)

skriftelibarn ['sgrefd⁹,baj'n] **-et, -børn** исповедующийся, приносящий исповедь;-- fader [-,fa:doj] **-en, -fædre** духовник, исповедник

skriftekspert ['sgrefdegs,psjd] **-en, -er** эксперт по почеркам, графолог

skrifteiimål ['skrefd⁹,mo4] **-et, = рел. исповедь, признание; — stol [-,sdo'l] -en, -e** исповедальня

skriftform ['sgrefdJojrn] **-el, -er** письменная форма (языка); i — в письменном виде

skriftfortolkning ['sgrefdføj,torgnei] **-el, -er** толкование (текста) (**обычно античного или библейского**)

skriftkasse ['sgrefd,kasa] **-n, -z** полигр. (наборная) касса

skriftklog ['sgrefd,к³'?!] **a** обладающий книжной учёностью; en — a) начётчик; б) **библ.** книжник

skriftlav ['sgrefdlqy] **-en (-et) бот.** лишайник-графис

skriftlig ['sgrefdli] **a** письменный
skriftlærd [sgrefd,lsj'd] **a см.** skriftklog

skriftprøve [sgrefd,prø:va] **-n, -r** 1) образец почерка 2) образец шрифта

skrift||sprog ['sgrefd,spro'y] **-et, =** письменный литературный язык, письменная речь; —sted [-,sdsé] **-et, -er** цитата из библии

skrift||støber ['sgrefd,sdø:baj] **-en, -e полигр.** словолитчик; —tegn [-,taj'n] **-et, = 1) pi** письменна 2) **полигр.** литера; —træk [-,trsk] **-ket (-ken), =, б. ч. pi** росчерк

skrig [sgri¹ (7)] **-et, =** крик, визг 0 det sidste последний крик моды, последняя новинка

skrige⁴ ['sgri:(y)э] **vi** 1) кричать, визжать 2) быть кричащим (**о красках**) ф ~ ор от ngt хвастаться чем-л.

skrigellballon ['sgri:(y)9ba,l0r] I **-en, -er** 1) шар-пищалка 2) **иху́тл.** маленький ребёнок; ~dukke [-,doga] **-n, -г** говорящая кукла skrigen ['stfrc(y)m] **-en** крик, плач skridende f'sgri:(y)зпэ] **а** кричащий; вопиющий; stå i — modsætning til... находиться в вопиющем противоречии с...

skrighals l'sgrfc(Y),haPs] **-en, -е** крикун (о ребёнке)

skrin [sgri'n] **-et, =** сундук; ларчик, шкапулка **О** få én på—et получить (**сов.**) по уху skrinlægge³ ['sgri:n, lego] **vt разг.** отложить (**сов.**) в долгий ящик

pskrive* ['sgrLvo] **vt** писать; записывать; сочинять (**книгу и т. п.**); — en smuk hånd писать красивым почерком; — i et blad сотрудничать в газете; — med stort [småt] писать большими [маленькими] буквами; ~ på maskine писать [печатать] на (пишущей) машинке; — på regning брать в кредит <>— af списывать; — efter подделывать (**подпись**); — efter diktat писать под диктовку; — ned а) записать (**сов.**); б) снижать (**цены**); — от а) переписывать; б) описывать; — op а) записать (**сов.**); б) повышать (**цены**); — ngt rent переписать (**сов.**) что-л. начисто; — sammen переписываться (**с кем-л.**); — ud выписывать, делать выписки; — under подписывать(ся) <> hvorfra—г dette sig? откуда это?; hvad—г vi i dag? какое сегодня число?; vort ven-skab — г sig fra tidligere наша дружба большой давности; det kan du — dig bag øret **разг.** ^ заруби ато себе на носу; det står skrevet i hans ansigt это у него на лице написано; som skrevet står как сказано в священном писании; denne skik — г sig fra England этот обычай пошёл из Англии: — sig ind зарегистрироваться (**сов.**)

skrivellblok ['sgri:vo,blok] **-ken, -ke** блокнот; — blæk [-,blsk] **-ket** чернила; — bog [-,bø'y] **-en, -bøger** тетрадь; — bord [-,bo'j] **•et, -е** письменный стол

skrivedoven ['sgri:va,doyen] **а:** være — лениться писать письма

skrive|fej|l ['sgrtvojaj'l] **-en, =** описка; орфографическая ошибка; — frihed [-,fri-he'5] -ел свобода печати; — færdighed [-,fs'di-he'd] **-en** умение писать; грамотность; — hæfte f-,hsfdo] **-t, -г** тетрадь; — krampe [-,krambd] **-n, -г** судорога в руке (**при письме**); — kridt [krit] **-et** мел

skrivekyndi* ['sgri:vo,køndi] **а** грамотный skrivelse ['sgriivalso] **-n, -г** письмо, послание; отношение

skrivelærer ['sgri:v9,le:J0j] **-en, -е** учитель чистописания; — mappe [-,maba] **-n, -г** бювар; — maskine f-mas,gi:no] **-n, -г** пишущая машинка; — maskinedame [-masgimo-,da:m3] **-n, -г** машинистка; — materialer [-materi,a:loi] **pi** письменные принадлежности; — mide [-,тэ:5э] **-n, -г** 1) стиль 2) орфография, правописание; — papir [-pa-,pi'j] **-et** писчая бумага; — pult [-.pul'dj] **-en, -е** конторка

skriver ['sgri:voj] **-en, -е** писарь, писец skriverekvisitter ['sgri:vorekvi,sidsj] **pi** письменные принадлежности

skriveri [sgrtvo'ri'] **-et, -er** 1) писание 2) писанина, канцелярщина

skrivellsager ['sgrirva.sa'yoj] **pi** письменные принадлежности; — stue [-,sdu:9] **-n, -г** канцелярия; контора (фирмы); — tavle [-,tqy-l3] **-n, -г** классная доска; — time [-,tfema] **-n, -г** урок чистописания; — tøj [-,toj] **-et** письменный прибор; — øvelse [-,ø:v9lsa] **-n, -г** письменное упражнение

skrivning ['sgrirvnerj] **-en, -er** писание, письмо; умение писать

skrofulose [sgrofu'lo:so] **-n мед.** золотуха skrofuløs [sgrofu'lø's] **а** золотушный skrog [sgroy] **-et** ['sgroy'od], = 1) корпус (**корабля**) 2) **ае.** фюзеляж 3) скелет (**птицы**) <> et stakkels — бедняга

skrogis ['sgroy,i's] **-en** тонкий лёд skrot [sgrot] (en) **и** (et) металлический лом

skrub [sgrop] **pi** 1) **разг.** побои 2) неприятности; tage de — der følger med стойко переносить невзгоды [превратности судьбы]

skrubbe I ['sgrobo] **-n, -г** 1) **см.** skrubbe-børste 2) **зоол.** камбала

skrubbe II ['sgroba] **vt** тереть, натирать, усердно мыть <> skrub af (med dig) I **разг.** убирайся!; — sig торопиться, спешить

skrubbe Hbørste ['sgrobo,bojsd9] **-n, -г** швабра, жёсткая щётка; — kost [-,kosd] **-en, -е** метла

skrubber ['sgroboj] **-en, -е** жёсткая щётка skrubbet t'sgrobod] **а** 1) шершавый, неровный 2) грубый

skrubhøvl ['sgrob^hqu'l] **-en, -е** **тех.** шерхебель

skrubtudse ['sgrob,tuso] **-n, -г** 1) жаба 2) грубое слово, ругательство; глупость

skrud [sgru5, sgru'5] **-et** наряд, облачение; парадная одежда

skruer I ['sgruro] -я, -г 1) винт, винтик 2) **ав.** (воздушный) винт, пропеллер; **мор.** гребной винт **О** sætte sine ord på — г говорить двусмысленно; han har en — løs **разг.** он не в своём уме, у него винтика не хватает

skruer II ['sgriu] **vt** завинчивать, ввинчивать а— af отвинчивать; — fra развинчивать; — i [ind] завинчивать, ввинчивать; — op а) развинчивать; б) взвинчивать (**цены**); — på привинчивать; — sammen завинчивать

skruerIfaksjel ['sgru:a,ags9l] **-elen, -ler мор.** гребной вал; — blad [-.blad] **-et, -е мор.** лопасть винта; — blyant [-,blyan'd] **-en, -er** автоматический карандаш; — bor [-,bo'j] **-et, = тех.** винторезная машина; винтовой бурав

skruerbrækker ['sgru:3,breg9j] **-en, -е** штрейкбрехер

skruerbrækkeri ['sgrifdbr&ga,ri'] **-et, -er** штрейкбрехерство

skruelldamper ['sgru:o,damboj] **-en, -е** винтовой пароход; — gang [-,garj'] **-en, — gænge** [-,gega] **-n** винтовая нарезка, винтовая резьба; ход винта; — hoved [-,ho:vod] **-et, -er** головка винта; — is [-,i's] -енторосы (**мн. ч.**); — linje [-,linja] **-n, -г** спиральная линия; — moder [-,то:5эл] **-en, -mødre, — møtrik** [-,møtrik] **-ken, -ker** гайка; — nøgle [-,nojlo] **-n, -г** гаечный ключ; — presse [-,prssa] **-n, •г** винтовой пресс; — stik [-,sdek] **-ken, -ker**

тиски; — stol [-,sdo4] **-en, -e** винтовой [вертящийся] стул
 skruet ['sgru:ob] **a** 1) неестественный, напыщенный, жеманный 2) винтовой; en — bold **спорт**, резаный мяч
 skruetrækker ['sgru:o,trɛg9j] **-en, -e** отвёртка
 skruk fsgrok] **-ken, -ker, skrukhøne** ['sgrog,ho:no] **-n, -г** наседка, клуша
 skrukke¹ ['sgrogo] **vi** кудахтать, хлопать
 skrumle¹ ['sgromla] **vi** грохотать, греметь, гроыхать
 skrumlekasse ['sgromlo,kaso] **-n, -г презр.** развалина, колымага (о **старом автомобиле**)
 skrum|mel ['sgrom'al] **-melet, -ler** большая [громоздкая] вещь
 skrumpe¹ ['sgrombo] **vi:** — ind (sammen) а) съёживаться; б) садиться (о **материи**)
 skruning ['sgru:neg] **-en, -er** торос
 skrup|el ['sgrubol] **-(e)len, -ler** сомнения (**мн. п.**), колебания (**мн* ч.**); щепетильность; угрызения (**мн. ч.**) совести; ikke gøre sig ngn — ler over делать что-л. без колебаний; не постесняться (**сов.**) сделать что-л.
 skrupelløs ['sgrubojø's] **a** наглый, нахальный, бессовестный
 skrupforelsket ['sgrobfoj^l'sgaS] **a** влюблённый без памяти
 skrup[forkert fsgrobfo^ke'jd] **a** совершенно неправильный; — gal [-,ga'l], — skør I",sgø'j] **a разг.** совершенно сумасшедший, рехнувшийся; — sulten [-,suldon] **a разг.** страшно голодный; — tosset [-,tosad] **a см.** skrupgal
 skrupuløs [sgrupu'lø's] **a** 1) дотошный, скрупулёзный, педантичный 2) щепетильный
 skrut [sgrut] **-ten, -ter:** lad os få ngt i — ten! **разг.** давайте поедим чего-нибудь!, давайте подзаправимся!
 skrutryg L'sgrud,røk] **-gen, -ge** 1) сутулая спина 2) сутулый человек
 skrutrygget l'sgrud,røg95] **a** сутулый
 skryd¹ [sgry'd] **-et см.** skryden
 skryde^{1,4} I'sgry:6o] **vi** 1) кричать (**об осле**) 2) хвастаться
 skryden ['sgry:5on] **-en** 1) ослиный крик 2) хвастовство
 skryder ['sgry:5oj] **-en, -e** хвастун
 skryden [sgry:5э'гГ] **-et, -er** хвастовство, хвастливость
 skrædder ['sgrefioj] **-en, -e** 1) портной 2) **разг.** трус <> det går femten — e på et pund **поел.** = наряди пень, и пень хорош будет; hvad der kurerer en grovsmed slår en — ihjel **поел.** = что полезно одному, то вредно другому; det forslår som en — i helvede = с гулькин нос, ничтожно мало
 skrædder Uarbejde ['sgre69J,ajbaj'do] **•г** портняжная работа; — butik [-bu,tik] **-ken, -ker** магазин одежды
 skrædderere¹ [sgrsdore'jo] **vi** портняжить, шить
 skrædder Hforretning ['sgre59jfo,redner] **-en, -er** пошивочная мастерская, ателье; — håndværk [-,honvɛjg] **-et** портняжное ремесло

skrædderi [sgreSo'ri'J] **-et, -er** 1) ремесло портного 2) пошивочная мастерская
 skrædderlikridt ['sgrsd9J,krit] **-et** портновский мел; — lære [-,клэ] **-n** учение у портного; — mestler [-,mɛsd9j] **-eren, -re** портной; — mål [-,тэЧ] **-et, =** мерка; ~\$ak\$ [-,sags] **-en, -e** портновские ножницы; — stilling [-,sdeler] **-en:** sidde i — stilling сидеть, поджав под себя ноги; — svend [-,svɛn'] **-en, -e** подмастерье портного
 skræddersyet ['sgreå^sy'øå] **a** сшитый у портного; сшитый на заказ
 skrædderværksted ['sgrɛdoj,Vɛjgsded] **-et, -er** пошивочная мастерская
 skræk [sgrɛk] **-ken** страх, ужас, испуг; slippe med — ken отделаться (**сов.**) испугом; slået med — охваченный страхом; til ~ og advarsel для устрашения, в назидание; **jage** ngn en — i livet напугать (**сов.**) кого-л. до смерти
 skrækindjagende l'sgrEg^nja'yono] **a** внушающий страх [ужас]
 skrække¹ f'sgrEgg] **vt** пугать, страшить
 skrækkelig ['sgregali] **a** ужасный, страшный
 skrækslagen ['sgrɛg,sla'von] **a** объятый ужасом
 skræl [sgrɛP] **-len, -ler** шелуха, очистки, кожура; **kartofler** kogt med — (på) картофель в мундире
 skrælle¹ ['sgrElo] **vt** 1) шелушить, чистить 2) счищать, соскребать O — en cykel снять (**сов.**) [украсть (**сов.**)] шины с велосипеда
 skrællemaskine ['sgrdgma^gina] **-л, -г** машина для чистки овощей; картофелечистка; — plov KplQu'] **-en, -e с.-х.** дисковый плуг
 skrælling f'sgrEler] **-en, -er** 1) скорлупа, шелуха 2) **разг.** слабый [хилый] человек
 skræmme^{1,2} ['sgrema] **vi** пугать; ikke lade sig — не давать себя запугать o — bort отпугивать; — or вспугнуть (**сов.**) O ~ livet af ngn **разг.** напугать (**сов.**) кого-л. до смерти
 skramme||billede ['sgrɛm9,bel96a] **г** страшилище; — mid|del [-,тед'э1] **-(de)let, •ler** 1) угроза 2) пугало; — skud [-,sgud] **-det, =** 1) предупредительный выстрел; сигнальный выстрел 2) ложная тревога
 skræms|el ['sgrEmsslj] **-elen (-elet), -ler** пугало; чучело
 skrænt [sgrEn'd] **-en, -er** откос, уклон, склон
 skræppe I l'sgrEba] **-n, -г** щавель
 skræppe¹ II ['sgrɛb9] **vi** крякать, гоготать; квакать • — or хвастаться
 skræv l'sgrE'v] **-et, =** 1) пах; blive sparket i — et получить (**сов.**) удар в пах 2) шаг (**как мера длины**)
 skræve¹ ['sgreivo] **vi** широко расставлять ноги, идти большими шагами; — over ngt перешагнуть (**сов.**) через что-л. han ~г længere, end bukserne kan holde он берёт на себя больше, чем может
 skrævs [sgryj's] **adv** верхом; (på)- over.. верхом на..
 skrøbelig ['sgrø:b9li] **a** хилый, дряхлый; слабый, немощный

skrøbelighed ['sgrørbalihe'dj] **-en, -er** хилость, дряхлость; слабость, немощность
 skrød fsgrø'd] **impf om** skryde
 skrømt [sgrom'd] **-en:** på — для вида
 skrøinte' ['sgromdo] **vi** притворяться, делать вид
 skrømtet ['sgromdad] **a** притворный, лицемерный, лживый
 skrøne l'sgrøino] -л, **-г** небылица, выдумка
 skrå I [sgro'] 1) **-en** жевательный табак 2) **-et воен. уст.** картечь 3) **-en (-et)** крупа; мука (**грубого помола**); отруби 4) **-et** обренок [обрубок] металла
 skrå II [sgro*] **a** косо́й, наклонный
 skrå' III [sgro'] 1. **vi** жевать табак 2. **vt** 1) крупно молотить (**зерно и т. п.**) 2) рубить (**металл на мелкие куски**)
 skrå' IV [sgro'] **vt, vi** 1) срезать наискось 2): — over gaden перейти (**сов.**) улицу
 skråbjælke l'sgro^jslgo] -л, **-г** наклонная балка
 skråhed ['sgrohe'd] **-en** покатость, наклон; откос
 skråhue ['sgrD,hu:9] -л, **-г** военная фуражка (**в Дании**); пилотка
 skrål [sgro'l] **-et, =** крик, вопль, вой
 skråle'^* fsgroilo] **vi, vt** кричать, орать, вопить
 skrålhals ['sgrol,hal's] **-en, -e** горлан, крикун, горлопан
 skrånē' ['sgro:no] **vi, vt** спускаться, идти под уклон; — mod nord уклоняться к северу
 skråning ['sgro'neg] **-en, -er** склон, откос; покатость
 skrå (lpl an ['sgro,pla'n] **-et** наклонная плоскость O være på et — катиться по наклонной плоскости; komme ind på et — вступить (**сов.**) на опасный путь; — rude [-,pir5o] -л, **-г** валик (под подушку)
 skrås fsgrø's] **adv:** — over for... наискосок от...
 skrāsikker ['sgro,scgojj] **a** твёрдо уверенный
 skrå||skrift ['sgro,sgrefd] **-en** 1) почерк с наклоном 2) курсив; — snit [-,snit] **-tet** разрез под углом; — tobak [-to,bak] **-ken** жевательный табак
 skub [sgob] **-bet, =** толчок, рывок <> der er i ham он энергичный человек; komme i-bet войти (**сов.**) в ритм; se at få lidt — på! пощевеливайся!
 skubbe' ['sgobo] **vt** 1) толкать, отталкивать, пихать 2) избегать (**чего-л.**), уклоняться (**от чего-л.**); — den tanke fra sig отгонять (от себя) мысль; — ansvaret fra sig уклоняться от ответственности; — s толкаться
 skud I [sgu5] **-det** l'sguu'ot], = 1) выстрел; стрельба; et løst — холостой выстрел; et skarpt — выстрел боевым патроном; stå for- а) не бояться стрельбы; б) быть объектом нападков 2) **спорт**, удар по воротам 3) окурок 4) определённое количество (**чего-л.**); han fik et — morfin ему сделали укол морфия O give ngn et — for boven сделать (**сов.**) кому-л. предупреждение; han er ikke et — krudt værd он нестоящий человек; være i -det быть в ударе, быть в форме
 skud II [sgud] **-det** ['sgud'dt], = росток, отросток

skud 'afstand ['sgud^iysdan'] **-en, -e** дальность стрельбы, дальность выстрела; — bane [-,baпэ] -л, **-г** 1) траектория (**выстрела**) 2) полигон, стрельбище; — dag [^da'y] **-en, -e** добавочный день високосного года (**29 февраля**)
 skudermudder [sgodoj'mo5^oj]: gå i — пойти прахом
 skude ['sgu:5o] -л, **-г** 1) шхуна 2) **см.** skud I 4); en vældig — havregrød огромная порция овсянки
 skudefuld ['sgirda,fur] (en), **pi -e:** en — suppe большая порция супа
 skud||fast ['sgud,fasd], -fri [-,fri'] **a** пуленепробиваемый, пуленепроницаемый; — færdig [-,fejdi] **a** готовый к выстрелу
 skud hastighed ['sgud^asdihe'å] **-en** скорость стрельбы, скорострельность; — hold [-,hoF] **-et** дальность выстрела; komme vildtet på — hold подойти (**сов.**) к дичи на расстояние выстрела
 skudklar ['\$£11д,кла'd] **a** готовый к стрельбе
 skudNlinie ['sgu5,linjol, — linje [-Jinjol] **-n, -г воен.** 1) стрелковая цепь 2) линия огня, огневой рубеж 3) траектория; — længde [-Jerj'do] -л, **-г см.** skudafstand; — rig[e l 1-,гГуэ] **-elen, -ler** (дверной) засов; задвижка; язычок (замка)
 skudsikker ['sgu5,segoj] **a** пуленепробиваемый, пуленепроницаемый
 skudsikkerhed l'sgud^segojhe'd] **-en** пуленепробиваемость, пуленепроницаемость
 skudsmål ['sgu(o)s,mo*1] **-et, =** характеристика (**документ**), отзыв
 skudsmålsbog ['sgu(d)sмо'ls,bo'y] **-en, -bøger** расчётная книжка
 skudilstilling ['sgu5,sdeler)] **-en, -er** 1) положение для стрельбы 2) стартовое положение ракеты; — sår [-,so'jj] **-et, =** огнестрельная рана
 skudt [sgut] 1. **a** 1) простреленный 2) **разг.** влюблённый 2. **part II от** skyde
 skudvant ['sgud,van'd J] **a разг.** обстрелянный
 skudvidde ['sgud,vi5*9] -л дальность выстрела; дальнобойность
 skudår ['sgu5,o*j] **-et, =** високосный год
 skue I ['sgu:a] **-г** 1) зрелище; вид 2) выставка; осмотр; stille til — выставить (**сов.**) на показ 3) выставка сельскохозяйственных животных (**в Дании**)
 skue' 11 ['sguro] **vi, vt** смотреть <> man skal ikke — hunden på hårene ^ внешность обманчива
 skue Iplads ['sgu:o,plas] **-en, -er** 1) **театр.** сцена 2) арена 3) театр военных действий O forsvinde fra — en исчезнуть (**сов.**) из поля зрения; — ret [-,ret] **-ten, -ter** блюдо с едой (**выставленное на витрине**); — spil l-,sbelj **-let, =** 1) пьеса 2) зрелище
 skuespil liforfatter ['sgirosbelfoj,fadoj] **-en, -e** драматург; — kunst Kkon'sdj **-en** театральное искусство
 skue spiller ['sgu:o,sbeloj] **-en, -e** артист, актёр O bidt af en gal — страстно увлекающийся театром; — spillerinde [-sbeloj,en9] **-n, -г** артистка, актриса
 skuespillerlikunst ['sgurosbelo-^kon'sd] **-en** актёрское искусство; — selskab [-,selsga'p] **-et, -er** актёрская труппа

skuffe I ['sgofo] **-n, -г** 1) выдвижной ящик 2) **разг.** денежная касса 3) лопата; совок 4) **жарг.** рот; luk—n il заткнись! <> af første — первоклассный, превосходный; af samme — — одного поля ягода; ikke hænge med — п! держи нос выше!, не вешай носа!

skuffe¹ II ['sgofa] **vt** сгрести

skuffe¹ III ['sgofo] **vt** разочаровывать, обманывать

skuffe¹ IV ['sgofo] **vt** выпалывать сорняки
skuffellbedrøver ['sgofobe.drø'voj] **-en, -e разг.** растратчик; —jern [-Jej'n] **-et, =** лопаточка; скребок

skuffelse ['sgofslso] **-n, -г** разочарование, обман

skuffemøbel ['sgof⁹,mø'bol] **-(e)let, -ler** комод

skuffet ['sgofəb] **a** разочарованный

skuld(er) ['sguloj] **-eren, -re** плечо; trække på skuldrene пожимать плечами; gevær på — ! на плечо! (**команда**); — ved lmod] — плечом к плечу **O** vende ngn den kolde — оказать (**сов.**) кому-л. холодный приём

skulderblad ['sgul©J,blaб] **-et, -e анат.** лопатка

skulderbred ['sgul⁹j,bre'd] **a** широкоплечий

skulderlbredde ['sguloJ,bre⁵o] **-п** ширина плеч; — distinktion [-disdej],/o'п] **-en, -er воен.** наплечные знаки различия, знаки (**мн. ч.**) различия (на погонах); —klap [-,klap] **-rep, -per** погон; —krave [-,kravs] **-п, -г** мантия; плащ; ряса (**монаха**); — led [-,leб] **-(d)et, = анат.** плечевой сустав; —rem [-,repГ] **-теп, -те** 1) перевязь; аксельбант 2) плечевой (наплечный) ремень; stron l-sdronl **-прп- -ПРГ** ляжка: træk —г* г* г* i—•—

skulderl [skulder] **-ket (-keri), = , — trækning** [-,fregner) **-en** пожимание плечами
skuldre¹ ['sgulro] **vt** брать на плечо (**винтовку**); kan du — den opgave? справишься ли ты с этим делом?; godt — ti **разг.** хорошо (сделано) I

skule¹ ['sgu:lo] **vi** коситься, глядеть исподлобья

skulen ['sgu:lon] **-en** косой взгляд; косолазие

skulende ['sgu:lono] **a** косой (**о взгляде**)

skulke¹ ['sgulgo] **vi** уклоняться, отлынивать от работы; прогуливать; — fra skolen прогулять (**сов.**) уроки

skulkeri [sgulgo'ri*] **-et, -er** прогул

skulle ['sgulo, sgu] **1. mod** 1) быть должным; han skal rejse он должен ехать; jeg skal straks gå мне нужно сейчас идти; skal vi gå? пойдём?; hvad skal jeg? что мне делать?; det skal han nok komme til at fortryde об этом он ещё пожалеет; jeg skal og må м*не совершенно необходимо; jeg skal! мне нужно (пойти в туалет) 2) **выражает различные модальные оттенки:** vi — lige til at gå мы как раз собирались уйти; han skal være rejst i morges говорят, что он уехал сегодня утром; han skal være syg говорят, что он болен; det — jeg mene! ещё бы!; hvad skal det til? к чему это?; hvad skal det blive til? что из этого получится? 2. **вспомогательный глагол** 1) **служит для образования будущего времени** : jeg skal ikke glem-

me det я этого не забуду 2) **служит для образования сложной формы сослагательного наклонения:** — De se ham, så sig ham... если вы его увидите, скажите ему...; hvis det — regne... если пойдёт дождь...; ot det så— være... если бы...; det — gøre mig ondt мне было бы неприятно; De — have sagt... вы должны были бы сказать...; man — tro... можно было подумать...; ~ han være død? неужели он умер?; det ~ du have set l если бы ты ато видел!

skullet ['sguldd] **part II om** skulle

skulptur [sgulb'tu'j] **-en, -er** скульптура, изваяние

skulpturel [sgulbtu'reГ] **a** скульптурный

skulptør [sgulb'tø'j] **-en, -er** скульптор

skum [sgum*] **-met** 1) пена; накипь 2) **разг.** шипучее вино (**шампанское**) 3) мыло (**на лошади**)

skumbedækket ['sgumbe,degaбl] **a** покрытый пеной; взмыленный (**о лошади**)

skum|boble ['sgom,boblo] **-п, -г** пузырёк (**на воде и т. п.**); —gummi [-,gomi] **-en (-et)** пенорезина, пористая резина;***kam [-,kaпГ] **-теп, -те** гребень волны, барашек

skumklædt ['sgom,kle't] **a** покрытый пеной; взмыленный (**о лошади**)

skum koge¹ ['sgon^kaуа] **vi** пениться, пузыриться (**при кипении**)

skumkæde ['sgom,ke:б9] **-п, -г** цепочка уздечки

skumle¹ ['sgomlo] **vi** перешёптываться, говорить за спиной, сплетничать; man ~г поговаривают <>— over ngt брюзжать, придираться к чему-л.

skumler ['sgomlsj] **-en, -e** 1) ворчун, брюзга, придира 2) сплетник

skumler¹ [s^orols'ri'] **~et, -er** брюзжание

skumme¹ [sgomø] **1. vi** пениться; запениться (**сов.**); покрываться пеной; hesten — de efter et løb после скачек [бега] лбшадьбылався в мыле;— af raseri вскипеть (**сов.**) от бешенства 2. **vt:** — fløden af mælken снимать сливки с молока; — fløden af ngt **перен.** снимать сливки, брать самое лучшее

skummel ['sgom'ol] **a** мрачный, сумрачный

skummelhed ['sgomalhe'S] **-en** 1) мрачность, угрюмость 2) темнота, сумерки

skummeske ['sgom⁹,sge'] **-en, -er см.** skumske

skummetmælk ['sgomad,merg] **-en** обезжиренное [снятое] молоко

skumpe¹ ['sgomba] **vi см.** skumple

skumpelskud ['sgom'bsl^guu] **-det, =** человек, на котором лежит вся тяжесть домашней работы; козёл отпущения; familiens — золушка в семье

skumple¹ ['sgombls] **vi** трястись

skumre¹ ['sgomro] **vi** смеркаться; det — г смеркается, наступают сумерки

skumrende ['sgomrsna] **a** 1) меркнувший 2) туманный, неясный

skumring ['sgomrerj] **-en, -er** сумерки

skum||ske ['sgom,sge'] **-en, -er** шумовка; — slukker [-,slog⁹j] **-en, -e** ш'ниый огне-тушитель; — slukning Kslcgnofl] **-en, -er** тушение пожара огнетушителем; — sold [-,sol'] **-et, = с.-х.** решето; грохот; — sprøjte

hsbrjudd] -л, -г пенный огнетушитель;
 -lor T-,top] -pen, -pe см. skumkam
 skunk [sgorj'g] -en, -s 1) зоол. скунс, во-
 нючка 2) скунсовый мех
 skur [sgu'j] -et, -e 1) сарай; навес 2)
 сторожка
 skure I [sgu:Jo] -n, -г зарубка (обычно на
 дереве); желобок, углубление O alt går i
 den gamle — всё идёт по-прежнему [на
 старый лад]; udviklingen er inde i en gal —
 всё пошло вкривь и вкось
 skure II f'sgttJd] 1. vt мыть щёткой,
 тереть 2. vi тереться, касаться; båden —г
 mod bunden лодка касается дна, лодка
 трётся (днищем) о дно
 skure||børste [sgu:JO,bojsd9] -n, -г щётка
 для мытья (пола, посуды); — klud [-,klud]
 •en, -e тряпка для мытья; — kone [-,ко;пэ]
 •л, -г уборщица
 skuring f'sguireij] -en мытьё, чистка,
 уборка
 skurk [sgojg] -en, -e 1) мошенник, плут 2)
 подлец, мерзавец, злодей
 skurkagtig UgoJg'agdi] a 1) мошенниче-
 ский, плутовской 2) подлый, злодейский
 skurkagtighed [sgojg'agdihe'd] -en 1) мо-
 шенничество, плутовство 2) подлость, зло-
 действо
 skurke||roHe Ksgojg9,rolo] -n, -г роль
 злодея {в фильме); —streg KsdroT] -en
 мошенническая проделка, плутовство
 skurpenge f'sgo^psgo] pi прибавка (ед. ч.)
 к зарплате рабочих (на тех предприятиях,
 где нет столовой)
 skurre¹ [sgojo] vi диссонировать, резать
 ухо
 skurren f'sgojan] -en диссонанс, резкий
 [пронзительный] звук
 skurrende [sgojono] a диссонлирующий,
 резкий, пронзительный (о звуке)
 skurv [sgoj'v] -en 1) мед., ест. парша 2)
 бот. корка, парша, струп
 skurvet [sgojvaø] a 1) мед., вет. покры-
 тый струпами, паршой 2) перен. запар-
 шивевший, грязный
 skutte sig [sgudo sai] трястись
 skvadder [sgvaå'oj] -et (-en) болтовня,
 вздор
 skvadderhoved [sgvad'oj^hoivoå] -et, -er
 болван, дурак
 skvadre f'sgvadro] vi болтать; — op om
 alt og alle болтать о вся и всех
 skvadronere [sgvaåro'ne'jo] vi хвастаться
 skvadronør [sgvadro'nø'j] -en, -eY хвастун
 skvalder f'sgval'aj] -en (-et): slå en — op
 громко расхохотаться (сов.)
 skvalderkål [sgval9J,ko'l] -en бот. жи-
 молость, каприфоль
 skvaldre [sgvalro] vt 1) болтать, пусто-
 словить, нести вздор 2) хвастаться
 skvaldrer [sgvalrsj] -en, -e 1) болтун 2)
 хвастун
 skvalpe¹ [sgvalbo] vi см. skvulpe
 skvat I [sgvat] (en), pl= небольшое коли-
 чество еды или питья
 skvat II [sgvat] -tet, = грубиян, хам
 skvatte [sgvado] vi упасть (сов.), сва-
 литься (сов.); — ned fra et træ свалиться
 {сов.) с дерева O — sammen развалиться
 (сов.), рушиться

skvulp [sgvul'b] -et, = журчание;
 (вс)плеск
 skvulpe¹ [sgvulba] vi, vt плескаться(ся),
 журчать <>— over переливаться через край,
 выплёскиваться
 skvulpen [sgvulbon] -en плеск, журча-
 ние
 skvæt [sgvet] -tet, — разг. глоток, капля
 skvætte¹ [sgvedo] vi пролить (сов.)
 (жидкость), брызнуть (сов.) (водой)
 sky I [sgy'] -en, -er туча; облако; der er
 ikke en— på himlen на небе ни облачка i
 vilden — во весь голос, во всю глотку; han
 var som falden fra —erne он как с неба сва-
 лился; hæve ngn til —erne перевозносить
 кого-л. до небес; svæve oppe i —erne ви-
 тать в облаках
 sky II [sgy'] -en мясной отвар; студень;
 желе
 sky III [sgy'¹] (en) боязливость, робость,
 застенчивость
 sky IV [sgy'¹] a /лизастенчивый, пугливый,
 боязливый; blive — for ngt испугаться
 (сов.) чего-л.
 sky¹ V [sgy'¹] vt бояться, избегать; чуж-
 даваться; han —г ikke noget som helst он
 ни перед чем не останавливается
 sky||banke [sgy,borjg9] -л, -г гряда обла-
 ков; —brud f-,brud] -det ливень
 skyde⁴ I [sgy:6o] vi, vt 1) стрелять, вы-
 стрелить (сов.); — sig en kugle for panden
 пустить (сов.) себе пулю в лоб; — blindt
 стрелять вслепую; — fejl промахнуться
 (сов.);* over målet стрелять мимо цели; —
 på ngn a) стрелять в кого-л.; б) нападать
 на кого-л.; — skarpt стрелять метко; — til
 skive стрелять по мишени 2) расстреливать,
 убивать; — ihjel убить (сов.) O — af вы-
 стрелить (сов.);* efter целиться, пытаться
 попасть (в цель); — forbi стрелять мимо;
 — nytår ind произвести (сов.) новогодний
 салют; — ned подстрелить (сов.), сбить
 (сов.) O — til ngn med øjnene разг. стро-
 ить глазки кому-л.; стрельнуть (сов.) гла-
 зами; hans øjne skød lyn его глаза метали
 молнии; han er skudt i hende он влюбился
 в неё
 skyde⁴ II [sgyrd] vt, vi 1) толкать, пи-
 хать; — bag på bil толкать сзади машину;
 — ngt fra sig уклоняться от чего-л.; —
 ansvaret fra sig снимать с себя ответствен-
 ность 2): — knopper распускаться, давать
 ростки; — i vejret расти, подниматься o —
 for выдвигать; skyd brystet frem! грудь
 вперед!; — sig ind under ngt находить оп-
 равдание в чём-л.; — op всходить (о ра-
 стениях); — til вносить свой вклад; —
 sammen сложиться (сов.), устроить (сов.)
 складчину; — ud откладывать <> — ham
 menять [сбрасывать] кбжу; — гуг выгибать
 спину; — genvej сократить (сов.) путь; —
 en ged fart мчаться, нестись
 skydelibane [sgy:5э,Ба:пэ] -л, -г тир;
 стрельбище; полигон; — bomuld [-,БэтиГ]
 -en воен. пироксилин; хим. нитроклетчат-
 ка; — broder [-,bro:0oj] -en, -brødre член
 стрелкового общества; — central [-sen.tra'l]
 -en, -er воен. пункт управления огнём
 skydedør [sgy:d9,d6'j] -en, -e раздвиж-
 ная дверь

skyde II færdighed ['sgy:da,fejdihe'd] -en меткость в стрельбе; — hul [-,hol] -let, -ler воен. бойница, амбразура
 skyden I 'sgy:oon) -en стрельба
 skydeloinrade ['sgy:uo,omr'o:ool -г воен. поражаемое [простреливаемое] пространство; — plan [* ,pla'n] -et, -er план стрельбы; — prøve [-,prø:vo] -n, -г пробная стрельба
 skyder I 'sgyrdoj] -en, -e I) тех. движок; ползун; бегунок 2) разг. (огнестрельное) оружие
 skyderi [sgy(:)bo'rP] -et, -er стрельба, иерестрелка
 skyde||selskab ['sgy:bo,selsga'p] -et, -er стрелковое общество; — skive [-,sɣi:va] -n, -г мишень, цель; — skole [-,sgo:iol -n, -r стрелковая школа; — skar [-,sga'j] -et, = см. skydehul; — stilling [-,sdelcr] -en, -er положение для стрельбы; — telt [-,UPd] -et, -e тир; — ternen [-te,rer] -et, -er полигон, стрельбище; — uddannelse [-,uudan'olso] -n стрелковая [огневая] подготовка
 skydevindue I 'sgy:da,vɛndu] -/, -г раздвижное [подъемное] окно
 skyde||vaben I 'sgy:da,vo'ban] -et, = огнестрельное оружие; — øvelse [-,ø:volso] -n, -г учебные стрельбы
 skydning f [sgy(:)ɕnerj] -en, -er стрельба, ведение огня
 skydning II I 'sgy(:)dner)] -en, -er полигр. разрядка
 skydække I 'sgy,dego] -/облачность; vekslende — переменная облачность
 skydækket fsgy,degad] a покрытый облаками
 skyet ('sgy:ad] a облачный
 skyhfri ['sgy,fri] a безоблачный; — fuld [-,fuF] a см. skyet
 skygge I I 'sgygo] -n, -r 1) тень; lægge—г på ngt штриховать, оттенять что-л.; kaste — бросать тень (тж. перен.) 2) поэт, сень 3) ноля (мн. ч.) (шляпы); козырёк O ikke — af tvivl ни малейшего колебания, ни тени сомнения; stille i — оттеснить (сов.), затмить (сов.); være bange for sin egen— бояться собственной тени; være i — жарг. сидеть в катажке
 skygge II I 'sgygo] vi, vi 1) затенять, бросать тень; заслонять (отсвета); —* med hånden for øjnene заслонять глаза рукой 2) штриховать 3) выслеживать, тайно следить
 skyggeagtig [sgygo'agdi] a тенистый
 skyggc i billede (sgygo.beloda] -/, -г силуэт; — boksnings I-, b3gsnei] -en «бой с тенью» (вид тренировки в боксе)
 skyggefuld I 'sgygo,fuP] a тенистый; тенево
 skygge||kabinet ['sgygo:kabi,nst] -tet, -ter полит, состав кабинета министров, назначаемый лидерами оппозиции; — kasket [-kas,k=;t] -len, -ter фуражка [шапочка] с козырьком от солнца
 skyggeløs I 'sgygo'lø's] a без тени, не имеющий тени
 skygge||rids I 'sgygo,ris] -et, = силуэт, теневое изображение; — side [-,si:bo] -n, -г теневая сторона; перен. тж. отрицательная сторона; leve på tilværelsens — side жить и тяжёлых условиях; — spil [- spel] -let, = театр теней; — tilværelse [-,telve'jo] -l:

fore en — tilværelse оставаться в тени, жить незаметно; — verden [-,vejdon] -en мир теней
 skyhed [''Sgyhe'6] -en боязливость, робость, стеснительность
 skyhøj ['sgyh^l'] a очень высокий, до небес
 skyklapper ['sgy.klaboj] pi шоры, наглазники; med — på перен. с шорами на глазах
 skylag Psgy,la'Y] -et, = слой облаков
 skyld [sgyP] -en I) долг 2) вина; оплошность, проступок; erkende sin — признать (сов.) свою вину; det er din egen — это твоя вина; — en ligger hos mig моя вина; skyde — en på en anden свалить (сов.) вину на другого <> for min — ... что касается меня...; han gør det for hendes — он делает это ради неё; for en gangs— в виде [ради] исключения; for en sikkerheds — на всякий случай
 skyldbetynget ['sgylbe,tø(|'ed] a виноватый, мучимый угрызениями совести; ~-bevidst [-be,vesd] a виноватый, сознающий вину
 skyldbevidsthed Psgylbe,vesdhe*6] -en сознание вины
 skylde- I 'sgylo] vt, vi быть должным (кому-л.); быть в долгу (у кого-л.); hvor meget — г jeg? сколько с меня?; jeg — г ham meget я многим ему обязан; han — г alle vegne, han — г Gud og hvermand = он в долгу как в шелку; hvad — г jeg æren? чему я обязан (честью)?; jeg — г sandheden at sige at... из уважения к истине я должен сказать, что...; — s происходит по причине..., объясняться (чём-л.); dette — s hans rep это принадлежит его перу
 skyldfri I 'sgylfri*] a невинный, невинный
 skyldfrihed I 'sgylfrihe'd] -en невинность, невинность
 skyldfølelse ['sgyl,fø:ldlɔ] -n, -г чувство вины
 skyldig ['sgyldi] a 1) виновный, виноватый; gøre sig — провиниться (сов.); kende ngn — признать (сов.) кого-л. виновным; være — i ngt быть виноватым в чём-л.; ikke — юр. невиновен 2) задолжавший; jeg bliver Dem tyve kroner — я буду вам должен двадцать крон; hun blev ikke svar — у неё на неё готов ответ; det — e beløb размер долга 3) должный, обязанный; — t hensyn должное внимание; vi er alle Vorherre en død — e — все мы смертны
 skyldighed ['sgyldihe'd] (en) обязанность, долг
 skyldner Psgylnoj] -en, -e должник
 skylight ['sgai,lajt] -et, -er мор. световой люк
 skylle I ['sgølo] -n, -г ливень; поток (тж. перен.) O fa en — получить (сов.) нагоняй
 skylle II ['sgnlo] oi, vt 1) лить; — i sig разг. опрокидывать (рюмку) 2) полоскать, споласкивать; промывать o — efter прополаскивать (после стирки); rødmen — de frem i hans kinder на его щеках выступил румянец; — ind over наводнять; regnen — г ned дождь льёт (как из ведра); — op a) выносить течением; б) намывать (песок); — overbord смыть (сов.) за борт; — væk

вать, уносить О— i land прибить (сов.)
 берегу
 skylle||maskine ['sgø19mas,gi:n3] -л, -г
 мочная машина (для бутылок); —skål
 hsgo'l] -en, -e полоскательница (для рук);
 vand [-,van'] -et помои
 skylning ['sgølneg] -en 1) полоскание,
 ромывание 2) *тех.* промывка
 skylregn ['sgø1,raj'nj] -en ливень, пролив-
 ной дождь
 skylregne¹ l'sgø1,raino] *vimr* лить (о дож-
 де)
 skynde¹ I ['sgøno] *vi* (på ngn) торопить,
 поторапливать (кого-л.)
 skynde² II ['sgøno] *vt*: — sig торопиться,
 спешить; skynd dig! торопись!, поторапли-
 вайся!; lad os — os at komme bort давайте
 уйдём поскорее • — sig ind поспешно войти
 (сов.)
 skynding l'sgøner]] -en спешка, поспеш-
 ность; i —en в спешке
 skyndsom ['sgønsom, ...som'] *a* спешный,
 поспешный; торопливый, быстрый
 skyndsomst ['sgønsomsd] *adv* как можно
 скорее, спешно
 skurumpe ['sgy,rombo] -л, -г смерч, ура-
 ган
 skyr [sgy*J] -en (-et) свернувшееся молоко
 skyskraber ['sgy,sgrab9j] -en, -e небоскрёб
 skyther ['sgødaj] -en, -e скиф
 skyts [sgøds] -et орудие; артиллерия; let
 ~ лёгкое орудие; mellemsvært [melle-
 tungt]— орудие среднего калибра; svært —
 тяжёлое орудие; det svære — тяжёлая ар-
 тиллерия (*тж. перен.*)
 skyts||betjening ['sgødsbe^js'ner]] -en, -er
 орудийный расчёт; — engjel [-,er)el] -(e)len,
 -le ангел-хранитель (*тж. перен.*); —ånd
 [-,эп'],-ел добрый гений
 skytte I ['sgødo] -л, -г см. skyttel
 skytte II ['sgødo] -л, -г 1) стрелок; на-
 водчик 2) сторож 3) (Skytten) *астр.* Стре-
 лец (*созвездие*)
 skytte||anlæg ['sgød9,anle'k] -get, = обо-
 ронительное сооружение; — fest [-,fesd]
 •en, -er 1) стрелковые соревнования 2)
 (ежегбдный) стрелковый праздник; — fore-
 ning [-foj,e'neg] -en, -er стрелковое обще-
 ство, стрелковый клуб; — grav [-,gra'v] -en,
 •e окоп, траншея
 skyttegravskrig ['sgødogrqs^ri'y] -ел, -e
 позиционная [окопная] война
 skytte||hul ['sgød9,hol] -let, -ler *воен.*
 стрелковая ячейка; — korps [-,kojbs] -et, =
 стрелковая часть; —kæde [-,kE:də] -л, -г
 стрелковая цепь
 skyt|tel ['sgødol] -telen, -ler *текст*, чел-
 ндк
 skyttesag ['sgød9,sa'y] -ел стрелковое дело
 skæbne l'sgcbno] -л, -г судьба, рок; удел;
 ~ns omskiftelser превратности судьбы; en
 ond— злой рок; han har haft en lykkelig —
 он родился под счастливой звездой О tak — !
разг. боже сохрани!; вот тебе и на!
 skæbnebestemt ['sgsbnabe^dem'd] *a* пред-
 определённый
 skæbnegudinderne ['sge:bn9gu5,en9Jn9] *pi*
миф. парки, мойры, богини судьбы
 skæbnesvanger ['sgeibno^vaq'gj] *a* роко-
 вой, фатальный

skæbne||time ['sge:bno,ti:m9] -л, -г роко-
 вой час; — tro [-,tro'] -en фатализм
 skæbnetung [^^пэ^o!]''] *a* см. skæbne-
 svanger
 skæfte I ['sgsfdS] -г рукоятка (*пусто-*
лета); ложе (*винтовки*)
 skæfte¹ II ['sgefdo] *vt* снабжать рукояткой
 skæg I [sgs'kj] -gct,= 1) борода; усы; lade
 — get stå отпускать бороду 2) веселье, ша-
 лости (*мн. ч.*), забавы (*мн. ч.*); der var— og
 ballade там было очень весело О strides om
 kejserens — спорить из-за пустяков; tage
 ngn i —get *разг.* издеваться, насмехаться
 над кем-л.; have— med ngt возиться с чем-
 либо; mumle i ~get бормотать себе под
 нос; le i ~get посмеиваться в кулак
 skæg II [sgs'k] *a* забавный, смешной
 skægabe ['sgs'g,a'ba] -л, -г 1) макак (*обезь-*
яна) 2) *презр.* бородач, борода (о человеке)
 skægget l'sgEgad] *a* бородатый; усатый
 skæglav l'sgegju] -en (-et) *бот.* лишай-
 ник бородатый
 skægløs ['sgf:g,lø's] *a* безбородый
 skægmos ['sge:g,mos] -set см. skæglav
 skægpest ['sge:g,pescl] -en *мед.* сикоз
 skægstub ['sgf:g,sdub] -ben, -be щетина
 (на лице)
 skæl sgsT] -let,= 1) чешуя 2) перхоть О
 der faldt (som) — fra hendes øjne с её глаз
 (как бы) пелена спала
 skælbrynje ['sgel,brynja] -n, -г чешуйча-
 тый панцирь
 skælde¹ f'sgelo] *vt* ругать, бранить; — og
 smælde, — huden fuld сильно ругать, поно-
 сить о — ud выругать (сов.), отругать
 (сов.); — ud over ngt выругать (сов.) за
 что-л.
 skælden ['sgslan] -en, skælderri [sge(:)lo'ri']
 •et ругань, брань; skælden og smælden бес-
 престанная ругань
 skældsord f'sgels^j] -et,= бранное слово,
 ругательство
 skældud [sgsl'u'd] (en), *pl* = : få — полу-
 чить (сов.) нагоняй
 skældyr ['sgf:l,dy'j] -et, = *зоол.* ящер
 skælhat f'sgel,hat] -ten, -te *бот.* чешуй-
 чатый гриб; foranderlig — ложный опёнок
 skælle¹ ['sgelo] *vi* лупиться, облупли-
 ваться
 skællet ['sgsloS] *a* чешуйчатый
 skælm [sgsrm] -en, -e(r) плут, шалун,
 проказник <> en — giver mere end han har
погов. = не обещай того, чего не можешь
 сделать; han har en— i øjet по глазам вид-
 но, что он плутишка; у него в глазах бес-
 нята бегают [прыгают]; man kan også
 gøre en — uret нужно отдавать должное
 противнику
 skælmeri [sgelma'ri'] -et, -er плутовство,
 шалости (*мн. ч.*), проказы (*мн. ч.*)
 skælmsk [sgel'msg] *a* плутовской; шутли-
 вый
 skælmsstreg ['sgflm,striqj'] -en, -er, skælms-
 stykke ['sgflm,sdøgo] -t, -г шалость,
 проказа, проделка
 skælpanser t'sgel^pan'soj] -et, -e чешуйча-
 тый панцирь
 skælv [sgel'v] -et, = землетрясение
 skælve¹ ['sgelva] *vi* дрожать, трепетать;
 — over hele kroppen дрожать всем телом

skælvede f'sgelvada] *impf om skælve*
 skælven ['sgelvon] *-en* дрожь, трепет
 skælvvet ['sgelvdd] *part II om skælve*
 skæmme' ['sgems] *vt* портить, уродовать, обезобразивать; — *sig* худеть; дурнеть, хуже выглядеть
 skæmmende ['sgemano] *a* искажённый, обезобразенный
 skæmt [sg&m*d] *-en* шутка, забава
 skæmte' ['sgemdo] *vi* шутить, балагурить
 skæmtedig ['sgsmda,degd] *-et, -e* шуточное стихотворение; сатирическое стихотворение
 skæmtefuld ['sg&md9,fur] *a* комический, смешной; шутливый
 skæmten (sgemdon) *-en* подтрунивание, подшучивание
 skæmksom ['sgemdsom] *a* см. skæmtefuld
 skæmtvis ['sgemdvi's] *adv* в шутку, шутиво
 skænd isgen'] *pi* выговор, головомойка
 skænde ['sgeno] 1. *vi* 1) обесчестить (*сов.*), изнасиловать (*сов.*) 2) позорить, пятнать 2. *vi*² (*på ngn*) бранить, ругать (*кого-л.*) *O* — *og brænde* предавать огню и мечу; — *s*² ссориться, спорить
 skændeligæst ['sgsno,g&sd] *-en, -er* *уст.* скандалист; склочник; — *prædiken* [-,pre:(bi)gon] *-en, -er* нагоняй; *holde en — prædiken for ngn* отчитывать кого-л.
 skænderi [sg&no'ri'] *-et, -er* ссора, ругань
 skændesyg ['sgeno.sy' (y)] *a* сварливый
 skændig ['sgendi] *a* позорный, бесчестный, постыдный; гнусный, мерзкий
 skændighed ['sg&ndihe'6] *-en, -er* позор, бесчестье; гнусность, мерзость
 skænds|el f'sgEn'sol] *-elen, -ler* позор, бесчестье
 skændselsdåd ['sgEn'sgls^o'å] *-el, skændselsgerning* ['sg&n's9ls,g&jner)] *-el, -er* бесчестный [гнусный] поступок
 skændsmål ['sg&ns,m3'l] *-et, =* ссора, перебранка
 skænk [sgsrTgl] *-el, -e* 1) глоток (*спиртного*); *kom og få en* — иди выпей; *tak for — en* *I* спасибо за угощение! (*когда угощают вином, водкой и т. п.*) 2) буфет, сервант 3) стойка (*в пивной*) 4) подарок; *jeg giver dig bogen som — og gave* я дарю тебе книгу
 skænke' ['sg&r)go] *vt, vi* 1) наливать, разливать; — *kaffe i kopperne* разливать кофе (*в чашки*); — *i glasset* налить (*сов.*) вина, наполнить (*сов.*) бокал 2) дарить, подарить (*сов.*); — *ngn stor opmærksomhed* уделять кому-л. много внимания; *resten —г jeg dig!* *разг.* а) остальное можешь не делать!; б) остальное можешь оставить себе!; *det har jeg ikke — t en tanke* я об атом даже и не подумал; *Deres sidste bemærkning vil jeg — Dem!* Ваше последнее замечание можете оставить при себе!
 skænke||bord ['sgEngo^bo'j] *-et, -e* стойка (*в пивной*); — *pror Krgær*] *-pen, -per* пробка с трубкой (*чтобы было удобно наливать вино из бутылки*); — *stue* [-,sdu:o] *-l, -g* трактир; бар; — *vært* [-,V&jd] *-en, -er* трактирщик
 skærpe I ['sgsbo] *-l, -g* *уст.* четверик (*мера сыпучих тел*) *O måle ngn — n fuld* ругать кого-л. на чём свет стоит; *ikke sætte*

sit lys under en — не держать своего таланта под спудом, не скромничать
 skærpe' II ['sgeba] *vi* приносить прибыль [выгоду]; " *det —г godt* (это) выгодно
 skærpe[mål ['sgEbs^o'l] *-et* см. skærpe f
 skærpeskøn ['sgEbo^sgon'] *a* *разг.* великолепный, прекрасный
 skær I [sg&j] *-et, =* шхеры, риф; *blindt* — подводный риф *O klage—ene* избежать (*coe.*) опасности
 skær II [sge'j] *-et, =* 1) *c.-x.* лемех 2) лезвие
 skær III [sge'j] *-et, =* сияние; зарево; блеск; свет
 skær IV [sg&j] *-el, =* *бот.* серпуха красильная
 skær V [sg&j] *a* 1) чистый, прозрачный 2) чистый, ровный, без примеси; — *t kød* вырезка, мякоть (*о мясе*) <> *af ren og — misundelse* только из зависти
 skære' ['sgerjo] *vt, vi* резать, разрезать; обрезать; — *brød* резать хлеб; — *tørv* добывать торф; — *brænde* пилить дрова; — *i træ* резать по дереву; *lyset —г mig i øjnene* свет режет мне глаза; *det —г mig i hjertet* у меня сердце разрывается о — *af, — fra* отрезать; *-* *itu* разрезать на куски; — *hinanden* пересекаться; — *ned* отрезать (*сов.*), срезать (*сов.*); — *op* разрезать (*сов.*); — *halsen over på ngn* *разг.* перерезать (*сов.*) кому-л. горло; — *til* кроить; — *ud* вырезать ф — *ansigter* [grimasser] корчить рожи; — *tender* скрежетать зубами; — *dybt* резко критиковать; — *igennem alt vrøvlet* = смотреть в корень; *hvordan skær' den?* *разг.* как дела?; — *sig* порезаться (*сов.*), обрезать (*сов.*); — *sig i fingeren* порезать (*сов.*) себе палец
 skære||brænder ['sge:J9,br&n9j] *-el, -c* *тех.* паяльная трубка, горелка автогенного аппарата; — *diamant* [-,dia,man'd] *-el, -er* алмаз для резки стекла; — *flamme* [-,Иатэ] *-л, -g* пламя автогенной сварки
 skæren ['sgeugn] *-en* см. skæring
 skærende ['sgeijng] *a* 1) режущий, острый 2) резкий (*о крике и т. п.*) 3) вопиющий; разительный; — *modsetning* вопиющее противоречие
 skæretand ['sge:J9,tan'] *-el, -tænder* резец, передний зуб
 skærf [sg&jf] *-et, =* шарф; кушак
 skærgård ['sge^go'j] *-en* шхеры
 skærgårdsflåde [sge:jgojs,flo:69] *-l* каботажный флот
 skæring ['sgsjer] *-en* 1) разрезание, перерезание; рассеечение 2) пересечение
 skæringspunkt ['sgeuer^porj'd] *-et, -er* точка пересечения; — *vink|el* Kveg'gal] *-(e)len, -ter* угол сечения
 skærm [sg&j'm] *-en, -e* 1) экран, щит; ширма; абазур 2) козырёк (*фуражки*) 3) экран (*телевизора*); индикатор (*радиолокатора*)
 skærmblostmret ['sg&jm,blomsdrod] *a* зонтичный (*о растении*)
 skærmbæt ['sg&jm,br&t] *-tet, -ter* перегородка; ширма
 skærme' ['sg&jm9] *vt* защищать, заслонять
 skærmUgitter ['sg&jm,gidoj] *-et, -e* *эл., радио* экранирующая сетка; — *plante f,-plando*] *-l, -г* зонтичное растение; — *tag*

[•ta'vl] -et, -г зонт, тент; щит; навес; — vog- 1
 temælk [˘vojdomeTg] -en бот. молочай
 skærmyds|eljsgej'mys⁹¹] -eten, -ler стыч-
 ка, перестрелка
 skærpe I ['sgejbo] -n, -г лезвие; остриё
 skærpe' II ['sgejba] vt 1) точить, отта-
 чивать, заострять 2) усиливать; усугуб-
 лять, осложнять 3) сушить (сено) 4) мор.
 брасопить
 skærpelse ['sgejbolso] -n, -г обострение,
 усиление
 skærpiber ['sgej,ptboj] -en, -e шеврица,
 конёк (птица)
 skærpning [sgejbneg] -en, -er точка, за-
 тачивание (инструмента)
 skærsild I'sge:js,ir] -en рел. чистилище
 skærsliber, skærslipper [sgej'slibaj] -en,
 •e точильщик
 skærsommer [sgej'somaj] -en разгар лета,
 середина лета
 skærsommerdag [sgej'som^{3J},da'Y] -en ива-
 нов день (24 июня)
 skærtorsdag [sgej'to'jsda] -en рел. страст-
 ный [великий] четверг
 skærv [sgej'v] -en, редко -е грош; перен.
 (скромная) лепта; enkens — библ. лепта
 вдовицы
 skærvel J'sgsjvo] -n, -г щебень
 skærve' II f'sgejvo] vt: — en vej мостить
 дорогу (щебнем)
 skærve||knuser ['sgejvo,knu:soj] -en, -e 1)
 камнедробилка 2) разг. старый велосипед
 [автомобиль]; — slager [-˘sla˘oj] -en, -e
 каменщик; — vej Kvaj] -en, -e дорога с
 щебёночным покрытием
 skætning ['sgedneg] -en трепание (льна)
 skætte' ['sgeds] vt трепать (лён)
 skætjete! ['sgtdolj -telen, -ler мех. трепало
 skætteri ['sgsdo'ri'] -et, -er фабрика по
 обработке льна
 skæv [sge'v] 1. a 1) кривой; косою; на-
 клонный; — ryg сутулая спина; gå skohæle-
 ne-e стаптывать каблуки; — t smil кривая
 улыбка 2) неправильный, ненормальный;
 -e helligdage праздники, приходящиеся
 на разные числа в году; — opfattelse одно-
 сторонний взгляд на вещи; en ~ dom не-
 правильный [несправедливый] приговор;
 komme i en— stilling попасть (сов.) в лож-
 ное положение 2. (~t) adv косо; se — t til
 ngn смотреть косо на кого-л.; alting går
 -t for mig i dag сегодня у меня всё не
 ладится [идёт вкривь и вкось]
 skævbenet ['sgy˘be'neå] a кривоногий;
 den idé er slet ikke så — шутил. не такая уж
 плохая мысль
 skævblad ['sgfɛu,bla5] -en бот. бегония
 skæve I ['sgeivs] -n, -r: se ~n i sin broders
 øje замечать чужие ошибки; ^ видеть
 сучок в чужом глазу
 skæve' II ['sgsvo] vi (til ngn, ngt) косить-
 ся (на кого-л., что-л.)
 skævhal [sgfɛu,hars] -en мед. кривошея
 skævhalset f'sgy˘harsad] a кривошейей,
 с кривой шеей
 skævhed ['sgfɛuhe'6] -en, -er кривизна,
 наклон
 skævmundet ['sgfɛu,mona5] a косоротый
 skævøjet ['sgfɛu,qj35] с косоглазый; с
 раскосыми глазами

skød I [sgø'6] -et, = 1) лоно, чрево 2)
 колени (мн. н.); tage ngn på—et посадить
 (сов.) кого-л. к себе на колени O lægge
 hænderne i—et сидеть сложа руки, ничего
 не предпринимать
 skød II [sgø'5] -et, -er 1) пола (одежды)
 2) баска (на платье)
 skød III [sgø'5] impf om skyde
 skøde I I'sgø:6o] -t, -г мор. шкот
 skøde II ['sgø:69] -t, -г юр. купчая, куп-
 чая крепость
 skøde III ['sgøids] vt (til ngn) юр. пере-
 дать (сов.) по купчей (кому-л.)
 skødebarn ['sgø:do,baj'n] -et, -børn 1)
 грудной ребёнок 2) баловень, любимое дитя
 skødefrakke ['sgø:6o,frag⁹] -п, -г сюртук
 skødehund ['sgø:59,hun'] -en, -е болонка
 (порода собак)
 skødesløs ['sgø:dos,lø's] a небрежный,
 халатный
 skødesløshed ['sgø:5oslø'she'd] -en не-
 брежность, халатность
 skødesynd ['sgø:6o,søn'] -en, -er сла-
 бость, порок
 skødskind {'sgød,sgen'} -et, = кожаный
 фартук
 skøge ['sgø:yz] -n, -г проститутка; пота-
 скуха
 skøgehus ['sgø:YO,hu's] -et, -е публичный
 дом, дом терпимости
 skøjer I'sgoisj] -en, -e 1) цыган 2) вор,
 мошенник
 skøjte I ['sgqido] -n, -r 1) конёк; løbe på
 —г кататься на коньках 2) плоскодонное
 судно
 skøjte' II ['sg˘jda] vi кататься на коньках
 skøjtebane ['sgoid˘bano] -n, -г каток;
 — dans i-,dan'sj -en балет на льду; — føre
 [-,fø:ja] i dag er det—føre сегодня хо-
 роший лёд; —løb [-,lø'p] -et, = катание
 на коньках; спорт, конькобежные сорев-
 нования; —løber [-,lø:boj] -en, -е конько-
 бежец; —sport [-,sbojd] -en конькобежный
 спорт; — støvler [-,sd\$ul3j] pi ботинки для
 коньков
 skøn I [sgon'] -net,= 1) мнение; efter mit
 — по моему мнению, по-моему; handle efter
 eget — действовать по собственному усмо-
 трению 2) оценка; экспертиза; afgive— om
 [over]... высказывать своё мнение о...,
 давать оценку (чему-л.)
 skøn II [sgon'] a красивый, прекрасный,
 изящный O de — ne kunster изящные ис-
 кусства; en — ne dag в один прекрасный
 день; han gør lykke hos de — ne он имеет
 успех у прекрасного пола; det var — t!
 разг. превосходно!
 skønhed ['sgonhe'd] -en, -er 1) красота,
 изящество 2) красавица
 skønheds: dronning ['sgonhe'Ss, droner)]
 -en, -е победительница конкурса красоты,
 королева красоты; признанная красавица;
 — fejl [-fgj'l] -en,= небольшой недостаток
 [дефект]; — følelse [-fø:ldl\$d] -n см. skøn-
 hedssans; — institut [-ensdi,tu't] -tet, -ter,
 klinik [-kli,nik] -ken, -ker институт кра-
 соты; — konkurrence [-kor]ku,rapso] -л, -г
 конкурс красоты; — mid I del [-,nri5'al] - (de-)
 let, -ter косметическое средство; — operation
 [-oborc˘/o'n] -en, -er косметическая опера-

ция; — pleje [-,pla)э] -л косметика; — plet [%plet] -ten, -ter родинка; мушка; — salon t-sa,lor] -en, -er косметический кабинет; — sans [-,san's] -en чувство прекрасного, вкус; — søvn [-,SQy'n] -en 1) ранний сон (до полуночи) 2) дневной сон; — øje [-,o)э] -/ бот. кореопсис

skønjomfru [sgon'jomfru] -en, -er поэт., шутил. красавица, девица-краса

skønlitteratur ['sg6nlidora,tu'j] -ел художественная литература

skønlitterær ['sgonlidoje'j] а художественный (о литературе)

skønmaleri ['sg6nmal9,ri'] -et, -er обыкн. пренебр. плохая картина, мазня

skønne' ['sgona] vi, vt 1) обращать внимание, замечать (обыкн. о ребёнке) 2) судить; понимать, разуметь; så vidt jeg kan — насколько я могу судить, на мой взгляд; om jeg — г ret если я не ошибаюсь 3) ценить; — på ngt признавать, ценить что-л.

skønsang i'sgon,sar')] -ел, -е сентиментальная песенка (обычно неглубокая по содержанию)

skønsforretning ['sgonsfojednerj] -ел, -er оценка; таксация

skønskrift ['sgon,sgrefd], skønskrivning i'sg5n,sgri:vner)] -ел чистописание, каллиграфия

skønsmand ['sgons^an'] -en, -tændоценщик, эксперт

skønsmæssig ['sgons.mssi] а приблизительный; en — beregning приблизительный подсчёт

skønsom ['sgonsDm'] а 1) разумный, рассудительный 2) признательный, благодарный

skønsomhed ['sgdnsomhe'd] -ел 1) понятливость, рассудительность 2) признательность, благодарность

skønssag ['sg6n,sa'y] (en) дело вкуса

skønt [sgon'd] conj хотя; хотя бы; — det er sent, går jeg derhen хотя уже поздно, я пойду туда

skønd [sgonpn'] -ел, -er эстет

skør Isgø'jJ а 1) хрупкий, ломкий 2) разг. помешанный, рехнувшийся

skørbug I'sgøjbug] -en мед. цинга

skørhat ['sgøj,hat] -ten, -te бот.: (spiselig) — сыроежка (гриб)

skørhed I'sgøjhe'6] -ел 1) хрупкость, ломкость 2) разг. помешательство

skørhjernet ['sgøjjejnou], skørhovedet fsgøj,ho:v3Uot] а слабоумный, помешанный

skørlevned ['sgøj,lfunod] (et) распутство, распутная жизнь

skørne' ['sgøjno] vi 1) делаться хрупким (ломким); jorden er — t af frosten земля трескается в стужу 2) свёртываться (о молоке)

skørøst I'sgøj,osd] -ел, -е творог

skørt [sgojd] -et, -er юбка О hænge i sin moders — er держаться за маменькину юбку, быть несамостоятельным

skørte' ['sgdjdo] vi: — op подбирать подол [юбку]

skørtejæger ['sgbjdo,je:y9jJ] -ел, -е бабник, юбочник (разг.); — regimente [-regi-, mendo] -/ разг. бабье царство

skøtte' I'sgødo] vi заботиться (о ком.-л., -чём.-л.); lad ham — sig selv пусть он сам;

о себе заботится; skøt dig selv I занимайся своим делом! • — om ngt хотеть чего-л.

skål [sgo'l] -en, -e 1) чаша, бокал 2) чаш-(к)а весов 3) pi -er тост; udbringe en — for ngn произносить тост в честь когб-л.; Deres — ! (за) Ваше здоровье! О udgyde sin vredes — er излить (сов.) свой гнев

skåle' ['sgoilaj vil — for ngn пить за чьё-л. здоровье; — med ngn а) чокнуться (сов.) с кем-л.; б) пить вино с кем-л.,

skålformet ['sgo:l,formo5] а чашеобразный

skålkopper ['sgo:l,kob9j] pi мед. ветряная оспа

skåltale ['sgo:l,ta;lo] -л, -г тост; holde-произносить тост

skålvægt ['sgo:l,vegd] -ел, -er чашечные весы

skåne' ['sgo:no] vt щадить, пощадить (coe.); — ngn for ngt оградить (сов.) когб-л. от чего-л.

skånekost ['sgo:na,kosd] -ел щадящая диета

skåning ['sgsnerj] -ел, -er житель-Сконе

skånsel ['sgo:ns9lj] -ел пощада

skånselsløs ['sgo:nsols,lø's] а беспощадный

skånsom ['sgornsom] а бережный, мягкий, снисходительный

skånsomhed ['sgo:nsomhe'6] -en снисходительность, снисхождение

skår I [sgo'j] -et, = 1) метка, зарубка, зазубрина 2) осколок, черепок О et — i glæden погов. = ложка дёгтя в бочке мёда

skår II [sgo'j] -et, = с.-х. прокос

skåren ['sgo:j9n] part II om skære

skåret I'sgo:j96] 1. а зазубренный, шерба-тый 2. part II om skære

slabberads [slabo'ra's] -ел, -er 1) напиток плохого качества; «помои» (о плохом кофе, чае и т. п.) 2) болтовня за чашкой чая [кофе]

slacks [slags] pi длинные женские брюки

sladder ['sla5*9j] -ел болтовня; сплетня; rende med — распространять сплетни, сплетничать

sladderagtig [slad9j'agdi] а болтливый

sladderagtighed [slaQoj'agdihe'd] -en болтливость

sladder, bøtte ['sla59J,bød9] -л, -г, — hank [-,han'g] -ел, -е разг. сплетник, сплетница; ябеда; — kælling [ksleq] -ел, -er, — madamme [-ma,damo] -л, -г, — søst|er [-,søsdøj] -eren, -re, — taske [-,tasgg] -n, -г разг. кумушка, сплетница, болтушка

sladdervorn ['slad9"Jvo'jn] а болтливый, любящий посплетничать

sladre' I'sladro] vi 1) сплетничать, судачить, болтать 2) ябедничать <> — af skole проболтаться (сов.), выдать (сов.) секрет

bladren ['bladran] -en болтовня, сплетни (мн. ч.)

sladrer ['slaårsj] -ел, -е болтун, сплетник

slag [sla'y] -et, = 1) удар; medet — одним ударом, сразу; et — i luften промах 2) бой (часов); komme på — et seks прийти (сов.)

ровно в шесть 3) биение (сердца) 4) взмах (крыльев) 5) бой, битва, сражение 6) удар, паралич 7) голубятня <> lad os gøre et —

rundt i byen давай пройдемся по городу; komme — i — следовать одно за другим; et

kort [skak] партия в карты [шахматы];
 må — ! спокойно I; ikke et —, ikke det mind-
 e — ни в малейшей степени, нисколько
 slag||bolt ['slav,bol'd] -en, -e воен. удар-
 ник;—bom [-,bom'J -men, -me шлагбаум;
 bæk [-,bsr)'k] -en, -e откидная кровать;
 dag [-,da'(Y)] -en день сражения
 slagen ['slaiyan] а разбитый, побитый, по-
 ждённный; сражённый <> den slagne vej
 роторённая дорога
 slager ['sla:Y3j] -en, -e см. schlager
 slagfast ['slay,fasd] а прочный, небью-
 ийся
 slagfjed|er ['sla-y.fJVSOJ] -eren, -re воен.
 боевая [спусковая] пружина
 slagfærdig [slav'fejdiJ] а находчивый, ост-
 оумный
 slagfærdighed [slay'fejdihe'd] -en наход-
 чивость, остроумие
 slagger ['slagaj] pi выгарки, шлак, ока-
 лина
 slaginstrument ['slayensdru^msn'd] -et,
 -er ударный инструмент (в оркестре);—
 raft [-,kraf'd] -en сила удара; ударная
 сила; der var ikke rigtig —kraft i hans argu-
 menter его аргументы были неубедительны
 slagkraftig ['slav,kraf'di] а сильный, мощ-
 ь
 slaglikrydser ['slav,krys9j] -en, -e линей-
 ый крейсер; — linje [-Jinjo] -л, -г линия
 бб; линия фронта; — maleri [-,malo,ri'] -et,
 •ет батальная живопись; — mark [-,mcng] -en
 поле боя; —mekanisme [-,meka,nismoj] -л,
 •г ударный механизм (взрывателя); —ord
 [-,O'J] -et, = лозунг; — orden [-,oj'don] -en
 боевой порядок; —plan [^pla'n] -en, -er
 1) план сражения [боя] 2) перспективный
 план;—regnе Kraj'n] -en ливень, пролив-
 ной дождь
 slags [slags] -en, = род, сорт, вид; alle —
 всякий, разный; mange— всевозможный; to
 ~ двух сортов, двух видов; hvad — træ er
 dette? какой породы это дерево?, что это за
 дерево?; i al — vejг во всякую погоду,
 в любую погоду
 slagsang ['slaY^ag'] -en, -e 1) боевая пес-
 ня 2) популярная, злободневная песня
 slagsbroder I'slaYS,bro:j] -en, -brødre разг.
 забияка
 slag||side ['sla*y,si:bo] -л, -г крен (судна);
 — skib [-,sgi'p] -et, -e линкор, линейный
 корабль; — skygge [-,sgygo] -л, -г очерта-
 ние, абрис
 slagsmål ['slaYS,mo4] -et, = драка
 slaglistift ['slay,sdef'd] -en, -er тех. боёк;
 ударник; —styrke [-,sdøjg9] -л, -г воен.
 ударное соединение; pi ударные силы; —
 sværd Ksve'j] -et, = боевой меч
 slagte¹ ['slagda] vt 1) резать (скот) 2)
 убивать
 slagtelibæk ['s]agda,beg'k] -en, -e бойня;
 —dag [-,da'tø]) -en, -e день убоя; —hal
 I-,haP] -len, -ler, —hus [-,hu's] -et, -e ско-
 тобойня;—kvæg Kkve'y] -et убойный скот;
 —mad [-,ma5] -en свежее мясо; —måned
 [-,тэ:пэд] -en разг. ноябрь
 slagter ['slagddj] -en, -e мясник
 slagterbutik ['slagd9jbu,tik] -ken, -ker,
 slagterforretning ['slagdojfojednerj] -en, -er
 мясная лавка, мясной магазин

slagteri [slagda'ri¹] -et, -er 1) скотобойня,
 бойня 2) резня
 slagter||kniv ['slagd9J,kni'v] -en, -e нож
 мясника; — mest|er [-,mesdoj] -eren, -re
 мясник
 slagte||tid I'slagda,ti'd] -en время убоя
 скота; —økse [-,øgsø] -л, -г топор мясника
 slagtilfælde I'sla7,telfe'lo] = удар, па-
 ралич; jeg var ved at få et — разг. меня
 чуть удар не хватил
 slagtning ['slagdnerj] -en, -er 1) убой скота
 2) резня
 slagtof|fer ['slagd,ofoj] -feret, -re жертва
 slagljtænder I'slavJenoj] -en, -e взрыва-
 тель ударного действия; —tøj [-,toj] -et
 собир. ударные инструменты (в оркестре);
 — ur [-,U'J] -et, -e часы с боем; —værk
 [-,vsjg] -et механизм боя (в часах); — øvelse
 [-,ø:volso] -n, -г спорт, тренировка [отра-
 ботка] удара; упражнение для совершен-
 ствования удара
 slakke¹ ['slags] vt мор. травить, спу-
 скать (снасти)
 slakker ['slagoj] pi см. slagger
 slalom ['slalom] -en спорт, слалом; stor —
 гигантский слалом
 slam [slam'] -met ил, тина, грязь
 slambad ['slam,bad] -et, -e грязевая ванна
 slambert ['slam'bajd] -en, -er разг. 1)
 негодяй 2) грубиян
 slamjlbrønd ['slam,br6n'] -en, -e тех.
 отстойный колодец; — kasse [-,kaso] -n,
 -r, — kiste [-,kisd9] -л, -г выгребная яма,
 сточный колодец
 slang [sier') (en) сленг, жаргон
 slange I ['slaija] -n, -r 1) змея; змей 2)
 змий, дьявол 3) разг. коварная женщина
 4) шланг 5) камера (велосипеда, автомобиля)
 O nære en — ved sin barm пригреть (сов.)
 змею на груди
 slange¹ II I'slaga] vt, vi 1) изгибать(ся)
 2) свёртывать (кольцами); — sig 1) извивать-
 ся 2) свернуться (сов.) (на диване и т. п.)
 slangeagtig [slarja'agdi] о змеевидный
 slange||bid ['\$lana,bid] -det, = змеиный
 укус; — bugtning f-,bogdner]] -en, -er изви-
 лина, излучина; — bøsse [-,bøsa] -n, -г ро-
 гатка
 slangedannet ['slarja,danad] а змеевидный
 slange Ugift ['slar]9,gifd] -en змеиный яд;
 — ham [-,ham*] -men, -me, —hud I-,hu6]
 •en, -er змеиная кожа; — linje [-,linjo] -n,
 -г извилистая линия; — menneske [-,men9S-
 go] -t, -г человек-змея (цирковой артист);
 гибкий человек; — ring [-,rerj'l] -en, -e
 браслет [кольцо] в виде змейки; — skind
 [-sgen'J] -et, = змеиная кожа; —tæmmer
 [-,tem9j] -en, -e заклинатель змей; — ungel
 [-,øij'9I] -en 1) змеиное потбметво, змеёны-
 ши (мн. ч.) 2) перен. змеиное отродье
 slank [slår] g] а стройный, гибкий; тон-
 кий; holde sig — сохранять фигуру
 slanke¹ ['slag'ga] vt худить, стройнить;
 — sig похудеть (сов.), стать (сов.) стройным
 slankekur ['slcm'gd,ku*j] -en режим для
 похудения
 slankhed I'slarjghe'd] -en стройность
 slant [slan'd] -en, -er мелкая монета
 slap I [slap] а 1) слабый, вялый 2) перен.
 распушенный; расшатанный

slap II [slap] *impf om slippe* II
 slaphed ['slabhe'd] *-en* 1) слабость, вялость 2) *перен.* распушенность; расшатанность
 slappe¹ ['slaba] *vt* ослаблять; уменьшать напряжение, расслаблять; передохнуть (*сов.*) *czi — af a*) расслабиться (*сов.*); б) отвлекаться (*сов.*)\ развлечься (*сов.*); — *s* ослабевать
 slappelse ['slabolso] *-л, -г* ослабление
 slapsvans ['slab,svan's] *-en_f, -e* *упон.* растяпа, шляпа
 slaraffen Uland [sla'rafonjan¹] *-et* сказочная страна, страна с молочными реками и кисельными берегами; — *liv* [-,li*v] *-et* праздная жизнь
 slaske¹ ['slasgo] *vi* болтаться, висеть
 slasket ['slasgad] *a* неряшливый, небрежный
 slaskethed ['slasgodhe'd] *-en* неряшливость, небрежность
 slat [slat] *-ten, -ter* остаток, капелька; **en** — kaffe глоточек кофе
 slatten ['sladon] *a* слабый, вялый, ослабленный
 slave I ['slavo] *-л, -г* раб, невольник; *arbejde som en* — работать как каторжный
 slave II ['sl&Vd] *vi* работать как каторжный
 slave||anstalt ['s!a:vo,ansdard] *-en, -er* *разг.* «каторга» (*об учебном заведении или учреждении*); — *arbejde* [-,ajbaj'da] *рабский труд; перен.* каторжная работа
 slavebinde⁴ ['sla:va,bena] *vt* закабалить
 slave Hejer ['slaivo,ajoj] *-en, -e* рабовладелец; — *handel* [-,han'al] *-en* работоторговля; — *handler* [-,hanloj] *-en, -e* работоторговец; — *kognak* [-,konjak] *-en* *разг.* плохой сорт коньяка; — *liv* [- li*v] *-et* каторжная жизнь; — *lænke* [-,l&Qga] *-n, -г* цепи (*мн. ч.*) рабства; — *marked* [-,rnajgo5] *-et, -er* невольничий рынок
 slaver ['sla'voj] *-en, = (-e)* славянин
 slaveri [slavo'ri*] *-et, -er* рабство
 slave||sind ['slæv3,sen'] *-et* раболепство; — *sjæl* [%/e'l] *-en, -e* лакейская душа; — *skib* [-,sgfp] *-et, -e* невольничий корабль; галера; — *stand* [-,sdan*] \-*en* *уст.* сословие рабов; рабы (*мн. ч.*), невольники (*мн. ч.*); — *vogter* [-,vDgdoj] *-en, -e* надсмотрщик за рабами 5
 slavinde [slav'ena] *-л, -г* рабыня
 slavisk I f'sla'visg] *a* славянский
 slavisk II ['sla'visg] *a* рабский
 slavist [sla'visd] *-en, -er* славист
 slavofil [slavo'fi'l] *-en, -er* славянофил
 sleb [sle'b] *impf om slibe*
 sleben ['støban] 1. *a* 1) отточенный; отшлифованный 2) вылощенный О- *en* — tunge *разг.* хорошо подвешенный язык 2. *part II om slibe*
 slebet ['sleibsSl *part II om slibe*
 sled [sle'd] *impf om slide*
 sledsk [sle'sg] *a* *см.* slesk
 slegfred ['slegfred] *-en, -er* *уст.* наложница; любовница
 slem [slsm'] *a* (*comp værre, supert værst*)
 1) плохой, скверный; *have et — t rygte på sig* иметь плохую репутацию; *han mener det ikke så — t* он не имел в виду ничего дурного 2) грубый 3) злокачественный (*об*

опухоли и т. п.); опасный (*о болезни*) 4) трудный, тяжёлый (*о пути и т. п.*) <> være — efter иметь слабость [пристрастие] к чему-л.; være— til иметь склонность к чему-л.; være— til at drikke любить выпить; være — til at ryge очень много курить; *et — t fjols* большой дурак
 slemme¹ ['slems] *vt* *см.* slæmme
 slemning ['slemnej] *-en, -er* *см.* slæmning
 slendrian ['slsn'drian] *-en* рутина
 slentre¹ ['slendro] *vi* идти ленивой походкой; бродить, болтаться без дела
 slesk [sle'sg] *a* лицемерный, ханжеский; подхалимский
 sleske¹ ['sleisga] *vi* лицемерить; подольщаться, подхалимничать
 sleskekrukke l'sle:sgo,**krog3**] *-л, -г, sleskeprins*] ['stesga^pren's] *-en, -er* *см.* slesker
 slesker ['sle:sgdj] *-en, -e* лицемер, подхалим, лизоблюд
 siesken [slesga'ri¹] *-et, sleskhed* ['stesghe'O] *-en* лицемерие, льстивость, подхалимаж
 slesviger ['sle'sviyoj] *-en, -e* житель Шлезвига
 slet I [slst] 1. *a* плохой, скверный, худой 2. *adv* 1) плохо, скверно <>— ikke совсем не; — ingen никого; — intet ничего; — og ret просто-напросто; ikke — så godt... совсем не так хорошо...; ikke — så stor совсем не такой большой
 slet II [slet] *-tet, -ter* плохо (*школьная отметка*)
 sletfil ['sled#fi*1] *-en, -e* личной [бархатный] напильник, напильник с мелкой насечкой
 slethed ['siedhe'd] *-en* 1) низость, подлость 2) низкое качество (*товара*)
 slethugge¹ ['sled,hoga] *vt* обтёсывать, стругать
 slet||hver ['slsd,v<u] *-ren, -re* ромб (*рыба*); — *høvl* [-,h§y4] *-en, -e* фуганок; — *rokke* [-,roga] *-n, -г* гладкий скат (*рыба*)
 slette I ['sledo] *-л, -г* равнина
 slette¹ II ['sledo] *vt* вычёркивать, уничтожать • — *ud* стирать (*с доски, магнитофонной ленты и гл. п.*); вычёркивать
 slette III ['slsda] *-л, -г* ершоватка, лиманда (*рыба*)
 sletteland ['slsdajan'] *-et, -e* равнинная местность, равнина; Danmark *er et —* Дания—равнинная страна
 sletøkse ['slsd,øgsø] *-л, -г* плотничий топор
 slev [sle'v] *-en, -e* разливательная ложка, половник
 slibhar ['slfcbaj] *a* поддающийся шлифовке [обработке]
 slibe* ['sitbэ] *vt* 1) точить, оттачивать 2) гранить (*алмазы*) 3) править (*бритву*) 4) полировать, шлифовать (*дерево, металл*) 5) прививать хорошие манеры О — *sig en skraber* вздремнуть (*сов.*)
 slibe||bræt ['sii:bo,brst] *-tet,, -ter* доска для точки ножей [карандашей]; — *maskine* [-mas,gi:n3] *-л, -г* шлифовальный станок; — *pulver* [-yrot'vej] *-et, -e* полировальный порошок
 sliber ['sltbai] *-en, -г* точильщик

sliberi [sliba'rr] *-et, -er* точильня, гра-
нильня

slibesten ['si i:b⁹,sde'n] *-en* точильный
камень, брусок

slibning ['sliibneg] *-en, -er* обточка-, от-
гачивание, шлифовка

slibrig fslkbri] *a* 1) скользкий 2) дву-
смысленный, неприличный, скабрёзный

slibrighed ['si i:brihe'5] *-en, -er* 1) скольз-
кость 2) двусмысленность, скабрёзность

slid [slid] *-det* 1) изнашивание, изношен-
ность; *der er — i det* это хорошо носится 2)
тяжёлый труд; *med — og slæb* с большим
трудом

slidder-sladder ['sliS*^J,sla5*эл] *pi* *разг.*
вздор, чепуха; болтовня, сплетни

slide⁴ ['slids] 1. *vt* изнашивать, рвать;
истрепать (*сов.*); *slidt tøj* обноска; — *ngn*
på nerverne трепать кому-л. нервы о ~ *ngt*
itu [op] разорвать (*сов.*) [износить (*сов.*)]
что-л. 2. *vi* много и усердно работать; тяже-
ло и упорно трудиться; — *og slæbe* надры-
ваться на работе <> *have hverken at bide*
eller at — не иметь средств к существова-
нию; = не иметь ни кола ни двора; —
trapper переживать одну трудность за дру-
гой; — *i lænken a*) рваться с цепи (*о собаке*);
б) пытаться выйти из какого-л. положения,
пытаться освободиться; — *sig: — sig ihjel*
изнурять себя непосильной работой; — *sig*
løs вырваться (*сов.*), освободиться (*сов.*)

sliden ['sli:5an] *-en* изнашивание

slider ['si i:bэл] *-en, -e* труженик; работяга
(*разг.*)

slidflade ['slid,fIa:5o] *-л, -г* *тех.* поверх-
ностный слой, слой износа

slids [sies] *-en, -er* разрез, отверстие,
прорезь, щель, паз

slidse¹ ['slesa] *vt* прорезать, разрезать
slidsk [slesg] *-en, -er, slidske* ['slesgo] *-n,*
• *г* спуск, скат (*для транспортировки тя-*
жёлых грузов)

slidsom ['slidsom'] *a* трудоёмкий, кро-
потливый; трудный

slidstyrke ['slid,sdøjgo] *-n* прочность,
надёжность, крепость, устойчивость

slidstærk ['slid,sdejgl] *a* прочный, креп-
кий; не поддающийся износу (*о ткани*)

slidt [slit] *part II om slide*

slig [sli'y] 1. *pron dem* (sligt [slegd], slige
j'siiiYa) такой, подобный 2. *adv* так, таким
образом

slik I [slek] *-ken* ил, тина; наносы (*мн. ч.*)
(*морские или речные*)

slik II [slik] (*en*): *foren* - за гроши

slik III [slik] *-ket, = разг.* сладости (*мн.*
ч.), лакомства (*мн. ч.*)

slikasparges ['sligas,bajs] *pi* крупная
спаржа

slikke¹ ['slega] *vt* 1) лизать, облизывать;
~ *sine sår* зализывать раны 2) лакомиться *a*
~ *af* облизывать; — *sig om munden* обли-
заться (*сов.*); — *pengene op* растрачивать
деньги на сладости; — *på ngt a*) облизывать
что-л.; б) лакомиться чем-л. <> — *solskin*
греться на солнышке

slikken I ['slegan] *-en* лакомство

slikken II ['slegsn] *a* любящий лакомства

slikkenhed ['slegonhe'd] *-en* страсть к
лакомствам

slikke II pind ['sleg⁹,pen'] *-en, -e* *разг.*
леденец; — *pot* [-,pot] *-ten* *шутл.* указатель-
ный палец

slikkeri [slego'rf] *-et, -er* 1) лакомство,
сласти (*мн. ч.*) 2) облизывание

slikket ['slegGd] *a* вылизанный, облизан-
ный; чересчур чистый

slik||mund ['sleg,mon'] *-en, -e* *разг.* ла-
комка, сладёна, сладкоежка; — *pind* [-,rep']
-en, -e *см.* slikkepind; — *pot* [-#pot] *-ten* *см.*
slikkepot

slim [sli'm] *-en (-et)* слизь; мокрота

slim ||afsondring ['si Km^iusDn'dreg] *-en,*
-er выделение мокроты; — *dannelse* [-,da-
пэБэ] *-n, -г* образование слизи; — *dyr*
[-,dy'j] *-et, =* *зоол.* ризопод, корненожка

slime¹ ['slims] *vi* выделять мокроту

slimet ['sli:mo6] *a* слизистый

slim ||flåd ['sli:m,flo5] *-det* выделение сли-
зи; — *hinde* [-,heno] *-n, -г* слизистая обо-
лочка; — *kirt I el* [-,kudal] *-elen, -ler* сли-
зистая железа; — *ål* [-,э'1] *-en, =* миксйна
(*рыба*)

slinger ['slerj'ai] (**en**): *der er — i valsen*
разг. здесь что-то не так, возникли за-
труднения; *uden — i valsen* = как по маслу

slingre¹ ['slegro] *vi* 1) извиваться (*о до-*
роге) 2) заплетаться (*о ногах*) 3) качаться,
шататься

slingrekø1 ['sler)r⁹,kø'l] *-en, -e* *мор.* бо-
ковой киль

slingren ['slerjron], slingring ['slerjrer])
-en колебание, качание, качка

slip I [slep] (*en*), *pi* *-s* бумажная полоска

slip II [slep] (*et*), *pi* = 1) *тех.* падение
числа оборотов; уменьшение напряжения;
пробуксовка 2) перерыв, пауза

slip III [slep] *-en* *мор.* слип, судоподъ-
ёмный эллинг

slipjIV [slepl-e*: give — *på ngt* упустить
(*сов.*) что-л., отказаться (*сов.*) от чего-л.;
giv — отпусти!, выпусти!

slipover fslib'o:v⁹j] *-en, -e (s)* свитер

slippe¹ I [sleb⁹] *-n, -г* переулок

slippe⁴ II ['slebo] 1. *vt* выпускать, отпу-
скасть; выронить (*сов.*); — *hunden løs* [fri]
выпустить (*сов.*) собаку; *appelsinen vil*
ikke — skallen апельсин плохо чистится;
kagen vil ikke — formen пирог никак не
вынимается из формы 2. *vi* отделаться
(*сов.*) (*от кого-л., чего-л.*); избежать (*сов.*)
(*чего-л.*); избегать (*кого-л.*);* *for ngt* избе-
гать чего-л.; — *for straf* избежать (*сов.*)
наказания; — *billig, — for godt køb* дешево
отделаться (*сов.*); — *godt fra ngt* счастливо
отделаться (*сов.*) от чего-л.; — # *levende fra*
det остаться (*сов.*) в живых, сохранить
(*сов.*) свою жизнь; — *med skrækken* отде-
латься (*сов.*) испугом о — *af med ngt* отде-
латься (*сов.*) от чего-л.; — *bort* [væk] убе-
жать (*сов.*), ускользнуть (*сов.*); — *igennem*
a) пролезать, пробираться; б) выдержать
(*сов.*) (*экзамен*); — *ind a*) войти (*сов.*),
проникнуть (*сов.*); б) впустить (*сов.*); ~
op переводиться, кончаться; — *nemt til*
ngt легко добиться (*сов.*) чего-л.; — *ud a*)
выпускать; б) ускользнуть (*сов.*), выскольз-
нуть (*сов.*); в) обнаружиться] (*сов.*), стать
(*сов.*) известным; *det slap mig ud af munden*
ато у меня сорвалось с языка; — *uden om*

ngt увильнуть (*coe.*) от чего-л. <> hvor slap vi sidst? *разг.* на чём мы остановились в прошлый раз?

slippers I'slebois] *pi* домашние туфли, шлёпанцы

slips [slebs] *-et*, = галстук

slips(e)nål [slebs(o),no:l] *-en*, *-e* булавка для галстука

slipsholder [slebs,holoj] *-en*, *-e* зажим для галстука

slire [sii:JO] *-л*, *-г* длинная сабля

slitage [sli'tar/é] *-n*, *-г* изнашивание, износ

slof [slof] *-fen*, *-fer разг.* товарищ по комнате

slog [slo'(y)3 itnɔf om slå II

slogan [slo:gan] (*et*), *pi* *-s* лозунг

slot [slot] *-tet*, *-te* замок, дворец

slotsIaftapning [slo:ds,Quatbner)J *-en* разлив вина (*в бутылки*) на месте изготовления;—bro [-,bro*] *-en*, *-e* дворцовый мост;

— forvalter [4эл,\аУйэл] *-en*, *-e* кастелян;

— grav [-,gra'v] *-en*, *-e* ров вокруг замка;

— have [-,havo] *-л*, *-г* дворцовый сад;

— plads [-,plas] *-en*, *-e* дворцовая площадь;

— vagt [-,vagd] *-en*, *-er* дворцовая стража

slovak [slo'vak] *-ken*, *-ker* словак

slovakisk [slo'vagisgl] *a* словацкий

slovenier [slo've'noj] *-en*, *-e* словенец

slowfox I'slou'fogs] (*en*) медленный фокс-трот, слоуфокс

slowmotion I'slqu'mqu/on] *inv* кино замедленное движение на экране

slu [slu*] *a inv* см. *snu*

slubberr [slobojd] *-en*, *-er* мерзавец, негодяй

slubberrstreg [slobojd,sdrqj'] *-en*, *-er* хулиганская выходка

slubre¹ [slobro] 1. *vt* чавкать, хлебать 2. *vi* шлёпать (о ботинках)

slubren [slobron] *-en* 1) чавканье 2) шлёпанье (ногами)

slud [slud, slu'б] (*et*) снег с дождём, мокрый снег; слякоть

sludder [slud'oj] *-et (-en) разг.* 1) вздор, чепуха; — og vrøvl чепуха; sikke noget — 1 какая чепуха! 2) болтовня; slå en — af med ngn болтать с кем-л.; det slår — for ham он начинает заговариваться <> give ngn en — for en sladder *разг.* уклониться (*coe.*) от прямого ответа; benene slog — under ham ноги его не слушались

sludfuld I'sluåJuT] д дождливый, мокрый

sludre¹ [sludrs] *vi* 1) нести вздор, молоть чепуху 2) болтать

sludrebøtte [slubro,bødo] *-л*, *-г*, sludrechatoI [sludr9ja,tor] *-let*, *-ler*, sludrehoved [slu5r9,ho:v9u] *-et*, *-er* болтун, пусто-

звон

sludretøj [slubro,toj]: have et godt — иметь хорошо подвешенный язык

"sluge² [slu:yo] *vt* глотать, проглатывать; пожирать; *перен.* поглощать; — med øjnene *разг.* пожирать глазами; — en bog *разг.* проглотить (*сов.*) книгу О — ngt rådt *разг.* принять (*сов.*) что-л. за чистую монету; слепо верить чему-л.; — kamelen проглотить (*сов.*) обиду

slughals [slu:y,hars] *-en*, *-e* обжора

slugt [slugd] *-en*, *-er* овраг; ущелье

slugvorn [sluyvo'jn] *a* жадный, прожорливый

slugvornhed [sluyvo'jnhe'å] *-en* жадность, прожорливость

slukke¹ [slogo] *vt* 1) гасить, погасить (*coe.*), тушить; — for gassen [radioen] выключить (*сов.*) газ [радио] 2) утолять (*жажду*) <> det sidste håb er slukt исчезла последняя надежда; —s 1) погаснуть (*сов.*), потухнуть (*сов.*) 2) уходить (о жизни); —s som et lys тихо скончаться (*сов.*)

slukne¹ [slogno] *vi* гаснуть, угасать

slukning [slognerj] *-en*, *-er* гашение, тушение

slukningsIjapparat [slognerisapaja't] *-et*, *-er* огнетушитель; —arbejde [^ajbafdo] *-i*, *-г* тушение огня [пожара]; —kommando [-ko,mando] *-en*, *-er* пожарная команда; ~tog [-,to'y] *-et*, = пожарный обоз

slukøret Vslog^-Jdd] *a* смущённый, сконфуженный, пристыжённый

"slum [slom] (*en*), *pi* *-s*, slumkvarter [slomkvaj,te'j] *-et*, *-er* квартал бедноты; трущобы (*мн. ч.*)

slummer [slom'ai] *-en* дремота, сон; falde i (*en*) — задремать (*сов.*); dysse ngn i — укачать (*сов.*) кого-л.

slump [slom'b] *-en* (неопределённое) количество <> på ~а) случайно, по случаю; б) наудачу, наугад

slumpe¹ [slomba] *vi*: — til получить (*сов.*) благодаря счастливой случайности

slumpe[[køb [slombo,kø'p] *-et*,= случайная покупка; —lykke [-,løgo] *-п* неожиданное счастье, удача; —træf [-,tref] *-fet*, = случайное совпадение, случайность

slumre¹ [slomrs] *vi* дремать • — hen [ind] а) задремать (*сов.*), заснуть (*сов.*); б) спокойно умереть (*сов.*)

slumren fslomron] *-en* дремота, полусон

slumretæppe [slomr^teba] *-г* плед

slunken [sloqgon] *a* тощий; пустой; ~mave пустой желудок

slup [slup] *-pen*, *-per* шлюпка, шлюп

sluppet [slobo5] *part I/* от slippe II

slurk [slojg] *-en*, *-e* глоток; i én — залпом; tage sig en — over tørsten *разг.* хлебнуть (*сов.*) лишнего

sluse I [slu:so] *-л*, *-г* 1).шлюз 2) водосброс (*в плотине*)

sluse¹ II [slu:so] *vt* шлюзовать; проводить (*судно*) через шлюз

sluse('arbejde [slu:so,ajbaPd9] *-г* работа по постройке шлюзов; —bygning Kbygnei}} *-en*, *-er* постройка шлюзов; —dam [-,dam*] *-men*, *-te*, —dæmning (-,demner)]

•*en*, *-er* плотина со шлюзом; —kam|mer [-,kam'aj] *-meret*, *-re* шлюзовая камера;

— lem [-Jern] *-men*, *-te* спасательный люк, выходной люк (*на подводной лодке*); *passer [-,pasoj] *-en*, *-e* сторож при шлюзе;—penge [-,pɛlɛ] *pi* плата за прохождение шлюза;—port [-^poj'dj] *-en*, *-e* ворота шлюза;—værk Kvsjg] *-et*, *-er* шлюзовые сооружения

sluske [slusgo] *-л*, *-г разг.* неряха

slusket [slusgo5] *a* неряшливый, расхлябанный; небрежно выполненный (о работе)

slut I [slut] *inv* конец, окончание; til — в конце концов, наконец; nu må det være

пора этому положить конец, так дальше продолжаться не может

slut II [slut] *a inv* окончанный, завершённый

slut||afregning ['slud,<njraj'ner)] -en, -er окончательный расчёт; —akkord [-a,kojd] -en, -er заключительный аккорд; —bemærkning [-be,mejgner)] -en, -er заключительное замечание; —hastighed [-,hasdihe'6] -en конечная скорость; —kamp [-,kam'b] -en, -e 1) завершающий бой 2) спорт, последний круг [забег]; финальная встреча, финальная игра; —løn [-,lɔp'] -nen наивысшая зарплата (для данной категории работников).

slutning ['sludnegl] -en, -er 1) конец, окончание; i —en af næste uge в конце следующей недели; mod —en af hans liv к концу его жизни; det er på —en med provianten провиант скоро кончится 2) заключение, вывод; drage en — прийти (сов.) к заключению, сделать (сов.) вывод 3) эл. замыкание

slutningsi|måde ['sludner)s,mo:å9] -n аргументация; —punkt Krorfd] -et заключительный пункт; —række [-,rego] -n последний ряд; —scene [-,se:no] -n заключительная сцена; —tale [-,ta:lo] -n, -гзаключительная речь; заключительное слово; —tegn [-taj'n] -et 1) знак окончания 2) воен. сигнал [знак] отбоя

slut||ord [slud,o'J] -et, = заключительное слово; —resultat [-resul,ta't] -et, -er окончательный результат; —sedjdel [-,se-6'3l] -(de)len, -ler ком. маклерская расчётная записка; —spurt [-,sboj'd] -en спорт. последний бросок, последнее усилие; —sten [-,sde'n] -en, = 1) стр. угловой камень; замок (в своде) 2) перен. краеугольный камень, основной принцип; sætte —stenen på sit værk завершить (сов.) свой труд

slutte¹ ['sluds] 1. *vi* 1) кончать, оканчивать 2) заключать (делку, договор); parterne ^de fred стороны заключили мир; de —de ægteskab med hinanden они вступили в брак 3) делать вывод [заключение]; deraf kan man —... из этого можно сделать вывод... 4): — i sine arme обнять (сов.), заключить (сов.) в объятия 2. *vi* 1) кончатся; koncerten — de kl. 12 концерт окончился в 12 часов 2): låsen —г ikke замок не запирается • — op om ngn объединяться вокруг кого-л.; slut op til højre! воен. направо сомкнись!; ~ sig: — sig sammen объединиться (сов.); соединиться (сов.);* sig til ngn присоединиться (сов.), примкнуть (сов.) к кому-л.; — sig til ngt согласиться (сов.) с чём-л., присоединиться (сов.) к чему-л.; jeg —г mig til den sidste taler я согласен с предыдущим оратором [выступающим]

sluttelig ['sludoli] *adv* наконец, в конце концов

slutter ['sludsj] -en, -e *уст.* тюремный смотритель, тюремщик

stutteri [sludo'ri'] -et, -er *уст.* разг. долговая тюрьма

sluttet ['sludə5] **a** 1) закрытый 2) сомкнутый; i sluttede rækker, i — trop сомкнутыми рядами 3) полный, целый

sluttethed ['sludadhe'd] -en компактность, целостность

slyng [slør')] -et, — извилина, изгиб, поворот

slynge I ['slørp] -n, -g 1) повязка; перевязь 2) *уст.* праща 3) рогатка

slynge¹ II ['siøgs] *vi* 1) бросать, швырять; — fornærmelser i ansigtet på ngn перен. бросать оскорбления кому-л. в лицо 2) обвивать; — armene om ngn обнять (сов.) кого-л.; — sig обвиваться; извиваться

slyng|el ['sløg'sl] -(e)len, -ler сорванец, хулиган

slyngelagtig ['slørj'olagdi] *a* хулиганский slyngelstreg ['slør^sl^sdrqi'] -en, -er, slyngelstykke [-,sdøg9] -i, -g хулиганская выходка; шалость

slyngning ['slognet)] -en, -er извилина; извилистая линия

slyng Uplante ['slør),pland9] -n, -g ползучее [вьющееся] растение; — rose [-,ro:s9] -n, -g вьющаяся роза; — tråd [-,tro'd] -en, -e бот. усик

slæb [slæ'p] -et, = 1) шлейф 2) буксир; tage på — брать на буксир; have på — тянуть на буксире 3) тяжёлая работа; slid og — тяжёлый труд

slæbe² ['slæ:bo] 1. *vt* тащить; тянуть, волочить; мор. буксировать; — benene efter sig см. slæbe på benene 2. *vi* 1) волочиться, тащиться; — på benene волочить ноги 2) разг. надрываться, делать непосильную работу o — bort угонять, похищать; tiden ^г sig hen время тянется; — sig ihjel разг. надорваться (сов.) от непосильной работы; — ind втаскивать; — en sum penge sammen наскрести (сов.) денег <> det —г (lige) af разг. так себе; еле-еле

slæbe||anordning ['slæ:ba,anojdner)] -en, -er мор. трал; — båd [-,bo'6] -en, -e буксирное судно; —damper [-,dambaj] -en, -e буксирный пароход, буксирное судно; — garn [-,gaj'n] -et, = траловая сеть; — line [-Ji:no] -n, -g буксирный трос

slæbende [slæbone] **a:** en — gang медлительная походка; en — stemme монотонный [тягучий] голос

slæbenet ['slæ:bo,net] -tet см. slæbegarn slæber ['slæibsj] -en, -e 1) буксир; тягач; товарный [пассажирский] поезд малой скорости 2) *pi* разг. стоптанные башмаки; домашние туфли, шлёпанцы

slæber;tov ['slæ:boj,tqu] -et, -e мор. буксирный перлинь; ав. гайдроп; —trosse [-,troso] -n, -g буксирный трос; —vot t-,vod] -det, = невод; трал

slæde I ['slæ:5o] -n, -r 1) сани, салазки 2) каретка (нишущей машинки)

slæde II ['slæ:6G] *vi* ездить на санях slæde||fart ['slæ:5o,faj'd] -en см. slædekørsel; —føre [-,fø:ja] -/ санный путь; —kørs|el [-,køj'sal] -(é)len езда на санях; —mede [-,me:do] -n, -g, б. ч. *pi* полозья (саней)

slægt [slægd] -en, -er 1) род; родня; de er i — med hinanden они состоят в родстве, они родня друг другу; hvordan er han i — med Dem? кем он Вам приходится?; de er langt ude i — med hinanden они в дальнем родстве друг с другом; de er i nær — med hinanden они близкие родственники 2) поколение; den oprøksende — подрастающее поколение;

kommende —er грядущие поколения 3) биол. род

slægte¹ ['slsgdo] *vi*: han —г sin fader på он похож на своего отца, он пошёл в отца
slægtbog ['slfgd⁹,bo'y] *-en, -bøger* родословная [генеалогическая] книга

slægtled ['slsgd,le5] *-(d)et*, — поколение

slægtning ['slegnerj] *-en, -e* родственник; *en kvindelig* — родственница; *de er nære* — они близкие родственники

slægts|arv ['slsgds,aj'v] *-en* родовое наследство; — *begreb* [-be,gre'p] *-et, -er* родственное понятие; — *bog* [-,bo'y] *-en, -bøger* см. *slægtbog*; — *fejde* [-Jajda] *-n* кровная вражда; — *forskning* [-Jojsgrnerj] *-en* генеалогия, родословная

slægtskab ['slegdsga'p] *-et, -er* родство; — *i sidelinien* родство по боковой линии

slægtskabs|arv fslsgdsga'bs^j'v] *-en* см. *slægtsarv*; — *forbindelse* [-fo^ben'alsa] *-n, -r*, — *forhold* [-ДэлБэГ] *pi* родственные отношения; — *grad* [-,gra'б] *-en* степень родства

slægts|navn ['slfgds,nqy'n] *-et, -e* 1) фамилия 2) бот. родовое название; — *regist|er* [-re,gisdoj] *-(e)ret, -re* семейная хроника; родословная; — *roman* [-ro,ma'n] *-en, -er* семейная хроника; — *saga* [-,sa:ga] *-en, -er* (семейная) сага; — *træ* [-,tre'] *-et, -er* родословное дерево [древо]; — *videnskab* (-,vi> donsga'p] *-en* генеалогия; — *våben* [-,vo'bon] *•et, -er* фамильный герб

slække¹ ['slego] I. *vt* ослаблять; замедлять 2. *vi* слабнуть; утихать о — ор тронуться (сов.) (о льде); — *på* а) ослаблять (верёвку и т. п.); б) снижать (требования и т. п.)

slæmme¹ ['slsmo] *vt* 1) *тех.* промывать (руды) 2) *хим.* отмучивать, осаждать

slæmme|[apparai ['slsmaapc^ra't] *-et, -er* *тех.* аппарат для промывания; — *kridt* [-,krit] *-et* *хим.* отмученный мел

slæmning ['slmneq] *-en* *тех.* промывание (руды)

slæng [slsq'J] *-et, = пренебр.* толпа, стадо; банда; *hans* — а) *перен.* его хвост; б) его банда

slænge^{2*} ['slstjo] 1. *vt* швырять, бросать, кидать 2. *vi*: — *med armene* болтать руками
slængkys ['sier),køs] *-set, =* воздушный поцелуй

slæt I [slst] *-tet, =* бой часов

slæt II [slst] *-ten, =* уборка сена

sløj [sljj'] *a* 1) скудный, тощий 2) тяжёлый, плохой; — *e tider* тяжёлые времена; *det står — t til med ham* его дела плохи; *han er én af de — este elever i klassen* он один из худших учеников в классе; *en — moral* низкая мораль 3) вялый; *hun følte sig træt* og — она чувствовала недомогание

sløjd [sloj'd] *-en* работа по дереву, металлу и т. п. (как отрасль прикладного искусства); художественное ремесло

sløjdkurs|us ['slDJd,kujsus] *-uset, = (-er)* обучение прикладным [художественным] ремёслам

sløje¹ ['slojo] ш*: — *af* слабнуть; *patienten er — t stærkt af* здоровье больного сильно ухудшилось; *han er — t af med sit arbejde* он небрежен в работе

sløjfe I ['slojfo] *-n, -r* 1) бант; петля 2) *тех.* бугель 3) круг (трамвайной линии)

sløjfe¹ II ['slojfoj] *vt* 1) сравнивать, выравнивать 2) выпускать, пропускать

sløjfning ['sloifnerj] *-en* 1) выравнивание 2) пропуск 3) *муз.* легато

sløjhed ['slajhe'd] *-en* 1) апатия; вялость 3) небрежность, неряшливость

slør I [slø'j] *-et, =A*) вуаль; покрывало 2) завеса; пелена *O tage — et* постричься (сов.) в монахини

slør II [slø'j] *-et* 1) *тех.* мёртвый ход 2) *авто* вихляние переднего колеса; вибрация управляемых колёс автомобиля (при быстром движении)

slørdannelse ['slø:j,danalso] *-n* фотовуаль
sløre¹ I ['slø:ja] *vt* I) закрывать вуалью [чадрой] 2) покрывать (дымкой, пеленой); окутывать, заволакивать 3) приглушать (звук) 4) *воен.* маскировать, камуфлировать

sløre¹ II ['slø:JO] *vi* 1) *мор.* идти по ветру, идти с попутным ветром 2) *тех.* разбалтываться, расшатываться

sløret ['slø:JO5] *a* 1) неясный, туманный; *slørede øjne* затуманенные глаза 2) приглушённый (о голосе)

slørhale ['slø:j,ha*la] *-n, -g* вуалехвостка (рыба)

sløring ['slø:лед] *-en, -er* 1) *воен.* маскировка 2) см. *slørdannelse*

slørings [[dragt ['slø:jer]S,dragd] *-en, -er* *воен.* маскировочный костюм [халат]; ~-farve [-,fcnvo] *-n, -g* маскирующий цвет; — *net* [-,net] *-tet, =* *воен.* маскировочная сетка

slørugle ['slø:j,u:lo] *-n, -g* сова-сипуха
sløse¹ ['slø:so] *vi, vt*: — *med sit arbejde* плохо работать; — *bort* [væk] расточать, тратить попусту

sløseri [slørso'ri'] *-et, -er* разг. неряшливость, небрежность

sløv [slø'v] *a* тупой (тж. перен.)

sløve¹ ['slø:vo] *vt* притуплять; — *s* тупиться, притупляться

sløvhed ['slø:vhe'бj] *-en* тупость

sløvhedstilstand ['slø:vhe'ds,telsdan'] *-en* состояние отупения; вялость

slå I [slo'] *-en, -er* задвижка, щеколда, засов; *trække — en fra* отодвинуть (сов.) задвижку; *skyde — en for* закрывать дверь на задвижку; *under lås og —* за семью замками

slå¹ II [slo'] 1. *vt* I) бить, ударять, колотить, стучать; — *på ngt* а) ударять, бить по чему-л.; б) намекать на что-л.; — *ngn på skylderen* хлопать кого-л. по плечу; ~ *ngn fordærvet* избить (сов.) кого-л. до полусмерти; — *ihjel* убивать; — *tiden ihjel* разг. убивать время; — *om sig med hænder og fødder* отбиваться руками и ногами; ~ *sønder og sammen, — i stumper og stykker* разбить (сов.) вдребезги; — *sig for brystet* бить себя кулаком в грудь; — *takt* отбивать такт; — *kegler* играть в кегли; — *ild* высекать огонь; — *alarm* бить тревогу; ~ *glas* *мор.* бить склянки; — *asken af en cigaret* стряхнуть (сов.) пепел с сигареты; — *fast* а) прибывать; б) устанавливать, констатировать; — *fejl* а) промахнуться (сов.), не попасть (сов.) в цель; б) не удаваться 2)

поражать, разбивать (*противника*); han er ~et med blindhed его поразила слепота 3) чеканить, выбивать (*монету, медаль*) 4) поставить (*сов.*) рекорд 5) навести (*сов.*) (*мост*); — (en) bro over ngt перекинуть (*сов.*) мост через что-л. 6) косить (*траву*) 2. vi 1) бить (*о часах*); hvad —г den? который час?; 2) биться (*о сердце*) 3) коробиться, мбршиться (*о дереве, материи и т. п.*) 4) хлопать (*о двери, окне и т. п.*) • — af уступить (*сов.*), сбавить (*сов.*); — en handel af заключить (*сов.*) сделку; — af marken одержать (*сов.*) верх; han var ikke til at — et ord af от него нельзя было добиться ни слова; — en sludder af болтать; — an иметь успех, удаваться; — en anden tone an заговорить (*сов.*) по-другому, переменить (*сов.*) тон; — bagud лягаться, брыкаться (*о животных*); — bak мор. давать задний ход; — efter i en ordbog отыскивать в словаре, справляться по словарю; — låsen for запереть (*сов.*) на замок; — slåen for запереть (*сов.*) накрепко; — fra останавливать, прекращать; — fra sig отбиваться, сопротивляться; — ngt hen (i vejret) не принимать что-л. во внимание, не учитывать чего-л.; — ngt hen i spøg превратить (*сов.*) что-л. в шутку; — døren i хлопнуть (*сов.*) дверью; — igen ответить (*сов.*) ударом, дать (*сов.*) сдачи; blækket—г igennem чернила расплываются; — ind på en vej выбрать (*сов.*) какую-л. карьеру; — ind på en ny levevej начать (*сов.*) новую жизнь; ~ itu разбить (*сов.*); — ned a) повалить (*сов.*); б) ударить (*сов.*) (*о молнии*); в) опустить (*глаза*); г) закрывать (*зонты*); — от перемениться (*сов.*); меняться; — op a) раскрывать, открывать; б) поднимать (*воротник*); в) расклеивать (*афиши*); — ngt op отыскивать что-л. (*в книге, словаре*); — op med ngn порвать (*сов.*) с кем-л.; — over ломаться (*о голосе*); — over til det modsatte переходить (*сов.*) из одной крайности в другую; — sammen a) складывать (*стул, кровать и т. п.*); б) сбивать, соединять; — hælene sammen щёлкнуть (*сов.*) каблуками; fuglen—г sine vinger sammen птица складывает крылья; — til a) наносить удары, бить; б) осуществляться, сбываться; det —г til a) оказалось, что ато так; б) этого вполне достаточно; få indtægterne til at — til сводить концы с концами; — tilbage отбивать, отражать; — ud a) выступать (*о сыни*); б) выбивать, вышибать; — en rude ud выбить (*сов.*) стекло; — ud af hovedet [af tankerne] выбить (*сов.*) из головы (*мысль, идею и т. п.*); — ud med armene размахивать руками, жестикулировать <> — lejг разбить (*сов.*) лагерь; — en knude сделать (*сов.*) узелок; — en streg провести (*сов.*) черту; — klatte сажать кляксы; — bugter образовывать изгибы, изгибаться (*о дороге и т. п.*);* sine folder забавляться, веселиться; — rod пустить (*сов.*) корни; — sit navn fast добиться (*сов.*) известности; — hovedet på sømmet попасть (*сов.*) в точку; — vand мочиться; det er at — vand på en gås = как с гуся вода; vide, hvad klokken er — et знать, что што значит; знать, что под этим подразумевается; det—г mig pludselig мне

вдруг пришло в голову; — hånden af ngn бросить (*сов.*) кого-л., отказаться (*сов.*) от когб-л.; — ngn for penge Jодолжить (*сов.*) у кого-л. деньги; — på tråden разг. звонить по телефону; — stort på кичиться, важничать; — om sig med franske brokker кичиться своей учёностью; - s 1] драться; биться, сражаться; —s med [på] pistoler драться на пистолетах 2) ссориться O man ligefrem —s om ham на него большой спрос; — sig удариться (*сов.*); han faldt og slog sig он упал и ушибся a— sig igennem a) пробить (*сов.*) себе дорогу, выйти (*сов.*) в люди; б) перебиваться; — sig løs a) вырваться (*сов.*); б) разг. хорошо повеселиться (*сов.*), покутить (*сов.*); — sigjfned обосноваться (*сов.*); — sig op добиться (*сов.*) успеха, процветать; — sig sammen объединиться (*сов.*) O — sig på ngt разг. предаться (*сов.*) чему-л., удариться (*сов.*) во что-л.; sygdommen —г sig på lungerne болезнь перекинулась на лёгкие; — sig selv på munden противоречить самому себе; — sig til го успокоиться (*сов.*); — sig til tåls med ngt примириться (*сов.*) с чем-л.

slåbrok f'slobrok] -ken, -ke домашний (мужской) халат, шлафрок (*уст.*)

slåen ['slo'an] (en), pi = бот. тёрн, терновник

slåen libusk ['slo'an, busg] -en, -e куст терновника; —bær [-,bej] -ret, = ягода терновника, тёрн

slående ['slorana] a 1) веский (*о доказательстве*) 2) поразительный (*о сходстве, примере и т. п.*)

slæntjørn ['slo'on, tjøjn], slæntørn ['slo'on, tøj'n] -en см. slåen

slåer ['slo'oJ] -en, -e косец, косарь

slået ['slo:95] 1. a 1) поражённый, побеждённый 2) скошенный (*о траве*) 2. part II om slå II

slå||karl ['slo,kaM] -en, -e косец, косарь; — maskine [-mas, gLno] -n, -g косилка; —tid [-,ti'5] -en время сенокоса

smadder ['smad'oJ] -et: slå i — разбить (*сов.*) вдребезги; have — med ngt иметь затруднения с чем-л.

smadder||fin ['smad'oJji'n] a превосходный, первоклассный; den er— 1 это здорово!; — forkert [-foj,ke'jd] a абсолютно неверный; — fuld [-Jul'] a 1) набитый до отказа (*о зале и т. п.*) 2) вдребезги пьяный

smadderkasse [smad'o^kaso] -n, -g разг. рухлядь, развалина; колымага (*о старом автомобиле*)

smadre ['этаблэ] vt разбить (*сов.*) вдребезги, разломать (*сов.*)

smadrekasse ['smadJO,kaso] -n, -g см. smadderkasse

smag [sma'y] -en вкус; sætte — på ngt придавать вкус чему-л.; kom og sæt — på kagen! попробуй это пирожное!; det er lige efter min — это мне как раз по вкусу; det faldt ikke i hans — ато пришлось ему не по вкусу; få — for ngt пристраститься (*сов.*) к чему-л.; finde — i ngt находить удовольствие в чём-л.; noget i den — нечто в этом роде; uden— безвкусно; — og behag er forskellig погов. = о вкусах не спорят; на вкус, на цвет товарища нет .

smage² ['smaʊ] 1. *vt* 1) пробовать (на вкус) 2) *перен.* попробовать (*сов.*), вкусить (*сов.*) 3) нравиться; kritikken smagte ham ikke критика ему не понравилась 2. *vi* иметь вкус [привкус]; — af ngt отдавать чём-л., иметь привкус; hvad skal det — af? на что это похоже? • det —г efter mere *разг.* (этого) хочется ещё; — på ngt а) пробовать, отведывать что-л.; б) задумываться над чем-л.

smagebid ['sma:y9,bi6] *-en* небольшой кусочек, проба (*чего-л.*)

smager ['smaʊoj] *-en, -e* дегустатор

smagfuld ['sma(OyJuT)] *a* изящный, со вкусом

smagfuldhed ['sma(:)y,fulhe'd] *-en* хороший вкус

smagløs ['sma(:)y,lø*s] *a* безвкусный, аляповатый

smagløshed ['sma(:)y,lø'she'6] *-en, -er* безвкусица, отсутствие вкуса

smags|;dommer ['sma'ys^omaj] *-en, -e* ценитель искусства; — fornemmelse [-foj-,nem'olso] *-ny -g* вкусовое ощущение; — forskel [-,fojsgol'] *-len* разница во вкусах; — nerve [-,nejva] *-n, -ганаш,* вкусовой нерв; — retning [-,rfdneg] *-en, -er* вкус, стиль, манера; — sag [-,sa'y]: det er en — sag это дело вкуса; — sans [-,san's] *-en* чувство вкуса, вкус

smak [smak] *разг. impf om smække II*

smakke ['smagd] *-n, -g мор.* смэк (*небольшое плоскодонное двухмачтовое судно*)

smal [smal⁹] *a* 1) узкий, тонкий 2) худой, стройный *O* det skal være mig en — sag мне это ничего не стоит

smalben ['smal,be'n] *-et, = анат.* голень

smalbenet i'sma^be'nsS] *a* тонконогий

smalfilm ['smaljil'rn] *-en, -s (=) кино* узкая плёнка; узкоплёночный фильм

smalfilte¹ ['smal,filma] *vi* снимать на узкую плёнку; снимать узкоплёночные фильмы

smalhans ['smal,hans]: der er — i hjemmet в доме нужда

smalhed ['smalhe'u] *-en* узость

smalkindet ['smal,ken'o5] *a* с впалыми щеками

smalkost fsmal,kosd] *-en: sætte ngn på* — посадить кого-л. на голодный паёк

smalne¹ ['smalna] *vi* сужаться

smaliskuldret ['smal,sgulrad] *a* узкоплечий; — skygget [-,sgyg3d] *a* с узкими полями; — sporet [-,sbo:J95] *a* 1) узкоколейный 2) ограниченный, недалёкий; — stri bet [-,sdri:bod] *a* в узкую полоску

smaragd [sma'ray'd] *-en, -er* смарагд, изумруд

smaragdgrøn [sma'ray'd^ron'] *a* изумрудно-зелёный

smaragdmoder [sma'ray'd,то:5эл] *-en мин.* празем, зеленоватый кварц

smart [smaj'd] *a* 1) изящный, нарядный; щеголеватый 2) *разг.* молодеватый, ловкий; изворотливый

smartness ['smaj'dnes] (*en*) ловкость, изворотливость

smash [sma/] *pi -es* смэш, удар над головой по высоко летящему мячу (*в теннисе*)

smask [smasg] *-et, =* чмоканье, чавканье

smaske¹ ['smasgd] *vi* чмокать, чавкать
smattet ['smadad] *a разг.* скользкий; слякотный

smed I [smeo] *-en* ['sme'åan], *-e* ['smeida] 1) кузнец 2) морской петух (*рыба*) <> enhver er sin egen lykkes — *погов.* всяк кузнец своего счастья; passe på som en ~ зорко следить (*за кем-л.*); smotret в оба (*разг.*); hvad der kurerer en — slår skrædderen ihjel *погов.* что одному здорово, другому — смерть; hvad for en —? что?, что такое?

smed II [sme'5] *impf om smide*

smede¹ ['srne:6o] *vt* ковать, выковывать \$ man må —, mens jernet er varmt *лосл.* куй железо, пока горячо; — rænker строить козни

smede Uarbejde ['sme:do,ajbaj'da] *-г* кузнечная работа; — bælg [-,be'gy] *-en, -e* кузнечный мех; — dreng Kdreg'] *-en, -e* ученик кузнеца; — esse [-,esa] *-л, -г* (кузнечный) горн; — ham | тег [-,ham*дз]-megen, *-re* кузнечный молот; — håndværk [-,hon-vejg] *-et* кузнечное ремесло; — jern [-Jej'n] *-et* ковкое железо

smedejernsgit I ter ['smeidojsj'ns^idoj] *-te-ret, -(te)re* чугунная решётка

smedelærling ['sme:da,lejler] *-en, -e см.* smededreng; — mest|er [-,mssdoj] *-eren, -re* кузнец; — svend [-,sven'J] *-en, -e* подмастерье кузнеца; — værksted [-,vejgsded] *-et, -er* кузнечная мастерская, кузница

smedie, smedje I'srnedjo] *-n, -g* кузница

smedning [\sme(:)dneri] *-en* ковка

smelte¹ I'smclda] 1. *vt* плавить, расплавлять; разводить, распускать; растапливать 2. *i/i'* таять • — af растапливать; — bort [hen] таять, исчезать; — hen i tåger обливаться слезами; — sammen а) сплавлять; б) сливать; в) сливаться

smelte||dig|el ['smElda,di'yal] *-elen, -ler* плавильный тигель; — hede [-,he:ba] *-n см.* smeltevarme; — hytte [-,hyda] *-л, -г* чугуноплавильный завод; — ked [el [-,kedal] *-len, -ler см.* smeltesigel

smeltelig ['smeldali] *a* плавкий; — t metal плавкий металл

smeltelighed ['smeldalihe'd] *-en* плавкость

smeltejost ['smslda,osd] *-en, -e* плавленый сыр; — ovn [-ou'n] *-en, -e* плавильная печь; — punkt [-,pon'd] *-et* точка плавления; — sikring [-,segreg] *-en, -er эл.* плавкий предохранитель; — temperatur [-tembsra-,tu'j] *-en* температура плавления; — vand [-#van*J] *-et* талая вода; — varme Kvcumal *-n физ.* теплота плавления

smeltning ['sm&ldnerj] *-en* плавка, плавление

smeltningstemperatur ['smeldnerjstembara,tu'j] *-en см.* smeltetemperatur

smerglel I'smej'yal] *-elen, -(e)ler* наждак smergel Hlæred i'smej'yaljejaå], — papir [-,pa,pΓj] *-et* наждачная бумага; — skive [-,sgi;va] *-n, -g* точильный брусок

smerring ['smsjler] *-en, -er* голец (*рыба*)

smerte I ['smejda] *-л, -r* 1) боль; føle ^ чувствовать боль; heftige — г острые боли; skærende — режущая боль; dulme [stille] ~п успокоить (*сов.*) боль 2) душевное страдание; горе, мука, мучение

smerte¹ II ['smejda] *vt, vi* 1) причинять <боль>; sårets г рана болит; det —г for [ved] berøring больно дотронуться (*сов.*) 2) огорчать; причинять страдания; tabet—г ham понесённая утрата причиняет ему боль; det ~de mig dybt это меня сильно задело

smerteanfald ['smejdo^anfaT] *-et, =* приступ боли

smerte||dulmende ['smejdo,dulmono] *a см.* smertestillende; — fri [-,fri*] *a* безболезненный;—fuld [-,fuP] *a* болезненный, мучительный

smertelig ['smejdoli] *a* мучительный, тяжёлый; et—t tab тяжкая потеря

smertelighed ['smejdolihe'u] *-en* 1) болезненность 2) скорбь

smertens||barn ['smejdons,baj'n] *-et разг.* ребёнок, причиняющий родителям много забот; трудный ребёнок; — leje [-,laB] ligge på sit—leje *разг.* быть [лежать] больным, болеть; — skrig Ksgri'yu] *-et, =* крик <бли>

smertestillende ['smejda.sdelono] *a* болеутоляющий, обезболивающий

smide⁴ ['smi:69] *vt* швырять; вышвырнуть (*сов.*); кидать, бросать; — jakken сбросить (*сов.*) пиджак; — om sig med penge сорить деньгами • — ngn ud [væk] выбросить (*сов.*), выставить (*сов.*), выгнать (*сов.*) кого-л.; — pengene ud af vinduet бросать (*сов.*) деньги на ветер; — sig бросаться, кидаться; — sig i en stol плюхнуться (*сов.*) на стул

smidig ['smLbi]a 1) гибкий (*тж. перен.*); эластичный 2) ловкий, бывалый 3) ковкий, тягучий (*о металле*) 4) тонкий, элегантный (*о стиле*)

smidighed ['smtihe'd] *-en* 1) гибкость (*тж. перен.*)\ эластичность 2) ловкость 3) ковкость, тягучесть (*металла*) 4) тонкость, элегантность (*стиля*)

smidt [smit] *part II om smide*

smiger¹ ['smi'Yoj] *-en* лесть

smigre¹ ['smi(:)yro] *vt, vi* льстить; han forstår at — он умеет льстить O — sig med det håb, at... льстить себя надеждой, что...; —• sig ind втереться (*сов.*) в доверие

smigrende ['smiyrono] *a* лестный; льстивый

smigrer ['smiyroj] *-en, -e* льстец, угодник
smigreri [smiyro'ri'] *-et, -er* лесть, угодливость

smigret ['smiyrod] *a* польщённый

smil [smi'l] *-et, =* улыбка; усмешка; skævt ~ кривая усмешка; blegt [bredt] - бледная [широкая] улыбка

smile¹ ['smklo] *vi* улыбаться; — ad ngn посмеяться (*сов.*) над кем-л.; — højt смеяться;— over ngt улыбнуться (*сов.*) чему-л.; *r. til ngn улыбнуться (*сов.*) кому-л.

smile [[bånd ['smklo^bon'] *-et: trække på -et разг.* улыбнуться (*сов.*); — hul [-,hol] *-let, -ler* ямочка (*на щеке*)

smilende ['snubna] *a* улыбающийся, весёлый

sminke I ['smerjga] *-n, -g* румяна; грим; косметика

sminke II ['smegga] *vt* накладывать грим, гримировать;— sig краситься, румяниться; •пудриться; гримироваться

sminkekrukke ['smer)ga,krogo] *-n, -g* 1) баночка с гримом 2) *разг.* размалёванная женщина

sminkør [smeq'gø'j] *-en, -er* гримёр

smiske¹ l'smisgo] *vi, vt* усмехаться, ухмыляться <> for ngn льстить кому-л.; — sig ind втереться (*сов.*) в доверие

smisken ['smisgon] *-en* усмешка, ухмылка
smitsom ['smedsom'] *a* 1) заразный, инфекционный 2) заразительный

smitsomhed ['smedsomhe'u] *-en* 1) зараза, инфекция 2) заразительность

smit||sot ['smed,sot] *-en* *уст.* эпидемия; — stof [-,sdof] *-fet, -fer* вирус; инфекция

smitte I ['smedoj] *-n* 1) заражение 2) зараза, инфекция

smitte¹ II ['smedo] *pi, vt* заражать, быть заразным (*тж. перен.*); вносить инфекцию; blive — t af en sygdom заразиться (*сов.*) какой-л. болезнью; det dårlige eksempel—г дурной пример возбудитель O — af linяты, оставлять след (*о краске и т. п.*)

smitte||bringer ['smeda,breo9j], — bærer [-,be:9j] *-en, -e* разносчик заразы, носитель инфекции; — fare [-Ja-jo] *-n* опасность инфекции [заражения]

smitte||fri ['smedajri'] *a* незаразный; — førende [-,fø:Jons] *a* заразный

smittekilde ['smedo,kila] *-n, -g* очаг заразы [инфекции]

smittende ['smedano] *a* 1) заразный 2) заразительный

smittespreder ['smed9,sbre;5oj] *-en, -e см.* smittebringer

smoking ['smo:ker] *-en, -er* смокинг

smovs [smoy's] *-en, -er* *разг.* пиршество, угощение; кутёж; få sig en ordentlig — хорошо кутнуть (*сов.*)

smovse¹ ['smoussa] *vi* *разг.* пировать, кутить; — i ngt услаждать себя чем-л.

smuds [smus] *-et* грязь; сор; drage ngns navn i —et запятнать (*сов.*) чьё-л. имя; смешать (*сов.*) кого-л. с грязью

smudsblad ['smus,blau] *-et, -e* 1) *полигр.* шмуцитул 2) бульварная газета

smudse¹ ['smuso] *vt: — sig til* запачкаться (*сов.*), загрязниться (*сов.*)

smudsig ['srnusi] *a* 1) грязный 2) *перен.* подлый, низкий

smudsighed ['smusihe'å] 1) *-en* грязь 2) *pi -er* непристойности, сальности

smudske¹ l'smusgo] *vt см.* smudse

smuds||konkurrence ['smuskonku,ranso] *-n* нечестная конкуренция; — litteratur [-lida-ra,tu'j] *-en* порнографическая литература; — omslag [-,omslag] *-et, =* суперобложка; — plet [-,plet] *-ten, -ter* грязное пятно;—

presse [-,preso] *-n* бульварная пресса;—t i el [-,tidol] *-(e)ten, -ler* *полигр.* шмуцитул

smug [smu'vl: i — тайком, украдкой, потихоньку

smugHbrænding ['smu (y),brfner]J *-en* гонка самогона, самогонование; — handel [-,han'al] *-en* контрабанда; торговля из-под полы, спекуляция;—handler [-,hanlaj] *-en, -e* контрабандист; спекулянт; — kro [-,kro'I] *-en -er* тайное питейное заведение

smugle¹ ['smu (7)l э] *vt, vi* заниматься контрабандой

smuglen ['smu tøjlen] *-en* контрабанда

smugler ['smil(y)loj] -en, -e контрабандист

smuglergods ['smu(Y)lɔj, gos] -et контрабанда, контрабандный товар

smugleri [smu(y)lɔ'g] -et, -er контрабанда; спекуляция

smuglervare ['smu(y)lɔj, va; jɔ] -n, -e см. smuglergods

smuk [smok] a красивый, прекрасный; изящный; — t vejr хорошая погода; det — ke køn прекрасный пол; det er en — historie! *ирон.* хорошенькая история! <> nu sidder han — t i det *разг.* теперь он влип; du må — t blive hjemme сиди спокойно дома; komme ind som en — nr. ét одержать (*сов.*) блестящую победу

smukkesere¹ [smogo'se'ja] vt *шутл.* навести (*сов.*) красоту

smul [smul] a: — t vande спокойное море, тихие воды

smuld [smul] -et [^тиГэб] пыль

smuldre¹ ['smulro] 1. vt рассыпать, крошить 2. vi рассыпаться <> — bort a) тратить попусту; б) расходиться, растрачиваться

smule ['smurla] -n, -e частица; крошка; en ~ немного; giv mig en — til дай мне ещё немножко; en lille — немножко, чуть-чуть; den — , jeg ejer то небольшое, что у меня есть; ikke en — ни крошки, ни чуточки; — g er også brød = не пренебрегай малым

smult [smurd] -et свиное сало, лярд

smurt [smo'jt] part II om smøre II

smurte ['smojda] impf om smøre II

smut [smut] -tet, = 1) короткая поездка; jeg har været et — i byen я ненадолго заехал в город 2): slå — бросать камешки в воду рикошетом, «печь блины»; slå — med øjnene делать [строить] глазки

smuthul ['smud,hol] -let, -ler лазейка; убежище

smutte¹ ['smudo] vi 1) скользнуть 2) сновать; спешить 3) выскользнуть (*сов.*), ускользнуть (*сов.*) 4) забежать (*сов.*), зайти (*сов.*) O — bort улизнуть (*сов.*)* igennem пробраться (*сов.*);* ud выскользнуть (*сов.*) •* ~ med øjnene til ngn делать [строить] кому-л. глазки

smuge⁴ ['smy:ʔo] vt: — ngt af снимать, сбрасывать что-л.; — en pligt af sig уклоняться от выполнения долга; — sig ind til ngn подлизываться к кому-л.

smykke I ['smøgo] -t, -r 1) украшение, убор 2) pi драгоценности

smykke II ['smøgo] vt украшать

smykke||skrin ['smøgø'gri'n] -et, = ларец с драгоценностями; — sten [-,sde'n] -en драгоценный камень; — æske Kssga] -n, -r см. smykeskrin

smæde¹ ['smerås] vt ругать, поносить, хулить; оскорблять

smædelibrev ['sme^o^bre'v] -et, -e подмётное письмо; — digt [-,degd] -et, -e эпиграмма; — ord [-^O'J] -et, = ругательство

smæderi [smedo'ri'] -et, -er брань, оскорбление, поношение

smæde||skrift ['sme:59,sgrefd] -et, -er памфлет; пасквиль; — skriver [-,sgrLvoj] -en, -e памфлетист; пасквильянт; — vers I-,vejs] -et, = см. smædedigt; — vise [-,vLso] -n, -r сатирическая песня, сатирические куплеты

smægte¹ ['smsgdo] vi (*efter ngt*) изнывать, томиться, тосковать (*no чему-л.*)

smægten ['smegdon] -en томление, тоска smægtende ['smegdons] a тоскующий; тоскливый

smæk [smek] -ket, = щелчок, хлопок; оплеуха, удар <> slå to fluer med et — *погов.* = одним ударом двух зайцев убить; få — for skillingen получить (*сов.*) полное удовольствие за свой деньги

smæk||fed ['smæg,fe'd] a *разг.* тучный, толстый (*o человеке*); — fornærmet [-foj,nej'tæb] a очень обиженный, задетый; — fuld [-ДиГ] a полный, переполненный; набитый (*o кошельке*)

smække I ['smsga] -n, -e 1) нагрудник (*на переднике*) 2) откидной борт (грузовика)

smække II ['smsgs] vt, vi щёлкать, ударять; хлопать; бить; — med tungen прищёлкнуть (*сов.*) языком; — med døren хлопнуть (*сов.*) дверью • — i захлопнуть (*сов.*), защёлкнуть (*сов.*);* hælene sammen щёлкнуть (*сов.*) каблуками; — sig веселиться, развлекаться • — sig ned плюхнуться (*сов.*) (*на стул, в кресло*)

smækker I ['smegoj] a тонкий, стройный

smækker II ['smegoj] -en, -e мухобойка

smækkerhed ['smegajhe'å] -en тонкость, стройность

smæk||kys ['smsg,køs] -set, = звонкий поцелуй; — lås [-,lo's] -en, -e замок со щёлкающей; английский замок

smækvred ['smeg^re'd] a *разг.* злющий smæld [smet] -et, = треск, удар; хлопанье; шлепок; щелчок

smælde¹ ['smsla] 1. vi 1) полоскаться, хлопать на ветру (*o флаге, парусе*) 2) шлёпать; щёлкать 2. vt защёлкнуть (*сов.*), захлопнуть (*сов.*) O skælde og — бушевать, быть в ярости

smælden ['smslon] -en хлопанье, щёлканье smøg I [smoj'] -en, = дым; få [tage] en — *разг.* затянуться (*сов.*) (*сигаретой и т. п.*), сделать (*сов.*) затяжку

smøg II [smoj', smø'y] impf om smyge

smøge I ['smoia] -n, -e переулочек

smøge II ['smoia] vt, vi *разг.* курить, дымить

smøge III ['smoio] vt: * af (sig) стягивать, снимать; — ned опускать; — op поднимать; засучивать

smøget ['smojod, 'smø:yaб] part II om smyge

smøl [smø'l] (et), pl = медлительный [неповоротливый] человек

smøle¹ ['smø:lo] vi, vt медлить, мешкать ^ — tiden bort попусту тратить время

smølehed ['smø:19,ho:v9d] -et см. smøl

smøleri [smørla'ri'] -et, -er 1) медлительность, неповоротливость 2) волокита

smølevorn t'smø'.lavo'jn] a медлительный, неповоротливый

smør I [smoj] -ret [...л'эб] масло; nykærnet — свежесбитое масло; smeltet — растопленное масло; lurmærket — высший сорт масла (*в Дании*) O det kommer ikke det — ved это совсем другое дело

smør II [smø'j] pi побои

smør||asiet ['smoja,/^] -ten, -ter маслёнка; — blomst [-,blom'sd] -én, -er бот.

лютик; — *bøtte* [-,bøda] *-n, -g* кадка [жбан] для масла; — *dej(g) Kdgj^e* *-en* слоёное тесто *smøre* I ['[^]m6:ja] *-n, -g* мазня *smøre*³ II t'smorja] *vt, vi* 1) мазать, смазывать 2) *разг.* подмазать (*сов.*), дать (*сов.*) взятку О ~ *ind* втирать; — *tykt på a)* преувеличивать, пересаливать; б) крепко выражаться <> — *halsen* промочить (*сов.*) гбрло; *den, der—г godt, kører godt поел.* ^ не подмажешь— не поедешь; *det gik, som det var smurt* всё шло как по маслу; — *haser разг.* дать (*сов.*) стрекача, удрать (*coe.*)

smøre||bræt I'smo:ja,bret] *-let, -ter* дощечка для намазывания бутербродов; — *grav Kgra'v*] *-en, -e* авто автомобильная яма; — *hul [-,hol]* *-let, -ler* *тех.* смазочное отверстие; — *kande [-'kano]* *-л, -г i)* *тех.* ручная маслёнка 2) горшочек с растопленным маслом (*подаваемый к столу*) ~*кор [-,кэр]* *-pen, -per* *тех.* смазочная коробка

smørelse ['smouolso] *-n, -g* 1) смазочный материал 2) мазь

smøre||olie I'smo:jo,o:ljo] *-л, -г* смазочное масло; — *ost [-,osd]* *-en* плавленый сыр (*с высоким содержанием жира*)

smører ['smo:J9j] *-en, -e* 1) смазчик 2) *ирон.* плохой художник, мазилка 3) *ирон.* писака, бумагомаратель

smører I'smoja'ri'] *-et, -er* 1) мазня, пачкотня 2) макулатура

smør||fædt ['smojjet] *-et* топленое масло; — *fjerding Kfjejeg*] *-en, -er* бочонок для масла; — *gås [-,go's]* (*en*), *pl -er* бутерброд *smørgåsbord* ['sm6jgos,bo'i] *-et* стол с закусками

smøring ['smo:jer)] *-en* смазка

smør||kage ['smoj[^]aiyo] *-n, -g* (сдобная) слойка; — *kande [-,kano]* *-n, -g* *см.* *smørekande*; — *krukke [-,krogo]* *-n, -g* горшок для масла; маслёнка; — *kærne [-,kejno]* *-л, -г* 1) маслбойка 2) кадка для масла

smørrebrød ['sm6j9,brø'd] *-et, =* бутерброд, хлеб с маслом; сэндвич; *et stykke* — бутерброд; *højt* — многослойный бутерброд *smørrebrøds||bord* ['smojabrø'ds[^]bo'j] 1) *-et* закуска 2) *-et, -e* стол с закусками; — *forretning [-fo,redneg]* *-en, -er* закусочная; — *jomfru {-Jomfru}* *-en, -er* буфетчица; — *pakke Kraga*] *-n, -g* пакет с завтраком; — *papir [-pa,pi'j]* *-et* пергаментная бумага (*для бутербродов*) — *sed|del [-,S£5'ol]* *-(de)len, -ler* меню бутербродов, карта бутербродов

smørret I'smojaå] 1. *a* масляный, промасленный 2. *adv:* *le* — смеяться исподтишка

smør-rørhat ['sm6j,rojhat] *-ten, -te* маслёнок (*гриб*)

smør||stikker ['smoj,sdeg9j] *-en, -e* *nåx-* тальная мутовка; *tenor [-te,no*j]* *-en, -er* слащавый тенор; ~*træ [-,tre*j]* *-et* *бот.* сальное дерево; *æltning l-,sidneg]* *-en* сбивание масла

små [smo'] (*comp* *mindre, supert* *mindst*) 1. *a* 1) (*pl om lille*): *store* *og* — взрослые и дети, от мала до велика 2) маленький, мелкий; — *t tryk* мелкий шрифт; *skrive med — t* писать со строчной [с маленькой] буквы

^ — *kår* стеснённые условия, слбжные обстоятельства; *det er—l med pengene* нуждаться в деньгах; *ud på de — timer* в ночные часы 2. *adv:* *have det —t* жить в бедности, нуждаться; *begynde —t, begynde i det* — начинать с малого; *så —t* понемногу; — *slagl* спокойно!; *det er—t bevendt med hans flid* его усердие оставляет желать много лучшего; *der er — 100 km til Moskva* до Москвы немногим меньше ста километров

små||bitte ['smo,bido] *a* крошечный; — *blomstret [-,blomsdrod]* *a* в мелкие цветочки, мелкими цветочками

småborger ['smo,bojyaj] *-en, -e* мелкий буржуа; мещанин

småborgerlig ['smo,bojyajli] *a* мелкобуржуазный; мещанский

småborgerlighed ['smo,bojy9jlihe'5] *-en* мещанство

småbrokke' ['smo,brogo] *vi разг.* ворчать

små||brug ['smo,bru'(y)] *-et* мелкое хозяйство; — *by T-,by'*] *-en, -er, б. н. pi* маленький город, местечко; — *byger [-,by:vaj]* *pi* кратковременные дожди; — *bølger -,bølyoj]* *pi* рябь на воде; — *bønder [-,bøn*aj]* *pi* бедняки, мелкое крестьянство; — *børn [-,boj'n]* *pi* малыши, ребяташки, детвора

småbørnslærerinde ['smoboj'nskja[^]enal] *-n, -g* воспитательница детского сада

smådel ['smo,.de'id] *a* разделённый на мелкие части

smådyr ['smo,dy'j] *pi* мелкие животные *småenhed* ['smo,e:nhe'd] *-en, -er* *воен.* мелкое подразделение

små||fejl I'smo,faj'I] *pi* мелкие [незначительные] ошибки; мелкие дефекты; — *folk [•J^ol'g]* *pl разг.* 1) детвора 2) *см.* *småkårsfolk*; — *gader Kgadaj]* *pl* переулки

smågrine' ['smo[^]ri'no] *vi* ухмыляться, посмеиваться в кулак

små||grise ['smo,gri:sa] *pl* поросята; — *gæld [-,gel*]* *-en* мелкие долги; — *handel T-,han'aI]* *-en* мелочная торговля; — *handlende [-Jianlono]* (*en*), *pl =* мелочной торговец; — *historier [-his,do'jiaj]* *pl* анекдоты

småhoste' ['smo,ho:sdo] *vi* покашливать *små||kager* ['smo,ka:yaj] *pl* печенье; — *klokke [-,klog9]* *-n, -g* *бот.* колокольчик (круглолистный)

småknurre' ['smo,knoja] *vi* тихо ворчать *småkoge'* ['smo,kxya] *w* тихо кипеть

småkopper ['smo,kobaj] *pl* ветряная оспа, ветрянка

småkornet ['smo,koj'na6] *a* мелкозернистый

småkvæg ['smo,kve'y] *-et* мелкий скот

småkårsfolk [smokoj\$,foFg] *pl* маленькие [бедные] люди, беднота

smålap ['smojap] *-pen, -per* *анат.* долька *småle'* ['smoje'] *vi* улыбаться, посмеиваться

smålig ['smoli] *a* мелочный, придирчивый *smålighed* ['smolihe'd] *-en* мелочность, придирчивость

småmønstret ['smo.møn'sdrad] *a* в мелкий рисунок, с мелкими узорами

småmønt [\$md,møn*d] *-en, -er* *см.* *småpenge*

smånyne' ['smj,nçna] *vi* напевать про себя

små||ord ['smo,o'j] *-et*, = *грам.* частица;
 — penge [-,psr)o] *pi* мелкие деньги, мелочь;
 — piger [-,pLoj] *pi* маленькие девочки, дев-
 чуски
 småprikket ['smo,pregaå] *a* в мелкую
 крапинку
 småpuslinger ['smo,pusler)9.i] *pi см.* små-
 rollinger
 småregne¹ ['smo,rqjno] *vimp* моросить,
 накрапывать (о дожде)
 smårollinger ['smo,roler)oj] *pi* малыши,
 ребяташки, детвора
 smållskillinger [smo,sger9i)9j] *pi:* nogle
 — мелкие деньги; det er ikke — это боль-
 шие деньги, это не мелочь; — skov l-,sgou'
-en, -e лесной участок, лесное угодье; лес-
 лая делянка; — skrifter l-,sgrefdoj] *pi*
 мелкие издания
 småskænde² ['smorgen'э] *vi* бранить;
 ругать; —s браниться, перебраниваться
 småsnakke¹ ['smo,snag9] *vi* бормотать
 про себя
 småsove⁴ ['smo^sDya] *vi* дремать
 småsparere ['smo,sba;j9Ja] *pi фин.* мел-
 кие вкладчики
 småstad ['smo,sdad] *-en, -steder* неболь-
 шой провинциальный городок, местечко
 småstadsagtig ['smosdaésagdi] *a* провин-
 циальный
 småstadsborgere ['smosdads,bojY9J9] *pi*
 провинциалы
 smållstater ['smo,sda't9j] *pi* малые госу-
 дарства; — sten [-,sde'n] *pi* мелкие камни;
 гравий, галька
 småstjæle⁴ ['smo^sdje'la] *j)i заниматься
 мелким воровством
 småtribet ['smo,sdr i:b9d] *a* в узкую
 полоску
 småstumper ['sm^sdom'boj], småstykker
 ['smo,sdøg9j] *pi* мелкие куски, кусочки
 småsynges⁴ ['smo,sør)'9] *vi, vt* напевать;
 подпевать
 småternet ['smo.tejnså] *a* в мелкую клетку
 småting ['smD.teg'] *pi* 1) безделушки 2)
 мелочи, пустяки
 småtingsafdeling ['smoter^qydeMer]) *-en,*
-er галантерея (отдел магазина)
 småtosset ['smo,tos9d] *a разг.* не совсем
 нормальный, рехнувшийся
 småtryk ['smo,trøk] *-ket*, — брошюра
 småskåren ['smDd,sgo:Jon] *a* 1) мелко
 нарезанный 2) мелочный, ограниченный
 småskårenhed ['smod,sgo:j9nhe'd] *-en* ме-
 лочность, ограниченность
 småtterer ['smodo'ri'] *-et, -er* мелочь, пу-
 стяки (мн. н.)
 småttærende ['smod,te:jon9] *a:* være —
 мало есть
 smålliture ['smo,tu;j9] *pi* небольшие поезд-
 ки, прогулки; — tyveri [-tyv9,rf] *-et, -er*
 мелкая кража; — udgifter [-,udgefdoj] *pi*
 мелкие расходы; — vask [-,vasg] *-en* мелкая
 стирка; постирушка (разг.); — vildt [-,vird]
 •*et* мелкая дичь; — øer [-,Ø*9J] *pi* мелкие
 острова, островки
 snab|el ['sna'bol] *-(e)len_t -ler* 1) хобот 2)
жарг. нос; få én på—en получить (сов.) по
 физиономии 3) хоботок (насекомого) 4)
 водорез (у судна) O durre — en выпить (сов.),
 опрокинуть (сов.) по рюмочке

snackbar ['snag,b(Tj] *-en, -er* закусочная,
 кафетерий
 snadde ['snadol -n, -g разг. носогрейка
 (трубка)
 snadre¹ Csnabro] *vi* 1) гоготать; крякать
 2) болтать, судачить, трещать
 snadren ['snadron] *-en* 1) гоготанье; кря-
 канье 2) болтовня
 snage¹ f'snays] *vi (i ngt)* рыться, копаться
 (в чём-л.); вынюхивать (что-л.); — i ngns
 fortid рыться в чём-л. прошлом
 snak [snakj -ken] 1) беседа, разговор; ком-
 ме i — med ngn разговариваться (сов.) с
 кем-л.; uden videre— без лишних слов, без
 проволочки 2) болтовня, сплетни (мн. ч.);
 der går — om... говорят, что-.. 3) вздор,
 чепуха; sikke noget -l какой вздор!; det
 er løs— это всё пустые разговоры <> det var
 en anden — это уже другой разговор
 snakke¹ ['snagoj] *vi* болтать, разговари-
 вать; du kan sagtens — тебе легко говорить
 • — ngn fra ngt отговорить (сов.) кого-л. от
 чего-л.; — sig fra ngt отговориться (сов.)
 [отделаться (сов.)] от чего-л. словами; —
 godt for ngn уговаривать, утешать кого-л.;
 — godt for ngt хвалить, расхваливать что-л.;
 — med вмешиваться в разговор; det kan jeg
 — med om я могу об этом судить; — over sig
 проболтаться (сов.); — sammen разгова-
 ривать, беседовать <> — fanden et øre af —
 наговорить (сов.) с три короба; — ngn efter
 munden поддакивать кому-л.
 snakkehjørne ['snagojojn] -/: være i ~t
 быть словоохотливым
 snakkehoved ['snag9,ho:ba] *-et, snakker*
 ['snagaj] *-en, -e* болтун, любитель погово-
 рить
 snakkesalig ['snago,sa:H] *a* болтливый,
 словоохотливый, любящий разглаголь-
 ствовать
 snakkesalighed ['snag9,sa'lihe'0] *-en* болт-
 ливость, словоохотливость
 snakkesyg ['snag9,sy'Y] *a см.* snakkesalig
 snakkesyge ['snag9,sy:y9] *-n см.* snakke*
 salighed
 snakketøj ['snag9,tDj] *-et:* hun har et godt
 — разг. у неё язык хорошо подвешен
 snaksom ['snagsom'] *a* говорливый, раз-
 говорчивый, словоохотливый
 snaksomhed ['snagsomhe'd] *-en* говори-
 ливость, разговорчивость, словоохотливость
 snappe¹ ['snaboj] *vt* хватать, схватывать;
 — ngt fra ngn выхватить (сов.) что-л. у
 кого-л. • — bort выхватывать <> — et kys
 сорвать (сов.) поцелуй; — efter vejret за-
 дыхаться
 snaps [snabs) *-en, -e* 1) водка 2) рюмка вод-
 ки
 snapse¹ ['snabso] *vi* пить водку
 snapse;|dri kker ('snabss, dreg9.il *-en, -e*
 любитель выпить; — flaske [-Jlasgo] -л, -r
 бутылка из-под водки, водочная бутылка
 snapshot ['snab/ot] *-let, -s* моментальная
 фотография, моментальный фотоснимок
 snapstinget ['snab,ster)'96] *inv* 1) шутовское
 название ресторана в фолькетинге 2) ист.
 первое после рождества или пасхи собра-
 ние парламента
 snar [sna'j] *a* быстрый, скорый, провор-
 ный

snare l'snarjo] -n, -гловушка, силок, за-
 падня; falde i — n попасть (сов.) в ловушку
 snarere ['zpspələ] adv (comp om snart)
 1) скорее 2) скорее, вернее; напротив
 snarest l'snajosd] adv (supert om snart)
 1) скорее; — muligt как можно скорее 2)
 скорее всего, вероятнее всего; farven må —
 kaldes grøn это, вероятнее всего, зелёный
 цвет
 snarfodet ['snajjo'dot] a поэт, быстро-
 ногий, легконогий
 snarhed ['sncuhe'd] ~en быстрота, ско-
 рость
 snarlig ['snajli] a быстрый, скорый
 snarre ['snaja] -n, -г зоол. коростель
 snarrådig ['snaJ,ro:bi] a находчивый, ре-
 шительный
 snarrådighed ['snaj,ro:dihe'd] -en наход-
 чивость, решительность
 snart [sncn'd] adv 1) скоро, быстро; så
 г» (som) как только; ikke så — не так скоро;
 ~ efter вскоре после того; aldrig så — сразу
 же после; det er — på tide уже пора; så —
 ske kan как можно скорее 2) почти, скорее;
 ~ sagt почти; jeg ved — ikke ... я даже не
 знаю...; det er — ti år siden этому уж лет
 десять, лет десять тому назад; de er —
 talte их осталось немного
 snask I [snasg] -en, -er разг. пивная, по-
 гребок, кабак
 snask II (snasg) (et) чавканье
 snaske¹ ['snasgo] vi разг. чавкать
 snavs I [snqy's] -et 1) грязь 2) кал, помёт
 3) дрянь, чепуха
 snavs II [snqy's] a inv плохой, дрянной;
 det er — med helbredet со здоровьем дело
 дрянь
 snavse¹ ['snqyso] vi, vt: — til грязнить,
 пачкать, марать
 snavset J'snqysao] a 1) грязный, запач-
 каный 2) грязный, непристойный
 snavsetøj ('snqus9,toj] -et грязное бельё
 sne I [sne'] -ел снег; kaste — сгребать снег
 лопатой; slås med — играть в снежки O
 hvorer den — , som faldt i fjor? неужели всё
 забылось?
 sne¹ II [sne¹] vimp идти (о снеге); det — г
 идёт снег • — inde заносить снегом; vejen
 var helt — et til дорогу совсем замело
 snebjerg ['sne^je'ju] -et, -денежная гора;
 сугроб
 sneblind ['sne,bien'] a ослеплённый бле-
 ском снега; være — страдать снежной сле-
 потой
 sneblindhed ['sne,blenhe'd] -en снежная
 слепота
 snebold ['sne,bord] -en, -e 1) снежок;
 снежный ком; slås med — e играть в снежки;
 vokse som en gullende — расти как снежный
 ком 2) бот. калина обыкновенная
 sneboldtræ ['snebold,tre'] -et, -er калина
 (дерево)
 snebolle l'sne,bolo] -n, -г см. snebold 2)
 snebolletræ ['snebolojrs'] -et, -er см.
 sneboldtræ
 sne]briller f'sne,breloj] p/тёмные очки; —
 bælte [-,bsldo] -t область снегов, полоса
 снегов
 snebærbusk ['snebej,busg] -en, -e бот.
 белая жимолость

sned [sne5] inv: på — кбсо, наискось; на-
 бекрень
 snedig ['sne:di] a хитрый, плутоватый
 snedighed ['sne:bihe'd] -en хитрость, плу-
 товатость
 snedker ['sne'goj] -en, -e столяр
 snedker Uarbejde ['sne'gøj^jba'jo] -t, -r
 столярная работа; — dreng [-,drem'] -en, -e
 подмастерье столяра
 snedkerere¹ [sne'go're'jo] vi неумело сто-
 лярничать (обычно о любителе)
 snedkerhåndværk ['sne'g9J,honvejg] -et
 столярное ремесло
 snedkeri [sne'ga'ri] -et, -er 1) столярное
 ремесло 2) столярная мастерская
 snedkeri,lav l'sne'gOJ,lqu] -et, = уст. цех
 столяров; - lære [-,l&Mэ] -n обучение сто-
 лярному ремеслу; — svend [-^sven] -en, -e
 подручный столяра; — værksted [-,vsjgsdfd]
 -et, -er столярная мастерская
 snekre¹ ['sne:gro, 'sne'gro] 1. vt столяр-
 ничать, мастерить что-л., выполнять сто-
 лярные работы 2. vi см. snedkerere
 sne]drive ['sne,dri:v9] -n, -г сугроб; —
 dække [-,dego] -t снежный покров, снега
 (мн. ч.)
 snedækket ['sne,deg9d] a покрытый сне-
 гом, занесённый снегом
 snelfald ['snejal'] -et, = снегопад; — flade
 [-,Na:5э] -n, -г заснеженная поверхность,
 снежный покров; — flage [-,La:уэ] -n, -г см.
 snefnug; — finke [-,fer)go] -л, -г см. snefugl;
 — fnug [-,fnok] -get, = снежинка; pi хлопья
 снега; — fog [-,fo'y] -et, = метель, вьюга; —
 fugl [-,fu'T] -en, -e зоол. пуночка; — føre
 [-,fø:jo] -/ санный путь
 sneg [sne'y] impf om snige
 sneget ['sne:V35] part II om snige
 snegl [snaj'l] -en, -e 1) зоол., анат. улит-
 ка; krybe af sted som en — ползти как улит-
 ка 2) витая круглая сдобная булка <> en
 sær — разг. странный человек
 snegle¹ ['snaila] vt, vi: — sig af sted мед-
 ленно тащиться; медленно тянуться (о
 времени)
 snegle]bor ['snajlo^o'j] -et, = мех. вин-
 тообразный бурав; — bælg [-,bsl'y] -en, -e
 бот. люцерна хмелевидная; — fart [-,fa'jd]:
 gå med -fart идти черепашьим шагом; —
 gang Kgar') -en, -e 1) архит. волюта, спи-
 раль, завиток 2) винтовая лестница 3)
 анат. улитка (уха); — trappe [-,trabo] -л,
 • г винтовая лестница
 snellgrænse ['sncgrnsa] -л снеговая ли-
 ния, граница снегов; — gås [-,go's] -en,
 • gæs гусь белый [северный]; — hare [-,hctJ3]
 -л, -г заяц-беляк; — hindringer f-,hendre-
 QOJ] pl снежные заносы
 snehvid ['sne^i'd] a белоснежный
 Snehvide [sne'vrdo] фольк. Белоснежка;
 Снегурочка
 snellhøne l'sne,ho:n9] -л, -г белая куро-
 патка; — kaster [-,kasdoj] -en, -e снегосбра-
 сыватель
 snekke I f'snsgo] -л, -г поэт, корабль;
 ладья
 snekke II ['snego] -л, -г мех. червяк, бес-
 конечный винт, шнек
 sneklokketræ ['sneklogajre'] -et бот. ка-
 лина

sneklædt ['sne,kle't] а'покрытый снегом
 snekrage ['sne,kra:Ya] -л, в -г клушица
 (птица)
 snekæde ['sne^ksdo] -н, -г авто цепь противоскольжения
 sne! [sneT] а поэт, быстротечный, быстро-текущий
 sne||leopard ['sneleo,pa'jd] -en, -er зоол. ирбис, снежный барс; —linie [-,linjo] -н, -г снеговая линия; —lærke [-,U-*g9] -л, -г см. snefugl; —mand [-,man'] -en, -mænd снежная баба, снеговик; —mark [-,majg] -en, -er снежная равнина; —plov [-,plou'j] -en, -e снеговой плуг
 sneppe ['snebo] -н, -г зоол. кулик, бекас
 sneppejagt ['snsbojagd] -en охота на куликов [бекасов]
 sneppert ['snebajd] -en, -er ланцет
 snerle ['snejlo] -н, -г бот. вьюнок, повилика
 snerpe I ['snejbo] -л, -г жеманница; недотрога¹ (разг.)
 snerpe¹ II ['snejbo] vt, vi сводить, стягивать
 snerpedorte ['snejb9,dojdo], snerpekrukke ['snfjba,krogo] -н, -г см. snerpe I
 snerperi [sne-ibs'ri'] -et, -er жеманство; чопорность
 snerpet¹ ['snejbod] а жеманный; чопорный
 snerre¹ ['snsaa] vi, vt ворчать, рычать; огрызаться; — ad ngn заворчать на кого-л.
 snert [snsj'd] 1) -en, -er хлыст, кнут; плеть 2) -en, = удар хлыстом [плетью] 3) -en, = колкость, язвительное замечание
 snerte¹ ['snejdo] vt задевать, задирать; говорить колкости
 snes [sne's] -en, -e два десятка, двадцать; det har jeg jo sagt — e af gange я это сто раз говорил
 snesevis ['sne:sovi's] adv: i — десятками; во множестве
 sne|jsjap¹ ['sne,/ap] -pet слякоть; —sko Ksgo'J P' снегоступы; —skorpe [-,sgojbo] -н снежная корка; наст; —skred [-,sgreb] •(d)et, = лавина; снежный обвал; —sky Ksgy'J] -en, -er снежное облако; —skærm [-,sgej'm] -en, -e снегозадержатель; —spurv [-,sboj'v] -en, -e см. snefugl; —standsning [-,sdansnei] -en, -er остановка из-за снежного заноса; —storm [-,sdoj'm] -en, -e снежная буря, буран, метель, вьюга; —tinde [-,teno] -н, -г снежная вершина, горный пик, покрытый снегом; —tæppe [-,DeBэ] -t снежный покров; —ugle [-,и:lэ] -н, -г белая сова; —vand [-,van*] -et вешняя [талая] вода; —vejг [-,ve'i] -et снегопад; —væring⁴ [-^vejler] -en, -er см. snefugl^
 snige¹ I'snrya] vt.* sig красться, подкрадываться; — sig bort уходить украдкой [крадучись]; — sig ind på fjenden застигнуть (сов.) врага врасплох; — sig omkring бродить, шататься, шляться
 snigende fsnkyono] а 1) хитрый, коварный 2) медленно действующий; изнуряющий; —sygdom изнуряющая болезнь
 snigi;jagt ['sniyjagd] -en браконьерство; —løb [-,løp] -et коварное нападение, удар в спину, удар из-за угла
 snigløbe¹ ['snivJø'ba] vt нападать из-за угла; наносить удар в спину, предавать

snigllmord ['sni^mo'j] -et, = убийство из-за угла; —morder [-,mojdaj] -en, -e тайный убийца
 snigmyrde¹ ['sniy,myjd9] vt, vi убивать из-за угла
 snigllpatrulje ['sni?pa,truIj9] -н, -г воен. разведывательный дозор; —skytte [-,sgødal] -л, -г снайпер, «кукушка»; —vej [-,vaj'] -en, -e окольный путь; ad —vej закулисными путями
 snik [snik] -ken:* og snak, — om en snak чепуха, вздор, чушь
 sniksnak ['snig,snak] -et чепуха, ерунда, вздор, чушь
 snild [sniT] а умный, находчивый, ловкий; хитрый; det kan jeg —t ато мне легко (сделать)
 snilde ['snild] -t, snildhed ['snilhe'6] -en ум, талант; гениальность
 snille ['snila] -t см. snilde
 snip [snep] -pen, -per кончик, край
 snirk|el ['snijgol] -(e)len, -ler завиток, завитушка; рощерк
 snirklet ['sniJgidd] а извилистый, затейливый
 snit [snit] -tet, = 1) разрез; надрез; насечка 2) покрой, фасон 3) обрез (книги) <> se sit — til noget воспользоваться (сов.) случаем
 snit||flade ['snidjlaiea] -н, -г плоскость сечения; —høvl [-,hQu'l] -en, -e мех. об-резной струг, обрез; —mønster [-,møn'-sdoj] -eret, -re выкройка; —sår [-,so'j] -et, = резаная рана
 snitte I [snids] -л, -г ломоть, ломтик; маленький бутерброд
 snitte¹ II ['snido] vt резать; нарезать (сов.), обрезать (сов.); — i træ резать по дереву
 snitte||bænk I'snida.beg'g] -en, -ережущий станок; —bønne [-,Ббпэ] -л, -г бот. стручковый боб; —jern [-,Jej'n] -et, =, —kniv [-,kni'v] -en, -e резец; —vinkel [-,ver)'g9] -(e)len, -ler косой угол
 snitværk ['snid,VEJg] -et резьба по дереву
 sniye I'sni:vo] -л вет. сап
 sno [sno'] vt вертеть, крутить, вить; сучить (нить) O* ngn om sin (lille)finger вить верёвки из кого-л., помыкать кем-л.; — sig 1) виться 2) вертеться, изворачиваться; извиваться ужом сз — sig fra ngt, —(sig ud af ngt отделаться (сов.) от чего-л.
 snob [snop] -ben, -ber сноб
 snobbe¹ ['snobo] vi быть снобом
 snobberi fsnobs'ri'] -et, -er снобизм
 snobbet ['snobså] а 1) снобистский 2) чванливый, напыщенный
 snobisme [sno'bismo] -л снобизм
 snog [snø'y] -en, -e зоол. уж
 snoge ||sput ['snxya,sbøI] -tet бот. козелец; —ungel f-,øgr)'ol] -en выводок ужей, ужата (мн. ч.)
 snoldet ['snolad] а разг. невзрачный, невидный, жалкий
 snoning I'sno'nerj] -en, -er 1) изгиб, извилина, поворот 2) мех. винтовая нарезка
 snog [sno'j] -en, -e 1) тесьма, шнур; верёвка, бечёвка 2) позумент, галун, сутаж 3) поводок (у собаки) O det går (som) efter en — всё идёт как по маслу; trække i — ene

влиять на ход дела, быть скрытым двигателем чего-л.

snore||besætning ['sno:J9be,sednei] -en от-делка галуном [сутажом]; —loft [-,lsfd] -et, -eg *teamp*, верх сцены, колосники

snork [snoɹg] -et, = храп

snorke¹ ['snoɹgo] *vi* храпеть; *разг.* спать

snork I el ['snoɹgol] -(e)len, -ler 1) *тех.* шноркель, устройство для работы дизеля под водой 2) трубка акваланга

snorken [snoɹgon] -en храп

snorketræ ['snoɹg9,tre'] -et, -er *пренебр.*

храпун

snorksove⁴ ['snoɹg,s^yo] *vi* крепко спать; han—г он спит как убитый

snorlige ['sno:j,li:o] *a* совершенно прямой

snot [snot] -*tet груб*, сопля <> — for sig og skæg for sig ^ делу время, потехе час

snotnæse ['snod,ne:s9j] -n, -r 1) сопливый нос 2) *груб*, сопляк

snotnæset ['snod,ne:s96], snottet ['snodod] *a* сопливый; en — unge *пренебр.* сопляк

snu [snu] *a inv* хитрый, лукавый

snub [snop] (en) *см.* snup

snubbe [snoboj] *vt* сокращать, урезать; han —г ordenes endelser af, når han taler когда он говорит, он проглатывает окончания слов; — ngn af обрезать (*сов.*) когб-л.

snuble¹ ['snubio] *vi* 1) спотыкаться 2) запинаться; — over ordene *a* спутаться (*сов.*), сбиться (*сов.*); б) заикаться

snubien ['snublön] -en 1) спотыкание 2) ошибка; запинка

snublende ['snublönö] *ах* ligge — nær быть явным [очевидным]

snude ['snu:59] -л, -г 1) мбрда, рыло 2) носок (*ботинка*)

snude||biHe ['snu:69,bil9] -л, -г *зоол.* долгоносик; — skaft [-,sgafd] -*et разг.* нос; få én på—skaftet получить (*сов.*) по мбрде, схлопотать (*сов.*) по физиономии

snue I-['snu:d] -n насморк

snue¹ II ['sniKo] *vi разг.* вздремнуть (*сов.*)

snuhed ['snuhe'd] -en хитрость

snup [snop] (en): i en — быстро, мигом

snuppe¹ [snobo] *vt* стащить (*сов.*), стянуть (*сов.*), украсть (*сов.*)

snuptag [snob,ta'y] -*et* быстрое движение; быстрый удар; i et — одним духом, одним махом

snur [snoɹ]: sætte hatten på — заломить (*сов.*) шляпу

snurre I [snojo] -n, -г *гироксбп*

snurre¹ II ['snojo] *vi* жужжать, гудеть; мурлыкать; vandet —г i kedlen вода бурлит в **KOTfē**;— på r'erne раскатисто произносить звук «р»

snurre||basse ['snuJo,bas9] -л, -г *см.* snurretop; — lyd [-,ly'б] -*en фон.* раскатистое «р»; — piberi [-ркБэ,гГ] -*et, -er редкость, редкая вещь*;—top I-,top] -*pen, -pe* волчок, вертушка; —vød [-,vo5] -*det, =* дбнный невод

snurrig ['snori] *a* забавный, смешной, потешный

snurighed ['snorihe'5] -*en* забавность, потешность

snus [snu's] -*en (-et)* нюхательный табак; tage sig en — взять (*сов.*) понюшку табаку

O han bestiller ikke en — hele dagen он целый день бьёт баклуши

snuse^{1,2} ['sniKSs] *vt, vi* 1) нюхать (*табак и т. н.*) 2) следить, вынюхивать; — i andres sager сунуть (*сов.*) нос в чужое дело п — efter *разг.* выслеживать, вынюхивать; — or *разг.* выслеживать; выискивать; — til ngt нюхать, обнюхивать что-л.

snusforuft ['snusfoj,nofd] -*en* въедливость, придирчивость, мелочность

snusforuftig ['snusfoj,nofdi] *a* въедливый, придирчивый, мелочный

snushane ['snus,han9] -n, -г *разг.* 1) проныра 2) шпик, сыщик

snusk [snusg] -*et* грязь, отбросы, помои

snusket ['snusg95] *a* грязный, неопрятный, неряшливый

snuskregn ('snusg,rgj'n] -*en* мелкий [моросящий] дождь

snustobak ['snusto,bak] -*ken* нюхательный табак

snustobaksdåse ['snustobags,do:s9] -л, -r табакерка

snyde⁴ ['sny:d9] *vt, vi* 1): — sin næse высморгаться (*сов.*) 2) обманывать, жульничать; передёргивать карты; o — ngn for ngt выманить (*сов.*) у кого-л. что-л.; — sig fra ngt увильнуть (*сов.*) от чегб-л.; — sig ind пробраться (*сов.*); — sig til вынудить (*сов.*), заставить (*сов.*) себя

snydebluse ['sny:59,blu:s9] -л, -г манишка, вставка

snydedrukken ['sny:69,drog9n], snydefuld ['sny:59,ful'] *a* вдребезги пьяный,

snyde||kontakt [sny:d9kon,tagd] -*en, -er* эл. тройник (*для включения в розетку*); — oversættelse [-,Qy9Jsed9ls9] -n, -г *разг.*

1) подстрочник 2) шпаргалка;—rгор [-,rгор] -*pen, -per* эл. патрон с розеткой

snyder ['sny:d9j] -*en, -e* жулик, обманщик; шулер

snyderi [snyå'rr] -*et, -er* обман, мошенничество; шулерство

snydt [snyt] *part II om* snyde

snylte¹ ['snyldo] *vi* паразитировать, жить на чужой счёт

snylte||dyr ['snyldo^dy'j] -*et, = см.* snylter; — gæst [-,gesd] -*en, -er* паразит; прихлебатель, нахлебник; — krebs [-,krebs] -*en, = зоол.* клещ; —plante [-,plando] -n, -r растение-паразит

snylter ['snyld9j] -*en, -e* паразит

snylterl [snyldo'ri'] -*et* паразитизм

snære¹ ['sne:j9] 1. *vt* жать, сжимать; врезаться; — sig ind i kødet врезаться в тело 2. *vi* жать, быть тесным

snæver ['sne'vgj, 'sn^'oj] *a* 1) узкий, тесный; — t samarbejde тесное сотрудничество;— kreds узкий круг 2) ограниченный; i snævrere betydning в более узком смысле слова <> klare sig i en — vending найти (*сов.*) выход из трудного положения

snæverhed ['sne'vgjhe'd] -*en см.* snæversyn

snæverhjertet ['sn^u'gjjejdoå] *a* чёрствый, бессердечный

snæversyn ['snʂu'9J,sy'n] -*et* ограниченность, узость взглядов

snæversynet ['sn^u'o^sy:pæb] *a* ограниченный, недалёкий

snævring ['sneurer] *-en, -er* 1) сужение
 2) теснина, ущелье
 snøb|el ['snø'balj] *-elen, -ler* разг. болван, невежа, шалопай, олух
 snød [snø'5] *impf om snyde*
 snøft [snøfd] *-et* всхрапывание; сопение, фыркание, пыхтение; всхлипывание
 snøfte' ['snøfdo] *vi* всхрапывать; сопеть, фыркать, пыхтеть; всхлипывать
 snøre I ['snouo] *-n, -g* 1) рыболовная леса, леска 2) тонкий шнур
 snøre' II [sndud] *vt* завязывать, затягивать; зашнуровывать; — *s i siden* застёгиваться сбоку (*об одежде*) — *sig* затягиваться; зашнуровываться (*в корсет*) **O** hans hjerte — *de sig sammen* его сердце сжалось
 snøre||bånd ['sno:je,bon'] *-et, =* шнурок; — *fisker* [-,fesgai] *-en, -e* рыболов, удильщик; — *fiskeri* [-fesga,ri'] *-et* ужение рыбы; — *lidse* [-,liso] *-n, -g* см. snørebånd; — *sko I, 'go'* *pi* ботинки со шнурками; — *støvler* [-,sdquloi] *pi* сапоги со шнуровкой
 snørk|el ['snojgol] *-(e)len, -ler* извилина, завиток
 snørklet ['snojglad] *a* 1) извилистый 2) витиеватый
 snørliv ['snoj,li'v] *-et, =* корсет
 snøvl [snoy'l] *-et, =* копуша, медлительный человек
 snøvle' ['snqyla] *vi* 1) гнусавить 2) бездельничать, слоняться без дела
 snøvlehoved ['snqylo,ho:ba] *-et* см. smøl
 snøvlen ['snoylon] *-en* гнусавость
 snøvs [snqy's] *-en: gå fra — en* разг. потерять (*сов.*) голову, лишиться (*сов.*) рассудка
 so [so*J] *-en, søer* свинья, свиноматка <> enhver — *synes bedst om sine grise* — всяк кулик своё болото хвалит
 sobel ['so'bal] *-en* см. zobel
 sobelskind ['so'b9l,sgen'] *-et* см. zobel-skind
 sober ['so'boj] *a* трезвый, умеренный
 social [so'jja'l, so'sja'l] *a* общественный, социальный; — *forsorg* социальное обеспечение
 social Demokrat [so'j"ja'ldemo,kra't] *-en, -er* социал-демократ; — *demokrati* [-demokrati'] *-et* социал-демократия
 socialdemokratisk [so'/ja'ldemo^ra'tisg] *a* социал-демократический
 social||forsikring [so'/ja'lfoj,segreg] *-en* социальное страхование; — *forsorg* [-,fojsoju] *-en* социальное обеспечение; — *hjælp* [-Jel'b] *-en* социальное пособие
 socialisere¹ [so/jali'se'jo] *vt* обобществлять, национализировать
 socialisering [so/jali'se'rer] *-en* обобществление, национализация
 socialisme [so/ja'lismo] *-n* социализм
 socialist [so/ja'lisd] *-en, -er* социалист
 socialistisk [so/ja'lisdisg] *a* социалистический; *det — e samfund* социалистическое общество
 social||kontor [so'jja'ikon,to'.r] *-et, -er* бюро по оказанию социальной помощи; — *minister* [-mi,nisdoj] *-en* министр социальных дел (*в Дании*); — *ministeri* |um [-minis-

,de'riom] *-et* министерство социальных дел (*в Дании*)
 socialpolitisk {so'/ja'lpo,litisg] *a* общественно-политический
 social Urådgiver [so'/ja'l,ro:5gi:v9jl] *-en, -e* юрист-консультант по социальным вопросам (*при тюрьмах, больницах и т. п.*); — *understøttelse* Konajsdødslo] *-n* см. socialhjælp; — *økonomi* [-økonomi'] *-en* политическая экономия
 societet [sosjo'te't, so/j...] *-et, -er* общество, товарищество
 society [so'sajoti] (*et*) избранное общество
 sociolog [so/jo'lo'7] *-en, -er* социолог
 sociologi [so/jolo'gi'] *-en, -er* социология
 sociologisk [so/jo'lo'gisg] *a* социологический
 sod [so'6] *-en* сажа, копать
 soda ['so:da] *-en* 1) сода; kaustisk — каустическая сода 2) содовая вода; whisky og — виски с содовой
 soda||Iud ['so:da,lu'5] *-en* содовый щёлок (*для стирки*); — *sæbe* [-,se:b9] *-n* стиральное мыло; — *urt* [-,uj'd] *-en, -er* бот. поташник; — *vand* [-,van'] 1) *-et* содовая вода 2) (*en*), *pi* = (*-er*) минеральная вода; бутылка минеральной воды
 sode¹ ['so:5o] *vt* коптить
 sodet ['so:dot] *a* закопчённый, закоптелый
 Sodoma ['so'doma]:— og Gomorra библ. Содом и Гоморра
 sodomi [sodo mi'] *-en* скотоложство
 sofa ['so:fa] *-en* диван, кушетка, тахта
 sofa||gruppe ['so:fa,grub9] *-n, -g* диван и кресла (*гарнитур*); — *pude* [-,ридэ] *-nf* -г диванная подушка; — *ryg* [-,røk] *-gen, -ge* спинка дивана; — *seng* [-,sɛr'] *-en, -g* диван-кровать; — *stykke* [-,sdøg9] *-t, -g* плохая живопись; плохая картина; — *vælger* [-,velY9J] *-en, -e* разг. избиратель, уклоняющийся от участия в выборах
 soffit [so'fit] *-ten, -ter* меамп, софит
 sofisme [so'fismg] *-n, -g* софизм
 sofist [so'fisd] *-en, -er* софист
 sofisterei [sofisdorP] *-et, -er* софистика
 soft ice [sofd ajs] (*en*), *pi* = мягкое мороженое (*сорт мороженого*)
 sogn [soyn] *-et, -e* церковный приход
 sognelibarn ['s3yno,baj'n] *-et, -børn* прихожанин; — *fog|ed* [-,fo:y9d] *-(e)den, -(e)der* (сельский) староста; — *folk* [-,fol'g] *pi* прихожане; — *kald* [-,каГ] *-et, =* приход, пасторская должность; — *kirke* [-,kijga] *-l, -g* приходская церковь; — *kommune* [-ko,mu:пэ] *-n, -g* община; — *præst* [-,presd] *-en, -er* приходский священник; — *råd* [-,ro'd] *-et, =* орган местного самоуправления (*сельской общины*); — *skole* [-,sgo:l9] *-n, -g* приходская школа; — *vej* [-#vaj] *-en, -e* просёлочная дорога
 soignere¹ [soan'je'J9] *vt* следить, ухаживать (*за ногтями, волосами и т. п.*); — *sig* следить за собой
 soigneret [soan'je'joå] *a* холеный, ухоженный
 sol I ré [soa're] *-reen, -reer* (званный) вечер
 soja ['soja] *-en* соя
 soja||bønne ['soja.bona] *-n, -g* соевый боб; — *kage* [-,ка:7э] *-n, -r, — skrå* [-sgro'] *-en* соевые жмыхи

sok [sok] *-ken, -ker* носок; få en (våd) — промочить (*сов.*) ноги O være mat i — kerne разг. быть усталым, быть без ног

sokkejlfod ['sogojo'd] *-en*: gå på—fødder ходить в носках (*без обуви*); —holder [%holoj] *-en, -e* подвязка (*мужская*)

sok|kel ['sogsl] *-(ke)len, -ler* цоколь; подставка

soklet [sog'let] *-ten, -ter* очень короткий носок

sol [so'l] 1) *-en, -e* солнце; — ens organg [nedgang] восход [заход] солнца 2) *-en* солнечные лучи, солнечное тепло; slikke — загорать, греться на солнце 3) *-en, -e* огненное колесо (*фейерверк*) O en plads i ~еп место под солнцем; ringe —en ned звонить к вечерне; skifte — og vind lige судить объективно (*о чём-л.*), быть справедливым; når man taler om —en, så skinner den поел. = о волке речь, а волк навстречь; лёгок на помине

solari|um [so'la'riom] *-et, -er* солярий
solarolie [so'laJ, o:ljo] *-n, -g* мех. соляровое масло, солярка (*разг.*)

solar plexus ['solaj 'plegsus] (en) анат. солнечное сплетение

solautograf ['so:lqyto, gra'f] *-en, -er* мех. самопишущий гелиограф

solaveks|el ['so:la, vegsol] *-elen, -ler* простой вексель

solbad ['so:l, bad] *-et, -e* солнечная ванна; tage et — загорать

solbadende [so:l, ba:59no] *a* принимающий солнечную ванну, загорающий

sol Ubane fso:l, ba-no] *-n* астр., эклиптика; — batteri [-badoj¹] *-et, -er* солнечная батарея (*источник питания*)

soféefjst ('so;{6c, (y's<ff, sofbesRfnncf f'so;f-be, sgen'od] *a* освещенный солнцем

solbriller ['so:l, brel9j] *pi* тёмные очки (*от солнца*), солнечные очки

solbrun ['so:l, bru'n], solbrunet ['so:l, bru:-пэб], solbrændt ['so:l, bren'd] *a* загорелый

solbrændthed ['so:l, bren'dhe'0] *-en* загар
sol||bær ['so:l, bej] *-ret, =* чёрная смородина; — celle Ksels] *-n, -g* элемент солнечной батареи

sold I [sol'] *-et, =* разг. кутёж, выпивка

sold II [sol'] *-et, =* сито, решето; грохот; bære vand i et — погов. носить решетом воду

sold III [sol'] *-en* жалование, содержание

soldat [sol'da't] *-en, -er* солдат, рядовой, боец; hvervet — наёмный солдат; menig — рядовой; blive indkaldt som — быть призванным в армию; være inde som — отбывать воинскую повинность; lege — играть в солдатики

soldater||bog [sol'da'do^bo'y] *-en, -bøger* солдатская книжка; — forening [-foj, e'ner)] *-en, -er* солдатское общество (*организация*); -hjem [-Jern'] *-met, =* солдатский клуб

soldatermæssig [sol'da'dojmesi] *a* солдатский

soldater ([tjeneste [sol'da'do^tjengsda] *-n* солдатская служба, военная служба; — vise [•visa] *-л, -g* солдатская песня; — væsfen : Kve'san] *-(e)net* разг. солдатчина, военная служба

soldateske [solda'tesgo] *-л, -g* собир. военщина; солдатня

solde¹ ['solo] *vi* пировать, кутить • — bort [op] пропить (*сов.*), прокутить (*сов.*)
soldebroder ['sola, bro:~] *-en, -brødre* кутила, гуляка

solderi [sola'ri'] *-et, -er* кутёж; разгул, пьянство

solderist [sola'risd] *-en, -er* сл. soldebroder

solHdragt ['so:l, dragd] *-en, -er* купальный костюм; — dug [-, duk] (en) бот. росянка; — dyrkelse [-, døjgolso] *-n* поклонение солнцу, культ солнца; — dyrker [-, døjg9j] *-en, -e* поклоняющийся солнцу, солнцепоклонник

sole¹ ['so:lo] *vi* выставить (*сов.*) на солнце; сушить на солнце; — sig загорать, греться на солнце

soleklar ['so:lo, kla'j] *a* ясный как день, очевидный

soleklarhed ['soi^kla'jhe'd] *-en* ясность, очевидность

solemærke ['so:la, mejgo] *-t, -r*: efter alle — г at dømme судя по всему

solennitetssal [soleni'te'ds.sa'l] *-en, -e* актовый зал

solfattig ['so'ljadi] *a* пасмурный; en — sommer холодное [дождливое] лето, лето с небольшим количеством солнечных дней

solfege [soTte:/] *-л* муз. сольфеджио

solformørkelse ['so:lfoj, m6jg9ls9] *-n, -g* солнечное затмение; — glimt [-, glenTd] *-et, =* луч солнца

solgt [soTt] *part II om sælge*

solgte ['soldo] *impf om sælge*

solgud ['so:l, gu5] *-en* бог солнца

solhed ['so:l, he'd] *a* знойный, жаркий

solllhede ['so:l, he:69] *-n* зной, жара; — hverv [-, vej'v] *-et* астр., солнцестояние; — højde f-^iojdyf *-л* высота солнца над горизонтом

solid [so'li'd] *a* солидный; крепкий; прочный, основательный; indtage et — t måltid поесть (*сов.*) как следует [основательно]

solidarisk [soli'da'jisg] *a* солидарный

solidaritet [solidari'te't] *-en* солидарность; arbejderklassens internationale — международная солидарность трудящихся

soliditet [solidi'te't] *-en* солидность, прочность, основательность

solist [so'lisd] *-en, -er* солист

solitär I [soli'tej] *-en, -er* солитер (*драгоценный камень*)

solitär II [soIi'tEj] *a* одинокий

sollys ['so:l, lys] *-et* солнечный свет; солнечные лучи

solmoden l'so:l, mo:d9n] *a* дозревший на солнце (*о фруктах, овощах и т. п.*)

solnedgang f'so:l, nedgag'] *-en* заход солнца

sol I o I ['so:lo] *-oen, -oer (-i)* муз. соло;

spille [syngel] en — играть [петь] соло, исполнять сольный номер

solo II ['so:lo] *a inv* 1) сольный 2) одинокий

sololldanser ['so:lo, dans9j] *-en, -e* исполнитель сольных танцев; солист балета; —

danserinde [-dans9J, en9j] *rn, -g* исполнительница сольных танцев; солистка балета; — parti [-paj ti*] *-et, -er* сильная партия •

s solopgang ['sabobgan'] *-en* восход солнца

solol|sang ['so:lo, sag'] *-en* сольное пение;

>*sanger [-, sar)9j] *-en, -e* солист; — sangerinde [-sai]9J, en9] *-n, -g* солистка

solplet ['so:l,plst] *-ten, -ter асmp*, пятно на Солнце

sol||ret ['so:l,rst] *a* обращенный к солнцу; huset ligger — окна дома выходят на восток и запад; — rig [-.ri] *a* солнечный

sol Hsejl ['so:l,saj4J] *-et*, = тент; — side [-,si:do] *-л* солнечная сторона; — sikke [-,se-g9] *-n, -г бот.* подсолнечник

solsikkefrø ['so:lsego,frøj] *pi* семечки; — olie [-,o:ljo] *-n* подсолнечное масло

solskin ['so:l,sgen] *-net* солнечный свет, солнечное сияние; солнечная погода; slikke — греться на солнышке

solskins||barn ['soilsgens.baj'n] *-et, -børn* жизнерадостный ребёнок; — dag [-,da'(Y)] *-en, -e* солнечный день; — regn [-,rɔj'n] *-en* грибной дождь; — vejr [-,VS'J] *-et* солнечная погода

solskive ['so:l,sgLva] *-n* 1) диск Солнца 2) солнечные часы

solskoldet ['so:l,sgola5] *a* загорелый (*до красноты*), обгорелый

sol||skærm ['so.ˆsgsj'm] *-en, -e* зонтик от солнца; — sort [-,sojd] *-en, -e(e)* зоол. чёрный дрозд; — stik [-,sdek] *-ket* солнечный удар

solstitium ['so:l,sdidiom] *-et, -er асmp*. солнцестояние

solstråle ['so:l,sdro:lo] *-n, -г* солнечный луч

solstråleførtælling ['soilsdralafoj^teTer] *-en, -er*, solstrålehistorie ['so:l,dro:l9his,do'rioj] *-n, -г* сентиментальный рассказ (*со счастливым концом*)

sol||system ['so:lsys,de'm] *-et асmp*, солнечная система; — tilbedelse Ktelbe'åalsa] *-n* поклонение солнцу, культ солнца

soltørret ['so:l,tdj95] *a* 1) вяленый; сушёный, высушенный на солнце 2) выжженный солнцем

solur ['so:l,u'i] *-et, -e* солнечные часы

solution [solu'/o'п] *-en* резиновый клей

solvarme ['so:l,vajmo] *-n* солнечное тепло

solvendt ['so:l,ven'd] *a* обращенный к солнцу, выходящий на солнечную сторону

solvens [sol'ven's] *-en ком.* платёжеспособность

solvent [sol'vsn'd] *a ком.* платёжеспособный

som [som] 1. *pron rel* который, которая, которое; которые; кто; что; jeg, — er din ven, kan du stole på ты можешь положиться на меня как на друга; det, — ... то, что...; то, о чём...; den mand, — jeg taler om... человек, о котором я говорю... 2. *conj* как; så snart — muligt как можно скорее; — sagt, så gjort сказано — сделано; ganske — De ønsker так, как вы хотите; — man siger как говорят; — svar в ответ; — barn ребёнком; dø — en helt умереть как герой; være indkaldt — vidne быть вызванным в качестве свидетеля; lige — как раз; — oftest чаще всего, обычно; — от как будто; как бы; såvel... — ... как... так и...

somalene ['so'ma,le:n9] (en), *pi -г разг.* неряха, грязнуля (*о женщине*)

somalier [so'ma'lioj] *-en, -e* житель Сомали, сомалиец

somik|kel ['so\megol] (en), *pi -ler шугл.* замарашка

somme ('soma] *pi*: — tider иногда, временами; — steder кое-где, местами

som I mer ['soma] *-meren, -re* лето; om — en летом; midt om — en среди лета; i — этим летом; i fjor — прошлым летом; til — к лету; будущим летом <> flyvende — летающая паутинка, тонкая осенняя паутинка; indian(sk) — а) золотая осень; б) бабье лето

sommer||aft|en ['som9J,afdon] *-enen, -(e)-neg* летний вечер; — blomst [ˆblom'sd] *-en, -er* однолетний цветок; — bolig [-,bo:li] *-en, -er* дача; — dag [-,da'(y)] *-en, -e* летний день; — dragt [-,dragd] *-en, -er* летнее платье; летняя одежда; — ferie [-,fe'ria] *-n, -г* летний отпуск; летние каникулы; — fregne [-Дгсупэ] *-n, -г* веснушка; — fugl [-,fu'l] *-en, -e* бабочка, мотылёк

sommerfuglenet [ˆsom9jfu:l9/net] *-tet, -сачок (для ловли бабочек)*

sommerHgræsning ['som9J,grssneo] *-en* летнее пастбище; — gæst [-,gssd] *-en, -er* дачник; отдыхающий, курортник; — hat [-,hat] *-ten, -телетняя* шляпа; — hus [%hu's] *-et, -e* дача; — hvede [-,ve:59] *-n* яровая пшеница; — kjole [-,kjo:l9] *-n, -г* летнее платье

sommerklædt ['som9J,kle4] *a* одетый по-летнему

sommerilkvæld ['soma]kver] *-en уст.* летний вечер; — køreplan l-,kø:J9pla'n] *-en, -er* летнее расписание поездов; — land [-Jan'] *-et* дачная местность; — lejlighed [-,lajli-he'6] *-en, -er см.* sommerbolig; — lejr [-,laj'j] *-en, -e* летний лагерь

sommerlig ['somo-ili] *a* летний

sommer||morgen ['soms^moj(yэ)п] *-en, -er* летнее утро; — måned [-,тэ:пэд] *-en, -er* летний месяц; — nat [-,nat] *-ten, -nætter* летняя ночь; — opholdssted [-,obholsde5] *-et -er* дачное место; — overfrakke Kqysjfraga] *-n, -г* летнее пальто; — raps [-,rabs] *-en бот.* рапс; — regn [-,rɔj'n] *-en* летний дождь;

— solhverv [-,so:lvej'v] *-et асmp*, летнее солнцестояние; — sæson [-ss,sor]) *-ел* летний сезон; — tid l-,ti'5] *-en* 1) летняя пора, лето 2) *спец.* летнее время; — tøj [-,toj] *-et* летние вещи; — varme [-,vcunia] *-n* летняя жара

sommetider [ˆsom9,ti59j] *adv* иногда, временами

somnambulisme [somnarnbu'lisms] *-л сомнамбулизм, лунатизм*

somnambulist [somnambu'lisd] *-en, -er* лунатик

somnolens [somno'lsn's] *-en мед.* сонливость

sonant [so'nan'd] *-en, -er фон.* сонант, сонорный звук

sonar ['so:ncu] *-en мор.* гидролокатор

sonarskole [ˆso;naJ,sgo:l9] *-n, -г* школа гидроакустиков

sonate [so'na:d9] *-n, -г* соната

sonde ['sonda] *-n, -r* 1) *мед.* зонд 2) *косм.* зонд; межпланетная станция

sondere¹ [son'de'ja] *vt* зондировать, исследовать; *перен.* выяснять, прощупывать

sondering [son'de'reg] *-en* разведывание, зондирование

sondre¹ ['sondre] *vt* разделять, различать; отделять

sondring ['sondrer]) **en, -er* различие, разделение; отделение

sone¹ ['so:na] *vt* искупать (*вину, грехи и т. п.*)
 sonet [so'nst] *-ten, -ter* сонет
 soning ['so:neg] *-en* искупление
 sonoffer [so:n,of9j] *-feret, -re* искупительная жертва
 sonor [so no'j] *a* 1) *фон.* сонорный 2) звучный
 soppe¹ ['sobo] *vi* переходить вброд; шлёпать по воде; плескаться
 sopran [sob'ra'n] *-en, -er* *муз.* сопрано
 sopranstemme [sob'ra'n,sckm9] *-n, -г* сопрано (*голос, партия*)
 soraner [so'ra'noj] *-en, -e* 1) житель Соре 2) слушатель академии в Соре
 sordin [soj'di'n] *-en, -er* *муз.* сурдин(к)а;
 •sætte ~ på надевать сурдинку
 sorenskriver [so'Jon^sgrL-voj] *-en, -e* судья (*на Фарерских островах*)
 sorg [soj'y] *-en, -er* 1) печаль, горе, скорбь; забота; gøre [volde] *ngn* — причинять кому-л. горе; til min store — к моему большому огорчению 2) траур; bære — for *ngn* носить траур по ком-л.; klædt i — одетый в траур O den tid, den — *погов.* всему своё время; en — kommer sjældent alene *поел.* •ба не приходит одна
 sorgllbetynget ['sojybe,tør)'9d] *a* 1) измученный заботами 2) убитый горем; — fri I-fri' *a* беззаботный; — fuld [-ful'] *a* печальный, грустный
 sorghum [sojgom] *inv bot.* сорго
 sorgløs ['sojylø's] *a* беспечный
 sorgløshed ['sojylø'she'd] *-en* беспечность
 sorgtung ['soj^torj'] *a см.* sorgbetynget
 sorrigfuld ['sori (y)fuT] *a уст. см.* sorgfuld
 sort I [sojd] *-en, -er* сорт; род, вид
 sort II [soid] *a* 1) чёрный; så — som beg чёрный как смоль 2) грязный 3) мрачный, тёмный; se — på tingene мрачно смотреть на вещи O — hest тёмная лошадка; den ~e kunst чёрная магия; det blev — for mine øjne у меня в глазах потемнело; snakke — а) говорить загадками [*иносказательно*]; б) бредить; gøre — til hvidt ставить всё с ног на голову; her står det på hvidt здесь написано чёрным по белому; han kan ikke kende — fra hvidt он добра от худа не отличит
 sort||blå ['sojd,blo'] *a* тёмно-синий; — brun [-,bru'n] *a* черно-бурый
 sort||bær ['sojd,bsj] *-ret bot.* вороника, медвежья ягода; — børs [-,bøj's] *-en* чёрный рынок; чёрная биржа
 sorte||broder ['sojdo,bro;j] *-en, -brødre* доминиканец (*монах*); — jord [-JO'J] *-en* чернозём; — kunstner [-,konsdnoj] *-en, -e* колдун,^ чернокнижник; — per 1-,рем] (*en*) 1) дурак, простофиля 2) карт, игра в «ведьму» O blive - per а) остаться (*сов.*) 'В дураках; б) нести неприятную ответственность
 sortere¹ [soj'de'jo] 1. *vt* сортировать, отбирать 2. *vi:* — under находиться в ведении
 sorterer [soj'te:J9j] *-en, -e* сортировщик
 sortering [soj'te'reg] *-en* сортировка, от*бор
 sortfarvet ['soJdJcuvaQ] *a* чёрного цвета, чёрный

sorthed ['sojdhe'd] *-en* чернота
 sorthåret [soJd,hD:Jou] *a* черноволосый
 sortie [soj'ti] *-n, -r* 1) (эффектный) уход артиста со сцены после ^выступления 2) уход (*с работы, в отставку*) 3) (эффектное) заключительное слово 4) конец, финал
 sortiment [sojti'maij, ...'men'd] *-et, -er* ассортимент, выбор
 sortimentsboghandel [sojti'mar)s,boyhann'dl], sortimentshandel [sojti'mar^han'al] *-en, -er* книжный магазин
 sortjord ['soidjo'j] *-en* чернозём
 sortklædt ['soJd,kle4] *a* одетый в траур
 sortkridt ['sojd,krit] *-et* уголь (*для рисования*)
 sortkridtstegning ['soJdkrids,tajner)] *-en, -er* рисунок углем
 sortllkrudt ['sojd,krut] *-et* чёрный порох; — kunst [-,kon'sd] *-en* *полигр.* меццо-тинто, глубокая печать
 sortladen ['sojd,la'5on] *a* черноватый; смуглый, темнолицый
 sortliste ['sojdjesdo] *-n, -г* чёрный список; sætte på — занести (*сов.*) в чёрный список
 sortne¹ ['so(:)jdno] *vi:* det — de for mine øjne у меня в глазах потемнело
 sart Uplettet ['sojd,pledod] *a* чёрными пятнами [крапинками]; — randet [-,raпэб] *a* с чёрной каймой
 sort||seer ['sojd,se'oj] *-en, -e* 1) *разг.* пессимист 2) не заплативший взнос за право пользования телевизором; — sind [-,sen'] *-et* меланхолия; — skjorte [-,sgjojdo] *-л, -г уст.* чернорубашечник, итальянский фашист
 sort||skægget ['sojd,sgegod] *a* чернобородый; — smudset [-,smusa5], — smudsket [-,smusg3d] *a* 1) смуглый, темнолицый 2) грязный; закопчённый; — spættet [-,sbeddd] *a* в чёрную крапинку; — sribet [-,sdrLb95] *a* в чёрную полосу
 sortsyn ['sojd.sy'n] *-et* пессимизм
 sort||ternet ['sojd,tejnod] *a* в чёрную клетку; — øjet [-,ojob] *a* черноглазый
 sot [so't] *-en, -er* зараза, мор, чума
 sottise [so'tts] *-n, -г* глупость, оплбшность
 souper^su'pe] *-en* [../pe'эп], *-er* [...'pe'-эл] (*званный*) ужин
 souschef [su/'e'f] *-en, -er* заместитель командира [начальника]
 souvenir [suvd'nLu] *-en, -s (-er)* сувенир
 sov [squ'] *impf om* sove
 sove⁴ T'squo, 'so:vo] *vi* спать, поспать (*coe.*);- let спать чутко; — fast спать крепко; lægge sig til at — ложиться спать; han —г som en sten он спит как убитый; sov godt спокойной ночи I; — de retfærdiges søvn спать сном праведника; — fra vækkeuret не'слышать'звбна'будильника а — hen умереть (*сов.*);~ ind а) заснуть (*сов.*); б) умереть (*сов.*);~ over sig поспать (*сов.*); det yil jeg først — på я хочу это сначала обдумать; — ud выпастья (*сов.*) O mit ben —г я отсидел нбгу
 sove||by ['згоэ,Бу⁹] *-en, -er* город-сателлит, город-спутник, сгброд-спальняэ; — drik [-,drekl] *-ken, -ke,~dråber* [-,dro:b3j] *pi* снотворное; — hjerte [-Jejdol] *-t:* have et godt — hjerte *разг.* любить поспать; — kam | -

mer [-,kam'9j] -meret, -re спальня; — ku|pé [-ku,pe*] -peen, -peer спальное купе; —
 medicin [-medi,ci'n] -en, *midjdel [-,mid'al] -
 -(de)let_t -ler снотворное
 sovende ['souono] *a* спящий <> han kom ikke — til det это ему не с неба свалилось, это ему не даром досталось
 sovellpiller ['sou9,pel9j] *pi* снотворные пилюли; — pose [-,po:so] -n, -g спальный мешок; — pulver [-,poTv9j] -et, -e снотворный порошок
 sover ['sgyoj] -en_t -e 1) спящий 2) соня, сонливый человек
 sove||rum ['sou9,rom'] -rnet, —, —sal I-,sa'I] -en, -e общая спальня, дортуар; — sofa [-,so:fa] -en, -er диван-кровать; — stue [-,sdu:o] -n_t -g см. soverum
 sovesyge ['soua.sygyo] -n *med.* сонная болезнь
 sovet fsouaS] *part II om sove*
 sove||tid ['squo^i'å] -en, -er время сна; — tryne [-,try:no] -n, -g разг. соня; — vogn I-,vqu'n] en, -e спальный вагон; — værelse [-,ve:J9ls9] -g спальня
 sovjet [so'vjet] -ten, -ter 1) совет (*орган государственной власти в СССР*); Sovjetunionens Øverste Sovjet Верховный Совет СССР 2) (S.) разг. Советский Союз
 sovjet||borger fso'vjed,bojy9j] -en, -e советский гражданин; — delegation [-delega-,Jo'n] -en, -er советская делегация
 sovjetisk [so'vjetisg] *a* советский
 sovjet||magt [so'vjfd,magd] -en советская власть; — regering [-re,ge'jer] -en советское правительство; — regime [-re,Л:тэ] -t советский строй; — republik [-repub,lik] -ken, -ker советская республика
 sovjetrussisk [s3'vjed,rusisg] *a* см. sovjetisk
 sovjetstyre [so'vjed,sdy:JO] -t советская власть, советский строй
 sovs [SDU'S] -en, -e соус, подливка
 sovseskål ['sous9,sgo4J] -en, -e соусник
 soya ['soja] -en см. soja
 spade ['sbazuo] -n, -g лопата, заступ
 spade||blad ['sba:do,blad] -et, -e лезвие лопаты; — fuld [-Jul'j (en), pi -e: en—fuld jord лопата земли
 spader [sba'j] -en см. spar
 spadellskaft ['sba:d9,sgafd] -et, -er ручка лопаты; — stik [-,sdek] -ket 1) штык (*слой земли в глубину на лезвие лопаты*) 2) см. spadefuld <> tage det første—stik *a*) положить (*сов.*) начало (*чему-л.*); *b*) начать (*сов.*) копать лопатой
 spadille₁ [sba'dila] -л, -g карт, туз пик
 spadsere₁ [sba'se'jo] *vi* гулять, прогуливаться
 spadseredragt [sba'se'ja,dragd] -en, -er дамский костюм для улицы
 spadseren [sba'se'ren] (en) гулянье
 spadsere||stok [sba'se'^sdok] -ken, -ke тросточка; — tur [-,tu'j] -en, -e (*пешая*) прогулка
 spag [sba'7] *a* терпеливый; кроткий, смиренный; робкий
 spagat [sba'ga't] *inv спорт*, шпагат; gå ned i — делать шпагат
 spage ['sba:yo] -л, -g рычаг
 spagfærdig [sba?'ffj'di] *a* см. spag

spaghetti [sba'gedi] -ел спагетти (*длинные тонкие макаронны*)
 spalier [sba'lje] -*et, -⁷er см. espalier 1)
 spalt [sbal'd] -en, -e тонкая кожа
 spaltbar I'sbaldba'j] *a* см. spaltelig
 spalte I ['sbalda] -n, -r 1) щель, трещина 2) столбец, колонка (*в газете, книге*)
 spalte II ['sbaldo] *vt* 1) раскалывать 2) физ., хим. расщеплять, разлагать; — atomet расщеплять атом; — sig расщепляться; раскалываться; распадаться
 spaltelig ['sbalдали] *a* расщепляющийся, раскалывающийся
 spaltelighed ['sbaldo9lihe'6] -en расщепляемость, способность к распаду
 spaltekorrektur ['sbaldo9koreg,tu'j] -en, -er *полигр.* гранки (*мн. ч.*)
 spaltet ['sbaldo95] *a* в колонку, в столбец
 spaltning ['sbaldnerj] -en, -er 1) физ., хим. расщепление, разложение 2) раскол 3) психол. раздвоение личности
 spand I [sban'] (et), *pl* = короткий промежуток времени
 spand II [sban'] -en, -e ведро; бадья *O* være på —en разг. *a*) попасть (*сов.*) в неприятное положение; *b*) остаться (*сов.*) без денег
 spand III [sban'] -et, = упряжка; de kunne ikke gå i — sammen *перен.* они не могли сработаться
 spandevise [sbanavi's] *adv* ведрами; det regnede i — дождь лил как из ведра
 spandt [sban't] *impf om* spinde
 spang [sbar'] -en, -e *стр.* переправа лёгкого типа; перекидной пешеходный мостик
 spaniel ['sbanjol] -en, -er (*s*) спаниель (*порода собак*)
 spanier ['sba'niaj] -en, -e испанец
 spanierinde [sbaniaj'ena] -л, -f испанка
 spanke₁ ['sbarjga], spankulere [sba'ggu-'le'jo] *vi* важно расхаживать, выступать
 spansk [sban'sg] *a* испанский <> — flue шпанская муха; — peber стручковый перец; — væg ширма; — syge грипп; — e ryttere ежи (*препятствия*)
 spanskligrønt ['sbans^gron'd] (et) хим. уксусномедная соль, ярь-медянка; — her Kro'j] -et, = 1) бамбук 2) бамбуковая трость
 spant [sban'd] -et, -er мор., *ae.* шпангоут; набор (*корабля*)
 spar [sba'j] -en, -er карт, пики
 spardame ['sbaj,da:m9] -л карт, пиковая дама
 sparqæk [sbaj'dsk] -ket, = мор. спардек
 spare ['sbttJ9] *vt, vi* 1) (*på ngt*) копить, беречь, экономить (*что-л.*); — sammen сберечь (*сов.*), сэкономить (*сов.*) 2) щадить; ikke — sit liv не щадить жизни; det kunne jeg have — t mig я мог бы уберечь себя от этого; du kan — dine ord не говори (не трать) лишних слов
 spareIbank ['sbaj9,ba:r)'g] -en, -er см. sparekasse; — bøsse [-,bøs9] -л, -g копилка; ~gris [-,gri's] -en, -e разг. свинка-копилка; — kasse [-,kas9] -л, -g сберегательная касса
 sparekassellbog ['sbaj9kas9,bo'Y] -en, -be-ger сберегательная книжка; — indskud I-,en-sgud] -det, — вклад, взнос (*в банк, сберегательную кассу*)

sparekniv ['sbttja^kni'v] *-en* сокращение (бюджета, штатов); tage—en frem проводить мероприятия по экономии средств
 spare||mærke ['sba:J3,mejg3] *-t, -g* марка гербового сбора; — penge [-,peg)э] *pi* сбережения
 sparer fsbajoj] *-eny, -e* вкладчик
 spareskillinger ['sbau9,sgel-egaj] *pi* см. sparepenge
 spark [sbajg] *-et, =* удар, пинок
 sparke ['sbajgo] 1. *vt* ударить (сов.) ногбй 2. *vi* лягаться о — ud выкинуть (сов.), вышвырнуть (сов.)
 spar||knægt ['sbaj,knegd] *-en, -e* карт. валет пик; — konge [-,кэдэ] *-n, -g* король пик
 sparre ['sbajo] *-n, -g* стропило, балка
 sparreværk ['sbaJO,vejg] *-et, -er* стропила (мн. ч.)
 sparsom ['sbajsom'] *a* редкий; бедный, скудный
 sparsomhed ['sbajsomhe'd] *-en* скудость, бедность
 sparsommelig [sbaj'som'oli] *a* бережливый, экономный
 sparsommelighed [sbaj'som'olihe'å] *-en* бережливость, экономность
 spartaner [sbaj'ta'noj] *-en, -e* спартанец
 spartansk [sbcu'ta'nsg] *a* спартанский
 spart I el l'sbajdol) *-(e)len, -ler* см. spatel
 spartelfarve ['sbajdel,fajva] *-n, -g* материал для заделки, шпаклёвка
 sparto [sbaj'to'] *inv: sige — til ngt* превзойти (сов.) что-л.; побеждать что-л.
 spas [sba's] *-en, редко -e* шутка
 spase ['sbaisø] *vi* шутить
 spasmager ['sba's,та'уэл] *-en, -e* шутник
 spasme ['sbasms] *-n, -g* спазм
 spastisk ['sbasdisg] *a* мед. спастический, судорожный
 spat I [sbat] *-ten* мин. шпат
 spat II [sbat] *-ten* вет. (костный) шпат
 spat I el l'sba'dol] *-(e)len, -ler* жив. шпатель
 spathalt ['sbad,hard], spatlam ['sbad,lairr] *a* хромой на одну ногу (о лошади)
 spatlamhed ['sbad,lamhe'd] *-en* хромота, паралич (у лошади)
 spe I [spe]: være til spot og — for folk быть посмешищем (в глазах людей)
 spe II [spe']: in — будущий
 speaker ['sbi:goj] *-en, -e* диктор; kvindeligt ~ женщина-диктор
 specialarbejder [spe';a4,ajbaj'doj] *-en, -e* разнорабочий, неквалифицированный рабочий
 specialbygget [spe'Ja4,byga5] *a* специального изготовления, несерийный
 speciale [spe'/ads] *7g* специальность
 specialforretning [spe'ja4fo,redner] *-en, -er* специализированный магазин
 specialisere¹ sig [spe/ali'se'jo s^i] специализироваться
 specialist [speja'lisd] *-en, -er* специалист
 specialitet [spe/ali'te't] *-en, -er* 1) специальность 2) фирменное блюдо (в ресторане) 3) *pi* специализированные товары
 specialHkompagni [spe'/a'l1kompa,ni'J] *-et, •er* воен. специальная рота; — korrespondent [-korosbon^en'd] *-en, -er* специальный корреспондент (газеты, журнала); — officer

[-ofi,se'j] *-en, -er* воен. офицер специальной службы; — ordbog 1-,o:лБэ'у] *-en, -bøger* словарь по определённой отрасли, отраслевой словарь
 specialtrænet [spe'/aЧДгепзб] *a* см. specialuddannet
 specialuddannelse [spe'/a^uddan'olso] *-n* специальная подготовка
 specialuddannet [spe'/aЧ,uddan*эб] *a* получивший специальное образование [специальную подготовку]
 specialvåben [spe'/aЧ/УЭ'Бэп] *-et, =* специальные виды оружия (ядерное, бактериологическое, химическое и т. п.).
 speciel [spe'/eГ] *a* специальный, особый
 specificere [sbesifi'se'jo] *vt* специфицировать, классифицировать, подробно указывать
 specifik [sbesi'fik] *a* 1) специфический,, своеобразный, характерный 2) удельный (овесе, сопротивлению и т. п.); ~ vægt удельный вес
 specification [sbesifika'/o'п] *-en, -er* 1) спецификация, детализирование; перечисление деталей 2) воен. тактико-технические данные
 spedalsk [spe'daMsg] *a* прокажённый
 spedalskhed [spe'daMsghe'u] *-en* мед. проказа
 spedition [sbedi'jo'n] *-en, -er* ком. экспедиция, отправка
 speditioner||forretning [sbedi'fo'nsfojedner] *-en, -er* контора экспедиции; — gebyr [-ge,by'j] *-et, -er* плата за отставку
 speditør [sbedi'tø'j] *-en, -er* ком. экспедитор
 speech [sbi:t/] *-en, -es* шутл. спич, речь, выступление
 speed [sbi:t] (en) скорость
 speede ['sbirds] *vt: —* ор увеличить (сов.) скорость
 speeder ['sbi:doj] *-en, -c* авто регулятор скорости; акселератор
 speedomet|er [sbido'me'doj] *-(e)ret, -re* авто спидометр
 spege I ['sbajo] *vt* уст. коптить; солить O han er lige så røget som du er — t он не глупее тебя
 spege II l'sbaja] *vt* запутывать; udrede de spegede tråde i en sag распутать (сов.) сложное дело
 spege||flæsk ['sbajo,flesg] *-et* бекон; — pølse [-,pølsd] *-n, -g* копчёная колбаса, салями; — sild [-,siT] *-en, =* солёная [маринованная] сельдь; — skinke [-,sgegga] *-n* копчёный окорок
 spejde f'sbaido] *vi* (efter ngn) следить, выслеживать, высматривать; шпионить; разведывать
 spejder ['sbajdoj] *-en, -e* 1) разведчик;; дозорный 2) бойскаут
 spejderi [sbajda'ri] *-et* разведка
 spejderskib l'sbgjdoJ,sgi'p] *-et, -e* дозорное судно
 spejl [sba:4] *-et, -e* 1) зеркало; se sig i — et смотреться в зеркало 2) зеркальная гладь [поверхность]; havets— поверхность [уровень] моря, морская гладь 3) корма
 spejlHbelægning ['sbajlbe,legner]j *-en* серебрение; серебряное покрытие; — billede

1-.beladaj •/, -г отражение (в зеркале); зеркальное отражение

spejlblank ['sbajl,blar]'g] *a* зеркальный, гладкий

spejle ['sbaila] *vt* 1) отражать 2):*— *et æg* делать яичницу-глазунью; — *sig* 1) смотреть в зеркало 2) отражаться; — *sig i ugn* брать пример с кого-л., подражать кому-л.

spejl||fla.dc ['sbail,fla:bo] -л, -г зеркальная поверхность; —glas [-,glas] -*set* зеркальное стекло {материал}

spejlglasrude ['sbajlglas,ru:so] -*n*, -*g* зеркальное стекло [окно!]

spejlglat l'sbajl,glatj *a* гладкий как зеркало, зеркальный

spejling l'sbailerj] -*en*, -*er* 1) отражение 2) мираж

spejlkabinet ['sbajlkabi,net] -*tet*, -*ter* комната смеха (аттракцион)

spejlskarpe ['sbajl,kajba] -л, -*g* зоол. зеркальный карп

spejlsklar l'sbajl,kla'j] *a* ясный, прозрачный

spejl||sal ['sbail,saMIJ -*en*, -*e* см. spejlkabinet; —æg l-,e'kj -*get*, = яичница-глазунья

spektak|el [sbe(g)'tagall -(e)let, -*ler* 1) шум, гам, возня; gøre — шуметь 2) скандал 3): *et langt* — разг. дылда

spektakelmager [sbe(g)'tagal^na'Yoj] -*en*, -*e* скандалист

spekt|er ['sb&gdaj] -*ret*, -*ra* (-*rer*) см. spektrum

spektralanalyse [sbsg'dralana,Iy:so] -*n* фаз. спектральный анализ

spektroskop [sbsgdro'sgo'p] -*et*, -*er* спектроскоп

spektrj|utn ['sbsgdrom] -*et*, -*a* (-*er*) спектр
spekulant [sbeku'lan'd]j -*en*, -*er* спекулянт

spekulation [sbekula'/o'n]]-*en*, -*er* 1) спекуляция, выгодная сделка; игра на бирже 2) филос. спекуляция, умозрение 3) размышление, обдумывание

spekulations|lhandel [sbekula'/o'nsjian'ol] -*en* спекуляция (о торговле); — papirer [-pa,ri'joj] *pi* ценные бумаги

spekulativ ['sbekulati'v] *a* 1) спекулятивный 2) созерцательный, умозрительный; спекулятивный ») мыслительный

spekulere¹ [sbeku'le'ja] *vi* 1) (*i ngt*) спекулировать (чём-л.); играть на бирже 2) (*på ngt, over ngt*) обдумывать (что-л.), размышлять (о чём-л., над чем-л.)

spelt [sbel'd] -*en* бот. полба, пшеница спельта

spendabel [sbsn'da'bol] *a* щедрый; være i det spendable hjørne расщедриться (сов.)

spenderbukser [sbsn'de'-^bogsoj] *pi*: rtave — på расщедриться (сов.)

spendere¹ [sbsn'de'jo] *vt* угощать, щедро наделить

spenderhjørnet [sb = n'de'j,jbjnad"]: være i — расщедриться

sperma ['sbejma] -*et* биол. сперма

spermacet [sbs-ima'sst] -*ten* (-*tet*) спермацет

spermacet||hval [sb&jma'sed,va4] -*en*, -*er* зоол. кашалот; —olie [-,o:lja] -*n* \ спермацетовое масло

spermatozo [sbajmato'so'] -*en*, -*er* биол. сперматозоид

spid [sbid] -*det* l'sbiu'ot], = вертел

spidde¹ ['sbiOo] *vt* 1) пронзать, прокалывать; накалывать 2) *ист.* сажать на кол

spids I [sbes] -*en*, -*er* I) острière, кончик; 2) наконечник 3) вершина, пик 4) передовая статья (в газете) 5) передняя, головная часть (чего-л.); gå i — *en* идти во главе; sætte sig i — *en for ngt* стать (сов.) во главе чего-л., возглавить (сов.) что-л.; stå i — *en for ngt* стоять во главе чего-л., возглавлять что-л. б) p| верхи (общества) <> byde ngn — *en* давать кому-л. отпор; sætte sagen på — *en* доводить дело до крайности; bide — på ngt платить той же монетой

spids II [sbes] *a* 1) острый, остроконечный; *en* — vinkel острый угол 2) колкий, язвительный; give et — t svar ответить (сов.) колкостью 3) резкий (о звуке) O have — e albuer быть карьеристом

spids III [sbes] -*en*, -*er* шпиц (порода собак)

spids||and ['sbes,an'] -*en*, -*ænder* зоол. 1) шилохвость 2) рябок белобрюхий; —agtik|el [-aj,tigoI] -*len*, -*ler* передовая статья, передовица

spidsborger ['sbes,b0JY9j] -*en*, -*e* мещанин, обыватель, филистер

spidsborgerlig ['sbes,boju3Jli] *a* обывательский, мещанский, филистерский

spidsborgerlighed ['sbes^ojuojlihe'd] -*en* обывательщина, мещанство

spidsbue ['sbes,bu:o] -*n*, -*g* архит. стрельчатая арка; стрельчатый свод

spidsbuestil ['sbesbu:a,sdi'l] -*en* архит. готический стиль

spidse¹ ['sbeso] *vt* заострять, оттачивать; — *en blyant* заточить (сов.) карандаш 0~øren наострить (сов.) уши; — munden надуться (сов.), надуть (сов.) губы

spidsfindig [sbes'fen'di] *a* хитроумный, каверзный; казуистический

spidsfindighed [sbes'fen'dihe'6] -*en* хитроумие, каверзность; казуистика

spidsHgavl ['sbes,gQu*I] -*en*, -*e* мезонин, мансарда; — hakke [-,hago] -*n*, -*g* мотыга, кирка; —ham I mer [-,ham3j] -*teren*, -*re*

молоток ваятеля [скульптора]; —hund [-,hun'] -*en*, -*e* см. spids III I; —kandidat [-kandi,da't] -*en*, -*er* первый кандидат; кандидат, стоящий первым в списке; —kjole [-,kjo:lo] -*n*, -*g* фрак; —mus [-,mu's] -*en*

зоол. землеройка
spidsnæset ['sbes,ne:sdd] *a* остроносый
spidsrod ['sbes,ro'd]: lade løbe — прогонять сквозь строй; løbe — подвергаться критике [насмешкам]

spidsrotte ['sbes,rod3] -*n*, -*g* зоол. выхухоль

spidstag ['sbesja'y] -*et*, -*e* крыша с высоким коньком, остроконечная крыша

spidstege² ['sbid,sdajo] *vt* жарить на вертеле

spidsvinklet ['sbes,verj'glaå] *a* остроугольный

spiger ['sbi'Yoj] -*et* (-*en*), -*e* (=) большой гвоздь, шип

spil I [sbel] -*tet* [...Гэд], = \вразн. знач. игра 2) колода карт 3) токование (глухаря,

тетерева) O det er aftalt— это было заранее задумано; orgive—let сдать (сов.) партию; перен. сдаться (сов.) spille højt— а) играть по большей ставке; б) играть с огнём, рисковать; give ngn frit — предоставить (сов.) кому-л. свободу действий, развязать (сов.) кому-л. руки; have en finger med i —let быть замешанным в деле; sætte ngt på g* поставить (сов.) что-л. на карту; gøre gode miner til slet — делать хорошую мину при плохой игре; dermed er han ude af — let он вышел из игры; trække sig ud af — let выйти (сов.) из игры, отказаться (сов.) от участия (в чём-л.)

spil II [sbel] -let, = 1) тех. зазор, свободный ход 2) мор. лебёдка; шпиль, брашпиль spild [sbil'] -et 1) потеря, убыток; убыль 2) отбросы, мусор

spilde I ['sbilo]: gå til — пропадать даром [попусту]

spilde² II f'sbilo] vt 1) проливать; капать; ронять (слёзы) det kan ikke nytte at græde overspildt mælk = сделанного не воротишь; что с возу упало, то пропало 2) терять, тратить, растрчивать

spilde||damp ['sbiU^dam'b] -en отработанный пар; — gas [-,gas] -sen, -ser выхлопной газ; — olie [-,o:ljo] -n тех. отработанное масло; — vand [-,van*] -et помой; сточные воды

spildevandsrør ['sbelovans,r6'j] -et, = сточная труба

spildolie f'sbil,o:ljd] -n см. spildeolie

spildtid ['sbil,ti*6l] -en потерянное время

spile¹ ['sbflo] vt натягивать, растягивать; надувать (наруса) O — øjnene op тарашить глаза; — munden op разинуть (сов.) рот

spilfægteri ['spelfegd3,ri'] -et очковтирательство, обман, притворство

spilkoge² ['sbel,ko:ydI] vi бурлить, сильно кипеть

spille¹ f'sbela] vi, vt 1) в разн. знач. играть; — klaver играть на рояле; — fra bladet играть с листа; — kort играть в карты; et smil—de om hans læber улыбка заиграла на его устах 2) переливаться, сверкать, мерцать 3) притворяться; — döv притворяться глухим; — komedie ломать комедию 4) токовать (о глухаре, тетерева) O ~ film демонстрировать [крутить] фильм; — et slemt puds сыграть (сов.) злую шутку; — under dække med ngn быть заодно с кем-л.

spille||aft[en ['sbelo,afdan] -enen, -(é)ner вечер спектакля [представления]; — automat [-qyto,ma'tJ] -en, -er игорный автомат; — bank [-bar'jg] -en, -er казино; — bord [-,bo'j] -et, -e ломберный [карточный] стол; — broder [-,Brom] -en, -brødre страстный [азартный] игрок; картёжник (разг.); — bule [-,bu:lo] -n, -g притон, игорный дом; — dåse [-,do:so] -n, -g 1) музыкальная шкатулка 2) пренебр. проигрыватель; — film [-jil'm] -en, -s художественный фильм; — fugl l-,fiTl] -en, -e см. spillebroder

spillegal ['sbelo,ga4] a см. spillesyg

spille||gæld ['sbelo^geT] -en карточный долг; — hule [-,hu:lo] -n, — hus [-,hu's] -et см. spillebule

spillekant [sbelo'kan'd] -en, -er шутл. музыкант

spille||kort ['sbelo,kojd] -et, = игральная карта; — liste [-,lesdo] -n театр, репертуар; — lærer [-,lE:J9J] -en, -e учитель музыки; — mand [-,man'] -en, -mænd музыкант; менестрель

spilleme ['sbelamo] int: det er — kedeligt это чертовски скучно

spillelimærke ['sbéld,mejgd] -/, -г, — mønt [-,møn'd] -en, -er фишка; — måde [-,тэ:5э] -n, -g манера игры; — parti [-рал,ti'] -et, -er партия (в игре) — plan [-pla'n] -en, -er см. spilleliste

spiller ['sbeloj] -en, -e игрок

spille||reg|el l'sbelo^re'yal] -(e)len, -ler правило игры; — rum [-,rom] -met простор, свобода; give frit—rum предоставить (сов.) свободу действий; — selskab [-,selsga'p] -et, -er компания игроков

spillesyg ['sbelo,sy'u] a азартный

spille||syge ['sbel19,sy:Y9] -n азарт; — tid [-,ti'6] -en, -er 1) спорт, продолжительность игры 2) продолжительность демонстрации (фильма); — time [-,tfcm] -л, -г урок .музыки

spillevende ['sbeljeivono] a очень живой, полный жизни

spilop [sbi'lop] -pen, -per, б. ч. pi шалость, проказа, проделка; gøre —per шалить

spilopmager [spi'lo^ma'yoj] -en, -e шалун, проказник, озорник

spiltosset ['sbel,toso5] a разг. совершенно сумасшедший

spin [sben'] -et ав. штопор; gå i — входить в штопор

spinakse ['sben,agso] -n, -g ав. ось вращения

spinal [sbi'na'l] a анат. позвоночный spinalvæske [sbi'na;l,vesga] -n анат. спинномозговая жидкость, ликвор

spinat [sbi'na't] -en шпинат O træde i — en разг. попасть (сов.) впросак, совершить (сов.) оплошность

spind [sben] -et, = 1) пряжа; edderkorpens — паутина 2) выдумка, вымысел

spinde⁴ f'sbeno] 1. vt 1) прясть; сучить (нитку) 2) придумывать, сочинять; — gænker плести интриги 2- vi мурлыкать (о кошке) O man — g ikke silke ved det = на этом не разживёшься

spindel [sben'dl] -(e)len, -ler 1) веретено 2) тех. шпиндель

spindelvæv ['sben'ol,ve'v] -et, = паутина spindemaskine ['sbenomas^gmo] -n, -r прядильная машина

spinder ['sbenoj] -en, -e 1) прядильщик 2) зоол. шелкопряд

spinderi [sbena'ri] -et, -er прядильня, прядильный завод

spinderok f'sbeno,rok] -ken, -ke прялка

spinderske ['sbenojsga] -n, -g прядильщица

spindeside ['sbeno,si:do] -n родство по женской линии

spindestue ['sbena^duro] -л, -g прядильня

spindhør ['sben,hoj] -ren лён-долгунец

spindlere ['sbenlojo] pi зоол. паукообразные

spinet [sbi'net] -tet, -ter спинет (род клавикордов)

spinke¹ ['sbeqgo] vil — og spareТаКОНОмить, сберечь

spinkel ['sbeo'gal] *a* худой, тонкий; хрупкий; тощий, тщедушный; *et* — *t* grundlag шаткая позиция [основа]
 spinkelhed ['sberj'golhe'd] *-en* худоба, худошавость; хрупкость
 spinne ['sbeno] *vi* буксовать, скользнуть
 spinner t'sbenoj] *-en, -e* спиннинг
 spion [sbi'o'n] *-en, -eg* шпион, тайный агент; разведчик
 spionage [sbio'na/o] *-n, -g* шпионаж, разведка
 spionagetjeneste [sbio'na:j9,tje(:)nosdo] *-n, -g* разведывательная служба
 spiondrabant [sbi'o'ndra,ban'd] *-en, -er* спутник-шпион, разведывательный спутник
 spionere ['sbio'ne'ja] *vi (for ngn)* шпионить; следить (за кем-л.), выслеживать (кого-л.); вести разведку
 spioneri [sbiona'rP] *-et, -er* шпионаж
 spionfly [sbi'o'n,fly'] *-et, =* разведывательный самолёт
 spir I [sbi'j] *-et, =* 1) шпиль, игла; маковка 2) скипетр 3) мор. рангоутное дерево
 spir II [sbi'j] (*et*), *pi* = разг. крона; *pi* • деньги
 spiral [sbi'ra'l] *-en, -er* спираль
 spiralfjed I *er* [sbi'ra'l,fje'åaj] *-eren, -re* спиральная пружина
 spiralformet [sbi'ra'l,fojmo5] *a* спиральный, в форме спирали
 spiral! linie [sbi'ra'l,linja] *-n, -g* спиральная линия; — madras [-mad,ras] *-sen, -ser* пружинный матрац; — tåge Ktoiyo] *-n, -r* астр, спиральная туманность
 spirant [sbi'ran'd] *-en, -er* фон. спирант, фрикативный согласный
 spire I ('sbi:jo] *-n, -r* 1) побег, росток; отпрыск 2) зародыш; kvæle ngt i — *n* уничтожить (*сов.*) что-л. в зародыше 3) ирон. юнец
 spire¹ II ['sbi:jo] *vi* 1) пускать ростки, прорасти, расти 2) зарождаться, родиться (*сов.*) • — frem произрастать, пускать побеги
 spiredygtig ['sbi:jo,døgd] *a* годный для посева, всхожий
 spireevne ['sbi:jo,eun9] *-n, spirekraft* ['sbi>J9,kruft] *-en* способность прорастания, всхожесть
 spiren ['sb bon], spiring ['sb i:Jeg] *-en* прорастание
 spiritisme [sbiri'tismo] *-n* спиритизм
 spiritistisk [sbiri'tisdisg] *a* спиритический
 spiritualisme [sbiritua'lismo] *-n* филос. спиритуализм
 spiritualist [sbiritua'lisd] *-en, -er* филос. спиритуалист
 spiritualistisk [sbiritua'lisdisgl] *a* филос. спиритуалистический
 spiritualitet [sbirituali'te't] *-en* остроумие, ум
 spirituel [sbiritu'el'J] *a* остроумный, умный
 spirituosa [sbiritu'o:sa] *pi* (крепкие) спиртные напитки
 spiritus ['sbi'ritus] *-sen* 1) спирт; — ti! teknisk brug технический спирт; sætte ngt i — заспиртовать (*сов.*) что-л. 2) алкоголь; спиртные напитки
 spiritus ||a fgift ['sbi'ritus,qugift], — be-

skatning [-be,sgadneij] *-en, er-* налог на спиртные напитки; — bevilling l-be,viTeg] *-en, -er* разрешение на торговлю спиртными напитками; — lak [-,lak] *-ken (-ket), -ker,* — lakfernis [-lag,fsjnis] *-sen, -ser* спиртовой лак; — maler [-,mD:loj] *-en, -e* спиртомер
 spiritusprøve I ['sbi'ritus,prørvaj] *-n, -g* проверка (водителей автомашин) на наличие алкоголя в организме
 spiritusprøve¹ II ['sbi'ritus^rø'va] *vt* проверять (водителей автомашин) на наличие алкоголя в организме
 spirituøs [sbiritu'ø's] *a* спиртной, крепкий
 spirrevip [sbero'vip] *-pen, -per* разг. худышка, заморыш
 spiræ|a [sbi're:a] *-aen, -er* бот. таволга, спирея
 spise¹ I ['sbi:s9] *-n, -g* кушанье, блюдо, еда
 spise² II ['sbi.S9] *vt, vi* есть; кушать; — frokost завтракать; — til middag обедать; — til aften ужинать; — sig mæt наесться (*сов.*) досыта; — for to есть за двоих; lige til at — вкусный, аппетитный; o — af en ret попробовать (*сов.*) какбе-л. блюдо; откусывать (*сов.*) (*уст.*); — ngn af разг. отделаться (*сов.*) от кого-л.; — ngn af mad løfter отделяться от кого-л. обещаниями; — op съесть (*сов.*);* mere end man har godt af переесть; han —г til han revner он наедается так, что вот-вот лопнет O han—г dig såmænd ikke он же тебя не съест; — ai hånden быть ручным
 spise(ibestik ['sbL*sabe,sdek] *-ket, =* столб- вый прибор; — bord [-,bo'j] *-et, -e* обеденный стол; — grejer [-,grqj9j] *pi* см. spisebestik; — gæst [-,gssd] *-en, -er* посетитель столовой; отдыхающий в пансионате; — hus [-,hu's] *-et, -e* столовая; дешёвый ресторан; — kam|mer [-,kam'o:j] *-meret, -re* 1) кладовая, чулан 2) житница; — kort [-,kojd] *-et, =* меню; — køkken [-,kogon] *-et, -^* общественная кухня-столовая
 spiselig ['sbi:sali] *a* съедобный
 spiselighed ['sbi:sdlihe'd] *-en* съедобность
 spise||lokale ['sbi:s9lo,ka:l9] *-t, -g* столовая; — lyst [-,løsd] *-en* аппетит; — pause l-,PQyS9] *-n, -g* обеденный перерыв
 spiser ['sbi:s9j] *-en, -e* едок
 spise||redskaber ['sbi:s9,reusga'b9j] *pi* столовые принадлежности; — røgr [-,ro'j] *-et, =* пищевод; — sed |del [-,se5'9l] *-(de)len, -ler* см. spisekort; — ske l-,sge'] *-en, -er* столовая ложка
 spiseskefuld ['sbfc9,sg'e'ful'] *: en -* по столовой ложке
 spise|jstei ['sbi:s9,sder] *-let, =* столовый сервиз; — stue [-,sdu:o] *-n, -g* столовая (в квартире); — tid [-,ti'd] *-en, -er* время принятия пищи; обеденное время; — varer [-,vaj9j] *pi* продукты питания; — vogn [-,vou'n] *-en, -г* вагон-ресторан; — vægring Kvevrerj] *-en* отказ от еды (*следствие болезни*)
 spisning ['sbi:sneg] *-en, -er* 1) еда (*процесс*) 2) еда, пища 3) банкет
 spjæld [sbjei'] *-et, =* 1) клапан; заслонка 2) клин, ластовица (*в одежде*) 3) случайная работа 4) тюрьма; sidde i — *et* разг. сидеть в кутузке
 spjæt [sbjet] *-let, =* скачок, рывок

spjætte¹ ['sbjedo] *vi* дёргать, подёргивать; дрыгать

spleen (sblin) *-en* хандра, сплин

splejr [sblij's] *-en, -e(r)* разг. хилый [болезненный] человек; заморыш

splejse¹ ['sblajss] 1. *vt* 1) сращивать, шетать (*тросы*) 2) склеивать (*киноплёнку, тнитофонную ленту*) 2. *vi* складываться, делать складчину o blive — t sammen разг. жениться .

splejsegilde ['sblajs9,gilo] *-g* вечеринка в складчину

splejser ['sblajsoj] *-en, -e* станок для склеивания киноплёнки [магнитофонной ленты] •

splejset ['sblaisdd] *a* худой, тонкий

splejsning ['sblajsner] *-en, -er* 1) стык, сращивание (*тросов*) 2) склеивание (*киноплёнки, магнитофонной ленты*)

splendid [sblsn'di'd] *a* великолепный, превосходный

splid [sbli'Ø] *-en* рознь, раздор, разлад; «бра; sætte— imellem folk вносить разлад, сеять рознь; de lever i — og strid ^ они живут как кошка с собакой

splidagtig [sbliä'agdi] *a* несогласный, придирчивый; сварливый

splidagtighed [sblid'agdihe'd] *-en* разногласие, разлад, размолвка

splidse¹ ['sblesa] *vt см.* splejse 1

splidsning ['sblesnerj] *-en см.* splejsning

splint I [sblen'd] *-en, -er* 1) осколок; ryge i-er разлететься (*сов.*) на куски, разбиться 2) заноза 3) щепка

splint II [sblen'd] *-en бот., лес.* заболонь, оболонь; луб

splinterny ['sblen'doj,ny'l] *a разг.* новёхонький, с иголки; en — orfindelse последнее изобретение, новинка

splintfri ['sblen'dfri'] *a* небьющийся

splintre¹ ['sblendra] *vt* 1) раздроблять, дробить; расщеплять; разбивать 2) *перен.* распылять свои силы, разбрасываться

splintsikker ['sblen'd,segdj] *a см.* splintfri

split [sblet] *-ten, -ter* 1) разрез 2) стержень; клин; чека 3) скрепка 4) *тех.* шплинт

splitflag ['sbled,fla'y] *-et, =* раздвоенный флаг, флаг с косицами

splitte¹ ['sbledol] *vt* 1) раскалывать, расщеплять 2) разбирать (*машину*) 3) рассеивать (*толпу*) 4) вносить раскол; han er så r*t он полон противоречий

splittelse ['sbledalsa] *-n, -g* раскол, разногласия (*мн. ч.*)

splittelses Uarbejde ['sbledolsos^a-ibaj'da] *-t* аскльническая деятельность; — mand •,тап'] *-en, -mænd* человек, ведущий раскольническую деятельность; — parti [-рал-,ti'] *-et, -er полит.* раскольническая партия

splitterllgal ['sbledoj^ga'l] *a разг.* спятивший (с ума); — nagende [-,пауэпэ] *adv:* — nagende ну новёхонький, с иголки; — nøgen I-nojan] *a разг.* совершенно голый

spole I ['sbo:la] *-n, -g* катушка, шпулька; челнок

spole¹ II ['sbo:lo] *vt* наматывать на шпульку (на катушку)

spole||ben ['\$Bo:1э,Be'п] *-et, = анат.* лучевая кость; — garn [-,gaj'n] *-et текст.* уток;

— maskine [-mas,gi:n9] *-n, -g* текстильный станок

spolere¹ [sbo'le'jo] *vt* портить, испортить (*сов.*)

spon; dé. [shon'de'] *-deen, -deer, spondæ* [sbon'de'] *-en, -er лит.* спондей

spondeisk [sbon'de'isg], spondæisk [sbon'de'isg] *a лит.* спондеический

sponsor ['sbonsoj] *-en, -er* [sbon'sousj] 1) поручитель 2) лицо, финансирующее какое-л. мероприятие, организацию и т. п.

sponsore¹ [sbon'sorJOJ] *vt* финансировать (мероприятие, организацию и т. п.)

spontan [sbon'ta'n] *a* стихийный, самопроизвольный; внезапный; спонтанный

spontan(e)ltet [sbontan(9)i'te't] *-en* стихийность, самопроизвольность; внезапность

spor [sbo'j] *-et, =* 1) след (*тж. перен.*);

sætte— оставлять следы; komme på — efter ngt напасть (*сов.*) на след чего-л.; være på —

efter ngn напасть (*сов.*) на чей-л. след 2) колея, рельсы (*мн. ч.*); рельсовый путь; bane

med enkelt [dobbelt] — однокорейная [двухкорейная] дорога; løbe af—et a) сойти (*сов.*) с рельсов; б) сбиться (*сов.*) с пути

O uden — af grund без всякого основания; ikke —! ничего подобного!, ничуть!, ни-

сколько!; ikke det mindste — af angst ни малейшего признака страха; leve videre i

det gamle — жить по-прежнему [по-старому]; dreje samtalen ind på et andet — пере-

вести (*сов.*) разговор на другую тему

sporadisk [sbo'ra disg] *a* 1) спорадический, появляющийся время от времени 2) единичный, отдельный

spor||afstand ['sbo:j,oysdan'] *-en, -e* ширина колеи; — ammunition [-amuni,/o'п] *-en воен. собир.* трассирующие боеприпасы

spore I ['sboMo] *-n, -g* 1) шпора; give hesten (af) — п пришпорить (*сов.*) лошадь 2) отросток (*на крыле или лапе у птиц*); петушиная шпора 3) вершина, отрог, уступ (горы) 4) стимул, побуждение

spore II [sbouø] *-л, -г бот.* спора

spore¹ III ['sboua] *vt* 1) напасть (*сов.*) на след, чують (*кого-л.*); проследивать 2) ощущать, чувствовать; обнаруживать

spore¹ IV ['sbouo] *vt* 1) пришпоривать (*лошадь*) 2) поощрять, побуждать

sporehus ['sbo:j9,hu's] *-et бот.* спорангий

sporenstregs ['sbouansdrqj's] *adv* мгновенно, немедленно; с большой поспешностью

sporeplante ['sbo:JO,plando] *-n, -g* спорное растение

sporhund ['sbo:J,hun'] *-en, -e* ищейка

sporing ['sbo:rerj] *-en* обнаружение

sporløs [sboujø's] 1. *a* бесследный 2. (—t) *adv* бесследно

sporrenser [7 sbo:j,rensaj] *-en, -e* рабочий по очистке трамвайных рельсов

sporsans ['sbo:j,san's] *-en* чутьё, нюх

spor skifte ['sbo:j,sgifdo] *-t, -r* 1) *ж.-д.* стрелка 2) резкая перемена (политического) курса; — skifter [-,sgifdsj] *-en, -e* стрелочник; — sne [-,sne'] *-en* пороша

sport [sbojd] *-en* 1) спорт; drive [dyrke] — заниматься спортом 2) занятие, увлечение

sportler ['sbojdløj] *pi* гербовый сбор

sports|janmelder ['sbojds,anmeloj] *-en, -e* спортивный комментатор; — begivenhed [-be-,gi'v⁹nh'e'u] *-en, -er* спортивное событие; — dragt [-,drogd] *-en, -er* спортивный костюм; ^ emblem [-em,ble'm] *-et, -er* спортивный значок; эмблема спортивного клуба [общества]; — forening [-fo^e'ner]) *-en, -er* спортивное общество

sportsgal ['sbojds,ga4] *a* разг. болельщик
sports|gren ['sbojds,gre'n] *-en, -e* вид спорта; — helt [-,hePd] *-en, -e* выдающийся спортсмен, чемпион; — idiot [-idi,o't] *-en, -er* (рьяный) болельщик; — kikkert [-,kig⁹id] *-en, -er* полевой бинокль; — klub [-,klub] *-ben, -her* спортивный клуб, спортивное общество

sportsklædt ['sbojds,kle't] *a* одетый в спортивную форму, в спортивном костюме

sportskvinde ['sbojds,kveno] *-n, -g* спортсменка

sportslig ['sbojdsli] *a* спортивный
sports|magasin ['sbojds,si'n] *-et, -er* магазин", спортивных принадлежностей [спорттоваров]; — mand [-,man'] *-en, -ænd* спортсмен; физкультурник; — meddelelser [-,meddeMolsoj] *pi* собир. спортивная хроника

sportsmæssig ['sbojds,mesi] *a* спортивный
sports|plads ['sbojds,plas] *-en, -er* стадион; спортплощадка; — præstation [-presda-,/o'n] *-en, -er* спортивное достижение; спортивное мастерство; — rekvisitter [-rekvi,sidoj] *pi* собир. спортивный инвентарь; — side [-,si;do] *-n, -r* спортивная хроника (в газете); — skjorte [-,sgjojdo] *-n, -g* майка; — strømpe [-,sdrombo] *-n, -g* чулок-гольф; — stævne Ksd^una] *-t, -g* спартакиада

sportstrænet ['sbojds,trɛnod] *a* тренировочный, в спортивной форме

sports |u dtryk ['sbDjds,uutrøk] *-ket, =* спортивный термин; — øvelse [-,ø:valss] *-n, -g* (спортивная) тренировка

sporvej ['sbo:J,vaj'] *-en, -e* трамвайная линия £

sporvejs|funktionær ['sbo:jvajsfor)(g)j*o-,ne'j] *-en, -er* трамвайный работник; трамвайщик (разг.); — linje [-,linjo] *-n, -r* трамвайная линия

spor|vidde ['sbo^vid'o] *-n* ширина колеи; — vogn Kv^u'n] *-en, -er* трамвай; køre [tage] med — vogn (en) ехать на трамвае

sporvogns|anhænger ['sbo:JVQu'ns,anhe-rjoj] *-en, -e* прицепной вагон; — billet [-bi-Jet] *-ten, -ter* трамвайный билет; — konduktør f-kondog,tø'j] *-en, -er* кондуктор трамвая; — linje [-,linjo] *-n, -g* трамвайная линия; — skinne f-,sgen⁹] *-n, -g* трамвайный рельс; — sløjfe [-,slojfo] *-n, -g* поворотный круг на конечной трамвайной остановке; — stoppested [-,sdob⁹sds5] *-et, -er* трамвайная остановка; — styret [-,sdy:joj] *-en, -e* вагоновожатый; — ulykke [-,uløga] *-n, -g* трамвайная катастрофа

spot [sbot] *-fen* насмешка; издевательство, издёвка; ирония; drive — med ngn издеваться над кем-л.; blive til — for alle mennesker стать (сов.) всеобщим посмешищем
O — og skade følges ad поел. ^ только свались с ног, а за тычками дело не станет;

кого бьют, того и бранят; det er en - og skam стыд и позор

spotlight ['sbodlajt] (et), *pi -s* 1) луч прожектора (направленный на отдельного артиста на сцене) 2) поворотный прожектор (на автомобиле)

spotpris ['sbod,pri's] *-en, -er* баснословно низкая цена; varerne udsælges til—er товары распродаются по бросовым ценам

spotsk [sbodsg] *a* 1) насмешливый, иронический; язвительный 2) издевательский, глумливый

spotskhed ['sbodsghe'6] *-en* 1) насмешка, ирония 2) издёвка, глумление

spotte¹ f'sbodo] *vt, vi (over ngn, ngl)* высмеивать (кого-л., что-л.), насмеяться, издеваться, глумиться (над кем-л., чём-л.)—
O det — g al beskrivelse это не поддаётся никакому описанию

spotte||digt ['sbodo,degd] *-et, -e* сатирическое стихотворение; — dros|sel [-,dr3sal] *-(se)len, -ler* зоол. пересмешник многоголосый; — fugl [-,fu'l] *-en, -e* 1) см. spottedros-sel 2) насмешник, зубоскал; — gloser [ʎlo:-S9J] *pi* 1) колкости 2) эпиграмма (ed. ч.)

spottende ['sbod⁹no] *a* насмешливый, иронический; язвительный

spotter ['sbod⁹j] *-en, -e* насмешник, зубоскал

spottellsanger ['sbodo,sar⁹j] *-en, -e* см. spottedrossel; — vers [-,vejs] *-et, =* сатирическое стихотворение

spove ['sbo:vo] *-n, -g* большой кроншнеп (птица)

spradebasse ['sbra:59,bas9] *-n, -g* разг. щеголь, франт; фат, хлыщ

spraglet ['sbra7lo5] *a* пёстрый; броскш (об одежде)

sprak [sbrag] *impf om* sprække II

sprang [sbrarj*] *impf om* springe

spray I [sbrei] (en), *pl=* 1) распылитель; пульверизатор 2) ae. выливной авиационный прибор

spray II [sbrei] (et), *p/=* 1) распыляемая жидкость 2) лак (для волос) в аэрозоле [в аэрозольной упаковке]

sprechstallmeister [/'bregsdalmesdaj] *-en, -e* шлрехсталмейстер, распорядитель (в цирке)

sprede² ['sbre:da] *vt* 1) рассыпать; рассеивать, распылять 2) расстилать, расправлять, раскладывать; fuglen spredte vingerne til flugt птица расправила крылья для полёта; — benene раздвинуть (сов.) ноги 3) распространять 4) воен. рассредоточивать, развёртывать; — s рассыпаться (сов.), разлететься (сов.); перен. рассеиваться, распространяться

spredelinse ['sbre:69,lens9] *-l, -g* физ. линза рассеивания

spreder ['sbre:5ai] *-en, -e* 1) разбрызгиватель; распылитель; опрыскиватель 2) с.-х. разбрасыватель 3) сопло пульверизатора
spredning I'sbre5ner)] *-en, -er* 1) рассеивание; распыление; распространение 2) воен. рассредоточение, развёртывание

spredningscirk|el ['sbre5negs,sijg⁹] *-elen, -ler* круг рассеивания (при стрельбе)

spredt [sbre't] *a* разбросанный, распылённый; рассеянный, рассредоточенный; рас-

членённый; — orden *воен.* рассыпной строй;
 ~ fægtning редкая стрельба
 spredthed ['sbre'dhe'ö] *-en* разбросан-
 ность; рассеянность; рассеивание
 sprekke ['sbregd] *vi*: — tysk *шутл.* го-
 ворить (на ломаном) немецком языке
 spring [sbrer] *1* *-et*, = 1) прыжок, скачок;
 gøre et — прыгнуть (*сов.*) \ i — а) скачками,
 прыжками; б) несвязно, перескакивая (с
 одного на другое) 2) *геол.* сдвиг, сброс 3)
воен. продвижение перебежками <> stå på
 ~ til at gøre ngt собираться [намереваться]
 сделать что-л.; vove — et пойти (*сов.*) на
 риск
 springllbalsamine ['sbregbalsa,mi:n3] *-я*,
 • г *бот.* недотрога; — bind [-,ben'] *-et*, =
 папка с пружинным зажимом (*для бумаг*);
 ~bræt [-,bret] *-tet*, *-ter* трамплин; — buk
 [*bok] *-ken*, *-ke* *зоол.* прыгун, южноафри-
 канская газель
 springe *4* ['sbrego] *vi* 1) прыгать, скакать;
 совершать прыжок; — buk играть в чехар-
 ду 2) лопаться, трескаться; взрываться о
 ~ af выпрыгивать; спрыгивать; — forbi
 [over] а) перескочить (*сов.*); б) *перен.* про-
 пустить (*сов.*); — fra отказаться (*сов.*); —
 frem выдаваться, выступать, торчать; —
 от перемениться (*сов.*) (*о ветре*); — op
 вскочить (*сов.*); døgen sprang op дверь рас-
 пахнулась; — ud а) спрыгнуть (*сов.*);
 прыгнуть (*сов.*) (*с парашютом*); б) рас-
 пуститься (*сов.*) (*о почках, цветах*); — på
 hovedet ud броситься (*сов.*) вниз головой
 springende ['sbrerjono] *a* 1) скачкообраз-
 ный 2) неуравновешенный
 springer ['sbregaj] *-en*, *-e* 1) прыгун 2)
шахм. конь 3) *зоол.* тунец 4) *зоол.* дельфин
 белобокий
 spring Ijffed I er ['sbrerj,fje'ö3j] *-eren*, *-re*
 (спиральная) пружина; — flod [-,flo'ö] *-en*
 морской прилив; — form [-,foj'ffl] *-en*, *-er*
 форма (для выпечки) со съёмным дном;
 — fyt [- fy*J] *-en*, *-e* *разг.* ветрогон; — grav
 hgra'v] *-en*, *-e* *спорт*, яма с песком (*для*
прыжков в длину); — ild [-,iT] *-en* *воен.*
 беглый огонь; — kilde [-,kilo] *-n*, *-g* родник;
 — kniv [-,kni'v] *-en*, *-e* складной нож с ав-
 томатически открывающимся [выскаки-
 вающим] лезвием; — madras [-mad,ras] *-sen*,
 • *ser* пружинный матрас; — majs [-,mfi's]
 • *en* 1) *кул.* воздушная кукуруза 2) *бот.*
 кукуруза лопающаяся, попкорн; — mus
 [-,mu's] *-en*, = *зоол.* тушканчик
 springsk [sbrerj'sg] *a* 1) озорной; необузд-
 анный 2) находящийся в течке (*о живот-*
ных)
 spring||støtte ['sbrer),sdød9] *-n*, *-g* *спорт*.
 стойка с поперечной планкой (*для прыж-*
ков в высоту); — vand [-,van'] *-et*, = фонтан
 springvis ['sbregvi's] *adv* скачкообразно
 sprinkelværk ['sbrerj'gsl^vejg] *-et* непроч-
 ная постройка
 sprinkle ['sbrerj'glo] *vi* брызгать, кро-
 пить, разбрасывать
 sprinkler ['sbrerfgloj] *-en*, *-e* 1) разбрыз-
 гиватель 2) дождевальная установка
 sprint [sbren'd] *-en* *спорт*, спринт, бег
 на короткие дистанции
 sprinter ['sbrends] *-en*, *-e* *спорт*, сприн-
 тер, бегун на короткие дистанции

sprinterløb ['sbrend9J,lø'p] *-et* *спорт*,
см. sprint; — sko [-,sgo'J pi] *спорт*, кроссо-
 вые туфли
 sprit [sbrit] *-ten* 1) спирт 2) одеколон; туа-
 летная вода 3) *шутл.* спиртные напитки
 spritApparat ['sbridapa,ra't] *-et*, *-er* спир-
 товка; — ballon [-ba,lor] *-en*, *-er* *разг.* при-
 бор для проверки водителей автомашин (*на*
наличие алкоголя в организме); — billist
 [-bi,lisd] *-en*, *-er*, — kører [-,kø:raj] *-en*, *-e*
 пьяный водитель; — kørsel [-,køj'sal] *-en*
 вождение машины в состоянии опьянения
 spritter ['sbridoj] *-en*, *-e* пьяница, алко-
 голик, спившийся человек
 sprog [sbro'y] *-et*, = 1) язык; de levende
 og de døde — живые и мёртвые языки;
 fremmed — иностранный язык; det russiske
 — русский язык; kunne — знать иностран-
 ный язык; beherske et — владеть языком
 2) стиль, слог 3): aftalt — зашифрованный
 текст, шифровка; klart — открытый текст O
 ud med — et! *разг.* ну, рассказывай!
 sprogbehandling ['sbroybe,han4eg] *-en*
 манера говорить
 sprogbeslægtet ['sbroybe,slegdod] *a* род-
 ственный по языку
 sproglblomst ['sbroy^lom'sd] *-en*, *-er* 1)
 напыщенная фраза 2) грубое, вульгарное
 выражение 3) грубая стилистическая ошиб-
 ка, «перл»; — brug [-,bru' (y)] *-en* словоупот-
 ребление; — familie [-fa,mi*lid] *-л*, *-г* язы-
 ковая семья, семья языков; — fejl l-,faj'l]
-en, = 1) грамматическая ошибка 2) дефект
 речи; — form [-,fDj'm] *-en*, *-er* языковая
 форма; — forsker [-,fojsgoj] *-en*, *-e* лингвист;
 филолог; — forskning [-Jojsneg] *-en* язы-
 коведение, лингвистика; филология; — for-
 virring [-foj,vej'eg] *-en* смешение языков;
 — fælleskab [-Jelosga'p] *-et* родство язы-
 ков; — færdighed [-,fejdihe'd] *-en* знание
 иностранных языков; владение иностран-
 ными языками; — følelse [-.førlolso] *-n*
 чувство языка; — geni l-/e,ni'] *-et*, *-er*
 полиглот; — gransker [-,gronsg9j] *-en*, *-e*
см. sprogforsker; — granskning [-,gransgner)]
-en *см.* sprogforskning; — gruppe [-,gruba] *-n*,
-g группа языков; — grænse [-,grenso] *-n*, *-r*
 языковая граница; — historie [-his,do'ri9]
-n история языка; — institut [-ensdi,tut]
 • *tet*, *-ter* институт языкознания; — kender
 [-,kfnøj] *-en*, *-e* знаток какбго-л- языка;
 — klasse [-,klasa] *-n*, *-g* *см.* sprogstamme; —
 kundskab (-,konsga'p] *-en*, *-er*, б. ч. pi зна-
 ние языка [языков]
 sprogkyndig ['sbroy,køndi] *a* знающий
 язык [языки]
 sproglaboratori|um ['sbroylabora,to'riom]
-et, *-er* языковая лаборатория, лингафон-
 ный кабинет, лаборатория устной речи
 sproglig ['sbro (:y)li] *a* 1) касающийся
 языка, языковой 2) грамматический
 sprog Uighed f'sbroylihe'd] *-en* сходство
 языков; — lyd [-,ly'б] *-en*, = *фон.* звук
 какбго-л. языка
 sproglærd ['sroyjejd] *a* знающий языки
 sprogl|lærdom ['sbroy,lejd'om'] *-men* уче-
 ние о языке; — lære [-,le:lə] *-n* грамматика;
 — lærer [-JEJOJ] *-en*, *-e* преподаватель язы-
 ка; — mand [-,man'] *-en*, *-mænd* лингвист;
 — mindesmærke [-^menosmejgo] *-t*, *-r* på-

мятник языка; —prøve [-,prø:vo] **-n, -r** экзамен по языку; —rensning [-,rensner]]

•**ен лингв.**, пуризм

sprogriktig [s'broj'jegdi] **a** правильный, по правилам грамматики

sprogriktighed [s'broj'regdihe'd] **-en** правильность языка [речи]; —sans [-,san's] **-en** чувство языка; —slægtskab [-,slægds'ga'p] **-et** языковое родство; —stamme [-,sdama] **-n, -r** языковая группа; —studium [-,sdu'diom] **-et, -er** изучение языка; —talent [-,ta,lsn'd] **-et, -er** лингвистические способности; —undervisning [-.onajvi'sner]] **-en** преподавание языка [языков]; —videnskab [-,vi:bons'ga'p] **-en** языкознание, лингвистика; филология; —videnskabsmand [-vi:bons'ga'bs'man'] **-en, -mænd** лингвист; филолог; —æt [-,e't] **-ten, -ter см.** sprogfamilie; —øre [-,ø:jo] 1) способность к усвоению фонетики иностранного языка, фонетические способности 2) чувство языка

sprosse [s'broso] **-n, -r** 1) поперечина у оконной рамы; перекладина у креста 2) ступенька (лестницы)

sprot [s'brot] **pi зоол.** шпроты; кильки

sprude [s'bru:da] 1- **vi** клокотать; бить ключом; извергаться 2. **vt** извергать (**о вулкане**)

sprudle¹ [s'brudlo] **vi** 1) хлынуть (**сов.**); литься 2) бить ключом, бурлить

sprudlende [s'bru'lono] **a** бьющий ключом

sprukken [s'brog'n] **a** треснувший, потрескавшийся

sprukket [s'brog'95] **part II от** sprække II

sprunget [s'bror'9d] **part II от** springe

sprut I [s'brut] **-ten разг.** спирт

sprut II [s'brut] **-tet** струя; stå i et — бить фонтаном

sprutrød [s'brud,rø'd] **a** красный как рак; blive— i hovedet покраснеть (**сов.**) до корней волос

sprutte¹ [s'brud'9] **vi** 1) брызгать 2) шипеть, трещать 3) царапать (**о пере**) <> — ud i latter разразиться (**сов.**) хохотом

spryd [s'bryå] **-et, = мор.** бушприт

sprække I [s'brsg'9] **-n, -r** 1) щель, щёлка; трещина 2) прорезь для писем и газет (**в двери**)

sprække^{1*} II [s'bre'gg] **vi** 1) трескаться, лопаться; være ved at — af latter чуть не лопнуть от смеха 2) выступать (**о поте**)

spræl [s'brs't] **-let, = шум, треск** O gøre (meget) — af ngt **разг.** а) поднимать шум из-за чего-л.; б) кичиться чем-л.

sprælle¹ [s'brs'lo] **vi** 1) биться; барахтаться 2) болтать (**руками и ногами**)

sprællemænd [s'brei'9,man'] **-en, -mænd** картонный паяц; **перен.** марионетка

sprællevende [s'brsl,le:v'9n'9] **a см.** spillevende

sprælsk [s'brs'ps'g] **a** буйный, необузданный; неугомонный

sprængbar [s'brerj'ba'j] **a** взрывчатый

sprængbombe [s'brsr',bomb'9] **-n, -r** фугасная бомба

sprænge² I [s'brsr'9] **vt** 1) взрывать; взламывать; разрушать; — i luften взорвать (**сов.**); — et møde сорвать (**сов.**) собрание; — hjem разрушить (**сов.**) семью 2) разры-

вать • — af sted сорваться (**сов.**) с места; mit hoved er ved at—s у меня голова разламывается

sprænge² II [s'brerjo] **vi** солить, присолить (**сов.**)

sprængijfarlig [s'brsrj'Jajli] **a** (взрыво-) опасный; minen er— мина может взорваться; — fyldt [-,fyl'd] **a** полный до краёв; переполненный; — færdig [-,fæ'rdi] **a** готовый к взрыву; jeg er — færdig af latter я сейчас лопну от смеха

sprængllgelatine [s'brsggela,t'kпэ] **-п спец.** нитрожелатин; —granat [-gra,na't] **-en, -er** фугасный снаряд; —hoved [-,ho:vou] **-et, -er** боевая часть (**ракеты**); —hul [-,hol] **-let, -ler** пробоина; —kaps[e]l [-,kab's9i] **-(e)len, -ler** капсуль-детонатор; —kraft [-,krafd] **-en** разрывная сила; сила взрыва; —krudt [-,krut] **-et воен.** 1) порох; разрывной заряд 2) подрывной заряд; —kugle [-,ki:lə] **-n, -r** разрывная пуля; —ladning [-,lat'nei]] **-en, -er воен.** разрывной заряд; вышибной заряд

sprænglærd [s'brei,Isj'd] **a: en** — **mand разг.** (он) кладёзь премудрости

sprængning [s'brerjneol] **-en, -er** 1) взрыв 2) взрывание, подрывание

sprængningsekspert [s'breijnei]Sf'gs,pf'jd] **-en, -er** подрывник

sprængprojektil [s'brsrj'projsg^iMI] **-et, -er** фугасный снаряд

sprængsikker [s'br'fr,seg'3j] **a** взрыво-безопасный

sprængllstof [s'brerj,sdof] **-fet, -jer** взрывчатое вещество; —stykke [-,sdøga] **-r** осколок (**снаряда, бомбы**)

sprængt [s'brs'rd] **a** солёный (**о мясе**); ~ kød солонина

sprængllvirkning [s'brer,ve'Jgner]] **-en** взрывное [фугасное] действие; мощность взрыва; —værk [-,vejg] **-et архит.** стропильная ферма

spræt [s'bret] **-tet, =** 1) подёргивание 2) скачок

sprætte¹ I [s'brsda] **vi** 1) трепыхаться, биться; барахтаться 2) подёргиваться

sprætte¹ II [s'bredg] **vt:** — af отпарывать; — op пороть, распарывать

sprød [s'brø'd] **a** хрупкий, ломкий

sprødhed [s'brø'dhe'5] **-en** хрупкость, ломкость

sprøjt [s'broj't] **-et, =** брызги (**мн. ч.**); струя O sådan noget — ! какая дрянь!

sprøjte I [s'braida] **-n, -r** 1) шприц; værepå — p быть наркоманом 2) пожарная труба; брандспойт; огнетушитель 3) форсунка; сопло 4) **пренебр.** газета

sprøjte¹ II [s'brojda] **vt** 1) поливать, обливать; обрызгивать 2) впрыскивать

sprøjtefolk [s'brojd'9,forg] **pi разг.** пожарные

sprøjtefuld [s'brojd'9,fur] **a** мертвецки пьяный

sprøjteilmaling [s'brojd'9,ma:ler]] **-en** окраска опрыскиванием; —rør [-,ro'j] **-et, =** пожарная труба; —slange [-,slar'9] **-n, -r** пожарная кишка, пожарный шланг

sprøjtning [s'brojd'nei]] **-en** 1) брызганье; обливание, поливание 2) впрыскивание

spule [s'bu:l9] **vt мор.** драить (**палубу**) spundet [s'bonad] **part II от** spinde

spuns [sbon's] -en (-et), -e(r) 1) затычка 2) тех. втулка
 spunse¹ ['sbonso] vt 1) затыкать 2) мех. закрывать втулку
 spunshul ['sbons,hol] -let, -ler мех. отверстие для втулки
 spurgt [sbo'jt] part II om spørge
 spurgte ['sbojda] irnpf om spørge
 spurt¹ [sbujd] -en спорт, спурт, рывок
 spurte¹ [sbujda] vi спорт, спуртовать
 spurv [sboj'(v)] -en, -e воробей; en — i hånden er bedre end ti på taget = поел, лучше синица в руки, чем журавль в небе; skyde—e med kanoner стрелять [бить] из пушек по воробьям
 spurve||fugle ['sbojvo,fi:lə] pi зоол. воробьиные; — hagl [-,hav4] -et, = охотничья дробь; — høg [-,iiθ'yɪ] -en, -e ястреб-перепелятник; — ugle [-,и:lə] -л, -г зоол. воробьиный сыч; — unge [-,orə] -л, -г воробушек
 sputnik ['sbudnik] -(k)en, -(k)er (первый) искусственный спутник Земли
 spy¹ I [sby*] -et 1) плевок 2) блевотина 3) мушковые яйца
 spy II [sby'] a inv разг. комичный, забавный, смешной
 spy¹ III [sby*] vt, vi 1) плевать (ся) 2) извергать 3) блевать
 spyd [sbyd] -{d}et [...5'ot], = копье, пика
 spydblād ['sbyå,blaβ] -et, -e наконечник копья
 spydig ['sby:ui] a колкий, язвительный
 spydighed ['sby:dihe'5] -en, -er колкость, язвительность
 spydkast ['sby5,kasd] -et, = метание [бросок] копья
 spydsod ['sbyus,o5] -den, spydspids ['sbyd-sbes] -en, -er остриё [наконечник] копья
 spydstage ['sbyd^sdajyo] -л, -г древко копья O retten sidder i — п поел, право держится на древке копья; = сила закон ломит
 spyflue ['sby,flu:o] -n, -г мясная м>'ха
 spygat [sby'gat] -iet, -ter мор. шпигат
 spyt [sbøt] -tet слюна
 spyt||kirtel ['sbød,kudol] -elen, -ler анат. слюнная железа; — klat [-.klat] -ten, -ter плевков; — slikker [-,slegaj] -en, -e разг. подхалим, льстец, подлиза; — slikkeri (-slegaji')-г/подхалимство, лесть, угодничество
 spytte¹ ['sbøda] vi плевать (ся) а — i næveme og tage fat поплевать (сов.) на руки и взяться (сов.) за дело; — ор а) извергать; б) отхаркивать (ся); spyt udi а) выплюнь!; б) разг. выкладывай! О — efter ngn желать кому-л. удачи, желать кому-л. ни пуха ни пера; — i bøssen разг. платить, раскошеливаться; — på ngn презирать кого-л.; — på tak og ros разг. быть равнодушным к похвале
 spytte||bakke ['sbød3,bago] -л, -г плевательница; — gøg [-,gø'y] -en, -e разг. молокосос
 spytten ['sbødon] -en плевание, отхаркивание
 spæd [sbe'd] a нежный, хрупкий; миниатюрный
 spædbarn ['sbe5,baj'n] -et, -børn грудной ребёнок
 spædbørnshjem ['sbeSbojnsJem*] -met, = (детские) ясли

spæde^{1,2} ['sbe:bo] vt разбавлять, разжижать; — suppe op med vand разбавить (сов.) [долить (сов.)] суп водой • — den op опохмелиться (сов.); — til вносить свою лепту, добавлять
 spædekalkv i'sbe:do,ka] -ел, -е молочный телёнок
 spædhed ['sbeβhe'β] -en нежность, хрупкость
 spædlemmet ['sbeβsm'od] a хилый, слабый, хрупкого сложения
 spæge¹ ['sbe:Yo] vt: — sig, — sit kød, — sit legeme умерщвлять свою плоть, вести аскетический образ жизни, быть аскетом
 spægelse ['sbeiyslso] -n рел. самобичевание, умерщвление плоти
 spæk [sbsk] -kel сало (свиное), шпиг O med — fanger man mus^ на «слабо» дурака берут; на всякого мудреца довольно простоты
 spækhøker ['sbcg.hø'goj] -en, -e уст. торговец колбасными изделиями, колбасник
 spækhøkerbutik ['sbeFghø*gojbu,tik] -ken, -ker уст. магазин колбасных изделий, колбасная
 spække¹ ['sbeGo] vt 1) шпиговать, начинять салом 2) уснащать, пересыпать (печь и т. п.)
 spækkebræt ['sbeFgo,bret] -tet, -ter доска для разделки мяса
 spækket ['sbeGod] a: en vel — pung туго набитый кошелек
 spækning ['sbeGner)] -en шпигование
 spænd [sben'] -et, = 1) упряжь, упряжка; • et — heste упряжка лошадей 2) разг. шутка, забава O gå godt i — sammen ладить друг с другом
 spænde² ['sbenə] vt 1) натягивать, стягивать; напрягать 2) взводить (курок); — lianen på geværet взвести (сов.) курок винтовки сиз— af расстёгивать; — godt af хорошо кончиться (сов.); — for а) запрягать (лошадь)', б) ж.-д. прицеплять; — fra, — løs отпрягать, распрягать; — bæltet ind затягивать ремень O — ben for ngn подставить (сов.) кому-л. ножку
 spænde||bælte ['spsna.beIda] -, -г ремень с пряжкой; — muskel [-,musgo] -elen, -ler анат. натягивающая мышца
 spændende ['spEnona] a захватывающий, волнующий, интересный
 spændes² ['spenos] vi сходиться (на чём-либо); ладить
 spænde||skive ['spsno,sgiv:vo] -л, -г мех. шайба, прокладка; — sko [-,sgo'] pi туфли с перепонкой [пряжкой]; — tæppe [-,tæp'β] • en, -e стягивающий пояс (брюк); — trøje [-,troja] -л, -г смирительная рубашка
 spænding ['sbeneg] -en, -er 1) натягивание 2) мех. натяжение; напряжение; давление 3) напряжённость, натянутые отношения 4) напряжённое внимание; возбуждение
 spændings||deler ['sbener)s,de:l9j] -en, -e эл. делитель; — energi [-energi*] -en физ. потенциальная энергия; — fald [-,fa] -et, = мех. падение напряжения; — forhøjer [-foj,hof O] -en, -e эл. повышающий трансформатор; усилитель напряжения; — måler [-,tæ:lə] -en, -e мех. измеритель напряжения

spændkraft ('sben,krafd] *-en* упругость, эластичность, растяжимость
 spændstig ['sbsnsdi] **a** упругий, эластичный, гибкий
 spændstighed ['sbensdihe'd] *-en* упругость, эластичность, гибкость
 spændt [sbsn'd] **a** натянутый, напряжённый; et— ansigtsudtryk напряжённое выражение лица; — forhold натянутые отношения; være— på ngt ждать чего-л. с нетерпением
 spændvidde ['spen.viå'Q] *-n* 1) *стр.* пролёт; расстояние между точками опоры 2) *ав.* размах (*крыла*)
 spær [sbc'j] *-et, =* 1) *стр.* стропило 2) *уст.* копье
 spær||hage ['sbej,ha:y9] *-л, -г* *тех.* защёлка, собачка (*храпового механизма*); — hjul [-Ju'l] *-et, =* *тех.* храповое колесо
 spærre' I'sbejs] *vt* 1) загораживать; преграждать; блокировать; — vejen for ngn преградить (*сов.*) кому-л. путь 2) *полигр.* набирать вразрядку п— ngn inde запереть (*сов.*) кого-л.; — munden [øjnene] ор раскрыть (*сов.*) рот [глаза] (*от удивления и т. п.*) <> — en konto блокировать счёт
 spærreliballon ['sbsjyba,bi]] *-eny, -er* аэростат [баллон] заграждения; — bælte [-,bel-ds] *-t, -г* полоса заграждений; — ild [-,il'], — skydning [-,sgy5ner]] *-en* *воен.* заградительный огонь
 spærret I'sbejad] *a:* — skrift *полигр.* шрифт [набор] вразрядку
 spærre||tid ['sb£J9,tru] *-en* *воен.* комендантский час; — zone [-,so;no] *-л, -г* запретная зона
 spærring ['sbereg] *-en, -er* заграждение; преграда; завал
 spætmejse ['sbsd,majs9] *-л, -г* *зоол.* поползень обыкновенный
 spætte ['sbeda] *-л, -г* дятел
 spættet I'sbedo5] **a** пятнистый
 spøg fsboi*] *-en* шутка, забава; ilde anbragt— неуместная шутка; det var kun min — я только пошутил; for [i] — шутки ради, в шутку; slå ngt hen i — обратить (*сов.*) что-л. в шутку; — til side! шутки в сторону 1
 spøge² I ['sboi9, 'sbø:ya] *vi* шутить; — med ngn шутить с кем-л.; det er ikke til at — med с этим не шутят
 spøge¹ II I'sbørya, 'sboja] *vi* являться (*о привидениях*); det— г på slottet в замке водятся привидения; den tanke— г stadig i min hjerne эта мысль никак не оставляет меня
 spøgefugl rsbø:y9,fu4, 'sboi9...] *-en, -e* шутник, затейник
 spøgefuld ['sbojojul'] **a** шутливый
 spøgefuldhed I'sbojojn1he'd] *-en, -er* шутливость; шутка
 spøgelse ['sbøryalsa, 'sbojglso] *-/, -r* привидение, призрак
 spøgeri [sbøy9'ri\ sboio'ri'] *-cl, -er* сонм привидений [призраков, духов]
 spølkum ['sbølkum'] *-men, -mer* полоскательница
 spørge³ I'sboj(y)o] *vi, vt* спрашивать; запрашивать; om jeg må — ... пожалуйста..., нельзя ли попросить...; må jeg — ? скажите, пожалуйста...; det — s говорят; — sig selv задавать самому себе вопрос о~ ngn

ad спрашивать [допрашивать] кого-л.; efter спрашивать кого-л., что-л. [о ком-л., чём-л.]; — om tilladelse просить разрешения; — om råd, — ngn til råds просить совета; — til en syg справляться о больном;*» til ngns befindende справляться о чём-л. здоровье; — ud выспрашивать, расспрашивать
 spørge|bindeord ['sbøj(y)9,ben9o'j] *-et, =* *грам.* вопросительный союз; — bisætning Kbisdsneg] *-en, -er* *грам.* вопросительное придаточное предложение
 spørgejörgen ['sböjojöjn] (*en*) *разг.* почемучка» (*о ребёнке*)
 spørgen fsböjyan] *-en* расспрашивание, выспрашивание
 spørgende ['sböjyono] **a** вопросительный, вопрошающий; — stedord *грам.* вопросительное местоимение
 spørgeord ['sbøj(y)9,o'j] *-et, =* *грам.* вопросительное слово
 spørger I'sböjyaj] *-en, -e* спрашивающий
 spørgeskema ['sbøj(y)9,sge:ma] *-et, -tf* анкета
 spørgesyg ['sbøj(y)9,sy'y] **G** любопытный; любознательный
 spørgesyge ['sbøj(y)o,sy:y9] *-л* любопытство; любознательность
 spørgesætning ['sbøj(y)9,sedner]] *-en, -er* *грам.* вопросительное предложение
 spørge||tid ['sbøj(y)o,ti'ö] *-en* заседание фолькетинга, на котором министры отвечают на вопросы депутатов; — time (-,итэ) *-n, -г* консультация (*перед экзаменом*)
 spørgs [sböjs] *-et, -er* минус (*в школьной отметке*)
 spørgsmål ['sböjs^mo'l] *-et, =* вопрос; brændende— жгучий вопрос; stille ngn et— задавать кому-л. вопрос; det er et stort-, om... это ещё большой вопрос...; bringe—et på bane поставить (*сов.*) [выдвинуть (*сов.*)] вопрос
 spørgsmålstegn ['sböjmo'ls^afn] *-et, =* вопросительный знак
 spør¹ ['sbo'] *vi, vt* гадать; предсказывать; — i kaffegrums гадать на кофейной гуще
 spådom ['sbodom'] *-men, -te* предсказание, предвидение
 spådoms Hevne ['sbodoms.yino], — ~~gave~~ [-,ga:vo] *-л* дар предвидения; — kunst [-,kon'sd] *-en* искусство предсказания >. spæen I'sbo'on] *-en* гадание, предсказывание
 spålikone ['\$Bэ,ко:пэ], — kvinde [-kvena] *-л, -г* гадалка; — mand [-,man'] *-en, -taend* вещун, колдун
 span [sbo'n, sbon'] *-en, -er* стружка; щетка; дрань O det går rent i — егпе *розг.* из этого ничего не выйдет
 spån|jkurv ['sbo:n,koj'(v)] *-en, -e* плетёная корзина; — tag [-,ta'y] *-et, -егонтовая* крыша; — æske [-,esgo] *-n, -г* плетёный короб
 stab [sda'p] *-en, -e* 1) штаб; administrativ — штаб тыла; fælles— объединённый штаб; international — объединённый штаб союзников 2) личный состав, штат (*учреждения*)
 stabejs [sda'bai's] *-en, -er* *разг.* чудак
 stab I cl ['sda'bai] *-elen, -ler* 1) гряда, куча 2) штабель, поленница 3) *мор.* стапель; lade et skib løbe af — en спускать судно со ста-

пея О hvornår skal forestillingen løbe af ~en? когда состоится премьера?

stabel lafløbning [sda'bol.qulø'bner)] -en, •егспуск на воду (судна); — plads [-,plas] -en, -erсклад (товаров); торговый центр; — vare kvaa] -п, -г предмет массовой торговли (массового потребления]

stabil [sda'bi'l] а стабильный, устойчивый, постоянный

stabilisation [sdabilisa'/o'п] -en стабилизация, упрочение

stabilisator [sdabili'sadoj] -en, -er [...sa'to:j3j] мор., ае. стабилизатор

stabilisere [sdabili'se'jo] vt стабилизировать

stabilisering (sdabili'se'rer)] -en см. stabilisation

stabilitet [sdabili'te't] -en 1) стабильность, устойчивость 2) мор. остойчивость

stable [sda'bls] vt складывать в штабеля [в кучу], нагромождать <> ~ ngn på benene розе, поставить (сов.) кого-л. на ноги, помочь (сов.) кому-л.

stablestol [sda:blo/sdo'l] -en, -e, б. ч. pi стулья, которые могут укладываться один на другой

stab's|chef [sda'bs,Je'f] -en, -er начальник штаба; — gren [-,gre'n] -en, -e отдел (управление] штаба; — kvarter [-kv<u,te*j] •et, -er штаб; — lage [-Jeryo] -ri, -г главный врач; ^officer I-Mi,se'j] -en, -er штаб-сфидцер;сфидцер штаба; — tambur [-ДатЪш] -en, •егтамбурмажор; — tjeneste [-,tje:n9sdo] -л, •г штабная служба; — uddannelse [-,u5dannelsa] -л, -г штабная подготовка (офицера); оперативная подготовка; — øvelse [-,ø:vsl-§] -л, -г воен. командно-штабное учение

stad [sdao] -en I'sda'ésn], stæder уст., nosm. (большбй) город

stadboer [sda'dbo'o] -en, -e городской житель, горожанин

stade [sda'da] -i, -г 1) место, позиция 2) рамочный улей

stadepenge [sda69,per)o] pi 1) плата за стоянку 2) плата за наём (ларька, лавки);

oplads I-,plas] -en, -er стоянка

stadfæste [sda5,fesdo] vt утверждать, узаконивать

stadfæstelse [sdaåjesdslso] -n утверждение, узаконение

stadie I'sda'dis] -t, -г см. stadium

stadig [sda:6i] 1. а постоянный; устойчивый, стойкий 2. adv: *~ (væk) всегда, постоянно, всё ещё

stadighed [sda:xihe'd] -en постоянство; устойчивость, стойкость; til — постоянно, непрерывно

stadigvæk [sda:6ivek] adv постоянно, непрерывно

stadion I'sda'dion] -(ri)et, -(n)er стадион

stadium I'sda'diom] -et, -er стадия, период, фаза

stads [sda's] -en 1) роскошь, великолепие, пышность 2) украшение; trække i —en нарядиться (сев.), разрядиться (сов.) 3) хлам ф kun til — только для виду; gøre ~ af ngn, ngt высоко ценить кого-л., что-л., дорожить кем-л., чём-л.; det er der ikke megen— ved в этом нет ничего особенного [интересного]

stadsliarkitekt [sda5sajgi,tegd] -en, -er главный архитектор города; -arkiv [-<и,ki'v] -et, -^городской архив; —del [-,de'l] -en, -e район (города)

stadse¹ fsdaso]: — sig op [ud] наряжаться stads|;grav I'sda'bs,gra'v] -en, -e городской ров, обводной ров; — karl [sda's,kaM] -en, -e разг. мировой парень, парень что надо; — kjole [sda's,kjo'.Is] -n, -г выходное платье; — lrrge I-Jcyu] -л, -г городской врач; — pige [sda's,p -n, -г разг. мировая девушка, девушка что надо; — port [-,po*jd] -en, -e городские Борота; — stue [sda's,sdu:o] -л, -г парадная комната; — tøj [-,toj] -et праздничная одежда; trække i — tøj нарядиться (сов.); — vejr [-,ve'j] -et прекрасная погода; — vogn [-Л'ЗУ^П] ~^{en} > ~e парадная карета; — værelse [-,ve:j3lso] -t, -г см. stadsstue; — øvrighed [^i^urihe'å] -en городская управа, магистрат

stafet [sda'fet] -ten, -ter эстафета

stafetløb [sda'fsdjø'p] -et, = спорт, эстафетный бег

staffage [sda'fajo] -n иск. стаффаж

staffeli [sdafo'li'] -et, -er мольберт

staffeli maleri [sdafo'limala.ri*] -et, -er (мольбертная) живопись (в отличие от настенной живописи)

stag [sda'y] -et, = мор. штаг; gå over— поворачивать оверштаг

stage I [sda^o] -л, -г 1) жердь, шест 2) подсвечник

stage¹ II [sda:yo] vt подпираться — båden irem отталкиваться шестом (на лодке)

stagnation [sdayna'.fo'n] .еп^ .ег застой stagnerer¹ [sday'ne'jo] vi быть [находиться] в состоянии застоя

stagejl [sday^ajM] -et, = мор. стаксель (косой парус)

stagvende² [sday,veno] vi мор. поворачивать оверштаг

stak I [sdak] -ken, -ke стог; скирда; омёт; 5ætte kornet i — скирдовать хлеб

stak II [sdak] -ken, -ke ость (колоса)

stak III [sdak] impf om stikke II

stakat [sda'ka't] (en), pi -er разг. монета; pi деньги

stakhanovit [sdakano'vit] -ten, -ter стахановец •

stakit [sda'kit] -tet, -ter забор, палисад, ограда, решётка

stakitlage [sda'kid,lo:yo] -л, -г решётчатая калитка

stak [kel [s'dagsl] -(ké)len, -ler бедняга; din — ! ах ты, бедняжка!

stakkels [s'dagalsj] а inv бедный, убогий, жалкий

stakket fsdagsS] а короткий, непродолжительный

stakle¹ [s'dagla] vt жалеть (кого-л.)

stakløс [s'daglø's] а бот. безостый

stakåndet [s'dag,onob] а задыхающийся, запыхавшийся

stakåndethed [s'dag,onodhe'd] -en одышка

stalagmit [sdalag'mit] -ten, -ter геол. сталагмит

stalaktit [sdalag'tit] -ten, -ter геол. сталактит

stalbroder [sda'l,bro:j] -en, -brødre см. staldbroder

stald [sdal'J -en, -стойло; хлев; конюшня
 staldbroder [sdal, bro: j] -en, -brødre за-
 кадычный друг, приятель
 staldbroderskab [sdabbroröjsga'p] -et
 товарищеские отношения
 stalddreng [sdal, dreg'] -en, -e конюх
 stalde¹ [sdaloj vt: — оп ставить в конюш-
 ню (лошадей); ставить в хлев (рогатый
 скот)
 staldfe¹ [sdalje'öo] vt откармливать
 (скот, птицу)
 stald fedning [sdal, fe'öneg] -en откарм-
 ливание, откорм (скота, птицы)
 stald I) fidus [sdaifi, du's] -en, -er разг.
 полученные по секрету сведения о шансах
 на победу той или иной лошади (на скач-
 ках); — karl [-, ka'Il -en, -e конюх; — kvæg
 [-, kve'y] -et, = убойный скот; — gum [-, gom'J
 -met, = см. stald
 stalle¹ [sdalo] vt см. stalde
 stalling [sdalegl -en, -er хариус (рыба)
 stam ilafdeling [sdam qyde'leg] -en, -er
 войсковая часть, укомплектованная кад-
 ровым личным составом; — aktie I-, ag/o]
 -n, -g ком. акция первого выпуска; — bog
 {-, Bэ'y] -en, -bøger I) племенная книга 2)
 воен. список личного состава части 3) спи-
 сок учеников школы 4) альбом стихов; —
 •bord [-, bo'jl] -et, -e столик завсегдатая (в
 ресторане, в кафе); — fader [-Ja:öoj] -en,
 -fædre праотец, родоначальник; — form
 [-Jf-dj'ra] -en, -er лингв. исходная форма; —
 gæst Kgssd] -en, -er завсегдатай; — herre
 I-, h;Jo] -n, -g 1) наследник (родового име-
 ния) 2) шутл. старший сын; — hus [-, hu's]
 -et, -e 1) родовое имение (переходящее по
 наследству) 2) главное правление, штаб-
 квартира; — kort [-, koj] -et, = основная
 часть проездного билета (с фотографией),
 которая не заменяется при продлении;
 •—kunde [-, kono] -n, -g постоянный клиент
 stamme I [sdarnoj -n, -g 1) ствол 2) род,
 племя 3) лингв. основа; корень
 stamme¹ II [sdarnal vi: — fra... вести
 свой род от..., происходить из...; — nde fra...
 родившийся в..., происходящий из...
 stamme¹ III [sdamoj vi заикаться; за-
 пинаться, бормотать, лепетать
 stammebeslægtet [sdamobe.slsqdoö] a 1)
 одноплеменный 2) грам. одного корня
 stammefrænde [sdamojreno] -n, -g род-
 ственник; соплеменник
 stammen [sdamon] -en заикание
 stammer [sdamoj] -en, -e заяка, заикаю-
 щийся
 stammcl|slægtskab'[sdamo, slogdsga'p] -et
 племенное родство; — vokal [-vo, ka'l] -en,
 -er фон. корневой гласный звук
 stam Umoder [sdam, madoj] -en, -mødre
 1) прамактерь 2) родоначальница, прароди-
 тельница; — ord I-, O'J] -et, = грам. корне-
 вое слово
 stamp [sdam'b] -et, = (глухой) удар;
 топот
 stampe I [sdambo] -л, -g тех. трамбовка
 stå [være] i — остановиться (сов.) в своём
 развитии, топтаться 'на месте, коснеть
 stampe¹ II [sdambo] 1. vt, vi 1) топтать;
 трамбовать; — jorden (til) утрамбовывать
 землю 2) разг. закладывать (в ломбард)

2. vi мор. испытывать килевую качку ф
 — mod brodden лезть на рожон; — ngt op
 af jorden достать (сов.) что-л. из-под земли
 stampelljern [sdambajsj'n] -et, = штам-
 пованное железо; — mølle [-, mølo] -n, -g
 тех. толчейная мельница
 stampning [sdambneg] -en мор. килевая
 качка
 stam||publikum [sdam, publikom] -met
 собир. завсегдатаи, постоянные посетители;
 — sæd [-, ss'бj] -en с.-х. сортовые семена; --
 sæde [-, se:uo] -t, -g постоянное местопребы-
 вание; -tavle Ktqylo] -n, -g П родословная
 2) племенная таблица; — træ [tre*J -et, -er
 родословная, родословное [генеалогиче-
 ское] дерево
 stand I [sdan'j 1) -en состояние; i god —
 в хорошем состоянии; være godt i — быть
 полным [дородным]; holde i — содержать в
 порядке; gøre i — привести (сов.) в порядок,
 отремонтировать (сов.); gøre sig i — прина-
 рядиться (сов.), прихорашиваться; være i
 — til... быть в состоянии (сделать что-л.);
 ude af — не в состоянии; gift — женат;
 ugift — холост 2) -en, stænder сословие;
 положение; профессия; звание, чин, ранг;
 efter sin — приличествующий званию ф
 holde — стойко держаться, устоять (сов.)
 stand II [sdan'j -en, -s стенд
 standard [sdan'dcu'd] -en, редко -er 1)
 стандарт, норма, образец 2) уровень, каче-
 ство
 standard||bevæbning [sdandajdbe, ve'b-
 negl -en воен. типовое [стандартное] воору-
 жение; — displacement [-deplaso, mag] -et,
 -er мор. стандартное водоизмещение
 standardisere¹ [sdandcudi'se'jol] vt стан-
 дартизировать; нормировать
 standardisering [sdandcudi'se'reg] -en
 стандартизация; нормирование
 standardværk [sdandajd, vsjg] -et, -er
 образцовое научное [литературное] произ-
 ведение
 standart [sdan'dcu'd] -en, -er знамя, штан-
 дарт
 stande [sdano] vi уст., поэт, стоять; den
 standende strid беспрестанные распри [спо-
 ры]
 stander [sdanoj] -en, -e мор. брейд-вымпел,
 флаг
 standerlampe [sdanoj, lambo] -n, -g торшер
 standerskib [sdatio^sgi'p] -et, -e флаг-
 манский корабль
 standfugl [sdanju'j] -en, -e оседлая
 птица
 standhaftig [sdan'hafdi] a упорный, на-
 стойчивый; стойкии
 standhaftighed [stan'hafdihe'u] -en упор-
 ство, настойчивость; стойкость
 stand||kvarter [sdankvaj, te'j] -et, -er
 гарнизонный город; место расквартирова-
 ния войск; — lampe [-, latbэ] -n, -g торшер;
 •lejr [-, lafj] -en, -g I) становище, стан (у
 кочевников) 2) стоянка; — plads [-, plas] -en,
 •er местонахождение; воен. пункт расквар-
 тирования
 standpunkt [sdan'rog'd] -et, -er 1) уро-
 вень; på sagens nuværende — при тепереш-
 нем положении вещей 2) точка зрения,
 взгляд, мнение

standret ['sdan,ret] *-ten, -ter* военно-полевой суд, военный трибунал
stands [sdan's] *-et, =* остановка, задержка; uden — непрерывно, без остановки
standse¹ ['sdansa] 1- *vi* 1) останавливаться; toget —г ikke for... первая остановка поезда...; — midt i sætningen остановиться (*сов.*) на полуслове; det var, som mit hjerte de у меня кровь застыла в жилах 2) прекращаться 3) *тех.* работать с перебойми
2. *vt* 1) останавливать; прекращать; få til at — остановить (*сов.*); stands! стоп!; ~ blodet остановить (*сов.*) кровь [кровотечение] 2) *тех.* выключать
stands Ufordom ['sdan's,fojdom'] *-men, -me* сословный предрассудок; — forskel [-jojsgeT] *-len, -le* различие сословий; сословное различие; — hovmod [-,h;>umo'6] *-et* кастовое [сословное] чванство; — interesser [-enta,r£S9j] *pi* сословные интересы
standsmæssig ['sdan's,mesi] *adv* соответственно званию [рангу]
standsning ['sdansner]] *-en, -er* 1) остановка, задержка; прекращение; bringe til * остановить (*сов.*) 2) *тех.* выключение 3) перерыв, приостановка
stands'person ['sdan'spe^so'n] *-en, -er* знатный человек, знатная сссба; — rettingheder [-jedihe'Ssj] *pi* сословные привилегия
standur ['sdan,u'j] *-et* высокие стоячие часы, напольные часы
stang [sdarf] *-en, slænger* 1) жердь, палка 2) стержень 3) слиток, брусок; en — lak палочка сургуча 4) древко 5) удилище; удочка 6) дышло 7) *мор.* стеньга; flaget er på halv— флаг приспущен 8) *спорт*, легкоатлетический шест <> han kunne ikke holde hamlen он не мог с ним равняться; ikke give en — совсем ничего не дать; bruge stængerne *разг.* удирать
stang||bids|el l'sdar), bisøl] *-(e)let, -ler* удила; — briller [-,bræl] *pi* лорнет (*ед. ч.*)
stangbønne ['sdar^bons] *-n, -g бот.* фасоль обыкновенная
stangdrukken ['sdarj,drogen] *a разг.* **вдребезги** пьяный, пьяный в стельку
stange¹ ['sdnflo] *vt, vi* **болеть**, бодаться <> ~ ål ловить угрей; — sine tænder ковырять в зубах
stang||hest ['sdag,hesd] *-en, -e* коренная лбшадь, коренник; — jern [-Jej'n] *-et* полосовое железо; — skov [-,s£qu'] *-en* мачтовый лес; — spring [-^sbre^'I] *-et, = спорт.* прыжок с шестом; — sæbe [-,£e:Бэ] *-л* мыло в брусках, кусковое мыло; — vægt [-,vegd] *-en, -e* весы-безмен
stank I [sdarj'g] *-en, редко -e* вонь, зловоние
stank II [sdag'k] *impf om* stinke
stankelben ['sdarfgo^be'n] (*en*) *u* (*et*), *pi* = *зоол.* долгоножка
stanniø [sdaniVl] *-et* листовое олово, станиоль
stanniølpapir [sdani'oMpa^i'j] *-et* фольга
stanse¹ ['sdanss] *vt* *тех.* штамповать; чеканить
stansemaskine ['sdans3mas,gLno] *-л, -g* штамповальный станок
stansning ['sdansnerj] *-en, -er* штамповка

stanze ['sdanss]^, *-глум.* стансы (*мн.ч.*)
stap|el ['sda'bal] *-elen, -ler см.* stabel
star I [sda'j] *-en, = бот.* осока
star II [sdaj] (*en*), *pl -s* (кино)звезд^
starblind ['sda^blen'] *a* страдающий катарактой
stargrafs l'sdaj,gres] *-set см.* star I
start [sdaj'd] *-en, -er* 1) *сncfm.* старт 2) *ав.* взлёт; (за)пуск 3) начало
start||anlag l'sdojd.anle'k] *-get, =* стартовый двигатель; ракетный ускоритель; ~ -bane [-,Бапэ] *-л, -г ав.* летнее поле; взлётно-посадочная полоса
starte¹ ['sda:jd3] 1. *vi* 1) *спорт*, стартовать 2) *ав.* взлетать 2. *vt* 1) начинать; учреждать 2) (за)пускать
starter ['sdoudsj] *-en, -e* *тех.* стартер, самопуск, пусковое приспособление; han er en langsem — он тяжёл на подъём
start||fase ['sdajd,faso] *-л, -g* начальная фаза; стартовый участок траектории (*ракеты*); — hui [-,hoT] *-let, -ler спорт*, стартовая ямка (*для бегунов*); kemme op lud] af — hullerne начать (*сов.*) что-л.; — kapital [-kabi,ta'l] *-en эк.* учредительский капитал
startklar ['sdajd,kla'j] *a* готовый к старту [к взлёту, к (за)пуску]
start||langde ['sdcudjeg'da] *-л, -g ав.* длина разбега при взлёте; ^nβgle [-,n;>ild] *-л, -/ тех.* стартер; ключ зажигания
start- og landingsdak l'sdoJd э 'laneQS,d£k] *-ket, =* пелётная палуба (*авианосца*)
start||plads ['sdajd,plas] *-en, -er, — punkt* [-,por'd] *-ei, -er* место старта; *ав.* место подъёма; — raket [-ra,ket] *-ien, -ler см.* startanlaeg; signal [-si^na'l] *-et, -er* сигнал к старту; — sving [-,sver)'] *-et, = тех.* пусковая [заводная] рукоятка; — vargt [-,vegd] *-en, -e воен.* стартсЕЫЙ [взлётный] вес
stassanisere¹ [sdasani'se'jo] *vt* пастеризовать
stassanisering [sdasani'se'reg] *-en* пастеризация
stat [sda't] *-en, -er* 1) государство, держава; på — ens bekostning за счёт государства; — ens overtagelse af jernbanerne национализация железных дорог 2) штат; — erne *разг.* Соединённые Штаты (Америки)
statarisk [sda'ta'risg] *a* основательный, детальный
statelig ['sdadsli] *a* статный, представительный
statelighed ['sdaidslihe'ö] *-en* статность, представительность
statholder ['sdad,hor9j] *-en, -e* наместник; губернатор
statholderskab l'sdad,holoj\$ga'p] *-et* наместничество; губернаторство
statik [sda'tik] *-ken* *физ.* статика
Station [sda/'o'n] *-en, -er* 1) станция, вокзал 2) (радио)станция 3) учреждение, институт 4) полицейский участок 5) пожарная часть O have fri — жить на всём готовом
stationere¹ [sda/'o'ne'ja] *vt* располагать, размещать; *воен.* расквартировывать; базировать
stationslibog [sda/'o'ns^o'y] *-en, -beget* радиожурнал; ~ by l-,by'] *-en, -er* пристанционный городок [посёлок]; — bygning

Kbygneg] *-en, -er* станционное здание; — forstander [-Jojsdan'o:j] *-en, -e* начальник станции [вокзала]; — mand [-,man'] *-en, -mænd* радист; — type [-,tybo] *-n, -s* тип (радио)станции; — vogn l-,vqu'n] *-en, -e* (авто)фургон

stationær [sda/o'ns'j] **a** стационарный; неподвижный

statisk [sda'disg] **a** статичный, статический

statist [sda'tisd] *-en, -er meamp*, статист

statistik [sdadis'dik] *-ken, -ker* статистика

statistiker [sda'tisdigoj] *-en, -e* статистик

statistisk [sda'tisdisg] **a** статистический

stativ [sda'ti'v] *-et, -er* штатив, тренога, подставка

stator [sdaidoj] *-en, -er [sda'to:J3j]* эл. статор

statsadvokat [sda'dsaovo^ka't] *-en, -er* государственный прокурор; — advokatur [-abvoka^tu'j] *-en, -er* прокуратура

statsanerkendt [sda'ds^nejksn't] **a** официальный, утверждённый государством

statsanliggende [sda'ds^nlegono] *-s* государственное дело

statsansat [sda'ds,ansat] **a** государственный, на государственной службе

statsbane [sda'ds,ba:no] *-n, -s* государственная железная дорога; — bank [-,bag'g] *-en, -er* государственный банк; — besøg [-be,sø'y] *-et, =* официальный визит главы государства (в другую страну); — borger [-,bojyoj] *-en, -e* гражданин

statsborgerret [sda'dsbojyojjet] *-ten* право гражданства

statsborgerskab [sda'ds^ojuojsga'p] *-et* гражданство; — budget [-by,jet] *-tet, -ter* государственный бюджет; — chef [-,Je'f] *-en, -er* глава государства; — dannelsе [-,dan'olso] *-n* образование государства; — drift (-,drefd] *-en, -er* государственное предприятие; — ejendom [-^ajsndom*] *-men* государственная собственность, государственное имущество; — embedsmand [-,smbesman'] *-en, -mænd* государственный чиновник; — fange [-,fago] *-n, -s* государственный [политический] преступник

stats Ufarlig [sda'dsjajli] **a** опасный для государства; — fjendtlig [-,fjsndli] **a** антигосударственный

statsforbrydelse [sda'dsfo^bry'uolso] *-n, -s* государственное преступление; — forbryder l-foj,bry'doj] *-en, -e* государственный преступник

statsforbryder^)sk [sda'dsfoj,bry'boi-(i)sg] **a** преступный в отношении государства

statsforbund [sda'dsjojbon'] *-et, =* союз государств; — forfatning [-foj,fadneg] *-en, -er* основной закон, конституция; — forvaltning [-f3j,vaFdnen] *-en* управление государством; — fængsel [-,ferj*sal] *-(e)let, -ler* тюрьма (в которой содержатся политические и уголовные преступники, осуждённые на длительный с/?о/с); — grænse [-,grensa] *-n, -s* государственная граница; — gæld Kgs'l'j] *-en* государственный долг; — hemmelighed [-,hemoIihe'5] *-en, -er* государственная тайна; — hospital [-hosbi,ta'l] *-et, -er* государственная больница для лиц с расстройством

психики; — husholdning [-,husholneg] *-en* экономика страны

statshusholdningslære [sda'dshusholneos,le:lэ] *-n* экономика (какой-л. страны) (наука)

statsindtægter [sda'ds^entsgdoj] *pi* государственные доходы; — kalender [-kaje-n'o:j] *-en, -e* справочник-ежегодник государственных учреждений и должностных лиц (в Дании); — kasse [-,kaso] *-n, -г* государственная казна; — kirke [%kijga] *-l* официальная государственная церковь; — klogskab [-,kloysga'p], — kløgt [-,kløgd] *-en* дипломатия; — kundskab [-,konsga'p] *-en* обществоведение; — kunst [-,kon'sd] *-en см.* statsklogskab; — kup [-,kup] *-pet, =* государственный переворот; — lån [-,b'n] *-et, =* государственный заём; — magt [-,magd] *-en* государственная власть; — mand [-,man'] *-en, -mænd* политик, государственный деятель; — minister [-mi,nisdoj] *-eren, -re* премьер-министр (в Дании); — ministerium [-minis,de'riom] *-et* министерство (подчиняющееся непосредственно премьер-министру в Дании); — obligation [-obliga^Jo'n] *-en, -er* облигация государственного займа; — opbygning [-,obbygning] *-en* государственное устройство; — overhoved [-,ojujho:v3dl] *-et, -er* глава государства; — papirer [-pa,pi'joj] *pi* государственные ценные бумаги; — politi [-poliji'J] *-et* уголовная полиция; — regnskab [-,rqjnska'p] *-et, -er* государственный бюджет; — religion, [-religion] *-en* государственное вероисповедание; — ret [-,ret] *-ten* государственное право; — rod [-#ro'j] *-et, =* кормило государственной власти; — råd [-,гэ'5] *-et, =* государственный совет (орган, состоящий из членов правительства под председательством короля в Дании)

statsrådsmøde [sda'dsro'ds^mørSo] *-s* заседание государственного совета

statssag [sda'ds^a'y] *-en, -er* государственное дело; — samfund [-,samfon'] *-et, -1)* штат 2) союз государств; Det Britiske Statssamfund Британское Содружество; — skat [-,sgat] *-ten, -ter* государственный налог; — skole [-,sgo:lo] *-n, -s* государственная школа; — styrelse [-,sdy:JOISO] *-n* управление государством; — system l-sys,de'm] *-et, -er* государственный строй; — tidende [-,ti:dono] *-n, -s* вестник (газета); — tilskud [-,telsgu5] *-det, =* государственная субсидия, государственная дотация; — tjeneste [-,tje:nosdo] *-n* государственная служба

statstjenestemand [sda'ds^jcnosdsman'] *-en, -mænd* государственный служащий, чиновник

stats Hunderstøttelse [sda'ds^onojsdødalsa] *n, -s* (государственное) пособие; — viden-skab Kvtaonsga'p] *-en* политическая экономика; — væsen t-,ve'son] *-(e)net* государственное устройство; — økonom [-øko,no'm] *-en, -er* экономист; — økonomi [-økonomi] *-en* национальная экономика

statue [sda'tu9] *-n, -s* статуя

statuere [sdatu'e'jo] *vt* устанавливать ф — et eksempel på ngn наказать (сов.) кого-л. в назидание другим

statuette [sdatu'sdo] *-n, -s* статуэтка

statur [sda'tu'j] -en фигура, рост
 status [sda:tus] -en 1) состояние, положение 2) правовое положение, статус; — quo статус-кво 3) баланс, итог, существующее положение

statusrapport [sda-tus^bgo'jolsa] -л, -г ком. баланс, состояние счетов; — salg [hsal'y] -et, = ком. распродажа товаров в конце сезона

statut [sda'tut] -ten, -ter устав
 statutmæssig [sda'tud,mssi] adv по уставу, согласно уставу

staude [sda'do] -л, -г многолетнее декоративное растение

stav [sda'v] -en, -e 1) шест, палка 2) маршальский жезл 3) полицейская дубинка
 O bryde — en over ngn осуждать кого-л.

stavbacille [sda'quba,sil3], stavbakterie [sda'qybag.te'ria] -л, -г бацилла, палочка, палочковидная бактерия

stave I [sda'ivs] -л, -г бочарная дощечка, клёпка
 O falde i — г over ngt замечтаться (сов.) о чём-л.

stave II [sda'eva] vt, vi 1) читать по складам; складывать по слогам 2) писать слово по буквам; — et ord forkert написать (сов.) слово неправильно <> han kan både — og lægge sammen он сообразительный [смекалистый]; = он не вчера родился

stavfejl [sda-vo,faj4] -en, = орфографическая ошибка

stavelse [sda'ivalsa] -л, -г слог
 stavelse||accent [sda;vals9ag,sen'd] -en, -er фон. тоническое ударение; — deling [-,de:-leg] -en перенос слогов; деление на слоги
 stavemåde [sda-vome,to:do], stavemåde [sda-V9,mэ:бэ] -л, -г правописание, орфография

staver [sda'ivaj] -en, -e посох -С* løbe [rende] sig en — i livet разг. дать (сов.) маху

staveevelse [sda:v9,ø:volso] -n, -г орфографическое упражнение

stavformet [sda'gyjojmad] a продолговатый; имеющий форму палки

stavlygte [sda'qy,løgd] -л, -г электрический фонарь (в виде цилиндра)

stavns [sda'qy'n] -en, -e мор. штевень
 stavnsbunden [sda'qy'ns.bonan] a уст. полукрепостной

stavnsbånd [sda'qy'ns^on'] -et уст. полукрепостное состояние

stavre I [sda'qyjo] vi оступаться, спотыкаться

stavrim [sda'qj^ri'm] -et, = лит. аллитерация

stavspil [sda'qy,sber] -let, =, б. ч. пи муз. ударные инструменты

stavstreg [sda'vs'j] -et, -er 1) высокая мачта, высокий шест 2) перен. каланча, дылда (о током худом человеке)

stearin [sda'e'ri'n] -en (-et) стеарин
 stearinlys [sda'e'ri'njy's] -et, = стеариновая свеча

sted [sda'td] -et [sda'e'åot], -er [sda'e'daj] в разн. знач. место, местечко, местность; alle — ег всюду, повсеместно; fra — til — •сместа на место; et eller andet — где-нибудь; ingen ~ег нигде; have et blivende — иметь постоянное жительство; eje sit eget — иметь свой очаг; ikke gøre sig af — et не двй-

гаться с места; ikke kunne komme ud af — et не быть в состоянии сдвинуться с места; jeg må af — я должен идти; march på — et марш на месте; komme til — е прибыть (сов.), приехать (сов.у, være til — е присутствовать)
 O af — med dig! вон!, убирайся!; i dit — на твоём месте; på — et тотчас же, немедленно; i — et for вместо; взамен; her er ingen smalle — ег разг. здесь не нуждаются (хорошо живут); finde — иметь место, происходить, состояться

stedangivelse [sda'ded,angi'v9lsa] -л, -г воен. указание [ориентирование] пунктов по карте

stedbarn [sda'ded,baj'n] -et, -børn пасынок
 stedllbeskrivelse [sda'eåbe^gri'volso] -л, -г описание местности; топография; — bestemmelse [-,be^dsm'olso] -л, -г определение места; назначение места

stedbetjent [sda'sdbe,tjen'd] a с ручным управлением, неавтоматический

sted||broder [sda'e6,bro:j] -en, -brødre сводный брат; — datter [-,dariaj] -en, -døtre падчерица

stede I [sda'sdso] vt: — ngn til jorden предать (сов.) кого-л. земле, похоронить (сов.) кого-л.; — s til ord отвечать за свои слова

stedfader [sda'sdsjcrj] -en, -fædre отчим
 stedfindende [sda'sds6,fenona] a имеющий место

sted||forandring [sda'sdsofo^an'drer] -en, -er перемена места; — forhold [-,fojhoT] -et, = местные условия

stedfortræder [sda'sdfoj,tre'daj] -en, -e заместитель; дублёр

stedfunden [sda'sde5,fonon] a имевший место, состоявшийся

stedfæste I [sda'sds5,fssdo] vt определять место, локализовать

stedhukommelse [sda'sdeoh^kom'also] -n память на местность

stedkendt [sda'ded,ken'd]t stedkyndig [sda'eukøndi] a знающий местность

stedlig [sda'sdsdli] a I) местный; de — е myndigheder местные власти 2) мед. локальный

stedmoder [sda'sdcd,mo:j] -en, -mødre мачеха
 stedmoderblomst [sda'dedmoioo^blom'sd] -en, -er бот. анютины глазки

stedmoderlig [sda'sds5,mo:d9jli] 1. a неласковый, суровый 2. (~t) adv неласково, сурово; behandle ngn — t относиться к кому-л. как к пасынку

stednavn [sda'sdéd,nqy'n] -et, -e название места [местности]

stedord [sda'ded,o*j] -et, — грам. местоимение

stedsadverbi |um [sda'sdedsad^ej'biomj] -et, •er грам. наречие места

stedsagn [sda'sdså^ay'n] -et, = местное предание

stedsans [sda'sde5,san's] -en: have — уметь ориентироваться на местности

stedsbiord [sda'sdfojds,bio'j] -et, = см. stedsadverbium

stedse [sda'sdesa] adv всегда, постоянно; for — навсегда

stedseligrøn [sda'sdfojso,gron'] a вечнозелёный; — varende [-,va:jono] a постоянный, вечный

sted||søn ['sded.son'] *-nen* > *-neg* пасынок; *i* — søskende [-,søsgono] *pi* сводные братья и сестры; — søst|er [-,søsdøj] *-eren, -re* сводная сестра

stedt [sde't] *a*: være — *i nød* находиться в нужде; han er ilde — его дела плохи

stedtid ['sdsd,ti'd] *-en* местное время

stedvis [sdedvi's] *adv* местами, полосами

steep|chase l'sdi:bol,tjeis] (et) *спорт.* скачки (мн. ч.) с препятствиями

steg I [sdaj*] *-ел, -е жаркое* O den, der er med *i legen, må også have med af* — *en поел.* s любишь кататься, люби и саночки возить

steg₂ II [sde'(Y)] *im Pf orn* stige I I

stege² ['sdajo] *vt, vi* жарить, обжаривать

stege||fedt ['sdajo,fet] *-et* сало; — gryde I-,gry:bo] *-n, -г* котёл, чугу́н; — pande [-,paпэ] *-л, -г* сковорода; — so [-,so'] *-en, -er* кастрюля для тушения; гусятница; — spid [-,sbiб] *-det, =* вертел

steget ['sdeiyoå] *part II om stige II*

stejl [sdajM] *a* крутой (тж. перен.); en — karakter крутой нрав

stejle I ['sdajls] *-л, -г* 1) столб; жердь 2): lægge ngn på hjul og — *уст.* колесовать кого-л.; dømmе ngn til — og hjul *уст.* приговаривать (сов.) кого-л. к колесованию

stejle¹ II ['sdajlo] *vt* повесить (сов.) на столб <> kraft — mig! чёрт меня побери!

stejle¹ III ['sdajla] *vi* 1) стать (сов.) на дыбы 2) упрямитесь, артачитесь • — af sted *разг.* спешно удалиться (сов.); — over ngt *разг.* очень удивиться (сов.) чему-л.

stejleplads ['sdajlo,plas] *-en, -er* место для сушки сетей

stejlhed l'sdajlhe'5] *-en* 1) крутость, крутизна; стремнина 2) крутость (нрава)

stel [sdsT] *-let, =* 1) сервиз 2) набор (чего-л.) 3) *тех.* станок, стойка, рама, штатив

stella_r [sds'la'j] *a* звёздный

stelle¹ ['sdsla] *vi*: — med следить за..., заботиться о...

stem [sdem*] *-met, = спорт,* жим

stemme I ['sdsmo] *-л, -г* 1) голос; med høj — громким голосом 2) *муз.* голос, партия; synge anden — петь вторым голосом 3) голос, право голоса; afgive sin — ved valget подать (сов.) свой голос на выборах <> han har sæde og — *i rådet* он имеет вес

stemme² II ['sdsmo] *1. vi* 1) голосовать; — for ngt голосовать за что-л.; — på ngn голосовать за кого-л. 2) сходиться (о счёте и т. п.); regningen — *г ikke* счёт не сходится 2. *vt* 1) настраивать (музыкальные инструменты) 2) настраивать (кого-л.); — ngn for ngt склонить (сов.) кого-л. к чему-л., расположить (сов.) кого-л. в пользу чего-л. o — overens сходиться, соглашаться (счел-л.)

stemme¹ III ['sdsm] *vt* запруживать <> det — *г for brystet* теснит в груди

stemmeafgivning ['sdema^qugi'vner)] *-en* подача голосов; — berettigelse [-bejediołso] *-n* право голоса

stemmeberettiget ['sdemobejsdisd] *a* имеющий право голоса

stemme [band ['sdemo,bon'] *pi* *анат.* голосовые связки; — flerhed l-,fle:jhe'б] *-en* большинство голосов; — frihed [-,frihe'd] *-en* свобода выборов; — gaf|fel Kgafal] *-fe-*

len, -ler камертон; — hvervning [-,vejvneg] *•en* вербовка избирателей

stemmejern ['sdemajej'n] *-et, =* долото; стамеска

stemme||klang ['sdema klar]¹] *-en* тембр голоса; — kvæg [-,kve'y] *-et презр.* пассивная масса избирателей; — køb [-,kø'p] *-et* покупка голосов (на выборах в буржуазных странах); — lighed [-,liye'd] *-en* равенство голосов (на выборах); — læbe [-,le:Бэ] *-л, -г см.* stemmebånd

stemmeløs ['sdemojø's] *a* 1) беззвучный 2) безголосый

stemme||midler ['sdsmamimismoj] *pi* голосовые данные; — nøgle [-,пэ]лэ] *-л, -г муз.* ключ для настройки; — omfang Komfag'l *-et* диапазон голоса; — optælling [-,obteleg] *-en, -er* подсчёт голосов; — procent [-proben*d] *-en, = (-er)* процент избирателей, принявших участие в выборах

stemmer ['sdsmoj] *-en, -e* настройщик

stemmeret ['sdemo,rft] *-ten* право голоса; lige og almindelig — всеобщее прямое голосование

stemmeretsalder ['sdEmoreds^roj] *-en* возрастной ценз

stemme||ridse ['sdemo,riso] *-n, -г анат.* голосовая щель; — sed|del [-,sed'ol] *-(de)-len, -ler* избирательный бюллетень; — tab [-,ta'p] *-et* 1) потеря голоса (у певца) 2) потеря голосов (на выборах); — tal [-,tal] *•let_t* = количество голосов; — tæller [-,teki] *-en, -e* счётчик голосов; — tælling [-,telej] *•en* подсчёт голосов; — urne [-,шпэ] *-л, -г* урна для бюллетеней

stemmeværk ['sdem⁹VcJg] *-et, -er* дамба, плотина

stemning ['sdsmner] 1) *-en, -er* настроенное; атмосфера (в коллективе); være i løftet — быть в приподнятом настроении; jeg er ikke *i* — til at le у меня нет настроения смеяться 2) *-en муз.* настройка

stemningsfuld ['sdemner)s,fur] *a* с настроением; производящий глубокое впечатление

stemningsmenneske ['sdfmner)S,menasg8] *-/, -г* человек настроения

stempel|el ['sdsm'bol] *-(e)let, -ler* 1) печать, штамп, клеймо; отпечаток 2) *тех.* поршень

stempelafgift ['sdem'bo^qugifd] *-en, -er* гербовый сбор

stempel|fri l'sdsmboljri¹] *a* не подлежащий обложению гербовым сбором

stempel|frihed l'sdem'boljrihe'å] *-en* освобождение от гербового сбора

stempel||maskine ['sdem'balma^gkng] *-л, -г* поршневая машина; — mot|or [-,mo:toj] *-oren, -årer* поршневой двигатель; — mærke [-,mfjgo] *-/, -г* гербовая марка; печать, штемпель; — papir [-pa,pГл] *-et* гербовая бумага; — pind Креп'] *-en, -e* *тех.* поршневой палец; — pligt Kplegd] *-en* обложение гербовым сбором; — ring [-jeq] *-en, -e* *тех.* поршневое кольцо

stempelstang ['sdsm'bol.sdag'] *-en, -stænger* *тех.* поршневой шток

stemple¹ ['sdsmblo] *vt* 1) ставить [прикладывать] печать; штемпелевать; клеймить 2) *перен.* клеймить (кого-л.)

stempling ['sdembler]) -en наложение печати; штамповка; клеймение

stemt [sdem'd] *a* 1) настроенный (*тж. перен.*) 2) фон. звонкий

sten [sde'n] -en, = (*редко -e*) 1) камень; камешек; ædle — е драгоценные камни; slå г дробить камни; hun græd så, det måtte kunne gøre en — её слёзы могли бы растрогать даже камень; sætte en — på graven установить (*сов.*) надгробную плиту 2) косточка (*плода*) 3) *мед.* камень (*в почках, печени*) < de vises — философский камень; ikke lade — på — tilbage не оставить (*сов.*) камня на камне; sove som en — спать мёртвым сном; der faldt en — fra hendes hjerte у неё отлегло от сердца; over stok og — опрометью, сломя голову; man skal ikke kaste med —, når man selv bor i et glashus *поел*, нельзя кидаться камнями, когда живёшь в стеклянном доме; — не суди другого за то, в чём сам не безгрешен

stenagtig [sde:n'agdi] *a* каменистый; похожий на камень

stenHalder ['sde^aTaj] -en *ист.* каменный век; — art [-,ajd] -en, -er порода камней; — bider [-,bi:6aj] -en, -e пинагор (*рыба*); ~bor [-,bo'j] -et, = бур, горный бурав; — bro [-,bro'] -en, -er 1) каменная [булыжная] мостовая 2) каменный мост 3) город, городские условия (*в отличие от деревни*); ^brud [-,bru6] -det, — каменоломня; — bræk [brek] (en), *pl*= *бот.* камнеломка; — buk [*,bok] -ken, -ke 1) горный козёл 2): Stenbukkens vendekreds *асгр*, тропик Козерога; — bund [-,bon*] -en, -e каменистое дно; ~bunke [-,boi]g9] -л, -г груды камней; — bænk [-,beg'g] -en, -e каменная скамья stencil ['sdensil] (en), *pi* -s восковка stencilere [sdensi'le'ja] *vt* размножить (*на поматопе*)

sten||dyngе [sde:n,dør]9] -n, -г см. stembunke; — dysse [* ,dyso] -л, -г *археол.* дольмен; — dæmning Kdemner) -en, -er каменная плотина

stendød ['sdE:n,dø'd] *a* *разг.* совершенно мёртвый, мертвехонький

stene [sde:na] *vt* 1) забрасывать [побивать] камнями 2) очищать от косточек (*вишни и т. п.*) 3) привешивать грузила (*к сети*)

steneg [sden^'y] -en, -e *бот.* каменный дуб

stenet [sde:n35] *a* каменистый; полный камней

sten П f I is [sde:n,flis] -en, -er осколок камня; — flise [-,flisa] -n, -г каменная плита; — frugt [-,frogd] -en, -er *бот.* косточковый плод; костянка; — gods [-,gos] -et фаянс; керамика; — grund Kgron'] -en каменистая почва; ordene faldt på — grund слова не нашли отклика; — gulv [-,gol(v)] -et, -e каменный пол

sten-gun [sdengon] (en), *pi* -s пистолет-пулемёт [автомат] «Стен»

sten Ugærde [sde:n,ge:J3] -l, -г каменный забор; — hjerte [-Je-ida] -i каменное сердце (*перен.*); — hob [^ho'p] -en, -e см. stembunke; — hugger [-,hogoj] -en, -e каменотёс; резчик по камню

stenhård [sde:n,ho'j] *a* твёрдый как камень

stenhøne [sder^homa] -л, -г *зоол.* кеклнк, куропатка каменная

stenig [sde:ni] *a* каменистый

sten||kast [sde:n,kasd] -et, = дальность метания камня; det ligger et — herfra это совсем близко; = это рукой подать; — kløver [-,klø'v9j] -en, -e *бот.* донник (*белый*); — krus [-,kru's] -et, = глиняная кружка; — kul [-,kol] -let каменный уголь

stenkuls||formation [sdenkolsfojma^o'n] -en, -er образование каменного угля; каменноугольная формация; — gas [-,gas] -sen рудничный газ; — grube [-,gru:b9] -л, -г каменноугольная шахта

stenkulsholdig [sde:nkols,holdi] *a* содержащий каменный уголь

stenkuls||leje [sdankolsjajs] -г залежи [месторождение] каменного угля; — tjære [-,tje:jo] -л каменноугольный дёготь

stenmørk|el [sde:n,møjgol] -len, -ler: spiselig — сморчок (*гриб*)

stenograf [sdeno gra'f] -en, -er стенограф

stenografere [sdenogra'fe'ja] *vt* стенографировать

stenografi (sdenogra'fi') -en, -er стенография

stenografisk [sdeno'gra'fisg] *a* стенографический

stenogram [sdeno'gram'] -met, -mer стенограмма

stenolie [sde:n,o:lJ3] -n нефть

stenolieholdig [sde:no:ljo,holdil] *a* содержащий нефть, нефтеносный

stenoperation [sde:nobora,/o'n] -en, -er *мед.* операция по удалению камня, камнесечение

stenotypi [sdenoty'pf] -en стенотипия

sten|ipikker [sde:n,pigoj] -en, -e каменка обыкновенная (*птица*); ^pille [-,pela] -n, -г каменная свая, каменный бык; — plade [-,pla:5э] -n, -г каменная плита; — regn Krqj'n] -en дождь камней, каменный дождь

stenrig [sde:n,ri'(y)] *a* 1) каменистый 2) очень богатый (*о человеке*)

stensat [sde:n,sat] *a* построенный из камня; выложенный камнем

stenUskred [sde:n,sgre6] -(d)ei, = оползень; — skærer [-,sge:joj] -en, -e резчик по камню; — skærver [-,sgejv3j] *pi* щебень; галька, гравий; — splint l-,sblen'd] -en, -er осколок камня; — sætning [-,sedner) -en, -er коллекция камней

stensætte³ [sde:n,sed9] *vt* мстить камнем

sten||søjle [sde:n,sojl9] -n, -г каменная колонна; — tavle [-JQUIS] -л, -г каменная дощечка [таблица]

stente [sdendo] -л, -г ступенька (*для перехода через забор или стену*); перелаз

stentorrøst [sdendoj,røsd] -en, -er, stentorstemme [sdendoj^sdems] -n, -г зычный голос

sten||trappe [sde:n,traba] -n, -г каменная лестница; — tryk [-,trøk] -kel *полигр.* литография; — trykker [-,treg3j] -en, -e литограф; — trykkeri [-trøgo,ri'] -et, -er литография (*мастерская*); — tfii [-,toj] -et фаянсовая посуда; — urt l-,u'jd] -en *бот.* очиток едкий; — vender [-,ven3j] -en, -e камне-шарка (*птица*); — væg [-,ve'k] -gen, -ge каменная стена

steppe¹ I ['sdsbo] **-n, -г** степь
 steppe¹ II ['sdcbo] **vi** отбивать чечётку
 steppe;jbeboer ['sdsbobe,bo'aj] **-en, -естеп-**
 ной житель; —høg [-hø**y] **-en, -е зоол.**
 лунь степной; —høne [-,ho:no] **-л, -г** сад-
 жа (**птица**) —kvæg Kkvs'y] **-et** степной
 скот; —område [-,эпгэ:оэ] **-i, -г** степная
 полоса; —vibe [-,vi:bo] **-л, -г** кречетка, пи-
 галица степная (**птица**); —øgn [-,бj*n] **-en,**
 • **е** степной орёл
 stereo f'sdereo] 1) **-en см.** stereofoni 2)
-en, -er см. stereoplade
 stereo||anlæg ['sdereo,anlɛ'k] **-get, —** сте-
 реофоническая установка (**для стереофо-**
нического воспроизведения звука); —bånd-
 optager [-,БэпэМа:уэл] **-ел, -е** стереофониче-
 ский магнитофон
 stereofoni [sdereofon] **-en** стереофония
 stereofonisk [sdereofonisk] **а** стереофо-
 нический
 stereogramfon ['sdereogramfon] **-en,**
-er стереофонический проигрыватель
 stereometri [sdereometri] **-en мат.** сте-
 реометрия
 stereo||optagelse i'sdereo^bta'yolsa] **-n,**
-г стереофоническая запись (**звук**); —
 plade [-,pladэ] **-n, -г** стереофоническая
 грампластинка
 stereoskop i'sdereo,sgo'p] **-et, -er** стерео-
 скоп
 stereotelemet|er ['sdereote^me'daj] **-eret,**
-re стереодальномер
 stereotyp [sdereotyp] **а** 1) однообразный
 2) **полигр.** стереотипный
 stereotypе [sdereotypa] **-n, -г полигр.**
 -стереотип
 stereotypere¹ [sdereotypere] **vt полигр.**
 1) стереотипировать 2) печатать со стерео-
 типа
 stereotypi f'sdereoty'pi] **-en полигр.** сте-
 реотипия
 stereotypi udgave [sdereoty'pi,udga'v9] **-n,**
-г стереотипное издание
 steril [sde'ri:l] **а** 1) стерильный 2) бес-
 плодный
 sterilisere¹ [sderili'se'jo] **vt** 1) стерили-
 зовать 2) делать бесплодным
 sterilisering (sderili'se'rer) **-en** стерилиза-
 ция
 sterilitet [sderili'te't] **-en** стерильность
 sterlet [sdsj'lst] **-ten, -ter** стерлядь
 sterling ['sdsjler] **-en, —** стерлинг (**анг-**
лийская валюта)
 sterlingområde ['sdsjler),3mro:59] **-г**
ком. стерлинговая зона
 stetoskop [sdeto'sgo'p] **-et, -er мед.** сте-
 тоскоп
 steward f'sdju:cnd] **-en, -er** официант на
 пассажирском пароходе, стюард
 stewardesse [sdjuaj'dcsø] **-n, -г** стюардесса
 sti I (sdi'J **-en, -er** тропка, тропинка <> holde
 sin — gen вести безупречный образ жизни
 sti II (sdi'J **-en, -er** хлев; sætte gæs på —
 откармливать гусей
 stif||barn ['sde.bcu'nj] **-et, -børn** пасынок;
 падчерица; —datter [-,dadoj] **-en, -døtre**
 падчерица; —fader [-Дам] **-en, -fædre** отчим;
 —forældre [-foj^Tdro] **pi** отчим и мачеха
 stifinder ['sdi,fenoj] **-en, -е** 1) следопыт
 2) пионер, исследователь, новатор

stifmoder ['sde,mou] **-ел, -mødre** мачеха
 stifmoderblomst ['sdemoido^bbm'sd] **-en,**
-er см. stedmoderblomst
 stifnoderlig ['sde,rno:dojli] **а** неласковый,
 суровый
 stift I [sdefd] **-en, -er** 1) гвоздь; штифт 2)
 кнопка 3) грифель (**в карандаше**) 4) губная
 помада
 stift II [sdefd] **-et, -er Y) церк.** епархия
 2) округ
 stift III [sdefd] **adv:** se — på ngn смотреть
 в упор на кого-л.
 stifte¹ I [sdefdo] **vt** основывать, учреж-
 дать; — bekendtskab завязывать знакомство;
 —nde generalforsamling учредительное со-
 брание
 stifte¹ II [sdefda] **vt** прикреплять кноп-
 ками
 stiftelse ['sdefdolso] **-л, -г** 1) общество
 (**благотворительное, культурно-просвети-**
тельное и т. п.) 2) учреждение, основание
 stiftelses И brev i'sdefdolsos,bre'v] **-et** уч-
 редительный акт; — dag [-,da'y] **-en** день
 основания [учреждения]; — fest [-,fesd]-e/i
 годовщина основания [учреждения]; —år
 [-,o'j] **-et** год основания [учреждения]
 stifter ['sdefdoj] **-ел, -е** основатель
 stifterinde [sdefdoj'eno] **-n, -г** основатель-
 ница
 stifts||dame ['sdefds,daimo] **-л, -г** кано-
 нийеса; —herre [-,hejo] **-n, -г** каноник
 stigsbord ['sdi(v),bo\il] **-et, =** шлюзный
 щит
 stigbøjle ['sdiy,bojlo] **-л, -г** стремя
 stige I ['sdi:(y)a] **-n, -г** приставная лест-
 ница, стремянка
 stige⁴ II i'sdi:(y)9] **vi** 1) подниматься; по-
 вышаться; прибывать (**о воде**); — i ngn
 agtelse вырасти (**сов.**) в чьих-л. глазах 2)
ав. набирать высоту; **мор.** всплывать (**о**
подводной лодке) а — af сходить, высажи-
 ваться; — i land сойти (**сов.**) на берег; *
 ind входить; — ind i en sporvogn сесть (**сов.**)
 в трамвай; — ned спускаться, сходить
 вниз; — от пересаживаться (**на другой**
поезд и т. п.); — op подниматься, взби-
 раться, всходить; — til hest садиться на
 коня [на коней]; — ud выходить O vinen
 steg ham til hovedet вино ударило ему
 в голову
 stigeevne ['sd куэ.еупэ] **-л, -г, stigehastig-**
hed ['sdi:y9,hasdihe'6] -en воен. способ-
 ность преодолевать крутизну; **ав.** скоро-
 подъемность
 stigende ['sd куэпэ] **а** повышающийся,
 растущий, увеличивающийся
 stiger ['sdi:yoj] **-ел, -е горн,** штейгер
 stigetid ['sdi:Y3,ti'd] **-en, -er ав. скорость**
 [время] набора высоты
 stigetripin ['sdi:y9,trin] **-л)е/, =** ступенька
 stigevinkel ['sdLy^veo'gol] **-(e)len ав.**
 угол подъёма
 stigevogn ['sd i:yo,V3y'n] **-ел, -е** пожарный
 автомобиль с выдвижной лестницей
 stighastighed ['sdiy,hasdihe'd] **-en см.**
 stigeevne
 stigma ['sdigma] **-et, -ta** 1) **рел.** стигма,
 клеймо позора 2) **зоол.** стигма
 stigning ['sd купец] **-en, -er** 1) подъём,
 возвышение 2) повышение, рост, увеличение

stigrør ['sdiy,r6'i] -et, = *tex.* восходящая труба

stik I [sdek] -ket, = 1) укол; укус (*насе-шого*) 2) *карт*, взятка 3) , гравюра 4) *тр.* узел 5) *эл.* штепсельная вилка, штыко-вбй контакт -ф- lade ngn i — ken бросать когб-л. на произвол судьбы; ikke holde ~ не выдержать (*сов.*) испытания

stik II [sdek] *adv* прямо, как раз; vinden østlig ветер прямо с востока; det — modsatte прямо противоположное

stikbrev ['sdeg,bre'v] -et, -e приказ об аресте [о поимке] беглого преступника stikbækken ['sdeg,begon] -et, -er *мед.* фно

stik-1-rend-dreng [sdegi'ren\dreg']: være г» for ngn быть на побегушках у кого-л.

stikke I ['sdega] -я, -г 1) палочка; пру-тик 2) *жарг.* нога; være på — где спешить, торопиться

stikke⁴ II ['sdego] *vt, vi* 1) колоть, проко-лбть (*сов.*); — et svin заколоть (*сов.*) свинью 2) жалить; ~ til ngn говорить кому-л. кол-кости 3) резать (*торф*) 4) сунуть (*сов.*), засунуть (*сов.*) 5) стегать (*одеяло*) 6): solen ~г солнце печёт 7) *карт*, бить (козырем) 8) гравировать 9) доносить (*на кого-л.*); выдавать (*кого-л.*) полиции а — af поспеш-но уйти (*сов.*); — frem торчать, выгляды-вать; ~ ihjel заколоть (*сов.*), убить (*сов.*); ~ op for ngt ничего не бояться; — til side запрятать (*сов.*), засунуть (*сов.*); — til sig присвоить (*сов.*); der—г noget under здесь что-то кроется •Ø det kan let — ham at sige nej ему может взбрести в голову сказать «нет»; skibet—г for dybt судно имеет боль-шую осадку; hun—г ikke dybt она неглу-•бкий человек; — i brand поджечь (*сов.*); ~ sin næse i andres sager *разг.* совать свой нос в чужие дела; det — г en skuespiller i ham в нём есть что-то от актёра; — hovedet i busken прятаться в кусты, избегать от-ветственности

stikkelsbær ['sdeg9ls,bej] -ret, = крыжов-ник

stikkelsbær ||bu sk ['sdegalsbɛj,busg] -en, -e куст крыжовника; — syltetøj [-,syldotoj] -et варенье из крыжовника

stikken I ['sdegon] -en колотьё

stikken II ['sdegon] *a* раздражительный, обидчивый

stikkenhed ['sdegsnhe'å] -en раздражи-тельность, обидчивость

stikker I ['sdegoj] -en, -e *разг.* шпик, сыщик; доносчик, предатель

stikker II ['sdegoj] -en, -er гравёр

stikker III ['sdegoj] -en, -e мотыга

stikker IV ['sdegoj] -en, -e затычка, проб-ка

stikkeri [sdega'ri'] -et, -er слежка

stikkontakt [sdegkon,tagd] -en, -er штеп-сель, вилка; розетка

stikkontakt Ildåse ['sdegkontagd,do:so] -n, •г штепсельная розетка; —prop [-,pɛr] /pen, -per штепсельная вилка

stikle¹ ['sdegla] *vi (til ngn)* издеваться, насмеяться (*над кем-л.*); говорить кол-кости (*кому-л.*)

stikledning ['sdegjedneg] -en, -er отвод-лая трубка; отводка (*электрическая*)

stiklen ['sdeglon] -en, stikleri [sdeglo'ri'] -et, -er колкости (*мн. ч.*), шпильки (*мн. ч.*)

stikling ['sdeglerj] -en, -e(z) саженец, черенок; *pi* рассада

stiklomme ['sdeg,lomo] -n, -г прорезной карман

stikord ['sdeg,o'j] -et, = 1) девиз; при-зыв, лозунг 2) стержневое [ключевое] сло-во; заглавное слово (*в словаре*) 3) *театр.* реплика

stikpenge ['sdeg,per)o] *pi* взятка (*ед. ч.*)

stikpille ['sdeg,peld] -n, -r 1) колкость, шпилька 2) *мед.* слабительная свеча

stikprop ['sdeg,prop] -pen, -per *см.* stik- kontaktprop

stikprøve ['sdeg,prø:vo] -n, -г проба (на выдержку); выборочная проверка

stikreplik ['sdegrep,lik] -кенсм. stikord 3)

stik||sår ['sdeg,so'j] -et, = колотая рана; — våben [-,vo'ban] -et колющее оружие

stil [sdi'l] -en, -e 1) стиль; слог 2) сочине-ние; skrive en — писать сочинение i stor

— с большим размахом, на широкую ногу

stilart ['sdi:l,cud] -en, -er *архит.* стиль

stilbar ['sdel,ba'j] *a* устанавливаемый;

регулируемый stilbrud ['sdi:l,brud] -det, = нарушение

стиля stile¹ ['sdi:lo] *vt* составлять (*послание и т. н.*) CD— hen mod ngt стремиться к чему-л.;

— højt метить высоко; — til ngn адресовать кому-л.

stile И bog ['sdi:la,b3'y] -en, -bøger, —hæfte [-,hefdo] -г тетрадь для сочинений; —

emne [-,etpə] -t, -г тема сочинения; — get-ning [-jednerj] -en исправление (*сочинения*)

stilet [sdi'let] -ten, -ter стилет, кинжал

stilethæl [sdi'led,he'l] -en, -e гвоздик, шпилька (*каблук*)

stilfigur ['sdi:lfi,gu'j] -en, -er образное средство, фигура речи

stilfuld [sdi:l,fuT] *a* изящный; стильный, со вкусом

stilfærdig [sdel'fsj'di] *a* тихий, кроткий; спокойный; скромный

stilfærdighed [sdel'fej'dihe'u] -en кро-тость; спокойствие; скромность

stilhed [sdelhe'd] -en тишина, спокой-ствие; затишье; i — а) втихомолку, танком;

б) скромно, без пышности stilig [sdtli] *a* стильный, со вкусом

stilisere¹ [sdili'se'jo] *vt* стилизовать

stilist [sdi'lisd] -en, -er стилист

stilistik [sdilis'tik] -ken стилистика

stilistisk [sdi'lisdisg] *a* стилистический

stilk [sdePg] -en, -e стебель <> hans øjne står på — е он вытарашил глаза

stilket [sdelgad] *a* стеблистый

stillads [sde'la's] -et, -er *стрп.* леса

stille I ['sdelo] -t штиль, безветрие

stille II ['sdelo] *a inv* тихий, бесшумный; спокойный; tie — молчать; stå — останав-ливаться; стоять спокойно, не двигаться;

holde — вести себя спокойно O i det—, i sit — sind в глубине души; det — vand har den dybe grund *ноел.* = в тихом омуте черти водятся; så — som i gravens skød тихо как в могиле

stille¹ III ['sdelo] *vt* утолять (*жажду, голод*); унимать, успокаивать (*боль*)

stille¹ IV fsdelo] 1. *vt* 1) ставить, поставить (*сов.*), устанавливать; — uret på tre поставить (*сов.*) часы на три часа 2) предъявлять (*требования и т. п.*) 3) предоставлять; — ngn frit предоставить (*сов.*) кому-л. свободу действий 2. *vi* являться *ED* — af спадать, затихать (*тж. перен.*); — uret frem поставить (*сов.*) часы вперёд; hen отставить (*сов.*); — ind på... радио настроить (*сов.*) на...; — от переводить, переключать; — op устанавливать, расстановливать; hvad skal vi — op? что нам делать?; der er ikke noget at — op это бесполезно; ham er der ikke noget at — * op med он не исправим; — over for et problem поставить (*сов.*) перед проблемой; — sammen составлять (*вместе*); — tilbage а) откладывать, отодвигать; б) поставить (*сов.*) обратно; в) переставлять [переводить] (часы) назад;

— ngn tilfreds удовлетворить (*сов.*) кого-л.; — ud выставять <> ngn, ngt i skyggen затмевать кого-л., что-л.; — sig 1) становиться 2) являться 3) иметь место, обстоять 4): — sig som kandidat ved valget выдвигать свою кандидатуру на выборах *CD* * sig an притворяться, прикидываться; — sig imellem... становиться между...; — sig ikke noget klart не иметь ясною представления о чём-л.; — sig om переключиться (*сов.*), перестроиться (*сов.*); — sig op становиться (*в ряд, в очередь и т. п.*); становиться в строй; — sig over for ngn занимать враждебную позицию в отношении кого-л.; — sig under подчиняться

stilleben ['sdel,le:bcn] *-et*, = *см.* stilleliv
stilleknop ['sdelo,knap] *-rep, -per* головка передвижения стрелок (*на часах*)

stilleliv l'sdelo'ji'v] *-et иск.* натюрморт
stiller ['sdeloj] *-en, -e* лицо, предлагающее кандидата (*на выборах в Данию*)

stillesidden ['sdela,sedcn] *-en* сидячий образ жизни

stillesiddende ['sdelo^sefisns] *a* сидячий (*о рабстве, образе жизни*)

stilleskrue ['sdelo,sgru:o] *-n, -g* *тех.* установочный винт

stilleståen ['sdela,sdo:sn] *-en* застой; бездействие

stillestående ['sdelo,sdo:cno] *a* застойный, тихий; бездействующий; — vand стоячая вода

stillevande ['sddld,vano] (*et*) время между приливом и отливом

stillids ['sdil'isj] *-en, -er* щегол

stilling l'sdelerj] *-en, -er* 1) положение; sagernes — положение дел 2) положение, поза 3) должность, место, занятие; beklæde ел — занимать должность 4) установка, отношение, точка зрения, позиция; tage—til... высказать (*сев.*) свою точку зрения..., выявить (*сев.*) всё отношение... 5) *воен.* позиция; dækket — закрытая позиция

stillingsbeskrivelse ['sdeleQsbe^gri'volso] *-n, -g* сведения [справка] о должности; — indtagelse Kenta'yslso] *-n, -g* занятие позиции; — krig [-,kri'y] *-en, -e* позиционная война; — skifte Ksgifda) -г смена позиции

stillingøgende ['sdeler),sø:ysno] *a* ищущий работу

stillingtagen ['sdelerj,tayon] (*en*) определение своего отношения к чему-л.

stiflits ['sdel'is] *-en, -er см.* stillids

stillære ['sdLl,l&Jd] *-n* стилистика

stilløs ['sdLl,lø*s] *a* безвкусный; без всякого стиля

stilne¹ l'sdelna] *vil* — af утихать, успокаиваться (*о ветре*)

stilstand l'sdel,sdan'J] *-en* застой, затишье; бездействие

stiltiende ['sdel,tisno] *a* молчаливый, безмолвный

stiløvelse ['sdi:l,ø:volso] *-n, -g* сборник упражнений для сочинений; сборник упражнений для переводов

stimand ['sdi,man'] *-eng -mænd* *уст.* разбойник, грабитель, вор

stimandsfard ['sdimans,fe'j] *-en* разбой» грабёж

stime I ['sdtma] *-л, -г* 1) стая; косяк (*рыбы*) 2) множество, куча

stime¹ II l'sdrmo] *vi:* — (*sammen*) кишеть, толпиться

stimevis ['sdimovi's] *adv* косяками

stimle¹ l'sdemlo] *vi:* * (*sammen*) толпиться; собираться, сбегаться

stim|mel ['sdem'sl] *-melen, -/етолпа, стечение* народа; толкотня

stimulans [sdimu'lan's] *-en, -er* 1) возбуждавшее средство 2) стимул

stimulation [sdimula'/o'п] *-en, -er* стимул

stimulere¹ l&dimu'le'id] *vt* 1) возбуждать 2) стимулировать, побуждать

stimulering [sdimu'le'rei] *-en* 1) возбуждение 2) стимулирование, побуждение

stimnl us ['sdimulus] *-en, -i* стимул, побудительная причина

sting [sder'] *-et, —* 1) стежок (*при шитье*) 2) кслотьё (*в боку*)

stinkadoros [sderjga'do'jos] (*en*), *pi* = *разе., шутл.* плохая сигара

stinkHbcmbe ['sdeng,bombo] *-л, -g* химическая бомба; — brand Kbran'l] *-en* головня (*болезнь злаков*); — dyr [-,dy'j] *-et, = зосл.* скусн, вонючка

stinke* ['sdeggd] *vi* ЕОИЯТЬ; selvros —г самсЕссхЕаление отвратительно; han~г af brændevin от него разит вбдкой

stinket ['sdeegso] *part Л om* stinke

stinkskaб l'sdegg.sga'p] *-et, -e* (специальный) шкаф для хранения сильнопахнущих веществ

stipendiat [sdipendi'a't] *-en, -er* стипендиат

stipendi[um [sdi'pen'diom] *-et, -er* стипендия; пособие

stiple¹ ['sdiblo] *vt* обозначать [размечать] пунктиром; en — t linie пунктирная линия

stipulation [sdipula'/o'n] *-en, -er* 1) обусловливание 2) условие, соглашение

stipulere¹ [sdipu'le'jo] *vt* обусловливать, догевариваться (*о чём-л.*)

stirre¹ ['sdijo] *vi* смотреть в упор, пристально смотреть, уставиться (*сов.*); ~ på ngn тарашить глаза на кого-л.

stirren ['sdijon] *-en* пристальный [неподвижный] взгляд

stiv [sdi'v] *a* 1) тугой, твёрдый; жёсткий 2) негибкий, негнувшийся; løfte ngt i — am поднять (*сов.*) что-л. на Еытянутой руке 3)

окоченелый; оцепенелый; — af kulde окоченевший от холода 4) крахмальный, крахмаленный 5) неподвижный (о *взгляде*) 6) натянутый, чопорный; — smil вымученная [неестественная] улыбка 7) установленный, строгий (о *стиле, обычаях, этикете*) 8) крепкий, сильный (о *ветре, морозе*) 9) густой, загустевший (о *жидкости*) 10) официальный (о *поведении*) O — som en pind = словно аршин проглотил; en — time битый час; en — pris вздутая цена; det er et stift stykke *разг.* ну, ато уж слишком!; i — este puds разряженный в пух и прах; tage situationen i — arm быть господином положения

stivbenet ['sdi:ˈbeˈnafl] а 1) с онемевшими ногами 2) негибкий, прямолинейный

stive¹ f'sdkvd] *vt* 1) делать твёрдым [негибким] 2) крахмалить (*бельё*) O — af поддерживать; — op ободрять, поощрять stivelse ['sdi:vslsa] -n, *редко* -г крахмал stivelse||klister ['sdi:vˈDlso,klisdoj] -et (-en) крахмальный клей; — mel [-,me'l] -et *см.* stivelse

stiver ['sdi:voj] -en, -e подпора, подпорка, крестовина

stivstof ['sdfcva,sdof] -fet, -fer *биол.* пектин

stiv Ufrossen ['sdi:v,ˈfrosan] а окоченевший, заокоченевший; промёрзший до костей; — halset [-,halsod] а: han er — halset он не может повернуть голову (*вследствие простуды и т. п.*)

stivhed ['sdi:jhe'0] -en 1) жёсткость 2) онемение; неподвижность; неповоротливость 3) натянутость, принуждённость; чопорность

stivhåret ['sd(u,hxiad] а *бот.* колючий

stiv||krampe ['sdhj,krambal -n, -г *мед.* столбняк; — lærred [-,lælɛb] -et бортовка

stivmundet ['sduj.mon'ou] а тугомордый, хрепкоуздый (о *лошадях*)

stivnakke ['sdi:v,nag3] -n, -г упрямец, упрягая голова

stivnakket ['sdi:v,nag35] а упрямый

stivne ['sdi:vno] *vi* 1) неметь, цепенеть; коченеть 2) застывать; det fik hans blod til at ~ у него кровь застыла в жилах 3) густеть, свёртываться (о *крови и т. п.*)

stivsind ['sdi:v,ˈsen'] -et упрямство

stivsindet ['sdUj,ˈsen9u] а упрямый

stivsindethed ['sdi:vˈsenadhe'u] -en *см.* stivsind

stivstikker ['sdii),sdeg3j] -en, -e *разг.* упрямец

stivsuge ['sdi:v,ˈsyryo] -n 1) *мед.* каталепсия 2) *вет.* рахит, хромота

stjal [sdia'l] *impf om stjæle*

stjerne ['sdjejna] -n, -r 1) звезда; være født under en heldig — родиться (*сов.*) под счастливой звездой; det står skrevet i — те ато предопределено судьбой 2) знаменитость; orgående — восходящая звезда 3) *полигр.* звёздочка <> have en høj — hos ngn быть у кого-л. в большом почёте, быть у кого-л. на хорошем счету

stjerne||atlas ['sdjsjno,adlas] -set, -ser звёздный атлас; — bane [-,ba:pɛ] -n, -г *асгр.* орбита

stjernebanneret ['sdjsjna^ban'oiɑ] *inv* национальный флаг США

stjernebesat ['sdjejnbe^sat], stjernebe-strøet ['sdjejnobe^drø'ad], stjernebesæt ['sdjejnobe^o'oɑ] а звёздный, усеянный звёздами

stjernebillede ['sdjejno,bela59] -г созвездие; — himmel [- hemal] - (*me*)len звёздное небо; — hvælving l-,velver) -en небесный свод; — kig(g)er. [-,kigoj] -en, -e 1) *разг.* звездочёт, астролог 2) мечтатель

stjerneklar [sdJ6Jnd,kla'j] а ясный, звёздный (о *ночи*)

stjerne||kort ['sdjsjn9,kojd] -et, = карта звёздного неба; — kyndighed [-,køndihe'd] •en астрономия

stjerneløs ['sdjejna,lø's] а беззвёздный

stjerne||motor ['sdjejno,mo:toj] -oren, -årer *ае.* звездообразный двигатель; — skin [-,sgen] -net звёздное сияние; — skud [-,sgud] -det, = падающая звезда; — skudregn [-sgu6,raj*n], — skudsværm [-sguu,svej'm] -en *асгр.* звёздный дождь, падение метеоритов; — strøm [-,sdrom'] -men *асгр.* поток звёзд; — styringssystem [-sdy:rer)sys,de'm] -et, -er *воен.* астронавигационная система управления [наведения]; — tyder [-,ty:6oj] -en, -e астролог; — tyderi [-tydo,ri] -et гадание по звёздам; астрология; — tåge [-Dэ:уэ] -л звёздная туманность

stjæle¹ ['sdjsla] *vt* красть, воровать, похищать; — ngt fra ngn украсть (*сов.*) что-л. у кого-л.; — et kys сорвать (*сов.*) поцелуй • — sig bort ускользнуть (*сов.*), улизнуть (*сов.*)

stjæler ['sdjgldj] -en: hæleren er lige så god som —en *поел.* = утайщик — тот же вор; что воровать, что вору стремянку держать

stjært [sdjsj'd] -en, -e 1) хвост (у *птиц*) 2) *мор.* конец (*троса*)

stjålen ['sdjalonj, stjålet ['sdjælad] *part II om stjæle*

stod I [sd3d] -d<?/TsdD5'ot], = 1) упряжка в 12 лошадей 2) конный завод 3) табун

stod II [sdo'd] *impf om stå II*

stodder ['sdoddX] -en, -e нищий; бедняк

stodderagtig ['sdouojagdi] а нищенский

stodhingst j'sdodjieij'sd] -en, -e племенной жеребец

stof [sdof] -fet, -fer 1) "вещество, субстанция; brændbare —fer горючее 2) материя, ткань 3) предмет, сюжет, тема; komme gennem—fet пройти (*сов.*) программу (*школы и т. п.*); det giver — til rygter это даёт пищу слухам O have — i sig til... иметь данные к тому, чтобы...

stoflig ['sdaflj] 1. а материальный, вещественный 2. *adv* (-t) по материалу, но теме (*напр., о книге*)

stofmisbruger ['sdof^misbruryaj] -en, -e наркоман

stofskifte ['sd3f,sgifdo] -/ *биол.* обмен веществ

stofskiftesygdom ['sdofsgifda,sy(-^dom¹] -men, -te нарушение обмена веществ

S-tog ['esito'y] -et, = поезд метро

stoicisme [sdoi'sisma] -n *фило.* стоицизм

stoiker ['sdo'igoj] -en, -e *фило.* стоик

stoisk I'sdo'isg] а стоический

stok [sdok] -ken, -ke 1) бревно, балка 2)

палка, трость, стек 3) кочерыжка 4) постоянный состав (*nosetuteller и т. п.*); den faste— завсегдаи О over— og sten опрорметью, сломя голову

stokand ['sdog,an'] -en, -ænder зоол. дикая утка

stok||blind ['sdog,blen'] а совершенно слепой; — døv [-,dø'v] а совершенно глухой; s глухая тетеря

stoker ['sdo:goj] -en, -e мех. механическая топка, стокер

stokerfyр ['sdoigsjy'j] -et, = мех. печь с автоматической подачей топлива

stokfisk I'sdogjesg] -en, = 1) вяленая треска 2) перен. скучный человек

stokhus I'sdogjiu's] -et, -e тюрьма

stokkeiiknap [sdogs,knap] -pen, -per набалдашник; — prygl 1-,ry(y)Ч] pi порка; ~slag 1-^sla'y] -et, = удар палкой

stokkonservativ ['sdogkon^EJvati'v] а крайне консервативный

stokrose [sdog,ro:so] -n, -g бот. штокроза; — værk [-,væ'jg] -et, = этаж

stol [sdo'l] -en, -e 1) стул; кресло; сиденье; byde ngn en — предложить (сев.) кому-л. сесть 2) щеря, амвон 3) кобылка (у скрипки) О sætte ngn—en for døren поставить (сов.) кого-л. в безвыходное положение, припереть (сов.) кого-л. к стенке; sætte sig mellem to — е сидеть между двух стульев; stikke ngt under—en утаить (сев.) что-л.; holde —en varm for ngn временно занимать чью-л. должность

stola ['sdo:la] -en, -er палантин; длинная шаль

stole¹ ['sdo:lo] PI: — på ngn, ngt полагаться, надеяться на кого-л., что-л.; det kan De — på можете быть уверены

stoleHarm ['sdo:la,aj'm] -en, -e ручка кресла; — ben [-,be'n] -et, = ножка стула [кресла]; — betræk I-be,trek] -ket,— чехол для кресла [для стула]; — fabrik [-fa,brek] -hen, -ker мебельная фабрика; — mager [-,та'уэл] -en, -e мебельщик; — ryg [-,rø'k] 'gen, -ge спинка стула [кресла]; — stude [-,sda:5o] -t, -g церковная скамья; — sæde [-,Sæ:5o] -г сиденье стула [кресла]

stolle ['sdolo] -II, -g горн, штольня

stolpe ['sdolbo] -n, -r 1) столб 2) разг. толстая нога 3) мор. распорка (звена якорной цепи)

stolpre¹ ['sdolbro] vi оступаться, спотыкаться

stolt [sdol'd] а 1) гордый, горделивый; være— over [af] ngn, ngt гордиться кем-л., чем-л. 2) прекрасный, еслйкий, пелйчественный; en — bedrift великий подвиг; et — syn прекраснее [ЕелйчестЕеннсе] зрелище; klare sig— прекрасно слраЕиться (сев.) с чем-л. 3) заносчивый, надменный

stolthed ['sdol'dhe'd] -en I) гордость 2) честь; sætte en [sin] — i ngt сделать (сов.) что-л. делом своей чести 3) заносчивость, надменность

stolthenrik [sdold'hen'rek] -ken, -ker бот. марь

stoIthenriksbrandbag]er [sdold'hen'regs-,БронБе:у9л] -eret, -(e)re бот. крестовник

stoltser¹ [sdold'se'jo] vi важничать; важно выступать

stomatitis [sdoma'titis] -en мед. стоматит

stomatolog [sdomato'lo'y] -en, -er стоматолог

stomatologi [sdomatolo'gi] -el стоматология

stop I [sdop] -pet, = остановка; køre på — путешествовать (бесплатно) на попутных машинах 2) конец, прекращение чего-л. 3) мор. стопор

stop II [sdop] -pet, = порция табака в трубке

stop! III [sdop] int стоп!, стой!; nu må der siges — ! теперь уже хватит!

stopfuld ['sdob,fur] а битком набитый, переполненный

stopbane ['sdobjiana] -л, -g 1) стоп-кран 2) запорный кран

stoplygte ['sdobjogdo] -л, -g стоп-сигнал (автомобиля)

stopning ('sdobnerj] -en, -er 1) штопанье 2) штопка 3) набивка

stoppe¹ I ['sdob3] vt, vi 1) набивать, наполнять; — en ribe набить (сов.) трубку; ~ mad i munden набить (сев.) полный рот 2) набивать (подушку, матрац и т. п.) 3) замазывать, заделывать (отверстие) 4) шпопать 5) крепить желудок <> være—t быть вдребезги пьяным

stoppe¹ II ['sdobo] 1. vi останавливаться 2. vt останавливать, прекращать; — en taxa остановить (сев.) такси; stop tyven! держи вора! си ~ med arbejde прекращать работу; — op остановить (сев.) О — munden på ngn заставить (сев.) кого-л. замолчать

stoppeblår ['sdob9,blo'j] pi пакля

stoppegaf I fel ['sdobo,gafol] -felen, -ler мех. тормозной крюк

stoppegarn ['sdob^ga'jn] -et нитки (мн. ч.) для штопки, штопка; — nål [-,пэ'л] -el, -e штопальная игла

stopper I'sdobaj] -en, -e мех. стопор, зашёлка, стопорная планка О sætte en — for ngt прекратить (сов.) что-л., положить (сов.) конец чему-л.

stoppe[isignal ['sdobesi,y,na4] -et, -er сигнал остановки, стоп-сигнал; — sted [-,sde6] -et, -er остановка; стоянка; — æg [-,e'k] Set, = грибок [яйцо] для штопки

step [isignal ['sdobsi,y,na'l] -et, -er см. stoppesignal; — ur [-,u'j] -et, -e секундомер; — ventil [-ven^i'l] -en, -er предохранительный клапан

stor [sdo'j] а (comp større, super! størst)

1) большой; крупный; обширный; i fart с большой скоростью; — t bogstav прописная буква; skrive med —t писать с прописной [большой] буквы; — e ord громкие слова 2) высокий 3) многочисленный 4) взрослый; blive *~ становиться взрослым; hvrg vil du være når du bliver— ? кем ты хочешь стать, когда будешь взрослым?; de — e взрослые; ~e og små взрослые и дети; от угла до велика 5) великий, славный; Еыдггошийся; det — e ved dette værk величие зтого дела; en — mand а) великий человек; б) разг. большой человек, большая шишка; denne verdens — e сильные мира сего; være — på det разг. важничать, хвастаться О ikke bryde sig —t om ngt не интересоваться чём-л.; не придавать значе-

ння чему-л.; не принимать что-л. близко к сердцу; i det — e og hele в общем и целом
storagrар ['sdo:jag,ra'j] -en, -er см. storbonde

storagtig [sdoj'agdi] a высокомерный, надменный; чванливый

storagtighed [sdoj'agdihe'd] -en высокомерие, надменность; чванство

storartet ['sdo:J,aj'd35] a замечательный, великолепный, чудесный

storbedrift ['sdo:jbe,drefd] -en, -er 1) крупное производство, крупное предприятие 2) великое дело, подвиг

storUbladet ['sdo:j,bla:bot] a с большими листьями; — blommet [-,Блэтэб], — blomstret Kbbm'sdrsd] a с крупными цветами

storUbonde ['sdo:j,bono] -n, -bønder богатый крестьянин; кулак; — borger [-,Бэлүзл] -en, -e крупный буржуа; презр. богатей; — brug [-,Бпгу] -et, = с.-х. крупное хозяйство; — by 1-,by' -en, -er крупный (промышленный) город; столица; — dåd [-,do'5] •en славный [великий] подвиг

store||bramrå ['sdo:J3bram,ro'] -en мор. грбт-бом-брам-рей; — broder [-,bro:j] -en, -brødre старший брат; — mærs [-,mejs] -et мор. грот-марс

storemærserå [Jsdо:J9m£JS9,ro'] -en мор. грот-марса-рей

stores ['sdo:jos] (en), pl = занавеска, гардина

store||søst i er f'sdo:ja,søsd9j] -eren, -re старшая сестра; — tå [-До*-] -en, -tæer большой палец (на ноге)

stor [familie ['sdo:jfa,mi'li9] -n, -g группа людей, живущих вместе и ведущих общее хозяйство; — favorit [-favo,rit] -ten, -ter оозг, любимец публики; — folk [-Jol'g] -et знать; элита; — fyrste [-Jøjsds] -n, -r великий князь; — fyrstendømme [-,føjdsndoms] -t, -g великое княжество; — hans [-hans] (en), pi -er презр. богатый и чванливый человек, «пузырь»

storhed ['sdo:jhe'd] 1) -en величие 2) -en, -er важная персона

storhedstid ['sdo:jhe'bs,ti'd] -en период расцвета в истории народа; — vanvid [-,vanvid] -det мания величия

storphertug ['sdo:j,heJtu(7)] -en, -er великий герцог; — hertugdømme I-,hejtu(y)-<1брэ] -t, -g великое герцогство; — industri I-endus,dri' -en крупная промышленность

stork [sdojg] -en, -e аист <> tro på — en верить в аиста (приносящего детей); наивно верить во что-л.

storkalibret ['sdo:jka,librs5] a крупнокалиберный, большого калибра

storke I'sdojga] vi: — omkring разг. важно расхаживать, вышагивать

storke||næb I'sdojga^e'p] 1) -bet клюв аиста 2) (en) бот. герань, журавельник 3) •bet эл. пантограф, токоприёмник; — rede \-,Ttbd]'-n, -ггнездо аиста; — snab|el [-,sna'-Бзл] -(e)len, -ter см. storkenæb 3); — unge horjo] -n, -g аистёнок

storkommune ['sdo:jko,mu:n9] -n, -g коммуна, образованная в результате слияния мелких коммун (в Дании)

storkonval I'sdo:jkon,vaF] -len, \-ler бот. купена

storkornet ['sdo:j,kojn35] a с большими зёрнами; крупнозернистый

storlikors ['sdo:j,koj\$]: ~ af Dannebrog орден Даннеброга первой степени; — kreds [-,kre*s] -en, -e крупный избирательный округ; — krig [-,кп'у] -en, -e всеобщая война (в отличие от локальной), мировая война

storkøbmand ['sdo:j,kø(b)man'] -en, -mænd оптовый торговец

storalden ['sdoijJa'Ssn] a широко задуманный, в большом масштабе, крупный

storlig ['sdo:jli] adv чрезвычайно, в большой степени

storm [sdoj'm] -en, -e 1) буря, гроза; ураган; шторм; еп — brød ud разразилась гроза 2) воен. штурм; приступ, стремительная атака; indtage med — взять (сов.) штурмом; løbe— mod... идти на штурм..., идти в атаку... <> en — i et glas vand буря в стакане воды; ride — en af справиться (сов.) с трудностями, найти (сов.) выход из трудного [тяжёлого] положения; den der sår vind høster — посеявший ветер пожнёт бурю; efter— kommer stille = после дождя ведро наступает

stormafdeling ['sdoj'm.Qude'ler} -en, r -er воен. штурмовой отряд, штурмовая группа
storiimagasin ['sdo:jmaga,si'n] -et, -гг универсальный магазин; — magt I-,magd] -en, -er великая держава

stormagtshær ['sdo:jmagds,hf*j] -en, -e сухопутные войска великой державы

stormand ['sdo:j,man'] -en, -mænd 1) вельможа 2) pi сильные мира сего

stormandsvælde I'sdo:jmans,vel9] -n (-t) господство дворянства

stormangreb ['sdojm,angre'pi -et штурм, стремительная атака

stormasket ['sdo:j,masg3S] a с большими петлями; редкой вязки

stormast ['sdo:j,masd] -en, -er мор. грот-мачта

stormbuk ['sdojm,bok] -ken, -ke уст.. таран (машина)

storme I'sdojmo] 1. vi бушевать, свирепствовать; det—г stærkt i dag сегодня сильный шторм 2. vi всен. штурмовать; атаковать о — ind over ngn обрушиться (сов.) на кого-л.; — løs броситься (сев.), ринуться (сов.); — mod... устремляться (куда-л.)

stormende I'sdojmsn^J a бушующий, буйный; бурный; — bifald бурные аплодисменты; — lykke головокружительный успех; få en— modtagelse встретить (сов.) восторженный приём

stormest|er ['sdo:j,mesdoj] -eren, -re шахм. гроссмейстер

storm I flod ['sdojm.flo'c] -en бурный прилив; поднятие уровня моря во время шторма; — fugl [-,fu'I] -en, -e буревестник (птица)

stormfuld ['sdojm.fuT] a бурный

storm|hat ['sdojm,hat] -ten, -te 1) воен. уст. шлем 2) Сем. аконит, берёц; — hindringer [-,hendrer]3j] plвосн. заграждения перед передним краем; — ild [-,Л'] -en воен. огонь атакующих подразделений; — klokke [-,klogo] -n, -g набатный колокол, набат; — krog I-,kro'Y] -en, -e крюк, (ветровой) крючок (для фиксации окна в ветреную погоду);

— løb [-,lø*р] -e/, =, — march l-,majj] **-en**, -er атака, штурм; — måge [-,тэ:уэ] **-n,-r** зоол. чайка сизая; — signal [-,siy,na4] **-et, -er** 1) мор. штормовой сигнал 2) воен. сигнал атаки; — skade [-,sgædo] **-n, -e** повреждения, причинённые бурей

stormskadeforsikring ['sdojmsga:dofoj,segger)] **-en** страхование от стихийных бедствий

storm||skridt ['sdojm,sgrit] **-et, — воен.** ускоренный шаг; gå frem med — **перен.** быстро продвигаться; — skyts [-,sgøds] **-et** воен. штурмовое орудие; самоходно-артиллерийская установка; — svale l-,svælo] **-n, -r** зоол. буревестник; — tromme [-,tromo] **-n, -r** боевой барабан; — trop [-,trop] **-pen, -re** воен. штурмовая группа; — tropper l-,troboj] **pi** воен. атакующие [ударные] войска; — vars|el [-#vaJ*SdI] **-(e)let, -ler** предупреждение о надвигающемся шторме; — vejr [-,v3'j] **-et** штормовая погода; — vind [-,ven'l] **-en, -e** штормовой ветер, ураган, вихрь

stormægtig [sdoj'nugdi] **a** разг. много воображающий о себе

j~ stormægtighed [sdoj'msgdihe'd] **-en, -er** человек, много воображающий о себе

storpolitik ['sdo:jpolti,tik] **-ken** политика в международном масштабе, «большая политика»

storpolitisk ['sdo:jpo,Htisg] **o.** политически важный

storpraler ['sdo:j,pra:loj] **-en, -e** хвастун

storrussisk ['sdo:j,rusisg] **a** великорусский, великодержавный

storsejl ['sdo:j,saj'l] **-et, =** грот (**парус**)

storsild ['sdo:j,siT] **-en, =** песчанка (**рыба**)

storsind ['sdo:j,sen'] **-et** великодушие

storsindet ['sdo:j,senod] **a** великодушный

storskarv ['sdo:j,sgaj'v] **-en, -e(r)** баклан большой (**птица**)

storslået ['\$dtTJ,sl3'dd] **a** 1) великолепный, грандиозный, величественный 2) щедрый, великодушный

storsnudet ['sdo:j,snu:5ot] **a** спесивый, высокомерный; наглый

storsnudetted ['sdo:j,snu*dodhe'5] **-en** спесь, высокомерие; наглость

storsomrnerflugl ['sdo:j,somojfu4] **-en, -e** бабочка

storspove l'sdo:j,sbo:vo] **-n, -e** кроншнеп (**птица**)

storstad ('sdo:j,sdad] **-en** [-,sda'5on], **-stæder** большибй город

storstadsagtig ['sdo:J,sdadsagdi] **a** городской

storstadsbeboer ['sdo:jsdadsbe,bo'9j] **-en, -e** житель большого города

storstation l'sdo:jsda,Jo'n] **-en, -er** 1) мощная радиостанция 2) ж.-д. большая станция

storstilet ['sdo:j,sdi:l9d] **a** 1) (набранный) прописными буквами, крупным шрифтом 2) см. storslået 1)

storstrejke ['sdo:j,sdrajgo] **-n, -e** всеобщая забастовка

storsyn ['sdo:j,sy'n] **-et** дальновидность

storsynet fsdo:j,sy:nod] **a** дальновидный

stortalende l'sdo:j,ta:lono] **a** хвастливый

storternet ['sdo:j,te.mou] **a** в крупную клетку

stortid ['sdo:j,ti'd] **-en** см. storhedstid

storting ['sdoj,ter)] **-et** стортинг (**парламент в Норвегии**)

stortrappe ['sdo:j,trabo] **-n, -e** дрофа (**птица**)

stortå ['sdo:j,to'] **-en, -tæer** см. storetå

stor||vask ['sdou,vasg] **-en** большая стирка; — vildt KviTd] **-et** крупная дичь; —

værk [-,vsjg] **-et, -er** великое дело, подвиг

stovt [sdou'd] **n** крепкий, сильный

strabads [sdra'bas] (en), **pi** **-er, б. ч. pi** хлопоты; трудности, невзгоды

strabadsere¹ [sdraba'se'jo] **vt** утомлять, изнурять

straf [sdraf] **-fen, -fe** наказание, взыскание; кара, возмездие; legemlig — телесное наказание; disciplinær — дисциплинарное

взыскание; lide — нести наказание; tildele ngn en — присудить (**сов.**) кого-л. к наказанию; udstå sin — отбыть (**сов.**) наказание; til — for... в наказание за...; under — af... под страхом наказания...; eftergivelse af — fen освобождение от наказания, амнистия

strafHafsoner ['sdraf.auso'noj] **-en, -e** заключённый, отбывающий наказание; — ansvar [-,ansva*j] **-et:** det er forbudt under — ansvar это запрещено под страхом наказания; — arbejde [-,ajbafdo] **-e** каторжные работы

strafbar ['sdrafba'j] **a** наказуемый

strafbarhed ['sdrafba'jhe'å] **-en** наказуемость

straffe¹ I f'sdrafo] **vt** наказывать, карать; налагать взыскание; tidligere — t юр. привлекавшийся ранее к ответственности

straffe II l'sdrafa] (et) **u** (en), **pi** = (-e) см. straffespark

straffeЦanstalt ['sdrafo,ansdal'd] **-en, -er** исправительная тюрьма; — bataillon [-batal,jo'n] **-en, -er** штрафной батальон; — bestemmelse [-be.sdzmolso] **-n, -e** пеня; — dom [-,d3m'] **-men** осуждение, приговор; Guds — dom суд божий, кара божья; — dommer [-,domoj] **-en, -e** судья по уголовным делам; — ekspedition [-sgsbodijo'n] **-en, -er** карательная экспедиция; — fange [-,farp] **-n, -e** каторжник; арестант; — foranstaltning [-fojan.sdal'dncn] **-en, -er** мера наказания; — kast [-.kasd] **-et, = спорт.** штрафной бросок; — koloni [-kolo.ni'] **-en, -er** исправительная колония; — lov [-,læy] **-en** [-.lo'von] юр. уголовный кодекс; militær — lov закон о воинских преступлениях; — mid I del [-,mid'ol] **-(de)let, -ter** средство наказания; — måde [-,тэ:йз] **-l, -r** мера наказания; — mål [-.тэ'1] **-et, = спорт.** гол, забитый в результате одиннадцатиметрового штрафного удара; — point [poer)] **-et, -s (=) спорт.** штрафное очко; — prædiken Kpredigdn], — præken [-,præ:gan] **-en, -er** разг. строгий выговор, нагоняй; — regist|cr [-re.gisdoj] **-(e)ret, -re** список заключённых; — ret [-,r{] **-ten** уголовное право; — spark [-,sbajg] **-et, = спорт.** штрафной удар

straffespark||felt ['sdrafosbajgjsl'd] **-et, -er** спорт, штрафная площадка; — linie [-,linja] **-n, -e** спорт, штрафная линия; — mærke f-,msjg3] **-l** спорт, одиннадцатиметровая отметка

straffetid ['sdrafo,ti'u] **-en, -er** срок наказания

straffri ['sdrɑf.fri'] *a* безнаказанный
 strafUfrihed ['sdrɑfʃrihe'6] *-en* безнаказанность; — fuldbyrdelse [-,fulbyrd9lsa] *-n* приведение приговора в исполнение; — point Кросрj] *-et, -s* (=) *см.* straffepoint; — porto[-,pojlo] *-en* доплата почтового сбора
 strafskyldig ['sdrɑf,sgyldi] *a* наказуемый
 strafskyldighed ['sdrɑf,sgyldihe'd] *-en* наказуемость
 strafudmåling ['sdrɑf,u5mo'ler] *-en* определение наказания
 strafudståelse ['sdrɑf,u5sdo'als9] *-n* отбывание наказания
 strafværdig [sdrɑf'vej'di] *a* достойный наказания; наказуемый
 straks [sdrɑgs] *adv* 1) сейчас, тотчас, немедленно, сразу же; kom — igen! возвращайся немедленно!; — fra begyndelsen с самого начала; klokken er — tolv без малого двенадцать часов; — da han så det как только он это увидел 2) рядом, тут же; — uden for døren прямо перед дверью
 strakt [sdrɑgd] *part II om strække*
 strakte ['sdrɑgda] *impf om strække*
 stram [sdrɑm*] *a* 1) натянутый; тугой; • side — t облегать (о платье) 2) терпкий 3) спёртый (о воздухе) 4) строгий, суровый; kere ngn i — te tøjler, holde ngn — t держать кого-л. в ежовых рукавицах O en — mine вытянутое [кислое] лицо
 stramaj [sdrɑ'maT] *-et* канва (для вышивания)
 stramhed ['sdrɑmhe'5] *-en* 1) натянутость, сдержанность 2) терпкость 3) спёртость (воздуха) 4) строгость, суровость
 stramme¹ ['sdrɑrno] 1. *vt* 1) затягивать, натягивать, стягивать; обтягивать 2) *перен.* усиливать, наводить порядок; увеличивать; — kreditten упорядочивать кредиты; — disciplinen подтягивать дисциплину 2. *vi* быть узким; тянуть o — sig op a) брать себя в руки; б) подкрепиться (*сов.*); — ngn op подбодрить (*сов.*) кого-л.
 stramtandet ['sdrɑmДaпaб] *a* злой, острый на язык
 stramtsiddende ['sdrɑmd,se59n9] *a* плотно облегающий (о платье)
 strand [sdrɑn'] *-en, -e* берег моря; пляж; побережье, взморье; ligge ved — en проводить отпуск на взморье • der er løbet meget vand i — en siden da с той поры много воды утекло
 strand||bred ['sdrɑn,breb].-den, -der пляж, (морское) побережье; — bælte [-,beldo] *-i, -g* береговая полоса, взморье; — dige [-,di>73] *-i, -g* плотина, дамба; — dild [-<НГ] **en ёот.* хрйтмум морской; — dragt [-,dragd] *-en, -er* пляжный костюм
 strande¹ ('sdrɑno] 1. *vi* сесть (*сов.*) на мель; разбиться (*сов.*) (о берег); потерпеть (*сов.*) крушение (*тж. перен.*) 2. *vt* вызывать крушение
 strand||fisker ['sdrɑn,fesgoj] *-en, -e* прибрежный рыбак; — fiskeri [-fesg9,ri'] *-et, -er* прибрежное рыболовство; — fog [ed [-Догуэб] *-(e)den, -(e)der* гражданский чиновник береговбй охраны (в Дании); — fugl [-,fu'I] *-en, -e* птица прибрежной полосы; — hjejle C-Jajlэ] *-n, -g* серая ржанка (*птица*)

stranding ['sdrɑneg] *-en, -er* 1) кораблекрушение 2) провал, крах
 strandingsgods ['sdrɑnerjs,gos] *-et* обломки (*мн. ч.*) кораблекрушения; — sted [-,sde5] *-et, -er* место кораблекрушения
 strand||kant ['sdrɑn,kɑn'd] *-en, -er* береговая линия, берег; — kål [-,ko'l] *-en* бот. крaмбе приморская, морская капуста; — løber [-,lø:baj] *-en, -e* зоол. морской петушок; — plante [-,plɑndo] *-n, -g* морское растение; водоросль; — ret [-,ret] *-ten юр.* береговое право; — skade Ksgaido] *-л, -g* зоол. кулик-сорбка; — sø [-,sø'j] *-en, -er* лагуна; — trehage [ˆtrehæyo] *-n, -g* бот. морской стрелолист; — tudse [-,tuso] *-л, -r* зоол. жаба вонючая; — vagt [-,vagd] *-en* пост береговой обороны; береговая охрана; — vasker [-,vasg9J] *-en, -e* утопленник, прибитый к берегу
 strangulation [sdrɑrjgula'o'n] *-en, -er* *см.* strangulering
 strangulere¹ [sdrɑqgu'le'jo] *vt* душить
 strangulering [sdrɑrjgu'le'rerj] *-en, -er* удушение
 stranguri [sdrɑrjgu'ri'] *-en* *мед.* затруднённое мочеиспускание
 strateg [sdrɑ'te'^] *-en, -er* стратег
 strategi [sdrɑte'gi'] *-en, -er* стратегия
 strategisk [sdrɑ'te'gisg] *a* стратегический
 stratenrøver ['sdrɑ'don,rø:VOJ] *-en, -e* разбойник, грабитель; *шутл.* разбойник с большой дороги
 stratojet ['sdrɑdo,(d)jst] *-ten, -fer* высотный реактивный самолёт
 stratosfære [[sdrɑdo'sve:jo] *-n* стратосфера
 strat|um ['sdrɑito'ml] *-et, -a* геол. пласт, напластование, формация
 stred [sdre'd] *impf om stride*
 streg [sdraj'j] *-en, -er* 1) черта, линия, штрих; slå (en) — over ngt зачеркнуть (*сов.*), перечеркнуть (*сов.*) что-л.; *перен. тж.* поставить (*сов.*) крест на чём-л. 2) типе 3) выходка, проделка; lave gale [dumme] —ег совершать неблагоприятные [глупые] поступки, совершать глупости 4) деление (*на приборе*); румб 5) манера (*художника*) O det var mig en — i regningen это опрокинуло мой расчёты; gå over — en перейти (*сов.*) границу
 strege¹ ['sdrqjoj] *vi, vt* чертить, проводить черту o — ngt over зачеркнуть (*сов.*) что-л.; — ngt ud вычеркнуть (*сов.*) что-л.; — ngt under подчеркнуть (*сов.*) -что-л.
 stregnellike ['sdrqj,nerigo] *-n, -g* бот. садовая гвоздика
 strejf [sdraj'f] *-et, =* 1) луч (*солнца*) 2) лёгкое прикосновение 3) намёк
 strejfe¹ ['sdraifo] *vt* задевать, касаться o — от бродить
 strejfen ['sdrɑjfon] *-en, sdrejferi* [sdrɔgj-fa'ri'] *-et, -er* бродяжничество, скитание
 strejfer ['sdrɔgjfoj] *-en, -e* бродяга
 strejf||korps ['sdrQjf,kojbs] *-et, =* *воен.* 1) партизанский отряд; рейдирующий отряд 2) pi десантно-диверсионные части; — lys [-,ly's] *-et, =* скользкий свет; — skud [-,sguå] *-det, =* 1) *воен.* настильный выстрел 2) лёгкое ранение, «царапина»; — tog KtD'y] *-et, =* набег, рейд

- strejke I ['sdrqjga] **-n, -g** стачка, забастовка; — på stedet итальянская забастовка; erklære — объявить (*сов.*) забастовку; gå i [gøre] — забастовать (*сов.*)
- strejke II ['sdrqjgo] **vi** 1) бастовать 2) отказывать (*о приборе, механизме и т. п.*)
- strejke || beslutning ['sdrQjgobe,sludneg] **-en, -er** решение о забастовке; — bryder [-,bry:5sj] **-en, -e** штрейкбрехер; — bryderi [-,bry5э,гГ] **-et** штрейкбрехерство; — forbud [-,fojbuå] **-(d)et, =** запрещение забастовок; — kasse [-,kas3] **-я, -г см.** strejkepenge
- strejkelamme ['sdrqjgsjams] **vt** парализовать (*сов.*) (забастовкой), остановить (*сов.*) (*предприятие*)
- strejkepenge ['sdrojgo^peqo] **pi** стачечный фонд
- strejkeramt ['sdrqjg3,ranTd] **a** охваченный забастовкой
- strejke||ret ['sdraig3,rft] **-ten** право на забастовку; — tid [-,ti'5] **-en, -er** срок [время] забастовки; — understøttelse [-,onoj-sdødolso] **-n, -g** пособие бастующим; — vagt [-,vagd] **-en, -er** стачечный [забастовочный] пикет; — vars|el [-,vaj's3I] **-(e)let, •ler** предупреждение о забастовке
- streng I [sdreg] **-en, -e** 1) струна; gøre — ene тронуть (со<?.>струны 2) шнур, верёвка, бечёвка; проволока; трос 3) тетива (*лука*) 4) оголённый электропровод 5) тонкая струя (*жидкости*) о) мор. стренга (*каната*) O slå på de rette — е найти (*сов.*) слабую струнку; spille [slå] på de patriotiske — е играть на патриотических чувствах; have flere — е på sin bue а) иметь много замыслов [планов, намерений] б) иметь не одну возможность
- streng II [sdrer] **a** 1) строгий, суровый 2) холодный (*о погоде*); трескучий (*о морозе*) 3) точный, пунктуальный; i ordets — este forstand в узком смысле слова 4) требовательный
- streng¹ ['sdrerjs] **vt:** — sig an напярчь (*сов.*) силы, приложить (*сов.*) усилия; — en ketsjer ор перетянуть (*сов.*) ракетку; —s: dagene længes og vinteren —s *погов.* es солнце на лето, зима на мороз
- strenginstrument ['sciiregsensdr^men'd] **-et, -er** струнный инструмент; — kor [-,ko'j] **-et, =** хор в сопровождении струнных инструментов
- strengelig ['sdrsr)ali] **adv** строго, сурово
- strengthed ['sdreghe'S] **-en** 1) строгость, суровость 2) точность, пунктуальность 3) требовательность
- strengorm ['sdreg,ол'т] **-en, -e зоол.** волосатик (*червь*)
- strengt [sdreg'd] **adv** 1) строго, сурово 2) точно, пунктуально
- streptokok [sdrebdo'kok] **-ken, -Åer** стрептококк
- streptomycin [sdrebdomy'si'n] **-et фирм.** стрептомицин
- stress [sdres] (et), **pl =** давление, нажим; напряжение, стресс
- stretchstroppe ['sdred,r,sdroboj] **pi** эластичные бретельки
- stribе I ['sdrirba] **-n, -r** 1) полоса, полоска; черта 2) нарукавный знак различия O på — подряд
- stribе¹ II ['sdrkbo] **vt** проводить полосы; — s полосовать; guderne—s af regnen оконные стёкла исполосованы дождём
- stribet ['sdri;b95] **a** полосатый, в полоску
- strid I [sdri'd] **-en** 1) ссора, спор; уppe — med ngn искать ссоры с кем-л.; ligge [være] i — med ngn быть с кем-л. в ссоре; komme i — med ngn поссориться (*сов.*) с кем-л. 2) борьба; бой; схватка, сражение; боевые действия; drage i — *разг.* идти на войну <> —ens æble яблоко раздора
- strid II [sdri'5] **a** 1) жёсткий 2) растрёпанный, взъерошенный 3) бурный (*о реке*) 4) жёсткий; упрямый O — e tåger жгучие слёзы
- stridbar ['sdriåba'j] **a** 1) боевой, воинственный; боеспособный 2) сварливый, неуживчивый
- stridbarhed ['sdridba'jhe'd] **-en** 1) воинственность; боеспособность 2) сварливость, неуживчивость
- stride⁴ ['sdri:5o] **vi** 1) воевать, сражаться; вести бой 2) спорить, противоречить • ~ imod противоречить; det—г imod logikken это противоречит лбгике; den syge har stridt ud больной умер; — s сбриться
- stridhåret ['sdri5,ho:J36] **a** лохматый, растрёпанный, взъерошенный
- stridig ['sdri:5i] **a** 1) упрямый, строптивый 2) спорный; gøre ngn rangen^ оспаривать первенство
- stridighed ['sdri:0ihe'0] **-en, -er** 1) упрямство, строптивость 2) **pi** разногласия, епбры
- stridser ['sdrisoj] **-en, -e разг., пренебр.** полицейский
- stridsi|folk ['sdri5s,forg] **pi уст., поэт.** воины; —handske [-,hansg3j] **-n:** kaste ~-handsken бросить (*сов.*) вызов; optage ~-handsken принять (*сов.*) вызов; — hest [-,hesd], —hingst [-,heg'sd] **-en, -c** боевбй конь; — kræfter [-,krefdoj] **pi** вооружённые силы; армия; —lyst [-,løsd] **-en** воинственность, боевбй дух
- stridslysten ['sdri6s,løsd3n] **a** воинственный, боевбй
- stridsIlmand ['sdrius^an'] **-en, -mænd** воин, боец; —punkt Кrog'd] **-et, -er** спорный пункт; спорная статья; — skrift [\Sgrefd] **-et, -er** полемическое сочинение; — spørgsmål [-,sbojsmo'l] **-et, =** спорный вопрос
- stridsvant ['sdri6s,van'd] **a** привыкший к боевбй обстановке, имеющий боевбй опыт, обстрелянный
- strids||vogn ['sdrids,vqii'n] **-en, -e I) уст.** боевая колесница 2) танк; боевая машина; let — танкетка; —okse Køgsa] **-n, -g уст.** секира, бердыш O grave—øksen ор [ned] начать, (*сов.*) [прекратить (*сов.*)] ссору
- stridt [sdrit] **part II om** stride
- strigle I ['sdri:(y)lo] **-n, -g** скребница
- strigle II [sdri:(y)lo] **vt** чистить скребницей
- striglebørste ['sdr i:(y)l3,bojsd3] **-n, -r см.** strigle I
- strik I [sdrek] **-ken, -ke разг.** плут; плутовка
- strik II [sdrek] (et) вязаные изделия
- strikke I ['sdregs] **-n, -g** верёвка; канат;

tal ikke om — n i hængt mands hus *погов.* в доме повешенного не говорят о верёвке; lægge en — om sin egen hals самому в петлю лезть; = лезть на рожон

strikke¹ II ['sdrego] *vt, vi* вязать (на спицах)

strikke Ugarn ['sdrego, gaj'n] *-et* нитки для вязанья, пряжа; — maskine [-mas^grno] •л, -г вязальная машина; — pind [-,pen'j] •ел, -е вязальная спица; — pose [-,po:so] •л, -г мешочек для рукоделия

strikker ['sdregôj] *-en, -e* вязальщик

strikkeri [sdrego'ri'] *-et, -er* 1) трикотажная фабрика 2) *см.* strikning

strikkerske [sdregajsgo] *-л, -г* вязальщица

strikkestrømpe I'sdreg⁹,sdrômb⁹] *-л, -г* (вязаный) чулок, находящийся в работе, неоконченный (вязаный) чулок

strikket I'sdregoô] *a* вязаный

strikkelltime [sdrego^ttmo] *-л, -г* урок рукоделия; — tøj [-,toj] *-et* вязанье

strikning ['sdregner)] *-en* вязание

striks [sdregs] *a* строгий, требовательный

striksvarer ['sdreg,vttJ9j] *pi* вязаные изделия, трикотажные изделия

strime ['sdrLmo] *-л, -г* кровоподтёк; синяк; шрам (*от удара*)

strimet¹ ['sdrLmaô] *a* избитый, в синяках

strimle¹ ['sdremlo] *vt* резать полосками [дольками]

strim|mel ['sdrem'ol] *-melen, -ler* 1) полоска; en — land полоска земли 2) кусок, лоскут 3) лента; perforeret — перфорированная лента

strimmelsender ['sdremol,senoj] *-en, -e спец.* автоматическое передающее устройство

stringens [sdrin'gen's] *-en* строгая последовательность

stringent [sdrin'gen'd] *a* строго последовательный

stringer ['sdrer)9j] *-en, -e мор., ав.* стрингер

strippe I ['sdrebo] *-л, -г* черпальный ковш

strippe II ['sdrebo] *vt, vi* 1) удалять среднюю жилку табака 2) раздеваться

stripper ['sdreboj] *-en, -e* артистка стриптиза

striptease [sdreb'ti:s] *-л, -г* стриптиз

strisser ['sdrisoj] *-en, -e разг., пренебр.* полицейский

stritte¹ I I'sdrido] *vt, vi* бросать, кидать; метать; — med sten бросаться камнями

stritte¹ II ['sdrids] *vi* топорщиться, щетиниться, становиться дыбом (*о волосах*)

• — imod сопротивляться, противиться; ~ imod med hænder og fødder отбиваться руками и ногами

strittende ['sdridono] *a* растопыренный (*о ногах*); оттопыренный (*об ушах*); расстрёпанный, взъерошенный, стоящий дыбом (*о волосах*)

strofe ['sdro:fz] *-л, -г лит.* строфа

strontium ['sdrôn'diom] *-met хим.* стронций

strop [sdrop] *-pen, -per* 1) ремень; привязь 2) вешалка (*на пальто и т. п.*) 3) бретелька, лямка 4) штрипка (*у ботинок, сапог*) 5) *мор.* строп

stroløs ['sdrob,lø's] с без бретелек (*о белье*)

stroppe¹ ['sdrobo] *vt мор.* остропить (*сов.*), обносить стропом O ~ ngn ор подтянуть (*сов.*) кого-л.

stroppetur ['sdrob⁹,tu!j] *-en, -e воен.* наряд вне очереди

strube I'sdmbø] *-л, -г* горло, глотка; skære — n over på ngn перерезать (*сов.*) кому-л. горло, зарезать (*сов.*) когб-л. O sætte ngn kniven på — п приставить (*сов.*) кому-л. нож к горлу, взять (*сов.*) когб-л. за горло [за глотку]

strubeHhøste ['sdru:b⁹,ho:sdo] *-нмед.* круп; — hoved [-,ho:vo5] *-et, -er* гортань; — hovedbetændelse [-ho:v⁹6be,ten'9ls⁹] *-л, -katar* [-ka,ta'j] *-en* катар горла; ларингит; — lyd I-,ly'd] *-en, =* гортанный звук; — låg i-Jo'?] *-et анат.* надгортанник; — spejl I-,sbfj'l] *-et, -e* ларингоскоп

struds fsdrus] *-en, -e* страус

struds(e)||fjer ['sdrus(9),fje'3] *-en, =* страусовое перо; — mave [-,mavo] *-л, -r разг.* лужённый желудок; — politik [-poli,tik] *-ken* трусливая [«страусовая»] политика; ~æg [-,e'k] *-get, =* страусовое яйцо

struktur [sdrug'tu'j] *-en, -er* структура

strukturnalisme [sdrugtura'lismo] *-лингв.* структурализм

strukturnalist {sdrugtura'lisdj} *-en, -er лингв.,* структуралист

strukturforandring [sdrug'tu'jfo^an'drefl] *-en, -er* реорганизация

struma I'sdrama] *-en, -er мед.* струма, зоб

strunk [sdrorj'g] *a* прямбй, подтянутый, статный; stå — стоять навтыжку

strutie¹ ['sdrudoj] *vi* изобиловать; han — г af sundhed он пышет здоровьем o ~ ud выдаваться, выступать

struttende ['sdrudono] *a* изобилующий; — af sundhed пышущий здоровьем

stryg⁴ [sdry'v] *pi* взбучка, пбрка, лобби

stryge⁴ ['sdry:(y)o] *vt, vi* 1) красить 2) гладить, приглаживать 3) гладить, утюжить 4) вычёркивать; — ngn af listen вычёркнуть (*сов.*) кого-л. из списка 5) править (*бритву*) 6): — en tændstik зажечь (*сов.*) спичку, чиркнуть (*сов.*) спичкой

7) играть (*на смычковом инструменте*) 8): — flaget [sejlene] *мор.* спускать флаг [паруса] 9) *мор.* тралить, протралить O — ^ af sig стряхивать, отрясать; — от бродить, шататься; — sig op ad ngn ласкаться к кому-л.; — over med farve покрывать краской; — over med tjære смолить; гудронировать; — ud вычёркивать

stryge||anordning ['sdry:(Y)9,anojdneg] *-en, -er мор.* тралящее устройство, трал; — bræt [-,bret] *-tet, -ter* гладильная доска; — flade [-,Ia5э] *-л* поверхность трения

strygefri ['sdry:(Y)9,frn] *a* несминаемый, немнущийся (*о ткани*)

strygeinstrument ['sdry:(y)9ensdrue^en'd] *-et, -er* смычкбвый инструмент; — jern [-Jej'n] *-et, =* утюг; — jomfru [-Jomfru] *-en, -er, -kone* [-,ko:pэ] *-л, -г см.* strygerske; — kvartet [-kvaj,te't] *-ten, -ter* струнный квартет

strygelet ['sdry:(y)э,Ы] *a* легко гладящийся (*о ткани*)

strygende ['sdry: (y)эпэ] *a*: i — fart молниеносно, бчень быстро; en — afsætning быстрый [хороший] сбыт; der er— afsætning på varerne товары моментально раскупаются; det går — дело идёт как по маслу

strygeorkest|er ['sdry: (v)аој, gesd9j] *-(e)-ret, -re* струнный оркестр

stryger ['sdry: (Y)ој] *-en, -e* 1) музыкант, играющий на смычковом инструменте 2) смычковый инструмент 3) гладильщик

strygerem ['sdry: (y)9, гет'] *-men, -te* точильный ремень

strygerske ['sdry: (y)9Jsg9] *-л, -г* гладильщица

strygetøj ['sdry: (y)ЭМзЛ] *-et* бельё для глаженья

strygning ['sdry: (y)ner] *-en, -er* 1) окраска 2) глаженье 3) вычёркивание 4) правка (бритвы) 5) чирканье {спичкой} 6) траление

stryknin [sdryg'ni'n] *-en* фарм. стрихнин

stræb [sdre'p] *-et* 1) труд, хлопоты, усилия (мн. ч.) 2) карьеризм

stræbe² ['sdre:b9] *vi* {efter ngt} стремиться (к чему-л.), добиваться (чего-л.); — ngp efter livet посягать на чью-л. жизнь; — fremad стремиться вперёд

stræbe||bjælke ['sdre:b9, bjelg9] *-n, -г* стрп. подкос, подпорка; — bue [-, Би:э] *-n, -г* стрп. откосная подпорка

stræben ['sdr^bon]. *-en* стремление; усилие, старание; målet for hans højeste — иредел его мечтаний

stræberille ['sdre:b9, pel9] *-л, -г* стрп. контрфорс

stræber ['sdre:baj] *-en, -e* карьерист; честолюбец

stræbsom ['sdreibsom'] *a* старательный, усердный

stræbsomhed ['sdreibsomhe'd] *-en* старательность, усердие

stræde ['sdreido] *-t, -г* 1) пролив 2) переулок, узкая улица

stræk [sdrsgj] *-ket, =* 1) протяжённость 2) мед. вытяжение, тракция 3) : i ét — одним махом, залпом

strækbar ['sdregba'j] *a* тянущийся, растяжимый

strækHbjælke ['sdreg, bjelg9] *-n, -г* стрп. потолочная балка; — ham|mer [-, ham9j] *-meren, -re* мех. плющильный молот

strække³ [sdrego] *vt* вытягивать; растягивать; — benene разг. размять (сов.) ноги п— frem протягивать; — i vejret поднимать кверху; — til хватать, быть достаточным; — til jorden пригнуть (сов.) к земле; повалить (сов.) на землю; — ud протягивать <> — våben, — gevær сложить (сов.) оружие; — hals любопытствовать; — sig 1) потянуться (сов.) (о человеке) 2) простирается; skoven —г sig til floden лес простирается до реки

strækkelig ['sdreg9li] *a* см. strækbar

strækkelighed ['sdregolihe'd] *-en* растяжимость

strækkemuskel ['sdrsgo, musg9l] *-elen, -ter, strækker i'sdrsgaj] -en, -e* анат. разгибающая мышца

strækmarch ['sdreg, maj/] *-en, -er* воен. торжественный марш [шаг]

strækning ['sdregneq] *-en, -er* 1) растяжение, растягивание 2) пространство, расстояние, отрезок пути; перегон

stræknylon ['sdreg, najlon] *-en (-et)* 1) растягивающийся синтетический материал, эластик 2) изделие из растягивающегося материала, изделие из эластика

stræk||valse ['sdreg, vals9] *-л, -г* мех. вытяжной валик; — værk [-, vejg] *-et, -er* плющильный станок

strø¹ [sdrø'] *vt, vi* 1) посыпать; рассыпать; разбрасывать; рассеивать 2) подстилать (подстилку скоту) O — om sig med penge сорить деньгами

strøbemærkninger ['sdrø'be, msjgneg9j] *pi* отдельные замечания

strøelse ['sdrø'9lso] *-л* подстилка (солома)

strøg I [sdroj'] *-et, =* 1) поглаживание, (лёгкое) прикосновение 2) черта, штрих 3) район, местность; ligge på et godt ~ находиться на бойком месте (о магазине) 4) главная улица; центр города, торговый район; место прогулок горожан; gå på ~et гулять по центру города

strøg II [sdroj'] *impf* om stryge

strøgen ['sdroj'an], strøget ['sdroj'oå] *part II* om stryge

strøgl||fugl ['sdrojJuM] *-en, -e* перелётная птица; ~kunde [-, копэ] *-л, -г* случайный клиент [покупатель]

strøgtur ['sdroj, tu'j] *-en, -e* прогулка по центру города

strøhalm ['sdrø', harm] *-en* соломенная подстилка

strøm [sdrom'] *-men, -te* 1) течение; gå imod ~men идти против течения (тж. перен.); følge [drive] med ~men плыть по течению (тж. перен.) 2) река, ручей; поток; det regner i ~те идёт проливной дождь 3) эл. ток

strøm I|afbryder ['sdrom. qybry'Saj] *-en, -e* эл. прерыватель тока; выключатель; переключатель; ~aftager Kqyta'voj] *-en, -e* эл. токоприёмник; ~and [-, an'] *-en, -ænder* каменуха, синьга тихоокеанская (птица); ~bræt [-, bret] *-tet* эл. распределительный щит

strømer ['sdrørmaj] *-en, -e* 1) бродяга 2) разг. полицейский

strømfordeler ['sdr6mfoj, de4oj] *-en, -e* мех. распределитель, контроллер

strøm fordelings || bord ['sdr6mfoj, de'legsbo'j] *-et, ~tavle [-tqylo] -л, -г* см. strømbræt

strømførende ['sdromjø: sono] *a* подающий ток

strøm||hvirl I el ['sdrom^vej'val] *-elen, -ler* быстрое течение, стремнина; водоворот; ~kilde [-, kilo] *-л, -г* эл. источник тока [питания]; ~kreds [-, kre's] *-en, -e* эл. цепь тока; ^kæntring [-, ken'dreg] *-en* 1) время перехода от прилива к отливу (и наоборот) 2) перемена политики [общественного мнения]; ~leder [-, le:bål] *-en, -e* эл. проводник; ---'levering [-le, ve'rer] *-en, -er* эл. подача тока

strømlinieform ['sdromlinjo, foj'm] *-en, -er* обтекаемая форма

strømliniet ['sdrom, l i:niO], strømlinjet ['sdrom, linjod] *a* обтекаемый

stremme¹ ['sdromo] *vi* 1) течь, протекать; струиться, литься; хлынуть (*сов.*) 2) двинуться (*сов.*) потоком, идти массой, валом валить; mange folk ~ de derhen туда устремилась масса людей • ~ ind вливаться потоком; tankerne ~ de ind på mig на меня нахлынули мысли; ~ over переливаться через край; затоплять; ~ til а) притекать; б) хлынуть (*сов.*), валом валить; floder ~ г ud i havet река впадает в море

strømmen ['sdromon] *-en* поток, течение; ~ frem og tilbage прилив и отлив

strømmevis ['sdromovi's] *adv* потоком

strømning ['sdromerj] *-en, -er* зоол. салака

strømmåler ['sdrbm,mo:l9j] *-en, -e* 1) *эл.* амперметр; счётчик 2) гидрометр

strømning ['sdromneg] *-en, -er* 1) течение, веяние (*тж. перен.*) 2) истечение (газов)

strømningshastighed ['sdromner)s,hasdi-he'6] *-en, -er* скорость истечения (газов)

strømpe ['sdrombo] *-n, -g* чулок; ^n er løbet op на чулке спустились петли, чулок поехал; forfødde en ~ надвязать (*сов.*) чулок; stoppe *—г штопать чулки; ~ uden søm чулок без шва

strømpebukser ['sdrbmbo,bogS9j] *pi* колготки

strømpe || bånd ['sdrombo, bon'] *-et, =* подвязка (*дамская*); ~fod [-,fo'5] *-en, -fødder* [-Jå'oj] нижняя часть [след] чулка или носка; på ~fødder в одних чулках [носках]; ^holder [-,Bэ1эл] *-en, -e* пояс (*для подвязок*); ~hæl [-,he'l] *-en, -e* пятка (*чулка*); — skaft [-,sgafd] *-et, -er* паголенок; gemme penge i '—skafterne хранить деньги в чулках, складывать деньги в чулок; ~sok [-,sok] *-ken, -ker* см. strømpefod; ~stopning [-,sdoɓneg] *-en* шпонка чулок; '-striking [-,sdregneg] *-en* вязка чулок; ~væveri [-vevaji'J] *-et, -er* чулочная фабрика

strem||pil [sdrbm,pi'I] *-en, -e* 1) указатель течения 2) *перен.* показатель общественного мнения; ~retning [-,rednerj] *-en, -er* направление потока; '—skalle [-,sgala] •д, г плотва (*рыба*); ^skifte I-,sgifda] *-g* изменение течения; ~slutning [-,sludneg] *-en, -er* *эл.* замыкание тока; ~slutter Ksludai] *-en, -e* *эл.* замыкатель [прерыватель] тока; ^-styrke [-,sdøjga] *-n* сила тока; ^-tavle Ktqulo] *-n, -g* *эл.* распределительный щит; ~veksler Kvegslsj], '—vender Kvenaj] *-en, -e* *эл.* коммутатор

strø||sand ['sdrø',san'] *-et* песок (*для посыпки*); '-ske [-,sge*] *-en, -er* ситечко; лбжка с ситечком; <— sukker [-,sogoj] *-et* сахарный песок; ~tanker Ktag'goj] *pi* обрывки мыслей; отдельные изречения, афоризмы

strå [sdro'] *-et, =* солома; соломинка ф trække ~ тянуть жребий; trække det korteste — *разг.* ^ остаться (*сов.*) с носом; være højt på ~ *разг.* быть в почёте

stråarbejde ['sdro^jbgj'do] *-t, -g* изделие из соломки

strådød ['sdro,dø'6] *-en* естественная смерть

stråfil I'sdro,fi4] *-en, -e* напильник

strå! fletning ['sdro,fledneg] *-en, -er* соломенное плетение; '—hat [-,hat] *-ten, -te* соломенная шляпа

stråle I ['sdro:lo] *-n, -r* 1) луч; kosmiske ~г космические лучи 2) струя 3) *физ.* поток (*частиц, электронов*) 4) *радио* луч

stråle' II ['sdro:lo] *vi* блестять, сверкать; сиять; ~ af glæde сиять от радости О ~ ud излучать

stråle!, brydning ['sdrə:lə,Brubneg]) *-en* преломление лучей; '—bundet [-,bon'd] *-et, -er* *физ.* пучок лучей; '—forbrænding [-foj,bren'eg] *-en, -er* воздействие светового излучения (*при ядерном взрыве*)-, '—glans [-,glan's] *-en* блеск, сияние; '-glorie [-,glo*rid] *-л, -г* ореол; '—krans [-,kran's] *-en* сияние, ореол, венец; '—mester [-,mesdaj] *-en* *уст.* пожарник <> man kan ikkejvære her og der og '-mester tillige всюду поспеть нельзя; ^ за двумя зайцами погонишься, ни одного не поймаешь; '—måler [-,to:lél] •*en, -e* *физ.* рентгенометр

strålende t'sdro'lono] *a* великолепный, блестящий

strålellpragt ['sdro:l9,pragd] *-en* лучезарность, сияние; игра света; '-гør [-,го'Jl] *-et, =* 1) *воен.* ствол (*огнемета*) 2) наколочник брандспойта

strålesyg ['sdr o:l9,sy'y] *a* большой лучевой болезнью

stråleUsyge ['sdro:l9,sy:y9] *-n* см. strålings-syge; '-terapi [-tera,pf] *-en* радиотерапия; рентгенотерапия; '-varme [-,vajmo] *-л* тепловое излучение; '—virkning [-,veJgneg] *-en, -er* (воз)действие излучения

stråling ['sdro:leg] *-en, -er* излучение, радиация; облучение

strålingsbeskadiget ['sdro:legsbe,sga'5i (y)-ot] *a* облучённый, пострадавший от облучения

strålings ||inten sitet ['sdr alegsensensite't] *-en* уровень радиации; [интенсивность излучения; ~kilde [-,кПэ] *-n, -g* источник излучения; ~syge [-,sy:yo] *-n* *мед.* лучевая болезнь

strå||mand ['sdro^man'] *-en, -mænd* подставное лицо, марионетка; '-mätte [-,moda] *-л, -g* солбменный мат; ~sæde [-^бэ] *-г* плетёное сиденье; '-tag [-,ta'y] *-et, -e* соломенная крыша

stråtækt I'sdro,tegd] *a* (по)крытый соломой

stub [sdup] *-ben, -be* 1) пень 2) жнивье 3) щетина (*на небритом лице*) <> han forsvandt med rub og ~ он исчез бесследно

stub Hjord ['sdobjo'j] *-ел, '-mark* [-,majgl] *-en, -er* жнивье (*поле*); '-mølle [-,møl9] *-n, -g* ветряная поворотная мельница

stud [sdu'5] *-en, -e* 1) вол; бык 2) тупой (и грубый) человек

stude Udriver ['sduÆa^riivoj] *-en, -e* погбнщик волбв; ~handel Khan'ol] *-en* 1) торгбвля скотом 2) закулисные переговоры; соглашательство

student [sdu'den'd] *-en, -er* 1) студент; kvindeligt ~ студентка; selverhvervende ~ студент, живущий на сббственный заработок 2) выпускник гимназии

studenteragtig [sdu'den'da^agdi] *a* студенческий

studenter||bo!ig [sdu'den'do^bo'.li] **-en**, **-er** студенческое общежитие; — eksamen [-eg-,sa;m9n] **-ел**, **-er** экзамен, дающий право на поступление в высшее учебное заведение; экзамен на аттестат зрелости

studentereksamensbevis [sdu'den'dajeg-saimonsbe^vi's] **-et**, **-er** аттестат зрелости
 studenter||forening [sdu'den^1dajfoj,e'ner)] **-en**, **-er** студенческое общество, студенческая корпорация; — havre [-,b<шгэ] **-л** изюм с орехами; — hold [-,hol'] **-et** курс; mit—hold мой курс [выпуск]; — hue [-,би:э] **-л**, **-г** студенческая фуражка [шапочка]; — liv [-,li'v] **-et** студенческая жизнь; — råd [-дэ'б] **-et**, = студенческий совет, студенческий комитет (в университете); — samfundet⁴ [-,samfon'ad] **inv** студенческий союз (в Дании)

Studenterunion [sdu'den'dojuni^'n]: Den Internationale — Международный союз студентов

studenterår [sdu'dsn'da^o'j] **pi** студенческие годы

studentikos [sdudsndi'ko's] **a** типично студенческий

studeprang [sdu:u9,prar')] **-et см.** studehandel

studepranger [sdu:d9,prar)9j] **-en**, **-e** торговец скотом

studere¹ [sdu'de*Jo] **1. vi** учиться; — til læge учиться на медицинском факультете
2. vt изучать

studere|kammer [sdu'de'jo^am'or] **-et см.** studereværelse; — kammermenneske [-kam-9J,msn9sga] **-t**, **-г** кабинетный учёный, «учёный червы»; — lampe [-,лат'бэ] **-л**, **-г** настольная лампа

studerende [sdu'de'jana] **a** учащийся; de — студенты

studeret [sdu'de'J95] **a:** en—mand человек с высшим [университетским] образованием

studereværelse [sdu'de'J9,vf:J9ls9] **-г** рабочий кабинет

studering [sdu'de'rerj] **-en**, **-er** изучение

studie I [sdu'dio] **-л**, **-r** 1) эскиз, набросок 2) этюд

studie II [sdu'dio] **-г** студия (обычно о теле», радио», киностудии)

studie||kreds [sdu'idig^re's] **-en**, **-e** учебный кружок; — legat [-le,ga't] **-et**, **-er** стипендия; — mappe [-,mab9] **-л**, **-г** папка с эскизами; — nævn [-ngy'n] **-et**, = учебная комиссия; — rejse [-,rajsa] **-л**, **-г** поездка с учебной целью; — scene [-,se:n9] **-л**, **-г** учебный театр; — tid [-,ti'5] **-en** время учёбы

studine [sdu'di:n9] **-л**, **-г** разг., шутл. студентка

studio [sdu'dio] **-et**, **-er см.** studie II

studiosus [sdudi'osus] **inv** студент (обычно сокр. stud. [sdu'd]); — perpetuus «вечный» студент; være stud. med. быть студентом медицинского факультета

studi|um [sdu'diom] **-et**, **-er** 1) изучение; занятия (мн. ч.), учёба 2) **уст.** университет

studs I [sdus] (en): på en — в мгновение бка, внезапно

studs II [sdus] **a** суровый, неприветливый

studse¹ I [sdusg] **vi** удивляться, изумляться

studse¹ II [sdus9] **vt** обрезать, подстригать

studsens [sdusdn] **-en** удивление, изумление

studshed [sdushe'd] **-ел** суровость, неприветливость

studs mus [sdus,mu's] **-en**, = полёвка (мышь)

studsning [sdusneg] **-ел**, **-er** стрижка

stue [sdua] **-л**, **-r** 1) комната, помещение 2) палата (в больнице) 3): bo i — п жить на первом этаже

stue||arrest [sdu:9a,rssd] **-en**, **-er** домашний арест; — azalea [-a,sa:lea] **-en**, **-er** бот. рододендрон; — etage [-eDa:э] **-л**, **-г** первый этаж; — flue [-,Пи:э] **-л**, **-г** домашняя муха; — gang Kgar)' **-ел**, **-е** обход (врача); — gulv [-,goP(v)] **-et**, **-е** пол; — hus [-,hu'sj] **-et**, **-е** жилой дом; — liv [-,li'v] **-et** жизнь в четырёх стенах; — loft [-,lofd] **-et**, **-er** потолок; — længe [-,ler)э] **-л**, **-г** флигель

stuelærd [sdu:9,lej'd] **a** академический, далёкий от жизни; en — professor кабинетный учёный

stue Ummenneske [sdu:9,men9Sg9] **-л**, **-г** домосед; — org|el Кэл'уэП **-(e)let**, **-ler** муз.' фисгармония; — pige l-,pl*э] **-л**, **-г** горничная, прислуга; ~ plante [-,plap<lэ] **-п**, **-г** комнатное растение

stueren [sdu:9,re'n] **a** чистоплотный (о животных)

stueHsidder [sdu:9,sed9j] **-en**, **-е** домосед; — ur [-,U*J] **-et**, **-е** стоячие часы; — vagt [-,vagd] **-en**, **-er** воен. 1) дневальный 2) наряд по казарме; — varme [-дситэ] **-п** комнатная температура

stuk [sduk] **-ken** (**-ket**) штукатурка

stuk||arbejde [sdug,ajbaj'd9] **-t**, **-г** штукатурная работа; — arbejder [-,cubaj'daj] **-en**, **-е** штукатур

stukkatur [sduga'tu'j] **-en** штукатурная лепная работа

stukkatur [sduga'tø'j] **-ел**, **-er** штукатур

stukken [sdogon] **part II om** stikke II

stukket [sdogsd] **1. a:** — tæppe стёганое одеяло **2. part II om** stikke II

stuk||loft [sdog,lofd] **-et**, **-er** лепной потолок; — væg [-,vf'k] **-gen**, **-ge** лепная стена

stum [sdom¹] **a** 1) немой 2) безмолвный; молчаливый; — person [figur] статист (в театре) 3) непроизносимый (о букве)

stumfilm [sdomjil'm] **-ел**, **-s** (=) немой фильм

stumhed [sdomhe'6] **-ел** 1) немота 2) безмолвие; молчание; тишина

stump I [sdom'b] **-ел**, **-er** 1) кусок; остаток; обрубок; en — lys огарок свечи; skære en ~ af pølsen отрезать (сов.) кусок колбасы; gå i — er og stykker разбиться (сов.) вдребезги, разлететься (сов.) на куски 2) ласк, карапуз., малыш; малышка, крошка (о молодой женщине); din lille — I маленький I

stump II [sdom'b] **a** тупой; en — vinkel **мат.** тупой угол

stumpe¹ [sdomba] **1. vi** быть коротким (об одежде) **2. vt** (af) укорачивать

stumpet ['sdombad] **a** укороченный, ко-
рбткий

stumpevis ['sdombovi's] **adv** кусками,
отрывками

stumphalet ['sdomb,ha:l96] **a** куцый

stumphed ['sdombhe'd] -en тупость

stumpnæse ['sdomb,ne:s9] -n, -г курносый
НОС

stumplfnæset ['sdonib,ne:s9u] **a** курносый;

rumpet [-,готЪэй] **a** 1) короткохвостый, с
обрубленным хвостом (о **собаке**) 2) малень-
кого роста (о **человеке**); '-vinklet I-,ver)g-
lod] **a** тупоугольный

stumtjener ['sdom,tje:noj] -en, -e (стоя-
чая) вешалка **{для одежды}**

stund [sdon*] -en, -er миг, мгновение;
небольшой промежуток времени; час; det
er en god'- siden это было уже некоторое
время тому назад; kun en ~ ! минутку!;
nu om—er сегодня, теперь; в наше время;
i samme ~ тотчас же; в тот же момент;
give sig gode'—er med arbejdet не торопить-
ся с работой; til min sidste'— до последнего
дыхания, до последнего (моего) часа O
al den~ **титл**, поскольку

stunde¹ ['sdono] **vi** наступать, прибли-
жаться (о **времени**); aftenen ~r til прибли-
жается вечер, вечереет

stundesløs ['sdone,s,lø's] **a** беспокойный,
суетливый

stundesløshed ['sdonosjø'she'u] -en бес-
покойство, суетливость

stundom ['sdondom'] **adv** изредка, иногда,
•временами

stup [sdup] -rep, -per растушёвка, палоч-
ка для тушёвки

stupid [sdu'pi'O] **a** глупый, тупой

stupiditet [sdupidi'te't] -en, -er глупость,
тупость

stupor ['sduboj] -en, **мед.** ступор

stutflag ['sdud/fla'y] -et, = прямоуголь-
ный флаг

stutmest|er ['sdud,mesdoj] -eren, -re упра-
вляющий конным заводом

stutteri [sdudo'ri*] -et, -er коннозавод-
ство, конный завод

stutteri|hingst [sdudo'rijietj'sd] -en, -e
племенной жеребец; '-horpe I-,hobo] -n, -г
племенная кобыла

stuve¹ I ['sdu:vo] **vt** плотно укладывать,
•наполнять, набивать

stuve¹ II ['sdu:vo] i/^тушить (**мясо и т. п.**)

stuver ['sdu:voj] -en, -e портовый грузчик

stuvning I ['sdu:vneg] -en укладка гру-
зов (в трюм)

stuvning II ['sdu:vneg] 1) -en тушение
(**мяса и т. п.**) 2) -en, -er белый соус

styg [sdyk] **a** 1) дурной, гадкий, скверный
2) урбдливый

styghed ['sdyghe'd] -en уродство

styk [sdøk] -ket, = (**разг. -s**) **см.** stykke I 1)

stykiiarbejde ['sdøg,ajbafda] -t, -г сдель-
ная работа; ~fad [-Да'б] -et, -e большая
•бочка; —gods [-,gos] -et штучный груз

stykke I ['sdøgoj] -t, -r 1) кусок; часть;
штука; et ~ jord земельный участок;
•a godt ~ vej большой отрезок пути;
•a godt — arbejde большая работа; gå i
~г сломаться (**сов.**), разбиться (**сов.**); et ~
mad бутерброд 2) произведение, вещь (**му-**

зыкальная); фильм; пьеса 3) часть, раздел
(**книги**) 4) арифметическая задача; ариф-
метический пример 5) голова (**скота**) <> <—
for'— одно за другим; da det kom til ~t...
когда дошло до дела...; når det endelig
kommer til ~t в конце концов; de er to
alen ud af ét ~ s два сапога пара; det er
dog et stift ~ I это уж слишком!; blæse
ngn et (langt) ~ **разг.** плевать на кого-л.;
vi var tre-fire'—г нас было трое или четверо;
det går ingen '—г af dig for det тебя от этого
не убудет

stykke¹ II ['sdøga] **vt** делить на части;
разрубать на куски а ~ sammen соби-
рать из кусков; составлять; — ud делить
[разделять] на части

stykkevis ['sdøgovi's] **adv** поштучно; по
частям; кусками

styk|liste ['sdøg,lesdo] -п инвентарный
список; '-salg Ksal'y] -et розничная про-
дажа

stykvis ['sdøgvi's] **adv см.** stykkevis
stykværk I ['sdøg,vsjg] -et незавершённая
[незаконченная] работа

stylte I ['sdyldo] -n, -г ходуля; gå på
~г а) ходить на ходулях; б) вести себя
неестественно [манерно]

stylte¹ II ['sdyldo] **vt**: ~ sig op рисовать-
ся, корчить из себя

stylteløber ['sdyldo,lø:boj] -en, -e ходу-
лочник (**птица**)

stumper ['sdøm'boj] -en, -e 1) плохой
работник, халтурщик 2) бедняга

stumperagtig ['sdømboj,agdi] **a** 1) плохой,
халтурный 2) жалкий

stumperagtighed ['sdømboj.agdihe'd] -en
1) халтура 2) убогость

styne¹ ['sdy:na] **vt** подрезать (**дерево**),
обрезать верхушку

styr [sdy'j] -et, = 1) руль (**велосипеда**)
2) **спец.** пусковое устройство; пусковая
установка <> jeg kan ikke holde ~ på ham
я не могу с ним сладить; slå for'—et i fami-
lien быть главой семьи; da gik den fornøjelse
over ~ удовольствие было испорчено;
sætte over ~ растратить (**сов.**)

styrbar ['sdyjba'j] **a** управляемый; слу-
шающийся руля; регулируемый

styrbord [sdy'bo'j] -et **мор.** правый
борт; læg roret om ~ I право руля I (**коман-
да**)

styrbordslanterne ['sdyjbo'j'slar^dejno]
-n, -г **мор.** правый отличительный огонь

styre I ['sdyuø] -t, -г управление, режим

styre¹ II ['sdy:Jo] **vt** управлять, пра-
вить (**чём-л.**); направлять; ~ sig владеть
собой; ikke kunne ~ sig не уметь владеть
собой <> få sin lyst'—t удовлетворить (**сов.**)
своё желание

styreHanordning ['sdy:j^anoj'dneg] -en,
-er (рулевое) управление [устройство];
^apparat [-ара,ra't] -et, -er 1) регулятор;
рулевое устройство 2) **воен.** прибор управ-
ления [наведения]; '-elektronik [-elegtro-
,nik] -кенеоен. электрбнные приборы управ-
ления [наведения]; ~finne [-Депо] -п, -г
спец. стабилизатор; ~fjer Kfje'j] -en, =
зоол. рулевое перб, правильное перб;
'—gitter [-,gid9i] -et **радио** управляющая
сетка; —hale [-,ha;la] -п, -г **спец.** хвостовой

стабилизатор; —hus [-,hu's] -et, -e рубка рулевого; кабина водителя; —kompas [-kom,pas] -set, -ser путевой компас

styrelse ['sdy:jalso] -л, -r 1) управление, правление; руководство 2) грам. управление

styre||mekanisme ['sdy:J9meka,nism9] -л мех. рулевое управление; распределительный [управляющий] механизм; —pind l-,pen'] -ел, -e 1) мор. румпель 2) ав. ручка управления; штурвальная колонка

styrer ['sdyuoj] -ел, -e 1) рулевой; жога-тый; шофёр; пилот 2) руководитель; правитель

styreHrat ['sdy:J9,rat] -tet, = мор. штурвальное колесо; —sender [-,ssn9j] -en, -e радио задающий генератор; —stang [-,sda:rj'] -en, -stænger авто, ав. рычаг управления; —streg [-,sdrqj'] -en, -er курсовая черта (компас); —stråle [-,sdro:l9] -л, -г воен. луч наведения, наводящий луч; —system [-sys,de'm] -et, -er воен. система управления [наведения]; —tøj [-,toj] -et система управления (автомобиля)

styring ['sdy:rer] -ел управление (кораблём и т. п.); наведение; forudfastlagt — программированное управление

styrke I ['sdøjg9, 'sdy...] -л, -г 1) сила, мощь; prøve — med ngn помериться (сов.) с кем-л. силами; —ns politik политика с позиции силы 2) воен. отряд; численный состав; pi вооружённые силы, войска 3) прочность, крепость; сопротивление (материалов) 4) крепость (жидкости, напитка) 5) мех. интенсивность, напряжение 6) муз. акцент

styrke¹ II ['sdøjg9, 'sdy...] vt укреплять, усиливать, подкреплять; få ngt at —sig med подкрепиться (сов.) чём-л., освежиться (сов.)

styrkellidrik ['sdøjg9,drek] -ken, -ke укрепляющий напиток; —forhold [-,fojhoP] -et, = соотношение сил; —grad [-,gra'd] -ел степень крепости; —liste [-,lesd9] -л, -г воен. список личного состава

styrkelse ['sdyjgalso] -л укрепление, подкрепление, упрочение

styrkelsesmid|del ['sdyjg9ls8S#mi6'91], styrke!!rnid I del ['sdøjg9,mi5'ol] - (de)let, -ler укрепляющее [тонизирующее] средство; uprøve [-,prø:v9] -n испытание силы; ~ sammensætning [-,sam9nsedner)] -en, -er боевой состав войск; —tal [-,tal] -let, = воен. численность личного состава

styrkning ['sdyjneg] -en см. styrkelse

styrmand ['sdyj,man'] -ел, -mand мор. штурман, рулевой

sturt [sdyjd] -et, = 1) душ 2) ав. пикирование 3) авария, падение

sturtbombemaskine ['sdyjd,bomb9mas-,gi:n9] -л, -r, sturtbomber [sdyjd,bombg] -ел, -e воен. пикирующий бомбардировщик

sturtdykke¹ ['sdyjd,døg9] vi ав. пикировать

sturtdykning ['sdyjd,døgner)] -en см. sturt 2)

styrte¹ Psdyjda] 1. vi 1) падать; упасть (сов.), свалиться (сов.) 2) ав. пикировать 2. vt 1) опрокидывать, сбрасывать 2) сбрасывать, свергать o — af sted сорваться

(сов.) с места; — frem броситься (сов.) вперёд; — ind ворваться (сов.); — løse på ngn наброситься (сов.) на кого-л.; — ned падать, обрушиваться; regnen —de ned хлынул (проливной) дождь; — от свалиться (сов.), упасть (сов.); — sammen рухнуть (сов.), разрушиться (сов.) <>~ ngn i ulykke ввергнуть (сов.) кого-л. в беду; — sig: hun —de sig i mine arme она бросилась в мой объятия

styrte||bad ['sdyjd^bad] -et, -e душ; — flugt [-,flogd] -ел ав. пикирующий полёт, пикирование

styrtefærdig ['sdyjd9feJdi] a готовый упасть [рухнуть]

styrtegodt ['sdyjd9,gos] -et, styrtegodsladning Psdyjd9gos,la5ner)], styrtegodslast Psdyjdegos,lasd] -en трюмный товар

sturtflyver ['sdyjd,fly:V9J] -en, -e воен. пикирующий бомбардировщик

styrthastighed ['sdyjd,hasdihe'6] -en, -tr ав. скорость пикирования

sturtløb ['sdyjd,lø'p] -et скоростной спуск- (на лыжах)

sturtning l'sdyjdner)] -en, -er 1) падение; обвал 2) свержение

sturt||regn ['sdyjd,rqfn] -en проливной дождь, ливень; —sø l-,sø'] -en, -er ейльиная волна; бурун (у берега); få en —sø получить (сов.) сильный удар волны

sturvolt [sdyj'voPd] -ел, -er 1) род карточной игры 2) мелкие карты (двойки, тройка и т. п.)

stæder ['sde:69j] pi om stad

stædig ['sde:6i] a упрямый, своенравный; норовистый (о лошади)

stække¹ ['sdsgg] vt подрезать (крылья)

stømme¹ ['sdemg] vt подпирать сз~ ор запруживать

stænder ['sden'oij] pi om stand I, 2

stænge I ['sdsr9] -t, -g сеновал

stænge II ['sdfr9] -g мор. стеньг*

stænge¹ III ['sder9] vt запира́ть, затворять • — sig ude не принимать участия (в чём-л.); изолироваться

stængjel ['sdeg'sl] -(e)len, -ler стебель; ствол

stænger ['sdeti'aj] pi om stang

stænk [sdsg'g] -et, = 1) брызги (мн. ч.); капля; пятно; grå ^ i håret проседь 2) намёк; med et~ af ironi с оттенком иронии

stænke¹ Psderjga] vt брызгать, забрызгивать; поливать, кропить; пачкать

stænkeskærm ['sder)g9,sgtj'm] -en, -t авто щиток

stær I [sde'j] -en: grå ~ мед. катаракта; grøn — мед. глаукома; operere ngn for ~ сделать (сов.) кому-л. операцию катаракты

stær II [sds'j] -en, -e скворец

stærblind ['sde:j,blen'] a больной катарактой; совершенно слепой

stærekasse l'sde:j9,kas9] -n, -g 1) скворечник 2) (Stærekassen) шутл. «Скворечник» (о Новой сцене Королевского театра в Копенгагене)

stærk [sdsjg] 1. a 1) сильный, могучий; —e nerver крепкие нервы; ~ feber высокая температура 2) крепкий, прочный; ~t befæstet крепко прикреплённый; хорошб укреплённый 3) мощный, могуществен-

ный; det—e køn сильный пол (*омужчинах*)
 i) многочисленный; ti tusinde mand — де-
 сять тысяч человек 5) твёрдый (о *решении*,
обещании и т. п.); убедительный; tænke —
 på ngt серьёзно задуматься [*сов.*] над
 чем-л. 6) искусный, умелый; være — i ngt
 быть сильным в чём-л., хорошо знать что-л.
 7) сильнодействующий (о *лекарстве*); креп-
 кий (о *напитке, табаке*) 8) громкий, звуч-
 ный (о *голосе*) 9) густой (о *тумане*) 10)
лингв., сильный (о *глаголе*) 11) быстрый (о
ходьбе и т. л.); gå med —e skridt идти
 быстрыми шагами; uret går for —t часы
 спешат

stærkstrøm ['sdejg.sdrdm'] *-men эл.* ток
 высокого напряжения

stævne [sdey'n] *-en, -e мор.* форштевень
 ф skal vi vende —en hjemefter? пойдём
 домой?

stævne I ['sdgund] *-t, -r* 1) съезд; сбор;
 встреча; sætte ngn — назначить (*сов.*)
 кому-л. встречу 2) *спорт*, встреча, сорев-
 нование, состязание; ved —t var al slags
 sport repræsenteret на соревнованиях были
 представлены все виды спорта

stævne¹ II ['sd^una] *vi* направляться,
 держать курс; skibet —г mod øst судно
 держит курс на восток

stævne¹ III ['sd|uno] *vt* привлекать (*к*
ду)

stævnemøde ['sd^uno^øida] —г свидан-
 ие

stævning ['sdguner)] *-en, -er* вызов [*пове-*
стка] в суд; udtage — mod ngn предъявить
 (*сов.*) иск кому-л.

stævningsmand ['sdfunegs,man'] *-en,*
-mænd судебный пристав

stævnrør ['sdgunjo'j] *-et, = мор.* носовой
 торпедный аппарат; —sikring [-,segrerj]
-en, -er мор. охранитель корабля, пара-
 ван

støbe² ['sdørbo] *vt* лить, отливать;
 kjolen sidder som (om den var) støbt платье
 сидит безукоризненно [как влитое] O det
 er ham der—г kuglerne он-то и влияет на
 ход дела, он-то и стоит за всем этим

støbe||arbejde ['sdøib^ajbgi'ds] *-/, -г*
 литейная работа, литьё; —form [-,foj'm]
•en, -er литейная Лорма, форма для отлив-
 ки; —gods [-,gos] *-et* чугунные изделия;
 —jern l-Jej'n] *-et* чугун

støbelig ['sdø:boli] *a* плавкий

støbeovn ['sdørb^qu'n] *-en, -e* плавиль-
 ная печь

støber ['sdø:boj] *-en, -e* литейщик; фор-
 нбщик

støberi ['sdøbo'ri'] *-et, -er* литейная;
 литейный завод

støbe||sand ['sdøibo.san'] *-et мех.* формо-
 вочный песок; —ske [-,sge'] *-en, -er* литей-
 ный ковш; være i —skeen *перен.* находиться
 в стадии разработки; —stål Ksdo'l] *-et*
 литая сталь; —tab [-,ta'p] *-et* брак в литьё

støbning ['sdø:bneg] *-en, -er* 1) *мех.* от-
 ливка 2) бетонирование <> han er af en hel
 anden ~ он человек совсем другого склада,
 он из другого теста вылеплен; det er den
 slags— verden give re такова жизнь

stød [sdøb] *-et, =* 1) удар; толчок;
 der lød et — i trompeten раздался звук

фанфар [трубы] 2) шок, потрясение 3)
 повод, побуждение 4) *фон.* толчок, за-
 твор

stød Uarbejder ['sdød^jb^j'doj] *-en, -e*
 ударник (*рабочий*); —dæmper [-,demboj]
-en, -e амортизатор, б^фер

støde² ['sdø: do] *vt* 1) толкать, пихать
 2) ударять, ушибать; — hovedet ушибить
 (*сов.*) голову 3) действовать раздражающе;
 det —г øjet это режет глаз 4) обидеть (*сов.*),
 задеть (*сов.*); ~ ngn for hovedet задеть
 (*сов.*) кого-л. за живое; оскорбить (*сов.*)
 [обидеть (*сов.*)] кого-л. а — an mod ngt
 нарушать что-л.; — fra оттолкнуться (*сов.*);

— ngn fra sig оттолкнуть (*сов.*) кого-л. от
 себя; — imod ngt натолкнуться (*сов.*) на
 что-л.; — ned а) свалить (*сов.*) с ног; б)
 убить (*сов.*) на месте, заколоть (*сов.*); —
 omkuld опрокинуть (*сов.*), перевернуть
 (*сов.*); — op открыть (*сов.*) рывком; — op
 til ngt примыкать к чему-л., соприкасаться
 с чём-л.; — på ngn наткнуться (*сов.*)
 на кого-л., столкнуться (*сов.*) с кем-л.;

— på grund сесть (*сов.*) на мель; — sammen
 а) столкнуться (*сов.*) с кем-л.; б) *перен.*
 иметь столкновение с кем-л.; — til а) про-
 исходить, случаться; б) примкнуть (*сов.*),
 присоединиться (*сов.*); — til med kniven
 ударить (*сов.*) [пырнуть (*сов.*)] ножом;
 — ud а) выталкивать, вышибать; изго-
 нять; б) выходить (о *комнате*); — sig
 1) ушибаться 2) наталкиваться, наты-
 каться

støden ['sdø:d3n] *-en* толкание; толчок
 (*мн. ч.*)

stødende ['sdø:59no] *a* неприличный;
 отталкивающий; режущий ухо

støder ['sdø:59j] *-en, -e мех.* пестик;
 трамбовка <> en gammel — *разг.* старый
 чудака

stødlifuge ['sdød,fu:yo] *-n, -g мех.* паз;
 — klinge T-,kler)o], —kårde [-,кэ:лэ] *-n, -g*
 рапира; КЛИНОК; —mine [-,mi:no] *-л, -g*
воен. контактная мина

stødpude ['sdød,pu:do] *-n, -g* буфер,
 амортизатор (*тж. перен.*)

stødpudestat ['sdøSpu:do,sda't] *-en, -er*
 буферное государство

stødrør ['sdød,rø'b'j] *-et, = воен.* взрыва-
 тель ударного действия

stødsikker ['sdød,seg9j] *a* противоудар-
 ный, ударостойкий, ударопрочный

stødt [sdøt] *a* 1) толчёный 2) обижен-
 ный, оскорблённый; blive — обидеться
 (*сов.*), оскорбиться (*сов.*)

stød; tand ['sdø5,tan'] *-en, -tænder* клык;
 бивень; —trop [-,trop] *-pen, -pe воен.*
 штурмовая группа

stødvis ['sdød,vi's] *adv* толчками, рыв-
 ками

stødvåben ['sdøå^o'bon] *-et, = воен.* 1)
 колющее оружие; оружие рукопашного
 боя 2) ударный род войск

støj [sdoj'] *-en* 1) шум; gøre [lave] —
 шуметь; 2) *радио* помехи (*мн. ч.*)

støjdæmper ['sdoj,demboj] *-en, -e мех.*
 глушитель

støje¹ ['sdojo] *vi* шуметь

støjen ['sdojon] *-en* шум

støjende ['sdojono] *a* шумный, шумливый

støjfri ['sdojfri'] **a** бесшумный
støjpejlingsapparat ['sd;Hpailegsapa,ra't]
-et, -er шумопеленгатор; звукоуловитель
støjramt ['sdojram'd] **a** находящийся-в
зоне сильного шума

støjHsender ['sdo^ssnoj] **-en, -e** радио
станция-глушитель; — sending [-,sfner)]
-en, -er радио создание помех; радиопроти-
водействие

støn [sdon'] **-net,** = стон, вздох

stønne' ['sdona] **vi** стонать; охать, взды-
хать

stønne' I ['sdonon] **-en** стон, стенание

stør [sdø'j] **-en, = и -e(r)** осётр

størkne' fsdojgno] **vi** 1) застывать, твер-
деть, сгущаться 2) свёртываться, запе-
каться (**о крови**)

størkning ['sdojgncr]l **-en** 1) застывание,
затвердение, сгущение 2) свёртывание
(**крови**)

større ['sdojo] **сотр. от** stor; uden —
vanskeligheder без особых затруднений;
det er ikke noget — это неважно, это не
имеет значения; være et hoved — end ngn
быть на голову выше кого-л.; de — børn
старшие дети

størrelse ['sdojolso] **-п, -г** 1) величина,
размер; объём; рост; de er af samme — они
одного роста 2) **мат., физ.** величина; en
ubekendt — **мат.** неизвестная величина;
uendelig små — **i мат.** бесконечно малые
величины; kritisk — **физ.** критическая мас-
са (**ядерного горючего**) 3) **шутл.** персона,
субъект, тип

størst [sdojst] **superl от** stor; for — e de-
len большей частью

støt [sdøt] 1. **a** 1) твёрдый, крепкий 2)
твёрдый, стойкий, незыблемый; gå sin—te
gang идти своим чередом; det kan du være
— på! в атом ты можешь быть уверен! 2.
adv: maskinen arbejder — механизм рабо-
тает безотказно; — og konstant сплошь
да рядом

støthed ['sdødhe'd] **-en** 1) твёрдость,
крепость 2) твёрдость, стойкость, незыб-
лемость

støtte I ['sdødo] **-п, -г** 1) подпора; колон-
на 2) **персн.** поддержка, опора; til — for...
в подтверждение...

støtte' II ['sdødg] **vt, vi** подпирать;
поддерживать (**тж. перен.**); — sig på ngt
а) опираться, на что-л.; б) основываться на
чём-л.

støtte||afdeling ['sdødo,qyde'ler)] **-en, -er**
воен. поддерживающая часть, поддержи-
вающее подразделение; — aktion [-ag,/o'п]
-en оказание помощи, субсидирование;
— bjælke [-,bjelgo] **-п, -г стр.** опорная
[несущая] балка; — ord [-,o'л] **-et, = грам.**
частица; — parti [-rep,ti] **-et, -er** политиче-
ская партия, поддерживающая правитель-
ство; — punkt [-,por)'d] **-et, -er** 1) точка
опоры 2) опорный пункт; — stav [-,sda'v]
-en, -e 1) палка, посох 2) **перен.** опора;
— tjeneste [-,tje;nosda] **-п, -г воен.** служба
материально-технического обеспечения;
— tropper [-,trOboj] **pi** поддерживающие
войска; резерв; — vokal [-vo,ka'l] **-en, -er**
лингв. сварабхакти, анаптиктябрьский глас-
ный (**появляющийся между двумя соглас-**

ными); — væv [-,ve'v] **-et биол.** соеди-
тельная ткань

støv [sdø'v] **-et** 1) пыль; tørre ~ af
стирать пыль; ryste — et af sine fødder **перен.**
отряхнуть (сож.)-прах с ног своих 2) пыль-
ца (**цветочная, на крыльях бабочек**) 3) прах,
останки <> ~ets år старческий возраст

støvllbold ['sd<jy,bord] **-en, -e** дождевик,
«дедушкин табак» (**гриб**); — briller [-,brel3J]
pi дорожные очки, очки от пыли; — drager
[-,dra:yoj] **-en, -e** **бот.** тычинка

støvdækket ['sd^ii,deg9o] **a** запылённый,
покрытый пылью

støve' I ['sdø:voj] **vt, vi** пылить, напылить
(**сов.**) а — af стирать пыль

støve' II ['sdø:va] 1. **vt** **охот,** травить,
подымать (**зверя, дичь**) 2. **vi** рыться, ш-
рять

støve||klud ['sdø:vo,klud'] **-en, -e** тряпка
(**для пыли**); — kost [-,kosd] **-en, -e** метёлка
(**для обметания пыли**)

støver ['sdø:v3j], støverhund ['sdø:-
voJ,hun'] **-en, -e** ищейка (**собака**)

støvet ['sdørvad] **a** пыльный, запылён-
ный

støv||fang ['sdøyjarj'] **-et, — бот.** рыль-
це; — fnug [-,fnok] **-get, =** пылинка; ~frak-
ke [-,frago] **-п, -г** пыльник (**плащ**)

støvfri ['sdQij,fri'] **a** без пыли

støv Hgran ['sdqy,gran'] **-et, =** пылинка;
— hvirv|el [-,vej'v9l] **-elen, -ler** столб пыли;
— knap [-,knap] **-pen, -per** **бот.** пыльник;
— korn [-,kol'п] **-et, =** 1) цветочная пыль-
ца 2) **см.** støvgran

støvle I ['sdtjylg] **-п, -г** сапог, ботинок;
lange —г высокие сапоги; tage ~rne på
надевать сапоги; tage —rne af снимать
сапоги <> få gang i —rne **разг.** убраться,
отправляться; du kender en god ~ til
kunst I много ты понимаешь в искусстве!;
han snakker en god — он хвастает

støvle' II ['sdoylg] **vi:** — af sted **разг.**
бежать > удирать

støvle||hæl ['sdQyl9,he'l] **-en, -e** каблук
сапога; — knægt [-,knsgd] **-en, -e** скамеечка
для снятия сапог; — krave [-,krav3] **-п,**
-г отворот сапога; — læder [-,læ'6aj] **-et**
кожа для сапог; — næse [-,ne:so] **-п, -г** носок
сапога; — pudser [-,pusoj] **-en, -e** чистиль-
щик сапог; — skaft [-,sgafd] **-et, -er** гол-
нище; — snude [-,snu;5o] **-п, -г см.** støvle-
næse; — strop [-,sdrop] **-pen, -per** ушко
[штрипка] сапога; — tramp [-,tram'b] **-et**
грохот сапог

støvning ['sdiyneg] **-en** **бот.** опыление

støvrejn ['sdi2y,raj'n] **-en** мелкий дождь,
изморось

støvregne' ['sd^y,rajn9] **vimp** моросить

støvllsamler ['sd^samloj] **-en, -e** пыле-
уловитель; — sky [-,sgy'] **-en, -er** облако
пыли

støvsuge' ['sdQij,su:y9] **vt** убирать пыль
пылесосом, пылесосить

støv Hsuger ['sdqy,su:y9j] **-en, -e** пылесос;
— svamp T-,svanTb] **-en, -e см.** støvbald;
— sæk [-,sek] **-ken, -ke** **бот.** пылевой
мешок, гнездо пыльника; — tråd [-,tf3'5]
-en, -e **бот.** тычинка

støvtæt ['sd(5y,tet] **a** пыленепроницаемый

støvvej ['sdqt^vgj'] **-en, -e** **бот.** пестик

stå I [sdo¹]: uret er gået i — часы остано-
вились; forhandlingerne er gået i ~ перегово-
вры застопорились

stå* II [sdo*] vi 1) стоять; bogen —г på
hylден книга стоит на полке; — vagt стоять
вахту, стоять на вахте; ~ på ski уметь
ходить на лыжах 2) быть, находиться;
иметь место; — i lære обучаться; døren —г
åben дверь открыта; solen —г højt på him-
len сблнце стоит высокб; huset —г i flammer
дом объят пламенем; — brud выходить
замуж; hvornår skal bryllupet —? когда
будет свадьба?; — fadder быть крёстным
отцбм 3) состоять (из); middagen stod på
grød og fisk обед состоял из каши и рыбы;
middagen—г på kød обед (сегодня) мясной
4) быть написанным; det —г i bogen ато
написано в книге; det—г hos Nexø у Нёксе
сказано 5) стоять, остановиться (сов.);
~1 стоять!; — ret! смирно! 6) настаивать;
~ på sin ret настаивать на своём праве 7)
находиться в какбм-л. состоянии; siden
sagerne —г sådan... поскольку дела об-
стоят так...; det —г ikke til at ændre это
нельзя изменить 8) держаться, быть устой-
чивым; оставаться в силе; — fast стоять на
• своём; hans rekord —г его рекорд продол-
жает оставаться в силе • — af сходить
(споезда, трамвая и т. п.); — bag а) стоять
позади; б) поддерживать кого-л.; så det—г
efter здорово, всюю; = так что дым стоит
коромыслом; — for возглавлять что-л.;
нести ответственность за что-л.; — foran а)
стоять перед чём-л.; б) быть накануне
чего-л.; — frem а) выдаваться, выступать
вперёд; б) выходить вперёд; om det er
sandt eller ej får — hen поживём — увидим,
правда это или нет; — igennem переживать,
переносить (что-л.); — op вставать; — på
flgns side быть на чьей-л. стороне; — til
подходить; farverne —г godt til hinanden
краски гармонируют между собой; det —г
til dig at gøre det тебе надлежит это сде-
лать; så vidt det —г til mig всё, что в моих
силах; hvordan—г det til? как поживаете?;
det ~г dårligt til дела обстоят плохо;
~ tilbage оставаться в наличии, сохра-
няться; — ud а) выходить (из вагона и
т. п.) б) выдаваться, выступать; øjnene
stod ud af hovedet på ham у него глаза
на лоб вылезли; — under а) стоять под
чём-л.; б) подчиняться кому-л.; — ved а)
стоять около чего-л.; б) настаивать; —
ved sine ord стоять на своём; — sig удержи-
ваться, выдерживать; — sig godt med ngn
быть в хороших отношениях с кем-л., ла-
дить с кем-л.; — sig godt til en eksamen
спешно выдержать (сов.) экзамен <^ som
an går og —г как он есть; det —г for
mig, som om... мне кажется, что...; ~ til
søs выходить в море, отплывать; det —г
mig i hundrede kroner ато мне обойдётся
в сто крон; det skal komme ham dyrt at
~ ато дорого ему обойдётся; — ngn efter
livet *уст.* посягать на чью-л. жизнь

stående [sdo:ono] а 1) стоящий, стоячий;
i~ stilling стоя; blive —' остановиться (сов.)
2) прямой, вертикальный 3) длительный,
продолжающийся 4) постоянный, уста-
новленный; — ret дежурное блюдо; ~

regel установленное правило; — hær регу-
лярная [постоянная] армия; — vending
лингв., устойчивое выражение 5) избитый,
банальный; en~ vittighed избитая шутка <>
have sine penge — i en bank иметь деньги
в банке; på ~ fod не задумываясь, сразу,
без подготовки

stået [sdsod] *part II om stå II*

ståhej [sdo'h^')] *-en разг.* шум, гам;
stor — for ingenting много шума из ничего

stål [sdo'l] *-et* сталь; rustfrit — нержа-
вующая сталь; have nerver af — *перен.*
иметь крепкие нервы

stålampe [sdo:l,ambo] *-л, -г торшер*

stålUarbejder [sdo'^ajbaj'doj] *-en, -e*
сталелитейщик; ~blik [-,blek] *-ket* листо-
вая сталь

stålblå [sdo:l,blø] а стальной (о цвете)

stål||bryllup [sdo:l,brølop] *-pet, -per* 75-
летний юбилей, «стальная» свадьба; — bånd
[-,bøn*] *-et* 1) радио плёнка (для записи)
2) мерная лента 3) ббод (на бочке); — farve
[-,faJvo] *-n* стальной [серый] цвет

stålgrå [sdo:l,gro] а см. stålblå

stål||ham|mer [sdD:l,hamoj] *-meren, -re*
стальной молот; —hjem [-Jel'm] *-en,*
-e каска; —hue [-,hu:e] *-n, -г* *уст.* шишак
stål||hærdet [sdo:l,hæjdo5] а закалённый;
—hård [-,hD'j] а твёрдый как сталь

stålklinge [sdo:l,kleijo] *-n, -г* стальной
клинок

ståklædt [sdotl,kle't] а бронированный,
закованный в броню

stål||kæde [sdo:l,ke:5o] *-n, -г* стальная
цепь; —møbler [-,mø'b13j] *pi* мебель из
стальных трубок; —orm [-,oj'm] *-en, -e*
зоол. медяница, медянка; —pen [-^pen¹]
-nen -ne стальное перо; —plade [-,plai:ø]
-n, -г стальной лист; —produktion [-pro-
dog,/o'n] *-en* производство стали

stålsat [sdo:l,sat] а см. stålhærdet

stålHsmeltning [sdo:l,smdneg] *-en* плав-
ка стали; —støber [-,sdø:boj] *-en, -e* ста-
левар; —sætning [-,ssdneg] *-en* закалка
стали

stålsætte³ [sdo:l,seda] *vt* *уст.* закали-
вать

stålUtrosse [sdo:l,troso] *-n, -г* стальной
Трос; ~tråd [-Дгэ'О] *-en* стальная проволо-
ка; —uld [-,иГ] *-en* тонкая стальная
стружка для чистки кастрюль и т. п.

stålvarefabrik [sdo:lva:Jofab,rek] *-ken,*
-ker завод стальных изделий

stål||varer [sdo:l,va:J9j] *pi* стальные из-
делия; —vask [-,vasg] *-en* раковина из
нержавеющей стали; —vire [-,vi:Jo] *-n, -r*
проволочный канат, трос; —værk l-,vejg]
-et 1) стальные изделия 2) стальная кон-
струкция, ферма и т. п. 3) сталелитейный
завод

stål||p|lads [sdo^plas] *-en, -er* стоячее
место (в театре, вагоне и т. п.); —pult
[-,puTd] *-en, -e* конторка, кафедра

subaltern [subal'tsj'n] а; ~ officer млад-
ший офицер

subarktisk [sub,ajgdisg] а субарктиче-
ский, предполярный

subjekt *-et, -er* 1) [subjegd] *грам.* подле-
жащее 2) [sub'jegd] *презр.* субъект, тип;
et forlorent ~ опустившийся человек;

et fordrukket — пьяница, опустившийся человек

subjektiv ['subjegti'v] *a* субъективный

subjektivisk [subjeg'ti'visg] *a* *гряя*, субъективный

subjektivisme [subjegti'visma] -л *филос.* субъективизм

subjektivitet [subjegtivi'te't] -en субъективность

subjunktiv [subjurjg'ti'v] -en *гряя*, согласительное наклонение

subkutan [subgu'ta'n] *a* подкожный

sublim [sub'li'm] *a* возвышенный, величественный

sublimat [subli'ma't] -et, -er *хим.* 1) продукт возгонки 2) сулема

sublimere¹ [subli'me'jo] *vt хим.* сублимировать

subliminal [sublimi'na'l] *a психол.* подсознательный

submarin [subma'ri'n] *a* подводный

subordination [subojdina'j'o'n] -en, -er подчинение, субординация

subordinere¹ [subojdi'ne'jo] *vt* подчинять

subsidiær [sub'si'dioj] *pi* субсидии, денежная помощь

subsidiær [subsidi'r'J] *a* вспомогательный, дополнительный

subsistens [subsis'den's] -en, -er содержание, пропитание; продовольствие

subsistensløs [subsis'den'slø's] *a* не имеющий средств к существованию

subsistensmidler [subsis'den's,mid'loj] *pi* средства существования

subskribent [subsgri'ben'd] -en, -er подписчик

subskribere¹ [subsgri'be'jo] *vi* (*på ngt*) подписываться (*на что-л.*)

subskription [subsgrib'j'o'n] -en, -er подписка

subskriptions Hafgift [subsgrib'/'o'ns^ -gift] -en, -er взнос по подписке; —liste T-,lesdo] -n, -г список подписчиков

subsonisk [sub'so'nisg] *a спец.* дозвуковой

substans [sub'sdan's] -en, -er \) *филос.* субстанция, материя 2) вещество 3) сущность, суть

substantiel [subsdan'/'eΓ] *a* 1) существенный, значительный, веский, осязаемый 2) питательный

substantiv ['subsdanti'v] -et, -er *грам.* (имя) существительное

substantivere¹ [subsdanti've'jo] *vt грам.* употреблять как имя существительное, субстантивировать

substantivisk [subsdan'ti:visg] *a грам.* употребляемый как существительное

substituere¹ [subsditu'e'jo] *vt* заменять, замещать; подставлять

substitut [subsdit'ut] -ten, -ter заместитель, замена

substitution [subsditu'/'o'n] -en, -er 1) замена, замещение 2) *лингв.* субституция 3) *мат.* подстановка

substitutionsterapi [subsditu'/'o'nstera-,pΓ] -en *мед.* замещающая терапия

substrat [sub'sdra't] -et, -er 1) основа, база 2) *филос.* субстрат 3) питательная среда

subterræn [subte'req] *a* подземный

subtil [sub'ti'l] *a* тонкий, остроумный; искусный

subtrahend [subtra'hsn'd] -en, -er *мат.* вычитаемое

subtrahere¹ [subtra'he'js] *vt мат.* вычитать

subtraktion [subtrag'/'o'n] -en, -er *мат.* вычитание

subtroper [sub'tro:boj] *pi* субтропики

subtropisk [sub'tro'bisg] *a* субтропический

subvention [subven'/'o'n] -en, -er субсидия, дотация

subventionere¹ [subvsn/'o'ne'jo] *vt* давать дотацию, субсидировать

succedere¹ [sugse'de'jo] *vt* следовать (*за кем-л.*); наследовать (*кому-л.*); замещать; заступать место (*уст.*)

succes [syg'se] -'en [../se'on], -er [...'se'oj] успех

succession [sugso'/'o'n] -en, -er право наследования; порядок наследования

successiv ('sugsasi'v) 1. *a* последовательный; последующий; следующий один за другим 2. (—t) *adv см.* successive

successive ['sugsosi:va] *adv* последовательно, один за другим; постепенно, мало* —помалу

sudaner [su'da'nai], sudanese [suda'ne'saj] -en, -e суданец

suder [SU:5OJ] -en, -e *линь (рыба)*

suffiks [su'figs] -et, -er *грам.* суффикс

suffisance [syfi'sarjsa] -n самодовольство

suffisant [syfi'san'd] *a* самодовольный

sufflere¹ [suf'le'jo] *vt, vi* суфлировать (*актёру*); подсказывать (*в школе*)

sufflør [suf'lø'j] -en, -er суфлёр

sufflørhul [suf'lø'j.hol] -let, -ler, sufflørkasse [suf'lø'j,kas3] -n, -г суфлёрская будка

sug [SU'Y] -et, = 1) затяжка (*при курении*) 2): have et — i mellemgulvet почувствовать (*сов.*) внезапную слабость

suge¹ ['su:yo] *vt, vi* сосать о~ ind всасывать, втягивать, впитывать; — op выпивать, всасывать; — på сосать, посасывать; — sig fast присасываться; — til sig всасывать; — ud высасывать O — på labben *разг.* голодать, положить (*сов.*) зубы на полку

sugeUfisk ['su:yo,fesg] -en, = прилипало (*рыба*); —glas Kglas] -set, -ser. --kop L-,kop] -pen, -per медицинская банка; — mund [-,mon'] -en, -e *зоол.* присоска, хоботок (*у насекомых*)

sugen [suyon] -en сосание; всасывание, поглощение

sugellpumpe ['str^pombs] -n, -г всасывающий насос; —rør [-,гб'л] -et, = 1) *тех.* вытяжная труба; всасывающая [труба 2) соломинка (*для коктейля*) 3) *зоол.* присоска; —skive [-,sgLv3] -л, -г, —skål I-,sgo4] -en, -e *зоол., бот.* присоска; —vorte [-,vojda] -л, -г сосок; ~værk [-,vejg] -et, -er всасывающий прибор, насос; —åre [-,э:лэ] -л, -г лимфатический сосуд

sugere¹ [suge're'ja] *vt* внушать; наводить на мысль, подсказывать

suggestion (suges'djo'n] **-en, -er** 1) вну-
'ние 2) внушённая мысль
suggestiv ['sugesti'v] **a** производящий
;:разное впечатление, заставляющий
'мать; ~ spørsmål наводящий вопрос
sugning ['sirvneg] **-en см.** sugen
suite l'svido] -л, **-г** 1) свита 2) ряд ком-
'т 3) **муз.** сюита
sujet (sy'jet] **-tet, -ter** сюжет; тема
suk [sok] **-ket, =** вздох O ikke et — **разг.**
и чуточки; drage sit sidste — умереть

sukat [su'ka't] **-en** цукат
sukke l'soga] **vi** вздыхать; — efter ngn,
[вздыхать о ком-л.; тосковать по ком-л.,
чём-л.; — for ngt жаждать чего-л.; ~ over
ngn горевать о ком-л.

sukken l'sogon] **-en** 1) вздохи, вздыхания
2) заунывный шум ветра

sukker ['sogoj] **-et, -e** сахар; hugget —
колотый сахар; raffineret — сахар-рафи-
над; ^ i torpe голова сахару; komme — i
ken положить **{сов.}** сахар в чай; strø —
på ngt **перен.** смягчать **(критику и т. п.);**
подсластить **{сов.}** пилюлю

sukkerliavl ['sog3J,qu'l] **-en** разведение
сахарных культур; —dåse [-,do:so] -л, -г
сахарница; —fabrik [-fab,rek] **-ken, -ker**
сахарорафинадный завод; —godt [-,got]
•**et** сладости **(мн. ч.),** конфеты **(мн. ч.);**
—gris l-,gri's] **-en** сладёна, лакомка;
—hirse [-,hnsø] **-п бот.** сорго сахарное
sukkerholdig ['sogaj,holdi] **a** сахаристый,
содержащий сахар

sukkerholdighed ['sogøJ,holdihe'd] **-en** са-
харистость

sukker||hest ['sog9J,høsd] **-en** урожай
сахарных культур;—køgeri [-кэуэ,гГ] **-et,**
•**er** сахарный завод; —løn l-,lon'] **-пен,**
•**пелот.** сахарный клён; —overtræk [-,ojuj-
trek] **-ket, =** глазурь; —palme [-,palno]
•**л -г бот.** сахарная пальма; —plantage
[-plan,ta:/a] -л, **-г** сахарная плантация;
—raffinaderi [-rafinado,ri'] **-et, -er** сахаро-
рафинадный завод; —roe [-,ro:ə] -л, **-г**
сахарная свёкла;—rør [-,ro'j] **-et, =** са-
харный тростник; —saft [-,safd] **-en** сироп
(из сахарной свёклы, сахарного тростника);
—sirup hsi'rop] **-(p)en** патока; ~ske
h\$ge') **-en, -er** ложка для сахара; —skål
ksgo'l] **-en, -e** сахарница; —stads [-,sda's]
•**en** сласти **(мн. ч.);** —syge [-,sy:ya] **-п**
мед. сахарная болезнь, диабет

sukkersød ['sogøj,sø'd] **a** 1) сахарный 2)
сахаристый 3) **перен.** льстивый, приторный
sukkerlltang ['sogai,tag'] **-en, -tænger**
щипцы для сахара; —top [topJ **-pen, -pe**
сахарная голова; —væger [-,va:J9j] **pi**
изделия из сахара; —ært [-,sj'd] **-en, -er**
бот. чина душистая, душистый горошек

sukre l'sogro] **vt** посыпать сахаром;
подслащивать a —ind засахаривать

sul [su'l] **-et** мясо; have — på kroppen
быть полным [дородным]; быть в теле;
han har ikke— på raden [kroppen] он кожа
да кости <> være ond i —et **разг.** быть раз-
дражительным

sule l'sirla] -л, -голуша **(птица)**

sulfat [sul'fa't] **-et, -er хим.** сульфат

sulfid [sul'fPd] **-et, -er хим.** сульфид

sulfit [sul'fit] **-tet, -ter хим.** сульфит
sult [sul'd] **-en** голод; dø af — умереть
(cos.) с голоду; li-de — голодать; stille sin
— утолить **{сов.}** голод

sulte l'suldo] 1. **vi** голодать 2. **vt** морить
голодом a — ud заставлять умирать с го-
лоду, морить голодом

sultedød ['suldo,dø'd] **-en** голодная
смерть

sulteføde I ['suldo,fø:bo] -л недостаточ-
ное питание, недоедание; голодная диета,
голодный паёк

sulteføde² II ['suldsjø:5o] **vt** скудно
кормить

sulte 'kost ['sulda,kosd] **-en см.** sulteføde 1;
—kunstner [-,konsdn9j] **-en, -e** человек,
демонстрирующий способность долго об-
ходиться без пищи; ~kur [-,ku'j] **-en, -e**
голодная диета, лечение голодом; —løn
[-,l6п'] **-пен** нищенская заработная пла-
та

sulten ['suldon] **a** голодный; være —
хотеть есть, быть голодным

sultestrejke ['suldo,sdrqjgo] -л, **-г** голо-
довка; голодная забастовка

sum [som¹] **-men, -mer** 1) сумма, итог; i
en — в итоге 2) множество, большое коли-
чество

sumak ['sumak] **-en бот.** сумах

summa ['suma] (en) сумма; — summaum
итог

summarisk [su'ma'risg] **a** общий, сум-
марный, итоговый

summe¹ I ['sømd] **vt:** — op подводить
итог, суммировать; — sig op накапливаться
summe¹ II I'soma] **vi** 1) жужжать; det
—г for mine øren у меня звенит в ушах 2)
напевать вполголоса

summen ['sømg] **-en** жужжание, гуде-
ние; — for ørerne звон в ушах

summer l'somar] **-en, -e эл.** зуммер

summere¹ [su'me'jo] **vt** 1) **мат.** склады-
вать 2) суммировать, подводить итог, ре-
зюмировать

summering [su'me'rer] **-en** 1) **мат.** сложе-
ние 2) подытоживание, суммирование

summertelefon ['søm3Jtel9,fo'n] **-en, -er**
зуммерный телефонный аппарат

summetone ['sømo,to:no] -л, -г звук зум-
мера

sump [søm'b] **-en, -e** болото, топь, тря-
сина

sumpagtig [\søm'b,agdi] **a** болотистый

sumpegn ['søm'b,ai'n] **-en, -e** болотистая
местность

sumpet ['sømbod] **a см.** sumpagtig

sumpefeber ['søm'bje'baj] **-en** болотная
лихорадка, малярия; — fugl [-,fu'l] **-en, -e**
болотная птица; —gas [-,gas] **-sen** метан,
болотный газ; —grund l-,gron'] **-en** боло-
тистая почва; —jord [-Jo J **-en** заболочен-
ная земля; болотистая почва; —kællinge-
tand (-,ksler)otan'] **-en, бот.** лядвенец
болотный; ~land [-Jan¹] **-et см.** sumpegn;

—mejse [-,maj's9] -л, **-г зоол.** синица
болотная, гаичка бурая; —odder [-,od'oij]
-en, -e зоол. норка; —plante [-,pl'ando]
-л, **-г** болотное растение

sund I [son¹] **-et, -e** пролив; alle —e er
lukkede **перен.** все пути отрезаны

sund II [son'] **a** 1) здоровый; en — sjæl i et — t legeme **погов.** в здоровом теле здоровый дух 2) полезный, питательный (о **пище**) 3) здравый, разумный; ~ fornuft [sans] **здравый смысл**

sunde¹ sig ['sons saj] **одуматься [сое.], собраться (сов.) с мыслями**

sundfart ['son,faj*dJ] **-en** **судоходство в Зресунне**

sundhed ['sonhe'd] **-en** 1) **здоровье**; drikke på ngns — **пить за чьё-л. здоровье**; på Deres —! **Ваше здоровье!** 2) **польза для здоровья**

sundheds||attest ['sonhe'5sa,tesd] **-en, -er** **медицинское свидетельство**; — autoriteter [-qutori,te'doj] **pi** **санитарная инспекция**; — bevis [-be^vi's] **-et, -er см. sundhedsattest**; ^brønd [-,bron'] **-en, -e** **минеральный источник**

sundhedsfarlig [/sonhe'5s,fa:jli] **a** **вредный для здоровья, антисанитарный**

sundheds || foranstaltning ['sonhe'dsfojan, sɔdardner] **-en, -er** **санитарное мероприятие**; — kilde [-,kilo] **-n, -г см. sundhedsbrønd**; — lære [-,le:Jo] **-n** **гигиена, санитария (наука)**; — minister [-mi,nisdoj] **-en** **министр здравоохранения**; — omsorg [-,omsoj'Y] **-en** **забота о здоровье**; — pas [-,'pas] **-set, = см. sundhedsattest**; — pleje l-.plaja] **-n** **забота о здоровье; гигиена; здравоохранение**; — plejerske Kplajojsga] **-n, -гпатронажная сестра**; — politi l-politi'] **-et** **санитарная полиция**

sundhedsskadelig ['sonhe'ås^sgaråali] **a см. sundhedsfarlig**

sundheds||tilstand [^sonhe'5s/telsdan']-^n **состояние здоровья**; — vedtægter [-,veβtegdaj] **pi** **санитарные правила**; — væs|en [-,ve'son] **-(e)net** **система здравоохранения**

sungen l'sogan], sunget ['sogsd] **part II om synge**

sunken l'sor)g9n], sunket ['sorjgod] **part II om synke**

sup [sop] **-en** **глоток вина; рюмка водки**
superb [sy'pejb^u'pej'b] **a** **превосходный, прекрасный**

superbenzin ['su'baiben^i'n] **-en** **высоко-сортный бензин, бензин с высоким октановым числом**

superfin ['su'bai,fΓп] **a** **наилучший, первосортный**

superfosfat ['subojfos,fa't] **-et** **хим. суперфосфат**

super-hangarskib ['su'ba^hagoisgi'p] **-et, •e воен. сверхмощный авианосец**

superintendent ['subojend3n,den'd] **-en, -er** **епископ, благочинный**

superklog ['su'ba^klo'-y] **a** **надменный, высокомерный; самонадеянный; тщеславный**

superlativ I [su'pejlati'v] **-en, -er** 1) **грам. превосходная степень** 2) **восторженное выражение чувств**

superlativ II [su'pejlati'v] **a** 3) **грам. превосходный (о степени)** 2) **преувеличенный (о похвале и т. п.)**

supermagt ['su'boJ, magd] **-en, -er** **великая держава**

supermand ['su*bai,man'] **-en, -mænd** **разг. сверхчеловек, супермен**

supermarked ['sub9J, majged] **-et, -er** **большой магазин самообслуживания**

supersonisk ['suboJ, so'nisg] **a** **сверхзвуковой**; — fly **сверхзвуковой самолёт**

supertanker ['suboj, tar)goj] **-en, -e** **сверх*мощный танкер**

supin|um [su'pinom] (et), **pi -er** **грам. супин**

suppe ['soba] **-л, -г суп; похлёбка; отвар** <> koge — på en pølsepinde = **делать из мухи слона**; koge ~ på en gammel sag **перепевать старое**

suppedas [sobo'da's] **-en** **разг. неурядица, затруднительное положение**; komme i en slem — **попасть (сов.) в беду**

suppe||gryde ['sobo, gry:69] **-л, -г кастрюля**; — grønt [-,gron'd] **-et** **овощи (мн. ч.), коренья (мн. ч.), зелень**; — kød [-,kø'd] **-et** **суповое мясо, мясо для супа**; — ske [-,sge'] **-en, -er** **разливательная ложка**; — tallerken [-ta, lejgon] **-en, -er** **глубокая тарелка**; — terning [-,tejnerj] **-en, -er** **суповой концентрат**; — terrin [-te#ri'n] **-en, -er** **суповая миска; супница**; — urt Kiu'd] **-en, -er см. suppegrønt**

suppleant [sublo'an'd] **-en, -er** **заместитель**

supplement [sublo'mar), ../rnen'd] **-et,, -er** **дополнение, прибавление**

supplement(s)bind [sublB'mar^sXben'] **-et,, = дополнительный том**

supplementvinkel el [sublo'men'd^erj'gal] **-(e)ten, -ler** **мат. смежный угол**

supplementer [sublomen'te'j] **a** **дополнительный**

supplere¹ [sub'le'jo] **vt** **дополнять, пополнять, восполнять; добавлять**; — hinanden **дополнять друг друга**; — sig selv **кооптировать в свой состав (о правлении и т. п.)**

supplering [sub'le'rer] **-en** **дополнение, добавление**

suppleringsvalg [sub'le'rer^val'y] **-ei,, = дополнительные выборы**

supplikant [subli'kan'd] **-en, -er** **проситель, ходатай**

supponere¹ [subo'ne'jo] **vt** **предполагать, допускать**

suppositorium [subosi'to'riom] **-et, -er** **мед. суппозиторий, свеча**

supprimere¹ [subri'me'jo] **vt** **запрещать (газету и т. п.); препятствовать (изданию книги и т. п.)**

supradental ['subraden,ta4] **a** **фон. альвеолярный**

supranaturalistisk ['subranaturaJisdisg] **a** **сверхъестественный**

supremat [subrs'ma't] **-et, supremati [subrama'ti'] -et, -er** **превосходство, главенство**

sur I [SU'J] **a** 1) **кислый** 2) **прокисший, забродивший**; — mælk **кислое молоко**; blive — **прокисать** 3) **тяжёлый, безрадостный, трудный (о жизни)**; gøre sig livet — **отравлять себе жизнь** 4) **брюзгливый, недовольный, жёлчный**; sætte et — t ansigt **ор сделать (сов.) кислую мину** 5) **хим. кислый; кислотный**; gøre — **подкислять** 6) **ненастный, промозглый (о погоде)** 7) **выдохшийся, перетренировавшийся (о спортсмене)** <> bide i det — e æble **покориться (сое.)**

иобходймостн; проглотнт (сов.) горькую шшю

sar II [SUJ] *adv*: løbe ~ i ngt запутаться (w.) в чём-л.

surlbrød ['sɪrj,brø'ɔ] *-et* пеклеванный хлеб (*на закваске*); ^brønd[- ,brøn'J *-en, -e* плюральный источник

surbrflndvand ['sɪnjbr5nfvān*1 *-en, -er* шеральная вода

surdej(g) I'sa-j,d^j'l *-en* кислое тесто; зашска, опара <• de er alle (af) samme ~ *t&*. они все из одного теста

surhed ['sɪnhe'ö] *-en* 1) кислота 2) брюзг-Ебость

surhedsgrad ['surjhe'ös^gra'ö] *-en* кислот-юсть; степень кислотности

surlkløver I'su:j,klø'vdj] *-en бот.* кис-ща; — kål I-,кэЧ] *-en* кислая [квашеная] шуста

surladen ['suijja'öan] *a* кисловатый; *терпкий*

surmule¹ ['sɪn.nmlø] *vi разг.* дуться (*на мн*<)

sumælk I'su-^meTg] *-en* кислое молоко; *цосгохваша*

sorrøkslost ['sa-jmergs,osd] *-en* тво-рог; — produkt [-pro,dogd] *-et, -er* кисло-молюный продукт

sume¹ I'sujno] *vi* киснуть (*о продуктах; тах, перен.*)

sume* I I'soio] *vi* гудеть, жужжать

sume¹ II ['soja] *vi мор.* крепить, найто-им

surrealisme ['syrea,lisma] *-n* сюрреализм

suren ['sorsn] *-en* гудение, жужжание

sarring ['sojeg] *-en, -er мор.* найтов

surrogat [suro'ga't] *-et, -er* суррогат, водделха, заменитель

sursld ['sɪrj,sø'ɔ] *a* кисло-сладкий

sъ I [su's]: leve i ~ og dus прожигать

sъ II [su's] *-et, = см.* susen; det store ~ большая сенсация

suse¹ I'£\$ð] *vi* 1) шуметь, шелестеть; æт м i lovet ветер шелестит листвой; det m for mine øren у меня шум в ушах

2) мчаться, нестись; быстро бежать; i *nde fart с головокружительной быстротой 3) срываться с места; стартовать

sъen I'susan] *-en* 1) шум, шелест; — i lovet велест листвы; ~ for ørerne шум в ушах

2) свист 3) неистовая [бешеная] езда

suselur I'suso.tu'j] *-en* кутёж, выпивка

suspekt [sus'pegd] *a* подозрительный

suspendere¹ [susben'de'ja] *vt* 1) временно отстранять от должности 2) приостановить (*сов.*), отложить (*сов.*)

suspension [susben'/o'п] *-en, -er* 1) вре-кеаное отстранение от должности 2) при-остановка, откладывание

suspensiv ['susbensi'v] *a* временно при-останавливающий, откладывающий

sut I [sut] *-ten, -ter* 1) соска 2) *pi см.* sut-ско 3) пьяница, пьянчуга

sut II [sut] *-tet, =* глоток

sulsko ['sud,sgo'] *pi* тапки, шлёпанцы; стопанные башмаки

«He¹ I'sudo) *vi* сосать

Mittel laske ['sudojlasgs] *-n, -g* бутылка с соской

sutur [su'tu'j] *-en, -er* 1) *мед.* наложение шва 2) шов (*тж. мед.*)

suveræn I [suve're'n] *-en, -er* суверен; монарх, властитель

suveræn II [suve're'n] *a* 1) суверенный, самостоятельный, независимый 2) верхов-ный, самодержавный, неограниченный

suverænitet [suvoreni'te't] *-en* суверен-ность, суверенитет

svaber ['sva'bai] *-en, -e* швабра

svabergast ['sva'boj,gsd] *-en, -er* матрос, драящий палубу; *пренебр.* уборщик

svabre¹ ['sva:bro] *vt* мыть [тереть] шваб-рой, драить

svada ['sva:da] *-en, -er* поток слов, тира-да; трескучие фразы

svag [sva'y] *a* 1) слабый; blive ~ еге слабеть; — brise лёгкий ветерок; det — køn слабый пол; have en — anelse иметь слабое представление 2) хилый, плохой (*о здоровье*); — af helbred слабого здоровья 3) неустойчивый, нетвёрдый; være ~ for иметь слабость к чему-л.; være ~ over for fristelser не быть в состоянии противо-стоять соблазнам 4) лёгкий (*о вине, запахе*)-5) неуспевающий (*в учёбе*); — i algebra неуспевающий по алгебре 6) *грам.* сла-бый; — bøjning слабое склонение

svagbørn I'sva:Y,b6j'n] *pi* дети со слабым здоровьем, ослабленные дети

svagelig ['svaiysli] *a* слабый, хилый,, болезненный

svagelighed ['svayolihe'6] *-en, -er* сла-бость, хилость, болезненность

svagfør ['sva:Y,fø'j] *o.* страдающий ка-кйм-л. физическим недостатком

svaghed ['sva:yhe'6] *-en, -er* 1) слабость, бессилие 2) слабая сторона, недостаток 3) пристрастие, слабость, склонность (*к кому-л., чему-л.*): have en — for ngn питать слабость к кому-л. 4) слабое здоровье

svaghjernet ['svayjejnoå] *a* слабоумный; глуповатый

svaghjertet ['sva:y,jejdsd] *a* со слабым. [больным] сердцем

svaghjertethed ['svayjejdadhe'd] *-en* сла-бость [болезнь] сердца

svaghovedet ['svay,ho:v9dot] *a см.* svag- hjernet

svagstrøm ['svay,sdr6m'] *-men, -те эл.* ток низкого напряжения, слабый ток

svagsynet ['svay,sy:pæb] *a* со слабым зрением

svagsynethed ['svaY,sy:n36he'6] *-en* сла-бое зрение

svagt Ubefolket ['sva'gdbeJoTgad] *a* мало-населённый; — begavet [-be,ga'v95] *a* мало-способный; ufarvet [-,faJVob] *a* бледный, слабо окрашенный

svaj I [svaj*] *-et, =* 1) изгиб, дуга 2) *мор.:* ligge på — 'разворачиваться на якоре-

svaj II [svaj'] *a* гибкий, тонкий

svaje¹ ['svajs] *vi* шататься, колебаться; поворачиваться (*о корабле*)

svajende ['svgians] *a* шаткий, колеблю-щийся

svajer ['svajaj] *-en, -e разг.* посыльный велосипедист, рассыльный на велосипеде

svajning E'svgjneg] *-en, -er* шатание, колебание

svajrygget ['svaj,røgod] а сутулый, согб-
ленный

sval [sva'l] а прохладный

svale I J'sva:la] -n, -г ласточка <> én —
gør ingen sommer *поел*, одна ласточка ещё
не делает весны

svale II ['svada] -n, -г *см.* svalegang

svale III ['sva:la] -n прохлада

svale¹ IV ['svailo] *vt* охлаждать

svale Mbajer ['svalə,baj'эл] -en, -е *разг.*
охлаждённое пиво; — drik [-,drek] -ken,
-ke прохладительный напиток

svalegang ['svailo^garj'] -en крытая гале-
рея

svalehale ['sva:lo,ha:lo] -n, -r 1) ласточкин
хвост 2) *зоол.* кавалер, бабочка-парусник

svale||kar I'sva:lo,kaj] -ret, = *тех.* 1)
холодильное корыто (*в кузнице*) 2) градир-
ня; — klire I'svalo,kli:Jo] -г, -г черныш
(птица) — ovn I-,ou'nj] -en, -е холодиль-
ная печь (*в стекольном производстве*);

— rede [-,ge:də] -n, -г 1) ласточкино гнездо
2) ласточка (*фигура в гимнастике*); — urt

I-.uj'dl] -en, -er *бот.* чистотел большой

svalhed ['svaJhe'd] -en прохлада

svaling ['svaMeij] -en охлаждение

svamp [svam'b] -en, -е 1) гриб; skyde
ор som — е расти как грибы 2) губка (*тж.*
зоол.) 3) пьяница, пьянчуга 4) плесень
5) *мед.* грибок, грибковое заболевание

svampcagtig ['svam'bo,agdi] а *см.* svamp-
pet

svarnpeagtighed ['svam'bo.agdihe'å] -en
ноздреватость, пористость

svampejagt ['svam'bojagd] -en: gå på —
ходить за грибами [по грибы]

svampet ['svambou] а губчатый, ноздре-
ватый, пористый

svandt [svan't] *impf om* svinde

svane ['sva:no] -n, -r 1) лебедь 2) (Svanen)
астр. Лебедь

svane||dun ['svano^u'n] -et, = лебяжий
пух; — gas [-,go'sJ] -en сухонбе (*птица*);
— hals [-,hal*s] -en, -е 1) лебединая шея;
перен. тж. лебяжья шея 2) гибкая часть
микрофонной подставки

svanehvid ['svans,vi'b] *й поэт.* бело-
снежный, лебяжий

svanekniv ['svana,kni'v] -en, -е перо-
чинный нож с лебедем (*фабричная марка
на лезвии*); — sang [-,sar'] -en лебединая
песнь

svang I (svar)'] -en *анагн.* свод стопы;
indlæg til støtte for—en супинатор

svang II (svar)']: gå i — бытовать, про-
цветать; i huset går *meget* i — а) в этом
доме происходит много странного; б) в
этом доме многое зря пропадает

svang III [svar)'] *impf om* svinge

svanger ['svarfoj] а 1) беременная 2)
полный идей [планов]; содержательный;
чреватый; gå — med ngt вынашивать что-л.

svangerskab ['svagoJsga'pl] -et, -er бере-
менность

svangerskabs||afbrydelse ['svarjajsga'bs-
.qybry'dolso] -n, -г прерывание беремен-
ности, аборт; — ferie [-Je'ria] -n, -г отпуск
по беременности

svangerskabsforebyggende ['svaggaj-
sga'bs,forjyogono] а противозачаточный

svangerskabs||godtgørelse ['svarjajsga'bs-
.gDdg6*J3lso] -л, -г пособие по беременно-
сти; — periode [-,pe:o:be] -rt, — tid [-,ti'd]
-en период беременности

svangrekonsultation ['svarjrokonsulta-
/o'n] -en женская консультация

svans (svan'sj] -en, -с 1) *уст.* хвост 2)
лисий хвост

svanse¹ ['svanso] *vi* идти, покачивая бед-
рами

svar I [sva'j] -et, = ответ; отклик; et
bekræftende [positivt] — положительный
ответ; et benægtende — отрицательный
ответ; han blev mig — skyldig он мне так
и не ответил; som — på... в ответ на...;
— udbedes! просьба ответить! (*в письме*);
have — på rede hånd всегда иметь готовый
ответ O give ngn — på tiltale = как аук-
нется, так и откликнется

svar II [sva'j] а тяжкий

svare¹ I'svarja] *vt, vi* 1) отвечать; возра-
жать; откликаться; — på ngt отвечать на
что-л. 2) отвечать, нести ответственность;

— for ngt отвечать за что-л.; ~ for sig
справляться самому со своими делами;

du —г mig til den bog ты отвечаешь мне
за эту книгу; jeg tør ikke — for ham я
боюсь за него поручиться; kunne — for sig

уметь постоять за себя 3) платить, опла-
чивать; — regning платить по счёту, опла-
чивать счёт; — skatter платить налоги;

— enhver sit выполнять свой обязатель-
ства • — igen возражать; противоречить;

*~ til ngt отвечать, соответствовать чему-л.;

udfaldet — de ikke til mine forventninger
исход дела не оправдал моих ожидания;

varerne —г til prøverne товары соответ-
ствуют образцам; — sig окупаться

svarlig ['sva:jli] *adv уст.* очень, в выс-
шей степени

svart I porto ['sva'j,pojtø] -en оплачен-
ный ответ; — skrivelse [-,sgri:volsa] -л, -г
ответное письмо [отношение]

svart [svcu'd] а *разг.:* det er —! порядок!,
есть!

svartbag ['svajd,ba'y] -en, -е *зоол.* чайка
морская

svartelegram ['svartelegram¹] -mel,
-mer ответная телеграмма

svastika ['svasdiga] (et) свастика

sweater ['svedai] -en, -е свитер

sved I [sve'dl] -en пот, испарина; være
badet i — сильно вспотеть (сое.), обливаться
потом; быть в мыле (*о лошади*); i sit an-
sigts — в поте лица; angstens — холодный
пот

sved II [sve'u] *impf om* svide и svie II
sved Udrivende ('sved.drifcvana] а потогон-
ный; — dryppende [-,drøbona] весь в поту,
вспотевший; взмыленный (*о лошади*)

sveddråbe ['sved,dro:b9] -п, -г капля
пота

svede² ['svada] *vi, vt* 1) потеть; париться;
— en forkølelse ud пропотеть (*сов.*) (*чтобы
избавиться от простуды*) 2) упорно тру-
диться, тяжело работать; sidde og ~ over
ngt упорно работать над чем-л. 3) быть
оставленным после уроков (*в школе*) O det
har jeg helt svedt ud *разг.* у меня это сов-
сем вылетело из головы

svedeijbad ['sve:5o,ba6] **-et, -e** паровая баня; ~lap [-,lap] **-pen, -per** подмышник; -mid|del [-,mid'ol] **-(dé)let, -ler** потогонное средство

sveden fsveuon] 1. **a** спалённый, сожжённый, пригоревший <> med — t grin с прои улыбкой 2. **pari II om** svide

sveder l'svetfoi] **-en, -e разг.** время отсаживания после уроков (**в наказание за что-л.**)

svederem ['sve:6o,rem'] **-теп, -те** кожаная лента (**внутри шляпы**)

svedet i'sve:6ot] **part II от** svide

svedfuks t'sve6,fogs] **-en, -e** гнедая лошадь

svedig l'sveidi] **a** потный, вспотевший

svedikirt l el l'sved,kijdol] **-elen, -ler** потовая железа; — perle [-,pеллэ] -л, **-г** капля пота; ~pore l-,po:Jo] -л, **-г** пора

svedske ['svssgo] **-n, -г см.** sveske

svedt [svet] **a** потный; jeg er helt — я весь в поту, я весь мокрый от пота

svæg [sve'y] **impf от** svige

svæget ['sveiyad] **part II от** svige

svæjning ['svæjnerj] **-en, -er тех.** выгиб, изгиб, кривизна (**дерева, металла**)

svæjrygget ['svæj,røgo5] **a см.** svæjrygget

svæjsbar fsvæjsba'j] **a тех.** поддающийся сварке, сваривающийся

svæjse¹ l'svæjso] **vt** 1) **тех.** сваривать 2) **разг.** обвенчать (**сов.**)

svæjseiapparat ['svæjsoapa,ra't] **-et, -er** сварочный аппарат; — brænder [-,Bræпэл] **-en, -e** сварочная горелка; — jern [-je'j'n] **•et** сварочное железо

svæjselig ['svæisoli] **a см.** svæjsbar

svæjser l'svæisoj] **-en, -e** сварщик

svæjshund psva&hun'] **-en, -e** ищейка (собака)

svæjsning ['svæjsnen] **-en, -er** сварка

svæjtser fsvæj'dsoj] **-en, -e см.** schweizer

svæjtsisk ('svæj*(d)sisg] **a см.** schweizisk

svelle¹ I ['svelo] **-n, -г** шпала

svelle¹ II ['svslo] **vi** пухнуть, распухать

svend [svsn'] **-en, -e** 1) подмастерье 2) парень, малый; en rask — ловкий малый; han er en ~ til det он на это мастер <> som herren er så følger hans — **поел.** = каков поп, таков и приход

svende||brev ['sveno,bre'v] **-et, -e** аттестат, выдаваемый ученику мастером или цехом; — prøve [-,prø:v9] **-п, -г, —** stykke Ksdøgo] **-t, -г** пробная работа ученика на звание подмастерья; **перен.** первая работа; — timer [-,ti:moj] **pi** годы [время] обучения ремеслу

svensk I [svsn'sg] (et) (**опред. форма** svensken) шведский язык

svensk II [svsn'sg] **a** шведский

svenske ['svensgo] **-n, -г** зеленушка (**птица**)

svensker ['svsnsgoj] **-en, -e** швед; шведка

svensk-finne ['svensg,fen.a] **-n, -г** финский швед

svensknøgle ['svensg^ojla] **-n, -г тех.** разводной ключ

sveske ['svssg^ -л, -г чернослив <> det klarer jeg som en — для меня это легче лёгкого -

sveske||blomme ['svesg9,blomo] -л, **-г бот.** тернослив; слива; — suppe [-,sobo] **-п** компот из чернослива; фруктовый суп из чернослива

svibjel ['svi'bol] **-(e)len, -ler** цветочная луковица

svide⁴ l'svkdo] **vi, vt** 1) палить; жечь; обжигать 2) **см.** svie II; — s пригорать

svidekoks ['svi:6o,kogs] **-et, = спец.** полукокс

svie I ['svi:a] **-п** горение, жжение <> betale for — og smerte платить за причинённый ущерб⁶

svie⁴ II ['svfca] **vi** жечь; причинять боль (**о ране**); røgen — г i øjnene дым ест глаза <> det vil — til ham это ему дорого обойдётся

sviet fsvfco] **part II от** svie II

svig [svi'y] **-en** обман, мошенничество; begå — обмануть (**сов.**); fare med — быть предателем

svigagtig [sviy'agdi] **a** обманчивый, фальшивый

svigagtighed [sviy'agdihe'd] **-en** фальшивость

svige⁴ ['svi:ya] **vt** обманывать, предавать; бросать на произвол судьбы; — sit ord изменять данному слову, нарушить (**сов.**) своё слово

svigefuld ['svi:yo,fur] **a см.** svigagtig

sviger||børn ['svi:yoj,b6.Tn] **pi** зять и невестка; — datter [-,dadoj] **-en, -døtre** невестка; сноха; — fa(de)r [-,fa:j] **-en** тесть; свёкор; — forældre [-fo^ePdra] **pi** тёща и тесть; свекровь и свёкор

svigerinde [svLYaj'ena] -л, **-г** невестка; сноха; золовка

sviger||mo(de)r ['svi:yoJ,mo:j] **-en** тёща; свекровь; — søn [-,son'] **-пеп, -пег** зять

svigte¹ ['svægdo] **vt, vi** I) изменять, предавать; — sit ord не сдерживать (**сов.**) слова 2) ослабевать (**о здоровье и т. п.**); hans helbred — г здоровье его пошатнулось; benene — de ham ноги у него подкосились; hans hukommelse — г ham память ему изменяет 3) перестать (**сов.**) действовать, отказать (**сов.**); bremserne — de тормоза отказали 4) не справляться, не выдерживать 5) не оправдывать (**надежд, доверия и т. п.**), разочаровывать; du har — t min tillid ты не оправдал моего доверия 6) не приходить (**на собрание и т. п.**)

svigten ['svægdan] **-en** 1) ослабление (**зрения, здоровья и т. п.**) 2) отход (**от партии, линии и т. п.**) 3) неявна (**на собрание и т. п.**) 4) измена (**долгу, идеалам и т. п.**)

svikbor ['svæg,bo'j] **-et, =** бочечный бурав

svik|kel ['svegal] **-kelen, -ler** стрелка (чулка)

svikmølle ['svemølo] **-n, -г** заколдованный круг, тупик

svimle¹ f'svemlo] **vi** кружиться (**о голове**); det — г for mig у меня кружится голова; det — г for mine øjne у меня в глазах потемнело

svimlen ['svemlon] **-en** головокружение, дурнота-

svimlende ['svemlana] **a** головокружительный; — højde головокружительная

высота; — held большая удача; — priser непомерно высокие цены
 svimmel ['svem'ol] **a** подверженный головокружению; jeg bliver — у меня кружится голова
 svimmelfri ['svem'aljri'] **a** не подверженный головокружению
 svimmelhed f'svem'alhe'å] **-енсм.** svimlen svimmelhedsførelse ['svem'alhe'dsfoj,nsm'olsa] **-п** головокружение; тошнота, дурнота
 svin [svi'n] **-ет,** = 1) свинья 2) грязнуля 3) подлец, нахал, свинья (**ругательство**)
 ↻ kaste perler for — метать бисер перед свиньями; fuld som et — = пьян в стельку
 svinagtig [svin'agdi] **a** свинский, подлый
 svind jsven'] **-ет,** = потеря; убыль; усыхание; утечка; износ
 svinde l'svena] **vi** 1) убывать, уменьшаться 2) исчезать o tiden — г bort [hen] время летит; han — г hen til snart ingenting от него скоро останется кожа да кости; — ind уменьшаться, сокращаться
 svindel ['sven'al] **-ен** обман, надувательство, мошенничество
 svindle¹ ['svenla] **vi, vt** мошенничать
 svindler ['svenloj] **-ен, -е** мошенник, аферист, плут
 svindsot ('sven,so't] **-ен** чахотка; galoprende — скоротечная чахотка
 svindsot(t)ig [sven'sodi] **a** чахоточный
 svine¹ l'svi:no] **vi:** ~ til **разг.** грязнить, пачкать
 svineavl ['svi:no,qu'l] **-ен** разведение свиней, свиноводство
 svinebinde⁴ ['svi:no,bena] **vt** 1) связывать (**животным**) ноги попарно; связывать руки и ноги 2) **перен.** связывать по рукам и ногам 3) **мор.** ставить на носовой и кормовой якоря
 svinellblod ['svi:no,blo'б] **-е/свинная** кровь; — bæst [-.be'sd] **-ет, -ер разг.** нахал, подлец, свинья; — borster [-,bojsdaj] **pi** щетина; — dreng l-,drɛr'] **-ен, -е** свинопас; — fedt [-.Jet] **-ет** свиное сало; — føde [-,fø:Sa] **-п разг.** скверная пища, пойло; — held [-,beГ] **-ет разг.** незаслуженная удача
 svineheldig ['svinɔ,heldi] **a разг.** удачливый, везучий
 svinelihjord ['svinajoj'd] **-ен, -е(г)** стадо свиней; — hyrde [-,hyjda] **-п, -г** свинопас; — kod [-,kød] **-ет** свинина; — læder [-,le'dai] **•ет** свиная кожа <> forgyldning forgår, — læder består **поел,** позолота сотрётся, свиная кожа останется; — mikikel [-,megsl] (en), **pi -ler** грязнуля; — mælk [-,meFg] **-ен бот.** осот; — pest [-,pesd] **-ен** чума (**у свиней**)
 svineri [svino'ri'] **-ет, -ер** свинство, грязь
 svine'lslagter ['svino,slagdoj] **-ен, -е** торговец свининой, колбасник; — slagteri [-slagdo,ri'] **-ет, -ер** свиноббйня; — sti [-,sdi'] **-ен, -ер** свинарник, свиной хлев (**тж. перен.**); — streg [-,sdrqf] **-ен, -ер разг.** свинство, бесчестный поступок; — sylte [-,syldo] **-п** студень
 svinet l'svfnad] **o** грязный, испачканный
 svineitrug l'svina,tru(Y)] **-ет** [.../tru¹ (7)-эб], = свиное корыто; — tryne l-,try:no] **-л, -г** свиное рыло

sving [sveg'] **-ет,** = 1) взлёт, взмах 2) ход, развитие, размах; komme i — igen войти (**сов.**) в колею; sætte i — пустить (**сов.**) в ход, наладить (**сов.**); byggeriet er i fuldt — строительство идёт полным ходом 3) поворот (**дороги и т. п.**) 4) росчерк, завитушка 5) **тех.** коленчатая рукоятка 6) характерная черта, особенность; der er ikke noget rigtig russisk — over hans sætninger у него не совсем русское построение фразы 7) законченность, завершённость; sætte — på ngn's artikler улучшить (**сов.**) стиль чьих-л. статей
 sving|aks|el ['sver),agsal] **-елен, -лер тех.** управляемая [передняя] ось; — bog [-.bo'jj] **-ет,** = бурав, сверло; — bro f-,bro'] **-ен, -ер** разводной мост; — dør [-,do'j] **-ен, -е** вращающаяся дверь
 svinge^{1,4} ['svego] **vi, vt** 1) махать, размахивать 2) колебаться; — frem og tilbage качаться (**о маятнике**); priserne ~г op og ned цены скачут то вверх, то вниз 3) поворачивать; — en pige i dansen танцевать с девушкой; CD vejen — г til venstre дорога поворачивает налево; vognen ~de ind i gården машина повернула во двор; — om(kring), — rundt заворачивать, разворачиваться; — om hjørnet завернуть (**сов.**) за угол; — sig танцевать а — sig op а) взлетать, подниматься; б) преуспевать, процветать
 sving|el ['sverfol] **-(e)лен, -лер бот.** овсяница
 svingende ['svegano] **a:** — fuld наполненный до краёв
 svinger l'sverjoj] **-ен, -е** кутила; забудыга; собутыльник; gamle —! старина! (**обращение**)
 sving[ifjer ['sveriJje'j] **-ен,** = маховое перо (**у птиц**); — hjul l-Ju'l] **-ет, — тех.** маховик, маховое колесо; — kraft [-,kraft] **-ен** 1) **физ.** центробежная сила 2) энергия, сила; — kran [-,kra'n] **-ен, -ер тех.** поворотный кран
 svingle¹ ['svegls] **vi** шататься, нетвёрдо держаться на ногах
 svingning ['sverjnerj] **-ен, -ер** 1) поворот, оборот 2) размах; колебание
 svingningsfrekvens ['sverjnerjsfre^vsn's), svingningshastighed ['sverjneqs^hasdihe'dj] **-ен,** svingningstal ['svegnegs.tal] **-лет,** = 1) частота колебаний 2) число оборотов
 svingom [sveq'om'] **-мен, -мер** TåHeu;få sig en — потанцевать (**сов.**), покружиться (**сов.**)
 svingplov ['sver^plQu'] **-ен, -е с.-х.** беспередковый плуг
 svinkeærinde fsver]go,e:ieno] **-г** отклонение, отход (**от основного пути, от главной темы**)
 svinsk [svin'sg] **a** свинский, нечистоплотный; en — tankegang грязные мысли
 svinskhed ['svin'sghe'd] **-ен** свинство, нечистоплотность
 svip [sver] **-pet (-pen), =** 1) удар (**кнутом и т. п.**) 2) миг; i en — немедленно, тотчас же, мигом; det er kun et lille — til byen до города рукой подать 3) глупость, несурезицизм, идиотство; den melodi er til at H — af от этой музыки с ума можно сойти; det

vile være det rene — at gå derhen было бы чистым безумием пойти туда
 svippe¹ ['svebd] 1. **vi**, **uf** стегать, хлестать 2. **vi** зайти (**сов.**), забежать (**сов.**), заехать (**сож.**); ~ ind til byen заехать (**сов.**) в город • ~ ud выскользнуть (**сов.**)
 svipse¹ ['svebso] **vi** не удаваться, проваливаться (**о планах и т. п.**)
 svipser i'svebsoj] **-en, -e** неудача, провал
 sviptur ['sveb,tu'jj] **-en, -e** короткая прогулка; экскурсия
 svir I'svi'j] **-en i)** пир, кутёж; det var en rigtig — пир горой; gå på — кутить 2) удовольствие, наслаждение
 svire¹ ['svho] **vi** пировать, кутить; бражничать (**уст.**) • — ор пропивать
 svirellbroder ['svrjo,bro:] **-en, -brødre, -et** [gagd] **-en, -er** кутила, забулдыга; собутыльник; —gilde [-,gila] **-t, -r, -lag** [•Ja'yl] **-et, =** попойка, кутёж, выпивка
 svirp [svijb, sveib] **-et, =** удар (**кнутом и т. п.**)
 svirpe¹ I'svijbo, 'svejba] 1. **vt** бить, хлестать 2. **vi** зудеть, жечь
 svirre¹ ['svijo, 'svejo] **vi** жужжать, лететь (со свистом) <> der —г med rygter ходят слухи
 svitse¹ ['svidso] **vi** подрумянивать, слегка поджаривать
 svog I'er I'svo'yoj] **-eren, -re** деверь; шурин; зять; свояк
 svogerskab ['svo'yoj,sga'p] **-et, -er** родство, свойство; komme i ~ med ngn породниться (**сов.**) с кем-л,
 svog [SVO'J] **impf om** sværge
 svoren ['svo:Jdn] 1. а заклётый; завзятый; svome fjender заклётые враги; de er svorne venner они закадычные друзья 2. **part Л om** sværge
 svoret I'SVO:J95] **part II om** sværge
 svovl [svQy'l] **-et** сера
 svovlagtig~[svqul'agdi] **a** сернистый
 svovl||bad ('svqyl,baб] **-et, -e** серная нна; —blomme [-, Blэтэ] **-n хим., форм.** нын цвет; —bly l-,bly'] **-et хим.** свинцовой блеск;—brinte [-,brend9] **-пхим.** серодорбд; —dampe [-,dambo] **pi** пары серы
 svovle¹ I'svqyls] **vt** 1) обрабатывать серой, окуривать серой 2) проклинать, угрожать преисподней 3) ругать, бранить
 svovlet I'svqulod] **a** сернистый, серный
 svovlholdig I'svayl,holdi] **a** серный, сожраший серу, сернистый
 svovling I svquleg] **-en спец.** обработка [окуривание] серой; вулканизация
 svovl||ki|de ['svqul,kilo] **-n, -г** серный сточник; —kis [-,ki*s] **-en мин.** серный оледан, пирит; —regn [-,rqi'n] **-en** серный дождь (**вулканического происхождения**);
 'Stik [-,sdek] **-ken, -ker** серная спичка
 svovlsur ['svsul'su'j] **a хим.** сернокислый
 svovlsyre I'sv3ul,\$y:ja] **-n хим.** серная кислота
 svullen ['svulan] **a** распухший, опухший
 svulme¹ I'svulmo] **vi** 1) пухнуть, распухать; опухать, отекасть 2) надуваться (**о парусах**) 3) разбухать (**от воды**); набухать

4) расти, увеличиваться 5) прибывать (**о воде**) о — ор вспучиваться
 svulst I [svuTsd] **-en, -er мед.** опухоль, киста
 svulst II [svul'sd] **-en** напыщенность, высокопарность
 svulstig ['svulsd] **a** высокопарный, напыщенный
 svunden I'svonon], svundet I'svonså] **part II om** svinde; i svundne dage в былые дни
 svungen I'svoqan], svunget I'svorjsS] **part Л om** svinge
 svup (svup, svop] **-pet** хлопок, щелчок; med et — вдруг, мигом
 svuppe¹ ['svubo, 'svobo] **vi** шлёпать, хлюпать
 svække¹ ('svego] **vt** ослаблять, обессиливать; —s слабеть, слабнуть
 svækkelse ['svego] **-n** ослабление, обессиливание
 svækkelsestilstand ['svegoisos,telsdan'] **-en** слабость, бессилие
 svækling I'sveglert] **-en, -e** 1) слабый [хилый, болезненный] человек 2) **разг.** слабовольный человек, тряпка
 svælg I'svel'y] **-et, =** 1) гортань; глотка 2) бездна, пропасть
 svælgbetændelse ['svEl'ybeJen'oIso] **-l** воспаление гортани, фарингит
 svælge¹ ['svelyo] **vt, vi** 1) глотать, проглатывать (**тж. перен.**); have m0je med at — глотать с трудом 2) наслаждаться, упиваться; — i luksus [nydelser] купаться в роскоши • — ned проглотить (**сов.**)
 svælgende ['svelysns] **a** зияющий
 svælgkatar ('sve Гукала'.!) **-en** катар горла
 svælgning ['svelynerj] **-en** глотание, проглатывание
 svær I [SVS'J] **-en, =** сало; шкварки (**мн. ч.**) <> være dod i —en быть скучным [вялым, инертным]
 svær II [SVS'J] **a** 1) тяжёлый; — t skyts тяжёлая артиллерия 2) тучный, дородный 3) тяжёлый, трудный, затруднительный; en — sygdom тяжёлое заболевание; have — t ved at fatte понимать с трудом 4): en — frost сильный мороз; — e penge большие деньги; jeg har — lyst til det мне этого очень хочется; han er — t heldig **разг.** ему очень везёт
 sværatletik I'sve:jadle,tik] **-ken** тяжёлая атлетика
 sværd [sve'j] **-et, =** меч; med ild og — огнём и мечом; gribe til —et обнажить (**сов.**) меч; **перен.** начать (**сов.**) войну slå på—et, rasle med —et бряцать оружием; det er et tveægget — = палка о двух концах
 sværd|,dans T'sve'^dan's] **-en** танец с мечами [саблями]; —fisk [-,fesg] **-en** меч-рыба; —fæste [-,fesdo] **-t, -г** рукоятка меча, эфес; —hug [-,hok] **-get, =** удар мечом; —klinge [-,kleg)э] **-n, -г** клинок; —lilje [-,liljo] **-n, -г бот.** сабельник, ирис; —od [-,эб'] **-den** остриё меча; —side [-,si:5o] **-n** мужская линия родства; —slag l-,sla'yj] **•et, = см.** sværdhug; —styrker [-,sdoj-g9j] **pi воен.** — стратегические ударные силы (**НАТО**)

sværge⁴ ['svEjya] **vi, vt** 1) присягать; клясться; — højt og dyrt давать торжественную клятву; — falsk давать ложную присягу; — ved sin ære клясться честью; — ved alt hvad der er hellig клясться всем святым (на свете) 2) ругаться, богохульствовать

sværgen ['svEjyon] **-en** клятва, присяга

sværindustri ['sve:jendus,dri'] **-en** тяжёлая промышленность

sværlemmet ['sve:j,lema5] **a** ширококостный, кражистый

sværm [svsj'm] **-en, -e** рой; *перен.* множество, куча, толпа

sværme¹ ['svejmo] **vi** 1) роиться (о пчёлах) 2) (*for ngñ, ngt*) мечтать, бредить (о ком-л., чём-л.), увлекаться, восторгаться (*кем-л., чем-л.*) о — **omkring** а) виться вокруг; б) бродить толпой, кружить

sværmecelle ['svEjmo,SElo] **-п, -г** биол. зооспора

sværmeperiode ['svsjm9peri,o:da] **-п** время роения (*у пчёл*)

sværmer ['svsimoj] **-en, -e** 1) мечтатель, фантазёр 2) мотылёк

sværmeri [svsjmo'ri'] **-et, -er** мечта, мечтание; увлечение

sværmerisk ['svejmarisg] **a** мечтательный

sværmeriske ['svcjmajsgo] **-п, -г** мечтательница

sværmellspore ('svfjmo,sbo:jo] **-п, -г** **см.** sværmecelle; — tid [-,ti*d] **-en** **см.** sværmeperiode <

sværtbevæbnet ['sve'jdbe^s'bnoU] **a** 1) тяжелооружённый 2) вооружённый с головы до ног

sværte I ['svsjdo] **-п, -г** 1) чёрная краска; тушь 2) гуталин, крем (*для ботинок*)

hele ~п всё вместе (взятое)

sværte¹ II ['svsjdo] **vt** 1) красить чёрной краской; чернить; коптить; фабричить; чистить (*обувь*) 2) очернить (*сов.*), оклеветать (*сов.*)

sværtepudder ['svsjdo,pu:do] **-п, -г** штемпельная подушка

sværtning ['svejdneg] **-en** 1) окрашивание чёрной краской; чернение; чистка (*обуви*) 2) опорочивание, клевета

sværvægt ['SVE:J,vegd] **-en** спорт, тяжёлый вес

sværvægter ['sve:j,VEgdai] **-en, -e** спорт. тяжеловес; боксёр тяжёлого веса

svæv [svs'v] **-et** биол. планктон

svæve¹ ['SVE:V9] **vi** 1) плыть по небу (*об облаках и т. п.*) 2) парить (*о птицах*) 3) **ав.** планировать <> — i de højere regioner (i skyerne) витать в облаках; — ^ i lykkelig uvidenhed пребывать в счастливом неведении

svæve||bane ['svsvo^amo] **-п, -г** подвесная железная дорога; — flyvemaskine [-,fly:vo-gnasgima] **-п, -г** планёр; — flyver [-,flygva:ij] **-en, -e** 1) планерист 2) **см.** flyvemaskine; — flyvning [fly:vneg] **-en** 1) планеризм 2) планирующий полёт; — hud [-,hubj] **-en** [^hu'don] летательная перепонка (*у летучих мышей*)

svævende ['svevona] **a** 1) парящий, скользящий (в воздухе) 2) **ав.** планирующий

3) неопределённый, неясный; нерешённый; en — forklaring туманное объяснение; et ~ spørgsmål нерешённый вопрос

svæveplan ['svsvo^la'nj] **-et** **см.** svæveflyvemaskine

svøb [svø'pl] **-et, =** 1) оболочка 2) свивальник 3) **анат.** оболочка 4) **бот.** обёртка соцветия

svøbe I ['svø:bo] **-п, -г** бич; *перен.* тж. наказание

svøbe² II ['svøibal] **vt** обёртывать; закутывать; пеленать

svøbelse(s)barn ['svø:b3lso(s),baJn] **-et, -børn** грудной ребёнок

svøbese (svøbese) ['svø:bo^la'v] **-et, =** удар бичом

svøbetøj ['svø:bo,toj] **-et** пелёнки (*мн.ч.*)

svømme¹ ['svomo, 'svoma] **vi** плавать; плыть; — over ngt переплыть (*сов.*) что-л. О — i tårer обливаться слезами; han ~g altid ovenpå **разг.** ему всё с рук сходит; = как с гуся вода

svømmeHanstalt ['svbni9,ansdardl] **-en, -tr** купальня; — bassin [-,ba,SEq] **-et, -er** плавательный бассейн, бассейн для плавания; — blære [-,blæmæ] **-п, -г** плавательный пузырь (*у рыб*); — bukser [-,bogsoj] **pi** (купальные) трусики, плавки; — bælte [-,bslda] **-г** спасательный пояс; — dykker [-,døgoj] **-en, -e)1)** ныряльщик с аквалангом 2) водолаз; — fod [-,fo'd] **-en, -fødder** зоол. перепончатая лапа; — fugl [-Дич] **-en, -e** водоплавающая птица; — hal [-,hal*] **-len, -ler** бассейн для плавания (*закрытое помещение*); ~hud [-,hu5] **-en** зоол. плавательная перепонка; — hår [-,JID'J] **pi** бот., зоол. реснички; — lærer [-,læ:JOJ] **-en, -e** инструктор по плаванию

svømmer ['svomoj] **-en, -e** 1) пловец 2) **тех.** поплавок

svømmerekord ['svomare^kojd] **-en, -er** рекорд по плаванию

svømmerrum ['svomajjom'] **-met, =** *тех.* поплавок камера (*карбюратора*)

svømmerske ['svomojsga] **-п, -г** пловчиха

svømme||sport ['svbma,sbDjd] **-en** спорт. плавание; — stævne Ksdgyna] **-/, -/** водный праздник, водная феерия (*в цирке и т. п.*); — tur [-,tu'j] **-en, -e** заплыв; — vest Kvssd] **-en, -e** спасательный жилет

svømning ['svomner]} **-en** плавание

sy¹ [sy'] **vt** шить; sy en knap i frakken пришить (*сов.*) пуговицу к пальто **a** sy ind а) вшивать; б) ушивать; sy om перешивать; sy et sår sammen зашить (*сов.*) рану; sy til пришивать

syartikler ['syaJ,tigUj] **pi** 1) швейные принадлежности 2) швейные [галантерейные] товары

sybarit [syba'rit] **-ten, -ter** сибарит

sybord ['sy,bo'j] **-et, -e** швейный столик

syd I [syd] (et) 1) юг; fra — с юга; i ~ на юг; нз юге; mod — к югу, на юг 2) юг (*местность*)

syd II [syb] **adv** южнее; Kursk ligger— for Moskva Курск расположен к югу от Москвы

sydamerikansk ['sydamer^ka'nsg] **a** южноамериканский

sydbo ['sy5,bo'] **-en, -er** житель южной Европы; южанин

syde¹ ['sy:bo] **vi** кипеть, бурлить, хлопотать; **перен.** бушевать
 sydefter ['sy5,ɛfdoj] **adv** (по направлению) к югу, на юг
 syden I ['syidsn] -*л кипение, бурление, хлопотание
 syden II ['sy'5on] (et) **см.** syd I
 sydende ['sy6,eno] -люжная оконечность
 sydeuropæisk I ['sydgyro^e'isg] **a** южно-европейский
 sydira ['sy5,fra] **adv** с юга
 syd||frugter I ['sydjrogdaj] **pi** южные фрукты; ^grænse I-,grenso] **-n, -г** южная граница
 sydgående f['sy6,go:ono] **a** идущий на юг, направляющийся на юг (о судне)
 Sydkorset r[sy5,k°-*\$35] **inv астр.** Фжный Крест
 sydkyst ['syd,køsd, 'syå,kysd] **-en** южное побережье
 sydlandsk ['sy&,lan'sg] **a** южный, из южных стран
 sydlig [sybli] **a** южный; den — e halv-kugle южное полушарие; den — e vendekreds тропик Козерога; den — e polarkreds южный полярный круг
 sydlænding ['sydjen'er)] **-en, -e см.** sydbo
 sydost I [syd'o'sd] **-en мор.** 1) зюйд-ост, юго-восток 2) зюйд-ост, юго-восточный ветер
 sydost II [syå'o'sd] **adv** юго-восточнее
 sydostlig [sy6'o'sdli] **a** юго-восточный
 sydostvind [sydVsd^en'] **-en** зюйд-ост, юго-восточный ветер
 sydover ['sydquoj] **adv** на юг
 sydpol ['sy6,po'l] **-en** Южный полюс
 sydpolsekspedition ['sy5po/lsegsbodi,fo'n] **-er** экспедиция на КЭжный полюс, антарктическая экспедиция
 sydpå ['sy6,po'] **adv** на юг, к к>гу
 syd side ['syd,si:5s) **-n** южная сторона; ~spids [-,sbesj] **-en** южная оконечность
 sydvest I ['svd.vcsd] **-en, -e(г)** зюйдвестка
 sydvest II ['sy5,vesd] **-en** 1) юго-запад 2) зюйд-вест, юго-западный ветер
 sydvest III ['syd,vesd] **adv** юго-западнее
 sydvestlig ['sy6,vesdli] **a** юго-западный
 sydvestvind ['sy5vesd,ven'] **-en** зюйд-вест, юго-западный ветер
 sydøst I ['syd,øsd] **-en см.** sydost I
 sydøst II ['syd,øsd] **adv см.** sydost II
 sydøstlig ['s\5,øsdli] **a см.** sydøstlig
 sydøstvind ['sy6øsd,ven'] **-en см.** sydostvind
 syer ['sy'aj] **-en, -e** портной
 syerske ['sy'sjsgo] **-n, -г** швея, портниха
 syfilis ['syfilis] **-en** сифилис
 syfilitiker [syfi'litigaj] **-en, -e** сифилитик
 S8 Isy'y] **c** больной; болезненный; være [ligge] — болеть; blive ~ заболеть (**сов.**); melde sig — заявить (**сов.**) [сообщить (**сое.**)] о своей болезни; en — больной, пациент; lade (som om man var) — притворяться больным; ~ til døden смертельно больной; være ~ efter ngt страстно желать, жаждать чего-л.; er du —? **разг.** ты спятил?
 sygam I 'sy^aj'n] **-et** нитки (**мн. н.**) для шитья
 sygdom I 'syiydom¹] **-теп, -те** болезнь, заболевание; en svær — серьезная болезнь;

gennemgå [overstå] en — перенести (**сов.**) болезнь

sygdomsllanfald ['sygdoms,anfaP] **-et, =** приступ болезни; — bacille [-ba,siloJ] **-л, -г см.** sygdomsspire; ~billede [-,be1эоэ] **-t** картина заболевания; — forebyggelse \-,io:-jobygslo] **-л** предупреждение болезни, профилактика болезни; — kim [-,ki'm] **-en, — spire [-,sbi:jo] -n** болезнетворный микроб; ~tegn (-,taj'n] **-et, =** симптом болезни; — tilfælde [-,telflo] **-t, —** случай заболевания; — årsag [-,ojsa'y] **-en, -er** причина болезни

syge ['syrys] **-n, -г** заболевание, болезнь; engelsk — рахит; spansk — грипп; den fallende ~ падучая, эпилепсия; den slemme — сифилис

syge Hattest ['sy:yoa,tesd] **-en, -er** больничный лист, бюллетень; — besøg [-be.sø'y] **-et, =** посещение больного; — bil [-,БЧ] **-л, -er см.** sygevoгn; ~båre [-,Bэлэ] **-n, -г** больничные носилки; — dag [-,da'v] **-en, -e** день отсутствия на работе по болезни; — forsikring [-foj,segrer]] **-en** социальное страхование на случай болезни; — gymnastik [-gymnas,tik] **-ken** лечебная гимнастика; — historie [-his,do*riэ] **-л, -г** история болезни; — hjem [-Jem*] **-mei, —** здравница, санаторий; — hjælp [-,jePb] **-en** пособие по болезни; — hjælper [-Jelboj] **-en, -e** санитар; — hus [-,hu's] **-et, -e** больница, лечебница, госпиталь; — kasse [-,kaso] **-n, -г** больничная касса

sygekasselæge ['sy:yokas3,le:y9] **-n, -г** амбулаторный врач (оплачиваемый из средств больничной кассы)

syge||kost ['sy:y9,kosd] **-en** диета; — leje I-.lgtø] **-i** постель больного; ligge på ^lejet быть лежащим больным

sygelig ['sy:yoli] **a** 1) болезненный, хилый, слабый; være ~ прихварывать 2) ненормальный

sygelighed ['syiyalihe'ö] **-en** болезненность, слабое здоровье

sygeUløп ['sy:yэ,loп⁵] **-пеп** деньги, получаемые по болезни [по больничному листу]; — melding [-,nuleg] **-en, -er** заявление о своей болезни; — passer [-,pasoj] **-en, -e** воен. санитар; — penge Кредо] **pi см.** sygehjælp; — pleje [-,pl(цэ)] **-л** уход за больным; медицинская помощь; — plejer [-,pl<y-3J] **-en, -e** санитар; — plejerske Kpl^jojsga] **-л, -г** санитарка; медицинская сестра; ~seng f-^ser}*] **-en, -e** больничная койка; — stol [-,sdo'l] **-en, -e** стул-каталка (для больных); — stue [-,sdu:9] **-л, -г** палата (в больнице); — vogn Kvqu'n] **-en, -e** санитарная машина; — værelse [-,ve:joIso] **-г** комната больного

sygne¹ ['sy(:)yno] **vi:** — hen чахнуть, (медленно) угасать

syllgrejer I 'sy,grQjoj] **pi** принадлежности для шитья; ^jomfru [-Jomfru] **-en, -er см.** syerske

sykofant [syko'fan'd] **-en, -er** льстец, подхалим

sykomor [syko'mo'j] **-en, -er** бот. сикомор
 sykosis [sy'kosis] (en) **мед.** сикоз

sykurv ['sy,koj*(v)] **-en, -e** корзиночка для шитья

syl [sy'l] -en, -e 1) шило 2) *pi* разг. деньги
 C> det er som at spise suppe med en — *погов.*
 = решетом воду носить
 syld [syl*] -en *стр.* лежень, каменный
 фундамент {из неотёсанных камней}
 sylfe ['sylfo] -n, -g *миф., фольк.* сильф
 sylfide [syl'fkdo] -я, -g *миф., фольк.*
 сильфида
 syllabisk [sy'la'bisg] *a* слоговой; силла-
 бический
 syllogisme [sylo'gisma] -n, -g *силлогизм*
 sylspids ['syil.spes] *a* острый как игла
 sylte I ['sylda] -n, -g *студень*
 sylte¹ II ['syldo] *vt* 1) солить; мариновать
 2) варить варенье O — sagen положить
 (сов.) дело под сукно
 sylteHeddike ['syld3,ediga] -n *уксус для*
маринада; —glas [-,glas] -set, = банка
для маринада [для варенья]; —opskrift
[-,obsgrfd] -en, -er рецепт для маринада
(для варенья); —sukker [-,sogoj] -et сахар
для варки варенья; —tøj [-,t2J] -et 1) со-
ленье; маринад 2) варенье
 syltning ['syldnerj] -en 1) солка, засолка;
 маринование 2) варка варенья
 syllæn I ['syjon*] -nen *плата за шитьё;*
 —maskine [-mas,gLn3] -n, -g *швейная ма-*
шина
 symbiose [symbi'oisa] -n *биол.* симбиоз
 symbol [sym'bo'l] -et, -er *символ*
 symbolik [symbo'lik] -ken *символика*
 symbolisere¹ [symboli'se'ja] *vi* *символи-*
зировать
 symbolsk [syrn'bo'lsq] *a* *символический*
 symfoni [symfo'ni'] -en, -er *муз.* симфония
 symfoniorkester [symfo'ni3j,kesdoj] -tø-
 ret, -re *симфонический оркестр*
 symfonisk [sym'fo'nisq] *a* *симфонический*
 symmetri [symo'tri'] -en *симметрия*
 symmetrisk [sy'me'trisq] *асимметричный,*
соразмерный
 sympatetisk [sympa'te'tisq] *a* *симпатиче-*
ский; — blæk симпатические чернила
 sympati [sympa'ti*] -en, -er *симпатия,*
расположение; føle — for ngn симпатизи-
ровать кому-л.; have [nære] — for ngn
питать симпатию к кому-л.
 sympatisere¹ [sympati'se'ja] *vi (med ngn)*
симпатизировать, сочувствовать (кому-л.)
 sympatiserende [sympati'se'jono] *a* *сим-*
патизирующий, сочувствующий
 sympatisk [sym'pa'tisq] *a* 1) *симпатич-*
ный, милый 2): det — e nervesystem симпати-
ческая нервная система
 sympatistrejke [sympa'ti,sdrajga] -n, -g
забастовка солидарности
 sympatisør [sympati'sø'j] -en, -er *сочув-*
ствующий; попутчик
 symposium [sym'po'sion], symposi|um
 I sym'po'siorn] -et, -er *симпозиум*
 symptom [sym(b)'to'm] -et, -er *симптом,*
признак
 symptomatisk [symbdo'ma'tisq] *a* *симп-*
томатический
 syn [sy'nj] -et, = 1) *зрение; miste — et поте-*
рять (сов.) зрение, ослепнуть (сов.) 2) вид;
картина, панорама; tabe af — e потерять
(сов.) из виду; ude af — e вне поля зрения;
skibet er allerede ude af — e корабль уже
исчез из виду; komme til — e появиться

(сов.); ved — et af... при виде...; for et — s
 skyld ради приличия, для видимости 3) мнe-
 ние, точка зрения; have et andet ~ på
 sagen быть другого мнения о чём-л.; have
 — for sagen иметь своё мнение о чём-л.
 4) *юр.* осмотр; optage — over ngt осматри-
 вать что-л. 5) *pi* -er *видение, призрак;*
галлюцинация; lide af — eг страдать галлю-
цинациями 6) разг. лицо, физиономия;
 slå ngn i — et *груб,* дать (сов.) кому-л. по
 морде
 synagoge [syna'go:yo] -n, -g *синагога*
 synd [søn'] -en, -er *грех; leve i — жить*
в незаконном браке <> det er både ~ og
skam стыд и срам; det er — for hende разг.
жаль её; det er — at sige... разг. грешно
 сказать...; han skal ikke dø i — en *разг.*
 он ещё за это поплатится
 synde¹ ['søna] *vi, vt (mod ngt)* грешить
 (против чего-л.); — mod en regel нарушить
 (сов.) правило
 synde||buk ['søna,bok] -ken, -ke *разг.*
козёл отпущения; — byrde [-,byjda] -n бре-
мя грехов; —fald [-ДаГ] -et грехопадение
 syndefri ['sønojri'] *a* *безгрешный*
 syndefrihed ['sønojrihe'o] -en *безгреш-*
ность
 syndefuld ['sønajul'] *a* *грешный, грехов-*
ный
 synder ['sønoi] -en, -e 1) *грешник 2) ви-*
новник; нарушитель (морали, закона
и т. п.)
 synderegister I'søn3re,gisd9j] -(e)ret, -re
список грехов
 synderinde [sønoj'eno] -л, -г *грешница*
 synderlig ['sønajli] *a* *особенный, особый;*
 ikke have — lyst til... не иметь особого
 желанья...
 syndflod ['sønjlø'6] -en 1) *библ.* всемир-
 ный потоп; efter os — en! после нас хоть
 потоп! 2) *сильное наводнение; ливень;*
поток (тж. перен.); en — af skældsord
поток ругательств
 syndig ['søndi] *a* *грешный; преступный*
 •O et — t spektakel I ужасный шум; en
 — mængde penge бешеные деньги
 syndighed ['søndihe'o] -en *греховность;*
преступность
 syndikalisme [syndika'lisms] -л *синдика-*
лизм
 syndikat [syndi'ka't] -et, -er *синдикат*
 syndrom [syn'dro'm] -et, -er *мед.* син-
 дром, сочетание симптомов
 syndsforladelse ['sønsfo^la'dalsa] -пц^{ерк.}
отпущение грехов
 syne¹ I ['sy:pa] *vt* *выглядеть; ~ godt*
хорошо выглядеть
 syne² II ['sy:na] *vt* *осматривать, оценивать*
 synes² I'sy:nos] *vi* *казаться; det —, som*
om det bliver regn кажется, будет дождь;
han — at være gode venner med hende он,
кажется, в дружбе с ней; jeg —, han har
ret по-моему, он прав; hvad ~ du, skal vi
gå derhen? как по-твоему, стоит нам идти
туда?; hvad — De om musikken? как вам
нравится музыка?; hvad — De om ham?*
он вам нравится?; что вы о нём думаете?;
det kan du da ikke ~? неужели ты так
думаешь?; hvis De — если вам угодно;
 gør, som du — *делай как знаешь*

synftig ['synfdi] *a* живой, бойкий, энергичный
 syng⁴ I 'søgo] *vi, vt* петь; — efter noder петь по нотам; — fra bladet петь с листа; ~ i søvn убаюкать (*сов.*) о~ for запевать; ~ med подпевать, подтягивать <> hver fugl —г med sit næb *погов.* каждый живёт своим умом
 synge||lærer ['sør)ø,le:JOj] *-en, -e* учитель пения;—måde [-,тэ:бэ] *-n, -г* манера петь
 syngende ['sørjono] *a* 1) поющий 2) с музыкальной интонацией (*о языке, диалекте*)
 synge||pige i'søQO,pi:a] *-n, -г* хористка;—skole [-,sgo:lo] *-n, -г* школа пения;—spil hspel'] *-let, =, -stykke [-,sdøgo] -/, -г* водевиль;—time [-,ti:mo] *-n, -г* урок пения
 syning I'sy'neg] *-en, -er* шитьё, пошив; hun er dygtig til — она хорошо шьёт
 synke⁴ I'søggø] 1. *vi* 1) опускаться; снижаться; solen —г солнце садится; — i knæ встать (*сов.*) на колени 2) тонуть, погружаться, идти ко дну 3) убывать (*о воде*); понижаться, падать (*о ценах и т. н.*); hans mod sank он пал духом о ~ ned опускать (ся); — om [sammen] падать, валиться с ног 2. *vt* проглатывать, пожирать <> han var ved at — i jorden af skam он готов был сквозь землю провалиться от стыда
 synkebesvær ['søggøbe^ve'j] *-et: han har ~* ему больно [трудно] глотать
 synke||fri I'sørjgojri'] *a* нетонущий, непотопляемый; —færdig [-,fejdi] *a* 1) готовый упасть [рухнуть] 2) готовый пойти ко дну, утопающий
 synken ['sørjgen] *-en* 1) падение 2) потопление
 synkning ['sørjgnerj] *-en* глотание, проглатывание
 synkope [syn'ko:bo] *-n, -г* муз., лингв. синкопа
 synkopere¹ [syngo're'ja] *vt* муз., лингв. синкопировать
 synkrofasotron [syngrofaso'tro'n] *-en, -er* физ. синхрофазотрон
 synkron [syn'kro'n] *a* синхронный
 synkronisere¹ [synkroni'se'jo] *vt* 1) синхронизировать 2) производить синхронную киносъёмку; озвучивать (*фильм*); дублировать (*фильм*)
 synkronisering [synkroni'se'reg] *-en, -er* 1) синхронизация 2) озвучивание (*фильма*); дублирование (*фильма*)
 synkroniseringsanordning [synkroni'se'regs,anoj'dneo] *-en, -er* синхронизатор, синхронизирующее устройство
 synkronisk [syn'kro'nisg] *a* синхронный
 synkronur [syn'kro'n^u'j] *-et, -e* синхронные электрические часы
 synlig [sy(:)nli] *a* 1) видный, видимый; skibet kom ~t nærmere корабль заметно приблизился 2) явный
 synlighed [synlihe*5] *-en* видимость
 synode [syno:bo] *-n, -г* церк. синод
 synonym I [syno'ny'm] *-et, -er* лингв. синоним
 synonym II [syno'ny'm] *a* лингв. синонимический
 synonymi [synony'mi'] *-en* лингв. синонимия

synopse [sy'nobso] *-n, -r, synopslis [sy'nobsis] -en, -er* синопсис; краткий обзор; конспект
 synoptisk [sy'nobdisg] *a* 1) обзорный, сводный 2) синоптический, метеорологический
 syns||akse ['sy'ns,agsa] *-n, -г* физ. оптическая ось; —bedrag [-be,dra'y] *-et* обман зрения; —evne I-,eupə] *-n* зрение; —felt [-,fel'd] *-et* поле зрения; —forretning [-fo,rsdner)] *-en* юр. осмотр, освидетельствование
 synsk [syn'sg, sy'ns] *a* ясновидящий
 syns||kraft [sy'ns,krafd] *-en* см. synsevne; —kreds [-,kre's] *-en* горизонт; кругозор (*тж. перен.*); uden for hans —kreds вне его поля зрения; —linje [-,linjo] *-n* линия горизонта; —mand [-,man'] *-en, -mænd* наблюдатель; —måde [-,my.ðo] *-n* образ мыслей; точка зрения, взгляд; —nerve Knejvo] *-n* зрительный нерв; —organ [oj.ga'n] *-et, -er* орган зрения; —punkt t-,por'd] *-et, -er* точка зрения; —rand [-,ran'] *-en* горизонт; —vidde [-,við'o] *-n* поле зрения; предел зрения; —vinkel f-,verfgal] *-(e)len, -ler* угол зрения; under denne —vinkel под этим углом зрения
 syntaks [syn'tags] *-en* синтаксис
 syntaktisk [syn'tagdisg] *a* синтаксический
 syntese [syn'te:sa] *-n, -г* синтез
 syntetisk [syn'te'tisg] *a* синтетический
 syllnål ['sy,no'l] *-en, -e* иглолка; ~pige [-,pi:o] *-n, -г* швея, белошвейка; —pose j-,po:s;>] *-n, -г* мешочек для шитья; —pude [-,pu:do] *-n, -г* подушечка для иглолок; —ramme [-,гатэ] *-n, -г* пяльцы
 syre I I'syug] *-n, -г* 1) хим. кислота 2) щавель
 syre¹ II ['sy:j9] *vt* окислять; делать кислотным; —dej квасить тесто
 syre Uangreb ['sy:Jo,angre'p] *-et* коррозия; —bad [-,bad] *-et* хим. кислая ванна; —dannelse [-,danolso] *-n* окисление
 syre||fast ['sy:Jo,fasd] *a* кислотоупорный; —holdig [-,holdi] *a* кислотный
 syremangel ['sy:Jo,mar)ol] *-en* мед. недостаточная [пониженная] кислотность
 syren [sy're'n] *-en, -er* сирень; persisk — персидская сирень
 syrenbusk [sy're'n,busg] *-en, -e* сиреневый куст, куст сирени
 syreoverskud ['sy:Jo,2yoJSgu5] *-det* мед. повышенная кислотность
 syrer ['sy'joj] *-en, -e* сириец
 syrisk I'sy'risg] *a* сирийский
 syrlig ['sy(:)Jli3] *ci* кисловатый, кислый
 syrlighed [syjlihe'd] *-en* кисловатость
 syrne¹ ['syjna] 1. *vi* киснуть, прокисать 2. *vt* сквашивать; хим. окислять
 sy H si i ke I'sy,selgo] *-n* шёлк (*нитки*); —'skrin Ksgri'n] *-et, =* шкатулка для шитья
 sysle¹ ['syslo] *vi (med ngt)* заниматься (*чём-л.*); han —г med store planer у него большие планы
 syslen ['syslen] *-en* см. syssel I
 sys|sel I ['sysal] *-selen, -ler* занятие, дело, работа
 sys|sel II ['sysol] *-let, -ler* округ, область (*единица административного деления на*

Фарерских островах и в Исландии; раньше и в Дании)

sysselmand ['sysal,man'] -en, -tænd окружной судья (на Фарерских островах и в Исландии; раньше и в Дании)

sysselsætte³ ['sysɔl,sedo] vt занимать делом [работой]

system [sys'de'm] -et, -eg система

systematik [sysdama'tik] -ken систематика

systematiker [sysdo'ma'tigaj] -en, -e составитель системы, классификатор

systematisere¹ [sysdamati'se'ja] vt систематизировать, приводить в порядок

systematisk [sysda'ma'tisg] a систематический

syllstue ['sy,sdu:a] -n, -g швейный цех; — tråd [-,tro'd] -en, -e нитки (мн. ч.)

sytten ['sedan] num семнадцать <> føj for — ! чёрт возьми!

syttende ['sødono] num семнадцатый; den — семнадцатое (число)

syttendedel ['sødʒno,de'l] -en, -e семнадцатая часть [доля]

syttenaarig ['sødon,o:ri] a, syttenaar [sødon,DJ'S] a inv семнадцатилетний

sytøj ['sy,toi] -et шитьё

syv [syj] num семь O vente — lange og — brede ждать целую вечность; være i — sind сомневаться

syvargmet ['syu,ajmoʒ] a семирожковый (о подсвечнике и т. п.)

syvdobbelt ['syu,dobord] 1. a семикратный 2. adv в семь раз

syvende ['syj'ano] num седьмой; den — седьмое (число) <> i den — himmel на седьмом небе; til — og sidst в конце концов

syvendedel ['svu'9no,de'l] -en, -e седьмая часть [доля]

syver [syu'ai] -en, -e 1) карт, семёрка 2) седьмой номер (автобуса и т. я.)

syvetages [syuejai/os] a inv семиэтажный

syvmileskridt ['syum i:lo,sgrit] pi семимильные шаги; med — семимильными шагами, быстрым темпом; — støvler [-,sdQu'aj] pi сапоги-скороходы (в сказке)

syvsover [syu,squʒ] -en, -e 1) зоол. соня 2) разг. соня, лежебока

Syvstjernen [syu,sdJ'fjnɔn] inv астр. Плеяды, Стожары

syvtal [syj,tal] -let, = 1) семь, семёрка (число) 2) железный крюк

syvti [syu,ti'] num семьдесят (на чеках, почтовых переводах и т. п.)

syvtid ['svuji'd]: ved — en около семи часов, к семи часам

syvårig [syu,o:ri] a, syvårs [syj,oj's] a inv семилетний

syvårsplan [syu0js,pla'n] -en, -er семилетний план

syæske [sy,ssgo] -я, -г рабочая шкатулка (с принадлежностями для шитья)

sæbe I [ssbd] -n, -g мыло; grøn — зелёное мыло; et stykke — кусок мыла

sæbe II [ʒe:bə] vt: — af, — ind намыливать

sæbeagtig [se:bo,agdi] a мыльный

sæbe || beholder [sE:bobe,holoj] -en, -e мыльница; — boble [-,boblo] -л, -г мыль-

ный пузырь (тж. перен.); — kasse Ккаса] -n, -g ящик для мыла

sæbekassebil [sʒ:b9kasa,bi'l] -en, -er самодельный игрушечный автомобиль

sæbelkop [se:b9,kop] -pen, -per мыльница; — kost I-,kosd] -en, -e кисточка для бритья, помазок; — pulver Кпол'vaj] -et мыльный порошок; — ris [-,ri's] -et веник (применяющийся в мыловарении); — skum [-ДопГ] -met мыльная пена; — skål [-,sgo'l] -en, -e см. sæbekop; — spån I-,sbo'n] -en, -er мыльная стружка; — syderi [-syʒo,ri'] -etg -er мыловаренный завод; — øje [-,ə] -øjne «фонарь», синяк (под глазом)

sæd I [se'б] -en 1) семя, зародыш 2) зерновая культура, злаки (мн. ч.) 3) хлеб на корню, хлеба 4) потомок, отпрыск 5) физиол. семенная жидкость, сперма

sæd II [ss'5] -en, -er 1) обычай, традиция; gamle — er og skikke старые-обычаи, традиции 2) pi нравы, манеры <> man skal ~ følge eller land fly поел. = в чужой монастырь со своим уставом не ходят

sædliafgang [se:d,qygarj] -en физиол. извержение семени; — art [-,<n'd] -en, -er вид злака; — blære [-,b'E:Jə] -n, -g анат. семенник; — celle [-,sʒIʒ] -n, -г биол. сперматобласт

sæde I'se:bo] -/, -g 1) сиденье; стул; место 2) местонахождение, местопребывание; резиденция 3) разг. зад

sædeibad [se:do,bad] -et, -e, — badekar [-,ba:Qokaj] -ret, = сидячая ванна; ~ben [-,be'n] -et, = анат. седалищная кость

sæde||byg [se:d9,byk] -gen посевной ячмень; — korn [-,koj'n] -et посевное зерно

sædelig [se:d9'li] /z нравственный, моральный

sædelighed [sE:dalihe'd] -en нравственность, мораль

sædeligheds||forbrydelse [seidolihe'dsfoj-,bry'bolso] -n, -g растление малолетних, сексуальное преступление; — forbryder [-foj,bry'doj] -en, -e сексуальный преступник; — politi [-poli,ti'] -et полиция нравов (в буржуазных государствах)

sædelære [se:ʒa,le:Ja] -n этика

sædel'mand [sʒ:ʒ3,man'] -en, -tænd сеятель; — mark [-,majg] -en, -er засеянное поле, нива

sæd||fim [seOJi'm] -et, = физиол. сперматозоид; — gås [-,go's] -en, -gæs зоол. гусь гуменник; — kanal [-ka,na'l] -en, -er анат. семенной проток; — kirt|el [-,kʒ'el] -elen, -ler анат. семенная железа; ^-legeme [-,lE-yomo] -g см. sædfim; — overføring [l^qyajfø'jer] -en оплодотворение; kunstig — overføring искусственное оплодотворение [осеменение]; — skifte [-,sgifda] -t, -r с.-х. севооборот

sædvane [sed.vænd] -n, -g обычай, обыкновение, привычка; det er imod han\$~ это не в его правилах

sædvanemæssig [sʒ6,va:n9mesi] a привычный

sædvanlig [ssb'va'nli] a обычный, обыкновенный; alt er som — всё как обычно; de — e простые люди

sædvanlighed [seå'va'nlihe'd] -en, -добычная вещь

sædvanligvis [ssd'va'nli'vi's] *adv* обычно, обыкновенно, как правило

sædvæske [sæ:d,væ'sgo] *-n физиол.* семенная иждность, сперма

sæk [sæk] *-ken, -ke* мешок <> han vil have både i pose og — у него глаза завидуше; klæde sig i — og aske посыпать главу пеплом; det er ikke godt for en tom — at stå oprejst *погов.* нелегко пустому мешку стоймя стоять; købe katten i — ken покупать кот в мешке

sækdyr [sæg,dy'j] *pi зоол.* имеющие оболочку, покрытые оболочкой

sækkelikjole [sæg'kjo:la] *-n, -г* платье-рубашка, прямое платье; — lærred [-,læ'rd] *f дерюга, мешковина; — løb [-,lø'p] *-et, =* бег в мешках (*аттракцион*); ~ ribe i-,pi:bo] *д, -г *муз.* волынка

sæl I [SE'I] *-en, -er* тюлень, нерпа

sæl II [ss'l] *a поэт., уст.* счастливый, блаженный

sæl|fanger [sæd,farpj] *-en, -e* охотник за тюленями; — fangst (-Jarfsd] *-en* тюлений промысел

sælge' [selyo] *vt* продавать о — ud рас-продавать *O* du er solgt! ты пропал!

sælgelibrev [sæ(ly)o,bre'v] *-et, -^* торговый договор; купчая; — kone [-,ko:no] *-n, -г* торговка

sælgelig [selysli] *a* для продажи; let ~ ходкий

sælger [selyaj] *-en, -e* продавец, торговец
sællhund [sæil,hun'] *-en, -e см.* sæl I; — kø [-,kø] *-et* тюленья мясо; — skind [-,sken*] *-et, =* тюленья шкура

sælsom [sæ(:)lsom'] *a* странный, необычный, необыкновенный; причудливый

sælsomhed [sælsomhe'å] *-en, -er* странность; причудливость

sællspyd [sæ:l,sbyd] *-(d)et, =* гарпун; — Iran [-,tran] *-nen (-net)* тюлений жир, мрвань

sænk [sæg'g] *-et, =* 1): sejle [skyde] et skib i ~ пустить (*сов.*) корабль ко дну, потопить (*сов.*) корабль; køre i ~ посадить [*сов.*] на мель 2) грузило

sænke' [sægga] *vt* 1) опускать; погружать; ~ blikket mod jorden потупить (*сов.*) взор 2) топить, затоплять 3) снижать, понижать (*голос, цену*); ~ sig понижаться; опускаться; merket —г sig наступают сумерки

sænkejasse [sæ'ngø,kaso] *-n, -г спец.* кессон; — kø [-,kø] *-en, -e мор.* выдвижной киль; — lod [-,lød] *-det, -der* 1) грузило 2) *мор.* лот

sænkning [sængnerj] *-en, -er* 1) понижение, снижение 2) потопление 3) *геол.* опускание (*почвы*) 4) ложбина, углубление

sænkningstal [sæ'ngner)s,tal] *-let, =* количество потопленных кораблей

sær [SE'I] I. *a* 1) странный, своеобразный, чудаковатый; en — én чудака; det var — t очень странно 2) ворчливый 2. (*-t*) *adv* странно, чудно

særaftale [sæj.oyta'la] *-n, -г* особое соглашение

særarlet [sæ'æjdsd] *a см.* særegen

særbarn [sæj.baj'n] *-et, -børn* ребёнок от другого брака

særbeskatte' [sæ:jbe,sgad9] *vi* облагать отдельным налогом (*супругов*)

særdeles (ssj'de'lss] *adv* особенно, особо» исключительно

særdeleshed [sæj'de'loshe'å] *-en: i* — в особенностях, главным образом

særegen [sæj,e*Yan] *a* особый, характерный; исключительный; en — måde своеобразная манера

særegenhed [sæj^e'Yonhe'd] *-en, -er* особенность, своеобразие, характерность

sær|eje [sæ:j,æj9] *-/ юр.* исключительное владение; отдельная собственность; раздельность имущества (*супругов*); — formue [-,f:>jmu:o] *-n* личная собственность; — fred [-,fred] *-en* сепаратный мир

særhed [sæjhe'd] *-en, -er* 1) странность, причудливость 2) ворчливость

særinteresse [sæ:jendo,ræso] *-n* особый интерес

særk [sæjg] *-en, -e* женская рубашка

sær|kende [sæj,kend] (et) примета, отличительный признак; — klasse [-,klaso] *-n, -r* 1) специальный класс (*в школе*) 2): i — klasse высшего класса; — krone [-,kro:no] *-n, -г бот.* аморфа; — kuldsbørn [-kuls-,boj'n] *pi* дети от разных браков, сводные дети

særlig [sæ(:)jli] *a* особенный, отдельный; ikke have ~ lyst не иметь особого желания; der er ikke noget ~t på færde ничего особенного не происходит; ничего нового

særling [sæ(:)jler:] *-en, -e* чудака, оригинал; нелюдим

særlilokale [sæ:jlo,ka:lo] *-г* специальное помещение; ^melding [-,meler] *-en, -er* специальное донесение; — mening [-,me>neg] *-en, -er* особое мнение

særmærke' [sæ:J,mejgo] *vt, vi* придавать своеобразные [характерные] черты

særllnum [fner [sæ:j,ncm'oj] *-meret, -re* дополнительный номер; специальный выпуск; — pris [-,pri*s] *-en, -er* льготная цена; — præg [-,pre'y] *-et, =* характерная черта, особенность; — rettighed [-,rsdihe'6] *-en, -er* преимущественное право, привилегия

særskilt [sæ:J,sgePd] *a* отдельный, частный

sær Uskole [sæb:j,sgo:la] *-n, -r* 1) специальная школа 2) шкала для умственно отсталых или больных детей; — sprog [-,sbro*y] *-et, =* профессиональный жаргон; — standpunkt [-,sdanporj'd] *-et, -er* особая позиция, особое мнение; ^-stilling [-,sdelerj] *-en* особое [привилегированное] положение; — syn [-,sy'n] *-et* редкость, невидаль

særtegne' [sæ:j,taino] *vt* отличать, обозначать, характеризовать

særtjeneste [sæ:j,tJE:n3sdo] *-яя -г* специальная телефонная служба в Дании (*бюро ремонта, справочная служба и т. п.*); ~ tog [-,Dæ'y] *-et, =* специальный поезд;

— tryk [-,trøk] *-ket, =* *полигр.* отдельный оттиск; — træk [-,træk] *-ket* характерная черта; — udgave [-,udga:vo] *-n, -г* отдельное издание; ~ væs|en [-,væ'ssn] *-(e)net* особь

sæson (se'sor) *-en* I se'sorj'sn], *-er* (se-'SOQ'OJ] сезон; den døde ~ мёртвый сезон,

sæson|arbejde [sæ'sOri,aJbaPdø] *-г* сезонная работа; — arbejder [^æjb^j'do] *-en* ^

•е сезонный рабочий; — arbejdsløshed [-,cu-baj'(d)sløshe'6] -en сезонная безработица; — kort [-,kojd] -et, = сезонный билет
 sæt [set] -tet, = 1) комплект, набор; ассортимент; костюм (*пара, тройка*); смена белья; et nyt — tøj новый костюм 2) прыжок, скачок; det gav et — i ham он встре-пенулся; у него сердце ёкнуло; i [med] ét — разом, за один присест 3) сет (*в теннисе*) 4): på dette — таким образом; på — og vis некоторым образом

sæter ['se'doj] -en, -e высокогорное пастбище

sætning [s'sdnerj] -en, -er 1) *полигр.* набор 2) *грам.* предложение 3) *мат.* теорема
 sætnings||bygning [s'sdnerjs, bygneg] -en *грам.* построение [конструкция] предложения; — del [-,de'l] -en, -e часть предложения; — forbindelse [-foj.ben'olso] -л, -г *грам.* сложное законченное предложение; — kæde [-,ке:дэ] -н, -г *грам.* период; — led [-,led] -(d)et, = член предложения; — læge [-,IE:JO] -н синтаксис

sætte³ f'ssdo] vt, vi 1) класть; ставить, помещать; — sejl ставить паруса; — ngт for ngп подавать кому-л. что-л., угощать кого-л. чём-л.; — penge i banken класть деньги в банк; — på plads поставить (*сов.*) на место (*тж. нсрен.*); — under afstemning ставить на голосование; — ngп højt ценить кого-л.; — ngп på gaden выбросить (*сов.*) кого-л. на улицу; ~ på grøve подвергнуть (*сов.*) испытанию; — over ngт а) переправлять через что-л.; б) перепрыгивать через что-л.; — sig i gæld залезть (*сов.*) в долги 2) сажать 3) вводить, внедрять; — sig ngт i hovedet вбить (*сов.*) себе что-л. в голову; — ngп i lære отдать (*сов.*) кого-л. в учение; — i omløb пускать в обращение; — i stand поправить (*сов.*), починить (*сов.*); — liv i ngп подбодрить (*сов.*) кого-л.; — et barn i verden произвести (*сов.*) на свет ребёнка 4) направлять (*усилия и т. п.*); подготавливать (*что-л.*); — ild på ngт поджечь (*сов.*) что-л.; — splid сеять раздор 5) укладывать (*волосы*) 6) оставлять (*следы*) 7) положить (*сов.*) (*слова на музыку*); — i musik переложить (*сов.*) на музыку 8) *полигр.* набирать а) отодвигать, отставлять; отсаживать; б) ссаживать, высаживать; в) отнимать, ампутировать; г) разбежаться (*сов.*); — efter ngп гнаться за кем-л.; — ngп fast задерживать, арестовывать кого-л.; — sig noget for намереваться, ставить себе целью; — fra мор. отваливать от борта; — fra sig положить (*сов.*), поставить (*сов.*); — frem а) ставить, выставять (*для осмотра*); б) излагать; — i bevægelse приводить в движение; — i gang наладить (*сов.*); — i (med)... начинать (с)...; — ngт igennem достигать чего-л., добиваться чего-л.; blive sat ind быть посаженным в тюрьму; — et angreb ind начать (*сов.*) наступление; det kan du ikke — dig ind i! тебе этого не понять!; — alt ind på ét kort поставить (*сов.*) всё на карту; det satte ind med regn полил дождь; — ned а) снижать, уменьшать; б) сажать (*растения*); — op поднимать, повышать; — ngп op mod... натравить (*сов.*) кого-л. на...; — et alvorlig

ansigt op принять (*сов.*) серьёзный вид, сделать (*сов.*) серьёзную мину; — hatten på надеть (*сов.*) шляпу; — farve på окрашивать; — sammen а) соединять; б) сажать вместе; — til лишаться чего-л.; — livet til рисковать жизнью, отдать (*сов.*) жизнь; hvad (levevej) vil De — Deres søn til? куда вы хотите определить своего сына?; — en drage til запустить (*сов.*) змея; ~ alle klude [sejl] til напрячь (*сов.*) все силы; ~ penge til på en forretning вкладывать деньги в какое-л. предприятие; — ngп til at... возложить (*сов.*) на кого-л. (*что-л.*); — tilbage ставить на место; — uret tilbage переводить часы назад; det gamle brev satte mig tilbage til min ungdom это старое письмо перенесло меня в дни моей юности; — ud а) сдавать (*о моторе*); б) спускать (*лодку*); в) выгонять; выставять; — skildvægter ud выставять караул; — barnet ud отдать (*сов.*) ребёнка на воспитание; — ud af kraft отменять (*распоряжение и т. п.*) О — ondt blod вызывать недовольство; — ondt for ngп оклеветать (*сов.*) кого-л.; — ngп fluer i hovedet морочить кому-л. голову; sæt, at... а если..., в случае..., допустим...; — sig: — sig hen садиться, сесть (*сов.*); — sig imod ngт пропиться чему-л.; — sig ind i ngт ознакомиться (*сов.*) с чём-л., освоить (*сов.*) что-л.; — sig ned а) садиться; б) обосноваться (*сов.*); — sig op mod ngт восстать (*сов.*) против чего-л., воспротивиться (*сов.*) чему-л.; — sig ud over ngт не обращать внимания на что-л., не считаться с чем-л.

sættefldommer [s'ssdo^lomaj] -en, -e *юр.* заседатель; — kartoffel [-kaj, tofol] -en полевой [посадочный] картофель; — maskine [-mas^imo] -н, -г *полигр.* наборная машина

sætter [s'ssdoj] -en, -e 1) наборщик 2) зайчиха

sætterfejl [s'ssdoj, fai4] -en, = ошибка при наборе

sættereri [s'ssda'ri'] -et, -er наборный цех
 sætternisse [s'ssdoj, nes9] -л: her har ~n været på spil *шутл.* здесь вкралась опечатка, наборщика чёрт попутал

sætte||skipper [s'ssdo, sgibaj] -en, -e *мор.* шкипер каботажного плавания; ~vogn [-,vqu'n] -en, -e автоприцеп

sætvis [s'ssdoj, vi's] *adv* набором, в комплекте

sø [sø'] -en, -er 1) озеро 2) море; på søen в море; i åben [rum] sø в открытом море; в открытое море; stikke i søen уходить в море; søen går højt море волнуется; til søs на море; rejse til søs путешествовать по морю, плыть морем; gå til søs поступить (*сов.*) во флот; kunne tåle søen не болеть морской болезнью 3) волнение на море; волна О* lad ham sejle sin egen sø пусть он поступает как хочет

sø||afmærkning [s'sø, Qumejgner] -en, -er *мор.* навигационные знаки; знаки (*мн. н.*) ограждения; — artilleri [-ajtile, ri'] -el, -er 1) корабельная артиллерия 2) береговая артиллерия; — assurance t-asu, rarjS3] -лсл. сфoрсикринг; — bad [-,bad] -et, -e 1) морской курорт 2) морское купание

- søbe' ['sø:bal ot, vi хлебать; чавкать <> » перевода (по службе); — hen til... стремиться к...; — om ngt хлопотать о чём-л.; добиваться чего-л.; — **ngn** ор навесить (сов.) кого-л., зайти (сов.) к кому-л.; — sammen собирать
- søbe И kål ['sø:bo,ko'l] -en ши; — mad I-,mad] -en похлёбка
- søf|bjørn ['sø,bjdj'n] -en, -e зоол. котик; ~blokade (-blo,ka-6oJ -n, -g морская блокада; — bred [-,bred] -den, -der берег озера; ~bund [-,bon*] -en дно озера
- sød [sø'6] 1. a 1) сладкий; — e sager сладости; — mælk цельное молоко; — vin десертное вино 2) разг. милый, прелестный 3) нежный (о запахе); мягкий, ласкающий (о звуке) 2. (—t) adv: sove ~t сладко спать
- søde' ['sørdo] vt подслащивать
- sødemid|del ['sørda^id'al] -(de)let, -ler, sødestof ['sø:do,sdofj -fet, sødetabletter l'sø:6otab,lsdoj] pi заменитель сахара
- sødgrød ['sød,grø'd] -en ячменная молочная каша
- sødhed l'sø5he'5] -en сладость
- sødladen ['sødladэп] a слащавый
- sødlig ('sødli] a сладковатый
- sødme ['sødma] -n см. sødhed
- sødmælk ['sød^msTg] -en цельное молоко
- sødmælks|kalv ['sø6m£rgs,kaɾv] -en, -e телёнок, откармливаемый молоком; — ost l-,osd] -en сорт кисломолочного сыра
- sødygtig ['sø,døgdj] a мореходный, годный к плаванию
- sødygtighed l'sø,døgdjhe'd] -en мореходность
- søgenskaber ['sø,e:yonsga'bOJ] pi мореходные качества
- søer I ['SØ'OJ] pi om sø
- søer II ['SØ'OJ] pi om sø
- søetat ['søe,ta't] -en военно-морской флот
- søfarende ['søjajono] a 1) мореходный, судоходный 2) находящийся в море
- sø|farer ['sø.fauoj] -en, -e мореплаватель, моряк; — fart [-Jcu'd] -en навигация, судоходство, мореплавание
- søfarts|bog ['søfaids,bo'y] -en, -bøger трудовая книжка моряка; — minister [-mi,nisdoj] -en министр судоходства; — ministerium [-mini,sde'riom] -et 1) департамент министерства торговли (в Дакии) 2) министерство судоходства
- sø|fjer l'søjje'j] -en зоол. морское перо (полун); — fly [-.fly'J -et, -er, — flyvemaskine [-,fly:vomasgi:no] -n, -g гидроплан; ~folk l-Jarg] pi моряки; — forhør [-foj,hø'j] -et, ==, — forklaring [-foj,kla'jeij] -en, •er 1) морской арбитраж 2) уклончивое объяснение; — forsikring [-fDj,segre)l -en морское страхование
- søforsikrings selskab ['søfojsegregs,ssls-gaɾ] -et, -er морское страховое общество
- sø|forsvar ['søjojsva'j] -et морская оборона; военно-морские силы; — fort [-,fajdj •ю, -ir морской форт; — fugl [-,fu'I] -en, -e морская птица; — gang [-^gar] -en волнение (на море, озере); качка
- søge² ['sø:yo] vt, vi {efter ngt, ngn) искать, разыскивать, отыскивать (что-л., кого-л.); »stilling —s« «ищу работу» (объявление * газет?); — havn заходить в порт; — læge обращаться к врачу; som —г sin lige несравненный, ни с чем не сравнимый а — bort искать работу (где-либо); добиваться
- søge|lygte l'sørysjøgdø] -n, -g поворотный прожектор (на автомобиле); — lys [-,ly's] -et, = прожектор
- søgen ['sø:7snj -en поиски, розыски
- søger ['sø:yoj] -en, -e 1) искатель 2) горн. старатель 3) визир-искатель; фото видоискатель
- søgeradar ['sø:yo,ra:daj] -en, -er воен. поисковая радиолокационная станция
- søgn I [soj'n] inv: hellig og — и в будни, и в праздники
- søgn II [soj'n] a: på (de) —e dage в будни; по будням
- søgnedag ['sojna^da'y] -en, -e будний день
- søgning ['sø:yneq] -en посещение; der er god — i denne forretning этот магазин популярен у покупателей
- søgræs ['sø,grss] -set морские водоросли
- søgrøn ['sø,gr6n'] a цвета дморскбн ^волны
- søgsmaal ['sø'ys^moM] -et, = юр. иск; anlægge — **mod ngn** возбудить (сов.) иск против кого-л.
- søgt [søgd] a 1): denne restaurant er meget — в этом ресторане всегда много посетителей 2) надуманный, притянутый за волосы [за уши]
- søgående l'sø,go:ana] a мореходный
- søhandel ['sø,han'al] -en морская торговля
- søhandelsstad ['søhan'ols,sdad] -en, -stæder морской торговый город
- sølihavn ['sø,hqy'n] -en, -e морской порт, гавань; — herredømme [-,h£Jadoma] -/ господство на море; — hest [-,h£sd] -en, -e зоол. морской конёк
- søjle l'søjlo] -n, -g колонна, столб
- søjle|fod ['sDjla,fo'd] -en, -fødder основные колонны, цоколь; — gang Kgatj'l -en, -e колоннада; — hal [-,hal'] -len, -ler 1) стрп. портик 2) зал с колоннами; — hoved [-,лю:vou] -et, -er стрп. капитель; — skaft [-,sgafd] -et, -er стержень колонны
- sø|journal ['sø;uj,na4] -en, -er судовой журнал; — kadet [-ka,dæt] -ten, -ter курсант военно-морского училища
- søkadetskole ['søkad£d,sgo:lo] -n, -g военно-морское училище
- sø i-kaptajn ['søkab,taj'n] -en, -er капитан торгового судна; командир корабля; — kik-kert [-,kigajd] -en, -er морской бинокль; — ko [-,ko*J -en, -køer зоол. сирена; — konge [-,k:>oo] -n, -r 1) ист. викинг 2) зоол. чистик; — kort [-,kojd] -et, = морская карта; — krig l-,krΓy] -en, -c морская война; военные действия на море
- søkyndig ['sø,køndi] a знакомый с мореплаванием
- søkyst ['sø,køsd] -en, -er побережье, морской берег
- søle I ['sø:lэ] -/ (-n) слякоть, грязь
- søle'II ['sø:lэ] vi, vt грязнить, пачкать; — sig til испачкаться (сов.)
- sølle ['sølo] a inv неказистый, жалкий, убогий

sø||lov [I'sø,lou] -en [-,lo*von] **военно-морской устав**; — luft [-,lofd] -en **морской воздух**

søluftfartøj [I'sø,lofdafajtoj] -et, -er **гидросамолёт**

sølv [sølv (v)] -et [I'sølv (v)9d] **серебро**; **af — серебряный** <> **tale er —, tavshed guld слово — серебро, молчание — золото**

sølvagtig [I'sølv (v),agdi] **a серебрястый**
sølv||arbejde [I'sølv (v),aJbaj'do] -г **работа по серебру**; — beslag [-,be,sla'v] -et, = **серебряная оправа**

sølvbeslæt [I'sølv (v),be,slo'od] **a в серебряной оправе**

sølvblad [I'sølv (v),blad] -et, -e 1) **листовое серебро** 2) **бот. лунная трава, лох узколиственный**

sølvblank [I'sølv (v),blar]'g] **a блестящий как серебро**

sølv||brudepar [I'sølv (v),bru:5opcu] -ret, = **супруги, отмечающие серебряную свадьбу**; — bryllup **Кbryllup** -ret, -per **серебряная свадьба** (25-летие супружеской жизни); — dåse [-,do:so] -n, -г **серебряная табакерка**; — erts [-,cjd] -en **серебряная руда**

sølvforgylt [I'sølv (v)fo^gyl'd] **a из позолоченного серебра**

sølvgrube [I'sølv (v),gru:b9] -n, -г **серебряная копь**

sølvholdig [I'sølv (v),holdi] **a содержащий серебро**

sølvhvid [I'sølv (v),vi'6] **a серебристо-белый**
sølv|hår [I'sølv (v),ho'jl] -et, = **седые волосы**; — indfatning [-,enfadneg] -en, -er **серебряная оправа**

sølvklar [I'sølv (v),kla'j] **a 1) звонкий как серебро; en — latter серебрястый [звонкий] смех 2) чистый, прозрачный**

sølv||knap [I'sølv (v),knap] -pen, -per **серебряная пуговица**; — korn [-,kai'n] -et, = **хим. зерно серебра**; — kæde [-,ke:5o] -n, -r **серебряная цепочка**; — medalje [-,me,dalja] -nf -г **серебряная медаль**; — mine [-,mi:no] -n, -г **серебряный рудник**; — mønt [-,møn'd] -en, -er **серебряная монета**; — møntfod **Кmøn'dfo'é** -en **серебряная валюта**; ^ **papir [-,pa,pi'j] -et посеребрённая бумага**; — penge **Кредэ** pi **серебряные деньги**

sølvpletteret [I'sølv (v)ple,te'j3d] **a посеребрённый**

sølvpor|pel [I'sølv (v),pobol] -(pe)len, -ler **серебристый тополь**

sølvrig [I'sølv (v)ji*] **a содержащий серебром, богатый серебром**

sølvjræv [I'sølv (v),re'v] -en, -e **черно-бурая лисица**; — sager [-^sa'yoj] pi **серебро, серебряные изделия**; — ske **Кsge'** -en, -er **серебряная ложка** O **være født med en — ske i munden = родиться (сов.) в сорочке**; — skål [-,sgo4] -en, -e **серебряный бокал**; **серебряная чаша**; — smed [-,smeS] -en **Кsme'dsn], -e серебряных дел мастер**; — spænde [-,sbeno] -г **серебряная пряжка**; — tråd [-,tro'5] -en, -e **серебряная проволока**; **серебряная нитка**; — tøj [-,toj] •et **см. sølvsager**

sølv|tøjsskab [I'sølv (v)tqi,sga'p] -et, -e **шкаф для серебра**

sølv|ur [I'sølv (v),u'j] -et, -e **серебряные часы**; — varer 1-,VCI:JOJJ pi **серебряные изде-**

лия; — værdi [-,VEJ,di'] -en **ценность серебра**; — værk [-,vejg] -et, -er **серебряная копь**
sø løjtnant [I'sø,lojdnand] -en, -er **лейтенант флота**; — løve [-,lø:va] -n, -г **зоол. морской лев, сивуч**

søm I [som'] -met, = **гвоздь** -O **gamme hovedet på —met** попасть (сов.) в точку
søm II [som*] -men, -me **шов, рубец** O **det må ses efter i — mene** ато надо тщательно проверить

sø Umagt [I'sø,magd] -en, -er 1) **морская держава** 2) **военно-морской флот**; ~mand [-,man'J] -en, -mænd **морьяк, матрос**

søxnandsllhjem [I'sømansjism'] -mel, = **общежитие для моряков**; «дом моряков», **морской клуб**; — knude [-,kny:de] -л, -г **морской узел**; — stand [-,sdan] -en **морское сословие, моряки (мн. ч)**

sømhoved [I'som,ho:V9u] -et, -er **шляпка гвоздя**

sømil [I'sø,mi4] -en, = **морская миля (= 1852 м)**

sømiliter [I'sømili,te'j] **a военно-морской**

sølmine [I'sø,mi:n9] -n, -г **подводная [плавающая] мина, морская мина**; — miner f-,mi>пол] -en, -e **мор. минёр; торпедист**

søminespærring [I'sømi:ns,sberer] -en, -er **мор. минное ограждение**

sømløs [I'sømjø's] **a без шва, бесшовный**
sømme I [I'soma] vt **вбивать; прибывать гвоздями**

sømme II [I'soma] vt **окаймлять; обшивать, подрубать**

sømme III [I'somo]: — sig **подходить; приличествовать**; det —г sig ikke это неприлично

sømmelig [I'somali] **a приличный, подходящий, годный**

sømmelighed [I'somolihe'd] -en **приличие**
sømmeligheds [I'fjøl else [I'somalihe'åsjø:lalso] -n **чувство приличия**; — hensyn [-,fun-sy'n] -et: af—hensyn из соображений приличия

sølimærke [I'bø,mejgo] -г **мор. навигационный знак**; — mål [-,mo'l] -et, —воен. **морская цель**

søn [sen*] -nen [I'son'sn], -ner fson'sj] **сын** <> **den fortabte — библ. блудный сын**
søndag [I'scn'da] -en, -г **воскресенье**; om —en в воскресенье, по воскресеньям; i~s в прошлое воскресенье; på — в будущее воскресенье; de var her — aften [i —s aftes] они были здесь в воскресенье вечером

søndagslibarn [I'scn'das^baj'n] -et, -børn **счастливец, счастливец**; ~bilist [-,bijisdj-en, -er **разг. плохой водитель**; — brev [-,bre'v] -et, -e **письмо, доставляемое воскресной почтой (за дополнительную плату)**; — hvile [-,vi:lo] -n **воскресный отдых**; ^jæger [-,Je/yoj] -en, -e **разг. горе-охотник**; — kjole [-,kjo:la] -n, -г **праздничное платье**; — klæder [-,kle:j] pi **праздничная одежда**
søndagsklædt [I'sbn'das,kle't] **a празднично одетый**

søndagsUskole [I'scn'das,sgo:19] -л, -г **воскресная школа**; — tillæg **Кtele'k] -get, = воскресное приложение (к газете)**; ~tej 1-,tqi] -et **см. søndagsklæder**

sønden [I'søn9n] **см. syd I, II**

sønder I ['sørTaj] *см.* syd I
 sønder II ['son'aj] *adv.* slå — og sammen
 разбить (*сов.*) вдребезги [на мелкие кусоч-
 ки]
 sønderbryde⁴ ['sonaJ,bry'5a] *vt* ломать,
 разбивать, портить
 sønderbrydning ['sona^bry'dnerj] *-en* лом-
 ка, разбивание; порча
 sønderdele² ['sonaj,de'la] *vt* делить, дро-
 бить, разлагать
 sønderdeling ['sбнаJ,de'leg] *-en* деление,
 дробление, разложение
 sønderflænge¹ ['sбнаJ,flæi'a] *vt* терзать;
 раздирать
 søndergnave¹ ['sona^gna'va] *vt* изгры-
 зать, истачивать (*о червях*)
 sønderhugge¹ ['sonaJ,hoga] *vt* разрубать
 sønderhugning ['sonaj,hogner]) *-en* раз-
 рубание
 sønderjyde ['sønaj,jy:da] *-n, -г* житель
 Южной Ютландии
 sønderjysk I'sønajjysg] *a* южноютланд-
 ский
 sønderknuse² ['sona^knu'sa] *t* разби-
 вать; раздавливать
 sønderknusende ['sona.i,knu'sana] *a* убий-
 ственный, уничтожающий
 sønderknust ['sonaj,knu'sd] *a* разбитый;
 раздавленный; *перен.* подавленный
 sønderlemme¹ ['sonajjem'a] *vt* разлагать,
 расчленять; анализировать
 sønderlemmelse ['sonojjem'olso] *-n* раз-
 ложение, расчленение; анализ
 sønderlemmende ['sona^Um'ana] *a* унич-
 тожающий, убийственный (*обычно о кри-
 тике*)
 sønderrive⁴ ['sona^ri'va] *vt* разрывать,
 раздирать; расчленять
 sønderriveise ['sonaJji'valsa] *-n* разры-
 вание, раздирание; расчленение
 sønderskudt ['sonai,sgut] *a* разрушен-
 ный
 sønderskyde⁴ ['sono^sgy'da] *vt* разру-
 шать, уничтожать
 sønderskære⁴ ['sona-^sgE'ja] *vt* разрезать
 sønderskæring ['sona^sge'rer]) *-en* раз-
 резание
 sønderslide⁴ ['s5naj,sli'da] *vt* разрывать,
 раздирать
 sønderslå⁴ ['sdnaJ,slo') *vt* разбивать вдре-
 безги
 søndersplitte¹ ['sonaJ,sbleda] *vt* раздроб-
 лять, расщеплять, раскалывать
 søndersplittelse ['s5naJ,sbledalsa] *-n* раз-
 дробление, расщепление, раскалывание
 søndre I ['sønra] *a inv* южный
 søndre¹ II ('søn(d)ro] *vt* разбивать
 sønlig ['sonli] *a* сыновний
 sønne||datter ['sono,dadaJ] *-en, -døtre*
 внучка (*дочь сына*); — kone [-,ko:na] *-n, -r*
 невестка, сноха (*жена сына*)
 sønneløs ['sбна,lø's] *a* не имеющий сыно-
 вей
 sønnesøn ['sona^on'] *-nen, -neg* внук
 (*сын сына*)
 sønnesøns || datter ['sбnasбns,dadaJ] *-en,*
 •døtre правнучка (*внучка сына*); — søn
 I-,sбn'] *-nen, -neg* правнук (*внук сына*)
 sønnike ['son'aga] *-n, -г разг.* парнишка,
 пацан

søn- og helligdage ['s5no'hællida:(y)a] *pi*
 воскресные и праздничные дни
 søofficer ['søofi,se'j] *-en, -er* морской
 офицер, офицер военно-морских сил
 sø- og handelsret ['sø'o'han'als,ræt] *-ten*
 морской и коммерческий суд (*в Дании*)
 søiloperation ['søobara^o'n] *-en, -er* бое-
 вые действия военно-морского флота; мор-
 ская операция; — opmåling [-,obmo4ei])
-en, -er гидрографические работы; — rare-
 gøje [-,paro,g2J9] *-л, -г зоол.* тупик, топо-
 рик; — pindsvin [-,pensvi'n] *-et, = зоол.*
 морской ёж; — redningstjeneste [-,rebnegs-
 tje:nasda] *-n, -г мор.* спасательная служба;
 — rejse [-,rajsa] *-n, -г* путешествие по
 морю, плавание
 søreme ['soramal *int разг.* чёрт побери!
употр. тж. как усил. частица
 søren ['so:læp]: **for** —! *разг.* к чёрту!
 det var som —!, **det** var —s! *разг.* чёрт по-
 бери!, это здорово!; slå **til** — выйти (*сов.*)
 из границ
 søret ['sø,ret] *-ten* 1) *юр.* морское право
 2) морской суд
 sørge¹ ['sojya] *vi* 1) (*over ngn*) печалиться,
 горевать (*о ком-л.*), тосковать (*по ком-л.*);
 оплакивать (*кого-л.*) 2) (*for ngn, ngt*)
 заботиться (*о ком-л., о чём-л.*)
 sørge||bind ['sojya^en'] *-et, =* траурная
 повязка; — budskab I^buosga'p] *-et, -er*
 печальная весть; — dragt [-,dragd] *-en*
 траурное платье; ~flor [-,flo'j] *-et* траур-
 ная повязка, креп; — højtid [-,hDjti*5] *-en,*
-er траурная церемония; — klæder [-,kledai]
pi траурная одежда
 sørgeklædt ['sбjy3,kle't] *a* одетый в траур
 sørgelig ['sojyalij *a* печальный, грустный
 sørge||march ['sojya,maj.f] *-en, -er* по-
 хоронный [траурный] марш; — mejse [-,maj-
 sa] *-n, -г зоол.* гаичка большая; — pil
 [-,pII] *-en, -e* плакучая ива; — rand [-,ran']
-en чёрная [траурная] рамка (*на конверте*
и т. н.); — spil Ksbel'] *-let, =* трагедия;
 ~tog [-,to'v] *-et, =* похоронная процессия;
 — tøj [-,toj] *-et см.* sørgedragt; — år [-,o'j]
-et год траура
 sørgmodig [sojy'mo'di] *a* грустный, пе-
 чальный
 sørgmodighed [sojy'mo'dihe'd] *-en* грусть,
 печаль
 sørgmunter ['so^mon'daj] *a* трагикомиче-
 ский
 sø||røver ['sø,rø:vaj] *-en, -e* морской
 разбойник, пират; — røveri [-røvo,rr]-e/,
-er морской разбой, пиратство; — røverskib
 [-rø:vaJ,sgip] *-et, -e* пиратский корабль
 søskende ['søsgana] *pi* братья и сестры;
 vi er fem — нас пять человек детей
 søskende||barn ['søsgana,bcu'n] *-et, -børn*
 племянник; племянница; vi er —børn мы
 двоюродные братья [сестры]; — kærlighed
 [-,ksjlihe'd] *-en* братская любовь
 søllslag ['sø,sla'y] *-et, =* морское сраже-
 ние, морской бой; — slange [-,slaga] *-n, -r*
 морской змей; — stad [-,sda5] *-en, -stæder*
 приморский город
 søst|er ['søsdaj] *-eren, -re* сестра; Deres
 fru — ваша сестрица
 søsterdatter ['søsdaj,dadaJ] *-en, -døtre*
 , племянница (*дочь сестры*)

søsterlig fsødsjli] *a* сестринский
 søsterlilill ['søsdøj,lil] *-en* поэт, сестричка, сестрёнка; — seng l-,serj'] *-en, -e* широкая кровать (*на несколько человек*); — skib **Ksgj'p]** *-e* мор. однотипное судно; — søn [-,son'] *-nen, -neg* племянник (*сын сестры*)

sø|stjerne ['sø,sdjfjna] *-n, -g* зоол. морская звезда; — stridskræfter [-,sdri(u)skrefdoj] *pi* военно-морские силы; — stykke [-,sdøgo] *-/, -g* жив. марина; — styrke [-,sdøjgo] *-n, -g* соединение кораблей; военно-морские силы

søstærk ['sø.sdcjg] *a* не подверженный морской болезни

søstøvler ['sø,sdQuIoj] *pi* непромокаемые сапоги

søsyg ['sø,sy'7] *ci* страдающий морской болезнью; jeg er — меня укачало

søsyge ['sø,sy:yo] *-n* морская болезнь

søsatte³ ['sø,sedo] *vt* спускать на воду

søЦtaktik ['søtag,tik] *-ken* тактика морского боя, морская тактика; — territorium [-teri,to'riom] *-et* территориальные воды; — transport [-trans,bojd] *-en, -er* морской транспорт; — træfning [-,trsfneg] *-en, -er* морской бой; — udtryk [-.udtrøk] *-ket, =* морское выражение; — ulv [-,ul'v] *-en* разг. морской волк; — ur [-,U*J] *-el, -e* хронометр; — vand [-,van*] *-et* морская вода

søvant ['sø,van'd] *a* привыкший к морю
 se Uvej i'sø,vaj'l *-en, -e* морской путь; — regler морские правила; — vind Kven'] *-en, -e* морской ветер

søvn [sQu'n] *-en* сон; vække **ngn** af — е разбудить (*сов.*) кого-л.; пробудить (*сов.*) кого-л.; falde i — заснуть (*сов.*); jeg har ikke fået ~ i mine øjne hele natten я всю ночь не сомкнул глаз; dysse **ngn** i — усыпить (*сов.*) кого-л.; vugge **ngn** i — убаюкать (*сов.*) кого-л.; i — е во сне; tale i — е разговаривать во сне; gå i — е быть лунатиком; sove de retfærdiges — спать сном праведника

søvn [[druken] **['soiin,drogon]** *a* заспанный; i — tilstand спросонок; — dyssende I-,dysano] *a* усыпляющий

søvnHguden ['sQun.gu'don] *inv* бог сна, Морфей; — gænger **Kgerjai]** *-en, -e* лунатик

søvnig fsQuni] *a* сонный, сонливый

søvnighed ['sQynihe'd] *-en* сонливость, дремота

søvnløс ['s\$un,lø's] *a* бессонный

søvnløshed ['sQunJø'she'd] *-en* бессонница

søværn ['sø,vej'n] (et) морская оборона; военно-морской флот, военно-морские силы

søværnskommando , ['søvsj'nsko^mando] *-en* командование военно-морскими силами

søværts ['sø,vejds] *adv* морем, морским путём

så I [so*] *-en, -er* деревянная бадья

så II [so*, so] **1. adv** **1)** так, таким образом; столь; в таком случае; giv mig så lidt **som** muligt дай (те) мне как можно меньше; så **og så** mange столько-то; så længe (som) пока; for så vidt настолько; в известной мере; for så vidt som... постольку..., так как...; så meget mere, som... тем более, что...; han gik uden så meget som at sige tak он ушёл, не сказав

даже спасибо; sagen er så godt som afgjordi дело почти что решено; vær så god at kopite ind! пожалуйста, войдите!; så at sige так сказать; så god en bog har jeg ikke læst længe такой хорошей книги я давно не читал; i så fald, i så tilfælde в таком случае; i så henseende в этом отношении; i så måde в такой степени **2)** потом, затем; først gik hun i haven, så gik hun ind i huset сначала она пошла в сад, потом вошла в дом <> det går så som så med arbejde! работа идёт ни шатко, ни валко; så nogenlunde кое-как; så temmelig так себе; så snart как только **2. int** разве, неужели, вот как; så? nu kan det være nok! вот как?, ну, это уж слишком!; ja, hvad så? ну и что?; ja så! так-так!; ладно!; вот как! **3. conj** так что; как; det regnede så stærkt, så jeg blev gennemblødt шёл такой сильный дождь, что я промок насквозь; så gerne jeg ville, jeg kan ikke я не мог, как бы я ни хотел

så' III [so'j] *vt, vi* сеять CD så til засеять <> hvad et menneske sår, det skal han og høste *ноел*, что посеешь, то и пожнёшь

så IV [so'] *impf om* se

såareal l'soare,a'll *-et, -er* посевная площадь

sådan ['sodan] **1. pron dem** (sådan, sådanne) такой; подобный; — som... такой же, как...; som — как таковой; ~ én! разг. вот каков! **2. adv** так, таким образом; ja, — går det her i verden разг. так-то бывает

såeh? [so:] *int* в самом деле?, вот как?

såfremt [so'frs m'd] сол/ поскольку; если только, в случае если

sågar [so'gctj] *adv* даже

sågu [so'gu] *adv*: den kan — godt være! это возможно, чёрт возьми!

såh [so:] *int* см. så II **2**

såkaldt I'so^kaTd] *a* так называемый

såkorn l'so,koj'n] *-et* посевное [семенное] зерно

sål [so'l] *-en, -er* подошва; подмётка

således ['so,le(:)dos] *adv* так, таким образом

sålegænger l's3:la,gsr'dj] *-en, -e* зоол. стопоходящее животное

sålunde ['so'lona] *adv* см. således

sålydende ['\$э,ly:дэпэ] *a* гласящий; vi modtog en — skrivelse мы получили пнсymb

следующего содержания

så||mand ['so,man'] *-en, -mænd* сеятель;

— maskine [-ma,sg:na] *-n, -g* сеялка

såmænd [so'men*] *adv* действительно, право; det gør — ikke noget это, право, ничего не значит; det slap du ~ godt fra ты поистине счастливо отделался

såning ['so'nerj] *-en* посев, сеяние

sår [so'j] *-et, =* **1)** рана, ранение; et åbent — открытая рана (*тж. перен.*); et skud — огнестрельная рана; rippe et gammel — ор беречь старую рану (*тж. перен.*); det —, én altid piller ved, læges aldrig = не следует беречь старую рану; tiden læger alle — время — великий исцелитель; slikke sine — зализывать свой раны (*тж. перен.*) **2)** язва

sårbar ['so:j,ba'j] *a* уязвимый

sårbarhed [fsotjba'jhe'd] *-en* уязвимость
sårbehandling ['sxibe,han*legj] *-en* лече-
ние раны, уход за раной

såre¹ I ['SO:JO] *vt* 1) ранить, поранить
(сое.); han har — t sig på en kniv он поранил
себя, ножом 2) оскорблять, обижать

såre II ['sxid] *adv* 1) весьма, очень
2): så ~ han hørte... как только он услы-
шал...; så — jeg kommer... как только я
приду...

sårilfeber ['s3:j,fe'baj] *-en* травматиче-
ская лихорадка; — læge [-,le:yə] *-л, -г* хи-
рург; — mærker [-,mɛjgoj] *pi* церк. стигмы,
стигматы

såsom ['so'som] *con* 1) например 2) так
как, потому что

sållsæd ('so,sɛ'd] *-en* см. såkorn; — tid
[-,tɪd] *-en* время посева, посевная, сев
såvel [SO'VEI] *adv*: —... som... как...,
так и...

Т

Т, t (te¹) *-et, -er* двадцатая буква дат-
ского алфавита

tab [ta'p] *-et, =* 1) потеря, утрата; ~
af blod потеря крови; — af de borgerlige
rettigheder лишение гражданских прав
2) ущерб, убыток 3) проигрыш

tabe² ['tabo] *vt* 1) терять, лишаться;
нести потери 2) ронять, уронить (сов.)
3) терпеть убыток 4) проигрывать; терпеть
поражение 5) отставать (о часах) <> — modet
падать духом; det —г ved nærmere eftersyn
при ближайшем рассмотрении это выглядит
хуже; han er ikke tabt bag en vogn *погов.*
s ego не прождёшь, его на кривой не
объедешь; give tabt сдаваться, падать
духом, отчаиваться; gå tabt пропадать,
исчезать; der er gået en kunstner tabt i
ham в нём погиб художник; — næse og
mund совершенно растеряться (сое.); - sig
1) теряться, исчезать 2) худеть 3) утихать
(о боли) 4) блёкнуть (о красках); farven
~г sig краска сходит O — sig i drømmerier
замечаться (сов.), грезить

tabel [ta'ber] *-ten, -ler* 1) таблица 2) та-
бель 3) *мат.* таблица умножения

tabellarisk [tabo'la'risk] *a* в виде табли-
цы, табличный; en — oversigt синоптиче-
ская таблица

tabelværk [ta'bel,vsjk] *-et, -er* схема,
таблица

tableau [tab'lo] *-et* [tab'lo'od], *-er* [...'lo'-
3] 1) картина 2) *спорт*, табло

tablet [tab'kt] *-ten, -ter* таблетка

tablikort ['ta'bs,kojt] *-et, = карт*, про-
игрывающая [битая] карта; — liste [-Jesda]
•л -г список убитых и пропавших без вести,
список потерь

tabu I [ta'bu] (et), *pi* = (*-er*) табу, запрет

tabu II [ta'bu] *a inv* табу, запретный

tabubelagt [ta'bube,lagt] *a* запрещён-
ный

tabulator [tabu'la:toj] *-en, -er* l...la;'to:j9j]
табулятор (*пишущей машинки*)

tabuord [ta'bu,O'J] *-et, =* 1) слово, кото-
рое не принято употреблять (*в определён-
ных кругах*) 2) нецензурное слово

taburet [tabu'rɛt] *-ten, -ter* 1) табуретка
2) министерский портфель, министерское
кресло

tabvoldende ['ta'b,volono] *a* вызываю-
щий потери, причиняющий ущерб

tachometer [tako'me'toj] *-eret, -re* тахо-
метр

tadzjiker [tad'igoj] *-en, -ɛ* таджик

tadzjikisk [tad'igisk] *a* таджикский

tafelrunde ['tafol,rondo] *-n* 1) общество,
сидящее за столом 2) клика, замкнутая
группировка

taffel ['tafol] *-(fe)let, -ler* банкет, тор-
жественный обед; hæve taflet вставать из-за
стола

taffel Iland ['tafol,an'] *-en, -ænder* зоол.
нырок красноголовый; — ost [-,ost] *-en* сорт
сыра; — salt [-,sal4] *-et* столовая соль;
-service [-Sɛj,vi:s9] *-г* столовый сервизу
— ur [-,U'J] *-et, -e* настольные часы

taft [taft] *-et, -er* тафта

tag I [ta'y] *-et, -e* ['tayo] 1) крыша, кров-
ля; fladt — плоская крыша; spidst —
островерхая крыша 2) *перен.* кров; under
samme — под одной крышей; ikke have
~ over hovedet не иметь крыши над головой
<> have rotter på —ет быть не совсем нор-
мальным, быть не в своём уме

tag II [ta'y] *-et, =* 1) схватывание, хва-
тание 2) приём в работе, хватка; have
det rette ~ på ngt правильно [умело!
взяться (сов.) за что-л. 3) *спорт*, взмах;
удар веслом; svømme med raske ~ быстро
плыть <> giv mig et ~ med! помоги мне
немножко!; lad mig bare få — i ham! *разг.*
попадись он мне только!

tag|; afløb ['tay,Qulø'p] *-г/водосток* (*с кры-
ши*); — antenne [-an,Uno] *-n, -г* наружная
антенна (*на крыше*); — bjælke (-»bjelga] *-n,*
•г балка, стропило; — drup [-,drøp] *-ret,*
-per кровельный жёлоб <> komme fra regnen
i —druppet *погов.* = попасть из огня да
в полымя

tage⁴ [ta\ 'taiya] *vt* 1) брать, взять (сов.);
принимать; — timer i russisk брать уроки
русского языка; — en forhindring *спорт.*
взять (сов.) препятствие; ~ af bordet уби-
рать со стола; — til kone взять (сов.) в жё-
ны, жениться; tag den med го! не волнуй-
ся!, отнесись к этому спокойно!; du for-
står ikke at — ham på den rigtige måde
у тебя неправильный подход к нему;
det er, som man —г det смотря по тому,
как к этому относиться 2) поймать (сов.),
схватить (сов.), задержать (сов.) 3) зани-
мать (*пространство, объём*); flasken —г
en liter бутылка вмещает один литр; vær
så god at — plads! садитесь, пожалуйста!
4) занимать, отнимать (время) 5) при-
нимать (радиопередачу) 6) фотографировать,
снимать 7) убирать, спускать (*флаг*) 8) одер-
живать верх (*над кем-л.*) с — af снимать;
regnen —г af дождь стихает; — livet af sig
лишить (сов.) себя жизни; — af sted от-

sårbarhed [sotjba'jhe'd] *-en* уязвимость
 sårbehandling [s'xibe,han*legj] *-en* лече-
 ние раны, уход за раной
 såre¹ I [SO:JO] *vt* 1) ранить, поранить
 (сое.); han har — t sig på en kniv он поранил
 себя, ножом 2) оскорблять, обижать
 såre II [s'xid] *adv* 1) весьма, очень
 2): så ~ han hørte... как только он услы-
 шал...; så — jeg kommer... как только я
 приду...

sårilfeber [s'3:j,fe'baj] *-en* травматиче-
 ская лихорадка; — læge l-,le:yэ] -л, -г хи-
 рург; — mærker [-,m'ægaj] *pi* церк. стигмы,
 стигматы
 såsom [so'som] *con* 1) например 2) так
 как, потому что
 sållsæd ('so,s'f'd] *-en* см. såkorn; — tid
 [-,tPd] *-en* время посева, посевная, сев
 såvel [so'vel] *adv*: —... som... как...,
 так и...

Т

Т, t (te¹) *-et, -er* двадцатая буква дат-
 ского алфавита

tab [ta'p] *-et, =* 1) потеря, утрата; —
 af blod потеря крови; — af de borgerlige
 rettigheder лишение гражданских прав
 2) ущерб, убыток 3) проигрыш

tabe² ['taba] *vt* 1) терять, лишаться;
 нести потери 2) ронять, уронить (сов.)
 3) терпеть убыток 4) проигрывать; терпеть
 поражение 5) отставать (о часах) <> —
 modet падать духом; det —г ved nærmere
 eftersyn при ближайшем рассмотрении это
 выглядит хуже; han er ikke tabt bag en
 vogn *погов.* s его не прождёшь, его на
 кривой не объедешь; give tabt сдаваться,
 падать духом, отчаиваться; gå tabt
 пропадать, исчезать; der er gået en
 kunstner tabt i ham в нём погиб
 художник; — næse og mund совершенно
 растеряться (сое.); - sig 1) теряться,
 исчезать 2) худеть 3) утихать (о боли)
 4) блёкнуть (о красках); farven ~г sig
 краска сходит O — sig i drømmerier
 замечаться (сов.), грезить

tabel [ta'beT] *-len, -ler* 1) таблица 2) та-
 бель 3) *мат.* таблица умножения

tabellarisk [tabo'la'risk] *a* в виде табли-
 цы, табличный; en — oversigt синоптиче-
 ская таблица

tabelværk [ta'bel,vej] *-et, -er* схема,
 таблица

tableau [tab'lo] *-et* [tab'lo'sd], *-er* [...'lo'-
 3J] 1) картина 2) *спорт*, табло

tablet [tab'læt] *-ten, -ter* таблетка
 tabskort ['ta'bs,kort] *-et, = карт*, про-
 игрывающая [битая] карта; — liste [-,lesda]
 •л -г список убитых и пропавших без вести,
 список потерь

tabu I [ta'bu] (*et*), *pi* = (*-er*) табу, запрет
 tabu II [ta'bu] *a inv* табу, запретный
 tabubelagt [ta'bube,lagt] *a* запрещён-
 ный

tabulator [tabu'latoj] *-en, -er* l...la'to:jaj]
 табулятор (*пишущей машинки*)

tabuord [ta'bu,O'J] *-et, =* 1) слово, кото-
 рое не принято употреблять (*в определённых*
кругах) 2) нецензурное слово

taburet [tabu'ret] *-ten, -ter* 1) табуретка
 2) министерский портфель, министерское
 кресло

tabvoldende ['ta'b,volono] *a* вызываю-
 щий потери, причиняющий ущерб

tachometer [tako'me'toj] *-eret, -re* тахо-
 метр

tadzjiker [tad'/igoj] *-en, -f* таджик
 tadjikisk [tad'/igisk] *a* таджикский

tafelrunde ['tafol,ronda] -л 1) общество,
 сидящее за столом 2) клика, замкнутая
 группировка

taf[fel] ['tafdl] *-(fe)let, -ler* банкет, тор-
 жественный **обед**; hæve taflet вставать из-за
 стола

taffel Iland ['tafal,an'] *-en, -ænder* зоол.
 нырок красноголовый; — ost [-,ost] *-en* сорт
 сыра; ~salt [-,sal't] *-et* столовая соль;
 -service [-sej,visa] -г столовый сервиз;
 — ur [-,U'J] *-et, -e* настольные часы

taft [taft] *-et, -er* тафта

tag I [ta'y] *-et, -e* ['taya] 1) крыша, кров-
 ля; fladt — плоская крыша; spidst —
 островерхая крыша 2) *перен.* кров; under
 samme — под одной крышей; ikke have
 — over hovedet не иметь крыши над головой
 <> have rotter på —ет быть не совсем нор-
 мальным, быть не в своём **уме**

tag II [ta'y] *-et, =* 1) схватывание, хват-
 тание 2) приём в работе, хватка; have
 det rette — på ngt правильно [умело!
 взяться (сов.) за что-л. 3) *спорт*, взмах;
 удар веслом; svømme med gaske — быстро
 плыть <> giv mig et — med! помоги мне
 немножко!; lad mig bare få — i ham! *разг.*
 попадись он мне только!

tagfløb [ta'y,flu] -г/водосток (*с кры-
 ши*); — antenne [-an,tens] -л, -г наружная
 антенна (*на крыше*); — bjælke [-,b'jælgø] -л,
 •г балка, стропило; --dруп [-,drør] *-pet,*
-per кровельный жёлоб <> komme fra regnen
 i —dрупpet *погов.* попасть из огня да
 в полымя

tage⁴ [ta\ 'taya] *vt* 1) брать, взять (сов.);
 принимать; — timer i russisk брать уроки
 русского языка; ~ en forhindring *спорт.*
 взять (сов.) препятствие; — af bordet уби-
 рать со стола; — til kone взять (сов.) в жё-
 ны, жениться; tag den med го! не волнуй-
 ся!, отнесись к этому спокойно!; du for-
 står ikke at — ham på den rigtige måde
 у тебя неправильный подход к нему;
 det er, som man —г det смотря по тому,
 как к этому относиться 2) поймать (сов.),
 схватить (сов.), задержать (сов.) 3) зани-
 мать (*пространство, объём*); flasken —г
 en liter бутылка вмещает один литр; vær
 så god at — plads! садитесь, пожалуйста!
 4) занимать, отнимать (время) 5) при-
 нимать (радиопередачу) 6) фотографировать,
 снимать 7) убирать, спускать (*флаг*) 8) одер-
 живать верх (*над кем-л.*) с — af снимать;
 regnen ~г af дождь стихает; — livet af sig
 лишиться (сов.) себя жизни; — af sted от-

мравляться; — bort удалять; jeg tog ham for en anden я принял его за другого; tag for dig af retterne! угощайся!, кушай на здоровье!; hvad —г du dig for i aften? что ты делаешь сегодня вечером?; — frem вынимать; ~ sine ord i sig igen взять (сов.) свой слова обратно; lægen —г imod i dag врач сегодня принимает; — sejlene ind свернуть (сов.) паруса; — en kjole ind ушить (сов.) платье; ~ ind på et hotel остановиться (сов.) в гостинице; han —г med skibet i nat он уезжает на пароходе сегодня ночью; — ngt op поднимать что-л.: — ngt ilde op обидеться (сов.), превратно понять (сов.) что-л.; — på ferie брать отпуск, уезжать в отпуск; — på i vægt прибавлять в весе; ~ sin kåbe på надеть (сов.) пальто; det —г på mig это меня расстраивает; — til увеличиваться, расти; — til takke med lidt довольствоваться немногим; — tilbage til byen возвращаться в город; — ud på landet поехать (сов.) в деревню (за город) O ~ en eksamen держать экзамен; — sin begyndelse начинаться; — fejl ошибаться; — flugten бежать, обратиться (сов.) в бегство; — afsked прощаться; tag og kom hjem til mig заходи ко мне; — munden fuld а) набить (сов.) себе рот (едой); б) сильно преувеличивать; — sig: — sig et bad принять (сов.) ванну; — sig en ferie взять (сов.) отпуск; — sig fri взять (сов.) выходной; — sig verden let относиться к жизни легко; — sig ngt nær принимать что-л. близко к сердцу; — sig af ngn, ngt заботиться о ком-л., о чём-л.; — sig sammen взять (сов.) себя в руки; noget må han jo ~ sig til должен же он предпринять что-то; det —г sig godt ud это хорошо выглядит, это производит хорошее впечатление

tagen [Ча:(у)эп], taget l'tsat] *part II om tage*

tagetage [ЧауеДа:/э] -n, -г 1) чердак 2) верхний этаж дома; чердачный этаж

tagfat [ta'fat] (en): lege— играть в салки I в пятнашки]

tagljgavl [4ay,gqu'l] -en, -e конёк крыши; — halm [*,hai'mj] -en солома для крыши; — kam \ те г [-,кат'эл] -meret, -ге мансарда taglagt [Чау,лагт] а положенный один на другой, покрывающий

tag||luge [Чау,ли:уэ] -n, -г слуховое окно; — mønning [-,møner)] -en, -er см. taggavl; — rap I-,rap] -pet кровельный толь; ~ rende {-,гфпз] -n, -г сток, кровельный жёлоб; ~ ryg [-,гøк] -gen, -ge см. tagmønning; — rytter [-,rydoj] -en, -e 1) архитектурное излишество 2) башенка (на крыше); — skifer [-,sgifaj] -en кровельный шифер, шиферная плитка; — skæg [-,sgs'k] -get, = стр. стреха; — sparre [-,§сиэ] -n, -г, -spær [-,sb£'j] -et, = стр. стропило; ~ spån [-,sbo'n] -en стр. гонт, кровельная дрань; — sten [-,sde'n] -en черепица; — stol [-,sdo'l] -en, • e стр. стропильная ферма; ~ strå [-,sdrD'] • et см. taghalm; — tækker [-,tsg3j] -en, -e кровельщик; — tækning [-,tegnen)] -en кровельные работы; — vindue [-,vendu] -r 1) слуховое окно 2) световой люк; — åre j -, эмэ] -л, -г весло загребного

taifun [taj'fu'n] -en, -er см. tyfon
taille l'taljo] -n, -г см. talje II
tailor-made [4eiloj,meit] (en) сшиты!
на заказ дамский костюм

taiwaner [taj'va'naj] -en, -e житель острова Тайвань

tak I [tak] -ken, = благодарность, спасибо; ja — ! да, спасибо!; nej, ~! спасибо, нет!; mange [tusind] ~ большое спасибо; — skal De have! спасибо вам!; — for lån! спасибо за одолжение!; på forhånd ~I заранее благодарю!; ingen — ! не за что!; skyldte ngn — быть обязанным кому-л., быть благодарным кому-л.; — for sidst спасибо за (хороший) приём (оказанный в прошлый раз); — i lige måde! и вам также! (в ответ на спасибо); selv ~! и вам спасибо!; nej ellers — ! ирон. нет уж, спасибо! O jeg siger — for mig что касается меня, то я отказываюсь; nu skal du snart have ~! довольно!, пора прекратить!; tage til — ke med ngt довольствоваться чём-л.

tak II [tak] -ken, -ker 1) зубец; зубрина; зубчик; -kerne i et hjul зубцы колеса 2) ветвь (рогов) <> sætte tempoet en ~ чуть-чуть увеличить (сов.) темп

takke¹ I l'taga] *vi, vt* благодарить; ikke noget at — for! спасибо, не за что!; det har jeg dig at — for этим я тебе обязан; det kan han — sig selv for пусть себя за это благодарит, в этом он сам виноват czi — af а) выходить в отставку; б) уходить домой (из гостей) <> — t være ham благодаря ему

takke¹ II [4ago] *vt* вырезать [делать] зубцы (на чём-л.); снабжать зубцами (что-либо)

takkebrev [4ago,brc'v] -et, -e благодарственное письмо

tak!kel [4agd1] -kelet, -ler полиспаг; мор. тали

takkelage [tago'larjo] -n, -г мор. такелаж, оснастка

takkeskrivelse l'tago.skrkvolsol] -n, -г благодарственное послание [письмо]

takket l'tagod] а зубчатый

takle¹ l'taglo] *vt* мор. оснащать

takling [tagler]] -en, -er см. takkelage

taknem(me)lig [tag'nsm¹(э)П] а 1) благодарный, признательный 2) благодатный; интересный; — t arbejde интересная работа; — jord плодородная земля

taknem(me)lighed [tag'nsmlie'O1-елблагодарность, признательность

taknem(те)ligheds II følelse [tag'nsmlieheds,fø:lolsa] -n чувство благодарности; — gæld Kgs1]: stå i — gæld til ngn быть кому-л. обязанным

taks [tags] -en, = бот. тис

taksachaufør ['tagsa/ojø'j] -en, -er см. taxachaufør

taksamet|er [tagsa'me'doj] -(e)ret, -n см. taxameter

taksation [tagsa'jo'n] -en, -er оценка; таксация; установление цен [тарифа]

taksations Ijforretning [tagsa'/onsfD.rsdneg] -en, -er оценочная контора; ^omkostninger Komkosdnerpj] pi расходы по оцен-

Ke;~pris Kpri's] *-en* оценка, цена;—værdi [-VEJ,di*] *-en* оценочная стоимость
 taksator [tag'sa:toj] *-en, -er* [...sa'touoj] таксатор, оценщик
 takserer [tag'se'io] *vt* оценивать, расценивать
 taksering [tag'se'reg] *-en, -er* см. taksation
 taksigelse ['tag,si'(v)olso] *-n, -g* выражение благодарности
 takst [tagst] *-en, -er* такса, расценка, тариф; плата за проезд
 takstforhøjelse [tagstfo^hoj'olso] *-n, -g* повышение расценок; —nedsættelse [-,пeбседalso] *-л, -g* снижение расценок
 takstræ ['tags^rs'] *-et, -er* тис, тисовое дерево
 takt [tagt] *-en, -er* 1) такт, темп; slå ~ отбивать такт; komme ud af — сбиться (сов.) с такта; hold —en! иди в ногу I 2) тактичность, такт; med — тактично
 taktdel ['tagd,de'l] *-en, -e* муз. часть такта
 taktere¹ [tag'te'ja] *vi* отбивать такт
 taktfast [tagd'jast] *a* ровный, размеренный; ритмичный, в такт
 taktfasthed ['tagd,fasdheY] *-en* соблюдение такта
 taktfuld ['tagdjul'] *a* тактичный
 taktfølelse [tagd,fø:lolsal] *-n* чувство такта
 taktik [tag'tik] *-ken* тактика
 taktiker [tagdigoj] *-en, -e* тактик
 taktisk [tagdisk] *a* тактический
 taktløs [tagdlø's] *a* бестактный
 taktløshed [tagdløshe'd] *-en, -er* бестактность
 taktmæssig [tagdmesi] *a* ритмичный, ритмический, в такт
 taktilmåler [tagd,malaj] *-en, -e* муз. метроном;—slag [-,sla'y] *-et, =* отбивание такта; —stok [-,sdok] *-ken, -ke* дирижёрская палочка
 tal [tal] *-let* [ЧаГэб], = 1) число, цифра; lige~ чётное число; ulige— нечётное число; uden ~ бесчисленное количество; disse — taler for sig selv эти цифры говорят сами за себя 2) грам. число
 taladverbi|um [4alaб,vej'biom] *-et, -er* грам. наречное числительное, наречие счётное [числовое]
 talar [ta'laj] *-en, -er* мантия; тога; ряса
 talbiord [tal,bio'j] *-et, =* см. taladverbium
 tale¹ [Ча:лэ] *-n, -r* 1) речь, слово, выступление; holde en — держать речь; han tarer med løs — он разносит сплетни [слухи] 2) разговор, беседа; falde ngn i —n перебить (сов.) кого-л.; det kan der slet ikke være — om об этом не может быть и речи; det var ham, der bragte det på — это он завёл об атом речь 3) язык, речь O han er ikke til at få i — его трудно заставить (сов.) [увидеть (сов.)]
 tale² II [Ча:лэ] *vt, vi* 1) говорить; — dansk говорить по-датски; kendsgernerne —г imod ham факты говорят против него 2) держать речь, выступать; ~ i radioen выступать по радио 3) разговаривать, беседовать; du —г, som du har forstand til ты говоришь о том, чего сам не понимаешь;

hvem —г jeg med? с кем я говорю?; lad os ikke — om det не будем говорить об атом; det er ikke værd at — om не стоит говорить об этом; for ikke at — om... не говоря уже о...; ikke at — om hans andre fortjenerer не говоря уже о других его заслугах; vi —s nærmere ved senere мы позже поговорим подробнее сз — over sig проговариваться; — ud договориться (сов.), уладить (сов.) дело; tillad mig at — ud разреши мне договориться; — sig ud объясняться с кем-л. <> — godt for sig уметь показать себя в выгодном свете; han er ikke til at — med = с ним каши не сварить; — rent ud af posen разг. говорить от чистого сердца

taleblomst [t&lo,blomst] *-en, -er* цветы (мн. ч.) красноречия

taledugtig [ta:lo,døgd] *a* умеющий говорить, бойкий на язык

tale||evne [Ча:лэ,еипэ] *-n* дар речи; —fejl [-Jaj'l] *-en, =* дефект речи; заикание; косноязычие; —figur [-fi,gu'j] *-en, -er* фигура речи, речевой оборот;—film [-,ПГТ] *-en, -g* (=) звуковой фильм; —flom [-ДлэпГ] *-men, -me* поток слов; —fod [-,fo'd] *-en: være på —fod med ngn* быть (немного) знакомым с кем-л.; —frihed [-,frihe'5] *-en* свобода слова; —færdighed [-,fejdihe'6] *-en, -gaver* [-,ga;v3j] *pi* красноречие, дар речи; have gode ~gaver быть хорошим оратором; —kanal T-ka,na'l] *-en, -er* телефонный канал, канал телефонной связи; —kunst [-,kon'st] *-en* красноречие, ораторское искусство; риторика; —kunstner [-,konsdnaj] *-en, -e* искусный оратор; ~maskine [-mas,gi:n9] *-л, -г* болтун, пустомеля; —måde [-,тэ:бэ] *-n, -g* манера говорить; tomme ~måder пустые слова

talende [Ча:лэпэ] *a* 1) говорящий 2) красноречивый, выразительный; det er et — bevis это убедительное доказательство

talent [ta'len'tj] *-et, -er* талант, одарённость

talenti[fuld [taMendJul'] *a* талантливый, одарённый; —løs [-,lø's] *a* бездарный, бесталаный

talentløshed [ta'lendløshe'd] *-en* бездарность

tale||organ [tæloo^ga'n] *-et, -er* anat. орган речи, речевой аппарат; —plade [-,pla:dэ] *-л, -g* граммофонная пластинка (с записью речи); —pædagog [-peda,go'y] *-en, -er* логопед

taler ['tailai] *-en, -e* оратор; докладчик; jeg er ikke — я не оратор, я не умею говорить

taleredskab [ta;lo,rebsga'p] *-et, -er* см. taleorgan

taler||fif [Ча:лэл,Ш] *-fet, =, -kneb* [-,kne'p] *-et, =* ораторский приём; —kunst [-,kon'st] *-en* красноречие, риторика; —stol [-,sdo'l] *-en, -e* трибуна; кафедра

tale||rude [Па'лэ,ги:бэ] *-л, -g* задвижное окошко, окошко кассы; —rør [-,rø'j] *-et, =* 1) рупор (тж. перен.); мегафон 2) мор. переговорная труба; —sprog [-,sbrog] *-et, =* разговорный язык, устная речь; —strøm [-,sdrdm'] *-men, -me* поток речи, поток слов; —tid [-,ti'd] *-en* 1) продолжительность разговора (по телефону) 2) продол-

- жительность речи [выступления]; регламент (*выступлений*); — *tragt* [-,tragt] *-en, -e мор.* переговорная труба; — *undervisning* [Konojvi'sner] *-en* преподавание речи [дикции]; — *øvelse* [-,ø:volsa] *-л, -г* устное упражнение; упражнение для развития навыков устной речи
- talforhold* ['taljojhø] *-et, =* численное соотношение
- talg* [ИаГу] *-en* нутряное сало, жир
- talagtig* ['tary.agdi] *a* сальный, жирный
- talg* [Пки rt I el] ['taly, kijdal] *-elen, -ler анат.* сальная железа; — *smag* [-,sma'y] *-en* привкус сала
- talisman* ['tailisman] *-en, -er* талисман
- talje* I ['taljo] *-n, -г мор.* тали
- talje* II ['taljo] *-n, редко -г* талия
- talje* III ['taljo] *vt мор.* выбирать, тянуть (*снасти*)
- talk* [taFk] *-en, talkum* [ЧаГкот] *-mel* тальк
- tallerken* [ta'lejgon] *-en, -er* тарелка; *en dyb* [flad] — глубокая [мелкая] тарелка
- O lade* — *en gå rundt* устроить (*сов.*) сбор пожертвований; = пустить (*сов.*) шапку по кругу; *flyvende* — летающая тарелка
- tallerkenrække* [ta'lejgon,rego] *-л, -г* полка для тарелок
- tallolie* ['tal,o:ljd] *-л* талловое масло, смоляное масло
- tallotteri* ['tallodo,ri*] *-et, -er* цифровое лото
- taleøs* ['tal,lø's] *a* бесчисленный, несчетный; — *mæssigt* [-,mssit] *adv* в численном отношении
- talon* [ta'lorj] *-en* [ta'lon/эп], *-er* [ta'IOQ'OJ] (*-s*) талон, купон
- talord* ['tal,o'j] *-et, =* грам. имя числительное
- talrig* ['talri'J] *a* многочисленный
- talrighed* ['talrihe'd] *-en* многочисленность
- tal|række* ['tal.rega] *-n, -г* ряд чисел; — *skive* I-,sgi:vo] *-л, -г* циферблат
- talsmand* [T'ta4s,man] *-en, -tænd* 1) защитник (*чьих-л. интересов*) 2) представитель какой-л. организации 3) пропагандист, агитатор
- talstærk* ['tal,sdejk] *a* многочисленный; многолюдный
- tal|størrelse* ['tal,sdojalso] *-л, -г мат.* числовая величина; — *system* [-,sys,de'm] *-et, -er* система чисел
- talt* I [ta'lt] *part II om tale* II
- talt* I|ftal'tj *part II om tælle* II
- talte* I|taldo] *impf om tælle* II *u tale* II
- tal* Htegn ['tal,taj'n] *-et, =* цифра; — *værdi* [-vej,di'] *-en, -er* числовое значение
- tam* [tarrT] *a* 1) ручной, прирученный 2) смирный, кроткий, покорный
- tamarisk* [ta'marisk] *-en, -er* бот. тамариск
- tarnbur* [tam'bu'j] *-en, -er* 1) барабан 2) барабанщик 3) стр. тамбур
- tamburere* I [tambu're'jo] *vt* вышивать тамбурным швом
- tamburerramme* [tambu'rej,ramo] *-n, -r* пяльцы
- tamburin* [tambu'ri'n] *-en, -ef)* тамбурин 2) см. *tamburerramme*
- tamed* ['tamhe'o] *-en* 1) прирученность 2) кротость, покорность
- tamp* [tam'p] *-en, -e* 1) конец верёвки [каната]; мор. конец 2) кошка (*плеть*) 3) порка; *han fik* — его избили 4) здоровый [дюжий] парень 5) неуклюжий [неотёсанный] человек *O — en brænder!* горячо! (*в игре*)
- tampe* I f'tamba] 1. *vt* бить, избивать (*плетью*) 2. *vi:* — *i et klaver* барабанить на пианино
- tampon* [tarj'porj] *-en* [...'pЭп/эп], *-er* [...'pon'oj] тампон
- tan* [tan] *a inv* жёлто-коричневый
- tand* [tan'] *-en, tænder* I) зуб; *kunstige* [forlorne] *tænder* искусственные зубы; *en hul* — зуб с дуплом; *plombere en* ~ запломбировать (*сов.*) зуб; *pudse tænder* чистить зубы; *trække en* — *ud* выдернуть (*сов.*) зуб; *skære tænder*; скрежетать зубами; *vide tænder* скалить зубы; *barnet har ondt for tænder* у ребёнка режутся зубы; *bide tænderne sammen* стиснуть (*сов.*) зубы (*тж. перен.*) 2) зубец, зубчик *O bevæbnet til tænderne* а) вооружённый до зубов; б) во всеоружии; *holde* — *for tunge* держать язык за зубами; *føle ngn på tænderne* прощупывать когб-л., выведывать, выпытывать у кого-л. (*что-л.*); *få blod på* — *en* вкусить (*сов.*) прелесть (*чего-л.*), приохотиться (*сов.*) (*к чему-л.*); *mine tænder løber i vand* у меня слюнки текут; *tidens* — разрушающее действие времени; *gråd og tænders gnidse* библ. плач и скрежет зубовой
- tand||brud* ['tan,bruo] *-det* прорезывание зубов; — *byld* [-,by'J] *-en* флюс, воспаление надкостницы; ~ *børste* [-,boj'sd9] *-л, -г* зубная щётка; ~ *caries* [-,ka'ries] *-en* мед. кариес (*зубов*)
- tandem* ['tandem(')] *-en, -er (=), tandemcykel* ['tandem,sygs] *-len, -ler* спорт. тандем
- tandet* ['tanad], *tandformet* ['tanjojmat] *a* зубчатый
- tand||fyldning* ['tan,fylnerj] *-en, -er* пломба; — *hals* [-,hal's] *-en, -e* анат. шейка зуба; — *hjul* [-,ju'l] *-et, =* мех. зубчатое колесо, шестерня
- tandhjulsbane* ftanjuls,ba:n3] *-л, -г* фуникулёр
- tandhval* ['tan,va'l] *-en, -e* зоол. зубатый кит, касатка
- tand||kit* ['tan,kit] *-tet* мед. зубной цемент; временная пломба; — *klinik* [-kli,nik] *-ken, -ker* зубная лечебница; ~ *krone* Kknx-pэ] *-л, -г* коронка (зуба); — *kød* [-,kød] *-et* анат. десна; — *lyd* [-,ly'5] *-en, =* фон. зубной звук; — *læbelyd* [-,lɛ:bɛly'б] *-en, =* фон. губно-зубной звук; ~ *læge* [-,le:yэ] *-n, -г* зубной врач, дантист
- tandløs* ['tan,lø's] *a* беззубый (*тж. перен.*)
- tandløshed* ['tan.løshe'd] *-en* беззубость
- tand||nerve* ['tan,neJV9] *-л, -г* зубной нерв; — *pasta* [-,pasda] *-en* зубная паста; — *pine* Kpfca] *-л* зубная боль; — *plombe* [-,plotbэ] *-л, -г* пломба (*в зубе*); — *pulver* [%pol*vaj] *-et* зубной порошок; — *rod* [-,ro'б] *-en, -rødder* корень зуба; — *skifte* [-,sgifdo] *-/, — skiftning* [-,sgifdner] *-en.*

ыпадение молочных зубов; — *skinne* [-,sge-
пэ) -л, -г *тех.* зубчатый рельс; — *spids*
Ksbes] -en, -er *архит.* шпиль, игла; — *sten*
[-,sde'n] -en *хим.* винный камень; — *stikker*
hsdegoj] -en, -e зубочистка; — *stump*
Ksdom'p] -en, -er корешок сломанного
зуба; — *sygdom* [-,sy:Ydom'] -men, -me
болезнь зуба; — *sæt* [-,set] -tet, = вставная
челюсть; — *tekniker* [-,tegnigoj] -en, -e
зубной техник; — *udtrækning* T-,ubtregneg]
•en удаление зуба

tang I [tag'] -en, *tænger* клещи, щипцы
tang II [tag'] -en морская трава, водо-
росль

tange [tags] -n, -g *геогр.* коса

tangens l'taggen's] -en, -er *мат.* тан-
генс

tangent [tag'gen't] -en, -er 1) см. *tangens*
2) клавиша

tangentialkraft [taggenti'al,kraft] -en,
•*kræfter* физ. касательная [тангенциальная]
составляющая силы

tangentiel [taggenti'eF] а лат, тангенци-
альный, касательный

*tangere*¹ [tag'ge'jo] vt 1) *мат.* касаться
2) прикасаться (к чему-л.), трогать (что-л.)
3) приближаться (к истине и т. п.) 4) спорт.
подойти (сов.) к рекордному показателю

tangloppe ['tag,loboJ -л, -г *зоол.* рачбк-
-бокоплав; — *nål* [-,пэ'л] -en, -e *зоол.* мор-
ская игла

tango ['taggo] -en, -er танго

tank [tag'kjl] -en, -s *воен.* танк 2) -en, -e
бак; резервуар; цистерна 3) -en, -e бензо-
колбнка

tank|angreb ['tagk,angre'p] -et, = тан-
ковое наступление; танковый удар; — *be-
holder* [-,be,horoj] -en, -e цистерна; бак;
~*båd* [-,bo'5] -en, -e, — *damper* [-,damboj]
•ет, -e танкер, нефтеналивное судно

tanke I ['toggo] -n, -r 1) мысль; размыш-
ление; идея; намерение, замысел'; *samle*
sine ~г собраться (сов.) с мыслями; *have*
høje ^г om sig selv мнбго о себе вообра-
жать; *falde i* —г задуматься (сов.); *komme*
i ~гом ngt вспомнить (сов.) что-л.; *komme*
på andre —г передумать (сов.); изменить
(сов.) мнение; *hvordan kommer du på den*
~? как ато пришло тебе в голову?; *slå*
det ud af ~rnel выбрось это из головы!;
det er min — at rejse bort я намереваюсь
ехать 2) небольшое количество (чего-л.);
ødet har en — мясо с душкбм

tanke II ['taggo] vi заправляться топли-
вом [горючим] O — ор заправить (сов.)
полный бак

tankellbane ['taggo,bano] -n, -g ход мыс-
лей; ^*bygning* [-,bygneg] -en размышле-
ние; умозаключение; — *dybde* [-,dybdo] -n,
•т глубина мыслей; — *eksperiment* [-egspe-
ri.men't] -et, -er гипотеза, предположение
tankefattig ['taggafadi] а бессодержа-
тельный, пустой, безыдейный

tankellflugt l'toggajlogt] -en полёт мыс-
ли; ~ *forbindelse* [-foj,ben'olso] -n, -g связь
мыслей, ассоциация

tankefuld ['taggoful] а задумчивый; оза-
боченный

tankefuldhed ['taggofulhe'5] -en задумчи-
вость; озабоченность

tankellgang l'taggo.gag'] -en образ мыс-
лей; — *læsning* [-,lesnegl -en угадывание
[чтение] мыслей

tankeløs ['taggolø's] а 1) рассеянный;
незадумывающийся; бездумный 2) необду-
манный

tankeløshed ['taggoleshe'ö] -en 1) рассе-
янность 2) необдуманность

tanke|navn ['taggo,n<jy'n] -et, -e *грам.*
отвлечённое имя существительное; — *over-
føring* [-,quojfø'reg] -en, -er передача мыслей

tanker [4aggai] -en, -e см. *tankbåd*

tankeliretning ['taggo,redneg] -en, -er на-
правление мысли; — *rigdom* [-,riydom] -men
содержательность

tanker-transport-fly rtaggojtrans'bojt.fly']
-et, = *воен.* самолёт-заправщик

tanke|række l'taggo,rego] -n, -g см. *tan-
kebane*; ~*sprog* [-^sbro'yj -et, = остроум-
ное изречение; сентенция; — *streg* [-,sdrQj*]
-en, -er тире; — *sæt* l-,set] -tet см. *tankebane*

tanketom ['taggo,tom'] а бедный мысля-
ми, бессодержательный, пустой

tanketomhed ['taggo,tomhe'ö] -en отсут-
ствие мысли

tankeHtorsk ['taggo,tojsk] -en *разг.* об-
молвка, оговорка; — *udveksling* [-,uövegs-
leg] -en обмен мнениями; — *verden* [-,vej-
don] -en мир идей; — *virksomhed* [-,veJg-
somhe'ö] -en умственная деятельность, ра-
бота мысли

tanke [vægtig ['taggo,vegdi] а задумав-
шийся, задумчивый; глубокомысленный;
— *vækkende* [-,vegono] а занимательный,
интересный, любопытный

tankHfælde ['tagg,felo] -n, -g противо-
танковая ловушка; противотанковый ров;
— *hindring* [-,hendren] -en, -er противотан-
ковое препятствие [заграждение]; — *kæde*
[-,ke:öo] -n, -g гусеница танка; — *skib*
[-,sgi'p] -et, -e танкер, нефтеналивное суд-
но; — *soldat* [-sol,da't] -en, -er танкист;
— *spærrepille* [-,sbejopelo] -n, -g противо-
танковая надолба; — *spærring* [-,sbereg]
-en, -er противотанковое заграждение; —
tropper [-,troboj] pi бронетанковые войска;
— *vogn* [-,V3u'n] -en, -e вагон-цистерна,
автоцистерна; бензовоз

tannin ['tanin] -en (-et) *хим.* танин

tant [tan't] pl безделушки, пустячки;
мишура; *verdens* ~ мирская суета

tantal [tan'tal] -et *хим.* тантал

Tantalus ['tantalus] I) *греч. миф.* Тантал
2) (t.) *зоол.* лесной ибис

tantaluskvaler ['tantaIus,kva'loj] pi тан-
таловы муки

tante [tandø] -л, -g тётка

tantieme [tag'tjsm] -n, -g *ком.* тантьема

tar [tap] -pen, -pe(g) 1) *тех.* втулка,
цапфа; кран 2) сосулька

tarbor rtab,bo'j] -et, = *тех.* бочечный
бурав

tape [teip] -л 1) клейкая лента 2) маг-
нитофонная лента

tapet [ta'pe't] -et, -er обои; обивка (*стен*)
O *bringe på* —et поднять (сов.) вопрос;
være på —et быть предметом разговора
[обсуждения]

tapet|bog [ta'ped^o'y] -en, -bøger альбом
с образцами обоев; — *dør* [-,dö'j] -en, e

потайная дверь; — liste [-,lesdo] **-n, -g** обойный бордюр; — mønst|er [-,møn'sdoj] **-eret, -re** рисунок обоев; — papir [-pa'pi:j] **•et** обойная бумага; — rulle [-,ги!э] **-л, -г** кусок обоев (*в рулоне*)

tapetsere¹ [tabo'se'jo] **vt** обивать, оклеивать обоями

tapetserer [taba'se'joj] **-en, -e** обойщик, обивщик

tapetsererarbejde [tabo'seJOJ^cubaj'da] **-g** обойная [обивная] работа

tapet||væver [ta'ped,ve:voj] **-en, -e** шпалерный ткач; — væveri [-vsve,ri'] **-et, -er** фабрика обивочных тканей

taphul ['tab,hol] **-let, -ler** **tex.** отверстие для втулки; гнездо для шипа

tapir [ta'pi'r] **-en, -er** **зоол.** тапир

tapleje ['tabJaja] **-г** **tex.** подшипник; втулка

tapning ['tabneg] **-en, -er** **1)** разлив, разливание **2)** процеживание (*вина и т. п.*)

tappe¹ ['taba] **vt** **1)** разливать, наливать **2)** цедить **3)** **стр.** соединять шипами (*о деревянных конструкциях*) **O** — ngn for blod пускать кровь кому-л.; — ngn for penge обобрать (*сов.*) кого-л.; — ngn for orplysninger выудить (*сов.*) сведения у кого-л.

tappenstreg ['tabon,sdrqj'] **-en** **воен.** отбой, вечерняя заря; blæse — играть [бить] зорю

tappenål [tabo,no'l] **-en** **мед.** троакар

tapper I ['tabDj] **-en, -e** рабочий, обслуживающий машину, разливающую вино **или** пиво в бутылки

tapper II ['taboj] **a** храбрый, доблестный, мужественный, отважный

tapperhed ['tabaihe'd] **-en** храбрость, доблесть, мужество, отвага

tapperhedsmedalje ['tabajhedsme,dalj o] **-л, -г** медаль за отвагу

tappespyd ['tabo,sby5] **-(d)eteem.** троакар

tapto [tabdo] **-en** **см.** tappenstreg

tara ['tara] **-en, -er** тара, упаковка; вес упаковочного материала

tara||beregning ['tarabe,raj'ner]) **-en, -er** расход по упаковке; — godtgørelse [-,gotgojols o] **-л, -g** возмещение расходов по упаковке

tarantel I [taran'teT] **-len, -ler** **зоол.** тарантул

tarantel II [taran'tel'] **-len** тарантелла (*танец*)

tarere¹ [ta're'ja] **vt** определять вес тары, тарировать

tarif [ta'rif] **-fen, -fer** тариф, такса, расценка

tarif||aftale [ta'rif,qyta4a] **-л, -г** коллективный договор (*между работодателем и профсоюзом об условиях труда и оплаты*); — bestemmelse [-be^sdem'also] **-л, -g** установление тарифа

tarifere¹ [tari'fe'ja] **vt** тарифицировать

tarifering [tari'fe'renj] **-en, -er** тарификация

tarif||forhøjelse [ta'riffoj,hqj'alsa] **-n, -r** повышение тарифа; — nedsættelse [-,ne5ssdalso] **-л, -г** снижение тарифа

tarm [taj'm] **-en, -e** **анат.** **1)** кишка **2)** **pi** кишки, внутренности; — ene skriger i livet på mig = я голоден как волк

tarm||kanal [Чалгпка,паЧ] **-en, -er** кишечный канал; кишечник; — katar [-ka,ta'jj] **мед.** энтерит, энтероколит; — luft [-joft] **-en** **мед.** скопление газов, метеоризм; — salt [-,saft] **-en** кишечный сок; — slyng [-,s013*] **-et** **мед.** заворот кишок; — streng I,-sdreo'] **-en** **мед.** кетгут; — sår [-,so'j] **-et, =** **мед.** язва двенадцатиперстной кишки; — åbning [-,abneg] **-en** **анат.** задний проход

tarpejisk [taj'pajisk] **a:** den — e klippe Тарпейская скала

tarpon [taj'pon] **-en, -er** **зоол.** тарпон

tars(e) [tajs(a)] **-(en), - (e)** **г анат.** плюсна (*птица*)

tartar [taj'ta'j] **-en, -er** **см.** tatar

tartelet [tajdo'lst] **-ten, -ter** корзиночка из теста для разной начинки, тарталетка

tarv [tcu'v] (en) **и** (et) польза, благо; выгода, прибыль; det tjener til dit eget — это тебе на пользу

tarvelig ['tajvali] **a** **1)** скудный, жалкий, бедный; et — t måltid скудный **обед**; det er en — undskyldning это жалкое оправдание **2)** посредственный **3)** низкий

tarvelighed l'tajvalihe'd] **-en, -er** **1)** скудость, бедность, убожество; i al — скромно, без церемоний **2)** посредственность **3)** низость

taske ['tasgo] **-n, -g** **1)** сумка, корзинка **2)** **разг.** шлюха, потаскуха

taskekrabbe ['tasgo,kraba] **-л, -г** **зоол.** краб

taskenspiller ['tasgan,sbe19j] **-en, -e** фокусник

taskenspillerkunst ['tasgonsbe1aj,kon'st] **-en, -er** фокус

tastatur [tasda'tu'j] **-en (-et), -er** клавиатура

tastbord ['tasd,bo*j] **-eII)эл.** коммутатор, коммутационная панель **2)** клавиатура

taste ['tasdo] **-n, -g** клавиша

tatar [ta'ta'j] **-en, -er** **1)** татарин **2)** мелкорубленое сырое мясо

tatarisk [ta'ta'risk] **a** татарский

tater ['ta'daj] **-en, -e** цыган

taterkvinde ['tadoj,kven3] **-л, -г** цыганка

tatovere¹ [tado've'jo] **vt** татуировать

tatoverer [tado've'-ioj] **-en, -e** татуировщик

tatovering [tado've'reg] **-en, -er** татуировка

tautologi [tqytolo'gi'] **-en, -er** тавтология

tav [tqy'] **irnpf om** tie

tave ['tarva] **-л, -g** волокно, фибра

taverne [ta'vsjno] **-л, -г** таверна

tavl [tqu'l] **-et, =** **1)** клетка, поле (*на шахматной доске*) **2)** плита, панель

tavle ['tqylo] **-л, -g** **1)** доска (*школьная*); грифельная доска **2)** табличка (*на двери и т. п.*) **3)** плита, скрижаль **4)** **в разн. знач.** таблица **5)** картина **6)** **tex.** панель, планшет **7)** гнездовая рамка (*в улье*)

tavle||klud ['tqyla,klu5'] **-en, -e** тряпка для стирания с доски; — kridt [-,krit] **-et** мел для доски; — regning [-,rqjneg] **-en** счёт на доске (*в школе*); — svamp Ksvam'p) **•en, -e** губка для стирания с классной доски

tavlet ['tqylad] **a** **1)** клетчатый **2)** паркетный, наборный (*о поле*)

lavs [tqys] *a* 1) молчаливый, неразговорчивый 2) тихий, затихший, безмолвный;

den — *e nat* тихая ночь

tavshed ['tqyshe'd] *-en* 1) молчание, молчаливость; bringe ngn til — заставить (*сов.*) кого-л. замолчать 2) тишина, безмолвие

tavshedslløfte ['tqyshe5s løfda] *-t*, *-g* обет молчания; — pligt Kplegt] *-en* профессиональная тайна; врачебная тайна; тайна переписки; pålægge ngn — pligt связать (*сов.*) кого-л. тайной, обязать- (*сов.*) кого-л. молчать

taxa ['tagsa] *-en*, *-eg* такси

taxa||chauffør ['tagsa/cfø'j] *-en*, *-er* шофёр такси; — fly [-,fly'] *-et*, — воздушное такси, самолёт-такси

taxamet|er [tagsa'me'doj] *-(é)ret*, *-re* таксметр, счётчик

taxi ['tagsi] *-en*, *-er* см. taxa

te I [te'J] *-en*, *-er* чай; en kop te чашка чая; stærk te крепкий чай; tynd te жидкий чай; drikke te пить чай; skænke te разливать чай *O lave sig en køn kop te разг.* впутаться (*сов.*) в неприятную историю, наделать (*сов.*) себе хлопот

te¹ II [te'] *vt*: te sig вести себя; — dig ordentligt I веди себя как следует!

teak [tik] *inv* тиковая древесина

teaktræ ['tik,tre'] *-et*, *-er* тиковое дерево, тик

team [tim] *-et*, = (*-s*) группа научных работников, изучающих одну проблему

teat|er [te'a'dsj] *-(e)ret*, *-re* 1) театр; gå i teatret ходить в театр; gå til teatret стать (*сов.*) актёром 2) притворство, обман

teateranmeldelse [te'adø^anmeralsa] *-n*, • рецензия на спектакль; — anmelder [-,anmel'oj] *-en*, *-e* театральный критик; — Besøg [-be,sø'y] *-et*, = посещение театра; ^besøgende [-be.sø'ysno] (*en*), *pi* = зритель; — billet [-bi,let] *-ten*, *-ter* театральный билет; — cens|or [-,sensoj] *-oren*, *-årer* театральный цензор; — censur [-sen^u'j] • елтеатральная цензура; — dekoration [-dekorajo'n] *-en*, *-er* декорация; — digter I,-degdoj] *-en*, *-er* драматург; — direktør [•dircg.tø'j] *-en*, *-er* директор театра; антрепренёр; — forestilling Kfojssdel'eg] *-en*, • *tr* спектакль, представление

teatergal [te'adoj,ga'l] *a* увлекающийся театром; han er — он завзятый театрал

teaterllgænger [te'ad9J,geggaj] *-en*, *-e* посетитель театра; театрал; — kasse [-,kase] • л, *-g* театральная касса; — kikkert [-,kicsəl] *-en*, *-er* театральный бинбкль; — maler Kmadaj] *-en*, *-e* театральный художник; ^plakat [-pla,ka't] *-en*, *-er* театральная афиша; '-program [-pro,gram*] *-met*, *-mer* театральная программа; — rotte [-,rodo] • л, *-g* разг. театрал; — stykke [-,sdøgo] *-g* пьеса; — sæson [-se,sog] *-en*, *-er* театральный сезбн

teatralsk [teat'ra'lsk] *a* 1) театральный 2) неестественный, аффектированный

te||avl ПедщЧ] *-en* разведение чая; ~ blade [-,Блабэ] *pi* собир. чайный лист; "bord [-,bo'j] *-et*, *-e* чайный стол; — busk [-,busk] *-en*, *-e* чайный куст

teddybjørn ['tsdi,bjbj'n] *-en* медвежбнок (*детская игрушка*)

tedeum [te'de:um] *-et*, *-er* церк. благодарственный молебен, тедеум

tedåse ['te^dssa] *-n*, *-g* чайница

teenage ['ti:n,eidj] *inv* подростковый возраст (*от 13 до 19 лет*)

teenager [4i:n,eidjaj] *-en*, *-s* (*-e*) подросток

tegl [taj'l] *-en* (*-et*), *редко* = 1) кирпич 2) черепица

teglHbrænder ['tgjl,bren9j] *-en*, *-e* формовщик кирпича; — brænderi [-brena,ri'] *-et*, *-er* 1) обжигание [обжиг] кирпичей 2) кирпичный [черепичный] завод; — brænding [-,breneg] *-en* обжигание [обжиг] кирпичей

teglUfarvet [t^jl,fajvo6] *a* кирпичного цвета; — hængt Kheg't] *a* крытый черепицей

teglHjord ['tgjljo'jj] *-en* глина (*для производства кирпича*); — ovn [-,qu'n] *-en*, *-e* 1) кирпичная печь 2) печь для обжигания кирпичей; — sten [-,sde'n] *-en*, = кирпич

teglstenslfarve ['tgjlsdensjojva] *-n* кирпичный цвет; — tag [-,ta'y] *-et*, *-e* черепичная крыша

teglHstryger ['tgjl.sdry:(y)zl] *-en*, *-e* см. teglbrænder; — tag [-,ta'v] *-et*, *-e* см. teglstenstag; — tækker [-,tegaj] *-en*, *-e* кровельщик

tegl|tækt ['t%jl,tegt] *a* крытый черепицей teglværk ['tgjl,vejk] *-et*, *-er* кирпичный [черепичный] завбд

teglværksUarbejder [t'yIvEJgs,ajbfi'daj] *-en*, *-e* раббчий кирпичного завода; — ejer [\\8J^{9j}] *-e* владелец кирпичного завбда

tegn [taj'n] *-et*, = 1) (условный) знак; обозначение; sætte — расставлять знаки препинания 2) знак, признак, примета; знамение; til — på, at... в знак того, что...; det er ikke noget dårligt — это неплохой признак 3) сигнал 4) эмблема

tegne¹ ['tgjnd] *vt*, *vi* 1) рисовать; чертить; — efter model рисовать с натуры 2) предвещать; det —г ikke godt это не предвещает ничего хорошего; det —г til at blive storm похоже, что будет буря; — sig подписаться (*сов.*), расписаться (*сов.*); записаться (*сов.*); han har—t sig på listen он принял участие в подписке; hun —de sig som deltager til turen она записалась на экскурсию

tegne||bestik [t'fjnabe,sdek] *-ket*, = готовальня; — blyant [-blyan't] *-en*, *-er* чертёжный карандаш; — bog [-,Бэ'y] *-en*, *-bøger* 1) тетрадь для рисования 2) бумажник; — bord [-,bo'j] *-et*, *-e* чертёжный стол; — bræt [-,bret] *-tet*, *-ter* чертёжная доска; — film [-,Ш'т] *-en*, *-s* (=) рисованный мультипликацибнный фильм; — kridt [-,krit] *-et* мелок для рисования; пастель; — kul [-,kol] *-let* уголь для рисования; — lærer [-,lг:лэл] *-en*, *-e* учитель рисования [черчения]; — mappe I-,таБэ] *-n*, *-g* папка для рисунков

tegner [t^jnsj] *-en*, *-e* 1) рисовальщик 2) чертёжник

tegne||serie ['tgjnd,\$e'rid] *-n*, *-g* серия рисунков с кратким пояснительным текстом (*в журнале, газете и т. п.*); рассказ в картинках; — skole [-,sgo:19] *-n*, *-g* шкбла рисования; — stift [-,sdift] *-en*, *-er*, — søm

[-,søm*] *-met*, = чертёжная кнопка; —time [-,ti:mø] *-n*, *-l* урок рисования [черчения]; —undervisning [-,onoJvFsneŋ] *-en* преподавание рисования [черчения]

tegning [ˈtæjnerj] *-en*, *-er* 1) рисунок; чертёж 2) черчение; рисование 3) подписка <> ødelægge —en for ngn расстроить (сов.) чьи-л. планы [расчёты]

tegningsliste [ˈtæjner)s,lesda] *-n*, *-g* подписной лист; список подписавшихся

tegn||skrift [ˈtæjn,sgreft] *-en* шифр, тайнопись; —sprog T-,sbro*Y] *-et* 1) язык жестов, пантомима 2) система знаков; —sætning [-,sedneŋ] *-en* пунктуация

tein [teVn] *-et* хум. тейн; танин

teint [tsrj] *-en* [Чед'эп] цвет лица; lægge — положить (сов.) тон (в гриме)

tejst [tæjst] *-en*, *-er* зоол. чистик

tekedjel [ˈte\kɛʃol] *-elen*, *-ter* чайник

teknik [tsg'nik] *-ken* техника

tekniker f'tegnigaj] *-en*, *-e* 1) техник 2) опытные практики

teknik|um [-'tegnigum] (e)t, pi *-a* техникум

teknisk [ˈUgnisk] *a* технический

teknolog [tsgno'b'y] *-en*, *-er* технолог

teknologi [tsgnolo'gi] *-en* технология

tekor [te\kɔp] *-pen*, *-per* чайная чашка

tekst [teŋst] *-en*, *-er* 1) текст 2) либретто, текст музыкального произведения 3) крупный шрифт O gå videre i —en! продолжай (-те)!; læse ngn —en читать кому-л. нотацию

tekstbog [ˈtsgsd,bo'y] *-en*, *-bøger* 1) учебник, хрестоматия; сборник текстов 2) муз. либретто

tekste¹ [ˈtegsdø] *vt* снабдить (сов.) текстом; сочинить (сов.) текст (к чему-л.)

tekstforvanskning [ˈtsgsdfoj,van'sgner)] *•en*, *-er* искажение текста

tekstil I [tegs'di'l] *-et*, *-er* текстиль

tekstil II [tegs'di'I] *a* текстильный

tekstilarbejder [tegs'di^cubaj'daj] *-en*, *-e* рабочий -текстильщик

tekstilindustri [Ugs'dilendu^dri'] *-el* текстильная промышленность

tekst||kritik [ˈtsgsdkri,tik] *-ken* 1) разбор текста 2) рецензия; —rettelse [-,rsdalso] *-n*, *-g* исправление текста; —sikring [-,seg-regl] *-en*, *-er* шифрование [кодирование] текста; —udgave [-,udga'vo] *-n*, *-g* издание без примечаний; —udtale [-,udtarlo] *-n* дикция

tekøkken [ˈte\køŋan] *-et*, *-er* небольшая кухня, кухонька

teleautograf [telaqyto'gra'f] *-en*, *-er* теле-тайп

television [teld'fil'm] *-en*, *-s* телевизионный фильм

telefon [telo'fo'n] *-en*, *-er* телефон; der er — til Dem вас просят к телефону; i —en по телефону; hænge i —en разг. висеть на телефоне

telefonabonnent [tela'fo'nabo^nsn't] *-en*, *-er* абонент телефона; —annonce [-a.nogso] *-n*, *-g* объявление, переданное в газету по телефону; —apparat [-apa,ra'tl] *-et*, *-er* телефонный аппарат; —automat [-qyto,ma*t] *-en*, *-er* телефон-автомат; —besked [-be-sge'd) *-en* телефонограмма; —bog K Б э'у] *-en*, *-bøger* телефонная книга; —boks

[-,bogs] *-en*, *-e* телефонная будка; —bruse [-,bru:so] *-n*, *-g* душ с гибким шлангом; —central [-send,ra'l] *-en*, *-er* телефонная станция; —dame [-,dæma] *-n*, *-g* телефонистка

telefonere¹ [telofo'ne'jo] *vi*, *vt* вести телефонные переговоры, звонить по телефону

telefonforbindelse [tela'fo'nfo^ben'alsa] *-n*, *-g* телефонная связь

telefoni [telsfo'ni*] *-en* телефония; телефонирование

telefonikanal [telafo'nika,na'l] *-en*, *-er* телефонный канал, канал телефонной связи

telefonisk [telo'fo'nisk] *a* телефонный

telefonist [telofo'nist] *-en*, *-er* телефонист

telefonistinde [telofo'nist'eno] *-n*, *-g* см. telefondame

telefon||kab I el [telo'fon,ka'bol] *-(e)let*, *-ler* телефонный кабель; —kiosk l-,kjosk] *-en*, *-er* см. telefonboks; —ledning [-,ledneŋ]

-en, *-er* телефонный провод; телефонная проводка; —linje [-Jinjo] *-l*, *-g* телефонная линия; —meddelelse [-.medde'lølsø] *-n*, *-g*

телефонограмма; —møde [-,mø:ʃø] *-t*, *-g* телефонный разговор между несколькими

лицами, совещание по телефону; ~net [-,nstj] *-tet*, = телефонная сеть; ~num|mer [-,попн*эл] *-meret*, *-re* номер телефона;

—opringning [-,эбгедэг)l] *-en*, *-er* вызов по телефону; —samtale [-,samta:13] *-l*, *-g*

телефонный разговор; indenbys [mellembys] —samtale местный [междугородный]

телефонный разговор; —station [-sdajo'n] *-en*, *-er* см. telefoncentral; —takst [ˈtagst]

-en, *-er* плата за телефон; —tid [-,ti'dl: lægens —tid er 8—8.30 запись к врачу по телефону производится с 8 до 8.30; —veks-

lerbord [ˈvsgslajbo'j] *-et* телефонный коммутатор; —væs|en [-,ve'san] *-(e)net* теле-

фонное ведомство, телефонная служба

telegraf [tela'gra'f] *-en*, *-er* телеграф

telegraflalfabet [telo'gra'falfa,be't] *-et* азбука Морзе; —apparat [-apa,ra't] *-et*, *-er*

телеграфный аппарат; —bataiПоп [-bata-,ljo'nj] *-en*, *-er* воен. батальон связи; —bud [-,bué] *-(d)et*, *-e* разносчик телеграмм

telegraferere¹ [telogra'fe'ja] *vi*, *vt* телеграфировать

telegraffolk [telo'gra'fjolk] *pi* связисты

telegrafi [telogra'fi] *-el* телеграфия; телеграфирование; trådløs — беспроволочная телеграфия, радиотелеграфия

telegrafisk [telo'gra'fisk] *a* телеграфный

telegrafist [telogra'fist] *-en*, *-er* телеграфист; радист

telegraf||kab I el [telo'gra'f,ka'bol] *-(e)let*, *-ler* телеграфный кабель; —kompagni [-kom-pajii'l] *-et*, *-er* воен. рота связи; —kontor [-кэпДо'л] *-et*, *-er* телеграф, телеграфное

отделение; —ledning [-,lebped] *-en*, *-er* телеграфный провод; —linje linja] *-l*, *-g*

телеграфная линия; —net [-,net] *-tet*, = телеграфная сеть, сеть связи; —pæl I-ps'll

-en *e* телеграфный столб; —station [-sdajo'n] *-en*, *-er* см. telegrafkontor; —tropper [-.trabaj] *pi* войска связи; —tråd [-,trɔ'd]

-en, *-e* телеграфный провод; —væs|en KYS'-san] *-(ie)net* телеграфное] ведомство; post.

og — væsenet почтово-телеграфное ведомство, почта

telegram [tela'gram'] *-met, -mer* телеграмма; — på festblanket телеграмма на праздничном бланке

telegramIadresse [tela'gramad[^]rssa] *-л, -г* почтовый адрес; — blanket [-blarj, get] *-ten, -ter* телеграфный бланк; — bureau [-by, го] *•et, -er* телеграфное агентство; — sprog [-,sbro'y] *-et, -stil* [-,sdi'l] *-en* телеграфный стиль

telekommunikation [telakomuiiga'/o'n] *•en* дистанционная связь; дальняя связь; телесвязь

telemarksving [tela'nuug[^]veg'J] *-et спорт.* телемарк (стиль ходьбы и поворотов на лыжах)

telemekanik [telameka'nik] *-ken* телемеханика

telemetjer [tels'me'dsj] *-(er)et, -re* дальномер

teleobjektiv [teloobjeg'ti'v] *-et, -er* телеобъектив

telepati [telapa'ti'] *-en* телепатия

teleskop [tels'sgo'p] *-et, -er* телескоп

teleskopantenne [telo'sgo'banjena] *-n, -г* телескопическая антенна

teleskopisk [tela'sgo'bisk] *a* телескопический

television [telavi'/o'n] *-en, -er* телевидение

tellur [te'luj] (en) *хим.* теллур

telt [tePt] *-et, -e* палатка; шатёр; rejse (et) ~ разбить (сов.) [поставить (сов.)] палатку

teltjlejr ['teld, Iaj*j] *-en, -e* палаточный лагерь; кемпинг; — ligger [-,leg9j] *-en, -e* житель [обладатель] палатки; палаточник [разг.]; — line [-,li:na] *-n, -г* палаточная верёвка; — liv [-,li'v] *-et* лагерная жизнь; — læred [-,lelэ5] *-et* палаточная ткань, брезент; — pløk [-,pløk] *-ken, -ke* колышек (из палатки); — pæl [-,pe'l] *-en, -e* 1) см. teitpløk 2) см. teltstang <> rykke — pælene ор сняться (сов.) с места, переехать (сов.); — stang Ksdag'] *-en, -stænger* палаточная стойка; — vogn [-/voyn] *-en, -e* фургон

tema [te'ma] *-et* [...та'эб], *-er* [...ма'dj] 1) тема; предмет обсуждения [дискуссии] 2) муз. тема

temaskine ['te'ma, sgi:na] *-n, -г* самовар

tematisk [te'ma'disk] *a* тематический

temmelig [ЧетэН] *adv* довольно; — sikkert почти наверное; — meget довольно много; ~ stor сравнительно [довольно] большой; det går — godt дела идут довольно хорошо; så — а) так себе; б) почти

tempel [te'mbal] *-(e)let, -ler* храм

tempellherre ['tembal, hejd] *-л, -г, -гиддер* [-,пд'эл] *-en, -e* *ист.* тамплиер, Храбник

tempelskænderi ['tembalsgena, ri'] *-et* святилище, кощунство

tempeltræ ['tembal, tre4] *-et, -er* бот. гинкго

tempera [tembara] (en) *жив.* темпера

temperament [tembsra'marj] *-et, -er* темперамент

temperamentsfuld [tembara'marjsful] *a* темпераментный

temperatur [tembara'tu'j] *-en, -er* температура; tage ngns — измерить (сов.) кому-л. температуру

temperaturfald [tembara'tu'jJaP] *-et* понижение температуры; — forandring [-foj, andrer)] *-en, -er* изменение температуры

temperere [temba're'js] *vt* ДОВОДИТЬ [подогревать] до комнатной температуры

tempereret [tsmba're'jøt] *a:* — zone зона умеренного климата

temp[o] [te'mbo] *-oet, -oer (-i)* скорость, темп; mere — I живей!, скорей!

tempora [te'mbora] *pi* om tempus

temporær [tembo're'j] *a* временный, проходящий; — e tænder молочные зубы

tempjus [te'mbus] *-et, -ога* грам. время

ten [te'n] *-en, -e* веретене

tenalder [Чеп,аГэл] *-en* в возрасте 13 до 19 лет

tendens [ten'den's] *-en, -er* 1) тенденция, стремление, направление 2) наклонность, склонность

tendenslitteratur [ten'denslidara[^]u'j]

•en тенденциозная литература; — melding [-,meleg] *-en, -er* тенденциозное сообщение;

-roman [-ro,ma'n] *-en, -er* тенденциозный роман

tendentiøs [tenden'/ø's] *a* тенденциозный

tender [4en(d)dj] *-en, -e* ж.-д., мор. тендер

tendere¹ [tsn'de'ja] *vi:* — hen imod ngт склоняться к чему-л.

tennis [te'nis] (en) теннис

tennisbane [tsnis,ba:n9] *-n, -г* теннисная площадка, теннисный корт; — bold [-,bol't] *-en, -e* теннисный мяч; — kamp [-,kam'p] *-en, -e* соревнование по теннису; — ketcher, — ketsjer [-,kedJai] *-en, -e, -racket* [-,rekit] *-en, -er* теннисная ракетка; — sko [-,sgo'] *pi* спортивные тапочки

tenor [te'no'j] *-en, -er* тенор

tenorHbaryton [te'no'j, bar'ydon] *-en* баритональный тенор; — parti [-pa,j,ti'] *-et, -er* партия тенора; — sanger [-,sa;gaj] *-en, -e* тенор (певец); — stemme [-,sdem9] *-n, -r* тенор (голос)

tentak I el [ten'tagal] *-(e)len, -ler* зоол. щупальце

tentamen [ten'ta:m3n] *-en, -er* зачёт, предварительный экзамен

tenårene [te'n,o'jana] *pi* подростковый [юношеский] возраст, возраст от 13 до 19 лет

tenåring t'te'n,эггед] *-en, -er* подросток, юноша

teologi [teolo'gp] *-en* теология, богословие

teologisk [teo'lo'gisk] *a* теологический, богословский

teorem [teo're'm] *-et, -er* теорема

teoretiker [teo're'digaj] *-en, -e* теоретик

teoretisere¹ [teoradi se'ja] *vi* теоретизировать

teoretisk [teo're'disk] *a* теоретический

teori [teo'rP] *-en, -er* теория

te||plante [te\planda] *-n, -г* чайный куст; — potte [-,p3da] *-n, -г* чайник

terapeut [tera'pQy't] *-en, -er* терапевт

terapeutisk [tera'poy'disk] *a* терапевтический

terapi [tera'pf] *-en* терапия

terbi|um ['tejbium] -*et* хим. тербий
 term [toj'm] -*en*, = термин
 termin [tej'mi'n] -*en*, -*er* 1) срок 2) учебный семестр
 terminal [tejmi'na'l] -*en*, -*er* 1) городской аэровокзал 2) конечная станция (автобусной линии) 3) конечный пункт связи
 terminologi [tejminolo'gi] -*en*, -*er* терминология
 terminsbetaling [tej'mi'nsbe^a'ler)] -*en*, -*er* срочный платёж; —forretning [-fo,redneg] -*en*, -*er* ком. договор о продаже акций за условленную сумму в определённый срок; —karakter [-karag,te'j] -*en*, -*er* оценка за семестр (в школе)
 termin|us ['tej'minusj (en), pi -i см. term
 terminvis [tej'mi'nvi's] *adv* на срок (поквартирно, на полугодие)
 termit I [tej'mit] -*ten*, -*ter* зоол. термит
 termit II (tej'mit] -*ten* хим. термит
 termitladning [tej'mit,la5ner)] -*en*, -*er* термитный заряд
 termoflaske ['tejmo,flasgo] -л, -г термос
 termomet|er [tejmo'me'doj] - (e)*ret*, -*re* градусник, термометр
 termounuklear ['tejmo,nuglea'j] *a* термоядерный
 termostat [tejmo'sda't] -*en*, -*er* тех. термостат
 tern [tej'n] -*en*, = клетка (рисунок на материи)
 terne I ['tejns] -л, -г 1) поэт, девушка 2) служанка, горничная
 terne II [Челпэ] -л, -г зоол. морская ласточка
 terne III [Челпэ] -л, -г см. tern
 ternet ['tejnoå] *a* клетчатый
 terning ['tsjneg] -*en*, -*er* 1) мат. куб 2) фишка, игральная кость -Ø* ~егне ег kastet! жребий брошен!
 terningformet l'tejnei],fojm9d] *a* кубической формы
 terning [[kast ['tejnerj,kast] -*et*, = бросание костей; —spil l-,sbel] -*let*, = игра в кости
 terose ['te\ro:ss] -л, -г чайная роза
 terpe ('tejbo] *vt* повторять до бесконечности; зубрить • — igennem вызубрить (сов.); — ngt ind i hovedet på ngn вбивать что-л. кому-л. в голову
 terpen ['ts-iban] -*en* см. terperi
 terpentin [tejbsn'ti'n] -*en* скипидар, терпентин
 terpentin||o|ie [tejb9n'ti'n,o:ljo] -*n* скипидарное масло; —træ [-,tre'] -*et*, -*er* бот. терпентинное дерево
 terper ['tsjboj] -*en*, -*e* разг. зубрила
 terperi [tejba'rP] -*et*, -*er* зубрёжка
 terrain [te'rer)] -*et*, -*er* см. terræn
 terrakott|a [tera'koda] -*aen*, -*aer* (-*er*) терракота
 terrakotta||fabrik [tera'kodafa,brek] -*ken*, -*ker* фабрика терракотовых изделий; — figur [-fi,guj] -*en*, -*er* статуэтка из терракоты; —vase Kvaso] -л, -г терракотовая ваза
 terrari|um [te'ra'riom] ^-*et*, [-*er* виварий
 terrasse [te'rass] -л, -г терраса
 terrasseformet [te'rosojojmsø] *a* расположенный уступами, ступенчатый

terrier ['terioj] -*en*, -*e* терьер (породи собак)
 terrin [te'ri'n] -*en*, -*er* миска (суповая)
 territorial [teritori'a'l] *a* территориальный
 territorial Hfarvand иегйоп'а^уап') -*et*, -*e* территориальные воды; —grænse Kgrsnsa] -*n*, -*g* территориальная [сухопутная] граница
 territori|um [teri'to'riom] -*et*, -*er* территория
 terror l'tejoj] -*en* террор
 terrorhandling ['tejoj,han'ler)] -*en*, -*er* террористический акт
 terrorisere¹ [terori'se'jo] *vt* терроризировать
 terrorisme [tero'risma] -л терроризм
 terrorist [tero'rist] -*en*, -*er* террорист
 terroristisk [tero'risdisk] *a* террористический
 terræn [te'rer)] -*et* [te'reg'sd], -*er*[^] [te'reg'o:j] 1) местность, территория; участок земли; площадка; kuperet [bakket, bølgeformet] — пересечённая местность 2) почва, грунт, земля
 terræn|l|bil [te'rer),bi'l] -*en*, -*er* вездеход (автомашина); — fold [-ДэГ] -*en*, -*er* складка (на) местности; ^ forhold [-JoihoY]-*et*, = условия местности, конфигурация местности
 terrængående [te'rer),go'ano] с вездеходный, повышенной проходимости
 terrænHhindring [te'rer),hendrer)] -*en*, -*er* естественное препятствие; — kikkert [-,kikgajt] -*en*, -*er* полевой бинокль; ~Iæge [-,lclæ] -*n* топография; —løb [-,lø'p] -*et* спорт. кросс, бег по пересечённой местности
 terts [tsjds] -*en*, -*er* 1) муз. терция 2) спорт, третья позиция в фехтовании 3) карт, терц, три карты одной масти подряд
 terylene ['terilirn] -л текст, терилен (волокно)
 terzet [tej'set] -*ten*, -*ter* муз. терцет, трио
 tese l'te:so] -л, -г см. tesis
 te;tsel|skab ['te\selsga'p] -*et*, -*er* званый чай, гости (мн. ч.) к чаю; —si [-,sP] -*en*, -*er* чайное ситечко
 tes|is ['te:sis] -*en*, -*er* 1) тезис, положение 2) лит. безударная часть стопы
 teske ['te\sg'e'] -*en*, -*er* чайная ложка
 teskefuld ['te',sgefur] (en), pi -*e* чайная ложка (мера); en — sukker чайная ложка сахару
 tesort ['te',sojt] -*en*, -*er* сорт чая
 test [test] -*en*, -*s* (-*er*, =) тест, испытание умственных способностей
 testamentarisk [tssdamsn'ta'risk] *a* завещательный, назначенный по завещанию
 testamentarving [tfsda'mfn'd,QJver)] -*en*, -*er* наследник
 testamente [tesda'menda] -/, -г I) завещание; gøre sit — сделать (сов.) завещание 2) библ.: Det gamle [ny] — Ветхий [Новый] завет
 testamentere¹ [tssdanun'te'jo] *vt* завещать
 testamentsarving [tesda'mends,ojveol] -*en*, -*er* см. testamentarving
 testator [tes'da'doj] -*en*, -*er* [...sda'tojaj] завещатель

teste¹ ['tesda] *vt* производить испытание
умственных способностей

testel ['te\sdɛr] *-let*, = чайный сервис

testere¹ ['tes'de'js] *vt юр.* завещать

testikel [tes'digal] *-(e)len, -ler anat.*

яичко

testimonium [tesdi'mo'niom] *-et, -er аттестат, свидетельство*

testpilot ['UspdUo't] *-en, -er лётчик-испытатель*

tetanus ['tedanus] *-en мед.* столбняк

tete, tete [te:t(ə)] *-ni tage teten брать на себя руководство, возглавлять*

téte-a-tete ['teda,te:t] *-n, -g свидание [разговор] с глазу на глаз*

tetid ['te\ti'5] *-en время чаепития*

tetraeder [tedra'edsj] *-en, -e мат.* тетраэдр

tetragon [tedra'go'n] *-en, -er мат.* тетрагон

tetralogi [tedralo'gi'] *-en тетралогия*

tetseflue ['tetssjlurs] *-n, -g см. tsetseflue*

teuton [tQu'to'n] *-en, -er* 1) тевтон; германец 2) тевтонец (*член тевтонского ордена*)

tevand [te\van'] *-et разг.* жидкий [спитый] чай

tevandsknægt [te'vans,knægt] *-en разг.* чай с ромом или коньяком

tevarmer [4e',vajmaj] *-en, -e грелка на чайник*

thi [ti] *conj* ибо, поскольку

thimothe [ti'mods] *-n бот.* тимофеевка луговая

Thor [to'j] *см.* Тор

thorax ['torags] *-en anat.* грудная клетка

thorshane ['tojs,ha:na] *-n, -g плавунчик (птица)*

thrombe ['trombo] *-n, -g мед.* тромб

thrombose [trom'bo:sa] *-n, -g мед.* тромбоз

thuja ['tujal] *-en, -er см. tuja*

thybo [tybo'] *-en, -er см. tybo*

ti I [ti'] *-en, -er карт.* десятка

ti II [ti*] *num* десять

tiara [ti'ara] *-en* тиара

tibetaner [tiba'ta'naj] *-en, -e* тибетец

tibetansk [tibo'tan'sk] *a* тибетский

tic [tik] *мед.* тик; — *douloureux* невралгия тройничного нерва

tid [ti'd] *-en, -er* 1) время; *hvad — ?* когда?, в котором часу?; *lokal* — местное время; *for — en* в настоящее время; *for kort* — *siden* недавно; *for lang* — *siden* давно; ~ *efter anden* время от времени; *om et års* "около года; в течение года; *til* — *er* порой; *fordrive — en med ngt* проводить время за чём-л.; *det vil — en vise* время покажет; *have god* — иметь достаточно времени; *give sig god* — прохладиться; *det er ikke nogen — at give væk* время не терпит *У}грам.* время; *sammensat* — сложное время; *usammensat* — простое время 3) срок; *den fastsatte* — установленный срок; *nu er — en inde* пора; *det er på høje* — *at gå hjem* давно пора идти домой; *få en — hos tege* быть назначенным к врачу (*на определённое время*); *komme til — en* приходить вовремя; *til sin* — в своё время 4) эпоха, период; *bedre* — *er* лучшие времена; *kom-mende* ~ *er* будущее ^ *gрядущее*; *de gode gamle* — *er* доброе старое время; *de gamle*

— *er* древние времена; *hårde* — *er* тяжёлые времена; *alle — ers (største) film* шедевр мирового кино <> *hver ting til sin* — *ноел.* s = *всякому* овощу своё время; *kommer — , kommer rad* *ноел.* ^ утро вечера мудренее *tidehverv* [4i:63,vej'v] *-et åra*, эпоха *tidende* [Чг&эпэ] *-n, -r* 1) ведомость (*в названиях газет*) 2) извещение, сообщение; *det var en god* — *ato* была приятная новость

tidevand ['Udo/van'] *-et, -e* прилив в отлив

tidevands II forskellen ['t LdsvansJojsgeT-эп] *inv* разница в уровнях моря при приливе и отливе; — *kraftværk* [-,kraf'dvejkl] *-et, -er* приливная электростанция; — *signaf* [-siy,na'l] *-et, -er* сигнал о высоте уровня воды; — *strøm* [-,sdr6m'] *-men* приливо-отливное течение; — *tabel* [~ta,ber] *-len, -ler* таблица приливов и отливов

tidfæste ['ti6,fesda] *vt* установить (*сов.*) срок (*чего-л.*)

tidig [ti:5i] *a* заблаговременный; подготовленный; *det var en — efterretning* это было заблаговременное извещение

tidkrævende [ti5,kre:v9n9] *a* требующий много времени, трудоёмкий

tidlig [ti'ali] 1. *a* ранний; — *e grønsager* ранние овощи; — *e kartofler* ранний картофель 2. *adv* рано; — *om morgenen* рано утром; — *på dagen* в первую половину дня, до полудня; *i morgen* — завтра утром <> *han er på færde* — (t) *og silde* он на ногах днём и ночью

tidløs I [f'tidlø's] (en) *бот.* безвременник

tidløs II [f'tidlø's] *a* неустаревающий, неменяющийся; *en — klædedragt* костюм, не подверженный влиянию моды

tidnød [tid,nø'd] *-en* 1) нехватка времени 2) *спорт,* цейтнот

tidobbelt [ti,dobslt] 1. *a* десятикратный 2. *adv* вдесятеро, в десять раз

tids|adverbium [f'tidsaå.vej'biom] *-et, -er грам.* наречие времени; — *ald(er)* [-,aГэд) • *eren, -re* поколение, век; *i vor — alder* в наше время; — *angivelse* [-,angi'v9lsa] *-l, -g* дата; — *besparelse* [-be,sba'jols9] *-n* экономия времени

tidsbesparende [ti5sbe,sba'j9n9] *a* экономящий время

tidsbestemmelse [f'tidsbe,sdem'also] *-l, -г* 1) назначение срока 2) *грам.* обстоятельство времени; — *billede* [-,belɛ5ɛ] *-g X)* изображение эпохи 2) *фото* съёмка с выдержкой; ~ *biord* [-^bio'j] *-et, = см. tidsadverbium*; — *bisætning* [-,bisedneo] *-en, -er грам.* придаточное предложение времени; — *bombe* [-,bombo] *-n, -g* бомба замедленного действия; — *brandrør I* [-,branrø'.i] *-et, = воен.* дистанционный взрыватель; — *dommer* [-#domoj] *-en, -e спорт,* хронометрист

tids I el [f'tisol] *-(e)len, -ler бот.* чертополох *tidsljenhed* [f'tids,enne'5] *-en, -er* единица времени; — *fordriv* [-foj,dri'v] (en) *u (et)* времяпрепровождение; — *forskel* [-,fojs-
pel*] *-len, -le* разница во времени; — *frist* [-,frest] *-en, -e* срок; — *følge* [-Jfofyd] *-n* 1) хронологический порядок; *efter — følge* в хронологическом порядке 2) *грам.* последовательность времён

tidsindstillet ['tids,ensdel'9t] *a*: ~ bombe бомба замедленного действия

tidsyløn ['tids,lon'] *-nen* почасовая оплата; — måler [-,таЫ] *-en, -e* хронометр; — ^omstændigheder [on^sden'dihe'éoj] *pi* обстоятельства, стечение обстоятельств; — punkt [-,por)'t] *-et, -er* время, момент, нора; — regning [-jgjnerj] *-en* летосчисление; for vor — regning до нашей эры; — rum [-,rom'] *-met* период времени; — rørg [-,rø'j] *-et, = воен.* дистанционный взрыватель

tidsrøvende ['tids,rø:V9n9] *a* отнимающий много времени, длительный

tidslisignal ['tidssiY,na^l] *-et, -er* сигнал проверки времени (*no radio*); — skrift [-,sgreft] *-et, -er* журнал; периодическое издание; skrive for et — skrift сотрудничать в журнале; — spilde [-,sbilo] (*en*) *u* (*et*) потеря времени; излишняя трата времени; — spørgsmål [-,sbojsmo4] *-et* вопрос времени

tidssvarende ['tids,sva\iona] *a* **1)** своевременный; *et* — forslag своевременное предложение **2)** современный

tids||tab ['tids,ta'p] *-et, =* потеря времени; — tabel [4a,BeГ] *-len, -ler, -tavle* [-,tqylo] *-n, -s* расписание

tidstypisk ['tids,tybisk] *a* в духе времени, характерный [типичный] для данного периода

tidsilvarighed ['tids,vctrihe'd] *-en* продолжительность; — ånd [-,on*] *-en* дух времени

tidt [tit] *adv* см. tit

tie¹ ['tfcøj] *vi* молчать; han tav stille med hvad han vidste он умолчал о том, что знал; — stille med ngt держать что-л. в секрете; få til at — заставить (*сов.*) замолчать; den, der -г, samtykker молчание — знак согласия • — ngt ihjel замалчивать что-л.

tiende I [Чкэпэ] *-л, -г* *уст.* десятина (*в качестве налога, оброка и т. п.*); svare — платить десятину

tiende] II [ЧГопэ] *num* десятый; den — десятое (число)

tiende||afgift ['tiana.qygift] *-en, -er* *уст.* налоге десятины; — del Lde'l] *-en, -e* десятая часть [доля]

tiendedelpligt ['tionodebplegt] *-en* *уст.* обязанность выплачивать десятую часть урожая помещику, «десятина»

tiendedelpligtig ['tianodel,plegdi] *a* *уст.* обязанный выплачивать десятую часть урожая помещику

tiendeyder [Ч1эпэ,у:дэл] *-en, -e* *уст.* крестьянин, отдававший десятую часть урожая помещику

tier ['ti*эJ] *-en, -e* **1)** десяток **2)** (купюра в) десять крон **3)** карт, десятка **4)** десятый номер (*трамвая и т. п.*)

tiere [Чсэдэ] *comp* от tit

tiest ['ttast] *supert* от tit

tiet ['ti:ad] *part II* от tie

tietages ['tie,ta:/os] *a inv* десятиэтажный

tifoldig ['ti,folldi] *a* см. tidobbelt

tigler i'tfcyiw] *-eren, -re* тигр

tigerinde [tiyaj'ena] *-n, -s* тигрица

tigerllkat ['try^kat] *-ten, -te* *зоол.* сумчатая куница; — skind [-,sgen^] *-et, =* тигровая шкура

tigerstribet fti:Y9j,sdri:b95] *a* полосатый как тигр

tiger||unge l'ti:Yaj,or)o] *-л, -г* тигрёнок; ^eje t-,oja] *-/* тигровый глаз (*полудрагоценный камень*)

tigge¹ ['tego] *vi* нищенствовать, просить милостыню, попрошайничать; клянчить (*разг.*)

tiggen ['tegon] *-en* см. tiggeri

tiggeprins ['teg9,pren's] *-en, -er* *разг.* попрошайка

tigger ['tegoj] *-en, -e* нищий; попрошайка

tiggeragtig ['tega,agti] *a* нищенский

tigger||brev [4eg9J,bre'v] *-et, -e* просительное письмо; — gang Kgag']: gå ~gang

a) просить милостыню, ходить с сумой; **б)** униженно просить (*о чём-л.*), унижаться

tiggeri [tego'ri*] *-et, -er* нищенство; попрошайничество

tiggerllmunk l'teggj^orj'g] *-en, -e* *уст.* бродячий монах; — stav [^sda'v] *-en, -e* посох нищего **O** bringe ngn til ~staven пустить (*сов.*) кого-л. по миру

tik ['tek] *-kel, =* тиканье (часов)

tikamp ['ti,kamp] *-en, -e* спорт, десятиборье

tikke¹ l'tega] *vi* тикать

tikronesed)del ['tikro:n9,se5'9I] *-(de)len, -ler* десятикрановая ассигнация

tikæmper ['ti,kemb9j] *-en, -e* спорт, десятиборец

til [tel] **1.** *præp* **1)** при обозначении направления движения в, к, на, до; ~ byen в город; fra by — by из города в город; jeg rejser — min ven я еду к своему другу; gå — stationen идти на станцию **2)** при обозначении времени до, на; fra morgen — aften с утра до вечера; fra dag ~ dag со дня на день; fra time — time с часу на час; natten — tirsdag ночь на вторник; ~ og med den **3.** februar по 3 февраля включительно **3)** при обозначении отношения по, за, на, и; 6 æg — 30 øre 6 яиц по 30 аре; 2 karameller — 10 øre 2 леденца за [на] 10 эре; tre — seks er ni три и шесть—девять **4)** обозначает принадлежность: hættен ~ fyldepenнен колпачок авторучки; nøglen — kælderen ключи от погреба; tøj ~ ep kjole материя на платье; turen er ~ dig твоя очередь; det var begyndelsen ~ hans arbejde это было началом его работы; jeg vil købe blomster — dig я хочу купить тебе цветов; moder — fem børn мать пяти детей; forfatteren — denne bog автор 5той книги; — min store forbavselse к моему великому удивлению **5)** в ряде случаев сочетается с существительным в родительном падеже: — fods пешком; — lands на суше; — vands морем **6):** vælge ngn ~ formand избрать (*сов.*) кого-л. председателем; værelset — gården комната во двор **2.** *adv* **I):** ad byen — по направлению к городу **2)** ещё; et glas — ещё стакан; en gang — ещё раз **3):** af og — иногда; det gør hverken fra eller — ею всё равно, здесь нет никакой разницы **3.** *conj* пока (не); lad os vente, — han kommer подождём, пока он придёт

tilbage [tel'ba'Yo] *adv* **1)** позади; назад, обратно; gå frem og — ходить взад и вперед;

~ I назад I; jeg venter **ham** — i morgen я жду «го обратно завтра 2) тому назад; det ligger langt — i tiden это было давным-давно 3) в остатке, сверх тогб; jeg har kun et stykke — at gå мне осталось немногго пройти; der er intet andet — for mig end at... мне ббльше ничего не осталось, как...; det lader meget — at ønske это оставляет желать много лучшего O stå — for ngn отстать (сов.) от кого-л., быть хуже кого-л.

tilbagebetale² [tel'barpabe,ta'ld] *vt* выплачивать обратно, погашать; возвращать (долг)

tilbagebetaling [1eГБа:уэБеДа'лет] *-en, -er* возвращение долга; возврат денег

tilbagebleven [terbæya^blen] *a* 1) оставшийся 2) отсталый

tilbageblik {tel'bar^blek} *-ket* ретроспективный взгляд, взгляд назад, взгляд в прошлое; give et — over ngt делать обзор прошедших событий; kaste et — обратиться (coe.) к прошлому

tilbageblivende [tel'ba^^bliivona] *a* оставшийся, остальной

tilbagebøjet иеГБа:уэ,Бэ}эб] *a* отогнутый назад

tilbageerobre¹ [1eГБагрэ,го'Бгэ] *vt* отвоёвывать

tilbageerobring [tel'baryacro'brerj] *-en* отвоёвывание

tilbagefald [tel'ba:y3,fa] *-et, =* 1) рецидив (болезни) 2) возврат к прежнему состоянию

tilbagefaldsfeber [tel'baryafalsje'ba] *-en* мед. возвратный тиф

tilbagefart [tel'bary^fa'jt] *-en* обратный путь

tilbagegang [tel'bæy^gag'] *-en* 1) уменьшение, снижение (выпуска продукции) 2) регресс, упадок 3) воен. отступление, отход

tilbagegive⁴ [tel'barya^i'va] *vt* возвращать

tilbagegiveise [tel'ba:y3,grv9ls3] *-л, -г* возвращение, возврат

tilbagegående (ЧеГБагуэ^э'эпэ] *a* 1) идущий назад, обратный 2) воен. отступающий 3) снижающийся (о выпуске продукции и т. п.) 4) отстающий; регрессивный

tilbageholde⁴ [tel'bar^hol'a] *vt* 1) удерживать, сдерживать 2) задерживать

tilbageholdelse [tel'ba:Y3,hol'alsa] *-л* 1) сдержанность 2) воен. содержание в резерве 3) задержание

tilbageholden I tel'baiya^horan], **tilbageholdende** ^eГБа-уэ^эГэпэ! *a* сдержанный; скромный

tilbageholdenhed [tel'ba^^hDl'anhe'd] *-en* сдержанность; скромность

tilbagekalde² иеГБагуэ,каГэ! *vt* 1) отзывать 2) отказываться (от своих слов и т. п.)

tilbagekaldelse [tel'bar^karalsa] *-n* i) отозвание 2) отречение, отказ (от своих слов и т. п.)

tilbagekaste¹ [tel'ba^a^asda] *vt* 1) отбрасывать; fjenden blev —t враг был отброшен 2) отражать (свет, звук)

tilbagekastning [tel'bar^kasdneg] *-en* 1) отбрасывание 2) отражение (света, звука)

tilbagekobling [Ы'Ба:уэ,кэБлед] *-en* спец. обратная связь, обратное соединение

tilbagekomst [tel'bæy^kDnTst] *-en* возвращение (кого-л.)

tilbagelevere¹ [tel'ba-yale^ve'ja] *vt* возвращать

tilbagelevering [tel'baiygle^e'reo] *-en, -er* возвращение, возврат (чего-л.)

tilbagelægge³ [tel baryajegal] *vt* 1) преодолеть (расстояние); проходить (путь) 2) откладывать, копить .

tilbagelænet [1eГБа:уэ,1e:пэд] *a* откинувшийся назад

tilbageløb [terbaiyajø'pl] *-et* 1) воен. откат (орудия) 2) спец. ход назад

tilbagemarch [tel'baY9,maJ;] *-en, -er* 1) обратный путь 2) воен. отступление, отход

tilbagerejse [tel'bar^rqjsa] *-л, -г* обратный путь; возвращение

tilbagesende² [tel'baiya^sen'o] *vt* 1) отсылать обратно, возвращать 2) воен. эвакуировать (в тыл)

tilbagesendelse [terb&ys^en'alsa] *-л, -г* 1) отсылка обратно, возврат 2) воен. эвакуация (в тыл)

tilbageskridt [terba:y3,sgrit] *-et* шаг назад; регресс, упадок

tilbageslag [tel'baiya.sla'y] *-et, =* 1) отражение, ответный удар; воен. отдача 2) реакция 3) упадок

tilbagespring [tel'ba^^breg'] *-et, =* воен. отдача, откат (орудия)

tilbagestød [tel'bary^sdø'd] *-et, =* 1) воен. отдача 2) контрудар

tilbagestående {tel Багуэ^э'эпэ] *a* 1) стоящий сзади 2) отсталый, неразвитый

tilbagetagelse I tel'baiya^a'yalsa] *-л* взятие обратно

tilbagetog иеГБагуэДэ'у] *-et, —* воен. отступление, отход

tilbagetrukken [tel'baryajrogon] *a* уединённый; замкнутый

tilbagetrukkenhed [tel'barya^roghanhe'd] *-en* уединённость, замкнутость

tilbageræden ^eГБагуэДгг'дэп] *-en* отставка; уход (со службы)

tilbagerække⁴ [tel'barya^rega] *vt* 1) оттягивать; затягивать 2) отводить (войска)

tilbagerækning [tel'baryojregnefl] *-en, -er* отступление, отвод войск

tilbagerænge² [tel'baiyajreg'o] *vt* 1) оттеснять 2) подавлять, сдерживать (чувства, эмоции)

tilbagevej [terbar^vgj'l] *-en* обратный путь

tilbagevenden [tel'bar^ven'an] (en) возвращение

tilbagevendende [tel'barya^enana] *a* возвращающийся, периодический

tilbagevirkende [tel'baya^vejgono] *a* имеющий обратную силу [-ое действие]; — verbum грам. возвратный глагол

tilbagevirkning [tel'bazy^veJgneo] *-en* обратное действие

tilbagevise² [tel'bsy3,vi'sa] *vt, vi* 1) отклонять; отказываться (в чём-л.) 2) воен. отбивать (атаку)

tilbagevisende [tel'baiya^vi'sana] *a* грам. 1) относительный 2) возвратный

tilbagevisning [tel'ba:Yd#vi'sneQ] *-en* отклонение, отказ

tilbede⁴ [t'el, be'bo] *vt* 1) поклоняться 2) преклоняться (*перед кем-л.*); боготворить, обожать

tilbedelse [t'el, be'dalsd] *-n* 1) поклонение 2) преклонение; обоготворение, обожание

tilbedelsesværdig [t'elbe'69ls9S, vejdi] *a* достойный поклонения

tilbeder [t'el, be'd9j] *-en, -e* поклонник, обожатель

tilbederinde [telbe'ésj'eno] *-n, -s* поклонница, обожательница

tilbehør [t'elbe, hø'j] *-et* принадлежности (*мн. ч.*), оборудование

tilberede² [t'elbe, ge'бэ] *vt* 1) готовить; готовить (пищу) 2) подготавливать, готовить (*заранее*)

tilberedelse [t'elbcje'ddlsa] *-n, -г* 1) приготовление (пищи) 2) приготовление, изготовление

tilblivelse [t'el, bli'valsd] *-л* появление, возникновение, становление

tilblivelsermåde [t'elbl'v'ls9S, мэ:бэ] *-n* способ возникновения

tilbringe³ [t'e^brerj'ø] *vt* 1) приносить, доставлять; frit tilbragt с доставкой на дом 2) проводить (время); — tiden med at læse проводить время за чтением

tilbud [t'elbud] *-det, =* предложение; — og efterspørgsel спрос и предложение

tilbundsgående [t'elbons, g:>'ono] *a* тщательный, основательный

tilbyde⁴ [t'el, by'5o] *vi* предлагать; — sig представляться; der tilbød sig en god lejlighed представился удобный случай

tilbygge¹ [t'el, bygs] *vt* пристраивать; надстраивать

tilbygning [t'el, bygne*] *-en, -er* 1) пристраивание, пристройка 2) пристройка; надстройка

tilbytte¹ [t'el, bydo] *vt* выменивать; — sig en bog for en anden обмениваться книгами

tilbøjelig [te(l)'boi'9li] *a* склонный, расположенный; предрасположенный (*к чему-либо*)

tilbøjelighed [te(l)'b^i9lihe'6] *-en, -er* склонность, расположение; предрасположение; have~ til ngt иметь склонность к чему-либо; handle mod sin — делать что-л. с неохотой

tilbørlig [tel'bø'jli] *a* подходящий, подходящий, соответствующий, уместный

tilbørlighed [tel'bø'jlihe'6] *-el* уместность, соответствие

tildanne¹ [t'el, dan'o] *vt* придавать форму (*чему-л.*); формировать; обрабатывать

tildannelse [t'el, dan*ølsø] *-л* придание формы, обработка; формирование

tilde [t'el, do] *-л, -г* полиер. тильда (—)

tildele² [t'el, de'la] *vi* 1) наделять; присваивать (*звание, титул*); присуждать (*премию*) 2) распределять (*роли*)

tildigte¹ [4el, degd9] *vt* присочинить (*сов.*), выдумать (*сов.*)

tildigtelse [t'el, degdls9] *-л, -г* tildigtning [t'el, degdnegl] *-en, -er* дополнительная глава, строфа и т. л.

tildrage⁴ [t'el, dra'Y9] *vt* привлекать; навлекать; det —г sig min opmærksomhed ато привлекает моё внимание; — sig иметь место, случаться

tildragelse [t'el, dro'Ydlsa] *-л, -г* событие, случай, происшествие

tildække¹ [t'el, dega] *vt* прикрывать, укрывать

tildækning [t'el, degnerj] *-en* прикрытие, укрытие

tildænge¹ [t'el, derj'o] *vt:~ ngn med grovheder* осыпать кого-л. ругательствами

tildømme² [t'el, donTa] *vt* присуждать

tilegne¹ [t'el, g/пэ] *vt* 1) посвящать (*стихи и т. п.*) 2): — sig ngt а) усваивать что-л.; б) присваивать себе что-л.

tilegnelse [t'el, ^j'nolso] *-к]* посвящение 2) усвоение 3) присвоение

tilendebringe³ [tel'en^, Бгец'э] *vt* оканчивать, завершать

tilendebringelse [tel'ena^reij'slso] *-л, -г* окончание, завершение

tilfalde⁴ [t'el#fal*э] *vt* доставаться, выпадать (на долю)

tilfangetage⁴ [tel'faga#ta'Ya] *vt* брать в плен

tilfangetagelse [tel'farj9, ta'Y8lsa] *-л* взятие в плен, пленение; поимка

tilfile¹ [t'elJiMo] *vt* опиливать (*напильником*); подгонять (*ключ и т. п.*)

tilflugt [t'el, flogt] *-en* убежище, приют; søge — искать убежища tage sin ~ til trusler прибегнуть (*сов.*) к угрозам

tilflugtsjrum [t'elflogdsjom'J] *-met, = воен.* убежище; бомбоубежище; ~sted [-, sded] *-et, -er см.* tilflugt

tilflyde [t'el, Пу'бэ] *vt* нарастать, накапливаться, прибавляться (*о деньгах, процентах и т. л.*) <> lade ngn — en fordel предоставить (*сов.*) кому-л. преимущество

tilflytte¹ [t'el, fløda] *vi* прибывать (*но новое место*)

tilflytter [4el, flødoj] *-en, -e* вновь прибывший, новосёл

tilforhandle¹ [t'elfojjian'la]: — sig ngt выторговать (*сов.*) себе что-л.

tilforladelig [t'elfoj'la'dali] *a* достоверный, надёжный, вызывающий доверие

tilforladelighed [t'elfoj'la'dalihe'd] *-el* достоверность, надёжность

tilforordne¹ [t'elfoj, ojdno] *vt* прикомандировывать

tilfreds [tel'fres] *a* довольный, удовлетворённый; være — med ngt быть довольным чём-л.; stille ngn — удовлетворить (*сов.*) кого-л.; give sig — удовлетвориться (*сов.*)

tilfredshed [tel'freshe'd] *-en* удовлетворение, удовлетворённость

tilfredsstille¹ [tel'fres.sdePa] *vt* 1) удовлетворять (*требование и т. п.*) 2) утолять (*голод, жажду*)

tilfredsstillelse [tel'fres^del^lss] *-n]* удовлетворение (*требования и т. п.*) 2) утоление (*голода, жажды*)

tilfrossen [t'el, frosan] *a* замёрзший; примёрзший

tilfælde [t'el, MeГэ] = 1) случай; i ethvert — во всяком случае; i bedste — в лучшем случае; i værste — в худшем случае, на худой конец; i modsat — в противном случае; i så — в таком случае; i de fleste ~ в большинстве случаев; for alle —s skyld на всякий случай; i — af at han ikke kommer в случае, если он не придёт

случайность, совпадение; ved et ~ случайно; det var et rent — это была чистая случайность 3) приступ, припадок; аро-plektisk — апоплексический удар <> det «г ikke ~t ато не так

tilfældig [tel'ferdil **a** случайный

tilfældighed [tel'fsldihe'd] **-en, -er** случайность; совпадение; неожиданный случай; ved en ren ~ совершенно случайно tilfældigvis [tel'fel'divi's] **adv** случайно; невзначай

tilfælles [tel'fel'as] **adv** сообща, вместе, совместно; have meget ~ иметь много общего

tilføjet [tel'foj'at] **a** занесённый (*снегом и т. п.*)

tilføje¹ [tel'fDj'a] **vt** 1) прибавлять, добавлять, дополнять; ~ endnu nogle bemærkninger сделать (*сов.*) ещё несколько замечаний 2) причинять, наносить; ~ fjenden et nederlag нанести (*сов.*) поражение врагу

tilføjelse [tel'foj'alsa] **-л, -г** 1) добавление, дополнение 2) причинение, нанесение tilføre² [tel'fø'ja] **vt** 1) подвозить, доставлять; снабжать (*чем-л.*) 2) заносить (*в протокол, книгу*)

tilførsel [4el'f6jsal] **-elen, -ler** 1) привоз, подвоз, снабжение; приток 2) занесение (*в протокол, книгу*)

tilførselslinie [tel'f6jsels,linia] **-л, -г тн.** путь подвоза; линия коммуникаций; ~rør [-,r6i] **-et, — тех.** питательная труба tilgang [tel'gar] 1) **-en, -e** доступ, проход 2) **-en** рост, увеличение, прирост; приток, наплыв (людей)

tilgift [tel'gift] **-en** прибавка, привесок; i ~ в придачу

tilgifte¹ [tel'gifda] **vt**: ~ sig ngt приобрести (*состояние*) путём вступления в брак; ~ sig penge жениться на деньгах; вступать в брак по расчёту

tilgitre¹ [4el'gidra] **vt** огораживать, обносить решёткой

tilgive⁴ [tel'gi' (va)] **vt** прощать, извинять tilgivelig [tel'gi'vali] **a** прощительный, извинительный

tilgivelse [tel'gi'valsa] **-л** прощение, извинение

tilgodehavende [tergo:5a,ha*vana] **-t, -г ш.** кредит, актив

tilgrise¹ [tel'grisa, 'te^gri'sa] **vt** пачкать, запачкать (*сов.*)

tilgro¹ [tel'gro'] **vi** зарастать

tilgroet [tel'gro'at] **a** заросший

tilgrundliggende [tel'gron,legano] **a** лежащий в основе, основополагающий

tilgrænsende [tel'græn'sana] **a** примыкающий, граничащий

tilgængelig [tel'gerj'ali] **a** доступный; offentlige открытый для публики

tilgængelighed [tel'geg'alihe'd] **-en** доступность

tilgå¹ [tel'go'] **vi** доходить (*о почте, сообщениях и т. п.*)

tilhandle¹ sig [tel'han'la saj] купить (*сов.*), приобрести (*сов.*)

tilhold [tel'bæŋ] (et), **pl=** 1) предписание, приказ 2) пристанище

tilholdssted [tel'hols,sded] **-et, -er** 1) местопребывание; убежище 2) притон

tilhugge¹ [4el,hogaJ] **vt** рубить; тесать, обтёсывать

tilhugning [tel'hognei] **-en** обрубка; обтёсывание

tilhviske¹ [tel'vesga] **vt** нашёптывать

tilhulle¹ [Чe^БуГэ] **vt** завёртывать; прикрывать; — sit ansigt med et sløg закрыть (*сов.*) лицо вуалью

tilhylning [tel'hyl'neg] **-en** завёртывание; прикрывание

tilhæfte¹ [tel,hefda] **vt** 1) прикреплять, пристёгивать 2) *канц.* подшивать

tilhæng [Чel,Бед'] **-et** придаток, привесок

tilhænger [te^heg'aj] **-en, -e** сторонник, приверженец; jeg er ingen ~ at den slags bøger я не любитель таких книг

tilhøre² [tel'hø'jd] **vt** принадлежать; han ~г ikke partiet он не состоит в партии

tilhørende [te^hø'jana] **a** принадлежащий, относящийся к...

tilhører [tel'hø&j] **-en, -e** слушатель tilhørerinde [telhøjaj'ena] **-л, -г** слушательница

tilhører||kreds [telhø:jaj,kre*s] **-ел, -е** слушатели (*мн. ч.*), аудитория; oplads [-,plas] **-en, -er** места (*мн. ч.*) для зрителей [для публики]

tilhørighed [tel'hø:rihe'5] **-en** принадлежность (*к чему-л.*)

tililende [telj'lana] **a** спешащий, торопящийся

tilintetgøre³ [tel'endad,g6'ja] **vt** уничтожать, истреблять, ликвидировать

tilintetgørelse [tel'endac^go'jalsa] **-л** уничтожение, истребление, ликвидация

tilintetgørende [tel'endad,go'jana] **a** разрушительный, уничтожающий

tiliset [tel,i'sat] **a** обледеневший, покрытый льдом

tiljuble¹ [tel'ju'bla] **vt** приветствовать

tilkalde² [Чel,каГэ] **v**(звать, приглашать; призывать

. tilkaldelse [tebkal'alsa] **-л, -г** приглашение; призыв

tilkaste¹ [tel,kasda] **vt** 1) заполнять, забрасывать (*яму и т. п.*) 2): ~* ngn vrede blikke бросать на кого-л. гневные взгляды

tilkende² [Чel,к£п'э] **vt** 1) присуждать (*звание, премию*) 2) приговаривать (*к наказанию*)

tilkendegive⁴ [tel'kena,gi'(va)] **vt** уведомлять, извещать, о.)ья злать

tilkendegivelse (Ы'<:п>, ;i'vol'sa] **-л, -г** уведомление, извещенie, »львление

tilkendelse [te^ksn'alsa] **-л, -г** присуждение

tilkitning [tel'kidneri] **-en** замазывание

tilkitte¹ [tel,kida] **vt** замазывать

tilklappe¹ [tel,klaba] **vt** хлопать, аплодировать (*кому-л.*)

tilklatte¹ [tel,klada] **vt** делать кляксы (*на чём-л.*); грязнить, пачкать

tilkline¹ [teUkli'na] **vt** заклеивать, залеплять, замазывать

tilklining [tel,kH'neg] **-en** заклеивание, замазывание

tilklipping [tel^kleb'neg] **-en** выкраивание, вырезание

tilklippe¹ [tel,kleba] **vt** выкраивать, вырезать

tilklistre¹ ['tel,klisdra] *vt* заклеивать, приклеивать
 tilklistring ['tel,klisdrerj] *-en* заклеивание, приклеивание
 tilklæbe¹ ['tel,klɛ'ba] *vt см.* tilklistre
 tilknappe¹ [4el,knaba] *vt* застёгивать
 tilknappet [4el,knabat] *a* 1) застёгнутый 2) сдержанный, замкнутый, скрытный
 tilknappethed [fte^knabadhe'å] *-en* сдержанность, замкнутость, скрытность
 tilknytning ['tel,knødner] *-en, -er* 1) присоединение 2) соприкосновение, связь
 tilknytningspunkt ['telknødner^porft] *-et, -er* точка соприкосновения
 tilknytte¹ ['tel,knøda] *vt* присоединять, присовокуплять
 tilkoble¹ ['tel,kobla] *vt ж.-д.* прицеплять (вагоны)
 tilkomme⁴ ['tel,kom'a] *vi* причитаться; *dfet* —г ikke mig at dømme herom не мне об этом судить; *det* —г ham alene это его личное дело, это касается лишь его; *give enhver hvad det* —г ham воздавать каждому должное
 tilkommen [Че^кот'эп] *a* поступивший
 tilkommende ['tel,kom'ana] *a* будущий, грядущий, предстоящий; *min* — моя будущая жена; мой будущий муж
 tilkomst ['tel,kom'st] *-en, -er* прибавление, увеличение
 tilkæmpe¹ ['tel,kenTba] *vt* добиваться; — *sig sejr* добиться (*сов.*) победы
 tilkøb ['tel,kø'p] *-et* доплата
 tilkøbe² sig ['tel,kø'ba s^j] *купить (сов.)*
 tilkøbsbillet [4telkøbsbi,let] *-ten, -ter ж.-д.* дополнительный билет; квитанция о доплате
 tilkøre² ['tel,kø*лэ] *vt* 1) объезжать (лошадь и т. н.) 2) доставлять, привозить; *materialet blev frit tilkørt* материалы были доставлены бесплатно
 tilkørsel ['tel,køj'sal] *-(e)len* 1) подвоз, привоз, доставка 2) подъезд, дорога
 tillade⁴ ['telja'da] *vt* допускать, позволять, разрешать; —г De? разрешите?, можно?; *det er ikke tilladt at ryge her* здесь курить запрещается
 tilladelig [te'la'dali] *a* допустимый; разрешённый, дозволенный; *overskride det* —е преступить (*сов.*) границу дозволенного; *største—e dosis* максимальная доза (*лекарства*)
 tilladelighed [te'la'5alihe'6] *-en* допустимость; дозволенность
 tilladelse ['tel,la*dalsa] *-n, -g* разрешение; *give — til at gå* дать (*сов.*) разрешение на уход
 tillave¹ ['tel,la'va] *vt* готовить, готовить (*пищу*)
 tillavet ['tel,la*vat] *a* 1) приготовленный 2) притворный, напускной
 tillavning ['telJa'vnerj] *-el* приготовление (*пищи*)
 tillempe¹ ['tel,lem'ba] *vt* приспособлять; — *sig (efter ngt)* приспособляться, принаравливаться (*к чему-л.*)
 tillempe¹ ['tel,lem(b)'ner] *-l, tillempe-*
 ning ['tel,lem(b)'ner] *-en* приспособля-

tillid ['teli'5] *-en* 1) доверие; *jeg nyder hans* — он доверяет мне 2) уверенность (*в чём-л.*) вера (*во что-л.*)
 tillidsjbrud [te)ids,brud] *-det* нарушение доверия; —erklæring [-sj^kle'rerj] *-en, -er см.* tillidsvotum; —forhold [-,fojhoP] *-et* взаимное доверие
 tillidsfuld [4teliåsfuT] *a* доверчивый
 tillidsfuldhed ['telidsfulhe'd] *-en* доверчивость
 tillidshverv ['teli5s,vej'v] *-et см.* tillidspost; —kvinde [-,kvena] *-n, -r* 1) уполномоченная, доверенное лицо (*о женщине*) 2) председатель профсоюзной организации (*о женщине*); —mand [-,man] *-en, -ænd* 1) уполномоченный, доверенное лицо 2) председатель профсоюзной организации; —post [-,post] *-en, -er* выборная должность; —vot|um [-,vo;tom] *-um(m)et, -a* вотум доверия
 tillidvækkende ['teli5,vegana] *a* внушающий доверие
 tillige [te'l rya] *adv* также, одновременно, притом; — *med...* вместе с..., наряду с...
 tilliggende I ['tel,legana] *-г* прилегающая [смежная] земля
 tilliggende II ['tel,legana] *a* прилегающий, смежный
 tilliste¹ ['tel,lesda] *vt*: — *sig ngt* выманить (*сов.*) что-л. хитростью
 tillokke¹ ['tel,loga] *vt* заманивать, соблазнять
 tillokkelse ['tel,l3golsa] *-l, -г* 1) заманчивость, привлекательность 2) соблазн
 tillokkende ['tel,logana] *a* соблазнительный, привлекательный, заманчивый
 tillukke¹ ['tel,loga] *vt* закрывать, запира-
 ть
 tillukket ['tel,logat] *a* 1) запёртый, закрытый 2) замкнутый, скрытный
 tillukkethed ['telJogadhe'd] *-en* замкнутость, скрытность
 tillukning [teUognerj] *-en* закрывание, запирание
 tilluske¹ ['tel,løsga] *vt см.* tilliste
 tillyse² ['tel,ly'sa] *vi* объявлять; ~ *et møde* объявить (*сов.*) о созыве совещания
 tillæg ['tele'?] *-get, =* 1) прибавка, прибавление 2) прирост (*скота*) 3) приложение, дополнение 4) приклад (*портновский*)
 tillægge³ ['teljega] *vt* 1) прибавлять, добавлять 2) придавать, приписывать; ~ *vigtighed* придавать значение; ~ *ngn skylden* возложить (*сов.*) вину на кого-л. 3) разводить, выращивать (*скот*) ф *floden er tillagt* река скована льдом
 tillægsagtig [telegs,agdi] *a* *гран,* выступающий в роли определения
 tillægsbevilling [telegsbe,vil'e^] *-en, -er* дополнительное ассигнование; —billet [-bi-Jet] *-ten, -ter* доплата (*за проезд*); —bind [-,ben'] *-et, =* дополнительный том (*энциклопедии и т. н.*); —dyr [-,dy'j] *-et, =* племенное животное; —fald [-,faF] *-et, =* грам. родительный падеж, генитив; —for-slag [-,fojsla'y] *-et, =* дополнительное предложение; —kvæg [-,kve'v] *-et* племенной скот; —ladning [-JaSner] *-en, -er* воен. дополнительный заряд; —måde [-,mo:3aji] *-l, -г* грам. причастие; —ord [-,O'J] *-et, =*

ipom. имя прилагательное; '-skat [-,sgat] • *ten*, *-ter* дополнительный налбг; ~ straf l-sdrof] *-fen*, *-fe* юр. дополнительное наказание

lillært l'teje'jt] *a* выученный, вызубренный

tilløb l'tejø'p] *-et*, = 1) разбег; tage ~ for springet разбежаться (сое.) перед прыжком 2) приток (река) 3) прилив (воды) 4) скопление (людей); stykket har stort ~ пьеса пользуется большим успехом; stort S af turister большой приток туристов

tilløbs|kanal ['teløbska.naM] *-en*, *-er* 1) *m.* питатель, подающий механизм 2) обводный канал; ^ rørg [-,ro'j] *-et*, = сточная труба; '-stykke [-,sdøgo] -г пьеса, пользующаяся большим успехом

tilmed ['tel,med] *adv* кроме того, сверх того

tilmelde² ['tel.msl'э] *vt* 1) прописывать [на жительство] 2) делать заявку

tilmeldelse ['tel,medi'olsa] *-n*, *-g* 1) прописка [на жительство] 2) заявка

tilmure¹ ['tel,niu'ia] *vi* замуровывать

tilmuring ['tel.mu'rer] *-en*, *-er* 1) замуровывание 2) *стр.* каменная кладка

tilmål² ['tel,mo'lo] *vt* мерить, отмеривать

tilmåling ['tel.moMeol] *-en*, *-er* отмеривание

tilnagle¹ l'tel,nau'lэ] *vt* заколачивать; забивать [прибивать] гвоздями

tilnagling ['tel,nauMer] *-en* заколачивание; подбивка гвоздями

tilnavn l'tel.nQu'n] *-et*, *-e* прозвище, кличка

tilnikke¹ ['tel,negэ] *vt* кивать головой; * *ngn* bifald кивать одобрительно кому-л.

tilnærmelig [tel'ntj'moli] *a* доступный

tilnærmelse ['tel,nsjmolso] *-n*, *-g* попытка сближения

tilnærmelsesvis [tel'nej'molsosvi's] *adv* приблизите;льно

tilovers itel'su'ojs] *adv* сверх того; в остатке; der bliver ikke noget ~ ничего неостанется; være ~ быть лишним <> have ivget^ for *ngn* хорошо относиться к кому-либо, симпатизировать кому-л.

tiloversbleven [tei'^uojs,ble:n] *a* оставшийся, в остатке

tilpas [tel'pas] *adv* в меру, соответственно, достаточно; кстати: ~ sød Isalt] в меру сладкий [солёный]; De kommer lige ~ вы пришли как раз кстати; ham kan man aldrig gøre ~ ему никогда не угодишь; jeg føler mig ikke rigtig vel ^ я не очень хорошо себя чувствую

tilpasning l'tel.pasner] *-en* 1) приспособление, прилаживание 2) примерка (платья)

tilpasningsevne ['telpasner)S,\$uno] *-n* способность приспособляться, приспособляемость

tilpasningsvanskelig ['telposncrjs, vansgoli]fl плохо приспособляющийся (к окружающей обстановке)

tilpasse¹ ['tel, pas o] *vt* 1) приспособлять, прилаживать 2) примерять (платье)

tilplante¹ ['tel,plan'do] *vt* засаживать, слаживать растениями

tilplette¹ [tel,pledo] *vt* пачкать, пятнать

tilpligte¹ ['tel,plegda] *vt*: ~ *ngn* *ngt* обязывать кого-л. к чему-л.

tilpropning ['tel,probneg] *-en* закупоривание, закупорка

tilproppe¹ [tel,prDbo] *ut* закупоривать

tilrække¹ ['tel,rega] *vt* 1) портить, приводить в негодность; en ilde ~t hest загнанная лошадь 2) чернить (кого-л.), клеветать (на кого-л.)

tilrækning i'tel,ragnexj] *-en* 1) пбрча, приведение в негодное состояние 2) клевета

tilrane¹ ['tel,ra'na] *vt*: ~ *sig* *ngt* захватывать что-л. силой

tilrede² ['tel.re'ðo] *vt*: han blev ilde tilredt *разг.* его здорово отделали

tilreden ['tel,re'ðon] *a* объезженный (о лошади)

tilregne¹ ['tel,rqino] *vt* приписывать (кому-л. что-л.); взваливать (вину *и т. п.*) (на кого-л.)

tilregnelig ['tel,rqj'noli] *a* 1) нормальный, в здравом уме 2) юр. вменяемый

tilregnelighed l'tel.rqjnslihe'ð] *-en* \) здравый ум 2) юр. вменяемость

tilrejsende ['tel,raisons] <en>, *pi* = приезжий

tilrettelægge³ [tel'redo.lego] *vt* устраивать, налаживать

tilrettelæggelse [tel'rEda.legalsa] *-n*, tilrettelægning [tel'redo.lsgnei] *-en* налаживание

tilrettevise² [tel'reda,vi'sa] *vt* делать указание; делать выговор; выносить порицание

tilrettevisning [tel'redo,vi'sneg] *-en*, *-er* указание; выговор; порицание

tilride⁴ ['teljî'ða] *vt* объезжать (лошадь)

tilrigge¹ ['tel,regal] *vt* мор. оснащать (судно)

tilrive⁴ ['telji'va] *vt*: ~ *sig* *ngt* присваивать, захватывать что-л.

tilryge⁴ ['tel,ry'(y)o] *vt* 1) обкуривать (трубку) 2) закоптить (сое.); loftet er stærkt tilrøget потолок сильно закопчен

tilråb ['tel,ro'pl] *-et*, = 1) зов, оклик; призыв 2) возглас

tilråbe² ['tel,ro'bo] *vt* 1) кричать, окликать; призывать 2) приветствовать восторженными возгласами [криками]

tilråde¹ [tel,гэ'оэ] *vt* советовать, посоветовать (сов.)

tilrådelig [tel'ro'ðoli] *a* благоразумный, целесообразный

tilsagn ['tel,sayn'] *-et*, = обещание; согласие

tilsammen [tel'sam'on] *adv* вместе, всего

tilsammen I lagt [tel'saman, lagt] *adv* всего, итого, в общей сумме, в итоге; — taget [-,ta'(y)otj] *adv* в общем, итого, в целом

tilsande¹ ['tel,san*9] 1. *vt* заносить песком 2. *vi* мелеть

tilsanding ['tel,san*cr] *-en* 1) занос песком 2) обмеление

tilsats ['tel,sads] *-en*, *-er* прибавка, добавление, добавка

tilse⁴ ['tel,se*] *vt* 1) осматривать; lægen — g sine patienter врач делает обход 2) при-сматривать, следить (за чем-л.)

tilsende² ['tel,sen'd] *vt* присылать

tilsendelse ['tel,ssl'Ы'o] *-n*, *-g* 'присылка

tilsendelse ['tel,ssl'Ы'o] *-n*, *-g* 'присылка

tilsendelse ['tel,ssl'Ы'o] *-n*, *-g* 'присылка

tilsidesætte³ [tel'si:d9,ssd9] vt 1) отодвигать, ставить в сторону 2) не обращать внимания (*на кого-л.*); игнорировать

tilsidesættelse [tel'si:60,ssdalsa] -n, -г отстранение; игнорирование; med — af alle hensyn несмотря ни на что

tilsige³ l'tel.si' (yB vt I) вызывать (*новосткой*); blive tilsagi til at møde for retten получить (*сов.*) повестку в суд 2) приказывать, повелевать 3) обещать; han blev tilsagt hjælp ему была обещана помощь

tilsigelse [tel'si'(v)ols3l -л, -г 1) вызов, повестка 2) приказание, указание

tilsigte¹ t'tel,segda] vt иметь в виду
tilsikre¹ [tcl,segro] vt закреплять (*что-л. за кем-л.*); обеспечивать

tilsikring l'tel,segrer] -en} -er закрепление (*чего-л. за кем-л.*); обеспечение

tilskadekommen [tel'sgaid^ksm'an] a пострадавший

tilskadekomst [tel'sga:60,kDnrst] -en, -er авария, несчастный случай

tilskikke¹ l'tel,sgeg9) vt предназначать (*о судьбе*)

tilskikkelse [tel,sgegolso] -n, -г предназначение судьбы, участь

tilskrive⁴ l'tel,sgri'vo] vt 1) приписывать; — ngn skylden приписывать кому-л. вину; det kan De — Dem selv вините в этом себя, пеняйте на себя 2) предписывать

tilskrue¹ j'tel,sgru э] vt привёртывать, привинчивать

tilskud [tel,sgu6] -det, = 1) прибавка 2) субсидия

tilskuer ('tel,sgu'oj] -en, -e зритель

tilskuer (plads l'telsguoj^lasl -en, -er места (*мн. Ч.*) для зрителей; — rum [-,rom] -met, = зрительный зал; — tribune [-lri-,bu:no] -ri, -г трибуна для зрителей

tilskyde⁴ [tel,sgy'dal vt прибавлять, пополнять; вносить свою лепту

tilskynde¹ [tel^sgøn'a] vt побуждать, стимулировать; подстрекать

tilskyndelse [tcl,sgøn'alsa] -я, -г побуждение, стимулирование; подстрекательство; af egen — по собственному почину; efter indre ~ по внутреннему побуждению

tilskynder l'tel,sgøn'oj] -ел, -е зачинщик, подстрекатель

tilskære⁴ [tel,sgs'jo] vt кроить, выкраивать

tilskærer [tel,sg'e'jOj] -en, -e закройщик

tilskærerkniv [tel,sgf'joj,kni'v] -en, -е нож закройщика

tilskærerske [tel,sgf'jojsga] -n, -г закройщица

tilskæring [teUsge'reiil -en кройка

tilskøde¹ [tebsgø'do] vt уступать; передавать (*по купчей крепости*)

tilslag l'tel,sla'y] -et, = присуждение (*на аукционе*)

tilslutning l'tcl,sludneg] -en, -er 1) присоединение 2) приток (*членов*) 3) одобрение, согласие; finde [få] — находить [получать] поддержку 4) фон. примыкание, присоединение

tilslutte¹ [tel,slude>] vt присоединять, подключать; — sig присоединяться

tilsløre¹ [teLslø'jo] vt 1) окутывать, закутывать 2) *перен.* завуалировать (*сов.*)

tilsløring [tel,slø'jerj] -en 1) окутывание, закутывание 2) *перен.* завуалирование

tilstå⁴ [tel,slD'] vt оставлять (*за кем-л. на аукционе*)

tilsmile¹ [tel,smi'lo] vt улыбаться (*кому-л.*)

tilsmudse¹ i'tel,smuso) vt пачкать, запачкать (*сов.*)

tiismøre³ [tel,sm6'jo] vt обмазывать, пачкать

tilsnayse¹ [tel,snqy'sa] vt см. tilsmudse

tilsne¹ l'tcl,sne'] vt заносить снегом
tilsnige¹ l'tcl,sn'i'ya]: — sig ngt получить (*сов.*) что-л. хитростью [обманом]; выманить (*сов.*) что-л.

tilsnigelse t'tel,sn'i'YoIso] -n, -г получение [добывание] (*чего-л.*) хитростью [обманом]

tilsnit [tel,snitj] (et) отпечаток, характер

tilsnøre¹ l'tel,sno'jo] vt зашнуровывать

tilsnøring [tel,sno'rer]l -en, -er зашнуровывание, шнуровка

tilspidse¹ [tel,sbeso] vt заострять; *перен.* обострять; — sig обостряться, усложняться

tilspidsning [tel,sbesneg] -en обострение

tilspigre¹ [tel,sbi'gra] vt заколачивать, забивать

tilspørge³ [tcl,sboja] vt спрашивать, обращаться с вопросом

tiistand [tel,sdan^J -en, -e состояние, положение; den bestående *~ существующее положение; nedtrykt — состояние депрессии; i sin oprindelige — в своём первоначальном виде

tilstands Ijart [tel,sdans,a'jt] -en *гря.* пассив состояния; — betegnelse l-be,taj'-nolso]- n, -г обозначение состояния; — form

foj'm] -en, -er *физ., хим.* агрегатное состояние (*вещества*); — ændring [ændreg] -en, -er изменение состояния

tilstede¹*- l'tei,sd£'åd] vt разрешать, позволять

tilstedekomst [tersde:dafk3m'st] -en прибытие; появление

tilstedelig [tel'sds'ddli] a допустимый, дозволенный

tilstedelighed [tel'sds'oolihe'd] -en допустимость, дозволенность

tilstedelse [tel,sde'6olso] -n разрешение, позволение

tilstedeværelse [tcl'sd£:oo,v-'j9lsa] -лприсутствие; наличие

tilstedeværende [tel'sdEOs.ve'jana] (en), *pi* — присутствующий

tilstille¹ [tel, sde'l'a] tr/ посылать, отправлять; доставлять, вручать; препровождать

tilstillelse l'te!,sderolso] -/i, -г отправка; доставка, вручение

tilstopning l'tel,sdobnet] -en, -er закупорка

tilstoppe¹ l'tel,sdobo] vt закупоривать, затыкать

tilstræbe² [tel,sdrs'ba] vt стремиться (*к чему-л.*)

tilstrækkelig [tel'sdregali] a достаточный, удовлетворяющий

tilstrækkelighed [tel'sdrsgalihe'å] -en достаточность

tilstrømmende [te^sdrom'ana] a притекающий, стекающийся

tilstrømning [teLsdrom'nerj] -en 1) приток (воды); слияние (рек) 2) стечение, наплыв (народа и т. п.)

tilstude¹ ['tel,sdusa] vt подрезывать, подстригать, подравнивать

tilstundende ['tebsdön'ona] a предстоящий, надвигающийся

tilstænke¹ ['teLsderfga] vt опрыскивать, обливаться

tilstøde² ['teKsdø'do] vi случаться; der er sikkert tilstødt ham noget с ним, наверное, что-то случилось

tilstødende ['teUsdø'åono] a 1) соседний, примыкающий, смежный; det ~ værelse соседняя комната 2) непредвиденный; ifølge ~ omstændigheder ввиду непредвиденных обстоятельств

tilstøve¹ ['tel,sdø'v3l] vt запылить (сов.); blive ~t запылиться (сов.)

tilstå¹ ['tel,sdø'] vt 1) признавать, сознаваться; ~ sin ^kærlighed признаться (сов.) в любви; jeg må ~, du har ret я должен признаться, что ты прав 2) разрешать, предоставлять

tilståelse ['tel,sdø'3lso] -n, -г 1) признание, сознание 2) разрешение, предоставление

tilståelsessag ['telsdools9S,sa'y] -en, -er юр. судебный процесс, в котором обвиняемый признал свою вину

tilsude¹ ['tehsuaMa] vt грязнить, пачкать

tilsvar ['tel,sva'j] (et) 1) возмещение 2) реплика, ответ O på mit an- og ~ на мою ответственность, на мой страх и риск

tilsvarende ['tel,sva'j3no] a соответствующий; i ~ grad соответственно

tilsværge¹ ['te^svEj'ya] vt клясться (в чём-либо); ~ ngn huldskab og troskab клясться кому-л. в верности

tilsyn ['tel,sy'n] -et присмотр, надзор; инспектирование, контроль; føre [have] ~ med ngn, ngt присматривать за кем-л., чём-л.; være under politiets ~ находиться под надзором полиции

tilsynekomst [tel'syrna^om'stj] -en появление

tilsyneladende [tel'sy:пэ,la'bэпэ] adv на вид, по-видимому, очевидно

tilsynsførende ['telsynsjø'jano], tilsynshavende ['telsyns^a'vana] a 1) инспектирующий 2) дежурный

ilsæt ['teUst] (et) потеря, убыток

tilsætning ['tel,sedneg] -en, -er 1) примесь; приправа 2) убыток

tilsætte³ ['tel,ssda] vt 1) примешивать; приправлять 2) терять, лишаться

tilsøle¹ ['tel,sø'lo] vt грязнить, пачкать

tilså¹ ['tel,so'l] vt засеивать, засеивать

tilsåning ['tel,so'ner] -en засеивание, посев

tiltag ['tel,ta'y] -et, = мероприятие, начинание

tiltage⁴ ['tel,ta'(Y3)] 1. vi увеличиваться (в размере); прибавлять (в весе); прибавляться 2. vt: ~ sig ngt присваивать себе что-л.

tiltagende I [ЧелДа'уэпэ] -t увеличение, рост; være i ~ возрастать, увеличиваться

tiltagende II ['tel,ta'79na] a увеличиваю-

щийся, возрастающий; нарастающий; ~ måne молодой месяц

tiltakle¹ ['tel,tagla] vt мор. оснащать*

tiltakling ['tel,tagler] -en, -er мор. оснастка, такелаж

tiltale I ['tel,ta;lo] -n, -г i) обращение 2) обвинение O give svar på ~ отплатить (сов.) той же монетой

tiltale² II ['teUa'lo] vt 1) обращаться (к кому-л.) 2) нравиться 3) юр. привлекать к ответственности; предъявлять иск

tiltaleform [telta:lo,f3j'm] -en, -er 1) форма обращения 2) грам. обращение

tiltalefrafald ['telta'lojrafar] -et юр. снятие обвинения, отказ от обвинения

tiltalende ['tel,ta'lono] a симпатичный, приятный, привлекательный

tiltalte ['tel,ta'lda]: den ~ юр. подсудимый, обвиняемый

tiltigge¹ ['te!,tego] vt: ~ sig ngt выпросить (сов.) что-л.

tiltro I ['tel,tro'] -en доверие; have ~ til ngn питать доверие к кому-л.; vinde ~ завоевать (сов.) доверие; skænke en sag ~ верить чему-л.

tiltro¹ II ['tel,tro'l] vt доверять (кому-л.); считать (кого-л.) способным (на что-л.); ~ sig selv for meget переоценивать свои силы

tiltrodse¹ ['teI,trosa]: ~ sig ngt добиться (сов.) чего-л. упорством [настойчивостью]

tiltrygle¹ ['tel,try(Y)b] vt: ~ sig ngt вымалывать что-л.

tiltræde³ ['tel,tre'da] vt 1) приступать (к чему-л.); ~ et embede вступать в должность; ~ en rejse отправиться (сов.) в путешествие 2) присоединяться (к мнению и т. п.); ~ et parti вступить (сов.) в партию; ~ en regering войти (сов.) в правительство 3) соглашаться (на предложение) 4) затаптывать, протаптывать

tiltrædelse ['tel.trs'dalss] -л, tiltræden ['tel,tre*5an] -en вступление (в должность, партию и т. п.)

tiltrække¹ ['tel,trega] vt 1) притягивать 2) привлекать, обращать (внимание); ~ sig alles opmærksomhed привлекать всеобщее внимание; ~s тяготеть

tiltrækning ['tel.trsgnerj] -en 1) см. tiltrækningskraft 2) приток (населения и т. п.)

tiltrækningskraft ['tel.tregnegs,kraft] -en 1) физ. притяжение; тяготение; сила тяжести 2) притягательная сила, привлекательность

tiltuske¹ ['tel,tusgo] vt см. tilbytte

tiltvinge⁴ ['tel,tver]'9] vt: ~ sig ngt добиться (сов.) чего-л. силой; ~ sig adgang til et hus ворваться (сов.) в дом; ~ sig ngns agtelse добиться (сов.) чьего-л. уважения

tiltvungen ['teUvog'on] a вынужденный

tiltænke² ['tel,ter)'ga] vt предназначать

tilvalg ['te\,va'y] -et дополнительные выборы

tilvalgsskole ['telvalys,sgo:lo] -n, -г школа, в которой часть дисциплин является обязательной, а часть факультативной

tilvant ['tel,yan't] a привычный, обычный

tilvejebringe³ [tel'vajo^gerj'a] vt 1) доставать, добывать 2) восстанавливать (порядок, тишину); приводить (к чему-л.)

- tilvebringelse [tel'vajo,breg'ols9] -n 1) добывание 2) установление (порядка, машины)
- tilvende² [tel,ven*9] vt: — sig ngt присваивать себе что-л.
- tilvifte¹ [tel,vefda] vt махать, обмахивать; — ngn farvel помахать на прощанье
- tilvinke¹ [tel,verj'go] vt кивать, подзывать кивком
- tilvirke¹ [tel,vejgo] vi изготавливать, производить
- tilvirkning [tel,vejneg] -en изготовление, производство
- tilvokset [tel,vogso5] a заросший (о саде)
- tilvækst [tel,vf'gst] -en прирост, увеличение, пополнение
- tilvæning [tel,ven'er] -en привыкание (к чему-л.); привычка (к чему-л.)
- tilværelse [te^vs'jolso] -л, -г существование; kampen for — п борьба за существование *
- time [tfcma] -л, -г 1) час; en — s tid час, около часа; vente en stiv — ждать битый час 2) урок; give [tage] — г i russisk давать [брат] уроки русского языка; han har — он ведёт урок 3) время, пора, момент; de små ~г время после полуночи; komme på — п прийти вовремя; hans sidste — er kommet пробил его последний час; det er i den ellefte — в последнюю минуту
- time||betaling [ti:mebe,ta'ler] -en почасовая оплата; —billet [-bi,let] -ten, -ter (автобусный) билет, действительный в течение часа (в Копенгагене); —glas [%glas] -set, = 1) песочные часы 2) мор. склянка
- timelang [ЧгтэЛаг'] Д долгий, длящийся часами
- timelig [ti'mali] a 1) временный; проходящий 2) рел. земной
- time||lærer [tLmoJeuoj] -en, -e педагог на почасовой оплате; —løn [-,lon'] -nen почасовая оплата; почасовая расценка; —plan [-,pla'n] -en, -er ^ расписание уроков
- times¹ [tfcmasl] vt случаться (с кем-л.), выпадать на долю (кому-л.)
- tite||slag [trmo^sla'y] -et, = бой часов; —tabel [-ta,bsr] -len, -ler расписание; —tal [-,tal] -let количество учебных часов
- timevis [ti:ni9vi*s] adv часами
- timeviser [ti:mo,vi:saj] -en, -e часовая стрелка
- timian [ti'mian, 'tim'jan] -en, = (-er) бот. тимьян, чабрец
- timid [ti'mid] a боязливый, пугливый
- tito||thé [timo'te'] -theen бот. тимофеевка луговая
- tin [ten] -net ['ten'då] 1) олово 2) оловянная посуда 3) белая жесьть
- tinbæger [Чеп,Бе:уэл] -eret, -(e)ge оловянный кубок
- tinde [Steno] -n, -г 1) вершина; bjergets — вершина горы 2) зубец (стены); башенка 3) верх, предел
- tindebestiger ['tenobcsdi'yoj] -en, -e альпинист
- tinding [tener} -en, -er висок
- tindingeben [tener)0,be'n] -et, = анат. височная кость
- tindre¹ ['tendrs] vi мерцать, сверкать
- tindren ['tendran] -en мерцание, сверканье
- tinlldåse ['ten,do:so] -n, -г оловянная тарра; ~fad [-,fa5] -et, -e оловянное блюдо; —folie [-До'Нэ] -n фольга, станиоль
- ting I [terj'] -en, = 1) вещь, предмет 2) дело; passe sine — заниматься своим делом; have store — i sinde строить большие планы; være inde i —ene быть в курсе дела; kunne sine — знать своё дело; det er netop —en в том-то и дело <> hver-^ til sin tid поел. = всякому овощу своё время; всему своё время
- ting II [ter'] -et, = 1) уст. палата (rigs-сдага); —enes formænd председатели палат 2) уст. вече, суд; møde på —е предстать (сов.) перед судом 3) парламент
- tinge¹ [terjo] vi торговаться
- tingeling [terja'lerj] int день-день-день
- tingest [terjast] -en, -er вещица, безделица
- tingfæste¹ [ter),f'f'sdd] vt 1) выносить обвинительное заключение (по уголовному делу) 2) открывать судебное заседание (по гражданским делам)
- tinghus² [terj,hu's] -et здание суда
- tinglyse² [terjy'sa] vt 1) удостоверить, заверять в нотариальной конторе 2) оглашать (предстоящее бракосочетание)
- tinglysning [ter^ly'snerj] -en, -er удостоверение, регистрация
- tinglæse² [tegje'sa] vt см. tinglyse
- tinglæsning [teg,l'f'sner] -en см. tinglysning
- tingsted [terj,sd'fd] -et, -er уст. местосуда
- tingstud [ter),sdu'6] -en, -e уст. крючковтор, кляузник
- tingsvidne [terjs,vidna] -л -г юр. 1) свидетельские показания (в суде) 2) выписка из протокола с изложением свидетельских показаний
- tin holdig [ten,holdi] a содержащий олово
- tinijkar [ten,кал] -ret, = оловянная посуда; —krus [-,kru'sl] -et, = оловянная кружка
- tinksmed [ter)g,smeo] -en, -e перевозчик фифи (птица)
- tinktur [tegg'tu'j] -en, -er тинктура, настойка
- tinlimine [ten,mi:na] -n, -г оловянный рудник; —plade [-,pla:bə] -л, -г оловянный лист, оловянная пластинка; —ske I-, \$ge' -en, -er оловянная ложка; —soldat [-sol-,da't] -en, -er оловянный солдатик; ^tallerken [-ta,lejj3n] -en, -er оловянная тарелка, оловянное блюдо
- tinte [tenda] -л, -г зоол. цистицерк, пузырчатый глист
- tintøj [4en,toj] -et оловянная утварь [посуда]
- tip I [tip] -pen, -per кончик
- tip II [tip] -pet, = (-s) см. tips
- tipoldefader [tip,3lafcu] -en, -fædre прапрадед; —oldemoder [-,ol'этом] -en, -mødre прапрабабка
- tippe¹ I [tiBə] vt, vi 1) угощать, давать на чай 2) делать ставку, держать пари
- tippe¹ II [tiba] vt, vi 1) сбрасывать, вываливать, сваливать (с самосвала и т. п.)* 2) опрокидываться

tips [tibs] *-et*, = 1) намёк, указание 2) частная информация

tiptop ['tibtop] *a* превосходный, перво-классный

tipvogn [4ib,VQy*n] *-en*, *-e* *тех.* опроки-дывающаяся вагонетка, думпка

tirade [ti'rctda] *-л*, *-г* тирада

tirre ['tilə] *vt* раздражать, дразнить

tirren ['tijan] *-en* раздражение

tirsdag ['tij'sda, 'tij'sda'] *-en* вторник; *i* ^s в прошлый вторник; *om* ~ *en* во втор-ник, по вторникам; *på* ~ в будущий втор-ник; *de var her* ~ *aften* [i ~s aftes] они были здесь во вторник вечером

tiske¹ ('tesgo) *vt* нашёптывать

tisse ['tiso] *vi* *разг.* мочиться

tistyspakke ['tisdøgs,pag9] *-л*, *-г* пачка, содержащая десять сигарет *итим.* *n.*

tit [tit] *adv* (*comp* tiere, *supert* tiest) часто

tital ['ti,tal] *-III*, *-ler* десять, десяток (*число*)

titalsystem ['titalsys,de'm] *-et* десятич-ная система

titan I [ti'ta'n] *-en*, *-er* титан, великан

titan II [ti'ta'n] *-et* *хим.* титан

titanisk [ti'ta'nisk] *a* титанический

tittel ['tidal] *-(e)len*, *-ler* 1) чин, титул; звание; *føre* [have] *en* ~ иметь титул 2) за-главие, заголовок

titelЦЫл lede ['tidal,Be1эбэ] *-/*, *-г* *полигр.* фронтиспис; ~blad [-,Ыаб] *-et*, *-e* заглав-ный [титульный] лист; ~kamp [-,kam'p] *-en* матч на первенство (*страны и т. п.*); ^kobber [-,коБэл] *-et*, *-e* *см.* titelbillede; ~match [-,mat/] *-en*, *-er* *см.* titelkamp; ~rolle [-,гэлэ] *-л*, *-г* *театр*, главная роль

titid ['ti,t'i'5]: ved ~ *en* около десяти часов, к десяти часам

titte¹ ['tido] *vi* смотреть, глядеть • ~ fem выглядывать

titulatur [litula'tu'j] *-en*, *-er* титул, зва-ние

titulere¹ [titu'le'ja] *vt* титуловать, вели-чать

titusinder ['tiju'senoj] *pi* 1) десятки тысяч 2) тьма, множество

tivoli ['ti:voli] *-et*, *-er* увеселительный парк с аттракционами

ti Høre l'ti,ø:J9] *-n*, *-г* монета в десять *Spø* O der faldt ~ *n*! наконец-то дошло!, наконец-то понял!; ~år [-,o'j] *-et*, = де-сятилетие

tiårig ['ti,o:ri] *a*, tiårs ['ti,oj's] *a* *inv* десятилетний

tja! [tja] *int* ладно!, ну!

tjans [tjan's] *-en*, *-er* шанс

tjat [tjat] *-tet*, = лёгкий удар, хлопок

tjavs ftJQii's] *-en*, *-er* клок, прядь

tjavset ['tjoysd] *a* взлохмаченный, вскло-коченный

tjekker ['tjeg9j] *-en*, *-e* чех

tjekkisk ftjegisk] *a* чешский

tjekkoslovak [tjegoslo'vak] *-ken*, *-ker* жи-тель Чехословакии

tjekkoslovakisk [tjegoslo'va'gisk] *a* чехо-словацкий

tjene² ['tje:n9] *vi* 1) служить, работать; ~ ved artilleriet служить в артиллерии; tage ud at ~ поступить (*сов.*) на работу

2) быть прислугой, прислуживать 3) слу-жить (*чём-л.*), годиться; *det* ~ *г* til hans undskyldning ато служит ему извинением; *hvormed* kan jeg ~ Dem? чем могу слу-жить? 4) зарабатывать; ~ sit brød зараба-тывать себе на хлеб

tjener l'tjernaj] *-en*, *-e* 1) слуга, лакей 2) кельнер, официант 3) *книжн.* служитель; *kirkens* ~ служитель церкви С* *Deres ærbødige* ~ Ваш покорный слуга (*заклю-чительная формула в письме*)

tjenerinde [tjenoj'ena] *-л*, *-г* служан-ка

tjenerskab ['tje(:)n9JSga'p] *-et*, *-er* *собир.* прислуга

tjeneste ['tjenosdo] *-n*, *-r* 1) служба; tage ngn i ~ взять (*сов.*) кого-л. на службу; løbe [rømme] af ~ *n* дезертировать, неза-конно бросать работу; trække sig tilbage fra ~ *n* уйти (*сов.*) в отставку 2) услуга; gøre ngn *en* ~ оказать (*сов.*) кому-л. услугу; hvad kan jeg være til ~ med? чем могу служить? <> den ene ~ er den anden værd *поел.* ^ долг платежом красен

tjenestelalder ['tje:ndsd9,al*aj] *-en* 1) стаж (*по службе*); выслуга лет 2) призывной возраст; ^anliggende [-,anleg9no] *-г* служебное дело; — bolig [bo:li] *-en*, *-er* служебная квартира; ~brug [-,bru*(y)}: til — «для служебного пользования» (*гриф на документах*); ~dreng [-,drer'] *-en*, *-e* подросток-батрак; — folk [-ДЭРк] *pi* слуги, прислуга, челядь; ~forhold [-ДзЛюГ] *-et*, = деловые [официальные] отношения

tjenestefri ['tj&nasdafri'] *a* свободный от службы

tjeneste Ufrihed [tje:n9sdo,frihe'6] *-en* от-пуск; увольнительная; ~frimærke [-,fri-mej9] *-г* служебная почтовая марка (*заменяет служебный почтовый штемпель*); ~karl [-,ka'l] *-en*, *-e* батрак; '-mand [-,man'] *-en*, *-mand* служащий, чиновник; ^personale [-pejso,nal9] *-/* штат(ы); ~pige [-,pi:a] *-n*, *-г* служанка, прислуга; ^— pligt [plegt] *-en* 1) воинская обязанность; воинская повинность 2) долг службы, служебная обязанность

tjenestepligtig ['tje:nosd9,plegdi] *a* воен-нообязанный

tjeneste Hreglernent ['tje:n9st9rey19,mar] *-et*, *-^* служебный регламент; ~rejse [-,rçj-sa] *-n*, *-г* служебная командировка; ^ skriveelse [-,sgriivolso] *-n*, *-г* служебное письмо, отношение; ~stilling [-,sdeleg] *-en*, *-er* служебное положение; ~tid [-,ti'6] *-en* срок службы; for lang~tid за выслугу лет

tjenestetidsnedsættelse l'tje:n9sd9tios,ne5-sedolsg] *-n*, *-г* сокращение срока военной службы

tjenestetilbud ['tjenasda,telbu6] *-det*, = предложение работы

tjenesteudygtig ['tjɛ;n9sd9,udøgd] *a* *см.* tjenstudygtig

tjenlig ['tjnsli] *a* полезный, годный, пригодный

tjenstagtig ['tjensd,agdi] *a* *см.* tjenstvillig

tjenstagtighed l'tjensd,agdihe'5] *-en* *см.* tjenstvillighed

tjenstdygtig ['tjɛnsd,døgd] *a* годный к службе

tjenstydgtighed ['tjensd^øgdih'e'd] -en
 годность к службе
 tjenstfærdig ['tjnsd,fej(ii)] a услужливый
 tjenstfærdighed ['tjensdjejdihe'd] -en
 услужливость
 tjenstgørende [4jsnsd,gб'jono], tjenstha-
 vende ['tjensdjia'vono] a 1) исполняющий
 обязанности; дежурный 2) кадровый
 tjenstiver ['tjensd,i'vaj] -en усердие в ра-
 боте i
 tjenstliivrig ['tjensdjtjri] a усердный;
 — ledig [-,le:di] a отпускной; находящийся
 в отпуске
 tjenstledighed ['tjnsd,le:5ihe'd] -en от-
 пуск
 tjenstlig [tjensdli] a служебный
 tjenstudygtig ['tjnsd,udøgd] a негодный
 к военной службе
 tjenstu dygtighedspas ['tjensdudøgdih'eus-
 pas] -set, = «белый билет» (освобождение
 от воинской повинности)
 tjenstvillig [tjensd'vili] a услужливый;
 угодливый
 tjenstvillighed [tjensd'vilihe'd] -en услуж-
 ливость; угодливость
 tjær [tjær] 1. a быстрый 2. adv быстро
 tjær [tju'j] -en, -er глухарь (птица)
 tjære I ['tje:Jo] -n смола, дёготь
 tjære' II [tje'ua] vt 1) смолить 2): — Iøs
 писать быстро и неряшливо
 tjære||brænder ['tjæu,brendj] -en, -e смо-
 ловар, смолокур; — brænderi [-ьГЕПЭ,ГР]
 -et, -er смолокурный завод, смолокурня;
 — olie [-,o:ljo] -n дегтярная мазь; — ovn
 [-,ou'n] -en, -e смолокурная печь; — rap
 [-'rap] -pet толь; ~ sæbe [-,se:bo] -n дегтяр-
 ное мыло
 tjørn [tj'dj'n] -en, -e бот. тёрн
 tjørnellbusk ['tjojno,busk] -en, -e тернов-
 ник; — gærde Kgeua] -t, -r, — hæk [-,hæk]
 -ken, -ke изгородь из терновника
 to I [to] -en (-et) волосы (мн. ч.)⁹ шерсть
 (животного)
 'to II [to'] \num два; vi to мы двое; begge
 to оба; gå to' og 'to идти попарно [пара-
 ми]¹
 to¹ III [to'] vt книжн. умыть; — sine
 hænder перен. умыть руки
 tobak [to'bak] -ken, -ker табак <> give
 ngn — дать (сов.) кому-л. взбучку; det er
 ikke en ribe — værd ^= это выеденного яйца
 не стоит
 tobaksarbejder [to'bags,ajbaj'do.i] -en, -e
 рабочий табачной фабрики; — aske [-,asga]
 -n пепел (от табака); — avl [-,au'l] -en
 разведение [культура] табака; — fabrik
 [-fab,rek] -ken, -ker табачная фабрика;
 ~høst [-,høst] -en сбор табака; — ribe
 [-,pi:bo] -n, -g курительная трубка; — pung
 [-^potj'l] -en, -v кiset; — ryger [-,ry:(y)эЛ]
 -en, -e курильщик; — rygning [-,røgnerj] -^{е,г}
 курение табака; — røg [-,roj'] -en табачный
 дым
 tobenet [to,be'nat] a двуногий
 tobis [to'bi's] -en, -er зоол. песчанка
 европейская малопозвонковая
 toboggan [to'bogan] -en, -er тобогган,
 сани
 tocifret [to,sifret] a двузначный
 toddy ['tod] -en, -er грог

to||delt [to,de'lt] a разделённый на две
 части; —dimensional [-dimonfo,na'l] a
 двухмерный
 todækker f'to,dfgoj] -en, -e 1) ав. биплан
 2) двухпалубное судно
 toer [to'oj] -en, -e 1) карт, двойка 2) вто-
 рой номер (трамвая, автобуса и т. п.)
 3) спорт, академическая лодка-двойка
 to||etages [toe,ta:/as] a inv двухэтажный;
 ^faset [-,fa:sot] a эл. двухфазный; ~fold
 [-,foP] a двойной
 tofrontskrig [-tofronds,kri'7] -en, -e вой-
 на на два фронта
 toft [toft] -en, -er огороженный выгон,
 пастбище
 tofte [tofto] -л, -г мор. байка (сиденье
 на шлюпке)
 tog I [to'y] -et, = 1) поезд; tage mediet
 ехать поездом; seсть (сов.) на поезд; nå
 — et успеть (сов.) на поезд; stige [stå] ud af
 — et сойти (сов.) с поезда; ~ fra Moskva
 поезд из Москвы; bestille pladser i ~et
 заказать (сов.) билеты на поезд; et gen-
 nemgående — скорый поезд 2) шествие,
 процессия; slutte sig til — et примкнуть
 (сов.) к шествию 3) военный поход
 tog II [to'(y)] impf om tage
 togilforsinkelse [to'vfo^seg'golso] -л, -г
 опоздание поезда; —fører [-JØ:JOJ] -en, -e
 начальник поезда; обер-кондуктор; —gang
 Kguq'] -en движение поездов; —liste [-Jes-
 do] -n, -g расписание поездов; железно-
 дорожный справочник; —personale [-pej-
 so,na;lo] -t поездная бригада; —plan
 [-,pla'n] -en, -er расписание (движения)
 поездов; —skifte [-,sgefdo] -t, -g пересадка
 (на другой поезд); —stamme [-,sdamo] -n, -г
 железнодорожный состав
 togt [toqt] -et, -er 1) мор. плавание, рейс
 2) военный поход
 tog И tid [toy,ti'5] -en, -er время отправ-
 ления (поезда); —uheld [-,uhsr] -et, ~ulyk-
 ke [-,uløgo] -n, -g железнодорожная ката-
 строфа, крушение поезда
 to Hhjulet [toju'lot] a двухколёсный;
 ~hændig [-,hen'di] a: — hændig klavermusik
 игра на рояле в четыре руки
 toilet [toa'lst] -let, -ter 1) уборная 2) туа-
 лет
 toiletUartikJel [toa'ledaj,tigaI] -len, -ler
 предмет туалета; —bord [-,bo'j] -et, -e
 туалетный столик; —papir [-pa,pi'j] -et
 туалетная бумага; —sæbe [-,ss:bo] -n туа-
 летное мыло
 toilette [toa'lsdo] -t, -g туалет, одежда;
 gøre —' одеваться, наряжаться
 tokammersystem ['tokamojsys,dc'm] -et
 двухпалатная система (парламента)
 tokaer [to'ka'oj] /-en, -e токайское вино,
 токай
 tokrone [Чо,кго:пэ] -n, -g уст. монета
 в две кроны
 toksin [tog'si'n] -et, -er мед. токсин
 told I [toT] -en, -e 1) пробка, затычка
 2) уключина
 told II [toT] -en пошлина
 told;|afgift [tol.qygift] -en, -er таможен-
 ный сбор; —angivelse [-,angi'volso] -л та-
 моженная декларация; ^assistent [-asis-
 ,dsn*t] -en, -er таможенник, таможенный

служащий; — beskyttelse [-be,sgødalso] -n
зк. покровительственная пошлина; ~be-
tjent [-be,tjen't] -en, -e таможенник; — bod
l-,bo'd] -en, -er см. toldkammer; ^deklara-
tion [-deglara,Jo'n] -en, -er таможенная
декларация

tolde¹ ['tolo] vt взимать пошлину, обла-
гать пошлиной

toldeftersyn ['tol,efd9Jsy'n] -et, = та-
моженный досмотр; ^embedsmand [-,sm-
beosman] -en, -mænd таможенный чиновник

tolder ['tolaj] -en, -e 1) таможенный чи-
новник 2) *уст.* сборщик пошлин

told||forening [4olfoj,e'ner] -en, -er та-
моженный союз; — forhøjelse [-fo^hoj'olso]
•д, -г повышение пошлины; — forvalter
[•foj,vard9j] -en, -e управляющий таможеней

toldfri ['tołfri¹] a беспошлинный

toldfrihed ['tołjrihe'd] -en освобождение
от уплаты пошлины; беспошлинный ввоз

toldHgodtgørelse ['toł^godgo'jalso] -л, -г
возмещение пошлины; — grænse Kgrenso]
-л, -г таможенная граница; — inspektør
(•ensbeg^tø'j] -en, -er таможенный инспек-
тор; — kamjmer К кат'эл] -meret, -re та-
можня; — klarering [-klaje'reg] -en, -er
уплата пошлины ^ очистка пошлиной

toldklareringsbevis ['tołklareregsbe,vi's]
-et, -er квитанция об уплате пошлины

toldHkontrolør ['tołkontro,lø'j] -en, -er
таможенный контролёр; — krydser [-,kry-
S9J] -en, -e таможенное сторожевое судно
toldpligtig ['toł,plegdi] a подлежащий
обложению пошлиной [таможенным сбо-
ром]

told||rettighed ['to^redihe'd] -en, -er пра-
во взимать пошлину; — skranke [-,sgrorjgo]

•л -г таможенный барьер; ---station [-sda-
./o'n] -en, -er, — sted [-,sde5] -et, -er тамож-
ня; — stemplel [^sdem'bsl] - (e)let, -ler
таможенное клеймо; — sving [-,svi*y] -en
уклонение от уплаты пошлины; — tarif
[-ta,rif] -fen, -fer таможенный тариф; — un-
dersøgelse l-,onojsø'y3lsa] -n см. toldef-
tersyn; — union [-uni,o'n] -en таможенная
узня; — vagt [-,vagt] -en 1) таможенник
2) таможня (здание); — visitation [-visita-
./o'n] -en, -er см. toldeftersyn; — væs|en
[•,ve'san] -(e)net таможенное ведомство

toleddet ['to,lebot] a мат. двучленный

tolerance [tola'ragso] -n 1) терпимость
2) *тех.* допуск 3) *мед.* толерантность

tolerant [tola'ran't] a 1) снисходительный,
терпимый 2) *тех.* допустимый 3) *мед.* толе-
рантный

tolerere¹ [Бэ'ге'дэ] vt относиться терпи-
мо (**к** чему-л.)

tolk [tol'k] -en, -e 1) переводчик; толмач
(*уст.*) 2) защитник, сторонник (*идеи и т.п.*)

tolke¹ [tołgs] vt 1) толковать, разъяс-
нять 2) переводить (*устно*)

tolkning ['tołneg] -en, -er толкование,
разъяснение

tollekniv ['toł^kni'v] -en, -e 1) широкий
нож (*в чехле на поясе*) 2) нож для резьбы
по дереву

toluol [toluVl] -et *хим.* толуол

tolv [tol'(v)] *num* двенадцать; klokken
~ nat в полночь; ved — tiden около две-
надцати, к двенадцати

tolv [tol'(v)] *num* двенадцать; klokken
~ nat в полночь; ved — tiden около две-
надцати, к двенадцати

tolv [tol'(v)] *num* двенадцать; klokken
~ nat в полночь; ved — tiden около две-
надцати, к двенадцати

tolv [tol'(v)] *num* двенадцать; klokken
~ nat в полночь; ved — tiden около две-
надцати, к двенадцати

tolv [tol'(v)] *num* двенадцать; klokken
~ nat в полночь; ved — tiden около две-
надцати, к двенадцати

tolv [tol'(v)] *num* двенадцать; klokken
~ nat в полночь; ved — tiden около две-
надцати, к двенадцати

tolver ['tDlvoj] -en, -e 1) автобус номер
12 2) фишка с числом 12 (*в лото*)

tolvfingertarm ['tołferj9J,tarm] -en *анат.*_ц
двенадцатиперстная кишка

tolvmandsforening ['tołmansfoj.e'neol -en
объединение крупных помещиков (*в Да-
нии*)

tolvte (4ol(v)d9] *num* двенадцатый; den
~ двенадцатое (число)

tolvtedel ['tołda,de'l] -en, -e двенадцатая
часть [доля]

tolvårig ['toł,o:ri] a, tolvårs ['Б.Эд'а] a
inv двенадцатилетний

tom [tom'] a 1) пустой, порожний 2) бес-
содержательный; — te ord [løfter] пустые
слова [обещания] 3) пустынный, безжиз-
ненный; безлюдный 4) голодный; på —
mave на голодный желудок 5) ненаписан-
ный; lade; en side stå — оставить (*сов.*)
одну страницу ненаписанной [пустой]

tomandshul ['tomans,hol] -let, -ler воен.
окоп на двух солдат

tomandshånd ['tomans,hon']: på — с глазу
на глаз; samtale på ~ конфиденциальный
разговор

tomaster ['to,masdaj] -en, -e двухмачто-
вое судно

tomastet ['to,masdod] a двухмачтовый

tomat [to'ma't] -en, -er 1) помидор, томат
2) томатный соус

tomatsovs [to'ma^s^u's] -en томатный
соус

tombak ['tombak] -ken (-ket) *тех.* томпак

tombola ['tom'bola] -en, -er томбола (*ло-
терей*)

tome [to:mo] -n, -г том, книга

tomgang ['tom,gag] -en, -e холостой
ход; работа двигателя на малых оборотах

tomhed ['tomhe'6] -en 1) пустота 2) бес-
содержательность 3) пустынность, безжиз-
ненность

tomllhjernet [ЧэтЛегаэб] a пустоголовый,
глупый; — håndet [-,henod] a с пустыми
руками, ни с чем

tomme ['toms] -n, -г дюйм (26,15 мм);
ikke give [vige] en — efter не уступить
(*сов.*) ни вершка

tom|mel [tomal] -melen, -ler см. tom-
melfinger

tommel fing|er ['tomoljerj'oj] -eren, -re
большой палец (*на руке*); rejse på — en
ездить [путешествовать] (бесплатно) на
попутных машинах

Tommeliden [tOma'lidan] (en) мальчик
с пальчик (*в сказке*)

Tommelise [toma'lisd] (en) Дюймовочка
(*персонаж сказки Андерсена*)

tommeltot ['tomal,tot] -ten, -ter *дет.*
см. tommelfinger

tommellmål T'tom9,mo'l] -et, = дюймовая
мера; — skrue [-,sgru:o] -n, -г *уст.* орудие
пытки; — stok [-,sdok] -ken аршин; — søm
[-,sbm'l] -met, = дюймовый гвоздь

tommetyk ['toma.tyk] a дюймовый, тол-
щиной в дюйм

tommevis ['tomovi's] *adv* дюймами

tom|my f'tomi] -myen, -myer (-mies) *разг.*
английский солдат, «тбмми»

tomrum [tom,rom¹] -met вакуум, пу-
стота

tomt [tom't] -en, -er пустырь; пожарище; место для застройки

ton [ton*] (en), pi = (s) тонна

tonart ['to:n, cut] -en, -er муз. тональность, лад

tone I ['to: no] -n, -r 1) звук, тон; en høj [dyb] — высокий [низкий] звук [тон] 2) ударение 3) манера, тон; give — n an задавать тон; anslå en anden — взять (сов.) другой тон 4) оттенок, тон; væggene er holdt i lyse ~ г стены окрашены в светлые тона O rose i høje — г перевозить до небес

tone II ['to: na] 1- vi звучать, издавать звук 2. vt красить, оттенять; — håret придавать волосам какой-л. оттенок

tone III [Чо:пэ] vt, vi: — flag мор. показать (сов.) флаг (для опознавания национальности судна); — frem появиться (сов.), обнаружиться (сов.)

toneafstand ['to:n9, oysdan'] -en, -e муз. интервал

toneangivende ['tomo.angi'vano] a задающий тон

tonellart [Чо:пэ, алЧ] -en, -er муз. тональность; — digter [-, degd9i] -en, -e композитор; — digtning [-, degdnerj] -en, -er муз. композиция; — fald [-ЛаГ] -et ^ интонация, тон; i befalende — fald в повелительном тоне 2) муз. каденция; — film [-, ПГТ] -en, = (s) звуковой фильм; — forstærker [-foj-, sdsjg3j] -en, -e фаз. звукоусилитель; — frekvens [-fre, kvsn's] -en, -er звуковая [тональная] частота; ~ gang [-, garj'] ^ -en интонация; — højde [-, hojdo] -n высота тона; — kunst [-, kon'st] -en музыка; — kunstner [-, konsdnoj] -en, -e музыкант; — række 1-, rsgo], — stige [-, sdc(Y)3] -n, -g муз. гамма; — strim I mel [-, strem'ol] -len, -ler кино звуковая дорожка (на киноленте); — stykke [-, sdogo] -г музыкальная пьеса; — tegn [-, taj'n] -et, = 1) фон. ударение, акцент 2) муз. нота

tonic ['tonik] (en), pi = (-s) 1) тонизирующее укрепляющее средство, тонизирующий напиток, тоник 2) муз. основной тон

tonløs ['to:nlø's] a 1) беззвучный 2) фон. • безударный

tonnage [to'nai/a] -n, -g тоннаж

tonomet[er] [tono'me'daj] -eret, -re муз. камертон

tonsil (ton'sil] -len, -ler анат. миндалина, гланда

tonsvis ['tonsvi's] adv тоннами, в тоннах

tonus ['tomus] inv физиол. тонус

top I [top] -pen, -pe 1) вершина; верхушка; макушка; bjergets — вершина горы træets — верхушка дерева; mastens — мор топ мачты; fra — til tå с головы до ног 2) хохолок, гребень (у птиц) 3) ботва (у овощей) 4) волчок, юла O en — sukker голова сахару

top! II [top] int согласен!, идёт!

top= III [top=] в сложных словах высшего класса [качества]

topas [to'pa's] -en, -er мин. топаз

top||belastning ['tobbe, lasdnerj] -en максимальная нагрузка; -form [-, foj'm] -en спорт, хорошая форма

topfuld ['tobful'] a полный, с верхом

top Hhastighed ['to^hasdihe'd] -en, -er максимальная скорость; — højre [-, hšja] -n, -g зоол. цапля жёлтая; — hue [-, hira] -n, -g колпак (головной убор); — højde [-, hojdo] -n, -g ae. потолок, предельная высота полёта; — konference [-konfa, rar)S3] -n см. topmøde; — lanterne [-lan, tejna] -л, -g мор. клотиковый фонарь; — lærke [-, lejg9] •n, -g зоол. хохлатый жаворонок

topløs ['toblø's] a без верха, открытый; — badedragt купальник без верхней части

topllmejse ['tob, ma)sd] -n, -g зоол. хохлатая синица; — møde [-, mø:5o] -f. -г совещание на высшем уровне; — mål [-, mo'l] -et, — излишек; полная мерка; прибавка <> det er — målet af uforkammethed это предел наглости

topmål [tob, moMt] a 1) переполненный, насыпанный верхом 2) чрезмерный

topnotering [tobno, te'reg] -en, -er ком. максимальная котировка

topograf [tobo'gra'f] -en, -er топограф

topografi [tobogra'fi] -en, -er топография

topografisk [tobo'gra'fisg] a топографический

topolet [Чо, ро:1э5] a эл. двухполюсный

topologi [tobolo'gi] -en топология

toponymi [tobony'mi] -en лингв, топонимия

toppe [ЧоБэ] vi 1) вздыматься (о волнах) 2) достигать вершины [предела], кульминировать

toppende [ЧоБэпэ] a: en — teskefuld чайная ложка, полная верхом

toppet [ЧЭБэб] a 1) хохлатый (о птицах) 2) переполненный, насыпанный верхом

topllpunkt ['tob, por)'t] -et, -er 1) мат. вершина 2) астр, зенит 3) кульминационный пункт; — scorer [-, sgo:J8j] -en, -e спорт. наиболее результативный игрок; — sejl [-, saj'l] -et, = мор. топсель, верхний парус; ~ skarv [-, sgaj'v] -en, -e(g) зоол. хохлатый баклан; — spiller [-, sbel9j] -en, -e спорт. игрок высшего класса; — stilling [-, sdeleø] -en, -er 1) высокая [руководящая] должность 2) воен. позиция на вершине (высоты); — vinkel [^veg'gol] -(e)len, -ler мат. угол при вершине; — ørn [-, bj'n] -en зоол. хохлатый орёл

Top [toj] сканд. миф. Тор

toradet ['to, ra'dot] a 1) двухрядный 2) двубортный (о пиджаке, пальто) 3) бот. двухклеточный, двухсторонний; ~ byg ячмень двухрядный

torbist [toj'bist] -en, -er навозный жук

torden ['toidan] -en, -er 1) гром; — ruller гром гремит; det trækker op til — надвигается гроза 2) грохот

torden!|brag [Чо^эп, Бра'у] -et, = удар грома; — budskab [-, budsga'p] -ct, -er страшное известие; — byge [-, Бу:уэ] -n, -g гроза с ливнем; — luft [-, loft] -en духота перед грозой; — regn [-, rqn] -en грозовой ливень; — røst [-, røst] -en, -er громовой [грозный] голос; — skrald [-, sgraT] -et, — см. tordenbrag; — sky [-, sgy'] -en, -er грозовая туча; — skylle [-, sgøb] -n, -g см. tordenbyge; — stemme [-, sdsma] -n, -g см. tordenrøst tordensvanger ['tojd9n, svar)3j] a предгрозовой

tordenlltale ['tojdən,talo] -л, -г громовая
речь; —vejr [-,ve'j] -et гроза
tordne¹ ['tojdna] vi 1) греметь (о *громе*);
det —г гром гремит 2) разразиться (*сов.*)
бранью; lune og — метать громы и молнии
toreador [to'rea'do'j] -en, -er тореадор
torium ['toriom] -et *хим.* торий
torn [toj'n] -en, -e шип <> ingen roser
uden —е *погов.* нет розы без шипов; være
en ~ i øjet på ngn быть у кого-л. бельмом
на глазу
tornado [to-i'nado] -en, -er ураган, шквал
tornebusk ['tojno,busk] -en, -e *см.* tjør-
nebusk
tornefuld ['tojnaful'] a колючий; терни-
стый
tornekran[^] [4ojn9,kran's] -en, -e, tor-
nekroner ['tojno,kro:no] -n, -g терновый
венчик
Tornrose ['tojno,ro:so] Спящая красавица
(в сказке)
tornrosesøvn ['tojnaro'sa^sou'n] -en без-
мятежный крепкий сон
tornet [Чэлпэб] a колючий, колкий
tornevej [Чэлпэ,vaj*] -en тернистый путь
tornist|er [toj'nisdsj] - (e)ret, -re *см.*
tornyster
tornsanger ['toJn,saqoj] -en, -e славка
(птица)
tornskade ['toJn,sga'uo] -n, -g *зоол.* соро-
копут
tornyst I er [toj'nysdaj] - (e)ret, -re *воен.*
ранец
torpedere¹ [tojp^'de'jo] vt 1) торпедиро-
вать; *перен. тж.* подрывать, срывать 2) *пе-
рен.* налететь (*сов.*), натолкнуться (*сов.*)
(на кого-л.)
torpedo [toj'pe;do] -en, -er *воен.* торпеда
torpedobåd [toj'pe:do,Бэ'б] -en, -e, tor-
pedofartøj [toj'pe:do,fajtoj] -et, -er *мино-
носец*; торпедный катер; —fly [-,fly'l] -et, =
(самолёт-)торпедонбсец; —jager [-Jajoj]
• en, -e эсминец; —kølvand [-,kø:lvand'] -et
след торпеды; —net [-,net] -tet, = *проти-
во-*минная [противоторпедная] сеть; —plan
hpl'a'n] *см.* torpedofly; -rør [-,ro'j] -et, —
торпедный аппарат; -våben [-,vo'ban] -et,
= торпедное оружие [вооружение]
torsdag ['to'jsda] -en четверг; i—s в прош-
лый четверг; om —en в четверг, по четвер-
гам; på — в будущий четверг; de var her
~ aften [i —s aftes] они были здесь в чет-
верг вечером
torsk [tojsk] -en, = 1) треска 2) болван,
глупец O- stikke ngn et par på —en'дать
(*сов.*) пару оплеух; trække — i land ^ хра-
петь
torskejlfangstjl'tojsgajag'st] -en улов тре-
ски; —fiskeri [-fesga,ri'] -et лов трески;
~levertran [-Je'vajtran] -nen (-net) рыбий
жир
torso ['tojso] -en, -er туловище; торс
(статуи)
tort [tojt] (en) несправедливость, обида;
позор; gøre ngn — обидеть (*сов.*) кого-л.
tortere¹ [toj'te'ja] vt 1) пытаться, подвер-
гать пыткам 2) мучить
tortur [toj'tu'j] -en, -er 1) пытка 2) мука,
мучение
torturere¹ [tojturu're'-io] vt *см.* tortere

torturllkam I mer [toj'tu¹j,kam'9j] -meret,
-re камера пыток, застенки; —redskab
[-,redsga'p] -et, -er орудие пытки; —regime
[-re,/итэ] -r террористический режим
torv [toj'v] -et, -e 1) площадь 2) рынок,
базар; bringe til —s a) ^продать; б) рас-
пространять
torvellbod ['tojv9,bo'6] -en, -er палатка
на рынке; —dag [-,da'(y)] -en, -e базарный
день; —hal [-,haP] -len, -ler крытый рынок;
—kone [-,ко:пэ] -n, -g рыночная торговка;
—kurv [-,koj'v] -en, -e ручная корзина;
—net [-,nst] -tet, = авоська, сумка-сетка;
—penge [~,редэ] pi плата за место (*на
рынке*); —plads [-,plas] -en, -er место для
торговли (*на"рынке*); —pris [-,pri's] -en, -er
рыночная цена; —stade [-,sda:5a] -/, -r
ларёк; торговые ряды; —taske [-,tasgo]
-n, -g хозяйственная сумка
tosidet ['to,std3t], tosidig [4o,sLdi] a
двусторонний
toskilling ['to,sgebrj] -en: stråle [være
glad] som en nyslået — ^ сиять как медный
самовар
tospand ['to,sban'] -et, = парная упряжка
tosproget ['to,sbro'yot] a 1) говорящий
на двух языках 2) двуязычный
tosproglig ['to,sbr3'yli] a: — korrespon-
dent сдавший экзамены по двум языкам
tosse I ['tosa] -л, -г глупец, простофиля
tosse II ['tosa] vi глупо вести себя;
gå og — omkring дурачиться
tossefugl ['tos3,fu'l] -en, -e *зоол.* олуша
(птица)
tossegod ['tosa,go'd] a простоватый, глупо-
ватый
tossehoved ['to\$ə,ho:59] -et, -er *см.* tosse I
tosseri [iosa'ri'] -et, -er глупость, неле-
пость
tossestreg ['tos9,sdraj'] -en, -er дураче-
ство
tosset ['tosatji] a 1) глупый 2) взбалмош-
ный; безрассудный; det er til at blive ~
over *разг.* от этого с ума можно сойти;
være — efter ngn, ngt *разг.* сходиться с ума
по ком-л., по чему-л.
tostavelserord ['tosda:vols9s,o'j] -et, =
двусложное слово
to||stemrnig ['to,stentI] a *муз.* двухголо-
сый, для двух голосов; —sædet [-,ss:dat] a
двухместный
tot I [tot] -ten, -ter I) пакля, очёс 2) клочок
(волос и т. н.); чуб; komme i —terne på
hinanden вцепиться (*сов.*) друг другу в во-
лосы
tot II [to:t] a *inv:* ligge — а) притвориться
(*сов.*) мёртвым; б) лежать в постели;
в) прогуливать
totaktsmot|or ['totagds,mo:toj] -oren, -årer
тех. двухтактный двигатель
total I ['to,tal] -let, -ler 1) два, двойка
(число) 2) *лингв.* двойственное число, дуалис
total II [to'ta'l] a общий, весь; целый,
полный; тотальный
totalHafholdenhed [to'ta'Uqyholanhe'd] -en
полное воздержание; —afholdsmand [-,qu-
holsman] -en, -maend трезвенник; —beløb
[-be,lø'p] -et, = общая сумма, итог; —for-
bud [-føjbuO] -et, = 1) полное запрещение
2) сухой закон

totalfredet [to'ta4, fre:53t] *a* тщательно сохраняемый [оберегаемый]
totalindtryk [to'ta'l, entrøk] *-ket*, = общее впечатление
totalisator [totali'sa:toj] *-en, -er* [...'to:-jaj] тотализатор
totalitet [totali'te*t] *-en, -er* цельность, совокупность; тотальность
totalitær [totali'te'j] *a* тоталитарный
total ||potentiel [to'taMpodanjjeP] *-let, -ler* общин потенциал; —sum [-, som'] *-men, -mer* см. totalbeløb; —udsalg [-, ибм1*у] *-et*, = ком. распродажа
toti ['toti] *num* двадцать (на чеках, почтовых переводах и т. п.)
totid pto, ti'e]: ved *-en* около двух часов, к двум часам
totrinsraket [totrensra, ket] *-ten, -ter* 1) двухступенчатая ракета 2) мероприятие, осуществляемое в два этапа
totte¹ ['todaj: dyrets pels —de шерсть животного взлохматилась; —s: komme op at —s вцепиться (*сов.*) друг другу в волосы
tottet ['todod] *a* лохматый, косматый
touche [tu/I -л, -г муз. туш
toupere¹ [tu'pe'ja] *vt* взбивать (волосы)
toupet [tu'pe] *-en* [...'pe'эп], *-er* [...'pe'эл] накладка из искусственных волос
tour|né [tuj'ne] *-neen* [...'ne'эп], *-neer* [./не'эп] поездка, путешествие, турне
tov [t^u] *-et* [tqu'a5], *-e* ['tava] 1) верёвка, канат; бечева 2) мор. конец
tovbane ['tqii.bams] *-n, -g* подвесная железная дорога; фуникулёр
tovejsskommunikation [tovajsskomunika-, Jo'n] *-en, -er* двусторонняя связь
tovende Поу, гпэ] *-n, -g* мор. конец
tovinget [4o, ver)9d] *a* двукрылый
tovtrækkeri [t^ytrsgo^i'] *-et, -er*: politisk — политика проволочек
tovtrækning ['tqu, tregnei)] *-en* спорт, перетягивание каната
tovværk [tqu, vejk] *-et* мор. оснастка, такелаж, тросы (*мн. ч.*)
toværelses [to, ve. J9ls3s] *a inv*: — lejlighed двухкомнатная квартира
toøre [to, ø:jo] *-n, -g* монета в два эре
toårig ['to, o:ri] *a*, toårs ['to, 3j's] *a inv* двухлетний, двухгодичный
tracheer [tra'ke'aj] *pi* анат. трахея
trachom [tra'kom] *-et* мед. трахома
tradition [tradi'o'n] *-en, -er* традиция; — en tro согласно традиции, по традиции
traditionel [tradi'o'nsr] *a* традиционный
traditions||løs [tradi'onslø's] *a* не имеющий традиции; —rig [-, ri] *a* богатый традициями; —tro [-, tro'] *a* верный традициям
traf [traf] *impf* om træffe
trafik [tra'fik] *-ken* 1) движение (поездов, людей), транспорт; уличное движение 2) запрещённая торговля; drive — med narkotika торговать наркотиками 3) свз. обмен; связь
trafikant [trafi'kan't] *-en, -er* тот, кто пользуется шоссе (*пешеход, велосипедист, автомобилист и т. п.*)
trafikllchef [tra'fik, fe'f] *-en, -er* ж.-д. начальник службы движения; — disciplin [-disi, pli'n] *-en* 1) соблюдение правил дви-

жения (*транспортом*) 2) соблюдение режима (радио)переговоров
trafikere¹ [trafi'ke'ja] *vi* совершать рейсы, курсировать
trafikeret [trafi'ke'joå] *a* насыщенный движением, с большим движением транспорта
trafik[|flyvemaskine [tra'fik, fly:vamasgi> по] *-n, -g* гражданский рейсовый самолёт; — flyver [%fly:vaj] *-en, -e* лётчик гражданской авиации; —flyvning l-, fly:vner)l *-en* воздушное сообщение; —fyg [-, fy*л] *-et*, = светофор; —knudepunkt Kknirdoporj'tl *-et, -er* дорожный узел, узел дорог; транспортный узел; —lys [-, ly*s] *-et* светофор; ~mid|del [-, mid'ol] *-let, -ler* 1) средство транспорта; средство сообщения 2) средство связи; —minister [-mi, nisdoj] *-el* министр путей сообщения (*неофициальное название министра общественных работ в Дании*); —rør [-, ргэр] *-pen, -per* транспортная пробка; —regler Kpe'ybj) *pi* правила движения транспорта; ~signal [-siy, na'l] *-et, -er* сигнал уличного движения; —åre [-, э:лэ] *-n, -g* магистраль, артерия города
tragedie [tra'ge'dio] *-n, -g* трагедия
tragedienne [tragedi'eno, tra/e'djen(9)] *-л, -g* трагедийная актриса
tragik [tra'gik] *-ken* драматическая сторона (*чего-л.*); трагедия
tragiker ['tra'gigsj] *-en, -e* трагик
tragikomisk ['trag^ko'misk] *a* трагикомический
tragisk ['tragisk] *a* трагический
tragt [tragt] *-en, -e* 1) воронка 2) труба (*граммофона*) 3) анат. тракт
trage¹ I ['trogdø] *vt* фильтровать, процеживать
trage¹ II ['tragda] *vi*: ~ efter ngт добиваться, домогаться чего-л.; ~ ngn efter livet посягать на чью-л. жизнь
tragten ['tragdsn] *-en* стремление, сильное желание
tragtformet ['tragdjojmot] *a* воронкообразный
tragtning f'tragdner)] *-en* фильтрование, процеживание
trailer l'treiløj] *-en, -e* 1) прицепной вагон, прицеп 2) кино анонс
train [trerj] *-et*, = см. træn
trajektorie [trajeg'to'rio] *-n, -g* траектория
trak [trak] *impf* om trække
trakasserier [tragaso'ri'oj] *pi* придирки, мелкие неприятности; козни
tracom [tra'ko'm] *-et* мед. трахома
trakt [tragt] *-en, -er* край, местность
traktat [trag'ta't] *-en, -er* 1) трактат 2) международный договор, международное соглашение
traktatbrud [trag'ta'd, brud] *-det*, = нарушение договора
traktatmæssig [trag'ta'dmesi] *a* в духе соглашения [договора]; —stridig [-sdrioi] *a* противоречащий соглашению [договору]
traktement (tragdo'mar)] *-et, -er* угощение
traktere¹ [trag'te'jo] *vt* угощать, почевать
traktor ['tragdoj] *-en, -er* [./to:J9j] трактор

traktorfører ['tragdoj, fø:JOJ] *-en, -e* тракторист
 traktør [trag'tø'j] *-en, -er* трактирщик
 traktørsted [trag'tø'^sded] *-et, -er* трактир, закусовая
 tralle¹ ['traía] *vt, vi* напевать
 tramp [tram'p] *-en* грузовое судно
 trampbåd ['tramb.bo'ó], trampdamper ['tramb, dambaj] *-en, -e* грузовой пароход, не совершающий регулярных рейсов
 trampe¹ ['trombo] *vi, vi* 1) топтать 2) (*på ngt*) топтать (*что-л.*) ногами; *перен.* попирать (*что-л.*) 3) нажимать (*на педали*)
 trampen [ЧгатЪэп] *-en* 1) топанье; топот 2) топтание
 trampolin [trambo'li'n] *-en, -er* трамплин
 tran [tran] *-nen (-net)* ворвань
 tranbrænderi [ЧгапЪгепэ, гГ] *-et см.* транкогери
 trance ['trarjsa] *-n, -g* транс, состояние экстаза
 tran|chéé ['trarj/o] *-cheen, -cheer* траншея, окоп
 tranchere¹ [trarj'je'jo] *vt* разрезать (*мясо, дичь*)
 trane [Чгапэ] *-л, -г* журавль
 tranebær [Чгапэ#Бел] *-ret, =* клюква
 trang I [trarj'] *-en* 1) нужда, необходимость, потребность; føle ~ til *ngt* чувствовать потребность в чём-л. 2) нужда, бедность; скудость
 trang II [trarj'] *a* 1) узкий, тесный; døren går — t дверь закрывается с трудом 2) стеснённый, трудный; leve i — e kår жить в трудных [стеснённых] условиях
 trangbrystet ['trar], brøsdø5] *a* астматический
 írángbrysiéihed i'trarj/orøsdadhe'o] *-en* астма; одышка
 trængthed ['trorjhe'ó] *-en* 1) теснота 2) стеснённость
 tranholdig ['tran, holdi] *a* содержащий ворвань
 trankogeri ['tranko:yo,ri'] *-et* выпарка ворвани
 trannet ['tronad] *a* отдающий ворвань; пропитанный ворвань; жирный
 transaktion [transag'jo'n] *-en, -er* ком. транзакция, сделка
 transatlantisk [transad'landisk] *a* трансатлантический
 transferere¹ [transfe're'ja] *vt* переводить (денежные суммы за границу)
 transformator [transfoj'ma:doj] *-en, -er* [...'to:J9j] *тех.* трансформатор
 transformatorstation [transíOJ'madojsdaJo'n] *-en, -er* *тех.* трансформаторная подстанция
 transfusion (transfu'.fo'n] *-en см.* blodtransfusion
 transistor [tran'sisdoj] *-en, -er* [...'tuoaj] 1) *ал.* транзистор 2) транзисторный радиоприёмник
 transit [tran'sit] *-ten, -ter* транзит, транзитная перевозка (грузов)
 transiterere¹ [transi'te'ja] 1. *vt* радио ретранслировать 2. *vi* перевозиться транзитом (*о товарах*)
 transitpods [tran'sid, gos] *-et* транзитный груз; —gård Кго'j] *-en, -e* место стоянки

грузового транспорта для таможенного досмотра; '—handel f-, han'al] *-en* транзитная торговля; '—havn [-, hqu'n] *-en, -e* транзитная гавань
 transitiv I ['transiti'v] *-et, -er* *грам.* переходный глагол
 transitiv II ['transiti'v] *a* *грам.* переходный (*о глаголе*)
 transittold [tran'sid, tor] *-en* транзитная пошлина
 transitvarer [tron'sid, va:J9j] *pi* транзитный груз, транзитные товары
 translatrice [transla'trtso] *-л, -g* официальная [присяжная] переводчица
 translator [transla'tø'j] *-en, -er* официальный [присяжный] переводчик
 translitteration [transiidara'o'n] *-en* лингв., транслитерация
 transmission [tronsmi'Jo'n] *-en, -er* 1) *тех.* передача, трансмиссия 2) трансляция, радиопередача
 transmittere¹ [transmi'te'jo] *vt* 1) *тех.* передавать 2) транслировать, передавать (по радио)
 tranonisk [tran'so'nisk] *a* физ. околозвуковой
 transparent I [transba'rar'] *-et, -er* транспарант
 transparent II [transba'ren't] *a* прозрачный, просвечивающий
 transpiration [transbira'o'п] *-en, -er* выделение пота, испарина
 transpirere¹ [transbi're'ja] *vi* потеть, вспотеть (*сов.*)
 transplantat [transblan'ta't] *-et, -er* *мед.* пересаженная ткань, трансплантат
 transplantation [transblanda'Jo'n] *-en* *мед.* пересадка, трансплантация
 transplantere¹ [transblan'te'jo] *vt* *мед.* пересаживать¹ (ткань)
 transponere¹ [transbo'ne'jo] *vt* муз. транспонировать
 transponering [transbo'ne'rer] *-en, -er* муз. транспонирование, транспонировка
 transport [trans'bojt] *-en, -er* 1) транспорт, перевозка, провоз; отправка, пересылка 2) транспортные средства 3) бухг. перенос, разнос
 transportabel [transboj'ta'bal] *a* 1) переносный, портативный; транспортабельный 2) переводимый (*о денежных суммах*)
 transport Uarbejder [trans'bojd, ajbaj'doj] *-en, -e* транспортный рабочий; '—beholder [-Бе, БэГэл] *-en, -e* контейнер; '—bånd î-, bon'] *-et, =* конвейер; '—damper [-, dambaj] *-en, -e* мор. транспорт, транспортное судно; ~ dyr [-, dy'j] *-et, =* вьючное животное
 transportere¹ [transboj'te'ja] *vt* перевозить, переносить; перемещать; транспортировать
 transportfly [trans'bojd, fly'] *-et, =, ~-* maskine [-mas, gi:na] *-л, -g* транспортный самолёт; '—mididel [-, пид'эл] *-(de)let, -ler* средство передвижения, транспортное средство; '—skib [-.sgi'p] *-et, -e* *см.* transportdamper; ~ væs|en Кве'san] *-(é)net* транспорт
 transportør [transboj'tø'j] *-en, -er* 1) *тех.* транспортёр 2) транспортёр

transskri bere¹ [transgri'be'ja] *vt фон.* транскрибировать, снабжать транскрипцией
 transskription [transgrib'J*o*n] *-en, -er фон.* транскрипция; транскрибирование
 transuran [transu'ra'n] fa: ~e grundstoffer *хим.* трансураниевые элементы
 transversal [transvej'sa'l] *a* поперечный, косой, наклонный
 trapez [tra'psds] 1) *-et, -er геом.* трапеция 2) *-en, -er* трапеция (*гимнастический снаряд*)
 trapezkunstner [tra'psds,konsdnoj] *-en, -e* акробат
 trapgås [tra'b.go's] *-en, -gæs см.* trappe II
 trappe I [tra'bo] *-л, -r* 1) лестница; rul-lende — эскалатор; bo to ~г ор жить на третьем этаже 2) крыльцо 3) *мор.* трап
 trappe II [tra'bo] *-n, -г зоол.* дрофа
 trappe¹ III [ЧгаБэ]: ~ af свёртывать, сворачивать (*военные действия*)
 trappe|afsats [**tra'p9**,qtjsads] *-en, -er* лестничная площадка; — automat [quto,ma't] *•en, -er* автоматическое освещение лестничной площадки; ~gang Kgag'] *-en, -e* ход, лестница; —gelænder l-ge.lsn'aj] *-et* перила; —hus [-,hu*s] *-et, -e* лестничная клетка; —kone [-,ко:пэ] *-л, -г* уборщица: —løb l-,lø'p] *-et, —* пролёт; —løber [-,lø:boj] *-en, -e* дорожка, лестничный (ковёр; —organg [-,obgarj'] *-en, -e* подъезд/вход; —rækværk [-,regvsjk] *-et см.* trappegelænder; —stige [,sdi:(v)o] *-n, -г* стремянка (*лестница*): —trin [trin] *-(n)et, —* ступенька
 traske¹ [tra'sga] *vi* 1) тащиться, плестись 2) шататься, бродить
 trassat [tra'sa't] *-en, -er фин.* трассат
 trassent [tra'sen't] *-en, -er фин.* векселедатель, трассант
 trassere¹ [tra'se'ja] *vt фин.* трассировать (*вексель*)
 tratte I'trada] *-n, -г фин.* тратта, переводный [трассированный] вексель
 traum|a I'tnjuma] *-en, -er мед.* травма
 traumatisk [trqu'ma'tisk] *a* травматический
 traume [trquma] *-n, -г см.* trauma
 trav [trqu] *-et I'trqu'ad], =* рысь; ride i ~ ехать рысью; sætte i — перейти (*сов.*) на рысь
 travalje [tra'valja] *-л, -г* баркас
 travbane I'trqu,banal *-n, -г* ипподром
 trave I [tra:vo] *-л, -г* копна (*сена и т. п.*)
 trave¹ II [tra:va] *vi* идти рысью (*о лошади*)
 traver [traivaj] *-en, -e* рысак
 traverbane [traivo^ba'no] *-n, -г см.* travbane
 travestere¹ [trava'sde'jo] *vi* пародировать
 travestering [travo'sde'rerj] *-en, -er* пародирование
 travesti [travo'sdi'J] *-en, -er* пародия (*стихотворная*); шарж
 travl [trqu'l] *a* занятый; хлопотливый; have —t быть занятым; спешить; have ~t med andres sager вмешиваться в чужие дела; få—t med ngt поспешить (*сов.*), поторопиться (*сов.*); de —e timer часы пик
 trawl [trə:l] *-en, = мор.* трал, траловая •сеть

trawle¹ [Чгэ:лэ] *vi мор.* тралить
 trawler [tro:loj] *-en, -e мор.* траулер
 travlhed [trqu'he'6] *-en* спешка; хлопоты; занятость
 travjlløb I'trqujo'p] *-et, =* рысистые бега; —sport [-,sbojt] *-en* конный спорт
 tre [tre] *num* три; en, to, — раз, два, три; мгновенно, в одно мгновение
 treakter [4re,agdoj] *-en, -e* пьеса в трёх действиях
 trebladet [tre,bIædot] *a* 1) *бот.* трёхлистный 2) *тех.* трёхлопастный
 tre||cifret [tre,sifro5] *a* трёхзначный; ~-delt [-.delt] *a* разделённый на три части
 tredie [tredjə] *см.* tredje
 tredimensional [trediman/o,na'lJ] *a* 1) трёхмерный, данный в трёх измерениях 2) *кино* стереоскопический; en ~ film стереофильм
 tredive [trs5va] *num* тридцать
 trediver [treåvoj]: i ~пе в 30-х годах; han er i ~ле ему за тридцать
 tredivte [trsdfo] *num* тридцатый; den — тридцатое (число)
 tredivtedel [trsOfdo,de'l] *-en, -e* тридцатая часть [доля]
 tredje [tredjal] *num* третий; den ~ третьё (число); et — gives ikke третьего не дано, иного выхода нет; for det — в-третьих; på ~ hånd из третьих рук O være ~ hjul til en vogn быть пятой спицей в колеснице
 tredjelidel [tredjo,de'l] *-en, -e* третья часть [доля]; to —e две трети; ~mand [-,man'] *-ел, -mænd* третий (человек); по-сторонний; *юр.* третье лицо
 tredjesidst [tredjo,sist] *a* третий с конца
 tredobbelt [tre,dobolt] 1. *a* тройной, трёхкратный 2. *adv* втрое; в три раза; трижды
 tredoble¹ [tre,doblo] *vt* утраивать, увеличивать в три раза
 tredækker [tre,dsgai] *-en, -e* 1) *ав.* триплан 2) *Блор.* трёхпалубное судно 3) *зоол.* дупель
 treenig [tre,e'ni] *a* триединый
 treenighed [tre,e'nihe'd] *-en рел.* троица
 treer ptre'o] *-en, -e* 1) (монета в) три эре 2) *карт,* тройка 3) третий номер (*автобуса и т. п.*)
 treetages [tree,tajas] *a inv* трёхэтажный
 trefagsvindue [trefays^vendu] *-/, -г* трёхстворчатое окно
 trefarvet [tre,fa.ivdd] *a* 1) трёхцветный 2) *полигр.* трёхкрасочный, трёхцветный
 trefod I'trejo'dl *-ел, -fødder* I) треножник, таган 2) тренога, штатив 3) *лит.* трёхстопный стих
 trefold [ЧгеЛэГ], trefoldig [tre'fDI'di] *a* троекратный, трёхкратный; тройственный
 trefoldighed [tre'fəГсЛБе'д] *-en* 1) троекратность; тройственность 2) *рел.* троица
 trefork [trejo]g] *-en, -e* трезубец
 trehjulet [treju'laO] *a* трёхколёсный
 trekant [tre,kan'd] *-en, -er* треугольник
 trekantet [tre,kandadl] *a* треугольный; трёхгранный
 treklang [tre,klar}] *-en, -e* луз. трезвучие
 tre||kløver [tre,klø'vaj] 1) *-en, -e* лист клевера, трилистник 2) *-et, -e* компания из трёх человек; -kvart [-,kvud] *-en, -e,*

три четверти; drikke sig temmelig — kvart
«сильно напиться (сов.)

trema [ˈtremə] -et, -er лингв., диереза, трема

tremaster [ˈtreˌmasdaa] -en, -e трёхмачтовое судно

tremilegrænse [ˈtremilɛˌɡrɛnsɛ] -n, -г трёхмильная полоса (территориальных <вод>)

tremme [ˈtremə] -n, -г решётка, сетка; переключатель; sidde bag — гпе сидеть за решёткой, сидеть в тюрьме

tremme||dør [ˈtreməˌdoˈj] -en, -e решётчатая дверь; — seng [-ˌsɛŋ] -en, -e кровать •сеткой

trende [ˈtrena] num уст. три

trense^I [ˈtrensa] -n, -г трензель, уздечка

trense^{II} [ˈtrɛnsə] vi мор. тренцевать

trepan [ˈtreˈpan] -en, -er мед. трепан

trepanation [ˈtrepanaˈoˌ*ɲ] -en мед. трепанация

trepanere^I [ˈtrepaˈneˈjo] vt мед. трепанировать

trepanng [ˈtresɑːŋ] -en зоол. трепанг

trepersoners [ˈtrepsjˌsoˈnɜːʒs] a inv трёхместный

treradet [ˈtreˌraˈdat] a с.-х. трёхрядный

tres [ˈtres] num шестьдесят; i **begyndelsen** af — serne в начале шестидесяти годов; han er siest i — serne ему далеко за шестьдесят, ему под семьдесят

tresidet [ˈtreˌsiːˌʂat], tresidig [ˈtreˌsiːˌdi] a 1) трёхсторонний 2) мат. трёхгранный

tresindstve [ˈtresɛnstyːvo] num шестьдесят

tresindstvende [ˈtresɛnstyːˌvɑːnə] num шестидесятый

tresindstvededel [ˈtresɛnstyːˌvɑːnəˌdeˌ4] -en, -e шестидесятая часть [доля]

tresindstveår [ˈtresɛnstyːˌvɑːˌoːri] a, tresindstveårs [ˈtresɛnstyːˌvɑːˌoːˌʂ] a inv шестидесятилетний

tre||spand [ˈtreˌsɔːn] -et, = тройка (лошадей); — spring [-ˌbrɛr] -et, = спорт. тройной прыжок

trasse [ˈtrɛsə] -n, -г галун, позумент

trasser [ˈtrɛsəˌʂ] i — ne в 60-х годах; han er i — ne ему за шестьдесят

tre||stemmig [ˈtreˌsɛmɪ] a муз. трёхголосный; — stjernet [-ˌsɔːˌʂɛnɛt] a высшего качества (о товаре); — strenget [-ˌsɔːˌʂɛnɛt] l трёхструнный; — sædet [-ˌsɛːˌʂat], — sædig [-ˌsɛːˌʂɛdɪ] a трёхместный

tresår [ˈtresˌoːri] a шестидесятилетний

tretal [ˈtreˌtal] -let, -ler три, тройка (число)

treth [ˈtreth] num тридцать (на чеках, почтовых переводах и т. п.)

trethid [ˈtreˌtiːd] -en: ved — en около трёх часов, к трём часам

trethommersøm [ˈtrethomˌsɔːm] -met, = трёхдюймовый гвоздь O det er slået fast med — разг. ^ решено и подписано

trethinsrakett [ˈtrethɪnsˌrɑːkɛt] -ten, -ter 1) воен., косм. трёхступенчатая ракета 2) мероприятие, осуществляемое в три этапа

trethten [ˈtrɛsdɑːn] num тринадцать

trethtende [ˈtrɛsdɑːnə] num тринадцатый; den — тринадцатое (число)

trethtendedel [ˈtrɛsdɑːnəˌdeˌ4] -en, -e тринадцатая часть [доля]

trethtetter [ˈtrɛsdɑːnə] -en, -er автобус номер 13

trethtettår [ˈtrɛsdɑːnˌoːri] a, trethtettårs [ˈtrɛsdɑːnˌoːˌʂ] a inv тринадцатилетний

trethtæt [ˈtrɛˌtoːˌɑːt] a трёхпалый; — måge зоол. трёхпалая чайка; — tårnet [-ˌDɛlˌnɛːt] a качественный (о серебряном изделии)

trethven [ˈtreːˌvɑːn] a медленный, медлительный

trethvenhed [ˈtreivɔːnˌhɛːd] -en медлительность

trethværelses [ˈtreˌvɛːˌʂɑːlsɛs] a inv трёхкомнатный

trethår [ˈtreˌoːri] a, trethårs [ˈtreˌoːˌʂ] a inv трёхлетний, трёхгодичный

triangel [ˈtriˌɑːŋˌɔːl] -(e)len, -ler 1) мат. треугольник 2) муз. цимбалы

triangulation [ˈtriˌɑːŋˌjʊˌlɑːˌoːn] -en, -er тригонометрическая съёмка, триангуляция

triangulere^I [ˈtriˌɑːŋˌjʊˌleːˌʂɑː] vi делать тригонометрическую съёмку

triangulering [ˈtriˌɑːŋˌjʊˌleːˌrɛŋ] -en см. triangulation

tribun [ˈtriˌbuːn] -en, -er оратор, трибун

tribunal [ˈtriˌbuːnɑːl] -en (-et), -er трибунал; суд

tribune [ˈtriˌbyːnə] -n, -г трибуна

tribut [ˈtriˌbut] -ten, -ter дань; yde sine — ter til ngt отдавать дань чему-л.

tributpligtig [ˈtriˌbudˌplɛŋˌdi] a воздающий должное, отдающий дань

triceps [ˈtrisɔːps] -en анат. трицепс, трёхглавая мышца

trick [ˈtrɪk] -et, = (s) трюк, уловка

tricykel [ˈtriˌsɪŋˌkɛl] -(e)len, -ler трёхколёсный велосипед

triel [ˈtriˌal] -en, -er зоол. кроншнеп

triftong [ˈtrɪfˌtɔŋ] -en, -er фон. трифтонг

trigonometri [ˈtrɪɡɔːnɔːˌmɛtri] -en тригонометрия

trigonometrisk [ˈtrɪɡɔːnɔːˌmɛdriˌʂ] a тригонометрический

trikin [ˈtriˌkiːn] -en, -er зоол. трихина

trikinsygdom [ˈtriˌkiːnˌsyːdɔm] -men мед. трихиноз

trikolore [ˈtrɪɡɔːˌloːə] -n, -г трёхцветный флаг; трёхцветная кокарда

trikot [ˈtriˌko] -et, -er (-s) трико (костюм)

trikotage [ˈtrɪkoˌtɑːrɑː] -n, (о сортах -г) трикотаж, вязаные изделия

trikotagefabrik [ˈtrɪkoˌtɑːˌofɑːˌbrɛk] -ken, -ker трикотажная фабрика

trille I [ˈtrɪlɛ] -n, -г трель; slå—г пускать трели O det spiller ingen — это ничего не значит

trille II [ˈtrɪlɛ] -n, -г мех. блок

trille^I III [ˈtrɪlɛ] vi пускать трели

trille^I IV [ˈtrɪlɛ] 1. vi катиться 2. vi катать

trillellbør [ˈtrɪlɛˌlˌbøːr] -en, -етачка; — bånd [-ˌbɔːn] -et, = обруч

trillinger [ˈtrɪlɛrˌʂɑː] pi тройня

trillion [ˈtrɪlɪˌoːn] -en, -er триллион

trilogi [ˈtrɪlɔːˌɡɪˌl] -en, -er трилогия

trille^I [ˈtrɛmɪɑː] vi катиться; вращаться CD — om а) опрокидываться; б) падать; валиться

trimme¹ ['trema] *vt* 1) приводить в порядок, упорядочивать 2) подстригать (*шерсть, гриву*) 3) *мор.* уравнивать; удифференцировать (*судно*)

trin [trin] *-(n)et* ['trin'ob], = 1) шаг; па (*в танце*) 2) ступень, ступенька; перекладина; подножка (*трамвая и т. п.*) 3) степень, стадия, уровень 4) ступень (*ракеты*) O — for — шаг за шагом; stille ngn på lige ~ med en anden ставить кого-л. на одну доску с кем-л.

trinbræt ['trin,bret] *-tet, -ter* 1) подножка, ступенька 2) *ж.-д.* полустанок

trind [tren*] 1. *a* кругленький, пухлый 2. *adv.* — t omkring! кругом! (*команда*)

trindhed ['tren'he'6] *-en* округлость

trinfølge ['trinjøly] *-n* последовательность, постепенность, градация

trinitrotoluol ['trinidrotolu,04] *-et* *хим.* тринитротолуол, тротил, тол

trinomialum [tri'nomiom] *-et, -er* *мат.* трёхчлен

trinrække ['trinjega] *-n* *см.* trinfølge

trinvis ['trinvi's] *adv* постепенно, мало-помалу

trio ['trio] *-en, -er* *муз.* трио

trip [trip] *-pet, =* 1) мелкий шаг 2) поездка, экскурсия 3) опьянение, одурманивание (*наркотиками*)

trippe¹ ['triba] *vi* семенить (*ногами*); stå og — переминаясь с ^оги на ногу

trippen ['triban] *-en* топтание, топотание

triptik ['tribtik] *-et, -s* *жив.* триптих

trisse I ['trisa] *-n, -g* *тех.* 1) ролик, шкив, блок; ворот; подъёмная машина 2) катушка

trisse II ['trisa] *vi i* 1) поднимать лебёдкой 2) *мор.* выбирать лебёдкой o ~ af *разг.* убираться; — omkring слоняться, шататься; — op поднимать; — ned спускать

trisse I! blok ['trisa,blok] *-ken, -ke* *тех.* роликовый блок; — hjul [-j'u'l] *-et, =* блок, шкив; — værk [-,vejg] *-et* *тех.* тали, полиспаст

trist [trisd] *a* грустный, печальный, скорбный; жалкий

trit [trit] *-tet, =* шаг; holde ~ идти в ногу; держать шаг; komme ud af — идти не в ногу; сбиться (*сов.*) с такта O sætte ngt i — пустить (*сов.*) что-л. в ход; начать (*сов.*) что-л.; være ude af — сбиться (*сов.*) с темпа; ude af — med moderne metoder в противовес современным методам

triton [tri'to'n] *-en, -er* 1) *зоол.* тритон 2) *миф.* морской царь

triumf [tri'om'f] *-en, -er* триумф, торжество

triumfator [triom'faitoj] *-en, -er* [...'to:Jd] триумфатор, победитель

triumfbue [tri'omf,bu:a] *-n, -g* триумфальная арка

triumfere¹ [triom'fe'ja] *vi* торжествовать, ликовать

triumf||skrig [tri'omf,sgri'7] *-et, =* победный клич; — tog [-До^] *-et, =* триумфальное шествие; — vogn [-,vqu'n] *-en, -e* триумфальная колесница

triumvirat [triomvi'rcTt] *-et, -er* триумвират

trivelig ['trtvøli] *a* упитанный, дородный; толстый

trivelighed ['tri:valihe'5] *-en* упитанность, дородность

trives ['trkvas] *vi* 1) процветать, преуспевать 2) прививаться, развиваться (*о растении*) 3) полнеть, округляться

trivialitet [triviali'te't] *-en, -er* пошлость, банальность

triviallitteratur [trivi'allidaraju'j] *-en* бульварная литература

triviel [trivi'el*] *a* пошлый, банальный, избитый, тривиальный

trivsel ['trhj'sal] *-en* процветание, благополучие

tro I [tro'] *-en* 1) *в разн. знач.* вера; ~, håb og kærlighed вера, надежда, любовь 2) доверие 3) уверенность, убежденность; en udbredt — широко распространённое мнение 4) верование, религия 5) честность, порядочность; i god — честно; i ond ~ нечестно; på — og love на веру; erklæring på — og love торжественное заявление

tro II [tro'] *a inv* 1) верный, преданный; — mod sit land преданный своей родине; blive sit løfte — сдержать (*сов.*) обещание 2) верный, правильный; точный (*о копии*); en — beretning правдивая информация

tro¹ III [tro'] *vt* 1) (*på ngt*) верить (*во что-л., чему-л.*); det kan De — ! не сомневайтесь!; — sig sikker чувствовать себя уверенным; ikke til at — ! невероятно! 2) думать, полагать; man skulle ~, at... надо полагать...; han — ede, det ville blive regn он предполагал, что пойдёт дождь o — om igen *разг.* передумать (*сов.*), пере решить (*сов.*)

trods I [tros] *-en* упорство, упрямство; vise ~ mod ngn проявить (*сов.*) упорство в отношении кого-л.

trods II [tros] *praep* несмотря на; ~ alt несмотря ни на что, вопреки всему; ~ alle formaninger несмотря на все увещания O han skyder ~ den bedste jæger он самый, лучший стрелок

trodse¹ ['trosa] *vt* упорствовать, сопротивляться; противиться (*чему-л.*); han ~ g enhver fare он пренебрегает любой опасностью; det — g enhver beskrivelse это не поддаётся описанию

trodsig ['tro:si] *a* упрямый; упорный

trodsighed ['tro:sihe'd] *-en* упрямство; упорство

troende I ['tro'ano]: stå til — заслуживать доверия

troende II ['tro'ana] *a* верующий

trofast ['trofasd] *a* верный, преданный, надёжный

trofasthed ['trofasdhe'd] *-en* верность, преданность

trofæ [tro'fs*] *-en, -er* трофей

troglodyt [tro'glo'dyt] *-ten, -ter* троглодит

trohjertig ['troj'ejdi] *a* чистосердечный, прямодушный, откровенный

trohjertighed ['tro:jsjdihe'5] *-en* чистосердечие, прямодушие, откровенность

troika ['trojga] *-en, -er* *см.* тройка

trojansk [tro'ja'nsk] *a* *ист.* троянский; den — e hest троянский конь

trojka ['troiga] *-en, -er* тройка

trokæ [tro'ks'l *-en, -er* лит. трохей, хорей
trold [trol'] *-en, -e* фольк. тролль; домо-
вой, леший **O** komme som — af en æske
появиться (*сов.*) неожиданно; din lille — I
ах ты, малышка!

troldand [trol'an'] *-en, -ænder* зоол. утка
хохлатая

trolddom [troidom'] *-men* колдовство,
чары

trolde¹ [Чгэлэ] øt, vt см. trylle

trolderi [trol'o'ri'] *-et, -er* см. trolddom

troldet [trolad] *a* непослушный, злой
(о ребёнке)

troldfolk [trol'fol'g] *pi* фольк. тролли;
домовые, лешие; —mand [-,nna'n'] *-en,*
•tænd колдун, волшебник, чародей; —tøj
Ktoj'] *-et* см. troldfolk

trolig [tro:li] 1. *a* вероятный, возможный

2. *adv* регулярно, постоянно

trolje [trolja] *-n, -g* дрезина

trolleybus [trolibus] *-sen, -ser* троллейбус

trolove¹ [trojo'vo] *vi* уст. обручиться
(*сов.*)

trolovelse [trojo'volso] *-n, -g* обручение,
помолвка

troles [trolø's] *a* вероломный, коварный

troløshed [troløshe'd] *-en* измена, веро-
ломство

tromba [tromba] *-en, -er* муз. труба

trombe [tromba] *-n, -r* 1) водяной смерч
2) *мед.* тромб

trombone [tron'bo:no] *-n, -g* тромбон

trombose [trom'bo:so] *-n, -g* *мед.* тромбоз

tromle I [tromlo] *-n, -g* *тех.* 1) барабан,
цилиндр 2) каток 3) цистерна

tromle II [tromlo] vt *тех.* укатывать

tromling [tromler]) *-en* *тех.* укатывание

tromme I [troma] -л, -г барабан <> slå
på den store — разгласить (*сов.*) что-л.,
протрубить (*сов.*) о чём-л.; slå på — for
sig selv делать себе рекламу

tromme¹ II [troma] *vi* барабанить; бить
в барабан; — på døren барабанить в дверь
• ~ folk sammen созывать народ

tromme||fisk [tromajesg] *-en* зоол. ба-
рабанщик (*рыба*); —hinde [-,hena] -л, -г
шт. барабанная перепонка; —hule [-,hu>
lɛ] -л, —hulhed [-,hu:lhe'd] *-en* *анат.* ба-
рабанная полость; —hvirvel [-,veJVol] *-en*
барабанная дробь; —ild [-JP] *-en* *воен.*
ураганный огонь; —signal [-,siy,na'l] *-et,*
•eg барабанный сигнал; —slag [-,sla'y] *-et,*
= барабанный бой; —slager [-,sla'yoj] *-en,*
•e барабанщик; —stik [-,sdek] *-ken, -ker,*
—stikke [-,sdego] *-n, -g* барабанная палочка
trompet [trom'pe't] *-en, -er* муз. труба;
støde i —en затрубить (*сов.*)

trompete¹ [trom'pe'do] *vi* трубить; играть
на трубе

trompeter [trom'pe'doj] *-en, -e* трубач;
горнист

trompeterfugl [trom'pedajJu'l] *-en, -e*
м. голубь-трубач

trompetfanfare [trom'pe'dfanJaiJo] *-n, -r*
>анфары (*мн. Н.*)

trompetist [trompe'tisd] *-en, -er* трубач
(в оркестре)

trompetUskrald f trom'pe'd,sgrar] *-et* труб-
ный глас; — stød [-,sdø'd] *-et, =* 1) трубный
звук 2) туш

tron||arving [tro:n,aiver]) *-en, -er* престо-
лонаследник; —bestigelse [-be,sdi'yols9] *-n*
вступление на престол

trone I [troend] *-n, -g* трон, престол;
støde fra —n свергнуть (*сов.*) с престола

trone¹ II [troena] *vi* воссесть (*на тро-
не*)

tron||frasingelse [tro:nJrasi'olsa] *-n, -r*
отречение от престола; —følge [-Jølvd] *-n*
престолонаследие; —følger [-Jølyoj] *-en,*
-e см. tronarving; —him|mel [-,hemol]
-(mé)len, -le балдахин; —kræver [-,krevdj]
-en, -e претендент на престол; —skifte
[-,sgefdo] *-t* смена царствующего лица;
— tale [-Jailo] -л, -г 1) тронная речь 2) речь
премьер-министра на открытии сессии пар-
ламента (*в Дании*)

trop [trop] 1) *-pen, -pe* группа, отряд;
взвод; slutte—реп быть замыкающим, идти
последним; i sluttet — сомкнутым строем
2) *pi* *-per* войска <> holde — med ngn дер-
жать шаг, идти в ногу с кем-л.

trope I Чго:Бэ] -л, -г лит. троп

trope||egn [Чго:Бэ,а]п] *-en, -e* тропиче-
ский район; —feber [-Je'ba] *-en* тропи-
ческая лихорадка, малярия; —hjelm
[-Jsl'm] *-en, -e* тропический шлем; —klima
[-,kli:ma] *-et* тропический климат; —land
[-Jan'] *-et, -e* тропическая страна
troperne [ЧпхБэлпэ] *pi* тропики
tropisk [tro'bisg] *a* тропический
troposfære [trobo'sfeuo] *-n, -g* тропосфе-
ра

trope¹ [trobo] *vi*: — op *разг.* собираться,
скопляться; внезапно появляться, нагрят-
нуть (*сов.*)

troppel|afdeling [troba,qyde4ei] *-en, -er*
войсковое подразделение, войсковая часть;
—bevægelse [-be,,Vf'yals9] *-n* передвижение
[манёвр] войск; —forsendelse [-foj,sen'olso]
-л, -г отправка войск; —forskydning [-foj-
,sgy'5ner]) *-en* переброска [передислокация]
войск; —korps lkojbs] *-et, =* войсковое
соединение; армейский корпус; —mønstring
[-,mønsdrei]) *-en, -er* смотр войскам

troppe||revy [trobo:re,vy] *-en, -er* см.
troppemønstring; —samling [-,samler]) *-en,*
-er сосредоточение [скопление] войск; —
styrker [-,sdyjgoj] *pi* вооружённые силы,
войска, армия; —tjeneste [-Jjemasdo] -л, -г
строевая служба, служба в войсках; —
transport [-trans,bojd] *-en, -er* 1) перевозка
войск 2) воинский эшелон 3) *мор.* войско-
вой транспорт; —udskrivning [-,udsgri'v-
ner]) -ел призыв в армию

tropsfører [trobsjø:JOJ] *-en, -er* коман-
дир (*отряда скаутов*)

tros [tros] *-set* *воен.* обоз

tros||bekendelse [tro'sbe,ksn'olso] *-n, -r*
вероисповедание; —frihed [-Jrihe'd] *-en*
свобода вероисповедания; —fælle [-Jelol]
-л, -г единоверец

troskab [trosga'p] *-en* верность

troskabs||brud [trosga'bs,brud] *-det, =*
вероломство, измена; —ed [-,e'd] *-en, -er*
клятва (в) верности

troskyldig [tro'sgyl'di] *a* наивный, довер-
чивый

troskyldighed [tro'sgyrdihe'o] *-en* наив-
ность, доверчивость

tro|Uere ['tro'sjfcja] -n *рел.* догматика;
 — samfund [-,samfon'] -et, = религиозная
 община
 trosse J'trosa] -n, -g канат, трос
 trotyl [tro'ty'l] -et тротил, тол
 trotyllegeme [tro'tylJ^vamo] -t, -g толо-
 вая [тротйловая] шашка
 troubadour [truba'du'j] -en, -er труба-
 дур
 troværdig [tro'vej'di] a заслуживающий
 доверия; дсгтоверный
 troværdighed [tro'vsj'dihe'å] -en досто-
 верность, правдоподобие
 true¹ ['tru:ø] vt 1) угрожать, грозить
 (кому-л.); — ad ngn med fingeren грозить
 пальцем кому-л.; — efter ngn грозить
 вслед кому-л.; ~ ngn til ngt добиться
 (сов.) чего-л. от кого-л. угрозами; huset
 —г med at falde sammen дом грозит обру-
 шиться 2) ставить под угрозу что-л. 3) на-
 висать, надвигаться (об опасности и т. п.);
 det —г med regn собирается дождь
 truen I'tman] -en угрозы (мн. ч.)
 truende [Чгигэпэ] a угрожающий
 truffen ['trofon], truffet ('trofad] *part II*
om træffe
 trug (tru(y)) -et ['tru'(y)эб], = корыто,
 корытце
 trukket I'trogad] *part II om trække*
 trumf [trom'f] -en, -er козырь; stikke et
 kort med — побить (сов.) карту козырем;
 spille sin sidste ~ ud *перен.* выложить
 (сов.) последний козырь; sætte en — derpå
 побить (сов.) козырем (тж. *перен.* у<^ tage
 ngn med en — добиться (сов.) от кого-л.
 (угрозой, принуждением, вымогательством)
 trumfe¹ ['tromfo] vi козырять CZ] ~ ngt
 igennem добиться (сов.) чего-л.; — ngn
 over перешеголять (сов.) кого-л.
 trummerum [troma'rom] (en) однообра-
 зие; det daglige livs — однообразие будней;
 alt går i den gamle — всё идёт как заведено
 trunte ['trondo] -n, -r 1) ствол (дерева)
 2) пень 3) толстяк
 trup [trup] -pen, -pe 1) труппа 2) банда
 trusIsel I'trusal] - (se)len, -ler угроза;
 gøre alvor af sin — приводить угрозу в ис-
 полнение; en tom — пустая угроза
 trusselsbrev ['trusals,bre*v] -et, -e пись-
 мо, содержащее угрозу; угрожающее пись-
 мо
 trusser ['trusoj] pi панталоны, трусики
 trust [trosd, trosd] -en, -er трест
 trut [trut] -ten см. trutmund
 truthorn rtrud,ho'jn] -et рожок; *шутл.*
 автомобильный сигнал
 trutmund ['trudmon] -en: sætte — op
 надуть (сов.) губы
 trutte¹ ['truda] vi, vt 1) трубить (в рог,
 рожок); гудеть 2) : — munden надуть (сов.)
 губы
 tryg [trøk] 1. a 1) спокойный, уверенный;
 en — havn тихая гавань 2) обеспеченный;
 en ~ alderdom обеспеченная старость
 2. (-t) *adv* спокойно, уверенно; sove ~ t
 спать спокойно
 tryghed ['trøghe'5] -en 1) уверенность
 2) обеспеченность
 tryghedsfelelse I'trøghe5s,fø:lalsa] -n чув-
 ство уверенности

trygle¹ ['tryyla] vt (*orn ngt*) выпрашивать
 (что-л.), упрашивать, умолять (о чём-л.)
 trygleri [try^la'ri'] -et, -er выпрашивание,
 вымаливание
 tryk I [trøk] -ket, = 1) давление, нажим
 (тж. *перен.*); udøve et — på ngn оказывать
 давление на кого-л. 2) пожатие (руки)
 3) *тех.* давление 4) лингв, ударение <> *У
 avler modtryk действие вызывает противо-
 действие
 tryk II [trøk] -ken, = 1) *полигр.* печать;
 bogen er gået i — ken книга сдана в печать;
 spræret — разрядка; tæt — сжатый шрифт;
 плотный набор; her står det på — здесь
 написано чёрным по белому 2) *полигр.*
 оттиск 3) *текст*, набивка
 trykark ['trøg,ajg] -et, = *полигр.* от-
 тиск
 trykbølge I'trøg^ølyø] -n, -g *воен.* удар-
 ная волна
 trykfejl ['trøg.fai'l] -en, = опечатка
 trykfejlsliste ['trøgfajlsjesda] -n, -g спи-
 сок опечаток
 trykkabine ['trøgka,bi:na] -n, -g *ае.* гер-
 метическая кабина
 trykke¹ I'trøga] vt 1) давить, нажимать
 (на что-л.); — på en knap нажать (сов.)
 кнопку; — hånden пожать (сов.) руку;
 det —г mig for brystet мне давит грудь
 2) оказывать давление (на что-л.); ~
 priserne сбивать цены 3) *полигр.* печатать;
 тискать 4) мучить, угнетать (о совести) а ~
 ud выжимать; выдавливать; — sig (ved ngt)
 уклоняться (от чего-л.), упираться, не
 хотеть (сделать что-л.)
 trykkefrihed ['trøgeJrihe'S] -en свобода
 печати
 trykkefærdig ['trøga,fudi] a готовый к пе-
 чати
 trykkemaskine ['trøgama,sgi:na] -л, -g
 печатная машина, печатный станок [пресс]
 trykkende ['trøgsna] a давящий, гнету-
 щий; мучительный, томящий; en ~ hede
 томительный зной, гнетущая жара
 trykkeomkostninger ['trøga,omkosdner)3j]
 pi расходы по печати
 trykker ['trøgoi] -en, -e 1) печатник, ти-
 пограф 2) *тех.* собачка; защёлка
 trykkeri [trøga'rP] -et, -er типогра-
 фия
 tryk||knap ['trøg,knap] -pen, -per кнопка;
 — knapkrig ['trøgknab,kri'Y] -en, -e «кно-
 почная война», война путём нажимания
 кнопок; — koger [-,ko:ya] -en, -e кастрюля-
 -скороварка; — leje [-,laja] -г *тех.*
 упорный подшипник; — Tuft [-,!ofd] -en
 физ., *тех.* сжатый воздух; — lås I-,lo's]
 -en, -e кнопка, застёжка; - måler [-,m;>:l9j]
 -en, -e физ., *тех.* манометр
 trykning ['trøgner] -en, -er печать, печа-
 тание
 trykningsomkostninger ['trøgner)S,omkosd-
 negaj] pi см. trykkeomkostninger
 tryk[Ipapir ['trøgra,pi'j] -et бумага (для
 печати); — prøve [-,prø:va] -n *тех.* испы-
 тание давлением; — pumpe (-,pompa] -л, -g
 нагнетательный насос; — sag Ksa'vI -en, -er
 печатное (надпись на бандероли)
 trykskade ['trøg,sgax)a] -n, -g *воен.* пора-
 жение ударной волной

tryk||stærk ['trøg,sdejg] *a фон.* ударный; ~svag [-,sva'y] *a фон.* безударный, без ударения

tryksværite ['trøg,svejdo]-лтипографская краска

trylle¹ ['trylo] *vi, vt* 1) колдовать 2) показывать фокусы • — frem вызвать (*сов.*) колдовством; — от превратить (*сов.*)

tryllebinde⁴ ['trylэ,ben'э] *vt* зачаровывать; приколдовывать

trylle||fløjte ['trylэДlэ2сlэ] *-n, -г* волшебная флейта; — kunst [-,kon'sd] *-en* 1) колдовство, волшебство 2) искусство иллюзиониста; — kunstner [-,konsdnoj] *-en, -e* фокусник, иллюзионист

trylleri [trylo'ri'] *-et, -er* 1) колдовство; ворожба 2) *перен.* очарование

trylleilslag ['tryla^sla'y] *-ej, =* удар [взмах] волшебной палочкой; som ved et~ как по мановению волшебной палочки; ~spejl l-,sb§j'l] *-et, -e* волшебное зеркало; ~stav [-,sda'v] *-en, -e* волшебная палочка

tryne ['try:na] *-n, -г* 1) рыло, пяточок {у свины} 2) *груб.* морда

træ [tre'] *-et, -er* 1) дерево 2) дерево, лес {материал}; af — деревянный; blødt [hårdt] — мягкое [твёрдое] дерево 3) бочка ф ikke se skoven Лог bare —ег *погов.* из-за деревьев не видеть леса; det hænger ikke på—егпе *погов.* = это на земле не валяется; §то с неба не падает; kundskabens ~ *библ.* древо познания добра и зла; livets— древо жизни

træaffald [ЧгедпЛаГ] *-et* щепы; древесные отходы

træagtig [4re,agdi] *a* 1) древовидный 2) одеревеневший, похожий на дерево

træ Uarbejde „i'tre,ajbaj'do] *-t, -г* деревообделочные работы; — art [-,aj'd] *-en, -er* порода дерева; — aske [-,asga] *-n* древесный пепел; ^bark [-,bajg] *-en* древесная кора; ^beklædning [-be^kls'dneg] *-en* деревянная обшивка; — ben [-,be'n] *-et, =* деревянная нога, протез (*ножной*)

træbevokset ['trebe,vogsså] *a* поросший лесом, лесистый

træ||bro ['tre,bro'] *-en, -er* деревянный мост; — brolægning [-,brolegner] *-en* торцовая мостовая; — buk [-,bok] *-ken, -ke* зоол. жук-дровосек; — bygning [-.bygning] *-en, -er* деревянное строение; ~bånd [-,bon'] *-et, =* обод, обруч

træde³ I [ЧГЕ:63] *vt* вдевать; — en nål вдевать нитку в иголку

træde³ II [ЧГкбэ] *vi, vt* ступать, пасту-гать; — et orgel нажимать меха (органа) • — af а) уходить с работы; б) сдавать командование; træd af I разойдись! (*команда*); — an *воен.* строиться, стать (*сов.*) в строй; — fejl оступиться (*сов.*); — fra а) отступить; б) уходить в отставку; — frem выступать вперёд, выдаваться (вперёд); ~i ngnsted заменить (*сов.*) кого-л.; — ind i partiet вступить (*сов.*) в партию; træd indenfor! заходи (те)!, входи (те)!; — ned топтать, попирать; — nærmere подходить ближе, приближаться; floden —г over sine bredder река выходит из берегов; — ngn på foden наступить (*сов.*) кому-л. на ногу (*тж. перен.*); — sammen собираться; — til

side отойти (*сов.*) в сторону; — tilbage отступать; — ud af partiet выйти (*сов.*) из партии <> — i kraft вступать в силу; — i vejen for ngn встать (*сов.*) на чьём-л. пути; — i tjeneste поступить (*сов.*) на службу; — under gevær поступить (*сов.*) на военную службу; — under fødder попирать

trædelibræt ['tre:do,bret] *-tet, -ter* педаль (швейной машины); — hjul [-Ju'l] *-et, =* *тех.* шестерня с педалями; *текст.* ходовое колесо; ^maskine [-ma^sgung] *-n, -г* ножная швейная машина; — mølle [-,tolé] *-n, -г* нудная, однообразная работа; — pude [-,ри:бэ] *-n, -г* подушечка (*на подошве некоторых животных*)

træf [tref] *-fet, =* 1) случайность, совпадение; et heldigt — счастливая случайность; et rent — чистая случайность 2) попадание

træfattig ['trejadi] *a* бедный лесом
træffe⁴ ['trsfz] *vt* 1) попадать (*в цель*); *перен.* задевать (*кого-л.*); kuglen traf... пуля попала в...; føle sig truffet чувствовать себя задетым [обиженным] 2) встречать, заставить (*кого-л.*); —г jeg professoren? принимает ли профессор?; — ngn hjemme заставить (*сов.*) кого-л. дома 3) принимать (меры) CD — på ngn, ngt встречать кого-л., что-л., наталкиваться на кого-л., что-л.; — sammen встречаться; происходить одновременно O ~ en aftale стовориться (*сов.*), договориться (*сов.*), заключить (*сов.*)-соглашение; — forberedelser готовиться; —s встречаются; —s fra 9—11 приёмные часы от 9 до 11; — sig случаться, получаться; det—г sig heldigt это складывается удачно

træffende ['trefons] *a* меткий, верный, точный; разительный (*о сходстве*); en — bemærkning меткое замечание

træffer ['trsføj] *-en, -e* 1) *воен.* попадание 2) меткое замечание; удачный ответ 3) книга, фильм, песня и т. п., пользующиеся большим успехом у публики

træffesandsynlighed ['trsfosan^synlihe'd] *-en* *воен.* вероятность попадания

træffetid ['trsfoti'd] *-en* приёмные часы, время встречи

træfning ['trefnerj] *-en, -er* *воен.* 1) бой, стычка, схватка 2) попадание

træfri ['trsfri*] *a* без примеси целлюлозы; ~t papir бумага без примеси древесины
træfrugt ['trsfrogd] *-en, -er* фрукты (*мн. ч.*)₉ плоды (*мн. ч.*)

træfsikker ['trd,segOj] *a* меткий, точный
træfsikkerhed ['tref,seg3Jhe'б] *-en* меткость, точность (*попадания*)

træg [tre'y] *a* вялый, ленивый, медлительный

trægas ['tre,gas] *-sen* древесный газ
træghed ['treiyhe'd] *-en* вялость, леность, медлительность

trællgruppe ['trsg,gruba] *-n, -г* группа деревьев; — grænse [-,grenso] *-n, -г* граница лесов; — gulv [-,gol] *-et, -e* деревянный пол; — handel [-,han'al] *-e/г* торговля лесом; — handler [-,hanl3j] *-en, -e* торговец лесом
træk I [trek] *-ken* сквозняк; тяга (*в печи*)
træk II [trsk] *-ket, =* I) черта (*лица, характера*) 2) почерк, росчерк 3) ход (*в игре*); взятка (*в карточной игре*) 4) пере-

лёт, миграция 5) *спорт*, рывок 6) тяговое усилие, растяжение <> i ét — разом, враз; ilere gange i — несколько раз подряд; i store — в общих чертах; i korte — вкратце; gå på — заниматься проституцией

trællkar ['tre.kai] *-ret*, = лохань; — kasse [-,kaso] *-n*, -г деревянный ящик, деревянный сундук

træk i basun ['trsgba,5u'n) *-en*, *-er* муз. тромбон; — dyr [-,dy'i] *-et*, = тягловый скот; вьючное животное; — fugl [-,fu'l] *•en*, *-e* перелётная птица; — gardin [-gaj-,di'n) *-et*, *-er* занавеска, гардина; — harmonika [-hcu,mo'nika] *-en*, *-er* гармоника; — hul [-.hol] *-let*, *-ler* отдушина, вентиль trække' ['trega] *vt*, *vi* 1) тянуть, вытягивать; — blank вытащить (*сов.*) пустой номер (*в лотерее*); perler på en snor на низывать бусы; — en linje прочертить (*сов.*) линию; — vejret передохнуть (*сов.*), перевести (*сов.*) дух; lade teen — дать (*сов.*) чаю настояться; cigaretten —г ikke папироса не курится 2) дёргать; det —г i min skulder у меня болит (дёргает) плечо; — på skuldrene пожимать плечами 3) сквозить; det —г сквозит 4) прогуливаться (*о проститутках*) а — af а) править (*бритею*); б) *полигр.* тискать; отпечатывать на стеклографе; — klæderne af снимать одежду; — bort а) улететь (*о птицах*); б) рассеиваться (*о тумане*); — for задёргивать (*занавеску*); — forbi проноситься; uvejret trak forbi буря пронеслась мимо; — fra *мат.* вычитать; — frem вытягивать; — tiden hen med snak проводить время в болтовне; — ned спускать (*шторы*); — op а) откупоривать, открывать (*бутылку вина*); б) заводить (*часы*); в) надувать, обманывать, обсчитывать; — over а) стихать (*о ветре и т. п.*); б) обтягивать (*кожей*); — støvler på натягивать сапоги; ~ sammen надвигаться (*о грозе*); — sig sammen сокращаться; sig tilbage а) отступить (*о войсках*); б) уходить в отставку; — ud а) вырывать (*зубы*); б) затягивать (*время*); — sig ud af spillet выходить из игры <> — på næsen морщить нос, выказывать презрение к чему-л.; — på smilebåndet слегка улыбаться; ~ i langdrag затягивать; — i land уступать; skibet —г vand судно дало течь; — det korteste strå остаться (*сов.*) в убытке [в накладе]

trække Hævne ['trsgo.euns] *-n* сила тяги; — nål [-,пэ'l] *-en*, *-e* большая игла для продевания; шило

trækker ['trsgoj] *-en*, *-e* 1) погонщик (*скота*) 2) проститутка

trækraft ['trfg,krafd] *-en*, *-kræfter* тяговое усилие; тяга, средство тяги

trækline ['trsgji:nэJ] *-n*, *-g* бечева, постромка

træklods ['trs,klosJ] *-en*, *-er* деревянный кубик

træki|luft ['treg,lofd] *-en* сквозняк; — mid I del [-.med'ol] *-(de)let*, *-ler* средство тяги

trækning ['tregncg] *-en*, *-er* 1) подёргивание, вздрагивание; судорога, спазм 2) тираж, розыгрыш 3) тяга O ligge i de sidste ^er лежать при последнем издыхании

trækningsliste ('trsgner}s,lesda] *-n*, -г таблица выигрышен

træk|papir ['trsgpa,pPj] *-et* промокательная бумага; — piast|er [-,plasdoj] *-(e)ret*, *-re*

1) *мед.* вытяжной пластырь 2) *перен.* магнит, приманка

trækroone ['trs,kro:no] *-n*, *-g* крона дерева

træk|jrude ['treg,ricdd] *-n*, -г форточка; вентилятор; ~tov [-#toyl] *-et*, *-e* бечева, канат

trækul l'trx.kol] *-let* древесный уголь

træk|vod [4rsg,vod] *-det*, = невод; ~vogn f-.v^u'n] *-en*, *-e* тачка, тележка

træl [irs]*] *-ten*, *-le* раб

trælast ['trsjasdj] *-en*, *-er* древесина; строевой лес; лесоматериалы (*мн. ч.*)

trælasthandel l'trslasd.han'al] *-en* торговля лесом; — handler [-,hanloj] *-en*, *-e* торговец лесом; лесопромышленник

trælbinde' ['trsl,ben'o] *vt* закабалить, поработать

trældom ['trsl'dom'] *-men* рабство

trælle' ['trsl'o] *vi* работать как каторжный trællearbejde ['trsl9,ajbaj'do] *-/* рабский труд

trællevi l'trsl'lovi's] *adv*: på — ло-рабскн trælleåg ['trela,3*Yl] *-et* рабство

træls l'trcTs], trælsom ['trslsom'] *a* утомительный, тяжёлый, мучительный

træløber ['trsl,lo:boj] *-en*, *-e* *зоол.* пищуха обыкновенная

træløs ['trslø's] *a* безлесный

træilmænd l'trslman'l] *-en*, *-mænd* чёрствый человек, сухарь; — mangel [-.marj'ol] *-en* отсутствие [недостаток] топлива; — masse [-,maso] *-n* древесная масса; целлюлоза; — mos l-,mos] *-set* мох на дереве; ~mur [-,mu'j] *-en*, *-e* деревянная стена

træn [trerj, trs'n] *-et*, = *воен.* обоз, транспорт служб тыла; (авто)транспортная колонна

trænafdeling ['trsn.qudeMerj] *-en*, *-er* *воен.* (авто)трэкспортное подразделение

træne' ['trema] 1. *vt* тренировать 2. *vi* тренироваться — sig op til ngt тренироваться для чего-л.

træner ['trsn^j] *-en*, *-e* тренер

trænge' ['trsr'd] 1. *vt* напирать, теснить 2. *vi* 1) проникать, пробираться 2) (*til ngt*) нуждаться (*в чём-л.*) а — ngn bort оттеснить (*сов.*) кого-л., вытеснить (*сов.*) кого-л.; — sig frem пробиваться вперёд; ~ ind а) "врываться, вторгаться; б) вникать; ~ på напирать; *перен.* настоятельно требовать; — fjenden tilbage оттеснить (*сов.*) врага; ^s толпиться

trængende ['trsgono] *a* 1) настоятельный, необходимый; et — behov настоятельная необходимость 2) нуждающийся

trængsel|el ['trsg'sol] *-(e)len*, *-er* 1) давка, теснота, толкотня; salen er fyldt til ~ зал набит битком 2) нужда, бедствие

trængsel|tid ['trsrjsols.ti'd] *-en* година бедствий; — år [-,D'J] *pi* годы бедствий

træning ['tre:nerj] *-en*, *-er* тренировка; обучение; (боевая) подготовка; gå i ~ тренироваться; i god — в хорошей форме

træningslapparat l'trsinegsapa'ra] *-et*, *-er* тренажёр; — bane [-,ba'na] *-n*, *-g* *спорт.* тренировочная площадка, место для тре-

нировок; — fly [-,flv'] -et, = учебный [учебно-тренировочный] самолёт; — flyvning l-,fly:vner]] -en, -er учебно-тренировочный полёт; — kamp [-,kam'b] -en спорт. тренировочная встреча; — march [-,талj] •en, -er тренировочный марш; — maskine [-ma,sgi:na] -n, -g см. træningsfly

træn||konstab|el ['trenkon,sda'bal] -{e}len, -lerвоен. ездовой; — officer [-ofi,se'j] -en, -er офицер службы снабжения и транспорта; ^regiment [-regi,men'd] -et, -er полк снабжения и транспорта

træNorm ['tr^o'jm] -en, -e древесный червь, древооточец; — pind [-,pen'] -en, -e деревянная палочка; — plantning Kplandneol -en, -er лесонасаждение; — rod [-,ro'd] -en, -rødder корень дерева; — sav [-,sa'v] -en, -e большая пила

træsk [tresg] a коварный, лукавый

træske ['tre,sg'e'] -en, -er деревянная ложка

træskhed l'trssghe'd] -en коварство, лукавство

træ||skinne ['trs,sgena] -n, -g мед. шина; ~sko l-,sgo'] -en, = деревянный башмак, сабо; — skole [-,sgo:la] -л, -g (лесной) питомник, рассадник; — skærer [-,sg&:J9j] -en, -e резчик по дереву; — snit [-,snit] -tet, = резьба по дереву, гравюра на дереве; — sort [-,sojd] -en, -er см. træart; — spand l-,sban'] -en, -e деревянное ведро; — spiritus [-,sbi'ritus] -sen, -sprit [-,sbrit] -ten древесный спирт; — spån [-,sbo'n] -en, -er щепка, лучина; — stamme [-,§dani9] -n, -g ствол дерева; — stub [-,sdup] -ben, •be пень; — svamp [-,svam'b] -en древесный гриб, трут

træt l'treti a усталый; утомлённый; blive ~ устать (сов.); han er dygtig — он сильно устал; jorden *er — земля истощена; han er — af det hele ему всё это надоело

træthed ['tredhe'dj] -en усталость, утомление

trætop ['tre,top] -pen, -pe вершина дерева

trætte I ['tredo] -n, -g ссора, спор; перебранка; afgøre en — уладить (сов.) спор; уppe— med ngn начать (сов.) ссору с кем-л. trætte II ['trsdas] vt утомлять, изнурять; —s ved ngt уставать от чего-л.

trættekær ['tredage'л] a сварливый

trættekærlighed ('treda,kejhe'б] -en сварливость

trættende ['tre dans] a утомительный, скучный

trættes I ['trsdas] vi (om ngt) ссориться, поссориться (сов.) (из-за чего-л.)

trættes II ['trsdas] см. trætte II

trættesyg ['treda.sy'y] a сварливый

træ||uld ['tre,uPl] -en тонкая стружка; — varer [-,v<xj9j] pi деревянные изделия træv l [treu'l] -en, -er 1) лоскут 2) биол. волокно; фибра <> ikke have en tøg — på kroppen промокнуть (сов.) до нитки

trævle l'tmjla]: ~ ор теребить, выдёргивать, распутывать (нитки); распускать (вязанье); размочаливать; — ud a) размочаливаться; б) высыпаться

trævlet ['treulad] a волокнистый; растрёпанный; бахромчатый

trævækst l'tre,vagsd l -en древесная растительность; -værk [-,v&jg] -et сруб trøffel l'trøfol] -(fe)len, -ler трюфель (гриб и конфета)

trøje l'troja] -n, -g куртка, пиджак; жакет, свитер O være i — п разг. носить мундир; komme i — п разг. стать (сов.) солдатом; vove sin — разг. рисковать своей шкурой; give ngn en banket— дать (сое.) кому-л. взбучку

trøjelomme l'troja,lomo] -//, -g карман куртки; — ærme [-,&jmo] -g рукав куртки trøske ['trøsgo] -n 1) гнилое дерево 2) мед. молочница

trøsket ['trøsgod] a гнилой

trøst [trøsd] -en утешение; finde — i ngt найти (сов.) утешение в чём-л.

trøste I ['trøsdas] vt утешать; — sig (med, over ngt) утешиться (сов.) (чем-л.)

trøste II ['trøsdas]: — sig med at gøre ngt решиться (сов.) сделать что-л.

trøstebrev ['trøsdas,bre'v] -et, -e выражение соболезнования (письменное)

trøstefuld ['trøsdaful'] a отрадный

trøstelig l'trøsdali] a утешительный

trøstepremie ['trøsdø^prs'mia] -n, -g поощрительная премия

trøster ['trøsdaj] -en, -e 1) утешитель 2) думка (подушка)

trøstesløs ['trøsdalø's] a безутешный, безотрадный, безнадежный, отчаянный

trøstesløshed ['trøsdaløshe'o] -en безутешность, безотрадность, безнадежность

trøstig ['trøsdil] a смелый, дерзкий

tråd [tro'б] -en, -e 1) нить, нитка; паутинка; tabe — en i talen потерять (сов.) нить разговора 2) проволока; провод <>

hans liv hænger i en — его жизнь висит на волоске; trække i — ene руководить из-за кулис; være løs på — en быть легкомысленным; slå på — en til ngn разг. позвонить (сов.) кому-л. по телефону

trådagtig ['trad,agdi] a нитевидный

trådlfalge ['trod,alya] -n, -g бот. нитчатка; — arbejde [-,cnbafda] -г изделия (мн. ч.) из проволоки

trådformet ['tro5,fojmaб], trådformig ['trod,fojmi] a см. trådagtig

trådlfrynser ['tro5,frønsaj] pi бахрома; — gitjter [-,gidaj] -teret, -(te)re проволочная решётка; — glas [-,glas] -set стекло с металлической сеткой внутри; — handske l-,hansga] -л, -г нитяная перчатка; — hegn [-,haj'nj] -et, — проволочное ограждение; — knipling [-,knebler] -en, -er плетёные кружева

trådløs ['troålø's] a беспроволочный; — telegrafi беспроволочный телеграф, радиотелеграф

trådHnøgle ['troojiojla] -n, -g клубок ниток; — rulle [-,rula] -n, -r 1) катушка ниток 2) бунт проволоки; — saks [-,sags] -en, -e ножницы (для разрезания проволоки); — stift [-,sdefd] -en, -er штифтик, проволочный гвоздь

trådstyret l'trod.sdy'jad] a управляемый по проводам

trådt [trat] part II om træde

trådte f'troda] impf om træde

tsar [sq'j, tsa'j] -en, -er царь

tsaritsa [tsa'ritsa] -en, -er царица
 tsetseflue t'tsetse,flu:o] -n, -г зоол. муха
 цеце
 tsuga [tsuga] -en, -er бот. тсуга, болиго-
 лов
 tuba ['tuba] -en, -er муз. туба
 tube ['tuba] -n, -г тубик
 tuberkjel [tu'bejgol] -(e)len, -ler мед.
 туберкула
 tuberkelbacille [tu'bejgalba,sila] -n, -г
 туберкулёзная бацилла
 tuberkelsyg [tu'bsjgoUsy'y] о- больной
 туберкулёзом
 tuberkulose [tubɛJku'lo:so] -л туберкулёз;
 åben — открытая форма туберкулёза
 tuberkulosestation [tubɛjku lo.sasda,/o'п]
 -en, -er (противо)туберкулёзный диспансер
 tuberkuløs [tubsjku'lø's] а туберкулёз-
 ный
 tuberoze [tuba'rosa] -n, -г бот. тубероза
 tuberøs [tube'rø's] а анат., бот. бугор-
 чатый
 tud I [tu'ʔ] -en, -e 1) горлышко, шейка
 (бутылки); носик (чайника) 2) груб, морда
 tud II [tu'ʔ] -et, = 1) гудок (парохода)
 2) рёв, плач
 tudbrøle' [tud,brø'la] vi разг. реветь,
 рыдать
 tude' [tu:da] vi 1) реветь, выть, завыв-
 вать 2) гудеть; трубить (в рог) 3) ухать
 (о сове) 4) плакать; реветь <> man må ~
 med de ulve, man er iblandt поел, с волками
 жить — по-волчьи выть
 tudehorn [tu:dɔ,ho'jn] -et, = автомо-
 бильный гудок, сирена
 tudekor f'tu:ɔo,ko] -pen, -per поилка
 (для больного)
 tuderì [tudo'ri'] -et, -er вой, рёв, завыв-
 вание
 tudevorn [tu:ɔovo'jn] а плаксивый
 tudse ['tusa] -n, -г жаба
 tudskråle'!² [tuɔ,sgro'la] vi выть, завыв-
 вать, реветь
 tue [tu:a] -n, -г бугорок, возвышение,
 кочка O liden — vælter ofte stort læs поел.
 ^ малый дождь укрощает большие ветры
 tuet [tu:ad] а бугристый, покрытый
 кочками
 tuf [tuf] -fen мин. туф
 tugt [togd] -en воспитание; дисциплина;
 повиновение <> i ~ og æge благопристойно
 tugte' [togda] vt наказывать
 tugtelse [togdalsa] -n, -г наказание
 tugthus [togd,hu's] -et, -e каторжная
 тюрьма; каторга
 tugthus||arbejde [togdhus,ajbaj'da] -t, -r
 каторжные работы; — fange [-,forja] -n, -r
 каторжник, каторжанин; — straf [-,sdráf]
 •fen каторжные работы (наказание)
 tugtig [togdi] а пристойный, порядочный
 tugtighed [togdihe'5] -en пристойность,
 порядочность
 tuja ['tuja] -en, -er бот. туя
 tukan [tu'ka'n] -en, -er зоол. тукан, перце-
 яд (птица)
 tulipan [tuli'pa'n] -en, -er тюльпан
 tulipan||løg [tuli'panjoj'] -et, = луковица
 тюльпана; — træ [-,trɛ'] -et, -er тюльпанное
 дерево
 tulle I ['tula] -n, -г малышка, крошка

tulle¹ II ['tula] vi бездельничать, сло-
 няться
 tullemand ['tulaman'] -en, -mand милый,
 дорогой
 tullemor ['tulamoj] -en, -mødre милая
 дорогая
 tullet ['tillad] а глуповатый
 tumle¹ ['tomla] vi 1) резвиться; возиться;
 — med ngt возиться с чём-л. 2) шататься,
 плохо держаться на ногах o ~ frem og
 tilbage шататься, бродить; — sig резвиться,
 играть • han har —t sig om i verden разг.
 он много поездил по белу свету, он много
 видел
 tumleplads [# tomla,plas] -en, -er 1) дет-
 ская площадка, площадка для игр 2) перен»
 арена (действий)
 tumler ['tomlaj] -en, -e дельфин
 tumling ['tomler)] -en, -er 1) голубь-вер-
 тун 2) маленький мальчик, малыш 3) вань-
 ка-встанька (игрушка)
 tummel ['tom'al] -en шум
 tummelumsk [toma'lom'sg] а: jeg blev
 — i hovedet у меня закружилась голова
 tumor ['tu:moj] -en мед. опухоль
 tumpet ['tombad] а неуклюжий, нелов-
 кий
 tumult [tu'muPd] -en, -er шум, суматоха,
 беспорядок
 tumultuant [tumuldu'an'd] -en, -er бун-
 товщик, буян; скандалист
 tun I [tu'n] -et, = приусадебный уча-
 сток
 tun II [tu'n] -en, = (-er) см. tunfisk
 tunami [tu'na:mi] -en, -er цунами
 tundra ['tondra] -en, -er тундра
 tune¹ [tu:na] vt налаживать, настраивать
 (радио, машину и т. п.)
 tuneser [tu'ne'sa-i] -en, -e тунисец
 tunesisk [tu'ne'sisg] а тунисский
 tunfisk ['tunjɛsg] -en, = тунец (рыба):
 tung [tog*] а 1) в разн. знач. тяжёлый;
 have en — hånd иметь тяжёлую руку;
 en — byrde тяжёлая ноша, тяжёлое бремя;
 en — pligt тяжёлая обязанность 2) трудный,
 утомительный 3) тяжеловесный 4) тяжёлый,
 плохо перевариваемый (о пище; тж. перен.)
 5) тяжёлый, печальный; горький (о судьбе)
 6) неспособный, несообразительный ^мрач-
 ный, безрадостный; —e tanker мрачные мы-
 сли 8) глубокий (о сне) 9) помпезный, вычур-
 ный (о стиле) 10) знойный, душный, гнету-
 щий (о погоде, атмосфере и т. п.)
 tunge [Чоцэ] -n, -г 1) язык; række ~п«
 ud высовывать язык; slå smæld med ~п
 щёлкнуть (сов.) языком 2) язык (как сред-
 ство общения); have en skarp ~ быть
 острым на язык; onde —г злые языки
 3) язык (пламени) 4) мыс, коса 5) язычок
 (ремешка и т. п.) 6) стрелка весов 7) зоол.
 морской язык (рыба) <> løbe med ~n ud
 af halsen бежать высунув язык; holde ~n
 lige i munden, holde tand for —n держать
 язык за зубами; ordet ligger mig på ~n
 слово вертится у меня на языке; han har
 fået —n på gled [på gang] у него развязался
 язык
 tunge||ben ['torja^e'n] -et анат. подъ-
 язычная кость; —bånd l-,bon'] -et, =
 анат. подъязычная уздечка <> være godt

skåret for —båndet разг. иметь хорошо подвешенный язык

tungefærdig ['torjsfsjdi] *a* говорливый, бойкий на язык

tungeilfærdighed ['toga,fejdihe'd] *-en* говорливость; — mål l-,mo'l] *-et*, = говор, наречие; язык; — rod [-,ro'b] *-en*, *-rødder anat.* корень языка; — spids [-,sbes] *-en*, *-er* кончик языка

tunghed ['toghe'5] *-en* 1) тяжесть, тягость 2) нудность, тягучесть (*стиля*)

tunghør ['tor^hø'j] *a* глуховатый, тугой на ухо, тугоухий

tunghøreapparat ['toghø:Jdapa,ra't] *-et*, •а слуховой аппарат

tunghørighed l'torj.hø:Jihe'6] *-en* глухота

tungnem ['ton,nem] *a* непонятливый

tungnemhed [tog,nemhe'5] *-en* непонятливость

tungsind ['tog,sen'] *-et см/ tungsindighed tungsindig* ['tor),sendi] *a* мрачный, угрюмый

tungsindighed ['torj,sendihe'd] *-en* мрачность, угрюмость

tungt||flydende ['tood,fly:5ono] *a* хим. стойкий, малолетучий; — fordøjelig [-foj.dqj'oli] *a* трудноперевариваемый; — smeltelig Ksmldsl] *a* тугоплавкий

tungtvand ['torjd,van'l] *-et физ.* тяжёлая вода

tungtvejende ['togd^gfans] *a* веский

tunguser [tog'gu'soj] *-en*, *-e* тунгус

tungusisk [tog'gu'sisg] *a* тунгусский

tunika ['tunika] *-en*, *-er* длинная блуза; туника

tunnel ['ton'ol, to'nel'] *-en*, *-er* туннель

tunnel||bane ['tonol,bano] *-n*, *-г* метро; "Skakt i-,sgagd] *-en*, *-er* шахта туннеля

tur [tu'j] *-en*, *-e* 1) прогулка, поездка; gå en — совершить (*сов.*) прогулку; tage «n ~ på landet совершить (*сое.*) прогулку за город; — og retur проезд туда и обратно 2) очередь; efter — по очереди; hans — kommer også придёт и его черед 3) тур

turban [tujban] *-en*, *-er* тюрбан, чалма •O en appelsin der falder i ngns — неожиданное счастье, неожиданная удача

turbine [tuj'bi:no] *-n*, *-г* турбина

turbine||aks|el [tuj'bi:no,agsol] *-elen*, *-ler* ось турбины; — fartøj [-Jajtoj'] *-et*, *-er* турбинное судно; — hus [-,hu's] *-et*, *-e* хорпус турбины

turbo||generat|or ['tujbogene,ra'toj] *-oren*, *-årermex.* турбогенератор; — jetmot|or [-jed-#mo:toj] *-oren*, *-årer* турбореактивный двигатель; — propmot|or [-prob,mo:toj] *-oren*, *-årer ae.* турбовинтовой двигатель

turde [Чо:лэ, 'tojda] *mod* 1) сметь, осмеливаться; jeg tør ikke я не решаюсь; om jeg tør spørge осмелюсь спросить 2) *выражает различные модальные оттенки: tør jeg spørge om? разрешите спросить?; det ~ være på tiden* навверное, уже пора; det tør være løgn это, по-видимому, неправда; tør jeg tro mine egne øjne? я не верю своим глазам!

turdet ['tojdsd] *part II om* turde

ture [Чиглэ] *vi* ~ omkring бродить; бродяжничать, шататься; колесить

turisme ftu'rismo] *-n* туризм

turist [tu'risd] *-en*, *-er* турист, экскурсант
turist||båd [tu'risd,bo'ö] *-en*, *-e* пароход для экскурсантов; — forening [-foj.e'neg] *-en*, *-er* туристическое общество; — hytte [-,hydo] *-n*, *-г* хижина для туристов; — klasse [-,klaso] *-n*, *-г* туристский класс, второй класс; — trafik [-tra,fik] *-ken* туризм; поток туристов

turkis [tuj'ki's, tyj...] *-en*, *-er* *мин.* бирюза

turkisblå [tuj'kis,blo'] *a* бирюзового цвета

turkmen [tuig'me'n] *-en*, *-er* туркмен

turkmenisk [hug'me'nisg] *a* туркменский

turmalin [tujma'li'n] *-en* *мин.* турмалин

turIné [tuj'ne] *-neen* [tuj'ne'on], *-neer* турне, гастроли (*мн. ч.*)

turnere [tuj'ne'jo] *vi* 1) ездить на гастроли 2) участвовать в состязании

turnering [tuj'ne'jeg] *-el*, *-er* спорт, турнир, состязание

turnips l'tojnebs] *-en*, = бот. турнепс; репа

turnus l'tujnus] (*en*) практика медицинских работников (*в госпиталях, больницах*)

turteldue [tojdol,du:o] *-n*, *-г* горлица (*птица*); opføre sig som et par —г ворковать как голубки

tusch I [tuj] *-en* муз. туш

tusch II [tu/] *-et* тушь

tusch Upens I el ['tu/^en'sol] *-elen*, *-ler* кисточка для туши; — tegning Ktajner) *-en*, *-er* рисунок тушью

tusind I ['tu'son] *-et*, = (*-er*) *см.* tusinde I

tusind II J'tu'son] *num* *см.* tusinde II

0 ~ takl большое спасибо!

iusindyben [Чи'Эп,Бе*п] *-et*, = зоол. многоножка, сороконожка; — blad [-,blaö] *-et*, *e бот. уруть

tusinde I [tu'ssno] = (*-г*) тысяча; 1 —г тысячами

tusinde II ['tu'ssno] *num* тысяча

tusindedel ['tu*son,de4] *-en*, *-e* тысячная часть [доля]

tusindfold ['tu'son,for] *adv* в тысячу раз, тысячекратно

tusindfryd ['tu'sanjry'ö] *-en*, = маргаритка (*цветок*)

tusindgylden ['tu'so^gyFon] *-en* бот. золототысячник, василёк

tusindkunstner l'tu'san^konsdno-¹] *-en*, *-e* 1) фокусник 2) искусник, мастер на все руки

tusindstemmig [tu's9n,sdem4] *a* тысячеголосый

tusindtal ['tu'sontal], tusindvis ['tu'son-vi's]: i — тысячами

tusindårig ['tu'son,O:JI] *a*, tusindårs ['tiT-ssn,ojs] *a* *inv* тысячелетний

tusk I [tusg] *-et* обмен, меновая торговля

tuskfII [tusg] *-etfcm.* tusch II

tuske¹ ftusgo] *vt* обменивать, менять

tuskhandel ['tusg,han'ol] *-en* обмен, меновая торговля

tusmørke [tus,möjga] *-t* сумерки

tut I [tut] *-ten*, *-ter* 1) столбик (*денег*) 2) резиновый палец, напальчник

tut II [tut] *-ten*, *-ter* малышка

tut III [tut] *-tet*, = гудок (*автомобиля*)

tuttenut [tudo'nut] *-ten, -ter* малышка, крошка
 tuttifrutti [tudi'frudi] *inv* десерт из смешанных фруктов
 tvandt [tvan't] *impf om* tvinde
 tvang I [tvag'l *-en* принуждение, насилие; øve (bruge) — применить (*сов.*) насилие; af ~ по принуждению
 tvang II [tvag'l *impf om* tvinge
 tvangfri I tvarjfri'J.t tvangløs l'tvaglø's] *a* непринуждённый, свободный
 tvangløshed l'tvagløshe'd] *-en* непринуждённость
 tvangsarbejde [t'vags.cubaj'da] *-t, -r* принудительный труд; каторжная работа; ~arbejdsanstalt [-ajbaj'ds.ansdal'd] *-en, -er* исправительный дом; *уст.* каторжная тюрьма; —auktion [-qyg./o'n] *-en, -er юр.* принудительная продажа (с торгов)
 tvangsfodre¹ ('t'vags.fodra] *vt* кормить насильно
 tvangs||forh ol dsreg | el ('t'vags.fojholsre'-Yol] *-(e)len> -ler* принудительное мероприятие; ^herredømme i-,hfxjodorna] *-t* тирания; — mid|del [-,mid'ol] *-(de)let, -ler* мера принуждения; ~salg [^sal'y] *-et* принудительная продажа (с торгов); —tanke (-.tagga] *-n, -g* навязчивая идея
 tvangsvi I'tvagsvi's] *adv* принудительно, принудительным путём
 tv-apparat [te've'apa'ra't] *-et, -er* телевизор
 tv-bånd [te've'bon*] *-et, =* видеоманн-тофонная лента
 tvebak l'tve'bak] *-ken, -ker* сухарь
 tvedeling [t've,de'leg] *-en* деление на два
 tvedragt [t've,dragd] *-en* рознь, раздор
 tveget ('tvezyaå] *a* раздвоенный
 tvekamp [4ve,kam'b] *-en, -e* поединок
 tvekulsur [t've,kolsu'j] *a: ~t natron хим.* бикарбонат натрия
 tvekønnet I'tve,kbna0] *a* 1) биол. двуполый 2) грам. имеющий два рода
 tvelyd [t'veju'dl] *-en, =* фон. дифтонг
 tvende l'tveno] *num* *уст.* два
 tvesidet l'tve,si:dat], tvesidig [t've,sfcdi] *a* двусторонний
 tvesind [t've,sen'] *-et* нерешительность, неуверенность
 tvesindet [t've,senod] *a* нерешительный, неуверенный
 tvesproget [t'vcsbro'yad] *a* см. tosproget
 tvetulle [t've,tula] *-n* разг. гермафродит
 tvetunget [t've.togat] *a* двурушнический, двуличный
 tvctungethed [t've,togodhe'5] *-en* двурушничество, двуличие
 tvetydig [t've,ty:bi] *a* двусмысленный
 tvetydighed [t've,ty:dihe'd] *-en, -er* двусмысленность
 tveægget [t've^'vad] *a* обоюдоострый
 tvilling [t'velenj] *-en, -er* близнец
 tvilling(e)par [t'veleg (э),рал] *-ret, =* близнецы (*мн. Ч.*), двойня
 tvillingevogn [t'veler}9,vqu'n] *-en, -e* детская коляска для близнецов
 tvillingkanon [t'velegka,no'n] *-en, -er* спаренная пушка
 tvinde⁴ f'tvena) *vt* сучить (*нитку*); ссучивать

tvinge⁴ [t'vego] *vt* заставлять, принуждать; — i knæ поставить (*сов.*) на колени, поработить (*сов.*) • — ngт igennem добиться (*сов.*) чего-л.
 tvingende l'tvegana] *a* настоятельный, неотложный; ~ omstændigheder настоятельная необходимость
 tvist I [tvesd] *-et (-en)* текст, концы (*мн. ч.*), отходы (*мн. ч.*)
 tvist II (tvesd] *-en, -er* ссора, раздор; ~ens æble яблоко раздора
 twist [tvesd] *-en* твист (*танец*)
 twiste¹ l'tvesdo] *vi* танцевать твист
 tvistes¹ l'tvesdos] *vi (om ngт)* ссориться (*из-за чего-л.*), спорить (*о чём-л.*)
 tvistig l'tvesdi] *a* спорный
 tvistighed [t'vesdihe'd] *-en, -er, б. ч. pi* ссора, раздор
 tvistspørgsmål l'tvesd.sbojismDM] *-et, =* спорный вопрос
 tvivl l'tvly'l] *-en, =* сомнение; nære ~ om ngт усомниться (*сов.*) в чём-л.; være i — om ngт сомневаться в чём-л.; drage ngт i ~ подвергнуть (*сов.*) что-л. сомнению; uden ~ без сомнения, несомненно
 tvivle¹ l'tviyla] *vt (om, på ngт)* сомневаться, усомниться (*сов.*) (*в чём-л.*)
 tvivlen ftvtølon] *-en* сомнение
 tvivlende [t'vtølana] *a* сомневающийся, неуверенный
 tvivler l'tviyldj] *-en, -e* скептик
 tvivlesyg [t'vUjlasy'yl] *a* скептический
 tvivlrådig ('tvtøl.ro'di] *a* нерешительный, колеблющийся
 tvivlsmål [t'vlyls,mD'l] *-et, =* сомнительный случай, сомнительный вопрос
 tvivlsom [t'vtølsom'] *a* сомнительный, подозрительный; en — person сомнительная личность
 tvivlsomhed [t'viylsomhe'd] *-en* сомнительность
 tvivlstilfælde l'tvtøls,tclfera] *-t, =* сомнительный случай
 tv-kamera [ЧеЧе',ка'тага] *-et, -^теле-*визионная камера
 tv-udsendelse [te've',udssn'alsd] *-л, -г* телевизионная передача
 tvundet [t'vonad] *part II om* tvinde
 tvungen [t'voganj] 1. *a* 1) вынужденный, принуждённый 2) принудительный, обязательный; — skolegang обязательное обучение 2. *part II om* tvinge
 tvunget [t'vogad] *part II om* tvinge
 tvær [t've'j] *a* 1) поперечный 2) стропильный, упрямый
 tvær[[bane [t'veu,ba:na] *-n, -g ж.-д.* ветка; — bjælke [t'vej,bjslga] *-n, -g* поперечная балка, перекладина
 tvære¹ I [t'vcjd] *vt: ~ ud* растягивать, тянуть
 tvære¹ II l'tVEлэ] *vi* дуться, быть сердитым
 tværgade [t'vfxj,gada] *-n, -g* поперечная улица
 tværhed l'tveuhe'd] *-en* упрямство
 tvær||linje [t've:j,linjo] *-n, -g* поперечная линия; ----munde [-,mona] *pi* зоол. хрящепёрые рыбы; —mål [-,mo4] *-et, =* 1) поперечный разрез, поперечное сечение 2) диаметр; i —mål *a*) в диаметре; б) в среднем

tværpolitisk ['tvɔjpojitisg] *a* межпартийный; et — møde собрание, на котором выступают представители разных партий; собрание, организованное представителями разных партий

tværs [tvɔsjs] *adv* 1) поперёк; — igennem насквозь; på — крест-накрест 2) *мор.* лагом к волне; — af на траверзе <> på kryds og ~ вдоль и поперёк; noget er gået ham på ~ что-то ему не по вкусу; он не в духе; på — af mine interesser вразрез с моими интересами

tvær[isad]el [4ve:j,saɔɔl] *-(e)len, -ler* дамское седло; —skib [-.sgi'p] *-et, -e архим.* поперечный ход, трансепт

tværskibs [4ve:j,sgibs] *adv мор.* на траверзе

tværskibsgynge [4ve:jsgibs,gɔgɔ] *-n, -r* бортовая качка

tvær skot l'tvɛ:j,sgot] *-tet, -ter мор.* поперечная переборка; — snit [-,snit] *-tet* поперечный разрез, поперечное сечение; профиль; —stang [-,sdarn *-ел, -stænger* переключатель; —sum [-,som'] *-men, -mer* сумма цифр числа

tværtimod l'tvejdimod], tværtom l'tvejd] *adv* наоборот, напротив

tværvidenskabelig l'tve^vi-Sansga'bolli] *a* на стыке наук; et—t møde совещание учёных различных отраслей науки

tværvæg l'tve^ve'k] *-gen, -ge мор.* поперечная переборка

tvæt [tvɛt] *-tet, tvætning* l'tvɛsdneg] *-en, -er* мытьё, стирка

tvætte¹ l'tvedo] *vt* 1) мыть, стирать 2) смыть (*пьяно позора и т. п.*)

ty¹ [ty') *vi:* ty hen til ngn прибегать к помощи кого-л., искать убежища у когб-либо

tybo [tybo'] *-en, -eg* сорт сыра; столовый сыр

Tycho Brahes dag l'tygo 'braos/la' (y)] *(en)* плохой [неудачный] день

tyde l'tyɔdo] *vt* толковать, объяснять, разъяснять; указывать; det —г på, at... это свидетельствует о том, что...

tydelig [ty:ɔɛn] *a* ясный, чёткий, внятный; отчётливый; et —t vink явный намёк

tydeliggøre³ [ty:døli,gɔ'jd] *vt* разъяснить (*сов.*)

tydelighed [4y:dølihe'5] *-en* ясность, чёткость

tydning [tyɔɔped] *-ел, -ег* толкование, объяснение

tyende [ty'ɛɔɛ] •/ *уст.* прислуга, челядь

tyende l|lov [4y'ono,lɔy] *-en* [...lo'von] *уст.* условия найма прислуги; —løn [-.lon'] *-nen* *уст.* жалованье прислуги

tyflitis [ty'flitis] *-en* *мед.* воспаление слепой кишки

tyfon [ty'fo'n] *-en, -er* тайфун

tyfus [tyfus] *-en, -er* *мед.* брюшной тиф

tyfusliepidemi [4yfusepida,mi'] *-ел, -er* эпидемия брюшного тифа; —patient l-ра- /En'd] *-en, -er* тифозный больной

tygge l'tygo] *vt* жевать, прожёвывать; Л drøv жевать жвачку <> tug på den l *разг.* обдумай это хорошенько l

tygge|gummi l'tygo,gomi] *-ел (-et)* жевательная резинка; —mad [-,ma5] *-ел* дет-

ское питание <> jeg foretrækker selv at tygge maden og ikke få den serveret som —mad я предпочитаю сам жевать пищу, а не получать её в разжёванном виде; — я предпочитаю жить своим умом

tyggen l'tyganj *-ел см.* tygning

tyggeorganer [4ygoɔj,ɛa'noj], 'tyggeredskaber l'tygo.reåsga'bojj *pi* жевательные органы

tygning [4ygneg] *-ел* жевание, пережёвывание

tyk [tyk] *a* 1) толстый; тучный 2) плотный 3) густой, частый; — tåge густой туман; et —t mørke непроглядная тьма 4) густой, неждкий 5) глупый, тупой 6) сиплый, глухой (*о* голосе) 7) полный (*о* невежестве) O smøre —t på преувеличивать; i —t og tyndt = в огонь и в воду

'tykhed [4yge'd] *-en* толщина, полнота

tyk|hoved l'tyɔ,ho:5o] *-et, -er* *разг.* упрямец, глупец; —hud [-,hud] *-en, -er* толстокожее животное

tykhudet [4yɔ,hu:5ot][атолстокожий (*тж. перен.*)

tykke l'tygo] *(et)* мнение, усмотрение; efter eget — по собственному усмотрению

tykkelse l'tyɔɔso] *-n, -r* 1) толщина 2) густота

tykkert¹₂ l'tvɔɔjd] *-en, -er* *см.* tyksak

tykkes¹ l'tyɔɔs] *vi* казаться, воображать; det — mig мне кажется [сдаётся]

tykmælk [4yɔ,merg] *-ел* простокваша

tykne¹ l'tyɔno] *vi* густеть

tykning l'tyɔneg] *-ел, -er* 1) заросли, чаща 2) густой туман (*на море*)

tykprandet [4yɔ,pan96] *a* твердолобый, упрямый

tyksak l'tyɔ,sak] *-ken, -ke(r)* *разг.* толстяк, пузан

tykllskallet [4yɔ,sgal95] *a* толстокожий, с толстой кожурой; — sålet [-,so:laS] *a* на толстой подошве

tyktarm [ty^ʧa'lt] *-ел* *анат.* толстая кишка

tyktarmsbetændelse l'tyɔta'jmsbctenolso], tyktarmskatar [4yɔta'jmska,taj] *-en* *мед.* колит

tyktflydende [4yɔd,fly:5ɛɔɛ] *a* густой, вязкий (*о* жидкости)

tykuldet [4yɔ,uls5] *a* грубошёрстный

tyl [tyl] *-len (-let), -ler* тюль

tylde¹ l'tylo] *vt* наполнять, наливать; — i sig *разг.* накачаться (*пивом, вином*)

tylle¹ l [tylɛ] *vt* *см.* tylde

tylle II [tylɛ] *-л, -г* наконечник

tynd [tɔn*] 1. *a* 1) тонкий; худой 2) жидкий (*о* чае, супе и т. п.) 3) редкий (*о* волосах, лесе и т. п.) 4) разрежённый (*о* воздухе) 5) недостаточный, ограниченный; бедный содержанием; — viden слабые знания 2. (—t) *adv* 1) тонко 2) редко; landet er —t befolket *-страна* слабо заселена

tyndbenet [4ɔn,be'no5] *a* 1) тонконогий 2) слабый, некрепкий (*о* чае, кофе и т. п.)

3) скудный, бедный

tynde¹ l'tɔno] *vt* разжижать • ~ ud разрезать, очищать (*лес и т. п.*); —s

1) худеть 2) редеть; становиться жидким

tyndhed l'tɔnhe'5] *-ел* 1) тонкость; худоба 2) разжижение, разбавление

tynd||hudet ['tøn,hu'bat] *a* тонкокожий; ~håret [-,Bo*лэб] *a* с редкими волосами; — skallet [-,sgala5] *a* тонкокожий; с тонкой скорлупой; — slidt [-,slit] *a* поношенный, изношенный; — sålet [-,so:laб] *a* на тонкой подошве

tyndtarm ['tøn,ta*jm] *-en* *анат.* тонкая кишка

tyndtUbefolket [4ønbe,folgaб] *a* малонаселённый; — flydende [-,fly:5ana] *a* 1) жидкий, сильно разбавленный 2) текущий

tyngde ['tøgda] *-n, -g* тяжесть; вес

tyngdeНacceleration ['tøgdaagsalaga, /o'п] *-en, -er* *физ.* ускорение силы тяжести; — kraft [-,krafд] *-en* *физ.* тяготение; сила тяжести; — lov [-,lэу] *-en* *физ.* закон тяготения; — punkt Крорj'd] *-et* *физ.* центр тяжести (*тж. перен.*)

tyngge¹ ['tøpa] *vt, vi* обременять, отягощать, тяготить; — s быть обременённым; — s af sorger быть обременённым заботами

tyngende ['tøganaj] *a* обременительный, давящий, тягостный

tyngs|el ['tørjsal] *-elen, -ler* тяжесть, ломота (*в суставах*)

type ['tyba] *-n, -g* 1) тип, образец, модель 2) тип (*человека*) 3) *полигр.* литера

typehus ['tyba,hu*s] *-et, -e* типовой дом, дом, построенный по типовому проекту

typisere¹ [tybe'se'ja] *vt* стандартизировать

typisk ['tybisg] *a* типичный, типический

typograf [tybo'gra'f] *-en, -er* типограф

typografisk [tybo'gra'fisg] *a* типографский

tyr [ty'j] *-en, -e* 1) бык; вол 2) (Т.) *астр.*

Телец; Tyrens Øje *астр.* Альдебаран <> tage —en ved hornene взять (*сов.*) быка за рога

tyran [ty'ran'l] *-nen, -neg* тиран

tyranni [tyra'ni'] *-et, -er* тирания

tyrannisere¹ [tyrani'se'ja] *vt* тиранить, мучить

tyrannisk [ty'ranisg] *a* тиранический

tyre¹ ['ty:lэ] *vt* разг. 1) зубрить (*уроки*) 2) глотать (*книги*)

tyre||fægter ['ty:Jajegdaj] *-en, -e* тореадор; — fægtning [-,fsgdnerj] *-en, -er* бой быков; — nakke [-,naga] *-n, -r* 1) бычий затылок 2) *разг.* упрямец

tyrk [tyjg] *-en, -er, tyrker* ['tyjgaj] *-en, -e* турок

tyrke(r)tro ['tyjga(j),tro'] *-el* слепая вера

tyrkis [tyj'ki's] *-en, -er* *см.* turkis

tyrkisk ['tyjgisg] *a* турецкий

tys! [tys] *int* тс!, тише!

tysk I [tysg] (*et*) (*опред. форма* tysken) немецкий язык; tale ~ говорить по-немецки

tysk II [tysg] *a* немецкий, германский; på — по-немецки

tysker ['tysgai] *-en, -e* немец О blive vred som en — очень рассердиться (*сов.*)

tysse¹ ['tysa] *vi: ~ på* ngn заставить (*сов.*) кого-л. замолчать; ошिकать (*сов.*) кого-л.

tyst [tysd] *a* тихий, бесшумный; спокойный, молчаливый

tystne¹ ['tysdna] *vi* замолчать (*сов.*), замолкнуть (*сов.*), стихнуть (*сов.*); успокоиться (*сов.*)

tyttebær ['tydabsj] *-ret, =* брусника (*ягода*)

tyv [ty'v] *-en, -e* вор, жулик; — trog, hver mand stjæler *погов.* = всяк на свой аршин мерит; lejlighed gør —e *поел.* = плохо не клади, вора в грех не вводи

tyvagtig [tyjj'agdi] *a* воровской

tyvagtighed [tyy'agdihe'6] *-en* вороватость

tyve ['ty:va] *num* двадцать

tyve||bande [ty:va,bando] *-л, -г* шайка воров, воровская банда; — knægt [-,knegd] *-en, -e* вор, жулик; — koster [-,kosd9j] *pi* краденые вещи, краденое

tyvende ['ty:vana] *num* двадцатый; den ~ двадцатое (*число*)

tyvendedel ['tyvana,de'll] *-en, -e* двадцатая часть [доля]

tyverak ['ty:va,pak] *-ket* воровская шайка

tyver I [Чу:vaj] *-en, -e* двадцатый номер (*автобуса и т. н.*)

tyver II l'ty:vaj] *pli i ~ne* в 20-х годах; han er i — не ему за двадцать

tyveri [tyva'ri*] *-et, -er* воровство, кража; litterært — плагиат

tyveriforsikring [tyva'rifoj,segrer] *-en* страхование на случай ограбления [кражи]

tyveårig ['ty:va,ari] *a, tyveårs* ['ty:va-, O J S] *a inv* двадцатилетний

tyvstart ['tyu.sdajd] *-en, -er* спорт, фальстарт

tyvstarte¹ ['tjrrj,sdaJda] *vi* стартовать преждевременно

tyvstjæle¹ ['tvy,sdje4a] *vt* шутил. стащить (*сов.*), украсть (*сов.*)

tyvstjålen ['t\yj,sdj э:1зп] *a* украденный

tyvte¹ ['tvydaj] *vt* обвинить (*сов.*) в краже

tæer [Че'эл] *pi* от tå

tæft [tsfd] *-en, -e* нюх (*тж. перен.*)

tæge ['teryа] *-n, -g* клоп

tække I ['tega] (*et*) *см.* takkelighed

tække¹ II ['tsga] *vt* крыть, покрывать (*крышу*)

tække||arbejde ['tsga,ajbaj'da] *-г* кровельная работа; — halm [-,BaГт] *-en* кровельная солома

tækkelig ['tsgali] *a* приятный, привлекательный; грациозный

tækkelighed ['tsgalihe'd] *-en* прелесть, привлекательность; грация

tækkellmand ['tsgaman'] *-en, -mænd* кровельщик; — rør [-,ro'j] *-et, =* водосточная труба

tækkes¹ ['tsgas] *vt* нравиться, приходить* ся по вкусу

tækkespan ['tsga,sbo'n] *-en, -er* стр. гонт, кровельная дрань

tælle I ['tsla] *-n* сало

tælle³ II ['tsla] *vt, vi* считать, сосчитать (*сов.*); насчитывать; det ~г ikke (*med*) это не считается; — ' ngn blandt sine venner считать кого-л. своим другом а ~ ngt efter пересчитывать что-л.; — or сосчитать (*сов.*), подсчитать (*сов.*); hans dage er talte его дни сочтены

tælleapparat ['tslaapa,ra't] *-et, -er* 1) счётчик 2) арифмометр

tællekniv ['tsla^kni'v] *-en, -e* резак

tællelig ['telali] *a* исчислимый

tællelys [4sla,ly's] *-et*, = свеча (*сальная*)
 tæller ['Шэд] *-en, -e* 1) *тех.* счётчик
 2) *мат.* числитель 3) учётчик
 tælleremse ['tslo/rsmso] *-л, -г* детский
 стишок-считалка
 tælling ['teleg] *-en, -er* 1) счёт, подсчёт;
 tage — начинать отсчёт (*в боксе*) 2) пере-
 пись (*населения*)
 tæmme' ['temo] *vt* приручать; *перен.*
 укрощать, обуздать (*сов.*); —s становиться
 ручным
 temmelig ['t em oli] **a** (легко) приручае-
 мый
 tæmmer ['tsmor] *-en, -e* укротитель
 tæmning ['temneg] *-en* 1) приручение
 2) укрощение, обуздание
 tændanordning [1'ten,anojdneg] *-en, -er*
воен. запальное устройство; взрыватель
 tændbar ['tenba'jj] **a** легковоспламеняю-
 щийся
 tænde² [Чепэ] *vt* зажигать; затапливать
 (печь); включать (*свет*); воспламенять; —
 for radioen включать радио о — ор разво-
 дить огонь
 tænder I ['tsn'ai] *pi om tand*
 tænder II ['tsnoj] *-en, -e* 1) зажигалка
 2) *воен.* запал; взрыватель
 tænderskærende [1'tsn'9J,sge:Jono] **a** скре-
 жущий зубами
 tændhætte ['ten^hedo] *-л, -г* *воен.* пистон;
 капсуль (-воспламенитель)
 tænding ['teneg] *-ел* зажигание; воспла-
 менение; slå —en i vognen fra выключать
 мотор автомобиля
 tændingsmekanisme ['tenegsmeka^isma]
 •л, -г механизм взрывателя; взрыватель
 tænd||ladning ['tsn,laSner] *-en, -er* *тех.*
 детонирующий [воспламеняющий] заряд;
 детонатор; — mid|del [-,med'ol] *-(de) let,*
-ler *тех.* воспламеняющий состав; —patron
 [-pa,tro'n] *-ел, -ег* детонатор; запальная
 трубка; —rør [-,ro\i] *-et, =* *тех., воен.*
 свеча зажигания, запальная свеча; —sats
 [-,sads] *-ety, -er* запал, запальный состав,
 детонатор; ударный состав (*капсюля*); —snor
 [-,sno'j] *-ел, -е* огнепроводный шнур, бик-
 фордов шнур; —stik [-,sdek] *-ken, -ker*
 спичка
 tændstik [[fabrik [1'tsn'sdegfa,brek] *-ken,*
 >ker спичечная фабрика; —æske [-,esgo]
 •л, •/ спичечная коробка
 tænger ['teg'o-i] *pi om tang* I
 tænkbær ['teggba'jj] **a** *см.* tænkelig
 tænke² ['teggajt;*, vi] 1) думать, мыслить;
 som tænkt — så gjort сказано — сделано;
 ~ ved sig selv думать про себя 2) представ-
 лять себе; det kan —s! можно себе пред-
 ставить!; at — sig! подумать только!;
 tænk engang! представь(те) себе! 3) наме-
 реваться, надеяться; предполагать; når
 ~г De at rejse? когда вы собираетесь [на-
 мереваетесь] уехать? • — efter обдумы-
 вать; — sig om подумать (*сов.*), собраться
 (*сов.*) с мыслями; задуматься (*сов.*) о чём-л.;
 ~ over ngt думать о чём-л.; det er slet
 ikke tit at — på и думать не приходится;
 det giver ngn noget at — på это наводит
 на размышления; — sig til ngt отгадывать,
 угадывать что-л.
 tænkeevne ['tfggo,euno] *-л* способность

мыслить; способность к умственной дея-
 тельности
 tænkelig ['terjgdli] **a** мыслимый, допу-
 стимый, возможный
 tænkelighed ['tsrjgalihe'5] *-en* допусти-
 мость, возможность; det ligger udenfor
 —ens grænser ато непостижимо
 tænke||lære ['tsggojsjg] *-n* логика; —
 måde [-,тэ:5э] *-л* образ мыслей
 tænker ['teggaj] *-ел, -е* мыслитель
 tænkesæt ['teggaset] *-tet* *см.* tænke måde
 tænkning [1'teggnerj] *-en* мышление
 tænksom ['tegg'som(')] **a** 1) задумчивый
 2) понятливый, умный
 tænksomhed ['tsgg'somhe'å] *-en* 1) раз-
 мышление 2) толковость, смышлёность
 tænkt [tsg'd] **a** воображаемый; — linie
 воображаемая линия; bogen er — som...
 книга задумана как...
 tæppe ['tsbo] *-t, -г* 1) ковёр 2) одеяло
 3) *театр,* занавес; for åbent — а) при от-
 крытом [поднятом] занавесе; б) у всех
 на глазах
 tæppe||banker ['tsbo,baggoj] *-en, -е* вы-
 бивалка для ковров; — fejmaskine [-Jaja-
 masgi:no] *-л, -г* пылесос; —kost [-,kosd]
-en, -е веник; —replik [-re,plik] *-ken, -ker*
 заключительная реплика (*в пьесе*); —væver
 [-,ve:voj] *-en, -е* ковровщик; —væveri [-ve-
 V9,rP] *-et, -er* ковровая мастерская
 tære' [Челэ] *vt* потреблять, пожирать
 0 — af расходовать; —s hen а) чахнуть;
 б) (af ngt) изнемогать, изнывать (от чегб-
 либо); — på ngn изнурять кого-л.; — på
 ngt расходовать (*деньги*); — på helbredet
 подтачивать здоровье <> søen —г морской
 воздух возбуждает аппетит
 tærende ['tejana] **a** 1) подтачивающий,
 изнуряющий (о болезни и т. п.) 2) разъе-
 дающий, едкий, коррозионный
 tærepenge ['teu9,pego] *pi* суточные (*день-
 ги*)
 tæring ['tejeg] *-en* 1) разъедание 2) ча-
 хотка 3) потребление О sætte — efter
 næring *погов.* = по одежке протягивай
 ножки
 tærsk [tejsg] *pi* разг. порка, битьё
 tærskel' [1'tsjsgø] *vt* 1) молотить 2) бить,
 колотить <> — langhalm *погов.* = воду
 в ступе толочь
 tærsk|el ['tejsgol] *-(e)len, -ler* 1) порог
 2) преддверие, канун 3) *психол.* порог
 (*сознания*)
 tærskello ['tejsg9,Io'] *-en, -er* ток, гумно;
 —maskine [-ma,sgind] *-n, -г* молотилка
 tærsker ['tejsgoi] *-en, -е* молотильщик
 tærskøværk ['tejsgo,vejg] *-et, -er* моло-
 тилка
 tærskning^tejsgneg] *-en* молотьба, обмо-
 лот
 tærte ['tsjdo] *-n, -г* торт
 tærskel' ['tesgo] *vt* разг. оттрепать (*сов.*),
 отколотить (*сов.*)
 tæt [tet] 1. **a** плотный, густой; — græs
 густая трава 2) частый; — kam частый
 гребень 3) непроницаемый, густой; — mørke
 непроницаемый мрак 4) плотный, тесный;
 1 — sluttede rækker тесно сомкнутыми ря-
 дами; stå — sammen стоять, тесно прижав-
 шись друг к другу 2. *adv* часто, густо,

плотно; вплотную; — sammentrængt битком набитый; — til vinduet возле самого окна; — ved... близко, рядом с... ^ drikke — пить запоем; holde — уметь молчать, уметь хранить тайну

tæt Ubebygget [4edbe,byga5] *a* тесно застроенный; — befolket [-be,forgad] *a* густонаселённый; — bygget [-,bygad] *a* коренастый, плотный

tæthed ['tedhe'5] *-en* густота, плотность
tætklippet ['ted,kleba6] *a* коротко остриженный

tætne' ['tedna] *vi* сгущаться
tætpakket ['ted,pagad] *a* плотно набитый; плотно упакованный

tætskreven ['ted,sgre'van] *a* написанный убористым почерком

tætssluttende ['ted,sludana] *a* плотно прилегающий, прилегающий

tætte' ['teda] *vt* 1) затыкать, заделывать
2) *tex.* конопатить; уплотнять

tættekam ['teda,kam'] *-men, -me* частый гребень

tæv [ts'v] *pi* побои, порка
tæve I ['te:va] *-n, -г 1)* сука 2) шлюха
tæve' II ['teva] *vt разг.* побить (*сов.*), поколотить [*сов.*]

tæve III ['te:va] *-n: få på —n разг.* получить (*сов.*) по физиономии

tævehund ['te:va,hun'] *-en, -e* сука

tø I [tø*] (*en*) оттепель; det er ved at blive [slå om til] — наступает оттепель

tø' II [tø'] *vi* таять; det tør тает, оттепель
O tø op *a*) растаять (*сов.*); б) расшевелить (*сов.*), сделать (*сов.*) разговорчивым [оживлённым]

tøbrud ['tø,bru5] *-det* внезапная оттепель

tøddel ['tøb'al] *-delen, -ler* капелька, чуточка

tøffe' ['tøfa] *vi* стучать, тарыхтеть (*о моторе*)

tef(fel ['tøfal] *-felen, -ler* домашняя туфля
◇ stå [være] under — *en* быть под башмаком у жены

tøffel ||b!omst [4øf3f,blom'sd] *-en бот.* кальцеолярия; — dyr [-,dy'j] *-et, =* инфузория туфелька; — helt [-,hel'd] *-en, -e разг.* муж, находящийся под башмаком у жены: — regimente [-regi,mæn'da] *-/ разг.* власть жены над мужем

tøfle' ['tøfia] *vi: — af [bort] разг.* убраться, удалиться

tøj [toj] *-et [4oi'a6], -er ['toi'aj]* 1) материя, ткань 2) одежда, платье; бельё; læg — *etl* раздевайтесь!; være ræn i — *et* быть хорошо [опрятно] одетым; tørre — сушить бельё 3) — вещи (*мн. ч.*), принадлежности (*мн. ч.*) <> alt hvad gemmer og — kan holde изо всех сил; gå i — *et* поддаться (*сов.*) на обман, попасться (*сов.*) на удочку; dumt — ерунда, чепуха; være ny i — *et* быть новичком, плохо ориентироваться

tøjblomst ['toj,blom'sd] *-en, -er* искусственный цветок

tøjeri [БЭ'гГ] *-et, -er* ерунда, чепуха, вздор

tøjhus ['toj^hu's] *-et, -e воен.* цейхгауз, арсенал, склад; Tøjhuset военный музей (*в Копенгагене*)

tøjkleme ['toi,klema] *-n, -г* зажимки (*для белья*)

tøjle I I'toila] *-л, -г 1)* вожжи (*мн. ч.*); повод; узда; give — *п* отпустить (*сов.*) поводья; *перен.* распуститься (*сов.*), дать (*сов.*) волю (*чему-л.*) 2) бразды правления; gribe regeringens — *г* захватить (*сов.*) бразды правления <> køre ngn i stramme — *г* держать кого-л. в узде

tøjle' II ['tojla] *vt* взнуздывать (*сов.*); *перен.* обуздывать; — sin vrede сдерживать (*сов.*) свой гнев

tøjlesløs ['toilaslø's] *a* 1) без поводьев 2) распущенный; необузданный

tøjlesløshed ['toilasløshe'd] *-en* распущенность; необузданность

tøjling ['tojleri] *-en* обуздание

tøj Umager ['tøj,ma'yaj] *-en, -г* суконщик; — mest I er [-,mssdaj] *-eren, -re воен.* интендант; начальник (службы) артиллерийско-технического снабжения

tøjrl [toj'J] *-et, =* привязь

tøjre' ['tojra] *vt* привязывать

tøjrekølle ['toira,kølla] *-n, -г* кувалда; — ræl [~,pe'll] *-en, -e* кол, столбик, коновязь

tøjlrulle ['toi,rula] *-n, -г* каток для белья; — sko [-.sgo'] *pi* матерчатые туфли; — snor [-.sno'j] *-en, -e* верёвка для белья

tøjte ['toidal] *-n, -г* шлюха, потаскуха

tølper [ЧоГБэл] *-en, -e* невежа, грубиян

tølperagtig ['tølbajagdi] *a* невежественный, грубый

tølperagtighed [tølbajagdihe'5] *-en* невежество, грубость

tømme I ['toma] *-n, -г* вожжи (*мн. н.*); узда; holde ngn i — *перен.* держать кого-л. в узде

tømme² II ['toma] *vt* взнуздывать

tømme² III ['toma] *vt* опорожнять; ~ et glas осушить (*сов.*) бокал; postkassen ~s fire gange daglig выемка почты производится четыре раза в день; salen —s зал пустеет <> — lidelsernes bæger [den bitre kalk] испить (*сов.*) чашу страданий

tømmer ['tom'ajj] *-et* строевой лесоматериал; savskåret — пиломатериалы <> der er godt — i ham *разг.* он настоящий человек

tømmer jiarbejde I'toma^ajbaj'da] *-/плотничья работа; — flåde [-,Лэ:бэ] -л, -г* плот; — fladning [-,flodner] *-en* сплав леса; — folk [-,folg] *pi* плотники; — handel [-,han'al] *-en* торговля лесом; — handler [-,han'laj] *-en, -e* торговец лесом, лесопромышленник; — håndværk [-,honvsjg] *-et* плотничье ремесло, плотничество; — last [-,lasd] *-en* груз леса; — mand [-,man'] *-en, -mænd* 1) плотник 2) *pi разг.* похмелье; han har — mænd у него голова болит с похмелья; — oplag КЭБа*?] *-et, =* склад леса; — plads [-,plas] *-en, -er* дровяной склад; — værk [-.vsjg] *-et* сруб

tømning ['tomnerj] *-en* опорожнение; ~ af postkassen выемка писем из почтового ящика

tømre' ['tomra] *vi* плотничать • — sammen сколотить (*сов.*)

tømrer ['tomraj] *-en, -e* плотник

tømnersvend ['tomraj,sven'] *-en, -e* подмастерье плотника

tende ['tøno] -л, -г 1) бочка, бочонок; det er altsammen af den samme — это всё одно и то же 2) тёнде (=136 л; мера сыпучих и жидких тел в Дании); 1,81 — land er 1 ha 1,81 тёнде земли равняется одному гектару

tende 11 binder ['tøno,benoj] -ел, -е бочар, бондарь; — bund [-,bon'] -ен, -е дно бочки; ~bøje [-,bojo] -л, -г мор. бочечный буй, бакен; — bånd [-,bon'] -ет, = обруч; — gods kgos] -ет сыпучие и жидкие товары (б Дании); — mål f-,mo'l] -ет, = вместимость

tønder l'tøn'oj] -ет растопка

tøndestave l'tøno,sda:V9] -л, -г клёпка (бочки)

tøndevi ftønovi's] adv бочками

tør I [to'j] а 1) в разн. знач. сухой; — t foder сухой корм; holde sig selv med — kost питаться всухомятку; give et barn — t på переменить (сов.) пелёнки ребёнку; — hoste сухой кашель 2) засохший, высохший; — t løv засохшие листья 3) тощий 4) скучный, нудный (о человеке, чтении и т. п.) 5) голый, неприкрашенный (о факте); — re tal сухие цифры 6) сухой (о вине) <> hverken få vådt eller — t ни поест, ни попить; have sit på det — re быть обеспеченным; — ko яловая корова; have en ~ plet i [halsen страдать от жажды; han er ikke — bag ørene endnu он ещё совсем зелёный юнец

tør II [toj] прæs om turde

tør|j|batteri ['tojbadoji'] -ет, -ер эл. сухая батарея; — dok [-,dok] -кен, -ке мор. сухой док; — element [-,ela,msn'd] -ет, -ер эл. сухой элемент; — fisk [-,Jesg] -ен сушёная [вяленая] рыба

tørhed ['tojhe'&l] -ен сухость

tørke ['tojgo] -л, -г засуха

tør|klæde [toj,kle:Sa] -г платок; — kost [-,kosd] -ен сухая пища (без жидкого и горячего); сухой паёк; сухомятка (разг.); holde sig på — kost питаться всухомятку tørlagt f'tdj,lagd] а осушенный; высушенный

tørlægge³ l'tbj,lfgo] vt 1) осушать; высушивать 2) вводить сухой закон (в стране)

tørlægning l'toj.lEgneq] -ен осушение; сушка, высушивание

tørmundet ['toj,monob] а: gå — fra selskabet разг. уйти несолоно хлебавши

tørmælk ['toj^meTg] -ен сухое молоко

tørn I [toj'n] -ел, = очередь; чередование; efter — по очереди; попеременно <> en hård — тяжёлая работа; tage en — med ngn пытаться убедить кого-л.

tørn II [toj'n] -ен (-ет), = виток, петля; tag — ! мор. стоп!

tørne¹ ['tojnoj] vt, vi вращать, крутить; поворачивать О — ind мор. разойтись (сов.) по конкам; — mod ngt удариться (сов.) обо что-л.; — sammen столкнуться (сов.); — ud мор. становиться на вахту

tørre¹ l'tojo] vt, vi 1) сушить, высушивать 2) вялить (рыбу) сз — af стирать, вытирать; — ind усыхать; — sig om munden вытереть (сов.) рот; — op вытирать, осушать; — sig over panden вытереть (сов.)

пот со лба; — ud высыхать; — s сушиться, осушаться

tørrellhjeml ['tojael'm] -ен, -е сушилка для волос; — klud [-,klud'] -ен, -е тряпка; — loft [-,lofd] -ет, -ер чердак для сушки; — ovn Kqy'n] -ен, -е сушильная печь; — plads [-,plas] -ен, -ер место для сушки; — snor [-,sno'j] -ен, -е верёвка для сушки белья; — stue [-,sdu:o] -л, -г сушильня

tørret [Чблэд] а 1) сушёный (о фруктах) 2) вяленый (о рыбе)

tørrevejr ['toj3,ve*j] -ет погода, подходящая для сушки белья

tørring l'tojerj] -ен сушка, просушка

tørringsapparat ['tojerjsapaja't] -ет, -ер сушильный аппарат

tørskoet ['toj,sgo'ob] а с сухой обувью, в сухой обуви <> slippe — fra ngt дешево отделаться (сов.)

tørst [tojsd] -ен жажда; slukke sin — утолить (сов.) жажду <> tage sig en tår over — en выпить (сов.) [хватить (сов.)] лишнего

tørste¹ ['tojsdo] vi 1) хотеть пить 2) жаждать, сильно желать; — efter hævn жаждать мести

tørstig ['tojsdi] а: være — хотеть пить; en — sjæl разг. любящий выпить, не дурак выпить

tørstof ['toj,sdof] -jet сухое вещество

tørv [toj'v] -ен, = торф; skære — резать торф

tørve||bonde ['tojvs^bono] -н, -бønder крестьянин, добывающий торф; крестьянин-торфяник; — briket [-,bri,kst] -тен, -тер торфяной брикет для топки; — bund [-,bon'] •ен торфяная почва; торфяник; — dannelse [-,danolso] -л образование торфа; — jord [-,p'j] -ен торфяная земля, торфяник

tørvejrl ['toj,ve'j] -ет сухая погода

tørve||lag ['tojvoja'y] -ет, = слой торфа; — loft [-,lofd] -ет, -ер торфяной склад, сарай для торфа; — mose [-,mo:so] -л, -г торфяное болото; — skærer [-,sge:Jdj] -ен, -е торфяник (рабочий); — smuld [-,smur] -ет торфяная пыль; — stak [-,sdak] -кен, -ке штабель торфа; — triller [-ДгПэл] -ен, -е разг. скучный человек, зануда

tøs [tø's] -ен, -е 1) разг. девчонка 2) груб, девка

tøsedreng ['tø:so,drfr'] -ен, -е маменькин сынок

tøset ['tø:s3d] а вздорный, дурашливый

tø||sjar ['tø,/ap] -пет слякоть; — sne [-,sne'] -ен талый снег

tøv [tigu'] -ет чепуха, вздор, чушь

tøve¹ ['tø:vo] vi 1) медлить, мешкать; колебаться 2) стараться выиграть время, тянуть время 3) засиживаться, задерживаться; ikke — med at... не терять времени на...

tøvejr ['tø,vs'j] -ет оттепель

tøven l'tø:von] -ен 1) промедление, колебание; uden — без колебаний, решительно 2) выигрыш во времени 3) задержка

tøvind ['tø,ven'] -ен тёплый ветер

tå [to'] -ен, tæer 1) палец (на ноге); gå på tæerne ходить на цыпочках 2) зоол. передняя часть копыта О træde ngn over tæerne наступить (сов.) кому-л. на любии-

мую мозоль; hun er let på — у неё лёгкая походка; fra top til — с головы до пят

tabe [Чэ:Бэ] -n, -г глупец, дурак, простофиля

tåbelig [ЧяБЭН] а 1) глупый, придурковатый 2) нелепый, дурацкий

tåbelighed ['to:БЭПhe'd] -en, -er 1) глупость, придурковатость 2) нелепость

tåg [to'y] -et: snakke hen i —et болтать [нести] вздор; svare hen i —et отвечать наобум

tåge [Чэ:уэ] -n, -r 1) дымка, туман, мгла 2) астр, туманность

tågefbillede ['t0:70,be'эбэ] -/, -г мираж, фантом; —bombe [-,bombo] -ny, -г воен. дымовой снаряд, дымовая бомба; —dannelse [-,danolso] -n, -г образование дыма

tågefuld ['txyaful'] а туманный, облачный

tågeUgranat ['to:yogra,na't] -en, -er воен. дымовой снаряд, дымовая граната; —hav [-,hqu] -et [-ha'vgd], -е густой туман; —horn [-,hom] -et, = 1) мор. ревун, сирена 2) заузный писака [оратор]; —klokke l-,kloga] -n, -г мор. туманный колокол; —plet [pist] -ten, -ter астр, туманность; —skikkelse [%sgegdsa] -n, -г туманное видение, фантом; —sløг [-,slø'j] -et, = пелена, туман; воен. дымовая завеса; —stribе [-,sdri:bo] -n, -г полоса тумана

tåget ['t0:796] а 1) туманный; — vejr туманная погода 2) расплывчатый, неясный, смутный

tåge||tale [Чэ:уэДа:1э] -n, -г заузная речь, непонятная речь; —udlægning [-,u5lsgnep] -en воен. задымление, постановка дымовой завесы

tågænger ['tD,gegoj] -en, -е зоол. пальцеходящее животное

tål [to'l]: slå sig til —s med ngt удовлетвориться (сов.) чём-л., примириться (сов.) с чем-л.

tåle' ['tэ:1э] vt 1) терпеть, выносить; переносить; mine øjne —г ikke det stærke lys мой глаза не выносят яркого света; sagen —г ingen opsættelse дело не терпит отлагательства 2) выдерживать; suppen kunne godt — lidt mere salt суп не мешало бы подсолить 3) выносить, примиряться; han er kun tålt ego только терпят <> han kan ikke ~ ret meget он быстро пьянеет

tålelig ['to:l olI] а терпимый, сносный

tålelighed ['talalihe'd] -en терпимость

tålmod ['tol,mo'd] -et, = см. tålmodighed

tålmodig [tol'mo'di] а терпеливый

tålmodighed [tol'mo'âihe'd] -en терпение, терпеливость; have ~ иметь терпение; nu brister snart min — скоро моё терпение лопнет

tålmodighedsprøve [t3I'mo'diheds,prø:vol] -n, -г испытание терпения

tåls [tD'ls] см. tål

tålsom ['tålsom] а снисходительный, терпимый, относящийся терпимо (к кому-либо).

tålsomhed [4o:lsomhe'5] -en снисходительность, терпимость

tår [to'j] -en глоток, капля; en — kaffe

чашка кофе O han tager (sig) ofte en ~ over tørsten разг. он любит хлебнуть лишнего

tåre ['to:ia] -n, -г слеза; bryde ud i —г расплакаться (сов.); fælde—г проливать слёзы; прослезиться (сов.); med —г i øjnene со слезами на глазах; knuse en ~ выдавить (сов.) слезу; badet i—г обливаясь слезами; smile gennem —г смеяться сквозь слёзы

tåreblendet [Чэ:лэ,Беп'эб] а ослепший от слёз

tåre||bombe [Чэ:лэ,БотБэ] -n, -г слезоточивая бомба; —dal [-,da'l] -en, -е поэт. юдоль слёз [горя, печали]; —flod [-jlo'd] -en поток слёз; слезотечение

tåre|[fri ['txidfri'] а без слёз; —fyldt [-,fyld] а с глазами, полными слёз

tåre||gang ['to:j9,garj'] -en анат. слёзный проток [канал]; —gas [-,gas] -sen слезоточивый газ

tåregasbombe ['to:jogas,bombo] -л, -г бомба со слезоточивым газом

tåre|[kanal ['txiaka,na'I] -en см. tåregang; —kirtel [-,kijdal] -elen, -ler анат. слёзная железа

tårekvalt ['to:Jo,kva'ld] а плачущий, пол*ный слёз

tåre||pil ['txia,pi4] -en, -е 1) плачущая ива 2) разг. плакса; —strøm [-,sdr6nT] •men, -me поток слёз

tårevædet ['to:ja,ve:dat] а мокрый от слёз, весь в слезах

tårn [toj'n] -et, -е 1) башня 2) шхм, ладья 3) мор. башенная артиллерийская установка

tårn||bygning ['tojn,bygner] -en, -er башенное строение; —drejekran Kdrqakra'n] -en, -er мор. башенный поворотный кран

tårne' ['tojno] vt скучивать, нагромождать; — sig нагромождаться, скапливаться

tårn||falk ['tojnjalg] -en, -е пустельга (птица); —fløj [-jloj] -en, -е флюгер; —fængsel [-JeqsdI] -(e)let, -ler уст. каменный мешок; —gemmer [-,gemoj] -en, -е караульный на башню, дозорный; —gevær [-ge,vs'j] -et, -er ба ленный пулемёт (танка)

tårnhøj ['tojn,hoj'] а высотой с башню, очень высокий; высоченный

tårn||kam|mer ['tojn,kam'dj] -meret, -rt светёлка, теремок; —klokke [-,kbgo] -л, -г башенный колокол; —rum [-,rom*] -mel, = воен. башенное отделение, башенный отсек; —skade [-,sga:59] -n, -г сорокопуд (птица); —spir [-,sbi'j] -et, = шпиль, шпиг; —spring [-,sbreg'] -et, = прыжок в воду с вышки; —svale [-,sva:l9] -n, -г касатка (птица); —ur K U ' J] -et, -е башенные часы; —vagt [-,vagd] -en стража на башне; —vægter l-,vsgdoj] -en, -е сторож на башне

tåspids [4o,sbes] -en, -er 1) кончик пальца (на ноге) 2) носок (обуви)

tåspidsgænger ['tosbes,gfr]aj] -en, -е зоол. копытное

tåstød ['to,sdø'5] -et, =: hun fik sat — på sålerne ей подбили косячки на туфлях

U

U, u I [u'j] *-et, -'er* двадцать первая буква датского алфавита

u! II [и] *int* уф!

и» (и=) не*, без*; uår голодный год

uacceptabel ['uagseb^ta'bol] *a* неприемлемый

uadskillelig [uad'sgeroli] *a* 1) нераздельный, неотъемлемый, неотделимый; неразлучный; ~e venner неразлучные друзья 2) *гран*, слитный, неотделяемый

uadskillelighed [uaa'sgerolihe'd] *-en* неотделимость; неразлучность

uadsprøgt ['u,adsbuj't] *a* неспрошенный

uafbrudt ['u,qybrut] *a* непрерывный, беспрестанный, безостановочный

uaffekteret ['uafeg,te'jod] *a* невозмутимый

uafgjort ['u,jjygjo'jt] 1. *a* нерешённый, неразрешённый; незаконченный 2. *adv*: spille — *спорт*, сыграть (*сов.*) вничью

uafhjælpelig ['u,qyjerboli] *a* непоправимый

uafholden ['и,оуБэГэп] *a* невоздержанный

uafhændelig ['u,<jyhfn'oli] *a юр.* неотчуждаемый, непродажный

uafhændelighed ['u^yhen'olihe'å] *-en юр.* неотчуждаемость

uafhændet ['u,Qyhfn'3d] *a юр.* неотчуждаемый

uafhængig ['u.ayhsrji] *a* 1) независимый, самостоятельный, суверенный 2) не связанный чем-л.

uafhængighed ['u.Qyheg'ihe'd] *-en* 1) независимость, самостоятельность, суверенность 2) несвязанность (*чем-л.*)

uafhængigheds|erklæring ['uqyhsrjihedssj-,klɛ'ren] *-en, -er* декларация независимости; ~krig I-,kri*Y] *-en* война за независимость

uafkortet ['u.qykojdad] *a* несокращённый, полный

uafladelig [uqij'la'doli] *a* непрерывный, беспрестанный, постоянный

uaflåset ['u,qylo'so5] *a* незапертый

uafskallet ['u,qysgaro3] *a* в шелухе, неочищенный

uafsættelig bny'ssdolil *a* 1) несменяемый 2) неходкий (*о товаре*)

uafsættelighed [utjy'ssdolihe'd] *-en* несменяемость

uafvendelig [uqy'vsn'oli] *a* неотвратимый, неизбежный

uafvendelighed [uqy'ven'alihe'd] *-en* неотвратимость, неизбежность

uafvidende ['u/jyvi'dono] *adv*: det er sket mig ~ это произошло без моего ведома

uafviselig [uqy'vi'soli] *a* неопровержимый, неоспоримый

uafviselighed [uqy'vi'solihe'd] *-en* неопровержимость, неоспоримость

uafværgelig [utjy'vsj'v^li] *a* неотвратимый, неизбежный

uagtet [u'agdodl] 1. *præp* несмотря на, вопреки 2) *conj* хотя

uagtpågivenhed ['^agdpagi'vonhe'd] *-en* невнимательность

uagtsom [u'agdsom] *a* 1) неосторожный, небрежный, неосмотрительный 2) невольный; *юр.* неумышленный

uagtsomhed [u'agdsomhe'd] *-en* неосторожность, небрежность, неосмотрительность; af — по неосторожности

uakkurat ['u,akura't] *a* неточный, неаккуратный

uakkurathed f'^akuradhe'd] *-en* неточность, неаккуратность

ualmindelig ['ual.men'oli] *a* необычный, необыкновенный; незаурядный

ualmindelighed ['uaUmen'olihe'd] *-en* необычность; незаурядность

uamerikansk [uarnor^ka'nsk] *a* антиамериканский

uanet ['^a'пэ3] *a* непредвиденный, неожиданный

uanfægtelig ['uanjsgdalil] *a* 1) неуязвимый; неприкосновенный 2) неоспоримый, бесспорный

uanfægtet l'u,anfɛgdad] *a* равнодушный; незатронутый

uangribelig ['uan,grrbolil] *a* 1) неприступный; неприкосновенный 2) безупречный

uangribelighed ['uan,grrbolihe'd] *-en* 1) неприступность; неприкосновенность 2) безупречность

uanmeldt ['u,anmsrt] *a* необъявленный; komme — входить без доклада; — besøg неожиданное посещение

uanselig [uan'se'li] *a* невзрачный, неказистый

uanset ['u^nse't] *præp* несмотря на; — hans alder несмотря на его возраст; ~ af omstændighederne несмотря на обстоятельства

uanstændig [uan'sden'di] *a* неприличный, непристойный

uanstændighed [uan'sdsn'dihe'd] *-en, -er* неприличие, непристойность

uanstødelig [uan'sdø'doli] *a* безобидный, безвредный

uansvarlig [uan'sva'jli] *a* 1) безответственный 2) не несущий ответственности

uansvarlighed [uan'svcTjlihe'3] *-en* 1) безответственность 2) свобода от ответственности

uantagelig [uan'ta'yoli] *a* неприемлемый

uantastelig [uan'tasdoli] *a* неприкосновенный

uantastelighed (uan'tasdolihe'd) *-en* неприкосновенность

uantastet ['u,antasdod] *a* незатронутый, незадетый

uantændelig ['иапДгп'эН] *a* невоспламеняемый

uanvendelig ['uan,vsn'oli] *a* неприменимый

uanvendt l'u,anvɛn't] *a* неприменённый, неиспользованный

uappetitlig ['uabo,tidli] *a* неаппетитный

uarbejdsdygtig ['ucnbajds,døgd] *a* неработоспособный

uartig [u'aidi] *a* 1) шаловливый, непослушный 2) грубый, невоспитанный 3) неподобающий; неприличный, непристойный

uartighed [u'ajdihe'6] *-en, -er* 1) непослушание 2) грубость, невоспитанность 3) неприличие, непристойность

uarteret [u'ajtikuje'jod] *a* нечленораздельный, невнятный, неясный

ubanet [u,ba'nad] *a* непроходимый, непроезжий

ubarberet fubaj.be'jad] *a* небритый

ubarmhjertig l'ubajmjejd] *ж* немилосердный, безжалостный, неумолимый

ubarmhjertighed [l'ubajmjejdih'e'6] *-en* безжалостность, неумолимость

ubearbejdet [l'ube,ajb^j*d3d] *a* необработанный, сырой (о материале); *et* — stykke land необработанный участок земли

ubeboelig ГиБе,Бо'эП] *a* непригодный для жилья

ubeboelighed l'ube,bo'slihe'd] *-en* непригодность для жилья

ubeboet [иБе,Бо'эб] *a* необитаемый, нежилой

ubebygget [l'ube,bygo6] *a* незастроенный

ubedragelig lube'dra'Ysli] *a* надёжный, верный

ubedragelighed [lube'dra^slihe'd] *-en* надёжность, верность

ubedt [u,bet] *a* непрошенный, незванный

ubedækket l'ube,dEg3d] *a* непокрытый

ubefærdet [l'ube,fe'jdad] *a* тихий, пустынный (о дороге, улице)

ubefæstet l'ubejesdsd] *a* 1) неукреплённый, незащищённый 2) нетвёрдый

ubeføjet l'ubejoi'oå] *a* 1) неосновательный; необоснованный 2) некомпетентный; неполномочный

ubeføjethed ('ubcfqj'adhe'ål *-en* 1) неосновательность; необоснованность 2) некомпетентность

ubegavet l'ube,ga'vc6] *a* неспособный, бездарный

ubegribelig [lube'gri'boli] *a* непонятный, непостижимый

ubegribelighed [lube'gri'bolih'e'd] *-en* непонятность, непостижимость

ubegrundet [l'ube,gron'36] *f a* см. ugrundet

ubegrænset l'ube,gren'safi] *a* неограниченный

ubehag l'ubejia'y] *-et* неприятное чувство, отвращение

ubehagelig l'ube,ha'Yoli] *a* неприятный; неудобный

ubehagelighed [l'ube^ha'yolihe'å] *-en, -er* неприятность; неудобство

ubehandlet [l'ube,han'la6] *a* необработанный

ubehersket [l'ube,hejsg96] *a* несдержанный, невыдержанный

ubeherskethed fube^ejsgsdhe'd] *-en* несдержанность, невыдержанность

ubehjælpssom [lube'jerbsom] *a* неловкий, беспомощный

ubehjælpssomhed [lube'jel'bsomhe'å] *-en* неловкость, беспомощность

ubehæftet [l'ube,hefds6] *a* не имеющий

долгов; не обременённый долгами; gården er — имение не обременено долгами

ubehændig l'ubejien'di] *a* неуклюжий, неловкий

ubehændighed l'ube.hen'dih'e'å] *-en* неуклюжесть, неловкость

ubehøvlet [l'ube,h@y'ldd] *a* неотёсанный, невоспитанный, грубый

ubehøvelthed l'ube,hQuMa6he'6] *-en* неотёсанность, невоспитанность, грубость

ubekendt [l'ube,ken't] *a* незнакомый, неизвестный; чужой.; *en* — størrelse а) *мат.* неизвестная величина; б) малоизвестный человек

ubekendtskab [l'ube,ken'dsga'p] *-et* неизвестность

ubekræftet [l'ube,krefdoo] *a* неподтверждённый

ubekvem [l'ubekvem'] *a* неудобный, неподходящий

ubekvemhed [l'ube^kvsm'he'å] *-en, -er* неудобство

ubekymret [l'ube,køm\isS] *a* беспечный, беззаботный

ubekymrethed [l'ube,køm'j96he'6] *-en* беспечность, беззаботность

ubelagt [l'ube/lagt] *a*: ~ smørrebrød хлеб с маслом; pladsen er — место, очевидно, свободно; — tunge *мед.* чистый [необлуженный] язык

ubejlilig [l'ube,laj'li] 1. *a* неудобный, несвоевременный 2. (~t) *adv* не вовремя, некстати

ubeleven [l'ube,le'van] *a* невежливый, невоспитанный

ubelevenhed [l'ube,le'v9nhe'6] *-en* невежливость, невоспитанность

ubemandet [иБе,тап'эб] *a* 1) *мор.* без экипажа, не укомплектованный личным составом 2) *ав.* беспилотный

ubemidlet ГиБе,гшб'лэб] *a* неимущий, необеспеченный, без средств

ubemidlethed [иБе^тбЧобБе'б] *-en* необеспеченность

ubemærket [l'ube,mejg€6] *a* незаметный

ubenyttet [l'ube,nødsdj] *a* неиспользованный; lade lejligheden gå ~ ben не воспользоваться (*сов.*) случаем, упустить (*сов.*) возможность

ubenævnt [l'ube,ngu'nt] *a*: ~ tal *мат.* отвлечённое число

ubeplyntet [l'ube,plan'dod] *a* незасаженный, неозеленённый

uberegnelig [l'ube'rQj'noli] *a* 1) несметный, неисчислимый 2) необозримый, бесконечный 3) ненадёжный; изменчивый, капризный; han er — от него можно ждать всяких неожиданностей, от него можно всего ожидать

uberegnelighed lube'rui'iialihe'd] *-en* 1) несметность, неисчислимость 2) необозримность, бесконечность 3) ненадёжность, изменчивость

uberejst [l'u^ejgj'st] *a* 1) неизведанный (о стране) 2) мало путешествовавший (о человеке)

uberettiget [l'ube,redi55] *a* необоснованный, несправедливый

uberygtet [l'ube,røgd6] *a* незапятнанный, безупречный, безукоризненный

uberygtethed ['ube,røgdæhe'5] *-en* незапятнанность, безупречность, безукоризненность
 uberørt ['ube,ró'jt] *a* 1) нетронутый, девственный 2) равнодушный <> hans rygle er~ heraf это не затронуло его репутации
 uberørthed ['ube^ró'jdhe'd] *-en* нетронутость, девственность
 ubesat ['ube,sat] *a* незанятый, пустой; вакантный
 ubesejret ['ube,saj'jóβ] *a* непобеждённый, непокорённый
 ubeset ['ube,se't] *a* 1) неосмотренный, непросмотренный 2) непредусмотренный, случайный; købe ngt — купить (*сов.*) что-л. без предварительного осмотра <> acceptere ngt — = принимать что-л. за чистую монету
 ubesindig ['ube,sen'dij] *a* необдуманный, опрометчивый
 ubesindighed ['libelen¹dihe'5] *-en* необдуманность, опрометчивость
 ubeskadiget ['ube^ga'óioó] *a* невредимый, неповреждённый
 ubeskeden ['ube,sgé'Ó3nj] *a* нескромный
 ubeskedenhed f'ube^ge'donhe'ó] *-en* нескромность
 ubeskrevet ['ube,sgre'vad] *a* ненаписанный; неописанный
 ubeskrivelig [ube'sgri'voli] *a* неопиcуемый, не поддающийся описанию
 ubeskyttet ['ube,sgødoó] *a* незащищённый, неприкрытый
 ubeskæftiget ['ube,sgsfdiyóó] *a* незанятый, безработный
 ubeskåret ['ubcsgo'joS] *a* несокращённый, неурезанный, целый
 ubeslutsom ['ube,sludsom] *a* нерешительный
 ubeslutsomhed ['ube^ludsomhe'ó] *-en* нерешительность
 ubesmitten ['ube,smedoó] *a* незапятнанный, чистый <> den ubesmittede undfangelse непорочное зачатие
 ubeständig ['ube,sdan'di] *a* непостоянный, изменчивый
 ubestændighed ['ube,sdan'dihe'o] *-en* непостоянство, изменчивость
 ubestemmelig [ube'sdem'oli] *a* неопределимый, нечёткий, неясный
 ubestemt fube^dern't] *a* 1) неопределённый, неясный 2) нерешительный (*о характера*) 3) *грам.* неопределённый
 ubestemthed ['ube.sdem'dhe'd] *-en* 1) неопределённость, фясность 2) нерешительность (*характера*)
 ubestigelig [ube'sdi'yoli] *a* неприступный (*о скале, вершине*)
 ubestikkelig [ube'sdegoli] *a* неподкупный
 ubestikkelighed [ube sdegolihe'ó] *-en* неподкупность
 ubestridelig [ube'sdri'óoli] *a* бесспорный, несомненный, неоспоримый
 ubestridelighed [ube'sdri'óolihe'd] *-en* бесспорность, неоспоримость
 ubestridt ['ube.sdrit] *a* бесспорный, неоспоримый
 ubesudlet ['ube,suó495] *a* *уст. поэт.* незапятнанный, чистый

ubesvaret l'ube^va'jod] *a* оставленный без ответа; en ~ kærlighed безответная [неразделённая] любовь
 ubesværet ['ube,svæ'jod] *a* непринуждённый; let og ~ легко и непринуждённо
 ubesørget ['ube,só'yo5] *a* 1) невыполненный 2) недоставленный (*о письме*)
 ubesået ['ube,so'od] *a* незасеянный
 ubetalelig [ube'ta'loli] *a* неопенимый, бесценный
 ubetalt ['ube,ta'lt] *a* неоплаченный
 ubetimelig ['ube,ti'moli] 1. *a* несвоевременный; неоправданный 2. *adv* некстати, невпопад
 ubetimelighed ['ube^i'malihe'Ó] *-en* несвоевременность
 ubetinget ['ubejeg'od] *a* безусловный, абсолютный
 ubetonet ['ube,to'nod] *a* *фон.* безударный
 ubetrådt ['ube,trot] *a* непроторённый
 ubetvingelig [ube'tverj'oli] *a* непреодолимый, непобедимый
 ubetvivlelig [ube'tvtø'ldli] *a* несомненный
 ubetydelig ['иБеДу'дэП] *a* незначительный, неважный, мало важный
 ubetydelighed ['ube,ty'ddlihe*d] *-en* 1) незначительность; самая малость, пустяк 2): min ~ моя скромная особа
 ubetænsom ['ube,teg'gsom] *a* нерассудительный; необдуманный, опрометчивый
 ubetænsomhed ['ube^ejj'gsomhe'd] *-en* нерассудительность; необдуманность, опрометчивость
 ubevandret ['ube^van'drod] *a* неопытный, несведущий
 ubevidst ['ube,vest] *a* бессознательный, инстинктивный, произвольный
 ubevidsthed ['ube,vesdhe'ó] *-en* бессознательность, инстинктивность, произвольность
 ubevis(e)lig ['ube,vi's(9)li] *a* недоказуемый
 ubevis(e)lighed ['ube,vi's(o)lihe'd] *-en* недоказуемость
 bevist ['ube,vi'st] *a* недоказанный
 bevogtet ['ube,vogdaó] *a* неохранный, безнадзорный
 bevæbnet ['ube,ve'bno5] *a* невооружённый, безоружный
 bevægelig ['ube,væ'yoli] *a* 1) неподвижный 2) неумолимый
 bevæget ['иБе^г'уэб] *a* равнодушный, бесстрастный; спокойный
 ubikvitet ['ubikvi,te't] *-en, -er* вездесущность, повсеместность
 ubikvitær ['ubikvi,te'r] *a* вездесущий, повсеместный
 ubillig ['u,bili] *a* несправедливый, необоснованный
 ubillighed ['u,bilihe'5] *-en* несправедливость, необоснованность
 ublandet ['u,blan'ad] *a* без примеси, чистый (*тж. перен.*)
 ublid ['u,bli'd] *a* неприветливый, нелюбезный, недружелюбный
 ublodig ['u,blo'bi] *a* бескрбвный
 ublu ['u,blu'] *a* *inv*, ublufærdig ['ublu,fsj'di] *a* бессовестный, наглый, бесстыдный; en ublu pris непомерно высокая цена

- ubodelig [u'bo'ddli] *a* непоправимый, невозместимый; неизлечимый
- ubodfærdig [u'bodje'di] *a* неисправимый; *рел.* нераскаянный; нераскаявшийся
- ubrødt [u'brut] *a* непрерывный; *en* ~ række непрерывный ряд
- brugbar [u^bru'ba] *a* непригодный, негодный
- brugbarhed [u^bruvba'jhe'd] *-en* непригодность, негодность
- brugelig [u'bru'voli] *a* см. brugbar
- brugelighed [и'Бги'уэП'е'б] *-en* см. brugbarhed
- brugt [u'brugt] *a* не бывший в употреблении
- ubrydelig [и'Бгу'бэП], ubrødelig [u'brø'bэП] *a* нерушимый, незыблемый, непоколебимый; неразрывный
- ubrødelighed [u'brø'dolihe'd] *-en* нерушимость, незыблемость, непоколебимость; неразрывность
- ubuden [u'bu'dan] *a* неприглашённый, незванный
- ubunden [u'bon'on] *a* 1) вольный, свободный, несвязанный 2) невоздержанный, развязный <> — stil проза
- ubundethed [u'bona'be'd] *-en* 1) вольность, непринуждённость 2) невоздержанность, развязность
- ubændig [u'ben'di] *a* необузданный, несдержанный
- ubændighed [u'bsn'dihe'd] *-en* необузданность, несдержанность
- ubøjelig [u'boj'oli] *a* 1) негибкий 2) непреклонный; упрямый 3) *грам.* неизменяемый
- ubøjelighed [u'boi'alihe'd] *-en* 1) негибкость; сопротивляемость 2) *тех.* сопротивление (*материалов*) 3) непреклонность; упрямство
- ubønhørlig [u'bon.hø'jli] *a* неумолимый, непреклонный
- ubønhørlighed [u'bøn.hø'jlihe'd] *-en* неумолимость, непреклонность
- u-båd Ги\Бэ'б] *-en, -e* подводная лодка; atomdreven ~ атомная подводная лодка
- u-båds Uangreb [u'bo'bs,angre'p] *-et, =* атака подводных лодок; — flåde [-,fi'o:bo] *-л, -г* подводный флот; ~jager [-Jaysj] *-en, -e* противолодочный корабль; ~krig {-,kriy] *-en* подводная война; боевые действия подводных лодок; ~maginer [-ma,ri:noj] *-en, -e* подводник
- uciviliseret [usivili,se'J96] *a* 1) невоспитанный, некультурный 2) не подвергшийся влиянию цивилизации
- ud [u'5, ud'] *adv* из, вон, наружу; denne måned ud до конца этого месяца <> gå ud og ind hos ngn бывать у кого-л. запросто; han vidste hverken ud eller ind он не знал, как ему быть; ud med sproget I *разг.* говори I, выкладывай!; ugen ud всю неделю; år ud, år ind год за годом, из года в год; til langt ud på natten далеко за полночь
- udad [и'б,аб] *adv* наружу; вон; вон
- udadelig [u'da'loli] *a* безупречный, безукоризненный
- udadelighed [u'dad'lolihe'd] *-en* безупречность, безукоризненность
- udadtil [u'баб,тел] *adv* внешне, с внешней стороны
- udadvendt [u'баб,вен't] *a* обращенный наружу
- udannet [u,dansd] *a* необразованный некультурный
- udannethed [u,dano'be*6] *-en* необразованность, некультурность
- udansk [u,dan'sk] *a* датский, чужеродный
- udarbejde¹ [u'å.ajb^i'ds] *vt* разрабатывать, составлять
- udarbejdelse [u'd,ajbgi'dolsd] *-л* разработка, составление; under ~ в разработке, в процессе работы
- udarme¹ [и'б,ал'тэ] *vt* разорить (*сов.*), обездблить (*сов.*)
- udarte¹ [u'd.ajdd] *vi* вырождаться, дегенерировать • ~ til перерождаться, перерастать во что-л.
- udartning [u'5,ajdner] *-en* вырождение*, дегенерация
- udaset [и'б,а's36] *a* утомлённый, измождённый
- udballotere¹ [u'bbalo,te'j9] *vt* забаллотировать (*сов.*)
- udbanke [и'б,бао'го] *vt* выколачивать, выбивать
- udbasunere¹ [u'dbas^ne'joj] *vt* *разг.* разгласить (*сов.*), раструбить (*сов.*)
- udbede⁴ [и'б,бе'бэ] *vt*: ~ sig ngt выпрашивать [вымаливать] себе что-л.; испрашивать что-л.; svar ^s просьба дать ответ
- udbedre¹ [u'd.bed'ro] *vt* поправлять, исправлять; чинить, ремонтировать
- udbedring [и'б.Беб'гед] *-en, -г* поправка, исправление; починка, ремонт
- udbetale² [и'ббе,та4о] *vt* уплачивать, выплачивать
- udbetaler [и'б'е'да'чэл] *-en, -e* плательщик
- udbetaling [и'б'е'а'чед] *-en, -er* уплата, выплата
- udblik [и'б,Блек] *-ket* 1) вид (*на что-л.*) 2) обзор
- udblæse² [и'д,Бле'\$э] *vt* продувать, прочищать (*продувкой*)
- udblæsning [u'd,ble'sneg] *-en* 1) *тех.* выхлоп 2) продувка, продувание
- udblæsningsrør [u'dbleisnegs'jo'j] *-et, =* *тех.* выхлопная труба
- udbløde² [и'б,блø'ба] *vt* размачивать, вымачивать
- udblødning [и'б,блø'бнеfl] *-en* размачивание, вымачивание, мочка
- udbombe¹ [и'б,БопГ'э] *vt* разбомбить (*сов.*)
- udbore¹ [и'б,Бо'лэ] *vt* сверлить, рассверливать
- udboring [и'б,Бо'гед] *-en, -er* сверление
- udbrede² [и'б,Бге'бэ] *vt* 1) расширять 2) распространять; ~ rygter распространять слухи; ~ sig распространяться р ~ sig om lover]... пространно говорить о...
- udbredelse Гид,Бге'бэ15э] *-n* 1) расширение 2) распространение
- udbredelseshastighed [и'ббре63лs3S,hasdihe'5] *-en, -er* скорость распространения
- udbreder [и'б,Бге'бол] *-en, -e* распространитель, разгласитель

udbringe³ ['id,brɛŋ^Bɛ] *vt* 1) разносить (*газеты и т. л.*) 2) провозглашать; ~ et leve ior ngn провозгласить (*сов.*) здравицу в честь кого-л.

udbrud ['ud,brud] *-det*, = 1) внезапное начало, вспышка; извержение (*вулкана*); krigens ~ начало войны; sygdommen kom til ~ болезнь обнаружилась; et ~ af latter взрыв смеха 2) восклицание

udbryde⁴ ['ud,bry'do] *vi* 1) внезапно начинаться, раздражаться; прорываться; il-den udbrød i tagetagen огонь занялся на верхнем этаже; ~ i latter разразиться (*сов.*) смехом 2) воскликнуть (*сов.*)

udbryder ['ud,bry'dɔj] *-en, -e* 1) беглец (*из тюрьмы*) 2) перебежчик (*из партии*), отщепенец, ренегат

udbrænde² ['u5,bren'o] 1. *vi* выгорать, догорать, потухнуть (*сов.*) 2. *vt* выжигать, прижигать; ~ et såg прижечь (*сов.*) рану udbrænding ['u5,brɛn'ɛŋ] *-en* 1) выгорание 2) прижигание 3) *тех.* отжиг, отжигание (*стекла*)

udbud ['ud,bud] *-(d)et* предложение (товара)

udbuet ['ud,bu'od] *a* выпуклый, выгнутый udbuget ['ud.bu'yod] *a* распухший, вздутый

udhugning ['uo,bu'yneŋ] *-en, -er* выпуклость, вздутие

udbule¹ ['ud,bu'lo] *vt* вздуться

udbuling ['u5,bu4ɛŋ] *-en, -er см.* udhugning

udbyde⁴ ['ud,by'do] *vt* предлагать (*для продажи*)

udbygning ['uo,bygner] *-en, -er* пристройка; надворные постройки

udbytning ['ud,bydnɛŋ] *-en, -er* эксплуатация, угнетение

udbytte I ['ud,bydo] *-r* 1) выручка, добыча; доход, прибыль 2) дивиденд

udbytte II ['ud,byda] *vt* эксплуатировать, угнетать

ucfoyttfordeling ['udbydofoj,de4ɛr] *J -en* распределение прибылей

udbyttegivende ['udbydo^grvono] *a* прибыльный, приносящий доход

udbytter [ud,bydoj] *-en, -e* эксплуататор

udbære¹ ['ud,bɛ'jo] *vt* разносить

uddanne¹ ['ud,dan'o] *vt* обучать; ~ sig обучаться, учиться

uddannelse ['ud,dan'olso] *-n* 1) образование, обучение; højere ~ высшее образование 2) *воен.* боевая подготовка

uddannelses l'program ['uddan olsasprogrom'] *-met, -mer* 1) учебная программа 2) *воен.* программа боевой подготовки; ^system [-sy,sde'm] *-et, -er* система образования; — tid [-,ti'd] *-en* срок обучения

uddata ['ud,data] *pi* результат (*ед. ч.*), полученные данные (*из счётной машины*)

uddebattere¹ ['uddebaje'jd] *vt*: ~ et spørgsmå¹ исчерпать (*сов.*) тему

uddele² ['ud,de'lo] *vt* распределять, раздавать

uddeler ['ud,deMoj] *-en, -e* 1) раздатчик 2) управляющий магазином торговой кооперации (*в Дании*)

uddeling [^yud,de4ɛŋ] *-en, -er* распределение, раздача

uddrag ['ud,dr(Ty] *-et*, = 1) выдержка, выписка, цитата; фрагмент 2) конспект, резюме, сводка

uddrage⁴ ['ud,dra'yo] *vt* 1) вытаскивать, удалять, извлекать 2) делать выводы 3) *мат.* извлекать (*корень*)

uddragning ['ud^ra^ner] *-en* удаление, извлечение

uddrive⁴ ['ud,dri'vo] *vt* изгонять

uddrivelse ['ud,dri'volso] *-n*, uddrivning ['ud,dri'vneŋ] *-en* изгнание

uddunste¹ ['ud^on'sto] *vi* испаряться; выдыхаться

uddunstning ['u5,don'sdner] *-en, -er* испарение; выдыхание

uddybe¹ ('ud,dy'bo] *vt* углублять (*тж. перен.*)

uddybning ['ud,dy'bner] *-en, -er* 1) углубление 2) глубокое изучение

uddø¹ ['ud,dø'] *vi* (uddøde, uddod) вымирать, исчезать

uddøen ['ud,dø'on] *-en* вымирание

ude ['u:do] *adv* 1) вне, снаружи; her ~ здесь; der ~ там 2) на свежем воздухе; ~ på gaden на улице; ~ på havet на море; være ~ at gå en tur пойти (*сов.*) погулять 3) в отъезде, в гостях; в разъездах; в чужих краях; de var ~ их не было дома; være ~ at rejse совершать путешествие O være ~ af stand til... не быть в состоянии...; være ~ af sig selv af glæde быть вне себя от радости; det er ~ med ham а) он умер; б) он конченный человек; det har jeg ikke været ~ for før атого со мной никогда ещё не случилось; han var selv ~ om det он сам в этом виноват, пусть сам на себя пеняет; hun er ~ over sin første ungdom она уже не первой молодости; ~ af øje, ~ af sind *поел*, с глаз долой— из сердца вон

udearbejde ['uius^ajbgj'do] *-r* 1) работа вне дома 2) работа на открытом воздухе udebane ['u:do,bano] *-n, -g спорт*, чужое поле

udeblive⁴ ['u:do,bli:(vo)] *vi* 1) не приходить, не являться; отсутствовать 2) не происходить, не случаться; не последовать (*об ответе и т. п.*); følgerne vil ikke ~ последствия не заставят себя ждать; straffen skal ikke ~ наказание не минует виновного

udeblivelse ['и:бэ,ЫL(v)olso] *-n* I) неявка, отсутствие 2) отсутствие, недостаток

udeblivelsesdom firdobl kvolsos^om¹] *-men* заочное решение суда (*в пользу истца вследствие неявки ответчика*)

udefra ['u:do,fra] *adv* снаружи, извне udefter fud,efdoj] *adv* наружу; skibet står ~ корабль уходит в море

udelade⁴ ['udo,la'do] *vt* пропускать, опускать

udeladelse ['u:da,la'dɔlso] *-n, -g* пропуск (*в книге, рукописи*)

udelagtig ['udel,agdi] *a* неделимый

udelelighed [u'deMolihe'd] *-en* неделимость

udelikat ['udeli,ka4] *a* 1) неделикатный, невежливый 2) невкусный

udeliv ['u:doJi'v] *-et* 1) частое посещение ресторанов 2) жизнь на лоне природы

udelt [ˈuːdeˈlt] **a** нераздельный, безраздельный; цельный, единый
 udelagende [ˈ^deiltaˈvono] **a** равнодушный, безразличный, безучастный
 udelukke [ˈuːboˌloga] **vt** 1) исключать 2) не впускать
 udelukkelse [ˈurdaˌjogalsa] **-n** исключение; med — af de øvrige за исключением остальных
 udelukkende [ˈuːdaˌlogʒno] **adv** исключительно
 udelukket [ˈuːuoˌloga] **a** исключённый; det er ~ это исключено
 uden [ˈuːdon] 1. **adv** вне, снаружи; — på brevet на конверте письма; ~ for fare вне опасности; — for al tvivl вне всякого сомнения 2. **præp** без, помимо, кроме; — nogen foranledning без всякого повода; — tilladelse без разрешения; bo — for byen жить за городом; tjeneste — for landet служба за границей; gøre ngt — om sine forældre сделать (**сов.**) что-л. без ведома родителей; — videre без церемоний; — at spørge не спрашивая, без спроса; ingen — никто другой; intet — только, лишь 3. **conj**: han havde gjort det, — at jeg vidste det он сделал это без моего ведома
 udenad [ˈuːdanˌad] **adv** наизусть
 udenadlært [ˈuːdʌnˌlɛˈjt] **a** вызубренный, выученный наизусть
 udenadslæren (ˈuːdonˌadˌleˌjan] (**еп**) заучивание наизусть
 udenbords [ˈuːdʌnˌboˌjs] **adv** за борт; за бортом
 udenbordsrot|or [ˈuːdanˌboˌjsˌmɔˌtoˌj] **-oren, —årer** подвесной мотор
 udenbys [ˈuːdanˌby*s] 1. **adv** за городом, вне города 2. **a** иногородний; междугородный
 ude dørs [ˈuːdanˌdɔˌjs] **adv** вне дома; снаружи, на дворе
 ude dørsantenne [4iːdʌnˌdɔˌjsˌanˌtenʌ] **-n, -г радио** наружная антенна
 udeuropæisk [ˈuːdʌnˌqʉroˌpsˈisk] **a** за пределами Европы, неевропейский
 udenfor [ˈuːdanˌfɔˌj] **adv** снаружи, на улице O blive sat — быть отстранённым; lad min søster være — не вмешивайте мою сестру в это дело
 udenforstående [ˈuːboˌnfoˌjˌsdoˌonʌ] **a** посторонний
 uden fra [ˈuːdanˌfra] **adv см.** udefra
 udenlands [ˈuːdonˌlanˈs] **adv** за границей; за границу
 udenlandsdanske [ˈuːsoˌnlanˌsˌdanˌsgʌ] **-en, -e** датчанин, живущий за границей
 udenlandsk [ˈuːdanˌlanˈskl] **a** иностранный, заграничный, чужеземный
 udenom [ˈuːdonˌom] **adv** вокруг, вовне; et hus med en have — дом, окружённый садом; skyde ~ стрелять мимо; gå rundt — ходить вокруг да около
 udenomsbekvemmeligheder [ˈurdanˌomsˌbeˌkvemˌliˌheˈ59j] **pi** удобства; en lejlighed med alle — квартира со всеми удобствами
 udenomsparlamentarisk [ˈuːdonˌomˌspaˌrlaˌmɛnˌtaˈrisk] **a** непарламентарный, в обход законодательной власти
 udenomssnak [ˈuːdanˌomsˌsnak] **-ken** излишние [посторонние] разговоры

udenpå [ˈuːdonˌpoˌ] **adv** снаружи, сверху¹
 udenrigs [ˈuːdonˌriˈvs] **a** иностранный, заграничный
 udenrigslifart [ˈiˌkdonˌriˌysˌJajˈt] **-en** заграничное плавание; — handel (-, бап'эл] **•en** внешняя торговля; — rnisist|er [-miˌnisdoj] **-eren, -re** министр иностранных дел; — ministerium [-minˈsdeˈriom] **-et, -er** министерство иностранных дел; — politik [-poliˌtik] **-ken** внешняя политика
 udenrigspolitisk [ˈuːboˌnriˌysˌpoˌliˌisk] **a** внешнеполитический
 udenrigstjeneste [ˈuːoonˌriˌysˌtjeˌnɛsdo] **-n** дипломатическая служба
 udentil [ˈuːdonˌtel] **adv** 1) извне, снаружи 2) наружу
 udenværk [ˈuːdonˌvɛˌjk] **-et, -er** 1) **воен.** наружное укрепление; бастион 2) малосущественная деталь
 udenø [ˈiiːsoˌnˌøˈs] **a inv** не с острова; за пределами острова
 udestående I [иːдэˌ\$4э'эпэ] (**et**), **pi** -г ссора, нелады
 udestående II [ˈuːdaˌsdʌˈana] **a фин.** неоплаченный; просроченный, невыполненный; — fordringer долговое обязательство O have noget — med ngn быть не в ладах с кем-л.
 udetillæg [ˈuːdʌˌtelsˈk] **-get**, = надбавка к зарплате служащим, находящимся на работе за границей
 udfald [ˈudˌfaˌf] **-et, —** 1) вылазка, нападение; **перен.** выпад 2) результат, исход, оборот; sagen fik et heldigt [dårligt] ~ дело приняло благоприятный [неблагоприятный] оборот
 udfaldsvej [ˈudˌfalsˌvaj] **-en, -e** автострада
 udfaldsvinkel [ˈudˌfalsˌveŋˌgal] **-(e)len, -ler физ.** угол преломления
 udfart [ˈudˌJajˈt] **-en, -er** 1) дальняя прогулка [проездка] 2) заграничная поездка
 udfinde [ˈudˌJenˈa] **vt** выведывать, разузнавать; находить
 udfletning [ˈuːujlsˌdnerj] **-en, -er** транспортная развязка
 udflugt [ˈudˌJlogt] **-en, -er** 1) прогулка, пикник; !экскурсия, вылазка"2) отговорка; det er tomme — er это пустые отговорки
 udflydende [ˈидˌПу'дэпэ] **a** 1) вытекающий 2) расплывчатый, нечёткий
 udflytning [ˈudˌJlydˌnerj] **-en** выселение
 udflytter [ˈuːåˌflyˌdai] **-en, -e** переселенец, хуторянин
 udflyttergård [ˈudˌflyˌdaˌgoˌj] **-en, -e** хутор переселенца
 udfolde [ˈudˌJolˈo] **vt** 1) распускать, развёртывать 2) развивать; — sig 1) распускаться, развёртываться 2) развиваться
 udfoldelse [идˌ^Гэ1\$э] **-n, udfoldning** [ˈuˌ5ˌfəˌΓner] **-en** 1) распускание, раскрытие 2) развитие, расцвет 3) проявление
 udfordre [ˈudˌJojˈdrg] **vt** 1) вызывать, провоцировать 2) требовать
 udfordrende [ˈudˌfojˈdrana] **a** вызывающий, задорный
 udfordring [ˈudˌfɔjˈdrer] **-en, -er** 1) вызов, провокация 2) требование
 udforme [ˈudˌJojˈmal] **vt** 1) придавать форму, оформлять 2) **tex.** формовать 3) обработать (**сов.**)

udformning [ˈudfoj'mnɛg] **-en** 1) оформление, формирование 2) *тех.* формовка 3) обработка

udforske¹ [ˈuɔ,fʌʃ'sgo] **vt** 1) исследовать, разведывать 2) испытывать, выведывать
udforskning [ˈuåfoj'sgner] **-en, -er** 1) исследование, разведка 2) испытывание, выведывание

udfri¹ [ˈuu,fri] **vt** освобождать, высвобождать, вызволять

udfrielse [ˈudfri'olso] **-л** освобождение

udfritning [ˈuɔ,fridnɛg] **-en** расспрашивание, выспрашивание, испытывание

udfritte¹ [ˈudjridɔ] **vt** расспрашивать, выспрашивать, испытывать

udfritten [ˈudjridɔn] **-en см.** udfritning

udfyld² [ˈiu,lyɢɛ] **vt** 1) наполнять; засыпать 2) заполнять (**документ**); — en kryds-og-tværs-opgave решать кроссворд;

~ et spørgeskema заполнять анкету 3) по-полнять 4) исполнять; han — г sin post tilfredsstillende он вполне справляется со своей работой

udfyldning [ˈud,fyi'neol] **-en** 1) наполнение; засыпка 2) заполнение (**документа**) 3) пополнение 4) исполнение

udfælde¹ [ˈuɔ,ɢeɢo] **vt хим.** выделять, осаждать; — sig: — sig til ngt выразиться (**сов.**) в чём-л.; превратиться (**сов.**) в что-л.

udfældning [ˈuɔ,ɢɛɢnɛg] **-en хим.** осадок

udfærdige¹ [ˈuɔ,ɢɛɢ'di] **vt** составлять (**резолуцию, документ**); выдавать (**паспорт**)

udfærdigelse [ˈudɢɛɢ'diɒlsə] **-л** составление (**резолуции, документа**); выдача (**паспорта**)

udføre² [ˈud,fø'jo] **vt** 1) исполнять, выполнять; ^ en befaling выполнять приказание; ~ en rolle сыграть (**сов.**) роль 2) вывозить, экспортировать

udførelse [ˈudfø'jɔlsə] **-n** исполнение, выполнение, производство; bringe til — выполнять, приводить в исполнение

udførelseskommando [ˈudfø'jɔlsosko,mɑnɔ] **-en, -er воен., мор.** исполнительная команда

udfører [ˈudfø'joj] **-en, -e** исполнитель

udføring [ˈudfø'ren] **-en см.** udførelse

udførlig [ˈud,fø'li] **a** 1) выполнимый, исполнимый, возможный 2) подробный, обстоятельный, пространный

udførlighed [ˈud,fø'jlihe'ɔ] **-en** 1) выполнимость 2) обстоятельность, пространность

udførsel [ˈudfø'jsɔl] **-(e)len, -ler** вывоз, Экспорт

udførselsartikkel [ˈuɔfø'jsɔlsɑrtiɢɔl] **-len, -ler** предмет экспорта [вывоза]; — forbud [ˈfojɢud] **-(d)et,** = запрещение вывоза, эмбарго; ^ handel [ˈhɑn'ɑl] **-en** экспортная торговля; — præmie [ˈprɛ'mi] **-n, -g** премия за "экспорт"; — tilladelse [ˈtɛllɑ'dɔlsɔ] **-l, -g** разрешение на вывоз; — told [ˈtoɢ] **<т>** вывозная пошлина; — varer [ˈvɑ:joj] **pi** Экспортные товары

udgang [ˈud,gɑŋ] **-en, -e** 1) выход 2) исход, развязка 3) истечение (**срока**); ved årets ~ в конце года 4) *рел.* смерть

udgangsbillet [ˈudgɑŋsbilɛt] **-ten, -ter:** tage Uå] — *шутл.* удалиться (**сов.**), исчез-

нуть (**сов.**), пропасть (**сов.**); '--dag [ˈda'ju] **-en, -e** выходной день; — dyse [ˈdy:so] **-n, -g** *тех.* выхлопное сопло; — forbud [ˈfojɢud] **-(d)et,** = комендантский час; — linie [ˈli:ni] **-n, -g** исходный рубеж; — punkt [ˈpʊŋt] **-et, -er** исходная [отправная] точка; — stilling [ˈstɛlɛr] **-en спорт,** исходное положение; — tilladelse [ˈtɛllɑ'dɔlsɔ] **-n, -g воен.** увольнение; увольнительная записка; — tur [ˈtu:ɢ] **-en, -e** 1) прогулка (**заключённых**) 2) выходной день (**прислуги**)

udgave [ˈuo,gɑ'vɔ] **-л, -g** издание (**книги**)

udgift [ˈuɢɢift] **-en, -er** расход, издержки (**мн. ч.**)

udgiftsbilag [ˈuɢɢiftsbilɑ'ju] **-et,** = оправдательный документ (**прилагаемый к отчёту о расходах**); — godtgørelse [ˈgɔdɢɔ'relsɔ] **-n, -g** возмещение расходов; — post [ˈpost] **-en, -er ком.** статья расхода; — side [ˈsi:ɢɢ] **-n ком.** дебет

udgive⁴ [ˈuɢɢi* (V9)] **vt** 1) выдавать; — sig for en anden выдавать себя за другого 2) издавать, выпускать (**книги и т. п.**)

udgivelse [ˈuɢɢi'volso] **-n, -g** издание, выпуск (**книги и т. п.**); bogen er under — книга готовится к изданию

udgivelsesår [ˈuɢɢivɛlsɛsɑ:ɢɢ] **-et,** = год издания

udgiver [ˈuɢɢi'vɔj] **-en, -c** издатель

udglatning [ˈuɢɢlɑt'nɛrɪ] **-en** разглаживание, выравнивание

udglatte¹ [ˈuɢɢlɑɢɔ] **vt** 1) разглаживать, выравнивать 2) заглаживать (**вину и т. п.**)

udgløde¹ [ˈuɢɢlɔ'dɔ] **vt тех.** прокаливать; отжигать

udglødning [ˈuɢɢlɔ'dnɛrɪ] **-en тех.** прокаливание; отжиг

udgrave¹ [ˈuå,grɑ'vɔ] **vt** выкапывать; раскапывать; производить раскопки

udgravere¹ [ˈudgrɑ've'jo] **vt** выгравировывать; вырезать (**по камню, дереву**)

udgravning [ˈuå^ro'vnerɪ] **-en, -er** выкапывание; раскапывание; раскопки (**мн. ч.**)

udgrunde¹ [ˈud,grʊn'o] **vt** исследовать, проникать в суть

udgyde⁴ [ˈut^ɢy'oo] **vt** проливать; *перен.* изливать; — tårer проливать слёзы; — blod проливать кровь; — sin vrede over ngn излить (**сов.**) свой гнев на кого-л.; — sit hjerte for ngn излить (**сов.**) кому-л. свою душу

udgydelse [ˈuɢɢy'dɔlsɔ] **-л, -г** изливание

udgøre³ [ˈud,ɢɔ'jo] **vt** 1) составлять (**число, сумму**); равняться (**числу, сумме**); сводиться к чему-л. 2) образовывать, являть собой

udgå⁴ [ˈud,go] **vi** 1) выходить 2) исходить; ord som — г fra hjertet слова, идущие от сердца; lade en befaling — отдать (**сов.**) приказ 3) быть на исходе, кончаться; истекать; переводиться; истощаться (**о силах**) 4) уходить в море, отплывать 5) струиться, излучаться 6) быть родом, происходить; en mand der er et af folket человек из народа O denne sætning må — это предложение надо вычеркнуть

udgående [ˈuɢɢɑ'no] **a** уходящий в море, отплывающий

udgået I'ud^go'ad] **a** 1) вышедший из употребления, более не выпускаемый (**о товаре**) 2) уставший, измученный ходьбой 3) засохший, увядший 4) погасший, потухший 5) развившийся (**о волосах**); разошедшийся (**о складках одежды**) 6) стоптанный (**об обуви**)

udhale¹ ['u6,ha'lo] **vt** оснащать (**судно**) <> være flot —t быть разряженным [расфранчённым]

udhaler ['u6,ha4oj] -ел, **-e** 1) **мор.** оттяжка; леер 2) **разг.** фат

udhamre¹ ['ud,ham'rd] **vt** расплющивать; выравнивать

udhamring ['uu,ham'reg] **-en** расплющивание

udholde⁴ ['иб,БэГэ] **vt** выдерживать; выносить, терпеть; — en belejring выдержать (**сов.**) осаду; — en prøvelse выдержать (**сов.**) испытание

udholdelig [иб'БэГэП] **a** терпимый, сносный

udholdende ['ид,БэГэпэ] **a** выносливый, терпеливый

udholdenhed ['uo^Dl'onhe'd] **-en** выносливость

udholdenhedsløb ['udholonheåsjø'p] **-et** **спорт.** бег на длинную дистанцию

udhugge¹ ['ud,hugb] **vt** вырубать, ваять

udhugning ['иб,hugneg] **-en, -er** вырубка, порубка

udhule¹ I'u5,hu'lo] **vt** выдалбливать; вырывать, делать углубление

udhuling I'u6,hu4er}] -ел, **-er** 1) выдалбливание; углубление 2) выемка, впадина; дупло

udhungre¹ ['u6,hog'ro] **vt** морить голодом

udhus [*ud,hu'\$] -e/ надворное строение, сарай, службы

udhvile¹ sig ['u6,vi4o saj] отдохнуть (**сов.**)

udhænge² ['иб,Бэд'э] **vt** вывешивать, выставлять

udhængark ['u6hego,ajk] **-et, =** udhængs I ark ['u6hegs,ajk] **-et, =** **полигр.** пробный оттиск; — skab [-,sga'p] **-et, -e** витрина; — skilt I-,sgeFt] **-et, -e** вывеска (**магазина и т. л.**)

udhæve¹ I'uu.he'vo] **vt** 1) выделять, подчёркивать 2) **полигр.** выделять курсивом

udhævelse I'ud.he'vol'sa] -л, **-г,** udhævning ['ud.he'vn-cr] -ел, **-er** 1) выделение, подчёркивание 2) **полигр.** выделение курсивом

udisciplineret ['udi-sipli,ne*лэб] **a** недисциплинированный

udjage¹ ['iidj'a'yo] **vt** выгонять, изгонять

udjævne¹ I'uOJfcy'na] **vt** 1) сглаживать, приглаживать 2) выравнивать 3) устранять (**противоречия и т. п.**) 4) уравнивать

udjævning I'uoJ\$u'ner]J **-en** 1) сглаживание, приглаживание 2) выравнивание 3) устранение (**противоречий и т. п.**) 4) уравнивание

udkant ['ид,капЧ] -ел, **-er** окраина, край; bo i — en af byen жить на окраине города; i — en af skeven на опушке леса

udkast I'ud,kast] **-et, =** 1) проект, схема 2) набросок, черновик 3) эскиз, чертёж 4) **воен.** выброс, выбрасывание (**гильзы**)

udkaste¹ I'uu.kasdo] **vt** 1) составлять

проект; делать набросок [черновик]; делать эскиз [чертёж]

udkaster ['u&,kasdajj] -ел **тех.** эжектор; отражатель (**в оружии**)

udkastning ['u6#kasdneg] -ел, **-er** выбрасывание

udkig I I'u6,kik] (et) вахта, дозор; holde — высматривать; **воен.** стоять в дозоре; **мор.** нести вахту

udkig II ['ud,kik] **-gen** дозорный, вахтенный

udkigs|hul ['u6kigs,hol] **-let, -ler** дверной глазок; — mand [-,man'] **-en, -mænd** дозорный, вахтенный; — post [-,post] -ел, **-er** наблюдательный пункт; — tjeneste [tje-nosdol] **-n, -г** служба наблюдения; ~tårn I-,toj'n] **-et, -e** наблюдательная вышка; — vindue [-,vendu] **-г** смотровое стекло

udkik ['u6,kik] (et) **см.** udkig

udklarere¹ I'udkla^e'Jo] **vt мор.** получать разрешение на выход из порта

udklarering ['uuklaje'regj] **-en мор.** получение разрешения на выход из порта

udklasse¹ ['ud,klaso] **vt спорт.** одержать (**сов.**) убедительную победу (**над противником**)

udklip ['u6,klep] **-pet, =** вырезка

udklippe¹ ['u6,klebo] **vt** вырезать

udklæde² ['u6,kle'bo] **vt** переодевать

udklædning ['ud,kle'bneg] **-en** переодевание

udklække¹ I'u6,kIego] **vt** 1) высиживать (**птенцов**) 2) вынашивать (**план, проект**)

udklækning ['иб,klegnerj] **-en** 1) высиживание (**птенцов**) 2) вынашивание (**плана, проекта**)

udklækningsapparat I'udklegnerjsapaja'tj

•et, -er, udklækningsovn ['u6klegnegs,3u'nj] **•en, -e** инкубатор

udkog² I'uo,ko'y] **-et, =** отвар

udkoge² ['u6,ko'yo] **vt** вываривать

udkogning ['иб.кэ'упед] **-en** вываривание

udkommandere¹ ['uåkoman^de'jo] **vt** откомандировывать, направлять

udkommando ['uåko,mando] **-en** приказ о переводе на другое место службы

udkomme I ['ué^kom'o] -/ пропитание, средства к жизни; have sit gode — иметь хороший заработок, жить в достатке; klare det daglige — сводить концы с концами <> der er intet — med ham с ним невозможно иметь дело

udkomme⁴ II ['ид,кэт'э] **vi** выходить, издаваться; —t изданный

udkomst ['u6,kom'st] **-en** выход (**книги и т. п.**)

udkonkurrere¹ ['ибкэдкиде'лэ] **vt** вытеснять конкуренцией

udkradse¹ ['u6,kraso] **vt** прочищать (**трубку**)

udkramme¹ ['иб,кгат'э] **vt разг.** 1) показывать, демонстрировать 2) выкладывать; говорить больше, чем следует; — alle sine nyheder выложить (**сев.**) все новости

udkrystallisere¹ ['udkrysdali,seJd] **vt** кристаллизовать; — sig выкристаллизовываться

udkræve¹ I'u6,kre'vo] **vt** требовать

udkæmpe¹ ['ud,kern'bo] *vt* выдержать (*сов.*) (бой, борьбу); — *en* landskamp *спорт.* играть на первенство

udkøre² ['ud,kø'js] *vt* выезжать (*с товарами*); доставлять (*товары*)

udkørsjel ['ud,køjsdl] *-(é)len* 1) выезд 2) вывоз

udkørsels||port ['udkøjs8ls,poj't] *-en, -e* выездные ворота; — signal [-siy,na4] *-et, -er* сигнал отправления

udkørt ['u5,kø'jt] *a* 1) переутомлённый, измотанный 2) заезженный, загнанный (*о лошади*)

udkåre¹ ['иб,ко'лэ] *vt* избирать, выбирать
udlade¹ ['ud,la'5o] *vt* 1) разгружать; выгружать 2) *эл.* разряжать (*тж. перен.*); ~ sin vrede på ngn выместить (*сов.*) свой гнев на ком-л.; — sig om ngt **высказаться** (*сев.*) о чём-л.

udlader ['ud,la'ddj] *-en, -e* физ. разрядник
udladning I'uSJa'ånerj] *-en, -er* 1) разгрузка; выгрузка 2) *эл.* разряд 3) *перен.* разрядка

udland ['ud,lan'] *-et* заграница, зарубежные страны; fra —et из-за границы; i —et за границей; til —et за границу

udlandsdanser ['udlans,dansg9j] *-en, -e* см. udenlandsdanser; — rejse [-,rjiso] *-n, -g* поездка за границу; — samtale [^samtals] *-n, -g* разговор по телефону (*с заграницей*)

udle⁴ ['u6Je'] *vt* высмеивать

udlede¹ ['uåje'do] *vt* 1) *мат.* выводить 2) делать вывод, заключать 3) *лингв.* происходить, вести своё происхождение

udledning ['u5,leSner] *-en* 1) вывод 2) заключение 3) *лингв.* происхождение, этимология

udleje¹ I'udjgi'o] *vt* сдавать (*внаём*)

udlejer ['u6,lgj'aj] *-en, -e* сдающий *внаём*

udlejning ['uåjgj'neri] *-en* сдача *внаём*

udlevere¹ ['u6le,ve'j9] *vt* 1) передавать, сдавать 2) выдавать; — *en* hemmelighed выдать (*сев.*) тайну; — ngn til fjenden выдать (*сев.*) кого-л. врагу; — s kun mod resept выдаётся только по рецепту врача

udlevering ['u5le,ve'rer] *-en, -er* выдача; доставка

udleverings|jlag I er ['udlevererisJa'YGj] *-ml, -(e)re* склад выдачи; — sed|del I-,seft'al] *-(de)len, -ler* накладная, ордер; — traktat [-trog,ta't] *-en, -er* соглашение о выдаче [передаче] (*чего-л., кого-л.*)

udlevet I'uåje'vsd] *a* 1) отживший, устаревший 2) престарелый 3) выродившийся, упадочный

udligne¹ ['иб,лГ(*у)пэ] *vt* 1) сглаживать, выравнивать 2) *бухг.* сальдировать 3) уравнишивать, уравнивать в весе 4) компенсировать

udligning ['ud,li*(v)ner] *-en* 1) сглаживание, выравнивание 2) *бухг.* сальдирование 3) уравнивание, уравнивание в весе 4) компенсирование

udlosning ['u6,losneol] *-en, -er* выгрузка, разгрузка

udlosse¹ ['ud,lose] *vt* выгружать, разгружать

udlove¹ ['u6,lo'vo] *vt* обещать, назначать (*награду и т. п.*)

udlovning ['udjo'vner] *-en, -er* обещание, назначение (*награды и т. л.*)

udlufte¹ ['u6,lofdo] *vt* проветривать, выветривать

udluftning ['u6,lofdneg] *-en, -er* проветривание, выветривание

udlyd ['ud,ly'5] *-en* фон. конечный звук слова

udlyde⁴ I'udjy'da] *vi* фон. оканчиваться каким-л. звуком

udlydende ['ид,лу'дэпэ] *a* фон. конечный (*о звуке*)

udlæg I'ud.le'k] *-get, =* 1) издержки, расходы (*мн. ч.*) 2) арест, конфискация, опись (*имущества*)

udlægge³ ['u5,Iego] *vt* 1) выкладывать, раскладывать, расставлять 2) определять, устанавливая 3) расходовать 4) истолковывать, объяснять

udlægning ['u5,legneg] *-en* 1) выкладывание, раскладывание 2) определение, установление 3) истолкование, интерпретация

udlægs||dekret ['uålegsde.kre'tj] *-et, -er* см. udlægsordre; — forretning [-foj,redneg] *-en, -er* юр. опись имущества; — ordre [-,oj'dro] *-л, -г* юр. приказ об описи имущества; исполнительный лист

udlændig ['ud,Ien'di] *a* живущий за границей; изгнанный

udlændighed ['uåjen'dihe'fi] *-en* изгнание, ссылка

udlænding I'u5,Ien*erj] *-en, -e* иностранец

udlært ['u6,Ie'jt] *a* 1) закончивший обучение 2) подготовленный, квалифицированный, опытный (*о рабочем*)

udløb ['ud,lø'p] *-et, —* 1) впадение (*реки*); устье 2) отверстие, выход 3) окончание, истечение (*времени*)

udløbe⁴ ['u6,lø'bo] *vi* истекать, проходить; оканчиваться; tiden er —t время истекло

udløber ['ud,lø'bsj] *-en, -e* 1) горный отрог 2) отросток, побег 3) ответвление 4) *бот.* ус

udløse² ['udjø'so] *vt* 1) выкупать (*из плена*); освободить, избавлять 2) давать волю (*чувствам*) 3) открывать, распускать (*парашют*) 4) сбрасывать (*бомбы*) 5) развязывать (*войну*) 6) *тех.* расцеплять, размыкать, выключать

udløsning I'uåjø'sneg] *-en, -er* 1) выкуп 2) разрядка (*для чувств*) 3) открывание (*парашюта*) 4) сбрасывание (*бомб*) 5) развязывание (*войн*) 6) *тех.* расцепление, размыкание, выключение

udlån ['uo,lo'n] *-et, =* 1) ссуда, заём; прокат 2) выдача книг (*в библиотеке*) 3) отдел выдачи книг на дом (*в библиотеке*)

udlåne² ['и5,лэ'пэ] *vt* 1) давать займы [напрокат]; выдавать ссуду 2) выдавать книги на дом (*в библиотеке*)

udlåner ['udjo'nsj] *-en, -e* займодавец
udlånsrente ['udlonsjendo] *-л, -г* процент за ссуду

udmagre¹ ['и5,тау'гэ] *vt* истощать, изнурять; — s истощаться, изнуряться

udmagret ['и5,тгу'гз5] *a* истощённый, исхудавший, изнурённый

udmagring ['ud,mav'reg] *-en* истощение, изнурение

- udmaje¹ ['ud^mgj'a] **vt** 1) наряжать, украшать 2) снабжать
- udmale¹ [ud,ma'lo] **vt** расписывать, зарисовывать (тж. **перен.**)
- udmarch ['uб,maJ/] **-en, -er воен.** выступление, начало марша [похода]
- udmarve¹ ['иб,тсиЧа] **vt** истощать, изнурять
- udmarvning ['ud^naj'vner)] **-en** истощение, изнурение
- udmatte¹ l'uб,mado] **vt** утомлять; истощать; изматывать, изнурять; —s утомляться, обессилеть (**сов.**)
- udmattelse ['uб,madolso] **-rt** утомление, изнеможение, истощение
- udmejsle¹ ['ud,maj'slo] **vt** обрабатывать зубилом; высекать резцом
- udmelde² ['uб,mfl'o] **vt** сообщать об отъезде; забирать (**ребёнка из школы**); — sig 1) заявить (**сов.**) о выходе (**из организации**); сняться (**сов.**) с учёта 2) отметить (**сов.**) (**при выезде**)
- udmeldelse ['u^msPolso] **-п, -г** 1) заявление о выходе (**из организации**); снятие с учёта 2) отметка о выезде
- udmunde¹ ['ис^топ'э] **vi** 1) впасть (**о реке**) 2): — i ngt сводиться к чему-л., оканчиваться чем-л.
- udmunding ['ucXmon'eg] **-en** впадение (**реки**); устье
- udmærke¹ ['uб,meJgo] **vt** отличать; — sig отличать
- udmærkelse ['ud^nsjgolso] **-п, -г** отличие, награда
- udmærke!sestegn l'udmsjgolsos^aj'n] **-et**, = знак отличия; орден
- udmærket ['u5,mejgod] **a** отличный, превосходный; —I превосходно!
- udmønstre¹ ['ud,møn'sdro] **vt** 1) отсортировать 2) **воен.** увольнять; освободить от военной службы
- udmønstring ['ud,møn'sdreg] **-en воен.** освобождение от военной службы (**по негодности**)
- udmønte¹ ['uб,møn'dd] **vt** чеканить
- udmøntning ['ud^nøn'dnerj] **-en** чеканка
- udmåle² ['ud,mOЧэ] **vt** вымерять, измерять, размерять; — en straf определять размер штрафа
- udmåling [иб,тэ*leg)] **-en** вымеривание, измерение
- udnytte¹ ['ud,nødo] **vt** 1) использовать, утилизировать, употреблять 2) воспользоваться (**сов.**) чем-л. 3) эксплуатировать
- udnyttelse ['ud,nødolso] **-п** 1) использование, утилизация 2) эксплуатация
- udnævne^{1*2} ['иб^у'по] **vt** назначать (**на должность, пост**); выдвигать (**кандидата**); присваивать воинское звание
- udnævnelse ['ud,ney'nolso] **-я, -г** назначение (**на должность, пост**); выдвижение (**кандидата**); присвоение воинского звания
- udokumentabel ['udokumon,ta'bol] **a** не подтверждаемый документами
- udpakke¹ ['ud,pago] **vt** распаковывать, выкладывать
- udpakning ['ud,pagne] **-en** распаковывание
- udpante¹ ['u5,pan'da] **vt** описывать (**имущество**)
- udpantning ['ud,pan'dner)] **-en, -er** бпись арест (**и имущества**)
- udparcellere¹ ['udpaјsoje'jo] **vt** разбивать на мелкие участки, парцеллировать
- udpege¹ l'ud,paј'o] **vt** намечать; выдвигать (**кандидата**); указывать (**на кого-л.**)
- udpegning l'и0,pa]пет)] **-en** выбор, выдвижение
- udpensle¹ ['uб,pen'slo] **vt** 1) тщательно выписывать [вырисовывать] 2) вникать в детали; детализировать
- udpibe⁴ ['ud,pi'boј] **vt** освистывать
- udpibning ['иб,рГьпер)] **-en** освистывание
- udpille¹ l'ий,реГэ] **vi** 1) выбирать, подбирать, выискивать 2) выщипывать
- udpine² ['иб,рГпэ] **vt** 1) мучить 2) истощать; — jorden истощать землю
- udplante¹ ['ud,pJan'do] **vt** 1) высаживать, рассаживать 2) разводить (**рыбу**)
- udplantning ['ud^lan'dneg] **-en** 1) высадка, рассадка, посадка 2) лесонасаждение 3) разведение (**рыбы**)
- udplapre¹ ('uб,plabrr>] **vt** выбалтывать
- udpluk l'ud,plok] **-ket, =** 1) отбор, выбор, сортировка 2) отборные [лучшие] сорта 3) выдержка (**из книги**)
- udplukke¹ ['uб,p!ogo] **vt** выбирать, подбирать
- udplukning ['ud,plogneg] **-en** выбор, выбиранье
- udplyndre¹ ['uб,pløn'rø] **vt** грабить, расхищать, разграбить (**сов.**)
- udplyndring l'udipløn'reg] **-en, -er** грабёж, расхищение
- udpolestre¹ ['u5,porsdro] **vt** 1) набивать (**волосом**) 2) обивать (**мебель**) < > være godt —t быть очень толстым; растолстеть (**сов.**)
- udpolestring ['ut>,porsdrer)] **-en, -er** 1) набивка (**волосом**) 2) обивка (**мебели**)
- udposning l'ud.po'sner}] **-en, -er, б. ч. pi** мешки (под глазами)
- udpost ['ud,post] **-en, -er** 1) **воен.** аванпост, передовой пост 2) форпост
- udpresning ['ud,prssner)] **-en, -er** 1) пресовка, выжимание 2) вымогательство
- udpresse¹ ['ud,preso] **vt** 1) выжимать, выдавливать 2) вымогать
- udpræge¹ ['u<\pge'yэ] **vt** вычеканивать, выбивать
- udpræget ['ud,pre'yob] **a** ярко выраженный
- udprægning ['иб^ге'упег)] **-en** чеканка
- udpumpe¹ ['ud^om'bo] **vt** 1) выкачивать 2) выпытывать, расспрашивать < > være helt —t быть совершенно обессиленным
- udpumpning ['ud,pom'bneg] **-en** 1) выкачивание 2) выпытывание, расспросы
- udpynte¹ ['ud,pon'(b)] **vt** 1) украшать, разукрашивать 2) расписывать, приукрашивать
- udpyntning ['ud,pøn'dner)] **-en** украшение, убранство
- udpønse¹ ['uб,рбn'so] **vt** выдумывать, мудрить (**разг.**); измышлять
- udradere¹ ['udrc^de'jo] **vt** стирать, выскобливать
- udrandet ['iiб,ran\>б] **a** резной (**о листьях**)
- udrangere¹ ['udrari,/e'lэ] **vt** браковать; исключать из списка [из состава]

udrase¹ ['ибда'вэ] *vi* перебеситься (*сов.*); уняться (*сов.*), угомониться (*сов.*)

udrede¹ ['иб,ге'бэ] *vt* 1) распутывать; разъяснять; — *et spørgsmål* выяснить (*сов.*) вопрос 2): — *omkostninger* нести расходы

udredelse ['уб,ре'59lso] *-n*, *udredning* ['иб,ре'dner)] *-en* 1) разъяснение, объяснение; выяснение (*вопроса*) 2) *ком.* калькуляция; уплата

udregne¹ ['ибдщ'пэ] *vt* высчитывать, вычислять

udregning ['уб,рџ'нер)] *-en*, *-er* высчитывание, вычисление

udrejse¹ I ['uåŋqj'so] *-n* отъезд, выезд

udrejse² II ['ud.rqj'so] *vi* выезжать

udrejseforbud ['udrajsɔjɔjbuo] *-(d)et*, = запрещение выезда, предписание о невыезде; — *tilladelse* [-,tella'5olso] *-n* разрешение на выезд; — *visum* [-,vi:som] *-um* (*m)et*, *-a* выездная виза

udrense¹ ['uåjen'so] *vt* 1) чистить, очищать, вычищать 2) *полит.*, производить чистку

udrensning ['udjsn'sner)] *-en*, *-er* 1) чистка, очищение 2) *полит.*, чистка

udrensningsproces ['ubrensner)spɔ,ɕs] *-sen*, *-ser* судебный процесс над политическими противниками

udretning I 'udjedneg] *-en*, *-er* исполнение, выполнение

udrette¹ ['уб,редо] *vt* исполнять, выполнять

udretteise ['уб,rsdolso] *-n*, *-g* *см.* *udretning*

udrigger ['уб,регџ] *-en*, *-e* *мор.* аутриггер, шлюпка с выносными уключинами

udrikelig [u'dregoli] *a* негодный для питья

udrinde⁴ ['ибдеп'э] *vi* течь, истекать (*о времени*)

udringe¹ ['иб,рег)'э] *vt* делать вырез (*на платье*)

udrive⁴ ['ud,ri'va] *vt* вырывать (*тж. перен.*)

udruge¹ ['ибди'уэ] *vt* 1) выводить, высиживать (*птенов*); *lige — de kyllinger* только что вылупившиеся цыплята 2) вынашивать (*планы*)

udrugning I 'uåju'vnerj] *-en* 1) высиживание (*птенов*) 2) вынашивание (*планов*)

udrugningsapparat ['ubruYner)saɔ,ra'tj] *-et*, *-er*, *udrugningsmaskine* ['uoruuneijsma,sgi:no] *-n*, *-g* инкубатор

udruste¹ ['уб,росдо] *vt* 1) снабжать, снаряжать; оснащать; — *en ekspedition* снаряжить (*сов.*) экспедицию 2) оборудовать 3) вооружать <> *være — t med gode anlæg* иметь 'хорошие задатки

udrustning ['уб,росднер)] *-en*, *-er* 1) оборудование 2) снаряжение, вооружение, амуниция

udrydde¹ ['ибдуб'э] *vt* истреблять, уничтожать, искоренять, выкорчёвывать

udryddelse [уб,ryd'slso] *-n* истребление, уничтожение, искоренение, выкорчёвывание

udrykning ['уб,рøgneg] *-en*, *-er* 1) *воен.* выступление 2) срочный выезд (*полиции, пожарной команды и т. п.*)

udrykningsbil ['uurøgner^bi'l] *-en*, *-er* *см.* *udrykningsvogn*; — *horn* [-,hoj'n] *-et*, — (сигнальная) сирена; — *ordre* [-,oj'dro] *-n*, *-g* *воен.* приказ о выступлении; — *vogn* [-,vDY*n] *-en*, *-e* скорая помощь (*техническая, медицинская*); дежурная машина (*полицейская, пожарная*)

udrømme¹ ['иб,гбт'э] *vt* эвакуировать

udrøre² ['иб,го'лэ] *vt* разводить, растворять; разбавлять, разжижать

udråb ['иб,гэ'р] *-et*, = восклицание, возглас, выкрик

udråbe² ['ибдэ'Бэ] *vt* 1) выкрикивать, объявлять 2) (*til ngn*) провозглашать (*кем-либо*)

udråbelse I 'u5,ro'bolso] *-n*, *-g* 1) выкрикивание, объявление 2) провозглашение

udråber ['иб,гэ'Бэл] *-en*, *-e* 1) разносчик 2) глашатай; зазывала

udråbs [lord ['uårobs^o'j] *-et*, = *грам.* междометие; ~ *tegn* [-,tgj*n] *-et*, — восклицательный знак

udsagn ['иб^ау'п] *-et*, = 1) *юр.* показание, свидетельство 2) высказывание

udsagnsord ['убsayns,o'j] *-et*, = *грам.* глагол

udsalg ['ид^агу] *-et*, = продажа, распродажа

udsalgspris ['убsalYS,pri's] *-en*, *-er* сниженная цена; *til — er* по сниженным ценам

udsave¹ ['уб,sa'vo] *vt* выпиливать

udsavning ['уб,sa'vner)] *-en* выпиливание

udse⁴ ['уб,se^T] *vt* избирать, выбирать; предназначать; *han var — t til formand* он был избран председателем; — *sig ngt* высмотреть (*сов.*) [выбрать (*сов.*)] себе что-л.

udsende I ['уб,se'ono] *-/, -g* вид, внешность; *kende ngn af* — знать кого-л. в лицо; *sagen har nu et andet* — теперь дело выглядит иначе; *give det — af, at...* делать вид, что...

udsende II ['иб^е'эпэ] *a* на вид, с виду

udsejling ['уб,saj'leg] *-en*, *-er* выход в море; *under* — готовый к отплытию

udsende² ['уб,ɕn'o] *vt* I) высылать; посылать, рассылать, отправлять 2) передавать по радио [по телевидению]

udsendelse ['ud^en'olso] *-n*, *-g* 1) посылка, рассылка, отправление 2) радиопередача; телевизионная передача, телепередача

udsending ['уб,ɕn'er)] *-en*, *-e* посланец, представитель, делегат

udsigte³ ['уб,si'(y)э] *vi* высказывать

udsigte¹ ['уб,segt] *-en*, *-er* 1) вид, перспектива; панорама 2) перспективы (*мн. ч.*); надежда; — *erne til høsten* виды на урожай; *dermed har det lange — ^er* этого придётся долго ждать; *stille ngn ngt i* — обнадёживать кого-л. чем-л.

udsigtsløs ['убsegds,lø's] *a* бесперспективный

udsigts punkt ['ud\$egds,po:o't] *-et*, *-er* наблюдательный пункт; — *tårn* [-,toj'nJ] *-et*, *-e* наблюдательная вышка

udsive¹ ['уб,si'v9] *vi* сочитаться, просачиваться

udskeje¹ ['ud^sggj'a] *vi* вести распутный образ ж и з н и

udskejelse ['ud,sgaj'9ls9] -n, -z распутство, разврат
 udskejende ['ud,sgaj'9n9] a распутный, развратный
 udskibe¹ ['ud,sgib'd] vt 1) высаживать, [выгружать] с судна 2) отгружать
 udskibning ['ud,sgib'neg] -en высадка [выгрузка] с судна
 udskibningssted ['udsgibnegs,sded] -et, -er 1) причал, место выгрузки 2) воен. место высадки десанта
 udskifte¹ ['ud,sgefd9] vt 1) заменять (что-л.) 2) выделять (землю, имущество)
 udskiftning ['ud,sgefdneg] -en, -er 1) замена (чего-л.) 2) выделение (земли, имущества)
 udskilte² ['ud^gel'a] vt выделять, отделять; ~ sig выделяться; давать осадок
 udskilteelse ['ud,sgerals9] -n, -z выделение, отделение; образование осадка
 udskrabning ['ud,sgra'bneg] -en, -er мед. выскабливание, искусственный абэрт
 udskreget ['ud,sgrqj'o6] a разрекламированный
 udskrift ['ud,sgreft] -en, -er 1) надпись, адрес; заглавие 2) юр. выписка
 udskrige⁴ ['ud,sgri'y9] vt широко [назойливо] рекламировать
 udskrive⁴ ['ud,sgri'vo] vt 1) выписывать, делать выписку 2) выписывать (счёт, больного и т. п.) 3) облагать (налогом) 4) производить набор в армию 5) устанавливать (дату выборов)
 udskrivning ['ud,sgrrvneg] -en 1) выписывание, выписка (счёта, больного и т. п.) 2) обложение (налогом) 3) призыв, набор в армию; постановка на военный учёт 4) определение даты выборов
 udskrivnings||kreds ['udsgrivnens^re's] -en, -г военно-учётный [призывной] округ; --'ordre [-.oj'dro] -n, -z приказ о призыве (на военную службу); ~pas [-,pas] -set, = приписное свидетельство; ~sted [-,sdsd] -et, -er воен. призывной участок
 uds kud ['ud,sgud] -det, — 1) брак (товарный) 2) подонки (мн. ч.) общества, «дно»
 uds kudsvare ['udsguds,va*J9j] pi бракованные товары
 uds kyde⁴ ['ud,sgy'd3] vt 1) выпускать (торпеду); запускать (ракеты) 2) откладывать, отсрочивать 3) отсортировывать, отбрасывать, браковать 4) полигр. делать спуск
 uds kydning ['ud,sgy'dneg] -en 1) выпуск (торпеды); запуск (ракеты) 2) полигр. спуск
 uds kydningsapparat ['udsgydnegsapa,rcTt] -et, -er воен. торпедный аппарат
 uds kyll¹ ['u5,sgø'l'ø] vt выполаскивать, споласкивать, промывать
 uds kylning ['ud,sg'ø'l'neg] -en выполаскивание, споласкивание, промывание
 uds kælde² ['ud,sgsl'a] vt выбрать (сов.), выругать (сов.)
 uds kænke¹ ['uc^sgsg'go] vt 1) разливать (вино) 2) продавать распивочно и на вынос
 uds kænkning ['ud,sgeg'gneg] -en, -er 1) разливание (вина) 2) продажа распивочно и на вынос

udskære⁴ ['ud,sg'e'jo] vt вырезать
 udskæring ['ud,sg'e'reg] -en, -er 1) вырезание 2) резьба 3) вырез (на платье)
 udskåren ['ud,sgo'j9n] a 1) резной 2) открытый (о платье)
 udslag ['ud.sla'y] -et 1) физ. отклонение; амплитуда; качание (весов) 2) результат, исход, последствие; hans mening vil gøre ~et его мнение будет решающим 3) симптом
 udslagen ['ud,sla'y9n] a: hele den udslagne dag день-деньской; med udslagent hår с распущенными волосами
 udslaggivende ['udslay^gLvono] a решающий
 udslagskumme ['udslays,koמו] -n, -гсливная раковина
 udslette¹ ['ud,slsd9] vt вычёркивать, стирать, устранять; уничтожать; ~ sporene заметать следы
 udslettelse ['ud,sled9ls9] -n, -z вычёркивание, устранение; уничтожение
 udslettelseslejr ['udslsdalsasjaj'j] -en, -e «лагерь смерти»
 udslidt ['ud,slit] a 1) изношенный, пришедший в ветхость 2) обессиленный, изнурённый
 uds lukke¹ ['ud,sloga] vt гасить; ~s гаснуть
 udslukt ['ud,slogt] a потухший; et ~ blik потухший взгляд; et ~ håb утраченная надежда
 udslynge¹ ['ud,slog*a] vt выбрасывать, извергать; ~ forbandelser изрыгать проклятия
 udslæt ['u5,sUt] -tet, = мед. сыпь
 udslået ['ud,slo'9d] a: ~ hår распущенные волосы
 uds melte¹ ['u5,smsFda] vt выплавлять
 uds meltning ['ud,smsrdneg] -el выплавка
 uds mider [ud,smi'd9j] -en, -e вышибала
 uds mykke¹ ['u6,smøgo] vt украшать, убирать; перен. приукрашивать
 uds mykning ['ud,smogneg] -en, -er украшение, убранство; перен. приукрашивание
 udsnit ['ud,snit] -tet, = 1) обрезок; ломоть 2) выдержка, отрывок 3) мат. сектор
 udsnitte¹ ['ud,snida] vt вырезать (но дереву)
 udsolgt ['ud,sol't] a распроданный
 uds ondre¹ ['ud,son'dro] vt 1) физиол. выделять (секрет) 2) см. uds kilte
 uds ondring ['ud,son'dreg] -en, -er физиол. выделение (секрета)
 uds one¹ ['ud,son'o] vt 1) примирять 2) искупать (покаянием)
 uds oning ['ud,so'neg] -en 1) примирение 2) искупление (вины); покаяние
 uds ortere¹ ['u0soj,te'j9] vt рассортировывать
 udsovet ['ud,so*V9d] a выпавшийся; du må se at få тебе нужно выспаться
 udspare¹ ['ud,sba'jaj] vt оставлять (в резерве); не использовать
 udspejde¹ ['ud.sbaj'da] vt выслеживать, высматривать
 udspejdning ['ud,sbaj'dneg] -en, -er 1) выслеживание, высматривание 2) воен. разведка, наблюдение

udspekulere¹ ['u5sbeku,le'J9] *vt* мудрить, выдумывать
 udspekuleret ['udsbekuje'jad] *a* продувной, ловкий, бывалый
 udspil ['u5,sbel] *-let карт*, первый ход; *перен.* инициатива; have — let делать первый ход
 udspile¹ ['ud.sbi'la] *vt* растягивать; растопыривать (*пальцы*); раздувать (*ноздри*); надувать (*щёки*); выпускать (*когти*)
 udspiling ['ud.sbi'leg] *-en* растягивание; раздувание; — af underlivet *мед.* вздутие живота, метеоризм
 udspile¹ ['ud,sbe!'o] *vt* 1) сыграть (*сое.*)_т разыграть (*сов.*) (*пьесу, роль и т. п.*) 2) разыграться (*сов.*), происходить (*о событиях*) 3) обыграть (*сов.*) 4) *карт*, ходить с... <> han har — t sin rolle — его песенка спета
 udspinde⁴ sig ['ud,sben'o saj] завязываться, начинаться
 udspionere¹ ['uåsbio^e'ja] *vt* шпионить, выслеживать
 udspionering ['udsbio,ne'reg] *-en, -er* выслеживание; разведка
 udspise² ['ud,sbi'so] *vt*: vi er helt udspist у нас нечего есть, у нас хоть шаром покати
 udsprede² ['ud^sbr'e'do] *vt* распространять, распускать (*слухи*); —s распространяться
 udspredelse ['иб^Ьге'дэБэ] *-n, -г* распространение, распускание (*слухов*)
 udspreder ['у6,sbre'бај] *-en, -е* распространитель
 udspredning ['у6,sbre'dneg] *-en, -er см.* udspredelse
 udspring ['у6,sbreg'] *-et, =* 1) исток, верховье (*реки*) 2) происхождение, начало 3) *спорт*, прыжок в воду [с трамплина, с вышки]; прыжок с парашютом 4): stå i ~ распуститься (*о цветах, листьях*)
 udspringe⁴ ['у6,sbreg'9] *vi* 1) вытекать (*об источнике, реке*) 2) проистекать, возникнуть (*от чего-л.*) 3) распускаться, давать побеги; расцветать
 udspringer ['ud^sbreg'oј] *-en, -в* 1) спортсмен по прыжкам в воду 2) парашютист
 udsprøjte¹ ['ud^broj'da] *vt с.-х.* опрыскивать
 udsprøjtning ['ud^broj'dneg] *-en, -er с.-х.* опрыскивание
 udspy¹ ['ud,sby'] *vt* 1) извергать 2) изрыгать 3) стошнить (*сов.*)
 udspytning ['у6,sbødneg] *-en* выплёвывание, отхаркивание
 udspytte¹ ['ud,sbødo] *vt* выплёвывать, отхаркивать
 udspænde² ['иб^Ьгп'э] *vt* растягивать
 udsprøge³ ['uu,sb6.T(y)э] *vt* выспрашивать, выпытывать
 udstaffere¹ ['udsdaje'jo] *vt* наряжать
 udstanden ['ud^dan'on] *a* перенесённый, пережитый; udstandne lidelser перенесённые страдания
 udstationere¹ ['u6sda/o,ne'Jo] *vt* 1) командировать 2) размещать, расквартиривать
 udstationering ['udsd/a,o,ne'ged] *-en, -er* 1) командировка 2) размещение, расквартирование

udstede² ['ud^de'do] *vt* 1) издавать (*приказ*) 2) составлять, выписывать (*вексель*) 3) объявлять (*амнистию*)
 udstedelse ['ud^ds'dolsa] *-n, -г* 1) издание (*приказа*) 2) составление, выписывание (*векселя*) 3) объявление (*амнистии*)
 udsteder ['ud^ds'doj] *-en, -е* трассант; лицо, составляющее документ
 udstene¹ ['ud^de'na] *vt* удалять косточки (*плодов*)
 udstigning ['у6,sdi'yneg] *-en* выход, высаживание
 udstikke⁴ ['у6,sdego] *vt* 1) дренировать, осушать (*почву*) 2) отрезать 3) отмечать вехами 4) накалывать узор
 udstikning ['у6,sdegneg] *-en, -er* 1) дренаж, осушение (*почвы*) 2) нарезание 3) разметка установленными знаками 4) наколотый узор
 udstille¹ ['ud.sdel'a] *vt* выставлять, экспонировать
 udstiller ['ud,sderoj] *-en, -е* экспонент
 udstilling ['ud.sdel'eg] *-en, -er* выставка
 udstillingsgenstand ['udsdelegs,gfnsdan'J] *-en, -е* экспонат; —vindue [-,vendu] *-r* витрина
 udstopning ['ud,sdobneg] *-en* набивка (*чучел*)
 udstoppe¹ ['у6,sdoba] *vt* набивать (*чучело*)
 udstrakt ['ud,sdragt] *a* 1) протянутый; вытянутый, растянутый 2) пространный, обширный
 udstramme¹ ['у6,sdram'a] *vt* растягивать, расстилать
 udstгатuning ['ud,sdram'neg] *-en* растягивание
 udstrege¹ ['у6,sdrqj'9] *vt* вычёркивать
 udstregning ['ud,sdraj'neg] *-en, -er* вычёркивание
 udstride⁴ ['ud^dri'da] *vi*: have udstridt испустить (*сов.*) дух
 udstrække³rf ['ud,sdræg9] *vt* 1) протягивать; вытягивать, растягивать 2) расширять, распространять; — sig простираться, расстилаться
 udstrækning ['u5,sdrsgneg] *-en, -er* расширение, растяжение; протяжение; i den fulde — во всю длину; i større — в большом объёме
 udstrø¹ ['у6,sdrø'] *vt* рассыпать, разбрасывать
 udstrømme¹ ['у6,sdr6m'9] *vi* исходить; вытекать; впадать (*о реке*)
 udstrømning ['ud,sdr6m'negl] *-en* вытекание; впадение (*реки*); выпуск (*пара*); истечение (*газов*)
 udstrømnings||dyse ['u6sdr6mnegs,dy:s9] *-n, -г* реактивное сопло; —hastighed [-,hastidhe'5] *-en, -er* скорость истечения
 udstråle¹ ['ud,sdro'lo] *vt* излучать, снять
 udstråling" ['ud.sdrD'leg] *-en, -er* излучение, радиация
 udstudere¹ ['udsdu,de'J9] *vt см.* udspekulere
 udstykke¹ ['у6,sdøga] *vt* дробить, делить, резать на куски
 udstykning ['ud,sdøgneg] *-en* дробление, деление

udstyr ['ud,sdy'j] -et, = 1) снабжение, оборудование; оснащение; экипировка 2) обстановка 3) *teamp*, декорация 4) оформление (*книги*) 5) приданое

udstyre ['ud,sdy'jo] vt 1) оборудовать; снаряжать; оснащать 2) отделять, обставлять 3) оформлять (*книгу*) 4) давать приданое

udstyrelse ['ud,sdy'j3lso] -n 1) снабжение, оборудование; оснащение; экипировка 2) обстановка

udstøde² ['ud,sdø'da] vt 1) испускать, извергать; — et skrig испустить (*сов.*) крик 2) исключать, изгонять

udstødelse ['ud,sdø'dolso] -n, -г, udstødning ['ud,sdø'dneg] -en, -er 1) извержение 2) исключение, изгнание

udstødnings ||gas ['udsdøbnegs,gas] -sen, -ser выхлопной газ; — ventil I-ven,ti'l] -en, -er выхлопной клапан

udstå⁴ ['ud,sdø'] vt 1) переносить (*болезнь*) 2) терпеть, выносить (*кого-л.*) 3) отбывать (*наказание*)

udstående ['ud,sdø'ono] a торчащий, выступающий

udsuge¹ ['ud,su*yo] vt 1) высасывать 2) разорять, обирать, эксплуатировать

udsugelse ['ud^su'yolso] -n 1) высасывание 2) разорение, эксплуатация

udsuger ['u5,su'7o] -en, -e кровопийца

udsugning ['ud,su'yneg] -en см. udsugelse

udsulte¹ ['u5,surda] vt морить голодом

udsultning ['u5,surdnefl] -en взятие измором

udsultningskrig ['u6suldner]S,kri'7] -en война на₂ истощение

udsvede² ['ud,sve'do] 1. vt выделять (*что-л.*) 2. vi 1) пропотеть (*сов.*) 2) проступать (*о сырости*)

udsving ['ud,sver'] -et качание, раскачивание

udsvævelse ['u5,sve'volso] -n, -г распутство, разврат

udsvævende ['ud.svs'vono] a распутный, развратный

udsvømmende ['ud.svdm'ano] a расплывчатый, неясный (*об очертах*)

udsy¹ I ['ud,sy'] vt вышивать

udsyn riid,sy'n] -et 1) обзор 2) вид, перспектива

udsyning Гиб^у'пед] -ёп вышивка, вышивание

udsæd ['ud.ss'd] -en посевное зерно

Udsælge³ ['ud,sel*7o] vt распродавать

udsætning ['ud,sæclneo] -en, -er см. udsættelse

udsætte³ ('ud,sedo] vt 1) откладывать, отсрочивать; — en rejse отложить (*сов.*) поездку 2) назначать (*премию, награду*) 3) подвергать; — for fare подвергать опасности; — sig for ngt подвергаться чему-л. 4) высаживать; выселять 5) муз. аранжировать, переложить O hvad\iar De at — på ham? что вы имеете против него?

uds<Tttelse ['u6,sedolso] -n 1) назначение, определение 2) откладывание, отсрочка 3) перерыв (*временное прекращение работы*) 4) муз. аранжировка, переложение 5) выселение

udsøge² ['ud^ø'yo] vt: — sig ngt выбирать, отбирать, подбирать что-л.

udsøgning ['ud^ø'yneq] -en выбор, подбор

udsøgt ['ud,søgt] a изысканный; отборный

udså¹ ['ud,so'] vt сеять (*шж. перен.*)% высеивать

udsåning ['ud,so'neg] -en сеяние; высеивание

udtage⁴ ['ud,ta' (yo)] vt 1) вынимать, изымать 2) отбирать, выбирать 3): — en stævning mod ngn вызывать кого-л. в суд

udtagelse ['ud,ta*(7)9lso] -n, -г 1) выемка 2) отбор (*спортсменов для соревнований*)

udtagelseskamp ['udtayolsas^am'p] -en, -f спорт, отборочное соревнование

udtagning ['ud,ta'yneq] -en, -er отбр., выбор

udtale I ['u6,taMa] -n произношение, выговор₂

udtale² II ['ud,ta4o] vt 1) произносить, выговаривать 2) заявлять; изъяслять (*желание и т. п.*);~ sig om ngt высказываться о чём-л.

udtalelse ['uu,taMolso] -n, -г 1) высказывание, заявление, мнение 2) рекомендация; характеристика 3) произношение

udtapning ['ud,tapneg] -en разлив, разливание₁ (*вина*)

udtappe² ['ud,tapo] vt разливать

udtjene² ['ud,tje'no] vt воен. отслужить (*сов.*) (*срок службы*)

udtjent ['ud,*tje'nt] a 1) воен. отставной 2) изношенный

udtog ['ud,to'y] -et, = 1) извлечение, выписка, выборка; выдержка, отрывок, фрагмент 2) резюме, конспект; i — в общих чертах, вкратце

udtryk ['ud,trøk] -ket, = 1) выражение лица 2) выражение; billedligt — образное выражение; stående — устойчивое словосочетание 3) термин; juridisk — юридический термин 4) высказывание

udtrykke¹ i'ud,trøgo] vt выражать

udtrykkelig [ud'trøgoli] a точный, решительный, определённый

udtryks ||fuld I'udtrøgs,fur] a выразительный; — løst I-,lø's] a бесцветный, невыразительный

udtryks ||mid|del ['udtrøgs,mid'alJ•(de)lel, -ler средство выражения; — måde [-,mo:do] -n, -г способ выражения; стиль

udtrykt ['ud,trøgt] a: han er sin faders — e billede он вылитый отец

udtræde³ ['ud,tre'do] vi выходить, выбывать

udtrædelse ['ud^re'dolss] -n выход, бытие

udtrædelsesald I er ['udtrsdalsos^il'oj] gen, -re возраст выхода на пенсию [в отставку]

udtræk ['ud,trek] -ket, = 1) вытяжка, экстракт 2) выдвижная часть стола, прибора и т. п. \ et bord med — раздвижной стол

udtrækker ['ud,tregoj] -en, -e воен. выбрасыватель, экстрактор

udtrækning ['ud,tregneg] -en, -er I) вынимание, выдёргивание 2) тираж (*займа*).

udtræks|]bord ['udtregs,bo'j] *-et, -e* раз-
движной стол; ~ seng [-,serj'] *-en, -e* диван-
-кровать

udtur ['ud,tu*j] *-en, -e* прогулка (*в на-
правлении от дома*); ~ og hjemtur про-
гулка в оба конца <> der er ~ i den неудача,
не везёт (*в игре*)

udtvære¹ ['ud,tve'jo] *vt* разводить, раз-
жижать, разбавлять; размазывать (*тж.
перен.*)

udtyde¹ ['ud,ty'do] *vt* толковать, пояс-
нять, разъяснять

udtydning ['ибДу'бпед] *-en, -er* толкова-
ние, пояснение, разъяснение

udtynde¹ ['ud,tøn'o] *vt* 1) разрезать, очи-
щать (*лес*) 2) разбавлять, разжижать

udtynding ['у6,tøn'er] *-en* 1) разрежение,
очищение (*леса*) 3) разбавление, разжиже-
ние

udtænke² ['udjerj'gs] *vt* измышлять, при-
думывать

udtære¹ ['udje'jo] *vt* истощать, изнурять,
иссушать

udtæring ['ибДе'гед] *-en* истощение, изну-
рение

udtømme² ['ud,t6m*o] *vt* 1) исчерпывать
2) опорожнять 3) *мед.* очищать 4) *мор.*
откачивать О ~ sit hjerte излить (*сов.*)
душу

udtømmelse ['ud^tom'olso] *-n, -g* 1) опо-
рожнение 2) *мед.* стул 3) *мор.* выкачивание

udtømmendej'ud,tom'элэ] *a* исчерпываю-
щий

udtørre¹ ['u5,toj'o] *vt* сушить, высуши-
вать; осушать (*болота*); ~ s сохнуть, су-
шиться; пересыхать

uduelig [u'du'ali] *a* негодный; неспособ-
ный

uduelighed [u'du'olihe*5J] *-en* негодность;
неспособность

udvalg ['иб,\^аГу] *-et, —* 1) выбор, под-
бор; naturligt ~ *биол.* естественный отбор
2) комиссия; nedsætte et ~ создать (*сов.*)
комиссию 3) избранные сочинения; Nexo
i ~ избранные сочинения Нексе

udvalgs Ijbehan dling ['udvalysbe,han'leg]
•en: til ~ на обсуждение комиссии; ^be-
tænkning l-be,ter)'gner]] *-en* заключение
комиссии; ~ møde [-,mø:do] *-g* заседа-
ние комиссии

udvalgt ['ud,va*(y)t] *a* 1) отборный,
отобранный 2) избранный

udvalse¹ ['ud^val'so] *vt* раскатывать, рас-
плющивать

udvande¹ ['ud,van'o] *vt* 1) вымачивать
2) разбавлять водой

unvanding ['ud,van"er]] *-en* вымачива-
ние

udvandre¹ ['uu,van*dro] *vi* переселяться,
эмигрировать

udvandrer ['ud,van'dr9j] *-en, -e* пере-
селенец, эмигрант

udvandring ['ud,van'drer]] *-en, -er* пере-
селение, эмиграция

udvaske¹ ['u&,vasgo] *vt* 1) промывать;
вымывать, смывать 2) промывать (*золото*)

udvej ['ud,vaj'] *-en, -e* 1) ^выход (*из поло-
жения*) 2) путь (*от дома*)

udveje¹ ['у6,vaj'oJ] *vt* взвешивать; разве-
шивать (*товар*)

udveksle¹ ['ud,vsgslo] *vt* обменивать,* за-
менять

udveksling ['ud,vegsier]] *-en, -er* 1) обмен
2) *авто* коробка передач

udvekslingstraktat ['udvsgslegstrag,ta4j].
-en, -er договор об обмене пленными

udvendig ['у6,Vfn'di] *a* наружный, внеш-
ний

udvendigfra ['udvendi,fra] *adv* снаружи

udvide¹ ['ud,vi'do] *vt, vi* 1) расширять,
увеличивать; ~ valgretten снижать воз-
растной ценз 2) пополнять (*знания, сведе-
ния*); ~ sig расширяться, увеличиваться

udvidelse ['ud,vi'dolso] *-n, -g* 1) расши-
рение, увеличение, рост 2) экспансия 3) по-
полнение (*знаний*)

udvidet l'ud,vi*dat] *a* широкий, расши-
ренный; i ~ betydning в широком смы-
сле

udvikle¹ l'ud,veglo] *vt* 1) развивать, раз-
вёртывать 2) разворачивать (*тж. перен.*)
3) проявлять (*интерес*) 4) *тех.* вырабаты-
вать, генерировать 5) развивать (*мощность,
скорость и т. п.*); ~ sig развиваться

udvikling ['ud,vegler]] *-en, -er* развитие,
развёртывание

udviklingsdygtig ['udvegler)s,døgd] *a* спо-
собный развиваться

udviklings gang l'udvegler^gar)] *-en* ход
развития; '-land [-Jan*] *-et, -e* развиваю-
щаяся страна; '-teori f-teo,ri'] *-en* биол.
теория эволюции; '-trin [-,trin] *-(n)et, =*
степень развития

udvinde⁴ ['u5,ven'o] *vt* добывать, полу-
чать

udvirke¹ l'у6,vej'g9] *vt* добиться (*сов.*),
выхлопотать (*сов.*), исходатайствовать (*сов.*)

udvirkning ['ud^ve-fgrier]] *-en, -er* 1) про-
явление, результат 2) испрашивание, хо-
датайствование

udvise² [y'ud,vi"so] *vt* 1) высылать, вы-
селять; выгонять 2) выказывать, прояв-
лять, показывать; ~ tapperhed проявить-
(*сов.*) храбрость

udvisende ['ud,vi'sona] *-/* показания
(*счётчика*); сумма (*вкла да*)

udviske¹ ['ud,vesgo] *vt* стирать (*резинкой*)

udviskning ['u5,vesgner]] *-en* стирание
(*резинкой*)

udvisning ['ud,vi*sner]] *-en* высылка, вы-
селение

udvisningsordre ['udvisner)s,oj'dro] *-n, -r*
распоряжение о высылке

udvokse¹ ['ud,vogso] *vi* вырастать, до-
стигать надлежащего роста

udvokset l'у6,vogs3d] *a* выросший

udvortes I ['ud,vojdos] (*et*) наружность,
внешний^ вид; have et vindende ~ иметь,
привлекательную внешность

udvortes II ['ud,vojdos] *a* наружный,
внешний; til ~ brug для наружного упо-
требления

udvækst ['ud,vsgst] *-en, -er* нарост, опу-
холь

udvælge³ ['ud,vel(y)э] *vt* выбирать, изби-
рать; hans udvalgte его избраница

udvælgelse ['ud,veryolso] *-n* выбор, избра-
ние

udyd l'u,dy'd] *-en, -er* порок; дурная при-
вычка [наклонность\

udygtig ['u,døgdi] *a* неспособный, непригодный

udyr [u,dy'j] *-et*, = чудовище, изверг

udyrket ['u,dyjgod] *a* невозделанный, необработанный, запущенный

udækket [l'u,dsgod] *a* 1) непокрытый, незакрытый 2) неоплаченный 3) незащищённый

udæske¹ ['u5,esgo] *vt* вызывать (на что-либо) провоцировать

udøbt ['u,døbt] *a* некрещённый

udødelig [u'dø'doli] *a* бессмертный

udødeliggøre³ [u'dødol^go'jo] *vt* обесмертить (сов.)

udødelighed [u'dødolihe'd] *-en* бессмертие

udørk [u5,6ik] (en), udørken [l'ud,6jgon] *-en* глушь, захолустье, медвежий угол

udøse² [l'ud,ø'so] *vt* разливать, проливать, выливать; sit hjerte for ngn излить (сов.) душу кому-л.

udøve¹ [l'uu,ø'vo] *vt* выполнять, исполнять; совершать, производить; — indflydelse оказывать влияние; ~ kritik подвергнуть (сов.) критике

udøvelse [l'ud,ø'volso] *-n* исполнение, выполнение; осуществление

udøvende [l'uu,ø'vono] *a* 1) исполнительный (о власти) 2) исполняющий; ^ kunstner исполнитель (об артисте, музыканте)

udøver [l'ud,ø'vaj] *-en, -e* исполнитель

udåd [l'u,do'd] *-en* злодеяние

udånde¹ [l'ud,on'al] *vt, vi* 1) выдохнуть 2) испустить (сов.) дух, умереть (сов.)

udånding [l'ий,эп'ег] *-en, -er* выдыхание

udåndingsventil [l'udoner)sven,ti'l] *-en, -er* выдыхательный клапан (противогаза)

ueffen [l'u,sføn] *a* нечётный; effen eller ~ чёт или нечет <> det ville ikke være så — t было бы неплохо

ueftergivelig [l'usfdoj,gi*voli] *a* неизбежный, необходимый

uefterrettelig [l'usfdoj,redoli] *a* ненадёжный; небрежный

uefterrettelighed (l'u5fdoj,rsdolihe'd] *-en* ненадёжность; небрежность

uegennytte [l'u,ajannødø] *-n* бескорыстие

uegennyttig [l'u,ajannødi] *a* бескорыстный

uegennyttighed [l'u,ajonnødihe'd] *-en* см. uegennytte

uegentlig [l'u,e'yon(d)li] *a* переносный, иносказательный, фигуральный

uegnet [l'u,ajnaS] *a* неподходящий

uelskværdig [l'uslsg,vej'di] *a* нелюбезный

uelskværdighed [l'uslsg,V5j'dihe'd] *-en* **нелюбезность**

uendelig [l'u'enoli] *a* 1) нескончаемый, бесконечный; беспредельный, безграничный; i det ve до бесконечности 2) вечный 3) *нечтггякаемый*

uendelighed [l'u'snalihe'd] *-en* 1) бесконечность, беспредельность, безграничность 2) бесчисленное множество, неисчислимое количество

uenig [l'u'e'nil] *a* несогласный, неединоду_и л i; blive -e разойтись (сов.) во мнениях; de er blevet — e они поссорились

uenighed [l'u'e'nihe'd] *-en* 1) несогласие, расхождение во мнениях, разногласие 2) разлад; размолвка, ссора; stifte ~ затея гь (сов.) ьсбру

uens [l'u,e'ns] *a* неодинаковый, различный

uensartet [l'u,e'nsajdad] *a* неодинаковый, неоднородный, различный, несходный

uensartetthed [l'u^'nsajdadhe'd] *-en* разнородность, различие, несходство

uerfaren [l'usjja'jon] *a* неопытный

uerfarenhed [l'uejja'jønhe'd] *-en* неопытность

uerstattelig [l'uej'sdadali] *a* незаменимый, невосполнимый, невозместимый

uerstattelighed [l'uej'sdadalihe'd] *-en* незаменимость, невозместимость

uf! [uf] *int* фу I, ну и ну I, ух!

ufaglært [l'u,fayle'jt] *a* неквалифицированный; en ~ arbejder неквалифицированный рабочий

ufarbar [l'ujctiba'j] *a* непроходимый, непроезжий; несудоходный

ufarbarhed [l'ujarjbcuhe'd] *-en* непроходимость; несудоходность

ufarlig [l'ujajlij] *a* неопасный, безопасный

ufarlighed [l'uja-ilihe'd] *-en* безопасность

ufarvet [l'ujcuvad] *a* некрашеный; *перен.* неприкрашенный

ufattelig [l'ufadoli] *a* непостижимый, непонятный

ufattelighed [l'ufadalihe'd] *-en* непостижимость, непонятность

ufejlbar [l'ujajlbcTj] *a* *уст. см.* ufejlbarlig

ufejlbarhed [l'ujajlbcuhe'd] *-en* непогрешимость, безошибочность

ufejlbarlig [l'ufajl'ba'jli] *a* непогрешимый, безошибочный; надёжный (о средстве и т.п.)

ufin [l'U/fi'n] *a* неделикатный, бестактный, грубый

ufinshed [l'u,finhe'd] *-en* неделикатность, бестактность, грубость

ufolkelig [l'u/foigoli] *a* антинародный; недемократичный

uforanderlig [l'ufoj,an'ajli] *a* неизменный, неизменяемый, непреложный

uforanderlighed [l'ufo^'ano-ilihe'd] *-en* неизменность, неизменяемость, непреложность

uforandret [l'ufoj,an'drad] *a* неизменившийся, неизменный

uforbederlig [l'ufo/be'dajli] *a* 1) неисправимый 2) закоренелый

uforbederlighed [l'ufoj'bs'dailihe'd] *-en* 1) неисправимость 2) закоренелость

uforbedret [l'ufoj,bedrad] *a* неисправленный, неулучшенный

uforbeholden [l'ufojbe,horan] *a* откровенный, чистосердечный; прямой, непосредственный

uforbeholdenhed [l'ufojbe,hol'onhe'd] *-en* откровенность; непосредственность, прямота

uforberedt [l'u,fojbere't] 1. *a* неподготовленный; неожиданный 2. *adv* без подготовки

uforbindende [l'ufoj,ben'ana] *a* ни к чему не обязывающий; необязательный, неофициальный

uforblommet [l'ufoj,blDm'od] 1. *a* откровенный, неприкрашенный 2. *adv* откровенно; sige ngt~- ' говорить что-л. без обинякв

ufordelagtig [l'ufojdel,agdi] *a* 1) невыгодный, невыигрышный 2) неблагоприятный

ufordelagtighed ['uf3idel,agdihe'd] -en
 1) невыгодность 2) неблагоприятные условия

ufordragelig [ufoj'dra'Yali] а неговорчивый; неуживчивый; нетерпимый

ufordragelighed [ufoj'dra'yalihe'd] -en неговорчивость; неуживчивость; нетерпимость

ufordærvet ['ufOj,dejVd6] а неиспорченный

ufordærvethed ['ufoj,dejV9dhe'6] -en неиспорченность

ufordøjelig ['ufDj^doj'oli] а неудобоваримый (тж. перен.)

ufordøjelighed ['uf^doj'olihe'd] -en неудобоваримость (тж. перен.)

ufordøjet ['ufoj.dqj'odj] а непереваренный; перен. неусвоенный

uforenelig [ufoj'e'nGli] а несовместимый

uforenelighed [ufoj'e'nalihe'd] -en несовместимость

uforfalsket ['ufojja'lgad] а неподдельный, натуральный; подлинный, настоящий; чистый

uforfærdet ['ufojjejdad] а бесстрашный, неустрашимый, храбрый, мужественный

uforfærdethed ['ufojjejdadhe'd] -en бесстрашие, неустрашимость, храбрость, мужество

uforglemmelig ['ufo^gUm'ali] а незабываемый, незабвенный

uforgribelig [ufoj'gri'balij] а 1) неоспоримый, бесспорный 2) твёрдый (о мнении, позиции)

uforgængelig ['ufoj,gsr)'9li] а вечный, непреходящий, бессмертный

uforholdsmæssig ['ujojholmsssi] а несоразмерный, непропорциональный, непомерный

uforholdsmæssighed ['uJojholmsssihe'S] -en несоразмерность, диспропорция

uforkastelig ['ufoj,kasdali] а непроверяемый

uforklarlig ['ufoj,kla'rli] а необъяснимый, загадочный

uforklarlighed ['ufo^kla'jlihe'd] -en необъяснимость, загадочность

uforknyt ['ufoj,knøt] а 1) неустрашимый, бесстрашный 2) беззастенчивый, наглый

uforkrænkelig ['ufo^krsrj'gali] а неподкупный

uforligelig [ufDj'li'yoli] а несовместимый; M blod мед. несовместимая группа крови

uforlignelig [ufэ/1ГупэП] а бесподобный, несравненный

uforlignelighed [ufoj'li'ynolihe'd] -en несравненность

uforlovet ['ufojjo'vad] а необрученный, помолвленый

uformel l'ufDj,msr] а неофициальный, простой; непринуждённый

uformelig [u'foj'mali] а бесформенный; безобразный

uformelighed [u'foj^f'molihe'5] -en бесформенность; безобразие

uformindsket ['ufoj,men'sg95] а неумняющийся, неослабевающий; rned ~ kraft с неослабевающей силой

uformodet ['ufo^mo'dat] а неожиданный; неожиданный

uformuende ['ufoj,mu'9no] а несостоятельный, неимущий

uformåen ['ufo^mo'on] (en) недостаток способностей

uformående ['uf3j,rnD'aua] а невлиятельный

uformåenighed ['uf:>j,mo'anhe'd] -en неумение, неспособность (сделать что-л.); åndelig — умственная отсталость

ufornuft ['ufaj,nofd] -en безрассудство, неразумность

ufornuftig ['ufoj,nofdi] а безрассудный, неразумный; нелепый, бессмысленный

ufornuftighed ['ufoj,nofdihe'6] -en нелепость, бессмыслица

ufornøden l'ufDj,nø'dan] а ненужный, бесполезный

ufornødenhed ['ufoj^nø'dsnhe'd] -en ненужность, бесполезность

ufornøjelig ['uf3j,nDj*3li] а неприятный; скучный

uforrettet ['ufoj,redad] а: med ~ sag разг. не солоно хлебавши

uforsagt ['uforsagt] а бесстрашный, смелый

uforsagthed ['ufoj,sagdhe'd] -en бесстрашие, смелость

uforseglet ['ufoj,saj'l9d] а незапечатанный

uforsigtig l'ufoj,segdi] а неосторожный

uforsigtighed ['ufoj,segdihe'd] -en неосторожность

uforsikret ['ufoj,segr9d] а незастрахованный

uforskammet ['uf3j,sgam'dd] а бесстыдный, бессовестный; нахальный

uforskammethed ['ufoj^gam'odhe'd] -en бессовестность, бесстыдство; нахальство; det er en topmålt ~ это верх нахальства

uforskyldt ['ufoj.sgyl't] а незаслуженный

uforsonlig ['ufoj so'nli] а непримиримый

uforsonlighed ['ufoj,so'nlihe'd] -en непримиримость

uforstand ['ufoj,sdan'] -en 1) непонимание, недопонимание 2) неразумность

uforstilt ['ufoj#sdeFt] а неподдельный (о чувстве); искренний

uforstyrrelig [ufoj'sdyj'ali] а невозмутимый, спокойный

uforstyrrelighed [ufoj'sdyj'alihe'd] -en невозмутимость, спокойствие

uforstyrret ['ufDj,sdyj'9d] а спокойный, безмятежный

uforstyrrethed ['ufoj^sdy-fadhe'd] -en спокойствие, безмятежность

uforståelig [ufDj'sdo'ali] а непонятный, неясный

uforståelighed [ufo/sdo'alihe'o] -en непонятность, неясность

uforstående ['ufoj^sdo'ona] а непонимающий, не разбирающийся (в чём-л.); stå ~ over for det не понимать чего-л.

uforsvaret ['ufoj^sva'jod] а незащищённый

uforsvarlig ['ufoj^sva'jli] а безответственный, непростительный, не имеющий оправдания; безрассудный

uforsvarlighed ['ufoj,sva'jlihe'd] -en безответственность; безрассудство

uforsætlig ['ufoj, sedli] *a* неумышленный, ненамеренный
 uforsøgt ['ufoj, søgt] *a* неиспробованный, неизведанный; ikke lade noget middel ~ пустить (*сов.*) в ход все средства
 uforsørget ['ufoj, sɔj'(y)sɔ] *a* необеспеченный
 ufortalt ['ufoj, ta4t] *a* не говоря уже; hans øvrige gode egenskaber ~ не говоря уже о других его хороших качествах
 ufortjent ['ufoj#tje'nt] *a* незаслуженный
 ufortoldet ['uføJ/t-OI-'sS] *c* не оплаченный пошлиной
 ufortrøden ['ufoj, trø'don] *a* неутомимый, неустанный
 ufortrødenhed ['ufoj, trø'5snhe'd] *-en* неутомимость
 ufortæret ['ufoj^te'jod] *a* несъеденный
 ufortøvet ['ufo^tø'voé] *adv* немедленно, безотлагательно
 uforudseende ['u, fojubse'ono] *a* непредусмотрительный
 uforudselig ['u, fojubse'li] *a* не могущий быть предсказанным, неисповедимый
 uforudset ['u, fojudse't] *a* непредвиденный, неожиданный
 uforvansket ['ufOj, van'sgsO] *a* 1) неискажённый, подлинный 2) неповреждённый
 uforvarende ['ufoj, va'jano] *adv* нечаянно, неволью
 ufrankeret ['ufrafl, ge'jau] *a* не оплаченный почтовым сбором
 ufravendt ['u, fraven4] 1. *a* неотступный, пристальный 2. *adv* пристально, не отводя глаз
 ufravigelig [ufra'vi'yøli] *a* неизменный, непоколебимый, нерушимый
 ufred i'ujrebj *-en* 1) вражда, раздор, распря 2) *ист.* смутное время, междоусобица
 ufredelig [u'fre'doli] *a* 1) недружелюбный 2) воинственно настроенный
 ufredelighed [u'fre'dølihe'd] *-en* *см.* ufred
 ufreds list ifter ['ufrcds, sdcfdoj] *-en, -e* нарушитель общественного порядка; ~ tid [-, ti'd] *-en* военное время
 ufremkommelig ['ufren^kom'øli] *a* непроходимый, непроезжий
 ufremkommelighed ['ufrem, kom'olihe'5] *-en* непроходимость
 ufri ['u, fri] *a* 1) подневольный, зависимый, несвободный 2) стеснённый, скованный
 ufrihed ['u, frihe'u] *-en* 1) неволя, зависимость 2) скованность (*движений*) 3) рабство, крепостное состояние
 ufrivillig ['u, frivili] *a* 1) недобровольный, принудительный 2) невольный, непреднамеренный, неумышленный
 ufrom ['u, from'] *a* нечестивый
 ufrugtbar ['u, frogdba'j] *a* 1) неплодородный 2) бесплодный
 ufrugtbarhed ['u, frogdb<uhe'd] *-en* 1) неплодородие 2) бесплодие
 ufuldbyrdet ['u, fulbyjdså] *a* 1) несовершенный 2) незавершённый, незаконченный
 ufuldendt ['u, fulen't] *a* неоконченный, незавершённый
 ufuldkommen ['u, fulkom'on] *a* несовершенный; неполноценный, неполный

ufuldkommenhed ['u, fulkom'onhe'd] *-en* несовершенство; неполноценность; наличие дефектов
 ufuldstændig ['u, fulsden'di] *a* 1) неполный, недостаточный, неисчерпывающий 2) незаконченный; ~t *verbum* *грам.* недостаточный глагол
 ufuldstændighed ['u, fulsden'di] *-en* 1) недостаточность, неполнота 2) незаконченность
 ufærdig ['u, fejd] *a* недоделанный, незаконченный
 ufødt fu, føt] *a* нерождённый; de ~e slægter потомки
 ufølsom ['u, følsom] *a* 1) нечувствительный, невосприимчивый (*к чему-л.*) 2) бесчувственный, равнодушный
 ufølsomhed ['u, følsomhe'5] *-en* 1) нечувствительность, невосприимчивость (*к чему-либо*) 2) бесчувствие, равнодушие
 uføre ['u, fø'j] *-i* 1) распутица; топь, трясина 2) тупик, безвыходное положение; komme ud i ~t зайти (*сов.*) в тупик
 ug ['u'ge'] *-et, -er* «отлично» (*отметка*)
 ugangbar ['u, gar)ba'j] *a* 1) непроходимый 2) неходкий, неупотребительный
 ugarvet ['u^gaj'vcå] *a* невыделанный, недублённый (*о коже*)
 uge ['i:(y)э] *-n, -g* неделя; hver~ каждую неделю; i dag om en ~ через неделю; to gange om два раза в неделю; forrige ~ прошлая педеля; на прошлой неделе; i forrige ~ на прошлой неделе; næste ~ будущая неделя; на будущей неделе; i næste ~ на будущей неделе; om en ~s tid через неделю
 uge|,blad ['u:(7)0,blad] *-et, -e* еженедельная газета; '--dag i-, da'y] *-en, -e* i) день, недели 2) будний день
 ugelang ['u:(7)9,100*] *a* недельный, длящийся неделю
 ugeløn ['i:(y)э,16п'] *-nep* недельная заработная плата, недельный заработок
 ugenert ['u/e, ne*Jt] *a* 1) непринуждённый, нестесняющийся 2) бесцеремонный
 ugenerthed ['u/cnejdhe'O] *-en* 1) непринуждённость 2) бесцеремонность
 ugenemtænkt ['u, gfnGmteg4] *a* непродуманный
 ugentlig ['u:(y)ondli] *a* недельный, еженедельный
 ugerevy ['u:(y)cre,vy] *-en, -er* 1) киножурнал, кинохроника (*за неделю*) 2) еженедельник (*журнал*)
 ugerne ['u, gejno] *adv* неохотно, нехотя
 ugerning ['u, gejner] *-en, -er* 1) злодеяние, преступление 2) злоупотребление 3) грубое нарушение (*закона*); серьёзный проступок
 ugerningsmand ['ugejnerjs^man'] *-en,, -mænd* преступник, злодей, злоумышленник
 ugeskrift ['u:(y)ø,sgreft] *-et, -er* еженедельный журнал, еженедельник
 ugestid ['u:(y)os,tro] *-en: en* ~ с неделю
 ugevis ['u:(v)a,Vi's] *adv* по понедельникам; L ~ по (целым) неделям
 ugidelig ['u, gi'uoli] *a* ленивый, вялый, инертный
 ugift ['u, gift] *a* холостой, неженатый; незамужняя

ugjort ['u,gjo'jt] *a* нескладанный, невыполненный
 uglied ['u,gla5l] *a* мрачный, угрюмый; • безрадостный; печальный
 ugle I ['u:(7)lo] *-n, -г* 1) сова; филин 2) бабочка-совка, ночница O der er ~г i mosen тут что-то неладно, тут что-то кроется
 ugle¹ II ['и:(у)Ы] *vt: ~ sig ud разг.* разодеться (*сов.*) в пух и прах
 uglebillede ['ил(7)лэ,Белбэ] *-г* чудовище, страшилище
 uglese⁴ ['u:(Y)l9,se'] *vi* косо смотреть, коситься
 ugle||skrig ['u:(Y)l^sgri'v] *-et, =* крик • совы; ~ипфе [-,отэ] *-л, -г* совёнок
 uglelspil Pu(v)I,sbel] (en) *разг.* шутник, проказник
 ugrisk ['ugrisk] *a: de finsk-ugriske sprog* финно-угорские языки
 ugrundet ['u,gron'ad] *a* необоснованный
 ugrundethed pu,gron'95he'd] *-en* необоснованность
 ugræs ['u,gres] *-set* сорняки (*мк. ч.*), сорная трава
 ugudelig [u'gu'dali] *a* безбожный; en -у kror дьявол, изверг
 ugudelighed [u'gu'5olihe'6] *-en* безбожие; греховность
 ugunst ['u,gon'st] *-en* 1) нерасположение, немилость; være i ~ hos ngn быть у кого-л. в немилости 2) неблагоприятные условия; беды, невзгоды (*мн. ч.*)
 ugunstig ['u,gonsdi] *a* 1) немилостивый 2) неблагоприятный
 ugyldig [u'gyl'di] *a* недействительный, не имеющий законной силы; gøre ~> объявлять недействительным
 ugyldighed [u'gyl'dihe'å] *-en* недействительность
 ugæret ['u,ge*J9d] *a* небродивший, не:закисший
 ugæstfri ['u,gssdfri'l] *a* негостеприимный
 ugæstfrihed t'u,gssdfrihe'6] *-en* негостеприимство
 ugæstmild ['u^gssdrnil'] *a* негостеприимный
 ugørlig [u'go'-ili] *a* неосуществимый, невыполнимый
 ugørlighed [u'go'jlihe'å] *-en* неосуществимость, невыполнимость
 uha! [u'ha] *int* ого!; ой I
 uhandelig [u'han'sli] *a* несподручный, неудобный
 uharmonisk ['uhaJ,mo'nisk] *a* дисгармонирующий; неблагозвучный, нестройный, несозвучный
 uhelbredelig ['uhsl.bre'dalil] *a* неизлечимый
 uhelbredelighed [u'hebbre'dolihe'd] *-en* неизлечимость
 upheld ['u,heFl] *-et* 1) неудача, невезение; have ~ med sig потерпеть (*сов.*) неудачу 2) несчастье, несчастный случай; til alt ~ к несчастью; det var held i ~ *погов.* = не было бы счастья, да несчастье помогло
 upheld bringende ['uhsl,breg'ana] *a* злополучный, роковой
 upheldig [u'hsl'di] *a* 1) неудачный, злополучный; han gjorde en y figur он пред-

ставлял собой жалкое зрелище; i et ~t øjeblik в неподходящую минуту 2) несчастливый; jeg er altid ~ мне всегда не везёт 3) неблагоприятный, досадный; ~t udfald неблагоприятный исход
 uheldigvis, [u'hsl'divi's] *adv* к сожалению, к несчастью
 uheldsvanger ['uhel^svar'aj] *a* предвещающий недоброе, зловещий
 uheldvarslende ['uhsl,vcuslsna] *a* предвещающий несчастье, зловещий
 uhensigtsmæssig ['u,hfnsegdsmesi] *a* нецелесообразный
 uhensigtsmæssighed ['^hensegdsmesihe'd] •*en* нецелесообразность
 uildet ['и,ЫРэд] *a* беспристрастный, непредвзятый, непредубеждённый
 uildethed ['и,ЫГэдБелб] *-en* беспристрастие, непредвзятость, непредубеждённость
 uhindret ['ujien'drad] *a* беспрепятственный, свободный
 uhistorisk ['uhi,sdo'riskl] *a* 1) неисторический, искажающий историю 2) выдуманный, исторически недостоверный
 uhjemlet ['uJern'loS] *a* неоправданный, необоснованный
 uhjælpelig [u'jel'bali] *a* 1) погибший, пропавший 2) непоправимый
 uholdbar [u^olba'j] *a* 1) непрочный, шаткий 2) неосновательный, не выдерживающий критики, несостоятельный
 uholdbarhed [u,holbajhe'd] *-en* 1) непрочность, шаткость 2) неосновательность, несостоятельность
 uhumsk ['u,hom'sk] *a* 1) грязный 2) скабрёзный, сальный
 uhumskhed [u,homsghe'd] *-en, -er* 1) грязь, загрязнённость 2) скабрёзность, сальность
 uhygge ['u,hyga] *-n* 1) страх 2) неудобство; отсутствие уюта
 uhyggelig [u'hygali] *a* 1) жуткий, зловещий, страшный 2) неудобный; неуютный; være ~ til mode чувствовать себя не в своей тарелке
 uhyre I ['u,hy'jo] *-г* 1) чудовище (*тж. перен.*) 2) громадина
 uhyre II [u,hy'jo, u'hy'ja] *a inv* громадный, огромный
 uhyrlig [u'hy'jli] *adv* чудовищно
 uhæderlig [u'hs'oaili] *a* нечестный, бесчестный
 uhæderlighed [u'he'59jlihe'5] *-en* нечестность, бесчестность
 uhæmmet [u.hsnTo&l] *a* беспрепятственный; неукротимый
 uhøflig [u,hofli] *a* невежливый, невоспитанный
 uhøflighed [u,høflihe'5] *-en* невежливость, невоспитанность
 uhøjtidelig [uhol,ti*dali] *a* бесцеремонный
 uhørlig [u'hø'jli] *a* неслышный, невнятный
 uhørt [u,hø'jtl] *a* неслыханный, небывалый
 uhøvisk [u,hø'visk] *a* неприличный, непристойный
 uhandgribelig [uhon,gri'b9li], uhandterlig [uhon,te'jli] *a* 1) неудобный 2) громоздкий, несподручный

uigendrivelig ['uigen.dri'vali] *a* неопровержимый
 uigendrivelighed l'uigen^dri'volihe'd] -ел
 неопровержимость
 uigenkaldelig [uigen#lcal'9li] I. o 1) безвозвратный 2) неотменяемый, непреложный
 2. (^-t) *adv* безусловно
 uigenkaldelighed l'uigen,kar9lihe*5] -en
 1) безвозвратность 2) непреложность
 uigenkendelig [uigfn,ken'oli] *a* неузнаваемый
 uigenkendelighed [uigen.ken'olihe'o] -en:
 indtil ~ до неузнаваемости
 uigennemførlig [ui,gen9mfø'jli] *a* неосуществимый, невыполнимый
 uigennemførlighed [ui,gfn9mfø'jlihe'd] -en
 неосуществимость, невыполнимость
 uigennemsigtig l'u^gensmsegdi] *a* непрозрачный
 uigennemskuelig ru^gensmsgu'oli] *a* 1) непостижимый 2) непроницаемый
 uigennemskuelighed ru^gensmsgu'elihe'd] -en
 1) непостижимость 2) непроницаемость
 uigennemtrængelig l'ui,genEmtrerj'sli] *a*
 1) непроходимый; непреодолимый 2) непроницаемый
 uigennemtrængelighed [ui.gensmtreij'olihe'o] -en
 1) непроходимость; непреодолимость 2) непроницаемость
 uimodsagt [ui,modsgagt] *a* бесспорный
 uimodsigelig l'u^mcfisi'^li] *a* неоспоримый, неопровержимый
 uimodsigelighed l'ui^moSsi'Yolihe'd] -en
 неоспоримость, неопровержимость
 uimodståelig [u^moåsdosli] *a* непреодолимый, неодолимый; неотразимый
 uimodståelighed [ui,mcbsdos9lihe'd] -en
 непреодолимость, неодолимость; неотразимость
 uimodtagelig [штсбДа'уэП] *a* невосприимчивый
 uimodtagelighed [/uiinc6,ta'*Y3lihe'd] -en
 невосприимчивость
 uindbuden [u,tenbu'6on], uindbudt [u,enbut] *a*
 неприглашённый; непрошенный
 uindbunden l'и,епБоп'эп] *a* переплетённый
 (о книге)
 uindfriet [u,enfri'e6] *a* 1) неуплаченный, невыкупленный
 2) невыполненный (об обещании)
 uindløselig [uenjø'sali] *a* не подлежащий
 обмену на золото (о валюте)
 uindskrænket l'u^nsgrerj'gcO] *a* неограниченный
 uindskrankethed [u^ensgrErj'geåhe'd] -en
 неограниченность
 uindtagelig l'uen^ta'yoli] *o* неприступный
 uindtagelighed [uen,ta'yolihe'5] -en
 неприступность
 uindviet [и,еп\Ггд] *a* непосвящённый
 uindvirkende [u^envejgeno] *a*: *verbum*
грам. переходный глагол
 uinteressant [uenter9,san't] *a* неинтересный
 uinteresseret [uentero^se'jså] *a* незаинтересованный;
 непричастный
 uinteresserehed l'uenters^e'jsøhe'å] -en
 незаинтересованность; непричастность
 uistandsaetelig [ui,sdanced9li] *a* невосстановимый,
 подлежащий списанию

ujordet [ujo'jsål *a* 1) радио незаземлённый*
 2) *уст.* непогребённый
 ujævn [u,jgu'n] *a* неровный, негладкий
 ujævnhed l'u,j^unhe'd] -en, -er неровность
 ukaldet [u.kal'adj *a* 1) незванный; непризнанный
 2) самовольный
 ukammerat l'ukama,ra't] -en, -er: blive
 *-> med ngn поспорить (сов.) с кем-л.
 ukammeratlig l'ukamgjadli] *a* нетоварищеский
 ukampdygtig [ukamb,døgdi] *a* небоеспособный;
 вышедший из строя; gøge ~ выводить из строя
 ukampdygtighed [ukamb,døgdihe'5] -en
 небоеспособность
 ukas l'u(:)kas] -en, -er строгий приказ, строгое
 предписание
 ukendelig [uksn'ali] *a* неузнаваемый
 ukendskab [u,kfnsga'p] -et незнание, незнакомство
 (с кем-л.)
 ukendt l'u,ken't] *a* 1) неизвестный, незнакомый;
 jeg er ~ i denne egn мне незнакома эта местность
 2) неизведанный, неисследованный; ~ størrelse
мат. неизвестная величина
 uklanderlig [u.klan'ajli] *a* безупречный, безукоризненный
 uklar [u,kla'j] *a* 1) неясный, мутный, тусклый
 2) непонятный væge ~ overngt быть в недоумении
 по поводу чего-л.; rage -[ryge] ~ med ngn поспорить
 (сов.) с кем-л.
 uklarhed [u,kla'jhe'6] -en 1) мутность, тусклость
 2) непонятность
 uklippet [u,klebfd] *a* нестриженный
 uklog l'u,klo'7] *a* неумный, неблагоприятный
 ukloghed [u^klo'-yhe'b] -en неблагоприятие,
 неразумность
 uklædelig [u'kle'doli] *a* неподходящий, неподобающий,
 непристойный
 ukomplet [ukom,plet] *a* некомплектный, неполный,
 недостаточный
 ukontrollerbar l'ukontrofejba'j] *a* не поддающийся
 контролю (проверке)
 ukorrekt [uko,regt] *a* неправильный, неверный
 ukrainer [u'krqjnэл, ukra'i:n9j] -en, -e
 украинец
 ukrainsk [u'krQjnsk, ukra'i'nsk] *a* украинский
 ukrigerisk [u,kri*Y3risk] *a* невоинственный
 ukristelig [u,kresd9li] 1. *a* нехристианский;
 безбожный 2. *adv*: han er dum он крайне глуп
 ukritisk [u,kridisk] *a* некритический
 ukronet [u,kro'ns6] *a* некоронованный
 ukrudt [u,krut] -el сорная трава, сорняки
 (мн. ч.) O ~ forgår ikke så let *пссл.* ^ дурная
 трава в реет идёт; худее споро, не изживёшь скоро
 ukrænkelig [u'krer^gali] *a* неприкосновенный
 ukrænkelighed [u'krer}'g9lihe'6] -en неприкосновенность
 ukuelig [u'ku'ali] *a* непокоримый, непобедимый,
 несгибаемый; неукротимый
 ukultiveret [ukulti,ve'j96] *a* некультурный,
 невоспитанный

ukunstlet ['u,kon'sdlɔd] *a* безыскусственный, естественный, простой
 ukunstlethed ['u.koiTsdledhe'u] *-en* безыскусственность, естественность, простота
 ukunstnerisk ['u,kon'sdnorisk] *a* нехудожественный
 ukurant ['ukujon't] *a* 1) залежалый, неходовой (о *товаре*) 2) неходячий (о *монете*)
 ukvemsord ['ukvems,o'j] *pi* ругательства, бранные слова
 ukvindelig ['u,kvenoli] *a* неженственный
 ukyndig ['u,køn'di] *a* незнающий, несведущий
 ukyndighed ['^køn'dihe'd] *-en* незнание, неведение
 ukysk ['u,kysk] *a* бесстыдный
 ukyskhed [u#kysghe'б] *-en* бесстыдство
 ukær ('u,ke'j] *a* неприятный; *det er ham ikke* <~t это ему не неприятно
 ukærlig ['u,ke'jli] *a* бессердечный, чёрствый
 ukærlighed ['u,kejlihe*б] *-en* бессердечие, чёрствость
 ukønnet ['u,kбn'sd] *a* бесполоый, не имеющий пола
 uladsiggørlig (ula5s§j'gб'jli] *a: разг. det er M* это невозможно
 u-land ['u,Ian'] *-et, -e* развивающаяся страна
 u-Iandshjælp ['ulansjel'p] *-en* помощь развивающимся странам
 ulastelig [u'lasdoli] *a* безупречный, безукоризненный
 ulastelighed [u'lasdolihe'å] *-en* безупречность, безукоризненность
 ulave ['u,la'vo] (en) *u* (et) беспорядок; *komme i ~ a* прийти (*сов.*) в беспорядок; *b) испортиться (сов.); bringe i ~* привести (*сов.*) в беспорядок
 uld [иГ] **-en** шерсть
 uldagtig ['ul,agdi] *a* шерстистый, пушистый
 ulden ['ulon] *a* 1) шерстяной 2) неясный, неразборчивый 3) ненадёжный
 uldet ['и!эб] *a* шерстистый; шерстяной; бот. *тж.* покрытый волосками
 uld||fedt ['ul,fet] *-et* ланолин; *garn [-,goj*n] *-et* шерсть, шерстяная пряжа; ~jude l-,ju:5o] *-n, -g* ютландский торговец вязаными шерстяными изделиями; ~-klipping [-,klebner] *-en* стрижка овец; ~ klokke l\khgo] *-n, -g* шерстяная нижняя к;бка; ~klædning l-,klebneg] *-en, -er* шерстяное платье; ^marked Kmajgeo] *-et, -er* рынок сбыта шерсти; — spind [-.sben*] *-et* шерстяная пряжа; ^spinder [-,sbenoj] *-en, -e* прядильщик шерсти; spinderi [-sbens-,ri'] *-et, -er* шерстопрядильня; stof [-,sdof] *-fet, -fer* шерсть, шерстяная ткань; ^strempe [-,sdrcmbd] *-ng -g* шерстяной чулок; '-trøje [-,trqja] *-n, -g* шерстяная кофта, фуфайка, джемпер; "-tæppe l-,tebo] *-/, -г* шерстяное одеяло; коЕёр из шерсти; ~toj l-,toj] *-et* шерстяное изделие; '-væger [-,vaj9j]~p/ шерстяные товары; svæver [-,VE:V3J] *-en, -e* ткач (*шерстяных тканей*)
 uledende ['и,le'dэпэ] *a* физ. нетеплопроводный, теплоизоляционный
 ulegeret ['ule,ge'job] *a* нелегированный (о *металле*)

ulejlige¹ [u'lgj4i(Y)3j] *vt* беспокоить, утруждать, обременять; ~ sig беспокоиться, взять (*сов.*) на себя труд
 ulejlighed [u'l^j'lihe'å] *-en, -er* беспокойство, хлопоты, затруднение, труд; gøre ngn <~v причинять кому-л. беспокойство; gøre sig ~ med ngt стараться, хлопотать о чём-л.; spildt ~ напрасный труд O *det er ikke øen værd* погов. ^ овчинка^выделки не стоит
 ulempe ['u,lembø] *-n, -g* неприятность, затруднение; недостаток
 ulidelig [u'li'doli] *a* невыносимый
 ulig ['u,li'y] *a: være ~* быть непохожим (*на кого-л., что-л.*); отличаться (*от чего-л.*)
 ulige ['и,П:(у)э] *a inv* 1) неодинаковый, неравный 2) нечётный; *et ~ tal* нечётное число
 uligeartet ['uli:(y)o,ajdsd] *a* разнородный, неодинаковый
 uligeartethed ['uli:(Y)o,ajdeбhe'u] *-en* разнородность
 uligevægt ['uli:(y)o,vegt] *-en* неуравновешенность
 uligevægtig ['uli:[y)o,vfgdi] *a* неуравновешенный
 ulighed ['uji(y)he'd] *-en* разница, различие, неодинаковость
 ulighedstegn ['uli(Y)heбs,tfcj'n] *-et* мат. знак неравенства
 ulivssår ['ultys^o'j] *-et, =* поэт, смертельная рана
 ulk [ul'k] *-en, -e* 1) подкаменщик (*рыба*) 2) перен. морской волк (*о моряке*)
 ulme³ ['ulmo] *vi* тлеть
 ulminsyre ('ulniin,sy:JO] *-n* хим. ульминовая кислота
 ulovlig [u'lqiili] *a* незаконный, недозволенный
 ulovlighed (u'lQiiilhe'd] *-en* незаконность, недозвбленность
 Ulrik ['ulrek]: sige ~ тешнить, рвать
 ulster ['ursdoj] *-en, -с (-s)* широкое демисезонное пальто
 ultimatum [ulti'ma'tom] *-(m)et, -(m)cr* ультиматум
 ultimo ['ultimo] *adv* последний день месяца; ~ maj последний день мая
 ultra* ['ultra] ультра*, крайне
 ultrakort ['ultra,kojt] *a* спец. ультракороткий; ^e bølser радио ультракороткие волИы
 ultralyd ['ultrQjy'б] *-en* физ. ультразвук
 ullraljdtelger ['ultrQlyd,bølv<j] *pi* Ультразвуковые волны
 ultra 15onisk ['uItra,so'nisk] *a* сверхзвуковой; ^violet l-viojet] *a* ультрафиолетовый
 ulv [ul'v] *-en, -e* волк O *vare så sulten som en ~* быть гслбднъм как волк; *en ~ i fåreklac'er* волк в сЕечьей и куре; *man må tude n'ed de^e, man er iblandt* исл. S с волками жить — по-рслчьи вть; *den ele r-> a^der ikke den anden* поел. ^ свей своему поневоле брат
 ulveagtig ['ulv3,agdi] *a* волчий
 u!ve!fod ['ulvo,fob] (ел), *pl=* бот. плаун; — grav l'uga'v] *-en, -e* волчья яма; ^hund [-,hun*] *-en, -e* голкодав (*порода*)

собак); —hunger [-,hor)'aj] -en волчий аппетит; —jagt I-,jagt] -en, -er охота на волков; —skind [-,sgen'] -et, = волчья шкура; —unge [-,or)з] -n, -г волчонок

ulvinde [ulv'eno] -n, -г волчица

ulydig [u'ly'di] a непослушный, непокорный

ulydighed [u'ly'dihe'd] -en неповиновение, непослушание, непокорность

ulykke [uløga] -n, -r 1) несчастье, беда, бедствие; gøre —г наделать (сов.) бед, набедокурить (сов.)_y напроказничать (сов.); afstedkomme en — быть виновником несчастья 2) несчастный случай, авария, катастрофа; der er sket en — произошла авария; gøre en — på sig покончить (сов.) с собой <> den ene — har den anden ved hånden *поел.* = беда одна не ходит

ulykkebringende [uløgo,brer)ono] a злополучный, роковой

ulykkelig [uMøgoli] a 1) несчастный, несчастливый; ~ hændelse несчастный случай 2) неудачный; незадачливый 3) бедственный

ulykkeligvis [u'løgolivi's] adv - к несчастью

ulykkesbilist [*uløgosbi,Hst] -en, -er автомобилист-неудачник; водитель, вызвавший аварию или попавший в аварию; —dag [-,da'y] -en: en ~dag злосчастный день; —forsikring [-f^segreg] -en страхование от несчастного случая; —fugl [-,fu'l] -en, -e человек, приносящий несчастье [беду]; —hændelse Khsnalsa] -n, -г см. ulykkestilfælde; —sted [-,sdsd] -et, -er место катастрофы, место происшествия; —tilfælde [-DeHeГэ] -t_r = несчастный случай

ulykkevarslende ['uløg9,vajsl9no] a зловещий, предвещающий несчастье

ulyksalig [uløg'sa'li] a злосчастный, злополучный, несчастный

ulyst [u,løst] (en) неохота, нежелание; незаинтересованность; —til mad отсутствие аппетита

ulægelig (u'ls'voli] a неизлечимый; неживающий

ulægt l'u,lsgt] a незаживший, неизлечимый, невылеченный

ulærd [u,lej't] a необученный, неквалифицированный; неграмотный

ulærvillig [u'je'vil'i] a непонятливый, тупой (в учении)

ulærvillighed [u,Ujvilihe'5] -en непонятливость, тупость (в учении)

ulæseligi [u'U'soli] a 1) неразборчивый, неудобочитаемый (о почерке) 2) нечитабельный, трудный для чтения (о книге)

ulæsket [u,Usgod] a негашёный (об известии)

ulæst [u,le'st] a непрочитанный

ulønnet ['uДбп'эд] a не получающий содержания; неоплачиваемый

uløselig [uMø'sali] a 1) неразрешимый 2) неразрывный 3) хим. нерастворимый

uløst l'u'jø'st] a неразрешённый

umage I ['и,та'уэ] -n см. ulejlighed

umage₁ II ['и,та'уэ] ^{a in v} непарный

umage₁ III ['и,та'7э] vt затруднять, утруждать, беспокоить; — sig трудиться, стараться

umagelig ['^та'уэП] a неудобный

umandig ['^man'di] a 1) слабый, изнеженный (о мужчине) 2) немужественный, недостойный мужчины; трусливый

umandighed [u,man'dihe'd] -en 1) изнеженность, утрата мужественности 2) трусость

umanerlig [u,ma,nejli] a огромный, чрезмерный; en — pris непомерно высокая цена

umiddelksom [umsd'de'isDm] a 1) молчаливый, скупой на слова 2) скрытный, необщительный

umedgørlig ['unifd,g6j4i] a несговорчивый, упрямый

umedgørlighed ['um\$5,g6j4ihe'o] -en несговорчивость, упрямство

umelodisk ['ume,lo'disk] a немелодичный

umenneske [u,menosgo] -/, -г изверг, чудовище

umenneskelig [u'msn'osgoli] a бесчеловечный, нечеловеческий, варварский

umenneskelighed [u'nun'asgolihe'd] -en бесчеловечность, варварство

umiddelbar [u,midolba'J] 1. a непосредственный 2. (-t) adv непосредственно, прямо

umiddelbarhed [u,midolbajhe'd] -en непосредственность

umild [u,mif] a неласковый, суровый

umindelig [u'men'dli] a незапамятный; i —e tider с незапамятных времён

umiskendelig [umis'ksn'ali] a очевидный, несомненный

umisteligt [u'mesdoli] a неотъемлемый, неоспоримый

umistænkelig [umis'tsg'gali] a не внушающий подозрений

umistæksom [umisjsrj'gsorn] a простодушный, доверчивый

umoden ['и,гпо'5эп] a неспелый; незрелый (тж. перен.)

umodenhed ['^mo'donhe'd] -en неспелость; незрелость (тж. перен.)

umoderne ['umo.dsj'na] a вышедший из моды, устаревший, немодный

umoral [umo,ra'l], umoralitet [umoralite't] -en отсутствие морали, аморальность, безнравственность

umoralsk [u'mo,ra'lsk] a безнравственный, аморальный

umotiveret [umoti,ve'jad] a необоснованный, немотивированный

umulig [u'mu'li] a невозможный, несуществующий; alle mulige og —e steder и там и тут, повсюду

umuliggøre³ [u'muMigo'jo] vt сделать (сов.) невозможным

umulighed [u'mir.lihe'd] -en невозможность

umulius [u'muMiusl -sen, -ser разг. бездарный, неспособный человек; бездарь (разг.)

umusikalsk [umusika'lsk] a немзыкальный

umyndig [u'møn'di] a 1) несовершеннолетний; неправомочный 2) находящийся под опекой, опекаемый

umyndiggøre³ [u'møn'digo'jo] vt брать под опеку

umyndiggørelse [u'møn'dʌgo'jɔlso] -n
взятие под опеку
umyndighed [u'møn'dihe'd] -en 1) несо-
вершеннолетие 2) неправомочность
umælende l'u.ms'lønøj a бессловесный,
немой
umærkelig [u,msjgoli] a незаметный
umærket L'u,msjgoul a незамеченный
umættelig [u'msdoli] a ненасытный
umættelighed [u'msdalihe'o] -en нена-
сытность
umøbleret [u'mob,le*lob] a немеблиро-
ванный, необставленный (о квартире)
umådehold [u,mo:do'lyu] -et неумерен-
ность, невоздержанность
umådeholden [u,тэ:до'lyu] a неуме-
ренный, невоздержанный
umådeholdenhed [u,mo'lyuholonhe'o] -en
см. umådehold
umådelig [u'mo'doli] 1. a огромный, гро-
мадный 2. adv необычайно, крайне, чрез-
вычайно
umålelig [u,тэ'ЧoH] a неизмеримый
umålt l'u,mo'lt] a неизмеренный, неот-
меренный
unational l'una/o,паЧ] a антинациональ-
ный; непатриотический
unatur [u'na,tu'j] (сп) см. unaturlighed
unaturlig [u'na,tu'jli] a неестественный,
проти воестественный
unaturlighed l'unaju'jlihe'o] -en 1) не-
естественность, противоестественность 2)
аффектация, жеманство, ломанье
unavngiven [u,nqungi'von] a 1) неназван-
ный, непоименованный 2) анонимный
uncial [unsi'a'l] -en, -er полигр. унци-
альный шрифт
unddrage⁴ [u'on,dra'Yø] vt отнимать, ли-
шать; ~ sig уклоняться, избегать; ~ sig
ansvaret уклоняться от ответственности
unddragelse [u'oi'dra'yals] -n 1) лишение,
отнятие 2) уклонение (от ответственно-
сти и т. п.)
unde² [u'opɛ] vt 1) позволять, разре-
шать; han ~r sig ikke noget он ничего себе
не позволяет 2) желать; det er Dem vel
undt! на здоровье!
under I [u'on'oʃ] -et, -e чудо
under II Гоп'эл] 1. прѣр 1) при обозна-
чении места, направления под; ~ bordet
под столом; под стол; svømme ~ vandet
плыть под водой; sætte sit navn ~ en kon-
trakt подписать (сов.) договор 2) ниже, ме-
нее; около; to grader ~ nul два градуса
ниже нуля; børn ~ 16 år дети моложе
16 лет; han er ~ 50 år ему под 50 лет;
sælge — indkøbspris продавать ниже себе-
стоимости; det er ~ din værdighed это ни-
же твоего достоинства; ~ al kritik ниже
всякой критики 3) во время, в течение;
~ krigen во время войны; ~ rejsen в пути;
~ tiden тем временем; ~ samtalen во вре-
мя разговора 4) при обозначении условия,
состояния при; ~ denne betingelse при
этом условии; ~ disse omstændigheder при
таких обстоятельствах, в таком случае;
~ ingen omstændigheder ни в коем случае;
være ~ behandling а) проходить курс ле-
чения; б) рассматриваться (о деле, вопро-
се); hvalen hører ~ pattedyrene кит от-

носится к млекопитающим; ~ straf под
угрозой наказания 2. adv: gå ~ тонуть,
идти ко дну; гибнуть; her stikker noget ~
за этим что-то кроется
underafdeling [u'onɔj,oudc'lei.i] -en, -er 1)
подотдел; секция 2) воен. подразделение
underafkøling [u'onɔj,quko'ler] -en пере-
охлаждение
underansigt [u'onɔJ,ansegtl] -et нижняя
часть лица
underarm [u'onə'aj'm] -en, -e предплечье
underbalance [u'onɔjba,lar)so] -n эк. де-
фицит; недочёт
under befalingsmand [u'onɔjbejaleijsman']
-en, -tænd воен. младший командир
underbeklædning [u'onɔjbe,kls'bnɛr] -en
см. undertøj
underbelysning l'onɔjbe,ly'snegl] -en фото
недодержка
underbelyst (u'onɔjbe,ly'st] a фото недо-
держанный
underbenklæder [u'onɔJ,be:nkk:j] pi каль-
соны
underbetale- [u'onɔJbe,ta'lo] vt платить
(за что-л.) меньше положенного
underbevidst [u'onɔjbe,vestJ] a подсозна-
тельный
underbevidsthed [u'onɔjbe,vesdhe'd] -en
подсознание
underbid [u'onɔJ,bio] -det, = выдающаяся
вперёд нижняя челюсть
underbinde⁴ [u'onɔj,ben'o] vt перевязы-
вать
underbinding [u'onɔJ,ben'er] -en пере-
вязывание, перевязка
underbud [u'onɔj,buo] -(d)et: købe ngt til
~ купить (сов.) что-л. по дешёвке
underbukser t'onɔJ,bogsoj] pi см. under-
benklæder
underbyde⁴ l'onɔ.i,by'bo] vt сбивать це-
ну, продавать по более низкой цене; опла-
чивать слишком низко
underbygge¹ [u'onɔJ,bygo] vt 1) заклады-
вать фундамент (чего-л.) 2) обосновывать
underbygning [u'onɔJ,bygner] -en 1) фун-
дамент 2) ж.-д. нижнее строение полот-
на
underdanig [u'onɔJ,da'ni] a 1) покорный;
почтительный 2) верноподданный
underdanighed [u'onɔ^da'nihe'd] -en 1) по-
корность; почтительность 2) верноподдан-
нические чувства
underdejlig [u'onɔj,dajli] n необычайно
красивый
underdel l'onɔJ,de4] -en, -e нижняя часть;
подставка; основание
underdirektør [u'onɔJdiregt,tøj] -en, -er
помощник [заместитель] директора; ~ dom-
mer [-,dom3j] -en, -e судья первой ин-
станции
underdrive⁴ [u'onɔ^dri'vo] vt шутил. пре-
уменьшать
underdyne [u'on9J,dy:pɛ] -n, -g перина,
матрац
underdæk [u'onɔJ,dɛk] -ket нижняя па-
луба
undereksponere¹ [u'onɔjsgsbo,ne'jo] vt фо-
то сделать (сов.) с недодержкой
undereksponering [u'onɔjsg sbo,ne'reg] -en,
-er фото недодержка

underkøstremiteter ['onojɛgsdrsmi,tɛ'd3j] *pi* ноги, нижние конечности
 underenhed ['onaj,e'nhe'd] *-en, -er* воен. подразделение
 underernæring ['опэлел,Пф'тер]) *-en* истощение, недоедание
 underflade ['onojjla'do] *-n* нижняя часть, основание [чего-л.)
 underforstå⁴ ['onojfoa,sdo'] *vt* подразумевать
 underforståelse ['on3Jfoj,sdo'olso] *-r* подразумеваемое; намёк
 underfuld ['onojjuP] *a* прекрасный
 underfundig [onaj'fon'di] *a* хитрый, лукавый
 underfundighed [onaj'fon'dihe'S] *-en* хитрость, лукавство
 underforing [L'onajJø'rer]) *-en, -er* туннель
 undergang ['onoJ,gar')'] *-en* 1) гибель; крушение; падение; 2) подземный переход, туннель
 undergerning ['onoj,gfjner)) *-en, -er* чудо, чудеса
 undergive⁴ ['on9J,gi'(vo)] *vt* подчинять; — *sig* подчиняться
 undergiven ['on9J,gi'v9n] *a* подчинённый
 undergrave¹ ['ono^gra'vo] *vt* 1) подкапывать; подрывать 2) разлагать, деморализовать
 undergravning ['ono^gra'vner)) *-en* подкапывание, подкоп; подрыв (*тж. перен.*)
 undergrund ['опэд^гоп'] *-en* 1) недра 2) подпочва, нижний слой почвы 3) *перен.* подполье 4) фон, грунт
 undergrunds ЦБапе [onoJgrons,ba:no] *-n, -g* подземная железная дорога, метро; ~ bevægelse [-be,vs'Y^Is9] *-n* подпольное движение сопротивления; — vand [-,van'] *-el, -e* подпочвенная [грунтовая] вода
 undergørende ['ono-^go'iano] *a* чудотворный
 undergå⁴ ['on3J,go'] *vt* претерпевать, подвергаться; — *store forandringer* претерпеть (*сов.*) большие изменения, очень измениться (*сов.*)
 underhandle¹ ['onoj,han4o] *vi* вести переговоры
 underhandler ['опэл,БапЧэл] *-en, -e* посредник (*в переговорах*); парламентёр
 underhandling ['onoj,han'leg] *-en, -er* переговоры; *ligge [stå, være] i* — *er omngt* вести переговоры о чём-л.
 underhavsledning ['on9Jhqus,leoner)) *-en, -er* подводный кабель
 underhold ['onøj,hor] *-et* содержание, пропитание; иждивение; *tjene til sit* — зарабатывать себе на жизнь
 underholde⁴ ['опэл,БэГэ] *vt* 1) содержать, иметь на иждивении 2) (*med ngt*) занимать, развлекать (*разговором*); — *sig (med ngl)* развлекаться (*чем-л.*)
 underholdende ['опэл,люГэпэ] *a* развлекательный, занимательный; — *læsningvierkoe* [развлекательное] чтение
 underholder [опэл,БэГэл] *-en, -e* конференсье; затейник; эстрадный артист
 underholdning ['опэл,БэГпег]) *-en, -er* 1) беседа, разговор 2) развлечение, забава

underholdningsfilm ['onojholnerjsjil'ml] *-en* развлекательный фильм, комедия;
 — musik [-mu,sikO] *-ken* лёгкая музыка
 underholdsbidrag ['onojhols^bidra'y] *-et, =* алименты
 underhuds* ['on9J,huås=] *e* сложных словах подкожный
 underhus ['onai,hu's] *-et* палата общин (*в Англии*)
 underhånden ['on9J,hon'on] *adv* 1) частным образом, неофициально 2) секретно, тайком; *sælge* — продавать из-под полы
 underhåndsförhandling ['onojhonsfoj-,han'ler9j] *pi* закулисные переговоры
 underjordisk ['onojJo'jdisk] *a* 1) подземный; — *bane см. undergrundsbane* 2) подпольный; *en* — *modstandsbevægelse полит.* подпольное движение сопротивления 3): *de* — *e фольк.* тролли, гномы
 underjordsekspllosion ['onsjiojsegsblo-,Jo'n] *-en, -er* подземный (ядерный) взрыв
 underkant ['on9J,kan't] *-en, -er* нижний край; *være [ligge] i* — *en перен.* быть на пределе [чего-л.)
 underkaste ['onaJ,kasda] *vt* 1)*подчинять, покорять, поработать 2) подвергать (*воздействию, влиянию*); — *ngn et forhør* учинить (*сов.*) допрос кому-л.; — *sig* 1) подчиняться 2) подвергаться; — *sig en operation* подвергнуться (*сов.*) операции, прооперироваться (*сов.*)
 underkastelse ['on9J,kasd9ls9] *-n* подчинение, покорение, порабощение
 underkende² ['опэ-^кеп'э] *vt* 1) *юр.* отменять, лишать силы, объявлять недействительным 2) не признавать, не принимать во внимание, не придавать значения; *jeg — g ikke hans fortjenester* я не отрицаю его заслуг
 underkjole ['onoJ,kjo:lo] *-n, -g* комбинация; чехол (*под платье*)
 underklasse f'ono^klaso] *-n, -g* 1) низший класс (*общества*) 2) младший класс (*в школе*)
 underkomité ['on3Jkomi,te'] *-teen, -teer* подкомитет
 underkop ['опал,кор] *-pen, -per* блюдо
 underkorporal ['опэлкэлро,га'l] *-en, -er* воен. ефрейтор
 underkrop ['опэл,кгэр] *-pen* нижняя часть тела, нижняя половина туловища
 underkue¹ ['опэл,ки'э] *vt* покорять, подчинять, поработать
 underkuelse ['on9J,ku'olso] *-n* покорение, подчинение, порабощение
 underkurs ['onoj^kuj's] *-en, -er* цена ниже номинала
 underkæbe ['опэл,ке:Бэ] *-l, -g* нижняя челюсть
 underkøbe² ['опэл,к^'Бэ] *vt* подкупать, давать взятку
 underkøje ['onaj,koia] *-n, -g* нижняя койка; нижняя полка (*в поезде*)
 underkørs|el ['on9J,køjs9l] *-(e)len, -ler* туннель
 underlag ['опэл,ла'?] *-ei, =* 1) подстилка; подставка 2) *тех.* подкладка 3) фундамент 4) основание, основа
 underlaglen ['onojja'yon] *-(e)net, -(e)ner* простыня

underlegen ['onar,lai'sn] **a** более слабый, худший, уступающий (**в качестве, силе**)

underlegenhed ['ondjjaj'snhe'd] **-en** 1) подчинённое положение 2) отсталость, неполноценность

underlig ['onojli] **a** странный, своеобразный, удивительный; en ~ én странный человек

underlighed ['onojlihe'u] **-en** странность, особенность, своеобразие

underliv ['onajji'v] **-et, =** 1) брюшная полость; der er noget i vejen med hendes ~ она страдает женскими болезнями 2) живот 3) корсаж

underlivsllsmerter ['onojljus^msjdoj] **pi** боли в животе; ~sygdom [-,syvd3m'] **-men, -te** женская болезнь

underlæbe ['опэл,ле:бэ] **-n** нижняя губа

underlæge ['опэл,ле:уэ] **-л, -г** фельдшер, младший врач

underlægge³ ['onoJ,lfgo] **vt** 1) подчинять; ~ sig подчинять себе, покорять 2) придавать; приписывать; ~ ngns handlinger slette motiver приписывать чьим-л. действиям дурные цели

underlægningsmusik ['onojlegnerjsmu-,sik] **-ken** музыкальное сопровождение (**фильма**)

underløben ['onojjø'bon] **a:** et ~ t øje сиянок под глазом

underlødig ['onojjø'di] **a** низкопробный, низкого качества; ничего не стоящий; ~ litteratur бульварная литература

underminere¹ [onajmi,ne'JO] **vt** 1) **воен.** минировать; ставить мины 2) **перен.** подрывать; срывать

underminering ['опэлпи,пе'гед] **-en, -er** 1) **воен.** минирование 2) **перен.** подрыв; срыв

undermund Гопал,мон'] **-en** 1) нижняя часть рта; нижняя челюсть 2) съёмный протез (**нижних зубов**)

undermål ['onoj,moM] **-et** неполная мера
undermåler ['опэл,то:лэл] **-en, -e:** en åndelig ~ ограниченный [неумный] человек

underneden ['опол^пе'боп] **adv** внизу, ниже

underofficer ГополэП^е'л] **-en, -er** **уст.** унтер-офицер; сержант (резерва), капрал

underordne¹ ['onaj,oj'dno] **vt** подчинять; ~ sig подчиняться (**кому-л., чему-л.**)

underordnet ['опэл^л'йпэб] **a** подчинённый; младший; det underordnede personale подчинённые

underordning ['опэл,эл^пег] **-en, -er** подчинение

underpant ['опэл,рапЧ] **-et, -er** заклад, залог

underplan ['опэл,пла'п] **-et, -er** **ae.** нижнее крыло (**биплана**); нижняя поверхность крыла

underpris ['опол^п^] **-en, -er** очень низкая цена; sælges til ~ продаваться за бесценок [по бросовым ценам]

underret ['опэл,ге] **-ten** суд первой инстанции

underretning ['опал,реднег] **-en, -er** известие, информация, справка; осведомление; indhente ~ наводить справки; give ~ да-

вать справки; nærmere ~ følger подробности следуют

underrettsdom ['онэлрфдс,дэм'] **-теги -чп** приговор суда первой инстанции

underrette¹ ['onoj,redo] **vt** извещать, осведомлять; være ~t быть осведомлённым; holde ngn ~t держать кого-л. с курсе дела

undersalg Гопэл^аГу] **-et** незаконная торговля [продажа]

underside ['опэл^гбэ] **-n** нижняя сторона

underskole ['опэл^о:лэ] **-n** **разг.** начальная школа

underskov ['опол^^'] **-ел** подлесок, мелколесье

underskrift⁴ ['опэл^геШ] **-en, -er** подпись
underskrive⁴ ['опэл^п^э] **vt** подписывать; ~ sig подписываться; det kan jeg ikke ~ på с этим я не могу согласиться

underskriver ['onoj,sgri:voj] **-en, -e** подписавший, давший подпись

underskrivning ['onoJ,sgri:vneг] **-en** подписывание, подписание

underskud ['опэл^иб] **-det** 1) дефицит, недостача, отрицательный баланс 2) **перен.** нехватка, недобор

underskudt ['onai,sgut] **a** 1) поддельный, подложный, фальшивый 2) подменённый (**о ребёнке**)

underskyde⁴ ['onaJ,sgy'bo] **vt** 1) подсовывать, подкладывать 2) делать подлог» подменять; ~ et barn подменить (**сов.**) ребёнка

underskøn ['ona^sgon'] **a** прекрасный, великолепный, чудесный

underskørt ['опал^бл^] **-et, -er** нйжняк юбка

underskål ['onai,sgo4] **-en, -e** блюдце; поддонник

underslæb ['on3J,sle'p] **-et** обман, подлог; растрата; begå ~ совершить (**сов.**) подлог; сделать (**сов.**) растрату

underspille¹ ['опэл^БеГэ] **vi, vt** слабо сыграть (**сов.**) (**об актёре**)

underst ['on'aist] **a** самый нижний

understel ['on^sdeT] **-let, =** 1) **тех.** подставка; **ав., авто** шасси; **ж.-д.** вагонная рама 2) **шутя,** ноги

understelshjul ['on^sdelsj'u'l] **-ei, =** колесо шасси

understrege¹ ['ono^sdrQi'o] **vt** 1) подчёркивать 2) делать ударение, выделять

understregning ['onoJ^sdraineg] **-en, -er** подчёркивание (**тж. перен.**)

understrøm ['опэл^гбт'] **-men, -te** 1) подводное течение 2) задняя мысль, скрытый смысл

understyret ['опэл^у'лсб] **a** плохо управляемый (**об автомобиле**)

understøtning ['oncu,sdødneг] **-en, -er** подпорка; упор; поддержка

understøtningsflade ['онэлсдødнег]s,Иа:5э] **-л, -г** опорная поверхность

understøtte¹ ['опэл,сдødэ] **vt** 1) подпирать (**столбами, упорами**) 2) поддерживать, содействовать, способствовать 3) оказывать материальную помощь; помогать деньгами; содержать 4) подкреплять (**аргументами, доказательствами**)

understøttelse [Гопал, sdødalsa] **-n**, -г 1) подпорка, подставка; укосина, упор 2) опора, оплот 3) поддержка, материальная помощь; пособие
 understøttelses Ubestemmel ser ['onajsdødals3sbe, sdem'3lsaj] **pi** постановление о пособии; —fond [-, fon't] **-en** {-et), **-er** (-s) фонд пособий; —kasse [-, kasa] -л, -г организация по выдаче пособий
 understå⁴ sig ['onaj, sdo' saj] осмеливаться, посметь (**сов.**)
 undersælge³ ['опэл^гГуэ] **vt** продавать по низкой цене
 undersætsig ['on9J, sedsi] **a** коренастый, приземистый
 undersøge² ['ona^sø'yə] **vt** 1) исследовать; разбирать; проверять; обследовать 2) **мед.** осматривать 3) **юр.** вести следствие
 undersøgelse ['on3J, sø'yalsa] -л, -г 1) исследование; разбор; проверка, обследование 2) **мед.** осмотр 3) **юр.** следствие
 undersøgelses||arrest ['onojsøyolsosa^rest] **-en** **юр.** предварительное заключение; —dommer [-, doma.i] **-en**, **-e** судебный следователь; —kommission [-komi, /o'п] **-en**, **-er** комиссия по расследованию; —rejse [-, rjjsa] **-n**, **-г** исследовательская экспедиция
 undersøger ['ons^sø'-yaj] **-en**, **-e** исследователь
 undersøisk ['on3J, sø'isk] **a** подводный
 undersøgt ['onaj, sotj] **-ten**, **-ter** 1) подданный (государства) 2) **pi** шутил. ноги
 undertal ['onai, talj] **-let:** være i — быть в меньшинстве
 undertand ['onai, tan*] **-en**, **-tænder** нижний зуб
 undertegne¹ ['onaJ, taj'na] **vt** подписывать; — sig подписываться
 undertegnelse ['on3J, taj'nals3] **-n** подписывание, подписание
 undertegner ['onaJ, taj'na.i] **-en**, **-e** нижеподписавшийся
 undertiden [onaj'ti'dan] **adv** иногда, изредка, время от времени
 undertill el ['опал, tidal] **-(e)len**, **-ler** подзаголовок
 undertryk ['onaJ, trøk] **-ket**, = низкое давление; падение давления
 undertrykke¹ ['onaj, trøga] **vt** 1) притеснять, угнетать 2) подавлять, сдерживать (**чувства, слёзы**)
 undertrykkelse ['onaJ, trøg3ls3^ -л 1) притеснение, угнетение 2) подавление, сдерживание (**чувств и т. п.**)
 undertrykker ['onaj, trøg3j] **-en**, **-e** угнетатель, эксплуататор
 undertunge ('опэлДодо] **-n**, **-г** нижняя часть языка
 undertvinge⁴ ['onaJ, tverj'o] **vt** поработать покорять; подавлять
 undertvingelse ['опал, tveg*olsə] **-n** поражение, покорение; подавление
 undertvinger ['ona^tveo'aj] **-en**, **-e** поработитель, покоритель
 undertøj ['on3J, toj] **-et** нижнее бельё
 underudviklet ['опэл, udveglad] **a** слабо развитый; et — land слабо развитая страна
 undervands ['onaJ, van's] **a** **inv** подводный

undervandsbåd ['on3Jvans, bo'd] **-en**, **-e** **см.** u-båd; —eksplosion l-**fgsblo**, jo'n] **-en**, **-er** подводный взрыв; —hindring [-, hendreq] **-en**, **-er** подводное ограждение [препятствие]; —klokke [-, kloka] -л, **-г** подводный колокол; —krig [-, kp'y] **-en**, **-e** подводная война; —mine [-, mi:na] -л, **-г** подводная мина; —signal [-si(y), паЧ] **-et**, **-er** **мор.** гидроакустический сигнал; —skær [•, sgf'j] **-et**, = подводный риф; —svejsning E-, svajsner] **-en** **тех.** подводная сварка
 undervejs ['onaJ, vafs] **adv** в пути, по пути; мимоходом
 underverden ['onaj^vejdsn] **-en** 1) **миф.** преисподняя, ад 2) деклассированные элементы общества, «дно»; преступный мир
 undervise² ['опэл, vi'sa] **vt** преподавать, обучать; — ngn i dansk преподавать кому-л. датский язык, обучать кого-л. датскому языку
 underviser ['onoJ, vi*saj] **-en**, **-e** преподаватель, учитель
 undervisning ['onaJ, vi'sner)] **-en** преподавание, обучение; give ngn — i ngt учить [обучать] кого-л. чему-л.; få [tage] ~ обучаться
 undervisningsanstalt ['ona-ivisneds-, ansdal't] **-en**, **-er** учебное заведение; —assistent [-asi, sdfn't] **-en**, **-er** младший преподаватель; преподаватель-почасовик; —fag [-Да'7] **-et**, = предмет обучения, учебный предмет; —inspektør [-ensbeg^ø'j] **-en**, **-er** инспектор учебных заведений; —metode [-me, to:da] **-n**, **-г** метод преподавания; —minister [-mi, nisd3j] **-eren**, **-re** министр просвещения; —ministerium [-mi, ni, sde'riom] **-et**, **-er** министерство просвещения; —plan [-, pla'n] **-en**, **-er** учебный план; —pligt [-, plegt] **-en**, **-er** ^обязательность обучения; обязанность родителей отдавать детей в школу 2) учебная нагрузка (**преподавателя**); —time [-, ti:ma] -л, **-г** урок; академический [учебный] час; —væsl-en [-, vɛ's3n] **-(e)net** система народного образования [просвещения]
 undervogn t'onoj, vov'n] **-en**, **-e** 1) **авт.** шасси 2) прицеп-платформа (**для перевозки больших тяжестей**)
 undervurdere¹ ['on3Jvuj, de'ja] **vt** недооценивать
 undervurdering ['onaJvuj, de'reg] **-en** недооценка
 undervægt ['onaj, vsgt] **-en** недостаточный вес, недоев
 undervægtig ['ono^vsgdi] **a** неполновесный (**о товаре**)
 underværk ['опал, vsjk] **-et**, **-er** чудо
 O vanen gør -er привычка делает чудеса; = привычка—вторая натура; verdens sy —er семь чудес света
 undfange¹ ['on, fag'o] **vt** 1) **физиол.** зачать (**сов.**), забеременеть (**сов.**) 2) задумывать (**что-л.**)
 undfangelse ['onjarj'olsa] -л зачатие; den ubesmittede — непорочное зачатие
 undfly¹ ['on, fly'] **книжн.** \. **vi** убежать; спасаться бегством 2. **vt** избегать
 undgælde⁴ ['оп^гГэ] **vi** (**for ngt**) заплатить (**сов.**) (**за что-л.**); искупить (**сов.**) (**что-л.**)

undgældelse ['on.gsl'also] -л возмездие, расплата; искупление

undgå⁴ l'on^go*] *vt* 1) избегать; det kan ikke — s это неизбежно 2) уклоняться

undgæelig [on'go'oli] *a*: det var en — fejl можно было избежать атой ошибки

undine [on'di:ni] -л, -г русалка

undkomme⁴ ['on,kəp'gə] *книжн.* 1. *vi* убежать (*сов.*), ускользнуть (*сов.*) 2. *vt* избежать (*сов.*)

undlade⁴ Гоп,la'бэ] *vt* не исполнять, упускать, не сделать (*сов.*) (*чего-л.*); jeg kan ikke ~ at sige не могу не сказать

undladelse ['on,la'oəl\$ə] -л неисполнение, упущение

undlive¹ l'onji'vo] *vi* 1) убить (*сов.*), лишить (*сов.*) жизни 2) покончить (*сов.*) (*с чем-л.*)

undlobe⁴ Гоп,lo'бэ] *vi* сбежать (*сов.*), убежать (*сов.*)

undre¹ l'on'dra] *vt* удивлять; det ~г mig (это) меня удивляет; — s удивляться; — sig (*over ngt*) удивляться (*чему-л.*)

undren⁴ l'on'dron] -*en* удивление

undse⁴ sig l'on,se'sai] стесняться, стыдиться; робеть; ikke ~ sig ved [for] ngt не останавливаться ни перед чем

undseelse l'on,se'dlsø] -л стыдливость, застенчивость, стеснение, робость

undselig [on'se'li] *a* стыдливый, застенчивый, робкий

undselighed [on'se'lihe'd] -*en* стыдливость, застенчивость, робость

undsig³ l'on,si'(y)o] *vt* *книжн.* 1) бросать вызов 2) угрожать 3) отказываться (*от кого-л.*)

undsigelse l'on,si'(y)olso] -л *книжн.* 1) объявление открытой вражды 2) угроза

undskylde² l'on^gyl'a] *vt* извинять, прощать; оправдывать; undskyld l извините!, простите!; — sig (*med ngt*) извиняться (*за что-л.*), оправдываться (*в чём-л.*)

undskyldelig [on'sgø'tali] *a* прощительный, извинительный

undskyldning l'on,sg>Tner]] -*en*, -*er* извинение; anføre til sin — приводить в своё оправдание; bede om —, gøre ~ (er) просить прощения

undslippe⁴ l'on,slebo] 1. *vi* 1) убежать (*сов.*), бежать; ускользнуть 2) вырваться (*сов.*) (*о слове*) 2. *vt* избегать (*чего-л.*); отделяться (*от чего-л.*)

undslå⁴ sig l'on,slo' sa] (*for ngt*) уклониться (*сов.*) (*от чего-л.*); избегать (*чего-л.*)

undsætning l'on,ssdnei]] -*en* подкрепление, поддержка, выручка; помощь; komme til ~ прийти (*сов.*) на выручку [на помощь]

undsætte³ l'on,Scda] *vt* освобождать (*осаждённую крепость*); выручать, приводить на помощь

undtage⁴ l'on,ta'(yə)] *vt* исключать, не считать

undtagelse l'on,ta'(y)alsa] -л, -г исключение; med — af за исключением

untagelsesljov l'on'tayolsosjou] -*en* исключительный закон; — tilfælde Ktelfsl'o] -/ исключительный случай; — tilstand teisdan'] -*en* чрезвычайное положение; er- I

klære — tilstand i landet объявить (*сов.*) в стране чрезвычайное положение

undtagelsesvis l'on'ta'yolsas^i's] *adv* в виде исключения

undtagen l'on,ta'(y)on] *прæп* кроме, исключая, за исключением

undulat [ondo'la't] -*en*, -*er* *зоол.* попугай-неразлучник

undulation [ondola'/o'п] -*en* *физ.* волнообразное движение

undvige⁴ l'oi^vi'yo] 1. *vi* сбежать (*сов.*), убежать (*сов.*) 2. *vt* уклониться (*сов.*) (*от удара, боя*)

undvigelse l'on,vi'yolso] -л 1) бегство 2) уклонение (*от удара, боя*)

undvigelsesmanøvre l'onviyalsosman,ŋqiuo] -л, -г *воен.* манёвр с целью уклонения

undvigende l'on,vi'yəpə] *a*: st — svar уклончивый ответ

undvære¹ l'or^ve'jô] *vt* быть лишённым (*чего-л.*); обходиться (*без чего-л.*); чувствовать нехватку [отсутствие] чего-л.; jeg ville ikke have ~t det for guld я не откажусь от этого ни за какие деньги

undværlig [on've'jli] *a* ненужный, излишний, бесполезный

undværlighed [on've'jlihe'ô] -*en* ненужность, бесполезность

unfair l'onfsj] *a inv* нечестный, непорочный, недобросовестный

ung [orf] *a* (*comp* yngre, *supert* yngst) 1) молодой, юный; fra — af с юных лет; gamle og^—e стар и млад 2) свежий, новый; han er — i tjenesten он новичок на работе

ungarer l'orjga'jaj] -*en*, -*e* венгр

ungarerinde [orjgaJO'eno] -л, -г венгерка

ungarsk l'orjga'jask] *a* венгерский

ungdom l'orjdom'] -*men* 1) юность, молодость; fra — men af с юности, с юных лет; hvad man i ~rnen nemmer, man ej i alderdommen glemmer лосл. что в детстве выучено, в старости не забывается; hun er ude over sin første ~ она уже не первой молодости 2) молодёжь

ungdommelig [orj'dom'oli] *a* юный, юношеский; молодежавый

ungdommelighed [og'dom'olihe'ô] -*en* молодежавость

ungdoms; arbejde l'oridDms^ajbaj'do] -*t*, •*r* 1) труд подростков 2) юношеское произведение; ~bevægelse [-be.vs'yolso] -*n*, -*g* молодёжное движение; ^erindring [-\$j,en'drerj] -*en*, -*er* юношеские воспоминания; — festival [-fssdi,va'l] -*en*, -*er* фестиваль

молодёжи; — forbund [-,fojbon'] -*et* союз молодёжи; — gård Kgo'j] -*en*, -*e* молодёжный клуб; — hjem [-Jern'] -*met*, = 1) дом отдыха для молодёжи 2) исправительный дом (*для трудновоспитуемых*); — kærlighed [-,kejlihe'ô] -*en* первая любовь; — organisation [-ojganisa'o'n] -*en*, -*er* молодёжная организация; ^-ven [-,Vfn] -*nen*, -*neg* друг юности; — år [-,ə'l] *pi* юные годы

unge l'одо] -*n*, -*g* 1) детёныш (*животных*); få —г приносить приплод 2) озорник, пострел 3) *pi* *разг.* дети, ребята; ребятня

ungefær l'on'gafe'j] *adv* приблизительно, примерно

ungefær l'on'gafe'j] *adv* приблизительно, примерно

ungefær l'on'gafe'j] *adv* приблизительно, примерно

ungefær l'on'gafe'j] *adv* приблизительно, примерно

ungefær l'on'gafe'j] *adv* приблизительно, примерно

ungefær l'on'gafe'j] *adv* приблизительно, примерно

ungersvend ['orjo^sven'] **-en, -e** *шутл.* молодец, парень
 ungarl [oo,ka'l] **-en, -e** холостяк
 ungarlelejlighed ['or)ka:l9,lajlihe'd] **-en, -er** 1) холостяцкая квартира 2) квартира на одного человека; —skat [-,sgat] **-ten** налог на холостяков
 ungtommunist ['or)komu,nist] **-en, -er** вден коммунистического союза молодёжи, комсомолец
 ungtreuerer ['ogkreaju'joj] **pi,** ungtvæg f'or^kvs'y] **-et** молодняк (*о скоте*)
 ungt pigeagtig ['orjpf(Y)o,agdi] **a** девичий, девический
 ting||skov ['og.sgoy] **-en, -e** молодой лес, молодняк; —skue [-,sgt9] **-n, -g c.-x.** выставка молодняка
 uniform [uni'foj'm] **-en, -er** 1) военная форма, форменная одежда, обмундирование 2) **разг.** военный
 uniformere¹ [unifoj'me'jo] **vi** 1) обмундировать 2) унифицировать, нивелировать
 uniformering [unifoj'me'reg] **-en** обмундирование
 uniformitet [unifojmi'te't] **-en** однорбдность, однообразие, однотипность
 uniformsiihue [uni'fojms,hu'9] **-я, -г** форменная фуражка; —reglement [-reylэ,таг] **-et, -er воен.** наставление по ношению формы одежды
 unik [u'nik] **a** единственный в своём роде, уникальный
 uniklum [u'nikom] **-um(m)et, -a** уникал, редкий экземпляр
 union [uni'o'n] **-en, -er** союз, уния, федерация, объединение
 anionsrepublik [uni'onsrepu,blik] **-ken, -ker** союзная республика
 unison [uni'so'n] **a муз.** согласный, в унисон
 univers [uni'vsjs] **-et, -er** мир, вселенная
 universal [univgj'sa'I] **a см.** universel
 universal ||brændstof [univ9J'sa;l,brensdof] **-fei, -fer** универсальное топливо; —mid|del [-,mid'ol] **-(de)let, -ler** универсальное средство; —mot|or [-,motoj] **-oren, -årer** универсальный [многоцелевой] двигатель
 universel [univoj'ssr] **a** универсальный, всеобщий
 universitet [univajsi'te't] **-et, -er** университет; ga på —et учиться в университете
 universitets||bibliotek [univajsi'tedsbiblio,te'k] **-et, -er** университетская библиотека; —by l-,by'] **-en, -er** университетский город; —profess|or [-pro,fssoj] **-oren, -årer** профессор университета; —uddannelse l-,uddan'alsa] **-л** высшее образование
 unode ['и,по:бэ] (en), **pi -g** порок, дурная ер-ввычка [наклонность]
 unormal ['ипэл,таЧ] **a** ненормальный
 unse ['unsa] **-л, -g** унция
 unytte ['u.nøda] **-л** бесполезность; til — зря, напрасно
 unyttet ['u,nøda5] **a** неиспользованный
 unyttig ['u,nødi] **a** бесполезный
 unægtelig [u'nsgdali] **a** бесспорный
 unænsom [u.nsnom] **a** беспощадный, безжалостный, неумолимый, жестокий

unænsomhed [u'nensomhe'd] **-en** беспощадность, безжалостность, неумолимость, жестокость
 unævnelig [u'neunali] **a** невыразимый **O** de —e *шутя*, невыразимые (*о кальсонах*)
 unævnelighed [и'пеупэПье'd] **-en** невыразимость
 unævnt [u,neu'nt] **a** неназванный
 unødig ['u,nø:di] **a** 1) ненужный 2) излишний, чрезмерный 3) бесполезный, бессмысленный; det er —t незачем
 unødvendig ['unød^en'di] **a см.** unødigt
 unødvendighed [u^'nødvsn'dihe'd] **-en** ненужность
 unøjagtig [unoi,agdi] **a** 1) неточный 2) неаккуратный, небрежный
 unøjagtighed [un: > i,agdihe'd] **-en, -er** 1) неточность 2) неаккуратность, небрежность
 unøjsom [u,nojsom] **a** слишком требовательный, привередливый; вечно недобльный
 unøjsomhed [u^'nojsomhe'd] **-en** привередливость
 unåde ['и,пэ'дэ] **-л** немилость; falde i ~ впасть (*сов.*) в немилость; overgive sig på nåde og — сдаться (*сов.*) на милость победителя
 unådig [u,no'bi] **a** немилостивый, неблагоприятный
 uobserveret ['uobs9J,ve'jad] **a** ненаблюдаемый
 uofficiel ['uofiЛ,гГ] **a** неофициальный
 uomgængelig [uom'gsg'ali] **a** 1) необщительный, необходимый, несговорчивый; тяжёлый (*о человеке*) 2) неизбежный, неминуемый
 uomgængelighed [uom'gsq'alihe'å] **-en** 1) необщительность, необходимость, несговорчивость 2) неизбежность
 uomstødelig [uom,sdø'd9li] **a** непровержимый, непреложный, бесспорный
 uomstødelighed [uon^sdø'dalihe'd] **-en** непровержимость, непреложность, бесспорность
 uomtalt [u,omta'It] **a** неуказанный, неназванный, неупомянутый; lade ngt ~ промолчать (*сов.*) о чём-л.; не упомянуть (*сов.*) чего-л.
 uomtvistelig [uom,tvesdali] **a** неоспоримый, бесспорный, непровержимый
 uomtvistelighed [uom,tvesdalihe'å] **-en** неоспоримость, бесспорность, непровержимость
 uomtvistet [u^'mtvesdad] **a см.** uomtvistelig
 uomvendt [u,omven4] **a рел.** необращённый
 uopdaget [u,obda'ya5] **a** обнаруженный, незамеченный; неоткрытый
 uopdragelig [uob'dra'yali] **a** неисправимый
 uopdragen [u,obdra'y9n] **a** невоспитанный, невежливый
 uopdragenhed [u'pbdra'yanhe'd] **-en** невоспитанность, невежливость
 uopdyrket [u,obdyjga6] **a** невозделанный, необработанный; — jord целина
 uopfordret [u^'bfoj'drad] **a** незванный; самовольный

uopfyldelig ['uobjyl'ali] *a* неисполнимый, неосуществимый, нереальный
 uopfyldt ['u,obfyl't] *a* неисполненный, невыполненный, неосуществлённый
 uopførlig ['u,obfø*jli] *a* негодный к постановке (*о пьесе*)
 uopgjort fu^bgjo'jt] *a* 1) нерешённый, не доведённый до конца 2) незакрытый (*о счёте*)
 uorpholdelig'luob'horoli] *adv* немедленно, безотлагательно
 uorphørlig [uoh'hø'ili] *a* непрерывный, непрестанный, бесперебойный
 uopklaret ['uDb,kla'Joc] *a* неразъяснённый, невыясненный, неразрешённый
 uopklæbet ['и,эБклг'Бэд] *a* ненаклеенный
 uoplagt ['и,эблагт] *a* нерасположенный, несклонный (*делать что-л.*); не в духе
 uoplagthed ['u,oblagdhe'd] *-en* дурное [подавленное! настроение
 uoplyst ['u,Dbiy'st] *a* 1) неосвещённый, тёмный 2) неграмотный, непросвещённый
 uopløselig ['uobjø'soli] *a* 1) нерастворимый 2) неразрывный, расторгимый
 uopløselighed ['uobjo'solihe'd] *-en* 1) нерастворимость 2) неразрывность, расторгимость
 uopløst ['u,oblø'st] *a* нерастворённый
 uopmærksom ['u,obmsJgsom] *a* 1) невнимательный 2) не замечающий чего-л.
 uopmærksomhed ['u^obmsjgsomhe'd] *-en* невнимательность; невнимание
 uopnåelig ['uob^no'oli] *a* недостижимый, недостижимый
 uopnåelighed ['иэБ,пэ'эП'с'д] *-en* недостижимость, недостижимость
 uopredt ['u,abre't] *a* незастланный, небуранный (*о постели*)
 uoprettelig ['u3b,rsdoli] *a* невозместимый, непоправимый
 uoprettelighed ['uobjsdolihe'd] *-en* невозместимость, непоправимость
 uoprigtig ['u,obregdi] *a* неискренний
 uopsigelig ['uob,si'yoli] *a* 1) бессрочный, леденённый (*о договоре*) 2) эк. не подлежащий выкупу (*об акциях, облигациях*); не подлежащий обмену на звонкую монету 3) несменяемый, пожизненный (*о должности*)
 uopskåren ['u,obsgo,jon] *a* неразрезанный, необрѐзанный (*о книге, материи*)
 uopslidelig [uob'sli'doli] *a* 1) прочный, ноский 2) неистощимый, неиссякаемый 3) непреходящий, вечный
 uopslidelighed [uob'sli'dolihe'o] *-en* 1) прочность, носкость 2) неистощимость, неиссякаемость 3) долговечность
 uopsættelig [uob'ssdoli] *a* неотложный, безотлагательный
 uopsættelighed [uob'ssdalihe'd] *-en* неотложность, безотлагательность
 uorden ['u,oj'don] *-en* беспорядок, хаос, смятение, сумятица; bringe i ~ приводить в беспорядок
 uordentlig ['u,oj'dan(d)li] *a* беспорядочный, хаотичный; безалаберный; неаккуратный, неопрятный
 uordentlighed ['u,Oj'don(d)lihe'd] *-en* беспорядочность, хаотичность; безалаберность; неаккуратность, неопрятность

uordholdende ['u,ojhol'ona] *a* 1) вероломный 2) неточный, непунктуальный
 uordholdenhet ['^олБэГопБ'б] *-en* вероломство
 uorganiseret ['uobjani,se'jod] *a* неорганизованный; не состоящий в профсоюзе
 uorganisk ['uobj,ga'nisk] *a* неорганический
 uortodoks ['uobjto,dogs] *a* неортодоксальный
 uoverensstemmelse ['u,Qyoje'nssdsma'sol] *-n* 1) разногласие, несогласованность 2) расхождение, несоответствие
 uoverensstemmende ['u,3uøje'nssd£mono] *a* несогласующийся, несоответствующий, находящийся в противоречии (*с чем-л.*)
 uovergaet ['^ouojgo'od] *a см.* uovertruffen
 uoverkommelig ['uouoJ,kom'oli] *a* 1) непреодолимый 2) недоступный (*о цене*)
 uoverkommelighed ['uouoJ^kom'olihe'O] *-en* 1) непреодолимость 2) недоступность (*цены*)
 uoverlagt ['u,quojlagt] *a* необдуманный, опрометчивый
 uoverlagthed ['u,oyajlagdhe'd] *-en* необдуманность, опрометчивость
 uoverskuelig ['uoyo^sgu'øli] *a* 1) необозримый, беспредельный, безграничный; i en ~ fremtid в далёком будущем 2) неисчислимый; det kan få —e følger это может привести к непредвиденным последствиям
 uoverskuelighed ['uouo^sgu'olihe'd] *-en* 1) необозримость, беспредельность, безграничность 2) неисчислимость
 uoverstigelig ['u^quajsd'i'øli] *a* неприступный, непреодолимый
 uoverstigelighed ['u,3U9Jsd'i'yolihe'б] *-en* неприступность, непреодолимость
 uoversættelig) ['u,ouoJsedoli] *a* неперево-димый
 uoversættelighed ['u,qyoJSSdalihe'u] *-en* неперево-димый
 uovertruffen ['u,guojtrof'эп] *a* непревзой-дённый, неподобный
 uovertræffelig [uQuoj'trefoli] *a* не могущий быть превзойдённым, неподобный
 uovertræffelighed [uoyoj'trE'olihe'd] *-en* непревзойдённость
 uovervejet ['^ouojvaj'ad] *a* необдуман-ный
 uovervindelig ['uoyøJ,ven'ali] *a* непобе-димый; непреодолимый
 uovervindelighed ['UQU9J,ven'olihe'd] *-en* непобедимость; непреодолимость
 uovervunden ['u^quojvon'on] *a* непобе-ждённый
 uoparlamentarisk ['upajlamsr^ta'risk] *a* 1) непарламентарный 2) грубый (*о выраже-нии*)
 uoparret ['и,рал*од] *a* непарный
 uoparrettået ['upaJod,to'o5] *a зоол.* непар-нокопытный; de uoparrettåede непарноко-пытные
 uopartisk ['u,pcudisk] *a* беспристрастный, непредвзятый, непредубеждённый
 uopartiskhed ['u,pajdisghe'5] *-en* беспри-страстность, непредвзятость, непредубеж-дённость
 uopasselig [u'pasoli] *a* нездоровый, чувст-вующий недомогание

upasselighed [u'pasolihe'å] *-en* недомогание, нездоровье
 upassende [u,pasono] *a* 1) неподобающий 2) неподходящий, неуместный; неудобный 3) непристойный, неприличный
 upastræ [u'pas,tre'] *-et, -er* бот. анчар
 upersonlig [u'psj,so'nli] *a* безличный
 upersonlighed [u'pej,so'nlihe'd] *-en* безличность
 uplejet [u.plaj'ad] *a* неухоженный
 uplettet [u.plsdod] *a* 1) незапятнанный, незамазанный; безупречный; et — gygte незапятнанная репутация 2) безукоризненный
 upløjet [u,pløj'a5] *a* невозделанный, не вспаханный; залежный (о земле)
 uproetisk [u'po,e'disk] *a* непоэтический
 upolitisk [u'po.li'disk] *a* 1) аполитичный 2) неполитический, независимый от какой-л. партии (об организации и т. п.) 3) нейтральный (о позиции)
 upopularitet [u'populari,te't] *-en* непопулярность
 upopulær [u'popuje'j] *a* непопулярный
 upraktisk [u,pragdisk] *a* непрактичный
 upraktiskhed [u,pragdisghc'd] *-en* непрактичность
 upresset [u,prssad] *a* невыглаженный, неотутюженный
 uproduktiv [u,produgti'v] *a* непродуктивный, непроизводительный
 uprovokeret [u'provo,ke'jou] *a* неспровоцированный
 upræcis [u'pre.si's] *a* неточный
 upræcished [u'pre,\$i'she'6] *-en* неточность
 uprøvet [u,prø'v95] *a* 1) неиспробованный; неиспытанный 2) неопытный 3) непережитый
 upåagtet [u,poagdou] *a* незамеченный, не принятый в расчёт
 upåklagelig [u'po'kla'yoli] *a* безупречный, безукоризненный
 upåklagelighed [u'po'kla'yolihe'o] *-en* безупречность, безукоризненность
 upåklædt [u,po'kle*t] *a* неодетый; раздетый; обнажённый, нагой
 upålidelig [u'pø,li'deli] *a* 1) ненадёжный, не вызывающий доверия 2) неустойчивый (о погоде) 3) недостоверный (о сведениях, слухах)
 upålidelighed [u'poji'ualihe'u] *-en* 1) ненадёжность 2) неустойчивость (о погоде) 3) недостоверность (о сведениях, слухах)
 upåpasselig [u'po,pasoli] *a* невнимательный; небрежный, неосторожный
 upåtalet [u,po'ta'lt] *a* безнаказанный
 upåvirkelig [u'po,veJgoli] *a* 1) объективный, неподкупный 2) флегматичный; бесстрастный, равнодушный 3) бесчувственный
 upåvirkelighed [u'po,veJgolihe'd] *-en* 1) объективность, неподкупность 2) флегматичность, бесстрастность, равнодушие 3) бесчувственность
 upåvirket [u,po'veJgob] *a* не поддающийся влиянию [воздействию]
 upåviselig [u'pø,vi'\$dlij] *a* недоказуемый, неустановленный

ur I [U'J] *-et, -e* часы; elektrisk ~ электрические часы; ~et slår часы бьют; —et går for stærkt [for sagte] часы спешат [отстают]; trække et ur op завести (сов.) часы; —et er gået i stå часы остановились
 ur II [U'J] *-en, -er* геол. делювии
 ur= [u:j=] префикс со значением изначальный, исконный; примитивный, первобытный
 urafstemning [u'j.oysdem'neg] *-en, -er* всеобщее голосование, поголовный опрос
 uran [u'ra'n] *-et* хим. уран
 uranbombe [u'ra:n,bo'tbø] *-n, -g* урановая бомба
 uransagelig [u'ra:sa'yoli] *a* неисповедимый
 uranspaltning [u'ra:n,sbaldner] *-en, -er* физ. распад урана
 urban [uj'ba n] *a* 1) городской, урбанистический 2) вежливый, любезный, учтивый
 urbeboer [u'jbe,bo'o] *-en, -e* коренной житель, абориген
 urelle [u'j:se'æ] *-я, -g* биол. первичная клетка, яйцеклетка
 urede [u'je'do] (en) беспорядок, путаница, неразбериха; komme i ~ прийти (сов.) в беспорядок; være i — быть в беспорядке; bringe rigens hår i ~ взъерошить (сов.) кому-л. волосы; jeg var i — med hvad jeg skulle gøre я не знал, что мне делать, я был в растерянности
 uredelig [u're'dali] *a* нечестный, недобросовестный
 uredelighed [u're'oolihe'o] *-en* нечестность, недобросовестность
 uredt [u're'dt] *a* 1) непричёсанный, нечёсанный; спутанный (о нитках и т. п.) 2) неубранный (о постели)
 ureel [u'je,e] *a* нечестный, ненадёжный
 uregelmæssig [u'je'ymesi] *a* 1) неправильный, неравномерный 2) нерегулярный 3) непропорциональный 4) грам. неправильный
 uregelmæssighed [u'je'ymesihe'd] *-en, -er* 1) неправильность, неравномерность; отклонение от нормы [правила] 2) нерегулярность 3) непропорциональность
 uregerlig [u're,ge'jli] *a* неукротимый, необузданный
 uregerlighed [u're,ge'jlihe'd] *-en* неукротимость, необузданность
 uren [u're'n] *a* 1) грязный, нечистый, загрязнённый 2) бесчестный, нравственно испорченный 3) смешанный, с примесью 4) нечёткий 5) муз. неправильный, фальшивый 6) мор. изобилующий рифами [подводными камнями]
 urenhed [u're:nhe'u] *-en, -er* 1) грязь, нечистота; luftens — загрязнённость атмосферы 2) примеси
 urenlig [u're'nli] *a* неопрятный, нечистоплотный
 urenlighed [u'je'nlihe'o] *-en* неопрятность, нечистоплотность
 urentabel [u'ren,ta'bol] *a* нерентабельный
 uret I [u,ret] *-ten* неправда, несправедливость; have — быть неправым; gøre ngn — поступать с кем-л. несправедливо; der

er sket mig — со мной поступили несправедливо; **ikke med**—te bemærkes совершенно справедливо замечено

uret II ['u,rft] *a* 1) неправый, несправедливый 2) ненадлежащий, неправильный; til —te tid не вовремя; komme til den ~te *a*) попасть (*сов.*) не к тому, к кому надо; б) получить (*сов.*) резкий отпор

uret|er ['u'rsdoj] *-eret, -re* *анат.* мочеточник

uretfærdig ['ursd.fel'di] *a* несправедливый

uretfærdighed ['ursd,fsjdihe'd] *-en, -er* несправедливость

urethra ['u'rsdra] *-en* *анат.* мочеиспускательный канал

uretmæssig ['u,redmesi] *a* незаконный
uretmæssighed ['u,rfdmssihe'5] *-en* незаконность

urfabrik ['u:jfa,brik] *-ken, -ker* часовой завод; —*fjed|er 1-Jje' (60)л] *-eren, -re* пружина для часов

urfolk ['v'jffol'R] *-et* первобытный народ
urform ['urj,fo.Tm] *-en, -er* первоначальный вид; первообраз

urfugl ['irjju'l] *-en, -e* тетерев; тетёрка

urgammel ['u:j,gamol] *a* древний, доисторический, старинный

urhane ['u:j,hana] *-n, -g* тетерев

uriaspost ['u'rias,post] *-en* неприятная [опасная] должность

uridderlig ['u'wid'ajli] *a* неучтивый, невежливый

uridderlighed ['u,rid'aiihev'6] *-en* неучтивость, невежливость

urigtig ['u,regdi] *a* 1) неправильный, неверный, ошибочный; — **udtale** неправильное произношение 2) неправдоподобный 3) неточный 4) достойный порицания, предосудительный; — **opførsel** предосудительное поведение

urigtighed ['u,regdihc'd] *-en, -er* 1) неправильность, неверность, ошибочность 2) *pi* ошибки

urimelig ['u'ri'mali] *a* 1) абсурдный, нелепый, несуразный 2) непомерный; сильно преувеличенный 3) неблагоприятный, вздорный; han er ~ он неспособен внять голосу разума

urimelighed ['u'ri'molihe'd] *-en, -er* 1) абсурдность, нелепость 2) непомерность; сильное преувеличение 3) неблагоприятие, вздорность

urimet ['u,ri'mab] *a* нерифмованный, белый (*о стихах*)

urin ['u'ri'n] *-en, -er* моча

urinal ['uri'nal] (*et*), /;/ -s писсуар

urinblære [ii'ri:n,blf:Jol] *-n, -g* *анат.* мочевой пузырь

urindbyggere ['u:j,enbygaJo] *pi* коренные жители, аборигены

urin drivende [u'r Ln,dri:vano] *a* мочегонный

urindvånere ['u:j,envD'noJo] *pi* *см.* urindbyggere

urinere¹ ['uri'ne'jo] *vi* мочиться

urin ||rør [u'ri:n,r6'j] *-et* *анат.* мочеточник; — syre [-,sy:Jo] *-n* *хим.* мочева кислота

urkapsjel ['u.'J,kabsal] *-(e)len, -ler* часовая коробка, корпус часов

urkilde ['им,kilə] *-n, -g* первоисточник
urkomisk ['u:j,ko'misk] *a* комичный, очень смешной

urkristendom ['uM^kresdondom'] *-men* раннее христианство

urmager ['u:j,ma'yoj] *-en, -e* часовщик, часовых дел мастер

urmand [uM,menasgo] *-g* первобытный человек

urne ['ujno] *-n, -g* урна

urnegravplads ['luna.grQuplas] *-en, urnehal* ['ujnd,hal] *-len, -ler, urnested* ['UJ-no,sd£5] *-et, =* колумбарий

urnordisk ['iiM.nojdisk] *лингв.* скандинавский язык-основа (*в период приблизительно с 200 г. по 800 г.*)

иго ['и,го'] 1) *-en* беспокойство, тревога, смятение 2) *-en* волнения (*мн. п.*), беспорядки (*мн. ч.*) 3) *-en, -er* баланс (*часов*) <> han har — i benene *a*) у него часто ноги сводит судорогой; б) он непоседа; din lille — ! ах ты шалун!

urocentrium [urofssndrom] *-et, -er* очаг беспокойства; очаг волнений

urokkelig (u'rogoliJ *a* непоколебимый; незыблемый

urokkelighed [u'rogolihe'd] *-en* непоколебимость; незыблемость

urokse ru:j,Ogso] *-n, -g* зубр

urolig [u'ro'liI *a* беспокойный, беспокойный; тревожный; være — for ngn беспокоиться [бояться] за кого-л.

urolighed [u'ro'lihe'dl] *-en, -er* 1) беспокойство, тревога 2) *pi* волнения, беспорядки

urolog [uro'lo'y] *-en, -er* уролог

urologi [urolo'gi'] *-en* урология

uromager [uro,ma*yoj] *-en, -e* *см.* urostifter

uropatrulje [uropa,truljd] *-n, -g* полицейский патруль

uropføre- ['u:j,obfo'JOI] *vt* исполнять впервые, ставить на сцене впервые

uropførelse i'uM,opfø'jolso] *-l, -g* самая первая постановка (*пьесы*)

uro||signal ['urosi(y),pa'I] *-et, -er* мор. штормовое предупреждение; — stifter[-,sdefdoj] *-en, -c* нарушитель порядка, смутьян

urovækkende [uro,Vfgano] *l* тревожный, волнующий

urskive ['u:j,sgi:vol] *-ng, -g* циферблат

urskov [uM.sgou] *-cn, -c* девственный лес

urson [t'uson] *-en, -er* *зоол.* древесный дикобраз

ursprog ['им.ььгэ'у] *-et, =* *лингв.* языко-оенба

urt [uj't] *-en, -er* 1) трава; злак; lægende —er лечебные [лекарственные] травы 2) зелень, овощи

utte gard [u'ujda^go'j] *-en, -c, —have* [-,ha:vo] *-n, -g* огород; — kramvarer [-kram-

v g m o j j] *pi* бакалейные товары; — krammer [-,krsmøj] *-ещ, -c* торговец бакалейными товарами, бакалейщик

urtekyndig [u'jdo,kondi] *a* сведущий в травах, знаток трав

urtepotte i'ujdo,podo] *-n, -g* цветочный горшок

urtepotteskjuler ['iud9pod9,sgju:l9j] *-en, -e* кашпо
 urte|suppe ['ujd9,sobo] *-n, -s* овощной суп; —'te l-,te'] *-en* настой из лекарственных трав; —vand l-,van'] *-et* *фарм.* вытяжка из лекарственных растений
 urtid ['U:J,tV6] *-en* первобытная эпоха
 urtilstand i'u^tclsdan¹] *-en* первобытное состояние
 uruguayaner [urugva'ja'noj] *-en, -e* уругваец
 uruguayansk [urugva'ja'nsk] *a* уругвайский
 urundet Ги.гоп'ао] *я фон.* нелабиализованный, неогубленный (*о звуке*)
 uriiviser ['U:J,V i:soj] *-en, -e* часовая стрелка; —værk l-,vsjk] *-el* часовой механизм; være punktlig som et —værk быть пунктуальным [точным] как часы
 uryd ['uryd] (cl) беспорядок, хаос; lave ~ приводить и беспорядок
 uryddelig [u'ryo'oli] *a* беспорядочный, хаотичный
 uryddelighed [u'ryd'olihe'u] *-en* беспорядок
 urzon l'iuson] *-en, -er* см. urson
 uræmi [uro'mi'] *-en* *мед.* уремия
 urørlig [u'ro'jli] *a* 1) недвижимый; —t gods недвижимое имущество 2) неподвижный 3) неприкосновенный (*о фонде, капитале*)
 urørt [u,r6'jt] *o* нетронутый, непочатый; sengen stod — постель была не разобрана
 uråd ('и,гэ'д): mærke [ane] ~ почуять (*сов.*) неладное
 usagkyndig [u,saykøn'di] *a* несведущий, некомпетентный
 usagt [u,sagt] *a* несказанный, невысказанный; lade ngt være—' не высказать (*сов.*) чего-л.; забыть (*сов.*) что-л.
 usalig [u'sa'li] *a* злосчастный, пагубный, роковой, гибельный
 usammenhængende [u.sarnonher'jano] *a* бесвязный, несвязный
 usammensat [u#samansat] *a* несложный, простой, несоставный
 usand l'u,san'] *a* фальшивый, неверный, ложный
 usandfærdig [usan,fsj'di] *a* 1) не соответствующий истине 2) ложный, фальшивый
 usandfærdighed [usanjej'dihe'5] *-en* 1) несоответствие истине 2) лживость, фальшивость
 usandhed [u,sanhe'u] *-en* неправда, ложь
 usandsynlig [usan,sy'nli] *a* неправдоподобный, невероятный
 usandsynlighed [usan,sy*nlihe'6] *-en* неправдоподобие, невероятность
 usanitær [usani.U'j] *a* антисанитарный
 usanselig [u,san'soli] *a* неосязаемый
 usbek [us'be'k] *-en, -er, usbeker* [us'be'goj] *-en, -e* узбек
 uscjlbær [u.sgjlbaj'] *a* несудоходный
 usejlbarhed [u,sajlbajhe'd] *-en* несудоходность
 uselskabelig [usel,sga'beli] *a* необщительный, замкнутый

uselskabelighed [uss^sga'balihe'd] *-en* общительность, замкнутость
 uselvisk [u^sl'visk] *a* бескорыстный, неэгоистичный; самоотверженный
 uselviskhed [u,ssrvisghe'A] *-en* бескорыстие, отсутствие эгоизма; самоотверженность
 uselvstændig fusel,sden'di] *a* 1) несамостоятельный, зависимый (*о человеке*) 2) зависимый (*о государстве*) 3) неоригинальный, подражательный (*о работе и т. п.*) 4) *гром*, подчинённый
 uselvstændighed fussl,sdsn'dihe'6] *-en* 1) несамостоятельность, зависимость 2) зависимость (*государства*) 3) неоригинальность {работы и т. п.)
 uset l'u,se't] *a* 1) невиданный 2) незамеченный
 usigelig [u'si'Y^li] *a* невыразимый; неказанный
 usigtbar [u,segdba'j] *a* туманный, имеющий плохую видимость
 usigtbarhed fu,segdbajhe'6] *-en* плохая видимость, туманность
 usikker fu,segoj] *a* 1) неуверенный, неопределённый 2) ненадёжный, сомнительный, опасный 3) непрочный; isen er — лёд непрочен
 usikkerhed fu,seg9jhe'd] *-en* 1) неуверенность, неопределённость 2) ненадёжность, сомнительность, опасность 3) непрочность (*льда и т. п.*)
 uskadelig [u'sga'dsli] *a* безвредный, безобидный
 uskadeliggøre³ [u'sgadal^go'ja] *vt* обезвреживать
 uskadeliggørelse [u'sgad9li,g6'jols9] *-n* обезвреживание
 uskadelighed [u'sga'ualihe'u] *-en* безвредность
 uskadet fu,sga't] *a* невредимый, неповреждённый
 usket fu,sge't] *a* несостоявшийся, не имевший места, не произошедший; jeg ville ønske* det kunne gøres—' я бы хотел, чтобы этого не случилось; sket kan ikke gøres ~ что сделано, то сделано; сделанного не воротить; ^ что минуло, то сгинуло
 uskiftet fu,sgifd9u] *a юр.* неразделённый, невыделенный
 uskik fu,sgik] *-ken* дурной обычай, дурная привычка
 uskikket fu,sgigad] *a* негодный, неподходящий, неспособный
 uskikkethed fu,sgigo5he'c>] *-en* негодность, неспособность
 uskoet [u,sgo'9u] *a* неподкованный (*олошад*)
 uskolet [u,sgo'l95] *a* 1) необученный, неподготовленный 2) непоставленный (*о голосе*)
 uskreven fu,sgre'v9n] *a* неписанный; незаписанный
 uskummet fu,sgom'od] *a* цельное, неснятое (*о молоке*)
 uskyld fu Sgyf] *-en* см. uskyldighed
 uskyldig [u sgyPdi] *a* 1) невиновный 2) невинный
 uskyldighed [u'sgyfdihe'd] *-en* 1) невиновность 2) невинность

uskøn ['u,sgdn'] *a* некрасивый, неприглядный; безобразный, гадкий
 uskønhed ['u,sgonhe'o] *-en* некрасивость, неприглядность; безобразность
 uskånsom ['u,sgonsom] *a* безжалостный, беспощадный
 uskånsomhed ['u,\$gonsomhe'd] *-en* безжалостность, беспощадность
 usleben ['u^sle'bon] *a* 1) не(от)шлифованный, неотточенный 2) неотёсанный, грубый
 uslebenhed ['u^le'bonhe'å] *-en* 1) неотшлифованность, неотточенность 2) неотёсанность, грубость
 usling ['usleɣ] *-en, -e(z)* негодяй, мерзавец
 uslukkelig ['u,slog9li] *a* неугасимый; неизгладимый; неутолымый (*о жажде*)
 usmagelig ['u'sma'yoli] *a* 1) невкусный 2) пошлый, банальный; безвкусный
 usmagelighed ['u'sma'yolihe'u] *-en* пошлость, банальность; безвкусица
 usmeltelig ['u'smsrdoli] *a* неплавкий, огнеупорный
 usmeltelighed ['u'smsrdalihe'o] *-en* неплавкость, огнеупорность
 usmeltet ['и,8тгГс1эб] *a* нерасплавленный (*о металле*); не растаявший (*о снеге*)
 usmidig ['щзгпГбП] *a* 1) негибкий; неэластичный (*тж. перен.*) 2) неловкий, неуклюжий
 usminket ['u.smerj'god] *a* 1) ненакрашенный, ненарумяненный 2) неприкрашенный, неподдельный; *den usminkede sandhed* голая правда
 uso ['uso] *-en* *ком.* срок платежа по векселям из-за границы
 usocial ['uso,ra4] *a* асоциальный
 usoigneret [usoanje'jad] *a* неряшливый, неаккуратный; неухоженный
 usolid ['uso.li'd] *a* 1) несолидный, непрочный, ненадёжный 2) поверхностный (*о знаниях*)
 usolidarisk ['usoli,da'risk] *a* нелояльный; вероломный
 uspiselig [u'sbi'sdli] *a* несъедобный, непригодный (*в пищу*)
 uspiselighed [u'sbi'solihe'd] *-en* несъедобность, непригодность (*в пищу*)
 usporlig [u'sbo'jli] *a* 1) неисповедимый 2) бесследный, незаметный
 uspurgt ['u.sbo'jt] *a* неспрошенный, неопрошенный
 ussel ['usoli 1-] *a* 1) жалкий, убогий 2) мерзкий, подлый 3) ничтожный, незначительный 4) несчастный 5) слабый, болезненный, хилый 2. *adv:* se— t ud плохо выглядеть
 ussel dom ['usaldom'], usselhed ['usolhe'6] *-en* 1) убожество, жалкое состояние 2) низость, подлость
 usselryg ['usoI,røk] *-gen, -ge* *см.* usling
 ustabil ['u\$da,bi'l] *a* неустойчивый, нестабильный
 ustabilitet ['usdabili,te't] *-en* неустойчивость, нестабильность
 ustadig ['u,sda*di] *a* 1) непрочный, нестойкий, изменчивый; ~t vejr изменчивая погода 2) ветреный, непостоянный; et ~t nienneske непостоянный человек

ustadighed ['u,sda'dihe'6] *-en* 1) непрочность, нестойкость, изменчивость 2) непостоянство (*настроения, характера и т. п.*)
 ustakket t'u,sdagad] *a:* ~ hvede *бот.* безостая пшеница
 ustandselig [u'sdan'soli] *a* 1) постоянный, непрерывный, непрерывный 2) неутомимый, неустанный; неустойчивый
 ustemplet ['i^sds'm'blad] *a* 1) нештемпельванный, непогашенный (*о марках*) 2) не имеющий пробирного клейма (*о серебре, золоте*)
 ustemt ['u,sds'm't] *a* 1) незвонкий 2) фон. глухой 3) ненастроенный (*о рояле*)
 ustillet ['u.sdel'adj] *a* неудовлетворённый, неутолённый
 ustrafbar ['i^sdrafba'j], ustraffelig ['u,sdrafoli] *a* *юр.* ненаказуемый
 ustraffelighed ['u,sdraioIihe'd] *-en* *юр.* ненаказуемость
 ustraffet ['u,sdrafou] *a* безнаказанный; gøre ngt ~ делать что-л. безнаказанно
 ustrøget ['u,sdroj'oS] *a* неотутюженный, невыглаженный
 ustuderet ['usdu,de'joo] *a* не получивший образования, неучёный, jeg er en jævn og ~ mand я человек простой, неучёный
 ustyrlig [u'sdy'jli] *a* необузданный, безудержный, неукротимый, буйный
 ustyrlighed [u'sdy'jlihe'd] *-en* необузданность, неукротимость, буйство
 usund ['u,son'] *a* 1) болезненный, нездоровый, хилый 2) вредный для здоровья 3) разлагающий, вредный (*о влиянии*)
 usundhed ['u,sonhe'fi] *-en* 1) болезненность, нездоровье, хйлость 2) вредность
 usurpation [usujba/'o'n] *-en* узурпация, незаконный захват власти
 usurpator [usuj'pa'toj] *-en, -er* [...pa'to:læl] узурпатор
 usurpere [usuj'pe'-io] *vt* узурпировать, незаконно захватывать власть
 usurpering [usuj'pe'rer] *-en* *см.* usurpation
 usvigelig [u'svi'yoli] *a* 1) неизменный, нерушимый 2) надёжный, верный, неколебимый
 usvækket ['u,svegod] *a* неослабный, неослабевающий
 usymmetrisk ['usy,me'drisk] *a* асимметричный
 usympatisk ['usym,pa'disk] *a* несимпатичный, не располагающий к себе
 usynlig [u'sy'nli] *a* невидимый, незримый; неразличимый; gøre sig — исчезнуть (*сов.*), скрыться (*сов.*)
 usynlighedshat [u'synliheOs,hat] *-ten, -te* шапка-невидимка
 usyret ['и,\$y*лэб] *a* незаквашенный, пресный (*о тесте*)
 usystematisk ['usy\$do,ma'disk] *a* несистематический
 usædelig [u'ss'dali] *a* безнравственный, распущенный
 usædelighed [u'ss'dolihe'd] *-en* безнравственность, распущенность
 usædvanlig ['used,van4i] *a* необычайный, необыкновенный
 usædvanlighed ['usfd,vanlihe'd] *-en* необычайность, необыкновенность

usælgelig [u'ssTyali] *a* непродажный, непродажный; не находящий сбыта (о товаре)

usødet I [u,sø'dot]: give råt for—' платить той же монетой; = как аукнется, так и откликнется

usødet II [u,sø'69t] *a* неподслащённый

usødygtig [u,sødøgd] *a* непригодный к плаванию, немореходный; не переносящий моря (о человеке)

usøgt [u,søgt] *a* 1) ненадуманый, безыскусный, естественный 2) непринуждённый

usømmelig [u'som'oli] *a* неприличный, непристойный

usømmelighed [u'som'alihe'å] *-en* неприличие, непристойность

usårbar [u,sojba'j], usårlig [u'so'jli] *a* неуязвимый

usårlighed [u'so'jlihe'å] *-en* неуязвимость

utabelig [u'ta'bali] *a* беспроегрышный

utak [u'tak] (en) неблагодарность; — er verdens løn *погов.* в этом мире благодарности не жди

utaknemmelig [u'tag.nem'ali] *a* неблагодарный; en ~ rolle неблагодарная роль

utaknemmighed [u'tag'em'olihe'd] *-en* неблагодарность; lønne ngn med ~ платить кому-л. неблагодарностью; sort ~ чёрная неблагодарность

utal [u,tal] (et) несметное количество, множество, уйма

utallig [u'tal'i] *a* бесчисленный, несметный

utallighed [u'ta'pli] *-en* бесчисленное количество, множество

utalt [u,tart] *a* нечитанный; неисчислимый, несметный

utensilier [u'don'siljoj] *pi* посуда, утварь; принадлежности

uterine [u'darina] *a* утробный

uterlig [u'te'jli] *a* развратный

uterlighed [u'te'jlihe'd] *-en* разврат

uterus [u'darus] *-en* 1) *анат.* матка 2) утроба, чрево

utid [u,ti'd] *-en*: i —e не вовремя, не кстати, невпопад; i tide og ~e во всякое время

utidig [u,ti'di] *a* 1) несвоевременный 2) неуместный 3) сонный и капризный (о детях) 4) плохо себя чувствующий 5) нерасположенный, недовольный, не в духе

utidighed [u,ti'bihe'd] *-en* 1) несвоевременность 2) неуместность 3) капризы перед сном (у детей) 4) плохое самочувствие 5) недовольство

utidssvarende [u'tids,sva'jano] *a* устаревший, не соответствующий требованиям времени, вышедший из употребления

utilbøjelig [u'tel,boj'oli] *a* нерасположенный, несклонный"

utilbøjelighed [u'tel.boj'эПье'б] *-en* отсутствие склонности [желания, расположения]

utilbørlig [u'tel,bø'jli] *a* неприличный, непристойный

utilbørlighed [u'tel,bø'ilihe'd] *-en* неприличие, непристойность

utilforladelig [u'telfoj,la'69li] *a* непростительный

utilfreds [u'teljres] *a* недовольный, недовольный

utilfredshed [u'tel,freshe'6] *-en* недовольство, неудовольствие, неудовольственность

utilfredsstillende [u'telfres^sdel'ana] *a* неудовлетворительный, неудовлетворяющий

utilfredsstillet [u'telfres^del'ad] *a* неудовлетворённый, недовольный; неутолённый

utilgivelig [u'tel,gi'v9li] *a* непростительный, достойный порицания

utilgængelig [u'tel,geg'dli] *a* недоступный, неприступный; недостижимый

utilgængelighed [u'tel,g&rj*slihe*d] *-en* недоступность, неприступность; недостижимость

utilhugget [u,telhogod] *a* неотёсанный, необделанный

utilhyllet [u'telhytoå] *a* неприкрытый

utilladelig [u'tel,la'3ali] *a* недопустимый, непозволительный

utilladelighed [u'tel,la'6olihe'd] *-en* недопустимость, непозволительность

utilnærmelig [u'tel'nsj'moli] *a* недоступный, неприступный; недостижимый

utilpas [u'tel,pas] 1. *a* 1) нездоровый; føle sig ~ a) чувствовать недомогание; б) быть не расположенным делать что-л. 2) недовольный; være — med ngt быть недовольным чем-л. 2. *adv* не кстати, не вовремя; komme — прийти (*сов.*) не кстати

utilpashed [u'tel,pashe'å] *-en* 1) нездоровье 2) нерасположение, недовольство

utilregnelig [u'te'Urqj'nsl] *a* невменяемый, не отвечающий за свои действия

utilregnelighed [u'te^rqi'nalihe'd] *-en* невменяемость

utilrådelig [u'tel,ro'6oli] *a* не рекомендуемый

utilsløret [u'tel.slø'jsd] *a* неприкрытый, незамаскированный

utilstedelig [u'tel'sds'ogli] *a* недопустимый, непозволительный

utilstedelighed [u'tel'sde'åolihe'd] *-en* недопустимость, непозволительность

utilstrækkelig [u'tel,sdrf'goli] *a* недостаточный

utilstrækkelighed [u'tel,sdrf'golihe'6] *-en* недостаточность

utiltalende [u,teIta'lono] *a* непривлекательный, несимпатичный, неприятный; отталкивающий

uting [u,ter')'] (en) досада, неприятность

utjenlig [u,tje'nli] *a* непригодный

utjenlighed [u,tjc'nlihe'd] *-en* непригодность

utjenstdygtig [u,tjensddøgd] *a* негодный (к военной службе)

utjenstvillig [u,tjensdvili] *a* неслужливый, нелюбезный

utjenstvillighed [u,tjensdvilihe'd] *-en* нелюбезность

utopi [u'to'pi'] *-en, -er* утопия

utopisk [u'to'bisk] *a* утопический

utopist [u'to'pist] *-en, -er* утопист

utraditionel [u'tradijo,neF] *a* нетрадиционный, нестандартный

utro [u,tro'] *a* неверный, вероломный; være sin kone — изменять жене

utrolig [u'tro'li] *a* невероятный, невероятный, неправдоподобный; præstere det ~e делать [творить] чудеса
 utrolighed [u'tro'lihe'd] *-en* невероятность
 utroskab [u'tro'sga'p] *-en* неверность, измена; вероломство
 utroværdig [u'tro,væJ'di] *a* недостоверный, невероятный; неправдоподобный; не внушающий доверия (о *человеке*)
 utroværdighed [u'tro,vs.Tdihe'd] *-en* недостоверность, невероятность; неправдоподобие
 utryg [u,tryk] *a* 1) необеспеченный 2) ненадёжный, небезопасный 3) неуверенный (*в завтрашнем дне*)
 utrykt [u,trykt] *a* ненапечатанный, неизданный
 utrættelig [u'træsdoli] *a* неутомимый, неустанный
 utrættelighed [u'træsdolihe'd] *-en* неутомимость
 utrættet [u'træsdod] *a* без усталости; неутомимый
 utrøstelig [u'trøsdoli] *a* безутешный, неутешный
 utrøstelighed [u'trøsdalihe'd] *-en* безутешность
 utugt [u,togt] *-en* разврат, распутство; leve af — быть проституткой
 utugtig [u,togdi] *a* развратный, распутный; ~ kvinde проститутка; ~ litteratur порнографическая литература
 utugtshus [u'togds,hu's] *-et, -e* дом терпимости
 utur [u,tu'j]: have [være i] ~ быть неудачником
 utvetydig [u,tvety'di] *a* недвусмысленный
 utvetydighed [u,tvety'dihe'6] *-e/t, -er* недвусмысленность
 utvivlsom [u'tviy'lsom] *a* несомненный, бесспорный
 utvivlsomhed [u'tviy'lsomhe'd] *-en* несомненность, бесспорность
 utvungen [u,tvor'øŋ] *a* 1) непринуждённый, естественный; свободный, несдерживаемый 2) добровольный
 utvungenhed [u^vorj'anhe'd] *-en* 1) непринуждённость, естественность, простота (*манер, поведения*) 2) добровольность
 utydelig [u'ty'doli] *a* 1) неясный, нечёткий 2) неразборчивый
 utydelighed [u'ty'dolihe'd] *-en* 1) неясность, нечёткость 2) неразборчивость
 utyske [u'tysga] *-/, -g* чудовище, страшилище
 utæmmelig [u'iem'dli] *a* неукротимый
 utæmmelighed [u'tsnVolihe'd] *-en* неукротимость
 utæmmet [u'iedŋp'ed] *a* неукрощённый, неприрученный
 utænkelig [u'tsg'gøli] *a* немислимый, невообразимый
 utænkelighed [u'tsg'golihe'd] *-en* немислимость, невообразимость
 utæt [u,tæt] *a* 1) неплотный, пропускающий (*воздух, газ и т. п.*) 2) имеющий течь <> være ~ не уметь держать язык за зубами

utøj [u'toj] *-et* [u'toj'ødl] вредные насекомые, паразиты (*мн. ч.*)
 utøjbefængt [u'tojbcjefl't] *a* кишасый паразитами
 utøjlet [u,tgj*lad] *a* 1) незапряжённый (о *лошади*) 2) необузданный
 utålelig [u'to'lali] *a* невыносимый, нестерпимый, несносный
 utålelighed [u'to'lolihe'd] *-en* невыносимость, несносность
 utalmodig [u'tol,mo'5i] *a* нетерпеливый
 utålmodighed [u'to^mo'dihe'åj] *-en* нетерпеливость, нетерпение
 utålsom [u,t34som] *a* нетерпимый
 utålsomhed [u,tolsomhe'd] *-en* нетерпимость
 udførlig [uuå'fø'-ili] *a* неосуществимый
 udførlighed [uuå'fø'jlihe'd] *-en* неосуществимость
 udført [u,udfø'jt] *a* неосуществлённый
 ugrundelig [uuo'gron'oli] *a* непостижимый, необъяснимый
 ugrundelighed [uuo'gron'nlihe'd] *-en* непостижимость
 uholdelig [uud'hol'oli] *a* невыносимый, нестерпимый; ~ smerte нестерпимая [невыносимая] боль
 uholdelighed [uud'hol'olihe'd] *-en* невыносимость
 uduyttet [u,udnødod] *a* неиспользованный
 uduydlig [uuo'ryd'ali] *a* неискоренимый
 udsigelig [uud'si'yolil] *a* невыразимый, несказанный
 udsigelighed [uud'si'yolihe'd] *-en* невыразимость
 udslettelig [uud'slsdali] *a* неизгладимый
 udslukkelig [uud'slogoli] *a* неугасимый; неизгладимый
 udsprungen [u,udsbrorfon] *a* нераспустившийся (*о цветке*)
 udtalelig [uttd'ta'løli] *a* не могущий быть высказанным [произнесённым!]
 udtalt [u,udta'lt] *a* невысказанный, произнесённый
 udtømmelig [uuO'tom\>li] *a* неисчерпаемый, неистощимый, неиссякаемый
 udtømmelighed [uud'tom'olihe'd] *-en* неисчерпаемость, неистощимость, неиссякаемость
 udviklet [u,udvegl.>6l] *a* неразвившийся, неразвитый; *биол.* рудиментарный
 udviklethed [u,udvegl'odhe'd] *-en* неразвитость
 uundgåelig [uon'go'oli] *a* неизбежный
 uundgåelighed [uon'go'olihe'd] *-en* неизбежность
 uundskyldelig [uon'sg\Tali] *a* непростительный
 uundskyldelighed [uon'sg\Tolihe'o] *-en* непростительность
 uundværlig [uon'vs'jli] *a* безусловно необходимый, насущный
 uvane [u,va*no] *-n, -g* дурная привычка
 uvant [u,van't] *a* непривычный
 uvasket [u,vasgoO] *a* немислый, грязный
 uvederhæftig [uueuoJ,hfldi] *a* не заслуживающий доверия, ненадёжный; сомнительный

uvederhæftighed ['uveão^hefdihe'o] *-en* ненадёжность
 uvedkommende ['u,ve5kom'ono] *a* не относящийся к делу; посторонний, не касающийся; — forbydes adgang посторонним вход воспрещён; — lyd радиопомехи
 uvejr ['u^ve'j] *-et* непогода, буря; гроза; ненастье; ~et brød løs разразилась гроза; magnetisk ~ магнитная буря; det trækker op til — надвигается гроза
 uvejr||bebuder ['uvejsbe,bu'63j] *-en, -e* предвестник грозы; ~ katastrofe [-kata-,sdro:fo] *-n, -g* стихийное бедствие; — sky l-.sgy' *-en, -er* грозовая туча
 uvejsom [u'vafsom] *a* непроходимый, непроезжий
 uvejsomhed [u'vaj'somhe'd] *-en* непроходимость, бездорожье
 uvelkommen [u,velkom'on] *a* нежеланный, незванный
 uven [u,ven] *-nen, -neg* недруг, враг; blive—(пер) med ngn поссориться (*сов.*) с кем-л.
 uvenlig [u,venli] *a* нелюбезный, неприветливый, неласковый
 uvenlighed [u,venlihe'd] *-en* нелюбезность, неприветливость, неласковость
 uvenskab [u,VEnsga'p] *-et* неприязнь, враждебность, недружелюбие
 uvenskabelig [uven,sga'bali] *a* недружелюбный, враждебный
 uventet [u,venda] *a* неожиданный, непредвиденный; нежданный
 uvidende [и,уГдэпэ] *a* незнающий, неосведомлённый, несведущий; невежественный, необразованный; være ~ om ngt быть в неведении относительно чего-л.
 uvidenhed [u'vi'danhe'd] *-en* незнание, неосведомлённость; невежество; необразованность; i lykkelig ~ в счастливом неведении
 uvidenskabelig [uviddn,sga'boli] *c:* ненаучный
 uvidenskabelighed [uviãon.sga'bolihe'd] *-en* ненаучность
 uvigtig [u,vegdi] *a* неважный, незначительный
 uvigtighed [u,vegdih'e'd] *-en* неважность, незначительность
 uvildig [u.viTdi] *a* беспристрастный, непредвзятый
 uvilje [u,viljo] *-n* 1) неохота, нерасположение, нежелание 2) недоброжелательство, неприязнь 3) негодование, возмущение
 uvilkårlig [uvil,ko'jli] *a* 1) невольный, произвольный; бессознательный 2) неизбежный, неотвратимый
 uvillig [u,vil'i] *a* неохотный, несклонный, нерасположенный
 uvillighed [u,virihe'd] *-en* неохота, нежелание
 uvirkelig [u,vejgali] *a* нереальный
 uvirkelighed [u,vejgalihe'd] *-en* нереальность
 uvirksom [u,veJgsom] *a* 1) праздный, незанятый 2) инертный, пассивный, бездеятельный; ~ kapital мёртвый капитал 3) недействующий, неэффективный, безрезультатный

uvirksomhed (u,vejgsomhe'd] *-en* ^праздность, незанятость 2) инертность, пассивность, бездеятельность 3) неэффективность, безрезультатность
 uvis [u,ves] *a* неопределённый, сомнительный; неуверенный <> på det ~se нау-дачу, наугад
 uvished [u^veshe'd] *-en* неопределённость, сомнительность; неуверенность
 uvisnelig [u'vesnsli] *a* неувядаемый, непреходящий
 uvittig (u,vidi] *a* неостроумный, плоский
 uvorn [*u#V9J*n] *a* непослушный, шаловливый; невоспитанный
 uvornhed [u#vojnhe*d] *-en* непослушание, шаловливость; невоспитанность
 uvurderlig [uvuj'de'jli] *a* неопределимый, бесценный
 uvurderlighed [uvuj'de'jlihe'd] *-en* неопределимость, бесценность
 uvæbnet [u,ve'bnad] *a* невооружённый
 uvægerlig [u've'-ysjli] *adv* непременно, обязательно
 uværdig [u'vej'di] *a* недостойный (*til ngt— чего-я.*)
 uværdighed [u'vej'dihe'ã] *-en* недостойность
 uvæs|en [u,Vf's9n] *-(e)net* бесчинство,, безобразие
 uvæsentlig [u.ve'sdndli] *a* несущественный, неважный, второстепенный
 uvæsentlighed [u,vs's9ndlihe'd] *-en* несущественность, неважность
 uædel (г^е'бэП **a** 1) неблагородный (*о поступке, происхождении, металле*); ~ metal чёрный металл 2) поддельный (*о драгоценностях*)
 uædelmodig [u'fdal,mo'di] *a* неблагородный
 uægte [u.egda] *a* 1) ненастоящий, поддельный, фальшивый 2) внебрачный, незаконнорождённый 3): ~ sammensatte verber глаголы с отделяемой приставкой
 uægtefødt [uegdo,fø't] *a* незаконнорождённый
 uægthed [u,egdhe'5] *-en* 1) поддельность, фальшивость 2) незаконнорожденность
 uænset [u,en'sob] **a** незамеченный; lade ngt л- не обращать внимания на что-л.
 uærbødig [ucj^bø'di] **a** непочтительный, неуважительный
 uærbødighed [ue^bø'ãihe'o] *-en* непочтительность, неуважение
 uærlig [u,ej4i] *a* нечестный
 uæstetisk [u^sde'disk] *a* неэстетичный
 uøkonomisk [uøko,no'misk] *a* 1) неэкономный 2) невыгодный, нерентабельный
 uønskelig [u,ønsboli], uønsket [u,ønsz3]b], uønskværdig [uønsq^ej'di] *a* нежеланный, нежелательный
 uøvet [u,ø'v96] *a* неопытный, непривычный
 uøvethed [u^ø'vsdhe'ã] *-en* неопытность, отсутствие привычки [опыта]
 uåbnet [u.o'bnad] *a* неоткрытый; неоткупоренный, нераспечатанный
 uår (u.o'j] *-et, = уст.* неурожайный год; тяжёлый [неудачный] год

V, W

V, v [ve¹], W, w ['dobold ve'] **-et, -er**
двадцать вторая буква датского алфавита

vable ['va:blo] **-n, -г** пузырь, волдырь
vablet ['væbbd] **а** покрытый пузырями
[волдырями]

vaccination [vagsina/'o'n] **-en, -er мед.**
прививка, вакцинация

vaccinations attest [vagsina/'onsa,test]
•en, -er, — bevis [-be.vi's] -et, -er свиде-
тельство о прививке; — pligt [-,plegt] **-en,**
•w.Mvang I-,tvar) **-en** обязательная при-
вивка [вакцинация]

vaccine [væg'si:no] **-n, -г мед.** вакцина
vaccinere¹ [vægsi'ne'ja] **vt, vi** прививать,
делать прививку, вакцинировать

vad [vab] **-et** ['va'dot], **-er** ['va'doj] мел-
кое место, брод

vade¹ ['vædo] **vi (over ngt)** переходить
вброд **(что-л.) <>~ i rene** купаться в день-
гах

vadefugl ['va:uo,fu4], vader ['vax>9j] **-en,**
•e болотная птица

vadelisted ['v\$6o,sde5] **-et, -er** брод;
^stflvler [-,sdqiiloj] **pi** болотные сапоги;
^udrustning (-,ubrosdner) **-en, -er воен.**
переправочные средства

vadmel ['vadmol] **-et** неваляное, грубо-
шёрстное сукно

vadmelstrøje l'vaomsls^trojo] **-n, -f** гру-
бошёрстная куртка

vadsæk ['vaå.sek] **-ken, -ke** портплед

vaffel ['vafolj] **-(fe)len, -ler** вафля

vaffeljern ['vafaljsj'n] **-et, =** вафель-
ница

vafle¹ ['vaflo] **vt:** — ngn [ngns ører] да-
вать оплеуху [пощёчину] кому-л.

vaflet ['vaf. <! **а** вафельный **(о рисунке)**

vag [va'y] **а** неопределённый, неясный,
смутный

vagabond [vaga'bon't] **-en, -er** бродяга,
скиталец

vagabondere¹ [vagabon'de'jo] **vi** бродяж-
ничать, скитаться

vagant [va'gan't] **-en, -er** странствующий
студент [рассказчик, певец]

vager I va:yoj] **-en, -e мор.** бакен; вежа

vagerbojei ['va:yoj,boi9] **-n, -г мор.** буй
waggon Iva'gori] **-en, -er см.** vagon

vaghed ['vayhe'd] **-en** неопределённость,
неясность, смутность

vagina [va'gina] **-en а нот.** влагалище
vagon [va'gDg] **-en** Iva'gog'on], **-er** [va-
'g5r'oij] пассажирский вагон

vagt [vagt] **-en, -er** 1) караул; вахта;
дежурство; охрана; have — дежурить; holde
нести караул, стоять на посту; trække
på ^ заступать в караул; være på ~ (over
for ngn) быть начеку (в отношении кого-л.)
2) часовой; стража, дозор; råbe — i gevær
дать **(сов.)** команду «в ружьё!» 3) **мор.**
вахта 4) караульное помещение

vagt|afløsning ['vægd,Qulo'sner)] **-en, -er**
смена караула [вахты]; — blus [-,blus] **-set,**
=, ^bal f-,bo'l] -et, = см. vagtild; — chef
h/e'fl **-en, -er мор.** вахтенный офицер
vagt I el ['vægdol] **-(e)len, -ler** перепел

vagtforseelse ['vægdfoj^se'olso] **-n, -г** на-
рушение караульной службы

vagthavende ['vægd,havono] **а** дежурный;
воен. дневальный, караульный; **мор.** вах-
тенный

vagtihund l'vngd,hun'J] **-en, -e** стороже-
вая собака; — ild \-, \V] **-en** бивачный огонь;
— kommandant [-koman,dan't] **-en, -er** на-
чальник караула; — lokale [-lo,ka:lo] **-f**
караульное помещение; — mandskab |-,man-
sga'p] **-et, -er** караульные **(мн. н.),** лич-
ный состав караула; — parade [-pa,radø] **-п,**
•г развод караулов; — post [-,post] **-en, -er**
сторожевой [караульный] пост; — selskab
[-,sslska'p] **-et, -er** общество, высылающее
за плату ночных сторожей **(на заводы,**
фабрики и т. п. в Дании); — skib l-,sgi'p]
-et, -e сторожевой корабль; — skifte [-,sgi-
fdo] **-/** смена караула

vagtsom l'vægdso] **а** бдительный; чуткий
(о собаке)

vagtsomhed ['vægdso] **-en** бдитель-
ность

vagt!stue ['vægd,sdu:o] **-n, -г** карауль-
ное помещение; — tjeneste j-,tjɛ:nosto] **-n**
караульная служба; — tårn [-ДЭУп] **-et, -e**
сторожевая [наблюдательная] вышка

vajd¹ [vai't] **-en бот.** вайда

vaje¹ l'vajø] **vi** веять, развеиваться

vajsenhus ['vajson,hu's] **-et, -e** приют
для сирот **(в Дании)**

vajsenhusbarn ['vajsonhus,baj'n] **-et,**
-børn воспитанник сиротского приюта
(в Дании)

vakance [va'karisa] **-n, -г** вакансия, ва-
кантное место

vakant [va'kan't] **а** вакантный, свобод-
ный

vakkelvorn l'vægol.v^i'n] **а см.** vakle-
vorn

vakker l'vægo.i] **а** прекрасный, хороший
vakle¹ ['væglæ] **vi** 1) качаться, шататься,
стоять нетвёрдо на ногах 2) быть неустой-
чивым 3) колебаться **(ток. перен.)** 4) быть
накануне гибели [разрушения] O jorden
~- de under mine fodder у меня почва ушла
из-под ног

vaklen ['vægon] **-en** 1) содрогание 2) ко-
лебание, нерешительность 3) шаткеть,
шатане

vaklende ['væglæno] **а** 1) неопределённый
2) нерешительный 3) шаткий, неустойчи-
вый et — helbred слабое здоровье

vaklevorn ['væglæ,v^j'n] я 1) •шатающий-
ся, шаткий 2) **перен.** колеблющийся, не-
устойчивый

vaks [vægs] **а** бдительный

vakt [vægt] **part II от** vække 2), 3)

vakte ['vægdæ] **impf om** vække 2), 3)

vakuum ['vækuom] **-(m)et (-m)en физ.** ва-
куум, разрежённое пространство; пустота
vakuum i bremse ['vækuom,bremso] **-n, -г**
пневматический [воздушный] тормоз;

— pumpe Krombo] **-n, -г** вакуум-насос

val [vaM] **-en поэт,** поле" брани; segne
på — en pastь **(сов.)** на поле брани, pastь
(сов.) смертью храбрых

valbirk ['val,buk] **-en** карельская берёза
 valborgs|dag ['valbojys^a'v] **-en** день 1-го мая; — nat [-,nat] **-ten** вальпургиева ночь
 valdhorn ['valdJio-Pn] **-et**, = *муз.* валторна
 valen l'va:lon] **a** 1) мёрзлый; замёрзший, онемевший, окоченевший 2) безразличный, равнодушный, вялый
 valens [va'Un's] **-en**, **-er** *хум.* валечгность
 valentinsdag ['valondins,da'Yl] **-en** день св. Валентина (14 февраля)
 valerian [valeri'a'n] **-en** 1) *бот.* валериана 2) *фарм.* валериановые капли
 valfart l'valjcu't] **-en**, **-er** паломничество
 valfarte¹ ['valjcu'do] *vi* совершать паломничество (*тж. перен.*)
 valg [vaTy] **-et**, = 1) выбор, отбор; избрание; af frit — по свободному выбору; — et faldt på ham выбор пал на него; — et faldt ham svært ему трудно было сделать выбор [решиться]; træffe sit — сделать (*сов.*) выбор 2) выборы; deltagelse i — участие в выборах; udskrivning af — назначение выборов; afholde — проводить выборы; — til byråd выборы в городской совет; — til parlament выборы в парламент; — ved håndsoprækning выборы путём простого голосования; gå [skride] til — идти на выборы
 valgagitation ['valyagita,Jo'n] **-en**, **-er** предвыборная агитация
 valgbar ['valyba'j] **a** избираемый, могущий быть избранным
 valgbarhed ['valvbajhe'u] **-en** избираемость
 valgberettigelse ['valybcersdiolsa] **-n** право голоса
 valgberettiget ['valybe,rsdioб] **a** имеющий право голоса
 valgllbestemmelse ['valybe^sds'm'olso] **-n**, **-g** положение о выборах; — bestyrelse [-be,sdy'Jolso] **-n**, **-g** избирательная комиссия; — brev [-,bre'v] **-et**, **-e** сообщение избирательной комиссии кандидату о его избрании; — dag [-,da'y] **-en**, **-e** день выборов; — deltagelse l-,deltagelse] ⁴¹ У^~ стие в выборах; — distrikt [-di,sdregt] **-et**, **-er** избирательный участок; — flæsk [-,flssk] **-et** *разг.* лживые обещания, даваемые избирателям перед выборами (*в буржуазных странах*), предвыборная ложь
 valgfri ['valyfrP] **a** необязательный, факультативный
 valgUfrihed ['valy,frihe'б] **-en** 1) свобода выборов 2) свобода выбора; — handling [-,hanler)] **-en** выборы; — kamp [-,kam'p] **-en**, **-e** предвыборная борьба; — kampagne [-kam,paŋjo] **-n**, **-g** предвыборная кампания; — komité [-komi,te'] **-teen**, **-teer** *см.* valgbestyrelse; — kreds [-,kre's] **-en**, **-e** избирательный округ; — liste [-,lesda] **-n**, **-r** список избирателей; — lokale [-lo,ka*1э] **-g** избирательный участок; помещение для выборов; — lov [-,lqu] **-en**, {-^} избирательный закон; — mand [-,man'] **-en**, **-mænd** выборщик
 valgmandsvalg ['valymans,val'?] **-et**, = выборы выборщиков

valgllmenighed ['valy,me:nihe'd] **-en** *рел.* свободная община; — resultat [-resulDaЧ] **-et**, **-er** результат выборов; — ret [-,rst] **-ten** избирательное право; lige og almindelig — ret всеобщее и равное избирательное право
 valgretslder ['valYrsds,aPoj] **-en** возраст, дающий право избирать
 valgllsprog ['valy,sbro'Y] **-et**, = девиз, лозунг; — sted [-,sdsO] **-et**, **-er** *см.* valglokale
 valgt [val't] *part II om* vælge
 valgtale ['valvJaila] **-n**, **-g** предвыборная речь
 valgte ['valdo] *i'mpf om* vælge
 valglltryk ['valy,trøk] **-ket** нажим на избирателей во время выборов (*в буржуазных странах*), urne [-,шпэ] **-n**, **-g** избирательная урна
 valid [va'liu] **a** *юр.* действительный, имеющий силу
 validitet [validite*t] **-en** законность, действительность
 validol [vali'doM] **-et** *форм.* валидол
 valk¹ [vaPk] **-en**, **-e** валик (*из волос*)
 valke¹ ['valgo] *vt* *снец.* валять, мять
 valkelljord l'valgojo'j] **-en** *текст.* сукновальная глина; — mølle [-,mø1э] **-n**, **-r** *текст.* сукновальня
 valken [valgo'rP] **-et**, **-er** *см.* valkemølle
 walkie-talkie [voki'toki] **-n**, **-g** *радио* портативное приёмо-передающее устройство; переносная рация
 valkning [valgnei.il] **-en** *снец.* валяние
 valkyrie [val'ky'rio] **-n**, **-g** *миф.* валькирия
 wallaby ['valabi] **-en**, **-er** *зоол.* кенгуроваллаби
 vallak ['valak] **-ken**, **-ker** мерин
 valle I ['vala] **-n** сыворотка
 valle¹ II f'valo] *vt* смазывать жиром
 valm [varm] **-en**, **-e** *стр.* скат крыши
 valmtag ['valm,ta*Y] **-et**, **-e** *архит.* шатровая крыша
 valmue ['valmuo] **-n**, **-g** *бот.* мак
 valmuefrø ['valmuefrø'] **-et**, = маковое зёриышко
 valmuefrøolie ['valmu9frø,o:ljo] **-n** маковое масло
 valnød ['val,nøu] **-den**, **-der** грецкий орех
 valnødtræ ['valnød,tre'] **-et** ореховое дерево
 valorisation [valorisa'/o^] **-en** *эк.* валоризация, установление цен
 valplads ['val,plas] **-en**, **-er** поле бранн; beholde — en победить (*сов.*); forlade ~en а) покинуть (*сов.*) поле битвы; б) уступить (*сов.*) противнику
 vals I [val's] **-en**, **-e** вальс
 vals II [val's] **-en**: gå på — en странствовать [бродить] в поисках работы
 valse I ['valso] **-n**, **-g** *тех.* вал, цилиндр, каток
 valse¹ II ['valsa] *vt* *тех.* прокатывать, вальцевать
 valse¹ III ['valso] *vi* танцевать вальс, вальсировать
 valseblik ['valso,blek] **-ket** жёсть; листовое железо

valsedannet ['valsa,danod], valseformet ['valsojojmad] **a** цилиндрический
 valse||hjul ['valsoju'l] **-et**, = **tex.** цилиндр, каток; —maskine [-ma,sgi:na] **-n**,
 *г, --mølle [-,møiol] **-n**, **-г** прокатный стан
 valser l'valsaj] **-en**, **-e** вальцовщик
 valesnegl ['vaIso,snaj'l] **-en**, **-e** зоол. свиток (*моллюск*); улитка
 valsetrin ['valsa,trin] **-(n)et**, = па вальса
 valseværk ['vals^vsjkj] **-et**, **-er** 1) прокатный цех 2) прокатный стан
 valsnjng ['valsneril] **-en**, **-er** **tex.** прокат
 valte l'valda] **vt см.** skalte
 valuta [va'luta] **-en**, **-er** 1) денежная единица 2) валюта; fremmed — иностранная валюта 3) стоимость (*векселя, ценных бумаг*)
 valuta||afdeling [va'luta,Qyde'Ierj] **-en**, **-er**, —central [-ssn,tra'll] **-en**, **-er**, —kontor [-kon-to'jl] **-et**, **-er** отдел [пункт! обмена иностранной валюты; —kurs [-,kuj's] **-en**, **-er** курс валюты; —ruk|kel [-,pogol] **-kelen**,
 •**ler** крупный валютный долг; —reform [-re.foj'm] **-en** денежная реформа; —reserve j-re.ssjva] **-n** валютный резерв; —restriktion [-resdregjo'n] **-en**, **-er** валютные ограничения
 valutarisk [valu'ta'risk] **a** 1) валютный 2) денежный
 valutasmugleri [va'lutasmuyla,ri'] **-et** контрабандный ввоз [вывоз] валюты
 valør [va'lø'j, va'l6:j] **-en**, **-er** цена, ценность
 vammel ['vam'al] **a** приторный, слащавый; противный
 vamp [vam'p] **-en**, **-e (s) см.** vampur 2
 vampur [vam'ru'j] **-en**, **-er** 1) *фольк.* вампир, упырь 2) куртизанка **o) разг.** (женщина-)вамп, роковая женщина
 vams [vam's] **-en**, **редко -e** 1) *уст.* род камзола 2) *шутл.* фуфайка, тёплая кофта [куртка]
 vanadin ['vanadi'n] **-et**, vanadium [va-'na'diom] **-et** *хим.* ванадии
 vanadiumstål [va'nadiom,sdo'l] **-et** ванадиевая сталь
 vanarte¹ fvan^cudd] **vi** *уст.* вырождаться
 vanartet ['van,ajdad] **a** уродливый; дегенеративный; неудачный
 vanartighed ['van,ajdihe'd] **-en** уродливость
 vand l'van'] **-et**, **-e** 1) вода; fersk — пресная вода; varmt og koldt — горячая и холодная вода; rindende — проточная вода; stillestående — стоячая вода; give blomsterne — поливать цветы; ride hestene til ~\$ поить лошадей; trække — а) промокать, пропускать воду; б) давать течь 2) водная поверхность; воды (*моря, реки*); gå i — ет а) купаться; б) попасть впросак; på dybt ~ но глубокой воде; faldende — отлив; gå ned på — ет *ae.* сделать (*сов.*) посадку на воду; holde sig oven — е а) держаться на воде; б) *перен.* продержаться (*сов.*); til — с водой, водным путём 3) озеро, большой пруд, водоём 4) *анат.* серозная жидкость; ~ i hovedet водянка мозга; — i lungen мокрота (*в лёгких*), экссудат O lade — ет мочиться, писать (*разг.*); det er — på hans mølle

погов. это вода на его мельницу; fiske i gort — е *погов.* ловить рыбку в мутной воде; mine øjne løber i — у меня глаза наполнились слезами; mine tænder løber i — у меня слюнки текут; pap bærer ikke — mod sin forgænger ему далеко до своего предшественника; gå over aen efter — *погов.* ходить по воду за речку; = ездить в Тулу со своим самоваром; slå koldt — i blodet сохранять хладнокровие; en storm i et glas — буря в стакане воды; lade hornene gå for lud og koldt — оставлять детей на произвол судьбы; man skal ikke kaste det snavsede — bort før man har det rene *поел.* = не плюй в колодец, пригодится воды напиться; det stille — har den dybe grund *поел.* ^ в тихом омуте черти водятся; af det reneste — чистейшей воды (*o бриллиантах; тж. перен.*); gå gennem ild og — *погов.* = пройти огонь, воду и медные трубы; der er løbet meget — i stranden *поел.* много воды с тех пор утекло
 vandafkøling ['van,qukø4er] **-en** охлаждение водой, водяное охлаждение
 vandagtig ['van,agdi] **a** водянистый
 vandal [van'da'l] **-en**, **-er** *уст.* вандал
 vandalisme [vanda'lismo] **-n** вандализм
 vand!|areal ['vanare,a4l] **-et**, **-er** 1) поверхность воды 2) водное пространство; — bassin[-ba,seij] **-et**, **-er** бассейн; —beholder [-be,h3l'aj] **-en**, **-e** бак [цистерна, резервуар] для воды; —bille [-,bllø] **-n**, **-г** зоол. водяной жук; —boa [-,boa] **-en**, **-er** зоол. анаконда; —bygning [-,bygner] 1) **-en** гидротехника 2) **-en**, **-er** гидротехническое сооружение
 vandbygningsingeniør ['vanbygnejsen Jern,ø'jj] **-en**, **-er** инженер-гидротехник
 vandilbænkebi der ['van,bsr)gobi:æej] **-en**, **-e** зоол. ослик водяной; —damp [-,darn'p] **-en** 1) водяной пар, испарения (*мн. н.*) 2) водяная пыль; —dros|sel [-,drosol] **-(se)len**, **-ler** зоол. певун речной; —dråbe [-,dro:ba] **-n**, **-г** капля воды
 vande I ['vans] (et): højt — максимальный уровень воды, высокая вода; dagligt — средний уровень воды
 vande¹ II ['vano] **vt** 1) поливать, орошать 2) поить (*животных*)
 vandel ['van'al] **-en** образ жизни; поведение; handel og — житьё-бытьё
 vandet ['vanod] **a** 1) водянистый 2) скучный; пошлый; en — vittighed плоская шутка
 vandiifad ['van,fad] **-et**, **-e** умывальник; —fald [-ЛаГ] **-et**, = водопад; —farve [-,fajva] **-n**, **-г** акварельная краска
 vand;|fast ['van,fast] **a** водонепроницаемый; —fattig [-,fadi] **a** безводный
 vandj|flyvefarttøj ['van,fly:vofajtoj] **-et**, **-er**, — flyvemaskine [-,fly:vomasgi:no] **-n**, **-r**, —flyver [fly:vaj] **-en**, **-e** гидросамолёт, гидроплан; —forsyning [-f^j.sy'nerj] **-en** водоснабжение; —fugl [-Ju'l] **-en**, **-e** водоплавающая птица
 vandførende ['van,fø:jano] **a** водоносный
 vand||gang ['van,gag'] **-en** 1) *мор.* ватерлиния 2) промах, неудача; —glas [-,glas] •**set**, — 1) стакан 2) *хим.* жидкое [растворимое] стекло; —grød Kgrø'd] **-en** каша (сваренная на воде); —hane [-.ha:no] **-л**, **-г**

водопроводный кран; — hindring [-,hendrer])
-en, -er водная преграда
 vandholdig ['van,hol'di] **a** содержащий воду; водянистый
 vand||hul ['van,hol] **-let, -ler** 1) прорубь 2) яма с водой; — høne [-,ho:no] **-n, -høns** **зоол.** лысуха
 vanding ['vaner]) **-en, -er** орошение, поливка; пропитывание
 vandings||anlæg ['vanegs,anle'k] **-get c.-x.** дождевальная установка; — kanal [-ka-,na'l] **-en, -er** оросительный канал; — system [-sy,sde'm] **-et c.-x.** система орошения [дождевания]
 vand||kalv ['van,kal'v] **-en, -e** водяной жук; — kande [-.kano] **-n, -g** кувшин для воды; лейка; — kanon [-ka,no'n] **-en, -er** гидромонитор; — karaf|fel [-ka,rafol] **-(fe)len, -ler** графин для воды; — karse [-,kuso] **-n** **бот.** кресс водяной, жеруха
 vandklar ['vai^kla'j] **a** прозрачный
 vandUkloset ['vanklo,set] **-tet, -ter** ватер-клозет, уборная; — kraft I-,kraft] **-en** сила воды, гидроэнергия; — kraftstation [-,kraftsda/o'n] **-en, -er, —kraftværk [-,kraftvejk] -et, -er** гидроэлектростанция; — kumme [-,kotə] **-n, -g** раковина умывальника; — kur [-,ku'j] **-en** водолечение
 vandkuranstalt ['vankuj.ansdaTt] **-en, -er** водолечебница
 vand||køler ['van,kø:loj] **-en, -e** 1) водяной холодильник 2) **тех.** водоохладитель; — ladning [-,ladnej] **-en, -er** мочеиспускание; — ledning [-,lebner]) **-en, -er** водопровод
 vandlidt ['van,li't] **a** пострадавший от наводнения; испорченный водой
 vand||lilie ['van,lilje] **-n, -g** водяная лилия, кувшинка; — linje 4-,li'njo] **-n, -g** **мор.** ватерлиния; — løb [-,løp] **-et, =** 1) проток, ручеек 2) водное препятствие, водный рубеж; — lås [-,lo's] **-en, -e** **тех.** водяной затвор; — mand [-,inan'] 1) **-en, -tænd** **зоол.** медуза 2) (Vand man den) **астр.** Водолей; — mangel Kmag'ol] **-en** недостаток воды; — melon [-me,lo'n] **-en, -er** арбуз; — mærke I-,mejgo] **-r** 1) отметка уровня воды 2) водяной знак (*на бумаге*); — mølle [-,mølo] **-n, -g** водяная мельница; — maler [-,mo:loj] **-en, -e** водомер; — nymfe [-,nømfo] **-n, -g** русалка, наяда
 vandondulation ['vanondula,J*o'n] **-en, -er** холодная завивка
 vandondulere¹ ['vanondu,ic'ja] **vt** делать холодную завивку
 vandjiplante ['van,plando] **-n, -g** водяное растение; — polo [-,po:lo] **-en** **спорт,** водное поло; — post [-,p0st] **-en, -er** 1) водяной насос 2) водопроводный кран; — pumpe [-,pombo] **-n, -g** водяной насос; — pyt I-,pyt] **-ten, -ter, —pøl [-,pø'l] -en, -e** лужа
 vandre¹ I'vandro] **vi** 1) ходить, бродить 2) идти, шествовать 3) странствовать; кочевать 4) переходить (*о знамени, кубке и т. п.*) **си** — ind иммигрировать; planeterne -г om solen планеты вращаются вокруг Солнца; — ud эмигрировать ^> — til sine fædre отправиться (*сов.*) к праотцам
 vandre||banner I'vandra,ban'oj] **-et** пере-

ходящее знамя; — bibliotek [-biblio,te'k] **-et** передвижная библиотека; ~blod [-,blo'o] **-et:** have — blod i årerne испытывать страсть к бродяжничеству; ~falk [-,faPk] **-en, -e** **зоол.** сокол-сапсан; — folk [-,fol'k] **pi** кочевники, кочевые народы; — fugl [-,fu4] **-en, -e** пеший турист; — hal [-,БаГ] **-len, -ler** холл, вестибюль; фойе; — hjem [-Jern*] **-met,** = туристская база, турбаза; — klasse [-,klasa] **-n, -g** класс, не имеющий постоянной классной комнаты; — lyst [-,løst] **-en** страсть к путешествиям
 vandren ['vandran] **-en см.** vandring
 vandrende I ['van,гепэ] **-n, -g** водосточный желоб
 vandrende II ['vandrano] **a** странствующий, бродячий den — jøde Вечный жид, Агасфер
 vandre||nyre ['vandr9,ny;jo] **-n, -g** **анат.** блуждающая почка; — pjese [-,pje:so] **-л, -г** **воен.** кочующее орудие; — pokal [-,po,kaЧ] **-en, -er** **спорт,** переходящий кубок
 vandrer [vandraj] **-en, -e** путник; странник, скиталец
 vandrerhjem ['vandrehjem'] **-met,** = **см.** vandrehjem
 vandret ['van,ret] **a** горизонтальный
 vandreår ['vandro,o'j] **pi** годы странствований [странствий]
 vandrig [Ч*ап,гГу] ^a **полноводный; богатый водой**
 vandrigdom ['van,nydam] **-men** полноводье; изобилие воды
 vandrikse ['van,regsa] **-n, -g** **зоол.** пастушок подиной
 vandring ['vandrer]) **-en, -er** 1) странствование, скитание; være på — странствовать 2) движение (*звёзд, планет*) 3) кочевой [бродячий] образ жизни 4) вращение» ход (*деталей машин*) 5) миграция (*птиц, рыб*) 6) распространение (*инфекции, болезни*)
 vandnings limand ['vandrciis,man'] **-en, -tænd см.** vandrer; — stav [-,sda'v] **-en, -e** посох; — år [-,o'j] **pi см.** vandreår
 vand||irotte ['van,rodo] **-n, -g** водяная крыса; — rør [-,ro'j] **-et,** = водопроводная труба
 Wandsbek ['vandsbek]: det gælder til ~ ^= это чепуха
 vandskadeforsikring ['vansgad3l'Dj,segger)] **-en** страхование от наводнения
 vand||skel ['van,sger] **-let,** = **геогр.** водораздел; — ski [-,sgi'J] **-en, = спорт,** водные лыжи; — skogpe (-,sgojba] **-л, -г** поверхность воды, верхний слой воды; ~skråk [-,sgrekj] **-ken** водобоязнь (*тж. мед.*)
 vandskyende ['van,sgy'ano] **a** несмачиваемый, гидрофобный
 vand||slange ['van,slagd] **-n, -g** водяной шланг; — spand [-,sban'] **-en, -e** ведро; — spejl [-,sba'j*l] **-et** водная гладь, зеркало воды; — stand [-,sdan'] **-en** уровень воды
 vandstands||glas ['vansdans,glas] **-set** **тех.** водомерное стекло; — måler [-,m3:loj] **-en, •e** 1) **тех.** водомер 2) **мор.** приливомер, мареограф, футшток
 vand||stjerne ['van,sdjejna] **-n, -g** **бот.**

красовласка; — stråle [-,sdro:la] -n, -А струя воды

vandt [van't] *impf om* vinde

vandtæt ['van,tet] **a** непромокаемый, водонепроницаемый

vand||tårn ['van.toj'n] -et, -e водонапорная башня; водокачка; — varmer [-,vajmej] •en, -e кипятильник, водонагреватель; — vej i-,vai'] -en, -вводный путь; — vogn [-,vɔ̃'U'p] •en, -e цистерна для поливки улиц, поливочная машина; — værk [-,vej'k] -et, -er гидротехническое сооружение; — åre 1-,э:-id) -л, -г водоносный слой

vane l'vana] -л, -г привычка; обычай; af gammel — по старой привычке; komme i — med ngt привыкать к чему-л.; komme ud af — med ngt отвыкать от чего-л.; ude af — устаревший; — n er det halve liv [den halve natur] *погов.* ^ привычка — вторая натура **O** have flotte — г жить на широкую ногу

vanebunden ['va:no,bonan] **a** связанный привычкой; et vanebundet menneske раб своих привычек

vaneljdranker ['va:no,drangoj] -en, -e запойный пьяница; - dyr l-,dy'j] -et, =, ^menneske Кmenosgo] -t, -г раб своих привычек

vanemæssig ['va:no,mɛsi] **a** привычный

Vaner ['vanoj] *сканд. миф.* ваны

vanesag ['va:na,sa'y] -en дело привычки

vanføjr ['van,fø'j] **a** искалеченный, увечный; немощный

vanførehjem ['vanfø:jojsm'] -met дом для инвалидов

vanførhed ['vanføjhe'u] -en искалеченность, увечность; немощность

vang [var]*] -en, -e *поэт.* нива, поле

vange ['varia] -л, -г 1) боковая часть, боковая стенка 2) «щека»; боковина 3) *спец.* косоур; тетива (*деревянной лестницы*)

vanheld ['van,hel'] -et неудача, несчастье

vanhellig ['van,hɛlɪ] **a** осквернённый

vanhellige ['van^helMya] *vt* профанировать, осквернять

vanhelligelse ['van^d'iyolsa] -л профанация, осквернение

vanille [va'nilja] -л ваниль (*тж. бот.*)

vanilleis [va'niljɔ,i's] -en сливочное мороженое с ванилином, ванильное мороженое

vanillin [vani'li'n] -et *хим.* ванилин

vanke ['vaggo] *vi* 1) *поэт.* бродить, блуждать 2): der — г ikke noget i dag сегодня не жди ничего; der — г (klø) будет [ождается] трёпка

vankelmodig ['var)gol,mo'di] **a** нерешительный, колеблющийся; непостоянный

vankelmodighed ['var)gol,mo'bihe'c)] -en нерешительность; непостоянство

vankundig [van'kon'di] **a** невежественный, незнающий, неосведомлённый

vankundighed [van'kon'dihe'б] -en невежество, незнание, неосведомлённость

vanlig fvamli] **a** обычный, обыденный; på — vis как обычно

vanmagt ['van,magt] -en бессилие, слабость

vanry ['van,ry'] -et vanrygte ['van,røgdø]

-/ дурная слава; komme i — навлечь (*сов.*) на себя дурную славу

vanrøgt ['van,røgt] -ел запущенность, запустение

vanrøgte¹ ['van,røgdø] *vt* запускать; халатно относиться (к *чему-л.*); игнорировать

vansire¹ ['van.si'jo] *vt* 1) искажать, обезобразивать, уродовать (*лицо и т. п.*) 2) портить, ухудшать

vanskabning ['van,sgabner]] -en, -er урод, ублюдо, чудовище

vanskabt f'van,sgabt] **a** уродливый, безобразный

vanskabthed l'van,sgabdhe'u] -en уродство, уродливость

vanskelig ['vansgoli] **a** 1) трудный, тяжёлый, сложный; under — e forhold в тяжёлых условиях; en — eksamen трудный экзамен 2) несговорчивый, привередливый; капризный; et — t barn трудный ребёнок; han er — at tilfredsstille ему трудно угодить

vanskeliggøre³ ['vansgali,go'jo] *vt* затруднять, отягощать, усложнять

vanskeiiggørelse ['vansgoli,go'jolso] -n затруднение, отягощение, усложнение

vanskelighed ['vansgolihe'é] -en, -er трудность, сложность, затруднение; volde [skabe] — er чинить (*кому-л.*) препятствия; have — er иметь затруднения; deri ligger — en в том-то и трудность; rekuniære — er денежные затруднения

vanskæbne ['van,sgf:bno] -л несчастье, неудача, горькая участь

vanslægte¹ ['van,slfgdo] *vi* вырождаться

vansmægte¹ ['van,smegdo] *vf (af ngt)* томиться (*чём-л.*), изнемогать (*от чего-л.*)

vant I [van't] -et, -er (=) *мор.* вант

vant II [van't] **a** привычный, привыкший; være — til ngt привыкнуть (*сов.*) к чему-л.

vante ['vando] -л, -г рукавица, варежка **O** på med — p! выше голову!, держись!

vantreven ['van,tre'von] **a** 1) изувеченный, изуродованный 2) захиревший

vantrives¹ l'van,tri'vos] *vi* не прививаться, не приживаться, хиреть

vantro I ['van,tro'] -en 1) неверие, безбожие 2) иная вера

vantro II ['van,tro'] **a** 1) неверующий 2) недоверчивый 3) неверный (*о человеке иной веры*)

vanvare ['van,va'ja]: af — по ошибке, нечаянно

vanvid ['van,vid] -det безумие, сумасшествие; сумасбродство; drive ngn til — довести (*сов.*) кого-л. до сумасшествия; elske ngn indtil — * любить кого-л. до безумия

vanvidsanfald ['vanvids,anfald'] -et, = приступ безумия

vanvittig ['van,vidi] **a** 1) безумный, сумасшедший, умалишённый 2) неистовый, безумный 3) несообразный, абсурдный, нелепый; — e priser бешеные цены

vanære I ['van,e:Ja] -л позор, бесчестье

vanære¹ II ['van,e'ja] *vt* позорить, бесчестить

vanærende ['van,e'jana] **a** позорящий

wapiti ['vapiti] **-en, -er** зоол. канадский олень, вапити

vaps [vaps] **-en, -er** 1) щенок 2) маленькая собачка

var I [va'j] **a** внимательный, зоркий; blive ngt — заметить (*сов.*) что-л.

var II [vaj] *irnpf om* være

varan [va'iVn] **-en, -er** зоол. варан

varde ('vajdo) **-n, -g** мор. вежа

vare I [vare] tage — på ngt, ngn а) обращать внимание на что-л., кого-л.; б) заботиться о чём-л., ком-л.; have meget at tage — (på) быть очень занятым; tage sig i — for ngt остерегаться чего-л.; tag — på din mund! думай о том, что говоришь!

vare II ['vajo] **-n, -g** товар; beskadigede — г товар с браком <> de våde — г спиртные напитки; tage ngt for gode — г принимать что-л. за чистую монету; gode — г roser sig selv *погов.* хороший товар сам себя хвалит

vare¹ III ['vajo] **vt**: — ngn ad предупредить (*сов.*) кого-л.; — sig for ngn, ngt остерегаться кого-л., чего-л.

vare¹ IV ['vajo] **vi** 1) длиться, тянуться, продолжаться; — en evighed тянуться вечно; filmen — г næsten fire timer фильм идёт почти четыре часа; ærlighed — г længst *погов.* честность долговечна 2) служить, носиться (*об одежде*) 3) хватать (*о деньгах*)

vare [[balle] ['vajo.balo] **-n, -g** тюк; — beholdning [-be,hol neg] **-en, -er** наличие (запас) товара; — bil [-,bi'l] **-en, -er** грузовой автомобиль; — forsendelse [-fossen¹-olso] **-n, -g** отправка товаров

vare[[forsikring] ['varjafoj.segreg] **-en** страхование товаров; — fortegnelse [-fojjaj¹-nalso] **-n, -g** перечень товаров, спецификация; — hus [-,hu's] **-et, -e** универсальный магазин; — indførsel [-,enføjsal] **-(e)len** ввоз товаров; — klæder [-,kle:j] **pi** мор. комплект казённого белья и одежды; — kolle [-,kolo] **-oen, 4** тюк, кипа; — lag[er [-,la'¹•dj] **-eret, -(é)re** склад товаров; — magasin¹ [-maga,si'n] **-et, -er** см. varehus; — mærke [-,mæ:jk] **-g** фабричная марка; — omsætning [-om,sfðner] **-en, -er** товарооборот; — prøve [-,prø:vo] **-n, -g** образец товара; — sort [-,sojt] **-en, -er** сорт товара; — stempl¹ [-.sdem'bdl] **-(e)let, -ler** фабричное клеймо

varetage⁴ ['va-joja' (yo)] **vt** соблюдать, блюсти; исполнять

varetagelse ['va:j9,ta'y9lso] **-n** соблюдение; исполнение

varetægt ['va:J9,tsgt] **-en** 1) опека, охрана; покровительство; tage ngn i sin — брать кого-л. под своё покровительство 2) *юр.* предварительное заключение

varetægtsarrest [vajoUgdsajsst] **-en** 1) *юр.* предварительное заключение 2) тюрьма предварительного заключения; — fængsel [KfEg'sal] **-(e)let, -ler** см. varetægtsarrest 2)

vareudførsel ['va:je,u5f0JSOI] **-(e)len** вывоз товаров

variabel [vari'a'Бэ!] **a** переменный; непостоянный, изменчивый; — kapital эк. переменный капитал; — størrelse *мат.* переменная величина

variabilitet [variabili'te'l] **-en** изменчивость, неустойчивость, непостоянство

variant [vari'an't] **-en, -er** вариант

variation [varia'o'n] **-en, -er** 1) вариация 2) разнообразие

variceller [vari,selaj] **pi** *мед.* ветряная оспа, ветрянка

variere¹ [vari'e'ja] 1. **vt** варьировать, менять 2. **vi** (из)меняться

varie|té [varie'te'l] **-teen, -teer** варьете
varietet [varie'te't] **-en, -er** разновидность, подвид

varietévisé [varie'tcvisa] **-n, -g** эстрадная песня

varig ['vari] **a** длительный, продолжительный; en — fred прочный мир

varighed ['vairihe'dj] **-en** 1) длительность, продолжительность 2) *тех.* прочность (*металла*)

variola [vari,ole] **pi** *мед.* оспа

variomet[er] [vario'me'daj] **-(e)ret, -re** 1) *радио* вариометр 2) *ае.* указатель вертикальной скорости

varlig ['værlj] **a** осторожный, бережный, осмотрительный

varlighed ['væcilihc'd] **-en** осторожность, бережность, осмотрительность

varm [vaj'm] **a** 1) тёплый; горячий; согретый; — mad горячая пища 2) тёплый (*об одежде*); en — frakke тёплое пальто 3) горячительный (*о напитке*) 4) оживлённый, жаркий (*о споре*); tale sig — говорить с горячностью 5) живой, острый (*об интересе*); holde ngn — поддерживать интересе в ком-л.; interessere sig — t for ngt живо интересоваться чем-л. 6) ласковый, нежный (*о взгляде, улыбке*) 7) сочный, густой, тёплый (*о тоне, краске*) < mine — ste lykønskninger! сердечно поздравляю!; min — ste tak! сердечно благодарю!; være ~ på ngn быть влюблённым в кого-л.; så er det lukket for det — e vand *разг.* ^ больше ничего не получишь; han har ikke opfundet det — e vand s* *разг.* он пороха не выдувает

varmblodet ['vajm.blousd] **a** 1) теплокровный; varmblodede dyr теплокровные животные 2) горячий, темпераментный; вспыльчивый

varmblodig ['vaJtn,bl'o:5i] **a** см. varmblodet 2)

varme I ['vajmo] **-n** 1) тепло, жара, зной 2) (*руз.* тепло, теплота 3) жар, выебкая температура (*у человека*) 4) отопление (*жилища*); lukke op for — п включить (*сов.*) отопление 5) огонь; tilberede en ret ved svag — готовить блюдо на слабом огне 6) воодушевление, пыл, энтузиазм

varme II ['vajrno] **vt** 1) греть, согревать; — maden подогреть пищу 2) воодушевлять, разжигать — bænke *шутл.* з не иметь кавалера на балу; — sig греться, согреваться

varmellanlæg ['vajm^anls'k] **-get, =** отопительная система; — apparat [-apa,ra't] **-et, -er** нагревательный прибор, калорифер; радиатор; — bølge [-,БЮэ] **-л, -г** тепловая волна; — dis [-,di's] **-en** дымка, марево (*от зноя*); — dunk I-.dorj'k] **-en, -e** грелка; — energi [-energi] **-en** тепловая энергия;

~enhed [-,enhe'd] -en физ. единица теплоты, калория; — flaske [-.flasgo] -n, -g см. varmedunk; — fylde [-,fyla] -n физ. удельная теплота; — grad [-,gra'd] -en, -er градус тепла; температура нагрева; — kasse [-,kassa] -n, -g инкубатор (для недоношенных детей), кувез; — kraftværk [-,kraftvejk] -et теплоэлектростанция; — leder [-,le:boj] -en, -e физ. проводник тепла

varmeledningsevne I 'vajmolednei]S,ʃuno] -n физ. теплопроводность

varmelegeme ['vaJino.le:yoma] -i, -g нагретый прибор, нагретое тело; — lære [-,leja] -л теплота (раздел физики); ^mest\er [-,mesdai] -eren, -re источник; — mur I-.mu'j] -en, -e ae. тепловой барьер; — måler [-,mo:Io] -en, -e физ. калориметр; ~pude [-,ри:бэ] -n, -r: en elektrisk — pude электрическая грелка; — skab [.sga'p] -et, -e духовка; — stråling [-,sdrO:leg] -en см. varmeudstråling; — stue [-,sdu:o] -n, -g ночлежка; — udstråling [-,ubsdro'Ier] -en, -er физ. тепловое излучение

varmhjertet ['vajmJejdod] a мягкосердечный, сердобольный

varmhjertethed I'vajmjejdodhe'd] -en мягкосердечие, сердобольность

varmtfølende I'vajmdjøilano] a отзывчивый, душевный, добросердечный

varmtvandsledning I'vajmdvans,lednegl] -en, -er теплопровод, теплосеть

varp [vajp] -et мор. трос; швартов; буксир

varpank|er ['vajb,ai]'gOj] -eret, -re мор. верп(-анкер)

varpe ['vajbo] vt мор. верповать

varptrosse ['vajb,troso] -n, -g мор. верповальный трос

vars|el ['voɹ'soi] -(e)let, -ler 1) предупреждение, предостережение; med kort — тотчас же, по первому требованию 2) предзнаменование, примета; dårlig [ugunstig] ~ плохая примета; tro på varsler верить в приметы

varsels|ord ['vaJsols,o'j] -et, — слово предостережения; — signal [-si(y),na'l] -et, -er предупредительный сигнал; — skud [ʃgud] -det, = предупредительный выстрел

varsko I ['vajsgo'] -et, = (-er) предупреждение, предостережение

varsko II I'vajsgo] vt (om ngt) предупредить, предостерегать (о чём-л.)

varsle I ['vajslo] vt предсказывать, предвещать; det ~-г godt for høsten будет хороший урожай; det —г intet godt это ничего хорошего не предвещает

varsler ['voɹ'sio] -en, -e зоол. варан

varsling ['vajslerj] -en, -er предупреждение, предостережение

varslings linet I'vajsl'er]S,net] -tei, = сеть оповещения; — radar [-,radaj] -en, -er радиолокационная станция обнаружения; — tjeneste [-,tʃ:nasdo] -n метео служба оповещения

varsom ['vajsom] a осторожный, осмотрительный

varsomhed I'vajsomhe'å] -en осторожность, осмотрительность

varte I'vcudo] vt: — ngn ор прислужи-

вать кому-л.; обслуживать кого-л., ухаживать за кем-л.

vartegn ['va:j,tgj'n] -et, = 1) примета, признак 2) символ, эмблема 3) мор. предостерегающий знак

varulv ['vttJ,uFv] -en, -e 1) фольк. оборотень 2) вервольф, «оборотень» (член подпольной диверсионной фашистской организации после окончания второй мировой войны)

varæger [va'rsgaj] pi ист. варяги

vasal [va'sa'l] -len, -ler ист. вассал

vasal lforhold [va'sal,fojhor] pi ист. вассальные отношения; — stat [-,sta't] -en, -er ист. вассальное государство

vase ['vasal] -л, -g ваза

vaselin [vasa'li'n] -en, -er, vaseline [vaso'li:no] -л, -g вазелин

vask [vask] -en, -e 1) раковина (кухонная) 2) мытьё, стирка 3) бельё, отданное в стирку 4) выстиранное бельё; hænge —en til tørre повесить (сов.) бельё сушиться O gå i —en провалиться (сов.), не состояться (сов.), пойти (сов.) прахом

vaskbar fvasgba'j] a моющийся; стирающийся; et — t tapet моющиеся обои

vaske I ['vasgo] vt 1) мыть; стирать 2) горн, промывать • — af смывать, отмывать; — ор вымыть (сов.) (посуду) O — sine hænder умыть (сов.) руки; — kortene мешать карты; — ngns øger дать (сов.) кому-л. пощёчину^ — sig умываться, мыться

vaskellbalje ['vasgo,balja] -л, -g корыто, лохань; — bjern [-,bioj'n] -en, -e зоол. енот; — blåelse Kblo'olso], —blåelse I-,Blэ'пэ'lo] -л синька; — hus [-,hu's] -et, -e прачечная; — ked|el [-,ke:5ol] -elen, -ler котёл (для кипячения белья); — kjole [-,kjo:lo] -л, -г платье из нелиняющей ткани; — kone [-,ko:no] -л, -g прачка; — kumme [-,komo] -л, -g раковина (умывальника); — maskine [-ma,sgi:no] -n, -g стиральная машина

vaskeri [vasga'ri*] -et, -er прачечная

vaskeskind Pvasga.sgen'l] -et замша

vaskeskin dsh andsker I'vasgosgens,hansgoj] pi замшевые перчатки

vasketøj ['vasga,tojj] -et бельё (для стирки)

vaskeægte ['vasgo,egde] a 1) не линяющий при стирке 2) разг. истинный, настоящий

vaskning ['vasgner] -en 1) обмывание; умывание 2) горн, промывание, промывка

vaskuløs [vasgu'lø's] a анат. сосудистый

vat [vat] -tet, -ter вата

vaterpas ['vadoj,pas] -set, = (-ser) мех. ватерпас, уровень

watt [vat] (en), pl= эл. ватт

vatteret [va'te'jod] a ватный; et — tæppe стёганое одеяло

vattering [va'te'reg] -en, -er 1) ватная подкладка 2) подбивка ватой

vattersot ['vadoj,so't] -en мед. водянка

vattersotig ['vadoj,so'di] a страдающий водянкой; опухший от водянки

vau [vqu'] -en бот. резеда красильная, дрок красильный

vaudeville [voda'vilo] -л, -g водевиль

V-bombe ['ve\bomb9] -л, -g «фау», ре-

активный самолёт-снаряд {применявшийся гитлеровской армией в конце второй мировой войны}

wc ['ve"se*] -et, -er уборная, туалет
wc-børste ['ve'se^bojsdo] -n, -g щётка для мытья унитаза

wc-papir ['ve'se*p'a,pi'j] -et туалетная бумага

V-dag ['ve^da'y] ~^{еп} День победы (над гитлеровской Германией)

ve I ['ve'] -en, -er родовые схватки

ve II ['ve'] (et) скорбь; горе <> jeg tænker på hans ve og vel я забочусь о нём [о его благе]

ve! III [ve:] int увы!, ах!; hvad hjælper det at råbe ak og ve? что толку ахать да охать?

ved I [ved] -det ['veu'atj] дрова O bære — til bålet ^ подливать масла в огонь

ved II [ve'd] præс om vide I

ved III [ved] 1. præр 1) при обозначении места у, при, возле; huset ligger — bane-gården дом находится у вокзала; stolen står — siden af kakkelovnen стул стоит рядом с печкой; slaget— Moskva битва под Москвой; være — hånden быть под рукой 2)*при обозначении времени в; — denne tid i går вчера в это время; — midnatstid в полночь 3) при обозначении средства, способа по, на, при; ernære sig — fiskeri зарабатывать [кормиться] рыбной ловлей; nævne ngn ~ navn назвать (сов.) кого-л. по имени; — det første øjekast на первый взгляд; — lejlighed при случае 4): tage — hånden взять (сов.) за руку; han ville ikke være — at... он не хотел признаться...; professor ~ universitetet профессор университета; teksterne er udgivet — N. N. тексты изданы Н. Н. 2. adv: her ligger huset, og stationen ligger lige — дом находится здесь, а станция совсем рядом; blive — med ngt продолжать что-л.; det kommer ikke mig — это меня не касается; det er der ikke meget — в этом нет ничего особенного, это не очень интересно

vedbend⁴ ['veб,bsn'] -en, = бот. плющ
vedblive⁴ ['ved,bli'(vo)] vi оставаться в прежнем состоянии, продолжать; — (med) at kæmpe продолжать борьбу; han vedblev med sit arbejde он продолжал работу

vedbliven ['ved,bli'vsn] -en продолжение, продолжительность

vedblivende ['ved^bli'vono] a продолжающийся, длящийся; длительный, затяжной

vederfares¹ [vedaj'fa'jos] vt случаться, происходить (с кем-л.); lade ngn — ret поступать справедливо в отношении кого-л.; lade maden — retfærdighed шутил. с аппетитом поест

vederhæftig [vedoj'hfsdi] a надёжный, солидный; платёжеспособный

vederhæftighed [vedaj'hefdihe'å] -en надёжность, солидность; платёжеспособность

vederkvæge¹ [vedoj'kve'ya] vt подкреплять, освежать, восстанавливать силы

vederkvægelse [vedoj'kve'valso] -n, -g подкрепление, освежение, восстановление сил

vederlag ['veidojja'v] -et, = 1) возмещение (потерь, убытков); компенсация; til

— в качестве возмещения 2) вознаграждение; uden — бесплатно, безвозмездно 3) архит. контрфорс, опора арки [свода]

vederlagsfri ['veido-ilaysjri'] a бесплатный, безвозмездный

vederlagssten ['ve:5ojlaYS,sde'n] -en, = архит. пятовый камень арки

vederlægge³ l've:daj,lsg9] vt 1) вознаграждать 2) возмещать; компенсировать

vederstyggeilig [veSoj'sdygoli] a гнусный, мерзкий, отвратительный

vederstyggelighed [veб3j'sdygalihe'5]* -en, •er гнусность, отвратительность; ødelæggelses — мерзость запустения

vedet [ve'dst] -ten, -ter пикет, заставка
vedetbåd [ve'ded^bo'd] -et, -e сторожевое судно, дозорный катер

vedføje¹ ['vedjoj'a] vt прилагать (документы); добавлять

vedføjet ['ve5,foj'a5] a прилагаемый, приложенный

vedgå⁴ ['ved,go'] vt признавать (свою вину и т. п.); допускать (что-л.); признаваться (в чём-л.); jeg —г gerne at... признаюсь, что...

vedholdende ['ved^hol'ana] a 1) постоянный, длительный; непрекращающийся 2) стойкий, упорный

vedholdenhed ['vedJioPanhe'd] -en 1) постоянство 2) стойкость, упорство

vedhæfte¹ ['veб,hefda] vt приделывать, прикреплять

vedhæftning ['ved.hsfderjj] -en приделывание, прикрепление

vedhæng L'veS,heQ'] -et, = придаток; отросток; привесок

vedhængen ['ved,heg'an] (en) приверженность

vedhængende ['ve5,herj'3na] "a 1) прилагаемый 2) назойливый, навязчивый

vedhængenhed ['veS^srj'anhe'd] -en назойливость, навязчивость

vedhængning ['ved,heg*neg] -en приложение, добавление

vedkende² ['ved^sn'o1] vt: — sig en gerning признаваться в совершённом поступке

vedkendelse ['ved,ksn'ols9] -n признание
vedkomme⁴ ['ved.kom'a] vt касаться (чего-л.), относиться (к чему-л.); det —г ikke sagen это к делу не относится; det —г ingen это никого не касается; hvad —г det dig? какое тебе дело до этого?

vedkommende I ['ved^kom'ono] a 1) касающийся (чего-л.), относящийся (к чему-л.) 2) соответствующий, соответственный; henvend Dem hos rette — обратитесь в соответствующую инстанцию 3) заинтересованный, имеющий отношение (к чему-л.); til alle — всем заинтересованным

vedkommende II ['Уед,кэгсГэпэ] (et): jeg for mit — что касается меня; det gælder for ni tiendedele — это касается девяти десятых (чего-л.)

vedkommende III ['ved^om'ono] præр относительно, по поводу; что касается, касательно

vedlagt ['ved,lagt] a приложенный; med — kvittering с приложенной квитанцией [распиской]

vedlagt ['ved,lagt] a приложенный; med — kvittering с приложенной квитанцией [распиской]

vedlagt ['ved,lagt] a приложенный; med — kvittering с приложенной квитанцией [распиской]

vedlagt ['ved,lagt] a приложенный; med — kvittering с приложенной квитанцией [распиской]

vedlagt ['ved,lagt] a приложенный; med — kvittering с приложенной квитанцией [распиской]

vedlagt ['ved,lagt] a приложенный; med — kvittering с приложенной квитанцией [распиской]

vedlige [ved'lic(y)э]: holde ~ *см.* vedligeholde

vedligeholde⁴ [ved'li:(y)о,hol'o] *vt* поддерживать; содержать в порядке, производить текущий ремонт, сохранять; — en forbindelse поддерживать связь; godt [vel] vedligeholdt находящийся [сохраняемый] в хорошем состоянии

vedligeholdelse [ved'li:(y)а,horalso] -л 1) содержание в порядке, сохранение 2) *спец.* техническое обслуживание и ремонт

vedligeholdelsesomkostninger [ved'lic(y)ahDiases,omkosdnejoj] *pi* расходы по содержанию; — tjeneste [-,tjs:nasdo] -*n*, -*r* служба технического обслуживания и ремонта; — udgifter [-,udgifddj] *pi см.* vedligeholdelsesomkostninger

vedliggende ['vedjegono] *a* прилагательный

vedlægge³ ['vedjego] *vt* прилагать

vedrøre² ['ved,rб'jo] *vt* касаться (*кого-л.*, *чего-л.*), относиться (*к кому-л.*, *чему-л.*)

vedrørende ['уед,г5'лэпэ] *прæр* относительно, касательно; что касается

vedstå⁴ ['ve5,sdo'] *vi* придерживаться (*чего-л.*), стоять (*на чём-л.*), признавать (*что-л.*)

vedtage⁴ ['ve6,ta'(*уэ)]и% твепждать, принимать; — en lov [et forslag] принимать закон [предложение]; — t med stort flertal примято подавляющим большинством голосов

vedtagelse ['ve5,ta'yoIso] -п утверждение, принятие (*закона и т. п.*)

vedtagen ['vedja'yon] *a* 1) решённый, принятый, утверждённый 2) обычный, традиционный; vedtagne former привычные формы

vedtegne¹ ['ve5,taj'na] *vt* *уст.* замечать, отмечать

vedtegning ['vedjaj'neg] -*en*, -*er* заметка, отметка; примечание

vedtorn ['ved,toj'n] -*en*, -*e* *бот.* шип, игла, колючка

vedtægt ['veo,tsgt] -*en*, -*er* установившийся обычай; правило, положение

vedtægtsmæssig ['ve5tsgds,mesi] *a* общепринятый; обычный

vedvare¹ ['ve6,v<Tja] *vi* длиться, продолжаться

vedvarende ['ve6,va'j9no] *a* длительный, продолжительный; непрерывный, постоянный

vedvindel ['ved,ven'ol] -*en* *бот.* жимолость душистая

weekend ['viksnt] -*en*, -*er* конец недели, дни отдыха, уйкенд

veg I [ve'y] *a* 1) податливый 2) слабый, вялый 3) непрочный

veg II [ve'y] *impf om* vige

veget ['ve:yad] *part II om* vige

vegetabilier [vegata'bi'liaj] *pi* овощи; растительная пища

vegetabilisk [vegata'bi'lisk] *a* растительный, вегетативный

vegetar [vego'ta'jj] -*en*, -*er*, vegetarianer [vegstari'a'noj] -*en*, -*e* вегетарианец

vegetarianisme [vegotaria'nismo] -л вегетарианство

vegetariansk [vegatari'a'nsk], vegetarisk [vego'ta'risk] *a* вегетарианский

vegetation [vegota'jo'n] -*en*, -*er* 1) растительность 2) вегетация, произрастание 3) *мед.* разрастание; adenoide -ег аденоиды, полипы

vegetere¹ [vego'te'ro] *vi* жить растительной жизнью, прозябать

veghed l'veyhe'5] -*en* 1) податливость 2) слабость, вялость 3) непрочность

vegne ['vajno] *pi*: alle ~ везде, повсюду; på mine — от моего имени; på embeds — по долгу службы; skamme sig på ngn's — стыдиться за кого-л.; tale på egne — говорить от своего имени

vehik|el [ve'higal] -*elet*, -*ler* 1) перевозочное [автотранспортное] средство (ло-возка, автомобиль, трактор и т. п.) 2) *перен.* средство распространения (*идей и т. п.*)

vej [vaj¹] -*en*, -*e* 1) путь, дорога; anlægge en — проложить (*сов.*) дорогу; finde — найти (*сов.*) дорогу; gå samme — идти тем же путём; spørge om — спросить (*сов.*) дорогу; følge ngn på — проводить (*сов.*) кого-л.; lukket — тупик; den slagne — а) наезженная дорога; б) *перен.* проторённый путь; af — en! с дороги!; lykke på — en! счастливого пути! 2) сторона, направление; vende hovedet den anden — отворачиваться 3) образ действия, способ; ad fredelig — мирным путём <> man kommer ingen — med ham s с ним каши не сварить; det var ikke af — en... было бы неплохо...; hvad er der i — en? что случилось?, в чём дело?; han er kommet på gale — e он сбился с пути; bringe til — e а) доставать, добывать; б) удаваться; skaffe ngn til — достать (*сов.*) что-л.; han har lige til dagen og — en ему еле хватает на жизнь, он еле-еле сводит концы с концами; der er ingen — tilbage возврата нет; der er ingen ~ udenom другого выхода нет; gå din — l убирайся!; den — skal vi alle это удел всех нас; stå i — en стоять на пути, мешать; sætte ngn i — помочь (*сов.*) кому-л. встать на ноги; slå ind på en farlig — встать (*сов.*) на опасный путь

vej j|afsnit ['vaj,qysnit] -*tet*, = участок дороги [пути]; — anlæg [-,anle'k] -*get*, = дорожное строительство; — arbejde [-,сп-бай'до] -/, -г дорожные работы; — bane [-,ба:пэ] -л, -г мостовая, проезжая часть дороги; — belægning [-be,legner]J -*en*, -*er* дорожное покрытие; — bred [-,bred] -*en* *бот.* подорожник; — bygning [-,bygner] -*en* дорожное строительство

vejbygningsmaskine ['vajbygner)sma,sgu-пэ] -л, -г машина для дорожно-строительных работ

veje¹ ['vajo] 1. *vt* 1) вешать; — ngt af вешать, взвешивать что-л. 2) взвешивать, обдумывать; — hvert ord взвешивать каждое слово 3) уравнивать 2. *vi* весить; det — г godt til это весит порядочно

vejer ['vajoj] -*en*, -*e* весовщик

vejfarende ['vaj,fajano] *a* проезжающий, едущий; странствующий

vej i|gafi fel ['vaj,gafol] -*felen*, -*ler* развилка дорог; -grøft [-,grøft] -*en*, -*er* придо-

рожная канава; — kant [-,kan't] **-en, -er** обочина [край] дороги

vejkendt ('vaj,ken't] **a** знающий дорогу
vej [kryds ['vaj,krysj **-et, =**, — krydsning [-,krydsner)] **-enГ-er** перекрёсток, развилка дорог

vejkyndig ['vgj,køndi] **a** 1) умеющий ориентироваться на местности 2) разбирающийся (*в литературе, музыке и т. п.*); знающий толк (*в чём-л.*)

vejlede¹?² l'vaj,le'bo] **vt** руководить (*кем-л.*); наставлять, направлять (*в работе, жизни*)

vejleder [W^jje'doj] **-en, -e** 1) руководитель, инструктор 2) *см.* vejledning

vejledning ['vaj,lebneg] **-en** руководство, учебное пособие; справочник; under kundig ~ руководствуясь авторитетным справочником

vejlegeme [Ч?и,le:7этэ] **-г** проезжая часть дороги; земляное полотно дороги

vejllængde ['vaj,lefldo] **-л** протяжённость пути, расстояние; — maskine [-ma,sg:i:n9] **-n, -г** дорожная машина; — materialer [-materi,a:loj] **pi** дорожно-строительные материалы; — net [-,net] **-tet, =** сеть дорог

vejning ['vgjner)] **-en** взвешивание

vejoverskæring l'vabquojsge'rer)] **-en, -er см.** vejkyds

vejpilurt ['vaj,pi:loujt] **-en, -er бот.** горец; спорыш

vejprøve ['vaS,prø:vo] **-л, -г** испытание автомашины в естественных условиях

vejr [ve'j] **-et, редко =** 1) погода; byget — дождливая погода; dårligt — плохая погода; det trækker sammen til dårligt — погода портится; et herrens — страшная буря; det er højt — ясный день; smukt — прекрасная погода; ustadigt — непостоянная [изменчивая] погода; — et slog om погода изменилась 2) дыхание, дух; trække — et передохнуть (*сов.*), перевести (*сов.*) дух; glemme at trække — et *шутл.* протянуть (*сов.*) ноги, умереть (*сов.*); holde — et затаить (*сов.*) дыхание; få — et отдышаться (*сов.*) <> tage — et fra ngn ошеломить (*сов.*) кого-л.; snakke hen i — et говорить вздор; komme under — med ngt узнать (*сов.*), пронюхать (*сов.*) что-л.; i—et, til—s вверх; komme til —s i samfundet выйти (*сов.*) в люди; bede om godt — просить пощады; tale om vind og — болтать ни о чём; med bunden i — et! до дна!; ligge med næsen i — et протянуть (*сов.*) ноги, умереть (*сов.*); det er jo helt hen i — et! это же абсолютный вздор!; løbe i — et расти, вытягиваться

vejrberetning ['ve:jbe,rɛsiner)] **-en, -er** сводка [прогноз] погоды

vejrbitd ['ve:j,bit] **a** 1) обветренный; загорелый 2) закалённый

vejr|fløj ['ve:j,floi'] **-en, -e см.** vejrhane; — forandring [-foj,an'drer)] **-en** перемена погоды; — forhold [-Jojhol'] **-et, =** метеорологические условия; — forudsigelse l-Jojudsivolso] **-n, -г** прогноз погоды; — hane f-,ha:no] **-n, -г** флюгер; — iagttagelse [-i,agda*Yolso] **-n, -г** метеорологическое наблюдение; — kort [-,kojt] **-et, =** метеорологическая карта; — lig [-,lɪ] **-et, =** состояние погоды, атмосферные условия;

климат; — melding [-,meleg] **-en, -er** сведения о погоде; метеорологическая свбдка; — mølle [-,tolə] **-n, -г** ветряная мельница; — satellit [-sata,lit] **-ten, -ter** метеорологический спутник; — side [-,si:5o] **-л** наветренная сторона; — skifte [-,sgifd9] **-/** изменение погоды; — station [-sda,j*o'n] **-en, -er** метеорологическая станция; — trækning [-,tregné] **-en, -er** дыхание; ^udsiget l-,udsegt] **-en, -er** виды на погоду, прогноз погоды

vejsenner l'vqj,senop] **-(p)en бот.** гулявник аптечный

vejskedeknæ ['vgj,sged:dkne'] **-et бот.** горец; спорыш

vejspærring [v?y,sberer)] **-en, -er** 1) дорожное ограждение 2) закрытие проезда (*по дороге*), перекрытие дороги

vejstabil ['vɛjsda,bi4] **a** устойчивый (*об автомобиле*)

vejsving ['vÉLbsveg'] **-et, =** поворот дороги

vejvisende l'vaj,vi:sono] **a** направляющий; директивный

vej Uviser ['vgj,vi:soj] **-en, -e** 1) путеводитель, указатель 2) путевой [дорожный], столб; — væs|en [-,ve'son] **-(e)net** управление дорожным строительством (*в Дании*)

veklage l'vckla'yo] **-n, -г** сетование, жалоба; причитание; плач

veks|el ['vegsol] **-elen, -ler** 1) вексель; udstede en — выдать (*сов.*) вексель 2) смена, перемена; чередование 3) звериная тропа; dyrene havde trådt vekslер i skoven звери проложили [протоптали] тропинки в лесу <^ trække vekslер på ngn тянуть соки из кого-л., эксплуатировать кого-л.; trække for[store vekslер på folks gæstfrihed злоупотреблять гостеприимством людей

veksel ||accept('vegsolag,sebt] **-en, -er** принятие векселя к уплате; — bank Kbag'k]. **-en, -er** обменный банк

vekseldrift ['vegsal,dreft] **-en с.-х.** севооборот

vekselерer [vegsol'le'jsj] **-en, -e** биржевой маклер

veksel ltfalsk ['vegsel,fal'sk] (et) подделка векселя; — falskner [-,falsgnoj] **-en, -e** подделыватель векселей; — feber [-Je'bgj]. **-en мед.** перемежающаяся лихорадка;

— fordring [-Jojdrer)] **-en** опротестование векселя; — kurs [-,kuj's] **-en, -er** вексельный курс; — lys [-,ly's] **-et, = спец.** проблесковый огонь; ^mægler [-,me7loj] **-en, -e** маклер, посредник; — ret [-,ret] **-ten** вексельное право; ^sang [-,sar'] **-en муз.** попеременное пение; антифонное пение; — strøm [-,sdrom'] **-men эл.** переменный ток, трёхфазный ток

veksel strøm sgenerat | or ^vegsolsdromsgeno,ra4oj] **-oren, -orer мех.** генератор переменного тока

vekseludsteder ['vɛgsoI,uusde'doj] **-en, -e** векселедатель

vekselvarm ['vegsol,vaj'm] **a** холоднокровный (*о животных*)

vekselvirkende l'vegsol,vijgono] **a** взаимодействующий

vekselvirkning ['vegsal,vijneg] **-en** взаимодействие; взаимовлияние

vekselvis ['vegsol,vi's] *adv* попеременно
vekselværk ['vegsol,vejk] *-et, -er* стрелочный механизм (*в часах*)

veksle¹ ['vegsid] *vt, vi* 1) менять, обменивать; разменивать; — penge менять деньги 2) обмениваться (*письмами, принтами и т. п.*); — breve переписываться; — blikke обменяться (*сов.*) взглядами 3) меняться, изменяться 4) чередоваться

veksler ['vegslaj] *-en, -e* коммутатор
veksling ['vegslerj] *-en, -er* 1) перемена, изменение 2) обмен 3) размен (*денег*) 4) смена, чередование

vektor ['vegtoj] *-en, -er* [veg'to:joj] *мат.* вектор

vel I [vel] *-let* ['veToo], = благо, благополучие; til dit eget — для твоей собственной пользы; ville ngn — желать кому-л. добра; det almene — всеобщее благо *O i ve og* — в счастье и в горе

vel II [vel] *adv* 1) хорошо; jeg er ikke — мне нездоровится; være — til mode быть в хорошем настроении; lev — ! будь здоров!; nu — ! ну, ладно!; alt — ! всё в порядке!; det passer — ? не правда ли?, не так ли? 2) довольно, много; слишком; det er — sine penge værd это стоит уплаченных денег; — lang несколько длинноватый 3) около, приблизительно; det kan — være te år siden с тех пор прошло около трёх лет 4) вероятно; De kan — forestille Dem! можете себе представить!; han er — ikke syg? надеюсь, он не болен?; 'det var — ham, der sagde det уж наверняка это он сказал; ~ sagtens *разг.* вероятно, видимо; du er ikke vred, — ? ты не сердись, не правда ли?

velafbalanceret ['vɛl,quba!agse*.i3d] *ci* уравновешенный; сбалансированный

velanstændig ['velan.sden'di] *a* приличный, пристойный

velanstændighed ['velan,sden'dihe'6] *-en* приличие, пристойность

velassorteret ['velasoj,te'js6] *a: en* — forretning магазин с большим выбором товаров

velbefindende ['velbejen'ono] *-/ 1)* доброе здоровье 2) чувство удовлетворения

velbegavet ['velbe,ga'vså] *a* способный, одарённый

velbehag ['velbe,ha'y] *(et) 1)* удовольствие 2) хорошее настроение, приятное расположение духа

vel Ubehagelig ['velbejia'yсли] *a* неприятный; — beholden [-be,hol'an] 1. *a* неповреждённый, хорошо сохранившийся; невредимый; fĕ цел(ый) и невредим (ый) 2. *adv* благополучно; — bekendt [-be,ken't] *a* хорошо известный

velbekomme ['velbekom*o] *int* на здоровье! (*ответ на благодарность за угощение*)

velberåd ['velbe,ro'6] *a inv: med* — hu с обдуманном намерением, по зрелом размышлении

vel Ubesat ['velbe,sat] *a* хорошо обставленный (*о комнате*); хорошо сервированный (*о столе*); — beslået [-be,slɛ'o'o] *a* богатый; — betånt [-be,ter)'t] *o* хорошо [заранее] обдуманный; — bevåndret [-be,van'

drob] *a* хорошо знающий (*что-л.*); — byrdig [vel'byrdij, —båren [-.Бэ'лэп] *a* благородный; — drejet [-,draj'abj] *a* хорошо сложенный; хорошей формы; изысканный

veldædig ['vel,de'bi] *a* благотворительный

veldædighed ['vel,de'bihe'6] *-en* благотворительность

velHdækket ['vel.degad] *a* богато убранный (*о столе*); — egnet [-,a]'пэб] *a* подходящий; — fornøjet! [-foj,noj'o6] *a* довольный, удовлетворённый; — fortjent [-foj,tje'nt] *a* заслуженный (*о награде, наказании*); — forvaret [-foj,va'jod] *a: er du rigtig ~ forvaret?* ты в своём уме?

velfærd ['velje'j] *-en (-et)* благо, благополучие; благосостояние

velfærdskomité ['velfejskomité] *-teen, -teer* *ист.* комитет общественного признания (*в Дании*)

velfærdsstat ['velfej,sda't] *-en, -er* *полит.* государство «всеобщего благоденствия»

velgerning ['vel,gejner)] *-en, -er* благодеяние

velgørende ['vel,go'j9no] *a 1)* благотворительный 2) благотворный

velgørenhed ['vel,g6'jonhc'6] *-en* благотворительность, филантропия

velgående ['vel,go'one] *(et) 1)* благополучие 2) состояние здоровья, самочувствие; i bedste — в добром здравии; drikke på ngns — пить за чьё-л. здоровье; Deres — ! Ваше здоровье!

velhavende ['vel,ha'vano] *a* состоятельный, зажиточный, имущий

velhaver ['vel,ha'voj] *-en, -с* состоятельный [зажиточный] человек

velholdt ['vel,hort] *a* в хорошем состоянии

velin [ve'leq] *-et* [ve'lerj'oo] веленева бумага

vel I informeret I 'velenfoj,me'jaS] *a* хорошо информированный; — kendt [-,ken't], *a* хорошо известный, хорошо знакомый

velklang ['vel,klar)'] *-en* благозвучие

velklingende ['vel,klerj'9na] *a* гармоничный, благозвучный

velklædt ['vel,kle't] *a* хорошо одетый

velkommen I ['vel,kom'on] *(et)* приветствие

velkommen II ['vel.kom'cn] *a* желанный, приятный; — ! добро пожаловать!; byde forsamlingen — приветствовать собравшихся; du er — til at låne bogen ты можешь взять эту книгу

velkomst ['vel,kon]'st] *-en, -er* радушный приём, тёплая встреча

velkomstbæger ['velkomsd,be:yaj] *-et, -e* задравный кубок; — tale [-.ta:lo] *-li, -r* приветственная речь; здравица

velkonserveret ['velkonsoj,vc'jsoj] *a* хорошо сохранившийся

vellevned ['vel,lyjnoo] *(et)* разгульный образ жизни

vellidt ['vel,lit] *a* любимый, популярный

vellugt ['vel,logt] *-el* благоухание, аромат

vellugtende ['veljogdono] *a* благоухающий, ароматный; — lydende I-,ly'бапо] *a*

благозвучный; — lykket [-,løga5] *a* удачный, успешный
 vellyst ['vel, løst] *-en* жажда наслаждений; сладострастие
 vellystig ['vel, lød̥si] *a* сладострастный, чувственный
 vellystning ['vel, lød̥snerj] *-en, -e* развратник; сластолюбец
 vellønnet ['vel, lɔn'od] *a* хорошо оплачиваемый
 velinagt ['vel, magt] *inv, velmagtsdage* ['velmagds, da:y8] *pi* расцвет сил, лучшая пора
 vel Hmenende ["vel, me'nono] *a* доброжелательный; — ment [-, me'nt] *a* искренний; — næret [-, ne'jad] *a* упитанный, откормленный
 velnærethed ['vel, ne'jodhe'5] *-en* упитанность, откормленность
 vel Uopdragen ['vel, dbdra*Y?n] *a* хорошо воспитанный; — oplagt [-, oblagt] *a* бодрый; в хорошей форме; — ordnet [-, ojdna5] *a* хорошо устроенный [организованный]
 velour [ve'lurj] (et) велюр; плюш
 vel;lovervejjet ['vel, oyoJvaj*od] *a* хорошо обдуманый; — plejet Kplaj'ad] *a* ухоженный; — proportioneret [-propojj"o, ne'joc)I] *a* хорошо сложенный; симметричный, пропорциональный
 velsigne¹ [vel'si'(y)no] *vt* благословлять
 velsignede [vel'si'(y)пэдэ] *a: i* — omstændigheder в интересном положении, беременная
 velsignelse [vel'si'(y)jnolsa] *-л, -г* благословение; give sin — til ngt дать (сов.) своё одобрение, санкционировать; en guds — af ngt изобилие чего-л.
 velsindet ['vel, sen*3d] *a* расположенный, хорошо относящийся (к кому-л.)/ лояльный; благонамеренный
 velsindethed ['vel, scn'auhe'd] *-en* расположение доброжелательность; лояльность
 velsitueret ['velsitu.e'jad] *a см. velstående; — skabt [-, sgabt] a* хорошо сложенный, статный; ^skikket [-, sgegoO] *a* подходящий, пригодный
 velsmag ['vel, sma'y] *-en* приятный вкус
 velsmagende [Vɛl, sma'yono] *a* вкусный, приятный на вкус
 velspækket ['vel, sbsgad] *a* туго набитый (о бумажнике)
 velstand ['vel, sdan'] *-en* зажиточность, достаток, благосостояние
 velstandssamfund ['velsdans, samfon'] *-et, = polit,* общество благосостояния
 vedstående ['vel, sdo'on9] *a* зажиточный, состоятельный; — talende [-, ta'lana] *a* красноречивый
 veltalenhed [vel'ta'lanhe'å] *-en* красноречие
 weltersvægt ['veldaj, vegt] *-en* спорт, полусредний вес
 vel "tilfreds ['vsltcl, fres] *a* довольный; удовлетворённый; — tilpas [-tel, pas]: føle sig — tilpas чувствовать себя (совсем) хорошо; — tjent [-, tje'nt] *a* 1) заслуженный; долго прослуживший (о людях) 2) поношенный, хорошо послуживший (о вещах) — truffen [-, trofan] *a* очень похожий;

portrættet er veltruffet портрет очень похож (на оригинал)
 vellum ['velo'm] *-et, -a анат.* мягкое небо
 velunderrettet ['vel, onojredod] *a* хорошо осведомлённый; i velunderrettede kredse в хорошо осведомлённых кругах; — valgt [-, val'(y)t] *a* тщательно отобранный, взвешенный (о словах)
 velvilje ['vel, vilje] *-n* 1) доброжелательность, благосклонность; med — доброжелательно, благосклонно 2) отзывчивость, готовность помочь
 velvillig ['vel, viTi] *a* 1) доброжелательный, благосклонный 2) отзывчивый, готовый помочь
 velvillighed ['vsl, viTihe'd] *-en см. velvilje*
 velvære ['vel, ve'jo] *-t* 1) доброе здоровье, хорошее самочувствие 2) довольство
 velynder ['vel, øn'aj] *-en, -e* покровитель, меценат
 vemod ['ve:, mo'd] *-en (-et)* грусть, уныние
 vemodig [ve'mo'Oi] *a* грустный, унылый
 vemodighed [ve'mo'Oihe'd] *-en см. vemod*
 vemodsfuld ['ve:mods, ful'] *a см. vemodig*
 ven [ven] *-nen* ['ven'on], *-ner* ['ven'aj] друг, приятель; være gode — ner med ngn быть хорошими друзьями, быть в дружбе с кем-л.; min — ! дорогой друг!; lille ~1 дружок!
 vende² ['veno] 1. *vt* 1) поворачивать; переворачивать; — ryggen til ngn, — ngn ryggen повернуться (сов.) спиной к кому-л. (тж. перен.); — alt til det bedste повернуть (сов.) всё к лучшему 2) вывёртывать; ~ lommeerne вывернуть (сов.) карманы 3) перелицовывать, лицевать 2. *vi* !) поворачивать, повернуть (сов.) 2) быть направленным, выходить сз ~ hjem вернуться (сов.) [возвратиться (сов.)] (домой); — op og ned på ngt перевернуть (сов.) что-л. вверх дном (тж. перен.); bunden af tøndden ~г opad бочка лежит вверх дном; — tilbage повернуть (сов.) обратно, вернуться (сов.) / værelset —г ud til gaden комната выходит окнами на улицу — botten начинать всё сначала; hvordan man så —г og drejer как ни верти; — det døde øre til не обращать внимания, не слушать; — sig 1) обращаться; jeg ved ikke hvor jeg skal — mig hen я не знаю, куда обратиться 2) поворачиваться, оборачиваться 3) перевернуться (сов.), измениться (сов.) о — sig от а) поворачиваться; б) оборачиваться, оглядываться <> bladet har vendt sig дело приняло другой оборот; det —г sig i mig это приводит меня в ярость
 vendeyhals ['vena, hal's] *-en, -e* вертешейка (птица); — kreds [-, kre's] *-en, -e геогр.* тропик; — kåbe [-, кэ:Бэ] *-n разг.* человек, легко меняющий свои убеждения, «хамелеон», приспособленец; — punkt [-, rog't] *-et, -er* поворотный пункт
 vender ['ven'doj] *-en, = (-e), б. ч. pi* *уст.* венды
 vending ['vener] *-en, -er* 1) поворот; foretage en — til højre повернуть (сов.) направо 2) оборот, направление (мыслей, раз-

говора); give samtalen en anden — дать {сов.} беседе другое направление 3) течение (событий, болезни); tage en uheldig [gunstig] — принять (сов.) дурной [благоприятный] оборот 4) прогулка, короткая поездка; gå en — пройтись (сов.) немного, совершить (сов.) небольшую прогулку 5) лингв. выражение, оборот речи; stående — устойчивое словосочетание <> han er hurtig i — en он лёгок на подъём; i en snæver — в тяжёлую минуту
 vene fve;no] -n, -г анат. вена
 vene||betændelse ['ve:nobe,ten'olso] -n мед. воспаление вены, флебит; — blod [-,blo'd] •et венозная кровь
 venerabel [veno'ra'bal] a почтенный, почитаемый
 venerisk [ve'ne'risk] a венерический (о болезни)
 venerolog [venoro'lo'y] -en, -er венеролог
 venetianer [venoti'vna:j] -en, -e венецианец
 venetiansk [venati'a'nsk], veneziansk [venosi'a'nsk] a венецианский
 veninde [ven'eno] -n, -г подруга, приятельница
 venlig ['venli] a любезный, приветливый, благожелательный; vær så — l будьте любезны!, пожалуйста!; publikken anmodes ~st om at... просьба к публике..., публику просят...
 venlighed ['venlihe'd] 1) -en любезность, приветливость, благожелательность 2) -en, -er любезность, одолжение
 venligsindet ['venli,senou] a благосклонный, благожелательный
 venne||hilsen ['veno,helson] -en, -er дружеский привет; — kreds [-,kre's] -en, -e, — lag [-,la Y] = круг друзей
 venneløs ['venolø's] a не имеющий друзей, одинокий
 vennesæl ['veno,se'l] a приветливый, дружелюбный, любезный
 vennetjeneste ['veno,tje;nosdo] -n, -г дружеская услуга
 venskab ['vensga'p] -et, -er дружба, дружеские отношения; føle [nære] — for ngn питать дружеские чувства к кому-л. О lige for lige, når — skal holdes = платить той же монетой
 venskabelig [ven'sga'boli] a дружественный, дружеский
 venskabelighed [ven'sga'bolihe'd] -en дружественность
 venskabs||bevis ['vensgabsbe,vi's] -et, -er доказательство дружбы; — by [-,by'J] -en, •e гброд-побратим; — forhold [-JojhoT]: stå i — forhold til ngn быть в дружбе с кем-либо; — match [-,matj] -en, -e товарищеский матч, товарищеская встреча (по футболу и т. п.)
 venstre I ['vensdro] (et) венстре (аграрная партия в Дании)
 venstre II ['vensdro] 1. a inv левый (тж. перен.); — hånd левая рука; — ot! налево! (команда); på — hånd по левую руку, с левой стороны О ægteskab til — hånd морганатический брак 2. adv налево; til — налево; til — for... налево от...; holde til

. держаться левой стороны; yderst til — на крайнем левом фланге
 venstreavis ['vensdroa,vi's] -en, -er, venstreblad ['vensdro,blad] -et, -e орган партии венстре
 venstrehåndet ['vensdro,honэй] a пользующийся левой рукой, левша
 venstrekørsel ['vensdro,køjsol] -en левостороннее движение транспорта
 venstreilmænd ['vensdro,man'] -en, -mænd член партии венстре; — ministeri [um [-mini,sde'riom] -et, -er правительство партии венстре
 venstreorienteret ['vensdroorien,te'jod] a левый, придерживающийся левых взглядов
 venstresving ['vensdro,sv'er'] -et, = левый поворот
 vente I f'vendo]: i — ожидать, быть в перспективе; der er ingen forbedring i — никакого улучшения ждать нельзя; der er store begivenheder i — следует ждать больших событий
 vente II ['vendo] vt, vi (på ngn, ngt) ждать (кого-л., чего-л.); maden —г обед готов; det var hvad jeg —de этого я как раз и ждала; som man kunne — как и следовало ожидать; det kan De — længe på! ирон. этого вы не дожждётесь!; du kan — dig! ну, подожди же! <> kan du — kan du blive konge af Sverige погов. ^ терпенье и труд всё перетрут; — sig быть в положении, ждать ребёнка
 ventekjole ['vendo,kljorlo] -n, -г платье для беременной женщины
 ventelig l'venddli] a предположительный, вероятный
 venteliste ['vendo,lesda] -n, -г: stå på ~ быть на очереди; — penge [-,per)o] pi две трети заработной платы, выплачиваемые служащему, должность которого упразднена, пока он не найдёт другой работы; выходное пособие; — sal [-,sa4] -en, -в зал ожидания; — stilling l-,sdelen] -en, -er выжидательная позиция; — tid Kti'o] -en i) время ожидания 2) простой (машины); — værelse [-,ve:jalso] -t, -г приёмная
 ventil [ven'ti'l] -en, -er мех. клапан, вентиль
 ventilation [ventila'/o'n] -en, -er вентиляция
 ventilationsanlæg [ventila'/ons,anls'k] -get, = вентиляционная установка
 ventilator [venti'lætoj] -en, -er [...la'to:-J3j] вентилятор
 ventilere¹ [venti'le'JO] vt проветривать, вентилировать
 ventilhus [ven'ti;l,hu's] -et, -e клапанная коробка противогаса
 Venus ['ve.nus] миф., астр. Венера
 ven u sil bælte ['ve:nus,bældo] -t зоол. ненирин пояс; — hår [-,ho'j] -et бот. адиантум, венерин волос; — vogn l-,voy'n] -en бот. аконит аптечный
 venøs [ve'nø's] a венозный
 veranda [ve'ran da] -en, -er веранда
 verbal [vsj'ba'l] a 1) устный, словесный 2) грам. глагольный, отглагольный
 verbal iibøjning [vsj'ba;l,bDjner] -en, -er грам. спряжение глаголов; — injurie

[-enju'ria] -n, -г оскорбление словами; — nole [-,no:da] -n, -г *dun.* вербальная нота; — substantiv [-,subsdanti'v] -et, -er *ерам*, отглагольное существительное

verb|um ['vejbm] -et, -er *грам.* глагол; intransitivt [transitivt] — непереходный [переходный] глагол; reflektivt — возвратный глагол; regelmæssigt — правильный глагол; stærkt [svagt] — сильный [слабый] глагол

verden ['vejdon] -en, -er 1) мир, свет, вселенная; komme til — появиться (*сов.*) на свет; bringe til — произвести (*сов.*) на свет, создать (*сов.*); lille ~ микрокосм, микромир; så længe ~ har stået испокон пека 2) жизнь (*человека*); det er —s gang такова жизнь; komme frem i — добиться (*сов.*) какбго-л. положения 3) часть света; den gamle — Старый свет (*Европа, Азия и Африка*); den nye — Новый свет (*Америка и Австралия*) **O** bringe ud af — а) устранять, искоренять; б) избавляться; lad os få den sag ud af —! с этим делом покончено!; ikke for alt i — ни за что на свете; han bestiller ingen —s ting *разг.* он гоняет лодыря

verdens|akse ['vejdan, agsa] -n земная ось; — alt [-,al't] -et вселенная; — anskuelse [-,ansgu'alsa] -n, -г мировоззрение; — begivenhed [-be,gi'vanhe'd] -en, -er мировое событие, событие мирового значения; — berømmelse [-be,r6m'slsa] -n мировое [всемирное] признание; мировая известность [слава]

verdensberømt ['vejdansbcrom't] *a* всемирно известный

verdens|berømtthed ['vejdansbe,r6m'dhe'd] -en *см.* verdensberømmelse; — borger Кбожуај] -en, -e 1) космополит 2) гражданин мира; — by [-,by*] -en, -er крупный город мира, город мирового значения; — dame [-,da:maj] -n, -г светская дама; — del [-,de l] -en, -e часть света, континент; — erfaring [-ejja'reg] -en жизненный бпыт

verdensfjern ['vejdon, fjei'n] *a* далёкий от жизни; не от мира сего

Verdensforbund [vejdon, fojbon¹]: Det Faglige, — Всемирная федерация профсоюзов; Kvindernes Demokratiske ~ Международная демократическая федерация женщин; Demokratisk Ungdoms — Всемирная федерация демократической молодёжи

verdensformat ['vejdanfsc^ma't] -et: en sanger i — певец с мировым именем; — fred [-,fre5] -en мир во всём мире

Verden sfredsraadet ['vejdanfreds,ro'dat] *inv* Всемирный совет мира

verdens|handel ['vejdan, han'al] -en мировая [международная] торговля; — hav [-,hQy] -et, -e океан; — herredømme [-,hejajdoma] -/ мировое господство; — historie [-hi,sdo'ria] -n всемирная история

verdenshistorisk ['vejdanshi,sdo'risk] *a* всемирно-исторический

verdenshjørne ['vejdansojna] -г, verdenskant ['vejdan, kan't] -en, -er страна света

verdensklog ['vejdan^lo'y] *a* умудрённый житейским опытом

verdens Uklogskab ['vejdan^klo'ysga'pl] -en жизненный опыт; ^kongres [-kongres] -sen, -ser всемирный конгресс; ~ kort [-,kojt] -et, = карта мира; — krig [-,kri'y] -en, -e мировая война; — krise [-,kri:s9] -n, -г эк. мировой кризис; — mand [-,man'] -en, -mænd светский человек; — marked [-,maJgau] -et, -er эк. мировой рынок; — mester T-,mesdoj] -eren, -re чемпион мира; ^mesterskab I-,mesdajsga'p] -et, -er *спорт*, первенство мира

verdensomfattende ('vejdan, omfadana] *a* всемирный, мировой

verdensomsejling ['vejdan, omsgjleg] -en, -er кругосветное плавание

verden som spændende ['vejdon.omsben'ana] *a см.* verdensomfattende

verdens ([omvæltning ['vejdon, omverden]) -en мировая революция; ^politik [-poli,tik] -ken международная политика; — postforening [-,posdfoje'neg] -en международная почтовая конвенция; — proletariat [-prolatari,a'to6] *inv* международный пролетариат; — rekord [-re,kojt] -en, -er мировой рекорд

verdensrekordholder ['vejdanre,kojdliD-laj] -en, -er рекордсмен мира

verdens|revolution ['vejdanrevolu,/o'n] -en мировая революция; — rum [-,rom'] -mel мировое пространство, вселенная, космос; — ry [-,ry'] -et мировая слава, всемирная известность; — situation [-situa, /o'п] -en международное положение;

— sprog [-,sbro'7] -et, = основной язык, язык международного значения; ~stad [-,sda5] -en *см.* verdensby; — stævne [-,sd\$u-pæ] -n, -r 1) международные соревнования 2) международная встреча [конференция]; — system [-sy,sde'm] -et система мироздания; — træthed [-,tredhe'6] -en пресыщенность, усталость от жизни; — udstilling [-,udsdereg] -en, -er всемирная выставка

verdslig ['vejdsli] *a* светский; мирской; житейский

verds|liggøre³ ['vejdsli,goja] *vt церк.* секуляризовать

verfe ['vejfa] *vt*: — ud выгнать (*сов.*), вышвырнуть (*сов.*)

verificere¹ [verifi'se'jo] *vt* 1) заверять 2) свидетельствовать, подтверждать

verifikation [verifika'/o'n] -en, -er 1) проверка, констатация 2) заверка, свидетельство

veritabel [veri'ta'bal] *a* настоящий, истинный; подлинный

vermouth -en, =, vermut ['vejmut] -len, = вермут

veronal [vero'naM] -en (-et) веронал (*снотворное*)

Veronika ['veronika] -en, -er *бот.* вероника аптечная

verpe¹ ['vejba] 1. *vi, vt* класть яйца, нестись 2. *vt* швырять, бросать

vers [vejs] -et, = стих, строфа; стихи; på — в стихах; frie ~ свободный [белый] стих ◊ han synger på det sidste — ^ его песенка спета

vers|art ['vejs,aj't] -en, -er размер стиха; — bygning [-,bygneg] -en, -er стихосложение

verse||fod ['vejso,fo'6] -en, -fødder *лут.*
стопа; —form [-Jfoj'm] -en, -er стихотвор-
ная форма; —mager [-,ma'ya] -en, -e риф-
моплёт, стихоплёт; —mål [-,гпэ'1] -et, =
размер стиха
versere¹ [vsj'se'jo] *vi* циркулировать,
быть в обращении, ходить О sagen —г for
retten дело подлежит рассмотрению в суде
versfod ['vsjsjo'd] -en, -fødder *см.* ver-
sefod
version [vej'/o'n] -en, -er версия, ва-
риант
verst [vsjst] -en, -er верста
vertikal [vejti'ka'l] *a* вертикальный, от-
весный
verve [ˈvɛsvɔ] -n живость, оживление;
воодушевление; вдохновение
veråb ['ve'ro'p] -et, = вопль, плач
vest I [vsst] -en, -e жилет, жилетка
vest II [vest] 1) запад; fra — с запада;
i - на запад; на западе; mod — к западу,
на запад 2) (et) запад (*местность*), det
vilde — «дикий запад» (*о западной части*
Северной Америки) når man spørger i
øst svarer han i — *погов.* ^ ему про Фому,
а он про Ерёму; он отвечает невпопад
vest III l'vest] *adv* западнее; Sjælland
ligger — for Skåne Зеландия расположена
[Шеллан расположен] к западу от Сконе
vestblok ['vʌsd,blo:k] -ken западный блок,
западные державы
vestdansk ['vesd,dan'skj] *a* ютландский
(*о диалекте*)
vestefter ['vesd,efdoj] *adv* (по направле-
нию) к западу, на запад
vestelomme ('vssdo,lomo] -л, -г жилет-
ный карман
vesten I ['vesdan] (et) *см.* vest II
vesten II ['vesdon] *adv* западнее
vestenvind ['vesdon,ven'] -en вест, за-
падный ветер
western ['vesdajn] (en) ковбойский фильм,
вестерн
vesteuropæisk ['vesdoyro,pe4sk] *a* запад-
ноевропейский
vestfor ['vesd,foj] *adv* западнее, к за-
паду
vestfra ['vesd,fra] *adv* с запада
vestgående ['vesd,go'ano] *a* идущий на
запад
vestibule [vesdi'by:lo] -n, -g вестибюль,
передняя
vestibulær [vesdibu'le'j] *a* анат. вестибу-
лярный
vestlig ['vssdli] *a* западный
vestmagterne ['vesd,magdojno] *pi* за-
падные державы
vestnordisk I ['vesd.nojdisk] *лингв.* ис-
ландский, фарерский и норвежский языки
vestnordisk II ['vesd,nojdisk] *a* западно-
скандинавский
vestpå ['vesd,po') *adv* на запад, к западу
vestre ['vesdro] *a* западный
veteran [veda'ra'n] -en, -er ветеран
veterinær I [vedori'ne'j] -en, -er ветери-
нар, ветеринарный врач
veterinær II [vedori'ne'j] *a* ветеринарный
veterinærliskole [vedori'ne:j,sgo:lo] -n, -r
ветеринарная школа; —videnskab [vi-
den'sga'p] -en ветеринария

veto ['ve:to] -et, -er вето, запрещение;
nedlægge — наложить вето
whisky ['visgi] -en, -er виски
whiskysjus [ˈvisgi,ˌfus] -sen, -ser виски
с содовой
vi [vi] *pron pers* мы; vi var fem нас было
пятеро
via [via] *præp* через
viadukt [ˈviaˌdo:kt] -en, -er виадук; пу-
тепровод
vibe ['vi:bo] -n, -g чибис (*птица*)
vibration [vibra'j'o'n] -en, -er вибрация
vibrete¹ [vi'bre'jo] *vi* вибрировать, коле-
баться, дрожать
vicej|admiral l'vi:soadmi,ra4] -en, -er ви-
це-адмирал; —formand [-Дэлтап'] -en,
-mænd заместитель председателя; —konsul
[-,konsu'l] -en, -er вице-консул; -præsi-
dent [-prssi,den'tl] -en, -er вице-президент
vice versa ['visa'vejsa] *adv* наоборот
vicevært ['v:isa,vejt] -en, -er управляю-
щий домом
victoria regia [vig'to'ria're'gia] -en *бот.*
виктория-регия
vid I [vi5] -det ['vid'at] 1) остроумие
2) ум, рассудок; gå fra — og sans потерять
(*сов.*) голову; рехнуться (*сов.*); være fra —
og sans быть без ума (*от чего-л.*), поте-
рять (*сов.*) голову
vid II [vi'(d)] (-t [vit], -ej l'vLda) 1. *a*
широкий, просторный; обширный; далё-
кий; en — udsigt широкая перспектива
(*тж. перен.*) О ude i den — e verden на бе-
лом свете 2. (-t) *adv* широко, далеко О
— t og bredt вдоль и поперёк, повсюду; det
går for — t! это уж слишком!; så — t jeg ved
насколько мне известно
vidde ['vi:do] -n, -r 1) широта, ширина
2) даль, простор
vide³ I ['virdo] *vt* знать; så vidt jeg ved
насколько мне известно; som man ved как
известно; det er ikke godt at — никто
не знает, неизвестно, кто знает; jeg gad —
я бы хотел знать; få ngt at — узнать (*сов.*)
что-л.; lade ngn ngt ~ уведомить (*сов.*)
кого-л. о чём-л., сообщить (*сов.*) кому-л.
что-л. <> man vil — at... говорят, что...;
— sig sikker чувствовать себя в безопас-
ности
vide¹ II l'vLda] *vt:* — ngt ud растягивать,
расширять что-л.
videbegær ['vi:babe,ge'j] -et *см.* vide-
begærlighed
videbegærlig ['vKdobe^s'jli] *a* любозна-
тельный, стремящийся к знаниям
* videbegærlighed ['vudabçgs'jlihe'å] -en
любопытность, жажда знаний
viden ['vi:bon] (en) знание, познание
vidende I ['vi:Xmo] (et) знание, осве-
домлённость; med mit с моего ведома;
mod bedre — заведомо зная, умышленно;
med — og vilje а) сознательно, доброволь-
но; б) намеренно; в) с (*чьего-л.*) ведома и
согласия; efter bedste — добросовестно
vidende II ['vi:dono] *a* знающий, сведущий
videnskab ['vi (O)uansga'p] -en, -er 1)
наука; знание 2) отрасль науки; eksakte
— er точные науки; de humanistiske — сг гу-
манитарные науки; anvendt — прикладная
наука 3) учебная дисциплина, предмет

videnskabelig [vidan'sga'bdli] *a* научный; учёный

videnskabs||akademi ['vi:dansgabsakada-,mi'] *-et, -er* академия наук; —gren Kgre'n] *-en, -e* отрасль науки; —mand [-,man'j] *-en, -mænd* научный работник, учёный; —samfund [-,samfon*] *-et, =, -selskab [-,sels-ga'p]* *-et, -er* научное общество

video* ['vidao*] *в сложных словах* телевизионный; видео*

videobåndoptager ['vidoo^onobta* (YO)] *-en, -e* видеофон

videre I'vi(:)ojo] 1. *a* 1) более широкий; *i* — betydning в широком смысле слова 2) дальнейший 2. *adv* дальше, далее; ещё ◊ intet —? больше ничего?; *og så* — и так далее; indtil — пока; uden — прямо, без церемоний; læse — продолжать учёбу (по окончании школы; обычно в высшем учебном заведении и у)

viderebefordre¹ ['viuo-iobejoj'dre] *vt* посылать [отправлять] дальше

viderebefordring ['viåojobejoj'drer] *-en, -er, videreforsendelse* ['vidojfoj,sen'olsoj] *-n, -g* дальнейшая пересылка [отправка]

videreføre² I'vi69J9,fø'jo] *vt* продолжать

videregive⁴ ['viuoJ9,gr(vo)] *vt* передавать дальше

viderekommen ['vi6oj9,kom'on] *a* успевающий, продвинутый

videresalg [vi6oj3,saI'v] *-et* перепродажа

videresælge³ ['viuoJO^eTyo] *vt* перепродавать

videreuddannelse ['viuoJO,ubdanolso] *-n* продолжение образования, повышение квалификации

viderva*rdighed [vi6oj'vej'dihe'd] *-en, -er* неприятность, беспокойство, досада

wide-screen ['vgjd,sgri:n] *inv* кино широкий экран

vidje [vidja] *-n, ~r* ивовая лоза

vidje||fletning ['vidjo,fledneg] *-en, -er* плетение из прутьев; —kurv [-,koj'v] *-en, -e* плетёная корзина; —pil [-,pi'l] *-en, -e* бот. ива пепельная

vidne I ['viåno] *-t, -r* 1) свидетель, очевидец; føre —г выставлять свидетелей; kalde [tage] til — вызвать (сов.) в качестве свидетеля; være — til *ngt* быть свидетелем [очевидцем] чего-л. 2) свидетельство; bære — *om* *ngt* давать показания о чём-л.

vidne¹ II ['viuno] *vi* 1) давать показания; — for [imod] *ngt* выступать свидетелем в пользу [против] чего-л. 2) (om *ngt*) свидетельствовать (о чём-л.)

vidne||afhøring ['viåno^hø'rerj] *-en* допрос свидетелей; —ansvar [-,ansva'j] *-et* ответственность свидетеля, ответственность за ложные показания

vidnefast ['vi6no,fast] *a* подтверждённый свидетельскими показаниями

vidneforklaring ['vi6nofoj,kla'reo] *-en, -er* свидетельское показание

vidnesbyrd ['vi6nos,byj't] *-et, =* 1) свидетельство, удостоверение; jeg kan give ham et **godt** — я могу дать о нём хороший отзыв 2) *юр.* (свидетельское) показание; aflægge falsk — давать ложные показания

vidneHstævning ['viåno,sdʃuneo] *-en* вы-

ставление свидетелей; —udsagn [-,udsay'n] *-et, =* свидетельское показание

vidskræmt ['vid,sgrem't] *a* перепуганный до смерти

vidst [vest] *part II om* vide I

vidste ['vesdo] *itnpf om* vide I

vidsyn ['vid,sy'n] *-et* дальновидность, прозорливость; широта взглядов

vidt [vit] *adv* далеко; det går for ^ это уж слишком; это заходит слишком далеко; for så — в известной степени, в этом отношении; så — насколько, поскольку

vidt Ubefaren ['vidbe,fa'jon] *a* см. vidtberejst; —bekendt [-be,ken4] *a* широко известный; —berejst [-be,raj'st] *a* много путешествовавший, бывалый; —forgrenet [-foj^gre'noå] *a* разветвлённый; —gående j^go'ono] *a* далеко простирающийся, обширный, пространный; далеко идущий

vidtløftig ['vid,løfdi] *a* 1) пространный; многоречивый 2) легкомысленный, ветреный

vidtløftighed ['vidJøfdihe'd] *-en* 1) пространность; многоречивость 2) легкомыслие, ветреность

vidt||omfattende ['vid,omfadono] *a* широкий, всесторонний; —rækkende [-,regona] *o* 1) обширный 2) далеко идущий; —skuende [-,sgu'ono] *a* дальновидный; —strakt [-,sdragt] *a* обширный; —svævende [-,sve*vo] *a* широкий, имеющий широкий размах; далеко идущий (о планах); —udstrakt [-,udsdragt] *a* далеко простирающийся, обширный

vidunder ['viu^on'oj] *-et, -s* диво, чудо

vidunderHbarn ['viuonoj,baj'n] *-et, -børn* вундеркинд, феноменальный ребёнок; —land [-Jan*] *-et* страна чудес (в сказках)

vidunderlig [viS'on'ojli] *a* чудесный, удивительный

vidåben ['viå^'bon] *a* широко открытый; døren stod — дверь была открыта настежь vie¹ ['vis,vi*] *vt* 1) венчать 2) посвящать (в сан); освящать 3) посвящать; —sit liv til *ngn, ngt* посвятить (сов.) свою жизнь кому-л., чему-л.

vielse ['vi'slsa] *-n, -g* венчание; forrette en — повенчать (сов.) (кого-л.). совершить (сов.) обряд венчания

vielses||attest ['violsosa,test] *-en, -er* свидетельство о браке; —ring [-jeg'] *-en, -e* обручальное кольцо

wiener||brød ['vi:noj,brø'6] *-et, =* булочка (особый сорт кондитерских изделий); —pølse [-,pølsol] *-n, -g* сосиска; ~schnitz|el [-,snidsal] *-(e)len, -ler* шницель по-венски wiensk ['vi'nsk] *a* венский

vietnamer ['vjednamaj], vietnameser [vjedna'me'saj] *-en, -e* вьетнамец

vietnam(es)erinde [vjednam (os)oj'eno] *-n, -g* вьетнамка

vietnamsk ['vjedna'msk], vietnamesisk [vjedna'me'sisk] *a* вьетнамский

vievand ['vio,van'] *-et* *рел.* святая вода

vift [veft] *-et, =* знак (рукой) O jeg var lige et lille — inde hos naboen я на минутку забежал к соседу; være på —en кутить, веселиться

vifte¹ I fvefda] *-l, -g* веер, опахало
vifte¹ II fvefda] 1. *vi* 1) развеиваться

2) махать; — med hånden махать рукой; — med halen вилять хвостом 3) пылать, мерцать (о пламени) 2. vt обмахивать (веером); — sig обмахиваться (веером)

viftdannet ['vefda,danad], vifteformet ['vefdojojmod] a веерообразный

viftepalmе ['vefdd,palma] -л, -гбот. веерная пальма, латания

vig⁴ [vi'vi -en, -e залив, бухта

vige⁴ l'virya] vi, vt 1) отступать, пятиться 2) отходить в сторону, уступать, давать дорогу; — af vejen отойти (сов.) с дороги; — til side посторониться (сов.); — sin plads уступить (сов.) место 3) уклоняться (от ответа) 4) отклоняться, отходить в сторону (о дороге) 5) уходить вдаль, рассеиваться (о тумане и т. п.); mørket — г мрак рассеивается 6) отказаться (сов.) (от должности, поста, прав) o hendes blik veg ikke fra ham она не спускала с него глаз; vig bort I сгинь!; vig fra mig! прочь с глаз моих!

vigespor ['vi:va,sbo'j] -et⁹ = ж.-д. разъезд vignabønne (viyna,bono] -л, -г бот. вигна, коровий горох

vignet¹ [vin'jet] -ten, -ter виньетка

vigte sig l'vegda sgi] важничать; — sig af [med, over] ngt хвастаться [кичиться] чем-л.

vigtig ['vegdi] a важный, значительный, веский; gøre sig ~ важничать; spille ~ хвастаться, много воображать о себе

vigtighed ('vegdihe'd] -en 1) важность, значимость, вес 2) важничанье

vigtigimager ['vegdi,ta'уэл] -en, -e тщеславный человек, хвастун; — magen [-та-уэ,гГ] -et тщеславие, надменность; напускная важность; — per f-,pe:j] (en), pi -er см. vigtigmager

vigør [vi'go:] -en: være i fuld — быть в расцвете сил, быть в хорошей форме

viis [vi's] (pi vise) a мудрый

vikar [vi'ka'j] -en, -er 1) учитель [врач], заменяющий коллегу; замена 2) церк. викарый

vikariat [vikari'a't] -et, -er временное исполнение обязанностей (обычно учителя)

vikariere¹ [vikari'e'jo] vi (for ngn) замещать (кого-л.)

vikings ['vikerj] -en, -er 1) уст. викинг 2) сморж» (о человеке, купающемся круглый год)

vikinge||ski b I'viker]8,sgip] -et, -e уст. струг, корабль викингов; — tog [-,to'y], -togt [-,togt] -et уст. набег [поход] викингов

vikke ['vege] -n, -g бот. вика

vikkefoder ['vegojo¹ (50)j] -et вика (корм)

vikle¹ ['veglo] vt 1) обматывать, наматывать; заворачивать 2) свёртывать, скручивать O — ind a) завернуть (сов.) что-л.; б) впутать (сов.) во что-л.; — op наматывать; — sammen свернуть (сов.); — ud размотать (сов.); развернуть (сов.); — sig: — sig ind впутаться (сов.), влипнуть (сов.); ~ sig ud выпутаться (сов.)

vikler l'vegloj] -en, -e 1) обмотчик катушек (в электропромышленности) 2) бот. бабочка-листовертка

viklers ['vegldjs] pi обмотки (на ногах)

vikse¹ l'vegso] vt: — sit overskæg подкручивать усы

viktualiehandler [vigtu'a*lia,han4aj] -en, -e торговец съестными припасами

viktualier [vigtu'a'lio] pi съестные припасы

vil [vel] præс om ville

vild [viTJ a 1) дикий; — e dyr [planter] дикие животные [растения] 2) бурный; буйный, необузданный, неистовый, бешеный; føre et — t liv вести беспутную жизнь 3) необитаемый (о местности) 4) невозделанный (о земле) fare - a) заблудиться (сов.); б) перен. заблуждаться; lede ngn — вводить кого-л. в заблуждение; han er helt — efter hende он с ума сходит по ней; være helt — med musik помешаться (сов.)-на музыке

vildand ['vil,an¹] -en, -ænder дикая утка

vilddyr ['vil,dy'j] -et, = хищник; дикий зверь (тж. перен.)

vildelse ['vilaiso] -n, -g бред; tale i — бредить

vildfarelse ['vil,fa'jolso] -л, -g заблуждение; ошибка, непонимание

vildfaren ['vil,fa'Jan], vildfarende ['vil,fa'jdna] a блуждающий; заблудившийся; сбившийся с пути (тж. перен.)

vildfremmed ['vil,fremad l a совершенно чужой

vildføre² ['vil,fø'ja] vt вводить в заблуждение, обманывать

vildgås l'vil,go's] -en, -gæs дикий гусь

vildhed fvilhe'd] -en дикость

vildkat ['vil,kat] -ten, -te 1) дикая кошка 2) непоседа, сорванец, сорвиголова (тж. о девочке)

vildlede¹ ['vilje'da] vt сбивать с толку» вводить в заблуждение; дезориентировать vildledelse ['vil,le'bolso] -л заблуждение; дезориентация

vildledelsessignal ['villeQelsossi (y),па'Ц -et, -er ложный сигнал

vild|mand ['vil,man'] -en, -mænd 1) дикарь 2) разг. обман; det var en —, du førte mig på ты меня одурачил; ~ mark [-,majkj -en, -er пустынная [дикая] местность

vildnis ['vilnis] -set, = (-ser) 1) дикая [глухая] местность 2) густые заросли O et — af forsøg på at forklare sammenhængen неоднократные попытки объяснить, в чём дело

vildrede ['vil,re:ba] (et) путаница, беспорядок; замешательство; være i — med ngt сомневаться в чём-л.

vildskab l'vilsga'p] -en, -er 1) дикость 2) бессмысленность, глупость

vildso ['vil,so¹] -en, -søer самка кабана, дикая свинья

vildsom ['vilsom] a дикий

vildspor ['vil,sbo'j] -et, = ложный путь; være på — a) блуждать; б) перен. заблуждаться; bringe [føre] ngn på — направить (сов.) кого-л. по ложному пути

vildsvin ['vil,svi'n] -et, = кабан, вепрь

vildt [viTt] -et дичь; løbende ~ a) пушной зверь; б) наземная дичь (зайцы и т. п.); vi skal have — til middag на обед у нас будет дичь

vildt||fredning ['vild,fredneg] -en охрана

дичи; —fælde [-, [r'ɛ] -n, -г капкан; волчья яма; —handel [-, han'ol] -en торговля дичью

vildtrig [/vild.ri'y] **a** богатый дичью [зверем]

vildtHspor I'vild,sbo*j] -et, — след зверя; —tyv I-, ty'v] -en, -с браконьер; —tyveri [-tyvo,ri*] -et браконьерство

vildtvoksende ['vild,vogsono] **a** дикорастущий

wildwestfilm]['vilvest,fil'm] -en, — (s) вестерн

vildvin ['vil,vi'n] -en дикий виноград
vildvoksende ['vil,vogsonol **a** см. vildtvoksende

vilje I'viljol -n, -г воля; желание; få sin — добиться (сов.) своего; sætte sin ~ igennem сделать (сов.) по-своему; god — добрая воля; af egen fri — по доброй воле; gøre ngt med — сделать (сов.) что-л. намеренно [нарочно]; mod sin — против своей воли; den sidste — завещание, последняя воля; det skete uden lians vidende eller — это произошло без его ведома

viljefast ['viljefast] **a** решительный, волевой, упорный

viljefasthed ['vilja,fasdhe'5] -en решительность, твёрдость воли

viljekraft ['viljo,kraft] -en сила воли
viljeløs ['viljalø's] **a** безвольный, слабобольный

viljeløshcd ['viljoløshe*0] -en безволие, слабоволие

viljestyrke ['viljo.sdyjgo] -n см. viljekraft

vilje||stærk ['vilj9,sdsjk] **a** волевой, энергичный; —svag I-, sva'y] **a** слабобольный, слабохарактерный

viljesytring ['viljos,ydrer]] -en волеизъявление

vilkår ['vil,ko'j] -et, = 1) условие; foreskrive ngn — ставить условие кому-л.; på det — при услбвии 2) обстоятельство; ikke på — ни при каких обстоятельствах, ни за что

vilkårlig [vil'ko'jlij] **a** 1) произвольный, самовольный 2) условный

vilkårlighed [vii'ko'jlihe'd] -en 1) произвол, произвольность 2) случайность, стечение обстоятельств

villa I'vila] -en, -er вилла, дача

ville ['vilo, 'velo] I. mod 1) хотеть, желать, намереваться, собираться; uden at — не'желая; hvad vil De mig? что вы от меня хотите?; enten De vil eller sj хотите вы или не хотите; så meget De vil сколько вам угодно; han vil til Moskva он хочет поехать в Москву; han vil mig vel он хочет мне добра; ske, hvad der vil будь что будет; det må gå, som det vil пусть всё идёт своим чередом 2) **выражает различные модальные оттенки:** aviserne vil vide... газеты сообщают...; han vil selv have set det он утверждает, что сам это видел; vil De være så venlig будьте добры; det vil ikke sige noget это ничего не значит а — af med ngt хотеть отделаться от чего-л.; — af sted хотеть уехать; — frem стремиться вперёд; hvor vil du hen? куда ты хочешь пойти?; jeg ser, hvor De vil hen разг. я вижу вас

насквозь, я вижу, куда вы метите; han — med он хотел идти вместе (со мной); der vil meget til... нужно многое для того, чтобы...; jeg — til at gå ud я собирался выйти; han vil ikke du med pengene а) он скупится, он скуп; б) он не желает платить 2. **вспомогательный глагол** 1) **служит для образования будущего времени:** det vil snart vise sig это скоро выяснится; det vil koste mange penge это будет дорого стоить; det vil ikke hjælpe stort это делу не поможет; han vidste, at det — ske он знал, что это случится 2) **служит для образования сложной формы сослагательного наклонения:** jeg — ønske, at han var her я хотел бы, чтобы он был здесь; jeg — gøre det, hvis jeg kunne я сделал бы это, если бы мог

villet ['vilo, 'velod] part II om ville villig ['vili] 1. **a** услужливый; готовый (к чему-л.) 2. **adv** охотно

villighed ('vilihe'd] i) -en готовность, услужливость 2) -en, -er услуга

vilter ('vitdoi] **a** 1) буйный, непокорный 2) шаловливый

vimpliel I'vem'bol] - (e)len, -ler вымпел
vimre¹ ['vemra] **vi** вилять; дрожать

vims [vem's] **a** быстрый, расторопный, ловкий

vimse¹ ['vemso] **vi** суетиться, хлопотать
vin [vi'n] -en, -e 1) вино; sød og hed ~ десертное вино; tør — сухое вино 2) виноград, идущий на изготовление вина

vin||ank I er ['vi:n,ag'goj] -eret, -re винная бочка; —avl KquM] -en виноградарство; —avler [-,qyl3J] -en, -e виноградарь; —bakke I-,baga] -n, -г небольшой поднос (для рюмок); -bjerg [-,bje'jy] виноградник на склоне горы [холма]; —bær [-,bej] -ret смородина

vinca I'viriga] -en **бот.** барвинок малый

vind I [ven'I] 1) -en, -с ветер; —en har lagt sig ветер утих; —en har vendt sig ветер переменялся; dreje lige op i — мор. становиться против ветра; dreje til —en поворачиваться к ветру 2) **мед.** ветры (мн. ч.), газы (мн. ч.) <> god —I разг. желаю удачи!; have — i sejlene иметь успех; slå ngt hen i — og vejr оставить (сов.) что-л. без внимания; være i ~ en а) попасть (сов.) впросак; б) быть в беде; hun løber altid med halv — она никогда толком не раз узнает

vind II ['ven']: lægge — på ngt стараться, старательно заниматься чём-л.; приложить (сов.) старание к чему-л.

vind III ['ven'] **a** кривой, кривой

vind||bøjt|el ['vcn,bojdo] - (e)len, -ler легкомысленный человек, вертопрах; ~ drejning [-,drojner]] -en изменение направления ветра

vinde⁴ I ['vena] **vt** обвивать, наматывать; — tråd [garn] наматывать нитки а — en spand vand op fra brønden доставать [вытягивать] ведро воды из колодца

vinde⁴ II ['vena] I. **vt, vi** 1) выигрывать; достигать; добиваться; — et slag выиграть (сов.) сражение; ~ en sejr одержать (сов.) победу; — spillet одержать (сов.) верх; — bifald вызвать (сов.) аплодисменты имзть у:néx; — indpas добиться (сов.) до

ступа; — tid выиграть (сов.) время; — ngn for sin sag привлечь (сов.) кого-л. на свою сторону 2) спешить (о часах) • — frem (медленно) продвигаться; — frem til ngt а) добиваться чего-л.; б) достичь (сов.) чего-л.; — ind på ngn догонять кого-л.; — med успевать, не отставать 2. vi улучшаться, становиться лучше (о вине)

vindebro ['vena,bro'] -en, -er подъёмный мост

vindeltrappe ['ven'sl^trabo] -n, -г винтовая лестница

vindende ['venono] а 1) выигрышный 2) располагающий, обаятельный, чарующий

vinder ['venoj] -en, -e выигравший, победитель

vindesyg ['veno,sy'u] я алчный, жадный, корыстолюбивый

vind||fang ['ven,fag'] -et, = 1) архит. тамбур 2) снец. воздухозаборник; — fløj [-,floj'] -en, -e флюгер; — fælde [-,felo] -n, -г поваленное ветром дерево, бурелом; ~has [-,ha's] -en, -e см. vindbøjtel; — hastighed [-,hasdihe'd] -en скорость ветра; — hund [-,hun'] -en, -e левретка (порода собак)

vinding I ['vener)] -en 1) заработок, доход 2) выгрыш

vinding II ['vener)] -en, -er 1) извилина (в мозгу) 2) тех. нарезка (винта) 3) эл. виток

vindingskont|o ['vener)s,konto] -oen, -oeg (-i): vindings- og.tabskonto бухг. приход и расход

vind||jakke ['ven,jags] -n, -г штормовка, ветровая [непродуваемая] куртка; — kast [-,kast] -et, = см. vindstød; — mølle [-,møla] -n, -г ветряная мельница; — måler [-,тэ:лэд] -en, -e, — målesæt [-,mo:loset] -tet, = анемометр, ветромер

vindpisket ['ven,pesgod] а исхлестанный (иссечённый) ветром

vindlipose ['ven,rosə] -n, -г ae. конусный ветроуказатель; — pust [-,pust] -et дуновение ветра; — retning [-,redneg] -en, -er направление ветра; — rose [-,ro:so] -n, -r 1) мор. картушка \ (компас) 2) метео роза ветров

vindros|sel ['vi:n,dros9l] - (se)len, -ler зоол. дрозд белобровый

vindrue ['vi:n,dru:9] -n, -г виноград

vindrueklase ['vi:ndrua,klaso] -n, -г виноградная кисть [гроздь]

vind|side ['ven,si:do] -n наветренная сторона; — skærm [-,sgej'm] -en, -e авто ветровое [переднее] стекло

vindskæv ['ven,sge'v] а 1) косой, перекошенный 2) мат. ассиметричный 3) искривлённый (о дереве)

vind||spejl t'ven,sbaj4] -et, -e см. vindskærm; — stille [-,sdelo] -t штиль, затишье; безветрие; — stød [-,sdø6] -det, = порыв ветра; — styrke [-,sdyjgo] -n сила ветра; — tabel [-1a,BeГ] -len, -ler воен. таблица поправок на ветер

vind||tæt ['ven,tet] а ветронепроницаемый; воздухонепроницаемый; — tør [-,tdj] а 1) сушёный, вяленый 2) сухой, скучный (о человеке)

vindtørre' ['ven,tdja] vi сушить, вялить (на ветру)

vindu -et, -er, vindue ['vcndu] -r 1) окно, окошко; оконная рама; et trefags — трёхстворчатое окно 2) ав. фонарь 3) анат. отверстие <> smide pengene ud af -t = бросать деньги на ветер

vinduesj|fordybning ['vendusfoj,dy'bner)] -en, -er архит. амбразура, оконная ниша; ~glas [-,glas] -set оконное стекло; — karm [-,kaj'm] -en, -e подоконник; — kasse [-,kaso] -n, -г ящик для цветов; — kigger, — kikker [-,kigaj] -en, -e любопытный; человек, наблюдающий из окна за улицей; — krog [-,кгэ*у] -en, -в оконный крючок; — plads [-,plas] -en, -er место у окна (в вагоне и т. п.); — polerer [-,poje'-ioj], -rudser [-,pusoj] -en, -e 1) мойщик окон 2) авто стеклоочиститель, «дворник»; — rude [-,ru>5э] -n, -г оконное стекло; — skodde [-,sgo-bэ] -n, -г ставень; — udstilling Kudsdel'er)] -en, -er витрина; — visker [-,vesgoj] -en, -e авто стеклоочиститель, «дворник»; — åbning [-,э:Бпед] -en, -er оконный проём

vin Udyrker ['vi:n,dyjgoj] -en, -e см. vinavler; — dyrkning Kdyjgnerj] -en см. vinavl

vindæg ['ven,e'k] -get, = жировое яйцо, яйцо без зародыша, болтун

vind Højet ['ven,oi35] а раскосый, косоглазый; — åben [-,э:Бэп] а открытый ветрам

vin||eddike ['vi:n,ed'igo] -n винный уксус; — fad [-,fa'd] -et, -e винная бочка; — flaske [-,flasgo] -n, -г винная бутылка

wing [veg] -en, -er (-s) спорт, крайний нападающий

vinge ['verjaj] -л, -г 1) крыло 2) аз. несущая поверхность 3) pi оперение (мины) О stække ngns —г подрезать (сов.) кому-л. крылья; få luft under —гпе а) взлетать; б) перен. получить (сов.) стимул, получить (сов.) хорошую зарядку; brænde sine —г обжечь (сов.) крылья, сильно разочароваться (сов.)

vingeben ['verja,be'n] -et: tage ngn ved — et схватить (сов.) кого-л. за шиворот

vinge||fang ['verjajag'] -et размах крыльев; — flade [-,flado] -n ав. поверхность крыла; — frugt [-,frot] -en бот. крылатка; — klap [-,klap] -pet, = ав. элерон

vingeløs ['verjalø's] а бескрылый

vingeslag ['veg^sla'vl] -et, = взмах крыльев

vingestækket ['vego,sdego6] а с подрезанными крыльями

vingesvamp ['ver)a,svam*p] -en, -e лисичка (гриб)

vinget ['verjod] а крылатый, имеющий крылья

vin||glas ['vi:n,glas] -set, = рюмка, бокал; — gård [-,go'j] -en, -e виноградник; — handel [-,han'al] -en 1) торговля вином 2) винный магазин; — høst [-,høst] -en сбор винограда

vink [verj'k] -et, = 1) знак (рукой) 2) намёк; tydeligt — явный намёк; give ngn nogle praktiske — посоветовать (сов.) кому-либо что-л., дать (сов.) кому-л. практические указания

vinka ['vegga] *-en, -er* бот. барвинок малый
 vinkaraf|fel I'vi:nka,rafal] *-len, -ler* графин для вина
 vinke ['verjg9J *vi, vt* махать, кивать; •v ad [til] ngn кивнуть (сов.) кому-л. о — af a) отклонить (сов.); б) отсоветовать (сов.); в) дать (сов.) сигнал отправления
 vink|el ['verj'gal] *-(e)len, -ler* 1) угол; en ret [spids, stum] — прямой [острый, тупой] угол; søge i alle vinkler шарить по всем углам, искать повсюду 2) угольник O den er i — разг. (всё) в порядке
 vinkelHafstand rveggQ^QUsdan] *-en* угловое расстояние; —ben [-,be'n] *-et, = mat.* сторона угла; —hage [-,ha*y9] *-л, -г* 1) угольник 2) полигр. верстатка; —hastighed [-,hasdihe'6] *-en* физ. угловая скорость; —måler [-,тэ:1эл] *-en, -е* спец. бус-соль; угломер
 vinkelret ['veggal,ret] *a* 1) прямоугольный 2) угловой 3) *mat.* вертикальный
 vinkelskriver ['veggol,sgri:voj] *-en, -е* разг. крючоктвор
 vin||kender ['vfcn,kenaj] *-en, -е* знаток вин; —kort [-,kojt] *-et, =* карта вин; —kæld|er [-,keloj] *-eren, -(e)re* винный погреб; —køler [-,kø;loj] *-en, -е* ведёрко для льда (для охлаждения вина); —lus [-,lu's] *-en* зоол. филлоксера виноградная; —ranke [-,гаоб³] *-ti, -г* виноградная лоза; —rude [-,ги:дэ] *-n* бот. рута; —smager [-,smaoj] *•en, -е* дегустатор вин; —sprit [-,sbrit] *•ten* винный спирт; —sten [-,sde'n] *-en* винный камень; —stok [-,sdok] *-ken, -ke* виноградная лоза; —syre [-,sy:jo] *-n* винная кислота
 vint|er f'ven'doj] *-(e)ren, -re* зима; streng — суровая зима; om —en зимой; midt om —en среди зимы; i — этой зимой; til — на зиму; ~en over зимой, в течение зимы
 vinteri|af|len ['vendad,afdan] \-enen, *-(e)ner* зимний вечер; —asters [-,asdoJs] *-en, =* бот. хризантема; —bolig [-,bo:li] *-en, -er* зимняя квартира; —dag Kda'y] *-en, -е* зимний день; —dragt [-,dragt] *-en, -er* зимняя одежда; —dvale [-,dvalal] *-n* см. vintersøvn;j —frakke [-Jrago] *-n, -г* зимнее пальто
 vintergrøn ['vendoJ,gr6n*] *a* вечнозелёный
 vintergrønt ['vendoJ,gront] *(en), pi =* бот. плющ; барвинок
 vinter||gæk ['vend9J,gek] *-ken, -ker* подснежник; —halvår [-,halo'j] *-et, =* зимнее полугодие; —have [-,havo] *-n, -г* зимний сад; —havre [-,hquJo] *-n* озимый овёс; —hi [-,hi'] *-en, -er* (зимняя) берлога; —hvede [-,ve:6a] *-л* озимая пшеница; —idræt [idræt] *-ten* зимний спорт; зимние виды спорта
 vinterklædt ['vendoj^kle't] *a* одетый по-зимнему
 vinter||krig ['vendaj^kri'vl] *-en, -е* воен. боевые действия в зимних условиях; —kåbe j-,ko:ba] *-n, -г* шуба; —landskab [-,lansga'p] *-et* зимний ландшафт; —lege [-,laja] *pi* зимние спортивные соревнования; зимние олимпийские игры; —lejr [-,laj*] *-en, -е* зимовка

vinterlig ['vendajli] *a* зимний
 vinterHmåned ['vend9J,mo:n95] *-en, -er* зимний месяц; —nattergal [-,nad9Jga'l] *-en, -е* завирушка (*нмуца*); —olympiade [-olym-B,а5э] *-n, -г* зимние олимпийские игры; —solhverv [-,so:IVSJV] *-en* астр. зимнее солнцестояние; —sport [-,sbojt] *-en, см.* vinteridræt; —storm [-,sdoj'm] *-en, -е* буря; —sæd [-,ss'5] *-en* с.-х. озимь; —søvn KsQy'n] *-en* зимняя спячка; —tid [-ДГ5] *-en* зимнее время, зимняя пора, зима; —vej [vaj*] *-en: vise ngn* —vejen выпроводить (сов.) кого-л.; —vikke I-,veg9] *-л, -r* бот. вика озимая, вика мохнатая
 vintønde ['vi:n,tøna] *-л, -г* винная бочка
 vinyl [vi'ny'l] *-et* хим. винил
 vinånd ['vin.on'] *-en* винный спирт; алкоголь
 viol [vi'o'l] *-en, -er* фиалка
 viola [vi'ola] *-en, -er* муз. альт, альтовая виола
 violblå [vi'ol,blo'], violet [vio'let] *a* фиолетовый
 violin [vio'li'n] *-en, -er* скрипка O spille første — играть первую скрипку, играть главную роль; spille anden — быть на второстепенных ролях, быть на втором плане
 violin|ibue [vio'li:n,bu:9] *-л, -г* смычок; —bygger [-,byg9j] *-en, -е* скрипичный мастер
 violinist [violin'ist] *-en, -er* скрипач
 violin i nøgle [vio'l ln,пэПэ] *-n* муз. скрипичный ключ; —skole [-,sgo:l9] *-n, -г* класс скрипки; —spil [-,sbel] *-let* игра на скрипке; —spiller [-,sbel9j] *-en, -е* скрипач; —stol [-,sdo'l] *-en, -е* кобылка на скрипке; —streng [-,sdreg*] *-en, -е* скрипичная струна
 violoncel [violog'seT] *-len, -ler* виолончель
 violoncellist [violorjse'list] *-en, -er* виолончелист
 vippe I ['veba] *-n, -r* 1) качели 2) трамплин 3) журавль (*колодца*) 4) *pi* ресницы <> stå på —п находиться в неопределённом, положении
 vippe II ['veba] *-л, -г* колос
 vippe III ['veb9J] 1. *vi* качаться 2. *vi* качать O — om опрокидываться <>— ngn af pinden выбить (сов.) кого-л. из седла
 vippekran ['vebo,kra'n] *-en, -er* мех. кран с качающейся стрелой
 vips! [vebs] шатрах!; шмыг!, юрк!; раз!
 vipstjært ['veb.stjer't] *-en, -er* трясогузка (*нмуца*)
 virak ['vi:rak] *-ken* ладан; фимиам (*тж. перен.*); brænde [strø] — for ngn перевозно-сить кого-л., курить фимиам кому-л.
 virginal [vijgi'naM] *a* девственный; нетронутый
 virginitet [vijgini'te't] *-en* девственность
 viril [vi'ri'l] *a* мужественный, сильный,
 virke I ['vijga] *-/* работа, деятельность
 virke II I'vijgs] *vi* 1) действовать; medicinen — de ikke лекарство не подействовало 2) влиять; — hen til ngt оказывать, влияние на что-л. 3) производить впечатление, казаться; han -г noget forvirret он кажется несколько растерянным 4) работать; — som lærer работать учителем

virke II felt l'vugo,fel't] -et, -er поле деятельности; — kraft [-,kraft] -en сила действия; — kredes [-,kre's] -en⁹ -e круг [сфера] деятельности
 virkelig l'vijgali] 1. *a* действительный, истинный 2. *adv* действительно, на самом деле; право
 virkeliggøre³ ['vijgoli,gb'j3] *vt* осуществлять, реализовывать, воплощать в жизнь
 virkeliggørelse ['vijgoli,go'jolsa] -л осуществление, реализация; воплощение в жизнь
 virkelighed l'vijgolihe'd] -en, -eg действительность; явь
 virkeligheds||fjern ['vijgalihebs,fjejn] *a* далёкий от действительности; — nær [-,ne'j] *e* реалистический
 virkelighedsilpræg ['vijgolihebs,pre'y] -et: hans værker bærer — его произведения являются отражением действительности; ~ sans [-,san's] -en чувство реальности, реализм, ощущение реальности
 virkelyst ['vijga,løst] -en жажда деятельности, энергия
 virkelysten [vijgo,løsdan] *a* энергичный, предприимчивый
 virke||mid|del ['viJgo,mib*al] -{de)let, -ler действующее [действенное] средство; — måde [-,тэ:дэ] -n, -g способ [метод] действия
 virken ['vijgon] -en 1) деятельность 2) действие
 virkning ['vijgner)] -en, -er действие, воздействие, влияние; gøre — иметь [оказывать] воздействие, влиять
 virkningsfuld ['vijgnerjsjul'] *a* эффективный, действенный; — løs [-,lø'sj] *a* безрезультатный, безуспешный; неэффективный
 virkningsllradi|us ['vijgnerjsja'dius] -en, -er воен. радиус действия; радиус поражения; — skydning [-,sgybner)] -en воен. стрельба на поражение
 virksom ['vijgsom] *a* 1) деятельный, активный 2) действенный; действующий, сильный, эффективный (о лекарстве)
 virksomhed ['vijgsomhe'å] -en, -er 1) деятельность, работа, занятие; være i — быть в действии, функционировать; sætte ud af ~ остановить (сов.) (машину, производство) 2) предприятие, завод
 virologi [virolo'gi] -en вирусология
 virre ['vija] *vi*: — med hovedet качать головой
 virtuos I [vijtu'o's] -en, -er виртуоз
 virtuos II [vijtu'o's] *a* виртуозный
 virtuositet [vijtuosi'te't] -en виртуозность
 virulens [viru'len's] -en мед. вирулентность
 virulent [viru'len't] *a* мед. вирулентный
 vir|us ['virus] (et), *pi* = (-a) вирус
 virvar ['vijvaj] -et сумбур, путаница, неразбериха
 vis I [vi's] (en) образ, способ, манера; på den — таким образом; på sin — по-своему
 vis II [vi's] *a* мудрый
 vis III [ves] *a* 1) убеждённый, уверенный; определённый; være — på... быть

уверенным в... 2) некоторый, известный; i — se tilfælde в известных случаях; på en — måde некоторым образом; til en — grad до известной степени
 vis-å-vis [visa'vi] *adv* напротив, визави
 viscera [vi'sera] *pi* анат. внутренности
 visdom ['visdom'] -men мудрость, ум; премудрость
 visdoms||ki|de ['visdoms,kilo] -n кладёзь премудрости; — tand f-,tan'] -en, -tænder зуб мудрости
 vise I ['vi:sa] -n, -g песня <> forstå en halvkvædet — понимать с полуслова; det blev enden på — песенка спета
 vise² II l'vi:so] *vt* показывать; указывать; выказывать; termometret —г 20 grader термометр показывает 20 градусов; — ngn vej показать (сов.) кому-л. дорогу; — ngn døren указать (сов.) кому-л. на дверь; tiden vil — det время покажет; ~ ngn agtelse проявлять уважение к кому-л. о — af указывать направление; — ngn kort af быстро отделаться (сов.) от кого-л.; — ngt fra sig отклонить (сов.) что-л., отказаться (сов.) от чего-л.; — ngt frem показывать, предъявлять что-л.; — ngt til rette сделать (сов.) кому-л. выговор, поставить (сов.) кого-л. на место; — ngn ud а) выслать (сов.) кого-л., выгнать (сов.) кого-л.; б) провожать (гостя); — sig 1) показываться 2) оказываться, обнаруживаться; сказываться; проявляться
 vise III ['vfcsa] *pi* om viis
 visedigter ['vi:sa,degdoj] -en, -e автор текста песен
 viselig ['visali] *adv* урон. мудро
 visent [vi'sen't] -enf -er зубр
 viser ['vfcsaj] -en, -e 1) стрелка (часов) 2) указатель 3) пчелиная матка
 vi|sér [vi'se'j] -seret, -serer прицел (у винтовки)
 visere¹ [vi'se'jo] *vt* 1) визировать (наспорт) 2) прицеливаться
 viser||fod [vi'se:j,fo'6] -en, -fødder воен. основание прицела; — højde [-,hojdo] -n, -r воен. высота линии прицеливания; — klar [-,klar] -pen, -per воен. прицельная планка
 visesanger ['vi:so,sar)Oj] -en, -e исполнитель песен
 vished ['veshe'5] -en 1) уверенность 2) достоверность
 visibel [vi'si'bol] *a*: jeg er ikke — меня (ни для кого) нет дома
 vision [vi'o'n] -en, -er видение, призрак, мираж
 visionær [visio'ne'j] *a* призрачный, воображаемый
 visir [vi'si'j] -et, -er 1) забрало (у шлема); med åbent — с открытым забралом (тж. перен.) 2) спец. лицевое стекло (гермошлема)
 visit [vi'sit] -ten, -ter визит, посещение
 visitation [visita'o'p] -en, -er обыск, осмотр, досмотр
 visitere¹ [visi'te'jo] *vt* обыскивать, осматривать
 visitlikort [vi'sit,kojt] -et, = визитная карточка; - tid [-,ti'6] -en время посещения

- visk [vesk] -en, -e 1) пучок, жгут 2) метёлка, веник
- viske¹ ['vesgo] vt стирать, обтирать • — af a) стирать (пыль), вытирать, протирать; б) банить (орудие); — op вытирать, подтирать; — ud стирать (написанное с доски)
- viske[[klud ['vesga,klu¹б] -en, -e тряпка; ~læder [-,le'0эл] -et резинка (для стирания), ластик
- visker ['vesgoj] -en, -e 1) тряпка 2) авто стеклоочиститель, «дворник» 3) воен. банник 4) выговор
- viskestykke ['vesgo,sdøgo] -t, -г посудное полотенце
- viskos [vis'ko's] a вязкий, тягучий; густой i
- viskose [vis'ko:sa] -n вискоза
- vismand ['vis,man'] -en, -mænd мудрец
- vismut ['vismut] -ten хим. висмут
- visne ['vesno] vi 1) вянуть, увядать; засыхать 2) слабеть, чахнуть 3) блёкнуть
- visse¹ I ['visa] vt: — et barn i søvn разг. убаюкивать ребёнка
- visse II ['visa] -n, -г детская кроватка, колыбель
- visse¹ III ['visa] vi спать
- visselig ['vesoli] adv конечно, наверное
- visselulle [veso'lulo] -г: nu skal du i —n пора баньки (при обращении к ребёнку)
- vissen ['vesan] a 1) увядший, завядший 2) поблёкший, поникший 3) дряблый, вялый; ослабевший
- vist [vest] adv наверное, конечно; han kommer — snart он, наверное, скоро придёт; det er — ikke tilfældet это, кажется, не так; ganske —! конечно!; ganske —... men... конечно..., но...; — ikke nej! ни в коем случае!
- vistnok ['vesdnok] adv наверное, видимо, кажется
- visuel [visu'eT] a 1) зрительный, визуальный 2) наглядный
- visjum i'vfcsom] -um(m)et, -a виза
- visvas ['visvas] (et) болтовня, вздор
- vita ['vi:ta] (et) факты (мн. ч.)% данные (мн. ч.) о ком-л.; жизнеописание, биография
- vitaglas ['vi:ta,glas] -set стекло, пропускающее ультрафиолетовые лучи
- vital [vi'ta'l] a 1) жизненный, жизненно важный 2) живой, энергичный
- vitalitet [vitali'te't] -en 1) жизненность, жизнеспособность 2) живость, энергия
- vitamin [vita'mi'n] -et, -er витамин
- vitaminisere¹ [vitamini'se'jø] vt витаминизировать
- vitamin fattig [vita'minjadi] a бедный витаминами
- vitaminmangelsygdом [vita'minmai]ol,syudom'] -men мед. авитаминоз
- vitaminrig [vita'min,ri'y] a богатый витаминами
- vitrine [vi'trkna] -n, -r 1) витрина 2) горка (для посуды)
- vitriol [vitri'o'l] -en, -er хим. купорос
- vits [vids] -en, -er см. vittighed 2)
- vitterlig ['vidojli] a общеизвестный; явный; gøre ngt — t доводить что-л. до всеобщего сведения
- vitterlighed ['vidojlihe'd] -en: underskrive til — заверить (сов.), удостоверить (сов.) (подпись)
- vitterligheds Hattest ['vidajlihedsa,test] -en, -er заверение подписи; — vidne [-,viбno] -г юр. свидетель, понятой
- vittig ['vidi] a остроумный
- vittighed ['vidihe'd] 1) -en остроумие 2) -en, -er острота, шутка
- vittighedsblad ['vidihe5s,blau] -et, -e юмористический журнал
- viv [vi'v] -en поэт, супруга, жена
- vivipar ['vivipaj] a зоол. живородящий
- vivisektion [viviseg'o'п] -en, -er вивисекция
- VM-stævne [ve'fm,sdyjno] (сокр. om verdensmesterskabsstævne) -t, -г матч на первенство мира
- vod [vod] -det ['vod'øt], = невод; kaste — det ud забрасывать невод
- vodka ['vodka] -en водка
- vogn [voyn] -en, -e 1) повозка, телега; коляска, экипаж; транспортное средство, машина 2) автомобиль 3) вагон 4) трамвай 5) стол на колесиках <> han er ikke tabt bag af en — егб не проведёшь, его на кривой не объедешь; være femte hjul til en — быть пятой спицей в колеснице
- vogn ||aks|el ['voyn,agsal] -elen, -ler вагонная ось; —dæk [-,dek] -ket, = палуба для автомобилей и железнодорожных вагонов (на пароме); -dør [-,do'j] -en, -e дверь вагона; —hjul [-Ju'l] -et, = колесо телеги [автомобиля и т. н.]; —holdeplads [-,halaplas] -en, -er место стоянки транспортных средств; —ladning [-,ladneij] -en, -er ж.-д. груз; —lygte [-,løgdo] -n, -г фара; —læs [-,lss] -set, = воз; —mager [-,ma'yoj] -en, -e каретник; —park [-,rajk] -en, -er автомобильный парк; вагонный парк; —smørelse [-,smo:JOISO] -n колёсная мазь; —spor [-,sbo'j] -et, = рельсы (мн. н.) \ —stang [-,sdarj] -en, -slænger дышло, оглобля; —styrer [-,sdy:jø] -en, -e вагоновожатый; —tog [-,to'y] -et, -e кортеж; —trin [-,trin] -(n)et, = подножка (экипажа и т. н.)
- vogte¹ ['vogdo] vt. стеречь, охранять, караулить; — sig ([for ngn, ngt) остерегаться (кого-л., чего-л.); vogt dig for al faldet смотри, не упади!
- vogter ['vogdoj] -en, -e сторож; хранитель
- vogter||dreng ['vogclpj,drer'] -en, -e подпасок; —hund [-,hun'] -en, -e сторожевая собака
- vogterske ['vogdojsgo] -n, -г сторожиха; хранительница
- vogtning ['vogdner] -en охрана
- vokabular [vokabu'la'j] -et, -er, vokabularium [vokabu'la'riom] -et, -er 1) словарь 2) словарный запас
- vokal I [vo'ka'l] -en, -er фон. гласный звук
- vokal II [vo'ka'l] a муз. вокальный
- vokalisk [vo'kaMisk] a фон. гласный
- voks [vogs] -et воск; være som — i ngns hænder перен. быть (мягким) как воск в чьих-л. руках, быть послушным
- voks||afstøbning ['vogs,ausdø'bncij] -en,

-ег восковой слепок; — bønne [-,bɔpnɛ] -л, -г стручковый боб; — celle [-,sɛlɔ] -n, -г сот. восковая ячейка; — dug [-,du'Yl -en (-et) клеёнка

vokse¹ ['vogso] *vi* 1) расти; lade sit hår ~ отрастить (*сов.*) волосы; — ngn over hovedet перерастить (*сов.*) кого-л.; hun har —t sig smuk она выросла и превратилась в красивую девушку 2) расти, увеличиваться о — fra sit tøj вырасти (*сов.*) из платья; — frem прорасти, появляться; et sæt tøj der er købt til at ~ i платье, купленное на вырост; — ind врастать; — op вырастать, становиться большим; — sammen срастаться; — til med зарастать (*чем-либо*) O det —г mig over hovedet это выше моих сил; han er —t fra riset *разг.* он вышел из детского возраста, он вырос из пелёнок

voksen ['vogson] *a* взрослый <> han er ikke opgaven — эта задача ему не по плечу voksenalder ['vogson^aToj] -en зрелый возраст

voksende ['vsgsono] *a* растущий, увеличивающийся; med — hastighed с возрастающей скоростью

vokseværk ['vogsɘ,vɛjk] (et) *см.* voksværk

voksfigur ['vogsfɛgu'j] -en, -er восковая фигура; — kage [-,ka:uɛ] -л, -г соты; ~lys [-,ly's] -et, = восковая свеча; — tråd [-,tro'S] -en, -с вощёная нить

voksværk ['vogsvɛjk] (et) *мед.* невралгические или ревматические боли в детском возрасте

volaryk ['vola'ryk] (et) тарабарщина

vold I ['vol'] -en, -e вал, насыпь

vold II ['vol*] (en) применение грубой силы, насилие; med — силой; tage med — изнасиловать (*сов.*); gøre — på sig selv заставить (*сов.*) себя, принудить (*сов.*) себя O gå fanden i —! убирайся к чёрту!; han bor rokker i — он живёт у чёрта на куличках

volde² ['vola] *vi* причинять, являться причиной, вызывать

voldelig ['vololi] *a* насильственный

voldføre² ['voljɔ'js] *vt* 1) подчинять себе силой 2) тиранить, насиловать; изнасиловать (*сов.*)

voldgift ['vol,ɡift] -en третейский суд, арбитраж

voldgifts Udomstol ['vɔlɡɪfts,domsdo'l] •en, -e арбитраж, суд по трудовым конфликтам; — kendelse [-,kɛnɔlso] -л решение третейского суда; — mand [-,man'] -en, •mænd третейский судья, посредник, арбитр; — ret [-,ret] -ten *см.* voldgiftsdomstol voldgrav ['vol,ɡra'v] -en, -e крепостной ров

volds||dåd ['vols^o'd] -en насилие, насильственное действие; — færd [-,fɛ'j] -en насилие, акт насилия; — handling [-,hanler]) -en, -er *см.* voldsdåd; — herredømme Khejodomo] -/деспотизм, тирания; — hersker [-,hejʂgoj] -en, -e деспот, тиран; ~mand I-,man'] -en, -mænd насильник

voldsom ['volso] *a* 1) насильственный; en ~ død насильственная смерть 2) очень сильный, интенсивный* en — forkølelse

сильная простуда 3) грубый, жестокий; i — те vendinger в грубых выражениях voldsomhed ['volso'mhe'5] -en 1) насилие 2) интенсивность 3) грубость, жестокость voldspolitik ['volspoli,tik] -ken политика насилия

voldtage⁴ ['vol,ta' (yɛ)] *vt* насиловать, изнасиловать (*сов.*)

voldtægt ['vol,tɛgt] -en изнасилование voldtægtsforsøg ['vɔltɛɡdsfoj,sø'Y] -et, = попытка изнасилования

vol femaskine ['volfoma,sgɪ:nɘ]-n, -г *текст.* чесальная машина

volfram, wolfram ['volfram] -met вольфрам

voliere [vɔu'eij(ɛ)] -л, -г вольер(а)

volleyball ['volibol] *inv* волейбол

volontør [volon'tø'j] -en, -er стажёр

volt [vo'tt] -en, = *эл.* вольт

volte ['voldo] -n, -г *спорт.* вольт, поворот

voltmet er ['vold'me'do] -(e)ret, -re 1) *физ.* вольтметр 2) *эл.* счётчик

volumen [vo'lu(:)mon] -enet (-inet), -ener (-iner, -ind) *снец.* объём

voluminøs [volumi'nø's] *a* обширный, объёмистый

vom [vom'] -men, -me 1) *разг.* брюхо, пузо; fylde—men набить (*сов.*) брюхо 2) рубец (*отдел желудка у жвачных*)

vomere¹ [vo'me'js] *vi*: han —г его рвёт, его тошнит

vomitiv ['vomiti'v] -et, -er *мед.* рвотное

vor [V O J] (vort, pi vore) *pron poss* наш, наша, наше, наши

vorde ['vo(:)jdo] *vi* *уст.* становиться, делаться

vorden ['vo(:)jdon] -en возникновение, становление, образование; være i sin — быть в процессе становления, возникнуть

vordende ['vo(:)jdsno] *a* будущий, предполагаемый, возможный; — moder будущая мать

vore [vo(:)jo] *pron см.* vor

vores [vo(:)jos] *pron poss* наш

Vorherre [voj'hsjo] -n господь бог, всевышний

vort [vojt] *pron см.* vor

vorte ['vo(:)jdo] -л, -r 1) бородавка 2) сосок

vortelibider ['vojdɔ,b i:5oj] -en, -e *зоол.* кузнечик зелёный; — mælk [-,mɛfk] -en *бот.* молочай; — svin [-,svi'n] -et *зоол.* бородавочник

vortet ['vɔjdɔd] *a* бородавчатый, покрытый бородавками

votere¹ [vo'te'jo] *vi, vt* голосовать, вотировать

votering [vo'te'rerj] -en, -er голосование

votlum ['vo:tom] -um(m)et, -a 1) голосование, баллотировка 2) вотум

vov [vou] *int см.* vovvov II 2

vove I ['vo:vo] -n, -г *поэт.* волна; på de vilde —г по воле волн

vove II ['vɔ:va]: sætte sit liv i ~ рисковать своей жизнью

vove¹ III ['vorvo] *vt, vi* осмеливаться, отваживаться (*на что-л.*); рисковать (*чем-либо*); ~ sig til ngt решиться (*сов.*) на что-л.

dristigt — t er halvt vundet **поел.** = сме-
 лость города берёт
 vovehals ['vo:va,hal's] **-en, -e** смельчак,
 удалец, Сорвиголова
 vovelig ['vorvoli] **a** рискованный
 vove||mod ['vo:vo,mo'6] **-et** отвага, му-
 жество; — stykke [-,sdøgo] **-t, -г** рискован-
 ное предприятие
 vovet ['vo:vo5] **a** смелый, дерзкий; ри-
 скованный; en noget — påstand очень сме-
 лое утверждение
 vovhund ['vqu,hun'] **-en, -e, vovse l'vjysa**
-n, -г маленькая собачка
 vovvov I [v^u'vqu] (en) **детск.** собака,
 гав-гав
 vovvov II [v^u'vQij] 1. (et) гавканье, со-
 бачий лай 2. **int** гав-гав I
 vrag [vra'y] **-et, =** 1) разбитое [затонув-
 шее] судно; обломки (**мн. ч.**) (**корабля,**
самолёта) 2) брак; хлам 3) опустившийся
 человек 4) **разг.** развалина (**о человеке**) «
 kaste — på ngt пренебрегать чем-л.
 vrage¹ [vrtxu] **vt** отвергать, пренебре-
 гать
 vrager ['vraoij] **-en, -e** бракёр
 vrag Ilgods ['vraY,gos] **-et** 1), остатки
 (**мн. ч.**) [обломки (**мн. ч.**)] разбитого ко-
 рабля [самолёта] 2) брак, бракованный
 товар; — lystønder [-,lystønaj] **pi мор.** зна-
 ки ограждения затонувших судов; — tøn-
 de [-,tøn] -л, -г буй на месте затонувшего
 судна
 vralte¹ ['vraldo] **vi** переваливаться с бо-
 ку на бок
 vrang I [vraŋj'l] **a** неверный, неправиль-
 ный, ложный
 vrang II [vrag'] **-en** левая сторона, из-
 нанка; vende — en ud a) вывернуть (**сов.**)
 наизнанку; б) резко критиковать O se alt
 fra — en видеть всё с плохой стороны
 vrangbillede ['vrag,bel'эдэ] -/, **-г см.**
 vrængbillede
 vrange ['vraga] -л **см.** vrang II
 vrangforestilling ['vraŋ,fo:Jasderer] **-en,**
-er неправильное [превратное] представле-
 ние; заблуждение; — lærdom [-,le:ldom']
-men, — lære [-,le:l] -n лжеучение; ересь;
 — maske [-,masgo] -л, -г петля с нахдом
 (**в вязании**); ~side кс к у о | **-n** обратная
 сторона, изнанка (**тж. перен.**); — strube
 [-,sdru:bo] **-n:** få ngt i — struben поперхну-
 ться (**сов.**); — tro [-,tro'] **-en** ересь
 vrangvillig ['vraŋj,vili] **a** противящийся,
 нерасположенный
 vrangvillighed ['vraŋj,vilihe'u] **-en** проти-
 водействие, нерасположение
 vranten ['vrandon] **a** мрачный, угрюмый,
 неприветливый
 vrantenhed ['vrandonhe'd] **-en** мрачность,
 угрюмость, неприветливость
 vred I [vre'd] (—e ['vre:do], —t [vret]) **a**
 сердитый, злой, гневный; blive — på ngn
 рассердиться (**сов.**) на кого-л.; gøre ngn —
 рассердит!) (**сов.**) кого-л.
 vred II [vre'd] **irnpf** от vride
 vredagtig [vreå'agdi] **a** вспыльчивый, раз-
 дражительный
 vredagtighed [vred'agdihe'6] **-en** вспыль-
 чивость, раздражительность
 vrede ['vre:5o] **-n** гнев, возмущение; lade

sin — gå ud over ngn излить (**сов.**) свой
 гнев на кого-л.; de elskendes — er kær-
 ligheds, fornyelse — **погов.** милые бранят-
 ся — только тешатся
 vreden¹ ['vreidan] **part II** от vride
 vredes¹ ['vre:dos] **vi** (på ngn, over ngt)
 сердиться, злиться (**на кого-л., на что-л.**)
 vredesanfald ['vreidos,antal'] **-et, =**, vre-
 desudbrud ['vre:59S,udbru6] **-det, =** вспыш-
 ка гнева, аффект
 vredet ['vre:dot] **part II** om vride
 vredladen l'vredja'dan] **a см.** vredagtig
 vridbør ['vrid,bo*j] **-et, =** сверло, бурав
 vride⁴ ['vrfcda] **vt** 1) крутить, вертеть,
 вращать; de var ved at — halsen af led они
 чуть было шею себе не свернули 2) повёр-
 тывать; — nøglen om повернуть (**сов.**)
 ключ 3) выжимать, выкручивать (**бельё**);
 — tøj et op выжать (**сов.**) бельё <> hvordan
 man end — г og vender det как ни верти;
 — sig корчиться (**от боли, смеха и т. п.**);
 — sig som en orm извиваться ужом; — sig
 ved at gøre ngt делать что-л. с отвраще-
 нием
 vridemaskine ['vrfcdoma^gfcna] **-n, -г** ма-
 шина для выжимания белья
 vrider ['vfuQai] **-en, -e** вращающаяся
 оконная [дверная] ручка
 vridning ['vri'dnegj] **-en, -er** 1) кручение,
 вращение; выжимание 2) изгиб
 vrietorn ['vri:a,toJ'n] **-en, -e бот.** круши-
 на
 vrikke¹ ['vrega] 1. **vt** 1) расшатывать;
 — et søm løs расшатать (**сов.**) гвоздь 2) **мор.**
 галанить, грести кормовым веслом 2. **vi**
 1) трести 2) ковылять
 vrikker ['vregon] **-en** шатание; тряска
 vrimle ['vremla] **vi** 1) кишеть, изоби-
 ловать 2) толпиться; быть во множестве
 vrim|mel ['vrem'ol] **-melen, -le** 1) масса,
 множество 2) толпа; толкотня, теснота
 vrinsk I [vren'sk] **-et, =** ржание; give
 et — fra sig заржать (**сов.**) (**о лошади**)
 vrinsk II [vren'sk] **a** находящийся в теч-
 ке (**о животном**)
 vrinske¹ ['vrensgo] **vi** ржать; хрюкать
 vrinsken ['vrensgon] **-en** ржание; хрю-
 канье
 vrinsker ['vrensgoj] **-en, -e** жеребец
 vrippen ['vrebøn] **a** раздражительный
 vrippenhed ['vrebønhe'd] **-en** раздражи-
 тельность
 vrisse¹ ['vreso] **vi:** — ad ngn **разг.** пилить
 кого-л., ворчать на кого-л.; — over ngt
 брюзжать на что-л.
 vrist [vrest] **-en, -e(r)** подъём (**ноги**)
 vriste¹ ['vresdo] **vt** вертеть, вращать,
 крутить; — ngt fra ngn вырывать что-л.
 у кого-л. из рук
 vræl [vrs'l] **-et, =** крик, рёв; give et — fra
 sig зареветь (**сов.**), заорать (**сов.**)
 vræle¹ ['vre:lo] **vi** кричать, реветь
 vrælen ['vre:lon] **-en см.** vræl
 vrængbillede ['vrer),bclouo] -/, -г иска-
 жённое изображение; карикатура
 vrænge¹ l'vrsrjo] **vi, vt** делать гримасы;
 гримасничать; дразнить; — efter ngn под-
 трунивать над кем-л.
 vrængen ['vrsqan], vrængning l'vrsrjner])
-en 1) искажение 2) гримасничанье

vrøvl [vrQy'l] -et 1) болтовня, вздор, чепуха; sikke noget — 1 какой вздор! 2) неприятность, хлопоты; han gør altid — он всегда недоволен 3) болтун, пустомеля; глупый человек; dit lille — ! ах ты, глупышка!

vrøvle¹ [vrOyla] vi болтать чепуху

vrøvlebøtte [vrQylo,bødo] -n, -g, vrøvlehoved [vr\$yla,ho:da] -et, -er разг. пустомеля, болтун

vrøvleri [vroyla'ri'] -et, -er бредни, вздор, ерунда

vrøvlet [vrQylad], vrøvlevorn [vrøylø-voJ*n] a бестолковый; вздорный

vrøvlevornhed [vrøylø,vomhe'u] -en бестолковость; вздорность

vrå [vrø'j] -en, -er поэт, укромный уголок

vrål [vrø'l] -et, = рёв, крик

vue [vy] -t, -g вид; tage et — over ngt обозревать что-л.

vugge I [vogo] -л, -г колыбель, люлька; fra — n til graven от колыбели до могилы, всю жизнь

vugge¹ II [vogo] vt, vi 1) баюкать, качать; — et barn i søvn убаюкивать ребёнка 2) равномерно колебаться, качаться; — i hofterne покачивать бёдрами

vugge||barn [vogo^baj'n] -et, -børn грудной ребёнок; — gave [-,ga:vo] -n, -г 1) подарок при рождении 2) природное дарование

vuggekniv [voga,kni'v] -en, -e косарь (кухонный); сечка, тляпка

vuggende [vogono] a качающийся, раскачивающийся; en — gang походка вразвалку

vugge||stue [vogo,sdu:ø] -n, -g детские ясли; ~vise [%vl3d] -n, -g колыбельная песня

vugning [vogner)] -en баюканье, укачивание

vulgarisere¹ [vulgari'se'jo] vt 1) упростить 2) опрощать, вульгаризировать

vulgaritet [vulgari'te't] -e/г вульгарность, пошлость

vulgær [vul'ge'j] a вульгарный, пошлый, грубый

vulgærlatin [vul'gsjlaji'n] (et) 1) уст. вульгарная латынь, «кухонная» латынь 2) народный латинский язык

vulkan [vul'ka'n] -en, -er вулкан; virksom ~ действующий вулкан; udslukt — потухший вулкан

vulkanisere¹ [vulkani'se'ja] vt мех. вулканизировать

vulkankrater [vul'kan.kra'ddj] -et, -e кратер вулкана

vulkansk [vul'ka'nsk] a вулканический

vulkan||udbrud [vul'kan,udbrud] -det извержение вулкана; — ø [-,ø'] -en, -er остров вулканического происхождения, вулканический остров

vunde [vono] -n, -g поэт, рана

vundet [vono] part II om vinde

vurdere¹ [vuj'de'jo] vt 1) оценивать (тж. перен.); определять цену; — afstanden определить (сов.) расстояние 2) ценить, придавать большое значение, высоко ставить; • ~ ngn efter fortjeneste оценивать кого-л. *лю заслугам

vurdering [vuj'de'rerj] -en, -er оценка; таксация

vurderingsmand [vuj'derer^man'] -en, -mand оценщик; таксатор; — pris [-,pri's] -en, -er цена, установленная оценщиком; оценочная стоимость

vu [vy] -et, -er см. vue

væbne¹ [ve:bno] vt вооружать; — sig вооружаться <> — sig med tålmodighed вооружиться (сов.) терпением

væbnet [vecbnod] a вооружённый; med — hånd с оружием в руках; — til tænderne вооружённый до зубов

væbning [væbner)] -en 1) вооружение; боевое снаряжение; боевая техника 2) уст. ополчение (в Дании)

vædde¹ [vsdo] vi, vt биться об заклад, держать пари; — på, at... держать пари, что...; — ti mod én ставить десять против одного

væddelkamp [vædo,kam'p] -en, -e спорт. состязание; — kørs|el [-,køjsal] -(e)len гонки (мн. ч.); — løb [-,lø'p] -et, = 1) состязание в беге 2) гонки (мн. ч.); скачки (мн. ч.); -løber [-,lø:baj] -en, -e спорт, бегун

væddeløbsЦБапе [væðlø:bs,bano] -n, -g 1) ипподром 2) беговая дорожка; — bil [-,bɪt] -en, -er гоночный автомобиль; — hest [-,hsst] -en, -e беговая лошадь

væddemål [væðø,mø4] -et, = пари; indgå et — биться об заклад

vædder [væð'øj] -en, -e 1) баран 2) уст. таран 3) (Vædderen) астр. Овен (созвездие)

vædder||horn [væðøj,hoj'n] -et, — бараний рог; — lam [^lam*] -met, = ягнёнок

væde I [ve:bo] -n влага; влажность

væde¹ II [ve:bo] vt мочить, размачивать; смачивать 0 ~ ganen промочить (сов.) глотку

væder [ved'ai] -en, -e см. vædder

vædre¹ [væðro] vt таранить, идти на таран; врезаться (в другой автомобиль)

vædske [væsgo] см. væske

vædskekølet [væsgo,kø:lou] a спец. с жидкостным охлаждением

væg [ve'k] -gen, -ge [ve:go] стена, стенка <> inden mine fire-ge у меня в доме; sætte ngn til — s припереть (сов.) кого-л. к стенке; — gene har ører поел, и у стен есть уши; man skal ikke male fanden på — gen погов. s не играй с огнём; snakke op ad — ge og ned ad stolper болтать вздор; løbe panden mod en — биться головой о стену

vægllarm [væ:g,aj'm] -en, -e бра; — avis [-a,vi's] -en, -er стенная газета, стенгазета; — beklædning [-be^le'dneij] -en, -er обшивка [облицовка] стен

væge [veryo] -n, -g фитиль

vægelsind [væysaUsen'j] -et см. vægelsindethed

vægelsindet [væ:yaI,senøb] a непостоянный, колеблющийся, нерешительный

vægelsindethed [væ:yoI,senouhe'b] -en непостоянство; нерешительность

vægfast [væ:gfast] a прикреплённый к стене

vægflade [væ:g,fla:da] -n, -g поверхность стены

væggedyr [vægo,dy'j] -et, =, væggelus

l'vegoju's] -en,=, væggetøj l'vEgo,toj] -et
клоп

v gmaleri ['vegmala.rp] -et, -er стенная
роспись [живопись]; фреска

vægre' sig ['veyra sgj] отказываться;
— sig ved at gøre ngt отказаться (сов.)
сделать что-л.

vægning ['vEyreol -en, -er отказ, сопро-
тивление

vægskab l've:g,sga'p] -et, -e стенной шкаф,
встроенный шкаф

vægt [vegt] -en, -e 1) вес, тяжесть; leven-
de — живой вес; sælge efter — продавать
на вес; gå ned i — терять в весе; give god
— вешать с походом 2) весы; безмен 3) ги-
ря (часов) 4) важность; влияние; lægge —
på ngt придавать чему-л. значение 5)
(Vægten) астр. Весы (созвездие)

vægt|analyse ['vegdana,ly:sa] -п, -г весо-
вой [гравиметрический] анализ; — angivel-
se [-,angFvolso] -п весовые данные; — arm
[-,aPm] -en, -e плечо [рычаг] весов

vægttavle ['ve:g,toylo] -п, -г 1) классная
доска (на стене) 2) стенная доска (для
объявлений и т. п.)

vægtenhed ['vegd^nhe'd] -en, -er единица
веса

vægter l'vegdaj] -en, -e сторож

vægtergang ['vegdaj,gan'] -en, -e балкон
[галерея] сторожевой башни

vægtfylde ['vegd,fyloj -n, -г удельный вес
vægtig ['vegd] a 1) тяжёлый, увесистый
2) веский, важный; — e grunde веские осно-
вания

vægtllkast ['vegd,kast] -et, —kastning
[-,kasdneg] -en метание мблота; — klasse
[-,klasa] -n, -г спорт, весовая категория;
~lod [-Jod] -det, -der гиря; ^løfter
[-,løfdaj] -en,{-e спорт, штангист; —løftning
[-,løfdneg] -en спорт, поднятие тяжестей;
тяжёлая атлетика

vægtløs l'vegdlø's] a невесомый

vægtløshed ['vegdløshe'd] -en невесо-
мость

vægtllskål ['vegd,sgo'I] -en, -e чаша ве-
сов <> bringe [få] —en til at synke, lægge
det afgørende lod i —en перетянуть (сов.)
чашу весов; det falder tungt i —en это
имеет большое значение; —stang [-,sdarj']
-en, -stænger 1) коромысло весов 2) рычаг

vægtstangsarm ['vEgdsdaqs.aj'm] -en, -e
плечо рычага

vægttab ['vEgd,ta'p] -et,= потеря в весе

vægur l'VB&II'j] -et, -e стенные часы

væk [vek] adv прочь, долой; gå nu — I,
— med dig! убирайся! <> være — i ngn быть
без ума от кого-л.; i et — безостановочно
vække Pvego] vt, vi 1) будить 2) про-
буждать, возбуждать; — minder пробуж-
дать воспоминания; — mistanke возбуж-
дать подозрение; — opsigт привлекать вни-
мание 3) вызывать (сочувствие и т. п.);
— associationer вызывать ассоциации

vækkelse l'vegalsa] -п, -г 1) пробужде-
ние 2) возрождение, оживление

vækker Pvegaj] -en, -e, vækkeur ['vega-
, U ' J] -et* ~° будильник

vækning ['vEgneq] -en побудка

vækst [vegst] -en 1) рост, развитие
2) рост; han er høj af — он высокого роста

3) -en, -er растение; растительность 4)
культура (бактерий)

vækstUgrænse l'vegsd,grEnsa] -n геогр.
граница растительности; —hus [-,hu's] -et,
-e теплица, оранжерея; —lag [-,la'y] -et
бот. камбий; —periode [-peri,o:do] -n ве-
гетационный период (у растений); —punkt
[-,por)Ч] -et бот. точка роста

væld [vel'] -et, = море, множество, изо-
билие; et — af blomster море цветов

vælde I ['velo] -n (-t) власть, мощь;
господство

vælde' II ['velo] vi бить ключом; стру-
иться

vældig ['veldi] 1. a громадный, колос-
сальный; могущественный, мощный 2. adv
очень

vælge³ ['velya] vt, vi 1) выбирать, из-
бирать; — ngn til formand избрать (сов.)
кого-л. председателем; blive valgt быть
избранным 2) предпочитать

vælger l'velyoj] -en, -e избиратель; вы-
борщик

vælger||befolkningen ['velyojbe.foPg-
nerjon], —folket [-,forgod] inv избирате-
ли; —forening [-foj,e'neg] -en, -er союз
избирателей (в Дании); —korps [-,kojbs]:
-et избиратели, голосующие за данную
партию; —møde [-,mø:do] -г собрание
избирателей

vælig ['ve:li] a: en — ganger выхоленная
[хорошая] лошадь

vælling ['velefl -en, -er 1) жидкая мо-
лочная каша; молочный суп 2) жидкий
раствор (чего-л.)

vælsk [vel'sk] a заморский; романский;
французский; итальянский ^ — bind пере-
плёт с кожаным корешком; —e bønner
турецкие бобы

vælt [vel't] -en; være i —en разг. быть
популярным, быть в центре внимания
[в моде]; bringe i —en разг. ввести (сов.)
в моду, сделать (сов.) популярным

vælte¹ ['velda] 1. vt 1) опрокидывать,,
валить (тж. перен.); — skylden over på en
anden сваливать вину на другого 2) свер-
гать (правительство и т. п.) 2. vi 1) опро-
кидываться; валиться; обрушиваться 2)
литься, течь потоком; komme —nde идти
толпой O — af a) откатывать(ся), скаты-
ваться); отваливать(ся), сваливать(ся);
б) отделяться, сваливать с плеч

væltepeter ['velda^pe'doj] -en, -e шутил.
велосипед

væmmelig ['vemoli] a отвратительный,,
вротливый, неприятный, отталкивающий

v-femnielse ['vemalsa] -п, -г отвращение,
тошнота

væmmes¹ ['vemas] vi (ved ngt, ngn) чув*
ствовать отвращение (к чему-л., кому-л.)

væn [ve'n] a поэт, милый, миловидный
vænge l'verjo] -t, -г огороженный выгон,
пастбище

vænne¹ ['veno] vt: — børnene af med at
skrige отучать детей от крика; — sig (til
ngt) привыкать (к чему-л.) сз ~ sig af med
ngt отвыкать от чего-л.

vær [ve'j] -et, = 1) рыболовный район
2) птичий базар

værd I [VE'J] (et) достоинство, ценность;

lægge stor — på ngt придавать большое значение чему-л.

værd II [VE'J] *a inv* стоящий, достойный; han er ikke bedre — он лучшего не заслуживает; det er ikke umagen — не стоит труда; det er ikke en døjt — не стоит и ломаного гроша

værdi [vej'di*] *-en, -er* 1) эк. стоимость, цена; — i **handel** og **vandel** рыночная стоимость 2) достоинство 3) *mat.* величина, значение 4) ценность; **åndelige** ~ег духовные ценности 5) оценка 6) значение (*слова, обещания и т. п.*) 7) *муз.* длительность (*ноты*) 8) *жив.* валёр, сочетание света и тени в картине

værdi **Hangivelse** [vej'di,angF(vo)lso] *-л, -г* объявление цены; — **brev** [-,bre'v] *-et, -e* ценное письмо; — **enhed** [-,e:nhe'd] *-en, -er* эк. единица стоимости; — **fald** [-ДаГ] *-et, = см. værdiforringelse*

værdifast [vej'di,fast] *a* устойчивый (*о курсе валюты и т. п.*)

værdi [J]forringelse [rej'difoJ^rcrj'alsa] *-n, •г* эк. обесценение; девальвация; — **for-sendelse** [-foj,sen'9lso] *-n, -г* ценная посылка; — **forsikring** [-foj,segrer)] *-en, -er* страхование ценностей; — **forøgelse** J-foj-,ø'y9lso] *-n, -г* эк. повышение стоимости

værdifuld [vEj'difuT] *a* ценный, драгоценный

værdig ['vEJdi] *a* 1) достойный; **en — modstander** достойный противник 2) почтенный, уважаемый 3) важный, полный достоинства; **med — mine** с важным видом **værdige**¹ ('vsjdi(v)o] *vt* удостаивать; **uden at — et blik** не удостоив и взглядом; — **s** удостаивать (*чём-л.*), **snizoyti** (*сов.*) (*до чего-л.*)

værdigenstand [vej'd^gsnsdan'] *-en, -e* ценный предмет, ценная вещь; драгоценность; *pi* ценности

værdighed ['vejdihe'o] *-en* достоинство; **iuld af —** исполненный достоинства; **det er under hans** — это ниже его достоинства

værdighedstegn ['vejdiheå^taj'n] *pi* 1) знаки различия 2) знаки отличия

værdiløs [vej'dilø's] *a* ничего не стоящий, обесценившийся; ничтожный

værdi llmåler [vej'di,mo:19j] *-en, -e* мерило ценности; — **pakke** [-,pago] *-n, -r* бандероль [посылка] с объявленной ценностью; — **papirer** [-pa,pi'J9j] *pi* ценные бумаги; — **stigning** [-,sdi'Yner)] *-en, -er* эк. повышение стоимости

værdsætte³ ['ve^sedo] *vt* оценивать; *перен.* ценить

værdsættelse ['v&J,sedols9] *-n* оценка; *перен.* признание (достоинств)

være ['UEЛЭ] 1. *vi* 1) быть, существовать; **det får at —** так должно быть; **det kan (nok) —** может быть, возможно; **hvordan kan det —?** как это может быть?; — **tre om én** три против одного; **lad —!** не трогай!, оставь!; **lad mig — i fred** оставь меня в покое 2) быть, находиться; **så nu er vi her nu, вот мы и здесь** 3) быть, являться; **hvad vil du —?** кем ты хочешь быть?; **vær så artig!**, **vær så god!** будьте добры!, пожалуйста!; — **at beklage** быть достойным сожаления; — **af den mening** быть такого

мнения **O — af med ngt** отделаться (*сов.* у от чего-л.; — **efter ngn** гнаться за кем-л.; — **for...** быть за..., быть согласным с...; — **forbi** быть позади, окончиться (*сов.*); — **fra sig selv** быть вне себя; **hvog er han henne?** где он?, где он пропадает?; **jeg skal straks — igen** я сейчас же вернусь; — **imod** быть против, возражать; — **god. imod ngn** хорошо относиться к ком^-л.; **den tid er inde** время пришло, срок наступил; — **længe om ngt** медленно делать что-л.; — **med...** а) участвовать...; б) следить за...; **er du med?** понял ли ты?; **hvordan er det med dig?** как твой дела?, как ты поживаешь?; — **om sig** быть предприимчивым, стараться; **der er noget om det** в атом есть доля истины; — **til** существовать, жить; **det er ude med ham** а) он умер; б) он конченный человек; — **ude for ngt** пережить (*сов.*) что-л.; **selv — ude om det** быть самому виноватым в чём-л.; **det er der ikke meget ved** это не представляет интереса, в этом нет ничего особенного; — **ved at gøre ngt** собираться что-л. делать, приступать к чему-л.; **han vil ikke — ved at have gjort det** он не хочет признаться в том, что он это сделал <Ф> **hvad skal det —?** что вы желаете?, чем могу служить?; **min måde at —** таков я; — **godt inde i russisk** хорошо знать русский язык 2. *глагол-связка:* **to og to er fire** два и два — четыре; — **tørstig** хотеть пить; — **sulten** быть голодным; — **bange** бояться; — **søvnig** хотеть спать 3- *вспомогательный глагол 1) служит для образования сложных прошедших времён глаголов, обозначающих движение или перемену состояния, и глагола blive:* **han er ankommen** он прибыл, он приехал 2) *служит для образования сложной формы страдательного залога:* — **elsket** быть любимым

værelse ['VEIJOISO] *-г* 1) комната; **dele —** жить в одной комнате (*с кем-л.*); **en fire ~s lejlighed** четырёхкомнатная квартира; — **til gaden** комната выходит на улицу 2) номер (*в гостинице*) 3) палата (*в больнице*)

væremåde ['ve:j9,mo:59] *-n* поведение

væren ['ve:J9n] *-en* бытие, существование; образ жизни

været [Че:лэд] *part II om være*
værft [vejft] *-et, -er* 1) верфь 2) судостроительный завод

værftsarbejder ['vejfds,ajb&j'd9j] *-en, -e* судостроитель; рабочий на верфи; — *in-* **industri** [-endu,sdri'] *-en, -er* судостроительная промышленность

væрге I ['vejyo] *-n, -г* опекун

væрге II ['углуэ] *-r* 1) оружие 2) печение, присмотр; **have ngn i sit** — опекать кого-л.

væрге¹ III ['vejyo] *vt* защищать, оборонять; — **sig** защищаться; **jeg kunne ikke — mig mod den tanke** я не мог отделаться от этой мысли

væргелøs ['VEJY910'S] *a* беззащитный

væргелøshed ['VEJYoløshe'd] *-en* беззащитность

væрге Hmål ['vEjyo^moM] *-et, =* опека; **^råd** [-,ro'd] *-et, =* опекунский совет
væring ['vs:rer]] *-en, -er* *уст.* варяг

værk I [vej̥k] 1) *-et* дело, работа; skride til — *et* приступить (*сов.*) к делу; gå hurtig til — *s* быстро приняться (*сов.*) за дело; **lysten** driver — *et* без охоты не спорится работа 2) *-et, -er* завод, предприятие 3) *-et, -er* сочинение, произведение; труд; samlede — *er* собрание сочинений 4) *-et, -er* механизм 5) *-et, -er* воен. укрепление, форт 6) *-et, -er* муз. орган

værk II [vsjk] (*et*) пакля; stoppe med — конопатить

værk III [vsjk] (*en*) боль в суставах, ломота

værkbruden [ˈvɛ̃j̥g,bru:59n] *a* подагрический

værke' f'vej̥go] *vi* болеть, ныть; det ~ i mit hoved у меня болит голова

værk||fælle l'vej̥gjslo] *-n, -g* товарищ по работе, коллега; -føger [-,fø:jo] *-en, -e* начальник цеха [участка]; — mest] er [-^rnsdDj] *-eren, -re* заводской мастер; -^sted [-,sds5] *-et, -er* мастерская; цех (*завода*)

værksteds||skib [ˈvej̥gsd̥ds,sg̥i'p] *-et, -e* плавучая мастерская; — teat]er [-te,a'doj] *-eret, -re* экспериментирующий [экспериментальный] театр

værktøj CvEj̥gtoj] *-et, =* инструмент

værktøjsskabe [ˈvsj̥gtojs^kasa] *-n, -g* ящик для инструментов

værling [ˈvsj̥lei] *-en, -er* овсянка (*птица*)

værn [vsj'n] *-et, =* 1) защита, оборона 2) вид вооружённых сил 3) гарнизон

værne' [ˈvsj̥no] *vt* защищать, охранять, оборонять

værne||mager [ˈvsj̥no^ma'yoj] *-en, -e* коллаборационист; — mageri [-тауэдГ] *-et* сотрудничество с врагом, коллаборационизм; — magt [-,magt] *-en* *ист.* вермахт; — pligt [-.plegt] *-en* воинская повинность [обязанность]; almindelig — pligt всеобщая воинская повинность [обязанность]; aftjene sin — pligt отбывать воинскую повинность

va; rncpligtig [ˈvsj̥n9,plegdi] *a* военно-обязанный; — **alder** призывной возраст

værnepligtstid [ˈvej̥noplegdsji'd] *-en, -er* время пребывания на военном учёте

værner l'vEj̥noj] *-en, -e* защитник, заступник

værns |chef [ˈvsj̥ns^s'f] *-en, -er* командующий (*каким-л. видом вооружённых сил*); — gren [-,gre'n] *-en, -e* род войск; служба; ^kommando [-ko,mando] *-en, -er* командование (*какого-л. вида вооружённых сил*)

værre l'veja) (*comp om ilde, ond u slem*) 1. *a* худший; очень плохой; gøre ondt — усугублять плохое, лухудшать <> du er en — én! ты растяпа! 2. **adv** хуже; hvad — er а что ещё хуже

værsgo [ˈvcj̥sgo'] *int* разг. пожалуйста, будьте добры

værst [vsjst] (*superl om ilde, ond u slem*) 1. *a* (самый) худший; *vi* er over det — самое худшее уже позади; *i* — *e* tilfælde в худшем случае; hun er ikke ~ разг. она весьма симпатична 2. **adv** хуже всего, самое худшее

vært [vEj̥l] *-en, -er* 1) хозяин, владелец 2) содержатель гостиницы 3) хозяин (лофот-лошению к гостям) <> gøre regning uden —

= действовать, не принимая в расчёт обстоятельство; крупно просчитаться (*сов.*)

værtinde [vEjd'ena] *-n, -g* 1) хозяйка, владелица 2) хозяйка (*по отношению к гостям*)

værts||folk [ˈvEj̥dsJoTk] *pi* хозяйка дома; — hus [-,hu's] *-et, -e* трактир, таверна værtshus||holder [ˈvɛ̃jdshus,h3loj] *-en, -e* трактирщик; — holderske [-,hol9Jsg9] *-n, -r* трактирщица

væs|el l'VE'soi] *-(e)len, -ler* зоол. ласка

væs|en l'VE'son] *-(e)net, -(e)ner* 1) живое существо 2) сущность, суть 3) нрав 4) ведомство <> drikke det rene — пить чистый спирт; gøre stort — af ngt поднять шум вокруг чего-л.

væsensbeslægtet [ˈvss9nsbe,sl̥gd95] *a* родственный по натуре [характеру, нраву]

væsensforskell [ˈvEsonsJojsgeI'] *-len, -le* существенная разница

væsensforskellig [ˈvEsansfoj^gsli] *a* различный по характеру; различный по существу

væsentlig [ˈvE'sondli] *a* существенный, важный; *i* alt — в основном, в главном væsentlighed [ˈvs'sondlihe'd] *-en* сущность, существо (*дела, вопроса*)

væske I [ˈvEsgo] *-n, -g* 1) жидкость; brændbar — горючая жидкость [смесь] 2) мед. гной, выделения (*из раны*) 3) сок (*растения*) 4) разг. вино; водка

væske' II f'vssgo] *vi* выделять влагу; såret ~ г рана гноится

vætte [ˈvsdo] *-n, -g* фельк. домовый; водяной

vættelys [ˈvsd9,ly's] *-et* блуждающий [болотный] огонёк

væv I [vE'v] *-en, -e* ткацкий станок

væv II J[ve'v] *-et, =* 1) ткань; edderkorpens — паутина 2) анат. ткань 3) перен. паутина; et — af løgn паутина лжи

væve' l'VE:voj] *vt, vi* 1) ткать 2) плести небылцы, болтать

vævefejl jf'veivojai'l] *-en, =* брак в ткани

væver I [ˈvE:v9j] *-en, -e* ткач

væver II [ˈvE'voj] *a* живой, шустрый, проворный

væverfugl [ˈve:v9J,fu4] *-en, -e* ткач (*птица*)

væverhed [ˈveivgje'd] *-en* живость, шустрость, проворство

væveri [vEvo'ri*] *-et, -er* ткацкая фабрика væverske l'vevojsgg] *-d, -g* ткачиха

væverHskytte [4'ɛ:voJ,sgød9] *-n, -r, — skytI tel [-,sgødol] -telen, -ler* челнок; — spole [-,sbo:lo] *-n, -g* шпилька; — stol [-,sdo'l] *[-en, -e* ткацкий станок

vævning [ˈve:vneT] *-en* ткань, ткачество våben l'vo'ban] 1) *-et, =* оружие; боевое средство; strategiske [taktiske] ~ стратегическое [тактическое] оружие; konventionelt — обычное оружие; termionuklear~ термоядерное (оружие; give ngn — i hande

дать (*сов.*) кому-л. оружие в руки; nedlægge våbnene сложить (*сов.*) оружие; gribe ti i ~ взяться (*сов.*) за оружие; til — 1 к оружию!; være under — служить в армии 2) *-et, =* род войск 3) *-et, -er* герб

våbenHarsenal [ˈvo:b9naJS9,na'l] *-et, -er* оружейный арсенал; hærens — арсенал

сухопутных войск; —art [-,aj't] -en, -er род войск; —billede [-,belodo] -t, -g герб (на щите); —broder [-,bro:ɔ] -en, -brødre товарищ по оружию, соратник; —brug [-,bru'uj] -en применение (использование) оружия; —bæger [-,be:Jɔj] -en, -e средство доставки оружия (к цели); —drager (-,dra:u-3J] -en, -e оруженосец

våbendygtig ['vo:bon,dɔgdɪ] a см. våbenfar

våbenfabrik ['vo:bonfa,brik] -ken, -ker оружейный завод; —frakke l-Jrago] -n, -r военный мундир; —fremstilling [-,frem-sdel'eol] -en производство вооружения

våbenfør ['vo:ban,fø'j] a способный носить оружие

våbenllgny ['vo:bon,gny'] -et поэт, лязг оружия; бряцание оружием; —hjælp l-Je-Gr] -en военная помощь; помощь вооружением; —hvile [-,vLlo] -n см. våbenstilstand; —industri [-endy,sdri'] -en, -er военная промышленность; —ingeniør [-en-Jeni,ø'j] -en, -er инженер по вооружению; —inspektør [-ensbeg,tø'j] -en, -er генерал-инспектор (командующий, начальник) какбго-л. рода войск; —klirren [-,kliJon] -en бряцание оружием; —leveranser [-leva-,gar)S9j] pi поставки вооружения; ~lykke [-,løga] -n военное счастье, боевая удача

våbenløs ['vorbonlø's] a безоружный, невооружённый

våbenUmagt ['vo:bon,magt] -en вооружённая сила; военная мощь; ~mærke l-,mejga] -t, -g см. våbenbillede; —smed [-.smed] -en, -e оружейник, оружейный мастер; —stilstand [-,sdelsdan'] -en перемирие; прекращение военных действий, прекращение огня

våbenstilstandsbetingel se ['vo:bansdelsdandsbe,ter)'oIso] -n, -g б. ч. pi условия перемирия (прекращения военных действий)

våben!|størrelse ['vo:bon,sdojolso] -n, -r мощность (ядерного) вооружения; —system [-sy.sde'm] -et, -er система оружия [вооружения]

våbenøvet ['vo:bon,ø:vod] a обученный владеть оружием

våd I [vod] -et, = см. vod

våd II [vo'd] a 1) мокрый 2) промокший; ~lige til skindet промокший до нитки 3) жидкий; de ~e varer спиртные напитки < i dag har jeg hverken haft —t eller tørt = сегодня у меня во рту маковой росинки

не было; hverken få —t eller tørt s уйти несолоно хлебавши

våde ['vo:da] -n, редко -g поэт, опасность, беда

våde||drab ['vo:do,dra'p] -et, = непреднамеренное убийство; —skud [-,sgud] -det, = нечаянный выстрел; шальная пуля vådstærk ['vod,sdejk] a не боящийся влаги, непромокаемый, водоотталкивающий (о бумаге)

vådøjet l'vod,ojod] a: hun var — у неё глаза были полны слёз

våge I ['vo:ya] -n, -g прорубь, полынья

våge' II ['vo:yo] vi бодрствовать; — hos en syg дежурить у постели больного o ~ over ngt охранять что-л.

vågekone ['vo:ya,ko:no] -n, -g сиделка skruelampen ned til — сильно прикрутить (сов.) фитиль в лампе

vågen ['vo:yon] a 1) бодрствующий; blive — проснуться (сов.); vågne nætter бессонные ночи; vågne drømme сны наяву; et —t hoved светлая голова (перен.) 2) бодрый, живой 3) бдительный, зоркий; неусыпный; have et —t øje med ngn, ngt следить за кем-л., чем-л.

vågne' l'vo(:)yno] vi 1) просыпаться, пробуждаться 2) прийти (сов.) в сознание, очнуться (сов.)

våde I ['vono] -n, редко -g уст. беда, несчастье; нужда

våde' II ['vono]: — sig стонать, охать; причитать

våning ['vo:neg] -en, -er поэт, жилище, дом_в

vår I [vo'j] -et, = наволочка, чехол

vår II [vo'j] -en поэт, весна; om —en весной

vår||brud ['vo:j,brud] -det наступление весны; —bud [-,bud] -(d)et, = вестник весны

våre' ['vo:ja]: —s, det —г поэт, начинается весна

vårlig ['vo:jli] a поэт, весенний

vår||sæd ['vo:j,se'd] -en яровой посев; —tid [-,ti'd] -en весенняя пора

vås [vo's] -et разг. болтовня, вздор, чепуха; det er noget rent — это чистейшая чепуха

våse' ['vo:so] vi разг. болтать, пустословить

våsehoved l'vo:so,ho:do] -et, -er разг. болтун, пустомеля

våset ['vo:sod] a разг. болтливый, пустой; вздорный

X

X, x [sgs] -'et, -'er 1) двадцать третья буква датского алфавита 2) мат. икс, неизвестная величина 3) некто, нечто

x-akse l'sgs,agsa] -n мат. ось иксов, абсцисса

xanthippe [san'tiba] -n, -g злая, сварливая женщина

xenogami [senoga'mi'] -en бот. ксеногамия, перекрёстное опыление

xenon ['seno'n] -et хим. ксенон

xenonlampe [senon,lamba] -л, -г ксенбновая лампа

x-stråler ['sgs,sdrO!IOJ] pi рентгеновы лучи

xylofon [sylo'fo'n] -en, -er муз. ксилофон xylografi [sylogra'fi'] -en полигр. ксилография

xylo l [sy'lo'l] -en хим. ксилон

xylose [sy'lo:so] -n древесный сахар, ксилоза

У

У, у [y^f] -*r*et, -*er* 1) двадцать четвёртая буква датского алфавита 2) мат. игрек, неизвестная величина

yacht [jagt] -*en*, -*er* яхта

yachtklub [jagd,klup] -*ben*, -*ber* яхт-клуб

yak [jak] -*ken*, -*ker*, yakokse [jag,ogsə] -*n*, -*g* зоол. як

y-akse [y:;agSə] -*n* мат. ось игреков, ордината

yalelås [je:l,lo's] -*en*, -*e* английский замок

yams [jam's] *pi* бот. ям, ямс

yankee [jagki] -*en*, -*er* разг. янки, американец

yde¹ [y:5ə] *vt* 1) давать, приносить (доход, урожай); — høj rente приносить высокие проценты (о капитале) 2) давать, дарить 3) делать, достигать; производить 4) вносить, платить (взносы и т. п.); предоставлять (заём и т. п.) 5) оказывать (помощь и т. п.)

ydedygtig [y:5o,døgdɪ] *a* производительный, эффективный

ydedygtighed [y:69,døgdɪhe'6] -*en*, ydeevne [y:дэдипэ] -*n* производительность, продуктивность

ydelse [yrdalso] -*n*, -*r* 1) выполнение; работа, труд 2) производительность, мощность 3) плата 4) оказание (помощи и т. п.)

yderlidel [y59J,de4] -*en* внешняя часть, внешняя сторона; —dør l-,do'j] -*en*, -*e* наружная дверь; —flade [-,fla:5a] -*n* наружная поверхность; —grænse [-,grens9] -*n* внешняя граница; —hud [-,hud] -*en* 1) мор. наружная обшивка 2) эл. внешняя оболочка, внешнее покрытие; —kant [-,kan't] -*en* 1) край 2) окраина; —klædning [-,kle:dneg] -*en*, -*er* мор. наружная обшивка; —kreds [-,kre's] -*en* внешний круг; —kvarter [-kvaj,te'j] -*et*, -*er* окраина (города)

yderlig [y:bojli] 1. *a* 1) находящийся с краю [на самом краю] 2) крайний, чрезвычайный 2. *adv* крайне; в высшей степени, чрезвычайно

yderligere [y:d9Jli9J9] *a* (comp om yderlig) дополнительный; et — bevis дополнительное доказательство

yderliggående [yåojl^go'onoj] *a* крайний, далеко идущий, радикальный

yderlighed [yбэдПЬе'б] -*en*, -*er* крайность; gå fra den — til den anden впасть из одной крайности в другую

yderlomme [ydojjomoj] -*l*, -*g* наружный карман

ydermere [yбэ-г.темэ] *adv* кроме того, помимо, кроме

yder||mur [yddJ,mu'j] -*en*, -*e* наружная [внешняя] стена; —punkt [-,porj't] -*et* крайняя точка; —red [-,re'5] -*en* мор. внешний рейд; —side [-,siбо] -*l* внешняя [наружная] сторона; —skrog [-,sgro'y] -*et*, = мор. лёгкий корпус (подводной лодки)

yderst [yå'sjst] (*superl* om ydre II) 1. *a* внешний, крайний; i det — e øjeblik в последнюю минуту; anstrenge sig til det — напрягаться изо всех сил; drive ngn til det

— довести (*сов.*) кого-л. до крайности 2. *adv* крайне; ~ vigtig чрезвычайно важно

yderUtøj [y59J,toj] -*et* верхняя одежда; —verden [-,vejdan] -*el* внешний мир; —wing [-,veg] -*en*, -*er* (-*s*) спорт, фланг, край; ~væg [-,ve'k] -*gen*, -*ge* см. ydermur

ydmug [yбту'y] *a* покорный, смиренный

ydmuge¹ [yбту'yэ] *vt* смирять; унижать;

— sig смиряться; унижаться

ydmygelse [yåmy'YoIso] -*n*, -*g* унижение

ydmughed [yбтууЬе'б] -*en* смирение, покорность

ydre I [yбгэ] (*et*) внешность, внешний вид; et vindende ~ привлекательная внешность

ydre II [yбгэ] *a* внешний; dømmе efter det — судить по внешности

ymer [y'tэл] -*en* кисломолочный продукт (*тина ацидофилина*)

ynte¹ [ømdo] *vt* намекать; поговаривать; der —s om... поговаривают..., ходят слухи; ynt ikke et ord om det! не пророни об этом ни слова!

ynde I [øno] -*l*, -*g* обаяние, очарование

ynde¹ II [øno] *vt* любить; нравиться

yndefuld [ønoful'] *a* прелестный, грациозный

ynder [øпэл] -*en*, -*e* любитель, ценитель

yndest [øп'ost] -*en* благосклонность, милость; være i — hos ngn быть в милости у кого-л.; vinde megen — иметь большой успех

yndig [øndi] *a* прелестный, очаровательный

yndighed [øndihe'o] -*en*, -*er* прелесть, очарование

yndling [ønleg] -*en*, -*e*(*r*) любимец; lyk-kens — баловень судьбы

yndlings||arbejde [ønlens,ajbafda] -*t* любимая работа; —digter I-,degd9j] -*en*, -*e* любимый поэт; —tanke [-,tagg9] -*n*, -*g* заветная мысль [мечта]

ynge¹ [ød'э!] -*en* 1) выводок; приплод^ молодняк 2) рыба молодь, мальки 3) бот. воздушная [пазушная] луковичка 4) отродье, выродок

ynge¹ [øglo] *vi* размножаться, плодиться, приносить приплод

yngeledam [øgl9,dam'] -*men*, -*te* садок (для разведения мальков)

ynge¹ [ørjlan] -*en* размножение, продолжение рода

ynge||plads [øglo,pIas] -*en*, -*er*, —sted [-,sdeå] -*et*, -*er* садок, помещение для выведения (птицы, рыбы); нерестилище;

—tid [-,ti'å] -*en* время высиживания птенцов (у птиц); время метания икры (у рыб)

ynge¹ [øgler] -*en*, -*e* 1) юноша, молодой человек 2) спорт, юниор

ynge||turnering [øgler]9tunj,ne'reg] -*en*, -*er* спорт, юношеский турнир

ynge¹ [ødгэ] *comp* om ung

ynge¹ [øg'st] *superl* om ung

ynk [øg'k] (*en*) жалость; det er en — at... жалко, (что)...

ynke' l'øggø] *vt* жалеть, пожалеть (*сов.*); — *s* (*over ngt*) жалеть, сожалеть (*о чём-л.*); *det er til at — s over* это достойно сожаления

ynkelig ['øggøli] *a* жалкий; убогий, скудный; *føre et — t liv* влачить жалкое существование

ynkelighed ['øggølihe'5] *-en см.* ynkværdighed

ynkværdig [øgg'vej'di] *a* жалкий

ynkværdighed [øgg'vej'dihe'd] *-en* жалкое состояние

yoga ['jo:ga] *-en* йога, философско-религиозная система йогов

yoghurt ['joigujt] *-en* кислое молоко, йогурт

yogi ['jo:gi] *-en, -er* йог

yperit [iba'rit] *-et хим.* горчичный газ, иприт

yperit СуБолп] *-en см.* elm

yppe' j'uba] *vt:* — *kiv meg ngn* затеять (*сов.*) ссору с кем-л.

upperlig ['yba:li] *a* превосходный, отличный

upperst i'yba:st] **CL** 1) наилучший (*по качеству*) 2) высший (*по чину, званию*)

УРР'Й [*ybi:l *a* 1) пышный, роскошный 2) обильный, богатый

uppighed ['ybihe'd] *-en* 1) пышность, роскошь 2) изобилие, богатство

ysop [y'so'p] *-en бот.* иссоп (*аптечный*)

ytte' [y'dra] *vt* 1) высказывать 2) обнаруживать, проявлять; — *sig* 1) высказываться 2) обнаруживаться, проявляться

ytring I'ydrerj] *-en, -er* 1) высказывание 2) выражение, проявление

ytringsfrihed ['ydrɛgs,frihe'6] *-en* свобода слова

ytterbi|um [y'dejbiom] *-et хим.* иттербий

yver [y'vaji] *-et, -e* вымя

yverbetændelse I'yvojbejen'olso] *-l, -r* мастит (*у коров*)

Z

Z, z [set] *- et, -er* двадцать пятая буква датского алфавита

zar [sa'j] *-en, -er* царь

zaristisk [sa'risdisk] *a* царский

zebra ['se:bra] *-en, -er* зебра

zebrastriber ['se:bra,sdri:baj] *pi* «зебра», переход через улицу, обозначенный полосами

zebu ['sebu] *-en, -er* зоол. зебу

zefyr ['seiyj] *-en, -er* зефир (*западный ветер*); лёгкий ветерок

zefyr II ['se:fyj] *-et, -er* текст, зефир

zelot [se'lo't] *-en, -er* религиозный фанатик

zenit ['semit] (*et*) *асгр.* зенит (*тж. перен.*)

zeolit [seo'lit] *-ten, -ter* геол. цеолит

zeppeliner [sebo'li'noj] *-en, -e* цеппелин

zeugma ['seygma] *-et* лингв. зевгма

Zeus [sɔ:zʊs] *греч. миф.* Зевс

zibet [si'bet] *-en* зоол. виверра, циветта [цибета] настоящая

zigeuner [si'goj'noj] *-en, -e см.* sigøjner

zigzag ['sigsak] (*en*) и (*et*) *см.* siksak

zink [seg'k] *-en (-et)* цинк

zinkblik ['segg,blek] *-ket* листовой цинк, цинковая жесть

zinkholdig ['segg,hordi] *a* содержащий цинк

zinkhvidt ['segg,vit] *-et* цинковые белила

zinkografi [seggogra'fi] *-en* полигр. цинкография

zink||salve ['segg,salvo] *-n* цинковая мазь;

^ætsning [-,edsneg] *-en см.* zinkografi

zinnia ['sinia] *-en, -er бот.* цинния

zinnober [si'no'boj] *-en (-et)* киноварь

zionistisk [sio'nisdisk] *a* сионистский

zirkon ['sijkon] *-et мин.* циркон

zirkonium ['siikoniom] *-et хим.* цирконий

zob|el ['so'bol] *-(e)len, -ler* соболь

zobelskind ['sobol,sgen'] *-et, =* соболий мех

zodiakallys [sodia'kal,ly's] *-et асгр.* зодиакальный свет

zodiakus [sodi'a'kus] (*en*) *асгр.* зодиак

zone ['so:no] *-n, -r* 1) зона, сфера; область 2) климатический пояс 3) часовой пояс

zonetid ['sana,ti*d] *-en, -er* время данного часового пояса; местное время

zoolog [soo'lo'y] *-en, -er* зоолог

zoologi [soolo'gi] *-en* зоология

zoologisk [soo'lo'gisk] *a* зоологический

zoster ['sosdoj] *inv мед.* опоясывающий лишай

zuav [su'a'v] *-en, -er* зуав

zulu [sulu] *-en, -er, zulukaffer* ['sulu-,kafaj] *-en, -e* зулус

Æ

Æ, æ [e'] *-et, -er* двадцать шестая буква датского алфавита

æble ['cɛlɛ] *-t, -g* яблоко *stridens g** яблоко раздора; *bide i det sure* — покориться (*сов.*) необходимости, проглотить (*сов.*) горькую пилюлю; *~t falder ikke langt fra stammen* *поел.* яблоко от яблони недалеко падает

æblejiblmst ['eiblo.blom'st] *-en, -er* яблочно-

невый цвет; — *grød* [-,grø*5] *-en см.* æblemos; — *kage* [-.kaiya] *-n, -g* яблочный пирог; яблочная шарлотка; — *mos* [-,mo's] *-en* яблочное пюре; — *most* [-,most] *-en* сидр; — *rose* [-,ro:so] *-n, -g бот.* шиповник ржавчинный; — *skive* [-,sgi:va] *-n, -g* пончик (*популярное датское блюдо*); — *træ* [-,tre'] *•et, -er* яблоня

æde I ['eda] *-n* корм, пища, еда

æde⁴ II ['e:йэ] *vt* жрать, есть, пожирать
 o~ ор съесть (*сов.*), сожрать (*сов.*); ^
 ngn ud af huset *разг.* объедать кого-л. <> — sine
 ord i sig брать свои слова обратно; — en
 fornærmelse i sig проглотить (*сов.*) обиду
 æde||dolk ['e:do,dork] *-en, -e разг.* обжора;
 —gilde [-,gilo] *-g* 1) пир, пиршество
 2) чревоугодие
 ædel ['e'dolj a I) благородный, великодушный
 2): ædle metaller благородные металлы
 ædelgran ['eOol,grcTn] *-en, -er* пихта
 ædelmodig [edal'mo'di] *a* благородный,
 великодушный
 ædelmodighed [edal'mo'dihe'd] *-en* благо-
 родство, великодушие
 ædelsten [46.91,-S'de'n] *-en, =* драгоценный
 камень
 ædcl(t)sindet l'eOol(d),senou] *a* благород-
 ный
 ædelyst ['e:bo,løst] *-en* прожорливость
 ædelysten ['e:d3,løsdon] *a* прожорливый,
 любящий поесть
 æden ['e:fion] *-en* еда
 æder ['e:бэл] *-en, -e* обжора
 æder! [eoo'ri'l] *-et, -er* обжорство
 ædetrug ['кдэ^пгү] *-et, =* кормушка
 ædru ['e:dru] *a inv* трезвый; gøre ~ вы-
 трезвлять; blive — отрезвиться (*сов.*)
 ædruelig U'dru'oli] *a* 1) трезвый, умерен-
 ный в питье 2) здравомыслящий, трезвый
 (*в суждениях, поступках и т. п.*)
 ædruelighed [s'dru'olihe'd] *-en* 1) трез-
 вость, умеренность в питье 2) здравомыс-
 лие, трезвость (*суждений, поступков и*
т. п.)
 ædt [st] *part II om* æde II
 æg I [e'k, e'y] *-gen, ~ge* лезвие, остриё
 æg II U'k] *-get, =* яйцо; et blødkogt æg
 яйцо всмятку; et hårdkogt æg яйцо вкру-
 тую; lægge æg класть яйца; ligge på æg
 высиживать цыплят [птенцов]; komme ud
 af ægget вылупиться (*сов.*) из яйца <O>ægget
 vil lære hønen *поел*, яйца курицу не учат;
 have det som blommen i ægget кататься
 как сыр в масле
 æglalbumin ['e:galbo,mi'n] *-etбиол.* оваль-
 бумин, альбумин яйца; —celle [-,sɛlɔ] *-n,*
-g биол. яйцеклетка
 ægdannet ['e:g,danad], ægformet l'e:g,foj-
 mob] *a* яйцевидный, яйцеобразный
 ægfrugt ['e:g,frogt] *-en, -er* баклажан
 ægge¹ l'egoj] *vt* 1) возбуждать, раздра-
 жать 2) поощрять, побуждать
 ægge||blomme. ['eg3,blom3] *-n, -g* желток;
 ligne ngn som den ene ~ den anden быть
 похожим друг на друга как две капли во-
 ды; —bæg|er [-.be'vaj] *-eret, -(e)ge* рюмка
 для яйца; —hvide [-,vi:da] *-n* яичный белок
 æggehvideholdig ['egovi:do,hordi] *a* содер-
 жащий белок
 æggehvidestof ['eg3vi:63,sdof] *-fet хим.*
 белковое вещество, протеин
 ægge||kage ['eεε,кагуэ) *-n, -g* яичница;
 —leder [-,le:йэл] *-en, -e анат.* яйцевод,
 фаллопиева труба; —skal [-,sgaT] *-len,*
-ler яичная скорлупа; —snaps [-,snabs] *-en,*
-e гоголь-моголь; —sovs I-,squ's] *-en* яич-
 ный соус; —stok [-,sdok] *-ken, -ke анат.*
 яичник; —udragningsmaskinc (--,udru:vnegs-

masgi:na] *-л, -г* инкубатор; —ø1 [-,01] *-let*
 горячее пиво с желтком, растёртым с мо-
 локом и сахаром
 ægide [e'gKuо] *-n, -g* эгида
 Ægir ['eryijj сканд. миф. Згйр
 æglægning ['e:gI'g^o] ~^{еп} кладка яиц
 ægplante ['e:g,plando] *-n, -г см.* ægfrugt
 Ægt [egt] *-en, -er ист.* барщина с под-
 водой, гужевая повинность
 ægte I l'egdo]: tage ngn lil — жениться
 (*сов.*) на ком-л.; выйти (*сов.*) замуж за
 кого-л.
 ægte II l'egda] *a* 1) законный (*о детях*)
 2) настоящий, неподдельный; — guld чи-
 стое золото
 ægte¹ III ['egdo] *vt* вступать в брак
 (*с кем-л.*)
 ægtelibarn ['cgdo,ba.i'n] *-ct, -børn* закон-
 норождённый ребёнок; —folk [-#foFk] *pi*
 супруги; —fælle [-,fslo] *-n, -g* супруг;
 супруга
 ægtefødt ['egd3,føt] *a* законный (*о де-*
тях)
 ægte||halvdel l'egdэ,lialde'l] *-en, -e туни.*
 один из супругов, «половина»; —hustru
 [-,husdru] *-en, -er* жена, супруга; —mand
 [-.man'] *-en, -mand* муж, супруг; ^-pagt
 [-,pagt] *-en см.* ægteskabskontrakt; ~par
 Креп] *-ret* супружеская чета; ~* seng
 [-,ser'] *-en, -e* 1) брачное ложе 2) дву-
 спальная кровать
 ægteskab ['sgdosga'p] *-et, -er* брак, су-
 пружество; borgerligt — гражданский брак
 ægteskabelig [sgdo'sga'boli] *a* брачный,
 супружеский
 ægteskabslibrud ['egd«.»sgabs,brud] *-(d)el*
 нарушение супружеской верности; ~bry-
 der [-,bry:0uj] *-en, -e* неверный супруг
 [муж]; неверная жена; —forbud [-,fojbud]
-et запрещение вступить в брак; —kontrakt
 [-кэп,tragt] *-en, -er* брачный договор [кон-
 тракт]; —løfte [-,lofdo] *-g* обещание
 вступить в брак; —tilbud [-,telbuO] *-et, =*
 предложение (*брака*)
 ægtestand ['egdasdan'] *-en* супружество
 ægtevi(e)' ['sgda,vi'] *vt* венчать
 ægtevielse ['egda.vi'olsa] *-n, -g* венчание
 ægthed ['sgdhe'б] *-en* подлинность, не-
 поддельность
 ægypter [s'gybdoj] *-en, -e* египтянин
 ægyptisk [e'gybdisk] *a* египетский
 ækel [Vgol] *a* противный, отвратитель-
 ный
 ækvator Ug'va:toj] (en) экватор
 ækvatorial [sgvatori'a'I] *a* экваториаль-
 ный
 ækvilibrist Ugvili'brist] *-en, -er* эквили-
 брист, акробат
 ækvilibristisk [egvili'brisdisk] *a* эквили-
 бристский, акробатический
 ækvinoktium [egvi'nogtiom] *-et, -a* рав-
 ноденствие
 ækvivalent I [egviva'len'tj] *-et, -er* экви-
 валент
 ækvivalent II [egviva'lsn't] *a* эквива-
 лентный, равноценный
 ælde I ['elal] *-n* старость; ветхость; grå af
 — седовласый
 ælde¹ II ['elo] *vt* старить; —s vi стареть,,
 стариться

ældgammel ['el, gamal] *a* старый; древний, ветхий; fra ~ tid с незапамятных времён

ældre ('eldra) *a* (*comp om gammel*) 1) старше, старший; ~ i graden старший по званию [чину] 2) пожилой, средних лет; старый; en — mand пожилой мужчина

ældst [sPst] *a* (*superl om gammel*) старший, самый старший

ældste ['elsda] (en), *pi* — *церк.* старшина, староста

ældsteråd ['elsd9, ro'd] *-et*, = совет старейшин

ælling ['eler]} *-en, -er* утёнок; den grimme ~ гадкий утёнок (*из сказки Г.-Х. Андерсена*)

ælm [eГт] *-en, -e бот.* вяз

ælte I ['sida] *-t* непролазная грязь

ælte II ['elda] *vt* месить, замесить (*сов.*)

æltmaskine l'eldama.sgkna] *-n, -g* мессильная машина

æltning l'eldner)] *-en* замешивание

ænder ['en'эл] *pi om and*

ændre' ['endrs] *vt* 1) менять, изменять 2) вносить исправления (*в закон, проект и т. п.*) O gjort gerning står ikke til at — сделанного не воротишь; = снявши голову, по волосам не плачут

ændring ['endrerj] *-en, -er* изменение; поправка

ændrings Hforslag ['endrerjsjsla'i'] *-et* > = предложение об изменении; поправка (*к законопроекту*); — ordre [-, ojd'dra] *-n, -g* отменяющий приказ

ængste' ['egsdo] *vt* пугать, испугать (*сов.*) \ страшить; ~ sig (*for ngn*) беспокоиться (*за кого-л.*); — s (*for ngt, ngn*) бояться, беспокоиться (*за что-л., кого-л.*)

ængstelig ['sgsdoli] *a* беспокоящийся, волнующийся; være — for ngn, ngt бояться за кого-л., что-л.

ængstelighed ['erjdsaiihe'o] *-en* 1) беспокойство, волнение, тревога 2) страх, боязнь

ængstelse ['erjdsolsa] *-n, -g* страх, боязнь ænse' l'snsa] *vt* обращать внимание (*на что-л.*), замечать

ær [e'j] *-en, -er бот.* 1) явор 2) платан, чинара

æra ['ста] *-en, -er* эра, эпоха

ærbar ['sjba'j] *a* честный, порядочный

ærbarhed ['sjbajhe'å] *-en* честность, порядочность

ærbødig [ej'bø'di] *a* почтительный; Deres ~е уважающий Вас (*в конце письма*)

ærbødighed [ej'bø'åihe'å] *-en* почтительность

ære I ['e:lэ] *-n* честь; почёт; почесть; holde i ~ чтить; vise ngn den sidste* — отдать (*сов.*) кому-л. последний долг; gøre ~ af ngn оказывать кому-л. почтение; indlægge sig ~ med ngt с честью справиться (*сов.*) с чём-л.; erklæring på — og samvittighed клятвенное заверение; det er al — værd это достойно всяческой похвалы; — den, som æres bøг честь тому, кто чести достоин

ære II ['e:lэ] *vt* почитать, уважать; оказать (*сов.*) честь, почтить (*сов.*); min — de kollega мой уважаемый коллега

ærefornærmelse ['sjafo^nej'malsa] *-л, -г* оскорбление чести

ærefrygt ['e:JoJrøgt] *-en* глубокое уважение, почтение; благоговение

ærefrygtindgydende ['eijafrøgd^engy'dana] *a* внушающий глубокое уважение

ærefuld ['eijaful'] *a* 1) почётный 2) лестный

ære||krænkende ['г:лэ,кхег)ёэпэ] *A* оскорбительный, задевающий самолюбие; — kær [-,ks'j] *a* дорожащий своей честью

æreløs ['SJSIØ'S] *a* бесчестный, подлый æreløshed ['eualøshe'å] *-en* бесчестье, подлость

æreminde ['e:lэ,тепэ] *-t, -г* памятник

ærende ['e:.lэпэ] *-g см.* ærinde

ærenpris ['e:jan,pri's] *-en, = бот.* вероника аптечная

ærerørende ['e:lэ,гб:лэпэ], ærerørig ['e:lэ,го:ri] *a* оскорбительный (*для чести*)

æres||begreber ['e:j9sbe,gre'b3j] *pi* понятия (о) чести; — bevisning l-be,vi'sner)] *-en, -er* оказание почестей; отдавание чести; militære — bevisninger воинские почести; ~ borger [-,Бэл7эл] *-en, -e* почётный гражданин; — dag l-,da'v] *-en, -e* день торжества [юбилея]; — dokt'or [-,dogdoj] *-oren, -orer* почётный доктор (*лицо, получившее степень доктора без защиты диссертации*); domstol [-,domsdo'l] *-en* суд чести; — formand [-,fojman'] *-en, -mænd* почётный председатель; — fornærmelse [-foj^nsj'mslso] *-n см.* ærefornærmelse; — følelse [-,fø:ldlsa] *-я, -t* чувство чести; — gæld Kgel'] *-en* долг чести; — komagni [-компа,ni'] *-et, -er* почётный караул

æreskænder ['e:J9,sgen3j] *-en, -e* клеветник, хулитель

æreskænderi ['ejosgena,ri*] *-et, -er* клевета

æresiilegion f'ejasleg^o'n] *-en, -er* орден Почётного легиона (*во Франции*); — medlem [-,medlem'] *-met, -mer* почётный член; — oprejsning [-,obrqfsner]] *-en* реабилитация; — ord [-,O'J] *-et, =* честное слово; give sit — ord дать (*сов.*) честное слово; på — ord! честное слово!; — post [-,post] *-en* почётный пост, почётная должность; — pris [-,pri's] *-en, -er* почётная премия, почётный приз; — --ret [-,rst] *-ten см.* æresdomstol; — sag Ksa'-y] *-en* дело чести; — tegn [-,taj'n] *-et, =* знак почёта; — tit|el [-,tidal] *-(e)len, -ler* почётное звание; — vagt [-,vagt] *-en^ -er* почётный караул (*у гроба*)

æresyge ['емэ,\$y:7э] *-n* болезненное честолюбие, тщеславие

ærgerlig ['ejysjli] *a* обидный, досадный; blive — over ngt рассердиться (*сов.*) на что-л.; være — på ngn досадовать на кого-л.

ærgerrig [ej'gej'i] *a* честолюбивый, тщеславный

ærgerrighed [ej'gej'ihe'd] *-en* честолюбие, тщеславие

ærgre' ['елугэ] *vt* досаждать, раздражать; det —г mig мне обидно [досадно]; — sig (*over ngn, ngt*) сердиться (*на кого-л., что-л.*)

ærgrelse ['ej-yralsa] *-n, -g* досада, неприятность; volde ngn —г причинить (*сов.*)

кому-л. неприятности, досадить {сов.} кому-л.

ærinde ['виопз] -, -г поручение, дело; gå ngns —г выполнять чьи-л. поручения; besørge [udføre] —г а) выполнять поручения; б) делать покупки

ærkebedrager ['ejgobe, dra'YUj] -en, -e архиплут

ærke||biskop ['sjgo, bisgop] -pen, -per, ^bisp [-, bisp] -en, -er архиепископ; — engel [\EгГэл] -en архангел; — hertug Khsjtuy] -en, -er эрцгерцог

ærkereaktionær ['ejgareagjo^s'j] a архи-реакционный

ærlig I'e:jli) 1. a 1) честный, добросовестный 2) искренний, откровенный; et — t ansigt открытое лицо 3) полновесный (о порции и т. /г.); et — t måltid mad солидный обед 2. adv честно; искренне, откровенно; — talt по правде говоря

ærlighed ['e:jlihe'б] -en честность; искренность, откровенность; — varer længst ss честность — наилучшая политика

ærme [4jmo] -г рукав {длинный} O binde ngn noget på — t = втирать очки кому-л.; støde ngn på — t обидеть (сов.) кого-л., задеть (сов.) чьи-л. чувства

ærme||beskytter ['елп9be,sgødOJ] -en, -e 1) см. ærmeblad 2) нарукавник; — blad [-, Баб] -et, -e подмышник; — gab Kga'p] •et, = вырез для рукава, пройма; — grads-tegn [-grads, taj'n] pi воен. нарукавные знаки различия

ærmelos ['ejmolø's] a без рукавов

ærmeskåner ['cjm9,sgo:n3j] -en, -e см. ærmebeskytter

ært fejt] -en, -er горошина; pi горох; grønne -er зелёный горошек; gule —er гороховый суп со свиной (датское национальное блюдо) O hun klarede —erne она справилась с делом

ærte' ['ejda] vt дразнить, задирать

ærteUblomst ['ejdo^lom'st] -en, -er бот. душистый горошек; — busk [-, bosk] -en бот. жёлтая акация; — bælg [-^Бегу] -en, -e (гороховый) стручок; — halm [-, haPm] -en гороховая солома <> de hænger sammen som f<nalm погов. = их водой не разольёшь; — kælling \-, keler)] -en, -er разг. неженка; — suppe [-, sobo] -n, -г гороховый суп; — træ [-, tre'] -et бот. чилига древовидная, жёлтая акация

ærværdig [ej'vsj'di] a достойный уважения; почтенный

ærværdighed [sj'vej'dihe'5] -en достоинство; почтенность

æsjel [Vsol] 1) -(e)let, -ler осёл 2) (en) разг. осёл, дурак

æsel Udriver ['E:sol, dri:vai] -en, -e по-

гонщик ослов [мулов]; — hud [-, hud] -en ослиная кожа; — skind [-, sgen'j] -et; = ослиная шкура

æselsagtig I'f:s3ls, agdi] a глупый, ослиный

æsel sagtighed ['e:soIs, agdihe'd] -en глупость, невежество

æsels||spark ['f:sols, sbajk] -et, = трусливая месть; — øre [-, Ø:JO] -t загнутый угол страницы (в книге)

æske I ['esga] -n, -г коробка, шкатулка

æske' II ['esga] vt книжн. требовать

æskelåg ['esgajo'y] -et, = крышка коробки

æsofisk [s'so'bisk] a эзоповский, иносказательный

æsp [esp] -en, -e осина

æspeløv ['esb3, lø'v] -et: ryste [skælve] som et — дрожать как осиновый лист

æstet [s'sde't] -en, -er см. æstetiker 1)

æstetik [esdø'tik] 1) -ken эстетика 2) -ken% -ker учебник по эстетике

æstetiker I s'sde'digoj] -en, -e I) эстет 2) преподаватель эстетики

æstetisk [e'sde'disk] a эстетический

æstimere' [ssdi'me'ja] vt см. estimere

æt [e't] -ten, -ter книжн. род; af fornem æt благородного происхождения

ætan [e'ta'n] -et хим. этан

æter [Vdoj] -en, -e эфир

æter||bedøvelse ['sddJbe, dø'volsd] -n усыпление эфиром, эфирный наркоз; — bølge [-, bølvo] -n, -г радио волна

æterholdig ['sd3J, hordi] a эфирный, содержащий эфир, эфирноносный

æterisk [e'te'risk] a 1) эфирный 2) перен. эфирный, воздушный

ætiologi [rtiolo'gi*] -en, -er этнология, учение о причинах болезней

ætioper [sti'o'baj] -en, -e эфиоп

ætiopisk [eti'o'bisk] a эфиопский

ætling ['edlen] -en, -e потомок, отпрыск

ætse' ['sdsa] vt 1) травить; разъедать (металл) 2) растворять кислотой (металл) 3) мед. прижигать 4) гравировать травлением (на металле)

ætse||kunst ['\$dso, kon\st] -en искусство гравирования; — mid|del [-, mid'ol] -(dc)let, -ler хим. протрава; — ^nål [-, пэЧ] -en, -e гравировальная игла

ætsning ['eusneg] -en, -er 1) травление (едким веществом); разъедание 2) мед. прижигание

ævl [eyЧ] -et чепуха, ерунда

ævle' ['yilsl] vi болтать чепуху, нести вздор

ævred ['едлэб]: orgive — спасовать (сов.) перед трудностями; выйти (сов.) из игры, сложить (сов.) оружие

Ø

0, ø I [ø'] -'et, -'er двадцать седьмая буква датского алфавита

ø II [o'] -en, -er остров

øbo ['ø, bo'] -en, -er, øboer ['ø, bo'9j] -en, -e островитянин, житель острова

øde I [ø:do] редко -г 1) пустыня 2) глушь

øde II [ø:do] a inv пустынный, пустой, незаселённый; en — в необитаемый острый

øde², ' III [ø:bo] vt расточать, тратить даром

ødeland ['ø:da, lan'] -en, -e мот, расточитель

ødelægge³ ['ø:u3,lego] *vt* 1) портить; разрушать, уничтожать; опустошать; — en by разрушить (*сов.*) город 2) портить, подрывать (*здоровье и т. п.*) 3) отравлять (*радность и т. п.*); ~ ngns forhåbninger разбить (*сов.*) чьи-л. надежды 4) разорять 5) нарушать (*дисциплину*)

ødelæggelse ['ø:ua,Ugalso] *-n, -g* 1) порча; разрушение, уничтожение; опустошение 2) разрушение, подрыв (*здоровья и т. п.*) 3) банкротство, (финансовый) крах ødelæggelses'arbejde ['ø:uolsgolsos,aj-baj'do] *-g* подрывная работа; — evne [-Геупо] *-я, -g* разрушительная способность; — krig КкгГу] *-спу -е* опустошительная война; lyst [-Jostl *-en* жажда разрушения; — område [-,этгЭ:йо] *-/, -g* воен. район поражения; — værk [-,vsjk] *-et* 1) разрушение; опустошение 2) подрывная работа; — våben [-,уЭчк>и] *-ct* оружие разрушения

ødelæggende ['ø:uo,Ugonol] *a* разрушительный, опустошающий

ødelægger ['øiddMgoi] *-en, -c* разрушитель

ødem [ø'de'm] *-et> -er* мед. отёк

ødemark ['ø:ба,моJk] *-en, -er* дикое (пустынное) место; пустошь

ødematisk [ørde'ma'disk], ødeinatøs (ø:doma'tø's] *a* мед. отёчный; страдающий отёками

ødsel l'osiil) *u* расточительный, бесхозяйственный

ødselhed l'øsolhe'd] *-en* расточительность, бесхозяйственность

ødsle l'oslo] *vt* тратить, расточать; — med ngt тратить что-л. попусту

ødslen [øslon] *-en* мотовство, расточительство; det er en — med tid [med penge] это напрасная трата времени [денег]

øffe l'ofol *vi* хрюкать

Øg fø\ ø'vl - ' ' > ' кляча

øge l'0:70] *vt* 1) увеличивать 2) расширять **Ø** — til прибавлять

øgenavn t'ø:Y9,n<iy'n] ~° кличка, прозвище

øgle l'oilo] *-Я, -r* 1) ящерица 2) перен. змея, гадюка

øgleynge l'э]1э,ог)'ol] *-en* библ. порождение ехидны, змеиное отродье

øllgruppe ['øjgruba] *-я, -г* группа островов; ~ hav 1-лиqu] *-et, -e* архипелаг ^

øje l'oja] 1) *-t, øjne* глаз, око; slå øjnene op открыть (*сов.*) глаза; slå øjnene ned закрыть (*сов.*) глаза; mine øjne løber i vand у меня глаза наполнились слезами; følge ngn med øjnene следить за кем-л. глазами; han fik et blått ~ ему подбили глаз; have ngt for — а) не выпускать что-л. из поля зрения; б) иметь что-л. в виду; kom ikke mere for mine øjne! не показывайся мне больше на глаза!; det blev sort for mine øjne у меня в глазах потемнело; han tog ikke sine øjne fra hende он не отрывал от неё взгляда, он не сводил с неё глаз 2) øjne очко 3) **В** *-/, øjne* глазок 4) øjer ушко; — t i en nål игольное ушко <> det falder i øjnene это бросается в глаза; lave øjne til ngn строить глазки кому-л.; gøre store øjne делать большие глаза (*от*

удивления); få — på ngt увидеть (*сов.*) что-л.; for alles øjne у всех на глазах; se faren i øjnene смотреть опасности в глаза; i mine øjne er han udelig по-моему, он никуда не годится; ude af —, ude af sind poel, с глаз долой — из сердца вон; lukke øjnene for ngt закрывать глаза на что-л.; åbne ngns øjne for ngt открыть (*сов.*) кому-л. глаза на что-л.; det passer som en knyttet næve til et blått — погов. as идёт как корове седло; have — for ngt разбираться в чём-л., знать толк в чём-л.; have et godt — til ngn ценить кого-л.; putte ngn blått i øjnene пустить (*сов.*) кому-л. пыль в глаза; holde — med ngt следить за чём-л.; gå ngn under øjne подхалимничать; være lutter — следить с напряжённым вниманием; under fire øjne с глазу на глаз

øjeblik ['ojo.MckJ *-Av/, -Ae* момент, мгновение, миг; et — одну минутку; racket сию минутку; på et — мигом, в одно мгновение, мгновенно; for — ket, i — ket сейчас, в данный момент; om et — через минуту

øjeblikkelig [?jo'blcgoli] *a* 1) моментальный, мгновенный 2) немедленный, неотложный; der er ingen — fare непосредственной опасности нет

øjeblik||billede l'ojoblegs.belodaj *-/, -г* моментальный (фото)снимок; — mål [-.mo'l] *-ety* — воен. появляющаяся цель [мишень]; — røgt l-,rób'j] *-et, =* воен. взрыватель мгновенного действия

øjekast ['o)okastJ *-et:* ved første — с первого взгляда; — låg [-, \э*у] веко; — med [-,meó]: i dette — med с этой целью; — mål [-,mo'l] *-et* глазомер; efter — mål на глаз

øjcnllbetændelse ['ojonbcten^lsa] *-я, -r* мед. конъюнктивит; — bryn [-,t>ry'n] *-et, =* бровь; — forbindelse [-fDj,ben'oIso] *-я, -r* зрительная связь; — forblindelse [-foj-^blen'olso] *-nt* *-г* оптический обман; ослепление; — hule [-,hu:la] *-я, -g* глазная впадина, глазница; — hår í-,ho'j] *-et, =* ресница; — klinik [-klinik] *-keti, -ker* глазная больница; — læge Kleryo] *-/, -г* глазной врач, окулист; — låg [-, \Уу\] *-et, =* см. øjelåg; — skalk [-,sgai'k] *-en, -e* лицемер; — skærm [-,sgfj'm] *-en, -e* козырёк (*для защиты глаз от света*)

øjenslyst ['qjwisjöst] *-en* приятное зрелище

øjenUspejl ['ojon,sbaj*1] *-et, -e* мед. глазное зеркало, офтальмоскоп; — sprog Ksbro'yl *-et* перемигивание; — svaghed Ksv'ayhe^] *-en* слабость зрения; — sygdom [vsyudom^] *-ten, -te* глазная болезнь

øjensynlig [ojon'sy'nli] *a* очевидный, явный

øjensynlighed [ojan'sy'nlihe'u] *-en* очевидность

øjentjener ['ojonjjemoj] *-en, -c* льстец, угодник; подхалим; — tjeneste [-,tje:nosdaj] *-я, -g* лесть, угодничество; подхалимаж; — vidne [-,vióno] *-g* очевидец, свидетель; — vippe [-,vebo] *-я, -г* ресница

øjellpar ['ojo,paj] *-ret, =* пара глаз; — sten Ksde'nJ *-en* 1) зрачок 2) ласк, сокровище» зеница ока; — syn [-,sy'n]: tage ngn, ngt i — syn рассматривать кого-л.,

что-л.; —æble [-,e:ЫЭ] -г глазное яблоко

øjne I ['э]пэ1 pi om øje

øjne' II ['gjnэ] vt видеть, увидеть (сов.)

øklima ['ø,kli:ma] -et островной климат

økologi [øko'lo'gi'l] -en биол. экология

økonom [øko'no'm] -en, -er 1) экономист 2) хороший [бережливый] хозяин [хозяйственник]

økonoma [øko'no:ma] -en, -er сестра-хозяйка

økonomi [øko'no'mi'] -en I) экономия, хозяйственность, бережливость 2) экономика

økonomisere' [øko'no'mi'se'js] vt экономить, беречь

økonomisk [øko'no'misk] a 1) экономический 2) экономный, бережный, хозяйственный

økse ['øgsø] -n, -г топор

økselflad ['øgsa,blaβl] -et, -e лезвие топора; —bærere [-,be:lэ] pi уст. гридни, телохранители, княжеская дружина; —hug [-,hok] -get_t = удар топором; —skaft [-,sgaft] -et, -er топориче O god dag mand —skaft I * попал пальцем в небо!; —sten [-,sdc'n] -en мин. нефрит

øl I [oli -len ['ø'l'dn], -ler бутылка пива

øl II [ø] -let l'øVab] пиво; tyndt — безалкогольное [слабое] пиво C* det er lige til —let (med tiden) (времени) в обрез

øl Hank I er l'ølarjgaj] -eret, -re см. ølfad; —bar [-,ba*j] -en, -er пивной бар; —bas [-,bas] -sen, -ser глухой, пропитой голос;

~ bryggeri [-brygaji*] -et, -er пивоваренный завод; —bærme [-,be:тэ] -n пивные дрожжи; —fad [-,fau] -et, -e пивная бочка; —flaske [-Jlasga] -n, -г пивная бутылка; —glas [-,glas] -set, = пивной стакан; —gær Kgs'j] pi пивные дрожжи;

~ hal I-,hal'] -len, -ler, —halle [-,balэ] -n, -r пивная; пивной бар;—jern [-Jej'n] -et см. ølåbner; —kande [-,kano] -n, -г кувшин для пива;—krus [-,kru*s] -et, = пивная кружка;—kældjer [-,kɛЫ] -(e)ren, -(e)ge погребок

øllebrød ['ølo,brø'5] -en похлёбка из пива с чёрным хлебом

øllebrødsbarmhjertighed ['ølobrøusbarmjejdih'e'd], øllebrødshumanitet ['ølobrøOs-humani.tc't) -en филантропия

øllet l'øloå] a пьяный от пива

øllloplukker ['øl,oblog9j] -en, -e см. ølåbner; —skat [-,sgat] -ten, -ter налог на пиво; —tønne [-,tøns] -л, -г пивная бочка; —åbner [-,o:bnoj] -en, -e ключ для открывания пивных бутылок

øm [om'] a 1) чувствительный, уязвимый; et ~t punkt больной вопрос, больное место 2) нежный, ласковый <0> være øm (over ngt) заботиться (о чём-л.)

ømfindtlig [om'fen'dli] a 1) чувствительный, уязвимый 2) деликатный, щепетильный

ømfindtlighed [om'fen'dlihc'd] -en 1) чувствительность, уязвимость 2) деликатность, щепетильность

ømhed ['ømhe'd] -en 1) чувствительность, уязвимость 2) нежность, ласка

ømme' sig ['oto saj] (af smerte) охать,

стонать (от боли); jeg ~г mig ved at... мне тяжело...; не могу решиться...

ømskindet ['bm,sgeno5] a впечатлительный, чувствительный; обидчивый

ømskindethed ['bm,sgenobhe'd] -en впечатлительность, чувствительность; обидчивость

ømtålelig [om'to'leli], ømtålig [om'to'lij] a чувствительный, щепетильный; щекотливый

ømtålighed [om'to'lihe'å] -en чувствительность, щепетильность; щекотливость

ønske I ['ønsgo] -/, -г желание, пожелание; ytre et — высказать (сов.) пожелание; efter mit — по моему желанию; alt går efter — всё идёт как по маслу

ønske' II fønsga] vt желать, хотеть; —ngn til lykke желать кому-л. счастья [удачи], поздравлять кого-л.; hvad—г De? что вам угодно?; som De —г как вам угодно; hans kendskaber lader meget tilbage at ~

его знания оставляют желать лучшего; ~ sig ngt желать (себе) чего-л.

ønskelben ['ønsg9,be'n] -et вилочка, дужка (грудная кость птицы); —drøm [-,drbm'] -ten, -te сокровенная мечта; —hat [-,hat] -ten волшебная шапочка (исполняющая желания); -koncert [-kon,sejt] -en, -er концерт по заявкам; —land [-Jan'] -et земли обетованная

ønskelig ['ønsgoli] a желательный

ønskelighed ['ønsgolihe'u] -en желательность

ønske||iste ['ønsgojesdo] -n, -г I) список вопросов для обсуждения (на переговорах) 2) см. ønskeseddel; —måde [-,тэ;0э] -п грам. сослагательное наклонение; —opfyldelse Kobfyl'olso] -n исполнение желаний; —sed|del [-,se5'ol] -(de)len, -ler список желательных предметов (для покупки и т. п.); stå på —seddel быть желательным

ønskværdig [ønsg'vej'di] a см. ønskelig.

ør [Ø'J] a запутанный; hans held har gjort ham helt ør (i hovedet) у него закружилась голова от успеха

øre I ['o:lэ] 1) -л, = are (денежная единица) 2) -n, -г эре (монета); ikke eje en rød — = не иметь гроша ломаного

øre II r'ø:JO] -t, -г (-n) 1) ухо; op over (begge) —rne по уши; spidse —п наострить (сов.) уши; holde sig for —rne заткнуть {сов.} уши; have ~ иметь музыкальный слух; blive rødt helt op over—rne покраснеть (coe.) до ушей; få en på —t груб, получить по уху; trække ngn i —t надрать (coe.) кому-л. уши 2) ушкб; ручка (кастрюли и т. п.) O væggene har ~г поел, у стен есть уши; holde —rne stive держать ухо остро; det er kommet mig for — я услышал об этом; låne ngn — выслушать (coe.) кого-л.; vende det døve — til не проявлять сочувствия; prædike for døve —п тратить слова впустую; finde et åbent — встретить (coe.) у кого-л. сочувствие; skrive sig ngt bag —t ^ зарубить (coe.) себе что-л. на носу; sidde i gæld til op over ~rne сидеть по уши в долгах; hvo som har —n at høre med, han høre библи. имеющий уши да слышит; være lutter ~ слушать с напряжённым вниманием; han,

har en ræv bag —t он себе на уме, он пройдоха; lægge sig på sit grønne — лечь (сов.) отдохнуть

øre||betændelse ['ø:J3be,ten'3lɪsa] -л, -г воспаление уха; — brusen I-,bru:san] -en см. øresusen; — bruske [-,bro:sk] -en, -e ушная раковина

øredøvende ['ø:J0,dø:V9no] **a** оглушительный

øre||figjen ['ø:Jd,fi:vɔn] -enen (-enet), = (-e)ner) пшёчина, оплеуха; — flip I-,flep] -pen, -per мочка (уха); — flåd [-,flod] -det выделение гноя (из ушей); — gang I-,gag'] -en, -e анат. слуховой проход; — gryde [-,gry:bo] -л, -г кастрюля с ручкой; — hule [•,hu:lo] -л, — hulhed I-,holhe'd] -en ушная полость; — hænger [-,lɛQ9J] -en, -e слуховой аппарат (помещаемый за ухом); — klapper [-,klabo] pi наушники, уши (у шапки); * — krukke Kkrɛga] -л, -гкувшин; — lap [-,lap] -pen, -per см. øreflip; — lokker [-,bg9j] pi см. øresmykker; — læge [-Je^a] -n, -г врач по ушным болезням, ушной врач

øren||lyd ['ø:jsn,ly'5] -en: man kan ikke høre — ничего не слышно; skaffe sig — добиться (сев.) тишины; — ring I-дег'] -en, -e серьга

ørenslyst ['øuensjɔst]: det er en ren — at høre ham synge одно наслаждение слушать, как он пёт [eiб пение]

ørentvist l'ø:jsn,tvest] -en > -er зеол. уховёртка

ørelpine ['ø:lɛ,rgnɛ], — smerte [-,smej-(lɛ) -л, -г боль в ушах; — smykker [-,smøgsj] pi серьги; — susen [-,susɛn] -en шум в ушах; — sæl [-,sɛM] -en, -er зеол. ушастый тюлень

øresønderrivende ['ø:Jo,søn9Jri'vona] **a** душераздирающий, оглушительный; пронзительный (о звуке)

ørelltrømpet ['ø:jatron^pe't] -en, -er анат. евстахиева труба; — tuder [-,tu:baj] -en, -e разг. доносчик

øretuderi ['ø:jatudaji'] -et, -er наушничанье, клевета

øre||tæve l'ø:J9,te:va] -л, -г пшёчина, оплеуха; — vidne [-,viɔna] -г очевидец, свидетель; — voks [-,vogs] -et сера в ушах

ørig l'ø'ji'v] **a** богатый островами; островной

ørken l'o:ɔgon] -en, -er пустыня; en røst af én scm råber i —en библ. глас вопиющего в пустыне

ørken|.beboer ['o:jgsnbe,bo'aj] -en, -e житель пустыни; — los [-,los] -sen, -ser зеол. каракал, рысь мелкая; — løber [-,lø:bdj] -en, -e бегунок (птица); — rejse [-,rɛjs9] •л, -гэкспедиция в пустыню; — sand [-,san] -et песок пустыни

ørkenvandring ['o:jgen,vandrɛr] -en, -er бесцельное [бессмысленное] занятие (обыкн. чтение скучного и длинного романа)

ørkesløs ['o:jgeslɔ's] **a** 1) бесцельный, напрасный 2) праздный

ørkesløshed ['o:jgsslɔshe'd] -en 1) бесцельность, никчёмность 2) праздность

øm [bl'p] -en, -e орёл O han er ikke nogen — он не блещет способностями

ørnellblik ['bɔno,blek] -ket, -ke зоркий, внимательный взгляд; орлиный взор; — bregne [-,brɔjna] -n, -г бот. орляк; — flugt [-,fl'ogt] -en орлиный полёт; — klo [-,klo'] -en, -kløer орлиный коготь; — næse [-,ne:S9] -л, -г орлиный нос; — rede [-,re:do] -л, -г орлиное гнездо; — unge I-,or)o] -л, -г орлёнок; — vinge [-,ver)o] -л, -г орлиное крыло; — våge I-,vO:yo] -л, -г канюк-курганник (птица)

ørred [cuad] -en, -er форель

øse I l'ø:so] -л, -г черпак, ковш

øse¹² II l'ø:so] vt черпать; — af gode kilder пользоваться хорошими источниками D regnen —г ned дождь льёт как из ведра; — op разливать; — ud выливать; — penge ud сорить деньгами

øsellkar ['ø:so,kaj] -ret, = черпак, ковш; — ske [-,sge'] -en, -er половник

øsken l'øsgon] -en, -er ушко, петля, ручка

øsning ['ørsner] -en черпание, вычерпывание

Øsregn l'øisqj'n] -en ливень, проливной дождь

øsregne¹ ['ørsjaj'no] vimp лить как из ведра (о дожде)

øst I [øst] (et) 1) восток; fra — с востока; i — на восток; на востоке; mod — к востоку, на восток 2) восток (местность)

når man spørger i — svarer han i vest погов. он отвечает невпопад; = ему про Фому, а он про Ерёму

øst II [øst] adv см. østen II

østefter l'øsd,efdoj] adv (по направлению) к востоку, на восток

østen I ['øsdɛn] (et) см. øst I

østen II ['øsdɛn] adv восточнее; — for byen к востоку от города

østenfra ['øsdɛn,fra] adv с востока

østen||strøm ['øsdɔn^sdrɛm'] -men восточное течение; — vind l-,ven'] -en, -e ост, восточный ветер

øster ['øsdɔj] inv восток; det dages i — заря занимается на востоке O søge i — og vester искать повсюду

østerland ['øsdaj,lan'] -et поэт. Восток østerlandsk l'øsdɔJJan'sk] **a** восточный

østerländer ['øsdɔjJcn'dɔj], østerlanding

['øsd3J,lan'en] -en, -e житель Востока

østers l'øsdɔjs] -en, = зеол. устрица <>

dum som en — разг. глуп как пробка

østers||avl ['øsdɔJS.Qii'l] -en разведение

устриц; — banke [-.bangs] -n, -г устричная

банка; — fangst [-,far)'st] -en ловля устриц;

улов устриц; — fisker [-,fesgaj] -en ловец

устриц; — fiskeri [-fesgo,ri*] -et ловля

устриц; — skal [-,sgaP] -len, -ler раковина

устрицы; — skraber [-.sgrabsj] -en, -e сеть

для ловли устриц

østersøisk ['øsd9J,sø'isk] **a** балтийский,

прибалтийский

østersølandene ['øsdajso,lan'sna] pi при-

балтийские государства

østeuropæisk l'øsd\$iro,pf'isk] **a** восточно-

европейский

østfra ['øsd,fra] adv с востока

østgoter ['øsd,go'dɔj] pi ист. восточные

готы, остготы

østgotisk ['øsd,go'disk] **a** ист. остготский

østgrænse ['øsd,grEnso] -n, -г восточная граница
 østgående ['øsd,go'onno] a идущий на восток
 østlig ['øsdli] a восточный
 østnordisk ['øsd,nojdisk] a восточноскандинавский; de — e sprog восточноскандинавские языки (датский и шведский)
 østover føsd.qyaj] adv на восток
 østpå ['øsd,po'] adv на восток, к востоку
 østre ['øsdra] a восточный
 østriger ['øsdriyoj] -en, -e австриец
 østrigsk ['øsdrisk] a австрийский
 østside ['øsd,si:do] -л восточная сторона
 øv! [бу] int о!; ох!
 øve' ['ø:vo] vt, vi 1) упражнять(ся), тренироваться; — sin hukommelse тренировать свою память 2) оказывать; — gæstfrihed mod ngn оказывать кому-л. гостеприимство; — sig (i, på ngt) упражняться (в чём-л.)
 øvelse ['ø:volso] -л, -г 1) упражнение, тренировка, практика; — gør mester поел. = навык мастера ставит; повторенье — мать ученья 2) воен. манёвры (мн. ч.) \ учебный сбор
 øvelses||ammunition ['ø:volsosamuni-Jo'n) -en учебные боеприпасы; ~ eksempel (-eg.sem'bal] -(e)let, -ler упражнение; — eskadre [-e^gadra] -л, -г мор. учебный отряд; — flyvning [-,fly:vneg] -en тренировочный полёт; — gennemgang [-,gsnomgcin'] -en, -e воен. разбор учения; — granat f-gra,na4] -en, -er учебный снаряд [граната!; - kalen-

der [-kajen'aj] -en, -e воен. план (боевой) подготовки; план учений; -lejr [-,lgj] -en, -e учебный лагерь; -område [-,эт-гэ;до] -t, -г учебное поле; район учений; -patron [-pa,tro'n] -en, -er учебный патрон; — plads [-,plas] -en, -er учебный плац; учебное поле; ~skib [-,sgip] -et, -e учебный корабль; — skydning [-,sgydnerj] -en учебная стрельба; — tid [-,li'dj] -en воен. срок обучения; — togt [-;tOgt] -et, -er учебные манёвры (военно-морского флота); учебное плавание; — år [^o'j] -et, = учебный год (в войсках)
 øverst ['ø'vajst, '^y'ajst] a 1) верхний 2) верховный, высший; главный; den — e magt верховная власть O fra — til nederst a) сверху донизу; б) с головы до ног (о человеке)
 øverst || befalende ['øvoJsdbeJaTano] (en), pi = старший командир [начальник]; — kommanderende [-koman,de'Jono] (en), pi = главнокомандующий
 øvet ['ø:vob] a опытный, квалифицированный; тренированный; — øje намётанный глаз
 øvre ['qujo] a inv верхний; den — del верхняя часть
 øvrig ['qyri] a прочий; det — e остальное; i ~ t, for ~ t впрочем, между прочим
 øvrighed ['oyrihe'dj] -en, -er начальство, высшая инстанция
 øvrigheds || befaling ['øyrihedsbeja'ler] -en, -er приказ высших властей; — person [-pej,so'nj] -en, -er должностное лицо, государственный чиновник

А

А, å, Аа, аа I [э'] -'et, -'er двадцать восьмая буква датского алфавита
 å II [У] -en, -er речка, ручей; mange bække små gør en stor — поел. = из малого складывается великое; с миру по нитке — голому рубашка
 å! III [э:] int см. åh
 åben ['э:Боп] a 1) открытый; under — himmel под открытым небом; på — mark на голом месте; i — sø в открытом море 2) прямой, откровенный; hun^ sagde mig det i mine åbne øjne она сказала мне это прямо в глаза; le ngn op i ngns åbne ansigt смеяться кому-л. (прямо) в лицо O holde øjnene åbne a) смотреть во все глаза; б) быть бдительным; med åbne arme с распростёртыми объятиями
 åbenbar ['э:bonba'-i] a 1) явный, очевидный, ясный 2) открытый, общедоступный
 åbenbare' ['orbonba'jo, э:Бэп'Ба'лэ] vt 1) обнаруживать, открывать 2) вскрывать, разоблачать; — sig являться, появляться
 åbenbarelse [э:ban'ba'jolsa] -л, -г, åbenbaring [э:Бэп'Ба'гед] -en, -er откровение; открытие; видение; det var en fuldkommen — for mig для меня Это было настоящим откровением
 åbenhed ['o:bonhe'б] -en прямота, откровенность

åbenhjertet ['э:bsnjejdod], åbenhjertig [o:bon'jejd] a чистосердечный, откровенный, открытый
 åbenhjertighed [э:bon'jejdih'e'O] -en чистосердечие, откровенность
 åbenlydt ['o:bon,lyt] adv во всеуслышание, публично
 åbenlys l'otbonly's] 1. a нескрываемый, явный, неприкрытый, очевидный 2. (-t) adv явно, очевидно
 åbenmundet ['э:Бэп,топэб] a болтливый, говорливый
 åbenmundethed ['э:ba^monodhe'd] -en болтливость, говорливость
 åbenstående ['э:ban^do'onno] a 1) открытый, запахнутый 2) свободный, доступный
 åbne' ['э:Бпэ] vt, vi 1) открывать, опираться; вскрывать, распечатывать; ~ på klem приоткрыть (сов.) 2) открывать, делать доступным; — en konto открыть (сов.) счёт 3) начинать; — et felttog начать (сов.) поход; — ilden воен. открыть (сов.) огонь O — sit hjerte for ngn открыться (сов.) кому-л.; — sig открываться, раскрываться; gosen —г sig роза распускается [раскрывается]
 åbnet ['o;bnou] a открытый; — for trafikken проезд открыт
 åbning ('oibnerj] -en, -er 1) открывание, открытие; вскрытие, распечатывание 2) от-

крытие (*выставки и т. п.*) 3) начало 4) отверстие 5) *мед.* стул

åbnings||forestilling ['orbneɡsjo:josdel'-*u*]-*en*, -*er* 1) первое представление (*театрального сезона*) 2) первый спектакль, премьера (*в новом театре*); — højtidelighed [˙hɔj,ti'œPhe'd] -*en*, -*er* (торжественное) открытие; — tale [-,talo] -л, -г речь, произносимая при открытии чего-л.; вступительное слово; — tider [-,ti:ðaj] *pi* время открытия (*магазина и т. л.*); часы приёма посетителей

åbred ['o',breð] -*den*, -*der* берег ручья [речки]

åd [o'ð] *impf om æde* II

ådre' ['odɔɔ] *vi* отделявать [раскрашивать] под дерево

åds|el ['oð'sal. 'osol] -*lei*, -*ler* падаль, мертвечина

ådsel II flue ('oso],fli:ə] -л, -г навозная муха; — fug! l-,fu'l] -*en*, -*e*, -grib kgrip] • *ben*, -*be* орёл-стервятник

åg [O'Y] -*et*, — I) иго, ярмо, гнёт; afkaste åget сбросить (*сов.*) иго; gå under åget надодиться под игом; bringe under åget порабощать, подчинять себе 2) коромысло

åger [O'Y^J] -*en* ростовщичество

ågeragtig ['oɔɔj,agdi] *a* ростовщический ågerliforretning ['zuɔLo,redner]l -*en*, -*er* 1) ростовщическая сделка 2) лавка ростовщика; — karl l-,ka'l] -*en*, -*e* ростовщик; ^rente [-,rendo] -л, -г ростовщический • процент

ågre' l'ɔɔɔɔ] *vi* заниматься ростовщичеством

åh! [o:] *int* ах!, эх!, эй!; — nej! о нет!, ненужно!; — jeg beder! пожалуйста!, ве стоит! (*в ответ на извинение*)

åkande ['ɔ',kapɔ] -л, -г водяная лилия ål [ɔM] -ел, = угорь <> hendes strømpes Isenger i ål у неё морщат чулки

ålborg ['o],bo'j] (*en*), *pl* = : rød - водка (*изготовленная в Ольборге*)

ålborgenser [olboj'gen'soɔ] -*en*, -*e* житель Ольборга

åle' ('ɔ:lɔ] *vt* насмехаться, издеваться [*над кем-л.*]

åleglat ['o:la,glat] *a* скользкий как угорь, увёртливый

ålelihoved ['o:lo,ho:ðo] -*et*, -*er* 1) голова уря 2) *разг.* дурак; — jern [-J&i'ii] -*et* см. ilestang; — krage [-,kraɔo] -л, -г *эсол.* баклан большой; — ruse [-,ru:sa] -л, -г верша для шли угрей; — stang [-.sdag'] -*en*, -*stænger* острога для ловли угрей

å||løb [o* Iø'p] -*et*, = проток, ручей; ^munding [-,moner)] -*en*, -*er* устье реки

ånd [on'J 1) -*en* душа, дух; orgive — *en* испустить (*сов.*) дух, умереть (*сев.*) 2) -*en* дух, сущность, истинный смысл 3) -*en* дух, мысль; вдохновение 4) -*en*, -*er* ум, гений; *en stor* — гений 5) -*en*, -*er* дух, привидение, призрак *O en tjenende* — *разг.* прислуга, обслуживающий персонал

andel ['ɔpɔ] -*n* дыхание; drage-дышать, вздохнуть (*сев.*) <> komme [være] i — гореть на работе; быть в ударе; holde ngn i ju a) подбадривать кого-л.; б) не давать кому-л. покоя; держать в напряжении

ånde' II ['ɔpɔ] *vi* дышать; alt — de glæde всё дышало радостью о — ор вздохнуть (*сов.*) с облегчением; — på ngt дуть на что-л.

ånde|besværges l'on@be,svej'Yeɔ] -*en*, -с заклинатель духов; — drag [˙dra'y] -*et*, = дыхание; til sidste -drag до последнего издыхания [вздоха]; — dræt [-,dret] -*et* дыхание <> i samrne — dræt в то же мгновение

åndedræts! besva-rlighed ['oncdredsbe-[^]ve'jlihe'å] -*en* одышка, стеснённое дыхание, удушье; — organ [-oɔ#ga'nɔ] -*et*, -*er* дыхательный орган

åndehul ['onɔ,Boɔ] -*let*, -*ler* 1) *зоол.* дыхательная щель, дыхальце 2) *перен.* отдушина

åndelig ['ɔpɔɔ] *o* 1) духовный, умственный, интеллектуальный; — føde духовная пища; — beskæftigelse умственный труд 2) *рел.* духовный

åndelighed ['ɔpɔPbe'd] -*en* духовность åndelyd ['on^ly'dɔ] -*en*, -*e* фон. придыхательный звук

åndeløs ['onalø's] *a* 1) бездыханный 2) запыхавшийся

åndeløshed ['onøløshe'd] -*en* одышка, затруднённое дыхание

åndemanager ['onɔ,ta:pɔ] -*en*, -*e* заклинатель духов; шаман

ånde||nød ['ɔpɔ,peð] -*en* одышка, удушье; — pust [-,pu'st] -*et*, = дыхание, дуновение; — rod [-,ro'ð] -*en*, -rødder *бем.* воздушный корень; — røg [-,rø'j] -*et* *анат.* дыхательное горло

åndet ['onpɔ] *a* *разг.* глупый, дурной

åndfuld ['onful'] *a* умный, остроумный åndfuldhed ['onfulhe'd] -*en* ум, остроумие

åndHIøs ['onlø's] *a* скучный, серый, посредственный; — rig [-,rɔɔ] *a* остроумный; хитроумный, замысловатый

åndrighed ['onɔɔɔhe'd] -*en* 1) остроумие; замысловатость 2) остроумия

ånds||anla?g ['ons,anlɔ'k] -*get* см. åndsevner; — arbejde [˙oɔbgj'do] -*t* умственный труд; — arbejder [˙ajbgj'daj] -*en*, -*e* работник умственного труда; — armod [-,ajmo'd] -*en* умственная ограниченность, бездарность

åndsbeslægtet ['onsbe,slegdɔ] *a* родственный по духу, одинаково мыслящий

åndsevner ['ons,ɔynaj] *pi* умственные способности

ånds fattig ['ons,fadi] *a* умственно ограниченный, бездарный

ånds fattigdom ['ɔns,fadidom'] -*men* см. åndsarmod

åndsformørkelse ['onsfoɔ,niɔɔgalsa] -*n* мракобесие

åndsHfortærende ['onsfoɔje'jens] *a* притупляющий; — forvirret [-foɔ,veJ'ɔ] *a* помешанный, психически неуравновешенный

ånds liforvirring ['onsfoɔ,vej'eg] -*en* умственное расстройство, помешательство; — fraværelse [-Jrave'jalss] -л рассеянность

åndsfraværende ['onsjgrave'jana] *a* рассеянный

ånds frihed ['ons^rihe'å] -*en* свободомыслие

åndsfrisk ['onsjresk] *a* бодрый духом; в здравом уме

ånds||friskhed ['ons,fresghe'5] *-en* бодрость духа; свежесть мысли; —fælle [-.Блэ] *-n*, *-гединомышленник*; —historie [-hi,sdo*gio) *-n* история р 13 Вития человеческого сознания; —hovmDd [-,hDymo'd] *-et* высокомерие; —kraft [-,kraft] *-en* 1) сила духа 2) интеллект; —liv [-,li'v] *-et* духовная жизнь; —nærværelse [-,nsJV's'jolso] *-n* хладнокровие, присутствие духа

åndsnaerværende ['ons,nejvɛ'J3n9] *a* хладнокровный

åndsllretning ['ons,re<inerj] *-en*, *-er* идейное направление; —sløvhed [-,slø:vhe'O] *-en* тупоумие; отупение, помрачение разума; ^styrke Ksdyjgo] *-n* сила ума (интеллекта), сила духа

åndssvag ['ons,sva'Y] *a* слабоумный

åndssvageanstalt ['onssva:Y9an,sdant] *-en*, *-er* дом для умалишённых, сумасшедший дом (*разг.*)

åndssvaghed [l'Dns^sva'yhe'd] *-en* слабоумие

ånd;syg [l'ons,sy'y] *a* душевнобольной, психически больной

ånds||udvikling [ons,u&vegler)] ~^{en} *-er* умственное развитие; —videnskab [l-,vidonsga'p] *-en*%, *-er*, *б. ч. pi* гуманитарные науки; —virksomhed [-,veJgsomhe'6] *-e/t* умственная деятельность

år [У] *-et*, = год; *i* år в этом году; *i* året 1915 в 1915 году; *fra* *i* år с этого года; *sidste* år в прошлом году; *om* *et* år через год; *om* året в течение года, за год; *to* gange *om* året дважды в год; *ad* åre через несколько лет; *for* mange år siden много лет тому назад; år *for* år год за годом; år *ud*, år *ind* и? года в год; *et* års tid около года, приблизительно один год; *efter* *et* års forløb по истечении года; året *ud* до конца года; år *og* dag а) долго, в течение долгого срока, годами; б) *юр.* один год и шесть недель; *mellem* år *og* dag годами, в течение долгого срока; *i* sine bedste år в расцвете сил; *til* års в годах; *blive* *til* års стариться; *han* *er* fire år *garnmal* ему четыре года; *flere* års многолетний

årbog ['э^Бэ'у! *-en*, *-bøger* 1) ежегодник 2) летопись

åre I ['э:лэ] *-n*, *-r* 1) кровеносный сосуд; вена; артерия 2) жила 3) жилка, прожилка

åre II ['э:лэ] *-n*, *-g* весло; *trække* på —*rne* налечь (*сов.*) на вёсла; *hvile* på —*te* суши вёсла! (*команда*); —*rne* *ud*! вёсла на воду! (*команда*)

åre||betændelse ['ouobe^ten'olsa] *-n* *мед.* воспаление вен, флебит; —blad [blad] *-et*, *-e* лопасть весла; —forkalkning [-foj,kaTg-perj] *-en* *мед.* артериосклероз

åregaf|fel ['э:J9,gaf91] *-felen*, *-ler* уключина

åreknude ['э:J9,knu:6o] *-n*, *-g* *мед.* расширение вен

årelade⁴¹¹ ['э:Jo,la:do] *vt* пускать кровь (*кому-л.*)

åreladning ['э:joladneg] *-en*, *-er* кровопускание

årelang ['э:ja.larj'] 1. *a* 1) продолжающийся целый год; *de* mødtes *efter* *en* mere

end — adskillelse они встретились после разлуки, продолжавшейся больше года 2) многолетний 2. *adv* годами

åremål ['э::э,тэ'1] *-et*, =: på *et* bestemt — на определённое количество лет; på langt — на много лет

årenet ['o:jo,nst] *-let* сосудистая система, кровеносные сосуды

året ['O:JO6] *a* 1) жилистый 2) с прожилками (*о дереве, камне*)

årelltag ['D:jd,ta'YJ] *-et*, = удар веслом; гребок; —told [-ДэГ] *-en*, *-e* *см.* åregaffel

årevinget ['э:J9,veQ9d] *a* *зоол.* перепончатокрылый

årevis ['э:дэ,vi*s] *adv*: *i* — годами, в течение многих лет

årfølge ['ou.følyo] *-n* 1) смена лет, ряд лет 2) хронологический порядок

årgammel ('э:j,gamol] *a* 1) годовалый, годичной давности 2) многолетний

årgan? ['э:j#gar)*] *-en*, *-e* 1) год издания; год выпуска 2) годовой комплект (*периодического издания*) 3) *воен.* годовой (*призывной*) контингент; возрастной контингент 4) выпуск школьников, школьный выпуск

århundrede [oj'hunrada] *-g* столетие, век

århusianer [ojhusi'a'noj] *-en*, *-e* житель Орхуса

åring I ['э:гер] *-en*, *-er* годовалый жеребёнок

åring II ['э:гер] *-en*, *-er*, *б. ч. pi* год; dårlige —*er* неурожайные годы; *i* nogle —*er* в течение нескольких лет

årle ['э:лэ] *a* *inv* ранний; *den* — morgen ранним утром

årlig [э:дл] *a* ежегодный, годичный

år||ring ['э:j#reg'1] *-en*, *-e* *бот.* годичное кольцо; —række (-,rego] *-n* ряд лет

årsag ['orjsa'vl] *-en*, *-er* причина, повод; af hvad —? почему?; ingen —! не стоит (благодарности)!, не за что!; være ~ til ngt быть причиной [виновником] чего-л.

årsagsHbindeord ['э:jsaYS,bena'o'j] *-et*, = *грам.* союз причины, каузальный союз; —bisætning [-,bisfdner)] *-en*, *-er* *грам.* придаточное предложение причины

årsberetning ['э:jsbe,rsdneg] *-en*, *-eg* годовой отчёт (*доклад*); —bidrag Kbidra'y] •*et*, = годовой взнос; —dag [-,da'y] *-en*, *-e* годовщина; —fest [-,fest] *-en*, *-er* годовщина, юбилей

årsgammel ['э:js,gamal] *a* годовалый, годичной давности

årsHkarakter jskarag,te'j] *-en*, *-er* годовая отметка (*в школе*); —løn [-,l6n'] *-nen*

годовой заработок; —opgørelse Kobgo'jal-so] *-n*, *-g* годовой отчёт, баланс; —prøve [-,prø:va] *-n*, *-g* переводной экзамен (*в школе*); —skrift [-,?greft] *-et*, *-er* ежегодник;

—tal [-,tal] *-let*, = год, обозначение года, дата; —tid [-,ti'6] *-en*, *-er* время года;

—tilvækst [-,telvsgst] *-en* годовой прирост; —unge [-,orjo] *-n*, *-r* 1) годовалый ребёнок; *han* *er* ingen —unge он не ребёнок 2) годовалый детёныш

årsvis ['ozjsvi's] 1. *a* ежегодный, происходящий каждый год 2. *adv* ежегодно

årPtI [oj'ti*] (*et*), *pi* *-er* десятилетие;

—tusind [oj'tu'san] *-et, -er*, —tusinde
 (oj'tu'sono) *-Л -г* тысячелетие
 årvågen ['э^уэ'уэп] *а* бдительный, не-
 усypный
 årvågenhed ['э: ^уэ'уэпЬе'д] *-ел* бдитель-
 ность
 ås [o's] *-en, -e* 1) гребень горы 2) гбpный
 хребет 3) *стр.* стропило

åsted ['o\sd£6] *-et* место происхождения;
юр. место преступления
 åstedsforretning ['osdedsfDjjedneg] *-en*₂
 åstedssyn ['osded,sy'n] *-et*₂ = расследо-
 вание на месте события
 åsyn [l'o: ,sy'n] *-et*, = лицо, лик,
 облик O bort fra mit —! прочь с глаз
 моих I

СПИСОК ЛИЧНЫХ ИМЕН

Adam ['adamj] <i>м</i> Адам	Ejler ГаПал] <i>м</i> .)йлер
Adrian ['aOrian] <i>м</i> Адриан	Ejnar ['aj'na:j] <i>м</i> ^{синар} Эйнар
Agnes favnas] <i>ж</i> Агнес	Ejner ['aj'nø:] <i>м</i> Эйнер
Agnete [ar'ne'da] <i>ж</i> Агнете	Ejvind ['ajven'] <i>м</i> Эйвин(д)
Aksel fagsall] <i>м</i> Аксель	Elisabet [e'li:sabat] <i>ж</i> Элисабет, Элизабет
Albert ['albaitj] <i>м</i> Альберт, Альберт	Ellen ['elan] <i>ж</i> Эллен, Элен
Alf fal'fl] <i>м</i> Альф	Elna ['dna] <i>ж</i> Эл(ь)на
Alfred [яГГгэд] * Альфред	Else f'elsa] <i>ж</i> Эл(ь)се, Эльза
Alma l'alma) <i>ж</i> Альма	Emil [e'mi'l] <i>м</i> Эмиль
Amalia [a'ma'lia] <i>ж</i> Амалня	Emma ['ema] <i>ж</i> Эмма
Ambjørn ['ambjojn] <i>м</i> Амбьерн	Erik ['etek] <i>м</i> Эрик
Anders f'anajs] <i>м</i> Анерс, Андерс	Eskil l'esgil] <i>м</i> Эскиль
Anker f'arjgej] <i>м</i> Анкер	Ester ['esdaj] <i>ж</i> Эстер
Anna ('ana] <i>ж</i> Анна	Estrid ['ssdrid] <i>ж</i> Эстрид
Anne f'ana] <i>лс</i> Анне, Анна	Eugen [oj'/e'n, Qu'JVn] <i>м</i> Ойшен, Евге- ний
Ap(п)ette [a'neda] <i>ж</i> Анете, Ан(н)ета	Eva ['e:va] <i>ж</i> Ева
Ansgar jans'ga'j] <i>м</i> Ансгар	Fin(n) [fen'] <i>м</i> Фин(н)
Arne ['cipa] <i>м</i> Арне	Flemming ['flemerj] <i>м</i> Флемминг
Arve ['ajvaj] <i>м</i> Арве	Folmer [ЧЭГтэл] <i>м</i> Фбл(ь)мер
Arvid f'ajvid] <i>м</i> Арвид	Frank [frarj'k] <i>м</i> Франк
Asger f'asgej] -и Асгер	Frans [fran's] <i>м</i> Франс
Asta ['asda] <i>ж</i> Аста	Frede [f'reda] <i>м</i> Фреде
Astrid ['asdrid] <i>ж</i> Астрид	Frederik ['freðarek] <i>м</i> Фредерик, Фреде- рик
August ['qugost] <i>м</i> Август	Frida ['fri:da] <i>ж</i> Фрида
Barbara ['bajbara] <i>ж</i> Барбара	Fridtjof ['fridjof] <i>м</i> Фрйтьоф
Bent [ben't] <i>м</i> Бент	Frode ['froida] <i>м</i> Фроде
Bente ['benda] <i>ж</i> Бенте	Georg ['ge:ojy, 'geoj'y] <i>м</i> Георг
Bertel fbejda] <i>м</i> Бертель	Gerd [gej't] <i>ж</i> Герд
Birger f'bijgaj] <i>м</i> Бйргер	Gerda f'gejda] <i>ж</i> Герда
Birgitte [bij'eida] <i>ж</i> Биргнтте, Биргйтта	Gert [gej't] <i>м</i> Герт
Birte ['bijda] <i>ж</i> Бйрте	Gertrud ['gejtrud] <i>ж</i> Гертруд(а)
Bjarne f'bjajna] <i>м</i> Бьярне	Gorm [goj'm] <i>м</i> Горм
Bjørn [bjojn] <i>м</i> Бьёрн	Gret(h)e ['greida] <i>ж</i> Грете, Грета
Bodil ['bodil] <i>ж</i> Бодиль	Gudmund ['gubmon] <i>м</i> Гудмун(д)
Bolette [bo'Isda] <i>ж</i> Болетте	Gudrun ['gudron] <i>ж</i> Гудрун
Brigitte [bri'gida] <i>ж</i> Бригитте, Бригитта	Gunhild ['gonhil] <i>ж</i> Гунхиль(д)
Børge ['Бблуа] <i>м</i> Берге	Gunnar ['gon'aj] <i>м</i> Гуннар
Christen ['kresdan] <i>м</i> Крйстен	Gunner ['gon'oj] <i>м, ж</i> Гуннер
Christian ['kresdjan] <i>м</i> Кристиан, Хри- стиан	Gunver f'gon'vaj] <i>ж</i> Гунвер
Christiane [kres'dja:na] <i>ж</i> Кристине, Хри- стине	Gustav ['gostqu] <i>м</i> Густав, Густав.
Dagmar fdaymaj] <i>ж</i> Дагмар	Hakon ['halon] <i>м</i> Хакон
Dan [da'n, dan'] <i>м</i> Дан	Halfdan ['Halfdan] <i>м</i> Хал(ь)фдан
Daniel ['da'nial] <i>м</i> Даниель	Halvdan ['haldan] <i>м</i> Хал(ь)вдак
Ebbe ['eba] <i>м</i> Эббе	Halvor ['halvoj] <i>м</i> Хал(ь)вор
Edel ГехЫ] <i>ж</i> Эдель	Hanna ['hana] <i>ж</i> Ханна
Edvard ['ed'vajd] <i>м</i> Эдвард	Hans [han's] <i>м</i> Ханс, Ганс
Egil ['e:gil] <i>м</i> АГИЛЬ	Harald ['ha:ral'] <i>м</i> Харальд
Ejgil J'ilgill] <i>м</i> Эйгиль	Harriet ['hajjet] <i>ж</i> Харриет
	Hartvig ['hajdvi] <i>м</i> Хартвиг

едм\й l'heo'vi] *ж* Хедвиг

ege røv?] * Хсл(ь),с
с «per VM «ПД1 ^Хел(ь)мер

e,rik t hen rek] *м* Хснрик

Ke?bert ['hejbaJt, "Б^БэД]" *
Herluf l'hEJlof] *М* Хеплуф *Рбері
Hinlmar ha:l тал] *м* Йл(ь)Мар
Бйег ['БЭГбэл] *м* Хбл(ь)Гер
Uåkon l'ho:kon] *м* Хбкон

ih fipl] *м* Иб
La ferjga] *ж* Инга
ntfc l'ens] -и, *ж* Инге
ngeborg ['епэБэл] *ж* Ингеборг

Ingrid ['eппб] *ж* Ингрид
Ingvar ['er/vaj] *м* Ингвар
Ivan Гьван] *ж* Иван
Ivar ['i vqj] *м* Ивар
Iver ['i'voj] *м* Ивер

jakob ['ja-gap] *м* йкоб
jan [j^{an}] *м* Ян
Jenny ['jeny, 'jeni] *ж* Еню, Енн
Jens [jfn] *м* Енс
Jeppe [J^{ep}] *м* Еппе
Jesper ['jesboj] Ёснер
Joakim ['joakem'] *м* Йоаким
Johan [jo'han] *м* Иохан
Johannes [jo'hanas] *м* Йоханнес
John [djon] *л* Ион
Jokum [Jogomj] *м* йокум
Jon [jo'n] *м* Ион
Juel [ju'l] *м* Юль,
Julie f'jurlia] *ж* Юлия
Jutta ['juda] *ж* Фтта
Jytte ['jyda] *ж* гОтте, Йтта
Jørgen ['joj(vp)n] *м* Йорген
Jørgine [joj'gi:na] *ж* Йоргине
Jørn [joj'n] *м* Йорн

Kaj [kaj'] *м* Кай
Kaja ['kgja] *ж* Кайа
Kamilla [ka'mila] *ж* Камилла
Karen ['kolan] *ж* Карен
Karin ['karin] *ж* Карин
Karl [ka'jl] *м* Карл
Kirsten ['kijsdan] *ж* Кйрстен
Kirstine [kijs'di'na] *ж* Кирстйне
Kjeld [keP] *м* Кьель
Klaus [klqu's] *м* Клаус
Knud [knu5'] *м* Кнуд
Konrad ['kon'raQ] *м* Конрад
Kort [koj't] *м* Корт
Kristen ['kresdan] *м* Крйстен
Kristian ['kresdjan] *м* Кристиан, Хри-
стиан
Kristiane [kres'dja:na] *ж* Кристине
Kirstine [kres'di'na] *ж* Кристине, Кри-
стина
Kristoffer [kres'dofaj] *м* Кристбф(ф)ер
Kurt [kuj't] *м* Курт

La^{rs} [lajs> tøjs] *м* Ларе
Lauge ['lquva] *м* Лауге
Lave ['la:va] *м* Лаве
Le^f [l'j'f] *м* Лейф

Ludv] g i'iuo'vT, ^1; ;1.

Й^{ар,с} ma'tl'a ^7, «.Марианна

Martin l' m^{М а Р} «

Mikkel l'm^ж Merrp

Morten teolf Л ^ ,,

NUU -, 5 l i^МНильс
2^{IS} Ines] *ж* Нис
Nora ['nota] *ж* Нора

Oda l'o:da] *ж* Ода
O af [o;laf] *ж* Олаф
O av [o:lqu] *м* Слав
OU [o:lz] *лс* Оле
O ga ['olga] *ж* Ольга
Oluf [o-lof] *м* Олуф
Orla ['элла] *м* Орла
Oskar ['osgaj] *м* Оскар, Оскар
Osvald ['osval'] *м* Освальд
Otto ['odo] *м* Отто
Ove l'o:va] *ж* Ове

Palle l'pala] *м* Палле
Paul [poul] *м* Паул-э
Peder Гребэл, 'ре'бэл] *м* Педер
Per [pe:] *м* Пер
Peter ['pe'daj] *м* Петь
Povl [ppj] *ж* Поуль
Preben l'pre'Бэп] *м* Пребен

Ragna [ro/upa] *ж* Рага
Ragnar ['ra^пал] *м* Рагнар
Ragnhild ['ravnhil] *ж* Рагнхил(ь),-;
Ralf [ral'f] *м* Ральф
Regnar ['raj'naj] *м* Райнар
Regner ['raj'noj] *м* Райнер
Rigmor ['ri:(Y)moj] *ж* Рйгмор
Rikard l'rikajt] *м* Рнкард
Rolf [rol'f] *м* Рольф
Rose ['ro:sa] *ж* Роза
Ruth [rut] *ж* Рут

Sakse ['sagso] *м* Саксе
Selma ['selma] *ж* Сельма
Sidsel ['sisal] *ж* Сидсель
Sigfred ['si(Y)frcb] *м* Сигфред
Signe [sf(Y^na)] *ж* Сйгнс

SIG

Sigrid [ˈsiː(y)nʉj] *ж* Снгрид
 Sigurd [sɪlɡoɪt] *м* Сгii урд
 Sonja [sɔdnɪn] *ж* Соня
 Stic(c)n [sdeˈn] «< Стен
 Stiin [sdT(Y)J] *л* Стнг
 Stine [ˈsdfenoj] *ж* Стinne
 Susanne [suˈsano] *ж* Сусанна
 Svcn(d) [svanˈJ] *М* Свен
 Seren [ˈsü.jan] *л* Серен

Tage [ˈtn.yol] « Таре
 Tagea [taˈgeral] *ж* Тарен
 Taus, Tavs Ito.uˈsJ] *м* Шс
 T(h)crkel tˈUJgol] *М* Теркель
 Thyra [ˈlyrra] *ж* Габра i ира
 Tomas [ˈtʰktaʒ] / Томас
 Tora [ˈtorral] *Ж* Тора
 Torben [ˈtʰelˈbɛn] *м* Торбен
 Torbjörn [ˈtoJbjöVn] *л* Торбьерм
 Torkil(d) [ˈtojkɪl] *м* Торкнль
 Tormod [ˈtʰajmoˈö] *м* Тормод
 Tornerose [ˈto.me.roːsa] *ж* Торнеросе
 Torsten [ˈtojsdan] *м* Торстен
 Torvald [ˈtɔJVal] *м* Торвлль(д)
 Tove flava] *ж* Тове

Troels [ˈtroˈols] *м* ТрöWjfc
 TÍsels VtmelsJ. jɪ Труэльс
 Tue [ˈtue] * Туэ^
 Tyge [ˈtʰyːyɛ] *л* Тибре
 Totfer *B. ʰeɪɪ-л ер
 Tonne [ˈtõriol] *л* Тёмне

Uffe fufe) *ж* fФФе
 Ulf [ulˈfl] *л* Ульф
 lilla [ˈnía] *ж* Улла

Urban [ˈuJban] *л* Урбан. Урбан

Vagn [vayˈn] *М* Barn
 Valborg [ˈvalbojˈ] ас BaJibtforp
 Valdemar [ˈvaldamajj] *ju* BajibAcMap,
 Vibeke [ˈviˈboga] »с BnGeKe
 Viggo [ˈvigo] *М* Biirro
 Viktor [ˈvegdoj] * **Bhktop**
 Villads [ˈvilas] .W BiiJiaac
 Volmer [ˈvalˈmaj] *М* BÉJibMep

Aage, Åge foiva] * Ore
 Ase [ˈoːsa] «: Осе, Ose

СПИСОК ГЕОГрлФич

.haslske Autonome Socialistiske Soviet.
 ДИВД [abˈhasisgaqyto noːma soʒaˈlisdUn
 r Ä eru bukl Абхазская АССР*
 k i l w ^ labiˈdjaˈn] *г.* Абиджан
 Abˈ & b l Uˈbu daˈbi] *г.* Абу-Даби
 и *г.* Аккра

Aconcagua [ˈjakonˈkagua] гора Аконка-

r> AddIs-Ab(b)eba tˈadis ˈabeba] *г.* Аддйс.

Adriaterhavet [adriˈadaj.haWað] Адриа-

i * i ^ u ^ ke autonome Socialistiske Soviet-

u Mik [adˈmɪsɕga ^ 4jom aɣama soʒiˈlisdɪsga
 Meaɾ Hɾepu blik] Джарская АССР

ˈiːhanistan [afˈgaˈnisdan] Афганистан

ДФика [ˈafrikal Африка

АФкс [ˈaˈaJ^øˈ] *о-в* Агерсе

АФейр [ˈakøreiri] *г.* Акурейри

АФк а [ˈaˈolastɪ] *м-о-е* Алэска"

Sbanlen [alˈbaːnian] Албания; Den Al-

te Folkerepublik [den alˈbansga ˈfaŋa-

ferrepublik] Народная Республика Алба-

ниа

Aleuterne [aleˈuˈdama] Алеутские остро-

L-xandria [alegsanˈdria] *г.* Александрия

Alwˈt [alˈeˈriˈaô] Алжир

Algeriet [alˈjb] *г.* Алжир

Alling Mˈaleo.əˈ] *р.* Аллинг-р

Alma-Ata [ˈalma ata] *г.* Алма-Ата

Alperne [ˈalbajna] Альпы

Alrø [ˈalr,ø4 *о-в* Альре

Als [alˈsl] *г.* Альс

Als [aPs] *о-в* Альс

Alsted [ˈalsdsöl] *г.* Альстед

Alta] [ˈaltaj] Алтай

Amager [ˈama Y9 J 0-5] Амагер

Amazonfløden [ˈamasonjloˈðan] *р.* Ама

Amazonfløden

Amerika [aˈmeˈnka] Амери

Amman [ˈaman] *г.* Амман

Amsterdam [ˈamsdajdam] *г.* Амстердам

Amu-Darja [ˈamu,darja] *р.* Амударья

Amur [aˈmiKj] *р.* Амур

Andesbjergene [ˈandas,bjeJ Y^na] — Анды

Andorra [ˈandɔra] Андорра

Angola [ˈaŋˈaɔla] Ангола

Angmagssattk [ˈaŋˈmaˈYssattk] *г.* Ангмагс-

сауик

Angola [arˈgola] Ангола

Anholt [ˈanholt] —

Ankara [ˈangora] *г.* Анкара

Antarktis [andˈajgtis! Антарктида

К И Х Н ^ Н И Й

По^В^lan4lb, Дит

Antwerpen

Апеннины

Arhangelsk [ajˈhnn^M^1 « АРгейтйца

АРХАНГЛЬСК

Arмянская Республика Социалистическая

^Arreskov Sb Pa i ^ , . . . , 03. АррсСКQB-

Arrese [ˈQ, с

Askov [ˈaskʊv] *г.* Ашхаба^

Assens [ˈasans] *г.* Ассенс

Assuan [ˈasuan] *г.* Асуан

Astrahan [ˈasdrahan] *г.* Астрахань

Asuncion [asunsˈjoˈn] *г.* Асунсьбн

Athen [aˈten] *г.* Афины

Atlanterhavet [adˈlandaj,haˈvaβ] Атлан-

тический океан

Australien [quˈsdraˈlian] Австралия

Azerbajdzjan [aseibajdˈJaˈn] Азербайд-

жан; Den Azerbajdzjanske Socialistiske

Sovjetrepublik [den aseibajdˈjansga so-

/aˈlisdɪsga soˈvjedrepu,blik] Азербайджан-

ская Советская Социалистическая Респуб-

лика

Azorerne [aˈsoˈjama] Азбрские остро-

ва

Azovske Hav [aˈsovsga ˈhɔy] Азовское

море

Bab el Mandeb [ˈbabalman,dep] Баб-эль-

-Мандебский пролив

Baffinsbugten [ˈbafins,bogdan] Баффинов

залив

Bagdad [ˈbagdat] *г.* Багдад

Bahamaøerne [baˈhama.øˈajna] Багам-

острова

T Ä [ˈbagrein,oˈma] острова

B Saˈsa en [ˈbajkalsoˈon] оз. Байкал

Baku [baˈku] *г.* Баку

GOL Гольф-
Golf strammen i'golf.sdröm'ün]
Golf
Gorkij i'gorkij с. Горький
Gottland T'g'otarT] о-в Готланд
Greenwich l'srinidj] г. Гринвич
GrenA l'gren.o'J p. Грсно
Grindsted l'gren.sdftf] г. Гринстед
GroxnyJ ('gro*nJ] Грозный
Gruxcn r'grtTe!]-J руаия; Den GruzJnske Socialistiske Sovjetrepublik Iden gru sinsgo eo/t'ÆdJsgе •O'vJidfbu.blm Грузинская Советская Социалистическая Республика
Grækenland l'grfgrnlan*] Греция
Gran/and l'grönlen'J Гренландия
Granlandshav l'grönlans.hoyJ Гренландское море
Grasten [gro'sde'nj] г. Гростен
Guatemala l'gado'mala] Гватемала
Gudenå l'guoan^'J p. Гудено
Guinea l'gi'nea] Гвинея
Guinea-Bissau l'gi'nea bi'sQijJ Гвинея-Бисау
Gule Hav f'gulo 'hoji] Жёлтое море
Guyana l'ga'jana] Гайана
Göteborg l'gø:daboj'] г. Гётеборг
Haag [hag] г. Гаага
Habarovsk l'ba'borDvsk] г. Хабаровск
Haderslev l'ha'ösjsleji] г. Хадерслев
Haifa l'hajfa] г. Хайфа
Halnan (hai'nana] о-в Хайнань
Halphong l'bj'fon] г. Хайфон
Haiti (lia'itij] Гаити
Hakodate [hako'dada] г. Хакодате
Hallands-Vedero l'halansveöoJV] о-в Халланс-Ведерё
Hamburg l'hamboj'] г. Гамбург
Hanherrederne l'han'heJEÖsjns] о-ва Хан-херредерне
Hannover [ha'novrj] г. Ганновер
Hanoj (ha'noj] г. Ханой
Hardangerfjord l'hajdarjaj,ijo'] Хардангер-фьорд
Hardsyssel f'hajsyssl] Харсюссель
Harkov l'hojkov] г. Харьков
Hawaii [ha'vaj] Гавайские острова
Havanna [ha'vana] г. Гавана
Hebriderne [he'bri'dsjna] Гебридские острова
Hekla l'hegia] вулкан Гекла
Helgoland fhelgolan'] о-в Гельголанд
Helsingør (h'lsen'ø'j] г. Хельсингёр
Helsinki f'helsertki] г. Хельсинки
Herning l'hfjnerj] г. Хёрнинг
HilleTBd l'hilsrB'Ö] г. Хиллерёд
Himalaya [hima'laja] Гималаи (горная система)
Himmelbjerget Thems,bjej'Ycö] гора Химмельбьергет
Himmerland l'hemaJlan'] Химмерланн (возвышенность)
Hindsholm l'hen'shorm] н-ов Хйнсхельм
Hindusfan l'hendusdan] н-ов Индостан
Hiroshima [hiro'sima] г. Хирссима
Hjørring l'jeren] г. Йёрринг
Hobro (ho'bro'J] г. Хсбро
Holland l'holan'] Голландия; см. Nederlandene
Holstebro [holsda'bro'] г. Хольстебро
Holsted f'holsdeö] г. Хбльстед

Honduras l'ion durcis] Гондурас
Hongkong l'ho'kon] г. Гонкдиг
Honolulu [hono'lulu] г. Гонолулу
Honshu l'hon/u] о-в Хонсю
Hornfiskron riiojnfesgro:nj о-в Хбру.
Hornsherred l'hojnshejeoj] н-ов Хбрнс-фнскрён
Horsens l'hojsensj] г. Херсоне
Hwang Ho l'huan/no] p. Хуанхе
Hvidehavet [Wl:6a,ha'VGd] Белое море
Hyllekrog ThylokrD'y] о-в Хюллекрог
Helsingborg l'helserj'boj*] г. Хельсингборг
Ifni l'ifni] *фни
Igarka li'gaJka] г. Игарка
Imen-søen l'ilman,so onj] оз. Ильмень
Indien l'indion] Индия
Indiske Ocean l'indisga osa a'n] Индийский океан
Indokina l'indo,kina] н-ов Индокитай
Indonesien [indo'ne'sian] Индонезия
Indus l'indus] p. Инд
Ioniske Hav l'io'nisga hcu]j Ионическое море
Irak l'i:rok] Ирак
Iran l'iron] Иран
Irkutsk [i'kudsk] г. Иркутск
Irland l'ijlan'] Ирландия
Irtysj [ir'ti/] p. Иртыш
Islamabad l'islama,bad] г. Исламабад
Island l'islan*] Исландия
Israel l'israsl] Израиль
Issyk-kul [i'sikul] оз. Иссык-Куль
Istanbul f'isdanbul] г. Стамбул
Italien [i'ta'lian] Италия
Izjevsk [i'evsk] г. Ижевск
Izmir [is'mb] 2. Измир
Jakutsk fja'kudsk] г. Якутск
Jakutiske Autonome Socialistiske Sovjetrepublik [ja'kudsga Qyto'noma soja'lisdisg&so'vjedrepu,blik] Якутская АССР
Jalta l'jalda] г. Злта
Jamaica [dja'majka] Ямайка
Jangtze (Kiang) [jarj'dse (kjarj)] p. Янцзы
Jan Mayens land [jan'maJGnsJarT] о-в' Ян-Майен
Japan l'japan] Япония
Japanske Hav [ja'pansgs 'hajj] Японское море
Java l'java] о-в Ява
Jemensk Arabisk Republik l'je msnsga'ra'-bisg repu'blik] Йеменская Арабская Республика
Jenisej [jeni'sei] p. Енисей
Jerevan [jera'van] г. Ереван
Jerusalem [je'rusalem] г. Иерусалим
Jomfru Øerne l'jomfru,o'элпэ] Виргинские острова
Jordan l'jojdän] Иордания
Josjkar-Ola [iojko.ro la] г. Йошкер-Ола
Jugoslaven [jugo'sla'vien] Югославия; Den Socialistiske Føderative Republik Jugoslaven [den soja'lisdisga fødara'ti:va repu,blik jugo'sla'vian] Социалистическая Федеративная Республика Югославия
Jylland l'jylarT] н-ов Ютландия

г'iu'l sø'l] оз. Кбльсё
hfrdIno-Balkarske Autonome SocUii
IIA? Г soja'lisdisga so'vj
УП «?но-Бв-якерская АССР» 0Гe P" .Ы.к]
Й6«P" l'ka'bul] г. Каб^л
V ^ n t a n [kaliman'tan] о-п Калиман.
[ka'liningroö] Калинин-
<*Kai .n,ngrad
К «"и"Гка"таГ>" " Кама У — * » « P Г \ "ü'nal8 [kam'pala] г. Кампела
K S f t k « l ^ n ; ' t ; a d k a] н-ов Камчатка
^" • ногп [kab'hoj'n] мыс Горн
Kap Canaveral l'kabka'naveral] мыс Ка-
я*«P ДеН« [ka'ratji] г. Карачи
Klagende [korogan'da] г. Караганда
ЦзI Havet [k'orQ/ha V9Ö] Карское мV
P e Кара-Kalpakske Autonome Socialistiske i l e t r e p u b l i k ^ k a r o k a l n a k i s g a t ø t o ' n o r n ' « a C C P » в л е р у б л и к К а P « а л п е к ! « K a r a K u m [' k a r a k u m] К а р а к у м ы (н у с т ы - ^ K a r e l s k e A u t o n o m e S o c i a l i s t i s k e S o v j e t - r e p u b l i k I k a ' r e l s g a Q y t o n o m a s o j a ' l i s d i s g a ? v U d r e p u b l i k] К а р е л ь с к а я А С С Р * K a r l s k r o n a k a j l s k r o n a] г . К а р л с к р ^ н а K a r p a t e r n e [k o l p a d a j n a] К а р п а т ы K a r u p å [' k o ' r u b ^ '] p . K å r u n - 0 K a s n m i r [' k a j m i j] К а ш м и р K a s p i h a v e t , K a s p i s k e H a v [' k a s b i , h a ' v £ 6 ' b s b i s g a ' h a u] К а с п и й с к о е м о р е K a s t r u p [' k a s d r u p] К а с т р у п K a t m a n d u l ' k a d m a n d u] г . К а т м а н д у K a t t e g a t [' k a d p g a t] п р о л и в К а т т е г а т K a u k a s u s [' k o y k a s u s] К а в к а з K a u n a s [' k a y n a s] г . К а у н а с K a z a h s t a n l ' k a s a h s d a n] К а з а х с т а н ; D e n K a z a h i s k e S o c i a l i s t i s k e S o v j e t r e p u b l i k [d e n k a ' s a h i s g a s o j a ' l i s d i s g a s o ' v j e d r e p u . b l i k] К а з а х с к а я С о в е т с к а я С о ц и а л и с т и ч е с к а я Р е с п у б л и к a K a z a n [k a ' z a n] г . К а з а н ь K a z b e k [k a s ' b e k] К а з б е к (в е р ш и н а) K e f l a v i k [' k e f l a v i k] г . К е ф л а в н к K e n y a l ' k e n j a] К е н и я K h a r t o u m [k a j ' t u m] г . Х а р т у м K l e l e r k a n a l e n [' k i ' l ø j k a ^ a ' l a n] К и л ь - с к и й к а н а л K i j e v [' k i i e v] г . К и е в K i g a l i [k i ' g a l i] г . К и г а л и K i n a [' k i n a] К и т а й ; D e n K i n e s i s k e F o l k e r e p u b l i k [d e n k i ' n e s i s g ø ' f o l g a r e p u , b l i k] К и т а й с к а я Н а р о д н а я Р е с п у б л и к a K i n g s t o n [' k i r j s d o n] г . К и н г с т о н K i n s h a s a [k i n ' j a s a] г . К и н ш а с а K l r g i z i e n [k i j ' g i ' s i s n] К и р г и з и я ; D e n K l r g i z i s k e S o c i a l i s t i s k e S o v j e t r e p u b l i k [d e n « » g i s i s g a s o j a ' l i s d i s g a s o ' v j e d r e p u . b l i k] к и р г и з с к а я С о в е т с к а я С о ц и а л и с т и ч е с к а я Р е с п у б л и k a K i r k e n e s [' k i j g a n e s] г . К и р к е н е с

o n l K o l , C K M f
--...Autonome SocUtWtUVc So\\ette
Korea \ko'tea\ Корея
Dtn Korean^Ve ?o\VtctmoVtat%Ve Utou-три.ЪВД Кореяская Варблио-Деио^ра-
Котика l'vi*"
...вет п.. драпов
И Г Л У ^ Ä f • Краснодар
«Um Skriml °? K P и г Краснодарск
Kronstadt ,li K P M ,
b V p S « «Л Кронштадт
Kuban \Wban"\" p. Кубань
Ku^bvsiev \V£JbJtv] г. Куйбышев
Kит\l'етпе Wu'гUaina^ Курильски
å е остро-
Kuwait \ku've\U Кувейт
Kapern V k ^ b o i n l с м . С у р е н
г - Копенга-
«Vbn l'køpən] а. Кёльн
Lagos l lages] г. Ль-ос
La Paz lla'pads] г. Ла-Пас
Lapland l'lab.lan'] Лапландия
Laptev-havet l'labdev.ha'veb] v.ope Лаптевых
Latinamerika Ua'tina.me'rika] Латинская Америка
La Valletta [lava'Uda] г. Ла-Валлетта
Le Havre [le'ctvja] г. Гавр
Leipzig [la'ibsi] г. Лейпциг
Lena l'lena] p. Лена
Leningrad l'leningrod] г. Ленинград
Lesotho [le'soto] Лесото
Letland [Median*] Латвия; Den Lettiske Socialistiske Sovjetrepublik [den 'tedisga soja'lisdisga so'vJEdrepu,blik] Латвийская Советская Социалистическая Республика
Libanon [liba'non] Ливан
Liberia [li'beria] Либерия
Libreville [libra'vil] г. Либревиль
Libyen [libysn] Ливия
Liechtenstein l'ligdensdajn] Лихтенштейн
Liège lli'ej] г. Льеж
Liepaia [lie'raja] г. Лиепая
Lilleasien l'lib.a'Jen] ^алая Азия
Lille Bælt ГПэ,беП] н P O Aue в а л л е * P /
Бельт
Uma l'lirna] г. Лима
K o r d e n l ' l i m j j o ' j a n] и р о ^ . Л и м ф ь о р д

LIS

Lisboa, Lissabon l'lisbon, 'iisabonl *г.*

Litauen"li'Uyan'l Литве; Den Litauiske Socialistiske Sovjetrepublik den l tWlg•> so/a'lisdisgo s3'vjfdrcpu,blikj Литовская Советская Социалистическая Республика Lofoten f'lofodon] Лофотенские острова Loire (lo'ajj *р.* Луара Lolland ГМапЧ *о-в* Лблланн Lome [lə'to) *г.* Ломе London ('london] *г.* Лондон Los Angeles (los'andjalas) *г.* Лос-Анджелес Lourncso Marques flo nns0.mnJKiJJ •• Лоренсу-Мар к irui Luanda [lu'anda] *г.* Луанда Lübeck l'lybskJ *г.* Любек Lund flon'l *г.* Лунд Lusaka [lu'saka] *г.* Лусака Luxembourg f'lugsombuj] Люксембург Lyo ['ly,ø'l *о-в* Люё Læsø ['lss,ø'J *о-в* Лесе

Madagascar ['madagasgeu] *о-в* Мадагаскар

Madeira (ina'deraj *о-в* Мадейра Madras [ma'dras] *г.* Мадрас Madrid (ma'dridj *г.* Мадрид Magellanstrædet [ma'gslan.sdreöat] Магелланов пролив Magnitogorsk [magnito'gojsk] *г.* Магнитогорск Mahatjkala [mcihadjkn'la] *г.* Махачкала Majkop [maj'kopj *г.* Майкоп Malaga ['malaga] *г.* Малага Malagasiske Republik [mala'gasisga репу'blik] Малагасийская Республика Malakka [ma'laka] Малакка Malawi [ma'lavi] Малави Malaysia [ma'laisia] Малайзия Maldiverne (mal'di'vajna] Мальдивские острова Male f'mala] *г.* Мале Mali [ta'li] Мали Malmø ['malmo'] *г.* Мальме Malta ['malda] Мальта Managua [ma'nagua] *г.* Манагуа Manila [ma'nila] *г.* Манила Mariager ['maria'yoj] *г.* Мариагер Mananerne [mari'a'najna] Марианские острова Maribo ['ma'ribo'] *г.* Марибо Mariehamn ['mariahamn] *г.* Мариехамн Marijske Autonome Socialistiske Sovjetrepublik [ma'rijsgg quto'no:ma so/a'lisdisga so'vjsdrcpu,blik] Марийская АССР Marmarahavet ['талпсиа,па'уэо] Мраморное море Marokko [ma'roko] Марокко Marseille [maj'sei] *г.* Марсель Marshalløerne ['men ral,о'э.то] Маршалловы острова Marstrand ['majsdran] *г.* Марstrand Martinique [maJti'nik] *о-в* Мартиника Mascarenerne [masga're'nojno] Маскаренские острова Maseru [ma'seru] *г.* Масеру Masnedø ['masnə.n'l *о-в* Маснедё Mauretaniен [mqure'ta'nion] Мавритания Mauritius [mqu'ritius] Маврикий

Mbabane [mba'banol *г.* Мбабане Mekong [mc'konl *р.* Меконг Melbourne ['melbö:ljn] *г.* Мельбурн Mellemamerika ['meloma.me'rika] Центральная Америка Mellemasien ['mslam,n /он] Центральная Азия Mellemøsten ['nulom,osdan] Ближний Восток: Meneng Imc'nsrjl *г.* Мсненг Mexikanske Havbugt [megsi'kansgo 'hau-tbøgt] Мексиканский залив Mexico City l'megsiko 'siti] *г.* Мехико Mexiko ['msgsiko] Мексика Middelfart [miö'olfa'it] *г.* Миддельфарт Middelhavet l'miö'ol,ha'vod] Средиземное море Milano [mi'lano] *г.* Милан Minsk Iniiiisk] *г.* Минск Mississippi [misi'sipi] *р.* Миссисипи Missouri [mi'suri] *р.* Миссури Mogadishu [moga'cli/u] *г.* Могадिशо Moldavien [mol'da'vinn] Молдавия; Den Moldaviske Socialistiske Sovjetrepublik [dsn mol'davisgo so/a'lisdisgo sa'vjsdrcpu-,blik] Молдавская Советская Социалистическая Республика Molukkerne [mo'lugaJia] Молуккские острова Monaco [mo'nago] Монако Mongoliet [mono'li'oö] Монголия; Den Mongolske Folkerepublik [dsn morj'golsga 'folg3rcpu,blik] Монгольская Народная Республика Monrovia [mon'rbvia] *г.* Монровия Mont Blanc [тэп/blanl Монблан Montevideo [mondovi'dco] *г.* Монтевидео Montreal [montri'a:!] *г.* Монреаль Mordvinske Autonome Socialistiske Sovjetrepublik [moj'dvinsgo auto'no:mo so/a-'lisdisga sa'vjedrcpu,blikj Мордовская АССР Mors [mojs] *о-в* Морс Mosel ['mo:sol] *р.* Мозель Moskva [mo'sgva] *г.* Москва Moskva-floden [mo'sgva,floöon] *р.* Москва Mossø ['mos,sø'] *оз.* Моссё Mozambique [mosam'bik] Мозамбик München ['rnynhen] *г.* Мюнхен Murmansk l'mujmansk] *г.* Мурманск Mälaren ['mslajon] *оз.* Мсларен Møn [mo'n] *о-в* Мён

Nagoya [na'goja] *г.* Нагоя Nahitjevan [nahitJe'vean] *г.* Нахичевань Nahitjevanske Autonome Socialistiske Sovjetrepublik [nahitje'vansgo quto'no:ima so-ra'lisdisgo so'vjcdrcpu,blik] Нахичеванская АССР Nairobi [naj'nxbi] *г.* Найроби Nakskov ['nagsqu'] *г.* Наксков Naltjik ['nalt/ikTa. Нальчик Narvik l najvik] *г.* Нарвик Nauru [na'uru] Науру Neapel [ne'a'bol] *г.* Неаполь Nederlandene ['ne'dэЛан'эпэ] Нидерланды Neisse ['neiso] *р.* Нейсе Neksælø ['nsgsol,о'] *о-в* Некселё Neksø ['nsgsø'] *г.* Нексё Nepal [ns'pal] Непал

^folindland 'injuiend'i... fouine. fnju gr... J...; Нь..

“Lw Vork (mu 'jojk] г н Гв «- i, c w Zealand [nju 'si:landl На Ыо,Йопк

ЯЙку tnia'mei] г. Ниамей * *

Slger i'nigajj Нигер р Nigeria [ni'geria] Нигерия Slen i'nilan] *р.* Нил

%o'rd*europa ['nojQU,ro:pa] Северная Ев- Nordamerika [noja^me'rika] Северная

^Nordlige Ishav ['nculia 'is,hcaj] *см.* Ц<хь. Nordhavet: ['noJ,ha'vaö] Северное , , , Sordkap l'noJ,kap] *мыс* Нордкап Nordlige Dvina (Severnaja Dvina) ['noj. j19 Mvina, 'sevejnaja dvina] *р.* Северная

^Nordlige Ishav ['nculia 'is,hcaj] *см.* Ц<хь. Nordpol ['noJ,po l] Северный полюс Nordpolarhavet ['nojpolaj^ha'vaö] Северный Ледовитый океан Nordre-Rønner [noj djajonaj] *о-ва* Нбрд-

pe Nordsfesvig ['noJ,sle'svi] Северный Шлез- Nordspøen] ['noj,sø'9n] *см.* Nordhavet Nord-Østersø Kanalen ['noj,øsdajso ka-'паЧэп] *см.* Kielerkanalen Norge l'nojva] Норвегия Norman diet [nojman'di'ao] Нормандия Norskhavet ['nojsq^a'vaö] Норвежское

Норвежское море Nouakchott [nuag'jot] *г.* Нуакшот Novaja Zemlja ['novaja 'semlja] *о-ва* Новая Земля Novgorod ['novgoroö] *г.* Новгород Novosibirsk [novosi'birsk] *г.* Новосибирск

Nukualofa ['nukua,lofa] *г.* Нукуалофа Nukus [nu'kus] *г.* Нукус Nürnberg ['nyjnbej] *г.* Нюрнберг Nyborg ['nyboj'] *г.* Ньюборг Ny Hebriderne [ny he'bri'dajna] *о-ва* Ньюве Гебриды

Nykebing ['nykø'berj] *г.* Нюкёбинг Nyord J'nyo'j] *о-в* Ньюор Næsby к ['nesby^'] *р.* Несбю-О; *см.* Suså Næstved f'nesdveö] 2. Нествед

2^b lop] *р.* Обь Oceanien [oseVnian] Океания Odense [Vöönso] 2. Оденсе

Qui ,?i Одер l'p- одесе-о мбрё ке "av io'kod-

g j n tok,, Ы Охбт,ское Окина

Ordi n J'va... 0^ское никид о п, ^ ге |oJdf ^ 0^ское острова Пе l'эд,0'элпэл п

9*lo | & \Осжа Ottawa TO r* P 010 Оттава

А р ? И В Д алсстйна Кг3 i^{PeJ} r>ml Z⁻ Пе^М Б cirt Ä " " " " v>***> 'bogt] Персид. Peru [pe'ru] Перу

о5оВа⁴⁰⁰⁵ Пескадорские Petjora [pe't'ora] *р.* Печора Petrozavodsk [pedrosa'vodsk] *г.* Петро- заводск Pisa ['pesai] *г.* Пиза Plymouth ['plimat] *г.* Плимут Pnom-Penh Ipnom'pen] *г.* Пномпень Polen l po lan] Польша; Den Polske Folkerepublik [den 'polsga 'iolggrcpu.blik] Польская Народная Республика Polynesien [poly'ne'sian] Полинезия Port-au-Prince [pojdD,prens] *г.* Порт-о-Пренс

Port Louis [pojd lu'i] *г.* Порт-Луи Port-of-Spain ['pojdof.sbein] *г.* Порт-оф-Спейн Porto-Novo [pojdo,novo] *г.* Порто-Ново Port Said l'pojd,said] *г.* Порт-Сайд Portsmouth l'psdsmut] 2. Портсмут Portugal l'pojdugal] Португалия Posen ['posan] *г.* Познань Prag, Praha [pra'v, 'graha] *г.* Прага Pretoria [pre'toxia] *г.* Претория Præstø ['presd,ø*] *г.* Престе Pskov l'psgov] *г.* Псков Puel-Rico lpu'eito.rikol t. Пуарто-

Р р у о Vⁿ 8 (Pу^{еп} «- Уанб) № " - , т] г _ piskeøen l'pMge,«'»] остров Пасхи

Ш с О р » « г " кесо„:сйти Quito ['kitol *г.* Кито

РАВ

Rabat *Ira'bat*] *г. Рабат*
Randers *Fjord* *l'randsrjjo'j*] *залив Ран-
нерс-фьорд*
Rangoon *[ran'girnj* *г. Рангун*
Rawalpind/ *f'ravalpindij* *г. Равалпин-*

Reims *f'rimsj* *г. Реймс*
Reunion *f'reiun'jonj* *о-в Реюньон*
Reykjavik *rrEikjavik*] *г. Рейкьявик*
Rhinen *f'ringnj* *р. Рейн*
Rhodesía */ro'desia*] *Родезия*
Rhodos *(rodos)* *о-в Родос*
Rhóne *f'ransj* *р. Рона*
Rhur *f'ru'jj* *Рур*
Ribe *i'ri;baј* *г. Рнбе*
Riga *f'rigaj* *г. Рига*

Riga-bugten *i'riga.bogdsn*] *Рижский за-*

лив

Ringkøbing *f'renko'ben*] *г. Рингкёбннг*
Ringsted *[rensEd]* *г. Рингстед*
Rio de Janeiro *frió de ja'neiro*] *г. Рио-
де-Жанейро*
Rivieraen *fn'vJErasn*] *Ривьера*
Rogø *f'roy.o'*] *о-в Роре*
Rom *f'rom*] *г. Рим*
Romsø *f'roms.o'*] *о-в Ромсё*
Roskilde *f'roskils*] *г. Роскнлде*
Rostock *j'rosdok*] *г. Росток* *don*] *г.*
Rostov *ved Don* *f'rosdov veo*

Ростов-на-Дону
Ruanda *[ru'anda]* *Руанда*
Rumænien *[ru'mE'nian]* *Румыния; Den*
Socialistiske Republik Rumænien *[den so-
/a'lisdigsa repu'blik ru'ms'nisn]* *Социали-
стическая Республика Румыния*
Rungsted *f'rondsEó*] *г. Рунгстед*
Russiske Socialistiske Føderative Sovjet-
republik *f'russisgs so/a'lisdigso føðora'tivo*
sD'vJEdrepu,blik] *Российская Советская Фе-
деративная Социалистическая Республи-
ка*
Rødehavet *f'ro:bo,ha'va5*] *Красное море*
Rønne *f'røns*] *г. Рённе*

Sahalin *[saha'lin]* *о-в Сахалин*
Sahara *isa'hcuа*] *Сахара {пустыня}*
Saigon *[saj'gon]* *г. Сайгон*
Salisbury'l'solsberi] *г. Солсбери*
Salling *[salen]* *Саллинг*
Sallingsund *[saler,son']* *пролив Саллинг*
Salomonøerne *[salomon.ø'ojno]* *Соломо-
новы острова*
Saloniki *[salo'niki]* *г. Салоники*
Saltholm *[sald,horm]* *о-в Сальтольм*
Salvador *[salva'doj]* *Сальвадор*
Samoaøerne *[sa'moa.ø'ajna]* *острова Сам-
мба*
Samsø *[sams,ø']* *о-в Самсё*
Sana *[sa'na]* *г. Сана*
San Francisco *[sanfran'sisgo]* *г. Сан-
-Франциско*
San Jose *[sanho'se]* *г. Сан-Хосе*
Sankt Helena *[sarjd hVle:na]* *остров Святой*
Елены
Sankt Thomas *[sarjd 'tomas]* *остров Свя-
того Фомы*
San Marino *[san 'marino]* *Сан-Марино*
San Paulo *[san 'paulo]* *г. Сан-Паулу*
San Salvador *[san salva'do:j]* *г. Сан-
-Сальвадбр*

Санта

-Исабель *,ппА'яео* *г. Сантьяго*
I.% IÓToirn",og&ndodo'n,;0o],.Сёнто-

• Д | А jso.'ransk] *г. Саранск*
Ia"i"oV *[sa"ral'ov]>*. *Саратов*

! S K U E V u d ^ a ^ o V .

^s'hefd'el'EldoJp.mé^b^
Schweiz *[svajds]* *Швейцария*

leJeTa ([^ o '] l > й е р ё
lenegal *[s?ne'gal]* *Сенегал*
Seoul *[se'ul]* *г. Сеул*
Sevan *[se'v^n]* *оз. Севан*
Sevastopol *[seya'sdobal]* *г. Севастополь*
Seychellerne *[sEi'/Elajno]* *Сейшельские*

Shanghai *[/ao'hal]* *г. Шанхай*
I Shetlandsøerne *[Jedlands,ø'eta]* *Шет-
ландские острова*
Shikoku *[srkoki]* *о-в Сикбуку*
Sibirien *[si'bi'rian]* *Сибирь*
Sicilien *[si'silion]* *о-в Сицилия*
Sierra Leone *[si'Era le onэ]* *Сьерра-Леб-*

не

Silkeborg *[selgoboj']* *г. Силькеборг*
Singapore *[sina'po:ј]* *Сингапур*
Sjri Lanka *[/ri 'larja]* *Шри Ланка*
Sjælland *[/'Elan']* *о-в Зеландия, Шёлланг*
Sjællands Odde *[/'elans 'оба]* *п-ов Шел-
ланс-Одде*

Skagen *l'sga'yan]* *г. Скаген*
Skagerak *[sgay'rak]* *пролив Скагеррак*
Skallingen *[sgalerjon]* *п-ов Скаллинг*
Skanderborg *[sganoјboј']* *г. Скандерборг*
Skandinavien *[sgandi'na'vian]* *Скандина-
вия*

Skandinaviske Halvø *[sgandi'naivisga 'hal-
,ø']* *Скандинавский полуостров*
Skarø *l'sgaj,ø']* *о-в Скарё*
Skern A *[sg&Jn,o']* *р. Скерн-0*
Skiveå *[s'gi:v3,o']* *р. Скиве-0; см. Кар-*

гур
Skotland *[sgodlan']* *Шотландия*
Skåne *[sgo:n9]* *Сконе*
Slagelse *[slavolsa]* *г. Слагельсе*
Slesvig *[sle'svi]* *Шлезвиг*
Slesvig-Holsten *[sle'svi,holsde'n]* *Шлез-
виг-Гольштейн*

Slovakiet *[slova'ki'ob]* *Словакия*
Småland *[smolan']* *Смоланд*
Sofia *[sofia]* *2. София*
Sognefjord *[sovnajjo'j]* *Согнефьорд*
Soliefteå *[solgfdeo]* *г. Соллёфтео*
Somaliland *[so'maliland]* *Сомали*
Sorte Hav *[soјdo hau]* *Чёрное море*
Sorø *[sorø']* *2. Сор*
Sotji *[sod/i]* *г. Сочи*

Sovjetunionen *[so'vјeduni,o'non]* *Совет-*

ский Союз
Spanien *[sba'nign]* *Испания*
Spitsbergen *[s'bidsbeјgan]* *о-ва Шпицбер-*

ген
Stillehavet *[s'de19,ha'v96]* *Тихий океан*
Stockholm *[s'doghol'm]* *2. Стокгольм*
Storbritannien *[s'dojbri ta'nisn]* *Велико-*

британия

- ^ ^ B æ l t l'sdo:Jo,bErt] *пролив* *ьоль-*
^ f o s e a n *Vsdo. ^ ose'a'n]* *СМ.* *Stillе.*

[s'doJ.o'] *р. Стбро*
<P> [s'drolson'] *г. Штра*
Str^arsden'vji'Y. 'G'ruar'P^HNA

S<H>rt [[sdiidgoj] *2. Штургарт*
Stjn *[su'dan]* *Судан*

Stkanalen *l'sueds ka,na'bn]*

S^uzl *Суец.*
uumi *[su'humil]* *г. Сухуми*

fIavesi *[sula'vEsi]* *о-в Сулавеси*
S^atra *'Sumatra]* *о-в Суматра*

SU^H isonl *cjh. Øresund*
su^rL *isu'omi]* *см. Finland*

SuS^V sk o l ^ ^ C y s o
a i'suva] *2. Сува*

Svalbard *l'svalboјt]* *Свальбард; см. Spits-*

K^ge rriland *l'svasiland]* *Свазиленд*
s i#c fsvaids] *сж. Schweiz*

Séndborgn'svenboi'] *2. Свенс*
5 lrdlovsk 'sveјdlovsk] *г. Сор*

fSiJe *l'sVEfie]* *Швеция*
cvdafrikanske Republik *l'syöafri,kans,8*

repu'blik] *Южно-Африканская Республи-*

ка
sydainerika *[syöa,me'rika]* *Южная Аме-*

рV *cvdkinesiske Hav* *[syöki.ne'sisga hau]*
^но-Китайское море,

svdkorea *[syökojea]* *Южная Корея*
cvdney *l'sidni]* *г. Сидней*

cvdpol *l'syö^o'l]* *Южный полюс*
Sydpolarlandet *l'sydpolaj,lanoö]* *Антарк-*

TH *Sydpolsegne* *[syöpols,ajn9]* *Антарктика*
Syktyvkar *[sigtiv'kaj]* *г. Сыктывкар*

Syr-Darja *[sij,darja]* *р. Сырдарья*
Syrien *l'sy'rian]* *Сирия*

Søderhamn *[søo9J,hamn]* *г. Сёдерхамн*
Södertalje *[søogjelja]* *г. Сёдертелье*

Sønderborg *[sønajboј']* *г. Сённерббрг*
Sønderjylland *[sønajj'yulan']* *Южная Ют-*

ландия

Tadzjikistan *[ta'd/ikisdan]* *Таджикистан;*
Den Tadzjikiske Socialistiske Sovjetrepub-

lik *[den ta'd/ikisga soja'lisdigsa so'vјedre-
pu,blik]* *Таджикская Советская Социали-*

стическая Республика
Tahiti *[ta'hiti]* *о-в Таити*

Tai-Wan *[tajvan]* *о-в Тайвань*
Tajmyr *[taj'myj]* *п-ов Таймыр*

Tallinn *[talin]* *г. Таллин*
Tananarive *[tanana'rLva]* *г. Тананари-*

ве
Tanganyika *[tarjan'jika]* *оз. Танганьика*

Tanger *[tarj'e]* *г. Танжер*
Tanzania *[tan'sania]* *Танзания*

Tanfl *[tan,ø']* *о-в Тане*
Tasjkent *[taj'kent]* *г. Ташкент*

Tasmanien *[tas'ma'nian]* *о-в Тасмания*
Tatariske Autonome Socialistiske Sovjet-

republik *[ta'torisgs Qyto'no:m9 so/a'lisdig9*
"vјEdrepu,blik] *Татарская АССР*
iMarstrædet *[to'taj sdrcöat]* *Татарский*

пролив
Tbilisi *[tbi'lisi]* *г. Тбилиси*

ad TYS

Balpal *г.* Т^усигаль-*

^ailand frá vivju Te

iborshavV'MI', *Темза*
Тистед

S.1? J'ti'b^ ^Дибр^2- Т.Р«ави

Tien Ti

Tissfl *г»/l Гап а г т,, ^Лев*

V fe'

TjekkoslivikPët K'''*» ^*»*»*» P "

...^оакя; Den Tjekkosllovakiske SoclaWs-

Viske Republik *[ten tHgos'o'vaklsgo soia-*

l'sd'isga *repu,b\\V* *Чехословацкая Соци-*

алистическая Республика
Tje\\ab\nsk UfE'abmskl *г. Челябинск*

Tietjeno-\ngusl'ske Autonome Socialistiske

ke Sovjetrepublik Ult'tienoirj.guljsg^'ojto-

коцкий полуостров

Tjuvasjske Autonome Socialistiske So-

vjetrepublik UJu'vajisga oA]o'no.mo soja-

l'sd'isg9 *so'vJEdrepu.blik]* *Чувашская*

АССР
Togllatti Uo'ljati^ *г. Тольятти*

Togo *l'togo]* *Того*

Tokio, Tokyo *l'tokio]* *г. Токио*

Tonga *l'torja]* *острова Тонга*

U^rj'kin.bogdsn *Тонкий-*

ский залив
Toronto *l'to'rto:ro]* *г. Торонто*

Т р ' н ^ Г т ^

Tripolis *[tripoli]* *г. Триполи*

J^ron.,iu - ^Чг. ^50.] г. ТРбмсё

Trondheim *[tronhajm]* *г. Тронхейм*

Trælleborg *[ЧреБол]* *г. Треллеборг*

Tunesien *[tu'ne'sian]* *Тунис*

Tunis *l'tunis]* *г. Тунис*

Tunø *[tun,ø']* *о-в Тунё*

Turkmenien *[tujg'me'nian]* *Туркмения;*
Den Turkmenke Socialistiske Sovjetrepub-

lik *[den tujg'mensg9 so/a'lisdigsa so'vјEd-*

repu,blik] *Туркменская Советская Соци-*

алистическая Республика
Turø *[tuj,ø']* *о-в Туре*

Tuvinnske Autonome Socialistiske Sovjet-

republik *[tu'vinsga Quto'no-ma so/a'lisdigsa*

so'vJEdrepu.blik] *Тувинская АССР*
Tyrkiet *[tyj'ki'ad]* *Турция*

Tyrol *[ty'ro'l]* *Тироль*
Tyrrhenske Hav *[ty'rEnsга hou]* *Тиррен-*

ское море
Tyske Demokratiske Republik *[tysgo de-*

mo^kratisgg repu'blik] *Германская Демок-*

ратическая Республика
Tvske Forbundsrepublik, den *[dEn tysga*

'fo/bonsrepu,blik] *Федеративная Республи-*

ка Германии

ТØN	
Tender f'tøn'aj] <i>з.</i> Тённер	Wilhelmshaven[ˈvɪlhɛlmsˌhavon] г. Вильгельмсхафен
Tåsinge [Чэвепэ] <i>о-в</i> Тбсинге	Vilnius [ˈvɪlniʊs] г. Вильнюс
	Windhoek fˈvɪnhok] г. Вейндхук
	Wisla [ˈvisla] <i>р.</i> Висла
Udmurtske Autonome Socialistiske Sovjetrepublik [udˈmuɹdsɡa auto posta so/aˈlɪsɪsɡa soˈvʲedrepu.blik] Удмуртская АСЛР	Vladivostok [ˈvladivosdok] г. Владивосток
Ufa [uˈfa] <i>з.</i> Уфа	Volga [ˈvalɡaj <i>р.</i> Волга
Uganda [uˈɡanda] Уганда	Volgograd [Wolgograd] 2. Волгоград
Ukraine [ukraˈina] Украина; Den Ukranske Socialistiske Sovje republik [den ukraˈɪnsɡo so/aˈlɪsɪsɡa sDˈvʲedrepu.blik] Украинская Советская Социалистическая Республика	Vordingborg [ˈvojdɪrjbojˀ] г. Вёрдингборг
Ulan-Bator [ˈulan ˈbatoj] г. Улан-Батор	Wrangel-øen [ˈvrɑŋjɑl,øˀˈɑn] бстров Врангеля
Ulan-Ude [ˈulan uˈde] г. Улан-Удэ	Vanern [ˈvenoɹn] <i>оз.</i> Венерн
Uljanovsk [ulˈjanDvsk] <i>з.</i> Ульяновск	Värmland [ˈvɑjmlɑnˀ] Верmland
Ulster [ˈalsdaɹ] Ольстер	Våsterås [ˈvesdaɹos] <i>з.</i> Вестерос
Ungarn lˈooˈɡQJn] Венгрия; Den Ungarske Folkerepublik [den ˈoɹɟɑjsɡa ˈiDlɡarepu.blik] Венгерская Народная Республика	Vattern [ˈvedajɹn] <i>оз.</i> Веттерн
Unionen af Socialistiske Sovjetrepublikker (USSR) [uniVnan a so/aˈlɪsɪsɡa so vʲedrepu.bliɡaj (Vesesej)] Союз Советских Социалистических Республик (СССР)	
Uppsala [ˈupsaila] <i>з.</i> Упсала	Yaounde Iˈjaunda] <i>з.</i> Яунде
Ural [ˈural] Урал	Yokohama [jokoˈhɑma] <i>з.</i> Иокогама
Ural [ˈural] <i>р.</i> Урал	Yucatan [jukaˈtɑn] <i>п-ов</i> Юкатан
Uruguay [ˈuruguaɹ] Уругвай	
Uzbekistan [usˈbekɪsdɑn] Узбекистан; Den Узбекiske Socialistiske Sovjetrepublik [den usˈbekɪsɡa so/aˈlɪsɪsɡa soˈvʲedrepu.blik] Узбекская Советская Социалистическая Республика	Zair [saˈiɹ] Заир
Vadsø [ˈvɑdsøˀ] <i>з.</i> Вадсё	Zambesi-floden [samˈbesi,fløˀˈ5ɑn] <i>р.</i> Замбези
Yaduz [vaˈduds] г. Вадуц	Zambia [ˈsɑmbiɑ] Замбия
Wales [wɛls] Уэльс	Zanzibar [ˈsɑnsibɑˀj] <i>о-в</i> Занзибар
Varde [ˈvɑjda] <i>з.</i> Варде	Zapadnaja Dvina [ˈsɑpɑdnɑjɑ ˈdvɪnɑ] <i>р.</i> Западная Двина; <i>см.</i> Daugava
Warszawa [vɑjˈʲɑvɑ] г. Варшава	Zomba [ˈsɑmbɑ]ˀ <i>з.</i> Зомба
Washington [ˈwø/iɹjtan] г. Вашингтон	Zürich [ˈtsyɹɪk] 2. Цюрих
Vatikan [vatiˈkaˀn] Ватикан	
Vatnajökull [ˈvɑdnɑjøkudl] Ватнайёкудль (<i>ледник</i>)	Æbelø [ˈɛbəl,ø] <i>о-в</i> Збелё
Vejle [ˈvɑjla] г. Вайле	Ægypten [eˈɡybdɑn] Египет
Wellington [ˈvelɹɹjtan] <i>з.</i> Веллингтон	Ægæiske Hav [eˈgeɪsgø ˈhɑy] Эгейское море
Vendysssel [venˈsysɑl] Венсюссель	Ækvatorial Guinea [ekvatoriˈɑˀl ɡiˈneɑ] Экваториальная Гвинея
Venedig, Venezia [veˈnedi, veˈnesiɑ] <i>з.</i> Венеция	Ærø [ˈɛr,ø] <i>о-е</i> Åре
Venezuela [venesuˈela] Венесуела	Ætiopien [etiˈoˀpiɹn] <i>см.</i> Etiopien
Vesterhavet [ˈvesdɑˀˈhɑˀvɑd] <i>см.</i> Nordsøen	Ætna [ˈsdnɑ] <i>см.</i> Etna
Vesuv [vesuˈv] Везувий (<i>вулкан</i>)	
Viborg [ˈvibDj]ˀ г. Вйборг	Øresund (Sund) [ˈøɹiasonˀ] <i>пролив</i> Зресунн (Зунд)
Vidå [ˈviˀb,ˀDˀ] <i>р.</i> Вйдо	Østersøen [ˈøsdɑˀˈsøˀˈɑn] Балтийское море
Wien [viˀn] г. Вена	Østkinesiske Hav [ˈøsdkiˌnesɪsgɑ hɑy] Восточно-Китайское море
Vientiane [vjendˀˈjam] <i>з.</i> Вьентьян	Østrig [ˈøsdri] Австрия
Vietnam [vʲednam] Вьетнам; Den Demokrat.ske Republik Vietnam [den demoˀˈkrɑtɪsgo repu blik vʲednam] Демократическая Республика Вьетнам; Republikken Sydlige Østlige Vietnam [ˈvʲednam] Республика Южный Вьетнам	Østsibirske Hav [ˈøsdsiˌbijsɡɑ hɑy] Восточно-Сибирское море
	Øvre Volta [ˈøjjo ˈvɔltɑ] Верхняя Вбльта
	Åbenrå, Aabenraa' [ɛbɛpˀˈgɛˀ] <i>з.</i> Обенро
	Ålandsøerne [ˈɑlɑnsˀˈoɪnɑ] Аландские острова
	Ålborg [ˈolboj]ˀ г. Ольборг
	Århus [ˈxihuˀs] <i>з.</i> Орхус

СПИСОК НАИБОЛЕЕ УПОТРЕБИТ

ЕЛЬНЫХ СОКРАЩЕНИЙ

А О ampere ампер 2) amt амт 3) *лат* яПл год 4) april апрель 5) argon Vul *Tàl 6) *фр*- argent наличные деньги
а 1) prima первоклассный, высшего кач* ства 2) аг ар
А.А. Akademisk Arkitektforening Акалр ийческое архитектурное общество
abl. ablativ*е* *грам.* аблатив
aet. aktiv*е* *грам.* действительный залог
А. D., a. d. *лат.* anno domini нашей еры
adj. adjektiv*е* *грам.* прилагательное
adm., admin. administration; administrativ администрация; административный
adr.f adrs. adresse адрес
adv. 1) adverbium*е* *грам.* наречие 2) advokat адвокат
a.f. *лат.* anni futuri в будущем году, будущего года
afb. afbildning изображение, иллюстрация, рисунок
afd. afdød(e) умерший
afd., afdl. afdeling отделение, отдел
afg. 1) afgang отход, отправление 2) afgående отходящий, отправляющийся
afh. afhandling сочинение, труд, диссертация
afl. af afledt af... *лингв.* производный от...
A.F.P. *фр.* Agence Française de Presse французское информационное агентство
«Франс пресс»
Afr. Afrika Африка
afr. afrikansk африканский
afs. afsender отправитель
afsk. afskediget уволен
Ag *лат.* argentum *хим.* серебро
agr. agerbrug сельскохозяйственный
Ah, ah *англ.* Ampere-hour *эл.* ампер-час
A.I. Akademisk Idrætsforening Спортивное студенческое общество
a.i. *лат.* ad interim временный; временно
A.I.K. Arbejdernes Idræts Klub Рабочий спортивный клуб (*в Дании*)
akad. akademisk 1) академический 2) университетский
Akts. aktieselskab акционерное общество
Al aluminium *хим.* алюминий
A-landene страны-члены НАТО
alm. almindelig(t), i almindelighed ббщная, обычный; вообще
*am ammonium *хим.* аммоний
a -jn. *лат.* ante meridiem до полудня, д

4 ^ a ^ . Î T m e r l k . amerikansk амерн- канский

^ « ад * - i t e Д о н и и) «Ббльш, amm. ammuniti™*
ly- * щ T ^ т м » m т м
" « anatomisk анатомический
to £ „ * * * * * * * S U «ас
S " S e n t . пр^в^нвый - У « * « « « по п^оду " e " " « " " " о . касательно.
ank. ankomst прибытие
ani. anledning повод, причина
anm. 1) anmærkning примечание, замечание 2) anmodning прбсьба
ansv. ansvarlig ответственный
antikv. antikvarisk старинный, антикварный
anv. 1) anvendelse употребление, применение 2) anvisning указание, ссылка
A.O.F. Arbejdernes Oplysningsforbund Раббчий просветительный союз
a.p. *лат.* anno passato, anni passati в прбшлом году, прбшлого гбда
A-pagt Atlantpagten Североатлантический союз, НАТО
arg. april апрель
Ar argon *хим.* аргбн
arab. arabisk арабский
arb. arbejder раббчий
arg. *фр.* argot жаргбн, сленг
aritm. aritmetisk арифметический
arkais. arkaiserende архаический
arkit. 1) arkitektur архитектура 2) агкиек-tonisk архитектурный
в) *гро**i. арtikelъ 2) artilleri артиллерия
a S f i s e s g f e s r (американское тм^{Ае}/№jZ местех
* f ^ К Г а д й Й %оиоий,е-

B 1) второй (по счёту) 2) бор хим. бор 3) brutto брутто 4) bugt бухта 5) blandet tog товарно-пассажирский поезд
 B 1) blå синий (б геральдике) 2) bar физ. бар
 Ba barium хим. барий
 batl. bataillon батальон
 b.b.f b/b betalbar оплачиваемый, подлежащий оплате [выплате]
 B.B.C. [bibi-si:] British Broadcastmg korporation Британская радиовещательная корпорация, Би-би-си
 bd. 1) bind том 2) båd лодка; корабль
 Be beryllium хим. бериллий
 beg. 1) begynde начинать 2) begyndelse начало
 bek. bekendtgørelse извещение, оповещение
 belg. belgisk бельгийский
 bem. bemærk! обрати (те) внимание!
 besk. beskikket назначенный; предназначенный
 besl.m. beslægtet med... в родстве с...
 best. bestyger управляющий
 bet. 1) betalt уплачено; оплаченный 2) betydning значение 3) betydelig значительный
 betegn, betegnelse обозначение, название
 bgd. banegård вокзал
 bh. busteholder бюстгальтер
 Bi bismuthum хим. висмут
 bibl. 1) bibelsk библиейский 2) bibliotek библиотека
 bill- billet билет
 biogr. 1) biografi биография 2) biografisk биографический
 biokern. biokemisk биохимический
 biol. biologisk биологический
 bj. bjerg гора
 bl. 1) bornelammelse детский паралич 2) blandt среди
 bl.a. blandt andet между прочим
 bogb. bogbinderi переплётная мастерская
 BOPA Borgerlige Partisaner Группа движения Сопротивления (в Копенгагене во время второй мировой войны)
 bot. 1) botanik ботаника 2) botanisk ботанический
 Br. brom хим. бром
 br. 1) bred широкий 2) bredde геогр. ширина 3) brutto брутто
 bras. brasiliansk бразильский
 brdr. brødre братья
 brit. britisk британский
 B.R.T. bruttoregister ton (s) брутто-регистрационная тонна
 B.T. Berlingske Tidendes Middagsavis дневной выпуск газеты «Берлингске Тиденде»
 В/Т, В.Т. англ. Board of Trade министерство торговли
 bulg. bulgarsk болгарский
 В&W Burmeister og Wain Бурмейстер и вайн (верфи в Копенгагене)
 byrtn beværtning закусочная, столовая
 C Celsius по Цельсию
 C carbon хим. углерод
 GA r' f' ^ приблизительно, около
 СА Central Arbejdsanvisning Биржа труда
 Ca calcium хим. кальций
 cal. calorie калория

cand. лат. candidatus (pi candd.— candida) окончивший высшее учебное заведение, кандидат (учёная степень); ~ j U r ^ окончивший юридический факультет; ^ med. окончивший медицинский факультет; ~ phil. окончивший философский факультет; ~ philol. окончивший филологический факультет; ~ polit. окончивший экономический факультет
 CV civilbeskyttelsestjeneste гражданская оборона
 CD фр. Corps Diplomatique дипломатический корпус
 Cd kadmium хим. кадмий
 cech cechisk чешский
 cf., cfr. англ. confer сравни
 cg centigram сантиграмм
 CG.S. centimeter-gram-sekund сантиметр-грамм-секунда (система единиц)
 Chr. 1) Christian Христиан, Кристиан 2) Christus, Kristus Христос
 cif. англ. cost, insurance, freight мор. сиф
 C.I.O. фр. Comité International Olympique Международный олимпийский комитет, МОК
 СК Central Komité Центральный Комитет, ЦК
 Cl chlorum хим. хлор
 el. centiliter сантилитр
 cl. лат. citato loco в цитированном месте
 cm₁ centimeter сантиметр
 cm₂ kvadratcentimeter квадратный сантиметр
 cm₃ kubikcentimeter кубический сантиметр
 Cn cyan хим. циан
 Co cobaltum, kobolt хим. кобальт
 Co. 1) compagni компания 2) compagnon компаньон
 conj. konjunktion грам. союз
 cos. cosinus косинус
 cot. cotangens котангенс
 Cr chromium хим. хром
 ct centner центнер
 Cs caesium хим. цезий
 ct.ct. лат. conto courant текущий счёт
 Ctnr, ctr centner центнер
 Cu cuprum хим. медь
 cyl. 1) cylinder цилиндр 2) cylindret цилиндрический
 D 1) damper пароход 2) debet дебет 3) dollar доллар
 D. 1) срочно 2) december декабрь
 D/ Deres Ваш
 d. 1) (den, det) определённый артикль 2) død умерший, скончавшийся
 D.A. 1) Dansk Arkitektforening Союз архитекторов Дании 2) Dansk Arbejdsgiverforening Датский союз предпринимателей
 da. dansk датский
 d.a. лат. dicti anni упомянутого года
 DAF 1) Danmarks Afholdsforening Общество трезвости (в Дании) 2) Dansk Arbejdsmandsforbund профсоюз неквалифицированных рабочих Дании
 dag. dekagram декаграмм
 dagl. daglig ежедневный
 dal. dekaliter декалитр
 dam. dekameter декаметр

Danmark Дания

?-t databehandling обработка данных электронной машиной
 jh decibel физ. децибел
 dbtn. dannebrogsmænd кавалер ордена Даннеброга
 DC dobbeltcentner двойной центнер (=100)
 л d^ dags dato, denne dag сего дня
 noF Danske Dramatikeres Forbund Датский союз драматургов
 n D- K. Det Danske Kulkompani Датская угольная компания
 nDK Danmarks Demokratiske Kvindeforbund Демократический союз женщин Дании (датская секция МДФЖ)
 p.D.O. Danske Dannebrog Orden орден Даннеброга
 D.D-P-A- Det Danske Petroleum Aktieselskab Датское нефтяное акционерное общество
 DDR Tyske Demokratiske Republik Германская Демократическая Республика, ГДР
 D.D.S.F. De Danske Spritfabrikker датские спирто-вблочные заводы
 d.e. det er то есть
 deb. 1) debet дебет 2) debitor должник, дебитор 3) debut дебют 4) debuterede дебютировавший
 dec. december декабрь
 DEF Dansk Elektrikerforbund профсоюз электриков Дании
 def. 1) definition определение 2) defekt недоброкачественный, бракованный
 delv. delvis частично
 dem. demonstrativ грам. указательный (о местоимении)
 den. лат. denatus умерший, умер... (на могильных памятниках)
 деп. deponens, deponent грам. депонентный глагол
 деп., depart. departement департамент; отдел министерства
 D.F. Dansk Forfatterforening Союз писателей Дании
 df. dampfærge паром
 DFDS Det forenede Dampskibsselskab Объединённое пароходное общество
 *FKDe forenede Kulimportører Объединение импортёров угля (в Дании)
 D-F.N. De forenede Nationer Организация Объединённых Наций, ООН
 DiV Den faste Voldgiftsret Арбитражный суд
 dg. decigram дециграмм
 Dansk Gymnastikforbund Союз гимнастических обществ (в Дании)
 JaiA^{da} & ^6 ежедневный
 TOgs. dagligdags повседневный, обычный
 j|lrr- de herrer... господа (такие-то)
 шal- 1) dialekt диалект 2) dialektal диалектальный
 am. diameter диаметр
 1) Dansk Idræts-Forbund Датский спортивный союз 2) Dansk Ingeniør forening Датское инженерное общество
 diminutiv грам. уменьшительное сло-

dir. 1) direktør директор; начальник, руководитель 2) direktorat; direktion директорат; дирекция 3) dirigent дипломированный сотрудник
 D.I.S. Danmarks internationale Studenterkomite Датский международный студенческий комитет
 disp. disputats а) защита диссертации б) диссертация
 distr. distrikt округ, райбн, область
 div. 1) diverse различный, разный 2) division дивизия 3) dividende дивиденд
 D.K.D.A.S. Det Kongelige Danske Aeronaustiske Selskab Датское королевское авиационное общество
 DKP Danmarks Kommunistiske Parti Коммунистическая партия Дании, КПД
 DKU Danmarks Kommunistiske Unpd. Датский коммунистический союз молодежи
 % S „arkS forening Союз учителей
 m D^diliter Д^дилитр
 * n 3 „dans ke Land „landsbank Датский крестьянский банк
 *учите"лей П5к g Датс*ий союз
 DM 1) dannebrogsmænd награждённый сереоряным крестом Даннеброга 2) Danmarks mesterskab спортивные соревнования на первенство Дании
 dm decimeter дециметр
 d.m. dennes måned сего месяца
 Dmk. Danmark Дания
 DMS Det danske Missionsselskab Объединение датских миссионеров
 d.o. dette ord, disse ord это слово; эти слова
 do. лат. ditto а) то же (самое), столько же б) такой же
 doc. docent доцент, преподаватель высшего учебного заведения
 d.ph. см. dr. phil.
 Dr., dr. 1) doctor доктор 2) doktor врач 3) dronning королева
 dr Danmarksrekord рекорд Дании
 D/г, d/г Deres regning на (за) Ваш счёт
 dr. agr(o). лат. doctor agronomiae доктор сельскохозяйственных наук
 dram. 1) drama драма 2) dramatisk драматический
 dr. h.c. лат. doctor honoris causa почетный доктор
 dr. jur. лат. doctor juris доктор юридических наук
 D.R.K. Dansk Røde Kors Датский Красный Крест
 dr. med! лат. doctor medicinae доктор медицинских наук
 dr phil. лат. doctor philosophiae доктор философии
 J ^ S ^ % U U лат. doctor rerum Politicarum доктор обществоведения
 dr techn лат. doctor technices доктор техники
 „ T I r S k ^ a t s f l a g государственный флаг
 *A>r Lаний 2) Dansk Samling Датский & 3 < буржуазная политическая партия
 m * I * c måned сего месяца
 ds dennes måned то же самое
 d.s. det (den) samme то же самое

h/g hans regning (на) его счёт
 HRD Hojesteretsdommer судья Верховного суда
 hrd. herred сельская община
 HRS Hojesteretssagforeg адвокат Верховного суда
 hs(e) hus(e) дом(а)
 Hs. Maj. Hans Majestæt Его Величество
 h.t. *лат.* hoc tempore в настоящее время
 htj. højtysk верхненемецкий
 hum. humanistisk гуманитарный
 hundr. hundrede сто
 hverd. hverdage будни
 hyg. hygiejnisk гигиенический
 hofl. huflygt вежливо, любезно
 I 1) jod *хим.* йод 2) itog скорый поезд
 i aim. i almindelighed вообще
 ibl. iblandt среди, между
 i.e. *лат.* id est то есть
 ie., ieur. indoeuropæisk *лингв.* индоевропейский
 ifl. i folge согласно, в силу, по
 i.h.k. indiceret hestekraft *тех.* индикаторная мощность
 i.h.t. i henhold til согласно, относительно
 jll. 1) illustration иллюстрация 2) illustreret иллюстрГфванный
 imp. 1) import импорт 2) importeret импортированный
 imperf. imperfektum *грам.* простое прошедшее, претерит
 ind. indisk индийский
 indb.-l) indbundet переплетённый, в переплётё 2) indbygger житель
 inden, indehaver владелец
 indiv. individuel индивидуальный
 indl. indledning введение
 indiv. indvendig внутренний
 inf. J) infanteriet пехота 2) infinitiv *грам.* инфинитив, неопределённая форма глагола
 ing. ingeniør инженер
 inkl. inklusive включительно, включая
 insp. inspektor инспектор; директор
 inst. institut; institution институт; учреждение
 instr. instruktion инструкция
 int. interjektion *грам.* междометие
 intern(at). international интернациональный, международный
 10 K International olympisk Komité Международный олимпийский комитет, МОК
 Ir iridium *хим.* иридий
 isl. islandsk исландский
 i st. f. i stedet for вместо, взамен
 it., ital. italiensk итальянский
 iøv. iøvrigt впрочем, между прочим
 J 1) jod *хим.* йод 2) joule *физ.* джоуль
 jan. januar январь
 Jap. Japan Япония
 jap. japansk японский
 jб. jernbane железная дорога
 jf., jfr. jævnfør сравни (те)
 JM 1) juniormester; чемпион среди юниоров 2) juniormesterskab первенство среди юниоров
 journ. journal журнал
 jul. juli июль

iun. juni июнь
 jun., j.r. junior младший (в семье, фирме и т. т.)
 jur. 1) jura право 2) juridisk юридический
 jvf jævnfør сравни (те)
 iv. jysk ютландский
 Jyll. Jylland Ютландия
 K. kommunisterne коммунисты
 K. 1) Det konservative Folkeparti Консервативная народная партия (в Дании)
 2) kirke церковь 3) karat карат (0,2 грамма)
 K¹ kommandør af Dannebrog af 1. grad кавалер ордена Даннеброга первой степени
 K² kommandør af Dannebrog af 2. grad кавалер ордена Даннеброга второй степени
 Ka kalium *хим.* калии
 kap. kapitel глава
 kart. kartajn капитан
 Kbh., Kbhvn. København Копенгаген
 kbm kubikmeter кубический метр
 kbmm kubikmillimeter кубический миллиметр
 keal kilokalorie килокалория, большая калория
 K.D.A.K. Kongelig Dansk Automobilklub Датский королевский автомобильный клуб
 KD V Kvindernes Demokratiske Verdensforbund Международная демократическая федерация женщин, МДФЖ
 kelt. keltisk кельтский
 kern. kemisk химический
 K.F. Det konservative Folkeparti Консервативная народная партия (в Дании)
 kfr. konferer сопоставь (те)
 KFUK Kristelig Forening for Unge Kvinder Христианский союз молодых женщин
 KFUM Kristelig Forening for Unge Mænd Христианский союз молодых мужчин
 kg kilogram килограмм
 kgd. kirkegård кладбище
 kgl kongelig королевский
 kHz kiloherz килогерц
 kin. kinesisk китайский
 kir. kirurgisk хирургический
 kirk. kirkelig церковный
 K. K. K. K. (De fire K'er) Københavns Kul- og Koks Kompagni Копенгагенская угольно-коксовая компания
 kl kiloliter килолитр
 kl. 1) klokken час 2) klasse класс (в школе)
 km kilometer километр
 km² kommune коммуна
 km² kvadratkilometer квадратный километр
 km/h, km/t kilometer i timen (столько-то) километров в час
 KN kvindenavn женское имя
 koll. kollektiv коллективный
 kom. komité комитет
 komm. 1) kommunisme коммунизм 2) kommunister коммунисты
 комп. 1) kompagni компания (*торговая т. п.*); воен. рота 2) komplet комплект 3) komparativ *грам.* сравнительная степень 4) komponeret композиционный
 kongl. kongelig королевский

— ПД — konjugation *грам.* спряжение 2) konjunktion *грам.* союз 3) konjunktiv *ни* сослагательное наклонение
 Kx konkret конкретный
 * консерватив консервативный
 K^п kontor контора
 Jtonj- strakt контракт
 K^о kooperativ кооперативный
 Y? 1) korrektur корректура 2) korrigeret правленный
 . 7_{гср.} korrespondent корреспондент
 ?n kogepunkt *физ.* точка кипения 2) см кооп.
 krit. komplet комплектный, полный; ком-
 K^л Krypton *хим.* криптон 2) Kristus Христос
 tt. krone крона
 tronol. kronologisk хронологический
 K? konstitueret временно исполняющий обязанности; временно назначенный на
 K^{А^д} "s. Københavns Telefon Aktieselskab Копенгагенское телефонное акционерное общество
 KU Konservativ Ungdoms Landsorganisation «Консервативная молодёжь» (союз в Дании, руководимый Консервативной народной партией)
 kV kilovolt киловольт
 kw kilowatt киловатт
 kv. kvindeligt женский
 kVA kilovoltampere киловольтампер
 kvem kvadratcentimeter квадратный сантиметр
 kWh kilowatttime киловатт-час
 kvkm kvadratkilometer квадратный километр
 kvi. kvindeligt женский
 kz concentrationslejr концентрационный лагерь
 L. 1) lørdag суббота 2) lille малый, маленький 3) lyntog скорый поезд
 I. 1) linje строка 2) liter литр
 lab. laboratorium лаборатория
 landbr. landbrug сельское хозяйство
 lat. latinsk латинский
 lb., lbr. landsby(er) деревня, посёлок деревни, посёлки
 Id land страна; земля, суша
 lett. lettisk латвийский
 LF. Land og Folk газета «Ланд og Фольк»
 lgd længde длина
 tøn-, lign. lignende подобный, похожий
 "t. 1) litteratur литература 2) litterær' литературный 3) litauisk литовский
 l¹ ППе малый, маленький
 'o.a. længde over alt длина корпуса корабля
 лат. locus sigilli место печати
 J8г Jandsogn сельская община
 d. lørdag суббота
 M. У mandag понедельник 2) mark марка (*денежная единица*) 3) måned месяц
 m¹ 1) meter метр 2) middag полдень
 mi¹ put минута 4) maskulinum *грам.* мужской род; существительное мужского рода
 Aa⁵) med c, co

magister магистр (*учёная степень*)
 та meter ква АРатный метр
 m kubikmeter кубический метр
 mad m¹ g¹ster ма гйстр (*учёная степень*)
 mag. art. лат. magister artium магистр искусств (*учёная степень в области гуманитарных наук*)
 mag. scient. лат. magister scientiarum магистр естественных наук; магистр математических наук
 maj. majestæt величество
 mand. mandag понедельник
 m.a.o. med andre ord другими словами
 mask. 1) maskine машина, станок 2) maskulinum *грам.* мужской род; существительное мужского рода
 mat. matematik математика
 max. maximum максимум
 mb. millibar миллибар (единица атмосферного давления)
 md. mand мужчина, человек
 mdl. 1) medlem член (*партии, союза и т. п.*) 2) mandlig мужской 3) månedlig месячный 4) mådeligt «удовлетворительно» (оценка)
 md (r) måned(er) месяц (ы)
 Me methyl *хим.* метил
 med. 1) medicin медицина 2) medicinsk медицинский
 medl. medlem(mer) член(ы) (*партии, союза и т. п.*)
 mek. mekanisk механический
 mel. melodi мелодия

S i : , " « ! ? . « " ? « * ш ...«.» • •

Mg magnium *хим.* магнии

Z, d. m[^]kititfv»г nv.

во внимание
 mi mikroiaraд *физ.* микрофарада
 mil., mjllt. militær военный
 mjll. million(er) миллион(ы)
 min. 1) mineralogi минералогия 2) minister министр 3) ministerium министерство 4) minut минута 5) minimum минимум
 miner. 1) mineralogi минералогия 2) mineralogisk минералогический
 mk metrisk karat карат (0,2 грамма)
 m/k min konto (на) мой счёт
 M.L. JAedlem af Landstinget член ландстинга
 ml. mellem между, среди
 mld. milliarder миллиард(ы)
 Mile. mademoiselle мадемуазель
 mm millimeter миллиметр
 m.m. med mere и другие, и др.
 Mme madame мадам, госпожа
 MN mandnavn мужское имя
 Mo molybden *хим.* молибден

mod. moderne современный
 mods. 1) modsætning противоположность
 2) modsat противоположный; напротив
 mol. v. molekylarvægt *хим.* молекулярный вес
 mong. mongolsk монгольский
 MP 1) maskinpistol автомат 2) militærpoliti военная полиция
 mrk. 1) mærke марка, метка, отметка
 mærket меченый 3) mærk! заметь(те)
 ms 1) manuskript рукопись 2) minestryger мор. тральщик
 MS motorskib моторное судно
 m/sec meter pr. sekund (столько-то) метров в секунду
 M.S.H. medlem af so- og handelsretten член морского коммерческого суда
 m/t motortankskib моторное нефтеналивное судно
 mus. 1) museum музеи 2) musik музыка
 3) musikalsk музыкальный
 mv millivolt *эл.* милливольт
 m.v. med videre и так далее, и т. д.
 myt. 1) mytologi мифология 2) mytologisk мифологический

N 1) nord север 2) nordlig северный 3) nitrogen *хим.* азот
 n. 1) neutrum *грам.* средний род 2) nummer номер 3) netto нетто 4) norsk норвежский
 Na natrium *хим.* натрий
 nat. national национальный
 NATO *англ.* North Atlantic Treaty Organization Североатлантический союз, НАТО
 naut. nautisk морской
 Naverne Klub for berejste Skandinaver Клуб скандинавов-путешественников
 NB *лат.* notabene обрати внимание, следует запомнить
 n.br. nordlig bredde северной широты
 ndf. nedenfor ниже, внизу
 ndr. nordre северный
 Ne neon *хим.* неон
 nederl. nederlandsk нидерландский
 neds.nedsættende пренебрежительный, уни- зительный
 neml. nemlig (a) именно
 neut 1) neutrum *грам.* средний род, суще- ствительное среднего рода 2) neutral нейтральный; беспартийный
 NF Nationernes Forbund *ист.* Лига На- ций
 Nf. Nord for к северу от...
 N.K.P. Norges Kommunistiske Parti Ком- мунистическая партия Норвегии
 n.l. nordlig latitude северная широта, се- верной широты
 N.M. ny mønt новая монета
 N.N. *лат.* 1) nomen nomen такой-то; hr. N.N. г-н Н. 2) nomen nescio имя неиз- вестно
 NO nordost северо-восток, норд-ост
 No. Norge Норвегия
 no. 1) nummer номер 2) norsk норвежский
 nord. nordisk северный, скандинавский
 nov. november ноябрь
 p.gr. nomen proprium *грам.* имя собствен- ное
 p.p.t. navn på titelbladet заголовок на титульном листе

nr 1) nummer номер 2) Norge северный
 NRT netto registerton netto-регистровая тонна
 N.T. Nordisk Tidsskrift «Нордиск Тид- скрифт» (*скандинавский филологический ежегодник*)
 N.T. Ny Testamente Новый завет
 nto netto нетто
 nucí *англ.* nucleonics; *дат.* atomfysik атом- ная физика
 num. numerus *грам.* число; числительное
 nuv. nuværende настоящий, теперешний
 NV nordvest северо-запад, норд-вест
 nyp. nynorsk новонорвежский, лансмол
 NØ nordøst северо-восток, норд-ост
 nødv. nødvendig необходимый

O 1) ost восток 2) oxygenium *хим.* кислород
 o ohm *физ.* ом
 o. 1) onsdag среда 2) over сверх, через 3) omkring, omtrent около, приблизительно
 4) og и 5) *лат.* optimus лучший
 o/ ordre заказ; по заказу
 o.a. 1) oversætterens anmærkning Примеча- ние переводчика 2) og andet, og andre и другие, и прочее
 o.a.d. og andet deslige и тому подобное
 ob. *лат.* obiit скончался (*тогда-то*)
 obj 1) objekt объект 2) objektiv объектив- ный
 obj. objekt *грам.* дополнение
 obl. obligatorisk обязательный (*об учебных дисциплинах*)
 obs. observer! заметь(те)!
 o.f. og følgende и следующие
 off. 1) officiel официальный 2) offentlig общественный, публичный
 offentl. offentlig общественный, публичный
 o.fl. og flere и (многие) другие
 ogs. også также, тоже
 o.h. over havet над уровнем моря
 O.K. *англ.* okay а) всё в порядке, хорошо б) утверждено, согласовано
 O.K. den Olympiske Komité Олимпийский комитет
 okt. oktober октябрь
 O.L. Olympiske Lege Олимпийские игры
 o.l. og lignende и тому подобное, и т. гу
 oldno oldnordisk древнеисландский язык
 o.lg., o.lign. og lignende и тому подобное
 o.m. Olympisk Mesterskab первенство Олим- пийских игр
 o.m.a. og mange andre, og meget andet и многие другие, и многое другое
 omarb. omarbejdet переработано, изменено
 omg. omgående немедленно
 o/minut omdrejninger pr. minut (число) оборотов в минуту
 omkr. omkring около, приблизительно
 omr. område область, район, территория
 oms omsætningsafgift налог с оборота
 omtr. omtrent приблизительно
 omv. omvendt наоборот
 onsd. onsdag среда
 op. opusopus
 orph. orphørt ликвидировано, упразднено»
 пререщено
 opl. oplag издание; тираж
 орг. 1) oprindelig первоначальный, первич- ный 2) oprettet учреждено, создано

olympisk rekord олимпийский Рекбрд
 original оригинальный
 *l. ordinær обычный, ординарный ИИИИ
 * db ordbog словарь
 ø organisk органический
 \a original оригинальный
 ORS., overretssagfører адвокат Верховного гваа
 of osmium *хим.* осмий
 o.s.fr- "Я så fremdeles и так далее, и т А*
 UV. og så videre и так далее, и т. д Д*
 nuv. ouverture увертюра
 ðverf. overført в переносном смысле
 overs. 1) oversat переведено 2) oversættelse перевод
 ovf. 1) ovenfor выше, над атим 2) overført в переносном смысле [значении]
 OY национальный отличительный знак *цнд датских самолётах*

p phosphorus *хим.* фосфор
 p. 1) parkering (splads) место стоянки (ав томашин) 2) person лицо
 p. 1) pagina страница 2) *лат.* post после
 p.a. *лат.* pro anno, per annum в год
 pag. pagina страница
 par. paragraf параграф
 pari 1) parlamentsvæsen парламентаризм
 2) parlamentarisk парламентский
 part participium *грам.* причастие
 pass. passiv *грам.* страдательный залог
 patol. patologisk патологический
 Pb plumbum *хим.* свинец
 P.B.V. på bestyrelsens vegne от имени правления
 p.c, ret. procent процент(ы)
 pd pund фунт
 p.d.a.s. på den anden side с другой сто- роны
 p.d.e.s. på den ene side с одной стороны
 ped. pedal муз. педаль
 pens. 1) pensioneret находящийся в от- ставке, пенсионер 2) pensionat пансионат
 3) pension пенсия
 perf. perfektum *грам.* перфект
 pers. 1) person лицо 2) personlig личный
 3) persisk персидский
 P.f.v. på forbundets [foreningens] vegne от имени союза [объединения]
 PG. postgiro номер почтового счёта
 P;gr.af på grund af на основании...
 pnil. philosophiae философия
 P» 1) plads площадь; место 2) pluralis *грам.* множественное число
 plur. pluralis *грам.* множественное число
 Pro- politimester начальник полиции
 P-m. *лат.* 1) pro mille на тысячу 2) pro memoria для памяти 3) post meridiem после полудня 4) post mortem посмерт- ный
 P-M.V. på ministerens vegne от имени министра
 ро Doet Polsk «Польский
 р., - Poetisk поэтический
 ool ,?''''en «Политикен» (*газета*)
 vt n \ Ч politisk политический 2) polsk польский
 P. Politik политика 2) politisk поли- тический
 P ut, Polyteknisk политехнический

S S S " f f i i = ^ ~ ,

ч'астие II оГЛ^Т Participium *л.,
 P.г " " ') Poste restanii^{Per} По_ за_ в

и т Щ И " — * практикующнй

й & ТбЧ^{но}
 ргlv - 1) privat «4 пр*сск"й

2 h ? " г ^ р о н з в б д с т 6 0 2 > -

Prop.' ?)ТОРОПІГГ-

Ж " га^ог5й?ЫЙ Землевла Д-еЦ
 Provins п ровйн РциГ Ышт П.Слбвица 2>

prs. prinsesse принцесса
 Pr. sek per sekund в секунду
 p L г р * * Р о * * * * * *грам.* предлог 2) præ- parat препарат
 P1 9 \ S « ' ' . \$ t * ? * * * * * P^{am} настоящее время
 Ц præsident президент
 præt. præteritum *грам.* претерит, (простбе) прошедшее время
 P.S., p.s. postscriptum постскриптум, при- писка (*в письме*)
 p/s perioder pr. sekund (число) периодов в секунду
 pseud. pseudonym псевдоним
 psyk. 1) psykologi психология 2) psykolo- gisk психологический
 Pt platinum *хим.* платина
 pt. patient пациент
 p.t. *лат.* 1) pro tempore в настоящее время 2) pleno titulo полный титул, полным титулом
 ptr 1) patron патрон 2) patrulje патруль
 publ. 1) publikation публикация 2) publi- ceret опубликованный, появившийся в печати
 P.U.V. på udvalgets vegne от имени ко- миссии [комитета]
 p.v.c. *лат.* pro vera copia копия верна
 næd. pædagogisk педагогический
 råg. rågåeldende соответствующий, дан- ный, указанный

al. *лат.* 1) quinta essentia квинтэссенция 2)' auod est то есть
 г, i *лат.* quantum libet по желанию
 q.'s. *лат.* quantum satis достаточное ко- личество

r i) Reaumur по Реомюру 2) ret vinkel

р T k i d T r l f Dannebrog кавалер бодена
 %аннеброга^a 2) ridder (af en orden) кавалер ордена

г. 1) radius радиус 2) *лат.* recto справа, правая сторона 3) *recipere med.* принимать [указание на лекарстве]
 Ra radium хим. радий
 rad. radikal радикальный
 R. af D. Ridder af Dannebrog кавалер ордена Даннсброга
 R.B. 1) Reuters Bureau агентство Рейтер 2) Ritzau's Bureau «Рнтсаус бюро» (*датское агентство печати*)
 RE Ridder af Elefanten кавалер ордена Слона
 recipr. reciprokt взаимно
 red. 1) redaktion редакция 2) redaktor редактор 3) redigeret исправленный, отредактированный
 ref. 1) referat реферат 2) referent референт
 reg. 1) regiment полк 2) regional региональный 3) register регистр 4) regering правительство
 regl. reglement устав; наставление; регламент
 reglm. regelmæssig регулярный
 rel. 1) relation отношение 2) relativ относительный 3) religion религия 4) religiøs религиозный
 гер. 1) reparation ремонт, починка 2) repetition репетиция 3) republik республика 4) republikansk республиканский
 герет. *лат.* repetatur повторяется
 герг. repræsentant представитель
 ges. 1) reserve резерв 2) resolution резолюция 3) resonans резонанс, отклик
 resp. respektive соответственно, относительно
 rev. 1) revideret исправленный 2) revision ревизия
 rgt. regiment полк
 R.K. Røde Kors Красный Крест
 гк. række ряд
 RN radon хим. радон
 ром. romersk римский
 R.St. redningsstation спасательная станция
 R.S.V.P., г.с.в.р. *фр.* Répondez s'il vous plaît просим ответить
 R.U. Radikal Ungdom «Радикальная молодёжь» (*союз в Дании*)
 рим. rumænsk румынский
 russ. russisk русский
 RV (Det) radikale Venstre Партия левых радикалов (*в Дании*)
 R.V.S.V.P. *фр.* répondez vite, s'il vous plaît просим ответить срочно

S 1) svovl хим. сера 2) solo муз. соло
 S. Syd юг
 S., s. 1) socialdemokrati социал-демократия 2) so озеро, море 3) søndag воскресенье 4) sekund секунда
 s. 1) sal этаж 2) side страница
 S.A.S. *англ.* Scandinavian Airlines System Скандинавская авиационная компания, САС
 sb. substantiv грам. существительное
 s.br. sydlig bredde южной широты
 Sc scandium хим. скандий
 sc. *лат.* scilicet а именно
 Schw., schweiz. schweizisk швейцарский

set. sankt, sanct святой
 sd. sund пролив
 s.d. 1) samme dag в тот же самый день> того же дня 2) se denne [dette] смотри на это 3) se der смотри там
 sdju. sønderjydsk южноютландский
 sdr. søndre южный
 SE South East, Syd Øst юго-восток
 sec, sek. sekund секунда
 sekr. sekretær секретарь
 sekt. sektion секция
 selsk. selskab общество, компания
 sen. senior старший
 sept. september сентябрь
 ser. serie серия
 serb. serbisk сербский
 SF 1) Socialistisk Folkeparti социалистическая народная партия (*в Дании*) 2) Sømandenes Forbund Профсоюз моряков (*в Дании*)
 S.f. syd for к югу от...
 sg. singularis грам. единственное число
 sh. shilling шиллинг
 sign. signeret подписанный (*таким-то*)
 sin. sinus мат. синус
 sing. singularis грам. единственное число
 sj. sjælden редкий; редко
 sk. 1) skov лес 2) skilling скйллинг (*монета*) 3) skole школа 4) sække мешки
 s.k. såkaldt так называемый
 skad. skandinavisk скандинавский
 skr. 1) skrift произведение, издание 2) skrive писать 3) sanskrit санскрит 4) skoler школы
 skt. sankt святой
 si. slavisk славянский
 s.lat. sydlig latitude южная широта, южной широты
 slav. slavisk славянский
 slovak, slovakisk словацкий
 slutn. slutning а) конец, окончание б) заключение, вывод
 sm 1) samme тот же, та же 2) sammen вместе
 s.m. sammen med вместе с...
 sml. 1) sammenlign (med) сравни (те) (с) 2) sammenlagt общий; в итоге
 smlgn. sammenlign сравни (те)
 smp. smeltepunkt точка плавления
 sms. sammensætning а) состав б) грам. сложное слово
 smsat sammensat составной, сложный
 smst. sammesteds там же
 Sn stannum хим. олово
 SO sydøst юго-восток
 s.o. se ovenfor смотри выше
 Soc. 1) social социальный 2) Socialdemokratiske parti социал-демократическая партия
 soc. dem. socialdemokratisk социал-демократический
 sociol. sociologi социология
 SOS сигнал SOS! (*сигнал бедствия*)
 Sovj. Sovjetunionen Советский Союз
 sovj. sovjetisk советский
 Sp. Spanien Испания
 sp. 1) spalte столбец, колонка 2) spansk испанский
 spes. speciel специальный
 spes. v. specifik vægt удельный вес
 sped. speditør экспедитор

ст arontium хим. стьбнций
 » • %/s *англ.* steamship; *дам.* dampskib
 S sammesteds там же
 с; sankt святой
 St« 1) station станция 2) stuen первый
 Stj* 3) stor большей 4) sted место ^
 størrelse размер, величина, нбмер (*одеж. обуви*)
 У 'samme tid (в) то же время
 дат. 1) statistik статистика 2) statistisk ^
 ^атистический 3) station станция
 .fereo. stereofonisk стереофонический
 cwhilm) Stockholm Стокгольм
 ?t 1) stykke(r) штука штук 2) storkors большой крест (*ордена*)
 сгТ stræde переулок
 с ud. student студент; ~ dent. обучающийся на зубного врача; ~ jur. (studiosus juris) изучающий юриспруденцию; ~ mag. (studiosus magisterii) готовящийся на магистра; ~ med. (studiosus medicinae) студент-медик; ~ phil. (studiosus philosophiae) изучающий философию; ~ polit. (studiosus politici) изучающий обществоведение; ~ polyt. (studiosus polytechnices) обучающийся на инженера; ~ psych. (studiosus psychologiae) изучающий психологию; ~ rer. nat. (studiosus rerum naturalium) изучающий естественные науки; ^ rer. pol. (studiosus rerum politicarum) см. stud. polit.; — theol. (studiosus theologiae) изучающий богословие
 SU Sovjetunionen Советский Союз
 s.u. svar udbedes просьба ответить
 subj. subjekt грам. подлежащее; лог. субъект
 subst. 1) substantiv грам. имя существительное 2) substans субстанция
 subtrop, subtropisk субтропический
 SU KP Sovjetunionens Kommunistiske Parti Коммунистическая партия Советского Союза, КПСС
 super]. superlativ грам. превосходная степень
 suppl. supplement дополнение
 SV sydvest юго-запад
 Sv. Sverige Швеция
 sv. 1) svensk шведский 2) svømning плавание 3) svar ответ
 syd]. sydlig южный
 syr. syrisk сирийский
 sædv. sædvanlig обыкновенный, обычный
 særsk. særskilt отдельный, частный
 SØ sydøst юго-восток
 **nd. søndag воскресенье
 s; 3. samme år в том же году
 Sa k. såkaldt так называемый
 1 tritium хим. тритий
 ion тонна
 '• 1) tirsdag вторник 2) tid время 3) til До 4) tomus том 5) titulus титул; название
 bk tantalum хим. тантал
 «B. tabel таблица
 torpedobåd торпедный катер

t.b. tuberkulose туберкулез
 tdr. tender тенде ^мера площадьОи}
 teat. teater театр
 tekn. teknisk технический
 t. eks. til eksempel например
 te\ teleion телефн
 telt. teleion Г ^ н
 те ^удом ^оритСЛ»110.
 theol. thnplort! НапР^во
 \ I . T e k n ^ Instltul Технологический институт
 «г.d и^аГе?брнТк ВеТСТВУЮЩИЙ
 'скин нокТуТ кП0Ск 0Ut тм Р «- техниче-
 ul/r *?!', телеФ^n
 тйл trinitrotoluof ^Ринитротолубл, трото.
 to. torsdag четверг
 те^ь'но 1 о6 ДаЖе: включая » вкл »очй-
 torsd. torsdag четверг
 ный ВреМЯ Приёма 2) trykt печат,,
 t/r tur-retur туда и обратно
 tr., trans, transitiv грам. переходный, транзитивный
 trop. 1) troperne тропики 2) tropisk тропический
 ts tons тонны
 tus. tusinde(r) тысяча; тысяча
 TV fjernsyn телевидение
 t.v., tv. til venstre налево
 ty. tysk немецкий
 tyr. tyrografisk типографский
 tyrk. tyrkisk турецкий
 U uranium хим. уран
 u. 1) uden без 2) under под
 U.B. Universitetsbiblioteket библиотека университета
 u-båd undervandsbåd подводная лодка
 udd. uddannelse образование р
 udg. 1) udgave издание 2) udgivet издано
 udn. udnævnt назначенный
 uds. 1) udsalg распродажа 2) udsolgt распродано
 udst udstilling выставка
 Л fes?.»-»-
 Мая во в «М а н и е Т П в последн., й день месяца
 S V Æ S ««нсгерво
 J 7 ,, С - Н « — , исключая

ung. ungarsk венгерски А
 unlv. 1) universitet университет 2) universelt универсальный
UNO *англ.* United Nations' Organization Организация Объединенных Наций, uun uorg. uorganisk неорганический
 u.p. uden portefeuille без портфеля
Ur uranium *хим.* уран
 urnord. urnordisk прасканднавский
USA *англ.* United States of America Соединённые Штаты Америки, США
USSR Unionen af Socialistiske Sovjetrepublikker Союз Советских Социалистических Республик, СССР
 u.st. uden sted без (указания) место
 V 1) vanadium *хим.* ванадий 2) partiet Venstre партия «Венстрс»
 V. 1) vest запад 2) volt *эл.* вольт
 W 1) watt *эл.* ватт (2) wolfram *хим.* вольфрам
 v. 1) venstre левый 2) ved у, при, возле
 vb verbum *грам.* глагол
 vbs. verbalsubstantiv *грам.* отглагольное существительное
 W.C. water-closet уборная, туалет
 Vd vanadium *хим.* ванадий
 vedk vedkommende соответствующий, касающийся
 vedl. vedlagt прилагается; приложение
 vedr. vedrørende относительно, касательно
 vestr. vestre западный
 V.E.T. vesteuropæisk tid западноевропейское время
 vet., veter. veterinær ветеринарный
 vf. 1) vest for к западу от... 2) vægtfylde удельный вес
 V.H. venlig hilsen с дружеским приветом
 v.hj.af ved hjælp af при помощи...
 Vi virginium *хим.* вргиний
 vi intransitivt verbum *грам.* непереходный глагол
 vidensk. videnskabelig научный
 v.lgd vestlig længde западной долготы
 VM verdensmesterskab первенство мира
 vol. volumen том

v.p. verbum passivum *грам.* глагол в етт, дательном залбге
 vr verdensrekord мировой рекорд
 v.g. verbum reflexivum *грам.* возвратный гл.п бл
 v/г vor regning (за) наш счёт
 v.s. af ved siden af рядом
VSOP марка, указывающая на выдержку выше 10 лет (для коньяка)
f.T. лат. vctus testnmentum Ветхий завет
 I transitivt verbum *грам.* переходный глагол
 vulg. vulgært вульгарный
 v.v. *лат.* vice versa наоборот
Xc xenon *хим.* ксенон
 y. yngre молоде
 z zone зона
Zn zink *хим.* цинк
Zoo Zoologisk Have Зоопарк (в Копенгагене)
 zool. 1) zoologi зоология 2) zoologisk зоологический
Zr zirkonium *хим.* цирконий
 æ. ældre старше
 ægypt. ægyptisk египетский
 Ø ørsted *физ.* эрстед
 o 1) øst восток 2) østlig восточный
 ø. øre эре
 ø.f. øst for к востоку от...
ØK Det Østasiatiske Kompagni A/S Восточноазиатская Компания (*торговое парходное и промышленное общество*)
 øk., окоп, økonomisk экономический
 ø. Igd østlig længde восточной долготы
 østr. østrigsk австрийский
 arg. årgang а) год издания; год выпуска б) годовой комплект (*периодического издания*) в) воен. годовой (призывной) контингент
 årh. århundrede столетие, век
 årl. årlig(t) ежегодный

КРАТКИЙ ОЧЕРК ФОНЕТИКИ,
 ГРАММАТИКИ
 И СЛОВООБРАЗОВАНИЯ
 ДАТСКОГО ЯЗЫКА

ФОНЕТИКА

§ 1- Датский алфавит

датский алфавит, использующий латинский шрифт мпши в а с т 29 б у кв - Особен- н т м о датского алфавита являются буквы /Еаэ, 0 о А А Г Г Б у к в ы П. V/.2 встречаются

Буквы алфавита	Название букв	Обозначаемые буквами звуки	Буквы алфавита	Название букв	Обозначаемые буквами звуки
Aa	a'	a: a	Pp	pe'	p b
Bb	be'	a: a	Qq	ku'	k
Cc	se'	b u	Rr	er	r
Dd	de'	s k g	Ss	es	s
Ee	e'	d ð	Tt	te'	t d ð
		e: e	Uu	u'	u: u
		ə i	Vv	ve'	o y
Ff	ef	f u	Ww	dobældve'	v u
Gg	ge'	g γ	Xx	egs	x
Hh	he'	h	Yy	y'	y: y
Ii	i'	i ie	Zz	sed	z
Jj	joð	j i j	Ææ	æ'	æ: æ
Kk	ko'	k g	Øø	ø'	ø: ø
Ll	el	l	Åå	å'	å: å
Mm	em	m			
Nn	en	n η			
Oo	o'	o: o			
		ɔ: ɔ			

В настоящее время некоторые датские газеты а также некоторые продолжают использовать буквенный Д И Г Р ; Ф ^ ; н а а , например, Aage, Aase.

Диграф Аа, аа сохраняется в «менах с о б ^ до послед-

В датских географических названиях П Р * * * е , написан

него времени, например, Aarhus, Aalborg, з ^ от * . с прописной буквы. С про-

Реформа 1948 г. отменила написание 4 т м ? < ^ т м и нарицательные существи- писной буквы пишутся теперь только имена собственн ^ следующие личные и притяжа- тельные, выступающие в роли имен собственных а также ду тельные местоимения: I, De, Dem, Deres, Eder, toer

Основные г » « S , « S г строем

русского н датског ^ например.

Датское произношение с т м т м < " * т * ^ ^ № * * гласных врусской языке, учитывается 20 гласных звуков (Ф нем-мо «офто- ^ с > ; в у ю ц и х , -русском-

Поэтому в датском языке имеется м н о л * * * т * в у ю ц и х , -русском-

Так, например, в русском языке «сутетв ^ » подъема : e: , e , o: , o | ДРУ « ty: , y , ø: , ø , ð: , ð » , закрытые гласные

Транскрипционное обозначение звука

Фонетическая характеристика звука	Произношение звука	Обозначение на письме (буквы)	Примеры
и: Лабиализованный закрытый долгий напряженный гласный заднего ряда верхнего подъема	Напоминает Р в слове оудет мое протяжно закрытый		stue [s'du:a]
Лабиализованный закрытый краткий гласный заднего ряда верхнего подъема	Как русское ударное [y] в словах «утка, будка», но более закрытый; отличается от [u:] только краткостью		huske [h'usga]
о: Лабиализованный закрытый напряженный долгий гласный заднего ряда среднего подъема	Звук средний между русскими [y] и [o]. В русском языке отсутствует. Напоминает немецкое (o:) в словах «ohne, Ofen», но более закрытый	ll, o	bolig [l'boili]
[Лабиализованный закрытый краткий гласный заднего ряда среднего подъема	Звук средний между русскими [y] и [o], ближе к (y). В русском языке отсутствует. Близок к краткому немецкому [и] в слове «ups» и к краткому английскому [и] в слове «put»		ost, kunde [ost, 'kona]
I Лабиализованный открытый долгий гласный заднего ряда среднего подъема	Близок К русскому ударному [o] в слове «говор», произнесенному протяжно, но без призвука (y), свойственного русскому (o)	o, ä	love, håbe [l'o:va, 'ho:bol]
[Лабиализованный открытый краткий гласный продвинутого вперед заднего ряда среднего подъема	Звук средний между ударным [o] в слове «говор» и неударным [o] в слове «Москва»	o, å	komme, ånde [k'oma, 'ona]
Нелабиализованный открытый долгий гласный заднего ряда нижнего подъема	Напоминает русское [a] в* слове «балка», произнесенное протяжно; вариант фонемы [a:]		svare [s'vaja]
Нелабиализованный открытый краткий гласный заднего ряда нижнего подъема	Как русское ударное [a] в словах «балка, палка»; вариант фонемы [a]		kraft [kraft]
Нелабиализованный открытый долгий гласный переднего ряда нижнего подъема	Звук средний между русскими [a] и [э]. В русском языке отсутствует. Близок к английскому [æ] в слове «тап», но долгий и более открытый		tale [t'ab]
Нелабиализованный открытый краткий гласный переднего ряда нижнего подъема	Близок к русскому [a] в слове «талк», но более открытый		dansk [dansk]

§ 4. Дифтонги

В датском языке имеется 3 дифтонга, где в качестве второго элемента выступает неслоговое [I], и 8 дифтонгов с неслововым [и] в качестве второго элемента. В дифтонгах ударным является первый элемент. В датском языке дифтонги обозначаются только

Дифтонг	Произношение дифтонга	Обозначение на письме	Примеры
II	Первый элемент-звук [a], второй-неслоговое [I]; напоминает русское сочетание аи, произнесенное слитно	eJ. eg, ig, aj	sejle, regne, mig, maj ['sajla, 'rajna, maj, maj']
	Первый элемент-звук [э], второй - неслоговое [I]; напоминает русское сочетание ои. произнесенное слитно	Øg. øj	nøgle, øjne [n'pjla, '4jna]

Произношение Дифтонга

Дифтонг	Произношение	Примеры
ti)	Первый элемент-звук [u] неслоговое слитно	«b, eu»
eu	Первый элемент-звук [e], второй - неслоговое слитно	levr «. peber,
ø	Первый элемент-звук [e] в [и]; напоминает русское сочетание ие	l > «Mi 'p U , mu'ejjnil «. hævne, neurose
ø	Первый элемент-звук [I], второй - неслоговое слитно	' Wno, 'h^uno, ntø'roisol
	Первый элемент-звук [y] в [и]; напоминает русское сочетание ие	I Mlyna, I^ifj
	Первый элемент-звук [y], второй - „ежовое"	. »^ve. vogn I vajj'nl
	Первый элемент-звук [o], второй-неслоговое	syvende, tyvagtig Wono.tyu/agd ovre
tø	Первый элемент-звук [ø], второй-неслоговое	I'Qyjal 'ovle, neutral L^% la, nQu'tro

§ 5. Некоторые особенности произношения гласных звуков

1) Характерной особенностью фонетического строя датского языка, в отличие от русского, является наличие долгих и кратких гласных фонем. От соблюдения долготы и краткости гласных зависит не только правильность произношения слов, но часто и их смысловое различие, напр.:

hale ['ha:laj]	хвост	halve [/halo]	половина
kugle ['kir.la]	пуля	kulde l'kulo]	холод
læse ['le:sə]	читать	læse ['læ:sə]	грузить

2) Краткие гласные [i, e, y, ø, u, o] в датском языке, в отличие от таких геомански, К ' у Г о ' Т о О . И С,ХРАНЯЮТ Качество С 0 0 тм ^

§ 6. Датские согласные звуки

Классификация согласных звуков

По месту артикуляции	Губные			Язычные			Увулярные	Фарингальные
	Губно-губные	Губно-зубные	Переднеязычные	Среднеязычные	Заднеязычные			
Смычные	Шумные глухие	Непридыхательные	b		d		g	
		Придыхательные	p		t		k	
	Сонанты (носовые)		m		n		ŋ	
Щелевые	Шумные	Звонкие		v		ð		ɣ
		Глухие		f		s/		h
	Сонанты	Боковые			l			
		Серединные					ʃ	

— Примечание. В таблицу не включен звук [л], так называемый «вокализованный гласный», вариант фонемы [ɹ].

Транскрипционное обозначение звука

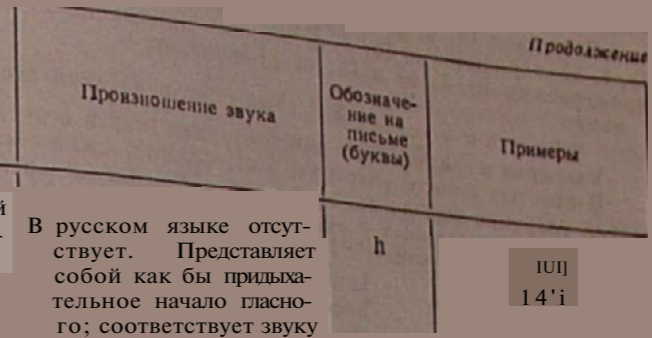
Фонетическая характеристика звука

Губно-губной шумный глухой непрдыхательный согласный	СМЫЧНЫЙ	Близок к русскому твердому [п], произносится без придыхания	b, bb, p, PP	bane, ebbe, spalte, hoppe fbana, 'ebo, 'sbaldo, 'hoba]
Переднеязычный шумный глухой непрдыхательный согласный	СМЫЧНЫЙ	Близок к русскому твердому [т], произносится без придыхания	d, dd, t, tt	danse, Edda, stol, sætte ['dansa, 'eda, sdo'l, 'sedo]
Заднеязычный шумный глухой непрдыхательный согласный	СМЫЧНЫЙ	Близок к русскому твердому [к], произносится без придыхания	g, gg, k, kk, c	gade, begge, skal, ikke, accent ['ga:ao, 'bɛgo,sgal, 'ego, ag'sen't] pakke, stop ['pago, sdop]
Губно-губной шумный глухой придыхательный согласный	СМЫЧНЫЙ	Близок к русскому твердому [п], но произносится с сильным придыханием		tale, nat ['talo, nat]
Переднеязычный шумный глухой придыхательный согласный	СМЫЧНЫЙ	Близок к русскому твердому [т], но произносится с сильным придыханием		
Заднеязычный шумный глухой придыхательный согласный	СМЫЧНЫЙ	Близок к русскому твердому [к], но произносится с придыханием	k, c, q	kalde, café, quiz, stok ['kala, ka'fe', kvis, sdok]
Губно-губной носовой сонант	СМЫЧНЫЙ	Произносится как русское твердое [м]	m, mm	m3nd, komme [man', 'konn]
Переднеязычный носовой сонант	СМЫЧНЫЙ	Произносится как русское твердое [н]	n, nn	næse, nynne ['ns:so, 'nøno]
Заднеязычный носовой сонорный согласный	СМЫЧНЫЙ	В русском языке отсутствует. Произносится как звук [ŋ] в английском слове «long» или немецком слове «ging»	ng, n	syngge, banke ['søna, 'banga]
Губно-зубной шумный звонкий согласный	ЩЕЛЕСОНОРНЫЙ	Произносится как русское твердое [в]		vase ['vasa]
Губно-зубной шумный глухой согласный	ЩЕЛЕСОНОРНЫЙ	Произносится как русское твердое [ф]	i, n	falde, skaffe ['falo, 'sgafo]
Переднеязычный шумный звонкий согласный	ЩЕЛЕСОНОРНЫЙ	В русском языке отсутствует. Близок к звонкому английскому [б] в слове «this», но в отличие от последнего произносится менее напряженно. В его произнесении участвует не кончик, а передняя часть языка	d, t, dd	gade, bordet, hedde ['gada, 'bo'joø, 'heøø]
Переднеязычный шумный однофокусный глухой согласный	ЩЕЛЕСОНОРНЫЙ	Близок к русскому твердому [с]	s, ss, c, z	sende, klasse, cykel, zone ['sena, 'klaso, 'sygol, 'so:noj]
Переднеязычный шумный двухфокусный глухой согласный	ЩЕЛЕСОНОРНЫЙ	Близок к русскому [ш], но более краткий; губы не округляются	sj, si, ci, ti, ch, g, j	sjæl, kommission, social, nation, chef, bagage, journal, shopping [Je'l, komi'/'o'n, so'Ja'l, na'/'o'n, /e'f, ba'gaJo, /uj'na'l, /'obenj]

Транскрипционное обозначение звука

фонетическая характеристика звука

Произношение звука	Обозначение на письме (буквы)	Примеры
фарингальный щелевой шумный глухой согласный	h	hul 14'i
Переднеязычный альвеолярный щелевой сонорный боковой согласный	и	lampe, ville lamba, 'vilo]
Среднеязычный щелевой серединный сонорный согласный		jeg
Заднеязычный щелевой шумный звонкий согласный		læge l'æ:yø]
Увулярный щелевой серединный сонорный согласный		rejse l'rajsol
Вариант фонемы [г]. «Вокализованный согласный»	г, п	skarp, herre [sgajp, 'hejo]



В русском языке отсутствует. Представляет собой как бы придыхательное начало гласного; соответствует звуку [h] в английском и немецком языках

Близок к русскому мягкому [ль], похож на английское «светлое» [lj] в слове «Uke»

Близок к русскому [и], но произносится с большим шумом

В русском языке отсутствует. Произносится как звонкое соответствие русского глухого [х]. Напоминает произношение [г] в междометии «ага»

В русском языке отсутствует. Звук [г] образуется путем сближения задней части спинки языка с мягким нёбом без дрожания языка

В русском языке отсутствует. По звучанию приближается к гласным звукам

§ 7 Некоторые особенности произношения согласных звуков

1) Удвоенные согласные буквы в датском языке, а отличие от русского языка, никогда

danne ['danal] создавать
f o m V l'komal] приходить

2) Согласные в датском языке, «и роли заимение не от долготы гласных, в целом не играет с»

«Дельных случаев, напр.:
sultne l'suldna] голодные
ilende f'suldmal] голодающий
... u]учитель

tere ['teae] учить
Однако в ряде случаев, как например, пер«
Смыкающей гласной и в эмоциональной ре
"Разноситься долго: собирать

samle l'sam-la] секретный
hemmelig [tawW. чертовски дорого

hundredyrt [n u n : 3 , d ^ a 4 а т ь не прНН*ТО_{бонит} звуков Ц) и ['] •
В транскрипции долготу согла, ляются тверДЬ'М и, за н,лю Ч
h j) В датском языке согласные являют согласные не с" а ютсся. оглушения
гласными переднего ряда [l. e. y. ɛ « языка, иет ярк
, <) В датском языке, в отличие от рУ«к ют звонкие смычн
" ^ согласных в конце слова. оусского, отсутст у
5 > В датском языке, в отличие от ру

2) Гласная буква в ударном слоге читается как долгий гласный звук:

а) если за ней следует одна согласная + гласная, напр.:

Jæse [ˈjɛ-sa] читать talc [ˈtarte] говорить

skrive [iˈsgri.-vo] писать øre [ˈɔre] Гамма ухо

(исключением являются некоторые иностранные слова:

type [ˈtyboj] тип, artikel [faˈtiglj] статья и др.)

б) если за ней следует неударная гласная, напр.:

stue [ˈsdu.oj] комната tie [iˈti.o] молчать

в) черед сочетаниями -rd, -rt в двусложных словах, напр.:

borde [ˈbo.-joj] столы borte [ˈbo.jdoj] прочь

(исключением являются слова (den) sorte [ˈsojdo] черный,

(den) korte [iˈkojda] короткий и др.).

2) О чтении гласной буквы как долгого гласного звука с «толчком» см. § 9.

3) Гласная буква в ударном слоге читается как краткий гласный звук:

а) перед удвоенной согласной, напр.:

tælle [ˈtete] считать lægge [ˈfɛsgo] класть

(исключения: otte [ˈo:do] восемь, sjette [ˈleido] шестой и др.)

б) перед двумя и более согласными, напр.:

kende [ˈkeno] знать dansker [ˈdansgoj] датчанин

(исключения: sagte [ˈsargdo] тихо, æble [iˈs.-blo] яблоко

и др., а также слова, указанные выше в пункте 1в)

в) в ряде односложных слов с конечным глухим согласным, а также в личных именах, напр.:

nat [nat]	ночь	hun [hun]	она
kop [kop]	чашка	den [den]	он, она
jeg [jɛ]	я	det [de]	оно
du [du]	ты	vi [vi]	мы
De [di]	вы	I [i]	вы
han [han]	он	de [di]	они

МОРФОЛОГИЯ

1 Сводная таблица грамматических окончаний (суффиксов)

Окончание (суффикс)	Название формы с данным окончанием (суффиксом)	Данного очерка
нулевое окончание	Общий падеж* «	
нулевое окончание	Множественное число Существительных «Которых су-	
нулевое окончание	Рода некого (словарная форма)	§§ 21, 22
нулевое окончание	при-	§23
нулевое окончание		§ 47
нулевое окончание	Претерит глаголов IV группы	§§ 40, 49
нулевое окончание	Повелительное наклонение	§54
-de	Претерит ряда глаголов III группы	§§ 40, 49
-des	Претерит простой формы страдательного залога ряда глаголов III группы	§51
-e	Множественное число существительных	§ 14
-e	Множественное число неопределенной формы прилагательного	§§ 21, 22
	Определенная форма прилагательного	§23
-e	Инфинитив I (словарная форма)	§47

Продолжат

Окончание (суффикс)	Название формы с данным окончанием (суффиксом)	Ссылка на ; данного очерка
-e	Повелительное наклонение некоторых глаголов	§ 54
-e	Сослагательное наклонение	§ 55
-eа'е	Множественное число неопределенной формы ряда прилагательных и причастия II глаголов I группы	§§ 22, 48
-eае	Определенная форма ряда прилагательных и причастия II глаголов I группы	§§ 23, 48
-ede	Претерит глаголов I группы	§ 40
-edes (-ede + -s)	Родительный падеж субстантивированного прилагательного и причастия II глаголов	§ 20
-edes	Претерит простой формы страдательного залога глаголов I группы	§ 51
-el	Существительное с суффиксированным определенным артиклем общего рода единственного числа	§ 17
-en	Единственное число общего рода неопределенной формы причастия II ряда глаголов IV группы	§ 48
-en de	Причастие I	§ 48
-endes (-ende-f--s)	Родительный падеж субстантивированного причастия I	§ 20
-ene	Существительное с суффиксированным определенным артиклем множественного числа	§ 17
-ene (-e-f-ne)	Существительное в форме множественного числа (на -e) с суффиксированным определенным артиклем множественного числа (-ne)	§§ И, 17
-ene5 (-ene-г-'Б)	Родительный падеж существительного с суффиксированным определенным артиклем множественного числа	§§ 17, 20
-en es (-e-f- ne-f-s)	Родительный падеж существительного в форме множественного числа (на -e) с суффиксированным определенным артиклем множественного числа (-ne)	§§ 14, 17, 20

Окончание (суффикс)	"ванне формы	ⁿ род>
-епБ (-€П + - 8)	Родительный пал*	Ссы. А«ниог»*
-ег	Множественное число Многи* вительных	§§ 17, 20
-ег	Пресенс глаголов	§ 14
-еге	Сравнительная степен, ных и наречий "Р^агатель-	§ 49
-егпе (-ег-f-пе)	ванным ⁰ ^ ^ С ^ множественного числа (-ne)	§§ 24, 59
-егпеБ (-ег-г-пе-г-в)	Родительный падеж существительного в форме множественного числа (на -ег) с суффиксированным определенным артиклем множественного числа (-пе)	§§ 14, 17, 20
-егэ (-ег+-5)	Родительный падеж существительных в форме множественного числа (на -ег)	§§ 14, 20
-es	Родительный падеж единственного числа существительных на -5	§ 20
-es (-e + -s)	Родительный падеж существительных в форме множественного числа (на -e)	§§ 14, 20
-es (-e + -s)	Родительный падеж субстантивированного прилагательного	§ 21
-es	Инфинитив I и пресенс простой формы страдательного залога	§ 51
-es	ного	§§ 24, 59
-este	Определенная степени прилагав = x форма превосходной	§§ 23, 24

Продолжение

Окончание (суффикс)	Имя существительного с данным окончанием (суффиксом)	Ссылки на §§ д.шного очерка
-et	Существительное с суффиксированным определенным окончанием среднего рода единственного числа	§§ 13, 17
-et	Причастие II глагола I группы и многих глаголов IV группы	§§ 40, 48
-ets (-et -l -s)	Родительный падеж существительного с суффиксированным определенным артиклем среднего рода единственного числа	§§ 17, 20
-n	Существительное с суффиксированным определенным артиклем общего рода единственного числа	§§ 13, 17
-ne	Существительное с суффиксированным определенным артиклем множественного числа	§§ 14, 17
-ne	Множественное число неопределенной формы и определенная форма причастия II ряда глаголов IV группы	§§ 40, 48
-nes (-ne-f-s)	Родительный падеж множественного числа существительных с суффиксированным определенным артиклем (-ne)	§§ 17, 20
-ns (-n-f-s)	Родительный падеж существительного с суффиксированным определенным артиклем общего рода единственного числа	§§ 17, 20
-r	Множественное число ряда существительных	§ 14
-r	Присутствие некоторых глаголов	§ 49
-re	Сравнительная степень прилагательных и наречий	§§ 24, 59
-rs (-r-f-s)	Родительный падеж множественного числа ряда существительных	§§ 14, 20
-s	Родительный падеж существительных	§ 20
-s	Родительный падеж субстантивированных частей речи, а также указательных и взаимных местоимений	§§ 20, 29, 34

Окончание (суффикс)

ИТ 847 -
Продолжение
Название формы с
^ЫЛМ на и
Денного
оч«жа

-s	И Н А I Н И 0 а Г " 0 Н 0 Р И Ы	§§ 47, 51
-s	Родительный падеж существительных „ а Т Z - х Суадстви	§ 20
-st	Неопределенная форма превосходной степени прилагательных и наречий	§§ 24, 59
-ste	Определенная форма превосходной степени прилагательных	§§ 23, 24
-t	Существительное с суффиксированным определенным артиклем среднего рода единственного числа	§§ 13, 17
-t	Средний род единственного числа неопределенной формы прилагательного	§§ 21, 22
-t	Причастие II глаголов II и III групп и некоторых глаголов IV группы	§§ 40, 48
-te	Претерит глаголов II группы и некоторых глаголов III группы	§ 40
-te	Множественное ТМ « • и IV групп	§§ 23, 48
-tes	Родительный падеж множественного числа ряда глаголов I и II групп	§ 51
-ts (-t + -s)	Родительный падеж существительного с суффиксированным определенным артиклем среднего у ного числа	* §§ 17, 20

ИМЯ СУЩЕСТВИТЕЛЬНОЕ

§ 12. Для имени существительного в современном датском языке характерны число, падеж и артикль.

Грамматический род имени существительного

§ 13. В датском языке, в отличие от русского языка, имеются только два грамматических рода: общий род и средний род.

Показателем рода является прежде всего артикль. Кроме того, род выявляется при согласовании прилагательного или местоимения (притяжательного, указательного и др.) с существительным.

Существительные общего рода употребляются: с неопределенным артиклем en с определенными артиклями den, -en (-п), с притяжательными местоимениями min, din* sin, с указательными местоимениями denne, den и т. д.; существительные среднего рода -l с неопределенным артиклем et, с определенными артиклями det, -et (-т), с притяжательными местоимениями mit, dit, sit, с указательными местоимениями dette, det и т. д. напр.:

en mand	et hus
den store mand	det store hus
manden	huset
min mand	mit hus
denne mand	dette hus

Большинство существительных относится к общему роду.

Род слова иногда может быть определен по значению слова или по его структуре.

К существительным общего рода по значению, как правило, относятся названия лиц мужского и женского пола, имена собственные, названия наук, искусств, профессий, национальности, родственных отношений, названия живых существ, растений названия явлений природы, времен года, месяцев, дней недели, названия рек, озер, морей и т. п., напр.:

en mand	человек	en hund	собака
en litteratur	литература	en vinter	зима
en lærer	учитель	en januar	январь
en dansker	датчанин	en regn	дождь
en søster	сестра	en søndag	воскресенье

По структуре к общему роду относятся производные существительные с суффиксами -ing, -else, -hed, -er, -dom и др., напр.:

en sætning	предложение	en viser	указатель
en bevægelse	движение	en barndom	детство
en frihed	свобода		

К существительным среднего рода по значению относятся названия некоторых живых существ, названия большинства стран, местностей, городов, языков, названия металлов и многих веществ, напр.:

et barn	ребенок
det lille Danmark	маленькая Дания
det smukke København	красивый Копенгаген
(et) guld	золото
(et) kridt	мел

По структуре к среднему роду относятся производные существительные с суффиксами -eri, -dømme, -skab, а также субстантивированные части речи, напр.:

et bageri	булочная	et venskab	дружба
et herredømme	господство	et foretagende	предприятие

Род сложного существительного, как правило, определяется по его последнему компоненту, напр.:

et skrivebord	письменный стол	(et bord	стол)
---------------	-----------------	----------	-------

Число имени существительного

§ 14. В датском языке, как и в русском, существительные имеют два числа: единственное и множественное.

Ряд существительных употребляется только в единственном числе, напр.:

guld	золото	mod	мужество
kul	уголь	fred	мир

Некоторые существительные
forældre полит
søskende братья
Плю образования множеств. И Сестры
аФфиксы (основной оЛ
5 же и е корневого ЦЦ^ "но^ у ю т с я - б Ржи
6 способу образования м Й^? "но^ у ю т с я - б Ржи
Дорого типа - с помощьк; с ф, образуют S^ T^ K^ T^ ^
сотого типа - без суфф,, КсаУФФикса -т, тв^ тв^ и о е чи7"Л^ е J

Ряд существительных первого и
-ег во множественном числе мой И? Го ти, в с и, ..
о м у гласному предшествовала з, двенная сулаон? Д гласн, конечны* слогом « 1.
Существительные первого и третьего типа с ударением на первом слоге оканчиваются на гласный, если
дующим кратким гласным, в о, ы, * * * ; типов окан, я, тоу, а, ни е ния. Если

J ^ Q	(суффикс -ег) ^	(су ^ -г)	р
ед.	Бу город	2 а а е ^ л ^	(«es суффикс»)
мн.	byer	gader	fejl

Изменение корневого гласного

	bog книга	—	datter дочь	mand человек
мн.	bøger		døtre	mænd
Выпадение неударного гласного конечного слога				
ед.	regel правило		søster сестра	—
мн.	regler		søstre	

Удвоение конечной согласной

ед.	ven друг	—	pen перо	—
мн.	venner	—	penne	—

К существительным I типа относятся двусложные и многосложные слова с ударением на последнем слоге, большинство производных слов (кроме слов с суффиксом -er), большинство односложных слов, оканчивающихся на гласный, большинство иностранных слов, напр.:

station	станция	stationer
bygning	здание	bygninger
træ	дерево	træer
student	студент	studenter
museum	музей	museer

¹ Иностранные слова на -um во множественном числ , теряют окончание.

К существительным II типа относятся существительные, оканчивающиеся на неударное -с, напр.:

<i>Ед. число</i>		<i>Мн. число</i>
uge	неделя	uger

К существительным III типа относятся производные существительные с суффиксом -ег, большое количество односложных существительных, оканчивающихся, на согласный или дифтонг, напр.:

<i>Ед. число</i>		<i>Мн. число</i>
arbejder	рабочий	arbejdere
dreng	мальчик	dreng
vej	дорога	veje

К существительным IV типа относится большинство существительных, среднего рода, оканчивающихся на согласный, и отдельные односложные существительные общего рода, напр.:

<i>Ед. число</i>		<i>Мн. число</i>
et år	год	år
et spørgsmål	вопрос	spørgsmål
en fejl	ошибка	fejl

Отдельные существительные образуют множественное число не по общим правилам», напр.:

<i>Ед. число</i>		<i>Мн. число</i>
et øje	глаз	øjne
et faktum	факт	fakta

Артикль

§ 15. Артикль характеризует род и число существительного, а также служит для выражения определенности и неопределенности, частного и общего.

В датском языке существует три вида артикля: неопределенный артикль, суффиксированный (постпозитивный) определенный артикль и свободный (препозитивный) определенный артикль.

§ 16. Неопределенный артикль en, et является отдельным словом, которое стоит перед существительным, а при наличии определения к данному существительному — перед определением, напр.:

en dreng	мальчик
en lille dreng	маленький мальчик

Неопределенный артикль имеет две формы: en, которая употребляется с существительными общего рода, и et, которая употребляется с существительными среднего рода, напр.:

en mand	человек	et barn	ребенок
en bog	книга	et hæfte	тетрадь

При существительных в форме множественного числа неопределенный артикль отсутствует, напр.:

en bog	книга	bøger	книги
--------	-------	-------	-------

§ 17. Суффиксированный (постпозитивный) определенный артикль является безударной морфемой, присоединяемой в виде окончаний -en (-п) к существительным общего рода в единственном числе, -et (-т) к существительным среднего рода в единственном числе и -ene (-не) к существительным обоих родов во множественном числе.

Число	Род	Форма артикля	Существительное с суффиксированным определенным артиклем	Примечания
ед.	общий	-en	manden человек byen город villaen вилла vejen путь	Форму -en получают существительные, оканчивающиеся на согласный или любой гласный, кроме неударного e
		-p	haven сад stuen комната	Форму -p получают существительные, оканчивающиеся на неударный e

Род	Существительное с суффиксированным определенным артиклем	Примечания
общий	landet страна huset дом træet дерево	
средний	tilfældet случай	
е	kortene карты fejlene ошибки skoene ботинки	
е	byerne города haverne сады arbejderne рабочие brødrene братья	

При присоединении суффиксированного определенного артикля* v и ствительных происходят следующие изменения-

1) У существительных, оканчивающихся на согласный ударным гласным, удваивается конечная согласная

et blæk	чернила	vennen	blækket
---------	---------	--------	---------

2) У ряда существительных с неударным конечным слогом -en, -el, -er (кроме производных с суффиксом -ег) может выпадать неударный гласный слога, напр.:

en regel	правило	reglen
en himmel	небо	himlen
et teater	театр	teatret

3) У существительных с суффиксом -ег, обозначающих действующее лицо или национальность и образующих множественное число по III типу (суффикс -e), выпадает суффикс множественного числа, напр.:

arbejdere	рабочие	arbejderne
russere	русские	russerne

4) Существительные с окончанием -um прибавляют суффиксированный артикль к основе слова, отбрасывая окончание, напр.:

et museum	музей	museet
-----------	-------	--------

Свободный определенный артикль изменяется и имеет форму единственного и множественного числа.

Число	Род	Форма артикля	Примеры
ед.	Общий	den	den lille dreng маленький мальчик den store by большой город
ед.	Средний	det	
мн.		de	

§ 19. Общие правила употребления артиклей

Неопределенный артикль употребляется:

1) Если существительное обозначает неопределенный, неизвестный, ранее не упоминавшийся предмет или какой-то один предмет из числа других однородных предметов: På boulevarden kom en mand На бульваре появился велоси- kørende på cykel på vej ind mod педист, который направлялся к byen` центру города.

2) Если существительное выступает в качестве реального подлежащего в предложениях с мнимым подлежащим der: Der var en bog på bordet. На столе лежала книга.

3) Если существительное выступает в качестве именной части сложного сказуемого в предложениях типа: Det var en rigtig dejlig Byл прекрасный, по-настоя- forårsdag. щему весенний день.

Отсутствие артикля при существительных во множественном числе равнозначно наличию неопределенного артикля в единственном числе.

Неопределенный артикль не употребляется:

1) Если при существительном имеется определение, выраженное существительным в родительном падеже, местоимением, числительным: drengens bog книга мальчика min avis моя газета denne bog эта книга een avis одна газета

2) Если существительное, обозначающее профессию, деятельность, национальность, выступает в роли именной части сложного сказуемого: Han er student. Он студент. Han er dansker. Он датчанин.

Однако неопределенный артикль употребляется, если существительное имеет при себе определение, выраженное прилагательным или причастием, а также в тех случаях, когда существительное не обозначает профессии или деятельности:

Han er en rigtig dansker. Он настоящий датчанин. Du er en kyniker, Torsten, Ты циник, Торстен,— provør- hvæsedede Klitgaard. чал Клитгорд.

Определенный артикль употребляется:

1) Если существительное обозначает определенный, известный, уже упоминавшийся предмет или предмет, единственно возможный в данной ситуации или единственный в своем роде:

Den sovjetiske måneraket ramte Советская ракета достигла månen præcis kl. 22.01. Луны ровно в 22.01. Før første gang er et fartøj Впервые снаряд, запущенный fra jorden blevet landsat på с Земли, достиг поверхности månen. Луны.

2) Если существительное выступает в обобщающем значении, обозначая данный класс предметов: Dråben udhuler stenen. Капля камень долбит.

Суффиксированный и свободный определенные артикли выступают в одном и том же значении. Различие между ними заключается в том, что суффиксированный определенный артикль употребляется только при отсутствии определения к данному существительному, а свободный определенный артикль употребляется только при наличии у существительного определения, выраженного прилагательным, причастием или порядковым числительным, или распространенного определения:

bogen книга den gode bog хорошая книга den af mig bragte bog принесенная мною книга

Свободный определенный артикль не употребляется, если при существительном имеется определение, выраженное существительным в родительном падеже или местоимением (указательным, притяжательным и др.):

drengens bog книга мальчика min nye bog моя новая книга denne bog эта книга

§ 20. Падежи имен существительных

В датском языке существительные имеют два падежа: общий и родительный.

Общий падеж (часто в сочетании с предлогами) может соответствовать значениям всех русских падежей. В форме общего падежа существительное не имеет падежного окончания.

1 большинство примеров взято из произведений современной датской художественной литературы, прессы и др. источников.

Родительный падеж в датском языке выражает принадлежность в широком смысле слова, соответствуя в общем значению русского именного родительного падежа. Форма родительного падежа образуется путем прибавления к существительному падежного окончания -s¹ независимо от рода, числа и артикля:

Table with columns: Падеж, Род, Единственное число (Неопределенный артикль, Суффг. артикль), Множественное число (Отсутствие артикля, Суффг. артикль). Rows: Общий, Родительный.

Существительное в форме родительного падежа выг^п, отличие от русского языка. всегда^тоит которое.

b-ets 4 S5? Га⁴тм

ИМЯ ПРИЛАГАТЕЛЬНОЕ

§ 21. Имя прилагательное в датском языке может иметь две л^тм^мб: неопределенную и определенную.

6 неопределенной форме прилагательное согласуется с существительным в роде (принимая в среднем роде окончание -t) и числе (принимая окончание -e и не согласуется с существительным. ок^ичаие «^»вние е и не

Table with columns: Род, Неопределенная форма (ед. число, МН. число), Определенная форма (ед. число, ми. число). Rows: Общий, Средний.

§ 22. Неопределенная форма прилагательного

Прилагательное выступает в неопределенной ^р^м^д^оелеленным артиклем (или числительным) и без артикля, согласуясь с существительным в роде:

en stor hund большая собака store hunde большие сооакн et stort hus большой дом store hus большие д(жа

2) в качестве именной части сложного сказуемого, согласуясь в числе: Husene er store. Дома большие.

Huset er stort. Дом большой. nu гатеДьное не изменяется,

При согласовании с существительным общего рода в среднем роде получает окончание -ь

в* Если существительное окввчимется ни окончание -е^, или апостроф^, иврр. Vthü.« m..«е-ЯЯ. I» »K»pH»«

Не получают окончания -t следующие прилагательные:

	Примеры	Общий род	Средний род
1) Оканчивающиеся на -t	kort короткий	en kort dag короткий день	et kort svar краткий ответ
2) Оканчивающиеся на -sk	dansk датский	en dansk bog датская книга	et dansk ord датское слово
3) Оканчивающиеся на гласный (кроме прилагательных пу—новый, fri—свободный и оканчивающихся на -å: blå—синий, grå—серый и др.)	lille ¹ маленький tro верный snu хитрый	en lille dreng маленький мальчик	et lille barn маленький ребенок, но et nyt hus новый дом et gråt hus серый дом
4) Некоторые многосложные прилагательные, оканчивающиеся на -s и -d	fælles общий fremmed иностранный, чужой	en fælles sag общее дело en fremmed mand чужой человек	et fælles arbejde общая работа et fremmed sprog иностранный язык

При согласовании с существительным во множественном числе получает окончание -e.

Не получают окончания -e следующие прилагательные:

	Примеры (ед. число)	Мн. число
1) Оканчивающиеся на гласную (кроме прилагательных пу—новый, fri—свободный, которые могут получать -e)	blå синий	blå blyanter синие карандаши, но: пу(e) blyanter новые карандаши
2) Отдельные прилагательные, оканчивающиеся на -s	fælles общий afsides отдаленный	fælles bøger общие книги

Особенности согласования прилагательных во множественном числе:

	Примеры (ед. число)	Мн. число
1) У прилагательных, оканчивающихся на неударное -e!, во множественном числе <i>Л</i> заменяется на -A	broget пятнистый, пестрый	brogede køer пестрые коровы
2) Прилагательные, оканчивающиеся на согласную с предшествующим кратким гласным, удваивают конечную согласную	grøn зеленый let легкий	grønne blyanter зеленые карандаши lette øvelser легкие упражнения
3) Прилагательные, оканчивающиеся на неударные -el, -ep, -eg, теряют неударный гласный последнего слога -e. Если этому гласному предшествовала удвоенная согласная, то удвоение исчезает	gammel старый sjælden редкий bitter горький	gamle huse старые дома sjældne bøger редкие книги bitre bær горькие ягоды

¹ Прилагательное lille — маленький во множественном числе имеет форму små—маленькие.

э «• определенная 4 п — — — — —
прилагательные выступают в олоеп» " ^ ^ ^ nmZ — — — — —

0 ДРУГИМ с у адст вительным » Клей > < УкаЛГ*0 " Шки. л
« " > " « - - и Æ ^ S ^ « 3 i 5 ^
еств ительным. гцении - Прила-

Лоиприлагательному

	общий род	средний род	Множественное число
свободный определенный артикль	den brede gade широкая улица	det brede vindue широкое окно	de brede gader (vinduer) широкие улицы
указательное местоимение	denne brede gade эта широкая улица	dette brede vindue это широкое окно	disse brede gader (vinduer) эти широкие улицы
притяжательное местоимение	min brede gade моя широкая улица	mit brede vindue мое широкое окно	mine brede gader (vinduer) мои широкие улицы (окна)
существительное в родительном падеже	byens brede gade широкая улица города	husets brede vindue широкое окно дома	byens brede gader широкие улицы города husets brede vinduer широкие окна дома
отсутствие артикля (в обращении)	kære ven дорогой друг	kære barn дорогое дитя	kære venner (børn) дорогие друзья (дети)

При образовании определенной формы прилагательных действуют те же правила, что и при согласовании прилагательных во множественном числе (см. § 22).

§ 24. Степени сравнения прилагательных

Степени сравнения имеют только качественные прилагательные (см. таблицу на стр.856). Относительные прилагательные, как правило, степеней сравнения не имеют.

К первому типу относится большинство прилагательных, напр.:

dyb (глубокий) dybere dybest
stærk (сильный) stærkere stærkest

Суффиксы -ere, -st получают прилагательные, оканчивающиеся на -lg и -som, напр.:

mandig (мужественный) mandigere mandigst
morsom (занимательный) morsommere morsomst

Суффиксы -re, -st получают прилагательные, оканчивающиеся на гласный -e, напр.:

ringe (незначительный)

Ко второму типу относятся 4 прилагательных

stor (большой) større stars
ung (молодой) yngre yngre *
lang (длинный) længere ^

« (МЗЛО)

Прилагательные с окончаниями -et и -sk я отдельные

К третьему типу относятся прилагательные

«ые прилагательные на -s и -d, напр.:

broget (пятнистый)	mere brogei	broget
dansk (датский)	mere dansk	dansk
stakkels (бедный)	mere £ d	mest fremmed
fremmed (чужой)	mere frem	fremmed

«отклонение от общих

„ Некоторые прилагательные образуют ст

Puv, иапр : — 4

„ «г низкий) —

Небольшая группа прилагательных образует степени сравнения от разных к (плетивно):

Положительная степень	Сравнительная степень	Превосходная степень
gammel (старый) god (хороший) lille (маленький) små (маленькие) lidt (мало) megen (много) (meget) mange (много) ond (плохой) slem (плохой)	ældre bedre J mindre mere flere j. værre	ældst bedst mindst mest flest værst

Образование степеней сравнения

	Положительная степень	Сравнительная степень	Превосходная степень	
			неопределенная форма	определенная форма
	høj ВЫСОКИЙ	-ere højere	-est højest	-este (den) højeste
I тип	—	-ge	-st	-ste
	ringe незначительный	ringere	ringest	(den) ringeste
	venlig дружеский	-ere venligere	-st venligst	-ste (den) venligste
II тип	stor большой	изменение корневого гласного + -re (-ere) større	изменение корневого гласного + -st (-est) størst	изменение корневого гласного -f--ste (-este) (den) største
III тип	begavet одаренный	mere -\- положит, степень (в неопределенной форме) mere begavet	mest-{-положит, степень (в неопределенной форме) mest begavet	mest-{-положит, степень (в определенной форме) (den) mest begavede

Употребление степеней сравнения

Употребление степеней сравнения в датском языке в целом совпадает с употреблением в русском языке.

Прилагательные в сравнительной степени обычно употребляются с союзом end (чем):-

Han er ældre end jeg. Он старше меня (чем я).

В отличие от русского языка сравнительная степень прилагательных в датском языке часто используется не для выражения сравнения, а в качестве положительной степени; с усилительным значением:

en bedre middag очень хороший обед
(ср. en meget god middag)
en yngre mand довольно молодой человек
(ср. en meget ung mand)

Превосходная степень прилагав

Прилагательные в превосходной степени выступают в качестве имени существительного / выступающая в качестве имени существительного, но не согласуется с существительным в роде и числе. Примеры: Nætterne er kortest om son. Диссе то студентер ер ме е в б ? г X. В определенной форме прилагательные употребляются с существительными. Самые коротенькие ночи.

Прилагательные megen (meget) (много) и lidt (*яял) употребляются с неисчисляемыми существительными: lidt vand (мало воды).

Н L « = = К 5 ! W
lidt vand мало воды

МЕСТОИМЕНИЕ

§ 26. Личные местоимения

Личные местоимения имеют два падежа: именительный (субъектный) для обозначения подлежащего и объектный для обозначения дополнений и обстоятельств. Местоимения в сочетании с предлогами употребляются в объектном падеже.

Таблица форм личных местоимений

Падеж	1-е лицо	2-е лицо		3-е лицо		Общий род	Средний род	
		Вежливая форма	Для обозначения лиц мужского пола	Для обозначения лиц женского пола	Средний род			
ед.	Именительный	jeg я	du ты	De Вы	han он	hun она	den он, она, оно	det он, она, оно
	Объектный	mig	dig	Dem	ham	hende	den	det
мн.	Именительный	vi мы	I вы	De Вы			de они	
	Объектный	os	jer (Eder)	Dem			dem	

1) Местоимение De (Вы) (2-е лицо множественно) употребляется при обращении к нескольким лицам. Местоимение I (вы) (2-е лицо множественно) употребляется при обращении к нескольким лицам, к которым в отдельности употребляются местоимения I.
2) Местоимение Eder (вам, вас) употребляется только в высоком стиле. В повседа употребляется S r o полт (en student).
3) Личные местоимения 3-го лица единств. употребляются с существительными: hun (она) вместо существительного. Удент - han, en mand мужчина - han), hun (о

обозначающих лиц женского пола (en kvinde женщина — hun, en lærerinde учительница — hun); den (он, она, оно) вместо остальных существительных общего рода (en hund собака — den, en bygning здание — den); det (он, она, оно) вместо всех существительных среднего рода (et menneske человек — det, et barn ребенок — det, et hus дом — det, et billede картина — det).

4) В датском языке личные местоимения в форме объектного падежа могут употребляться:

а) как именная часть сложного сказуемого:

Det er mig. Это я. Er det Dem? Это Вы?

б) как указательные местоимения:

Han med den brune mappe. (Вон) тот с коричневым портфелем.
Hende med de blå øjne. (Вон) та с голубыми глазами.

§ 27. Возвратное местоимение

В датском языке существует одно возвратное местоимение sig, которое может употребляться как самостоятельное слово (Han tager bogen med sig. Он берет книгу с собой) и как служебное слово.

В качестве служебного слова sig является показателем непереходности глагола напр.:

sætte сажать, ставить
sætte sig садиться

Sig может показывать, что действие направлено на лицо, совершающее это действие:

vaske умывать
vaske sig умываться

Местоимение sig употребляется только для 3-го лица единственного и множественного числа:

han sætter sig	он садится
hun sætter sig	она садится
den (det) sætter sig	он (она, оно) садится
de sætter sig	они садятся

В 1-м и 2-м лице единственного и множественного числа употребляется объектный падеж соответствующего личного местоимения, напр.:

jeg sætter mig	я сажусь
du sætter dig	ты садишься
vi sætter os	мы садимся
I sætter jer	вы садитесь
De sætter Dem	Вы садитесь

Местоимение sig обычно соотносится с подлежащим. Однако в отдельных случаях sig может соотноситься не с подлежащим, а с другим членом предложения в 3-м лице, обозначающим субъект действия, выраженного глаголом с sig:

Han bad hende kalde sig ved fornavn. Он просил, чтобы она называла себя по имени.

Ср. Han bad hende kalde ham ved fornavn. Он просил, чтобы она называла его по имени.

§ 28. Притяжательные местоимения

Притяжательные местоимения указывают на принадлежность.

Число	Лицо	Личные местоимения	Притяжательные местоимения		
			Общий род	Средний род	Ми. число
Единственное	1-е лицо	jeg я	min мой	mit	mine
	2-е лицо	du ты De Вы	din твой	dit	dine
	3-е лицо	han он hun она den он, она, оно det он, она, оно	hans ¹ его hendes ee dens ego, ee dets ego, ee		
			sin свой	sit	sine

¹ По своему происхождению местоимения hans, hendes, dens, dets — родительный падеж личных местоимений 3-го лица единственного числа. В современном языке они употребляются только как притяжательные местоимения.

Число	Лицо	Личные местоимения	Притяжательные местоимения		
			Общий род	Средний род	Ми. число
Множественное число	1-е лицо	vi мы	vores наш		
	2-е лицо	I вы	vog наш	vort	vore
			jeres (Eders) ваш		
3-е лицо	De Вы	(jer ваш) (jert) (jere)			
		Deres Ваш			
		de они	deres их		

п Местоимения min, din, sin, vor, jer согласуются с подлежащим. Местоимения Deres, hans, hendes, dens, dets, vores, jeres, deres не согласуются.

2) Местоимение vor (vort, vore) (наш) обычно употребляется в разговорном языке.

В разговорном языке оно вытесняется формой vores (Пуляется в письменной речи).

*3) Местоимение jer (jert, jere) (ваш) в современном языке встречается редко.

4) Местоимение sin (sit, sine) соответствует русскому возвратно-притяжательному местоимению свои (т. е. показывает принадлежность M W b t f ^ Z l ^ S ^ *ащим), но только для 3-го лица единственного числа: «маемому подлежащему».

Drengen (han) læser sin bog. Мальчик (он) читает свою книгу.
Pigen (hun) sidder ved sit bord. Девушка (она) сидит за своим столом.

Если подлежащее не обозначает владельца, местоимение sin не употребляется:

Han tager hendes bog. Он берет ее книгу
(ср. sin bog). (ср. свою книгу).
Hun tager hans bog. Она берет его книгу
(ср. sin bog). (ср. свою книгу).

Для остальных лиц употребляется соответствующее притяжательное местоимение:

Jeg læser min bog. Я читаю свою книгу.
Du læser din bog. Ты читаешь свою книгу.
De læser deres bøger. Они читают свои книги.

Местоимение sin в ряде случаев может выражать принадлежность не подлежащему, а другому члену предложения в 3-м лице единственного числа:

Vi så ham kørende i sin nye vogn. Мы видели, как он ехал в своем новом автомобиле.

(Ср. Han kørte i sin vogn).
Jeg rakte ham sin bog. Я подал ему его книгу.

(Ср. Han fik sin bog). Если в подобных предложениях подлежащее также выражено 3-м лицом единственного числа, то sin обычно соотносят не с подлежащим.

Hansen så Nielsen køre i sin vogn (i Nelsens vogn).

Hansen så Nielsen køre i hans vogn (i Hansens vogn).

§ 29. Указательные местоимения

Указательные местоимения могут выступать как определительные (они могут определять существительное) и самостоятельно (они могут определять существительное в предложении). Указательные местоимения могут выступать как определительные (они могут определять существительное) и самостоятельно (они могут определять существительное в предложении).

Таблица указательных местоимений

	Ед.	число		
	Общий род	Средний род	мн. число	Примечания
	1 denne этот	dette	disse	
Согласуемые местоимения	den тот, этот	det	de	Местоимение de имеет форму косвенного падежа— dem и родительного падежа— deres
	hin тот	hint	hine	Малоупотребительно в современном языке
	sådan такой	sådant	sådanne	
Согласуемые местоимения	slig такой	sligt	slige	В разговорном языке не употребляется, свойственно высокому стилю
	egen свой, собственный	eget	egne	
Согласуемые местоимения	selv (selve) сам	selv (selve)	selv (selve)	
	(den) samme (тот) самый	(det) samme	(de) samme	
Согласуемые местоимения			begge оба	

- 1) Местоимение sådan (такой) употребляется с неопределенным артиклем, который в письменной речи обычно стоит перед существительным:
 sådan en mand такой человек
 В разговорной речи более употребителен обычный порядок:
 en sådan mand такой человек
- 2) Местоимение egen (свой, собственный) обычно употребляется в сочетании с притяжательным местоимением:
 Han har sin egen bil. У него есть собственный автомобиль.
- 3) Местоимение selv (сам) стоит после существительного с определенным артиклем:
 Chefen selv var der. Сам начальник был там.
 Вторая форма местоимения — selve стоит перед существительным:
 Selve chefen var der. Сам начальник был там.
- 4) Местоимение samme (самый) обычно употребляется в сочетании с определенным артиклем:
 det er den samme mand это тот самый человек

5) К указательным местоимениям относятся «denne» и «den» (здесь), которые часто употребляются в сочетании с существительными.
 * denne БИГ и den Тельные нап.

6) родительный падеж указательных местоимений «denne» и «den».
 denne - de den ~ dens, S^Jb!J3EZ<> правила1(

§ 30. Вопросительные местоимения «hvad» (что) и «hvilken» (какой).
 К вопросительным местоимениям относятся «hvad» и «hvilken».
 „vad (что)», употребляемое в от „hvad er det? И л ^ о в :
 Hvad ligger på bordet? И л ^ о в :
 „vis (чей)», употребляемое для выяснения принадлежности:
 Hvilken bog er det? *адлежно «и: ЭТ. книга?

«Krig og fred». *ак в Ую книгу ты читаешь? -
 Местоимение hvilken согласуется с существительным, к которому относится.
 В разговорной речи вместо hvilken употребляется слово «hvad».
 Hvad (hvilken) sal bor du i? «Р*шь hv'adf " ЧНСЛе -
 яля hvad for en (ср. j>. hvad for et. мн. ., hvad БгГгГ Г*** Ты живешь?
 т выяснения свойства, качества неизвестно о или „hvad for en mand er han? Что он зя Z Г. лнца - "Редмета:
 Вместо hvad for en (et) может употребляться «hvad» (tm ^!).

§ 81. Относительные местоимения «der» (который, кто, что), «hvem» (кто), «hvad» (что) и «hvilken» (какой) относятся к относительным местоимениям, связывающим придаточное предложение с главным, принадлежат следующие:

П о л г п к и может выступать в роли подлежащего, определяющего, дополнения и ооочного предложения:
 Det er den mand, som talte med mig. Это тот человек, который говорил со мной.

Hvem er den mand, som talte med mig? Кто это человек, который говорил со мной?
 der (который, кто, что), которое выступает только в роли подлежащего придаточного предложения:

Bogen, der ligger på bordet, er min. Книга, которая лежит на столе, моя.

*hvis (чей, который) — употребляется, когда относительное местоимение должно стоять в родительном падеже:
 Jeg kender ikke den mand, hvis billede du viste mig. Я не знаю того человека, фотографию которого (чью фотографию) ты мне показывал.

Det træ, hvis grene de ser, står i vores have. Дерево, ветви которого вы видите, стоит в нашем саду.

В роли относительных местоимений могут также употребляться вопросительные местоимения hvem, hvad, hvilken:

*hvem (кто, который) употребляется только в отношении лиц; обычно сочетается с предлогом:
 Den mand, hos hvem jeg boede, hed Åge Hansen. Человека, у которого я жил, звали Оге Хансен,

hvad (что) употребляется для связи с главным предложением в целом или с отдельным членом предложения, выраженным местоимением alt (все):
 Alt, hvad han siger, er interessant. Все, что он говорит, интересно.

De skal ikke tro, hvad der skrives. Ван не «едеуг верить тому, что написано.

hvilken (ср. Thvilket, мн. ч. hvilke) (который) употребляется в роли подлежащего, определения, дополнения и ооочного предложения:
 Han arvede mange penge, for hvilken han købte et hus. Он получил в наследство много денег, на которые купил дом.

Hvilken profession har du? Какой профессией занимаешься ты?
 Hvad er han? - Han er læge. Кто он? - Он врач.

Hvad er han? - Han er min bror. Кто он? - Он мой брат.
 (Ср. Hvem er han? - Han er min bror. Кто он? - Он мой брат.)

§ 32. Безличные местоимения

В датском языке имеются два безличных местоимения: *det* и *der*.

Местоимение *det* употребляется:

1) как формальное подлежащее в безличных предложениях, сказуемое которого выражено безличным глаголом или личным глаголом в значении безличного: РЧх

Det regner. Идет дождь.
Hvordan går det? Как дела?

2) как формальное подлежащее в безличных предложениях с именным сказуемым (если нет обстоятельство места):^{скя*«л. из Уемым}

Det er koldt i dag. Сегодня холодно.

3) как коррелят в предложениях с подлежащим, выраженным инфинитивом:

Det er sundt at gå. Ходить полезно.

4) как коррелят в предложениях с придаточным-подлежащим:

Det er godt, at du er her. Хорошо, что ты здесь.

5) как безличное дополнение (в отдельных выражениях):

Hvordan har du det? — Как твои дела? —
Jeg har det godt. Дела идут хорошо.

6) как коррелят-дополнение в предложениях, где дополнение выражено инфинитивом или придаточным предложением:^{Вл. Вом}

Han kalder det dumt at rejse nu. Он считает, что сейчас ехать глупо.

Jeg skænkede det ikke en tanke, at han var syg. Я даже и не подумал, что он болен.

Местоимение *der* употребляется:

1) как формальное подлежащее в безличных предложениях с именным сказуемым (если есть обстоятельство места):

Der er koldt i værelset. В комнате холодно.

2) как формальное подлежащее в предложениях, сказуемое которых выражено пассивом непереходного глагола:

Der tales. Говорят.
Der arbejdes. Идет работа.

3) как мнимое подлежащее в предложениях типа:

Der er en bog på bordet. На столе есть книга.
Der hænger et landkort på væggen. На стене висит карта.

§ 33. Неопределенные и отрицательные местоимения

К неопределенным местоимениям, употребляемым как местоимения-существительные, относятся следующие: *man*, *en*, *nogenting*, *alting*.

man выступает только как подлежащее с неопределенно-личным или обобщенно-личным значением. На русский язык *man* переводится различными способами:

тап обозначает:	Примеры	Перевод
1) действующее лицо, незнакомое говорящему	Man banker på døren. Man kalder på dig	Кто-то стучит в дверь. Кто-то зовет тебя. Тебя зовут
2) ряд лиц, известных, знакомых говорящему	I går var jeg igen hos Jensens. Denne gang spiste man kl. 1., for man skulle rejse kl. 2.	Вчера я опять был у Енсен-нов. На этот раз семья обедала (они обедали) в час, так как в два часа они должны были уехать.

man обозначает:

3) ряд лиц, незнакомых говорящему

at han er

Говорят, что он уехал.

4) любое лицо в отдельности или всех лиц вместе (обобщающее значение)

Nå, man ai.

(в сочетании с модальными глаголами)

Man må ikke ryge i dette værelse.

Her kan man iinde alt. ^ Здесь можно найти все. ^

en ~ ~ Шляется вместо *man* в объектном падеже; в родительном падеже употребляется

употребля **en** m n lytter uvilkårligt, når talen Nевольно слушаешь, когда речь заходит о твоей родине.

g om ens eget fædreland. Не следует обращать много внимания на то, что говорят о тебе

№ A П skal ikke lægge for megen mi en: твои в раи,

° ggvnaTb и как подлежащее, но только в неопределенно-личном значении может высту*

(кто-то, кто-нибудь) I værelset saø aer ei & в комнате кто-то сидел и разговаривал с моим отцом.

Ег ил Д, der kan vise mig vejen? Может кто-нибудь показать мне дорогу?

Единственное число		Множественное число
Общий род	Средний род	
nogen кто-то ingen никто mangen не один anden другой en og anden тот или иной hver каждый enhver каждый al весь	noget что-то intet ничто mangt не одно andet другое et og andet то или иное hvert каждое ethvert каждое alt всё	nogle, nogen ingen (mange—много) ¹ andre alle все

пери сравнения.

1) Формы множественного числа *nogle* и *nogen* различаются по значению: *nogle* несколько, некоторое количество;

nogen - вообще, какое-нибудь количество: Han har nogle venner. У него есть ис

nogen - вообще, какое-нибудь количество: Jeg tror ikke, han har nogen venner.

2) Вместо местоимения *ingen* (*intet*) в разговорной речи часто употребляется сочетание *Ikke nogen* (*ikke noget*).

§ 34. Взаимные местоимения

В датском языке два взаимных местоимения:
hinanden (род. п. hinandens) (друг друга, один другого)

Местоимение hverandre употребляется только по отношению к трем (и более) лицам или S ^ B ^ S ^ S Разговорном языке оно выходит из употребления.

§ 35. Местоименные наречия

Местоименные наречия, обладающие признаками и местоимения и наречия, образуют сочетания Наречий hvor и der с соответствующим предлогом, напр.:

hvormed чем_ dermed этим
hvorom о чём derom об этом

Местоименные наречия с hvor употребляются как вопросительные и относительные местоимения, формы с der — как указательные:

Hvormed skriver du? Чем ты пишешь?
Han fik nogle nye bøger og vi Он получил несколько новых
talte derom hele aftenen. книг, и мы говорили об этом
целый вечер.

ЧИСЛИТЕЛЬНЫЕ

§ 36. Количественные числительные

1) Количественные числительные от 1 до 12 простые:

1—een [e'n], ср. п. eet [et] 7—syv [fsyu']
2—to [to'] 8—otte ['ords]
3—tre [tre'] 9—ni [nV]
4—fire ['flaa] Ю-ti [ti*]
5—fem [fem'] 11—elleve [slva]
6—seks [ssgs] 12—tolv [tal*]

2) Числительные от 13 до 19 образованы от простых с помощью суффикса -(t)ten, частично, изменения корня:

13—tretten [trsdn] 17—sytten [sødn]
14—fjorten [fjojdn] 18—atten [adn]
15—femten [femdn] 19—nitten [nedn]
16—seksten [sajsdn]

3) Десятки в датском языке образуются иначе, чем в русском языке. Только 20, 30 и 40 образованы умножением десяти¹. Числительные 50, 60, 70, 80 и 90 образованы умножением 20².

Десятки имеют две формы: краткую, наиболее употребительную, и полную. Кроме того, имеется особая форма десятков, образованная по аналогии с другими скандинавскими языками и употребляемая в различных финансовых (банковых, почтовых и др.) операциях, где числа передаются словами.

Краткая форма	Полная форма	Особая форма
20 tyve ['ty:va]		toti
30 tredive ['trediv]		. treti
40 fyrre [Тблэ]	fyrretyve	firti
50 halvtreds [hal'tres]	halvtredsindstyve	femti
60 tres [tres]	tresindstyve	seksti
70 halvfjerds [hal'fjejs]	halvfjerdsindstyve	syvti
80 firs [fi'js]	firsindstyve	ottti
90 halvfems [hal'fem's]	halvfemsindstyve	niti

¹ Это умножение прослеживается лишь исторически. Современные числительные почти не сохранили прежнюю форму: tyve (= to tiere — два десятка), tredivе (= tre tiere — три десятка), fyrretyve (= fire tiere — четыре десятка).

$tre \wedge in \wedge$ (2V2) ~ S inde (pa3) * tyve (20) > = $\wedge^1/2 \times 20 = 50$
halvfjerdsindstyve = $3i/2 \times 20 = 70$
firsindstyve = $4 \times 20 = 80$
halvfemsindstyve = $41/r \times 20 = 90$

4) В отличие от русского языка ТТ^Б соединяются союзом og (и);

Лоте ком яз »-Ке едина им перед деепками

5) Числа от ст. а и выше образуютTM -

toi. \ undrede

6) Форма een (en) употребляется с существительными общего рода - een К^{ст} при счете: en, to, tre... би een mand перед десятками — en og tyve

Форма eet (et) употребляется с существительными среднего рода: eet hue « t u в конце сложных форм - 101 hundrede^{TM*} в отдельных выражениях: linie eet (пепвчй mer eet (номер один), klokken eet (в час) и др Р Трамвая - троллейбуса И т. п.), пит-

7) Арифметические действия -

8) Употребление количественных числительных R дает с русским языком. В ряде случаев количественны? « $\wedge^L e \wedge^3 U K e$ „е „Сегда совпа, соответствуют порядковым числительным Г ^ к о Т я ^ ^ ^ ^ В ЛЗТСКОМ ЯЗЫКЕ

kapitel to 2-я глава
værelset 21 21-я комната
w 1Q1Q M, HOM, P ^ Pашая% автобуса u m, n.)
aret 1959 (nitten hundrede ni og halvtreds) 1959-й год

Примечание. Числительное een (eet) всегда стоит под ударением. Написание en (eet) употребляется тогда, когда из контекста неясно, имеем ли мы дело с числительным или артиклем. В остальных случаях пишется en (et).

§ 37. Порядковые числительные

1) Порядковые числительные от 1 до 12 имеют следующие формы:

1—den første ['fojsda] 7—den syvende l'syu'ana]
2—den anden fanan] 8—den ottende ['odana]
(det andet [anao]) 9—den niende f'ni'ana]
3—den tredje [treoja] 10—den tiende [!ti'anal
4—den fjerde [fjs:la] 11—den ellevte ['elvdaj
5—den femte ['fsmda] 12—den tolvte ['talda]
6—den sjette ['Je:da]

2) Порядковые числительные от 13 до 19 образуются от соответствующих количественных с помощью суффикса -de:

13—den trettende ['trsdana] 17—den syttende ['sødana]
14—den fjortende ['fjojdana] 18—den attende ['adana]
15—den femtende ['fsmdana] 19—den nittende ['nedana]
16—den sekstende ['sajsdana]

3) Порядковые числительные, обозначающие десятки; ^ соответствующих количественных числительных с помощью суффикса nde (кроме дап.

20—den tyvende ['ty:vanaj]
30—den tredivte ['trcoydaj]

4) В сложных числительных форму порядкового числительного принимает последнее слово:

21 — den enogtyvende
56 — den seksoghalvtredsindstyvende

6) Порядковые числительные 100, 1000 имеют формы:
100 — den hundrede
1000 — den tusinde

6) Порядковые числительные употребляются только в определенной форме. Числительное den anden изменяется по родам:

den anden (общий род), det andet (средний род)

Порядковые числительные обычно пишутся, с точкой:

den 18. februar восемнадцатое февраля
den 6. oktober шестое октября

§ 38. Дробные числительные

Дробные числительные образуются следующим образом: числитель обозначается количественным числительным, знаменатель — порядковым числительным в соединении со словом del (часть):

$\frac{1}{3}$ — en tredjedel
 $\frac{2}{5}$ — to femtedele

Половина (V_2) обозначается словом (en) halv (en halvdel)

$\frac{1}{4}$ — halvanden |
 $\frac{2}{3}$ — halvtredje (или to en halv)
 $\frac{3}{4}$ — halvfjerde

Десятичные дроби обозначаются и читаются следующим образом:

0,5 — nul, komma, fem [nol koma fem']
1,75 — en, komma, syv, fem [e'n koma syv' fem']
или (en, komma, fem og halvfjerds).

ГЛАГОЛ

§ 39. Глаголу в современном датском языке, в отличие от русского языка, свойственны только категории времени, залога и наклонения. Категории лица и числа у глагола в датском языке отсутствуют.

Глагол имеет личные и неличные (именные) формы. К личным формам относятся: 8 временных форм, 2 залога (действительный и страдательный) и 3 наклонения (изъявительное, повелительное и сослагательное). К неличным (именным) формам относятся: инфинитивы и 2 причастия (причастие I и причастие II).

Все указанные формы образуются от трех основных форм: инфинитива, претерита и причастия II.

§ 40. По способу образования, основных форм глаголы в датском языке делятся на 4 группы (см. таблицу на стр. 867).

К глаголам I и II групп относится подавляющее большинство глаголов, в том числе к глаголам I группы — все глаголы с суффиксом -ere (studere), большинство глаголов с конечным ударным гласным (bebo), большинство глаголов с кратким корневым гласным (bygge); к глаголам II группы — большинство глаголов с долгим корневым гласным (læse) и ряд глаголов с сонорными согласными в корне (tænke, glemme).

К глаголам III группы относится около 20 глаголов.

К глаголам IV группы относится около 100 глаголов, в большинстве своем очень употребительных.

Ряд глаголов образует основные формы с отклонением от общих правил, напр.¹

bringe (приносить) — bragte — bragt
gå (идти) — gik — gået

¹ Первые три группы традиционно называют слабыми глаголами, четвертую группу — сильными. В словаре эти глаголы отнесены к глаголам III или IV группы. Основные формы глаголов III и IV групп приведены в таблице на стр. 891.

Деление глаголов на группы

Группа	I группа		II группа		III группа		IV группа	
	Способ образования	Примеры	Способ образования	Примеры	Способ образования	Примеры	Способ образования	Примеры
Основные формы глагола								
Инфинитив		at bo жить at bygge! строить^		at læse читать at tænke думать		at tælle считать at sige говорить		at bede просить at gribe хватать
Претерит (простое прошедшее)	суффикс -ede	boede byggede	суффикс -te	læste tænkte	суффиксы -<e, -Gen' изменение гласного	talte sagde	изменение гласного	bad greb
Причастие II	суффикс -et	boet bygget	суффикс -t	læst tænkt	суффикс * и изменение гласного	talt sagt	изменение гласного и суффиксы *et, -en,	oedt grebet greben

& 41. Вспомогательные глаголы

форм I относятся к глаголам, с помощью которых образуются временные

Инфинитив	Настоящее время	Претерит (простое прошедшее)	Причастие II
, at være быть at have иметь at blive становиться	er har bliver	var havde [ˈha-ða] blev	været haft blevet

f. Роли вспомогательного глагола может также выступать глагол få (получать) - fik — fået.

Глаголы være и blive употребляются также как связочные глаголы.

§ 42. Претерито-презентные глаголы

Форма настоящего- времени (пресенс) этих глаголов f ^ ^ \ ^ S ^ S ^ ^ 5*мени (претерита) глаголов IV группы, ^ ^ u ^ ^ ш m) н глагол vide (ават) относятся модальные глаголы (кроме глагола lade

2) в значении будущего времени (обычно в сочетании с обстоятельствами времени):

Han rejser i morgen. Он едет завтра.

3) в значении прошедшего времени, обычно *a ya*

Ti minutter senere kommer han *tilbage* og begynder at fortælle om begivenheden.

Перфект. Перфект свойственен главным образом разговорной речи. Он может обозначения действия, закончившегося к моменту высказывания или самим фактом действия.

Jeg har set den nye film og kan sige min mening: Har De været i Danmark?

2) для обозначения действия, начавшегося в прошлом, но еще не закончившегося к моменту высказывания:

Han har boet i København over 30 år.

3) для обозначения действия, предшествующего определенному моменту в будущем (вместо будущего II):

Så snart jeg har læst bogen, (så) giver jeg den til dig.

4) в условных придаточных предложениях для обозначения реального условия в прошедшем:

Han kommer, hvis han har fået vores brev.

Простое прошедшее (претерит). Претерит является обычной формой повествования о прошлом. Он употребляется:

1) для обозначения действия, имевшего место ранее момента высказывания и не связанного с ним:

Han for ud af døren og smækkede den i efter sig med et brag. Klitgaard sank træet ned i sin skrivebordsstol.

2) для обозначения действия дополнительного придаточного предложения, одновременного с действием или будущего по отношению к действию главного предложения, выраженному претеритом:

Hun sagde, at han ikke var hjemme. Han sagde, at han ikke kunne komme på mandag.

3) в разговорной речи в восклицательных предложениях с именным сказуемым: вместо пресенса:

Det var rart, at du kom!

4) в условных предложениях для обозначения нереального условия, относящегося к настоящему или будущему:

Jeg besøgte dig i aften, hvis jeg havde tid.

Плюсквамперфект. Плюсквамперфект употребляется:

1) для обозначения действия, предшествовавшего определенному моменту в прошлом:

Han sagde, at han havde læst bogen.

2) в условных предложениях для обозначения нереального условия, относящегося к прошедшему:

Jeg havde besøgt dig i går, hvis jeg havde haft tid.

1) Форма сослагательного наклонения. См. § 55.

дет Л/ду Ш- Будущее, _____

Ж Г ^ 0 S i C g * * • Set-as два J ^ КОРРЕ Будущее II. Будущее II малоуп*, I* Шесть, * * буду обедать Пн0 обозначает действие, предшествуем, ребите льно в or Jeg ska. have s.utte, ^ t, Z Га Г Копттег. Я закончу это УдШем в значении будущего II часто употребляете* А, С, Р, Да.

Будущая в прошедшем I \ вид. 1) для обозначения действия, прошлого п ^ в "Р^едшем I \ вн Треляется: но которое было будущим по отношению к in ОТНОШЕ,ию к мОМЕН^ Klokken var da to, j qg u,е "Ще \? РУГОМ У * * «вню l^olZ. казым». spise middag kl. 6. о Два часа, а я собГ 2) для обозначения будущего в дополнит*!^ 3111 В ш*СТЬ - ^ зумое которых выражено претеритом: ИТельнь,х придаточных предложение ;

Han sagde, at han ville ... det П« Д ^ ниях, ска- om to dage. ^ тм сделает это через

3) для обозначения нереального условия, «инося^гося к настоящему „ли буду. тему/ УСЛОВИЯ, ОТНОСЯ

Jeg ville besøge dig i aften, hvis jeg havde tid.

Будущее в прошедшем II. Будущее я пп. 1) для обозначения действия, которое должно быть поедш ^ п " У^пот^оляется: моменту в прошлом: предшествовать определенному

Han sagde, at han ville have talt med hende, før vi så hende.

В этом значении часто употребляется сочетание fik + причастие И- fik skrevet

2) для обозначения нереального условия, относящегося к прошедшему- Jeg ville have talt med hende, hvis hun havde været hjemme den gang.

Залог

§ 51. В датском языке имеется два залога: действительный и страдательный, которые совпадают по своему значению с соответствующими залогами в русском языке.

Страдательный залог в датском языке имеет две формы (см. таблицу ниже): сложную (аналитическую) форму, образуемую путем сочетания вспомогательного глагола blive с причастием II знаменательного глагола и простую (флективную) форму, образуемую с помощью суффикса -s (-es).

Сложная форма страдательного залога употребляется во всех временных формах, простая форма только в тех временных формах, которые образуются без причастия II.

Между обеими формами нет принципиального различия в значении. Однако имеется тенденция чаще использовать простую форму страдательного залога для обозначения многократного, длительного или обычного действия, а сложную форму для обозначения однократного действия. В разговорной речи чаще используется сложная форма.

Употребление временных форм страдательного залога совпадает с употреблением соответствующих временных форм действительного залога (см. § 50).

Воёмрнн МР	Группа	i	и	in	IV
формы (страдательный залог, изъявительное наклонение)	Форма страдательного залога	at bygge строить	at læse читать	at sperge спрашивать	at skrive писать
Настоящее время (пресенс)	Простая форма	bygges	læses	sporges	skrives
	Сложная форма	bliver bygget	bliver læst	bliver spurgt	bliver skrevet

1) Форма сослагательного наклонения. См. § 55.

Продолжений

Временные формы (страдательный залог, изъявительное наклонение)	Группа	i	и	in	IV
	Форма страдательного залога	at bygge строить	at læse читать	at spørge спрашивать	at skrive писать
Перфект ¹	Сложная форма	er blevet bygget	er blevet læst	er blevet spurgt	er blevet skrevet
Простое	Простая форма	byggedes	læstes	spurgtes	skreves
прошедшее (претерит)	Сложная форма	blev bygget	blev læst	blev spurgt	blev skrevet
Плюсквамперфект	Сложная форма	var blevet bygget	var blevet læst	var blevet spurgt	var blevet skrevet
Будущее I	Простая форма	skal bygges	skal læses	skal spørges	skal skrives
	Сложная форма	vil blive bygget	vil blive læst	vil blive spurgt	vil blive skrevet
Будущее II	Сложная форма	vil være blevet bygget	vil være blevet læst	vil være blevet spurgt	vil være blevet skrevet
Будущее	Простая форма	skulle bygges	skulle læses	skulle spørges	skulle skrives
в прошедшем I	Сложная форма	ville blive bygget	ville blive læst	ville blive spurgt	ville blive skrevet
Будущее в прошедшем II	Сложная форма	ville være blevet bygget	ville være blevet læst	ville være blevet spurgt	ville være blevet skrevet

¹ В сложных формах перфекта [и плюсквамперфекта] вспомогательный глагол blive может быть опущен:

Bogen er (blevet) fundet. Книга найдена.
Huset var (blevet) bygget. Дом был построен.

§ 52. Безлично-страдательный оборот

В безличных оборотах страдательного залога производитель действия не указан, а подлежащее выражено безличным местоимением der:

Der siges. Говорится, (ср. Man siger. Говорят.)

В безличных оборотах в форме страдательного залога могут выступать и непереходные глаголы:

Der arbejdes. Идет работа.

Наклонение

§ 63. В датском языке, как и в русском, имеется три наклонения: изъявительное, повелительное и сослагательное. Основное значение наклонений в датском языке совпадает с соответствующими наклонениями в русском языке. Различие заключается в грамматических средствах выражения наклонений.

§ 54. Повелительное наклонение передает приказание, просьбу или совет, с которым говорящий обращается к собеседнику.

Форма повелительного наклонения второго лица единственного и множественного числа совпадает с основой глагола (без неударного окончания -e):

at læse читать læs! читай(те)l
at se смотреть se! смотри(те)l
at komme приходиться kom! приходи(те)l

Форма повелительного наклонения первого лица множественного числа образуется с помощью модального глагола lade в форме повелительного наклонения (второго лица), местоимения os и инфинитива знаменательного глагола:

lad os læse! давайте читать!

В значении повелительного наклонения может употребляться форма настоящего времени:

Nu siger De mig Deres navn! Теперь назовите свою фамилию!

Вежливая форма обращения (во втором лице) образуется с помощью глагола ville в порядке слов вопросительного предложения:

Vil De sige mig Deres navn! Назовите, пожалуйста, Вашу фамилию!

§ 66- Сослагательные, охранилась только одна форма инфинитива глагола (без инфинитивных выражениях, напр.: Leve fædrelandet! Koste hvad det vil!

§ 66. По своему общему значению обстоятельственные наречия делятся на: 1) наречия места (выполняют функцию наречия места)

der her	там здесь	derhen herhen	туда сюда	tilbage frem	назад вперед	herfra	отсюда	til højre til venstre	направо налево и др.
---------	-----------	---------------	-----------	--------------	--------------	--------	--------	-----------------------	----------------------

Сюда относятся также вопросительные наречия:

hvor где
hvorhen куда
hvorfra откуда и др.

и отрицательные наречия:

ingensteds, intetsteds нигде, никуда
ingenvegne нигде и др.

Ряд наречий места образует пары с противопоставлением места и направления действия:

ind	вниз	ned	внизу
ud	внутри	inde	внутри
op	наружу	ude	снаружи
op	вверх	oppe	вверх
hjem	домой	hjemme	дома и т. д.

2) наречия времени (выполняющие функцию обстоятельства времени):

nu	теперь	i dag	сегодня	af og til	иногда
da	тогда	i går	вчера	tidligt	рано
før	раньше	i morgen	завтра	sent	поздно и др.
derefter	после	altid	всегда		

Сюда относятся также вопросительные наречия:

hvornår когда
hvor længe как долго
hvor ofte как часто и т. д.

а отрицательные наречия:

aldrig никогда ingensinde никогда и др.

3) причинные, целевые, условные, уступительные наречия и наречия следствия (выполняющие функции соответствующих обстоятельств):

derfor	поэтому	desuagtet	несмотря на это
dertil	для этого	deraf	из-за этого
	følgelig		следовательно и др.

Сюда же относятся вопросительные наречия:

hvorfor почему
hvorfra отчего
hvortil для чего и др.

§ 58. Качественные наречия

Качественные наречия делятся на: 1) собственно качественные наречия (выполняющие функции обстоятельства образа действия).

godt	хорошо	dkm	напрасно	hun g	быстро и др.
vel	хорошо	lo	так		
gerne	охотно				

2) союзы причины:
 fordi ^
 da
 eftersom
 siden так как; потому что
 idet
 når
 såsom

3) союзы условия:
 hvis]
 dersom > если
 når J
 ifald если, в случае
 medmindre если не
 uden at без того чтобы

4) уступительные союзы:
 skont
 endskont
 omendskont хотя; хотя бы
 om end
 selv om l
 uagtet / хотя

5) союзы образа действия:
 således at так что
 idet l
 ved at > тем, что
 uden at / без того чтобы

6) союзы сравнения:
 som как ligesom как
 end чем jo... desto чем... тем
 som om как будто

7) союзы следствия:
 så at так что
 så так что
 at что

8) союзы цели:
 for at для того чтобы
 at чтобы

9) союзы ограничения:
 såvidt насколько
 såfremt поскольку
 dersom если только

10) союзы, вводящие косвенную речь и некоторые типы придаточных предложений:
 at что
 от (ли)
 hvorvidt насколько

МОДАЛЬНЫЕ СЛОВА

§ 62. К модальным словам относятся неизменяемые слова, выражающие субъективное отношение говорящего к действительности, т. е. модальность предложения.

По своему значению модальные слова делятся на следующие группы:

1) модальные слова, выражающие предположение или подтверждающие (усиливаю¹---щие) имеющуюся модальность предложения:

måske	может быть	vel	вероятно
kanske	возможно	sikkert	очевидно
muligvis, J	возможно	naturligvis	конечно
muligt		selvfølgelig	разумеется и др.

2) модальные слова, выражающие субъективную оценку всего высказывания:

heldigvis	к счастью	lykkeligvis	к счастью
desværre	к сожалению	lejlighedsvis	случайно
tilfældigvis	случайно	overhovedet	вообще и др.

3) модальные слова, выражающие утверждение или отрицание

ja	Да	nej	Нет
jø	Да (утверждение при отрицательном вопросе)	nej	Нет
javel	так точно	tværtimod	напротив
ja vist	Да, конечно	naeppe	едва ли, нет

СИНТАКСИС

& во п * (Тдельные введения)

§ 63. Особенности строя датского предложения. Характерной особенностью типичного датского предложения является его двусоставность (т. е. наличие обоих типов предложения, в отличие от русского предложения).

§ 64. Порядок слов в предложении

Для датского языка, в отличие от русского языка, характерно определение членов предложения, положение которых определяется в датском языке имеются два основных типа порядка слов: прямой и обратный.

При прямом порядке слов подлежащее стоит впереди сказуемого, а дополнение — на втором месте в предложении.

I тип

	Сказуемое!		Дополнение			
	Подлежащее	Смысловая часть	Косвенное	Прямое	Предложное	Обстоятельство
Min ven Jeg Hvem	har vil (ikke) har	skrevet besøge givet	mig dig	et brev ham den bog?	(til mig) (til dig)	fra Danmark i dag

1 Между частями сказуемого могут стоять отрицание ikke, наречия ofte, allerede, altid и др.

Прямой порядок слов употребляется в повествовательных предложениях, в вопросительных предложениях с вопросительным словом в роли подлежащего, в придаточных предложениях.

В обратном порядке слов сказуемое стоит впереди подлежащего, а дополнение — на втором месте в предложении.

(a)

Второстепенный член предложения (обстоятельство, дополнение)	Сказуемое, выраженное одним глаголом, или вспомогательный глагол, модальный глагол, глагол-связка	Подлежащее	Сказуемое s (смысловый глагол, именная часть)	Дополнение	Обстоятельство
I dag Ham Snart Hvad	skal (vil) kender skal vil	jeg vi han De	(ikke) besøge (ikke) være student fortælle	ham mig	godt i dag?

2 При наличии нескольких вспомогательных или модальных слов только один глагол. Порядок слов: подлежащее, модальное слово, наречия ofte, altid, сказуемое, дополнение.

Отрицательные местоимения ingen и intet могут также употребляться в роли самостоятельных членов предложения:

Der er ingen (ikke nogen) i værelset. В комнате никого нет.

Остальные отрицания выступают только в роли самостоятельных членов предложения*

Han kommer aldrig. Он никогда не придет.
Han sagde ingenting. Он ничего не сказал.

Характерной особенностью датского языка является наличие в предложении только одного отрицания, а не нескольких, как в русском.

Han har aldrig været der. Он никогда там не был.

В русском языке частица не стоит всегда перед глаголом, в датском языке ikke может занимать различное положение.

Употребление отрицания в русском и датском языках не всегда совпадает, в ряде случаев в датском предложении отрицание отсутствует, в то время как при переводе этого языка необходимо употребить отрицание не; это относится к временным оборотам Uge ved (at), uden (at) и др.:

Vent på mig, indtil jeg kommer. Подожди меня, пока я не вернусь.
Han var lige ved at falde. Он чуть было не упал.
Han gik ud af værelset uden at sige noget. Он вышел из комнаты, ничего не говоря.

§ 69. Предложно-инфинитивные обороты

Предложно-инфинитивные обороты выполняют функции различных обстоятельств и могут быть синонимами соответствующих придаточных предложений. В датском языке имеется несколько видов предложно-инфинитивных оборотов с различными предлогами.

Предложно-инфинитивный оборот	Выступает как	Пример	Перевод на русский язык
ved -f- инфинитив I	обстоятельство образа действия	Ved at flyve kommer man hurtigere end ved at køre i bil.	Переводится деепричастным оборотом совершенного или несовершенного вида Летя на самолете (самолетом), прибудешь быстрее, чем на автомобиле.
uden 4- инфинитив I	обстоятельство образа действия	Han gik ud af værelset uden at sige noget.	Переводится деепричастным оборотом несовершенного вида в отрицательной форме Он вышел из комнаты, ничего не говоря.
uden -f- инфинитив II	обстоятельство образа действия (обозначает действие, предшествующее действию сказуемого)	Han gik ud af værelset uden at have sagt noget.	Переводится деепричастным оборотом совершенного вида в отрицательной форме Не сказав ни слова, он вышел из комнаты.

Предложно-инфинитивный оборот	Выступает как	Пример	Перевод на русский язык
efter + инфинитив II	обстоятельство времени	Efter at have sluttet sit arbejde gik han i biografen.	«ым обороте / 3 как Г (После того как Г закончил) свою £ £ У. он пошеГв
i stedet for + инфинитив I	обстоятельство образа действия	Han læste sit foredrag i stedet for at tale.	Переводится оборотом «вместо того чтобы л-инфинитив» Он читал свой доклад, вместо того чтобы говорить.
for -+ инфинитив I	обстоятельство цели, реже обстоятельство следствия	Jeg kom for at tale med Dem. Værelset var for lille for at rumme alle.	Переводится оборотом «чтобы 4- инфинитив» Я пришёл, чтобы поговорить с Вами, Комната была слишком мала, чтобы вместить всех.

§ 70. Некоторые синтаксические особенности датского предложен НJ

1) В некоторых сложноподчиненных предложениях, особенно с придаточными дополнительными, один из членов придаточного предложения может стоять на первом месте в главном предложении, образуя своеобразное «синтаксическое слияние» обеих частей предложения:

Ham tror jeg ikke, (at) du kender. Я не думаю, что ты его знаешь.
(Ср. Jeg tror ikke, (at) du kender ham.)
Den pakke ved jeg nok hvad er. Я знаю, что это за сверток.
(Ср. Jeg ved nok, hvad den pakke er.)

2) В разговорной речи, а также в письменной литературной речи часто встречается и такое «синтаксическое слияние», когда один из членов предложения является связующим звеном двух предложений, относясь к обоим предложениям одновременно:

Endelig fandt han en bog, som han i årevis ikke havde vidst hvorfra den var. Наконец он нашел книгу о мексиканской литературе, которую он искал в течение многих лет.

§ 71. Обычно при переводе предложения с инфинитивом в датском языке (в действительном залоге) становится подлежащим к* стр д (залоге):

Man byggede dette hus for 20 år siden. Этот дом построили 20 лет тому назад.
Dette hus blev bygget for 20 år siden. Этот дом был построен 20 лет тому назад.

В современном датском языке

распространен;» У» ^ 2 «ст «- в о м залоге), в то время как прямое дополнение (в действительном залоге) остается прямым дополнением в страдательном залоге):

№ страдательном залоге):
Han blev tilbudt en stilling. Ему предложили должность.
(Ср. Man tilbød ham en stilling.)

вводятся союзами причины (см. § 61) fordi:

" såkom? 'Idet, når: поехал трамваем, потому что
 da, ^e^oГ'гпeT-зрогуовпеп шел дождь.
 D ^ I Æ s y g . kunne han Ikke Так как он был болен, он не мог
 komme. прийти.
 Придаточные следствия (см. § 61) ..
 at, * Han råbte, så at man lagde mærke Он закричал, и поэтому на него
 v/havde^boet hos ham tre gange обратили внимание.
 for, så vi var gode bekendte Мы уже гостили у него три раза,
 и я вводятся союзами условия (см. § 61) hvis, ifald, так что мы были хорошими
 знакомыми.
 når, dersom, medmindre, uden at или б Если бы ты пришел ко мне сегодня
 Hvis du kom til mig i anen, вечером, я бы смог взять тебя
 kunne jeg tage dig med. < собой:
 Han kommer sikkert, medmindre Он определенно придет, если
 toget er forsinket. только поезд не опоздал.
 Kommer man med toget til Kø- Если приезжаешь в Копенгаген
 benhavn, så er man straks midt поездом, сразу оказываешься
 в центре, города.
 Придаточные уступительные вводятся уступительными союзами
 (см. § 61) skent enLant, omendskønt, om end, selv om uagtet:
 (см. § ^ ^ ^ ^ t han er Он много работает, хотя он и слаб
 svagelig. здоровьем.
 Придаточные ограничительные вводятся союзами ограничения
 (см. § 61) såvidt, såfremt, dersom: Поскольку Вы этого не хотите,
 Såfremt De ikke vil det, gør jeg я это сделаю сам.
 det selv.
 § 81. Придаточные присоединительные относятся к главному предложению в целом
 и вводятся союзными словами hvilket, hvad: Мы не смогли найти его, что было
 Vi kunne ikke finde ham, hvilket очень плохо.
 var meget dårligt.

СЛОВООБРАЗОВАНИЕ

§ 82. В современном датском языке существует несколько способов словообразова-
 ния, которые сводятся к трем основным:
 1) словосложение, включающее лексико-морфологический, синтаксико-мор-
 фологический и синтаксико-лексический способы;
 2) словопроизводство, включающее аффиксацию, деаффиксацию и кон-
 версию;
 3) образование сложносокращенных слов.
 § 83. Словосложение является самым распространенным способом словообразования
 в датском языке. По количеству сложных слов датский язык намного превосходит рус-
 ский. Большая часть сложных слов приходится на долю сложных существительных.

Способ образования	Сложные слова	Сложные существительные	Сложные прилагательные	Сложные глаголы
Лексико-мор- фологиче- ский (обра- зование сложных слов непо- средственно по образцу продуктив- ных моделей)	Непосредственное сложение (без соединительных элементов)	banegård вокзал	bleggrøn бледно-зеленый	småregne мо- росить fjernstyre управлять на расстоянии
	Опосредствованное сложение (по- средством сое- динительных элементов -Б-, -е-, -п-, -ег-)	fredsaftale мир- ный договор folkefront народ- ный фронт Øjenlæge окулист	arbejdsdygtig ра- ботоспособный lyseblå светло- -синий rosenrød пунцо- вый	

* Об употреблении времен в поила™,

Синтаксико-морфологический (обра-
зование сложных слов из слово-
сочетаний ' путем сложения,
сопровождаемого аффиксацией,
часто с инверсией)

husholdning (сD
e hus) до!
машнее хозяй-
ство

la ngn*set
i**enæse),Z
ноносый
земный А

РУбий (с*
РУжйь (го.
Рами)

Синтаксико-семан-
тическое сло-
жение (стяже-
ние и переосмы-
сление сло-
восочетания)

forglemmigej не-
забудка
langfinger вор

Синтаксико-
лексический
(образова-
ние слож-
ного слова
из словосо-
четания)

Синтаксико-лек-
сическое сло-
жение (стяже-
ние словосоче-
тания без его
переосмысле-
ния)

5 ^ е-от-п]0тег-
^ аэг винтов-
ка, позволяю-
щая вести огонь
под углом 45°
{букв.: винтов-
ка, стреляющая
из-за угла)

dansk-russisk
^ аек-русский
gul Желто-
-голубой

tudbrøle ре-
веть
iagttagе на
блюдать

§ 84. Словопроизводство наряду со словосложением ао^ " _____
 собом образования слов. Наиболее широко представлена ИТГ^ " Р^У^ным спо-
 у существительных и прилагательных и префиксация
 у Г'в» - во 5? получили в датском языке ши р°к- ^ о 4 ^ ^ ^

§ 85. Основные суффиксы существительных

Суффиксы	От основ каких частей речи образуются существительные	Значение существительного	Примеры
я Сг я к о и о	-er	От глаголов, при- лагательных и существитель- ных	Действующее лицо (в широком смыс- ле слова) læser читатель dansker датчанин københavnер копен- гагенец
ап о з	-per -inde -ske -hed -skab	От существи- тельных От существи- тельных От прилагательных От существи- тельных, реже от прилага- тельных	Действующее лицо женского пола Отвлеченное понятие venskab дружба klogskab ум kunstner художник afrikaner африканец heltinde героиня arbejderske работница frihed свобода
я и О П Ф я о Си	-dom -else -(n)ing	От прилагатель- ных, реже от су- ществительных От глаголов	Собирательное поня- тие, название свой- ства, качества Название действия или его результата ungdom молодежь barndom детство oversættelse перевод bygning постройка, строительство
	-en	От глаголов	Название действия råben крик
	-er	От глаголов	Инструмент, орудие действия Название производ- ства, ремесла; на- звание действия (часто с уничи- жительным отен- ком) pejsen указатель, стрелка fiskeri р и б м ^ rgaleri хвостовство
та Е Ф о U	-eri	От глаголов	Название производ- ства, ремесла; на- звание действия (часто с уничи- жительным отен- ком) høja^jucota_
	-de	От прилагательных]	Названиегфизн^ка

§ 8в. Основные суффиксы прилагательных

Суффиксы!	От основ каких частей речи образуются прилагательные	Значение прилагательного	Примеры
(-elig, -tilg)	От существительных, реже от глаголов	Наличие данного качества, склонность к какому-либо действию	alvorlig серьёзный ønskelig желательный mundtlig устный
	От прилагательных	Смягчение качества	surlig кисловатый
-ig	От существительных, реже от глаголов		modig мужественный afhængig зависимый
-et	От существительных	Наличие данного качества, свойства	håret волосатый stenet каменистый
	От глаголов	Склонность к какому-либо действию	hjælpssom готовый помочь
-som	От прилагательных и существительных	Наличие данного качества, свойства	langsom медленный frygtsom боязливый
-mæssig	От существительных		regelmæssig регулярный
-isk -sk	От существительных, географических названий, имен собственных	Наличие отношения к понятию, выраженному существительным	kommunistisk коммунистический københavnsk копенгагенский
	От глаголов	Склонность, способность к какому-либо действию	brugbar годный
-bar	От существительных		frugtbar плодородный
	От существительных	Наличие данного свойства, качества	barnagtig ребячливый
-agtig	От глаголов	Склонность к какому-либо действию	svigagtig обманчивый
	Реже от прилагательных	Смягчение качества	rødagtig красноватый

втор А ^ Ге ^ прилагательных, в которых шн этих « полусуффиксов, ^ ^ помо-

«Полу-суффикс»

Значение прилагательного	Прям*
-fuld	
-rig	Наличие данного качества признака
-løs	Отсутствие данного качества, признака
-fri	fejlfri безошибочный 6*3 ПРМКСИ дрейе,, сины
	endei? бесконечный farveløs бесцветный

§ 88. Основные суффиксы наречий

Суффиксы	От основ каких частей речи образованы наречия	Примеры
-t	От прилагательных	langsomt медленно
-vis	От прилагательных и существительных	naturligvis конечно parvis попарно
-ledes	От местоимений и наречий	hvorledes как således так
-e	От наречий направления	inde внутри hjemme дома
-Ug	От прилагательных	nylig недавно
-s	От сложных слов и словосочетаний	udenbys за городом halvvejs полпути, наполювину
-en	От наречий	inden внутри

§ 89. Основные префиксы существител ^

Префиксы	Значение префикса	Привхеры
bi-	Второстепенный, побочный, дополнительный	bytningпри «даея р № ы й 3 " « * « * я я 0 , понятие

Продолжение

Префиксы	Значение префикса	Примеры
m is- u- van*	Противоположный, отрицательный, плохой	misgerning злодеяние ulykke несчастье uven недруг vanheld неудача vanære бесчестье
sa m-	Совместный	samarbejde сотрудничество samfølelse солидарность
” ”	Первобытный, пра-	urtid первобытная эпоха

§ 90. Основные префиксы прилагательных

Префиксы прилагательных u-, mis-, van-, sam- имеют те же значения, что и соответствующие префиксы существительных:

uenig	несогласный	vanvittig	сумасшедший
misfornøjet	недовольный	samhørig	взаимосвязанный

§ 91. Основные глагольные префиксы и «полупрефиксы»

1) К наиболее распространенным глагольным префиксам относятся: be-, er-, for-, gen-, mis-, und-, sam-, van-:

beskrive	описывать	gentage	повторять
erholde	получать	misforstå	неправильно понять
forarbejde	обрабатывать	undtage	исключать

2) Большую группу составляют глаголы с «полупрефиксами», которые образованы от наречий и предлогов, употребляемых в современном языке.

По степени продуктивности их можно расположить в следующем порядке: ud-, op-, af-, ind-, over-, sammen-, gennem-, tilbage-, forud-, til-, om-, ned-, bort-, på-, frem-, under-, efter-, fra-, med-, mod-, hen-, an-, ved-, fore-, i-, inde-, bi-, ad-, forbi- и др.:

udgå	выходить	gennemgå	проходить
opstå	подниматься	tilbagekalde	отозвать
afgå	уходить	forudse	предвидеть
indgå	вступать	tilbringe	приносить
overgå	превосходить	omgå	обходить
sammenholde	сравнивать	nedsætte	снижать

Ряд глаголов с «полупрефиксами» имеет в качестве параллельной формы глагольное словосочетание (с наречием или предлогом). В зависимости от значения их можно разбить на 3 группы:

1) Глагол и словосочетание не различаются по значению:

Blæsten tiltog, da vi gik ud. Ветер усилился, когда мы
Da vi gik ud, tog blæsten til. вышли.

2) Глагол употребляется в переносном значении, словосочетание - в прямом:

Man satte ham ud af lejligheden. Его выставили из квартиры.

3) Глагол и словосочетание имеют разные значения:

Hun nedkom med en søn. Она родила сына.
Vi kom ned ad trappen. Мы спустились по лестнице.

Они ^ р е ^ Датском языке довольно широко.
словосочетание или сложное слово: l^ ^ S A ^ S " словосочетаний >об р а, l^снов), составляющих соответствующее

DKP (Danmarks Kommunistiske КПД (Коммунистическая партия

FN (De forenede Nationer) и о н ^ (Организация Объединен-

LVAKAN duftværnsautomatkanon) n^SITM**

*i.unj автоматическое зенитное орудие

Т а б л и

Инфинитив I	Повелительное наклонение	Презенс	Р-часть II
bede просить ['be:бэ, бе']	bed! [be'б]	beder bad	bedt [be't]
betyde означать [be'ty'fia]	betyd! [be'ty'dl]	betyder betede	betydet [be'te't]
bide кусать [bi:Sa]	bid! [bi'd]	bider bidede	bidet [bi'te't]
binde связывать [benэ]	bind! [ben']	binder bandt [ben'Bj] [ban't]	bundet [bit] [boned] bunden
blive становиться! [blкэ]	bliv! [blГ]	bliver blev [bli'aj] [ble'l]	bleven [ble:n] bragt [bragt] »ristet 'bresdeol brustet 'brosdou] brusten brosdn] Jrudt [brut] burdet 'boidao] budf [but] båret 'tourt] båren [bææn] draget [Mкк^эв] dragen [dra:Y3n] drukket [dregaS] drukken [drgan] drevet [dre-.vao] dreven [dre'.van] død [dø'o] dulgt (dul(g)t, dul't] aldet 'falad] alden 'falan] året ЧшэЗ] 'faren [farjanj
bringe приносить [brega]	bring! [bren']	bringer bragte [brer'aj] [brogd]	bragte [brogd] bringer bringede
briste лопаться [bresda]	brist! [brest]	brister brestede [bresdaj] [bresdafta]	bristet [bristet] 'bristedeol brustet 'brosdou] brusten brosdn] Jrudt [brut] burdet 'boidao] budf [but] båret 'tourt] båren [bææn] draget [Mкк^эв] dragen [dra:Y3n] drukket [dregaS] drukken [drgan] drevet [dre-.vao] dreven [dre'.van] død [dø'o] dulgt (dul(g)t, dul't] aldet 'falad] alden 'falan] året ЧшэЗ] 'faren [farjanj
bryde ломать [bry.бэ]	bryd! [bry'd]	bryder brød [bry'бэ!] [brø'å]	brød [brø'å] burde [brø'da] byde предлагать byd! [by'3]
burde быть должным [bojda]	byd! [by'3]	byder bærer [by'бэ] [bær]	bærer [bær] 'bej9J] [ba'j]
drage тянуть [drava]	drag! [dra'v]	drager drog [dra:Y9j] [dro'y]	draget [dra:Y3n] drukket [dregaS] drukken [drgan] drevet [dre-.vao] dreven [dre'.van] død [dø'o] dulgt (dul(g)t, dul't] aldet 'falad] alden 'falan] året ЧшэЗ] 'faren [farjanj
drikke пить I [drega]	drik! [dreg]	drikker drak [dregaj] [drag]	drak [drag]
drive гнать I [drtva]	driv! [dri'v]	driver drev [dri'vaj] [dre'vl]	drevet [dre-.vao] dreven [dre'.van] død [dø'o] dulgt (dul(g)t, dul't] aldet 'falad] alden 'falan] året ЧшэЗ] 'faren [farjanj
dø умирать [dø']	dø! [dø']	dør døde [dø'j] ['dø:6a]	døde ['dø:6a] dulgte [dul(g)d9] aldet 'falad] alden 'falan] året ЧшэЗ] 'faren [farjanj
dølge скрывать I [dø lva]	dølg! [dølv]	dølger [døl'vaj]	dølgt [dul(g)d9] aldet 'falad] alden 'falan] året ЧшэЗ] 'faren [farjanj
falde [fala]	fald! [fal']	falder faldt [fal'aj] [fart]	faldt [fart] aldet 'falad] alden 'falan] året ЧшэЗ] 'faren [farjanj
fare [fa:ja]	far! [fa'j]	farer f'faaw]	faren [farjanj

«ли не относящиеся ни к о*** из
I В таблицу также включены отдельные глаголы,
групп.

Инфинитив I	Попелительное наклонение	Прессенс	Претерит	Причастие II
finde [ˈfɛno]	находить find! [fɛiˈT]	finder I'fɛn Vi I	fān !! Ifan'tl	lun let l'fɔnaflj funden [ˈfɔnon]
flyde [ˈflyː.ɔl i lyve [ˈflyː.vnl]	течь flyd I iffy'a] летать flyv! ffly'v]	flyder ifly'OaJ]	flød [Pn'J] fløj tflaj'J	flydt [flyt] flojet [ˈflajeaj fløjen I'ftøan]
fnyse [ˈfnyːsɔ]	сопеть fnys! (fnv'sl	fnyser (ˈfny'saJ]	fnøs [fnø's] fnyste [ˈfnyisdø]	fnyst [fny'st]
fornemme [ˈfɔrnɛmɛ]	чувствовать fornem! [fɔJ- 'nem'J fortryde [fɔJ- 'try'aa]	fornemmer [fɔJ- 'nem vJ fortryder [fɔJ- 'try'dBJ]	fornam [foi- 'narn'] fortrød [fɔr- 'trø'aj]	fornummet [fɔj- 'nom'ødj fortrutt [fɔJ'trut]
fryse [ˈfryːse]	мерзнуть frys! [fry'sj]	fryser [ˈfry'sBj]	frøs [frø's]	frosset [ˈfrosad] frossen [ˈfrosan]
fyge [ˈfyːrɛj]	кружиться fyg! вихрем ify'Y)	fyger [ˈfy>j]	føg [fɔ'Y, faj]	føget [ˈførYød,
følge [ˈføljə]	следовать følg! получать ifol4Y)] få! желать id! давать fei 'dl giv! Igi . 'gfcvø;	følger [ˈfølyøj] får [fo'j] gider [ˈgi'dajj giver [gi'(va)j]	fulgte [ˈful(g)doJ fik [fek] gad [ga'o] gav [goj]	fulgt [fuPt] fået [ˈfo:ɔJ] gidet I'gfcdet] givet [ˈgi:(v)ø3] given [ˈgi:van]
glide [ˈglidə]	скользить glid! gli'3]	glider l'gli'oej]	gled [gle'3]	gledet [ˈglerdat] gleden [ˈglerdan]
gnide [ˈgnidə]	тереть gnid! gni'd]	gnider 'gni'flgj]	gned [gne'd]	gnedet [ˈgneidat] gneden [ˈgne:dan]
gribe [ˈgribə]	хватать grib! gri'b]	griber 'gri'bej]	greb [gre'p]	grebet [ˈgrerbad] greben [ˈgre:ban]
græde [ˈgrɛdɛ]	плакать græd! gre'ö]	græder 'gre'daj]	græd [gre'dj]	grædt [gre't]
gyde [ˈgyː.ɔaJ]	лить gyd! "gy'd]	gyder 'gy'åøj]	gød [gø'o]	gydt [gyt]
gyse [ˈgyrsø]	дрожать gysl gy's]	gyser gy'soj]	gyste f'gyisda]	gyst [gy'st]
gælde [ˈgɛlə]	иметь значение gæid! [gs'l'j]	gælder 'gePej]	gøs [gø's] gjaldt [gjal'tj]	gældt igePt] gjaldt [gjal'tl gjort [gjo'jt]
gere [ˈgɔrjal]	делать gør! Igöil гал	gør goi) går	gjorde l'gjo:j9]	gjort [gjo'jt]
gå	идти gal	går	gik	gået

Инфинитив I	Повелительное наклонение	Прессенс	Причастие II
lave havø, ha'] iedde 'heøa] live hi:vo] hjælpe 'jelbe-J	иметь называться I тянуть II пыхтеть помогать	navl ha'] hedf he'ö] hiv! hl'v] ijælp el'p]	go'j] mr haj] hedder 'heo'oj] ilver t'h1'voj] hjælper jel'b9j]
holde [ˈhalo] hænge [ˈhɛrja] jage [ˈjaiva]	держать висеть гнать	hold! [hol' hæng [her? jag! [ja'v]	holder l'horoj] hænger [>n'oi] jager [>Y9J1]
klunge l'klenə]	звенеть	klung! [klerj']	klinger l'klerjoi]
knibe [ˈknɪba]	щипать	knib! [kni'b]	kniber l'knPbaj]
komme [ˈkɔmɛ]	приходить	kom! [kom]	kommer [ˈkom'aj]
krybe 'kry:ba] kunne 'kuna] kvæde 'kveda] kvæle 'kvelə] kyse [ˈky:sa]	ползать мочь петь душить пугать	kryb! [kry'b] — kvæd! [kve'ö] kvæl! [kve'l] kys! [ky's].	kryber [ˈkry'baɪ] kan [kan'] kvæder [ˈkvedai] kvæler J'kve'lajj] kyser l'kyisgj]
lade [ˈla:øa, la]	оставлять	lad! [la'ö]	ader 'ladaj, oi]
græde [ˈgrɛdɛ]	[смеяться I страдать II протекать (о времени)	leí [le'] lid! [li'ö]	ler [ˈle'j] lider [ˈli'dw]
ligge 'lega] lyde 'ly:əə]	лежать I звучать II слушаться	lig! leg] yd! ly'ö]	ligger 'legaJ] yder 'ly'u w] yver 'Kr'irail]
yve 'ly:va] ægge 'III øbe 4ø:ba]	лгать класть бежать	yv! ly'v] æg! leg] ob! [lo'b]	lyder [ˈli'dw]
måtte 'moda]	быть должным		

Продолжение

Упрощенный II

L r ¹ IM t] heddet (heoBtl nevet I'heivoo] hjulpet
njulpn [jnɪbon] holdt [hol't] hængt W i l jaget Ijaiyao]
klunge l'klenə]
knebet l'kne-.bgo] kneben 'kne:ban] kommet 'komad] kommen 'tomen] ørøbet 'krø:baø] kunnet 'kunaø] kvædet 'kvedat] kvalt kval't] kyst kyst]
adət 'lædat] adt lat] et le't] idt lit]
Jeget 'legad] ydt lyt] øjet
agt lagt] øbet 'lø:bad] måttet fnttdad]

Продолжение

Инфинитив I	Повелительное наклонение	Пресенс	Претерит	Причастие II
nyde наслаждаться f'ny.-daj nyse чихать f'nysa]	nyd! (ny'dj nys! [ny'sj	nyder f'ny'daJ] nyser f'ny'saj]	nød [nø'o] nyste f'ny:sda] nøs fnø's]	nydt [nyt] nyst [ny'st]
pibe свистеть ['piba] ride ездить верхом /mШ) rinde течь frena] rive тереть ['riva]	pib! ípi'bj rid! fri'Ö] rind! írerij' riv! [ri'vj	piber i'pi'baJ] rider í'ri'ðaj] rinder i'ren'aj] river i'ri'voj]	peb [pe'p] red [re'o] randt [ran't] rev fre'v]	pebet i'pe:baö] redet [re:ðat] rundet f'ronoö] revet i're:vaö] reven [re: van] røget [rojaö]
ryge I курить l'ry:yэ] II стреми- тельно нестись række передавать f'regej se видеть [se'] sidde сидеть ['seda] sige сказать f'sl-э] skride шагать ['sgriða]	ryg! [ry'Yj ræk! [rek] se! [se'] sid! [sed'] sig! [si'] skrid! [sgri'ö]	ryger i'ry > J] rækker i'regaj] ser [se'J] sidder ['seâ'aj] siger i'si'(b)J] skrider ['sgri'ðaj]	røg [roj'J] rakte i'ragda] så (so'] sad [sa'ÖJ] sagde ['saoj skred [sgre'ö]	rakt [ragt] set se't] siddet f'seâat] sagt [sagt] skredet [_'sgre:dat] skreden [sgre:âan] skreget [sgrajaâ] skrevet ['sgre:va6] skreven [sgre:van] skullet [sgulad] skudt [sgut] skælv [sgel'vao] skjalv [sgjal'v] skar [sga'j]
skrige кричать i'sgrfc(T)a] skrive писать ['sgrLva]	skrig! isgri'v] skriv! [sgri'v]	skriger i'sgri'oj] skriver I'sgri'vaj]	skreg IsgraJ'] skrev [sgre'v]	skåret [sgDMao] skåren [sgouan] slebet [sle:baâ] sleben [sle:ban] slidt [slit] sluppet I'slobad] slået 'sb:aS] smidt [smit]
skulle быть должным I'sgula] skyde I стрелять [sgy:da] II толкать skælve дрожать [sgel'va]	skyd! [sgy'ö] skælv! [sgel'v]	skal [sgal'] skyder i'sgy'ðaj] skælver I'sgel'vaj]	skulle I'sgula] skød fsgø'o] skælvede [sgel'va- da] skjalv [sgjal'v] skar [sga'j]	skåret [sgDMao] skåren [sgouan] slebet [sle:baâ] sleben [sle:ban] slidt [slit] sluppet I'slobad] slået 'sb:aS] smidt [smit]
skære i'sgeua]	skær! [sge'-i]	skærer [sge'aj]	skar [sga'j]	skåret [sgDMao] skåren [sgouan] slebet [sle:baâ] sleben [sle:ban] slidt [slit] sluppet I'slobad] slået 'sb:aS] smidt [smit]
slibe I'sltba]	slib! [sli'b]	sliber [sli'bij]	sleb [sle'b]	skåret [sgDMao] skåren [sgouan] slebet [sle:baâ] sleben [sle:ban] slidt [slit] sluppet I'slobad] slået 'sb:aS] smidt [smit]
slide [sliida] slippe [sleba] slå [sb'] smide I'smida]	slid! sli'd] slip! slep] slå! slå'] smid! smi'ö]	slider [sli'ðaj] slipper i'slebij] slår [sb'j] smider I'smi'âaj]	sled [sle'd] slap [slap] slog [slo'(y)] smed [sme'ö]	skåret [sgDMao] skåren [sgouan] slebet [sle:baâ] sleben [sle:ban] slidt [slit] sluppet I'slobad] slået 'sb:aS] smidt [smit]

Инфинитив I	Повелительное наклонение	Пресенс	Претерит	Причастие II
smyge прокрады- 'smy:V ⁸] ваться	smygl [srny'y]	smyger I'smy'vaj]	smøg Ismol', smø^Y] smurte I'smojdD] sneg [sney] snød [snø'd] sov [soj'J] spindl [sben'] springer [sbrerj'] sprække [sbrek]	smøget i'smojod, smø-vaf] smurt [smo'jt] sneget I'sne: vad] snydt [snyt] sovet I'sojao] spundet I'sbonafi] sprunget I'sbrogad] prukket sbrogad]
smøre смазывать ['smoua] snige красться [sni:ya] snyde обманывать [sny:oa] sove спать [soja] spinde прясть [sbena] springe прыгать [sbrena] sprække лопаться [sbrega]	smør! [smø'j] snig! sni'v] snydl [sny'ö] sovl [soj'J] spindl [sben'] spring! [sbrerj'] spræk! [sbrek]	smører [s'mo: j8j] sniger I'sni'yaj] snyder I'sny'daj] sover [soj'J] spinder [sben'aj] springer [sbrer'aj] sprækker I'sbregaj]	smøg Ismol', smø^Y] smurte I'smojdD] sneg [sney] snød [snø'd] sov [soj'J] spandt [sbant] sprang 'sbrarj'] sprækkede 'sbre- ga9a] sprak [sbrag] spurgte [sbojde] steg Isde(v)] stak Isdak]	smøget i'smojod, smø-vaf] smurt [smo'jt] sneget I'sne: vad] snydt [snyt] sovet I'sojao] spundet I'sbonafi] sprunget I'sbrogad] prukket sbrogad]
spørge спрашивать [sbøja] stige подниматься [sdi:(Y)a] stikke колоть [sdega]	spørg! [sbøj'] stig! Isdi'(v)] stikl [sdek]	spørger I'sbÖJBJ] stiger [sdi'oj] slikker I'sdegoj]	spurgte [sbojde] steg Isde(v)] stak Isdak]	spurgt I'sbo'jt] steget [sde:va6] stukket I'sdogao] stukken [sdogan] stinket I'sderjgao] stjålet [sdjo:la&] stjålen [sdjoilan] stridt [sdrit] strøget [sdrojao] strøgen [sdrojan] strakt [sdrogt] stået [sdo:ao] svedet [sve: oat] sveden [sve: dan] sviet [svtad] sveget [sve:yad] svundet [svonad] svunden [svonan] svinget [sverjad] svunget [svorjad] svungen [s vorjan]
stinke вонять [sderjga] stjæle красть [sdjtda]	stink! [sden'k] stjæl! [sdje'l]	stinker [sderj'gai] stjæler [sdje'laj]	stank [sdarjk] stjal [sdja'l]	stinket I'sderjgao] stjålet [sdjo:la&] stjålen [sdjoilan] stridt [sdrit] strøget [sdrojao] strøgen [sdrojan] strakt [sdrogt] stået [sdo:ao] svedet [sve: oat] sveden [sve: dan] sviet [svtad] sveget [sve:yad] svundet [svonad] svunden [svonan] svinget [sverjad] svunget [svorjad] svungen [s vorjan]
stride спорить [sdrLda] stryge гладить [sdry:(y)a]	strid! [sdri'ö] stryg! [sdry'(y)]	strider I'sdri'ðaj] stryger [sdry'a-i]	stred [sdre'd] strøg [sdroj']	stinket I'sderjgao] stjålet [sdjo:la&] stjålen [sdjoilan] stridt [sdrit] strøget [sdrojao] strøgen [sdrojan] strakt [sdrogt] stået [sdo:ao] svedet [sve: oat] sveden [sve: dan] sviet [svtad] sveget [sve:yad] svundet [svonad] svunden [svonan] svinget [sverjad] svunget [svorjad] svungen [s vorjan]
strække вытягивать [sdrega] stå стоять [sda'l] svide жечь [svi:ða]	stræk! [sdrek] stå! [sda'] svid! [svi'ö]	strækker [s'dregoi] står [sda'j] svider I'svi'ðai]	strakte [sdragda] stod [sdo'ö] sved [sve'd]	stinket I'sderjgao] stjålet [sdjo:la&] stjålen [sdjoilan] stridt [sdrit] strøget [sdrojao] strøgen [sdrojan] strakt [sdrogt] stået [sdo:ao] svedet [sve: oat] sveden [sve: dan] sviet [svtad] sveget [sve:yad] svundet [svonad] svunden [svonan] svinget [sverjad] svunget [svorjad] svungen [s vorjan]
svie жечь [svi:a] svige обманывать [svi:va] svinde исчезать i'svenal	svi! [svi'] svig! [svi'v] svind! [sven']	svier [svi'ai] sviger [svi'yaj] svinder [sven'aj]	sved [sve'ö] sveg [sve'y] svandt [svant]	stinket I'sderjgao] stjålet [sdjo:la&] stjålen [sdjoilan] stridt [sdrit] strøget [sdrojao] strøgen [sdrojan] strakt [sdrogt] stået [sdo:ao] svedet [sve: oat] sveden [sve: dan] sviet [svtad] sveget [sve:yad] svundet [svonad] svunden [svonan] svinget [sverjad] svunget [svorjad] svungen [s vorjan]
svinge махать [sverja]	sving! [sverj']	svin~er [sverj'aj]	svingede [sverjaða] svang [svag]	stinket I'sderjgao] stjålet [sdjo:la&] stjålen [sdjoilan] stridt [sdrit] strøget [sdrojao] strøgen [sdrojan] strakt [sdrogt] stået [sdo:ao] svedet [sve: oat] sveden [sve: dan] sviet [svtad] sveget [sve:yad] svundet [svonad] svunden [svonan] svinget [sverjad] svunget [svorjad] svungen [s vorjan]

продолжение

Инфинитив I		Повелительное наклонение	пресеііс	преТеруТ	Причастие II
sværge ['svejyø]	клясться	sværgl [svej y]	sværger ['svejyaj]	svor [svo'ʃ]	SVoret ['svouad] svoren ['svouan] sunget ['sorjad] sungen ['sonan] sunket ['songad] sunken ['sorjgan] solgt [SDI't] sat [sat] taget ['ta-əb] tagen ['ta:(Y)an]
syngе I'sørp]	петь	syngl [sø'ʃ]	synger [søn'eJ]	sang [sar/]	
synke I søgga]	опускаться	syn kl [sørj'k]	synker ['søg'gaj]	sank [san'k]	
sælge I'selva]	продавать	sælgI [sei:y]	sælger ['selyaj]	solgte ['solda]	
sætte ['seda]	сажать	sætl [set]	sætter ['ssdaj]	satte ['sada]	
tage I'taya, ta']	брать	tagi [ta'(Y)]	tager [ta'j, 'ta:yaj]	tog I'to'CY]	
tie rtt fi]	молчать	ti! [tn]	tier ['tfoj]	tav [tojJJ]	tiet ['Uad]
træde [Чгебэ]	I ступать	træd! [tre'ö]	træder ['treåaj]	trådte ['troda]	trådt [trot]
træffe ['trefa]	II вдевать	træf! [tref]	træf fer ['trefaj]	traf [traf]	truffet ['trofa6] truffen ['trofan] trukket ['trogaå] turdet ftojdaå] tvundet ['tvonaS] tvunget ['tVonad] tvungen ['tvonan] talt [tal't] vidst [vest] veget ['veryad] villet ['vila5] vundet ['vona3] vunden ['vonan] vredet ['vre:3ad] vreden ['vre:6an] vakt [vagt] valgt [val't] været I'veuaQ] ædt [et]
trække I'trega]	тянуть	trækl [treg]	trækker ['tregaj]	trak [trak]	
turde ['tojda]	сметь		tør [t6j]	turde ['tojda]	
tvinde f'tvena]	сучить	tvindl [tven']	tvinder [tven'aJ]	tvandt [tvan't]	
tvinge I'tvena]	(нитку) вынуждать	tvingl [tveg']	tvinger I'tveg'aj]	tvang [tvår,']	
tælle ['tele]	считать	tæl! [tel']	tæller ['telaj]	talte [talda]	
vide ['vi:6a]	знать	vid! [vi'ö]	ved [ve'6]	vidste ['vesda]	
vige fviiya]	уклоняться	vig! [vi'v]	viger ['vi'yaj]	veg [ve'y]	
ville I'vela]	хотеть		vil [vel]	ville ['vila]	
vinde I I'vena]	выигрывать	vind! [ven']	vinder ['ven'aj]	vandt [van't]	
vinde II I'vena]	обвивать				
vride I'vrida]	крутить	vrid! [vri'ö]	vrider ['vri'åaj]	vred [vre'd]	
vække I'vega]	возбуждать	vækl [vek]	vækker ['vegaj]	vakte ['vagda]	
vælge ['velya]	(подозрение) выбирать	vægl Iver(v)]	vælger ['velyaj]	valgte ['valda]	
være I'veua]	быть	værl [ve'j]	er [ej]	var [vaj]	
æde I'ebэ]	жрать, есть	æd! [e'ö]	æder [Voaj]	åd [a'ø]	